

БЭЭМ, ЛИТЕРАТУРЭМ, ИСТОРИЕМ
Я АДЫГЭ НАУЧНЭ-ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКЭ ИНСТИТУТ

УРЫС-АДЫГЭ ГУЩЫПАЛЪ

Хъ. Д. ОДЭЖЬДЭКЪОМ иредакциекІэ

Гуշып 33 000 фэдиз мэхъу

З. И. Кірашцэм зэхигъеуцаугъеу адыгабзэм
и грамматическе очерк кіякі кыгъу

ІЭКЫБ ХЭГЬЭГУ, НАЦИОНАЛЬНЭ ГУЩЫПАЛЪЭХЭР
КЪЫДЭЗЫГЪЭКЫРЭ КЪЭРАЛЫГЪО ТХЫЛЪ ТЕДЗАПІ
МОСКВА — 1960

ИК
982
833

АДЫГЕЙСКИЙ НАУЧНО-ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ ИНСТИТУТ
ЯЗЫКА, ЛИТЕРАТУРЫ И ИСТОРИИ

РУССКО-АДЫГЕЙСКИЙ Х СЛОВАРЬ

Под редакцией Х. Д. ВОДОЖДОКОВА

Около 33 000 слов

С приложением краткого грамматического очерка
адыгейского языка, составленного З. И. Керашевой

ГОСУДАРСТВЕННОЕ ИЗДАТЕЛЬСТВО
ИНОСТРАННЫХ И НАЦИОНАЛЬНЫХ СЛОВАРЕЙ
МОСКВА — 1960

1962

2) К 9-

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ
К РУССКО-АДЫГЕЙСКОМУ СЛОВАРЮ

Алфавит	Страница словаря
А	17
Б	34
В	66
Г	147
Д	166
Е	202
Ж	206
З	213
И	264
Й	289
К	289
Л	342
М	359
Н	393
О	462
П	552
Р	744
С	808
Т	913
У	945
Ф	985
Х	996
Ц	1008
Ч	1013
Ш	1024
Щ	1034
Э	1036
Ю	1044
Я	1045

жен содействовать литературного языка. Он может быть высших и средних справочником для айский словарь мозучением адыгских

развиваться. Изъе, Русско-черкес-ской орфографи-ко-адыгейский сло-по объему, ни по

им языкам народов пе иберийско-кав-вуют бжедугский, лекты. В основу темиргойский ди-

ческой революции Советской власти была основана графика (до 1938 го-скую основу. адыгейского языка о-технической тер-рятьми заимство-лов и выражений, валентов.

ает в себя основ-нно-политическую о русского лице-о его словарного ских выражений, , главной задачей кого слова. Вместе

СОСТАВИТЕЛИ:

АУТЛЕВ М. Г., ГАДАГАТЛЬ А. М., ДАУРОВ Х. Б., ЗЕКОХ У. С.,
ТХАРКАХО Ю. А., ХОРЕТЛЕВ А. О., ШАРТАН Х. У.

РЕДКОЛЛЕГИЯ:

АУТЛЕВ М. Г., ВОДОЖДОКОВ Х. Д., ГАДАГАТЛЬ А. М.,
ХАТАНОВ А. А., ХУАЖЕВ М. К., ШАОВ Ж. А.

32295

БИБЛИОТЕКА

На Восток: ведения

АН СССР

зэхэзыгъэуцаугъэхэр:

АУЛЬ М. ХЬ., ХЬАДЭГЬАЛІ А. М., ДАУР ХЬ. Б.,
ЗЕКОГЬУ У. С., ТХЪЭРКЪУАХЬЮ Ю. А., ХЬОРЭЛІ А. О.,
ШЭРТАН ХЬ. У.

РЕДКОЛЛЕГИЕР:

АУЛЬ М. ХЬ., ОДЭЖДЭКЪУ ХЬ. Д., ХЬАДЭГЬАЛІ А. М.,
ХЬАТИАН А. А., ХЬУАЖЬ М. КЪ., ШЬАУКЪО Ж. А.

с тем Русско-адыгейский словарь включает и элементы толкований некоторых слов и отдельных значений. Толкованиями сопровождается большинство политических, философских и научно-технических терминов.

Словарь составлен коллективом научных сотрудников Адыгейского научно-исследовательского института языка, литературы и истории: У. С. Зекохом (от слова «аз» до «вникнуть»), А. О. Хоретлевым («внимание»—«заскрежетать»), М. Г. Аутлевым («заскрипеть»—«кит»), Х. Б. Дауровым («китайский»—«кутаться» и «подвезти»—«приникать»), А. М. Гадагатлем («кутеж»—«подведомственный»), Х. У. Шартаном («приникнуть»—«словник»), Ю. А. Тхаркахо («словно»—«старость» и «транслитерация»—«устроиться»). В составлении словаря приняли участие М. Ч. Шадже («старт»—«транслировать») и [М. Х. Джанчатаев] («устройство»—«ящур»).

Большую работу по подготовке рукописи словаря провел Ж. А. Шаов.

Русская часть словаря составлена Х. Д. Водождоковым.

Грамматический очерк адыгейского языка—приложение к словарю—составлен кандидатом филологических наук З. И. Керашевой и отредактирован проф. Г. В. Рогава.

В процессе составления Русско-адыгейского словаря авторами были использованы следующие лексикографические пособия:

1. Толковый словарь русского языка, под ред. проф. Д. Н. Ушакова, тт. I—IV, Москва, 1935—1940.

2. Словарь русского языка, составил С. И. Ожегов, под общей редакцией академика С. П. Обобрского, Москва, 1953.

3. Словарь русского языка, Институт русского языка, тт. I, II, III, Москва, 1957—1959.

4. Различные русско-национальные словари, выпущенные Государственным издательством иностранных и национальных словарей.

Адыгейский научно-исследовательский институт выражает свою искреннюю благодарность тт. Т. Г. Брянцевой, О. В. Головкиной, Н. М. Ждановой и В. Б. Самокруткиной, оказавшим большую практическую помощь по подготовке к печати и изданию Русско-адыгейского словаря. Институт также выражает благодарность лицам, рецензировавшим рукопись словаря, и всем товарищам, принявшим участие в ее обсуждении.

Как первый опыт составления Русско-адыгейского словаря настоящая работа, несомненно, не лишена некоторых недостатков и погрешностей, которые могут быть устранены при следующем издании.

Отзывы, конкретные замечания и предложения просим направлять Адыгейскому научно-исследовательскому институту: Майкоп, ул. Гоголя, 8 и в Государственное издательство иностранных и национальных словарей: Москва, В-71, Ленинский проспект, 15. Замечания будут учтены при переиздании словаря.

Адыгейский научно-исследовательский институт языка,
литературы и истории

Государственное издательство иностранных и национальных словарей

ГУЩЫАП

Джырэ урыс литературабзэр зэрагъешІэнымкэ мы Урыс-адыгэ гущыІалъэр лексическо йәпъігъу адыгэхэм зэрафэхъуним төгъэп-сыхъагъе щыт. ГущыІэ мин 33 фэдиз гущыІалъэм дэт. Адыгемит ашшъэрэ ыкїи гурыт еджаплэхэм ачїес еджаклохэмрэ ачїет егъеджаклохэмрэ мыр агъепсөолъэн альекъышт, егълане зээздээ-къыхэрэм ыкїи печатым, тхыль тедзаплэм, пэмыкхэм ялофышэхэм справочник афэхъушт. Адыгабзэхэр (адыгабзэмрэ къэбэртэябзэмрэ) зээзгъашІэхэрэм Урыс-адыгэ гущыІалъэр агъепсөолъэн альекъышт.

Адыгэ лексикографием зиушъобтуун регъажъ къодъ. Къы-дэкъыгъе зэльашІэрэр мыйнхэу гущыІэльшиц ныІэп: Л. Люлье, Урыс-чэркэс гущыІаль, Одесс, 1846; Д. Іашхъэмма, Адыгэ орфографическэ гущыаль, Мыекъуапз, 1955; Урыс-адыгэ гущыІэль-справочник кІэкI, Мыекъуапз, 1955. Мы гущыІалъэр яниагъэкИи ядэгъүгъекИи лексикографием джы зэрэцтын фауе къылорэм пачыжъе дэдх.

СССР-м ис цыфълэпкъхэу тхэкІэ амал кІэу зиІэ хъугъехэмэ адыгэхэр ашыцых. Иберийскэ-кавказыбзэхэм ашыц ахъяз-адыгэбзэз купым адыгабзэр хахъе. Бжъэдэгъу, кІэмгуй, шапсыгъе ыкїи абдээхэ диалектхэр адыгабзэм иІэх. Адыгэ литературабзэм лъапсеу фашыгъэр кІэмгүе диалектыр ары.

Октябрьскэ социалистически революционшом текІоныгъэр къыз-дехы иңүжыр ары ныІэп адыгэхэмэ тхэкІэ амал яІэу зыхъугъэр. Апа дэдэ араб тхакІэм тетэу (1927-рэ ильэсэм нэс), етІанэ латинскэм тетэу (1938-рэ ильэсэм нэс) адыгэхэр тхагъех, аш ыужым, 1938-рэ ильэсэм, урыс тхакІэм тэхъагъех.

Совет хабзэм ильэхъаны адыгабзэм гущыІэу хэтмэ къаҳэхъуагъ, общественнэ-политическэ, научнэ-техническэ терминологияе ар нахь бай хъугъэ. Урысыбзэм къыхкІэу адыгабзэм гущыбзэ, къылорэм къыхахъ.

Анахь мэхъянэ зиІэу нахьыбэрэ агъефедэрэ лексикэу ыкїи фразеологии, общественнэ-политическэ ыкїи научнэ-техническэ терминологияе джырэ урыс литературабзэм хэтхэр мы Урыс-адыгэ гущыІалъэм къыдэхъагъех. Урысыбзэм зэкІэ гущыІэу хэтхэр мы тхылъым къыдагъехъанэу пшъерылъ зыфагъэуцужыгъэп. Идиоматическэ къыгуакІэхэмрэ гущыІэжхэмрэ гущыІалъэм бэкІау хэхъагъех.

Мы гущыІалъэр зэдээкІыгъе, арышь, анахь пшъерылъшихуу аш иГэр урыс гущыІэр тэрээзү зэдээкІынэр ары. Аш дакІоу гущыІэ зырхэмрэ мэхъянэ зырхэмрэ ятолкование элементхэри Урыс-адыгэ гущыІалъэм хэгъэхъагъех. Политическэ, философскэ ыкїи научнэ-техническэ терминабзэм толкованиехэр яІэх.

Гүшүйалъэр зэхээзыгъеуцуагъяхэр Бээм, литературэм, историем я Адыгэ научнэ-исследовательскэ институты инаучнэ Йофышайхэу Зекигыу У. С. (гүшүйэу «а» щегзэжъягъэу «вникнуть» нэс), Хьорэл А. О. («внимание»—«заскрежетать»), Аульэ М. Хь. («заскрипть»—«кит»), Даур Хь. Б. («китайский»—«кутаться», еглани «подвезти»—«принять»), Хьадэгъялэ А. М. («кутех»—«подведомственный»), Шэртан Хь. У. («приникнуть»—«словник»), Тхъэркъуахъю Ю. А. («словно»—«старость» ыкы «транслитерация»—«устроиться»). Гүшүйалъэм изэхэгъеуцоны хэлэжьагъэхэр: Шъуджэ М. Ч. («старт»—«транслировать») ыкы | Джанчат М. Х. | («устройство»—«ящур»).

Гүшүйалъэм ийэперых гъехъазырыгъэнымкэ Шъаукъом Ж. А. Йофышо ышлагъ.

Гүшүйалъэм иурыс часть зэхээзыгъеуцуагъяэр Одэжьядэкъу Хь. Д.

Адыгабзэм играммтическэ очеркэу гүшүйалъэм пыдзагъяэр филологическэ наукахэмкэ кандидатэу Къеращэм З. И. зэхигъеуцуагъ. Проф. Рогава Г. В. очеркыр редактировать ышыгъ.

Урыс-адыгэ гүшүйалъэм Иоф дашэ зэхъум авторхэмэ къызыгъафьедагъяхэр мыш къыкъэльыкъорэ лексикографическэ посо-бихэр арых:

1. Толковый словарь русского языка, под ред. проф. Д. Н. Ушакова, тт. I—IV, Москва, 1935—1940.

2. Словарь русского языка, составил С. И. Ожегов, под общей редакцией академика С. П. Обнорского, Москва, 1953.

3. Словарь русского языка, Институт русского языка, тт. I, II, III, Москва, 1957—1959.

4. Урыс-национальнэ гүшүйэлээ зэфэшхъафхэу Іэклиб хэгъэгу, национальнэ гүшүйалъхэр зыщхаутрэ Къэралыгъю тхыль тедзаплэм къыдигъыгъэхэр.

Урыс-адыгэ гүшүйалъэр хаутынэу агъехъазыры зэхъуми, ащ иккыдэкъыгъоми зишигъешхо къытээзыгъэкыгъ ныбджэгъухэу Брянцевам Т. Г., Головкинам О. В., Ждановам Н. М., Самокруткинам В. В. Адыгэ научнэ-исследовательскэ институтын тхъауенгъэспэу арею. Адыгэ научнэ-исследовательскэ институтын гүшүйалъэм ийэперыхтэх рецензирование зышигъэхэм, егланэ ащ итегу-щынэн хэлэжьэгъе пстэуми тхъауягъэспэу арею.

Урыс-адыгэ гүшүйалъэ зэхэгъяуцогъэнымкэ мэр апэрэ опытэу зэрэштынм къыххэкыкэ, щыкъэгъэ тээкли-шьокъуухэр зэрийм дийхъярхъышжынэу щытэп. Ахэр къыкъэльыкъорэ тедзэгъум дийгъэзжынхэ ылькъынчт.

Мыш еджэхэрэм щыкъигъеу халъягъохэрэр е фэшхъафхэу къыра-Гуалэ ашшонгъохэр Адыгэ научнэ-исследовательскэ институтын (Мыекъуапэ, ур. Гоголь ыцI, 8) е Іэклиб хэгъэгу, национальнэ гүшүйалъхэр зыщхаутрэ Къэралыгъю тхыль тедзаплэм (Москва, В-71, Ленинскэ проспект, 15) къарагъэхынхэу тяльзыу. Гүшүйалъэм Иоф дэтшэжьы зыхъукъэ ахэр къызфэдгъафедэштэх.

Бээм, литературэм, историем я Адыгэ научнэ-исследовательскэ институт

Іэклиб хэгъэгу, национальнэ гүшүйалъхэр къыдээзыгъ-кырэ Къэралыгъю тхыль тедзапл

О ПОСТРОЕНИИ СЛОВАРЯ

1. Все заглавные русские слова расположены в алфавитном порядке. Каждое слово со всем относящимся к нему материалом образует словарную статью. Расположение материала в словарной статье следующее: русское слово с необходимыми грамматическими, стилистическими и специальными пометами, перевод на адыгейский язык, фразеология, пословицы, поговорки. Идиоматика и фразеология, не подходящие ни под одно из значений слова, приводимых в словаре, даются в конце словарной статьи за знаком ромба (◊).

2. Омонимы даются отдельными статьями по алфавиту и выделяются светлыми римскими цифрами, напр.:

вал I м. 1. (земляной)...

вал II м. тех.

3. Значения русских слов выделяются арабскими полужирными цифрами с точкой.

Значения фразеологических сочетаний и идиоматических выражений выделяются светлыми цифрами за скобкой.

Близкие синонимы отделяются друг от друга запятой, далекие синонимы и значения за цифрами—точкой с запятой.

4. Если заглавное русское слово употребляется только в определенном сочетании или не имеет соответствующего эквивалента в адыгейском языке, после него ставится двоеточие, а затем приводится данное сочетание с переводом, напр.:

баклүши мн.: быть баклүши...

вступительный прил.: вступительный экзамен ч'эхъэгъу экзамен; вступительное слово егъэжъэгъу гүшүй...

5. После русского слова в случае необходимости уточнить или ограничить его значение,дается пояснение в скобках, напр.:

вёрный прил. 1. (правильный)...; 2. (преданный, надёжный)...

6. Если переводы различных значений русского слова совпадают, то слово снабжается пометой в разн. знач. и после перевода приводятся примеры, иллюстрирующие употребление данного слова в разных значениях, напр.:

культура ж. в разн. знач. культур; история культуры культуры и истории; человёк высокой культуры культуры культуры эзыхэль цыф; зерновые культуры с.-х. фышхъэ лэжыгъэ культуры рэхэр.

7. На своих местах по алфавиту приводятся формы русских слов, в которых встречается чередование гласных или согласных, выпа-

дение гласных в первых трех звуках слова, а также супплетивные формы, напр.:

лжи род. п. от *ложь*.

львы мн. от *лев*.

вгоню, *вгонишь* буд. вр. от *вогнать*.
шёл, *шла прош.* вр. от *идти*.

8. При именах существительных дается указание на род: *м.*, *ж.*, *с.* Если существительное имеет два грамматических рода, то указываются оба рода, напр.:

обжора *м.* и *ж...*

9. Если существительное не склоняется, при нем ставится помета *нескл.*, напр.:

пальто *с.* *нескл...*

10. При существительных с собирательным значением дается помета *собир.*, напр.:

крестьянство *с.* *1. собир...*

11. При существительных, употребляющихся только во множественном числе, ставится помета *только мн.*, напр.:

часы *только мн...*

12. Если существительное чаще употребляется во множественном числе, оно приводится по алфавиту во множественном числе с пометой *мн.*, а форма единственного числа указывается в скобках с пометой рода, напр.:

галоши *мн.* (*ед.* *галоша* *ж...*)...

13. Если существительное в одном из своих значений употребляется только или чаще во множественном числе, к этому значению даются соответственно пометы *только мн.* или *чаще мн.*, напр.:

вода *ж.* *1...; 4. только мн. воды...*

лишение *с.* *1. (действие)...; 2. чаще мн. лишения...*

14. В тех случаях, когда значения русского существительного имеют различные формы множественного числа, эти формы указываются для каждого значения, напр.:

колено *с.* *1. (мн. колени)...; 2. (мн. коленя)...; 3. (мн. колена)...*

15. Названия народностей даются во множественном числе, и в той же статье приводятся в скобках формы единственного числа в мужском и женском роде, напр.:

казахи *мн.* (*ед.* *казах* *м.*, *казашка* *ж...*)...

Формы единственного числа отдельно по алфавиту не даются, за исключением тех случаев, когда они являются омонимами других слов, напр.:

кабардинка *I ж...*

кабардинка *II ж.* (*танец*)...

16. Существительные, выражающие действие и состояние, сопровождаются соответствующими пояснениями, указывающими на образование существительного от прямой или возвратной формы глагола, напр.:

лече́ние *с.* (*от лечить*)...; (*от лечиться*)...

17. Имена прилагательные даются в форме мужского рода в иминительном падеже единственного числа с пометой *прил.*, напр.:

искренний *прил...*

Если в мужском роде прилагательное не употребляется, то оно приводится в том роде, в каком употребительно, напр.: *берёзовая прил...*

18. Если имя прилагательное употребляется и в качестве имени существительного, то указание на это дается за цифрой, напр.: *больной прил. 1...; 2. в знач. сущ. м...*

Полнотью субстантивированные прилагательные и причастия даются отдельно по алфавиту с переводом и пометой рода, напр.: *столбовая* *ж...*

19. В словаре приводятся количественные числительные от одного до двадцати, круглые десятки, сотни, тысяча, миллион, миллиард, порядковые числительные, образованные от одного до двадцати, от круглых десятков и сотен, *тысячный*, *миллионный*, *миллиардный* и собирательные числительные: *бба* и от *двбе* до *сёмеро*.

Количественные числительные даются с пометой *числ.*, порядковые—*числ. порядк.* и собирательные—*числ. собир.*

20. Местоимения даются с пометой *мест.* и указанием на разряд, напр.:

себя *мест.* *возвр...*

21. При личных и притяжательных местоимениях указывается лицо и число, при указательных, притяжательных и определительных даются пометы рода, напр.:

я *мест. личн. 1 л. ед. ч...*

твой *мест. притяж. 2 л. ед. ч. м...*

тот *мест. указ. м...*

весь *мест. опред. м...*

22. Косвенные формы личных и указательных местоимений, а также женский и средний род указательных, притяжательных и определительных местоимений приводятся на своих местах по алфавиту со ссылкой на основную форму и иллюстративными примерами, напр.:

vas *мест. личн. род., вин. и предл. п. от вы;* *vas* *не было*
дома...; *я не видел вас...;* *мы говорили о вас...*
твой *мест. притяж. с. см. твой.*

23. Глаголы приводятся в словаре в форме совершенного и несовершенного вида с переводами при совершенном виде.

При несовершенном виде имеется ссылка на совершенный вид.

В тех случаях, когда глагол употребляется только или чаще в несовершенном виде, переводы даются при несовершенном виде.

В тех случаях, когда отдельное значение глагола или идиоматика употребляются только в несовершенном виде, их перевод помешается в статье глагола несовершенного вида после отсылки на совершенный вид, напр.:

выходить *несов.* *1. см. выйти; 2. (быть обращённым куда-либо)...;* *окна выходят в сад...*

24. При переходных глаголах указывается управление. Если разные значения глагола имеют разное управление, оно указывается для каждого значения отдельно, напр.:

вёрить *несов.* *1. в кого-что...; 2. кому-чему...*

25. Однократные и многократные глаголы даются с соответствующими пометами: *однокр.* или *многокр.*, напр.:
чихнуть *однокр.* см. чихать.
захаживать *многокр.* раз...
26. При наречиях по мере необходимости дается их характеристика и отмечается предикативная функция, напр.:
когда 1. нареч. *вопр...*; 2. нареч. *относ...*; 3. нареч. *неопр...*
весело 1. нареч...; весело провести время...; 2. безл. в знач.
сказ...; мне весело...
27. При союзах и частицах в случае необходимости дается их характеристика, напр.:
или (иль) союз 1. разд...; 2. присоед...
хоть 1. союз уступ...; 4. частица усил...
28. Предлоги даются с указанием на падеж, которым они управляют, напр.:
из (из) предлог с род. п....
29. На всех русских словах, кроме курсивных, ставится ударение и всюду обозначается буква ё, на которой ударение не ставится.

СПИСОК УСЛОВНЫХ СОКРАЩЕНИЙ

УСЛОВНЭ ГЪЭКІЭКЫГЪЭХЭМ ЯСПИСК

ав.— авиация—авиаціе	геогр.— географія — географіе
анат.— анатомія—анатоміе	геол.— геологія — геологіе
археол.— археология — археоло- гіе	геом.— геометрия — геометріе
архит.— архітектура — архітек- тур	гл.— глагол — глагол
астр.— астрономія—астрономіе	грам.— грамматика — грамма- тика
без дол.— без дополнения—го- гъэхъончъэ, хэгъэхъончъэ	дат.— дательный (падеж) — да- тельныз (падеж)
безл.— безличная форма—шъхъэ	дип.— дипломатический термин
зимыІэ форм	др.— другой, другие — пэмыкI,
биол.— біология — біология	пэмыкIхэр
бот.— ботаніка — ботаніке	ед.— единственное (число) — зы (пчагъ)
бран.— бранное слово—хъонэгъо- гущыI	ж.-женский (род)—бзылъфыгъэ (род)
буд. вр.— будущее время—къэ- клошт уахътэр	жив.— живопись — живопись
букв.— буквально — къикIырэ- шылыкъэм тетэу	ж.-д.—железнодорожное дело— мэшлоку гъогу Ioф
бухг.— бухгалтерія — бухгалте- рие	зоол.—зоология—зоология
вводн. сл.—вводное слово—гущы- Іэ хадз	им.— именительный (падеж) — именительнэ (падеж)
вет.—вeterинария —вeterинарие	ирон.— в ироническом смысле— кіэнкіалъэ хэлъэу
в знач.— в значении—имхъан, имхъанэ къикIэу	иск.— искусство — искусств
вин.— винительный (падеж)—ви- нительнэ (падеж)	ист.— относящийся к истории; исторіческий термин — исто- рием фэгъэхъыгъ; историческе термин
воен.— военное дело, военный	и т. д.—и так далее—зыфэпЮшт- хэри
термин — эзо Ioф, воениэ тер- мин	и т. п.—и тому подобное—ац
возвр.— возвратное (местоиме- ние)—зыгъэзжэ (местоимение, цІэпакI)	фэдэри
ср.— время — уахътэ	кино—кинематографія—кинема- тографіе
в разн. знач.— в разных значе- ниях — мэхъэнэ зэмэлІэужы- гъохэр иІэу	книжн.—книжный стиль—тхыль стиль
г.—город — къалэ	ком.— коммерческий термин — коммерческэ термин

кратк. ф.—краткая форма—форма краткого
мэ кіәкі

л.—лицо глагола, местоимения—глаголым, местоимением (е ЦЭпапкІэм) ышъхъ

ласк.—ласкательное слово — едэхэншынгъэ, гъешоныгъэ гуши

лингв.—лингвистика — лингвистик

лит.—литература, литературо-ведение—литератур, литературоведение

личн.—личное (местоимение)—шъхъ зиңэ (местоимение, ЦЭпапкІ)

м.—мужской (род)—хъульфыгъэ (род)

мат.—математика — математик

мед.—медицина — медицин

межд.—междометие — междометие

мест.—местоимение — местоимение, ЦЭпапкІ

мин.—минералогия — минералогия

миф.—мифология — мифологии

мн.—множественное (число) — ба (пчъагъ)

мор.—морское дело, морской термин—хи Йоф, хы термин

муз.—музыка — музык

накл.—наклонение — наклонение

напр.—например — гушиәм пае (гущ. п.)

нареч.—наречие — наречие

нар.-поэт.—народно-поэтическое—народнэ-поэтическое

наст. вр.—настоящее время — мы уахътэр

неодобр.—неодобрительно — мыштэу, кыримыгъэктоу

неопр.—неопределенная форма глагола; неопределенное (местоимение)—глаголым и формэм мыгъэнэфагъ; мыгъэнэфагъ (местоимение, ЦЭпапкІ)

нескл.—несклоняемое слово—зэмыхъокырэ (е склонять мыхъурэ) гуши

несов.—несовершенный вид гла-

гола—глаголым инсовершен-
 нэ вид

однокр.—однократный вид глагола — глаголым изы хъугъэ къэзыгъэльэгъорэ лъэпкъ оз.—озеро — хыкъум, псыхъурай

опред.—определительное (местоимение) — определительнэ (местоимение, ЦЭпапкІ)

относ.—относительное (местоимение)—относительнэ (местоимение, ЦЭпапкІ)

отриц.—отрицательная частица—мыхъуныгъэ (е мыдэныгъэ) къэзыгъэльягъорэр

охот.—охотничий термин—шэкъто термин

п.—падеж — падеж

п-в—полуостров — хыгъэхъуненыхъку

перен.—в переносном значении—гушиәм ипэмыкъ мэхъанэ илэу

повел.—повелительное (наклонение) — унэшьошыныгъэ (наклонение)

погов.—поговорка—гушиәжъ

полигр.—полиграфия — полиграфии

полит.—политический термин—политическэ термин

порядк.—порядковое (числительное) — зэккэльыкокырэ (пчъагъацI)

посл.—пословица — гушиәжъ

поэт.—поэтическое—поэтическэ

превосх. ст.—превосходная степень — превосходнэ степень

предл.—предложный (падеж) — предложиз (падеж)

презр.—презрительно — зэмылэсныгъэ хэлъэу

пренебр.—пренебрежительно — зэмылэсныгъэ хэлъэу

прил.—имя прилагательное — прилагательнэр, плышиуацIэр

притяж.—притяжательное (местоимение)—зыер къэзыгъэльэгъорэ (местоимение, ЦЭпапкІ)

прич.—причастие—причастие

прост.—просторечие—Цыф къызэрыкырэ гушиакъ

противит. — противительный союз — кротивительнэ союз, пэуучжы гушиәзэпх

прош. вр.—прошедшее время—блэкигъэ уахътэр

прям.—в прямом значении — къикырэ мэхъянэ дэдэм тэтэу

р.-1 река—псыхъу; 2) род—род

радио-—радиотехника—радиотехникэ

разг.—разговорное слово — разговорнэ гуши

разд.—разделительный союз — зыгошырэ союз (е гушиәзэпх)

рел.—религия — дин

род.—родительный (падеж) — родительна (падеж)

рыб.—рыболовство, рыбоводство — пцэжъешэнэр, пцэжъехъунэр

с.- средний (род) — гурыт (род)

сказ.—сказуемое — сказуем

см.—смотри — епль

собир.—собирательное (существительное) — зэфээхъысырэ (пкыгъуацI)

сов.—совершенный вид глагола—глаголым исовершеннэ вид

соед.—соединительный союз — зэзыпхырэ союз (е гушиәзэпх)

спорт.—физкультура и спорт—физкультурэмэр спортэмэр

сравнит. ст.—сравнительная степень — зэгъэшненыхъэ степень

сущ.—имя существительное — пкыгъуацIэр

с.-х.—сельское хозяйство — мэкъумэц хойзист

твор.—творительный (падеж) — творительнэ (падеж)

театр.—театроведение, театр — театроведение, театр

текст.—текстильное дело—текстильнэ Йоф

тех.—техника — технике

указ.—указательное (местоимение)—къэзыгъэльэгъорэ (местоимение, ЦЭпапкІ)

уменьш.—уменьшительная форма — цыкылзыры форм

зыгъэцкырэ — усилительная частица — зыгъэльшырэ гушиәгъус

уст.—устаревшее слово—гуши Іэжъ, шагъоу амыгъэпсеольэжырэ гуши

уступ.—уступительный союз — фэгъэктэ союз (е гушиәзэпх)

утверд.—утвердительная частица — утвердительнэ гуши Іэгъус

ф.—форма — форм

фарм.—фармацевтический термин — фармацевтическэ термин

физ.—физика—физика

физиол.—физиология—физиологии

филол.—филология—филологие

филос.—философия—философи

фин.—финансовый термин — финанс термин

фольк.—фольклор — фольклор

хим.—химия — химие

церк.—церковное слово — чылыс гуши

ч.—число — пчъагъ

числ.—имя числительное—пчъагъацI

экон.—экономика — экономик

эл.—электротехника — электротехникэ

юр.—юридический термин—юридическэ термин

къ.—къалэ—город

пс.—псыхъу—река

РУССКИЙ АЛФАВИТ

А а	И и	Р р	Ш ш
Б б	Й ў	С с	Щ щ
В в	К к	Т т	Ң Ѣ
Г г	Л л	Ү ү	Ы ы
Д д	М м	Ф ф	Ь ь
Е е, Ё ё	Н н	Х х	Э э
Ж ж	О о	Ц ц	Ю ю
З з	П п	Ч ч	Я я

A

а I союз 1. противит., передаётся союзом ау, послелогом нахъ или конструкцией предложений; я пришёл, а он остался дома съкъяугъ, ау ежъ ядэжъ къэнагъ; это скучная, а очень интересная книга мыр зэшыгъоп, лэшэу тхыль гэшшэгъон нахъ; мыр мызэшыгъоу, лэшэу тхыль шагъу; 2. присоед., передаётся конструкцией предложения; он болен, а поэтому не работает ар сымаджэшь юфышшэрэп; ◇ а то, а не то армырмэ, ареу мыхъумэ; а так как аш фэлзу зыщыктэ.

а II частица 1. вопр. ы; что ты сказал, а? съда о къэплюа-гъэр, ы?; 2. (в начале предложения) мыдэ; а ну́-ка, вдумайтесь в свой слова мыдэ, штуци-гущы! эхэм штуахэгупшиксыхъэль (в штуахэгупшиксыхъэль).

а III между. ы, ыхы, эй, ээй; а, вот как ты думаешь! ыхы, ара о къяэррэпшюйырэр!

абажур *м.* абажур (*остыгшз течки*)

абазынскій прил. абэзэ; аба-
зынскій язы́к абэзабз.

абазынцы мн. (ед. абазынец м.,
абазынка ж.) абазэхэр.

аббревиатура ж. аббревиатур
(гүйцээгээк I ягъяхэр, гүйц. н.:
исполком, виз. СССР).

абзац м. 1. (отступ) абзац (сатырэм икъегъяжып/э джаб-гъумк/э зэрэгжек/омаэхъэр); 2. (часть текста) абзац (аиц фэдэ

2 Русско-адыг. сл.

сатырыт! Уме азыфагу· илъ тек-
стыр).

абонемéнт *м.* абонемент (*п1э-
лъа гъэнэфагъа ш1узы гора гъэн-
федэгъэнам фитэу ѿтыныр;
документэу ар фиты зыш1ыэр*).
абонéнт *м.* абонент (*абонемен-
тыр зышэвэдээрэр, ар зин1эр*).

аборигéн м. абориген (*хэгээзгүм* *е чылгээ* горэм *къышыххүгээ* ренеу исрэ *цылгэф*).
аборт м. мед. шьэрэзыжбы-
ныр, аборт.

абрикос м. зэндэлэ, абрикос (плод и дерево); зэндэлэ чыг, абрикос чыг (дерево).

абрикосовый прил. зэндэлэ,
абрикос; абрикосовое варёнье
зэндалэ варен.

абсолютизм *м. полит.* абсолютизм (*пачхыхъам изакъоу хабзэр ыIэ илъыныр, самодержаевер*)

абсолютно передаётся частичей дэд или наречием шыпкъеу; он абсолютно здоровый человёк ар цыф псау дэд; здесь абсолютно точно написано мыш тэрэш шыпкъеу итхагъ.

абсолютный прил. 1. филос. абсолютнэ; абсолютная истина абсолютнэ истин; 2. (совершенный, полный) передаётся частицей дэд; абсолютная тишина тынчы дэд; ♦ абсолютное большинство нахынбэ дэд; абсолютная величина мат. абсолютнэ величина (пчагаа жагжанылык/Ихэвчийн магажаа); ямынхын азиметрия

гээу агъепсечулбэрэ); абсолютный нуль физ. абсолютнэ нуль (*С-мкІэ минусэу градус 273,1 температур*).

абстрактный прил. абстрактнэ; абстрактное понятие абстрактнэ понятие.

абстракция ж. абстракции (*гулышы эхүүкІэ, зытегүүчілээр нахь мэхъанэ зиЛэхэр къыхихын, адэр мэхъанэ гудээхэр лекІыб шыІыз*).

абсурд м. мэхъанэнчъ, зи къызэрымыкырэр.

абсурдный прил. мэхъанэ зи мэхъанэнчъ.

абхазский прил. абхъяз; абхазский языык абхъязыб.

абхазы мн. (ед. абхаз м., абхазка ж.) абхъязхэр.

авангáрд м. 1. воен. авангáрд (*дээм е флотым ыкІочІэ нахыншхэхэм алэ ит отрядыр*); 2. перен. пащ (*общественна куп горэ, классы зеэшицэрэ куп пэрыт*); в авангáрде борцов за мир мамырныгъэм фээнэнымкІэ пээшэ бэнаклохэм ахэтэу.

авангáрдный прил. 1. воен. авангáрднэ; авангáрдный бой авангáрднэ зау; 2. перен. пэрыт, пащ; авангáрдная роль рабочего класса рабочэ классым ипэрытныгъэ роль.

авангáрпост м. воен. алэ ит пост, постыр зыдэшыт чыпІэр.

аванс м. аванс (*лэжъапкІэм хаубытыкІыжынену ылэ рапшилэу атыра ахьцэр*); выдать аванс аванс тын; получить аванс аванс къыхын.

авансироовать сов. и несов. кого-что авансировать шын, аванс (зыгорэм) етын; авансироовать предприятие предприятиер авансировать шын.

авансовыи прил. аванс, авансов; авансовыи отчёт авансовыи отчёт.

авансцéна ж. авансцен, сце-нэм ыгуп.

авантюра ж. авантюра (*бээ-*

джагээ зыхэльеу зи къызэрымыкыцт лоф ехыжьаг).

авантюрист м. авантюрист. аварийный прил. аварийнэ; аварийна бригада аварийнэ бригад.

авария ж. аварие, къутэнгыг (*къухъэр, самолётыр, вагоныр пэмыкІхери инэу фыктоонхэр, къутэнхэр*); потерпеть аварию авария хүн.

аварский прил. авар; аварский язык аварыбз.

аварцы мн. (ед. аварец м., аварка ж.) авархэр, аварцхэр. август м. август.

августовский прил. август; августовский день август маф. авиабаза ж. авиабаз, авиационнэ баз.

авиабомба ж. авиабомб, авиационнэ бомб.

авиадесант м. авиадесант (*самолёткІэ рагъетысыкІэрэ десант*).

авиазавод м. авиазавод, авиационнэ завод.

авиаконструктор м. авиаконструктор (*самолётхэр къээшигупшигырэ гээсаг*).

авиамодель ж. авиамодель.

авиамодельный прил. авиамодель, авиа модельнэ.

авиансбец м. авиансбец (*самолётхэр төбүбыкІынхэми төмтэйхэнхэми төгжээсхыгъагээ къухь*).

авиапочта ж. авиапочт. авиаразведка ж. авиаразведка, авиационнэ разведка.

авиационный прил. авиационнэ; авиационный завод авиационнэ завод.

авиация ж. авиация, воздушнэ флот; гражданская авиация гражданскае авиация; воённая авиация воённэ авиация; транспортная авиация транспортнэ авиация; бомбардировочная авиация бомбардировочнэ авиация.

авиашкола ж. авиашкол, авиационнэ школ.

авбось частница разг., передаётся глагольным аффиксом -ки (хүнкИи хүн, аүщтэу щытынкИи хүн); авбось он придёт ар къэклонкИи хүн; ♀ на авбось къыдэхъуным щыгугынкээ икью лъапсэ имылэу; делать что-либо на авбось къыдэхъуным щыгугынкээ икью лъапсэ имылэу зыгорэ шэн.

аврал м. 1. аврал (зэрекомандэу псынкИэу къухъем щыздашлэрэ лоф); 2. перен. аврал (псынкИэу купым зэшигумыхы мыхун лофшиэн).

австралийский прил. австралийскэ.

австралийцы мн. (ед. австралиец м., австралийка ж.) австралийцхэр.

австрийский прил. австрийскэ.

австрийцы мн. (ед. австрийец м., австрийка ж.) австрийцхэр. автобáза ж. автобаз, автомобильнэ баз.

автobiографи́ческий прил. автobiографический (ежь авторым ишилэнгээ зыхэл).

автobiогráфия ж. автobiографие (ишилэнгээ ехылгагээ зежь ытхыгзэр).

автобус м. автобус.

автогéнны прил. тех. автогеннэ (*температура инкІэ металлы зэпылукын, зэпыгээжээн*); автогéнная свárка автогеннэ зэпыгээжээн; автогéнная рéзка металлов металлхэр автогеникээ зэпылукын.

автограф м. автограф (*авторым ылекІэ ытхыгзэр, зыгорэм тыритхагзэр, ыланэу кидзэжээжээн*).

автодорожный прил. автомобиль гъогу; автодорожное строительство автомобиль гъогу шыныр.

автозавод м. автозавод, автомобильнэ завод.

автоколонна ж. автоколонн, автомобильнэ колонн.

автол м. хим., тех. автол (нефтью хахэу щыфэ ашылэрэ дагс). автолáвка ж. автотучан, автомобиль тучан.

автомагистраль ж. автомагистраль (автомобиль жыгчээ пэмыкI зэрэмыкIорэ гэгэу).

автомáт м. 1. автомат (зимеханизмкІэ ежь-ежырызу лоф гээнэфагээ зыгээцжээрэ аппарат); 2. воен. автомат (автоматическа Iаш).

автоматизáция ж. автоматизация шыныр (цифры киацэлэхээ хэмэлжээ, ау ац ыуплээ-килээ, производствэнэ процессхэр озыгэгээцжээрэ приборхэмэр машинхэмэр гээпсэлжээзээшын); автоматизáция производства производствэр автоматизация шыныр.

автоматизироовать сов. и несов. что автоматизировать шын, автоматизация шын.

автомати́ческий прил. автомат, автоматическая; автоматиче-ский тóрмоз автомат кульэшьу. автомáтчик м. воен. автоматчик.

автомашíна ж. автомашин, автомобиль.

автомоби́ль м. автомобиль; грузовой автомобиль грузовой автомобиль; легковой автомобиль; бронированной автомобиль бронзытель автомобиль.

автомоби́льный прил. автомобиль, автомобильнэ; автомобильный завод автомобиль завод.

автономи́я ж. полит. автономие (национальна терриори-хэм арыс цыфхэм ялохэр ежь-ежырызу эшшуахынхэм фитын-хэр).

автономный прил. автоном, автономнэ, автономие зиэ; Адыгэйская автономная область Адыгэ автоном хэку; автономная республика автономнэ республик. автопáрк м. автопарк, автомобильнэ парк.

автопогрузчик м. автопогрузчик (вагонхэмэр автомобилхэмэр зэраушъэрэ-зэраунэкырэ машин).

автопойлка ж. с.-х. автопоилка (быльхэр пои зэршээрэ автоматическое прибор).

автопортрэт м. автопортрет (художникым ежь зытырихыжыгъэр портрет).

автор ж. автор (литературэ произведениер, научнэ произведениер, проект зыфэллощихэр зытхыгъэр, зыер).

авторизованый прил. авторизоване; авторизованый перевд авторизованэу зэдээкыгъэр.

авторитет м. авторитет, лытэнгъ, шхьаклэфныгъ; он пользуется авторитетом аш авторитет ил, аш лытэнгъе ил.

авторитетный прил. авторитет зиэ; авторитетный учёный авторитет зиэ гъесагь.

авторский прил. авторскэ.

авторство с. авторстс (произведениер авторов зэрэнер).

авторучка ж. (автоматическая ручка) авторучк, автоматическа ручк.

автострада ж. автострад (автомобиль жсугъэр псынкырэ зэрэрикённым ифэширэ шыгъе гъогу).

автотранспорт м. автотранспорт, автомобиль транспорт.

ага межд. ыхы; ага, донгнал тебе! ыхы, сыпкэхъягъеба!

агат м. мин. агат (кварцлэпк, кват-кватэу зэтелт минерал).

агатовый прил. агатовэ.

агент м. в разн. знач. агент.

агентство с. агентств; Телеграфное агентство Советского Союза (ТАСС) Советскэ Союзым и Телеграфнэ агентств (ТАСС).

агентура ж. агентур.

агитатор м. агитатор. агитационный прил. агитаци-

оннэ; агитационная работа агитационэ йофшэн.

агитация ж. агитацие. агитировать несов. ба кого-что агитировать шын, агитацие шын.

агитколлектив м. агитколлектив, агитатор куп.

агитмассовый прил. агитмассовэ.

агитпункт м. агитпункт, агитационэ пункт.

агностицизм м. филос. агностицизм (дунайир, аш хэлбэы закономерностхэр къюзыгъэшэн амалхэр цымыгъэху зылорэ идеалистическая философскэ учение).

агония ж. агоние (псэхжыгъгу, зыщылгэшт дэдэ лъэхъян). аграрий м. аграрий (шунауэгъэ зиэ помешник).

аграрный прил. аграрнэ. агрегат м. агрегат (зыгъээ зэдагъэцэлэнд пае зэхагъэчогъэ машинэ заул).

агрессивность ж. агрессивнагъ. агрессивный прил. агрессивнэ, хүнкэхэлэхакло-техакло щыт.

агрессия ж. полит. агрессие (заокыгъэ ячыгъхэр үүбытынэу, цыфхэр үгээтийнлынзу империалистическая кээральр э кээральхэр нэмэгдэх хэгъэхүхэм заокыгъэ атбээнэнхэр).

агрессор м. агрессор, техакло. агробиология ж. агробиология (агрономием итеоретическая лэгэлтэе наукау, чыгуулэжыннырэ былымхунымрэ атлыгъэр).

агроном м. агроном. агрономический прил. агроном; агрономические мероприятия агроном йофхабэхэр.

агрономия ж. агрономие (чыгуулэжыннырэ мякбу-мяц хозяйстввэрэ ягъээжоны ехылгэгъэ наук).

агротехник м. агротехник (агротехникэмкыгъэ сэнхэхт зыхэлэ).

агротехника ж. агротехнике (чыгуулэжын шыкгэхэм ягъээжон).

агротехнический прил. агротехникэ; агротехнические мероприятия агротехникэ йофхьабэхэр.

агрохимия ж. агрохимие (чыгынгэшүүн шыкгэхэм атлыгъум).

ад м. джэхэнэм.

адат м. адат.

адвокат м. адвокат, очыл. адвокатура ж. 1. адвокатур (адвокатхэм, очылхэм ясэнхьам); 2. собир. адвокатур (очылхэр зыхэт организациер).

адекватный прил. зэхьышыр, зэтехээ, зэфэдэ.

аджарский прил. адгар; адгарский язык адгарыбз.

аджарцы мн. (ед. аджарец м., аджарка ж.) адгархэр.

административно-территориальный прил. административно-территориальнэ; административно-территориальное деление СССР СССР-м иадминистративно-территориальнэ гошыкы.

административно-хозяйственный прил. административнэ-хозяйствене.

административный прил. административн; административный отдель административн отдел; в административном порядке административнкэ, административнзу.

администратор м. администратор, йашхьает (юфшиланэм, предприятием и йашхьает).

администрация ж. администрации (исполнителн властым, управлением иорганхэр).

адмирал м. воен. мор. адмирал (военнэ-морской флотын хэт аишээрэ команднэ составын ивоинска звание).

адрес м. 1. адрес (зыдэжорэ, зыдагъэхъэр чылгы, письмэм, посыпкэм төхжэгъэ тхыгъэр); точный адрес адрес тэрээ (е шыпкь); доставить письмо по адресу письмэр зирем етын; 2. (письменное приветствие) адрес (тхы-

гъэ хъохьу, юбилейнэ шыфыс); юбиляр получил много адресов юбилярын адресын бэхьеэхъягъ; ◇ обратиться не по адресу зызыбгээзэн фэмын зыфргбээзэн; сказать по адресу кого-либо зыгорэм фэгъэзагъу Ион.

адресат м. адресат (письмэр, телеграммэр, пэмэгхэр зыфа-гэхъыэр).

адресный прил. адрес, адресн; адресный стол адресн стол (чылгыгъэ горэм щылгы чылгыгъэр регистрировать зышигъу ыкыгы а чылгыгъэм зэрээцхэмкэ спрэвхэр къязытырэ).

адресовать соф. и несов. что кому адресовать шын, адресынкэ гъэгълон, фегъэхъын.

адский прил. лъэш дэд, шэчигуае, пидчын умыльэкиштыр; адский холод чылгыэ лъэш дэд, чылгыае; ◇ адское терпение щыгъэхшо зыхэлт.

адьютант м. воен. адьютант (къулыкъу йофхьабээр, е штаб йофхэр зыгъэцэлэрэ офицеру начальникым епхыгъэр).

адыгейский прил. адыгэ; адьгэйский язык адыгабээ.

адыгэйцы мн. (ед. адыгеец м., адыгэйка ж.) адьгэхэр.

адыгы мн. (ед. адыг м., адьгэйка ж.) адьгэхэр.

ажур м. ажур (хъэгээ шыкыгъэлэпк); вышивать ажуром ажуруэ хэдыхынгъ.

азарт м. азарт; пышэнгъ, дэхыхынгъ; работать с азартом пышагъеу йоф шэн.

азартный прил. азартн; узыпзышэрэ, удэзыхыхырэ; азартная игра азартн джэгукы.

азбука ж. азбука, алфавит. азербайджанский прил. азербайджан; азербайджанский язык азербайджаныбз.

азербайджанцы мн. (ед. азербайджанец м., азербайджанка ж.) азербайджанхэр.

азиатский прил. азиат.

азбт м. хим. азот (химическэ элементэу, ми, шыц, теплээ нэрлэгчд зимишээ жым хэт газ).

азбтный прил. хим. азот, азотнэ; азбтная кислота азотнэ кислота.

аист м. аист (фебапIем бывыжырэ бзыушко лбэкъю кlyхь).

ай же. ай, уай!

айвя же. айо (плод и дерево); ай чыг (дерево).

айран м. кундусыу, айран. айсберг м. айсберг (пым щесу хэль мыл Iуашхь).

академик м. академик; поётый академик поётэн академик.

академический прил. академический; академический театр; академический спор академическэ зэнекъоку, теоретическэ зэнекъоку.

академия же. академие; Академия науки ССРР Наукхэмкэ ССРР-м и Академие; Академия общественных наук Общественна наукхэмкэ Академие.

акаия же. акац.

аквамарин м. мин. аквамарин (уышын-шхонтIешго мыжго лъепIэ лъепкъ).

акварель же. акварель (краскхэу пымкэ эзлагахъэрэр; ац фэдэ краскхэмкэ шыгын сурэт).

акварельный прил. акварель, акварельнэ; акварельный портрэт акварельнэ портрет.

аквариум м. аквариум (пцэжтыхъэр, пым хэсхэрэ псын-шхонхъэр ыкIи псынцуу къыхаклехъэрэр эзылашырэ псылб).

акклиматизаця же. акклиматизация, есэныр, къыщыкIыныр.

акклиматизировать сов. и несов. кого-что акклиматизировать шын, егъэсэн, къыщыгъэкIын (псынхъэр е къэлIырэр чын-пакIем, климатыкIем егъэсэгъэн); в нашем районе акклиматизировали новый сорт пшеницы коц лъепкъыкэ тирайоны къыщагъэкIыгь.

акклиматизираться сов. и несов. 1. климатын зегъэсэн; пшеница хорошо акклиматизировалась коцыр климатын дэгъоу есагь; 2. перен. зыххэгъагъехэм заригъкIун.

аккомпанемент м. аккомпанемент (оред къаю зыхыкIа, ац диштиу музыкальнэ инструментын зэрэхэрэр).

аккомпаниатор м. аккомпаниатор (оред къаю зыхыкIа, ац дыргыаштээ музыкальнэ инструментын еорэр).

акомпанировать несов. кому-чим на чём аккомпанировать шын (оред къаю зыхыкIа, ац диштиу музыкальнэ инструментын еон).

аккорд м. аккорд (музыкальнэ мэктэ заулэ у зэхэтыр).

аккордеон м. аккордеон (пци-нэ лъепкъ).

аккордный прил.: аккордная пла́та тофын зэхэубытуу ыпкI.

аккредитив м. фин. аккредитив (зыгорэм ахъщэ къыраприштэтынэу зы кредитнэ учреждением унашыу адырэм фиширэр зэр-рят тыхыг).

аккредитовать сов. и несов. кого, дип. аккредитовать шын, лы гъэкон (Iэкъыб къэралыгго горэм иправительстве дэжь шыIэнэу дипломатическе лы-клоу зыгорэ гтэнэфэгъэн).

аккумулятор м. тех. аккумулятор (фэбэ ыкIи электрическэ энергиихъэр зэрэгбогорэ прибор).

аккуратно нареч. 1. аккурат-нэу; ичээсум, къамыгъэгүжью, игэ шынкъэм; газета доставляется аккуратно газетыр игъо шынкъэм къагъэс; 2. (тищательно, опрятно) егугъоу, IепкIэ-лъепкIэу.

аккуратность же. аккуратнагь; шынкIынагь, IепкIэ-лъепкIэ-нагь.

аккуратный прил. 1. аккурат-нэ; ичээсум, къамыгъэгүжью; 2. (тищательно сделанный; опрят-

ный) егугъуэ шыгъэ, IепкIэ-лъепкIэу шыгъэ.

акр м. акр (чыгур зэраширэ шапхъзу Англиемэр Америкэмэрэ яIэу, кв м 4047 хъурэр).

акробат м. акробат, кIэпсэрыштү.

акробатика же. акробатик (гимнастикэмэр цирк сэнхьятымра ашыши).

акробатический прил. акробат; акробатический этиод акробат этюд.

аксиома же. аксиом (къэгэ-шылкээжыныгьэ зимишыкIэ-гэжжыр).

акт м. 1. (действие, событие) акт (зы действие гор, шыгъэ шхъаф гор); 2. (документ) акт; составить акт акт гъэуцун; 3. театр. действие; пьеса в трёх актах действий хъурэ пьес.

актёр м. актёр, артист.

актив I м. актив (организцием, коллективын шыщэу анахь дэгъоу сид фэдэрэ тофи зэшлозыхырэр); партийный актив.

актив II м. фин. актив (чы-фэу хэлбэри къыдиубытэу пред-приятием имылкы ыласэр).

активизация же. активизация (зыгорэм фэгъэчэфыныгь, ышIэ шIоигьоу шынагь, ыгу къыфэлтэйн, гутынгээ хэлхэлан, тофыкIэ-чаны шын).

активизировать сов. и несов. кого-что активизировать шын (зыгорэм фэгъэчэфын, ышIэ шIоигьоу шын, ыгу къыфэлтэйн, гутынгээ хэлхэлан, тофыкIэ-чаны шын).

активист м. активист.

активно нареч. чанэу, актив-нэу.

активность же. чангъ, актив-нагь; проявлять активность чанынгээ къызыгъэфэн.

активный прил. чан, активнэ. актовый прил.: актовый зал актовэ зал (торжественнэ зэлү-кIэхэр зыщаширэ зал).

актриса же. актрис.

актуальность же. зигъо дэд, актуальнаягь.

актуальный прил. зигъо дэдэ, актуальнэ; актуальные задачи зигъо дэдэ пшээрльхэр.

акула же. акул (хы пцэжжышихъэ зиIусыр).

акустика же. 1. физ. акустик (физикэм щыщэу макъэр зээзыгъашIэрэр); 2. акустик (унэм макъэр, музыкэр зэрээзыхъэрэр); в зале хорошая акустика залым акустикэ дэгъу и, залым дэгъоу Ѣызэхэохы.

акушёр м. акушёр, мамыку (акушерствэмкIэ врач).

акушёрка же. акушерка, мамыку (врач илэпыIэгуу бзыльфыг).

акушёрский прил. акушер; акушёрские курсы акушер курс.

акцент м. 1. (ударение) акцент (гүшIэм ударение) акцент (гүшIэм ударение) акцент (тамыгь); 2.

(произношение) акцент (ежэй ымыбээзкIэ гүшIэ зыхыкIа, гүшIэ Iяхэр къызэри Горэ шыкIэр); ◇ сделать акцент на чём-либо зы тофигою горэм нахь гултыэ фэшIын.

акцентировать сов. и несов. что 1. грам. акцентировать шын (нахь хэлтэхыкIэгээзкIэ); 2. перен. нахь хэгэзүнэфыкIын, нахь ту лятеу шын.

акционёр м. акционер (акциихъэр зыIэ илъир, акционерэ предприятие зэдэзыхъэр, акционернэ предприятием хэлтээр).

акционёрный прил. акционернэ; акционёрное общество акционернэ общество.

акция I же. эк. акции (предприятием скапиталы иIахээ горэ зэрэхилхъэрэм идокументу, итIанэ а капиталым къыхахъорэм иIахээ ахэлъын капиталистыр фиты зыширэ тхылт).

акция II же. полит. акции (иполитическэ, иэкономическэ, ивоенэ гүхэль къыздигъехъуным пае къяралыгом ышIэрэр).

акын м. акын, усакло (Казах-

станымэрэ Киргизиөмэрэ янарод поэтхэм, орэдьиома ацI).

албáнский прил. албан; албáнский язик албаныбз.

албáнцы мн. (ед. албáнец м., албáнца ж.) албанхэр.

алгебра ж. алгебр.

алгебраический прил. алгебраическа; алгебраическая задáча алгебраическа хысап.

алебáстор м. алебастр (чэжогей цыкыу закIеу зэхэс гипс фыж).

алебáстровый прил. алебастр. алéтэ несов. 1. (становиться альм) плъжызы хъун; 2. (виднеться—об алом) кыххеплъжыкыын (зы чыпIе горэм).

алимéнты только мн. алимент (шъххафу щис цыфмэ унагтож щицэу тоф зышIен зымялэкIыхэу щитмэ аратырэ ахъщэр).

алкоголíзм м. алкоголизм (шъоным егъелыгэу фэцэгзээштэй).

алкогóлик м. алкоголик, ешъуакло.

алкогóль м. алкоголь (спирт зыхэт шъонхэр, зыгзяутешторэ шъонхэр).

алкогóльный прил. алкоголь-иэ, зыгзяутешшорэ; алкогольные напитки зыгзяутешшорэ шъонхэр.

аллегорíческий прил. чIэгъ-чIэлъ; аллегорíческий стиль чIэгъ-чIэль Iуакл.

аллегорíя ж. лит. чIэгъ-чIэлъ, аллегорие.

аллéй ж. аллей (гбогоу зыбгычIукIи чыгхэр сатырэу зытыхэр).

аллóбр м. шым изекIуакл (макIома, мэлэххумэ, хапкIе-кIи мацбэма, пэмыкIхэри).

алмáз м. 1. алмаз (узынхырлыгу, што зимыIе мыжсо лъя-пIа пытэ лъяпкб); 2. (для резки стекла) алмаз (апчыр зэрабзы-рэр).

алмáзный прил. алмазын хэ-шикыыгъэ.

алоэ с. нескл. бот. алоэ (къыблэ уц лъяпкб, тхапэ Iу-жиххэр зытетзуу унэмэ къаща-гээлкырэр).

алфавít м. алфавит, Iелфыбэ; по алфавиту алфавиткэ.

алфавítный прил. алфавит, элфыбэ; в алфавитном порядке алфавиткэзкэлълыкIоу, алфавит гъэспыкIеу.

алчность ж. нэйпсыягъ.

алчный прил. нэйпсы.

алый прил. плъжыкыбз.

алычá ж. плъэгуль (плод и дерево); плъэгуль чыгъ (дерево). албатрós м. албатрос (хыбзышкоу пэ къэгэшгэээрэ тэ-ме бгызэхэрэ зиIэр).

альбóм м. альбом (стиххэр, сурэтхэр, коллекции зэфэшхахэр, пэмыкIхэри зидэтыр).

альманáх м. альманах (писатель зэфэшхахэм атхызэхэр дэтхэу пIелтэ гъэнэфагэ имы-лэу къыдэлкыре литература тыхыт).

альпíйский прил.: альпíйские луга альпíйскэ хъупIэхэр (къушхээ лъягэ чыпIэхэм яхыллагб).

альпинíзм м. альпинизм (кушхээ туризм).

альпинíст м. альпинист (альпинизм пыль хъульфыг).

альт м. муз. 1. (голос) альт (бзыгъфыгэе е кIэлэцIукIи орэды мэксэ лъхсанч, аш фэдэ ма-кээ зиIе орэдьIу); 2. (инструмент) альт (музыкальное инстру-мент лъяпкб).

альтернатíва ж. альтернатив (теубытэгъитIоу пытэ хъущ-тыма яз къыхэмыхы мыхтунэу зэрэххүрэр).

альтруíзм м. альтруизм (ежо шифедэ пымыгъэу цыфмэ яфедэ пас зыгорэ зылэнным фэхъазы-рынгээр).

альтруист м. альтруист (альт- руизм пытэ зекIорэ цыф).

альфа ж. альф (грек азбукэм иапэрэ букээ ыцI).

альянс м. альянс (союз, зэ-зэгэвныг).

алюмíниевый прил. алюмин; алюмíниевая посуда алюмин хъакуу-шыкъу.

алюмíний м. алюмин, алюминий (химический элемент, тыхынышто зиIеу пытэн плъ-кырэ металл пынкI).

алюпóвый прил. къемыкIу хъазырэу, тепльэджэ хъазырэу.

амальгáма ж. хим. амальгам (металлэу ртуть зыхэгээхы-хъаг).

амбар м. хъамбар.

амбразúра ж. 1. воен. амбразур (шхончкIе топкIе зэрэүкIыхэ-ра гъуан); 2. архит. амбразур (пчээ, шханыгыгычээ хэгъя-цоу гъуан).

амбулатóрия ж. амбулаторие (зытэ тетэу зекIорэ сымаджэ-ма зыццIазэхэрэр).

амбулатóрный прил. амбулатор; амбулатóрный врач амбулатор врач; амбулатóрный больной амбулаторием кIорэ сымадж.

амёба ж. зоол. амёб (зы клеткэ нахь зимиIа пысушхээ къыз-рыкIу).

америкáнский прил. американ-ске.

америкáнцы мн. (ед. амери-канец м., американка ж.) аме-риканцэхэр.

аметист м. мин. аметист (кварц лъяпкб минерал).

аммиáк м. хим. аммиак (азо-тырэ водородырэ зыхэт газ; на-шатырэ спирт кIочIеримэш-хо зиIе газ).

амнистировать сов. и несов. кого, юр. амнистировать шын (амнистие кIэ фэгъэгъун, шханы-фиты шыкысын).

амнистия ж. юр. амнистие (гъэмсагъэм тельям апишъэрэ властым щигъэлкынрэ тыхыхылъялпэнэр).

аморáльный прил. моралычъ, аморальна (цыф зекIокIе-ши-кIехэр, хабзэу ахэлхэр зымы-шыIетыкIыгъэу гъэпсыгъэхэр).

штэрэр); аморальный человéк моралычъ цыф.

амортизацíя ж. 1. амортизаци-е (зэрэлажъэрэм гъэтыгъюу милькум ыласэ мэкIэ-макIэээ къегээхыгъэныр); 2. тех. амортизация (машинэр чээ хъумэ е самолётэр тысы хъумэ зэрэ-кырыхъэрэр нахь макIэ зэр-шырэр).

амортизировать сов. и несов. что амортизировать шын.

аморфный прил. аморфнэ (кристалл-кристаллэу зэхэмэ-лъыр).

ампér м. физ. ампер (элек-трическа токым ыкIуачIе зэр-шырэ шапхъ).

ампérmetr м. физ. амперметр (токым ыкIуачIе иIэр зэрширы прибор).

амплитúда ж. физ. амплитуда (пкыгъюу сысырэр зэртыгъюу чыпIээм зэрэлкIыгъээм шинагб).

амплáу с. нескл. театр. ам-плуз (роль лъяпкхуу артистым къызгъялъа-хъэрэр).

ампула ж. ампул (апч трубка цыкIоу уц зэртыр).

ампутáция ж. мед. ампутация (цыфмэшкIылъа-лъяпкб щыщ го-ре пыхыныр).

ампутиро-вать сов. и несов. что, мед. ампутации шын.

амулéт м. уст. дыуххэ тхылт.

амунициáя ж. воен. амуниции.

амфибия ж. 1. зоол. амфибие (чышхъашоми пысами ацып-сүн зылжэлкыре пысушхээ); 2. бот. амфибие (чышхъашоми пысами ацышыIэн зылжэлкыре уцы лъяпкб); 3. амфибие (са-ло-тэйм пысам, чыгум ацытэдже-жини ацытIысыни зылжэлкыре; танкэу, автомашину чы кIи-Иуми пысами ацышыIэн зылжэлкыре).

амфитеáтр м. амфитеатр (те-атрэя: партерым е ашхъа-гырэе ярусым ыкIыбкIе иIэр тIысылъа-хъеу, зым зыр шханы-шиIетыкIыгъэу гъэпсыгъэхэр).

анабиоз *м.* биол. анабиоз (*етланэ къэпсаужынкIи хъунеу, организмэм ицизIэнэгээ зыгорэм иягъекIэ къызэттеуционыр*).

анализ *м.* анализ; химический анализ химическо^е анализ; анализа^е кровь лымя ианализ.

анализировать *сов. и несов. что* анализ шыны, анализировать шыны.

аналитический прил. аналитическая; аналитическая химия аналитической химии.

анalogичный прил. фэдэ, ехъщыр; аналогичный случай фэдэ хъугъ-ешлагъ.

аналогия *ж.* зэфэдэныгъ, зэхъщырныгъ; по аналогии зэхъщырныгъекIэ.

ананас *м.* ананас (*тропическая чыг лъяпк;* *пкIышхъе-мышхъеу ащ къыпкIэрэр*).

анархизм *м. полит.* анархизм (*буржуазий хэгъехэм яполитическая реакционна течениеу, марксизмэ ишнеу, сыдрэ къэралыгъо власти, пролетариатын идиктатури дыхэтэу, пролетариатын ипартие иполитическая бэнэныгъи ипэцэнэныгъи зышиштэрэр*).

анархист *м. полит.* анархист (*анархизмэ хотыр, анархист организацием хэтыр*).

анархистский прил. анархистска.

анархический прил. анархический.

анархия *ж.* 1. *полит.* анархие (*Iашхъетынчагъ, властынчагъ*); 2. *перен.* анархие (*хэбзэнчагъ, зэгхъенчагъ*).

анатом *м.* анатом (*анатомиекIэ специалистэр, ащ рылэжъэрэ гэсэгэв*).

анатомия *ж.* анатомие (*организмэмэ язхэлъыкIэ зээгъэш-Иэрэнаук*).

ангár *м. ав.* ангар (*самолётма, дирижаблемэ ячIэтыл*).

ангел *м.* мэлэич.

ангина *ж.* ангин, чый уз (*чы-*

им ислизистэ оболочкяхэр зыгъэпцире, зыгъэцинырэ уз).

английский прил. английскэ; английский язык английскабз; ◇ английская соль фарм. английскэ щыгыу (*ныбэуз уц Iэзэгъу лъяпк*).

англичане мн. (*ед. англичанин м., англичанка ж.*) англичанхэр. **анекдот** *м.* анекдот (*къэбар къэклио щхэн, рассказ къэклио щхэн*).

анемия *ж. мед.* анемие (*лъы макIэ къэтныгъ*).

анестезировать *сов. и несов. что, мед.* хэгъэлIыкын, гъэтэбжъэн (*узыр зэхимишиэнным паде*).

анестезия *ж. мед.* 1. *анестезие* (*узыр зэхимишиэнным паде пкъышъольцир гъэтэбжъэн, хэгъэлIыкын*); 2. *(обезболивание)* узыр зэхимишиэу шыныр.

анилий *м. хим.* анилин (*шъончээ, дагъэ фэдэу щыт органическа щынаутыслу техникэми, медицинэми, краска шыными ашагъэфедэрэр*).

анилиновый прил. анилинэ, анилинэ зыхэль; анилиновые краски анилинэ краскэхэр.

анис *м. бот.* 1. *анис* (*зыкIэ мэлашу къызлихэрэ зы гээ уц лъяпк*); 2. *анис* (*мыIерысэ лъяпк*).

анисовый прил. анисовэ; анисовое яблоко анисовэ мыIерыс. **анкёта** *ж. анкет.*

аннексировать *сов. и несов. что, полит.* аннексировать шыны, аннексие шыны.

аннексия *ж. полит.* аннексие (*зы къэралыр е ащ щыц горэ нэмэкI къэралым лъигъекIэ хэгъэхбаныр*).

аннотация *ж.* аннотации (*тхылтыр, статьяр, пэмыкIхэри къызыгыцIхээрэр къэклиу къызыгыцIхэгэвэрэр*).

аннулирование *с.* гъэкIодыжыныр.

аннулировать *сов. и несов. что* гъэкIодын, аннулировать шыны.

анод *м. физ.* анод (*положительна электрод*).

аномалия *ж.* аномалие, мытэрэзыныгъ, тэрэзыджагъ.

анонимный прил. анонимэ; анонимное письмо анониме письме.

анонс *м.* анонс, мэкъэгъэлу (*спектаклэмэ, концертмэ, кином, лекциемэ яхылIагъэр*).

ансамбль *м.* 1. *ансамбль* (*зы псаум щыщмэ зэдэштэнры, хэбээ гъэнфагъэ горэ ахэлтыныр*); *архитектурный ансамбль архитектурнэ ансамбль;* 2. *театр.* ансамбль (*орздыло, музыкант е пэмыкI куп зэхээт*); *ансамбль пёсни и пляски ордхэмрэ къашохэмрэ янсанамбль.*

антагонизм *м.* антагонизм (*зэмышIужыхэнэу щыт зэлпинийг*); *клáссовый антагонизм классовэ.антагонизм.*

антагонистический прил. антагонистическая, зэмышIухэнэу щыт; *антагонистические классы зэмышIухэнэу щыт класссхэр.*

антарктический прил. антарктическо^е; антарктическая экспедиция антарктическо^е экспедиции.

антéнна *ж.* антенн (*радиоволнэхэр зэрэтырэр е къызэрэубытырэр*).

антивоéнny прил. заом пэуцужье, заом епыирэ.

антимпериалистический прил. антиимпериалистическая, империализмэ пэуцужье, ащ пэшIукIорэ.

антиковáрny прил. уасэ зиэ ижъырэ, антиковарнэ; антиковáрные книгы уасэ зиэ ижъырэ тхылхэр; антиковáрный магазин антиковарнэ магазин (*уасэ зиэ ижъырэ пкъыгхэрэ зыщащэрэ магазин*).

антилópa *ж. зоол.* антилоп.

антиимилитаризм *м. полит.* антиимилитаризм (*милитаризмэмэ епыирэ общественна течениe*).

антиимилитристический прил.

антиимилитаристическо^е, милитаризмэмэ пэшIукIорэ.

антиимилитаристский прил. антиимилитаристско^е, милитаризмэмэ пэшIукIорэ.

антинарóдный прил. антинароднэ, народын пекIорэ, народын епыирэ.

антинаучный прил. антинаучнэ, наукэм епыирэ, наукэм емыкIорэ.

антинобщественный прил. антиобществнэ, обществэм епыирэ. **антипартийный прил.** антипартийнэ, партием епыирэ.

антитатчный прил. гомыгуныгъ, гомыгуныгъ, гомыгуныгъ, гомыгуныгъ, гомыгуныгъ.

антрелигиозный прил. динэм пэуцурэ, динэм пекIорэ, динэм илпий.

антисанитáрный прил. антисанитарнэ, къэбзэнныгъ зыхэмль, санитар Ioф зыхэмль. **антисемйт** *м.* антисемйт (*еврейхэр зытэгъэту мыхбүрэр*).

антисемитизм *м.* антисемитизм (*буржуазием ифедэкIэ еврейхэмэ пынныгээ, джэгбогузыгъэ адзызехсаныр*).

антисемитский прил. антисемитска.

антисовéтский прил. антисоветскэ, советскэм илпий.

антитéза *ж.* 1. зэпэгъэцуныгъ, зэтэмыфэнныгъ, зэфэмидэныгъ; 2. *лит.* антitez (*гүхэлтэй эхэлтийн художественна образиту язэпэгъэцуныгъ*).

антитéзис *м. филос.* антитезис, тезисын пэуцурэр.

антифашист *м.* антифашист, фашизмэм илпий.

антифашистский прил. антифашистско^е, фашизмэм епыирэ.

антихудожественный прил. художественна зыхэмль.

антициклон *м. метеор.* антициклон (*атмосфернэ давлениер зыщины чыпIэу циклоннэ азы-фагу дэтыр*).

антічный прил. античн^е (ижыңыз; греккында римлянхемде яисториерә якультурәре яхылағыз).

антология ж. лит. антологиес (автор зефешхәмә яхудожественна произведением къаха хыгъехәр зыдат тхылт).

антоновка ж. антоновкы мыңрыс (плод); антоновкә мыңрыс чыг (дерево).

антракт м. антракт (спектакль в концертном залу губерни).

антрацит м. антрацит, мыжъо шомык^і (анахь лъяпкә дэгъур).

антрополог м. антрополог (антропологиеск^і шыныш^і зи-Іэр; ашк^і Гоф зыши^і зер).

антропологический прил. антропологическая; антропологиеский музей антропологическая музей.

антропология ж. антропологии (цифровое биологическое генетика зээзиш^і зи-Іэр шыныш^і).

аншлаг м. театр. аншлаг (зак^і билетхәр заращегахаэр къээзгъелтэгъор мэккэзгъелу).

аброта ж. анат. аорт (анахь артерие инзу, гум къыл^і залтырык^і зи-Іэр лъяр алтызын^і зысер).

апатит м. мин. апатит (минералы фториз хлориз зыхч-лъбы).

апатитовый прил. апатит.

апатичный прил. гугъуемыл.

апатия ж. гугъуемыл. аныгъ.

апеллировать сов. и несов. к кому-чему апелляции тын, тхыа-усыххәжын.

апелляционный прил. апелляционн^е; апелляционный суд апелляционн^е суд.

апелляция ж. апелляции (ых^і шы^і инстанцием ыңағз^і зэррэмыразм^і ыши^і щы^і зем етхъаусхыл^і зын).

апельсин м. апельсин (плод и дерево); апельсин чыг (дерево).

апельсиновый прил. апельсин;

апельсиновое варенье апельсин варен.

аплодировать несов. кому-чему Іэгу теон.

аплодисменты только мн. Іэгу тео макъехэр; бүрные аплодисменты Іэгу тео мэктэшхөхэр.

апломб м. зыщыгугъужысынгъ; говорить с апломбом зыщыгугъужысын гуши^і зен.

апогей м. 1. аст^і. апогей (чыгум анахь пачыжъе точкәу мээз орбитам ил^і зер); 2. перен. лъягап^і, лъяшып^і; в апогее славы щытхъум ианахь лъяшып^і.

аполитичный прил. аполитичн^е, политикэнч.

апологет м. апологет, щытхъайу (зыгорем ищытхъу егъеллягъезу зыгор).

апорт м. (плод и дерево) апорт (мыңрысашко лъяпкә); апорт чыг (дерево).

апостроф м. апостроф (сатыр ышкүхъагыл заплатоим фэдэу тет тамыгъэр, гүщ. п.: Жанна д'Арк).

аппарат м. в разн. знач. аппарат; телефонный аппарат; государственный аппарат; къералыгъо аппарат; пищеварительный аппарат шыныр къоцим щызгъэткүрэ орган зэхэтыр.

аппаратура ж. аппаратур, аппарат.

аппендикс м. анат. аппенди克斯, къэтгый вэшьу.

аппендицит м. мед. аппендицит, къэтгый ишьу.

аппетит м. аппетит, шхэ ил^і ныр; у меня нет аппетита шхэ си^іп.

аппетитный прил. шхэным уфэзгъеблыре, узы^іепызыщэр, узэмшхэклире; аппетитное күшанье узы^іепызыщэр шхын.

аппликация ж. аппликации, идаг.

апрель м. апрель.

апрельский прил. апрель,

апрельские тезисы ист. Апрельск^і тезисхэр.

апробация ж. аprobation, уштыныр, упльэкуныр; штэнныр.

апробировать сов. и несов. что аprobировать шын, аprobation шын, уштын, упльэкун; штэн.

аптека ж. аптек.

аптечарский прил. аптек; аптекарские товары аптек твархэр.

аптечка ж. аптечк^і (зээгэу уцхэр зыдэлт къамлан); дорожная аптека гъогум щагъефедэрэ аптечк.

аптечный прил. аптек.

ар м. ар (чыгур зэрашире шапхъеу кв м 100 хъурэр).

арабский прил. араб; арабский язык арабыз.

арабы мн. (ед. араб м., арабка ж.) арабхэр.

арба ж. ку.

арбитр м. арбитр (зэнэкъокхэрэ, зэдахэрэ зи-Іоф зэхэзыфыр).

арбитраж м. арбитраж (арбитрэхэм^і зэрээдээрэ зи-Іоф зэхэфын).

арбитражный прил. арбитраж; арбитражное решение арбитражным эшүүхыгъэ зи-Іофыр.

арбуз м. къэпраз, хырыбызд.

арбужный прил. къэпраз, хырыбызд; арбужная кёрка къэпраз шуамп^і.

аргумент м. аргумент, къэзышыхыатыр; вёский аргумент аргумент лъэш.

аргументация ж. аргументации, къэзышыхыатыр.

аргументировать сов. и несов. что къэзышыхыатын, къэгъешыпкын.

арена ж. 1. пчегу, утыгу; арена цирка цирк пчегу; 2. перен. пчегу; арена военных действий заом иччегу; 3. перен. арен, зи-Іофу зыпылъыр; выйти на международную арену дунэе аренэм техъан, дунэе пчегум ихъан.

арéнда ж. 1. (наём) бэджэнд; взять в аренду бэджэндэу штэн; сдать в аренду бэджэндэу птын; 2. (плата) бэджэндых^і; платить аренду бэджэндых^і тын.

аренда́тор м. арендатор, бэджэндых^і (арендк^і зыгорэ зыттар).

арéндный прил. аренд, бэджэнд; арендана плата арендык^і, бэджэндых^і.

арендо́ваться сов. и несов. что арендк^і шын, бэджэндэу убытын; арендовать дом унэр бэджэндэу убытын.

аре́ст м. 1. хъап шыныр, гъэтгысыныр; 2. (имущество и т. п.) арест (мылъкур ыгъээсээлтэн фимытэу суд орхамз зэршил^ізэр); наложить арест на имущество мылъкум арест едзын.

ареста́нт ж. хъапчыл^із.

арестова́ть сов. и несов. 1. кого хъап шын, убытын, гъэтгысын; 2. что (имущество и т. п.) арест едзын.

аресто́вывать несов. см. арестовать.

аристократ м. 1. аристократ (пищем, орхэм нахь лъярхъеу ахэтхэм ашыц^іциф); 2. перен. аристократ (зыз^ішыжыр^іциф, адрэхэр пидызышил^ізэр, лээжсаным зызызыдэйер).

аристократи́ческий прил. аристократический.

аристократия ж. 1. собир. аристократхэр (гъэпцил^ізкло классын, пицы-орхэм яапш^ізэр куп); 2. (правилегированная часть общества) аристократие (лъэк^і пстэури зи^із куп).

арифметика ж. арифметик (пчагъем яхыл^ізгъэ зи^із).

арифмети́ческий прил. арифметик, арифметикес; арифметическая задача арифметическая хыисап.

арифмометр м. арифмометр (арифметикэд зи^із прибор).

ария ж. муз. арие (оперэм, операторием, пәмықI музыкальна произведениешом щыңыу деохъээ зы нәбгырә күйірәр).

арка ж. архит. арк (щыган көпсім фәдэу 1/ек1ып1еу шыгъэр).

аркан м. аркын.

арктический прил. арктическ; арктическая экспедиция арктическэ экспедиции.

арматурә ж. 1. собир. арматур (аппаратым, машинәм, пәмықли ахәлә приборхәр, Іәмә-псымәхәр); 2. тех. арматур (гүчI бетонкIә зәхагъязыыхъе-гъэ лъас).

армейский прил. армейск; армейский корпус армейскэ корпус. армия ж. армие; Советская Армия Советскэ Армие; действующая армия заом йут армие; регулярная армия регулярнә армие; армия специалистов перен. специалисте армие.

армяне мн. (ед. армянин м., армянка ж.) ермәлхәр, армянхәр. армянский прил. ермәлы, армян; армянский язық ермәлыз, армяныз.

аромат м. мә ІашIу.

ароматный прил. мә ІашIу кызыпихырә; ароматный цветок мә ІашIу кызыпихырә къегъагъ.

арсенал м. 1. воен. арсенал (ІашIхәри щэ-гүнхери зычIылг склад); 2. перен. гъэйлъыгъе (зы Іофығо горә зәшигихынам пае гъэйлъыгъе и1ехәр зыфи-гъефәэнэр).

артачиться несов. разг. къай-гъагъекIә емызегъын, къаигъа-гъекIә мынан.

артель ж. артель (зәделжъе-нәу, Іоф зәдашIенәу зәхехъегъе 1/ыф күп); сельскохозяйственная артель мәкүмәшышIә артель; промысловая артель промысловә артель.

артељный прил. артель; артельный устáв артель устав. артериальный прил. анат.

артериальнә; артериальная кровь артерием рыкIорэлъыр.

артериосклероз м. мед. артериосклероз (артериер склероз хъуныр).

арте́рия ж. 1. анат. артери, лъынтфә (гүм къикIеу пътышъолым хәхъэрэлъыр зәрыкIорә лъынтыфэр); 2. перен. гъогу; въдная артерия псы гъогу.

артикуляция ж. лингв. артикуляция (макъә къэлесгъэнам пае бзэм иоргамә Іоф зәрашIэрәр).

артиллерийский прил. артиллерицк; артиллерийский склад артиллерицк склад.

артиллерист м. воен. артиллелист.

артиллериya ж. воен. 1. собир. артиллери, топчәр; береговáя артиллериya нәпкым тетэу орә артиллери; зенитная артиллериya зенитнә артиллери; тяжелая артиллериya артиллери онтэгъу; дальнобойная артиллериya чыжъыр артиллери; противотанковая артиллериya танкмә яорә артиллери; 2. (род войск) артиллери (дээ лъепкъеу топ зәфәшъахъафхәмкIә у1ешыгъэр); служить в артиллериya артиллерием къулыкъу щышIен.

артист м. артист; заслуженный артист заслуженнә артист; народный артист народнә артист.

артистический прил. 1. артистическ; артистическая карьера артистическ карьер; 2. перен. (искусственный, мастерской) Іәпәлас; артистическая раббота фэләпә-ласу шэгъэгэе Іоф; ◇ артистическая натура изшIошIыр, зыгъенешIошIырәр.

артистка ж. артист бзылъфыгъ.

арфа ж. муз. арф, пынз-Туакъу (шыкIабә) зәрыщегъе пынз-лъепкъ).

архайзм м. лингв. архаизм (жын хъугъе гүшыг).

архайческий прил. архаическ (ижырые шыкIәм тетэу гъэ-псыгъэ).

археблог м. археолог (археологиякIә ІофышIә, гъэсэнгъэ зи1э 1/ыф).

археологический прил. археологическ; археологические раскопки археологическая тýнхэр.

археология ж. археология (ижырые 1/ыф мә яшы1/ек1-псы-ук1азыэрә якультурэ зәрэшытыгъэмрә къак1ынажыгъыгъэ Іә-мэ-псымәхәмкIә зәзыгъэшIэрә наук).

архив м. 1. архив (документы-жъхэр зыща1ыгъэр учреждениер);

2. архив (учреждением щыңыу документыжъхэр зычIэлъ отдел);

3. архив (учреждение горә е 1/ыф горә Іофтхабзэу зыпильым и1епәрхытхэр, иписьмәхэр зычIылг э шыгъэныр); ◇ сдать в архив (признать устаревшим) чэдзыжын, мыгъәпсөолъжын.

архивáриус м. архивариус (архивир зы1э ильыр).

архивный прил. архивнә; архивный отдел архивнә отдел.

архиепископ м. рел. архиепископ (епископымрә митрополитмә агу ит дин паш).

архипелаг м. геогр. архипелаг (хыгъэхъуну күп).

архитектор м. архитектор (архитектурэмкIә ІофышIә).

архитектура ж. архитектур (псоэлгэшIынам пылъ искусство, фәдэу псоэлгэшIыгъэм игъэпсүкI, истиль).

архитектурный прил. архитектур; архитектурные памятники архитектуре памятникхэр.

аршын м. уст. аршын (шапхъеу см 71 зик1ыхъагъэр); ◇ мérить на свой аршын ежжышъхъе рилъытыжын; словно аршын проглотил аршын ыдырыгъэм фәд.

арык м. псы1эрыш.

арье́рга́рд м. воен. арье́рга́рд (дээм е флотым шанахъ клочIә инмә аужы итырэр).

асимметрический прил. асимметрическ.

асимметричный прил. асимметричес.

асимметрия ж. симметрие хэмэлъыныгъ, симметрие зыхэмэль. аскёт м. аскет, шыххы (щы1/ек1-псыук1әм идэхагъэхэр, итхъагъохэр щызгъэзьеэр).

аскетизм м. аскетизм (щы1/ек1-псыук1әм идэхагъэхэр, итхъагъохэр щызгъэзьеэр).

аскетический прил. аскетическ. аспéкт м. аспект (зыгорям елъыкIеу фыри1эр).

аспирантúра ж. аспирантур (научнә ІофышIенә зафагъехъа-зырэ, аспирантум курсу ак1у-рэр); кончить аспирантúру аспи-рантурээр къеухын.

ассамблéя ж. ассамблей; Генеральна Ассамблéя Органи-зации Объединённых Наций Эзготхэм я Организацие и Генеральна Ассамблей.

ассенизатор м. ассенизатор (ассенизациякIә ІофышIә).

ассенизация ж. ассенизация (шы1/ехъэр дэцьгэхэнэмкIә сани-тарин Іофтхабзэу зәрахъехъ-рэр).

ассигнация ж. уст. ассигна-ции (тихътып1ә ахтычу 1769-рә ильясым щегъэжыгаа 1843-рә ильясым нәсү Россиям щагъэп-сюлжагъэр).

ассигнование с. 1. (действие) ахъщэ пэ1угъехъаныр, ахъщэ фэут1упшыныр; ассигнование средств на строительство псоэлгэшIынам ахъщэ фэут1упшыныр; 2. (сумма) ахъщэ (Іофтхабзэ горэм изэшIохыны пэ1угъханеу агъэнэфагъэр).

ассигновать сов. и несов. что ахъщэр пэ1угъехъан, ахъщэр фэут1упшы.

ассимилировать сов. и несов. кого-что зыщицы шын, зыф-дэу шын.

áр
ора
про
хэээ

áр
къол
гъяр

ар
ар
аркт
чеср

ар
(апт
кли
-псв

(гыу
гъя

ар
мей
áр

Арм
сту
мие
нэ
пер

ар
арм
ар
мян

арм
ар
ар
къы
мэ

ај
(ла
ски
(зы
пае
гъэс

ај
гъа
гъэ

ај
нэу
цъб
ная

тел
мы
а
тэй
а

ассимилироваться сов. и несов. щыши хъун, фэдэ хъун.

ассимиляция ж. 1. биол. ассимиляции (ежь щыныцу ищи-
кIэгээ веществэхэр организмээм зыхищэнэй); 2. лингв. ассимиляции (зы маќээр адрам фэко-
ныгъ, зэкIищэнэгъ).

ассистент м. ассистент (про-
фессором, врачом иIэныгъ).

ассистировать несов. кому
ассистентын, ассистентеу йоф-
ышэн.

ассортимент м. ассортимент
(товархэр, пкъыгъохэр е аиц
ясорт гъэхъазыгъгъехэр).

ассоциация ж. 1. (обединение)
ассоциации, союз (зэфдэ йоф-
хэр зэшIозыхэр цIыфхэу е учре-
ждениехэр зэхээтхэр, зэхэцагъ-
хэр); 2. психол. ассоциации
(нерв-шхъакуцI процессхэр
алгансу психическа акт зэф-
шхъафхэр зэрээнхъгъехэр, зэ-
рээзIэлъыкIохэрэр); по ассоци-
ации фэгъээныгъэм къыхэкIэу.

ассоциировать сов. и несов.
кого-что и без доп. ассоциации
шыни.

астма ж. мед. астмэ (гур,
бронхахэр узыхэ зыхыкIэ, цIы-
фымжэ вымыгдотэу, гъотыгъуе
щыхъоу зэлихъаныр къызых-
кырэр.

астра ж. астрэ (што зэфэш-
хъафхэр зиIэ къэгъэгэ инхэр
зыпытэу, нахыбамкIэ мэ зими-
Iэу садмэ къадекIэрэ уцI лэпкб).

астронавт м. астронавт
(астронавтикамкIэ сэнхъят зы-
хэлб).

астронавтика ж. астронавтик
(дунжэ штофим щыбыбырэ аппар-
ратхэм ябыбыныгъ эхылIэгээ
наук).

астроном м. астроном (астро-
номицамкIэ йофиIакIу).

астрономический прил. астро-
номическая; астрономические на-
блидения астрономическэ лъы-
пльзеныгъхэр; ♫ астрономиче-
ские числа астрономическэ пчва-

гъэхэр (пчэггэ ин дэдэхэм
яхылIагъ).

астрономия ж. астрономие
(жгуагохэр, тыхъэр, аиц апэ-
мыхкIхэу ом шихэр зээзгээ-
шэрэ науки);

асфальт м. асфальт (мысихъу
шIуцIэ зэхэлтэу гъогумэ аты-
рагъчыхъарэр).

асфальтированный прил. ас-
фальт шыгъэ, асфальт зытель;
асфальтированная дорожа ас-
фальт шыгъэ гъогу.

асфальтировать сов. и несов.
что асфальт шыни, асфальт
тельхълан.

асфальтовый прил. асфальт,
асфальт зытель.

атака ж. атак; идти в атаку
атакэ клон; броситься в атаку
атакэ ежъэн; отбить атаку ата-
кэр зэкидзэн.

атаковать сов. и несов. кого-
что атаковать шыни, атакэкIэ
теон.

атаман м. 1. ист. атаман
(къэзжэдзэм, къэзжэкъ стани-
циамэ зэшIхъяметэу ащыхадзы-
щтыгъэр е къафашиштыгъэр);
2. (главар) атаман (хъаджырэтэу
хэтэу ящац).

атейзм м. атеизм (тхъэ щыIеп
Ионыр, дининчэнэйр, тхъэ зэ-
рэччимэIэр научнэу къэзгъяла-
гъэрэр).

атейст м. атеист (тхъэ щыIеп
зыIорэр, дининчэнэйр, атеизмэ
готыр).

атеистический прил. атеисти-
ческэ.

ателье с. нескл. 1. ателье, су-
рэт шыпI; 2. ателье, дапI; ателье
мод модэхэр зыщашире
ателье.

атлас м. атлас (географическа
картхэр, таблицэхэр, пэмыкI-
хэри зыдэт тхылъ); атлас мэри
дунам иатлас.

атлás м. (материя) алтэс (дэнэ
шэкI лэпкб).

атлásный прил. алтэс; атлás-
ное платье алтэс джан.

атлёт м. атлет (атлетикэм
пылб спортыменыр).

атлética ж. атлетик (кIуа-
чIэрэ куулайныгъэрэ зицыкIэгъэ
спортивнэ упражнениехэр); лёг-
кая атлética атлетикэ псын-
кIэр (чъныр, лъяныр, дзыныр);
тяжелая атлética атлетикэ
хылыэр (бэнныр, онтэгту йа-
тыныр).

атлетический прил. атлетиче-
ске; человéк атлетического тес-
лосложени батыр пкъышъол зи-
Iэ цыы.

атмосфера ж. 1. астр. атмос-
фер (чIыгу хъураер къэзыуцу-
хэрэ газообразнэ оболочкэр); 2.
перен. атмосфер, эзфыщтыкIэ
(чIыпIэу зэрыфагъэр, цIыфэу
зыхэфагъехэр, пэмыкIхэри); то-
вáрищеская атмосфера зэныб-
дэгъэзшээгъу зэфыщтыкIээр;
3. физ. атмосфер (газхэм
ядавление зэрашира единицэр).

атмосферный прил. атмосфер-
нэ; атмосферные осадки атмо-
сфернэ осадкэхэр (оцхи, осы
зыфэлощтхэр); атмосферное
давление атмосфернэ тэүнкIэ-
нэйгъэм ишапхъ.

атом м. физ. атом (химическа
элементын щыщ частицэ цIы-
кIу дэдэу, ядрорэ электронхэ-
рээ зэхэтыр).

атомистический прил. атомисти-
ческэ; атомистическая теориа (ато-
мий ехылIэгъэ теориа).

атомный прил. атомнэ; атому-
в вес физ. атомнэ вес; атому-
на бомба атомнэ бомб; атому-
на энэргия атомнэ куачI; атому-
на электростанция атомнэ
электростанции.

атрофированный прил. пыкIо-
дыкIыгъэ, пыгъукIыгъэ (Іэпкъ-
лэпкб гор).

атрофироваться сов. и несов.
пыкIодыкIын, пыгъукIын.

атрофия ж. мед. атрофие
(пкъым щыщ горэ пыгъукIыныр,
пыкIодыкIыныр).

атташé м. нескл. дип. атташе
(посольствэм щыщу зи йоф
гъэнэфагъэ горэмкIэ консультант-
тыр); военный атташé военна
атташе.

аттестат м. 1. аттестат (еджа-
пIэр къызэриухыгъэмкIэ къыраты-
тырэ шыхват тхылъыр); атте-
стат зréости гурыт еджапIэр
къызэриухыгъэмкIэ къыраты-
гъэ аттестат; 2. воен. аттестат
(дээм хэтнэ шыцкIагъэхэр къы-
зэрратырэ тхылъыр); получать
по аттестату аттестаткIэ къа-
ыхын.

аттестацIя ж. 1. (действие)
аттестацIе шыныр; 2. (отзыv)
заключение аттестацIе (иIоф-
шIагъэхэр ехылIагъэу тхылъ фэт-
хъэзэнэйр).

аттестовáть сов. и несов. ког-
о-что 1. (присвоить звание)
звание етын; 2. (дать отзыв)
аттестацIе етын, къызэршIо-
шIэрэр Ион, зэреплъырэ шы-
кIэр.

аттракцион м. аттракцион
(цирковой е эстраднэ номер).
г ау межд. ей! (зэрээдэжэнь-
хэрэр).

аудиенция ж. аудиенции
(къэрэлэгъом иIашхъямет
ыдэжэй йоф зиIэ цIыфхэр зэри-
хэрэр).

аудитория ж. 1. аудиторие
(лекции къызыщдэжэхэрэ ун); 2.
собир. аудиторие (лекцием едэ-
гүхэрэр).

аукцион м. аукцион (зыгорэм
имылъку торгkIэ щэгъэнэр).

аўл м. къуадж, чылэ.

афгáнский прил. афган;

афгáнский язык афганыбз,

афганск-абз.

афгáнцы мн. (ед. афгáнец м.,

афгáнка ж.) афганхэр.

афера ж. афера (ифедэ зыхэлъ
шIэпхъэдэжэй йоф).

аферист м. аферист, гъэпци-
кIо, шIэпхъэджашI.

афиша ж. афиш (спектакль,
концерт, лекции, пэмыкIхэри зэ-

рэцы_I ўещыр къэзыгъэлъагъоу
къэзы_I опицырэр).

афишировать несов. что афишировать шын, зэльягъэш_Iэн.
афоризм м. афоризм (псамъе
к_Iэк_I зэгъэк_Iгүр, псамъе к_Iэк_I
щэрыу).

африканский прил. африкан; африканские языки африканы-
зэхэр.

африканы мн. (ед. африка-
нец м., африканка ж.) африкан-
зэхэр.

аффикс м. лингв. аффикс.

аффиката ж. лингв. аффикат
(мэсээзэрац_I зэхэлъхэр, гүц. п.
дж.).

ах межд. эх!, ах!

ацетилен м. хим. ацетилен
(стырэ газуу, водородрэ углерод-
рэу зыхэтыр).

ашүг м. усакло; оредыу.
аэродром м. аэродром.
аэроклуб м. аэроклуб.
аэроплан м. аэроплан, самолёт.

аэропорт м. аэропорт (самолётхэр зыщытэджырэ, къызыч-
тылсыжыххэрэ чыл_Iл).

аэросан только мн. аэросан
(пропеллерыр и_Iшы_Iгэгъоу чө-
рээр).

аэросев м. с.-х. аэросев (са-
молётхэмк_I э чылапхъэ еутын-
гыгь).

аэростат м. аэростат, жын шар
(эрэбыйхэрэ аппарат).

аэрофотосъёмка ж. см. аэрофото-
съёмка.

аэрофотосъёмка ж. аэрофото-
съёмк (самолётным исхэу сурэт-
хэр чым төмнэ атехыныгь).

Б

б частица см. бы.

баба I ж. прост. (женщина)
бзыльфыгь; ♦ баба-ягá фольк.
нэгъучын.

баба II ж. тех. умэ онтэгь.

баббит м. тех. баббит (спла-
вуу подшипникмэ атырагъэлъя-
дерэ зэхэгъэтк_Iхуагь).

бáбий прил. бзыльфыгь; шъуз;
♦ бáбие гъэжжий.

бáбка I ж. прост. 1. (babush-
ka) нэнжжь; 2. (старуха) нюожжь;

♦ повивальная бáбка мамыку.
бáбка II ж. 1. (надкопытный
сустав) лъашхь; 2. (игральная
кость) кэн (къупшхъэу зэры-
дэжгүхэрэр).

бáбочка ж. хъампырашь.

бáбушка ж. 1. (мать отца или
матери) нэнжжь; 2. разг. (ста-
руха) нюожжь.

багáж м. багаж (мэш_Iокум-
к_Iэ, къухъэмк_Iэ, пэмык_Iхэмк_Iи
к_Iорэм_I я_Iлап_I); ручной багáж
к_Iэк_I зэрахъэрэ багаж; ♦

умственный багаж шэнгъэу
и_Iэр.

багажный прил. багаж; ба-
гажное отделение багаж отделе-
ление.

багор м. лыкъу, хъакъурэж.
багроветь несов. плъыжь чы-
пцэх хъун.

багровый прил. плъыжь
чыпц_I.

багрянец м. плъыжь чыпц_I.
багрыйный прил. см. багровый.

бадъ ж. пхъэ щаль.

бáза ж. 1. (основа) лъапсэ;
социальная база социалнэ
лъапс; на базе чегб-либо зыго-
рэм лъапсэк_Iэ; 2. архит. лъа-
чэ; 3. баз (и_Iшы_Iнгъэм и_Iшы-
к_Iгэгъэ условижехэр); сырьевая
бáза сырьевой баз; кормовая
бáза животноводства былым
Iус баз; 4. воен. баз (военэ со-
оружениехэр и_Iк_Iи гъэйлъгъэг-
хэр зыщыэррагъэол_Iэрэ чыл_Iэр);
авиационная база авиационнэ
баз; 5. баз (организац_Iе горэм

пэмык_Iхэми зыфаехэр зыцара-
тре чыл_Iл); туристская база
турист баз; 6. (склад) баз; про-
довольственная база гъомлэп-
хье баз.

базальт м. мин. базальт
(вулканкъушхъэ мыжво лъэпк_I).

базár м. бэдээр.

базáрный прил. бэдээр; ба-
зарный день бэдээр маф.

базéдов прил.: базéдова бо-
лéзнь мед. базэдэ уз, жэгъу уз.

базировать несов. что на чём
лъапсэ пшын, і_Iубытыл_Iэ пшын.

базировать несов. 1. на чём
лъапсэ и_Iэн, і_Iубытыл_Iэ и_Iэн;
базировать на фактах факт-
хэр і_Iубытыл_Iэ и_Iэн; 2. (раз-
мещаться, располагаться где-л.)
уцул_Iэ пшын.

бáзис м. 1. базис (обществэм
ихэхоныгьэ илхэхэнэ гъэнэфа-
гээм и_Iшэ экономическое гъэн-
сык_Iл); экономический бáзис эко-
номическое базис; 2. см. бáза 1,2.

бай-бáй межд. лай-лай.

байдарка ж. спорт. байдарк
(спортивнэ къошо бгъузэ
псынк_Iл).

бáйка ж. (ткань) байк (шэк_I
къызэрк_Iоу е цым хэш_Iык_Iгэгъэу
и_Iш_Iук_Iэ цы зытетыр).

бак I м. (для воды) бак (псы
зэртрэ).

бак II м. мор. бак (къухъэ
к_Iы_Iум ып).

бакалéйный прил. бакалейнэ;
бакалéйные товáры бакалейнэ
шхын лъэпкъхэр.

бакалéй прил. бакалей
(шхын лъэпкъеу ащэхэрэр, гүц.
п.: хъаджыгъэ, щай, коф, какау,
шъоуцигъэу, пэмык_Iхэри).

бакен м. мор. бакен (къухъэ-
мэ щынгъэ чыл_Iэм зыщаухъан
зэрэфаэр къыгъэлбагъоу псым
хагъуциорэр).

бакенщик м. бакенлъыплъ.

баклажан м. баклажан.

баклán м. (тицица) баклан
(хын бзыу).

баклúши мн.: быть баклúши
разг. зи мышын.

бактериолог м. бактериолог
(бактериологиек_Iэ и_Iфиши_I;
бактериологиек_Iэ гъэсагъэр).

бактериологический прил. бак-
териологическа.

бактериология ж. бактерио-
логие (бактериехэр зээгъэш_Iэ-
ра наукэр).

бактéрия ж. бактерие, микроб.
бакл м. бал, джэгу.

балағáн м. чэл.

балағúр м. сэмэркъеушыл,

Иор-жъорыл.

балағúрить несов. сэмэркъеу
пшын, уюры-жъорын.

балалагчник м. балалайкэм
еорэр.

балалагайка ж. балалайк.

баланс м. фин. баланс; го-

довий балáнс ильэс баланс;
активный балáнс активнэ баланс;

пассивный балáнс пас-
сивнэ баланс.

балансировать несов. (сохра-
нять равновесие) зээлзэчэн.

балерина ж. балерин (балет
артист).

балéт м. балет (музыкэ кы-
гэгъоу, сюжет гъэнэфагъэ и_Iлэу
къашхэрэ зыкъеш_Iынрэл_Iэ зэхээт
театральнэ гъэлгэгэон, теат-
ральнэ къэшхэо шык_Iэм искус-
ство).

балетмéистер м. балетмайстер
(къэшхон Гоффрэ зыгъэлсырэр).

балéтный прил. балет; балéт-
ная мýзыка балет музик.

бáлка I ж. (брюс) пкээу
плэнэбз; бгыкъу (потолочная).

бáлка II ж. (овраг) хъуват.

балкарский прил. бэлъкъар;
балкарский аўл бэлъкъар
къуадж; балкарский языц бэль-
кварыбз.

балкары, балкарцы мн. (ед.
балкар, балкарец м., балкарка
ж.) бэлъкъархэр.

балкон м. балкон.

балл м. 1. метеор. балл (хуу-
ре-ш_Iэрэ зэфэшхъафнэ яхбу-

кіэ-шыкІэхэр зэрагъенефэрэ шапхъ); 2. (отметка) балл (еджакІомэ яшІэнгъя уасэ зэрфашигъэрэ).

баллада ж. лит. баллад (хүнгээшлагъя горэм е тхылэ фэдэу кбаIотэжь горэм кытегуци-Гэрэ стихотворнэ произведение).

балласт м. 1. мор., ав. балласт (къухэм, самолётным ыб-гүүхэр запеIенхэм паэ хылбэ); 2. ж.-д. балласт (мыжъо үбикыгъя е пиахью мэшигоку гюгум тель шпалхэм азыфагу датакъорэр); 3. перен. лиер.

баллон м. 1. (сосуд) баллон (гюзэхэр е пымыкІхэр зэртырэ сосуд); 2. ав. баллон (аэростатын ыкышигу гюзээр зэртырэр).

баллотировать несов. кого-что голосовать пышын.

баллотироваться несов. голосовать зябъешын.

баллотировка ж. баллотировк.

баловать несов. кого гъесхъуджэн, гъэшыкІен, гъэбэжджэн.

баловаться несов. разг. (шалить) шыкІен, бэзджэн.

баловник м. (шалун) шыкай.

баловство с. (шалости) шыкІеныр, бэздженыр.

балык м. балык (пцэжье шыгъя гүэгүүгээ лээктэ).

бальзам м. бальзам (мыстхуу зыхэлгээ у мэшино зытихырэ эфир дагэв).

бальзамировать несов. кого-что бальзам хэльхян, бальзамкІэ гъэшькІын.

бальный прил. бальне.

бамбук м. щэмбар.

бамбуковый прил. щэмбар; бамбуковая палка щэмбар бэш.

банальный прил. ашломыгээшгээгынжырэ, зэээшгээгэх.

банан (плод и растение) банан (тропикэм кызыкІирэ чыгэлткыимэ аицищу тхыапшино зытихыр, аиц кызыкІээр); банан чыг (растение).

банда ж. банд, бандит куп, хүнкІакло куп.

бандероль ж. бандероль (конверт е тхылъитІэ шигуамбгъо зытелт тхылъитІэ щыхагь); отпрáвить рукопись бандеролью Испертыхыр бандеролькэ бгъэхъин.

бандит м. бандит, хүнкІакло. бандитизм м. бандитизм. бандура ж. бандур (бээссыбэ зэрэль украин музикальна инструмент).

бандурист м. бандурист (бандурэм горэ музикантыр; аиц гээс оред къээзыГорэр).

банк м. банк; государственный банк къэралыгъо банк.

банка ж. 1. банк; банка для варёны варен зэралхъэрэ банк; 2. мед. банк; поставить больному банки сымаджэм банкхэр теддээн.

банкэт м. банкет, ешхэ-ешьошко.

банкир м. банкир (капиталистическая къэралыгъохэм: банкэр зыэр).

банковский прил. банк, банковскэ.

банкрот м. 1. (несостоятельный должник) унххуугъэр, зэтэзыгъэр (зимылткукІэ); 2. перен. банкрот, зино зыфмыгъэцэкІэжынрэ цыф.

банкротство с. 1. (долговая несостоятельность) унххуунры, зэтэзынры (имылткукІэ); 2. перен. иго зыфмыгъэцэкІэжынры.

банный прил. бани, хъамам; банное мыло бани сабын.

бант м. бант, лент зэкьюшлагъ.

бания ж. бан, хъамам.

барабан м. 1. барабан, шъонтрып; 2. тех. барабан (цилиндрэ нэклэу машинэмэ, механизмэ ахэлъир).

барабанный прил. барабан, шъонтрып; барабанная дробь барабан макь; барабанная перепонка анат. тхыакIумнэлус.

барабанщик м. барабанщик, шъонтырпау.

барак м. барак (ИшІэхыгъя ИофкІэ гъээсыгъэ пхэе ун).

баран м. ты.

бараний прил. ты; бараний рог тыбжъе; бараний жир мэл дагъ; бараний тулүн мэлышъо джэдигушху; ⚡ согнүйт в бараний рог тэлтэйм фэдэу пшын, къюдэйлуу пшын, бгъээорышэн (цыгыфыр).

баранина ж. мэллын.

баранка ж. хъалжъий.

барахтаться несов. пшэтээрэн, Иэо-льён; барахтаться в воде пышы Иэо-льён.

барашек м. 1. уменьш. от баран шынэн; 2. (мех) шынашьо.

барашки только мн. 1. (на воде) псыорхэр; по воде забегали барашки псым псыорхэр рычъагъях; 2. (облака) ошъонпшэ фыж цыкIухэр.

барашковый прил. мэллы, мэлышъо; барашковая шапка мэлышъо палу.

барбарис м. бот. барбарис (пэн кондэ зэхэлгээз пкылышхээ-мышхээ плъижэ цыкIухэр къызылыкІэрэр; аиц къылыкІэрэр).

бардэ ж. бардэ (вино, пиво ашил зыхбукІэ, ахэмэ псыр зыкIэфызыкІагъяу къахэжыжыхэрэр).

барельеф м. барельеф (къытепишэ зыгорэм тырасылхээгээ сурэт).

баржа ж. барж (чэ шеэшко къоштошхуу хылъэхэр зэрэзэрэшэр).

бáрий м. хим. барий (тыжыншызо зиIэ металл лбэлкэ шыб).

бáрин м. 1. уст. барин (помещик, оркэмэ, забытма, пэмыкИми арагаштгээ); 2. разг. неодобр. барин, ИспэцПый (Гошигэнэй зыцзыдзыэрэр).

баритон м. 1. (голос) баритон (мэксэ гүум шыгыншээ бас зыфыГорэм нахь псыгыуалуу ыкИи

мэкъя чан лбэшэу тенор зыфыГорэм нахь гүумыГор); 2. (певец) баритон (орездыГор аиц фэдэжакъэлэ оред къээзыГорэр).

бárка ж. барк (барж лбэлкээз-къэу, ау баржым нахь къызэр).

бárкаc м. баркас (къошто бэшыбэкІэ зэрафэрэ къоштохуу).

барометр м. барометр (атмосфернэ давлениер зэраширэ прибор).

барон м. барон (оркъ титулэу графын ыхэ ѢыГэр).

баррикáда ж. баррикад (урам зао зышигъяма заухумажыным пышим пагъяццэрэр).

баррикáдный прил. баррикад; баррикáдные бой баррикад заохэр.

барс м. хъашыумыш.

барсúк м. чыкбу.

бархán м. пшэхъо зэтесэягъ.

бáрхат м. къэтабэ.

бáрхатýстый прил. къэтабэм фэдэ; бархатистая кóжа къэтэбашъо.

бáрхатный прил. 1. къэтэбэ; бáрхатное плáтье къэтэбэ джан; 2. перен. гохыр, шъабэр; бáрхатный голос мэкъя шъаб.

бáршина ж. ист. баршин (крепостной правэм илхэхэнэм: пкэ хэмэлгээ зэсумяцшигээ Гофиу помещикым фашгэцтэгээр).

бáршина ж. 1. уст. помещик бзылъфыгъ; 2. разг. неодобр. барынэ, ИспэцПый (Гошигэнэй зыцзыдзыэрэр).

бáршиш м. уст. федэ, чар; продаёт с барышом чарэ хэльеу пшэн.

бáршишник м. уст. шебай, щэж-щэфакIу; шы щэф-щэж (перекупщик лошадей).

бáршишя ж. уст. бариним ишшишашъ.

бáршиéр м. барьер (зэризээгээ-Гагъэр, шонапIэ).

бас м. 1. (голос) бас (мэкъяхъу, хуульфыгъэ мэкъя лхэрчан); 2.

(поец) бас (орэдьлоу аш фэдэз мацъэкІэ орэд къэзылоэр).

баскетбол м. спорт. баскетбол (пкъэухэм акІэрышІэгээ сектэм Іэгуаор зэрэрадээрэ джэгукІ).

баскетболист м. баскетболист. баскетбольный прил. баскетбол; баскетбольная команда баскетбол команд.

басмач м. басмач (басмачество вэм хэтыгъэр).

басмачество с. басмачество (Средне Азиат контреволюционна националистическая движение щылагъэр).

баснописец м. баснэтх.

баснословный прил. (необычайный) зыфэдэ къэмыхъугъэ; баснословный урожай зыфэдэ къэмыхъугъэ гъэбэжъу.

басня ж. 1. лит. басн (чІэгъчэль рассказ кІэкл); 2. разг. (выдумка) пыцы.

бассейн м. 1. бассейн (псыубытыпІэшиху, псыгыгыпІэшиху); бассейн для плавания зызыща гъэпскырэ зыщесыхэрэ бассейн; 2. геогр. бассейн (псыхбомэ, хыкъумэхэм, ахэлтадэрэм чІыплэу зэлбаубытырэр); бассейн реки Кубани псыхью Пшызэ ибассейн; 3. геол. бассейн (къушхъя породхэр зычІэг чІыплэох); каменогубый бассейн мыжъю шомыкІ къызыщиахэрэ бассейн.

баста межд. разг. икъугъ!, хъугъэ!

бастион м. воен. бастион, пытапэ.

bastovatъ несов. забастовка пышын, аш пае тофшэнэр чэбэдэн.

батальон м. воен. батальон (ротэ заулэу зэхээт дээ подразделение полкам хахъэрэр); сапёрный батальон сапёрэ батальон.

батальонный прил. батальон; батальонный командир батальон Командир.

батарéя ж. 1. воен. батарей (артиллерийскэ е миномётнэ дээ подразделение); 2. эл. батарей (гальваническэ элемент заулэе аккумулятор заулэу зэхэубытагъеу); 3. тех. батарей (зэфэдэ элемент заулэу зэхээтэу гъэпсигъэ, гущ. п. унэр зыгъэфэбэрэ батареихэр).

батист м. (ткань) батист (шэклъэлкъэм ащиц).

батистовый прил. батистэ; батистовый платок батистэ платыку.

батон м. батон (хыалыгъу фыж кыху).

батрак м. батрак, мэкумэшчишэ чыраклоу.

батрачить несов. батрачить шын, мэкумэшчишэ чыраклоу тоф пышэн.

бáтишка ж. 1. уст. тят; 2. разг. (священник) урыс поп.

бах межд. баҳ!

бахвал м. разг. шхъэштихъуж.

бахвалиться несов. чем, разг. шхъэштихъужын.

бахвальство с. разг. шхъэштихъужынгъ.

бахрома ж. къутас.

бахчá ж. нэшэхъырбыдз хат.

бахчево́дство с. нэшэхъырбыдз лэжын тофыр.

бац межд. цау!

бацйла ж. бацилл (бэц чылум фэдэ бактериер).

бáшенный прил. башн; бáшенные часы башнэм хэт сыхат.

башкирский прил. башкир, башкирскэ; башкирский язык башкирьбз.

башкиры мн. (ед. башкир м., башкирка ж.) башкирхэр.

башлык м. шхъярхъон.

башмáк м. башмак, цокъэ шхъякы (цокъэ лъэлкъ).

бáния ж. 1. башн (унэ псыгъо лъаг); 2. воен. башн (Гэшишхохэр е топ зыхэт вышкэу къухъэм, танкын, пэмыкими атетыр).

бáю-бáй межд. см. бай-бай. байдакать несов. кого лай-лай плээ, сабыр хэбгэчъыен.

баян м. баян (урис пыцын). баянист м. баянист (баяним горэ пыцинау).

бдительность ж. сакъыныгъ. бдительный прил. сакъ.

бег м. чыэнэр; на бегу чыээ. бега только мж. шыгъачэе.

бéгать несов. чыэн; бегу на него глаза бéгают аш юнэхэр зэблэчых.

бегемот м. бегемот (Африкам ит пыхъохэмэ хыкъумэхэмэ ахэс шио Іужу зытель пээшхъб).

беглэц м. кІэзылэжыгъэр, хэхъажыгъэр.

бéгло нареч. 1. (быстро, без труда) къин фэмыхью, пынкэу; бегло читать пынкэу уеджэн; 2. (поверхностно) шхъэшьорыклоу; бегло просмотреть книгу тхылым шхъэшьорыклоу ухэпплээн.

бéглый прил. 1. (не затрудненный, свободный) къин фэмыхью, пынкэу; 2. (поверхностный) шхъэшьорыклоу; беглое обозрение шхъэшьорыклоу ухэпплэныр; 3. также в знач. сущ. м. уст. (убежавший) хэхъажыгъэр.

беговой прил. спорт. шыгъечэе; беговая лошадь шыгъечэе; беговые коньки зэричэхэр лээрчэхэр.

бего́м нареч. чыкэл.

бего́тиж. разг. зечэнэр.

бéгство с. 1. (тайный уход, побег) хэхъажыныр, къаэпильжыныр; бéгство из плéна гъэрэу зыбытыгъэмэ къаэпильжыныр; 2. воен. (отступление) кІиэжыныр; противник обратился в бéгство пыим кІиэжыгъ.

бегу, бегут наст. вр. от бегать.

бегун м. спорт. цыф чыэр (чыэнным пыль спортсменыр).

бедá ж. тхъамыкагъу; беду на мою беду синасынычагъекэ, ситхъамыкагъекэ; не беда! тофп!

беднэть несов. тхъамыкэ хъун. бедно нареч. тхъамыкэу.

бедность ж. 1. (нужда) тхъамыкагъ; 2. (скудость) мэклижыныгъ.

беднота ж. собир. тхъамыкэхэр.

бéдный прил. 1. (неимущий) тхъамык; 2. (скудный) мэклижыкий; степь, бедная растительностью къэкирэр зыщымэкэ губгуу; 3. (несчастный) насыпныч.

беднэк м. тхъамыкI.

беднэцкий прил. тхъамыкэ.

бéдренный прил. анат. копък; бедренная кость копък къупшхъ.

бéдро с. анат. ко, копък. бéдствие с. тхъамыкагъ, насыпнычагъ.

бéдствовать несов. тхъамыкагъо пычэчи, къин ухэтын.

бедуин м. бедуин (араб коцкырэсэу).

бéжать несов. 1. чыэн; 2. (о времени) блэкын, клон; гёды бегут ильэсхэр пынкэу ма-клох; 3. разг. (лияться через край) къышхъащычи, къикын; молок бежит щэр къекы; 4. также сов. хэхъажын, къаэпильжын; бежать из плéна гъэрпээм къылэпкылжын.

бéженец м. ежъажыгъэр.

без (безо) предлог с род. п. 1. (указывает на отсутствие чего-л.) передаётся глагольными аффиксами отрицания =нич=, =мы=; без прымеси щымыш зыхэмльыр; 2. (в отсутствии кого-л.) имылэжьэу, кІэрычыгъэу; ребёнок вырос без матери янэ имылэжьэу (е кіерчыгъэу) сабым зыкылэтыгъ; это произошло без вас шуущымылэу ар хъугъэ; 3. (при указании времени) передаётся конструкцией предложения; без пятн минут час

сыхъат хъункэ минутиф щы-
Іэжь.

безаварийный прил. мыфыкъо-
ре, мыкъутэрэ.

безалаберный прил. пкіэнчъ;
безалаберный человѣк щыф
пкіэнчъ.

безалкогольный прил. узымы-
гъэутэшъорэ шъон.

безапелляціонный прил. уз-
кіэтхъаусхэжынэу щымыт, зи
зэпПоллэн умыльэкъщ; без-
апелляціонное решеніе зи зэ-
Поллэн умыльэкъщ унашъу.

бездѣдный прил. щыкагъэ зи-
мыэ, фэнкъонигъэ зимыэ,
мытхъамкэ.

безбилетный прил. билетын-
чъ.

безбожие с. тхъэр пшюашъ
мыхъуныр.

безбожник м. динынчъ (тхъэр
зышюашъ мыхъурэр).

безболѣзнино нареч. 1. ѿмы-
гъэузыу; 2. перен. къин фемы-
хъюу.

безболѣзниный прил. 1. зи-
мыгъэузыре; 2. перен. къин фе-
мыхъурэ.

безбородый прил. жакэ зи-
темыт.

безбоязнино нареч. мышынэу.
безбоязниный прил. мышынэ.
безбрѣжны прил. гъуненчъэ,
гъунз зимыэ; безбрѣжные рав-
нини чы зеныбжъ гъуненчъ-
хэр.

безвѣстны прил. зикъебар
амышэрэ.

безвѣтринный прил. жыыбгъэ
зыдѣщымыэ, жыыбгъэ зышы-
мыэ.

безвѣтрие с. жыыбгъэ щымы-
Іеныр.

безвѣкүсие с. см. безвѣкүсица.
безвѣкүсица ж. шыкэ мы-
шынныр.

безвѣкүсны прил. 1. (пресный)
Іаштугъэ зыкѣмыль; 2. (ли-
шённый изящества) зэмикіужъ.

безвластие с. хабэ щымы-
Іеныр.

безвѣдный прил. псы зэримыт;
безвѣдная, степь псы зэримыт
губгъу.

безвозвратно нареч. къызекіэ-
микіожъу.

безвозвратный прил. къызекі-
кіэмикіожъэр, къызекіэжъы-
нэу щымыт.

безвоздушный прил. жыы зи-
дѣщымыэ, жыы зэримыт; без-
воздушное пространство жыы
зэримыт ошьогу.

безвомѣздно нареч. хъатырэу.
безвомѣздный прил. хъатыр.

безвѣлие с. теубытагъэ уимыэ-
ныр.

безвѣльный прил. теубытагъэ
зимыэ.

безвѣрдны прил. зиягъэ къэ-
микіор, зэрарынчъ.

безвѣременно нареч. игъоне-
мисеу.

безвѣременный прил. игъоне-
мис.

безвѣздно нареч. дэмикіэу,
зими мыкіоу.

безвѣходны прил. хѣкыпэ
зимыэ, амалынчъ; безвѣход-
ное положеніе амалынчъ Іоф.

безголовы прил. 1. шхъе-
нчъ, 2. перен. разг. (алупы)
шхъанекі, акылынчъ.

безголосы прил. мэкъенчъ,
макъэ зимыэ.

безграмотно нареч. хэукъоны-
гъабэ хэтэу; безграмотно писать
хэукъоныгъабэ хэтэу утхэн.

безграмотность ж. 1. (негра-
мотность) еджекіэ-тхакіэ умы-
шынныгъ; 2. (невежественность)
мыгъэсэныгъ.

безграмотны прил. 1. (не-
грамотны) еджекіэ-тхакіэ зи-
мышэрэ; 2. (с ошибками) хэу-
къоныгъабэ зыхэт; безграмот-
ное письмо хэукъоныгъабэ зи-
хэт письме; 3. (невежественны)
мыгъэсэ.

безграницно нареч. гъунен-
чъу.

безграницы прил. 1. гъунен-
чъ, гъунапкъэ зимыэ; без-

граничные просторы гъуненчъэ
шьоффхэр; 2. (чрезмерный) гъу-
ненчъэ, гъунэ зимыэ; безграни-
чная радость гушшоффху, гъунэ зимыэ гушшуагъу.

бездѣрность ж. талант хэмы-
лъыныгъ.

бездѣрный прил. талантинчъэ,
талант зыхэмыль.

бездѣйствіе с. зи мышынныр,
Іоф мышынныр.

бездѣйствовать несов. зыгорэ
ымышыэу щытын, Іоф мышын; зи
мышын (о человѣке); электро-
станція бездѣйствует электро-
станціем Іоф мышырэп.

бездѣлица ж. (пустяк) мэхъанс
зимиэл, мэхъаненчъ.

бездѣлушка ж. кіэрекіэфеші,
дэхэфеші.

бездѣлье с. армэуныр, мып-
сэу-мылэжъенныр.

бездѣльник м. армэу, мыпсэу-
мылажъ.

бездѣличнить несов. армэун,
мыпсэу-мылэжъэн.

бездѣнежны прил. ахъщэ зи-
мыэ.

бездѣнежье с. ахъщэ уимы-
Іеныр.

бездѣтны прил. кіалэ зи-
мыэ.

бездѣтельность ж. чаныгъэ
хэмылъыныгъ.

бездѣтельный прил. чаныгъэ
зыхэмыль.

бѣдна ж. 1. (пропасть) къу-
шхъэтіокіэ къое-чай; 2. разг.
(множество) бѣ; бѣдна дел Іоф
бѣ дэд.

бездѣждье с. ошхынчъэ.

бездоказательны прил. къа-
мыгъшыпкъэжъэр, къамы-
ушыхъатырэ.

бездѣмны прил. унэнчъэ, унэ
зимыэ.

бездѣнны прил. (неизмеримо)
глубокий) куу дэд, чы зими-
Іэжъ; бѣдѣнное ушѣлье къуш-
хъэтіокіэ куу дэд; ♂ бѣдѣн-
ная бочка чы зимыэ пхъечай
(бэшхым ехыллагъ).

бездорожье с. 1. гъогунчъэ-
ныр, гъогу щымынныр, гъогур
дэин; 2. (распутица) кіуадж,
оты-ожъу лъехъан.

бездушіе с. гукіэгъунчъагъ.
бездушны прил. гукіэгъун-
чъэ.

бездѣмны прил. Іугъончъэ,
Іугъо зыпымыкыре; бѣдѣмны
порох Іугъончъэ гын.

бездѣханы прил. жы зи-
хэмытыхъ.

безжалостно нареч. шхъасын-
чъу, гукіэгъунчъу.

безжалостны прил. гукіэгъун-
чъэ, шхъас зимыэ.

безжизненны прил. 1. (мёрт-
вый) ліэгъэ, ліэгъэ папкі;
2. (невыразительный) дыкъыгъэ,
дыгъэ, ныкъуалэ; бѣжизнен-
ный взгляд дыкъыгъэ плъакі,
дыгъэ плъакі.

беззаботно нареч. гумекіыгъо
хэмылъеу, мыгумекіыгъу, гугъу
емылъеу.

беззаботность ж. мыгумекы-
ныгъ, гугъу емылъыныгъ.

беззаботны прил. гумекі зи-
хэмыль, зими зыгъэгъумекы-
ре, гугъу емылъре.

беззавѣтно нареч. зэмблэ-
жъэ.

беззавѣтны прил. зэмблэжъ-
(ежы ѿшхъэ ифедэ пымылгъэу,
адырэмэ афбанэр); бѣззавѣ-
тное служеніе народу посэемы-
блэжъу цыфхэм уафлэжъенныр.

беззаконие с. хэбзенчъагъ,
хабэ щымынныр.

беззаконны прил. хэбзенчъэ.

беззастѣнчиво нареч. мыукы-
тэу.

беззастѣнчивость ж. мыукы-
тэныгъ.

беззастѣнчивы прил. укы-
тэ зыхэмыль, мыукытэре.

беззащитнность ж. къезу-
хъумэн имынныгъ, ухъумакіо
умынныгъ.

беззащитны прил. ухъума-
ко зимиэ, къезуухъумэн зи-
мыэ.

беззвёздный прил. жъуагъо зэрымъльэгъор; **беззвёздное небо** жъуагъо зэрымъльэгъоре уашъу.

беззвучно нареч. макъе пымыукъэу.

беззвучный прил. макъе зымыукъэу.

беззёмелье с. чыгу имыэнъыр.

безземельный прил. чыгунчъе, чыгу зымыэ.

беззлобно нареч. гухъэ-гужъ имыэу.

беззлобный прил. гухъэ-гужъ зымыэ.

беззубый прил. 1. цхэр зимыэ, цако; 2. перен. чаныгъэ зыхэмъль, цэко; **беззубая критика** критик цаку.

бездесё с. мээ зэрымтыр.

бездличный прил.: **бездличное предложение** грам. шъхъэ зыхэмът гущылэухыг; **бездличный глагол** грам. шъхъэ зыхэмът глагол.

безлошадный прил. уст. шы зимыэ; **безлошадное хозяйство** шы зимыэ унагъу.

бездунный прил. мэзагъо зымымыт.

бездюйный прил. цыф зэрымъс, цыф макъэу зэрыс.

бездюйдэ с. цыф зэрымъсыр.

безмён м. Іэ щечал.

безмёрный прил. ин дэд, ин шыпкъ; **безмёрная радость** гүшогъо ин дэд.

безмозглый прил. разг. актыяньч, дэлэ дэд.

безмоловие с. кым-сым.

безмоловный прил. 1. (молчаливый) зи зымылор; 2. кым-сым; **безмоловные улицы** урам кым-сымжэр.

безмоловствовать несов. 1. (молчать) зи мыон; 2. (быть исполненным тишины) кым-сымын.

безмятежно нареч. самбыреу, рэхьатеу, мыгумэкъэу.

безмятежность ж. самбырныгъ, рэхьатныгъ.

безмятёжный прил. самбыр, рэхьат, зымы имыгъемкъир; **безнадёжно** нареч. гугъэлэнчъэу, гугъаплэ имыэу.

безнадёжность ж. гугъэлэнчагъ, гугъаплэ щымыэнъыгъ.

безнадёжный прил. гугъэлэнчъэ, гугъаплэ къэзымытыр.

безнадзорный прил. лъыплъэн зымыэ.

безнаказанно нареч. мышынэжъэу.

безнаказанность ж. мышынэжъынъ.

безнаказанный прил. мышынэжъыгъэ.

безналичный прил.: **безналичный расчёт** фин. Иэрымъльхэ расчёт.

безногий прил. лъакъо зимыэ, лъакъо зыкъэмт.

безнравственно нареч. цыфыгъэнчъэу.

безнравственность ж. цыфыгъэнчъ.

безнравственный прил. цыфыгъэнчъэ.

безо предлог см. без; **без всяких** перемён зи зэхъокъир.

безобидный прил. зыгорэм ыгу хэзымыгъекъир, зиягъэ езымыгъекъир.

безблачный прил. ошъупщ зытемт.

безобразие с. 1. (уродство) Іэ дэд, тепльадж, сэраджэ; 2. (безобразный поступок) Іэдэбянчагъ; что за безобразие! сый хялэ-балыкъ шыу!, сый мыхъо-мыши шыу!

безобразничать несов. бзэджэн, Іаеу зеклон.

безобразно нареч. бзаджэу, Іаеу.

безобразный прил. 1. (уродливый) Іэ дэд, сэраджэ; 2. (возмутительный) шыкъэе, нэпэнчъ, укытэнчъэ; **безобразное поведение** шыкъэе зеклуак.

безоговрочный нареч. Іо хэмъльэу, Іончъэу.

безоговрочный прил. Іо зыхэмъльыж.

безопасно нареч. щынэгъончъэу, мышынагъо.

безопасность ж. щынэгъончагъ, находитесь в **безопасности** щынэгъончъэу уштын; Совет Безопасности ООН ООН-м Безопасностыкъэ и Совет.

безопасный прил. щынэгъончъ, зиягъэ къомыкъир; **безопасное место** щынэгъончъэ чып; **безопасная бритьва** узымылэшт чаншхъаупс.

безоружный прил. Іэшэнчъэ, Іаш зымыгъ.

безостановочный прил. къэмыцуоу кло, зэпымьюоу кло. **бездостойный прил.** бот. хъацын зытемт (лэжэвэгээмэ, къэлкъирэмэ яхыллагд).

безответный прил. 1. (не получающий ответа) джэуап къэзэрамтыжыре; 2. (кrotкий) раорэр зытезагъэр, раорэм зи къэзымылолІэхэр.

безответственно нареч. емыгъую, шомылофэу, пшъэдэклиж зымыэу.

безответственность ж. емыгъуныгъ, шомылофыныгъ, пшъэдэклиж мыхыныгъ.

безответственный прил. емыгъуэ, зышомылоф, пшъэдэклиж зымыэу Іоф ешэ. **безотлагательно** нареч. псынкъэу, умыгъэтІыльэу.

безотлагательный прил. псынкъэу зэшлохгъэн фэе, къыхэлыхъэ пшы мыхъун.

безотлучно нареч. къэрымыкъэу, Іумыкъэу, имыкъэу, дэмыкъэу; **безотлучно** находиться при больном къэрымыкъэу сымаджэм къэлтырысын.

безотносительно нареч. емыхыллагъэу.

безотрадный прил. гушуагъо зыхэмъль, тхъагъо зыхэмъль.

безотчётный прил. 1. (бессознательный) ыгу ильыр къэзыгъэнэфэн зымылтэкъир; иакъыл къымыхызэ хъугъэ, иакъыл къымыхызэ хъурэ; 2. (бесконтрольный) улъэкъуныгъэ зыхэмъль.

безошибочно нареч. хэмүкъоу.

безошибочный прил. хэукъоныгъэ зыхэмъль.

без промаху (промаха) в знач. нареч. блэмыюу, блимыгъэкъэу.

без просьбу в знач. нареч. разг. къэмущихъэу; спать без просьбу къыхэмущыхъэу чынъ.

безработица ж. Іоф зимыэр, Іофшэн мыгъотыныр.

безработный прил. и в знач. сущ. м. Іофшэн зымыгъотырэр, Іофшэн зимыэр.

безрадостный прил. гушуагъо зыхэмъль.

без разбору (разбора) в знач. нареч. зэхэд зымыэу.

безраздельный прил. зымы дэмыгъыгъя, зыгорэм дамыгъыра.

безразличие с. изэфэдэныр.

безразлично 1. нареч. (равнодушно) изэфэдэу, фэмыгумэкъэу; 2. безл. в знач. сказ. түри зы; мне безразлично, знает он об этом или нет аш ешэми емышэми сэрыкэ түри зы.

безразличный прил. гугъуэмынгъэ зыхэль.

безрассудный прил. емыгупшишээр, акылынчагъ.

безрассудство с. емыгупшишээр, акылынчагъ.

безрезультино нареч. пкэнчъэу.

безрезультический прил. пкэнчъэ, мэхъанэ къызэрымыкъир.

безрогий прил. бжээ зимыэ, бжако.

безродный прил. янэ-ятэхэр зимыэж, Іахыл зимыэ.

безропотно нареч. мытхуаусы-
хэу, щылагъе илэу, мытумытлы-
мэу.

безропотный прил. мытхуаусы-
хэр, зыми клемыдэурэ, щыла-
гъе илэ.

безрукавка ж. гъупэ зыпы-
мыт (щыгын).

безрый прил. 1. Йашэ, Йа-
гъю; 2. перен. разг. (неловкий)
кулаинчъе.

без толку, без толку в знач.
нареч. пкэнччэу, хваулыеу.

безубыточный прил. зэрарын-
чъэ, зэрар зыхэмьль; безубы-
точное предприятие зэрар зы-
мышырэ предприятие.

безударный прил. лингв. уда-
рение зимыэ; безударный слог
ударение зимыэ пычыгъу.

безудержный прил. фымыубыт-
рэ, зыми кымыубытырэ.

без удержу в знач. нареч.
уубытын умыльэкілеу, къебгъ-
уун умыльэкілеу.

безуокризменно нареч. дагъо
зимыэ, щыкігъенчъэу.

безуокризниенный прил. дагъо
зимыэ, щыкігъенчъэ.

безумец м. 1. (сумасшедший)
зэклокыгъэр, зышъе икыгъэр,
шэйтануз; 2. (безрассудный че-
ловек) акылынчъ.

безумие с. 1. (сумасшествие)
зэклокыныр, зышъе икыныр;
2. (безрассудство) акылын-
чъагъ.

безумно нареч. 1. (безрассуд-
но) акылынчъеу; 2. разг. (очень
сильно) инэу, лъэшэу.

безумный прил. 1. (безрассуд-
ный) акылынчъэ; 2. разг. (очень
сильный) лъэш дэдэу; безумная
усталость лъэш дэдэу пшы-
ныгъ; 3. также в знач. сущ. м.
уст. (сумасшедший) зэклокы-
гъэр, шэйтануз, зиакыл зими-
еъж, дэлэ.

без ўолку в знач. нареч.
зэлымьюу, щимыгъетыхэу.

безумочный прил. зэпымы-
урэ.

безумство с. 1. см. безумие
1; 2. (отчаянная смелость) лы-
хъужыныгъ, зэмыблэжыныгъ.
безумствовать несов. зэкло-
кын.

безупречно нареч. дагъо имы-
лэу, щыкігъенчъзу.

безупречность ж. дагъо зими-
лэу, щыкігъенчъагъ.

безупречный прил. дэгъу дэд,
зи дагъо зимиэ.

безуслобно 1. нареч. Йо хэмь-
лыхъжеу; щэч хэмьлъеу; все
эти недочёты безуслобно ис-
правимы зэкіэ а щыкігъяжэр
бгъэтэрзыжын зэрэпльэкы-
щтым щэч хэлъеп; 2. вводн. сл.
Йо хэмьлыхъжеу; он, безуслобно,
сегодня придёт ар, Йо хэмьлыхъ-
жеу, непэ къеклоцт.

безуслобный прил. Йо зых-
мыльж; безуслобный успех Йо
зыхэмьльж гъехъагъ.

безуспешно нареч. гъехъагъе
имылэу.

безуспешный прил. гъехъа-
гъе зимиэ (лофыр зэшлохыгъеу
зэрэмыхъурэр).

без устали в знач. нареч.
мышьэу.

безуший прил. пакіэ зытемыт.

безутёшно нареч. бгъэрэхъа-
тын умыльэкілеу, ыгу къэпіэтын
умыльэкілеу.

безутёшный прил. бгъэрэхъа-
тын умыльэкілеу, ыгу къэ-
піэтын умыльэкілеу.

безучастие с. хэмилэжье-
ныр.

безучастно нареч. хэмилэ-
жъеу.

безучастность ж. хэмилэжье-
ныгъ.

безучастный прил. хэмилэ-
жъэр.

бездедейность ж. идейнагъе
хэмилэжныгъ.

бездедейный прил. идейнагъе
зыхэмьль.

безумянный прил. зыціэ
амышэрэ; ♦ безумянный па-
лец йехъомбэ щэрамыу.

безынициативный прил. ини-
циативэ зыхэмьль, инициативэ
зимыэ.

безысходный прил. гъунэ зи-
мыэ, бгъэтэрзыжын умыльэ-
кыжыре, узхэкын умыльэ-
кыре; безысходное горе узхэ-
кын умыльэкыре гуквау.

бекон м. бекон (макілеу щыу-
гъе е гъэгъугъе къол).

белена ж. бот. беленэ (щэ-
наутыпс зыкілеу къэкілеу лъэ-
пкъеу, йэзэнымкіе агъафедэ-
рэ).

белесый прил. фыжышьо.

белеть несов. 1. (становиться
белым) фыжы хъун; 2. (видеть-
ся — белом) къэльгъон.

белизна ж. фыжыгъэ.

белила только мн. 1. (краска)
белил (минеральна краска
фыжы); 2. (косметические) нэ-
күшыф фыжы.

белить что 1. бгъэлэн;
белить потолок клашьор бгъэ-
лэн; 2. (ткань, пряжу) зыгорэм
фыжы щыфэн, фыжыкіе илэн.

белличий прил. цызэ; белличий
мех цызашьо.

белка ж. цызэ (животное
и его мех).

белковый прил. биол., хим.
белков; белковые вещества

белковэ веществахэр.

беллтррист м. беллтррист

(беллтрристикэ произведением

автор).

беллтрристика ж. беллтрристик

(повествовательна художе-
ственна литература: роман,

тхыдэ, рассказ, нэмыкіхэри).

белобрысый прил. сыриф.

беловой прил. къабз; бело-
вой экземпляр экземпляр къабз.

белогвардеец м. белогвардейц,
фыжы.

белогвардейский прил. бело-

гвардайскэ.

белок м. 1. (яйца) кіэнкілэпс;

2. биол., хим. белок (анахь
мэхбашчо зиілеу организмэ
хэтыр); 3. (глаза) нэку фыжы.

белокровие с. мед. белокровие
(лъы пкъыгъо фыжь цыкілухэр
нахыбы ээрэхбүрэм къыхэкыклэ
къязырэр, узы).

белокурый прил. сыриф.

белолицый прил. нэгүф.

белорусский прил. белорус,
белорусскэ; белорусский язык
белорусыб.

белорусы мн. (ед. белорус м.,
белоруска ж.) белорусхэр.

белоручка м. и ж. неодобр.
Іэпэццый.

белоснёжный прил. фыжышьо.
белку ж. (рыба) белуг (осётрэ
лъялкэ цэжыгыешху).

белый прил. фыжы; белая
рубашка. джэнэ фыжь; белый
хлеб хъалыгы фыжь; белое ви-
но сэнэ фыжь; ♦ белый билёт
билет фыжь (дээ къулыкхум къы-
хэгэлекынэр); белая горячка
ешъоным къыхыре уз; белое

пятно мыупльэкүгъе чып; белые
стихи рифмэ зимиэ стих-
хэр; белый гриб хъалу фыжь;
средь бела дня мэфэ щеджа-
гъоу.

бельгийский прил. бельгийскэ.

бельгийцы мн. (ед. бельгиец
м., бельгийка ж.) бельгийце-
хэр.

белёй с. собир. чэгъ-чэльхэр.
бельевый прил.: бельевый шкаф
чэгъ-чэльхэр зыдэль шкаф.

белым с. нэкыуф; ♦ как
белум на глазу нем тель нэ-
кыуфым фэдэу (нэм къыклаоу).

белътаж м. 1. белътаж (уязм
иятлонэрэ этаж); 2. театр.
белътаж (театральна залым
ипартеры къышхъацым этажыр).

белък ж. (заяц) къымафэм зы-
шьо фыжье зыхъожыре тхъа-
күумкыхы.

бенгальский прил. бенгаль;
бенгальский язык бенгалыб.

бензин м. бензин.

бензиновый прил. бензин; бен-
зиновый запах бензином.

бергамот м. (*сорт груши*) ку-
жыбырысэ һашу (*льэпкъ*).
берданка ж. берданк (*винтов-
ка клаукъ*).

берег м. нэпкъы; йушу; река
вышла из берегов псыхъор нэп-
кым кыдауз; лодка пристала
к берегу куашьор нэпкым
къеколлагъ.

береговой прил. нэпкъы; бере-
говая линия нэпкъ реклокъ.

бередить несов. что 1. утэх-
хуэз бгъетэн; бередить рану
утэххуэз үлагъэр бгъетэн; 2.
перен. ухэуэн; бередить душу
гум ухэуэн.

бережливость ж. шъхасы-
ныгъ.

бережливый прил. шъхасыре.
бережность ж. фэсакыныгъ.
бережный прил. фэсакыре;
бережное обращение с оружием
фэсакъю һашэр зерихъаныр.

берёза ж. пчэи.
березник м. пчяяль.

берёзовый прил. пчэи; берё-
зовая роща пчэи мэццыкъу.
берёменеть несов. гъумы хъун,
лъэрмыхъ хъун.

берёменная прил. и в знач.
сущ. ж. гъумы, лъэрмыхъ;
берёменность ж. гъуме щы-
тыныр, лъэрмыхъеу щытыныр.
береста ж. пчэи пхъашу.
берёт м. берет (*нэло хъуре*
шээба цыкъу).

беречь несов. что 1. фэсакын,
шъхасын, ухъумэн; беречь на-
родное добро цыфхэм ямылку
къэухъумэн; беречь здоровье
псауныгъэр ухъумэн; 2. (*сохра-
нить, не разглашать*) мылотэн,
ушъефын; беречь тайну шъефыр
умылотэн.

беречься несов. зуухъумэн,
зыщухъумэн; он бережётся от
простуды ащ чыыллэузум зы-
щеухъумэн; берегись! зыщи-
гъээш!

беркут м. (*птица*) шынхъы
бгъэжъ.

берлобга ж. бы, гъу.

бертолётов прил.: бертолётова
соль хим. бертолетов щыгъу.
беру, берёшь нарст. вр. от
братья.

берцовый прил.: берцовая
кость анат. лъккэпэ къупшхъ.

бесёда ж. 1. зэдэгущыэнныр;
дрүжеская бесёда эшшуныгъэз-
дэгущыэнныр; 2. (*собеседование*)
зэдэгущыэнныр, зэпсэльянныр;
проводить бесёду зэдэгущыэн.

бесёдка ж. беседк (*гээпсэфы-
нэу уна цыкъум фэдэу шы-
гъэу садмэ адэтыр*).

бесёдовать несов. с кем о чём
зэдэгущыэн, зэпсэльян.

бесйт несов. кого, разг. гъэ-
губжыпэн, ышэе ифын.

беситься несов. 1. хъашхъурэу
хъун; 2. (злиться) губжыпэн.

бесклассовый прил. классын-
чэе; бесклассовое коммунисти-
ческое общество классынчэе
коммунистическое общество.

бесконечность ж. гъунэнчэе.
бесконечный прил. 1. гъунэ
зимыэ, гъунэнчэе; бесконечное
мировое пространство гъунэ зи-
мыэ дунее оштогу; 2. разг.
(очень длинный, длительный)
мыухыжы, кыыхъэ-лыхъ; бес-
конечная бесёда зэдэгущыэнны-
гъэ мыухыжь; \diamond бесконечная
дробь мат. гъунэ зимыэ дробь.

бесконтрольный прил. зыми-
ныгъулэкъурэ.

бескормица ж. с.-х. йусын-
чэе, былым йус имыкъуныр.

бескорыстие с. ифедэ пымы-
ллыныр.

бескорыстно нареч. ифедэ пы-
мальяу.

бескорыстный прил. ифедэ пы-
малья.

бескрыйний прил. гъунэнчэе,
бескрыйсий прил. кризи-
сынчэе.

бескробный прил. 1. (блед-
ный) лызыкъемт, кыфы дэд;

бескробное лицо нэгу кыф; 2.
(без кровопролития) лыгъачэе

зыхэмэль; бескробная побéда
лыгъачэе зыхэмэль текло-
ныгъ.

бесноваться несов. зимышэ-
жэу губжын.

беспалый прил. лэхъумбэ зи-
мыэ, лэхъумбэ зимыэ.

беспамятный прил. разг. щы-
гъушапах.

беспамятство с. мэхыныр;
впасть в беспамятство мэхын.

беспартийность ж. партием
хэмытыныгъ.

беспартийный прил. и в знач.
сущ. ж. партием хэмыт; блок
коммунистов и беспартийных
коммунистхэмрэ партием хэмы-
тхэмрэ язкъотыныгъ.

бесперебойно нареч. эзымыоу;
мотор работает бесперебойно
мотором эзымыоу тоф ешээ.

бесперебойный прил. эзымы-
уре.

беспересадочный прил. ж.-д.
пересадк зимиэ, зэрэсэр зэ-
римыхъокъу.

беспечно нареч. мыгумэкъэу,
гугъуемылэу.

беспечность ж. мыгумэкъы-
ныгъ, гугъуемылыныгъ.

беспечный прил. мыгумэкъы-
ре, гугъуемыл.

бесписьменный прил. тхакъэ
зимиэ.

бесплановость ж. план имы-
зэнэгъ.

бесплановый прил. план зы-
хэмэль, план зимиэ.

бесплатно нареч. пкэ хэмы-
лэу.

бесплатный прил. уасэ зыль-
матыры, пкэ зыхэмэль.

бесплодие с. 1. (*о живых су-
ществах*) бын хэмыкыныгъ,
лъэпк темыкыныгъ; 2. (*о поч-
ве—неплодородие*) лэжыгъэ кы-
мытыныгъ, лэжыгъэ кыщы-
мыкыныгъ.

бесплодность ж. зи кымыкы-
ныгъ, мэхъанэ имызэнэгъ.

бесплодный прил. 1. (*не даю-
щий потомства*) лъэпк зы-

темыкырэ, бын зыхэмыкырэ;
2. (*неплодородный*) зи кызыры-
мыкэрэ, кызырымыкырэ; 3.
перен. (*напрасный, бесполезный*)
пкэнчэ, зи кызырымыкырэ;
бесплодное ожидание пкэнчэу
уежэныр.

бесповоротно нареч. къэгъаз-
имыэу, зэхъокъ имыэу.

бесповоротный прил. къэгъа-
зэ зимиэ, зэхъокъ зимиэ; бес-
поворотное решение зэхъокъ зи-
мыэ унашыу, унэшьо пыт, унэ-
шьо таубатагъ.

бесподобный прил. зыфэдэ щы-
мыэ, дэгъу дэд.

беспозвоночный прил. зоол.
тхыкъупшхъэ зимиэ; беспоз-
воночные животные тхыкъуп-
шхъэ зимиэ пээшхъяхъэр.

беспокобить несов. кого-что, в
разн. знач. бгъэгумэкын; меня
беспокобит его отсутствие ар
эрээшмынэм сэгъэгумэкы; шум
беспокобит больного бирсырым
сымаджэр егъэгумэкы; второй
день его беспокобит нога мэ-
фиту хъугъеш ар ыльакъо
егъэгумэкы.

беспокобиться несов. о ком-
-чём и без доп. гумэкын; мать
беспокобится о ребёнке ныр
кылэм фэгумэкы; не беспокой-
тесь, я придё шумыгумэкі,
сыкъэкъошт.

беспокойный прил. 1. (*нару-
шающий спокойствие*) гумэкыл;
беспокойный человек цыф гу-
мэкыл; 2. (*тревожный*) гумэкі;
беспокойный сон чыые гумэкі.

беспокойство с. 1. (*волнение*)
гумэкыныр; 2. (*заботы, хло-
поты*) бгъэгумэкыныр; при-
чинять беспокойство бгъэгумэ-
кын.

бесполезный прил. пкэнчэ,
федэ зыхэмэль.

беспомощно нареч. фэмыфэу.
беспомощность ж. фэмыфы-
ныгъ.

беспомощный прил. 1. (*сла-
бый*) фэмыф, зызыухъумэжын

зымылъэкырэ; 2. перен. (неумелый) дэй; беспомощные стихии

стих дэйхэр.

беспорядок м. 1. тэрэзиджэ, хабээ хэмэлтиныр, 1эдэбцэзыныр; 2. мн. беспорядки *уст.* (народные волнения) хъалэ-балаыкъ.

беспорядочный прил. 1эдэбянчээ, унашьо зыхэмий; беспорядочное отступление унашьо зыхэмий ээкэлчиныгъ.

беспосадочный прил. ав. мытысэу; беспосадочный перелёт мытысэу быбыныр.

беспочвенность ж. лъапсэ имынгъ.

беспочвенный прил. лъапсэнчээ, лъапсэ зимыэ; беспочвенное обвинение лъапсэ зимыэ гъэмисэнгъ.

беспощадно нареч. шъхамысэу.

беспощадность ж. шъхамысыныгъ.

беспощадный прил. шъхас зыхэмийль.

бесправие с. фимытыныгъ (бесправность); хэбзэнчээ (беззаконие).

бесправный прил. фитыныгъ зимыэ.

беспредельный прил. гъунэнчээ, гъунэ зимыэ; беспредельная любобъ гъунэнчээ шулъэгъунгъ.

беспредметный прил. мэхъанэ зимыэ; беспредметный спор мэхъанэ зимыэ зэнекъокъуныгъ.

беспрекословно нареч. Ио хэмыльэу.

беспрекословный прил. Ио зыхэмилъиж; беспрекословное подчинение Ио зыхэмилъиж фэйорышэнгъ.

беспрепятственно нареч. зыми ымыгъеохъоу, зими къымыгъа-нэу.

беспрепятственный прил. зими ымыгъеохъурэ, зими къымыгъа-нэре.

беспрерывно нареч. зэпымыу; беспрерывный прил. зэлтиль тэу къорэ, зэпымыурэ; беспрерывный дождь зэпымыурэ оцх.

бесприбыльный прил. федэ зыхэмиль, чарэ зыхэмиль.

беспризброник м. лъапшлъэн зимиэ къелэчыкъу.

беспризбронный прил. 1. (бездомный) унэ зимиэ, зэрысын зимиэ; 2. в знач. сущ. ж. см. беспризброник.

беспримёрный прил. зыфэде мыхъугъэ, зыфэде щимыэ, дэгъу дэд; беспримёрный геройзм зыфэде мыхъугъэ лъыхъужьныгъ.

беспринципность ж. принципчагъ, принцип имыэ-нгъ, теубытагъ хэмэлтиныгъ.

беспринципный прил. принцип зимыэ, хабээ зыхэмиль, теубытагъ зимиэ, Иордэгъаз; беспринципное решение теубытагъ зимиэ унашъу.

беспристрастие с. зэфэнгъ, гукъэбзэнгъ.

беспристрастно нареч. зафэу; беспристратный прил. зафэ, гукъабээ зиэ.

беспричинный прил. шъхэ-усыгъо зимиэ, дагъо зимиэ.

бесприютный прил. пэсупэ зимиэ, шъхээгъэзыпэ зимиэ.

беспробудный прил. 1. (о сне) чышишу, чые гүжъу къых; 2. разг. (о пьянстве, о пьянице) зэпымью ешъорэ.

беспроболочный прил. гъучыгъ рищагъ зимиэ.

беспрогрышный прил. къэ-зыхышт.

беспросветный прил. 1. (тёмный) мэзэхэ дэд, шүнкэ дэд; 2. перен. (бездостопный) гүшүагъо зыхэмиль.

беспроятный прил. процент зытрамылътэрэ.

бесспутный прил. шъхэнэкэ, 1эдэбянчээ.

бессвязно нареч. зэмыкъоу, зэмыпхыгъэу.

бессвязность ж. зэмыкъоу щытыныгъ, зэмыпхыгъэу щытыныгъ.

бессвязный прил. зэмыпхыгъэ, зэмыкъуэр.

бессемейный прил. бын зимиэ.

бессердечие с. гукъэгъунчээ-нгъ.

бессердечно нареч. гукъэгъунчэу.

бессердечность ж. см. бессердечие.

бессердечный прил. гукъэгъунчээ, гукъэгъу зыхэмиль; бессердечный человёк гукъэгъу зыхэмиль цыф.

бессердечие с. къочиеджагъ.

бессильный прил. (слабый) къочиадж; амалынч.

бессистемно нареч. системэ-имыэу, гъэпсыкэ хэмэльэу.

бессистемный прил. системэ зыхэмиль, гъэпсыкэ зыхэмиль.

бесславие с. щытхуу зыпы-малыр.

бесславный прил. щытхуу зы-пымыл.

бесследно нареч. ужынчээу.

бесследный прил. зикъэбар къэмыурэ, къэбарынчээ, ужынчээ; бесследное исчезновение къэбарынчэу къодыныр.

бессловесный прил. 1. (о животном) бэзмыу (псуушхэзмаяхыллагэ); 2. перен. (молчаливый) дымыу, гүшүэгъуай.

бессмено нареч. зэбламыхъоу.

бессмений прил. зэбламыхъурэ.

бессмертие с. 1. (вечное существование) егъашлэм щынэ-нгъ; 2. (вечная слава) мыкъодыжын щытхуу.

бессмертный прил. 1. (вечно живущий) егъашлэм щынэ-рэ; 2. (незабываемый) мыкъодыжын, цыфымэ ащымыгъупшэжырэ; бессмертная слава мыкъодыжын щытхуу.

бессмыленно нареч. мэхъанэнчэу.

бессмыленность ж. мэхъанэнчагъ.

бессмыленный прил. 1. (лишённый смысла) мэхъанэнчээ; бессмыленный набор слов гушиэ мэхъанэнчэхэр; 2. (нелепый) зэмыгуушкисэгъ; бессмыленный посту́пок зэмыгуушкисэгъ зекчакъ.

бессмыслица ж. мэхъанэнчээ, делагъ.

бесснёжный прил. ос зытемиль, ос зыдэцмыэ; бесснёжная зима ос зытемиль къимаф.

бессовестно нареч. укытэ зыхэмильбуу, напэ имыэу.

бессовестный прил. укытэ зыхэмиль, напэ зимиэ.

бессодержательный прил. мэхъанэнчээ, мэхъанэ макэ зиэ.

бессознательно нареч. зэхэшыкъ икъу имыэу, емыгупши-шысэу.

бессознательный прил. 1. иакъыл имьеу; бессознательное состояние иакъыл имьеу щытыныр; 2. (несознанный, непреднамеренный) гупшисанчээ, зэхэшыкъ икъу зимиэ.

бессонница ж. чыыен мыльэ-кыныр, чыые имыэнры.

бессонный прил. чыые зимиэ; бессонная ночь чыыен зыхэмильэкчигъэ чэц.

бесспорно нареч. см. безусловно.

бесспорный прил. щэч зыхэмиль; бесспорная истина щэч зыхэмиль щылкагъ.

бессрочный прил. пэльзэнчээ, пальзэ зимиэ; бессрочный паспорт пальзэ зимиэ паспорт.

бессстрашие с. мышынэныр.

бессстрашно нареч. щынэ зымышэу.

бессстрашный прил. щынэ зымышээр; бессстрашный боёц щынэ зымышээр ээоли.

бессстыдник м. разг. укытэ зимиэ цыф.

бессстыдный прил. укытэ зимиэ.

бессмыслица с. укытэ пхэ-
малыныгъ.

бессчётный прил. плътътэн
умыльякын, гъунэ зимылэ;
бессчётное число раз плътътэн
умыльякын пчагъэ.

бестактность ж. Іадэб хэмь-
лыхъгъ.

бестактный прил. Іадэб зы-
хэмьль.

бестия ж. бран. тхагъепцы,
гъэпцакло.

бестолковый прил. 1. (несооб-
разительный) зыгурилогъое,
акылынчэ; 2. (бессвязный) зы-
мыхъгъе.

бесформенный прил. пкыы
гъэнэфагъэ зимылэ.

бесхарактерный прил. шэн зи-
мылэ, шэн теубытагъэ зымы-
лэ.

бесхвостый прил. кэ зимылэ,
кэ зыпымыт.

бесхитростный прил. тхагъеп-
цыгъэ зымышлэрэ.

бесхоззный прил. зые щымылэ;
бесхоззное имущество зые щы-
мылэ мыльку.

бесхоззийственno нареч. имыем
фэдэу, зехъакэ зымышлэу.

бесхоззийственность ж. хозяйств-
ствэр земхъэштүнгъ.

бесхоззийственный прил. хо-
зийствэр зезхълан зымылэ-
кырэ, хозяйствсэ зехъакэ зы-
мышлэрэ.

бесцветный прил. 1. (не имею-
щий цвета) шончэ, шо зи-
мылэ; бесцветная ждкость шо
зимылэ псышь; 2. перен. мэ-
хъэнэ шлагъо зыхъмил, шуагъ-
э зыхъмил; щугъэ зыкэ-
мил (циф); бесцветный рас-
сказ мэхъэнэ шлагъо зыхъмил
рассказ.

бесцельный прил. гухэль гэ-
нэфагъэ зимылэ, морадынчэ.

бесцениный прил. 1. (очень цен-
ный) дэгүшэ, дэгъу дэд, блэ-
кыгъэу дэгъу; 2. перен. уст.

ши альгъурэ, клас; бесцениный
друг ныбджэгъу клас.

бесцёнок м.: за бесцёнок разг.
пут дэд, блэкыгъэу пыут.

бесцеремонно нареч. тесьеу,
шхъбаатэу.

бесцеремонный прил. тесый;
бесцеремонный человёк цыф тэ-
сий.

бесчеловечно нареч. цыфы-
гъэнчэу, жъалымэу, пхэшэ
дэдэу.

бесчеловечность ж. цыфыгъэн-
чэгъ, жъалымагъ, пхэшашгъ.

бесчеловечный прил. цыфы-
гъэнчэ, жъалым дэд, пхэшэ
дэд.

бесчестить несов. кого-что
емыкъу ехын, ынапэ техын.

бесчестный прил. емыкъу зых-
ре, емыкъу зекирэ, нэпэтыхъ.

бесчестье с. нэпэтыхъыгъ.

бесчинство с. хэбзэнчэгъэ зе-
хъаныр, мыхъо-мышагъ.

бесчинствовать несов. хэбзэн-
чэгъэ зехъан, мыхъо-мышагъэ
зехъан.

бесчленный прил. бэ дэд,
плътэн умыльякырэ, жууѓъ.

бесчучственный прил. 1. (без-
жизненный) лагъэм фэд, зиа-
кыл щуагъэ; 2. гугуемыл
(равнодушный); гукэгъунчэ,
жъалым (бессердечный).

бесчучствие с. 1. (потеря со-
знания) лагъэм фэдэу щытынгъ,
иакыл щончынгъ; 2. гугуемы-
лыйнгъ (равнодушие); гукэ-
гъунчэ, жъалымагъ (бессердеч-
ность).

бесшумно нареч. макъэ пы-
мыукэу.

бесшумный прил. макъэ зы-
пымыукырэ, самбыр; бесшум-
ный мотёр макъэ зыпымыукырэ
мотор.

бетон м. бетон (цемент-пиш-
хъо зэхгэччыхъагъу псөлээ-
шинымкэ агзэфедэрэр).

бетонировать несов. что бетон-
кэ гэччын.

бетонный прил. бетон; бетон-
ный пол бетон джэхашу; бетон-
ный завод бетон завод.

бетономешалка ж. тех. бе-
тон зэхэзышыхъэрэ машин.

бечевá ж. клапсэ.

бечёвка ж. клэпсэ псыгъо
цыкыу, клэпсэжъкий.

бешенство с. 1. (болезнь) хъа-
шхъурэуныр (нервнэ системэр
зээчилжээкорэ эзпаахрэуз); 2. (не-
истовство) зымышлэжъыныр,
ышэ икыныр.

бешеный прил. 1. хъашхъурэ-
Iу; бешеная собака хъэ хъаш-
хъурэу; 2. перен. (чрезмерный)
клочэшхо зиэ, егъэльеэгъэ,
губжыгъэлэ; бешеная скрость
егъэльеэгъэ псынкагт; 3. перен.
(неистовый) ышэ икыгъэ; ◇
бешеные дёнги кын хэмьлэу
(е ошэдэмышлэу) гъотыгъэ
ахъщэхэр.

бешмёт м. къэптан.

библиограф м. библиограф (би-
блиографицмкэ Ioфыши).

библиографический прил. би-
блиографическэ.

библиография ж. 1. библио-
графие (ямэхъанкэ, зэрэгбэлэпсы-
гээмкэ зэжэлэхъынгъэ гээ-
нэфагъэ яIэу къыдэкIыгъэхэр
тхагъэныр); 2. библиографие
(пкыыго горэм, Ioф тхъабээ
горэм ехъилагъэу тхылтээ
ясписк).

библиотека ж. библиотек.

библиотекарь м. библиоте-
карь.

библиотечный прил. библио-
тек, библиотечэ; библиотечный
рабочник библиотек Ioфыши,
библиотечн Ioфыши.

библия ж. библие (еврей,
христиан динхэм, ядогматхэр
зыдэт тхылтээ).

бивак м. воен. дээцуупI.

бывни мн. (ед. бывень м.) цэ-
пэшлонэшхохэр; **бывни** слона
пыл цэпэшлонэшхохэр.

бивуак м. см. бивак.

бидон м. бидон; бидон для
молок щэр зэрээрхъэрэ бидон.

биение с. еоныр, теоныр; би-
ение сердца гу теоныр.

билёт м. билет; партийный билёт
парт билет; билёт в театр театре
билет; пригласительный билет
зэрзрагъэблэгъэрэ билет.

билетёр м. билетуплэкью.

билётный прил. билет; билёт-
ная касса билет касс.

бильярд м. бильярд.

бинокль м. нэрыплъ.

бинт м. псыпс, бинт.

бинтовать несов. кого-что
псыпс тэупхэн, псыпсыкэ пхын.
биограф м. биограф (биогра-
фиер зытхыэрэ).

биографический прил. биогра-
фическэ; биографический очерк
биографическэ очерк.

биография ж. биографие; би-
ография Максима Горького
Максим Горькэм ибиографие;
рассказать свой биографию
уишиэкэ-псэукэ кырыкгуа-
гъэр къэптолэн.

биолог м. биолог (биологи-
кэ сэнэхьат зиIэр, биологи-
кэ Ioфыши).

биологический прил. биологи-
ческэ.

биология ж. биология (псэ
зыптихэм яхбэхэр зээчилжээш-
эрэ наук).

биплан м. ав. биплан (само-
лёт тэмтиту).

биржа ж. торг., эк. бирж
(финансовэ, коммерческэ Ioфыши
яэшихъын капиталистическэ
къэралмэ аячылъ Ioфыши JanI).

биризэ ж. бирюз (шхъонтIэ
е цышиэ зиэ мыжбо лвапI).

биризовый прил. бирюз.

бис межд. бис!, джыри зэ!
(яIонэрэу зыфиIу: орэд къэлон,
къэшлон).

бисер м. щигъыжый (шъо
зэфэшхъафхэр зиIэ аяч шхъон-
тIэ цыкIухэу гъуанхэр зиIэ-
хэр).

бисерный прил. (из бисера)
щигъыжыем хэшыкыгъэ; ◇
бисерный почерк жъгъэй дээ
тхакл.

бисквит м. къэнкэ халалу.

биссектрица ж. мат. биссектриса (*къупар эзфэдитлоу зыгогицьра хэгтэххыкыгэе занкIэр*).

бýтва ж. зао.

битком нареч.: зал битком набыт разг. залым игуагъэу из. бýтый прил. (разбитый) зэхэкүтэгъэ; бýтая посúда зэхэкүтэгъэ хакъу-шыкъу; ♦ бýтый час сыхъат псау.

бить несов. 1. по кому-чemu и во что (ударять) теон; быть в барабан шыонтырыпэм теон; 2. кого, по чemu (избивать) укылауу укын; 3. кого-что (наносить поражение) еон, теклон; быть врага пым еон; 4. кого-что (резать скот, птицу) укын, шлобзын; быть скот былымыр шлобзын; 5. что (разбивать) къутэн, зэхэкүтэн; быть стекл алыр къутэн; быть щéбенъ мыжъо жгъэир убыкын; 6. что и без доп. (стремлить) он; дзын; быть птицу на лету быыр пэтэу бзыум уеон; ружье бýт на двёсти шагоб лъяубекуу шытлуу ичыжъагъэу шхончым шэр еды; 7. (о часах) къытеон; 8. (о воде, нефти и т. п.) кыгъэцирэуу кыкылэчын; ♦ быть масло тхуу уеон; жизнь бýт ключом шылакIэр къежъоты; быть баклúши см. баклúши.

бýться несов. 1. с кем-чем (сражаться) езсон; бýться с врагом пым езсон; 2. обо что (ударяться) еон; волнá бýтется о бéрег псыоры непкым ео; 3. (о сердце, пульсе) къытеон; 4. с кем-чем, над чем, перен. (прилагать усилия) ыкIуачIэр рихылэн; бýться над решением задачи пшэрылъыр эзшохынм кIуачIэр рихылэн; 5. (разбиваться—о посуде) къутэн, убэтэн; ♦ бýться как рыба об лёд хаяулыуулэун.

битIог м. хыльзэешш.

биштекс м. бифштекс (лы ушыгугъэ гъэжъагъ).

бич м. 1. (плеть) къамышышху; 2. перен. тхъамыкIагъу.

бичевать несов. кого-что 1. (сечь) къамышкIэ уеон, къамышышьо пшын; 2. перен. щыкIагъу илэхэр зыдегъэшIажын.

блáго I с. 1. шуугъэ, насып; на блáго Родины Родинам ишшуагъэ екыным фешIкIэ; 2. мн. ч. блáга шуагъэхэр; блáга жíзни щылакIэм ишшуагъэхэр; производство материальных благ цыфым ишыкIэгъэ шуагъэхэм якъэшын.

блáго II союз разг. дэгъуш; пошли в горы, блáго погóда хорошая мафэр дэгъуш къущьем тыжъугъакIу.

благоволить несов. к кому-чemu шуу къехъулэ шлонгъон.

благование с. мэ гохь.

благовóнnyй прил. мэ гохь зиэ.

благовоспитанный прил. Иэдэбныгъэ зыхэлъ, дэгъоу пуггы.

благоговéйный прил. шхъакIэфэнгъэ зиэ, шхъакIэфэнгъэ зыхэлъ.

благоговéние с. шхъакIафе фэшыныр, лытэнгъэ фэшыныр.

благоговéть несов. перед кем-чем шхъакIафе фэшыныр, плытэн.

благодарить несов. кого-что опсэу еплон, тхъаугъэпсэу еплон; благодарю вас! тхъаугъэпсэу осло!

благодáрность ж. 1. (чувство) шукIэ; я с благодáрностью вспоминаю о вас о шукIэ сыйгы укъэлжы; 2.: объявить благодáрность тхъаугъэпсэу еплон, шуушэ фэшыныр.

благодáрный прил. 1. рээ, рэээнгъэ зыхэлъ; благодáрный взгляд рээ пльякI; 2. перен. щытхуу зыхэлъ; благодáрный труд щытхуу зыхэлъ йофшэн.

благодáрный предлог с дат. п. ишшуагъэкIэ, фешIкIэ, пае;

благодарý старáниам врача больноого удалось спаси врачыр зэрэпылъгъэм ишшуагъэкIэ, симаджэр хъужыгъэ.

благодáтныи прил. гъэбэжъу, шуушэ, гушуагъо къэзыхырэ, шуагъэ зыхэлъ; благодáтныи дождь гъэбэжъу ощх.

благодéйние с. йофшыу, шуу зынгъ.

благодóущие с. гупцанэу щытыныгъ, нэгушIоныгъ.

благодóущий прил. гупцэнэ, нэгушу.

благожелáтельность ж. шуу зыгу къынфильныгъ.

благожелáтельный прил. шуу къыбэхъум эзшонгъю.

благозвúчие с. мэкэе гохь.

благозвúчный прил. мэкэе дах,

мэкэе гохь зиэ.

благóй прил. шуу, дэгъу; благóе намéрение гухэлъышу.

благонадéжный прил. цыхъэшэгъу.

благобрáзный прил. гохьи. благополúчие с. гупсэфыныр.

благополúчно нареч. дэгъоу,

шоу, щымышIэу, тынчэу.

благополúчный прил. дэгъоу, шоу, игъоу ухыгъэ хъурэ;

благополúчный исхóд дёла дэгъоу ухыгъэ хъугъэ йоф.

благоприятный прил. 1. (способствующий чему-л.) дэгъу; благоприятная для посёва погода еуутынкIэ погодэ дэгъу; 2. (положительный) гоху; благоприятный ответ джэуап гоху.

благоразúмие с. акыл хэлъныгъ.

благоразúмный прил. акыл зиэ, акыл зыхэлъ; благодáрзúмный человéк акыл зиэ цыф; благодáрзúмный посту́пок акыл зыхэлъ зекIуакI.

благорóдно нареч. цыфыгъэ хэлъеу.

благорóдный прил. цыфыгъэ зыхэлъ.

благорóдство с. цыфыгъэ хэлъыныр.

благосклóнность ж. шуу гумильыныгъ.

благосклóнный прил. шуушэ, шу зыгу иль.

благословéние с. иморад къыдэхъунэу епIолIэнэ.

благословýйт сов. кого-что на что (иморад къыдэхъунэу) епIолIэн, (насыпшо хъунэу) епIолIэн; благословить на подвиг лыхъужънгъэ зэрихъанэу епIолIэн.

благословлять несов. см. благословить.

благосостояние с. иштугью щылэнгъ, зыфаер ыгъотэу щылэнгъ.

благотвóрно нареч. зишшуагъэ квакIоу; благотвóрно вlijать уишшуагъэ ебгъэкIын.

благотвóрный прил. зишшуагъэ къэкIорэ; благотвóрный климат зишшуагъэ къэкIорэ климат, къекIурэ климат.

благоустроенный прил. зэтэгъэпсихъэгъэ; благоустроенная квартира квартире зэтэгъэпсихъэгъэ.

благоухáние с. мэ Iашлу, мэ гохь.

благоухáнnyй прил. мэ Iашлу зыпхирэ; благоухáнnyе цветы мэ Iашлу зыпхирэ къэгъагъэхэр.

благоухáть несов. мэ Iашлу пихын; цветы благоухают къэгъагъэм мэ Iашлу апхы.

блажéнnyй прил. 1. (счастливый) насыпшо; 2. разг. (глуповатый) делашъо зытеорэ.

блажéнство с. тхъэгъошху, насыпшIоныр.

блажéнствовать несов. тхъэгъошко илэн, насыпшIон.

бланк м. бланк.

бледнéть несов. 1. (становиться бледным) кыфы хъун, шуа гъо хъун; 2. перед чем, перен. зыгорэм елъытыгъэм, цыкIу хэхъулэн.

бледнолíйный прил. нэгу кыф.

блéдность ж. кыфыныгъ, ш гъоныгъ.

бледный прил. 1. кыфы; бледное лицо нэгу кыф; 2. перен. (невыразительный) мэхъэн шагъо зими^и; бледный расказ мэхъэн шагъо зими^и расказ.

блёккий прил. зышъо кидыгъа, зигъо икыгъа, зими-гъожь; блёккие цветы зышъо кидыгъа кыргъагъехэр.

блёкнуть несов. игъо икын, гъюлэн, зышъо кидын.

блеск м. 1. жытухыныр, жынуныр, лыдыныр; 2. перен. (пишность, великолепие) кырекъяны^и; ◇ с блеском шу дээу, шүштэу.

блеснүйт сов. 1. однокр. (сверкнуть) лыдын, кырхопскын; блеснүла молния пчык^и кырхопскыгъ; 2. перен. оштэдэмыш^и тум кыльдэн; у меня блеснүла мысль оштэдэмыш^и сугу гупшиш^и кыльдэдай.

блестеть несов. 1. (сверкать) лыдын, жынун, нэфын; глаза блестят нэхэр мэлыдых; 2. перен. (отличаться) кыахэшын; он блёшт умом ар иакылкы^и кыахэшы.

блестяще нареч. шу дэдэу, шүштэу; он блестяще сдал экзамены ащ экзаменхэр шу дэдэу итыгъ.

блестящий прил. 1. (сверкающий) жытурэ, лыдырэ; 2. перен. шу, дэгъу; блестящий доклад доклад дэгъу.

блéяние с. Иоинир.

блéять несов. Иоин.

ближайший прил. превосх. ст. от прил. близкий анахь блэгъэ дэд; ближайший дом анахь унэ блэгъэ дэд; ближайшая задача анахь пшъериль благъэр.

ближайко прил. 1. (недалеко расположенный) благъэ; 2. в знач. сущ. м. уст. благъэр, пэблагъэр.

близ предлог с род. п. дэжъ; **близ аула** чылэм дэжъ.

блзиться несов. кыблэгъэн; блзится рассвёт нэфшыгор кыблагъэ.

блзкий прил. 1. (недалекий) благъэ; близкий аул чылэ благъэ; на близком расстоянии пэблагъэу; 2. (сходный) зэфэдэ; произведения, близкие по содержанию зимэхъян^и зэфэдэ произведенияхэр; 3. (о людях) гүунэтуу; близкий родственник илэхын гүунэтуу; близкий друг шьеогъу гүунэтуу.

блзко 1. нареч. благъэу; посёлок, близко расположенный от города кыалэм пэблагъэу щыс чыл; 2. нареч. шоу, дэгъу дэдэу; я знаю его близко шоу ар саш^и, дэгъу дэдэу ар саш^и; 3. безл. в знач. сказ.: отсюда близко до реки мыш псыхъор пэблагъэ.

блзлежащий прил. мычыжъеу щы^и, благъэу щыс; близлежащий город благъэу щыс кыал.

блзнец^и мн. (ед. близнец^и м.) түүзэхэр, тольфэнкыжхэр.

блзорук^и прил. 1. набгъэ, чыжъеу зымылэгъурэ; 2. перен. (недальновидный) чыжъеу мыпльэрэ.

блзорук^{ость} ж. 1. (о зрении) нэбгээнигъ; 2. перен. чыжъеу мыпльенигъ.

блзость ж. 1. (расстояния) пэблэгъенигъ; 2. (отношений) зэпэблэгъагъ; 3. (сходство) зэфедэнигъ; блзость взглайдов яеплыкхэр зэфэдэнигъ.

блин м. тхубужьэт. **блндаж** м. воен. блиндаж.

блнчики мн. (ед. блнчик м.) тхубужьэтэхэр (тэджээс хэмэлбэу ашиг).

бллистательный прил. дэхэ дэд, штэгъо дэд, шу дэд.

бллистать несов. см. блестеть.

блок I м. тех. блок, хылъэ-Иэт шэрэхь; поднять на блоках блокхэмк^и пэтын.

блок II м. полит. зэкъотыныгъ, зэгъусэнгыгъ; блок коммунистов и беспартийных коммунистхэмрэ беспартийнхэмрэ язэкъотыныгъ.

блокада ж. кыздыхыныр, кыэухъурэиныр.

блокировать сов. и несов. 1. когда-то кыбдыхынан, кыэухъурэин; 2. что ж.-д. гүучи гьюгур сигналк^и фэшын.

блокирбка ж. 1. полит. блокировк; 2. ж.-д. блокировк (мэш^иокум эзек^ион ехыл^изгээс сигналма язъэлсик).

блокнот м. блокнот.

блондин м. тхъоплы.

блокх ж. бжыдээ.

блуждат^ь несов. гьющэн; блуждат в лесу мэзым хэгъошихъан.

блуза ж. хульфыгъэ джэнэ быхъу.

блузка ж. блузк (бэлт^ифыгъэ кофтеу, шэк^и түүлэхэм хэшил^икыгъэр).

блюдо с. 1. (посуда) лэгъэ тэшьошху, лэгъэшху; 2. (кушанье) шхыныгъу; обед из трёх блюд шхыныгъуиш хуурэ шэдже гуашах.

блодце с. стэчанк^иэт, щайк^иэт.

блюминг м. тех. блюминг (прокат кыззыш^ийэр стан).

блюститель м. ухумак^и; блюститель закона хабээм нухумак^и.

блыха ж. тетхагъэ зи^и е номер зытет гүучи пластиин.

боб м. бот. джэнч лэлпк.

бобёр м. 1. (мех бобра) бобрыш^и; 2. прост. см. бобр.

боббый прил. джэнч, джэнч лэлпк; боббый стручок джэнч хылажьуал.

бобр м. зоол. бобр (хыл^иэ-к^ибок^и лэлпк).

бобрик м. бобрик (ци зытет шэк^и түүжү лэлпк).

бобровый прил. бобрыш^и;

бобровый воротник бобрыш^и пшъап^и.

бобыль м. разг. (одинокий человек) бын зими^и лышхъезакъу.

бог м. тхъэ; ◇ ради бога! тхъэм пae!

богатеть несов. бай хъун.

богатство с. 1. в разн. знач. байнагъ; природные богатства природэ байнагъэхэр; 2. (обилие) бэ, хьои, гъబэжъу; богатство красок шо зэмил^иэу-жыгъуаб.

богатый прил. 1. фэшыгъ, бай; богатая страна хэгъегу бай; 2. (обильный) гъబэжъу; богатый урожай лэжыгъэ гъэбэжъу; 3. в знач. сущ. м. байр.

богатырский прил. батыр; богатырская сила батыр куач; ◇ спать богатырским сном батыр чыяяк^иэу чыен.

богатырь м. 1. фольк. батыр; 2. (силач) кочиэш^иу, кочиэшху.

богач м. фэшыгъ, бай.

богомолец м. уст. нэмазыш^и, тхъаль^иуп^иэм корэ щы.

богомолье с. уст. нэмазыш^иыныр, тхъаль^иуп^иэм клоныр.

боготворить несов. кого-что тхъэм фэдэу щыхъун, бгэлтээ-пэн.

бодат^ь несов. кого-что пыджен.

бодат^{ься} несов. пыджен.

бодливый прил. пыджал; бодливая короба чэм пыджал.

бодрить несов. кого-что гур^иэтн, гур гъэчэфи; весенний воздух бодрят гъэтхэжым гур кьеэты.

бодриться несов. чэфын, ыгу зыкыригъээтын, ыгу ымыгъэ-кыдн.

бодро нареч. чэфэу, нэшло-гушоу.

бодрость ж. чэфынгъ, нэшло-гушоныгъ.

бодрствовать несов. мычыен,

чынер кызытыемыгъэкён; бодрствовать всю ночь чең псаум мычыен.

бодрый прил. чең, нэшто-гушу, зишигъо; бодрый старики лыжъ нэшто-гушу, лыжъ зишигъу.

боевый прил. 1. воен. зэоюф; узандыгъ; боевое задание зэоюф шыэрль; боевой патрон ше узандыгъ; 2. бэнэнгъэм тегъэпсихъэгъе, бэнэнгъэм фехазыр, кичиашу зиэ; боевая организация бэнэнгъэм тегъэпсихъэгъе организаціе; 3. разг. (смелый, решительный) чан, наутх; боевой пэрень кылэ чан; \diamond боевое крещение аз заом зэрэхъяны.

боепринасты только мн. воен. щэ-гынхэр.

боеспособность ж. зэон ыльэ-кынэу щытыныгъ.

боеспособный прил. зэоным тегъэпсихъэгъе; боеспособные войскы зэоным тегъэпсихъэгъе дэххэр.

боёц м. зэоли, солдат.

божество с. тхъэ.

ббжий прил. тхъэ; \diamond ббжия коробка шьомпэжъ цыкы (плэжъ огу цыкы).

бой м. 1. (сражение) зао; дать бой зао ешилэн; 2. (битая посуда) хъакъу-шыкъу убстагъ; \diamond бой часов сыхат теомакъ; барабанный бой шью-нтырэ теомакъ.

ббкий прил. 1. (о человеке) изутх, чан; 2. (оживлённый, людный) цыфыр зыщыбэ, цыфыр зыщыгъу; ббйкая улица цыфыр зыщыбэ урам.

ббйкость ж. нэутхэнгъ, чанынгъ.

ббйкот м. бойкот; объявить бойкот бойкот шын.

ббйкотировать несов. кого-что бойкот шын.

ббйница ж. воен. уапиэ, щэрыуапиэ, псэгъуапи.

ббйня ж. 1. (для убоя скота)

былым укып; 2. перен. цыфы жъугъе укыны.

бок м. 1. бгъу лъэнкыу; у меня болйт бок сбгъу лъэнкъо мэузы; переворачиваться с боку на бок зызэпрыгъээн; 2. (сторона) кэлъэнкыу; \diamond бок бок зэпблэгъе дэдэу, зэнэсыпзу; под боком пэблэгъе дэдэу, блэгъе дэдэу.

бокал м. бжъэ.

боковой прил. бгъу; боковой вётер ыбгъукэ къепщэржъ; боковая сторона бгъу лъэнкыу.

боком нареч. бгъунджэу, бгъукэ; пройти боком в дверь бгъукэ пчъем дэкъин.

бокс м. бокс, лэбжым зау (спорт лэбпк).

боксёр м. боксёр (лэбжым, зэоным пыл спортомен).

болован м. бран. мыкъ-мыдж.

богарский прил. болгар, болгарски; болгарский языки болгарыз.

богары мн. (ед. болгарин м., боларка ж.) болгарэр.

более в сочетании с прил. и нареч. служит для образования сравнит. ст. нахь; более интересный нахь гъешэгъон; \diamond всё более и более нахь нахьбэу, нахьбэу; более или менее подходящий къеку хъазыр.

болезненный прил. 1. узгъэл; болезненный ребёнок сабый узгъэл; 2. перен. (неестественный, ненормальный) шэнай.

болезнь ж. узы.

болельщик м. болельщик, фэгумэкырэр.

болеть I несов. (3 л. болеет) 1. чем и без доп. сымэджэн; болеть гриппом гриппкэ сымэджэн; 2. за кого-что и о ком-чём, перен. (переживать) гумэкын.

болеть II несов. (3 л. болйт) узын, зубы болят цэхэр мэузых; \diamond душа (сердце) болйт (о ком-чём-л.) гур фэузы.

болеутоляющий прил. мед. узыр зыгъэбяяура, узыр хэзыгъэжукыр.

болотистый прил. орыжыльэ, темэнэль (обильный болотами); узханэрэ, узхырыбре, узхырычърэ (топкий); болотистая местность орыжыльэ чып; болотистая почва узхырыбре чыгу.

болотный прил. темэн, орыжъ; болотные растения орыжъ псы-уцхэр.

болото с. орыжъ, темэн; торфяное болото торф зыхэль орыжъ.

болт м. шынчатэ, гъучиргыгъач.

болтать I несов. 1. чем гъэ-кээрэон; болтать ногами лъя-кьюхэр гъэкээрэон; 2. что, разг. (взбалтывать) зэйшиэн, зэйгъэхан, утэн.

болтать II несов. разг. (говорить) йор-жъорын, мышьо-мыл йон.

болтаться несов. 1. разг. (вы-сеть) кэрауо пылъын; пүговица болтается на ниточке кэрауо йуданэм чылур пылъ; 2. прост. шъхъарыон; болтаться без дёла йоф имызэу шъхъарыон.

болтливый прил. гущыэрэй (говорливый); шъэфуат (разбалтывающий тайны).

болтовный ж. разг. къэбарыц, йор-жъор, гущы, къэбар мышьо-мыл.

болтун I м. разг. (о человеке) йор-жъор, гущыал, мышьо-мылы.

болтун II м. (о яйце) кээнкэ шыгъ.

боль ж. узы; головная боль шъхъэ уз.

больница ж. больниц, сымэджэц.

больничный прил. больничн; больничный режим больничн режим.

больно 1. нареч. ыгъэузэу; больно ударить ыгъэузэу уен;

2. безл. в знач. сказ. мэузы; глазам больно от яркого света нэфынэшхом нэр егъэзы.

больной прил. и в знач. сущ. м. сымадж; больной старик лыжъ сымадж; \diamond больной вопрос йоф хылъэу зэшхох-гъэн фаер.

больше 1. сравнил. ст. от прил. большой нахьыб, нахьин, нахь лъаг; он больше меня ар сэц нахьи нахь ин; 2. сравнил. ст. от нареч. много нахь; это рисунок мне нравится больше мы сурэтыр нахь сыгу рехъ; 3. нареч. нахьыбэр, ац нахьэу; больше я не играю ац нахьэу се сешэхърэп.

большевизм м. большевизм.

большевик м. большевик.

большевистский прил. большевик, большевистске.

больший сравнил. ст. от прил. большой нахьыб, нахьин; большая часть дёнег ахьщэм инахьыбэр; \diamond самое большое анахьыбэми; большей частью, по большей части нахьыбэмкэ.

большинство с. нахьыбэр; большинство голосов голосхэм янахьыбэр; в большинстве слу-чаев нахьыбэмкэ, нахьыбэм кызыэрхэкырэмкэ.

большой прил. в разн. знач. шхо, ини; большой сад садышхэр; большая радость гушло-гъошхэр; большой учёный ученишхэр; они большие друзья ахэр эшшэогъушхэр; у него большой сын ац къошхо и; \diamond большой палец йэхъомбэшхэр; большая буква буквэшхэр.

больчка ж. разг. ягъэ, уэгъэ цыкы.

бомба ж. бомб; зажигательная бомба мэшто хэгъэн бомб; фугасная бомба фугасн бомб; атомная бомба атом бомб.

бомбардировать несов. 1. ко-го-что бомб тедзэн, бомбкэ

еон, бомбхэр тетэкъон; 2. кого чем, перен. разг. (донаимат) тетэкъон; бомбардирова́ть письма́ми письмэхэр тетэкъон.

бомбардиро́вка ж. бомбарди́ровка, бомб тедзэныр.

бомбардиро́вочный прил. бомбардировочнэ; бомбардиро́вочная авиа́ция бомбардировочнэ авиа́ции.

бомбардиро́вщик м. бомбардировщик; тяжёлый бомбардиро́вщик бомбардировщик хыль.

бомбёжка ж. разг. бомбёжк.

бомбить несов. кого-что бомб тедзэн, бомбкэе еон.

бомбово́з м. см. бомбардиро́вщик.

бомбоубежище с. бомб зыщи-ухъумап.

бондáрь м. пхъэчаиш.

бор м. (лес) мэзы.

борéц м. 1. (за что-л.) бэнакло; борцы за мир мамырныгъэм ибэнаклохэр; 2. спорт. бэнакло.

борзая ж. шэкIуахь, хээджашьо.

бормота́ть несов. что Гупчэ-чын, гъумы-тыймын.

брóвов м. къохъу сэклигъ.

борода́ ж. жаклэ; отпустить бороду жаклэр къыгэйин.

бородáвка ж. къамцыч.

бородáты́ прил. жэкIэшхо зытет; бородáты́ старик лыж жэкIэшху.

бороздá ж. хъасбэкъу.

бороздítь несов. что (проводить борозды) хъасбэкъу дэгътхъын; брёздить морй хыхэр къызэпкүхъан.

боронá ж. с.-х. лъашьу.

борони́ть несов. что, с.-х. лъашьо еон, улъешьоон.

боронование с. с.-х. лъешьо-оныр.

боронова́ть несов. см. боро-ни́ть.

бороться несов. 1. с кем ебзин; 2. за что, против чего, с кем-чем бэнэн; бороться за

мир мамырныгъэм фэбэнэн; бороться за досрочное выполнение планыр ипальэм къылзу гъэцэклэнным фэбэнэн; бороться с браком на производстве производствем брак имылэнным фэбэнэн.

борт м. 1. (судна) борт (къухъэбгү); 2. (автомобиля) борт (хылыгъе зещэ автомобилэм, нэмыгкими агбгү); 3. (одежды) щыгыны Гуп.

бортмеханик м. ав. бортмеханик.

борщ м. борщ.

борьба ж. в разн. знач. бэнэ-ныгь; борьба за мир мамырныгъэм фэбэнэныгь; классовая борьба классовэ бэнэныгь; борьба с засухой огъум ебзинныгь; поднять на борьбу бэнэныгьем къыфIэтын; вести борьбу бэнэн; соревнования по борьбе бэнэнымкэ зэнэкьюоку-ныгъэхэр.

босиком нареч. лъапцIэу; ходить босиком лъапцIэу зеклон.

босой прил. лъапцIэ; босые ноги лъэкъо лъапцIэхэр; на босу ногу лъапцIэу.

босонгий прил. лъапцIэ.

босай м. ботаник (ботаникэм пылг цыф).

ботаника ж. ботаникэ (къэклэрэ лъэпкхэр ээзыгъэшIэрэ наук).

ботанический прил. ботаническ; ботанический сад ботаническ сад.

ботвá ж. тхапэхэр; карто-фельная ботвá картоф тхапэхэр.

ботинки мн. (ед. ботинок м.) ботинкэхэр, щырыкъухэр.

боты мн. (ед. бот м.) ботхэр.

бóцман м. мор. ботцман (къухъэм тетмэ ахэрэ командинэ со-ставын щыцэу, хозяйственэ Гофиэнхэр зыгэ илтэр).

бóчка ж. шъондыр.

бóчонок м. шъондыр цыкIу.

боязливо нареч. щынэу.

боязливый прил. щынапх.

боязнь ж. щынэ, щтэ.

боярин м. ист. бояр, боярин (Московска Русын чыгубэ щызиIэу, гъэпцилэкго классым иапицээрэ куп щыцыгб).

боярышник м. бот. хъамышхунт.

бояться несов. 1. кого-чего (страшиться) щынэн, щтэн; волкоб бояться—в лес неходить посл. тыгъужь ушынэу мэз умыкIу; 2. чего (опасаться) енэгүен, щынэн; боясь, что он не приедет сенэгүе ар къэмкюнкIэ; 3. чего (портиться) клодын; кожа бояться срости шынагъэм шьор егъэ-клюды.

брáво I нареч. (молодцевато) лыхъужь шыкIэу, жык кIэтэу, чанзу, нэутхэу.

брáво II межд. дэгъу!

брáвый прил. (зитетплэкIэ) лыгъэ зыхэл; бравый мужчина лыгъэ зыхэл хъулфыг.

брак I м. къээрэцэнныр; нэчыхъуст; свидетельство о браке зэлI-зэшъуз зэрхъугъэхэр къэзушыатыре тхыль; вступить в брак зэрэцэн; состоять в браке зэлI-зэшъузын.

брак II м. (в производстве) ныкью-тыркъоныгь, щыкIэнныгь, брак.

браковать несов. кого-что мыхуунэу хэбгээкын, дагъо фэшыи.

браковщик м. браковщик (бракхэр зыгэзунэфырэр).

бракодéл м. бракыш.

бракосочетание с. нэчыхъ, нэчыхъэ тхыныр.

бранить несов. кого-что уехъонын, уецэцэн, угынин.

брéдеть несов. 1. (ругаться) хъонэн, цэцэн, гыен; 2. с кем и без доп. (ссориться) зэхъонын, зэцIэцэн.

брáинный I прил. хъонэгъо;

брáинные слова хъонэгъо гушигэхэр.

брáинный II прил. уст. зэо; брáинные доспехи зэо йэшэ-шъуа-шэхэр.

брáнь I ж. (ргань) хъонагъо.

брáнь II ж. уст.: на поле брани зэапIэм.

браслёт м. йэхъу.

брат м. ёш; родной брат янкыльфыгъэш, къош; двоюродный брат ятэшымыкъу (сын брата отца); янэшымыкъу (сын брата матери); ятэшыпхъумыкъу (сын сестры отца); янэшыпхъумыкъу (сын сестры матери); старший брат шынахыж; младший брат шынахыкI.

братание с. зэкъошынгъ.

брататься несов. с кем зэкъошынгъэ пытэ зэдэшьын.

брáтский прил. зэкъош; братские республики зэкъош республикэхэр; братская могила заом зэдыхэкIодагъэхэм якъ.

брáтство с. зэкъошынгъ; братство народов народжем язэкъошынгъ.

брать несов. см. взять.

браться несов. см. взяться.

браунинг м. браунинг.

брáчный прил.: брачное свидетельство зэрээлI-зэшъузыр къэзушыатыре тхыль.

брéвеничатый прил. пкъэу; бревенчатая стена пкъэу зэхэпцэгэе дэпкъ.

брéвиб с. пкъэу.

бред м. 1. хэлупчэпчыхъаныр, хэлоры-жъорхъаныр (сымэджээ дээу зиакъыл зимьеожым ехыллагэ); 2. разг. (бессмыслица, глупость) делагъ.

брéдень м. хъытыукIэлъешъу.

брéдить несов. (о болоном) хэлупчэпчыхъан, хэлоры-жъорхъан; брёдит морем хыр ашыгу итсыхъагъ.

брéдни только мн. пкIэ зимы-йэхэр, мышыпкъэхэр.

брéдовб прил. пкIэнчъе; бревовые идеи идеи пкIэнчъехэр.

брéзгать несов. кем-чем гумыхъян, мэхъэшэн, гумыштэн.

брэзгліво нареч. гумыхъэу, гумыштэу.

брэзглівость ж. гумыхыныгъ, гумыштэныгъ, шоіеныгъ.

брэзглівый прил. зыгу ымыхъэрэ, зыгу ымыштэрэ; брэзглівый человекъ зыгу ымыхъэрэ цыиф; ⚡ брэзглівое чүчтво гумыхыныгъ, гумыхыныгъ.

брэзговать несов. см. брэзгать.

брэзент м. брезент, чэтэн Гужъу (псы запхырымыкырэ чэтэн Гужъу лъялкэ).

брэзентовый прил. брезент, чэтэн Гужъу; брэзентовый плащ чэтэн Гужъу плащ.

брэзжит несов. иф къештын, нахъ нэфын къехъун (рассвятить); къенефын, къепсын (светиться—напр. об огне); зарй брэзжит нэфылъэр къеште; вдай брэзжит огонек нэфынэр чыжъэу къышэнэфы.

брэзжиться несов. см. брэзжить. брёмя с. онтгъу, хылыз; непосильное брёмя щечигъюе хылыз; под брёменем хылыз тельеу; ⚡ разрешиться от брёмени лъфэн.

бреччаты несов. 1. чем и без доп. (звенеть) макъе макъе гъылун, шъхъы-шъхъышъхъ макъе пылукъын; 2. на чём и без доп., разг. дэеу къегъеон (музыкальна инструменты); бреччаты на рояле роялем дэеу еон.

бресты несов. ерагъеу клон, лъякъохэр ылъашъуз клон, мақыз клон.

брешь ж. топыщэм хиутыгъэр; пробить брешь 1) хэутын; 2) перен. зэрар епхын.

брёю, брёешь наст. вр. от брить.

брёющий прил.: брёющий по-лёт ав. чышхъашъом пэблагъэу быбыныр.

бригада ж. бригад; танковая бригада тэнкэ бригад; огорбная бригада хэтшэе бригад.

бригадир м. бригадир.

бриллиант м. налмэс-налкъут, алэдышъ.

бриллиантовый прил. налмэс-налкъут, алэдышъе.

брітва ж. чаншхъеупс.

брітвений прил. чаншхъэупс; брітвений прибор чаншхъеупс прибор.

брітый прил. упсыгъэ.

брить несов. кого-что упсын; брить бороду жакір упсын; брить голову шъхъэр упсын.

бритье с. упсыныр.

бриться несов. зыпсын.

брюж ж. напцэ; ⚡ не в бровь, а (примо) в глаз занкъеу тэфэу. брод м. псыкыгъю.

бродить I несов. къепкүхъан, къышыпкүхъан; бродить по лесу мээм къышыпкүхъан.

бродить II несов. пшішпшэн; виноб бродит санэр мэшпшапшэ.

бродяга м. унэнчэе цыфу къезыцэнльхъэрэр, къеклокакыу.

бродяжничать несов. къепцэнльхъан (үзәкіоләжъын щымыз). бросить несов. 1. см. бросить; 2. безл. кого: менй бросает то в жар, то в холод сэз ээ машшор кыскланэ, ээ чыыз сыкъалэ; ⚡ бросать тень 1) (о деревьях и т. п.) ныбжыкъуу дэзын; 2) (на кого-л.) гуцаф фегъешын; бросать слова на ветер гушыз пкіэнчэе йон.

брожение с. 1. хим. пшішпшэн; 2. перен. (волнение, возбуждение) мырээныгъ, гумэкыныгъ (актылъым ехыллағас).

бром м. хим. бром (псышто пълъыж чилендэллэшэу, эшигъу медицинами фотографиими ашатгъеддерэр).

бронебойный прил.: бронебойное оружие воен. броныр пхырызытуры Гаш; бронебойный снаряд воен. броныр пхырызытурэ топыщ.

* броневик м. воен. броневик (лашкілә узэндыгъэ бронь зытэлт автомобиль).

броневый прил. воен. бронь зытель; броневой автомобиль бронь зытель автомобиль.

броненосец м. воен. мор. броненосц, бронь зытель къух.

бронепоезд м. воен. бронепоезд. бронетанковый прил. бронетанки; бронетанковые войска бронетанкыдзэхэр.

бронза ж. джэрз (гъоплэв-къэлай зэхэгъечхыагъ).

бронзовый прил. 1. джэрз; джэрзым хэшыкыгъэ (из бронзы); бронзовая статуя джэрзым хэшыкыгъэ статуй; 2. (о цвете) джэрзышу; бронзовое лицо джэрзышу нэгу.

бронировать несов. кого-что (закреплять за кем-л.) бронь етын, бронь фэшын.

бронировать несов. что (покрывать броней) бронь телъхэн.

бронхи мн. (ед. бронх м.) анат. жызырыкыу чым хэккыхэрэр.

бронхит м. мед. бронхит (чылкылъхакырэ тхыбыл уз).

броня ж. бронь (бронь етын, бронь фэшын).

броня ж. бронь (автомобиль мэ, мэшлокумэ, пэмакылми атыралъхъэрэ щылыч).

бросать несов. 1. см. бросить; 2. безл. кого: менй бросает то в жар, то в холод сэз ээ машшор кыскланэ, ээ чыыз сыкъалэ; ⚡ бросать тень 1) (о деревьях и т. п.) ныбжыкъуу дэзын; 2) (на кого-л.) гуцаф фегъешын; бросать слова на ветер гушыз пкіэнчэе йон.

бросаться несов. 1. см. броситься; 2. чем (друг в друга) зэфэбзын; бросаться снежками ос Iашкіхэр зэфэбзын; ⚡ бросаться деньгами ахьзы илтэжухъан (пкіэнчэу бгээклодын); бросаться словами пкіэнчэу гуциэн, къылакхъэрэр ыон.

брёсить сов. 1. что (кинуть) бձын; брёсить камень мыжъор бձын; 2. кого-что (оставить) чэбдзын; брёсить семью быныр чэбдзын; 3. что или с неопр. (прекратить) зэпбгъэун, хэунэн, чэбдзын; брёсить курить тутыншынор чэбдзын; 4. кого-что (направить) пэлубдэн; брёсить силы на важный участок строительства гъэпсыныгъэм мэхъанешхо зылэ участок чиуачи хэтшэе пэлубдэн; ⚡ брёсить взгляд нэпльэгъу тэбдэн.

брёсить жрэбий пхъэдз ибдээн.

брёситься несов. 1. на кого-что (устремиться) тебэнэн, пыбэнэн; брёситься на неприятеля пым тебэнэн; собака брёсилась на прохóжего хъэр блэккырэ цыфым ебэныгъ; 2. (вниз) зыхэбдэн; брёситься в воду псым зыхэбдэн; 3. (поспешить) чыэн, ечъэлэн; брёситься на помощь йэпэлэгъу фэхъунэу чыэн; ⚡ кровь брёсилась ей в лицо йынкыллыры ечъагъ; брёситься в глаза нэм кыкылдэн; брёситься на щёю пшээм зидбэн.

брюсок м. илтыгъу.

брюшка ж. см. брошь.

брюшь ж. бгъэхалхъ.

брюшоры ж. брошюра, тхыль щыкы.

брюшороваты несов. что тхыль зэдэдэн.

брюшоровочный прил. тхыльхэр зыщызэдадэрэ; брюшоровочный цех тхыльхэр зыщызэдадэрэ цех.

брюс м. брус (бгъуплI зылэ пкъэу е пкъэу хъурай).

брюсник ж. бот. брюсник (мэз чэгэлмэ нахыбэрэмкэлэ кдачакырэ лъялкъэу, тхынымэ ахалхъэрэ пхъэшхъы-мышхъэлэ пълъыж чиуакхэр къызылыкырэр).

брюсничий прил. брюсник, брюсникым хэшыкыгъэ; брюсничное варёные брюсник варен.

брюсок м. 1. йэубытыгъу, бзыгъз; брюсок мыла сабын йэубытыгъу; 2. (точильный камень) мыжъоль, мыжъоупцэ.

брюствер м. воен. брюствер (окопым ежь кырахыгъэ ятIэу, ылуплIэ дэжь тыратакхъэрэр).

* брэзгаться несов. чем утхэн.

брэзги только мн. утхэрэ.

брэзинуть однокр. 1. см. брэзгать; 2. (политься) кыыхипхъын, кыриутхъын; брэзинула кровь лыр кыриутхъыгъ.

брыйкать **несов.** кого-что ешьутырэн, елькъоон.
 брыйкаться **несов.** шытырэн, лъэкъоон.
 брыйкнуть однокр. см. брыйкать.
 брыйза ж. мэлыктуай, брыйз.
 брыйс же. күшъ! (четыр *Iyaфын хъумэ ало*).
 брюзгá м. и ж. разг. гъумыгъул, гъумытъымыл.
 брюзглийный прил. мырээ зэпытыре, гъумыгъу зэпытре, гъумытъымыл; брюзглийный стариk лыжъ гъумытъымыл.
 брюзжать **несов.** гъумыгъун, гъумытъымын.
 брюкva ж. брюкв (*лъэпсэрыкI лъэпк*).
 брюки только мн. хъульфыгъе гъончадж.
 брюнёт м. къуапцэ.
 брюхо с. ныбэ.
 бряцать **несов.** гъэтэлъэн; **◊** бряцята оружием Гашэр гъэтэлъэн.
 бубен м. бубен (*музыкальна инструмент*).
 бубёнчик м. жъгъырыу.
 бублик м. халыжкий.
 бубнить **несов.** что и без доп., разг. гъумытъымын.
 бугор м. тыйбы-сыбг.
 бугорчатый прил. тыйбы-сыбгы.
 бугристый прил. тыйбы-сыбгы зиэ.
 буддизм м. рел. буддизм (*Индиец, Индо-Китай, Китай, Тибеты, Бирмэ, ЯпониекI пэмыкI къэралыгъо зырызхэми ашыкI диныр*).
 будёт 1. буд. вр. от быть; 2. разг. (хватит, довольно) икъун, хъугъе, хъун; будёт вам разговаривать! икъун шуу зэрэгчыагъэр!
 будильник м. сыхаттеу.
 будить **несов.** 1. кого къэгъеуши; 2. что, перен. къифгъеуши; будить мысл акъылыр къыфгъеуши.
 будни только мн. 1. Йофшэгъу

маф; 2. перен. гъэпсэф имылэу; его жизнь—сплошные будни ащ ишылэнгъе гъэпсэф имылэу къыхыгъ.
 будничный прил.: будничный день мымэфекI маф, мэфэ къызэрыкI; будничная жизнь щылэнгъе къызэрыкI.
 будоражить **несов.** кого-что, разг. гъэгумэкын, гъэбырысырын.
 будто 1. союз (*при сравнении*) фэдэу; лежит, будто мёртвый лягъэм фэду щыль; 2. союз (*что—с оттенком недоверия*) фэдэу, енэгуягъо; говорят, будто мы уезжаем тыдэкли фэдэу ало; 3. частица (*кажется*) фэд; будто кто-то идет зыгорэ къэкло фэд.
 буду, будешь буд. вр. от быть.
 будущий прил. 1. къэхъушт, къэхъошт; в будущем году къэхъошт ильесым, къихашт ильесым; 2. в знач. сущ. будущее с. къэхъуштыр, къэхъоштыр; **◊** будущее время грам. къэхъошт уахътэр.
 будущность ж. къэхъуштыр, къэхъоштыр.
 бужу, будишь наст. вр. от будить.
 бузина ж. бот. пырамыбж.
 буйвол м. псыцухъу.
 буйный прил. 1. (*непокорный, необузданный*) фемыгъеуцоллэрэ, къайгъэ; 2. (*бурный*) лъэши, пхъаша, -шко; буйный вётер жы лъэш; 3. (*о растительности*) лъэшуу, инзу, псынкIэу, буйные травы псынкIэу къызэдэкIырэ уцихъэр.
 буйство с. хъалэ-балыкъыныр, барысырыныр.
 буйствовать **несов.** хъалэ-балыкъылкI пшын, барысыр пшын.
 бук м. бот. тфэи.
 букашка ж. хъацэ-пшэцэ цыкIу.

строчная буква буква цыкIу; **◊** буква в букву зэрэйт дэдэм фэдэу. буквально нареч. (*дословно*) къикIырэ шыыпкъэм тетэу (*мэхъанэу къикIырэ шыыпкъэм тетэу*); перевести буквально къикIырэ шыыпкъэм тетэу гүшылэр зэдээкIын.
 буквальный прил. 1. (*дословный*) къикIырэ шыыпкъэм тетэу; буквальный перевод къикIырэ шыыпкъэм тетэу зэдээкIын; 2. (*точный*) передаётся частичной дэд или шыыпкъ; буквальный смысл имехъене дэдэр, къикIырэ шыыпкъэр.
 букварь м. букварь.
 букёт м. къэгъеэгъе йэрэм.
 букинист м. букинист (*гэвтогье тхылгхэр зыщэрэр*).
 буковый прил. тфэи; буковое дерево тфэи чыг.
 бускир м. бускир (*нэмыкIырэ къуухъахэр канатымкIэ пышлагъэу зыщэрэ къухх*); взять на бускир 1) канатыкэ ыкIэ пышлагъэу пшэн; 2) перен. удэлэпшэн, дэццыхын.
 бускирный прил. бускирнэ; бускирный пароход бускирнэ къухх.
 бускировать **несов.** что канатыкэ Ѣэн.
 бусковать **несов.** тенэн, хэнэн.
 булава ж. ист. токъмакъ (*бэц-кIэко шыуухъутым*).
 булавка ж. бгъэхъу.
 буланый прил. тхъо; буланый конь шытхъо.
 булат м. 1. (*сталь*) Ѣылыч лъэпкI дэгъу; 2. уст. (*кинжал*) къамэ, сэ.
 булка ж. булк (*хъалыгъу фыжъ цыкIу*).
 булочная ж. хъалыгъу ѢапцI.
 булыхник м. мыжъо (*уралыр е гэгогур зэрэлкIэрэ мыжъоиххээр*).
 булыхний прил. мыжъо; булыхная мостовая мыжъокIэ пкIэгъэ гъогу.
 бульвар м. бульвар.

бульдог м. бульдог (*хъэ пэти-ракт*, хъэ пэшбумбгъу).
 бульдозер м. тех. бульдозер (*тракторын пышлагъэу чыгур зэрэлтхүрэр эзэнбжэз эзрашырэр*).
 бульдозерист м. бульдозерист (*бульдозерям рилажъэрэр*).
 булькать **несов.** шкIупI-шкIупI йон (гүш. п. псыр апчым къичты хъумэ къеjo).
 бульбин м. лэпсы.
 бумага I ж. 1. тхылъыпI; писчая бумага зытетхэхэрэ тхылъыпI; 2. (*документ*) тхыль.
 бумага II ж. текст. бзыуцыф (*пряжа*); ащ хашыкIыхэрэр (*ткань*).
 бумажник м. ахъщаль (*тхылъыпI ахъщэхэр зыдагхъэрэр*).
 бумажный I прил. тхылъыпI; бумажное производство тхылъыпI шыныр.
 бумажный II прил. бзыуцыфым хэшыкIыгъэ; бумажная материя бзыуцыфым хэшыкIыгъэ зытетыр.
 бунт м. (*мятеж*) бунт, брысыр.
 бунтарство с. брысырныгъ.
 бунтарь м. бунтышI.
 бунтовать **несов.** бунт къэлэтийн, бунт шын.
 бунтовщик м. бунтышI.
 бур м. тех. зэраубыру машин.
 бурав м. брыну.
 буравить **несов.** что брыну.
 бурак м. гыныпль, чыпль.
 буран м. хъотышху, хъотборян.
 бурдюк м. нэты (*мэлыштом е пчэныштом хэшыкIыгъэ дэзы*).
 буревестник м. хыбзы.
 бурелом м. жым зэхикIыкIэгъэ мэз.
 бурение с. тех. брынуныр.
 буржуа м. нескл. буржуа.

буржуазия ж. буржуазие.
буржуазно - демократический
прил. буржуазнэ-демократиче-
сказ.

буржуазный прил. буржуазнэ.
бурильщик м. бурильщик,
убырышакъо.

буриТЬ несов. что, тех. быры-
ун, пхырыупкын (чыгур, къу-
шхъэр).

бúрка ж. (одежда) клаюо.
бúрки только мн. (обувь) уп-
кылтай.

буrlák м. уст. бурлак (неп-
къым тетэу къухъэр клацжэ-
псым щикбудыиза, щызыщэрэ
циыф).

буrlíвый прил. бэжкуутэрэ,
къуарлъэрэ; бурливая река бэ-
жкуутэрэ псыхъу.

буrlítъ несов. бэжкуутэн, къор-
льян.

буrный прил. 1. (бурлящий)
бэжкуутэрэ; бурная река бэжку-
тэрэ псыхъу; 2. (быстрый,
стремительно развивающийся)
псынкы, лъэш, ор, чъэр, шэх;
буrный рост промышленности
промышленностям ихэхъонгъэ
псынкы; ♦ бурные аплодисменты
Итуу тео мэкъешхоэр.

буровой прил. убырыугъэ; бу-
ровая сквáжина убырыугъэ
гъуан.

буrый прил. цэпплы, шхон-
тэчапц; ♦ бурый уголь мы-
жъо шомыкъ лъэпкъ.

буrыйн м. цырау.
бúря ж. жыгуай.

буrтский прил. бурят, бурят-
ск; бурятский язык бурятыз.

буrты мн. (ед. бурят м., бу-
рятка ж.) бурятхэр.

бúсина ж. щыгыжъий, щы-
гыжъыяц.

бусы только мн. щыгъы.
бутербрóд м. бутербрóд (хва-
лыгъу бзыгъеу тхъу, нэкуль е
пэмыкъимэ аицьщ горэ зыт-
лтыр).

бутón м. бутон (къызэгүимы-
хыгъэ къэгъагъо).

бúтсы только мн. бутсэхэр
(футбол ешиэрэмэ аицьгыре
цуасэхэр).

бутылка ж. бутылк, бэшэ-
рэо.

бутыль ж. бэшэрэбышху, бэшэ-
рэб ин.

бúфер м. буфер (вагонмэ яэз-
утэкъыныахъ шабазышира
пружинэр эзхэль гүччI дискуу ва-
гон пакъимэ аптыр).

буféт m. 1. (шкаф для посуды)
буфет, хъакуу-шыкъу шкаф;
2. (закусочная) буфет.

буféтчик m. буфетчик, буфет-
тес (хъулъфыгъо).

бухгáльтер м. бухгалтер.

бухгáльтерия ж. бухгалтерие.

бухгáльтерский прил. бухгалтер,
бухгалтерск; бухгáльтерская
книга бухгалтер тхыль, бухгал-
терск тхыль.

бúхта ж. хыблыгу, хытполэ
циыкъу.

бушевáть несов. 1. шыуин, бы-
рысырын, ольян, гырзын; вéтер
бушует жыбгъэр мэшъуу; 2.
разг. (буйствовать) цэцэн, пхъашэу
зеклон.

бушлат m. бушлат (щыхъэм
хэшикъыгъэ клауу матросмэ
аицьгырэр).

буйн m. бырысырыл, мыхъомы-
шал.

буйнить несов. бырысырын,
мыхъомышагъэ зехъан.

бы (б) частица 1. (выражает
предположение) =гъагъэ, =гъэмэ;
я поехал бы, если бы мог сльэ-
кыгъэмэ, сыклоштгъагъэ; 2. (вы-
ражает пожелание) =гъэмэ; ты
прилёг бы угольыгъэмэ.

бывáло вводн. сл. къыхэкы-
щтыгъэ, загъорэ; сядет, бывáло,
и начиёт рассказывать Истымыз
къэбархэр къытуатеу къыхэкы-
щтыгъэ.

бывáлый прил. бэ зынэгу кээ-
кыгъэ, бэ зылъэгъугъэ, бэ зы-
щечыгъэ; он человек бывáлый ар
бэ зылъэгъугъэ цыф, ар бэ
зыщечыгъэ цыф.

бывáть несов. 1. щылэн; по
вечерам он бывает в клубе пчы-
хъэрэ ар клубын щэлэ; 2. (слу-
чаться) къехъулэн, хъун; бы-
вáют интересные слухи гъэ-
шэгъонхэр мэхъух; 3. (посещать)
уцылэн; бывать у друзей ныб-
дэжэхъум аджэй уцылэн; ♦ как
ни в чём не бывало зи мыхъугъэ
фэдэу.

бывший прил. передаётся суфф-
фиксами -щтыгъэ, -гъэ; бывший
дирéктор директорщтыгъэ.

бык I м. цу.

бык II м. чаще мн. (у моста)
лъэмидж лъакъу, лъэмидж
пкъэу.

былина ж. таурыхъыжъ.

былинка ж. (стебелёк) уц
щэпкъ.

былинный прил. таурыхъыжъ;
былинный ёпос таурыхъыжъ
эпос.

было частица передаётся суфф-
фиксом =гъагъ; я собралось было
идти, но вернулся сыклону
сежэгъагъ, ау къэзгээзжыгъ.

былой прил. блэкыгъэ, щы-
лэгъэ; былбе время блэкыгъэ
уахът.

быль ж. хъугъэ-шэгъэ дэд,
хъугъэ-шэгъэ шыпкъ.

быстрина ж. псычъерип.

быстро нареч. псынкы.

быстроглáзый прил. нэххудад.
быстронгáзий прил. кэор, чъэр.

быстротáй ж. псынкыгъ; с бы-
стротой молнии пчыкъим фэдэу
псынкы.

быстроходный прил. псынкыу
кэор; быстроходный пароход
псынкыу кэор къухъ.

быстрый прил. псынкы, шэх;
быстрая ездá лъэшэу (е псын-
кы) клоныр; быстрое течение
реки псыхъом ичъерип.

быт m. щылэн-псэукъ, щылэн-
псэукъэр нахышу шыныр;
в быту щылэн-псэукъим.

бытие с. 1. филос. бытие (ти-
зэхэшкыгъыгъэ емылтыгъыгъ).

объективнэу щылэр; материер,
природэр); 2. бытие (обществэм
иматериальна щылэнгъэ къы-
хиубытэрэ пстэури).

бытность ж.: в бытность его
студентом ар студентэу зы-
щэтым.

бытовáть несов. щылэн, ахэ-
льян.

бытовой прил. щылэн-псэ-
укъ; бытовые условия щылэн-
псэукъ амалхэр.

быть несов. 1. (существовать)
щылэн; его ещё не было, когда
произошло это событие а хъугъэ-
шагъэр къызэхъум, ар джыри
щылагъэп; 2. (иметься) щылэн; у ме-
ня есть интересная книга тхыль
гъэшэгъон си; 3. (находиться)
щылэн; я был там час назад
сыхваткэ узэклэбэжымэ, аш
сышылагъ; 4. (происходить, слу-
чаться) щылэн; звонок на урок
уже был уроком ихъажынхэу
одыжынр къитеогъах; 5. в знач.
связки щытын; день был жаркий
мафэр фабзу щытыгъ; в то время
он был студентом а уахътэм ар
студентыгъ; ♦ как быть?
сыду хъун; так и быть арзущ-
туу (е аш фэду) орхху; будь
что будет! зэрэхъу шоигъоу
орхху!

бычок I м. (молодой бык) шкэ-
хъужъ.

бычок II м. (рыба) хы пцэ-
жье мын лъэпкъ.

бью, бьёш наст. вр. от быть.

бюджéт m. бюджет (къэра-
лыгъом, предпрятием пэлээ
гъэзэфагъэлэ къылжахъэрэмэ
ыгъэзекъорэмэ ясмет).

бюджéтный прил. бюджетнэ.

бюллетéн m. в разн. знач. бюл-
летень; бюллетень погоды по-
годым ибюллетең; бюллетень
Академии наук Наукэхэм я Ака-
демии ибюллетең; избиратель-
ный бюллетень хэдэнымкэ
бюллетең.

бюро c. нескл. 1. бюро; пар-
тийное бюро партитиин бюро;

2. бюро (*лофшилээ*, контор шхъафы мэр); спрочечное бюро́ справочное бюро́.

бюрократ *м.* бюрократ (*лофым формалнэу дэзеклорэ цыиф*).

бюрократизм *м.* бюрократизм, бюрократизмаг (*лофым формальну дэзеклониг*).

бюрократический прил. бюрократическа; бюрократическое отношение к дёлу бюрократическа фыщтыкэ *лофым* фыунэнры.

бюрократия *ж.* собир. бюрократхэр, чиновникхэр.

бюст *м.* 1. бзыльфыгъэм ыбъ; 2. (скульптура) бюст (*цыифым ыбгы* е ыбгэ *къышегъэжъагъеу ышхъагырер скульптурнэу къэгъэлбэгхонир*).

бюстгальтер *м.* шъохтан, бгъеклах.

бáзевый прил. амылкъэнэ; бáзвая рубашка амылкъэнэ джан. бáзъ *ж.* амылкъан.

B

в (во) предлог 1. с вин. п. (*на вопрос «куда» при указании на направление движечца*) передаётся аффиксом =м и глагольными префиксами и=, дэ=; идти в школу еджапэм клон; ёхать в город къалэм клон; войти в дом унэм ихъан; войти во двор щагум дэхъан; 2. с предл. п. (*на вопрос «где» при указании на местопребывание*) передаётся аффиксами =м, =кэ и глагольными префиксами дэ=, и=, хэ=; находиться в доме унэм исын (*е итын*); лежать в постели пэм хэлъын; жить в Москвэ Москва дэсны; ёхать в трамвáе трамвайкэ клон; 3. с вин. п. (*на вопрос «куда», «во что» при выражении направления действия*) передаётся аффиксом =м и глагольными префиксами дэ=, и=; положить книгу в стол тхълыр столом дэльхъан; записать в журнáл журнальным дэтхэн; посмотреть в окно шхъангъупчъэм ипплын; 4. с предл. п. (*на вопрос «где», «в чём» при выражении нахождения внутри чего-л.*) передаётся аффиксами =м, =кэ и глагольными префиксами дэ=, къи=; книга лежит в шкафу тхълыр шкафым дэль; это записано в тетради мыр тетрадым дэтхаг; прочитать в книге

тхъльым къиджыкын; увидеть в окно шхъангъупчъэмкэ лъэгъун; 5. с вин. п. (*на вопрос «куда» при указании на область деятельности*) передаётся аффиксом =м и глагольными префиксами чэ=, хэ=; поступить в школу еджапэм чэхъан; вступить в партию партием хэхъан; 6. с предл. п. (*на вопрос «где» при указании на область деятельности*) передаётся аффиксом =м и глагольными префиксами ще=, хэ=; учиться в школе еджапэм щеджэн; состоять в партии партием хэтын; 7. с предл. п. (*на вопрос «где» при обозначении расстояния*) передаётся аффиксом =кэ; в двух километрах от аула километритукэ къудажэм пэччыжъеу; 8. с вин. и предл. п. (*на вопрос «когда» при обозначении времени*) передаётся аффиксом =м; в феврале февральм; во вторник гъубджым; в десять часов утра пчедыхым сыхатыр пшыым; в этом году мы ильесым; 9. с вин. п. (*при указании срока*) передаётся аффиксом =кэ; я выполню эту работу в пять месяцев а *лофхиенры* мэзитфкэ згъэцэклэн; 10. с вин. и предл. п. (*при указании на количество, размер и т. п.*) передаётся положенным словом хъуре; кём-

ната в десять квадратных метров квадратнэ метрилши хъуре ун; вёсом в пять тонн тоннит хъуре хылы; пыса в трёх дейстиях къэшыгъуущ хъуре пьес; 11. с вин. п. (*со словом раз при сравнении*) передаётся аффиксом =кэ; в три раза мэнше фэдицкэ нахь макл; в три раза больше фэдицкэ нахьы; 12. с вин. и предл. п. (*при определении признаков, свойств, состояния, вида чего-л.*) передаётся через причастные и деепричастные формы шыгъэ, йульэу или конструкции предложений; рисунок в красках краскэкэ шыгъэ сурэт; тетрадь в клётку клеткэу шыгъэ тетрадь; читать в очках нэгъундже йульэу еджэн; 13. с вин. п. (*при обозначении перехода в другое состояние*) передаётся словом шын или конструкцией предложения; превратить воду в пар пысыр пахъэ шын; 14. с вин. п. (*при слове играть*) передаётся конструкцией предложений; играть в шашки пхъэклэн ешлэн; 15. с вин. п. (*ради, для*) передаётся конструкцией предложения; сказать в шутку сэмэркъюн къялон; ◇ в том числе аш щыщэу; он весь в отца ар ятэ хэхъэр дэд (*е фэд дэд*).

вагон *м.* вагон; товарный вагон товарнэ вагон; пассажирский вагон пассажирскэ вагон.

вагонётка *ж.* вагонетка (*хылъэхэр эзэрэзращэрэ* зышихъэ ихъгээ вагон цыклу).

вагонный прил. вагон; вагонная ось вагон кульэмидж.

вагоновожатый *м.* вагоновожат, вагонзеф.

вагоноремонтный прил. вагонхэр зыщагъэцэклэжыре; вагоноремонтный завод вагонхэр зыщагъэцэклэжыре завод.

вагоностроительный прил. вагоныш; вагоностроительный завод вагоныш завод.

вагранка *ж.* тех. вагранк (*чугуныр, Ѣыуаныр зэрэгээткүрэ* с цветной рудой зэрэгэжсээрэ хъаку).

важничать несов. зыштошыжын.

важно 1. нареч. (с важным видом) зигъэпагэу, зигъеша-гью, зигъэтйеу; он важно прошёл мимо нас ар зигъэпагэу тэ дблэкыг; 2. в знач. сказ. мэхъанышхо и; мне важно знать это ар сшэнным сэрыкэ мэхъанышхо и.

важность *ж.* 1. (значительность) мэхъанышхо, мэхъанышхоныг; 2. (надменность) пэгэныг, зыгъэйнныг, зыгъешэгъёжыныг, зыгъэтйенныг.

важный прил. 1. (имеющий большое значение) мэхъанышхо зиэ; важное событие мэхъанышхо зиэ хъугъэшлаг; 2. (надменный) зызыгъэпэгэрэ, зызыгъешэгъёжыре, зызыгъэтйеэрэ.

ваза *ж.* ваз (хъакъу-шикъу лъялкэ); ваза для цветов къэгъягъэхэр зэрэгэуцорэ ваз; ваза для фруктов пкышихъэ-мышъхэхэр зэралхъэрэ ваз.

вазелин *м.* вазелин (нефтым хашыкырэ Ѣыфэу техникэм цыкли медицинэм щагэфедэрэ).

вакансия *ж.* вакансия, йэнэтэ нэкэ (*цыиф зыгумыт йэнатээр*). вакантный прил. зи зыгумыты, нэкэ; вакантная должность зи зыгумыт йэнатэ.

ваксас *ж.* вакс (цокъэ Ѣыфэ шыгц).

вакцина *ж.* мед. вакцин (зэпа-хыре узыхэр къемызуынам паццыфым халхъэрэ уц).

вал I *м.* 1. (земляной) дамб, чыссе лъэгэ къых; 2. (волна) хыоры лъаг, хыоры ин.

вал II *м.* тех. вал (механизм зэфэшхъафхэм къечэрэгжоклэ ахэлт гуччи къых).

валёжник *м.* собир. къутэмэ гъугъэ къефэхыг.

чынэр хэлун; вбитъ клин хьалыр дэгъэзыхэн; \diamond вбитъ себэ в голову пшхъе иуубытэн, пышмыгъупшжыхэну зэбгъешэн.

вблиизъ нареч. благъэу, мычжъэу, гъунэгъюу; аул распологен вблиизъ города чылэр къалэм пэблагъэу щыс.

вбок нареч. ыбгъукэ, лъэныкъокэ.

вброд нареч.: перейти реку вброд икыгъомкэ псыхъом уикын.

вваливаться несов. см. ввалиться.

ввалиться сов. 1. (о щеках, о глазах) ион; у больного ввалились глаза сымаджэм ынэхэр иуагъэх; 2. разг. (неожиданно войти) темьюу ихъан, ицэнльэн; ввалиться в комнату пчъем темьюу унэм ихъан.

введение с. 1. (действие) техъэнгъ; введение восьмилетнего обучения ильэйши егъеджэнным техъэнэр; 2. (предисловие) ушызыгъегъуаз; введение к книге тхылъым ушызыгъегъуаз.

ввестій сов. что къищэн (товархэр).

ввек нареч. разг. егъашэм, ныбжы; я ввек этого не забуду егъашэм ар сцыгъупшэнэп.

ввергать несов. см. ввёрнутъ. ввёрнутъ сов.: ввёрнутъ в печаль нэшхъэй шын.

ввёритъ сов. кого-что кому-чemu ицихъе тельн, ыпшъе рильхъан (ицихъе зэрэфшилэрэм къыхэкыкэ Иофхабзэ горэ зэшилухынзу ыпшъе рильхъан).

ввёриться сов. кому-чemu ицихъе фешын (ицихъе зэрэтельям къыхэкыкэ зэрилоу зеклонуу зыритьн, ызэ зирлихъан).

ввернүть сов. что 1. (ввинтить) игъечэрэгъон, игъечэрэзэн, хэгонтэн; ввернүть лампочку лампочкэр игъечэрэгъон; 2. разг. гушиэрэм гушиэ.

ахэлун; ахэгущиэн; ввернүть словечко уигущиэн хэплун, уигущиэн хэплхъан.

ввёртывать несов. см. ввернүть.

вверх нареч. 1. (кверху, на высоту) ышхъагыкэ, ыкылыкэ; подняться вверх по лестнице лъэоимкэ ышхъагы удэклөн; 2. (по направлению к источнику) ышхъэмкэ; вверх по реке псы шхъэмкэ; \diamond вверх дном ычэдэгъэягъэу; руки вверх! лэхэр ётых!

вверху нареч. шхъагымкэ, ышхъагыкэ, ыкылыкэ.

вверять несов. см. ввёритъ.

вверяться несов. см. ввёритъся.

ввестій сов. кого-что 1. дэшэн, ищэн; ввестій гостей в комнату хъаклэхэр унэм ищэн; 2. (установить) хэгъэхъан; ввестій иные методы обучения егъеджэнным ишыкылаклэхэр хэгъэхъан; \diamond ввестій в действие Иоф ышэнэу түпшын; ввестій в заблуждение гъэгъошэн, щыгъеон; ввестій в курс дела Иоф науасэ фэшын.

ввиду предлог с род. п. (по причине чего-л.) передаётся послегом къыхэкыкэ; ввиду этого аши къыхэкыкэ.

ввинтій сов. что игъечэрэгъон, хэгъечэрэгъон, игъечэрэзэн; ввинтій шуруп шурупыр хэгъечэрэгъон.

ввінчиватъ несов. см. ввинтій.

ввод м. 1. (действие) дэшэнныр, түпшынныр; ввод судна в гавань къухъэр къухъеуцуплэм дэшэнныр; ввод завода в эксплуатацию Иоф ышэнэу заводыр түпшынныр; 2. (место) дэшаны.

вводіть несов. см. ввестій.

вводный прил. ублапэ, егъежжапэ, пэублэ, щызыгъегъуазэр; вводная лекция лекции пэубл; \diamond вводное предложение грам. гушиэухыгъэ хадз;

вводное слово грам. гушиэ хадз.

ввоз м. эк. 1. (действие) къищэнныр; 2. (импорт) къиращэрэр (гъунэпкэ къыбым къиращэрэ товаров эзкI е а товархэм эзкI аусас).

вводить несов. см. ввездій.

ввоблю нареч. разг. штоигъом фэдизэ, бэу, къелыхыфэ.

ввыйти нареч. лъагзу (ышхъагыкэ занкIэу дэбъыбэн); самолёт быстро поднялся ввыйти самолёттыр псынкэу лъагзу дэбъыбъягъ.

ввязать сов. 1. что (вплести вязанием) хэхъэн; 2. кого во что, перен. разг. (впутать) хэльэшён (Юфым).

ввязаться сов. во что, разг. хэхъан, захильхъан, ахэгущиэн; ввязаться в разговор гушиэхэрэм ахэгущиэн.

ввязывать несов. см. ввязать.

ввзываться несов. см. ввя-

заться.

вгібасть несов. см. вогнүть.

вглубь нареч. куоу, кууплэ. вглядеться сов. в кого-что епльян, жэхэпльян, гуфапльяу епльян; вглядеться в проходящего блеклэрэм гуфапльяу епльян.

вглядываться несов. см. вглядеться.

вгоню, вгониши буд. вр. от вогнать.

вгонять несов. см. вогнать.

вдаваться несов. во что чыжъэу хэхъан, дэхъан; в этом месте море глубокое вдается в сушу мы чыпээм хыр куоу чым хахъэ; \diamond вдаваться в подробности зэрэзхэлым куоу хэплъэн.

вдавайтъ сов. что во что йугъэзыхъан, йукон; хэуфэнэн, хэкурбан.

вдавливать несов. см. вдавить.

вдалбливать несов. см. вдол-

вдалеке нареч. см. вдалай.

вдалай нареч. чыжъэу, чыжъэкэ; вдали от родины родинэм пчыжъэу; вдали виднелась река чыжъэкэ псыхъор къэльга ѿштыгъе.

вдаться сов. см. вдаваться.

вдвигать несов. см. вдвинуть.

вдвинуть сов. что во что дэгъэлъэдэн, дэгъэлъэдэжъын, дэгъэхъэжъын (гущ. п. къыдэгъэчыр).

вдвое нареч. 1. (при сравнении) фэдитукэ; вдвое больше фэдитукэ нахыб; 2. (пополам) зэфэдитоу; сложить бумагу вдвое тхылыпэр зэфэдитоу зэтеутлокэн.

вдвое нареч. тум; мы вдвое сделали эту работу титум мы Юфыр тшагъэ.

вдвойнё нареч. фэдитукэ; заплатить вдвойнё фэдитукэ нахыб тын.

вдевать несов. см. вдеть.

вдёлать сов. что во что хэшьхъан; вдёлать драгоценный камень в кольцо мыжью лъаплэр Иэльным хэшьхъан.

вдёлывать несов. см. вдёлать. вдёргивать несов. см. вдёрнуть. вдёрнуть сов. что во что ильэшъун, иун.

вдеть сов. что во что иун, иуши; вдеть нытку в иголку Иуданэр мастью иун.

вдобаю нареч. разг.: опоздал на поезд, да вдобаю еще билет потерял мэшокум къыкэйрызгъы ыкки билетыр игъеклодыгъ.

вдовá ж. шъузаб.

вдовéть несов. шъузэбэн (о женщине); лэгъюбэн (о мужчине).

вдовéц м. лэгъуб.

вдóволь нареч. 1. (еволю) фэхъуфэ, къелыхыфэ, зэгъэшхэклифэ; наёстся вдоловль къелыхыфэ шхэн; 2. в знач. сказ. (изобилии) хъон; у нас всегд вдоловль эзкэ тихъон.

вдогонку нареч. передаётся префиксом *кэлты*; пуститься вдогонку *кэлтычэн*; крикнуть вдогонку *кэлтыджэн*.

вдолбить сов. что кому, прост. шлоу егъашэн, гургылан.

вдоль 1. нареч. икъыхэкэ; разрезать материю вдоль икъыхагъекэ шэкыр зэгоупкын; 2. предлог с род. п. ыбгукэ; вдоль стены стоит книжные полки дэпкым ыбгукэ тхиль тельхаплэхэр кэрытых; ♦ вдоль и поперёк икъыхагъеки ишомбгуагъеки; изъездить степь вдоль и поперёк шьофыр икъыхагъеки ишомбгуагъеки къекухан.

вдох м. жыкъещэгъу. вдохновение с. фэблэныгъ, фэчфыныгъ, гумзыкъиэтныгъ, гухехъоныгъ, гуетыныгъ.

вдохновённый прил. фэблэныгъ, фэчфыныгъ, гухехъоныгъ, гуетыныгъ зи-*лэ* (в зыхэль); вдохновённый труд гуетыныгъ зыхэль лэжъэн.

вдохновитель м. фэгъэчэфаклу, фэгъэгушхуаклу; Коммунистическая партия Советского Союза — вдохновитель и организатор побед социализма СССР Союзом и Коммунистической партии социализма итэ-кынгъэхэм яфгъэчэфаклу ыкэй язэхэшаклу.

вдохновить сов. кого-что на что фэгъэчфын, фэгъэблэн; вдохновить на подвиг лыгъэ эзриханым фэгъэчфын.

вдохновиться сов. фаблэу фэхъун, зыфгъэчфын.

вдохновлять несов. см. вдохновить.

вдохновляться несов. см. вдохновиться.

вдохнуть сов. 1. что (в себя) жыкъещэн; вдохнуть свёжий воздух жыкъабэ жыкъещэн; 2. что в кого-что, перен. хэлхан; шын; вдохнуть бодрость чэфы шын.

вдребезги нареч. шкьюеу, шхъын-шхъынэу; разбить вдребезги шкьюеу зэхэгъешхъэшхъэн.

вдруг нареч. зэкээм, ошэ-дэмыши; вдруг раздаётся выстрел шхонч омакъэ зэкээм къэгугь.

вдувание с. жыкъыгъэхъаныр.

вдувать несов. см. вдуть. вдуматься сов. во что хэгупшысхан, егупшысэн; вдуматься в смысле повестям имэханэ хэгупшысхан.

вдумчивый прил. 1. куоу хэгупшысхэр; вдумчивый человёк куоу хэгупшысхэр цыф; 2. гупшысэгъэ; вдумчивый взгляд гупшысэгъэ плъаки.

вдумываться несов. см. вдуматься.

вдуть сов. что во что жыкъыгъэхъан, епщээ игъэхъан; ипшэн.

вдыхание с. жыкъещэн. вдыхать несов. см. вдохнуть. 1. вегетарианец м. вегетарианц (лызымых, лымых).

вегетарианский прил. лызыхэмъя, вегетарианска; вегетарианский обед лызыхэмъя Ѣэджэгъуаш.

вегетативный прил. вегетативн; вегетативная нервная система физиол. вегетативн нервн систем (нервн системэм Ѣицэу лыбр зыгъэзеклорэр, шхыныр зыгъэтклорэр, пэмыкхэр); вегетативное размножение биол. вегетатив бэгъоныгъ (гущ. п. къэлхэрэр).

вегетационный прил.: вегетационный период бот. вегетационн лыхан (къэлхирэ лыж-птихэм зыцааххорэ лыхан). вегетация ж. бот. вегетацию (къэлхирэм якъэлхирэ ыклю и яххугу).

вёдать несов. 1. чем (управлять) ишшхъэтетын, ыгъэлорышэн, ылэ илъян, зехъан;

вёдатель хозяйственной частью хозяйственна юфым ишшхъэтетын; 2. что, уст. (знать) шиэн.

вёдение с.: находиться в чём-либо вёдении зыгорэм фэлорышиэн (е епхыгъэн, е ылэ илъян).

вёдение с. зехъэн, зещэн; вёдение собрания зэлукэр зещэн.

вёдома: с вёдома ишэ хэлэу; он уехал с вёдома своего начальника; иначальник ишэ хэлэу ар ежьагь; без вёдома ишэ хэмлэу.

вёдомость ж. 1. ведомость; отчётная вёдомость отчёту ведомости; 2. мн. вёдомости ведомостхэр; Вёдомости Верховного Совета Верховн Советским и Ведомостхэр.

вёдомство с. юфшилэ, ведомство (къэралыгъо управлением Ѣиц горэм епхыгъэ юфшилэхэу зэхыилагхэр).

ведро с. щаль; ♦ дождь льёт как из ведра щалькэ къыракхырэм фэдэу къещих.

веду, ведёшь наст. вр. от вести.

ведущий 1. прич. от вести; 2. прил. (идущий впереди) апэит; ведущий самолёт апэит самолёт; 3. прил. перен. (главный) апэр; ведущая роль апэроволь.

ведь союз и частица усил. и вонр. передаётся частицей ныла и суффиксом -ба; ведь это не-правда? ар шыныкэп ныла?; ты ведь мне говорил къысан-пугаэзба; говори, ведь ты же видел всё къаю, о зэкэ пльэгъэба.

ведьма ж. уды. веер м. жыфы.

вежливо нареч. шхъэкафэ хэлэу.

вежливость ж. шхъэкафэныгъ.

вежливый прил. шхъэкафэныгъ зыхэль.

вездé нареч. тыди, тыдэкли; вездé побывать тыди ушыэн. вездесущий прил. тыдэкли щыэ, зыхэмый щымыэ.

вездехóд м. (автомоби́ль) вездеход (тыдэкли щызеклорэр, сид фээд гэгогу рыхлорэр).

вездит несов. 1. кого-что щэн (зыгорэм исзу е тессэу); 2. безл. кому в чём, разг. кыдэхун; ему вездит аш зэкэ кыдэху, аш инасын къехы.

век м. 1. (столетие) илээсишь, лэшлэгъу; 2. (жизнь) щылэныгъ, гээшлэныгъ; весь свой век он прожил в деревне зэкэ кыгъэшлэгъэм ар чылэм дэсигъ; на своём веку он много видал кыгъэшлэгъэм аш ынгу бэдээ кээлгъ; 3. разг. (долгое время) бэдээ шлагъ, бэшлагъ; мы с тобой век не виделись тызэрэзэрэм лэгъу гээр бэдээ шлагъ; ♦ на вёки вёчные егъашши; испокон веков егъашими; век живи, век учись посл. олэжкыфэ едж.

вёко с. напэ; вёки отяжелели напхээр хыльэ хульгъях.

вековой прил. егъэшлэр; вековой дуб егъэшлэр чыгай. вёксель м. фин. вексель, чыфэ тхиль (чыфы горэм ахъцэгэнэфагхэ ритыжынэу пэлээ гээнэфагхэ зиэу ритыре тхылбэр).

вёле́ть сов. и несов. кому-чему или с неопр. унашьо шын, унашьо фэшын.

великан м. иныжь, шъэджашь.

великий прил. 1. передаётся аффиксом -шхо; Великая Октябрьская социалистическая революция Октябрьская социалистическая революцияхор; Великая Отечественная война Отечественна эзошхор; 2. кратк. ф. в знач. сказ. инышэ; эта комната для них великá мы унэр ахэм-кэй инышэ; ♦ от мала до велика чыкху ини.

великодушие с. псэнчъеныгъ, гупцэнагъ, хвалэлныгъ.

великодушно нареч. псэнчъеу, гупцанэу, хвалэзу.

великодушный прил. псэнчъе, гупцан, хвалэл.

великолепие с. харзынагъ, шуныгъ.

великолепно нареч. харзынэу, шуддэу.

великолепный прил. шу дэд, харзынэ; великолепный дом уншту дэд; великолепный работник Йофишэ харзын.

величавый прил. тепльешу зиэ, кьодан.

величайший прил. превосх. ст. от великий мэхъэнэшо дэдэ зиэ, ины дэдэ.

величественный прил. иныгъэ зыхэль; тепльешу зиэ; величественная программа коммунистического строительства коммунистических гээсынам иныгъэ зыхэльы ипрограмм; величественное здание тепльешу зиэ ун.

величие с. шхъэклэфэнныгъ зыфуигъэшыныгъ.

величинна ж. 1. иниагъ; средней величины иниагъэлэ гурит; 2. мат. пышн плъеклытыр (пкыгъоу, нэмикхэу).

велосипед м. күшхъэфачъ, велосипед.

велосипедист м. күшхъэфачъ (хүлтфыг), велосипедист.

велосипедный прил. күшхъэфачъ; велосипедные гонки күшхъэфачъ зэпацхээр.

вельможа ж. уст. вельмож (цэрийоу ыкли баев щит сановник).

вёна ж. анат. лынти (гумеклужырэлтыр зэрыкдорз лынтифэр).

венгерка I ж. венгерк (бзылфыг).

венгерка II ж. (танец) венгеркэ (квашу, квеш).

венгерский прил. венгр, венгерскэ; венгерский язык венгр-абз.

венгры мн. (ед. венгр м., венгерка ж.) венгрэхэр.

венерический прил. мед. венерическе; венерические болезни венерическая узхэр (сифилис, гонорей, пэмикхэри).

венец м. уст. (корона) венец (Иэнатэ ээрэратырэр е гэхдэгээу илэе пае ээрэратырэр кыгъэлтгэсэгээштэгээр).

венник м. пхъэнкыпхъ.

венозный прил. анат. венознэ; венозная кровь венознэль (углекисла газ зыхэт лы шхонташту).

венок м. венок (кээгдэгээ зэхблагт).

вентиляровать несов. что вентилюовать шын, жын игъэухан.

вентилятор м. вентилятор (жын зэрэргээхъяарэр).

вентиляционный прил. вентиляционнэ; вентиляционная труба вентиляционнэ труб (жын ихэвэлэе икылыгэ труб).

вентиляция ж. 1. (действие) вентиляции, жыр укъэбзыныр; 2. тех. (установка) вентиляции прибор зэхэт.

венчать несов. кого, церк. нэчхээ тхын; ◇ конец венчает дёло ухыгъюм Йофиш эзшүехэ.

вэнчик м. бот. венчик (кээгдэгт тхапал эшиц).

вепрь м. зоол. къохуу, мэзыкъу.

вёра ж. 1. (уверенность) шошхууныгъ; вёра в победу зэрэктюштир ышлошь хууныгъ; 2. (доверие) цыхээ фэшыныгъ; потерять вёру в кого-либо зыгорэм цыхээ фэмышижын; принять на вёру цыхээ фэшээу шиэу штэтэн; 3. (религия) дин (Ыгыныгъ).

вераңда ж. веранд (балкон, террас).

вёрба ж. бот. пцел.

вербона ж. бот. вербен (амыгээтлысхээу, ежь-ежьырэу) кээгдэгээштэгээштэгээр.

кээу мэлэшиу зыпихыре уцы (лээпкб).

верблюд м. махьш.

верблюжтина ж. мэхъшэлы.

верблюжий прил. мэхъшэ;

верблюжий горб мэхъшэ сыдж;

верблюжья шерсть мэхъшэцы.

вербовать несов. кого-что угьюин, гъэклон, хэцэн; вербовать рабочих на работу рабочэр тофышэ гъэклон.

вербовка ж. вербовк, угьюиньгъ, гъэклоньгъ, хэцэньгъ.

вербовочный прил. вербовочн.

вербовщик м. вербовщик.

верёвка ж. каласэ.

вереница ж. зэужы итхэу, зэлтыклохэу гээцүцүгэе сатыр; идти вереницей зэужы итхэу клон.

вереск м. бот. вереск (тхээгээ цыклюхэр зылт кондэ шхонтээ цыклюу, кээгтэгээ шэлтээ цыклюхэр кызылыкхэрэр).

веретено с. хъэцыку.

верзайда м. и ж. разг. къошшо, плъемиежь, шьэджэшьэжь.

верительный прил.: верительные грамоты дип. верительнэ грамотхэр (дипломатическэ лыклюу зэрэгзэнэфагээр кээзүүшихьатырэ къэралыгээ тхылт).

вёрити несов. 1. в кого-что (быть убеждённым) пшошты хъун, цыхээ фэшын, уицыхэ тельян; вёрити в победу теклонгээр къыдэхыгээ зэрэхүүщтир пшошты хъун; 2. кому-чemu (доверять) уицыхэ тельян; не вёрити своим глазам унхэм алъэгъурэм уицыхэ темылын; 3. в кого-что, рел. динири пшошты хъун (динир Игээжын).

вёриться несов. безл.: мне не вёриться, что он уехал ар кложыгъэу сшошты хуурэл.

вермишель ж. вермишель (тхыацу улкээтэгээ лээпк).

вернёе 1. сравнит. ст. от нареч. вёрно и прил. вёрный

нахь тэрээзэу, нахь шыпкъэу; 2. в знач. вводн. сл. нахь тэрээзэу къэпощтмэ; он быстро вшёл, вернёе, вбежал к нам в комнату ар псынкээу къихъагъ, нахь тэрээзэу къэпощтмэ, унэу тызэрысым къильдагъ.

вёрно 1. нареч. тэрээзэу, шыпкъэу; вёро решить задачу хисапыр тэрээзэу шын; совершенно вёрно тэрэз дэд, шыпкъэ дэд; 2. в знач. вводн. сл. енэгуягъо; он, вёрно, теперь уже дома енэгуягъо, ар джы ядэж искээ.

вёрность ж. 1. (правильность) тэрээзиньгъ, шыпкъэныгъ; 2. (преданность) шыпкъагъэ хэллыныгъ, ыгукээ стыныгъ. вернуть сов. 1. что (возвратить) тыхын, зэкэлгэхъяжын; вернүт кийгу в библиотеку библиотеким тхылтыр етыжын; 2. что (получить обратно; вновь обрести) гъэхъужын, зыэкэлгэхъяжын, къе гъэгъээжын, егъэгъотыжын; вернүт здоровье ипсауньгъэ егъэгъотыжын; 3. кого (заставить вернуться) егъэгъээжын; вернүт с дороги кого-либо зыгорэм гъогум щебгэгъээжын.

вернүться сов. 1. (возвратиться) къэгъээжын, къэлжын, гъотыжын; вернүться домой ядэж къыгъээжын; ко мне вернүлся прёжнее спокойствие рэхтагынэ сягэр эзъотыжыгъэ; 2. к чему техъажын; вернүться к прерванному разговору зэпынгъэ гуцылэм техъажын.

вёрный прил. 1. (правильный) тэрэз, шыпкъэ; 2. (преданный, надёжный) шыпкъагъэ зиэ, зэмикэлжыщ; вёрный друг шыпкъагъэ зиэ ныдэжгэу; 3. (неизбежный) амал зимыэ; вёрная смерть амал зимыэ аджал.

вёрование с. см. вёра 3.

вёровать несов. см. вёритъ 3.
вероисповедание с. динир Йыгыныр, дин хабээхэр зехьна-
ныр.

вероломно нареч. мэхъаджэу,
епцыжъеу, къэрарынчъеу.

вероломный прил. мэхъаджэ,
епцыжъыре, къэрарынчъе; ве-
роломный враг пый мэхъадж.

вероломство с. мэхъаджагъе,
епцыжъыныгъ, къэрарынчъе-
ныгъ.

веротерпимость ж. нэмык дин-
ныр щыгынгъ.

веротерпимый прил. нэмык динир зыщээрэ, имыдин емы-
пыирэ.

вероятно 1. нареч. хүнкii мэхъу; это вполнé вероятно ар хүнкii мэхъу; 2. вводн. сл. енэгүягъо; в шесть часов, ве-
роятно, я буду дома енэгүягъо,
сихъатыр хым сиунэ сисын-
кэ.

вероятность ж. енэгүегъоны-
гъ, хүнкii хууныгъ; \diamond по всей
вероятности енэгүягъо.

вероятный прил. хүнкii мэхъу,
хүн.

вёрсия ж. версия (къэйуак/эмэ аашиц, зэхэлбхак/эмэ аашиц вар-
рианти).

верстá ж. уст. верст, верс (къэхэнгэээм шурсы шапхээу километрэ и 1,06-м фэдизир).

верстák м. пхъешэ стол (пхъэлы, зыщеохэрээр).

верстать несов. что, полигр.
верстать шын (хэхэзэхэ бу-
вэхэр нэк/убгэома атэгээцон).

вёрстка ж. полигр. 1. (дей-
ствие) вёрстк (верстать шын-
ны); 2. (отиск) вёрстк (вер-
стать шыгъахэр).

вёртел м. цацэ; жарить мясо
на вёrtle лыр цацэклэ гъэжъен.

вертеть несов. 1. что, чём
(вращать) гъэчэрэгъун, гъчэ-
рэзын; вертеть колесо щэрэ-
хыр гъэчэрэгъун; 2. чём-чём,
перен. разг. зэрэфау ыгъэдэон,
ыгъэйорышэн.

вертеться несов. 1. (вращать-
ся) чэрэгъун, чэрэзын; 2. пер-
ен. разг. (мешать) зэрар хүн,
иагъэ къэклон; вертеться под
ногами иагъэ къыгъэклон.

вертикаль ж. зандэ, верти-
каль.

вертикально нареч. зандэу,
вертикальнуу.

вертикальный прил. зандэ,
вертикаль; вертикальная лин-
ия линие занд.

вёрткий прил. разг. псынкIэ,
къолай.

вёртливый прил. разг. хын-
жыгыпайж.

вертолёт м. вертолёт (зандэу
дэктогэр самолёт).

вертопрáх м. разг. цыф шъхэнзик, цыф шъхэжыгыбгъ.

верующий м. тхэр зышишь

хүрэр, динир зышишь.

верфж ж. къуххэ шыпI, къуххэ
шигъыпI, верфь.

верх м. 1. (верхняя часть)
шъхагъ, кыIу, шъхэз; 2. (у
автомобиля) шъхэрыхъу; 3.
(лицевая сторона одежды) кыIу;

верх шубы джэдигу кыIу; \diamond
верх совершёнства шу дэдэу
зэггэпшыгъэ; одержать верх
теклон.

вёрхний прил. 1. шыххэгъы-
ре; вёрхний этаж шыххэгъы-
ре этаж; 2. (об одежде) кы-
гутель; вёрхнее платье щыгъын
кыгутель.

вёрховный прил. верховнэ,
апшээр; Верховный Совет СССР
СССР-и и Верховнэ Совет;
верховный суд верховнэ суд,
апшээр суд.

вёрховод м. разг. зещакло,
зэхэшакло.

вёрховодить несов. кем-чём,
разг. зещэн, зэхэшэн, пещэнгэ
зехъэн.

вёрховой прил. 1.: верховая
ездá шыу зеклон; верховая
лóшадь шуушы; 2. в знач. суц-
м. шуу; послать верхового в
город шуу къалэм гъэклон.

верховье с. (реки) псышхэ.
верхоглайд м. теорыкIу,
шъхэшьорыкIу.

верхоглайдство с. теорыкло-
ныгъ, шъхэшьорыкIоныгъ.

верхолаз м. шъхагъдэкIуай,
льээдэкIуай (специальна креп-
лениехэр щымыиэхэу льээгэгэ-
шом дэктогеншытэй тофы щыниэ-
ныр зисенхэхьатэу рабоч).

вёрхом нареч. ыкылу, нахь
лъагэмкэ; идти вёрхом ыкылу
рыклон.

вёрхом нареч. шыоу; ёздить
вёрхом шыоу зеклон.

вёрхушка ж. 1. шъхап; вер-
хушка дёрева чыгы шъхап; 2.
перен. Ишхээт куп (со-
циальна куп горэм, класс
горэм щыщхэу прав хэхэгээ
зилээр); праывшая вёрхушка
буржуазных стран буржуазне
хэгэгхэм яшхээт куп.

вершина ж. 1. шыгу; шъхап;
вершина горы күшхээ шыгу;
вершина дёрева чыгы шъхап; 2.
(высшая степень) лъэгэпэлэ
дэд; вершина славы шыхум
ильэгэпэлэ дэд.

вершок м. уст. тIуалэ (къы-
хэнгэээм шурсы шапхээу сан-
тиметри 4,4-ра зик/ыхээгээр).

вес м. онтэгъуугъ, хыльагъ;
определить вес онтэгъуугъэр зэ-
гъэшшэн; 2. перен. (значение,
влиятельность) лъытэнгъ,
шъхээфэнгъ; \diamond на весу
кэрышагъэу, кыкээрылэлэу;
на вес золота пеэн дышэ
уас.

веселить несов. кого-что гъэчэ-
фын, чэфы шын.

веселиться несов. чэфын.

весело 1. нареч. чэфэу; ве-
село провести время уахтэр
чэфэу гъэклон; 2. безл. в знач.
сказ. чэф; мне весело сычэф.

весёлость ж. чэфынгъ.

весёлый прил. чэф.

весёле с. чэфынгъ.

весельчик м. разг. цыф
чэф.

весенний гъэтхэ; весенний
дождь гъэтхэ ошх.

весить несов. щэчин; мешок
зериа весит шестьдесят килограм-
мов лэжыгъэ дэзом килограмм
тюклик, ешчи.

веский прил. (значительный,
убедительный) мэхъанешко зи-
лэ; веское слово мэхъанешко
зилэ гущи.

весло с. къошьобэш.

весна ж. гъатхэ.

весной нареч. гъатхэм; он при-
едет весной ар гъатхэм къэ-
кюшт.

весню нареч. см. весни.

веснушки мн. (ед. веснушка
ж.) шьорыгухэр; лицо по-
крылось веснушками шьорыг-
ухэр напэм тэлэкагъэхэу ху-
гъэ.

веснушчатый прил. шьорыгугу.
весны мн. от весна.

весовщик м. щэчакло, весов-
щик.

весомый прил. 1. (обладаю-
щий весом) онтэгъуугъ энэлэ;
2. перен. (ощущимый, значимый)
мэхъан энэлэ.

вестки м. уст. тIуалэ (къы-
хэнгэээм шурсы шапхээу сан-
тиметри 4,4-ра зик/ыхээгээр).

вест м. онтэгъуугъ, хыльагъ;
определить вес онтэгъуугъэр зэ-
гъэшшэн; 2. перен. (значение,
влиятельность) лъытэнгъ,
шъхээфэнгъ; \diamond на весу
кэрышагъэу, кыкээрылэлэу;
на вес золота пеэн дышэ
уас.

вестосé на юг мыжко гъогур къы-
блэм щэн; 5. без доп. (иметь
направление) клон; тропинка ве-
дёт к реке лъагъор псыхъом

макло; 6. что (производить,
осуществлять) зехъан; вестий
борьбу бэнэнгъэ зехъан, зэбэ-
нин; вестий войнú зао зехъан;

вестий переписку зэфэтхэн; вестий
переговоры зэдэгүшшэн; 7. что
(руководить) зещэн, пещэн; вестий
кружбук кружокыр зещэн;

◇ весті нача́ло от чего́-либо зыгорэм кыщегъягъеу лытэн; весті себя́ хорошо́ дэгъю зекон.

вестибюль м. вестибюль; вестибюль метрò метром ивести- бюль.

вестісь несов.: у нас в инсти- туте ведётся большая исслéдо- вательская работа исследова- тельскэ Йофшэнышо тинисти- туты щыэрхъе; так издавна ведётся джащтэу баштагъеу ма- кло.

вестник м. къэбарых, мэкъе- гъэу, къэбаргъэу.

вестовой м. воен. Йофытабг.

весточка ж. къэбарцыкыу.

весть ж. къэбар; ◇ пропасть бе́з вести къэбарынчъеу кло- дын.

весы́ только мн. щечаль; взве- сить на весах щечалъем щыщ- чын, щечалъекэ щечын.

весы́ мест. опред. м. зэкэ, псау; весы́ аўл собрался зэкэ чылэр кызыэукагъ; весь день он работал мэфэ псаум ащ Йофы юштагъ, мэфэ реным ащ Йофы юштагъ; ◇ во весь голос зэкэ ма́къем кызызрихъеу (е зэри- лъекэу); всего хорóшего! штоу щылэ пстэури кыбыдхъу!

весы́ма нареч. лъэшэу, ин дэ- дэу; весы́ма охóтино лъэшэу фэ- изфэу.

ветвистый прил. къобэ-бжъе- бэ, къутэмбэ; шъхъемыжыбэ; ветвистый дуб къутэмбэчыгай; ветвистая пшеница шъхъемы- жыбэ коц.

ветвиться несов. къутамэхэр кыыгокиэн.

ветвь ж. (дерева) къутамэ.

вётер м. жыбыгъ; сильный вётер жыбыгъ лъэш; ◇ у него вётер в голове ащ юшхъе жыбыгъ ит; бросать словá на вё- тер гущыэхэр жым хэутуп- щхъан.

ветеран м. ветеран, бэ зылъе- гъугъе, опытышо зиэ.

ветеринар м. ветеринар (бы- лымхэм язээрэ врачи).

ветеринария ж. ветеринарие (былым узыхэм язээрэшэнэ пыль наук).

ветеринарный прил. ветери- нар; ветеринарный врач ветери- нар врач.

ветерок м. уменьш. от вётер жыбыгъ цыкыу.

вётика ж. 1. къутамэ; 2. ж.-д.

ветк (мэшику гыгыгъ дэх).

ветла ж. ветле (пцелы лъэпк).

вёто с. нескл. вето, фимиты шыныгъ.

вётошь ж. хъэденыжь (щы- гъынжь).

вётreno безл. в знач. сказ. жыбыгъ; сегóдня вётreno непэ жыбыгъ.

вётреность ж. шъхъэнэкы- ныгъ, шъхъэжыбыгъеныгъ.

вётrenый прил. 1. жыбыгъ; вётrenый день жыбыгъ маф; 2. разг. (легкомысленный) шъхъэнэкэ, шъхъэжыбыгъ; вёtrenый че- ловек цыф шъхъэнэкэ.

ветряной прил.: ветряная мельница жы шъхъал.

вёtrяный прил.: вёtrяная ос- па шъорэкыбэ, шъышхъал.

вёtrий прил. жы дэдэ хъу- гъ; вёtrхай избушка жы дэдэ хъуугъе унэжтыцикыу.

вёthость ж. жыныгъ.

ветчинá ж. ветчине (къол щы- угъе фэлагъ е гъэгъугъ).

ветшáть несов. жы хъун.

вёха ж. 1. гъунепкэ бэш; ставить вёхи в поле гъунепкэ бэшхэр губгъом игъузон; 2. чаще мн. вёхи лъэхъанэхэр; основные вёхи истории государства къералыгъом инисторие инахъыхъэ лъэхъанэхэр.

вёche с. ист. хасэ, зэлукэ (Ижтыре Русым: къээл зэлукэ, етланээзицэлукэхэрчылээр).

вёcher м. 1. пчыхъ; наступил вёcher пчыхъе хъуугъ; по вече- рям пчыхъэр; до вёчера пчыхъе нэс; добрый вёcher! уипчыхъе

шы!; 2. (собранье и т. п.) пчыхъ эзэлукэ, пчыхъ; литерату́рный вёcher литературие пчыхъ.

вёcheréть несов. безл. пчыхъ хъун.

вёcherйка ж. пчыхъэззах, пчыхъэззах, пчыхъ эшхэшь; студёнческая вёcherйка студент пчыхъэззах.

вёcherкэд нареч. см. вёcherом.

вёcherный прил. пчыхъ; вёcherия зары пчыхъ эшхэшь; вёcherия школа пчыхъ эджал; вёcherнее платье пчыхъ джан.

вёcherом нареч. пчыхъэм.

вёchно нареч. 1. (бесконечно) егъашэкэ, егъашэм, сид щыгъуи; 2. разг. (постоянно) ре- нэу, сидигъуи; он вёchно опа- дывает ар реңу къэласэ.

вёchнозелёный прил. шхъон- тээпти; вёchнозелёное растение къэкире шхъонтээпти.

вёchность ж. къежыапи ухы- пи эзми, мыкодыныгъ, щы- эзэптыныгъ; ◇ кануть вёch- ность лъэужынчэу къодыжын.

вёchный прил. 1. егъашээрэ, мыкодыжыре; вёchные снега егъашээрэ осхэр; вёchная слáва егъашээрэ щытхъу; 2. (бессро- чный) егъашээрэ; передаёт зёмлю колхозам вёchное поль- зование егъашээрэ гъэпсэол- лъэнэу чыгур колхозхэм ятын; 3. разг. (постоянный) егъашээрэ; вёchные споры егъашээрэ зэн- къокъунгыжээр.

вёшалка ж. 1. щыгъын пы- лъяп; 2. (у одежды) пыльяпэ (пыльяпэм хэдагээр).

вёшать I несов. 1. что пыльэн; вёшать картины картинахэр пыльэн; 2. кого (лишить жизни) юхъе пыльэн, юхъе шохъын; ◇ вёшать голову пшхъе къе- фхъын.

вёшать II несов. кого-что, разг. (взвешивать) щечын; вё- шать товары пшеницу.

вёшаться несов. (лишить себя жизни) зыпльэжын, зытхэ- лэжын.

вёshний прил. гъэтхэ; вёshни вóды гъэтхэпхэр.

вёшу, вёсишь наст. вр. от вёсить.

веща́ть несов. что радиомкээ къэбархэр къэтын.

вещево́й прил. хъапщып; ве- щево́й мешок хъапщып дзы- жый, хъапщыпхэр зэралхъэ- рэ дзыожый.

вещественны́й прил. 1. филос. (материальный) вещественне (плээгүн-кээлон пъээкыщ пъыыгъохэр); 2. юр. веществен- нэ; вещественное доказательство вещественне къэгъешыпкъэны, пъыыгъохэр къэгъешыпкъэны.

вещество с. веществ (сид фэ- дэрэ пъыыгъори зэрэзхэль ма- териер); горючее вещество стыре веществ.

вещь ж. 1. (предмет) пкы- гь; хъапщып; 2. мн. вёщи (имущество) мыльку; 3. (явле- ние, обстоятельство) Йофыгъо; удивительная вещь! Йофыгъо гъэшэгъон!

вёялка ж. с.-х. щыбз (лэжы- гъээпти машин, лэжыгъэ- уктэбэз машин).

вёяние с. 1. (дуновение) къеп- щэн; вёяние вётра жым икъепщэныгъ; 2. с.-х. лэжы- гъэ эзэптизын; 3. перен. (на- правление) къежэгъак; новые вёяния в искусстве искусствизм къышжэгъакэхэр.

вёять несов. 1. (дуть) къеп- щэн; вёёт ветером жы тээкыу къепщэ; 2. (развеиваться) быэ- тэн; вёют знамёна биракхэр мэйбатэх; 3. что, с.-х. эзп- дзын, укъэбзын; вёять пшеницу коцыр эзпидзын.

взад нареч. разг.: ходить взад и вперёд рикгукин-кырику- кын; ни взад, ни вперёд үуж- ки үпэки мыклоу.

взаймно нареч. гукэ зэрэшэхэу, зэакылэгъухэу, бгүйтгүри.

взаймность ж. гукэ зэрэшэхэу, зэакылэгъуныгь.

взаймный прил. бгүйтгүкэ, лъэнкүйтгүкэ, гукэ зэрэшэхэ, зэакылэгъу; **взаймное соглашение** бгүйтгүкэ зээгъеныхъ.

взаимодействие с. зэпхыгъеныхъ, зэдынэпынэныгь; **взаимодействие** всех родов войск дээлэлкын пстэури зэдынэпынэхэу зэдээзеноныгь.

взаимозависимость ж. зэпхыгъеныхъ.

взаимозависимый прил. зэпхыгъеныхъ.

взаимоотношение с. 1. (взаимодействие) зэпхыгъеныхъ, зэдынэпынэныгь; 2. мн. взаимоотношения зэфыцтыныгъехэр; хорошие взаимоотношения зэфыцтыныгъе дэгъухэр.

взаимопомощь ж. зедэлжэйныхъ, зэдынэпынэжжынгъ; касса взаимопомощи зэдынэпынэжжын касс.

взаимопонимание с. зэгуры-Ионыгь.

взаймы нареч. чыфэу; дать взаймы чыфэу тын; брать взаймы чыфэу штэн.

взамён предлог с род. п. передаётся сочетанием притяжательного аффикса и последовательного слова чылыпэ (чылыпэкэ); **взамён утёрииной книжи отдать другую чынзэгэе тхыльым чылыпэкэ** пэмькэтижжын.

взаперти нареч. 1. ишыхъагъю; держать взаперти ишыхъагъяэу Ыгынын; 2. перен. (в уединении) кэлъыкло-кэлъыччэй, изакью.

взбалтывать несов. см. взболтать.

взбегать несов. см. взбежать.

взбежать сов. дэчжээн; взбежать по лестнице лъоимкэ дэчжээн.

взбеситься сов. кого-что гъэлэлын, гъэгубжын.

взбеситься сов. 1. (о животных) хъашхурэй хъун, Иэлы хъун; 2. (прийти в ярость) къегубжыцэн, къильын.

взбивать несов. см. взбить.

взбираться несов. см. взобраться.

взбить сов. что 1. гъэубырыбын, гъэушъебын; взбить подушки шхъантхэр гъэушъебын; 2. (вспенить) еон, гъэтхур бэн; взбить сливи тхъу еон.

взболтать сов. что гъэутырлыэн.

взбрести сов.: взбрести в голову разг. ышхъэ къихъан, ыгу къихъан.

взбудораживать несов. см. взбудоражить.

взбудоражить сов. кого-что, разг. гъэгумэкын, гъэбрысырын.

взбунтоваться сов. брысырын.

взваливать несов. см. взвалить.

взвалить сов. кого-что на кого-что, прям., перен. телъхъан, тегъон, тегъекэн; **взвалить мешок на спину** плэйум дэзор телъхъан; он свою работу взвалить на меня аш илофшэн къистригэкагь.

взвесить сов. 1. кого-что (определить вес) щечын; **взвесить товарир** щечын; 2. что, перен. (оценить, обдумать) зэпеллын, зэпещын, егушицын; **взвесить обстоятельства дела** Иофим изэхэллыкэхэм зэпяллын.

взвеситься сов. ёщечын (ицалбэкэ).

взвестий сов. что: **взвестий** курок гъэтырэр къещэн.

взвешивание с. (определение веса) щечыныр.

взвешивать несов. см. взвесить.

взвешиваться несов. см. взвеситься.

взвиваться несов. см. взвиться.

взвизгивать несов. см. взвизгнуть.

взвизгнуть однокр. кыин, шүүин.

взвиться сов. дэбябэн, дэфэрээн, дэхъырзэн; орёл взвился под облака бгъэжъыр пщэхэм анэсэу дэбяягь.

взвод I м. воен. взвод (ротэм, эскадроном в батареим щыц подразделение).

взвод II м. (часть затвора в оружии) къэцэнэгь; курок на взводе гъэтырэр къещагь.

взвойдить несов. см. взвестий.

взводный прил. и в знач. сущ. м. взводнэ; **взводный командир** взводнэ командир; получить разрешение у взводного взводнэм Изын къылыхын.

взволнованно нареч. къызэ-кэлпльыхэу, къызэланэу, къэзэрэггэгумэкэ.

взволнованный прил. къызэ-кэлпльыхэр, къызэланэр, къэзэрэггэгумэкыре; **взволнованный голос** къэзэрэггэгумэкыре макъ.

взволновать сов. 1. что (поднять волны) гъэолзэн, гъэсыны; 2. кого-что (возбудить, расстроевожить) гъэбрысырын, гъэгумэкын, гъэштэн.

взволноваться несов. 1. (покрыться волнами) ольэн; 2. (встревожиться) гузэжъон, къэштэн.

взвыть сов. пцэун, пцымэ-мэн; **взвыть от боли** узымыгъэцэун.

взгляд м. 1. еплыныгь, плэкэ, теплъэныгь; пристальный взгляд нэр тегъэдикъагъеу еплыныгь; бросить взгляд теплъэн, псынкэу еплын; 2. (мнение) еплыкэ; на мой взгляд сизэреплэгъэмэ; **на первый взгляд** аэрэ неплэгъумкэ, зэтилгэгъукэ.

взглядывать многокр. см. взглянуть.

взглянуть однокр. на кого-то еплын, хэппльэн, Иуппльэн; дэлпльян; **взглянуть на небо** уашъом дэлпльян.

взгромождаться несов. см. взгромоздиться.

взгромоздиться сов. что, разг. бэу зэтэльхъан, бэу зэтэгъэцион.

взгромоздиться сов. на что, разг. къинмыгъуаскэ лъэгаплэм дэктоен.

взгрустнуться сов. безл., кому къинэшхъэин; мне взгрустнулось сыйкинэшхъэигь.

вздёргивать несов. см. вздёрнуть.

вздёрнутый прил.: **вздёрнутый нос** пэ дэшэгъ, пэ лэтыгъ.

вздёрнуть сов. что (поднять) кырыузэ лэтын, дэлэтэн, дэлъэшьен; **вздёрнуть нос** пэ дэшэн, пэ лэтын.

вздор м. делагъ, пши, мэхванчнчэе; говорить вздор делагъэ ion.

вздорить несов. зэфэгубжын.

вздорный прил. 1. (нелепый) мэхванчнчэе, делагъэ, пши, мэтэрэз (лофимэ, пкыыгомэ яхыллагъ); 2. (сварливый) хъонал, цэцал.

вздорожание с. лъаплэ хъунь.

вздорожать сов. нахь лъаплэ хъунь, уасэм хэхъон.

вздох м. хэштэтыкыныгь; **испустить последний вздох** лэн.

вздохнуть однокр. хэштэтыкын, жын къэшэн.

вздрагивать несов. см. вздрогнуть.

вздремнуть сов. шхъяукъэн. **вздрогнуть** сов. тхытхын, кээзэйн, къэштэн, кыкэштэн.

вздумать сов. с неопр., разг. вздумать.

къэкын, къихъан; он вздумал гулять в такую плохую погоду мыш фэдэ погодэ дээм джэгун ащ ыгу къэкыгъ.

вздутие с. пышныр, бэгыныр (гуш. п. ныбер); \diamond вздутие цен уасэхэм ахэхъоныр.

вздуть сов. что 1. (дунув, поднять) дэлъесэн, дэхъен; вётер вздул пыль жыбгээм сапэр дильсэягъ; 2. безл. къепши; у меня вздуло щёку синекүшхэе къэпшигъ; 3. перен. ахэхъон; вздутие цены уасэхэм ахэхъон.

вздуться сов. 1. (подняться—о реке) къайдэоен; 2. (вспухнуть) пышы, бэгын, нахь ины хъун; 3. перен. (о ценах) хэхъон, дэкюен.

вздымать несов. что Иэтын; вздымать пыль сапэр Иэтын (кэдээтин).

вздыматься несов. дэкюен. вздыхать несов. 1. см. вздохнуть; 2. о ком-чём, по ком-чём (тосковать, грустить) хэштэхын, иэшхэйн.

взимание с. офиц. къайхыныр; взимание налогов налогхэр къайхыныр.

взимать несов. что, офиц. угъоин, къайхын; тельхъан; взимать налоги налогхэр къайхыных; взимать штраф тазыр тельхъан.

взирайте несов. на кого-что, уст. еплын; \diamond не взирай на лица хэтми емылъэу, хэтэу щэрэт фаеми.

взламывать несов. см. взломать.

взлёт м. прям., перен. дэлъэтэйнгъ; взлёт фантазии гукъекхэм ядэлъэтэйнгъ.

взлетать несов. см. взлететь. взлететь сов. 1. дэбыен, дэлъэтэн; 2. разг. дэлъэтэн, дэчъян; я взлетел по лестнице лъэоимкэ сидэлъэтэягъ, лъэоимкэ сидчъяягъ; \diamond взлететь на воздух жым дэлъэтэн.

взломать сов. что Гукъокын, Путхын, пхырыкнутыкын.

взломщик м. хункыкло (пчээр Гузытхэу, Гузыкло илхэр е дэлхэр этыгсурэр).

взмах м. тэмэонгъ, гэссыныгъ; \diamond одним взмахом зэу, зэшэу, зэогъум.

взмахивать многокр. см. взмахнуть.

взмахнуть однокр. чем: взмахнуть крылом тэмэон; взмахнуть руками Иэкэ он; взмахнуть флагом биракыр гэссынын.

взметать несов. см. взметнуть.

взметнуть сов. что дэфытыен, дэхъен, дэлъесэн, дэфыен.

взметнуться сов. пынкээу дэкюен, дэбыбэн.

взмолиться сов. гулау кэлъэйн.

взмёрье с. хы Гашуу, хы гүн (хым юшшэу иэпкын пэгбүнэгчур).

взмывливать несов. см. взмылить.

взмывлить сов. кого (лошадь) тхъурбэ къегъехын.

взмывлиться сов. (о лошади) тхъурбэ тыришэн.

взнос м. 1. (внесение денег) хэлхъаныгъ; 2. (уплаченные деньги) взнос; вступительный взнос хэхъепкэ взнос.

взнуздать сов. кого-что 1. шхолур дэлхъан; взнуздать лошадь шымыжэ шхолур дэлхъан; 2. перен. разг. къижэдэктэон, къижэдэйэн, къэгъэйоришэн.

взнуздывать несов. см. взнуздать.

взобраться сов. на что дэкюен.

взобой, взобёшь буд. вр. от взбить.

взойти сов. 1. на что, куда (подняться) дэкюен; взойти на лестницу лъэоим дэкюен; 2. (о светилах) къыкъокын; солнце

взошло тыгъэр къыкъокыгъ; 3. (прорости) къэкын, къыхэкын.

взор м. ецлыныгъ, плъенгъ, нэпльгъ; устремить взор нэпльгъ тедэн; потупить взор напэр къедзыхын, укытэн; впередить взор нэр тегъэдыхын, нэр тегъэнэн.

взорвать сов. 1. что къутэн; взорвать толом скалу мыжбор лагымкээ къутэн; 2. чаще безл. кого, перен. разг. гэгубжыщэн; меня взорвало его поведение ащ изекуакэ сыйгъэгубжыщагъ.

взорваться сов. къён, къизэ-Иэутын, къизэгутын; снаряд взорвался топыщэр къизэгутыгъ.

взрастить сов. кого-что пун (детей); гукъекын, гукъхун (расстановка).

взращивать несов. см. взрастить.

взреветь сов. гъогын, къизэщиутэу къэгъын; раненый зверь взревел уэгъэ хъэкэ-къуакээр къэгъогъ.

взрэл прил. 1. ины, зынбж икъугъэ; 2. в знач. сущ. чаще мн. взрослые иныхэр; взрослые и дети иныхэр кэлэхэмэрэ.

взрыв м. 1. эзэутыныгъ, къеноныгъ; взрыв бомбы бомбэм икъоныгъ; 2. перен. къыциутэныгъ; взрыв смэха щыхынр къыциутэныгъ.

взрывать I несов. см. взорвать.

взрывать II несов. см. взрыть.

взрываться несов. см. взорваться.

взрывной прил. 1. воен. къэжыре; взрывной снаряд къэжыре топыщ; 2. лингв.: взрывные согласные звуки къизэгчээр мэкъэзэрашхэр.

взрывчатый прил. къэзигъэр; взрывчатые вещества къэзигъэрэ веществахэр.

взрить сов. что тетыкын, къитыкын; взрить землю чыгур тетыкын.

взрхлить сов. что гъэушэбины; взрхлить грэды хъасэхэр гъэушэбины.

взрхлить несов. см. взрхлить.

взъерошить сов. что гъэубэрэцын, зээгъэхъан; взъерошить волосы шхъацыр гъэубэрэцын.

взыва́ть несов. к кому-чему, о чём лъэлон, джэн; вызыва́ть о помоши Иэпыгэгъу къыфхъунхэу лъэлон.

взыскáние с. 1. (действие) къайхыжыныр; взыскáние задолженности ательэр къайхыжыныр; 2. (наказание, выговор) взыскание, гъэпшынэнгъ; наложить взыскáние взыскание этин, гъэпшынэн.

взыскáтельный прил. къыкеэзымыгъчырэ, егугъурэ, зафэу псэурэ.

взыскáть сов. 1. что с кого-чего къегъэтыхын, къайхыжыныр; взыскáть долг чыфэр къайхыжыныр; 2. с кого-чего за что (наказать) гъэпшынэн, взыскание этин; \diamond не взыщи угу къытэмыгъабгъ, гукъанэ къытфэмыш.

взыскивать несов. см. взыскáть. взятие с. штэныр; взятие власти власти (е хабэр) штэныр; взятие укрепления гъэптаагъэм иштэныр.

взя́тка ж. къуалхъэ.

взя́точник м. къольхъэых, къольхъэших.

взя́точничество с. къольхъэштэнгъ, къольхъэыхынгъ.

взять сов. 1. кого-что штэн; взять книгу в руки тхыльэр (Иэкэ) штэн; взять в долг чыфэу штэн; 2. кого за что (схватить) убытын; взять за руку ыэ убытын; 3. кого-что (приять) штэн; взять на работу Иоф ышшэнэу штэн; 4. кого-что

(захватить) штэн; убытын; взять крепость пыта́лъэр штэн; взять в плен гээрэе убытын; 5. разг. зетын; взять влево сэмэгумкэ зетын; ⚡ взять себя в руки зы́жэн, зы́гызын; взять на себя обязательство пшъерлыны зыфэшыжын, пшъерлы́зу штэн; взять примёр с кого́-либо зыгорэм щыс тэхын; взять дёло в свой руки йофыр цэ илпъхан, йофыр пштэн; взять в скобки скобкам дэгъеуон; взять свой слова обратно уигуцы́э къязэкэпхажын.

взяться сов. 1. за кого-что (схватиться) убытын; взяться за руки яхэр зэрэгтээубытын; 2. за что (приняться) фежъян; взяться за работу йофызэнным фежъян; 3. разг. (появиться) къикын; откуда он взялся? ар тыдэ къикыгъя?; ⚡ взяться за ум егушицыжын, Гуши хужын; откуда ни возмись къяздикыгъэр умышшэу.

виадук м. лэмыдж, зэпрыклип.

вибрация ж. 1. физ. вибрации (пкыгъто горэ сысынгъ, пкыгъто горэ къяззыныгъ); 2. муз. вибрации (орд квадо зыхукээ мактэр нахь лъагэу, нахь лъхтанчай хуныгъ).

виброровать несов. пкыгъор сысын, пкыгъор къяззын.

вигонь ж. (ткань) вигонь (лам зыфайорэ псеушхээм ыцы хэшикыгъэе а цым щыщ хэлтэу нэмийцы хэшикыгъэ шэкл).

вид I м. 1. (внешность) тепльэ; вайжий вид теплъешу; с виду, на вид итеплъекэ; 2. (нейзаж) тепльэ; вид на море хым итепль; альбом с видами Кавказа Кавказым итеплъехэр зидэт альбом; ⚡ иметь в виду гум хэгъельян, зыщымыгъэгъупшэн; делать вид шью зытегъюн, зышын; потерять из виду пшокодыжын; скрыться из виду амьлэгъужын

хүн; под видом фэдэу ыгозэ (еышыз); в виде фэдэу.

вид II м. 1. (в научной классификации) лэпкэ; крапива — вид сорняка пшэсэнэр — уц цырау лэпкэ; 2. лингв. вид; совершенный вид совершенне вид; несовершенный вид несовершенне вид.

видать несов. см. видеть.

видаться несов. см. видеться.

видение с. кыпешшошыныгъ.

видеть несов. 1. кого-что лэгъун; видеть своими глазами унитууээ плэгъун; 2. кого (иметь личную встречу) лэгъун, түкэн; мне необходимо видеть его сегодня непэ ар слэгъун фае, неиз ащ сыгкэн фае; 3. что (испытывать) лэгъун, нэгум къэкын; видеть много хорошего дэгъубэ лэгъун; 4. что (сознавать) лэгъужын, зыдэшшэжын; я вижу, что ошибался сызэрхэукоштыгъэр сэлэгъужы; ⚡ как видите вводн. сл. зэрэшшульгъэу; видишь ли (видите ли) вводн. сл. плэгъурэба; видеть кого́-либо насквозь зэрээхэлъэр дэгъую, гъунджэм къищирэм фэдэу, зыгорэ лэгъун.

видеться несов. с кем зэрэллэгъун, зэлукэн.

видимо вводн. сл. енэгүягъо; он, видимо, не знает енэгүягъо, ащ мышшэкэ.

видимо-невидимо нареч. разг. бацэ хьоу, пчэгъенчай; народу собралось видимо-невидимо цыфыхэр пчэгъенчай къызукагъях.

видимость ж. 1. (возможность видеть) лэгъуныгъ; хорошая видимость лэгъуныгъэр дэгъу; 2. разг. (обманчивое впечатление) нэццы, нэпэхэ; это только видимость ар нэпэх ныэп, ар ау сидми кызэрэшшошын къодый.

видимый 1. прич. от видеть; видимый простым глазом нэ къодыекэ плэгъурэ; 2. прил. (доступный зренiu) плэгъурэ; видимый мир плэгъурэ дунай; 3. прил. (очевидный) нэрылгээту, зэкэмэ альгъурэ; без видимой причини нэрылгээту причинэ имээу.

видимый 1. прич. от видеть; видимый простым глазом нэ къодыекэ плэгъурэ; 2. прил. (доступный зренiu) плэгъурэ; видимый мир плэгъурэ дунай; 3. прил. (очевидный) нэрылгээту, зэкэмэ альгъурэ; без видимой причини нэрылгээту причинэ имээу.

виднеться несов. къэлгэгъон; виднелся лес чыжэкэ мэзы къэлгэгъоштыгъ.

видно 1. безл. в знач. сказ. (доступно зренiu) плэгъоу; далеко видно чыжэу олэгъу; ничего не видно зи плэгъурэн; 2. вводн. сл. енэгүягъо; видно, он не придёт енэгүягъо, ар къэмэкъонкэ.

видный прил. 1. (видимый) плэгъурэ; 2. перен. (значительный, известный) мэханэншо зиээ, цэрыо; видный учёный гъэсэгэе цэрыу; 3. перен. разг. (представительный) ини, лъагэ, лэгъулхэ; видный мужчина цыфы лэгъулхэ.

видоизменение с. 1. (действие) зэхъокыныр; 2. (разновидность) зыгорэм илэпкыгъу.

видоизменить сов. что зэхъокын.

видоизменяться сов. зэхъокыгъэ хүн.

видоизменять несов. см. видоизменить.

видоизменяться несов. см. видоизменяться.

виду, видишь наст. вр. от видеть.

виза ж. 1. (на документе) виз, Гизын (Гэнэтэ эйэ цыфым документыны тиритхэрэр, тиритээрэр); 2. (в паспорте) виз, Гизын (къэралыгъом ихлан, икын э зэпрыкын зэрэфитир кыгъзэнафэу паспортын тиритхэрэр, тиратхэрэр).

вигз м. пцэуныгъ, кыныгъ, макъэ.

визглийный прил. пцэул, кыил, гурымыл.

вижать несов. пцэун, кынин, гурымын.

визировать сов. и несов. что визэ тедзэн, Гизын етын; визировать паспорт паспортым визэ тедзэн.

визирь м. визирь (Востокым ичээ къэрал заулэмэ яминистремэ араю).

визит м. 1. визит (Йоф гъэнэфагъэе горэм пас зыгорэм клоныгъ); 2. визит (сиймаджэм дэжыы врачи клоныгъ).

вилка ж. в разн., знач. цацэ. вилок м. разг. къэбескъашхъ. вилы только мн. куахъо; ⚡ вилами по воде писано пшахъом тетхагъ.

вильнуть однокр. см. вилить. вилить несов. чим гъэсынын, гъэкээрэон; вилить хвостом кэр гъэсынын.

винá ж. 1. (проступок) мысагъя; признать свою вину умысагъе уеуцолэжын; 2. (причина) илажь, иягъ; по вине кого́-либо зыгорэм илажъекэ.

винегрét м. винегрет (хэтэрыгъимэ ахашикыгъэ шихын).

винительный прил.: винительный падеж грам. винительн падеж.

винить несов. кого́-что в чём гъэмысан, умысан, гъэкъончэн; во всём вини себя пшэумкин зыгъэмсэж.

вийный прил. сэнэ; сэнэш; вийний завод сэнэш завод; вийний запах сэнам; вийная бочка сэнэ шондыр.

винó с. винэ, санэ (сэнэшхээм хэшикыгъэ шён).

виноватý прил. 1. (виновный) мыс; он виноват ар мыс; 2. (выражают сознание вины) зэрэмысэр зыдээзышшэжыре; у него виноватый вид мысэш то тепльэ и; ⚡ без вини виноватый лажэ имээу мыс хъугэе, хьеу мыс хъугъэ; виноват! сымыс!

виновник м. мысэр; зыпкы къикыгъэр, зилажъэр, къызээ-

рыкыгъэр (причина); виновник торжества гушуагъор зыпкы къикыгъэр.

виновность ж. мысеныгъ, къонченыгъ; установить виновность мысеныгъэр зэхэфын.

виновный прил. мыс; суд признал его виновным судом ар мысэу ыльэгъугъ.

виноград м. сэнашхъх.

виноградарский прил. сэнэшхъешэ; виноградарский совхоз сэнэшхъешэ совхоз.

виноградство с. с.-х. сэнэшхъешэныр.

виноградарь м. сэнэшхъаш.

виноградина ж. сэнэшхъбац.

виноградник м. сэнэшхъэшап.

виноградный прил. сэнэшхъе; виноградная лоза сэнэшхъе къутам.

винодёл м. винеш, сэнеш (санэ къэзыиф).

винодёление с. сэнешыныр (санэ къэфыныр).

винодельческий прил. сэнешы, винодельческэ; винодельческий район сэнешы район.

винокурение с. шъонишыныгъ (хъалыгъу зыхашыкырэ лэжыгъэз лэпкым е картофым спиртыре аркыре хэшикырэныгъ).

винокуренный прил. шъонышы; винокуренный завод шъонышы завод (спирт, аркъ къэзышикырэ завод).

вингт м. вингт.

винтовка ж. винтовк, шхонч. винтовой прил. 1. винтовой; винтовой донкрат винтовой донкрат; 2. (винтообразный) винтым фэдэу шыгъе; винтовая лёстница винтым фэдэу шыгъе лъэй.

винтовочный прил. шхонч, винтовочнэ; винтовочный патрон винтовочнэ патрон.

винторезный прил. тех. винтэшы; винторезный станок винтэшы станок.

виолончелист м. виолончелист (виолончелым еорэ).

виолончель ж. муз. виолончель (скрипкам фэдэ теплья зиэ музыкальне инструментышиху).

вираж м. ав. вираж (къухъам е самолётным изыгэззенэйб, гэгүү занклем теклыныгъ).

виртуоз м. виртуоз (илюфи фэлээз дэдэр, илюфи фэлэпэлээз дэдэр).

виртуозный прил. виртуознэ.

вирус м. вирус (зэлахыре уз зезыхъэрэ бактерие).

вирусный прил. вируснэ; вирусный грипп вируснэ грипп (вируснэм зэрихъэрэ грипп).

вистлица ж. шъхъэпильап.

висеть несов. 1. (быть подвешенным) къэшэгъен, пыльэгъен; портрэт висит на стене портреты дэпкым пыльягъ; лампа висит над столом остыгъер столын шыльхъагыкэ къэшэгъ.

2. на ком (об одежде) къышылэлын (щигын быхъур); 3. (на-висать) шъхъэштын; скала висит над дорогою мыжьобы гъогум шъхъэшты; ♦ висеть в воздухе (быть в неопределенном положении) адыкыны мыдыкыни нэмысэу щытын (Лофы зэшиломыхыр).

вискобза ж. вискоз (органическая вещества ахашыкырэ зэхэшихъэзээ Лужьюу данхэри, пэмэкхэри зыхашыкырэр).
вислоухий прил. тхъакумэ къелэлэх; вислоухая лошадь шытхъакумэ къелэлэх.

виснуть несов. на ком-чём, (свиснуть) къэрышлагъу къелэлэхын; ♦ виснуть на шее ыпшээ зыкэришэн, ыпшээ зишэн.

висок м. дэбжыкъу.
високосный прил.: високосный год високоснэ ильэс (яп-лэнэрэ ильэс пэпчэу зифераль мэфэ 29-рэ хүүрэр).

височинный прил. дэбжыкъу; височная кость дэбжыкъу күпшэхъ.

висачий прил. къэшлагъ; висачий мост лъэмидж къэшлагъ;

висачая лампа остыгъе къэшлагъ.

витамиин м. витамин (органическая вещества организма эзыкъ итээю Йоф езыгбашырэр).

вitatъ несов.: витатъ в областах зыгорэ къемыхъулэнным щыгугын (е къехъопсын), жыым зэрихъан.

витиеватый прил. (о речи) шъорышыныгъэ, зэхэшикыгъое (гүчий), къызэркыонч; витиеватый язык зэхэшикыгъоябз.

витой прил. шыхъэгъе.

витрин ж. витрин, гъэльгъуаплэ.

вить несов. что 1. гъэшын; вить верёвку къапс гъэшын; 2.: вить гнездо набгъо шын.

виться несов. 1. (о растениях) зещэкин, зеущэрхэкин; хмель вьётся по яблоне хмелым мырэрыс чыымын зырэшэкин; 2. (о волосах) Тыргыон, гъэшын; 3. (кружиться) харзэн; орёл вьётся над горой бгъэр къушхъэ кытум щэхъарз; 4. (о реке, дороге) Гонтгэшантэй клон.

вityязь м. уст. дээкю лыхъхувъ.

вихбр м. къахэпшыкырэ шъхъацы куаш.

вихрь нареч. псынкэ дэдэу, елбэтэу, жыы харзэм фэдэу.

вихрь м. жыы корен, жыы харз.

вишиёвый прил. 1. чэрэз; вишиёвое варёные чэрэз варен; вишиёвый сал чэрэз сал; 2. (о цвете) куплы чланц, плъыжы чланц, чэрээшыу; вишиёвый цвет чэрээшыу.

вишния ж. чэрэз (ягода и дерево); чэрэз чыг (дерево).

вишү, висишь наст. вр. от висеть.

вишь частица прост. еплъ, еплъ аш.

вкалывать несов. см. вколоть.

вкáпывать несов. см. вкопать.

вкатить сов. что игъэлэдэн, игъукырэн, чэгъэлэдэн, чэгъукырэн; вкатить бочку в сарай пхъчайр къакырым чэгъукырэн.

вкатиться сов. иукырэн, ильэдэн, чэльэдэн, чэукырэн.

вкáтывать несов. см. вкатить. вкáтываться несов. см. вкатиться.

вклад м. 1. (денежный) вклад, ильхъэнэгъ (ахъщэ гъэтылтынэгъ); 2. перен. хэгъэхъоныгъ, хэльхъэнэгъ; вклад в науку наукам хэгъэхъоныгъ.

вкладчик м. вкладчик (сберкассам ахъщэ изылхъеу щызыгэлтырэр).

вкладыватель несов. см. вложить.

вкладыш м. дадээ.

вклéивать несов. см. вклéить.

вклéить сов. что дэгъэпкэн, дэшхэн; вклéить лист в книгу тхылым тхъапэ дэшхэн.

вклéйка ж. 1. (действие) дэгъэпкэнэыр, дэшхэнэыр; 2. (то, что вклéено) дэгъэпкэгъе, дэшхэгъе (тхъапэр).

вклиниваться несов. см. вклинияться.

вклинийтъся сов. во что хэхъан, хэшэягъе хъун, зыхегон; вклинийтъся в толпу купым зыхгон.

включать несов. см. включить.

включаться несов. см. включиться.

включая предлог с вин. п. хахъэу, ахэтэу, дыкыгъюу; собрались все, включая стариков лыжъихэри ахэтэу, зэкэ къызэлукыгъях.

включение с. 1. тех. егъэжэныр, түүпчиныр; 2. (внесение) хэтхэнэыр, хэгъзуционыр, хэгъэхъаныр; включение в список спикэм хэтхэныр.

включительно нареч. хахъэу, хэтэу; до ста включительно яшьенэрэри хэтэу шъэм нэс.

включить сов. 1. что егъэжъэн, түпшын; включить мотёр моторыр егъэжъэн; 2. кого-что во что (внести, ввести куда-л.) хэтхэн, хэгъэхъан, хэгъэуон; включить в список списком хэгъэуон.

включиться сов. во что фежъэн, хэуон; хэхъан; включиться в работу. Иофшэнным фежъэн; включиться в соревнование соревнованием хэхъан.

вколо́чивать несов. см. вколо́тить.

вколо́тить сов. что во что хэгъэхъан, хэуон, чэгун.

вколо́тъ сов. что во что хэуон; вколо́тъ игблу в шитьё мастэр дыным хэуон.

вконе́ц нареч. разг. гъунэм нэсэу; вконе́ц разорить гъунэм нэсэу зетегъэзын.

вкобанный прил.: как вкобанный чэтигъэм федэу, исагъэу.

вкопа́ть сов. что во что чэтиэн, хэтэн; вкопа́ть столб в зёмлю пкээр чыгум чэтиэн.

вкореня́ться сов. пытэу хэхъан, хэптыхъан.

вкореня́ться несов. см. вкорени́ться.

вкось нареч. къущаэу, йонтигъэу, бгүнджеу; вкось и вкри́в зэблэзгэу, пхэнджеу.

ВКП(б) [Всесоюзная Коммунистическая партия (большевиков)] ВКП(б) [(большевикм) я Всесоюзная Коммунистическая партия] (партии и 19-ре съезды насы Советская Социал и Коммунистическая партия чэу и лагэр).

вкрадчивый прил. яклошылэр, тхъагъепцыгъекэ зязыгъаштэр, ахкайаштэр.

вкрады́ваться несов. см. вкрады́ться.

вкрады́ться сов. амышахэу хэхъан; в статью вкрадась ошибка хэукъоньгэ статьям амышахэу хэхъагъ; вкрады́ться в довёрие тхъагъепцыгъекэ зягъештэн, цыхъэ къызфягъештэн.

вкрапце нареч. кіэкіэу; рассказывать вкрапце кіэкіэу къэлотэн. вкри́в нареч. йонтигъэу; вкось и вкри́в см. вкось.

вкру́тую нареч. къэпэу, пытэу; сварить яйцо вкру́тую кіэнкіэр къэпэу гъэжъон.

вкус м. 1. йашшугъак (шхынышхоным) яйашшугъэ изытет); приятный на вкус ийашшугъакіэгохы; 2. (чувство изящного) гохъэу, къеклоу; одеваться со вкусом гохъэу зыфпэн.

вкусить сов. что, чего (испытать); зэхэшэн, зэгэшэн, уштын.

вкусный прил. йашшу, гохы; вкусная пища шхын йашшу.

вкусовой прил. йашшугъэ езытырэ (шхынным); вкусовые ощущения йашшугъэ къызэрэшхъухъэрэ.

вкусить несов. см. вкусить.

вла́га ж. шынэгъакэ.

владе́лец м. зынер, зыэ ильыр; владелец книги тхылъыр зыер.

владе́ние с. 1. (обладание) йэклэльшыныр, ийэн; 2. (собственность) унэеныр, йэ ильыныр (мысхыверэ мылткум яхылылаг).

владе́ть несов. чем 1. (иметь, обладать) иунаеу ийэн; 2. (знать) гээорышэн, гээпсэолъэн, шээн; владеть русским языком урысыбээ шээн; ∆ владеть собой зиэжэштун, зыщэштун.

владе́чество с. лъэрхыхынг, тетыгъониг, фитынигээ пистэури ийниг.

влажно́сть ж. шынэгъакэ.

влажный прил. шынагъэ зиэ, шынэгъакэ зиэ; влажная почва шынэгъакэ зиэ чышхаштубу.

вламы́ваться несов. см. вломы́ться.

вла́стовать несов. над кем-чем тетыгъор йыгын.

власти́лий м. лъэрхых, фитынигээ пистэури зиэр, тетыгъор зиыгыр, хабзэр зиэ ильыр.

вла́стный прил. 1. (имеющий право) лъэрхыхагъэ зиэ, унашьо зышын фиты, зыльэки; он властен это сделать ар ышэнзу лъэкынгъэ аш и; 2. (склонный повелевать) унэшшошын зиклас; властный человек унэшшошын зикэс цыф; 3. (повелительный) унэшшошы; властный голос унэшшошы макъ.

власть ж. 1. власть, хабзэ, лъэкынгъ; государственная власть государства; власть, къэралыгъ хабз; 2. чаще мн. власти йашшхъэтхэр, тетыгъор зиыгыгъэр; ∆ быть во власти чего-либо зыгорэм зиэ ильын; это не в моей власти ар сильэки къыхырэп; иметь власть над кем-либо зыгорэм лъэкі фыриэн.

влачить несов.: влечить жалкое существование ергээ дэдэу ўшыэн.

влёво нареч. сэмэгумкэ; влево от дороги гъогум исэмэгубгүүкэ.

влеза́ть несов. см. влезть.

влезть сов. 1. ишыхъан, ишхъан, чэпшыхъан, чэцохъон, хэпшыхъан, хэцохъон (внутрь); дэпшиен, дэцохъоен (наверх); влезть в подвал чыунэм чэпшыхъан; влезть на дерево чыгым дэпшиен; 2. во что, разг. (уместиться) ифэн, дэфэн; все книги влезли в портфель зэклэхъяхъэр портфелем дэфагъэх.

влета́ть несов. см. влететь.

влета́ть сов. 1. ибыбэн; в окно влетела ласточка пцашхъор шхъянгъупчъэм ибыбагъ; 2. перен. (вбежать) ильэдэн, чэлльэдэн.

влече́ние с. зиэпищэнгъ; кэххольсынгъ, фэцнэнгъ; чу́вствовать влече́ние к чему-либо фэцнэнгъ зыгорэм фыриэн.

влечь несов. кого к кому-чему (привлекать) фэцэн; его влечёт к науке ар наукэм зыфещэ; ∆ этот посту́пок влечёт за собой

наказа́ние а зекуакіэм пшъэдэкыж къехы.

вливáние с. мед. хэклэнры; вливáние крови лъы хэклэнры.

вливáться несов. см. влиться.

вли́ть сов. 1. что (налить) икэн, игъэхъон; 2. что, перен. хэлхъан; это известие влило в него бодрость а къэбарым чэфынгъэ аш хилхъагъ; 3. кого-то, перен. (присоединить) хэгъэхъон, хэгъэхъан.

вли́ться сов. 1. (налиться) хэльэдэн, ильэдэн; 2. в кого-что, перен. хэлхъы хъун; в него влился силы куачэ аш хэлхъы хъугъ; 3. перен. (присоединиться) хэхъан.

вли́жение с. 1. фэмэбжымэ тэхьаныг; окказать влияние на кого-либо ифэмэбжымэ зыгорэм тэхъан; 2. (авторитет) шхъэклифэнгъ, лъйтэнэнгъ, лъэкынгъ; пользоваться влиянием шхъякэфэнгъ э иэн.

вли́тельный прил. лъйтэнэнгъ э зиэ.

вли́ять несов. на кого-что ифэмэбжымэ тэгъэхъан, гэдээон, зыгорэм хэшхъан.

ВЛКСМ (Всесоюзный Ленинский Коммунистический Союз Молодёжи) ВЛКСМ (Кэлэклэхэм я Всесоюзная Ленинская Коммунистическая Союз).

вложе́ние с. 1. (действие) ильхъаныр, дэлхъаныр, чэлхъаныр, хэлхъаныр; 2. (вложенные деньги) хэлхъагъэр, тегъэклодагъэр (пчагзэм ехыллаг); капитальные вложения капитальнэ хэлхъагъэр.

вложи́ть сов. что во что 1. (внутрь) ильхъан, ильхъажын, дэлхъан; вложить письмо в конверт письмэр конвертным дэлхъан; вложить саблю в ножны сашхор сапіэм ильхъажын; 2. (средства) хэлхъан; вложить дэньги в строительство пээольэ-

шынным ахъщэ хэльхан; 3. *прем.* ехыллэн; *вложить* все сильы в работу куачлэу илэр йофы ехыллэн.

вломиться сов. во что, разг. ион, изэрэгон, ашуухан.

влюбиться сов. в кого-что шу лъягун, дихыхын.

влюблённый прил. шу зылъегъуре.

влюблаться несов. см. влюблиться.

влюбчивый прил. псынкэу шу зылъягъуре, шулъягъул.

вменить сов. что кому, во что пишьёрылы фэшын; *вменить* в обязанность ышть ильхан.

вменить несов. см. вменить.

в мёру емыгъелягъяу, блэмыкыщэу, шапхэе илэу.

вместе нареч. (сообща, совместно) зэгъусэхэу; зэкигъухэу; и также передается глагольным префиксом зэда-; *работать* вместе Иофы зэдашлэн; \diamond , *вместе* с тем аш дыкыгъоу, аш даклоу.

вместылище с. ильыпэ, итыпэ.

вместимость ж. ифэрэр; *вместимость* бочки шьондырым ифэрэр.

вместительный прил. бэу зэрыфэрэ, бэу зыдафэрэ; *вместительный* чемодан бэу зыдафэрэ чэмэдан.

вместить сов. кого-что игъэфн; заал не может вместить всех желаящих зышлоигьо пстэури залым ифэштэп.

вместиться сов. ифэн, дэфэн. *вместо* предлог с род. п., передаётся послогами ичыллэкэ, ичыллэ; взять однУ книгу вместо другой зы тхылым ичыллэкэ адэр штэн.

вмешательство с. хэльханыр (Йофы горэм), иоф хильханыр.

вмешать сов. 1. что во что (примешать) хэгэгхүхан; 2. кого во что, перен. разг. (впутать) хэшэн, хэгъехан хэльхан шыон (Йофы горэм).

вмешаться сов. во что хэхан (Йофы горэм), иоф хильхан.

вмешивать несов. см. вмешаться.

вмешиваться несов. см. вмешаться.

вмешать несов. см. вместить.

вмешаться несов. см. вместиться.

вмиг нареч. нэгъэуплэгъум.

внаём нареч. чыреу; отдать внаём чыреу тын; взять внаём чыреу штэн.

внаймы нареч. см. внаём.

вначале нареч. иублаплэм, нахьэрраплэу; *вначале* было интересно слушать рассказ уедэйнкэ къэбарым иублаплэм гъэшгъяныгъэ.

вне предлог с род. п. 1. передаётся послогами икыбыкэ, адыкэ; вне дома унэм икыбыкэ; вне города къалэм адыкэ; 2. (сверх чего-л.) хэмтэу, щымыщэу, имыту; вне плана планы хэмтэу; 3. передаётся суффиксом =нч; пройти вне очереди чэзыунчэу ихьан; \diamond вне себя зымшигъяэ.

внедрение с. хэльханыр; внедрение передовой техники в производство техники пэртыр производствам хэльханыр.

внедрить сов. что во что хэльхан, хэльы шын.

внедриться сов. во что хэльы хъун.

внедрять несов. см. внедрить.

внедряться несов. см. внедриться.

внезапно нареч. ошэ-дэмышиэу, зэкиэм, псынкэу.

внезапность ж. ошэ-дэмышиэныгъ.

внезапный прил. ошэ-дэмышиэ, зэкиэм хъугъэ.

внеклассный прил. классым щамышлэрэ; *внеклассная* работа классым щамышлэрэ йофшиэн.

внеклассовый прил. классхэм ахэмт, внеклассовэ.

внеочередной прил. чэзыунчэ, зимычээзы, зичээзы къэмисыгъэ; *внеочередное* собрание зичээзыу къэмисыгъэ зэлукэ.

внеплановый прил. планым щымыш, планым къидимылтыэрэ, планым хэмт; *внеплановое* задание планым хэмт гъэцэклэн.

внесение с. 1. (платы) тыныр, хэльханыр; 2. (включение) хэгъеханыр, хэтхэныр, хэгъэуцоныр; *внесение* в списки списком хэгъэуцоныр.

внести сов. 1. кого-что (внутрь) ихьан; *внести* ведро в дом щалъэр унэм ихьан; 2. что (платы) тын; *внести* взнос взносыр тын; 3. что (предложение) къехын; 4. что во что (включить) хэтхэн, хэгъэхан; *внести* в список списком хэгъехан; *внести* поправки в текст гэтерэзыхынхэр текстын хэтхэн; 5. что, перен. (вызвать) хэльхан, ильхан; *внести* раздор в семью унагьом зэдэмышужыныгъэ хэльхан.

внешкольный прил. еджаплэм щаклурэм фэшхъяфэу, еджаплэм щамышлэрэ.

внешние нареч. шьокэ, итеплэкэ; *внешние* он спокён итеплэкэ ар рэхьат.

внешнеполитический прил.: внешнеполитические отношения къэрал йэкыб политическе зэфыщтыкэхэр.

внешний прил. 1. (наружный) итеплэ; *внешний* вид тепльэр илэр; 2. къэралыгъо йэкыб; *внешняя политика* СССР ССР-м икъэралыгъо йэкыб политикэ; *внешния торговля* къэралыгъо йэкыб сатышушиныр.

внешность ж. тепльэр.

внештатный прил. штатым щымыш, штатым хэмт; *внештатный* работник штатым щымыш йофши.

вниз нареч. ичэгъкэ, ичэкэ; ыхэкэ; плыть вниз по течению реки псыхъом ыхэкэ ессыхын.

внизу 1. нареч. ычэгъты, ычэгъкэ, ычэкэ; он живёт внизу ар ычэгъы чэс; 2. предлог с род. п. ычэгъы; внизу письма стояла подпись письмом ычэгъы, вылэккуацэ чэтыгъ.

вникать несов. см. вникнуть.

вникнуть сов. во что хэгупши-сыхан, зэгъашлэн, зыгургэйлон; *вникнуть* в суть дела йофым изыт шыпкэ зэгъашлэн.

внимание с. 1. наэр тедзэныгъ; обратить внимание наэр тедзэн; 2. (заботливое отношение) наэр тегъетынгъ, гулъытэ фузишныгъ, фэгумкыныгъ; окружить вниманием наэр тегъетын, фэгумэкыны; \diamond быть в центре внимания ээкими гу кыльга-тэу щытын.

внимательно нареч. 1. ынаэ тетэу, ынаэ тыригъэтэ, дегупшишээ, гулъытэ фырилэу; 2. (заботливо) фэгумэкылэу.

внимательность ж. 1. наэр тедзэныгъ, егугуныгъ; 2. (заботливость) наэр тетынгъ, гулъытэнгъ, фэгумэкыныгъ.

внимательный прил. 1. ынаэ тэзгээрэ, гулъытэ зиэ; внимательный ученик ынаэ тэзгээрэ кэлэеджаку; 2. (заботливый) фэгумэкэ, шэнши, ыдэб эзхэл, шхъэлэфэнье зэзыхъэрэ.

вничью нареч. зэфэду, яз тэмыклоу, хэти темыклоу, зымымыхъэу; сыграть вничью зымымыхъэу джэгун (е ёшлэн).

вновь нареч. 1. (снова) икэрыкэ; 2. (только что): вновь вышедшая книга кыядэкихъэлэхэр.

вносить несов. см. внести.

внук ж. къом ыкъу (сын сына); пхуум ыкъу (сын дочери).

внутренний прил. 1. ыкъоцырэ, ыкъоц; *внутренняя* стеня ыкъоцырэ дэлкт; *внутренние болезни* ыкъоц узыхэр; 2. къэрал ыкъоц; *внутренняя политика* къэрал ыкъоц политикэ.

внúтренности только мн. **анат.** клоцхэр (*клоцым илхэр, ыклоцыкэ щыгэхэр, клоцылхэр*).

внúтренность ж. клоц; **внúтренность** дома унэ клоц.

внутрь 1. нареч. клоцым; находиться внутри клоцым щыгэйн; 2. предлог с род. п. клоцым, а также передаётся сочетанием притяжательного местоимения и существительного клоц; внутри страны хэгъегум ыклоц.

внутрипартийный прил. полит. внутрипартийнэ; **внутрипартийная работа** внутрипартийнэ тофшэн.

внутриполитический прил. внутриполитическэ.

внутрь 1. нареч. клоцым; принять лекарство внутрь уцыр клоцым егъехын (е ешон); 2. предлог с род. п. клоцым, а также передаётся глагольными префиксами и=, дэ=, хэ=, чэ=; **войти** внутрь дома унэ клоцым ихан.

внучата мн. къом е пхъум ишъэжъехэмрэ ишъэшъяхъехэмрэ.

виúчка ж. къом ыпхъу (дочь сына); пхъум ыпхъу (дочь дочери).

внушáть несов. 1. что гурыгъэйон, зэхегъэшикын, ышлошь бъяхъун; **внушáть** страх щынаргурыгъэйон; 2. что и без доп. (поучать) еушынын, гъедэйон.

внушéние с. 1. (воздействие на волю) ышлошь гъяхъуныр, гурыгъэйоныр, зэхегъэшикынныр, къяфэгъэущыныр; 2. (наставление) еушынынгъ, егынныгъ.

внушительный прил. 1. (произведящий впечатление) пшлошь зыгъэхъурэ, гурызгъэйошъурэ, зэхегъэшикыншъурэ; **внушительный вид** пшлошь зыгъэхъурэ теплъ; 2. (большой, значительный) ины, ины дэд, шъэджашь; здание **внушительных размеров** унэ шъэджашь.

внушить сов. см. **внушáть.**
внýтно нареч. дэгъоу зэхэпхэу, үупкээу зэхэпхэу.

внýтный прил. дэгъоу зэхэпхэре, үупкээу зэхэпхэре; **внýтный голос** үупкээу зэхэпхэре макъ.

во предлог см. в; **во весь рост** иннэгъэ пстэумкэ.

вóбла ж. хъэлабгъо (*пцэжъые хвээдэбэго лэлэк*).

вóбрать сов. что 1. зыгщэн; зыхэшэн; **вобрáть** воздух жын зыгщэн; **вобрáть** влагу шынэгъакэ зыхэшэн; 2. **перен.** (воспринять) зыгурыгъэфэн, зыгурыгъэйон, зэгъэшэн, зыхэльхан.

вóбъю, **вобъёшь буд.** вр. от вбить.

вовéки нареч. см. **вовéки.**
вовéки нареч. егъашэмни, ныбжни; **вовéки** векоб ныбжныре егъашии.

вовлекáть несов. см. **вовлéчъ.**

вовлечéние с. хэшэныр, хэгъэхъаныр.

вовлéчъ сов. кого-что во что хэшэн, хэгъэхъан; **вовлéчъ** в общественную работу общественне тофшэн хэшэн.

вóвремя нареч. (своевременно) игъом, ичэзыум; **явиться** вовремя игъом ичэсын (е къэсын).

вóвсе нареч. разг. зыкни; нам он вóвсе не ижүен зыкни ар тэтишцикэгъахэн.

во-вторых вводн. сл. ятлонэрэмкэ.

вогнáть сов. что во что, разг. (вбить) хэгъэзыхъан, хэгун; **вогнáть** гвоздь в стéну гъучын; нэр дэпкын хэгун; **вогнáть** в краску гъэукытэн, плыжы шын.

вогнутый прил. икукурбэгъ; **вогнutoе** зёркало физ. икукурбэгъ гъундж.

вогнúть сов. что икукурбэн.

водá ж. 1. псы; сырья **водá** псы цын; кипячёная **водá** псы гъэжкуаг; пресная **водá** зашью-

хэрэпс; солёная **водá** псы щугъ; минеральная **водá** минеральныпс; 2. (напиток) псы йашу; фруктовая **водá** пкышихъэ-мышьхъэ псы йашу; 3. псы; идти по воде псым хэтэу клон; 4. только мн. **воды** геогр. псыхэр; леса и воды мэзыхэмрэ псыхэмрэ; 6. **перен.** (многословие) гусцыэ пкэнчаб; **выйти** сухим из воды псым гъушэуу кыхэкыжын; как в воду канул псым чихвагъэм фэдэу бзэхыгъе; вывести на чистую воду кычлэгъэшын; воды не замутить псыри гыгзутхьоштэштэп аш, цыф Иэсэ дэд; много воды утекло бэу псыбэ дэчыгъ, аш кыншэгъэжъягъэу псы йаджи дэчыгъ; они похожи как две капли воды псы гъоткуйтум фэдэу зэхьшырых.

водворíть сов. что (установить) гъэспын, гъэуцун; **водворíть** порядок порядке гъэуцун.

водворíться сов. (установиться) уцун, хъун; **водворíлась** тишина самбырныгъэр уцугъэ, кым-сым хъугъэ.

водворíть несов. см. **водворíть.**
водворíться несов. см. **водворíться.**

водевíль м. водевиль (орэд зыхэты пъесэ Ѣхэн кIаку).

водите́ль м. водитель (автомобиль, тракторы, кымки машины) зезифэрэр, зезицэрэр.

водите́ль несов. 1. кого (сопровождать) Ѣэн; **водите́ль детёй** гуягъ джэгунэу калэхэр Ѣэн; 2. (управлять движением) зещэн, Ѣэн; **водите́ль поездá** мэшюкухэр зещэн; 3. чем по чему рыгъэйон, рыщэн; **водите́ль** карандашом по бумаге карандашы тхыллын эм рыщэн; 4. что с кем (поддерживать отношения) дызехъан; **водите́ль дру́жбу** ныбджэгъуныгъэ дызехъан; **водите́ль** занос пцикэ зещэн.

водите́ться несов. 1. (иметься, жить) хэсын; в пруду водится рыба псыхураем пцэжьехэр хэсын; 2. с кем-чем, разг. (поддерживать знакомство) кэлъыклон, цыфыгъэ фызэрихъан, кыгъуун, ныбджэгъуныгъэ дырийн, инэосэн; **в** водится архабзэу кырэкло, джары-хабзэр; как водится ээрэшт хабзэу.

водка ж. аркъ.

водник м. водник (псы транспортом илофыши).

водный прил. псы; **водные пути** псы гъогухэр; **водный транспорт** псым тет транспорт.

водобоя́знь ж. мед. хъашху-рэу уз (хъашху-рэу хъугъяа псыхъхъэр эцэктэгъяа, аш кынхэкыкэ Ѣын сымаджэр псы ешбоным Ѣышиныэу хъуныр).

водовóз м. псыщ.

водоворóт м. псыхъар, псыко-рен, псыархъуан; **водоворот** событий хъугъэ-шлэгъабэхэр, ахэм псынкэуу зыэрэзэрхью-кырэр.

водоём м. псыуан, псытып, псыуцуп, псыыгъып.

водоизмешение с. мор. водоизмещение (күххэу хым тетым ионтэгзүүгээ фэдизэу псыу кыди-фыэрэр).

водокáчка ж. псыдэш, водока-как (псы кыншээшырэ насосыр зычилт унэр).

водола́з м. водолаз (псы чигэгэйм тофшэн).

водола́зный прил. водолазнэ; **водола́зный костюм** водолазнэ kostюм.

водолечéбница ж. водолечебница (псыкэ зычижэхэрэр).

водолечéние с. псыкэ зычижэхэрэр.

водомéр м. тех. водомер (псыр зэрэшырэ прибор).

водонапóрный прил.: **водо-напóрная бáшня** водонапорнэ башн.

водонепроницáемость ж. псы пхырымыкыныгъ.

водонепроницаемый прил. псы зыхырымыкырэ, псы зыхэмыхэр; **водонепроницаемая ткань** псы зыхырымыкырэ шэкэл.

водонбс м. псыхъ, псы къезыхъ, водопад м. псыкъефэх.

водоплавающий прил. зоол. псыес; **водоплавающие птицы** псыес бзыухэр (*псычэтхэр, къазхэр*).

водопой м. 1. (место) псыешуапI, чагэ, чагапI; гнать коров на водопой чэмхэр псыешуапI фын; 2. (поение скота) былым псыегъешыныр.

водопровод.

водопроводный прил. водопровод, водопроводнэ; **водопроводная труба** водопровод турбэ.

водопроницаемый прил. псыр зыхырымыкырэ, псы зыхехъэр.

водораздел м. геогр. водораздел.

водород м. хим. водород.

водородный прил. водород, водороднэ; **водородная бомба** водороднэ бомб.

водоросль ж. бот. псым къыхэлэрэ е къышыкырэ уц.

водоснабжение с. водоснабжение (псы алжэгэхъаныр, ягъэгъотыныр).

водоспуск м. псы дэгъечыпI, псы ээрдагъекырэр.

водосток м. псы къечэхыпI, псы дэчыпI.

водосточный прил. псы зерчыэрэ; **водосточная труба** псы зерчыэрэ турбэ.

водохранилище с. псыыгыпI, водохранилищ.

водружать несов. см. водрузить.

водрузить сов. что гъэлэн, Иэтин, лъагзу гъэуун; **водрузить флаг** биракыр гъэлэн.

водянистый прил. псынтI, псыб зыхэт, псыб зыкэлт; **водянистая земляника** цумпэ псынтI.

водянка ж. мед. водянк (*Цыфы Иепкъ-лъепкъын* егъэлэягъэу

псыбэ хэтыныгъэм къыхэкырэуз).

водяной прил. псы; **водяная мельница** псы шъхал; ◇ **водяные знаки** псым хэт гъуазэхэр.

воевать несов. с кем-чем и без доп. эзон, езон.

воевода м. ист. дзэлаш, дзэзещ (*ижъирэ Русым*: дзэм, хэкум, округын, къалэм илэшхэмет).

воедино нареч. зэу; слиться воедино зэу зэхэхъан.

военачальник м. военачальник (дзэзечакIу, дзэ-паш).

военизация ж. военизация (зэо *Юфым зэлжэгэджэнхэр*).

военизировать сов. и несов. кого-что заом фэгъэпсын, военизировать шын; **военизировать промышленность** промышленностыр заом фэгъэпсын.

военком м. (военный комиссар) военком (военнэ комиссар).

военкомат м. (военный комиссариат) военкомат (военнэ комиссариат).

военно-воздушный прил. военно-воздушнэ; **военно-воздушный флот** воени-воздушнэ флот.

военно-морской прил. военно-морской; **военно-морские силы** военно-морской куачэхэр.

военнообязанный м. дээ къулыкүшэн зытефэрэ.

военноспленный м. дээлI гъэр, плен ашигъэ.

военно-полевой прил. военно-полевой; **военно-полевой суд** военно-полевой суд.

военнослужащий м. дээ къулыкүш.

военный прил. 1. зэо; **военное время** зэо лъэхъан; 2. военнэ (зэо *Юфым тэгээпсыхагъэр, армиемэр заомэр ящыкIагъэмэ якъзи/ын ехыл/агъэр*); **военная промышленность** военнэ промышленность; 3. в знач. сущ. м. дээ къулыкүш.

вожак м. 1. (руководитель) паш,

1. эшхъэтет, зыгорэ зылэмчэилтыр; 2. (поводырь) зещакло, зещэ; 3. (у животных) паш; **вожак**, стада лэхъотьу паш.

вожатый м. 1. паш, вожат (пионер отряды в дружинам илац); 2. (проводник) гъуз, гъугухэр язгъэльгэуэр; 3. разг. (вагоновожатый) вагонзеф.

вожделение с. лъэш дэдэу хъопсэныгъ.

вождение с. гъэзеклоныр, зефеныр (гүш. п. машинэр).

вождь м. паш, вождь.

вожжи мн. (ед. вожжá ж.) вож.

вожу наст. вр. от водить и возить.

воз м. кухь; воз дров пхъэ кухь.

возбраниться несов. чаще безл. амыдэу щытын; это не возбраняется ар амыдэу щытэп.

возбудимость ж. къызэкэнэныгъ, къызэкплыхъаныгъ, къэгубжынгъ.

возбудимый прил. къызэкэнэгъшту, къызэкплыхъагьашту, губжыгъшту; легко возбудимый человек псынкIеу къэгубжыгъшту цыиф.

возбудитель м. къызэкэзыгъянерэр, къызэкэзыгъэплыхъарэр, къэзыхъянерэр, къэзыхъяжъяэр; **возбудитель болезни** узэр къэзыхъяжъяэр.

возбудить сов. 1. что (вызвать) фыриэу шын, фаблэу шын, гур факлоу шын; **возбудить интерес** гъэшлэгъоныгъэ фыриэу шын; **возбудить аппетит** шынным фаблэу шын; 2. кого-что (возволновать) къэгэшэнчэйн, къэгъэгубжын, къэгъэпсынкIеэн; 3. что (предложить на обсуждение) къехыжъэн, къэлэтин; **возбудить вопрос** Юфыр къэлэтин.

возбудиться сов. къэгубжын, къызэкэнэн.

возбуджать несов. см. возбудить.

возбуждаться несов. см. возбудиться.

возбуждение с. 1. (действие) къеъэжъэныр, къехыжъэныр, къэлэтин; гур фэгъэлоныр; 2. (нервный подём, волнение) къызэкленэныгъ, къызэкплыхъаныгъ, къэгубжынгъ, губж.

возбуждённый прил. (взволнованный) къызэкленэгъ, къызэкплыхъагъ, къэпсынкIэгъ, къэгубжыгъ, къэшэнчэгъ.

возведение с. 1. шыныр, гъэуцуныр; **возведение здания** унэшиныр; 2.: **возведение в степень мат.** степеннымкэ гъэинин, степеннымкэ Иэтин.

возвеличивать несов. см. возвеличить.

возвеличить сов. кого-что гъэинин, щытхуущэн.

возвести сов. 1. что (выстроить) Иэтин, шын, гъэуцен; **возвести дом** унэ гъэуцен; 2. что на кого-что (напр. обвинение) умысын, гъэмисэн, гъэкюнчэн, пцы тельхан, пцы тeusэн; 3. что: **возвести в степень мат.** степеннымкэ гъэинин, степеннымкэ Иэтин.

возвестить сов. что, о чём къэбар ягъэун, къэбар ягъэшэн, макэ ягъэун.

возвещать несов. см. возвестить.

вводить несов. см. возвести.

возврат м. 1. (вещей и т. п.) етыжыныр, егъэгээжыныр; 2. (возобновление) къежэжыныр, къытегээжжыныр, къублэжыныр; **возврат** болезни узэм икъягээжжыныр.

возвратить сов. кого-что 1. (отдать обратно) тыжын, етыжын, егъэгээжжыныр; **возвратить книгу** тхылхэр тыжын; 2. (заставить вернуться) къегъэгээжжыныр.

возвратиться сов. 1. (вернуться) гъээжжын, къожын; **возвратиться домой** яджэгъэзжыныр; 2. перен.: к больному воз-

вратилось сознание сымаджэм зыкъишэжыгъ.

возвратный прил. 1. мед. кызэкъироожыр, кытезыгъээжыр; возвратный тиф кызекъироожыр тиф; 2. грам. фэгъээжыгъе; возвратный глагол фэгъээжыгъе глагол.

возвращать несов. см. возвратить.

возвращаться несов. см. возвратиться.

возвращение с. (от возвратить) тыжыныр, етыжыныр, егъээжызыныр; кынгъээжызыныр; (от возвратиться) кынгъээжызыныр, кынгъожыныр, зэтуюжыныр; кытегъээжыныр.

возвысить сов. кого-что дээтэн, дэгъэктюен, хэгъэхъон, зегъээтин; возвысить в глазах другий адрэхэм апашихъэ щидээтэн; \diamond возвысить голос макъэр нахь йэтын, макъэм зегъээтин.

возвыситься сов. нахь дэктюен, нахь мэхъаншхо ишү хъун.

возвышать несов. см. возвысить.

возвышаться несов. 1. см. возвыситься; 2. (высоко подниматься над чём-л.) зыяэтин, анахь лъагэу тетин; шхъэштины; вдалы возвышались горы чыжэкъе күшхъэмэ заэтыщтыгъ.

возвышение с. 1. (действие) дээтэныр, дэгъэктюеныр, хэгъэхъоныр, зегъээтин; 2. (возвышенное место) лъагапэ, хэлэтин.

возвышенность ж. геогр. чынэтыгъ.

возвышенный прил. 1. (высокий) лъагэ; возвышенная местьность чыпэ лъаг; 2. перен. мэхъаншхо зиэ; возвышенная цель мэхъаншхо зиэ гухэль.

возглавить сов. кого-что апеицон, пещэнныхъе дызехъан; **возглавить** экспедицию экспедицием пещэнныхъе дызехъан.

возглавлять несов. см. возглавить.

воздглас м. макъэ хэлэтыкыгъ. **воздордиться** сов. кем-чем и без доп. пэгэн, зыгъенин, зышлошижын.

воздавать несов. см. воздать.

воздать сов. что кому-чemu: воздать должное тэфэрэр фэшэн, фэшьюашэр фэшэн.

воздвигать несов. см. воздвигнуть.

воздвигнуть сов. что гъэуцун, шын.

воздействие с. гурыгъэлоныр, зэхегъэшыкыныр, гъэдэлоныр; моральное воздействие мораль нэкъэ гъэдэлоныр; оказать воздействие гурыгъэлон.

воздействовать сов. и несов. на кого-что гурыгъэлон, зэхегъэшыкын, гъэдэлон; **воздействовать** на товарища ныбджэгъум зэхегъэшыкын.

возделать сов. что лэжын, тоф дэшэн; **возделать** зэмлю чыгур лэжын.

возделывание с. лэжыныр, тоф дэшэн.

возделывать несов. см. возделать.

воздержавшийся м. зыэ зымыэтыгъ; при голосовании воздержавшихся не было голосованием игъом зыэ зымыэтыгъ күхэкъигъэ.

воздержание с. зыяэженыр, зыяэтин, зызэтэгъэныр, зызэтебутын.

воздержанность ж. зыяэженыгъ, зыяэтин, зызэтэгъэныгъ.

воздержанный прил. зыяэжекъышуре, зыяэтешуре, зызэтешуре.

воздержаться сов. 1. от чего (отказаться от чего-л.) зыяэжэн, зыяэтэн, зызэтэгъэн; 2. (не голосовать) йэ мыяэтин; **воздержаться** при голосовании голосованием игъом йэр мыяэтин.

воздерживаться несов. см. воздержаться.

воздух ж. жы; свежий воздух жы къабз; \diamond на открытом воздухе жы къабзэм хэтэу.

воздухоплавание с. воздухоплавание (жымы нахь псынкээ аппаратхэмкээ жымы Ѣзыеклонным итеориерэ и практикэрэ).

воздухоплаватель м. воздухоплаватель (воздухоплаванием пылъэр).

воздушный прил. 1. жы; воздушное сообщение жы гъогу; 2. перен. (легкий, прозрачный) псынкээ, пыакээ; **воздушное платье** джэн псынки.

возвзвание с. возвзвание (чыфымэ ээряджэхэрэ тхылъ).

возврение с. гупшиаскээ, гурыуакээ, еплъыкъ.

возйт несов. кого-что щэн, зещэн; **возйт** кирпич на машине машинкээ чырбыщ щэн.

возйтися несов. 1. (беспрокойно ворочаться) гумэкъэу зызэпырыгъэзэн; 2. (играть, развиваться) джэгун; 3. с кем-чем елъылэн; **возйтися** с починкой мотобромото-рым игъэзкээжын елъылэн.

взлагать несов. см. возложить; \diamond взлагать надежды Ѣыгугъун; **взлагать** ответственность тофим изэшюхын ышшэ ильхъан.

взло нареч. и предлог с род. п., передаётся послегом дэж; стоять взло дэж щытын; **взло** речки псыхъом дэж.

взложит сов. что на кого-что 1. (положить) тельхъан; 2. (поручить) ышшэ ильхъан; **взложить** руководство на кого-либо пещэнныхъер зерихъанэу зыгорэм ышшэ ильхъан.

взлюбленный м. шыу алъэгъурэ хъульфыгъ.

взмездие с. ифэшьюашэм йугъэкъин, ифэшьюаше егъэгъотыжыныр.

взместить сов. что пыныжын, хэгъэхъожын, хэльхъажын, игъэкъужын; **взместить**

убытки хэкыгъэхэр хэгъэхъожын.

взмещать несов. см. взместить.

взмешение с. 1. (действие) пыныжыныр, хэгъэхъожыныр, хэльхъажыныр, игъэкъужыныр; 2. (плата за ущерб) хэкыгъэм пэхухъажыныр (ахъщ и мылъку).

возможна 1. нареч.: возможно лучше нахынкунки хъун; 2. безл. в знач. сказ. хъун-мыхъун; вряд ли это возможно ар хъун-мыхъун; 3. в знач. вводн. сл. (вероятно) энгугягъо; возможно, он опоздёт энгугягъо, ар къэгужющ.

возможность ж. 1. амал; возможность встречи эзуккэнгъэм иамал; 2. амал; упустить возможность амалыр зыкээгъэгъын; 3. только мн. возможности амалхэр; у него большая возможность ащ амалышхохэр иэх; \diamond по (мёре) возможности амал зэрикээ; нет возможности амал иэх.

возможный прил. 1. (допустимый) пшы хъущты; **возможное решение** пшы хъущты унашту; 2. (осуществимый) бгъэцкэн пльэкъын; казаться возможным бгъэцкэн пльэкъынэу щыхъун.

возможный прил. лы хъугъэ, лыпкым ицуагъ, зыныж икъугъ.

возможить сов. лы хъун, лыпкым иуцон, ыныбж икъун.

возмутительный прил. гу гъэппль, гузэккэгъан, гузэккэгъабл; **возмутительный посту́пок** гузэккэгъэбл зекуаки.

возмутить сов. кого-что (привести в негодование) зэгогъэутын, ыгу гъэлъын, ыгу эзкэгъэн, ыгу зэккэгъэблэн, гъэгубжын.

возмутиться сов. (прийти в негодование) ыгу римыхъэу губжын, зэккэблэн, ыгу зэккэн.

возмуща́ть *несов.* см. **возму́тить**.

возмуща́ться *несов.* см. **возмутиться**.

возмуще́ние с. 1. (*негодование*) лъшэу губжыныгъ, лъшэу ыгу зэкІэнзыгъ; 2. *уст.* (*мятеж, восстание*) зыкъэлтыныгъ, восстание.

возмущённый прил. губжыгъ, зыгъ экІэблэгъ.

вознагради́ть *сов.* кого за что ифшъуашэ етын, гъэшшожын, шүхъафтын фэшын; **вознагради́ть** за усёrdие зэрегугуэрэм пас шүхъафтын фэшын.

вознагражда́ть *несов.* см. **вознаградить**.

вознагражде́ние с. 1. (*действие*) ифшъуашэ етын, гъэшшожын, шүхъафтын фэшын; 2. (*награда*) лэжжапкэ, шүхъафтын наград.

возненави́деть *сов.* кого-что пльэгъу мыхъун, фэмылъэгъун.

возникáть *несов.* см. **возникнуть**.

возникновéние с. къэхъуныр, къежъэныр.

возни́кнуть *сов.* къэхъун, къэжъэн.

возни́ца м. шао, шыкуа.

возни́ж раз. 1. (*шум*) бырсыр, хвалэ-балыкъ; дэти поднёли возни кэлэццэйкүмз бырысыр къялэтыгъ; 2. (*хлопоты*) къин дэлзэгъуныр, къин дэцчэчыныр, елЫлЛэнныр.

возобнови́ть *сов.* что егъэжжын, ублэжын, икІэрыкІэу ублзан, кэдзэжын.

возобнови́ться *сов.* ублэжын, кэдзэжын.

возобновле́ние с. егъэжжекъыныр, ублэжекъыныр, зыпкын игъэуцожжекъыныр; кэдзэжекъыныр; **возобновле́ние перегово́ров** зэдэгүшээнныр егъэжжекъыныр; **возобновле́ние догово́ра** догово́ры зыпкын игъэуцожжекъыныр.

возобнови́ть *несов.* см. **возобнови́тъ**.

возобновля́ться *несов.* см. **возобнови́ться**.

возомни́ть *сов.* **возомни́ть о** себе зышшоШыжын.

возражáть *несов.* см. **возрази́ть**; я возражаю против вашего предложе́ния шууипредложение сеуцаллэрэп.

возраже́ние с. мыдэныгъ, мыштэнныгъ.

возрази́ть *сов.* кому на что, против чего мыдэн, мыштэн, игъоу мыльэгъун, емыцоллэн.

взраст м. ныбжъ; оий одного вээрста ахэр зэнныбжъэгъух; человéк похилюго вээрста зынбжъ хэжигтэгъэ цыф.

взрастати́ть *несов.* см. **взрастати**.

взрастати́ сов. къыхэхъон, нахь ины хъун; насе́ление вээрслоб цыфэу дэсым къыхэхъуагъ.

взрастнити́ прил. ныбжъ; **взрастнити́ различия** ныбжъ зэфэшхъафхэр.

взроди́ть *сов.* 1. что (восстанови́ть) гъэтэрэззыжын, шыжын, зыпкын игъэуцожжекъын, гъэпсыжын; **взроди́ть промышленно́сть** промышленностыр зыпкын игъэуцожжекъын; 2. *кого* (*придать сил*) къэгъэпсаужын, къаруу егъэгъотыжын; **взроди́ть к** жи́зни щыэнным фегъэгъэзжын.

воздоржди́ться *сов.* 1. (*восстано-виться*) зыпкын иуцожжекъын; кэкІэрэкІэжын; 2. (*почувство-вать прилив сил*) куачайэр зыпкын иуцожжекъын.

воздоржда́ть *несов.* см. **воздор-дить**.

воздоржда́ться *несов.* см. **воздор-диться**.

воздоржде́ние с. 1. (*от возро-дить*) гъэтэрэззыжын, зэ-тегъэуцожжекъын, гъэпсыжын; гъэпсаужын, къаруу къэгъотыжын, къызэрэш-жын; (*от возродиться*) къы-зышшоцожжекъын, кэкІэрэ-кэжекъын; 2. (*прилив сил*) куачайэр зыпкын иуцожжекъын.

вóзчик м. кум исыр, ку зыгыр, шао (*кукІэ хылтэ зези-щэрэ*).

вóзмú, **вóзмёшь** буд. вр. от взять.

во избéжáние в знач. предлога с род. п. къэмгъэхъуным паекІэ, мышыгъэньим паекІэ; во избeжáние зла е къэмгъэхъуным паекІэ.

вóин м. зэолI, дээм хэтыр, солдат.

вóинский прил. воинскэ (дээ Йофым ехыллэгъэ, зэолIым епэсэгъэ, солдатым епэсэгъэ); **вóин-ский устáв** воинскэ устав.

войнствeнnyй прил. лэблан, зэонкэ лэльзэ зыхэль; иметь войнственный вид зэолIы теплэе илэн.

войнствующий прил. ешуныгъэ зыхэмиль, банэрэ; **войнствующий материализм** банэрэ материализм.

войнствуnу нареч. и вводн. сл. шыпкъэ дэдэу.

вой м. 1. (*животных*) быу макъ, гъог макъ, гъохъо макъ; 2. (*плач*) гъы мэкъэ ин; пыхъе макъ; 3. *перен.* шыуныгъ, шыуй макъ; **вой вётра** жыбыгъем ишъуй макъ.

войлок м. упкэ.

войлочный прил. упкэ; **вой-лочные түфли** упкэ цуакъэхэр.

война ж. зао; гражданская война гражданска зау; империалистическая война империалистическая зау; Великая Отечественная война Отечественне зэошху; мировая война дунзе зау.

войско с. дээ; пехотные войска лъсыдзэхэр.

войсковой прил. дээ, войско-вой; **войсковое соединение** дээ соединение.

войтi сов. во что 1. ихъан; **войтi в** дом унэм ихъан; 2. (*быть включенным*) хэтын; **войтi в** комиссию комиссии хэтын; 3. (*уместиться*) ифэн, дэфэн; **в** шкаф **вошлó** много книг тхыллы-

бэ шкафым дэфагъ; 4. *перен.* (*вникнуть*) щыгъуазз зышын, зыгургъэлон; **войтi в** суть дёла Йофым изэрещит шыпкъэ щыгъуазз зышын; **войтi в** довéрие цыхъэшэгъу зышын; **войтi в** положение Йофым изытет фелльян; **войтi в** поговóрку гүши-їэжъэу хъун; **войтi в** привычку есэн; **войтi в** мóду модэу хъун.

вокáльный прил. вокальна (макъэкІэ къаюрз, ордыноым ехыллэгъэ); **вокáльная мóзыка** вокальная муз.

вокзál м. вокзал.

вокзáльная пло́щадь вокзал плэгу.

вокруг 1. *нареч.* йэгъо-благъом, тыдэки; **вокруг** ни душй йэгъо-благъом зы цыфыси щылэн;

2. *предлог с род. п., передаётся наречием* хъураеу; путешество **вокруг** света дунаир хъураеу къэклухынныр; 3. *предлог с род. п.* ехыллэгъэу зэнэкъохъу-ныгъэхэр къахэхъагъ; **вокруг** этого вопроса возники споры мы Йофым ехыллэгъэу зэнэкъохъу-ныгъэхэр къахэхъагъ; **вокруг** этого вопроса возники споры мы Йофым ехыллэгъэу зэнэкъохъу-ныгъэхэр къахэхъагъ; **вок** м. цу.

вoldýр м. псыщэрэб.

вoleвый прил. пытахъэ зыхэль, тутытагъэ зыхэль.

волейбо́л м. спорт. волейбол; играть в волейбол волейбол ешэн.

волейболист м. волейболист. **волейбо́льный прил.** волейбольна; волейбольная команда волейбольна команда.

волей-неволей нареч. фэхъу-фэмыхъуми, фай-фэмьеми; пошёл сильный дождь, и волей-неволей пришлось остатся дома оцхышко къублагъэти, тыфайтыфэмьеми унэм тыкъинэнэу хъугъэ.

волк м. тыгъужы; **волк в** овчай шкуре мэлышъо зытель тыгъужы (*нэпэнчэ, пцыуд*); морской волк опытошо зиэморяк; **волкóв** бойтесь—в лес

не ходить посл. тыгъужыхэм уащищынэу, мэзым умыкыу; оцынэм сидао зысыль.

волнокад м. тыгъужыл (хээлэлк), тыгъужубых.

волна ж. 1. ор; морская волна хы ор; 2. перен. ор; волна забастовочного движения в капиталистических странах капиталистическая къэралма ашыкторе забастовочна движением иор; 3. физ. волна; звуковая волна мэкэ волна.

волниение с. 1. брысырыныгь, ольянгь; волнение на море хы кылур ольянгь; 2. (беспокойство, тревога) гумэйыныгь, гузэжыоныгь; 3. чаще мн. перен. (массовый протест) зыкэлэтныгь (зыгора амьдэу, амьшатеу цыф жэтугээмэ зыкбайтынгь).

волнистый прил. тыргьо, быраб; волнистые волосы шхьацы бырабхэр.

волновать несов. 1. что гээольян; ветер волнует пшеницу жыбыгээм коцыр егъяулэе; 2. кого-что (беспокоить, тревожить) гэгумэйын, гэгүэжьон; не волнуйте больного! сымаджэр шумыгэгумэй!

волноваться несов. 1. ольян; море волнуется хыр мэуаль; 2. (беспокоиться, тревожиться) гумэйын, гузэжьон.

волнобразный прил. орим фэд.

воловий прил. цу; воловья шкура цушь; воловьи глаза цунхэр, нэшхо.

воловита I ж. волокит (кылхээлхэе шигээнэр, Гофим бэрэ зегээукбудынэр, Гофир зелээшонэр); бумажная воловита Гофы кылхээлхэе.

воловита II м. разг. (любитель ухаживать) пээльхыонэр зикласэр, бзыльфыгээм пыльхыонэр зикласэр.

воловистый прил. лээтхьонбэ зытель.

волоснио с. 1. лээнтхьой; искусственное волокнио искусственное лээнтхьой; шёлковое волокнио дэнэ лээнтхьой; 2. биол. лыпце наль, лыухо наль; мишечные волокниа лыпце нальхэр.

волоском нареч. чыгум щыльэшүээ; таштый лбдку волоком къуашьор чыгум щыльэшүн.

волос м. цы, цынал; шхьацы (у человека); выносящие волосы шхьацац тыргьохэр; рвать на себе волосы шхьацац къыричыжын, гумэйыщэн, егъялгыгэу гузэжьон; волосы становятся дыбом шхьацац шхьохэр мэтэджых; ни на волос щылахэн.

волосатый прил. цыбэ зытет.

волосок м. 1. уменьш. от волос цынал, цы цыкыу; 2. (у часов) пружинэ псыгъо цыкыу (сыхва-тим хэлб); на волосок (от чего-л.) къэнэжыгэ щымызэу; быть на волосок от смёти лэнкээ къэнэжыгэ щымызэу щытын; висеть на волоске щыпэ пытжь къодын (гүц. п. щылэнгээр).

волосяной прил. 1. (состоящий из волос) пацэ, цы, цэу тетыр; волосяной покрой цы зытет, цэу тетыр; 2. (сделанный из волоса) пацэ, цы; волосяной матрац пэцэ ошэкур.

волосить несов. кого-что (тащить) лэшүн; волосить по земли чыгум щыльэшүн; он едвэ ноги волосит лякхохэр ерагээу ашг ельшь.

волнанка ж. мед. волчанк (кылхээл туберкулёз).

волнчий прил. тыгъужы; волчья стая тыгъужы отэр; волчий аппетит тыгъуж шхаклэ зиэ.

волнича ж. тыгъуж хъабз, тыгъуж анэ.

волнчик м. (игрушка) чын; вертеться волчком чынэм фэдэу чэрэзын.

волнников м. тыгъужы щыр.

волшебник м. уды, ушхъу-хъяло.

волшебный прил. 1. (в сказках) уды, ушхъу-хъяло; 2. перен. (чарующий) удээыхыхыре; шагъо, гээшэгъоны; волшебные звуки удээыхыхыре макъэхэр.

волшебство с. удыныгь, ушхъу-хъялыгь.

вольготно нареч. разг. ишгу-гью, фэмыныкью, щымыкью.

вольготный прил. разг. фэйгьо, зишугьо, фэмыныкюре, щымыкльэр; вольготная жизнь фэйгьо Ѣылаки.

вольничать несов. разг. мыдэ-лон, зэрэшонгью зеклон, шлонгью шэн.

вольно нареч. шхьафитэу, гу-фитэу; вольно себя вести шхьа-фитзу зеклон; вольно! (команда) вольно!

вольнодумец м. уст. вольнодумц (буржуазно-дворянска общественность динам и къэрал гээпсикээм Ѣепчира цыф).

вольнодумство с. уст. вольнодумств (эрэшонгью гушинасын).

вольнолюбивый прил. шхьа-фитныгьэр шыу зылэгьурэ.

вольнонаёмный прил. вольнонаём (ежэ дээм хэмэйтэу, военная организациям пкэлээ Гофы Ѣылэшэрэд).

вольнослушатель м. вольнослушатель (студентэу Ѣымытэу, лекциихэм, курсыхэм ядэлэрэ).

вольность ж. 1. (свобода, независимость) шхьафитныгь, зыми ѡымыхыныгь; 2. (развязность) Ѣэдэбийччаг, мыкултэнныгь.

вольный прил. 1. (свободный, независимый) шхьафит, зыми ѡымыхыгь; 2. (привольный) шхьафит, шхьафитын; вольное житьё шхьафит Ѣылэклэ-псээки; 3. (развязный) Ѣэдэбийччаг, мыкултэтэ; вольные движения спорта. вольнэ движениехэр;

вольный перевод зэрэшонгью (бжээр).

(е зэрэфаеу) зэдээлэгь; на вольном воздухе жык къабээм.

вольт м. физ. вольт (электрическое током напряжение зэрэшыре шапх).

вольтметр м. физ. вольтметр (электрическое напряжение зэрэшыре прибор).

вольфрам м. хим. вольфрам (химическое элемент, металлический элемент лэлэлк).

воляж, вольёш буд. вр. от влить.

воля ж. 1. воля (имурад Ѣылэцэлэн иктоу кылачээ фырилэнгэ); сила воли волям Ѣылайач; воспитание воли воля хэльзу пүн, воля хэлхълан; 2. (желание) шыонгьоныгь; воля избирателей хэдзаклохэм ашю-игъор; по доброй воле ежь шыонгьокэ; против своей воли егъэзэгъэлэ; 3. (свобода) шхьа-фитныгь, фитныгь; отпустить на волю шхьафиты Ѣын, шхьафитэу түүпчыжын; дать волю слезам нэпсыр къэйтүүшчн; люди доброй воли шыонгьоныгь дахэ зиэ, гухэллыши зиэ цыфхэр.

вон I 1. нареч. (прочь) кло ик; кло ик; выйти вон кло ик; 2. в знач. повелит. накл. санзы ик; ик; вон отсюда! санзы ик; мыш дэжымы ик!

вон II частица разг. муары, модэ; вон он идет муары ар къакло; вон там модэ Ѣы; вон (он) что! ара зыфкожыгъэр!

вонзать несов. см. вонзить.

вонзаться несов. см. вонзиться.

вонзить сов. что в кого-что хэсэн, хэфэн, хэгээзыхын, еон; вонзить кинжал къамэр хэсэн; вонзить жало (о пчеле) еон (бжээр).

вонзиться сов. в кого-что хэон; иголка вонзилась в палец мастер Иххуамбэм хэуагъ.

вонь ж. разг. Ѣумэ, мэйай.

вонючий прил. разг. шуме зыхыре, мэлае зыхыре.

вонять несов. разг. мэлае хэун, мэлае пихын.

вообража́емый прил. (мнимый) щымы́э; пугать себя́ вообра́жаемыми опасностями щымы́э щынагъомэ зябгъэгъещынэн.

вообража́ть несов. 1. кого-что (представлять мысленно) кызыштобгъэшын, кэлшэн; вообража́ю, как он испугался арзэрштагъэр къесашэ; 2. что (думать, предполагать) кыштобгъын, егупшиэн; он воображает, что все забыли о нём зэкіэмэ ежь ашыгъупшэжыгъеу ашкыштобгъын; \diamond вообража́ть много го о себе́ разг. лъешеу зыштобгъын.

воображе́ние с. 1. (мысленное представление) кызыштобгъэшынгъ; в моём воображении сэ кызэрсаштобгъэмкі; 2. (фантазия) кыштобгъынгъ, кызэрштобгъынгъ.

вообрази́ть сов. см. вообража́ть, вообще́ нареч. 1. (в общем) пстэумкі, нахыбэмкі; вообще́ он прав нахыбэмкі ар тэрэз; 2. (всегда) сыдигъокі, сыдигъуи, сыд щыгъуи; он вообще́ такои сыдигъокі ар аш фэд; 3. (сам) переда́ется глагольным аффиксом эхэ; я вообще́ не пойду сего́дня гулять сэ непэ кэклүхакто сыклохштэп; \diamond вообще́ говоря вводн. сл. плон хьюмэ.

воодушеви́ть сов. кого-что гуэтныгъе хэльхан, фэгъэгушхон, ыгу кыфэштын; воодушеви́ть на подвиг лыххужыныгъе зехъэгъэнным фэгъэгушхон.

воодушеви́ться сов. гуэтныгъе изу хуун, гур кыштын, гушхон.

воодушевле́ние с. гуэтныгъе хэльханыгъ, гэгушхоныгъ, гур кыштынгъ; говорить с воодушевле́нием гуэтныгъе хэльхан (кээгүштиэн).

воодушевля́ть несов. см. воодушеви́ть.

воодушевля́ться несов. см. воодушеви́ться.

вооружа́ть несов. см. воору́жить.

вооружа́ться несов. см. воору́житься.

вооруже́ние с. 1. (действие) уэшыныр, йашкіэ узэндынр; 2. (оружие) йаш; сокращение вооруже́ния йашэр нахь макіэ шыныр.

вооруже́нny прил. уэшыгъе, йашкіэ узэндыгъ; вооруже́нny отряд уэшыгъ отряд; вооруже́нное восстание уэшыгъеу зыкъэштынр, уэшыгъе восстание; вооруже́нные силы уэшыгъ куачлэхэр; \diamond вооруже́нным глазом уэшыгъэнкі (гүц. п. нэгъундажкі, микроскопкі).

вооружи́ть сов. кого-что 1. уэшын, йашкіэ узэндын; вооружи́ть армию дээр уэшын; 2. чём (снабдить, оснастить) уэшын, ягъэгъотын; вооружи́ть народное хозяйство современной техникой джырэ техникэкі народне хозяйствөвр уэшын; 3. чём, перен. уэшын, ягъэшэн; вооружи́ть знаниями шэнэгъэхэмкі уэшын.

вооружи́ться сов. 1. зуу уэшын, йашкіэ зуузэндын; 2. чём, перен. (оснаститься) зуу уэшын, зэгъэгъотын; 3. чём, перен. зуу уэшын, зэгъэшэн; вооружи́ться знаниями шэнэгъэхэмкі зуу уэшын; \diamond вооружи́ться терпением щээныгъе зигъэшэн, щээныгъекі зуу уэшын.

вообчию нареч. нэрылъэгъоу. во-первых вводн. сл. аперэмкі.

вопи́ть несов. разг. лъешеу гъогын, лъешеу пыхъэн.

вопи́ющий прил. пщечы мыхъун, шхъашыкыгъе, емыкүхэр; вопи́ющий факт пщечы мыхъун факт.

воплоти́ть сов. см. воплоща́ть. воплоти́ться сов. см. воплоща́ться.

воплоща́ть несов. кого-что кэгъэльэгъон, хэльхан.

воплоща́ться несов. в ком-чём хэльхагъ хуун, хэльын. воплоще́ние с. хэльханыгъ, зыхэльханыгъ.

вопль м. куо-кый макъ, гы макъ.

вопреки́ предлог с дат. п. пэшүеклоу, пеклоу; вопреки́ прика́зу унашом пеклоу.

вопро́с м. 1. упчэ; зада́ть вопрос упчэ этин; 2. (проблема) вопрос, тофы; национальный вопрос национальне тоф; спорный вопрос зедамыштэрэ тоф, зыфэнэкъокъухэрэ тоф; поднять вопрос тофыр кыштын; ставить вопрос на обсуждение тегущыэнху тофыр гъэущун (е ахэльхан); вопрос не в этом тофыр зидэшыэр (е зыфхыгъэр) арэ; 3. (дело, обстоятельство) тофы, тофыгъо; обрати́ться по личному вопросу ышхье илофыкэ зыфгъэшэн; \diamond вопрос жизни или смерти мэхъанэшхо дээ энэ тофыгъу; что за вопрос? утегущыэжынэу щыта?, аш игугъу ошыжья?

вопроси́тельный прил. упчэ; вопроси́тельная интонация упчэ кэлгүакі; вопроси́тельный знак грам. упчэ тамыгъ.

вопросни́к м. вопросник, упчалъ (упчэхэр зидэхэр).

вор м. тыгъуакло, йэпэштэлээпаشت.

ворба́ться сов. лыгъекі изэргон, лыгъекі ильэдэн.

ворковáть несов. 1. (о голубях) (тхээркъо) макъ зышын, гурымын; 2. перен. гъэштуаазекі гущын.

воробéй м. пхъэшхъекі бзыу; \diamond стрёляный воробéй бэ зынэгу кэкыгъэр (цыфым ехыллагъ).

воробýйный прил. пхъэнхъекі бзыу; воробýйное гнездо

пхъэшхъекі бзыу набгъу; \diamond воробýйная ночь гъэмэфэ чэшклаку.

воровáтый прил. разг. мыхье, бзаджэ, хъоршэр.

воровáть несов. кого-что тыгъон, тыгъун.

воровский нареч. тыгъокло шыкіэу, шэфэу.

воровской прил. тыгъокло. воровство с. тыгъу, йэпэштэлээпэштэнгъ.

ворожбá ж. джэнч дзын, йэгу иллээн.

ворон м. цунды.

ворона ж. 1. къолэжь; 2. перен. разг. (ротозей) жэукъ, жэрипл; \diamond белая ворона къолэжь фыж (кэхху зимыхэбээ тофыгъу); пуганая ворона куста бойтса посл. къолэжь штагъэр куандэм щэшынэ.

воронéйный прил. тех. гъэушицыгъе, шицэ шыгъе; воронéя стала шицэ шыгъе щылыгъ.

вороний прил. къолэжь; воронье крыло къолэжь там.

воронка ж. 1. (для переливания жидкостей) игъэхъуал; 2. (яма от бомбы, снаряда) воронк (топыщэм е бомбым риутыгъа машэр).

вороной прил. (о масти лошади) къарэ (шым ехыллагъ).

вóрот м. (одежды) пшъапI; широкий вóрот пшъепI шуамбэгъо.

вóрота только мн. къэлапч. вороти́ла м. разг. (делец) воротил (зэрэфаау тофышохэр зээгэлжэхэр).

вороти́ть сов. разг. см. вернуть.

вороти́ться сов. разг. см. вернуться.

вортник м. пшъапI.

вортничок м. пшъепIэхад.

ворох *м.* 1. (груда) сам, тай, Ianl; 2. ворох бумаг тхылъыпэ Ianl; 2. *перен.* разг. бэ; ворох новостей къэбарькаб.

воробчать *несов.* 1. кого-что (*передвигать, перевёртывать*) агъеукорэнэ лъягъэкотэн; воробчать камни агъеукорэнэ мыжъохэр лъягъэкотэн; 2. *чел., перен.* разг. зегъекон; воробчать делами йоффэр зегъекон.

воробчаться *несов.* зызэпыригъээн, зигъекэрхъон; воробчаться с боку на бок зызэпыригъазэу щыльян.

ворошить *несов.* что зэпырыгъээн, зэйшиэн; ворошить сено мэккур зэпырыгъээн.

ворс *м.* цы (шакимэ аицишма яши цы шэбэ йужъу клауко тетэр).

ворчание *с.* 1. (собаки и др. животных) гъумыттымыныр (гущ. п. хъэр); 2. разг. (брюзжание) гъумыттымыныр, гъумыгъуныр.

ворчать *несов.* 1. (о собаке и др. животных) гъумыттымын; 2. разг. (брюзжать—о человеке) гъумыттымын, гъумыгъун.

ворчливый *прил.* гъумыттымынлэ, гъумыгъульэ.

ворчун *м.* разг. гъумыттымыл, гъумыгъул.

востойси нареч. разг. шъхадж ыпакэ, шъхадж ыдэж; отправиться востойси шъхадж ыпакэ клохын.

восемнадцатый *числ.* порядк. япшыкоенерэ.

восемнадцать *числ.* пшыкуй. восьмь *числ.* и.

восемьдесят *числ.* тюкипл.

восемьсот *числ.* ший.

воск *м.* шэфы; топить воск шэфы гъэжъон.

воскликнуть *сов.* къыхекуукын, лъяшэу йон, зэхэугуфыкыгъэу йон.

воскликание *с.* къыхекуукыныр, хээтикыгъэу йоныгъ, Иэтгъэу йоныгъ.

воскликальный *прил.* Иэты-

гъэ; воскликальный знак грам. Иэтгъэ тамыгъ.

воскликать *несов.* см. воскликануть.

восковой *прил.* шэфы; восковая свечя шэфы остыгъ.

воскресать *несов.* см. воскреснуть.

воскресение *с.* 1. *рел.* къэгъепсаужыныгъ, къэгъехъужыныгъ; 2. (*возрождение*) къызашоуцожыныгъ, къызэтуюцожыныгъ, зуужыжыныгъ.

воскресенье *с.* (день недели) тхуаумфа.

воскресить *сов.* 1. кого-что къэгъепсаужын, къэгъехъужын; 2. что, *перен.* (*возродить*) зэштогъеуцожын, зэтегъеуцожын, зегъеуцожын; воскресить в больном надежду гугъаплэкэ сымаджэм зегъеуцожын.

воскресник *м.* воскресник, шыхъафы (*общественна шыхъаф*).

воскреснуть *сов.* 1. къэпсаужын, къэхъужын; 2. *перен.* (*возродиться*) зэштогъеуцожын, зэтегъеуцожын, зеуцожын, зуужыжын.

воскресный *прил.* тхуаумэф; воскресный день тхуаумэф маф.

воскрешать *несов.* см. воскресить.

воспаление *с. мед.* пшыныгъ, етэныгъ; плъыр-стыр хууныгъ; воспаление лёгких жъагъэхэр плъыр-стыр хууныгъ.

воспалённый *прил.* пшыгъэ, етагъэ; плъыр-стыр хуугъэ; воспалённые глаза нэ пшыгъэхэр, плъжы хуугъэнэхэр.

воспалиться *сов.* пшын, етэн; плъыр-стыр хуун.

воспалиться *несов.* см. воспаляться.

воспевать *несов.* см. воспеть.

воспеть *сов.* кого-что щытхъукэ фэусэн, ишытхъу йон.

воспитание *с.* пүүнгъ, гъэснэгъ; взять на воспитание пүнэу штэн.

воспитаник *м.* пур; воспитаник суворовского училища суворовскэ училищэм ыпурэр.

воспитанный 1. *прич.* от воспитать; 2. *прил.* (*вежливый*) гъэсагъэ, шэнышу; воспитанный ребёнок сабый гъэсагъ.

воспитатель *м.* зыпурэр; зыгъасэрэр.

воспитательница *ж.* зыпурэр; зыгъасэрэр (*бывшегъизъ*).

воспитательный *прил.* пукэ; гъэсакэ; воспитательные методы гъэсакэ шыкэхэр; воспитательная работа пукэ йоффшэн.

воспитать *сов.* 1. кого (*вырастить*) пун; воспитать детей калэхэр пун; 2. что в ком фэгъэсэн; воспитать любовь к труду лэжэныр шу ыльэгъутын фэгъэсэн.

воспитывать *несов.* см. воспитать.

воспламенение *с.* зэхэнэныр, зэкіэнэныр, зэкіэблэнныр.

воспламенять *сов.* 1. что зэхэнэн, зэкіэнэн, зэкіэблэн; 2. кого-что, *перен.* (*воодушевить*) гъэгушхон, ыгу къэлэтын.

воспламеняться *сов.* 1. зэхэнэн, зэкіэнэн, зэкіэблэн; 2. *перен.* (*воодушевиться*) гушхон, ыгу къэлэтыгъэу хүун.

воспламенять *несов.* см. воспламенять.

воспламеняться *несов.* см. воспламеняться.

восполнить *сов.* что хэгъэхъон, хэгъэхъожын; восполнить пробел в знаниях шээнэнгъэм къышыкээр хэгъэхъожын.

восполнять *несов.* см. восполнить.

воспользоваться *сов.* чем зыфэгъэфедэн, гъэпсэолъян; воспользоваться приглашением егъэблэгъэнгъэр зыфэгъэфедэн.

воспоминание *с.* 1. тукъяжык; воспоминания действия кэлэгъур гум къэкишыныр;

2. мн. воспоминания (*мемуары*) гукъэкишыныр.

воспрепятствовать *сов.* кому-чему в чём йэпэо-лъэпао фэхъун, зэрар фэхъун, уиягъэ ебгъэкин.

воспретить *сов.* что кому-чему фэмыдэн, щымыгъэйэн.

воспрещать *несов.* см. воспретить.

воспрещаться *несов.* здесь курить воспрещается туын мышущешъоныр адэрэл.

восприимчивость *ж.* гупкагъ.

восприимчивый *прил.* гупкэ.

воспринимать *несов.* см. воспринять.

воспринять *сов.* что (*усвоить*) зэхэнэнкин, къыбуруыон.

восприятие *с.* гурылонгъ, къэшэнныр.

воспроизведение *с.* 1. (*возобновление*) гъэпсыжыныр, зэрэштыгъэм фэдэу зэтегъеуцожыныр; 2. (*в памяти*) къэугупшишыжыныр, гум къэкишыжыныр; 3. (*графическое изображение*) тешыкыгъэ, техъэгэ (гущ. п. копие).

воспроизвести *сов.* что 1. (*в памяти*) къэугупшишыжыныр, гум къэкишыжыныр; 2. (*возобновить*) гъэпсыжыныр, зэрэштыгъэм фэдэу зэтегъеуцожыныр; 3. (*графически изобразить*) тешыкын, техъин.

воспроизводить *несов.* см. воспроизводств.

воспроизводство *с. эк.* воспроизводств (*учас зиэу общество харджашилхэрээр зэтегъеуцожыныр, къигъэхъожыныр*); простое воспроизводство воспроизводства къызэркү; расширенное воспроизводство воспроизводства угъуугь.

воспротивиться *сов.* кому-чему мыдэн, акъылэгъу мыхъун.

воспринуть *сов.* воспринуть дүхом гум къэпшишыжыныр, гум къызэпшишыхъажыныр, гум къэбъотыжыныр.

воспышать *сов.* чем къэзкишыныр.

нэн, къызэкіәблэн; воспылать нёнаистью плэгэйу мыхъуныр къызэкіәнэн.

восседать несов. шутл. зигъениэу щысын.

воссоединение с. эзхэхъажыныр, зэгохъажыныр, икіәрыкіәузы хъужыныр.

воссоединить сов. что с чём хэгъехъажын, гохъажын, икіәрыкіәузы шыжын.

воссоединиться сов. с кем-чём хэхъажын, гохъажын, икіәрыкіәузы хъужын.

воссоединить несов. см. воссоединить.

воссоединяться несов. см. воссоединиться.

воссоздавать несов. см. воссоздать.

воссоздать сов. что гум къэгъекіажын, къэугупшысыжын (памяти); къэгъельгъон (изобразит).

восставать несов. см. восстать.

восстанавливать несов. см. восстановить.

восстанавливаться несов. см. восстановиться.

восстание с. зыкъеїтыныр, восстание.

восстановительный прил. зыпкы игъеуцожыгъю, зэтегъеуцожыгъю; восстановительный период зыпкы игъеуцожыгъю лъехъан.

восстановить сов. что 1. зэрэштыгэйу гъеуцужын, зыпкы игъеуцожын, гъэпсыжын; восстановить хозяйство хозяйстввэр гъэлсыжын; восстановить здоровье псауныгъэр зыпкы игъеуцожын; 2. что (в памяти) къэугупшысыжын, гум къэгъекіажын; 3. кого-что в чём гъузушжын, гуягъехъажын (в должностях); егъэгъотыжын (в правах); 4. кого-что против кого-чего фэгъблын, пэгъеуцун.

восстановиться сов. 1. зыпкы

иуцожын, зэрэштыгэйу хъужын; здоровье восстановилось псауныгъэр зыпкы иуцожыгъ; 2. (в памяти) гум къэкіажын; 3. гуягъажын (в должности); гъотыжын (в правах); хэхъажын, хэуцожын (в партии).

восстановление с. 1. зэрэштыгэйу гъеуцужын, зыпкы игъеуцожын (от восстановить); зыпкы иуцожын, зэрэштыгэйу хъужын (от восстановиться); 2. (в памяти) къэугупшысыжын, гум къэгъекіажын (от восстановить); гум къэкіажын (от восстановиться); 3. гъеуцужын, гуягъехъажын (в должностях); егъэгъотыжын (в правах); хэгъехъажын, хэгъеуцожын (в партии).

восстать сов. против кого-чего 1. (поднять восстание) зыкъеїетын, восстание шын; 2. (воспротивиться) мыдэн, мыштэн, пэуцужын.

восток м. тигъэ къокыпI. востоковед м. востоковед (тыгъэ къокыпI эмкI ѹыз эхгъэгүхэм язгъашIэн пылг учёныр).

востоковедение с. востоковедение (тыгъэ къокыпI эм ѹыз эхгъэгүхэм язгъашIэн хылIгэгээ зэгъэутигъэ наукахэр).

восторг м. гушшогъо ин.

восторгаться несов. кем-чём лъешэу гушшон, лъешэу ыгъэшIгъон.

восторженный прил. лъешэу гушшор, гутиныгъэшхозыхэль.

восторжествовать сов. над кем-чём и без доп. текIон, ипшэкIон.

восточный прил. тигъэ къокыпI; восточное направление тигъэ къокыпI лъенныку; восточный вётэр тигъэжы.

востребование с.: до востребования укIэупчIфэ щыльэр, укIэупчIфэ айгъэр.

вострб нареч.: держать ухо вострб разг. сакъеу щытын, сакъын.

восхваление с. щытхъущэнры, егъэлгъэу щытхъунры.

восхвалять несов. кого-что щытхъущэн, егъэлгъягъэу щытхъун.

восхитительный прил. гъэшIгъонды, удээхъыхыр.

восхитить сов. см. восхищать.

восхититься сов. см. восхищаться.

восхищать несов. кого-что гъэшIгъон щыгъэхъун, ыгу егъэхъын, ыгу егъэгъун.

восхищаться несов. кем-чём лъешэу ыгъэшIгъон, лъешэу гушшон, гум лъешэу ыхъын.

восхищение с. гушшогъо ин, гъэшIгъон щыхъунры; прийт в восхищение лъешэу бгъэшIгъон.

восход м. къокыгъу; на восходе солнца тигъэ къокыгъом; с восходом солнца тигъэр къээркъокыгъэм тетэу.

восходить несов. 1. (подниматься) дэкIоен; восходить на вершину горы къушхъэм ышигу дэкIоен; 2. (о реках) къокыкъин; 3. (вести начало от чего-л.) къышшеч, къышшублан; ублапIэн илэн, ктежкэпIэн; этот обычай восходит к глубокой древности мы хабээр ижъирэ дэдэм къышшеч.

восхождение с. дэкIоеныр; восхождение на Эльбрус Эльбрус дэкIоеныр.

восьмёрка ж. (цифра) и.

восьмидесятый числ. порядк. яткIипIлэнэр.

восьмилласник м. янэрэ классым щеджэрэр.

восьмилетний прил. ильэсий.

восьминог м. уст. см. осьминог.

восьмой числ. порядк. янэрэ.

вот частица указ. мари;

вот наш дом тиунэ мари;

◊ вот хороший сызу дэгъу!

вот (оно) что! ара зыфклохыгъэр!

вот-вот нареч. моу джыдэдэм;

вот-вот он придёт моу джыдэдэм ар къэкIошт.

воткнуть сов. что во что хэсэн, хэун, дэсэн, дэун, Гукон.

воткнуться сов. во что хэсэн, хэон, шоон, Гукон.

вотум м. вотум (голосование) аштерд унашбу); вотум доверия цыхэ фешынным ивотум.

вотчина ж. ист. вотчин (ижъэрэ Русым: лъэнкым ичыгуйнай).

воцариться сов. 1. уст. (начать царствовать) пачыхъэнры ублэн; 2. перен. хъун; воцарилась тишина кым-сим хъугъе.

воцаряться несов. см. воцариться.

вошёл, вошла прош. вр. отвойт.

вошь ж. цэ.

вошёю, вошёшь буд. вр. отвшить.

вою, вошь наст. вр. от выть.

воюю, вошь наст. вр. от воевать.

впадать несов. 1. см. впасть 2; 2. (о реке) хэлъэдэжын, хэхъажын; река впадает в море псыхъор хым хэлъэдэжы.

впадение с. (устье реки) хэлъэдапл.

впадина ж. курбы, машэ, чыох; ◊ глазная впадина анат. нэр зэрэс курб.

впадлый прил. иогъэ, иукурбэгъэ, иуфэнгъэ; впадлая грудь бгъэ иуагь.

впасть сов. 1. (стать впалым) ион; щёки впадли нэкушхъэхэр иуагъэх; 2. во что, перен.: впасть в отчаяние гужыен, гузэжьишэн.

впервые нареч. апэрэу, апэдэдэу.

вперевалку нареч. разг. щэоплаоз.

вперегонки нареч. зэпачъээз, зэдачъээз.

вперёд нареч. 1. ылэкIе; продвигнуться вперёд ылэкIе клотэн (е лыккотэн); 2. (в счёте будущего) нахынэ рапшэу; взять

плáту вперёд пкIэр нахыпэ рап-шIэу къыIыхын; 3. в знач. между вперед! ыпэкIэ!

впереди 1. нареч. апэ итэу; он шёл впереди ар апэ итэу клощтыгэ; 2. нареч. (в будущем) ыпэкIэ, къекIоцтым, къеху-щтым; 3. предлог с род. п. апэ итэу; он шёл впереди всех пстэ-уми апэ итэу ар клощтыгэ.

вперемéжку нареч. (попе-ременно, чередясь) чэзыу-чэ-зыуо зэкIэльыкIоу; яблони по-сажены вперемéжку со слivo-выми дерёвьями къыцIэ чыгы-хэм чэзыу-чэзыуо акIэльыкIохеу мыэрысэхэр гъэтIысхагъэх.

вперемéшку нареч. (в беспорядке) зэхэгъэкIухагъэу, зэхэпхъягъэу; книжки лежали впе-ремéшку с тетрадями тхиль-хэмрэ тетрадхэмрэ зэхэпхъягъэу щылыгъэх.

вперýть сов. что: вперýть взор нэпльегъур тебээн.

вперýть нареч. см. вперýть.

впечатлéние с. къызэрэпщыхъу-рэр, гум имыкIыхырэр, гум епкIыхы, шыхъэм къингъэ, шыхъэм имыкIыр; находится под впечатлением чего-либо зы-горэу ыльегъугъэр гум имыкIыхын.

впечатлítельность ж. псын-кIэу гу лъытэнгъ.

впечатлítтельный прил. псын-кIэу гу лъытэнтэр.

впíвать нареч. что гум иубы-тэн, шыхъэм иубытэн.

впíваться нареч. см. впíться.

в пiku в знач. нареч. разг. егуа-у, ыгу зэпикIынэу, ыгу риуты-нэу.

вписáть сов. 1. что хэтхэн, хэтхэжъын; вписáть пропушен-ное слово хэтупщиgъэ гушыIэр хэтхэжъын; 2. кого-что (вклю-чить) хэгъуцон, хэтхэжъан.

впíсывать нареч. см. впíсать.

впитáть сов. что зыхэшэн, ишъун; земля впитáла всю воду чыгум зэкIэ псыр ришъугъ.

впитáться сов. хэхъан; вода впитáлась в почву псыр чышь-хашъом хэхъагъ.

впитывáть нареч. см. впítать. **впитывáться** нареч. см. впítаться.

впíться сов. 1. (вонфиться) зы-хэгъэнэн, зыхэгъэпкIэн; впíться зубами цэхэмкIэ зыхэгъэнэн; 2. перен. (взглядом) инеу еплын, нэр тегъэнэн, нэр тегъэдыкъэн.

впихнúть сов. кого-что, разг. икон, игон.

впíлав нареч. есыэ; перепрá-виться чéрез рéку впíлав есыэ псыхъом зэпрысыкын.

впlesти сов. что хэгъэшэн, хэб-лэн, хэблыхъан; впlesти лéн-ту в кбсу лентыр шхъацым хэ-блэн.

вплетáть нареч. см. впlesти.

вплотнúю нареч. (очень близ-ко) пэгъунэгъу дэдэу; подойти вплотнúю пэгъунэгъу дэдэу къэрыхъан.

вплоть нареч.: вплоть до пе-редаётся послегом нэсыкIэ; вплоть до утра пчэдыжым нэ-сыкIэ.

вплóлку нареч. разг. шхъадж зэрэгъольыгъэу; зэхэукорэягъэхъу; все спали на полу впо-валку шхъадж зэрэгъольыгъэу джэхашъом зэкIэ щычьещты-гъэх.

вполгóлоса нареч. мэкъе имы-къукIэ, мэкъе цыкIукIэ; петь вполгóлоса мэкъе имыкъукIэ орэд къэлон.

вползáть нареч. см. вползти.

вползти сов. ипшихъан, ицо-хъон, ицэнлъэн (внутри чего-л.); дэпшиен, дэцохъоен, дэцэнлъэн (наверх).

вполнé нареч. хъушт, хъупэн, икъупэн; вполнé достаточно икъупэн.

вполобóрота нареч. ныкъогъа-зэу; сидеть вполобóрота ныкъо-гъазэу щысын.

впопыхáх нареч. гузажъоу,

гуIэу, жы къымышэжы-шью.

впóру нареч. (по мерке) фэ-шIоу, фэхъоу; шапка пришлась ему впóру пайор аш фэшIоу хъугъэ.

впóрхнúтъ сов. во что ибыэн; ласточка впóрхнúла в окно пцIашхъор шхъангъупчъэм ибыбагъ.

впóслéдствии нареч. ыужым, ыужкIэ.

впóтymáх нареч. шункIым, мэзахэм; сидеть впóтymáх мэзахэм хэсын.

впáрвdu нареч. разг. (на самом деле) шыпкIэ дэдэу.

впáрвde нареч. в знач. сказ. с не-опр. фит, Изын и; он впáрвde это трéбовать аш кэдэун ар фит.

впáрвить сов. что игъэуцо-жын, игъэпкIэжын; впáрвить вывишнную руку Iэ зэрыпкIы-гъэр игъэпкIэжын.

впáрвлять нареч. см. впáрвить.

впáрво нареч. джабгъумкIэ; повернуть впáрво джабгъумкIэ гъэзэн.

впáрдь нареч. тапэкIэ; впáрдь будь осторожнее тапэкIэ нахь сакъэу щыт.

впáрдáчу в знач. нареч. тель-хъэу, тедээу.

впáркysу нареч. децаkъээз; пить чай впáркysу (шующы-гъум) децаkъээз, щай ешьон.

впáрпýжку нареч. дэпкIаезэ; бежать впáрпýжку дэпкIаезэ чыэн.

впáрсýдку нареч. тысыэ къэ-шыон; пуститься впáрсýдку тысыэ къэшьоныр ублэн.

впáрголодь нареч. зимыгъэшхэ-кIэу, мэлакIэ лэу, гъомылап-хъэ икъун имыIэу.

в продолжение предлог с род. п., передаётся послегом къы-къоцI; в продолжение года иль-сым къыкIоцI.

впóрок нареч. 1. (про запас) гъэ-

тIылъыгъэ (уйIэн), гъэхъазы-рыгъэ (уйIэн); заготовить впóрок гъэтIылъынэу гъэхъазырын; 2. (на пользу) федэу хъун, ишIа-гъэ къэкIон; это тебе пойдёт впóрок ар уифедэ хъун, ар федэ пфэхъун.

впóросáк нареч.: попасть впóро-сак разг. зэмынэгуяяэм тэфэн, мыхъо-мышIагъэм хэфэн.

впóрочем союз противит. ау; почерк разборчивый, впóрочем недостаточно красивый тхакIэр зэхэугуфыгъэ, ау икъоу дахэл.

впáрýгивать нареч. см. впáрýг-нуть.

впáрýгнуть сов. во что, на что ипкIэн, дэпкIэн.

впáрýкивáн с. 1. (действие) хэкIэныр, хэльхъаныр; 2. (ле-карство) хэкIэгъэ, хэльхъэгъэ (иззэгъу уч).

впáрýкивать нареч. см. впáрý-нуть.

впáрýснуть сов. что хэкIэн, хэльхъан; впáрýснуть больноу морфий сымаджэм морфие хэ-кIэн.

впáрýгáть нареч. см. впáрýч.

впáрýгáться нареч. см. впáрýчся.

впáрýмь частица разг. шып-кIэ дэдэу.

впáрýч сов. кого во что кэ-шIэн; впáрýч лошадей в сáни хэзэр жэм кэшIэн.

впáрýчся сов. во что зыкIэ-шIэн.

впáску м. игъэхъаныгъ, хэгъэ-хъаныгъ, чэгъэхъаныгъ, чэутIу-пщыхъаныгъ, дэгъэхъаныгъ.

впáскáтъ нареч. см. впáскáйтъ; никого не впáскáйтъ зыгори къишъумыгъахъ.

впáскáйтъ сов. кого-что игъэ-хъан, хэгъэхъан, чэгъэхъан, чэутIу-пщыхъхъан, дэгъэхъан.

впáскáйтъ нареч. разг. хъаулыеу, пкIэнчъу, эи къымыкIэу.

впáтáть сов. кого во что, разг. хэльшъон, хэшэн; впáтáть в истóрию Iаф Iаэм хэльшъон.

впúтаться *сов.* во что, разг. Йоф Іаэм хэфэн, Йофым хэльзштуагъэ хүн.

впúтывать *несов.* см. впúтать.

впúтываться *несов.* см. впúтаться.

впýтеро *нареч.* фэдитфыкэ; впýтеро бóльше фэдитфыкэ нахыб.

впýтером *нареч.* нэбгыритфэу; мы гулáли впýтером нэбгыри-тфэу тыйджеугъ.

враг *м.* пыи, джэгъогъу.

враждá *ж.* пыныгъ, джэгъогъуныгъ, зэпиниыгъ, зэджэгъо-гъуныгъ.

враждéбно *нареч.* епыеу, джэгъогъэхэлъу.

враждéбность *ж.* пыныгъ, джэгъогъуныгъ.

враждéбный *прил.* пыигъэзыхэлъ, джэгъогъуугъэ зыхэлъ.

враждовáть *несов.* с кем епыин, джэгъогъуныгъ фуыиен, зэпини, зэджэгъогъун.

врáжеский *прил.* пыи; врáже-ская áрмия пыидэ, пыи армие.

вразбíвку *нареч.* хэдзагъэу, зэкíэлымыклоу.

вразбрóд *нареч.* зэпешхяфау, итакъухъагъэу.

вразвáлку *нареч.* разг. щэо-плáаоз; он хóдит вразвáлку щэо-плáаоз ар макло.

вразиnobой *нареч.* зедемыгъэштэнгъэхэлъу.

вразréз *нареч.* пэуцужъеу, аю-рэр ымылоу, адымимгъаштеу, агокIеу; идти вразréз с чём-либо зыгорэм пэуцужын.

вразумítельно *нареч.* зэхэшыкыгъошоу, гурыфэгъошоу, гурыгъошоу.

вразумítельный *прил.* зэхэшыкыгъошу, гурыфэгъошу, гурыгъошошу.

вразумítить *сов.* кого зэхегъэшыкыын, гурыгъэлон, ышлошгъэхъун.

вразумlять *несов.* см. вразу-мить.

враль *м.* разг. пыиус.

враньё *с. разг.* пыи. враспíлóх *нареч.* оши-дэмышэу, бэлэрэгъэу, зэклэм.

в рассрóчу *в знач.* нареч. пэлээ-пáлъэкэ; купить что-либо в рассрóчу пэлээ-пáлъэкэ уасэр птыжынэу зыгорэ къэпшэфын.

врассыниú *нареч.* зэпэзырызэу, зэпешхяфау, ипхыхыагъэу, зэклэкэлпхэу.

врастáть *несов.* см. врастай. врастí *сов.* во что хэкхыан (цищ хүн); врастí в зéмлю чыгум хэкхыан.

врастáжку *нареч.* разг. ушху-гъэу, укуудыгъэу, кыххэ шыгъэу.

вратáрь *м.* спорт. къэлэпчэ-гут.

врат *нареч.* разг. пыи усын. врач *м.* врач, Іэзэ.

врачебный *прил.* врач, Іэзэ; врачебная работа Іэзэ ЙошИэн.

вращáтельный *прил.* чэрэгъурэ, чэрэзээрэ; вращáтельные дви-жения чэрэгъурэ хыненгъэхэр.

вращáть *несов.* что, чем гъэч-рэгъун, гъэчэрэзын, гъэклэрэхон; ⚡ вращáть глазами нэхэр гъэчэрэзын.

вращáться *несов.* 1. зыгъэч-рэгъун, зыгъэчэрэзын; къечэ-рэгъоклын, къечэрэзэклын; къэ-клюхын; Лунá вращáется вокруг Земли Мазэр Чыгум хурааен къечэрэгъоклы, Мазэм Чыгур хураеу къеклюхъэ; 2. перен. (бывать постоянно) ренэу кы-гъун, ренэу хэтин; вращáться среди молодежи къэлакIэхэм ренэу ахэтин.

вращéние *с.* зыгъэчэрэгъуныр, зыгъэчэрэзыныр; къечэрэгъо-кыныр, къечэрэзэклыныр; къэ-клюхыныр.

вред *м.* зэрар.

вредíтель *м.* 1. с.-х. хъацэ-пáц (лэжыгъэхэмэ зэрар язы-хыэр, лэжыгъэхэр зышихыэр); 2. (враг) пыи, игъоджаши, зэ-рарыш, вредитель.

вредíтельский *прил.* пыи, вред-итель.

вредíтельство *с.* игъуадже шéныгъ, зэрар шéныгъ, вред-ительство.

вредíть *несов.* кому-чemu зэрар шéэн, зэрар хүн, иягъэ екын, зэрар екын; курение вредит здо-ровью тузынэшьоным изэрар псауныгъэм екы.

врédно *нареч.* и в знач. сказ. зэрар, дэи; курить врédно тузын уешьоныр зэрар.

врédный *прил.* зэрар зыпыль, зэрарыш; врédный для здо-ровья климат псауныгъэмэ зэр-ар зыпыль климат.

врéзать *сов.* что во что хэбзэн, хэльхан; врéзать замок в дверь Гүнкыбээ къэбыр пчъэм хэльхан.

врезáть *несов.* см. врэзать.

врéзаться *сов.* во что 1. хэсэн, хэхъан, хэпкIэн; пила врэзалась в дёрево пхэххыр чыгым хэп-кIагъ; 2. перен. (ворваться — в толпу) хэлъэдэн; всадник врэ-зался в толпу шыур купым хэлъэдагъ; 3. перен. (запечат-ляться) хэнэн, хэпкIэн, итэхъан; врэзаться в сérдце гум хэп-кIэн.

врэзárтся *несов.* см. врэзаться. временáми *нареч.* загъорэ, пэл-льэ-пáлъэкэ.

врéмений *прил.* пáлъэкэ, пáльэ зиэ; времenое удосто-верение пáльэ зиэ шыхыат тхылъ.

врéмя *с.* 1. уахътэ; врéмя бы-стро летйт уахътэр псынкIэу ма-кло; у менй нет времени уахътэ сиэп; по московскому времени московскэ уахътэмэ; в по-слéнее врёмя мы аужыре уахътэм; 2. (час, срок) пáльэ, уахътэ; врёмя заседания еще не назначено заседание зыши-Иэшт пáльэр джыри агъэнэ-фагъэп; сколько времени? уахъ-тэр тхыапши хуягъа? 3. (опре-делённая пора) лъехъанэ, уахъ-

тэ; временá гóда ильэсэм ильэ-хъанэхэр (гъатхэ, гъэмафэ, бжыхыя, кIымаф); врёмя жáтвы хыныгъу; врёмя покóса мэкью-нгъу; в настоящe врёмя мы лъехъаным; во врёмя каникул канikuл ильэхъан; 4. (эпо-ха) зэмэн, лъехъанэ; мирное врёмя мамырныгъэ зэмэн; 5. грам. уахътэр; настоящe врёмя блэкыгъэ уахътэр; будущее врёмя къэкошт уахътэр; ⚡ в скóром врёмени шéхэзу; в своё врёмя 1) (в прошлом) эзгорэм щыгъо; 2) (сейчас) игъэм; однó врёмя эзгорэм; всé врёмя ренэу; со врёменем къэкошт уахътэм; до поры до врёмени лъехъаныр къэсыфэкэ; с течéнием врёмени зыкыауме зытешэ нэужүк; в то врёмя, как ар аш фэдэу зыщицтым щыгъо; врёмя от врёмени загъорэ.

времяисчисление *с.* уахътэр зэральтэрэ шыкIэр (календа-рыр зэрэгтэлсыгъэ шыкIэр).

времяпрепровождение *с.* уахъ-тэр зэрагъакIорэр, уахътэр зэр-агъефедэрэр.

врёвень *нареч.* в знач. предл. с твор. п. щэхъэцизу, щизэу; врёвень с берегáми нэпкыым шхъэцизу.

врёде предлог с род. п. фэд, фэдэу, ехьцыреу; нечто врёде этого аш фэдэ горэ.

врождённый *прил.* ныдэльфи, кыдэхъугъэ; врождённый та-лант кыдэхъугъэ талант.

врóз *нареч.* зэпешхяфау, зы-рызэу; жить врóз зэпешхяфау Ѣын.

врос, вросла прош. вр. от врастай.

врóю, врошь буд. вр. от врить. вру, врёшь наст. вр. от врать.

врубóвый *прил.* тех. врубовэ; врубóвая машина врубовэ ма-шин (къыгутыныр псынкIэ ху-ным пae къушхъэ породхэм нэххэр эзрафашырэ машин).

врукопáшную нареч. Іækіэ, Іæпшæл-лъапшæкіэ; драться врукопáшную Іækіэ зеон.

врун *м.* разг. пцыус.

вручáть несов. см. вручить. вручéние с. етыны, Іækіэгъэхъаныр, Іærlyлхъаныр.

вручить сов. что кому етын, Іækіэгъэхъан, Іærlyлхъан; вручить письмо письм етын.

вручáю нареч. Іækіэ; пилить доски вручнýю Іækіэ пхъэмбгъу зэгопхын.

врыва́ть несов. см. врить.

врыва́ться I несов. см. вриться. врыва́ться II несов. см. ворваться.

врить сов. что во что хэтІэн, чётІэн; врить столб в землю пкъэр чыгум хэтІэн.

вриться сов. что и без доп. тїэз, чыгум чэхъан.

вряд ли частица, передаётся конструкцией с отрицательной частицей =мы=, напр.: вряд ли он решит задачу хысапыр ышын-ымышын; вряд ли это получится ар хүн-мыхүн; вряд ли он придёт ар къекон-къэмикон.

всадить сов. что во что, разг. хэйун, хэфэн, хэсэн, хэгъэзыхъан; всадить топор в дерево ощыр чыгым хэсэн.

всадник *м.* шыу, шыузетс.

вса́живать несов. см. всадить.

вса́сывать несов. см. всоса́ть.

вса́сываться несов. см. всоса́ться.

в связí в знач. нареч. кыхэ-кыкіэ.

все мест. опред. мн. 1. зэкіэ, пстэури; все мой товарищи уже уехали зэкіэ синьджагъухэр кложыгъахэх; 2. в знач. сущ.

мн. зэкіэ; все давно пришли зэкіэ бэ шагъеу къекуагъэх; ф все до одного зы къемынеу зэкіэ; бежать со всех ног зэри-лъакіэу чъен.

всё I мест. опред. с. 1. зэкіэ; всё пôле усыпано цветами къэгъагъэхэр зэкіэ губгом илэ-клагъэх; 2. в знач. сущ. с. пстэури, пстэумкі; его всё интересует аш пстэури шогъешигъон; ф всего хорошего! хъяркіэ! от всего сердца зэкіэ ыгу кыдеиэу; всё равно см. равни; прежде всего см. прежде.

всё II нареч. разг. 1. (постоянно) ренеу, сыдигъуи; он всё болен ар ренеу сымадж, ар сидигъуи сымадж; 2. (до сих пор) джырэ нэс, джырэ къес; он всё ещё здесь джырэ нэс ар мыш щы; джырэ къес ар мыш щы; 3. при сравнит. ст. ренеу; погода становится всё лучше погодэр ренеу нахышыу мхъу; ф всё же или всё ж сидеу хъуми, сидеу щитми.

всевозможный прил. зэфэшхъафыб, зэтэфыгъаб, зэмыллэузыгъуаб, сид фэдэрэ.

всегда нареч. ренеу, сидигъокі, сид щыгъокі; ф всегда готов! ренеу хъазыр!, сидигъокі хъазыр!

всего нареч. 1. (в общем) зэкіэмкі, зэужымкі, пстэумкі, зэрхъурэр; всего израсходовано сто рублей зэкіэмкі агъеклодыгъэр сомиш; 2. (только) къодый, нылэп; ребёнку всего два года сабым. ыныбжыр ильэниту къодый (е нылэп).

всего-навсего нареч. къодый, нылэп; у меня всего-навсего пять рублей сиэр сомитк къодый.

всезнайка м. и ж. разг. ирон. пстэури ышэу зыщыхъужырэр.

всей мест. опред. род., дат., твор., предл. п. от вся; от имени всей организацией зэкіэ организацием ышэкіэ, организации псуум ышэкіэ; по всей комната разбросана вёщи Іаплэхэр зэкіэ унэм илхъыхъагъех; мы всей школой пошли на экскур-

сию зэкіэ зэрэшколэу экскурсие тыкугъ; на всей земле зэкіэ чыгум.

вселение с. (от вселять) чэгъэхъены, чэгъэтысхъяныр; (от вселяться) чэхъяныр, чэтихъяныр.

вселенная ж. 1. (весь мир) дунаир (зэкіэ кызылтуубытэу); 2. (вся земля) чыгу хураер.

вселяйт сов. 1. кого чэгъэхъан, чэгъэтысхъан; вселяйт в новый дом унакіэм чэгъэхъан; 2. что, перен. хэхъан, гъотын, кыхъан; в сердце вселилась надежда гугъаплэ хэхъан.

вселяться сов. 1. чэтихъяныр, чэхъяныр; вселяться в новый дом унакіэм чэхъан; 2. в кого-что, перен. хэхъан, гъотын, кыхъан; в сердце вселилась надежда гугъаплэ гум кыхъагь.

вселять несов. см. вселять.

вселяться несов. см. вселяться.

всем мест. опред. 1. твор. п. от весь и всё; мы всем звеном вышли в поле зэкіэ зэрэзвеноу губгом тихъагь; 2. дат. п. от все; всем студентам выдали дипломы дипломхэр зэкіэ студентхэм аратыгъ, студент пстэум дипломхэр аратыгъ; по всем правилам правила пстэухэмкіэ.

всём мест. опред. предл. п. от весь и всё; говорили обо всём нашем коллективе зэкіэ тиколлективы тегущыагъэх.

всемёро нареч. амал пстэумкі, зэкіэмкі.

всёми мест. опред. твор. п. от все; это решение всеми присутствующими было принято единогласно зэкіэ щылэхэм а уншъор эзаштагъэ; всеми мерами зэкіэ Йофыгъохэмкіэ, Йофыгъо пстэухэмкіэ.

всемирно-исторический прил. всемирно-историческое, дунэе-историческое.

всемирный прил. зэкіэ дунэе, всемирнэ; всемирная история

зэкіэ дунэе историе; Всемирный Совет Мира Мамырныгъэм и Всемирнэ Совет.

всемогúщество с. лъэкіышхоныгъ, пстэури лъэкіышыгъ.

всемогúший прил. лъэкіышыгъэ пстэури зилэ, пстэури зыльзакыре.

всему мест. опред. дат. п. от весь и всё; чернила разлились по всему столу чернилэр зэкіэ столым теклагъэ хыгъъ.

всенарбóдный прил. цыф пстэуми зэдряе, пстэуми язэфэдэ, зэкіэ народым ие; всенарбóдное достояние цыф пстэуми зэдряе мыльку.

всебóбщий прил. пстэури, зэкіэ зыхэлжээрэ, пстэуми зэдряе, зэкіэмэ язэфэдэ; всеобщее обучение пстэури егъэджеңыгъ; всеобщее избирательное право хэдээныгъэм пстэури фитыныгъ; всеобщая забастовка зэкіэ зыхэлжээрэ забастовки.

всеоружие с.: во всеоружии (в полной готовности) пстэуми фэуэшынгъэу, пстэуми фэухъэзырыгъэу.

всепобеждáющий прил. пстэуми атеклорэ, сидигъуи атеклорэ; всепобеждáющая сила идэй ленинизма ленинзмэй идэйхэм акуачеу сидигъуи атеклорэ.

всероссийский прил. всероссийскэ; всероссийский съезд всероссийскэ съезд.

всерéз нареч. разг. шыпкъэу, сэмэркъэу хэмьлыгъ.

всесильный прил. пстэури зыльзакы, лъэкіышхоныгъ.

всесоюзный прил. всесоюзэ; Всесоюзный Ленинский Коммунистический Союз Молодёжи Клэлакіэхэм я Всесоюзэ Ленинскэ Коммунистический Союз.

всесторонний прил. лъэнкъо, бгъу пстэумкі; всестороннее обсуждение бгъу пстэумкі тегущыэнгъ.

всё-таки частица и союз съдеу щытми, арэу щытми, тау хъуми; всё-таки он выполнил обещание съдеу щытми ащ ыГуагъэр ыгъэцкIэжъыгъ, арэу щытми итушыIэ ащ ыгъэцкIэжъыгъ.

всеуслышание с.: во всеуслышание пстэуми зэхахэу (къёлоныр).

всех мест. опред. род., вин., предл. п. от все; от ймени всех организаций эзкIэ организации хэм ацIэкIэ, организации пстэум хэм ацIэкIэ; всех детей отправили в пионерский лагерь эзкIэ кIэлэцIыкIухэр пионерска лагерем агъэкIуагъях; в всех достижениях говорили на собрании гъехъегъе пстэуми зэлукIем къаштегушыIагъях.

всечёло нареч. зэрэпсоу, зэрэштызу, зи хэмэзэу, зи хэмийкIэу, зи къэмийнэу.

в силу в знач. предлога с род. п., передаётся послелогом къыхэкIыкIэ; в силу этого ащ къыхэкIыкIэ.

вскáивать несов. см. вскочить. вскáывать несов. см. вскочить.

вскарабкаться сов. на что дэп-шыен, дэдохьоен, дэцIэнльян; вскарабкаться на дерево чыгым дэшишыен.

вскáрмливание с. пунры, гъэшхэн.

вскáрмливать несов. см. вскорить.

вскач нареч. хъапкIээ (шыр хъапкIээ мацээ).

вскидывать несов. см. вскийнуть.

вскйнуть сов. что 1. (ружьё) тедзэн (лашэр тамэм); 2. (голову) къэпхьотэн, псынкIэу къыдэ-Иэтэн.

вскипáть несов. см. вскипéть.

вскипéть сов. 1. къэжъон; чайник вскипёл щайнычыр къэжъугъ; 2. перен. разг. (прийти в ярость) къызекIэблэн, къызекIэнэн, губжын.

вскипятить сов. что гъижон (воду); гъэпштэн (молоко).

в складчину нареч. разг. Иахы зэхалхъякIэ, зэхэльхъигъеу.

всклокобченный прич. пырац шыгъэр, гъэупырэцырэ; вслокобченная голова шыгъэр гъэупырэцыгъ.

всколыхну́ть сов. 1. что (привести в движение) эзкIэгъесысан, гъэолъян; всколыхну́л рожь жыбыгъэм хъамцIырыгъэолъягъ; 2. кого-то, перен. къызэлъягъхыен зыкъегъэтийн.

всколыхну́ться сов. 1. (привести в движение) эзкIэссысан, олъян; 2. перен. къызэлъяхыен, зыкъе-Иэтэн.

вскользь нареч. макIэу, тIэкIу; упомянутый вскользь гум тIэкIу къэгъэжжын.

вскопáть сов. что тIын, къитыкIын, гъэшъебэн; вскопáть грядки в огороде хатэм хъасхэр щытын.

вскóре нареч. бэрэ пзытыу, шIэхэу, псынкIэу; он вскóре вернулся ащ шIэхэу къыгъээжъыгъ.

вскормить сов. кого 1. (выкор-мить) гъэшхэн; 2. перен. (воспитать) пун.

вскочить сов. 1. на кого-то телъэдэн, дэпкIэен, зедзын; он вскочил на коня ащ шым зыридзыгъ; 2. во что (внутрь) илъэдэн, илкIэн; вскочить в дом унэм илъэдэн; 3. (быстро подняться) къызышылъятын, къызышхъушьутын; 4. перен. разг. (появиться) къыхэлъятын, къыхэчын; на лбу вскочила шишка тыкыр натIэм къыхэлъетыгъ.

вскрýкивать многокр. пэлээ-пальэкIэрэ къыхэкукIын, къыхэкIыкIын.

вскрýкнуть однокр. куон, кIын (зэ).

вскричáть сов. лъэшэу куон, лъэшэу кIын.

вскружить сов. что: вскружить голову ыгу лъэшэу зыргъэхын,

ышыхъэ фимытыжъэу шын, гъэунаээн.

вскрýвать несов. см. вскрыть. вскрýваться несов. см. вскрыться.

вскрýтие с. 1. (распечатывание) зэтэхыныр, зэтэчыныр; 2. мед. улъэнры, бзэнры; 3. вскрýтие рек мылыр псыхъохэм атежукIыныр; 4. перен. (принципы и т. п.) къычIэгъэшыныр, нафэ къэшыныр.

вскрýтие сов. что 1. (распечатать) зэтэхын, зэтэхын; вскрыть посылку посылкер зэтэхын; 2. мед. улъэн, бзэн; вскрыть труп хъадэр улъэн; 3. перен. къычIэгъэшын, нафэ къэшын; вскрыть недостатки в работе тофшэнным илэ щыкIагъэхэр нафэ къэшын.

вскрýться сов. 1. мед. къикIын, къиун; нарыв вскрялся шыныр къиугъ; 2. (о реках) мылыр текIын; 3. перен. (обнаружиться) нафэ хъун, къэнэфэн, къычIэшын.

всласть нареч. разг. шIолэшшоу, ыгъятахъэу, икъуфэкIэ, разэ охуфэкIэ; поесть всласть шIолэшшоу шхэн.

вслед 1. нареч. (следом) үуж итэу, кIэльхыкIоу; вслед за ним ащ үуж итэу (е кIэльхыкIоу); 2. предлог с дат. п., передаётся префиксом кIэ; он долго смотрел вслед поезду ар бэрэ мэшшокум кIэлъяпльагъ.

вследствие предлог с род. п. къыхэкIыкIэ; вследствие болезни преподавателя занятие не состоялось кIэлэгэгаджэр зэрэсмыаджэм къыхэкIыкIэ еджагъэхэп.

всплéю нареч. нэрымьлъэгъю, емылэу, щымыгъуазуу, зэрэшшоу.

вслух нареч. зэхахэу, макъекIэ; читать вслух зэхахэу къеджэн.

вслушáться сов. во что хэдэгхъан, кIэдэлукIын, кIэдэлун.

вслушиваться несов. см. в слушаться.

всматриваться несов. см. всмотреться.

всмотрёться сов. в кого-что еплыпэн, пытэу еплын, хэлъээн.

всмáтку нареч. шхуаль; яйцо всмáтку кIэнкIэ шхуаль.

всбывáть несов. см. всунуть.

вссоáться сов. что зыхэдщэн (псыр); кIэшшун, зыхэшэн, зыгульэшшон, зыхэлъэшшон; вноситься с молоком матери на быдзыщем хэтэу (IэпкI-льэпкIым) зыхищэн.

всосáться сов. 1. в кого, во что (впиться) зыхгээлкIэн; пижвики всосались в ногу дьюхэм ляжаком зыхагъепкIагъ; 2. во что (впитаться) ришшун, хэхъан; водá всосалась в почву чышихъашьом псыр ришшугъ.

вспáханный прич. и прил. жъогъэ; вспáханное поле жъогъэ хъас, хъэс жъуагъ.

вспáхáть сов. что жъон; вспáхáть трактором тракторкIэ жъон.

вспáхáвать несов. см. вспахать.

вспáшка ж. жъоныр, жъуагъэ; зяблевая вспáшка къэрсэбан жъоныр.

вспéнивать несов. см. вспе-нить. вспéниваться несов. см. вспе-ниться.

вспéнить сов. что тхъурбэ шын.

вспéниться сов. къэутхъурбэн, тхъурбэ хъун.

всплакнúть сов. разг. тIэкIурэ гъын, макIэу гъын.

всплеск м. утхэ макъ; всплеск воды псы утхэ макъ.

всплескáвать, всплескáвать несов. см. всплескнуть.

всплеснúть сов. къыхэун; риба всплеснúла пцэжье къыхэугъ; всплеснúть руками Iэгушшо тIэкIу теон.

всплы́вать несов. см. **всплыть**.
всплы́ть сов. 1. (на поверхности) **кыдысъемжын**, **кычэу́жын**, **кычээкыжын**, **кыдыхыемжын**; 2. **перен.** (обнаружиться) **кычэшын**, **къэнэфэн**, **къэлъэгэн**.

вспой́ть сов. кого (щэ) **ебгашъозэ** **ппун**; **вспой́ть** **телёнка** (щэ) **ебгашъозэ** **шкэр** **ппун**.

всполоши́ться сов. кого-что **хъэлэ-бала́к** **къэлэтын**, **гъбырысырын**.

вспоми́нать несов. см. **вспомини́ться**.
вспоми́наться сов. **хъэлэ-бала́к** **хъун**, **бырысыры** **хъун**.
вспоми́нать несов. см. **вспоми́ниться**.

вспоми́ниться сов. **кого-что**, о **ком-чём** **гум** **къэкыжын**, **къэ-угупышыжын**, **гульытэжын**.

вспоми́ниться сов. **гум** **къэкыжын**; мне **вспомнился** оди́н рассказ зы **рассказ** сыгу **къэкыжыгь**.

вспомога́тельный прил. **Іэпэ-Іэгъу** **хъур**, **зишуга́зэ** **къэ-кло́рэ**; **вспомога́тельный** **глагол** **грам**; **глагол** **Іэпэ-Іэгъу**, **Іэпэ-Іэгъу** **хъур** **глагол**.

вспорхи́нуть сов. **зыгъэлъэтэн** **дэйбэен**.

вспоте́ть сов. **къэпкіэнтіэн**, **пкіэнтіэн**, **пкантіэн** **къехын**.

вспры́гивать несов. см. **вспры́гнуть**.

вспры́гнуть сов. на кого-что **дэпкіэн**, **зедзын**; **вспры́гнуть** на кои́ шым **зедзын**.

вспу́гивать несов. см. **вспу́гнуть**.
вспу́гнуть сов. кого-что **гъэштэн**, **гъэштага́зэ** **зегъэлэтын**, **клегъэлэн**.

вспуха́ть несов. см. **вспухнуть**.
вспухну́ть сов. бэгын, **къэбэ-гын**, **пицын**, **къэпчинын**.

вспы́лить сов. **кызыекіэн**, **къэшэнчицэн**, **къэгубжын**.

вспы́льчивость ж. **шынычье-ныгь**, **губжыхэныгь**, **губжигьо-шуныгь**.

вспы́льчивый прил. **шэнчич**, **губжыхих**, **губжигьошы**.

вспы́хивать несов. см. **вспыхи-нуть**.

вспы́хнуть сов. 1. (зародиться) **кызыэхэнэн**, **кызыекіэнэн**, **кызыз-кіблэн**; 2. **перен.** (прокраснеть) **плыжы** **хъун**; **вспы́хнуть** от **смущёния** **укытэм** **кыыхэкыкілэ** **плыжы** **хъун**; 3. **перен.** (внезапно возникнуть) **къежъэн**, **кызыекіэнэн**; **вспыхнула** **собра зышхынаныр** **къежъягь**.

вспы́шка ж. 1. **къэлдыныр**; **вспы́шка** **магний** **магнием** **икъэлдыныр**; 2. **перен.** **кызыекін-нэныр**; **вспы́шка** **гне́ва** **губжыр** **кызыекіннэныр**.

встава́ние с. **тэджыныр**.
встава́ть несов. см. **встать**; ◇ не **встава́я** **мытэджэу**, **къэмитэ-джу**.

встави́ть сов. что **хэлъхан**, **хэгъэуон**, **Іугъэуон**; **встави́ть** **стекло** **апч** **хэлъхан**; **встави́ть** **зубы** **цэхэр** **Іугъэуон**; ◇ **встави́ть** **слово** **гүшүэ** **хэсэн**.

вставка ж. 1. (действие) **хэлъханы**, **хэгъэуоныр**; **вставка** **рам** **рамхэм** **яхэгъэуоныр** (е **яхэлъханыр**); 2. (в тексте) **хэтхэжыгъэр**, **хэгъэуожыгъэр**; 3. (у платья) **хэбзагъэр**, **хэдагъэр**.

вставля́ть несов. см. **встави́ть**.
вставной прил. **Іугъэуогъэ**; **вставной** **зуб** **Іугъэуогъа**.

встать сов. 1. **тэджын**, **къэтэ-джын**, **кызыекін**; **встать** из-за **стола** **столом** **кыпэтэджыкін**; 2. (проснуться) **къэущын**, **къэтэджыкын**; **встать** **рано** **жъэу** **къэтэджыкын**; 3. (ступить на что-либо) **теуон**; **встать** на **пол** **джэхашылом** **теуон**; 4. **перен.** **разг.** (выздороветь) **къэтэджы-жын**; 5. (на защиту чего-л.) **тэджын**, **зыкъэлэтын**, **уцун**; 6. (взойти—о светилах) **кыкъо-кын**, **кыдэклюен**; **солнце** **встало** **тыгъэр** **кыкъо-кын**; 7. **перен.** (возникнуть) **къеуон**, **къиуон**;

перед **наим** **встал** **вопрос** **та-пашхъэ** **упчэ** **къиууцаагь**; 8. (приступить к чему-л.) **Іууон**, **уцун**; **встать** **на вахту** **вахтым** **Іууон**; ◇ **встать** **на колени** **льэгондже-мыхъэкілэ** (е **льэ-гуанджэкілэ**) **уцун**; **встать** **на путь** **чег-б-либо** **зыгорэм** **игъогу** **теуон**, **Іэпэ-льэпао** **зыгорэм** **фэхъун**.

встребо́жити сов. **кого-что** **гъэ-гумэкын**, **гъэгуїэн**, **гъэштэн**.

встребо́житься сов. **гумэкын**, **гүэжъон**, **щтэн**.

встрепену́ться сов. **къэтхы-тхын** (вздрогнуть); **къэлъэтэн**, **къэуэн** (пробудиться).

встре́ти́ть сов. 1. **кого-что** (увидеть) **Іукіэн**, **рихыллэн**; я **встре́тил** его на **собрании** аш зэу-кіэм **сыщи** **Іукіагь**; 2. **кого-что** (напр. **гостей**) **пэгъокын**; **встре́ти́ть** **гостей** **хакіхэм** **апэгъокын**; 3. что (столкнуться с чем-л.) **Іукіэн**, **фэзэн**; **встре́ти́ть** **трудности** **къинхэм** (е **хылъхэм**) **алукіэн**; 4. **кого-что** (показать свое отношение к чему-либо) **пэгъокын**; **встре́ти́ть** **аплодисментами** **Іэгу** **теонымкілэ** **пэгъокын**.

встре́ти́ться сов. 1. с **кем** или без **дол.** (увидеться) **Іукіэн**, **фэ-зэн**; 2. (попасть на **навстречу**) (тапэ) **къиинфэн**, **Іукіэн**; по до-рёге нам **встре́тилась** **автоколо-ния** **автоколониэ** тапэ **гъогум** **къышифагь**; 3. с **чем** (столкнуться с чем-л.) **рихыллэн**, **еоллэн**, **Іукіэн**; **встре́ти́ться** с **интересным явле-нием** **хуугэ-шэгэгэ** **гъэшгэйлон** **рихыллэн**; 4. (обнаружиться) **Іукіэн**, **кыыхекіэн**; в статье **встре́тилась** **ошибка** **хэуукъоныгъе** **статьям** **къыхекыгъ**.

встре́ча ж. 1. (с кем-л.) **зэ-Іукіэнгь**; **встре́ча** на **улице** **урамы** **шызэ-Іукіэнгь**; 2. (ко-го-чего-л.) **пэгъокынгь**; **встре-ча** **гостей** **хакіхэм** **апэгъо-кынгь**; 3. (празднование че-го-л.) **Іукіэнгь**; **встре́ча** **Но-**

вого года **Ильесыкіэм** **Іукі-енгь**; 4. **спорт.** **зэнекъо-кунгь**; **встре́ча** **футбольных коман-д** **футбольнэ** **командхэм** **язэнекъо-кунгь**.

встре́чать несов. см. **встре-тить**.

встре́чаться несов. см. **встре-титься**.

встре́чный прил. **кыпекіорэ**, **кыыкіорэ**; **встре́чный** поезд **кыпекіорэ** **мэшлоку**; ◇ **первый** **встре́чный** апэ **кыпекіорэ**, **апэ** **кыыкіорэ**.

встри́хивать несов. см. **встрих-нуть**.

встрихи́ваться несов. см. **встрих-нуться**.

встрихнү́тъ сов. 1. что утхып-кын; **встрихнү́тъ** **ковёр** **алрэгъур** **утхыпкын**; 2. **кого,** **перен.** (оживить) **кыфэгъэуын**, **фэ-чэфы** **шын** (гүщ. п. **Іофыгъо** **горэм**).

встрихнү́тъся сов. 1. зыутхып-кын; 2. **перен.** (оживиться) **къыпсэ-ужын**, **къэчэфыжын**, **гу-кызыы** **эпышхъажын**; 3. **перен.** **разг.** (развлечься) **зитегъе-ун**, **шхъэм** **зегъэуын**.

вступа́ть несов. см. **вступи́ть**.
вступа́ться несов. см. **вступи́ться**.

вступи́тельный прил.: **вступи-тельный** экзамен **чэхъэгъу** **экзамен**; **вступи́тельное** слово **егъэжъэгъу** **гүщы**; **вступи́тель-ный** **взнос** **хэхъэпкілэ** **взнос** (**орга-низацэе** **горэм** **хахъэхэ** **зыхтукілэ** **атре** **ахъцэр**).

вступи́ть сов. 1. (войти) **дэ-хъан**; **вступи́ть** в **город** **къялэм** **дэхъан**; 2. на что, во что (ступи-ти) **теуон**, **хэуон**; **вступи́ть** в **грязь** **псынжым** **хэуон**; 3. во что (стать членом) **хэхъан**; **вступи́ть** в **партию** **партием** **хэхъан**; 4. в **сочет.** с **сүц.**: **вступи́ть** в **бой** **заом** **Іухъан**, **заом** **фежъэн**; **вступи́ть** в **переговóры** **зэдэгүщыгынгъэм** **феж-жъэн**; **вступи́ть** в **действие** **Іоф-**

шэнэр ригъэжэн; вступить в разговор гуշын хэхьан, хэгүшын; \diamond вступить в брак шъуз къецэн, лы дэкён; вступить в силу куачэ ыгъотын, куачэ илэу хүн.

вступиться сов. за кого-что къеухъумэн, дээн.

вступление с. 1. (действие) дэхьаныр (напр. в город); хэхьаныр (напр. в партию); 2. (введение) ушызыгъэтуз.

всунуть сов. что ильхъан; всунуть руки в карманы джыбэмз ихэр арылхъан.

всухомягту нареч. разг. шхын гүшъек.

всхлипнуть однокр. хэщеты-кэу гын (зз).

всхлипывать многокр. см. всхлипнуть.

всходить несов. см. взойти.

всходы только мн. къыхэкы; всходы пшеницы коыхэм якынхэк.

всхожесть ж. с.-х. къекынкэ чылахъэм къарью илэр.

всхожий прил. с.-х. къекы-гъошу.

всыпать сов. 1. что-чего во что иткён; всыпать муку в мешок хаджыгъэр дэзом иткён; 2. кому, прост. еон (побить); ецэцэн (отругать).

всыпать несов. см. всыпать 1.

всю мест. опред. вин. п. от вся; всю зыму он прёжил в дерёвне зэкэ кымафэр ащ чылэм щигъекуаг, кымэфэ ре-ным ар чылэм дэсгыг.

всюду нареч. тыдэки.

вся мест. опред. ж. зэкэ; вся вода выкипела зэкэ псыр ижкукыгь, псыр зэкэ ижкукыгь; \diamond изо всей силы ыкуючэ къызэрихъек; всей душой зэкэ ыгу къыдеу.

всийкий мест. опред. 1. (каж-дый) хэти, тэтхэнери; всякий человек тэтхэнэрэ цыфи; 2. (любой) сыдр; во всякое время

сыдре уахти, сидигуу; 3. (разный) сид фэди, эзфэшхъаф; всякие книги тхыль эзфэшхъафхэр; 4. в знач. сущ. н. хэти; всякий скажет то же самое а дэдэр хэти кылон; \diamond во всяком случае сид фэду щитми; без всякого сомнения щеч горе хэмьльэу.

всячески нареч. разг. сид фэдэкли, сид лъзыкъоки (эзфэшхъафыбуу шык) пастэум-клю.

втайнне нареч. шъефэу, шъефык; дёлать что-либо втайнне зыгорэ шъефэу шэн.

вталкивать несов. см. втолкнуть.

втаптывать несов. см. втоптать.

втаскивать несов. см. втащить.

втащить сов. кого-что, разг.

1. (внутр.) ильшьон, чэльшьон, дэлльшьон, хэлльшьон; втащить мешок в амбар дэзор хъамбарым ильшьон; 2. (на-верх) дэлльшьон, дэхьыен; втащить вещи на третий этаж йаплэхэр ящэнэрэ этажым дэхьыен.

втекать несов. см. втечь.

втереть сов. что щыфэн, хэ-лотыхъан; \diamond втереть очки кому-либо разг. пцы зыгорэм фэусын.

втереться сов.: втереться в доверие к кому-либо зыгорэм цыхъэ гъепциагъек; къызыфэгъышын.

втечь сов. ильдэн.

втирание с. 1. (действие) щы-фэнэр; 2. (лекарство) щыфэ (узы).

втирать несов. см. втереть.

втирататься несов. см. втереться.

втискивать несов. см. втис-нуть.

втискиваться несов. см. втис-нуться.

втиснуть сов. кого-что во что игон, хэгон, чэгон, дэгон; игъэзыхъан, хэгъэзыхъан, чэгъэзыхъан, дэгъэзыхъан.

втиснуться сов. зиугон, зыдэ-гон, зыхэгон; втиснуться в ва-гон вагоным зиугон.

втихомолку нареч. разг. зи-мылоу, шъефэу.

втолкнуть сов. кого-что во что чэгъэльэдэн, игъэльэдэн; чэдзэн, идзэн, хэдзэн, дэдзэн.

втолковать сов. что кому, разг. гурыгъэлон, гурыгъэфэн.

втолкёвывать несов. см. втол-ковать.

втоптать сов. что хэщтын, хэубэн, хэульэгон; \diamond втоптать в грязь пцы теусэн, пцы теп-льхэу бгээцныгун.

вторгаться несов. см. втёр-гнуться.

втёргнуться сов. 1. (ворваться) изэрыгон; 2. во что, перен. хэхьан, хэцохъон (гущ. п. имыло-фым).

вторжение с. 1. изэрыгоныр (хымэ хэгъэгум); 2. перен. хэхьэнэр (гущ. п. имылофым).

втобрий несов. кому-чему 1. муз. дегъэштэн; 2. перен. (поддаки-вать) зыгорэм ылэрэ къёлтэжын (ежь зэримышилэрэм къы-хэкылек).

вторично нареч. ятлонэрэу.

вторичный прил. (повторный) ятлонэрэ; вторичное извещение ятлонэрэ извещение.

вторник м. гъубдж.

второгодник м. кынэжыгъ (зэрыс классым ятлонэрэ иль-сымым кынэжыгъга кэлэ-еджакы).

второй 1. числ. порядк. ятлонэрэ; 2. прил. (второстепенный) мынахьшхъэ, аперэм кы-кэльхъорэ, ятлонэрэ чылпэм ит; на втором плане ятлонэрэ планы; 3. прил. (подобный первому) ятлонэрэ; вторая родина ятлонэрэ родин; 4. в знач. сущ. второе с. (блюдо) ятлонэрэ; \diamond из вторых рук горы-лотэжыкэ (зэхэхынг, шэнэг).

второпях нареч. гузажъоз, гүээз.

второстепенный прил. мэхъя-не лъапсэу щымыт, мэхъян-шхо зимы; второстепенное дэло мэхъяншхо зимы Гоф; \diamond второстепенные члены предложе-ния грам. гушизэухыгъэм хэт член гуадэхэр.

в-трётих вводн. сл. ящэнэрэм-кэ.

втрйдорога нареч. разг. лъэпээдэр, фэдицкэ нахь лъаплэу.

втробе нареч. фэдицкэ; втробе стárше фэдицкэ нахьыж.

втром нареч. нэбгырицы хьоу; жить втром нэбгырицы хьоу зэдэпсэуных.

втройнэ нареч. фэдицкэ нахьбэу.

втуз м. (высшее техническое учёбное заведение) втуз (апшэ-ре техническое еджалы).

в тупик в знач. нареч.: стать в тупик чылпээ кын уифэн, ыони ышэнни ымышэу хүн; зайти в тупик шонэн.

втыкатъ несов. см. воткнуть.

втыкаться несов. см. во-ткнуться.

втыгивать несов. см. втя-нуть.

втыгиваться несов. см. втя-нуться.

втнайтъ сов. 1. кого-что (вта-щить) ильшьон (внутр.); дэлльшьон, тельшьон (на-верх); втнайтъ лодку на берег къуашьор нэлкым дэлльшьон; 2. что (вобрать) зыщэн, зыклоцышэн; втнайтъ в воздух жызыклоцышэн; 3. кого-что во что, перен. хэщэн (вовлечь); хэльшьон (вплутать); втнайтъ в работу юфшиэнным хэщэн.

втнайтъся сов. разг. 1. ион; щеки втнайлись нэклушхъэр иуагъех; 2. перен. (привыкнуть) есэн; втнайтъся в учёбу еджэ-ным есэн.

вуаль ж. вуаль (узлыхырыллэх-рэ щеки пыак).

вуз *м.* (высшее учёбное заведение) вуз (апшъэрэ еджэпэ заведение).

вулкан *м.* вулкан.

вулканизация *ж.* *тех.* вулканизация (нахь пытэ зэрэхбүнүү фэши серэклэ каучукым *ишгушиэн*).

вулканизировать *сов.* и *несов.* что, *тех.* вулканизация шын.

вулканический *прил.* вулканическэ; вулканические явления вулканическэ хъугъе-шагъехэр.

вульгаризатор *м.* вульгаризатор (зы *шэнгээ* гора, зы *гофыга* гора зэрэцимитэу, непцэу зыгээльэггора цыф).

вульгаризация *ж.* вульгаризация (терээзджэу гэлээгтон, вульгарэ *шын*).

вульгаризировать *сов.* и *несов.* что тэрээзджэу гэлээгтон, непцэу гэлээгтон.

вульгáрий *прил.* вульгарнэ (дысы, цыфыгээ зыхэмий, мы-укытэ).

вурдалáк *м.* фольк. хадэджадэ.

вход *м.* 1. (*действие*) ихъеный, чэхъеный, дэхъеный; вход свободный уихан (е учэхъан, е удэхъан) уфит; 2. (*место*) ихьапэ, чэхъапэ, дэхъапэ; вход в кинотеатр кинотеатр ичэхъапэ.

входить *несов.* см. войти.

входной *прил.* чэхъапэ, дэхъапэ, ихьапэ; зэрэхахъэхэрэ, зэрэхахъэхэрэ; входная дверь пчээ ихьапэ; входной билет зэрэхахъэхэрэ билет.

вхолостую *нареч.* пкэнчэу, федэнчэу.

вцепиться *сов.* в *кого-что* пып-клен, зыхэтгэнэн, зыпыгъэнэн.

вцепляться *несов.* см. вцеп-иться.

ВЦСПС (Всесоюзный Центральный Совет Профессиональных Союзов) ВЦСПС (Профессиональные Союзы в Ассамблее Всесоюзные Центральные Советы).

вчера *нареч.* тыгъуас. вчерашний прил. тыгъосэрэ. вчерё нареч. къэмыхыкыжыгъеу, темыхыкыжыгъеу, амыхыгъеу.

вчётверо *нареч.* фэдиллыкэ, плэу; вчётверо больше фэдиллыкэ нахьыб; вчётверо сложенный листок бумаги плэу зэтэутлокиэгэе (е зэтэуплэкэгэ) тхылынэ тхэлэгжий.

вчетвером *нареч.* нэбгыриллыхъоу.

в-четвёртых *вводн. сл.* яплэ-нэрэмкэ.

вчитаться *сов.* во что уеджээз къыгургыбгъэон.

вчитываться *несов.* см. вчи-ваться.

вшивáть *несов.* см. вшить. вшиветь *несов.* цээ хэхъон.

вший *прил.* цээ закл, цээ зыхиз.

вширь *нареч.* ишъомбгъуагъекэ.

вшить *сов.* что во что дэдэн, хэдэн, пыден; вшить рукав в рубауху гуяапэ джанэм пыден.

въезд *м.* 1. (*действие*) дэхъаныг (гүц. п. машинэкэ, кукэ); 2. (*место*) дэхъапэ; у въезда в город къалэм идэхъапэ дэжь.

въезжать *несов.* см. въехать.

въехать *сов.* 1. дэхъан, чэхъан, ихъан (*внутрь*); дэкын, дэктоен (*наверх*); въехать во двор щагум дэхъан; въехать на гору бгым дэкын; 2. (*вселиться*) чэхъан, чэтийсхъан; въехать в новый дом унаклэм чэхъан.

вы мест. личн. 2 л. мн. ч. шьо; вы давио приехали? шьо шыктызыкыуагъэр бз шагъа? \diamond быть на вы с кём-либо шхэхэлэфэнгъэ (е лытэнгъэ) зыгорэм фуыэн.

выбалтывать *несов.* см. вы-болтать.

выбегáть *несов.* см. выбежать.

выбежать *сов.* къильтэйн, къичын (*откуда-л.*); телъэдэн (ку-

да-л.); выбежать из дома унэм къичын; выбежать на улицу урамын тельэдэн.

выбелить *сов.* что 1. (напр. известью) фыжъэу къенжын, фыжъэу гъэлэн; 2. (ткань, пряжу) фыжъэу иэн (*шэклир*).

выберу, выберешь буд. *бр.* от выбрать.

выбивáть *несов.* см. выбить. **выбивáться** *несов.* см. выбиться.

выбирáть *несов.* см. выбрать. **выбира́ться** *несов.* см. выбираться.

выбить *сов.* 1. кого-что лэкэутын, къылэкэутын, хэутын; выбить из рук лэкэутын, къылэкэутын; выбить стекло апчыр хэутын; 2. кого-что (вытеснить) дэпфын; выбить противника из села пыир чылэм дэпфын; 3. что (выколотить) хэутыхыкын, хэгъэкын; выбить пыль сапер хэутыхыкын; 4. что (уничтожить) утын, риутын; град выбил посевы ошум лэжыгъэр ытугъ; \diamond выбить из седла онгум къидзын; выбить дурь из головы разг. делагъэр шхъэм игъэкын; выбить из колей зэсэгээ псэуклэм тегээкын.

выбиться *сов.* ерагъэу къикыжын, ерагъэу къыхэпшыжын, къинкэ къыхэкыжын; выбиться из окружения къеуухэныгъэм ерагъэу къикыжын; \diamond выбиться из графика графиков икын (е текын); выбиться из колей зэсэгээ псэуклэм текын; выбиться из сил лъэшэу пышын, къарунчэ хъун, къочладже хъун.

выбоина *ж.* иутыгъ (гүц. п. гъогу).

вы boltать *сов.* что, разг. (*тайну*) лэкэлон, лэкэлотэн (*шээфыр*).

выбор *м.* 1. (*действие*) хэдэныг, къыхэхынг; у меня нет выбора хэдэныгъэ сиён; 2. къы-

зыхэпхы хъун, узыхэпхы хъун; большой выбор товáров узыхэпхы хъун товарыб; \diamond на выбор хэпхы хъэкэ.

выборность ж. хэдзынгъ.

выборный прил. хэдзынгъэ, хэдзын, выборн; выборная кампания хэдзынгъэ кампание.

выборочный прил. хэдээ-хадээз; выборочная уборка хлебов лэжыгъэхэр хэдээ-хадээз (у-хэдзынгъын) (е угъонжыны).

выборы только мн. хэдзынгъэхэр, выборхэр; выборы в Верховный Совет СССР СССР-м и Верховнэ Совет хэдзынгъэхэр.

выбраниt *сов.* кого-что, разг. ецлэн.

выбрáсыватель *м. тех.* (в оружии) къыдээзыдзыж (шхончыр зыокэ, затворын щыщэу патрон нэкльр къыдээзыдзыжырэр).

выбрásывать *несов.* см. выбросить.

выбрásываться *несов.* см. выброситься.

выбрать *сов.* 1. кого-что хэхын (отобрать); зэхэшыкын (отсортировать); 2. кого-что (отдать предпочтение) къыхэхын; выбрать профессию сэнэхьат (е профессии) къыхэхын; 3. кого-что хэдзын; выбрать членов правления правлением хэтиштхэр хэдзын; 4. что, разг. (улучшить) къыхэгъэхын; выбрать время уахтэ къыхэгъэхын.

выбраться *сов.* 1. (*откуда-л.*) къикын, къикыжын; къыхэхын, къыхэкыжын; выбиться из лёса мэзим къыхэкыжын;

2. перен. (из трудного положения) зытгэхъэхын; выбратся из долгов чыфэхэр зытгэхъэхын; 3. разг. (*найти возможность*) къызыдэгъэхъун; выбратся в театр театрэн клоныр къызыдэгъэхъун.

выбривать *несов.* см. выбрать.

выбрить *сов.* кого-что упсын; выбрать глову шхъэр упсын.

выбраться сов. зыпсын.

выбросить сов. 1. кого-что (выкинуть) идзын; выбросить сор шоир идзын; 2. что, перен. разг. (исключить) хэдзын; выбросить цитату хэдзын; ◇ выбросить флаг бирактыр гъэлэн (е дэгъэчьеен); выбросить из головы шхъэм идзын (е игъэкын); выбросить товар на рынок рынкэм товар фэтупын.

выброситься сов. зыкъедзыхын, зыкъидзын; выброситься из окна шхъангъупчъэм зыкъидзын.

выбывать несов. см. выбыть. выбытие с. икыжыныр, ежъяжыныр, клоужыныр.

выбыть сов. 1. (уехать) икыжын, ежъяжын, клоужын, дэклижын; выбыть из города къалэм дэклижын; 2. (перестать числиться) хэклижын, къыххлижын; выбыть из списков списокэм хэклижын.

выбью, выбьешь буд. вр. от выбить.

вываливать несов. см. вывалить. вываливаться несов. см. вывалиться.

вывалить сов. кого-что къигъэтэкъун, къигъэзын, къигъэукъорэикын.

вывалиться сов. къизын, йузын, йекъизын.

вывалиять сов. кого-что в чём хэльшэхъухан, хэгъзукъорэихан; вывалиять в грязь пынжым хэльшэхъухан.

вывалиться сов. в чём зыхэльшэхъежын, зыхгъзукъорэхъэн, зыпцэплижын.

вываривать несов. см. выварить.

выварить сов. что 1. гъэжъопэн; выварить мясо лыр гъэжъопэн; 2. хэгъэжъукын; выварить соль из морской воды хыпсыр бгъажъозэ щыгыу къыххбгъэжъукын.

вывариться сов. хэгъукын, ижъукын.

выведать сов. что къегъэлотэн, къызэгъэшлэн (гүщ. п. шэфыр).

выведенение с. 1. (уничтожение) гъэкодыныр, хэгъэкыныр; выведенение пытен бжыгъэхэм яхгъэкыныр; 2. (выращивание) къегъэкыныр (новых сортов растений); къэгъехъуныр (новых пород животных).

выведывать несов. см. выведать.

вывезти сов. кого-что 1. (отвезти, увезти) дэшын, ишын, къычэшын; вывезти удобрения на поля чыгъешлухэр губгъом дэшын; 2. (привезти) къэшэн; 3. см. вывозить 2.

выверить сов. что шоу упльекүн, тэрээзу тебгъэуцон; выверить часы сыхатыр тэрээзу тебгъэуцон.

вывернуть сов. что 1. (вывинтить) къыхгъэчэрэгъукын, къыхгъэчэрэзыкын, къытыгъэчэрэзыкын; 2. разг. (вывихнуть) зэргъяон, зэргъэпкын; 3. (наизнанку) зэпырыгъэзэн.

вывернуться сов. 1. (вывинтиться) пычэрэзыкын, пычэрэгъукын; 2. разг. (вывихнуться) зэрион, зэрыпкын (лэр, лъакъор); 3. (наизнанку) зэпырызэн; 4. перен. разг. (ловко выйти из затруднительного положения) хэпшижын, хэклижын; вывернуться из беды тхамыклагъом хэклижын.

вывёртывать несов. см. вывернуть.

вывёртываться несов. см. вывернуться.

выверять несов. см. выверить. вывесить I сов. что пыльэн; егъэпкын; вывесить флаги биракхъэр пыльэн; вывесить объявление объявление егъэпкын. вывесить II сов. что (взвесить) щэчын.

вывеска ж. 1. вывеска; 2. перен. (показная сторона) нэплэхъ, нэпци.

вывести сов. 1. кого-что къишины, къычэшын, къыдэшын; вывести из дома унэм къицины; 2. кого (исключить) хэгъэкыны;

вывести из состава президиума президиумым хэгъэкыны; 3. кого-что (вырастить) къэгъэкыны (сорт растений); къэгъехъун (породу животных); 4. кого (цыплят, птенцов) къицины; вывести цыплыт чэтырхъехэр къицины; 5. кого-что (уничтожить) хэгъэкыны (пятою); гъэкодын (напр. клопов); ◇ вывести бүкву егугъоу буквэ (е хырыф) тхын; вывести из себя къэгъегубжын; вывести из строя мылэжэшшоу шын, псэольянчэу шын; вывести на чистую воду къычэгъэшын.

вывестись сов. 1. (перевестись) къодыжын; 2. (о цыплатах, птенцах) къырицины (чэтырхъехэр).

вывёtringивание с. 1. жы игъэуханыр, жы игъэукиныр; 2. геол. (разрушение) жыбыгъэм жэгъэфыкъоныр.

вывётривать несов. см. вывертить.

вывётриваться несов. см. вывертиться.

вывётрить сов. что жы игъэун, жы игъэухан.

вывётриться сов. 1. (о запахе) хильэсийкыжын, къодыжын (мэр); 2. геол. (разрушиться) жыбыгъэм тырильэсийкыжээ хэклижын (йуашхъэхэм яхьлаг); 3. перен. (забыться) щыгъушэжын, гумикыжын.

вывёшивать I несов. см. вывесить I.

вывёшивать II несов. см. вывесить II.

вывинтить сов. что къыхгъэчэрэгъукын, къыхгъэчэрэзыкын, къытыгъэчэрэзыкын; вывинтить гайку гайкэр къытыгъэчэрэзыкын.

вывичивать несов. см. вывичить.

вывих м. мед. зэрыпкыгъэ, зэрьонынъ; вывих ноги лъакъор зэрнуагъе.

вывихнуть сов. что зэрыгъэпкын, зэрьгъэон; вывихнуть ногу лъакъор зэрьгъэон.

вывод м. 1. (действие) дэшыныгъ, дэгъэкыныгъ (удаление); хэгъэкыныгъ (исключение); вывод войск из города дээхэр къалэм дэшыныгъ; 2. (умозаключение) вывод, зыфэкложырэр (лофам рилгуалэр); прийти к выводу вывод шын.

выводить несов. см. вывести. выводиться несов. см. вывести.

выводок м. бын; выводок цыплыт чэтырхъые бын.

вывод м. 1. (действие) дэшыныгъ, ишыныгъ, къычэшыныгъ; 2. (экспорт) ращырэр (гынэнткээ къыблам ращырэ товархэр эзке и а товархэм зэклэ ауас).

вывозить несов. 1. см. вывезти; 2. что (экспортировать) ишын.

вывозиться сов. в чём, разг. (испачкаться) зыхэлэшшухъажын, зыхэушлоихъажын.

выворачивать несов. см. выворотить и вывернуть 3.

выворотить сов. что, разг. бгъэссызыз къыхэпчын, къыхэпльешшун; выворотить столб бгъэссызыз пкъэур къыхэпльешшун.

выгиб м. уфапэм дэжыре къипшил.

выгибать несов. см. выгнуть.

выгибаться несов. см. выгнуться.

выглядить сов. что ут тедзэн.

выглядеть несов. (иметь вид) теплээ ийн; он выглядит совсем молодым теплэу ийэмкэ ар ныбжыкээ дэд.

выглядывать несов. см. выглянуть.

выглянуть сов. 1. къиплъын (наружу); къыкъоплъын (из-за угла); мальчик выглянул из окна клаэр шхъангъупчъэм къиплъыгъ; 2. (показаться) къыкъоп-

льын, къыкъокын, къыкъопсын; солнце выглянуло тыгъэр кыкъоплыгь (е кыкъопсыгь).

выгнать сов. кого 1. (прогнать) ифын, дэфын (унэм ифын, щагум дэфын); 2. разг. йуфын (уволить с работы); хэфын, хэгъэкин (исключить из организации); 3. дэфын; выгнать стадо в поле йэхвогъур губгъом дэфын.

выгнутый прил. (имеющий изгиб) кыпшырэ.

выгнуть сов. что кынгъепшын; выгнуть спину кыбыр кынгъепшын.

выгнуться сов. зыпкъудыизэ зыуфэн.

выговаривать несов. 1. см. выговорить; 2. кому (делать замечание) еушыин, ецэцэн, фэхъушэн.

выговор м. 1. (произношение) гүшылакэ, къэлүакэ; 2. выговор; объявить выговор выговор етын.

выговорить сов. что (произнести) кылон, къэгүшыэн; ребёнок выговорил первое слово сабым аэрэ гүшылэр кылуагь.

выгода ж. феда, чар.

выгодно нареч. федэ хэлзэу, чарэ пыльзэу.

выгодный прил. 1. (прибыльный) федэ зыпиль, чарэ зыхэл; 2. (благоприятный): производить выгодное впечатление гур эзгээйн.

выгон м. 1. (действие) дэфыныр; выгон скота в поле бывлыхэр губгъом дэфыныр; 2. (настичье) хуплэ.

выгоню, выгонишь буд. вр. от выгнать.

выгонять несов. см. выгнать.

выгораживать несов. см. выгородить.

выгорать несов. см. выгореть.

выгореть сов. 1. (сгореть) истыкын, тестыкын; деревня выгорела къудажэр истыкыгь; 2. (вывести) пкыжын; ситец вы-

горел на солнце тыгъэм басмэр ыгъэпкыжыгь.

выгородить сов. кого, разг. (защитить) кыхэшыжын; выгородить приятеля унблагъэ кыхэшыжын (гүщ. п. Гоф дээм).

выгребать несов. см. выгрести.

выгрести сов. что кытхъун, кыччэтхъун; выгрести мусор хэккыр кытхъун.

выгружать несов. см. выгрузить.

выгружаться несов. см. выгрузиться.

выгрузить сов. кого-что унекын, къеунекын; кынгъекын.

выгружаться сов. кынкын (гүщ. п. мешлокум).

выгрузка ж. унекыныр; кынкыныр.

выдавать несов. см. выдать.

выдаваться несов. см. вываться.

выдавать сов. что 1. (выжат) кыкылэптыкын, кыкылэфын; выдавать сок из лимона лимонным ипс кыкылэфын; 2. (продавать) пхырыкыкын, хэлкыкын; выдавать стеклó апчыр хэлкыкын.

выдавливать несов. см. выдавить.

выдалбливать несов. см. выдолбить.

выданье с.: девушка на выданье разг. пшыашэ зидэктогъу.

выдать сов. 1. что (дать, вручить) етын, тын; выдать дёньги ахьшэ етын; 2. кого-что (обнаружить, разоблачить) нафышын, йотэн; выдать секрёт шыффир йотэн; 3. за кого-что зыгъэйн, зыботэн, зыгъэльгъон; выдать себя за знатокá чегбэлибо зыгорэмкэ гэсэгчлану зыгъэльгъон; 4. что (добывать; выпустить) къэутупшины, къэтын; выдать первую плакву апэрэ плавкэр къэтын; выдать руду на гора пцайир кындеутупшиен; ◇ выдать замуж лы дэгъэктон (е егъэшэн, е етын).

выдаться сов. 1. (выступить) кыхэшы хъун, кыхэшын; 2. разг. къэхъун; выдался хорбий день мэфэ дэгъу къэхъугь.

выдача ж. 1. етыныр, тыныр; выдача удостоверений удостоверилихэр тыныр; 2. (добыча; выпуск) къэутупшиныр, къэтыныр, тыныр; выдача продукции сверх плана плановых шхъядэклэу (е ехъоу) продукции къэутупшиныр.

выдающийся 1. прич. от выдавать; 2. прил. цэрыу, ины, мэхъанэшо зиэ; выдающийся художник художник цэрыу.

выдвигать несов. см. выдвигнуть.

выдвигаться несов. см. выдвигнуться.

выдвижение с. 1. (повышение по должности) дэгъэктоненыр, лыгъэктотэныр (Іэнэтэ нахь ин Йүгэхъаныр); 2. (предложение к избранию) гэлэгъэгъоныр; выдвижение кандидатуры кандидатурэм игъэлэгъоныр.

выдвижной прил. кыдэгъэч; выдвижной ящик ящик кыдэгъэч.

выдинуть сов. 1. что гъэктэн, лыгъэктотэн; выдинуть стол на середину комнаты столяр унэ пчэгум игъэктотэн; 2. что (вытащить—напр. ящик стола) кыдэгъэчын, кыдэгъэктотэн; 3. кого (предложить для более ответственной работы) Іэнэтэ нахь ин етын; 4. кого-что (предложить к избранию) гэлэгъэгъон; выдинуть кандидатуру кандидатурэ гэлэгъэгъон;

◇ выдинуть доказательство къэзыгъэшыпкэрэ къэгъэлэгъон; выдинуть обвинение гъэмсэн.

выдинуться сов. 1. (продвинуться вперёд) ыпэ лыкотэн; рота выдинулась на несколько километров роты километр заулэкэ ыпэ лыкотагь; 2. (напр. о выдвижном ящике) кыдэчын, кыдэктотэн; 3. (выделиться,

отличиться) цэрыо хъун, штыхъу гъотын.

выделать сов. что гъэтэджын, гъэушьэбын; выделать койкушьор гъэтэджын.

выделение с. 1. (из целого) кыхэгъэкыныр; 2. чаще мн. физиол. кыдэхыныгь, къехыныгь (гүщ. п. пкантэ); 3. хим. кыхэкыныр, кыхифыныр; выделение тепла фабэ кыхэкыныр.

выделить сов. 1. кого-что (из целого) хэпхын; выделить участок для строительства позольэ шыны эхэпхын; 2. что (отметить) хэбгэунэфыкын; выделить текст курсивкэ хэбгэунэфыкын; 3. кого, перен. (отметить) хэбгэунэфыкын; выделить лучшую бригаду анахыши бригадэр хэбгэунэфыкын; 4. что, физиол. кыхэкын, къехын; выделить пот пкантэ кыхэкын; 5. кого, уст. (отделить имущественно) йахъэ етын.

выделиться сов. 1. (отделиться) хэкын; 2. уст. (имущественно): старший сын выделился из семьи кьо нахьыжыр быным хэкыгь; 3. (отличиться чем-л. среди других) къахэшын; 4. кыхэкын, къехын; при химической реакции выделилось тепло химическим фабэ кыхэкыгь.

выделка ж. 1. (действие) гъэтэджыныр, гъэушьэбыныр; 2. (качество работы) ээрэшыгъэ шыкэр (дэгээу хэшикыгь, дэгээу шыгъэ); сукно хороший выделки цыялхъэр ээрэшыгъэ шыкэр дэгъу.

выделывать несов. см. выделать.

выделать несов. см. выделить.

выделаться несов. см. выделиться.

выдергивать несов. см. выдернуть.

выдержанность жс. зыэжэшьуныгъ, Іэдэбыныгъ, пытэногъ. выдержаный прил. 1. (умеющий владеть собой) зызыжэшьу, Іэдэб зыхэль, пытэ; выдержаный человек цыфын; 2. (напр. о вине) зищтын икъугъэ (шон).

выдержать сов. 1. кого-что (устоять под тяжестью) Ыыгъышун, Іэтын; лёд не выдержит груженую телегу мылом, куишыагъэр (е ушьагъэр) Ыэтынэп; 2. что (устоять перед испытанием, вытерпеть) щечин, щыэн; нёрви не выдержали нервам афээчыгъэп; 3. что (экзамен) тын, тышъун; 4. что икъуфе щыгъетын (вино); икъуфе игъельын (сыр); ◇ выдержать характер шэны (е пытагъэ) зыхэгъельын.

выдергивать несов. см. выдержать; ◇ не выдергивает критики зыкы шыпкъэп, зыкы хүэрэп.

выдержка I ж. 1. (самообладание) пытагъэ, щечиныгъэ, щылэнгъэ хэлъынгы; 2. фото зэрээзүхыгъэр (тепхи зыхбуцэ фотографическое аппаратым иобъектив зэрээзүхыгъэм ибагт).

выдержка II ж. (цитата) тхывгъэм кыххэхыгъ.

выдернуть сов. что кыххэхын, кыххэхын.

выдеру, выдерешь буд. вр. от выдрать.

выдирапт несов. см. выдрать. выдолбить сов. что иуучыкын, ипцыкын; выдолбить корыто хьекуашо иуучыкын.

выдох м. жы кыдэгъэгъу.

выдохнуты сов. что жы кыдэгъэгъу гъзун, жы кыдэгъэкын (жэм).

выдохнуться сов. 1. (потерять запах, крепость и т. п.) мэр кложын; 2. перен. (ослабеть) къарыунчэ хъун, кочаджэхъун.

выдра ж. 1. (животное) выдрэ (псэушхь, псыхбо нэп-

къыхэм, хылушихэм ацэлсэу, псым есы); 2. (мех) выдрэм кытекирышьу.

выдрать сов. что (вырвать) дэчын, хэчын, дэтхын, хэтхын; выдрать листы из книги тхылым тхапэхэр дэчын.

выдрессировать сов. кого-что гъэсэн (псэушхъяхэм яхын/га).

выдувать несов. см. выдуть.

выдуматы сов. что 1. (изобрести, придумать) къэугупшысын; выдуматы новую игрю джэгукэ кээу къэугупшысын; 2. (измыслить, сочинить) мышыпкъэу зэхэльхъан, пцы усын.

выдумка ж. (вымысел) къэугупшысыгъ.

выдумывать несов. см. выдуматы.

выдуть сов. что жыкэ къигъэкын, жыкэ къифын, жым рихын (гүц. п. лэжсэгэхъэр).

выдыхание с. см. выдох.

выдыхать несов. см. выдохнуть.

выдыхаться несов. см. выдохнуться.

выедать несов. см. выесть.

выеденный прич. ишхыкыгъэ; ◇ выеденного яйца не стоит кленкэ ишхыкыгъэ ыуасэп, зыми ыуасэп (мыгтатэ зыфэл/он).

выезд м. 1. (действие) икыжынгъэ, дэгийжынгъэ; 2. (место) дэхланэ, дэгийланэ; на выезде из города къалэм икыдэгийланэ дэж.

выездить сов. кого гъэсэн; выездить лошадь шыр гъэсэн (гүц. п. емлычыр).

выездка ж. гъэсэн; выездка молодых лошадей шы къалэхэр (е ныбжыкэхэр) кум кээштэгъэнхэу е шыушынхэу гъэсэн.

выездной прил. выездной; выездная сессия суда судом выездной сессии.

выезжать I несов. см. выехать.

выезжать II несов. см. выездить.

выездной прил. выездной; выездная сессия суда судом выездной сессии.

выезжать I несов. см. выехать.

выезжать II несов. см. выездить.

вымека ж. 1. (действие) къихыныр, къидэхыныр; 2. (углубление) иутыгъ, курбы.

вымест сов. что 1. (съесть изнутри) ишхыкын; 2. и безл. (разрушить действием едкого вещества) ристыкын, ришъун; глаза выело дымом нэхэр тугъом ришъугъэх.

вымехать сов. (уехать) дэкын, ежэн; выехать из города къалэм (шыу, кукэ, машинкэ, мэшлокукэ, пэмэлкыкэ).

вымжать I сов. что 1. (белё) физын; 2. (сок) къыкэптыкын, къыкэфын; 3. спорт. цыкыу-цикыкоу къээтын (гүц. п. хълбээр).

вымжать II сов. что, с.-х. къехын, ихыкын; выжить гектар пшеницы коц гектар ихыкын.

вымждать сов. что и без дол. ежэн, пэпплэн (нахь эзыгъом нэс).

вымжечь сов. что 1. (сжечь) игъэсткын, хэгъэсткын; 2. (поставить клеймо) хэгъэжкын; тедэн.

вымживать I несов. см. выжить I.

вымживать II несов. см. выжить II.

вымжигать несов. см. выжечь.

вымжидательный прил. ежэрз; пэпплэрз; выжидательная тактика пэпплэрэ тактике.

вымжидать несов. см. выжидать.

вымжимать несов. см. выжидать I.

вымжинать несов. см. выжидать II.

вымжит I сов. (остаться в живых) псаоу къэнэн, хъужын;

◇ выжит из умá жыгъэм къхэкээу акылым къыкычын (е къышыкэн).

вымжит II сов. кого-что, разг. (лофы) тукыжыным нэгъэсын (напр. с работы); чэкыжыным нэгъэсын (напр. из квартиры).

вымжу, выжмешь буд. вр. от выжидать I.

вымжу, выжнешь буд. вр. от выжидать II.

вымывать сов. 1. кого (позвать) къеджэн, къэшэн; вызвать врача врачыр къэшэн; 2. кого (предложить отвечать) ешэлэн; вызвать ученика к доске къэлэджа; кор доскэ ешэлэн; 3. кого (артистов аплодисментами) ельзоу къитешэн; 4. кого на что (призвать к чему-л.) къидишынэу еджэн; вызвать на социалистическое соревнование социалистическую соревнование къидишынэу еджэн; ◇ вызвать слёзы нэпсых якъехын ыпкы къыкын; вызвать смех бгъещыхын; вызвать аппетит шхэшонгъюо шын, шхапкэ шын; вызвать гнев гъэгубжын.

вымзаться сов. ежь-ежьрэу еццолэн; вызваться проводить кого-либо зыгорэ гыгъектотэнэу (е гыгъектотжынэу) ежь-ежьрэу еццолэн.

вымзовать сов. кого-что, разг. къеутупшыжын, къхэгъэкыжын, къыэкэхыжын, хэцжын; вызволить из беды тхамыкэгъом хэцжыжын.

вымзовать несов. см. вызволить.

вымздоравливать несов. см. выздоровать.

вымздоровать сов. хъужынэп, къэтдэжжыжынэп.

вымздорование с. хъужыжын, зуужыжын.

вымзов м. 1. (приглашение, требование) къеджэнгъ, къэшэнгъ; вызов врача на дом врачу (е лазэр) унэм къэшэнгъ; 2. (документ) къызэрэджахэр тхыл; 3. (призыв) еджэнгъ; вызов на соцсоревнование соцсоревнование къидишынэу еджэнгъ.

вымзову, вызовешь буд. вр. от вызвать.

вымзревание с. игъо хъуныр, тыргъоныр (фруктов).

вымзревать несов. см. вызреть. вызреть сов. игъо хъун; тыргъон (о фруктах).

выйзубрить сов. что (механически заучить) езбэрэу зэгъэшэн (къикырэр къыгурыоным пымылгъэу).

вызвать несов. см. вызвать.
вызываться несов. см. вызваться.

вызывающий прил. шыкай, мыхъунэу зекирэ, емыкоу зызышырэ (о поведении); гүшүэй, жэмачу, щечкуй, гутей, тесий (о tone).

выиграть сов. что и без доп. 1. (по займу) къэхын; 2. (в состязании, игре) теклон; 3. (одержать верх) теклон, теклонтыр эхдэхын; выиграть сражение заом шытеклон, теклонгъэр заом къыцдэхын; выиграть дело в суде йофыр судым къышыдэхын; 4. (получить выгоду) къыхэгъэйн (гүщ. п. федэ); ◇ выиграть время уахтэ къидэгъэфэн.

выигрывать несов. см. выиграть.

выигрыш м. 1. (напр. по займу) къэхыныгъ; 2. (в состязании, игре) теклоныгъ; 3. (выигранная сумма) къэхыгъе ахъщэ пчагъэр; ◇ быть в выигрыше нахь шыкыашыу илэу хъун.

выигрышный прил. 1. къэзыхыре; выигрышный заём къэзыхырэ заём; 2. (выгодный) амал нахь къэзыхыре, федэ нахь зылы; выигрышное дёло федэ нахь зыпыль йоф.

выискать сов. кого-что къэгъотын, къыхэгъотэн (тъяшиу лыбхуэз).

выискывать несов. см. выискать.
выйти сов. 1. (откуда) икын, дэкын, чэекын; выйти из дома унэм икын; выйти со двора щагум дэкын; выйти из подвала чыунэм чэекын; 2. (куда) клон, дэкын, ихан; выйти в поле губгъюм клон; 3. (быть выпущенным) къидэкын; выйти из печати печатым къидэкын; 4. (израсходоваться) ухын; топливо всё вышло гъес-

тыныхъэр зэкэе ухыгъэ; 5. (получиться) къикын; плохо выйти на фотографии фотографием дэеу къикын; 6. (случиться, произойти) хъун; вышло наоборот зэрэгугъагъэу хъугъэп, зэрэмыгугъагъэу хъугъэ; ◇ выйти замуж лы дэкон; выйти из берегов непкым къидэкын (гүщ. п. псыхэр); выйти из доверия цыхъе фамышыжъеу (в темылжъэу) хъун; выйти из повиновения мыдэлжъеу зышын, мыдэлжъеу хъун; выйти из употребления къамылжъеу хъун, амыгэлсэолжъеу хъун; выйти из моды мымоджъеу хъун, имыгъожъеу хъун; выйти из положения хэклипэ къэгъотын; выйти из строя 1) строим къыхын; 2) перен. лъэкимылжъэхын, йофшэнем темгээпсхажыгъеу хъун; выйти из себя къэгубжын; выйти из терпения щылэнгъэр ухын, щылагъе имылжъин; выйти в люби цыфы хъун.

выказать сов. что (обнаружить) къэгъэлжъэгъон; выказать храбрость лыххужжынгъэ къэгъэлжъэгъон.

выказывать несов. см. выказать.

выкалывать несов. см. выколоть.

выкальвать несов. см. выкопать.

выкарабкаться сов. разг. 1. къычэпшыжын (из-под чего-л.); къипшыжын (из ямы); 2. перен. къыхэкыжын, зыкыхэжыжын.

выкарабкываться несов. см. выкарабкаться.

выкармливать несов. см. выкормить.

выкатить сов. что къычэгъечын, къыдэгъечын, къигъечын, къыхэгъечын; выкатить бочки из подвала шындыхэр чыунэм къычэгъечын; ◇ выкатить глаза нэхэр къигъэйн.

выкатиться сов. (откуда) къичэчын, къичын; къильтэтын; арбуз выкатился из корзины къэпразыр матэм къильтэгъэ.

выкатывать несов. см. выкатить.

выкатываться несов. см. выкатиться.

выкачивать сов. что къицын, къигъэйн; выкачивать воздух жыр къицын.

выкачививать несов. см. выкачивать.

выкашивать несов. см. выкосить.

выкидывать несов. см. выкинуть.

выкидыш м. 1. (аборт) шыэрэзыхыныгъ, чидзыжыныгъ; 2. (недоношенный плод) къышьеэрэзыхыгъэр, чидзыжыгъэр.

выкинуть сов. 1. см. выбросить; 2. без доп. разг. (прежде временно родить) имыгью лъфэн, имыгью клэе гъотын, шыэрэзыхын; ◇ выкинуть флаг буракыр гъээн (в дэгчээзен); выкинуть из головы шхъэм идээн (в игэкын).

выкинуться сов. см. выброситься.

выкипать несов. см. выкипеть.
выкипеть сов. ижукын; вода выкипела псыр ижукыгъ.

выкладывать несов. см. выложить.

выклевать сов. что 1. (вырвать ключом) цапэкэлжыхэутын, къыхэчын, къыхэтхын; 2. (склевать) ишүн; птицы выклевали весь овес бзыум зэкээ зэнтхъэр рашчугъ.

выклёвывать несов. см. выклевать.

выклёкнуть несов. см. выклекнуть.

выклекнуть однокр. кого-что къеджэн; выклекнуть по списку списком зэритым фадэу къеджэн.

выключатель м. тех. выключатель (электрический) къыэрэхагъанэрэр, зэрэгжэйгусарэр.

выключать несов. см. выключить.

выключить сов. 1. кого-что (исключить) хэгъэйн; выключить из списка списком хэгъэйн; 2. что, тех. гъэуцун (мотор); гъэкисэн (электричество).

выклнчивать несов. см. выключить.

выклнчить сов. что, разг. лъэлукэ къыхын.

выковать сов. 1. что къыхэуукын, къыхэфтыкын, хэшшыкын; выковать подкову нал хэшшыкын; 2. кого-то, перен. пүн, гъэхазырн; выковать новые кадры кадракэхэр гъэхазырн.

выковывать несов. см. выковать.

выковырнуть сов. что къыдэгъэтэкын; къыхэупышкын; выковыривать несов. см. выковырнуть.

выколачивать несов. см. выколотить.

выколоситься сов. шхъальэн.

выколотить сов. что 1. (извлечь) къиутын, къыдэутын; выколотить клин хъалыр къыдэутын; 2. (колотя, очистить) хэухыкын, хэгъэйн (гүщ. п. палэр).

выколоть сов. что икын; выколоть глаза нэхэр икын; ◇ хоть глаза выколи (очень темно) нэм къыкэлабэрэр умыльтэгъюу (шүнкы дэд, мээхэд дэд).

выкопать сов. что 1. (яму и т. п.) тын, къитыкын; выкопать колодец псынэ тын; 2. (откопать) къычэлтыкын; къычэхыхыжын; выкопать картофель картоф къычэхыхыжын.

выкормить сов. кого пүн; выкормить ребёнка сабыр пүн; выкормить жеребёнка шыкэр пүн.

выкорчевать сов. что 1. къыхэттыкын; выкорчевать пень та-къэр къыхэттыкын; 2. перен.

(искоренить) гъэк'одын, хэгъэ-
к'одык'ын.

выкорчёвывать несов. см. вы-
корчевать.

выкосить сов. что упк'эн;
выкосить сёно мэк'у упк'эн.

выкрадывать несов. см. вы-
красть.

выкрайивать несов. см. выкро-
ить.

выкрасить сов. что лэн, гъэлэн;
иЛэн (волосы).

выкрасить сов. кого-что къы-
шотыг'ун, къэтыг'ун; гъэбзэхин.

выкрашенный прил. гъэлаг'я.

выкрапшивать несов. см. выкро-
шить.

выкрапшиться несов. см. вы-
крошиться.

выкрик м. къыхэкуук'ы макъ,
к'ый макъ.

выкрикивать несов. см. вы-
крикнуть.

выкрикнуть сов. что к'ынин,
къыхэкуук'ын, къыхэджык'ын.

выкроить сов. что 1. бзын,
хэбзык'ын; 2. выкроить платье
джанэ бзын; 2. перен. разг.
(сэкономить) къыдэг'эфэн, къы-
хэг'эк'ын; 3. выкроить время
уахтэ къыхэг'эк'ын.

выкроика ж. (образец) бзыпхъ;
шиш по выкроике бзыпхъэм
тетэу бдын.

выкрошить сов. что гъэтэ-
к'ён.

выкрошиться сов. тэк'ён, зэ-
хэтэк'ён; шъэш'эн, зэхэш'э-
шъэн.

выкрутить сов. что (вывин-
тить) къыхэг'эчэрэзык'ын,
къыпг'эчэрэг'ук'ын.

выкрутиться сов. 1. (вывин-
титься) къыпчэрэзык'ын,
къыпчэрэг'ук'ын; 2. перен. разг.
(из затруднительного по-
ложения) хэк'ыпэ фэг'отын,
амалк'э хэк'ын.

выкрутивать несов. см. вы-
крутить.

выкрутиваться несов. см. вы-
крутиться.

выкуп м. 1. (действие) къэщ-
фыжыныг'; 2. (плата) щэфы-
жыпк'эу лъатырэр.

выкупнать сов. кого-что гъэсп-
к'ын; выкупнать ребёнка сабыр
гъэспк'ын.

выкупнать несов. см. выкупнить.

выкупнаться сов. зыг'эспк'ын.

выкупнить сов. кого-что къэщ-
фыжын.

выкупнривать несов. см. выку-
пнить.

выкупнрить сов. 1. что иш'ун;
выкупнрить папиросу папиросыр
иш'ун; 2. кого къифын; выкуп-
нрить лису дымом из норы ба-
джэр бым Гуг'юк'э къифын.

выкую, выкуешь буд. вр. от
выковать.

вылавливать несов. см. выло-
вить.

вылазка ж. 1. воен. теоныг' (къэуухыаг'э пытап) эм дээу дэ-
смы ѹыш' къыдэж'эу къэуухыаг'э
хаг'эм теоныг'); 2. перен. разг.
(выпаст) къизын, къыхэзын,
къыдэзын; из рамы вылаето
стекло апчыр рамым къыхэзыг';
лист вылает из книги тхъапэ
тхъльым къыдэзыг'.

выламывать несов. см. вы-
ломат.

вылежать сов. щылъын (п/э-
лээ гъэнфаг'э щылъын).

вылезаць несов. см. вылезти.

вылезти сов. 1. (выбраться)
къипшин, къицохъун (изнутри);
къыч'эпшин, къыч'эцохъун (из-
под чего-л.); къыдэпшин, къы-
дэцохъун (через щель и т. п.);

2. (выпаст) ик'ын; все волосы
вылезли эзк'э щыхацыр ик'ыг'.

вылепнить сов. что хэуп'эпк'ы-
к'ын.

вылепливать несов. см. вы-
лепнить.

вылет м. ббыныг', иббык'ы-
ныг'; боевой вылет зэонэу бы-
быныг'.

вылетнть несов. см. вылететь.

вылететь сов. 1. ббын, дэбы-
бэн (куда-л.); къибык'ын (из-
нутри); къык'юбык'ын (из-за
чего-л.); къыч'эбык'ын (из-под
чего-л.); къыхэбык'ын (из
леса, зарослей); самолёт выле-
тел на разведку разведкэ ѿшы-
нэу, зык'иплыхъанэу самолёт
быбыг'э; птица выле-
тела из гнездá бзыур набгом
къибык'ыг'; 2. перен. разг.
(стремительно появиться) къил-
лэтын (изнутри); къык'юльэ-
тын (из-за чего-л.); къыч'эльэ-
тын (из-под чего-л.); къыхэльэтын
(из леса, зарослей); къыдэльэ-
тын (из ущелья и т. п.); дэ-
лэйтэн (наверх); всадник выле-
тел из-за угла шыур къог'ум
къык'юльэтыг'; 3. перен. разг.
(выпаст) къизын, къыхэзын,
къыдэзын; из рамы вылаето
стекло апчыр рамым къыхэзыг';
лист вылает из книги тхъапэ
тхъльым къыдэзыг'.

вылечивать несов. см. вылечнть.

вылечиваться несов. см. вы-
лечнться.

вылечнть сов. кого гъэх'ужын;
вылечнть больного сымаджэр
гъэх'ужын.

вылечнться сов. хъужын.

выливнть несов. см. выли-
ть.

выливнваться несов. см. выли-
тися.

вылизнть сов. что ибзэик'ын,
къибзэик'ын; вылизнть тарэлку
лаг'эр ибзэик'ын.

вылизывать несов. см. выли-
зать.

вылиннть сов. (о матери)
пк'ыжын, к'ыфы хъужын.

вылитнй прил. разг. (похож-
ий) фэдэк'абз; Осман—выли-
тый отёц Осман ятэ фэдэк'абз.

вылитнть сов. что 1. игч'ын,
ик'утын; вылитнть воду из ста-
кана стечанным псыр ик'утын; 2.
(отлит) хэг'эчык'ын, хэш'ык'ын;
вылитнть из бронзы ста-
туэт джэрзым хэг'эчык'ын.

вылиться сов. 1. (вытечь) къи-
чын, къикуутын; 2. во что,
перен. (выразиться, принять вид)
фэктон; фэдэ хъун.

выловнить сов. кого-что 1. (пой-
мат) къэубытын, къыхэубы-
тын; 2. (переловить всех)
пстэури къэубытын.

выложнить сов. что 1. (вынут)
къытельхан; къыдэхын; выло-
жить бумаги на стол тхылы-
пэлэхэр столым къытельхан; 2. пе-
рен. разг. (высказать, сообщить
всё) ёлотэн; 3. чем (выстлат)
ильхан, тельхан; выложить
под досками пхъэмбгу джэха-
шьом ильхан.

выломнть сов. что хэк'ык'ын,
къыхэк'ык'ын; выломнть дверь
пч'эр хэк'ык'ын.

вылупнить сов. что: вылупнть
глаза прост. нэхэр кыг'эк'ын.
вылупнться сов. (о птенцах)
къицин, къырицин.

вылупнваться несов. см. вы-
лупнться.

вылупнщивать несов. см. вылу-
щить.

вылущнить сов. что из чего
упк'эпк'ын.

вылью, выльешь буд. вр. от
вылить.

вымазнть сов. 1. что, чем (об-
мазать) щыфэн; вымазнть печь
глиной хъакум ятэ щыфэн,
хъакур ятэк'э ин; 2. кого-что
(загрязнить) гъэуш'онин, цэлэн;
вымазнть рукав гъуапэр гъэ-
уш'онин.

вымазнться сов. зыупц'эпк'ын,
зыупц'эпхъжын, зыц'элэн,
зыц'элэжхын, зыуш'онин, зыу-
ш'онижхын.

вымалинить несов. см. вымо-
лить.

выманинить несов. см. выма-
нить.

выманинть сов. 1. что у кого
(получить хитростью) къыэ-
к'эш'ун, къык'эхын, къык'э-
к'эг'эпк'ык'ын; выманинть дэн-
гиг'ахъщ къык'эш'ун; 2. кого-

-что (хитростью заставить выйти) хылагъэкіэ кызын, хылагъекіэ кычләшын.

выматывать несов. см. **вымотать**.

вымачивать несов. см. **вымочить**.

вымачивать несов. см. **вымостить**.

выменять несов. см. **выменять**.

выменять сов. кого-что хъожьин.

вымереть сов. 1. (поголовно умереть) эзеліэн, эзелілыкын, эзелілікын; 2. (убезлюдет, опустет) нокы дэдэ хъун, цыфынчэ хъун.

вымерзать несов. см. **вымерзнуть**.

вымерзнутъ сов. чыләм ыгъещын, чыләм ригъещыкын, чыләм ыстын; посёвы вымерзли лэжыгъэ шагъэхэр чыләм ыстыгъэх.

вымерить сов. что къэшины, шын; вымерить побе губгъор къэшины.

вымерить несов. см. **вымерить**.
вымести сов. что 1. (поднести) пхъэнкын; вымести пол джэхаштар пхъэнкын; 2. (откуда) кыпхъэнкын, кычлэхъэнкын, кыдэхъэнкын, кыххъэнкын.

выметать несов. см. **вымести**.
вымирать несов. см. **вымереть**.

вымогатель м. йекіешшүаку.

вымогательство с. йекіешшүнгъ.

вымогать несов. что йекіешшүн.

вымокать несов. см. **вымокнуть**.

вымокнуть сов. 1. (промокнуть) шъун, уцынын; пүтники вымокли под дождём гъогурыкхээр ощхым ыгъешшүгъех; 2. (вобрать влагу) уцынын; лэбин; лён вымок лёныр псым ыгъэлэбыгъ; 3. (погибнуть от обилия влаги) риҳын, рильсыкын, ыгъекодын (псым).

вымолвить сов. что къыжедэкын, къэлон, къэугушыын; **вымолвить** слово гүшүэ къыжедэкын.

вымолить сов. что, чего къэльгуфэн.

вымолотить сов. что, с.-х. Йоныр ухын, Йожыныр ухын.

вымостить сов. что чем тельхан, пкіэн; **вымостить** улицу булжиком урамыр мыжтюкіэ пкіэн.

вымотать сов. что, разг.: **вымотать** сілы клочаджэ шын; **вымотать** дүшү гур иутын.

вымочить сов. 1. кого-что (промышл.) гъешшүн, гъузцынын; меня **вымочил** дождь ощхым сиғъешшүгъ; 2. что гъекіштэн, гъузцынын; **вымочить** лён лёныр гъекіштэн.

вымочиться сов. хэшшүхъан.

вымою, **вымоешь** буд. вр. от **вымыть**.

вымпел м. 1. мор. **вымпел** (быракъ бэгүэ къыхъэу военна къхъэм игрот-мачта палъэрэ); 2. ав. **вымпел** (самолётным къярадыхыра донесениер зыкырыштэгъэ бирактыжъе къыхъ).

вымысел м. къеугупшысыгъ, пыгъушъ.

вымыть срв. кого-что тхакын (напр. руки, посуду); гъэспкын (**вымыпать**); гыкын (**вистирать**).

вымыться сов. зытхакын (умыться); зыгъэспкын (**вымыпаться**).

вымышленный һрил. къеугупшысыгъ; **вымышленное** имя къеугупшысыгъац.

вымышлять несов. что къеугупшысын, зэхэлхъан.

вымя с. шхол.

вымыщивать несов. см. **вымыснить**.

вымыснить сов. 1. кого-что ихын, хын; вынести вёщи из вагона вагоним йапішхэр ихын; вынести продукты на базар гъомылхэр бэдээрим хын; 2. что

(выдвинуть, выставить вперед) игъекіотэн, ахэгъекіотын, гъекіотэн; вынести стол на середину комнаты столыр унэ пчэгум игъекіотэн; 3. что (предложить на обсуждение) (тегущыиэнхэ) ахэлхъан; 4. что (постановить) къыдэгъекын, шын; вынести решение унашьо шын; 5. что (вытерпеть) щечын, щыэн; вынести сильную боль уз къин щыэн; Ⓢ вынести на своих плечах пшыэм дэклын.

вынимать несов. см. **вынуть**.

выносить сов. 1. кого (ребёнка) (ипальэм нэссыф) ныбэкіэ зехъан; 2. что, перен. шоу егупшиксэн; выносить планы планхэм шоу ягупшиксэн.

выносить несов. см. **вынести**; Ⓢ не выносить кого-либо выгорэ пфэмлэгъун, зыгорэ пфэмшечын.

выносливость ж. лъэппшэрыхыныгъ, бэу щечыныгъ, бэу щыэнгъ.

выносливый прил. лъэппшэрыхъ (о животных, о человеке); бэ зыщечыре, бэ зыщыэрэ (о человеке, о растениях).

вынудить сов. кого-что егъэзин, егъэзгъекіэ егъэшшэн.

вынуждать несов. см. **вынудить**.

вынуть сов. кого-что кыпхын, къыдэхъын, къыххъын; вынуть из кармана коробку папироб папирос къэмлан джыбэм къипхын.

вынырнуть сов. 1. (из воды) къычлекъыжын, къычлэужын (псым); 2. перен. разг. (внезапно появиться) къэлтэгъожын.

вынянчить сов. кого-что пун, лэжын; вынянчить ребёнка сабыр пун.

выпадать несов. см. **выпасть**.
выпадение с. 1. (осадков) къещхыныгъ, къесыныгъ; 2. икыныгъ (волос); йузыныгъ, йутэккыныгъ (зубов).

выпалить сов. разг. 1. из чего (выстрелить) он; выпалить из ружья шхончымкэ он; 2. что и без доп., перен. (быстро сказать) къызыупхъотын, къызыупчыкын, къыжэдэлъетын, псынкіэу къыон.

выпалывать несов. см. **выполоть**.

выпаривать несов. см. **выпарить**.

выпарить сов. что 1. (очистить паром) псыжъо игъечыхъан, пахъекіэ укъебзын; 2. (добить кипячением) (псыр) къэжвукын; выпарить соль щыгъум (псыр) къэжвукын.

выпас м. хууплэ.

выпасть сов. 1. (вывалиться) къизын, къызузын, къылекъезын; платок выпал из кармана йэллэкъыжывер джыбэм къизыгъ; 2. (об осадках) къесын, къещхын; выпал первый снег апэр осыр къесыгъ; 3. йузын, йутэккун (о зубах); икын (о волосах); 4. (случиться) къыфекълон, къеккун; выпал трёхднев мэфэ къыфэкъуагъ.

выпачкать сов. кого-что чем упцэпшын, ушлонин, цэлэн; выпачкать пальто пальтэур упцэпшын.

выпачкаться сов. чем, в чём зыупцэпшыжын, зыушлоижын, зыцэлэн.

выпекать несов. см. **выпечь**.
выпекаться несов. см. **выпечься**.

выпечка ж. 1. (действие) гъэжъенры; 2. (выпеченнное) гъэжъагъэ.

выпечь сов. что гъэжъэн (гүц. п. халыгъу).

выпечься сов. жэн.

выливать несов. см. **выпить**.

выливание с. (пхъэхкіэ) хэхыкыныр, (пхъэхкіэ) хэхзыкыныр.

выливать несов. см. **выпить**.

выпилить сов. что (пхъэхкIэ) хэхыкIын, (пхъэхкIэ) хэбзыкIын.

выпирать несов. (выдаваться вперёд) кыншын, кыншукIын.

выписать сов. 1. что (оделать выборки) кынхэтхыкIын; выписать из книги цитату цитате тхылым кынхэтхыкIын; 2. кого чётхыкIыжын; выписать из больницы сымэджэцым чётхыкIыжын; 3. что кынхыкIын; выписать квитанцию квитанции кынхыкIын; 4. что (заказать с доставкой) кIэтхэн, кынгыхын; выписать газету газет кынгыхын.

выписаться сов. зыкычIягъэтхыкIыжын, кынчIэпIыжын (гущ. п. сымэджэцым).

выписка ж. 1. (выборка) кынхэтхыкIыныр; 2. (выдержка) кынхэтхыкIыгъэр; выписка из протокола протоколом кынхэтхыкIыгъэр; 3. (напр. из больницы) зыкычIягъэтхыкIыжыныр, кынчIэкIыжыныр; 4. (заказ с доставкой) кIэтхэн, кынгыхыныр; выписка газету газетам кIэтхэн.

выпывать несов. см. выписать.

выпываться несов. см. выпинаться.

выпить сов. что, чего ешён, ишүн; выпить воды псы ешён.

выплавить сов. что гъэткIун; выплавить чугун чугун (щуаных) гъэткIун.

выплавка ж. 1. (действие) гъэткIуныр; выплавка стаили щылыч гъэткIуныр; 2. (металл) гъэткIугъэр; первая выплавка аперэ гъэткIугъэр.

выплавлять несов. см. выплавить.

выплакать сов. что: выплаивать горе гынкIэ гум жы дэгъэкIын; выплакать все глаза бэрэ гынным нэхэр ебгъэгъэпшин.

выплакаться сов. зыгъегъыкIын.

выплата ж. тыныр (зарплаты); тыжыныр (долгов).

выплатить сов. что тын (зарплату); тыжын (долги).

выплачивать несов. см. выплатить.

выплёвывать несов. см. выплюнуть.

выплескивать несов. см. выплеснуть.

выплеснуть сов. и однокр. что кынкIутын, кынхутхыкIын.

выплывать несов. см. выплыть.

выплыть сов. 1. (всплыть) кындаэссыежын, кындаекIоежын; кынчIэссыкIыжын, кынхэссыкIыжын; 2. (куда) хэсыхан; выплыть в море хым хэсыхан;

3. перен. (появиться) кынхьюкIын; лунा выплыла из-за туч пшэхэм акIыбы мазэр кынхьюкIыгъ.

выплонуть сов. что кынхужунтхын, кындаэхужунтхыкIын (гущ. п. Гүпсыр).
выполаскивать несов. см. выполоскат.

выползать несов. см. выползти.

выполнсти сов. кыншын, кындохун (изнутри); кындаэшын, кындаэцохун (напр. из щели, узкого прохода); кынхэшины, кынхэцохун (из леса, зарослей); кынчIэшын, кынчIэцохун (из-под него); кынхьюпши, кынхьюпхун (из-за него).

выполнёние с. гъэцэкIеныр, гигъекуныр.

выполнимый прил. бгъэцэкIэн пльэкIышт, ибгъэкIун пльэкIышт, зэшIопхун пльэкIышт (гущ. п. Иоф).

выполнить сов. что бгъэцэкIэн, бгъэцэкIэжын, ибгъэкIун, зэшIопхун; выполнить работу Иофыр бгъэцэкIэн; выполнить планы ибгъэкIун; выполнить обещание зэрбгъэгугьягъэр (е пIагайэр) бгъэцэкIэжын; выполнить просьбу кынхэрэлъэгъэр бгъэцэкIэн.

выполнить несов. см. выполнить.

выполоскать сов. что (псы) кIэгъечыжын (бельё); (псы) дэгъечыхан (ром).

выполоть сов. что пкIэн.

выпороть I сов. что (отпороть) чётхэлэпIыкIын, дэгъэтэлэпIыкIын, кынхэгъэтэлэпIыкIын.

выпороть II сов. кого (высечь) чыншо шын, еон, утын ехын (гущ. п. чыкIэ).

выпорхнуть сов. кынхубыкIын, кынхэбубыкIын (изнутри, из середины); кынчIэбубыкIын (из-под чего-л.); кынхэбубыкIын (из-под чего, узкого прохода).

выпотрошить сов. кого-что ыкIоц кынхын.

выправить сов. что 1. (выпрямить) узэнкIыжын; выправить погибшую ложку уфэгъэ джемышхыр узэнкIыжын; 2. (исправить, наладить) шыкIыжын, гъэтэрэзжын, эзегъэцохжын (гущ. п. Иофыр); выправить не dochetы фынкуагъэхэр (е щыкIагъэхэр) гъэтэрэзжыжын.

выправиться сов. 1. (выпрямиться) зыузэнкIыжын, занкIэхъужын; 2. (исправиться, наладиться) тэрэз хъужын, зэпешыжын, эзегъэцохжын, эзешохжын, нахышыу хъун.

выправка ж. (осанка) ИэпкI-лэпкI зехъакI; военная выправка военнэ ИэпкI-лэпкI зехъакI.

выправлять несов. см. выправить.

выправляться несов. см. выправиться.

выпрашивать несов. см. выпросить.

выпроваживать несов. см. выпроводить.

выпроводить сов. кого, разг. ифын, ифыжын, игъэкIын, игъэкIыжын, дэфын, дэфыжын.

выпросить сов. что у кого лэлэукIэ кынхын, къэлэуфэн.

выпрыгивать несов. см. выпрыгнуть.

выпрыгнуть сов. кильын, кынкIын (из чего); кынхольын, кынхьюпхын (из-за чего).

выпрыгать несов. см. выпрычь.

выпрымить сов. что узэнкIын, узэнкIыжын, узэфын, узэфыжын; выпрымить проболоку гъучычычыр узэнкIын; выпрымить спину бгыр узэнкIыжын.

выпрымиться сов. зыузэнкIын, занкIэзышын, зыузэфын, зэшоцожын.

выпрымление с. узэнкIыныр, узэнкIыжыныр, узэфыныр, узэфыжыныр.

выпрымлять несов. см. выпрымить.

выпрымляться несов. см. выпрымиться.

выпрыч сов. кого кIэтIупхи, кIэтIэтыкIын; выпрыч коня из телги шыр кум кIэтIэтыкIын.

выпуклость ж. кыншынгъ, кынхепшынгъ.

выпуклый прил. 1. кыншыре, кынхепшыре; выпуклое стекло кыншыре апч; 2. перен. (очётливый) нафуу кынхэшыре; ◊ выпуклые глаза кыншыре (е кынхупхыре) нэхэр, нэ кынхэлэти.

выпуск м. 1. (действие) кынхыныр (продукции); кынхэгъэкIыныр (займа); кынчIэутIупхыныр, кынчIэутIупхын (учащихся из учебного заведения); 2. (группа учащихся, одновременно окончивших учебное заведение) выпуск (еджапIэр кынхэдэзшүхэгъэр куп); 3. кынхдэгъэгъу; последний выпуск газеты газетам наужыре кынхэгъэр.

выпускать несов. см. выпустить.

выпускник м. выпускник (еджапIэр кынхэдэзшүхээр).

выпускной прил.: выпускной класс чыншыре класс, еджэныр зыхыре класс; выпускной экзамен чыншыре экзамен.

выпустить сов. 1. кого-что (дать выйти) кынхупхи, кын-

гъэкын (*откуда*); къычэтупшины, къычэгъэкын (*из-под чего*); къыдэтупшины, къыдэгъэкын (*напр. в ворота, в дверь*); 2. *кого-что (отпустить на свободу)* шылхафиту түпшины, шылхафит шыжыны; 3. *что (произвести, пустить в обращение)* къэшын; выпустить товархэр къэшын; 4. *что (издать, напечатать)* къыдэгъэкын; выпустить замёст замёст къыдэгъэкын; выпустить книгу тхыль къыдэгъэкын; 5. *кого (учащихся из учебного заведения)* къычэгъутупшины, къычэгъэкын; 6. *что (выронить)* йэкэзын; йэпзын; выпустить тарелку из рук лагъэр йэкэзын; 7. *что (исключить, опустить)* хэдзын, хэгъэкын; выпустить главу из книги тхыль зышхэе хэгъэкын; 8. *что, портн.* гъэкыхан (*сделать длиннее*); гъешомбонг (*сделать шире*); ◇ выпустить когти лъебжъанхэр ээкцизын (*гущ. п. четыум*); выпустить из вида щыгупшэн.

выпугаться *сов.* 1. (*освободиться от пути*) лъяхъэр зытехын, лъяхъэр зытегъэзын; 2. *перен. (из затруднительного положения)* зыкыхэухытыкыжын, хэкын, хэкыжын, къыхэкын, къыхэкыжын (*къиним*).

выпугиваться *несов.* см. выпугнуться.
выпугнать *сов. что у кого кье-гъэлотэн, къызэгъэшэн; выпут-тать скрёт шыфыр къегъэлотэн.*
выпутьвать *несов.* см. выпут-тать.

выпъ ж. зоол. выпъ (*орыжь-чещ бзыу*).

выпью, выпьешь буд. вр. от выпить.

выпятить *сов. что 1. къигъэ-пшины, къигъэуцукын (ыбгэя, ыныбэ къыригъэуцукын); къы-тупщин; выпятить грудь бгъэр къигъэпшины; выпятить губы* йупшэхэр къытупщин;

2. *перен. лъэшэу къыхэгъэшы-гъэн, къэгъэлъэгъогъэн; выпя-тить недостатки щыкылгъэхэр лъэшэу къыхэгъэшыгъэн.*

выпичивать *несов.* см. выпя-тить.

вырабытывать *несов.* см. вы-работатать.

вырабатываться *несов.* см. вы-работаться.

выработать *сов. что 1. (произ-вести)* къэшын, къыдэгъэкын; 2. (*составить*) гъэпсын, гъэуцун; зэхэлъхан; вырабо-тать программу заседания засе-данием ипрограмм гъэпсын; 3. (*заработать*) къэлэжын; вы-работат за год шестьсот тру-додней ильесым къыкыцы тру-додень шыих къэлэжын; 4. (*вос-пимать*) зыпшины; выработать стойкий характер шэн пытэ зы-пшины.

выработаться *сов. есэн, хэлъы хъун; у него выпорталась при-вичка рано вставать жээу къэ-тэджыжын ар есагь.*

выработка *ж.* 1. (*производство чего-л.*) къышыныр, къыдэгъэкыныр; выработка продуцции продукции къышыныр; 2. (*соз-дание, составление*) зэхэлъханыр, зэхэгъэуцоныр; вы-работка программы программы зэхэгъэуцоныр; 3. (*производи-тельность*) къышырэр зыфэ-дизыр, къылэжырэр зыфэди-зыр; нормы выработки къышын фаер зыфэдизыр; 4. (*воспитание*) есэнэр, хэлъы хъуныр; вы-работка навыков к труду лэжья-кэм есэныр.

выравнивать *несов.* см. вы-ровнять.

выравниваться *несов.* см. вы-ровняться.

выражать *несов.* см. выразить.
выражаться *несов.* см. выра-зиться.

выражение *с. 1. (оборот речи)* 1уакэ, къэуакэ, гущылакэ; 2. плъакэ (*глаз*); ээрэштыр (*лица*).

выразитель *ж. къэгъэлъэгъу-аку* (*къязыгъэлъагъор*, *къязыло-рэр*); выразитель боли масс цы-фыхэр зыфаехэм, аштоигъохэм якъэгъэлъэгъуаку.

выразительно нареч. йупкэу.

выразительность *ж.* йупкэ-нэгъ.

выразительный прил. йупкэ (*зэхэфыгээ, зэхэугуфыгыгээ*).

выразить *сов. что 1. къэгъэнэ-фэн, къэгъэлъэгъон; выразить в цифрах цифрэкэ къэгъэлъэгъон; 2. (выказать) къэлон; выразить же-ляние пштоигъор къэлон.*

выразиться *сов. 1. в чём (прояв-иться)* къэльгъон, къэнэфэн; в чём это выразилось? ар сыда къэзьгъэлъагъор?; 2. (*выска-заться*) къэлон; выразиться тóчно и кратко тэрэзэу ыки къэ-кэу къэлон.

вырастать *несов.* см. вырасти.

вырасти *сов. 1. (стать большие)* хэхъон, ребёнок вырос за лёто гъэмафэм къыкыцы сабын хэ-хъуагь; 2. (*увеличиться*) ины хъун, хэхъон; выросло количе-ство новых школ еджэпакэ-хэм япчагээ хэхъуагь; 3. (*воз-никнуть, предстать перед взором*) къитэджэн; вдалы выросли горы къушхэхэр чыжэкэ къэ-лъагъощыгъэх.

вырастить *сов. кого-что 1. пун, къэгъэхъун; вырастить ребёнка сабыр пун; 2. что къэгъэкын; вырастить высокий урожай гъэбэжүшко къэгъэ-кын; 3. перен. пун; вырастить кадры кадрэхэр пун.*

выращивание *с. къэгъэхъу-ныр; гъэкыныр (растений)*.

выращивать *несов.* см. выра-стить.

вырвать I *сов. 1. кого-что (вы-хватить)* къытэхъын; 2. *что (выдернуть)* къыхечын, къыхэт-хъын, йучын; вырвать боль-ной зуб узырецэр йучын; 3. *что,*

перен. (*вынудить, заставить проговориться*) къыжэдэшын (*гущыгээ*).

вырвать II *сов. безл. кого (стош-нить)* къэжын.

вырваться *сов. 1. (освободиться)* къытэпкыны, зыкытэхъын, зыкытэхъутын; вырваться из окружения къеуухыэныгъэм зы-кытэхъутын; 2. (*оторваться*) къыдэшын, къыдэзын; из книги вырвалась странница нэкубгъо тхыльным къидэчыгь; 3. (*устре-миться наружу*) ильын; выр-ваться вперед ыпэкэ ильын; 4. *перен. (внезапно прозвучать)* къыжэдэшын (*гущыгээ*).

вырез *ж. (у платя)* хэупкыгъ.

вырезать *сов. 1. что хэупкыны; вырезать картинку из книги суретыр тхыльным хэупкыны; 2. что хэбзыкыны, хэшыкыны; вы-резать бўку из бўмаги тхыль-пэлм буквэ хэбзыкыны; 3. кого-что (*истребить*) шобзын.*

вырезать *несов.* см. вырезать.
вырезка *ж. хэгъэчыгъэр, хэ-упкыгъэр; газетная вырезка га-зетым хэупкыгъэр.*

вырезывать *несов.* см. выре-зать 1, 2.

вырисовываться *несов.* къэльгъон; вдалы вырисовывались го-ры къушхэхэр чыжэкэ къэ-лъагъощыгъэх.

выровнять *сов. что 1. (сделать гладким)* зэфэдэ шын, зэшьо-зэщи шын; выровнять дорогу гъэгъор зэшьо-зэщи шын; 2. (*выправимит*) занкэу шын, узэнкын; выровнять строй строир узэнкын.

выровняться *сов. 1. (стать гладким)* зэфэдэ хъун, зэшьо-зэщи хъун; 2. (*расположиться в одну линию*) занкэу хъун; зыузэнкын; 3. *перен. хэлъы хъужыжын; характер выровнялся шэн хэлъы хъужыгъэр.*

выродиться *сов. (ухудшиться в породе)* нах дэй хъун, зэблэ-хъугъеу хъун.

выродок *м.* разг. цыф шой (мыхтунэу зыкъязыгъэлтагъорэр, мыхдункээ къахэцырэр, дэигэгъэлэ зыкъязыгъэлтагъорэр).

вырождаться несов. см. выродиться.

вырождение *с.* (ухудшение породы) нахъ дэй хъуныр, зэблэхъугъэу хъуныр.

выронить сов. кого-что Іэпзын, Іэкэзин; выронить книгу из рук тхылтыр Іэкэзин (е Іэпзын).

вырою, выроешь буд. вр. от вырыть.

вырубать несов. см. вырубить.

вырубить сов. что 1. (срубить) иупкын, таупкын; вырубить лес мэзыр иупкын; 2. (прорубить) хэупкын, хэхын; вырубить окно в стене цхълангъупчыз дэпкын хэупкын.

вырубка *ж.* 1. (действие) теупкыныр, иупкыныр; 2. (вырубленное место) мэз иупкын.

выругать сов. кого-что ехъонын, ецэцэн, Іае Йон.

выругаться сов. разг. хъонэн, цэцэн, Іае Йон.

выручать несов. см. выручить.

выручить сов. 1. кого (помочь) хэшын, хэгъэкын, Іэпзын; выручить из беды тхъамыкагъом хэшын; 2. что (получить от продажи) кэхын, кыкэцкын.

выручка *ж.* 1. (оказание помощи) Іэпзын, Іэкэгъэкын; спешить на выручку Іэпзын, гүэн (е чъэн); 2. (вырученные деньги) кыкэцкын; ахъщэр, кыххэкын; ахъщэр (гущ. п. сатыум).

вырывать I несов. см. вырвать I.

вырывать II несов. см. вырвать.

вырываться несов. см. вырваться.

вырвать сов. что 1. (выкопать) итыхын, тын; вырвать ко-лбец псынэ тын; 2. (открыть)

кычЛэтыхын; вырвать камень мыжъор кычЛэтыхын.

высадить сов. 1. кого кыгъэкын; высадить пассажира пассажир кыгъэкын; 2. кого-что кыгъэтыхысыкын; высадить десант десант кыгъэтыхысыкын; 3. что (растения) гъэтыхысан (зы чылпэм кыххэтыхыгъэу, нэмикэ чылпэм хэгъэтыхысан).

высадиться сов. 1. (на берег) кыкын; 2. (десанте) кыйтыхысыкын.

высадка *ж.* 1. (на берег) кыкын; 2. (десанта) кыйтыхысыкын; 3. (растений) (нэмикэ чылпэм) щыгъэтыхысаныр.

высаживать несов. см. высадить.

высаживаться несов. см. высадиться.

высасывать несов. см. высосать.

высвёрливать несов. см. выскрепить.

высверлить сов. что убырын, хэубурыкын; высверлить дырту гуанэ хэубурыкын.

высвободить сов. кого-что кыихъжын, кылэгъэгъэхъжын; высвободить ногу из стрёмен лякъор лъергым кыихъжын.

высвободиться сов. кылэпыхын, кылэгъэхъжын, шхъафит хъужын, нэкэ хъужын.

высвобождать несов. см. высвободить.

высвобождаться несов. см. высвободиться.

высев *м.* с.-х. епхъынгъ, еутынгъ; (чылапхъэу) раутыгъэр зыфедизыр.

высеять несов. см. высосать.

высевки только мн. утхындаф, пыдаф.

выскакать несов. см. высечь I. **выселение** с. чыгъэкын, чыфын; дэгъэкын, игъэкын; гъэкошын.

выселить сов. кого-что чыгъэкын, чыфын; дэгъэкын, игъэкын, гъэкошын.

выселиться сов. чыкын, чыкыжын, икыжын, кошын; выселиться из старого дома унэжъым чыкыжын.

выселить несов. см. выселить.

выселиться несов. см. выселиться.

высечь I сов. что 1. (вырезать на камне и т. п.) хэупкын, хэутын, тешыхысан (гущ. п. та-мыгъэ); 2. (добыть огонь, искру) кыххэутын.

высечь II сов. кого (выпороть) (чыкэ) еон, (чыкэ) утын ехын.

высеять сов. что, с.-х. чылапхъэ пхын, чылапхъэ еутын.

высидеть сов. 1. кого (птенцов) кыриши; 2. (пробыть какое-л. время) кымыкэу исын (гущ. п. чунэм).

высживание с. 1. (птенцов) кыиши; 2. (где-л.) кымыкэу исын.

высживать несов. см. высидеть.

выситься несов. зытэйн, анахъ лъагэу тетын; шхъафти; на берегу озера высилась башня хыкумэ нэпкын анахъ лъагэу башнэ тетыгъ.

выскабливать несов. см. выскоблить.

выскакать сов. что кылон, кыгушын.

выскакаться сов. о чём кыло-тен, кыгушын.

выскакывание с. 1. (действие) кыгушын; 2. (мнение) кылаугъэр; выскакивания классиков классикхэмэ кылаугъэхъэр.

выскакывать несов. см. высказаться.

выскакываться несов. см. высказаться.

выскакивать несов. см. выскочить.

выскользывать несов. см. выскользнуть.

выскоблить сов. что (вычи-стить) ицэнхъукын, итхуукын.

выскользнуть сов. 1. Іэкіцэнхъукын; рыба выскользнула из рук пцэжыер Іэкіцэнхъулыгъ; 2. перен. (незаметно выйти) шыффеу икын, икотышын; бзэхын; выскользнуть из дома унэм иктошын.

выскочить сов. 1. (вырыгнуть) кыххушутын, кылкын, кыльын (из чего-л.); кычЛэтыхъутын (из-под чего-л.); 2. разг. (выпасты) кызын, кыздэзын, кыххэзын; из кармана выскочил карандаш джыбэм кызигыгъ; 3. перен. (внезапно появиться) кыкъоочын, кыкъохъушутын, кыкъольэтын.

выскочка *м.* и *ж.* неодобр. пчегум кылъэдэрый (хъорышэргээкэ имыфешшоша Ізнатэ ашигозубытэвэр).

выскребать несов. см. выскре-сти.

выскрести сов. что (выскоб-лить) кыцэнхъун, кытхъун.

выслать сов. 1. что гъэхын, гъэкён; выслать по почте почтэкэ гъэхын; 2. кого, офиц. дэгъэкын, рягъэшын.

выследить сов. кого-что ужыр фын (ужымкээ кыххэгъэцын е къэгъотын).

выслеживать несов. см. высле-дить.

выслуга *ж.*: за выслугу лет бэрэ зафэу Йофэришагъэм пад.

выслуживать несов. см. выслу-жить.

выслуживаться несов. см. вы-служиться.

выслужить сов. 1. разг. (про-служите) куулкыу шэн; 2. что (заслужить) куулкыуукэ кыххын; выслужить пенсии кыххын.

выслужиться сов. перед кем-чем, разг. неодобр. ыгу зызэрэригъэхынным пыльын (кыыдэ-күхъянкээ, кыыдэчыхъянкээ,

дэубэ-дэшхэнэгээкээ ыгу зэгтэхын, пытуныгээ хэлъэу убзэн). **выслушать** сов. кого-что 1. едэйун; выслушать лекцию лекцием едэйун; 2. мед. едэйун, кэдэйун; выслушать больного сымаджэм едэйун; выслушать лёгкие жагъэхэм аклэдэйун.

выслушивание с. 1. едэйуныр; 2. мед. едэйуныр, кэдэйуныр.

выслушивать несов. см. выслушать.

высматривать несов. см. высмотреть.

высмевать несов. см. высмеять.

высмеять сов. кого-что дэхьащхын, кээнэкиэн.

высморкаться сов. пер лъэкин.

высмогреть сов. 1. кого-что (отыскать глазами) кыхэгьостэн, хэлъэгъукын (нэкиэ); 2. что (расмотреть) къялъыхан, епльян, зэтгэлъэгъун.

высувывать несов. см. высунуть.

высувываться несов. см. высунуться.

высокий прил. 1. лъагэ; высокий дом унэ лъаг; 2. ины; лъапэ; высокие цёны осэ лъапэхэр; 3. (отличный) шыу дэд; **высокое мастерство** Иэнэ-сэныгэ шыу дэд; 4. (почётный) мэхъянэшко зиэ; высокая на-гра́да мэхъянэшко зиэ наград; 5. (тонкий, звонкий—о голосе, о звуках) чан, лъагэ.

высоко нареч. лъагэу.

высокогорный прил. күшхье лъэгэпэ; высокогорный район күшхье лъэгэпэ район; высокогорные пастбища күшхье лъэгэпэ хүнгэхэр.

высокоидейный прил. идеин-гъэшко зыхэль; высокоидейное произведение идеингъэшко зыхэль произведение.

высококачественный прил. дэгъу дэд; шыгъэшко зиэ; высококачественная пшеница коц дэгъу дэд.

высокомёрие с. пэгэныгъ, пэгагъ, зышошыжыныгъ, зыгъэшыжыжыныгъ, зыгъэниныгъ. **высокомёрно нареч.** пагэу, зышошыжыэу, зигъэшыжыэу, зигъэниэу.

высокомёрный прил. пэгэ, зышошыжыре, зызыгъэшыжыре; зызыгъэнире; **высокомёрный вид** пэгэ тепль; **высокомёрный человек** зызыгъэнире цыф.

высокообразованный прил. шынэгъэшко зиэ, гъэсэнгъэшко зиэ.

высокооплачиваемый прил. ахъэшко къязэраторэ, ахъэшко къязыхыре (о человеке); лэжэпкэшко къязыкэкорэ, лэжэпкэшко къязыпеккорэ (о работе).

высокопарно нареч. иллягъэу хэшкыгъабээкээ гушиэу.

высокопарный прил. иллягъэу хэшкыгъабээкээ (гушиэрэ е тхыгъэр).

высокопродуктивный прил. хъярыбэ къязыпкырэ; **высокопродуктивный скот** хъярыбэ къязыпкырэ бывалыхэр.

высокопроизводительный прил. бэу къязышыре, бэу къязытрэ, хъярыбэ къязыпкырэ.

высокосборный прил. лъепкыши дэд, нахышыши дэд; **высокосборная пшеница** коц лъепкыши дэд.

высокоудобный прил. щабэ къязытрэ, щабэ къязыкэйкырэ (гущ. п. чэм).

высокоурожайный прил. гъэбэжку къязытрэ, лэжкыгъабэ къязыркээрэ (чыгу).

высосать сов. что из чего копцышун, кэшун, кэшукын, кыккэшун, кыккэшукын; ♀ **высосать из пальца разг.** къягуупсын, къюон (шынгъэшээ шыгъо хэмьлээу).

высота ж. 1. лъэгагь; **высота дёма** унэм ильэгагь; 2. (возведенность) лъэгапэ; ♀ быть на

высотё положения ифэшьоша чыпэ итын.

высотный прил. лъэгэшху; **высотное здание** унэ лъэгэшху.

высохнуть сов. 1. чэпхын, чэпхыжын, гүушын, гүушыжын (стать сухим); ичэпхыкын, хэчэпхыкын, игуушыкын, хэгүушыкын (испариться); 2. (заявить) гёнлэн, гүн; 3. **перен.** (исходить) зэтгэйон, ээклоцыгъон (оды хүн).

выспаться сов. зыгъэчхыкын.

выспрашивать несов. см. выспросить.

выспросить сов. что упчээкээ къязэгэшэн.

выставить сов. 1. что (вынуть) хэхын, къыхэхын; выставить окбиную раму шхьбанг'упчээ рамыр къыхэхын; 2. кого-что игъэуцукын, чыгъэуцукын, дэгъэуцукын (наружу); ылзкээ гъэуцун, ылэкээ гъэктотэн (вперед); 3. что (предложить для обсуждения и т. п.) гъэлэгэйон; выставить кандидатуру кандидатуру гъэлэгэйон; 4. что (поместить для обозрения) илхъан, тегъэуцон; выставить на витрину витринэм тегъэуцон; 5. кого-что (поставить) гъэуцун; выставить часовых часовхэр гъэуцун; 6. кого, **перен.** разг. (прогнать) ифын, чыфын (откуда-л.); дэфын (куда-л.).

выставка ж. выставк; сельскохозяйственная выставка мэку-мэш хозяйственность выставк.

выставлять несов. см. выставить.

выставывать несов. см. выстоять.

выставляться несов. см. выстояться.

выстегать сов. что (одеяло и т. п.) дытэн.

выстилать несов. см. выстлать.

выстирать сов. что гыкын.

выстлать сов. что чем иубгъон, теубгъон.

выстоить сов. 1. (простоять на ногах) лъэ тетын, щытын; выстоять весь спектакль спектаклэр оклофээкээ щытын; 2. (уцелеть) щытын; этот дом ещё выстоит не один год мы унэр джыри зэрэцщытыр зы ильэсэп; 3. (стоять) щытышун; выстоять против врага пыимеожьэ щытышун.

выстояться сов. 1. (приобрести определённые качества) охульфэ щытын; вино выстоялось санэр охульфэ щытыгъ; 2. (отдохнуть—о лошади) зыгъэлсэфын.

выстрадать сов. 1. (пережить) кынныбэ лъэгэун, хъэзэб щэчин; 2. что (достигнуть страданиями) кынкээ къэхын, хъэзабкээ къэхын.

выстраивать несов. см. выстроить.

выстраиваться несов. см. выстроиться.

выстрел ж. омакъ; раздался выстрел омакъ къэулагъ.

выстрелил сов. в кого-что, по кому-чemu гъэон, он; выстрелил из винтовки винтовке гъэон, винтовкээ он.

выстригать несов. см. выстричь.

выстричь сов. что упхъон, тэупхъукын, кэупхъукын, кээупхъон.

выстрогать сов. что упсын.

выстроить сов. 1. что шын ухын, гъэуцун; выстроить дом унэ шын ухын; 2. кого-что (расположить строем) строю гъэуцун.

выстроиться сов. (стать строем) строю уцун.

выстругать сов. см. выстругать.

выстудить сов. что гъэччыын; выстудить комнату унэр гъэччыын.

выстуживать несов. см. выстудить.

выступ ж. къуапэ; къыхэщэр (скалы, берега, горы).

выступать несов. 1. см. вы-

ступить; 2. (выдаваться вперед) гупэмкэ къыхэшын; 3. (ходить чинно) зышлошыжэу зекон.

выступить сов. 1. (выйти вперед) къхэктотыкын, къахэктотыкын; 2. (отправиться) ежэн; выступить в поход походым ежэн; 3. (вытии из границ) къыдэкин; водá выступила из берегов псыр нэпкым къыдэкигъ; 4. (появиться, приступить) къыкэкин; кътыриклиэн; слёзы выступили на глазах нэпсыр нэмэ къакэкигъ; пот выступил на лбу пкантэр на-тээм кътырикигъ; 5. (публично) къэгүшчэн, къэшын; кътехэн; выступить с докладом доклад къэшын.

выступление с. 1. (отправление) ежэнэй; 2. (публичное исполнение, высказывание) къэгүшчэн, къэшын; кътехэн; выступление артистов артистхэр кътехэн.

высунуть сов. что къицэн, къицикын, къыдэгэшын.

высунутся сов. зыкыцэнин, зыкыцикын, зыкыгэшын.

высушивать несов. см. высушить.

высушиваться несов. см. высушиться.

высушить сов. 1. что (просушить) гъэгүшын, гъэчэз-хэхын; 2. кого, перен. гъэгүн; болэнь высушила его узым ар гыэгэгүг.

высушиться сов. гъушын, чээхэхын, гъун.

высчитать сов. что лытэн, къеллытэн.

высчитывать несов. см. высчитать.

высший прил. 1. (лучший) ашшэрэ, нахь дэгью; высший сорт ашшэрэ сорт; 2. (главный) нахьшхээ дэдэ, нахь мэхланэ зиэ; высший командный состав нахьшхээ дэдэ команднэ состав; 3. ашшэрэ; высшее образование ашшэрэ гъэсэнгъ;

высшее учёбное заведение ашшэрэ еджапI.

высыла́ть несов. см. выслать. высылка ж. 1. (отправка) ягъэхыныр; 2. кого, офиц. чыпэм игъэкинныр, ращныр.

высыпать сов. 1. что из чего итэкъун; 2. (о силе) кътырипхээн; 3. перен. разг. (вытии, выбежать) тезэртэкъон; все высыпали на ўлицу зэкэ урамым тезэртэкъуагъях.

высыпать несов. см. высыпать. высыпаться сов. къитэкъун, къицэшын.

высыпаться I несов. см. высыпаться.

высыпаться II несов. см. выспаться; он не высыпается аш зигъэчьецикырэп.

высыхать несов. см. высохнуть.

высь ж. лъэгапI.

выталкивать несов. см. вытолкнуть.

выталливать I несов. см. вытопить I.

выталливать II несов. см. вытопить II.

вытаптывать несов. см. вытоптать.

вытаращить сов. что: вытаращить глаза разг. нэр къигъэкин.

вытаскивать несов. см. вытащить.

вытачивать несов. см. выточить.

вытащить сов. 1. кого-что (вынести) илъэшъун; вытащить мешок во двор дэзор шагум илъэшъун; 2. что (выдернуть) къыхэтхын, къыхечын, къыхэльшъун; вытащить гвоздь из доски гъучыгунэр пхээмбъум къыхэтхын; 3. что (украсть) рагын, ратыгъукын.

вытекать несов. 1. см. вытечь; 2. (брать начало) къыхечын; река вытекает из озера псыхзор хыкъумэм къыхечы; 3. перен. (являться следствием) къыхэ-

кын; отсюда вытекает, что... мыш къыхэкир...

вытереть сов. 1. кого-что чем (обтереть) лъэкин; 2. что (износить) телэжыкин.

вытереться сов. 1. чем (обтереться) зыльэкин; 2. (износиться) лэжъэн; локти вытерлись йэнтэгупхээр лэжъагъях.

вытерпеть сов. 1. что (перенести) щыэн, щэчын; 2. чаще с отриц. (стерпеть, сдержаться) зышиэн.

вытесать сов. что упсын, пхээпс еон.

вытеснить сов. 1. кого-что (тесня, удалить) къыхэгэктотын; 2. что (заменить собой) ычыпэ ихъан, ычыпэ ищон.

вытеснить несов. см. вытеснить.

вытесня́ть несов. см. вытеснить.

вытеснить несов. см. вытеснить.

вытира́ть несов. см. вытереть.

вытира́ться несов. см. вытереться.

выткать сов. что шъэн (гущ. п. чэтэн).

вытолкнуть сов. кого-что идзын, еункызэ игъэкин.

вытопить I сов. что (протопить) гъэлпэйн; вытопить печь хякур гъэлпэйн.

вытопить II сов. что (растопить на огне) жъожын, гъэтклун; вытопить сало шэр жъожын.

вытоптать сов. что ульэгун, иульэгукын; утэн, иутыкын.

выторговать сов. что, разг. уедаоз къышбэгъэгэктэн, къыкебгэгъечын.

выторговывать несов. см. выторговать.

выточить сов. что хэшыкын; выточить на токарном станке токарин станокымкэ хэшыкын.

вытравить сов. 1. что (вывести) хэгъэктэн; вытравить

пятна бжыгъэхэр хэгъэктэн; 2. кого (истребить) гъэлэн, гъэктодын; вытравить мышай цыгъохэр гъэлэн.

вытравля́ть несов. см. вытравить.

вытребовать сов. кого-что дао-кэ къыдэхын.

вытру, вытреши буд. вр. от вытереть.

вытряса́ть несов. см. вытрясти.

вытрясти сов. что 1. къигъэтэкъун; вытрясти муку из мешка хаджыгъэр дэром гъэсысыз къигъэтэкъун; 2. утхыкын; вытрясти ковры алэгъухэр утхыкын.

вытряхивать несов. см. вытряхнуть.

вытряхнуть сов. что къиутхыпкын, къигъэтэкъун; вытряхнуть кробы из кармана тэкъуафхэр джыбэм къиутхыпкын.

выть несов. 1. быун; собака вбет хъэр мэбыу; 2. шыун; ветер вбет жыогъэр мэшшүү; 3. прост. (плакать в голос) гъогын.

вытягивать несов. см. вытянуть.

вытягиваться несов. см. вытянуться.

вытянуть сов. что 1. (растянуть в длину) укъудын; 2. (распрямить) щэнин, укъудын (руки); узэнкын (ноги); 3. разг. (вытащить) къихын, къыхэхын; къильшъун, къыхэльшъун; вытянуть жрэбий пхээдэз къихын; 4. (удалить мягкой) безл. къыхэшын, къыкэшшукын; рищын; весь дым вытянут в трубу эзкэ йугъор трубэмкэ рищыгъ; 5. разг. (вытерпеть, выдержать) щэчын, хын; он долго не вытянет аш бэрэ фэщечыщтэп; ♦ вытянуть душу бэлхах хэбдээн, блах теплхын, ыгуебгээжын.

вытянуться сов. 1. (стать длиннее) зыкуудын, нахь кыхэ хъун; 2. разг. (вырасты)

хэхъон; лъагэ хъун; 3. (выпрямиться) выушхун; спать вытянувшись зуушхугъэу чыен; ◇ лицо вытянулось ыгъешэгъуагъ.

выудить сов. что 1. (выловить) къыхэдзын, къеубытын (пцэкъэнтфыкъэ); 2. перен. прост. (выманить) хильгъэкъэ къызылъергъехъан, хильгъэкъэ къызылъекъегъехъан.

выуживать несов. см. выудить. выутюжить сов. что ут тедзэн, гъэллээн; выутюжить брюки гъончэджым ут тедзэн.

выучивать несов. см. выучить.

выучиваться несов. см. выучиться.

выучить сов. 1. что (зучить) эгъешээн; 2. кого чему или с неопр. (обучить) егъешээн.

выучиться сов. 1. чему или с неопр. (обучиться) эгъешээн; 2. (закончить учёбу) еджэнрын ухын.

выхаживать несов. см. выходить.

выхватить сов. 1. кого-что (вырвать) къылъектэхъын, къылъектэчын, къылъектэпхъотын, къылъектэутын, къытхеих; выхватить из рук Iэхэм къаIэктэхъин; 2. что (вынуть) къипхъотын; выхватить саблю сэшхор къипхъотын.

выхватывать несов. см. выхватить.

выхлопотать сов. что къэль-Гузэ къидыхын.

выход м. 1. (действие) клоныгъ; дэклиныгъ (напр. на работу); дэклиоеныгъ (на сцену); къидакъиниыгъ (из печати); 2. (место) икъылъэ, чэклилыэ, дэклилыэ; 3. перен. хэклилыэ; найти выход из затруднения хылыэм хэклилыэ къифэгъотын; ◇ знать все ходы и выходы амал пстэури шэн, хэхъэпээхэклилыэ пстэури шэн.

выходец м. 1. (переселенец) къекы; 2. къахэкы; выходец

из крестын мэкъумэшьышэхъем къахэкы.

выходит в знач. вводн. сл. зэрхъурэмкъэ; выходит, я вас напрасно искал зэрхъурэмкъэ, пкъэнчъэу сышульыхъугъ.

выходить сов. кого 1. (добраться въздоровления) дэлэпы-Иээ гъэхъужын, дэлэпы-Иээ зегъэужыжын; 2. (воспитать, вырастить) плун, лэжын, къэгъехъун.

выходить несов. 1. см. выйти; 2. (быть обращённым куда-л.) гъэзэгъян; окна выходят в сад шхълангъупчэхэрсадымкъэ гъэзагъэх.

выходка ж. мыхъун шэныгъ, емыкъу йоньтъ.

выходной прил. 1. икъылъэ, дэклилыэ; выходная дверь пчэ икъылъ; 2. хяфыбгэ; выходной костюм къэзэпиль хяфыбг; ◇ выходной день зыгъэпсэфыгъ маф.

выхолащивать несов. см. выхолостить.

выхолостить сов. 1. кого (кастрировать) сэклиын (гүщ. п. хакъор); 2. что, перен. ыльапсэ хэгъэззын, мэхъланэнчъэу шын.

выхухоль м. зоол. (также мех) выхухоль (псым хэсырэ чыхъажьбу лъэлсэ ыкли аиц шью тельэр).

выцарапать сов. что итхъин, ицунтхъыкын.

выцвести сов. пкъыжын, ышъо зэблэхъун, текъыжын.

выцветать несов. см. выцвести.

вычеканинить сов. что хэшикын, хэутын; вычеканинить медаль хэшикын.

вычёркивать несов. см. вычеркнуть.

вычёркнуть сов. что хэцээнтхъукын, хэгъэкын; вычёркнуть из списка список хэцээнтхъукын; ◇ вычёркнуть из памяти зыщи гэгъупшээн.

вычертать сов. что къикъыкын, къикъутын (гүщ. п. эекъэ псыр).

вычёрпывать несов. см. вычерпать.

вычертить сов. что гъэтхъын, чертеж шын.

вычёрчивать несов. см. вычертить.

вычесать сов. что (чесанием удалить) къыхэжыкын (махъэкъэ).

вычесть сов. что 1. мат. хэхын; вычесть три из пятых тыи хэхын; 2. (удержать при расчёте) хэгъэкын, хубытыкын.

вычесывать несов. см. вычесать.

вычт м. 1. (действие) хэгъэкыныр, хубытыкыныр; 2. (удержанная сумма) хэгъэкын гъэ ахъщэр, хубытыкын гъэ ахъщэр.

вычисление с. (действие) хэхыныр, хэгъэкыныр, къэлътэныр.

вычислить сов. что хэхын, къэлътэн.

вычислять несов. см. вычислить.

вычистить сов. что укъэбзын, лъэкын.

вычитаемое с. мат. хахыэр.

вычитание с. мат. хэхыныр.

вычитать сов. что 1. (читая, узнав) къиджыкын, къыхэджыкын, къихын; вычитать из газет газетым къихын; 2. (читая, исправлять) (еджээз) гъэтэрэзыжын; вычитать рукопись (еджээз) Iэпэрыхыр гъэтэрэзыжын.

вычитать несов. см. вычесть.

вычитывать несов. см. вычитать.

вычищать несов. см. вычистить.

вычурный прил. егъэлъегъэ (гүщ. п. гуцилъекъэ).

вышвыривать несов. см. вышвырнуть.

вышвырнуть сов. кого-что, разг. 1. (выбросить) идзын; 2. перен. (выгнать) ифын, идзын.

выше 1. сравнил. ст. от прил. высокий и нареч. высокó нахь

льаг; твой брат выше меня пиши сэцх нахь лъаг; 2. предлог с род. п. (по течению реки) ыпшъэкъэ; выше Сарата Саратов ыпшъэкъэ; 3. нареч. (раньше) ыпэкъэ; как было скáзано выше ыпэкъэ къызэрэсIуагъэу; 4. предлог с род. п. нахь лъаг; температура выше нуля нулем нахь лъэга температур.

вышеизложенный прил. ыпэкъэ къэгъэльэгъогъэ.

вышел, вышла прош. вр. от выйти.

вышенаизванный прил. ыпэкъэ зигугуу къашыгъэ.

вышеприведённый прил. ыпэкъэ зигугуу къашыгъэ, ыпшъэкъэ къэгъэльэгъогъэ.

вышесказанный прил. ыпэкъэ къэлъгъэ, ыпшъэкъэ къэгъэльэгъогъэ.

вышеупомянутый прил. ыпшъэкъэ зигугуу къашыгъэ.

вышибать несов. см. вышибить.

вышибить сов. что (вышибить) Гуутын, Иэклэтуын; вышибить раму рамы Гуутын.

вышивание с. (действие) хэдакъыныр.

вышиванье с. (вышивка) хэдакъыгъ.

вышивать несов. см. вышить.

вышивка ж. (вышивое) хэдакъыгъ.

вышина ж. лъэгагъ, лъэгапъэ.

вышитый прил. хэдакъыгъэкъэ, гъэкъэрэкъэгъэ (гүщ. п. джакан).

вышить сов. что хэдакъын.

вышка ж. 1. (наблюдательная) зыплъыхыапъэ; 2. (парашютная) вышк.

вышью, вышьешь буд. вр. от вышить.

выщипать сов. что къичын, къипшъункыыкын; выщипать трапуу уц къичын.

выщипывать несов. см. выщипать.

выявить сов. что 1. (показать, проявить) къэбгъэнэфэн, нафе

къэпшын, нэрыльэгьу къэпшын; въявить свой талант уиталант къэбгъэнэфэн; 2. (обнаружить) къыхэбгъещын, къэбгъотын, къызэбгъешшэн; въявить недостатки в работе йошишын хэль щыгагъэхэр къыхэгъещын.

въявиться сов. къэнэфэн, къэльэгъон, нэрыльэгьу къэхъун, къыхэшын.

въявленіе с. 1. (показ, проявление) къэбгъэнэфэн, нафэ къэпшын, нэрыльэгьу къэпшын; 2. (обнаружение) къыхэбгъещын, къэбгъотын, къызэбгъешшэн.

въявлять несов. см. въявить. въявляться несов. см. въявиться.

въясниеніе с. зэгъешшэн, къэгъотын.

въяснить сов. что зэгъешшэн; къэгъотын; въяснить положеніе дел йофишэр зытетыр зэгъешшэн.

въясниться сов. къэнэфэн, нафэ къэхъун.

въяснить несов. см. въяснить. въясниться несов. см. въясниться.

вью, въёшь наст. вр. от вить. въюга ж. хъот-борэн.

въюк м. йальмекъ зэпдээкъ ушъагъ, курдж йальмекъ ушъагъ (шымъ, махшэм тырапхэрэхълг).

въючить несов. кого-что хыльэ тельхъан, хыльэ тепхэн.

въючный прил. хыльэ зеризрашэр; въючное животное хыльэ зеризрашэр было (е псэушхъ).

въюшка ж. хакурыгъачь.

въючиться прил. 1. (о волосах) Тыргъо (гущ. п. шхъац); 2. (о растениях) зырищекъе дэйлаазэх къэкъырэ (гущ. п. хмелъ, нэмикъыхэр).

въяжу, въжешь наст. вр. от вязать.

въжущий прил. (о вкусе) зэфзыщэр, зэзыгъялэрэ.

вяз м. бот. блачъе (чыгъ лъэпкъ).

вязальный прил. зэрахъэрэ, зэрашъэрэ; вязальная машина зэрахъэрэ машин.

вязаніе с. 1. (связывание—напр. снопов) пхыныр; 2. (спицами, крючком) хъыныр.

вязанка ж. пхыр, йапI, йапII; вязанка сёна мэкуу пхыр.

вязаный прил. хъэгъэшшэгъэ (гущ. п. кофт).

вязанье с. (вязаное изделие) хъагъэр.

вязать несов. 1. кого-что (связывать) пхын; вязать снопы бланхээр пхын; 2. что (плести крючком, спицами) хъын; вязать чулкы лъэпэдэхэр хъын; 3. что и без доп. (быть вязущим) зэфэшн; эти яблоки вяжут рот мы мыэрысэхэмэ же клоцтыр зэфащ.

вязаться несов. с чем, разг. (соответствовать) зэтэфэн, зэклиун; его поступки не вяжутся с его словами аш изеклиуаклэрэ и гушишэхэмэрэ зэклухэрэп.

вязка ж. см. вязаніе.

възкий прил. 1. (克莱кий, тягучий) къэрыпкъэрэ; възкая глына къэрыпкъэрэ ятI; 2. (топкий) псынжын, етIэ пцантхъ; възкое дно реки псыхъом ычIэ етIэ пцантхъ.

възнутъ несов. 1. пхырычъин, хэнэн; колеса възнут в грязь Ѣрхъхэр псынжым ханэх; 2. дэнэн; мясо възнет в зубах лыр цэхэм адане.

въленій прил. (тыгъекъ) гъэгъугъэ, гъэфлэгъэ; въленая рыба (тыгъекъ) гъэгъугъэ пцэжъий.

вълитъ несов. что (тыгъекъ) гъэгъун (гъэфлээн); вълитъ рыбу пцэжъыр (тыгъекъ) гъэфлээн. вълиться несов. (тыгъекъ) гъун (е фэлэн); рыба вълится на солнце пцэжъыр тыгъэм щэгъу.

вълый прил. 1. (увядший) гъонлагъэ; вълый цветок къэ-

гъэгъэ гъонлагъ, гъонлагъ къэгъагъ; 2. перен. зэпкырылэл (о человеке); жызыкъэмт (напр. о движениях).

вънуть несов. гъонлан, гъун; ◇ ўши вънут разг. уедэун пльэкъирэп (зэрэделагбэм, зэрэпцил пае).

G

га м. нескл. см. гектар.

габардий м. текст. габардин (шэкI лъэпкъ).

габардийновый прил. габардин, габардиным хэшыкъыгъэ; габардийное пальто габардин пальтуу.

гавань ж. гавань (къухъэ дэхъапI, къухъэ уцупI).

гагара ж. зоол. гагар (хы псычэт ин лъэпкъэ Северныи Ѣы). гад м. зоол. цохъор-Цэндээрэ псэушхъ; 2. перен. бран.

(гадкий-человек) цыф шой, цыф Iээ дэд.

гадалка ж. джэнчидз бэзильфыгъ.

гадание с. джэнчдзыныр.

гадать несов. 1. джэнч дзын; 2. (предполагать) шошын, Ѣыхъун.

гадкий прил. 1. (противный) гущыкъыгъу, Iae; 2. (подлый) пцапI.

гадость ж. разг. 1. (о предмете) гумыхъ, гохынджэ, шои; 2. (о поступке) мыхъун, емыкбу шагъ, зеклокъе лай.

гадюка ж. блэ (ынаут зыхэлъыбл).

гачечный прил. гайкэ; гачечный ключ гайкэ йункъыбз.

газ I м. газ, гъоз; удышливый газ зыхъзлэрэ гъоз.

газ II м. (ткань) газ (шэкI пIокI лъэпкъ).

газават м. гъэзэут.

газель I ж. зоол. газель (антилоп лъэпкъ, мээчин лъэпкъ).

газель II ж. лит. газель (восточное стихотворение гээпсэклиэу, зисатырэм якIэух гущы-Гэхэр къыкIээлотыкIыжырэ).

газета ж. газет; стения газета дэпкъ газет.

газетный прил. газет; газетная статья газет статья.

газированный прил.: газированная вода газ зыхытые.

газировать несов. что газ зхэлупшхъян.

газификация ж. 1. (уголь, торф и т. п.) газификации; 2. (домов и т. п.) газыкъэ гъэлпльныры.

газифицировать сов. и несов. что 1. (уголь, торф и т. п.) газифицировать шын; газифицировать торф торфыр газифицировать шын; 2. газыкъэ гъэлпльны, газифицировать шын; газифицировать домашний газифицировать шын.

газовый I прил. газ, гъоз; газовый завод газ завод.

газовый II прил. газ; газовый шарф газ шарф.

газогенератор м. тех. газогенератор (гээстынхъэ пытэхэр стырэ газ зыширэ аппарат).

газолин м. хим. газолин (нефтяной хашыкъырэ горюч).

газомэр м. тех. газльйт (газ пчагъзэу агъекодырэр зэралтыэрэ прибор).

газон м. газон (кIэкIэу зэфдээу пыупхъукъыгъэ уцхэр зыдээт скверхэр, урамхэр).

газообразный прил. газэу щыт, газышь; газообразное состояние физ. газышью щыт.

газопровод м. газопровод (трубахэр газыр зэрэлГорэр).

газубежище с. газубежищ (газ атакэхэр Ѣылэ зыхукъэ

цифхэр зычIэххэрэ унэр, чыгу-
нэр).

газырь мн. (ед. газырь ж.)
хазырхэр.

гайка ж. гайк.

галантерейный прил. галант-
рейнэ; галантерейный магазин
галантерейнэ тучан (хап-щып
зэфэшхахэр зыщацэрэр).

галантерёй ж. галантерей
(хап-щып чыгу-шбокIухэр).

галдётэй несов. разг. лъешеу
гущыэн, кую-хаяу шын.

галерёя ж. 1. галерей (коридор
нэфын) уна зэхэстүүлэгтүүр);

2. (выставочное помещение) га-
лерей (сурэтхэр зычIэти музей,
унд); картина галерёя сурэт
галерей.

галёрка ж. разг. галёрк (теат-
ром анах тийсилэ лъагэу
иIэхэр).

галиматый ж. разг. гущыэн
мышью-мыл (зи къязэрьмыкI
гущы).

галифе мн. нескл. галифий.

галька ж. къуанчэ.

галлюцинация ж. мед. къыпэ-
шюшьыныр, галлюцинации (пси-
хическе шхээ зэкIокIынным къы-
хэкIыкIэ, щыныэр щыIзу къы-
шюшьыныр).

галоп мн. (быстрый аллюр)
хапкI.

галопом нареч. 1. хапкIэу,
хапкIэ; скакать галопом
хапкIэ чьэн; 2. перен. (очень
быстро) псынкIэ дэдэу.

галоша мн. (ед. галоша ж.)
гaloшхэр.

гáлстук м. галстук; пионерскэ галстук.

галун м. тедэ (дышиэ е ты-
жын шаагэу тырадэ).

гальванизация ж. гальвани-
зации (постоянна электрическе
токыр Iэзэн IофхэмкIэ къязе-
гъефэдэныр).

гальванизировать сов. и не-
сов. кого-что гальванизировать
шын.

гальванометр м. физ. гальвано-

метр (электрическе ток макIэр
зэрэшрэ прибор).

галька ж. мыжувакIэ.

гам м. разг. мэктэ 1ужу зэхэт.
гамак м. гамак (кIэлсэ хба-
гээу чыгымэ акIашIэрэр).

гамаши мн. (ед. гамаша ж.)
гамашхэр (лъэппэд лъэпкэ).

гамма ж. муз. гамм (мэктэ
зэкIэгэвикIу).

гангрéна ж. мед. гангрен (зы-
гээшхэр уз, пылыкIын).

гангстер м. бандит, техэкло-
хункIакIу.

гараж м. гараж.

гарантíровать сов. и несов. 1.
что (давать гарантiiю) гъэгу-
гъэн; 2. кого-что от него (за-
щищать) къэухумэн.

гарантия ж. гъэгугъэнгъ, га-
рантие.

гардероб м. 1. (шкаф) гардероб
(щыгтын гъэйлтыпI); 2. (раз-
делвальня) юнIэкIыпIэ; 3. (одежда)
гардероб (зы цыфым е унагом
яIэ щыгтыныр).

гардеробщик м. гардеробщик,
къынных.

гардиня ж. гардин, шхъан-
гъупчэ Iухъу.

гárкнуть сов. разг. лъешеу
къин.

гармонíровать несов. с чем
дештэу шын, зэгъэкIун, зэкIоу
гъэпсын.

гармонист м. пышнау.

гармоничный прил. зэдээштэ-
рэ, зэгkурэ.

гармония ж. 1. муз. гармоние
(аккорды ягээлсыкIэ къэзы-
Iу, музикэм итеорие щыщ);
2. (согласованность) зэкIуныгъ,
зэдэштэныгъ.

гармонь ж. пышна.

гарнизион м. воен. гарнизон
(дээу къалэм е пытапIэм дэлхэр).

гарнизионный прил. гарнизон-
нэ; гарнизионная слúжба гарни-
зоннэ къулкыу.

гарнir м. гарнir (шхынны
гуалххэрэр, нахыбэмкIэ хэтэ-
рыкI лъэпкхэм аицыц).

гарнитúр м. зэштэгъу.

гарпун м. гарпун (хы псушх-
хъэм зэршэхэрэ Iэмэ-псымэ
лъэпкэ).

гарцевáть несов. рыхъушэн.
гар ж. стырым; пахнет гарью
стырымэ къэу.

гасить несов. что гъэкIосэн;
гасить свет остыгэр гъэкIосэн;
◊ гасить известь мыжвофыр
гээтиун.

гáснуты несов. 1. кIосэн; ко-
стёр гáснет пхъэ машюор мэ-
кIуасэ; звёзды гáснут жъуагъо-
хэр мэкIуасх; 2. перен. (тре-
пять силы; иссякать) къыкIи-
чин; силы гáснут кIуачIэмэ
къакIечы.

гастрит м. мед. гастрит (кIоцI
уэ).

гастролёр м. 1. театр. га-
стролёр (артистэу гастролым
щыIэр); 2. перен. разг. чыпIэ
имызгээр (зы чыпIэм бэрэ
Iоф щимышIэу къэзыкIуххэрэр).

гастроли мн. (ед. гастроль ж.)
гастрольхэр (къэкIогтэ арти-
стэмэ къагзэлхэгэрэ спектак-
лэхэр).

гастролíровать несов. театр.
гастролым уклон.

гастроном м. гастроном
(гъомылапхэхэр зыщацэрэ туч-
чан).

гастрономический прил. га-
строномическе; гастрономиче-
ский магазин гастрономическе
тучан.

гать ж. гать (чым е пхъэ хъу-
раем ахэшIыкIыгэ лъэмэджэу
хэнэлэ чыпIэм атэлхэр).

гаубица ж. воен. гаубиц (тол-
лъэпкэ).

гауптвахта ж. воен. гаупт-
вахт (унэу военихэр зыщацэ-
тIыххэрэр).

гашённый прил.: гашёная из-
весть мыжвоф зэхшэххагь.

гашу, гашиш наст. вр. от
гасить.

гвалт м. разг. куо, брысыр
макъ.

гвардéец м. гвардейц (гвар-
диех хэт къулыкъуш).

гвардéйский прил. гвардейскэ;
гвардейская часть гвардейскэ
часть.

гвардия ж. гвардие; гвардии
полкбвник гвардием иполков-
ник; Красная гвардия ист.
Краснэ гвардие.

гвоздяжка ж. (цветок) къэрэм-
фил (уц къэзбээсэ лъэлсе).

гвоздь м. 1. гъучыун; 2.
перен. (самое главное) анахь йо-
фыр, анахь лъапсэр; гвоздь про-
граммэ программэм анахь лъа-
гэсэ.иIэр.

где нареч. 1. вопр. тыдэ; где
ты работаешь? тыдэ о йоф щып-
шээр? 2. относ., передаётся аф-
фиксом места эм, напр.: он
бывал там, где никто не был
зи зыдэшмыгэгэем ар щылагь;
◊ где ему понять! тау хъумэ аш
зэхишыкIын!; где бы то ни
было тыдэ щыIэми.

где-либо нареч. тыдэми, тыдэ
нэмэIэми.

где-нибудь нареч. см. гдэли-
бо.

гдэ-то нареч. зыгорэм, чы-
пIэ горэм; гдэ-то раздаётся вы-
стрел зыгорэм омакъэ къышы-
Iугъ.

гегемон м. гегемон (пэцэнэ-
гээр зыгтыр).

гегемония ж. гегемоние (пэ-
цэнэгээ Iыгтынэр); гегемония
пролетариата пролетариаты геге-
моние.

гейзер м. геол. гейзер (псы-
стэр къыкIечынэр).

гектáр м. гектар.

гектóграф м. тех. гектограф.
гéлий м. хим. гелий (водородын
ыузыкIэ анахь газ псынкIэр).

геликоптér м. см. вертолёт.

гемоглобин м. физиол. гемо-
глобин (лъым шо къезытэрэ
пкыыгбоу шарик плъижьмэ аиц-
ыэр).

генаалóгия ж. 1. (история
рода, родословная) генеалогие

(лъэпкъыр къызэрерыкIуагъэр); 2. (происхождение животных или растительных родов) генеалогия (къэкIыхэр, псэушхъэхэр къызэрерыкIуагъэр эззыгъашIэр). генезис ж. генезис, къехъукIэ.

генерал м. генерал; генерал-майор генерал-майор; генерал-лейтенант генерал-лейтенант; генерал-полковник генерал-полковник; генерал армии армии игенерал.

генералиссимус м. генералиссимус (апишэрэ дээ къулуктуц). генералитет м. генералхэр, генералитет (армием иапишэрэ командование).

генеральный прил. 1. (главный) генеральне; генеральный секретарь генеральне секретарь; 2. (общий) анах лъялсэ зиIэ; генеральный план анах лъялсэ зиIэ план; ♦ генеральная репетиция аужырэ репетиции.

генеральский прил. генерал; генеральское звание генеральци. генератор м. тех. генератор (механическэ къячIэр химическу зышIэр машин).

генетика ж. биол. генетик (организмэх яххбонье, наследственность ыкIи ац изхбоклынгэ эззыгъашIэр наук).

гениальность ж. акъылышхуагь.

гениальный прил. гениальне, акъылышхо дэд, акъылышло дэд; гениальный поэт поэт акъылышхо дэд.

гений м. гений.

гештаб м. (генеральный штаб) генштаб (генерал штаб).

географ м. географ (географиекIэ гээсагъэр).

географический прил. географическое.

география ж. география (Чыгур, Чыгу шахьаштор, ац природэ псайр эзэрэгтээсыгъэр эзэгъашIэр наук).

геодезист м. геодезист (геодезиекIэ гээсагъэр).

геодезический прил. геодезическая.

геодезия ж. геодезия (Чыгум иформэ иинагъэ ыкIи Чыгу площаадхэр эззыгъашIэр наукар).

геолог м. геолог (геологиямкIэ гээсагъэр).

геологический прил. геологическая.

геология ж. геология (Чыгум шахьаштор къызэрежьагъэр, ар зэрээхэлхэр, шIуагъэр зиIэ Чыгум чэлхэм якъэгъотыкIэ пылт наукар).

геологоразведочный прил. геологоразведочная.

геометрический прил. геометрическая.

геометрия ж. геометрие (математикэ щиц уцугубу).

георгин м. георгин (къэгэгтээшико лъэпкэ).

герб м. герб, тамгъэ; государственный герб къералыгъо тамгъэ.

гербари м. гербарий (уц гээгүүтэ угбоигъ).

гербовый прил.: гербовая бумага герб тхильынI.

геркулес м. (силач) къочIешху.

германский прил. германск.

гермафродит м. мыххумыбз.

герметический прил. герметическая (жыы, псы дэхьапIэ зимыIэу гээптиагъэр).

геройизм м. лъыхъужыныгъ, лъэблэнагъ.

геройня ж. бзыльфыгъэ лъыхъужь; ♦ мать-геройня мать-героин.

геройический прил. лъэблэнагъ зыхэль, лъыхъужыныгъэ зыхэль; геройический пролетариат лъыхъужыныгъэ зыхэль пролетариат.

герой м. 1. лъыхъужь, лъэблан; Герой Советского Союза Советск Союз и Лъыхъужь; Герой Социалистического Труда Социалистическэ ЛэжъымкIэ Лъыхъужь; 2. лит. лъыхъужь.

геройский прил. лъыхъужь, лъэблэнэ; геройский поступок лъыхъужь зекIуакI.

геройство с. лъыхъужыныгъ, лъэблэнагъ.

гётры мн. (ед. гётра ж.) гётрэхэр (цуакъэм ыкIыу лъэнтхым тиралхъэрэ Ѣуухб).

гиацинт м. гиацинт (мэ IашIу зыпихырэ къэгэгтэг).

гйель ж. къутэныгъ, къодыныгъ, лэнныгъ.

гйельный прил. къодыныгъ, щынэгъошко зыхэль.

гйбкий прил. 1. (упругий) уфэупцIэ; гйбкий прут чы уфэупцI; 2. перен. акъылыгъэ хэль; гйбкий ум акъылыгъэ хэль; гйбкое руководство акъылыгъэ зыхэль пщэнныгъ.

гйбкость ж. 1. (упругость) уфэ-уфцIэнныгъ; 2. перен. акъыл хэльныгъ.

гйблый прил. разг. зи къызэримыкIыщт, дэи, къодыгъэ; гйблое дэло Йоф къодыгъ.

гйблнуть несов. къодын.

гибрид м. биол. гибрид, лъэпкэ зэфэшхъяфитум къахэкIырэ (былым в къэкIырэ лъэпкэ).

гибридизацIя ж. биол. гибридизация (гибрид зэрэхтүрэ шIыкIэр).

гигант м. ин дэд, шъэджашь; завод-гигант завод шъэджашь.

гигантский прил. 1. (по размеру) ин дэдэ, шъэджашь; 2. гигантские задачи пшъэрэлышихо дэдэхэр; наша промышленность идёт вперёд гигантскими шагами типромышленности ыпекIэ пынкIэу регъехь.

гигиена ж. гигиен (псаунгъэм икъэухумэн ыкIи ац эшиIуагъэ къекIыщт пкъыгомэ апылшIэнныгъ).

гигиенический прил.: гигиенические средства псаунгъэм икъэухумэн ехылIэгъэ амалхэр.

гигиеничный прил. гигиенэм тет, къэбээ-лъабз.

гигроскопический прил. гигроскопическая (жыым хэт шынагъэр зыхээшиэн зылъэкIэр); гигроскопическая вата гигроскопическая бзыуцыф.

гидравлический прил. гидравлическ; гидравлический пресс гидравлическ пресс.

гидроавиация ж. гидроавиацIе (псым зыщиIэтынэу щытIысын ылъэкIынэу гээпсыгъэ самолётхэр).

гидроплан м. ав. гидроплан (псым зыщиIэтын ыкIи щытIысын ылъэкIырэ самолёт).

гидростанция ж. см. гидроэлектростанция.

гидроэлектростанция ж. гидроэлектростанция (электростанция зуу энергие къышынамкIэ псым ыкIуачIэ зыгъэфедэрэр).

гиена ж. гиен (хъэкIэ-къокIэ Iалэу къыблэ хэгъэгумэ ащиI; лагъэхэр ёшхи).

гильза ж. 1. (в огнестрельном оружии) гильз (щэр зэрэлтээр, патрон нэкI); 2. (папиросная) гильз (папирос ашиIэрэр).

гимн м. гимн (торжественна орэд); Государственный гимн Советского Союза Советск Союз Икъэралыгъо гимн.

гимназист м. гимназист (гимназиум щеджэрэ къал).

гимназия ж. гимназие (революцион ылъэкIэ Урыснэм, пэмыкIырэ хэгъэгумэ зырызхэм ащиIэгъэ гүрт эджапI).

гимнаст м. гимнаст (гимнастикэм пыл спортомен).

гимнастёрка ж. гимнастёрк (пшээлIэ лъагэ зытет джэнэ къалутель).

гимнастика ж. гимнастик (организмэ физическу хэхъоным пыл апажинение кул).

гимнастический прил. гимнастическая (гимнастикэм хэхъоным зал).

гипербола I ж. лит. гипербол (нахь егъахъугъеу къэгэлбээгъоныр).

гипербола II ж. мат. гипербола.
гипертония ж. мед. гипертония (тъыр шъхъэм къызыцоэрэ уз).

гипертрофия ж. мед. гипертрофия (пкъыштолым щыщ орган гарэм инышэу хэхъонор).

гипноз м. гипноз, нэпх.

гипнотизёр м. гипнотизёр, нэпх тезылхъэр.

гипнотизировать несов. кого-что нэпх тельхъан.

гипотеза ж. гипотез (научна къышлошиныг).

гипотенуза ж. мат. гипотенуз.

гипс м. гипс; скульптура из гипса гипсым хэшыкыгье скульптур.

гипсовый прил. гипс; гипсым хэшыкыгье (из гипса); гипсовый раствор гипс зэхэшыхьаг; гипсовая статуя гипсым хэшыкыгье статуй.

гирлянда ж. лент благъ, къе-гъягъе благъ.

гиря ж. гиры.

гитара ж. гитар (пхъэпцина хэлэгэс).

глава I ж. 1. (руководитель) Іэшхъяает, пащ; шъхъ; глава делегации делегацием ипащ; глава семий бын-унагъом ышъхъ; 2. уст. поэт. см. голова I.

глава II ж. (раздел книги) тхылым ышъхъ.

главарь м. эзхэшакы.

главенство с. тетыгъо, пэщ-ныгъ.

главенствовать несов. в чём, над кем-чем тетыгъор Игъын, пэщэнныгъе зепхъан.

главнокомандующий м. главнокомандующий; Верховный главнокомандующий Верховнэ главнокомандующ.

главный прил. 1. (основной) анах мэхъян зиэ, анах лъапсэ зиэ; нахынхъ; главная идея книги тхылым мэхъэнэ лъапсэу иэр; 2. (по положению) шъхъаэ, нахынхъ; главный инженер инженер шъхъа; 3. главное предложение грам. гу-

щылэухыгъе шъхъа; главным образом анахъэу.

глагол м. грам. глагол.

глагольный прил. глагол; глагольные окончания глагол кэхъхъэр.

гладить несов. 1. что (утюжить) ут тедээн, гээплэн; 2. кого-что, по чему іэ щыфэн.

гладкий прил. 1. (ровный) зэшхъэ-зашъо, занкэ, шъаб; гладкая дорбга гъюг зэшхъэ-зашъу; гладкая кожа шъо шъаб;

2. перен. шлагуу; гладкая речь пээль шлагуу.

гладко нареч. 1. (ровно) зэшхъэ-зашъо, занкэу; 2. перен. шлагуу, шлуу.

глад I ж. шъхъэшьо зэнйжь; морская глад хы шъхъэшьо зэнйжь.

глад II ж. (вышивка) Гужью зэфэдэу хэдыхыгъе; вышивать гладью Гужью зэфэдэу хэдыхын.

глаз м. 1. нэ; карие глаза нэ къарэхэр (е шүүлэхэр); близорукые глаза набгъэхэр; приступить глаза нэхэр уцыргын.

вдеть глаза собственными глазами юнэ шыпкэхэмкэ ылэгъун; поднять глаза нэхэр къэлэтын; опустить глаза нэхэр еплъыхын;

2. перен. разг. (надзор, присмотр) лъыплэ; за ребёнком нүжен глаз да глаз сабым унаэ темыгъэйн; 3. за глаза (вполне, с избытком) икъущт, икъущтм къехъу; на глаз ымышэчэу, ымышу; с глазу на глаз язакъо, зи щымытэу; это произошло на глазах у всех ар зэхъум зэкиэмэ алтэгъуг; бросаться в глаза гу зылъатэу хүн; мне бросилось в глаза гу лъыстагъ; идти кудай глазаглядят ыпэ зыдгъэзгээм къон; закрывать глаза на что-либо зыгорэм гу лъимытэ фэдэу зишын; я скажал ему правду в глаза шыпкээр ацынэ къэслотагъ; не спускать глаз с когб-чегб-либо 1) (любоваться) ынэ тедыкъэн; 2) (не

выпускать из виду) лъыплъэн, нэр темыхын.

глазастый прил. разг. 1. (большеглазый) ишшо; 2. (зоркий) нэчан.

глазеть несов. на кого-что, разг. улъян, уелъян.

глазница ж. анат. нэр зэрыс курб.

глазной прил. нэ; глазной врач нэйз.

глазбк м. 1. (мн. глазки) уменьш. от глаз нэ цыкыу; 2. (мн. глазки) бот. картофым кыбыкылы цыкыу илэр; 3. на глазоб ымышэчэу, ымышу.

глазомэр м. нэрыш-гурьи.

глазуныя ж. (личница) къэнкэ жъапх.

глазурь ж. (на посуде) глазурь (жъуурэ сплаву, етэг, фаянсов шыктуум арагъэчхээрер).

глайды мн. (ед. глайды ж.) анат. чыхху.

гласить несов. къэлон; параграф устала гласит слёдующее... уставын ипараграф кылорэр мары..

глассно нареч. (открыто, публично) шъхъэихыгъе.

глассность ж. нафэ шыныгъ; предать гласность нафэ шын.

глассный I прил. (открытый, публичный) шъхъэихыгъе; глассный суд шъхъэихыгъе суд.

глассный II прил. лингв. мэксэ-зещэ.

глассатай м. гъю.

глина ж. ятэ, етэгъо.

глинистый прил. ятэ зыхэль, етэгъо зыхэль.

глинибыйтный прил. ятэм хэшыкыгъе, етэгъом хэшыкыгъе; глинибыйтный сарай етэгъом хэшыкыгъе къакыр.

глининый прил. етэ; етэгъом хэшыкыгъе; глининый пол етэ джэхашуу; глининая посуда етэгъом хэшыкыгъе хъакуу-шыкы.

глист м. марко.

глицерин м. глицерин.

глобус м. глобус (чыгу шарым имодель).

глодать несов. 1. что (грызть) уцэгъун; глодать кость купшъхэр уцэгъун; 2. кого-что, перен. (мучить) ыгъэгумэкын, ыгъэлэн; тоска меня гложет нэшхъэигъэм сегъалз.

глотать несов. что бдырын; 3. глотать воздух жырзыгъен; глотать слёзы нэпсхэр кыкылэмыгъэкын.

глотка ж. анат. чый.

глотнуть однокр. что бдырын.

глоток м. ехъумпэгъу, йуб; выпить в два глотка ехъумпэгъуутукы ишшун.

глобхнуть несов. 1. становиться глухим) дэгү хүн; 2. (затихать) баяун, самбырын; шум постепенно глобхнет игъорыгъо борысырыр мэбыяужы.

глубина ж. икуагъ; глубина моря хым икууагъ; водолазы работали на глубине десяти метров метриши зикууагъэм водолазхэм тоф щашаг; 3. он возможен до глубины душ ар лъэш дэдэу губжыгъэ.

глубокий прил. 1. куу; глубокая река псыхъо куу; глубокая тарёлка лэгъэ куу; глубокая вспашка с.-х. жъогъэ куу; 2. (серёзный, основательный) куу; глубокие познания шэныгъе куухэр; 3. глубокая осень бжыхъэ хэктотагъ, бжыхъэ клас; глубокий старик лыжъ дэд.

глубокó 1. нареч. куоу; гвоздь вошёл глубокó в стёну гъучыбу-нэр куоу дэпкын хэхъагъ; 2. безл. в знач. сказ.: здесь глубокó мышьыкуу.

глубоководный прил. псыкуу-пээмэ ахэрэ; глубоководные рыбы псыкууплээмэ ахэрэ пцэжынхэр.

глубокомысленно нареч. куоу гупшиясу.

глубокомысленный прил. куоу гупшиясу.

глубокомыслие с. эзхэшыкыныгъэ куу, куу гупшысэныр.

глубокоуважаемый прил. лытеныгъэшко зыфашыре.

глумиться несов. над кем-чем дэхъащхын, кынекиэн, риджегун.

глумление с. дэхъащхыныр, кынекиэн, риджегутныр.

глупеть несов. делэ хүн, акылын щыкын.

глупец м. делэ, акылынч.

глùо 1. нареч. делагъэу; 2. безл. в знач. сказ. делагъ.

глуповатый прил. делэло-делашу.

глùость ж. делагъ; сказать глùость делагъэ пён.

глùпый прил. делэ.

глухарь м. (птица) мээчэт лъепк.

глухой прил. 1. дэгу; глухой старик лыж дэгү; 2. (бездюнний, тихий) кым-сым; глухое место чыпэ кым-сым; глухая улица чыф зытэмт урам; 3. (незонкий, приглушённый) үүштэшээ; глухой голос үүштэшээ шээ макь; 4. (заросший) цун, зэхэкихъэгээ; глухой лес мээ цун; ∆ глухой соглашный линз. мэкъээрэраш дэгү; глухая крапива бот. пшесэнлъепк; глухая болноч чэш ныкво кым-сым.

глухонемой прил. и в знач. сущ. м. дэгубазу.

глухота ж. дэгуныгъ.

глушить несов. 1. кого-что (оглушать, ошеломлять) гүенээн; 2. глушить рыбу пцэжьеер гүенээн; 2. что (заглушать) удэгун, дэгу шын; глушить звук мактэхэр эзхэхьтуа шын; ∆ глушить мотор моторыр бгээкосэн.

глушу ж. чыпэ дэгү, къочэ дэгү, эзшынэ; лесная глушь мээ къочэ дэгү.

глыба ж. такырышху, такыр; глыба льда мыл такырышху.

глюкоза ж. хим. глюкоз (сэштхээ штоуцигыгь).

глядеть несов. 1. на кого-что (смотреть) уелын; 2. за кем-чем (следить, присматривать) ульяпплэн; глядеть за детям кылэцыкхем уалтыллэн; ∆ глядеть в бба усакын; на ночь глядя чэшым хаплээз.

глядеться несов. во что иллэн; глядеться в зёркало гүнджеэм иллэн.

глайнц м. жыурэр, цыурэр; навестий глайнц жыроу пшын. глянуть однокр. уллэн.

глайнцевый прил. жыурэр, цыурэр; глайнцевая поверхность цыурэр шхьашу.

гнать несов. 1. кого-что (погонять) пфын; гнать стадо лэхьюгъур пфын; 2. кого (торопить) бгээгүэжъон, псынкээ пфын; гнать лошадь во весь дух эзрилъэкээ шыр пфын; 3. кого (прогонять) илфын; 4. что (добывать перегонкой): гнать спирт спирт пшын.

гнáться несов. за кем-чем кылъычэн, кьефекын.

гнев м. лъэшэу губжынгъ. гневный прил. лъэшэу губжыре, лъэшэу губжигъэ.

гнейд прил. пцэгъоплы; гнедай лошадь шы пцэгъопль.

гнездиться несов. (о птицах) набгъо шын.

гнездо с. (птичье) набгъо; осинное гнездо кынгъон набгъу; вить гнездо набгъохэр пшын.

гнездование с. избгъо шынэр. гнездовой прил. абэнэ-абанэу; гнездовой посев с.-х. абэнэ-абанэу пхын.

гнест несов. (мучить) бгэгумэкын, гэллэн; его гнетёт тоскай нэшхээгъем егъалэ.

гнёт м. (угнетение) пшылынгъ, дэдзыхынгъ.

гнетущий прил. узыгъэгумэкирэ, узыгъэнэшхэирэ; гнетущие мысли узыгъэнэшхэирэ гупшысэхэр.

гнида ж. цаклэ.

гниение с. шынуры, кыдыныр.

гнилой прил. шыгъэ, кыодыгъэ; гнилобе сено мэкью шыгъ. гнить несов. шын, кыдын.

гной несов. что гъэшьун.

гнойться несов. щынын, щын кыкын; раина гнойться улагъэм щын кыкын.

гной м. щыны.

гнойник м. мед. щынылэ, щыныр кызыыхэкырэр.

гнойный прил. щыны; гнойный плерйт мед. плеврэ щыныгъ.

гнусавить несов. пэнинеу гушилэн.

гнусавый прил. пэнин.

гнусность ж. губгъэнэгъ, емыкуныгъ.

гнусный прил. губгъэн, емыкун.

гнуть несов. что уфэн; гнуть проболоку гүччычыр уфэн.

гнүйтесь несов. зыуфэн.

гнүйтаться несов. кого-чего или с неопр. пшыгомылоу зычыдзыен.

гобой м. муз. гобой (пхээ музыкальне инструмент).

говор м. 1. гүшлээ макт; тыхий говор гүшлээ мэкээ шьаб; 2. (диалект) гүшлаклэ; среднерусские говоры среднерусскэ гүшлаклэхэр.

говорить несов. 1. угушыэн; говорить по-русски урысызэклэ угушыэн; 2. что или без доп. (выражать мысли, сообщать) пён; говорить правду шыпкээр пён; 3. с кем (разговаривать) удзгүшьэн; говорить с приятелем шыэогъум удзгүшьэн; 4. о чём (свидетельствовать) кынчышхытын; его поступки говорят совсем о другом аще изеклаклэхэм кынчышхытырэ фэшхыаф шыпкь.

говорун м. разг. гүшлээрый, гүшлал.

говядина ж. былымыл.

говяжий прил. былым; говяжье сало былымышэ дагь.

гёгот м. (гусей) кынинир, джэныр.

гоготаинье с. см. гёгот.

гоготать несов. (о гусях) кынин, джэн.

год м. (мн. гёды и годá; в род. п. мн. также лет) 1. ильэс; год тому назад ильэскээ узэклээбэжымс; ему идёт тринадцатый годарилэс пшыгыгынх ихьагь;

2. только мн. гёды ильэсхэр; шестидесятые гёды ялголишиэнэрэ ильэсхэр; в гёды войной заход ильэсхэм; ∆ круглый год ильэс псау; Новый год Ильэсык; учёбный год ильэс еджэгъу; из гёда в год ильэс къесми.

годиться несов. 1. хүщт, кье-күщт; годиться в пышу шхыны хүщт; 2. (быть впору) пфэххүщт; сапогий не годится щазмэхэр пфэххүхэрэп; 3. безл.: так не годится арзуштэу хүщтэп.

годичный прил. ильэс, ильэсрэ; годичный срок ильэс пылъ.

годность ж. хуныгъ.

годный прил. хүн, кье-күщрэр;

годный к военной службе дээ куулькыум кье-күщрэр.

годовальный прил. ильэс зынхжж; годовальный ребёнок ильэс зынхжж сабий.

годовой прил. ильэс; годовой доход ильэс доход.

годовщик ж. ильэс мэфэл.

гол м. спорт. гол.

голенище с. щазмэ тхыау.

голень ж. анат. лъэкланэ.

голландский прил. голландскэ, голланд; голландский сыр голландскэ куай.

голландцы мн. (ед. голландец м., голландка ж.) голландцэхэр.

голова ж. 1. шхьэ; качать головой шхьэр бгэссын; 2.

(начало) апэ итыр; голова колонны колоннэм ыпэ итыр; 3. перен. (ум) акыл; человек с головой акыл зиэ цыф;

4. (счётное слово для скота) былымышхъэз; стадо в двести голов

голов былымышхъэз шхитгү

хъуре Іэхъогъу; \diamond в первую голову апэ дэдэ; с головы до ног ѿшхъэ кыщегъэжагъу ылья-
ко нэс; с головой окунуться (уйти) в работу шильтээ хэгъэн-
гъулоо; ломать голову над чём-либо лъэш дэдэу зыгорем
уегупшисан; отвечать головой за что-либо зыгоре шильтээ
упшиныжын; потерять голову зимышлэжь хүн.

головастик м. зоол. пхъенлук, хантайэркъ щыр.

головешка ж. пхъенлак.

головка ж. 1. уменьш. от головы шильтээ цылку; 2. шильтээ; головка булавки бгъэхэлшхь; головка лука бжынышхь.

головной прил. 1. шильтээ; головная боль шильтээуз; головной убийца; 2. (находящийся впереди) апэ ит, аз итэу кирэ; головной отряд апэ ит отряды.

головой ж. 1. (обгорелое бревно, полено) пхъенлак ныкост; 2. (болезнь злаков) шхальшой.

головокружение с. шильтэунзэныгь.

головокружительный прил. 1. шильтээр зыгъензэр; головокружительная высота шильтээр зыгъензэр лъягат; 2. перен. передаётся суффиксом -шо и частично дэд; головокружительный успех гъэхэгъэшко дэд.

головоломка ж. уезгъэгупши-серэр.

головорéз м. разг. уклак, шильтэшох.

головотáп м. разг. тофши эдэй.

головотáство с. разг. дэеу тофши энэгь.

головод м. гъаблэ; испытывать головод гъаблем уигъелэн.

голодáть несов. гъаблэр пшечын, мэлак элэн.

голодáющий прил. 1. гъаблемыгъелэр; 2. в знач. сущ. м. гъаблемыгъелэр цылф.

голóдный прил. мэлак элэр, гъаблемыгъелэр, нэкыгъе.

головóвка ж. (в тюрьме) мышхэнэр (зэрэгзэмсырэм зэрэ-
пүцүжырэм къыхэлэу мышхэнэр).

головéдица ж. мышхъэ пчлан, тумыл.

голос м. 1. макъе; низкий голос мэкъэхъу; высокий голос мэкъэчан; 2. голос (общественна тоф горе зэштухахи хбумэ хэтын фитынэр); право голоса головымкинэ фитынъ; решавший голос Иэ Иэтын фит голос; совершательный голос Иэ Иэтын фимит голос; большинством голосов голос нахыбэлэ; \diamond в один голос зы макъэу.

голосистый прил. мэкъэшхи-зиэ.

голословность ж. лъапсэ имы-
зенгь.

голословный прил. лъапсэ зимиэ; голословное обвинение лъапсэ зимиэ гъэмисэнгь.

голосование с. хэдзынэр; тайное голосование шээф хэдзынэр; открытые голосование шильтэ-
хыгъэхэдээ хэдзынэр; воздержаться от голосования хэдзын хэмылэжьэн, голосовать ымышины, ыэ фимызти.

голосовать несов. за кого-что, что голосовать шын.

голосовой прил. макъе; \diamond голосовые связки анат. голосовой связкихэр.

голубизна ж. шхъонтлагт.

голубика ж. бот. голубик.

голубоглазый прил. нэ шхъантан, нашхъ.

голубой прил. шхъантэ.

голубь м. тхарько; \diamond голубь мамирыгъэм итхарько.

голубятня ж. тхарькош.

голый прил. 1. (нагой) пчленэ;

2. (лишённый растительности) зи зыпымыт, зи зерымыт, нэкы; голые деревья зи зыпымыт чыгхэр; голая степь шьоф нэкI;

\diamond голые стёны дэпкэ джашо-

хэр; голые цифры цифре къодыехэр.

голышом нареч. пчланэу.
гомеопат м. гомеопат (гомеопати-
тием шуцхэмкэлэ Иээрэ врач).

гомеопатический прил. гомеопат, гомеопатическе.

гомеопатия ж. гомеопатие (зи-
дозындо цылф псаур симаджэ зышыра уцыхэм ядоэ цылку дэдэхэмкэлэ узыхэр зыгъэхтужырэ Иэзак).

гомерический прил.: гомери-
ческий смех гомерических щыхык (къышыутзу щыхын).

гоминдэн м. гоминдан (компрадорска буржуазиешхомрэ помес-
шикшихохэмрэ яконтрреволю-
ционна антнандонда партиеу,
зивластя теклоныгъэр зышыра
народна революцием 1949-рэ
илъясам Китайм щытыридын-
гээр).

гоминдáновец м. гоминдановц (гоминданом готовыр).

гоминдáновский прил. гомин-
дановскэ.

гомон м. бырысыр макъ, цыргь-
щыргь макъ.

гонение с. зефеныр; подвер-
гаться гонениям уауж зэрафеныр.

гонец м. макъгъээлу, къебарых.

гонка ж. (спешика) гузэжью-
ныр, гъэпсынкээнныр; \diamond гонка
вооружений ефыжагъэлэ Гашэр къэшынныр.

гонки только мн. спорт. зэ-
пчээнхэр, зэнэхэхкынхэр; ав-
томобильные гонки автомобиль-
кэлэ эзпчээнхэр.

гонор м. макъэхъу (зыгъи-
нныгъ, пэгагээ зыхэлэ гузы-
лак).

гонорáр м. гонорар; авторский
гонорáр авторскэ гонорар.

гночный прил. зэрээлачэх-
хэр, зэрээнзкьюхэрэ, зэрэ-
зепесихэр; гночная лобка зэрэ-
зепесихэрэ къуштуу.

гончár м. гончар, къошин-
гъаж.

гончáрный прил. гончарэ,

къошиныгъэжъэ; гончарное про-
изводство гончарнэ производств.
гончая ж. шэктуахь.

гонщик м. спорт. къэзыгъачэ-
эр, къэгъэчакло.

гоню, гониш наст. вр. от-
гнать.

гонять несов. см. гнать 1—3.

гоняться несов. см. гнаться.

гора ж. 1. къушхъэ; 2. (куча, множество) бэ, сам; горы пше-
ний коц сам; \diamond не с горами
чыжэжьэп; стоять горой (за ко-
го-л.) ишыпкъэу къуухумэн;

гора́здо нареч. бэлэ нахь;
гора́здо лу́чше бэлэ нахь дэгүү.

горб м. тхыкьипш, тхыбыу (у человека); сиджи (у верблю-
да).

горбатый прил. 1. быты, бгыщэ,
тхыщэ; 2. в знач. сущ. м. цылф
тхыщ.

горбина ж. тхыщ; нос с
горбинкой пэтхыщ.

горбить несов. что къигъэ-
пшиын, ууфэн, быты пшын; гор-
бить спину тхыцээр къигъэп-
шиын.

горбиться несов. зыуфэн, быты
зышын, тхыцээр къигъэпшиын;
он горбится при ходьбе кло-
зыхукэлэ аш быты зешын.

горбун м. быты, бгыщэ, тхыщ,
цылф тхыщ.

горбуша ж. (рыба) горбуш
(цэжье лъялкъ).

горбушка ж. халыгъу цакл.
горделивый прил. шильтэшыт-
хъуж, зызышошыжэрэ, пагэ.

гордиться несов. 1. кем-чем
(испытывать гордость) рыпэгэн,
рыгушхон; 2. чем (кичиться)
зышошыжыныгъэ хэльзуу пэ-
гэн.

гордость ж. 1. (чувство собст-
венного достоинства) рыгушхон-
ынгъ, ригушонынгъ; 2. (высоко-
мерие) пэгэнынгъ, зышошыжыны-
гъ, зыштхъужынынгъ.

гордый прил. 1. (с чувством
собственного достоинства) гу-

гостеприимство с. хъакІэкэ нэгуихыгъэныгь.

гостинная ж. хъакІещ.

гостинец м. тыны (хъакІэр зыдэкІуагъэм афиҳыгъэр).

гостиница ж. хъэкІапІэ.

гостить несов. у кого хъакІеу щыэн.

гость м. хъакІэ; идти в гости хъакІэ уклон.

государственный прил. къэралыгъо; государственные граниты къэралыгъо гъунапкъэхэр; государственный строй къэралыгъо гъпсыкі.

государство с. къэралыгъу.

государь м. ист. государь, пачыхъ.

готовальня ж. готовальн (чертёж инструментхэр зыдэлэг къамлан).

готовать несов. 1. кого-что гъехъазырын, шыны; готовить урбки урокхэр гъехъазырын; 2. что(пиши) шхын шыны, гъехъазырын; готовить обед щеджэгъушаху гъехъазырын.

готовиться несов. к чему зыгъехъазырын, зыфэгъехъазырын; готовиться к лекции лекцием зыфэгъехъазырын.

готовность ж. хъазырныгь, фэхъазырныгь; боевая готовность зыоным фэгъехъазырныгь. готовый прил. в разн. знач. хъазыр; отряд готов к выступлению отрядыр ежъэним фэхъазыр; обед готов щеджэгъушаху хъазыр; я готов тебе помочь сбыдылэпыгъэним сифэхъазыр.

граб м. граб (чыг лъэлкэ).

грабеж м. хъункіенныгь.

грабитель м. хъункіакло.

грабительский прил. хъункіекло; грабительская война хъункіекло зау.

грабить несов. кого-что хъункіэн, лыгъэкіэ техын.

грабли только мн. пхъэлэбжъян.

гравёр м. гравёр (гравиров-

кэмкІэ сэнэхьат эыхэлтыр); гравёр по дереву пхъэмкэ гравёр.

гравий м. мыжъо-пшэхъо зэхэль.

гравировать несов. что хэутын, хэшыкыны, хэтхыкыны, тетхэн, тешыхъан; гравировать на мэди гъуапльэм тешыхъан.

гравюра ж. гравюр (клишем тешыкІыгъэ сурэтэу, гравёр хибзыкІыгъэр).

град м. 1. ошъу; крўпный град ошъушко; 2. перен. (множество) ошъум фэдэу бэ; град пуль Ѣэр ошъум фэдэу бэ.

градаия ж. эзкІэлъыкІоныр. градина ж. ошъуцэ.

градом нареч. ошъум фэдэу; спёлые вишни посыпались градом с дерева зигбо хъугъэ чэрэхъ ошъум фэдэу чыгым къыптыкъугъях; пот катится градом пк'антІэр ошъум фэдэу къечъехы.

градус м. градус; вчера было 20 градусов мороза тыгъасэ градус 20 чылэу Ѣылагъ.

градусник м. градусник, термометр.

гражданий м. цыфы, гражданин; гражданий Советского Союза Советскэ Союзым ициф.

гражданский прил. в разн. знач. граждансэ; гражданске права гражданске фитыныгъэхэр; гражданский долг гражданске штъэрэль; гражданская война гражданске зау, хэгъэту клоц зау.

гражданство с. гражданств (къэралыгъо горэм ицифхэм ацифынр).

грамм м. грамм; вёсом в сто граммов граммишъе ещэчи.

грамматика ж. грамматик, бзэхабз.

грамматический прил. грамматичесэ, бзэхэбзэ; грамматическая ошибка грамматическэ хэукионыгь; грамматические правила бзэхабзэхэр.

граммобон м. граммофон. грамота ж. 1. еджэкІэ-тхакI; выучиться грамоте еджэкІэ-тхакI эзгэшшэн; 2. (документ) тхылъ, грамот; похвальная грамота Ѣытхуу тхылъ; верительные грамоты см. верительный.

грамотно нареч. еджэкІэ-тхакI Ѣышэу.

грамотность ж. еджэкІэ-тхакI Ѣэнэгъ.

грамотный прил. 1. (умеющий читать и писать) еджэкІэ-тхакI Ѣышшэрэ; 2. перен. (знающий) гъесагъэ; грамотный инженер инженер гъесагъ; 3. (лишённый ошибок) хэукионыгъэ зыхэмт; грамотное письмо хэукионыгъэ зыхэмт письмэ.

гранат I м. бот. (плод) гранат (гранат чыгым къылыкІэрэ пк'ышхэя-мышхэ); гранат чыг (дерево).

гранат II м. мин. гранат (мыжво лъэл/лъэлкэ).

граната ж. воен. гранат; ручная граната ІэкІэ адзыре гранат.

гранатовый I прил. гранат; гранатовое дерево гранат чыг.

гранатовый II прил. гранат; гранатовый браслёт гранат Іэхъу.

грандиозный прил. ин дэд, шэджаашь, инышко; грандиозное строительство строительствэ ин дэд.

гранёный прил. цакІэхэр зиэ; гранёный стакан цакІэхэр зиэ стэчан.

гранит м. мин. гранит.

гранитный прил. гранит; гранитная глыба гранит такъырыху.

гранница ж. 1. гъунапкъ; государственная граница къэралыгъо гъунапкъ; 2. перен. (предел) гъунэ, гъунапкъ; выйти из границ гъунапкъэм икын; ◇ уехать за границу хымэ хэгъэгум уклон; жить за границей

хымэ хэгъэгум ушыпсэун; приехать из-за границы хымэ хэгъэгум къикын.

граничь несов. с чем 1. (быть смежным) гъунапкъ дыриэн, госын; 2. перен. (почти совпадать) эзтефэн, ехъырын. гранка ж. полигр. гранк (типовременем Ѣыхахыгъ текстию отиск ашыгъэр).

гранулировать сов. и несов. что (придавать форму зёрен, комочеков) бгъэужъэйн, жыгъэи пшын; гранулировать удобрения чыгъашшур жыгъэи пшын.

грань ж. 1. (плоскость) цакІэ; у куба шесть граней кубым цэклих ил; 2. (граница) гъунапкъ, гъунэ; на грани двух веков лэшшэгъутуу ягъунапкъэм; на грани между жизнью и смертью Ѣэнэгъэм лэшшэгъэм азыфагур гъунапкъэм.

граф м. граф (дворянскэ титул эзкырэ баронымэ агуэрэ).

графа ж. граф (линит) гуя азыфагу къыбыутра шъолъэр, тхылъыл/лъэлхээ тешыгъэ шъолъыр).

график м. график; график движение поездов мэшокухэм язеклон играфик.

графин ж. графин (граф лъэлкэ бэйлъфыгъ, графын ягуащиптуу).

графит м. мин. графит (карандашын коу аклоц/алъхэрэ минерал).

графить несов. что шъолъыр-шъолъырэу гъэтхын.

графический прил. графический. графлённый прил. шъолъыр-шъолъырэу гъэтхыгъэ; графлённая бумага шъолъыр-шъолъырэу гъэтхыгъэ тхылъыл.

грациозный прил. пк'ышло, ишыгъэ дах; грациозная девушка пшъешшъе ишыгъэ дах.

грация ж. пк'ышло, ишыгъэ дах. грач м. къуанчэ.

грачийный прил. къончэ; грачные гнёзда къончэ набгъохэр.

гребёнка ж. шъхъэмажь, мажь.

гребень м. 1. шъхъэмажь, мажь; 2. (у птиц) сыджи; петушиный гребень атэкъэ сидж; ◇ гребень горы къушъхъэтх, къушъхъэ сидж; гребень волны псыор сидж.

гребец м. къошъоф, къошъозеф.

гребешок м. 1. шъхъэмажь цыкыу; мажь цыкыу; 2. см. гребень 2.

гребля ж. фын, зефэн (ктуашор зефэн).

требу, гребешь наст. вр от грести.

грёза ж. гухэль.

грезить несов. о чём и без доп. гупшицыен.

грезиться несов. къышлошын, къышпешлошын.

грéйдер м. тех. грейдер (чыгур зэрэтийре машин).

грéки мн. (ед. грек м., гречанка ж.) грекэр, урымхэр.

грéлка ж. грелк.

греметь несов. 1. гъогъон; гром гремит шыблэр мэгъуагю; 2. перен. зэльшашэн; слава о нём гремит на весь мир аш ищыхъу зэкэ дунаим зэльшашэ.

гремучий прил.: гремучая змей шъуирэ блэр.

грéна ж. щылэ хъамлыум иклен-къехэр.

грести несов. 1. чем и без доп. (веслом) къошьо бэшкээ фын; 2. что (граблями) угъоин; грести сёно мэкъу угъоин.

греть несов. 1. кого-что и без доп. (согревать) гъэфбэн; солнце грёт тыгъэм къегъэфабэ; 2. кого-что (нагревать) гъэфбэн; греть вбоду псыр гъэфбэн.

греться несов. 1. зыгъэфбэн, зегъеун; греться на солнышке тыгъэм зегъеун; 2. (нагреваться) къэстрын.

грех м. псыкэды, гунахь; ◇ с грехом пополам ерагъеу сидми зыгъэцэллагъ зыфлон.

грéцкий прил.: грéцкий орэх дэшхо.

греческий прил. грек, греческ; греческий язык грекыбз.

гречиха ж. гречих (къэклийре лъэлкэ).

гречневый прил.: гречневая крупа гречкэ зэтегъепхыгъ.

грешить несов. 1. псыкэдл пшлэн, гунахъэ пшлэн; 2. против чего (ошибаться, нарушать правила) хэукъон.

грешный прил. псыкэдлыбэ зышэгъэ, гунахъыбэ зышэгъэ.

гриб м. хъалу; белый гриб хъалу фыжь.

грибной прил. хъалу; грибие место хъалубэ къызыщицырэ чып; грибной суп хъалу суп.

грияж ж. сэку; конская грива шы сэку.

гривенник м. разг. чапычишл.

гри姆 м. 1. гри姆 (сценэм зыкъяшагъэзгэгэйном пae иккүр, зэрэгэлэрэр); 2. грим (карандашным фээз краскахэу грифировка зэрэшийхэрэр).

гримаса ж. нэшэ-гуашагъ.

гримасничать несов. нэшэ-гуашэн.

гримёр м. гримёр, иккүгъал.

грифировать несов. кого-что грим щыфэн, зыгорэм фэдэу шынн.

грифированяться несов. грим зыфэн, зыгорэм фэдэу зыгъэлэн.

грипп м. грипп.

гриф I м. (птица) гриф (хэгээгэу фабэмэ аицээ бэгъэж ин дэд).

гриф II м. муз. гриф (бээлсхэр зэрышлагъэу струнна инструмент эсигээ къыхъэу атетыр).

грифель м. грифель.

грифельный прил. грифельнэ.

гроб м. пхъэмбай.

гробница ж. къеун.

гробовой прил. пхъэмбэе; ◇ гробовая тишинá къым-сымынгъ.

гроза ж. 1. пыкэлэ оешху; 2. перен. щынэгъохь; быть грозой

для врагов пыхэмкэ щынэгъохь.

гроздь ж. къутамэ, йэрам; гроздь винограда сэнэшхъэ къутам.

грозить несов. кому-чему 1. (угрожать) бгъэцынэн, бгъэштэн; 2. (тащить в себе опасность) щынэгъон; скала грозит обвалом къушъхъэ цаклэр къеохынкэ щынагъо.

грозный прил. 1. щынагъю (угрожающий); жъалым (жестокий); пхъашэ (внушающий страх); гроздный взгляд пхъэшэ пльяк; 2. (суровый, тяжёлый) хыльз; гроздный год илъэс хыльз.

грозовой прил.: грозовая тұча шыблэрэ пыкылэрэ зыхэт ошьюаш.

гром м. 1. шыблэ; раскаты грома шыблэ гъогъо макъехэр;

2. (шум, грохот) брысыр.

громада ж. ин дэд, шъэджашь.

громадный прил. ин дэд, шъэджашь.

громить несов. кого-что пхъэтэн, зэхэгъэзтэкъон, хъалечы пшын; громить врага пыир зэхэпкүйтэн.

громкий прил. 1. инэу йурэ, а также передаётся суффиксом -шхо; громукий голос инэу йурэ макъ, мэкъешху; 2. перен. (известный) зэльшашэрэ; громукое имя цэу зэльшашэрэ; 3. перен. (напыщенный) егъэльзегъэ, блэклэу ини; громукие слова егъэльзегъэ гушилэ инхэр.

громко нареч. лъэшэу, инэу; громуко разговаривать лъэшэу гушилээн.

громоговоритель м. громуковоритель (приборы радиомикрофонны къатырэр нахь зыгъэлхэшэр).

громовой прил. шыблэ; громувые раскаты шыблэ гъогъо макъехэр.

громогласно нареч. пистами зехахэу.

громоздиться несов. зэтелхъан, зэтетэкъон, зэтелэкъэн.

громоздкий прил. онтэгъу, инышху; громуздкие вёщи йэлэ онтэгъуухэр.

громоотвод м. шыблэш.

громыхать несов. разг. мэкъешху гъэйун.

громсмайстер м. гроссмайстер (шахматист мастерским ашыкъярэцырэ фаусырэ).

гrott м. гъочэгъ.

гробот I м. (шум) мэкъешху гротот II м. тех. щыбзэшху (пшаххуши, шомыкши, нэмыхэри эзэрэлдэххэрэр).

грюхотать несов. мэкъешху гъэйун, мэкъешху пылкын.

грош м. 1. уст. (монета) ча-пыкы ныкы; 2. чаще мн. разг. (ничтожная цена) пыут дэд, осинчэ; продать за грош пыут дэдэу пшэн; ◇ грош цена лъэшэу дэй, зэрэпсэуаль щылэп.

грубеть несов. пхъашэ хъун; дысы хъун; къожа грубеет шьор пхъашэ мэхъу.

грубить несов. кому пхъэшэн, дысын, мыхъун плон, емыкыу плон.

грубян м. пхъашэ, дысы, мыхъун зылорэр, емыкыу зылорэр.

грубо нареч. пхъашэу, дысэу.

грубость ж. (неучтивость) дысынгъ, пхъэшэнгъ.

грубощерстный прил. цы пхъаш; грубощерстные бывцы цы пхъаш, зытэт мэлхэр.

грубый прил. 1. (неотделанный, необработанный) пхъашэ, дэеу шыгъэ; грубая къожа шьо пхъаш; 2. (неучтивый) дысы, мыхъун эшанхэр зыхэль; грубый человек цыф дыс; ◇ грубая пыща шын пхъаш.

груда ж. зэтетэкъогъэ зэтель; груда камней мыжъо зэтетэкъогъэ зэтель.

грудника ж. бгъэльб.

грудной прил. бгъэ; грудная клётка бгъэ клетк (гумра тхъя-

былымрэ зэрэлхээр); ♂ грудибай ребёнок сабый быдзашь.

грудь ж. 1. бгъэ; широкая грудь бгъэшхо; 2. (женская) быдзы; кормить ребёнка грудью сабыр быдз егъэшьон; ♂ встать грудью на защиту родины родинер къеухумэнэу бгъэкэ упэлуюон.

груз м. хыльэ, онтэгъу.

груздь м. ашхырэ хылу.

грузило с. пцэкъэнтф гъурэ.

грузинский прил. грузин, грузинскэ; грузинский язык грузинаба.

грузины мн. (ед. грузин м., грузинка ж.) грузинхэр.

грузить несов. что ипльхан, ушьэн, иптэкъон.

грузиться несов. зыгорэм кюжынзу зигъэхъязырын.

грязный прил. онтэгъу, хыльэ.

грузовик м. грузовик (хыльэзещэ автомобил).

грузовой прил. грузовой автомобиль хыльэзещэ автомобиль.

грузооборот м. грузооборот (огэтигээнфагтэм къыклоц/хыльэзу эзблащыэр).

грузоподъёмность ж. тех. хыльэу ыэтээр.

грузоподъёмный прил. тех. хыльээст; грузоподъёмный кран хыльээст кран.

гру́зчик м. грузчик, хыльэзехъэ рабоч.

грунт м. чыльэ, чыгу; песчаный грунт пшахъо зыхэль чыгу.

грунтовой прил. грунтовые воды чычэгтысыхэр; грунтовая дорожка губгээ гъогу.

группа ж. куп, групп; группа людей цыф куп; профсоюзная группа профсоюзэ групп.

группировать несов. кого-что куп-купэу зэтэутын, куп-купэу быдзы.

группироваться несов. (собираются группами) куп-купэу зэргүйон.

группиробка ж. 1. (действие) куп-купэу быдзы; 2. (группа, объединение) куп.

групповой прил. куп-купэу зэхээтэу; групповые занятия куп-купэу зэхээтэу еджэнхэр.

грустить несов. по кому-чему, о ком-чём и без доп. чэфынчъэн, нэшхъэин.

грустно 1. нареч. чэфынчъэу, нэшхъэеу; 2. безл. в знач. сказ.: мне грустно сэ сычэфынчъ.

грустный прил. чэфынчъэ, нэшхъэй.

грусть ж. чэфынчъагъ, нэшхъэигъ.

груша ж. къужы (плод и дерево); къужь чыг, къужай (дерево).

грушевый прил. къужы, къужее; грушевое дерево къужь чыг, къужай.

грыжа ж. мед. грыж.

грызть несов. 1. что уцэлун, егъун, ецэгун; грызть сёмочки семчык уцэлун; 2. кого, перен. разг. ецэлэшхэн, едыргэ зэптын, гъегумэкэ зэптын.

грызться несов. 1. зэрэшхыжын, зэцэхъяжын; собаки грызутся хъэхэр зэрэшхыхыж; 2. перен. разг. (браниться, ссориться) эцэлэцэн, зэнэхъокун.

грызун м. грызун (цыгбо, цыэр, тхъаклумкылх, шүаас зыгэлжтэм афэдэ псэүшхэхъэхэр).

грядá ж. 1. (ряд, цепь) зэхэт; грядá гор къушхэ зэхэт; 2. (на огороде) хъас; грядá лука бжын хъас.

грядка ж. см. грядá 2.

грядковый прил. с.-х. хъас; грядковая культура хъасэ культуэр.

грядущее с. къеклошт, къэхъущт.

грядущий прил. къеклошт, къэхъущт.

грязелечебница ж. грязелечебница (саекэ зыщялазэхэрэр).

грязелечение с. саекэ лэзэнэры.

грайзи только мн. сэе лэзэгъу-хэр.

грайзний несов. кого-что уцэл-пын, гъэушлон.

грайзиться несов. шой хүн.

грайзный прил. 1. шой; псынжы; грайзный двор шагу шой; грайзная посуда хъаку-шыкы шой; грайзные руки лэ шойхэр; грайзная дорога гъогу псынжы; 2. перен. шой, бзаджэ; грайзное дёло тоф шой.

грайзь ж. 1. псынжы; на дворе грайз щагур псынжы; 2. (нечистота) шой; 3. перен. бзаджагъ, шойгъ; ♂ не ударить лицом в грайз хъайнапэ зымышыжын, емыкыу къемыхын.

грайнуть сов. 1. (раздаться, зазвучать) ошээдэмшилэу макъэ къэлгүн; грайнуул выстред ошээдэмшилэу шхончю макъэ къэлгүг; гром грайнуул шыблэр къэгъогуагъ; 2. перен. (неожиданно начаться) ошээдэмшилэу къэсэн, ошээдэмшилэу къэлжэн; грайнуул война ошээдэмшилэу заор къэлжагъ.

губá ж. 1. үүшлэ; 2. геогр. губэ; ♂ у него молоко на губах не обсолю аш ща цынэр джыри кылочы, кэлащэ; надуть губы зыгэгусэн, үүшлэ къыги-тъекын.

губернатор м. губернатор.

губерния ж. ист. губерния (я XVIII лэшлэгтум Ѣгээжээжагуу администрациина-территориална единица Россиии илагэр).

губительный прил. зыгэлждээрэ, зэрар зыыхыре; климат, губительный для здоровья псунгызэм зэрар зыыхыре климат.

губить несов. кого-что гъэ-кэдэн.

губка ж. (для мытья) къышьо-лот.

губной прил. үүшлэ, үүшлэ-шыфэ; губная помада үүшлэ-шыфэ помад.

гудéние с. быуныр, гъогъоныр. гудётэй несов. быун, гъогъон; вэтер гудйт в трубе онджехым жыбыгъэр щэбыу; самолёт гудйт самолётэр мэгъуагъо.

гудбóк м. быу макъ.

гудбрóн м. тех. гудрон (нефтыр, шломыкэл мыстхбур зызхахыкэлэвэлэхээр эхэлэхээр).

гудронироvать несов. что, тех. гудрон тегъечыхъян.

гуж м. дугэр зэрэтирагтээтихъэр шьоу хамотым хэллыр; ♂ взлся за гуж, не говорй, что не дюж посл. узыфэжэгъяхэ-кэ, кин умыжъяэу гъэцакэ.

гужевой прил. кукэ зезшэрээр; гужевой транспорт кукэ зезшэрээр; гужевые перевозки хыльэхэр кукэ зещэнхэр.

гул м. мэкъешху, гъог макъ. **гúлкий прил.** мэкъешху, чыжээу къэлгүр; гулкие шагы чыжээу къэлгүр лъэмакъхэр.

гуляйне с. къекхүхэнэры, зыгъэсэфыныр, джэгуныр.

гуляйт несов. 1. къэкхүхъэн, зыгъэсэфын; 2. разг. (веселиться, кутить) джэгун, хъаку-жъокъун.

гуляш м. гуляш, лыцыкыу ўылс.

гуманизм м. гуманизм, цыфыгъэз; социалистический гуманизм социалистическая цыфыгъ.

гуманист м. гуманист (цыфыр шыл зылэгтүрэ лофиши).

гуманистический прил. гуманистическ.

гуманистáрный прил. гуманитарэ; гуманистáрные науки гуминтарэ наукихъэр.

гумáинный прил. цыфыгъэшхозыхэль; гуманинny человек цыфыгъэшхозыхэль цыф.

гуминбó с. хамэ.

гурт м. корт, лэххогъу, отэр; гурт овэц мэл отэр.

гуртовщик м. (погонщик) лахъо, мэлахъо.

гуртوم нареч. разг. пстэури, зэкіэ ззхэтэу.

гурьбá ж. куп чәф, куп зәхэт. гусак м. къазыхъу.

гусар м. воен. ист. гусар (пачыхъя армием: шыудзэм хэтыгъэр).

гусеница ж. 1. зоол. пкэштэхъу; 2. тех. гусениц (цохорэ тракторым, танкам телъыр).

гусеничный прил. гусеничн; гусеничный трактор гусеничн трактор.

гусёнок м. къаз щыр.

гусиный прил. къаз; гусиные неря къаз къамзыхъэр.

гусли только мн. муз. ижырые пщынэ лъяпкъ.

густо нареч. 1. Іужъоу; густо посéять Іужъоу еутын; 2. бэ; густо населённая страна щыфыбэ зерыс хэгъэгу.

густой прил. 1. Іужъу; густой лес мэз Іужъу; густые брови

непцэ Іужъухэр; 2. (нежидкий) Іужъу, пыт; густая каша плестэ пыт; 3. (плотный) Іужъоу ззхэт; густые облака Іужъоу ззхэтышхэр, пщэ Іужъухэр.

густота ж. Іужъугъ.

гусыня ж. къазан, къаз анэж.

гусь м. къаз.

гуськом нареч. ззуж итхэу, зым зыр ыуж итэу; идти гуськом зым зыр ыуж итэу клон.

гусытина ж. къазын.

гуталий м. гуталин, цокъещыф.

гуттаперча ж. гуттаперч (куручукым фэдэ пкъыгъу).

гүща ж. 1. (осадок) чэм къинэрэр; 2. (чаща) ззхэкільхагъэ цун; гүща лёса мэз цун; 3. перен. гүзэгү; в гүще толпы щыф куп гүзэгум.

ГЭС (гидроэлектростанция) ГЭС (псы къуачікіэ Йоф зышіэрэл электростанции).

Д

да I частица 1. утвер. ары; ты был там?—Да, был аш ушы—Іагъа?—Ары, сышылагъ; 2. вёр. ара; вы знаёте, он приехал!—Да? А я не знал шыошыла, ар къекложыгы!—Ара? Се сышылагъ; 3. усил. шыыу; да ведь он пришёл! ар къеключагъ; да иди же ты! ашыну кло! 4. в знач. вводн. сл. (в начале речи) ары; да, хорёшее тепёрё время ары, джы уахътэр дэгъу; да, не забудьте взять с собой вёщи ары, хъапшыхъэр зыдешшуштэнры зыщышъумгъегүпш.

да II союз 1. соед. =рэ, =мрэ; в лесу нам встречались только ёли да сбосны ельхэмрэ сэннейхэмрэ анэпэмык мэзым тышыуклагъэр; 2. присоед. (вдо- давок, к тому же) юкай; стем-

нёло, да єшё пошёл снег мэзахэхъугъ, юкай осыр къесынэу ыублагъ; 3. противит. ау; он хотёл поехать, да раздумал ар клонуу фэягъ, ау къэгъожыгъ. да III частица, в сочетании с глаголами: да здрáвствует дружба народов СССР! СССР-м инародхэм юзакъошнгъэр орэпсэу!

даваты несов. см. дать.

даваться несов. см. даться.

давать несов. 1. на кого-что (тяжестью) телуккэн; 2. что (стягивать, жать) фызын, пыттын; сапог давит ногу юзакъошнгъэр; 3. кого-что (душить) тхъалэн; лиса давит кур баджым чэтхэр етхъалэ; 4. кого-что (топтать) пыттын; 5.

что (выжимать сок) кэфызы. кын, кэфын, фызын, пыттын;

давить виноград санэм къыкіэ-пфын.

давиться несов. чем зытхалэжын, зыпильэжын; чым тизн; давиться костюм къупшхъэр чым тенэн.

давка ж. (толкотня) зэрэ-птынхъэр.

давление с. 1. физ. телуккэн-нгъ; давление воды пым итепункіэннгъ; 2. перен. телуккэн-нгъ, егээзэннгъ; окáзывать давление на кого-либо зыгорем телуккэн.

давний прил. бэ зытешшігъэр, бэ дэдэ зытешшігъэр; с давних пор бэ шлагъэр, бэ дадэ тешшагъэр.

давнийшний прил. разг. см. давний.

давниб нареч. 1. (много времени тому назад) бэ шлагъэр, бэкіэ уззекіэбэжым; это было давно бэ шлагъэр ар зыхъугъэр; 2. (в течение долгого времени) бэ шлагъэр; я его давно не видел бэ шлагъэр ар сльзгъугъэр.

давность ж. бэ зытешшагъ, бэ тешшагъ.

давним-давниб нареч. бэ дэдэ шлагъэр.

даже частица усил. ар къодыем, ары паклошь, аужыкъэм; даже он придет ары паклошь, ар къекшт.

далее нареч. 1. (далше) нахь чыжъэр, улыккүатэм; 2. (затем) аш ыуж; етлан; ф и так далее (и т. д.) зыфэпштхэр, аш афэдхэри.

далёкий прил. 1. (по расстоянию) чыжъэр, далёкий берег непкъ чыжъ; 2. (по времени) къехъункіэ бэ зытешшішт; шэхэу къемыхъущт; это дёло далёкого будущего ар къехъункіэ бэ зытешшішт йоф; 3. перен. (чужой) зэпчэчжыгъ; он другой далёкие люди ахэр зэпчэчжыгъ.

далеко нареч. чыжъэр; зайти далеко в лес мэзым чыжъэр хэхъан; ф далеко за полночь

чэшныкъом бэкіэ дэхыгъэр; он далеко пойдёт ар чыжъэр къошт, ар шоу лъыкшт.

даль ж. чыжъэр, чыжъагъ.

дальнейший прил. къылъыкорэ, къыкіэльхыккорэ; ф в дальнейшем къыкіэльхыкшт, та-пэкэ.

дальний прил. 1. чыжъэр; мылагъэр; дальний путь гъогү чыжъ; дальние деревни къоджэ чыжъэхэр; поезд дальнего следования чыжъэр къорэ мэшоку; 2. (о родственных отношениях) чыжъэр; дальний родственник йахыл чыжъ.

дальнобойный прил. воен. чыжъэр оре; дальнобойное орудие чыжъэр оре топ.

дальновидность ж. чыжъэр пъзэннгъ, къехъущтным гу лъып-тэннгъ.

дальновидный прил. чыжъэр пъзэрэ, къехъущтным гу алъзы-тэрэ.

дальнозоркий прил. чыжъэр пырьль (благём нахь чыжъэр нахь дэгъю зылъэгъуэр).

дальнозоркость ж. чыжъэр-пъзагъ.

дальность ж. чыжъагъ; дальность полёта пули щэр зыднесы-рэм ичыжъагъ.

далёше 1. сравнил. ст. от нареч. далеко нахь чыжъэр; я живу далёше от города, чем ты ощ нахь, сэ къалэм нахь сипэчжыгъ; 2. сравнил. ст. от прил. далёкий нахь чыжъ; 3. нареч. (затем) аш ыуж, етлан; а далёше что было? аш ыуж сыйд къехъужыгъэр? ф далёше (продолжайте) етлане!

дам, дашь буд. вр. от дать. дама ж. бзыльфыгъ.

дамка ж. (в шашках) пыши (шашкэ, къэн ешіхэх хъумэ пыши эдкырэ къэнэр).

данные только мн. 1. (сведе-ния) къэлъытагъэр щыэр, пчагъэхэр; статистические дан-

ные статистическо пчагъэхэр; 2. (способности) губзыгъэныгъ, Іушыныгъ.

данный 1. прил. от дать; дényги, данные мне взаймы ахыцхэхэр, чыфэу кысатыгъэхэр; 2. прил. (этот) мы, мыр; даний факт мы фактыр; в даний минуты мы минуты.

дань ж. ист. хъакулаах (тынэу зыткIуагъэм тиралхъэштигъэр).

дар м. 1. (подношение) тын; 2. (способность) Іушыныгъ, талант; литерату́рный дар литерату́рне талант; \diamond дар речи (слова) гушилэнкIе Іэзэныгъ; лишился дара речи (слова) бывш ыубытын.

дарвинийм м. дарвинизм (псэүшхъэхэмрэ къэжыхэрэмрэ яхъэхъукIа ыкIи ахэм яххбоныгъя ихабзэхэм яхылIегъэ шиенгъ).

даренный прил. разг. атыгъэ. дарить несов. кого-что кому-чemu тын; дарить детям игрушки кIэлэцIыкIухэм джэгуалъэхэр ятын.

дармоед м. разг. мыпсэу-мылахъ.

дарование с. Іушыныгъ, талант; музыкальное дарование музыкамкIе талант хэлъяныгъ.

даровать сов. и несов. что кому-чemu, уст. тын; даровать свободу шхъафитныгъя этин.

даровитый прил. Іушыныгъэзыхэль, талант зыхэль; даровитый юноша талант зыхэль кIал.

даровой прил. разг. хъатырэу атырэ, пкIэ зыхэмийль.

дáром нареч. разг. 1. (бесплатно) хъатырэу, пкIэ хэмийль; получить дáром пкIэ хэмийль квайхын; 2. (бесполезно, напрасно) пкIэнчъэр, хъаулеу; дáром потерять день хъаулеу мафэр шлокIодын (е шлокIон).

дáта ж. дат (илъсыр, мазэр, мафэр).

дательный прил.: дательный падеж грам. дательна падеж. датировать сов. и несов. что дат тегъэуон.

датский прил. датскэ, дат; датский язык датыбз. датчане мн. (ед. датчанин м., датчанка ж.) датчанхэр.

дать сов. 1. кого-что тын, этин; дать книгу товáришу тхылыр ныбджэгъум этин; 2. что кытын; земля далá хороший урожай чыгум лэжыгъэ бэгъуагъэ кытыгъ; \diamond дайтэ я вам помогу каштэ, сыбдээпыэн; дать бой зао шын; дать дорогу гъогу этин; дать знать макъэ гъэун, топчиын, ебгъэшын; дать клятву Іуагъэ шын; дать концерт концерт къэгъэльтьон; дать обещание гъэгүгъэн; дать показание юр. показание тын; дать разрешение лизын тын; дать слово 1) (предоставить слово) гушилэнкIе этин; 2) (обещание) гъэгүгъэн; дать согласие езгыын, еудолIэн; дать телеграмму телеграммэ тын; дать трёщину гъэчэн; не дать в обиду шхъакло рямыхъхын.

даться сов. кому 1. чаще с отриц. (поддаться): не даться в обман земгъэгъэшлэн; 2. (удаться) кызыфдэкIын; победа далась ему легкó токлоныгъэр псынкIеу аш кызыфдэкIыгъ.

дáча I ж. тыныр; дáча показаний юр. показание тыныр.

дáча II ж. (загородный дом) дач (къалам дээзэгъэ гээмэфэ гээпсэфыпIэ ун).

дáчиник м. дачэм зыщыгъэпсэфырэр.

даю, даешь наст. вр. от дать.

два числ. м., с. тIу; \diamond в двух словах гушилукIе; в два счёта шхэхэр, псынкIеу.

двадцатилетие с. ильяс тлокI зытешлагъэр, ильяс тлокI зэрхъугъэр.

двадцатилетний прил. ильяс тлокI зынбыжь, ильяс тлокI зытешлагъэр.

двадцатый числ. порядк. ятлокIэнэрэ.

двадцать числ. тлокIы.

дважды нареч. тло, тогъогогъу; я дважды был у него аш дэжь тло сышыагъ; дважды три-шесть цыр тло штэмэхы.

две ж. от два.

двадцатипёрстный прил.: двадцатипёрстная кишкá анат. кIэйтый псыгъу (цыфим икзитый псыгъу щыщу нэгъум пыдэзэгъу ехъэр).

двадцатый числ. порядк. япшыкIутонэрэ.

двадцать числ. пшыкIуту; в двадцать часов дня мафэм сыхын пшыкIутум.

дверной прил. пчье; дверная ручка пчэкъюпс.

дверца ж. пчье цыкIу.

дверь ж. пчье; входная дверь пчье ихыап; \diamond при закрытых дверях шэфэу, зими зэхимыхэу, зими ымышэу.

двёсти числ. шынту.

двойатель м. 1. тех. двигатель (къэзыцкIэр машинэр); 2. перен. къэзыцкIэр, ыпкIэ зыщэрэр (хэхтоныгъэмкIе зишIуагъэ къакIорэр).

двойгать несов. 1. кого-что (перемещать) гъэкоцын, гъэкотэн; двойгать стол столыр гъэкотэн; 2. чем (шевелить) гъэкотэн, щэн; двойгать руками Иэклиэ гъэкотэн; 3. что (приводить в движение) Иоф егъэшлэн, къэщэкIын; водá двойгет мэльническое колесо псым шхъахал шэрэхъэр къирещэкIы; 4. что (направлять) гъэкотон; двойгать войскá дээхэр гъэкотон; 5. что, перен. (содействовать развитию) лыгъэкотэн; двойгать науку вперед наукэр ыпкIэ лыгъэкотэн.

двойгаться несов. 1. (перемещаться) лыгъэкотэн, къэкIухъян;

Земля двигается вокруг Солнца Чыгум Тыгъэр хъураеу къекуухэ; 2. (отправляться) ехъэн, тэхъан; двигаться в путь гъогу тэхъан; 3. (шевелиться) хыен; пальцы не двигаются Иэхъумбэхэр хъыехэрэп.

движение с. 1. гъэхъыеныгъ; лежать без движения зимгъэхъуеу щылын; 2. (езды, ходьба) зеклоныгъ, клоныгъ; трамвайное движение трамвай зеклоныгъ; движение поездов мэшлокухэм язеклоныгъ; 3. (общественное) зыкъэлэнтыгъ, движение; революционное движение; \diamond прийтэ в движение езэрэгъэжъэн; привестэ в движение егъэжъэн.

движимость ж. юр. агъкоща мыльку.

движимый прил.: движимое имущество юр. агъкоща мыльку.

движущий прил. ыпкIэ лызыгъэкотэрэ, зезышэрэр; движущие силы революции ыпкIэ лызыгъэкотэрэ кIуачэу революцием иэхэр.

двойнуть сов. и однокр. см. двигать.

двойнуться сов. см. двигаться. двое числ. тло; двое братьев зэшилту; нас было двое тэ тло тыхъуштыгъ.

двоевластие с. двоевластие, хэбзиту тетыгъу (зыкъэрал кIоцIым хэбзиту зэдьышилэнэр).

двоесточие с. грам. точкиту. двойться несов. тло шлошын; в глазах двойится иэмэ тло кашлошын.

двойка ж. 1. (цифра) тло; написать двойку тлоу тхын; 2. (отметка) тло; получить двойку (еджэнымкI) тло къэпхын.

двойник ж. цыф зэфэдиту.

двойной прил. 1. тло зэтет, тло зэтель, тлоу зэтет; двойное дно че тло зэтет; 2. (вдвое больше) фэдиту, фэдитукIэ нахыб; двойной расход фэдиту тегъэкIодэнэр.

двойня ж. төлөфеныкъу, кынзэдальфыттыу, зэттуазз.

двойственность ж. (противоречивость) фэгүйтүнүгъ, зымитемытыныгъ.

двойственный прил. (противоречивый) фэгүйтү; двойственное чўство фэгүйтү зэхэшшынагъ.

двор м. 1. Іэгу, щагу; въехать во двор Іэгум дэхъан; 2. (хозяйство) унагъо; в деревне сто дворов къуаджэм унэгъушшэ дэс; ♂ на дворе (на воздухе) Іэгум; скотный двор Іаш, былым Йыгып.

дворец м. дворец; Дворец пионеров Пионерхэм я Дворец; Дворец культуры Культурэм и Дворец.

дворник м. дворник, Іэгу пхъэнкаку.

дворня ж. собир. ист. унэйтхэр, пщылайхэр (крепостной правам ильэхъан унэгъо Йохэр зынзүз поместьям илаажаахэр).

дворняшка ж. разг. щагухь, хъэ кызыэрькыу.

дворовый прил. 1. Іэгу, щагу; дворовые постройки щагу псезуалъхэр; 2. в знач. сущ. м. ист. унэйт, пщыллы.

дворянин м. ист. оркъ.

дворянка ж. ист. оркъ (бзылъфыгъ).

дворянский прил. оркъ.

дворянство с. собир. ист. оркъхэр.

двоюродный прил.: двоюродный брат ятэшым ыкъу (сын брата отца); ятэ шыпхъум ыкъу (сын сестры отца); янэшым ыкъу (сын брата матери); янэ шыпхъум ыкъу (сын сестры матери); двоюродная сестра ятэшым ишшаш (дочь брата отца); ятэ шыпхъум ишшаш (дочь сестры отца); янэшым ишшаш (дочь брата матери); янэ шыпхъум ишшаш (дочь сестры матери).

двойкий прил. тью; двойкий

способ шыкитуу; двойкая больза федитуу.

двойко нареч. тью; эту задачу можно решить двойко мы хысапыр шыкитуукэ къепшиин пльекшыт.

двойковогнутый прил. физ. ыбгъуитукли иуфэгъэ; двойковогнутое стекло ыбгъуитукли иуфэгъэ апч.

двойковыпуклый прил. физ. бгъуитумкли къипшире; двойковыпуклое стекло бгъуитумкли къипшире апч.

двубортный прил. йупшетегъэклитуу, гупитуу; двубортный пиджак йупшетегъэклитуу клааку.

двуглавый прил. шхъитуу зиэ.

двугорбый прил. сыджитуу зиэ; двугорбый верблод сыджитуу зиэ маҳъуш.

двугривенный м. разг. абас, чапч тюок.

двузначный прил. мат. цифритукэ тхыгъэ; двузначное число цифритукэ тхыгъэ пчагъ.

двуколка ж. щэрэхъитуу, щэржъитуу зыкштыку.

двукратный прил. тю; тюгъогъу; двукратное посещение тюгъогъуу ылонгъы; в двукратном размёре фэдитуукэ нахъы.

двуличие с. тюого-бзэгонь, нэпэнчэныгъ.

двулличность ж. см. двуличие.

двулничный прил. тюого-бзагу, нэпэнчэ.

двукись ж. хим. двуокись (элемент горюм изы атом кислородын иатомиту химическая соединение адьризма).

двурушик м. двурушник.

двурушичать несов. ишпитуу зеклон, двурушникэ щытын.

двурушичество с. ишпитуу ишнэгъы, двурушникым изекляк.

двусложный прил. лингв. пычыгъитуу хъурэ; двусложное

слово пычыгъитуу хъурэ гуты.

двумысленно нареч. тью къыбгырыу, мэхъаниту къиклэу.

двумысленность ж. тью къыбгырыу хъуныгъ, мэхъаниту къикыныгъ.

двумысленный прил. 1. (двойственный) мэхъаниту къыззырыкэр; 2. (нескромный) укытэнчэ, нэмысынчэ.

двуспальный прил. нэбгыриту зэрыфэрз, нэбгыритум апч; двуспальная кровать нэбгыриту зэрыфэрз пэклор.

двустволка ж. шхончитуу зэбгъуль.

двестые с. лим. стихиту хъурэ.

двесторонний прил. 1. зишү зибзаджи эзфэдэ; двустороннее сукно зишүн зибзаджи эзфэдэ; 2. (обоюдный) бгъуитуу; двустороннее соглашение бгъуитум зэдашыгъэ зээзгыныгъ.

два род., вин., предл. п. от два и две.

двувесельный прил. къошьобэшиту зиэ; двухвесельная лодка къошьобэшиту зиэ къуашуу.

двуходичный прил. ильэситуу; двухгодичные курсы ильэситуу курс.

двугодовалый прил. ильэситуу зыныбж; двухгодовалый мальчик ильэситуу зыныбж кэлэцыкы.

двунивный прил. мэфитуу.

двуколейный прил. тью зэгот; двухколейная желёзная доработка тью зэгот мэшлоку гъогу.

двуёмстный прил. ишгыриту зэрыфэр; двухмёстный автомобиль ишгыриту зэрыфэрэ автомобиль.

двуёмсячный прил. мэзитуу; двухмёсячные курсы мэзитуу курс.

дву неделный прил. тхъамэ-

фитуу; двухнедельный отпуск тхъамэфиту отпуск.

двухпалатный прил. полит. двухпалатэ, палатиту хъурэ; двухпалатная парламентская система палатиту парламентске систем.

двухсёт род. п. от двести. двухсторонний прил. см. двухстороний.

двуцветный прил. шынтуу зиэ; двухцветная ткань шынтуу зиэ шэк.

двуэтажный прил. тьюзэт; двухэтажный дом унэ тьюзэт.

двуязычный прил. 1. бзиту арыгушыэрэ; двухязычное население бзиту арыгушыэрэ цыфхэр; 2. бзитукэ тхыгъэ; двухязычный словарь бзитукэ тхыгъэ гуышыалъ.

дебаты только мн. юф горэм тегущыэнагъ, ээнэкъокуунагъ.

дебет м. бух. дебет (учреждение кызыфакон фаемэрэ чызыфакон кызыфакон фаемэрэ).

дебош м. разг. брысыр.

дебоширить несов. разг. брысыр.

дебри только мн. 1. чыпшэ мэз южку зытетир; 2. перен. чыпшэ кынин.

дебют м. 1. дебют (апэрэ выступление); 2. шахм. дебют (убланз, шахмат партием шубланз).

дёва ж. уст. поэт. пшъашъэ. девальвация ж. эк. ахъщ реформ, ахъщ зэблэхъуныр.

девять несов. см. деть.

деваться несов. см. деться.

дёвер м. пщыкъу, лымыш.

девиз м. девиз (псэлээ кэлэз чыфым зекчакшэе идейеу илэр кээзэгээлъагорэр).

девица ж. поэт. пшъашъэ; девица-красавица пшъашъэ дах.

девица ж. уст. пшъашъэ.

дёвичий прил. пшъашъэ; дёвичья красота пшъашъэ дэхъ.

дёвочка ж. пшъешъежый, пшъешъэ цыкы.

дёвственный прил. 1. (невинный) дэмыкыагъ, къэзымыщагъ; 2. перен. зынэмсыгъехэ, зыхэмыгъехэ; дёвственный лес зынэмсыгъехэ мэз.

дёвшушка ж. пшъашъэ.

девяносто числ. тюкимплире пшыре.

девяностый числ. порядк. ятюклиплыре пшэнэрэ.

девятисотый числ. порядк. яшъибгъонэрэ.

девятка ж. (цифра) бгур.

девятнадцатый числ. порядк. яшыкыубгъонэрэ.

девятнадцать числ. пшыкыубгъу.

девять числ. бгур.

девятьсот числ. шыигбъу.

дегенерат ж. дегенерат (биологическая) ыкы и психическая) нэшанахэмкэ ныкъотыркъогъэхко зыхэлэ цыф.

дёготь м. кудэ.

деградация ж. нахыкэ хъуныгъ, екыеконыгъ, деградацне.

деградировать сов. и несов. нахыкэ хъун, екыекон.

дегустатор ж. дегустатор (специалист) шыхным яшыагъэ выгъунэфырэр).

дегустация ж. дегустации (шыхным яшыагъэ гъунэфынэр).

дегустировать сов. и несов. что шыхным яшыагъэ гъунэфынэр.

дед ж. 1. тэтэж; тым ят (со стороны отца); ным ят (со стороны матери); 2. (старик) лыжы.

дёдушка ж. 1. тэтэж; тым ят (со стороны отца); ным ят (со стороны матери); 2. (в обращении) тэтэж.

деепричастие с. грам. деепричастие.

дежурить несов. 1. дежурнэн, дежурнэ щытын; дежурить по школе еджаплэмкэ дежурнэн; 2. пэсын; дежурить у постёли больного сымаджэм пэсын.

дежурный прил. и в знач. сущ. м. дежурнэ; дежурный милиционер; дежурный по школе еджаплэмкэ дежурнэн.

дежурство с. дежурств (ичэмыгъу, иштыгъу).

дезертир м. 1. дезертир (хэхъажыгъэр, къыхэкыжыгу хэхъажыгъэр, дээ, куулыкъушынным фэмыеу зызгъебалъэр); 2. перен. дезертир (гошигъенным фэмыеу зызгъебалъэр).

дезертировать сов. и несов. прям., перен. дезертиру хэхъажын.

дезертироство с. прям., перен. дезертиру хэхъажыныгъ.

дезинфекция ж. дезинфекции (узыр эзэмыхынэу шыныр).

дезинфицировать сов. и несов. что дезинфекции шыны; дезинфицировать одёжду больного сымаджэм ишыгъынхэр дезинфекции шыны.

дезорганизатор ж. дезорганизатор, эзыхыуакю, зэйгъэхыакю.

дезорганизация ж. дезорганизации, эзыхыоныгъ, зэйгъэхыныгъ.

дезорганизовать сов. и несов. кого-то эзыхыон, хабэу ахэльыр къутэн, укъон.

дезориентация ж. гъэшхэхуягъ.

дезориентировать сов. и несов. кого-что гъэшхэхун.

дёйственный прил. куачэ зиэ, активнэ.

действие с. 1. (работа, деятельность) тоф шынныгъ, куачэ ехыллэнныгъ; привестий машину в действие машинэ тофы егъешэн; 2. (пребывание в силе—о договоре, соглашении) лыгъэкютэн; продлить действие договора договором ишальэ лыгъэкютэн; 3. (воздействие) екыныр; лекарство оказало действие уцым ишыагъэ екыгъ; 4. чаще мн. (поступки,

поведение) зекиуакэ; незаконное действие хэбзэнчэ зекиуаки; 5. хъугъэ-шыгъэ тоф; действие происходит в XV вёке хъугъэ-шыгъэр я XV лэшшэгъум къышхэу; 6. театр. едзыту; комедия в трёх действиях комедиер едзыгъуц мэхъу; 7. мат. лэпсэ лытаки; четыре действия арифметики арифметикэм ылъэпсэ лытакилл; 8. военные действия ззо зекиуакэхэр, захэр зэрэклөхэрээр.

действитель 1. нареч. шыпкээ дэдэу, зэрэцт шыпкээу; он действительно заболел ар шыпкээ дэдэу сымаджэ хъугъэ; 2. вводн. сл. шыпкээ; действительно, он не знал шыпкээ, аш шылагъэ.

действительность ж. 1. (реальность) зытет шыпкээ; современная действительность джирэ лъэхъянэм зытет шыпкээм; 2. (сила действия) тэрээгъ; действительность документа документы итэрээгъ; 8. в действительности зэрэцт шыпкээ.

действительный прил. 1. (достоверный, подлинный) шызэ шыпкээ; это не выдумка, а действительный факт ар къаугушишыгъэп, факт шыпкээ щыт нах; 2. (имеющий силу, годный) хъунзу щыт; билёт действителен трофе суток билеты чэцмэфицкэ хъунзу щыт.

действовать несов. 1. (поступать) зеклон; действовать по закону хабээм тэтэу зеклон; 2. (функционировать) тоф шыэн; телефон не действует телефоном тоф ишэрэп; 3. (воздействовать) ишыагъэ екын, ифедэ екын, изэрар екын; это лекарство хорошо действует эзгъум ишыагъэ дэгьюо екын.

действующий прил.: действующий закон куачэ зиэ хабз; действующий вулкан мыклюсжыгъэ вулкан; действую-

щая армия зэорэ армии; действующее лицо театр. хэт цыфыр. декабристы мн. (ед. декабрист) м.) ист. декабристхэр (Российм декабрэм и 14-м 1825 илъэсм дворянска революционна-освободительна движением хэтигъэхэр).

декабрь м. декабрь.

декабрьский прил. декабрьскэ. декада ж. декад, мэфиш мэзэ щан; вторая декада августа августын иятлонэрэ декад; декада литературы и искусства литературам эр искусствам ядекад.

декадент м. лит., иск. декадент (декадентством готов).

декадентство с. лит., иск. декадентств (я XIX лэшшэгъум ыкы и XX лэшшэгъум икъежьсан эм буржуазнэ реакционнэ направление литературам эр искусствам ялагъэр).

декан м. декан (факультеты и вишикъэт).

деканат м. деканат (факультеты и администривнэ-учебнэ управление).

деквалификация ж. деквалификации (санхьатэу зыфээзагъэр щыгъупшэжынэр).

деквалифицироваться сов. и несов. сэнхьатэу зыфээсагъэр щыгъупшэжын.

декламатор ж. декламатор (художественагъэ хэлъэу къеджэрэр, стиххэр къэйоныгъ).

декламация ж. декламации, художественагъэ хэлъэу къеджэньгъ, стиххэр къэйон.

декламировать несов. что художественагъэ хэлъэу къеджэн, стиххэр къэйон.

декларация ж. декларации (официальнау е торжественнау гучыи э шыныр).

деклассированный прил. зикласс зышокодыгъэ, зикласс шымыщиж.

декоративный прил. 1. декоративнэ, зэрагъедахэр; деко-

ративные ткани декоративншэкхэр; 2. декорации; декоративные мастерские декорациихэр зышыр мастерскойхэр декорация ж. театр. декорации.

декрэт м. декрет (хабзэм иапшэр органы шунашыу).

декретный прил. декреткэ гъеуцугъэ, декретнэ; декретный отпуск декретнэ отпуск.

дёланный прил. (искусственный) нэпци; дёланное весёлье чафныгъэ нэпци.

дёлать несов. что, в разн. знач. шын; дёлать станкй станокхэр шын; ничего не дёлать зи умышэн; дёлать всё по-своему зэрэшонгъо зэкэ шын; дёлать свой помошником 1эпыэгъу зыфшын; дёлать сброк киломётров в час сыхатым километрэ тлокиту шын; дёлать гимнастику гимнастикэ шын; дёлать доклад доклад шын; дёлать ошибки хэукъоныгъэр шын; дёлать подарки саугъэ фэшын, саугъэ етын; дёлать попытки пылъин; она дёлает вид, что не замечает меня симлыгъу фэдуу аш зешы; ♀ дёлать из мухи слона зэримытм латишъе регъеуцо; от нёчего дёлать шынэн зэримыштрем кыхэкъе.

дёлаться несов. 1. (становиться) зышын; хъун; погода дёлается лучше погоды нахышу мэхъу; 2. безл. хъун; дёлается жарко жъоркы мэхъу; 3. (происходит) къохулэн; что с тобой дёлается? къохулэрэр сыда?

делегат м. делегат; делегат конференции конференцием иде-легат.

делегатка ж. делегатк (бзыл-фытъ делегат).

делегация ж. делегации (делегат заулзу зыгорэм клохэрэр).

демагоровать сов. и несов. кого-что делегату гъекон; делегий-

ровать на съезд съездом делегату гъекон.

дёлж м. разг. гошныгъ дёление с. 1. (действие) гошныр; дёление на части 1ахь-1ахъу гошныр; 2. мат. гошныгъ; знак дёления гошныгъэмитамыгъ; 3. (на шкале) дёление (приборы хэгэзүнэфыкыгъу илэхэм азыфагу илъир).

дёлец м. ежь ышхэкэ ифедэ къызэрдихын пae зымы емыхърэхышэу фэбанэрэ.

деликатничать несов. разг. блэкыщу (в ехъоу) шххэкэфене-нгъэ къызыхэгъефен.

деликатно нареч. цыфыгъэ хэлээу, шххэкэфене-нгъэ хэлээу.

деликатность ж. цыфыгъэ хэлъынгъ, шххэкэфене-нгъэ хэлъынгъ.

деликатный прил. цыфыгъэ зыхэл, шххэкэфене-нгъэ зыхэл.

делимое с. мат. агошрэ.

делимость ж. мат. къанэ фэмыхъоу гошныгъ.

делить несов. что 1. гошын; делить поброву зэфэдэу гошын; 2. мат. гошын; 3. что с кем, перен. зэдэшечын; делить горе и радость с кем-либо гукъаори гушуагъори зэдэшечын.

деляться несов. 1. мат. гошын; дёлиться дёлится на пять пширы тфыкэ мэгошы; 2. чем с кем зэдэшон; 3. чем с кем, перен. зэдэшечын; зэлотэжын; деляться горем гукъаор зэдэшечын; деляться знаниями шэнгэхэр зэлотэжын.

дёло с. 1. (работа, занятие) 1офи; приняться за дёло 1офи пыхэгъэн; 2. (область знаний, профессия) 1офи; издательское дёло издательскэ 1оф; 3. (цель) пшиэриль 1оф; служить дёлу мэрия мамырныгъэм и1офи фэлэжъэн; 4. (обязанность) шэны; это не его дёло ар аш ишэнэп; ♀ то и дёло бэрэ,

зэпымыю; в самом дёле 1офиры зытет шылкъэмкэ; пёрвым дёлом аэрэу, аэрэ 1офи; в чём дёло? хъугъэр сыда? дёло ма-стера бойтас погов. 1офиры ма-стерым шэшынэ.

деловой нареч. фэлээзу.

деловитость ж. фэлэзэнэгъ.

деловитый прил. чан; 1ээз; деловитый человек цыф чан.

деловой прил. 1. 1офиым ехылээгъэр; деловой разговор 1офиым ехылээгъэр зэдэгүши; 2. (толковый, дальний) 1офиры зышэрэ, 1офиым фэлээз, чан; деловой человечек цыф чан; 3. спец. псеолъэ (псуюалъэ горэ зыхэлшыкын пльэктэр); деловая древесина псеолъапхъ.

делопроизводитель м. делопроизводитель (делопроизводствэр зезыхэрэр).

делопроизводство с. делопроизводств (канцеляр 1офиэр зехъенэгъ).

дёлный прил. 1. чан, дэгъу; дёлный работник 1офишэ дэгъу; 2. (серъёзный, существенный) мэхъаншхо зиэ; дёлный разговор мэхъаншхо зиэ гуши.

дёльта ж. геогр. дельт, псызэхэ-кыл (псыхутам дэжээ илэхэзэхэхэр); дёльта Волга Волгэ псызэхэкыл.

дельфин м. зоол. дельфин, хыкъу (хи псышихъ, кит группэм тиши).

делянка ж. делянк, 1ахь; лесная делянка мэз делянк.

делячество с. делячество (и1оффакто пылъинэр, пэмькыл ымыш1энэр).

демагог м. демагог (демагогией пыль цыф).

демагогический прил. демагогически.

демагогия ж. демагогие (ямо-рад ш1охэр къадэхъуным фэши, цыф жуугъэм щищэу зэхэшыкынгъэ эзмак1эмэ афдэу зышишынэу пылъинэр).

демаркационный прил.: демаркационная линия воен. демаркационнэ линие (заор зыуцугээ нэужым зээзорэ лбэнэкьут1умэ азыфагу п1алъак1э щагзэпсыра гүнапкэ).

демилитаризация ж. демили-таризация (чыл1э горэм дээ щи-1ыгъини военэ промышленно-стэр щыри1энни фимыты пышынэр).

демилитаризовать сов. и несов. что демилитаризацэ шын.

демисезонный прил.: демисе-зонное пальто пальтуу п1уак1.

демобилизация ж. 1. воен. де-мобилизацие (заор заухеу, ма-мымыгъэ щы1ак1эм зытхах-жъэхэлээ дээм хагъэк1ыжыныр); 2. демобилизация (хозяйствэм илкыгъохуу дээм 1оффэз-шыгъэхэр мамырныгъэм и1оффашэ хъумэ).

демобилизованный 1. прич. от демобилизоват; 2. в знач. сущ. ж. дээм къыхагъэхъыжыгъэр.

демобилизовать сов. и несов. кого-что дээм къыхагъэхъыжын, демобилизовать шын, демобилизация шын.

демобилизоваться сов. и несов. демобилизацию зышын, дээм къыхэхъыжын.

демократ м. демократ (демократич. готыр).

демократизация ж. демократи-зация, демократие лъапсэм тетуу шынгы.

демократизировать сов. и несов. кого-что демократие лъапсэм тетуу шын.

демократизм м. демократизм (демократиет тет принципхэр лъапсэу зиэ общественэ гээ-псык1).

демократический прил. демо-кратическэ; демократическая республика демократическэ республик; демократический строй демо-кратическэ гъэпсык1.

демократия ж. 1. демократие (политическэ гъэпсык1, апигъэ-

рэ хабзэр народым зыщи Йыгъыр; наарбнай демократия народнэ демократие; социалистическая демократия социалистической демократии; страны народной демократии народнэ демократиим ихэгъэгүхэр; 2. демократие, шыкэ (Гофхэм ятегүчийн, яэшилохын зэки коллективнэу хэзэгээлэжьэрэ коллективнэ пэцэныгъэм ишилк); внутрипартийная демократия внутрипартийнэ демократие.

демон м. джинэ, иблис.

демонстрант м. демонстрант (демонстрацием хэтэр).

демонстративный прил. 1. (подчёркнутый, вызывающий) демонстративнэ; демонстративный уход демонстративнэу (Гофхэм) Йукыныр; 2. (наглядный) нэрлэгэгъу; демонстративный метод обучения нэрлэгэгъу егъэджэкишык.

демонстрация ж. 1. демонстрации; первомайская демонстрация майм апэрэ мафэм щыгэгэе демонстрациер; 2. (показ) кэгъэльгэгъон; демонстрация кинофильма кинофильмэй икъэгъэльгэгъон.

демонстрировать сов. и несов. 1. демонстрацием хэтын; 2. кого-что кэгъэльгэгъон; демонстрировать кинофильм кинофильмэр кэгъэльгэгъон.

деморализация ж. деморализации (мораль е дисциплина хэмийтэй хүнүүр).

деморализовать сов. и несов. кого-что деморализации шын (мораль е дисциплина хэмийтэй шын).

демпинг м. эк. демпинг (Из-кыб кээралым ирынкэ уасэу илэм нахы нахь пыутэу товархэр щыщэнэр).

денацификация ж. денацификации (фашизмэй, нацизмэй къакынгэхэр фашистскэ хэгээгүйтгэхэм ацыгъэкиодыгэнхэр).

дёневжный прил. ахъщ; дёневжный знак тхылъынэ ахъщ; дёневжная премия ахъщ премие; дёневжная реформа ахъщ реформ; дёневжная помощь ахъщ Ѣэгъу.

денонасиование с. дил. денонсирование, мыхъужынэу Йоныр (зы къэралым договорэу адрем дырилэгээ куачи имыгэжэу зерилжитэрэ коллегиум энэгээни ишилк); внутрипартийная демократия внутрипартийнэ демократие.

денонасировать сов. и несов. что, дил. денонсировать шын, мыхъужынэу Йон; денонасировать договор бор договорыр мыхъужынэу Йон.

дёну, дёневшь буд. вр. от деть.

денишк м. уст. денщик (революцием ыпеки: солдату офицерым Гофшигэнэу фагзак Йоштыгъэр).

день м. в разн. знач. мафэ; сблеченный день тыгъэпс маф; выходной день гъэпэфыгъо маф; день рождения кызыыхъугъэ мафэр; День печати Печатым и Маф; в дни юности Кэлэгэйум имафхэм; ⚡ изо дня в днен мафэ къэси; добрый день! уимафе шыу! на днях 1) (о предстоящем) непэ-неущэу; 2) (о прошлом) джыре. благъэ, блэкигъэ мафхэм; со днём на день 1) мафэ къэси; откладывать собрание со днём на день мафэ къэси зэйкээр агээтылын; 2) къэблэгъэр мафхэм, непэ-неущ; я жду его со днём на день къэблэгъэр мафхэм аш сежэ.

дёньги только мн. ахъщ; бумаажные дёньги тхылъынэ ахъщэхэр; ⚡ ни за какие дёньги сид ахъщэки.

департамент м. 1. департамент (пачхыгъо Россиим ыкли пэмык хэгъэгүхэм; ашгээрэ государственна учреждением е министерствэм шотдел); 2. департамент (Францием шадминистративнэ округ).

депо с. неска. депо (мэшиоку, вагон чытыл).

депрессия ж. 1. эк. депрессие (къэралыгъомихозяйственна псуукэ вэхын, зэтэуцон); 2. мед. депрессие (гу тхьамыкэгъу, чыфзахэмынъ).

депутат м. депутат (циифхэм хадзыгъу, пигэврэль гээнэфагъэ зыфашыгъэр); Советы депутатов трудящихся лэжкалохэм ядепутатхэм я Советхэм.

депутация ж. депутатие (депутат куп, депутат заул).

дёргать несов. 1. кого-что, за что къудын; дёргать за рукав гъуанэр къудын; дёргать дверь за ручку пчэ къопсымкэ пчээр къудын; 2. что, разг. (выдергивать) хэчын, хэтхын, Гучын; дёргать гвозди гъучын Гунэхэр хэчын; 3. кого, перен. (беспокойство) гъэгумэкын; 4. безл. что къыхэн, къыхэцкыкын; палец дёргает Ихъумбэм къыхэцкыкын.

дёргаться несов. ссыын (поддергиваться); къэлэйтэн (во сне или спросонок).

деревенский прил. къоджэ, чылэ; деревенские улицы къоджэ урамхэр; деревенский житель къуджэм дэс (цииф).

дерёвня ж. къудж, чылэ.

дерево с. 1. чыгы; хвойное дерево хвойнэ чыгы; 2. (материал) пхъз; красное дерево пхъз плыж.

деревообделочный прил. пхъэм псуулээ хэзышыкэр; деревообделочное производство пхъэм псуулээ хэзышыкэр производство.

деревообрабатывающий прил. пхъэм псуулээ хэзышыкэр; деревообрабатывающая промышленность пхъэм псуулээ хэзышыкэр промышленность.

деревушка ж. уменьш. от деревня чылэ цыкыу, къоджэ цыкыу.

деревце в. уменьш. чыгцыкыу.

деревцо с. см. деревце.

деревянный прил. 1. пхъэ; деревянный дом пхъэ ун; 2. перен. мыхъые, мыупкэ, дыигъэ; деревянное лицо дыигъэ нэгу, нэту дыигъ.

деревяшка ж. 1. (кусок дерева) пхъэ такыр, пхъэ хурэе мын; 2. разг. (протез) протез (пхъэ лягушку, пхъэ, апчын).

держава ж. (государство) деревя, къэралыгъу; великие деревявы деревяшхохэр.

держать несов. кого-что, в разн. знач. Йыгын; держать за руку Йыгын; столбы держат мост пкъэумэ лъэмиджыр айгын; держать в плену гъэрэу Йыгын; держать дёниги в сберкассе ахъщэхэр сберкассэм щыгын; ⚡ держать пары зэнкъокун; держать путь гъогу техъан, гъогу тетын; держать речь къэгүчийн; держать экзамен экзамен убытын, экзамен тын; держать язык за зубами бзэгур Йыгын, ужэ пластирыш; держать себя в руках зыпэжэн; ноги не держат лъакъохэм атетышшурэп, лъакъомэ айгырэп (зэрэлшыгъэхэм къыхэк Йыгээ).

держаться несов. 1. за кого-что йыгын, ыбытын; держаться за руку Йэхэр зэрэггэйгын; 2. (не сдаваться) Гутын; пыим земытын, пхъашу зеон; держаться до прибытия подкрепления Йэпэгэту къэкофкэ Йутын; 3. (о вещах) тезэгъэн; шапка не держится на голове палор шхъэм тезагъэрэп; 4. (вести себя): держаться независимо зими емыпхыгъэу щытын; ⚡ держаться взгляда еплыкэ илэн; держитесь правой стороны! жыагыу лъэнкъомкэ зыгъяз! держаться в седле онегум исын; держаться на воде псым тесын (е тетын).

дерзание с. блэнагъ, чанынгъ.

дерзать несов. блэнагъ хэлъеу, чану цыфхэмкэ федэу щыт горэм фэбэнэн.

дерзить несов. разг. гущы́э дыскэ зыгорэм пэгъокын.

дэржний прил. 1. (грубый) дысы; емыкыу гущы́э зышыре; 2.

(смелый) езыкуре, къемыущэкорэ. дэржко нареч. 1. (грубо) дысэу;

2. (смело) рикоу, къемыущакоу. дерзинуть сов. (осмелиться) рикун, къемыущэкон.

дерзость ж. бээджэнгъ, мыхъуныгъ, емыкуныгъ, мыцыфыгъ.

дёри м. ильесыбэрэ къэкырэ уцыхэм алъансэ пытэу зэхиубытэгъе чышхъашь.

дёрнуть однокр. см. дёргать 1, 2. дёрнуться однокр. см. дёргаться.

дерю, дерёшь наст. вр. от дратъ.

дерусь, дерёшься наст. вр. от дратъся.

дерюга ж. чэтэн пытэ пхъаш, щыгын дэй.

десант м. воен. десант, ибгээгтысыкын (пым ичлигу дээр ишиэн); воздушный десант жыы десант.

десантник м. десантник, рагээгтысыкэрэ.

десантный прил. десантнэ, рагээгтысыкэрэ; десантные войска десантнэдэхэр.

десерт м. десерт (щэджэгчүашхэм кыгыту Iашыу-Iушыу).

десна ж. цэлы.

деспот м. 1. деспот (ижтырэ Востокын монархическэ къэралыгъо итыгъэхэм ялешхъяет, ялачтыхъ); 2. перен. деспот, жъалым (ежэс ылорэм фэшхъаф зымыдэрэ цыф).

деспотизм м. деспотизм, деспотын изекыакл.

деспотический прил. 1. деспотическэ; деспотическое государство деспотическэ къэралыгъу; 2. пе-

рен. деспотическэ, жъалымыгъэ; деспотический нрав деспотическэ шыкы, жъалымыгъэ шыкы.

деспотия ж. полит. деспотие (къэралыгъо деспотыр зиэшхъяетыр).

десятидневный прил. мэфиши; десятидневный срок мэфиши паль.

десятиклассник м. яшиэнэрэ классын ис.

десятикратный прил. фэдипшикы эхыбэ; в десятикратном размэрэ фэдипшикы эхыбэ хъурэ.

десятилётне с. ильесинши; пэрвое десятилётне двадцатого вэка ятиокиэнэрэ ллэшэгъум иапэрэ ильесинши.

десятилётка ж. гурыт школ, ильесинши еджапи.

десятилётний прил. ильесинши.

десятина ж. уст. десэтин (гектарэу 1,092 мэхъу).

десятичный прил. десятичнэ; десятичная система мер и вэсбэв десятичнэ системэ шапхъэхэмэ щэчальхэхэрэ.

десятка ж. 1. (цифра) пши; 2. разг. (десигнировка) сомипши.

десятник м. десятник (рабоч купын ишхъяет).

десяток м. пши; десяток пирожных пирожниши; ему пошёл седьмой десяток ар яблэнэрэ ильесинши хэхъагъ.

десятый числ. порядк. яшиэнэрэ.

десятый числ. пши.

десятую нареч. пшикыэ, пшиэу; десятую десять-сто пшиэу пштэмэ-шъэ.

деталь ж. 1. тех. деталь, машинэхээ хэлъыре пкыгыу; 2. (подробность) пкыгыом щыц Iахъе гор.

детальный прил. экээ кызэлъызыбытыре; детальное описание экээ кызэлъызыбытыре къэтхыныгъ.

детвора ж. собир. разг. кэлэцыкыухэр.

детдом м. (дётский дом) детдом (кэлэцыкыку ун).

детектор м. тех. детектор (радиоприёмникам хэль прибор).

детёныш м. щыр цыкыу.

дёти мн. (ед. дитя с.) кэлэцыкыухэр.

дётина м. разг. кэлэшхо.

дётище с. 1. уст. (ребёнок)

сабы; 2. перен. ылэшхъэклэшыгъэр.

деторождение с. калэ къэльфынгъ, калэ къэхъуныгъ.

дётский прил. прям., перен. кэлэцыкыу; дётский сад кэлэцыкыу сад; дётский почерк кэлэцыкыу тхаклэ.

дётство с. кэлэгъу.

деть сов. кого-что (засунуть, убрать) хын, гъэбылъын, гъэклидын; кудá ты дел моё кийгу? сихыль тыдэ пхыгъга?

дёться сов. (исчезнуть) хүн; кудá дёлась мой шапка? сипаго тыдэ хъугъа?

дефект м. дагъо, щыкыагъ, ныкьо-тыркуагъ, дефект.

дефективный прил. дефектив (иакылжээ в ылкышишолжээ щыкыагъэ зиэ); дефективный ребёнок дефективнэ сабы.

дефектный прил. дагъо зиэ, щыкыагъэ зиэ, ныкьо-тыркуагъэ зиэ, дефектнэ.

дефицит м. 1. эк. дефицит (зэрар, зэрарыр федэм нахь ин хъумэ); 2. (нехватка чего-л.) щыкыагъ; в этих товарах большо́й дефицит мы товархэмэ лъэшэу афыщэклэх.

дефицитный прил. 1. (невыгодный) дефицитнэ, зэрар къэзыхыре; 2. (о товарах) гъотыгъуа.

деформация ж. деформации (формэм зэблэхъугъэ фэхъунэр).

деформировать сов. и несов. что деформации шын, формэм зэблэхъугъэ фэшын.

децентрализация ж. децентрализацию (центральна органхээ яфункциемэ ашыгхэр местнэ органхээ аратынэр).

децентрализовать сов. и несов. что децентрализовать шын, децентрализации шын.

декиметр м. десиметр (метрэ ишлэнэрэ часть).

дешеветь несов. нахь пыут хъун.

дешевизна ж. пыутыныгъ.

дешёво нареч. пыутэу.

дешёвый прил. 1. пыут; дешёвый товар товар пыут; 2. перен. хъатэу щымыт; дешёвый успех хъатэу щымыт гъэхъагъ.

дёятель м. йофишэ; общественный дёятель общественне йофиш.

дёятельность ж. йофишэнгъ; общественная дёятельность общественне йофишэнгъ.

дёятельный прил. шу, гуетныгъ зыхээл; принимать дёятельное участие в чём-либо зыгорэм шлоу хэлжээн.

джаз м. джаз (оркестр).

джигит м. щыкыэ ёкло-лья-кю.

джигитовать несов. щыкыэ джэгун.

джигитовка ж. щыкыэ джэгунгыгъ.

джүнгли только мн. джунгли (мэж Iужту зэхэж Iыхыгэхээ в Индии именэн чылжээнэ ашыгы щэлжбар зэхэж Iыхыгэхээр).

дзот м. (дёрево-земляня огневая точка) воен. дзот (пхээрэ чыгырэ ахэшыкыгыга чыннуу, топ, пулёмётхэр зычагзэуцорэр).

диагноз м. мед. диагноз (узыр зыфэдэм изэгжэшгэн); поставить диагноз узыр гъэунэфын.

диагональ ж. 1. мат. диагональ (зэгомынгъ квонитум ашхыа эзэнэзгээсыре линие занк); 2. текст. диагональ (шэклэхэлжэв).

диаграмма ж. диаграмм (чертеж лъялкъ).

диалект м. лингв. диалект (зэ-къ народы изъфадбээм гокырэ чыпIэ гуцылакIэу, ежь играмматическая гъэлсыкIэрэ лъэлсэ словарнэ фондырэ зиIэр), шапсугский диалект адигейского языка адыгабээм ишапсыгъэ диалект.

диалектик м. диалектик (диалектическая философия горы). диалектика ж. филос. диалектика; материалистическая диалектика материалистическая диалектика.

диалектический прил. диалектическая; диалектический материализм диалектическая материализм.

диалектологический прил. диалектологическая; диалектологическая карта диалектологическая карт (зы бэр дикт-диалекту зэтэфыгъэу зэрэштыр къээзэгэлэгъэбора карт).

диалектология ж. диалектология (бэр зэгъэшIенны щыщэу зы бэр горэм икъяIула-къэхэр зээзэгъашIэрэр).

диалог м. диалог (нэбгыри-тиур е нэбгыре заулэр зэрээдэгүцIэхэрэр).

диамат м. (диалектический материализм) диамат (диалектический материализм).

диаметр м. мат. диаметр (окружностью в шаром и центром). диаметральный прил.: диаметральная противоположность эспэйт, зэфэмыдах.

диапазон ж. 1. муз. диапазон (музыкальные инструменты в цыфрым ымакъя нахь цыкIум щегъэжъягау нахь иным искIэ зэхъылIэжъяга хъумэ ары); 2. перен. шэнгъэм инагъ, шэнгъэм икуугь.

диапозитив м. фото диапози-

тив (плёнкам тешIыхъягъя фотоснимкар).

диафрагма ж. анат. диафрагма (бгъэмэрэ ныбэмэрэ азыфагу илъэр).

диван м. диван.

диверсант м. диверсант (зэ-щыгъэжъоныгъэхэр шъефэу, щи-шэнзу пэмыкI хэгъэгум ратIупшхъэрэр).

диверсия ж. диверсии (пым ичIыгу зэгъэжъоныгъэхэр шъе-фэу ичIышишIенир).

дивизион м. воен. дивизион (артилерие и кавалерие подразделение).

дивизионный прил. дивизион-на; дивизионный врач дивизион-на врач.

дивизион ж. воен. дивизион (полк заулэ бригада заулэ хъурэ дээ соединение шху).

дивиться несов. кому-чemu разг. пшIогъэшIэгъюн, гъэшIэгъюн пышхуун.

дивный прил. (прекрасный) гъэшIэгъюн.

диво с. разг. гъэшIэгъюн дэд; ◇ на диво дэгъю дэд.

диёта ж. мед. диет (ышхи хъущт шхын гъэнфагъэхэр).

диетический прил. диетическая.

дизель м. тех. дизель (двигатель нефтIэ ГофIышIэрэр).

дизентерия ж. мед. дизентерия (зэхахырэ ныбэ уз, ныбечээ уз).

дикарь м. 1. цыф мыгъас; 2. перен. разг. (застенчивый человек) укытапх, цыф хэхъакIэ зымыш.

диккий прил. 1. (о животных) Галы; емылыч, мыгъасэ (необученный); диккая ётка псычэт Гал; диккая лошадь шы емылыч, шы мыгъас; 2. (о растениях) ежь-ежьрэу къэкирэ; диккий виноград ежь-ежьрэу къэкирэ сэншыхь, жъгъыр; 3. (грубыи, необузданный) дысы; диккий характер шэн дыс; 4. (застенчивый) укытапх; 5. (не-

лелый) къемыкIухэрэ, мышлапхъз, мыхъун; диккая мысль къемыкIухэрэ гупшы.

дикбиона ж. разг. шагъу.

дикбинка ж. см. дикбиона; ◇ быть в дикбинку шагъу щытын.

дикбинный прил. разг. гъэшIэгъюн, гъэшIэгъюн дэд.

дикорастущий прил. ежь-ежьрэу къэкирэ; дикорастущий виноград ежь-ежьрэу къэкирэ сэншыхь.

дикость ж. 1. хъэкIэ-къокIагь, нэпэнчэгъэ (застенчивость) укытапхагь; 2. (нелепость) мыхъо-мышлагь, къемыкIухэныгь, мышлэпхагь, мыхъуныгь.

диктант м. диктант; контрольный диктант ульзкун диктант.

диктатор м. полит. диктатор (къэралыгъо клоцI Гофхэм язвханкIэ гүнэнчэу хабэ зиIэ цыф).

диктаторский прил. диктаторски.

диктатура ж. диктатура (тэ-тыгэр зылыгь классым ыкIула-зылтапсэу зи пры-оху зымыIэ къэралыгъо власть); ◇ диктатура пролетариата пролетариаты идиктатура (текIоныгъэр социалистическая революция къыццэзыхъээ рабочэ классым икъэралыгъо власть).

диктовать несов. что кому 1. феджээ ригъэтхын, диктовать фишын; 2. перен. (предписывать) егъэшIэгъян, егъэзэгъэкIэ бгъэорышIэн, узыфаер ебгъэшIэн.

диктобка ж. диктовк; писать под диктобку къялорэр тхын.

диктор м. диктор (радиомкIэ къээшишIэрэр).

дикция ж. дикции (тукIэу угучышIенир, зэхэшIыкIынгъэ хэлэу угучышIенир); хорошая дикция дикции дэгъу.

дилемма ж. дилемм (ухэдэныр,

лофхъэбээ къинитIум яз хэх-хынчыр).

дилетант м. дилетант (наукам в искусстве шГэнгъэ гъэш-нэфагъя зимиIэу пылт цыфыр).

динамика ж. 1. физ. динамика (механикм иотделу пкытгохэм кIуачIэу къанэсрэм елтыгъэхэу зэрэзекIохэрэм изаконхэр зэ-зэгъашIэрэр); 2. перен. зекуя-кIэ.

динамит м. лагъмэ.

динамический прил. см. динамичный.

динамичный прил. бэу движение зыхэль, действие зыхэль.

динамо с. нескл. см. динамо-машина.

динамо-машина ж. тех. динамо-машина (электроток къэшIырэ машин).

динамометр м. тех. динамометр (механическая кIуачIэм инигээ зыширэ прибор).

династия ж. династие (зыр текIыма, адырэр тэхъэу, пачыхъэ заулэ къызыхэкIыгъя лакуу).

динь-дийн межд. звукоподр. цау-цау, жъгъяу-жъгъяу (оды-джын махъ).

диплом м. 1. диплом (еджапIэр къэрэриихъэгъэр къээшишхьатырэ тхылб); диплом об окончании института институтыр къыззри-ухыгъэмкIэ диплом; 2. диплом (выставкэм аэрэл цыфыгъэмкIэ соревнованихэм аэрэл чыпIэ ачи-зыбутыгъэм ратыра тхылб); диплом сельскохозяйственной выставки мэкъумэххозяйствен-на выставкэм идиплом.

дипломат м. дипломат (зыр къэралыгъом разгэкIэма адрям къэралыгъо ИакIыб ГофхэмкIэ ГофшишIэу агъялорэр).

дипломатический прил. 1. дипломатический; дипломатиче-ский корпус дипломатической корпу-с (нахышхээ дипломатиче-ской къулыкбу Гофхэр зезыхъэхэу пэмыкI къэралыгъо дипломахъэу

зы правительстве горэм дээжь щыгэстэри эзхэтэй); 2. перен. хылэгье, дипломатический; дипломатическим путём хылэгье шыкэмкэ; дипломатический отвёт хылэгье джэуап.

дипломатичный прил. см. дипломатический 2.

дипломатия ж. дипломатие (къяралыгъом азыагу иль дунгэе политикэр зэгъякынмкэ правительствам Йофеу зэрихъяр).

дипломник м. дипломник (студентэу еджаныр къязых тетэу диплом зытхырэр).

дипломный прил. дипломнэ; дипломная работа дипломнэ Йофишэн.

директивы ж. директив (бгээцэктэн фэе унашбуу алишэр йошиланыр къышырэр).

директивный прил. директивнэ; директивное письмо директивнэ письмэ.

директор ж. директор.

дирекция ж. дирекции (приятием и учреждением надминистративнэ орган).

дирижабль м. ав. дирижабль (жыны нахын нахы пынкызу газ зэрэтуу үкүү мотор зилэ зэрбыхэрэ аппарата).

дирижёр м. дирижёр (оркестрээ сэргэвэр, дирижировать зыширэр).

дирижировать несов. чим дирижировать шын.

дисгармония ж. 1. муз. дисгармоние, гармоние хэмэлтийн, макъэхэр зэдэмштэн; 2. перен. зэдэмштэн, демыкуныр.

диск м. 1. диск (пкыгъо хтурэе тешбү); 2. спорт. диск (гүчүү хтурэе тешбуу физкультуриким адзырэр).

дискант м. муз. дискант (къялэцыкыу макъэ лъаг).

дискредитация ж. дискредитация (имылажэе еолланыр, гөөншүүтийн).

дискредитировать сов. и несов. кого-что имылажэе еоллан, гъепуутин.

дискриминация ж. дискриминации, фитыныгъэмкэ зэфэмыгъэдэнэр.

дискриминировать сов. и несов. кого-что дискриминации шын, фитыныгъэмкэ зэфэмыгъэдэн.

дискуссионный прил. дискуссионнэ; дискуссионный вопрос дискуссионнэ йоғыгъу.

дискуссия ж. дискуссие (зэдамыштэрээ йоғыгъо горэм шхъадж зэршишүүзүү шхъаихытэу тегущыланыр).

дискутиировать сов. и несов. чим дискуссии шын.

дислокация ж. воен. дислокации (дээхэр хэгэгэум зэригоща гъяхэр).

диспансер м. диспансер (у згээнэгъа горэм елээрэ медицинскэ йошилан); противотуберкулезный диспансер жэгээзүйм зыщелээхэрэ диспансер.

диспетчер м. диспетчер (транспортным и пымык предпрятием йофеу Чэлээр тэрээзу хүнүүлэлтээр йошил).

диспут м. диспут (научнэ темэмкэ зэныкъоктууныр).

диссертация ж. диссертации (учёны степень къяратынн пае научн исследованиеу ышырэр); защищать диссертацию диссертациер пхырыгъэкин.

диссонанс м. 1. муз. диссонанс (пчынэ макъэ зэдэмштэн); 2. перен. зэдэмштэн, зэгурмынныг.

дистанция ж. 1. (расстояние) гъогуул; 2. воен. дистанции (дээ частхэр клохэ хүүмэ азыфагу илъаг).

дисциплина ж. 1. дисциплин, йэдэб; трудовая дисциплина лэжвэн дисциплин; 2. (отрасль науки) дисциплин (наукэ горэм щын пкыгъу); гуманитар-

ные дисциплины гуманитарнэ дисциплинэхэр.

дисциплинарный прил. дисциплинарнэ, йэдэб; дисциплинарный устáв дисциплинарнэ устав.

дисциплинированность ж. дисциплине хэлъынгъ, йэдэб хэлъынгъ.

дисциплинированный прил. дисциплине зыхэль, йэдэб зыхэль.

дисциплинировать сов. и несов. кого-что дисциплинирации шын, фитыныгъэмкэ зэфэмыгъэдэн.

дитя с. къялэцыкыу, сабый.

дифирамб м. (восхваление) дифирамб, егъэлыехэе шытхуу; петь дифирамбы егъэлыехэе шытхуу йон.

дифтерит м. см. дифтерия.

дифтерия ж. мед. дифтерие (къялэцыкыу уз лъялко).

дифтонг м. лингв. дифтонг (макъэ зецитлуу зэк/зэхьыкыуу зэхэтэй пычыгыг).

дифференциация ж. дифференции, зэтэфын, зэтэутын.

дифференцировать сов. и несов. кого-что зэтэфын, зэтэутын.

дичать несов. Галы хүүн (о животных); бгынагъе хүүн (о саде).

дичиться несов. кого-чего и без доп., разг. укытэн, цыфымэ ахэмыхан.

дичь ж. 1. собир. (дикые птицы) ашхыре къолэбзыу йалхэр; лэучэцэхэр; 2. (мясо диких птиц) ашхыре колэбзыул; 3. разг. (глухое место) зэрымыс чыпэ зэгүүк; 4. разг. (нелепость, вздор) делагъ, мэхъанынч.

длина ж. икъягъа; в длину икъягъа, икъягъаэк; длиной в два метра метриту икъягъау, метриту зикъягъа.

длиноволоый прил. шхъац къых.

длинообий прил. лъякъо къых.

длинообий прил. пэ къых.

длйинный прил. в разн. знач. къыхэе; длйинные волосы шхъац къыхъэхэр; длйинная ночь чэц къыхъ.

длительность ж. къыхагъ. длительный прил. къыхээлыхъ; длительная болезнь уз къыхъэлыхъ.

длиться несов. ыкъудын, къон; сеанс длится два часа сеансы сыхъатитю къуагъе.

для предлог с род. п. 1. (предназначенный для кого-чего-л.) передаётся послегом пае, а также конструкцией предложения; книга для детей къялэцыкыу хэм апэе тхылъ; ведро для воды псы зэрээрхээрэ щаль; 2. (в пользу, ради) передаётся послегом пае; приготовьте для меня билет сэц пае билет къяжьугъэхъазыр; 3. (с целью) передаётся послегом пае; он приехал сюда для отдыха зигъэпсэфынам пае ар мыш къякуагъ; 4. (по отношению к кому-чemu-л.) передаётся аффиксом «къе», а также словом елътыгъэмэ; это вредно для здоровья псасунгъэмкэ ар дэй; ♀ для того, чтобы пае; для чего? сид пае?

дневальный м. воен. дневальнер (рядовой чэц-зы-мафэм инаряд щыщэу внутренне располождэм къягъэнэфэрэ пишэрылъхэр зыгъэцакырэр).

дневать несов. разг.: дневать и почевать ренэу щылан, бэрэ щылан.

дневник м. дневник (мафэм къялэцыкыу, ышырэ зыдитхэрэ тхылъ)

дневной прил. в разн. знач. мэфэ; дневной свет мэфэ нэфынэр; дневной заработка мэфэ лэжяапк.

днём нареч. мафэм.

дните с. чээ.

дно с. в разн. знач. чээ; дно

реки псыхъом чээ; дно тарёлки

лагъэм чээ; выпить до дна чээ

нэсэу ишшүн, эзкэ ишшүн;

◊ перевернуть всё вверх дном запырыгъээн.

до предлог с род. п. 1. (при указании расстояния) передаётся послелогами нэс, нэскэ; до города осталось пять километров квадратных нэскэ километритрф къэнэхыгь; 2. (при указании времени) передаётся аффиксом -кэ; до отхода поезда осталось полчаса мэшокур йукынкэ къэнагъэр сыхат ныкъу; 3. (при указании предела, степени) передаётся послелогами нэс, нэсэу; ждать до вечера пчыхэ нэс ежэн; прочитать книгу до конца квадратных нэсэу тхылым еджэн; до полной победы теклонгъэ икъум нэс; 4. (прежде, раньше) ыпэкэ, ыпэ, а также передаётся послелогом нэс; до революции революцием ыпэ; до моего прихода сыкъэкроф нэс; 5. (приблизительно, около) передаётся послелогами нэс хазырэу, фэдиз хазырэу; мордз доходит до сорока градусов чыэр градус токитум нэс хазырэу мэхъу; 6. (не больше) передаётся послелогом нэс; дёти до десяти лет ильясипшым нэс зыныжь къэлэцыкхэр; ◊ до сих пор 1) (о месте) мыш нэс, мыш къэс; 2) (о времени) джыре нэс, джыра къэс; до того как ыпэкэ; до тех пор, пока нэскэ; мне не до того се ащ сыптын съяэкыщтэн; до того или до такой степени ащ нэсэу; до свидания хъяркэ.

добавить сов. что, чего хэгъэхъон.

добавка ж. разг. хэгъахъо, тельхэ, йэхъэ тедз.

добавление с. 1. (действие) хэгъахъо, тельхэ, йэхъэ тедз; 2. (дополнение) хэгъахъуагъэр; внести добавление в рукопись йэпэрытхм хэгъахъо фэшын.

добавочный прил. хагъахъор.

дебегать несов. см. добежать.

добежать сов. до чего и без доп. чьээ нэсын, псынкээу нэсын. добел нареч. 1. (до близны) фыжы хъуфэ, фыжы хъуфекэ; отмыть добел фыжы хъуфекэ тхэкын; 2. раскалённый добел фыжыбэ охъуфэ гъэплыгъэ.

доберусь, доберёшься буд. вр. от добратся.

добиваться несов. см. добить.

добиваться несов. см. добиться.

добраться несов. см. добраться.

добрить сов. 1. кого (прикончить) укыпэн; 2. кого-что (разгромить) күтэпэн.

добриться сов. чего къэгъотин, шын, гэлэпсын; добриться успеха гъэхъягъэ шын.

доблестный прил. лыхъужыгъэ зыхэль, чаныгъэ зыхэль.

добрость ж. лыхъужыгъэ, чаныгъ.

добрачивать несов. см. добрить.

добраться сов. до кого-чего, разг. 1. ерагъэу нэсыжын, ерагъэу нэсын; они наслуя добрались домой ахэр ерагъэу ядэж нэсыжыгъях; 2. перен. къэгъотин, къячэгъэшын, къэшлэн; добраться до истини зытет шыпкээр къячэгъэшын.

добрый сов. до кого-чего, 1. (дойти с трудом) ерагъэу нэсын, ерагъэу нэсыжын; 2. (дойти потихоньку) цыкы-цыклоу нэсын, цыкы-цыклоу нэсыжын.

добреть несов. 1. (становиться добре) нахь цыфышу хун; 2. разг. (толстеть) пшэры хун.

добрый I с. 1. шу; добро и зло

шумрэ бзаджэмэр; 2. разг. (имущество) мыльку; чужое добро

хымэ мыльку.

добро II нареч.: добро пожаловать! еблаг!

доброволец м. добровольц.

добровольно нареч. добровольнэу, ежь фаеу.

добровольный прил. добровольна, ежь фаеу зэхэхъэр; добровольное общество добровольнэ обществ.

добродетель ж. шэн дэгъу зиэр, шэншыу зыхэлъыр.

добродушие с. гупцэнагъ, псэнчагъ.

добродушно нареч. гупцланэу, псэнчэу.

добродушный прил. гупцэнагъ зыхэль, псэнчэу; добродушный человек гупцэнагъ зыхэль цыф.

доброжелатель м. шу зыгуиль, шу зыгорэм кыдэхъумэ зиклас.

доброжелательность ж. см. доброжелательство.

доброжелательный прил. шу зыгуиль.

доброжелательство с. шу угу филыныр.

доброта несов. что до кого-чего нэсэу бэзын, нэбгээсэн.

добротиво нареч. халэлэу.

добротивость ж. халэлнэгъ, ыгу етынгъ.

добротивный прил. халэл, зыгу етыгъ.

добротивосёдский прил. зэгурлыоныгъэ (зэгтөнэгъухэм язэфиштыкээхэй); добросо-

сёдские отношения зэгурлыоныгъэ зэфиштыкээх.

доброта ж. шуныгъ, дэгъунэгъ.

добротность ж. шуагъ.

добротный прил. иштуагъ, идэгъугъ.

добрый прил. 1. шу, шу-

ныгъэ зыхэль; добрый человек цыфышу; 2. разг. (отличный) дэгъу дэд, шу дэд; добрый конь шышу дэд; ◊ добрый день! уимафе шу!; всего доброго! хъяркэ!; в добрый час сыхат маф; по доброй воле ежь шоигъокэ.

добрый м. цыфышу, халэл.

добывать несов. см. добыть.

добывающий 1. прич. от добывать; 2. прил. кычээзыхырэ кычи кычээзыхырэ; добывающая промышленность кычээзыхырэ кычи кычээзыхырэ промышленностир.

добыть сов. 1. кого-что (достать, приобрести) къэгъотин; я с трудом добыл необходимые книги ерагъээ зыфэе тхылхэр къэзгээтыг; 2. что, горн. кычэхын, кычэещын; добыть руду рудэ кычэхын.

добыча ж. 1. (действие) кычэхыныр, кычээшиныр; добыча каменного угля мыжье шомынкычэхыныр; 2. (добытое) кычэхыгъэр, кычэашыгъэр; 3. (на охоте) къаушэкүгъэр, къагъотыгъэр; охотники вернулись с большой добычей шаклохэм бэузуашэкүгъэу къэкжыгъэх.

добыб, добьешь буд. вр. от добить.

добыбь, добьешься буд. вр. от добиться.

доваривать несов. см. доварить.

довариваться несов. см. довариться.

доварить сов. что гъэжюпэн.

довариться сов. жъюпэн.

доверий ж. доверенность; получить по доверенности довереносткэ къайхын.

доверенный прил. цыхэ зыфашыгъэ; доверенное лицо цыхэ зыфашыгъэ нэбгыр.

доверие с. цыхэ; войти в доверие к кому-либо цыхэ зыгрем къзыфебгъэшын.

доверить сов. что и с неопр. (*поручить*) цыхъэ фэшын; доверить получить дёньги ахъщэ къайхынэу цыхъэ фэшын.

довериться сов. кому-чemu цыхъэ фэшын.

доверху нареч. изыбзэ охъу-фэхъ, ышхъэ нэсэу.

доверчиво нареч. цыхъэ пшэу.

доверчивость ж. цыхъэ шыныгъ.

доверчивый прил. цыхъэ пстэуми афэзышырэ; доверчивый чловéк цыхъэ пстэуми афэзышырэ цыф.

довершать несов. см. довершить.

довершение с. ухыныр; Φ в довершение всего а пстэум игудэу.

довершить сов. что ухын, гъу-нэм нэгъэсын.

доверять несов. 1. см. доверить; 2. кому-чemu цыхъэ фэшын; он мне во всём доверяет аш эзкиэмки цыхъэ къысфешы.

доверяться несов. см. довериться.

довесить сов. что щыкIэрэ хэгъэхъон.

довесок м. хагъэхъожырэр, тельхъя, тедэв.

довестि сов. 1. кого (доставить) щэн, нэгъэсын; довести до дома унэм нэгъэсын; 2. что нэгъэсын; довести дорогу до моря гъогур хым нэгъэсын; 3. кого (до какого-л. состояния) нэгъэсын; довести до слёз гыным нэгъэсын; Φ довести до сведения къебар ябгъэун, афэлоньши.

довестись сов. безл. кому, разг. (случиться) хъун, фифэн; мне не довелось побывать на Кавказе Кавказым сышынену хъугъэп, Кавказым сышынену къыздэхъугъэп; ему не довелось учавствовать в соревнованиях соревнованием хэлэжъену ар фифа-гъэп.

довешивать несов. см. довесить.

довод м. зыгорэ къэзыушыхъатэр.

доводить несов. см. довестий.

доводиться несов. 1. см. довестий; 2. кому кем, разг. (быть в родстве) эзлахылын.

довоенный прил. заом ыпэкэ.

довозить несов. см. довестий.

довольно I 1. нареч. (в достаточной степени) лъшшу; было довольно поздно лъшшу къесагэе;

2. в знач. кому чего (достаточно) икъун, икъущт; ему и этого довольно ашыкэ ари икъущт; 3. в знач. сказ. (хватит) щыгъэт; довольно спорить! зэнэкъокуныр щыжкугъэт!

довольно II нареч. (удовлетворенно) раззу.

довольный прил. рэзэ; быть довольным раззу уштын.

довольствие с. воен. довольствие (шхыникIэрэ, щыгъыникIэрэ, ахъщикIэрэ дзакIор зэтегъэпсхъаныр).

довольство с. 1. (удовлетворение) рэзэньги; 2. (достаток, за jakihочность) фэшыгъэньги, зэтегъэпсхъагъэньги.

довольствоваться несов. 1. чём (удовлетворяться) разэ хъун, рэзэн; 2. воен. (получать довольствие) шхын-щыгъын къырагъэгъотын.

довыборы только мн. имыкъурэр хэдэзыжын, щыкIэрэр хэдэзыжын.

догадаться сов. о чём или с неопр. гу лъытэн, къешэн.

догадка ж. гултыт, къешэнэйгъ.

догадливость ж. псыникIэрэ гу лъытэньги, шIэхэу къэпшэньги.

догадливый прил. псыникIэрэ гу лъытэнтэрэ, шIэхэу къэзышIэрэ.

догадываться несов. см. догадаться.

доглядеть сов. разг. 1. что (досмотреть до конца) пльэгъун, къэплъэгъун; 2. за кем-чем (при-

смотреть) гүунэ лъыпфын; не доглядэл за ребёнком сабым гүунэ лъыпфыгъэп.

догма ж. догм (*то зыхэмилъ шошхууныгъэлэ* пштэн фэе уцугъу).

догматизм м. догматизм (догмазэр *Гэубытылэ* зышыэрэ гупшысакI); марксизм является врагом всякого догматизма марксизм сэд фэдэрэ догматизми ишпий.

догматик м. догматик (догматизмэг хотыр).

догматический прил. догматическэ.

догнать сов. кого-что къехъан, лъыкIехъан.

договаривать несов. см. договорить.

договариваться несов. см. договориться.

договор м. договор, эзэгъынгъэ; миный договор мамырнгъэ договор; заключить договор договор зэдэшын.

договорённость эзэгъынгъэ, зэтгүйлоньги.

договорить сов. что и без доп. гүшүэр ухын, къюлэр ыухын; мне не дали договорить сэ сигуши эзагуухыгъэп.

договориться сов. о чём с кем (условиться) зэдэштэн, зээгъын.

догола нареч. пцланэу; раздётся догола зыупцэнин.

догоню, **догонишь** буд. вр. от догнать.

догонять несов. см. догнать.

догорать несов. см. договорить.

догореть сов. истыкын, стыпэн, къосэжын.

додавать несов. см. додать.

додать сов. что кому етыжын (щыкIэрэ).

додёлать сов. что ухын.

додёлывать несов. см. додёлать.

додуматься сов. до чего, разг. къэзупшын, ыгу къэкиын.

доедать несов. см. доесть.

доезжать несов. см. доехать;

и доезжая унэмьшиэ.

доение с. щыкъэнэр (чэмэр). доесть сов. что къымыгъанэу ѿшхын.

доехать сов. до чего нэсэн; пбезд остановился в поле, не доехав до станции станцией нэмысэу, мэшлокур, губгъом къышуучугъу.

дожарить сов. что игъажъэн ухын, ижъэн игъекъун.

дожариться сов. жъагъэ хъун, ижъэн икъун.

дожать сов. что хыныр ухын; дожать пшеницу коц хыныр ухын.

дождаться сов. кого-чего уежэн; дождаться пбезда мэшлокур къэслэфэ уежэн.

дождевальный прил.: дождевальный аппарат с.-х. дождевальни аппарата (оцхым фэдэу псыр зуутхырэ аппарат).

дождевание с. с.-х. оцхым фэдэу псыр тутхэнэр.

дождевой прил. оцхы; дождевая вода оцхылс.

дождём нареч. оцхэу, оцхым фэдэу.

дождемэр м. тех. дождемэр (оцхэу, осэу къехырэм ибагээ зэрэширэ прибор).

дождливый прил. оялэ, оцхылэ.

дождь м. оцхы; идёт дождь оцхы къещхы.

доживать несов. см. дожить.

дожидаться несов. см. дождаться.

дожить сов. 1. до чего (до какого-л. срока) ушылэн, упсэун, бгээшилэн; дожить до старости жыгъэм. нэс ушылэн; 2. что (пробить остаток времени) гээкион; дожить лёто в деревне гъэр къуаджэм щыгъэкион.

доза ж. мед. доз, зээшьогъу, зэтэгъу.

до зарезу нареч. разг. мыгъотымэ мыхъунэу, инэу ишкылагъу, фэнкъю дэдуу; мне до зарезу нүжно сто рублей сымгъотымэ мыхъунэу сомишэ сицкылагъ.

дозвониться сов. до кого, к кому (по телефону) телефонкэ дэгүүшлэн.

дозировать сов. и несов. что етыгьо-етыгьоу гошын, Іахь-Іахъэу гошын; гошыгъэн; дозировать лекарство уцыр етыгьо-етыгьоу гошын.

дозирбока ж. етыгьо-етыгьоу гошыныр, Іахь-Іахъэу гошыныр.

дознаваться несов. см. дознаться.

дознание с. юр. дознание (*Юфыгъо горя зэхажынам паэ энэ горэм еупчыныр*).

дознаться сов. разг. кыззэгъэшлэн; не могу дознаться, кто он такой ар зыщищыр кыззэгъэшлэн сльэкйэрэп.

дозор м. воен. дозор (заом илэхжан дээм ищц нэбээрэ заулзу разведкэм *клохэрэр*).

дозбрый прил. 1. дозорнэ; дозбрное судно дозорнэ къухь; 2. в знач. сущ. м. зэоллэу дозорным клоэрэр.

дозревание с. тыргъоныр, игъо хъунры.

дозревать несов. см. дозреть. **дозреть** сов. тыргъон, игъо хъун.

доиграть сов. что джэгуныр ухын, пьесэм икъегъэльгъон ухын.

дойгрывать несов. см. доиграть. **доискаться** сов. чего къэгъотын, къэшлэн.

доискаться несов. см. доискаться. **доисторический** прил. доисторический (ижъирэ дээду тхылтын эзэ зыщымылэ лъяхжан).

дойти несов. кого щын; дойти коробу чэмэр щын.

дойтися несов. щэ кыккэйкин; короба плох дойтися чэмым щэ макэ кыккэйки.

дойка ж. къэшыныр (чэмэр); электрическая дойка электрическэлэ кыэшыныр.

дойная прил. ашрэ; дойная короба ашрэ чэмэр.

дойти сов. до кого-чего и без дол. несын; дойти до станции станцием несын; письмо дошло быстро письмэр пынкэлэ нэсгъэ.

доказательство с. 1. (довод) къеуучхатыныр; 2. мат. къэгъэшшыпкъэныр, доказательств.

доказать сов. что, в разн. знач. къэгъэльгъон, къэгъэнэфэн, къэгъашыпкъэн; я докажу, что здесь произошла ошибка хэу-къонгъэ мыш ээрхэхуухагъэр къэгъэшшыпкъэн; доказать теорему теоремыр къэгъэшшыпкъэн.

доказывать несов. см. доказать.

доказывать несов. см. доказывать.

докапиталистический прил. ист. докапиталистическое (капиталистическая гээпсыкйэр щылэ хъуным ылэктэ).

докапываться несов. см. докопаться.

докер м. докер (къухъэ уцу-плээм *Гоф ашызышлэрэ рабоч*).

доклад м. доклад; сдэлать доклад доклад шын.

докладной прил. докладной; докладная записка докладной записк.

докладчик м. докладчик.

докладывать I несов. см. доложить I.

докладывать II несов. см. доложить II.

доклассовый прил. доклассовэ (классхэр къемижьеээ, классхэр зыщмылэгъээ).

доконатъ сов. кого, разг. гъунэм нэгъэсын, гъэкюдэн.

докончить сов. что ухын, гъунэм нэгъэсын.

докопаться сов. до чего 1. тэээ несын; докопаться до воды тэээ пысмы несын; 2. перен. разг. (повторять) къэлотыкъыхын,

еплож эзэптын, епло эзэптын;

сколько ёму ни долби, не пони-

докосить сов. что упкэнэр ухын.

докрасна нареч. в разн. знач. плъжыны охъуфэклэ; накалить желёзо докрасна гъучыр плъжыны охъуфэклэ гъэллэйн; растереть кожу докрасна плъжыны охъуфэклэ кыштэр йотын.

докричаться сов. 1. кого, разг. (дозвалься) джээзэ зыкъэхягъэхын; 2. до чего куон; докричаться до хрипоты ымакэ екыфэ куон.

доктор м. 1. разг. (врач) доктор; 2. (ученая степень) доктор (*апшээрэ учёна степень*); доктор математических наук математических наукэ наукахэмкэ доктор.

докторский прил. докторскэ; докторская диссертация докторскэ диссертации.

доктрина ж. доктрин (*научна, политическа и философска теорие систем*).

документ м. документ, къэзы-ушыхытырэ тхыль.

документальный прил. документальне; документальный фильм документальне фильм.

документация ж. документа-ция.

документировать сов. и несов. что документхэмкэ къэгъэльгъон, документхэмкэ къэгъэнэфэн.

докупать несов. см. докупить.

докупить сов. что, чего щэфы-гъэм хэбгъэхъон.

докурить сов. что туныр оухыфэ уешъон.

докучать несов. кому чем, уст. егъээшын, ышхъэ егъэуджэгъун.

докучивший прил. уст. тесий, эшэрэр, пшхъэ озгъэуджэгъурэ.

долбить несов. что 1. уун; дятел долбит дэрэво пхъеуур чыгым еуу;

2. перен. разг. (повторять) къэлотыкъыхын,

еплож эзэптын, епло эзэптын;

сколько ёму ни долби, не пони-

мает аш сид фэдиз епло эзэптыми зэхишикйэрэп.

долг м. 1. (обязанность) пшъэрэйлъ; считать своим долгом уипшэрыльзэу пшъытэн; 2. (взятое в долг) чыфэ; за мой долг ся чыфэ стель; дать в долг чыфэ пшъэтэн; ♂ пёрвым долгом апэрэ чызюю; не оставаться в долгую перед кём-либо зыгорэм фимышлэжъэу кытенэнэп.

долгий прил. 1. бэ, бэрэ; долгая жизнь бэ гъэшлэнэр; 2. лингв. кыыхэ; долгий глásный мэкъэзещ кыых.

долго нареч. бэрэ; он долго ждал своего товáрища ар иныб-джэгъэрэ бэрэ ежагъ; ♂ как долго? сид фэдизэрэ; долго ли, коротко ли бэ тешлагъэми, макэ тешлагъэми.

долговечный прил. 1. (длительный) бэгъэшлэ, бэрэ щылэрэ; 2. перен. (прочный) пытэ.

долговременный прил. бэ зыте-шлэгъэрэ, бэ зытешлэрэ.

долговязый прил. разг. од кыхэ зэмькүуж.

долгожданный прил. бэрэ зэжэгъ.

долголётие с. бэгъэшлэнэр.

долголётний прил. ильэсэбэрэ.

долгосрочный прил. пшэллэ кыххэ зилэ; долгосрочный кре-дйт пшэллэ кыххэ зилэ чыф.

долгота ж. 1. (продолжительность) ибагъ, икъыхагъ; долгота дня мафэм икъыхагъ; 2. геогр. долгота; 3. лингв. пкъудын пльэкйэрэ; долгота гласного пкъудын пльэкйэрэ мэкъэзещ.

долгунец м. (лён) долгунец (къэлэгъэл).

долее см. дольше.

долезать несов. см. долеэть.

долеэть сов. до кого-чего дэ-коен.

долетать несов. см. долететь.

долететь сов. до кого-чего 1. дэ-бызэн, нэсэу быбын; самолёт

не долетéл до гбода самолёты
къалэм нэсэу быбыгъяп; 2. (о
зуваках) къыридзэн; до слуха
долетела песя тхаккум ор-
дыр къыридзаг.

должен в знач. сказ. 1. с неопр.
фае; вы должны явиться сегодня
на собрание што непэ зэлукээм
шъукъек!олэн фае; он должен
скоро вернуться ац псынкэу
къыгъээжын фае; 2. что кому
(обязан уплатить) чыфэ тель;
я вам должен сто рубль што
шъусомиши чыфэ стель.

должник м. чыфэ зытель.

должно быть вводн. сл. енэ-
гугягъо; должно быть, он ужé
не приедет енэгугягъо, ар къэ-
мыкложынык!.

должностной прил.: должност-
ной лицо Інат! зи! э цыф.
куулыккум Іут цыф.

должность ж. Інат!.

должный прил. зэрьштын
фаем тет; должное отношение к
дёлу зэрьштын фаем тетзу
лофым пыллыныр; оказать долж-
ное внимание тифэре (е ифэ-
шьошэ) егугъун, унаэ тегъэ-
тын.

доливатъ несов. см. долить.

долина ж. к!эй; речная долина
псыхъо к!эй.

долить сов. что, чего хэк!эн,
хэгъэхъон; долить молокá в стак-
ан щэр стечаным щеу итим
хэгъэхъон.

доллар м. доллар (США-м
ык!и пэмик! хэгъэгу зырыхэм
ацызек!орэ ахь).

должить I сов. 1. что, о чём
(сделать доклад) доклад шын,
лофир зыттыр Йон; 2. о ком-чём
(о приходе посетителя) макъэ
бгъэун, зыгорэ къыэркыуа-
гъэмк!э Іашхъэтетым макъэ
еъзэун.

должить II сов. что, чего (до-
бавить) хэгъэхъон, хэлхъян.

долой нареч. зысемгъэлъэгъу,
Іук!, зыуеъх; щэрэм!; до-
лой войн! зао щэрэм!.

долото с. пцы.

дольше сравнил. ст. от прил.
дольгий и нареч. долго нахыбэрэ,
а также передаётся частичкой
нахь в сочетании с прилагатель-
ным; я дольше вас живу в этом
доме мы унэм шьощ нахыбэрэ
сичэс; этот путь дольше мы
гъогур нахь къых.

долью, долёшь буд. вр. от
долить.

доля ж. 1. (часть) Гахь, щыщ;
делить на равные доли зэфэ-
дэхэ Гахъэхъу гошын; 2. (участь)
ицы!ак!э зыфэдер, насыпэу
иэр.

дом м. в разн. знач. унэм; ка-
менный дом мыжъо ун; дом ог-
дыха зыгъэлэфып!э ун; Дом
колхозника Колхозникам и Ун;
Дом культуры Культурэм и Ун;
детский дом кэлэц!ык!ухэр зы-
щайгырэ ун; разойтись по
домам шъузэбгырк!ыж; из
дому унэм къек!ы; на дому унэм
шеш!з.

дома нареч. ядэж; я по вече-
рам дома не бываю пчыхъэрэ
сэ тадэжь сисыреп; его нет дома
ар унэм исэп.

домарк!истский прил. домарк-
истске.

домашний прил. 1. унэм; до-
машний адрес унэм адрес; до-
машняя хозяйка бысымгуаш;
домашнее хозяйство унэгъо
лофхэр; 2. (не дикий) шагу;
домашние животные шагу хъай-
уанхэр, шагу былымхэр.

доменный прил. доменнэ; до-
менная плавка доменнэ плавк
(гъучыр хъакук!э зэрэгтэкт!у-
рэр); доменная печь доменнэ
хъаку.

доменщик м. доменщик (до-
меннэ хъакум Йоф Ѣзыши!эр
рабоч).

доминион м. доминион (ежь-
ежырингү зи!оф зезыхъажырэ
къэралыгъу, Британска импе-
рием хахъэрэр, ылэк!э ац ико-
лониев щытыгъэр).

доминировать несов. (преобра-
датъ) нахь лъапсэ зи!эн.

домино с. нескл. домино.

домкрат м. тех. домкрат
(хъялъхэр зэрэлтырэ механиз-
мум).

домна ж. тех. домн (шахт
хъаку, гъучыр рудэм чугун ёнц-
хашык!ырэр).

домовый прил. иунагъо фэ-
гумэк!ыр.

домовладелец м. унэр зыер.

домовой м. фольк. джынэ (хри-
стиан динам итыхэм унэ пэлч
джын зыфагорэр ары).

домовый прил.: домовая книга
унэм чэсхэр зидэтхэгэе тхылъ.

домогательство с. еришэк!э
(е къягъагъэк!э) къыдэхыны.

домогаться несов.: чего еришэ-
к!э къыдэхын.

домой нареч.: мне пора до-
мой тадэжь сик!ожыгъо хъу-
гъэ.

домосёд м. унэ исыл.

домуправление с. къэралы-
гъом иунхэу, цыфхэр зыч!эс
унэм алъяплъэр контор.

домохозяин м. (домовладелец)
унэр зыер.

домохозяйка ж. бысымгуаш.

домра ж. муз. домр (тицина
лъэлк!).

домчать сов. кого-что псын-
к!э дэдэу нэгъэсын.

домчаться сов. псынк!э дэдэу
нэсэн, елбетэу нэсэн, лъэте-
мытэу насын.

домысед м. лъэпсэнчэ шо-
шыныгъ.

донашивать несов. см. доно-
сить I.

донельзя нареч. разг. ац на-
хьыбе мыхъужынзу.

донасение с. донесение (къэбар
гъэгъун).

донастай I сов. кого-что до чого
хын, нэгъэсын; донастай вёщи
до дома йап!эхэр унэм нэгъэ-
сын.

донастай II сов. о чём 1. офиц.
(сообщить) къэбар гъэгъун, макъэ

гъэгъун; 2. на кого-что (сделать
донас) бзэгу хын, Йотэн.

донастись сов. 1. (достигнуть
слуха) нэсэн, гун, зэхэхын;
из-за реки донеслася песя псы-
рык!ым орэд къыщыгуг; 2.
(доехать, доехать) псынк!эу
нэсэн.

донизу нареч. ыч!э нэсэу; свёр-
ху донизу ўшхъэ къыщегъ-
жьагъэу ыч!э нэсэу.

донастить несов. см. донасть.

донар м. мед. донар (улахъэм,
сымаджэм хак!энэу зилъ щыщ
зытырэр).

донас м. бзэгу хыныр, Йотэн-
ныр.

донасить I сов. что 1. (кон-
чить носить) нэгъэсын; доно-
сить все дровá зэк!э пхъэхэр
нэгъэсын; 2. (износить) лэжъэн;
донасить плятье олзэжъэф джа-
нэр пыгъын.

донасить II несов. см. донастай I
донасить III несов. см. дона-
стай II.

донаситься несов. см. дона-
стись.

донасчик м. бзэгух.

донашне нареч. джы нэск!э.

донашна мн. от дно.

донасть сов. кого чем, разг.
гъэгъэмк!ын, къин егъэлъэгъун.
доокт!ябрьский прил. октябрэм
ылэк!э.

до отвала в знач. нареч. ац
нахь пфемильэк!ыжъэу.

до отк!а в знач. нареч. ац
нахь хэмийфэжынзу, гъунэм нэ-
сэу.

допахатъ сов. что жъоныр
ухын, жъоныр гъунапкъем нэгъэ-
сын.

допекать несов. см. допечь.
допечатать сов. что 1. (кон-
чить печатать) хэутыныр ухын;
2. (дополнительно напечатать)
шык!эрэр хэутыжын.

допечатывать несов. см. допе-
чать.

допечь сов. 1. что гъэжъэныр
ухын, гъэжъэн; допечь хлеб

хъялгъур гъэжъепэн; 2. кого чем, перен. разг. гъэгубжын.

допечься сов. жъэпэн.

допивать несов. см. допить.

дописать сов. что тхыныр ухын, гъунэм нэсэу птыхын.

дописывать несов. см. дописать.

допить сов. что ычэ нэсэу ишшүн, ешъоныр ухын.

доплата ж. тельхэ хэгъахьу.

доплатить сов. что и без доп. хэгъехъон, кыщыкээр лътыжын; вам придётся доплатить о хэбгъехъон фае, кыщыкээр лътыжын фае.

доплатной прил.: доплатное письмо доплатной письме.

доплачивать несов. см. доплатить.

доплыть несов. см. доплыть.

доплыть сов. до кого-чего есын лэн, нэсэу есын; доплыть до бे-рега нэпкым нэсэу есын.

доподлинно нареч. тэрэзэу, зэрэшт шыпкъеу, тэрэз дээзу. доподлинный прил. тэрэз шыпкъ, шыпкъе дэд.

доползать несов. см. доползти. доползти сов. до кого-чего нэсэу ишшэн, нэсэу цохъон.

дополнение с. 1. (действие) хэгъехъоныр; в дополнение к сказанному къэуагъэм хэгъехъуагъеу; 2. (дополненное) хэгъехъуагъэр; дополнение отчёту отчётым ихэгъахъохэр; 3. грам. дополнение; прямое дополнение; косвенное дополнение косвенное дополнение.

дополненный прил. хэгъахъо зыфэшигъе, зыхгъехъогъе; второе издание, исправленное и дополненное гъэтэрэзыжыгъеу ыки и хэгъахъо зыфэшигъе ятлонэрз тедэзгъу.

дополнительно нареч. хэгъехъуагъеу.

дополнительный прил. 1. (до-бавочный) хагъехъорэ, хэхъорэ; дополнительная плата хэхъорэ пкэр; 2. грам. дополнительна;

дополнительное при附加的 предложение дополнительна при附加的 гуцылэухын.

дополнить сов. кого-что (скажать в дополнение) хэгъехъон.

дополнить несов. см. дополнить.

допотопный прил. 1. (вымерший) щымылэж; 2. разг. (устарелый) егъэшлэр.

допрашивать несов. см. допросить.

допризывник м. допризывник (дээм ацэнкээ зынныжь имыкьгу-гээу, военна Гофим фагъэсэнэу хацырэр).

допризывный прил. допризывнэ; допризывная подготовка до-призыва гъэхъазырыныр.

допрос м. уеупчыныр, допрос; подвёрнуты допросу допрос Ихын.

допросить сов. кого уеупчын, допрос Ихын.

допроситься сов. чего и с неопр., разг. лъэйкээ зыфягъашлэн.

допрыгнуть сов. до чего нэсэу дэпкээн (в высоту); нэсэу лэн (в длину).

допуск м. (право входа) допуск, фитынгы; иметь допуск к большому сымаджэм дэж чэхъан фитын.

допускать несов. см. допустить. допустимый прил. хъун; это вполне допустимо ар хъункээ мхъу.

допустить сов. 1. кого к кому-чему фит шын, Иизын етын; допустить к экзаменам экзаменхэр ытынэу фит шын; 2. что (предположить) аштэу ытынкии хъун; ♦ допустить ошыбуку хэукуноныгъ шын.

допытаться сов. разг. пылъин, ыуж итэн; я допытэлся, где он был ар зыдэшылагъэр зээгъэшлэнным сыллыгъ.

допытываться несов. см. допытаться.

допью, допьёш буд. вр. от допить.

дорабатывать несов. см. добра-ботать.

дорабатать сов. что зэгъэлэшын, хэгъехъуагъеу ухын; добра-ботать проектом хэгъехъуагъеу ухын.

доработка ж. зэгъэпешыныр, хэгъехъуагъеу ухыныр.

дорасты сов. до кого-чего нэсэу хэхъон.

дореволюционный прил. рево-люцием ыпкээ.

дорога ж. гъогу; асфальтир-ованная дорога асфальт шыгыгээ гъогу; просёлочная дорога губгээ гъогу; шоссейная дорога мыжье гъогу; сбиться с дороги гъогум тегъощыкын; уступить (дать) дорогу гъогур етын; дорогу! гъогум тек!!; дальняя дорога гъогу чыж; в дороге гъогум; по дороге 1) (полутно) блэкызэ; по дороге он зашёл в библиотеку блэкызэ, ар библиотекэ чэхъагь; 2) (в одном направлении) зэгъогогу; мне с тобой не по дороге прям., перен. сунгыгогоп; отправиться в до-рогу гъогу тэхъан; ♦ желёзная дорога мэшоку гъогу; туда емё и дорога! разг. джар аш ифэшшуюш; скатертью дорога! разг. зегъэхь; стоять поперёк дороги у кого-либо зыгорэм игъогупе утеуцон (зэрар уфэхъун).

дорого нареч. и в знач. сказ. лъапэу; дорого продать лъапэу ѹэн; это для меня очень до-рого ар сэрыкээ лъэшэу лъапэ.

дороговизна ж. (товархэр) лъэшэу лъэплае.

дорогой нареч. гъогум; погово-

рим дорбогий гъогум тыцээдэ-

гушылэн.

дорогой прил. 1. (дорогостоя-щий) лъапэ; дорогой подарок тыны лъап; 2. (милый, люби-мый) сиклас, сильап.

дородность ж. пкышшоль инэу зэхэлъынгъ (цыфым ехыллагэ).

дородный прил. пкышшоль инэу зэхэлль (цыф).

дорожать несов. нахь лъапэ хъун.

дороже сравнил. ст. от прил. дорожай и нареч. дорого нахь лъапэу.

дорожить несов. кем-чем гъэлэпэн, лъытэнэгъэ фэшын, фэсакын, шхъасын.

дорожка ж. 1. (тропинка) гъогульягъу; 2. (коврик) джэхэ-хъотедз.

дорожный прил. 1. гъогу; до-рожное строительство гъогу шыгыныр; 2. (для путешествия) гъогум тэхъээмэ зышалъэрэ; дорожный костём гъогум тэхъээмэ зышалъэрэ кээозэпыль.

дорос, доросла прош. вр. от дорости.

ДОСААФ (Добровольное об-щество содействия армии, авиа-ции и флоту) ДОСААФ (Добро-вольнэ обществэу армием, авиа-цием ыкын флотым адэлэпыэрэр).

досада ж. гукъау, гухэкI. досадить I сов. кому (доставить неприятность) ыгу хэгъэ-кын.

досадить II сов. что гъэтлэсныр ухын; досадить капусту къээзкээ гъэтлэсныр ухын.

досадно в знач. сказ. безл. кому и без доп. гъукъау, гухэкI, шхъакло; мне досадно сагу къео.

досадный прил. гукъау, гухэкI, шхъакло; досадная ошыбка гу-хэкI хэукуноныгъ.

досадовать несов. на кого-что ыгу хэкъын, гукъау иэн.

досаждать несов. см. досадить II.

досидеть сов. до чего аухыфэ щысын, гъунэм нэсэу щысын; досидеть до конца заседания за-седаниер аухыфэ щысын.

досиживать несов. см. досидеть.

доска ж. 1. пхъэмбгъу; дубовые доски чыгэе пхъэмбгъухэр; 2.

доск; классная доска класс доск; шахматная доска шахмат доск; ♂ до гробовой доски лэжьыфэр; ставить на одну доску эффэгъэдэн.

доказать сов. что гушиныр ухын; экэл къелотэн.

доказывать несов. см. доказать.

доказакать сов. до кого-чего несын (чээз зыгорэм несын).

досконально нареч. зи къыхэмынэу, къанэрэ щымынэу, тэрэз шылыкъэу; мне досконально известно къанэрэ щымынэу сэшэ.

доскональный прил. зи къызыхэмынэрэ, къанэрэ щымынэ, тэрэз шылыкъэ.

дослать сов. что щыклиэрэ ягъэхыхын, тифэрэ ягъехыхын.

дослобно нареч. гушиныр пэлтээу, тэрэз дэдэу, зи къыхимынэу.

дослобный прил. гушиныр пэпч, зи къыхимынэрэ; зэрэшти шылыкъэ; дослобный передовд гушиныр пэпч зэдзэклигэ.

дослужить сов. до чего пэлтээ гъэнэфагъэм нэсэу къулыкъу шиэн; дослужить до старости жын хуяфэлэ къулыкъу шиэн.

дослужиться сов. до чего къулыкъу иенатэ къидэхын, къулыкъу шиэн; дослужиться до пенсии пенсием нэсынэ къулыкъу шиэн.

дослушать сов. кого-что ыкээм нэсэу едэлүн.

дослушивать несов. см. дослушать.

досматривать несов. см. досмотреть.

досмотреть сов. что ыкээм нэсэу еплын.

доспевать несов. см. доспеть.

доспеть сов. (дозреть) иго хүн.

доспехи только мн. уст. Гашэштуаашэхэр.

досрочно нареч. ипалье къыпэу.

досрочный прил. ипалье къыпэ; досрочное выполнение пла-

на ипалье къыпэу планыр гъецкэлэнэр.

доставать несов. см. достать. доставаться несов. см. достаться.

доставить сов. 1. кого-что нэгъесын, щэн; доставить груз хыльэр нэгъесын; 2. что (вызвать, причинить) хэдэн; доставить беспокойство гумэкыгъо хэдэн.

доставка ж. нэгъесыныр, щэныр; доставка груза хыльэр нэгъесыныр.

доставлять несов. см. доставить.

достаток м. байныгь, икьюо илэнэгь, фэшыгъэныгь; жить в достатке фэшыгъэу щыэн.

достаточно 1. нареч. фэшыгъэу, икьюо, щыклигэ имынэу; достаточно сильный икьюо клочэшху; 2. в знач. сказ. безз икъун; времени у нас достаточно уахьтэу тиэр икъун; 3. в знач. сказ. (хватит, довольно) икъун, щыгъэт; достаточно, замолчите! икъун, зетешуульх!

достаточный прил. икъун, ищыклигээм фэдиз, зыфэштым фэдиз; достаточно сума денег зыфэштым фэдиз ахьш.

достать сов. 1. что (взять, вынуть) къидэхын, къихын, къехыхын; достать платок из кармана платыкур джыбэм къихын; 2. до кого-чего (дотянуться) нэсэн; достать рукой до потолка экэл клашьом нэсэн; 3. кого-что (приобрести) къэгъотын; достать материал для костюма kostюмхээ къэгъотын.

достаться сов. кому не хүн, Гашэхъан, къылукэлэн; ему достался билет в театр театром зэрэчэхъан билет ац къылукэл.

достигать несов. см. достичь.

достигнуть сов. см. достичь.

достижение с. 1. (действие) гъецкэлэнэр, къыдэхъунэр

достижение цели мурадыр кыдэхъунэр; 2. (успех) гъэхъагээ; достижение советской науки советске наукэм игъэхъагээхэр.

достижимый прил. ишлэн плъэкишт, узнесын плъэкишт.

достичь сов. чего 1. (дойти) нэсэн; достичь берега нэлкын нэсэн; 2. (добиться) шын, гъэцэклэн; достичь успеха гъэхъагэ шын; достичь цели мурадыр гъэцэклэн; 3. (дойти до определенного уровня) нэсэн; жарыг достигла сорок градусов фабэр градус тюкитум нэсигь.

достоверно нареч. зэрэшти шылыкъэу, зытэ шылыкъэу; достоверно известно, что... зэрэшти шылыкъэу зэлльаштэ...

достоверность ж. зэрэшти шылыкъагь, зытэ шылыкъагь.

достоверный прил. шылыкъэ, щэч зыхэмий; достоверные сведения къбар шылыкъэхэр. достоинство с. 1. (положительное качество) шуугай; у него много достоинств ац шуугай эхэлээр бэ; с честным собственным достоинством ежэхэлээр шуугай эхэлээр зыдишэхъеу; 2. эк. (стоимость, ценность) хүрэе; кредитный билет достоинством в двадцать пять рублей сома тюкыре тифре хүрэе кредитный билет.

достойный прил. 1. (заслуживающий чего-л.) зыфэшыпхээ, зытефэрэ, зифэшьош; достойный уважения шыльякэлэ зыфэшыпхээ, лытэнэгъэ зытефэрэ; достойный внимания гулынтын зытефэрэ, гузыллынтын зифэшьош; 2. (заслуженный) ифэшьош, тифэрэ; достойная награда ифэшьош наград; 3. (уважаемый, почтенный) ляланэ; достойный гость хыакэлэ ляланэ.

достопримечательность ж. мэхъанэ зэлтнинь.

достопримечательный прил. мэхъавэ зэлтнин фэе.

достойние с.: всенародное достойние экэл цыфхэм зэдряунэ мыльку.

достраивать несов. см. достроить.

достройти сов. что шыныр ухын; достройти дом унэ шыныр ухын.

доступ м. 1. (проход к чему-л.) иколапэ, кэрыхыапэ; доступ к крепости пытанэ иколапэ; 2. (право пользования) чэххан фитын; иметь доступ куда-либо зыгорэм чэххан фитын.

доступный прил. 1. (о местности) иколапэ зиэ, узыкэрыхьан плъэкиш; 2. перен. (понятный) зэхэшыкыгьошу, гурыгьошу; доступное изложение зэхэшыкыгьошу тыхгээ; 3. (открытый для всех) афызэухыгь; образование у нас доступно всем трудящимся гэсэнгээ зэрэгзэгъотын экэл лэжьаклохэм тадэжь ащиғы-эзүхыгь; 4. (дешёвый) пыут, къекиурэ; доступные цены къекиурэ уасхэр.

досуг м. зыгээпсэфыгъу; на досуге зыгээпсэфыгъом. досуха нареч. гуушыфэкэлэ; вытереть досуха гуушыфэкэлэ.

досчитать сов. 1. до чего оухыфэ плытэн, нэсэу плытэн; досчитать до ста шээм нэсэу плытэн; 2. что (кончить считать) лытэнри ухын.

досчитаться сов. чаще с отриц. щыклиэрэ къыхэгъэшын; мы не досчитались двух человёк нэбгыриту щыклиэрэ тэ къыхэдгъэшыгь.

досчитывать несов. см. досчитать.

досчитываться несов. см. досчитаться.

досылать несов. см. дослать.

досыпать сов. что, чего из шын, хэгъехъон.

досыпать несов. см. досыпать.

досыта нареч. зигъешхэкыф; накормить досыта зигъешхэкыф гъэшхэн; наёстся досыта зигъешхэкын.

дот м. (долговременная огневая тóчка) воен. дот (топ, пулемёт зэрэглэцорэ *пытап*).

дота́ция ж. дотация (къера-лыгъом общественное организа-цием, къяралыгъо учреждением артире пособиер ары).

дотащить сов. кого-что, разг. нэбгъесыжын.

дотащиться сов. до кого-чего и без доп. ерагъеу нэссыжын. **дотемна** нареч. мэзахэ охьу-фэ, шүнкэл охьуфэ.

дотла нареч. зи къэмнэу, зэкэ; сгореть дотла зи къем-нэу стын.

дотошный прил. разг. зэкэ зышлэрэ, зэкэл ашыгъозэ; **дотошний** человéк зэкэ зышлэрэ цыф.

дотрагиваться несов. см. дотронуться.

дотронуться сов. до кого-чего нэсэн, еэн, телэн.

дотягивать несов. см. дотянуть.

дотягиваться несов. см. дотя-нуться.

дотянуть сов. 1. кого-что (до какого-л. места) нэгъесын; 2. до чего, перен. разг. (дожить) къудын, нэсэн; больной не дотянет до весны сымаджэм гъатхэ нэс ыкъудыштэп.

дотянуться сов. до кого-чего (дотронуться) нэсэн, ерагъекэлэ нэсэн; **дотянуться** до стола столым нэсэн.

до упáду в знач. нареч. зэхэфэ-фэ, оукюриэфэ; смеяться до упá-ду зэхэфэ щыхн.

доучивать несов. см. доучить-ся.

доучиваться несов. см. доучить-ся.

доучить сов. 1. кого еджэнэр егъухын; 2. что зэгъашхэн гъунэм нэгъесын; **доучить** стихотворение стихотворением изэгъашхэн гъунэм нэгъесын.

доучиться сов. 1. (кончить учиться) еджэнэр уухын; 2. (до какого-л. срока) еджэн (*пIэлээ гъэнэфагээ нэссыфэклэ*); **доучиться** до лёта гъемафэ нэс еджэн.

дохлый прил. (о животных) лэгъэ, пэхалэ хъугъэ.

дохнуть несов. (о животных) лэн, пэхалэ хъун.

дохнуть сов. (сделать выдох) жын къядэгъекын.

доход м. доход, федэ, хахъо; национальный доход национально доход; приносить доход федэ къэхын.

доходить несов. см. дойти.

доходность ж. доход къэхын, федэ къэхыныгъ.

доходный прил. доход къэхын, федэ къэхыныгъ.

доходчивый прил. гурьогъошту, зэхэшыкыгъошту.

доцент м. доцент (апшэрэ учебна заведениехэм ачлэт преподавательма звание аратэрэ, профессорымэрэ ассистентымэрэ азылагу).

дочиста нареч. 1. (до чистоты) къабзэу, къэбзэ-лъабзэу; отмыть дочиста къэбзэ-лъабзэу птхъекын; 2. перен. разг. (полностью) зи къэмнэу, зэкэ; съесть всё дочиста зи къэмнэу пстэури шыхн.

дочитáть сов. что 1. (окончить чтение) ыкэм нэс джын; 2. (до какого-л. места) нэс еджэн, еджээс нигъесын; **дочитáть** кийгу до середины хъульымыгъузэгү нэс еджэн.

дочитывать несов. см. дочи-тать.

дочь ж. ыпхтуу, ишпъашь.

дошёл, дошлэ проши. от дойти.

дошивáть несов. см. дошить.

дошить сов. что дыныр ухын,

гъунэм нэгъесын.

дошкольник м. дошкольник (*кIэлэцIыкIоу еджапIэм зичэхъэгү мыхыгъэр*).

дошкольный прил. дошколь-нэ; дошкольный возраст дош-кольнэ ныбжэ.

дошёшь буд. вр. от дошить.

доштый прил. пхъэмбгъу; доштый забор пхъэмбгъу забор.

дошка ж. чымыш. **драгоценность** ж. осэшхо зи-Гэр, лъэпэлэ дээр.

драгоценный прил. лъэпэлэ дэдэ, дэгъу дэдэ; драгоценные камни мыжъо лъэпэлэ дэдэхэр.

дразнить несов. 1. кого гъэгуб-жын, зыпэшыжын; 2. что (возбуждать) ыгу къэбгъекын; **дразнить** аппетит шхэ шонгьюу ыгу къэбгъекын.

дрáка ж. эзээоныр.

дрáкон м. фольк. блэгъожъ.

драма ж. 1. лит., театр. драма (диалог формэ зиэ литература произведениеу сценам къи-щашишырэ); 2. перен. гухэ-кышишу, гукъешишу.

драматизм м. 1. лит. драматизм (драмагээ бэу хэлтэйнэ); 2. перен. хэкийнчынчагъ.

драматический прил. 1. драматическо; драматический театр драматическо театр; 2. перен. (полный драматизма) драматическо; драматический слу-чай драматическо хъугъэ-шагъ; 3. муз. лъэш; драматический тёнор тенор лъэш.

драматичный прил. см. драматический 2.

драматург м. драматург (драматическо произведениехэр зыт-хырэ).

драматургический прил. драматургическо; драматургическое произведение драматургическо произведение.

драматургия ж. 1. лит. драматургии (драматическо произведением итгээспыкэ итеорие);

2. собир драматургии; советская драматургия советскэ драма-тургиер.

драмкружок м. (драматиче-ский кружок) драмкружок (драматическо кружок).

дрáнка ж. собир. дранк (унашхъэм тыралхъэрэ пхъэ тегээлэнхъыгъ).

дрáнны прил. разг. зэйтхъыгъ, лэжьагъэ.

дрap м. (ткань) драп (паль-тэу ашире Ѣыухэ лъэпкэ).

драпировáть несов. кого-что шэкыкэлэ зэгъэпэшын, шэккэлэрылэн, шэккэлэ гъэккээрэ кэн.

драпирóвка ж. 1. (действие) шэккэлэ зэгъэпэшын; 2. (на окно, на дверь) шхъангъупч-Гухъу, пчьеуухъу.

дрáповый прил. драп; драпово пальто драп пальтуу.

дрáтва ж. дратв, цокъэнды-жый.

драть несов. разг. 1. что (рвать, изнашивать) зэйтхъын, цунтхъэн; 2. что (сдирать) техын, тетхъын; драть шкүру с овцы мэлым шыто техын; 3. кого еон, укыкылаеу укын; драть рбзгами чыкэ еон; 4. что (царапать; раздражать) тетхъын; бритьва дерёт кóжу чаным шьортырхъы.

дрáться несов. 1. с кем-чем и без доп. езон; 2. с кем-чем и без доп. (сражаться) зээсон; 3. за что, перен. разг. (добиваться) бэнэн; драться за высокий уро-жай лэжьагъэ бэгъуагъэ къэхыжынны фэбэнэн.

дрáчливый прил. разг. зэуалэ, зэоныр шу зылъэгъурэ.

драчун м. разг. зэуалэ.

дребезжáние с. дзы-дзыд ма-къэ пыукыныр.

дребезжáть несов. дзы-дзыд ма-къэ пыукын.

древесинá ж. пхъэ (пхъашъом-рэ пхъэкумрэ азэфагу иль пхъэ пытэр).

древесный прил. пхъэ; древесный угол пхъэ шомыкі; древесный спирт пхъэм хэшыкыгъэ спирт.

дрёвко с. пхъэкі, буракыкі.

дрёвний прил. 1. пэсэрэ; дрёвний обычай пэсэрэ хабз; 2. (дрихлый) жы, пэсэрэ; дрёвний старик пэсэрэ лыж.

дрёвность ж. (далёкое прошлое) ижыре, пэсэрэ; в дрёвности ижырэм.

древонасаждение с. чыг гъэтысыныр.

дрезина ж. ж.-д. дрезин (рельсээ Iэклэ е двигателькіэ аца-фырэ механическэ ку цылкы).

дрейф м. мор. дрейф (кухьэу кIорэм курсу илэр жыбыгъэм е течением зэрээбиххурэр, мыльхэр течением зерихырэм идвижение).

дрейфовать несов. дрейфовать шын.

дрейфующий прил. дрейфующий; дрейфующая льдина дрейфующе мыл.

дремать несов. шхъаукъэн, мыпытэу чымен; ◇ не дремать сакын.

дрёмобта ж. шхъаукъэ, чыые. дремучий прил. (о лесе) цунэ, Иужь (мээм ехыллагь).

дренаж м. (осушение почвы) дренаж, гъэгүшын (орыхжыр, пыср зэрэм чылпIэр кэнанукIэ е трубахэмкіэ гъэгүшигын).

дрессированный прил. гъесагъэ; дрессированные животные хайонз гъесагъехэр.

дрессировать несов. кого-что гъесэн (хайланэм яхыллагь).

дрессировка ж. гъесэнры (хайланхэр).

дрессировщик м. дрессировщик, хайланхэр зыгъасэр.

дробить несов. что 1. (размельчать) жыгъэи шын, гъэушкъюн, ужъгъян; дробить камни мыжъохэр гъэушкъюн; 2. (разделить) гошын; зэтутын, зетен.

фыгъэ шын; дробить на части йахъ-яхъэу гошын.

дробиться несов. 1. (размельчаться) жыгъэи хъун, ушкъюн; 2. (разделяться) зэтутын.

дробление с. 1. (размельчение) жыгъэи шынныр, гъузукъонныр, ужъгъениныр; 2. (деление на части) гошынныр; зэтутынныр, зэтегыгъэ шынныр.

дробный прил. 1. (расчленённый) зэтутыгъэ, зэтегыгъэ; 2. мат. дробь; дробное число дробь пчыагь.

дробь ж. 1. (для ружья) щэпхь; 2. мат. дробь (единицам щыщ йахъ пчыагьэр); ◇ барабанная дробь барабанэ тео макъ.

дробя только мн. пхъэ, пхъэхэр; колбуть дровя пхъэ пкьютэн; пилить дровя пхъэ зэпыхын.

дробни только мн. жэ.

дролосек м. пхъэ зэпупкIакIу, мэтеупкI.

дровяной прил. пхъэ; дровяной сарай пхъэ къактыр.

дроги только мн. кушъо зытемытыку.

дрогнуты I несов. (зябнуты) пылкэн.

дрогнуть II сов. 1. сысын; кIэзэзын; дерево дрогнуло чыгыр сысытэ; голос дрогнул макъэр кIэзэзыгъэ; 2. (прийти в замешательство) эзкIакIон; враг дрогнул пыир эзкIакIугь.

дрожать несов. 1. кIэзэзын; сысын; голос дрожит макъэр мэкIэзэзы; под дрожит джэхашьор мэсысы; дрожать от страха штэм кыхэкIэн кIэзэзын; 2. за кого-что, над кем-чем, перен. гумекIын; дрожать за детей калехэм афэгумекIын.

дрожжи только мн. дрож, тхъацу гъэтэдж, тэджехсалхъ. дрожки только мн. уст. ку пынки.

дрожь ж. кIэзэз, тыгургу; его охватила дрожь ар кIэзэзыгъэ;] меня бросает в

дрожь сэ сыртыгургоу сэубэлэ.

дрозд м. (птица) дрозд (мэз бзыу лъэпк).

дрофá ж. (птица) дудак (губгэ тоолебзы ин лъэпк).

друг I м. ныбджэгъу, шээгъу; он мой друг ар сэ синьбаджэгъу.

друг II друг с другом зэдэгущыэн, зыр зым дэгущыэн; друг друга зыр зым; друг за другом зыр зым выж итэу; друг около друга зыр зым пэблагъэу; друг к другу зыр зым; друг от друга зыр зым; друг против друга зыр зым пэшигэу-клоу (е пэйтэу).

другой прил. 1. (иной) пэмыкI, измыкI, адэр; дай мне другую книгу пэмыкI тхыл кысэц; с другой стороны адэр лъэнькъомкIэ; 2. (второй, следующий) ятлонэр; уже другой месяц, как я здесь мышь сызышыэр ятлонэр мазэм хэхьагь; в другой раз үүжкIэ; на другой день үүжрэ мафэм; 3. в знач. сущ. с. пэмыкI; я имел в виду совсем другое сугу хэлтэгээр пэмыкI шыпкI; 4. в знач. сущ. м. нэмыкI; не обращать внимания на других нэмыкIхэм уапмылтын; ◇ другими словами измыкI гушигэхэмкIэ.

дробька ж. эзкьюшынгь, ныбджэгъуныгь; быть в дружбе с кем-либо ныбджэгъувье зыгорэм фузиэн, зэкьюшынгь зыгорэм фузиэн; ◇ не в службу, а в дружбу куулыкку фашэу щымытэу, ныбджэгъувье фашэу.

дружелюбие с. ныбджэгъуныгь.

дружелюбно нареч. ныбджэгъуныгъэ хэльэу.

дружелюбный прил. ныбджэгъуныгъэ.

дружеский нареч. ныбджэгъуныгъэ.

дружественный прил. ныбджэгъугъэ, къошныгъэ; блэгъагъэ; дружественные отношения ныбджэгъугъэ ээфыщтыкIэхэр; дружественная держава блэгъагъэ зыфтиэ къэрал.

дружина ж. 1. ист. дружин (Ижтырэ Русым; пыцым готхэр, пыцым идз); 2. куп, отряд; по-жарная дружина пожарин отряд; дружинник м. дружинник (дружинэхэтэр).

дружить несов. с кем и без доп. ныбджэгъуныгъэ зэдиэн.

дру́жно нареч. 1. (спокойно) зэдрагьаштуу; зэгурлыу; дружно жить зэдрагьаштуу щыэн; 2. (единодушно) зэдаштуу; дружно взяться за работу зэдаштуу Йошэнным фежьэн.

дру́жный прил. 1. (спокойный) зэдэзьгэштэрэ; зэгурлырэ; дружная семья зэгурлыорэ унагыу; 2. (единодушный) зэдрагьаштуу; дружный смех зэдрагьаштуу щыныгь.

дрягать несов. разг.: дрягать ногами лъэкьюон.

дрябость ж. жыныгь, лэнлэныгь.

дрябый прил. жы, лэнлагь; дряблые мышцы лыпце лэнлагъэхэр.

дря́зги только мн. разг. цэцэныгь, зэшыхъэныгь.

дря́нной прил. разг. дэи, пкэзимыэ.

дрянь ж. разг. (хлам) дэи, пкэзимыэ, зымы ымыус.

дряхле́ть несов. жы хыун, къарыунчэ хыун.

дряхлость ж. жыныгь.

дряхлый прил. жы, къарыунч; дряхлый старик лыж къарыунч; 2. перен. (ветхий) жы; дряхлое здание унэжьы.

дуб м. бот. чыгай.

дубильный прил. шьогъэтэдж, шьо гъэтэджынм ехылзгъэ; дубильный цех шьогъэтэдж цех. дубина ж. 1. бэц гъум; 2.

перен. бран. (о человеке) знакомый мэктэ цыф, цыф дел.

дубинка ж. баш гъум.

дубитель м. дубитель (штор зярагъэтэджырэр).

* дубить несов. что штор гъэтэджын.

дублённе с. шьогъэтэджынр. дублённый прил. шьо гъэтэджыгъе; дублённый полушибок шьогъэтэджыгъе джэдзын клаук.

дублёр м. театр. дублёр (актёр эзэргээ ролир дублировать зышырэр).

дублёт м. ятлонэрэ экземпляр; дублёт рукоописи іэпэрыхым иятлонэрэ экземпляр.

дубликат м. дубликат (документы иятлонэрэ экземпляр, документ шыпкъэм фэдэ клаучэ зилэр).

дублировать несов. что дублировать шын.

дубняк м. чыгэе мэз, чыгэяль.

дубовый прил. чыгэе; дубовые листья чыгэе пклашъэхэр; дубовый шкаф чыгэе шкаф.

дуга ж. в разн. знач. дугэ; борови дугой напцэхэр тегъэшагъех.

дугобра́зный прил. дугэм фэдэ.

дудка ж. сырн; плясать под чыб-либо дудку зыгорэм иссырнэ укыдешэн, зику уисым иорэд план.

дужа ж. 1. (напр. у ведра) щелэ къопс; 2. (у птиц) къан-дис.

дұло с. шхончып.

дұма ж. 1. поэт. (мысль) гупши, гухэль; 2. лит. дум (украинск народнэ фэд); 3. ист. дум (Россиян итьгээ юфишэ-пэ зырызмэ ац); государственная дума къэралыгъо думэр.

думать несов. 1. о ком-чём и без доп. (размышлять) егувшисьэн; не долго думая бэрэ емыгушысай; 2. (считать, полагать) къишшын; как вы

думаете? сидэу о къишшырап; 3. (иметь намерение, предполагать) гугъэн; я думаю сегодня окончить работу юфишэнр непэ сүхүнкээ сэгүгъэ; и не думай! аркьюдьеу умыгувь!; и думать нечего! узэгупшишэжыни хэлъэн!

думаться несов. безл., кому къишшын; мне думается, что... къизэрэшшырэмкээ.

дуновение с. (жыбыгъе) макэ къепщэнр.

дуплистый прил. гъурб зиэ, гъуане зиэ; дуплистый дуб гъурб зиэ чыгай.

дупло с. 1. (дерева) чыг гъуан, чыг гъурб; 2. разг. (зуба) цэ гъуан.

дұра ж. от дурák.

дурák м. разг. делэ; и оставаться в дураках делэу укъэнэн; свалиться дурака делагъэ шэн.

дурáцкий прил. разг. делэ.

дурáчить несов. кого-что, разг. гъеделэн, делэ шын.

дурáчиться несов. разг. зыгъеделэн, делэ зышын.

дурман м. 1. бот. дурман (цыпраужь ин лъепкэ); 2. перен. дурман (зыгъэтэшборэ лъепкэ). дурманить несов. кого-что зыгъе-утэшон, шыхъэ ыгъеунээн.

дурно 1. нареч. (плохо) йау, дэеу; дурно пахнет мэ йае пехы; 2. в знач. сказ. безл., кому дэн; ей дурно аш ыгу дэн хуугъэ.

дурной прил. 1. (плохой) йае, дэн; пользоваться дурной славой йаекэ игугувь ашын; 2. чаще кратк. ф. (некрасивый) йае, зэммыкүж.

дурнота ж. гу зэйханыгъ, шхъэ унзэнныгъ.

дурь ж. разг. делагъ.

дутый прил. 1. (полый) гъэпшигъэ; 2. перен. егъэпщэгъе; дутая слава егъэпщэгъе шытхъу.

дуть несов. 1. епщэн; ветер дует жыбыгъе къепщэ; дуть на горячий чай щай стырым епщэн; 2. безл. къадэкын; дует из ще-

ней гъуанэмэ жы къадэкы; он и в ус не дует ар зымы ыгъэгумэкірэр.

дуться несов. на кого-что, разг. зыфэгъэгусэн; он на меня дуется аш сэ зыкысфетъэгусэ.

дук м. 1. (моральное состояние) гу; бодрость дұха гу къыдәшээ-ныгъ, гу къэлтыныгъ; падать дұхом гур кіодын; поднять дух гур къыдәшэн, гур къэлтын; собраться с духом гу къызә-кіишыхъажын, гу къышыжын, гу къизэригъэгъэжын; у него дұху не хватило аш рикуштүгъеп; 2. тетэу, къеклоу, къеззегъеу; в дұхе времени уахтэм тетэу; в дұхе марксизма марксизм къызэрио-рэм тетэу; 3. (дыхание) жы къещэнр; у меня дух захватило жы къещэнр хылыэ къыс-фэхъугъ; перевести дух жы зэгэгъотын; 4. миф. джынап-циэ, джынэф зыфалохэрэр; он не в дұхе ар нэшхъэй; одним духом зэкэм; бежать во весь дух ыктуачэ къызэрихъкээ чыэн; ни слуху ни дұху ымакын ылбакын шылэр.

дұх только мн. дух.

духовенство с. собир. духовенств (дин пашэхэр).

духовка ж. разг. духовка.

духовный прил. 1.: духовное богатство цыфыгъеу халыр; 2. (церковный) дин; духовное лицо дин юфишын.

духовой I прил. духовой; духовой оркестр духовой оркестр.

духовой II прил.: духовая печь см. духовка.

духота ж. гопэгъу.

душ м. душ; принять душ душным зышыбгъэпскын.

душá ж. 1. псэ; у него добрая душа ар псэнчэ, ар халэлыхъ, ар цыфышу; 2. разг. (человек) избрэ, цыфы; в доме ни душй зы цыфыпси унэм исэп; в семье пять душ унагъом нэбритиф ис; на душу населения цыфу ис

нэбрэ пэпчъ; 3. перен. (вдохновитель, главное лицо) эзхэшако, гъэпсако; он душа этого дела ар а юфым изхэшаку; 4. рел. пс; ◇ в глубине душой къызыхимыгъэшэу; от всей душой ыгу зэкиэ къыдеу; всей душой зэрилькээу, ыгу етыгъеу; в душё (про себя) ыгукэ; говорить по душам гуиль шыпкъэкээ узэдэгүшын; душа не лежит к кому-чёму-л. гур факирэп; жить душа в душу шыу зэгурьохэу зэдэшын; это мне по душё ар сыгу рехы; я в нём душ не чую сэ ар лъышу шы сэлъэгъу; у меня душа в пятах ушлай сыгчээ изыгъ; сколько душё угбино шытоигъом фэдиз; кривить душой гум илтыр умытэн, шыпкъэр умылон; стоять над душой ыгу ухзуон, шыхъэ ебгъэуджэгъун.

душевая ж. душ зэрэйт зыгъеп-скынэр.

душевно нареч. гур етыгъеу; душевнобольной прил. зышхъэ зэклокыгъе; душевнобольной человек зышхъэ зэклокыгъе цыф.

душевное спокойствие гу рэхьатыныгъ; 2. (искренний, сердечный) халэл, псэнчэ, гупс; духовный человек цыф.

душегуб прил. 1. гу; псэ; душевное спокойствие гу рэхьатыныгъ; 2. (искренний, сердечный) халэл, псэнчэ, гупс; духовный человек цыф.

душегуб ж. душегуб (манин лъепкэу фашистмэ цыфыхъэр газыкээ зэрагээлхыацтыгъэр).

душенька ж. ласк. (обращение) сыпсэм фэд, сыгум фэд.

душераздирающий прил. гутгъэуз; душераздирающие крики гутгъэуз кый макъэхэр.

душечка ж. см. душенька.

душистый прил. мэ ыашу зипхырэ.

душить I несов. 1. кого (умерщвлять) тхыалэн; 2. что, перен. гъэклюдын, шымыгъээн; душить свободу шхъяфитныгъэр

гъёкодын; 3. кого (затруднить дыхание) жыы емыгъэгъотын.

дышать II несов. кого-что (духами) дух хэкіэн, дух таутхэн. дышаться несов. чем и без доп. (духами) дух зыхекіэн.

дышно в знач. сказ. безл., кому и без доп. гопегъу; здесь дышно мышь шыголетгъу.

дышный прил. гопегъу; дышная комната унэ гопегъу.

дүэль ж. дүэль (нахьпэр) дво-

рянскэ-буржуазнэ общественм:

хэбэз гъэнэфагъехэр хэлээу нэб-

ериту IашэкIа зээжоныр).

дуэт м. муз. дуэт (нэбргитIум

оред къыззадалоныр).

дую, дүешь наст. вр. от дуть.

дуюсь, дүешься наст. вр. от

дуться.

дымом нареч.: вбосы встали ды-

бом шъхьацышъор къетэджыгъ.

дыйбы: встать на дыйбы 1) (о ло-

шади) зандреу уцун; 2) перен. разг.

къягъеу уцун (цыфым ехъы-

лагъу ало).

дым м. Іугъу; ⚡ нет дыма

без огня погов. машт щымыІеу

Іугъу уреп.

дымить несов. 1. Іугъо къикIын;

плитá дымит хъакум Іугъо къе-

кы; 2. фем Іугъо пихын (уц. п.

папиросям).

дымиться несов. Іугъо къыхи-

хын.

дымка ж. Іугъом фэдэ пщагъу.

дымный прил. Іугъо зэрят;

дымная комната Іугъо зэрят ун-

дымовой прил. Іугъо; дымо-

вай труба Іугъо зэркюра труб.

дымок м. Іугъо щыхъецIыкIу.

дымохб м. ІугъонкIыпI, хъа-

кушхъэиш.

дымчатый прил. Іугъушу.

дйня ж. наш.

дырж 1. гъуан; 2. перен.

разг. (глухое место, захолустье)

чыпIэ къогъу, къогъупIэ дэд.

дырка ж. см. дырж 1.

дырыйный прил. гъуан; дырый-

ый мешок дзыю гъуан.

дыхание с. жыы къэщеныр; затаить дыхание жыы къэщеныр зэпгъеу.

дыхательный прил. жыы къы-
зэрэшэр; дыхательные органы
анат. жыы къызэрэшэр орган-
хэр.

дышать несов. чем и без доп.
жыы къэщэн; дышать свёжим
воздухом жыы къабзэ къэщэн;
ёле дышать ерагъеу жыы къэ-
щэн.

дышаться несов. жыы къэщэн;
на свёжем воздухе легко дышится
жыы къабзэм жыы къышыщ-
гъошу.

дышло с. купегъу.

дъявол м. джынапцIэ.

дёжина ж. пшикIути; дёжи-
на платков платыку пшикIути.

дюйм м. дюйм (зы дюймовр миллиметрэ 25,4 мэхъу).

дюймовый прил. зы дюйм
хъуре.

дёйны мн. (ед. дёйна ж.) дюнхэр
(жыбытээм ээтрихъэрэ ыкIи
ыгъекошырэ пшикIо сапэхъ).

дюралюминий м. дюралюми-
ний (металл эхэгээчхъэгъэ
псынкIэ пытэ лъэлкъ).

дюшес м. дюшес (къужж дэгъу
лъэлкъ).

дядя м. ятэш (со стороны от-
ца); янэш (со стороны матери).

дятел м. пхэууу.

E

евангелие с. рел. евангелие,
инджыл (Христос ислэукIэ ыкIи
иучение къээгъотэрэ библием
ицши).

евреи мн. (ед. евреи м.,
еврейка ж.) еврейхэр, джурт-
хэр.

еврейский прил. еврей, еврей-

скэд еврэйский язык евреиз, евреискабз.

европеец м. европеиц.

европейский прил. европеискэ.

египетский прил. египет, еги-
петскэ; египетский хлопок еги-
петын къызыкIыгъэ бзыуциф.

египтэне мн. (ед. египтэин
м., египтэнка ж.) египтян-
хэр.

его мест. 1. личн. род., вин. п.
от он; его нет дома ар унэм
исэп; я видел его сегодня ар
нэпэ слъэгъуугъе; 2. притяж.
ащ; его дом на соседней улице
ащ иунэ тигъонэгъу урамын
тет; это его портфель ар ащ
ипортфель.

егоза м. и ж. разг. зы чыпIэ
имызагъ.

егозить несов. разг. зы чыпIэ
имызэгъян.

еда ж. 1. (пища) шхыны; 2.
(принятие пищи) шхэн; до едэ
шхэгъум нэс; после еды шхэгъу
уужмы.

едвá 1. нареч. (насилу) ерагъеу;
я едвá дошёл ерагъеу синэсигъ;
2. нареч. (чуть) къодий; едвá
жив псэу къодий; 3. нареч.
(очень мало, слабо) мэкIэ дэдэу,
ерэгъэ дэдзу; комната едвá осве-
щенá унэр ерэгъэ дэдэу осты-
гъэм ыгъэнэфынтыгъэ; 4. союз
(лишь только) передаётся после-
логом тетэу или конструкцией
предложения; едвá настала утро,
мы отправились в путь нэф къы-
зэрэшыгъэм тетэу гъогум
тытхэягъ, нэф къызэрэшьэу
гъогум тытхэягъ.

ёдем, ёдете наст. вр. от
éхать.

ёдим, ёдите наст. вр. от
есте I.

единение с. зэкъотныгъ, зэг-
руыоныгъ, зыкIыныгъ.

единица ж. 1. (цифра) зы;
2. (отметка) зы; 3. шапхъ;
единица веся щеч шапхъ;
4. мн. единицы (немногие) зэрыз-
хэр.

единичный прил. закъю; един-
ичный пример цысэ закъю.

единоборство с. зэкъозэб-
ныр.

единовластие с. единовластие
(хабзэр зы нэбгырэм ыIэ иллы-
ныр).

единовременный прил. зэ-
шыгъю, зэтыгъю; единовремен-
ное пособие зэтыгъю ІэпыIэгъу
(ахъццIэ).

единогласно нареч. зэкIэми
зэдаштэу, пстэуми игъогу зэ-
далъэгъуу.

единогласный прил. зэкIэми
зэдаштэрэ, пстэуми игъогу зэ-
далъэгъуу.

единодушно нареч. зэдаштэу.
единодушный прил. зэдэштэ-
ныгъ, эзгурыIоныгъ.

единокровный прил. зы тыре-
ны эзфэшхъафхэрэ ахъцIыгъе
(тыкIэ зэу, ныкIэ эзфэшхъафху-
цыт кIалэхэр).

единоличник м. зэкъорып-
сэу.

единоличный прил. 1. зэкъоры-
псэу; единоличное хозяйство
зэкъорыпсэу унагъу; 2. (осу-
ществляемый одним лицом) зы
нэбгырэм ышыгъэ (ышыгъэ, е
ышыгъэ), изакью; единоличное
решение зы нэбгырэм ышыгъэ
унашуу, зы нэбгырэм ышыгъэ
лоф.

единомыслие с. зэакъылэгъу-
ныгъ, ятушысэхэр зэтеф-
ныгъ.

единомышленник м. 1. иакы-
лэгъу; 2. (сообщник) игъус.

единоначалие с. единонача-
лие (зы нэбгырэм шунашбокIэ
лофыр зэхъаныр).

единообразие с. зэфэдэныгъ.
единообразный прил. зэфэд-
ныгъ.

единоутробный прил. зын къы-
льфыгъэ (ныкIэ зэу, тыкIэ зэ-
фэшхъафху цыт кIалэхэр);

единогубные братя зын кылъфыгъэ эзшыхэр.

единственно нареч. 1. (только один) закъоу; единственно пра- вильный путь гъогу тэрэз за- къоу щытыр; 2. (только, исключи- тельно) закъоу, къодьеу; он говорил единственно затм, что- бы... ащ зыкыногъэ къодьеер...

единственный прил. зы, за- къоу; единственный сын къоу за- къу; \diamond единственное число грам- зы пчагъ.

единство с. 1. зыкыногъ; морально-политическое единство моральне-политическа зы- кыногъ; 2. (неразрывность) зэ- пхыногъ; единство теории и практики теориемр практикэмр язэпхыногъ.

единный прил. 1. (общий) зы; единный план зы план; 2. (нераз- дельный) закъоу, зэдриэ; единная воля советского народа совет- скэ народым зэдриэ таубы- тэногъ; 3. (один) закъоу, зы; единное цёлое зы псау; \diamond все до единого зэкэ зи къемынэу. **ёдкий прил.** 1. (разъедающий) зыстырэ, къочэ; ёдкая краска зыстырэ краск; 2. перен. (язи- тельный) дыс.

ёдён м. 1. (в семье) йыгын (бгъашхэн фаеу унагом исыр); 2. разе. (любитель поесть) шхэнир зикласэр.

ёж м. зоол. пыжы.

ежевика ж. бот. ежевик (къац- мэркю лъэпкб).

ежегбдник м. ильесым зе кылъ- дэктырэр.

ежегбдно нареч. ильес къеси.

ежегбдный прил. ильес къес щыэрэ.

ежеднёвно нареч. маф къеси. **ежеднёвный прил.** маф къес щыэрэ; ежеднёвные занятия ма- фе къес щыэрэ занятиехэр.

ежемесячник м. мазэм зе кылъ- дэктырэр.

ежемесячный прил. мазэм зе кылъ- дэктырэр; ежемесячный жур-

нал мазэм къес кылъдэктырэ жур- нал.

ежеминутно нареч. минут къеси, минут пэпчъэу.

ежеминутный прил. минут къеси, минут пэпчъ.

еженедельник м. тхъамафэм зе кылъдэктырэр.

еженедельно нареч. тхъамафэ къеси, тхъамафэ пэпчъэу.

еженедельный прил. тхъамафэ къес кылъдэктырэр; еженедельный журнал тхъамафэ къес кылъдэктырэр журнал.

еженасно нареч. сыхват къеси, сыхват пэпчъэу.

ежечасный прил. сыхват къес, сыхват пэпчъ.

ёжиться несов. зыутын; ёжиться от холода чылэм къы- хэклэу зыутын.

ёжовый прил. пыжы; \diamond дер- жать в ёжовых рукавицах когоб- либо зыгорэм пхъашэу удэзэ- клон.

ёздá ж. клонир; ёздá на вело- сипеде кушхъяфачъэм тесэу клонир; \diamond в трёх часах ёзды от города къалэм сыхъатиш гъогъклэ пчыхъэу.

ёздить несов. клон; ёздить на автомобиле автомобилым исзу клон; ёздить за город къэлэ гъунэм клон; ёздить верхом шыоу клон.

ёздовой прил. 1. (для ёзды) зэрээзэрчэрэ; клашиэрэ; ёздо- вая лошадь клашиэрэш; 2. в знач. сущ. м. шыкуау.

ёздок м. 1. (садник) шыу; за- поздалый ёздок къэгужьогъэ шыу; 2. дэгъоу тесыр, дэгъоу рыхорэр; отлийный ёздок на велосипеде кушхъяфачъэм дэгъу дэдэу рыхорэр.

ёзжу, ёздишь наст. вр. от ёздить.

ёзж м. рел. еретик (ересым готыр).

ёзжать несов. пкъымызэгъэн,

пкъымызагъеу щысын.

ёрбшить несов. что, разг.

гъэупырэцын; ёрбшить волосы

шхъацыр гъэупырэцын.

ёрундá ж. зи къызэрмык, пкъэнч.

ёрш м. (рыба) тхыкъэц

(пцэжжий).

ёсаул м. ист. есаул (офицер

ёкнуть однокр.: сёрдце ёкнуло ыгучэригъэзыгъ.

ёле нареч. ерагъеу; \diamond ёле-ёле ерагъэцэрагъеу; ёле-ёле душа в тёле тогов. ыпсэ пыт къодыр.

ёлк ж. 1. см. ель; 2. ёлк; новогодняя ёлка ильесыкэ ёлк.

ёловый прил. ель; ёловый лес ель мээ; ёловый стол ель стол.

ёль ж. ель (шхъонти) эзпытэу щытыл лъэпкб.

ёлыник ж. 1. (еловый лес) ель мээ; 2. собир. (ветви ели) къеуп- кэхыгъэ ель къутамэхэр.

ём, ёшь наст. вр. от есть I.

ёмкий прил. бэ зэрыфэрэ; ём- кая бутыль бэ зэрыфэрэ башре- бышху.

ёмкость ж. ифэрэр; ёмкость бутыли башрэбышхом ифэрэр.

ёму мест. личн. дат. п. от он, онб; я принёс ёму хорошую книгу сэ тхылъ дэгъу ащ къы- фэхьыгъ.

ёнот м. зоол. юнот (хъурышто- хъапль дэгъу къэзытэрэ псуу- чхэ лъэпкб).

ёпикон м. церк. епископ (ап- шъэрэ Иэнатэу, звание хри- стианска дин пащэмэ язэмэ зэу ащиц).

ёралаш м. разг. мыхъо-мыши, зэгъэфагъэ зыхэмъль.

ёресэж ж. 1. рел. ересь (диным къылъорэ догматхэм атекыногъ, тетыгъэ зиэ диным инормэхэм атекыногъ, агокыногъ); 2. перен. (чепуха) пцы, къэгупши- сыгъ.

ёретик м. рел. еретик (ересым готыр).

ёрзать несов. пкъымызэгъэн,

пкъымызагъеу щысын.

ёрбшить несов. что, разг.

гъэупырэцын; ёрбшить волосы

шхъацыр гъэупырэцын.

ёрундá ж. зи къызэрмык,

пкъэнч.

ёсаул м. ист. есаул (офицер

чинэу, пехотым хэты капитаным фэдэу, къэзэксыдээм илагъэр).

ёсли союз условн., передаётся суффиксом =мэ, а также последователами щытмэ, арымэ; если я не прав, скажи сэ слорэ мытэ- рээмэ, кваю; ёсли бы он знал, то он пришёл бы ащ щытэшты- гъэмэ, ар къэклоныгъ.

ест наст. вр. от есть I.

естественно нареч., вводн. сл. зытэмын тетэу, шыпкъэу; впол- нэ естественно шыпкъэ дэ- дэу; естественно, он согласил- ся шыпкъэу ар къезгъыгъ.

естественность ж. (непринуж- дённость) зэрэштын фаем фэ- дэу щытыногъ.

естественный прил. 1. (отно- сящийся к природе) природэм ехылэгъэ; естественные науки

природэм ехылэгъэ наукахэр; 2. (нормальный): естественный путь развития хэхъоныгъэр зэ- рыкыон фэе гъогу.

естествознание с. естествозна- ние.

естествоиспытатель м. есте-ствоиспытатель (природэм щы- хъухэрэр зыуплъэкүре цыиф гъэсагб).

есть I несов. что 1. шхын, шхэн; он очен мэло ест ащ ѿ- хъэрэр мэкэ дэд; 2. (разрушает, разъедает) шхын; ржавчина есть желэо улъигъэм гъучыр ешхи; 3. (причинять боль) ыгъэу- зын, ришъун; дым есть глаза лу- гъюн нэр решъу.

есть II 1. з л. ед. ч. наст. вр. от быть; СССР есть социали- стическое государство рабочих и крестьян СССР-р рабочхэмрэ мэкъумэшшишэхэмрэ ясоциа- листическое къэралыгъо щыт; 2. (существует, имеется) щыт; есть новое постановление ун- шыуакэ щыт.

есть III межд. воен. къызгу- рыгуагъ, згъэцэкээн.

ефрейтор м. ефрейтор (солдатын ыпшээ къорэ ятлонэрэ звание).

éхать несов. 1. клон; **éхать** верхом шыуо клон; **éхать** поездом мэшокуклэ клон; 2. (уезжа́ть, отправля́ться) клон, ежъэн; я зáвтра éду в Москву се неущ Москва сэкло.

ехидничать несов. разг. гуимыль тхъагъепцэу щытын.

ехидно нареч. гуимыль тхъагъепцэу.

ехидный прил. гуимыль тхъагъепцэу щыт; **ехидный** человек гуимыль тхъагъепцэу щыт цыф.

ехидство с. гуимыль тхъагъепцэу щытыныгъ.

ещё нареч. 1. (в добавление) джыри; съешь ещё хлеба джыри хъалыгъу шхы; 2. (уже) хъугъэ; он уéхал ещё недéлю назад ар тхъамафе хъугъэ зыкожыгъэр; 3. (пока что) джыри; ты ещё мóлод джыри укыл; 4. при сравнит. ст. нахыи; ещё лúчше нахыи нахышыу; ♦ ещё бы! адэ!; ты идёшь в кино? — Ещё бы! о кинéум окIуа? — Адэ! ёю мест. личн. твор. п. от онá; ёю все довольны ащ зэклэ фэрзэх; эта работа выполнена ёю ащ мы Гофыр ыгъэцэклиагь.

Ж

жаба I ж. зоол. чыльэ хан-тларкъу.

жаба II ж.: грудная жаба мед. уст. гу уз.

жабры мн. (ед. жабра ж.) жалэ (пцажъые жэгэгум иэ жалэхэу жыбы къыззирчэрэр).

жаворонок м. бзыухъакуаку (орэд къэзылорэ бзыу лъялкэ). **жадничать** несов. разг. харамын, нэйпсыен.

жадно нареч. 1. нэйпсыеу; жадно есть нэйпсыеу шхэн; 2. перен. ишыпкъэу; жадно слушать ишыпкъэу едэун.

жадность ж. 1. (алчность) нэйпсыеныхъ; есть с жадностью нэйпсыеу шхэн; 2. (скупость) харамыныхъ, тхъаэныхъ; прорвать жадность харамыгъэ къызхэгъэфэн.

жадный прил. 1. (алчный) нэйпсый; жадный к деньгамахъэкэе нэйпсый; 2. (скупой) харам, тхъацэ; жадный человек цыф тхъац.

жажда ж. 1. псы фэлэныгъ; утолить жажду псыфалэр гъэклидин; 2. перен. фэлэныгъ; жажда знаний шэныгъэхэм афэлэныгъ.

жаждать несов. чего и с неопр. (сильно желаты) фэлэн; он жаждет учиться ар еджэным фэлэ.

жакёт м. жакет (бзылтыгъэ Ѣыгъын къэко лъялкэ).

жалётъ несов. 1. кого (испытывать жалость) угу егъун; 2. о ком-чём или с союзом «что» (сожалеть) гухэкин, гукъеон; жалёю, что не закончил институт институтыр зэрэсмыуухыгъэр сыйгү къео; 3. что, чего (щадить, беречь) шхъасын; не жалётъ сил для работы лэжэеннымкэ (е лэжэенным пае) къуачэм ушхъамысын.

жалить несов. кого-что еон, ецекъэн (блэм, бжъэм, къэцгъуанам яхыллагъ).

жалкий прил. 1. (вызывающий жалость) тхъамык; иметь жалкий вид тхъамык э тепльэ уилэн; 2. (плохой, невзрачный) дэй хъугъэ; костюм пришёл в жалкое состояние къэкоэппыллыр дэй хъугъэ.

жалко 1. нареч. тепльаджэу; жалко выглядеть тепльаджэу щытын; 2. безл. в знач. сказ. гуегъу; мне тебя жалко сыйгү огъу.

жáл с. щэ (зэрьоу, зэрьакъеу блэм, бжъэм, къэцгъуанам ялэр).

жáлоба ж. 1. (выражение недовольства) тхъаусхэ; 2. кнiga жалоб тхъаусхэ тхылъ.

жáлобно нареч. гугъэузуу; тхъаусхуу; жалобно стонать гугъэузу Ѣэлун.

жáлобный прил. гугъэузуу; тхъаусхэ; жалобный голос тхъаусхэ макъ; ♦ жалобная книга тхъаусхэ тхылъ.

жáловать с. лэжъапкI, ИофшапкI.

жáловать несов. 1. кого-что (уважать, ценить) плъытэн; прошуй любить да жаловать шу Ѣульэгъунэу ыкIи шбултынэу сышольэлъу; 2. кого-что чем, кому-чему то, уст. (награждать) наградэ елтын.

жáловаться несов. на кого-что тхъаусхэн.

жáлостливый прил. разг. гукигъузыхэлъ (циыф).

жáлостный прил. разг. (жалобный) тхъаусхэ; жалостный голос тхъаусхэ макъ.

жáлость ж. (сострадание) гуегъуныгъ, гукIэгъу; ♦ какая жалость! сыйду гухэк!!

жаль безл. в знач. сказ. 1. кого и с неопр. гуегъу; жаль смотреть на него ащ уепльянкэ угу егъу; 2. чего и с неопр. гуухэк; жаль потрёченного времени ухажтэу теклодагъэр гуухэк; 3. с союзом «что» (прискорбно, грустно) гукъау; жаль, что он не придёт ар къызэрэмы-клоштыр гукъау.

жалози с. несл. пхъэ цыкIу эзбэлгъэ шхъянгъупчэ пэлихъу.

жандарм м. жандарм (жандармерием къулыксу цызышилэрэр).

жандармёрия ж. жандармерие (революционное движение) эзжун; сапог жмёт ногу Ѣазм лъакъор ефызы; 3. (выдавливать) пытын, къэфын, къэфизыкъин; жать сок из винограда сэншашхъэм псыр къэфын.

жэнэфагъяхэр зиIэ произведениер).

жар ж. 1. (эной) жъоркъ, фэбае; 2. разг. (горячие ули) тэпы, жъоку; 3. (повышенная температура) плъыр-стыр;

4. перен. (пыл, рвение) егугъуныгъ; ♦ чужими руками жар загребать мурадыр гъэцэлгъэзэн пae хымэ къуачIехэр къызэфгъэфедэн.

жара ж. жъоркъ, фэбае.

жаргон ж. жаргон (бзэу зэкIэ зэрьгүчийгээрэм текIэу, социальная цыф куп горэ зэрьгүчийгэу, а купым ыгъэфедэрэ пкыгъохэр къызэрэгкэ гуцылгэхэр зыхэт гуцылакI).

жáреный прил. гъэжъэгъе; жареное мясо лы гъэжъагъ.

жáрить несов. что гъэжъэн; жарить котлеты котлетхэр гъэжъэн.

жáриться несов. жъэн.

жáркий прил. 1. (энойный) жъоркъ, фэбае; жаркий день мэфэ жъоркъ; 2. (тропический) фэбэ; жаркие страны хэгъэгу фэбэхэр; 3. перен. передаётся аффиксом =шхо; жаркий спор эзэнкъохушу; жаркий бой эзошху.

жаркое с. лы гъэжъагъ.

жасмин м. бот. жасмин (къэгъээ лъялкэ).

жáтва ж. 1. (время уборки урожая) хыныгъу; время жатвы хынывом; 2. (урожай) лэжынгъе; богатая жатва лэжынгъе гъэбэжъу.

жáтка ж. с.-х. жатк (лэжынгъээр зэрэупкIэрэ машинэу, шыхэр зыкIэшагъэр).

жать I несов. что 1. (стискивать, сжимать) фызын; жать руку Iэр фызын; 2. (быть тесным-о платье, обувь) фызын, эзжун; сапог жмёт ногу Ѣазм лъакъор ефызы; 3. (выдавливать) пытын, къэфын, къэфизыкъин; жать сок из винограда сэншашхъэм псыр къэфын.

жать II несов. что, с.-х. хын; жать пшнейцу коцыр хын.

жаться несов. 1. (прижиматься) зефызыллэн; зещыхакын; дёвочка жалась к материи пшъэшъэжьем янэ зырифызыллэнтигъ; 2. (погруживаться) зыфызын, зыттышын; жаться от хобода чызэм кыхэкэу зытушын.

жвачный прил. гъошхэрэ (мэлы, чэмы, псыцу, пчены зыфэплющхэр); жвачные животные гъошхэрэ былымхэр.

жгу, жжёш наст. вр. от жечь. жгут м. бгэнэпс, бганэр зэраторхэрэ.

жгучий прил. 1. (горячий, обжигающий) узыстрэ, стыр; жгучее солнце тыгъэ стыр; 2. (принчинающий болю) узыстрэ, лыгычуст; жгучий мороз чызэ лыгъу-лыст; 3. перен.: жгучий стыд укытэ ин; жгучая боль уз льш дэд; \diamond жгучий вопрос анах зичэзыу Йофыгъу.

ждать несов. 1. кого-что или кого-чего ежэн; ждать поезда мэшшокум ежэн; 2. чего (надеяться) щыгугъун.

же I союз 1. противит. ау, а также передаётся послегодом Помэ; он остаётся здесь, я же уезжаю ар мыш кышэуу, сэры Помэ сэклижы; 2. присоед., передаётся суффиксом -шь; с тех пор, как я его знаю, знаю же я его с детства, я не переставал дружить с ним сэ ар зысшшэрэр тицыкыгъом кышегъягъяу, ар зысшшэрэр тицыкыгъом кышегъягъяу, сэ ащ ныбджэгъугъяу дыслигъэр хэсныагъяэ.

же II частица 1. усил., передаётся частицами -ба, шыбы; я же писал, что приду къэстхыгъэба сыйкызэрэкшоштыр; 2. употр. для указания тождества фэд; у меня такая же книга ащ фэдэ тхыль сэри си;

\diamond всё же он неплохой человек сидэу щытми ар цыф дэен.

жевать несов. что гъэтнеш-күн, уцэун.

жезл м. жезл (бэц кізакІэу, ар зыем тетыгъо ціэрыд зэри-Іэр къэзмэгъэлтэгъорэр).

желание с. фэеныгъ, шоигъоныгъ.

желанный прил. 1. зажэрэ, зыфэе; желанный гость зыфэе хыкI; 2. (дорогой, милый) икэсэ дэд, шу ыльэгъурэ; желанный друг шу ыльэгъурэ благъэр (\diamond ныбджэгъур, гъусэгъур).

желатин м. желатин (клей лээктэу шынынэ ахалхъэу, кинопроизводствэм, фотографием щагъэфедэрэр).

желать несов. 1. чего, с неопр. или с союзом «чтобы» (хотеть) фэн; я желало его видеть ар сльэгъункэ (е сльэгъунэу) сыйфай; 2. кому-чemu кого-чего или с неопр. пшлонгъон; желать счастья кому-либо зыгорэм насыт иэнэри пшлонгъон.

желający 1. прич. от желать; 2. в знач. сущ. м. фаер, зышшонгъор; оказалось много желаящих пойти в кино кинэум кло зышшонгъор бзу къычэкигъ.

желвак м. кыхэчыгъ (пкышишылым).

желé с. нескл. шхын Іашу (пкышишхээ-мышхэхэм ахашыкы).

железа ж. анат. железэ

(организмэм ишыкIэгъэ вееществаар къэзшишыре е имышыкIагъэхэр къыхэзшишыкIыре орган); слюнная железа Іупс къэзшишыре железэ.

железнодорожник м. мэшшокугъогу Йофыш.

железнодорожный прил. мэшшокугъогу; железнодорожный транспорт мэшшокугъогу транспорта.

железный прил. 1. гъучы; железная руда гъучы пцый; 2. перен. (сильный, крепкий) пытэ; железное здоровье псау-

ныгъ пыт; 3. перен. (твёрдый, непреклонный) пытэ; железная дисциплина дисциплинэ пыт; \diamond железная дорога мэшшоку гъогу.

железняк м. мин. железняк, гъучи пцый.

железо с. 1. гъучы; къэнджал, тенэч; листовое железо къэнджал бзыгъ; крёвельное железо унашхын тиральхъэрэ къэнджал; 2. собир. (изделия из железа) гъулым хэшшыкыгъэхэр.

железобетон м. гъучибетон.

железобетонный прил. гъучибетон; железобетонное укрепление гъучибетонным хэшшыкыгъэ пытапи.

железоплавильный прил. гъучи зыщагъэткүре, гъучигъетту.

железопрокатный прил. гъучи-фытэ.

жёлоб м. хаккуашь.

желтеть несов. 1. (становиться желтым) гъожы хын; листья желтятся тхапэхэр гъожы мэхъух; 2. (видеться — о желтом) гъожьэу къэльэгъон; вдай желтёла пшеница чыжэкээкоцар гъожьэу къэльэгъоцтышь.

желтнзя ж. гъожыгъ.

желтök м. кіэнкэ кургью.

желторотый прил. 1. Іупэ гъожь; желторотый воробей Іупэ гъожь бзыу; 2. перен. разг. (молодой, неопытный) зи зымышшэрэ ныбжыкы; желторотый юнец зи зымышшэрэ кіелаки.

желтуха ж. мед. желтух (цыфым ишшу узы зыххукээ, ышшо гъожы зэрэхбурэр).

жёлтый прил. гъожы.

желудок м. нэгъу, ныбэ; расстройство желудка мед. ныбачь.

жёлудь м. мышкы.

жёлчный прил. 1. анат. зэзы; жёлчный пузырь зээ щэрэб; 2. перен. шэнчыч; жёлчный тон шэнчыч гүшкыл.

жёльч ж. 1. анат. зэзы; 2. перен. (раздражение) шэнчычэныгъ, губжыпхэнэгъ.

жеманиться несов. разг. нэшшошын, зышшошыжын, зышшытэжын.

жеманный прил. нэшшошын, зышшошыжырэ, зышшытэжырэ.

жемчуг м. налмэс-налкыут (мыжшо лъпанэм ащиц, молюскэу хым хэсээм алкышигол хэхъо).

жемчужина ж. 1. (зерно жемчуга) налмэс-налкыутац; 2. перен. (сокровище, украшение) дэхэ дэд, зынах дахэ щымы.

женяж ж. шъуз.

женатый прил. къэзыщэгъе, шъуз зиэ.

женить сов. и несов. кого на ком къеэшэн.

женитьба ж. къэщэныр, къээрэшэныр.

жениться сов. и несов. на ком и без доп. къэшэн.

жених м. псэлыххъу.

жёнский прил. бзылъфыгъе; Международный жёнский день Бзылъфыгъэхэм я Дунэе маф; жёнская обувь бзылъфыгъе шуакы; \diamond жёнский род грам. бзылъфыгъэ род.

жёнственность ж. бзылъфыгъагь.

жёнственный прил. бзылъфыгъе шэнхэр зыхэль.

жёнщина ж. бзылъфыгъе; жёнщина-врач врач-бзылъфыгъ.

жердь ж. къорэгъ, бэц къых. жербёба прил.: жербёба кобыла шыбз лъфэн.

жербёнок м. шыкэ.

жербёбц м. хакло.

жербёйтись несов. лъфэн (шыкэ къылъфын).

жербёбка ж. пхъэдэ.

жёрнов м. шъхьал мыжку (мыжшом хэшшыкыгъэ шхьхьал цэрэх).

жёртва ж. в разн. знач. хэкло-дэнэр, теклодэнэр; жёртвы войнэ заом хэкло-дагъэхэр.

жёртвовать несов. 1. что (принести в дар) тын пшын; 2.

кем-чем, перен. зыбгээкіодын; жертововать собой зыгорэм пае зыбгээкіодын.

жест *м.* Іәуті.

жестикулировать несов. Іәутіләшішін.

жёсткий прил. 1. (твёрдый) пытэ, пхъашэ; жёсткий диван диван пхъаш; 2. перен. (суро-вый) пхъашэ; жёсткий характер шэн пхъаш; 3. перен. (не допускающий отклонений, строгий) Іо зыхэмьль, пытэ; жёсткий срок Іо зыхэмьль паль, пэльз пыт.

жестокий прил. 1. (беспощад-ный, безжалостный) жъалым, гукіэгъу зыхэмьль; жестокий человёк цыф жъалым; 2. перен. (очень сильный) лэш дэд, шко дэд; жестокий морбз чылэшко дэд.

жестокость *ж.* (безжалост-ность) жъалымагъ, гукіэгъу хэмьлынагъ.

жесть *ж.* цэф.

жестяной прил. цэф; жестя-ной чайник цэф шайныч.

жестянщик *м.* цэфши.

жетон *м.* жетон (*гүчілім хэ-шілкілігээ* значен).

жечь несов. что 1. гъэстын; жечь бумагу тхылыпір гъэстын; 2. (обжигать) гъэжъэн, гъэстын; солнце жжёт лицо тыгъэм нэйур къести.

жечься несов. разг. уистын; крапива жжётся пшесенным уести.

жёлтый прил. гъэжъагъ; жёлтый кофе коф гъэжъагъ.

живительный прил. куачіэм хэзыгъехэр, куачіэр къэзыгъэпсэужэр.

живность *ж.* собир. разг. щагу-бзыу ашхыхэрэр.

живо нареч. 1. (ясно, отчёт-ливо) шлоу, Іупкіэу, эзхэугу-фыкігъэу; это мне живо напоминает действие ащ сикілъегъу шлоу сыгу къегъекыжы; 2.

(оживлённо) дэгъоу; урок прошёл очень живо урокы лэшшу дэгъоу куагъе; 3. разг. (быстро) псынкіэу, шлэхэу; живо сбёгай в школу псынкіэу еджап эм чъэ.

живой прил. 1. псэу, живая рыба пцэжные псэу; его родители живы ащ янэ-ятэхэр псэух; 2. (подлинный, реальный) цы-Іакіэм щыщ; живая действительность щы-Іакіэм щыщ Іофыгъо шыпкъ; 3. (дестранный, бойкий) чан, нэутх; живой ребёнок кілэціыкъу нэутх; \diamond живая природа природэ псэу; ни жив ни мёртв мыпсэу-мыллагъ, мыз-мылл.

живописец *м.* живописц, суретші (художникэу краскәкіэ сурэт шынын искесство); 2. собир. (картины) сурэтхэр.

живородящий прил. зоол. щыр къэзыльфыр.

живот *м.* ныбэ.

животврный прил. зыгъэ-чэр, куачіэ къэзытре; животворное действие сна куачіэ къэзытре чыйй.

животновод *м.* быльмахъ.

животноводство *с.* быльмахъун.

животноводческий прил. быль-мэхъ.

животное *с.* быльм, псэушхъ; домашние животные щагу быльмхэр; хищные животные хыкіэ-квокіэ псэушхъехэр.

животный прил. быльм, хъайлан, псэушхъ; животный мир псэушхъехэр; \diamond животный страх зимишІэжъэу Ѣтэнры.

животрепещущий прил. зигъо дэд, мэхъанэшко зиэ; животрепещущий вопрос зигъо дэд Іофыгъу, мэхъанэшко зиэ Іофыгъу.

живу, живёшь наст. вр. от жить.

живучий прил. 1. (жизнеспособный) щыненгъэм тегъэпсыхъэгъ (псэушхъе в уц лэпкъ); 2. перен. (устойчивый) кіоды-жыгыгай, бэрэ щылэр.

живчик *м.* 1. разг. (живой, подвижный человек) жызыктэл цыф; 2. биол. живчик (хууль-фыгъэм е псэушхъеу хъум исперматозоид).

живьё нареч. разг. псэу.

живки прил. 1. (текущий) псым фэд, псышьо зиэ; 2. (воздушный, разбавленный) псынтиэ, плуакіэ; живкий суп лэпс плуакі; 3. (редкий) плуакіэ, цырхъы; живкие волосы шхъац плуакі.

живкость *ж.* псышьо.

живка *ж.* псынтиэ.

живнедействительность *ж.* псау-ныгъэм тегъэпсыхъагъэнры, щы-Іенгъэм тегъэпсыхъагъэнры.

живненний прил. 1. щы-Іакіэр зылъэгъу; человек с жизненным опытом щы-Іакіэр зылъэгъу цыф; 2. (важный, необходимый) мэхъанэшко зиэ, зигъо хъугъэ; жизненное предложение зигъо хъугъэу къагъэлъэгъо Іофыгъу; жизненный вопрос мэхъанэшко зиэ Іофыгъу.

живненописание *с.* уст. зыгро-рем ищи-Іакіагъэр тхыныр, биографии.

живнерадостность *ж.* нэш-Іо-гушы-Іагъ.

живнерадостный прил. нэш-Іо-гушыо; живнерадостный человек щы-Іакі нэш-Іо-гушыу.

живненспособность прил. щы-Іен-гъэм екіуре, щы-Іенгъэм тегъэпсыхъагъэ.

живн *ж.* 1. (существование) щы-Іенгъэм; жизнь растений къэ-кыхэрэм ящи-Іенгъэм; 2. (продолжительность существования) гъашэ; в течение всей жизни экіэ егъашэм къыкіоц; 3. щы-Іакі-псэукі; общественная жизнь общественности щы-Іакі-псэукі; \diamond вопрос жи-зни и смерти мэхъанэшко зиэ Іофыгъу; по гроб жизни разг. оллэжы-фэкіэ.

живла ж. 1. (сухожилие) фэ; 2. (кровеносный сосуд) лынтыр; живлы надулись лынтыфхэр къэпшыгъэх; 3. горн. къат; золотоносная живла дышэ зыхэль къат.

живлёт *м.* ныбалы (пшыаплэ зыткыл гүбулэ зыткылт хууль-фыгъо кіэко цыкіл). живлёт *м.* чэс (ылкіэ зыткыл гүбулэ зыткылт).

живлистый прил. 1. фэ бэу зыхэль; живлистое мясо фэ бэу зыхэльыл; 2. (с выступающими жилами) лынтыфхэр къызыхэшырз; живлистые руки лынтыфхэр къызыхэшырз.

живлище с. ун.

живлишный прил. зэрысыре унэ, зыцылпсэурэ унэ; живлишное строительство зэрысыре унэхэм ягъэпсын.

живлой прил. зычэсихэр; живлой дом зычэсихэр ун.

живлоплоды ж. цыфхэр зы-цилпсэухэр (псэунлэ).

живмолость ж. бот. жимолость (лашіумэ къызылхэр къякілъег).

живир *м.* шэ, дагъэ; живбтный живир быльмыш; растительный живир къэкіремэ къахахырэ дагъэ.

живраф *м.* жираф (Африкэм цылпсэурэ пигэ къыхэ-лэлжко къыхъе псэушхъ).

живрафа ж. см. жираф.

живрёт несов. пцэр хъун.

живрный прил. 1. пцэр; живрный кусок мяса ли пцэр такъыр; 2. (запачканный жиром) дэгъэ закл; живрные руки Іехэр дэгъэ закл.

живровый прил. (содержащий жир) шэ зыхэль, дагъэ зыкээт, тхъу зыкіель.

живтейский прил. псэукіэм епхыгъэ, гъашэм епхыгъэ; живтейский опыт псэукіэм епхыгъэ опыта.

житель м. (чыплем) щыщ, (чыплем) щыпсэурэ цыф; городской житель къелэдэс, къалэм щыпсэурэ цыф.

жительство с.: место постоянного жительства ренеу зыщыпсэурэ чып.

житница ж. 1. хъамбар; 2. перен. гъэбэжкулэ.

жито с. хъамцый.

жить несов. 1. (существовать) псыун, щыэн; долго жить бэрэ псыун; 2. (обитать) щыпсэун; он живёт в новом доме ар унакэл щэпсэу; 3. с кем дисын, дэпсэун; жить с братомыш дисын; 4. кем-чем, перен. щыэн; жить надёждами гугъэкэ щыэн.

житъе с. разг. щылакэ, псыукэ; \diamond житъе-бытьё щылакэ-псыукэ.

жму, **жмёшь** наст. вр. от жать I.

жмурить несов. что: жмурить глаза нэхэр упышлэн.

жмуриться несов. нэхэр упышлэн.

жмурки только мн. нэшью-пышл.

жмыхи мн. (ед. жмых м.) с.-х. макух (семечким дагъэр зыкыла-фыкэ къэнэжъэрээр).

жнёйка ж. с.-х. хынекю машин.

жнец м. хынакыу.

жнивьё с. 1. (поле, где сжат хлеб) коцыкъ (лэжъигъэр зытракхыгъигъэр); 2. (солома) уарээ.

жну, **жнёшь** наст. вр. от жать II.

жокей м. шыкъегъачь.

жонглёр м. жонглёр (цирким) чэт актёрэу жонглёрствэм пыльэр.

жонглировать несов. чём жонглировать шын (пкыгъето зэфэшхъаф заулэ азы уахътээм дээзьемэ щылыкъубытыжъызз шылын, ариджэгүн).

жрёбий м. пхъэдз; тянуть жрёбий пхъэдз къихын.

жрец м. ист. жрец (джорэм

фэпщыл йыщтыгъэ цыфхэм ядин пац).

жужелица ж. жужелиц (чэц штомпэжъ цунхтхъяло лэрэлко).

жужжание с. ны-нын йоныр; шъуниры.

жужжать несов. ны-нын йон; шъунир; жужжат комары/аргъомэ ны-нын ало; пүли жужжат щэхэр мэшьюих.

жу м. штомпэжъ; майский жук май штомпэжъ; навбэнный жук без штомпэжъ.

жулик м. 1. (вор) тыгъуакло, тхъагъэпцы; 2. разг. (плут) пылыус.

жульничать несов. разг. хэтигъон; пылы хэусыхан.

журавль м. 1. (птица) къэрэу; 2. (у колодца) псынэкъуау.

журить несов. кого, разг. цэцэн; журить шалуна къэлэцыкъу бзаджэм еццэн.

журнал м. журнал; литературный журнал литературизм журналь; классный журнал клас-снэ журнал.

журналист м. журналист (литературэ юфышлэу журналлистикэм пылтыр).

журнальный прил. журнал, журналь; журнальная статья журнальная статья.

журчание с. шку-шку макъ (псым ехыллагэ).

журчать несов. шко-шкон (псым э мацээм ехыллагэ).

жуткий прил. щтагъо, щынагъо. **жутко** безл. в знач. сказ., кому щтэгъо бэлахъ, щынгъо бэлахъ; мне стало жутко щынэгъо бэлахъ сыхэфагъ.

жут ж. разг. щынэгъо бэлахъ; тхъамыкъэльто бэлахъ; меня жуть берёт щынэгъо бэлахъм сизээкеубытэ.

жую, **жуёшь** наст. вр. от жевать.

жюри с. нескл. собир. жюри (циф купэу выставка, конкурс зэнэктокъухэр щылэ хъумэ шуухафтынхэр зыгъенафэрэр).

3

з предлог 1. с вин. п. (на вопрос «куда», в знач. через, на ту сторону) передаётся послелогом адыкэ или глагольными префиксами дэ=, и=, къо=; уехать за город къалэм адыкэ дэкын; выбросить за окно шхъан-гъупчээм идзын; стать за дерево чыгым къоуон; 2. с твор. п. (на вопрос «где», в знач. позади, по ту сторону) передаётся послелогом ыкыбыкэ или глагольным префиксом къы=; жить за городом къалэм ыкыбыкэ щыпсэун; 3. с вин. и твор. п. (на вопросы «куда» и «где», в знач. около, вокруг) передаётся глагольными префиксами пэ=, къэры=; сесть за стол столом столым къэрысын; 4. с вин. п. (при указании предмета, к которому прикасаются) передаётся конструкцией предложения; взять за руку ыэ убытын; держаться за стол пкъэрэу ыгыын; 5. с твор. п. (позади, вслед, чередуясь) передаётся глагольным префиксом къэлъы=; ты иди за ним о аш къэлъыку; 6. с вин. п. (в течение, в продолжение) передаётся аффиксом =кэ; он эту работу выполнит за три дня аш мы юфшэнры мэфишкэ югъэцкэшт; 7. с вин. п. (больше, сверх) передаётся глагольными префиксами шло=, блэ=; ему перевалило за сорок аш ыныбжь илъэс тюкитпум блэкыгъ; 8. с вин. п., в сочетании с предлогом до (раньше на какое-л. время) передаётся послелогом ыпекэ или деепричастной формой илэу, щылэу; за час до отхода поезда мэшлокур ыкыныкэ зы сыхыт илэу; 9. с вин. п. (при указании на объект действия) пере-

даётся глагольным префиксом тыф= или послелогами апае (пае, пай), афэшл (фэшл); мы боремся за мир во всём мире мамырныгъэр зэкэ дунаим щылэнным пас тэ тэбанэ; голосовать за кандидатов блока коммунистов и беспартийных коммунистхэмэ партнёром хэмыхэмэ язэкъотынгъэ икандидатхэмэ афшл голосовать шын (е лэ лэтын); 10. с твор. п. (с целью получить, достать) передаётся конструкцией предложения с помощью слова къышэнэу; послать за врачом врачам къышэнэу гэлжэйн; 11. с вин. п. (вместо кого-л.) передаётся послелогом пчылэкэ; я сегодня работал за тебя непэ о пчылэкэ юф сша-гъэ; 12. с вин. п. (при указании платы, возмещения) передаётся послелогом пае (пайкэ) и аффиксом =кэ; уплатить за работу юфшагъэм пае ыпкэ етын; купить за пять рублей сомитфкэ къэшэфын; 13. с вин. п. (по причине, вследствие) передаётся послелогом пае (пай); уважать за храбрость илыхъужьынгъэ пае лъытэн; \diamond очередь за тобой чэзыур уие; сидеть за книгой тхыльм къэрысын; приняться за работу юфшэнэм фежъэн (е пыхын); сесть за урбки урокам пэтихъан (е фежъэн); ни за что не сделаю! зэрышын щылэн; сышылэнэн!

забава ж. 1. (развлечение, игра) джэгу; 2. (несерьёзное занятие) юф мыхъат.

забавлять несов. кого-что (развлекать) емыгъэзэшын, гъэджэгүн.

забавляться несов. зэшыпэ зытгъэзэн.

забавно 1. нареч. гъэшлэгъюн; щхэнэу; он забавно расска-

зывает ащ гъэшІэгъонеу къе-
Іуат; 2. в знач. сказ. гъэшІэ-
гъоне; это очень забавно ар
лъешеу гъэшІэгъоне.

забавный прил. гъэшІэгъоне,
щхэны, дэхъащхын; забавный
случай хъуль-шІэгъ щхэн.

забаллотироваться сов. кого-что
хэмэдзын.

забаррикадировать сов. что
баррикадэ шын, баррикадэ
гъэпсын.

забаррикадироваться сов. бар-
рикадэ зыгъептэн, баррикадэ
зыфшын.

забастовать сов. забастовкэ
шын, забастовкэ къэлтын.

забастовка ж. забастовк (про-
летариатым иэкономическе ыкли
иполитическе Іофхэр къэзэр-
дихынену зэрэбанэрэм зэу ип-
лэшишома ащиц); всеобщая за-
бастовка пстэури зыхэлжэхэрэ
забастовк; объявить забастов-
ку забастовкэ шын.

забёние с. щыгулупшеныгъ;
предать забёнию зыщыгъ-
гъулупшэжын.

забег м. спорт. зэпчэзеныгъ.
забегать сов. Іэчээ-льчэйн;
при приближении победа все
забегали мэшіокур къэссы эзхьум
зэкІэ зэрэгтээчээ-льчэягъех.

забегать несов. см. забежать.
забежать сов. 1. дэлъедэн; за-

бежать во двор щагун дэлъедэн;
2. разг. ильдэн; забежать
к знакомым инэйусэмэ адэжь
ильдэн; 3. разг. (убежать да-
леко) чыжэу Гучын; ⚡ за-
бежать вперед апэ. ишын.

забелить сов. что чём, разг.
фыжэу шын; хэльхан; забе-
лить борщ борщым щатэ хэль-
хан.

заберёменеть сов. гъумы хъун,
ыпкы фимытэу хъун, лъермы-
хы хъун.

заберё, заберёшь буд. вр. от
збрать.

забеспокойиться сов. гумэкын
(ублэн).

забиваться несов. см. забить I,
1-4.

забиваться несов. см. забиться
2.

забинтовать сов. кого-что
бинткэ пхын; забинтовать рану
улагэр бинткэ пхын.

забирать несов. см. забрать.

забираться несов. см. забраться.

забитость ж. егъэзгъэныгъ,
тхъамыкленыгъ.

забитый 1. прич. (убитый)
хэгүгъэ, чэгүгъэ (гүүчиэм па
гүүчиынэр); хэгуллагъ (зако-
ложеный); 2. прил. (запуган-
ный) егъэзгъэ, тхъамык; заби-
тый человек егъэзгъэ цыф.

забить I сов. 1. что (убить)
хэгүн, хэгъэзыхан; забить
гвоздь гүүчиынэр хэгүн (е
хэгъэзыхан); 2. что (заделать
на глухо) Іууллэн; забить окно
досками пхъэмбгүкэ шхъан-
гүппчээр Іууллэн; 3. (напол-
нить до отказа) из хъун, игон;

забить сарай сёном мэкьюр ква-
кырым чэгон (е игон); 4. что,
спорт. игъэфэн; забить шар
в луу шарыр лузэм игъэфэн;

5. кого-что (убить) укын;
забить быка цур укын; ⚡ за-
бить голову пустякам Іоф
мышьо-мыхэмкэ шхъэр ку-
дэн.

забить II сов. (об источнике
и т. п.) кылхырутын, кы-
чэчтын; из-под земли забил
ключ псынекч чыгум кы-
чэчты; из скважины забила
нефть скважине нефть къецы-
рыкы.

забиться I сов. 1. (забраться
куда-л.) зыгъэбылын, къоуон;
забиться в угол къогъум къоу-
он; 2. (засориться) изы хъун;
труба забилась грязью трубэм
псынж-ятлэр изы хъугъэ.

забиться II сов. (начать бить-
ся) кытеоу ыблэн; сердце
забилось гур кытеоу ыблагъ.

забийка м. и ж. разг. зээцы-

хъуакло, зэуалэ, хъотлэ-бжэ-
тэл.

заблаговременно нареч. на-
хыпэу, нахь пасэу; известить
заблаговременно нахыпэу ма-
кэ егъэлун.

заблагорассудиться сов. безл.:
он делает всё, что ему забла-
горассудится игу къэллэр пстэу-
ри ащ ешлэ.

заблестеть сов. къэлдын
(ублэн), къэллын (ублэн), къэ-
жыун (ублэн).

забледеть сов. Йоин; овца за-
бледяла мэлэр Йоигъэ.

заблудиться сов. гъощэн; за-
блудиться в лесу мэзым хэгъощы-
хан.

заблуждаться несов. (ошибать-
ся) гъощэн, хэукъон.

заблуждение с. гъощэныгъ, хэ-
укъоныгъ; ввести в заблужде-
ние гъэгъощэн, хэгъэукъон.

забодать сов. кого пыджэн
(чэмэр).

забой м. горн. забой (шахт
клоцым Іоф Ѣзышилэрэр чы-
пилэу зылутыр).

забойщик м. забойщик, шо-
мыкчэл.

заболачивание с. орыжъ хъу-
ныгъ.

заболачиваться несов. орыжъ
хъун.

заболеваемость ж. сымэджэ
пчагъэр; снизить заболеваемость
симэджэ пчагъэр нахь
макэ шын (е гъэмекэн).

заболевание с. 1. (возникнове-
ние болезни) сымэджэныгъ, сы-
маджэ хъуныгъ; 2. (болезнь)
узы; тяжёлое заболевание уз-
хыль.

заболевать несов. см. забо-
леть I.

заболеть I сов. (стать боль-
ным) узы хъун, сымаджэ хъун;
заболеть гриппом гриппкэ
симаджэ хъун, грипп къеу-
зын.

заболеть II сов. (начать бол-
еть) узы хъун, къэузын, сымад-

джэ хъун; уменя заболела голо-
ва сшхъэ къэузыгъ.

заболоченный прил. орыжы-
лэ; заболоченная местность
орижылэ чыпц.

забор м. забор, шыхъагъэ.
забристый прил. разг. (еди-
кий, острый) хафэ; забристый
табак туын хаф.

заборонить сов. что, с.-х.
ултэшюун, лъашъо еон.

забота ж. 1. унаэ тетыныгъ;
гукэгъуныгъ; проявить заботу
о ком-либо гукэгъу зыгорэм
фэшын; 2. (беспокойство, хло-
поты) гумэкыныгъ; у него мно-
го забот гумэкыныгъабэ ащ
и.

заботиться несов. о ком-чём
1. (проявлять заботу) унаэ
тетын, лъыплэн, гукэгъу
фэшын; унаэ зытетыжын,
узылыппльэжын (о себе); за-
ботиться о детях къэлцы-
кхэм унаэ атетын (е уалы-
пплен); 2. разг. (беспокоиться)
фэгумэкын; он ни о чём не
заботится ар зыми фэгумэкы-
рен.

заботливо нареч. ынаэ те-
тэу, гукэгъу фишэу, фэгумэ-
кэ.

заботливость ж. ынаэ тетыныгъ;
гукэгъу фэшыныгъ,
фэгумэкыныгъ.

заботливый прил. гукэгъу
зыхэль, гумэкыл; заботливый
человек гукэгъу зыхэль цыф.

забраковать сов. кого-что мы-
хъуну лъытэн; забраковать
статью статьяр мыхъуну лъы-
тэн.

забрасывать I несов. см. за-
бросать.

забрасывать II несов. см. за-
бросить.

забрать сов. кого-что 1. (взять)
штэн, зыдштэн; забрать книги
с собой тхыльхэр зыдштэн;
2. (захватить) къэу-
бытын, зыэккэльхан; за-
брать в плен гъэрэу къэубытын;

3. разг. (арестовать) убытын, гъэтэсэн.

забраться сов. 1. на что (залезть, вскарабкаться) дэктен, дэпшыен; мальчик забрался на крышу дома Калэр унашхэм дэктоягъ; 2. (проникнуть внутрь) ихан, икошъен (гүшигээм пас тэгчаклор); 3. (подо что-л.) чэпшыхан; забраться под одеяло чхыэн чэгым чэпшыхан; 4. (зайти далеко) хэхян; забраться в глубь леса мэз куулээм хэхян.

забрёжкин сов. 1. къэнэфын; в темноте забрёжил огонек мэшо цыкль шунгылым къышынэфы; 2. (о рассвете) нэфиль къызэкичын; чуть забрёжило, мы отпраились в путь нэфиль къызэкичыгъе къодье гъогум тыхтэхагъ.

забрести сов. разг. хэхян, гъощэн; забрести далеко в лес мэзым чхыэу хэхян.

забронировать сов. что (закрепить за кем-чем-л.) забронировать шын; забронировать место в самолёте самолётным чыпэ забронировать шыны.

забросать сов. 1. что чем (заполнить) гъэсэн, итэкъон, изы шын; забросать яму песком машэр плахьоклэ гъэсэн; 2. кого-что чем (осыпать) тетэкъон; артисты забросали цветами кэргъагъэхэр артистхэм атыратэ-куагъ; ∆ забросать вопросами уччэхэр тетэкъон.

забросить сов. 1. кого-что (бросить далеко) чхыэу дзын, гудзын, дэдзэн; забросить мяч в сад Иэгуаор садым дэдзэн; 2. кого-что, перен. (перестать заниматься) щыгъэтыжын; чэдэзыхын, бгынэн; забросить чтение еджэнэр чэдэзыхын.

заброшенный прил. (покинутый) бгынэжыгъэ, чэдэзыхыгъэ.

забрызгать сов. кого-что (по-

крыть брызгами) теутхэн, еутхэн.

забрызгивать несов. см. забрызгать.

забуду, забудешь буд. вр. от забыть.

забывать несов. см. забыть. забываются несов. см. забыться.

забывчивость ж. щыгъупшэлэныгъ, щыгъупшэлэныгъ.

забывчивый прил. щыгъупшаш, щыгъупшаш (псынкээзы щыгъупшаш); забывчивый человек.

забыть сов. 1. кого-что, о чём или с неопр. пыцыгъупшэжын; забыть номер дома унэм иномер щыгъупшэжын; 2. что (оставить где-л.) къышынэн, къышыгъупшэн; я забыл книгу дома тхылъыр унэм къышыгъупшагъ.

забытьё с. 1. (беспамятство) щынонгъ, мэхынгъ; 2. (дремота) шхъэукъенныгъ; впасть в забытьё 1) (потерять сознание) щыон, мэхын; 2) (задремать) шхъэукъэн.

забыться сов. 1. (задремать) шхъэукъэн; 2. (задуматься, отвлечься от чего-л.) шхъэшырыун, шхъэдихын; 3. разг. (не сдержать себя) ѿшъе икэу зеклон, егъэлыен.

забыю, забыешь буд. вр. от забыть.

заял м. ээтрихъагъ; сиёжный заял ос ээтрихъагъ.

заяливать несов. см. заялиться.

заяливаться несов. см. заялиться.

заялинка ж. унэ дэпкъым къеуылэгъэ.

заялиться сов. 1. что чем (засыпать) гъэсэн, итэкъон, изы шын; заялить яму песком машэр плахьоклэ гъэсэн; 2. кого-что чем (засыпать обвалом) чиубытэн, чипытэн; 3. кого-что чем, перен. разг. тегъэлээн; заялить работой йоштэнэр тегъэлээн; 4. что чем, разг.

(загромоздить, набросать) тетэкъон; стол был заялен книгами тхылъхэр столым тетэкъогъагъ; 5. что, перен. разг. (полностью провалить, разладить) зэцэгъэкъон, зэйгъэхъан; заялить работу йоштэнэр зэцэгъэкъон.

заялиться сов. 1. (упасть за что-л.) къофон; книга заяллась за шкаф тхылъыр шкаф къогъум къофагъ; 2. разг. (лечь) гольын, зыхигъэуклорэн.

заяривать несов. см. заярить.

заяриваться несов. см. заяриться.

заярить сов. что хэлхъан, хэдзэн; заярить чай щайц хэлхъан; ∆ заярить кашу разг. йох горэ зэхэлъешъон.

заяриться сов. къыклихын; чай заярился щайц къыклихыгъ.

заявление с. заявление (йоштэн, еджаптэн, техникумхэр, вузхэр зыфэп йоштхэр); высшее учёбное заявление ашшэрэд еджэлэ заявление.

заявование с. зехъэныгъ, йэильыныгъ (къулькъуклэн), йашъхъэтэныгъ.

заявовать несов. чем зехъан, йэклэльян (къулькъуклэн), йашъхъэтэтын; заявовать библиотекой библиотекэр зехъан, библиотекэм ийшхъэтэтын.

заявдомо нареч. пэшторгъэшьэу ѿшъе, щыгъуазу.

заявдомый прил. пэшторгъэшьэу ѿшъеэ, щыгъуазэ пэтыээ.

заявдующий м. заявующ, йашъхъэтет, зыэ ильыр; заявдующий клубом клубым ийшхъэтет.

заявэти сов. 1. кого-что (по пути) дэшэн; заявэти письмо письмэр дэшэн; 2. кого-что (увезти далеко) чхыэу щэн; 3. что (доставить) нэгъэсын, къэгъэсын, щэн, къэцэн; заявэти книги

в магазин тхылъхэр магазинным щэн.

заярбовать сов. кого-что хэшэн.

заярение с. (уверение) гъэгүгъэныгъ (гүцилэ пытэ тыныгъ).

заярить сов. 1. кого-что в чём (уверить) гъэгүгъэн, ѿшъе гъэхъун; 2. что (удостоверить) къышушихыатэу къэтхэн ѿшъи печать тедзэн.

заярнууть сов. 1. кого-что (обернуть, упаковать, закутать) къоцыщыхъан, къоцыльхъан; заярнууть книги в бумагу тхылъылэн тхылъхэр къоцыщыхъан;

2. что (завинтить) шо-йонтэн, шо-йогъэчэрэгъон, шо-йогъэчэрээн; гъэптиэн; заярнууть гайку гайжэр шо-йонтэн; заярнууть кран краныр гъэптиэн; 3. что (подвернуть) дэшэн, дэгъэчэрэзэн; заярнууть рукав йашхъэр дэшэн; 4. (свернуть в сторону) гъэзэн, къохъан; заярнууть за угол къогъумкэ гъэзэн; 5. разг. (зайти, заехать мимоходом) дэхъан, ихан; заярнууть к товарищу ныбджэгъум дэжэ дэхъан.

заярнууться сов. во что (закутаться) зыкъоцыщыхъан; заярнууться в одеяло чхыэнным зыкъоцыщыхъан.

заяртеть сов. что (начать вертеть) гъэчэрэгъун, гъэклэрхъон (ублан).

заяртеться сов. (начать вертеться) чэрэгъун, къэрхъон (ублан).

заяртывать несов. см. заярить 1—3.

заяртываться несов. см. заяриться.

заяршать несов. см. заярить.

заяршаться несов. см. заяриться.

заяршёнение с. ухыныр, зы-шо-йогъэкъинир.

завершить сов. что ухын, зэшюхын; наш колхоз успешно завершил весенний сев тиколхоз гъехъагъэ илэу гъэтхэ лэжьыгъэ хэльханыр үхыхыгъ.

завершиться сов. ухын, зэшюхын.

заверять несов. см. **заверить**.
завёса ж. озымыгъэлъэгъурэ; дымовайя завёса озымыгъэлъэгъурэ Іугъу.

завесить сов. что чем Гухъо фэпшиин, пэупхъон; завесить окно штхангъучьэм Гухъо фэпшиин.

завести сов. 1. кого (*отвести по пути, мимоходом*) ешлэлэн, нэгъэсэн; завести детёй в школу кэлэццыкхэр еджапээм ешлэлэн; 2. кого (*увести*) дэшэн; чэшэн, ищэн; завести лошадь во двор шир щагум дэшэн; завести коня в коношю шир щэцэн чэшэн; 3. кого (*увести*) хэцэн, чыжэу щэн; завести в болото орыжьым хэшэн; 4. что (*увести, установить*) гъэпсын, кырыкхон, эзхэшэн; так заведено арэущтэу кырыкло; 5. кого-что (*обзвестись*) хууным пыхын; завести гусей къаз хууным пыхын; 6. что (*начать что-л.*) ублэн, шын; завести разговор гушиэныр ублэн; завести знакомство нэгсэнгъэ шын; 7. что (*привести в движение*) гъэпсын; түлпциин; завести часы сыхьатыр гъэпсын; завести мотор моторыр түлпциин.

завестись сов. ихъон; в доме завелись мыши унэм цыгьюхэр ихъуагъ.

завёт м. осьет (*къыложыгъэр, къызкелбээжыгъэр*); завёты Ленина Лениним иосьетхэр.

завётный прил. 1. (*сокровенный*) гухэлъ; завётные мечты зыкэхъопсыре гухэлъхэр; 2. (*тайный, секретный*) шыэфы.

завешивать несов. см. **зашить**.

завещание с. осьет (*гушиэзкиэ тхылжкиэ осьетау къышыжыжыгъэр*); оставить завещание осьет къешыжын.

завещать сов. и несов. что кому-чemu осьет шын.

завязтый прил. разг. бэлахъ, чан (*гуетныгъэ хэлбэу, фэчэфэу зыфжээрээр зыгъяцжээр; къаигэзу зыгорэм пылтыр*); завязтый охотник шэкло бэлахъ.

завивать несов. см. **занять**.
завиаться несов. см. **заняться**.
завивка ж. 1. (*действие*) гъэтыргъоныр; 2. (*причёска*) штханца тыргъуагъ.

завидеть сов. кого-что, разг. къэлъэгъон; завидеть издали кого-либо зыгорэ чыжэу къэлъэгъон.

завидно 1. нареч. хыпсагацьо; он завидно силен ар хыпсагацьо лъэш; 2. безл. в знач. сказ. кому: мне завидно сехъуалсэ.

завидный прил. хыпсагацьо, шу дэд.

завидовать несов. кому-чemu ехъопсэн; ештугъун.

завиждать сов. къепцэун, пцэун.

занийтить сов. что шоюонтэн, шоюзчэрэгъон, шоюзчэрэзэн.

заничивать несов. см. **занитить**.

занистеть несов. от кого-чего 1. (*находиться в подчинении*) ыэ ильын, епхыгъэн; 2. (*быть обусловленным*) зыгорэм ельтыгъэн, епхыгъзу щытын; цена товара зависит от его качества товарным юасэ зэлъытгъэр ежь иштуагъ ары.

занимость ж. 1. епхыгъэныгъ; быть в зависимости от кого-чего-либо зыгорэм епхыгъэу щытын; 2. (*обусловленность*) ельтыгъзу щытынгъ; зависимость рыночных цен от спроса цыфхэр товархэм зэракээчэхэрээм ельтыгъэу бэдзэр уасэхэр щытынгъ.

занимистый прил. штханэфимыт, епхыгъэ, (зыгорэм) ыэ иль;

занимное положение штханэфимыт щытыкъ.

занистливо нареч. ештугъуо.

занистливый прил. штукъуал; занистливый человёк цыфы штукъуал.

занисть ж. штукъуоныгъ; смотреть с занистью ештугъуо епльян; из занисти штукъуоным къыхэкэй.

занить сов. что гъэтыргъон; занять волосы штханца тыргъон.

заниться сов. 1. (*сделать занивку*) бгээтыргъон, ягъэгэтиргъон (*ыштханц*); 2. тыргъон; волосы занились штханца тыргъуагъэх.

заником м. (*заводской комитет*)
заником (завод комитет).

заниладеть сов. кем-чем 1. (*захватить*) штэн, зыкэлъхан; 2. перен. зылэпшэн, гъэдэон, ынаэ кызытыребгэдзэн; занладеть чым-либо вниманием зыгорэм ынаэ кызытыребгэдзэн.

занилекать несов. см. **занилечь**.

занилечь сов. кого-что чем (*занимить*) гъэпцлагъэкээ хэшэн.

занизд I м. завод; сахарный завод шоуущыгъуш завод.

занизд II м. 1. (*действие*) гъэпсыныр; 2. (*пристосление*) зэрагэпсырэр; у часов испортился завод сыхьатыр зэрагэпсырэр къутагъ.

занидйт несов. см. **занистий**.

занидйтись несов. см. **занистись**.

занидной прил. агъэпсыре (*механизм эзэ*); заводная игрушка агъэпсыре джэгуаль.

занидоуправление с. заводоуправление (*заводным и зиэхъэтихэр, администрации*).

занидский прил. см. **занидской**.

занидской прил. завод, заводской; заводская контрола завод контор, заводы иконтор.

занидь ж. псыхъожжий

(*псыхъом е хыкъумэм макIэу хячъыра псытIолэ цыкIу*).

заниоеание с. 1. кыдэхыныр; 2. перен. (*достижение*) гъехъагъэ; великие завоеования социализма социализмэ игъехъэгъэшхохэр.

заниоеатель м. кыдэхакло, техакло, зыштагъэр.

заниоеать сов. что 1. (*захватить, покорить*) кыдэхын, кытхин, къштэн, къэузун; 2. перен. (*добиться*) кыдэхын; **заниоевать** свободу штханэфитн гъэр кыдэхын.

заниоеывывать несов. см. **заниоеять**.

заниб ж. (*действие*) къэщэнэр (*товархэр*).

заниозить несов. см. **заниеть**.

заниолакивать несов. см. **занивочь**.

заниолоч сов. что чэубытэн, чэгъэбыльхан; солнце занолокло тучами тыгъэр ошъуапшэмэ чагъэбыльхагъ.

заниорачивать несов. см. **занивернуть** 1, 3, 4.

заниорожить сов. кого-что (*очаровать*) дэхъыхын, лъэшэу ыгу зегъехын, ушхухын.

заниорот м.: **заниорот** кишок мед. кээтый зэпырытээн (*е зэриэн*).

занисегдатай м. ренэу, сидигъокли; театральный занисегдатай ренэу театрэй кирэр.

занитра нареч. неущ; **занитра** утром неущ пчэдьыж; до зантра неущ иэс.

занитрак м. пчэдьыжыши.

занитракать несов. пчэдьыжыши хэ шын.

занитрашний прил. неущрэ; **занитрашний** день 1) неущрэ мафэр; 2) перен. (*будущее*) къэклишт (*уахтэр*); с зантрашнега дня неущи щегъэжьагъэу.

заниуалировать сов. что мынафеу шын, зэхэшыкытгъуае шын, гурыогъуае шын.

захбоз м. (заведующий хозяйством) захбоз (хозяйствэр зе-зыхъэр).

завывание с. 1. (волка, собаки) быуныр; 2. (ветра, бури) шъуниныр, быуныр.

завывать несов. 1. (о волке, собаке) быун; 2. (о ветре, буре) шъунин, быун.

завысить сов. что башэ хэгъэхъон, дэгъэклюещэн; **завысить цёны** уасжэр дэгъэклюещэн.

завыть сов. 1. (о волке, собаке) быун кыхэдзэн; **вояки** завыли тыгъужхэм быун кыхадзаг; 2. (о ветре, буре) шъунин кыхэдзэн, быун кыхэдзэн.

завышать несов. см. **завысить**. **завыб**, **завьёш буд.** вр. от **завытъ**.

завязать сов. что 1. пхын, зэ-клоцыхэн, зэкъодзэн; **завязать галстук** галстукыр пхын; 2. **перен.** (начать) ублэн; **завязать бой** зэоныр ублэн.

завязаться сов. 1. пхын, зэ-къольдэн, зэкъодзагъэ хъун; **галстук** плох завязался галстукыр дэеу пхыгъэу хъугъэ; 2. **перен.** (начаться) ублагъэ хъун; **завязался разговор** гуши-Гэр ублагъэ хъугъэ.

заязка ж. 1. (то, чем завязывают) шъхьап; 2. **лит.** заязк, кважяп (художественное произведение кважегици/эрэм икъежжан); **заязка романа** романы икъежжан.

заязнути сов. в чём 1. (застраять) хэнэн; **заязнути в болоте орыжым** хэнэн; 2. **перен.** чигъесен; **заязнути в долгах** чигфэм чигъесен.

заязывать несов. см. **заязать**.

заязъ ж. бот. къязэухып, къязэлукып.

заязнути сов. гъонлэн, гъонлэжын; цветы заяли къэгъагхэр гъонлагъэх.

загадать сов. что 1. къешэн; **загадать загадку** къоджэх-

-къоджэхыр къешэн; 2. (задумать) къешэн, къехъущ-къе-шъещтым егушицын.

загадка ж. къоджэх-къоджэх, хырхых.

загадочно нареч. гуригъуаеу, къешгъуаеу, къэгъотыгъуаеу, узыгъегушицы.

загадочный прил. (непонятный) гуригъуае, къешгъуае, къэгъотыгъуае, узыгъегушицы.

загадывать несов. см. **загадать**.

загаддеть сов. разг. лъешеу зэрэггүүшиэн, зэрэггэкуон, кую-хъяа хэтын.

загар м. тыхъэм ыстыгъэ кы-шъор.

загасить сов. что гъеклюсэн, гъеушункын.

загиб м. 1. (место) гъэшыпэ; уфапэ; 2. **перен.** зэйгъэхэ-нэгын.

загибать несов. см. **загнуть**.

загибаться несов. см. **загнуться**.

заглавие с. тхылышхъ, тхы-гъэм ышхъ.

заглавный прил.: **заглавные бўквы** буквэ инхэр, буквэшхо-хэр.

загладить сов. что 1. занкэу шын, зэфэдэу шын, зэикэу шын, ут тедзэн; **загладить утюгом** складки на платье джанэм фэхъугъэ зэлъагъэхм ут атедзэн; 2. **перен.** хэгъеклю-къэжын; **загладить вину** мыса-гъэр хэгъеклю-къэжын.

заглаживать несов. см. **загладить**.

за глаза в знач. нареч. разг. (вполне, с избытком) икъушт, икъуштым къехъ.

заглатывать несов. см. **заглотать**.

заглотать сов. **кого-что** дырын. (цээжьеем яхыллаг).

заглохнуть сов. 1. (затихнуть) самбырын, быяун, зэпыун; зву-ки заглохи макъехэр самбыры-

гъэх; 2. (прийти в запустение) бгынэжыгъэ хъун; **сад заглох** садыр бгынэжыгъэ хъугъэ.

заглушать несов. см. **заглу-шить**.

заглушить сов. что 1. (звук) зэхуумыгъэхын; шум вётра заглушил его слова жыбыгъэм аш игушилэхэр зэхууигъэхыщтыгъэп; 2. (о растениях) зэльиштэн; сорняк заглушили побле цыранумэ зи къышамыгъэкэу хашзор зэльшатаг; 3. **перен.** (смягчить) гъэушэбин, нахь макэ шын; **заглушить** боль узыр нахь макэ шын.

заглядёнье с. разг. уэзплын-кэ гъэшэгъюнир, нэр пээзы-хыэр, нэр зытенэр, хъопсагьо.

заглядеться сов. на **кого-что** шодахэу еплын, гуфаплэу еплын.

заглядывать несов. см. **заглянуть**; ◇ **заглядывать впе-ред** ыпэкэ пльэн, къехъущтым егушицын.

заглянуть сов. 1. (заглянуть) ипльэн, еплын; **заглянуть в окно** шъхъангъупчэм ипльэн; 2. разг. (зайти, заехать) ихъян; дэхъан; **заглянуть к товарищу** ныбджехъум дэжь ихъян.

загнанный прил. 1. (обессиленный) эхэукэгъэ, уцогъэ, хъалзы-чи эфгэг; **загнанная лошадь** шы зэхэукэг; 2. (забитый, запуганный) агъэштэгъэ, зыгу раутыгъэ.

загнать сов. 1. **кого-что** (ку-да-л.) игъэзыхан, дэгъэзыхан, чэгъэзыхан; **загнать коробу** в хлев чэмры чэмэштым игъэзыхан; 2. что, разг. (вбить, забить) хэгъэзыхан, хэлун; **загнать гвоздь** в доску гъучы-Лунэр пхъэмбгъум хэгъэзыхан; 3. **кого** (замучить, утомить) зэхэукэн, гъэуцен, хъалэчи шын; **загнать лошадь** шыр хъалэчи шын.

загнивать несов. см. **загнить**.

загнить сов. шъун, къодын.

загниться сов. щынын; **рэна** загнлась улагэр щыныгъэ.

загнуть сов. что къэуфэн; чэуплэнкэн; чэукъощэн; **загнуть** странцы нэкубгъор чэуплэнкэн; **загнү** палец Иэхуамбер чэукъощэн.

загнүться сов. къэуфэн; чэ-уплэнкэгъэ хъун; чэукъощагъэ хъун; угол страныцы загнүлся нэкубгъо къуапэр чэуплэн-кэгъэ хъугъэ.

заговаривать несов. см. **заго-ворить**.

заговариваться несов. (гово-рить бессвязно) хэор-жьоры-хын, шхъэргушиэн.

заговор м. заговор (зыгорэм ехыллагъэз ихъухъээгооф шэф, зэрзуушиныг); **раскрыть** за-говор заговорыр къычэгъэшын.

заговорить I сов. 1. (начать говорить) гушиэнрыр ублэн, гушиэнрыр егъэжэн; все за-говорили сразу зэужими гуши-энрыр зэдаублагъэ; ребёнок за-говорил в два года сабым ильситу ыныжжээхъум гу-шиэнрыр ригъэжъаг; 2. **перен.** (пробудиться) укытэжын; у него **заговорила** совесть ар укытэжыгъэ.

заговорить II сов. кого, разг. (утомить разговором) гушиэнк-ке гъэшэйн; заговорить собеседника гушигъэгъур гушиэнкэ гъэшишын:

заговориться сов. разг. (увлечь-ся разговором) гушиэнным дихы-хын, хэблыхын.

заговорщик м. заговорщик (ооф ихъухъээгъим хэ-тыр).

заголовок м. шъхъэ (тхылыш-е тхылышим шъхъэу илэр).

загон м. (для скота) йэш (бы-лымхэр зыдагъэтээр чэу къэ-шыхъаг); ◇ быть в загоне пстэуми агынэжыгъэу щытын, пызы хъун.

загоню, **загонишь** буд. вр. от **загнать**.

загонять несов. см. загнать.
загораживать несов. см. загородить.

загорать несов. см. загореть.
загораться несов. см. загореться.

загордиться сов. разг. зышишыжын.

загорелый прил. лыцлагъэ;
загорелое лицо нэклу лыцлагъ (тыгъэм тыстыгъэ нэклу).

загореть сов. зыгъэлциэн; загореть на солнце тыгъэм зетгъэлциэн (зегъэстын).

загореться сов. 1. (начать гореть) машло къыхэнэн, зэхэнэн, зэкэнэн; 2. (о свете, лампе) къыхэнэн, къэблэн, къэнэфын; 3. перен. (заблестеть) къыхихын, къэлдын; глаза загорелись гнёвом выкъем губжыр къакихыгъ; 4. безл. кому с неопр., перен. разг. (неудержимо захотеться) фаллеу хъун; загорелось ему ехать къоным фаллеу хъугъэ; ◇ загорелся спор зэнэкъокуныгъэшко азыфагу къихыагъ.

загородить сов. 1. что чем (обнести оградой) къэшыхан; загородить двор забором щагур заборки къэшыхан; 2. кого-что (заслонить) пэйууцен; загородить собой свет нэфынэм пэйууцен; 3. что чем (преградить) зепегъэлэн; загородить вход стульями ихаплэр пхъэнтихъэмке зээгъэлэн.

загородный прил. къэлекъыб, къалэм узэкъыкъэ; загородный дом къэлекъыб ун; загородная прогулка къэлекъыб къэлкухъ.

загостились сов. разг. бащэрэ хъакъеу щыэн.

заготавливать несов. см. заготовить.

заготовитель м. заготовитель, гъэхъазыракъу (зыгора зыгъехъэзыэр).

заготовительный прил. гъэхъазырлэ, гъэхъазырэр къизэрфеклурэ; заготовительный пункт

гъэхъазырлэ; заготовительные цёны агъэхъазырэр къизэрфеклурэ уасэхэр.

заготовить сов. что гъэхъазырын; заготовить дровя пхъэ гъэхъазырын.

заготовка ж. 1. (действие) гъэхъазырыныр; заготовка сёна мэкъум игъэхъазырыныр; 2. (выкройка для обуви) цокъэ бзыпхъ.

заготовлять несов. см. заготовить.

заготовщик м. 1. гъэхъазыракъу; 2. (мастер, делающий заготовки) бзакло (гүччиэл пae, щазыманхъэхэр зыбзыэр).

заградительный прил. зыгъэптыэр, пэууужырэ, къэзымыгъэкорэ; заградительный огонь воен. къэзымыгъэкорэ машу (Иэшэ машу).

заградить сов. что зепегъэлэн, гъэптыэр; заградить путь гъогур зепегъэлэн.

заграждать несов. см. заграждить.

заграждение с. (преграда) шыхъэгъэ; прёволочные заграждения гъуччиычкэ шыхъэгъэхэр.

заграница ж. разг. заграниц, Иэклыб къэралхэр; торговаться с заграницей Иэклыб къэралхэм сатыу адэшын.

за границей, за границу см. граница.

заграницный прил. заграницнэ; заграницный паспорт заграницин паспорт.

загребать несов. что, разг. 1. зэтхъон, зэкъэтхъон, угъюн; загребать сёно мэкъур угъюн; 2. (грести веслом) къошьо бзичкээ фын; ◇ чужими руками жар загребать см. жар.

загреметь сов. 1. гъогъон, мэкъэшко пылукъын; загремэл гром шыблэр гъогъуагъэ; 2. что къын; загреметь ключами Гункыбэз макъэхэр къэгун.

загресты сов. см. загребать.

загривок м. 1. (у лошади) сёку чэгъ; 2. разг. (у человека) шхъяппхэтыку чэгъ.

загримировать сов. кого-что грим тельхан, грим щыфэн.

загромождать несов. см. загромоздить.

загромоздить сов. что бэу зэхэгъуон, бэу зэтгэгъуон.

загрохотать сов. гъогъон; гром загрохотал шыблэр гъогъуагъэ.

загрубелый прил. пхъашэ хъугъэ; загрубелая кожа пхъашэ хъугъэ кышшу.

загрубеть сов. пхъашэ хъун.

загружать несов. см. загрузить.

загрузить сов. 1. что чем из шын; загрузить баржу дровами баржым пхэ из шын; 2. кого-что чем, перен. разг. (работой) икъун Йошлэн этин.

загрустить сов. чэфынчъэн, нэшхъэин; дёвшка загрустила пшъашшэр чэфынчэ хъугъэ.

загрызть сов. кого 1. лын, гъукын, шхын; кышка загрызла мыш чётум цыгъор ыллыгъ; 2. перен. разг. (замучить) ецлацээ (е едыргызээ) ригъээшын; ◇ сюесть его загрызла укытэм ар ыгъэллагь (е ухыхыгъ).

загрязнить сов. что гъэушлон, упцэплийн.

загрязниться сов. ушлон, шлон хъун, упцэплийн.

загрязнить несов. см. загрязниться.

загрязниться несов. см. загрязниться.

загс м. (отдел записей актов гражданско состояния) загс (къэшэн-дэклонри, къэлэцыкъур къызыщыхуугъэ мафэри, лягъэрэ зыщатхырэ отдел).

загубить сов. разг. 1. кого-что (погубить) гъэклодын, гъэллэн, укын; загубить жизнь щынэныгъэр гъэклодын; 2. что (потратить напрасно) пкэнчэу гъэклодын.

загудеть сов. быун; паровоз загудёл мэшлокур къбынуугъ.

загустеть сов. лужку хъун.

зад м. 1. (задняя часть чего-л.) пхэкI, кыб; ыкI, зэгъэзэкIыгъе; зад повозки кум ыкI; надеть плаТЬе задом наперёд джанэр зэгъэзэкIыгъеу зысыплээн; 2. (седалище) тысыпIэ.

задабривать несов. см. задобрить.

задавать несов. см. задать.

задаваться несов. 1. см. задаться; 2. прост. (занаваться) лъэшшу зышишыжын, зэрэшмытуу зыщыхуужын, пэгэн, пер дэгъэзен.

задавить сов. кого 1. (убить) пытлын; 2. разг. (задушить—о животных) лын, тхалэн; кышка задавила цыплёнка чэтум чэтжыер ыллыгъ.

задание с. Йошлэн, пшъэрлы, гъэцэкэн; выполнить задание Йошлэнэр гъэцэкэн.

задаром нареч. прост. 1. (бесплатно) пкээ хэмилльэу, ау; 2. (напрасно) пкэнчэу, хаяльчай.

задатки только мн. задаткэхэр, шуагъэхэр (Йоф горэмкээл аскыл илэнэу, лээкл илэнэу къэзгэлэлэгтэрэ шуагъ).

задаток м. задаток (пкъыгъо горэм ылкээ щыщэу ылкээ атэр ахъщэр).

задать сов. 1. что кому-чему (поручить выполнить) этин; задать урок урок этин; 2. что, кого кому (насыпать, дать) этин, итэктон; задать лошади овса шым зэнтх фитэкъон; ◇ задать вопрос еупчын.

задаться сов. чем: задаться цёлю мурад зыфгээууцжын; задаться цёлю изучить английский язык английскабазэр зэригэшлэнэу мурад зыфишыжын.

задача ж. 1. (цель) пшъэрлы; поставить перед собой задачу пшъэрлы зыфгээууцжын (е зыфешыжын); 2. мат.

хысап; решить задачу хысапыр къэшын.

задачник *м.* хысап тхылъ, задачник (*задача*хэр эздэт тхылъ).

задвигать *несов.* см. задвийнуть.

задвийка *ж.* 1. пчэдадзэ; закрыть дверь на задвийку пчэдадзэр гъэптыэн; 2. мэшопыбзык, рыгъячэ; печная задвийка хыакурыгъячэ.

задвийнуть *сов.* что чэгъеуон, дэгъэльэдэжын; задвийнуть корзину под кровать матэр пэклорым чэгъеуон.

задвёрки только мн. шагу кыб.

задевать I *несов.* см. задеть.

задевать II *сов.* что разг. (деть, затерять) хын, гъэтэйлын, гъэбыльын; кудá ты задевал мою шапку? сипало тыде пхыгъга?

задеваться *сов.* разг. (деться, затеряться) хыун; кудá задевалась моя книга? тыде хуугъа сихтыль?

заделать *сов.* что чем хэгъептыхыан, хэихыан.

задёлывать *несов.* см. заделать.

задёргать *сов.* кого, разг. (измучить) гъэллэн, кын егъэльгъун.

задержание *с.* къэубытыныр;

задержание вора тыгъуакор къэубытыныр.

задержать *сов.* 1. кого-что (*не пустить*) гъэгужон; гости задержали на час хыакэр сыхаткэ агъегужуагъ; 2. что (*отсрочить*) пэлльэр лыгъэктэн, гъэллэн; задержать уплату долга чыфэм итыжын гъэллэн; 3. что (*замедлить*) щыгъетын, эзетыгъэн; задержать дыхание жын къэшенир эзетыгъэн; 4. кого (*арестовать*) убытын, гъэтисын; задержать преступника бэждашлэр убытын.

задержаться *сов.* къэтын, къэгужон; задержаться в дороже гъогум къышыгужон.

задерживать *несов.* см. задержать.

задерживаться *несов.* см. задержаться.

задёржка *ж.* 1. (*опоздание*) къэкэсэнэгъ; 2. (*остановка*) къызэтэуонэгъ; 3. (*промедление*) гужъонэгъ, гужъо; без задержки мыгужью.

задёрнуть *сов.* что йупхъон, къещэхын; задёрнуть окно занавеской шхъангъупчээм пэхухъор къещэхын.

задеру́, задеро́шь буд. вр. от задра́ть.

заде́ть *сов.* кого-что 1. за что (коснуться, зацепить) нэсын; пүля задела кость щэр къупшхъэм нэсыгъ; 2. (*обидеть*) перен. щыхыан, ыгу хэгъекын.

зади́ра *м.* и *ж.* разг. щыхыако, зэуалэ, пыпкако.

заднеязы́чный *прил.* лингв. бэзгу лъядакъэм къышаорэ; заднеязы́чный согла́сный бэзгу лъядакъэм къышаорэ мэкъэзэраш.

зайдний *прил.* ыужрэ, ыкыбырэ; заднее колесо ыужрэ щэрэхъыр; ◇ говорить без задних мислей гум илтыр тхагъэцпийгъэ хэммыльэу къэлон; задним числом блэкыгъа уахтэмкэ.

зайдник *м.* (*у обуви*) задник, цокъэ лъядакъ (*ильфым ылъядакъэ зэртэй чылгыу цуакъээм хэтыр*). задобрить *сов.* кого-что къызыщэн, дахэкэ дэзеклозэ гъусэ, уцогъу зыфешын.

задо́к *м.* ык; задо́к подводы кум ык.

задолго *нареч.* бэ илэу; бэ щылэу; мы пошли на вокзал задолго до прибытия поезда мэшиокур къэсынкэ бэ щылэу вокзальным тыкыуагъ.

задолжа́ть *сов.* кому-чему и без доп. чыфэ төфэн.

задолженность *ж.* хыак къытенэныр, чыфэ; погасить задолженность чыфэр тыжын.

задом *нареч.* ыпхэкыкэ; задом наперёд ыпхэкэ ыпэ гъэзагъэу.

задбр *м.* пынкээнэгъ, чаныгъ, джэдэргыгъ, сэнаущ; юный задбр кэлэгъе чаныгъ.

задбринка *ж.*: без сучка, без задбринки или ни сучка, ни задбринки щылагъэ зимы.

задбрый *прил.* пынкэ, чан, джэдэжэр; задбрый взгляд пынкэ плъаки.

задохнуться *сов.* см. задыхаться.

задра́ть 1. что, разг. (*поднять кверху*) зэклиэзэн, дэлъэшьеон, дэхыен, дэйтэн; задра́ть голову шхъэр зэклиэзэн; 2. кого (*растерзать*) ыллын, цунхъэн; волк задра́л овцү тыгъужым мэлэр ыллыгъ; ◇ задра́ть нос пэр дэгэзьен, зыгъепэгэн (*нагзүү зеклон*).

задра́ться *сов.* 1. разг. (*о платье*) дэдзыягъэ хыун, дэшэягъэ хыун; 2. (*загнуться—о коре и т. п.*) зигъячрэгъун.

задрема́ть *сов.* шхъэукъян.

задрожа́ть *сов.* къэзэзын, тыгурлын, къэсынын.

задувать I *несов.* см. задуть I.

задувать II *несов.* см. задуть II.

задумáть *сов.* 1. что (*загадать*) къэгупшизын, гум иубытэн; задумáть какбэ-нибудь число пчагъэ горэ гум иубытэн; 2. что и с неопр. гум къэкын; он задумал учиться еджэнэу ашыгу къэкыгъ.

задумáться *сов.* 1. над чем, о чём гупшизын, егупшизыэн, хэгупшизыхыан; задумáться о будущем къэхъуштим егупшизыэн; 2. с неопр. (*обнаружить нерешильность*) ыгу щэч къихын; она не задумалась сказать правду ыгу щэч къимхъэу аш шыпкээр къыгуагъ.

задумчи́во *нареч.* гупшизыэн.

задумчи́вость *ж.* гупшизыэнгъ.

задумчи́вый *прил.* гупшисал, гупшисал хихъэгъэ.

задумы́вать *несов.* см. задумать.

задумы́ваться *несов.* см. задуматься; не задумываясь емыгушиши.

заду́ть I *сов.* (*потушить*) гъэклюсэн; заду́ть свечу картоф остыгъэр гъэклюсэн.

заду́ть II *сов.* что, тех. (*зажечь*) зэклиэгъэнэн, зэклиэгъэстин, зэклиэгъэблэн; заду́ть домуу домнээр зэклиэгъэнэн.

заду́ть III *сов.* (*начать дуть*) къещэн ригъэжъэн; заду́ль вётер жыгыбъэм къещэу ригъэжъагъ.

задушéвно *нареч.* хыалэлэу, гукъабзэу.

задушéвность *ж.* хыалэлныгъ, гукъабзэныгъ.

задушéвный *прил.* хыалэл, гукъабз; задушéвный друг шьеогъу (е ныбджэгъу) хыалэл.

задушить *сов.* 1. кого (*умертвить*) тхыалэн; 2. что, перен. (*подавить*) зэхэпшылэн.

задымáть *сов.* (*начать дымить*) йугъо къыкэу ыублан; печь задымила хыакум йугъо къыкэу ыублагъ.

задыхáться *несов.* 1. (*от бега, волнения и т. п.*) жы къэшэныр зэпыун; 2. (*умирать*) зэгоутын, жы мыгъотын, йугъомытхыалэн, йугъомытхыалэн.

заедáть *несов.* см. заесть.

заездить *сов.* кого, разг. (*зажечь ездой*) къин егъэлэгъун, хыалэчын игъэфэн, зэхэукъэн; заездить лошадей шыхэр хыалэчын игъэфэн.

заезжáть *несов.* см. заехать.

заём *м.* заём; государственно́й заём къэралыгъо заём.

зае́сть *сов.* что тем тешхыхыжын; зае́сть лекарство сáхаром уц лээзгүм шьоуущыгъу тешхыхыжын.

заéхать 1. (*к кому-л., куда-л.*) дэхъан; заéхать к знакомым нэйасэхэм адэжь дэхъан; 2. за кем-чем алъыдэхъан (*зыгора*

зыдэшэнэу); заéхать за детьми калэхэм алъыдэхан; 3. (подхе-хать сбоку) дэхан; заéхать со стороны сада сад лъэнъткомкэ дэхан; 4. разг. (попаст) ымышлахэу хэхан; заéхать в тря-сию саем ымышлахэу хэхан.

зажáривать несов. см. зажáрить. зажáриваться несов. см. за-жáриться.

зажáрить сов. что гъэжъен.

зажáриться сов. жъен; рыба зажáрилась пцэжъыер жъагъэ.

зажáть сов. 1. кого-что (сжать, стиснуть) дэкъузэн, дэпътэн, дэфызэн; зажáть желёзо в тиски гъучыр дэкъацэм дэфызэн; 2. что (плотно закрыть) гъэпътэн; зажáть ўши тхакумехэр гъэпътэн; 3. что, перен. разг. (стеснить) емыгъашын, гъо-гу емытын; зажáть критику критикэ емыгъашын; ♦ зажáть рот кому-либо зыгорэ умыгъе-гүшылэн.

зажáдаться сов. кого-чего, разг. бэрэ ежэн, ежээз езэшын.

зажéчъ сов. 1. что хэгъянэн; зажéчъ спичку сырныч хэгъе-нэн; зажéчъ лампу остыгъэр хэгъянэн; 2. кого-что, перен. гуэтныгъэ хэльхан, гъэгуш-хон, гъэдэлон, эзкэгъеплы-хан; зажéчъ кого-либо энтузиа-мом зыгорэм гуэтныгъэ хэль-хан.

зажéчъся сов. 1. кыхэнэн, къэнэфын; зажглийс фонарий фи-нархэр кыхэнагъях; 2. перен. (воодушевиться) кызыэкэплы-хан.

заживáть несов. см. зажáть 1. заживáть сов. что гъэкы-жын, гъэхъужын.

заживléние с. къыхыныр, хъужыныр (*улагъэр*).

заживлять несов. см. заживáть. заживо нареч. псеоу, зэрэпсеоу. зажигáлка ж. разг. зажигалк (*машлор зырхагъанэр*).

зажигáтельный прил. 1. зе-реклагъанэр, кээгъенэр; за-

жигáтельная бомба кээгъенэр бомб; 2. перен. (возбуждающий, вспнующий) гуэтныгъэ къын-хэзылхъэр, укъэзыгъэгушо-ре, узыгъэдэлорэ, укъизэкэзы-гъенэр.

зажигáтъ несов. см. зажéчъ. зажигáться несов. см. за-жéчъся.

зажим м. (действие) емыгъе-шыныр; зажим критики критикэ емыгъешыныр.

зажимáть несов. см. зажáть. зажимщик м. разг. зажимщик, тофмыгъаклу, зымыдэр; зажимщик критики критикэр зы-мидэр.

зажиточно нареч. фэшыгъэу, зэтегъепсыхъагъэу, ишлугъю. зажиточный прил. фэшыгъэ, зэтегъепсыхъагъэ, ишлугъю; зажиточный колхоз колхоз фэ-шыгъэ.

зажйт I сов. (зарубцеваться) къыхын, хъужын; раиа за-жилá улагъэр къыхыгъэ.

зажйт II сов. (начать жить) щылаклэ ублэн; зажйт по-нóвому щылаклэ ублэн.

зажмú, зажмёшь буд. вр. от зажáть.

зажмúривать несов. см. заж-мýрить.

зажмúрить сов.: зажмúрить глазá нэхэр гъэупылъэн.

зажмúриться сов. нэхэр упы-цэн.

зазвáть сов. кого, разг. къегъе-блэгъэн егъэблэгъэн; къишэн; зазвáть в гости хаклэу ебгъе-блэгъэн.

зазвенéти сов. жъгуа макъэ пылукын, макъэ къэун; за-звенéли голоса гущыэ макъэхэр къэлугъях.

зазвонíти сов. теон, гъэун. зазвучáть сов. макъэ къэун, макъэ пылукын.

заздрáвный прил. хъохъу; заздрáвный тост хъохъубжъ.

зазевáться сов. разг. зиплъы-хъазз къаклэрызын, зиплъыхъазз

заж къинэн, зиплъыхъазз къы-щенэн.

зазеленéти сов. 1. (стать зе-лёным) шхуантэ хъун, уцы-шью хъун; луг зазеленёл хъу-пэр шхуантэ хъугъэ; 2. (по-крыться зелёным) уц шхуантэ къытеклэн, пкэшэ шхуантэ къыпыклэн; роща зазеленёла мэзжыем пкэшэ шхуантэ къыпыклаг; 3. (показаться-о зелёных предметах) къуш-хъонтын, къыхэушхъонты-кын.

заземлítть сов. что, эл., радио чыгум епхын (электрическая це-птыр чым пышэн).

заземлítть несов. см. зазем-лítть.

зазимовáть сов. къымафэр щырихын; зазимовáть на бстрое-ве хъгъэхъунэм къымафэр щырихын.

зазнавáться несов. см. за-зиáться.

зазнáиство с. зышлошызы-нгъ.

зазнáиться сов. зышлошызын. зазову́, зазовёшь буд. вр. от зазвáть.

зазбрый прил. разг. емыкlu, укытагъо зыхэль; зазброе поведение емыкlu зеклакl.

зазрéние с.: без зазрения собы-ти укытэнчэу, нэхъончэу.

зазубрина ж. йуутыгъ; то-бр с зазубринами йуутыгъэ зиэ обзэгъу.

зазубрить I сов. что гъэуце-кун, йуутыгъэ фэшын; зазуб-рить топбр обзэгъур гъэуце-кун.

зазубрить II сов. что, разг. (выучить) къиклэр ымышлэу, езбэрэу зэгъешэн.

зазубриться сов. (об острых предметах) уцкун, ўцэ йуутын.

зазывáть несов. см. зазвáть.

загрáть сов. 1. что (начать играть) джэгун, еон, къыхэдэн; оркестр загрál марш оркестром

марш къыхидзагъ; 2. (засвер-кать) къэльдын, къыхэпсын; сближе-зангрáло на поверхности воды псым ыкылу тыгъэм ыгъэлды фежагъ; зангрáла рáдуга лэгъул къопсыр къыхэп-сэу фежагъ.

зангрáться сов. разг. бащэрэ джэгун; дёти зангрáлись къэлэ-цыклюхэр бащэрэ джэгугъэх.

зайгрывáние с. разг. 1. (ко-кетничание) шьорышыныр, зылышыхъаныр, зыгъэнэджыныр; 2. перен. (занимкание) убзэныр.

зайгрывáть несов. с кем 1. (ко-кетничать) шьорышын, зы-лышыхъан, зыгъэнэджын; 2. пе-рен. (занимкавать) еубзэн.

зайка м. и ж. къыкы (гущыэ хъумэ зэшланэрэр).

закáниe с. къыкъэу гущы-Иэнэр.

закáться несов. 1. зэшланэн, къыкын; после болéзни ребёнок стал закáться зэсымаджэм нэ-ужу зэшланэу (е къыкъэу) гущыэу сабыр хъугъэ; 2. см. зажи-кнúться 2.

заки-кнúться однокр. 1. (зап-нуться на полуслове) гущыэ зыхъуклэ зэшланэн; 2. о ком-чём, перен. разг. (упомянуть всколызь, намекнуть) (тофым ѿылэ) къыхэгъэшын, къыхэ-гъэлэны, фыхэгъэпсын; он об

этом даже не зажи-кнúлся ащигугъу къыхигъэпсыгъэлки.

займообразный прил. чыфу-тыгъэр, чыфу къэштагъэр.

займствование с. 1. (действие) къыхэхыныр, къыхэхъаныр; 2. лингв. нэмыкыбзэм къыхэ-кыгъэр; иноязычные займство-вания нэмыкыбзэм къахэ-кыгъэр (анахэу гущыэхэр).

займствованный прил. къы-хэхэгъэр; займствованные слова бзэм къыхэхэгъэр гущыэхэр.

займствовать сов. и несов. что къыхэхын, къыхэхъан; зай-мствовать слова из русского язы-

кá урысыбзэм гүшүлэхэр кынхэхэн.

зайндеветъ сов. сэхъ телъеу хъун.

заинтересованность ж. дэхынхынгъ, фэеныгъ, гъэшлэгъонэу щыхуныгъ.

заинтересованный прич. и прил. фай; я был этим оченъ заинтересован аш лээшзу сифяя.

заинтересовать сов. кого-что кем-чем фае шын, егъушүн, гъэшлэгъоны щынхэхүн, федэклэ пышагъэ шын.

заинтересоваться сов. кем-чем фае хъун, егъушүн, гъэшлэгъоны щыхуны.

заинтриговать сов. кого-что шыгъэшлэгъонэу шын.

зайскивание с. убзэ, убзэнгъ.

зайскивать несов. перед кем-чем еубзэн.

зайскриться сов. къэльдын, къэнэфын.

займа род. п. от заём.

займú, займёш буд. вр. от занять I, II.

зайтъ сов. 1. (посетить кого-что-л.) ихян, чэхъан, дэхъан; зайти в магазин тучаным чэхъан; зайти к приятелю иблагъэ дэжь дэхъан; 2. за кем-чем лъихъан; зайти за братом ыш лъихъан; 3. за что къохъан; зайти за угол къогъум къохъан; 4. (обойти) къидэхъан; зайти в тыл воен. (пым ыкыб) къидэхъан; 5. (уйти далеко) чыжъеу хэхъан; зайти далеко в горы къушхъем чыжъеу хэхъан; 6. (о светилах) къохъан; солнце зашло тыгъэр къохъагъ; 7. перен. блэкыфэ; бесёда зашла за полночь чещынкъом блэкыфэ зэдэгүщягъэх.

зайца род. п. от заяц.

закабаление с. пышлыплем игъэуционыр, пышлыпленыр, шхъэфимытыныр.

закабалить сов. кого-что пышлы шын, пышлыплем идзэн, шхъэфимыт шын.

закабалиться сов. пышлыплем ифэн, шхъэфимыт хъун.

закабалить несов. см. закабалить.

закабалиться несов. см. закабалиться.

закадычный прил.: закадычный друг разг. ныбджэгъу хъалэл.

закáз м. заказ; сде́лать что-либо на заказ заказкэ зыгорэ ягъэшын; обувь на заказ цуакъэв заказкэ ашигъэр.

заказать сов. что заказ шын, заказать шын; заказать костюм къэкоэпиль заказать шын.

заказной прил. 1. (сделанный на заказ) заказкэ арагтэшыгъ; 2. (о почтовых отправлениях) заказной; заказнёе письмо заказной письмэ.

закáзчик м. заказ зыширэр, заказ зытрэр.

закáзывать несов. см. заказать.

закалённый прич. и прил. 1. тех. псыхагъэ; закалённая сталь щылыч псыхагъэ, псыхагъэ щылыч; 2. перен. (выносливый, стойкий) пытэ хъугъэ, щыгъэшхо зиэ; закалённая в боях Советская Армия заом пытэ хэхъухагъэ Советске Армие.

закаливать несов. см. закалить.

закáливатъ несов. см. закалиться.

закалить сов. 1. что, тех. псыхъан; закалить сталь щылычыр псыхъан; 2. кого-что, перен. пытэ шын; закалить организм ребёнка сабым ыпкыщъом пытэ шын; закалить свою волю угу пытэ шын.

закалиться сов. 1. тех. псыхагъэ хъун; 2. перен. пытэ хъун.

закáлка ж. 1. тех. (металла) псыхъаныр; закалка металла металлом ипсыхъаныр; 2. перен. пытэ шыныр.

закáливать несов. см. закалить I.

закалить несов. см. закалить.

закалиться несов. см. закалить.

закáнчивать несов. см. закончить.

закáнчиваться несов. см. закончиться.

закáпать I сов. что чем (запачкать) тэгъэткён; закáпать стол чернилами столом чернилэ тэгъэткён.

закáпать II сов. (начать катить) къеткүхын, къетэкьюхын; слёзы закáпали нэпсыхэр къетэкьюхгъэх.

закáпывать I несов. см. закапать.

закáпывать II несов. см. закапать I.

закáт м. 1. (солнца) къохъэгъу, ошьочэп шэппль (тыгъэр къуахъэ эзхэукэ уаштэр къэзригъэшэлгъэр); 2. перен. (конец, гибель) ухыгъо, къоджыгъо.

закатáть сов. кого-что во что (обернуть) клоцьыхъан, къеъыхъаны.

закатить сов. что къохъэлъэдэн, чэгъэлъэдэн; закатить колесо в сарай шэрэхъыр къактырим чэгъэлъэдэн; \diamond закатить пир гордь ешхэ-ешшошко шын; закатить глаза нэхэр чэгъэлъэшъон.

закатиться сов. 1. (о мяче и т. п.) чэгъэлъэдэн, къохъэлъэдэн, дэлъэдэн; 2. (о светилах) къохъан, къохъажын; солнце закатилось тыгъэр къохъажыгъ; 3. перен. ухыгъэ хъун, къоджын, умыгъэжын; его слава закатилась иштихъу ухыгъэ хъугъэ.

закáтывать I несов. см. закатать.

закáтывать II несов. см. закатить.

закáтываться несов. см. закатиться.

закачать сов. что (начать качать) къыгъэссын; вётер за-

качал дерёвья жыбгъэм чыгыхэр къыгъэссынгъэх.

закачаться сов. сысэу хъун, зэкэссын; лобка закачалась на волнах къушашор орхэм ашыссысу хъугъэ.

закáшляться сов. пскэн (ублэн).

заквáсить сов. что тэджэпс хэльхан (тесто); гъэпциэн (молоко); щыун, гъэшлэгъун (капусту).

заквáска ж. тэджэпс (для теста); щыухадз (для молока).

заквáшивать несов. см. заквасить.

закивáть сов. чем шхъащэ шын.

закидáть сов. см. забросать.

закидывать I несов. см. забросать.

закидывать II несов. см. закинуть.

закинуть сов. что 1. (забросить) дзын, чэдзын, шхъащэдэзын, шхъапырыдзын; дёти закинули мяч за забор къэлэцкыгумэ йэгуар заборым шхъэдэдэзын; 2. (сети, убочки и т. п.) хэдзэн; закинуть ёдоочку пцэкъентфыр хэдзэн; 3. (за спину) ыдзын; закинуть кбсы за спину шхъац благъэр ыкыб ыдзын; \diamond закинуть голову шхъэр зэкэлэдэн; закинуть ногу на ногу лъакъохэр зэтедзэн.

закипáть несов. см. закипеть.

закипéть сов. 1. (начать кипеть) къэжъон; вода закипела псыр къэжуягъ; 2. перен. дэгъоу фежъян; работа закипела йофшэнэм дэгъоу фежъагъэх.

закисáть несов. см. закиснуть.

закиснуть сов. тэджын (o тесте); пцэн (o молоке); шлэгъун (o капусте).

заклáд м. хэльхэныгъ, ильхэныгъ; \diamond бýться об заклад лъэшэу эзпеохэу эзэнкъокъун, йагъэ зэпашын.

заклáдка ж. 1. (действие) шынэу ублэнгъ, егъэжъенгъ; закладка здания унэ шыныр егъэ-

жъеныйгъ; 2. (в книге) тхылъ дальхъя.

закладывать несов. см. заложить.

заклевать сов. кого-что 1. (насмерть) еулуу гъэллэн; вороньи заклевали воробья къолежъхэр йэмкышым еулуухээ агъелагъ; 2. перен. разг. (извести, замучить придирками) егъезын, егъезыгъэ шын.

заклеивать несов. см. заклеить.

заклеять сов. что ээтегъепкэн, этешхэн, щхэн; заклеить конверт конверт ээтегъепкэн; рамы заклеили бумагой рамхэм тхылыпэ атрашхагъ.

заклеймить сов. кого-что 1. (поставить клеймо) тамыгъэ тедзэн; 2. перен. излатехын, пхъашу гъымысэн.

заклеинать сов. что йунэ хэфтын.

заклинать несов. кого (умолять) лъашеу лълон.

заключать несов. см. заключить.

заключаться несов. в чём (находиться, состоять): дёло заключается в следующем... Йофыр зыфхыгъэр мыры...

заключение с. 1. (договора и т. п.) эзэргыныр, эздаштыныр; 2. (тиремное) гъэтысыныр (хъапсам); 3. (вывод) къыриуаллэрээр; ◇ в заключение ыкэм.

заключенный 1. прич. от заключить; 2. в знач. сущ. ж. хъапсэдэс, хъапсчэлэс.

заключительный прил. къэух; заключительное слово къэух гуцши.

заключить сов. 1. что (договор и т. п.) дэшын; заключить договор договор дэшын; 2. кого (в тирему и т. п.) гъэтысын, чэдзэн; 3. с союзом «что» (сделать вывод) вывод шын; ◇ заключить в объятия йаплайшэклиын; заключить в скобки скобкэхэм адэгъеуон.

заклыйтий прил. шъэхъэхъ,

пцапц; заклыйтий враг пый шъэхъэхъ.

заковать сов. кого-что йэхъу-льэхъ тельхъан.

заковывать несов. см. заковать.

заковылайт сов. елъещён; старик поднялся и заковылайт к дому лыжьыр къэтэджи ельещаозэ унэмкэ къуагъэ.

заколачивать несов. см. залотить.

заколданный прил.: заколданный круг хэклийнчээ, амалынчээ.

заколдовати сов. кого-что ушхъухъан.

заколебаться сов. 1. (закачаться) къесысын; 2. перен. (прийти в нерешительность) ехырхыхшэн, еджэндэжшын.

заколоситься сов. шхъэлльэн; рожь заколосилась хъамцыир шхъэлъагъэ.

заколотить сов. что 1. (убить) гъэптын, этэуллэн; заколотить ящик гвоздями ящыкыр гъучыуунекэ этэуллэн; 2. (убить) хэун; заколотить гвоздь в стёну гъучыуунэр дэлкым хэун.

заколотиться сов. (о сердце) къытеон.

заколоть I сов. 1. кого (убить) лын, укын; 2. что (приколоть, прикрепить) хэун; заколоть волосы шпильками шхъэхэ-хүхэр шхъяцым хэун.

заколоть II сов. безл. (начать колоть) къыхэцкыкын, къыхэпиджыкын, къыхэузыкын, къыхэыкын; заколото в боку сыбгуу къыхэыкыгъ.

закон м. хабэз; законы природы природы ихабэхэр; законы общественного развития общественное хэжъоныгъэм ихабэхэр; свод законов хабэз угъонигъ; по закону хабэмкээ; издать закон хабэз къудэгъэкын; объявить вне закона хабэм къымы убытыжъеу гъэлъэгъон.

законность ж. хэбзэныгъ. **законный** прил. 1. (основывающийся на законе) хабэм тет, хабэзыхэль; законное право хабэм тет фитыныгъ; имеющий законную силу хэбэз къуачэ зиэ; 2. (обоснованный, справедливый) лыапсэ зиэ, тэрэш шынкъ, зефеныгъ; законный упрек зефеныгъ гый.

законодательный прил. хабэхэр къыдэзьыкырэ; законодательная власть хабэхэр къыдэзьыкырэ власть.

законодательство с. юр. 1. (составление и издание законов) законодательство (хабэхэр эзэггүүцгээнымрэ къыдэгъэлъэгъэнымрэ); 2. (совокупность законов) хабэхэр.

закономёрно нареч. хабэм тетэу.

закономёрность ж. хабэз хэлъыныгъ, хабэз хэльеу щытыныгъ, хабэм тетыныгъ.

закономёрный прил. хабэм тет, хэбзагъэ зыхэль.

законопатить сов. что кудэн; законопатить щёли в стене дэлкым гъуанэу илэхэр кудэн.

законопачивать несов. см. законопатить.

законопроект м. хэбзэпроект, законопроект.

законсервировать сов. что 1. консерв шын; законсервировать рыбу пцэжытер консерв шын; 2. (приостановить работу и т. п.) палъэктэ гъэуун (гүч. п. предпрятие).

законспирировать сов. кого-что ушъэфын, шъэфыкэ (Йоф горэ) зепхъан.

законченный прил. 1. ухыгъ; законченная мысль гушицы ухыгъ; 2. (достигший совершенства) шынкъе хъугъ; законченный художник художник шынкъе хъугъ.

закончить сов. что ухын, къэухын, эшшохын; закончить ра-

боту йофшэнры ухын; закончить институт институт къуухын.

закончиться сов. ухыгъе хъун; законопатить сов. кого-что чэтиэн, чэухумэн.

законопатый прил. лыцлагъ, гъопчагъ.

законопатить сов. что 1. (покрыть копотью) гъэлъцэн, гъэгъопчэн; законопатить стекло апчыр гъэлъцэн; 2. (подвернуть копчению) гъэвун, гъэфэлэн.

законопатиться сов. лыцэн, гъопчэн.

закоренёлый прил. хэжъыхажыгъ; закоренёлые привычки хэжъыхажыгъ гээ нэшанхэр.

закоренеть сов. хэжъыхажын, хэптиыхъан.

закоулок м. (глухой переулок) урамжый.

закоченеть сов. зэкэдьен, дыкын, пыкын, чылэн, лэн; ноги закоченели от холода львакъхэр чылэм зэкигъядыгъях.

закрдываться несов. см. закрасться.

закрасить сов. что чем краскэкэ гъэлэн, краскэкэ лэн.

закрасться сов. (возникнуть) къихъан; в душу закралось сомнение ехырхыхшэнгъ гумкъяагъ.

закрашивать несов. см. закрасить.

закрепить сов. 1. что (прикрепить) тегъэптыхъан, телүлэн; закрепить доску гвоздём пхъэмбгъур гъучыуунекэ тегъэптыхъан; 2. что (укрепить, упрочить) гъэптын; закрепить успехи гъэхъагъэхэр йэклэгъэптыхъан; 3. кого-что за кем-чем тетхэн; трактор закрепил за Асланом Асланы тракторы тетхагъ.

закрепиться сов. (укрепиться) зышыгъэптын, пытэ хъун; закрепиться на позиции воен. зэу-пэм зышыгъэптын.

закреплять несов. см. закрепить.

закрепляться несов. см. закрепиться.

закрепостить сов. кого пышлы шыны.

закрепощать несов. см. закрепостить.

закрепошёние с. пышлы шыны.

закричать сов. къекын, къекуон.

закройщик м. бзакю (щыгын зыбзырэр).

закром м. лэжыгъаль, коны.

закругление с. (закруглённая часть) гъэшыпэ, хуряяпэ, уфапэ.

закруглить сов. что 1. (сделать округлым) хурае шын, ухъурэн; 2. перен. ухын, къэух фэшын; закруглить речь къетгүшын къэух фэшын.

закруглиться сов. (стать округлым) хурае хъун.

закруглить несов. см. закруглить.

закругляться несов. см. закруглиться.

закружить I сов. кого-что ышхээ бъэуунзэн; закружить коблибо в танце зыгорэм бъэрэгью укыдашьоэ ышхээ бъэуунзэн.

закружить II сов. (о пыли, о снеге) зехъан, гъэхъэрэн (гүц. п. жынгъем осыр зерхъя).

закружиться сов. унзэн; у него закружилась голова ашьхъээ унзагъе.

закрутить сов. что 1. (за-винтить, завернуть) хэгъе-чэрэгъон, пыгъэчэрээн; за-

крутить гайку гайкэр пыгъэчэрээн; 2. (завить) гъэшын; за-

крутить усы пакэхэр гъэшын; 3. разг. (обмотать) къещэкын, къирищыхъакын; закрутить шарф вокрүг шеи шарфыр пшэм къещэкын.

закручивать несов. см. закрутить.

закрывать несов. см. закрыть; ◇ закрывать глаза на что-либо

зыгорэ умыльэту нэцэйшины, зыгорэ пшомылофын.

закрываться несов. см. закрыться.

закрытие с. (окончание) зэфышыжыныр; ухыныр; закрытие выставки выставкам изэфышыжыныр.

закрытый прил. 1. игъесагъ, зэфышыгъ; гъэптыагъ, егъетыгъ; зэтепуагъ; закрытая дверь пчээ игъесагъ; закрыта книга тхыль зэтепуагъ; 2. зэфышыгъ; закрытое партийное собрание зэфышыгъе партийнэ зэлукэ.

закрыть сов. 1. что игъесэн, фэшын; закрыть окно шхъян-гъупчэр фэшын; закрыть дверь пчээ фэшын; 2. кого-что (покрыть) теплон, техъон; закрыть одеялом чхыншын техъон;

3. что зэтеплон; упышэн; закрыть книгу тхылшыр зэтеплон; закрыть глаза нэхэр упышэн;

4. что (запереть) егъетын; закрыть на ключ тункыбээ егъетын; закрыть комнату унэр егъетын; 5. что (закончить, прекратить работу) ухын, зэфышын, зэфышыжын; закрыть собрание зэлукэ ухын; закрыть магазин тучаныр зэфышын; 6. что (ликвидировать) зэфышыжын; закрыть журнал журналыр зэфышыжын; ◇ закрыть скобки скобкэхэр зэфышыжын.

закрыться сов. 1. зэфышыгъе хъун, гъэхъэжын; дверь закрылась пчээр гъэхъэжыгъ; 2. чем (укрыться—напр. одеялом) зэтеплон, зытехъон; 3. зэтепложын (напр. о книге); упышэн (о глазах); 4. (закончиться) ухын, фэшышын, зэфышышын; собрание закрылось зэлукэ аухыгъ.

закулисный прил. (тайный) шээ, шхъваихыгъэу щымыт; закулисные перегороды шээфу зэдегущынхэр.

закупать несов. см. закупить.

закупить сов. что къещэфын; закупить дров к зиме кымафэм пас гъэстнынхэр къещэфын.

закупка ж. къещэфыныр.

закупоривать несов. см. закупорить.

закупориваться несов. см. закупориться.

закупорить сов. что йуко фэшын, йукон, гъэлэйтэн; закупорить бутылку бэшэрэбым йукон.

закупориться сов. гъэптыагъе хъун, кудагъэ хъун; веина закупорила лынтифер кудагъэ хъугъэ.

закуривать несов. см. закурить.

закурить сов. 1. что (тутынам) хэгъээн; закурить папиросу папиросын хэгъээн; 2. (стать курильщиком) тутыншо хъун.

закусить I сов. что (прикусить) ецкъэн, ецкъэжын; закусить губы йупшэм ецкъэжын; ◇ закусить удила. 1. (о лошади) шхоур жэм дэубытэн; 2. перен. зыфмыыгъжын, зыфмыубытыхын; закусить язык (замолчать) гушыншын зэпигъэун.

закусить II сов. 1. чем (поесть) тэлку ецкъэн, тэлку хээн; мы закусили перед отъездом тежэенным ыпэ тэлку тыхээгъагъ; 2. что чем (заесть) тешхыхъяжын.

закуска ж. шхыны, дэшхыны; холбённая закуска шхын чыы.

закусочная ж. шханэ.

закусывать I несов. см. закусить I.

закусывать II несов. см. закусить II.

закутать сов. кого-что клоцьшихъан, ецкъын, къещыхъакын; закутать ребёнка в одеяло сабым чхыншын къещыхъакын.

закутаться сов. зыклоцьшихъан, зещкъын, зычэуцхъан, бэу зышылтэн.

закутывать несов. см. закутать.

закутываться несов. см. закутаться.

закуй, **закүшь** буд. вр. от заковать.

зал м. зал, собэхшу. залатать сов. что, разг. дыхын.

залаять сов. хъакъун.

залегать несов. геол. чээльн; каменный уголь залегает здесь глубокό мыжю шомыкыр мыш дэжым куоу чээль.

заледенеть сов. (закоченеть) эзкэдьен, дыкъын, пыкыэн, чыылэн; руки заледенели эхэр эзкэдьягъэх.

залежный прил. щылышгъэ, бгынагъэ, амыхъожьэр; залежные зёмли чыгу бгынагъэхэр.

залежь ж. 1. геол. чыгуум чээль мыжю шомыкыр; 2. (земля) чы бгынагъ (чыгу щылышгъэр е чыгу жсугэхъу щылышгъ).

залезать несов. см. залёзть.

залёзть сов. 1. на что (наверх) дэкюен, дэцхоюен, дэцэн-льян; залёзть на дерево чыгым дэкюен; 2. во что (внутрь) ихъян, ипшыхъан; 3. подо что чээшыхъян; залёзть под кро-вать пэктюры чээшыхъян; ◇ залёзть в долгий чыгабэ кыте-фии.

залепить сов. что чем (зама-тить, заделать) еупциын, хэцэлэжын, хэжехын, хэшыхъажын; залепить дырү гли-ной гъуанэр ятэлэхээ хэжехын.

залетать несов. см. залётеть. **залететь** сов. 1. (влететь) ибы-бэн, дэбябэн, ахэбябэн; птица залетела в окно шхъянгъупчэм бзыур ибыбагъ; 2. (улететь да-леко) чыжэу быбын.

заличивать несов. см. залечить. **заличить** сов. что (вылечить) гъэхъужын; залечить рану ула-гъэр гъэхъужын.

залечь сов. 1. (лечь надолго) гъольын, илшыхъажын, ихъажын; медведь **залёг на зиму в берлогу** кымафен ильынэу мышъэр бым игъольхъагъ; 2. (напр. в засаду) зыкъогъбыльхъан, зыдгъэбыльхъан; 3. см. **заглядеть**.

залив м. геогр. хытIуал.

заливать несов. см. **залить**.
заливаться I несов. см. **залиться** I.

заливаться II несов. см. **залиться** II.

заливной прил.: заливной луг псызыкъорэ мэжүпIэ (псыкъызтеоря, кызышикъе кызынсээр, чишибутэрэ).

залить сов. 1. что (затопить) кIэн, тельдэн, кIэлдэн, чикубытэн, из хүун; река **залила** поля псыхом губгъор чикубытагъ; 2. кого-что (облити) текIэн, къекъыхын; **залить скатерть** чернилами стол-техом чернил текIэн; 3. что игъечыхъан, икIэн, дыхын, щхэжын; **залить** галоши ка-лошхэр щхэжын; 4. что **чем, перен.** (наполнить) кыгъеунэфын; из шын; солнце **залило** светом комнату тыгъэм унэр лъашчу кыгъеунэфын.

залиться I сов. дэлдээн; вода **залилась** за воротник пшъаплэм псыр дэлдэдагъ.

залиться II сов. чем: **залиться** смёхом зэготуут щхын; **залиться** слезами зэготуут кыгъын.

залог I м. 1. (заклад) шэсы; 2. перен. кызгъеунэфре, кызы-ушыхъатра, кызгъельгъорэ; **залог дружибы** зэкъошныгъэр кызгъельгъорэ.

залог II м. грам. залог (глаголын ехыллаг); **действительный залог** действительнэ залог; **страдательный залог** страдательнэ залог.

заложить сов. 1. что за что ыкъыбы ўщэн, ыкъыбы дэлхъан; **заложить** руки за спину Iэхэр

ыкъыбы ўщэн; 2. что чем (загромодить) тизы шын; **заложить** стол книгами тхыльхэр столым тизы шын; 3. что (начать постройку) шынным фежъэн; **заложить** школу еджэнIэ шынным фежъэн; 4. что (отметить за-кладкой) дэлхъаныш гъэнэфэн; 5. кого-что (запрячь) кIэшшэн; **заложить** лошадей шыхэр кIэшэн; 6. что (отдать в залог) шэсы гъэтIылын; **заложить** часы сыхытыр шэсэу гъэтIылын; 7. безл. разг. кудэн; нос **заложило** пер кудагъэ.

заложник м. шэсы.

залп м. воен. зэдэоныгъ, залп (топ, шхонч залэмэ язэггү).

залпом нареч. 1.: выстрелить из пушек залпом топхэмкIэ зэдэон; 2. перен. разг. (сразу, не отрываясь) эзү; выпить залпом эзү ишьун (е екIыхын).

залью, **зальешь** буд. вр. от **залить**.

залибоваться сов. кем-чем шо-дахэу еплын.

залигу, **залижешь** буд. вр. от **залечь**.

замазать сов. 1. что (закра-сить) гъэлжыхын, лэжын; 2. что щхэн, гъэптиэн; **замазать** окна шхъянгъупчъэхэр щхэн; 3. кого-что (испачкать) разг. гъэуцэпIын, цэлэн, гъэушпоин; 4. перен. разг. (скрыть) хэушэфэн.

замазаться сов. разг. зыцэлэжыхын.

замазка ж. 1. (действие) щхэныр, щыфэныр; **замазка** окон шхъянгъупчъэхэм ящхэнэгъ; 2. (вещество) замаск.

замазывание с. 1. (действие) щхэнэыр, щыфэныр (напр. окон); 2. перен. разг. (недостатков) чIэухумэныр, хэушэфэныр, хэгъекоIэжыхыныр.

замазывать несов. см. **замазать**.
замалчивание с. разг. игугъу мышыныгъ, ушъэфыныгъ.

замалчивать несов. что, разг. игугъу мышыны, ушъэфын.
заманивать несов. см. **замани-ть**.

заманиТЬ сов. кого бгъэгугъэу бгъэцэпIэн, зыгэпыцэн.

заманчивый прил. узыгэпы-зыцээрэ, удэзыхыхырэ; **заман-чивое предприятие** узыгэпызыцэ-ре Иоф.

замарать сов. что, разг. гъэ-упцэпIын, цэлэн, гъэушлонин.

замараться сов. разг. зыуп-цэпIыжыхын, зыцэлэжыхын, зы-ушлоижыхын.

замаскировать сов. кого-что гъэбылжын, къамыльгъунэу шын; **замаскировать** орудия топыхэр къамыльгъунэу шын.

замаскироваться сов. зыгъэ-былжын, укъамыльгъунэу зып-шын.

замасливать несов. см. **замас-лить**.

замасливить сов. что дэгэе закIэ шын; **замасливить** рукава гъуа-пехэр дэгэе закIэ шын.

заматывать несов. см. **замо-тать** I.

замахиваться несов. см. **замах-нуться**.

замахнуться сов. на кого-что чем зетепшыхъан, пэ тепщиэн.
замачивать несов. см. **замоч-ить**.

замедление с. 1. (уменьшение скорости) гъэмэкIэнэр, гъэуцэ-Иэнэр; 2. (задержка) зэпугуго; без замедления зэпугуго имы-Иэу.

замедлить сов. 1. что щыгъэ-кIэн, нахь макIэ шын; **замед-лить** шаг икIуакIэ щигъэкIэн; 2. с чем или с неопр. (задер-жаться, опоздать) гужжон; **замедлить** с ответом джэуапыр гъэгужжон.

замедлять несов. см. **замед-лить**.

замелькать сов. къэнсын, къэнэ-фын; замелькали огни машохэр къэнсыгъэх.

замёна ж. 1. (действие) зэ-блэхуныгъ, хъожыныгъ; 2. пчыпIэ ихъэрэ, иуцорэ; найти себё замёну пчыпIэ ихъан къэб-гъотын.

замениТЬ сов. кого-что зэблэ-хъун, зэхъокIын; ычыпIэ ихъан, ычыпIэ иуцон.

замереть сов. см. **заменить**.
сердце замерло гур изыгъ; 2. перен. (прекратиться, затих-нуть) щыгъэтын, уцун, быяун; движение замерло зеконыр ща-гъэтыгъ.

замерзать несов. см. **замёр-нуть**.

замёрзнуть сов. 1. (покрыться льдом) щтын; река замерзла псыхъор щтыгъ; 2. (сильно озяб-нуть) пыкIэн, зэкIэдэн, дыкъын, чыIэ лэн; у меня руки замерзли сэхэр пыкIагъэх; 3. (погибнуть) чыIээм ыстын; цветы замерзли къэгъагъэхэр чыIээм ыстыгъх.

замертво нареч. лагъэм фэдэу; упльсти замертво лагъэм фэдэу кызызхэфэн.

замесить сов. что пшын; за-месить тесто тхыцур пшын.

заместий сов. что 1. пхэнкIын, къопхъэнкIэн, къоугоен; заместий сор в угол шоир къогум къопхъэнкIэн; 2. чаще безл. (за-нести снегом, песком) чигъэ-былжыхан, чигъэсэн, умыльз-гую ѿшын, ыгъэкодын (гуй, п. ужыр ыгъэкодыг).

заместитель м. ычыпIэ итыр, заместитель.

заметать I сов. что ИулIэн; заметать складку на платье джа-нэм изэтедзапIэ ИулIэн.

заметать II несов. см. **заместий**.

заметить сов. 1. кого-что (уви-деть) пльэгъун, къэншэн; заметить в толпе товарища шъэо-гъур купым хэплэгъон; 2. что (подметить) гу лыптэн; заметить ошибку хэукъоныгъэм гу лыйтэн; 3. что (приметить,

запомнить) гум иуубытэн, зыщымыгъэгъушэн; 4. (сделать замечание, сказать) емыкIу фэлъэгъун.

замётка ж. 1. (знак, метка) тамыгъэ, тхабз, хэуIупкIэ; 2. (запись) тхыгъэ кIэkl; путевые замётки гъогурыкIо тхыгъэ кIэklхэр; 3. (в печати) заметок, печатям ит кэбар; газетная заметка газет заметок.

замётно нареч. хэпшIыкIэу, гу лыптэу, нэрыльэгъю.

замётный прил. 1. хэпшIыкIырэ; замётный след хэпшIыкIырэ лъуж; 2. (известный, выдающийся) зэльашIэрэ, цэрыло; замётный человёк зэльашIэрэ цыф.

замечание с. 1. (высказывание) гулъйт; вёρное замечание гулъйтэ тэрэз; 2. (выговор, наставление) еушынынг.

замечательно нареч. дэгъу дэдэу, шуущэу.

замечательный прил. дэгъу дэд, шуущэ; замечательный писатель писатель дэгъу дэд.

замечать несов. см. замётить. замечаться несов. (наблюдать-ся) гу лъатн.

замечататься сов. гупшисэм ышбытын, гупшисэм зэльиштэн. замешательство с. бырысыр хууныр, бырысырныр, пшэцчтыр умышIэжыныр.

замешать сов. кого-что во что жэшэн, хэлъэшъон, хэльхъан, хэгъекIухъан.

замешивать I несов. см. замесить.

замёшивать II несов. см. замешать.

замёшкаться сов. разг. къэгутжон, нахьыбэрэ къэтын.

замещать несов. кого-что (временно занимать должность) ычIыпэитын, (ПальэкIэ) гъэзкIэн; замещать директёра директором ишэнхэр (ПальэкIэ) гъэцкIэн.

замёнка ж. зэшIоненныгъ.

замирять несов. см. замереть. замкнутый прил. (необщительный, скрытный) къыкIэльыкIо-зыкIэльыкIо щымыIе; зигухэлъ озымыгъэшIэрэ; он очень замкнутый человёк ар зигухэль озымыгъэшIэрэ цыф.

замкнуть сов. что 1. разг. (запереть) егъетын; замкнуть замок IункIыбэр егъетын; 2. (соединить) зэнэгъесын; замкнуть электрическую цепь электрическэ цепыр зэнэгъесын.

замкнуться сов. 1. разг. (запереться) егъетыгъэу хүн; 2. перен. зыни хэмхэльши щыIэн, зуушхъафын; 3. (соединиться концами, сомкнуться) Iужью зэхэуон.

замнú, замнёшь буд. вр. от замята.

замок м. замок. замок м. 1. IункIыбэр къэб; запереть на замок IункIыбэр къэбэр егъетын; 2. (затвор огнестрельного оружия) замок; ⚡ держать под замком чэуятыгъэу чэгъэсийн (е чэгъетын, е чэгъэлъин, е дэгъэлъин).

замолвить сов. что, разг.: замолвить словечко за товáрища ныбдэгъум гүшIыэ фэлон.

замолкать несов. см. замлкнуть.

замолкнуть сов. 1. (перестать говорить) гүшIыэнныр щыгъэтэйн, гүшIыэнныр зэпбыгъеун; 2. (затихнуть—о звуках) баяун.

замолчать I сов. (перестать говорить) гүшIыэнныр зэпбыгъеун, гүшIыэнныр щыгъэтэйн.

замолчать II сов. см. замалчивать.

замораживать несов. см. заморозить.

заморозить сов. 1. кого-что бгъэцтын, щыгъэу шын; заморозить мясо лыр бгъэцтын; 2. что, перен. (оставить неиспользованным) мыгъэфедагъэу къэгъэнэн; заморозить средства ахъшэхэр мыгъэфедагъэу къэгъэнэн.

заморозки только мн.: наступили заморозки къызэкIигъэштыгъэу фежьагъ.

заморосить сов.: заморосил дождь ощыхыцжье къыхидзэу фежьагъ.

заморыш м. и ж. разг. хыбэй, зиххэхон имыккугъэр.

замостить сов. что чим пкIэн; замостить улицу булыйником мыжъокIэ урамыр пкIэн.

замотать I сов. кого-что 1. (обмотать) къецкIын, къещахъакIын; 2. перен. разг. (утомить) гъэпшIын, гъэуон, егъэзэшын.

замотать II сов. чим, разг. (закачать) гъэссын; замотать головой шхъэр гъэссын.

замочить сов. что гъэуцынын, цынэ шын.

замуж нареч.: выйти замуж лы дэклон.

замужем нареч. (лы) дэклигъэу, шуузэу, лы илэу; быть замужем лы илэн.

замужество с. (лы) дэклоныгъ, лы илэнныгъ.

замужняя прил. (лы) дэклигъэу, лы зиэ; замужняя жёнэ (лы) дэклигъэ бэзлыгъыгъ, лы зиэ бэзлыгъыгъ.

замуровать сов. кого-что пытэу хэшIыхъан, хэгъэчыхъан.

замучить сов. кого 1. (довести до смерти) гъэлIэн; 2. (измучить) гъэлIэн, кын егъэлъэгъун, бэлахь тэгъэлъин; головная боль замучила меня шхъэр узым сигъэллагь.

замучиться сов. уигъэлIэн, кын пльэгъун, бэлахь птельян.

замша ж. замш (што шэбэлэлк).

замшевый прил. замш; замшевые перчатки замшэ Гальхэр.

замывать несов. см. замыть.

замыкание с.: короткое замыкание эл. тэрэзиджэу зэнэгъесынгъ.

замыкать несов. 1. см. замкнуть; 2. что ыуж дэдэ итын,

къэухын; замыкать колонну колоннэм ыуж дэдэ итын.

замыкаться несов. см. замкнуться.

замысел и. 1. (план, намерение) мурад, гухэль; 2. (идея) идеер, гъэгъэльбээр; замысел романа романы къыгъэльбээр.

замыслить сов. см. замышлить.

замысловатый прил. чэгъэцэль зыхэль (сложный); зэхэльэшьогъэ (запутанный); замысловатый узор хэдыхыгъэ гуры-Иогуай.

замытъ сов. что хэгыкIыкIын, тегыкIыкIын, хэгъэкIын.

замышлить несов. что или с неопр. ихъухъан, мурад шын.

замытъ сов. что, разг. кэлъэшьужын, хэгъэкIокIэжын, зэпгъэзун, гъэкIодын; замыт разговор гуцылэнэр эзпгъэзун.

замыться сов. разг. (при ответе) зэшIонэн, эзпюон.

замавес м. изухъу, Iупхъо. замавесить сов. что Iупхъон, пэлухъ фэпшIын; замавесить окно пэлухъор шхълангъупчээм Iупхъон.

замавеска ж. пэлухъо.

замавёшивать несов. см. замавесить.

заманчивать несов. см. заносить II.

занемочь сов. разг. (заболеть) сымэджэн, сымаджэ хуун, гъоещэн.

занести сов. 1. кого-что (принести) фэхъын; занести книгу тхылтыр фэхъын; 2. что (поднести, отвести в сторону—руку, ногу) дехъэкIын, дедэкIын (гүшI. кур дедэзкIын); 3. что (всписть) хэтхэн; занести в протокол протокол хэтхэн; 4. чаще безл. кого-что (засыпать) зэтэрихъан, ыгъэсэн; снегом занесло дороги осым гъогухэр ыгъэсэнгъэх.

занимателный прил. гъэшIэгъоны, узыIэпзышэр; зани-

мáтельный рассказ узы́эпы-
зышэрэ. рассказ.

занимáть I несов. см. занять I.

занимáть II несов. см. занять II.

занимáться I несов. 1. че-

пылъин; лэжъин, шэн; зани-

мáться литератúрой литературам

пылъин; занимáться садоводст-

вом сад лэжъин, сад шэн; 2. лэ-

жъян; он занимáлся весь день

ар мэфэ реням лэжъагъэ; 3.

(учиться) еджэн; занимáться в

университете университетом ще-

джэн; 4. с кем-чём егъэджэн; за-

нимáться с учениками еджаклохэр

егъэджэн; 5. кем-чём зехъян; за-

нимáться детям кэлэццыкхэм

ялоф зехъян; занимáться собой

зыпылъжъин, зыльплъжъин.

занимáться II несов. см. за-

нáться II.

зáново нареч. икэрыкIэу; на-

писáть зáново икэрыкIэу тхын.

занóза ж. панэ (хэуагъэр).

занозить сов. что панэ хэон;

занозить пáлец йэхъуамбэм панэ

хэон.

занóс м. зэтырихъагъэ; снёж-

ные занóсы осы зэтырихъагъэ-

хэр.

заносить I несов. см. занести.

заносить II сов. что, разг.

(загрязнить) гъэушлон, гъэуп-

цэпли, блэжъян, заносить пла-

тье джанэр блэжъян.

заносчиво нареч. зышлошы-

жъяу, зыщыхъужъяу, ынэ диг-

гъэзьеу.

заносчивость ж. зышлошы-

жъяу, зыщыхъужъяу, пэ

дигъэзьеы.

заносчивый прил. зышлошы-

жъяу, зыщыхъужъяу, зыпэ

дигъэзьеы; заносчивый чело-

век зышлошыжъяу цыф.

заночевáть сов. чéчым щыэн.

занять сов. (заболеть) къэузын,

ришхыкын; у него заняла ра-

неная нога ащ ыльэкъо улагъэ

къэузыгъ.

занятие с. I. воен. (взятие)

штэнры, убытыны; занятие гó-

рода къалэм иштэнры; 2. (рабо-
та, труд) йофишэн, лэжъеныгъ;

3. мн. занятия (учеба) еджэнры;
занятия в школе окончились
еджэнры еджаплэм щаухыгъ.

занятный прил. узыпзыщэ-
ре, гъэшIэгъоны.

занятой прил. йофишэн, он
очень занятой человек ар
льэшэу йофишэн зиэ цыф.

занятость ж. йофи уйзэнныгъ.

занятый прич. и прил. 1. (за-
нимающийся чём-л.) йофи зиэ;

он занят делом ащ йофи и; 2.
(не имеющий досуга) йофишэн
зи; я занят целый день мэфэ
реням йофишэн си; 3. (работаю-
щий где-л.) йофи зышээр; на

строительстве занято двести ра-
бочих псэолъшынам йофи юн-
шишээр нэбгыре шьитуу;

4. (не свободный) аубытыгъэ; это
место занято мы чыпшэр аубы-
тыгъ; 5. (захваченный) аштэгъэ;
в занятой крепости аштэгъэ пы-
таплэм.

занять I сов. что (взять взай-
мы) чыфэ штэн; занять сто

рублёй сомишэ чыфэу штэн.

занять II сов. 1. что (запол-
нить) зэлъыбытын; книги зá-
няли всю полку тхыльхэм зэкэ

тхыльхэльхаплэр зэлъаубы-
тыгъ; 2. что (поместиться,
расположиться) тысын; зрители
заняли места елплинеу

къэклуагъхэр ячыпшэм ты-
сыгъэх; 3. что (завоевать, за-
хватить) штэн (гүц. п. къалэр);

4. кого чём (разлечь) емыгъэ-
зэщи, тегъун (зэщицэр).

заняться I сов. 1. см. занимáть-
ся I, 4, 5; 2. чём (присутству-
ть к чему-л.) ыуж ихъан, пылъин.

заняться II сов. 1. (об огне)
къызэкIэнэн, къызэкIэблэн; ко-

стёр занялся машлор къызэ-
кIэнагъ; 2. къызэкIичын, къы-

зэуихын; заря занялась нэфы-
ллыр къызэкIичыгъ.

заблоччный прил. ошьопще-
кыIуу, чыжъэ дэд, нахъ чыжъэ;

заблоччная высь ошьопще кыIуу
лъяг.

заодно нареч. 1. (единодушно,
в согласии) зэдаштэу; действо-

вать заодно зэдаштэу зэдашIэн;

2. в знач. сказ. зэгъусеу; он
со мной заодно ар сиггусе; 3.
разг. (одновременно с чём-л.)
даклоу, зэу; купите заодно и
кингу даклоу тхылын къэшүшэф.

заострить сов. что 1. упэццын,
папцэ шын, пыпсыкын; за-
острить карандаш карандашыр
упэццын; 2. перен. нахъ тед-
зэн, нахъ тетын, анахъ къых-
гъэшын, къягъэшэн; заострить
внимание нахъ нахъ тедзэн.

заострить несов. см. заострить.
забчик м. заочник.

забочный прил. заочнэ; забоч-

ное обучение заочнэ еджэнры.

зáпад м. 1. (страна света)
Запад; 2. (направление) тыгъэ-
къохьап; на запад тыгъэкъо-
хьаплэм.

западать несов. см. запасть.

западноевропéйский прил. запа-
дноевропейскэ.

западный прил. 1. тыгъэкъо-
хьэпэ, тыгъэкъохьаплэм (кэи-
клиэр, щыэр); западный ветер

тыгъэкъохьаплэм къикIырэ-
жыгъб; Западная Европа Западнэ
Европ.

западнý 1. (ловушка, силки)
къэпкъэн; поставить западно
къэпкъэн гъэуцун; 2. перен. убы-
тылэ; попасть в западно убы-
тылэ инфи.

запáздывать несов. см. запоз-
даться.

запáивать несов. см. запа-
ять.

запаковáть сов. что зэдэу-
лэн, зэкIоцIыпхэн, зэкIоцIы-

щыхын; запаковать веши Iаплэр
зэкIоцIыпхэн.

запаковывать несов. см. запако-
вать.

запал m. тех., воен. запал (ла-
гынэр къызэкIэзгэланэр).

запальчиво нареч. губжыгъэу,
къызэкIэнагъэу.

запальчивость ж. губжыныгъ,
къызэкIэнэныгъ.

запáльчивый прил. губжых.

запанибрáта нареч. разг. еже-
зыгъгъадэу, щымыкIытэу.

запáс m. 1. гъэтэлъыгъэ, гъэ-
хъазырыгъэ, угъоигъэ; запасы
продовольствия гъомлэпхэ гъэ-
тылъыгъэхэр; запасы руды гъу-
чы пцый угъоигъэхэр; 2. воен.
запас (дзэм хэтыгъэхэу, хагъэ-
къэжыгъэхэу учётным хэтихэр);
уволить в запас запасым гъэкIон;

3. перен.: запас знаний шэны-
гъэу илэхэр.

запасáть несов. см. запастý.

запасáться несов. см. запастý.

занáсливый прил. гъэтэлъы-
рыгъэхэр зышыре, гъэтэлъы-
гъэ зиэ ээпти; запасливая хо-
зяйка гъэтэлъыгъэ зиэ ээ-
пти бысымгуаш.

запасной прил. 1. (имеющийся
в запасе) шъхъафэу айгыыр,
лыр; запасные части машины

машина. илкыытшъхъафэу айгыыхэр;
2. воен. запасной; запасной полк
запасной полк.

запáсный прил. см. запасной.

запастí сов. что, чего гъэхъа-
зырын, гъэтэлъын.

запастý сов. чём гъэхъазы-
рын, гъэтэлъын; ◇ запастýсь

терпением зыпшыиэн.

запáсть сов. 1. (ввалиться)
ион; 2. перен. (глубоко запечат-
леться) гум хэпкIэн, гум къинэн.

зáпах m. мз.

запахáть сов. что (вспахать)
жыон; запахáть участок земли

чыгу хъасэр жыон.

запáхивать I несов. см. запа-
хать.

запáхивать II несов. см. запа-
хийт.

запáхнуть сов. мэ щыун, мэ пыун,
мэ пыоу ыблэн.

запахи́т сов. что гупитур
зэтедзэн; къызэщэкIын; он запа-
хнүл шубу ащ джэдыгу гупи-
турс зэтридзагь.

запахнуться сов. во что кызычэкын. (джедыгур, пальтир).

запачкать сов. кого-что упциэпын, ушлонин, гъэушлонин.

запачкаться сов. зыупциэпын.

запашка ж. с.-х. 1. (пахота) жъоныр; 2. (количество запаханного) чыгу жъугъэр.

запашник м. с.-х. запашник (щанджсу жэборэ пхэблаш).

запаять сов. что щхэжын, дыхын; запаять кастрюлю кастрюлы щхэжын.

запёв м. кыхэдзапэ (орядом иктыхэдзап).

запевала м. и ж. 1. (в хоре) орэдыр кыхэзыздэрэр; 2. перен. (инициатор) кыхэдзакло, къегъэжъакло.

запевать несов. что и без доп. кыхэдзэн (орэдыр), орэд кылоу кыригъэжъян.

запеленята сов. кого клоцьщыхан, шашыф къецекын.

запереть сов. 1. что Гункыбэз егъэтин; 2. кого-что (где-л.) чызубытэн, ишыхан.

запереться сов. къегъэптиэн, кыригъэтин, зыришыхан; он заперся в комнате ащ унэм зыришыхагь.

запеть сов. что и без доп. кыхэдзэн (орэдыр).

запечатать сов. что 1. (нажимать печать) печать тедзэн; 2. (заклеить) зэтегъэпкын, зэтешхэн; запечатать конверт конверты зэтешхэн.

запечатлевать несов. см. запечатлеть.

запечатлеваться несов. см. запечатлеться.

запечатлеть сов. что в чём шыхъэм кыигъэнэн, гум кыигъэнэн; запечатлеть в памяти что-либо зыгорэ гум кыигъэнэн.

запечатлеться сов. в чём гум хэпкын, гум хэтыхан.

запечатывать несов. см. запечатать.

запечься сов. 1. (испечься) хэжыхъан, тырижъыкын (хъалыгътур гъожъбу); 2. (о крови) пцэн; кровь запеклась лыры пцагъэ; 3. (о губах) гъупцэн, гъун.

запиватъ I несов. см. запить I.

запиватъ II несов. см. запить II.

запинаться несов. см. запинуться.

запинка ж.: говорить без запинки.зыки зэшломынэн гущынэн.

запирательство с. емыцолэжыныгъ, имысагъе емыцолэжыныгъ.

запирать несов. см. запереть.

запираться несов. см. запереться.

записать сов. 1. что тхын; записать лекцию лекции тхын; 2. кого-что (нанести на плёнку, пластинку) тетхэн; записать концерт концерты тетхэн; 3. кого-что (внести в список) хэтхэн, дэтхэн.

записаться сов. зягъэтхын, зыхягъэтхэн.

записка ж. 1. запись, тхыль; 2. мл. записи тхыгъэхэр; путевые записи гъогурыко тхыгъэхэр.

записной прил.: записная книжка зыдатхэрэ тхыль цыкы.

записывать несов. см. записать.

записываться несов. см. записаться.

запись ж. 1. (на приём к кому-л.) зегъэтхыныр (зыгорэм дээж чыжханым пae); 2. (на плёнку, пластинку) тетхэн; 3. тхыгъэ; тетрадь с записями тхыгъэ зыдэт тетрадь.

запить I сов. что чём тешъухъажын; запить лекарство водой уц чызэгъум псы тешъухъажын.

запить II сов. (запьянствовать) зэпыунчыу ешьюу ыблэн.

запихать сов. что во что, разг. икон, дэкон.

запихивать несов. см. запихать.

запихнуть сов. см. запихать.

заплаканный прил. гъыгъе; заплаканное лицо гъыгъе нэгу; заплаканный вид гъыгъашьот.

заплакать сов. къэгъын, гъын. заплата ж. идэжын, теджын; положить заплату идэжын фэшын.

заплатить сов. 1. что лытын, етын (ыласэ, ылкын); 2. за что чём, перен. кыыфыдекын, кыфекүн; заплатить дорогой ценой осэ лыланэкэ кыфекүн.

заплесневелый прил. бгъотагъе.

заплесневеть сов. бгъотэн; хлеб заплесневел хъалыгъур бгъотагъе.

заплестий сов. что блэн; заплестий косы шыхъацыр блэн.

заплетать несов. см. заплестий.

заплетаться несов. разг. 1. (он-гах) ылъакъохэр зэрынэн, ерагъэу хъыен, ерагъэу лъакъохэр зэблэхин; 2. (о языке) ерагъэу бзэгур зэпырыгъэзэн.

запломбировать сов. что дыхын; запломбировать зуб цэр дыхын.

заплы м. спорт. есыгъю (зэпесхэрэм языесыгъу).

заплывать I несов. см. заплыть I.

заплывать II несов. см. заплыть II.

заплыть I сов. хэсихан; заплыть на середину реки псыху гузэгум нэс хэсихан.

заплыть II сов. чём и без доп. тэхъон, тырихан, хъун; у него лицо заплыло жиром ащ ынэгу пшеры хъугъэ.

запнуться сов. тенэн, зэшлонэн, зэпыун; он запнулся на самом интересном месте анах чыпэ гъэшэгъоном дэжь ар ѿзышонаг.

заповедник м. заповедник (уээрхэе мыхууцт чыпэлэу, зима-

кыл эшилэхэрэм пээштхэхэрэм эшилэхэрэм эшилэхэрэм чыпэл).

заповедь ж. 1. осмет (зыгорэм пae унэшдо политическа мэхьяна эзиэр); 2. рел. заповедь (дин унашдо залхэль гущыг).

заподбрить сов. кого в чём, что егуцэфэн, гуцафэ фэшын.

запбем нареч. 1. зэпымьюу, зэпбу имылэу; пить запбем зэпымьюу ешьон; 2. перен. разг. бэ дэдэу; зэпымьюу, зэпбу имылэу; он читает книги запбем зэпбу имылэу ар тхылъмэ яджэ.

заподдай прил. гужъогъэ, игъом мыхуугъэ, игъом темы фэгъэ, къэлэсэгъэ; заподдайла помощь къэлэсэгъэ Иэпылэгъу.

запоздание с. къэгужъоныгъ, къэлэсэнныгъ.

заподдай сов. къэгужъон, къэлэсэн.

запой м. зэпбу имылэу, зэпымьюу ешьон; страдать запбем зэпымьюу ешьонным пыщэгъэн.

заползать несов. см. заползти.

заползти сов. ицохъон, ишыхан (внутрь чего-л.); чыцохъон, чыцыхан (подо что-л.); къоцохъон, къопыхъан (за что-л.).

заполнить сов. что 1. из хъун, из шын; пассажиры заполнили весь вагон экилэ вагонным пассажирхэр из хъугъэх; 2. (вписать) итхэн; он заполнил анкету ащ анкетым ритхагъэх.

заполниться сов. чём из хъун, дизы хъун; овраги заполнились водой хъуватхэм псыр адизы хъугъэ.

зай полночь нареч. разг. чещньюко уж.

заполнить несов. см. заполнить.

заполняться несов. см. заполниться.

заполярный прил. заполярнэ (полярна круглым шхъадэзгъэ, полярна круглым чыпэлэхэрэм чыпэл).

Заполярье с. Заполярье (полярна круглым чыпэлэхэрэм чыпэл).

запоминать несов. см. запомнить.

запоминаться несов. см. запомниться.

запомнить сов. кого-что гум иубытэн, шъхэм иубытэн.

запомниться сов. кому-чему гум къинэн, шъхэм къинэн.

запонка ж. запонк.

запор I м. пчъгуль, пчъеда-дээ, сэх, сэхрыгъачь (сайд ил э-узыгъоми зыгорэ зэрэргэжэтырэр); дверь без запора пчъгуль зимынэч.

запор II м. мед. зэктюнэн (к/ялтыйм дээу, жажжэу тоф ашаныр).

запорошить сов. чаще безл., кого-что тепхъэн, тесэн; дорого запорошило снегом гъогум осыр тестагь.

запотеть сов. (о стекле и т. п.) къепкэнтэн, пкэнтэн.

заправила м. прост. (тофыр) зезыгъакорэр, (ээкэ) зезыхъэр, (ээки) къезыгъажжэрэр.

запрáвить сов. 1. что во что дэупкэн; запрáвить рубашку в брюки джанэр гъончеджым дэупкэн; 2. что чем (сдобрить пищу) хэлъхан, гъэлэшун; 2. что чем (горючим) ибгъехъон, ипкэн; запрáвить автомашину бензином автомашинам бензин ибгъехъон.

заправлять несов. см. запрáвить.

запрáшивать несов. см. запрóсить.

запрéт м. пшэ мыхъуштыр, Гизын зыхэмлъыр, фиты умышыныр; наложить запрет на что-либо зыгорэм фиты умышыны.

запретить сов. что кому или с неопр. фемидэн, емыгъашэн, фит мышыны, Гизын емытын.

запрéтный прил. бгъэфедэн узыфимытыр.

запрещáть несов. см. запретить.

запрещáться несов. амидэн; здесь курить запрещается мыштуын ущешьюу адэрэн.

запрещение с. мыденыгъ, фиты мышыныгъ.

заприходовать сов. что приходым хэтхэн.

запроектировать сов. что проектым хэтхэн, проектым хэгъэуон.

запрокинуть сов. что зэкэдээн; запрокинуть голову шъхъэр зэкэдээн.

запропаститься сов. разг. кло-дын, тумы хъун, бзэхын.

запрос м. 1. кэупчэнгъ, упчэнгъ; послать запрос кэупчэн; 2. только мн. запросы (потребности, интересы) яшикагъэхэр, зыфаехэр, къызыкэупчэнхэрэр; культурные запросы населения цыфымэ культурамкэ яшикагъэхэр.

запросить сов. 1. кого-что (сделать запрос) кэупчэн, упчэн; 2. что (назначить высокую цену) уасэ егъеляягъэу фэпшины, уасэ егъеляягъэу еолин, гъэлъэлэнцэн.

запрú, запрёшь буд. вр. от запереть.

запрúда ж. псыут.

запрудить сов. что 1. утэн, зэпгъэлэн; запрудить реку псыхор зэпгъэлэн; 2. перен. разг. (заполнить) из хъун; зэлъхубытын; нарбд запрудил ўлицу цыфымэ урамыр зэлъаубытыгъэ.

запрягáть несов. см. запречь.

запрjка ж. 1. (действие) ээкишэнгъ, кэшэнгъ; 2. (позвока с лошадью) шыкузэкэл.

запрятáть сов. кого-что гъэбылын.

запрятáться сов. зыгъебылын.

запрýч сов. кого кэшэн; запречь лошадь в сани шир жэм кэшэн.

запугáть сов. кого-что гъэцынэн, гъэштэн, гуштэ егъэшын, гуштэ хегъэхын.

запу́гивание с. гъэшынэн, гъэштэн.

запу́гивать несов. см. запу-гаться.

запу́танный 1. прич. от запу-

запуск м. түпшыныгъ, егъэжъэнгъ; запуск искусственного спутника Земли Чыгум фэшыгъэ спутникир түпшыныгъ.

запускáть I несов. см. запустить I.

запускáть II несов. см. запустить II.

запустéние с. нэклы хъуныгъ, бгынэжыгъэ хъуныгъ, хэкужы хъуныгъ.

запустить I сов. 1. что или чём в кого-что, разг. (бросить) еутупшын; 2. что (привести в действие,пустить) түпшын, егъэжэн; запустить машину машинэр түпшын; запустить искусственный спутник Земли Чыгум фэшыгъэ спутникир түпшын.

запустить II сов. что 1. йыгъэклы шын; запустить хозяйство хозяевствэр йыгъэклы шын; 2. (болезнь) хэгъэужжынхъан (узыр).

запу́танный прил. зэхэгъэклухъагъэ, зэхэлъэшшуагъэ; запу́тное дэло тоф зэхэлъэшшуагъэ.

запу́тать сов. 1. что зэхэлъэххъан, зэхэлъшшон, зэкъогъэлъэдэн; запу́тать верёвку клапсэр зэкъогъэлъэдэн; 2. что, перен. (усложнить) зэлъгъэхъан, зэхэгъэклухъан, гурылгъуа шын; 3. кого-что, перен. (сбить с толку, ввести в заблуждение) щыгъэон, хэгъэу-къон, гъэшэхъун, гъэгъоэн.

запу́таться сов. 1. хэлъэххъагъэ хъун, хэлъэшшуагъэ хъун, зэрылъэдэн, зэлъхъан, зэкъольэдэн; верёвка запу́таслааса клапсэр зэкъольэдагъ; 2. в чём (зацепиться, застрять) хэнэн, шлонэн; 3. перен. (сбить с речи, мыслях) щыон, шэхъун, гъоэн.

запу́тывать несов. см. запу́тать.

запу́тываться несов. см. запу́таться.

запу́щенный 1. прич. от запу-

стить II; 2. прил. (находящийся в упадке) йыгъэклы хъугъэ, чэлдэжыгъэ; бгынэжыгъэ; запущенный сад йыгъэклы хъугъэ сад, бгынэжыгъэ сад; 2. прил. (о болезни) хэужжынхъэжьгэ.

запылáть сов. къызэкэблэн, къызэклен; в печи запылал огни маштор хъакум къызыз-кленагъ.

запылить сов. кого-что сэпэ заклэ шын; запылить пальто пальтур сэпэ заклэ шын.

запылиться сов. сэпэ заклэ хъун.

запыхáться сов. и несов. зэ-иуихъэн, жы къыфэмышжы хъун.

запыль, запыль буд. вр. от запить I, II.

запыстье с. анат. йапшь.

запятáя ж. запятой; постать запятую запятой бгъеуцун.

запятнáть сов. 1. что (покрыть пятнами) бжыгъэ фэпши; 2. кого-что, перен. зыгорэм ынапэ тепхын, упциэлэн, хъайнапэ пшын.

зарабáтывать несов. см. заработать I.

зарабáтать I сов. что (получить за работу) къэлэжьын, къеучырын, къэгъэхъэн.

зарабáтать II сов. (начать работать). ежэн, ублэн; мотор заработал моторы ежагъ.

зарабо́тный прил. заработка плата лэжжапкэ.

зарабо́ток м. лэжжапкэ (къылжэжьбер).

заражáть несов. см. заразить. **заражáться** несов. см. заразиться.

заражéние с. зэпхыныгъ, зэлъхъэнгъ; заражение крови лээр зэлъхъэнгъ.

за́ра́за ж. уз зезыхъэрэ микроб.

зарази́тельно нареч. узыпызыщэрэ; **зарази́тельно** смеяться узыпызыщэрэ щын.

засвидетельствовать сов. что къэущихъэтын, къэгъэшыпкъэн; \diamond засвидетельствовать свое почтение зэрильтырэм щыгъуазе фишын.

засвистать сов. см. засвистеть.

засвистеть сов. шъунин, къешуин.

засевать несов. см. засеять.

заседание с. зэлукэ, заседание.

заседатель м. юр. судгос, заседатель; народный заседатель народнэ судгос.

заседать несов. зэхэтихъан; правление будет заседать сего дня правление непэ зэхэтихъан.

засéивать несов. см. засеять. **засекрétить** сов. кого-что шъэфы шын, ушъэфын, йофшэн шъэфым йугъехъан.

заселение с. игъетиыхъаныр (напр. района); чэгъетиыхъаныр, чэхъаныр (дома).

заселить сов. что игъетиыхъан (напр. район); чэгъетиыхъан, чэгъехъан (дом).

заселить несов. см. заселить.

засéсть сов. 1. за что или с неон, пэттихъан; засесть за книги тхыльхэм апэттихъан; 2. во что (в окоп, в засаду) шъэфэу пэттихъан; 3. в чём (застрять, напр. о пуле) хэттихъан, къыхэн.

засéчка ж. 1. (зарубка) хэуупкэ; 2. (у лошади) улагъэ (шишьылжако тырищажыгъэ улагъэр).

засéчь I сов. что (отметить, определить) тамгъэ тедзэн, гъэунэфын; засечь время уахъэр зынэсигъэр гъэунэфын.

засéчь II сов. кого (насмерть) зэхзукыхъан, утынкэ гъэлэн.

засéять сов. что пхын, утын, хэлхъан (лэжжыгъэр).

засидеться сов. бацэрэ щысын, щысыщен.

засилье с. екючэйхыныгъ.

засийтъ сов. къэнэфын, къэжыун, къэльдын, къэцыун. **заскироватъ** сов. что хандзоу зэтельхъан.

заскору́злый прил. стхягъэ, пхъаш; заскору́злы руки І э пхъашхэр.

заскражетатъ сов. чем или без доп.: заскражетатъ зубами цэхэр зэрэгэшхын.

заскрипеть сов. кыргысыргь (макъэ) пылукын; дверь заскрипела пчээм кыргысыргь (макъэ) пылукыгъ.

заскучать сов. зэшын.

заслать сов. кого-что 1. разг. (далеко или не туда, куда следует) чыжъэу ягъехъын, чыжъэу гъэклион, зыдэмкыуалхъэм гъэклион; 2. (шпионов, диверсантов и т. п.) шъэфэу гъэклион.

заслонить сов. кого-что пэхъо фэшын; заслонить свет энфиэм пэхъо фэшын.

заслониться сов. чем зыкьюгъэбыльхъан, рихъон. **заслонка** ж. хъакурыгъачь. **заслонить** несов. см. заслонить.

заслониться несов. см. заслониться. **заслуга** ж. шушлагъэ, гъэхъагъэ; заслуги перед Родиной Родинем фишэгъэ шушлагъэхэр; \diamond по заслугам зэрифэшшуашкэ, фэшшуашэу.

заслуженный прил. 1. (имеющий заслуги) шушлагъэ зиэ, гъэхъагъэ зиэ; заслуженный учёный гъэхъагъэ зиэ цыф гъэсагь; 2. (о звании) заслужен; заслуженный артист республики республикэм изаслужен артист; 3. (по заслугам) фэшшош, епэсгъэ; заслуженная похвалы фэшшош щытхъу.

заслуживать несов. 1. см. заслужить; 2. чего фэшшош, епэ-

сын; эта книга заслуживает внимания мы тхыльым унаэ тетыныр епэсигъ.

заслужить сов. что къэхын; къэгъэхъэн; кызыфягъэшын; заслужить похвалы щытхъу къэхын; заслужить награду бъэрэдэ къэгъэхъэн; заслужить доверие цыхъэ кызыфягъэшын.

заслушать сов. кого-что едэун; заслушать отчёт отчётым едэун.

заслушаться сов. чем и без доп. зыэпишагъэу едэун, дэлоным зыэкнибытэн.

заслушивать несов. см. заслушать.

заслушиваться несов. см. заслушаться.

заслышать сов. что зэхэхын, тхыакум эн кыридзэн; заслышил звук музикэ макъэхэр зэхэхым, ар кызызтеуаугъ.

засматриваться несов. см. засмотреться.

засмейтъся сов. къэшхын.

засмотреться сов. на кого-что (зыгорэм) унэ тедыкъэн, унэ тедыкъагъэу уеплъын; засмотреться на восход солнца тыгъэр кызыэрэкъокырэм унэ тедыкъагъэу уеплъын.

заснуть сов. чын, хэчын, ребёнок заснү сабир чыягъэ.

заснить сов. кого-что техын; сурэт техын.

засов м. сэх; задвишут засов сэхыр ригъэчэн (е гъэтын).

засовывать несов. см. засунуть.

засобл м. 1. (действие) щынныгъ, гъэшшоуныгъ; 2. зэрэшшугъэр, зэрэгшшоугъэр; вкусын засобл шоугъэ гох; слабый засобл имыкью щынгъэ.

засолить сов. что щын, щыугэн, гъэшшоун; засолить огурцы нэшэбэгхэр гъэшшоун.

засолиться сов. щынгъэ хъун, шоугъун.

засопётъ сов. разг. пырхъегъен.

засорить сов. что 1. (загрязнить сором) гъэушлон, гъэупцэлпин; двор был засорён шагур гъэушлонгъэу щытыгъ; 2. къэгъэфэн; засорить глаза нэмэ акіятгъэфэн.

засориться сов. 1. (загрязниться) ушлон, шлон хъун, уппцэлпин, уппцэлпигъэ хъун; 2. (о глазах) къэфэн (нэм шлоур).

засорять несов. см. засорить. **засоряться** несов. см. засориться.

засосать I сов. кого-что (поглотить, вобрать в себя) зыжэдэльшон, егъэхын; хэлзшон; охотника засосало болото шаклор орыжым хильшшуаугъ.

засосать II сов. кого-что (начать сосать) къэшхун ублэн.

засохнуть сов. в разн. знач. гъун, гъужын.

засохший прил. гъугъэ, гъужыгъэ.

заспанный прил.: заспанный вид чые нэхьо-нажыу, чынгээгэ тепль.

застава ж. 1. (городская) (къэлэ) дэкынпэ-дэхъап; 2. воен. (сторожевой пункт; сторожевой отряд) застав (къынхумэрэ чынпэлм йутыр, кээрэгбула кун).

застава несов. см. застать.

заставить I сов. что чем 1. (загромоздить) из шын, тизы шын; дизы шын; зэхэгъэуон; заставить всю комнату мебелью зэки унэм мебели из шын;

2. (закрыть, загородить) гъэлэн, йугъэуон; заставить дверь шкафом шкафыр пчээм йугъэуон.

заставить II сов. кого-что т неопр. егъэзын, фэмыхъукэ егъэшэн.

заставлять I несов. см. застать.

заставлять II несов. см. застать.

застарёлый прил. хэужыныхъажыгъэ, бэрэ зыпкь итыгъэ (анахъэу зыфхыгъэр узыр ары).

застать сов. кого-что игъотэн, тэфэн, фэзэн; он мени застал дома аш таджэж сиргытогъ.

застигивать несов. см. застегнуть.

застигаться несов. см. застегнуться.

застигнутый сов. что гъэупкIэн; застигнутый пальто пальтоур гъэупкIэн.

застигнувшись сов. чыуухэр гъэупкIэн.

застижка ж. чыун (чыуэр), гъэупкIан.

застиклить сов. что аш хэльхан; застиклить бкна шхълан гъупчээм аш ахэльхан.

застилить сов. см. застлать.

застиёнок м. хьапсым иутынхып.

застиёнчиво нареч. укытзу,

застиёнчивость ж. укытэпхэныгъ, укытэпхагъ.

застиёнчивый прил. укытапх; застиёнчивый ребёнок сабийукытапх.

застигать несов. см. застичь.

застигнуть сов. см. застичь.

застилать несов. см. застлать.

застирать сов. что 1. (отмыть) хэгыкIыкын, гыкын; 2. (испортить плохой стиркой) дэеу бгыкIэу бгыкIодын.

застич сов. кого-что еубытылэн, хэубытэн, теубытэн; в пути нас застич дождь ошхым гъогум тытыриубытагъ.

застилать сов. что 1. убгүн, теубгьюн, (ковром); тэхюн (одеялом); тедзэн (покрывалом); застлать пол ковром джэхашом алрэгүу тэубгюн; 2. и безл., перен. (напр. дымом, туманом) чыэуххумэн, гъэбылын; туман застлал лес пщагъом мээрын гъэбылынгъ.

застий м. этеуцоныгъ; застий в работе Йошшэнэр этеуцоныгъ.

застильный прил.: застильная пёсня Іэнэ орэд.

застанать сов. щэлоу ублэн, къэштүн, къэгырзын.

застанопривать несов. см. застопорить.

застаноприваться несов. см. застопориться.

застанопорить сов. что 1. (машину) къызэтегъуцон, кулъешту шын; 2. перен. разг. (задержать развитие чего-л.) гъельежъон; застанопорить дэло Йофири гъельежъон.

застанопориться сов. 1. (о машине) къызэтевуцон; 2. перен. разг. (задержаться в развитии) къэжэжъэн, къэльежъон.

застаняться сов. кобэн хъун, бэрэ щытын; зэтетын; конь застанлся шыр кобэн хъугъэ.

застранивать несов. см. застрайти.

застраниваться несов. см. застрайти.

застраховать сов. кого-что страховать шын; он застраховал дом аш унэр страховать шылыгъ.

застраховатьсь сов. страховать зяяэшын.

застревать несов. см. застриять.

застрелить сов. кого укын (оря ГашэкIя).

застрелиться сов. зыукыжын (КэраххокIэ в шхончикIэ).

застрельщик м. къяшакло, ублакло, къэгэжъакло; застрельщики социалистического соревнования социалистического соревнованием икIещаклох.

застроить сов. что чыпэ гъенэфагъэм псэуальэ щышын (гущ. п. унэ).

застроиться сов. чыпэлэ шыным зэлжийнбытын.

застройка ж. чыпэлэ псэуальэ ишхъяньгъ.

застройщик м. псэуальэ зышыр.

застроичить I сов. что (зашить) дыхжын, ыдызэрыклон.

застроичить II сов. (о пулёмётке) эзымыю он, зэлжыпшту он.

застрясть сов. 1. (увязнуть) хэнэн, инэн, дэнэн; повозка застрила в овраге кур хъуатэм щыхэнаг; 2. перен. разг. (задержаться, замешкаться) гужжон, къодын; где ты застрил? тыдэ ушыкIодыгъа о?

заастудить сов. что, разг. чынэ хэгъэхъан; заастудить горло чынэ чим хэгъэхъан.

заастуйживать несов. см. заастудить.

зааступ м. гъучы къазгырыху.

зааступаться несов. см. заастудить.

зааступиться сов. за кого-что гоуцон, дээн, къеуххумэн.

зааступник м. гъусэ, уххумакло.

зааступничество с. гъусэнгъ, дээнгъ, къеуххумэнгъ.

заастучать сов. теноры ублэн; град заастучал по крыше унашхъэм къитеоу ошхум къублаг.

заастывать несов. см. застыть.

заастыдить сов. кого, разг. гъэукытэн, гъэукытэжъын.

заастыдиться сов. разг. укытэн. **застыть** сов. 1. (густиться)

иужжу хъун, дын; масло застыло на холоде тхъур чынэм щыдыв; 2. разг. (озябнуть) пыкIэн; у меня на морозе застыли руки сэхэр чынэм ыгъэппыкIагъех; 3. перен. (замереть) дыкын; я застыл от испуга Ѣтэм сиғъядыкыгъ.

засуетиться сов. Іечъэ-лъэчъэн.

засунуть сов. что илхъан, икон, дэкон; он засунул руки в карманы аш ыэхэр иджыбэмэ арильхагъех.

засуха ж. огъу; борьба с засухой огъум ебэнынгъ.

засухоустойчивый прил. с.-х. огъум щымыцынэр, огъум пэуцхжыры; **засухоустойчивые** культуры огъум щымыцынэр лэжжытэхэр.

засучивать несов. см. засучить.

засучить сов. что дэшэн, дэгъячэрэзын; засучить рукава гъуапхэр дэшэн.

засушивать несов. см. засушить.

засушить сов. что гъэгъун.

засушливый прил. огъу зыщхъурэ, огъулэ; засушливое лёто огъулэ гъэмэф; засушливый район.

засчитать сов. что дэлъятэн, фэлъятэн, хэлъятэн.

засылать несов. см. заслать.

засыпать сов. 1. что гъэсэн, итэкъон; тизэу тетэкъон; засыпать яму машэр гъэсэн; засыпать семенний фонд чылапхэ итэкъон; амбар засыпали пшеницей хъамбарым изэу коцыр раткъуагъ; ток засыпали зерном хъамэм лэжыгъэр тизэу тираткъуагъ; 2. кого-что, перен.

(забросить) тетэкъон; засыпать вопросами упчэхэр тетэкъон; 3. что, чего (всыпать) хэтэкъон; засыпать крупу в суп лэпсым курэ хэтэкъон.

засыпать I несов. см. заснуть.

засыпать II несов. см. засыпать.

засыхать несов. см. засохнуть.

затаённый прил. шъэфы, ушъэфыгъэ, затаённые мечты шъэф гүхэлъхэр.

затайивать несов. см. затайт.

затайт сов. что ушъэфын, гум ильян, гум иубытэн; затайт в душё обиду гукъор гум ильян;

◊ затайт дыхание жын къэшэн эзпыгъэун.

затапливать I несов. см. затопить I.

затапливать II несов. см. затопить II.

затаптывать несов. см. затоптать.

затаскать сов. что (износить) лэжъэн, хэлъэшхъан; затаскать пальто пальтоур лэжъэн.

затаскивать I несов. см. затаскать.

затаскивать II несов. см. затаскать.

затащить сов. кого-что (занести; унести далеко) разг. илъэшъон, дэльэшъон, чэлъэшъон, хэлъэшъон.

затвердевать несов. см. затвердеть.

затвердёлый прил. чыгъэ, пытэ хъугъэ.

затвердение с. чыныгъ, пытэ хуныгъ.

затвердеть сов. чын, пытэ хъун; бүхжэль затвердёла бэгыгъэр пытэ хъугъэ.

затвердить сов. что, разг. (зачучить) пытэ зэгъэшъэн.

затвёр м. (у оружия и т. п.) затвор.

затворить сов. что фэшын; затворить дверь пчъэр фэшын.

затвориться сов. 1. эзфэшыжын, эзфэшыгъэ хъун; дверь затворилась пчъэр эзфэшыжыгъ; 2. (удиниться) изакьюо зишын (лофы горэм пае).

затворять несов. см. затворить.

затворяться несов. см. затвориться.

затевать несов. см. затеять.

затейливый прил. гурыо-гъуай.

затейник м. 1. разг. (забавник) цыф чэфэу щхэнхэр кээзыгупшисыр; 2. (массовик) джэгуако.

затекать несов. см. затечь.

затём нареч. 1. (после, потом) етланэ, иңүким; 2. (для того) пае, фэшы; я приехал затём, чтобы объясняться с вами си-гухэль ослоным пае сыкъэ-куагь.

затемнение с. (от затемнить) мэзахэ шыныр, шункы шыныр; (от затемниться) мэзахэ хуныр, шункы хуныр.

затемнить сов. что мэзахэ шын, шункы шын; затемнить комнату унэр шункы шын.

затемниться сов. мэзахэ хуун, шункы хуун.

затемнить несов. см. затемнить.

затемниться несов. см. затемниться.

затереть сов. 1. что (стереть) тэгээкыжын, хэгээлокиэжын; 2. кого-что (сдавить) дэптиэн, дэубытэн; льды затёрли парохд мылмэ къухэр дапытайгъ.

затерянный прил. изакъо хъугъэ, бгынагъэ хъугъэ; затерянный в горах аул къушхэм изакъо хэхүхъагъэ къуадж.

затерять сов. что гээкодын.

затеряться сов. 1. (потеряться) клоны; ключ затерялся лункыбээр клоныгъэ; 2. перен. (стать незаметным) хэлокиэн, къхэмцы хъун; затеряться в толле цыф купым хэлокиэн.

затеять сов. 1. кильдэн; водá затеклá в лóдку псыр къушьом къильдэдагъ; 2. (заплыть, распухнуть) къебэгын, къэпчиын; глаз затёк напэр къэпшигъ; 3. (онеметь) утэбжыэн; правая нога затеклá джабгъу лъякъор утэбжагъэ.

затея ж. 1. лофы, гухэль; не-лёпая затея делэгъэ гухэль, делэгъэ лоф; 2. (забава, развлечение) эзшыпэ тегъэуныгъ.

затеять сов. что или с неопри-ихъухъан, егъэжыэн, эзхэшыхъан.

затирать несов. см. затереть.

затихать несов. см. затихнуть.

затихнуть сов. 1. (умолкнуть) эзпүнжын, къэмүнжы хъун; голоса затихли гүшүэ макъэхэр эзпүнжыгъэх; 2. (перестать) эзпүн, уцун, рэхъатын, самбырын; дождь затих ошхыр уцугъэ; вётер затих жыбыгъэр самбырыгъэ.

затишие с. 1. (безветрие) кым-сым; 2. перен. эзпүнгъю; на фронте затишие фронтам ишы-эзпүнгъю.

заткнуть сов. что 1. гээлы-тэн, лукон, кудэн; заткнуть

бутылку бэшрэбым лукон; заткнуть ўши ватой тхъакумэхэм бзыуцыф алукон; тхъакумэхэр бзыуцыфкэ кудэн; 2. разг. (засунуть) дэкон, дэупкэн, дэун; ◇ заткнуть за пояс текён.

затмевать несов. см. затмить.

затмение с. астр. ыбытыныгъ

(тыгъэр, мазэр); затмение солнца

тыгъэм ибытыныгъ.

затмить сов. 1. что (скрыть)

чыгъэблыхъан, гэгъэблыхъан; түчи затмии солнце ошьуашэмэ тыгъэр чыгъэблыхъагъ; 2. кого-что, перен. (превозити) текён, ашыгъэгъупшиэн; он затмий собою всех аш эзкири ашигъэгъупшишагъ.

зато союз противит. ау, передаётся также конструкцией предложения; дорогая, зато хорошая книга ляпээн, ау тхыль дэгъу; ту много поработал, зато задание выполнено бэрэшигъэми, лофын бгээцэ-кагъэ.

затолкнуть сов. кого-что, разг. коую изэн.

затон м. затон; псытгуал.

затонуть сов. чэбэн, чилхъан, чилъэшъон.

затопить I сов. что (печь) машло ишыхъан, гээплын.

затопить II сов. что кэон, теон; разливавшаяся река затопила луга псыхъоу къигъэр губгъэхэм атеуагъ.

затоплить I несов. см. затопить I.

затоплить II несов. см. затопить II.

затоптать сов. 1. что убэн, хэуబэн, хэулъэгон; затоптать монету в зёмлю ахьцэр чыгум хэулъэгон; 2. кого-что (задавить) пытгын; 3. что, разг. (испачкать—пол и т. п.) упциэлгын, утэн.

затёр м. затехъагъэ, затрихъагъэ.

затормозить сов. что 1. и без доп. кульшьшь шын; затормозить

при спуске ехыгъом кульшьшь шын; 2. перен. къэгъэуун, гъэжъэжъэн; затормозить дэло лофы гъэжъэжъэн, лофы гъэлжъон.

заточать несов. см. заточить II.

заточение с. уст. 1. (действие) гъэтгысыныр; 2. хапс; жить в заточении хапсым чэсэн.

заточить I сов. что (застричь, наточить) папцэ шын, пыпсыкли, лын.

заточить II сов. кого, уст. гъэтгысын, чэдзэн; заточить в тюрьму хапсым чэдзэн.

затошнить сов. безэ.., кого гуркызэйхъеу ублэн; его затошило аш ыгу къызэйхъеу ыублаг.

затравить сов. кого 1. охот. къэгъэхъын, къэгъэтэджын; затравить зайды тхъакумхыэр къэгъэтэджын; 2. перен. разг. (замучить преследованиями) ыуж имыкээн, ыгу егъэлжъын, ышхъэе егъэуджэгъужъын, бэлахыр тельхъан.

затрагивать несов. см. затробнуть.

затрапезный прил. разг. мафэ къэси ашыгъыр, түрэс; затрапезный халат мафэ къэси ашыгъыр халат, халат түрэс.

затраты ж. 1. (действие) тэгъэлодэнхыгъ; 2. (затраченная сумма денег, расход) текъодэгъэ, тирагъэлодэгъэ (ахъцэр).

затратить сов. что тэгъэлодэн; ты затратил много денег на приобретение книг тхыль къэшфын ахьцэр тэгъэлодагъ.

затрачивать несов. см. затратить.

затребовать сов. кого-что къяджэн, къягъэцэн, къягъэхъын; затребовать свидетелей в суд шыхъатхэр судом къягъэцэн.

затронуть сов. 1. кого-что (коснуться, задеть) нэсын; пүля затронула кость щэр къупшьхэм нэсыгъ; 2. что, перен. нэсын,

кытегущы́эн; затронуть во-
прос йофым кытегущы́эн.

затрӯ, затрёшь буд. вр. от
затерёт.

затруднение с. 1. (препятствие,
помеха) кынныгъу, фэнкъоныгъ;
устранить затруднения кынны-
гъохэр дэгъэзын; 2. (трудное
положение) кынныгъо; матери-
альные затруднения щы́экіл-
-псэукіл кынныгъохэр.

затруднённый прил. кын хъу-
гъз; затруднёное дыхание кын
хъугъэ жы къещакіл.

затруднительный прил. кын
зыхэль; затруднительное положе-
ние кын зыхэль йоф, кынныл.

затруднить сов. 1. кого-что
(доставить затруднение, обре-
менить) кынгъохылыкын; ёс-
ли вас не затруднит ар кын-
шыомхылыкыщтмэ; 2. что
(сделать трудным) кынзу шын,
кынену фэшын, кын хэдзэн;
затруднить дыхание жы къэ-
щэнэр кынену шын.

затрудниться сов. см. затруд-
нить.

затруднить несов. см. затруд-
нить.

затрудняться несов. къехы-
льекын; я затрудняюсь отве-
тить вам джэуап кышьосты-
ныр кысэхыхылыкы, аш-
кыесоллэштыр кысэхыхылыкы.

затрясті сов. 1. кого-что къэ-
кіззэзын; 2. чем гъэсысын; за-
трясті головой шъхъэр гъэсы-
сын; затрясті бородой жакіл
гъэсысын.

затрястісь сов. кызыекіззэн;
затрястісь от гнёва губжым
кызыекілгъэззэн.

затуманивать несов. см. зату-
манил.

затуманить сов. что 1. (по-
дёрнуть туманом) пщагъом
убытын; 2. перен. ихъон; слёзы
затуманили глаза нэпсымэ нэ-
хэр рахъуга; нэку-нэпсы хъу-
гъз; 3. перен. (сделать малопо-

нятным) эзхэшыкыгъуае шын,
гурьогъуае шын.

затуманиться сов. 1. (подёр-
нуться туманом) пщагъо хъун,
къеупшэгъон; 2. перен. (о гла-
зах) ихъон (нэхэм яхыллагъ);
3. перен. (стать неясным) эз-
хэшыкыгъуаеу хъун, гурьогъуае
хъун.

затупить сов. что цако шын,
гъеуцекун; затупить топор обез-
гъор гъеуцекун.

затупиться сов. цако хъун,
уцекун.

затухать несов. см. затухнуть.
затухнуть сов. клюсэн, клоэ-
жын; костёр затух машор кло-
сажыгъэ.

затушевать сов. что 1. (по-
крыть тушью) тушкіл гъэлэн,
туш тельхан; 2. перен. (скрыть,
сгладить) эзхэшэфэн, теці-
лэн, хъушы-сышы шын.

затушёвывать несов. см. зату-
шевать.

затушить сов. что гъэклюсэн;
затушить свечу картоф осты-
гъэр гъэклюсэн.

затхлый прил. бгъотэрымэ зы-
хэурэ; затхлый воздух бгъотэ-
рымэ зыхэурэж; затхлая мукá
бгъотэрымэ зыхэурэ хъаджыгъ.

затыка́ть несов. см. заткнуть.

затылок м. шъхъэпхэтык.

затыгивать несов. см. затя-
нуть.

затыгиваться несов. см. затя-
нуться.

заты́жка ж. 1. (при курении)
зыщэнныр; ыкылкыл шынныр;
2. разг. (задержка) кыхъэ-лыхъэ
зегъешынныр.

затяжной прил. охътабэ зыу-
кыудыгъэ, кыхъэ-лыхъэ хъу-
гъэ; затяжная болезнь уз кыхъэ-
лыхъ.

затянуть сов. 1. что (того
заязвать) пытэу пхын, къеку-
ззэкин; затянуть побягырп-
хыр пытэу пхын; 2. кого-что
(засосать—о болоте) хильэшон;
его затянуло болото орыжым

ар хилъэшшугъ; 3. также безл.,
что (покрыть целиком) зэль-
убытын; дымом затянуло небо
Лугъом уашъор зэльиубытынъ;
4. что (задержать, замедлить)
кыхъэ-лыхъэ шын; затянуть
дело йофыр кыхъэ-лыхъэ шын;
5. что (начать леть) орэдыр
кыхъэдзэн, къещэжъэн; солдаты
затянули песню салатмэ орэдыр
кыхъадзагъ, сэлатмэ орэдыр кы-
рагъэжъягъ.

затянуться сов. 1. (того за-
вязаться) пытэу зыпхын, зызекі-
күзэн; зэкъольдэн; 2. (покрыть-
ся целиком) зэльиубытын; тещ-
тыкын; водя затянулась льдом
псыр мылом зэльиубытынъ; 3.
(задержаться, замедлиться) гу-
жъон, кыхъэ-лыхъэ хъун; переговы-
брь затянулись зэдэгүч-
иэнхэр кыхъэ-лыхъэ хъугъэ;
4. (при курении) зыщэн, егъэхын;
5. (зажигать—о ране)
кыжын, гъупцэжын, зэфи-
шэжын; рана затянулась ула-
гъэр кыжыгъэ.

займный прил. неодобр. мэхъ-
иенчэ, кынгурумылорэ.

заунывный прил. нэшхъэй, гу-
хэкл, чэфынчэ; заунывная пёс-
ни орэд нэшхъэй, гухэкл орэд,
гъыбы.

заупримиться сов. къаигъэ
хъун, еришэ хъун.

заурдный прил. къызэркыл,
къахэмьшрэ; заурдный артист
артист къызэркыл.

заусеница ж. (на пальцах)
иэбжээндакл.

заучивать несов. см. заучить.

заучить сов. что зэгъешэн;
заучить правило правилэр зэ-
гъешэн.

закисироваться сов. что тхын,
фиксировать шын.

захаживать многокр. разг. бэ-
ре къихъан, къихъ ихэбзэн; бэ-
ре кыдэхъан, кыдахъ ихэб-
зэн.

захваливать несов. см. захва-
лить.

захвалить сов. кого-что, разг.
шытхъущэн.

захват м. штэнныгъ, убытыныгъ.

захватить сов. 1. что (взять)
шитэн, къэпшэн; захватить
горсть орёхов дэжье йэбжыб
шитэн; 2. что (занять) убытын;
он захватил место в первом
ряду аэрэ сатырэм аш тысылэ-
шиубытынъ; 3. кого-что (взять
с собой) зыдэпшэн; зыдэпшэн;
захватить с собой книгу тхы-
лышы зыдэпшэн; 4. кого-что
(завладеть, завоевать) шоп-
шэн, шоубытын, телхын; за-
хватить крепость врага пыим
ильтаплэ шопшэн; 5. кого-
что, разг. (застигнуть) хэу-
бытын; нас захватил дождь ощым
тыхнубытагъ; 6. кого-что, перен.
(увлечь) зэлыштэн, дихыхын;
работа захватила его целиком
йошиэнхэр зэрэпсэо ар зэллиш-
тагъ; ♀ дух захватило эзуй-
хагъ, гур зэкиубытагъ.

захватнический прил. техэкл,
хъункілэкл, зепхъюкл.

захватчик м. техакло, хъун-
кілакло, зепхъяул.

захватывать несов. см. зах-
ватить.

захватывающий прил. узылэ-
пызышэрэ, узыпзызышэрэ; захва-
тывающий рассказ.

захворать сов. гъой-щэн, сы-
мэджэн.

захиреть сов. хыбыен, къары-
учэн.

захлебинуться сов. псыр чым
тенэн.

захлёбываться несов. см. за-
хлебываться; ♀ рассказывать за-
хлебываясь зэлихъагъяу, гузаж-
жозэ къэлтэн.

захлестнуть сов. кого-что (вол-
ной и т. п.) кыжэхийтхэн,
кытэклэн, кытеон (псыорыр).

захлестывать несов. см. за-
хлестнуть.

захлопать сов. (в ладости) йэгу-
теон.

захлопнуть сов. что ригулын, ээтэуубэн; он захлопнул дверь ашт чичэр ригулыгъ.

захлопнуться сов. эфэшыжыгъгэ хүн; дверь захлопнулась чичэр эфэшыжыгъгэ хугъе, чичэр эфашыжи.

захлопывать несов. см. захлопнуть.

захлопываться несов. см. захлопнуться.

заход м. 1. (действие) дэхьаныгъ; заход в тыл врага пымыкыб дэхьаныгъ; 2. (солнца, луны) къохьаныгъ; заход солнца тыгъэм икъохьаныгъ.

заходить несов. см. зайти.

захолустный прил. Гудзыгъэ къогъукъос, Гудзыгъэ къогъупэ.

захолустье с. Гудзыгъэ къогъукъос, Гудзыгъэ къогъупэ.

захотеть сов. чего или с неопр. фен, фаеу хун.

захотеться сов. безл. кому чего или с неопр.: мне захотелось пить псы сешю сплоигоуу сыхъугъ.

захохотать сов. щыныр ублэн, лъешэу къэшхын.

захрапеть сов. разг. чынепырхъеу ублэн, чынепырхъеон.

захрипеть сов. хырыхъыхъ макъэ йоу ублэн.

захудалый прил. разг. тхамыкэ хугъэ.

зацвейти сов. 1. къегъэгъян, къегъагэ хуу ублэн; 2. разг. (заплесневеть) бгъотэн; хлеб зацвейхъалыгъур бгъотагъэ.

зацветать несов. см. зацвейти.

зацепить сов. кого-что шогъенэн, пыгъэнэн.

зацепиться сов. за кого-что шогъенэн, пынэн.

зацеплять несов. см. зацепить.

зацепляться несов. см. зацепиться.

зачарованный прил. зыгу хэпкагъеу плъэрэ, зынэ тедыкъэгъ, зынэ тенэгъэ.

зачастую нареч. разг. бэрэ, нахыбэрэ.

зачатие с. ридзеныгъ (сабыр ныбэм).

зачатки только мн. къехъунеу къежъагъэхэр, къежъаплэхэр.

зачаточный прил. къежъегъэ къодий; в зачаточном состоянии къежъегъэ къодыеу щыт.

зачахнуть сов. 1. (о растениях) гъонлэн, гъужын; 2. (о человеке) къарунчэ хүн.

зачём нареч. вопр. и относ. сыд пае; зачём ты пришёл? сыд пае укъекуагъа; так вот зачём ты здесь! ары мыш о узыфышыэр!

зачеркнуть несов. см. зачеркнуть.

зачеркнуть сов. что екъоожын, хэцэлэнтхуукиын, хэцэлэжын.

зачернить сов. что гъэушучын.

зачерпнуть сов. что, чего къячэгъебин, къигъэхъон, къипхын; зачерпнуть воду из колбца псынэм псы къипхын.

зачёрпывать несов. см. зачерпнуть.

зачерствёлый прил. разг. гъугъэ; зачерствёлый хлеб хыалыгъу гъугъ.

зачерстветь сов. (о хлебе) гъун; хлеб зачерствёл хыалыгъур гъугъэ.

зачертить сов. что гъэтхын.

зачёс м. разг. шхъацыр зэржыгъэ шыкъэр.

зачесать сов. что (волосы) дэжынен (шхъацыр).

зачесаться сов. (начать чесаться) хуупцын ублэн, къыххувупцыкын.

зачесть сов. что 1. (в счёте че-го-л.) хэлытэн; 2. (поставить зачёт) фэбгъеуцун.

зачёсывать несов. см. зачесать.

зачёт м. зачёт; постявить зачёт зачёт бгъеуцун.

зачётный прил. зачётнэ; зачётная книжка зачётнэ тхиль цыкылу.

зачинатель м. къещакло, ублакло, егъежъакло; **зачинатель социалистического соревнования социалистическими соревнованием иегъежъакло.**

зачинщик м. эзыхъуакло, эзгъеблакло.

зачисление с. штэнэр; чэгъэхъаныр, хэгъеуцон; зачисление в штат штатным хэтынэу штэнэр, штатным хэбгъэхъаныр.

зачислить сов. 1. кого-что (включить в число кого-чего-л.) штэн; чэгъэхъан, хэгъеуцон; его зачислили в аспирантуру аспирантурэм ар аштаг; 2. что (записать на чей-л. счётом) хэгъэхъан, хэтхэн.

зачислить несов. см. зачислить.

зачитать сов. что къеджэн; зачитать протокол протоколым къеджэн.

зачитаться сов. разг. зэпымыгъэу бэрэ уеджэн.

зачитывать несов. см. зачитать.

зашагать сов. бэкъон, лъэбэкъон.

зашататься сов. сысэу хүн, сысэу ублэн, кребэн; столб зашатался пкъэур къебагъ.

зашыриуть сов. что, разг. Гудзын, дэдэн, чэдэзыхын.

зашевелить сов. чём гъэпэхъэжъян, гъэсынин, гъэхъын.

зашевелиться сов. къэсынин, къэхъын, къэпэхъэжъянин.

зашёл, зашёла прош. вр. от зайти.

зашелестеть сов. шы-шишэн макъэ пыуукиын.

зашептать сов. что и без доп. Гушъэшэн.

зашептаться сов. зэшүштэшэн.

зашибать несов. см. зашибить.

зашибеть сов. лын-лынль къэлон; змей зашибела блэм лын-лынль къыуагъ.

зашибить сов. что 1. (починить) дыжын; зашибить мешок дызор дыжын; 2. (запаковать, обшить) клоцыден; зашибить по-

сылку в холст посылкэр чэтэйн клоцыден.

зашифровать сов. что шифрэкэхъан; шифровать шын; зашифровать телеграмму телеграммэр шифрэкэхъан.

зашифровывать несов. см. зашифровать.

зашинуровать сов. что блэн, пхын; зашинуровать ботинки цуакъэхэр пхын.

зашинуровывать несов. см. зашинуровать.

зашпаклевать сов. что гъуанхэр кудэн, чагъэхэр кудэн.

заштобовать сов. что дыжын, эфэшэжын; заштобовать носки лъэпэхэр дыжын.

заштукатуриТЬ сов. что ин, штукатура шын.

зашуметь сов. къэбэрысырын, брысыры къэзэтин, брысыры шын.

зашуршать сов. шы-шишэн,

ши-шиш макъэ гъэлүн.

защебетать сов. цырыу-ширыу къыхдээн.

защёлкивать несов. см. защёлкнуть.

защёлкнуть сов. что егъетын (гүүщ. п. пчэдэдээзэр, пчэдэлүүлээр, Гүнкүлбээр).

защемить сов. 1. что чём дегъэптынэн, дэптынэн, дегъэбутиэн; защемить палец двёрэй Иххуамбер пчэем дегъэптынэн; 2. безл. перен. къэузин; сердце защемило гур къэузыгъ.

защи́та ж. 1. (действие) къэухумэнгъ; защи́та ми́ра ма-мырныгъем икъэухумэнгъ; 2. (оборона) къэзыухумэрэр, шызыухумэрэр, зыухумэрэр; 3.

защи́т очыл, очылхэр; 4. спорт.

защи́т (футбол ешэхэз зыхъукэ къэлалчээмкэ шытыхэр); ◇ защи́тта диссертации диссертацием икъыдэхынгъ, диссертацием

защи́т (захарынгъ, защи́т), диссертацием пхырыгъэхынгъ.

защи́тить сов. см. защи́тать.

защи́титься сов. см. защи́титься.

защитник м. 1. ухъумакъо; 2. юр. (адвокат) очыл; 3. спорт. защитник (футбол ешихэ зыхъукъе къялапчъемкъе щытыр).

защитный прил. 1. (служащий для защиты) къэзыухъумэрэ, зуухъумэрэ; 2. (о цвете) уцышъю.

защищать несов. 1. кого-что ухъумэн, къэухъумэн; защищать родину родинэр къэухъумэн; 2. кого, юр. очыл фхъун; ♀ защищать диссертацию диссертацием икъядыхын, диссертациер пхърывъэкъын.

защищаться несов. зуухъумежъын, зыкъеухъумежъын.

заявить сов. что, о чём елон, къэбар егъешшэн, щыгъуазэ шын; заявить о своём желании уигуххэль япон.

заявка ж. заявк; сдёлать заявку заявлэ тын, заявкэ шын.

заявление с. 1. (официальное сообщение) заявление; 2. (письменная просьба) заявление, лъэту тхыль; написать заявление заявление тхын.

заявлять несов. см. заявить. **зайдлый** прил. разг. фэкъани гъеу пыль.

заяц м. тхъакъумкъых. **заячий** прил. тхъакъумкъых; заячья шкурка тхъакъумкъыхашъу; заячий след тхъакъумкъых эж.

зование с. цэ (зэрдэжжээрэр, цээ илэр); зование Гербя Советского Союза Советскэ Союзым и Лыхбужьыц.

зывнайший прил. рагъблэгъэгъе, къызджагъэх; зывнай гость рагъблэгъэгъе хакъи.

звать несов. кого-что 1. (приглашать) къеджэн, къегъблэгъэн; звать в гости хакъеу къеджэн; 2. (называть) еджэн; егъозывт Аскёром аш Аскэркъе еджэх; аш ўылэр Аскэр; 3. (призвать) къеджэн; звать на помошь къыздэгъэлэнэу къеджэн.

звездá ж. в разн. знач. жуагъо; небо усёяно звёздами жуагъохэр уашъом ипхъагъэх; Кремлём звёзды Кремлём ижуагъохэр; борден Красной Звезды Жъогъо Плыжным иорден.

звездный прил. жъогъо; звёздная система жъогъо систем; звёздное небо жъогъо уашъу.

звенеть несов. жъгъун, жъгъуу макъо пылкын.

звено с. 1. (часть цепи) пшэхъун; 2. перен. псаум щыщ пкыгъу; 3. (группа) звено (организация гъэлсыкъе щылэм анах цылкъир); колхозное звено колхоз звено; пионерское звено пионер звено.

звеньево́й м. звеньевой, звено илаш.

зверёк м. хакъе-къокъе цылкъу.

зверёныш м. разг. хакъе-къокъе щыр.

зверё́т несов. хакъе-къуакъе фэдэ хъун.

зверинец м. зверинц (хакъе-къокъе щыц, хакъе-къуакъе зыщалыгъырэ цылкъи).

звериный прил. хакъе-къокъе; звериный след хакъе-къокъе уж.

зверобой м. бот. зверобой (уцицъи).

зверовод м. хакъе-къокъахъу, хакъе-къокъе ѡыгъ.

звероводство с. хакъе-къуакъе хууныгъ.

звероводческий прил. хакъе-къуакъе зыхъурэ; звероводческий сохбоз хакъе-къуакъе зыхъурэ сохбоз.

зверолёт м. хакъе-къокъе убыт, хакъе-къокъаш.

зверолётный прил. хакъе-къуакъе зэраубытырэ (тэмэ-псым).

зверолётство с. хакъе-къуакъе убытыныгъ.

звёрский прил. укъыкъе йай; звёрское убийство укъыкъе йаекъе укъыныгъ.

звёрство с. хакъе-къокъагъ, хакъе-къокъе ѿныгъ, гукъегъунчагъ, жъалымагъ.

звёрствовать несов. хакъе-къуакъе фэдэ зеклон, хакъе-къокъагъе зехъан, гукъегъунчагъ зеклон, жъалымагъ зехъан.

зверь м. 1. хакъе-къуакъ; хищные звёри псеушыхъэр зишихыныгъо хакъе-къуакъе; 2. перен. (о жестоком человеке) хакъе-къуакъ, жъалымагъ.

звон м. жъгуу макъ (металлом, ачыл төөхэ хтумэ пылкыл рэ макъэр).

звонить несов. теон, кытеон; звонйт звонок одыджынр кытео; звонйт телефон телефоныр кытео; звонить по телефону телефоном теон, телефонкъе гүччиен.

звонкий прил. 1. жъгуу макъе зыпыукъырэ; 2. лингв. макъе чан; звонкий согласный макъеээрэш чан.

звонок м. 1. одыджын; электрический звонок электрическэ одыджын; 2. (звук, звуковой сигнал) одыджын макъ; раздáлэя звонок одыджын макъе къэ-Гугъ.

звук м. 1. макъе; звук выстрела шхонч омакъ; 2. лингв. макъе; звук адыгейского языка адыгабзэм хэт макъэхэр.

звуковой прил. макъе, макъе зыхэт; звукобое кино макъе зыхэт кино.

звукозапись ж. макъе тхыныр (аппаратхэмкъе къаюорэр, музикэр плёнкэм, пластинкэм тетхэгъэнэр).

звукоператор м. звукоператор.

звукоподражание с. макъем зыпшыжыныгъ.

звукулáвливатель м. воен. макъеубыт (къебыбыра самолётным, псы цыгъым щылкъирэ къухъем амакъе къэзыубытырэ).

звучать несов. 1. (раздаваться, слышаться) къэйун; вдали зву-

чали голоса макъэхэр чыжъэу къицукъытыгъе; 2. (обнаруживаться, проявляться) къыхэ-Иукъын; хэлъын; в его голосе звучала радость аши макъе гушуагъо хэлъыгъ.

звукный прил.: звучный голос макъе чан.

зги: ни зги не видно зыпари пльегъужырэп, нэм къылэбэрэ пльегъурэп.

здание с. ун; высотное здание унэ зэтэт лъяг.

здесь нареч. в разн. знач. мыш; я живу здесь давно мыш бэ шагъэу сышэпсэу; здесь нет ничего плохого мыш зи дэй хэлъэп. здешний прил. мыш щыщ, мыш щыэ; здешний человéк мыш щыщ цыф.

здороваться несов. с кем или без доп. шуфэс ехын, сэлам ехын; шуфэс зэпхын, сэлам зэпхын (взаимно); здороваться за руку ыланэ убытын.

здорово́ть несов. нахъ псау хъун.

здорóвый прил. 1. узынчъэ, псаунгъэ зиэ; здоровый ребёнок сабый узынчъ; 2. (полезный для здоровья) псаунгъэмкъе фэдэ, псаунгъэмкъе дэгъу; здоровая пища псаунгъэмкъе фэдэ шхын; 3. разг. (сильный) лъэш; 4. перен. (правильный, разумный) тэрэз; здоровая критика критикэ тэрэз.

здорóвье с. псаунгъэ, узынчъэ-ныгъ; ♀ на здоровье! ухъэлэлэл!; выпить за чье-либо здоровье зыгорэм ипсаунгъэ пае ешон.

здоровýк м. цыф псау, шэджашь.

здравица ж. хъохъу; провозгласить здравицу хъохъу къэ-Ион.

здравиница ж. здравница (санаториумэрэ гъэлсэфилэ унэхэмэр).

здраво нареч. тэрэзэу, акъыл хэлъэу, үүшэу; здро рассуждать тэрэзэу егупшишэн.

здравомыслие с. акыл хэлтэу гупшысныгъ, йашау гупшысныгъ, ышъэ итэу гупшысныгъ.

здравомыслийный прил. акыл хэлтэу гупшысэрэ, йашау гупшысэрэ, ышъэ итэу гупшысэрэ.

здравоохранение с. псаунгъэр къяухумэнгъ.

здравствовать несов. щыэн (житъ); псаун, псаун щыэн, уз имыэн, узынчъян (процветат); \diamond да здравствует! орэпсай!

здравствуй!, здравствуйте! межд. упсаумэ!, опсэу!, шъупсаумэ!, шъопсэу!

здравый прил. йашыгъэ зыхэль, губзыгъагэ зыхэль; здравый смысл йашыгъэ зыхэль гупши.

зёбра ж. зоол. зебр (*Afrikan* щыз эши къолэн ляякъ).

зев м. анат. чишихъ.

зевака м. и ж. разг. жэукъ.

зевать несов. 1. жэр зэкіекъын; 2. (пропускать что-л.) тепльэхъукъын, лекіекъын; 3. разг. (глазеть) жэкэлэлтэн; \diamond не зевай! умыжзукъ!

зевинут однокр. жэр зэкіекъын (зы зэкіекъыго).

зевок м. же зэкіекъыгъу.

зевота ж. же зэкіекъынты. зеленёта несов. 1. (становиться зелёным) уцышьо хъун, ушхъонтын, шхъантэ хъун; 2.

(виднеться—о зелёных предметах) шхъантэу къельэгъон, къыхшхъонтыкъын; 3. (покрываться травой, листовой) шхъантэ хъун, пклашэ къыпкълэн; деревья зеленёют чыгыхэр шхъантэ мэхъух, чыгыхэм пклашэ къапэкъе.

зелёный прил. 1. уцышьо, шхъантэ; зелёная трава уц шхъантэ; 2. (недозревший—о плодах) мыджыр, щынэ; зелёная груша къужь мыджыр; 3. перен. (неопытный) къэлало; \diamond зелёные наследования чыгыкъе цыкхъухэр.

зёлень ж. собир. 1. (растительность) къэкирэ пстэур; 2. (овощи) хэтэрыкхэр.

зелье с. уст. щынаутэу уцым къыхахырэр.

земельный прил. чыгу; земельный участок чыгу хъас.

землевладелец м. чыгур зыер.

землевладение с. чыгу иэныгъ, чыгу йыгынгъ.

землемеде́ц м. чыгулэжъ, чыгур зылэжъырэр, лэжъакъо.

землемеде́ние с. чыгулэжъныгъ.

землемеде́льческий прил. мэкумэцышэ, чыгулэжъ, чыгур зэралэжъырэр; землемеде́льческий район мэкумэцышэ район.

землекоп м. чытлахъу.

землеме́р м. чыгуш, чыгугош.

землепашец м. уст. чыгулэжъ, чыгур зылэжъырэр.

землепользование с. чыгур гъефеднэгъ.

землеро́йный прил. чыр зытырэ; землеройная машина чыр зытырэ машин.

землетрясение с. чыгусысынгъ.

землеустро́йство с. чыгу го́шынгъ.

землечерпалка ж. тех. землечерпалк, етэчэх (псы чыгын ятэ къычизыхыре машин).

землистый прил. (о цвете лица) етлашьо.

земля ж. 1. (планета) чыгур; 2. (суша) чыр; 3. (почва) чышхъашь; рыхлая земля чышхъашь шъаб; 4. (земельная площадь) чыгу, чышхъашь.

земляк м. зэчылэгъу, зэчылэгъу; мы с ним земляк тито тызэчылэгъу.

земляника ж. (растение и ягоды) цумпэ.

земляничный прил. цумпэ; земляничное варёные цумпэ варен.

землянка ж. чыун, землянк.

земляной пол етэ джэхашъу; \diamond земляной орех чыдэ.

земноводный прил. земноводные животные чыми псыми ашыпсэурэ псуушхъхээр.

земной прил. чыгу; земной шар чыгу хъурай, чыгу шар.

земский прил. ист. земскэ; земский суд земскэ суд.

земснаряд м. (землесобсний снаряд) земснаряд, етэкъыхэх (землесосн снаряд).

земство с. ист. земство.

зенит м.: солнце в зените астр. тыгъэр щэдэгчанэм ит; \diamond в зените славы иштихъу нахъ иинигъом.

зенитка ж. воен. разг. зенитк, зенитн топ.

зенитный прил. воен. зенитн; зенитное орудие зенитн топ.

зенитчик м. воен. зенитчик (зенитн топыр зыгаорэр).

зеница ж.: берёча как зеницу бока нэм фэдэу уфэсакъын.

зёркало с. гъундж.

зёркальный прил. 1. гъунджэ; зёркальный завод гъунджэ завод; 2. перен. (гладкий, блестящий) шуантакъо, лыдыра; зёркальная гладь реки псыхъомыкыну лыд.

зернистый прил. цэ зырызэу зэхэсэ.

зерно с. 1. лэжъыгъаэ (коцыц, хъаца, натрифиц); 2. собир. лэжъыгъэ.

зерновой прил. 1. зерновые культуры лэжъыгъэхэр; зерновой совхоз лэжъыгъэшэ совхоз; 2. мн. зерновые лэжъыгъэхэр; сбор зерновых лэжъыгъэхэм яугъоижын.

зернодробилка ж. с.-х. лэжъыгъэ зэтэгчэх.

зерноочиститель м. с.-х. щыбз, лэжъыгъэ зэпидз.

зернопоставки мн. (ед. зернопоставка ж.) лэжъыгъэтинхэр.

зерносовхоз м. (зерновой сов-

хоз) зерносовхоз (лэжъыгъэшэ совхоз).

зерносушилка ж. с.-х. лэжъыгъэгъэ тэгэвэр, лэжъыгъэ гъэчэххыпн, гъэгчшыпн.

зернохранилище с. с.-х. лэжъыгъэ йыгын, лэжъыгъэ гъэтийлын.

зефир м. 1. (ткань) зефир (басмэ шэк I пIуак I); 2. (пастыла) шхын йашы (лээлкэ).

зигзаг м. йонти-щантн.

зима ж. кымаф. на зиму кымафэм.

зимний прил. кымэфэ; зимний вечер кымэфэ пчыхъ; зимняя одёжда кымэфэ щыгын.

зимовать несов. кымафэр щыгъякон, кымафэр ихын; медведь зимует в берлоге мышэм кымафэр бым щегъакъо.

зимовка ж. 1. (действие) кымафэр ихыныр, кымафэр гъеклоны; 2. (зимовье) кымафэр зыщырахырэ чыпн, кымафэр зыщагчэкорэ чыпн.

зимовщик м. зимовщик (кымафэр щырихынэу зыгорэм къянахъэр).

зимовье с. см. зимовка 2.

зимой нареч. кымафэм, кымафэу.

зийть несов. къэлъэгъон, гъуану щытын (дэлсээр); подомибо зийла бэздна сачэгъы дэутыгъэ куу дэдэр кыышылтагъоштагъэ.

злаки мн. (ед. злак м.) фышхъэ лэжъыгъэхэр (коцыр, хъамчиир, зэнтхъир, гъажжор, ащафэшхъафхэр).

златокудрый прил. уст., поэт. дэнэгъэ шхъац зытеты.

злайши прил. губжыгъээ дэд, сэгэ дэд, бзэджэ дэд; шыхъахъ; злайши враг пий бзэджэ дэд, пий шыхъахъ.

злить несов. кого (возбуждать злость, сердиты) гъэгубжын, къэгъэгубжын.

злиться несов. на кого-что и без доп. губжын, къильян.

гур фэплын; ♦ вётер злится жыбгъэр къельы.

зло I с. 1. (вред) зэрар, е, бээджагъ; причинить зло кому-либо зыгорэм бээджагъе ехин; 2. (беда, несчастье) тхъамыклагъу, насыпнчагъ; 3. (злость, досада) гуплъыныгъ, зэгопыныгъ.

зло II нареч. гухъэ-гужъгъэ хэлъэу, бээджагъу; зло подшутить над кём-либо гухъэ-гужъгъэ хэлъэу зыгорэм сэмэркъу дэшIын.

злоба ж. гухъэ-гужъ, джэгъогъуныгъ; ♦ на злобу дня непретъепсыхъагъэу.

злобный прил. бээджагъэ зыхэлъ, гухъэ-гужъ зиIэ, джэгъогъуныгъэ зыхэль.

злободневный прил.: злободневный вопрос анахь зигъо Иоф, анахь зичээзыу Иоф.

злобствовать несов. гур фэплын, гухъэ-гужъ фиэн.

зловещий прил. тхъамыклагъо къезыхъыре, насыпнчагъэ къезыхъыре.

зловоние с. мэ Iай, шъум.

зловонный прил. мэ Iае зыпихъре, шумэ зыпихъре.

зловредный прил. бээджэ дэд, злодей м. бээджашэ, укакло.

злодейский прил. бээджагъэ зыхэль, хъакIэ-къокIагъэ зыхэль.

злодейство с. бээджешIеныгъ.

злодеяние с. бээджешIагъ, бээджешIеныгъ, шIэпхъаджэ зехъаныхъ.

злой прил. 1. губздажэ зиIэ, бээджэ (о человеке); Iэлы (о животном); 2. (недобрый) ябгэ, дэй; злой умысел мурад дэй.

злокачественный прил.: злокачественная опухоль мед. уз бээджэ зыхэль бэггьэ.

злоключение с. тхъамыклагъо къехъулIеныгъ, насыпнчагъэ къышышиныгъ.

злонамеренный прил. гухэль Iае зиIэ, мурад дэй зыгу иль.

злопамятный прил. ер зымыгъэгъурэ, ер зыщымыгъупишэрэ.

злополучный прил. насыпнчагъ, зиIоф мыкIорэ.

злорадный прил. (зыгорэм) къехъулIагъэ тхъамыклагъомыгъушукIыре, зыгорэм насыпнчагъэ щыгушукIыре.

злорадство с. (зыгорэм) итхамыкIагъо щыгушукIыныгъ.

злорадствовать несов. (зыгорэм) итхамыкIагъо щыгушукIыныгъ.

злословие с. гущыIэ Iай, гущыIэ дыдж, гущыIэ дыс, убеныхъ.

злословить несов. гущыIэ Iае шыны, гущыIэ дыдж шыны, гущыIэ дыс Iон, убэн.

злостный прил. 1. (злонамеренный) бээджэ, губздажэ зиIэ; 2. (недобросовестный) гухэль Iае зиIэ, нэхъончагъ; 3. злостный неплатёщик нэхъончагъэу пкIэр зымытэр цыф.

злость ж. губжыныгъ, гухъэ-гужыныгъ.

злосчастный прил. насыпнчагъ.

злоумышленник м. юшIээз, бээджагъэ зышIагъэр; юшIээз, юшIэпхъаджэ зышIагъэр.

злоупотребить сов. чм Iэнатээр ышхъэкIэ къызфигъэфедэн.

злоупотребление с. Iэнатээр къызфигъэфедэнхъ.

злоупотреблять несов. см. злоупотребить.

змёныш м. зоол. блэ щыр.

змейный прил. блэ; змейная кόжа блашьо; змейный яд блэ щынаут.

змей м. 1. миф. (сказочное чудовище) благъо (пишисэм ахэт); 2. (детская игрушка) жыгъэбый; запускать змей жыгъэбый тупишин.

змей ж. 1. зоол. блэ; 2. перен. (коварный человек) цыф къэрарынч, цыф мэхъадж.

знак м. 1. (метка) тамыгъэ; фабричный знак фабричне та-

мыгъ; 2. (сигнал) Iэ шын; подавать (делать) знаки кому-либо зыгорэм Iэ фэшIын; 3. (признак, проявление) нэшан; знаки внимания шхъэкIафэ зэрэфшIыре нэшанхэр; подарить что-либо в знак дружбы зэрэзэнхэджэгъухэм иншанеу зыгорэм етын; 4. грам. тамыгъ; вопросительный знак упчэ тамыгъ; восклицательный знак Iэтыгъэ тамыгъ; ♦ знаки отлиния лытэнгъэ тамыгъхэр; борден «Знак Почёта» ордену «Знак Почёта».

знакомить несов. 1. кого с кем нэуасэ фэшIын; 2. кого с чем (ознакомлять) щыгъэгъозэн.

знакомиться несов. 1. с кем нэуасэ зыфшIын, зэгъэшIэн; знакомиться с гостями хъакIэхэр зэгъэшIэн; 2. с чем (изучать) щыгъэгъозэн; знакомиться с работой йофшIенным щыгъэгъозэн.

знакомство с. 1. нэлосеныгъ, зэгъэшIеныгъ; завязать знакомство с кем-либо нэлосеныгъ зыгорэм дэлшIын; 2. (с чм-л.) юшIенгъэ иIенгъ, фэнэлосеныгъ; знакомство с историей фэнэлосеныгъ.

знакомый прил. 1. нэлосэ; щыгъэгъоз; знакомое мне место ссыгъэгъоз чыпI; его лицо мне знакомо аш ынапэ синэIуас; 2. (имеющий познания в чм-л.) щыгъуаз; он хорошо знаком с новой историей ар историакIэм дэгъоу щыгъуаз; 3. знач. сущ. м. нэуас; мой хороший знакомый синэIосэ дэгъу.

знаменатель м. мат. зэрагъэ-уягъэирэр; привести к общему знаменателю пстэумки уужгъэйин плэкIышт пчагъэ-къэгъотин.

знаменательный прил. мэхъаныхо зиIэ; знаменательные события мэхъаныхо зиIэ хъугъэ-шIагъэхэр.

знаменитость ж. (знаменитый человек) цэрыIo дэд.

знаменитый прил. цэрыIo дэд, щытхъушхо зиIэ; знаменитый поэт поэт цэрыIo дэд, щытхъушхо зиIэ поэт.

знаменовать несов. что мэхъан гээнэфагъэ иIэу гээльэгъон.

знаменбец м. быракъезх.

знамя с. быракъ; водрузить знамя быракъыр дэгъэчъен.

знание с. 1. юшIеныгъ; у него хорошие знания по истории истории эм юшIеныгъэ дэгъухэр аш иIэх; 2. (знакомство с чм-л.) юшIеныгъэ, зэхэшIыкIыныгъэ; делать что-либо со знанием дела юшIеныгъэ йофым фуунIэу зыгорэ пшIен.

знатный прил. гэхъэгъэшхо зиIэ, цэрыIo, бэмэ зэлъашIэрэ; знатный тракторист гэхъэгъэшхо зиIэ тракторист, тракторист цэрыу.

знаток м. юшIо зышIэрэр, Iазэ; знаток русской литературы урсы литературам юшIо зышIэрэр (е Iазэ).

знатить I несов. 1. о ком-чём (иметь сведения) юшIэн; я знаю, что он ушёл ар зэрэкIожыгъэр сэшIэ; 2. что (обладать знанием чего-л.) юшIэн; он хорошо знает адигэйский язык аш адигабзэр дэгъоу ешIэ; 3. кого-что (быть знакомым) инэлосэн; я знаю его много лет ильсыыбэ хъугъэу ар синэIуас; 4. что (испытывать, переживать) юшIэн, щэчын, къекIун; он не знал работы аш гушIуагъо къекIугъэп; ♦ дать знать къэбар егъэшIэн, макэ егъэшIун.

знатить II ж. лэкъо-лэшхэр, аристократие.

знихарь м. Iэзэ нэпцI (дэхъакIэ Iазэрэр).

значение с. в разн. знач. мэхъан; определить значение слова гущыIэм имэхъан гээнэфын; придавать значение мэхъан

етын; иметь большое значение мэхъянэшко ийэн.

значимость ж. мэхъянэу ийэр зыфэдэр.

значимый прил. зыгорэ къэгъэльгээр; мэхъянэ зиэ.

значит вводн. сл. арышь, зэрэхъурэмкээ, ашыгъум; значит, пора ёхать арышь, ежэгъу хъугъэ.

значительный прил. 1. (большой) бэкiae, шукiae, бэкээ; школа добилась значительных успехов еджапIэм гъэхъэгъэ бекiae ышыгъ; 2. (важный) мэхъянэшко зиэ; значительные события мэхъянэшко зиэ хъугъэ-шагъэхэр.

значить несов. что мэхъянэ ийэн; къикын; что это значит? сид ашк къикыэр?

значиться несов. хэтин, итын;

он значится в списке ар списком хэт.

значок м. 1. значок; университетский значок университетскэ значок; 2. (словная помета) тамыгъэ цыкы.

знающий прич. и прил. зышиэрэ; шиэнгъэ зиэ; знающий врач шиэнгъэ зиэ врач.

знобить несов. безл. кого чыылэн, пыкIэн; меняя знобит чыылэн, сэлIэн, сэлIыкIэн.

зной м. жъоркъ.

знойный прил. жъоркъ; знойный день мэфэ жъоркъ.

зоб м. 1. (у птиц) нэгъу; 2. мед. жэгъу уз (базеды шуз зыфа/орэр).

зов м. 1. (призыва) джэ макъ; он пошёл на зов ар джэ макъэм екIигъ; 2. (приглашение) егъэблэгъэн, макъэ гээгүн; прийти по первому зову макъэ зэрэргэйгъэм тетэу къэклон.

зову, зовёшь наст. вр. от звать.

здчество с. зодчествэр, архитектурэр.

здечий м. зодчэ, архитектор.

зонд I род. п. мн. ч. от здо I.

зонд II прил. кратк. ф. от злой.

зона ж. яжъе.

золбка ж. пшыпхуу.

золотистый прил. дышъешьо; золотистый колос дышъешьо ко-цышьхъ; золотистые волосы дышъешьо шыхъацхэр.

золотить несов. что 1. (покрывать золотом, позолотой) дышъешькээ гъэлэн, дышъепс егъэшьон; 2. поэт. дышъашьо тыригъэон; солнце золотит лес тыгъем дышъашьо мэзым тыргэгао.

золотник м. тех. золотник (машинизм хэт механизм).

золото с. 1. (металл) дышь; чистое золото щымыщ зыхэмэль дышь, дышь э къабз; 2. собир. (изделия) дышъэм хэшыкыгъэхэр; 3. собир. (золотая валюта) дышь ахъщ.

золотоискатель м. дышъельхуу.

золотой прил. дышь; золотой песок дышь пшахъу; золотое кольцо дышь Иэльин; золотой браслет дышь Иэхъу; золотой запас дышь гэйтлыгъгъ; золотые руки дышьа-Иэхэр, ылагэ дышьэр пэзы.

золотонебесный прил. дышь зыхэль; золотонебесная жила дышь зыхэль чы къат.

золотопромышленник м. дышь къыхыгъэхэрэ цыф.

золотопромышленность ж. дышь промышленность.

золотуха ж. разг. золотух (къелэцIыкIу уз лъэпкъ, жъэгъэуэым иллэгъишь).

золотушный прил. разг. золотуш (золотух зиэ).

золочение с. дышькээ гъэлэгъэнэр, дышьепс егъэшьонэр.

зона ж. зон (чылIитIум азыфагу); пограничная зона гъунэпкээ зон.

зонд м. мед. зонд (лэзэнимкээ агъфедэу бэц цыкIум фэдэ медицинскэ инструмент).

зондировать несов. что, мед.

зондкээ упплэкIун; ♦ зондировать почву тофыр зэрээхэлъ шыкэр зэгъэшэн.

зонт м. см. зонтик.

зонтик м. щэтыр, щамсый. зоолог м. зоолог (зоологи-кээ гэсэгтээр).

зоологический прил. зоологиче-скэ; зоологический музей зоологиче-скэ музей.

зоология ж. зоология (псэу-шхэхэр зээгъэшиэрэ наук).

зоопарк м. (зоологический парк) зоопарк (зоологический парк).

зоотехник м. зоотехник (зоотехни-кэмкээ гэсэгтээр).

зоотехника ж. зоотехника (мэктэу-мэц былым-псэушхээмэ яхчун пылэгъ наук).

зори мн. ч. от заря.

зоркий прил. чан; зоркие гла-за нэ чанхэр.

зорко нареч. сакъеу; зорко охранять границы гъунакъэхэр сакъеу къэухумэн.

зорю вин. п. от заря.

зрачок м. нэпшьаш.

зрелище с. плэгъурэ, нэм къылэуцорэ.

зрёлость ж. ныбжь икъуныгъ, ныбжь нэсыныгъ, зигъо хъугъэ; достигнуть зрёлости ныбжь икъун; ♦ политическая зрёлость политическая зэхэшыкын-гээзийн эйэр; атtestат зрёлости яшIэнэрэ классыр къызэри-хыгъэмкээ атtestат.

зрёлый прил. 1. (спелый) зи-гъо хъугъэ; зрёлые яблоки зи-гъо хъугъэ мыIэрсхэр; 2. зыкIуца зууцье, икъугъ; зрёлый возраст ныбжь икъугъ.

зрение с. нэ, нэм ыльэгъу-ныгъ; потерять зрение нэм мыIэзгүжын; ♦ точка зрения зэ-реплэйш шыкэр.

зреть несов. 1. (созревать) игъо хъун; яблоки зрёют мыIэрсхэм ягъо мэхъу; 2. перен. (склады-ваться) пытэн, игъо хъупэн.

зримый прил. плэгъурэ, нэм ыльэгъурэ.

зритель м. еплырэр, зылэгъу-эрэр.

зрительный прил. 1.: зритель-ная память плэгъурэр пшымы-гъупшэжынгъ; 2. кызыщагъэ-лэгъэр; зрительный зал кызы-щагъэлэгъэр зал.

зря нареч. разг. (бесцельно, напрасно) пкIэнчэу, хваулыеу, мэхъянэнчэу.

зрячий прил. зылэгъурэ, нэ-зий.

зуб м. 1. (мн. зубы) цэ; мо-лочные зубы сабыцэхэр; 2. (мн. зубья) цэхэр; ♦ держать язик за зубами эн умылон, уже пыгын; иметь зуб против когб-либо гухэ-гужь зыгорэм фузиен.

зубастый прил. 1. цэхшо, цэкъэбыкI, цэмык; зубастая щука цэхшо ленд; 2. перен. (острый на язык) ябгэ.

зубец м. 1. (в инструменте) цэ; зубец пилы пхъэхыц; 2. (на стенае башни) цэ (язэлэчэжьа-гээ зэфэдэу мыжбо чэум, чырбыш чэум тырашыхъэхэрэ пкъэз-хэр); стёны с зубцами цэхэр зытает дэпкыхэр; 3. чаше мн. зубцы: зубцы гор къушхээ папцэхэр.

зубило с. тех. пцы.

зубной прил. цэ; зубная боль цэ уз; зубной порошок цэ по-рошок.

зубоврачебный прил. цэм зы-шэгэхэрэ; зубоврачебный ка-бинэт.

зуборезный прил.: зуборезный станок тех. зуборез станок.

зубоскалить несов. разг. дэхьа-щхын.

зубочистка ж. цэлдай, цэлдэ-гах (цэр зэраукъэбээрэр).

зубрэжка ж. разг. зэгъэшIэн-ын (мэхъянэр къыгурыIоний пымылбэу, гэбэрыу зэригъэшIэн-ыгъ зифиIу).

зубрить несов. что, разг. (зучивать бессмысленно) езыбыреу зэгэшшэн (мэхъанэр тъыгурыгомын пымыгъэр).

зубчатый прил. цабэ зиэ. зуд м. хүпциныгъ.

зудеть несов. хүпциын; тёло зудйт кыштэр мэхъупцы.

зурна ж. сырны, къамыл.

зубкий прил. пкыы пытэ зимиэ, ссырэ; зубкий мостик сысыре лъэмидж цыкыу.

зубучий прил. узыпхырызыре; зубучие пескы узыпхырызыре шахъохэр.

зыбь ж. псышхаштэр маклэу ольэнэгъ.

зычный прил.: зычный голос мэкъе лъэш чан.

зыбкий прил. чыылэ лапх, пыкал.

зыблевый прил. с.-х. къэрсэбан; зыблевая вспашка къэрсэбан жыоныр (гэвчэхэл халхъэцт лэжыгъэл фагъяхазыре, губъю чыгыгу бжыхъэм ажсээр).

зыбнуть несов. пыкын, чыылэн.

зыбъ ж. с.-х. къэрсэбан.

зыять м. махълье.

И

и I союз 1. соед. ыкы, -рэ; работать и учиться лэжъен ыкы еджэн; весна и лёто гъатхэмэ гъэмафэрэ; 2. (присоед. -ри; и я был там сэри ащ сыщылагы; 3. перечислит. -ри, -и; и вы, и мы здоровы шьори, тэри тыпсаух; и утром, ивечером пчэдъжы, пчыхъашхы; 4. усил., передаётся суффиксом -и, частицей дэди или конструкцией предложения; и сам не рад ежьи щыгуштукырэп; 5. (именно) передаётся частицей дэдэу; так и должно быть джар дэдэу щытын (е хъун) фае.

и II частица (даже) -ри; он и этого не сдёлает ащ мыри ёшыщтэп.

ибо союз съда пломэ, съда зылокэ; надо спешить с сёвом, ибо время не ждёт лэжын гъэхэлхъаныр гъэпсынкыгъэн фаре, съда пломэ уахътэр кытажэрэп.

ива ж. пцел.

и́вовый прил. пцел; и́вовые листья пцел тхапэхэр.

и́волга ж. (птица) иволг (бзылбэл).

игла ж. 1. масть; швейная

игла зэрэдэхэрэ масть; граммофонная игла граммофон масть; 2. (у животных и растений) панэ; иглы ежá пыжым тет панэхэр.

игнорировать сов. и несов. кого-что пхъэтэпэмыхы шын, пызы шын, гум-пэм шын, ымыльгъу фэдэу зишын.

иго с. пышлыныгъ, пышлынпэ; колониальное иго колониальнэ пышлыныгъ (е пышлынпэ).

иголка ж. см. игла; ♀ сидеть как на иголках масть кыхао фэдэу Ѣысын, гумэкыу Ѣысын.

иголочка ж. уменьш. к иголка мэстэжъый, мэстэ цыкыу; ♀ с иголочки дыгъеки, къэзаки Ѣыгъе.

игольничий прил. мэстэ; игольное ушкоб мэстан.

игра ж. 1. джэгуныр; ешлэныр; игра в шахматы шахмат ешлэныр; игра в футбол футбол ешлэныр;

2. (на сцене) зыкыщыныр, пьесэм хэтыныр; 3. (на музыкальном инструменте) къегъэлоныр, еоныр; игра на гармонике пынин эоныр; ♀ Олимпийские игры Олимпийскэ джэгухэр.

играть несов. 1. во что или без доп. джэгун; ешлэн; дэти играют во дворе къэлэцыкыхэр Ѣагум Ѣэджэгух; играть в шахматы шахмат ешлэн; 2. кого-что и без доп. (на сцене) зыкыщыныр, пьесэм хэтын; 3. на чём (на музыкальном инструменте) къегъэлон, еон; играть на пианино пианин эон; 4. (сверкать переливаясь) къэлэдын; ♀ играть с огиём Ѣынагью хэлльыр зэхэмшикыу удээжкон; играть на руку кому-либо зыгорэм ифедэ пышлэн (е ўэпшлэн); играть на нёдрах бгэппэн, бгэзгубжын; играть в прятки ушъэфын, бгээльын.

игривый прил. шьорышы чэф (легкомысленно-весёлый); нало (шаловливый).

игристый прил. пышлапшэрэ (шуткар мэшилапшэрэ).

игрок м. 1. (участник какой-л. игры) джэгукыу, джэгурэр; ешлакыу; ешлэрэр; 2. (любитель играть в какую-л. игру) джгулэ.

игрушечный прил. 1. джэгуйал; игрушечный магазин джэгуйалъэхэр зыщаэрэ тучан; 2. (ненастоящий) зэрэджэгурэ; игрушечный автомобиль зэрэджэгурэ автомобиль.

игрушка ж. джэгуйал.

идéal м. идеал, апшэрэ гүхэль (нахыши дэдэу, нахь дэхэ дэдэу, цыфыр зыкэхбонсэу Ѣыт горэ).

идеализация ж. идеализация (зэрэжнымытуу, егъэльгээтуу шоу Ѣыгъхынч).

идеализировать сов. и несов. кого-что егъэльгээтуу шоу къэгъэлонын, Ѣытхуущэн, идеализировать Ѣын.

идеализм м. филос. идеализм (материализм ипий философскэ направление, динамирэ реакционэ классэм идеологиесэр ялхыгъэу, зэкэ Ѣылэ пстэум лъапсэу илэр материер армыреу,

зэхэшшыкыгъэр (е сознаниер), дуухыр, псэр, идеер арэу зылтытэрэ реакционэ учение).

идеалист м. 1. филос. идеалист (идеалистическэ философием готыр); 2. идеалист.

идеалистический прил. идеалистическэ; идеалистическая философия идеалистическэ философи.

идеально нареч. (превосходный) шу дэдэу, дэгъу дэдзу, идеальны.

идеальный прил. (превосходный) шу дэд, дэгъу дэд, Ѣыкагыэ зими, идеальны.

идейно-политический прил. идеин-политическэ.

идейность ж. идеянаагь.

идейный прил. в разн. знач. идеин.

идентичный прил. зэфдэ, азы мэхъанэр зиэ.

идеолог м. идеолог (зы общественна класс горэм е куп горэм шидаэлогиес зэзихъэрэр).

идеологический прил. идеологическэ; идеологическая работа идеологическа тофшын.

идеология ж. идеология (цифын в классын елтыкыу дунаем фырилэр).

идéя ж. 1. идея; передовые идеи идей пэрхтээр; 2. (главная мысль) идея (анахь мэхъаншо зиэ); идея произведениям идеей; 3. (мысль) гүхэль; у меня возникла идея гүхэль сыгу къэклигъ.

идиллия ж. идеалие (рэхъатныгъ хэлбэу, шгхыфитэу природэм Ѣылсуныгъэр къэзжыгъэлжэгъэр, ащ къытегуцилэрэ поэтическэ произведение).

идиом м. см. идиома.

идиома ж. лингв. идиом (мэхъанэр къикылэрэ фэдэу къабзэу пэмжкылбэжкылэ зэудээжкын умылжэлжэшт къэлакы).

идиоматика ж. лингв. идиоматик (идиомахэр бзэшшэнгээшэрэ учение).

идиоматический прил. идиоматическое; идиоматическое выражение идиоматическое къёуакъ.

идиот м. 1. (больной) идиот, дель (къёзальфи); 2. бран. разг. дель, хъакъ-мэкъ.

идиотизм ж. 1. мед. идиотизм, дель; 2. разг. (глупость) делагъ, хъакъ-мэкъыгъ.

идол м. идол (тхъя сурэт). **идолопоклонник** м. идолопоклонник (джорэм фэпщылырэр).

идолопоклонство с. идолопоклонство (джорэм фэпщылынагъ).

и др. (и другое, и другое) пемкіхэри.

идти несов. 1. клон; идти пешком лъэсуз клон; поезд идёт рано утром мэшлокур пчедыжым жъэу макло (е йокы); идти в армию дээм клон; 2. (приближаться) къесин, къэблегъэн; весна идёт гъатхэр къеси; 3. (пролегать) пхырыкын; дорбга идёт лёсом гъогур мэзым пхырекы; 4. (течь) къичын, къикин; кровь идёт из носа пэм лъяр къечы; 5. (подниматься) къикын, къирхиын; дым идёт из трубы турбээм (е онджехым) Гугъо къекы; 6. (употребляться) гъефедэн; древесина идёт на изготовление целлюлозы целлюлоз шынымкэ пхъэр агъефедэн; 7. (происходить, совершаться): идёт собрание эзлукъэр макло; идёт переговоры зэдэгүштэх; идёт бой зээсах; 8. (действовать — о механизме) клон; часы идут хорошо сыхытыр дэгъоу макло; 9. (об осадках) къещхын (о дожде); къесин (о снеге); къехын (о граде); 10. (быть к лицу) къеклон; этот kost' Вам идёт мы къэкоэзыльыр къюкъу; 11. (о спектакле) клон; сегодня идёт «Евгений Онегин» «Евгений Онегин» непэ макло; идти на ўбыль нах макэ хъун; дёло идёт

на лад йофыр дэгъоу макло, йофыр шыоу макло; самолёт идёт на посадку самолётыр къетысэхы; дёло идёт к... йофыр зыфакъорэр...

иду, идёшь **наст. вр.** от идти. **иезуит** м. иезуит (римско-католическая чылышим иреакционная монашеска ордены хэт); 2. перен. (лицемер) хъор-шэр, тэого-бээго (ч/ыф).

иероглиф м. иероглиф (фигурно тамигъо тхакъ).

иероглифический прил. иероглифический.

иждивёнец м. йыгъын.

иждивение с. йыгъынгъ; быть на чём-либо иждивении зыгрэм ийгъынену щытын.

из(изо) предлог с род. п. 1. (откуда-л.) передаётся направительным глагольным префиксом къи-; выйти из дома унэн къикын; привезти из колхоза колхозым къищын; 2. (при указании на орудие, инструмент) передаётся именным суффиксом -къэ; стрелять из ружьи шончкэ он; 3. (при указании на происхождение) передаётся глагольной связкой щыщ; он рбом из Майкопа ар Мыекъуапэ щыщ; 4. (при выделении части из целого) передаётся глагольной связкой щыщ или порядковым числительным яз, яхэз; один из многих бэм щыщэу зы; один из двух түумэ яз; 5. (при обозначении материала) передаётся глагольным префиксом хэ; перчатки из коки шьом хэшкыгъэ йалъэхэр; ♂ из гёда в гёдиль эс (е къэс); изо дэни мафэ къеси (е къэс); изо всех сил зэрэфэльэкъэу, къочэ пистэум къызэрихыкэ; лезть из коки разг. пльэкъ къемыгъэн; выходить из себя къегубжын.

изба ж. унэ (пхъэм хэшкыгъэ).

избавитель м. шхъафиты

зышикъыгъэр, къыхэзыщи-жыгъэр, шхъафит зышикъы-рэр.

избавить сов. кого-что от ко-го-чего шхъафит шын, къылэ-къэгъэхын, къылэкъэхыжын, къыхэзыжын.

избавиться сов. от кого-чего шхъафит зышикъын, зыкы-лэхъэхыжын, къылэкъэхыжын, къыхэзыжын.

избавление с. (от избавить) шхъафит шынныр, къылэкъэгъэхынныр, къылэкъэхыжынныр; (от избави-ться) шхъафит зышикъынныр, зыкылэхъэхыжынныр, къылэкъэхыжынныр.

избалованный прил. гъешто-гъэ, гъэбэзджэгъэ, гъэсэхъуджэгъэ, гъешкылэгъэ.

избаловать сов. кого-что бгъэ-бээджэн, бгъэсхъуджэн, бгъэ-шыкъээн, щыблгъэхын.

избаловаться сов. бзадж хъун, шыклае хъун, гъесэхъулае хъун.

избегать сов. что, разг. къязэлъчыхан, къязэлъчыхан; избегать весь город зэкэ къялэр къызэлъчыхан.

избегать несов. 1. кого-чего и с неопр. (сторониться) зыщы-дзыен, зыщухъумэн; избегать знакомых нэуласхэм защи-дзыен; 2. чего (избавляться) къе-лын, шокын, зыщухъумэн.

избегнуть сов. см. избежать.

избежание с.: во избежание в знач. предлога с род. п. къэ-мыгъэхъуным паекъэ, мышы-гъэнным паекъэ.

избежать сов. см. избегать.

изберу, изберёшь буд. вр. от избрать.

избирать несов. см. избить.

избение с. 1. (побои) утын ехыныр; 2. (массовое убийство) зэтэукъэнныр, зэхэукъэнныр.

избиратель ж. хэдзакло, изби-ратель.

избирательный прил. изби-рательнэ; избирательный за-кой избирательнэ хабэр; изби-рательный участок избиратель-нэ участк.

избирать несов. см. избрать. **избыйти** прил. 1. шьобж зэхъгъэ, утын зэхъгъэ; 2. перен. зэзэшыжыгъэхэ, ауджэгъульэ, къызэркъо дэдэклэ; избыйти тэма зэзэшыжыгъэхэ тем.

избить сов. кого зэхэукъыхан, шьобж ехын, утын ехын; избить до полусмерти ныкьюокы охъуфэ утын ехын, ныкьюокы шын.

избороздить сов. что 1. зэхэ-жухъхан; 2. перен. къызэлъхъухъхан; избороздить моря хыхэр къызэлъхъухъхан.

избрание с. хэдзыныр, хэхыныр; избрание председателя тхъаматэр хэдзыныр, тхъамэтэхэд.

избраник ж. 1. хадзыгъэр, хахыгъэр; избраник народа на-родым хихыгъэр; 2. (любимец) анах алтыэрэр.

избранный 1. прич. от из-брать; 2. прил. хэшкыгъэр, хэхыгъэр, нахыши; избранные произведения хэшкыгъэ про-изведенияхэр.

избрать сов. 1. кого-что (го-ловосование) хэдзын, хэхын; 2. (выбрать) хэхын; избрать спе-циальность сэнхъят хэхын.

избушка ж. уменыш. от изба-унэ цыкы.

избток м. 1. (излишек) къелье-кы, лы; быть в избёкте къелье-къэу щытын; 2. (обилие) бэ-нэгъ, хъоиньгъ; избток энэрги-гии къарыур хъоиньгъ.

избыточный прил. къельекы-рэ, лы;

извáиние с. мыжъом е гипсым хэшкыгъыгъ.

извéдать сов. что уплэкъун, зэгъэшэн, ушетын.

извéдывать несов. см. извé-дать.

изверг *м.* гукІэгъунчъе, жъалымэ (*цІыф*).

извергать *несов.* что къри-
дзын; вулкан извергает лау вул-
каным лавэ къирядзы.

извергаться *несов.* къикІын, зы-
къирядзы.

извергнуть *сов.* см. извергать.
извергнуться *сов.* см. извер-
гаться.

извержение *с.* къирядзыныр;
къикІыныр; извержение вул-
каны вулканым къирядзыныр.

извернуться *сов.* 1. зыкъып-
Гудзын; 2. перен. (при ответе)
къыхэкІышъун.

извести *сов.* разг. 1. что (*по-
тратить*) тегъекІодэн; он из-
вёл весь материа́л зэкІ матери-
алир аш тыргъекІодагъ; 2.
кого-что (*измучить*) къин егъе-
лъгъун, хазаб егъещчи.

известие *с.* 1. (*сообщение*) къэ-
бар; послéдние известия аужы-
рэ къебархэр; 2. только мн. из-
вестия известиехэр; «Известия
Академии науки» «Наукхэм-
кіэ Академиим известиехэр».

известись *сов.* къин пльэгъун,
хазаб пщечин.

известить *сов.* кого-что макъе
егъеуун, къебар егъешэн.

известка *ж.* известстк, етІэф.

известкование *с.*: известковá-
ние почв с.-х. чыгум известтке
хэлъханыр.

известковать *несов.* что: изве-
стковат почву с.-х. чышхъя-
шъом известтке хэлъхан.

известковый *прил.* известткэ;
известковая вода известткэис.

известно в знач. *сказ.* гъэн-
фагъэ, зэльшаше; это известно
ар зэльшаше; насколько мне из-
вестно зэрэшиэрэмкіэ; как из-
вестно зэрашшэу.

известность *ж.* цІэрыоныгъ;
приобрети известность цІэрыо
ухъун.

известный *прил.* 1. (*знакомый*)
пшІэрэ, нэлосэ; известный вам
человек пшІэрэ цІыф; 2. (*зна-*

менитый) цІэрыо; известный
поэт поэт цІэрыу; 3. (*опреде-
лённый*) гъэнфагъэ; известное
количества пчъегъе гъэнфагъ.
известник *м.* известник.

извест *ж.* известстк, етІэф;
гашеность извест етІэф гъэт-
күгъ.

извещать *несов.* см. известить.

извещение *с.* 1. (*действие*)
къебар егъиуныр, къебар егъе-
шІэнныр, йопицныр; 2. (*повест-
ка*) извещение, къебаргъеу.

извиваться *несов.* зыонтІэн-
зыщентІэн.

извилина *ж.* къэгъезапІэр,
ІонтІэн-щентІапІэр; извилины
мозга шъхъекуцым иледэх
ІонтІэн-щантІэхэр.

извинить *сов.* кого-что фэгъе-
гъун; извините! къысфэжку-
гъегъу!

извиниться *сов.* къысфигъегъу-
ным кэлъеуун.

извинять *несов.* см. извинить.
извиняться *несов.* см. изви-
ниться.

извлекать *несов.* см. извлечь.

извлече́ние *с.* (*удаление*) къы-
хэхыныр (гүц. п. щэр улахъэм);
◊ извлече́ние корня мат. ляп-
сэм икъэгъотыныр.

извлечь *сов.* что 1. (*вынуть*)
къыхэхын, къихын, къыдэхын;
извлечь пўло из рани щэр ула-
хъэм къыхэхын; извлечь саблю
из ибжен сэшхор (сэшхуальэм)
къихын; 2. перен. къыхэхын,
къыхэгъекын; извлечь пользу
федэ къыхэгъекын; ◊ извлечь
корень мат. ляпсэр къэгъотын.

извніе *нареч.* пэмыкІ чыпІэ;
помощь извніе пэмыкІ чыпІэ
къикІыре іэпыІэгъу.

изводить *несов.* см. извести.

изводиться *несов.* см. известись.
извозчик *м.* извозчик, зезыщэ-
рэр, шыкуао.

изволить *сов.* 1. чего и с неопр.
уст.: чегб изволите? сид шъузы-
фаер?; 2. хъун; изволь(те), я
согласен хъун, сырьраз.

изворачиваться *несов.* къызы-
темыгъеханхэм упылын, зы-
хамыгъэубытэнным упылын.

изворотливость *ж.* чаныгъ,
нэутхагъ, хэкІыпабэ пшІэнныгъ.

изворотливый *прил.* чан, э-
утх, хэкІыпабэ зышІэрэ; из-
воротливый человек цыф чан.

извратить *сов.* что (*можно*
истолковать) пцы хэусыхан,
зэрэшмытэу шын, зэрэшы-
мытэу йон, зэрэшмытэу тхын,
зэшыгъэкъон.

извращать *несов.* см. извра-
тить.

извращение *с.* 1. (*искажение*)
пцы хэусыханыр, зэрэшмытэу
йоныр, тэрэзыджэу тхыныр,
зэшыгъэкъоныр; 2. (*противо-
естественность*) цыфыгъэм
къемыкүре шэнхэр хэлъыныгъ,
тэрэзыджэу зекІоныгъ.

извращённый *прил.* 1. (*иска-
жённый*) пцы зыхэусыхагъэ,
зэрэшмытэу йогъэ, тэрэзыджэу
тхыгъэ, зэшыгъэкъогъэ; 2. (*про-
тивоестественный*) къемыкүре,
тэрэзыджэу шыгъэ.

изгїб *м.* къэгъезапІэ, къеон-
тапІэ, уфапІэ; гъэшыпІэ; из-
гїб реки псыхом икъэгъезапІ.

изгиба́ть *несов.* см. изогнуть.
изгиба́ться *несов.* см. изо-
гнуться.

изглáдить *сов.* что 1. (*сте-
реть*) тегъекІыжын; время из-
глáдило на́дпись тетхагъэр уахъ-
тэм тыргъекІыжыгъ; 2. перен.
(забыть) зышигъэгъупшэ-
жын, гум игъэкІыжын.

изглáдиться *сов.* 1. (*стереться*)
текІыжын; 2. перен. (забыться)
шыгиупшэжын, гум икъыжын.

изглáживать *несов.* см. изглá-
дить.

изглáживаться *несов.* см. изглá-
диться.

изгнáние *с.* 1. (*действие*) ифы-
ныр, дэфыныр; 2. (*ссылка*)
Гуацыныгъ, ращыныгъ; жить
в изгнáнии Гуацыгъэу къэтын,
ращыгъэу къэтын.

изгнáнник *м.* рафыгъэр, дафы-
гъэр.

изгнáть *сов.* кого-что ифын
(напр. из страны, области);
дэфын (напр. из аула).

изголóвье *с.* пэшхъагъагъ; у из-
голóвья пэшхъагъым дэжъ.

изголодáться *сов.* 1. бэрэ мэла-
кэ ллэн, бэрэ мэлэкэн; 2. пе-
рен. (соскучиться) бэрэ фээ-
шын.

изгоню, изгонишь буд. вр. от
изгнáть.

изгонять *несов.* см. изгнáть.
изгородь ж. чуу, къешІэкІыгъ.
изготáливать *несов.* см. из-
готáвить.

изготáвить *сов.* что шын,
гъэхъазырын, къыдэгъекын.

изгото́вление *с.* шыныр, гъэ-
хъазырыныр.

изгото́влять *несов.* см. изго-
тобить.

изгрáить *сов.* что зэхэшхи-
хан; мýши изгрáзли мешбок
цигъохэм дзыор зэхашхыагъ.

издавáть I *несов.* см. изда-
ть I.

издавáть II *несов.* что: из-
дава́ть звук макъэхэр къыпыу-
кын, макъэхэр къыкэрыукин;
издава́ть запах мэ къыпихын,
мэ къыкэрихиин.

издава́ться *несов.* къыдэкын;
эта книга издаётся большим
тиражом мы тхыльыр тиражы-
шхокіэ къыдэкы.

издавна нареч. бэ шлагъэу.
издалек нареч. чыжэкіэ, чы-
жэу.

издалёка нареч. см. издалек.

изда́ние *с.* 1. (*действие*) къы-
дэгъекыныр; 2. тедэгъэр, къы-
дэгъекъэ тхыль; второе изда-
ние книги тхыльым иятлонэрэ
тедэгъэр.

изда́тель ж. тхыль тедэ, тхыль
къыдэгъэки.

изда́тельный прил. издатель-
ски.

изда́тельство *с.* (тхыль) тे-
дэзапІ.

издáть I *сов.* что 1. (книгу и т. п.) кыдэгъэкын, тедзэн; издáть книгу тхылъыр кыдэгъэкын; 2. (закон и т. п.) кыдэгъэкын; издáть укаz указ кыдэгъэкын.

издáть II *сов.* см. издавáть II. издавáтельный прил. кынэ-кыгъе; издавáтельный тон кынэ-кыгъе гүшылак.

издавáтельство с. лыеехыныгъ, жъалмыгъе ехыныгъ; кынакыу дэхъащхыныгъ (глумление, насмешка).

издавáться *несов.* над кем-чём лые ехын, жъалмыгъе ехын; кынакыу дэхъащхын (глумиться, насмехаться).

издéние с. (продукт) шыгъэр, хэшшыкыгъэр.

издéргат *сов.* кого-что, разг. (измучить) кын егъельгъун, хъазаб егъещечн.

издержáть *сов.* что гъекодын, хъардкы шын.

издéржки мн. текодэгъе пчыагъэр.

издóхнуть *сов.* (о животных) лын.

издыхáние с.: быть при по-слéднем издыхáнии лыу щыльын, лыу тельын.

издыхáть *несов.* см. издóхнуть.

изжáрить *сов.* что гъэжъен.

изжáриться *сов.* жъен.

изживáть *несов.* см. изжítъ. изжítъ *сов.* что зыхгъэкын, зыхгъэззын, дэгъэзжын; изжítъ недостáтки щылагъэхэр дэгъэзжын.

изжбáж. гушхъабж.

из-за предлог с род. п. 1. (откуда) передаётся с помощью гла-гольных суффиксов кыа-, кыы-; из-за туч вýглянуло солнце ты-

гъэр ишхэм кыакъоплыгъ (е квакъокыгъ); встать из-за стола, столы кыкыртыджыкын; 2. (по причине, ради) передаётся послелогами пае, кыхэкыкыз; я опоздаl из-за тебя ощ пае

ссыкъэкIесагъ, ощ пае сымъегу-жъуагъ.

излагáть *несов.* см. изложíть. излечéние с. 1. (выздоровление) хъужыныгъ; 2. (лечеníе) гъэхъужыныгъ; находиться на излечeниí в госпитале агъехъу-жыныу госпиталым чэльын.

излéчивать *несов.* см. излечíть.

излечíмый прил. Іэзгъу зи-Іэ, бгъехъужын пльэкъышт; излечимая болéзнь бгъехъужын пльэкъышт уз.

излечíть *сов.* кого-что гъехъу-жын, гъехъужынпен.

излечíться *сов.* хъужын, хъу-жынпен.

изливáть *несов.* см. излить.

излить *сов.* что: излить дúшу гум илъыр кыёлтэн.

излишек м. лые, кыелыр, къехтурэр.

излишество с. лыагъэ, егъелы-еныгъ.

излишний прил. лые, егъелы-егъэ.

изловить *сов.* кого-что, разг. къяубын.

изловчиться *сов.* разг. фэку-лан, къулаеу ўышын, ў-фэгъэспын.

изложение с. 1. (действие) къэлоныр, къёлтэныр; 2. (пе-ресказ) тхыгъеу къёлтэныгъ.

изложíть *сов.* что кылон, къё-лтэн; изложíть просьбу лъэлур къёлон.

излом м. 1. (место перелома) зэпыкылэ, зэпнутылэ; 2. (ново-рот, сгиб) къэтъезалэ, къэгъэ-шылэ, гъэшылэ.

изломанный прил. 1. (сломан-ный) зэхэкъутэгъе, къутэгъе, зэпукыгъе, зэпнутыгъе; 2. (не-прямой) йонтишант.

излэмáть *сов.* что зэхэкъутэн, зэткъутэн, зэхэцкыцэн.

излучáть *несов.* что 1. (ис-пусткать) дзын; солнце излучает свет и тепло тыгъэм нурэмэ (е нэбзынмэ) фабэрэ къе-

дзых; 2. перен. кыкылхын; его глаза излучали радость ац ынэхэм гушуагъор кыакихыщтыгъе.

излучáться *несов.* кыкылхын, кыкыхын (гүщ. п. нурэр, нэбзыир).

излучение с. дзынэр (нурэр, нэбзыир).

излуччина ж. (псыхъ) къэгъэ-запл.

излюбленный прил. анах зэ-сэгэе, анах икэсэ, анахышу ыльгъуре; излюбленная тема анах икэсэ тем.

измáзать *сов.* кого-что (ис-пачкать) зэхэцлээн.

измáзаться *сов.* (испачкаться) зыцэлэжын.

измáтывать *несов.* см. измотáть.

измáтываться *несов.* см. измо-таться.

измелчáние с. 1. (реки) щэн-джы хъуныр, щэнджы хъуныр; 2. перен. (вырождение) цыфы-гъэм кыкылхыныр.

измелчáть I *сов.* 1. (стать мел-ким) щэнджы хъун; 2. перен. (выродиться) цыфыгъэм кыкылхыныр.

измелчáть II *несов.* см. измел-чить.

измелчение с. гъэушкъоинир, гъэтэкъоинир.

измелчить *сов.* что гъэушкъо-ин, гъэтэкъон.

измéна ж. епцижыныгъ, ўышкы имылэнгъ, кыумалыгъ зехъенгъ.

изменéние с. 1. (действие) зэхъокынир; 2. (правка) зэхъокынгъе; внести в статью изменéния зэхъокынгъэхэр статьям хэшшылан.

изменíть I *сов.* кого-что (пе-ременить) зэхъокын, зэблэхъун; изменить свою жизнь уищылакэ зэблэхъун.

изменíть II *сов.* 1. кому-чemu (передать) уепцижын, кыумалыгъ фызехъан; 2. кому (на-рушить верность) ўышкыагъэр

уукъон; ♀ память мне изменила сыгу икыжыгъ; счастье мне изменило насыпым сымъигынагъ. изменíться *сов.* зэблэхъугъе хъун, зэхъокыгъе хъун.

измéнник м. къумал, епци-жыаклы.

измéннический прил.: измени-ческие действия кыумалыгъ зе-хъаныгъ.

измéнчивый прил. (непостоян-ный) псынкыз эзээзыхъокыре, ўышкы имыт, ўым темыт.

изменéемый прил. зэхъокы-гъе хъуре, зызэзыхъокыре; из-менéемые части речи грам. бзэм хэт гүшчэхъеу зэхъокыгъе хъухэр.

изменíть I *несов.* см. изме-нить I.

изменíть II *несов.* см. изме-нить II.

изменяться *несов.* см. изме-ниться.

измерéние с. 1. (действие) ўныр; 2. мат. къэшылэ; в кубе три измерения кубым къэшы-пич ил.

измерíмый прил. ўшын пльэ-кыре.

измерíтель м. тех. (прибор) зэрашырэ (Іэмэ-псым).

измерíтельный прил. зэра-шырэ; измерíтельный прибор зэрашырэ йэмэ-псым (е прибор).

измérить *сов.* что къэшын; из-мérить длину икыхъагъе къэ-шын.

измерíть *несов.* см. измérить. измождéнный прил. пшыгъа-пэ, инэу улэугъе.

измóкнуть *сов.* разг. ўцыны-пэн, ўшупэн (гүщ. п. оцхым-ьеғъишбүн).

измóр м.: взять измóром къо-чэджэ дэдэ ўшыгъеу пштэн. йзморозь ж. (иней) сэхъ.

измóрось ж. (мелкий дождь) ѿшх шъаб, ѿшх жъгъэй.

измóтать *сов.* кого-что, разг. гъэуцон, гъэпшишыпэн, егъзэ-щыпэн, къочиджэ дэдэ ўшын;

измота́ть врага́ пыр киче́дже дэдэ шын.

измота́ться сов. разг. улон, пшыпэн, езэшпэн, киче́дже дэдэ хүун.

измученый 1. прич. от измучить; измученный болезнью человек узым кин эригъельгүйгээ цыф; 2. прил. (усталый) пшыпагээ, уцопагээ.

измучить сов. кого кине гэлэггүн, хязаб егэцчын, бэлах хэгьетын.

измучиться сов. кин лэггүн, хязаб щечын, бэлах тельян.

измыва́ться несов. над кем-чем, разг. (издеваться) лые ехын, лаев дэзеклон, кинэкэн.

измыслить сов. см. измышлить.

измышление с. (выдумка) не-пцы къягуупшигыгэр.

измышлить несов. что пцы къягуупшисын.

измять сов. что упышкиун, эзхэупшикон, цыциын; измять пляте джанэр цыциын.

изнáнка ж. 1. избадж (гүц. п. ишким); 2. перен. (скрытая сторона чего-л.) чегэг-чэльцу хэллыр, шэфыр.

изна́силовать сов. кого фэмьеу бзылфыгээм екколэн, бзылфыгээм емыкыу ехын.

изнáшиваемость ж. лэжэныг (гүц. п. джанэр).

изнáшивание с. гэлэжжэныр (гүц. п. цуасаэр).

изнáшиваемость несов. что гэлэжжэн (гүц. п. щазмехэр).

изнáшиваться несов. лэжжэн (гүц. п. кэлэозылтыр).

изнёженный прил. гэшлогээ, тхагомо есэргээ; изнёженный человек тхагомо есэргээ цыф.

изнемога́ть несов. кинуунчээ хүун, кичадже хүун.

изнемобь сов. см. изнемога́ть. изнёрвничаться сов. губжил хүун, губжил хүун.

износи́ться сов. что гэлэжжэпэн, улэжжэпэн; износи́ться рубашку джанэр гэлэжжэпэн.

износи́ться сов. лэжэпэн; рубашка износи́лась джанэр лэжэпагээ.

изношеннный прил. лэжагээ, тайрас, бэрэ ашыгыгээ.

изнурéние с. кинуунчээ хүнчээ, кичадже хүнчээ.

изнурённый 1. прич. от изнурить; изнурённый болезнью старик узым кинуунчээ дэдэ шыгыгээ лыжь; 2. прил. пшыгыгэ, кинуунчээ, кичадже; изнурённое лицо пшыгыгэ нэту.

изнурительный прил. кинуунчээ зышыре, кинчир эр зүхыре (гүц. п. уз).

изнурить сов. кого-что кичадже шын, кинуунчээ шын, гэуунон.

изнурить сов. кинуунчээ хүн, кинуунчээ хүн, улон.

изнурять несов. см. изнурить.

изнуряться несов. см. изнуриться.

изнутрй нареч. ыктоцыкээ.

изны́вать несов. хязаб щечын; изны́вать от скуки зэшчныгээм кинхэкээ хязаб щечын.

изнить сов. см. изны́вать.

изо предлог см. из; изо дня в день мафэ кинэс, мафэ кинэс; изо всём сил зэрэфэлэкээ, кичээ пстэум кинхэрихыкээ.

изоби́лие с. хэй, гэбэжжу;

изоби́ловать несов. кем-чем ихьонин, хьоену щынэн, бэу щынэн; Адыгэя изоби́луут пшеницией Адыгэим коцыр ихьонин.

изоби́льный прил. хэй, хьоену щынэн, бэу дэдэу щынэн.

изоблича́ть несов. см. изобличить.

изобличе́ние с. кинчэгэшчыныр, кинхэгэшчыныр.

изобличите́ль м. кинчэзгээгэшчырэр, кинчэгэшчаку; кинхэзгэшчырэр, кинхэгэшчаку.

изобличи́ть сов. кого-что кинчэгэшчын, кинхэгэшчын.

изобража́ть несов. см. изобразить.

изображе́ние с. 1. (действие) кинхэлэгъоныр; 2. (образ) сурэт; увидеть своё изображение в зеркале усурэт гүндэжэм иллэгъон.

изобрази́тельный прил.: изобразительные искусства нафуу кинхэлэгъорэ искусствахэр, дэгьюу кинхэлэгъорэ искусствахэр.

изобрази́ть сов. кого-что, в разн. знач. кинхэлэгъон; изобразить море хын кинхэлэгъон; его лицо изобразило тревогу ашынту гумэкыгээ кинхэлэгъотыгээ.

изобрази́ться сов.: на его лице изобразилась радость юнту гушуагъом зэлтиштагъ.

избрести́ сов. что кинхэгупшисын, кинхэхэн, зэхэльхэн.

изобрета́тель м. кинхэгупши-саку, кинхэхаку, зэхэльхаку, изобретатель.

изобрета́тельность ж. кинхэгупшисынгэ, гультиэнгэ.

изобрета́тельный прил. пынкээ кинхэгупшире, гультиэн зил.

изобрета́тельство с. кинхэгупшисынгэ, кинхэхэнгэ.

изобрета́ть несов. см. избрести.

изобрете́ние с. 1. (действие) кинхэгупшисын, кинхэзгээгэшчыныр; 2. (то, что изобретено) кинхэгупшисыгъэр, кинхэхыгъэр.

изоби́ю, изоби́ешь буд. вр. от избить.

избгнутый прил. уфэгээ, гээшчэгээ, юнтэгээ.

изогнуть сов. что ууфэн, бгээшчын, понтэн.

изогнү́ться сов. зыуфэн.

избданный прил. цунтхагъээ, зэйтхагъээ.

изодра́ть сов. что цунтхэн, зэйтхэн.

изодра́ться сов. цунтхэн, зэйтхэн.

изойти́ сов. разг.: изойти крёвую лыр кинхэйин, лыр

кынхэйин; изойти следами нэпс кинхэйин.

изолга́ться сов. разг. пынусыщэ хүун.

изоли́рованный прил. 1. шхыфа, шхыфы шыгыгээ; изолированный больной шхыфа шыгыгээ сымадж; 2. тех. изолирован шыгыгээ, ухумэгээ.

изоли́ровать сов. и несов. 1. кого-что шхыфа шын; изолировать больного сымаджэр шхыфа шын; 2. что, тех. изолировать шын, ухумэн (гүц. п. электрическэ токыр зыпхырымкырэмкээ).

изоль, изольёшь буд. вр. от излыть.

изоля́тор м. 1. тех. изолятор (электрическэ токыр зыпхырымкырэмкээ пкыгыгэу); 2. тех. изолятор, ролик; 3. мед. изолятор (уэзээ зэапхырэр кинхэзэузыхэрэр зыщаильгыхэр).

изоли́ция ж. 1. (действие) шхыфа шынгээ; 2. (действие) изолировать шынгээ, ухумэнгээ; 3. тех. изоляции.

изоми́нү, изоми́ншь буд. вр. от измить.

изорва́ть сов. что зэхэцунхэн, зэхэшүнкэн, зэйтхэн.

изорва́ться сов. зэхэцунхагъэ хүн, зэхэшүнкагъэ хүн, зэйтхагъин.

изошёл, изошлá прош. вр. от изойти.

изощре́нность ж. кинхэлайнгэ, чаныгэ.

изощре́нный прил. фэкулайнгэ зыхэль; чан; изощренный ум акыл чан.

изощрите́ть сов. что нахь фэкулай шын; нахь чан шын, нахь кинхурло шын.

изощрите́ться сов. нахь фэкулай зышин, чаныгээ кинхэхэгэфэн; изощрите́ться в чём-либо зыгорэмкээ чаныгээ кинхэхэгэфэн.

изощрите́ть несов. см. изощрить.

изощряться *несов.* см. изощряться.

из-под предлог с род. п. 1. (*снизу*) передаётся послелогом чэгъ; ычэгъыкэ; из-под земли чыгум ычэгъыкэ; 2. (*при определении вместимости*) передаётся причастием зэртыгъ; кувшина из-под молока щэ зэртыгъ кьошын; Φ из-под носа пистэуми алъэгъоу, иэрлыгъоу; из-под палки лъшыгъэкэ; къаигъыкэ; къаигъагъыкэ; жылымагъыкэ; егъэзыгъыкэ.

изранить *сов.* кого-что зэхэулыхъан, улъэгъабз тешэн.

израсходовать *сов.* что расход шын, хъарджы шын, тегъеклодэн; израсходовать дёныги ахъщэхэр расход шын.

изредка нареч. загъорэ.

изрезать *сов.* что зэхэупкээтэн, зэхэбзыхъан.

изрезывать *несов.* см. изрезать.

изрекать *несов.* см. изречь.

изречение с. гущыэ губзыгъэ кэкэ, гущыэ үүш кэкэ.

изречь *сов.* что, уст. къэон; изречь истину шыпкээ дэдер къэон.

изрешетить *сов.* кого-что гьюн-санэ шын, зэхэугъонхъан (*гущ. п. шхончыщекэ*).

изрисовать *сов.* что (*покрыть рисунками*) сурэт закэ шын; вся бумаага изрисована зэкэ тхылъын $\bar{\eta}$ сурэт закэ шыгъэ.

изрисовывать *несов.* см. изрисовать.

изрубить *несов.* см. изрубить.

изрубить *сов.* 1. что (*топором, ножом*) упкээтэн, зэхэупкээтэн (*гущ. п. лыр*); 2. кого-что (*шашкой и т. п.*) зэхэупкээтыхъан (*гущ. п. пыир*).

изругать *сов.* кого-что, разглыжшэу ехъонын.

изрытый прил. зэхэтихъагъ.

изрыть *сов.* что зэхэтихъан.

изрядно нареч. лъшэш; он изрядно устал ар лъшэш шынгъя.

изрядный прил. бэхъурэ.

изувёр м. жъалымэ, гукэгъунч.

изувёрский прил. жъалым, гукэгъунч.

изувёрство с. жъалымагъ, гукэгъунчагъ.

изувечивать *несов.* см. изувечить.

изувечиваться *несов.* см. изувечиться.

изувечить *сов.* кого-что нэкэ-пакъ шын, ныкъо-тыркъо тэшэн.

изувечиться *сов.* нэкэ-пакъ шын, ныкъо-тыркъо хъун.

изумительно нареч. гъэшгъон дэдэу, хъалэмэтзу.

изумительный прил. гъэшгъон дэд, хъалэмэт дэд.

изумить *сов.* кого-что егъэгъенгъон.

изумиться *сов.* бъэшгъон, гъэшгъон шыхъун.

изумление с. гъэшгъон дэд; прийт в изумление гъэшгъон дэдэ шыхъун.

изумлённый прил. гъэшгъон дэдэ шыхъугъэ.

изумлять *несов.* см. изумить.

изумляться *несов.* см. изумиться.

изумруд м. налкъут (*мыжто лъэп/лээпкэ*).

изумрудный прил. налкъутэм хэшшыкыгъэ (*сделанный из изумрудом*); налкъут зытес (*с изумрудом*).

изуродовать *сов.* кого-что нэкэ-пакъ игъэфэн, тепльаджуу шын, лэе-таеу шын.

изучать *несов.* см. изучить.

изучение с. джыныр, зэгъешэнныр.

изучить *сов.* 1. что (*освоить*) джын, зэгъешэн; 2. кого-что (*исследовать*) упльэкун, лъхъун, къэгъотын.

изъеденный прил. ышхыгъэ; изъеденный моблю хъунэм ышхыгъя.

изъездить *сов.* что къызэлтыкхъан (*гущ. п. кук/лэ, шык/лэ*).

изъезженный прил. зэлъыкхъагъ.

изъявительный прил.: изъявительное наклонение грам. изъявительне наклонение.

изъявить *сов.* что къылон; изъявить что къылон; желание шойгъор къылон.

изъявлять *несов.* см. изъявить.

изъян м. дагъо, щыкагъ; товар с изъяном дагъо зиэ товар.

изъясняться *сов.* см. изъясняться.

изъясняться *несов.* рыгущы-иэн, гущыэн.

изъятие с.: изъятие из обращения земыгъекложыныр (*ахъщэхэр, тхылъхэр, пэмикхэр*); все без изъятия зи къэмынэу эзкэ.

изъять *сов.* что: изъять из обращения земыгъекложыныр (*ахъщэхэр, тхылъхэр, пэмикхэр*).

изъять *несов.* см. изъять.

изъмуть, изъмешь буд. вр. от изъять.

изъскание с. къэлъхъоныгъ, къэгъотыныгъ; геологические изъскания геологическэ къэлъхъоныгъхэр.

изъсканный прил. хэшшыгъэ, гъэкээрэгъэ; изъсканный наряд шьошэ гъэкээрэгъагъ.

изъскатель м. лъхъуакло.

изъскать *сов.* что къэлъхъун, къэгъотын; изъскать средства на постройку пээольешын пае ахъщэ къэгъотын.

изъскивать *несов.* см. изъскать.

изъём м. сэнешхъэ гъэгъугъ, изъём.

изъомина ж. сэнешхъэ гъэгъугъгац.

изъомника ж. см. изъомина.

изъщество с. дэхэгъэ дэд, кээрэгкээгъэ дэд.

изъянный прил. дэхэ дэд, зэгъухъэу зэхэль.

икатъ *несов.* къэин.

икнүйтъ однокр. см. икать.

икона ж. икон (*тхъэ сурэт*).

икра ж. къэи, къэинигъ.

икра I ж. 1. (*рыбы*) икра (*пээжье къэнк/л*); метать икрэ (*пээжье къэнк/л*); 2. (*из овощей*) икра (*хэшикыгъэ шхын*); баклажанная икра бэклэжан икра.

икра II ж. (*часть ноги*) лъкэ-Пленгъу.

икры мн. (*ед. икра ж.*) лъкэ-Пленгъухъэр.

икс м. 1. икс (*латинскэ алфавитым хэт букв*); 2. мат. икс (*къэбгъотын фэе пчагъэм ычыл/лэ итыр*).

ил м. псычээм щызэтыхъэгъят, сай.

или (иль) союз 1. разд. е; в среду или в четвёрт бэрсжын э мэфэкум; 2. присоед. е; на дне рек, озёр или морей псыхъохэм, хыкъумэхэм э хыхэм ачэ; 3. вопрос. е, хъаумэ; или ты не слышал? хъаумэ о зэхэмыгъя?; 4. пояснит. хъаумэ; бегом или гипопотама бегомта хъаумэ гипопотама.

йлистый прил. сае зыхэль; йлистая почва сае зыхэль чышихъашу.

иллбэзия ж. 1. нэпэхъ (*къыл/шыл/шыр*); 2. гугъэ нэпци, пкээнчэу гугъэныгъ; она рассеяла все мой иллюзии зэкэ сиугугъэ нэпцихъэр ац зэбгырифыгъэх.

иллюзорный прил. нэпэхъ, гугъэ нэпци, пкээнчэу гугъэрэ.

иллюминатор м. иллюминатор (*къухъэм хэл шхъан-гүпч*).

иллюминация ж. иллюминации (*мэфэк/ мафэм электрическэ остыгъхэмк/л дахьу гъэн-фынгъ*).

иллюминировать сов. и *несов.* что иллюминировать шын, иллюминации шын.

иллюстративный прил. иллюстративнэ.

иллюстрация ж. 1. иллюстрации (тхылым сурэтхэр дэтэу шыныг); 2. иллюстрации (на-ралъегу шыгъяном пас щысэ кэвэлъегоньг).

иллюстрированный прил. сурэтхэр зыдэт, иллюстрированнэ; иллюстрированный журнал сурэтхэр зыдэт журнал.

иллюстрировать сов. и несов. что 1. (снабдить рисунками) сурэт дэгъяуон; 2. (пояснить примером) щысэ къэхынмкэ гурыгъошу шын.

иль союз см. или.

им мест. личн. 1. твор. п. от он; я доволен им аш сафэрэз; им проделана большая работа Йофышко аш шылаг; 2. дат. п. от он; им выдали зарплату лэжаплэр ахэм аратыг.

ймени род., дат. и предл. п. от йма.

имение с. ист. имение (лэхъялъэш байм ичигу, ибгээгээ зэхэт).

именительный прил.: именительный падеж грам. именительный падеж.

именитый прил. уст. цэрыу; именитый гость хэкэл цэрыу.

именно частица 1. (как раз) дэд; мне именно это и нужно мы дэдэр сицылаг; именно поэтому мы дэдэм къыхэйкэл; 2. (при перечислении) мыш афэдэхэр; а именно: книги, тетради и карандаши мыш афэдэхэр: тхылхэр, тетрадхэр ыкни карандашхэр.

именний прил. (помеченный именем владельца) ыцэ зытэтхэгъэ; именные часы ыцэ зытэтхэгъэ сыхат.

именовать несов. кого-что цэ фэшын, еджэн.

именоваться несов. цэу уи-иэн, къыоджэн.

иметь несов. кого-что иэн; иметь детей калэхэр иэн;

комната имеет одно окно унэм зы шхъянгъупчэ и; иметь право фитынгъэ ииэн, фитын; иметь значение мэхъане ииэн; иметь возможность амал ииэн; ◇ иметь место хун, щыхъун; иметь мужество лыгъэ пхэлын, лыгъэ уиин; иметь целью мурадэу уиин, имурадын; иметь доло с кём-либо зыгорэм Йофдын ииэн; иметь голову на плечах шхъэ шотын, шхъэ ииэн, акын ииэн.

иметься несов. уиин, чэлъун; имеется ли у тебя такая книга? мыш фэдэ тхыль уиин шыгуа?: в библиотеке имеется много книг тхыльэ библиотекам чэлъ.

имитатор м. зыпэшыжаку. **имитация** ж. 1. (подражание) зыншыжыныр; 2. (подделка подо что-л.) фэдэ шынгъэ, имитации; имитация кожи шьом фэдэ шынгъэ.

имитировать несов. 1. кого-что (подражать) зыпэшыжын, фэдэ къабзэу къэлон; имитировать голоса животных псыушхъэхэм амакъэхэм афэдэ къабзэу къэлон; 2. что (подделывать подо что-л.) фэдэ шын, имитации шын.

иммигрант м. иммигрант (хымэ хэгъэгум ренэу исынэу кулагъэр). **иммиграция** ж. иммиграции (хымэ хэгъэгум ренэу исынэу куоныр).

иммигрировать сов. и несов. иммигрировать шын, иммиграции шын.

иммунитет м. иммунитет (зэхэхэрэ узир цыфым къымынкээнэг, къыкээримынкээнэг, къемузыныг); иммунитет к бспе шьорэки къемузыныг (е мыхъуныг).

император с. император. **империализм** м. империализм.

империалист м. империалист. **империалистический прил.** империалист, империалистическая; империалистическая страна империалистическая хэгъэгү.

империя ж. империе (императоры шхъэу зил монархическая кээралыгьбу).

импонировать несов. кому-чemu гум зегъехын, гум зегъештэн, гур къызгъэйун; импонировать своим слушателям къодэухэрэ агу зегъехын.

импорт м. эк. импорт (хымэ къэралыгъом къипицуу товархэр укъэралыгъо къэпциэнэр, гуунепкэ къыбым къащырэ товархэр зэклэ а товархэм зэклэ аугас).

импортировать сов. и несов. что, эк. къын (хымэ къэралыгъом товар къипицуу).

импортный прил. импорт, импортнэ; импортный товар импорт товар.

импрессионизм м. иск. импрессионизм (художникымыгукэ изэрэшт шынхэбээм емынхээу къэзгээлэхэгээрэ течениеу буржуазна искусством илэр).

импрессионист м. иск. импрессионист (импрессионизмээ готыр).

импрессионистский прил. иск. импрессионистскэ.

импровизатор м. импровизатор (къыло пэтээ, художественна произведение зэхээлхэйнэр).

импровизация 1. (действие) импровизация (къыло пэтээ, художественна произведение зэхээлхэйнэр); 2. (произведение) ашчэдэу зэхээлхэгъэ произведение.

импровизировать несов. что импровизировать шын.

имущественный прил. мыльку; имущественный ценз мылькоу ииэн фаер.

имущество с. мыльку; государственное имущество къэралыгъо мыльку; движимое имущество зекорэ мыльку; не-

движимое имущество мызекорэ мыльку.

имя с. 1. ыцэ; имя и фамилия ыцээрэ ыллэкъуацээрэ; колхоз имени Ленина Лениным ыцэкээ щыт колхоз; 2. (знаменитость, известность) цэрыу; учёный с именем гъесэгъэ цэрыу; 3. грам. ыцэ; имя существительное пкыгъуац; имя прилагательное плышшуац; имя числительное пчэгъац; ◇ во имя дружбы зэнынбдэжгэу гээ ихатыркэ; от имени кого-либо зыгорэм ыцэкээ; на чё-либо имя зыгорэм ыцэкээ.

йначе 1. нареч. нэмийкээу, фэшхъяфэу; сделать йначе нэмийкээу шын; 2. союз противит. армырмэ; идэй скорее, йначе опоздаешь псынкээу кло, армырмэ укэсэшт; ◇ так йначе сидэу (е тауй) орэхъу; так или йначе я приду сидэу орэхъу (е щытми) сыкъэлшт.

инвалид м. сэкъят; инвалидвойны заом сэкъят хэхъухъагь.

инвалидность ж. сэкъатынгь; ◇ первый на инвалидность сэкъату тэсэжжын.

инвентаризация ж. инвентаризация (предприятием, Гофшапилем илэ мылькур къэшиэнэ пас пкыгъо зырызэу тхыныг).

инвентаризовать сов. и несов. что инвентаризовать шын, инвентаризация шын.

инвентарный прил. йэмэ-псымэ, инвентарь, инвентарнэ; инвентарный идомер инвентарнэ номер; инвентарная книга инвентарь тхыль.

инвентарь м. йэмэ-псым, инвентарь.

инdevеть несов. чъэп техъан, чъэп теон.

индейка ж. 1. (птица) тхычэт ан; 2. (мясо) тхычэтын.

индейский прил. индейскэ.

индейцы мн. (ед. индейец м., индианка ж.) индейцэхэр (Америкэм апау исигээ цыфлээнко).

индивиду́д м. см. индиви́дуум.
индивидуа́лизм ж. индивида́лизм (зы цыфым ифедэ, иоф зэкІэ общество́м ифедэм, иофым ылэу шыгъянэр зылъэнс буржузанэ философи).
индивида́лист ж. индивида́лист (идуне еплъикІэкІэ, игуши́йсакІэкІэ индивида́лизм хотыр).

индивидуа́льность ж. индивида́льность (зы цыфыр адьрэм зэрфэмдэ, къызэрхокІэра шыкІэр, зым ишэн адьрэм ишэн ээртэкІэра шыкІэр).

индивидуа́льный прил. закъю, индивида́льно.
индивидуум м. индивида́ум (организма псау шхъаф, адре цыфхэм ахэт нэбгырэ зэксю шхъаф).

индийский прил. индийскэ; индийские языки индийскабзэхэр.

индийцы мн. (ед. индиец м., индиánка ж.) индийцэхэр (*Индием ис цыфхэр*).

инди́ферентность ж. шомы-лофыныгъ, фэмычэфыныгъ, инди́ферентность.

инди́ферентный прил. зышомыфы, фэмычэфы, инди́ферент; инди́ферентный человéк зышомыфы цыф (сыд фо-да *лофыри*).

индоевропéйский прил.: индоевропéйские языки индоевропейскабзэхэр.

индонезийский прил. индонезийскэ; индонезийский язык индонезийскабз.

индонезийцы мн. (ед. индонезиец м., индонезийка ж.) индонезийцэхэр.

инду́сский прил. индус, индус-скэ.

индустириализáция ж. индустириализация (промышленностыр машинкІэ, техникикІэ *уїашыныр*).

индустириализировать сов. и несов. что индустириализиро-

вать шын, индустириализации шын.

индустириа́льный прил. индустириа́ль; ССР—могучая индустириа́льная держава ССР—индустириа́льна къэралыгъ лъэш. индустириа́ж ж. индустирие; лёгкая индустириа́ж индустирие псынкI; тяжёлая индустириа́ж индустирие онтэгъу.

инду́с мн. (ед. инду́с м., инду́ска ж.) инду́схэр.

инди́к м. тхъачетыхъ.

инди́бшка ж. тхъачет ан.

инди́шонок м. тхъачет щыр, тхъачетжъкий.

иней м. чъэп.

ине́рти́стость ж. (бездейственность) зэшлогъэкыныгъэнчагъ, джэджэргъэнчагъ, мыгумэкыныгъ.

ине́рти́ный прил. 1. физ. инерт; ине́рти́ газ инерт газ; 2. перен. (бездейственный) зэшлогъэкыныгъэнчагъ, джэджэргъэнчагъ, мыгумэк (циф).

ине́рция ж. физ. инерции (нэмыкI кIуачIэ горэ къемуулIэ, пкыгхор шлэм зэрэштигъэу чылIэ къинэнгъе зэржэхагъем тетүү хъяныгъ); ♀ по инерции зэхимышыкIэу.

инженéр м. инженер; инженер-строитель инженер-псөолъэш.

инженерный прил. инженер, инженернэ; инженерное дело инженернэ Иоф.

инжир м. бот. шхынцумпэ, инжир (плод и дерево); шхынцумпэ чыг, инжир чыг (дерево).

инициа́ль мн. (ед. инициа́л м.) инициа́ль (цимэр атацІэмрэ е цимэр лэжкуацІэмрэ яапэрэ букахэр).

инициати́ва ж. 1. (почин) инициатив (къегъажъэнч, къяубленигъ, ылкI къикIыныгъ); проявить инициативу инициатива къызыхэгэфэн; по собственной инициативе ежыр дэдэм инициативкIэ; 2. (руководящая роль) пещэнгъэр; взять инициативу

в свой руки пещэнгъэр зыгъэ-кIэубытэн.

инициа́тивный прил. инициа-тив; инициативэ зыхэль.

инициа́тор м. кIещакIо, къе-тгъэжакIо, къэублакIо, къехы-жакIо.

инкассáтор м. инкассатор.

инкассáровать сов. и несов. что, фин. инкассировать шын, инкас-сации шын.

инквизи́тор м. 1. ист. инквизи-тор (гээцүнагхэкIэ, хязаб гээ-щечинкIэ къезыгъэуатэрэ); 2. перен. (мучитель) гукIэгъунчээ, жылым.

инквизи́торский прил. прям. и перен. инквизиторскэ.

инквизи́ция ж. 1. ист. инкви-зициие (следствиенэ ыкIи кара-тельна органы католической чы-лысын Иаго, ац жылымыжихо дэдэхэр щызэрхажыщыхэх, цы-фыхэр шаукIыщтыгъех); 2. перен. (мучение, пытаха) хязаб хэдзэнгъ.

инкогнito нареч. зыушъэфу; путешествовать инкогнito зыушъэфу къекIухъан, зыушъэфу зеклон.

инкримини́ровать сов. и несов. что кому-чemu инкриминиро-вать шын (мысныгъэр зыгорэм тегъэкIэн).

инкуба́тор м. инкубатор (чет-жежехэр къызэррыацацIэ ап-парат).

инкуба́ционный прил.: инку-бацийный период болёзни мед. зэрэсмыаджэр зыдимышэжъэу ыхыре уахът.

иногда нареч. загъорэ.

иногордний прил. хэхэс, нэ-мыкI къала къикIыгъ.

инозéмец м. хэгъэгум щымыш, хымэ чыгу къикIыгъэ цыф.

инозéмный прил. хымэ чыгу къикIыгъэ.

иной прил. 1. (другой) нэмыкI, фэшхъаф; иными словами нэ-мыкI гущыжэмкIэ; 2. (некото-рый) загъорэ; иной раз надо

и отдохнуть загъори зыгъэл-сыгъэн фае; 3. в знач. сущ. м. зыгорэм; иному это может не поиравиться зыгорэм ар ыгу римыхынкIи хъун.

инордний прил. нэмыкI, щы-мыш; инордное тело щымыш пкыгъгу.

иносказа́ние с. лит. чэгъ-чэль гущылакI, гущыэ зэгъ-чэль, тельэшьзогъе гущыI.

иносказа́тельно нареч. чэгъ-чэльэу, тельэшьзугъэу.

иносказа́тельный прил. гущы-эз тельэшьзугъэ зыхэль, гущы-эз чэгъ-чэль зыхэль.

инострáнец м. иностранц (хымэ хэгъэгу къикIыгъэ хууль-фыг).

инострáнка ж. иностранка (хы-мя хэгъэгу къикIыгъэ бзылхъэг).

инострáнный прил. 1. йэкыб хэгъэгу; иностранные языки йэ-кыб хэгъэгубэхэр; 2. йэкыб къэрал; Министрство иностранных дел йэкыб къэрал Иоф-хэр зезыхъэрэ Министерств.

инохóдец м. шыкIор.

иноходь ж. щым икхорыкI.

иноязы́чный прил. 1. (гово-рящий на ином языке) нэмыкIыб-зэкIэ гущыэрэ; иноязычное на-селение нэмыкIыбзэкIэ гущы-эрэ цыфхэр; 2. (принадле-жащий иному языку) нэмыкIыбзэ; иноязычное слово нэмыкIыбз гущыI.

инспéктор м. инспектор; фи-найсовый инспектор ахъэз Иоф-хэмкI инспектор.

инспéкция ж. 1. (роверка) къэуплэкIуныгъ; 2. (учрежде-ние) инспекции (улзэктIун Иоф-хэр зезыхъэрэ ИофшапIэр); сан-итáрная инспекция санитарные инспекции.

инстáнция ж. инстанции (къя-ралыгъ ИофшапIэр зым нахын адрэр зэрьнахыжхъэм елтыгъэу гощыныгъэм щыщэу зы); высшая инстанция ашыгъэ-рэ инстанции.

инстинкт м. биол. инстинкт (*псэушхъэмэ ныдэлзфэу квадххүгээ нышануу, зэхэшыкI фырмыI* ээрэзекIохэрэр).

институт м. институт; педагогический институт педагогическая институт; научно-исследовательский институт научно-исследовательских институт.

инструктаж м. инструктаж (*зыгээгээзэр унашыу*).

инструктировать сов. и несов. кого-что инструктаж естьн, зыгээгээзэр унашьо фэшын.

инструктор м. инструктор (*инструктаж зытиэр*).

инструкция ж. инструкции (*уэрэзекIошт, Ioфир зэрэлшишт шыкIэхэр зэрт тхылтыр, е ахэр зыхэл гүшыIэр*); по инструкции инструкциекI.

инструмент м. 1. Іэдэ-уад; слесарные инструменты слесарнэ Іэдэ-уадэхэр; 2. муз. инструмент.

инструментальный прил. 1. тух. Іэдэ-уадэ зыхашыкIырэ; инструментальная сталь Іэдэ-уадэ зыхашыкIырэ щылыч; 2. муз. инструментальнэ; инструментальная музыка инструменталнэ музык.

инструментальщик м. Іэдэ-одэш, инструментальщик.

инсценировать сов. и несов. что 1. театр. квэгэльэгъон (*литературнэ произведенияр пьесэу*); 2. перен. нэпцIэу зэхэльхан, зышын.

инсценировка ж. 1. театр. инсценировк (*сценэм квэгэльэгъон, щигээууныр*); 2. перен. зышыныр.

интеллеќт м. акылышыоныгь.

интеллектуальный прил. акыл, интеллектуалнэ.

интеллигент м. интеллигент (*цыф гэсагт, цыф еджагт*).

интеллигентный прил. гээсэгтэй, интеллигентнэ; интеллигентный человёк гээсэгтэй цыф. **интеллигентия** ж. интеллигент-

ние (*шыныгтэмрылэжьэрэ цыф гэсагтэхэр*).

интендант м. воен. интендант (*щыгын, хбап-щып, шынын, ахъщэ Ioфхэр зезыхьэу армием хэтэр*).

интендантский прил. интендантскэ.

интенданство с. воен. интендантств.

интенсивность ж. лъэшыгъэ.

интенсивный прил. 1. гэлээшыгъэ, зэпыу зимыэ; интенсивная работа гэлээшыгъэ IoфшIэн; 2.: интенсивное сельское хозяйство шыгъэшхо зышырэ мэкью-мэш хозяйств.

интервал м. (*промежуток, расстояние между чём-л.*) азыфагу.

интервент м. интервент (*интервенция зэхээшыэр, интервенцием хэлэжьэрэр*).

интервенция ж. интервенции (*зы квэралым шыгыгтэмрылэжьон, адэрэ квэралым шыкIу* ишынэр).

интервью с. нескл. интервью (*печатным радиознам пад IoфшиIэ иным журналистом риIуагъэр*).

интерес м. 1. (внимание) шыгэшIэгъону; слушать с интересом шыгэшIэгъону едэгүн; 2. (польза) федэ; интересы рабочего класса рабоче классым ифедэхэр.

интересный прил. 1. гээшIэгъону, хялэмт; интересная книга тхыль гэшIэгъон; 2. разг. (привлекательный, красивый) дахэ, голу, тохы; интересная внешность теплэе дах.

интересовать несов. кого-что шыгэшIэгъонын; меня интересует эта работа а IoфшIэнэр сэшыгэшIэгъон.

интересоваться несов. кем-чем шыгын, пыльян, үүж итын.

интернат м. интернат.

интернационал м. интернационал; Коммунистический Интернационал ист. Коммунисти-

ческэ Интернационал; 2. Интернационал (гимн) Интернационал.

интернационализм м. интернационализм (*дунже буржуазиер тэутыгъэу, коммунизмэр зэкIэ дунаим шыгъэшыннымкIэ пролетарскэ зэктэтыныг*).

интернационалист м. интернационалист (*интернационализмэ мом готыр*).

интернациональный прил. интернациональнэ, интернационализмэ тетэу.

интерпретация ж. гурылонгы, зэхэшыкIынгъ.

интерпретировать сов. и несов. что гурыгъэон, зэхегээшыкIын.

интимность ж. ежь ехылгэгъэ дэдэ, гузээблэгъэнгъ, гузефихынгъ.

интимный прил. ежь ехылгэгъэ дэдэ, гузээблэгъэнгъ, гузефихынгъ; интимный разговор гузефихынгъ зэдэгүшьэнгъ.

интонация ж. интонации, ма-кээм икъэIуакI.

интрига ж. 1. зэшыхъоныгъ, зэшыхъэхъеныгъ; 2. лит. интриг (*художественное произведение нахь зэхэгээшбулагуу, нахь узыгъэгумэкIэу илэ цыплэхэр*).

интриган м. зэшыхъуакло, зэшыхъэхъакло.

интриговать несов. 1. против кого-чего щыхъан, зэшыхъэхъан; 2. кого-что (возбуждать любопытство): меня интригует ваше молчание зи кызээрэмырэ сэгъэшIагьо.

интуиция ж. (чутвё, догадка) гулъятынгъ, квэшIеныгъ (гуки).

инфекционный прил. мед. зэпахырэ; инфекционное заболевание зэлахырэ уз квеузынгъ.

инфекция ж. мед. зэпыхынгъ (узыр).

инфиритив м. грам. инфинитив (глаголим имыгтэнэфэгтэформ).

инфляция ж. эк. инфляции (*хэгэбэум шызекIорэ тхылтыгIэ ахъщэр зэрэбэм квыхэкIыкIэ ар пыутау хүнүр*).

информатор м. информатор (*шыгъуазэ зышIырэр*).

информационный прил. информационэ; информационное бюро.

информационная ж. 1. (действие) квэбар егъешIеныр, шыгъуазэ шыныр; 2. (сообщение) квэбар.

информбюро с. (информационное бюро) информбюро (информационное бюро).

информировать сов. и несов. кого-что квэбар егъешIэн, шыгъуазэ шыны.

инфузория ж. зоол. инфузорие (*нэм үмлэгэгъурэ зыклеточна псуушхъэ цыкIу дэд*).

инцидент м. мыхъо-мышIагь, зэшыхъэхъенгъ.

ион м. физ. ион (электрическэ заряд зыхэл атом).

ипподром м. шыгъэчанIэ, ипподром.

ипрят м. хим. иприт (*шынаут зыхэл веществ*).

иранский прил. иран, иранскэ; иранские языки ираныбэхэр, иранскабэхэр.

иранцы мн. (ед. иранец м., иранка ж.) иранцэхэр.

ирикс м. бот. ирикс (*илъэссыберэ квэкIырэ квэгээгээхъо лъэнко*).

ирикс м. ирикс (конфет лъэнко).

ириксировать несов. над кем-чел квэнкIэн.

иронический прил. квэнкIэныгъ зыхэль.

ирбния ж. квэнкIэлэгъ гүшын.

ирригационный прил. (псы) квэгээлэдэ, ирригацион; ирригационная система (псы) квэнгээлэдакл.

ирригация ж. с.-х. ирригации (*квэнкIэ цыгум псы квэнгээхъоныр*).

иск м. юр. дао (суд IoфкиIахъщэр е мылъку зыгорэм квэнхынэу зэрэгбэу угэхэ тхылб).

искажать несов. см. **искажить**.
искажаться несов. см. **искажаться**.

искажение с. 1. (действие) тэрэзиджэу шыныр; тэрэзыджэу къэгъэльэгъоныр; искажение фактов фактхэр тэрэзыджэу къэгъэльэгъоныр; 2. (неправильность, ошибка) хэукуйнгъ, тэрэзыджэ.

исказить сов. что 1. (извертить) тэрэзыджэу къэгъэльэгъон; исказить факты фактхэр тэрэзыджэу къэгъэльэгъон; 2. боль исказила его лицо узым ашынэгу йае ышыгъ, узым ашынэгу къэзэйнгъехъягъ.

исказиться сов. 1. (оказаться неправильным) тэрэзыджэу хүн, хэукуйнгъ хүн; 2. (о лице) зихъюйн (ынэгү).

искалечивать несов. см. **искалечить**.

искалечиваться несов. см. **искалечиться**.

искалечить сов. кого-что сэкъат шын.

искалечиться сов. сэкъат хүн. искаание с. лыхъоныгъ; творческие искаания творческэ лыхъоныгъахъэр.

искаль ж. лыхъуакю.

искать несов. кого-что, чего лыхъон, лыхъун, къэгъотын; искасть город на карте картынкээ къалэр къэгъотын; искасть побода ушхъагъу лыхъун; \diamond искасть глазами нэктэ лыхъон.

исключать несов. см. **исключить**.

исключая предлог с род. п. нэмыкыр эхэмьту, а также передаётся причастным обогромом; все, исключая одного, ушли домой экээ, эти измыкырэр, унэм икыжыгъяхъ.

исключение с. 1. (действие) хэгъэкыныгъ; исключени из списка списком хэгъэкыныгъ; 2. (из правил) хэмьту, хэгъэкыгъеу; \diamond без исключения хэгъэкыгъенчъеу, къанэр щымыз.

за исключением хэмьтэу, нэмыкырэр; в виде исключения адресхэм афзымдэу.

исключительно нареч. 1. (превышайно) блэкыгъэу; лъэшзу; исключительно интересная книга блэкыгъэу тхылъ гъэшигъон; 2. (лишь, только): на конференции были посланы исключительно передовики производства производствам изыргахэм анэмьки конференцием агъякуагъяэп.

исключительный прил. 1. (являющийся исключением) хэхгъэ; исключительное право фитныгъэ хэхгъэ; 2. (необыкновенный, редкий) шу дэд, дэгтэд дэд.

исключить сов. 1. кого-что (удалить из состава) хэгъэкын; исключить из списков списком эхэгъэкын; 2. что (устранить) гум къимыгъехъян; это исключено ар гум къимыгъехъян.

исковёркать сов. 1. кого-что зэлгэхъян (испортить); зэхкүтэн (изуродовать); 2. перен. что (исказать) тэрэзыджэу кълон, зэшгэгъекон; исковёркать язык бэр зэшгэгъекон.

исковырять сов. что, разг. зэхэтгэхъян; исковырять зёмлю чыгур зэхэтгэхъян.

исколесить сов. что, разг. (изездить, исходить) къэзэльтыкучъян.

исколо́ть сов. кого-что зэхэпиджыхъян, зэхэулыхъян (гущ. п. мастэкю).

искомый прил. мат. залыхъухъэрэ (хисапым къыцыгъотын фэе); искомая величиня залыхъухъэрэ пчагъ.

иско́ни нареч. уст. (издавна) егъашэмни.

иско́ни прил.: иско́ни житель егъашэмни чыпээм щыпсэурэ цыф.

ископа́емый прил. 1. мин. чым къичахыр; ископа́емые минералы чым къичахыр э минералхэр; 2. мн. ископа́емые чым

къичахыхэрэр; полезные ископа́емые шуагъэ зыпылъэу чым къичахыхэрэр; 3. палеонт. чым чэльхэр, чым къичахыхэрэр; ископа́емые животные псеушхъэ 1эпкъ-льэлкхэу чым къичахыхэрэр.

искоренение с. гъэкёдынены.

искоренить сов. что гъэкёдынен; искоренить зло ер гъэкёдынен.

искоренять несов. см. **искоренить**.

йкоса нареч. нэбгүүзэклэ, нэбгүнджыклэ; смотреть йкоса нэбгүнджыклэ елтын.

йска ж. мэшүауч; электрические йскры электрическэ мэшүаучхэр; \diamond йскры из глаз посыались юн машло къыкынгъ.

йскренний прил. харамыгъэнчъ, гүпцэн.

йскренность ж. харамыгъэнчагъ, гүпцэнагъ.

искривить сов. что ууфэн, понтэн, йонтагъэ пшын.

искривиться сов. укъон, уфэн, йонтагъэ хүн.

искрывление с. 1. (действие) укъончыныр, йонтэнныр; 2. (искривлённое место) укъончыпэ, уфапэ, йонтапэ.

искривлять несов. см. **искривить**.

искривляться несов. см. **искривляться**.

искрыться несов. 1. лыдын; 2. (о глазах, взгляде) къыкыхын; в его глазах искрылось счастье юнэм насыпир къакихыщтыгъ.

искромсать сов. что, разг. зэхбзыхъян, зэхэупкээтэн, зэхэупкэтихъян.

искрошить сов. 1. что гъэушкюон, зэхэгъеушкюон (хлеб); зэхэупкээтэн (мясо); 2. кого-что, перен. разг. (изрубить саблями и т. п.) зэхэупкээтэн (гущ. п. пыр).

искупать I сов. кого-что, разг. (выкупать) гъэлскын, гъэлкын.

искупать II несов. см. **искупить**.

искупаться несов. разг. (выкупаться) зыгэлскын, зыгэлкын.

искупить сов. что зуухыжын, зуукъэбзыжын, къыфагъэгъунэ зекложын; искупить свою вину имсагъэ дигъэзжыныш зуукъэбзыжын.

искупление с. зуухыжынгъ, зуукъэбзыжынгъ, къыфагъэгъунэ зекложынгъ; искупление вины мысагъэр къырафгэгъунэ зекложынгъ.

искуса́ть сов. кого-что зэхэцэхъян, зэхэшхыхъян, зэхэуцэюн.

искусник ж. разг. 1. (зидоффэзэр).

искусный прил. 1. (умелый) 1эпэлэсэ; 2. (мастерски исполненный) 1эпэласэ шыгъэ, шоу шыгъэ.

искусственно нареч. зэрымыха бээ, нэпциэу.

искусственность ж. зэрэшмыту эшшыныгъ, шорышыныгъ.

искусственный прил. 1. (поддельный) шыгъэ; искусственный шёлк дэн шыгъ; искусственные зубы цэ шыгъхэр; 2. (притворный, неискренний) шьорышы, нэпци; искусственный смех шьорышы щыхыкъ.

искусство с. 1. искусство (дунар зэрэштыр художественнау къэгъэлэгъоныгъ); 2. (умение) 1эпэлэсагъ, 1эзэнгъ.

искусствовед ж. искусствовед, искусствовед фэзэр.

искусствоведение с. искусствоведение (искусством яхыл1эгээ наука).

искушать несов. кого-что гъэнчэн, гъэхъопсэн, дэхъыхын.

искушение с. (области) нэцэйнгъ, хъопсэнныгъ, дэхъыхыныгъ;

поддаться искушению выдеть-
хыхын.

искушённый прил. дэгьюу зы-
шэрэ, фэлээ; искушённый че-
ловек фэлээ цыф.

ислам м. ислам (дин).

исландский прил. исландскэ;
исландский язык исландскав.

исландцы мн. (ед. исландец
м., исландка ж.) исландцэхэр.

испанский прил. испанске; ис-

паникий язык испанскав.

испанцы мн. (ед. испанец м.,
испанка ж.) испанцэхэр.

испарение с. 1. (действие) игу-
кыныр, игуушыкыныр; ис-
парение воды псыр игуукыныр;
2. мн. испарение ежь игу-
кырэр, ежь игуушыкырэр,
пахъэ хтурэр.

испарина ж. пкэнтээпс,
пкант; покрыться испариной
пкантээ кытырикэн, пкэн-
тэн.

испарить сов. что игъегу-
кын, игъегуушыкын, пахъэ
шын, пахъэ гъехун, гъеуп-
хын.

испариться сов. 1. игуукын,
игуушыкын, пахъэ хун; во-
да испарилась псыр пахъэ
хтугъэ; 2. перен. разг. (исчез-
нуть) зыгъебильжын, зыгъе-
кодыжын, зыгъебэхын.

испарить несов. см. испа-
рить.

испаряться несов. см. испа-
риться.

испачкать сов. кого-что зэхэул-
цэпэн, зэхэушоен, зэхэцэ-
лэн.

испачкаться сов. зыупцэпли-
жын, зыушлоижын, зышэ-
лэжын.

испепелить сов. кого-что гъес-
тын.

испепелиться сов. стыпэн.
испепелить несов. см. испепе-
лить.

испепелиться несов. см. испе-
пелиться.

испечь сов. что гъежъен.

испечься сов. жъэн.

исписаный прил. зэхэтхыха-
гъз; исписанная бумага зэхэтхы-
хагъэ тхылып.

исписать сов. что птхын; ис-
писать лист бумаги тхылыпэ
тхыалэ птхын.

исписывать несов. см. испи-
сать.

исповедание с. (религия) дин.
исповедать сов. и несов. см.
исповедовать.

исповедовать 1. несов. что
(веру) диним итын; 2. сов. и
несов. кого, церк. тобэ къэхы-
жын, тобэ шыжын.

исповедь ж. церк. укыгъо-
жыныр, зумысыжыныр, тобэ
къэпхыжыныр.

исподвомль нареч. разг. (по-
степенно) мэки-макиээ, игъо-
рыгъозэ.

исподлобья нареч. нэчапекэ;
глядеть исподлобья нэчапекэ
пльэн.

исподтишкá нареч. разг. шъе-
фэу, шъэф цыклоу.

испокон: испокон вёку (веков)
сидигүни, егъешэ ляндэрэ.

исполин м. 1. иныжь, пель-
уан, батыр; шъеджаш; 2. перен.
акылышо дэд, акылышо
дэд; исполин науки наукэмкэ
акылышо дэд.

исполнинский прил.: исполнин-
ская сиыла иныжь куачи, егъэ-
льягъэ куачи.

исполком м. (исполнитель-
ный комитет) исполком (исполни-
тельнэ комитет).

исполнение с. 1. зехъен;
исполнение обязанностей шэны-
хэр (е пшъэрильхэр) зехъен;

2. театр. кыщылоныр, кы-
щыгъэльгэйлоныр; исполнение ром-
анса романс кыщылоныр; ◇
привести в исполнение бгъэцэ-
кэн.

исполненный 1. прич. от исполн-
ить; 2. прил. зыхэль; пёсня,
исполненная тоски чэфынчья-
гээ зыхэль оред, гыбээ оред.

исполнимый прил. бгъэцэ-
кэн пльэкыщт; исполнимая за-
дача бгъэцэкэн пльэкыщт
пшъэрыль.

исполнитель м. 1. зыгъэцакэ-
рэр, гъэцэклакло, исполнитель;
судебный исполнитель суд ис-
полнитель; 2. (артист) исполнитель
(артистэу ролир кээзыгъэлъагорэр, музыкантуу кээзыгъэлъагорэр).

исполнительность ж. егууль-
нгыг, джэджэрнгыг хэлъынгъ.

исполнительный прил. 1. зыгъэцэкээр;
исполнительная власть зыгъэцэкээр власть;
2. (добросовестный) егуульэр; ис-
полнительный работник егуульэр
лофыши.

исполнить сов. что 1. (вы-
полнить) гъэцэкэн; исполнить
приказ унашъор гъэцэкэн; 2.:
исполнить пёсню оред къэлон;
исполнить таңец укъэшьон.

исполниться сов. 1. (осущест-
виться) кыдэхъун, гъэцэкагъэ
хъун; 2. безл. кому-чему (о го-
дах) хъун; ребёнку исполнилось
четыре года сабыр ильясилл
хъугъэ, сабымыныжь ильяс-
илл хъугъэ.

исполнять несов. см. исполнить.
исполняться несов. см. исполн-
иться.

исполняющий прич. от исполн-
ять; исполняющий обязанно-
сти директора директорым ишлэн-
хэр зыгъэцакээр.

исполну нареч. ныкъуахъэкээ;
обрабатывать землю исполну чы-
гур ныкъуахъэ лэжын.

использование с. гъэпсэолъэ-
ныр, гъэфедэныр.

использововать сов. и несов. кого-
что гъэпсэолъэн, гъэфедэн.

использоваться сов. и несов.
(находить применение) гъэп-
сэолъагъэ хъун, гъэфедагъэ
хъун.

испортировать сов. 1. что 1а
шын, зэйгъэхъан, къутэн, гъэ-
кодын, укъон; испортить книгу

тхылыр 1а шын; испортить
отношения зэфынтыкэхэр
уукъон; 2. кого-что (нравст-
венно) цыфыгъэнчэ шын, зэ-
гъэлокын, гъэлокодын.

испортироваться сов. 1. зэйхъан,
къутэн; часы испортились сы-
хатыр къутагъэ; 2. (продук-
тах) ма шыун; 3. (ухудиться)
кызыэхъан; погода испорти-
лась погодэр кызыэхъагъэ; 4.
(нравственно) цыфыгъэнчэ
хъун, зэйлокын, къодын.

испорченный 1. прич. от ис-
портировать; 2. прил. (гнилой)
къодыгъэ, шыгъэ; испорченное
мясо лы къодыгъ; испорченный
зуб цэ къодыгъ; 3. прил. зэйхъэгъэ;
испорченные отношения зэйхъэгъэ
зэфынтыкэхэр; 4. прил. (нравство-
ненно) къодыгъэ.

исправимый прил. бгъэтэрэ-
зыжын пльэкыщт, бгъэтэрэ-
зыжышьщт; пшыжын пльэкы-
шьщт, пшыжышьщт.

исправительный прил. зыгъэ-
терэзыжыр; исправительные
меры зыгъэтэрэзыжырэ тоф-
тхабазхэр.

исправить сов. 1. что (почи-
нить) гъэтэрэзыжын, гъэцэ-
кэхъын, шыжын, дыжын;
2. кого-что (устранить недо-
статки) гъэтэрэзыжын; испра-
вить ошику хэуконыгъэр гъэт-
эрэзыжын; 3. кого-что (улуч-
шить) нахышу шын; испра-
вить характер шэнэр на-
хышу шын.

исправиться сов. нахышу
хуухын.

исправление с. 1. (починка)
гъэтэрэзыжын, гъэцэкэхъын,
шыжын; 2. (улучше-
ние) нахышу шын; 3. (по-
правка) гъэтэрэзыжыгъ; вне-
стий исправления гъэтэрэзыжы-
ныгъэхэр хэшхъан.

исправлять несов. см. испра-
вить.

исправляться несов. см. ис-
правиться.

исправность ж. дэгъончъагь, псаунгъ.

исправный прил. 1. (в хорошем состоянии) дэгъончъ, щыкъзгъэнчъ, зэтегъэпсихъгь; исправный мотор мотор дэгъонч; 2. (исполнительный) ЙофышI, егугъуре; исправный работник егугъуре ЙофышI.

исправнения только мн. щэуакъ(человека); цуе (животных); испражняться несов. щэгум икъын.

испробовать сов. что еплъын (роверить); ушэтын (испытать); испробовать все возможности амал петзуми уялъны.

испүг m. щтэнгъы, щтэгъу, щынэнгъы, щынгъу.

испүганио нареч. щтэу, щынэу. испүганий прил. щтэгъе, щынгъе; испуганный взгляд щтэгъе пльакI.

испугать сов. кого-что гъэштэн, гъэшынен.

испугаться сов. чего щтэн, щынэн.

испытание с. 1. (роверка) улъэкIуныр, гъэунэнфыныр, ушэтыныр; испытание нового станка станокыкIэр ушэтыныр; 2. (экзамен) ушэтынгъ; 3. перен. (горе, несчастье) щечынгъ, щынэнгъ, кэхжкIынгъ.

испытанный 1. прил. от испытать; 2. прил. (роверенный на деле) улъэкIугъ; испытанный друг улъэкIугъ ныбджгъу.

испытательный прил.: испытательный срок улъэкIугъо пла.

испытать сов. 1. кого-что (роверить) улъэкIун, гъэунэнфын, ушэтын; 2. что (узнать, пережить) щечын, щынэн, кэхжкIын; испытать страх щынагъо кэхжкIын.

испытывать несов. см. испытать.

исследование с. 1. (действие) улъэкIуныр; 2. (научный труд) научне тхылъ тхыгъ.

исследователь м. зууплъэкIуэр, исследователь.

исследовательский прил. улъэкIу, исследовательскэ; исследовательская работа улъэкIу ЙофышI.

исследовать сов. и несов. кого-что улъэкIун; исследовать местность чыпIэр улъэкIун. исстари нареч. (с давних пор) егашэми, сидигъуи, ижым кыштегъэжъагъеу.

исступление с. зимышIэжъеу губжыныр; дойтй до исступления зимышIэжъеу губжыным эссын.

исступлённый прил. зимышIэжъеу губжыгъе.

иссушать несов. см. иссушить.

иссушить сов. 1. что (высушить) игъэгъукIын, игъэгъушыкIын; солнце иссушило болото тывъэм орыжъыр ригъэгъушыкIыгъ; 2. кого-что, перен. гъэгъун; болезнь её иссушила ар узым ыгъэгъугъ.

иссякать несов. см. иссякнуть.

иссякнуть сов. ухын, кэодын. истекать несов. см. истечь.

истёкий прил. блэкIыгъе, икъыгъ; истёкий год икъыгъе ильессы.

истерзать сов. кого-что кын егъэлэгъун, хазаб егъэшчины.

истерика ж. истерик (истерия кытогъу).

истерический прил. истерический (истерия кытазузыра).

истеричный прил. см. истерический.

истерий ж. мед. истерие (нервна уз лъялъ).

истец м. юр. дэогъу, даорэр.

истечение с. (срока) блэкIынгъ, икъынгъ, ыухынгъ; по истечении срока палъэр зыблэкIыкI, палъэр зикъыкI; по истечении некоторого времени охътэ зауле зытешIэкI.

истечь сов. блэкIын, икъын, ыухын; срок истек палъэр блэ-

кыгъ; год истек ильесир икъыгъ; фистечь кробыю лъыр кэкIын, лъы йапIе къыкIэмынэн.

истина ж. шылыкъ.

истинный прил.: истинная правда шылыкъ дэд; истинный друг ныбджгъу шылыкъ.

истлевать несов. см. истлеТЬ. истлеТЬ сов. 1. (сгниТЬ) шу-пэн; 2. (сгореть) стыпэн.

истмэт м. (исторический материализм) истмат (исторический материализм).

исток м. 1. псыкъежъапI; исток реки псыхъом ипсыкъежъапI; 2. мн. истоки перен. къежапIэхэр; истоки науки наукам икъежъапIэхэр.

истолкование с. (объяснение) гурыгъэлоныгъ.

истолковавать сов. что гурыгъэлон.

истолковывать несов. см. истолковать.

истомочь сов. что убын.

истома ж. уштыгъеу зышишо-

шыжыныгъ.

истомить сов. кого-что гъэппшыпэн, клочаджэ шын, къарыунчэ шын, хазаб егъэшчины.

истомиться сов. пшыпэн, клочаджэ хъун, къарыунчэ хъун, хазаб щечын.

истопить сов. что гъэплъын; истопить печь хвакур гъэплъын.

истопний м. хвакугъэль.

истоптать сов. что 1. утэн, улъэгъун; истоптать огород хатэр утэн; 2. (обувь) разг. гъэлэжъэр (шукъэр).

историк м. историк (историем кэ сэнхъхат зыхэлтэр, историем фэлазэр).

историография ж. историография (историческая шыныгъэм ихэхжоныгъэрэ ашкыхэкIыпIэрэ зээжъэшIэрэ наук).

исторический прил. историчекэ; историческая наука историческая наука; историческая дата исторической даты.

история ж. 1. историе (блэклигъэ уахътэр, обществээрэ природээрэ къарыкIуагъэр зээжъэшIэрэ наук); история СССР СССР-м историе; 2. разг. (происшествие) къеххугъэ; занятная история къеххугъэ гъэшIэгъон.

источник м. 1. (родник) псынкIэчъ; минеральный источник минеральэ псынкIэчъ; 2. перен. хэкъыпIэ; из достоверных источников хэкъыпIэ шылыкъэ. источный прил. разг. гъогы; кыи; источный крик гъогы макъ.

истощать несов. см. истощить. истощаться несов. см. истощиться.

истощение с. 1. (изнурение) оды хъуныгъ, къаруунчэ дэдэ хъуныгъ, клочаджэ дэдэ хъуныгъ; 2. (средство) макэ хъуныгъ, ухынгъ (гүщ. п. ахъщэр); 3. (почва) къимыкIэжы хъуныгъ (чыгуум).

истощить сов. 1. кого-что (изнурить) оды шын, къаруунчэ шын, клочаджэ шын; 2. что (израсходовать) ухын (гүщ. п. ахъщэр); 3. что (почву) къимыкIэжы шын (чыгуум).

истощиться сов. 1. (изнуриться) оды хъун, къаруунчэ хъун, клочаджэ хъун; 2. (иссякнуть) ухын; запасы железнной руды истощились гүчл пыцы запасэр аухыгъ; 3. (о почве) къимыкIэжы хъун.

истратить сов. что хъарджа шын; ухын, гъэкIодын, тегъэкIодэн; истратить дёныги ахъщэр хъарджи шын.

истребитель м. 1. зыукIыре, зыгъалIэрэ; истребитель грызунб цыгъо-жъугъохэр зыгъалIэрэ; 2. (самолёт) истребитель. истребительный прил. истребитель; истребительная авиация истребительная авиация.

истребить сов. кого-что зэтуу-кыэн, зэтегъэкIодэн, лъэпсэ кло-ды шын.

истреблённе с. зэтэукіэнныр, гъэкіодыныр, лъэпс кіоды шынныр.

истреблять несов. см. **истребить**.

истрапать сов. что, разг. (износит) гъэлэжъэн, зэхэцунтхъэн, цунтхъэн.

истрапаться сов. разг. (износиться) лэжъэн, зэхэцунтхъэн, цунтхъэн.

истукан м. 1. уст. (идол) статуя; 2. перен. разг. (о человеке) хъакъ-мэкъ; ♀ он стоит как истукан ар хъакъ-мэкъ хъугъэ фэдэу щыт.

истязание с. къин егъэлэгъуньр, хъазаб егъэшчыныр.

истязать несов. кого-что къин егъэлэгъун, хъазаб егъэшчын.

исход м. (результат) къеух; исход болёзни узым икъеух; ♀ на исходе дня мафэм ыкъэм.

исходить I сов. что (обойти много места) къызэлъыкхъан; исходить весь город зэкіэ къалэр къызэлъыкхъан.

исходить II несов. 1. из чего, от кого (иметь источником) къыхкын, къикын; свёдения исходят из вёрных источников къебархэр хэкіпыэ шынкъэхэм къапкырыкы; слух исходит от него къебарыр аш дэжь къекы; 2. из чего (основываться на чём-л.) лъапсэ шын, тегъэкапыэ шын.

исходный прил.: исходный пункт къежъапыэ, къегъэжьапыэ.

исходящий прил. (о корреспонденции) чэккырэ (тхылгэхэр).

исходавший прил. см. исхудалый.

исхудалый прил. од дэдэ хъу-гъэ.

исхудать сов. од дэдэ хъун. исцарапать сов. кого-что ритхъин, ришин; исцарапать рүки йэхэр ритхъин.

исцеление с. (от исцелить) гъэхъужыныр; (от исцелиться) хъужыныр.

исцелить сов. кого-что гъэхъужын.

исцелиться сов. хъужын.

исцелять несов. см. **исцелить**.

исцелиться несов. см. **исцелиться**.

исчезать несов. см. **исчезнуть**.

исчезновение с. къодыжыныгь, бзэхыныгь.

исчезнуть сов. къодыжын, бзэхын.

исчёрпать сов. что, прям. и перен. ухын, зэшлокын; все средства исчёрпаны амал пстэри үүхыгь; вопрос исчёрпан йофир зэшлокыгьэ.

исчёрпывать несов. см. **исчёрпать**.

исчёрпывающе нареч. икъю, зи къэмьинэу.

исчёрпывающий прил. къызэдээзыубырэ, икъурэ; исчёрпывающий ответ икъурэ джэ-уап.

исчисление с. къэлъытэнныгь.

исчислить сов. что къэлъытэн.

исчислять несов. см. **исчислить**.

итак союз арышь; итак, мы отправимся завтра арышь, неущы тэжьэшт.

итальянский прил. итальянскэ; итальянский язык итальянскабз.

итальянцы мн. (ед. итальянец м., итальянка ж.) итальянцэхэр.

и т. д. (и так далее) зыфэпощ-тхэри.

итог м. 1. бухг. зэрэхъурэр; 2. (результат) къеухы фэхъугъэр.

итог нареч. пстэури, зэкіэм-ки.

и т. п. (и тому подобное) аш фэдэхэри.

их мест. 1. личн. род., вин. п. от они; их нигдэ нет ахэр тыди шыэхэп; мы пригласили их в дом ахэр унэм къедгэблэгъагъэх; 2. в знач. притяж. я, яй; это их дом мыр ахэм яун.

ихтиолог м. ихтиолог (ихтиологией сэнэхьат зыхэлт, ихтиологией фэлазэр).

ихтиология ж. ихтиологие (зоологией иотделэу пцэжъяхэр зээзгэшэйзэр).

ишак м. щыды.

ишёйка ж. (собака) хъэлъыхъуакыу.

ищү, ищешь наст. вр. от искать.

июль м. июль.

ильтльский прил. июль, июльскэ;

ильтльская жарá июль жъоркэ.

июнь м. июнь.

июньский прил. июнь, июньскэ; июньский день июнь маф.

Й

йод м. йод.

йодистый прил. йод зыхэт.

йодный прил. йод; йодная настойка йод настойкой.

К

к(ко) предлог с дат. п. 1. (при обозначении направления) передаётся падежными окончаниями =ым, =эм; он подошёл к дому ар унэм къеолагъ; 2. (при обозначении времени, срока) передаётся послелогами ехъулэу, дэжь; к вёчеру стало прохладно пчыхаахьхэм дэжь чынэтаагъэ хъугъэ; 3. (при обозначении цели) передаётся падежными окончаниями =ым, =эм, иногда в сочетании с послелогом пае; стремиться к знаниям шлэнгъэхэм афэблэн; 4. (при обозначении прибавления, присоединения) передаётся глагольным префиксом =кы=; присоединяйтесь к нам! тэ шукутыхахы; 5. (по отношению к кому-чему-л.) передаётся падежными окончаниями =ым, =эм, иногда в сочетании с послелогом пае; любовь к родине шулэгъуныгъэу родинэм фууилэр; 6. (в вводных словах и выражениях) передаётся префиксами си=, уи=, ти= в сочетании с суффиксами =кіэ, =ти; к счастью синасынкыэ; к несчастью синасынчъагъэкэ.

как частица разг. передаётся суффиксами =ль, =и; пойдёт-ка в кин неколь кинэум; ид-ка сюда моу къакуи.

кабак м. уст. ешьюалэ.

кабала ж. пышлыпэ, шъхьа-фимытынгъ.

кабальный прил. пышлыпэ, шъхьафимытынгъэ; кабальные условия пышлыпэ щытыкыэхэр.

кабан м. мэзыкъу (дикий); къохъу (домашний).

кабаний прил. мэзыкъо; къохъу; кабаний клик мэзыкъо къуац.

кабаргá ж. зоол. кабаргэ (шхыхээ лъэпкэ).

кабардйнка I ж. къэбэртай (бэлгэлфыгэ).

кабардйнка II ж. (танец) ка-

бардинк (къашыу).

кабардйнский прил. къэбэртэе; кабардийский язык къэбэртэябз.

кабардйнцы мн. (ед. кабардийца м., кабардийнка ж.) къэбэртэаҳэр.

кабель м. тех. кабель (электрическая проводка чынчэгъым е псы чынчэгъым рацэрэр).

кáбельный прил. кабель, кáбельнэ; кáбельная линия кабель линии.

кáбина ж. кабин.

кáбинéт м. кабинет; кабинéт врачá врачам икабинет; ф кáбинéт министров министрхэм якабинет (къералыгъо зырызхэм: правительствэм хэхэрэ министрхэр къызэлъшбуятыг).

кáбинéтный прил. 1. кабинет, кабинетнэ; кабинéтная мебель кабинет мебель; 2. перен. шынаклэм пчыхъэ; шынаклэм кэрычыгъэ; кабинéтный учёный шынаклэм пчыхъэ цыф гэсагь.

кáблук ж. (щырыкъу) лъэдакъ. каботáж м. мор. каботаж (*псы нэлкым пэмычжээ укухъэ зеклиял*).

каботáжный прил. мор. каботаж, каботажнэ; каботáжный флот каботаж флот.

кáбы союз прост., передаётся суффиксом -емэ; кабы знал, не пошёл бы силагчээмэ, сыклоныгъэп.

кавалéр м. 1. (награждённый орденом) орден зератыгъэр, орден зыфагъэшьошагъэр; кавалéр пятн орденов орденитф зератыгъэр; 2. (партийёр в танце) бзыльфыгъэм кыдэшьорэ хульфыгъэр.

кавалерийский прил. шыу, кавалерийскэ; кавалерийский полк шыу полк.

кавалерист м. воен. шыу, кавалерист (шыудээм хэт къулыкъу).

кавалерия ж. воен. шыудз. кавардáк м. разг. зэхэлъешьуагъ.

кáверза ж. разг. зэйгъэхьаныгъ; хор-шэрыгъ.

кáверзный прил. разг. зэйгъэхьэкло; хор-шэрыгъэ зыхэль; кáверзный человéк цыф зэйгъэхьаку; кáверзный вопрос хор-шэрыгъэ зыхэль уучи.

кавéрна ж. мед. каверн (цыф жээгээзүйм ыжээгээ түүнэу фэхвурэр).

кáвички мн. (ед. кавичка ж.) кавичкэхэр; взять слово в кавички гушигъэр кавичкэхэм адэгъуон.

кадéт I м. ист. воен. кадет (пачхыхагэум изжман военна гурыт еджап/эм щеджэштыгъэр).

кадéт II м. ист. полит. кадет (буржуазна партиеу конституционна демократкээ задэштигъехэу, 1917-рэ илээсм контреволюционна движение Урысаем Ѣзыэхээзищэгтагъэм Ѣзыгъэр).

кайдка ж. пхъэчай. кадр м. кино кадр (шъхвафу тэхэгээ сурэт, киноплёнкэм тэт сцен).

кадриль ж. кадриль (къашу, а къашмом иорядышу).

кадровик м. 1. воен. кадровик (кадровэдээм хэт, дээ къулыкъуш); 2. разг. кадрэм хэтыр.

кадровый прил. кадровэ, кадрэм хэт; кадровый рабочий кадровэ рабоч.

кадры только мн. 1. кадрэхэр; отдел кадров кадрэхэмкээ отдел, кадрэхэм яотдел; 2. воен. кадрэхэр (мамыр лъэхъаным дээм хэтхэр); он остался в кадрах ар кадрэхэм къахэнагь.

кадушка ж. пхъэчее цыклю. кадык м. разг. тыкын.

кaёмка ж. уменьш. от кайма Иудэ цыклю, шэргээ Иудэгъэ цыклю, шныз цыклю.

кaёмчатый прил. Иудэ зиэ, шэргээ Иудагъэ зиэ, шныз зыгууль; кaёмчатый платок Иудэ зиэ шхъэхтэхъу, шныз зыгууль шхъэхтэхъу.

каждоднёвный прил. маф къес. каждый мест. опред. 1. хэтре, сидре, къес, пэпч; каждый день маф къес; на каждом шагу лъэубэкью пэпч; 2. в знач. сущ. м. хэти, шхъадж; каждому надо знать об этом ар хэти ышэн феа.

кáжется вводн. сл. кызыэрэшьошырэмкээ; кáжется, все уé-

хали кызыэрэшьошырэмкээ, зэклэри клоожыгъэх.

кажусь, кажешься наст. вр. от казаться.

казак м. къэзэкъ.

казарма ж. казарм.

казаться несов. 1. кем-чем уашошын, уашхын; казаться весёлым учёфу уашошын; 2. безз., кому шошын; мне кажется, что... зэрэшьошырэмкээ...

казахи мн. (ед. казах м., казаха ж.) казаххэр..

казахский прил. казах, казахскэ; казахский язык казахыбз.

казацкий прил. см. казачий.

казачество с. собир. къэзэкъхэр.

казачий прил. къэзэкт; казачья пёсня къэзэкт орэд.

каземат м. 1. воен. каземат (топышхэмрэ бомжхэмрэ ашынхуву-магъэу пытап/хэм адэйт унэр, Іэшэ зэфэшхвафхэм апае военна куухъехэм ялэ унэр); 2. уст. каземат (хансы камерэр).

казённый прил. 1. уст. казённэ, казон; казённое имущество казонэ мыльку; 2. перен. шхъашорыкъогъо, тешъорыкъо; казённое отношение к делу юрьим шхъашорыкъуагъэу удэзеклоныр.

казённица ж. разг. неодобр. шхъашорыкъуакъ.

казнá ж. уст. 1. (государственное имущество) хъязнэ, казнэ (къералыгъо мыльку); 2. (деньги) казнэм иахьц, казнэм имыльку.

казначей ж. казначей (кассир, йофшлан/эм цахъщэр имыльку-ре зээхъяэр).

казнить сов. и несов. кого-что пылъэн, ышхъэ пылъэн, ышхъэ шохын.

казнокрáд м. уст. казнэм етыгъэр.

казнокрáдство с. уст. казнэм етыгъоныгъ.

казнь ж. шхъапылъеныр, шхъашохыныр.

кайлá ж. горн. кайл (горнякхэм агъенсэолъэрэ кирк).

кайлó с. см. кайлá.

каймá ж. Иудэ, шээгъэ Иудагъ, шныз.

как I нареч. 1. волр. сыдэущту, сыда; как вы сюда попали? сыдэущту мыш шъукынрагъа; как выше ямы? сыда пцэр?; 2. относ. шыкээ; я не помню, как это произошло ар зэрхэугъэ шыкээ къэшшэжырэп; ф как бўдто федэу; как бы то ни было сид федэу щытми; как можно больше нахыбэ зэрхъунэу; как бы не так! армырыкъомэ; как же так? тау хъумэ хъугъа?, сыдэущту?; как раз 1) дэд; как раз тебя мне и нужно ор дэд сзыфаэр; 2) в знач. сказ. (волр) къабз, дэд; ботинки мне как раз ботинкхэр сфершы къабз.

как II частица воскл. 1. (выражает недовольство, удивление и т. п.) сыду; как ои надоб! сыдэу аш сезэшыгъа!; 2. разг. (выражает внезапность действия) передаётся конструкцией предложения; она как захоб-чет! ар къызэшхым!

как III союз 1. сравнил. федэу; всё видно, как на ладони зэклер ольэгъу, Іэгум ильым федэу; 2. временной; передаётся послегом лъандэрэ или конструкцией предложения; ужэ год, как мы не виделись ильэс лъандэрэ тызэрэлэгъутгъэп; ильэс хъугъахэ, тэ тызэрэзэрэмылъэтгъэр; как только передаётся послегом тетэу или суффиксом -у; как только он приедет, сообщите мне ар къызэрэсыгъэм тетэу сэгъашээ; как..., так и... передаётся суффиксом -и; как зимой, так и летом кымафами, кымафами гъэмафами;

3. (в качестве кого-чего-л.) передаётся послегом пae; он был награждён как отличник учёбы ар еджэнымкээ зэрэдэгъу дэдэм

(е зэрээз дэдэм) пае тыны фагъашаагь; ◇ как напримёр гүшүйн пае; как говорят зэралорэмж.

какаду м. нескл. зоол. какаду (бзыг лъяпкъ).

какао с. нескл. какао.

как-либо нареч. см. как-нибудь 1.

как-нибудь нареч. 1. (каким-либо способом) сыдэу хъуми, зыгорек; дойдём как-нибудь сыдэу хъуми тынэсын; 2. (небрежно) ау сымни, шыхашьорыкъоу, емыгугью; он все делает как-нибудь ащ эзкэри ау сымни ешы; 3. (когда-нибудь) зыгорэм; зайдите ко мне как-нибудь зыгорэм садэжь къихъ, зыгорэм садэжь къыхъ.

каков мест. 1. вонр. сыд фэда, сыдэу щыта; каков этот человек? сыд фэда а цыфыр?; 2. относ. зыфэдэ; все знают, каков этот человек зэклэми ашэ, ар зыфэдэ цыфыр, ◇ каков! сыд фэдэу!

какой мест. 1. вонр. сыд; какой сегодня день? непэ сыд мафа?; 2. относ. зыфэдэр, сыд фэдэ; я не помню, какой книгу вы просили у меня укызэрыслэгэгъэ тхыльэр зыфэдэр къэсшэгъырэп; 3. воскл. сыд; какая неожиданность! сыд ошэдэмыши!

какой-либо мест. неопр. см. какой-нибудь 1.

какой-нибудь мест. неопр. 1. передаётся частицей горэ; дай мне какой-нибудь книгу тхыль горэ къысэт; 2. (прилизительно) нынэп; остался какой-нибудь мэсяц къэнагъэр мазэ нынэп.

какой-то мест. неопр. 1. (неизвестно какой) передаётся частицей горэ; приходит какой-то человек цыф горэ къэкюгъагъ; 2. (сходный, похожий на кого-что-л.) передаётся частицей гор; он какой-то странный ар гъешэгъон гор.

какофония ж. какофоние, мэкъяй.

как-то нареч. 1. (в некоторой степени) зыгорэу; он говорит как-то непонятно ар къыбгурмылоу зыгорэу къэгүшүй; 2. (однажды) эз, зэгорэм; как-то я встретил его на улице зэгорэм ащ урамын сышыкъулагъ; 3. (каким-то образом) зэгорещтэу; он как-то решил эту задачу ащ а хыисапыр зэгорещтэу ѿшыгъ.

кактус м. бот. кактус (къыблэм къыцыкъирэ уц лъяпкъ).

кал м. щуакы (человека); цуе (животных).

каланчай ж. зыплыхъап (пытап) эхэм, пожарнэхэм ыкли ащ непэмыкхэм яйэр).

калаачиком нареч. разг. шыхгъэу; лежать, свернувшись калячиком шыхгъэу ѿшлын.

калейдоскоп м. 1. калейдоскоп; 2. перен. пынкирэ зызэрихъоны; калейдоскоп событий хуугъэшагъэмэ пынкирэ зызэрахъоныны.

калеека м. и ж. сэкъат.

календарный прил. календарь, календаря; календарный листок календарь тхыап; календарный план календаря план.

календарь м. 1. (таблица или книжка) календарь; отрывной календарь къызытырачырэ календарь; 2. (распределение занятий и т. д.) палье, уахъэ; календарь спортивных встреч спортивные занятияхъокъухэр зыщицэлэл гъеуцугъухэр.

каление с. (действие) гъеплыныр; ◇ довести до белого каления эзшыгфи, бъэгубжи-пэн.

каленный прил. 1. лъяшэу гъеплыгъэ, гъеплыгъашэ; каленное желёзо лъяшэу гъеплыгъэ гъуч; 2. (поджаренный) гъэгъугъэ; каленые семечки семчики гъэгъугъ.

калечить несов. кого-что 1. сэкъат шын, ныкъо-тыркъо тещэн; 2. перен. бгъэкъодын, йеэ-тае пшын.

калибр м. 1. воен. калибр (иэ-къя зэрыхэрэ гашэм ыку идиаметр); 2. тэх. шапхъ.

калиевый прил. калий; калиевые соли калие ѿшгъухэр.

калий м. хим. калий (химический элемент).

калийный прил. калий; калийное удобрение калий чыгъашу.

калина ж. бот. ээнджай, ээндж (ягоды и дерево); ээнджай чыгъ, ээнджи чыгъ (дерево).

калиновый прил. ээнджэе, ээнджэ; калиновый куст ээнджэе куаш.

калитка ж. къэлэпчэжъэй.

калитъ несов. что 1. (накаливать) лъяшэу бгъэплын; 2. (жарить) гъэгъун (гущ. п. семчики).

калиграфический прил. каллиграфическое, дэхэ (тхэнэр); каллиграфический почерк каллиграфическое тхак, дэхэ тхак.

калиграфия ж. каллиграфии, дэхэ тхэнэры.

калорийность ж. физ. къеуат, калорийнагъ (калорие пичагъэу зыгорэм хэлдэр).

калорийный прил. къеуатыбэ зыхэл, калориябэ къэзитыре.

калория ж. физ. къеуат, калорие (фабэм илчагъэ зэрширэ шапхъ).

калоши мн. (ед. калоша ж.) калошхэр; ◇ сесть в калошу емыкы чыпэ уифун; посадить в калошу емыкы чыпэ ибдэн, укытапэ ибдэн.

калим м. нэчыхъе уас.

калька ж. 1. (бумага или ткань) калька (сурэхэм копие атхигээным пае агъофедэрэ тхылъын эшэлэл пынак); 2. (копия) кальк (ахэмкъя сурэтым къытырахыгъэ копие); 3. линев. кальк (бээшгэнэгъэм буквалынэу гушияйэр зээзэгкыныр).

калькулировать несов. что товармэ ауаса къибдэн, товармэ ауаса бгъэуцун.

калькулятор м. калькулятор (калькуляции зыширэ цыфыр).

калькуляция ж. калькуляции (товархэм ауаса гъэуциныр).

кальсоны только мн. гъончэдэж чэгъчээль.

кальций м. хим. кальций (химический элемент).

камбала ж. (рыба) камбал (пцэжье лъяпкъ).

камбальный прил. (о шерсти) цы пхыгъ.

камелия ж. бот. камелие (уц лъяпкъ, ащ икъягъаг).

каменёт несов. 1. (твердеять) мыжью чын; 2. перен. (застывать в неподвижности) чын, чын, дын; 3. перен. (ожесточаться) пхъашэ хъун, гукэгъунчэ хъун.

каменистый прил. мыжью заки, мыжью аульэ.

каменоугольный прил. мыжью шломык; каменоугольный бассейн мыжью шломык бассейн.

каменный прил. 1. (из камня) мыжью; каменный дом мыжью ун; 2. перен. (жестокий) пхъашэ, гукэгъунч; 3. перен. (неподвижный) чыгъэ, чыгъэ, дыгъэ; каменное лицо чыгъэ нэгу;

◇ каменный уголь мыжью шломык.

каменоломня ж. мыжью къячэхып, мыжью къутап.

каменотёс м. мыжьюупсы.

каменищик м. мыжьюзэтэльхь (мыжью) в чырбыц унхэр зыширэр).

камень м. мыжью; драгоценные камни мыжью лъапэхэр; ◇ камни на камне не остаются за къемыгъэнэн, лъэпсэ къодэу бгъэкъодын; держать камень за пазухой гухэ-гужьгъэ фушиэн; упасть камнем мыжью фэдуу къефэхын.

камера ж. в разн. знач. камер; камера хранения зыщау-

хъумэрэ камер (унэ); тюрмная камера хъапсэ камер; футбольная камера футбол камер.

камерный прил. камернэ; камерная музика камернэ музик (музыкальна инструменты бэ эжэлбэ зыхэмт музик).

камертон м. муз. камертон (музыкальна инструментхэр зрагъэпсырэ Іемэ-псым).

камешек м. уменьш. от камень мыжво цыкү, мыжьюгъэй. камин м. джэгу зиэ хыаку. камнеборилка ж. тех. мыжью күтэ (машин).

камбрка ж. разг. унэжь цыкү. кампания ж. 1. кампание (общественна-политическая цыкү хо-зяйственна Йофтхъаазхэр гээцэ-кІагъэном фээнэнэр); избирательная кампания хэдзны кампание; посевная кампания лэжьгээ хэлжхан кампание; 2. воен. кампание.

камса ж. (рыба) камса (хым хес пцэжжые цыкү лээлкэ).

камыш м. бот. къамыл.

камышовый прил. къамыл; камышовая крыша къамылышх.

канава ж. кэнай.

канал м. 1. канал; Болго-Донской канал имени Ленина Ленинским цыкэ щыт Волгэ-Дон канал; 2. (ствол оружия) шхончыку; 3. анат. кіэтый кіод (ащ нэмэгдэх язхэр).

канализационный прил. канализационнэ; канализацийна труба канализационнэ труб.

канализация ж. канализация (шигэлхэрээр зэрчээрэ трубахэрэе каналхэрэе).

канарейка ж. канарейк (бзыу цыкү лээлкэ).

канат м. кіэпсэшху, гъучыч гъум.

канатный прил. кіэпсэшхо, гъучыч гъум, кіэпсэшы; канатная фабрика кіэпсэшы фабрик.

канатохоец м. кіэпсэришь.

канава ж. 1. текст. канвэ; 2. перен. (основа чего-л.) ылъапс.

кандалы только мн. гъучи Іэхъу-лъэхъу; заковать в кандалы гъучи Іэхъу-лъэхъу теплъхан.

кандидат м. в разн. знач. кандидат; кандидат в члены партии партием ичленынымкэ кандидат; кандидат в депутаты депутатынымкэ кандидат; кандидат исторических наук историческе наукхэмкэ кандидат.

кандидатский прил. кандидат, кандидатскэ; кандидатский мнимум кандидат минимум.

кандидатура ж. кандидатура; выдвинуть кандидатуру кандидатура бгъенэфэн (е хэпхын, е бгъэлъэтон); снять кандидатуру кандидатурэр зэкіпхажын.

каникулы только мн. каникул (еджак/хөхөм язгээсэфыгъо уахт).

каникулярный прил. каникул; каникульное время каникул уахт.

канифоль ж. канифоль (мыстхуу лээлкэ).

канибал м. 1. (людоед) цыфышихи; 2. перен. цыф гукэгъунч.

канён м. хабээ, канон.

канонада ж. топью мэкээ жъот.

канонёрка ж. см. канонёрский (канонёрская лодка).

канонёрский прил. канонёрская лодка воен., мор. канонерскэ къуаштуу (военна къухэе цыкү).

канонир м. воен. уст. канонир (пачхызэ армием: артилерием исэлам).

кант м. дадэ.

кантата ж. муз. кантат (торжественна орэд).

кантовать несов. что 1. (окаймлять) йубдэн, дэбдэн, къебдэкин; 2. (переворачивать на бок) бгъузэ лъэнхыомкэ бгъуучун.

канун м. 1. ыпэрэ маф; канун Нового года Йильсыкээм ыпэрэ

маф; 2. зыхууным дэжь; канун революции революциер зыхууным дэжь.

кануть сов.: как в воду кануть бзэхын.

канцелярия ж. канцелярие.

канцелярский прил. канцеляр, канцелярскэ; канцелярский работник канцеляр Йофиши.

канцеляршина ж. разг. неодобр. канцеляршин (формализм тэтэр).

канцлер м. канцлер (апшэрээс къэрэлгээ Йофиши/у хэгъээгээ зырыхэм язгу хуурэр).

канять несов. 1. (падать каплями) къеткүхин, къыхидзын; дождь каньет; ошхи къыхедзын; 2. ито (наливать каплями) игъэткён, ткён-ткёнсэу игъэхъон; канять лекарство в стакан стечанын, язэгүү уцыр игъэткён; 3. над наими не каньет разг. тызығэгүэжъон щыиэп.

канелья ж. муз. канелл (хор).

канелья ж. 1. уменьш. от каняя ткёнсэу гъутаку; 2. перен. (немножко) мэктэ дээр, мэктэжьиер, тээкүу дэдэр, тээкүүжьиер; ни канельки зы тээкүүжьи.

каннелляр м. 1. физ. каннелляр (трубка псыгъо дэд); 2. анат. каннелляр, лынгтэ цыкү.

каннеллярный прил. анат. каннеллярэн, лынгтэ псыгъо; каннеллярная сеть лынгтэ псыгъо зэхээтхэр.

каннэл м. 1. эк. капитал (капиталистхэм рабочхэр агъэпци-лышэ, прибавочна стоимостыр къызэрээ/язгэхъяланым шамалыу щыт производств средствхэр ары); промышленный капитал промышленнэ капитал; торговый капитал торговэ капитал, сатыл капитал; финансовый капитал финансэ капитал;

2. (капитализм) капитал; противоречия между трудом и капиталом лэжээнэрэ капиталы азыфагу иль зэмэзэгъын.

нагъэхэр; 3. разг. (имущество, деньги) мыльку унай, ахъщешху.

капитализм м. капитализм.

капиталист м. капиталист.

капиталистический прил. капиталистическая; капиталистический строй капиталистическое го сударство капиталистическое къералыгъу.

капиталовложение с. эк. хальхэрэ (Йофи горэм, предприятие горэм хальхэрэ мылькур).

капитальный прил. (важный, основной) анах мэхъанэ зиэ, анах лъапсэ зиэ, капитальне, капитальный труд анах мэхъанэ зиэ Йофишиэн; 4. капитальный ремонт капитальна зынээцэк/эжъыэн; капитальное строительство капитальна псыольшиныр; капитальная стена анах лъапсэ зиэ дээпкь.

капитан м. в разн. знач. капитан; капитан корабль къухэм икапитан; капитан футбольной команды футбольнэ команда икапитан.

капитанский прил. капитан, капитанскэ; капитанский мостик капитаным итетып (къухэе цыкү).

капитулировать сов. и несов. 1. воен. кыптецкүаугъэм зептын; 2. перед кем-чем, перен. Йофеу епхыжъягъэм укыфызэк/эко-жын.

капитулянт м. капитулянт. капитуляция ж. 1. воен. кыптецкүаугъэм зептыныр, капитуляции; безоговорочная капитуляция Йохэмийльеу кыптецкүаугъэм зептыныр; 2. перен. Йофеу епхыжъягъэм укыфызэк/эко-жын.

канкэн м. къэпкъан. канкли мед. каплэхэр (уц Йээгэбуу ткёнсэу пчагъякээ заштохэрэр).

канкала ж. 1. (жидкости) ткёнс, ткёнтаку; 2. перен. (малое количество чего-л.) мэктэ дээр,

тілкүжъый; ни кáпли зы тілкүжъыи; я ни кáпли не испуга́лся зы тілкүжъеки сыкъеңтагъеп; ⚡ до посльней кáпли кробы лъыр оуцуф; кáпля в мóре хым тклонс хéпкáгъэм фэд.

кáпнуть однокр. что, чего теб- гъэтклон.

кáпор м. кáпор (кіләзІыкIу ыкIи бзылъфыгъе пэло лъялкэ).

капот м. 1. (одежда) капот (бзылъфыгъе зунем щаңыгъ щыгъын кылутел); 2. тех. ка- пот (машинашъх).

капрýз м. зыгъэгусал, гур- мыкъ.

капрýзничать несов. зыгъэгу- сэн, гурмыкъын.

капрýзный прил. 1. зыгъэгу- сэлэ; капрýзный ребёнок зыгъэ- гусэлэ сабый; 2. перен. (пере- менчивый) зызехъокырэ зыпкъ имытрэ; капрýзная погода зыпкъ имытрэ погод.

капрón м. капрон (искусствен- ная волокно лъялкэ ыкIи ащ хэ- шIыкIыга шикI лъялкэ).

кáпсула ж. фарм. кáпсул (уц Iиззегъхэм ащыщхэм псынкIеу кIоцым иткIухъэрэ кIышто пIуакIеу яIэр).

кáпсюль м. воен. кáпсюль (узытеокI кызызекIблэрэ веше- стве зерлээу патроном Iу- лъялкэ).

капуста ж. къебаскъ; кочан кáпусты къебескъашъх.

капустница ж. зоол. къебес- скъэшхы хъампIырэшь фыжъ.

капустный прил. къебескъ; кáпустный лист къебескъэ тхъап.

капут м. нескл. в знач. сказ., разг. лэнэир, кIодныр.

капушон м. шъхарьхъон.

кара ж. пшынэжъыныгъ.

карабин м. карабин, винтовка кIаку.

карабкаться несов. дэзохъоен, дэшыен.

каравай м. хъалыгъу хъуре-

ешху.

карава́н м. караван; карава́н верблюдов мэхъшэ караван; ка- раван судов къухъэ караван.

каракалпáки мн. (ед. каракал- пак м., каракалпáчка ж.) ка- ракалпакхэр.

каракалпáкский прил. каракал- пак, каракалпаксэ; каракал- пакский язык каракалпакыбз.

каракóвый прил. (о масти) чэмидэ.

каráкулевый прил. каракуль; каракуловая шапка каракуль пау.

каráкуль м. каракуль (кара- куль шыненшо тIыргыу).

каráкуля ж. разг.: писать ка- ракулями къихыгъуау тхэн.

карамéль ж. карамель (кон- фет лъялкэ).

карандаш м. карандаш.

карандашный прил. (сделан- ный карандашом) карандаш- кэ шыгъэ; карандашный ри- сунок карандашкэ шыгъэ сурэт.

каранти́н м. 1. карантин (зэ- пахыра уз къызээзыгъэхэр е ахэ- мэ ансыгъэхэр зыщаIыгъэр чы- пIэр); 2. (пункт) карантин (са- нитарнэ пунктуу эпидемие зы- дээтийр чыпIэм къыкIыгъэ чы- фхэр зыщауплъэкIухъэрэр).

карапúз м. разг. (о маленьком человеке, о ребёнке) пшэр-хъурэе пIыкIу.

кара́с м. (рыба) карась (пцэ- жье лъялкэ).

каратéльный прил. карательнэ, шьоищи; карательный отряд карательнэ отряд.

караты́ несов. кого-что бгъэп- щынэжъын, ифешуаще ебгъэ- гъотын.

карау́л м. 1. къэрэгъул; по- чётный карау́л гъешлоныгъэ къэрэгъул; выставить карау́л къэрэгъулэ гъеуцун; нестий карау́л къэрэгъулэу щытын; 2. в знач. межд. карау́л! къэрэгъул!

карау́лить несов. кого-что 1. (охранять) къэрэгъулэн, пэсын,

ухъумэн; 2. разг. (поджидать) екъэрэгъулэн, ежэн, пэппльэн.

караульный прил. 1. къэрэ- гъулэ; караульное помещение къэрэгъулэ ун; 2. в знач. сущ. м. къэрэгъул.

карачкы: стать на карачкы разг. хъальэкъуиплIыкIе уцун; ползать на карачках разг. хъальэкъуиплIыкIе цохъон.

карболовый прил.: карболовая кислота карболовэ кислотэ (мыжъо шомыкIым e торфым къыхахы—дезинфекцием пae агъ- пэуаагъ).

карбонукл м. корэшью отэр.

карбюрато́р м. тех. карбюрато́р (зээстынхээхээ псыншохэмэрэ жыымра къахэкIыгъэ горючэ зэхээтэр къызызхъурэ прибор).

кардинáл м. кардинал (папэм ышук къызинэкIе католикхэм анахь дин пэещихоу яIэр ары).

кардинáльный прил. анахь мэхъянэ зиIе, ашшьэрэ; карди- нальный вопрос анахь мэхъянэ зиIе йофыгу.

карéлы мн. (ед. карéл м., ка- рёлка ж.) карелхэр.

карёльский прил. карел, ка- рельскэ; карёльский язык ка- релыз, карельская.

каре́та ж. карет, кушъхьары- хъошу.

карий прил. в разн. знач. къар- э; кáрие глаза нэ къарэхэр; кáрия лбшадь шы къарэ.

карикату́ра ж. 1. (рисунок) ка- рикату́р (кIэнекIалтэ зыхэлэ су- рэт); 2. перен. кIэнекIаль.

карикату́рист м. карикату́рист. карка́с м. пкыы, каркас.

каркать несов. 1. (о птицах) къоргъэн; 2. перен. разг. гу- хэкI йон.

каркнуту однокр. см. каркать. карлик м. (цыф) цыкIу дэд, (цыф) цыкIужъый, (цыф) лъэ- кур.

карликовый прил. цыкIужъые, лъэкурэ; карликовые дерёвья чыг лъэкурэхэр.

кармáн м. джыб.

кармáнныи прил. джыбэ; кар- манные часы джыбэ сыхыат; кармáнныи словáрь джыбэ гу- щыIалъ.

кармíн ж. кармин (краскэ пIыжыжэ дэд).

карнава́л ж. карнавал.

карни́з м. архит. карниз.

карп м. (рыба) карп (псыхъо пIыжыжэ лъялкэ).

ка́рта ж. в разн. знач. карт; географическая карта географи- ческэ карт; играть в карты карт ешшэн; ⚡ ставить все на карту къыздэхъынкIе ушыгугууо уте- гушхон; раскрыть свой карты уигухэль нафэ пшын.

картáвить несов. бзэгурэцон.

картáвость ж. бзэгурэцуагъ.

картáвый прил. бзэгуратау; картáвый ребёнок сабый бзэгу- рапау.

картёжник м. разг. карташи.

картёль ж. эк. картель (рын- кэм тетыгътор щаIыгъынм ыкIи чэрэшхо дэдэ хахынам пae, про- мышленностям изыгъотрасль горэ- кIэ промышленник инхэр зэрэ- зэгхохахэрэр).

картёч ж. 1. (снаряд) картечь; 2. (дробь) щэлхъ ин.

картина ж. 1. (произведение живописи) сурэт; 2. (вид) теплъэ; картина природы природм итепль; картина гор къушхъэ- хэм ятепль; 3. театр. къэшы- гъу (пьесэм шакт, изыгъету); 4. разг. (кинофильм) картина.

карти́ника ж. 1. уменьш. от картина сурэт цыкIу; 2. (ил- ллюстрация) тхылым дэт сурэтэр.

карти́нныи прил. 1. сурэт; карти́нна галерéя сурэт гале- рей; 2. перен. (красивый) дахэ; 3. перен. (образный) зэхэугуфы- кыгъэ.

картогра́ф м. картограф (кар- тографиек фэIазэр).

картогра́фия ж. картографие (географическе картмэ язэхэгъэ-

учон ехыл^Іегъэ наук ык^Іи ахэр зэхгээцоныр).

картон м. картон (*тхылтып^І* Іүжсуу пкыый).

картонка ж. картонк (*карточным* е фанерым хаш^Іик^Іегъэ къемлан).

картонный прил. картон, картоннэ; картонная коробка картоннэ къэмлан.

картопека ж. картотек (*карточкэйм зыгора атетхагъэу*).

картофелекопалка ж. см. картофелекопатель.

картофелекопатель м. с.-х. картофхэхжж (машин).

картофелесажалка ж. с.-х. картофхэльхэ (машин).

картофелина ж. зы картоф.

картофель м. картоф.

картофельный прил. картоф; картобельное поле картоф хъас, картоф губгъу; картобельный суп картоф суп.

карточка ж. в разн. знач. карточк (*фотографие, бланк ык^Іи нэмик^Іхэр*).

карточный прил. 1. карт; карточная игр^І карт еш^Іэнны; 2. карточнэ; карточная система карточнэ систем.

картошка ж. разг. см. картобель.

картуз м. пеонет^Іабжь, картуз.

карусель ж. шыкъечкы.

карцер ж. карцер (*мысагъэ зэвхагъэр зыч^Іадзгэгъору ун*).

карьёр I м. (ход лошади) хъапк^І; пустить лошадь в карьёр (или карьёром) шир хъапк^І гэвчэн; ⚡ с места в карьёр псынк^Іеу, заш^Іеу.

карьёр II м. горн. карьер (*ш^Іуга^Іе зи^Іеу ч^Іим мыкуу ч^Іелхъэр къзызычиахыхэр ч^Іип^Іир*).

карьёра ж. карьер, къулыкьюу зыпылъыр.

карьеизм м. неодобр. карьеизм (*Гофым изъяцк^Іиэн пынгыл^Іау, сид хъуми ежь зыфзе*).

чыл^Іем къулыкьюу Гофымк^Іиэн шуцоным фэбэнэным пылъынгъ).

карьерист м. карьерист, Іэнэт^Іэфбан.

касаательная ж. мат. касательнэ (линие занк^Іиуу линие Йон^Іагъэм зы точка дызи^Іе).

касаательство с. хэшгэгъэныр, Гоф дыригъэныр; иметь касательство к чёму-либо зы Гоф горэм ухэшгэгъэн.

касатка ж. 1. (ласточка) пц^Іашхъу; 2. ласк. нэм фэд, псэм фэд.

касаться несов. кого-чего 1. (дотрагиваться) нэснын, лы^Іэн; касаться рукой стола столом Іэк^Іе нэснын; 2. перен. нэснын, игу^Іуу шын, тегущы^Іэн; касаться какого-либо вопроса Гофыгъо горэм тегущы^Іэн; 3. (иметь отношение к кому-чemu-л.) илоф хильхъан; это меня не касается аш сиоф хэльзэн.

каска ж. каск, гъуч^Іи палу. каскад м. (водопад) псыкъефх.

касса ж. 1. касс; билётная касса билетнэ касс; 2. (учреждение) касс; сберегательная касса сберегательнэ касс, ахъщэ зэралхъэрэ касс; 3. (денежная наличность) ахъщэу шы^Іэр; превратить кассу ахъщэу шы^Іэр упльзк^Іун (е лытэн); 4. полигр. касс (*шифтхэр зэрэлт ящик*).

кассационный прил. кассационн; кассационная жалоба кассационн тхъаусых, тхъаусых тхъиль.

кассация ж. юр. кассация (*судым унашбуу ыш^Іыгъэр ыш^Іиштэр судым зэрэтирихыгъэр ары*).

кассета ж. фото кассет (*фотографическая пластинка зы^Іыла^Ігъ жык^Іиуу*).

кассир м. кассир.

кассирша ж. разг. кассирш.

кассировать сов. и несов. что, юр. кассацию тын, судым унашбуу ыш^Іыгъэм ехыл^Іагъеу тхъаусыхжын.

каста ж. 1. каст (*Индие м ык^Іи хэгээгу зырызхэм ашы^Іэ общественна куп гээнэ-фаз^Іэу, зылэлтк^Ік^Іэ езифитынгъэ щытык^Ік^Іэ зыкъээзгэгъезуу, зызыгъэшхэфэу щытыр*); 2. перен. неодобр. каст (*общественна куп цык^Іиуу, ашхъэ шфедэ пыл^Іеу, щымыш зыхэзымыгъахъэр*).

кастелянша ж. кастелянш (*сымэджээым, общежитием, гостиницем, аш нэмик^Іхэми щыгын ч^Іэгъч^Іэльхъэр, п^Іхээр зы^Іэ илэ бэзлэфыгъеу ач^Іэтээр*).

кастброка ж. разг. касторк.

кастбровый прил.: кастбровое масло касторэ дагь.

кастрат м. цыф сэклигъ.

кастрапия ж. сэклиныр.

кастрированный прил. сэклигъэ.

кастрировать сов. и несов. кого сэклини.

кастрюля ж. кастрюль.

каталог м. каталог (*тхыл^Іе нэмик^І пкыгъхъэр зэкл^Іэльтык^Іок^Іэ гээнэфагъэ ш^Іеу къээгэгъэлтэгъор*).

катание с. (от катать) щыгъячъэныр; къещэккыныр, къыригъячъяныр (*напр. на лошади*); (от кататься) къэчъяхъан, къечкы.

катар м. мед. катар (*к^Іоц^Іуз лъялк^І*).

катастрофа ж. тхъамык^Ігъюху, зэхэкъутэнгъ.

катастрофический прил. тхъамык^Ігъюхо, зэхэкъутэнгъ.

катастрофичный прил. см. катастрофический.

катать несов. 1. кого-что щыгъячэн; катать по земле чыгум щыгъячэн; 2. кого къещэккы, къыригъячъянь; катать на лошади шым тесэу къыригъячъянь.

кататься несов. 1. (валиться) зыгъукорэн; кататься по траве уцым зыщыгъукорэн; 2.

къечъыхъан, къечкы; кататься на велосипеде кушхъэфачъэмк^Іэ къечъыхъан; ⚡ кататься с муху щыным пае ныбашъоуз хъун.

катафалк м. катафалк (*хээдээ дээцикү*).

категорически нареч. Йо хэмийлэхъэ, Іончээ, шокыны^Іэ имы^Іэ.

категорический прил. Йо зыхэмийлэхъэ, Іончээ, шокыны^Іэ зими^Іэ, къэгъээ зими^Іэ; категорическое приказание Іончээ унашбуу.

категоричный прил. см. категорический.

категория ж. в разн. знач. категории.

кáтер м. мор. катер (*къухъэ мын лъялк^І*).

кáтэт м. мат. катет.

катить несов. 1. кого-что гъэчъин, гъэукорэн (*пкыгъо хувраемэ яхыл^Іагъ*); катить бочку (*пхъячайр гъэчэн*); 2. разг. (*быстро ехат*) псынк^Іеу клон, псынк^Іеу чъэн.

катиться несов. 1. (двигаться) чэрэгъуэ чъэн; 2. (течь, струиться) къык^Іэтэкъун; слёзы катятся из глаз нэпсыр нэхэм къак^Іэтэкъу.

катод м. физ. катод (*отрицательный электрод*).

каток м. 1. (на льду) каток (*лъярчъэк^Іэ цыгэчъянхэу гъэхъязыгъэ мылэр*); 2. тех. каток (*зийгозээнэ зэраши^Іэр, зэраубэр цилиндр*).

католик м. рел. католик (*католик диним ишыр*).

католицизм м. католицизм (*римскэ папэр запэцэ христианска дин лъялк^І*).

католический прил. католический.

католичество с. см. католицизм. каторга ж. 1. каторг; 2. перен. разг. кынныгъу, хазаб.

каторжанин м. каторжанин (*каторгым щыгъагъэр*).

квінцессенция ж. лъапсэ, анах мэхъянэ зиэр.

квітанція ж. квітанціе.

квіром м. кворум (зэлукIэм унашто ышынным ифтиныгъэ шынным пае нэбээр пчагъгуу хэтин фаер икъоу шытыныр).

квохтать несов. см. клохтать.

кедр м. бот. кедр (хвойна чыгъ лъялкъ).

кедровый прил. кедре; кедровые орехи кедрэм кызыклиэрэ дэжъяхээр.

кекс м. кекс (хъалыгъум фэдэу шыгъеу изюм зыхэлт печень).

келья ж. кель (монахам иунэ шъхваф).

кем мест. вопр. и относ. твор. п. от кто; с кем хэт игъусеу; за кем хэт ыуж итэу; кем он работает? сид юфа ащ ышыэр?

кенаф м. бот. кенаф.

кенгурү м. нескл. кенгуру (Австралием ис псышхъэ лъялкъ).

кёпі с. нескл. см. кёпка.

кёпка ж. кёпк.

кераміка ж. 1. (изделия) керамик (етIэ гъэжъагээм хашыкIыгъэ псыуалхъэр, хъакшу-шыкхъэр); 2. (производство) керамика, къошын шыныр.

кераміческий прил. керамикэ; кераміческое производство керамика шыныр.

корога́з м. корогаз.

керосин м. фэтагын.

керосінка ж. керосинк.

керосіновый прил. фэтагын; керосиновая лампа фэтагын остыгъ.

кёта ж. (рыба) кет (пцэжъы лъялкъ).

кётовый прил. кетовэ; кётовая икре.

кефаль ж. (рыба) кефаль (хым хэс пцэжъы лъялкъ).

кефир м. кефир (щэ гъэпцIегъэ лъялкъ).

кибитка ж. 1. (повозка) кушьхарыхъу; 2. (жилище) кибитк (кощырэпсухъэр зычIасыра ун).

кивáть несов. 1. кому (в знак приветствия) шъхъашэ шын (гүц. п. сэлам хынным ычIыпIэлкъэ); 2. на кого-что (указывать кивком) шъхъекъэ егъэльгэгъул; ♂ кивáть на кого-либо (справляться) зыгорэ телъхъайэ пшиын.

кивнутъ однокр. см. кивáть.

кивок м. шъхъашэ (шыгъбу).

кидатъ несов. см. кинуть.

кидаться несов. 1. см. кинуться; 2. чем (друг в друга) эзфильын, эзфэдзын, эззэон.

кизил м. бот. зае (дерево и плоды); зее чыгъ (дерево).

кизиловый прил. зее; кизиловое варенье зее варен.

кизяк м. тезэч, чээзч.

кий м. кий (билиад бэц).

килевой прил. киль, килевой; килевая качка киль зедэнэры.

килограмм м. килограмм.

киломётр м. километр.

киль м. мор. киль (къухачIэм ыгуззугурыкъору пкъэу къых). килька ж. (рыба) кильк (пцэжъы жестьгэй лъялкъ).

кинематика ж. физ. кинематик (механикэм шотделеу хъыненгъэр эзээгъашIэрэр).

кинематограф м. кинематограф.

кинематографический прил. кинематографическа.

кинематография ж. кинематография.

кинетика ж. физ. кинетик (динамикэм шотделеу, къуачIэм елтытыгъеу хъыненгъэр зэрэхтуурээр эзээгъашIэрэр).

кинжал м. къамэ.

кинб с. нескл. 1. кинэу; звукобое кино макъэ зиэ кинэу;

2. (кинотеатр) кинзу.

киноактёр м. киноактёр.

киноаппарат м. киноаппарат.

киноартист м. киноартист.

киножурнал м. киножурнал. кинокартина ж. кинокартин, кинофильм.

киномеханик м. киномеханик.

кинооператор м. кинооператор.

кинопредвижка ж. кинопредвижка, кырашыкъырэ кинэу.

кинережиссер м. кинорежиссер.

киносеанс м. киносеанс.

киностудия ж. киностудие.

киносъёмка ж. кинэу техниры.

кинотеатр м. кинотеатр.

кинофестиваль м. кинофестиваль.

кинофикация ж. кинофикации.

кинофильм м. кинофильм, кинокартин.

кинофицировать сов. и несов. что кинэу къаща гээльгэй шын, кинофицировать шын.

кинохроника ж. кинохроник.

кинуть сов. кого-что дын, чээдэны (зэ).

кинувшись сов. зыдзын, зидзэн.

киоск м. киоск; книжный книжъ тыхъялкъи.

кипа ж. IапI, тай; кипа тетрадей тетрадь IапI.

кипарис м. бот. кипарис (шхъонтIэ зэптыяу къэзыхъырэ хвойна чыгъ лъялкъ).

кипение с. жъоныр, къэжъоныр; точка кипения физ. жъоныр эзынчынсырэр.

кипеть несов. 1. (о жидкости) жъон, къэжъон; водя кипит псыр къажъо; 2. перен. къэжъон; работа кипит тофыр къажъо.

кипучий прил. 1. къорльэрэ; кипучий поток къорльэрэ псычъэр; 2. перен. яшынькъеу ашIэрэ; кипучая деятельность яшынькъеу ашIэрэ тофыр къажъо.

кипятильник м. псыгъэжъуалъ. кипятить несов. что 1. (доводить до кипения) гъэпштэн, гъэжъон; кипятить молокб щэр гъэпштэн; 2. (напр. белье) гъэжъон.

кипятиться несов. 1. жъон, хэжъукъын; 2. перен. разг. (горячиться) зэкIэблэн, псынкъэн.

кипяток м. псы гъэжъуагъ.

кипячение с. къэгъэжъоныр, гъэжъоныр.

кипячённый прил. гъэжъогъэ; кипячённая вода псы гъэжъуагъ.

киргизский прил. кыргызы, киргизске; киргизский язык кыргызызыз, киргизскаб.

киргизы мн. (ед. киргиз м., киргизы ж.) кыргызызыз, киргизы.

кирк м. кирк.

кирпич м. чырбыш.

кирпичный прил. 1. (из кирпича) чырбыш; кирпичный дом чырбыш ун; 2. чырбыш, чырбаш, къэзышыре; кирпичный завод чырбыш завод, чырбыш къэзышыре завод.

кинейный прил. чэсэй (плокIэ); кисейные занавески чэсэй (плокIэ) пэупхъохэр.

кисель м. кисель.

кисёт м. чыс.

кисей ж. чэсэй (плуакI).

кислица ж. обл. мы.

кислород м. хим. кислород.

кислородный прил. кислород; кислородная подушка кислород шхъант (хъешто дызо цыкIум фэдэу кислородыр зэрэтыр).

кисло-сладкий прил. хэфэашIу.

кислота ж. хим. кислота; соляная кислота солянэ кислота.

кислотность ж. кислотнагъ.

кислый прил. 1. хафэ; кислое яблоко мырысэ хаф; 2. (прокисший) шлойгъэ; кислое молоко щэр шлойгъэ; 3. (заквашенный) гъэтэджыгъэ; кислое тесто тхъацу гъэтэджыгъэ.

4. перен. разг.: кислое лицо нэжгэ зыгъэхъягъ; нэжгэ зэхъгъштэуагъ.

киснуть несов. 1. (закисать вследствие брожения) пцэн (о молоке); тэджын (о тесте); 2. перен. разг. чэфынчэ хүн, зэйхъян.

кистá ж. мед. гъопс зэрыт бэгыгъ.

кисть ж. 1. (рукá) Иэтхъэн; 2. (для краски, клея) сурэт зэршырэ ёткэ цыкыу; 3. (украшение) хъэрэ-пкár; попона с кистями хъэрэ-пкár зыпты шытхъу; 4. (грозы) Иэрэм; кисть винограда сэнэшхъэ Иерам.

кит м. кит.

китайский прил. китай, китайскé; китайский язык китай, ибз.

китайцы мн. (ед. китайц м., китайка ж.) китайцэхэр.

китель м. китель.

китобойный прил. китыукI; китобойное судно китыукI къухь.

китовый прил. кит; китовый жир китыш, кит дагъ.

кичиться несов. кем-чем неодобр. зышлошыжын.

кичливость ж. неодобр. зышлошыжын.

кичливый прил. неодобр. зышлошыжыре.

кишёте несов. 1. (копошиться) щышишIэн, хэпшишIэн; 2. кем-чем тизын; улицы кишат народом урамыхэм цыфыр атиз.

кишечник м. анат. кIэтый зэхэльхэр.

кишечное заболевание кIэтый уз.

кишкá ж. 1. анат. кIэтый; тонкие кишкí кIэтый псыгъохэр; толстые кишкí кIэтый гъумхэр; 2. (шланг) кишк, шланг; пожарная кишкá мэштогъэкюсэ кишк.

кишлак м. кишлак (Средне Азием ит къудажехэм зэрэджэхэрэр).

кишмиш м. сэнэшхъэ гъэгъугъ.

клавиатура ж. клавиатуру (рояля); пынэн Иапэхэр (гармоники); зытеохэрэ Иепапгэхэр (пишущий машинки).

клáвиш ж. клавиш (рояля);

пынэн Иап (гармоники); зытеохэрэ ИепапI (пишущий машинки).

клад м. 1. шуагъэ зыпиль гъэтIылыгъ, чэтилагъ; 2. перен. шоғъэшхо къэзытырэр (цифмы язгъ).

кладбище с. къэхаль.

кладка ж. 1. (действие) зэтельханыр; 2. (часть сооружения) зэтельхагъэр; каменная плáдка мэжъю зэтельхагъ.

кладовáя ж. кладовой, гъетIылыпIэ.

кладовщик м. кладовщик, кладовоир зыэ илъыр.

клады ж. Иапэу ралъхагъэр.

клоняться несов. 1. кому-чemu и без доп. (делать поклон) шыкыщ эфшын; 2. кому (посыпать приветствие) сэлам фэгъэхын, сэлам етыжын.

клáпан м. в разн. знач. клапан.

кларнёт м. муз. кларнет.

класс м. в разн. знач. класс; рабочий класс рабоче класс; ученик четвёртого класса яплэнэрэ классым ис кIэлэдэжакуу; войти в класс классым ихъян; шофёр первого класса апэрэ класс зиэ шофёр; класс млекопитающих щэкIэ апIурэ псеушхъэхэм яклас.

классик м. классик; классики марксизма-ленинизма марксизм-мленинизм и классикхэр.

классификация ж. классификации, класс-классы зэтэфыныр (зэхэдэныр, ялъэпкыгъокI гошыныр); классификация распределений къэкыхэрэм якласификации.

классифицировать сов. и несов. кого-что классификации шын, класс-классы зэтэфыныр (зэхэдэныр, ялъэпкыгъокI гошын).

классицизм м. классицизм (антична шыкIэхэм, антична поэтическая хабзэхэм атетэу зиИофшIэн зыгъэпсыщтыгъя литература направление) я XVII-

XVIII-рэ лэшигъухэм щыла-гээр.

классический прил. 1. классический; классическое произведение классического произведение; 2. разг. дэгъу дэд; классический пример щысэ дэгъу дэд.

классный прил. класс; классная доска класс доска; классный руководитель класс паша.

классовый прил. класс; классовая борьба класс бэнэнгыгъ; классовый враг класс пый; классовые противоречия класс земээгъынныгъэхэр.

класть несов. 1. кого-то тельхан (на что-л.); илъхан, дэльхан, хэлъхан (во что-л.); чэлъхан (подо что-л.); класть книги на стол тхылъхэр столым тельхан; класть бельё в шкаф щыгъын чэгъчэлъхэр шкафым дэльхан; класть платок в карман платыкур джыбэм илъхан; 2. кого (помещать) чэгъэгъольхан, илъхан; класть больного в больницу сымаджэр сымаджэющим чэгъэгъольхан; класть дёныги в сберкассу ахыщэхэр сберкассэм илъхан; 3. что (укладываивать в определённом порядке) зэтельхан; класть спонсы багнэхэр зэтельхан; 4. что (строить) зэтельхан; класть стёну дэпкыр зэтельхан.

克莱ватель несов. 1. (о птицах) ёуун; 2. (о рыбах) кьеуун, кьеон; ◇ клеватель носом разг. шхъаукъен.

克莱ваться несов. (о птицах) зээсон (пэкIс). клевер м. клевер, цожы. клевета ж. пыны. клеветать несов. на кого-то пыны тельхан, пыны теусэн, имылажэ ёйолэн.

клеветник м. бзэгухь, пыны тельхакуу.

клеветнический прил. пыны тельхакуу, пыны тезүусэрэ, имылажэ езыголэрэ.

клéнка ж. клéнк.

клéнчатый прил. клéнкэм хэшIыкIыгъ; клéнчатый портфель клéнкэм хэшIыкIыгъе портфель.

клéтить несов. что щхэн. клéтиться несов.: дёло не клéйтся разг. Йофыр хъурэн, Йофыр зепцIырэп.

клéй м. пантххэ, щхэн. клéйкий прил. епкыре, кэрыпкIэрэ.

клéйковына ж. биол. щэпс (коцицем, натрыфыцем афэдэхэм ахэлъ белковэ веществэвр).

клéймённый прил. тамыгъэ зытель, тамыгъе зэдэзыгъе; клéймённый скот тамыгъэ зытель быльям.

клéймить несов. кого-то (ставить клéимо) тамыгъэ едын; ◇ клéймить позором юнапэ техын. клéимо с. тамыгъе.

клéйстер м. щхэн.

клéмма ж. тех. клемм (электрическая губчицыр гъоплээ пластинкам пышшэнным пае агъэфедээрэр).

клéн м. ланчъэ.

клéновый прил. лэнчъэ; клéновый лист лэнчъэ тхъап. клéнальщик м. клепальщик, зэпзызыулэрэр.

клепать несов. что зэпзылэн, зэпзыден (ГунзкI).

клéпка ж. 1. (действие) зэпзылэн, зэпзыныр, зэпзыдныр; 2. (бочарная) шыондыр пхъэмбгъу, пхъэчай пхъэмбгъу.

клептомáния ж. мед. клептомания (тыжтоным фэцагъэу щыт психической уз).

клерикал м. полит. клерикал (клерикализм хотыр).

клерикализм м. полит. клерикализм (политическая система культуры, кIачIэу чынсым илэр гъэптигээнным пылъ реакционизме).

клéст м. зоол. клéст (мэз бзыу лэпкб).

клéтка ж. 1. (для птиц и животных) гъучI хъагъ, пхъэ хъагъ;

2. (на бумаге, на материи) щыбзэпкъ; 3. биол. клетка (организмъ щыщэу протоплазмэр, ядрор, напIэр зыхаххээр); \diamond грудная клётка анат. бгъэ къупшхъэхэр.

клетчата ж. биол. клетчатка (къякIыхэрэм яклеткхэм яна-нIэхэр щыщыц пктыгъу).

клетчатель прил. 1. щыбзэпкъэу щыт, щыбзэпкъэу зэхэль; клётчатое пальто щыбзэпкъэу зэхэль пальту; 2. биол. клетчатка, клеткэу зэхэль; клётчатое строение тканей тканым иклетчатэ гъэпсыкI.

клёчки мн. (ед. клёчка ж.) лэпсым хэгъэжъукыгъэ тхьацу улкIэтагъ.

клёш ж. убгъу, клёш; юбка клёшем кIэлхын убгъу.

клешний ж. (у рака) (къалыр-къэш) лъяйэр.

клещ ж. зоол. бамыкIэ. клещевина ж. бот. гууз джэнч (кастор даэз зыхашыкIыэр).

клёщи только мн. Йадэ.

клиент м. 1. юр. клиент (очылым зиIоф езытыгъэр); 2. (постоянный заказчик, покупатель) клиент.

клиентура ж. собир. клиентур, клиентхэр.

кли́зма ж. клизм (кли́змы хэр искуственныу къызэррауксэбзы-рэр).

клика ж. неодобр. мышлэпхъэ Йофым пыль куп.

клика́ть несов. кого, разг. уеджэн, макъэ ебгъэун, уекуон.

кликнуть однокр. см. кликать.

климат ж. климат. климатический прил. климат, климатический; климатические условия климатом игъэпсыкIэхэр.

кли́н м. 1. халы; дубовые кли́ни чыгъэе халыхэр; 2. с.-х. хъас; яровой клин гъэтхэсэ хъас; 3. (в платье) хъабзегуп; \diamond свет не клином сошелся разг. дунаир къутэжыгъэнэп.

клиника ж. клиник, йезапIэ. клинический прил. клиническая клиника м. къэмэку, сэшхоку. клич м. джэ макъ.

кли́чка ж. 1. (животных) цэ; собака с кличкой «Трезор» хиэу «Трезор» зыцIэр; 2. (прозвище) цэ лые.

клише с. несл. полигр. клише (металлическим, пхъэм в мыжбом хэшикIыгъэ сурэт).

клок м. (мн. клочки и клоки) IанI, йашкI; клок волос шъхъац IанI; \diamond изорвáть газету в клочья газеты зэхэпшнтухъэн.

клокотание с. 1. (жидкости) къурылъеныгъ, быжутеныгъ; 2. (хрип) хыры-хырыхъ йоныгъ.

клокотать несов. 1. (о жидкости) къурылъэн, быжутэн; 2. (хрипеть) хыры-хырыхъ йон; 3. перен. (бушевать) бырысырын.

клонить несов. 1. что (наклонять) уфэн; вётер клонит верхушки деревьев чыгъ шъхъац пхэр жыгъэм еуфэх; 2. к чему, перен. фэгъэзэн; клонить разговор к чему-либо гущынэныр зэгорэм фэгъэзэн; \diamond меня клонит ко сиу чырем сыреклы (е сызфеше, е сельшшу), чырем къысэкIу.

клониться несов. 1. (пригибаться) зыгфэн; 2. (приближаться) риблэгъун, пэблагъэ хъун, нэсын; день клонится к вечеру мафэр пчыхэм реублэгъу.

клоп м. пхъандI.

клобун м. клоун (щхэнэу зызышыкIыэр, зызышытэжшыкIыэр).

клотхать несов. къэкъэн, къуртэн (гүц. п. четыр къуртэн).

ключок м. ЙанI, такыр; ключок бумаги тхылыпIэ такыр; ключок сёна мэкъу ЙанI.

ключья мн. от клок.

клуб I м. клуб; молодёжный клуб кIэлэ-гъолэ клуб.

клуб II м. щыхъагъэ, харзэ; дым валыл из трубы клубом онджехым йугъор зэхэшхъагъэу къурихищтыгъэ.

клубень м. бот. лъапсэ; клубин картобеля картофым ыль-псэхэр.

клубиться несов. хъарзэн.

клубника ж. бот. цумпэIэrys; куст клубники цумпэIэrysэ куаш.

клубничный прил. цумпэIэrys; клубничное варенье цумпэIэrysэ варен.

клубок м. 1. хуучлан; клубок нийт йудэнэ хуучлан; 2. перен. зэхэлъэшьуагъ, зэхэгъэкIуухъагъ; клубок противоречий зэмэзэгъныгъ эзхэлъэшьуагъэхэр; \diamond свернувшись клубком зыпшхъан, зыпшхъагъу гъольын.

клумба ж. къэгъэгъэ шIэгъэхъас, клумб.

клык м. хъацэ.

клыка́стый прил. разг. хъацэ зыут.

клюв м. къолэбзыуп.

клюка ж. бэц шъхъац йонтагъ.

клю́ква ж. клюкв (темэнхэм къахэкIэрэ мэркло лъялкб).

клю́квенный прил. клюквэм хэшыкIыгъэ; клюквенный кисель клюквэм хэшыкIыгъэ кисель.

клю́нуть однокр. 1. (о птице) еуIун; 2. (о рыбе) къеон, къеуIун.

ключ I м. 1. (замочный) йункыбз; 2. тех. йункыбз; гаечный ключ гайкэ йункыбз; 3. перен. амал; ключ к решению задачи пшъерильым изашохынкэ амалыр; 4. муз. ключ (музыкальные макъэхэр къызэррагъэлъэгъэр тамыгъ).

ключ II м. (родник) псынэ-кIэчъ; студёный ключ псынэ-кIэчъ чыгъэ дэд; вода бьёт ключом псынэ-кIэчъным фэдэу псыр къыдефье; \diamond жизнь бьёт ключом щылакэр дэгьюю макло.

ключевой прил. псынэ-кIэчъ; ключевая вода псынэ-кIэчъипс.

ключица ж. анат. тэмэжкий.

ключшка ж. 1. разг. см. клюкв; 2. спорт. клюшк (гүц. п. хоккей зэрэшIэхэрэр).

ключо, клюёшь наст. вр. от клевать.

ключса ж. чернила тегъэт-куагъ, чернила текIагъ.

ключичить несов. что, разг. гу-щылгыгу лъэон.

ключ м. дако.

клясть несов. кого-что ебгын.

клясться несов. в чём, с неопр. или с союзом «что» йуагъэ шын, гущыэ тын, нэузыр шыжын.

клятва ж. йуагъ, гущыэ пыт; дать клятву йуагъ тын; взять клятву с кого-либо зыгорэм гу-щыэ пыт къылхын.

клятвенный прил. йогъэ, гущыэ пыт; дать клятвенное обещание гущыэ пыт тын.

клятвопреступление с. уигу-шыэ уепцыхыныр.

клятвопреступник м. зигущыэ епцыхыэр.

кляуза ж. зэшыхъоныгъ, зэ-шыхъэхъаныгъ.

кляузник м. разг. зэшыхъуакло, зэшыхъэхъакло.

кляузничать несов. разг. зэшы-хъон, зэшыхъэхъан.

кляузный прил. разг.: кляуз-ное дэло йоф зэхэлъэшьуагъ.

кляча ж. разг. шы одыжъ, шы дэй.

книга ж. в разн. знач. тхыль; книга о путешествиях гъогуон-күуным ехылэгъэ тхыль; книга жалоб и предложений тхаяс-хэхэмрэ предложениехэмрэ зыдатхэр тхыль.

кингоиздательство с. тхыль тедээл.

кингоиздаша м. и ж. тхыльзехъ. книгопечатание с. тхыль тедээныр, тхыль хэутыныр.

кинготорговля ж. тхыль са-тыу.

кингохранилище с. 1. (библио-тека) библиотеки хэдэ; 2. (помещение для хранения книг) тхыль щылыхыпэ ун, тхыль йыгыпэ ун.

книжка ж. 1. в разн. знач. тхыль; 2. (документ) тхыль;

члёнская книжка членскэ тхыль; записная книжка зыдатхэхэрэ тхыль цыкы.

книжник м. (любитель книг) тхыльхэр зикласэр, тхыльхэр шу зылэгъурэр.

книжный прил. 1. тхыль; книжный шкаф тхыль шкаф; книжный магазин тхыль тучан; 2. щылакэм пчыжье; книжные знания щылакэм пчыжье шлынгъехэр; \diamond книжная палата тхыль палат.

книзу нареч. щылакэм.

кнопка ж. в разн. знач. кнопки; приколоть объявления кнопками кнопкэхэмкэ мэкъэгъэлур егуллын; застегнуть платье на кнопки кнопкэхэмкэ джанэр гъеупкэлэн; кнопка звонка одыджымын икнопки.

кнут м. къамыш; кнутовщик с. къамышыкэ.

княгиня ж. гуаш.

княжеский прил. пщи; княжеский дом пщи ун.

княжество с. ист. пщи; князь, пщым ыэ иль щылэр.

княжить несов. ист. пщи гъо зехъен.

княжна ж. пщым ыпхъу.

князь м. пщи.

ко предлог см. к; ко мнё садэжь.

коалиционный прил. коалицион; коалиционное правительство коалиционэ правительства.

коалиция ж. полит. коалиции (къералыгхом, партияхэм ээдрымурад гора гъеэцэлгээнам пас яззодохьаныг).

кобальт м. хим. кобальт (химическое элемент).

кобель м. хъахъу.

кобра ж. зоол. щеджыбл.

кобурá ж. къэрхъуалъ.

кобчик м. (птица) кобчик (бгъэшхъо щыкы).

кобыла ж. шыбы.

кобылий прил. шыбы; кобылье молоко шыбышь.

кобылица ж. см. кобыла.

кованый прил. 1. фытэгъэ;

кованный меч фытэгъэ чат; 2. (обитый железом) гъучицкэ щылакэм; кованый сундук гъучицкэ щылакэм пхуант.

ковёрный прил. мэхваджэ, къэрарынчэ, щиманцыз.

коварство с. мэхваджагь, къэрарынчагь, щиманцызагь.

ковать несов. 1. что пфытэн; ковать меч чатэр пфытэн;

2. кого (подковывать) нал щэльхан; ковать коня щым нал щэльхан; 3. что, перен. ишыпкъеу хэлэжъен; ковать победу теклонгъээр къыдэхъгэйн ишыпкъеу хэлэжъен; \diamond куй желёзо, покя горячо погов. гъучыр плывгъээз фыт.

ковёр м. алтырэгъу.

ковёркать несов. 1. что (портить) гъэкюдин; 2. что (неправильно излагать или произносить) тэрээзу къэмийн.

ковка ж. 1. фытэнэр; ковка меч чатэр фытэнэр; 2. (подковывание) нал щэльханыр; ковка лошадей шыхэм нал ачэльханыр.

ковкий прил. фытэрэ, фытэгъю; ковкие металлы металл фытэгъюшхэр.

ковкость ж. фытэнгъ; желёзо обладает большой ковкостью фытэнгъэшхо гъучым и.

ковровщица ж. бзыльфыгъэ алтырэгъуш.

ковровый прил. алтырэгъу; ковровое производство алтырэгъу шыныр.

ковш м. пхъеныу.

ковыль м. къылэ (шыофым къызыкы). уц лъэткъ).

ковылять несов. разг. ельзщаоу къон, ерагъэу къон.

ковырять несов. разг. 1. что хэтыхъан, ээлышэн; ковырять зёмлю чыгум хэтыхъан; 2. в чём адэлэжын; ковырять в зубах цэхэм адэлэжын (къынгъэбэхъу).

ковыряться несов. в чём, разг. ээлышэнжын, хэтыхъан; ко-

выряться в земле чыгум хэтыхъан.

когда 1. нареч. сидигъо; когда начнётся занятия? занятие сидигъо рагъэжъэштхэ; 2. нареч. относ. эзхум, а также передаётся конструкцией предложения; когда стемнело, все вернулись домой щункы эзхум зэклэри унэм тыкъэлжыгъэх; я не знаю, когда начнётся занятия занятие зырагъэжъэштхэр щирэп; 3. нареч. неопр. эз; он занимается когда утром, когда вечером ар эз пчедыхъым, эз пчыхашхъем еджэ; 4. союз времени; передаётся суффиксом =кэ; она очень сёрдится, когда видит беспорядок мышьи эзилэгъукэ, ар лъешэу мэгубжи; 5. союз условн., передаётся суффиксом =мэ; когда так, поедем вместе ау щытмэ, тызэдкён; \diamond когда бы ни сидигъоми.

когда-либо нареч. см. когда-нибудь.

когда-нибудь нареч. и неопр. эзэгорем; ты жил когда-нибудь в аүле? эзэгорем къудажэм удэсыгъя?; когда-нибудь о нём все заговорят эзэгорем аш эзлэри рыгушызжыщых.

когда-то нареч. эз, эзэгорем; когда-то мы были знакомы тызээниуасэу эзэгорем тыштыгъ.

кого мест. нареч. и относ. род. и вин. п. от кто; кого нет? щымылэр хэта?; кого ты видишь? пльэгъурэр хэта?

когрота ж. когорт, цыф куп зэктют; революционная когрота революционэ когорт.

когрота ж. лъэбжъан (хъаклэ-къуаклэхэмэ бзыухэмэ яхыллагъ).

код м. код (къыззашлэр та-мыгъэхэм ясписк); телеграфный код телеграф код.

кодекс м. кодекс (хэбээ зэфэхъысыгъэхэр); кодекс законов о

трудё лэжъэнам ехъыллэгъэ хабэхэм якодекс.

кбэ-где нареч. щылэ-чылэхэм, щылэ зырызхэм; кбэ-где начинёт пробиваться молодая трава уцыкыэр щылэ зырызхэм къацыххэлэу фежъ.

кбэ-как нареч. 1. (с трудом) ерэгъэ-псэргэ, сидэу хъуми; кбэ-как перебрались онай на другой берег ахэр ерэгъэ-псэргэгыкэ адырэ нэпкын эзпрыкыгъэхъ; 2. (плохо, небрежно) ау сидми, сидэу щытими; работа сделана кбэ-как юфыр ау сидми гъэцкэлгъ.

кбэ-какой мест. неопр. 1. (任何一个) заул, горэ; он взял с собой кбэ-какие вёши аш хъап-щып заулэ зыдштагъэ; 2. (не-значительный) тэлкү-шьоку; кбэ-какие знания у него есть аш щэныгъэ тэлкү-шьоку хэр илэх.

кбэ-кто мест. неопр. ашыщхэр, зырызхэр; кбэ-кто уже приехал ашыщхэр къэсэжьхъаххэх.

кбэ-куда нареч. зыгорэм, щылэ горэм.

кбэ-что мест. неопр. зырызхэр, зыгорэм; кбэ-что уцелёло зырызхэр къэнагъэх; мне нужно вам кбэ-что сказать зыгорэм осон фое.

кожа ж. 1. кышшу; на коже появился волдыр кышшом псыцэрхэр кытхекуагъэх; 2. (выделанная шкура) шьо; чемодан из свиной кожи къошю чэмэдан; 3. разг. (кожура) шуумп; \diamond лезть из кожи (вон) разг. ѿльякэ къымыгъэнэн; кожа да кости шомрэ къупшхъэмрэ зэшэлгэгъэ.

кожанка ж. разг. шьокуаку.

кожаный прил. шьо; кожаные подметки шьо (цокъэ) кадэхэр.

кожёвенный прил. шьо, шьышы; кожёвенный завод шьышы завод.

кожёвник м. шьошибы.

КОЖИМÁТ м. кожимит (*шъомычылэк* кла́дэ зыхашыкы́рэ пкы́гыгь).

КОЖИЦА ж. 1. (тонкая кожа) шъо пыуак; 2. (плода) кы́шь.

КОЖНЫЙ прил. кы́шь; кожные болезни кы́шь узэр.

КОЖУРÁ ж. кы́шь; шъумп; очистить апельсин от кожуры апельсинным кы́шь таукъэ быкы́н.

КОЖУХ м. (одежда) мэлышиш джэдыгу.

КОЗА ж. пчены.

КОЗЁЛ м. ачъэ; ♦ козёл отпущеня имилажэ зытыралхъэр, зепстэури зилажэ ашырэр.

КОЗИЙ прил. пчены; козье молок пченыш.

КОЗЛЁНОК м. чэцы.

КОЗЛЫЙ прил. пчены; ♦ козлиная борода пчэн жак!

КОЗЛОВЫЙ прил. пченышь; козловые сапожки пченышь щырыкъхэр, пченышь щазымэ цыкыухэр.

КОЗЛЫ только мн. 1. (в экипаже) шыкоотсып; 2. (подставка) пхъэзэпхып.

КОЗЛЫТИНА ж. пченылы.

КОЗНИ только мн. бээджэгъэ гүхэль шээфхэр.

КОЗУЛЯ ж. зоол. мэзлчэн (шыкъхэз цыкыл лъялкэ).

КОЗЫРЁК м. пэло нэйтабжъ, пэуубжъ; ♦ сдёлать под козырёч чес ехын.

КОЗЫРЬ м. 1. (в карточной игре) коз; 2. перен. амал, гугъапэ, хэклипэ.

КОЗЫРЯТЬ I несов. чем, разг. (хвастать) зыщихъун, зыщихъужын; **КОЗЫРЯТЬ** своими знаниями ишэнэгъэхэмкэ зыщихъужын.

КОЗЫРЯТЬ II несов. кому, воен. разг. чес ехын.

КОЙ-ГДЕ нареч. см. кое-где.

КОЙКА ж. пэклор.

КОЙ-КАК нареч. см. кое-как.

КОЙ-КАКОЙ мест. неопр. см. кое-какой.

КОЙ-КТО мест. неопр. см. кое-кто.

КОЙ-КУДА нареч. см. кое-куда.

КОЙ-ЧТО мест. неопр. см. кое-что.

КОК м. (повар на судне) куухъэм ис пшэрыхъаку.

КОКАРДА ж. кокард (*шъоша фэшлэг падом халхъэрэр*).

КОКЕТКА ж. (о женщине) нэдже (агу зыргъэхынным пылт бзылхъигь).

КОКЕТЛИВЫЙ прил. (о женщине) нэдже (агу зыргъэхынным пылт бзылхъигь).

КОКЕТИЧАТЬ несов. с кем и без доп. нэдже, зыгъэнэдже, нэдже зышын.

КОКЕТСТВО с. зыгъэнэджыныгь.

КОКЛЮШ м. мед. чый уз (запахъра сабый уз).

КОКОН м. кокон (*пк/эшлэхъу Ѣырхэр* куколка хбоу зыфэжэлэ кяяшлэгыгэу хбэрэ штууламэр).

КОКОС м. бот. конос (пальма чыйг лъялкын кыпылакэрэ дэшху).

КОКОСОВЫЙ прил. конос; коносовый орех конос дэшху; коносовая пальма конос пальм.

КОКС м. конос (*мыжъо шюмык гээстэгээ* гээстэнылхэгэлэ агъефэдэжыэрэр).

КОК-САГЫЗ м. бот. коносагыз (хвашиб зыхашыкы́рэ къэкырэ лъялкэ).

КОКСОВАЛЬНЫЙ прил. конос зэрашырэ; коносальная печь конос зэрашырэ хаку.

КОКСОВАНИЕ с. конос шыныр.

КОКСОВАТЬ несов. что конос шыныр.

КОКСОВЫЙ прил. конос; коносовое производство конос шыныр.

КОЛ ж. пчэгъу.

КОЛБА ж. колб (форма зэфэшъхаф зилэ аччу химическэ йофшиэнхэм апае агъефедэрэр).

КОЛБАСА ж. нэкуль.

КОЛДОВАТЬ несов. ушхъухъан.

КОЛДОВСТВО с. ушхъухъаныгь.

КОЛДУН м. уды.

КОЛДУНЬЯ ж. уды (бзылхъигь).

КОЛЕБАНИЕ с. 1. (действие) сысыныр;

2. колебание мятыника

мятникир сысыныр;

3. перен. (сомнение) ехъэрхъышынгь,

еджэндэшынгь; без колебаний емыхъэрхъышу; 3. перен.

(неустойчивость) зыпкь имытынгь;

колебание цен уасэхэр зыпкь имытынгь; колебания температуры температурэр зыпкь имытынгь.

КОЛЕБАТЕЛЬНЫЙ прил. сысыре;

колебательные движения си-

сыре хыненгъэхэр.

КОЛЕБАТЬ несов. что 1. (колохаты) гъэсынын; ветер колеблет

верхушки деревьев чыг шхах-

пэхэр жыбыгъэм егъэсыны;

2. перен. (расшатывать, подрывать) къегъылхын; колебать

чай-либо авторитет зыгорэм

и авторитет къегъылхын.

КОЛЕБАТЬСЯ несов. 1. зыгъэсы-

нын, олъян; вода колеблется

псыр мэуалье;

2. перен. (испытывать нерешительность) ехъэрхъышен, еджэндэшын;

3. перен. (быть неустойчивым) пы-

тэу щымытын, зыпкь имытын;

цёны колеблются уасэхэр зыпкь

итыхэп.

КОЛЕННЫЙ прил.: коленный су-

тав анат. лъэгонджэ зэрытэп.

КОЛЕННО с. 1. (мн. колени) лъэ-

гуанджэ; стать на колени лъэ-

гуанджэлэ тэссын, лъэгонджэ-

мышхъэлэ ушун;

2. (мн. коленя) гуаклэ, гочын;

отдельные колени бамбукын

игокэ зырыхэр; 3. (мн. колена)

къэгъэзапл; колено реки псыхъо

къэгъэзапл; ♦ ему и море по

колено зи къыримыдзэн, зыми

шымыщиэн.

КОЛЛЕСТЬ несов. разг. 1. (ехать

далним путём) лъэнэыкъуабэ

къэкүхъан; 2. (много ездить) бэрэ къэкүхъан.

КОЛЁСНИК ж. мастер щэрхъыш.

КОЛЕСНИЦА ж. уст. колесниц (ижтыхм заом щагъефедэштыгъэку).

КОЛЕСНЫЙ прил. 1. щэрхъ; колесный мастер щэрхъыш; 2. колесная мазь куцыфэ.

КОЛЕСОС с. щэрхъ; ♦ грудь колесом бгээ кыппш; вставлять палки в колеса тоф горэм ияягэе ебгъэкын, тофыр умыгъэклон.

КОЛЕЧКО с. уменыш. от колыцо йалын цыкыу, йалынжый.

КОЛЕЙ ж. 1. (след от колеса) лъяуж; 2. ж.-д. мэшлоку гьюгү; 3. перен. зэсэгээ щылакэл иягогу; войти в колеё зэсэгээ щылакэл иягогу техъажын.

КОЛИБРИ м. и ж. нескл. (птица) колибри (Америкэм ис бзыжъые лъялкэ).

КОЛИЧЕСТВЕННЫЙ прил. пчэгъэ; количественное изменение пчэгъэ зэхъокыныгъэр; количественное числительное грам. пчэгъэ гъэр кызэрхылэрэ пчэгъэцл.

КОЛИЧЕСТВО с. пчэгъэ; в большом количестве пчэгъэбэх хью.

КОЛКА ж. күтэнры; колка дров пхээ күтэнры.

КОЛКИЙ I прил. (легко колющиеся) ухъо, күтгэгьошу, зэгуюгьошу; колкие дровы пхээ ухъу.

КОЛКИЙ II прил. 1. (колоющий) кыпхээрэ; колкая трава кыпхээрэ уц; 2. перен. (язвительный) гоо, дысынгъэ, къэнэкэнгъэ; колкое слово гоо гушын, колкость ж. гооуныгъ, дысынгъы, къэнэкэнгъы; говорить колкости дысынгъэ хэлтэу угущыэн, дысу угущыэн.

КОЛЛЕГА м. и ж. тоф дээшилэрэр, деджэрэр, дээзыгъаджэрэр, коллег.

КОЛЛЕГИАЛЬНЫЙ прил. коллегиальэ, зэклэ тофшаплэм чэсэхэр

хэтхэу; коллегиальное решение вопроса эзкэе Йошианэм чэсхэр хэтхэу зэдаштэрэ Йофыгу.

коллэгия ж. коллегие (эзкэе Йошианэм чэсхэр зыхэтхэр); редакционная коллэгия редакционэ коллегие.

коллективт м. коллектив, Йоф эзээштэхэрэр.

коллективизацэя ж. коллективизация; коллективизацэя сельского хозяйства мэкъум-мэш хязтвэем и коллективизацэя.

коллективизировать сов. и несов. кого-что коллективизировать шын, коллективизацэя шын.

коллективизм м. коллективизм.

коллективно нареч. эзкэыгью, эзгүсүу, эзхэтэу, коллективизу.

коллективность ж. эзгүсүнгъ, эзкэыгьюныгъ, коллективнагь.

коллективный прил. эзкэыгью, эзгүсүе, коллективнэ; коллектичная работа эзкэыгью аштэрэ Йошиэн; коллективное хозяйство коллективнэ хозяйстив.

коллэктёр м. 1. (учреждение) коллектор (библиотекхэм тхылхэр атэзгощэрэ Йошиан); 2. физ., тех. коллектор (динам-машина щыцэу переменнэ токыр постороннэ ток щыцэхүрэр).

коллекционер м. коллекционер, коллекции угъоякыу.

коллекционировать несов. что коллекции шын, коллекционировать шын.

коллекция ж. коллекции (системэ хэлтэу зыгорэ угъоинир); коллекция минералов минералхэм я коллекции.

коллеквиум м. коллоквиум, улпъэкун шыкы (кэлэгэаджэр кэлэгэджаком дэгүчийнэр, ишгэнэхэр зеригжэшнэйр).

колбода I ж. 1. (обрубок бревна) пхэ (кэко) такыр; 2. (выдолблённое бревно) хаккуашу.

колбода II ж. (карточная) колод (карт).

колбезный прил. псынэ; колбезная вода псынэпс.

колбез м. см. колбец.

колбец м. псынэ.

колбка ж. (сапожная) (цокъэ) колодк, шапхъ.

колбки только мн. уст. (для преступников) пхэлъехху.

колохок м. одыджынышху.

колохольный прил. одыджынышхо; колохольный звон одыджынышхо макъ.

колохольня ж. чылыс одыджынышхор зыщпыльгээр.

колохольчик м. 1. одыджын цыкыу, одыджынжый; 2. бот. жыгъэшшуй (кээгэгэг).

колохиальный прил. колониалн; колониальный вопрос колониальнэ Йофыр; колониальные страны колониальнэ хэгъегухэр.

колохиизатор м. колонизатор, колониэгъ (колониим ис лэжээло жэхүгъэхэр зыгъээшыллырэ империалист).

колохиизаторский прил. колонизатор, колонизаторскэ; колониизаторская политика колонизатор политики.

колохиизацэя ж. 1. колонизация (империалистхэм хымэ цыгхэр зэраубытырэр; ац ис цыгхэр зэрагъээшыллырэр); 2. (заселение переселенцами) колонизация (цыгхэр зыщымэкэе цынхэм кощижыхэрэр арыгъэтлыксханыр).

колохиизовать сов. и несов. что 1. колонизация шын, колонизовать шын; 2. (заселять переселенцами) кощижыхэрэр (колохиистхэр) чынхэм нэхкэм арыгъэтлыксханыр.

колохиист м. колонист (колохиим щыпсүрэ цыгф).

колохон ж. 1. колоние (империалистическая кээралыгом лыгъэкэе ёштээшыкыллырэ хэгъэгэгү); 2. (сообщество

ство земляков) чынхэм кынхэм кынхэху хымэ кынхэм, хэгъегум щыпсүрэхэрэр; 3. (поселение) чынхэм кынхэм горэ зэдагъэцэкхэнэу нэпэмэхий чынхэм щыпсэунэу кынхэм цыгф куп.

колохонка ж. в разн. знач. колонк; текст в две колонки колонкиту хүурэ текст; бензиновая колонка бензин колонк.

колохона ж. 1. архит. колонн (пкъэу лъагэхэу унхэм ачлагъэцхэрэр); 2. колонн (цифхэу е пкъэгэхху эзкээлхэххэхэрэр); колонна демонстрантов демонстрантхэм я колонн.

колохонный прил. колоннэ. Колонный зал Дома Союзов Суюхэм я Унэ и Колоннэ зал.

колохор м. 1. колорит (сурэтыр зэрэгээлэгэххэхэрэххэр ажхонхээ зэрээзэфыщихэрэр); 2. перен. колорит (шикэе шхъхаф, гээпсикэе шхъхаф).

колохитный прил. колорит. колос м. шхъэ, фышхъэ; пшеничный колос коцышхъэ.

колохистый прил. шхъабэ зыптыт.

колохистться несов. шхъэлъян; рожь колосится хамцыир мэшхъалъя.

колоховые только мн. фышхъэ лэжыгъэхэр; уборка колосовых фышхъэ лэжыгъэхэр Иухыжынныр.

колохос м. книжн. шхъеджашь, ин дэд, инышхо.

колохольный прил. шхъеджашь, ин дэд, инышхо.

колохить несов. 1. по чёму, во что (стучать) утөон; колотить в дверь пчээм утөон; 2. кого, разг. (битый) уеон; колотить детей сабийхэмэ уяон; 3. разг. (разбивать) пкъутэн; колотить посуду шыкыр пкъутэн.

колохиться несов. 1. разг. (битися, ударяться) ёон; 2. (битися—о сердце, пульсе) кынхон; 3. разг. (разбиваться) кынхон.

колохон м. ист. сагындахъ, йубырлы (щебацахэр зэрэлхэр). колчедан м. мин. колчедан (гүччын, гэолхэ, тхомзэшхэ зэхэл минерал).

колохонгий прил. прост. лъашэ.

колохушка ж. 1. (деревянный молоток) пхэ уат; 2. (у ночного сторожа) пхээкхычым ехызыреу чэш къэрэгъулэмэ макъэ зэршырэр, макъэ зэрагъэуэр.

колохотый прил. къутэгъэ; колотые дровы пхэ къутагъэхэр; колотый сахар шыуышыгъу къутагъетга.

колохот I несов. что (раскалывать) пкъутэн, зэгутын; колоть дровы пхэ пкъутэн.

колохот II несов. 1. что (принять боль) къыхэн; 2. чём епиджын, лын; колоть кинжалом къамэхэ лын; 3. кого-что (убивать) укын, шлобзын; колоть кабаня къор укын; 4. безл. хэон; у мен я колет в боку сыгбугу лъэнхыкъо къыхао.

колохотся I несов. къутэн, зэгутын; орёхи легко колются дэжье-хэр къутэгъошху.

колохотся II несов. къыхэн; трава колется уцыр къыхао.

колохование с шхъальзныгъ; колохование пшеницы коцышхъальзныгъ.

колохак м. 1. (головной убор) пэло къыхэн папц; 2. (покрышка) аш фэду гъэпсигъэ шхъальзнуу; остыгъэшхъэ тет (для лампы).

колохун м. колтун (шхъэшхъо уз).

колохун м. оцышху.

колохоз м. колхоз.

колохозник м. колхозник.

колохозница ж. колхозница. колхозный прил. колхоз; колхозный строй колхоз гъэпсик; колхозный двор колхоз щагу.

колохан м. ист. сагындахъ, йубырлы (щебацахэр зэрэлхэр).

колохон м. мин. колчедан (гүччын, гэолхэ, тхомзэшхэ зэхэл минерал).

колыбель ж. 1. кушъэ; 2. перен. чыпэу кызыщежьагъэр, кызыщыхъугъэр; колыбель революции революционер кызыщежьагъэр.

колыбельный прил. кушъэ; колыбельная песня кушъэ орд. колыхание с. сысыныр, хыненыр.

колыхать несов. что гъесынын, гъехъыен; ветер колышет листья тхапэхэр жыбыгъэм егъесысих.

колыхаться несов. сысын, хынен; трава колышется уцыр мессы.

колыхнуть однокр. что гъесынын, гъехъыен.

колыхнуться однокр. сысын, хынен.

колошек м. пчегъу цыкыу, пчегъужъкий.

кольсо см. коли.

колье с. нескл. мыжъю лъапэхэм ахешыкыгъэ щыгъжъый пшъерьиль.

кольнуть однокр. 1. что (принять бол) хон, хесэн, хэйун; 2. чем епъджын, лын; 3. безл. хон.

кольт м. кольт (клирахъу, система шыхъа зиэ пулемёт).

кольцевой прил. хъурдженэ; кольцевая форма хъурдженэ шыкы.

кольцо с. 1. хъурджен; 2. (украшение) йалыны; пускать дым кольцами йалынэм федзу ушэрхъагъэу йугъор кынде түпшины.

кольчуга ж. ист. ашъо.

кольчий прил. 1. (с кольчаками) пан; кольчая приволока гъучыч пан; 2. (кольчий) кыпхэор; кольчая борода кыпхэор жакы; 3. перен.: кольчий язык кынекиэль гушиякы, дыс гушиякы.

кольчка ж. 1. (екипаж) кушъхъархъу (щирехтил) зыкэзтэу рессора зиэр; 2. (детская) курежкий.

ком I м. йашкы, такыр; ком спяга ос йашкы; в горле ком стоит гукъо ил.

ком II мест. вопр. и относ. предл. п. от кто (после предлогов); о ком вы говорите? хэта зигугуу къэшшүшүрэр?

команда ж. в разн. знач. команд; отряд под командой лейтенанты зикомандир отряд; пожарная команда мэшшогъэлокс команда; футбольная команда футбольная команда; команда корабля къухъэ команда; отдать команду команде тын.

командарм м. (командующий армией) командарм (армием икомандующий).

командир м. командир; командир полка полким икомандир.

командировать сов. и несов. команда (командировку) гъеклон, командировать шын.

командировка ж. 1. (действие) команда (командировку) гъеклоны; 2. (служебная поездка) команда (командировку).

командировочный прил. команда (командировочную); команда (командировочное удостоверение) команда (командировочное удостоверение).

командный прил. 1. команда; командные состязания команда зэнэктюккүнүгъэхэр; 2. командный состав командрхэр; 3. перен.: занять командное положение азэрэ чыпээр убытын, шыхъагъырыты уафэхъун.

командование с. 1. (действие) команда (командование); 2. собир. воен. командаование; приказ командаования командаование инашыу.

командовать несов. 1. (отдавать команду) команда тын, команда шын; 2. кем-чем, воен. (быть начальником) начальники; командаовать полком полком начальники; 3. кем-чем, над кем-чем, разг. (распоряжаться) унашто тын, унашто шын.

командующий м. командующий; командующий армией армием икомандующий.

комар м. аргъой.

комаринный прил. аргъой; комаринный укус аргъой цэкъакы.

комбайн м. комбайн; угольный комбайн мыжъю шомыкы комбайн.

комбайннер м. комбайннер.

комбат м. (командир батальона) комбат (батальонным икомандиром).

комбикорм м. (комбинированной корм) комбикорм (былым йус зэхэгъэхүхъагы).

комбинат м. комбинат; мясо-молочный комбинат лы-щэ комбинат.

комбинация ж. 1. (сочетание) зэхэгъэхъаныр, зэгъэклүнүр; комбинация звуков макъхэр зэхэгъэхъаныр; комбинация красок красхэр зэгъэклүнүр; 2. перен. бээджагъэу зэхэль, комбинация; 3. (белъ) бзылфыгъэ джэнэ чэгъчэль.

комбинезон м. комбинезон.

комбинированный прил. комбинированэ, зэхэгъэхъэгъэ, зэгъэклүгъэ.

комбинировать несов. что (сочетать, соединять) зэхэгъэхъан, зэгъэклүн.

комбриг м. (командир бригады) комбриг (бригадым икомандир).

комдив м. (командир дивизии) комдив (дивизием икомандир).

комедия ж. 1. лит., театр. комедия (сюжет щэн зиэ драматическая произведение); 2. перен. (смешное происшествие) хъулгээштээ щэн.

комендант м. в разн. знач. комендант; комендант города къалэм икомендант; комендант общежития общежитием икомендант.

комендатура ж. комендатур.

комета ж. астр. комет (журго къэ къыхъ).

коми мн. (ед. коми м. и ж. нескл.) комхэр.

комизм м. комизм, щхэны, гъэшшэгъоны.

комик м. 1. (актёр) комик (щхэнхэр къээшилэр актёр); 2. перен. (шутник) сэмэркъеушил.

коминтэри м. (Коммунистический Интернационал) ист. Коминтерн (Коммунистический Интернационал).

комиссар м. комиссар.

комиссариат м. комиссариат; военный комиссариат военные комиссариат.

комиссионер м. комиссар (буржуазне обществом: процент гъэнфагъэ къээшилхэкылэрэц илфуу сатыу пшээрэлхэр зыгъяцакылэрэц).

комиссионный прил. комиссар, комиссарнэ; комиссийный магазин комиссии тучан.

комиссия ж. комиссии; избирательная комиссия хэдээн комиссии; приёмная комиссия зыштэрэ комиссии; назначить комиссию комиссии бгъэнэфэн.

комитет м. комитет (коллектив эзэт орган); исполнительный комитет исполнительного комитета.

комический прил. 1. театр. комическая; комическая роль комическая роль; 2. (смешной) щхэны, гъэшшэгъоны; комическая история хъулгээштээ щхэн.

комичный прил. см. комический 2.

комкать письмо письмэр пызылын; 2. перен. зэхэлэлэшьон, зэйбгъэхъан, ушъорэцын; комкать рассказы ушъорэцын.

комментарий м. (объяснение к тексту) комментарий (къилырэр пытэн, бгъэнэфэн, зэхэлэлэшьон, щыгъягъозэн).

комментатор м. комментатор

(комментарии зыширыр, комментарием шавтор).

комментировать сов. и несов. что къикырэр піотэн, зәхәпфын, комментировать пішын.

коммерсант м. сатыш, коммерсант.

коммёрция ж. сатыш, сатышыныр, коммерция.

коммёрческий прил. сатыш, коммерческэ.

коммунा ж. коммун (мылькури зәдряеу, зәдзенсүнхуу зәхәбәгэ цыф куп); \diamond Парижская коммұна ист. Парижскэ коммун.

коммунальный прил. коммунальнэ; коммунальное хозяйство; коммунальная квартира коммунальнэ фэтэр.

коммунар м. ист. коммунар (1871-рә илбәсім шығыннэ Парижскэ коммунам хәтыннэ, хәләжыннэ цыф).

коммунизм м. коммунизм.

коммуникационный прил. коммуникационз, чыпілтүр зәрәззеллысыре, чыпілтүр зәрәззепхыгъе; коммуникационные линии чыпілтүр зәрәззепхыгъе линиесхер.

коммуникация ж. (связь) коммуникации, чыпілтүр зәрәззеллысыре, чыпілтүр зәрәззепхыгъе.

коммунист м. коммунист.

коммунистический прил. коммунистическая; Коммунистическая партия Советского Союза Советскэ Союзым и Коммунистическая партия; Всесоюзный Ленинский Коммунистический Союз Молодёжи Кізлакіхэм я Всесоюзне Ленинскэ Коммунистическая Союз; коммунистическое общество коммунистической общества.

коммунистка ж. коммунистка.

коммутатор м. эл. коммутатор (электрическэ токыр зәбәгъекорэр ыкін зыдақкорэр зәбәләзыхынуре прибор).

коммюнике с. несл. коммюнике (официальнуу кылауыттарыз мәкәззәйу—нахыбәмкілә дунеңе Йоф зәфызытык Іем ехыллагб). комната ж. унэ.

комнатный прил. унэ; комнатная температура унэ температура.

комод м. комод.

комок м.: комок бумаги тхылъыпэ зәхәцілгагь.

комоль прил. обл. бжъэ зытимыт, бжъако; комблая короба чэм бжъаку.

компактность ж. зеу щытыннэ, пытезу зәхәтыннэ.

компактный прил. зеу щыт, пытезу зәхәт.

компания ж. 1. (общество) компания, куп; весёлая компания чыф куп; 2. (торговое объединение) компания; \diamond водить компанию с кем-либо зыгорәм нәосагъе дыунін.

компартия ж. (коммунистическая партия) компартия (коммунистическая партия).

компас м. кыбләмамә.

компасный прил. кыбләмәмә; компасная стрелка кыбләмәмә стрелк.

компенсация ж. компенсации, фәшүашер фәпшілжыныр.

компенсировать сов. и несов. что фәшүаше фәпшілжын, компенсации шын, компенсировать шын.

компетентный прил. 1. (осведомлённый) шоу щыгъоз, шоу щышэр; 2. юр. (полномочный) нәсуу фитыннэ зил.

компетенция ж. 1. (круг хорошо известных вопросов) шоу щыгъоз Йофыгъохэр; 2. юр. (круг полномочий) фитыннэ зил зыфедизыр.

компилировать несов. кого-что компилияции шын.

компилияция ж. 1. (действие) компилияции шынныр; 2. (сочинение) компилияции (зыгорәм төмтыхылгын) шыт ыкін ежъе

авторым хилъхагъэ горә зыхэ-мылдыр).

комплекс м. комплекс.

комплексный прил. комплекснэ; комплексная механизация комплекснэ механизация.

комплект м. зештэгъу; комплеккт журналов журнал зештэгъу.

комплектовать несов. что игъекъун.

комплекция ж. пкы зәхэлъыкі.

комплімент м. гүшүлә гуап (зыргызштэнным фәшіл зыгогрәм итоге гүшүлә Йон); говорить комплименты гүшүлә гуап пәхэр Йон.

композитор м. композитор (музыкальное произведение зытхырэр).

композиторский прил. композитор, композиторскэ.

композиция ж. 1. муз. композиции (музыкальное произведение ехыл/зигъэ теория); 2. лит., иск. композиции (произведением иззехәлтүк, иғзэлсык).

компонент м. компонент (анах мәхъана зилә элементтәу зыгорәз зыгархыэр).

компоновать несов. что зәхәгъуцон, зәхәлъхан.

компостер м. ж.-д. компостер (прибору тамызъя билетхәм е пәмыйхәм зэртәрәззәүцорэр).

компостировать несов. что, ж.-д. компостер тельхан, тамыгъе тедзэн.

компот м. компот.

компресс м. мед. компресс.

компресор м. тех. компрессор (жыын е пәмыйк газ зәхәззыфыззә машин).

компрометировать несов. кого-что зәэр епхын, мыхъун еплон, ынапә тепхын.

компромисс м. зәзегъыныр, компромисс; ийтік на компромисс зәзегъыныр фәкіон.

компромиссный прил. зәзегъыныр, компромисснэ; компро-

миссное решение зәзегъыныр унашыу.

комсомол м. (Всесоюзный Ленинский Коммунистический Союз Молодёжи) комсомол (Кізлакіхэм я Всесоюзне Ленинскэ Коммунистическая Союз).

комсомольец м. комсомольц.

комсомолка ж. комсомолк.

комсомольский прил. комсомол, комсомольскэ; комсомольский билет комсомол билет.

комсбрг м. (комсомольский организатор) комсбрг (комсомол зәхәзшакы).

комсоста м. (командный состав) комсостав (команднэ состав).

кому мест. вопр. и относ. дат. п. от кто; кому дать эту книгу?

мы тхылъыр зәстыщтыр хәта?

комфорт м. зәгъепшыгъ, зәтегъепшынагъ.

комфортабельный прил. зәгъепшыгъе, зәтегъепшынагъе; комфортабельная квартира фэтэр зәтегъепшынагъ.

конвейер м. тех. конвейер (зәпымыу къекілкырә лентеу, къашыкыр къыдағыкылхэрәр зәрэззәрхэрәр).

конвейерный прил. конвейернэ; конвейерная система конвейернэ гъепсык.

конвенция ж. конвенции (зы Йофыгъе горемкілә көзралыгъохэм зәддашыларә зәзегъыныр).

конверт м. конверт.

конвой м. конвой.

конвойровать несов. кого-что конвойкілә пкы.

конвой м. конвой (Іашекілә зәтегъепшынагъе отрядеу зыгорә къязынхубумэрэр); весті под конвоям конвойкілә пкы.

конвульсия ж. мед. утәбжэныр, фәц хэхъаныр.

конгломерат м. (беспорядочная смесь) зәхәлъештүа.

конгресс м. 1. (съезд) конгресс; международный конгресс дунеңе конгресс; 2. (парламент) кон-

гресс (хабзэхэр къыдээзыгъэлтэр органзуу США-м ыкIи пэмэгI къэралыгъохэм ялэм ыцI).

конденсáтор м. тех. конденсатор (конденсация зэрэшьэрэ прибор).

конденсáция ж. конденсация (үүжьуу шыныр).

конденсáровать сов. и несов. что, тех. 1. (накопить заряд электричества) электрическэ зарядыбэ элбүгээлтэн; 2. (превратить в жидкость) пышьо шын; конденсáровать пар пахъэр пышьо шын.

кондитер м. кондитер (*ІашIу-ГашIушI е ІашIу-ГашIухэр эшшэрэр*).

кондитерская ж. кондитерск (*ІашIу-ГашIухэр эшшашэрэ тучан*).

кондитерский прил. кондитерск; кондитерский магазин кондитерскэ тучан.

кондуктор м. кондуктор. коневóд м. шызыхъур.

коневóдство с. шыхъуныр.

коневóдческий прил. шыхъэр выщахъур; коневóдческий совхóз шыхъэр выщахъурэ совхоз.

конéк м. 1. уменьш. шыцыкли; 2. (на крыше) унашьхэм тырашьхъэрэ хъэрэ-пкIар; 3. перен. разг. зэрэгүүчийнхээлэ анахь шу альгэхъурэ пкыгытъу.

конемáтка ж. шыбыз лъфэр-Пор. конефéрма ж. (коневóдческая фéрма) шыхъэр выщахъуре ферм.

конéц м. 1. (окончание) кIэух; гъунэ; к концú дия мафэм икзузым дэжь, мафэм иухыгъом дэжь; доводить до конца гъунэм нэгъесин; 2. (у предметов) пакI, кIе; конéц палки бэш пакI; 3. (расстояние) лъзынько; прôдэлать путь в оба конца лъзынько; куултумки укIонышь укъэлжын; 4. (смерть) лъзынь; ◇ в концé концов ыкIэ-мыкIэм, сидэу хъуми; без конца ээпы-мухъжуу; из конца в конец эы пакIэм щегъежьагъяу; адьрем

нэс; до конца гъунэм нэсэу; конца краю нет гъуни-нэзи иIеп; под конец ыкIэм, ыкIэм зынэсым.

конéчно 1. вводн. сл. Ио хэлъэп, шэч хэльп; вы, конéчно, помните наш уговёр щэч хэмэлъеу, тизээгъынгъэ къешижкы; 2. частца утверд. (да, разумеется) адэ, ары, шыыпкъе; вы придётте? Конéчно! што шүүкээ-кштоба? Адэ!

конéчности мн. (ед. конéчность ж.) анат. Иэ-лъакъохэр, Иэпкъ-лъэпкъхэр.

конéчный прил. 1. (последний) аужырэ, агъунэрэ; конéчный дом на этой улице мы урамын тетмэ агъунэрэ ун; 2. (основной) анахь (мэхъянэ зиэ); конéчная цель анахь мурадэу иIэр; ◇ в конéчном счёте аужыпкъэм.

конíна ж. шылы.

конíческий прил. конус; конíческая форма конус плъышо зиэ.

конкретизáция ж. зэхэугуфы-Кыгъэ шыныр, нэрлэгъу шыныр, нафе шыныр.

конкретизáровать сов. и несов. что зэхэугуфыКын, нафе шын, нэрлэгъу шын.

конкрéтно нареч. зэхэугуфы-Кыгъэ, нафау, нэрлэгъу.

конкрéтность ж. зэхэугуфы-Кыгъэ, иэфныгъэ, нэрлэгъуныгъ.

конкрéтный прил. зэхэугуфы-Кыгъэ, иэфэ, нэрлэгъу.

конкурéнт м. конкурент, нэкьюакъорэр.

конкурéнция ж. конкуренце, энээкъокуныгъ.

конкуриáровать несов. с кем-чем, в чём нэкьюон.

конкурс м. конкурс (анахы-шIур квагъэнэфэнэ фэши энэ-къокуу ашIырэр); ◇ вне конкурса конкурсым хэтхэмэ ашхъэрэкы.

конкурсный прил. конкурснэ; конкурсные экзамены конкурснэ экзаменхэр.

конник м. шыу, шыудзэм хэт къулыкъуш.

коннициа ж. шынудз.

коннозавóдство с. шы лъэнкъ дэгъухэм яхъун.

конный прил. 1. шыхэр зыщахъурэ; конный завод шыхэр зыщахъурэ завод; 2. (приводимый в движение лошадьми) шыкээ зэрэшэрэ; 3.: конная армия шынудз.

коновáл м. уст. шыхэм яла-зэрэр.

коновóд I м. шыыгъ, шызещ.

коновóд II м. прост. (воожак) паш, кIещакло.

коновáзь ж. шышIоу.

конокráд м. штыгыу, штыгъуакуу.

конокráдство с. штыгынныр.

конопáтить несов. что гъуанэр пкудэн, пшыжын, бдыхын; конопáтить лбдку къуашьом иэ гъуанэр пкудэн.

конопáя ж. бот. кIэн.

конопáйный прил. кIэн; ко-нопáйное масло кIэн дагъ.

консерватíвность ж. консер-вативнагь, жым пылъыныгь.

консерватíвный прил. консер-вативнэ, жым пыль (кIэр дэ-дээхы эшиIуу, жым кIэдээрэр).

консерватíзм м. консерватизм (консервативнэ щыт еплъыкIэхэм ясистем е консерваторын ижекIуакIэхэр).

консервáтор м. 1. (противник прогресса) консерватор (жым готир, кIэм ишыр, консер-вативнэ еплъыкIэхэр эшиIуу); 2. полит. консерватор (консер-вативнэ политическэ партием хэтыр).

консерватóрия ж. консерва-торие (апшээрэ музыкальнэ еджал).

консервáровать несов. что 1. консерв шын; консервáровать рыбу пцэжъыр консерв шын; 2. перен. (приостанавливание развития) хэхъоныгъэр къызэтэгъуоныгъ.

консéрвный прил. консерв; консéрвный завод консерв завод.

консервы только мн. консерв.

консíлиум м. консилиум (уз хыгъэр зилIэзжыгъомэр аш уз-реIэзжытмэр яхъулIагээу врач заулэ тегүүчиIэнхэу зэрэзэхэрээр).

кониский прил. шы; кониский бо-лос шыцы (ши сэку, шыкIэ).

консолидáция ж. эзкьогъеуцо-ныр, зэкъоты шыныр.

консолидáровать сов. и несов.

что (сплотить) эзкьогъеуцон, нахь зэкъоты шын, зы шын.

консолидáроваться сов. и несов. эзкьоуцон, нахь зыгъэйтиэн, зы шыныр.

конспéкт м. конспект (зыго-рэм имехъянэ кIэкIэу тхыныр). конспектíвный прил. конспект ШыкIэ зиэ, кIэкIэу зэхъэл.

конспектíровать несов. что конспект шын; конспектíровать книгу тхыльыр конспект шын.

конспíратíвность ж. шьэфы-ныгь.

конспíратíвный прил. шьэфы. конспíратóр м. конспíратор (конспíративнэу Гоф зышIэрэр, шьэфэу Гоф зышIэрэр).

конспíрацíя ж. 1. полит. кон-спирацые (правительствэм пэ-шиIукIоу шьэфэу зэхъээгээ Гоф-шиЭнхыр); 2. (соблюдение тайны) шьэф зехъаныр.

конспíрировать несов. кого-что, полит. конспирацые шын.

констатíровать сов. и несов. что гъэнэфэн, зэрэштыр гъэльгъён.

конститúция I ж. полит. кон-ституции.

конститúция II ж. (строе-ние, структура) гъэпсыкIэ.

конструíровать сов. и несов. что зэхэлхъян, гъэпсын, зэхэ-щэн; конструíровать машинэр зэхэлхъян.

конструктíвный прил.: кон-структíвное предложение къа-халхъэгъэ Гофыгъу.

констру́ктор *м.* конструктор (конструкцием шавтор, конструкциөр зышыгъэр).

констру́кторский прил. конструкторскэ; **констру́кторское бюро** конструкторскэ бюро.

констру́кция *ж.* 1. (структуря) конструкции (зхээлэлкээ, машинхэм ялтыгхээр эзэрзэфшигхээр); 2. (снаряжение) ежь шыгъэр, машинхэр; 3. грам. (гушыгъэ, гушыгъэхэгъэ) гъэпсыкэ, зхээлэлкээ.

консул *м.* консул (къэралыгъом ыгъэлгээу пэмых къэралыгъо горэм иксалэ дипломатическая Ioфхэр щизэриханэу ыкИи ежь яцыгъэу ац исхэм яIoфи къынхумэнэу щизыгъэр).

консульта́нт *м.* консультант, консультация зытэрэ.

консульта́ция *ж.* 1. (совет специалиста) консультации; получить консультацию у юриста юристым консультации къыыхын; 2. (учреждение) консультации; дэлгэская консультация къэлэцыгъу консультации (IэзапIэ).

консульти́ровать *несов. кого* (давать консультацию) консультации тын.

консульти́роваться *несов. с кем* консультации къыыхын.

контакт *м.* 1. *тех., физ.* контакт (электричеством проводникхэм язэнэсиг); 2. *перен.* зугурыоныр, зэлтыгъэсныр; *войти в контакт с кем-либо* зыгорэм угурыон, зыгорэм гурыгъору уфхэгүн.

контекст *м.* контекст (текстым щышэу мэхъанэ ухыгъэ зиIэр).

контингент *м.* контингент (*азы Ioфым фэгээзэгээ цыгъхэр*). **континент** *м.* геогр. континент, чынэлъэшху.

континентальныи прил. континентальнэ; **континентальный климат** континентальнэ климат.

контрба *ж.* контор; **контрба завода** заводын иконтор.

контёрка *ж.* конторк (щытхэу зышытхэхэрэ стол лъаг).

контёрский прил. конторскэ; **контёрский служащий** контор къулькъуш.

контраба́нда *ж.* контрабанд (шээфыкэ нэмых къэралыгъом къицэу пошлине умытэу товаровхэр гүунапкъэм къызыптырыщиныр).

контрабандист *м.* контрабандист (контрабандэм пыль цыгъиф).

контрабандный прил. контрабанд, контрабандэ; **контрабандная торговля** контрабанд сатыу.

контрабас *м. муз.* контрабас (музыкальнэ инструмент).

контр-адмира́л *м. мор.* контр-адмирал (адмиралым нахы цыгъилу).

контракт *м.* контракт (бгъутыг пиччэрэлхээр зышызыфа шыгъыре тхыгъэ зээзэгхынгъ).

контрактация *ж.* контрактации.

контрактовать *несов. кого-что* контрактации шын.

контральто *с. нескл. муз.* контральто (оред Ioнымкэ бэзлэфьэ анах мэктэ лххтанч).

контрамарк *ж.* контрамарк (тхыгъэу, тамигъэу билетым чыгылдэхээр атырэр).

контраст *м.* зэфэмыдэныгъ, зэткыныгъ, зэпэлэпчэныгъ.

контрастный прил. инзу зэткырыз, зэфэмыдэ, зэпэлэпчэ.

контратака *ж.* контратак, пешүекложыры атак.

контрибу́ция *ж.* контрибуции (теклогъэ къэралыгъом зээ пынжыжым пас зытекIогъэ къэралыгъом ахъщэу тырильхъэрэр); **наложить контрибуцию** контрибуции тельхъан.

контринаступление *с. воен.* пешүекложыныгъ.

контролёр *м.* контролёр, зуплъэкхурэр.

контроли́ровать *несов. кого-что* упльэкхун.

контроль *м.* 1. упльэкхуныр, контроль; **контроль за качеством работы** Ioфыр идэгъугъэкэ зэрэшлагъэр упльэкхуныр; 2. **сбор.** (контролёр) упльэкхаклохэр, контролёрхэр; **выставить контроль** упльэкхаклохэр гъэнэфэн.

контрольный прил. упльэкху, контрольнэ; **контрольная рабочта** упльэкху Ioфшэн; **контрольная комиссия** контролёрнэ комиссие; **контрольные цифры** контролёрнэ цифрэхэр.

контрразведка *ж.* контрразведка (IэкIыб къэралым ишинонажрэ ипропагандэрэ азууцур ыкИи пынм итыл разведкэ щышыгъэрэ Ioфшан).

контрреволюционер *м.* контрреволюционер, революцием ипил шыпкъ (контрреволюцием готыр).

контрреволюционный прил. контрреволюционнэ.

контрреволюция *ж.* контрреволюции (революцием гъэххагьэу къыдихыгъэхэр зыгъэкIодынам ыкИи революцием ылжэхээр хабэр къызэтэригхээцожынам пылт эксплуататорскэ классхэм зэрхээрэ реакционнэ бэнэнэгъ).

контрудар *м.* утын пэгъокI.

контуженный прил. и в знач. сущ. *м.* контузие хъувьэр.

контузить *сов. кого-что* контузие шын; контузие хъун; егб контузило в голову безл. ашьшыхэ контузие хъувьэр.

контузия *ж.* контузие (къышолым изэрар емжэгэу фыкъонгъэ фэхтуныр).

контур *м.* контур, зыгорэм итхыхьу.

контурный прил. контурнэ, тхъышьо; **контурная карта** контурнэ карт.

конурá *ж.* 1. (для собаки) хъещ; 2. *перен.* унц цыкIу.

конус *м. мат.* конус (геометрическя пкъыгыту).

конфедерáция *ж.* конфедерации, зэготыныр, зэгохьаныр.

конферансé *м. нескл.* конферанс (естрадынэ къэшигъинхэм, концертхэм япограмма иномхэр къээшигъирэ ыкИи зэпы гъяугъохэм къыцыгыгыгъэрэ артист).

конференция *ж.* конференции. конфета *ж.* конфет.

конфеттý *с. нескл.* конфетти (жъгъезгэ улгээтэгээ тхылтыгээ зэмшигъохуухэр).

конфиденциáльный прил. шээфы; **конфиденциáльный разговор** шээф зэдэгүшүйнэры.

конфиска́ция *ж.* конфискации, Ыхыныр (къэралыгъо хабзэм ишинашокгээ зыгорэм имылку Ыхыныр); **конфиска́ция имущества** мылькур конфискации шынныр.

конфисковáть *сов. и несов. что* конфискации шын, Ыхын.

конфли́кт *м.* зэшлонэнэгъ, зэмэзгъынгъ, конфликт.

конфли́ктный прил. зэшлонэнэгъ, зэмэзгъынгъ, конфликтнэ; **конфли́ктная комиссия** конфликтнэ комиссие.

конфúз *м. разг.* укытэжхыныр.

конфúзить *несов. кого, разг.* гъуукIытэжхын.

конфúзиться *несов. разг.* укытэжхын.

конфúзливый прил. разг. укытэжхэ.

концентрат *м.* 1. концентрат (гүүчээ, прессованнэ щыт гъэххазырыгээ шихынчту); 2. концентрат (къарыу къээшигъирэ бывлым Iyc).

концентрациóнныи прил. концентрационнэ, зэIугъэкIэпIэ, зэхэцэпIэ; **концентрациóнныи лагерь** концентрационнэ лагерь.

концентра́ция *ж.* 1. (сосредоточение), зэIугъэкIэнэры, зэхэцэныры, щыгъоинныры, зэуу шынныры, зэуу хүнныры; **концентра́ция войск** дээхэр зэIугъэкIэнэры;

2. вк. концентрация (зыгорэм шүжүгүүзээ зыфэйизир).

концентрированный 1. прил. от концентрировать; 2. прил. хим. (насыщенный) бэу зыхэгъэт-күхъэгъэ; 3. прил. (о кормах) кочиэшхо зиээ лус.

концентрировать несов. 1. кого-что (стягивать, сосредоточивать) угоон, зэлгүйгээн, эзхэшэн; 2. что, перен. (внимание) унаал төбдээн; 3. что, хим. (сгущать) зыхэгъэткүхъагъэр нахь тужуу пшины.

концентрический прил. мат. концентрическэ, зы гупчэ зиээ; концентрические окружности зы гупчэ зиээ хъурахээр.

концепция ж. концепции, гүхэль, теоретическэ гъэпсыкI.

концерн м. эк. концерн (ахь-щэхэмкI зы Іэшхъяает зи-Іэу, сатыу-промышленнэ предприятие заулзуу зэгхогхажаахэр).

концерт м. концерт; дать концерт концерт къэтин (в къэгъэлъэгъон).

концертный прил. концерт, концертнэ; концертный зал концерт зал.

концессия ж. 1. (договор) концессии (промышленнэ предприятие) фит ышIэу къэралыгъом нэбгэрэ зырэхэм договоруу адшишырр; 2. (предприятие) концессии (концессион аттыгээ предприятием фало).

концлагерь м. (концентрационный лагерь) концлагерь (концентрационнэ лагеры).

кончать несов. см. кончить.

кончаться несов. см. кончиться.

кончено 1. в знач. сказ. безл., разг. ухыгъе; между нами все кончено тызэрэзфытыгъэр джааш щытэух; 2. (хватит, довольно) икугъу; кончино! Завтра уезжай икугъу! Неущ сежжайбы.

кончик м. пакIэ, пэ; кончик верёвки кIэпсэ пакI; кончик пальцев Гэхъомбапхэр; Ⓛ на

кончике языка бзэгупэм тель (зыгорэ къылонкIэ ежьеагъаг).

кончина ж. лэнгъ.

кончить сов. 1. что (завершить) ухын; кончить работу юфшэныр ухын; кончить институт институтуур ухын (в къеухын); 2. что и с неопр. (прекратить) щыгъетын; кончить курить тутины ешьоныр щыгъетын.

кончиться сов. 1. (завершиться) ухыгъэ хъун, ухын; собрание кончилося зэлукIэр аухыгъ; 2. (прекратиться) ухын, гуунэ фэхъун; разговор кончился гу-щылэнры аухыгъ.

конъюнктуря ж. конъюнктур (общественна щылакIэм изыло. фыгъо горэ зыттэу хъугъэр).

конь м. 1. алашэ, шы; 2. шахм. шы.

конькIи мн. (ед. конёк м.) лъэрычъехэр.

конькобежец м. спорт. лъэрычъэм ричъэр.

конькобежный прил. лъэрычъе; конькобежные состязания лъэрычъэкIэ зэпчэйнхэр.

конькI м. конькI.

конюш м. шылыгъ.

конюшня ж. шэш.

кооператив м. кооператив.

кооперативный прил. коопера-тив; кооперативная торговля ко-оператив сатыу.

кооперация ж. (объединение) кооперации (найщикэм ямыл-кукIэ зэхацэрэ сатыушын в производственна общественна организацие); промысловая коопе-рация промысловэ кооперацию.

кооперировать сов. и несов. кого-что кооперативым хэгъэхъан, кооперативным хэшэн.

кооперироваться сов. и несов. кооперативным хэхъан.

кооптация ж. кооптации (хэдэгъэ нэбгэрэ пчагъэр зэрэхбун фарер азуу зыгъэнэфэгъэ органын емчупчIыжхэу, ежс-еежхыруу организацаем иччагъэ хагхэхчо-ныр ары).

кооптировать сов. и несов. что кооптации шын, кооптировать шын.

координаты мн. (ед. координата ж.) координатхэр (зэшхээзафэм е ом хэт точкар чыл-пIэу зидэшылтыр къээзгэнэнфэрэ пчагъаг).

координация ж. координации, зэдэштэныгъ.

координировать сов. и несов. что, что с чем зэдэштэн, зэгъэклун, координировать шын.

копать несов. что 1. (рыть) тэйн; копать колбодец псынэ тэйн; 2. (разрыхлять) хэтхъян; копать огород хатэм хэтхъян.

копаться несов. 1. в чём (рыться) щытлэн; копаться в огороде хатэм щытлэн; 2. в чём (искать) дэлхыхъяхан; копаться в портфеле портфелим дэлхыхъяхан; 3. с чем, перен. разг. (мёдить). жъажъэу шIэн, ІэпIэжъэжъэн.

копейка ж. уменьш. чапыч цыкIуу; Ⓛ стать в копейчу разг. лъапIэу кынфыдэкIи.

копейка ж. чапыч; Ⓛ истратить всё до последней копейки аужылкъэрэ чапычым нэсэу зэ-кли ухын.

копёр м. копёр (пкъеухэр зэрэхагъэхэр машин).

копи мн. уст. (ед. копь ж.) копхэр (шIагъэ зиIэу чыл чIэгъэр чычIэгъым къызыщи-чахыре чылпIэхэр); каменно-угольные копи мыжко шомыкI чIэхылэ пихэр.

копилка ж. копилк, ахьшэ угъоиль.

копировальный прил. копиро-вальни; копировальная бумага копировальнэ тхылылI.

копировать несов. 1. что (сни-мать копию) копие тепхын; 2. кого-что, перен. (подражать) зыпэшIыжын.

копить несов. что зэIубгъэ-кIэн, бгъэтIылын.

копяться несов. (собираться) хэхъон, дэхъон.

копия ж. копие (зэрэштым фэдэ къабазу тетхыкIыныр, тэхъыныр, тешIыкIыныр); Ⓛ он копия отца разг. ар ятэ фэдэ къабз.

копнá ж. с.-х. кэпын; Ⓛ копнá волос шъхъац тужуу.

копнитель м. с.-х. кэпынешI (машин).

копнить несов. что кэпын шын.

копоть ж. пкIэгъуас.

копошиться несов. пшIэпшIэн. коптилка ж. разг. шъхъет зимишэ остыгъэ цыкIу, остыгъэ нэшшу.

коптильня ж. тужуокIэгъэ-упI, гъэгъупI (предприятие, цехуу пцэжъихэр, лихэр зыща-гъэтуурэ).

коптить несов. 1. (испускать копоть) пкIэгъуас къыпкIын; лампа коптит остыгъэм пкIэгъу-асэ къыпкIы; 2. кого-что тужуо кIэбгъаозз бгъэгъун; коптить разг. уашью тужуо кIэгъон.

копчение с. (окорока, рыбы и т. п.) тужуо кIэбгъаозз бгъэ-гъуныгъ.

копчёный прил. гъэгъупI; коп-чёная рыба пцэжъые гъэгъуг.

копчик м. анат. кIэпк.

копыто с. лъабжэ.

копьё с. пчы.

кора ж. 1. (дерева) пхашшо; 2. (верхний покров чего-л.) кы-шшо; ледяная кора мыл кышшу; Ⓛ кора головного мозга анат. цхъэ куцымыкIышшу.

корабельный прил. къухъе; корабельный лес къухъе шыныр ишыкIэгъэ пхъэхэр къызаххыре мэз.

кораблевождение с. къухъе зе-фэнэм уфээзысэрэ наук; къухъе гъэзекIоныр.

кораблекрушение с. къухъе къутэнэр, къухъе чихъаныр.

кораблестроение с. къухъэ шынным уфэзыгъесэр наук; къухъэ шыныр.

кораблестройтель м. къухъэш.

корабль м. къухъэ.

кора́лл м. 1. зоол. коралл (хыпсизшхъ); 2. (камень) коралл (мыжъо лъялІэ лъялкѣ).

коралловый прил. коралл; коралловый остров коралл хыгъэхъун.

кора́н м. рел. къурІан.

кордебалéт м. кордебалет (небываре зыхэт къашхохэр къэзышыре балетна артистхэр).

кордóн м. воен. кордон (къэрал гъунаксэр къэзычхумэр отряд, ублэзымъэлІырэ отряд).

корéйский прил. корей, корейскэ; корéйский язы́к кореибз, кореискабз.

корéйцы мн. (ед. корéец м., кореинка ж.) кореицхэр.

коренáстый прил. 1. лъэкъым; коренáстый мужчина хъулъфигъэ (е лы) лъэкъим; 2. лъэпсэшхохэр зиэ; коренáстый дуб лъэпсэшхохэр зиэ чыгай.

коренáться несов. в чём зыгорэм къыхэкъын, зыгорэмкїэ лъапсэ ишын, лъапсэ ишын.

коренин м. шы зэкъокум клашIерэшыр, шиц зыкIештагъым азыфагу итышыр.

коренин прил. 1. (исконный) къышыхъугъэ, къыхъухъэгъэ; коренин житель города къалэм къышыхъугъэу дэсэр; 2. (существенный) анах мэхъанэ зиэ; коренин преобразований анах мэхъан зиэ зэхъокыныгъэхэр; ♦ коренин зубы цэшхъалхэр.

корень м. 1. (растения) лъапсэ; пустить корни 1) (о растениях) ылъапсэхэр ыдзын; 2. перен. чыпIэм зигъэптыхъан; 2. (волоса, зуба) лъапсэ; 3. перен. (источник, происхождение) къеъжапIэ, къеублапIэ, къызэхкырэр; корень зла ер къызхекырэр, ер къызэрыкIырэр; 4.

лигв. лъапсэ; корень слова гүшыэ лъапс; 5. мат. лъапсэ; квадратный корень квадратэ лъапс, лъапсэм иквадрат; ♦ пшеница на корни мыупкїэ коц, коц мых; в корне изменить что-либо зыгорэ зэхъокыпэн; вырвать с корнем лъапсэр къиди-убытэу къычIечын.

корешок м. 1. уменши. лъэпсэжъый, лъэпсэ цыкIу; корешкий трав уц лъэпсэжъыхэр; 2. (переплёт) тхыль зэдэдап.

корзина ж. мат.

корзинка ж. см. корзина.

коридор м. коридор.

кори́ть несов. кого-что, разг. (упрекать) емыкIу фэплъегъун, угэгин.

корифéй м. корифей (наукэм е искуствэм илофишIэ ин дэд). кори́ца ж. кориц (мэлашIу къэзыпихыре тропическая уц лъэпкъгэгъугъеу шын халхъэ аишыре).

коричневый прил. хъаплы.

корка ж. 1. (кожура) шуампI; апельсионовая корка апельсинэ шуампI; 2. (хлеба) кышыу; 3. (затвердевший слой чего-л.) ягъэ; на раге образовалась корка улагъэм ягъэ тыришIыхъаг; ♦ от корки до корки зи къымыганеу (гущ. п. еджэн).

корм м. Іус.

кормá ж. мор. къухъэкIэ.

кормёжка ж. разг. гъэшхэнэр, Іус етыныр.

кормíлец м. зыгъыр; кормíлец семий унагъор зыгъыр.

кормítть несов. кого 1. гъэшхэн; кормítть больного сымаджэр гъэшхэн; кормítть лошадей шыхэр гъэшхэн; 2. (грудью) быдз егэшшон; 3. перен. (содержать) Игъын; кормítть семью быныр Игъын.

кормítться несов. 1. (питаться) шхэн; 2. чём зыпIыгъыжын, зыбгэшхэжын; кормítться своим трудом пкIуачкїэ зыпIыгъыжын.

кормлéние с. 1. гъэшхэнэр; кормлéние скота былымхэр гъэшхэнэр; 2. (грудью) быдз егъэшшоныр.

кормовóй прил. Іус; кормовáя свéкла Іус аишыре чыпIуль; былымхэм арагъэшхыре чыпIуль.

кормушка ж. 1. с.-х. шхыль; 2. перен. неодобр. (источник жизни) федз хэгъэшкып.

кормчий м. 1. уст. (рулевой) къухъэр зезыфэр; 2. перен. (руководитель) паш, кIэшакIу.

корневище с. бот. чыг лъэпсэ шхъял.

корнеплóд м. бот. лъэпсэрыкI.

корнерéзка ж. лъэпсэупкIат (лъэпсэрыкIхэу былымхэм апае агъэхъазырхэр зэрэгтэужжээирэ машин).

короб м. пхъэшьо мат (пхъэшьо зэфэшхэфхэр ралхъэу зэрэзрахъэхэр).

коробит несов. чаще безл. 1. что зызын, уфэн, ІонтIэн; дбски коробит от сырости цынагъэм пхъэмбгъухэм заригъэдэгъ; 2. кого, перен. гущыкIыгъо фэхъун, гуштэгъуаджэ зышын; его поведение коробило всех ац изекIуакIэ зэкIами гущыкIыгъо афэхъущтыгъэ.

коробиться несов. зыдзын, зыгуфэн, зыонтIэн.

коробка ж. 1. кэропк, къэмлан; коробка спичек сырныч кэропк; 2. тех. коробк (машинэм щыщ частхэу, ухъумагъэхэм зэрэджехэр); ♦ черепная коробка анат. шхъэ къупшхъ.

коробок м. кэропк, къэмлан эцыкIу, къэмланэжъый; спичечный коробок сырныч кэропк.

коробочка ж. 1. уменши. къэмлан эцыкIу, къэмланэжъый; 2. бот. кIэ илъыпI, шуампI (кIэхэр зэрэлхэу кээлIыхэр эм аптыр).

коробва ж. чэмы.

корбóй прил. чэмы; корбóе молокб чэмыш.

корбóник м. (хлеб) чэмөш.

корбóница ж. чэмыгъ (бзылъфыгъ).

королéва ж. 1. (монархия) королев (бзылъфыгъ); 2. (жена короля) королым ишъуз, королым ягуац; 3. шахм. королев, ферзь.

королéвский прил. королевскэ.

королéвство с. королевств (королыр зышхъэ къэралыгъу, королым хабэр зыщиIыгъы къэралыгъу).

король м. 1. (монарх) король; 2. шахм. король (шахмэт ешIенним анах мэхъанэ ѢызиIа фи-гуэр).

коромысло с. 1. (для вёдер) псыхъэбщ; 2. (у колодца) псынэкъуау; ♦ дым коромыслом бырысырыху.

корона ж. пачыхъэ тандж, корон.

коронация ж. коронации (пачыхъэу теххэрэм пачыхъэ танджыр зыщишалхэрэ лъэхъаным мэфэ зэхахъэу аишырэр).

коронка ж. 1. анат. (зуб) коронк, цэ кыIу; 2. (искусственный) цэтэльашуу (металлым едышээм хшиIыкIыгъуу, цэр зыфыкокIэ тыралхъэр); постать коронку цэтэльашо фэшины.

короновать сов. и несов. кого короновать шын, коронации шын.

короноваться сов. и несов. короновать зышиын (пачыхъэ техханым ехылIэгъэ зэхахы).

коростель м. (птица) коростель (хээж бзыу цыкIу лъэпк).

коротáть несов. что, разг. гъэклион; коротáть вёчер в разговрах гущыэнкIэ пчыхъэр гъэклион.

короткий прил. 1. (по длине) клако; короткие брюки гъончадж клаку; короткие волосы шхъяц клаку; короткие волны радио жызор клахохэр; 2. (непроложительный) кIэкIы; короткий срок пэлье кIэкI; 3.

(близкий, дружественный) зэпблэгъ; короткие отношения зэпблэгъ зэфыщтыкIэхэр, зэфшүх; 4. (суровый, жестокий) пхьеш, кIэкIы, бэзджэ; короткая расправа пхьашэу (е кIэкIу) дэзеклонр; ⚡ короткая память щыгъупшэжыых; щыгъупшэжыгъош; быть на короткой ноге с кём-либо зыгорэм ныдджэгъугъ фузиэн.

коротко нареч. 1. (ближко, интимно) дэгьюо ѿшIу, пэблагъ; быть коротко знакомым с кём-либо зыгорэ дэгьюо ѿшIу щытын, зыгорэм пзблэгъ дэдэу щытын; 2. (кратко) кIэкIу; коротко говоря кIэкIу плон хъум.

коротковолновый прил. жыор кIэкI; коротковолновая передача жыор кIэкIкIэ къетыныр.

короткометражный прил. метраж кIэкI, короткометражн; короткометражный фильм мэтраж кIэкI фильм.

коротконогий прил. лъекю кIэкI, лъекю кIаку.

короткошёрстный прил. цы кIэко, цы лъеко.

короче (сравнит. ст. к короткий и коротко) наху кIэкIу, наху кIаку; короче говоря кIэкIу плон хъум.

корпеть несов. над чем, разг. уиштыкъеу упылын.

корпорация ж. корпорации (а зы сэнххатыр зилэ, а зы словием къыхиубытэрэ цыф куп).

корпус м. 1. (туловище) пкы; 2. (остов) пкы; крпус сүдна къухъепк; 3. (здание) корпус, пкы; фабричные корпуса фабрик корпусхэр; 4. воен. корпус (дээ соединениешху).

корректив м. хэзэыханыр, ухэзэыхажыныр; внести коррективы ухэзэыхажыныр.

корректировать несов. что гъэтерэзжын, корректировать

шын; корректировать статью; статьяр корректировать шын. корректность ж. Іэдебныгъ. корректий прил. шхъэкIафо ѿшхэль, Іэдэб зилэ. корректор м. корректор (корректируем еджеэрэр).

корректура ж. полигр. корректур (хахиш къытрадзагъэм типографическа хэукутхонгъхэх эхэтхэр бэзэтерэзжыжынр).

корреспондент м. корреспондент; корреспондент газеты газетым икорреспондент; ⚡ член-корреспондент Академии наук ССР ССР-м НаукхэхэмкIэ и Академии ичен-корреспондент.

корреспонденция ж. 1. корреспонденции (чилигээ горэм къыщыххурэм къытегущиIу, статьяу е заметку газетым къифэххыххэр); 2. (почтовая переписка) письме зэфэтхыныр.

коррозия ж. хим. улъинир, коррозие (металлхэр чэзэлхэм зэрастырэр).

корсёт м. бгъэкIапх.

корт м. спорт. корт (теннис зыштигэхэрэ плошадк).

кортик м. мор. къэмэ кIаку (къэмэ цыкIоу флотым хэт офицерым голъыр).

корточки только мн.: сидеть на корточках хампIэлоу ущысын.

корчевальный прил.: корчевальная машина (чыг) хэтIыкIы машин.

корчевание с. (чыг) хэтIыкIынгъ.

корчеватель несов. что хэтIыкIын (чыг лъапсэхэр).

корчи чаще мн. разг. фэшхэр; мучиться в корчах фэшхэм агъэлэн.

корчить несов. 1. безл. зызэфыригъещэн; его корчило от бобли аш узым зызэфыригъещагъ; 2. кого, перен. разг. (изображать из себя) зашибгъешын; корчить из себя знатока уIэзэ дэдэу зашибгъешын.

корчиться несов. зызэфэпшэн; корчиться от бобли узым къыхэхэхэу зызэфэпшэн.

коршун м. бгъэз, бгъэжъ.

корыстный прил. шхъэфэшшуж, ѿшхъэ ифедэ пыль; с корыстной целью ѿшхъэ ифедэ зэрэхъуным пыльэу.

корыстолюбивый прил. ежжыхъэ ифедэ пыль, ѿшхъэфэшшуж.

корыстъ ж. разг. (выгода) федэ. корыто с. хъакуашу, ыанль.

корь ж. мед. шьогъазэ.

корывый прил. 1. (искривлённый) ыонтигъэ; бытобыц; корывое дёрево чыг ыонтигъэ; 2. (шероховатый) пырыкы-сыркы; корывое лицо нэгу пырыкы-сыркы; 3. перен. ыае, пхьашэ; корывый побчерк тхэкIай.

корыга ж. күтэмэбэ зытет чыгэу пысм хэзяягъэр.

коса I ж. (волосы) ѿшхъац благъ.

коса II ж. с.-х. щэмэдж.

коса III ж. геогр. чыгу шьоллыр пысгау пысм хахъэрэр.

косарь м. мэккуао.

косвенно нареч. мынафэу, телъэшьуагъэу.

косвенный прил. тельэшьохъ, мынэфэ; косвенный путём тельэшьуагъэу; ⚡ косвенная речь грам. къээзыотэжхэрэм игущы; косвенное дополнение грам. косвеннэ дополнение; косвенный падеж грам. косвеннэ падеж.

косилка ж. с.-х. косилк, хынэкло машин.

косить I несов. 1. что упкIэн; косить сёно мэккуа упкIэн; 2. когда-что, перен. (ничтожжать) гъэлодын.

косить II несов. 1. что бгъунджеу ѿшын, ыонтигъэн; косить рот ыжэ ыонтигъэн; 2. назэу гъэппльэн; косить глаза нэхэр назэу гъэппльэн; 3. (быть косым): глаза косить нэхэр назэу малпльэх.

коситься несов. на кого-что, разг. 1. (смотреть сбоку, искоса)

назэу пльэн, нащэу пльэн; 2. перен. (смотреть недружелюбно) фычэплъын, нэ бгъунджыкIэ пльэн.

косичка ж. уменьш. ѿшхъац блэгъэ цыкIу.

космый прил. (ложматый) пырац.

косметика ж. косметик (нэгур ыкIи кыштор азэдэхэн пасагъэфээрэ Ѣыф).

космический прил. космическая; космические лучи космическая нэбзийхэр; космическая ракета космическэ ракет.

космонавт м. см. астронавт.

космонавтика ж. см. астронавтика.

космополит м. космополит (космополитизмэг хотыр).

космополитизм м. космополитизм (нэшигшигэхэдунай зэрээштызэу ежж ихэгъэгэу зылтырэя реакционэ буржуазнэ елъыкIу, национальнэ культураишигагъэхэр мыштэ зышигъу, нацием ежж къыхиххэгэгэгум тетэу псуунырэ ихэгъэгэу къыхухумынрэ къыдээзмылтырээр).

космос м. космос, дунай.

косность ж. иакъыл хэмхъожжыныгъ, чыпIэ имыкIыныгъ, зэсагъэм темыкIыныгъ.

косноязычие с. бэзгурдацнгъ. косноязычный прил. бэзгурдац.

коснуться однокр. см. касаться.

косный прил. зиакъыл хэмхъожжырэ, чыпIэ имыкIырэ, зэсагъэм темыкIырэ.

косо нареч. 1. (криво) къуашу, бгъунджеу; картына висйт косо сурэтир къуашеу пыльгъ; 2. перен. (недружелюбно) нэ бгъунджыкIэ; косо взглянууть на кого-либо зыгорэм нэ бгъунджыкIэ уелльян.

кособокий прил. къуашэ.

косовица ж. (время кособы) мэккуоныгъ.

косовище с. щэмэджыкI.
косоворотка ж. разг. хульфы-
гъэ джанеу зыпшаплэ ешэкы-
гъэр.

косоглазый прил. назэ, нащэ.
косогор м. чап.

косой прил. 1. чэпэ кэгээзы-
кыгъ, чэпэ тешъу, бгундж,
куащэ; косой дождь бгунджеу
кецхырэ ощх; 2. (о глазах) на-
щэ, назэ; 3. перен. (недружелюб-
ный) бгунджырппль; бросать
косые взгляды нэ бгунджыкэл-
пльэн; ♦ косой угол мат. кьюп
куащ.

косолапый прил. 1. лэбыш,
льэбгундж; 2. перен. (неуклю-
жий) мыло-мыши.

косоугольный прил. мат. кью-
пэ куащэ зиэ; косоугольный
треугольник мат. кьюп куащэ
зиэ щэнэбз.

костенёт несов. дыин, ды-
кын.

костёр м. пхэ машу, костёр;
пионерский костёр пионер ко-
стёр; развестй костёр пхэ ма-
шило шын.

костистый прил. кьюпшхэз
закI; костистая рыба кьюп-
шхэз эзкэ пцэжый.

костлявый прил. од дэд, гүур,
куупшхэзех кызхэц.

костный прил. кьюпшхэз; ко-
стный мозг кьюпшхэз куцI;
костный туберкулёз мед. кьюп-
шхэз жэгъэуз.

костёда ж. мед. шхы уз.

косточка ж. 1. уменьш. кьюп-
шхэз цыкIу; 2. (у плодов) кIэ;
абрикосовая косточка абрико-
сыкI.

кострёц м. кэпкъ.

костыль м. костыль, лъэшэ
бэш; ходить на костылях кости-
лыкэлэ узеклон.

кость ж. кьюпшхэз; ♦ коя
да кости шомрэ кьюпшхэзмэрэ
эзшэкыгъе; промокнуть до ко-
стей лъэш дэдэу ушьун, эзкэ-
шхэзхын; до мозга костей шхэз-
куцым нэсэу.

костюм м. кэкоэзпыль, костюм
костюмёрная ж. костюмерн
(театральна костюмхэр зыща-
дэу зыщаыгъу ун).

костяк м. 1. (скелет) пкыы
2. перен. (основная часть чего-л.)
анах мэхъанэ зиэр; костяк
коллективы анах мэхъанэ Ѣзыиэр.

костяной прил. кьюпшхэз,
бжъэ; костяные пуговицы бжъэ
чыухэр.

косуля ж. зоол. шыхъэ (шы-
хээ цыкIу лъэпкъ).

косынка ж. шыхъэлапх, ко-
сынк.

косыбэ ж. улкIэнэры.
косык I м. блыпкъ; дверной

косык пчэе блыпкъ.

косык II м. 1. (кобылиц) зы ха-
кло зыхэт шэхъогъу; 2. (рыб,
птиц) пцэжье зэхэт, бзыу зэхэт,
бзыу отэр.

кот м. чэтыухху.

котёл м. котёл, щуан; паро-
вой котёл тех. пхэе котёл.

котелок м. котёл цыкIу, щы-
уанжый; котелок (походный).

котельный прил. 1. котёл кэ-
зышырэ, щуан кэзышырэ; котельный
завод котёл кэзышырэ завод; 2. в знач. сущ. ко-
тельная ж. котельнэ (котёлхэр
чицIэтхэр).

котельщик м. котельщик, щы-
уанышI.

котёнок м. чэтыу щыр.

котик м. 1. уменьш.-ласк. чэтыу
цыкIу; 2. хы чэтыу (морское же-
вотное); хы чэтыушуу (мех).

котиковый прил. 1. хы чэтыу;
котиковый промысел хы чэтыу
промысел; 2. (из меха котика)
хы чэтыушъом хэшкыгъе; ко-
тиковая шуба хы чэтыушъом
хэшкыгъе джэдагу.

котиться несов. лъфэн (чэты-
ур, мэлэр).

котлётка ж. котлет.

котлован м. мэшашху (псэу-
лбэу ашырэр зытрашылаш-
тым пае).

котловина ж. охи.

котомка ж. лъес Іалъ-
мэкъ.

который мест. 1. вонр. тара,
тхапша; котоый час? сыхъатыр
тхапша?; 2. относ., передаётся
причастными и деепричаст-
ными оборотами; никто не зна-
ет, в котоом час? это про-
изошло ар кызыхъугъэ сыхъа-
тыр зымы Ѣылэр; это та дё-
вушка, котоую вы вчера встре-
тили ар тыгъуас узлукIэгъэгъэ
пшъашэр ары; 3. неопр. разг.
тхапшырэ; котоый раз я это
слышу тхапшырэ сэ ар зэхэ-
хыра.

кофе м. нескл. коф.

кофейник м. кофейник, коф
зэрэгтажворэр.

кофейный прил. коф; кофей-
ная гүчэ кофичэ; кофейный
цвет кофышырэ.

кофта ж. кофт.

кочан м. шыхъэ; кочан капу-
сты кэбээскэшхъ.

кочеватель несов. кошын.

кочёвка ж. 1. (действие) ко-
шыныр; 2. (кочевье) (кошырэпсэу)
пшыпI.

кочевник м. кошырэпсэу.

кочевой прил. кошырэ; коче-
вые племена кошырэ цыф лъэп-
кхэр.

кочёвье с. 1. (стоянка) (кошы-
рэпсэу) пшыпI; 2. (местность)
(зышкохшэрэ) чылпэр.

кочегар м. кочегар.

кочегарка ж. кочегарк (пхээ-
котёлхэр зэрэгтэлхырэ гээсты-
ныпхэхэр зэрэлхыр).

коченеть несов. дыкын, дыин.

кочергэ ж. хыакужьотху.

кочерижка ж. кэбээскэшхъэ
кулкI.

кочка ж. псыкутакь (на боло-
те); къамзэгукь (на лугу).

кочковатый прил. псыкутэкъэ;
къамзэгукъэ; кочковатый луг
къамзэгукъэ хашуу.

кошара ж. обл. (загон для
овец) мэлэш, чэт.

кошачий прил. чэтыу; кошач-
чи повадки чэтыу бзэджэ
шыкIэхэр.

кошёлек м. ахъцаль.

кошёлка ж. пబлэ Іалъмэкъ,
чымат.

кошка ж. чэтыу.

кошмá ж. улкIэ пыхъошху.

кошмар м. пкыхъэпIэ Іай,

пкыхъэпIэ кын.

кошмарный прил. 1.: кошмар-
ный сон пкыхъэпIэ Іай; 2. пер-
ен. разг. (отвратительный) Іае,
гумыхы.

кошү, кошишь наст. вр. от
коши I и II.

кощунство с. динир зышюшь
хүрэм укIэнэкIэнэр.

коэффициент м. 1. мат. коэф-
фициент (пчагъэу величинэ горэ
зэрэштэрэ); 2. физ. коэффи-
циент (физичесэ пкыгъэ горям
иншанэ кээзигъэлэгъэрэ вели-
чин).

КПСС (Коммунистическая пár-
тия Советского Союза) КПСС
(Советскэ Союзым и Коммуни-
стическая партия).

краб м. зоол. краб (хы кэалыр-
кээц).

краденый прил. тыгъугъэ; кра-
деные вёщи тыгъугъэ ІапIэхэр.
краду, крадёшь буд. вр. от
красть.

крадучись нареч. разг. гъэбы-
льыгъэу, зигъэбыльызэ; он шёл
крадучись аш зигъэбыльызэ кло-
штыгъэ.

краевéд м. краевед.

краевéдение с. краеведение,
край горэм изэгъэшIэн (хэгтэ-
гум ичыпIэ горэм шисториэ,
игеографиэ, иэкономикэ, аш нэ-
мыкIхэри зэгъэшIэнэр).

краевéдческий прил. краевед-
ческэ; краевéдческий музéй крае-
ведческэ музéй.

краевý прил. край; краевý суд
край суд.

краеугольный прил. анах мэ-
хъанэ зиэ, анах лъпасэ зиэ;
краеугольный вопрос анах мэ-

хъянэзиэ йофыгыу; ◇ краеугольный камень лъачэ, анахь мэхъянэ зиэ идея.

крайж ж. тигъоныр.

край м. 1. (конец, предел) гъунэ, цаклэ; край стола стол цакл; он живёт на край аула ар чылэ гъунэм шыс; 2. (местность, страна) чыпэ, хэгъэгу; дальние, край чыпэ чыжъехэр; 3. (административное деление) край; Краснодарский край Краснодарскэ край; ◇ из края в край зы гъунэм къышегъэжъагъэу адыре гъунэм нэсэу; конца краю нет разг. гъуни-нэзи илэп; быть на краю гибели клодыпэ ифэн; слышать краем уха шилюмьофеу ау сидми уедыун.

крайне нареч. инэу, лъешеу, къышымыкэу; я крайне удивлён инэу сшогъэштэгъон; крайне полёзное дэло лъешеу федэзыпылъ ау сидми уедыун.

крайний прил. 1. (находящийся на краю) агъунэрэ; крайняя комната агъунэрэ унэр; 2. (отдалённый) чыжъэ; крайний север темир чыжъэр; 3. (пределный) анах клэкл; крайний срок анах пэлэл клэкл; ◇ в крайнем случае мыхъужы хъумэ.

крайность ж. (крайняя степень) егъэлыныгъ, аужырагъ, агъунэрагъ; узышомыкыжъыщ; власть в крайность егъэлыншэн.

кран I м. кран; быдзы (самоварный).

кран II м. тех. кран (хълэхэр зэрэлтырэ ыкли зэрэзэрхэрэ механизм); подъёмный кран къызэралтырэ кран.

крапаты несов. разг. шъабэу къылхын; дождь крапает оцх шъабэ къепхын (е къыхедзы).

крапива ж. бот. пшэсан.

крапивница ж. мед. (лихорадка) тахъагъу.

краса ж. 1. уст. поэт. (красота) дэхагъ; 2. (украшение, слава чего-л.) дэхэнгъ, щит-

хъугъ; ◇ во всей своей красе дэхагъзу хэлльыр эзкэ.

красавец м. дахэ (о мужчине); дэхэ дэд (о ком-чём-л. очень красивом); город-красавец къэлэ дэхэ дэд.

красавица ж. дахэ (о женщине); дэхэ дэд (о ком-чём-л. очень красивом); красавица-Нева Невэ-дэхэ дэд.

красивый прил. дахэ, лъэгъупхъэ; красивый пейзаж пейзаж дах; красивое лицо нэгу дах.

красильный прил.: красивый цех зыщагъалэхэрэ цех, зыщарэхэрэ цех (пкысыгъ).

красильня ж. гъэлапэ, илэжыпэ.

красильщик м. гъэлакло, илэжакло.

краситель м. хим. зерагъалэрэ (пкысыгъ).

красить несов. 1. что гъэлэн, илэжын; красить платье в синий цвет джанэр шхонташьокэ илэжын; 2. кого-что (украшать) гъэкэрэклэн, гъэдхэн; труд красит человека лэжъеням цыфыр егъэдахэ.

краситься несов. 1. разг. (красить лицо, губы и т. п.) зыгъэлэн; 2. (пачкать краской) цэлэн, ушлонин (краскэклэ).

краска ж. 1. краск; сухая краска краскэ гъуш; 2. (действие) илэжын, гъэлэн; отдать платье в краску джанэр илэжынэу птицы; 3. только мн. краски (тон, цвет) што; 4. (румянец) илэшшхапль, шэплы; ◇ вогнать кого-либо в краску зыгорэ бгъэукытэжын; сгущать краски ебгъэлыен, блэфыгъашау плох.

краснеть несов. 1. плъижы хъун; проволока краснется от накала лъашэу зэрэглэлэгъэм къыхэкэу гъучычыр плъижы мэхъу; 2. (о человеке) плъижы хъун; краснеть от стыда укытэм къыхэкэу плъижы хъун; 3. перен. (стыдиться) укытэн;

за нэгб не приходится краснеть аш укытапэ сырдээу къыхэкырэн; 4. (виднеться—о чём-л. красном) къыхэплыжыкын.

красноармеец м. красноармейц.

красноармейский прил. красноармейске.

краснобай м. гушиэрый.

краснобайство с. гушиэрый.

красноватый прил. плъижышэ.

красногвардейец м. ист. красногвардейц.

красногвардейский прил. красногвардейскэ.

краснознамённый прил. краснознамён; краснознамённый полк краснознамёнэ полк.

красноречивый прил. 1. жабэзыгуль, гушиэрэлэз, жашу; красноречивый оратор оратор жашу; 2. перен. (выразительный) үүпкэ, къыгурьогъошу, зэхэшькылгыошу; красноречивый взгляд үүпкэ плаки.

красноречие с. гушиэрэн уфэкъулэнэыр, гушиэрэн уфэззэнэыр.

краснота ж. плъижыгъыгъ, плъижыгъакл.

краснофлотец м. краснофлотц; краснофлотский прил. краснофлот, краснофлотскэ.

краснощёкий прил. илэкүшхапль; краснощёкий малчуган шээжээжье илэкүшхапль.

красный прил. плъижы; красное знамя биракь плъижь; ◇ Красная Армия Дээ Плъижы; Красная Гвардия ист. Краснэ Гвардие; красный уголок краснэ уголок; красная строека абзац илэрэ сатыр; красная доска доскэ плъижь; проходить красной нитью къыхэшын.

красоваться несов. 1. (виднеться) къэлъэгъон; вдаль красовалось новое здание театра театрэ зычэл унакээр чыжэ-

кээ къэлъагъоштыгъэ; 2. (собой или чём) разг. зыгъэлъэгъон.

красота ж. 1. дэхагъ; 2. только мн. красоты (напр. природы) дэхагъэхэр.

красочность ж. дэхагъ, дэхэнгъ.

красочный прил. (яркий, выразительный) дэхэ; красочный язык бээ дэх.

красть несов. кого-что тигъун. красться несов. цыкы-циклоу екъолэн, шъэфэу екъолэн, екъошылэн.

красящий прил. зерагъэлэрэ; красящие вещества зерагъэлэрэ пкысыгъохэр.

крат: во сто крат фэдишъэкэ. кратер м. кратер (вулканы шыгу гъуанэу илэр).

краткий прил. 1. клэклы, кла-ко; краткий срок пэлээ клэкл; 2. (сжатый) клэклы; краткий курс химии и курс клэкл; 3. лингв. кла-ко; краткий гласный мэкъэшэе кла-ку; ◇ «и» краткое (й) «и» кла-кор (й).

кратковременный прил. охьте клэкл.

краткосрочный прил. 1. (непролongительный) пэлээ клэкл; краткосрочный отпуск пэлээ клэкл гъэпэфыгъу; 2. (на короткий срок) пэлээ клэкл; краткосрочная ссуда пэлээ клэкл чыф.

краткость ж. клэклынгъ.

кратность ж. мат. гошире пчагъ.

кратный прил. мат. къянэ фэмыхьюго гошире (пчагъэр).

кратчайший прил. превосх. ст. к краткий анах клэкл, анах кла-ку; кратчайший путь анах гъуо клэкл.

крах м. клодынр, къыдэмхуныр, хъалэч хъуныр; потерпеть крах къыдэмхубун.

крахмал м. картоф хъаджыгъ, крахмал.

крахмалистый прил. картоф хъаджыгъэ бэу зыхэль, крахмал бэу зыхэль.

крахмáлить несов. что крахмалысын хэгъён.

крахмáльный прил. 1. крахмалыш; крахмáльный завод крахмалыш завод; 2. (накрахмальный) крахмалысын хэгъёгъэ; крахмáльное бельё крахмалысын хэгъёгъэ щыгын чэгъ-чэль.

крашениe с. гъэлэнэры, иэжыныр.

крашениy прил. гъэлэгъэ, иэжыгъэ; **крашеноe плáтье** иэжыгъэ джан.

краbха ж.: краbха хлеба хъяллыгъу бзыгъэшху.

краbшка ж. см. краbха.

кредит м. бухг. кредит.

кредит м. торг. чыфэ, кредит; брать в кредит чыфэу штэн; давать в кредит чыфэу тын.

кредитовáть сов. и несов. кого-что чыфэ тын, кредит тын; банк кредитует колхозы банкам колхозэм чыфэ ареты.

кредитор м. кредитор (чыфэ зытырэр).

кредитоспособный прил. чыфэ зытыжын зыльжырэ.

крéйсер м. мор. крейсер (пинклиэр зекIорэ военна къыхашху). **крайсировáть** несов. 1. (совершать рейсы) Ѣзыеклон (чыпИтиумэ азифагу); пароходы крейсируют между Одессой и Батуми Одессэр Батумрэ азифагу кувхэхэр Ѣзыеклох; 2. (нести охрану) кыгъэгъунэу псым тетын.

крем м. 1. крем (шхыныгъэ Ишигы); 2. (сапожный) Ѣырыкъу Ѣыф.

крематóрий м. крематорий, хъадэгъэстыпI.

кремáция ж. кремации (тепературэшко зиIэ хъаку гъэнэфагъэм хъадэхэр Ѣыгъэстыныр).

кремéнь м. штаукI.

кремлёвский прил. кремлэ; кремлёвская стена кремлэ дэпкэ.

кремль м. кремль.

кремнёвый прил. 1. (из кремня) штаукIым хэшыкIыгъэ; 2. (о ру-

жье) къялэт (штаукIыкIэ агъэ-оря шхонч).

кремнёём м. мин., хим. кремнёём (минерал).

кréмовый прил. 1. крем зыхэль; крémовое пирожное крем зыхэль пирожи; 2. (о цвете) гъюж-кIыф.

крен м. утэзыныгъ, ебэнэыгъ, бгъундж хъуныгъ, къяущэ хъуныгъ, укъоющыныгъ; дать крен утэзын, бгъундж шын, къяущэ шын.

крендель м. крендель, хъалыгъу, Ѣыхх.

кренйт несов. что, чаще безл. утэзын, егъэбэн, бгъундж шын, укъоющын; лодку сильно кренйт къяуштор лъэшэу музтэзы.

крениться несов. зытузэзын, зегъэбэн, зыукоющын.

креозот м. хим. креозот (кудэм къыхахырэ дэгъэ псышыу).

крем м. креп (шэкIы шуцIэ цIырхъ).

крапедешин м. крапедешин (дээшкI лъэпкэ).

крапедешиновыи прил. крапедешин; крапедешинове плáтье крапедешинэ джан.

крапильщик м. крапильщик (шахтны чэйт рабочау рудникир зыгъэптырэр).

крапйт несов. что 1. (укреплять) пытэ шын, гъэптыэн; крапйт набережную псы нэпкъыр гъэптыэн; 2. перен. гъэптыэн; крапйт оборону обороныр гъэптыэн.

крапитться несов. зыщIэн, зыгъэптыэн.

крепкий прил. 1. (прочный) пытэ; крепкая ткань шэкI пыт;

2. (здравый, сильный) кло-Чэшху, мытIыр; крепкий организм организмэ кло-Чэшху; 3. (сильный, большой) ин дэд, лъэш; крепкий вётер жыбыгъе ин дэд; 4. (насыщенный) куачIэ; хофэ; крепкий чай Ѣай куачI; крепкий табак тутын хаф; ◇

крепкий сон чыые пыт.

крепко нареч. 1. (сильно) пытэу, лъэшэу; крепко пожать руку пытэу Iэр фызын; 2. пытэу; крепко спать пытэу чыыен.

крепко-нáкрепко нареч. разг., в разн. знач. лъэшэу пытэу; завязать крепко-нáкрепко лъэшэу пытэу пхын; приказать крепко-нáкрепко лъэшэу пытэу унашью фэшын.

крапленiе с. 1. горн. пкъэухэр чэгъуюноыр (шахтным мыжсо шюомыкI къатхэр къыщемохынам пае); 2. (у лыж) лъэкIэнис (лыжэр лъактом къезубытылIээр).

крапинуть несов. (набираться сил) куачIэ гъотыжын (гүч. п. узы ужым).

крепостник м. ист. крепостник (крепостной правэм готыр).

крепостничество с. ист. крепостничество (крепостной правэм изэфыщтыкIэхэм атет общественна гъэпсыкI).

крепостной I прил. ист. 1. крепостной; крепостное право крепостной правэр; 2. в знач. сущ. м. пышлы.

крепостной II прил. пытэпIэ, пытапIэм дэт; крепостная стена пытэпIэ дэпкэ; крепостная артиллерия пытапIэм дэт артиллериер.

крепость I ж. 1. (прочность) пытагъ; крепость материала шэкIым пытагъ; 2. (степень насыщенности) лужувгъ, клочагъ; крепость раствора растворын илужувгъ; крепость водки аркым илочагъ.

крепость II ж. пытапIэ; осада крепости пытапIэм икъэдзыхъян.

крепчать несов.: мороз крепчает нахь чыIэ мэхъу.

крéсло с. кресл; мягкое крёсло креслэ шъаб.

крест м. 1. къащ; 2. (орден) крест; ◇ поставить крест на кём-чём-либо зыкIи ущымыгугъужыхъэн.

крестцеи м. анат. шхужъ зэрытипI.

крестить 1. сов. и несов. кого (совершать обряд крещения) умэхъян; 2. несов. кого-что (перекрестить) къаш тедзэн.

креститься 1. сов. и несов. (принять христианскую веру) христиан диным ихъян; 2. несов. (перекреститься) къаш къыхын.

крест-нáкрест нареч. зэблэдзын.

крестъяни м. мэкъумэшыши. **крестъянка** ж. мэкъумэшыши (бзылфыгъ).

крестъянский прил. мэкъумэшыши; **крестъянское** хозяйство мэкъумэшыши хозяйств.

крестъянство с. 1. собир. мэкъумэшышиэхэр; колхозное крепостное колхозым хэт мэкъумэшышиэхэр; 2. уст. (земледелие) чыгу лэжыныр; заниматься крепостным чыгу лэжыным пыльян.

кретин м. кретин, акъылыныкъу (акъыл макIэ зиIэ чыф).

кретинизм м. мед. кретинизм (ицтювиднэ железахэм зэрэхмыхъугъэм къыхэкIырэ уз, акъыл мэкIагъэри дыхэтэу).

крéчет м. (птица) кречет (бгъэшхэл лъэпкэ).

крещёне с. рел. (обряд) умэхъяныр (сабыир чылысым щаумжыхъныр); ◇ боевое крещение аяэрэу заом зэрэхэлажъэр.

кривая ж. мат. (линие) ЙонтIагъ.

кривая ж. фольк. пцIы, нэпцIы. **кривизна** ж. 1. (искривлённое место) ЙонтIагъэ чыпI; 2. (искривлённость) ЙонтIагъэгъ.

кривить несов. что ЙонтIагъ, къащ эшын, уфэн; кривить каблук (щырыкъу) лъэдакъэр ЙонтIагъ; ◇ кривить рот жэр укъошын, жэр къащ эшын; кривить душой пцIысын, нэпэнчагъэу узеклон.

кривый несов. что ЙонтIагъэ хъун, къащ эшын; каблук кривится (щырыкъу) лъэдакъэр къащ эшхүх.

крайляться несов. разг. зышы-
тэжын.

крайо нареч. Йонтагъэу, къуа-
щэу; картына висйт крайо сурэ-
тыр къуацэу пыльгэ; ◇ крайо
улыбнүться нэпцэу йушхыпцы-
кин.

крайобокий прил. къуащэ, тэ-
машэ, Йонтагъэ.

крайой прил. 1. (изогнутый)
Йонтагъэ, къуащэ; краивая лий-
ния линия Йонтагъ; 2. разг.
(одноглазый) нэ лъэнныкъо
нэшь.

крайонгий прил. лъэкіеплащ,
лъбыщ, лъекъо Йонтагъ.

крайотолки только мн. разг.
терезыдже къэбар.

крайошип м. тех. краивошип
(машинам) ивал къезифакъирэ ри-
чаг.

крайзис м. 1. полит., эк. кри-
зис (капиталистическая экономика
кем охтэ-ухажтуя къыхафе хэб-
за перепроизводству (товархэр
ищыкагъэм нахьызу къыдэгээ-
кыныгъэу), производитель
жъгъэхэр зэццээгэактоу, къыда-
гъэкъирэ нахь макъа зышгэу,
безработицэм хэзиггахтарэр
ары); 2. мед. псынкэу эзхъокы-
нгъ.

крик м. кую макъ, кый макъ;
◇ последний крик моды аужыре
модэ къеъзгъакъи.

криклий прил. 1. куолэ,
кынилэ; криклийный человёк кую-
лэ цыф, цыф куал; 2. (о голо-
се, о звуках) лъэш; чан; криклий-
ный голос мэкъе лъэш.

крикнуть однокр. куон, кыин,
джэн.

криминальный прил. хэбзэнчъ,
хэбзэукъо.

кристалл м. кристалл (зизэх-
лъкъэзэгъэфагъэу, гъэнэфагъэу
щыт пкъыгъо пыт).

кристаллизация ж. кристалли-
зация (кристалл хъунгъо).

кристаллизовать сов. и несов.
что кристаллизовать шын.

кристаллизоваться сов. и несов.

1. кристалл хъун; 2. перен.
плъшьо гъэнэфагъэ илэ хъун.
кристаллический прил. кри-
сталлическэ.

кристалльный прил. 1. кри-
сталл; кристалльная форма крис-
талл плъшьу; 2. перен. къэбээ
дэд, узыпхырплъырэ; кристалль-
ная вода псы къэбээ дэд.

критерий м. шапхъ, критерий;
служить критерием шапхъэу
щытын.

kritik м. критик.
kritika ж. критикэ, тегущы-
Иэнгъ, зэхэфынгъ; подвёр-
нуть критике критикэм къэгъэ-
кын.

критиковатъ несов. кого-что
kritикэм къэгъэкын, критикэ
шын.

критически нареч. критикэ
хэлъэу; критически взглянуть на
кого-либо критикэ хэлъэу зы-
горэм уеплъын.

критический I прил. 1. крити-
кэмкэ, критически; критиче-
ский отдел журнала критикэм-
кэ журналы иотдел; 2. кри-
тическэ; критический взгляд кри-
тическэ еплъык.

критический II прил. 1. (пе-
реломный) гузэжъогъу, зэхъо-
кыныгъэ; критический момент
боя заом игузэжъогъу лъэхъан; 2.
(трудный, опасный) анахъ
кыныгъо, анахъ хъыльгъу, щы-
нэгъо; критическое положение
юфым анахъ икъиныгъом.

кричать несов. 1. (издавать
крики) куон, кыин; 2. (громко
говорить) лъэшэу гушиэн, инэу
гушиэн; 3. на кого-что, разг.
(бранить) текуон, текыен,
еццээн.

кров м. поэт. (жилище) унэ.
кровавый прил. 1. (покрытый
кровью) лъы закъэ, лъыгъачэ;

2. (кровопролитный) лъыгъэчэ;
кровавая война лъыгъэчэ зау.

кровать ж. пэктар.

кробельный прил.: кробель-
ное желёзо къэнджал, тенэч.

кробельщик м. къэнджалтельхъ,
тенэчтельхъ.

кровеносный прил.: кровенос-
ные сосуды лъынтфэхэр.

кровинка ж. лъы гъанткыу;
◇ ни кровинки в лицё ынэгу лъы
гъанткыу къэтыжъэп.

кровля ж. унашхъэ; ◇ жить
под одной кровлей зы унэ зэды-
чэсэн.

кровный прил. 1. зыль хэкы-
гъэ; кровное родство зыль хэ-
кыгъэ зэлэхълыныгъ; 2. (по-
родистый) лъэпкыышу; кров-
ный жерабец хэкло лъэпкыышу; 3.
(насущный) лъэшэу зыфены-
къохэ, лъэшэу ящыкъэгъэ; кров-
ное дэло лъэшэу зыфеныкъохэ
лоф; ◇ кровная обида шхъякъо
ин дэд; кровная месть лъышэжъэ;
кровный враг пыи бэздэж дэд.

кровожадный прил. мэхъаджэ,
хъэклэ-къохъэ зыхэль.

кровозилиние с. мед. лъын-
тфэхэр зэгоутыныгъ.

кровообращение с. лъызекъо-
нгъ.

кровопийца м. и ж. жъалым,
гукъэгъунчъ, гъэнцылакъо.

кровоподтёк м. теутыгъ, къэу-
тыгъ.

кровопролитие с. лъы гъэчээ-
нгъ, шыфыбэ гъэклодынгъ.

кровопролитный прил. лъы-
гъэчэ; кровопролитный бой лъы-
гъэчэ зау.

кровопускание с. мед. лъы
къэгъэкыныгъ, лъы еоныгъ.

кровотечение с. мед. лъы къэ-
кыныр; остановить кровоте-
чение лъы къэкыныр гъэуцун,
лъыр гъэуцун.

кровоточить несов. лъы къи-
чын; лъы къицын; рана сильно
кровоточит улагъэм инэу лъы
къечы.

кровохарканье с. лъы къэу-
жүнхыныгъ.

кровь ж. лъы; ◇ кровь с моло-
ком цыф нэгушхъапль, цыф
шъуашу, зишугъо; это у него
в кровь ар ащ ишэн; сердце

кробью обливается (зыгорэм) ыгу
егъу; разбить в кровь лъы къы-
кэлфын, ыкышьо зэгоутыфэ
утын епхын.

кровянистый прил. лъы зы-
хэль, лъы зытель.

кровянной прил. лъы; кровянай
колбаса лъы нэкулъ.

кройт несов. что бэзин.

кройка ж. бзэнгъ, бзынгъ;
курсы кройки и шитья бзэн-
дэймкэ курс.

крокодил м. архъуажъ.

крокодиловый прил. архъожъэ;
крокодиловая кожа архъожъа-
шь.

кролик м. тхъакумкынхъэ lac,
кролик.

кролиководство с. кроликхъу-
ныр.

кролиководческий прил. кро-
лик зыхъурэ; кролиководческий
совхоз кролик зыхъурэ совхоз.

кроличий прил. кролик; кро-
личий воротник кролик пшъапл.

крольчиха ж. кроликибз.

кроме предлог с род. п. 1. (за
исключением) ащ нэмыкI, ащ
фэшхъаф; кроме него я никого
не видел ащ нэмыкI зи сэ слъэ-
гъэгъэп; 2. (сверх кого-чего-л.)
нэмыкIзу, фэшхъафу; кроме ма-
тери в комнате были еще две жен-
щины нам фэшхъафу бзыль-
фыгытту джыри унэм исыгъэх;

◇ кроме того ащ нэмыкIзу, ащ
фэшхъафу.

кромешный прил.: тьма кро-
мешная разг. мэзэхае, шүнкые.

кромка ж. 1. цакъэ, нэз; кромка
лъда мылым ыцакI; 2. (шъольыр)
бгъуз; кромка ткани шэкI (шъо-
лъыр) бгъуз.

кромсать несов. что, разг. зэ-
хэбзэхъан, зэхэупкIэтэн.

крона I ж. (дерева) (чыгъ)
шъхъапэ; густая кромка (чыгъ)
шъхъапэ йужъу.

крона II ж. (денежная едини-
ца) крон (западн.-европейская хэ-
гъэгъэу зырызхэм ацызеклорэ ахъ-
щэу чапыч 40-60 хъурэр).

крапить *несов.* кого-что тешхэн; теутхэн, тепхъэн; мёлкий дождь крапил улицы ощх швабэр урамхэм къатецихэштыгъ.

крапотливый прил. 1. егу-гүрэ, дэмшишхахаэу пылрэ; псэмыблэжье; крапотливый чловек егугүрэ цыф; 2. хыльз, кын; крапотливая работа Йоффшэн хыль, Йоффшэн кын.

кросс м. спорт. кросс.

кроссворд м. кроссворд.

кrott м. чыхъумбынэшь.

кrottкий прил. Йас, Йушъаб, швабэ; кrottкий ребёнок сабый Йас.

кrottко нареч. Йассу, швабэу. **кrottость ж.** Йасенгъ, Йушъенгъ.

кrottотный прил. цыкы дэд, цыкыгүйтэй.

кrottечный прил. см. кrottотный.

крошить *несов.* что гъэушкъон, гъэткъон; крошить хлеб хвалигъу гъэушкъон.

крошиться *несов.* ушкъон, тэкъон; хлеб крошится хвалигъур мэтакъю.

крошка I ж. шкъояф, такъыр цыкы; крошки хлеба хвалигъу шкъояфэхэр; \diamond нет ни крошки зи щыэп, зызи щыэп.

крошка II ж. разг. (малютка) цыкыгүйтэй.

круг м. 1. хураий; описать круг хураеу къэгъэчыхан (е къэгъэтыхан); 2. (группа людей) цыф куп; в своём кругу узхэт цыф купым; \diamond Полярный круг геогр. Полярный круг; голова идёт кругом разг. зытыриубытштыры мышшэн, кыфиукупшысыштыры мышшэн.

круголицый прил. нэгу хуурай.

круглосуточный прил. чэц-зымэф; круглосуточная работа чэц-зымэф Йоффшэн.

круглый прил. хураий; круглая коробка къамлэнэ хураий; \diamond круглые сутки чэц-зымафэм

кыкыц; круглый год ильес хураем кыкыц, ильесым кыкыц; круглый сирота ибхурай.

круговой прил. хурае; круговые движения хураеу къэкханыгъ; \diamond круговая порука зэклэми ащишэу хэтрэмкii пшэдэкыж ахыныр, ащишэу хэтрэм, зэклэмкii пшэдэкыж ахыныр.

круговорот м. зэклэлькыоныгъ, хураеу къэкханыгъ; круговорот времён года ильесым иухтэхэм язэклэлькыоныгъ.

кругозор м. шшэнгъэм икууга; человёк с широким кругозором шшэнгъе ку зиэ цыф.

кругом 1. нареч. хураеу; повернуться кругом хураеу зыгъээн; 2. предлог с род. п. (вокруг) хураеу къэкхан, къэхан; кругом дома посажены деревья унэр хураеу чыгыкэ къэгъэтыхаагъ; 3. кругом! (команда) кругом!; 4. нареч. тыдэки; кругом было темно тыдэки шшункэу щытыгъ.

кругооборот м. хурае къеклыныгъ; кругооборот капитала капиталым ихурае къеклыныгъ.

кругосветный прил.: кругосветное путешество хураеу дунайр къэкханын.

кружевница ж. хэгъэгүдэши (бэлгэлхүг).

кружевной прил. хэгъэ, гудээ, кружевной воротник пшэпэ хагъ; кружевная мастерская хагъ эзашшырэ мастерской.

кружео с. хагъэ, гудээ.

кружить *несов.* 1. кого-что гъэчэрэгъун, гъэчэрэзын; кружить кого-либо в танце укъызыдашьор бэгчэрэгъун; 2. (кружиться) къыбыхыэу тетын, щыхарзэн; ястреб кружил над цыплятами бгъашхор чэтжыхэхэм харзэу ашхъэштыгъ; 3. разг.

(блуждать) гъощэн; кружить по городу къалэм щыгъощэн.

кружиться *несов.* зыгъэчэрэгъун, зыгъэчэрэзын; \diamond голова кружится шхъэр мэуназэ.

кружка ж. тас, пышшуюаль.

кружковый прил. кружок; кружковые занятия кружок занятиехэр.

кружок м. 1. уменыш. хурае цыкы; деревянный кружок пхэмбгъу хурае цыкы; 2. (группа людей) куп; кружок друзей зэныбджгъу куп; 3. кружок; драматический кружок драматический кружок.

круп м. (ложади) шы пхэк.

крупá ж. 1. круп; 2. перен. (мелкий снег) ос пхъапх.

крупинка ж. цэ цыкы; крупинка соли щыгыце цыкы.

крупинца ж. 1. см. крупинка; 2. перен. тээкы дэд, мэки дэд; ни крупинцы таланта талант тээкы дэди хэмэиль.

крупичатый прил.: крупичатая мука хэдажыгъе фыжь дэд.

крупино нареч. инэу, а также передаётся суффиксом =шхо; крупно нарезать хлеб хвалигъур инэу бзын, хвалигъур бзыгъэршо бзын.

крупнаклиберный прил. калибрэ ин, калибрэшхо.

крупный прил. 1. (большой) ины, а также передаётся суффиксом =шхо; крупные яблоки мышэрэс инхэр, мышэрэсшхэр; крупные яблоки дождя ощыхыцэ инхэр, ощыхызшхэр; 2. разг. (рослый) мышыр, а также передаётся суффиксом =шхо; крупный ребёнок сабый мышыр; 3. (значительный) ины, а также передаётся суффиксом =шхо; крупный писатель писательшху, писатель ин; 4. (важный, серёзный) передаётся суффиксом =шхо; крупные успехи гъэхэгъэшхохэр; \diamond крупный скот быльш пашь; крупная сумма ахьшшху; крупный разговорблэшэу зэдэгушышэнгъ.

крупчата ж. хэдажыгъе фыжь дэд.

крутизна ж. зандагь; крутизна берега нэпкын изэндагь.

крутить *несов.* что 1. (вертеть, вращать) гъэчэрэзын; зэклэцьшхан, зэклэцьшхээрэзэн, щыхан; крутить колесо щэрэхыр гъэчэрэзын; 2. (свивать)

гъэчэрэгъун, гъэчэрэзын; крутить верёвку къапсэр гъэчэрэгъун; 3. (закручивать) йугъэцьшкын, гъэцьшын; крутить усы паклэр йугъэцьшкын; 4. (крутить) зэрилэсэн; ветер крутит пыль на дорбоге салэр гъогум щызэрлэсэс.

крутиться *несов.* зыгъэчэрэгъун, зыгъэчэрэзын.

круто нареч. 1. (обрывисто) зандуу; круто подниматься (напр. о дороге) зандуу дэктөн; 2. (резко) къэклэу; круто повернуть къэклэу къэгъэзэн; 3. перен. (супрово) пхъашеу, къэклэу; круто расправиться с кем-либо зыгорем пхъашеу удэзекон; 4. (густо) пытуу, йужью; круто замесить тесто тхыацу пытуу пшэн.

круто прил. 1. (обрывистый) занде; круто берег нэпкы занд; 2. (резкий) къэклэу; круто поворот дороги гъогу къэгъэзэлэ къэклэу; 3. перен. (супрово) пхъашеу, къэклэу; круто тесто тхыацу пыт.

круча ж. бги занд, нэпкь занд.

кручёный прил. гъэшыгъе; кручёные нитки гудэнэ гъэшыгъэхэр.

кручина ж. фольк. нэшхэзигъ, гукъяа.

кручиниться *несов.* фольк. нэшхэзин, ыгу хэклиын.

крушение с. 1. зэхэкъутэныгъ; дэччэхыныгъ; крушение поезда мэшлокур дэччэхыныгъ; потерпеть крушение зэхэкъутэныгъ; 2. перен. къодыныгъ; зэхэшшэшэнгъ; крушение

ние надёжд гугъап!эхэр кіодыныгъ.

крушить несов. кого-что зэхэ-күутэн, зэхэгъэтэкъон.

крыжовник м. бот. крыжовник.

крылатый прил. тамэ зыгот; крылатые птицы тамэ зыгот бзыухэр; ♀ крылатые слова гу-щы!э щэрыхэр.

крылечко с. уменьш. лъэгүц цыкы.

крыло с. в разн. знач. тамэ; крыло самолёта самолётным ытам; махать крыльями тамэхэмк!э быбэтэн; расправить крылья 1) тамэхэр гъэлэн; 2) пе-рен. виузэнк!ыжын.

крыльцо с. лъэгүц, дэк!ояп!

крынка ж. (посуда) къошын; крйнка молок! ща къошын.

крыса ж. шъуае.

крысолобка ж. шъоеубыт.

крыть несов. что чем (покрывать) тельхъэн, убгъэн, тепхъон; крыть дом жэлэзом унэм къэнджал тельхъэн.

крыться несов. в чём (заключаться) хэлъян; в этом что-то кроется аш зыгорэ хэль.

крыша ж. шъхъ (унашхъ); ♀ жить под, одной крышей зы уяэм уездыч!есын.

крышка ж. шъхъэ, шъхъэтэ-туб; крышка чайника щайныштыхъ.

крюк м.-хважт!аркыу; ♀ сдё-лать крюк разг. къеуухъээ, гъюгонэ ляягъе пкун.

крючковатый прил. тхыщэ, йон-тагъэ; крючковатый нос пэ тхыщ.

крючок м. 1. (в одежде) къакыши; 2. (рыболовный) жэлый; 3. (дверной) шодзап!э.

крючья мн. от крюк.

кряж м. 1. (ряды холмов) кряж, бгыпэ зэрэйгъ; Донецкий кряж Донецкэ кряжыр; 2. (обрубок бревна) пхъ гъум клаук.

кряжистый прил. 1. гъумы; кряжистый дуб чыгэе гъум;

перен. (о человеке) пытэ, мы-тыр.

крайканье с. псычэт джак!эу джэнэр.

крайкать несов. 1. (об утке) псычэт джак!эу джэн; 2. разг. (о че-ловеке) хэкуукин (зэриразем къыхж!эу).

крайкнуть однокр. см. крайкать. крахтеть несов. разг. щэун. кстати нареч. 1. (уместно, своеевременно) игъом, тефэу, ичэ-зыум; сказать чтоб-нибудь кстати игъом зыгорэ плон; он при-шёл кстати ар игъом къэйкуагъ; 2. (заодно) передаётся суффик-сом -жь; кстати зайдите ещё в аптеку аптеками къыдыч!эхъаж; 3. в знач. вводн. сл. арэп сэю, аш дыхэтэу; кстати, он обедал сегодня? арэп сэю, неиз аш щэджэгъуашхэ ѿшыгъя?

кто мест. 1. вопр. хэт?; кто вам сказал об этом? хэт ар шъо къышозыгъаагъэр; 2. относ. хэт, а также передаётся кон-струкцией предложения; я не знаю, кто вам сказал об этом шъо ар къышозыгъаагъэр сшэ-рэп.

ктё-либо мест. неопр. см. ктё-нибудь.

ктё-нибудь мест. неопр. зы-горэ, хэтми зыгорэ; ктё-нибудь был у вас? зыгорэ шъуадэж щыгъя?

ктё-то мест. неопр. зыгорэ; ктё-то заходил к вам зыгорэ шъуадэж къядэхъэгъагъ.

куб м. в разн. знач. куб; три в кубе—двадцать семь щыр кубэу пштэмэ—тюкырэ блы-ре.

кубанка ж. (шапка) къезекъ хъурышьо пай.

кубарем нареч. чэрэгью, чэ-рэзэу; скатиться кубарем с горы къушхъэм чэрэгью къефэхын.

кубатура ж. кубатур (куб пчэ-гъэу зыгорэм илтээр).

кубик м. кубик, кубц!ыкы.

кубический прил. в разн. знач. кубическ!; кубическая форма кубического плъшшьу; кубический метр кубического метра.

кубок м. 1. (для вина) бжъэ; 2. спорт. кубок.

кубометр м. (кубический метр) кубометр (кубического метра); кубо-метр дров пхъэ кубометр.

кувальда ж. тех. отэхху. кувший м. къошын.

кувшинка ж. бот. кувшинк (къэгъагъэ къызылык!эрэ псыуц эхэлэе).

кувыркаться несов. шъхагу-рыгъапк!э еш!эн, шъхагу-ттырмыгъасэ еш!эн.

кувырком нареч. разг. шъхагу-рыгъапк!эу, шъхак!уттырмыгъасэ.

кудá нареч. 1. вопр. тыдэ?; ку-дá вы идёте? тыдэ шъо шъукло-ра?; 2. относ., передаётся кон-струкцией предложения; идү, ку-дá глаза глядят сынхэр зыдэп-лъэрэ лъзынкъомк! сэжю; 3. разг. сидым; кудá вам до него! шъо аш сидым шъук!игъэхъана!

кудá-либо нареч. неопр. зы-горэм, зыфее чып!эм, зы чы-п!э горэм.

кудá-нибудь нареч. см. кудá-либо.

кудá-то нареч. неопр. зы чы-п!э горэм, зыгорэм; он кудá-то уехал ар зыгорэм куагъэ, ар зы чып!э горэм куагъэ.

кудактанье с. къэкъэнэр.

кудактать несов. къэкъэн. кўдри только мн. шъхъац тыргъу.

кудрявы прил. 1. шъхъац тыргъо; кудрявы мальчик къэ-лэц!ыкы шъхъац тыргъу; 2. пе-рен. быраб; кудрявая берёза пчэи быраб.

кузнец м. гъук!э.

кузнецник м. зоол. пкай.

кузнецный прил. гъук!э; куз-нечный молот гъук!э уат.

кузница ж. къыш.

кузов м. кузов; ку́зов автомо-бия автомобильный кузов.

кукарéкать несов. йон (атакъэр). кукла ж. нысхъап.

куковать несов. джэн (кукуур). куколка ж. 1. уменьш. ныс-хъэп цыкы; 2. зоол. хъац-п!эц!э щыр, пк!эшьхъу щыр.

кукольный прил. нысхъэп э театр. кукурúза ж. натрыф.

кукурúзный прил. натрыф; ку-курúзная лепёшка натрыф хъал-п!ам (е харьп!).

кукушка ж. куку.

кулак I м. 1. йэбжым, бжымы; сжать кулак! йэбжым зэк!эль-хъан; 2. тех. кулак (машина зэфэшхъафхэм ахэлт пкъыгъу).

кулак II м. полит. кулак.

кулакцкий прил. кулак; кулак-ское хозяйство кулак хозяйств.

кулаческий прил. см. кулакцкий. кулачество с. собир. кулакхэр.

кулачный прил. йэбжым; ку-

лачный бой йэбжым заз.

кулек м. йэльмэк цыкы; бу-

мажный кулек тхылъып! йэль-

мэк цыкы. (птица) кулик (орыжс бзыу цыкы); ♀ всякий кулик своё болото хвялит посл. хти ежь зыцьпэзурэр шодэгъу.

кулинар м. шхыныш Газ.

кулинария ж. кулинарие (шхын шык!э йэл!эсагъ).

кулинарный прил. кулинар; кулинарные курсы кулинарнэ курс.

кулисы мн. (ед. кулиса ж.) театр. кулисахэр (декорации кыб, сценэ кыб).

кулички только мн.: у чёрта на куличках разг. чып!э чыжъэ дэдэм.

куль м. дэзюшхо.

кульминационный прил. куль-минационнэ; кульминационный пункт кульминационнэ пункт.

кульминация ж. кульминации (хэхъоныгъэ горэм шапшээр цып!э, анахъ лъэгап!).

культ м. 1. *рел.* культ (*диным пылью* Йоффэр, *дин Ыыгыныгъэр*); 2. *перен.* егъэляягъеу лытэнэгъ.

культиватор м. с.-х. культуватор.

культивация ж. с.-х. культувация.

культивирование с. 1. см. культувация; 2. *перен.* хэгъэханыр, дегъштэнэйр.

культивировать несов. что 1. (*выращивать*) шэн, лэжын, къэгъэкын; 2. *перен.* (*насадждать*) хэгъэхан, дегъштэн.

культмассовый прил. культумассов; **культмассовая** работа культумассовэ Йоффшэн.

культпоход м. культупход.

культработник м. культуработник, культубринэ Йоффши.

культовары только мн. культутовархэр.

культура ж. в разн. знач. культуру; история культуры культуры; предмет истории; человек высокой культуры; культурэшко зыхэл цыф; зерновые культуры с.-х. фышхэх лэжьыгъе культурыхэр.

культурно-бытовой прил. культутурнэ-цылэ; культутурно-бытовые вопросы культурынэ-цылэ Йоффхьюхэр.

культурно-массовый прил. культурынэ-массов; **культурно-массовая** работа культурынэ-массовэ Йоффшэн.

культурно-просветительный прил. культурынэ-просветительнэ; **культурно-просветительные** учреждения культурынэ-просветительнэ Йоффшаплэхэр.

культурность ж. культурынагъ.

культурный прил. 1. культурнагъ (зыхэль); **культурный уропевн** культурынагъэр зынэсирэр; 2. (*образованный*) гъэсэгъе; культутурный человек цыф гъэсагъ.

кумач м. шэкл плъяж.

кумачёвый прил. шэкл плъяжы, шэкл плъяжым хэшлыкыгъе; **кумачёвая** рубаха шэкл плъяжым хэшлыкыгъе джан.

кумайр м. 1. (*идол*) джор; 2. *перен.* лытэнэгъэ зыфаширэр.

кумыки мн. (*ед.* кумайр м., кумайчка ж.) кумыкхэр.

кумыкский прил. кумыкыу; **кумыкский язы́к** кумыкхубз.

кумыс м. къымыз (*шыбзыцэ шон*).

кунак м. благъэ, хъаклэ.

кунжут м. бот. кунжут (*дахэх къызахыре къэжлыре лъэпкэ*).

куница ж. зоол. цызэ.

купальный прил. гъэспкыгъо, загъэспкы хъумэ ашыгъыре; **купальный сезон** гъэспкыгъо лъэхъан; **купальный костюм** загъэспкы хъумэ ашыгъыре костюм.

купальня ж. гъэспкыгъо.

купание с. гъэспкынгъ.

купать несов. *кого-что* гъэспкын; **купать ребёнка** в ванне сабыр ванным щыгъэспкын.

купаться несов. зыгъэспкын.

купé с. нескл. купэ (*пассажир заулэ исынэу мэшилоку вагоныр зэрэзэтэутыгъэр*).

купéц м. купец, сатыш.

купеческий прил. купец, сатышлэ, сатышыным пыль; **купеческое сословие** сатышлэ сословие, сатышыным пыль лъэпкъ.

купечество с. собир. купецхэр, сатышлэхэр.

купить сов. что щэфи.

куплёт м. куплет (*стихотворением, ордым истрофе*).

ку́пля ж. щэфиныгъ; **ку́пля и продáжа** щэф-щэжыныгъ.

ку́пол м. архит. купол (*шар ныкжом фэдэу шыгъэ унэшхэх шыгу*).

куполообразный прил. куполым фэдэ.

купон м. 1. купон (*уасэ зилэ тхылтыгъэжэм ялэ талоныр*); 2. (*отрез ткани*) костюмыхъ, пальтоупхъ.

купорос м. хим. купорос, мыжъушахъ; **мёдный** купорос гъо-

плъе купорос; желёзный купорос гъучи купорос.

купчиха ж. 1. бзыльфыгъэ сатышлэ; 2. (*жена купца*) сатышлэм ягуаш.

купюра ж. 1. (*сокращение*) купюра (*литературна, научна, музикальна произведением текст хэгъэкынгъэу фашырэр*); 2. фин. купюр (*займом облигацие е пэмжл уасэ зилэ тхылтыгъэхэр*).

курагá ж. кіэр зыхэхыгъэ абрикос гъэгүрг.

куранты только мн. курант (*орад къэзылорэ сыхат*).

курга́н м. Гуашыхъ.

кургу́зый прил. разг. 1. (*об одежду*) клахо, зэжъу; 2. (*о животных*) клахо; **кургу́зая овца** мэл клаху.

ку́рдский прил. курд, курдскэ; **ку́рдский язык** курдыз, курдскабз.

ку́рды мн. (*ед.* курд м., курдяка ж.) курдхэр.

курдю́к м. клаэ.

курдю́чное сало кіэпэ дагъ; **курдю́чная овца** кіэпэшхо мэл.

куре́ние с. тутиын ешьоныр, тутиыншьоныр.

курильщик м. тутинашъу.

кури́йный прил. четы; **кури́ное яйцо** чэт кіэнки.

кури́тельный прил. (*тутиын зэрэшхөэрэ, зашьохэрэ*) курдильная бумага тутиын зэрэшхөхэрэ тхылтыгъ, тутиын тхылтыгъ; **кури́тельный табак** зашьохэрэ тутиын.

кури́ть несов. что: **кури́ть табак** тутиын ешьон.

кури́ться несов. 1. стын; сырой табак плохо курится тутиын цынээр дээу мэсты; 2. йүгъо кынихи, пахъе шхъарихын.

кури́ца ж. четы; сум с курицей чэт лэпс.

кури́нсы прил. пакъэ.

курово́дство с. чэтхъуныгъ.

курово́дческий прил. чэт зы-

хъурэ; курово́дческое хозяйство чэт зыххурэ хозяйство.

куро́к м. гъэтырэ; спустить курбок гъэтырэр түупчиин.

куро́натка ж. зоол. куропатк (*мээчэт лъялкыхэм ашыц*).

куро́рт м. курорт.

куро́ртник м. курортник, курортным юлэр.

куро́ртный прил. курорт; курортное управление курорт управление.

курс м. в разн. знач. курс; первый на второй курс института иятлонэрэ курс ихиан; курс лечения зээзэжыныгъэм икурс; курс ценных бумаг уасэ зилэ тхылтыгъэхэм якурс; \diamond быть в курсе дела йофым щыгъуазэ уштын; ввестий в курс дела йофым щыгъуазэ хъун; взять курс на север темыр лъэныкъомкэ гъэзэн.

курса́нт м. курсант.

курса́й м. полигр. курсив (*Іэ-пэрыгхым фэдэу ѿйт тиопограф шрифт*).

курса́йный прил. курсивкэхэхыгъэ, курсив; **курса́йный шрифт** курсив (*е курсивкэхэхыгъэ*) шрифт.

курса́йровать несов. чыпилум азыфагу щызеклон; между Майкопом и Краснодаром курсируют пассажирские автобусы Мыекъуапэрэ Краснодарэрэ азыфагу пассажирскэ автобусхэр щэзекло.

курса́вка ж. курсовк (*курортный зээцээзгээжыныгъэмкээ ыкылтийншэнэгъэмкээ Илизин къынзытырэ тхыгэ*).

курса́вой прил. курс, курсовой; курсове собрание курсовой зэйук.

ку́рсы только мн. курс; курсы кройки и шитья бзэн-дэнэмкэ курс.

ку́ртка ж. клахо; кожаная куртка шью клаху.

курчáвиться **несов.** разг. тýр-гъон (шъхъацыр).

курчáвый прил. разг. тýр-гъуагъэ, тýргъо; курчáвые вóлосы шъхъац тýргъу.

ку́ры мн. от курица.

курье́р м. Йофтагб.

курье́рский прил. псынкíэ дэд; курье́рский поезд мэшлоку псынкíэ дэд.

кура́тина ж. чатыл.

кура́тник м. чэтэш.

кура́щий прил. 1. тузынешьо, тузын ешъорэ; 2. в знач. сущ. м. тузынашту.

куса́ться **несов.** кого-что цэкъэн. куса́ться **несов.** цэкъэн (гущ. п. хъэр).

куса́чки только мн. шыпц (чэ Йутэу).

кусковóй прил. бзыгъэ, ку́тагъэ; кусковóе мыло сабын бзыгъ; кусковóй сахар швоуцьгъу ку́тагъ.

кусóк м. 1. такыр; кусóк сахару швоуцьгъу такыр; 2. йэбгъу; кусóк тка́ни шэкí йэбгъу.

куст м. шъхъанд, куанд, куаш. кустáрник м. 1. (куст) шъхъанд, куанд; 2. (заросли) шъхъандаль, кондаль.

кустáрниковый прил. шъхъэн-дэ, кондэ, кошэ; кустáрниковое растéние шъхъандэу къэкъирэ.

кустáрничать **несов.** 1. йэрышым пылын, кустарнэ Йашлагъэм пылын; 2. перен. пренебр. пэсэрэ шыкíэм тетын.

кустáрничество с. пренебр. пэсэрэ шыкíэм тетыныр.

кустáрный прил. 1. йэрыши; кустáрная мастерская йэрыши мастерской; 2. перен. пренебр. (примитивный) пэсэрэ шыкí,

ауж кынэгъэ шыкí; кустáрная работа ауж кынэгъэ юфшакí. кустáрница ж. см. кустáрничество.

кустáрь м. йэрыши, кустарь. кустистый прил. куашеу къэкирэ; кустистая рожь куашеу къэкирэ хъамцый.

кутать **несов.** кого-что кюцы-шыхъан, ухъумэн.

кутаться **несов.** зыкюцы-шыхъан, фабеу зыфепэн; кутаться в плащ плащым зыкюцы-шыхъан.

кутёж м. ешхэ-ешьо зэрэгъэжъот.

кутять **несов.** ешхэ-ешьо зэрэгъэжъотын, ешхэ-ешьон.

кухárка ж. бзылъфыгъэ пшерыхъаку (зыгорэм пкíэ гээнэ-фагээкíэ фэлажэсъэрэ).

кухня ж. 1. (помещение) пыты, пшерыхъапэ; 2. (кушанья) шхыны.

кухонный прил. пыты, пшерыхъапэ; кухонный стол пыты стол.

ку́цый прил. 1. (о животных) кляко; күцая соба́ка хъэ кляку; 2. (об одежде) кляко.

куча ж. 1. ят, тай, сам; күча пескү пшэхъо сам; 2. перен. разг. (много) бз; у них күча детей ахэм кэлабэ яи.

ку́чер м. шао, шыкуао.

ку́чка ж. 1. уменьш. йэтэ цыкíу; сэмэцыкíу; 2. (группа) куп.

куш м. разг. ахъщэху, ахъшаб.

кушák м. хъэдэн бгырыпх.

кушанье с. шхыны.

кушать **несов.** что шхэн.

кушётка ж. кушетк, дуuan шхъаку.

кую, куёшь наст. вр. от ко-васть.

кувёт м. кювет, кэнау.

Л

лабáз м. лабаз (лэжыгъэхэр, хъаджыгъэхэр зыщацэрэ бгыагэ).

лабализа́ция ж. лингв. ла-
бализация (бээм хэт мэксэ зы-

рызхэр къэлгээнным пае Йупшэхэр хъураеу къыгыгъээнным джащэу еджэх.

лабиáльный прил. лингв. ла-
биональ (Йупшэхэр Йүчээгъэхэу ыкíи хъураеу ашыкхээз къа-
горэ макь).

лабири́нт м. 1. дэхъэ-дэкí (зэ-
Іигэхъахгээз, зэхэлъзийгъээз
щытыр); лабири́нт улиц урам
дэхъэ-дэкхэр; 2. анат. (внут-
ренняя часть уха) тхаклумэ
кюц.

лаборáнт м. лаборант.

лаборáнта ж. лаборантк
(бзылъфыгъ).

лаборатóрия ж. лабораторие
(техническэ ыкíи научна эш-
тынхэр зыщаширэр).

лаборатóрный прил. лабора-
ториэ; лабораторная работа ла-
бараториэ Йофшээн.

лáва I ж. (вулканическая) лав
(мэшилээ зэхэлъэу вулканым къы-
рихыэр).

лáва II ж. горн. лав (шомы-
кылым шыгээз зыпылъ пемык-
хэмээр къычИхъэхэнхэм пае чы-
чэгэтым изыкIэтикыгээ кы-
хъэшху).

лавина ж. 1.: снёжная лавина
ос зэхэлъэу күвшхъэм къецо-
хъохыэр; 2. перен. ехъижэ-
гъаеу кёрэр; лавина войск
ехъижэгъаеу кёрэдээр.

лавирова́ть **несов.** 1. мор. ла-
вировать шын (чэтэн гээгээз
зымет күххээр в къуаштэр жысын
пекло зыххуээ, Йонтигэ-щантгэу
зэрэлгэрээ шыкIэр); 2. (дви-
гаться, обходя препятствия)
уфкъулаеу зыцьбэзчээз уклон;
3. перен. (приспособляться к об-
стоятельствам, уклоняться от
чего-л.) зыщиухъан.

лавка I ж. (скамейка) пхъэн-
тэккыу кыых.

лавка II ж. (магазин) тучан;
молчая лавка щэ зыщацэрэ
тучан.

лавр м. бот. лавр (зитхъапхэр
шхъонтигэ зэптигэу) ыкíи Йэ-

шыма э къызылихэу къыблэм къы-
щыкIырэчыг); ◇ пожинать лав-
ры гъэхъагъэхэр пшын.

лаврóвый прил. лавр; лав-
ровый лист лаврэ тхъап.

лáгерный прил.: лáгерный сбор
лагерям щаугъоинир.

лáгеръ м. прям. и перен. ла-
гер; пионёрский лагерь пионер
лагерь; разбить лагерь лагерыр
гъузун; расположиться лаге-
рем лагерэу щыуун; лагерь
мира мамырныгъэм илагерь; ме-
ждународный лагерь ми́ра, де-
мократии и социализма мамыр-
ныгъэм, демократиим ыкíи со-
циализмэм ядунае лагерь.

лагуна ж. хытIуалэу пшэхъо
сэйкээ хым пыбытыкыгъэр.

лад м. 1. разг. (согласие, друже-
ство) зээгэйныгъ, зэтгүрионыгъ,
зээкшоньги; жить в ладу узэ-
гүриоу узэдэпсэун; 2. (способ)
шыкíэ, гээпсыкíэ; на новый
лад шыкаклэм тетэу; 3. чаце
мн. лады Йэхъомбэ тэгээцууцап
(на грифе струнных инстру-
ментов); пынгээлап (на гармо-
нике, баяне); ◇ дэло идёт на лад
Йофыр шу мэхъу.

лади́ть **несов.** с кем (быть в
ладу) узэгъын, угурьоу уде-
псэун.

лади́ться **несов.** чаце с отриц.,
разг.: дэло не ладится Йофыр
хъурэп.

ладно чацаца утверди. разг.
хъун; ладно, я приду хъун, сы-
кээкошт.

ладо́н ж. Йэгү; ◇ как на ла-
дони Йэгүм илъым фэдэу.

ладо́ши только мн.: хлобать
в ладости Йэгү теон.

ладо́й I ж. поэт. (лодка) къо-
шьо ин.

ладо́й II ж. шахм. ладья.

ладжу I, ладиши наст. вр. от
ладить.

ладжу II, ладиши наст. вр. от
ладзать, лазить и лезть 1, 2.

лазарéт м. дээ сымэджэш.
лазать **несов.** см. лезть 1, 2.

лазéйка ж. 1. (проход) дэкіы-
пэ зэжъу цыкыу; 2. перен.
хъор-шэрыгъекіе ухэкыжы-
ныр (къинигзом); найті лазéйку
хъор-шэрыгъекіе хэкыжыпэ
бътын.

лазýти несов. см. лезть 1, 2.

лазурный прил. шхъонтэ джэф, къашхъо; лазурное небо ошъо къашхъу.

лазурь ж. шхъонтэ джэф, къашхъо; небесная лазурь ошъо къашхъу.

лазутчик м. воен. лазутчик, разведчик.

лай м. хъаку макъ; лай собақ хъэ хъаку макъ.

лайка I ж. (порода собак) лайк (хъэ лъялкъ).

лайка II ж. (кожа) шъо шъабэ; перчатки из лайки шъо шъабэ Гальхэр.

лак м. лак.

лакáть несов. что ешъон, къэ-
шъун (хайдахъэм яхылIагэ).

лакéй м. 1. унэлут; 2. перен.
презр. ежь ифедэ пae лъэгукIэ-
тын зызышырэр.

лакирóванный прил. ликарон; лакирóванные ботинки ликарон ботинкхэр.

лакировáть несов. что лак щы-
фэн.

лакирóвка ж. 1. (действие) лак щыфэн; 2. (слой лака) лакэу тельыр; хорбаш лакирóвка лак-
ку тельыр дэгъу, лак дэгъуо щыфагъ.

лакмус м. хим. лакмус (къэ-
кырэ лъялкым къыхырэ краска
шхъунтIу, ар зыхэлт тхылбъ-
пIэр кислотахъэм захалхъекіе,
зышо плъижысы хъурэр ыкIи
щёлочным зыхаплъхъекіе шхъунтIа
хъужырэр).

лакмусовáй прил.: лакмусовая
бумáга лакмус тхылыпI.

лаковый прил. лак зызыфгээ.
лакомиться несов. чём Iешу

(горэ) шхын.
лакомка м. и ж. разг. Iешу
зикIасэр.

лакомство с. (сласти) Iешуугъ.
лакомый прил. лъешэу Iешу; ◇
лакомый кусок удэзыхыхырэр.
лаконический прил. см. лако-
ничный.

лаконичность ж. кIекIу щы-
тыныгъ.

лаконичный прил. кIекIы; ла-
коничная речь гушиэ кIекI,
псэлье кIекI.

лампа ж. остыгъ, ламп; керо-
синовая лампа фэтагын остыгъ;
электрическая лампа электриче-
сека остыгъ.

лампáсы мн. (ед. лампáс м.)
лампасхэр (гъончэджыгбэум
штуумбэу тырадэрэ шекI зэмы-
шоггобу).

ламповый прил. 1. остыгъ, ламп;
ламповое стекло остыгъ э
апч; 2. тех. остыгъ; ламповый
радиоприёмник остыгъ радио-
приёмник.

лампочка ж. уменьш. остыгъ
цикыу, ламп цыкыу; электрическая
лампочка электрическэ
остыгъ цыкыу.

ландшафт м. геогр. ландшафт
(чышхъаштом итеплъ, чышхъаштом
изэрэцым).

ландыш м. бот. ландыш.
ланцёт м. ланцет (хирург
шэжжес цыкыу).

лань ж. зоол. шыххэ (шыххэ
чээр лъялкъ).

лáпа ж. лъакъо, лъапэ (хай-
дан); волчья лáпа тыгъужь лъап;
◇ попасть в лáпы к кому-либо
зыгорэм улэклэфэн.

лáпóт ж. пхъешшо блэгъэ
цуакъ.

лаптá ж. (игра) джэгукIэ (ку-
пимлуу гошыгзэхэу пIырагу цы-
кIум рэджэгүх).

лапшá ж. тхъану улкIетагъ,
лапшэ.

ларéк м. тучан цыкыу.

ларчик м. (пхъэ) пхъонтэжъый.

ларь м. пхъэ пхъонтешху.

лásка I ж. гъешуабзэ, гу-
шиэ дах; материинская лásка
ним игушиэ дах.

лásка II ж. зоол. ужы.
ласкательный прил. гъешю-
бэз; ласкательные, имениа гъешю-
бзацIэхэр.

ласкáть несов. кого-что гъэ-
шён, едэхэшIэн.

ласкáться несов. к кому гушиэ
дах э елон, уедэхэшIэн.

лásковый прил. гъешюныгъэ
зыхэль; лásковый ребёнок гъэ-
шюныгъэ зыхэль сабый.

ласт м. (у тюленя, моржа) лъа-
пе (псым хэс пэчүүхъехэу тю-
ленем, моржым афдэхэм илтап).

ласточка ж. пцIашхъу.
латáть несов. что, разг. ды-
жыны, гъэцкIэжыны.

латвийский прил. латвий, лат-
вийске; латвийский язык лат-
виибз, латвийскабз.

латвийцы мн. (ед. латвиец м.,
латвийка ж.) латвийцэхэр.

латинский прил. латин, латин-
скэ; латинский язык латинабз,
латинскабз.

латунный прил. латуннэ.
латунь ж. латунь.

латы только мн. ист. гъучI
шыгыны.

латынь ж. разг. латинабз,
латинскабз.

латыш мн. (ед. латыш м.,
латышка ж.) латышхэр.

латышский прил. латыш, лат-
ышискэ; латышский язык латы-
шыны; латышскабз.

лаурéйт м. лауреат (наукэм-
кIэ, искуствэмкIэ, народна хо-
зяйствэмкIэ шуушээ ин дэдэу
шIам пae шуухафтын гъэнэфа-
гъэ зыгатэшшуаэр); лауреат
конкурса пианистов пианистхэм
я конкурс илауреат.

лафéт м. воен. лафет (топыр
зымет станок).

лáцкан м. палтэу гупэ тегъакI,
кIэко гупэ тегъакI.

лачúга ж. унэжж цыкыу.

лáять несов. хъакъун.

лбы мн. от лоб.

лгать несов. пцIы усын.

лгун м. пцIыус.

лебедá ж. бот. ежашхъо.
лебединый прил. хъэрээ; ле-
бединая стая хъэрээ отэр.
лебёдка ж. тех. лебёдк.

лебедь м. и ж. хъарээ (къаз
лъялкъ); белый лебедь хъарээ
фыжъ.

лебезйт несов. перед кем и без
дол., разг. убзэн.

лебяжий прил. хъарээ; лебяжий
пух хъарээц.

лев м. аслын.

левизнá ж. полит. сэмэгум
укъудыныгъ (иобществен-по-
литическое елъыкIэкIэ сэмэгум
зыуккуудыирэр).

левкóй ж. бот. левкой (садхэм
къаджIэрэ уц къэгэгэгэ лъялкъ).

левоберéжный прил. сэмэгу
нэпкъ; левоберéжная сторона сэ-
мэгу нэпкъ лъэныкъ.

левшá м. и ж. Iесэмэгу.

левый прил. 1. сэмэгу; левая
рукá Iэ сэмэгу; 2. полит. левэ,
сэмэгу (нэпэмэкIхэм ялъытыгъэ-
жэ, политикэм ылъынкъокIэ нахъ
радикальнэ щитыр); левый ук-
лон левэ уклон, сэмэгум зыукку-
удыирэр; 3. в знач. сущ. м. полит.
левэ; ◇ встать с левой ногой гу-
мышюу щитын.

легáвый прил.: легáвая собақа
шкIуах.

легализáция ж. шъхъеихыгъэ
шыныр.

легализáровать сов. и несов.
кого-что шъхъеихыгъэу пшын.
легализовáть сов. и несов. см.
легализировáть.

легáльно нареч. шъхъеихы-
гъэ.

легáльный прил. шъхъеихы-
гъэ, легальна.

легéнда ж. 1. тхыдэжъ; 2. (вы-
мысел) къэукупшыгъэр, къэ-
мыхъугъа къэбар.

легендáрный прил. зыфэдэ къэ-
мыхъугъэ; легендáрная храб-
рость зыфэдэ къэмыхъугъэ лэ-
блэнгъ.

легибн м. 1. ист. легион (ижы-
ре Римым шыгэгээ дээ ин); 2.

легион (*хэгъегу зырызхэм аицыхзык йыгъадзехэм ац!*); 3. перен. бээ дэд.

лёгкие мн. *анат.* (ед. лёгкое с.) тхъабылхэр, жъагъэхэр; воспаление лёгких тхъабылхэм чынээр ягооныр.

лёгкий прил. 1. (*по весу*) псынкіэ; лёгкий чемодан чэмэдан псынкі; 2. (*нетрудный, несложный*) эзшохыгъошу, псынкіэ; 3. (*слабый, незначительный*) шъа-бэ, макі, тэйкү; лёгкий ветерок жыбыгъэ шъаб; 4. (*движениях*) псынкіэ; лёгкая походка кюкіэ псынкі; \diamond лёгкая атлетика атлетикэ псынкі; лёгкая артиллериа артиллерие псынкі; лёгкая промышленность промышленность псынкі; с лёгким сердцем емыгушысэу, Иофы зыримыгъэшшу; лёгкий на помине разг. энгугтуу пшырэр пчэйшхэз тес.

легкоб 1. нареч. псынкіэу; легкоб танцевать псынкіэу укъэшьон; 2. нареч. (*нетрудно, не сложно*) эзшохыгъошу, псынкіэу; 3. безл. в знач. сказ. псынкіэу; это легкоб сдеатар ар псынкіэу пшын пльекішт; \diamond легко сказать! къэгъошу!

легкоатлёт *м.* атлетикэ псынкіэ, пыл цыф.

легкоатлетический прил. атлетикэ псынкіэ; легкоатлетические соревнования атлетикэ псынкіэмкіэ зэнэктокбуунэр.

легковёрный прил. шошхъульгъошу; легковёрный человек юф шошхъульгъошу.

легковесный прил. 1. псынкіэ, мыхынльэ, макэ зыщечырэ, мынишэ; 2. перен. (*поверхностный*) шъхъешшорыкло; легковесное суждение шъхъешшорыкло тегущынэныгь.

легковой прил. псынкіэу зекирэ; легковой автомобиль псынкіэу зекирэ автомобиль.

легкомысленный прил. шъхъа-

чэт, шъхъанэкл; легкомысленный человек цыф шъхъачэт, цыф шъхъанэкл.

легкомыслие с. шъхъапсын-клагь, шъхъанэклыгь.

легкоплаквий прил. ткүгушошу, псынкіэу ткүурэ; легкоплаквий металл псынкіэу ткүурэ металл.

лёгкость ж. 1. (*по весу*) псынкілагь; 2. (*несложность*) эзшохыгъошу, псынкілагь; лёгкость за-дачи пштэриль эзшохыгъошу; 3. (*движений*) псынкілагь; лёгкость походки псынкіэгъэ зекуаки.

лёгочный прил. жъэгъэ; лёгочное заболевание жъэгъэ уз. лёгче 1. сравнил. ст. от прил. лёгкий и нареч. легкоб нахь псынкі; 2. в знач. сказ. кому нахьшшу; больному лёгче сымаджэр нахьшшу.

лед *м.* мылы; вечные льды егъэшэрэ мылхэр.

леденеть несов. 1. (*превращаться в лёд*) щтын; вода начинает леденеть псыр щтэу фежэз; 2. (*коченеть*) пыкіэн, щтын, дыкъын; руки леденеют йэхэр мэпікіэх.

леденец *м.* леденец (шъоуущи-гумэр пкышихъэ-мышхъэлсы-мэр ахэш йык йыгъэ конфет).

леденить несов. что 1. бгъэ-пыкіэн, бгъэштын; мороз леденит руки чынэм йэхэр егъэ-пыкіэ; 2. перен. ыгури физыкын; ыгучээ ригъэзын; ўжас леденит сердце щынагъом ыгури физыкы.

ледник *м.* (*погреб*) мылыль.

ледник *м.* геогр. мылыль.

ледниковый прил. мылыльэ; ледниковый период мылыльэ лэхъан.

ледокол *м.* мылкуутэ къух.

ледоруб *м.* спорт. мылкуут, отыц цыкылу (*кодынхъям джайга-ехэ хъумэ, мылым тегээзүүца-н/эхэр зэрьфашилэрэр*).

ледостав *м.* псыхъор щтыныр, псыхъом мыл тыришхъаныр.

ледоход *м.* мылышъ.

ледяной прил. 1. (*изо льда*) мылы; ледяная гора мыл ыашхъ; 2. (*очень холодный*) чынээ дэд, мылым фэдэу чынээ; ледяная вода мылым фэдэу псычы; 3. (*оконченный*) пыкіэгъэ, дыигъэ; ледяные пальцы йэхъомбэ пыкылагъэхэр; 4. перен. гучынэ; ледяной взгляд гучынэ плъаки.

лежащий прил. бэрэ щылтыгъэ; лежаляя мукэ (бэрэ) щылтыгъэ хъаджыгъ.

лежать несов. 1. щылтын, хэльян; лежать в постели пыэм хэльян; лежать на траве уцым хэльян; 2. (*находиться*) тельян (*на поверхности чего-л.*); ильян, дэлъян (*внутри чего-л.*); на полу лежит ковёр джэхашьом алрэгъу тель; книги лежат в шкафу тхылхэр шкафын дэл; 3. (*быть расположенным*) хэсэн, щылтын; селение лежит в гора-чынэ цыкылур къушхъэхэм ахэс; 4. на ком (*напр. об обязанностях*) ыпшын ильян, ишшэриллын; \diamond лежать в основе лъапсэу ийэн, лъачиу ийэн; душа (*сердце*) не лежит тур факорэп; наш путь лежит на север тигъогуп темыримкіэ гъэзагъэ, тигъогу темыримкіэ макло.

лежачий прил. щыль; лежачий болийн сымэджэ щыль.

лежебока *м.* и ж. разг. мыслэу-мылаж.

лэзвие с. шъэжьыяц, чаныц (*ноожа*); пчыпыдьжынып, пчыпыдьжык (*штыка*).

лэзгийка I ж. лэзгинк (*бээль-фыгъ*).

лэзгийка II ж. (*танец*) лэзгинк.

лэзгийн мн. (*ед. лэзгий ж., лэзгийка ж.*) лэзгинхэр.

лэзть несов. 1. (*взбираться на-верх*) дэпшыен, дэцохъюен, дэ-клоен; лэзть на дёрево чыгым дэпшыен; 2. во что (*проникать*) ихъан, чэхъан, чэпшыхъан;

лэзть в окно шъхъангъупчъэм ихъан; 3. (*куда-л., за чем-л.*) ийэбэн, дэйэбэн; лэзть в порт-фель за кийгой тхылым пае портфелым дэйэбэн; 4. разг. (*вмешиваться во что-л.*) хэхъан, хэлъхъан; лэзть не в своё дёло уилоф зыхэмымым ухэхъан; 5. (*выпадать*) икын; волосы лэзут шъхъацыр екын; 6. разг. (*быть впору*) щыфэн; эти ботинки мне не лэзут мы ботинкэхэр къысцыфэрэп.

лейборист *м.* полит. лейбо-рист.

лейбористский прил. лейбо-рист, лейбористскэ; лейборист-ская партия лейборист партие.

лейка I ж. (*для поливки*) лейк, пыткеалъ.

лейка II ж. (*фотоаппарат*) лейка (*фотографическое аппарат* лээлкэ).

лейкоциты мн. (*ед. лейкоцит* ж.) физиол. лейкоцитхэр (*шар плышио зи/э клеткахуу лъым хэлжээр*).

лейтенант *м.* лейтенант; старший лейтенант старшэ лейтенант; младший лейтенант младшэ лейтенант.

лейтмотив *м.* 1. муз. лейтмотив (*анах мэхъанэ зи/э ордзыштоу музикальне произведение хэтэр*); 2. перен. мэхъэн лъапсэр; лейтмотив произведением имэхъэн лъапс.

лекало *с.* лекал (*линейка* лээлкэ).

лекарственный прил. йэзэгъу; лекарственные растения йэзэгъу уцыхэр.

лекарство *с.* йэзэгъу, йэзэгъу уц; принять лекарство йэзэгъу уцым ешьон, йэзэгъу уцыр ыдырын.

лэксика ж. лексик (бээ горэм е писатель горэм и произведение къыубытырэ гучы/эхэр эзхэтээр ары).

лексикография ж. лексико-графие (*гучы/алъхэм язэхъээз*).

уцен ехыл^{Іагъэ} теориемрэ практикэмрэ).

лексикология ж. лексикология (бэзш^{Іэнэгээм} шотделэу лексикэр зээлгаш^{Іэрэр}).

лексический прил. лексическая лектор м. лектор.

лекторий м. 1. лекторий (лекциехэм язэхжэн пыль ^{Іофшилан}); 2. (помещение) лекторий (унэ лекции къзыцеджэхэр).

лекционный прил. лекционнэ;

лекционный зал лекционнэ зал.

лекция ж. лекции (жэры^{Іок} темэ горэ къэлгэнэйр); читать лекции лекции къеджэн.

лелёять несов. 1. кого (ласкать, нежить) гъеш^{Іон}; 2. что, перен.: лелёять надёжу угугъэн.

лёмех м. с.-х. цуабзэ.

лён м. бот. лён.

ленивый прил. шхъахын.

ленинец м. ленинц.

ленинский прил. ленинскэ; ленинский комсомол ленинске комсомол.

леняться несов. шхъахынэн.

лента ж. лент; шёлковая лента дэнэ лент; телеграфная лента телеграф лент.

лентяй м. шхъахын.

лентяйничать несов. разг. шхъахынэн.

лень ж. 1. шхъахынаг; из-за лёни шхъахынагъэм къыхэк^{Іеу}; 2. в знач: сказ. кому или с неопр., разг. шхъахынаг; мне лень идти сык^{Іонк} сэшхъахы.

леопард м. леопард (мэчэтүү ляэпкэ).

лепесток м. къэгъэгээ тхъапжый.

лепет м. зэмьк^{Іурэ} псаль, псээль зэхэльшьушааг.

лепетать несов. что и без доп. зэхэмьугуфык^{Іагъэу}, зэхамышык^{Іеу} гущы^{Іэн}.

лепёшка ж. хыал^{Іам}, харьп^І; кукур^{Іун} лепёшка натрыф хыал^{Іам}.

лепить несов. 1. кого-что уп^{Іе-}

пын (пкъыгво шабэ горэм зыгорэхэр хэпшик^{Іын}); 2. что, разг. (приклеивать) къэргъэпк^{Іэн}, пытэпк^{Іэн}; ♀ лепить гнёзда (о птицах) бзыу набгю пшын. лепиться несов. къэрысын, къэргъэпк^{Іагъэн} (анахъэу къушхъэбгүум); домышки лепятся по склону горы къушхъэбгүум унэ цык^{Іухэр} къэрысых (е къэргъэпк^{Іагъэх}).

лепка ж. уп^{Іэп}ыныр.

лес м. 1. мэзы; дремучий лес мэз цун; 2. (строевой) псэолъапх^І; ♀ волкоб бойтесь—в лес не ходить посл. ошынэмэ-Юфедэр промышенность.

леса I только мн. (строительные) лъэйхэр, тэуцуап^{Іэхэр} (унэ е бгагъэ ашигы зыхъук^{Іэ} къыраш^{Іагъэхэр}).

леса II, лёса ж. (рыболовная) пцэктэнт^{Іудан}.

лесистый прил. мэзыльэ, мэз бэу зэрят; лесистая местьность мэзыльэ чып^І.

лесник м. мэзилс.

лесничество с. агъефедэр мэз. лесничий м. агъефедэр мэzym илофы^І, ишшхъет.

лесной прил. мэзы; лесная участок мэз участок; лесная промышленность мэз промышленность.

лесовод м. мэгъэк^І (мэзыр зыгъэк^{Іагъэр}).

лесоводство с. мэзым игъэк^{Іынрэ} игъэпсэолъэнрэ апыль наук; мэз гъэк^{Іыныг}.

лесоводческий прил. мэгъэк^І. лесозавод м. псэолъепхъэши завод.

лесозаготовки мн. (ед. лесозаготовка ж.) псэолъапхъэхэр гъэхъазырынр.

лесозащитный прил. зыхъумэрэ мэз; лесозащитные побосы зыхъумэрэ мэз шольрыхэр.

лесонасаждение с. 1. (действие) мэз гъэт^{Іысынр}; 2. (участок) мэз зытырагъэт^{Іысхъэгъ} чып^І.

лесопилка ж. разг. см. лесопильня.

лесопильный прил. пхъэзэгох, пхъэзэпх; лесопильный завод пхъэзэпх завод.

лесопильня ж. пхъэзэпх завод, пхъэзэгох завод.

лесопитомник м. мэзгъэк^{Іын}.

лесополоса ж. мэз шольыр.

лесопосадки мн. (ед. лесопосадка ж.) мэз гъэт^{Іысынхэр}.

лесопромышленность ж. мэз промышленность, мэзыр зыгъэфедэр промышленность.

лесоразработки мн. (ед. лесоразработка ж.) пхъэ гъэхъазырып^{Іэхэр}.

лесоруб м. мэзтеупк^І, мэзупк^І. лесосёка ж. мэзуу тырауп^І къыщыр.

лесоспáв м. псэолъапхъэхэр псым къыргъэхыхынр.

лесостепной прил. мэз-шьоф; лесостепной район мэз-шьоф чып^І.

лесостéнь ж. геогр. мэз-шьоф зэхэдзагъэр.

лесотундра ж. геогр. мэз-тундр (мэз шголтырымрэ тундрэмрэ азыфагу илтэр).

лесс м. геогр. лёсс (сапэм фэдэ чышхъэшто гъюж-къыф шабэ).

лестница ж. дэкт^{Іоян}; лъэй (приставная); пожарная лестница мэштогъэкосэ лъэй.

лестный прил. щытхъузылыр.

лести ж. иэпц^І щытхъуныг.

лесхоз м. (лесное хозяйство) лесхоз (мэз хозяйств).

лёт м.: на лету быбыз, быбым хэтэу; ♀ схвáтывать на лету псынк^{Іеу} къыгурын.

летá только мн. 1. (возраст) ныбжь; сколько вам лет? уныбжь сыдым иэсигъя?, ильэс тхъапша уныбжь?

на старости лет ижъишхъэм; средних лет лык^І (о мужчине); шызыку (о женщине); 2. (род. мн. к год) ильэс; нэсолько лет тому назад ильэс заулэк^І узэк^{Іэбэжжымэ}.

летáть несов. см. лететь 1.

лететь несов. 1. быбын; птица летит бзыур мэбыбы; самолёт

летит самолётыр мэбыбы; 2. перен. (мчаться) учъэн; лететь на всех парусах лъэк^{Іеу} уйлэм-кэ учъэн; 3. перен. псынк^{Іеу} клон (уахтэм ехыл^{Іагъэу}); время летело незаметно гу лытымытэу уахтэр псынк^{Іеу} кюштыгъэ.

лётний прил. гъэмэфэ; лётний отдыгх гъэмэфэ гъэпсэфыгъу.

лётный прил.: лётная шкобла лётчикхэр зыышрагъэджэр еджап^І; лётная погода зыышбыхэрэ погод.

лёт с. гъэмэфэ.

лётом нареч. гъэмэфэм.

лётописец м. хыугъэ-ш^{Іагъэхэр} зытхъжырэр.

лётопись ж. хыугъэ-ш^{Іагъэхэр} тхыгъ; древнерусские лётописи ижыре урыс хыугъэ-ш^{Іагъэхэр} тхытэхэр.

лётосчисление с. ильэс лытэнэр, ильэс лытак^{Іэр}.

летучий прил. 1. (летающий) быбрэ; 2. (быстрый, мгновенный); летучее собрание зэлук^{Іэ}; 3. (быстро испаряющийся) псынк^{Іеу} хэл^{Іок}эрэ, псынк^{Іеу} кюдрэ, псынк^{Іеу} пахъэ хуурэ; летучая мазь псынк^{Іеу} хэл^{Іок}эрэ щыф; ♀ летучая мышь чэшбзыу.

лётчик м. лётчик.

лечебница ж. Иэзап^{Іэ}.

лечебный прил. Иэзэгъу; лечебное средство Иэзэгъу уц.

лечёние с. (от лечить) Иэзээнэр; (от лечиться) зэлэзэжжыныр.

лечить несов. кого-что Иэзэн.

лечиться несов. узэлэзэжжын.

лечу I, летишь наст. вр. от лететь.

лечу II, лечишь наст. вр. от лечить.

лечь сов. 1. угъолъын; лечь отдохнуть зыгъэпсэфынэу угъолъын; лечь спать учынену угъолъын; угъольжжын; лечь в больницу сымэджэшым учэгъо-

льхан; 2. (покрыть слоем) тесён, тельцы; снег лёг на зёмлю осир чыгум тесагы; 3. на кого төфөн; на вас ляжет ответственность пшъэдкыжыр кынчтөфөн; \diamond лечь в основу лячэу фэхүн, ляпсуз фэхүн.

лэши м. фольк. мэзыл, мэзлйныкыу.

лещ м. (рыба) хылабагыу (пцэжье лэпкэ).

лженеука ж. наукэ нэпци. лжесвидетель м. шыхват нэпци.

лжеучение с. шэнэйе нэпци. лжец м. пцыус.

лжёшь, лжёт наст. вр. от лгать.

лжи род. п. от ложь.

лживый прил. пцыус; лживый человек пцыф пцыус.

ли (лы) 1. частица вопр. ба; возможно ли это? ар хыщтба?; 2. частица относ., передаётся суффиксом =ми; я не знаю, сумею ли я это сделать ар сфашизм слъекищти сшэрэп; 3. союз разд., передаётся суффиксом =ми; сегодня ли, завтра ли не-пами неуными; \diamond вряд ли, едвá ли хүн-мыхун; то ли дёло аш фэд ныИэба.

лиана ж. бот. бжалэ (хэгъэгү фабэхэм къащыкIырэ уц лэпкэ). либерал м. либерал (либерализм мэм хотыр).

либерализм м. 1. либерализм (феодальня-крепостническо ляяханымра буржуазне революционе хэм ягэхэвэр буржуазиим ишхъафитыныгэ къэззухтумяштыгэу икIи ежь политическая тэмыгэр зэгбогтам реакционна дэдэу хүбжэгэе политическая направление); 2. разг. либеральная, умыщиапхээр пцыэнэйг (цывым ехылIагь).

либеральничать несов. с. кем-чел, разг. либеральнэн, умыщиапхээр пцыэн.

либеральный прил. в разн. знач. либеральня; либеральная буржуазия либеральня буржуазия

зие; либеральное отношение либеральня фыштыныгь.

либо союз разд. е; либо я, либо ты е сэры, е оры.

либретто с. неска. либретт (музыкальня-вокальня произведением хэт гүчилхэр).

либень м. ошхышху.

ливерный прил.: ливерная колбаса ашхыре клоцырыкым хэшикыгэ нэкуль.

лига ж. зэгзусэныгь, зэктоныгь; Лига наций Нацихэм язэгзусэныгь.

лидер м. 1. полит. паш (политическая партием, общественно-политическая организацием ипац); 2. спорт. пэрты; лидер турийра турнирым илпрет.

лижү, лижешь наст. вр. от лизать.

лизать несов. кого-что бзэин; лизать тарёлку лагъэр бзэин.

лизнүүт однокр. кого-что бзэзин (зэ).

ликвидация ж. 1. (прекращение деятельности) щымылжы шыныр; ликвидация треста трестыр щымылжы шыныр; 2.: ликвидация неграмотности еджэклэхакэ пстэуми ягбъешэйныр; ликвидация отставания сельского хозяйства мэкью-мэш хозяйстввэр аужы къиминэжкэу шыныр.

ликвидировать сов. и несов. что гъэкодын; ликвидировать отставание сельского хозяйства мэкью-мэш хозяйстввэр аужы къиминэжкэу шын.

ликование с. гушлонгъэшху, чэфыныгъэшху.

ликовать несов. лъэшэу гушон, лъэшэу чэфын.

лилиз ж. бот. лилие (къэгъетээ лэпкэ).

лиловый прил. шхонтэ чапц.

лиман м. лиман (псыхтор хым зыщхэлдээжырэм дэжь илэ хытIуалэр).

лимит м. узыблэкы мыхьущт шахъ, лимит.

лимитировать сов. и несов. что узыблэкы мыхьущт шахъ, бгъэуун, лимитировать шын.

лимон м. лимон.

лимонный прил. лимон, лимоннэ; лимонный сок лимоныпс.

лимфа ж. физиол. лимф (цывым икIи хайланэм апкышиол тканыхэмрэ клеткхэмрэ къэззүтэхээрэ псышбу).

лимфатический прил. лимфатиске; лимфатические жёлезы лимфатическе железхэр.

лингвист м. лингвист (бзэшлэгээ пылзыр).

лингвистика ж. лингвистик, бзэшлэнэйгь (бзэр зээгъэшлэрэ наук).

линейка ж. 1. (для черчения) линейк; 2. (линия) итхъагъ, линии; тетрадь в линейку итхъагъ зилэ тетрадь.

линейный прил. мат.: линейные мёры къыхъэгэ шапхъэхэр; линейный крейсер воен. линейнэ крейсер.

линза ж. линз.

линния ж. 1. итхъагъ, линии; прямая линия итхъагъэ занкI; 2. (черта, предел) гунарапкэ; линия горизонта горизонт игъунапкэ; 3. (ряд чего-л.) сатыр; линия укреплений пытаплэхэм ясатыр; 4. (путь сообщения) гъогу; воздушная линия оштуогу гъогу; железнодорожная линия мэшлоку гъогу; 5. перен. (направление, образ действия) линии; генеральная линия партии партием игенеральня линии.

линкор м. (линейный корабль) воен., мор. линкор (линейнэ къухъ).

линованый прил. итхъагъэхэр зилэ, линии зилэ, линованая бумага итхъагъэхэр зилэ тхылъпI, линиехэр зилэ тхылъпI. линовать несов. что итхъагъэхэр фэшшын, линии фэшшын; линовать бумагу тхылъпIэм

итхъагъэхэр фэшшын, тхылъпIэм линиехэр фэшшын.

линолеум м. линолеум (цемент-олиф зэхэшыхъагъэлэ гъэшшо-къыгэ чэтэн Iукжбоу джэхашьом тиралхъэрэр, дэлкыма араулыэрэр).

линотип м. полигр. линотип (типорграф машиняу, зэхэхэу сатырэ псэухэр хээзыхырэр).

линчевание с. линчевание (хаззэм Iофыр нимыгъэсэу, США-м иреакционэ буржуазие негрэхэмрэ революционерхэмрэ жъалынагъэлэ зэрдээзэлорэр).

линчевать сов. и несов. кого линчевать шын.

линь м. (рыба) линь (пцэжье лэпкэ).

линючий прил. разг. псынкIэу пкыжыре, псынкIэу зышшо къодыре; линючий ситец псынкIэу пкыжыре басмэ.

линялый прил. (о ткани) пкыжыгъэ.

линять несов. 1. (о ткани) пкыжын,ышшо къодын; 2. (о животных и птицах) ыцкын,укъен, хъупсыжын.

лила ж. бзыбы.

липкий прил. псынкIэу къыопкыре, псынкIэу къынкIэрилэ, къынкIэрилэ, къынкIэрилэ, къынкIэрилэ, липкая грязь псынкIэу къыопкыре псынжъ.

липнуть несов. к чему епкын, къэрпкIэн; бумага липнет к пальцам тхылъпIэр Iапэм къиккы.

липовый прил. бзыбы; липовый мёд бзыф шью.

лиризм м. лиризм (лирическо нэшанэу хэлтэр, лиризу хэлтэр).

лирик м. лирик (лирическо поэт).

лирика ж. 1. лирикэ (поэзия щыщэу ежь поэтам изэхэшлэгээхэмрэ ыгу ихъыкIыхъэрэмрэ къынжигъэгагъэрэр); 2. (произведения) лирикэ (ащ фэдэ поэзием щыщэу произведение къаум).

лирический прил. 1. лит. лирическэ; лирическое произведение; 2. (о голосе певца) лирическэ (орёдь-*Гом ымжээ шаб*); лирический тёнор лирическэ тенор.

лиса́ ж. баджэ.

ли́сий прил. бэджэ; ли́сий мех бэджашъо.

ли́сица ж. см. лиса́.

ли́ст м. 1. (мн. листы) тхъап; капустный лист къэбэскэ тхъап; 2. (мн. листы) тхъап; лист бумаги тхълып! тхъап; ⚡ похвальный лист щитху тхъиль; автоский лист *полигр.* авторскэ лист (*тиограф буква 40 000 хъу-рэр*).

ли́стать несов. что зэпрыгбэзэн, зэдээкын (*тхъапэр*); ли́стать книгу тхъиль тхъапэхэр зэпрыгбэзэн.

ли́ствá ж. собир. пкшашъэхэр, тхъапэхэр.

ли́ственница ж. лиственниц (*хвойна чын*).

ли́ственный прил. пкшашъэ зыпты, тхъапэ зыпты; ли́ственное дерево пкшашъэ зыпты чыг.

ли́стовка ж. листовк (*политическая маэханя зи* тхъутыгээ тхъапау, псынкэу цыфхэм алъагээлэсэрэр).

ли́стовой прил.: листовой та-бак тутины мыупклат; листовое же́лээ тенечы, къэнджал.

ли́стопад м. 1. (действие) тхъэ-пэ пытэкуюжыныр, пкшашъэ къеткьюхыхыныр; 2. (время) тхъэпэ пытэкуюжыгыу, пкшашъэ къеткьюхыхыгыу.

ли́тейный прил. зыщагъэчырэ; ли́тейный завод зыщагъэчырэ завод.

ли́тейщик м. зыщагъэчырэр, ли-тейщик.

ли́тератор м. литератор.

ли́тература ж. литератур; художественная литература художественэ литератур.

ли́терату́рный прил. литерату-

ре; литерату́рное слово литература гуши.

ли́тературовéд м. литературам фэгъэсагъэр.

ли́тературовéдение с. литературам изгъэшлэнгъ, литературоведение.

ли́товский прил. литовскэ; ли-тovský язы́к литовскабз.

ли́тобvцы мн. (ед. литобvец м., литобvка ж.) литобvцэхэр.

литr м. литр.

литr несов. 1. что игъечын, иккутын; лить воду из ведра щалзэм псы игъечын; 2. разг. (лититься, течь) къичын, къеклыхын; вода льёт из крана кранын псы къечы; дождь льёт ощхым къирекыхы; 3. что, тех. (отливать) гъечын; лить сталь щылык гъечын; ⚡ лить слёзы нэпсыр къекутэхын, нэпсыр гъечын.

литться несов. 1. (о жидкости) чыэн; 2. перен. жынычын; пёсня льтется орэдэр мжынчын.

лиf м. шьохттан, бгээцапх.

лифт м. лифт (*дээхыьеэр машину унэ ээтэхэм, шахтэм ач* зытэр).

лифтёр м. лифтёр (*лифтим Гоф езээшээрэ Гофши*).

лихóй нареч. разг. бланэ, чанэу, бзадж; ⚡ лихóй беда нача́ло тоф мыублэм блэ хэс.

лихóй II прил. (*удалой*) бланэ, чан; лихóй наэдник шыу блан.

лихорáдить несов. безл. тхъагыу къитехан; менй лихорáдит тхъагыу къистехъ.

лихорáдка ж. 1. (болезнь) тхъагыу; 2. перен. (*спешика*) гузэжъогыу, гуэныгъ.

лихорáдочный прил. 1. тхъагыу; лихорáдочный жар тхъагыу плтыр-стыр; 2. перен. гузэжъогыу, гуэгъ.

лицевой прил. гуп; ишту; лицевая сторона материи шэкым ишту лъзыныку; лицевая сторона до́ма унэ гуп.

лицéй м. лицей (*цыф лъэрь-хыхэм якшэхэр зыщирагъа-дэжэштыгээ ашшээрэ еджап/зэу пачхыхагу Урысаем итыгээр ык/и еджэп/зэу гуритэу Западнэ Европын цы/зм ыц/*).

лицемéр м. шьорышI (*нэпит/зу зи/эр*).

лицемéрие с. шьорышыныгъ (*шьок/зэпшиныр, нэпит/зу зи/энныр*).

лицемéрить несов. шьорышын (*шьок/зэпшинын, нэпит/зу зи/эн*).

лицемéрный прил. шьорышI (*шьок/зэпшиныр, нэпит/зу зи/эр*); лицемéрный человéк цыф шьорышI, шьорышI цыф.

лицо с. 1. напэ, нэгу; чертый лицá нэпкъ-пэлкъэр; 2. (человек) цыфы; 3. (лицевая сторона) ишту (*шэкым*); 4. перен. (облик) теплэ, изэрэшт; лицо предпрятия предприятием итеплэ, предприятием изэрэшт; 5. грам. шхъз; первое лицо апэрэшхъ; ⚡ перед лицом чегб-либо зыгорэм ыпашхъе итэу; от лиц цылэкэ; лицом к лицу зэкютилэн, зэжэххьан; не взиря на лиц зымы импльеу; не удáрить лицом в грязь хайнапэ зымышижын, унапэ темыхыжын; стереть с лиц земли когб-что-либо зыгорэ бгээцэдэйн, зыгорэ чын щыпшиын; у него на лиц написано ашынатэ тетхагъ; это ей к лицу ар аш епсыгъ.

личинка ж. личинк.

лично нареч. ышхъэкэ; явиться лично ышхъэкэ еклюлэн.

личность ж. цыфы; свéтлая личность цыфышу.

личный прил. 1. ышхъэкэ; личное участие ышхъэкэ хэлжээнгъ; 2. (кому-л. принадлежащий) иунэ, ежь ышхъэкэ ие; личное имущество иунэ мыльку; 3. (затрагивающий интересы какого-л. отдельного ли-

ца): личная заинтересованность ышхъэе ифедэ хэлъынгъ; это его личное дэло ар ежь ышхъэ тоф; 4. грам.: личное местоимение шхъэм ычап/зэу итыр.

лишай м. мед. цэмын.

лишать несов. см. лишить.

лишаться несов. см. лишить-ся.

лишёние с. 1. (действие): ли-шёние прав фитынгъэ имы/зэу шыныр, фитынчээ шыныр; 2. чаще мн. лишёния фэнкьюнгъэхэр; терпеть лишёния фэнкьюнгъэхэр щэчин.

лишить сов. кого-чего тепхын, емытын, амалынчээ шынын, фитынчээ шынын; лишить слова гуши/зэу емытын.

лишиться сов. чего: лишиться имущества мылькунчэ хъун, мылькур шокодын; лишиться матери нынчэу хъун; лишиться зрения ишшу хъун; лишиться чувств мэхин; лишиться сна чынш шокодын, чын имы/зэжы хъун.

лишний прил. 1. (чрезмерный) лые; лишний расход хъардж лый; 2. (ненужный) узыфмын, умымынчээгъ; лишние вёщи умымынчээгъ; 3. (до-бавочный) лые; лишний раз взглянуть лыеу ээ епльыжын.

лишь 1. частца (только) ны/зэп, къодай; не хватает лишь одного человека зы нэбгырэ ны/зэп шыкшээр; 2. союз (как только, едва) тетэу, къодай; лишь вошёл, сразу заговорил эрикьагээм тетэу пынкэу гуши/зэныр ригъэжьагъ.

лоб м. натэ; высокий лоб нэтэ лъаг.

лобзик м. пхъэх цыкыу.

лобный прил. анат. нэтэ; лобная кость нэтэ къупшхъ.

лобовой прил. нэтэрыу; лобово́й удар нэтэрыо утын.

лобогрэйка ж. с.-х. хынкэо машин, лобогрейк.

лов м. см. ловля.

ловец м. пцэжъяаш (рыболов); шакло (охотник).

ловить несов. 1. кого-что убытын; ловить мяа Іэтуор убытын; 2. кого-что убытын; ешэн; ловить птиц бзыухэр убытын; ловить рыбу пизжые уешэн; \diamond

ловить момент уахътэм вытебгъэфэн; ловить взгляд нэлпэгъур къэубытын, инэпплэгъу зибгъэфэн; ловить каждое слово зы гущынэ блэмыгъекын (үедз/үэз); ловить на лжи пыны төвутэн.

ловкий прил. 1. (искусный) фэкъулай; ловкий игрок в мяч фэкъулаеу Іэгуао ешІэрэр; 2. (хитрый, изворотливый) тхьагъэццы, хъор-шэр; ловкий чевловек цыбл тхьагъэцц.

ловкость ж. 1. къуалайнгъ; 2. (хитрость, изворотливость) тхьагъэццыныгъ, хъор-шерныгъ.

ловля ж. убытыныр; ешеныр; рыбная ловля пцэжъые ешеныр.

ловушка ж. 1. зэраубытыр (гущ. п. цыгтор-цигтоубыт); 2. перен. зыгорэ агъэццэнным пае рахъухэрэр.

логарифм м. мат. логарифм; логарифмический прил. логарифмэ, логарифмическо; логарифмическая таблйца логарифмическо таблиц.

логика ж. 1. филос. логикэ (гупшисэнгъэм изаконхэмэр аишшилк/хэмэр зээгъэш/эрэ нау); 2. төвутгъэ тэрэз шыныгъ.

логический прил. логикэ зыхэль, логический вывод логическэ зэфхыхыжыныгъ.

логичный прил. см. логический.

логошице с. гъу, бы; логошице медвёдя мышьем иб.

логово с. см. логошице.

лодка ж. къуашто; кататься на лодке къуашокэ къэпк/ухан.

лодочник м. къоштофи.

лодочный прил. къошто; лодочная станция къошто уцуул.

лодыжка ж. анат. лъэкэн. лодыжничать несов. разг. армэун.

лодырь м. разг. армэу.

ложа I ж. театр. тъсын/э (тъсын/э гъэнэфагъэу театрэхэм, клубхэм яэр).

ложа II ж. (у ружья) шончыкур зыдэллыхъэр.

ложбина ж. лъэгуван.

ложе с. 1. уст. (постель) пэ; 2. (русло) къуладжэ; ложе реки псыхъо къуладж.

ложечка ж. уменыш. джэмышх цыкыу; чайная ложечка щай джэмышх цыкыу.

ложиться несов. см. лечь.

ложка ж. джэмышх; есть суп ложкой джэмышхкэ лэпс ешъон; чайная ложка щай джэмышх; столовая ложка зэршихэр джэмышх; \diamond ложка дётю в бочке мёда погов. куде джэмышх шью пхъэчайр егъек/оды.

ложный прил. (неправильный) пыы; ложные слухи къэбарыпцихэр.

лож ж. пыы.

ложа ж. бжаль, чыжкий; виноградная лоза сэнешхъэ бжал.

ложунг м. лозунг; выдвинуть лозунг лозунг къахэльхан.

локатор м. тех. локатор (пкъыгъэгом къытк/ыжыре мэжэ орхэхэр радиоволнхэмэркэл пкъыгъэгбор зидэшы/эр зерагъеунэфырэ аппарат).

локаут м. полит. локаут (рабочхэр я/офи/эк/э амалхэр нах дэй ашыным пае, предприятиихэр зеризэфаши/эрэ, рабочхэр жсугъеу зеризуагъэ/эрэ класс бэнэн шык/эу капиталистхэм агъэфедэрэр).

локомобиль м. тех. локомобиль, паровик (мэктумцхозяйственна ык/и нэпэмык/ машинахэм яоф языгъеш/эрэ пехэв двигатель).

локомотив м. локомотив, паровоз (мэш/оку машинэу вагонхэр зезыщэрэр).

локон м. дэбжъыкъу.

локоть м. Іэнтэгъу; \diamond чўвество локтя ныбджэгъутэ гу зэлблэгъыгъ; близок локоть, да не укушиш посл. Іэнтэгъури благъэ, ушэкъэжшуреп нах.

локтевой прил. анат. Іэнтэгъу; локтевая кость Іэнтэгъу къупшхъ.

лом I м. (орудие) лом.

лом II м. собир. къутагъэхэр; металлический лом металлическэ къутагъэхэр.

ломаный прил. 1. къутагъе; ломаные вёщи пкъыгъо къутагъэхэр; 2. перен. (о речи, о языке) биркъ-щыркъ (бзэм ехъыллаг); он говорил на ломаном французском языке ар французыбээ биркъ-щыркъкэ гущынэштыгъе.

ломать несов. что 1. гокыкын, зэпкын; ломать сучья къутамхэр гокыкын; 2. (повреждать) къутэн; ломать игрушки джэгуалъхэр къутэн; 3. перен. гъэк/одын; ломать старые обычай хэбээжхэр гъэк/одын; \diamond ломать голову над чём-либо зыгорэм лъэшэу егупшиын.

ломаться несов. 1. зэхэкъутэн, зэхэтэкъон; лёд ломается мысыр зэхэкъут; 2. перен. разг. (кричаться) зыштэжийн; 3. перен. (о голосе) лы макъе илэ хъун.

ломбáрд м. ломбард (юшилан/эу час эз/э пкъыгъохэр алызыхэу, ахъцэ чыфхэр язытырэр).

ломить несов. безл. къыхэйкын; къыхэцкыкын; ломит в пояснице бгры къыхэйкы.

ломиться несов. 1. (гнуться) уфэн, къещхын; вёти дерёвьев ломится под тяжестью фруктов пхъешхэе-мышхъеу аптымэ чыгъ къутамхэр къирашхых; 2. разг. ашуихан; ломиться в дом унэм ашуихан.

ломка ж. 1. мах, зэпкын-

кыныр; 2. перен. гъэк/одыныр; кориннá ломка лъэпсэк/одэу гъэкодыныр.

ломкий прил. мах; ломкий лёд мыл мах.

ломовой прил. хылъэзещ; ломовая лошадь хылъэзещ.

ломоть м. бзыгъ, такыр; ломоть хлеба хыалыгъу бзыгъ.

ломость ж. зыгорэм ыпек/э шъумамбъу.

ломата ж. къазгъыр (железная); ханц (деревянная).

ломатка ж. 1. уменыш. къазгъыр цык/у (железная); ханцэ цык/у (деревянная); 2. анат. близкую.

ломаться несов. см. лопнуть.

лопнуть сов. 1. (дать трещину) чэн; стакан лопнуул стечаныр ча-гъе; 2. (порваться) зэпчиын; струна лопнуул струнэ зэпчиын; 3. перен. разг. ицион, къимыкын; дэлэ лопнуло юфыр ицуугъ, юфыр къикыгъе; \diamond терпение лопнуло фэшынэжьыгъэп, фэшечижыгъэп.

ломотать несов. разг. зэхэль-шъугъау гущынэн.

лопоухий прил. тхак/умэшко (шъомбгъо къыхъэ зи/э).

лопух м. бот. тхарькъюжъ.

лорд м. лорд (Англием ёы/э али/эрэ л/эксолъэш титул); палата лордов лордхэм яплат.

лосиха ж. лосыбз (шъыхъэ лъэпкъ).

лоск м. 1. (глянец) лыды, цуу, жыу; наводить лоск гъэльдын; 2. перен. къебээ-льбээ-ныгъ.

лоскут м. бзыхъаф.

лоскутный прил. бзыхъаф; лоскутное одяло бзыхъаф чхынэн.

лосниться несов. лыдын, жыун; цыун (об одежде).

лобсось м. (рыба) лосось (пцэжье ин лъэпкъ).

лось м. лось (шъыхъэ лъэпкъ).

лотерéйный прил. лотерей, лотерéйна, пхъэдз; **лотерéйный билéт** лотерей билет, пхъэдз билет.

лотерéя ж. лотерей, пхъэдз.
лото с. неска. латы.

лохáнка ж. гыкáль (хыакъошъю).

лохáнъ ж. см. лохáнка.

лохмáтый прил. пырац.

лохмóтъя только мн. кíэтхэппатхъ.

лоцман м. мор. лоцман (хыгъохъэм аицгъуаззэу, къухъэхэр арызыщэрэ).

лошадíйный прил. шы; \diamond лошадíйна сила физ. шы кíуач (двигательхъэм акIуачэ зэрашишэ шапхъ).

лошадь ж. шы; верховáя лóшадь шыуш; запрягáть лошадéй шыхэр кíэпшэн; садиться на лóшадь шым тетýсьсхан, шэсны.

лошáк м. кыдыр.

лощéнny прил. лыды; лощéнная бумáга тхылыпэ лыд.

лощíна ж. кíэй, охи.

лощítъя несов. что гъэлайдын, гъэжъуун; **лощítъя бумáгу тхылыпэ** гъэжъуун.

лоýльность ж. 1. полит. забгъаштэу удэзеклоныг; 2. Іэдэбныгъэ хэлъэу зеклоныг, шылыкъагъэ филеныг, фэзфеныг.

лоýльный прил. 1. полит. лояльно (кзэрал хабээм фэштылкъээнгъашо физиэ); 2. шылыктагъэ фызиэ, эзфагъэ зыхэль, Іэдэб хэлъэу зеклоре.

луg м. хуpпэ, мэкъуппэ.

луговой прил. хуpпэ, мэкъуппэ.

лудить несов. что къэлайкэ гъэлэн.

лúжа ж. псы лъэбан; \diamond сесть в лужу разг. узшыукытэжын чыпэ уифэн, уиоф кыбыдэмыхъун.

лужáйка ж. мэз гъэхъун цыкIу.

лук I м. бот. бжыны.

лук II м. (оружие) щабз.

лукá ж. 1. (у седла) онэ къуап; 2. (изгиб) къэгъэзаппэ, гъэшып; лукá реки псыхъо къэгъэзап.

лукáвить несов. тхыагъэпцыгъэ зехван, хылагъэ зехван, шыорышын.

лукáвство с. 1. (коварство) мэхъэдажг, икъэрарынчагъ, тхыагъэпцыг; 2. (игровость) шыорышыг.

лукáвый прил. 1. (коварный) мэхъэдажэ, икъэрарынчэ, тхыагъэпцы, хыильагъэ зыхэль; 2. (игровый) шыорышы, шыоклэ зызышыре; лукáвый взгляд шыорышы плакт.

луковица ж. (головка лука) бжынышхъ.

луковыи прил. бжыны; луковыи зáпах бжынымэ.

лукóшко с. чымат.

лунá ж. мазэ.

лунатизм м. мед. чые уз, лунатизм (нервнэ сымэджеэныг, чыбем хэтэу гулгытэ фыримыІэу ктэкIухъ).

лунатик м. чые узыр кызыэузыр.

лунка ж. мэшэжкий; аван (для посадки овощей).

лунный прил. мэзэ, мэзэгъо; лунное затмение мэзэ убытныг; лунная ночь мэзагъо, мэзэгъо чэш.

лунь м. зоол. лунь (чунтхээ-кло бзыу лъэлсэ); \diamond седой как лунь фыжь къэраб.

лúпа ж. луп (гъэиньгъэу пкэвтогор зэрэлжэвтүрэ апч).

лупить несов. 1. что (сдирать—кожуру и т. п.) упкэпкын, течын, тетхъын; лупить яйцо кіэнкIэр упкэпкын; 2. кого, разг. (бить) укыкIаеу укын, утын-ужъгын шын.

лупиться несов. 1. (шелушиться) укъен; кіэнпин; кожа лупится кышьор мэккэпы; 2. (отваливаться) кіэрятэкун, кіэрзын; штукатурка лупится штукатуркэр кіэрэтэкъу.

луч ж. нэбзий; луч солнца тыгээ нэбзийхэр.

лучебный прил. нэбзий; лучевая энэргия нэбзий къарыу; \diamond лучевая болезнь радиоактивные вещества хэм къахэклире уз.

лучезáрный прил. зэпэлэдьжыре, зэпэштэйжыре; лучезáрное солнце зэпэштэйжыре тыг.

лучина ж. пхъэ остыгъ.

лучистый прил. 1. нефынэшхо кызыпихыре, нэбзыибэ кызыпихыре; лучистый свет мэсяца нефынэшхо кызыпихыре маз; 2. перен. нурэ кызыкIихыре; лучистые глаза нурэ кызыкIихырэнэхэр.

лучитья несов. нефынэ кызыпихын, нефынэ кызыпихын.

лучше 1. сравнил. ст. от хороший и хорошо нахь дэгъу, нахьшыу; 2. безл. в знач. сказ. нахьшыу; жить стало лучше щылакэр нахьшыу хүгъя.

лучший 1. сравнил. ст. от хороший нахьшыу, нахь дэгъу; это лучший вариант мыр нахьшыу; 2. превосх. ст. от хороший (наилучший) нахь нахьшыу, нахь нахь дэгъу; 3. в знач. сущ. с. нахьшыу; изменяться к лучшему нахьшыу хүн.

лучить несов. что 1. (очищать от скорлупы) упкэпкын, укъэбзын; лучить орэх дэжъыр упкэпкын; 2. (разрыхлять почву) чышхъашьор гъэушшэб.

лýжи мн. (ед. лýжа ж.) лыжэхэр.

лýжник м. лыжник (лыжэхэм арыкIорэр).

лýжный прил. лыжэ; лыжный спорт лыжэ спорт.

лýжнý ж. спорт. лыжэ уж.

лýко с. пхъашь.

лýсеть несов. шхъацыр икIын.

лýсина ж. 1. (плеши) шхъэджашу; 2. (у животных) нэ-

тэф (фыжь Іэбгэу былымхэм анатIэ хэлъыр).

лýсый прил. 1. шхъэджашу; лýсый старик лыжэ шхъэджашу; 2. перен. джашу (зи кызыметыкIэрэр); лýсая гора къушхъэ джашу.

лýвёнок м. аслъан щыр.

лýвийный прил. аслъан; лýвийная шкúра аслъаншыу; \diamond лýвийная добля анах Iэхьышу, анах Iэхьышху.

лýвьца ж. аслъаншыз.

лýвы мн. от лев.

лýгота ж. лыгот, фэгъэктэныг; предоставить лыготы лыготхэр афэшын.

лýготный прил. лыгот; на лыготных условиях лыгот и Iэу, уусаскэ нахь макIеу.

лýдина ж. мылышэшху.

лýновбóдство с. лён лэжыныгъ.

лýновбóдский прил. лён лэжыным пыль; лыновбóдское хозяйство лён лэжыным пыль хозяйств.

лýнопрядильный прил. лён зидырэ; лынопрядильная фабрика лён зиджырэ фабрик.

лýнотеребилька ж. лён убык машин.

лýнотрепáлка ж. лён гъэтх машин.

лýночесáльный прил. лыночесáльная машина лён зыжыре машин.

лýнуть несов. к кому-чему 1. (прижиматься) зеубылIэн, зефызылIэн; 2. перен. (испытывать влечение) зыЭпищэн, дыхыхын.

лýнянбóй прил. лёным хэшыкIыгэ; лýнянáя ткань лёным хэшыкIыгэ шэкI, лён шэкI.

лýстец м. нэпцI щытхъау.

лýстивый прил. нэпцI щытхъу; лыстивые слова нэпцI щытхъу гущыIэхэр.

лýстить несов. кому-чему 1. (с корыстной целью) нэпцIыгэ-

кэ щытхун; 2. (доставлять удовлетворение) гъэрээн; ему листят вা�ши слова о уигузы-хэм ар агъэрэз.

льшу, льтишь наст. вр. от- листить.

льбезничать несов. с кем, разг. игуапэ еплон, бгъешон.

льбезно нареч. гъешоныгъэ хэлэй, дахуу.

льбезность ж. 1. (свойство) гъешоныгъ; 2. (комплимент) игуапэ йоныгъ; 3. (одолжение) дэйепыиэныгъ, шуягъэ егъекын-ныгъ; оказа́ть любезность кому́-либо зыгорэм дэйепыиэн, иштуга́гъэ зыгорэм ригъекын.

льбезный прил. гъешоныгъ эхэлэл, шу, нэгуихыгъ; любез- ный отвёт джэуапышу; любез- ный человёк цыф нэгуихыгъ.

льбимец м. разг. анахь ыгъашорэр, шу ыльгъурэр.

льбимца ж. шу ыльгъурэ бзыльфыгъ, ыгъашорэ бзыльфыгъ.

льбимчик м. разг. анахь ыгъашорэр.

льбимый прил. 1. и в знач. сущ. м. ыгъашорэр, шу ыльгъурэр; любимый человёк шу ыльгъурэ цыф; 2. (предпочитаемый) нахь ыгъашорэр, нахь икэсэ, нахь шу ыльгъурэр; любимые күшанья нахь икэсэ шхынхэр.

любитель м. зикласэр, шу зыльгъурэр; любитель покушать шхэнэр зикласэр.

любить несов. 1. кого-что шу пльгъун; любить детёй кэлэц-цикхэр шу пльгъун; 2. что или с неопр. (иметь склонность) икэсэн; он любит читать тхылъ еджэныр ашц иклас; 3. (нуждаться в чём-л.) фэнхыон; цветы любят солнце кэлгагъэхэр тыгъэм фэнхыон.

любоваться несов. кем-чем шыгушукын.

любовник м. кэсэл.

любовница ж. кэсэ шьуз. любовный прил. 1. шууль- гуныгъ; любовное письмо шуульэгъуныгъэ тхылъ; 2. шуульэгъуныгъэ; любовное отно- шение к дёлу шуульэгъуныгъэ тофын фуилэнэр.

любовь ж. 1. шуульэгъуныгъ; любовь к Родине и Родинэ шу ыльгъуныгъ; 2. (склонность) фэшагъэ щытыныгъ, кэсэныгъ; любовь к музыке музыкэм фэшагъэ щытыныгъ.

любознательность ж. шэн- гъакхэр зэгъешэнным пылъныгъ.

любознательный прил. шэн- гъакхэр зэгъешэнным пыль.

любой прил. 1. сыд фэдэ; лю- бой ценой сыд фэдэу кысыфыд- кыми; 2. в знач. сущ. м. хэти, хэтрэми; любой из вас шуа- щыцу хэти.

любопытный прил. 1. сыдрэри зэ- гъешэнным пыль; 2. (ин- тересный) гъешэгъоны; любо- пытный рассказ рассказ гъе- шэгъон.

любопытство с. сыдрэри зэ- гъешэнным пыльцыгъ.

любопытствовать несов. сыд- рэри зэбгэшэнным упыльын.

любящий прил. шу зыльгъурэ; любящая мать шу зыльгъурэ ян.

люд м. собир. цыфхэр.

люди мн. (ед. человёк м.) цыфхэр; молодые люди цыф ныбжыкхэр, кэлэ-гъулэхэр; ◇ на людях разг. нэпэмык цыфым э апашихъэ.

людно безл. в знач. сказ. цы- фыбэ шылэу; цыфыбэ тетэу; на улицах людно цыфыбэ урамыхэм атет.

людный прил. цыфыбэ зытет, цыфыбэ зыдэс; людная улица цыфыбэ зытет урам.

людоед м. цыфыш.

людоедство с. цыфышыныгъ. людской прил. цыфы; людской род цыф лъэпкъ.

люк ж. люк (ихъапIэу шъхва- теIубэ зиIер, гүц. п.: танкэм, къухъэм).

люлька ж. (колыбель) күшъэ. люстра ж. люстр.

лютик м. бот. лютик (уц лъэпкъ).

лютый прил. 1. мэхъеджэ; лю- тый человёк цыф мэхъадж; 2. перен.: лютая стужа щырыгъу- кы дэд.

люцёрна ж. бот. люцерн.

лягать несов. кого-что лъакъо- кэ он, шуутырэн.

лягаться несов. лъакъокэ уон, ушутырэн.

лягнуть однокр. лъакъокэ он, шуутырэн.

лягушка ж. хантаркъу. лягу, ляжешь наст. вр. от лечь. ляжка ж. ко.

лязи м. 1. (металлических пред- метов) гъучI зэутэкI макъ; 2. (зубов) цэ зэто макъ, цэ зэ- рэгъэхы макъ.

лязгать несов. чем или без доп. 1. (о металлических предметах) гъучI зэутэкI макъ гъэIун; 2. (зубами) цэ зэто макъ гъэIун, цэхэр зэрэгъэхын.

лямка ж. пллэпс.

ляпис м. ляпис (шёнчэ кри- сталлическэ порошоку Iээзгъу- ци).

ляпсус м. хэукъоныгъ, блэу- тупщиныгъ.

M

мавзолей м. мавзолей.

мавры мн. (ед. мавр м., мав- ританка ж.) ист. маврэхэр (Северна Африкэм ис цыф лъэп- къыма ижээрэм цIэу ялагъэр).

магазин м. 1. тучан, магазин; продовольственный магазин гьюмылэхээ тучан; промтоварнэ тучан; универсальный магазин универсал- нэ магазин; магазин готового пластия Ѣыгын шыгъэхэр зыща- ѡэр магазин; 2. (у огнестрельного оружия) Ѣырьль (шхонч, пулемёт эзфэлгощт яшэхэм ачIегэ чIэт къемланэу Ѣэхэр зыдэллыр).

магистраль ж. гъогушко, ма- гистраль; железнодорожная ма- гистраль мэшюку гъогу маги- страль.

магма ж. геол. магм (цыгу хъураем ыклоцI къыцыжэрэе псышбор).

магнат м. магнат (капиталистэ бай дэд).

магнезия ж. хим. магнезие (порошок фыжъэу магнием шокись).

магнетизм м. физ. магнетизм (магниты шыкIэу иIэ е пыль пистэур).

магний м. хим. магний (металл шээбэтыжынышо лъэпкъ, мэншо тхэбээ фыжъ пихэу мэ- сти).

магнит м. гъучIытыгъужь, магнит.

магнитный прил. магнит, маг- нитэ; магнитная стрёлка компа- са къыблэмамэ имагнит стрелк.

магнолия ж. бот. магнолие (зипкIашъэхэр шхонтээ зээпти- ра чыг e къэгэгээ гохь дахя зыпти кондэ лъэпкъ).

магометанин м. см. мусуль- манин.

магометанский прил. см. мусуль- маник.

магометанство с. см. мусуль- манство.

мадаполам м. (ткань) мада- полам.

майёвка ж. ист. майёвк (Уры- сыеи революцием ылжээ: шэф революционээ зэлукIэу рабочхэмэ машишапэрэ мафэм ашыщты- гъэр).

мáжу, мáжешь наст. вр. от мázать.

мáзанка ж. етэ ун, чыифунэу ятэ зыщыфагъэр.

мáзать несов. 1. что щыфэн, ин; мáзать хлеб мáслом халыгъум тхъу щыфэн; мáзать дом глиной етлагъокэ унэр ин; 2. кого-что, разг. (пачкать, грязнить) уштоин, упцéпин, цéлэн.

мáзаться несов. 1. чем зыщи-фэн; мáзаться вазелином вазелин зыщи-фэн; 2. разг. (пачкаться, грязниться) зыуштоин, зыуп-ципин, зыцелэн; 3. разг. (красить лицо) зыщыфэн, зылэн, зыгъэлэн.

мазóк м. 1. жив. краскэ тецэллагъ, краскэ тельхъагъ; 2. мед. мазок (микроскопыкэ елгын-хэм пае зыгорем щыщу ач къаб-зэм тырацэллагъэр).

мазúрка ж. мазурк (польска национальна къешуак).

мазут м. кудэ, мазут.

мазь ж. щыфе.

майс м. бот. натрыф, манс. майсовый прил. натрыф; майсовая лепёшка натрыф харыпI. май м. май. Пέрвое майя Майнапэрэ маф.

майка ж. майк.

майбр м. воен. майор.

мáйский прил. май, майскэ; майский день май маф.

мáй ж. (ткань) майя.

мак м. бот. тушъхъ.

макáка ж. зоол. макак (мамуна лэлкэ).

макароны только мн. макарон. макáть несов. что во что хэгъеон; макáть перо в чернила чернилэм перор хэгъеон.

макéт м. макет; макéт книги тхыльым имакет.

макинтош м. макинтош (хыашво зыхэлт шэклым хэшикыгээ пальтуу, псы зылхырымыкыгээ плащ).

мáклер м. маклер (буржуазне общество: сатыу 1офицкэ эз-

зэгъыхэ хбумэ лыклоу ахат-рэр).

макиútъ однокр. что во что хэгъеон (зз).

мáковый прил. йушхъэ; мáковое зернö үшхъякI; \diamond мáковой росинки во рту не было зы йушхъэ зыусльхъагъеп, зы Гунтэ зыусльхъагъеп.

максимáльно нареч. анахыбы дэдэу, анахыбы дэдэми.

максимáльный прил. анахыбы дэдэ; максимáльная температúра температурэ анахыбы дэдэр.

мáксимум ж. 1. анахыбыр, анахыбы дэдэр, максимум знаний шéнгэ анахыбыр; 2. в знач. нареч. (самое большое) анахыбы дэдэми; отвёт будет максимум чéрез пять дней анахыбы дэдэми мэфитфыкэ джэуапыр щыщт.

макулатúра ж. макулатур (ямычкээзжэ тхылыпIау, дээу хэутигээ тхылзэу, фэшхъяфэу тхылыпIау) фабрикм агъофеджыхъэрэр).

макúшка ж. 1. (верхушка) шхъэ, шхъап; шыту; макúшка дерева чыгышхъэ, чыгы шхъап; макúшка горы къушхъэ шыту; 2. (головой) шхъап-хэтыку, шхъэшыту; шáпка на макúшке палор шхъха пхэтыкум тес.

мáлайский прил. малай, малайскэ; малайский язык малаибз.

малáйцы мн. (ед. малaeц м., малайка ж.) малайцэхэр.

малахít м. мин. малахит (шхонтабзуу щыт минера).

малахítовый прил. малахит, малахитовэ; малахитовая шкатулка малахит пхонтэжъый.

малевáть несов. кого-что, разг. йау сурэт шын; \diamond не так страшен чéрт, как егб малюют логов. зэрэлорэм фэдэу шэйтаныр щынагып.

малéйший превосх. ст. от прил. малый цыкly дэд, анах цыкlyужий.

малéк м. (рыба) цэжъые щыр.

маленький прил. 1. (небольшой по размеру, росту) цыкly; маленький дом унэ цыкly; маленький рост илэгагъэкэ цыкly; 2. (малолетний) цыкly; маленькие дети цээцэ цыкly-хэр; 3. (немногочисленный) макэ.

малина ж. маркlo (ягода и рас-тение); маркlo бжал (растение).

малинник м. мэркlo бжэл зэхэкыхъагъ.

малиновка ж. (птица) малиновк (орэд къэзыIорэ бзыу цыкly лэлкэ).

малиновый прил. 1. мэркlo; малиновое варéнье мэркlo варен; 2. (о цвете) плъыжк шуцашу.

мáло 1. нареч. макэу; он мáло говорит, но много делает аш макэу къело, ау бэу ёшэ; 2. в знач. сказ. макэ; слáшком мáло мэккашэ; этого мáло ар макэ; \diamond мáло того раза аш имызакъоу, аш фэшхъяфэу.

маловáжий прил. мыхъэтэ, мэхъэнэ шáгато зимыэ.

маловероятный прил. къэмхъункэ хъун, шошхъульгье.

маловóдный прил. псы зимэкэ (гущ. п. пахтуу); псы зыщымэкэ; маловóдная река псы зимэкэ пахтуу; маловóдный район псы зыщымэкэ район.

маловóдье с. псы мэкэныр, псы шэндж.

малогрáмотность ж. еджэкээ-тхакэ макэу шéнгэ.

малогрáмотный прил. 1. (плохо пишущий и читающий) еджэкээ-тхакэ макэу зышээрэ; 2. (необразованный) шéнгэ макэ зиэ; 3. (неправильный, с ошибками) мытэрэз; малогрáмотный чертёж чертёж мытэрэз.

малодохóдный прил. федэ макэ къэзытре, федэ макэ къзызыкэрэ.

малодúшствовать несов. гугъэ-къодын, гукъодыхэн, гумэхэн.

малодúшие с. гукъодыныгъ, гукъодыхэныгъ, гумэхэныгъ.

малодúшничать несов. разг. см. малодúшствовать.

малодúшный прил. гукъодых, гумах.

малозамéтный прил. 1. (еле заметный) хэшикыгъуй, хэльэгъуй, ерагъеу гу зылы-птарэ; 2. перен. (не имеющий большого значения) мэхъэнэ ша-гъо зимыэ, мэхъэнэ хъатэ зи-мыэ, мыцэрыло.

малозаселéный прил. цыфыр зыщымэкэ.

малоземéлье с. чыгу макэ илэнгъ, чыгу мэкэнгъ.

малоземéльный прил. чыгу зимэкэ.

малоизвéстный прил. ша-гъо амышээрэ, мыцэрыло; малоизвестный писатель ша-гъо амышээрэ писатель.

малоизúченный прил. макэу зэгъешэгъе; малоизученный вопрос макэу зэгъешэгъе йо-фыгу.

малоимúщий прил. макэ зиэ, тхъамык.

малоинтересный прил. хъатэу мыгъешэгъон.

малокалиберный прил. калибрэ цыкly зиэ; малокалиберная винтовка калибрэ цыкly зиэ винтовк.

малокрёвие с. мед. лыымакэ кэтыныр.

малокрёвный прил. лы макэ зыкээт.

малокультурный прил. культурэ макэ зыхэль, икьюу мыгъесэгъ.

малолéтний прил. калэ, зынхъэ макэ.

малолитráжный прил.: мало-литражный автомобиль малолитражный автомобиль.

малолюбíдный прил. цыфыр зыщымэкэ.

мало-мáльски нареч. разг. макэ здэдэу, тлэкly здэдэу.

маломóщный прил. къарыу макэ зиэ; маломóщный мотор къарыу макэ зиэ мотор.

малонаселённый прил. ма-
кі́зу цыф зэрыс, цыфыр зыбы-
мекіз.

малоподвижный прил. хые-
гъуай.

малоподготовленный прил.
макі́зу гэхъазырыгъэ, шэнэ-
гъэ макіз зиэ.

мало-помалу нареч. разг.
мекіз-макіз.

малопонятный прил. турго-
гъое, зэхшыкыгъое.

малоприбыльный прил. федэ
макіз къэзыхыре, федэ макіз
къзызыпыкыре.

малопригодный прил. икъукіз
бгъеден умыльэкыре.

малопродуктивный прил. хъа-
тэ къзызымыкыре, шагъоу
зыхэмкыре.

малопроизводительный прил.
макіз къэзышыре, макіз къэзы-
тыре.

малоразвитый прил. 1. (физи-
чески) хъыбэй; 2. (экономически)
икъоу къзызыхэмхъогъэ; 3. (ин-
теллектуально) гэсэнгъэ хъатэ
зимыз.

малорослый прил. лъхъанчэ,
мылъагэ.

малосемейный прил. бын ма-
кіз (макізу зэрыс унагуу).

малосильный прил. кючіе
макіз зиэ, къаруу макіз зиэ,
къарунчэ.

малосильный прил. макізу
шыугъэ; малосильный огурец
макізу шыугъэ нэшбэгэ.

малосущественный прил. мэ-
хъэн макіз зиэ, мыхъатз.

малотирахный прил. зитирах
мекіз; малотирахная газета зи-
тирах мекіз газет.

малоубедительный прил. шо-
шхъуныгъэ макіз зыхэлъ.

малоудобный прил. щэ макіз
къэзытрэ (чэм).

малоупотребительный прил.
макізу агъедэрэ, бэрэ къамы-
юре.

малоурожайный прил. лэжы-
гъэ макіз къэзытре.

малоцённый прил. осё макіз
зиэ, мыльэпіэ.

малочисленный прил. зипчья-
гъэ мекіз.

малый I прил. 1. (маленький)
цикылу; малые дёти кіэлэ цы-
күхэр; 2. кратк. ф. в знач.
сказ. бгъузэ, зэжку, цыкылу;
башмаки емү малы цуакхэр
ащ фээжкух; ♀ от мала до ве-
лика цыкылу ини; стар и мал
жы кіли, жыре кіэрэ; с малых
лет ицикүгтом къышгъэжба-
гъэу (е къышыбулагъэу).

малый II м. разг. кіалэ; он
слáвный малый ар кіэлэ шагъу.
малыш м. кіэлэцикылу, сабы
(гээшионыгъэ, убзэнгъэ хэлбээ).
мáльва ж. бот. малвя (пкыы
льгаэ зиэ къэгъэжээ лээпкь).
мáльчик м. кіэлэцикылу.
мальчишеский прил. шъэ-
жъые, кіэлэцикылу; мальчишес-
кий посту́пок кіэлэцикылу
шыкы.

мальчишество с. кіэлэцикылу.
мальчишка м. разг. кіэлэжь
цикылу.

малиусенский прил. разг. цы-
күхжий.

малиота ж. и ж. сабы цыкылу,
сабы быдашь.

малир м. гэлакто, малир.
малирыйный прил. техъагъу;
малирыйный комар техъагъу
аргой.

малирый ж. мед. техъагъу.

малирный прил.: малирные
работы гэлэн Иофшиэнхэр.

мáма ж. нан.
мамалыга ж. мамрыс.

мамонт м. палеонт. мамонт
(ижъикізы/иши/гэээпил инъэпкь).

мамочка ж. ласк. нэн дах.

мандарин м. мандарин (плод и
дерево); мандарин чыг (дерево).
мандат м. мандат (пшеница
фашизмэр къэзышыхыатрэ
тхылъ).

мандатный прил. мандат, ман-
датнэ; мандатная комиссия ман-
датнэ комиссие.

тэу цыфым зыкъыши/озыгъэши/ы-
ре эз).

манкировать сов. и несов. чём
блгъэкыны, йум-пэм шын, і-
пэдэлэлэу фыщтын.

манометр м. тех., физ. мано-
метр (гээлтэгээм ит газын е
псыжом идавление зэрашырэ
прибор).

мантаня ж. абэ.

манто с. нескл. манто (бзыл-
фыгъэ пальтуу быхъу).

манускрипт м. манускрипт (І-
перих, нахыбэмкіз Іэкіз тхы-
гъэ ижъирэ тхыцт).

мануфактурá ж. 1. ист., эк.
мануфактур (капиталистическа
производствэ иформау юн
предприятиеу, йофшиэнэр Іэмэ-
псым къызэркілкіз зыщаши/зэу,
шхъадж ишін шхъафуу зы-
щищтыр); 2. (ткани) шэкы.

мáрганец м. хим. марганц (хи-
мический элемент).

маргарин м. маргарин.

маргаритка ж. бот. марга-
рит (садым щаш/зэрэу уцуу, зэ-
мышбогтуу бэу хъурэ къэгъагъэр
къызык/гэхъэр).

марево с. (мираж) тыгъехъа-
жуу.

марéна ж. бот. марен (уц лъ-
пкыуу краскэ плъижъ къызах
рэр).

марíи нескл. 1. собир. мари;
2. м. и ж. мари.

марийский прил. мари, ма-
рийскэ; марийский язык ма-
рийз.

марийцы мн. (ед. мариец м.,
марийка ж., мари м. и ж.) ма-
рийцэхэр.

маринад м. маринад (укус,
тхылъ, мэ/иши/у зыпхуу уц зы-
хэлъ шло/гэээпс).

маринованный прил. гээш-
түгъэ.

мариновать несов. 1. что гээ-
шло/ун; мариновать огурцы нэ-
шэбэгхэр гээшшо/ун; 2. кого-
что, перен. разг. къыхэ-лыхъэ
шын (Йофыр).

марионётка ж. 1. (кукла) маринетк, нысхъап (механизмизъя агъоришиэрэ нысхъапеу, театрэм къышагъельагъорэр); 2. перен. пренебр. маринетк (хымэм ээрэшюигъоки эзкогорэ цыф).

маринёточный прил.: маринёточное правительство маринёточных правительств (хымэм ээрэшюигъоки эзкогорэ, ащ ылорэр зыгъэцэкиэрэ, ежь инауа по-литикэ зимыиэ правительство).

мárка ж. 1. марк; почтовая марка поштэ марк; 2. (клеймо) тамыгъэ, марк; фабричная марка фабричнэ тамыгъэ; 3. (денежная единица) марк (Финляндия, Германием Ѣзкогорэ ахъиц).

маркиз м. маркиз (Западнэ Европэм: графынэр герцогынэр агу ифэрэ оркс титул).

маркиза ж. маркизэ (маркизэм иштэ в ылхъу).

маркизэт м. (ткань) маркизет (шэкли плокиэ дэгэху лъяпкэ).

мáркий прил. псынкэу уцэдрэ, псынкэу ушлойрэ, псынкэу уцлэпирэ.

марксизм м. марксизм.

марксизм-ленинизм м. марк-сиз-ленинизм.

марксист м. марксист (марксизмээм хотыр).

марксистский прил. марксистскэ; марксистская теория марксистскэ теории.

марксистско-ленинский прил. марксистскэ-ленинскэ.

мáрлевый прил. псыпс; мáрлевый бинт псыпс бинт.

мáрля ж. (тонкая ткань) псыпс, марл.

мармелáд м. мармелад (шхын йашы-йашы лъяпкэ).

мародёр м. хъункыакло, мародёр (заом Ѣзыук/ицъехэр, Ѣзыула-гъехэр зыхункылехэрэр).

мародёрство с. хъункыныгъ, мародёрэу Ѣзытыныгъ.

мародёрствовать несов. хъункыэн.

марокён м. (ткань) марокен (шэкли лъяпкэ).

марсельёза ж. марсельез (Французскэ буржуазнэ революцион 1792-рэ шгээсэм Ѣзыгъэм ижом Руже-де-Лили орэдэу зэхилхъягъагъеу, үүжсылжээн национальна гимнэу Францием фэхжүжисгээр).

март м. март.

мартéн м. тех. (печь) мартен (металлхэр зыщагъектырэ хъакушу).

мартéновский прил. мартенэ, мартеновскэ; мартéновская печь мартенэ хъаку; мартéновская сталь мартенэ Ѣылыч.

мáртовский прил. март, мартовскэ.

мартышка ж. мамунэ цыкы.

марш I м. 1. (способ ходьбы в строю) марш (строим хэйтам икIуакI); 2. (поход) гъогу, марш (дээхэр ээрэгкогорэ шыкI); трёхдневный марш мэфиш гъогу; 3. муз. марш (клохэ зыхтукI, хъакъэр зидрагъэштэрэ музыкэр).

марш II межд. 1. (команда): шагом марш! лъэубэккүкэ кло!; 2. в знач. повел. накл. ИкI, зыгэгъэх; марш отсюда! зыгэгъэх мыш!

маршал м. воен. маршал (генералицээм ылшъэрэ дээктулыкъуц); Маршал Советского Союза Советскэ Союзом и Маршал.

маршировать несов. маршировать шын (лъакъохэр зэдадзэу клонах).

маршрут м. маршрут, акшут гъогур.

мáска ж. 1. нэйурыхъу; 2. перен. лъышшо ишцэл зытегъэон; 3. (слепок) маск (хадэм ынапэ игисэ сурэт); 4. маск, нэгуухъум; противогазовая маска противогаз нэгуухъум.

маскарад м. маскарад (нэйурыхъохэр алъяку, Ѣзыгын шхъохэр ашыгъыхъу зидаклохэрэ бал).

маскарадный прил. маскарад, маскараднэ; маскарадный ко-стюм маскарад швуаш.

маскировать 1. кого-что гъебыльын; маскировать орудия топыхэр гъэбыльын; 2. что, перен. Ѣыямыгъешэн; маскировать свой намёрене угихэльхэр Ѣыямыгъешэн.

маскироваться несов. 1. зыгъэбыльын, зыкъямыгъешэн; 2. перен. зычлгъэон, зыгъэбэхъын.

маскировка ж. 1. (устройство) гъэбыльын, гу лъамитэнэу шыныр; 2. (приспособление для маскировки) зыэрэгъэбыльырэр, зыщагъэбыльырэр; 3. перен. Ѣыямыгъешэнэр.

маслёнка ж. 1. (для сливочного масла) тхуль; 2. (для сма-зочного масла) дэгъаль.

маслёнок м. (гриб) маслёнок (ашикырэ хъылу гъожсы цыкы).

маслина ж. бол. маслин (плод и дерево); маслине чыгы (дерево).

маслить несов. что тхуль Ѣыфэн, дагъэ Ѣыфэн.

масличный прил. дагъэ зыхэль; масличные растения дагъэ зыхэль къэкихъэрэр.

масло с. тхуль (животное); дагъэ (растительное); сливочное масло тхуль Ѣын; топленое масло тхуль жъожыгъы; растительное масло къэкирэм къыхэ-кырэм дагъ; смазочные масла Ѣыфэхъэр; подливть масла в огын зэфэмышуныгъэ зе-фыщтыкээр къызэкIгэблэн; всё идёт как по маслу эзкэ псынкэу макло.

маслобойка ж. тхууаль.

маслобойня ж. тхульши (завод), дэгъэши (завод), маслобойн.

масляный прил. 1. дэгъэ; масляное пятно дэгъэ бжыгъэ; 2. масляные краски жив. дэгъэ краскэхэр.

маслята мн. от маслёнок.

масса ж. 1. физ. масс; единица массы массэм из; 2. (множество) жуугъ, бэ дэд; на собра-

нии былá масса народу цыфы-бэ дэдэ зээлкээм Ѣылагъ.

массаж м. массаж, Ѣышшо ѡ-тыныгъ.

массив м. 1. (горный) нахь куьшхээ лъягап; 2. (однородное пространство) нахь зэфэдэ чылп; лесные массивы мэзыльэ чылпэ зэфэдэхэр.

массивный прил. онтэгъу, хъыльэ, ины.

массировать несов. кого-что Ѣышшо ѡтын, массаж шын (гущ. п. сымаджэм ылэ).

массовик м. массовик.

массовка ж. разг. массовк.

массовый прил. цыфыбэ зыхэт; массивовая экскурсия цыфыбэ зыхэт экскурсие.

мáссы только мн. жуугъэхэр; широкие массы трудящихся лэжэхъло жуугъабэхэр.

мáстер м. 1. (на предприятии) мастер (рабоча паш); смéнний мастер (зичэзы мастер; 2. (специалист в каком-л. деле) сэнэхъат зыхэль, Ѣэпэлас; часовий мастер сыхытыш; 3. мастер; мастер спорта спортыкэ мастер; ◇ мастер на все руки пистэуми афэ- Ѣэпэлас.

мастерить несов. что, разг. шын, гъэпсын, зэгъэшшын.

мастеровой м. уст. чыракло. мастерская ж. мастерской (пкы-гэхъэр зышашырэр).

мастерской прил. іазэу, шлоу; мастерское исполнение шлоу шыгъэ.

мастерство с. 1. (ремесло) сэнэхъат, Ѣашыагъ; 2. (умение) Ѣэпэ- Ѣэснэгъ, Ѣэзэнэгъ.

мастик ж. мастик (шэф зыхэль Ѣыфэу паркет джэхашбор лыдэу зэрэлъэжырэр).

маститый прил. шхъэкIафэ зиэ, гъэхъагъэ зиэ, Ѣэрыло; мастеритый учёный шхъэкIафэ зиэ гъэсагъ, гъэсэгъ Ѣэрыу.

масть ж. (у животных) Ѣышбу; лошадь гнедой масти пцэгбо- пллы.

масштаб и. 1. масштаб (географический и топографический картыэр ашихэх зыхъук/э агъефедэр шапх); 2. перен. инагъ, имэхъан; гигантские масштабы производства производством инэгъешху.

мат I м. шахм. мат (шахмат шах/эхэх зыхъук/э, зым адырэр зигъэмартк/э); объявить мат мат шын.

мат II м. (подстилка) кэдзэн (п/уяблэм фэдэ хъазыреу шыгъ).

математик м. математик (математик/эх гъесэгээ Гофшаклы).

математика ж. математикэ. математический прил. математическая задача математической хисап.

материал м. 1. (сырьё) материал (пкъысюу зыгорхэр зыхашык/хэрэв); строительные материалы псеолэпхээ материалхэр; 2. (данные, источник) материал; материал для диссертации диссертацием пае материал; 3. (ткань) шэклы; шерстяной материаал цы материал.

материализм м. филос. материализм (анаах мэхванд зил философскэ направлениеу, идеализмээн шантиначун положением афындыхэу, духум ехыл/эхъэнным-к/э материи первичиу ык/и зыхашык/ынгъем, мышлением хэнытеу ык/и емылхъутэу объективнэу дунаир щы/эуыштэрэр).

материалист м. 1. филос. материалист (материализмээн готыр); 2. материалист (ежэй шфедэм пэмык/ фэмыгумэк/ырэ цыф).

материалистический прил. материалистический, материализмээн ылъапсэм атет; материалистическая философия материалистическая философие.

материалный прил. 1. материальнэ; рост материального благосостояния материальнэ псеукэм иххъоньгъ; 2. филос. (ве-

щественный) материальнэ, зэрэзэхэль; материальный мир материальнэ дунай (ц/ыфи, псэушъхи, хъапчили, сийрэ пстэури къязэлъеубыты).

материк м. материк (чыналъу хыхэмк/э къязцухъагэр).

материнский прил. ны; материнская любовь ны шүульгэгъуныгъ, ным ишүульгэгъуныгъ.

материнство с. ныгъе.

материя ж. 1. филос. материе (ц/ыфын изэхэшик/ынгъе Ѣмызыу ык/и емылхъутэу Ѣы/эр); 2. физ. (вещество) материе; строение материи материем изэхэльык/; 3. (ткань) шэклы.

матерчатый прил. шэклы хэшик/ыгъе.

матёрый прил. 1. фэигъу, пыт, кючэшу зиэ; матёрый волк тыгъужъ фэигъу; 2. перен. неодобр. шыхъах, мэхваджэ; матёрый враг пый шыхъах.

матица ж. бгыку.

матка ж. 1. анат. лъфаль, матк; 2. (самка) лъфэр-пэр, бзы; олёнья матка шыхъах лъфэр-пэр.

матовый прил. 1. (неблестящий) нэгъыф; матовая кожа лицэ нэгъыф; 2. (непрозрачный) узыхырымылъэр; матовое стекло узыхырымылъэр апч.

матрас м. см. матрац.

матрац м. ошкур.

матриархат м. ист. матриархат (пээрэ дэдэм родовой обществен информэу, бзылъфыгъэм - къытэлъгъэх лакъомк/э бзылъфыгъэм тэтигъор зыщи/ыгъэу цыф купхэр зыщигъэтсигъагъэр).

матрица ж. 1. тех. матриц (тамгъэх нэфэшхъафхэр зэгээзэхъэху зытетхэу зэрхажутхэрэр); 2. полигр. матриц (ащ фэдэх тхылтын/и/ этланэ зытырахжырэр); печатать книгу с матриц матрицэм тэхгъэу тхыл хэутын.

матрицировать сов. и несов. что, полигр. матрицэ шын; матрицировать набор наборы матрицэ шын.

матрос м. матрос.

матросский прил. матрос, матроссэ; матросская служба матрос къулыкъу.

матч м. спорт. матч (спортивно эзэнбококуныгъ).

матч ж. ны; многодетная мать кэлабэ зиэ ны.

маузер ж. маузер (автоматическая пистолет ык/и винтовк).

махать несов. чж. махать платком платыку къэгъельгэйон; махать руками йэхэр шын.

махизм м. филос. махизм (философием ык/и теоретическая физикэм и/эгъе реакционна, идеалистическое течение).

махина ж. разг. шэджаш.

махинация ж. разг., неодобр. тхъагъэцыгъ, жулигъ.

махнүйт однокр. см. махать.

маховик м. тех. къезыфкырэ

щэрхэх (щэрхэхихо онтээбуу механизмэр зыгъорыши/эрэр).

маховой прил.: маховье колесо къезыфкырэ щэрхэх.

махорка ж. разг. махорк,

кришк.

махровый прил. 1. бот. тхъэпэбэ (къэгъагъэм ехыл/агъ); 2. перен. разг.: махровый реакционер дэд.

мачеха ж. нынэлос.

мачта ж. мачт (пкъеу лъагэу къухъэм тетыр).

машина ж. 1. машин; швейная машина дэхло машин; 2. разг. (автомобило) машин.

машинально нареч. емыгупшишсэу; отвтить машинально емыгупшишсэу джэуап къытын.

машинальный прил. зэмыгупшишсэгъ, емыгупшишсэрэ.

машинизация ж. машинэкээ зэрхэхэу шыныры.

машинизировать сов. и несов. что машинэкээ зэрхэхэу шынын.

машинист м. машинист.

машинистка ж. машинистка. машинка ж. машинк; пишущая машинка хэзытуры машинк.

машинно-тракторный прил.: машинно-тракторная станция (МТС) машинно-тракторная станция (МТС).

машинный прил. машин, машинэ; машинное масло машинэ дагъ; машинное отделение машинэ отделение.

машиностроение с. машинэшыныры (машинэхэр къэшишыры промышленностиры).

машиностроительный прил. машинэш, машинэ зышыры; машиностроительный завод машинэш завод.

машу, машешь наст. вр. от махать.

маэстро м. нескл. маэстр (музыкант ц/эрылом аргуущтэу едэжэ).

маяк м. 1. маяк (блэк/ре къухъхэр зэрхэгъазхэу, хы нэпкым тет башнэу нэфнэхэр къэзэрыпхэрэр); 2. перен. машинаш завода.

маятник м. маятник (сыхьат пкъыгъу); часовей маятник сыхьат маятник.

маятиться несов. разг. къин лъэгъун.

майчить несов. разг. чыжъэк/э къэгъэйон, чыжъэк/э къэпсын; огонёк майчит нэф цык/ур чыжъэк/э къэлъагъо.

мгла ж. 1. (завеса дыма, пыли и т. п.) пшагъу (салэм, йүгъом къяххэк/и/); 2. (сумрак) мэзахэ, шүнкл.

мгновение с. нэгъэуп/эгъу; в один мгновение зы нэгъзу-п/эгъум; \diamond в мгновение ока нэгъэуп/эгъум, нэмрэ йэмрэ азыфагу.

мгновенно нареч. псынк/э дэдэу.

мгновенный прил. псынк/э дэдэ.

мебель ж. мебель (унэгъо псэудэхэр).

мебельный прил. мебельщик, мебель юшы; мебельщица; мебельная фабрика мебельщик фабрик; мебельный магазин мебельщик тучан.

меблировать сов. и несов. что меблировать шын (унэгээс пэуялдахэр унэм итээуон).

меблировка ж. 1. (действие) мебель итээуоныр; 2. (обстановка) мебель.

мёд м. шью; сотовый мёд шью хыакы.

медалист м. медалист, медальзех.

медаль ж. медаль; золотая медаль дышээ медаль.

медальон м. медальон.

медвёдица ж. мышьбэз; Большая Медвёдица астр. Жъогъо Зэшибл; Малая Медвёдица астр. Жъогъо Къашыкъ.

медвёдь м. мышь; белый медведь мышь фыж.

медвежатина ж. мышьэлы.

медвёжий прил. мышь; медвёжья услуга шыу еши юозз, зизэрар къэзгыакюорэр.

медвежёнок м. мышь щыр; медеплавильный прил. гьюпльэгъэткү; медеплавильный завод гьюпльэгъэткү завод.

мёдик м. разг. 1. медицинэмкээнэхт хэль; 2. разг. ашыэрэ медицинскэ еджаплэм Ѣеджэрэ студент.

мёдикаменты мн. (ед. мёдикамент м.) йээгэй уцхэр.

медицина ж. медицин (узхэм язгээшины, ацмэ язхэхбүхжны пыль наук).

медицинский прил. медицинскэ; медицинский институт медицинскэ институт; медицинская помощь медицинскэ йэпэйгэй; медицинская сестра медицинскэ сестре.

мёдленно нареч. жъажьэу (тих); мэки-маки, тэки-тэки (постепенно).

мёдленный прил. жъажь (тих); мэки-мак, тэки-тэки (постепенный).

мёдлительно нареч. жъажьэу, къыхээ-лыххэу.

мёдлительность ж. жъажьэньгэ, къыхээ-лыххэнэгэ.

мёдлительный прил. жъажь, къыхээ-лыхх.

мёдлить несов. гъэгужьон, къыхээ-лыххэ шын, бэрэ пэтын, бэрэ пэлъын; не мёдля ни ми-нүтэ таькикъки умыгъегу-жью.

мёдник м. гьюпльаш.

мёднолитейный прил. гьюпльэгъэткү; мёднолитейный цех гьюпльэгъэткү цех.

мёдный прил. гьюпльэ.

мёдовый прил. шью; мёдовый прыник шью пранык.

мёдонбесний прил. шью зыхэль; мёдонбесные цветы шью зыхэль къэгъагъэхэр.

мёдосмотр м. (медицинский осмотр) мёдосмотр (медицинскэ спэлъын).

мёдпункт м. (медицинский пункт) медпункт (медицинскэ пункт).

мёдсестра ж. (медицинская сестра) медсестре (медицинскэ сестре).

мёдуза ж. зоол. мёдуз (хы пэушхэ).

мёдъ ж. 1. (металл) гьюапльэ; добыча мёди гьюапльэм иксычэхныгь; 2. разг. (médные деньги) гьюапльэ (ахъи жъэзим ехылгаг).

мёдянка ж. зоол. мёлыбл (блэ лъэлкэ).

меж предлог уст. см. мёжду.

межа ж. гъунапкъ, мыжэ.

межвидовой прил. биол. межвидовой; межвидовая гибридизация межвидовой гибридизация.

междометие с. грам. междометие (чыфымыгы изытет къэзыгъэлэгэхэр гүшүл: ах, ох).

междоусобица ж. зэдэгъёныр, зээсоныр (общественна күп эзфышхыафхэр къэралыгтом шызэшхыафхыныр, шызээзжыныр).

междоусобный прил.: междоусобные войны къэрал къоцэ заохэр.

мёжду предлог с твор. п. 1. (посреди или в какой-л. промежуток времени) передаётся указательным местоимением и и послегодом зыфагу; мёжду дёном и рекой унэмэрэ псыхъомэрэ зыфагу; мёжду двенадцатью и часом сыхъатыр пшыкытумэрэ зымэрэ зыфагу; 2. (среди) передаётся глагольными префиксами отношения фэ- или ээ-; разделить мёжду участниками хэлэжьагъэхэм афэгоцын; договориться мёжду собой ежхэр эзгуройон, ежхэр зээзгэйн; мёжду прочим вводн. сл. ащ къыгью, ащ даклоу; мёжду тем а уахэтэм.

междуведомственный прил. ведомствэм зыфагу иль.

междугородный прил. къалэхэр зэрээдэгүшүээрэ, междугороднэ; междугородный телефон къалэхэр зэрээдэгүшүээрэ телефон.

международный прил. дунэе; международное положение дунэе йоххэм язытет; международная солидарность трудящихся лэжъакюхэм ядуунэ зэкьютныгь.

междуречье с. псыхъуиту зыфагу.

междурядный прил. с.-х. сатырэ зыфагу.

междурядье с. с.-х. сатырэ зыфагу.

межевание с. гъунапкъ шынныр, гъунапкъ гъэуцуныр.

межевать несов. что гъунапкъ шын, гъунапкъ гъэуцун.

межхолхозный прил. колхозхэм зэдряе; межхолхозная электростанция колхозхэм зэдряе электростанции.

межпланётный прил. планетэм зыфагу иль, межпланетнэ; межпланётное пространство планетэм зыфагу иль ор.

межрайонный прил. районэм зэдряе, межрайоннэ.

межрёберный прил. анат. цагэмэ азыфагу иль; межрёберные мышцы цагэмэ азыфагу иль лыцэхэр.

мезонин м. уст. мезонин.

мексиканский прил. мексикан, мексиканска.

мексиканцы мн. (ед. мексиканец м., мексиканка ж.) мексиканцэхэр.

мел м. етлэф.

меланхолик м. 1. мед. гумах, меланхолик; 2. (склонный к группе человек) нэшхээл.

меланхолия ж. 1. мед. гумэхагъ, меланхolie; 2. (уныние, тоска) нэшхээнигь.

мелеть несов. чэнджы хъун; река мелёт псыхъор чэнджы мэхъу.

мелиоративный прил. мелиоративэ; мелиоративные работы мелиоративэ йофшэнхэр.

мелиоратор м. мелиоратор (мелиорациемкээнэхт зыхэлтийр).

мелиорационный прил. см. мелиоративный.

мелиорация ж. мелиорации (гээгүүштэнымкээнэхт зыхэхбонымкээнэхт шыгур шыу шыгэнэр).

мёлкий прил. 1. (неглубокий) чэндж; тешь; мёлкая река псыхъо чэндж; мёлкая тарёлка лагъэ чэндж (е тешь); 2. (некрупный) жъгъэй; мёлкий скот былим жъгъэй; мёлкие дёйги ахъяж жъгъэхэр; 3. (по общественному или экономическому положению) жъгъэй; мёлкая буржуазия буржуазие жъгъэй.

мёлко нареч. 1. (неглубоко) чэнджэу; мёлко пропахать чэнджэу ужъон; 2. (некрупно) жъгъэеу; мёлко наколоть дрова пхъэр жъгъэеу пквутэн.

мелкобуржуазный прил. буржуазие жъгъэй.

мелководный прил. чэндж; мелководная река псыхъо чэндж.
мелководье с. чэнджыныгъ.

мелкокалиберный прил. см. малокалиберный.

мелколе́съ с. гъои, мээ жъгъэй.
мелкопоместный прил. ист.
чыгу маклэ зилэ.

мелкособственнический прил.
мелкособственническэ.

мелово́й прил. етэф; меловые горы етэф күшхъэхэр.

мелодекламация ж. мелодекламация (музыкэр кыгътоу стихотворением в прозам щыщхэмэ къяджэнэр).

мелодичнo нареч. мэкъэ дахэу,
мэкъэ голоу.

мелодичность ж. макъэм идэхагъ, мэкъэ голуныгъ.

мелодичный прил. мэкъэ дэхэ,
мэкъэ голу.

мелодия ж. муз. мэкъэмэ дах,
оредышъу, мелодии.

мелодрама ж. мелодрам (сценическа произведение цыкы).

мелочной I прил.: мелочная торговля уст. цыкы-шьоку
сатыу.

мелочной II прил. см. мелочный.

мелочность ж. жъгъиньгъ,
мэхъянчъенгъ.

мелочный прил. 1. (пустяко-
вый, ничтожный) мыхъатэ, мэхъан зимиэ; 2. мыхъатэ, мэхъан езытэ, цэгъдэн; мелоч-
ный человек цыф цэгъдэн.

мелочь ж. 1. собир. (мелкие вещи) цыкы-шьоку, жъгъэй;
2. собир. (мелкие деньги) ахъцэ жъгъэй; 3. перен. (пустяк) мыхъатэ, мэхъян зимиэ шыагъо зимиэ.

мель ж. ныджа, чэнджыпэ;
сесть на мель ныджым (е чэн-
джыпэ) тенэн (гүц. п. къу-
хъэр).

мелька́ть несов. 1. кыхэпсын,
кыхэлдыкыын; мелька́ют огни
машлохэр кыхэпсых; 2. перен.
(напр. в сознании) кыхшошын.

мелькнуть однокр. см. мель-
кать.

мельком нареч. 1. (на корот-
кое время) маклэу; видеть мель-
ком маклэу пльэтуун; 2. (бегло)
псынкэу, тлэккыу; я об этом слы-
шал мельком ашт ехыллагъэу
тлэккыу зэхэсгыгъэ.

мельник м. шхъалтес.

мельница ж. шхъалы; вет-
ряная мельница жыы шхъал.

мельничный прил. шхъалы; мельничное колесо шхъал щэрхъ.

мельхиор м. мельхиор (гүап-
лъэмэ никелымэ язэхэгъэт-
күхагъ).

мельхиоровый прил. мель-
хиор.

мельчайший прил. превосх. ст.
от прил. мёлкий жъгъэй дэд,
цыкыу дэд.

мельчать несов. 1. (становить-
ся мельче) жъгъэи хүн; 2. перен.
(терять значительность)
шиугъэу хэлъыр нахь маклэ
хүн, имхъан кыкыличин.

мельче сравнил. ст. от прил.
мёлкий и нареч. мёлко нахь
жъгъэй.

мельчить несов. что гъэуш-
кюон, гъэужъгъэн.

мелио, мёлешь наст. вр. от
молоть.

мелюзгá ж. собир. разг. жъгъэи,
цыкыу-шьоку (псэущхъэхэм
яхыллагъ).

меморандум м. дип. меморандум
(правительствэр Йоф. горэм
зэрлэлтыр шыкыэр зэрэйт дип-
ломатическэ тхылъ).

мемориальный прил. мемори-
альна (зыгорэм ыцэгъэшэ-
рэу, мыкодынэу зышилэр); мемориальная доска мемориальнэ
пхэмбгъу.

мемуары только мн. лит. ме-
муархэр (блэктырэх хүгээшшах-
гэхэр, нэгум кийкыгъэхэр кызы-
ща хотжырэх тхылъ).

мёнее сравнил. ст. от мёло-
нахь маклэу; мёнее двух мёся-
цев мээзитум нахь маклэу; не

мёнее важно нахь мымаклэу
мэхъанэ и; ◇ тем не мёнее
арэу щыт нахь мышэми.

мензурка ж. мензурк (апч
цыкыу лээнкъэу псыштэмэ яба-
гээ эзраширэр).

менингйт м. мед. менингит
(шхъакуцишъо уз).

меновён прил. эк. зэрахъо-
жырэ; меновая стбимость зэра-
хъохырэ уасэр.

менструа́ция ж. мед. менструа-
ции (быллыгъэ маткэм мазэм
ээ лы кызэрэдэхырэр).

мёньше сравнил. ст. 1. от
прил. мальный и маленький нахь
цыкыу; он мёньше меня ростом
ар сэц нахь нахь цыкыу; 2. от нареч. мально нахь макл; как
можно мёньше сид фэдизки нахь
маклэ; гораздо мёньше, чем...
бэкээ нахь макл...; не больше и
не мёньше нахь мыбэу ыкли нахь
мымаклэу, мынахыбзу ыкли нахь
мынахмаклэу.

меньшеви́зм м. полит. мень-
шевизм (антимарксистскэ мел-
кобуржуазн оппортунистскэ
течениеу, большевизм ипьеу,
социалистскэ революционер Уры-
саем зыщктэлум түүх народым
ишлиэ яштаплэх хүлгээр).

меньшеви́й м. полит. мень-
шевик (меньшевизмэ готыр).

меньшеви́стский прил. по-
лит. меньшевистскэ.

мёньши прил. 1. сравнил.
ст. от мальный и маленький нахь
цыкыу, нахь макл; мёньшая
часть Иэхэ нахь цыкыу, Иэхэ
нахь макл; 2. разг. (младший)
нахьык; мёньши сын къо
нахьык; ◇ по мёньшей мёре
анахь маклэми.

меньшинство с. нахь маклэр
(пчагъэх горэм инахь маклэр);
быть в меньшинстве нахь ма-
клэм ухэтын.

меню ж. несл. шхыныцэхэр
зэрэйт тхылъ.

меня мест. личн. род. и вин. п.
от я; меня не было добма унэм

сисыгъэп; он меня знает аш-
сэ сешээ.

менять несов. 1. кого-что (за-
менять другим) зэблэхъун; ме-
нять книгу в библиотеке тхылъыр
библиотекым щызблэхъун; 2. что
(изменять) зэхъокын; изфэшь-
хаяф шын; менять убеждения
шошыхъуныхъэр зэхъокын;

3. что (разменивать) укъон,
удъгъэин; менять дёныги ахъцэр
укъон.

меняться несов. 1. чем (обме-
ниваться) зэхъожын; меняться
книгами тхылъхэмкэ зэхъо-
жын; 2. (изменяться) зызблэ-
хъун, зыхъожын; вётер ме-
няется жыбыгъэм зызблехъу;
◇ меняться в лице нэгум зихъо-
жын, ышъо зэокын.

мера ж. 1. (единица измере-
ния) шапхъ; мера длины кыхъа-
гъэм ишапхъ; мера веса онт-
гъуыгъэм ишапхъ; 2. (предел)
гъуын, шапхъ; знать мера гъу-
иэр пшлэн, шапхъэр пшлэн,
емыгъэльыеекын; 3. (мероприя-
тие) йофыгъо; принять решите-
льные меры уишыпкъэу ама-
лэу шылэр зепхъан; ◇ по краи-
ней (мёньшай) мере анахь ма-
клэми; по мере сил кыуачэм
кызыэрихыкыэ, зэрэфэлэхъкыэ;
по мере возможности амал зэри-
лэкэ, амал зэрикыкэ; без
меры пчагъэцэйчэу; сверх мёры
егъэлэяягъэу; в мёру емыгъэлья-
гъэу, фикьюу; в значительной
мёре бэклэхъэ.

мерёщиться несов. кому-чemu,
разг. кыышошын, кыпэшшо-
шын.

мерзкий прил. икъэрарынч,
плланл.

мерзлота ж.: вёчная мерзлота
егъэшлэрэ чыгу щыгъ.

мёрзлы прил. 1. (затвердев-
ший от мороза) щыгъ; мёрз-
лая земля чыгу щыгъ; 2. (ис-
порченный морозом) чылэм ыс-
тыгъ; мёрзлая картошка чылэм
ыстыгъэ картоф..

мёрзнуть *несов.* 1. (промерзать) щын; 2. (забнуть) пыкіен; руки мёрзнут іәхэр мәпікіен, іәхэр чылә маліен.

мёрзость ж. икъярарынчыагъ, пцлэпіагъ.

меридиан м. геогр. меридиан. мёрин м. алашэ.

меринбос м. щыхұхә мәл (цы фыжъ шәбә зәфәдә зытет мәл лъепкә).

меринбосовый прил.: меринбосовая овца щыхұхә мәл.

мेरити несов. 1. кого-что (измѣрять) пшын; мेरити көмнату унэр пшын; 2. что (примерято) егъәпшән; меरити костюм кәзкозәпшәләр зәбгъәпшән; Ⓛ мेरити на свой аршин щыхъе рилытын.

мेरити несов. чем с кем-чем зәппелтын, зәпәщечын, аушетын; меरити сйлами друг с другом акъуачіәхэр аушетын.

мेरка ж. шапхъ; снимать мेरку с кого-либо зыгорем шапхъе тепхын.

меркантилизм м. 1. полит., ж. меркантилизм (я XVI—XVIII ләшіегүхәм сатыушы буржуазия зәрихъещтыгъ яконоческа політика жәр аконоческа учениере); 2. перен. тхъәцаныгъ.

мेरкнут *несов.* 1. (тускнет) ушынкын; кіосен; звёзды мेरкнут жуағыжәр мәушүнкіх; 2. перен. нахъ къарынчы хъун, нахъ шъабә хъун.

мерлұшка ж. шынашты.

мेरный прил. (ритмичный) зыпкіт; идти мेरным шагом зыпкіт ит ләубекүкіе клон.

мероприятие с. Йофтхабз, Йоғығъо.

мेरтвенност ж. шығыоныгъ. **мेरтвенный прил.** хадәшшо; мेरтвенный цвет лицә хадәшшо нәгу.

мертвёт *несов.* (немето) дыкын, дынин, утебжъен.

мертвёц м. хадә.

мертвёцкая ж. сымәджәшым ихъэдә чәльхъапі.

мертвечина ж. собир. (падалы) псыхәләлэл.

мертвождённый прил. лагъеу къехъугъе.

мертвождённый прил. 1. (умерший) лагъе; 2. перен. (тихий, неожиженный) нәкіл; мेरтвые улицы урам нәкіхэр; Ⓛ мертвая тишина кым-сым дәд; спать мертвым сном лагъэм федеу учен.

мерцание с. цыуныгъ, лыдыныгъ.

мерцать несов. къыхәццыукын, къыхәлдыкын, къыхәнәфекын; звёзды мерцают жуағыжәр къыхәнәфекын.

мёсибо с. (корм для скота) зәхәшіхъагъ (гүш. п. фыркъу).

месить несов. что 1. (место) пшэн; 2. (глину) утэн.

местами нареч. чылпә-чи. піләхэм, чылпә-чиликіе; местаими рожь уже скали чылпә-чилихэм хъамциир щараҳы-кыгъах.

мести несов. что 1. (подметать) пхъэнкын; мести двор щаттар пхъэнкын; 2. (разевить, уносить) лъесын, зәрихъан; ветер местёт листья жыбыгъем пкашъәхэр ельесы; 3. также безл. зәрихъан; метель метёт хъот-борэн зәрхъез; сегодня метёт неш хъот-борэн зәрхъез.

местком м. (местный комитет) местком (чишілә комитет); член месткома месткомым щың, месткомым хэт.

местность ж. чылпә; гористая местность күшхъелъе чылпә; ровная местность чылпә зәшшо-зәш.

местный прил. чылпә; местное время чылпә уахът; местная порода скота чылпә былым лъепкә.

место с. 1. чылпә; рабочее место йоғшәләп чылпї; место рождения чылпәу къызызы-

хъугъэр; 2. (местность) чылпә; живописные места чылпә дахъ; 3. (свободное пространство) чылпә; здесь много места мыш чылпәб щың; 4. (для сидения) чылпә; чылпә; в вагоне мест нет вагоном тысыпіл иләп; 5. (должность, работа) іәнат; къулыкту, ләжъапіл; Ⓛ поститься на своё место зегъешэжын, ичылпә игъеуцожын; ни с места! умыхый; знать свое место пфәшъуашэр пшешжын; он места себе не находит ашшәштыр ышшәжырәп; больное место гупшиым хәзымыгъәкырә йоғыгъу.

местожительство с. псызулпә.

местоимение с. грам. местоимение, ціепапкі; личное местоимение шъхъем чылпәл ит местоимение; указательное местоимение пкыгъор къезыгъельэгъорә местоимение.

местонахождение с. зыдещы чылпәр.

местопребывание с. чылпәу зыдещы чылпәр, чылпәу зызыпсөүрәр.

месторождение с. 1. (место, где родился) чылпәу къызызыхъугъэр; 2. чаще мн. геол. (полезных, ископаемых) зычэль чылпәр; месторождение золота дышъэр зычэль чылпәр.

местъ ж. лъышшәжъ.

мёсяц м. 1. мазә; в январе мёсяце январь мазәм; 2. (луна) мазә; молодой мёсяц мазакі.

мёсячник м. месячник (гофтьәззә; гәзенәфәззәхъэр зыззәшшахыра маз).

мёсячный прил. мәзә; мёсячный срок мәзә пайль.

металл м. металл; чёрные металлы металл шуццәхэр; цветные металлы шо зәфәшъхъәф зиә металлхэр; благородные металлы металл лъапләхэр.

металлист м. металлист (металлопромышленностям ирабоч).

металлический прил. металлы хәшілкыгъэ, металлическа, металлообрабатывающий прил. металлым (пкыгъохэр) хәзышыкыре; металлообрабатывающая промышленность металлым (пкыгъохэр) хәзышыкыре промышленность.

металлоплавильный прил. тех. металләгъеткү.

металлопрокатный прил. тех. металлфытә, металлопрокатнә; металлопрокатный завод металлфытә завод.

металлопромышленность ж. металлопромышленность (металлым пкыгъохэр хәзышыкыре промышленность).

металлорежущий прил. металлыры зыбырә, металлры зэпзыупкырә; металлорежущий стаик металлры зыбырә станок.

металлург м. металлург (металлургиям пыль йоғыш).

металлургический прил. металлургическая; металлургический завод металлургических заво-

металлургия ж. металлургия (металлым япромышленнә производств); чёрная металлургия металлургие шуцц.

метаморфоз ж. метаморфоз (зы шыкіем къыхәкізу адәм тхъәннәр).

метание с. 1. дзыныр; метание дыска диски дзыныр; 2. (икрә) пхъыныр (икрә).

метать I несов. 1. что (бросать) дзын; метать копьё пчыр дзын; 2. что (о рыbach) пхъын; рыба мечет икру пцажъыем икре епхы; Ⓛ метать сено мәкүр зэтельхъан.

метать II несов. что (намётывать, смётывать) йулән; метать пёти чыунәхэр йулән.

метаться несов. 1. зедзэн; метаться в бреду хәгүштыкызъе зәридзэн; 2. перен. зечъен, гумэкіе зеклон; метаться по комнате унэм гумэкіе щызеклон.

метафизик *м.* филос. метафизик (*метафизикам* готыр).

метафизика *ж.* филос. метафизик (дунаем икъеъсан¹з, изъхэлъык¹з, имэхъанэ илофык¹з цыфым¹з опытам къымыш¹з шүн пкъыгъохэр ўы¹зказу зы¹орэ реакционна идеалистическая философски¹к учение).

метафизический прил. филос. метафизическе.

метафора *ж.* лит. метафор (пэмык¹ мэхъанэ ил¹з гуշыл¹з гъэпсэолъэн¹ыр).

метёлка *ж.* пэн пхъенк¹ыпхъэ цык¹у.

метель *ж.* хьот, хьот-борэн; поднилясь метель хьотым зыкын¹этыгъ.

метеобр *м.* астр. жъогъохечь, метеор; см. также метеорйт.

метеорйт *м.* астр. жъогъохечь, метеорит (гъучы, мыжю пцумэу планетхэм азфагу къиззу чыгум къытэфэрэр).

метеоролог м. метеоролог (метеорологиям¹з сэнхъятынгъээ зыхэл¹ гъэсагъэр).

метеорологический прил. метеорологическе; метеорологическая станица метеорологическе станции.

метеорология *ж.* метеорологии (погодхэм¹з чыгу атмосферэм¹ къыщихъэрэм¹ язэгъэн¹ин пыл наук).

метеосвобдка *ж.* метеосводк. метис *м.*metis (зэмийлэпкъягъут¹ум¹ къалъфыгъэ, къах¹кыгъэ псуушхъ).

мётить I несов. что (ставить жетку, клеймо) утхъэбзын; тамыгъэ тедзэн; мётить рубашку джанэм тамыгъэ тедзэн.

мётить II несов. 1. в кого-что (целиться) тегъэпсыхан; мётить в цель псағъэм тегъэпсыхан; 2. разг. (стремиться занять какое-л. положение) кълан, зыфэгъэпсын.

мётиться несов. в кого-что (целиться) тегъэпсыхан.

мётка *ж.* 1. (*действие*) утхъэбзыныр; тамыгъэ тедзэныр; 2. (*знак, клеймо*) тхъабз; тамыгъэ.

мёткий прил. в разн. знач. щерыу; мёткий стрелок шончэо щерыу; мёткий удар утын щерыу; мёткое слово гушил щерыу.

мёткость *ж.* в разн. знач. щерионыгъ.

метла¹ ж. пэн пхъенк¹ыпхъ. метну¹ однокр. что дзын (здзыгъу).

метод *м.* шык¹э, метод.

методика *ж.* методик (эзгорэм зэрэрагъэджэрэ, зэрэфагъэсэрэ шык¹эхэр); методика преподавания егъэджэным иметодик.

методист *м.* методист (пкъыгъо горэм иметодк¹э Iэзлэсэ къэлэгъадж).

методический прил. 1. методическэ; методические указания методическэ Iэпш¹эгъухэр; 2. (последовательный) зир зым къэльыклоу, эзк¹эльык¹оныгъэ зи¹э; методическое изучение предмета эзк¹эльык¹оныгъэ ил¹эу предметы зэгъеш¹энры.

методичный прил. см. методический 2.

методологический прил. методологическе.

методология *ж.* методология (научн¹ методам¹ в наука гъэнифагъэм¹ яметодм¹ яхыл¹эгъэ ши¹энгъ).

метр *м.* 1. (*мера длины*) метр; 2. (*линейка*) метр.

метр¹ *м.* метраж (пкъыгъо горэм метрэ пчагъэу ил¹ыр).

мётрика *ж.* (свидетельство о рождении) метрик (метрическая тхылтым къыдэтхыкыгъэ шыхъат тхыл).

метрический I прил. (о мерах) метрическэ; метрическая система метрическэ систем.

метрический II прил.: метрическое свидетельство метрическэ шыхъат тхыл.

метрб *с. нескл.* метро; см. также метрополитён.

метрополитён *м.* метрополитен (къалэм¹ ял¹ чыч¹ег¹ мэшл¹оку гъогу).

метрополия *ж.* полит. метрополие (империалистическа къэлалыгъом иколониэм¹ яхыл¹агъэк¹э цы¹э еж¹ ил¹эр).

мех I *м.* (мн. меха) 1. (*животного*) хъурышьу; 2. только мн. разг. (меховые изделия) хъурышьо хэх¹хэр.

мех II *м.* (мн. мехх) 1. (*кузничный*) щыдыбжы; 2. (*бурудук*) исты.

механизатор *м.* механизатор.

механизация *ж.* механизации (машинхэм¹рэ механизмхэм¹рэ гъэпсэолъэн¹ыр); механизация сельского хозяйства мэкью-мэш хозяйстввэм имеханизации.

механизированный прил. механизированн.

механизировать *сов. и несов.* что механизировать шын (цифым¹ илофы¹эн механизческа къуач¹эзлэхъун).

механизм *м.* 1. тех. механизм (машинэм¹, сыхытам¹ ахэл¹ пкъыгъоу, ацмэ иоф языгъаш¹эрэр); 2. перен. (система) механизм; государственный механизм къэралыгъо механизим.

механик *м.* механик (механикэм¹ фэлэп¹асэр).

механика *ж.* физ. механикэ (хъынагъэм¹ къуач¹эм¹ яхыл¹эгъэ отделэу физикэм ил¹эр).

механически нареч. емыгупшысэу.

механический прил. 1. механическэ; механический цех механическэ цех; 2. перен. (машинальный) ымышахэу, емыгупшысэу (хъүгъэ).

меховий прил. хъурышьо; меховая шуба хъурышьо джэдигу; меховий магазин хъурышьо зыщаэрэ тучан.

меч *м.* чатэ; бстрый меч чэтэ чан.

меченый прил. тхъабэ зи¹, тхъабээ зытель, тамыгъэ зи¹. мечеть ж. мэшыт.

мечта¹ *ж.* гупши¹, къэхъопсыныгъ; предаваться мечтам гупши¹хэм¹ зяптын; его мечта осуществилась арзы¹хъопсыэр къыдэхъугь.

мечтание с. 1. (*действие*) гупши¹сныр, къэхъопсыныр; 2. (мечта) гупши¹, хъопсагъо.

мечтатель *м.* гупши¹сакю, хъопсал.

мечтательность *ж.* гупши¹сныгъ.

мечтательный прил. гупши¹сал, хъопсал.

мечтать несов. о ком-чём гупши¹сан, хъопсан.

мечу, мэтиш I наст. вр. от мётить I.

мечу, мэтиш II наст. вр. от мётить II.

мечу, мечешь I наст. вр. от мётать I.

мечу, мечешь II наст. вр. от мётать II.

мешать I несов. кому-чemu и с неопр. (препятствовать) уизэрар бегъэк¹ын, пэриохъу уфэхъун, бгъэохъун; мешать работе иофшэнным уизэрар бегъэк¹ын; ◇ не мешает..., не мешало бы... иягъэ къаклорэп e иягъэ къэконыеп.

мешать II несов. 1. что (помешивать) зыыш¹эн, зэйыгъэхъэн; мешать чай ложечкой щаир джэмыш цык¹ук¹э зэйыш¹эн; 2. что с чем (смешивать, соединять) зэхгъэк¹ухын; 3. когда-что с кем-чем, разг. (путать) зэхгъэк¹ок¹эн.

мешаться несов. разг. 1. (служить помехой) зэрар хъун, иягъэ къэк¹он; 2. во что (влетываться) иоф выхэмымльх эххъан; мешаться в чужие дела иоф выхэмымльх эххъан.

мёшкат несов. разг. ергээн, мыхъыжъэн, зыгъэжъэн, зыгъэгужъон; он мёшкал с отъёз-

дом ар ежъеням дэхъыжъещтыгъэл.

мешковатый прил. быхъуло (щыгъынам ехылгаг).

мешковина ж. дзыупхъ.

мешбок м. дзыо.

мешочек м. уменыш. от мешбок дзыожъкий, дзыо цыкыу.

мешу, мёсишь наст. вр. от месить.

мещанин м. 1. уст. мещанин (пачхъягъо Урысем: къалэм дэс цыфэу щэфын-щэжъын цыкыу-шыокуум эапылтъир); 2. перен. (обыватель) мещанин (ежъ шихъэ игоф нэмыхы ымыгъэгүймэлгэ, гурьоныгъэ хъатэ зи-мые цыф).

мещанство с. 1. уст. (сословие) мещанств (пачхъягъо Урысем: мещан цыфхэр); 2. перен. (обывательщина) мещанств (мещанин гулишаса).

миг м. нэгъеуплэгъу; в один миг зы нэгъеуплэгъум.

мигание с. 1. (глазами) гъэу-пэлэнэр; 2. (мерцание) къяхэнэфыкыныр, къяхэпсыныр (гущ. п. жъуагъор).

мигать несов. 1. чём гъэу-пэлэн; мигать глазами нэхэр гъэу-пэлэн; 2. кому енэклион, накі фэшын; мигать соседу гъунэгъум енэклион; 3. (мерцать) къэнфын, къэпсын, къэльдин; звёзды мигают жъуагъохэр къяхэнэфыкыых.

мигнүйт однокр. см. мигать. мигром нареч. разг. нэгъеуплэгъум.

мигрён ж. мед. шхъэ уз. мизансцена ж. мизансцен.

мизантроп м. цыфхэр зыльгъу мыхъурэр.

мизантропия ж. мизантропие (цыфхэгъу мыхъуныр).

мизёрный прил. цыкыу дэд, мэклэ дэд.

мизинец м. Іэхъомбэжъый (на руке); лъэхъомбэжъый (на ноге). микроб.

микробиология ж. микробиологии (микробиа язэгъэшгэн пиль шиэнгъэу биологиен щыцыр).

микрометр м. тех. микрометр (кылхъягъа цыкыу дэдэхэр зэрашырэ Гэмэ-псым).

микрон м. микрон (метрэм изы миллион Гахь).

микроорганизм м. биол. микроорганизм.

микроскоп м. микроскоп (цикыу дэдэу щыт пкъагомэ зэрялтыхэрэ оптическа прибор).

микроскопический прил. 1. микроскопкэ, микроскопическая; микроскопическое исследование кробы лыбр микроскопкэ уппъэлкүнэр; 2. перен. (очень маленький) цыкыкужьые дэд, нэм ымылъэгъурэ.

микрофон м. микрофон (макъэм ихъененыгъэ электическа хъененыгъэ зышырэ прибор).

микстура ж. мед. микстур (заштохэрэ Гээгэгъу уц).

милитаризация ж. милитаризация (милитаризмэм имурадяяхъгэу зыныр).

милитаризировать сов. и несов. см. милитаризовать.

милитаризм м. милитаризм (реакционна агрессивна империалистическая политика, империалистическая зэуаклэхэр гъэхъязырным пae ефыжъагъеу үзэшынам пылтъир).

милитаризованный прил. милитаризован.

милитаризовать сов. и несов что милитаризмэм имурад ехъгу зын.

милитарист м. милитарист (милитаризмэм иполитикэ зэхъяэрэ империалист).

милитаристический прил. милитаристический.

милитаристский прил. милитаристскэ.

милиционер м. милиционер.

милитация ж. милиции.

миллиард м. миллиард (миллион мин хъурэ пчагъ).

миллиардер м. миллиардер (капиталист баев сомэ миллиард пчагъэ зыосэ мыльку зилэр).

миллиардный прил. миллиард, миллиарднэ.

миллиграмм м. миллиграмм (грамм из мин Гахь).

миллиметр м. миллиметр (метрэм из мин Гахь).

миллион м. миллион (миньза мин хъурэ пчагъ).

миллионер м. миллионер (сомэ миллион пчагъэ зыосэ мыльку зилэр); ◇ колхоз-миллионер колхоз-миллионер.

миллионный прил. миллион, миллионнэ.

мило нареч. гою, гохъэу.

миловидность ж. гоуныгъ, гохъныгъ.

миловидный прил. гою, гохъ; миловидное лицо нэпэ гою.

милосердие с. гукэгъу.

милосердный прил. гукэгъу зилэ, гукэгъу зыхэлъ.

милостиво нареч. гукэгъу хэлъэу.

милостивый прил. гукэгъу зыхэлъ.

милостыня ж. сэдакъэ; подать милостыню сэдакъэ етын.

милость ж. 1. (добroe, великодушное отношение) фыщтыкээшү; сменить виев на милость губжынгыэр фыщтыкээшүкээ зэблэхъун; 2. (милосердие) фэшүнэр; из милости зэрэфэшум къяхэкы; ◇ по милости кого-либо зыгорэм ишүулагъэлэ, зыгорэм ихьатыркээ; милости просьб тыольэу (гущ. п. укъебэлэгъэнэу).

милый прил. 1. (приятный, хороший, славный) гою, гохъ, дэгъу, псэм фэд; милый человек цыф гою; 2. (дорогой, любимый) и в знач. сущ. м. лъэпэ, шу тэлэгъурэ, гум пэблэгъэ; милый друг ныбджэгъу лъап.

мияж ж. миль (гэгум икы-хагъэ зэрашира шапх; географическая мильэр метрэ 7420-рэ мэхъу; хы мильэр метрэ 1852-рэ мэхъу).

мимика ж. нэшэ-лушI, мимик (нэшэ-лушхэ липцэртэхъенэг).

мимический прил. нэшэ-лушэ, мимическе.

мимо 1. нареч. къэмуюцу; блэкэу; поезд промчался мимо мэшокур къэмуюцу блэчыгъ; 2. предлог с род. п., передаётся конструкцией предложения; я каждый день хожу мимо этого дома маэ къэси мы унэм себгүкло.

мимоза ж. бот. мимоз (къыблэм къыщикырэ акээ лъэткэ).

мимолётный прил. 1. (быстрый, скоропроходящий): мимолётная встреча бэу зымыкъудыгъэ зэ-лукэнгъ; 2. (быстрый, беглый) пынкылэ; мимолётный взгляд теплэ пынкы.

мимохóдом нареч. 1. (попутно) блэкээз; мимохóдом я зашёя в магазин сыблэкээз тучным счлэхъагъ; 2. перен. разг. (между прочим) гүшүэлмэхэтэу; упомянуть мимохóдом гүшүэлмэхэтэу игугъу къэшын.

мина I ж. воен. мор. лагъымэ; подводная мина пычлэгъы лагъым; ставить мишу лагъымэ чэлхъян.

мина II ж. (выражение лица) пльякэ; сдёлать кислую мишу фэмэрээз пльякэу пльэн, иэгур зэйгэхъян.

минарёт м. минарэ, азэндэжап. миндалина ж. 1. разг. (ядро миндалного ореха) миндаль купки; 2. анат. миндалин (п-жэ клоду уз).

миндаль м. миндаль (плод и дерево); миндаль чыг (дерево). миндальничать несов. с кем-чем, разг. лягъяэу зыблэгъэбэн.

миндальный прил. миндаль, миндальное масло

миндаль дагъ; миндальное дерево миндаль чыгъ.

минёр м. воен. минёр (минна йофым фэлэпэласэр, алхэр чээзыльхээр).

минерал м. минерал.

минералогия ж. минералогия (минералм яхымыгээ наукэр).

минеральный прил. в разн. знач. минерал; минеральная вода минералыпс; минеральный источник минералыпс кыччылып; минеральные удобрения минерал чыгъешүхэр.

миниатюра ж. иск. миниатюр (сурэт дэхэ мышицыу дэгьбу шыгъэр); в миниатюре цыкыу дэдэу, цыкыгүйьеу.

миниатюрный прил. (изящный, маленький) дэхэ цыкыу зэкчуж.

минимально нареч. анах мэклэ дэдэу.

минимальный прил. анах мэклэ дэдэ; минимальный срок анах мэклэ дэдэ палъ.

минимум м. 1. (о величине) анах маклэр, минимум; минимум работы йофшэн анах маклэр; 2. в знач. нареч. разг. (самое меньшее) анах маклэр; минимум пять дней заыхаахы маклэр мэфит; анах маклэм мэфит; в прожиточный минимум фэмыныкъащэу псэун пае цыфым илэн фээр.

минирование с. воен. мор. минэ чэльханыр, минэ хэльханыр.

минировать сов. и несов. что, воен., мор. минэ чэльхан, минэ хэльхан; минировать мост лъемиджым минэ чэльхан.

министерский прил. министерски.

министерство с. министерств; Министерство иностранных дел йэклиб квэрал йофхэмкэ Мнистеств.

министр м. министр.

мийный прил. воен. мор. ми-

и зыхэль; мийное поле ми-

зыхэль губгү.

миновать 1. сов. и несов. кого-что (проехать, пройти) блэкин, кызызэнкын; миновать дерёвию куаджэм блэкин; 2. сов. чего и с неопр., чаще с отриц. (избежать) шокын; 3. сов. (пройти, окончиться) ухын, икын; миновать лёто гъемафэр икыгъ.

минога ж. зоол. миног (хамалум, блэм ехьыр пцэжье лъепкэ).

минискатель м. воен. 1. (аппарат) минэм зэрэлъыхухэрэ (тээмэ-псэм); 2. (сандр) минэлъыхъу.

миномёт м. воен. миномёт (минэр зыдзырэр).

миномётный прил. воен. миномёт; миномётный огонь миномёт машу.

миномётчик м. воен. миномётчик.

минонбец м. воен. мор. минонбец (псынкээз зектора минхэмкээз ушигхээ куухь).

минувший прил. блэкигъ; минувшие гдбы блэкигъ илъесхэр.

минус м. 1. мат. минус (хэхэн тамигэ); 2. перен. (недостаток) зэрар, шылагъ.

минута ж. 1. тактик; десять минут первого тактика-пшикээ зым куагъ; 2. мат., геогр. минут; 3. перен. (матовение) джы дэд, нэгъэуплэгъ; с минуты на минуту джы дэдээм; сию минуту джы дэдээм; однү минуту! зы тактик.

минутный прил. тактик; минутная стрёлка тактика-пчи.

минуты сов. 1. (миновать) блэкин; минуло ещё два дня джыри мэфиту блэкигъ; 2. кому-чemu (о возрасте—исполнении) хүн; ему минуло пятнадцать лет ар ильес пшикэутф хуугъээ.

мир I м. 1. (вселенная) дунай; происхождение мира дунай

икъехъук; 2. (земной шар) дунай, чыгу хъурай; известие облетело весь мир къэбарыр зээклэ дунаем щызэллашагъ; 3. собир. (человечество) цыф лъепкэ; 4. (общественная среда) дунай; социалистический мир социалистическая дунай; 5. (сфера, область—в природе) лъепкэ; мир животных псэушхээ лъепкыр; Ф пустить по миру гъенэхъун, хэкужы шын, сэдэвхээдээз шын; на мир и смерть красна поса. цыфхэм уалъытээ, умылэгхээ фэд; не от мира сего ирон. джырэ дунаим темгъэпсыхъагъ.

мир II м. 1. (согласие) мамырныгъ, зээгъынгъ, зэакылэгъуныгъ; жить в мире мамырныгъэ ахалэу псэун; 2. (отсутствие войны) мамырныгъ; борьба за мир во всём мире зээклэ дунаим мамырныгъэм щыфэбэнэнгъ; 3. (мирный договор) мамырныгъ, зээгъынгъ, зэшүнгэгъ; заключить мир мамырныгъ эзээшын.

мирабель ж. (плод и дерево) мирабель (кынцээгээжжээжжээ лъепкэ); мирабель чыг (дерево).

мираж м. тыгэхъажжу.

мириады только мн. бэ дэд; пчэгъэнчээ; мириады звёзд жьюгъю бэ дэд

мирять несов. кого-что с кем-чем егъашлужын, зэгъашлужын.

мириться несов. 1. с кем-чем (устанавливать мирные отношения) зэшлужын; 2. с чем (первоначально относится к чём-л.) пшиэн, пшечын; мириться с недостатками щылагъэхэр пшиэн.

мирно нареч. 1. (миролюбиво) мамырэ; 2. (спокойно) рэхьатэу; мирно жить рэхьатэу ушынэ (е упсэун).

мирный прил. 1. (миролюбивый) мамырныгъ; мирная политика мамырныгъ политики.

2. мамырныгъ; мирные переговоры мамырныгъэм ехылла-гъэу зэдэгущыиэнхэр; 3. (спокойный, тихий) рэхьат; мирный характер шэн рэхьат.

мировоззрение с. дунэе епльык, дунэе хэплык (дунаим, цыфаклэм, псэуклэм, природэм зэрэлтырэ шыклэр); марксистско-ленинское мировоззрение марксистско-ленинско дунэе епльык.

мировой прил. в разн. знач. дунэе; мировое пространство дунэе ошьогу; мировая война дунэе зау.

мировоздание с. книжн. дунай. миролюбиво нареч. мамырэу. миролюбивость ж. см. миролюбие.

миролюбивый прил. мамырныгъ; миролюбивая политика мамырныгъ политикэ.

миролюбие с. мамырныгъэр шу лъэгъуныгъ, мамырныгъэр уиклэсэныгъ.

мировонимание с. дунэзэхэшыкык, дунэгурьуак (елгык/хэхэм, идейхэм ясистем).

мировоззрение с. дунэзэхэшыкык, дунэгурьуак.

миска ж. къамлыжъ, апс.

миссионер м. миссионер (буржуазы хэгэгхүхэм; пропагандэшийнэу пэмийн динамитцифхэм ахагъахэрэр).

миссия ж. 1. (задание, поручение) пшиэрлыы, гъэцэклэн; 2. дип. (представительство) къэрэлгээ лыкыу, миссие; 3. дип. (делегация) миссие.

мистик м. мистик (мистикэ готовыр).

мистика ж. мистикэ (наукэм ипьеу, ахэрэйт дунай шылзырэдин шиэнэг).

мистификатор м. мистификатор, мистификации зышыре.

мистификация ж. мистификации (губзаджэ фыри/зу гъэпциэнэр ыкли гъэгбоцэнэр).

МИСТИЦИЗМ *м.* филос. мистицизм (мистикэр лъапсэу зи¹э дин-идеалистическое дуняе е плъвк¹э шык¹).

МИСТИЧЕСКИЙ ПРИЛ. мистическэ.

МИТИНГ *м.* эз¹ук¹ешхо, митинг. миткаль *ж.* (ткань) миткаль (басма шак¹и лъепк¹о).

МИТРОПОЛИТ *м.* церк. митрополит (православн. епископ мэ апш¹терц¹изу я¹з¹ер).

МИФ *м.* 1. (сказание) миф (тхэхэм е лыхъужхэм къатегуши¹эрэ ижъыра таурых¹); 2. перен. (вымысел) къэугупшицыг.

МИФОЛОГИЧЕСКИЙ ПРИЛ. мифологический.

МИФОЛОГИЯ *ж.* мифология, мифхэр.

МИЧМАН *м.* мор. мичман (СССР-и и военна-хы к¹уач¹эмэ ахэт ахэр начальникхэм аицыщ¹а апэрэм ыц¹).

МИЧУРИНЦ *м.* мичуринц. **МИЧУРИНСКИЙ ПРИЛ.** мичуринскэ.

МИШЕНЬ *ж.* 1. (цель для стрельбы) псағы; 2. перен. Йуап¹э; сдёлать кого-либо мишёню для наスマшек ук¹энек¹эним пае зыгорэ Йуап¹э пшыны.

МИШУРА *ж.* (нити) йудан, уагъэ (тыжынылс е дышэлс егъешшогъя гъоля¹а йудан).

МЛАДЕЧЕН *м.* сабый.

МЛАДЕЧЕСКИЙ ПРИЛ. младёческий возраст сабый ныбжь.

МЛАДШИЙ ПРИЛ. 1. нахык¹; младший брат шы нахык¹; младший в семье быным анахык¹эу и¹эр; 2. (о служебном положении) младшэ, анахыц¹ку (к¹уулык¹куш¹эн Иэнат¹эм елгытыгъэу); младший научн. сотрудник младшэ научн. йофыш¹; младший лейтенант младшэ лейтенант.

МЛЕКОПИТАЮЩИЕ МН. (ед. млечкопитающее с.) зоол. щэры-пухэр, щек¹э апухэр.

МЛЕТЬ НЕСОВ. (замирать от вторга и т. п.) кын.

МЛЁЧНЫЙ ПРИЛ.: Млёчный Путь астр. Шыф Лъагъу.

МНЕ МЕСТ. ЛИЧН. ДАТ. И ПРЕДЛ. *п.* от *я*; он рассказал мне о своей поездке в горы къушхэм зэрк¹огъагъэр ащ сэ къысфи-Ютагъ; обо мне писали в газете сэ къысехыл¹агъу газетым ратагъ.

МНЁНИЕ *с.* зэрэшшош¹, зэрэшхык¹, зэрэгугъ, еплъык¹; обществоенное мнение цыфхэр зереплъыре шык¹; по моему мнению зэрэшшош¹ырэмк¹, сызреплъырэмк¹; я остаюсь при своём мнении зэрэшшош¹ырэм сытк¹ырэп.

МНЁМНЫЙ ПРИЛ. 1. (воображаемый) къышхурэ, къышшош¹ырэ; мнималь опасность къышшош¹ырэ шынагъу; 2. (ложный) нэп¹ы; мнёмный больной сымэдже нэп¹.

МНІТЕЛЬНОСТЬ *ж.* зэрэшымытэу къышшош¹ынагъ, гуцафе шынагъ.

МНІТЕЛЬНЫЙ ПРИЛ. зэрэшымытэу къышшош¹ы, гуцэфэшшыл; мнітельный человек гуцэфэшшыл (е зэрэшымытэу къышшош¹ы) цыф.

МНІТЬ НЕСОВ. уст. зыпшшош¹ыжык¹; много о себе мнить лъэшэу зыпшшош¹ыжык¹.

МНІБІГІЕ МН. 1. прил. бэ; прошлй многие годы ильэсыбэ блэк¹ыгъ; 2. в знач. сущ. бэмэ; мибие так думают бэмэ арзу къашшош¹.

МНІБІГІЕ 1. НАРЕЧ. бэ, бэу; он много знает ащ бэу еш¹э; прошло много лет ильэсыбэ тешшагъ; 2. в знач. сказ. бащэ; этого слишком много ар бащэ; 3. при сравнит. ст. бэк¹е; много лучше бэк¹е нахышшу.

МНОГОВОДНЫЙ ПРИЛ. псыбэ зыдэт; многоводная река псыбэ зыдэт псыхъу.

МНОГОВОДЬЕ С. псыб.

МНОГОГРАННИК М. мат. цэклибэ зи¹ (геометрическэ пкызыгъу).

МНОГОГРАННЫЙ ПРИЛ. 1. цэклибэ зи¹; многогранный камень цэклибэ зи¹ мыжку; 2. перен. (всесторонний) лъэнныкъо пстэухэмк¹; многогранный ум лъэнныкъо пстэухэмк¹ акъышу.

МНОГОДЕТНЫЙ ПРИЛ. к¹элабэ зи¹; многодетная мать к¹элабэ зи¹уны (е ан).

МНОГОДІВНИЙ ПРИЛ. мэфэбэ; многодівний путь мэфэбэ гъоу.

МНОГОЕ С. бз; о многом надо поговорить бэмэ атегуши¹эгъэн фе.

МНОГОЖЕНСТВО С. шъузыбэ къэшэнгъ, шъузыбэ и¹энгъ, бэ къэшэнгъ.

МНОГОЗНАЧИТЕЛЬНО НАРЕЧ. шо-гъэш¹эгъонэу, бэ къыргыгък¹еу.

МНОГОЗНАЧИТЕЛЬНЫЙ ПРИЛ. 1. (важный) мэхъанэшо зи¹; многозначительное событие мэхъанэшо зи¹ хъугъэ-шагъ; 2. (выразительный) бэу къыззарык¹ыре; многозначительный взгляд бэу къыззарык¹ыре пльак¹.

МНОГОЗНАЧНЫЙ ПРИЛ. 1. мат. цифрабэу зэхэт, пчъэгъбэу зэхэт; многозначное число цифрабэу зэхэт пчъагъ; 2. лингв. мэхъаныбэ зи¹; многозначное слово мэхъаныбэ зи¹ гуши.

МНОГОКАРТИРНЫЙ ПРИЛ. фэтэрыбэу зэхэт; многокартырный дом фэтэрыбэу зэхэт ун.

МНОГОКРАТНО НАРЕЧ. бэрэ.

МНОГОКРАТНЫЙ ПРИЛ. бэрэ; многократное напоминание бэрэ туу къыгъэк¹ыжынныр.

МНОГОЛЕТНИЙ ПРИЛ. 1. ильэсыбэ зынбжь, ильэсыбэ зыгъэш¹эгъэ; ильэсыбэ зыпшлъыгъ; многолетний труд ильэсыбэ зыпшлъыгъ Ioф; 2. бот. ильэсыбэрэ къэк¹ыре; многолетние травы ильэсыбэрэ къэк¹ыре уцхэр.

МНОГОЛІДНОЕ СБРАННІЕ ЦЫФЫБЭ ЗЫХЭТ ЭЗЛУКІ.

МНОГОМІЛЛІОННЫЙ ПРИЛ. миллионыбэ хъурэ; многомиллионный народ миллионыбэ хъурэ народ.

МНОГОНАЦІОНАЛНІЙ ПРИЛ. цыфы лъепкыбэ хъурэ; СССР—многонациональное государство СССР-циф лъепкыбэ хъурэ къэралыгъ.

МНОГООБЕЩАЮЩИЙ ПРИЛ. в разн. знач. бэк¹э узыгъэгъугъэрэ; многообещающий талант бэк¹э узыгъэгъугъэрэ талант; многообещающий взгляд бэк¹э узыгъэгъугъэрэ пльак¹.

МНОГООБРАЗІЕ С. зэшымышыбэ зэхэлъынгъ.

МНОГОПОЛЬЕ С. С.-Х. губгъаб. **МНОГОПОЛЬНЫЙ ПРИЛ.** с.-х. губгъаб; многопольная система севооборота губгъабэ лэжыгъэ зэхэхьшүү шээним игъэпсүк¹.

МНОГОРЕЧІВЫЙ ПРИЛ. гуши¹эн зик¹эсэ.

МНОГОСЕМІЙНЫЙ ПРИЛ. бынышху, унэгъошо.

МНОГОСЛОВІЕ С. гуши¹абэ тоныгъ.

МНОГОСЛОВІО НАРЕЧ. гуши¹абэу. **МНОГОСЛОВІЙ ПРИЛ.** гуши¹эбэз.

МНОГОСЛОЖНЫЙ ПРИЛ. грам. бэу зэхэл; многосложное слово бэу зэхэл гуши.

МНОГОСТАНОЧНИК М. станоки-бэмэ Ioф языгъаш¹эрэр.

МНОГОСТАНОЧНЫЙ ПРИЛ. станоки-бэмэ Ioф языгъэш¹эрэ.

МНОГОСТОРОННИЙ ПРИЛ. 1. бгьюбэ зи¹, цэклибэ зи¹; многосторонний призма мат. бгьюбэ зи¹ призм; 2. перен. (разносторонний) Ioфыгъуабэ зыш¹эрэ; многосторонний учёный Ioфыгъуабэ зыш¹эрэ гъэсагъ.

МНОГОСТРАДАЛЬНЫЙ ПРИЛ. къинэ зыщчырэ.

МНОГОТИРАЖКА Ж. разг. многотиражк¹ (предприятием, Ioф шап¹эм игазетэу бэк¹ае хъоу къыдек¹ырэр).

многотиражный прил. тиражы; многотиражная газета тиражыбэу кыдэкірыэ газет.

многотомный прил. томыбэхъурэ.

многоточие с. грам. точкаб. многотысячный прил. мин пчагъэ хъурэ.

многоуважаемый прил. (обычно в обращении) шъхъекіфэшхозыфашырэ.

многоугольник м. мат. бгъубэ зиэ (бгъубэ, лъэнкъубэ зиэ) геометрическа пкъыгъу).

многоугольный прил. мат. бгъубэ зиэ.

многоцветный прил. 1. (пёстрый) къолэн; многоцветная ткань шэкі къолэн; 2. бот. къэгъэрэ зэмшьгъубэ зиэ.

многочисленность ж. пчагъаб. многочисленный прил. пчагъабэ хъурэ.

многочлен м. мат. членыб (член заулэ зэхэлхъагъем къыкілкырэр е зэхэлхъагъем къакілкырэр къызраширэ алгебраическа тхыкі).

многоэтажный прил. бэу зэтет; многоэтажный дом бэу зэтет ун.

множественный прил.: множественное число грам. бэ пчагъ. **множество** с. бэ дэдэ хъурэ, бэ дэд.

множимое с. мат. аштэрэр, рагъаорэр (пчагъ).

множитель м. мат. зэршэтэрэр, зерагъаорэр (пчагъ).

множить несов. 1. что на что, мат. штэн; множить пять на два тфыр тлоу штэн; 2. что (увеличивать) хэгъехон, нахьбэ шын.

множиться несов. (увеличиваться) хэхъон, бэгъон.

мной мест. личн. твор. п. от я; это сделано мной ар сэ шыгъэрэ.

мноб см. мной.

мну, миёшь наст. вр. от мятъ. **мобилизация** ж. 1. воен. моби-

лизация (дээ зэгъэшисынэр, дээ зэхэшисынэр, дээ угъоинэр); 2. перен. мобилизация (*клоч* я *пстэури* *ехыл* *лэнэг*).

мобилизованный 1. прич. хашыгъэр, армием ашгэгъэр; 2. в знач. сущ. ж. хашыгъэр.

мобилизовать сов. и несов. кого-что угъоин, зэхэшэн.

могила ж. къэ, бэны.

могильный прил. къэ; могильный холм къэ йашхъ.

могильщик м. 1. бэн зытырэр; 2. перен. псэух; пролетариат-могильщик капитализма пролетариатыр — капитализмэм ипсэух.

могу, можешь наст. вр. от мочь I.

могучий прил. къочішхо, лъэш; могучий советский народ къочішху.

могущественный прил. къочішху, лъэш.

могущество с. къочішхуагъ, лъэшь.

мода ж. къежьэгъакі, мод.

модель ж. 1. (образец) зытрашыкырэ шапхъ; модель обуви цуакы зытрашыкырэ шапхъ; 2. (макет) модель; модель самолёта самолётым имодель; 3. (марка конструкции) лъепкыгъо, модель; новая модель автомашинэ лъепкыгъуакі.

модельный прил. модельнэ; модельная обувь модельнэ цуакъ.

модернизация ж. модернизации, нахьышу шынныр, гъэпсыкакі этыныр. **модернизиовать** сов. и несов. что нахьышу шын, гъэпсыкакі этын, модернизиовать шын.

модификация ж. зэхъокыныр, зегъэхъожыныр. **модифицировать** сов. и несов. что зэхъокыныр, зегъэхъокыныр.

модничать несов. разг. зыгъекілэркіэн, щыгъын къежьэгъакілкіэн зыфэн, шыорышын.

модный прил. къэракі, модэм тет; модный костюм къэко-зэпыль къэракі, модэм тет костюм.

мой мест.притяж. с. см. мой.

может быть вводн. сл. зыгорэклэ, шыуа, а также передаётся сочетанием аффикса -кіл со словом мэхъу; может быть, он уже вернулся зыгорэклэ, ар къэко-жыгъэн шыуа; может быть, это так ар ау щытынкіл мэхъу.

можжевёльник м. бот. можжевельник (чыгъл лъэлсе).

можно в знач. сказ. 1. (возможно) хъушт, плъэкшт; это можно сделать ар пшы хъушт; там можно построить дом аш ун ѿшыпшы хъушт; 2. (разрешается, позволительно) хъушт; можно мне открыть окно? шыхьангъупчэр үусхи хъушта?; 3. в сочт. со сравнит. ст. наречия зэрхъун; как можно быстрее нахь пынкіэу зэрхъун, нахь шіххэу зэрхъун.

мозаика ж. исх. мозаик (мыжъо жээгэй, ач тахырхэр зэхэгъэлкагээу ѿшыгъэ сурэт).

мозг м. куцы; головной мозг шыхъе куц; спинной мозг тхыкуц; костный мозг къупшхъе куц; до мозга костей зи къыфымынзу, гъунэм нэсэу.

мозговой прил. куцы; мозговая оболочка анат. куцы напI.

мозжечок м. анат. шыхъапхэтыку куц.

мозолистый прил. лыргъужь; мозолистые руки лыргъужы-Іэхэр.

мозболить несов. что къэутын, лыргъужь шын; мозболить руки Іэхэр лыргъужь шын; мозболить глаза егъээшын, ышхъе егъэуджэгъун.

мозоль ж. лыргъужь; руки в мозолях Іэхэр лыргъужь хъугъэх.

мой мест.притяж. 1 л. ед. ч. м. 1. си; сэсый (в составном

сказуемом); мой дом сиунэ; этот дом мой мы унэр сэсый; 2. в знач. сущ. сэш; он знает лучше моего сэш нахь нахьшылоу аш ешэ; 3. мн. в знач. сущ. мой сэсыехэр; мой ещё не знает сэсыехэмэ джыри аш!эрэп.

мокнуть несов. уцынын, шын; мокнуть под дождём ощым хэшъухъан.

мокрота ж. мед. йупс шыгъ. мокрота ж. разг. шынэтъакі, упсэлсэнэгъ.

мокрый прил. цынэ; мокрая тряпка хъэдэн цын; ф у неё гла-за на мокром месте разг. ар гырын.

мол I м. мор. мол (къухъехэр хъорым ѿшхумэнхэм, пас къухъязуупІэм, къухъе йухыланІэм дэжж хым хашыхъэрэ дэпкы-хэр).

мол II вводн. сл. разг. ело (гүшүгэгэгъус).

молвá ж. къэбар, йор- хотэжж къэбар.

мольвить сов. что, уст. гузы-Іэн; ни с кем слова не мольвить зими дэмыгушыІэн.

молдавáне мн. (ед. молдаван м., молдаванка ж.) молдаван-хэр.

молдавáнский прил. молдаван, молдаванске; молдаванская песня молдаван орэд.

молдáвский прил. молдав, мол-даскэ; молдáвский язык мол-давыбз.

молéкула ж. физ. молекул (пкъыгъо цыкылу дэдэу ѿшыщ веществам ихимическа нэшанэхэр зыхэлб).

молекулярный прил. молеку-лярн; молекулярный вес молекулярн. онтэгъугъ.

молибдén м. молибден (металл жында пытэ лъэлкэ).

молйтá ж. рел. дыухъэ.

молйтá несов. кого о чём ель-Іун.

молйтáться несов. 1. рел. нэмаз шын; 2. на кого-что, перен.

(обожать, боготворить) шу дэдэ лъэгъун.

моллбск м. зоол. моллюск (*тхы күпшхээ зыхэмэлзүү хэвмлашком клочылт пээштхь*).

молниеносно нареч. нэгъэуплэгум, псынкэ шылкъу, псынкэ дэдэу.

молниеносный прил. нэгъэуплэгум, пчыкээм фэдэ, псынкэ шылкъе; с **молниеносной быстротой** пчыкээм фэдэ псынкэныгэ хэлльеу.

молнния ж. пчыкэ; ♦ телеграмма-молнния телеграмм-молние.

молодёжный прил. кэлэкэ, кэлэ-гъолэ, ныбжыкэ; **молодежная бригада** кэлэкэ бригад.

молодёж ж. кэлаклехэр, кэлэ-гъулэхэр, ныбжыкэхэр.

молоденчий прил. разг. кэлэ дэд, ныбжыкэ дэд.

молодёдь несов. нахь ныбжыкэ хъун, нахь клаэ хъун.

молодец м. чан, лэххупхъ, хупхъе.

молодить несов. кого-что, разг. гъекэлэн, итепльэкэ ныбжыкэ шын, нахь ныбжыкэ кэххукын.

молодиться несов. зыгъекэлэн, зыгъэнэбжыкээн.

молодняк м. собир. 1. (о животных) былымыкэхэр; 2. (о лесе) мэзыкэ; 3. разг. (о людях) кэлэ-гъулэхэр.

молодо нареч. кэлашью, клаэ; он младо выглядит аш кэлашто тео.

молодожёны мн. (ед. молодожён) къээрэцгъякэхэр.

молодой прил. 1. (юный) ныбжыкэ, клаэ; **молодой человек** цыф ныбжыкэ; 2. кэ; **молоде дерево** чыгыкэ; **молодой месиц** мээз къихэгъякэ; **молодой картофель** картофыкэ; **молодобе винб сэнак**; 3. в знач. сущ.: **молодой м.** шао; **молодая ж.** нысакэ.

молодость ж. кэллагъ, кэлэгъу, ныбжыкэгъу; ♦ не пер-

вой молодости мыкэлэжь, зынбжь хэкшотагь; по молодости кэлашгээм къыхэкыкэ, кэлашгээм къыхэкэу.

молодчина м. и ж. разг. хупхъе, лэххупхъ, чан.

молоджаво нареч. кэлашью, кэлашто тео, итепльэкэ нахь ныбжыкэу.

молоджавый прил. кэлашью, кэлашто зытеорэ, итепльэкэ нахь ныбжыкэ; **молоджавый мужчина** лээу итепльэкэ нахь ныбжыкэу къышлшошырэ.

молодже сравнил. ст. от прил. **молодой** и нареч. **молодо** нахьык; он **молодже** мен яр сэц нахьык.

молоджизво с. щэгъу.

молоко с. щэ; кислое молоко щхуу; цельное молоко щэ мыу.

молокосос м. разг., пренебр. кэлашэ, щэ цынэ къыточы (иньжыкыкагээ къыхэкэу зыгорэм тэрээу къытимыгущыгэшурэр).

молот м. тех. отэшхо.

молотилка ж. с.-х. йонэко-машин.

молотить несов. что улон (пишици, рожь и т. п.); утын (подсолнух, кукурузу).

молотобоец м. отао.

молоток м. уатэ.

молотый прил. хаджыгэ; **молотый кофе** коф хаджыгъ.

молоть несов. что хаджын; убын; **молоть пшеницу** коцыр хаджын; **молоть** пёрец щыбжый убын; ♦ **молоть чепуху** разг. пкэнчэхэр плон, шхьэр убэтэн.

молотьба ж. с.-х. 1. (действие) йоныр; **молотьба** ржи хамцыир йоныр; 2. (время молотьбы) йоныгъу.

молочай м. бот. щынаут зыхэль уц.

молочная ж. гъещ зыщаэрэ тучан, щэ щанлэ.

молочница ж. (продавщица молока) щэ зыщэрэ бзыльфыгъ.

молочный прил. гъэшхэкэ; **молочные продукты** гъэшхэкэ гъомылэхэр; ♦ **молочные зубы** бидэшшуацэхэр, бидзыщацэхэр; **молочная сестра** бидзыщэкэ йахыл хъугъэу шыпхуу; **молочный брат** бидзыщэкэ йахыл хъугъэу шы.

мольча нареч. зи мымыу; отойти мольча зи мымыу йукын.

мольчайность ж. гущыгэгъо-еные, зи мымынгъ.

мольчайный прил. 1. (склонный к молчанию) зи мымыу, гущыгэгъу; 2. (без слов) зи химиу хъэу; **мольчайное согласие** зи химыу хъэу еуцолгэныгъ.

мольчание с.: глубокое мольчание зи мымынгъ; хранить мольчание зи мымын, зыушъэфын; нарушить мольчание гущыгэ къыхэдэн.

мольчать несов. 1. (ничего не говорят) мыгущыгэн, зи мымын, зыушъэфын; 2. о чём (хранить втайне) мылотэн, ушъэфын.

мольчком нареч. разг. см. мольча.

мольчок в знач. сказ. разг.: об ётом—**мольчок!** ар умыуатэ! моль ж. (насекомое) хъун.

мольбя ж. лъэонгыгэшху.

момент м. 1. (миг, мгновение) нэгъэуплэгъу; в один момент а нэгъэуплэгъум; 2. (время совершения действия) уахъте, лъэхъянэ; в момент отъезда ежэгъу лъэхъянам, ежэжыгъю уахътэн; ♦ подходящий момент къекура уахът.

моментально нареч. псынкэ дэдэу.

моментальный прил. псынкэ дэдэу хъурэ.

монарх м. монарх (патыхъ).

монархизм м. полит. монархизм (монархие пэмыкирэ формэ къэралыгъо властным имыгэну зылтыга реационна политическая направление).

монархист м. полит. монархист (монархизм готыр).

25 Русско-адыг. сл.

монархический прил. полит. монархическе.

монархия ж. монархие (ялэпкэйэ алыгы хабзэу къылбыгээсэгэу зи нэгъирэм тетигъор къэралыгъом щиыгынр; пачхыэм тэкэлэг къэралыгъу).

монастырь м. монастырь.

монах м. монах.

монахиня ж. монахин.

монголы мн. (ед. монгол м., монголка ж.) монголхэр.

монгольский прил. монгол, монгольскэ; монгольский язык Монголыз.

монета ж. ахьщ, ахьщэ жъгъэй; мёдные монеты гъолльэ ахьщэхэр;

♦ **принимать за чистую монету** шынкээкэ штэн; платить той же монетой къышлшагъэр ешпшэжжын.

монетный прил.: монетный двор ахьщэ зыщпаупкырэр.

монограмма ж. монограмм (буквиты и нахыбэу зээпт).

монография ж. монографие (научнэ тхылэу зи тофыгдо горэм къытегущыгэрэр).

монолитность ж. (мощность, цельность) зэкъотынгъ, зыкынгъ.

монолитный прил. (мощный, цельный) зэкъотынгъэшху, зыкынгъэшху.

монолог м. монолог (пьесэм хэтын гущыгэу ээрижжыгырэр е сплыхэрэм къариорэр).

монополизация ж. монополизация (zym Iэкэлэу щитынгъ).

монополизировать сов. и несов. что монополизировать шын (зыгорэ монополием иктыгьоу шын).

монополист ж. монополист (монополии зиэрэр).

монополистический прил. монополистический; монополистический капитализм монополистический капитализм.

монополия ж. эк. монополие (чарышко дэдэхэр къыхихынм-

мотовство с. гъэкіодыныгъ, шъхамысэу хъардж шыныгъ; моток м. хъучан (*Гудэнэ шыхагъ*); моток ниток Гудэнэ хъучан.

мотомеханизированный прил. мотомеханизированнэ; мотомеханизированная дивизия мотомеханизированнэ дивизион.

мотопехота ж. (моторизованная пехота) воен. мотопехот (моторизованнэ пехота).

мотор м. мотор.

моторизованный прил. моторизованнэ; моторизованная пехота моторизованнэ пехота.

моторизовать сов. и несов. что моторыбэ афэлажьэу шын.

моторист м. моторист (*моторим Йоф езгэшиэрэр*).

моторный прил. моторнэ; моторная лобда моторин къуашу; мотороллер м. мотороллер.

мотоцикл м. мотоцикл.

мотоциклист м. мотоциклист.

мотыга ж. с.-х. шуанэ.

мотыжить несов. что, с.-х. шуанэкэ пкэн.

мотылек м. мешшуах (хъам-*пиршю цыкылу лъэпкэ*).

мох м. пхэцы (*чыпилэ цынхэм къатекіэрэ уц лъэпкэ*).

мохнатый прил. пырац; шъабэ; мохнатая шапка пэло пырац; мохнатое полотенце Іэплэкі шъаб.

моциён м. тезэкіухан, зыгъежьбытъон.

моча ж. гъутхъэпсы, щэхэпс.

мочалка ж. мочалк, йоталь.

мочевый прил. гъутхъэпсы; мочевый пузыр гъутхъэпсы щэрэб.

мочегонный прил. мед. гъутхъэ зэптымэ шоигъоу къэзышыре.

мочеиспускание с. физиол. гъутхъэныр.

мочёный прил. гъешшоугъэ; мочёные яблоки мышыре, гъешшоугъохэр.

мочеточник м. анат. моче-

точник (*жъэжъыхээм гъутхъэпсыр арызыщхэу щэрэбым зыщхээрэ трубки*).

мочить несов. 1. кого-что (делать влажным) гъэушынэн; 2. что (вымачивать, подвергать мочению) гъэцынын, псым хэгъельян; мочить семена чылапхээр гъэцынын; 3. что гъэшшоун; мочить яблоки мышыре, гъэшшоун.

мочиться несов. физиол. гъутхъан.

мочка ж. (*үха*) тхъакіумак (*ычІэгъыра шабэр*).

мочь I несов. с неопр. 1. (быть в состоянии) лъэкіын; он мёжет поднять сто килограммов килограммишээ кынэтын аш ыльэкіын; 2. (иметь право) фитын; моргули вас просить сьюльэун съфита; \diamond может быть, быть может 1) (возможно) хъункы мэхъу; 2) вводн. сл. см. может быть; не может быть ау Ѣытынэн шыну.

мочь II ж. разг. къуачэ; во всю мочь къуачэу иэмкэ.

мошённик м. гъепціакіо, пцыус, шхъухашэ, зэкъодзакіо.

мошённичать несов. гъепціэнхэм пылын, пцыусыныгъэм пылын, шхъухэ шэенным пылын, зэкъодзенным пылын.

мошённичество с. гъепціэнхъ, пцыусыныгъ, шхъухэ шэенныйгъ, зэкъодзэнхъ.

мощка ж. бэдээжъый, бэдээшнэш (*тэмитту зылэ бэдээ цыкылу лъэпкэ*).

мошкар ж. собир. бэдээжъяехэр, бэдээнэшъухэр.

мощение с. пкэнхър (*гэгогур*).

мощёный прил. пкагъэ; мощёна улица урам пкагъ.

мощи только мн. рел. хъэдэ гъэгъуль; \diamond живые мощи цыфы од дэд.

мощность ж. 1. (сила, могущество) кючэшху, къару, лъэшыгъ; 2. тех., эк. мощность; производственная мощность производственная мощность.

мощный прил. в разн. знач. лъэш; мощный удар утын лъэш; мощный двигатель двигатель лъэш.

мощу, мостыш наст. вр. от мостить.

мощь ж. къуачэ, къару; крепость Мощь Советского Союза Советскэ Союзым ыккуачэ гъэптыэн.

мю, мбешь наст. вр. от мыть.

мой мест. притяж. ж. см. мой. мразь ж. презр. цап, шои. мрак м. шункы; ноиний мрак чэцы шункы; \diamond покрыто мраком неизвестности зи зычмыгъуазэр, зи зыхамышыкырэр.

мракобес м. мракобес (реакционер; хэхбоныгъэм, культурэм, наукэм ялый).

мракобесие с. мракобесие (мракобесхэм язекіокі-шикы, Ѣылэкі-псэукіэм еплыкіэу фыряїэр).

мрамор м. мрамор (мыжью пытэ лъэпкэ, сынхэр хашыкыл).

мраморный прил. мрамор, мраморнэ.

мрачнеть несов. 1. (темнеть) ушункын; 2. перен. ишхэй хъун, нэгур зэхэхъан.

мрачный прил. 1. (тёмный) шункы; 2. перен. чэфынчээ, ишхэй, нэгур зэхэхъагъэ; мрачные мысли ишхэй гупшысэхэр.

мститель м. лъышэжъ.

мстительный прил. лъышэжъ, зымыгъэгъурэ; мстительный человек лъыхужыныгъ зыхэль цыф, зымыгъэгъурэ цыф.

мстить несов. кому лъышэжъын, фэмыгъэгъун.

МТС (машино-тракторная станция) МТС (машинно-тракторная станция).

муар м. (ткань) дэнэ шэкі Іужъу.

мудрёный прил. разг. 1. (странный) гурыгъохъе; мудрёный человек цыф гурыгъуай; 2. (зас

мысловатый, трудный) хыльэ, къин, зэхэшыкыгъое; мудрена задача пшъериль хыль, пшъериль зэхэшыкыгъуай; \diamond не мудрено гъэшшэгъонэн.

мудрец м. акылышыу, акылышху.

мудрить несов. разг. зыгъеакылышон, зыгъэшшон, зыгъэшшон.

мудро нареч. акылышыу, Іушэу.

мудрость ж. акылыгъ, Іушынгъ; \diamond зуб мудрости балгытыц.

мудрый прил. акылышыу, акылышху, Іуш.

муж м. 1. (мн. мужъ) (супруг) лы; 2. (мн. мужъ) уст. (мужчина) лы; учёный муж гъэсэгъэл, лы гъэсагъ.

мужасть несов. лы хъун; лыхъужыныгъ эхъль хъун.

мужаться несов. лыгъэ кыззэхэгъэфэн.

мужеподобный прил. лышьо зи, лышьо зытеорэ.

мужественный прил. лыгъэ зыхэль, лыхъужыныгъ зыхэль зыхэль; мужественный человек лыхъужыныгъ зыхэль цыф.

мужество с. лыгъэ, лыхъужыныгъ.

мужик м. 1. уст. (крестяни) мэкумэшыл; 2. прост. (мужчина) лы.

мужской прил. хъульфыгъ; мужской костюм хъульфыгъ кэлэозыль; \diamond мужской род грам. хъульфыгъ род.

мужчина м. хъульфыгъ, лы.

муза ж. пцыналь.

музей м. музей; музей В. И. Ленина В. И. Ленинским музей.

музыка ж. музык.

музыкальный прил. 1. музыкальнэ; музыкальный инструмент музыкальнэ Іэмэ-псым; 2. (способный к музыке) музыкэмкээ губзыгъ; музыкальный ребёнок музыкэмкээ губзыгъ сабый; 3. (мелодичный) дахэ; музыкальный голос мэкъе дах.

музыка́нт *м.* музыкант.
му́ка *ж.* гугу́еих, хъэзаб.
мука́ *ж.* хъаджыгъэ; пшенич-
ная мука́ коц хъаджыгъ; картоб-
фельная мука́ картоф хъаджыгъ.
мукомо́л *м.* хъэджакто (лэжы-
гээр хъаджыныкіэ сэнэхбат
зијэр).

мукомольный прил. зыха-
джырэ; мукомольный жёрнов зы-
хаджырэ мыжьошхъал.

мукомольня *ж.* хъэджапто
(шхъалы).

мул *м.* къыдыр.

мулát *м.* мулат (цыф фыжъ
лъэпкыымрэ шыцIе лъэпкыымрэ
къахакIыгъэр).

мулá *м.* молэ.

мультиплакационный прил.
мультиплакационнэ; мультипла-
киционный фильм мультипла-
киционнэ фильм.

мундир *м.* мундир (зэолIхэм е
граждан къулыкбум хэтхэм
мэфэким зынталээрэ щыгын
штуши); ♂ картофель в мундире
разе. картоф мыупс гъэжъуагъ
(е гъэжъагъ).

мундштук *м.* 1. (для курения)
мыштыку (тутын зэрешбэхэ-
рэр); 2. (в духовом инструменте)
мундштук; 3. (железные удила)
шхоу.

муниципализация *ж.* муници-
пализация (чыгуумрэ псецахэ-
хэмрэ зыекхэгъзу чыгIе
самоуправлением етыныр).

муниципализировать *сов. и не-
сов.* что муниципализация шынн.

муниципалитет *м.* муниципа-
лит (хэгээгу зырызмэ ащијэ
къээлэ е чылэ самоуправление).

муниципальный прил. муни-
ципальня.

муравá *ж.* нар.-поэт. уц
къэкынъакI (народна поэзия).

муравéй *м.* къамзэгү.

муравéйник *м.* къамзэгукъ,
къамзэгут такъ.

муравийный прил. къамзэг;
муравийная куча къамзэгукъ,
къамзэгут такъ.

мурашка *ж.*: мурашки по тёлу
бэгают разе. кышьор къэтхыт-
хы, кышьор къэтэдже.

мурыкать *несов.* 1. (о кошке)
гурмын (четыум ехыллаж);
2. перен. разе. (тихо петь) ма-
кIэу орэд къэлон, зэхэпх къо-
дьеу орэд къэлон.

мускат *м.* 1. мускат (тропи-
ческа Азием къышыкIыре чыг
гъэнэфагъэм къышыкIэрэм ыкIэу
мэ Гашу къышыхырэр); 2.
мускат (сэнэххэе лъэпкъ, сэнэ
лъэпкъ).

мускул *м.* лыпце.
мускулатура *ж.* лыпцехэр.

мускулистый прил. лыпцешу
зилз.

мускус *м.* мускус (мэшхо зы-
пихыр веществ).

муслин *м.* (ткань) муслин
(шэкI плокIе лъэпкъ).

мусор *м.* хэкли, шлон.

мусорить *несов.* разе. ушлонин.
мусорный прил. хэкли, шлон;
мусорная яма хэкли зэрратакъорэ
маш.

муссон *м.* геогр. муссон,
жыбыгэ (къымафэрэ чылм текIэу
хым техэрэр, гээмафэрэ
хым текIэу чылм техэрэр).

мусульманин *м.* быслымэн.
мусульманик *прил.* быслы-
мэн.

мусульманство *с.* быслымэн
дин.

мутить *несов.* 1. что гъэуштор-
кын; мутить воду псыр гъэуш-
торкын; 2. безл., кого (тош-
нит) гур зэыхан, гур жон;
3. кого, перен. разе. (подстрем-
кат) зэыхгэхан, зэгъэблын
(гүц. п. бэзгукIэ).

мутиться *несов.* 1. (мутнить)
шоркы хъун, ушоркын;
2. безл., разе. къэушгункын,
къэушторкын; у меня в глазах
мутится сынхэр къэушгункын.
мутнеть *несов.* (становиться
мутным) ушоркын.

мутный прил. 1. шоркъ;
утхуугъе; мутная вола псы

шоркъ; 2. (тусклый) нэгъыф;
мутное стекло ач нэгъыф.

муть *ж.* ычэе етсыэхыгъе
шоркъ.

муфта *ж.* 1. муфт (хэуришгоу
бгэутиумкIэ уиIэбэн плээ-
кIэу дыгээ бзыльфыгъэ ыалъ);
2. тех. муфт (машинэм ицили-
дрическэ пкыгэхэр зэрээзын-
чохэр гүчI трубкэ кIэкI).

мұха *ж.* бадз.

мухомор *м.* 1. (триб) мухомор
(хээгу лъэпкъ); 2. (лодовитая бу-
мага для истребления мух) бэ-
дээгъалэ.

мучение *с.* хъэзабныгъ, хъэ-
заб щечыныгъ.

мученик *м.* хъэзабщеч, кыны-
шко зылъэгъурэр, бэлахь зы-
тельыр.

мучитель *м.* хъэзаб езыгъ-
щечырэр, бэлахь хэзыгъетыр-
эр, кын езыгъэлъэгъурэр.

мучительный прил. кын езы-
гъэлъэгъурэр; мучительный кá-
шель, кын езыгъэлъэгъурэпск.

мучить *несов.* кого-что хъэзаб
егъэчын, бэлахь хэгъэтын,
кын егъэлъэгъур.

мучиться *несов.* кын щечын,
хъэзаб щечын, гугу фэхъун.

мучистый прил. хъаджыгъэ
зыхэль, щхэпс зыхэль.

мучной прил. хъаджыгъэ; муч-
ной мешок хъаджыгъэлэ дэзы.

мучу, мутить *наст. вр. от
мутить.*

мұшка I *ж.* 1. уменьш. от
мұха бэдээжъый; 2. (родинка)
лыпци.

мұшка II *ж.* (у огнестрельного
оружия) гъуаз (шхончым иIэр);
взять на мұшку гъуазэм тей-
бутэн.

муштрапа *ж.* муштрапа (гээсэкIэ,
пIукIэ система егъэлмегъэ
пхаш).

муштровать *несов.* кого-что
муштровать шын (муштрап
тетэу гээсэн, муштрап тетэу
пIукI).

муэдзин *м. рел.* муазин, аз-
надж.

мха род. п. от моя.

мчать *несов.* кого-что пын-
кIэ дээду пщэн, пынкIэ дээду
пхын.

мчаться *несов.* пынкIэу чъэн,
пынкIэу зегъэхын, ехыжъа-
гъэу чъэн.

мщение с. лышишыныр.

мшу, мстиш *наст. вр. от
мтить.*

мы мест. личн. 1 л. мн. ч. тэ;
мы учимся тэ теджэ.

мывать *несов.* что: горе мый-
кать разе. тхъамыкагь щечын.

мыйкаться *несов.* разе. тхъамы-
кагь ухэтэу къепкIухан; мый-
каться по свёту тхъамыкагь
ухэтэу бэу къепкIухан.

мыйлить *несов.* кого-что сабын
щыфэн; мыйлить руки йэхэм сабын
ашифэн.

мыйлиться *несов.* 1. сабын зы-
щыфэн; 2. (пениться) тхъурбэн;
это мило хорошо мыйлится мы
сабын тхъурбэ дэгьюо еши.

мыйкий прил. тхъурбэшко
къэзытре; мыйкое мило тхъур-
бэшко къэзытре сабын.

мило с. 1. сабын; 2. (пена на
лошади) тхъурб; лошадь вся
в мило шир тхъурбэ закI.

моловар *м.* сабынжакъу.

моловарение с. сабын гъэжъо-
ныр, сабын шыныр.

моловаренный прил. сабын-
гъэжъо, сабыншы; моловарен-
ный завод сабыншы (е сабын-
гъэжъо) завод.

мольница *ж.* сабыншы.

мольный прил. сабын; моль-
ный порошок сабын хъаджыгъ.

мыс *м. геогр.* мыс (хым хэцэ-
гъээ чыкъул).

мисленно нареч. ыгукIэ, гуры-
шакIэ.

мисленный прил. ыгукIэ, гуры-
шакIэ; мисленное пожелание
ыгукIэ ехъохъуныгъ.

мислимый прил. хун зылъ-
кыщт; мислимое ли это дёло?

ар хъун зылъэкшт юфа?, акылыгъа адэ а юфыр? ~~жээ~~ мыслитель м. гупшиасаку, акылышту.

мыслить несов. 1. (думать) гупшисан; 2. (представлять) кыпшихъун.

мысль ж. гупшиш, гурыш; образ мыслей гупшишэхэм яобраз; навестि на мысль гурышем тещен; мне в голову пришла мысль спыхъе гупшиш къихъагь.

мытарить несов. кого, разг. хъэзаб егъэцчын, бэлахь егъэцчын, къин егъэльгъун.

мытариться несов. разг. къин пльэгъун, бэлахь птельни, хъэзаб пщечин.

мытарство с. хъэзабыныр, къин щечиныр, бэлахьыгъо хэтынр.

мыть несов. кого-что лъесин; тхъакын; мыть руки йэхэр тхъакын.

мытье с. лъесиныр, тхъакыныр.

мыться несов. зытхъакын (умываться); мыться холдной водой псы чызэкш зытхъакын; зыгъэпскын (купаться); мыться тёплой водой псы фабэкш зыгъэпскын.

мышание с. быуныр.

мышачать несов. быун.

мышастый прил. (о масти лошадей) гъуапчэ.

мышёлбовка ж. цыгъоубыт.

мышечный прил. анат. лыпце; мышечная боль лыпце уз.

мышний прил. цыгъо гъуан; мышная норя цыгъо гъуан; мышного цвета цыгъуашш зиэ.

мышление с. 1. (процесс) гупшишэнр; 2. (способность мыслить) гупшишшынгъ, акыл-кэ юф шышшынгъ.

мышонок м. цыгъо щир.

мышца ж. лыпце.

мышь ж. цыгъо.

мышьяк м. мышьяк (химическия пкъигъо пытэу минерал

хэмэ аахарьэр, медицинэмкэ йээзэгу уцэу агъэлсузалъэрэр).

мягкий прил. 1. шъабэ; мягкий хлеб хъалыгъу шъаб; 2. (приятный, не раздражающий) гохы; мягкий голос мэкъа гох; 3. (плавный) шъэбэ (гүц. п. зекуакл); 4. перен. (короткий, уступчивый) шъабэ, йэдэб зыхэль; мягкий характер шэн шъаб; 5. мягкий знак (буква) шъэбэ тамыгъ.

мягко нареч. в разн. знач. шъабэу.

мягкосердечность ж. гушъэбэныгъ.

мягкосердечный прил. гушъэбэ; мягкосердечный человёк гушъэбэ цыф, цыф гушъаб.

мягкость ж. в разн. знач. шъэбэныгъ.

мягкотёлость ж. шэн шъэбагь.

мягкотёлый прил. шэн шъабэ зиэ; мягкотёлый человёк шэн шъабэ зиэ цыф.

мякина ж. фыркъу.

мякиш м. купкэ (хъалыгъу купкэ).

мякнуть несов. шъабэ хъун; печёне мякнет в чайе печеныр щаим шъабэ хэхъухъя.

мякоть ж. лыххуу (мяса); кэ зыхэмэль (плода).

мямлить несов. разг. ыжэ дийхъакын, гурийогъуаеу гуши-йэн, жъажъеу гуши-йэн.

мямля м. и ж. разг. зыжэ дэзыгъажырэр, жъажъеу гуши-йэрэр, гурийогъуаеу гуши-йэрэр, зэхшыкыгъуаеу гуши-йэрэр.

мясистый прил. 1. лыбэ зытель, лыбэ зыпыль; 2. (тучный, жирный) пщэр, шъуашуу; мясистое лицо нэклу пщэр, нэклурат.

мясник м. лыпце, къэсапыш (былым укыным, лы щэнэм йэнэткэ пылэ цыф).

мясной прил. лы; мясные консервы лы консервхэр.

мясо с. лы.

мясозаготовки мн. (ед. мясозаготовка ж.) лы гъэхъазырыхэр.

мясокомбинат м. лы комбинат.

мясо-молочный прил. лы-гъэшхэк; мясо-молочные продукты лы-гъэшхэк гъомылхэр.

мясопродукты только мн. лы-хэк гъомылхэр, лыхэк гъомылапхъхэр.

мясорубка ж. луупклат.

мята ж. бот. гъошьуу уц.

мятеж м. мятех (къэралыгъом хабзэу илер тезидзын зыгу хэлбэу йашэлкэ кынгыгъэ зэрэггээцүүшэгэ куп).

мятежник м. мятехник (мятежный хэтэр).

мятежный прил. 1. мятехэнэ; 2. перен. мызагъ, мылсэф; мятежная душа гу мызагъ, гу мылсэф.

мятный прил.: мятные конфеты жэ клоцым жызызгъэу-цирэ конфетхэр.

мятый прил. 1. цыцыгъ (напр. о платье); ульэгугъэ (о траве, посевах); 2. (раздавленный) пытыгъэ; мятые ягоды цумэ пыныгъэхэр, цумэ зэхэпшытыхъагъэхэр.

мять несов. что 1. (разминать) гъуушэбэн; пытыын; мять глину ятээр гъеушэбэн; мять землянику цумпэр пытыын; 2. (делать мятым) цыцын (напр. платье); утэн, ульэгун (траву, посевы).

мяться несов. 1. (становиться мятым) цыцын (напр. о платье); утэн, ульэгун (о траве, о посевах); 2. перен. разг. (смущаться) укытэн, ехъирэхъишэн.

мяуканье с. пцэуныр. мяукать несов. пцэун. мяукнуть однокр. см. мяукать. мяч ж. йэгуау, пырагу.

мячик м. уменьш. от мяч йэгоожжый, йэгоо цыкыу, пырагу цыкыу.

H

на I предлог 1. с вин. п. (на вопрос «куда»), передаётся глагольными префиксами те-, и-, дэ- или конструкцией предложения; положить на стол столов тельхъан; сесть на пароход къухъем итъыхъан; взлезть на дерево чыгым дэшыен, чыгым дэцохьен; выйти на улицу урамым техъан; двигаться на север темыримкэ клон; поехать на Кавказ Кавказым клон; 2. с предл. п. (на вопрос «где»), передаётся глагольными префиксами кыты-, те-, шы-; оставить на столе столов кытенэн; лежать на земле чыгум тельни; жить на юге къыблэм шылсэн; работать на заводе заводым юф щышэн; 3. с предл. п. (при обозначении средства передвижения), передаётся именным аффиксом «кээ; лётеть на самолёте самолёткэ быбын; ехать на подвиде кукэ клон; ехать на машине машинкэ клон; 4. с предл. п., передаётся именным аффиксом «кээ; жарить на масле тхъукэ гъэжъян; завод работает на нефти нефтыкэ заводым юф ешээ; 5. с вин. п. (при обозначении срока), передаётся именным аффиксом «кээ; он опоздал на десять минут ар минутишкэ къегужуагъ; он приехал на два часа раньше ар сыхъаттукэ нахыжжуу къэгүуагъ; он старше меня на два года ар илъеситукэ сэш нахы нахыжжуу; 6. с вин. и предл. п., передаётся конструкцией предложения; на

следующий день он уехал кык-кэлъыккор мафм ар кложыгъэ; на той неделе блэклыгъа тхьамафм; 7. с вин. п. (при обозначении цели, назначения), передаётся послогами пэухъашт, пэухъан, пэе или конструкцией предложений; средства на строительство завода завод шыным пэухъашт ахъцэр; материал на платье джэнапхъ; подарить на память нэпэеплъэу ептын.

на II частица разг. ма; на, возьми ма, штэ.

набавить сов. что хэгъэхъон, егэхъун.

набавлять несов. см. набавить.

набалдщик м. шхъакыутым (бэц убытын Iэм тес тыкъыр).

набат м. одыджын теоныр (цыфхэр кырищэлэнхэм пэе); бить в набат одыджынным теон.

набег м. теоныгъ, шхъэрьонгыгъ.

набегать несов. см. набежать. набегаться сов. разг. бэрэ кэччыхъан.

набежать сов. 1. на кого-что (натолкнуться) жэхэльдэн, тельдэн; 2. куда (сбежаться) ечъян, зэхэльдэн.

набекрень нареч. къуащэу, къонцэу; надеть шапку набекрень пайор къонцэу зыщлылан.

набелó нареч. къабзэу; он переписал сочинение набелó сочинениер къабзэу ашт китыхыкъыгъ.

нáбережная ж. 1. нэпкъ пкыагъ; 2. псыушо; жить на набережной псыушом Гусын.

наберу, наберёш буд. вр. от набрать.

набивать несов. см. набить. набиваться несов. см. набить-ся.

набирать несов. см. набрать. набираться несов. см. набрать-ся.

набить сов. 1. что чем (наполнить) икон, иубэн, из шын, ушъен; набить чучело пиим икон; набить трубку люлем иубэн; набить мешок дзыор ушъен; 2. что на что (насадить, надеть) тегъэзыхъан; набить обруч на кадку ондырыхъур пхъечам тегъэзыхъан; 3. что, текст. (отпечатать узор) тхыпхъэ хэутын (шэклым); 4. чего (вколотить) хэлүн; набить гвоздей гүучынгүнхэр хэлүн; 5. что, кого-чего, разг. (настремлять) бэу къеукын; ◇ набить руку фэлаз хүун, фэкулай хүун; набить цеуну уасэм хэгъэхъон.

набиться сов. разг. (собраться, скопиться) бэу щызэлуклэн, бэу щызэрэугъоин.

наблюдатель м. плъакло, кэлъыплъакло.

наблюдательность ж. гулъятныгъ, гуфэлэлногъ.

наблюдательный прил. 1. (внимательный) гулъяте зиэ; наблюдательный человёк гулъяте зиэ цыф; 2. (служащий для наблюдения) зылъыхъэпэ, плъепэ; наблюдательный пункт плъапэ.

наблюдать несов. 1. кого-что и с союзом «как» (смотреть) кэлъыплъэн, улъыплъэн, елъын; наблюдать восход солнца тигъэр кызыэрэкъокырэм улъыплъэн; 2. кого-что (изучать) лынъплъээз зэгъэшлэн; 3. за кем-чем (присматривать) лынъплъэн.

наблюдать несов. (обнаруживаться, отмечаться) къыхэшын, къэлъэгъон.

наблюдение с. улъыплъенир, укъэлъыплъенир.

набойка ж. 1. текст. (набивной узор на ткани) тхыпхъ; 2. (на каблуке) лъэдэктэ кэлъул.

набок нареч. ыбгъукэ; седло съёхало набок уанэр ыбгъукэ ецохъокыгъ.

наболéвшиy прил. зигъо хьюгъэ; наболéвшиy вопрос зигъо хьюгъэ тоф.

наболеть сов. лъэшэу узын; рана наболела Улагъэр лъэшэу узыгъэ; ◇ у него наболело на душу алтыгы дэхъыкыгъэр бэ.

наболтать сов. что, чего, разг. (наговорить) бэу зэхэпхуяан; наболтать глупостей делэгъабэ зэхэпхуяан.

набор м. 1. (приём учащихся, рабочих и т. п.) штэнэр; набор в институт институтом штэнэр; 2. (комплект) зэштэгъу; 3. полигр. набор (буквэхэр хэхыныр).

наборный прил. полигр. наборнэ; наборный цех наборнэ цех.

наборщик м. наборщик (буквэхэр къыхээхыхэрэр).

набрасывать I несов. см. набросить.

набрасывать II несов. см. набрасывать.

набрасываться несов. см. наброситься.

набрать сов. 1. кого-что, чего (взять, собрать) угъоин, штэн, къышпын; набрать цветов къэгъагъэр угъоин; набрать учавшихся на курсы еджакохэр курсым штэн; 2. что, полигр. хэхын (буквэхэр); набрать петиткээхэйн; 3. что зылэтийн; набрать высоту лягэу зылэтийн.

набраться сов. чаще безл., кого-чего (скопиться) зэрэгүоин, зэлуклэн; набралось много народу цыфыбэ зэрэгүоигъэ; ◇ набраться сил куачээ зэгъэгъотын; набраться храбости лыгъэ кызыэрбъэфэн.

набресть сов. на кого-что, разг. Иууплэн, Иуклэн, фэзын.

набросать сов. 1. что, чего (накидать) зэтэтэкъон; набросить кучу камней мыжъо самэ зэтэтэкъон; 2. что (сделать набросок) кэлкэу тхын, гъэнэ.

фэн; ихъухъан; къегъэжъэн (нарисовать); набросать план дома унэм иплан гъэнэфэн.

набросить сов. что тепхъон, тедзэн, идзэн; набросить шаль на плечи шалыр плэзум идзэн.

наброситься сов. 1. на кого-что (напасть) табэнэн, зыжэхэдзэн, зедзын; 2. на что, разг. фаблэу фежъэн; наброситься на работу фаблэу тофшэнным фежъэн; 3. на кого-что, разг. (начать бранить) ецлэцэу ублэн.

набросок м. кэлкэу тхыгъэр (плана, лекции и т. п.); сурэт къегъэжъагь (картины).

набрзгать сов. чего, чем таутхэн, хэутхэн.

набухание с. къэбэгыныр, къэпшыныр.

набухать несов. см. набухнуть.

набухнуть сов. 1. къэтэмын; на дерёвях набухли почки чыгыхэр къэтэмыгъэх; 2. (распухнуть) къэпшын, къэбэгын; вёки набухли от слёз наплэхэр нэпсийн къыхэкэу пыгъгъэх.

набыб, набьёш буд. вр. от набить.

наваливать несов. см. навалить.

наваливаться несов. см. наваливаться.

навалить сов. 1. что (нaloжить поверх) тегъэукорэн, тедзэн; навалить один мешок на другой зы дзыор адрам ыкыту тегъэукорэн; 2. что, чего (нaloжить в беспорядке) зэтэтэкъон; зэтэтэкъон; 3. безл., чего зэтэрихъан; навалло много снега ослыбэ зэтэрихъагь.

навалиться сов. (налечь) зытегъэон, зытегъэлэн; навалиться-ся грудью бгээлэ зытегъэон.

навар м. лэпс дагь.

наваривать несов. см. наварить.

наварить сов. 1. что, чего (сварить) бэу гъэжъон; 2. что, чем, тех. пыгъгъэжъэн.

навевáть *несов.* см. навéять.
навéдаться *сов.* к кому льнхан, ихъан, изэршыт зэгъешэн, зэригъэльгэгүн; навéдаться к дру́гу иныбджэгүу дэжь ихъан.

навéдываться *несов.* см. навéдаться.

навестí *сов.* кого-чего бэу къепшэн; навестí дров пхъе бэу къепшэн.

навéк *нареч.* егъашэм, егъашэкіэ.

навéки *нареч.* см. навéк.

навéроно 1. *вводн. сл.* (вероятно) енэгүягъо; навéроно, так и бу́дет енэгүягъо, джащтэу хүнкіэ; 2. *нареч.* в знач. сказ. (не-сомненно) уехъирхэышэжынэп, щеч хэлъеп; это не на-вёроно аш щеч хэлъеп.

навéрное *вводн. сл.* см. на-вёроно 1.

навернúться *сов.* кыкіэльдэн; на глаза навернúлись слéзы иэпсыр иэхэм кыакіэльдагь, нэку-нэпс хуугъе.

наверниá *нареч.* разг. 1. (обязательно) шокі имы́еу; 2. (безошибочно) щымыю, хэмүү, кью, гъэнфагъеу.

наверстáть *сов.* что игъеку-жын, лыкіэхъажын, кіэхъажын; наверстáть упúщенное время шішокіодыгъе уахъ-тэр ибгъеку-жын.

навéрстывать *несов.* см. на-верстáть.

навéртываться *несов.* см. на-вернúться.

навéрх *нареч.* 1. (верх) ышъхъагъкіэ; поднáться навéрх ышъхъагъкіэ дэклөен; взглянúть навéрх ышъхъагъкіэ дэ-плыен; 2. (на поверхность че-го-л.) кылум, ыкылукіэ.

наверху *нареч.* ышъхъагъ; он живёт наверху ар ышъхъагъ тес.

навé *м.* 1. (*кровля*) бгагъе; трактор стойт под навéсом тракторы бгагъэм чэт; 2. (*выступ*) кышъхъещыт.

навеселé *нареч.* разг. чэфтэкіу илэу.

навéсить *сов.* пыльэн; Гулхан; навéсить дверь, пчъэр Гулхан.

навестí *сов.* 1. кого на что (направить) тегъэуцон, тещэн; навестí на след ужим тещэн; 2. что на кого-что (*нацелиться*) тегъэпсхан; навестí ордие на цель топыр псағъэм тегъэпсхан; 3. кого на что, перен. гу лъегъэтэн; навестí на мысль гу лъегъэтэн; 4. что на кого, перен.: навестí грусть гъэчэ-фынчъэн; навестí тоскү гъэзэшын; навестí страх гъэштэн; 5. кого, разг. (*привести во множестве*) бэу къэшэн; ♦ навестí мост лъымыдх тельхан; навестí спрâвки кіэупчэн; навестí пордок хабзэ бгъэуцун.

навестít *сов.* кого ыдэжь ихъан, ыдэжь клон, кіэупчэн, зэригъэльгэгүн, изэршыт зэгъешэн; навестít больного сымаджэм ыдэжь ихъан.

на весú в знач. нареч. пыльга-гъеу, къеллэхэу, пышлагъеу.

навéтрений *прил.* жыоплэ. навéчно *нареч.* егъашэм, егъашэкіэ, пэлъянчъеу.

навéшать I *сов.* что, чего (весить в каком-л. количестве) бэу пыльэн, бэу кіэрышэн, апыльэн.

навéшать II *сов.* что, чего (на весах) бэу щечын (щечалэ-кіэ).

навéшивать I *несов.* см. навéсить и навéшать I.

навéшивать II *несов.* см. на-вешать II.

навéшáть *несов.* см. навестí.

навéять *сов.* 1. что кыыхын, кыльэсэн; вéтер навéял про-хладу жыыблгээм чыыэтагъэр кылъэсигъ; 2. что, с.-х. эзпидзын, утхындзын; навéять много пшеницы коцьбэ утхын-дзын; 3. что, перен. тегъеон; навéять сон чыыец тегъеон.

навзничъ *нареч.* шъхъэчекіе; упáсть навзничъ шъхъэчекіе тefэн.

навзрýд *нареч.*: плáкать на-взрýд пыхъан.

навивáть *несов.* см. навíть.

навигáтор *м.* навигатор (кьюхъэр зыдэши) эр зыгъеунэфырэр ыкіи аш игъогу зылтытэрэр).

навигационный *прил.* нави-гационнэ, къухъэхэр зызызекорэ, навигационный сезон къухъэхэр зызызекорэ уахът.

навигáция *ж.* 1. (*судоходство и период судоходства*) навига-ции, къухъэ зеклогъу; открыть навигáцию къухъэ зеклогъур кызызэухын; 2. (*наука кораб-левождения*) навигация.

навинитí *сов.* что пыгъэ-чэрээн, пыгъэчэрэгъон, пыон-тээн; навинитí гайку гайкэр пыгъэчэрээн.

навинчíвать *несов.* см. на-винтий.

нависáть *несов.* см. нависнугу. нависнугу *сов.* 1. кышъхъэ-щыуцон, кышъхъэщытын; түчи нависли над мóрём пшэхэр хым кышъхъэщыуцуагь; 2. *перен.* (об опасности, угрозе) кышъхъэщыхъан.

навít *сов.* что, чего (изгото-вить витъём) гъэшын; навít верёвок кілапсэ гъэшын.

навлекáть *несов.* см. навлéч.

навлéч *сов.* что на кого-что кызыфэхъжын; кызыфягъэшын; навлéч беду тхамык агъо кызыфэхъжын; навлéч на себя подозрение гуцаф кызыфягъэшын.

наводíйт *несов.* см. навестí.

навóдка *ж.* 1. *воен.* тегъэпсханыр; стрелять прямой на-вóдкой занкіэу тегъэпсхыагъеу уон; 2. (*моста*) тельханыр.

наводнéние *с.* псы кынуныр.

наводнít *сов.* что чем тиз шын, из шын; наводнít рýнок товáрами товарыр рынкэм из шын.

наводнýть *несов.* см. навод-нить.

навóдчик *м.* воен. наводчик (топор e пулемётыр псағъэм тезэхъэзыхъэрэр).

наводнýщий *прил.* гу лъезы-гъэтэрэ, щызыгъэгъозэрэ; наво-днýщий *вопр.* гу лъезыгъэтэрэ (е щызыгъэгъозэрэ) упч.

навóз *м.* ебз.

навóзить *несов.* что, с.-х. ебз хэлъхан (чыгум).

навозít *сов.* см. навестí.

навóзник *м.* (жук) ебз шьом-пэж.

навóзный *прил.* ебз; навóз-ный жук ебз шьомпэжъ.

наволочка *ж.* шъхъэнтэбэз.

наворóвáть *сов.* что, чего, разг. бэу къэтыгъун.

навострít *сов.:* навострít ўши разг. ынаэ тетзу кіэдэ-тукын; навострít лыжи разг. кіэлжыным зыфэгъэхъазырын.

наврáт *сов.* разг. 1. что, чего и без доп. (*соглат*) пыы усын; 2. в чём (ошибиться) хуукъон, щыон.

навредíть *сов.* кому-чemu лы-ехын, зэрар егъекын, зэрар фэхъун.

наврáд *нареч.* см. наврайд ли. наврайд ли нареч. разг.: на-врайд ли он придёт ар къеклона-къемыкона.

навсéгдá *нареч.* егъашэкіэ, егъашэм.

навстрéчу *нареч.* пэгъокіэу; выйти навстрéчу гости хя-кіэм пэгъокын; идти навстрéчу (кому-чemu-л.) ыгу егъоу дэ-эпүэн.

навыворот *нареч.* разг. зэ-прыгъэзгъеу; всё получилось навыворот эзкіэзпрыгъэзгъеу хуугъэ.

навык *м.* уесэнгъ; трудовые навыки лэжъенным уесэнгъ; приобрести навык зебгэсэн.

навыкат *нареч.*: глаза навыкат нэхэр къикіэу (е къипшэу).

навыкате *нареч.* см. навыкат-

навылет нареч. пхырыкэу; он
райен пүлэй навылет щэр пхы-
рыкыгэу ар улагъэ.

навыпуск нареч.: носить брюки
навыпуск гъончэдж лъапхэр
теутуцыхъагъэу пшыгъын.

навырез нареч.: купить арбуз
навырез хэупкыгын еллы-
нышь хъырыдз щэфын.

навытяжку нареч.: стоять на-
вывтяжку зандерыкъэу ущтын.
навью, навьешь буд. вр. от
навить.

навычивать несов. см. на-
вывчит.

навычить сов. кого-что хы-
ль э тельхъан, хыль э тепхэн;
навычить верблода махшэм
хыль э тепхэн.

навязать сов. 1. что (при-
вязать) пышэн; навязать лёску
на ёдочку пцекъентф Гуданэр
пцекъентфим пышэн; 2. кого-
что кому-чему, перен. егъэзын;
навязать кому-либо свое мнение
о Порэр егъэзыгъэкэл (е къаин-
гъэкэл) зыгорем ебъэштэн; 3.
что, чего (наготовить вязанных
изделий) бэу хын.

навязаться сов. кому-чему,
разг. пыхын, пыпкээн, к'эрь-
кэн, зык'эрьшэн; навязаться
со своими советами игоу ыль-
гурэр ригъэштэнным пылын.

навязчивый прил. 1. (назой-
ливый) зыпзыштиэрэ; пыхь-
эр, пыпкээрэ, к'эрьшк'эрэ; на-
вязчивый человек зыпзышы-
тиэрэ цыф; 2. (неотступный)
гум имыкэрэ; навязчивая мысль
гум имыкэрэ гупшын.

навязывать несов. см. навязать.
навязываться несов. см. навя-
заться.

нагайка ж. къамыш (шъо къа-
мыш паку).

нагайн м. к'эрехъу.

нагар м. естыллагъэр, елы-
цыллагъэр.

нагибать несов. см. нагнуть.

нагибаться несов. см. нагнуть-
ся.

нагишом нареч. разг. пцланэу,
пцленабэзу.

наглеть несов. нэхъончэх хъун,
укытэнчэх хъун.

наглец м. нэхъончэх, укы-
тэнчэх.

наглость ж. нэхъончагъ,
укытэнчагъ.

наглотаться сов. чего, разг.
бэу бдырын, бэу ыжэ дихъан;
наглотаться пыли сэлабэ ыжэ
дихъан.

наглухо нареч. 1. (плотно)
гъоненчэу, пытэу (жы дэ-
кыпли, жы дэхъапли имылэу);
забыть дверь наглухо пчэрь пы-
тэу хэуллэн (е Иуллэн); 2. (на
все пуговицы и т. п.): застег-
нуться наглухо чыу пистури
гъеупк'эллэн.

наглый прил. нэхъончэх дэд,
укытэнчагъ дэд.

наглядеться сов. на кого-что
и без доп. зыгъэпльэхъжын;
никак не могу наглядеться зы-
гъэпльэхъжын слъэкырэл.

наглядно нареч. нэрыльэгъю.

наглядность ж. нэрыльэгъу-
нгыгь; для наглядности нэрыльэ-
гъуныгъэм пae.

наглядный прил. 1. (убеди-
тельный, очевидный) пшиошь зы-
гъэхъурэ; наглядный примёр
пшиошь зыгъэхъурэ Ѣыс; 2.
(основанный на показе, служа-
щий для показа) гурыгъошу

зышыре, нэрыльэгъу; нагляд-
ные пособия нэрыльэгъу Ипы-
лэгъу хъухэрэр.

нагнать сов. 1. кого-что (до-
гнать) к'эхъан, к'эхъажын; 2.
что, кого-чего, разг. (сосредо-
точить) бэу зэхгъээзыхан; 3.
что, чего, перен. разг. гъэшчи-
нэн, гъэштэн (страх); к'эгъэ-
кцион (скуку, сон).

нагнестий сов. см. нагнетать.
нагнетать несов. что, тех.
гъэпши; нагнетать воздух жы-
кэ гъэпши (насоскэл).

нагноение с. Ѣыны хъуны,
зэхшынхъаныр.

нагниться сов. Ѣыны, Ѣыны
хъун, зэхшынхъан; рана на-
гнилась улагъэр Ѣыны хъу-
гъэ.

нагнуть сов. кого-что уфэн,
еуфэхын, егъэзыхын; нагнуть
голову шхъэр уфэхын.

нагнуться сов. зыуфэн, зеу-
фэхын, зегъэзыхын.

наговиривать несов. см. на-
говарить 2.

наговор м. (клевета) бзэгу-
хыныр (имылажэхэриоллэнныр).

наговорить сов. разг. 1. что,
чего (сказать) бэу зэхэхъан;
наговорить чепухий делэгъабэ зэ-
хэхъан; 2. на кого-что (на-
клевета) бзэгу хын, убын,
пци тельхъан.

наговориться сов. с кем и без
доп. зыгъэтущиэхъжын.

нагой прил. пцланэ.

наголо нареч. джашьеу; ост-
рич голову наголо шхъэр джа-
шью упхъон.

наголо нареч. ихыгъзу; с шаш-
ками наголо сэшхо ихыгъэхэр
аыгъэу.

наголову нареч.: разбить врага
наголову пыир зэхэксутэпэн.

наголодаться сов. мэлакэлэн.

нагоню, нагонишь буд. вр.

от нагнать.

нагоний м. разг. тегихъан;
получить нагоний къыптеги-
хъан.

нагонять несов. см. нагнать.

на-гора нареч.: выдать уголь
на-гора горн. шомыкыр къы-
чэхын.

нагорать несов. см. нагореть.

нагореть сов. 1. (дать нагар)
естыллэн; 2. безл. чего, разг.
(о горючем, электричестве) стын;

3. безл. кому-чему, прост. (до-
статься—о наказании, выговоре)

гые хэпхын.

нагорный прил. къушхъэльэ,
лъэгэлэ, хэлэтыкыгъэ.

нагорье с. Ѣын хэлэтыкыгъгь,
бгыльэ.

нагота ж. пцленагъ.

наготавливать несов. см. на-
готовать.

наготобе нареч. хъазырэу; быть
наготобе хъазырэу ущтын.

наготовать сов. что, чего, разг.
бэу гъэхъазырын; наготовать
древ на зиму пхъабэ кымрафэм
фэгъэхъазырын.

награбить сов. что, чего хъун-
к'ян.

награда ж. шутын, бгъэрэд,
наград; правительственные на-
града правительственные на-
град.

наградить сов. кого-что чем
шутын ептын, бгъэрэд ептын,
наград ептын; наградить орден
орден ептын.

награждатъ несов. см. награ-
дить.

награждение с. шутын тыныр,
награде тыныр, бгъэрэдэ ты-
ныр.

нагревание с. (от нагрева) гъэпльныр,
гъэфэбэныр; (от нагрева) пльныр, фэбэныр.

нагревательный прил. зэрагъэ-
пльырэ, зэрагъэфабэрэ (гүц. п.
прибор).

нагревать несов. см. нагреть.

нагреваться несов. см. нагреть-
ся.

нагреть сов. кого-что гъэпльныр,
гъэфэбэн.

нагреться сов. пльныр, фэбэн.

нагромождатъ несов. см. на-
громоздить.

нагромождение с. 1. (дейст-
вие) бзу зэтэтекъоныр, бзу
зэтэльхъаныр, бэу зэхэтхъоныр,
бэу зэхэгъэуцоныр; 2. (груда)
бэу зэтэтекъуагъэ, бэу зэтэль-
хъагъэ, бэу зэхэтхъуагъэ, бэу
зэхэгъэуцагъэ.

нагромоздить сов. что, чего
бэу зэтэтекъон, бэу зэтэльхъан,
бэу зэхэтхъон, бэу зэхэгъэуцон.

нагрубить сов. кому дысэу удэ-
гущыэн, уфэгубжын.

нагрудник м. бгъэрши, п-
упхъожъый.

нагружать несов. см. нагрузить.

нагрузить сов. 1. кого-что чем ильхан, тельхан; нагрузить автомашину мешками дэюхэр автомашинэм ильхан; 2. кого чем, перен. разг. (работой и т. п.) иофшэн хэгъэхъон.

нагрузка ж. 1. (действие) ильханыр, тельханыр; 2. (груз) хылъэ; 3. перен. (получение, обознанность) Иофшэн ышъэ илъханыр.

нагрязнить сов. гъэушлон, шлон шын.

нагрязнуть сов. (неожиданно явиться) къатеон; нагрязнули гости хакъэхэр къатеугаъэх.

нагулливать несов. см. нагулить. **нагулить** сов. что, чего пщэры хъун; бвцы нагулли жиру мэлхэр пщэры хъугъэ.

нагулиться сов. зыгъэджэгүйн.

над (надо) предлог с твор. п. 1. (при указании на местонахождение, пребывание) передаётся сложными глагольными префиксами шъхъе-, щы-, шъхъзы-, наречиями ышъхъэгъыкъэ, кыум или конструкцией предложения; над аулом пролёт самолёт самолёты чызэм шъхъэцьбыкъыгъ; повесить лампу над столом остыгъер столом ышъхъэгъыкъэ пылъэн; надо лбом итээ кыум; 2. (при указании на направленность действия, на объект действия) передаётся сложными глагольными префиксами къэры-, дэхъя- или конструкцией предложения; сидеть над задачей задачем къэрысын (е пэсын); смеяться над кём-либо зыгорэм дэхъашын; победа над врагом пым теклоныгъ.

надавить сов. 1. что, на что (нажать) телункэн; 2. чего (выжать) кыкъэфын, кыкъэфызыкын; надавить соку ыпс кыкъэфын.

надавливать несов. см. надавить.

надаивать несов. см. надойти, надарить сов. чего, разг. бэр утэн, бэу птын; надарить книгахъль бэу птын.

надабывать сов. что см. набавить.

надвигать несов. см. надвинуть, надвигаться несов. см. надвийнуться.

надвинуть сов. что на кого-что тегъэшхъон, тегъэтыхъан; надвинуть шапку на лоб патор натэм тегъэтыхъан.

надвийнуться сов. 1. техъан, кътехъан, тегъолхъан, кътегъолхъан, зытегъэкъэн; туча надвинулась пщэр кътехъагъ; 2. перен. къэсын, кълыныэсын; старость надвинулась жыгъэр къэсыгъ.

надвобный прил. псы кылум щыэ, псы кылумкъэ-щыэ.

надвбрный прил. щагум дэт; надвбрные постройки щагум дэт псэуалъэхэр.

надвзять сов. что 1. (удлинить вязанием) пыхъыхъан, пыхъыхъан; надвзять чулкъ лъзпэдым пыхъыхъан; 2. (удлинить—напр. верёвку) пышэн, пытгъэшэн, пыджэн.

надвзывать несов. см. надвзять.

надгрбный прил. къэшхъе, къашхъэм тет, къэ кылу, къэ кылум тет, къэм тет; надгрбный камень къэм тет мыжъу. **надгрзать** несов. см. надгрзить.

надгрзить сов. что щылъэн, зыщлъэн (одежду, обувь, головной убор); пыльхъан, зыпильхъан (перчатки, кольцо); тульхъан, зытульхъан, къэльхъан, зыкъэльхъан (очки); хэльхъан, зыхъэльхъан, хэгъэпкэн, зыхъэгъэпкэн (значок, медаль, орден).

надеяться несов. на кого-что, с неопр. или с союзом «что» щыгугъын, гугъэн; надеяться на друга ныбджэгъум щыгугъын; надеяться на успех гъэхъагъэ илэнкэ гугъэн.

надзмный прил. чышхъашъом тет, чы кылум щыэ; надзмные сооружения чышхъашъом тет псэуалъэхэр.

надзиатель ж. плъакъо, къэльыплъакъу.

надзиат несов. за кем-чем лъыплъэн.

надэй ж. ист. Чыгу Іахъ (революцием ыпэрэ Урысем: чыгур загощики энгэтом фылаутыщтыэ чыгур).

надел сов. что, чего 1. (изготовить) зыкъаумэ шын, бэу шын; наделать игрушек джэгальхэр бэу шын; 2. (принимать) зэхэшхъан, къэтын; бэу шын, бэу шэн; наделать хлопот хъал-балыкъ зэхэшхъан; ♀ наделать ошибок хэукционгъабэ шын; наделать глупостей делэгъабэ шэн.

наделить сов. кого-что чем 1. (дать) Іахъэ фэшын, Іахъэ етын; наделить подарками тыны Іахъэ етын; 2. перен. щытын, илэн, хэлъын; он наделён способностями ар гупкэу щытын.

наделить несов. см. наделить.

надергать сов. что къичын; надергать травы ухэр къичын.

надергивать несов. см. надергать.

надерзить сов. разг. см. дерзить.

надеру, надершь буд. вр. от надрать.

надеть сов. что щылъэн, зыщлъэн (одежду, обувь, головной убор); пыльхъан, зыпильхъан (перчатки, кольцо); тульхъан, зытульхъан, къэльхъан, зыкъэльхъан (очки); хэльхъан, зыхъэльхъан, хэгъэпкэн, зыхъэгъэпкэн (значок, медаль, орден).

надеяться несов. на кого-что, с неопр. или с союзом «что» щыгугъын, гугъэн; надеяться на друга ныбджэгъум щыгугъын; надеяться на успех гъэхъагъэ илэнкэ гугъэн.

надлежать несов.: надлежит безл. кому-чemu, с неопр., передаётся послегом фас; вам надлежит явиться шъо шуеклэн фас; надлежит сделать шыгъэн фас.

надлежачий прил. гъэнфагъэм ехъулэу, гъэуцугъем ехъулэу, зэрэцтын фасу, зэрэцтынхъэу; в надлежачий срок пэлэе гъэнфагъэм ехъулэу; надлежачим образом зэрэцтын фасу, зэрэцтынхъэу.

надлом ж. 1. (действие) ныкъо-кыкъыкы шыныр; 2. (место надлома) ныкъогокыкыл, ныкъо-пыхыкыл.

надломить сов. 1. что ныкъо-пыхыкыкы шын, ныкъогокыкыл

шын; надломить вёtkу къутамэр ныкъопыкыл шын; 2. *ко-го-что*, *перен.* къыкъегъечын, зэшыгъекъон; надломить здорбье псауныгъэм (*е узынчъяныгъэм*) къыкъегъечын, псауныгъэр зэшыгъекъон.

надломиться *сов.* 1. ныкъопыкыл хъун, ныкъогоут хъун; зуб надломился цэм ныкъогоут фэхъугъ; 2. *перен.* (*ослабнуть, подорваться*) къоцладжэ хъун, къарынчэ хъун, къыкъичын; силы надломились къуачъехэм къыкъачыгъ; здорбье надломилось псауныгъэм къыкъичыгъ.

надменино *нареч.* пагу, зышишылжэу.

надмениность *ж.* пэгагь, зышлохныгъ.

надмениное прил. пэгэ, зышлошылжэ; *надмениое поведение* пэгэ зекуаки.

на днях *нареч.* 1. (*о предстоящем*) непэ-неущэу; он приёдёт на днях ар непэ-неущэу къоцлашт; 2. (*о прошлом*) джырэблагъэ, зымаф, блэкыгъэ мафэхэм; он заходил к нам на днях ар джырэблагъэ тадэжэ къихъэгъагь.

надо I *в знач. сказ. кому-чemu с неопр., кого-что или кого-чего; предаётся послеголом фае;* надо послать письмо письмэ гъэхъин фае; что вам надо? сыда шъузыфаер; \diamond так ему и надо джары аш ифэшьушашэр.

надо II *предлог см. над.*

надобность *ж.* фэеныгъ, фыщыкъяныгъ, фэныкъоныгъ; в случае *надобности* фае хъумэ; нет *надобности* фынкъоп.

надоедать *несов.* кому, кому чём егъээшын, ышыхъэ ебгъэуджэгъун; *надоедать* просьбами лъэлукэ гэбгъээшын.

надоедливый прил. (*о человеке*) узээгъэзэшыре, уезыгъээшыре; зызыгъэуджэгъуре.

надобесть *сов.* кому, кому чём уезшын; ууджэгъун; ты надобел мне просьбами укысэльэузе

себгъээшыгъ (*е зысэбгъэуджэгъугъ*); ему надоело играть джэгүнам ар езэшыгъ.

надойть *сов. что, чего* къэшын; надойти ведро молокá щэ щалъэ къэшын.

надолго *нареч.* бэрэ; он уезжаёт надолго ар бэрэ къэтынэу макло.

надорвать *сов. что* 1. тетхъын, готхъын, пытхъын; надорвать конверт конвертым тетхъын; 2. *перен.:* надорвать силы къоцладжэ зышын, къарынчэ хъун.

надорваться *сов.* 1. (*разорваться*) зэйтхъын; 2. *перен. разг.* къоцым зэрар фэхъун, къоцыр зэшыкъон; надорваться, поднимая мешок дэю Иэтным, къоцыр зэшигъекъон; 3. *перен. (переутомиться)* зэпитхъын; надорваться на работе Иофшэнэм зэпитхъын.

надоумить *сов. кого, разг.* акыл къегъэгъотын, ыгу къэгъэгъикын, гу лъэгъэтэн, гурыгъэон.

надпиливать *несов.* см. надпиливать.

надпилить *сов. что* пхъыхыкэ Тэкъу пыхын, пхъыхыкэ Тэкъу хэлэн; надпилить доску пхъыхыкэ Тэкъу пхъэмбгум пыхын.

надписа́ть *сов. что* тетхэн; надписать адресыр тетхэн; надписать книгу тхыльтым (плэекуацэ) тентхэн.

надписывать *несов.* см. надписать.

надпись *ж.* тетхагъэр.

надрать *сов. что, чего* (коры и т. п.) къытетхъын, къытель эшшун; \diamond надрать ўши кому-либо разг. зыгорэм ышхакумэхэр къудын (*е гочын*).

надрэз *м.* 1. (*действие*) хэу-Иупкъяныр, теупкъяныр, хэупкъяныр, хэбзыкъяныр; 2. (*надрезанное место*) хэу-Иупкъяныр, хэу-Иупкъяныр, хэбзыкъяныр; 3. *филос.* надстройка (*политическая, правовой, дин, художественная, философ*-

ска еплъыкэхэу обществэм илэхэр ыкли ахэм афэгъэпсыгэв, афэшбоша политическая, правовой ыкли нэмыкирэ тофышилэхэр ары).

надреза́ть *несов.* см. надрезать.

надругательство *с.* ушхъэклүнгъ, дысэу дэгүүшлэнгъ, къэнэкалъэ шыныгъ, емыкыуехыныгъ.

надруга́ться *сов. над кем-чем* мыхъун еолыэн, дысэу удзгушилэн, къэнэкалъэ шыныгъ, шыхакло епхын.

надрыв *м.* 1. (*действие*) тетхъыныр, течыныр; 2. (*надорванное место*) тетхъыпэ, течыпэ; 3. *перен.* къызэккъянэнгъ, къызэклэплъхъаныгъ; говорить с надривом къызэккъянагъэу къэгүшлэн.

надрывáть *несов.* см. надрвать.

надрываться *несов.* см. надрваться.

надсмотр *м.* лъыплъяныгъ.

надсмотрщик *м.* лъыплъяко. *надстави́ть* *сов. что* пыпциэн, пыгъэхъон, пыгъэуон, нахькъыхэ шын.

надставка *ж.* 1. (*действие*) пыпциэн, пыгъэхъон, пыгъэуон, нахькъыхэ шын; 2. (*надставленная часть*) пыгъэхъуагъэр, пыгъэууагъэр, пыпциагъэр.

надставляи́ть *несов.* см. надставить.

надстраи́вать *несов.* см. надстроить.

надстребчный прил. тешхъэгъэ, надстроечн.

надстрои́ть *сов. что* тешхъхан, ыкылукэ тешхъхан, ыкылукэ тегъеуон.

надстройка *ж.* 1. (*действие*) тешхъханыр, шхъэшшышхъханыр; 2. (*надстроенная часть чего-л.*) тешхъхагъэр, шхъэшшышхъхагъэр; 3. *филос.* надстройка (*политическая, правовая, духовская, художественная, философ*-

ска еплъыкэхэу обществэм илэхэр ыкли ахэм афэгъэпсыгэв, афэшбоша политическая, правовой ыкли нэмыкирэ тофышилэхэр ары).

надстрочный прил. сатырэм шхъащт, сатырэм шхъхарт, сатырэшхъэм тет; надстрочный знак сатырэм шхъащт тамыгъ.

надтрéснутый прил. 1. чагъэ; надтреснутая тарёлка лэгэ чагъ; 2. къэзээрэ; надтреснутые звукы рояля рояльны мэкъэ къэзэхэр.

надувательство с. разг. гъэпциэнгъ.

надувáть *несов.* см. надуть.

надувáться *несов.* см. надуться. *надуманный прил.* мышыпкъэ, къэзгупшигъ.

надумать *сов. с неопр.* къэзгупшигъин, гум къихан, шхъэм къихан, ыгу къэкын; мурад шын; он надумал уехать ашкложынэу ыгу къэкыгъ.

надутый 1. *прич. от надуть;* 2. *прил. разг.* (*высокомерный, надменный*) зызыгъэпсырэ, зызыгъэбэгээрэ, зызыгъэпагээрэ; 3. *прил. разг.* (*обиженный, угрюмый*) зызыгъэгусэрэ, зэккоцынэрэ, губжэрэ.

надуть *сов.* 1. *что (наполнить воздухом)* гъэпшиин; надуть шийну шынэр гъэпшиин; 2. *что, чего* рильэсэн, рихан, чильэсэн, чихан; вётром надуло пыли жыбыгъэм салэр рильсагъ; 3. *кого-что, разг.* (*обиженный*) гъэпциэн; \diamond надуть губы разг. (*обидеться*) зыгъэгусэн.

надуться *сов.* 1. пынин; шар надулся шарыр пынгээр; 2. *паруса надулись* чэтэнхэр къэгагъэрэ; 3. *разг. (обидеться)* зыгъэгусэн, зыгъэпшиин, зыгъэбэгын.

надушить *сов. кого-что* теутхэн, хэутхэн, хэктэн (*дух в одеколон*); надушить платок духами платыкум дух хэктэн.

надушиться *сов.* чём зыхэкіэн, зытеутхэн, зыхеутхэн (*дух е одеколон*).

надымить *сов.* Іугъо иғъеуон. надышаться *сов.* жын къепшэн; вдоль надышаться лесным воздухом икъоу мэзым жырыктышыпшэн.

наедаться *несов.* см. наёстся. наедине нареч. язакъоу (*небыртумэ* ии *акымыгъоу*).

наездить *сов.* что (о количестве километров) күун.

наездник *м.* шыу.

наезжать *несов.* 1. *см.* наехать; 2. разг. (*посещать время от времени*) піэлье-пальекіэ дэхъан (*гүщ. п. хъеклан*).

наём *м.* пкіекіэ штэнгъ; пкіекіэ убытыныгъ; наём рабочих рабочхэр пкіекіэ штэнгъ; работать по найму пкіекіэ іоф пшіэн.

наёмник *м.* 1. ист. (воин) пкіекіэ хэлъеу аштэгъе зэолі; 2. през. наёмник (*хымэ федэ паекіэ* зыщишэр).

наёмный прил. (*работающий, служащий по найму*) пкіекіэ аштэгъе, пкіекіэ аубытыгъе; наёмные войска пкіекіэ аубытыгъадэхэр.

наёстся *сов.* чём зыгъешхакын; наёстся хлебом хвалигъукіэ зыгъешхакын.

наехать *сов.* 1. на кого-что (*натолкнуться*) тельдэн, тэхъан; ғуупіэн; 2. разг. (*приехать*) кызызгукіэн, кызызфесын; наехало много гостей хакабэ кызызгукагь.

нажаловаться *сов.* на кого-что, разг. тхъаусхэн.

нахарить *сов.* чём гъэжъен; нахарить котлёт котлетхэр гъэжъен.

нахать I *сов.* 1. что, на что (*надавить*) тэйнкіэн; нахать кнопку кнопкам тэйнкіэн; 2. на кого-что, разг. (*оказать воздействие*) тэйнкіэн, тырикъузэн; 3. что, чём (*выжать*) кыкіефызыкын.

нахать II *сов.* что, чём, с.-х. хын; нахать сотово спонов бгенишъ хын.

нахдак *м.* пшэхъуашх, нахдак (*гүччыр зэшъозэши зэрэшыу зэрхъоры минерал*).

нахечь *сов.* чём, чём бгэстын.

нахива *ж.* кын дэмыхъоу къегъотыныр (*гүщ. п. мылъку*).

нахиват *несов.* см. нахить.

нахигать *несов.* см. нахечь.

нахим *м.* 1. тэйнкіэн; писаться с нахимом тэйнкіээз тхэн; 2. перен. разг. (*воздействие*) тэйнкіэн, текүзэнры.

нахимат *несов.* см. нахать I.

нахинат *несов.* см. нахать II.

нахить *сов.* что 1. (*приобрести*) зэгъегъотын, зэгъеуун, уюнин; 2. перен. (*болезнь, не приятность*) кызыфхыхъын, илэу хүн; нахить себе ревматизм ревматизм кызыфхыхъыжъин.

нахитться *сов.* на ком-чём (*обогатиться*) хэбайкын, бай хүн. нахму, нахмеш буд. вр. от нахать I.

нахну, нахнеш буд. вр. от нахать II.

нахватра *нареч.* разг. ятлонэр мафэм, үүжирэ мафэм; назавтра мы отправились в путь ятлонэр мафэм тэ гъогум тытехагь.

нахад нареч. 1. (*в обратном направлении*) үүжикіэ; сделать шаг назад лъябеку үүжикіэ дэйн, лъябекуукіэ эзкіекон; 2. (*обратно*) передаётся конструкцией предложения; взять назад свою обещание угууагъе кызызкіепхахъын; отдать назад что-либо зыгоре етижъын, зыгоре эзкіэгъекложын; 3.

(раньше, прежде) нахынпэу, узекіэзбэжъым; год назад, год тому назад илъескэ уззкіэзбэжъым.

название с. зереджэхэр, ыціэр; название книги тхылым ыціэр.

назвать *сов.* кого-что 1. кем-чем (*дать имя*) цээ фузын, пээ фэшын; называть dochь Мариэттой пхум Маринетт фузын; 2. (*перечислить, произнести*) ыціэр кьеон, ыціэр къеон; учений называл главные города СССР СССР-м икъээз шхъаляхэм ацэхэр кэлэджа-ком кылуагь; 3. разг. (*прогласить многих*) къяджэн, кье-гъблэгъэн; называть гостей хаклэхэм къяджэн, хаклэхэр къе-гъблэгъэн.

называться *сов.* кем-чем зыфэусын, зыфшын; зеплон.

назёмный прил. в разн. знач. чыкыбу; назёмная желёзная дорога чыкыбу мэшюку гъогум; назёмные войска чыкыбуудэхэр.

наземь нареч. разг. чыгум. назидание с. ушыныгъ; в назидание кому-либо уштый гузышэ фэхъунэу.

назидательный прил. узыгъэсэрэ; назидательный пример узыгъэсэрэ щыс.

наизлò нареч. ғуаоу, гуаокіэ; делать наизлò кому-либо зыгрэм гуаокіэ ришиэн.

назначать *несов.* см. назначить.

назначение с. 1. (*установление*) гъеууныр, гъэнэфенныр (*срока, времени*); фэгъеууныр, фэгъэнэфенныр, фэшыныр (*цену*); 2. (*на работу*) үүгъэхэныр, гъеклоныр; он получил назначение на работу в РТС іоф щишиэнэу (*е іофышэу*) ар РТС-м агъекуагь; 3. (*лечебное*) унашь шыныр, унашь; по назначению врачам иунашькіэ.

назначить *сов.* кого-что 1. (*установить*) гъеуун, гъэнэфэн (*срока*); фэгъеуун, фэгъэнэфэн, фэшыныр (*цену*); 2. (*на работу*) үүгъэхъан, гъеклон; 3. (*предписать*) унашь фэшыныр.

назову, назовёш буд. вр. от называть.

назойливость ж. гүшкыыгъоныгъ, ургызээшэу щытыныгъ, пшъхъе ургызуджэгъю щытыныгъ.

назойливый прил. гүшкыыгъо, уезгызээшыре, зыозыгъуджэгъур; назойливый человек гүшкыыгъо цыф.

наэрвать *несов.* см. наэреть. наэреть *сов.* прям., перен. иғъо хъун; наэрэл вопрос іофым иғъо хъугъэ.

наубок нареч. дэгъу дэдэу, шу дэдэу, езбыреу; выучить стихотворение назубок стихотворениер дэгъу дэдэу зэгъэшэн.

называть *несов.* см. назвать.

называть *несов.* еджэн; как называется этот аул? сида мы чылэм зэрдэхэрэр?

наиболее нареч. анахь, анахыбыу; наиболее удачный способ анахь къезэгъыре (*е къеклүре*) шыкл.

наибольший прил. анахь ин дэдэ, анахыбыэ дэдэ; наибольшее число анахыбыэ дэдэ пчагъэр.

наивность ж. зэхшыкыынчагь, гульйтэнчагь.

наивысший прил. зэхшыкыынчэ, гульйтэн зимыэ.

наивысший прил. ашьэрэ дэдэ, анахь лъэгэ дэдэ.

наигранный прил. нэшюш; наигранные весёлости нэшюш чэфыныгъ.

наиграться *сов.* зыгъэдже-куын; дети наигрались вдоль кэлэцкыкүмэ икъоу загъеджегукигь.

наизнанку нареч. зэпрыгъэзагъеу, зэгъэзкыкыгуу; вывернуть платье наизнанку джанэр зэпрыгъэзэн.

наизусты нареч. езбыреу; прочесть стихий наизусты стихымэ езбыреу къяджэн; выучить наизусты езбыреу зэгъешэн.

наилучший прил. анахыши дэдэ.

наименее нареч. анахь макъу.

наименование с. цэ, зереджэхэр.

наименовать сов. что цэ фэусын, цэ фэшын.

наименший прил. анахь мэклээ дээ.

наискосок нареч. см. наискосы, наискосы нареч. бгъунджеу, ыбгукэ.

наихудший прил. анахь дэйдээ.

наймт м. презр. къашэфыгъэ цыф (хымэ федэ паеклэ зывыщэрэр).

найму, наймеш буд. вр. от нанять.

найти I сов. кого-что 1. къэгъотын, къэгъотыжын; найдти гриб хыбуу къэгъотын; найдти потёринную монету ахъшэ жъгъэй клодыгъэр къэгъотыжын; 2. (прийти к заключению) ылтытэн, ыльгъун; доктор нашёл его поправившимся ар хуягъезу докторым ылтытагь.

найти II сов. 1. на что төхъян, еоллэн, йон; пароход нашёл на мель къухъэр ныджым төхъагь; туча нашла на солнце пцэр тыгъэм төхъагь; нашла коса на камень погов. щэмэджыры мыжъом еоллагь; 2. на кого, перен, разг. (овхватить) кыфэклон, зэльшишэн; на меня нашло весёлые чэфыгъо кысфэклиугь, чэфыгъом сзыэльшиштагь; 3. разг. (собраться, скопиться) из хүн; дым нашёл в комнату гугъор унэм из хуягъа.

найтись сов. 1. (отыскаться) кыкыкокыжын, къэгъотыжын; потёринная книга нашлаася клодыгъэ тхыллыр къагъотыжыгь; 2. (иметься) илэн, щылэн; не найдётся ли у вас карандаш? карандаш шуюлэна шуюлэа? 3. (не расстерьться) псынкэлэ амал къэгъотын (къин чиллэ эзфэкэлэ).

наказ м. унашь; наказ избирателей хэдзаклохэм (е избирателью) яунашь.

наказание с. пшынэнэгъ. наказать сов. кого пшъэдэгъижь гъэхъын, гъэпшынэн.

наказывать несов. см. наказать.

накалённый прич. и прил. гъэплъыгъ; накалённое желёзо гъуч гъэплъыгъ; ♀ накалённая атмосфера тоф эзфыщтыкли хылы.

накаливание с. (от накаливать) гъэплъыныр; (от накаливаться) плъныр.

накаливать несов. см. накалить.

накаливаться несов. см. накалиться.

накалить сов. что гъэплъын; накалить металлическая плъмыжы охууфэкли металлы гъэплъын.

накалиться сов. плъын; утюг накалился утюр плъыгъэ.

накалывать несов. см. накалить.

накалить несов. см. накалить.

накануне 1. нареч. ыпэрэ мафэм; накануне он был здоров ыпэрэ мафэм ар псаугъ; 2. предлог с род. п., передаётся последним кынапаю; накануне праздника мэфэкли кынапаю.

накапать сов. хэгъэтклон, игъэтклон; накапать лекарство уцыр хэгъэтклон.

накапливать несов. см. накопить.

накапливаться несов. см. накопиться.

накапывать несов. см. накопать.

накатать сов. что (напр. дорогу) убэн, фэшын (гущ. п. гэгэу).

накататься сов. езшыфэ кычыхын, зыгъэджэгукын; дёти вдёроль накатались на санках кэлэцкылухэм жэхэмки езшыфэ къачыхыагь.

накатиться сов. на кого-что (о волнах и т. п.) тельдэн.

накатываться несов. см. накатиться.

накачать сов. 1. что, чего къищын; накачать воды псы къищын; 2. что чем (наполнить) гъэпшын; накачать велосипедную камеру воздухом кушихэфчэе камерыр жыкэгъэпшын.

накачивать несов. см. накачать.

накидать сов. см. набросать 1.

накидка ж. 1. (одежда) плэ-лурыдз; 2. (на подушку) шъхъэнтэдээ; 3. разг. (надбавка к чему-л.) тельхээ.

накидывать несов. см. накинуть.

накидываться несов. см. накинуться.

накинуть сов. что 1. (набросить) ридэн, идзэн, тедзэн, шъхъэрдэн, ихъон, тэхъон; накинуть платок на плечи шъхъэтхээр ыплэду ридэн; 2. разг. (прибавить) тельхээ шын, хэгъэхъон.

накинуться сов. на кого-что (наброситься) зытедзэн, зыжэхэдзэн, тебэнэн, жэхэбэнэн.

накипеть несов. см. накипеть.

накипеть сов. 1. (о накипи) кытыришилхъан, тэхъон (тхсурбэ); 2. безл. перен. зытырихъан; он высказал всё, что накипело у него на душё ыгу ўзызетрихъэгэе пстэур ашкыуагь.

накип ж. псыжко тхъурб.

накипятить сов. что, чего къэгъэжъон, къэгъэстырын; накипятить воды псы къэгъэстырын.

накладная ж. (документ) накладной.

накладной прил. тельхээ; егъэшьогъэ; ложка накладного серебра тыжыныр егъэшьогъэ джэмыш; ♀ накладной расход хъардж гуадз.

накладывать несов. см. наложить.

наклеветать сов. на кого бэзгу хын, пцы тельхъан, пцы еоллэн, пцы тeusэн.

наклеивать несов. см. наклеить.

наклеить сов. что тегъэпкээн, тешхэн; наклеить марку на конверт маркыр конвертным тегъепкээн.

наклеика ж. 1. (действие) тегъэпкээн, тешхэн; 2. (наклеенное) тегъэпкэагъэр, тешхагъэр.

наклон м. (покатость) егъэзыхыгъу.

наклонение с. 1. (действие) егъэзыхыныр; 2. грам. наклонение; условное наклонение условия наклонение.

наклонить сов. что уфэн, егъэзыхын; наклонить голову шъхъэр егъэзыхын.

наклоняться сов. зыуфэн, зе-гъэзыхын, зытешэн; къещэхын; вётки наклонились къутамэхэр къещэхыгъэх.

наклонность ж. 1. (склонность к чему-л.) фэшэнэгъ; наклонность к музике музыкэм фэшэнэгъ; 2. обычно мн. наклонности (привычки) шэны, есэнь; дурные наклонности шэн дэйхэр.

наклонять несов. см. наклонить.

наклоняться несов. см. наклониться.

наковальня ж. сыджы.

наковытить сов. что, чего пфытэн.

накожный прил. кышшо, кыншом тет; накожная болезнь кышшо уз.

наколачивать несов. см. наколотить.

наколотить сов. что, чего, разг. хэлүн, хэлүллэн, хэгъэзыхын; наколотить гвоздей в стёну гульчынхээр дэлкын хэлүн.

наколоть сов. 1. что, чего күтэн; наколоть дров пхъэ күтэн; 2. что (прикрепить) тэйлэн, хэлүллэн, кэлэйлэн;

3. что хэйун; хэгъеон; наколбть руку иголкой мастэр 1эм хэгъеон.

наколбться сов. на что шлоон; наколбться на игблку мастэм шлоон.

наконец нареч. 1. (в конце концов) аужыкъэм, ыкъэ-мыкъэм; он додгдался наконец ащ ыкъэ-мыкъэм гу льитагъ; 2. в знач. вводн. сл. аужыкъэрэм, мыхъу-хъужъем; можно, наконец, спросить у товаришней мыхъу-хъужъем, ныбджэгъухэм уяупчы хъущт.

наконечник ж. пыльхъ, пэ (гущ. п. щебзап); наконечник для карандаша карандаш пыльхъ.

накопать сов. что, чего 1. кыччытыкъын; накопать мешок картофеля картоф дзыю кыччытыкъын; 2. бэ тын; накопать ям мэшабэ тын.

накопить сов. что, чего 1. угъоин, зэлугъекъэн, зэгъузуун; 2. перен. зэгъегъотын; накопить большой опыт опытышко зэгъегъотын.

накопиться сов. зэтыхълан, зэлукъэн.

накопление с. 1. (действие) угъоинныр, зэгъеууныр, зэлугъекъеныр; 2. (накопленное) угъоингъэ, зэгъеуугъэ, зэлугъекъэ (гущ. п. ахци).

накоплять несов. см. накопить.

накопляться несов. см. накопиться.

накоптить сов. пкъэгъуасэ из шын, пкъэгъуасэ кыпихын; керосинка накоптила керосинкэм пкъэгъуасэ кыпихыгъ.

накормить сов. кого-что гъэшхэн.

накосить сов. что, чего упкъэн; накосить травы уц упкъэн.

накропывать несов. теткъон, къекткъуун, къыхидзын; накропывал. мёлкий дождь ощухъгъэй къыхидзыштыгъэ.

накрасить сов. что краскэ щыфэн, лэн, гъэлэн, ийэн.

накраситься сов. зыышфэн, зылэн, зыгъэлэн.

накрахмаленный прич. и прил. крахмал хэгъеогъэ, крахмал зыкъэгъечьыгъэ.

накрахмалить сов. что, чего крахмал хэгъеон, крахмал къэгъечын.

накренить сов. что укъошын, егъэбэн; накренить судно къухъэр укъошын.

накрениться сов. укъошын, ебэн; лодка накренилась къуашвор укъошыгъэ.

накренять несов. см. накренить.

накреняться несов. см. накрениться.

накрест нареч. зэтедзагъэу, зэблэдзагъэу.

накричать сов. на кого текуон, текъыен.

накройть сов. что, чего бзын (гущ. п. джсанэ).

накрошить сов. 1. что, чего гъэушкъоин, гъэтэкъон; накрошить хлеба курам хъалыгъур чэтхэм афэгъеушкъоин; 2. (насорить) тегъеушкъоен, тегъэткъон; накрошить на столе столым тегъеушкъоен.

накрою, накроешь буд. вр. от накрыть.

накрутить сов. 1. что (намотать) ещэкъын; 2. что, чего гъэшын; накрутить верёвок кла-псэхр гъэшын.

накручивать несов. см. накрутить.

накрывать несов. см. накрыть.

накрываться несов. см. накрыться.

накрыть сов. кого-что 1. техъон, теткъон; накрыть стол скатертью столтехъор столым техъон; 2. разг. (поймат) теубытэн, къэубытэн; ♦ накрыть (на) стол йанэ къызэгъэпшын.

накрыться сов. чем зытехъон; накрыться одёйлом чхыненры зытехъон.

накупать несов. см. накупить. накупить сов. что, чего бзу къещфын; накупить книг тхыллыбэ къещфын.

накуренный прил. 1. тутын 1үгъо зэрэз; накуренная комната тутын 1үгъо зэрэз ун; 2. в знач. сказ. тутын 1үгъо из; здесь очень накурено тутын 1үгъо мыш лъэшэу из.

накурить сов. чем и без доп. тутын 1үгъо из шын.

накуриться сов. тутынкээ зыгъэшькъын.

наладить сов. что 1. (исправить) гъэтэрэзын, гъэтэрэзыжын, гъэпсын, гъэпсыжын; наладить станок станокыр гъэтэрэзын; 2. (организовать) зэхэцэн, зэтегъэпсхъян, зэгъэпшын; наладить производство производствэр зэхэцэн.

наладиться сов. зэшшоуон, тэрэз хъун, гъэпсыгъэ хъун, зэхэцагъэ хъун; работа наладилась Иофшэнры зэхэцагъэ хъугъэ.

наладживать несов. см. наладить.

наладиваться несов. см. наладиться.

налёво нареч. сэмэгумкээ свернууть налёво сэмэгумкээ дэхын (е дэгъэзыхын).

налегать несов. см. налечь.

налегкэ нареч. 1. (без багажа) йэпсынкээ-лъэпсынкээу, хылъэ ымыыгъэу; 2. (в лёгкой одежде, обуви) фэшү хъун, щыфэн (щыгынныи ехыилаг).

налезать несов. см. налезть.

налезть сов. разг. 1. (набраться) бзу щыэрэуугъоин, бзу щызэлукъэн; 2. (надеться—об одежде, обуви) фэшү хъун, щыфэн (щыгынныи ехыилаг).

налепить сов. 1. что, разг. (при克莱ить) кээргэгъипкъэн, егъэпкъэн, тегъэпкъэн; 2. что, чего (наделать лепкой) хэпшыкъын (гущ. пae ятлэм).

налеплять несов. см. налепить 1.

налёт м. 1. (нападение, атака) тэбыбэнэгъ, тэоныгъ; воздушный налёт жыымкээ тэбыбэнэгъ; 2. (слой) тырихъаныгъ; ♦ налёт в горле чайч къэбэгыныгъ.

налетать I несов. см. налететь.

налетать II сов. что, ав. ыбыны; лётчик налетал сто тысяч километров лётчикым километре минишээ ыбыгъ.

налетаться сов. зыгъэбыйкин, икъун фэдизэу зыгъэбыйкин.

налететь сов. 1. (ветре, буре) кытальэдэн; налетел ураган жыбгъэшко кытальэдагъ; 2. (о птицах, насекомых) ибыэн, кыбыбэн; налетели мухи бадээхэр ибыбагъех; 3. на кого-что (натолкнуться, наскочить) тельэдэн, йууплэн; 4. на кого-что (напаст, наброситься) тельэдэн, тебэнэн; кёршун налетел на цыплёнка бгъашхор чэтжырем тебэнагъ; 5. (осесть словом) тырихъан, тетыксхъан; налетела пыль сапэр тетыксхъагъ.

на лету в знач. нареч. быбызэ, быбы пэтзэ.

налётчик ж. хъункакло, тэхакло.

налечь сов. на кого-что 1. (надавить) тегъольхъан, зэтегъэклэн; налечь грудью на стол бгъэкээ столым тегъольхъан; 2. перен. разг. егугъун, зетын; налечь на учёбу еджэнным зетын.

наливать несов. см. налиять.

наливаться несов. см. налияться.

наливка ж. наливк (шон лъялкъ).

налим м. (рыба) налим (пцжье лъялкъ).

налиновать сов. что линехор шын.

налипать несов. см. налипнуть.

налипнуть *сов.* на что кіэрпыпкын, къепкын; на сапоги налипла грязь щазмехэм псынжыры къяпкыгь.

налитой прил. псыр зыкыз, зигъо хъупэгъе; налитое яблоко зигъо хъупэгъе мыларыс.

нализать *сов.* 1. что, чего, что чём икэн, игъехъон; нализать стакан молоки щэ стечан игъехъон; 2. что, чего (разлитое, разбрзгат) текиэн, таутхэн; нализать воды на пол джэхашьом псы текиэн.

нализаться *сов.* 1. (натечь) илъээн; вода налилась в лодку къуашьом псы ильядаг; 2. (созреть—о плодах) тыргыон, игъо хъун; слывы налились къыпциэмэ ягъо хъугъе; ♦ глаза налились кровью нэхэм лъы къателъэдагь.

налицо нареч. в знач. сказ. нэрылъэгъу; доказательства налицо къэзыушыхъахэрер нэрылъэгъух.

наличие с. щылэнгъ, хъазырэу илэнгъ, йэрлыныгъ; быть в наличищ щылэн.

наличник *м.* шъхъангъупчээ нээ тэулү.

наличность *ж.* 1. (наличие) щылагь, хъазырзу илагь, йэрлыгъ; все машины в наличности ээкэ машинехэр щылэх; 2. (денеги) щылэ ахъщэф; провёрит наличность щылэ ахъщэф упплэкүн.

наличный прил. 1. йэрлыль, йэрлылхъе, щылэ; наличные суммы ахъщэ йэрлылхэр, щылэ ахъщэхэр; за наличный расчёт ахъщэ йэрлылхэкэ; 2. в знач. сущ. только мн. наличные ахъщэ йэрлылхэкэ, щылэ ахъщэхэкэ; продавать за наличные ахъщэ йэрлылхэкэ щэн.

наловить *сов.* что, кого-чего бэу къеубытын; наловить рыбы цэжжыябэ къеубытын.

наловчиться *сов.* с неопр., разг. фэлазэу хъун; наловчиться

играть в городки къонакэе ешлэнным фэлазэу хъун.

налог *м.* налог, хъакулах; обложить налогом хъакулах тельхъан.

налоговый прил. хъакулыхъэ, налог; налоговые суммы хъакулыхъэ ахъщэхэр.

налогоплательщик *м.* налог зытырэр, хъакулахъэ зытырэр.

наложит *сов.* 1. что (положить сверху) тельхъан; наложить повязку тепхэ тельхъан;

2. что, чего (навалить) бэу тельхъан; наложить книгу на стол тхыльхэр бэу столым тельхъан;

3. что (печать, резолюцию и т. п.) тедзэн; наложить резолюцию резолюции тедзэн; 4. что (взыскать) тельхъан, къыыхын; етын; наложить штраф тазыр тельхъан; наложить взыскание взыскание етын.

наломать *сов.* что, чего зыкъумэ пыкыкын, гокыкын; вэтер наломал вэток жыбгъэм къутамэхэр гүикыкыгъ.

налью, нальешь буд. вр. от нализать.

налюбоваться *сов.* кем-чем, на кого-что щыгушукэу еплъын.

налигу, налижешь буд. вр. от нализать.

намест. личн. *дат. п.* от мы; нам прислали интересную книгу тхыльгъэгъон тэ къытфараагъэхъыгъ.

намагнитить *сов.* что гъучитыгъуж хэгъэхъан, магнит хэгъэхъан.

намагнититься *сов.* гъучитыгъуж хэлль хъун, магнит хэлль хъун.

намагничивать *сов.* см. намагнить.

намазать *сов.* 1. что щылэлын, щыфэн; намазать масло на хлеб хъалыгъум тхыу щыфэн; 2. разг. (испачкать) упплэпин; 3. что и без доп., разг. (плохо нарисовать) уцэлын (дээгүүр сурэт шын).

намазаться *сов.* чём 1. (мазью и т. п.) зызыфэн; 2. разг. (накраситься) зыцэлэн.

намазывать *несов.* см. намазать 1.

намариновать *сов.* что, чего бэу гъешюун; намариновать грибов хъалухэр бэу гъешюун.

намасливать *несов.* см. намаслить.

намаслить *сов.* тхыу щыфэн, дагъэ щыфэн.

наматывать *несов.* см. намотать.

наматываться *несов.* см. намотаться.

намачивать *несов.* см. намочить.

намек *м.* елокыныгъ; говорить намеками елокыны.

намеками *несов.* см. намекнуть.

намекнуть *сов.* ёлокыны.

намело, намёлешь буд. вр. от наимолоть.

намереваться *несов.* с неопр. мурад илэн, гухэль щын, гугъэн; я намереваюсь поехать летом в Крым гъэмафэм Кырым съюнену сэ мурад си.

намерен в знач. сказ. с неопр. ыгу хэль, мэгугъе; он намерен поехать в Москву Москва кёнкэ ар мэгугъе.

намерение с. мурад, гухэль, гугъэнгъ; твёрдое намерение гухэль пыт; без всякого намерения мурад гори имылэу.

намеренно нареч. ышэу, ыпекэ гухэль ышыгъэу; сделать чтоб-либо намеренно ыпекэ гухэль ышыгъэу зыгорэ ышылэн.

намеренный прил. ышэу ышыгъэ, егупшысэу ышыгъэ.

намерзнутся *сов.* разг. щылэлэн, щылэ телыхъан; намерзнутся в путь гъогум щылэ телыхъан.

намесить *сов.* что, чего пшэн; намесить теста тхыацур пшэн.

намест *сов.* что, чего зэхэпхэнкэн, зэхэлъэсэн, зэтрилъэ-

сэн; вётром намело много снегу жыбыгъэм осыбэ зэтрилъэсагъ; намело листьев пкашъэхэр зэтрилъэсагъэх.

наместник *м.* ист. пачыхъзынкъу.

наметать I *несов.* см. наместий.

наметать II *сов.* 1. что, чего бэу зэтедэн, зэтельхъан; наметать пять стогов ытитиф зэтельхъан; 2. что, разг.: наметать глаз нэр ебгъэсэн; наметать руку йэр ебгъэсэн.

наметать III *сов.* что (при шитье) дытэн, йулэн, хэлүлйыкын; наметать шов дылэр дытэн.

наметить I *сов.* что (сделать метку) гъэнэфэн.

наметить II *сов.* кого-что гъэуцун, гъэлэгъон; иххъухъан, гъэнэфэн; наметить срок пальэ гъэуцун; наметить кандидатуру кандидатура гъэлэгъон; наметить ремонт на лёто ремонтры гъэмафэм пшынену иххъухъан.

намётка I ж. 1. портн. (действие) дытэн, йулэн, йулэн; 2. (нитка) йудэнэ йул.

намётка II ж. (предварительный план) (зыгорэ) иххъухъаны.

наметывать I *несов.* см. наметать II.

наметывать II *несов.* см. наметать III.

намечать I *несов.* см. наметить I.

намечать II *несов.* см. наметить II.

намешать *сов.* что, чего во что хэгъэцхъан.

нами мест. личн. твор. п. от мы; нами построен этот дом мы унэр тэ тшыгъэ; с нами приехал и учитель кэлзэгъаджэри тэ кыддэкүагь.

намозблизить *сов.* разг.: намозблизить глаза фэмлэгъужжуу.

намокнуть *сов.* уцыннын, псы хэхэн.

намолачивать *несов.* см. намолотить.

намолотить сов. что, чего Йон (пшеницы, ржи); утын (кукурудзы).

намолоть сов. что, чего бэу хъаджын; **намолоть мукой** хъаджыгъабэ хъаджын.

намордник м. нэптельашьу. **наморчить** сов. что зэгъельэн; наморчить лоб натэр зэгъельэн.

наморчиться сов. зэлъен.

намотать сов. что ешыхъекин, ёшкын; ф. **намотать** на ус разг. гум иубытэн.

намочить сов. 1. что гъеуцынын; гъэкытэн (бельё); 2. что, чего (яблок и т. п.) гъышлоун.

намою, намоешь буд. вр. от

намыть.

намучиться сов. разг. лъешэу пшыни; къинибэ щечын.

намывать несов. см. **намыть**.

намыливать несов. см. **намыльить**.

намылить сов. кого-что сабын щыфэн; **намылить** руки Іэмэ сабын ашыфэн.

намыть сов. что, чего 1. разг. (вымыть) тхыакын; 2. (нанести течением воды) къыхын; река **намыла** новые мёли псыхъом ныджыкіхъек къыхыгъех; 3. (добыть) къыхэлъесыкын; **намыть золотого песку** (пшахъом) дышэ къыхэлъесыкын.

нанести сов. 1. что, чего (принести) бэу къехын, бэу зэхъылэн, бэу зэугъоилэн; **нанести книгу** тхылъебэ къехын; 2. что, чего (ветром и т. п.) зэтыхъан; **водой** нанесло песку псым пшахъор зэтыхъагъ; 3. что (на карту) тетхэн, тегъеуон; 4. что (яицо птицах) къекішын; 5. что (причинить) ехын; **нанести** ущёрб лые ехын; **нанести** удар утын ехын; **нанести** поражение теклон.

нанизать сов. что на что пылэн, блэн, шоун; **нанизать** бусы на нитку щыгыжъехэр Иуданэм пыльэн.

нанизывать несов. см. **нанизать**.

наниматель м. зыштэрэр.

нанимать несов. см. **нанизть**.

наниматься несов. см. **нанизться**.

наново нареч. икірыкіз, кіз.

нанос м. зэтыхъагъэр; снёжные наносы ос зэтыхъагъехэр.

наносить несов. см. **нанести**.

наносный прил. зэтыхъэгъэ, зэрихылІэгъэ; **наносный песок** пшэхъо зэтыхъагъ.

нанюхаться сов. чего бэрэ (зыгорэм) упемын.

нанять сов. кого-что штэн (гүц. п. Гофышээр).

наняться сов. Іухъан (Гофышээр).

наобеща́ть сов. что, чего, разг. башкэлэ гъэгүгъян.

наоборот 1. нареч. (с противоположной стороны) адырэ лъен-ньюкомкіз, пхэнджеу; прочесть слово **наоборот** пхэнджеу гушиыем уквежэн; 2. нареч. (превратно) пхэнджеу, зэпрыгъезагъу; понять **наоборот** зэпрыгъезагъу къыбурыон; 3. в знач. вводн. сл. хъау; **вам нездоровится?**—Наоборот, я совсём здоров о угъоищая?—Хъау, сэ сыпсау дэд.

наобум нареч. емыгулышсэу; **отытить** наобум емыгулышсэу джэуап тын.

наобтмаш нареч. къяэрихъакіз; **ударить** наобтмаш къяэрихъакіз еон.

наотрэз нареч.: отказаться наотрэз мыдэхэн.

наобщуп нареч. Іапэкіз еїэу, Іапэкіз еїээз.

нападать сов. бэу къесын, бэу къефхын, бэу къыпызын; **заночь нападало** много снега чэшым къылкоц! осыбэ къесыгъ.

нападать несов. см. **напасть I**. **нападение** с. теоныр, тезерыгоныр, тебэнэныр.

нападки только мн.: подвергаться нападкам къыфильхузытын, къытебенэн.

напаивать несов. см. **напойть**.

напакостить сов. разг. 1. (напакомы) упціепын, ушлонин; 2. кому-чemu (навредить) уиягъэ ебгъэкын, зэрар епхын.

напарник м. Йофышэ гъус.

напасть I сов. на кого-что 1. теон, тезерыгон, тебэнэн; напасть на врага пним теон; 2. (обнаружить) къэгъотын, тевцион; напасть на след ужым тевцион; ф. на меня напал страх сукъещынагъ.

напасть II сов. см. **нападать**.

напасть III ж. разг. (беда) тхамыкіагъу, сыхатмыгъу, гомыу.

напачкать сов. разг. упціепын, ушлонин.

напе́в м. жыу.

напевать несов. что макізу орэд къеон.

напе́вный прил. жыу зиэ.

наперебой нареч. гушилэр зиэпауту, зым зыр зэпигъеу; все заговорили наперебой зым зыр зэпигъеу зэкіз къээртэгъэгүштагъехъ.

наперевес нареч. зэпэшчэу, зэпелэу, щигъэу; держать ру же наперевес шхончыр щигъэу Ыгын.

наперегонки нареч. зэдэчэнхэу; зэпэчэнхэу; пуститься наперегонки зэпэчэнхэу ежъен.

наперёд нареч. разг. (заранее) нахыпекіз, нахыпэу, ыпрапашы.

наперекор 1. нареч. (вопреки) пшыуекіоу, пэриоу; он всегда действует наперекор ар ренэу пшыуекіоным пыль; 2. предлог с дат. п. (против) емызэгъэу, пшыуекіоу; наперекор желаниям шоонгъоныгъехэм ямызэгъэу.

наперерэз нареч. зэпичеу (гүц. п. ишбуу).

наперечёт нареч. зэпичеу (гүц. п. ишбуу).

знать всех наперечёт зи къэмынizu зэкіери пшэн; 2. в знач. сказ. макіз, зырыз; такие люди наперечёт аш фэдэ цыфхэр зырыз.

напёрсток м. хъакіустэл.

наперчить сов. что щыбжый хэлъхан, щыбжий хэтэкъон.

напеть сов. что (мелодию) орэдышъор къеон.

напечатать сов. что хэутын.

напечь сов. 1. что, чего (испечь) гъэжъэн; напечь хлеба хъалыгыу гъэжъэн; 2. безл. что стын, къыжъон; мне напеклоб голову на солнце тыгъэм сшхъэ къывъэжъуагъ

напилийт сов. что, чего зэпыхын; напилийт дров пхэ зэпыхын.

напильник м. гъучахъу, гъучэхъочан.

напирать несов. 1. на кого-что еункын; напирать на дверь пчэм еункын; 2. на что, разг. (делать упор) унаэ анахъэу тегбэтын.

написание с. тхыкіэ, тхыныр.

написать сов. что 1. тхын;

2. (нарисовать) шын (сурят). **напитаться** сов. чем (возвращать в себя влагу) псыбэ зыхищэн, зыклишэн.

напиток м. шыоны.

напиться сов. что и без доп. 1. зыгъэшьокын; напиться воды псыкіз зыгъэшьокын; 2. разг. (опьянеть) утешъон.

напихать сов. что, чего, разг. икон, дэкон, хэкон.

напихивать несов. разг. см. напихать.

напичкать сов. кого чам, разг. ляягъэ егъэшхын, гъэшхэкыншэн.

напичкаться сов. разг. зыгъэшхэйшэн.

наплакаться сов. зыгъэшхын.

напластование с. геол. къат-къату зэтхъоныр, къат-къатэу зэтыхъаныр.

наплевательский прил. пхъэтпэмыхъ; наплевательское отношение к делу пхъэтпемыхъю йофым фыщтыныр (е дэзеконыр).

наплевать сов. 1. таужунтхэн; 2. на кого-что, перен. разг. шыомыофын, римыдзэн.

наплескать сов. чего теклэн, таутхэн; наплескать воды на пол джэхашъом псы таутхэн.

наплести сов. 1. что, чего шын, хын; наплести корзин матэ шын; наплести кружев хягъэ хын; 2. чего и без дол., перен. разг. делагъэ йон, пци усын, бэу зэхэхъян.

наплодить сов. кого-что, разг. бэу къельфын, бэу пхъун, гъэбэгъон.

наплодиться сов. разг. бэу льфын, бэу хъун, бэгъон.

наплыв м. кызыэлукъеныр, кызэфсыныр; наплы посетителей цыфхэр бэу кызыэлукъеныр.

наповал нареч. эзо-запсэу; убить наповал эзо-запсэу укын.

наподобие предлог с род. п., передаётся послогами фэд, ехьшыр; выемка наподобие чайши лэгъэ куум фэдэу курбэу.

напойть сов. чего егъэшьон; егъэгъэутэшьон (вином).

напоказ нареч. гъэльэгъонэу; выставлять напоказ гъэльэгъонэу тэгээуцон (е тельхъян).

наползать несов. см. наползти.

наползти сов. бзу ицохъон.

наполнить сов. что чем из шын, диз шын.

наполниться сов. из хъун, диз хъун; комната наполнилась дымом Гугъор унэм из хъугъэ.

наполнять несов. см. наполнить.

наполняться несов. см. наполниться.

наполовину нареч. ызыныкъо-къэ.

напоминание с. гукъэгъэ-къыж.

напоминать несов. см. напомнить.

напомнить сов. 1. о ком-чём, что ыгу къэгъэкъыжын; 2. когда-что (быть похожим) ехьшырын, угу кыгъэкъыжын; она напомнила мне мат янэ ащ ыгу къэгъэкъыжыгъ.

напор м. 1. таункъенныгъ; напор воздуха жым итеункъенныгъ; 2. жэхэклотэныгъ, тээрыгъэоныгъ; под напором войск дэзхэм яжэхэклотэныгъ; 3. перен. (настойчивость) ерышагъ, къаигъагъ.

напристость ж. разг. ерышагъ.

напристый прил. разг. ерыш. напороться сов. 1. на что, разг. (наткнуться на острие) шлоон; 2. на кого-что, перен. прост. йуулэн, йон, йукъэн.

напротить сов. разг. 1. что, чего (испортировать) зыкъаумэ гъэклидын, зыкорт зэхэгъэклодыхъан; 2. кому-чему (навредить) зэрар ехын, лые ешлэн, уиагъэ егъэкин.

напсолёдок нареч. разг. аужыпкъэрэу, аужыпкъэрэм.

направить сов. 1. что фэгъэзэн, фэузэнкын, тэгъэпсихъан, фэунэтын; направить винтовку на врага винтовкэр пым фэгъэзэн; 2. что, перен. (состреточить) зэлугъэлэн, зэгъэпшын, ехыллэн; направить все силы на учёбу зэкэлэхэр еджэнным ехыллэн; 3. кого-что (послать) гъэклон; ебъэхын; направить выпускников на работу (еджэныр) къэзыухыгъэхэр йофышэгъэлон; направить письмо в Москву письмэр Москва ебъэхын; 4. что (бритву и т. п.) лъын, гъэчанын, дэдзэн.

направиться сов. гъэзэн, унэтын, фэузэнкын; направиться к лесу мэзым фэузэнкын.

направление с. 1. (действие) гъэклоныр, гъэхыныр; 2. (линия движения) лъэнкъо; идти

по направлению к аулу чызлъэнкъомкэ укён; 3. (текущее, тенденция) направление; литературное направление; литературное направление; 4. (участок фронта) направление; 5. (документ) направление, тхыль; направление на работу йофышэ зэргэгэлэрэ тхыль.

направленность ж. фэгъэзгъэныгъ; идёйная направленность романа романым идеей хэлльыр зыфгъэзгъээр.

направлять несов. см. направить.

направляться несов. см. направляться.

направо нареч. жыабгъумкэ; направо от меня сэ сижыбгъумкэ; повернувшись направо жыабгъумкэ гъэзэн.

напрасно нареч. хыаульеу, пкэнчээр.

напрасный прил. хыауль, пкэнч.

напрашиваться несов. 1. см. напроситься; 2. перен. угу къэкин, угу къихъан; невольно напрашивается сравнение зэфгъэдэныгъэ уфемяхху угу къехъэ.

например вводн. сл. гүшүлэн пае; был, например, такой случай мыш фэдэ йофыгъо, гүшүлэн пае, хъугъагъ.

напрокат нареч. бэджэндэу, пкэлэн; взять пианино напрокат пианинер бэджэндэу штэн.

напролёт нареч. разг. зэпымьюу, зэпытуу; он работал всю ночь напролёт ащ чэцц реным зэпымьюу йофышагъ.

напролом нареч. разг. пэрыхъухэр щигъэзьеу; идти напролом пэрыхъухэр щигъэзьеу пхырыкын, хъу шоингъор орхъу.

напрапалую нареч. разг. емыгупшисыу, хъуштым пымыльэу.

напроситься сов. разг. кэлэльзун, лъэлукъэ зэгъэштэн.

напротив 1. нареч. (на противоположной стороне) пэчынатэу, пэлутэу, пэлусэу, кыпыштытэу, фэзанкъэу; он живёт напротив ар пэчынатэу Ѹыс; 2. нареч. (наперекор) пэшүе-къоу, пеоу; 3. предлог с род. п., передаётся послогом пашхъэ; он стоял напротив меня ар сапашхъэ итыгъ; 4. в знач. вводн. сл. ары пакъо, ар Ѣыгъети; он не рассердился, напротив, сам посмеялся шутке ар губжигъэп, ар Ѣыгъети, ежь сэмэргээум дэхьашхъгъ.

напрягать несов. см. напрячь. направляться несов. см. направляться.

напряжение с. 1. (действие) бгъэпсыныр (гүщ. п. лыпцэхэр); 2. (усилие) къарыубэ епхыллэнныр, къочлабэ епхыллэнныр; работать с напряжением къочлабэ епхыллагъэу йофышэн;

3. физ. напряжение (къарыу). напряженно нареч. лъэшэу, ишыпкъэу, зэрилэхэу, къарыу пстэури ехыллагъэу; он напряженно работает ащ лъэшэу йофышэл.

напряжённый прил. 1. (неслабевающий) къэмьлэнлэрэ, къэмьтээхъэрэ; 2. (происходящий с усилием) къарыу пстэури зэхыллэгъэ; напряжённая работа къарыу пстэури зэхыллэгъэ йофышэн; 3. (натянутый) мырэхъат, хылъе; напряжённые отношения зэфыщтыкэ хылъэхэр.

напрямик нареч. разг. 1. занклэу, кэлэлэу; идти напрямик занклэу укён; 2. перен. шхъэнихыгъэу, къеххакл-ехъакыж хэмылэу; сказать напрямик шхъэхыхыгъэу къэлон.

напрясть сов. что, чего бэу хын, бэу зэхэхъяхъан.

напрячь сов. что 1. (сделать упругим) бгъэпсын; напрячь мышы лыпцэхэр бгъэпсын; 2. перен. ехыллэн; напрячь силы къуачлэхэр ехыллэн.

напрячься *сов.* ехылән (*гүш.* и *къарыу, кIуачIэ*).

напуганный *прил.* гъэштэгъэ, гъэшынэгъэ.

напугать *сов.* кого гъэштэн, гъэшынэн.

напугаться *сов.* кого-чего щтэн, щынэн.

напудрить *сов.* кого-что пудре щыфэн.

напудриться *сов.* пудре зы щыфэн.

напускать *несов.* см. напустить.

напускной *прил.* нэшшош; напускная весёлость нэшшош чэ фыныгъэ.

напустить *сов.* 1. кого-что, чего (наполнить чем-л.) бэу игъэхъан, бэу иутупщыхъан, бэу чэгъэхъан, бэу чэутупщыхъан; 2. что на кого, разг. што къзыгъетъон; напустить на се бя строгость пхъешашо къзыгъетъон; 3. кого-что на кого-что (направить) еутупщын; напустить соба́к на зверя хэхэр хъакIэ-куакIэ еутупщын.

напутать *сов.* в чём, разг. (ошибиться) хэукъон, щыон.

напутствие *с.* гъогу техъэрэм фалорэ гущы (гъогу маф).

напутствовать *сов.* и *несов.* кого гъогу техъэрэм гущы э фэп-Ион.

напылить *сов.* гъэусэпин, сапэ къэлтын, сапэ къэгъэхъыен.

напытенный *прил.* 1. (специальный) зызыгъенирэ, зызыгъэпэгэрэ; 2. (высокопарный) гъэдэхэгъэш(гущы), гъэкIерыкIэгъэш(гущы).

напыливать *несов.* см. напылить.

напылить *сов.* что, разг. (надеть) щыкон, шхъэрыйон, пыпльешъон (*гүш.* п. *пафор*).

наработаться *сов.* разг. ыгъэштыфэ Йофышшэн, езэштыфэ Йофышшэн.

наравне *нареч.* 1. (на одном уровне) щиззэу, фэдиззэу (чъыгым щиззэу унэр Iэтыгъэ); 2. (на

равных правах) эзфедэу, язэфедэу, вэдряIэу (*гүш.* п. фитынгъэ).

нарадоваться *сов.* на кого-что, кому-чему: не нарадоваться гушло зэптын, щыгушлукы зэптын.

нараспашку *нареч.* разг. тIэштагъэу, теутупщыхъагъэу; пальто нараспашку пальтэур теутупщыхъагъэу; ♀ душа нараспашку разг. гу пцлан, хъалэл.

нараспёв *нареч.* мэкъамэкIэ; читать нараспёв мэкъамэкIэ къеджэн.

нарастание *с.* хэхъоныр; лъэши хъуныр.

нарастать *несов.* 1. см. нарастай; 2. (усиливаться) хэхъон; лъэши хъун.

нарастай *сов.* 1. (вырасти на поверхности) къытекIэн; мох нарбс на камнях пхъэцыр мыжъомэ къатекIагъ; 2. перен. (накопиться) бэу хэхъон; наросли процентхэм бэу ахэхъуагъ.

нарастить *сов.* что (удлинить) пыгъэшэн, пыгъэхъон; нарастить верёвку кIапсэм пыгъэшэн.

нарасхвáт *нареч.* разг. зэтыхъээ, зэтыхъаэу, зэрапхъозэ, зэрапхъоу.

наращивать *несов.* см. нарастить.

нарвáть I *сов.* что, чего 1. (сорвать) къитхъын, къичын; нарвáть цветоб къэгъагъэр къичын; 2. корт зэйтхъын, корт зэхэшъункIэн; нарвáть бумаги тхълыпIэ корт зэйтхъын.

нарвáть II *сов.* (о нарыве) къэшынин, къикын (*гүш.* п. щыныр).

нарвáться *сов.* на кого-что, разг. ЙуупIэн, Йон, ЙукIэн.

нарэз *м.* лэдэх, хэгъэхъагъ.

нарэзать *сов.* 1. что, чего зэптыпкин, зэхэупкин, упкIэтэн, бзын; нарэзать мясо лыр упкIэтэн; нарэзать хлеб хъалыгъу бзын; 2. что (сделать нарезы) лэдэх фешын, хэгъэт-

хын; нарэзать винт винтым лэдэх фешын; 3. что, чего кому-чему (землю) пытүн.

нарезать *несов.* см. нарэзать.

нарэзка ж. (резьба) лэдэх.

нарекание с. гъэмысэнгъ, гъэкъоншэнгъ.

наречие I *с.* лингв. наречие (*ЧылIэ* говорхэр).

наречие II *с.* грам. наречие.

нарзан *м.* нарзан, нартсан (*Псы Йээзгэу лъэлкб*).

нарисовать *сов.* кого-что 1. сурет шын; 2. перен. къэгъэлъэгъон.

нарицательный *прил.*: имя нарицательное грам. цэ къызэрыкIу; нарицательная стбимость эк. тырагъузогъэ уасэр (*гүш.* п. тхыхылIэ ахъцэм тырагъузогъэ уасэр).

наркоз *м.* мед. уцыкIэ бгъэмехыныш, наркоз; делать операцию под наркозом уцыкIэ бгъэмехыныш уупIэн.

нарком *м.* (народный комиссар) ист. нарком (народный комиссар).

наркомат *м.* (народный комиссариат) ист. наркомат (народный комиссариат).

наркотик *м.* наркотик (узыр хигъэжжукIэн е в чывер къыгъакIоу агъфедэрэ уз).

наркотический *прил.* наркотический.

народ *м.* 1. народ; советский народ советскэ народ; 2. (люди) цыфхэр; трибуны заполнены народом трибунэхэм цыфхэр атизых.

народить *сов.* кого, разг. къэльфи.

народиться *сов.* (родиться) къэльфи, къэхъун.

народник *м.* ист. народник.

народничество *с.* ист. народничество (марксизм э пэшIуэклорэ мэлкэ-буржуазэ общество-политическая движение, мэкъу-мэц общинар идеализация зышыгъэзэу, рабоча классын ишэнэнгъэ роль щызыгъэзэу).

зыгъэзтэгъэу я XIX-рэ лэшигъум иятIонэрэ ныктом Урысем щылагъ).

народно-демократический прил. народнэ-демократическ; народно-демократический строй народнэ-демократическ строй.

народность ж. 1. цыф лъэлкб; северные народности темир цыф лъэлкхэр; 2. народнагъ; народность советской литературы советскэ литературэм инароднагъ (народым епхыгъэу щыныгъ).

народнохозяйственный прил. народнохозяйственнэ; народнохозяйственный план народнохозяйственнэ план; народнохозяйственный учёт народнохозяйственнэ учёт.

народный прил. народ, народнэ; народная песня народ орэд; народное творчество народнэ творчество.

народовластие с. цыфымэ яхаб, народ хабз.

народонаселение с. хэгъегум ис цыфхэр.

нарождаться *несов.* см. народиться.

нарост *м.* (болезненное утолщение) бэгыгъэ уз.

нарочито *нареч.* йышшэн, йышээз, нэшшошыгъэкIэ.

нарочитый *прил.* йышшээ хъу гъэ, гухэль фыриIэу хъугъэ.

нарочно *нареч.* 1. (с целью) симургадэу, сыгу хэлъэу; я нарочно пришёл, чтобы поговорить с вами сыбэгүшшэн симургадэу сыкъэкIуагъ; 2. разг. (в шутку) сэмэркъэоу, сэмэркъэкIэ; я это нарочно сказал, не обижайся сэ ар сэмэркъэукIэ къэслуагъ, угугъ къысэмгъабгъ.

нарочный *м.* къэбар гузэжъогъу эзрагъяхырэр.

нарсүд *м.* (народный суд) народ суд (народнэ суд).

нарубить *сов.* что, чего зэптыпкин (дроб); упкIэтэн (капусты).

нар^{уж}ность ж. теплъэ, теплъэ иэр; приятная нар^{уж}ность теплъэ гох.

нар^{уж}ный прил. 1. кыб; нар^{уж}ная стена дэпкъ кыб; 2. перен. (показной) шьорышы; нар^{уж}ное спокойствие рэхъатныгъэ шьорыш; нар^{уж}ное ле-карство кышьом шафэр уц.

нар^{ужу} нареч. ыкыукэ.

нар^{ак}авник м. Ызыллашыу.

нарум^{ян}ить сов. кого-что гъэ-шэплъин, шэплъэу гъэлэн.

нар^{уч}ники мн. (ед. нар^{уч}ник м.) Ізхъу-шишхъухэр.

нарушать несов. см. нарушить.

нарушаться несов. см. нарушиться.

нарушение с. мыгъэцк^иэнры, укъоныр; нарушение договора договоры уукъоныр.

нарушитель м. зыукъорэр (напр. дисциплины); нарушитель границы (къерал) гъунапкъэм (в границам) зэпырыкырэр.

нарушить сов. что 1. (прервать) зэрар фэхъун, зэйгъэхъан, зэпыгъэун; нарушить по-кои рэхъатныгъэр зэпыгъузун; 2. (не выполнить) мыгъэцк^иэн, укъон; зэпырыкын; нарушить договор договоры укъон; нарушить границу (къерал) гъунапкъэм зэпырыкын.

нарушиться сов. (прекратить-ся) зэйхъан, укъон, зэпыун, кызытеуцон.

нар^{цис} м. бот. нарцисс (къя-кыре уц лъэпкъ, мэ Іашу зыни-къэзэзэе фыжыхэр е гъо-жыххэр къыпк^их).

нары только мн. нар (пхъэм-гъумэ ахашыкыгъэ гъолтын/ээтет).

нар^ыв м. щыны.

нарывать I несов. см. нар^ыть.

нарывать II несов. см. на-рвать II.

нарываться несов. см. на-рваться.

нар^ыть сов. что, чего 1. кыч^итэйкын, кыхтэйкын; на-

рить картобеля картоф къыхтэйкын; 2. тын; нар^ыть канав кэнаухэр тын.

наряд I м. (одежда) шьюаш (ышын).

наряд II м. 1. (документ) наряд; наряд на уголь шомыкымк^и наряд; 2. (группа лиц) наряд; наряд милиции милицием наряд.

нарядить I сов. кого-что фэпэн, гъэк^иэрэк^иэн; нарядить ёлку ёл-кэр гъэк^иэрэк^иэн.

нарядить II сов. кого-что (назначить в наряд) наряд гъэк^ион, наряд гъэнэфэн, нарядым фэгъэхазырын; нарядить в караул наряд къэрэгъулэу гъэк^ион.

нарядиться сов. (одеться) зыгъэк^иэрэк^иэн, зыфэн.

нарядно нареч. къэрак^изу, гъэк^иэрэк^иагъэу.

нарядный прил. 1. (о человеке) къэрак^и, къэрак^изу фэпэгъэ; нарядная девушка пшъешэ къэрак^и, къэрак^изу фэпэгъэ пшъаш; 2. (об одежде) къэрак^и, дахэ; нарядное платье джэнэ къэрак^и, дахэн дах.

наряду нареч. с кем-чем фэдэу, даю; наряду со взрослыми инхэм афэдэу.

наряжать I несов. см. наря-дить I.

наряжать II несов. см. наря-дить II.

наряжаться несов. см. наря-диться.

нас мест. личн. род., вин. и предл. п. от мы; когда ты приходил, нас не было дома о укызэком, тэунэм тисыгъэп; нас хорошо знали в этом городе мы къалэм тэ дэгъоу тышаш^ищтыгъэ; о нас писали газеты тэ кытэхыл^иагъэу газетхэм атхыщтыгъэ.

насадить сов. 1. чего (деревья и т. п.) (бэу) гъэт^иысын; 2. кого-что пылхъан, шылон, шольхъан, шогъэт^иысхан; наса-дить червяка на крючок хамы-

лыур жэльем пылхъан; на-садить топор на топорице отычным кышоплхъан; 3. см. на-саждать.

насажа́ть сов. см. насадить 1. наса́ждать несов. что (внедрять) хэлхъан, хэшэн; на-са́ждать культуру культуры хэлхъан.

наса́ждение с. 1. (действие) гъэт^иысын (деревьев и т. п.); хэлхъанын (напр. культуры); 2. чаще мн. наса́ждения (группа растений) гъэт^иысыгъэр; гъэ-кыгъэр; зелёные наса́ждения чыг-уц гъэкыгъэхэр.

наса́живать несов. см. наса-дить 2.

наса́вистывать несов. что ушту-изэ оред къэплон.

наса́дка ж. чэткүрт.

наса́комое с. хыац^и-плац^и, наса́комо́йдный прил. хыац^и-плац^ишх.

насе́ление с. (жители) ис цы-фыхэр, исыхэр; насе́ление райо́на районам ис цыфыхэр (в исыхэр).

насе́ленность ж. цыфуэ исым ибагъ.

насе́ленный прил. цыфыбэ зэ-рыс, цыфыбэ зыдэс; насе́ленная квартира цыфыбэ зэрыс фэтэр; нар^{уж}енный пункт цыф зэрыс чып^и.

насе́лить сов. что ит^иысхан, ит^иысхан (чып^иэм).

насе́лить несов. что 1. см. насе-дить; 2. исын; Северный Кавказ насе́ляют многие народы наро-дыш Севернэ Кавказым ис.

насе́сть м. чэт лъяял^и, чэт тэ-тэых^ихап^и.

насе́сть сов. 1. (о пыли и т. п.) тет^иысхан, тырихъан; 2. на-кого, разг. (навалиться) зыт-гъэон, тэзэрэгон.

наса́чка ж. (бороздка) хэууп-лагъ.

насе́ять сов. что, чего 1. (по-сеять) пхын, сутын; насе́ять пшеницы коц сутын; 2. (про-

сеять) утхындзын; насе́ять мук^и хяджыгъэ утхындзын.

наси́лие с. в разн. знач. егъэ-зыгъэныгъ.

наси́ловать несов. кого-что (принуждать) егъэзын, лыеехын.

наси́лу нареч. разг. ерагъэк^и, ерагъэу; наси́лу поднял бы тя-жесть мы хылъэр ерагъэу кы-їэтыгъ.

наси́льник м. егъэзыгъэ зы-ширэр.

наси́льно нареч. егъэзыгъэк^и, лыгъэк^ик^и.

наси́льственный прил. егъэ-зыгъэ хэлъэу.

наска́кивать несов. см. на-скочить.

наскандáлить сов. бирсыр пшын, бирсыр къэп^иэтин.

насквóзь нареч., передаётся конструкцией предложения; пуль пробила доску насквóзь щэр пхъэмбгъум пхырыкыгъ; про-мокнуть насквóзь уцыныпэн.

насколько нареч.: насколько мне известно, он приехал вчера сэ сзыэрэшыгуазэмк^и, ар ты-гъусэ къэк^иугъ; насколько здесь лучше! мыш зэрэшына-хыхшур!

на́ско́ро нареч. разг. пынк^иэу; на́ско́ро пое́сть пынк^иэу шхэн.

наскочи́ть сов. 1. на кого-что (натолкнуться) телъэдэн, жэхэлъэдэн, еутэк^иын; наскочи́ть на стол пкъэум еутэк^иын; 2. на-что, перен. разг. улук^иэн, уу-пэн; наскочи́ть на неприятность мыхуныгъэм улук^иэн, мыху-ным улук^иэн.

наскре́стий сов. чего зэхэпцэн-тхъон.

наскучи́ть сов. егъэзэшын.

наслади́ться сов. чем зыгъэт-хъэн, гум зегъэужын; наслади-ться музыкой музык^ик^и гум зегъэужын.

наслаждáться несов. см. наслади́ться.

наслаждéние с. гур ыгъэтхъэ-ныгъ, зыгъэтхъэныгъ; слушать

е наслаждением гур ыгъатхъэу уедэлун.

наслаждаться *несов.* см. наслойться.

наслёдие с. кыкылэнгъэр; литературное наследие поэта поэтыныхъгъэу кыкылэнгъэр.

наследить *сов.* уллыплъэн.

наследник *м.* 1. кынэнзыгъэр; законый наследник хабзэклэ кынэнзыгъэр; 2. (преемник) ыпеклэ льзыгъэклуатэрэр; наследники революционных традиций революционне традициихэр ыпеклэ льзыгъэклуатэрэр.

наследовать *сов.* и *несов.* что от кого кынэнзыгъэсын; он наследовал этот дом от отца ми унэр ятэ иккэнэу ашкынлыгъэсыгъ.

наследственность ж. льепкъ нэшан (ятэ-янэмэ, алъепкъмыя янэмшанэу посушхъехэм къахафхэрэр).

наследственный прил. 1. юр. кынэнзыгъыт; наследственное имущество кынэнзыгъыт мыльку; 2. наследственне; наследственные признаки наследственне эшшанхэр.

наследство с. прям., перен. кынэн; получить наследство кынэн кынэнзыгъэсын (е кыкылкын); идеиное наследство идеинеу кынэнзыгъэр.

наслоение с. геол. къат-къатэу зэтель.

наслойться *сов.* зэтхъон, къат-къатэу зэтельеу хъун.

наслышаться *сов.* кого-чего зыгъэлэокын.

наスマрку нареч.: пойти наスマрку разг. хвуалыеу хъун, пкынчэу хъун.

насмерть нареч. зэо-запсэу, къозэу (иштын е игъаштын).

насмехаться *несов.* над кем-чем кынэнкын, дэхъащхын.

насмешить *сов.* кого гъещхын. насмешка ж. кынэнкын, сэмэркъэу; сказать чтоб-либо в на-

смешку кынэнкын, сэмэркъэу зыгорэ кълон.

насмешливый прил. 1. (заключающий в себе насмешку) кынэнкын, сэмэркъэу зыхэль; насмешливый тон кынэнкын, сэмэркъэу зыхэль гүшылак; 2. (склонный к насмешкам) кынэнкын, зиклэсэ, дэхъащхын фэкъаигъэр; насмешливый человек кынэнкын, зиклэсэ цыф.

насмешник *м.* разг. кынэнкын, зиклэсэ, дэхъащхын фэкъаигъэр.

насмешиться *сов.* 1. разг. (вдоволь посмеяться) бэрэ щын, зыгъэцхыкын; 2. над кем-чем (обидеть, оскорбить) дэхъащхын, кынэнкын.

насморк *м.* пэтхъу-утхъу.

насмотреться *сов.* 1. кого-чего (много видеть) бэу льэгъун, бэмэ яплын; 2. на кого-что (вдоволь) зыгъэлэокын; смотрю, не насмотрюсь сеплы, зыгъэлэокын.

насолить *сов.* 1. что, чего щын, гъешлоун; насолить огурцов нэшэбгүбэ щын; 2. кому, перен. разг. зэрар фэхъун, зэрар егъэкын.

насорить *сов.* упцэлын, ушлон.

насос *м. тех.* насос.

насосатся *сов.* чего зыгъэшхокын; телёнок насосался молок шкэлэ зигъэшхокын.

насосный прил. насос, насоснэ; насосная машина насос машин.

наспех нареч. еужырэу, елбэтэу, гузажьюу; поесть наспех гузажьюу шхэн.

насплетничать *сов.* убын, бээгхын.

наст *м.* ос шхъэшьо тештыкын; ехать на санях по насту жэклэ ос шхъэшьо тештыкын.

настать *несов.* что, чего ильхъан, тельхъан, тедзэн.

настай *м.* кыкылкын, кыкылхыгъэпс,

настайка ж. шыны; вишиёва

настайка чэрэзым, хэшкынгъэ шын.

настайчиво нареч. къаигъэр, кымьушакоу, пытэу. настайчивый прил. къаигъэр, кымьушакоу, пытэ.

настайчиво нареч. аш фэдизэу, аш фэдизкэ.

настайчивый прил. стол, столым тетре; настайчная лампа столым тетре остыгъ; \diamond настайчная книга уищикигъэ зэпыт тхыль.

настороживать *несов.* см. насторожить.

настороживаться *несов.* см. насторожиться.

насторожё нареч. сакъэр; быть насторожё сакъэр щытын.

настороженный прил. зэпымьюо сакъэр, фэллээр зэпымтээр.

насторожённый прил. см. настороженный.

насторожить *сов.*: насторожить ёши (или слух) птхаклумэ фэбгэчанын.

насторожиться *сов.* кынэнкын, фэсакын.

насторожительный прил. 1. (настайчивый) къаигъэр, льэшэу, кымьушако; насторожительная просьба льэшэу льэшоныгъ; 2. (насущный, неотложный) шоки зими, льэшэу зигъо; насторожительная необходимость шоки имэйу зыфаер.

насторожить *И сов.* на чём тетын, темыкын, пхырыгъэкын; насторожить на своём ежь ыборэм тетын.

насторожить *II сов.* что на чём кыкылгэхын (гүц. п. щаир).

насторожнее с. непэрэ, джыре, мы.

насторожий прил. 1. мы, джыре, джы хъурэ, непэрэ хъурэ; в насторожее время мы уахътэм;

в насторожей статье мы становляем; 2. (подлинный) шыныкъ, дэд; насторожнее золото дышэ шыныкъ; \diamond насторожнее время

глагола грам. мы уахътэм ит глагол.

настrelять сов. что, кого-чего бэ къэукын; настrelять зайдев тхваклумкыхъабэ къэукын.

настроение с. ыгукэ изэрещыт, ыгукэ изытет.

настроить I сов. что, чего (построить) бэу шын, бэу зэгъепшын.

настроить II сов. что 1. (музыкальный инструмент) гъэпсын; 2. тех., радио тегъеуон, тегъепсыхъан; ♦ настроить прбтив когó-либо зыгорэм фэгъеблын.

настройщик м. гъэпсакю; настройщик ройлей рояль гъэпсакю.

настроить сов. что, чего 1. (напр. складок) дытэн; 2. перен. разг. тхын; настроить письмо письме тхын.

настрапать сов. что, чего, разг. (шхыны) гъэхъазырын; настрапать котлёт котлетхэр гъэхъазырын.

настудить сов. что, прост. чыыэр итупщыхъан, гъэучыын; настудить кёмнату унэр гъэучыын.

наступательный прил. ыпекэ лыкотэр, техъэр; жэхэхэр; наступательный бой ыпекэ лыбыкотэр зау.

наступать I несов. на кого-что 1. см. наступить I; 2. (о войсках) ыпекэ лыкотэн, техъан, жэхъан, тезэрөн.

наступать II несов. см. наступить II.

наступить I сов. на кого-что теуон; наступить на лягушку хвантарквом тауон.

наступить II сов. къихъан, къэсын, хъун; наступило лёто гъэмафэр къихъаг; наступила ночь чэцыр къэсыг, чэц хубгъэ.

наступление I с. 1. воен. ыпекэ лыкотэныр, тхъаныр, жэхъаныр, наступление; перейти

в наступление ыпекэ лыкотэныр егъэжъэн; 2. перен.: наступление на целинү чыкээр Іэм къигъэхъан.

наступление II с. къихъеныр, къэшныр; с наступлением весны гъатхэр къызышихъэрэм.

насупить сов. что: насупить бробы напцэхэр эзфэшэн (е зэхгъэхъан).

насупиться сов. нэжгыр зэхшээон, нэжгыр зэхъан.

насухо нареч. гъушъабзэу; вытереть насухо гъушъабзэу лъекын.

насушить сов. что, чего зыкъаумэ гъэгъун.

насущный прил. мэхъанэшко зил; насущный вопрос мэхъанэшко зил юфыгъу.

насчёт предлог с род. п., разг., передаётся послелогом ехыллагъэу или глагольным префиксом кээ; поговори с ним насчёт работы юфшэнным ехыллагъэу аш дэгүши; спроси насчёт книг тхылым кээупчI.

насчитать сов. что къэпчын, къэлъытэн; насчитать тысячу дерёвьев чыыг мин къэлъытэн.

насчитывать несов. 1. см. насчитать; 2. кого-что (содержать в себе) илэн, хъун; этот город насчитывает сто тысяч жителей мы къалэм дэсир цыф минишээ мэхъу.

насчитываться несов. (быть, иметься) хъун, илэн.

насыпать сов. 1. что, чего итэкъон; насыпать муку в мешок хаджыгъэр дэзюм итэкъон; 2. что, чего (набросать на поверхность) тетэкъон; насыпать песку на дорожку пшахъо гъогум тетэкъон; 3. что (наполнить) из шын; насыпать мешок крупой курпэ дэзюм из шын.

насыпать несов. см. насыпать. насыпь ж. етэ зэтетхъуагъ, етэ зэтетэкъуагъ.

насытить сов. кого (накормить) зегъэгъэшхэкын.

насытиться сов. зыгъэшхэкын.

насыщать несов. см. насытить.

насыщаться несов. см. насытиться.

насыщенный прил. 1. хим. гъэшьокыгъэ, ыгъэткун фэдиз зыхэль; насыщенный раствор ыгъэткун фэдиз зыхэль раствор; 2. перен. (содержательный) куоу зэхэль, бэу зэхэль.

наталкивать несов. см. натолкнуть.

наталкиваться несов. см. натолкнуться.

натапливать I несов. см. натопить I.

натапливать II несов. см. натопить II.

натаскать сов. что, чего, разг. къэхын; натаскать дров пхъабэ къэхын.

натаскивать несов. см. натаскать.

натачивать несов. см. наточить.

наташить сов. разг. см. натаскать.

натворить сов. что, чего, разг. зэхэшыхъан; натворить глупостей делагъэхэр зэхэшшыхъан.

натекать несов. см. натечь. натальный прил.: нательное бельё джэнэ-гъончедж чэгъчэль.

натереть сов. 1. что плотыэ шыфэн; натереть руки вазелином вазелинэр плотыэ Іэм шыфэн; 2. что лъэкын; натереть пол джэхашзор лъэкын; 3. что тхъокыкын; натереть палец лъэхъуамбэем тхъокыкын; 4. что, чего жъгъэу упкэлтэн; натереть моркофи мэркоф жъгъэу упкэлтэн.

натерпеться сов. чего, разг. къиньбэ щечын.

натечь сов. бэу илъэдэн, из хъун (гущ. п. псы).

натирать несов. см. натереть. натиск м. тээрыгоныг, теодыгь.

наткнуться сов. 1. (на что-л. острое) шлоон, шопкэн; наткнуться на гвоздь гъучуунэм шлоон; 2. на кого-что, разг. (натолкнуться) тельэдэн, йууплэн; 3. на что, перен. разг. (обнаружить, встретить) гумкынхъан (лофыгъо горя).

натолкнуть сов. кого-что на что, разг. 1. егъэутэкын; 2. перен. (навести на какую-л. мысль) гу лъегъэтэн, ыгу къэгъэкын.

натолкнуться сов. на кого-что, разг. тельэдэн, йууплэн.

натолочь сов. что, чего убын, ушъэбын; натолочь соли щыгъу убын.

натопить I сов. что гъэллын;

натопить печь хъакур гъэллын.

натопить II сов. что, чего жъожын (масла, сала); гъэпштэн (молока).

натоптать сов. разг. ульегун.

наточить сов. что, чего лъын, гъэчанын; наточить нож шэжьыер гъэчанын.

натощак нареч. гунэкиэу.

натравить сов. кого-что на кого-что 1. еутупщи; натравить собак на зайца хъэхэр тхваклумкыхъам еутупщи; 2. перен. (подстрекнуть, фэгъэблын.

натравливать несов. см. натравить.

натренировать сов. кого-что дэгьюо гъэсэн, дэгьюо гъэхъазырын.

натренироваться сов. дэгьюо зыгъэсэн, дэгьюо зыгъэхъазырын. натрий м. хим. натрий (гъучи фыжь псынкэ лъэпкы).

натрү, натрёш буд. вр. от натереть.

натрудить сов. что, разг. гъэпшын; натрудить себэ руку пилэ бгъэпшын.

нáтуго нареч. разг. лъшэу пытэу; натяну́ть нáтуго ремéнь бгырылхыр лъшэу пытэу эз-кéкъузэн.

натужиться сов. разг. ключе-
пстэури ехыллэн.

натúра ж. 1. (характер) шы-
кé, шэн; он человéк добrый
по натúре ар ицыф шыкéкé хьаллэл; 2. эк. лэжыгъекé, нэмькыкé; платить натúрой лэжыгъекé тын; ♦ рисовать с натúрой суртежым тешлыкын.

натурализм м. натурализм (литературэмэр искуствэмэр аи-
зекéлорэ буржуазнэ гээлсыкI, на-
правление; аиц природэм иза-
конхэмэр обществэм изаконхэм-
эр зыги эзэгжэлхэрэл, об-
щественна хэхъонгхэр Ioфыл хилгэйтэрэл, дунэе зехэлъыкIэр итепээс къобьеkI эзэрэшт дээр механическу къыгъелхэ-
гвоным пыль).

натуралист м. (естествоиспы-
татель) натуралист; юные на-
туралисты натуралист ныбжы-
кéхэр.

натуральный прил. 1. (под-
линный): натуральный шёлк дэнэ шыпкэ (е дэд); 2. эк. нату-
ральнэ; натуральное хозяйство
натуральнэ хозяйств.

натураплата ж. ыпкé лэжы-
гъекé тыныг.

нату́рщик м. натурщик (ху-
дожникам ылашхэс исэу, су-
рэт зытыришлыкIырэр).

нату́рщица ж. натурщиц.

натыка́ться несов. см. на-
ткни́ться.

натыгивать несов. см. натяну́ть.
натынутый 1. прич. от гл. на-
тнуть; 2. прил. (лишённый не-
принуждённости) шьорышы; на-
тнутая улыбка шьорышы Iу-
щыхыцыкыныгь; 3. прил. (на-
пряжённый) хыльзэ; натынутые
отношения зэфыщтыкé хыль-
зэхэр.

натяну́ть сов. что 1. лкыу-
дин; натяну́ть верёвку кансэр

пкъудын; 2. разг. (одеяло и т. п.) зытехьон, зытельзьшон; натяну́ть на себя одеяло чхы-
Iэнры зытепхьон; 3. разг. (на-
деть) шыгъэзыхъан; натяну́ть сапог н ногу щазмэр лъакъом шыгъэзыхъан.

наугáд нареч. гурышкé; скажа-
зать наугáд гурышкé къеп-
лон.

наудáчу нареч. къыдэхъункé тугъезу; тефэу, отбéти наудáчу
тефэу джэуап тын.

наука ж. наук; общественные
науки общественна наукахэр.

нау́ськать сов. кого на кого-
что, разг. фэгъэблын, шыгъэ-
хъан.

нау́ськывать несов. см. на-
у́ськать.

наутéк нареч. разг.: пуститься
наутéк кэлэжын.

наутро нареч. неуццэдэжь.
научить сов. кого-что чему
или с неопр. егъешэн.

научиться сов. чему или с не-
опр. зэгъешэн.

нау́чно-исследовательский
прил. научн-исследовательскэ.

нау́чно-популярный прил. на-
учн-популярнэ.

нау́чно-фантастический прил.
научн-фантастическэ.

нау́чный прил. научн; на-
учный рабтник научн Ioфыши.

нау́шники мн. (ед. нау́шник
м.) 1. къельзьшох, тхаклумаль;
шапка с нау́шниками пэло къе-
лэшьшох; 2. радио нау́шник;
надеть нау́шники нау́шникэр
Гулъхан.

нау́шничать несов. кому на
кого-что, разг. дэлокIo-убэклон,
бзэгу хын, пцы тельхъан.

нафталин м. нафталин (хъун
гээлэе уц).

нахáльство с. укытэнчэ, иэнэн-
чэ.

нахáльство с. укытэнчэагь,
иэнэнчэагь.

нахвали́ться сов. кем-чем, разг.
зыщихъужыщэн.

нахимовец м. нахимовц (на-
химовскэ морской училищым ще-
джэрэ).

нахимовский прил.: нахимов-
ское училище нахимовскэ учи-
лищ.

нахлебник м. уст. Ыгын,
гъэшэн.

нахлобу́чивать несов. см. на-
хлобу́чить.

нахлобу́чить сов. что, разг.
шхъэшылзьшон, шхъэшы-
гон, шхъэшыкъон; нахлобу́чить
шапку палор шхъэшылзьшон.

нахлобу́чка ж. разг. пхъашеу
уегынын.

нахлйнуть сов. 1. къытеон,
къытельзээн; нахлйнула волна
псыорыр къытеугъ; 2. перен.
(о толпе) екIун, теон; 3. перен.
(о воспоминаниях и т. п.) гум
къекыжын.

нахмурить сов. что нэжгъир
зэлгэхъян (лицо); зэфэшэн
(брюв, лоб)

нахмуриться сов. нэжгъир зэ-
лгэхъян.

находитъ I несов. см. найт I.

находитъ II несов. см. найт II.

находитъся I несов. (пребыва-
ет) шызэн; он находитъся сей-
час в Крыму ар джы дэдэм
Кырымы шы.

находитъся II сов. разг.
(устать от хождения) зыкъэ-
гъэлхаклйн.

находка ж. (вещь) гъотыгъэ.
находчивость ж. губзыгъагь,
чаныгь, гультынгь.

находчивый прил. губзыгъэ,
чан, гультыэт зиэ.

нахождение с. (пребывание)
зыгъэутэкурэпшын,

нахóхлиться сов. (о птицах)
зыгъэутэкурэпшын, зигъзубэ-
рэпшын.

нахохота́ться сов. разг. зыгъэ-
шыхыкын.

нахрálом нареч. прост. цы-
фыгъэнчэу, ошэ-дэмьшэу;
действовать нахрálом цыфы-
гъэнчэу зеклон.

нацеди́ть сов. что, чего зын.
нацéживать несов. см. наце-
дить.

нацéливать несов. см. нацé-
лиш.

нацéливаться несов. см. нацé-
литься.

нацéлить сов. что на кого-что.

1. тегъэпсхъан, фэгъэпсын;
фэузэнкын; нацéлить пушку то-
пыр тегъэпсхъан;

2. перен. (направить) фэучынэткын, фэ-
гъэзэн, гъогу тэрээ тегъэхъан.
нацéлиться сов. на кого-что,
перен. зытегъэпсхъан, зыфузиэнкын.

нацéнка ж. (сумма) уасэм ха-
гъэхъугъэр, уасэм рагъэхъу-
гъэр.

нацепитъ сов. что 1. (навесить)
пыльэн, пыльхъан, шлодзэн; 2.
разг. (надеть) зышлохэлъэн, зы-
гольхъан; нацепитъ саблю сэш-
хор зыгольхъан.

нацеплять несов. см. наце-
пить.

нацизм м. нацизм (германскэ
фашизмэр).

национализация ж. национа-
лизации, къэралыгъом иеу шы-
ныр; национализация землй чы-
гур къэралыгъом иеу шыныр.

национализировать несов. и
сов. что национализации шын,
къэралыгъом иеу шын.

национализм м. национализм
(реакционэ буржуазнэ идеоло-
гиеу ыкIи политикэу, ежж ина-
цие адырэхэм ашшэу зэри-
шыным ыкIи адырэхэр зэригъэп-
шыным пылъынг).

национализоватъ сов. и несов.
см. национализировать.

националист м. националист
(национализмэ готыр).

национально-освободительный
прил. национальнэ-шхъбафт-
нгъэ.

национальность ж. националь-
ность, цыф лъпкъ.

национальный прил. нацио-
нальнэ, цыф лъэпкъ; нацио-

нальный вопрос национально-ю-
фырьор; национальный костюм
Цыф лъэпкъ шъуаш (е щыгын).
нацист *м.* нацист.

нация *ж.* нации.

нача́ло *с.* 1. ублапІэ, кіэ-
дзапІэ; нача́ло учёбного года
еджэгъу илъесым'иублапI; от на-
чала до конца ублапІем кы-
щегъяжъагъеу ыкІэ нэсэу; 2.
къежъапІэ, кызыщиублэр; нача́ло
улицы урамыр, кызыщи-
блэр; \diamond на добровольных на-
чалах ежь ышхъекІэ шоигъую.

нача́льник *м.* начальник.

нача́льный прил. 1. пэублэ;
нача́льный период пэублэ лэз-
хъан; 2. (первоначальный, низ-
ший) ублепІэ; нача́льная школа
ублепІэ еджапI.

нача́льство *с.* собир. начальство,
начальники.

нача́ть *сов.* что или с неопр.,
в разн. знач. ублэн, фежъэн;
нача́ть стройтельство гъэспы-
ныр (е шыныр) ублэн, гъэспы-
ным (е шыным) фежъэн.

нача́ться *сов.* къежъэн, кызы-
блэн, кыхъан; начался дождь
ошхым къуылагъ; начался но-
вый год ильэсыкІэр къихъагъ.

начеку́ нареч. хъазырэу; быть
начеку́ хъазырэу щытын.

на́черно нареч. щыпешІэу, щы-
пэтхэу.

на́чертание *с.* сурэт; тхыкІэ;
на́чертание букв буквэм ят-
хыкI.

на́чертить *сов.* что чертёж
шын, чертёж тхын; начертить
карту картым ичертёж шын.

на́чётничество *с.* начётничество
(зэкІэ выджыгъэр мыкуу, ме-
ханическую юшІэнэрызлэгэсэ дог-
матическое шынгъээр).

на́чётчик *м.* начётчик (бэ зы-
дэжыгъу, ау зэкІэ мыкуу, ме-
ханическую юшІэрэ цыф).

начинáние *с.* ублэнгъ; кье-
хъяжъэгъ; хорошее начинá-
ние къехъяжъэгъе дэгъу.

начинáть *сов.* см. нача́ть.

начи́ваться *несов.* см. нача́ться.
начи́вающий прил. 1. зыублэ-
гъэкІэ, езыгъяжъэгъэкІэ; на-
чи́вающий писатель тхэнэр зыу-
блэгъэкІэ писатель; 2. в знач.
сущ. м. зыублэр; езыгъяжъ-
эр; учёбник для начинающих
еджэнэр зыублэр эпэе учеб-
ник.

начи́вить *сов.* что чем дэль-
хъан, из шын, клоцлиз шын;
начи́вить пирожки мясом хъа-
лыжъом лы дэльхъан.

начи́нка *ж.* дэлльыр, клоцлы-
лыр.

начи́нить *несов.* см. начинáть.

начи́сление *с.* бухг. 1. (дей-
ствие) фэтхыныр, фэльытэнр;
2. (сумма) фэтхыгъэ ахъшэр, фэ-
льытэгъэ ахъшэр.

начи́слить *сов.* что, бухг. фэт-
хын, фэльытэн.

начи́слить *несов.* см. начис-
лить.

начи́стить *сов.* 1. что, чего
(очистить) упсын, укъэбзын;
начи́стить картофеля картоф
упсын; 2. что (вычистить) укъэ-
бзын, лъэкІын; начи́стить сапо-
ги щазмэхэр лъэкІын.

на́чисто нареч. къабзэу; пе-
реписать на́чисто къабзэу кіэт-
хыкыжъын.

на́чистоту́ нареч. шхъэихы-
гъэу, зи химушшыфу; пого-
ворить на́чистоту́ шхъэихыгъэу
дэгүүцэлэн.

на́читанность *ж.* тхыльыбэ яд-
жагъэу щытынгъ.

на́читанный прил. тхыльыбэ
зыджыгъэ; начитанный чело-
век тхыльыбэ зыджыгъэ цыф.
на́читаться *сов.* чего бзу джын.
начи́щать *несов.* см. начи́стить.
начи́нү, начи́нш буд. вр. от
начать.

на́чудить *сов.* разг. гъэшІэ-
гъоньбэ зэхэшІыхъан, делэгъа-
бэ шэн.

наш *1. мест.* притяж. 1. л.
мн. ч. м. ти=; (в составном ска-
зувом) тэтый; *наша* страна ти-

хэгъэгу; этот дом наш мы унэр
тэтый; 2. в знач. сущ. наше с.
разг. тэтый; 3. в знач. сущ. разг.
наши (близкие) тадэжь, тибын-
хэм; поживём у наших тадэжь
тышыэн; \diamond по-нашему тэ ты-
зэрфаэм фэдэу, тэ къызэрт-
шошырэмкІэ.

наша́лийт *сов.* бзэджэн, бза-
джэ шээн, шыкІэн.

нашатырный прил. нашатыр-
нэ; нашатырный спирт наша-
тырэ спирт.

нашатырь *м. хим.* нашатырь.
нашёл, нашла прош. вр. от
найти.

нашестие *с.* теоныр, тезэ-
рыгоныр, екIуныр.

нашивáть *несов.* см. нашить.

наши́вка *ж.* 1. (действие) тедэн-
ыр, хэдэныр, кіэрыдэныр; 2.
воен.: наши́вки на рукавах гъуа-
пэхэм атедэгъэ ишсанхэр.

наши́ковáть *сов.* что, чего
упкІэтэн; наши́ковáть капу-
сты къэбаскъэ упкІэтэн.

нашить *сов.* 1. что (пришить
сверху) тедэн; нашить лэнту
на шляпу лентэ шляпым тедэн;
2. что, чего (сшить) бэу дын;
нашить платье джэнэбэ дын.

нашумéт *сов.* 1. бырысыр шын,
бырысыр къэлэтын; 2. перен. (вы-
звать много толков) лъэшэу үун,
зэлъансын, тезэрэгъэгүүцэлэн.

нашью, нашёш буд. вр. от
нашить.

наши́пáть *сов.* что, чего, разг.
къишъункыкын, къитхын,
къичын; наши́пáть травы уц
къишъункыкын.

наши́упáть *сов.* что лъыхъузэ
къэгъотын, лъыхъузэ къыхэгъе-
щын; наши́упáть опухоль лъыхъузэ
бэгыгъэр къэгъотын.

наши́упáть *несов.* см. на-
ши́пáть.

на́йбедничать *сов.* разг. бзэгу
хын.

на́явлú нареч. ишфапІэу; не
во сне, а наявлú мыкыхъапІэу,
нэфапІэу.

не частица отриц., передаёт-
ся префиксом мы= или суффи-
ксом отрицания -п; он живёт
не один ар изакью щыэп;
я не поеду домой сэ тадэжь
сыкложыщтэп.

неаккуратный прил. 1. (не-
брежный) іэпкІэ-лъапкІэу щы-
мыт, кіэлъэшъу; 2. (неточный)
мытэрээ дэд, мышыпкъа дэд.

неаппетитный прил. гомыхъ;
неаппетитная пища шхын го-
мыхъ.

небезопасный прил. мышынэ-
гъончээ.

небезызвéстный прил. мы-
шырэйоу щымыт.

небезынтересный прил. мыгъэ-
шэгъончуу щымыт.

небескорыстный прил. мыхъэ-
рамэу щымыт.

небесный прил. ошьогу; не-
бесные тела ошьогу пкыгъо-
хэр.

неблаговидный прил. (заслу-
жающий порицания) емыкыу;
неблаговидное поведение емыкыу
зекIуакI.

неблагодáрность *ж.* шу-
шээнчъаг.

неблагодáрный прил. шушIэ-
зыхэмъль, шушIэнчъэ.

неблагожeательный прил.
зыгу шу имыль.

неблагозvчный прил. мэкъэ
гомыхъ зий.

неблагонаджный прил. цы-
хэшIэгъудж.

неблагополчный прил. мы-
терээзу щыт.

неблагоприятный прил. го-
мыхъ, мыгъы, гурмыхъ, го-
мыу; неблагоприятный отзыв
еилэгъэ гомыхъ.

неблагоразумный прил. акы-
лыгъэ зыхэмъль; неблагоразум-
ный посту́пок акылыгъэ зы-
хэмъль зекIуакI.

неблагосклонный прил. итель-
хэеу щымыт, гомыт.

неблагоустроенный прил. гъэ-
псыкIашлоу щымыт.

небо с. уашъо; ф под открытым небом бгагъэ чэмьтэу.

небо с. анат. йушъх.

небогатый прил. 1. (бедный) мыб; 2. перен. (ограниченный) шагъ зими, мыку (гущ. п. шиэнэг).

небоеспособный прил. зооним фытемьгэпсыхъэгъэ, зооним фемьгэпсыгъэ, зооним фемыхазыр.

небольшой прил. 1. мынин (по размеру); мыбэ (по количеству); небольшая комната унэ мынин; 2. (незначительный) мышлагъо, мыхъэтэ.

небосвд м. ошъогу.

небосклон м. ошъочап.

небоскрёб м. небоскрёб (бэу зэтет унэ лъаг).

небрёжно нареч. емыгугьюо, фымсакъэу.

небрёжность ж. емыгугьюныгъ, фымсакъыныгъ.

небрёжный прил. 1. (невнимательный) емыгугьюэ; небрёжный ученик емыгугьюэ кэллэеджакиу; 2. (кое-как сделанный) зэрэлкяахъэкэ; небрёжные записи зэрэлкяахъэкэ тхыгъэхэр; 3. (пренебрежительный) пхъэтэпымых; небрёжный кивои головой пхъэтэпымых шъхъэ шыныгъ.

небрёжный прил. мыупсыгъэ, мыупсы.

небывалый прил. зыфэдэ амыльэгъугъэ, зыфэдэ къэмыхъугъэ.

небылица ж. пцы, мыхъугъэ мышлагъ.

небытие с. щымылэпаль.

небывающийся прил. мыкүтэрэ; небывающееся стекло мыкүтэрэ апч.

небажно 1. нареч. мыхъэтэу, мышлагъоу; 2. в знач. сказ. хъятэп, шагъоп; это небажно ар хъятэп.

небажный прил. 1. (несущественный) мэхъанэшко зими; 2. (не вполне хороший) мыхъэтэ,

мышлагъу; неважное здоровье псауныгъэ мыхъэт, мыхъета псауныгъ.

невдалекé нареч. мычыжъэу; он живёт невдалекé ар мычыжъэу щыс.

невдомёк нареч. в знач. сказ. кому, разг. гу лъымытэнэу.

неведение с. умышленыр, ушымыгъозэныр; быть в неведении ушымыгъуаззу уштын.

невдомый прил. амышлэрэ, зэллэамышлэрэ.

невёжа м. и ж. мыгъасэ, йэдэбынчъэ.

невёжда м. и ж. шиэныгъэ макэ зилэр.

невёжественный прил. шиэныгъэ макэ зилэ; невёжественный человёк шиэныгъэ макэ зилэ цыф.

невёжество с. 1. (отсутствие знаний) шиэныгъэ имылэнгъ; 2. разг. (невоспитанность) йэдэбынчъаг, мыгъесаг.

невёжливо нареч. йэдэбынчъэу. невёжливость ж. йэдэбынчъаг.

невёжливый прил. йэдэбынчъэ. невёрие с. шошьымыхъуныгъ.

невёрно нареч. 1. мытэрэу, тэрээзджэу, мышылыкъу; невёрно решить задачу хысапыр мытэрээу къэшын; 2. в знач. сказ. тэрэзэп, тэрэзыдж, шылыкъэп; это невёрно ар тэрэзэп.

невёрность ж. 1. мытэрэу щытыныгъ (неправильность); хэукъоныгъ (ошибочность); 2. (измена) фемышылыкъэныгъ, епцижыныгъ.

невёрный прил. мытэрэз (неправильный); нэпцы (ложный); хэукъоныгъ (ошибочный).

невероятный прил. 1. (неправдоподобный) мышылыкъэ; къэмыхъугъэ; невероятные слухи къэбар мышылыкъэхэр; невероятный слухай зыфэдэ къэмыхъугъэ хъугъэшлагъ; 2. (чрезвычайный) бэлахъ, лъеш дэд; невероятный успех гъехъэгъэ бэ.

лахъ; невероятная боль уз лъеш дэд.

невёрующий прил. и в знач. сущ. м. тхъэр зышошь мыхъурэ, динир зышошь мыхъурэ.

невесёлый прил. чэфиңчъэ. невеста ж. къэщэн; зидэклигъу пшашьш.

невестка ж. (жена брата, жена сына) нысэ.

невзгёды мн. (ед. невзгода ж.) насыпнчъэныгъэхэр, тхъамылагъохэр.

невзирая предлог с вин. п. емыллэу, пымыллэу; невзирая на погоду погодэм емыллэу.

невзначай нареч. разг. ошлэдэмышлэу, мышлэу; он встремились невзначай ахэр амышлэу зэллэгъяэх.

невзрачный прил. теплъянчъэ, теплъаджэ, шыончъэ.

невзыскательный прил. хэмыплыхъэрэ, дэончъэ; невзыскательный человёк цыф дэонч.

нёвидаль ж. разг. шагъу, гъэшлэгъонысер.

невиданный прил. зыфэдэ амыльэгъугъэ, зыфэдэ къэмыхъугъэ;

невиданный урожай зыфэдэ амыльэгъугъэ гъэбэжъу.

невидимка м. и ж. умыльэгъурэ, мынэрыльэгъурэ.

невидимый прил. мынэрыльэгъурэ, умыльэгъурэ.

невидящий прил. зымылэгъурэ, гулььтэ зымылэ, гулььтэнчъэ.

невинность ж. 1. (невиновность) хыягъ; 2. (наивность) гукъэбэзныгъ; эзхэшлэкынчъэ, гулььтэ зымылэ; 3. (девственность) пшэшьшэныгъ.

невинный прил. 1. (невиновный) хые; 2. (наивный) гукъэбэз зилэ, эзхэшлэкынчъэ, гулььтэ зымылэ; невинный ребёнок гукъэбэз зилэ сабы; 3. (девственний) пшэшьшэгъэ зилэ.

невиновность ж. хыягъ, лажъ имылэнгъ.

* невиновный прил. хые, лажъ имылэнгъ.

невкусный прил. мыгохъ, мышлэу.

невменяемость ж. ушъе уикынгъ, уиакыл уимынэжынгъ.

невменяемый прил. зышъэ икыгъэ, зиакыл зимынэжъ.

невмешательство с. улоф хэмълхэнгъ; политика невмешательства улоф хэмълхэнгъэм иполитикъ.

невмоготу нареч. разг. зы амал гори зими; мне стало невмоготу зы амал гори сими зу хъугъэ.

невнимание с. 1. (рассеянность) гулъытэнчъагъ; 2. (пренебрежение) пхъэтэпымых шыныгъ.

невнимательность ж. см. внимание.

невнимательный прил. 1. (рассейянный) гулъытэ зими, гулъытэнчъэ; невнимательный ученик гулъытэ зими, кэллэеджакиу; 2. (нелюбезный; равнодушный) льтээнгъэ зымышыре, шхъэклэфэ зыхэмъиль, йэдэб зыхэмъиль.

невнито нареч. мылуклэу (неотчтливо); гурылгъуауеу (непонятно).

невнитный прил. мылуклэу (неотчтливый); зэххэхыгъуай (плохо слышимый); гурылгъуай (не понятный).

неввод м. хытыту (цэжжые къызыраубытэ хытытуши).

невозделанный прил. мылэжыгъ; невозделанная земля мылэжыгъэ чыгу.

невоздержанность ж. зымышылэшъуныгъ, зымылэшъуныгъ, зыфэмылэшъуныгъ.

невоздержанный прил. зымышылэшъурэ, зымылэшъурэ, зыфэмылэшъурэ; невоздержанный в пыше шхыным зыфэмылэшъурэ.

невоздержанность ж. см. невоздержанность.

невоздёргный прил. см. невоздёржанный.

невозможнo нареч. 1. (недопустимо) мыхъунэу, пыщын умыльэкынэу; 2. разг. (чрезвычайно) пфэмьшынэу, пфэмьшынэу; здесь невозможнo жарко мыш пфэмьшынэу щыфэшху.

невозможность ж. мыхъунэу щытыныгъ.

невозможнo прил. 1. (невыполнимый) пфэмьшыцеклэнт, бгъяцклен умыльэкыщт; 2. разг. (нестерпимый) щечыгъое, щыгъое; невозможнa жара щечыгъуа щыт фбэшху.

невозмутимый прил. 1. (полный самообладания) самбыр, рэхъат, гумэк зыпымъиль; невозмутимый человек гумэк зыпымъиль цыф; 2. (ничем не нарушающий) зыми къяэзимытъекорэ; невозмутимая тишина зими къяэзимытъекорэ кымсым.

неволить несов. кого-что, разг. егъэзын.

невольник м. пышлы, гъэр. невольно нареч. фэмыхъоу, ымышлахэу, ымышлэу.

невольный прил. 1. (вынужденный) фэмыхъоу; невольный свидетель фэмыхъоу шыхъат; 2. (непроизвольный) гухэльянчъэу йэклашыхъагъе.

неволя ж. (плен, рабство) шыхъафимытъынгъ, пышлыныгъ.

невообразимый прил. къэплон умыльэкырэ.

невооружённый прил. мышыгъэ; ♂ невооружённым глязом зыкэмыль (е зыумыль, е мышыгъэ) нэкэ.

невоспитанность ж. мышэснагъ, йэдбыцзыныгъ.

невоспитанный прил. мышасэ, йэдэб зимыэ.

невосприимчивый прил. 1. (плохо воспринимающий) дэу зыгурылорэ, зыгурымылорэ; 2.

(к болезням) уз зыхэмьэрэ, уз къызэмьузыре.

невоподад нареч. разг. имыгъоу, имычэзыоу; емыклоу, темыфу; отвечать невоподад темыфу джэуап тын.

не в пример в знач. нареч. разг. адымэ ямыльтыгъэу, адымэ афэмьдэу; не в пример остальным он много работает адымэ ямыльтыгъэу ащ бэу йоф ешэ.

невразумительный прил. (непонятный) зэхэшлыгъое.

невралгия ж. мед. невралгие (чылпэ-чылпэу къэзузыре нерв уз).

неврастеник м. мед. неврастеник (неврастениер къызэзузыре цыф).

неврастения ж. мед. неврастение (нервна система зэрээзющуугъэм ылкэ къиклээрэ уз).

невредимый прил. мыфыкъогъэ; вернулся цел и невредим псаоу ыкли мыфыкъуагъеу къыгъэзэхыгъ.

невропоз м. мед. невропоз (нервна система изуз).

невропатолог м. мед. невропатолог (нервна узыхэмкээ врачи, йазэ).

невтерпёж нареч. и в знач. сказ., разг. фэмьшылажынгъ, фэмьшылажьеу; мне стало невтерпёж слушать зэхэсхыныр сфеэмьшылажьеу сыхъугъ.

невыгодный прил. 1. (убыточный) мыфедэ; 2. (неблагоприятный) къемыкүре, къемызгъырэ.

невыделанный прил. мыгъэтджы, мылоты; невыделанная кожа шыо мыгъэтдж.

невыдержаннo прил. 1. (не умеющий владеть собой) губжыгъошту, шэн къэк; невыдержаннo человек цыф губжыгъошту; 2. (о вине и т. п.) зицтын имыкъуагъ.

невыносимый прил. щечыгъое, хыльэ; невыносимая жара щечыгъое жъоркъ.

невыполнение с. мыгъэткэлэнэр, имыгъэкъунэр.

невыполнимый прил. умыгъэткэлешшурэ, имыгъэкъушшурэ.

невыразимый прил. къэплон умыльэкырэ, къэплютен умыльэкырэ; невыразимая красота къэплон умыльэкын дэхагъ (е дэхэнгъ).

невыразительный прил. мышлкэ, зэхэшлыгъое.

невысокий прил. 1. мыльэгэ, мыны; невысокий человек цыф мыльга; 2. (плохой, неважный) мыхъатэ; товар невысокого качества товар мыхъат.

невыход м. умыкюнгъ; невыход на работу йофышэ умыкюнгъ.

нэга ж. тхъагъо.

негатив м. фото негатив (чылпэ фыжыхэр шүүцлэхэу, чылпэ шүүцлэхэр фыжыхэу пластинкам щыхъунэр).

негативный прил. негативнэ.

негашёный прил.: негашёная известье мыжъоф зэхэмьышыхъагъ.

нэгде нареч. с неопр.: нэгде отдохнуть зыгъэсфылэ щылэп.

негигиеничный прил. къэбзенгъэм къемыкүре.

негласный прил. мынафэ, шъэфы.

неглубокий прил. 1. мыкуу; неглубокая река псыхъо мыкуу; 2. перен. (поверхностный) мыкуу; неглубокие знания шэнгъэ мыкуухэр.

неглупый прил. делэп.

него мест. личн. вин. и род. п. от он, онб (с предлогами); без него ар щымыэу (е хэмьтэу); для него ащ пае; из-за него ащ ёпкъ къиклэкээ, ащ иягъэкээ.

негодник м. разг. цыф дэй.

негодность ж. шуагъе имылажхъ хууныгъ, мыпсөолъэжхъ хууныгъ; прийт в негодность мыпсөолъэжхъ хуун, шуагъе имылажхъ хуун.

негодный прил. шуагъе зимыэж, мыпсөолъэж.

негодование с. угубжыныр, угъэпэнэгъ, укъызэкигъэнэгъ; прийт в негодование угъэгубжы.

негодовать несов. на кого-что, против кого-чего фэгубжын, фызэгопын, гур фэпльын, гур фызэлэнэн.

негодай м. цыф шлой, цыф бзадж.

неграмотность ж. 1. (неумение читать и писать) еджеклэ-тхаклэ мышлэнгъ; 2. (наличие ошибок) хэукъоныгъ шыныгъ; 3. (невежество) шэнгъэнчагъ.

неграмотный прил. 1. (не умеющий читать и писать) тхыльт зымышлэрэ, еджеклэ-тхаклэ зымышлэрэ; 2. (невежественный) шэнгъэнгъ макэ зилэ; 3. (с ошибками) хэукъоныгъхэр илэу (гущ. п. тхэрэр е зышлэрэр).

негритянский прил. негр, негритянскэ.

негры мн. (ед. негр м., негритянка ж.) негрэхэр.

недавний прил. бэ мышлэу хуугъэ.

недавно нареч. бэ мышлэу.

недалёкий прил. 1. (близкий) мычжээ, гъунэгъу, благъэ; недалёкий лес мэз мычжээ; 2. перен. (ограниченный) йуш дэдэу ѿмыт, акыл хъатэ зимыэ.

недалёко нареч. см. недалеко. недалеко нареч. и в знач. сказ. мычжээ, гъунэгъу, благъэу.

недальновидность ж. чыжэу умыплээнгъ.

недальновидный прил. чыжэу умыплээр.

недаром нареч. пкленчэп, хяулье.

недвигимость ж. юр. мызеклэрэ мыльку (чыгуу, псуулэ зыфэллощхэр).

недвигимый I прил. юр. мызеклэрэ; недвигимое имущество мызеклэрэ мыльку.

недвижимый II прил. недвижимый.

недвижимый прил. мыхъер, чыпэ имыкырэ, мызекирэ.

недвусмыленный прил. мыгурьогъяуе щыт, йупкэу щыт, гупкэ; недвусмыленный отвёт йупкэу щыт джэап, джэап йупк.

недействительный прил. мышыпкэ.

неделикатный прил. йэдэб зыхэмъль.

неделимый прил. амыгощэр; неделимый фонд колхоза колхозам амыгощэу илэ фондры.

недельный прил. тхэмэф; недельный срок тхэмэф паль.

неделя ж. тхамафэ (мэфибл); каждую неделю тхамафэ къес (е пэпч); через неделю тхамафкирэ.

недисциплинированность ж. йэдэбынчагъ.

недисциплинированный прил. йэдэб зыхэмъль, йэдэбынч.

недобор м. икью мыгъоиныр; недобрать сов. что, кого-чего икью мыгъоин (утгогъэн фаем фэдиз имыгъекъун).

недоброжелатель м. шу зыгу имыль, зыгукэ бзэджэ цыф. недоброжелательность ж. шу угу имыльныгъ, угукэ убзэджэныгъ.

недоброжелательный прил. шу зыгу имыль, зыгукэ бзэджэ.

недоброжелательство с. см. недоброжелательность.

недоброкачественность ж. мыдэгъю щытыныгъ.

недоброкачественный прил. мыдэгъу, дэи; недоброкачественный товар товар дэй.

недобросвестность ж. нэхъой уимылэныгъ, цыфыгъэ пхэмэльныгъ.

недобросвестный прил. нэхъой зимылэ, цыфыгъэ зыхэмъль.

недобный прил. I. (недружелюбный) шу зыгу имыль; не-

добрый взгляд шу зыгу имыль плак!; 2. (плохой) дэи, гомыу; недобрая весть къэбар томыу.

недовёрие с. цыхъэ фэмышыныгъ.

недовёрчиво нареч. цыхъэ умышлэу.

недовёрчивость ж. цыхъэ мышыныгъ.

недовёрчивый прил. цыхъэмыш; недовёрчивый человёк цыхъэмыш.

недовесить сов. что, чего икью мышечын.

недовешивать несов. см. недовесить.

недовольный прил. рэзэджэ, мырээ; недовольный вид рэзэджэ тепль; недовольный взгляд мырээ пльак!

недовольство с. рэзэджагъ, мырэзэнгъ.

недовыполнение с. имыгъекъун, икью умыгъецкэлэныр.

недовыполнить сов. что имыгъекъупэн, умыгъецкэлэпэн.

недовыполнить несов. см. недовыполнить.

недогадливость ж. гультэнчагъ.

недогадливый прил. гультэнзимылэ.

недоглядеть сов. что, чего за кем-чём, разг. икью ульымыпльэн, икью унаэ темыгъэтин, икью уфэмисакъин; недоглядеть за ребёнком сабым икью ульымыпльэн.

недоговаривать несов. что, чего икью къемыон.

недоговорённость ж. (несогласованность) узэгурымылоныгъ, уззэгъыныгъ.

недодавать несов. см. недодать.

недодать сов. что, чего I. (дать, выдать меньше, чем следует) нах макэ къэтин, къышкэу къэтин; 2. (произвести меньше предусмотренного) икью къэтин.

недоделать сов. что, чего мыхын (гущ. п. Гофшэныр).

недодёлывать несов. см. недоделать.

недодёрка ж. foto, tex. икью удэмылэжъеныгъ.

недосдание с. шхыныр икью умыгъотыныгъ.

недоедать несов. см. недоест.

недоест сов. зымыгъэшхэкъын.

недозволенный прил. мышэпхъэ.

недозрёлый прил. зигъо мыхъугъэ, мыхъупгъэ, мытыргъогъэ; недозрёлый арбуз зигъо мыхъугъэ хъырбидз.

недоймка ж. ист. мытэу кътенагъэр (налогом щыщэу unalzam мытыгъэр).

недобиченный прил. мыхы.

неблагий прил. мыкыыхъ.

недолго нареч. недолго думая бэрэ емыгушызыу.

недолговечность ж. бэрэ щымылэнгъ, бэу ымыкубудыныгъ.

недолговечный прил. бэрэ щымылэнгъ, бэу ымыкубудыре.

недолёт м. нэмисыныгъ (гущ. п. топышэр пасгээм нэмисыэз ехыныгъ).

недоблывать несов. кого-что Шагью шу умыльзгъун, Шагью угу римыхын.

недомогание с. гъойщэныр, узыгъэллыныр.

недомогать несов. гъойщэн, узыгъэллын.

недомблая ж. гущылэм зыгор эхушэфын.

недомыслие с. икью уемыгушысыныгъ.

недоносок м. пальэм къыпэу къэхъугъэ сабый.

недоношённый прил. пальэм къыпэу къэхъугъэ (гущ. п. сабый).

недооценивать несов. см. недооценить.

недооценить сов. кого-что икью уасэ фэмышын.

недооцёнка ж. икью уасэ фэмышыныгъ.

недопить сов. что, чего имышупэн, имышью къиунэн.

недоплатить сов. что, чего икью умытын, икью емытын.

недоплачивать несов. см. недоплатить.

недополучать несов. см. недополучить.

недополучить сов. что, чего икью къымыхын.

недопроизводство с. къышыныфаем къышгэклэнэр.

недопустимый прил. пфэмщечыщт, пфэмщицыны; недопустимая грубость пфэмщечыщт дысныгъ.

недоразвитый прил. икью зыхэмхъогъэ, икью зыхэзымылэнгъ.

недоразумение с. икью зэхэмшилэнгъ, хэукъоныгъ, зэгурымыоныгъ, зэрэмшылэнгъ; по недоразумению зэрэмшэлэнгъ къыхэлэу.

недорого нареч. мыльзлэу.

недорогой прил. мыльзлэ; недорогой костюм кэлэозэпиль мыльзлэ.

недород м. см. неурожай.

недослышать сов. что, чего зэхэмхылэн, икью зэхэмхын.

недосмотр м. икью ульымыпльэнгъ, тепльхъукъыныгъ.

недосмотреть сов. см. недоглядеть.

недосол м. икью мышыныр, мышылоу щытыныр.

недоспать сов. зымыгъечые-кын, икью умычыен.

недоспелый прил. икью зигъо мыхъугъэ, икью мытыргъо гъэз.

недоставать несов. безл., кого-что имыкун, имыкъужын.

недостаток м. 1. (нехватка) щыкагъ; 2. чаще мн. недостатки къулайцизыгъ;

недостатки в рабо-те Йошлэн щыкагъэу илэхэр къыхгээчиен;

недостаточный прил. икью зигъо мыхъугъэ, икью мытыргъо гъэз.

недоставлять несов. безл., кого-что имыкун, имыкъужын.

недостаточно нареч. имыкью, щыкагъэ илэу.

недостаточный прил. имыкүүрэ.

недостача ж. разг. щыклагъ, имыкуныгъ.

недостижимый прил. уздынэмсын, узылтыысын умылъэкыры; бгъэцкіэн умылъэкыры; недостижимая цель бгъэцкіэн умылъэкыры мурад.

недостоверный прил. мышыпкыэ.

недостойный прил. 1. кого-чего и с неопр. зифэмышьош; недостойный внимания плытэнүу зифэмышьош; 2. (безнравственный, бесчестный) нэпнчкъе.

недоступный прил. 1. (неприступный) узекіоліэн умылъекыщт, узнесын умылъекыщт; 2. (трудный, непонятный) гурылогъое, зэхешшыкыгъое; 3. разг. (дорогой по цене) лъаплэ.

недосүг м. разг. охътэ лые умылъенгъ; недосүг ётим замиматься аш пылынену охътэ лые имылъенгъ.

недосчитаться сов. кого-чего имыкүужын (пчагъэр имыгъэскуужын, щыкіэн).

недосчитываться несов. см. недосчитаться.

недосыпать несов. см. недоспать.

недоягаемый прил. узынэсын умылъекыры, узылтыысын умылъекыры; бгъэцкіэн умылъекыры.

недотёпа м. и ж. прост. мыло-мыши.

недотрёга м. и ж. разг. шъхэ-кюштах, сэмэркъэр зымышшэр.

недоудок м. нахът.

недоумевать несов. зэхэмышыкын, кыбугурымыон, зыфепхын умылъен.

недоумение с. зэхэмышыкынгъ, кыбугурымыонгъ, зыфепхын умылъенгъ.

недоумённый прил. зэхэзымышыкыры, кызыгурумыор, зыфихыщтыр зымышшэр, зы-

фигъэзэн зымышшэр; недоумённый взгляд зыфигъэзэн зымышшэр пльак!

недочёт м. 1. (недостача) щыкленгъ, имыкүужынгъ; 2. (изгян, недостаток) щыклагъ, хээкыонгъ; исправить недочёты в работе тофшэнным щыклагъеу илэхэр дэгэзэйжын.

нёдра только мн. недр (чылъхашбом ычлэгэ чилэлтэр).

нёдруг м. уимишту, уиджегъогъу, уипни.

недружелобный прил. кынфэмышту, шту узымлыгъу.

недүг м. узы; тяжкий недүг уз хыль.

недурной прил. 1. мыдэй, мылай; дээп, лаеп; недурной голос мэксэ мыдэй; 2. (о наружности) узээгынену щыт.

недюжинный прил. кызыэрклю щымыт, лъэш дэд (имханакіэ, иштуагъэкіэ); недюжинный талант кызыэрклю щымыт талант, щыф акылышту.

неё мест. личн. род. и вин. п. от она (с предлогами); без неё ар щымылэу, ар хэмэтиу; от неё аш дэжь (гүщ. п. къкилъгэ); для неё аш пас, аш ихъялткэ; у неё аш дэжь (гүщ. п. щыл); про неё аш (гүщ. п. тегущылэх).

неестественный прил. 1. (небывичный) кызыэрклю щымыт, мыхэбэз; 2. (деланный, притворный) нэшшошы.

нежданный прил. зэмажагъэхэ, нежданный гость зэмажагъэхэ хыакл.

нежелание с. шюмийгионгъ, фэменингъ.

нежелательный прил. зыфемыех, агу зэмийуре.

неженатый прил. къэзымыщэгъ, шъуз зимылэ; неженатый человек къэзымыщэгъ цыф.

некивой прил. 1. (мёртвый) мыслэу; 2. (неодушевлённый) мыслэу, псэ зыхэмэль, псэ зыхэмэйт; некивая природа природе мыслэу.

нежизненный прил. мэхъанэшхо зымылэ, шогъяшхо зымылэ; щылакіэм емыпхыгъэ; нежизненная тема щылакіэм емыпхыгъэ сем.

нежилой прил. зычлэмысхэ, зычлэмысхэхэр; нежилой дом зычлэмысхэ ун.

нёжит несов. кого-что бгъэшлон, щыбгъэкын; нёжить детёй кэлэцшыкылхэр щыбгъэкын.

нёжиться несов. зыбгъэшлон, щыкын.

нёжно нареч. ыгъашлоу, едэхашэу.

нёжность ж. (ласка) гъешлонгъ, едэхэшшыкыныгъ.

нёжный прил. 1. (ласковый) дэхэшлэ; нёжное слово дэхэшлэ гүши; 2. (тонкий, мягкий) шыабэ, голу, гохы; нёжная кожа кышто шыаб; нёжный голос мэксэ голу.

незавённый прил. книжн. пшымыгъупшэжырэ, гум имыкылжырэ; незавёенный друг гум имыкылжырэ ныбджэгъу.

незабудка ж. бот. незабудка (кээгэгээ лъэлтэ).

незабываёмый прил. ашымыгъупшэжырэ, гумимыкылжырэ.

незавидный прил. (плохой) мыхъэтэ, голунчээ.

независимо нареч. (зыми) емыпхыгъэу, шъхъафитэу; держать себя независимо (зыми) уемыпхыгъэу уштын.

независимость ж. 1. (зыгорэм) емыпхыгъэу щытынгъ, шъхъафитынгъ; национальная независимость национальна шъхъафитынгъ; 2. (незначительный, не приметный) мыцлэрило, шагтвоу зэлтамышшэрэ; незамётный человек шагтвоу зэлтамышшэрэ цыф.

незамётный прил. 1. (почти не видный) хэмышыкыры, хэмэлэгъор; незамётная тропинка хэмышыкыры лъэгъоцыкыу; 2. (незначительный, не приметный) мыцлэрило, шагтвоу зэлтамышшэрэ; незамётный человек шагтвоу зэлтамышшэрэ цыф.

незамужняя прил. и в знач. сущ. ж. дэмыкюгъэ.

незамысловатый прил. кызэрклю, кыбугурыор.

незапамятный прил.: с незапамятных времён бэ дэдэ зытшэгээ лъэхъанхэм къащегъэжагъэу.

незапятнанный прил. емыкыу зымышшэрэ, мыцлэпшыгъэу

1. (несчастливый) насыпничэ, мыгъо; незадачливый день мэфэмыгъу; 2. (простоватый, непрактичный) зиоф мыхъурэ, зиоф къимыкыры; незадачливый парень зиоф мыхъурэ кал.

нездолго нареч. кынпалау; нездолго до отъезда ежъенным кынпалау.

незаконно нареч. хэбзэнчээ. незаконнорождённый прил. уст. куйрылъф.

незаконный прил. хэбзэнчээ. незамедлительно нареч. псынкээ дэдэ, бгъэгүжью мыхъушт; незамедлительный ответ джэуап псынкээ дэд.

незамененный прил. уищыкэгъэ дэдэу щыт, зыфэдэ щытэ.

незаметно 1. нареч. къамышэу; он незаметно вышел из дому ар къамышэу унэм икыгъ; 2. нареч. (неощущимо) хэмышыкыэу; время идет незаметно хэмышыкыэу уахъэтэр макло; 3. в знач. сказ. безл. хэпшикырыэр; незаметно, что он волнуется зэрэгумэкыэр аш хэпшикырыэр.

незамётный прил. 1. (почти не видный) хэмышыкыры, хэмэлэгъор; незамётная тропинка хэмышыкыры лъэгъоцыкыу; 2. (незначительный, не приметный) мыцлэрило, шагтвоу зэлтамышшэрэ; незамётный человек шагтвоу зэлтамышшэрэ цыф.

незамужняя прил. и в знач. сущ. ж. дэмыкюгъэ.

незамысловатый прил. кызэрклю, кыбугурыор.

незапамятный прил.: с незапамятных времён бэ дэдэ зытшэгээ лъэхъанхэм къащегъэжагъэу.

незапятнанный прил. емыкыу зымышшэрэ, мыцлэпшыгъэу

щыт; незапятнанное имя мыныцэлныгъу щытыцI.

незаразный прил. зэпамыхырэ (уз).

незаслуженно нареч. фэмшъушашу.

незаслуженный прил. фэмшъошэ; незаслуженный упрёк ифэмшъошэ гый.

незатейливый прил. кызэрлыку; незатейливые украшения гъякээркэйтэ кызэрлыкхор. незаурдный прил. кызэрлыко щымыт, нэмыкымэ кахэшыре.

нэзачем нареч. с неопр. разг.: нэзачем туда ходить аш узыфэкон щылэп.

незванный прил. кырамыгъэблэгэгъэ, зэмыджагъехэ; незванный гость зэмыджагъехэ хякэл.

нездешний прил. разг. мыныцэм щымыщ, зыгорэм кыкыгъэ (гущ. п. цыф).

нездоровиться несов. безл. кому гъойщэн; мне нездоровится сэ сыгъойщай.

нездоровый прил. 1. (больной) гъойщай, узгэлэ, сымадж; нездоровый вид сымэджашо тет; он сэргдия нездоров ар непэ гъойщай; 2. (вредный для здоровья) псауныгъэм кыемыкүрэ; нездоровыи климат псауныгъэм кыемыкүрэ климат; 3. перен. мытарэз, дзи; нездоровая обстановка обстановкэ дэй.

нездоровье с. мыпсакуныгъ, мыузынчэныгъ, узыгъэлыныгъ, сымджэнныгъ.

незлобивый прил. губзеджагъэ зыхэмийль; гупцан; незлобивый характер губзеджагъэ зыхэмийль шэн.

незнакомец ж. имынэус. незнакомый прил. имынэос; незнакомое место имынэос чылэп.

незнание с. умынэныгъ, ущи мыгъозэныгъ.

незначительно нареч. мынену, мыбэу, мыхъатеу.

незначительный прил. 1. (небольшой, малый) мыны, мыбэ; 2. (маловажный) мыхъэтэ; незначительное обстоятельство мехъэнэ тофыгъо мыхъэт.

незрёлый прил. 1. (неспелый) зигъо мыхъугъэ, мытырьгъогъэ, мыджыр; незрёлое яблоко зигъо мыхъугъэ мыэрыс; 2. перен. имыкыгъэ; незрёлый ум акыл имыкыгъэ.

незримый прил. уст. умыльгъур.

незыблемо нареч. и в знач. сказ. пытэу (щыт), зэшымыкъожынену (щыт).

незыблемый прил. пытэ, зэшымыкъожынену (щыт).

неизбёжно нареч. и в знач. сказ. безл. шокыпэ зимишэу (щыт). неизбёжность ж. шокыпэ имынэныгъ.

неизбёжный прил. шокыпэлэнчэ, шокыпэ зимишэ.

неизведанный прил. 1. (неизученный) зэмыгъэшлэгъэ; неизведанный край зэмыгъэшлэгъэ чылэп; 2. (неиспытанный) мышшэтыгъэ; неизведанное чувство мышшэтыгъэ эзхаш.

неизвестно нареч. и в знач. сказ. безл. кому мынафэу (щыт), амышэу (щыт).

неизвестность ж. 1. (неопределённость) мынафэу щытыныгъ, щымыгъуаззу щытыныгъ; 2. (отсутствие сведений) икъебар амышэныгъ.

неизвестный прил. 1. (незнакомый) зыщымыгъозэхэ, мыгъэнэфэгъэ, амышээр; неизвестный остров амышээрхыгъэхъун; 2. (не пользующийся известностью) мышэрыло, зэльамышээр; неизвестный художник зэльамышээр художник.

неизгладимый прил. гум имыкыжырэ, ащымыгъупшэжырэ; неизгладимое впечатление гум имыкыжырэ нэгукэлэ.

нейзданний прил. кыдэмыкыгъэ (гущ. п. тхылэп).

неизлечимый прил. йэзэгъунчэ, йэзэгъу узыфэмыхъушт; неизлечимая болэзнь йэзэгъу узыфэмыхъушт уз.

неизменно нареч. ренеу, зэмыхъокыжьэу, зыпкэ итэу.

неизмений прил. 1. (постоянный) зыпкэ ит, зэмыхъокырэ; 2. (преданный, верный) шыркыагъэ зилэ, емыцылжырэ;

неизмений друг шыркыагъэ зилэ ныбджэгъу.

неизменяемый прил. зызэзымыхъокырэ, зэмыхъокырэ; неизменяемое слово зэмыхъокырэ гущы.

неизмеримо нареч. бэ дэдэклэ; неизмеримо лучше бэ дэдэклэ нахышы.

неизмеримый прил. бэ дэдэклэ.

неизученный прил. зэмыгъэшлэгъэ.

неизъяснимый прил. кылётэгъэ, къэплон умыльэкырэ.

неимение с. умынэныгъ, щымынэныгъ; за неимением лучшего нахышы зэрэшмынэм кыхэкэлэу.

неимоверно нареч. лъяш дэдэу, шэпхъэнчэу, гъунэнчэу.

неимовёрный прил. лъяш дэд, шэпхъэнчэ, гъунэнчэ; неимовёрная сила клочэ лъяш дэд, клочэшо дэд.

неимущий прил. мылькунчэ, мыльку зимишэ, тхьамыкэлэ.

нейскренне нареч. ыгу имылъэу.

нейскренний прил. зыгу имыль, зыгу кынфимиль.

нейскренность ж. ыгу имылъныгъ.

нейскрёшненный прил. щымыгъозэ, фэмэлээз.

неисполнение с. умыгъэцэлэныгъ.

неисполнимый прил. пфэмэгъэцэлэшт, бгъэцэлэн умыльэлышт.

неиспользованный прил. мыгъэпсөлъэгъэ, мыгъэфедэгъэ.

неисправимый прил. зыпкэ итэуцожжыгъое, гъэтэрэзыжыгъое, шыжыгъое.

неисправность ж. (повреждение) күтэнгъ, зэшыкъонгъ.

неисправный прил. (повреждённый) зэшыкъогъэ, күтэгъ; неисправный механизм зэшыкъогъ механизму.

неисследованный прил. мыпльэкүгъэ, зэмгъэшлэгъ.

неиссякаймый прил. мыхыжырэ, гъунэ зимылэж.

нейстовство с. (буйство) егээлягъгу губжыныгъ.

нейстовствовать несов. егээлягъэу губжын.

нейстовский прил. йэзэгъуаеу щыт, лъяш дэд.

неистощимый прил. бэ дэдэхъурэ, мыхыжь, мыхыхырэ; неистощимая энэргия къары мыхыжь.

неисчерпаемый прил. мыхыжырэ, мыхыжь, гъунэ зимишэ.

неисчислимый прил. бэ дэдэхъурэ, лъягъэгъе, пчэгъэнчэ.

ней мест. личн. дат., твор. и предл. п. от онá (с предлогами); к ней аш ыдэж (гущ. п. кылгылкылгэ); за ней аш (гущ. п. кылгылкылгэ); о ней аш (гущ. п. тегущылэх).

нейлон м. нейлон (искусственная волокна лъялкылгы аш хэйлкылгэ шэл).

нейлоновый прил. нейлон, нейлоновэ.

нейтрализовать сов. и несов. кого-что иоф хемгъэльхан.

нейтралитэт м. полит. нейтралитет, бгъуитгум яз гомыхыаныр (къэралгъуитгум азыфагу щыхъурэ заом хэмхээныгъ); соблюдать нейтралитет йыгъын.

нейтральный прил. нейтраль, бгъуитгум яз гомыхээрэ, зиоф хэзымылхъэрэ; нейтральное государство нейтраль нэ къралыгъу.

неказистый прил. разг. мы-
дэхэ, теплэджэ, кьогъу.

неквалифицированный прил.
сэнэхъат икъу зыхэмъль, ква-
лификаціе эимылэ; неквалифи-
цированный рабочий сэнэхъат
икъу зыхэмъль рабоч.

некий мест. неопр. горэ; вас
спрашивал некий Петров Петров
горэ о кыкылэупчагъ.

некогда I нареч. в знач. сказ.
с неопр. (нет времени): мне не-
когда игъо сифэштэп, игъо
сыфэштэп.

некогда II нареч. (когда-то)
зэ, зэгорэм.

некого мест. отриц. с неопр.:
некого послать бгъэктон щылэп.

некомпетентный прил. зымы-
шлэрэ, щымытозэ, фэмынэлэс.
некому мест. отриц. с неопр.:
некому сходить клон щылэп.

некорректиый прил. (невеж-
лив) йэдэбынчъэ.

некоторый мест. неопр. 1. зы-
къаумз, заулэ; прошло некото-
рое время охтэ заулэ тешлагъ;
2. только мн. некоторые зэе-тла-
хээр; некоторые деревни засок-
ли чыг зэе-тлахээр гүргэхэв;
3. в знач. сущ. только мн. не-
которые зырызхэр; некоторые
боятся грозы зырызхэр пчыкш-
щэшынхэх.

некрасивый прил. 1. мыдэхэ;
некрасивое лицо нэгу мыдах;
2. разг. (непорядочный) зэфен-
чъэ, емыку.

некритический прил. критикэ
зыхэмъль.

некролог м. некролог (зыгора
зэрэлтэй имэкъэгээгустатъя).

нектати нареч. имыгью, имы-
чээзыу (не вовремя); къемыкюу
(неуместно).

нектар м. бот. нектар (къэ-
кырэ къэгэхъэхэм къакшлэйирэ
псы лашлу).

некто мест. неопр. зыгорэ;
ко мне подошёл некто в чёрном
шлүцэ щыгъэу зыгорэ къыскэ-
рыхъагъ (е къызбгъодэхъагъ).

некуда нареч. с неопр.: некуда
положить зыдэблэгъэтылын щы-
лэп.

некультурный прил. мыгъасэ.
некурящий прил. и в знач.
сущ. м. туутын емышьорэ.

нелады мн. разг. зэгурмы-
лонгъэхэр, зэдэмыштэнгъэ-
хэр.

нелегально нареч. шьэфэу, ха-
бзэм фит ымышлэу.

нелегальный прил. шьэфы, ха-
бзэм фит ымышлэгъэ.

нелёгкий прил. мысынкэ, зэ-
шлыхъгъуай; нелёгкая задача
пшъэрэль зэшлыхъгъуай.

нелёпо нареч. 1. (бессмыслен-
но) мэхъянэнчъэу; 2. (несуразно)
къемыкюу.

нелёпость ж. 1. (бессмыслен-
ность) мэхъянэнчъагъ; нелё-
пость обвинения гъэмсэнгъэм
имэхъянэнчъагъ; 2. (нелепое вы-
сказывание, поступок) делагъ;
говорить нелёпости делагъхэр
лон.

нелёпый прил. 1. (бессмыслен-
ный) мэхъянэнчъэ; 2. (несу-
разный) зэмыклюж; нелёпый ко-
стюм костюм зэмыклюж.

нелёстный прил. гомыу, игъо
амыльгъуэр.

неловкий прил. 1. (неуклюжий)
мылэлкэ-лъапкэ, мычан, зы-
гъэзгэйье; 2. (неудобный) мы-
тынч, мыгупсэф; 3. (неприят-
ный, стеснительный) укытагъо,
емыкюу; попасть в неловкое по-
ложение укытапэ уифэн.

неловко в знач. сказ. безл.
1. (неудобно) тынчл, гүпсэфэп;
2. (неприятно, стеснительно)
къеклурэп.

нелогично нареч. зэкшель-
мыкюу, зэмыхыгъэу, зэмы-
клюу.

нелогичный прил. зэкшель-
мыкюре, зэмыхыгъэ, зэмы-
клюре.

нельзя нареч. с неопр. хъущ-
тэп, плъэклыштэп; здесь курить
нельзя мыш тутын ущещьо хъу-

щтэп; это поручение нельзя вы-
полнить мы пшъэрлыр бгъэ-
цэклэн плъэклыштэп.

нелюбезный прил. фэмычэф.
нелюбимый прил. шлу амы-
лъэгъуэр.

нелюбовь ж. шлу мылъэгъу-
ныгъ.

нелюдимый прил. зэкшонгъэр
зиклэсэ, шыфымэ ахэмхъэрэ,
цыфымэ зашызыдзыре.

нём мест. личн. предл. п. от
он, онб (с предлогами); о нём
ащ (гущ. п. тегушилэх); при
нём ар (гущ. п. щытэу).

немало нареч. мымаклэу; мы
немало потрудились тэ мыма-
кльэу тылэжъагъ.

немаловажный прил. мэхъэнэ
ин хъазыр зилэ; немаловажное
известие мэхъэнэ ин хъазыр зилэ
къэбар.

немалый прил. мымаклэу, мы-
цыкльу.

немедленно нареч. елбэтэу,
псынкэу.

немедленный прил. мыгъэльэ-
жьогъэ, псынкэ; немедленный
ответ джэуап псынк.

немедля нареч. см. немедленно.
немеркнущий прил. мыкоды-
жын; немеркнущая слава мы-
кодыхын щытхъу.

неметь несов. 1. (терять дар-
речи) бзако хъун; 2. перен.
(умолкать) дыкын; 3. перен.
(терять чувствительность)
утэжъэн, дынин, дыкын; паль-
цы немеют от холода йэхъуам-
бэхэр чылэм егъедыкъых.

немецкий прил. нэмыц, не-
мецкэ; немецкий язык нэмы-
цыз.

немилосердно нареч. 1. уст.
(жестоко) гукшлэгъунчэу; 2. пе-
рен. разг. (очень сильно, чрез-
мерно) лъэш дэдэу.

немилосердный прил. 1. уст.
(жестокий) гукшлэгъунчэ; 2. пе-
рен. разг. (чрезмерный) лъэш дэд;
немилосердный морбз чылэшлэш
дэд, чылэшху, чылае

немилость ж. амыльгъенгъ,
рамыдзэнгъ, шлу амыльгъу-
жынгъ; впасть в немилость
амыльгъэт хъун.

немилый прил. шлу амыль-
гъурэ, ямыкэсэ, рамыдзэрэ.

неминуемо нареч. шлокылэ
имылэу.

неминуемый прил. шлокылэ
зимылэ.

немногий прил. 1. мыбэ; в не-
многих словах гущыэ мыбэ-
хэмкэ, бэ мыхъурэ гущылэхэм;
2. в знач. сущ. мн. немногие
бэхъурэ, бэл; немногие знают
зышлэрэр бэхъурэ.

немногое нареч. 1. (мало)
тэлкү; выпить немногое воды псы
тэлкү иштүн; 2. (чуть-чуть,
слегка) маклэу, мылэшэу, голо-
вэя немногое болйт шхъэр ма-
кльэу мэузы.

немногое с. мыбэ.
немногословный прил. гущы-
лэбэ мыхъурэ, кэлкы; отвёт
был немногословен джэуапыр
кэлкыгъэ.

немой прил. 1. также в знач.
сущ. м. бзако; немой от рожде-
ния бзакоу къэхъугъ; 2. перен.
(безмолвенный) кым-сым, гущылэ
зыхэмьт; немой вопрос гущылэ
зыхэмьт упч.

немолодой прил. калэу щы-
мыт, ныбжыкльу щымыт.

немочь ж. прост. см. нёмошь.
нёмошний прил. къарыунчъэ,
къачлэджэ, хъыбай.

нёмошь ж. къарыунчъэу щы-
тыныр, къочладжэу щытыныр,
хъыбэу щытыныр.

нему мест. личн. дат. п. от
он, онб (с предлогами); к нему
ащ дэжь (гущ. п. уклон).

немудрёный прил. разг. мы
гъэшлэгъон, къызэркыю, псын-
кэ; немудрёная задача псын-
кы.

нёмыц мн. (ед. нёмец м., нёмка
ж.) нёмыцхэр.

нёмыслимый прил. разг. пфы-
зэшломыгъекын, къеуугупшысын

умылъэкъщт; немыслимые услбия къзгуугушсын умылъекъщт условиехэр.
ненавидеть *несов.* кого-что плъэгъу мыхъун.
ненавистник *м.* губзажэ зи-
Іэ цыф.
ненавистный *прил.* плъэгъу мыхъуре, пфемылъэгъуре.
ненависть *ж.* пфемылъэгъу-
ныгъ; питать ненависть к кому-
либо зыгорэ пфемылъэгъун.
ненаглыйдный *прил. разг.* пфемылъэгъукыре.
ненадёжность *ж.* цыхъешІэ-
гъуджэу щытыныгъ.
ненадёжный *прил.* цыхъешІэ-
гъуджэу щыт; ненадёжный мост
цихъешІэгъуджэу щыт лъэмидж;
ненадёжный человёк цыхъешІэ-
гъуджэу щыт цыф.
ненадобность *ж.* ущымыкІэ-
ныгъ, уфемыныкъоныгъ.
ненадолго *нареч.* бэрэ укъе-
мытынэу, бэрэ упемытынэу; уб-
хать ненадолго бэрэ укъе-
мытынэу удэкын.
ненападение *с.* зэтемыбэнэныр;
договор о ненападении зэтемы-
бэнэнымкэ договор.
ненастый *прил.* мышту, ое-
ль; ненастый день оеэла маф.
ненастье *с.* мышту оял.
ненасытный *прил.* зызымыгъе-
шэкъыре, нэй-псы.
ненаучный *прил.* научнагъе
зыхэмьль.
ненормальность *ж.* мытэрэзэу
щытыныгъ.
ненормальный *прил.* 1. (от-
ступающий от нормы) тэрэзэу
щымыт; 2. разг. (душевноболь-
ной) зэлокыгъэ.
ненужный *прил.* узыфемые,
ямышыкІэгъэ.
необдуманно *нареч.* емыгуп-
шысэу.
необдуманный *прил.* зэмыгуп-
шысэгъэ; необдуманное решёние
зэмыгупшысэгъэ унашту.
необеспеченный *прил.* фены-
къю, щыкІэгъабэ зиэ.

необитаемый *прил.* зыщмы-
псэухэрэ, зэрымыс, цыф зыте-
мыс; необитаемый бстров цыф
зэримыс хыгъэхъун.
необозримый *прил.* нэм фемы-
плъыре, гъунэнчъэ; необозримые
стёпи нэм фемыплъыре губ-
гъэхэр.
необоснованный *прил.* лъап-
са зимиІэ, къемыгъешыпкъэ-
гъэ; необоснованное обвинение
лъапса зимиІэ гъэмисеныгъ.
необработанный *прил.* мыл-
жыгъз; необработанная земля
чиыгу мылжыгъз.
необразованный *прил.* мыгъэ-
сагъз, гъэсэныгъэ зимиІэ.
необременительный *прил.* къи-
нгъло зыхэмий.
необузданный *прил.* зыми къы-
мубытре, зими къымыкІэжэрэ.
необходимо в знач. сказ. с *не-*
опр. фое хъущтэп; мне необходи-
момо съездить домой с унэм
сүкложын фое.
необходимость *ж.* фое хъущ-
тынгъ, ищикигъэныгъ, щымы-
Іэмэ мыхъуныгъ.
необходимый *прил.* (нужный)
ищикигъэ, имыІэмэ мыхъун.
необщительный *прил.* аххъан-
ахэкъыныр зимиКІэсе.
необъяснимый *прил.* къепто-
тен умылъекыре, зэхэфыгъое
дээ.
необъятный *прил.* гъунэнчъэ.
необыкновённый *прил.* 1. (не-
обычный, удивительный) шэ-
гъо дэд, къизэркылоу щымыт;
2. (чрезвычайный) ин дэд; не-
обыкновённый успех гъэхъэгъэ
ин дэд.
необычайный *прил.* гъешІэ-
гъоныгъэ зыхэль, къизэркылоу
щымыт.
необычный *прил.* къизэркылоу
щымыт.
неограниченный *прил.* гъунэн-
чъэ; неограниченные возмож-
ности гъунэнчъэ амалхэр.
неодинаковый *прил.* зэф-
мыдэ.

неодиократно *нареч.* мызэу-
мытлоу.
неоднократный *прил.* мызэ-
мытло; неоднократные напоми-
нания мызэу-мытлоу гум къэ-
гъэкъыжыныгъэхэр.
неоднородный *прил.* зэмылъеп-
къэгъу, зыщмыш.
неодобрение *с.* мыштэнгъ,
къемыгъэкъуныгъ, игъоу мылъе-
гъуныгъ.
неодобрительно *нареч.* ымыш-
тэу, къиримыгъэкъоу, игъоу
ымылъэгъоу.
неодобрительный *прил.* рэзэн-
чъэ, мыштэ зышире, къезымы-
гъэкъуре, игъоу зымылъэгъуре;
неодобрительный взгляд рэзэн-
чъэ пльз.
неодолимый *прил.* щыбгъэзын
умылъекыщт, узыпэлъэшын
умылъекыре; силы ми́ра неодо-
лимы мамырныгъэм ыкычэ-
хэр узыпэлъэшын умылъекынэу
щытых.
неодушевлённый *прил.* псэ зы-
хэмьт, псэ зыхэмьл; неоду-
шевлённый предмет псэ зых-
мьт пкыгъу.
неожиданно *нареч.* ымышла-
хэу, ошіэ-дэмышІэу.
неожиданность *ж.* ошіэ-дэ-
мышІэныгъ; это было для меня
неожиданностью сэркэ ар ошіэ-
дэмышІэу щытгъ; вздрогнуть
от неожиданности ошіэ-дэмы-
шІэныгъем къыгъэштэн.
неожиданный *прил.* зыпемы-
плъэгъэхэ, зэмыжгъэхэ, ошіэ-
дэмышІэ; неожиданная весть
зыпемылъэгъэхэ къзбар.
неоконченный *прил.* мыху-
гъэ, ухыгъэ мыхъугъэ; неокон-
ченный разговор ухыгъэ мыхъу-
гъэ зэдэгүшыэнэгъ.
неолит *м.* археол. неолит (*мы-*
жъо лэшІэгъум шаужылкээрэ
лъэхътан).
неологизм *м.* лингв. неологизм
(бээм къыххэхъэгъэл гузылак/лэр).
небон *м.* неон (газэ ашыц хи-
мический элемент).

неопасный *прил.* щынагъоу
щымыт.

неоперившийся *прил.* 1. цы-
къызытыемыкІэгъэ, къамэй къы-
зытыемыкІэгъэ (бзыумэ яхы-
лаз); 2. перен. разг. опыт зимы-
Іэ, зыгъэжъэгъэл; неоперив-
шийся юнец зыгъэжъэгъэл
къэлакл.

неописуемый *прил.* тхыгъе-
кіэ къэлэгъое, гузылак/лэр къэ-
гъое.

неоплатный *прил.* фемыпши-
ныжын фэдиз; быть в неоплат-
ном долгу фемыпшиныжын фэ-
диз чыфэ птельян.

неоплаченный *прил.* зиуасе
мытыгъз, пкэ зылымытыгъэ.
неоправданный *прил.* къемы-
гъэшыпкъэгъэ (необоснован-
ный); узыфемые, ляягъэу щыт
(нечелособразный); неоправдан-
ные расходы ляягъэу щыт хар-
джах.

неопределённый *прил.* мыгъэ-
нефэгъэ, мынэфэ; неопределен-
ная форма глагола грам. гла-
голым иформэ мыгъэнэфагъ, фор-
мэ гъэнэфагъэ зимиІэ глагол;
неопределенное местоимение
грам. мыгъэнэфагъэ местоимение.

неопровергимый *прил.* цы-
зыхэмьл, щыбгъэзын умылъекы-
кыре; неопровергимое дока-
зательство цызыхэмьл къэ-
гъэшыпкъэныгъ.

неопрятный *прил.* мылек/лэ-
лэпкіэ; мыкъэбэз-лэбэз.

неопубликованный *прил.* къы-
дэмыкІэгъэ, къыхамытыгъз; не-
опубликованные письма къыдэ-
мыгъыгъэ письмэхэр.

неопытность *ж.* уфемызээ-
ныгъ, опыт умылъэнэгъ, щы-
мыгъозэныгъ; по неопытности
зэрифемызээм къыхэкіэу.
небытый *прил.* фемызээ,
опыт зимиІэ, щымыгъозэ.

неорганизованность *ж.* зэдэ-
мыштэнгъ, зэхэшагъэу щымыт-
ныгъ, зэгъэпшыгъэу щымыт-
ныгъ.

неорганизованный прил. зэдэмыштэнгъэ зыхэль, зэхэмьштэнгъэ, зэмгъэпшыгъэ.

неорганический прил. неорганическэ; неорганическая химия неорганическэ химие.

неосведомлённость ж. щымыгъозненгъ.

неосведомлённый прил. щымыгъозз.

неослабно нареч. къемыланлэу, къыкимычэу.

неослабный прил. къемыланлэрэ, къызыкимычырэ.

неосмотрительно нареч. умысакъэу.

неосмотрительность ж. мысакъныгъ.

неосмотрительный прил. мысакъ, сакъныгъэ зыхэмьль; неосмотрительный человёк сакъныгъэ зыхэмьль цыф.

неосновательный прил. лъэпсэ икву зимыэ, къэгъешыпкагъэу щимыт.

неоспоримый прил. умыштэн умылькыщт, щеч зыхэмьль; неоспоримый факт щеч зыхэмьль факт.

неосторожно нареч. мысакъэу. неосторожность ж. мысакъныгъ.

неосторожный прил. мысакъ; неосторожный человёк цыф мысакъ.

неосуществимый прил. прфмыгъэцкэшьун, бгъэцкэн умыльзкыщт, зэшлопхын умыльзкыщт.

неосязаемый прил. мэкэ дэд, цыкту дэд.

неотвратимый прил. шюокылэ зимыэ.

неотвзный прил. пкэрымыкырэ, зыпьбгъекын умыльзкырэ, пшхэе ибгъекын умыльзкырэ; неотвзная мысль пшхэе ибгъекын умыльзкырэ гупшыс.

неотёсанный прил. разг. мыгъэс; неотёсанный парень кэлэе мыгъас.

неотзычивый прил. гукэгъу зыхэмьль.

неоткуда нареч. с неопр.: неоткуда узнать об этом ар къызышиштэн щылэп.

неотложный прил. мэфэл зытебгъашэ мыхъушт; неотложная помошь мэфэл зытебгъашэ мыхъушт ёпыгъу; неотложное дело мэфэл зытебгъашэ мыхъушт юф.

неотлучно нареч. къэрымыкырэ, игъусэ зэптыту.

неотлучный прил. къэрымыкырэ, гомыкырэ, игъусэ зэптыту.

неотразимый прил. 1. зэкаймыдэшьущт, узыпрымикыущт; неотразимый удар узыпрымикыущт утын; 2. перен. (чрезвычайный) ыгу хэтгэсхагъэу щыт.

неотстуно нареч. зэкаймыклоу, нүж имыкэу.

неотстуный прил. зэкаймыкырэ, нүж имыкыжьырэ.

неотчётиликий прил. зэхэмүгүфкыгъэ, мыгъэнэфэгъэ, мыгупкыэ.

неотъёмлемый прил. Ыпхын умыльзкыщт, голхын умыльзкыщт; неотъёмлемое право Ыпхын умыльзкыщт фитынгъ.

неофициальный прил. мыофициальне, официальну щыт.

неохота ж. 1. (нежелание) шомынгъоныгъ; он пошёл с неохотой шомынгъоу ар куагъя; 2. в знач. сказ. кому с неопр., разг.: мне неохота сыфчэфэн.

неохотно нареч. фэмчэфэу, щомынгъоу.

неоцененный прил. осэшко дэдэ зиэ, осэ ин дэдэ зиэ; неоцененный заслуги осэшко дэдэ зиэ шюшлагъэхэр.

неощутимый прил. зэхэмүшэрэ; неощутимая боль зэхэмүшэрэ лыуз.

неощутительный прил. см. неощутимый.

непарный прил. зэмьлэныкъогъу.

непартийный прил. 1. (беспартийный) партием хэмьт; 2. (несовместимый с принадлежностью к партии) партиянаагъэ зыхэмьль; непартийный посту́пок партиянаагъэ зыхэмьль зе-клюакл.

непереводимый прил. зэбдээ-кын умыльзкырэ; непереводимое слово зэбдээкын умыльзкырэ гүши.

непередаваемый прил. (невыразимый) къэлтэжьыгъю.

непереходный прил.: непереходный глагол грам. лъмылэсырэ глагол.

неписаный прил.: неписаный закён тхыль имытхэгъэ хабз (цыфхам хабзэу ахэль хүгээр).

неплатёж м. мытынгъ (плээж эхүлэгэу ахъщэр мытынгъыгъ).

неплатёжспособный прил. фин. ахъщэ зытыжын зымылэзкырэ.

неплатёщик м. зымытре (зүщ. п. налог).

неплодородный прил. къызшымыкырэ, зыщымыхъурэ; неплодородные зёмли лэжьгээ къызышымыкырэ чыгухэр.

неплодотворный прил. шуагъэ зыпмыль, шуагъэ къэзымыт.

неплохой прил. мыдэн.

непобедимость ж. утемыкло-

нэу щытынгъ.

непобедимый прил. узтемыклощт; непобедимая Советская Армия узтемыклощт Советской Армии.

неповадно безл. в знач. сказ. кому-чemu, разг. емысагьзу.

неповинный прил. мымысэ, лажэ зимиэ, хые.

неповиновение с. мыдэлоныр, емыдэлоныр, фэмэйорышэнэры.

неповоротливость ж. зыгъээзгъоенгъ, жъэжъагъ.

неповоротливый прил. зыгъээзгъоенгъ, жъэжъагъ.

неповторимый прил. зыфэдэшьмылэ, шу дэдэ.

непогода ж. мышшу, уае. непогрешимый прил. хэмьукъорэ.

неподалёку нареч. разг. мычжэу, пэмычжэу.

неподатливый прил. гъэдэгъюе; неподатливый человёк цыф гъэдэгъюай.

неподвижно нареч. мыкошчу, мыхъьеу.

неподвижность ж. мыкошныгъ, мыхъенгъ.

неподвижный прил. мыкошьырэ, мыхъьеерэ.

неподдёльный прил. мынэпцы, шыпкы (подлинный); гупцэнэ, гүнхыгъэ (искренний).

неподкүпиний прил. плээ къигъэхъян умыльзкыщт, пшэфын умыльзкыщт.

неподобающий прил. къемыкъорэ, къемызэгъырэ.

неподражаемый прил. дэгъу дэд, шу дэд, фэдэ щымылэ, зыфэдэ щымылэ.

неподсудный прил. юр. уусудынэу щимыт, суд юф зимиэ.

неподходящий прил. къемызэгъырэ, къемыкъурэ, имыгъю; в неподходящее время имыгъю уахътэм.

неподчинение с. мыдэлоныр, емыдэлоныр, фэмэйорышэнэры.

непозволительный прил. плээ мыхъун, къемыкъурэ; непозволительный посту́пок къемыкъурэ зеклюакл.

непознаваемость ж. филос. зэмыгъэшшынгъ, зэбгъэшлэн умыльзкыныгъ.

непознаваемый прил. филос. зэмыгъэшшынгъ, зэбгъэшлэн умыльзкыщт.

непоколебимо нареч. пытэу, шыпкыагъэ хэлъэу.

непоколебимый прил. пытэ, бгъэхъын умыльзкын, шыпкыагъэ зиэ.

непокорённый прил. къемылэгъэ, къемыцолэгъэ.

непокрность ж. къемышу-
ныгъ, къемышулэнгъ.

непокрный прил. къемы-
шурэ, къемышулэрэ.

непокрый прил. 1. (без го-
ловного убора) нало зыщмыгъ,
шъхтэхъо зытемыхъгъэ, шъхъэпцэ; с непокрой головой
шъхъапцэ; 2. (некре-
тий) шъхъэ зытемылъ; непокр-
тая избá шъхъэ зытемылъ ун;
3. (открытый) шъхъэ темы-
тубэгъэ, зыщхъэ тэхыгъэ, зы-
шъхъэ темыхъгъэ; непокр-
тый кувшин шъхъэ темы-
тубэгъэ къошын.

неполадки мн. мытэрэзыныгъэ-
хэр; организационные неполад-
ки организационные мытэрэзы-
ныгъэхэр.

неполноправный прил. фиты-
ныгъэ икъу зымылэ.

неполночённый прил. осэ икъу
зимылэ; неполночённый товар
осэ икъу зимылэ товар.

неполный прил. эзрымз; не-
полная корзина эзрымз мат;
◊ неполная средняя школа гу-
рит имыкурэ еджап.

непомёрный прил. блэктыгъэу,
егъэльгъэу, ин дэд.

непонимание с. зэхэмши-
кыныр, гурымыныр.

непонятливый прил.. зыгуры-
мыорэ, мыгукэ; непонятли-
вый человéк зыгурымыорэ цыф.

непонято 1. нареч. зэхэши-
кыгъуаеу, гурыгъуаеу; говори-
ть непонято зэхэшикыгъуаеу угушылэн; 2. безл. в знач.
сказ. кызгурьорэп; непонято-
но, что он хотел сказать
ащ кыломэ шоигъуагъэр
кызгурьорэп.

непонятный прил. зэхэм-
шикырэ, кыбгурьмыорэ; не-
понятое слово кыбгурьмы-
орэ гуши.

непопадание с. темыфэнэр
(гүц. п. топышэр псағтээм).

непоправимый прил. зи зэп-
шэн умыльэкыщт, бгъэтэрэ-

зыжын умыльэкыщт, гъэтэ-
рэзыжыгъое; непоправимая
ошибка зи зэпшэн умыльэ-
кыщт хэукуньонгъ.

непопулярный прил. зэлъа-
мышлэрэ.

непорочный прил. мыхъун
зымылэгъэ, хэмүкъогъэ.

непорядок м. тэрээзү мыгъеп-
сыгъэр, тэрээзү щымыт.

непорядочный прил. мыхъэтэ.
непоседа м. и ж. разг. цыпэ
имызаг, гумэкыл.

непоседливый прил. цыпэ
имызэгъэрэ, гумэкылэ; непосед-
ливый человéк гумэкылэ цыф.

непосещение с. мыклоныр;
непосещение уро́ков урокхэм
мыклоныр.

непосильный прил. куачлэм
кымыхын, фэмыукочын, фэ-
мыгъецкэшт; непосильная за-
дача фэмыгъецкэшт пшъе-
рлыт.

непоследовательность ж. зэ-
кээльмыкыныр, зыпкъ имы-
тыныгъ.

непоследовательный прил. зэ-
кээльмыкылорэ, зыпкъ имыт; не-
последовательный человéк зыпкъ
имыт цыф.

непослушание с. мыдэлоныр.
непослушный прил. мыдэлорэ.
непосредственный прил. (пря-
мой) зыр зым кэклэу кэллы-
коу щт; ежь шыхъэкэз.

непостижимый прил. зэхэн-
шикыкылэ амалынч, кыб-
гурьмыу; ◊ умү непостижимо
разг. акылым кымыхье.

непостоянный прил. зыпкъ
имыт, зэхъокырэ, тэубытагъэ
зимылэ; непостоянный климат
зэхъокырэ климат; непостоян-
ный характер зыпкъ имыт шэн.

непостоянство с. зыпкъ имы-
тыныгъ, зэхъокыныгъ, тэубы-
тагъэ умылэнгъ; непостоян-
ство характера шэнр зыпкъ
имытыныгъ.

непохожий прил. фэмид, емы-
хыщыр.

непочатый прил. разг. мы-
блэ, зыхэмыагъэхэ; непочатая
бочка масла зыхэмыагъэхэ
тхуу пхъэчай; ◊ непочатый
край работы тофшэн бэ дэд,
гъунэ зимылэж тофшэн.

непочтение с. умыльтэнгъэ.
непочтительный прил. лыт-
энгъэгъэ зыхэмыль.

неправда ж. мышыпкъэ.
неправдоподобный прил. шып-
кышъо зытемыт.

неправильно нареч. мытэрэ-
зэу; хэукуньонгъэ.

неправильность ж. мытэрэзы-
ныгъ; хэукуньонгъ (ошибка).

неправильный прил. мытэрэз;
хэукуньонгъ (ошибочный).

неправомёрный прил. хэб-
зэнчээ.

неправомочность ж. юр. фиты-
ныгъэ умылэнгъ.

неправомочный прил. юр. фиты-
ныгъэ зимылэ.

неправый прил. мызафэ, за-
фэ; вы неправы шьо шьузазфэ.

непревзойдённый прил. 1. (са-
мый совершенный) зыфэдэ къэ-
мыхъугъэ, шу дэд; непревзой-
дённый художник зыфэдэ къэ-
мыхъугъэ художник; 2. (достич-
ший крайней степени) гъунэм
нэсэгъэ, егъэльнегъэ дэдэ,
шъхъашыкыгъэ.

непредвиденный прил. зэмы-
жэгъэ, зыпэмпльгъэ; непред-
виденный случай зыпэмпльгъэ
тофгыгъу.

непреднамеренный прил. зэ-
мынэгүегъэ.

непредусмотренный прил. кы-
дэмыльгүегъэ.

непредусмотрительный прил.
гульытэнчээ, къэхүштэр кы-
дэзымыльгүэр; непредусмотр-
ительный человéк къэхү-
штэр кыдэзымыльгүэр цыф.

непреклонный прил. пытэ,
узытэмкышт.

непреложный прил. 1. (неиз-
менный) зэщымыкъожын; не-
преложный закон зэщымыкъо-

жын хабз; 2. (неоспоримый)
щэч зыхэмыль; непреложная
истина щэч зыхэмыль шыпкъэ
дэд.

непременно нареч. шокылэ-
имылэу; я непременно приеду
шокылэ имылэу сыкэкшт.

непременный прил. шокылэ-
зимылэ, гэцэкэгъэн фэе, ишы-
кэгъэ; непременное условие
гэцэкэгъэн фэе условие.

непреодолимый прил. узышо-
мыкышьун, узытэмкышьун.

непрерывно нареч. зэпмыю.
непрерывный прил. зэпмы-
урэ; непрерывный стаж зэпмы-
урэ стаж.

непрестанно нареч. ренэу, сид-
щыгъу, зэпмыю.

непрестанный прил. сидигъу,
зэпмыуэр.

неприветливо нареч. мынэшо-
гушоу, нэгүихыгъэу щымытэу.
неприветливый прил. мынэ-
шо-гушо, нэгүихыгъэу щымыт;
неприветливый хозяин нэгүихы-
гъэу щымыт бысым.

непривлекательный прил. го-
мыу, мыгохы; непривлека-
тельная внешность итеплэе го-
мыу, теплъадж.

непривычка ж.: с непривычки
емисэнгъэм кыхэкшт.

непривычный прил. зэмысэгъэ;
непривычная обстановка зэмы-
сэгъэ обстановка.

неприглядный прил. теплъэ-
нчэ, теплъадж.

непригдённый прил. бгъэп-
сэуалэ мыхъун, къемыкүрэ.

неприёмлемый прил. пштэн
умылэнгъин, пштэ мыхъун;
неприёмлемые условия пштэ мы-
хъун условияхэр.

непризнанный прил. зэдамы-
штэгъэ.

неприкосновённость ж. ухэлэн
уфимытынгъ.

неприкосновённый прил. ухэ-
лэн узыфимыт; неприкосновён-
ный запас ухэлэн узыфимыт
гээтэллыгъ.

неприкáшеннý прил. егъэльягъэ зыхэмъль, ээрэшт дэд, ээрэшт шыныкъ.

неприкáтый прил. (откро-венный) гэнэфагъэ, шхъэихыгъ; неприкáтая ложь пцы гъэнэфагъ.

неприличие с. емыкIуныгъ, губ-гъэнэу щытыныгъ.

неприлиично 1. нареч. къемыклоу, губъэнэу; неприлиично ве-стий себя къемыклоу узеклон; 2. в знач. сказ. безл. къекурэп; это неприлиично ар къекурэп.

неприличный прил. емыкIузыхъэл, губъэн зыхъэл.

неприметный прил. гу зылты-

тэгъое.

непримириймый прил. емышIу-

ре, емыцолIэрэ.

непринуждено нареч. егъэзы-
гъэ зыхэмъльэу, таутупщ-

хъагъэу.

непринуждённый прил. егъэз-

ыгъэ зыхэмъль, таутупщ-

хъагъэ.

неприспособленность ж. фэ-

мыгъэшIыгъэу щытыныгъ, темы-

гъэпсхъагъэу щытыныгъ.

неприспособленный прил. фэ-

мыгъэшIыгъэ, темыгъэпсхъэ-

гъэ.

непристойно нареч. емыкIоу,

укытагъоу, непэнчъэу.

непристойный прил. емыкIу-

зыхъэл, укытэныгъэ зыхэ-

мыль.

непристóпный прил. штэн умыльэкын, узыдклоен умыль-

льэкын, узеклон лэн умыль-

эрэ, узышомыкын; непристóп-

ная высота узеклон лэн умыль-

кырэ лъэгагъ; непристóпная

крепость штэн умыльэкын

пытапI.

непритворный прил. нэшIошIы-

гъэ зыхэмъль, гуихыгъэу щыт.

неприхотливый прил. 1. (не-

потребовательный) маклэм езэ-

гъыра; неприхотливое растение

маклэм езэгъыре къекIыгъэр;

2. (простой) къизэрыкъу; не-

прихотливый рисунок сурэт къызэрыкъу.

непричастный прил. к чему зиоф хэмхъэрэ, зиоф хэмъль.

неприязненно нареч. фэмышIоу, фэбзаджэу, фэлаеу.

неприязненный прил. фэмышIу, фэбзэджэ, фэле.

неприязнь ж. фэмышIуныгъ, фэбзэджэныгъ, фэлееныгъ; испытывать неприязнь к кому-либо зыгорэм уфэбзэджэн.

неприятель и. джэгъогъу, пыи.

неприятельский прил. пыи; неприятельское войско пыидз.

неприятно 1. нареч. гомылоу, гумыхъэу, мыгуаэу; 2. безл. в знач. сказ. гуапэп; ему было

неприятно аш игопагъэп.

неприятность ж. гумыхы-
ныгъ, гомылоуныгъ, мыгопагъ.

неприятный прил. гумыхъ, гомылоу, мыгопэ.

непробудный прил.: непробуд-
ный сон хильэшъуагъэу чыые-
ныр, укыхэмымущыкэу учье-
ныр.

непроводник и. физ. электри-
чествоэр пкыгъоу зыхэмыхъэ-
рэр.

непрограммный прил. шункы-
мэзах; непрограммная ночь чэш-

шункы мэзах.

непродолжительный прил. мы-

кыхъэ, кээки; непродолжите-
льное время охъэ кээки.

непродуктивный прил. шо-
гъэнчээ, шуагъэ къэзымытре;

непродуктивные занятия шуагъэ
къэзымытре занятииехэр.

непроэзжий прил. узэрыкIон

умыльэкын (гэгэу); узыхэкын

умыльэкыре (псынж).

непроизводительный прил. шуагъэ къэзымытре.

непроизвольный прил. мурад-

гъэнэфагъэ имышIу хъугъэ; не-

произвольные движения мурад-

гъэнэфагъэ имышIу хъугъэ хъе-

ныгъэхэр.

непролазный прил. узыхы-

рыкын умыльэкышт; непро-

лазная грязь узыхырыкын умыльэкышт псынж.

непромокаемый прил. пыи зы-
хырымыкыре; непромокаемый
плащ пыи зыхырымыкыре

плащ.

непропорционально нареч. зэ-

фэмыдээу, зэдимыштэу.

непропорциональный прил. зэ-

фэмыдэ, зэдимыштэрэ.

непросвещенный прил. шэ-
ныгъэ зимыэ, гъесэнгъэ зи-

мыэ.

непростительный прил. фэ-

бгъгъу мыхъун; непроститель-
ная ошибка фэбгъэгъу мыхъун

хэукъоныш.

непроходимый прил. узыхы-

рыкын умыльэкыре; непро-
ходимый лес узыхырыкын

умыльэкыре мэз.

непрочно нареч. мыштэу.

непрочный прил. 1. мыштэ;
непрочная постройка псэолъэ

мышт; 2. перен. мыхъат; не-

прочное положение щытыкэ мы-

хат.

не прόч в знач. сказ. фэмы-

чэфэу щытэп; я не прόч съэз-
дить в город къалэм сыклоным

сыфэмычэфэу щытэп.

непрощенный прил. рамыгъэб-
лэгъэгъэ, зэмиджэгъэхэ.

непутёвый прил. разг. шхъэ-
нэкы, шхъакъэ, шхъэчэт; не-

путёвый человек цыф шхъэнэкы.

непыющий прил. емышьорэ,

ешыномы пымыль.

неработоспособность ж. лэ-
жээнам фэмыгъэшIыгъэнгъ,

улэжъэн умыльэкыныгъ.

неработоспособный прил. лэ-
жээнам фэмыгъэшIыгъэ, тоф-

шIэнам емыкIужыэрэ.

нерабочий прил. 1. зэрьмы-
лажъэхэрэ, тоф зэрьмышIэх-

хэрэ; нерабочий скот зэрьмы-

лажъэхэрэ былыхэр; 2. тоф

замышшэрэ; нерабочий день тоф

замышшэрэ маф.

неравенство с. зэфэмыдэныгъ,

зэфэмыдагъ.

неравнодушный прил. чаще-
кратк. ф., к кому-чemu шу-

зыльэгъурэ, зиклэс; фэшагъэ,
фэмычэфынчэ; он неравнодуш-
к сладкому аш йашур шу

ельэтуу.

неравномерно нареч. зэфэмы-
дэу, зы гъэспыкIэм темытэу, зы

шыкIэм темытэу

неравномерный прил. зэфэмы-
дэ, зы гъэспыкIэм темыт, зы

шыкIэм темыт.

неравноправие с. зэфэдэ фиты-
ныгъэ ямыэнгъэ.

неравноправный прил. фиты-
ныгъэ зэфэмыдэ.

неравный прил. зэфэмыдэ, зэ-
фэмыдиз; неравные силы зэ-
фэмыдиз куачлэхэр.

нерадиво нареч. шхъахынэу,
армэоу, фэмыфэу.

нерадивость ж. шхъахынагъ,
армэу, фэмыфыгъ.

нерадивый прил. шхъахын,
армэу, фэмыф.

не раз нареч. мызэу-мытлоу,
бэрэ.

неразбериха ж. разг. зэхэфы-
гъае.

неразборчивый прил. 1. (не-
чёткий) зэхэшIыкыгъое; нераз-
борчивый почек зэхэшIыкы-
гъое тхыкI; 2. (неприхотливый)
зэхэз зымышыре; он неразбор-
чив в едё аш шхын зэхэз ышы-
рап.

неразвитой прил. хэхъоныгъэ
ику зымыгъотыгъэ; неразвитой
ребёнок хэхъоныгъэ ику зымы-
гъотыгъэ сабый.

неразгáданный прил. мыгъеу-
нэфыгъэ, амышшэрэ.

неразговóрчивый прил. гуши-
шIэгъе; неразговóрчивый спут-
ник гэгэгогъу гушишIэгъуай.

неразличимый прил. зэхэфы-
гъое, хэшIыкыгъое, зэгогъэ-
кыгъое, зэтегъэкыгъое.

неразложимый прил. мыгоши-
ре, йаш-йашэу бгощи умыльз-

кыре.

неразлúчино нареч. зэкIеры-

мыкіеу, зэгомыкіеу, зэгъусе зэ-
птыту.

неразлúчный прил. зэкіры-
мыкірэ, зэгомыкірэ, зэгъусе зэ-
птыт; неразлúчные друзъя зэго-
мыкірэ ныбджегъухэр.

неразмéнныи прил. уукъон
умыльекірэ, бгъеуҗъгъян
умыльекірэ.

неразрешéнныи прил. 1. (за-
прещённый) пшіе мыхъун;
2. (нерешённый) зэшомыхыгъе;
неразрешённый вопрос зэшо-
мыхыгъе Іоф.

неразрешимый прил. зэшоп-
хын умыльекірэ.

неразрывно нареч. пытэу зэго-
тэу, пытэу зэкъотэу.

неразрывный прил. пытэу зэгот,
пытэу зэкъот, зэгопын
умыльекірэн; неразрывная друж-
га ныбджегъуныгъе пытэу зэ-
гот.

неразумно нареч. и в знач. сказ.
акылынчыу, гулъятенчыу; по-
ступать неразумно акылынчыу
дэзеклон.

неразумность ж. акылын-
чыагъ, гулъятенчыагъ; неразум-
ность посту́пка акылынчыгъе
зекіуакі.

неразумный прил. акылын-
чыэ, гулъятенчыэ; неразумный
человéк цыф акылынч.

нерасположение с. гушIугъе
фыримызныгъ, фымышуныгъ,
фымчэфыныгъ.

нерассудительный прил. емы-
гупшисыу зекіорэ; нерассуди-
тельный человéк емыгупшисыу
зекіорэ цыф.

нерастворимый прил. мыт-
кіурэ; смолы нерастворимы в
воде мытхъухэр псым щыт-
кіухэрэп (е хэткіухахэрэп).

нерасторопный прил. мынэутх,
мычан, жызыкіэмт.

нерасчётливый прил. зэзы-
мыхъэзфешъурэ, зезымыхъэ-
шъурэ (гүч. п. ахъщ).

нерв ж. анат. нерв (шхъе-
куціымрэ тхы куціымрэ ялхы-

гъеу Іәпкъ-лъепкъым щызебгы-
ракIырэ ткань фыжъ цыкIу-
хэр).

нервиовать несов. кого-что
гъэгубжын, гъэгумыкіын; по-
стоянныи шум нервирует быры
сыр зэпымычыжым егъегуме-
кы.

нервничать несов. губжын, шэ-
нчыэн, гумекіын.

нервиобольной м. нервнэ сы-
мадж.

нервный прил. 1. нерв, нерв-
нэ; нервная система нервнэ си-
стем; 2. (болезненно-раздражи-
тельный) шэнчыч.

нервозный прил. псынкіеу
къязекіленэрэ, псынкіеу губжы-
ре, шэнчычагъ зыхэль.

нереальный прил. (невыполн-
имый) бгъецкіэн умыльекіын.
нерегулярно нареч. мыренеу,
зекіельымыкіоу.

нерегулярный прил. мырены,
зекіельымыкіо.

нередкий прил. мымакІеу
хъурэ, бэрэ хъурэ.

нередко нареч. мымакІеу, бэрэ;
нередко среди зимы наступает от-
тепель кымэфэгум кыгъэжью
бэрэ къыхэкы.

нерентабельный прил. як. мы-
фед, федэ къезымыхырэ.

нёрест м. нерест (пцэжъыебзы-
хэм икрэр атIупчиныр ыкIи аш-
дакIоу пцэжъыехъухэм ар агъя-
шыжыныр).

нерешённый прил. зэшомы-
хыгъе.

нерешительность ж. ехъире-
хъышныгъ, темыгушхуаныгъ,
теубытагъэ хэмэлынгъ.

нерешительный прил. ехъи-
рэхъышэрэ, темыгушхорэ, теу-
бытагъэ зыхэмий; нереши-
тельный человéк теубытагъэ зы-
хэмий цыф; нерешительный
тон теубытагъэ зыхэмий гущы-
Iакі.

нержавеющий прил. мыулъы-
ирэ; нержавеющая сталь мыу-
лъыирэ щылыч.

нербовый прил. 1. зэшхъэ-
зашъоу щымыт; нербовая почва
зэшхъэ-зашъоу щымыт чы-
шхъашь; 2. (неуравновешен-
ный, изменичивый) зыпкъ имыт;
нербовый характер зыпкъ имыт
шэн.

нёрпа ж. зоол. нерп (толень
лэлэлкэ).

нерукотвóрный прил. Іэры-
мыш.

нерушимый прил. мыкүтэ-
жын, пытэ; нерушимая сила
мыкүтэжын куачі.

нейха м. и ж. кіэлъешъу,
мылэпкіэ-лъапкі.

нейшильвость ж. 1. (неопрят-
ность) кіэлъешъуныгъ, мылэп-
кіэ-лъапкіэнныгъ; 2. (небреж-
ность) мылэпкіэ-лъапкіэнныгъ,
емыгугъуныгъ.

нейшильвый прил. 1. (не-
опрятный) кіэлъешъу, мылэп-
кіэ-лъапкі; 2. (небрежный)
лэпкіэ-лъапкіеу мышыгъе, емы-
гугъоу шыгъе.

несамостоятельность ж.
иакылкэ мыпсэужыныгъ.

несамостоятельный прил. зи-
акылкэ мыпсэужыре.

несбыточный прил. кыбде-
мыхышт, бгъецкіэн умыльэ-
кышт.

несвёдущий прил. хэзымы-
шыкіырэ, щымыгъозэ.

несвёжий прил. щылъыгъе;
несвёжие продукты щылъыгъе
гъомлапхъэхэр.

несвоеврёменно нареч. имы-
гъоу, имычэзыу.

несвоеврёменный прил. зи-
мыгъо, зимицэзыу.

несвойственный прил. хэмэль,
имыхэбээ, имынэшэн, имышэн.

несвýзный прил. зэмыпхыгъе,
зэпхынгъе зыхэмий (логиче-
ску зекіельхыкіоныгъе зыхэмий);
несвýзный рассказ зэмыпхыгъе
рассказ.

несгибáемый прил. пытэ, пы-
тагъэ зыхэль; несгибáемая воля
шэн (е теубытагъэ) пыт.

несговбóрчий прил. гъэдэ-
Іогъое; несговбóрчий человéк
цыф гъэдэІогъуай.

несгорáемый прил. мыстыре;
несгорáемый шкаф мыстыре шкаф.

несдéржанный прил. щылагъэ
зимыэ зыпкъ; не-
сдéржанный человéк щылагъэ
зимыэ цыф.

несерьёзный прил. 1. (легко-
мысленный) шхъэнкі, шхъэп-
сынкі, ишылпкъеу пымылъ;
несерьёзное отношение к дёлу
лофым ишылпкъеу пымылъ-
ны; 2. (неважный) мыхъатэ, мэ-
хъянэ зимиэ; несерьёзное дёло
лоф мыхъат.

несказáинно нареч. гущыIэм
къымыхыэу, къэлгъуауау.

несказáинный прил. гущыIэм
къымыхырэ, къэлгъо; несказá-
айнаня радость гущыIэм къы-
мыхырэ гушIуагъу.

нескладный прил. 1. (о речи
и т. п.) зэмыпхыгъе, зэмыкіурэ;
2. (неуклюжий, мешковатый) зэ-
мыкіужырэ, мыло-мыш.

несклоняеый прил. грам. зэ-
мыхъокIырэ, зэхъокIыныгъе зы-
фэмыхырэ; несклоняеое сущ-
ствительное зэмыхъокIырэ пкы-
гъуацI.

несколько I числ. неопр. заул,
къяу; не сколько слов гущыIэм
заул.

несколько II нареч. (немного)
заулкіэ, зыкъаумкіэ, тэкIу-
кі, мыбэу; сделать не сколько
больше заулкіэ нахыбэ пшын.

нескончаемый прил. мыхъижь,
гъунэ зимиэ.

нескромность ж. мыкуытэ-
ныгъ, укытэ уимызныгъ; мыэ-
дэйныгъ.

нескромный прил. 1. мыкуытэ,
укытэ зимиэ; нескромный
человéк цыф мыкуыт; 2. (не-
тактичный) Іэдэбийчэ, мыэ-
дэб, Іэдэбийчэ; нескромный во-
прос Іэдэбийчэ упчI.

несложный прил. къызэры-
кую щыт, гурыIогъуау щымыт.

неслыханный прил. гъэшэгъон дэд, шэгъо дэд; **неслыханный успех** гъэхъэгэе гъэшэгъон дэд.

неслышний прил. эхэмыхыре, макъэ зыпымыукирэ; **подойтый неслышными шагами** макъэ умыгъэу уекшьэн.

несмётный прил. бэ дэдэхъурэ; **несмётные богатства** бэ дэдэхъурэ банингъэхэр.

несмолкаемый прил. лъэшэу бэрэ, зэлпымурэ; **несмолкаемые аплодисменты** зэлпымуу Іэгу теонхэр.

несмотря предлог с вин. п. (на кого-что) нахь мышэми, птгми; **несмотря на сильный дождь** было тепло ощущихо къещыхыщтыгъэ нахь мышэми фэбагъэ.

несмываемый прил. 1. темыкыжыре; **несмываемая краска** темыкыжыре краск; 2. перен. пфэмгъэкодыжын, птемыкыжын; **несмываемый позор** пфэмгъэкодыжын емыку.

несибсный прил. гущыкыгъо, щызгъо, щечгъо; **несибсный характер** шэн гущыкыгъу.

несоблюдение с. дэмыльтыныр, мыгъэцкыныр; **несоблюдение правил** хабзэхэр мыгъэцкыныр.

несовершенолётие с. уныбжь имыкунгъ.

несовершенолётний прил. уныбжь имыкунгъ.

несовершённый I прил. (*не свободный от недостатков*) икьюу мышыгъэ, икьюу мыгъэцкыгъэ.

несовершённый II прил.: **несовершённый вид грам.** мысовершнэ вид (*грамматическая категориа*, шагъэу глаголом ктикырэр зэрэмчыхыгъэр кээзыгъэлъагъорэр).

несовершёнство с. икьюу мыхъунгъ, икьюу мыгъэцкыныгъ.

несовместимый прил. зэмькүре, зэмьзэгъирэ.

несовпадение с. зэтемыфенгъ.

несогласие с. 1. (*разногласие*) зэгурмыноныгъ; **несогласие во взглядах** епльыкхэмкээ зэгурмыноныгъ; 2. (*отказ*) дэмыштныгъ, акылагъу умыхъуныгъ; **подтвердить свою несогласие** зэрдемыгъаштэрэр къэлтон.

несогласный прил. емызегъэрэ, зымыдэрэ, дэзымыштэрэ.

несогласованный прил. зэгурмыорэ, зэдэштэнгъэ зыхэмийл; **несогласованные действия** зэдэштэнгъэ зыхэмийл зеклуаки.

несознательный прил. зэхэшыкы зими.

несоизмеримый прил. 1. мат. зэбгъэпшэн умыльэкыре; **несоизмеримые величины** зэбгъэпшэн умыльэкыре пкыгъохэр; 2. перен. зэплъытын умыльэкыны; **несоизмеримые понятия** зэплъытын умыльэкыны зэхэшыкынгъэхэр.

несокрушимый прил. мыкъутэжынэу лъэш.

несомнённо вводн. сл. щэч хэмийлэу, уемыхырэхъышэжынэу; **это, несомненно, правильно** ар, щэч хэмийлэу, тэрээ.

несомнённый прил. щэч зыхэмийл, узэмыхырэхъышэжын.

несообразительный прил. гулъытэнгъэ зыхэмийл, гулъытэзими.

несообразный прил. емыльтыгъэ, емыхылгэгъэ.

несоответствие с. еклоу щимытыныгъ, зэмькүунгъ.

несоразмерный прил. зэфемидиз, фэмидиз, емыльтыгъэ.

несостойтельный прил. 1. мыльку зими, мылькунчээ; **несостойтельный должностной чин** чыфэр зытыжын зымыльэкыу мыльку зими; 2. (*неубедительный, неосновательный*) лъапс зими; **несостойтельная тёбрия** лъапс зими теории.

неспелый прил. зигъо мыхъу-

гъэ, мыджыр; **неспелое яблоко** мылъэрэс мыджыр.

неспешный прил. мыгулан, мыгүзэжьогъу.

неспокойный прил. мырэхъат, мытынч.

неспособность ж. мыгубзыгъенгъ, мыакылышиноныгъ, фэмикъулаиныгъ.

несспособный прил. мыгубзыгъе, зыгурьогъое, мыакылышило, фэмикъулавай.

несправедливость ж. мызэфенгъ, мызэфагъ.

несправедливый прил. мызаже, зэфагъэ зыхэмийл; **несправедливый человек** зэфагъэ зыхэмийл цыф.

неспростра нарец. разг. ау къодьеу щымытэу, хяуалыеу щымытэу.

несправедленный прил. (превосходный) зыми епльыт мыхъущт, зыфэдэ щымы, зыми фэмыдэ.

нестерпимый прил. щечгъое, пцыэн умыльэкын; **нестерпимая болезнь** пцыэн умыльэкын уз.

нестি несов. 1. *кого-что* пхын; **нести чомадан чэмэдэны пхын;** 2. что, перен. пфэхъун; **нести потёри** чэнагъэхэр пфэхъун; 3. что, перен. уилэн; **нести ответственность** пшъедэкыж уилэн; 4. безл. разг. мэ къичи-хын, мэ кыгуухын; из-под пола несёт джэхэшьо чэгъым мэ къичехы; 5. что (о птицах) кэцлын; **нести чепуху мышью-мыл** плон; **нести наказание** упшынжэжын.

нестись несов. 1. (*быстро двигаться*) псынкэу клон, псынкэу чыэн; **нестись вскачь** псынкэу чыэн; 2. (о птицах) кэцлын!

нестойкий прил. кэодыжыгъюшыу; **нестойкий запах** мэ кэодыжыгъюшыу.

нестроевой I прил. и в знач. сущ. м. воен. строим хэмитрэ (циф), строим хэмитышущт (циф).

нестроевой II прил. мыпсэолъехъэ; **нестроевой лес** мыпсэолъехъэ мэз.

нестройный прил. 1. (*лишённый стойности*) имышыгъ, мыбжышо; **нестройная фигура** пкы имышыгъ; 2. (*беспорядочный*) хабзэ зыхэмийл, зэмгъэфэгъэ, зэлхъягъэ; **нестройными** рядами зэмгъэфэгъэ сатырэхэу, сатырэ зэлхъягъэхэу; 3. (*звук* ках) зэмькы.

несудохонный прил. къухъэ зеклон зыщимыльэкыщт, къухъэ зыщимылезеклор; **несудохонная река** къухъэ щызеклон зыщимыльэкыщт псыхъу.

несуразный прил. разг. мэхъянэнчээ, зэмькүунгъэ зыхээль; **несуразное** предложение зэмькүунгъэ зыхээль гушигэу-хыг.

несущественный прил. мэхъянэхъэт зими.

несходный прил. 1. (*непохожий*) зэфэмыдэ, зэмыхыщыр, зэтемыхъэрэ; 2. разг. (о цене) мыфедэ, федэу щымыт.

несчастливый прил. насыпнчээ.

несчастный прил. насыпнчээ, тхамыкэгъю; **несчастный случай** тхамыкэгъю Йофигъу.

несчастье с. насыпнчагъ; **к несчастью вводн.** сл. насыпнчагъ.

несъедобный прил. пшх мыхъун, амышхырэ; **несъедобные грибы** пшх мыхъун хяльхэр.

нет 1. безл. в знач. *сказ.* (*при указании на отсутствие кого-л., чего-л.*) иэн, исэн; *у меня нет времени сэ уахъэт сэлэн; никакого нет дома унэм зи исэн,* 2. *частица (при отрицании) хяуа; нет, я ещё не иду домой хяуа, сэ джыри унэм сыкложырэп; нет, я не читал эту книгу хяуа, сэ а тхылым седжагъэр.*

нетактность ж. мылэдэбыныгъ, йэдэбичагъ.

нетактичный прил. мышьёбы, юдебынчъе.

нетвёрдый прил. 1. (мягкий) мыштэ; 2. (неуверенный) зыпкъ имыт, уицхъэ зытемыл; нетвёрдая походка зыпкы имыт зе-куакI.

нетерпеливо нареч. гузэжъопхэу, щыагъэ хэмэльэу.

нетерпеливый прил. гузэжъопх, щыагъэ зымыл.

нетерпение с. угузэжъопхэныгъ, щыагъэ уимынчныгъ; проявить нетерпение узэрэгзэжъуапхэр къэбгъэнэфэн.

нетерпимость ж. пщылэ мыхъуныгъ, пщечы мыхъуныгъ.

нетерпимый прил. 1. (недопустимый) пщылэ мыхъун, пщечы мыхъун; 2. (неуступчивый) (зыгорэм) фэзымыгъэгъур; нетерпимый человек (зыгорэм) фэзымыгъэгъур цыф.

нетленин прил. уст. мыкодырэ, мыштурэ, мыбгъотэрэ.

неторопливость ж. умыгузэжъоныгъ, умысынкэнныгъ.

неторопливый прил. мыгузэжъорэ, мысынкэрэ, жъажж; неторопливый шаг лъэубекъу жъажж.

неточность ж. мытэрэзыныгъ, тэрэз дэдэу щымытныгъ.

неточный прил. мытэрэз, тэрэзыныгъ зыхэмыл.

нетребовательный прил. ма-киэм езэгъирэ.

нетрёзвый прил. утэшьогъэ; в нетрёвном виде утэшьуаугъэ.

нетронутый прил. зынэмисыгъэх, зымыагъэх, зэцьмыкъогъ, псау.

нетрудовой прил. къуачеекъ къэмилэжыгъэ, къуачеекъ къэмыгъехъгъэ; мылэжъэрэ.

нетрудоспособность ж. лэжъеням утемыгъэпсихъвагъеныйгъ.

нетрудоспособный прил. лэжъеням темыгъэпсихъвагъеныйгъ.

неубедительный прил. шо-шхъуныгъ эзыхэмыл.

неуважение с. к кому-чemu лъйтэныгъэ фуумынчныгъ, шхъэкафэ фэмышиныгъ.

неуважительный прил. штэ мыхъун; неуважительная при-чина штэ мыхъун ушхъагъу.

неуврённость ж. шошхуву-ныгъэ фуумынчныгъ, ехъэр-хъшеныгъ.

неуврённый прил. зышлошь мыхъурэ, ехъэрхъшэрэ; неуврённый человек зышлошь мыхъурэ цыф, ехъэрхъшэрэ цыф.

неувядаемый прил. мыкоды-жын; неувядаемая слава щытху мыкодыжын.

неувядющий прил. см. не-увядаемый.

неувязка ж. зэмыхыгъэ, зэ-пхыныгъ эзыхэмыл.

неугасимый прил. мыкоды-жыэрэ, мыкодежыре.

неугомонный прил. уцугъо зымылэ, мырхъяэрэ, мыбыяурэ; неугомонный ребёнок мыбыяурэ сабий.

неудача ж. къыдемыхъуныгъ.

неудачливый прил. насыпн-чъэ, къызыдемыхъу эзпытыре.

неудачник м. насыпнч.

неудачный прил. 1. (закон-чившийся неудачей) темытэрэз-гъэ; 2. (неудовлетворительный) мыхъун, дэи; неудачный отвёт джэаул дэй.

неудержимый прил. къэбгъеу-циун умылъэкъирэ, зыфэмынчжэх; неудержимый смех зы-фэмынчжэху эзыхынгъ.

неудобно 1. нареч. мыгупсэ-фэу, мытынчэу, мырхъяэрэ; не-удобно лежать мыгупсэфэу ушы-лъын; 2. безл. в знач. сказ., кому къеклурэп; мне неудобно его беспокойти ар згэгумэкъинир сэргээ къеклурэп.

неудобный прил. мытынч, мы-гупсэф; неудобное крёсло тэхку-тэ мытынч; поставить кого-либо в неудобное положение зыгорэ укытаплэ идээн.

неудобоваримый прил. 1. дэ-еу нэгъум иткүхъарэ (гуш, п. гомылапх); 2. перен. ирон. (невразумительный) гурылогъое, зэхшыкыгъое.

неудобство с. мытынчныгъ, мыгупсэфыныгъ, мырхъятыныгъ, къемыкъуныгъ.

неудовлетворённость ж. мырэ-ззеныгъ.

неудовлетворённый прил. мы-гэрэзэгъэ, разэ мыхъугъэ.

неудовлетворительный прил. дэи, зээзгъ эзыхэмыл.

неудовольствие с. мырэззеныгъ; выразить своё неудовольствие узэрэмыразэр къэлон.

неужёла частица вор., передаётся частичей шыула в со-четании с аффиксом =пэ=; не-ужёла он приедет? ар къэлон шыула?

неужёгчивый прил. ерагъэу

ахээгъэрэ; неужёгчивый челов-вэк ерагъэу ахээгъэрэ цыф, ямызэгъэрэ цыф.

неизнаваемый прил. шэжы-сье; он стал неизнаваем ар шэжыгъуауз хууль.

неуклюний прил. зыпкъ ит эз-пытэр (постоянный); къэмущэ-корэ, къызэккынчирэ (непо-колебимый).

неуклюжий прил. 1. (неловкий, неповоротливый) зыгээгъое; 2. перен. (нескладный) зымы-къурэ; неуклюкая фраза зымы-къурэ фраз, мыло-мышэ фраз.

неукротимый прил. къыпфы-зэтэмыгъеуцорэ, фэмыгъэдэ-ирэ, узыпэлэшын умылъэкъирэ, лэжэгъое; неукротимый характер лэжэгъое шэн.

неуловимый прил. 1. къыпфэ-мыбытышун, къыпфэмыбы-тышшурэ; 2. (еле заметный) лъэгъугъое, ерагъэу плэгъурэ; неуловимое движение ерагъэу плэгъурэ хыненгъ.

неумёлый прил. фэмынчэпэлэсэ, фэмыкъулаигъэ, фэмынчээ.

неумение с. фэмынчэззеныгъ,

фэмыкъулаинчныгъ; мышэныгъ; по неумению мышэныгъэм къыхэкъэу.

неумеренный прил. зызымы-шыиэшшурэ, зызымынчэшшурэ, зыфэзымынчэшшурэ.

неуместно нареч. къемыкъу, къемызгъэу.

неуместный прил. къемыкъурэ, къемызгъыре, зымыгъо; неуме-стный вопрос зымыгъо учл.

неумный прил. мыш; не-умный человек мыш; цыф.

неумолимый прил. 1. (безжалостный, непреклонный) къытеб-гъэнэн умылъэкъирэ; неумолимый человек къытебгъэнэн умылъэкъирэ цыф; 2. (непреложный, твёрдый) зэцьмыкъон, пытэ.

неуплата ж. умытыныгъ.

неупотребительный прил. амы-гъэфедэрэ, амылорэ; неупотре-бительное слово амылорэ гушы.

неуравновешенный прил. зыпкъ имыт; неуравновешенный характер зыпкъ имыт шэн.

неурожай м. гъэбэжъоу щы-мытыныгъ, гъэбэжъоу зычмыт.

неурожайный прил. гъэбэ-жъоу зычмыт; неурожайный год гъэбэжъоу зычмыт ильяс.

неурочный прил. зымыгъо, зи-мчээзыу; неурочный время зи-мчээзыу уахът.

неурядица ж. разг. 1. (не-устройство) зэхтэкъуагъ, зэ-тэгъхъагъ; в доме неурядица унэм щызэхтэкъуагъ; 2. (ссора) зэцьхъэный.

неусидчивый прил. бэрэ къэ-мысышшурэ, ишъынкъэу йо-фымылъышшурэ.

неуспеваемость ж. уадэмы-хууныгъ, ауж укынчныгъ.

неуспевавший прил. и в знач. сущ. м. адэмыхъурэ, еджэным-къэ ауж къинэрэ; неуспевавший ученик еджэнымкъэ ауж къинэрэ къэлэеджакъ.

неуспех м. гъэхъагъэ умынч-ныгъ.

неустанно нареч. мыштыжъэу.

неуста́нний прил. мышты-
жэрэ.

неустойчивый прил. 1. (шат-
кий) мышты, пытэу щымыт,
зэкіссыэрэ; неустойчивый стул
зэкіссыэрэ пхъентікү; 2. (не-
постоянный) бэрэ зэокірэ; не-
устойчивая погода бэрэ зэо-
кирэ погод; 3. перен. (колеблю-
щийся) ўыпкы имыт.

неустро́ймый прил. мышынэ-
ре, мыштэрэ.

неустро́енный прил. зэтемы-
гъепсыхъягъе, мыгъепсыгъе; не-
устроенная жизнь зэтемыгъепсы-
хъягъе щылаки.

неустро́йство с. зэтегъепсы-
хъягъе ущымытыныгъ.

неуступчий прил. ыюрэм
фытеныкырэ, дэгъехъягъое.

неусы́пный прил. сакь; не-
усы́пный надзор сакъеу ульы-
пльэнэр.

неутешительный прил. узы-
мыгъэрээрэ, угу зымыгъэрэ-
хъатырэ; неутешительный отвёт
узымыгъэрээрэ джэуап.

неутешный прил. пыгъуп-
шэн умыльекын; неутешное
горе пыгъупшэн умыльекын
гукъау.

неутолимый прил. хэмижку-
кырэ (о боли); псыфал (о
жажде).

неутомимый прил. щылэгъешко-
зи, мыштырэ, емызещыжы-
рэ; неутомимый работник емы-
зещыжырэ Йофыш.

нейч м. мыгъасэ.

неучтывость ж. Іэдэб пхэмы-

лъыныгъ.

неучтывый прил. Іэдэб зыхе-
мыль, лъытнныгъе зыхэмыль.

неубо́тный прил. гуІэтыпІэу
щымыт; неуботная кённата гуІэ-

тыпІэу щымыт ун.

неувязимый прил. зи зэмыло-
лэшшущт, зи зэмышшущт.

нефрит м. мин. нефрит (мине-

рал лъэпкэ).

нефтедобывающий прил. мышты-

чэш; нефтедобывающая про-
мышленность нефтчіэш промыш-
ленность.

нефтеналивной прил. нефть
зэракірэ, нефть зэрээращэрэ;
нефтеналивное сўдно нефть зэ-
рээращэрэ куух.

нефтено́сный прил. нефть зы-
чэт; нефтено́сные райбы нефть
зычэт районхэр.

нефтеперего́нny прил. неф-
тыр зэхэзыфырэ, нефть зызы-
зэхахырэ; нефтэхэф; нефтепе-
рего́нny заво́д нефтыр зэ-
хэзыфырэ завод, нефтэхэф
завод.

нефтепрово́д м. нефтепровод,
нефтыр зэрагъэкорэ труб.

нефтепроду́кт м. нефтепродукт,
нефтик, нефтым хашыкыгъэ-
горэр.

нефтехранилище с. нефть Йы-
гыыл.

нефть ж. нефть.

нефтяни́к м. нефтяник (нефтепро-
мышленностью) Йоф щызы-
шІээрэ.

нефтянóй прил. нефть; неф-
тянóй фонтан нефть фонтан;
нефтянóй источник нефть къы-
чэлкып; нефтянáя промыш-
ленность нефть промышлен-
ность.

нехвáтка ж. разг. щыкынныгъ,
имыкынныгъ.

нехйтýр прил. 1. (просто-
душный) тхагъепцыгъе зыхе-

мыль; 2. разг. (несложный) зэхэшыкыгъошыу, гурылогошыу.
нехётный прил. зэпэмыч (пчагэг).

нечистоплотность ж. 1. (не-
опрятность) мыкъебзэ-лъебзагъ,
мылэпкэ-лъепкагъ; 2. перен.

цифыгъянчагъ.

нечистоплотный прил. 1. (не-
опрятный) мыкъебзэ, мылэпкэ-
лъепкэ; 2. перен. цыфы-

гъянчагъ.

нечистотá ж. 1. къабзэу щы-
мытыр; 2. мн. нечистоты шой-
хэр, хэкхэр.

нечи́стый прил. 1. ушлойгъэ,
упцылойгъэ; нечи́стое полоти́це
нээлпльэкі ушлойгъэ; 2. (неод-
нородный, с примесью) мыкъаб-
зэ; нечи́стые краски краскэ мы-
къабзэхэр; 3. перен. (нечестный)
цифыгъэ зими, мэзэфэ;

нечи́стая игра мызэфэ джэгукі;

нечи́стая къымы-
шы.

нечáинno нареч. мышшэу, гу-
хэль фыримыІэу.

нечáинный прил. мышшэу
хъугъе, гухэль фыримыІэу хъу-
гъэ.

нéчего I мест. отриц. с не-
опр. щылэп; нéчего нам здесь
оставаться мыш тыкызыщи-
фэуудун щылэп.

нéчего II в знач. сказ. с неопр.:
нéчего с ним разговаривать аш
узыфыдегүшыэн щылэп, аш
удэгүшыэнкі ушкыІэрэп; нé-
чего опрáвдываться зуухы-
жыным упымылыж.

нечеловéческий прил. (непо-
сильный для человека) цыф куа-
чэлем кымыхыры.

нéчем мест. отриц. с неопр.
щылэп; ему нéчем похвáстаться
ар зыфыщыххужын щылэп.

нéчему мест. отриц. с неопр.
щылэп; нéчemu удивляться зыф-
бгэшшэгъон щылэп.

нечéстный прил. цыфыгъэ зи-
мыэ.

нéчэт м. разг. зэпэмыч
(пчагэг).

нечéткий прил. нафэу щымыт,
мылупкэ; нечéткое произнош-
ение мылупкэу къэуагъэр.

нечéтный прил. зэпэмыч
(пчагэг).

нечистоплотность ж. 1. (не-
опрятность) мыкъебзэ-лъебзагъ,
мылэпкэ-лъепкагъ; 2. перен.
цифыгъянчагъ.

нечистоплотный прил. 1. (не-
опрятный) мыкъебзэ, мылэпкэ-
лъепкэ; 2. перен. цыфы-

гъянчагъ.

нечистотá ж. 1. къабзэу щы-
мытыр; 2. мн. нечистоты шой-
хэр, хэкхэр.

нечи́стый прил. 1. ушлойгъэ,
упцылойгъэ; нечи́стое полоти́це
нээлпльэкі ушлойгъэ; 2. (неод-
нородный, с примесью) мыкъаб-
зэ; нечи́стые краски краскэ мы-
къабзэхэр; 3. перен. (нечестный)
цифыгъэ зими, мэзэфэ;

нечи́стая игра мызэфэ джэгукі;

нечи́стая къымы-

шы. ◇ нечи́стая совесть зынапэ
мыкъабзэ, цыфыгъэнчъ; быть
нечи́стым на руку Іэпэрыштуу
щытын, Іэпэштэ-лъепаштуу щы-
тын.

нéчисть ж. собир. нэпэнчъеу
щты.

нечленораздéльный прил. зэ-
хэшыкыгъое; нечленораздeль-
ные звóки зэхэшыкыгъое
макъэхэр.

нéчто мест. неопр. (употр.
только в им. и вин. п.) передаёт-
ся послегом горэ; нéчто инте-
рёсное гъешшэгъон горэ.

нечувствительный прил. зэхэ-
зымышшэрэ, къэзымышшэрэ.

неширокий прил. мышьом-
бгъо.

нешúточный прил. мысэмэр-
къеу, сэмэркъеу щымыт; нешу-
точное дёло мысэмэркъеу Йохо.

нешáдный прил. лъш, шъхъэ-
сынчъ; нешáдный зной жъоркъ
лъш, жъоркъышу.

нейо мест. личн. твор. п. от
она (с предлогами): с нейо я дав-
но знаком ар бэ шагъеу се
синэуас.

нейвка ж. уемыкіолїныгъ,
умыкіоныгъ.

нейсио 1. нареч. мынафэу,
зэхэшыкыгъуау, зэхэмыгу-
фыкыгъуау; 2. в знач. сказ. безл.
зэхэшыкыгъуау; нейсио, чем
он занимается ар зыпльыр
зэхэшыкыгъуау.

нейсность ж. мынэфеныгъ,
зэхэшыкыгъоеныгъ, зэхэмыгу-
фыкыгъыныгъ.

нейсный прил. нафэу щымыт,
зэхэмыгуфыкыгъэ; нейсный
отвёт зэхэмыгуфыкыгъэ джэ-
уап; нейсные очертания гор
кушхъеэ гүнэпкэ зэхэмыгу-
фыкыгъэхэр.

ни 1. частица (служит для
усиления отрицания), передаётся
числительным зы; на небе ни
блáчка зы ошьопшэ цыкылу
ушшом итэп; ни слóба не говоря
зы гушии (е гушии, къымы-

лоу; 2. частица усил. (в утвердительных предложениях в сочетании со словами «кто», «куда», «как» и т. п.) передаётся аффиксом =ми; когд ни спрошуй, никто не знает хэт сеупчымы, зыми шылэрэп; 3. союз, передаётся аффиксом =и; ни сесть, ни встать тысыни тэджини ымыльэклэу.

нива ж. лэжыгъэ шап, лэжыгъэ шэгтээ губь.

нивелировать сов. и несов. что 1. геод. чышхашшом лэгагэу иэмэ язэфэмызыныгъэ гээүнэфыныр; 2. перен. (сглаживание, уравнивание) эзфэдэ шыныгъ, зэщиши шыныгъ.

нивелирка ж. 1. геод. чышхашшом лэгагэу иэмэ язэфэмызыныгъэ гээүнэфыныр; 2. перен. (сглаживание, уравнивание) эзфэдэ шыныгъ, зэщиши шыныгъ.

нигдэ нареч. с отриц. тыди; ногдэ нет тыди шылэрэп.

ниже 1. сравнил. ст. от низкий нахь лэхъанч; я ниже брата ссы нахь сэ сынахь лэхъанч; 2. сравнил. ст. от низко нахь ыхэклэ, нахь ыужыклэ; мы живём ниже тэ нахь ыхэклэ тышыл (е тышы); 3. нареч. нахь лэхъанччу; спуститься ниже нахь лэхъанччу укъехын; 4. предлог с род. п., передаётся послелогом нахь лэхъанччу; пять градусов ниже нулё градуситфыклэ нулым нахь лэхъанччу.

нижеподписавшийся прил. ыклэм дэжэ кэлхэжыгъэ.

нижеследующий прил. ыужыклэ кыкылэлтыккорэ.

нижеупомянутый прил. ыужыклэ зиггуту кышылэрэ.

нижний прил. ыхэрэ, ычлэгтырэ; нижняя ступенька ычлэгтырэ тэуцап; нижняя рубашка джэнэ члэгч-чэлэй.

низ м. ылъапс, ых; низ колонны колонным ылъапс.

низвергать несов. см. низвергнуть.

низвергнуть сов. кого-что, 1. (бросить сверху) къедыхын; 2. перен. (свергнуть) тедзын; низвергнуть власть буржуазии буржуазии ихабэз тедзын.

низвергение с. тедзыныр; низвергение царизма пачыхыгъур тедзыныр.

низиная ж. лэгуган, охы; аул расположён в низине къудажэр охым ис.

низкий прил. 1. (невысокий) лэхъанч, мыльагэ; 2. (небольшой) цыкыл, маклэ; низкая температура температурэ цыкыл; 3. (плохой) дэй; 4. (бесчестный) нэпнчэ, цыфыгъэ зыхэмэль; низкий человёк цыф нэпнчэ; 5. (о звуках, нотах) лэхъанч.

низкопоклонник м. зыфэзыгъэцыкыл, зызымылъытэжэ.

низкопоклонство с. зыфэгъэцыкылуныгъ, зызымылъытэжэныгъ.

низкопробный прил. 1.: низкопробное серебро тыжын къум; 2. перен. дэй; низкопробное вино сэнэ дэй.

низорблый прил. лэкур, цыкыл, мыны; низкорблый человёк цыф лэкур, цыф мыны.

никосбртный прил. лэппк дэй.

низлагать несов. см. низложить.

низложение с. тепфыныр, тедзыныр.

низложить сов. кого-что тепфын, тедзын; низложить царя пачыхыар тедзын.

низменность ж. геогр. лэгуган, цылох.

низменный прил. 1. (о местности) лэгуган, цылох; 2. перен. (подлы) пцаплэ, нэпнчэ, бээджэгъэ; низменные побуждения бээджэгъэ гухэльхэр.

низовой прил. 1. члэгым щепщэрэ, члэгым шылэ; низ-

вой вётер члэгым щепщэрэ жыбыгъ; 2. ыхэ шылэ; низовые партийные организацый ыхэ шылэ партийне организацехэр.

низобье с. псыхэ.

низость ж. нэпнчэгъаг.

низший прил. 1. превосх. ст. к прил. низкий анах дэй; 2. (простейший) зизэхэлтыкэлэ кызыэрэкло дэд; одноклёточные низшие живыецы клетки нахь мыхъурэ псеушъхэхэу зизэхэлтыкэлэ кызыэрэкло дэдэхэр; 3. (начальный) ублэплэ, ахэрэ; низшее образование ахэрэ гээсэнэгъ.

низы только мн. (эксплуатируемые классы) агээшыллыре классэхэр.

никар нареч. с отриц. зыкли, сыдкли; я никар не мог прийтэ сэ сыкъэлон зыкли сльэклэгъэлэ.

никакой мест. отриц.: сейчас у меня нет никакой возможности приехать к вам штуадэжэ сыкъэлону мысыхьатым сэ зы амал гори силен.

никелевый прил. никелем хэшыкыгъэ, никель зыхэль; никелевая руда никель зыхэль гъучхэлэ.

никелированный прил. никель зытель, никель зызыфэгъэ; никелированная кровать никель зытель пэктор.

никелировать несов. что никель тельхъан, никель зыфэн.

никелировка ж. (действие) никель тельхъаныр, никель зыфэныр.

никель м. никель.

никем мест. отриц. твор. п. от никто хэти.

никнуть несов. зещэхын, зуффэн; трава никнет уцым зырэшхы.

никогда нареч. с отриц. ныбжын, сидигуу, сид хъунки; как никогда ныбжырэмэ анахэу.

никого мест. отриц. род. и

вин. п. от никто хэти; в добе никого не было унэм хэти исыгъэп.

никой мест. отриц.: ником образом сидэу хъунки, сидэу шылти.

никому мест. отриц. дат. п. от никто хэти.

никотин м. никотин.

никотин мест. отриц. зи, хэти; никот не хочет зи фаеп.

никуда нареч. с отриц. зими, тыди; никуда не пойдё зими сыкъоцтэп; никуда не годится зыки былимэп.

никчёмный прил. разг. пкэнчэ; никчёмный вопрос упчэ пкэнч; никчёмная книга тхылъ пкэнч.

ним мест. личн. (с предлогами) 1. твор. п. от он; вчера мы с ним ездили в город тэ ац тыригъусу тыгъуас къалэм тыкогъагъ; 2. дат. п. от они; к ним мы приехали поздно вечером пчыхъэр хэктагъэу тэ ац адежь тыкъэлэуагъ.

нимало нареч. с отриц. зыкли, зыгорэклэ; одно другому никамло не мешает зым иягъэ адирэм зыгорэклэ екырэн, зырэпзо-лэпэо адирэм зыкли фэххурэп.

ними мест. личн. твор. п. от они (с предлогами); с ними я знаком с прошлого года гъореко кыншэгъэжъагъэу сэ ахэм сиранэуас.

ниоткуда нареч. с отриц. тыдэклэ; ниоткуда нет известиий тыдэклэ, кынкыгъэуи къебар зылэрэп.

николько нареч. с отриц. зыкли, сидкли, сид фэдизкли; николько не лучше зыкли нахышоп.

ниспадать несов. къефхын; воловы ниспадают на плечи тэулахъацхэр ытамэмэ къатефх.

ниспровергать несов. см. низвергнуть 2.

ниспровёргнуть сов. см. низвёргнуть 2.

ниспровержение с. см. низвержение.

нисходящий прил. ехырэ, нахь лъхъанчэ хъурэ, нахь маклэ хъурэ; по нисходящей линии ехырэ линиекъ.

нитка ж. йудан; ♦ это шито белыми нитками ар хэуштэфагъэр къзыыхыгыкырэ юф; промокнуть до нитки узехигэшхъуль.

нитроглицерин м. хим., мед. нитроглицерин (къизэртгаахэрэ вещества ыкыгүз гууз йазээгуц зэхшигыхаг).

нить ж. йудан; ♦ потерять нить разговора узитетгүштигэштыгэ юф цыпэр шилокодын.

них мест. личн. род. и предл. п. от он (с предлогами); для них ахэм апай (е апай); о них ахэм яхыллагь.

ниц нареч. уст. натэкъе чыгум нэсэу; падать ниц натэкъе чыгум нэсэу зеуфхын.

ничегó I мест. отриц. род. и вин. п. от ничтó зи; яничегó не знаю о нём ащ ехыллагьезу сэзишиэрэп.

ничегó II нареч. разг. 1. (неплохо, прилично) мыдэеу, уезгынзу; он чувствует себяничегó ащ юф мыдэеу щыт; 2. безл. в знач. сказ. хъун, юфэп, иягэе екынэн; пусть придет,ничегó къэрекъу, хъун.

ничéй мест. 1. отриц. (никому не принадлежащий) зыми имый;ничéй вéщи зыми имые хъал-шылхэр; 2. неопр. (всякий, чей бы то ни было) хэти ие.

ничéм мест. отриц. твор. п. отничтó зыкы; этоничéм нелучше мыр зыкы нахьышоп.

ничему мест. отриц. дат. п. отничтó зи; онничему не вёрил ащ изышошь хъущтагыэп.

ничком нареч. ыу егъэзыхыгъеу; лежатьничком ыу егъэзыхыгъеу щылын.

ничтó мест. отриц. зыми, сыдми; его ничтó не тревожит ар зыми ыгъэгумэкырэп.

ничтожество с. 1. мэхъэнчагъ, мэклэжьыенгыг; 2. (ничтожный человек) цыфыгъэнчагъ.

ничтожность ж. мэхъэнчагъ, мэклэжьыенгыг.

ничтожный прил. 1. (очень малый) мэклэжьые дэд;ничтожный вес ыщэцырэ мэклэжьые дэд; 2. (очень незначительный) мэхъанэ зимишэх; игратьничтожную роль мэхъанэ зимишэх роль зепхъан; 3.:ничтожный человéк цыфыгъэнчагъ.

ничтúть нареч. с отриц. зыкы, сид фэдизкы, сыдыкы;ничтúть не мénьше сыдыкы нахь ма-къэп.

ниччý ж. спорт. теклоныгъэр хэти имыеныр, зыми ымыхыныр; зи мымартыныр.

ниша ж. зэгорэ ибгээуционэу дэлхьым хэхыгъэр.

нишáть несов. тхъамыкъе хъун, сэдэкъэхэдэхъун.

нищенский прил. 1. тхъамыкъе; 2. перен. (ничтожно малый) мэкъе дэд.

нищенствовать несов. 1. (собирать подаяния) сэдэкъэхэдэу хэтийн; 2. (жить в нищете) тхъамыкъе щынэн.

нишетá ж. тхъамыкъенгъ, къулайцызыгъ.

ниший прил. 1. тхъамыкъ, къулайцыз; 2. в знач. сущ. м. сэдэкъэхэдэ.

но союз противит. ау; день дождливый, но тёплый мафэр ощых, ау фабэ.

новáтор м. хэхакъо, новатор (прогрессивэ принципхэр, идеехэр, юфшакъехэр къэйхэзыхыгъэр, къэйхэзыхыгъэр).

новáторский прил. хэхакъо, новаторскэ.

новáторство с. къэйхэзыхынгъ, новаторство (новатормэ, къэр къэйхэзыхыгъэр). йофуу зэ-

рахъэрэр); новáторство в тéхнике техникэм къэхэр къышыхэпхыныгъ.

новéйший прил. превосх. ст. от новый къэ дэд; новéйшая тéхника тэхникэкъе дэд.

новéлла ж. новелл (повесть цыкыгүе рассказ).

новизнá ж. къежьэгъакъ.

новикá ж. къэ, къэспы; книжные новинки тхъылъкъеу къыдэкъыгъэхэр.

новичóк м. къэ, щымыгъуаз; он в этом дёле новичóк ар мы юфым щыгъуазэн.

новобранец м. дээм ашгъакъеэр.

новобрачна ж. (бзылъфыгъе) дэклогъакъеэр.

новобрачные мн. зэрэшгъакъеэр.

новобрачный м. (хульфыгъе) къэзэшгъакъеэр.

нововедение с. къежьэгъакъ, агызуугъакъе хабз.

новогóдний прил. ильесыкъе, новогóдний подарок ильесыкъе шыухафтын.

новолúние с. мэзакъе.

новообразование с. 1. (процесс) юпкыз щымыгъаэу къежьэгъакъе; 2. лингв. къыхэхъэгъакъеэр.

новорождённый прил. и в знач. сущ. м. къэхъуугъакъе, къалфыгъакъе.

новосéлье с. (праздник) унчэхъажь (ешихэ-ешью ашилъэр).

новострóбка ж. 1. (псэолзэ) шыгъакъеэр; школа-новострóбка еджэпэ шыгъакъеэр; 2. псэолзэ шынныгъ; новострóбки семилётки семилёткам ипсэолзэ шынхэр.

новость ж. 1. (известие) къэбарыкъ; сообщить новость къэбарыкъе къэлпон; 2. къэу ялэр; новости науки и тéхники наукамрэ техникэмрэ къэу ялехэр.

новотéльный прил. с.-х. лъфэгъэкъе е зищпэльфэ; новотéльная короба чэм лъфэгъакъ.

новшество с. къэ.

новый прил. къэ; новый kostüm къэкоозылъкы; Новый год Ильесыкъ; что нового? сид къэу щыла?

новь ж. (целина) с.-х. чыкъе; поднимать новь чыкъеэр жъон.

ногá ж. лъакъо; ♦ поднять всех на ноги пистури къызэкъэльыгъэтэджэн; перенести болезнь на ногах лъртетэу узыр пшэчын; моёй ноги больше у него не будет ащ нахьэу ащ дэжь сихъэжьытэп, ащ нахьэу ащ дэжь слыапэ исыдээжьытэп; протянуть ноги разг. юльякъохэр ыушухъын (Лян); ног под собой не чувствовать жым зэрихъэрэм фэдуу гушигъом хэтийн; с головы до ног юльхъэ къыщгъэжьагъэу юльякъохэм анэсэу.

ногайский прил. нэгъой; ногайский язык нэгъоиз.

ногайцы мн. (ед. ногаец м., ногайка ж.) нэгъойхэр.

ноготкí мн. (ед. ноготок м.) бот ноготокхэр (сээгээгэе гоожыхэр къызылыкъеэр ильесырыкъу цу).

ноготóк м. уменьш. от ноготь юэжъэн цыкыгүе, лъэбжъэн цыкыгүе; ♦ с ноготок цыкыгүжьытэе дэд.

ноготéда ж. мед. шхы (узлээлкэ).

нож м. шээжьый; ♦ быть на ногах с кём-либо зыгорэм еджэгъогъун, зыгорэм егоон.

ножик м. шээжьые цыкыгүе, чан, чан цыкыгүе; перочинный ножик зэрыпаусыкъыре чан.

ножка ж. 1. умёньш. от нога лъакъо; ножка стола стол лъакъу.

ножницы только мн. лэнист. ножной прил. лъэкъю; ножная машина лъэкъю машин.

ножны только мн. къэмап!, сэшхуал!, шъэжъяль.

ножовка ж. (пила) Іэзэкъю пхъэх.

ноздреватый прил. гъуанэхэр зиэ, гъонэ-санэу щыт; ноздреватый сыр гъуанэхэр зиэ къуай.

ноздрй ж. пэгъуан. нолевой прил. ноль, нолевой. ноль м. ноль.

номенклатура ж. номенклатур (снэххват горэм ехылІагъэ цээ зафхъысыгъэхэр).

номер м. номер; номер обуви цуакъэм иномер; номер журнала журнальный иномер; номер газеты газетный номер.

номерок м. (бляха, жетон) номерок.

номинал м. ком. фагъеуцугъэр. номинальный прил. фагъеуцугъэр; номинальная стоимость фагъеуцугъэр уасэр; номинальная заработка плата фагъеуцугъэр лэжъапк!.

норд ж. гъу, бы. норвежский прил. норвег, норвежскэ; норвежский язык норвегий, норвежскбз.

норвёжицы мн. (ед. норвёжец м., норвёжка ж.) норвежец-хэр.

норд м. темыр (северное направление); темыр жыбыгъ, нэкъуай (северный ветер).

норка I ж. уменьш. от норбы цыкыу, гъу цыкыу.

норка II ж. (звер и мех) норк (хъэкІэ-къокІэ цыкыу, цунтхээ-кло отрядым щыщ, ащ ышыу).

норма ж. в разн. знач. норм, шапхъ; норма поведения зекуакъэм ишапхъ; норма выработки къэлэжъынм инорм; сверх нормы нормэм шъхъдэкІэу (е къехъоу).

нормальный прил. 1. (обычный) тэрэз, къзырыкыу; норм-

мальная температура температура тэрэз; 2. (психически здоровый) цыф псай (иаксылк!э).

норматив м. норматив, шэпхъэ гъеуцугъ.

нормативный прил. нормативнэ, шэпхъэ гъеуцугъэ; нормативная грамматика нормативнэ грамматик.

нормирование с. нормэ гъеуцуныр, шапхъэ гъеуцуныр.

нормировать сов. и несов. что нормэ гъеуцун, шапхъэ гъеуцун.

нормироўщик м. нормировщик, шэпхъэгъеуцу (нормэ гъеуцунным фэгъесагъэр).

норовистый прил. разг. нэрэвист, джэрджэр зыхэль; норовистая лошадь джэрджэр зыхэльши.

нос м. 1. пэ; прямой нос пэ занд; 2. (передняя часть судна) къошьуп, къухьап; ♦ повесить нос пэр къегъэлэнлэхин; поднять (здардать) нос пэр дэгъэзыен; водить за нос кого-либо зыгорэ гъэпцагъэк!э запшэн; оставаться с носом гъэпцагъэуукъэн.

носатый прил. разг. пэшхо.

носик м. 1. уменьш. от нос пэ цыкыу; 2. (у чайника) (щайныч) быдз, щайнчып.

носилки только мн. носилк.

носильный прил. ашыгъыр; носильное бельё ашыгъырэ ч!эгъ-ч!элъхэр.

носильщик м. хыльзехъ, носильщик.

носитель м. зехъакю; зыгуль; носитель языка бзэр зыгуль.

носить несов. 1. см. нести 1—4; 2. что (одеваться) зыщгъэгъын; носить военную форму воениэ шъуашэ зыщгъэгъын;

3. что зык!эгъэльын; носить очки нэгъундэжэ зык!эгъэльын; 4. что (иметь, заключать в себе) хэлъын; спор носит принципиальный характер зэнэкъум принципиальная гъэхъэхъэ хэль;

5. что (имя, фамилию) зехъан

(гүц. п. лээкъуац!э); ♦ носить воду решётом Ѣыбзэк!э псы къэхъын.

носиться несов. 1. (бегать) къэччыхъан; 2. (находиться в носке) Ѣыгъын; 3. с кем-чем, разг. къэрыхъыжъэн, къэрылэн.

носик прил. (прочный) пытэ, шэхэзу мылэжъэр.

носовой прил.: носовой платок платыку; носовые согласные лингв. пынэн мэкъээрращэхэр.

носоглотка ж. анат. чыншъхъ.

носок м. 1. (передняя часть обуви) цокъапе; 2. (короткий чулок) хульфыгъэ лъэпэд.

носорог м. 1. (млекопитающее) носорог; 2. (жук) бжъакъо зытет шъомп!эжъ.

нота I ж. 1. (звук, знак) нот, мэктанэ (макъэ, тамыгъэ); 2. мн. ноты нотэхэр; игратъ по нотам нотэхэмк!э къебгъэлон; ♦ говорить как по нотам нотэхэмк!э къыорэм фэдэу гушиэн.

нота II ж. дип. нот; обмён нотами нотэхэр зэфырагъэхъынгъ.

нотариальный прил. 1. нотариальне; нотариальная контора нотариальне контор; 2. (зарегистрированный нотариусом) нотариусым къышыхъэтэгъ; нотариальная копия нотариусым къышыхъэтэгъ.

нотариус м. нотариус (юридический акт, тхыль зэфэшхъафынхэр къышыхъатын, ыгъэлсын фиты шыгъэ цыф).

нотация ж. (наставление) ушыни, гые; читать нотации (цифры) уеушыни.

ночевать несов. чэц-чыые щипхын.

ночлэг м. чэц-чыые ихып!.

ночник м. макъэу нэфыре остыгь (чынжынхэ хъумэ хагъенэрэ остыгь).

ночное с. шыхэпш.

ночной прил. чэцы; ночной мрак чэц шынк!; ночной дежурство чэц дежурств.

ночь ж. чэцы; глубокая ночь чэц хэкъотагъ; ♦ спокойной ночи! чэц рэхъат огъот!, уичэц шы охъу!

ночью нареч. чэчэу, чэчым; днём и ночью мафэми чэчым.

ношеный прил. ашыгъыгъэ, турыс; ношеная обувь ашыгъыгъэ цуакъ.

ношуй, ношишь наст. вр. относиться.

ноющий прил. эзымыю узырэ, изыонтыкыры; ноющая боль изыонтыкыры уз.

ноябрь м. ноябрь.

ноябрьский прил. ноябрэ, ноябрьскэ.

нрав м. 1. (характер) шэнэ, зеклок!э хабз; добный нрав шэнэшү; 2. мн. нравы (обычаи) шэнэхэр, зеклок!э-шык!э хабзэхэр.

нравиться несов. кому-чemu гум ыхын, гур еун.

нравоучение с. ушыненгъ, гыненгъ (моралым ехылІагъэу гэсэнгъ, гээсэнгъ этынгъ).

нравоучительный прил. гъэснэгъэ зыхэль, пүнгыгъэ зыхэль.

нравственность ж. нравственность (цифры шык!э-зек!э-хээ-хээ).

нравственный прил. нравственный; нравственный человек нравствене цыф.

ну I жежд. 1. (выражает побуждение) ашыну; ну, скорей! ашыну, пынк!э!; 2. (выражает удивление, негодование и пр.) ей; ну ж был денёк! ей мэфэ шэгъуагъэшь!

ну II частица 1. вопр. адэ, сид; я сегодня уезжайо.—Ну? сэ непэ сэжъэжы.—Адэ?; 2. усилен. адэ, кло; ну, пойдё кло сыкконба, адэ сыкконба.

нүдный прил. зэшыгъю; нүдный человек цыф зэшыгъу.

нужда ж. 1. (бедность) тхамыкагъ, къулайцыныгъ; 2. (потребность) уфэныкъоныгъ; испытывать нужду в чём-либо зыгорэм уфэныкъоныгъ.

нуждаться несов. 1. (жить в бедности) тхамыкъэн; 2. в ком-чём (испытывать потребность) уфэныкъон.

нужно в знач. сказ. кому-чему с неопр., кого-что или кого-чего фас; нужно торопиться псынкэгъэн фас, что вам нужно? сыда шъузыфаер?

нужный прил. ишыкігъэ, шуагъэ зиэ.

нұ-ка межд. разг. мыдә; нұ-ка, скажи мыдә, къаоль.

нулевой прил. нуль, нулевой.

нуль м. нуль.

нумерация ж. 1. (действие) номер тедзеныр; 2. (ряд цифр) пкыгъомэ зэкэлъыкъакъе ялэр къезыгъэльгъорэ пчагъехэр.

нумеровать несов. что номер тегъауцон.

нутрё с. разг. 1. (внутренности) клоц; 2. перен. угукъ; нутром угадывать угукъ къепшіэн.

нутряной прил. разг. клоцы;

нутряное сало клоцым ильышэр.

ныне нареч. уст. джы, мы уахътәм.

нынешний прил. разг. джыре. нынче нареч. разг. 1. (сегодня) непә; 2. (теперь) джы, мы уахътәм.

нырнуть однокр. зычігъэон. нырок м. зоол. псычат (лал).

нырять несов. см. нырнуть.

нытик м. разг. тхаяусхал.

ныть несов. 1. (болеть) узын; зуб нөйт цэр мэузы; 2. разг. (жаловаться) тхаяусхэн, гынэгъян.

нәп м. (новая экономическая политика) нәп (экономическая политика).

ниёни только мн.: распустить ниёни разг. гынэгъэн.

ниёня м. и ж. разг. гырын.

ниюх м. 1. (обоняние) мэр къепшіэнъыгъ; у собаки хорбыйни хъэмэ мэр дэгтюо къашэ; 2. перен. разг. гултынъыгъ.

нижательный прил. зэпэмъхэр; нижательный табак зэпемъхэрэ тутиын.

нижать несов. что узэмьни.

нижничить несов. кого сабыир Ыгъын, сабыир пун.

нижничиться несов. с кем-чим 1. Ыгъын, пун; нижничиться с ребёнком сабыир пун; 2. перен. разг. (возиться) фэгумэкъеу пылын.

нияя ж. 1. кілэлайыгъ, сабыпбу; 2. (в больнице) дае, сымджэпес, нян (сияджехэм алъялъэрэ бзылъфыгъ).

о I (об, обо) предлог 1. с вин. п. (при обозначении соприкосновения, столкновения) передаётся глагольными префиксами те-, е-; опереться о край стола стол нээм зытгъакъэн; удариться о камень мыжком тутгъакъин; 2. с вин. п. (возле, рядом) передаётся префиксом совместного действия зэ-; бок бок зэгъусу,

о II межд. о; передаётся также частицей шыбы; о Родина-мати! о Родинэу-сан! ты ёдешь? — О да! о окuya? — Ары шыбы!

оазис м. оазис (псырэ къекъыгъэрэ зыдэцылэ чылгыу шбоф нэкъым илэр).

об предлог см. о I.

оба числ. м. и с. түри; оба то-вариша зэнэбджэгъути тури; ◇ смотреть (глядеть) в оба сакъын.

обагрить сов.: обагрить кровью лыи закіэ шын.

обагриться сов.: обагриться кровью лыи закіэ хъун, лым фэдэу плъыхы хъун.

обагрять несов. см. обагрить.

обагряться несов. см. обагриться.

обанкротиться сов. 1. эк. банкрот хъун (иоф зэлхъан, амал имылжэх хъун); 2. перен. (потерпеть крах) унхъун, хэкужы хъун.

обайние с. гохыныгъ, дэхъыхыныгъ.

обайтельность ж. см. обайние.

обайтельный прил. гохы, удэхъыхыхырэ; обайтельный человёк цыф гох.

обвал м. 1. къеохыныгъ, къыгоуныгъ; 2. (груда камней, лавина снега) къеохыгъэр, къыгоу-гъэр; снёжный обвал ос къау.

обваливать I несов. см. обвалиТЬ.

обваливать II несов. см. обвалиТЬ.

обваливаться несов. см. обвалиТЬся.

обвалиТЬ сов. что (обрушить) къыгъэун, къегъэохын.

обвалиТЬся сов. къыгоун, къетэкъохын, къеохын; потомок обвалился кашъор къеохыгъ (в къетэкъохыгъ).

обвалиТЬ сов. кого-что в чём хэгъэукирэихъан, хэкухъан; обвалиТЬ в муке хаджыгъэм хэгъэукирэихъан.

обваривать несов. см. обварить. обвариваться несов. см. обвариться.

обварить сов. 1. что (обдать кипятком) псыжъ текъэн; 2. кого-что (ушпарить) псыжъом егъэстын; обварить руку Iэр псыжъом егъэстын.

обвариться сов. стыр къите-къэн, ыстын (псыжъом).

обвенчаться сов. кого зэготхэн, къэзыщэрэмрэ къышэрэмрэ яфэло-фашэхэр чылысым щызэшопхын.

обвенчаться сов. зызеготхэн, къэзыщэрэмрэ къышэрэмрэ яфэло-фашэхэр чылысым щызэшопхын.

обвесить сов. кого (недовесить) икью мышынын, щыгъэкъэн.

обвестій сов. 1. кого (вокруг чего-л.) къенщэкъын, къебгъэ-күхъан; 2. (оглядеть) къеплыхъан; обвестій взбром про странство шьофыр нэкъе-пльыхъан; обвестій бүкву чернйлами чернилэкъе буквэр гъэтхыхъан; ◇ обвестій вокруг пальца разг. гъэнцъэн.

обвётренный прил. жыыбгъэ зээкъыгъэ, пхъаше хъугъэ; обвётренное лицо пхъаше хъугъэ нэгу.

обвётреть сов. (о лице, губах и т. п.) жыыбгъэ еокъын, стхъэн; лицо обвётрело нэгур стхъа-зие.

обвётрить сов. что (лицо, губы и т. п.) жыыбгъэ егъэокъын, жыыбгъэм ыгъастхъэн.

обвётриться сов. см. обвётреть. обветшáлый прил. жыы дэдэу хъугъэ; обветшáлый дом жыы дэдэу хъугъэ ун.

обветшать сов. жыы дэдэ хъун.

оббешать сов. кого-что чём, разг. бэу кэлъырышэн, бэу пыльэн; оббешать стены картынами сурэтхэр бэу дэпкъым пыльэн.

оббешивать I несов. см. оббесить.

обвешивать II несов. см. обвешать.

обвивать несов. см. обвить.

обвиваться несов. см. обвиться.

обвинение с. 1. (действие)

гъэмисэнэр, гъэкъонцэнэр; обви-

нение в преступлении бза-

джэ ышагъэкэ гъэмисэнэр;

2. (приговор) гъэмисэныгъе, эз-

рагъэмисэр; вынести обвине-

ние гъэмисэныгъэмкэ унашьо

шын; 3. юр. (обвиняющая сто-

рона) зыгъэмисэр; свидетели

обвинения зыгъэмисэр иши-

хатхэр.

обвинитель м. гъэмисакло,

гъэкъонцакло, зыгъэмисэр.

обвинительный прил. зерагъэ-

мисэр, гъэмисэныгъе; обвини-

тельный приговор гъэмисэны-

гъ приговор.

обвинить сов. кого в чём 1.

гъэмисэн; обвинить во лжи

пды усыгъэкэ гъэмисэн; 2. юр.

мысэу лытэн.

обвиняемый м. агъэмисэрэ

(хабзэм тетэу агъэмисэрэ цы-

фэу судым зилоф ратыгъэр).

обвинять несов. см. обвинить.

обвисать несов. см. обвиснуть.

обвиснуть сов. къеллэхын; ко-

жа на щеках; обвиснуть нэклу-

шъхьашьор къеллэхы.

обвить сов. кого-что чем или

вокруг него къещкын, къещы-

хъакын; обвить шёю руками

пшъэм Иапл къещкын.

обвиться сов. вокруг кого-чего

зыкъещкын, зыкъещыхъакын.

обводить несов. см. обвестий.

обводнение с. псы егъэгъо-

тыныр (псы зыщимэкэ чылплем).

обводнить сов. что псы егъэ-

гъотын.

обводный прил. зэрэуащиэр,

къыэрэрощекыре; обводный ка-

нал къыэрэрощекыре канал (зы

чылплем горем къыщихъау).

обводнить несов. см. обвод-

нить.

обволакивать несов. кого-что

чэухъумэн, къытырихъан; тү-

чи обволокли нэбо пщэхэр уашьом къытырихъагъех.

обволакиваться несов. чем чэухъумэн, къытырихъан; нэбо обволакивается тучами уашьом пщэхэм чаяухъуме.

обворовать сов. кого-что етыгъон, къышлотыгъун.

обворовывать несов. см. обворовать.

обворожительный прил. гохын дээдэ, удээхыхыхырэ.

обворожить сов. кого къыдэхыхыхын, ыгу зегъэхыпэн.

обвязать сов. что чём 1. (обмотать) къэхкэн, къещкын, къещыхъэкын, пхын; обвязать голову шарфом шхъэр шарфкэ къэхкэн; 2. (спицами, крючком) къэхыхыхын.

обвязаться сов. чем зызэкэхэн, къызэппхэкын, къызэшэкын; обвязаться платком шхъатахъор къызэппхэкын.

обвязывать несов. см. обвязать.

обвязываться несов. см. обвязаться.

обгладывать несов. см. обгладить.

обгладить сов. что къэуцэгъухъан, егъун, уцэгъун.

обгоню, обгонишь буд. вр. от обогнать.

обгонять несов. см. обогнать.

обгорать несов. см. обгореть.

обгореть сов. къэстыхъан, тыристыкын (машлом).

обгрызать несов. см. обгрызть.

обгрызть сов. что къэшыхъан, къэцэгъухъан.

обдавать несов. см. обдаты.

обдаты сов. кого-что чем теклэн, хэгъэон; обдаты фрукты кипятком пхъэшхъэ-мышхъэхэм псыжю атеклэн; ♂ обдаты холодом чылэр къыгуон (е къеокын).

обделить сов. кого-что чем затэхэрэмэ ахэмгъэфэн, йахынчэу къэгъэнэн, йахъэ фэмышын.

обделать несов. см. обделить.

обдеру, обдерёшь буд. вр. от ободраты.

обдирать несов. см. ободраты 1.

обдуманно нареч. егупши-сэу.

обдуманный прил. зэгупши-сэгээ; обдуманный шаг зэгупшигээ шыкы.

обдумывать сов. что егупши-сан; обдумать отвёт джэуалым егупши-сан.

обдумывать несов. см. обдумать.

обе числ. ж. тури; обе ученицы еджецко пшъэшьэжьитури.

обегать несов. см. обежать 1.

обегать сов. кого-что къэчыхъан, къызэлльчыхъан; обегать весь город зэкэ къалэр къызэлльчыхъан.

обед м. 1. щэджэгъуаш; приготовить обед щэджэгъуашхэ къэгъэхъазырын; 2. (время обеда) щэджагъу; до обеда щэджагъо нэс; после обеда щэджэгъо ужым.

обедать несов. щэджэгъуашхэ шын.

обеденный прил. щэджэгъо-шэд; обеденный перерыв щэджэгъохэ гъэспэфыгъу.

обединёте сов. тхъамыкэ хъун, къулайцыз хъун.

обединить сов. что нахъ тхъамыкэ шын, нахъ къулайцыз шын, нахъ цыкыу шын; обединить содержание произведениям имэхъанэ нахъ цыкыу шын.

обежать сов. 1. что, вокруг него къэчыхъан; обежать двор шагур къэчыхъан; 2. см. обегать.

обезблить с. мед. хэгъэжъукыныр, мызуши шынныр.

обезблить несов. см. обезблить.

обезбливающий прил. зымыгъэузыр, хэзэгъэжъукын; обезбливающие средства хэзэгъэжъукырэ уцыхэр.

обезблить сов. что, мед. мызуши шын, хэгъэжъукыныр.

обезвбдить сов. что псынчэ шын, гъэгъушын.

обезврдить сов. кого-что иягээ къэмыхъожыныр шын, егъенчэ шын.

обезврэживать несов. см. обезврэдить.

обезглвить сов. кого-что 1. шхъэр пыупкин, шхъэр шилопхын; 2. перен. (оставить без руководства) пшъэнныгъэнчэ шын, йашхъэтетынчэ къэгъэнэн.

обезглвливать несов. см. обезглвить.

обездблленный прил. йашхынчэ хувгээ, насынчэ.

обездблливать несов. см. обездблить.

обездблить сов. кого-что йашхынчэ шын, насынчэ шын.

обезжиренный прил. тхъуогъэ, дэгъэнчэ шыгъэ; обезжиренный сыр тхъуогъэ къуйай.

обезжиривать несов. см. обезжирить.

обезжирить сов. что дэгъэнчэ шын.

обеззараживать несов. см. обеззараэзить.

обеззараэзить сов. что зэпахырэ узыр гъэлодын, зэпахын амыльшынчэ шын.

обезлесить сов. что мэзынчэ шын.

обезлчченный прил. зымыи-мыеу щыт, зымыи-мыхъыгъэ.

обезлччивать несов. см. обезлчить.

обезлчичить сов. 1. кого-что (лишить самостоятельности) шхъэфимыты шын, шхъэфитынчэ шын; 2. что пшъэндэжъижь имыгъэжъеу шын; обезлчичить работу йошибынчэ пшъэндэжъижь имыгъэжъеу шын.

обезлчичка ж. обезличик (хэтийофэу ышлэрэ мыгъэнэфагъэу,

шагъэр *пстэуми* *къыздалаэжыгъы* фэдэу *лъытэнцэр*.
обезлюдейт *сов.* цыфынчэхъун, цыф щымылэу хъун.

обезбрáживать *несов.* см. обезбрáзить.

обезбрáзить *сов.* кого-что *ла* шын, нэдже-*гуджэ* шын.

обезопáсить *сов.* кого-что щынагам щыххумэн, щынгъончэу шын; обезопáсить движение на дорóгах гъогухэм уарыклоныр щынгъончэу шын.

обезорúживать *несов.* см. обезорúжить.

обезорúжить *сов.* кого-что 1. (лишишь оружия) *ла* ёшэнчээшишын, *ла* ёшын; обезорúжить плéнного гъэрьи *ла* ёшэр ёшын; 2. *перен.*: обезорúжить откровéнностью шъхэихыгъэ гушилэкэ егъеуцолэн, юон юышлэжкэу шын.

обезуметь *сов.* акалынчэхъун, делэ хъун; обезуметь от испуга щтэнгъэм къыхэкэлэ шелэ хъун.

обезьяна *ж.* мамун; обезьяний *прил.* мамун; обезьяний питомник мамунхэр зыцаптурэ (в эзыхахуре) чып.

обезьянничать *несов.* разг. зыпешшыжын.

обелиск *м.* обелиск (мыжсо сына памятник лаг).

оберегáть *несов.* кого-что къеуххумэн, фэсакын.

оберечь *сов.* кого-что см. оберегáть.

обернуть *сов.* 1. что во что, чем (обмотать, завернуть) къещылын, къещыхэкын, клоцишыхын; обернуть книгу газетой тхыльым газет къещекын; 2. что (повернуть) гъэзэн, егъэзекын; обернуть лицо к соседу нэйур гъунэгъум фэгъэзэн.

обернуться *сов.* 1. (повернуться) зыкызэгъэзекын, къызэпльекын; 2. кем-чем, фольк.

зышын; обернуться лисой баджэ зышины; дёло обернулось по-иному. *ло* фыр нэмыкэу хъугъэ.

обёртка *ж.* ешкыгъ, ешхэекыгъ.

обёрточный *прил.* ешкы, ёшкы, зыкыцлашыхъэрэ; обёрточная бумага зыкыцлашыхъэрэ тхыльын.

обёртывать *несов.* см. обернуть.

обёртываться *несов.* см. обернуться.

оберу, оберёшь буд. вр. от обобрать.

обескрóвить *сов.* кого-что 1. лынчэ шын, лын клемытыжьеу шын; 2. *перен.* къарынчэ шын, клочаджэ шын; обескрóвить врага пыир клочаджэ шын.

обескуráживать *несов.* см. обескуráжить.

обескуráжить *сов.* кого егъехъирэхъышэн, джэнджэшыгъэ гуы къигъехъан, гъэкын.

обеспéчение *с.* 1. (действие) игъекуныр, зэрэпсэун егъэгъотыныр, ишкылагэ *ла* ёштэхъаныр; зыкытэштэхъаныр; зэтгээпсхыханыр; обеспéчение прочного мýра мамырныгъэ пытэ зэтгээпсхыханыр; 2. (средства к жизни) обеспéчение, зэрэпсэун мыльку; социальное обеспéчение социальне обеспéчение.

обеспéченность *ж.* фэмыныкьюнгъ, фэшыгъэу щытынгъ, зэтгээпсхыхагъэнгъ.

обеспéченный *прил.* (зажиточный) фэигъо, зыфаэр зээгъотылэжкырэ, фэшыгъэ.

обеспéчивать *несов.* см. обеспéчить.

обеспéчить *сов.* 1. кого-что игъектун, зэрэпсэун егъэгъотын, ишкылагэ *ла* ёштэхъан; обеспéчить свою семью уибын зэрэпсэун егъэгъотын; обеспéчить завод сырьём заводом ишкылагэ

сырье *ла* ёштэхъан; 2. что (гарантировать) зыкьебгъээтын; обеспечить мóщный подъём промышленности промышленностым лъашэу зыкьебгъээтын.

обеспокóбить *сов.* кого-что гъегумэкын.

обессéлленный *прил.* къарынчэ хъугъэ, клочаджэ хъугъэ; обессéлить *сов.* къарынчэ шын, клочаджэ хъун.

обессéлить *сов.* кого-что къарынчэ шын, клочаджэ шын; обессéлить врага пыир клочаджэ шын.

обессéлливать *сов.* кого-что щытхъунчэ шын, хайнапэ шын.

обессéмртить *сов.* кого-что лэныгъэнчэ шын, мыкодыжын, щытхуу фэлон, ащымыгъупшэжынэу шын; обессéмртить чье-либо имя зыгорэм ўцэ ащымыгъупшэжынэу шын.

обесцвéтить *сов.* 1. что гъэпкыльыдын, шыончэ шын, ѿшь гъэкыльыдын; 2. кого-что, *перен.* теплъэнчэу шын, теплъаджэу шын, дэеу шын.

обесцвéтиться *сов.* 1. пкыжын, шыончэ хъун, ѿшь клоудын; 2. *перен.* теплъэнчэу хъун, теплъаджэу хъун, дэе хъун.

обесцвéчивать *несов.* см. обесцвéтить.

обесцвéчиваться *несов.* см. обесцвéтиться.

обесцéнивать *несов.* см. обесцéнить.

обесцéниваться *несов.* см. обесцéниться.

обесцéнить *сов.* кого-что осэнчэ шын, уасэр гъэмэкэн, гъэпшутын.

обесцéниться *сов.* осэнчэ хъун, пытуу хъун.

обесчéстить *сов.* кого-что инаэ тепхэн, лыё епхын, лъытэнгъэнчэ шын.

обёт *м.* гъэгугъэнгъ, гушилэ пытэ пытын, гушилэ пытэ дать обёт гушилэ пытэ пытын.

обещáние *с.* гъэгугъэнгъ, зэрбгэгугъагъэр; выполнить обещáние зэрбгэгугъагъэр бгээцэкэжын; дать обещáние гъэгугъэнгъэ птын, гушилэ птын.

обещáть *сов.* и *несов.* что или с неопр. бгэгугъэн, гушилэ птын.

обжáлование *с.* тхыусыхэжыныр, нахь судышхъэм тхыусыхэжыныр.

обжáловать *сов.* что тхыусыхэжын, нахь судышхъэм тхыусыхэжыныр (*тхыусыхэжыныр* тхылэл ыпшээрэ судым тхын).

обжáривать *несов.* см. обжáрить.

обжáриваться *несов.* см. обжáриться.

обжáрить *сов.* что къэгъэжылан, къэгъэжъэн; обжáрить рыйбу пцэжые къэгъэжъэн.

обжáриться *сов.* къэжыхыагъэ хъун, хураеу къэжыхылан.

обжéч *сов.* 1. что гъэстыхъан, гъэлцыэн (брéвна); гъэжъэн (кирич); 2. кого-что егъэстын (машлом, псыстырым, пэмымыми); обжéч палец эхъумбэр егъэстын; обжéч рўки крапивой эхэр пшесэнным егъэстын.

обжéчся *сов.* чем, обо что ыстын; обжéчся чаём щам ыстын.

обжиг *м.* гъэжъэн; обжиг кирпичей чырбыш гъэжъэн; обжигáть *несов.* см. обжéч.

обжигáться *несов.* см. обжéчся.

обжигáть *сов.* разг. (привкусить) есэн, Ѣсэн (*псэупла* *ла* *кэм*).

обжóра *м.* и *ж.* разг. бэшхи, ныбэрый.

обжóрство *с.* бэшхыныгъ, ныбэрыйгъ.

обзаведéние *с.* (действие) зэгъэшыныр, зэгъэгъотыныр.

обзвестісь сов. чём зэгъэгъотын, зэгъузун, (зы)зэгъепшын, (зы)зэтегъэпсхъан.

обзаводіться несов. см. обзвестісь.

обзову́, обзовёшь буд. вр. от обозвать.

обзор м. 1. (осмотр) къеплыхъаныг, къиззехэплыхъаныг; 2. (сообщение) обзор (клиэу къитегуши/хъэнэр); международнэ обзор.

обзвывать несов. см. обозвать. **обиви́ть** несов. см. обить; ◇ обиви́ть пороги разг. бащэрзкён, бащэр лъыкён.

обивка ж. 1. (действие) къелукъаныр, телулэнэр, тебзэнэр; 2. (материал) обивка (къелукъаныр шэж, шво).

обида ж. шъхъакло, гукъау, джагъо; быть в обиде на кого-либо гукъао зыгорэм фузиэн, шъхъакло зыгорэм фэпшын; ◇ не давать себя в обиду шъхъакло къиззремыгъэхин.

обидеть сов. кого-что 1. (нанести обиду) шъхъакло епхын; 2. разг. (обделить) хэунын, йа-хынчэ пшын.

обидеться сов. на кого-что зыбгъэгусэн, гукъао пшын, шъхъакло пшын.

обидно безл. в знач. сказ. шъхъакло, гукъау; мне обидно, что ты опоздал укыззэреклэсагъэр сугу къео.

обидный прил. гукъао зыхэль, шъхъакло зыхэль.

обидчивость ж. шъхъэкло-шыпхэнэгъ, шъхъеклоштэпхэнэгъ, зыгъэгусэнэгъ.

обидчивый прил. шъхъэкло-шыпхэ, шъхъеклоштэпхэ, зыгъэгусэлэ; обидчивый человéк шъхъеклоштэпхэ цыф.

обидчик м. шъхъеклох, шъхъакло зыхырэр, гум хэзыгъэкырэр.

обижáть несов. см. обидеть. **обижáться** несов. см. обидеться.

обиженно нареч. зигъэгусагъэу, губжыгъэу.

обиженный прил. зызыгъэгусэгъ, шъхъакло зэрахыгъэ, губжыгъэ; обиженный вид шъхъакло зэрахыгъэ теплэе зиэ; я на негó обижен аш сыфэгубжыгъ.

обилье с. хъои, гъэбэжъу; обилье продуктов гъомылапхъэр хъои.

обильно нареч. хъоу, гъэбэжъю.

обильный прил. 1. гъэбэжъу; обильный урожай лэжынгъэ гъэбэжъу; 2. (благатый чём-л.) хъои; обильные рыбой реки пцэжые хъоу зыхэс псыхъохэр.

обиняк м.: говорить без обиняков къехъакло-ехъаклыж хэмыльэу йон, нам къэлэтэн.

обирать несов. см. обобрать. **обитаемый** прил.: обитаемый остров цыф зытес хыгъэхъун, цыф зышыпсэурэ хыгъэхъун.

обитатель ж. щыпсэурэ, чыпэрыс; дэс.

обитать несов. исын, щыпсэун.

обить сов. 1. что чём къелулэкъанын, телулэн; тебзэн; обить диван тканью диванным шэжтэзэн; 2. что (сбиты) кыпыутын; обить яблоки с деревом чыгым мылэрысэхэр кыпыутын.

обихо́д м. ренэу агъэфедэрэ, ренэу агъэпсэолъэрэ, псэуклэ; предметы домашнего обихо́да унагьом ренэу щагъэфедэрэ пкыгъохэр; войти в обихо́д псэуклэм хэшагъэ хъун, хабэзу зекю хъун; выйти из обихо́да псэуклэм щамыгъэфедэрэ хъун.

обихо́дный прил. ренэу агъэфедэрэ; обихо́дное слово ренэу агъэфедэрэ гүшчи.

обикáрмливать несов. см. обикормить.

обкатáть сов. что 1. (сделать ровным, гладким) зэнъбжын шын, зэшю-зэщи шын; обкатáть дорогу гъогур зэнъбжы

шын; 2. (испытать ездой) упльэкун, гъэунэфын, ушэтын (гүч. п. автомашинэр, гавоныр).

обкатывать несов. см. обкатать.

обклáдывать несов. см. обложить.

обклáдываться несов. см. обложить.

обклéиваться несов. см. обклéиться.

обклéиться сов. что къэшхыхъан.

обком м. (областной комитет) обком (хэку комитет); **обком** партии комитетом и обком.

обкомовский прил. обком; обкомовский работник обкомом иофыш.

обкопáть сов. см. окопать.

обкормíть сов. кого чём лягъэ гэгэшхын, гъэшхэкыщэн.

обкрадывать несов. см. обокрасть.

обкусáть сов. что къэуцэйхъан.

обку́сывать несов. см. обкусать.

облава ж. 1. (охота) къэуцу-хъаныг; устроить облаву на волков тыхъужхъэр къэуцу-хъани ефылэн (шаклом); 2. (на людей) къэубытынгъ.

облагáть несов. кого-что тельхъан; облагáть налогом налог тельхъан.

облагорáживать несов. см. облагородить.

облагорóдить сов. кого-что нахьышу шын (ицыгыгынишигэтийн).

обладáние с. кем-чем иэнэр, йэкиэлтынэр, йэмчийн илтынэр.

обладáть несов. кем-чем иэн; обладáть хорбшим здоровьем псауныгъэ дэгэу иэн; обладáть умом акыл иэн.

обла́зить сов. что къязэлъынчохъан, къязэлъыкхъан, къязэлъухъан; обладзить весь лес зэкэ мэзыр къязэпекхъан.

облако с. ошъуапще; ◇ ви́тать в облаках къидэмыхъущтым къэхъопсын, къидэмыхъущтым щыгугуын.

облáмывать несов. см. обломать и обломить.

облáмываться несов. см. обломаться и обломиться.

обласка́ть сов. кого гъешлон, дахэ елон, едэхэшлен.

областной прил. хэку; областной центр хэку гупч (е центр).

область ж. 1. (часть страны, территории) чыпэ; 2. (административно-территориальная единица) хэку; Адыгэйская автономная область Адыгэ автономный хэку; 3. (отрасль деятельности) в области науки наукэмкэ; 4. анат. йэгъоблагъу; в области сердца гум и йэгъоблагъом.

облачáть несов. см. облачить. **облачáться** несов. см. облачиться.

облачáться сов. кого-что во что щыльэн.

облачáться сов. во что зыщильтэн.

блачако с. уменши. ошъопщэжъый, ошъопще цыкыу.

блача́ность ж. ошъопщэнэгъ; сплошная блача́ность зэйкы ошъопщэнэгъ; перемённая блача́ность тэхэ-текы ошъопщэнэгъ.

блача́ный прил. ошъопще; блача́ный день ошъопще маф.

облегáть несов. кого-что (плотно прислегать—об одежде) фэшлон, фэшлу щытын.

облегчáть несов. см. облегчить.

облегчáть сов. что 1. (сделать легче) нахь псынкэ шын;

2. фэгъэпсынкэн; гъэцкэгъошу шын; нахь гъэцкэгъошу шын (упростить); облегчить задачу пшэрэлтыр нахь гъэцкэгъошу шын; 3. хэгъэжъукын; облегчить боль узыр хэгъэжъукын.

обледенёлый прил. щтыгъэ, тещтыкыгъэ, мыл кызыэриштэйкыгъэ, мыл зытыриштэйгъэ.

обледенёта сов. щтын, тещтыкын; палуба обледенела күхъэ кылур тещтыкыгъэ.

облезать несов. см. облезть.

облезлый прил. икыгъэ; хупсыжыгъэ, таукъеикыгъэ; облезлый мех хурушо икыгъэ.

облесть сов. 1. хупсыжын, таукъеикын (о шерсти, мехе); таукъеикын, икын (о волосах); 2. (о коже, краске) теккын, теккыжын.

облекать несов. см. облечь I.

облекаться несов. см. облечься.

обленяться сов. шыхахыншхун.

облепить сов. кого-что 1. кырлыкын, епкылэн; грязь облепила колёса псынжыр щэрхэмэ акырлыкыаг; 2. чем (обклеить) къещхэкын, тегъепкын; облепить забор обьявленими мэктэгъэлухэр пхъэмбэту чуум тегъепкын; 3. перен. разг. (окружить) къехухуренхан.

облеплять несов. см. облепить.

облесение с. чыгыхэр гъэтэйкыныр, мэз гъэкыныр.

облесить сов. что чыгыхэр гъэтэйкыныр, мэз гъэкыныр.

облетать I сов. что 1. кызэлъбыбыхъан; облетать всю страну зэктэйхэгур кызэлъбыбыхъан; 2. ав. (испытать в полёте) рыбыбыз ыуплъекун, рыбыбыз ышшытын; облетать самолёт рыбыбыз самолётын ышшетын.

облетать II несов. см. облететь.

облететь сов. 1. вокруг кого-чего къебыбыхъан; облететь во-

круг бзера хыкъумэр хураеу къебыбыхъан; 2. что, перен. зэлъыэснын, зэлъышэн; радостная весть облетела всю страну гуштогъо къебары зэктэй хэзъэгум зэлъыэсигъ; 3. (осваптася) кыптыкъужын, къетекъо-

хыжын; листья облетели пкайшэхэр кыптыкъужыгъэх.

облечь I сов. кого-что 1. во что (одеть) фэпэн, шилъэн; 2. чем, перен.: облечь властью власть етын, лъэккыныгъэ етын; облечь довёрием цыхъэ фэшины.

облечь II сов. 1. что къэгъольыхъан; тучи облегли небо пщэмэ уаштор къагъольыхъаг; 2. см. облегать.

облечься сов. во что зыщилъэн, зыфэн.

обливание с. теккэнры (гущ. п. псы).

обливать несов. см. облить.

обливаться несов. см. облититься; ◇ обливаться слезами нэпсыр къечъэхын, нэпсыр къетекъохын; обливаться потом пкайлантиэр зэккүхын (е къечъэхын); сёрдце кровью обливается гум кыхэуэ.

облигация ж. облигации (къералыкъо займэм ибилиет).

облизать сов. кого-что къэзинхан; облизать тарёлку лагъэр къэбэихъан.

облизнуться сов. (о животных) зэбзэйхын.

облизнуть однокр. см. облизаться.

облизнуться однокр. см. облизваться 1.

облизывать несов. см. облизать.

облизываться несов. 1. зыбузэяхыжын; 2. перен. ехъопсан; 3. см. облизаться.

облик м. 1. (внешний вид) тепльэ; приятный облик тепльэгохъ; 2. (душевный склад) щитыкъэ; нравственный облик человека цыфым инравственне щитыки.

облинить сов. 1. (вылинять) теккыжын, пкайжын, ышшо кюдин; 2. (о животных и птицах) теккын, таукъеикын, хупсыжын.

облинать несов. см. облипнуть.

облипнуть сов. чем къепкын;

колёса облипли грязью псынжыр щэрхэм къяпкыгъ.

облить сов. кого-что чем телэн, къеккын.

облититься сов. чем и без доп. зытеклэн, зытеклэжын, кызээккын, кызээккыжын, кызээгъечъэхыжын; облититься водой псыр кызээгъечъэхыжын.

облицевать сов. что чем пкын, тельхан; облицевать стёны мрамором мраморкэ дэпкъыхэр пкын.

облицовка ж. 1. (действие) пкыныр, тельханыр; 2. (материал) зэрапкыгъэ, тыралхэгъэ (мыжбо, мрамор фэдэхэр).

облицовочный прил. тыралхээр; облицовочный кирпич тыралхээр чырбыц.

облицовывать несов. см. облицевать.

обличать несов. кого-что нафе къэшын, къичэгъэшын.

обличение с. нафе къэшын, къичэгъэшын.

обличитель м. къичэгъэшаку.

обличить сов. см. обличать.

обличье с. (вид) тепльэ.

обложение с. фин. тельханыр; обложение налогом налог тельханыр.

обложить сов. 1. кого-что чем къэгъэтэйлъекын; обложить больного подушками шхъантэхэр сымаджэм къэгъэтэйлъекын; 2. кого-что чем, фин. тельхан; обложить налогом налог тельхан; 3. кого-что, воен., охот. къэдзыхъан, къэуцуухъан; обложить крепость пытапэр къэдзыхъан; обложить медведя мышэр къуцуухъан; ◇ тучи обложили небо пщэмэ уаштор зэлъаштаг.

обложиться сов. чем кызээгъэлъекын.

обложка ж. кышьу; обложка книги тхылъым ыкышьу, тхыль кышьу.

облокачиваться несов. см. облокотиться.

облокотиться сов. на кого-что (зэнтэгъукэ) зытегъэкэн, зытэгъэн.

обломать сов. что кыгокыкын; обломать сучья къутамэхэр кыгокыкын.

обломаться сов. гокыкын; обломиться сов. что гокыкын, пкыкын.

обломиться сов. гокыкын, пкыкын.

обломок м. 1. къутафе, гутигъэр, пытугъэр, пыкыкыгъэр; 2. перен. (остаток) къэнагъэр; обломок старинный ижырым щыщэу къэнагъэр, пэсэрэжым къэнагъэр.

облупить сов. что упкыпкын; облупиться сов. теккэпкыкын; краска облупилась краскэр теккэпкыкыгъ; нос облупился пэм теккэпкыкыгъ.

облупливать несов. см. облупить.

облупливаться несов. см. облупиться.

облучать несов. см. облучить.

облучаться несов. см. облучаться.

облучение с. нэбзый хэгъэханыр; облучение семян чылатхэхэм нэбзый ахэгъэханыр.

облучить сов. кого-что нэбзый хэгъэхан (гущ. п. рентген лукхэр).

облучиться сов. нэбзый хэхан.

облучок м. кублашхээ (тэлсын).

облысеть сов. шыхацыр икын, шыхэджашо хъун.

облюбовать сов. кого-что гумыхъэу хэпхын, гухэль фэшины.

облюбовывать несов. см. облюбовать.

обмазать сов. что ин, къэнхан; обмазать печь глиной хыакур етэйлэкэ къэихъан.

обмазывать несов. см. обмазать.

обмакивать несов. см. обмакнуть.

обмакнуть сов. что во что (псынтиэ) хэгъэон.

обмán м. гъэпциэнэыг; ввестí в обмán бгъэпциэн; ◇ обмán зрёния нэплэхъ.

обмáнный прил. пцы, гъэпциэгъ; обмáнным путём пцыкэ.

обмануть сов. кого-что гъэпциэн.

обманутся сов. в ком-чём гъэпциагъ хъун.

обмáничивый прил. укъэзыгъэпциэр.

обмáнывать несов. см. обмануть.

обмáнваться несов. см. обмануться.

обмáтывать несов. см. обмотать.

обмáтываться несов. см. обмотаться.

обмáхивать несов. см. обмахнуть.

обмáхиваться несов. см. обмахнуться.

обмахнуть сов. что теутхыпкын; обмахнуть пыль сапэртеутхыпкын.

обмахнутся сов. зытуетхыпкын.

обмелéние с. щэнджы хъуныр. обмелéт сов. щэнджы хъун; река обмелéла псыхъор щэнджы хъугъэ.

обмén м. 1. зэлэпыхыныг (опытом); зэраложыныг (мнением); зэхъожыныг (товарами); зэблэхъуныг (документов); 2. физиол. зэблэхъуныг; обмén веществе веществе зэблэхъуныг, веществахэм язэблэхъуныг.

обмénивать несов. см. обменять. обмénиваться несов. см. обменяться.

обменять сов. что на что хъожьын.

обменяться сов. чем с кем-чем 1. зэхъожьын; обменяться кийгами тхылхэмкэ зэхъожьын;

2. перен.: обменяться взглядаами нэплэгъу зэфэдэхъын; обменяться мнениями ашлойшиэр зэраложьын; обменяться приветствиями сэламхэр зэфагъэхъын.

обмér м. къэшыныг, къэпциныг (гүц. п. лэжьыгъэр дээвок). обмереть сов. разг. къын, зэрымыры хъун; обмереть от испуга щэтм къыхэкыкэ къын.

обмérивать несов. см. обмérить. обмérить сов. 1. кого-что къэшын; обмérить огорбд хатэр къэшын; 2. разг. (обмануть при отмеривании) икью мышын (гъэпциэн).

обмерять несов. см. обмérить.

обмestí сов. что къепхъэнкэхын; тепхъэнкыкын (сапэр, шкъоир); обмestí паутину бэджэхъыр къепхъэнкэхын.

обметáть I несов. см. обмestí.

обметáть II сов. 1. что къедэкын, къэдыхъан; обметáть пётли чыгунэр къэдыхъан; 2. безл. разг. къырипхъын; губы обметáло Гупшэхэр къырипхъыгъэх.

обмирáть несов. см. обмереть. обмолáчивать несов. см. обмолотить.

обмólвиться сов. 1. (оговориться) къылэкэйон, къыжедэйукин, гущыэм хэукъон; 2. чём (проговориться) къэйон; он ни словом не обмólвился аш гущын къыгуагъэп.

обмólвка ж. Іэкэйоныг, къылэкэйоныг.

обмолót м. с.-х. 1. (действие) Йоныр, Йожыныр; 2. (обмолоченное зерно) Йожыгъэр зыфэдизыр.

обмолотить сов. что, с.-х. Йон, Йожын; обмолотить пшеницу коцыр Йожын.

обморáживать несов. см. обмрóзить.

обморáживаться несов. см. обмрóзиться.

обморóзить сов. что чылэм егъэстын; обморóзить щёки нэкүшхъэр чылэм тыргээстыкын.

обморóзиться сов. чылэм ыстын.

обморок м. мэхыныг; упáсть в обморок мэхын.

обморочный прил. мэхыгъэ; обморочное состоянне мэхыгъэу щытыныгъ.

обмотáть сов. кого-что чём, вокруг чего къещекын, къещихъакын; обмотáть шёю шáрфом шарфыр пшъэм къещекын. обмотáться сов. чём, вокруг чего зещихъакын.

обмóтка ж. 1. (действие) къещекыныр, къещихъакыныр; 2. тех. ешэкыгъэр, ращакыгъэр; проброволочная обмóтка гучычы ешэкыгъэр.

обмóтки только мн. ешэкынхэр.

обмочíть сов. что гъэуцынын, пыгъэуцыныкын.

обмою, обмбешь буд. вр. от обмить.

обмундировáние с. 1. (действие) фэпэн; 2. (форменная одежда) щыгъын шъуаш; нёвое обмундировáние щыгъын шъошак.

обмундировáть сов. кого-что фэпэн (гүц. п. дээхэр).

обмундировáться сов. зыфэпэн.

обмывáние с. тхыакыныр, къетхыакыхыныр.

обмýвать несов. см. обмить.

обмýваться несов. см. обмиться.

обмýлок м. сабын Іэбытыгъом щыщэу къэнэжыгъэр.

обмýть сов. кого-что тхыакын, къетхыакыхын; обмýть рану улгъэр къетхыакыхын.

обмýться сов. зытхыакын, зыгъэпскын.

обмýкнуть сов. ушъебын, шъабэ хъун.

обмýть сов. что зэкэйкузэн.

обнаглéть сов. укытэнчэ хъун,

нэпэнчэ хъун,ышо икын.

обнадёживать несов. см. обнадёжить.

обнадёжить сов. кого-что гъэгугъэн, гугъапэстын; обнадёжить больного сымаджэр гъэгугъэн.

обнажáть несов. см. обнажить.

обнажáться несов. см. обнажиться.

обнажíть сов. 1. кого-что (оголить) упцынын, пцланэ шын; 2. что (вынуть) къихын; обнажíть саблю сэшхор къихын; 3. что, перен. (раскрыть) нафэ къэшын, къичэгъэшын; обнажíть противоречия зэрээзшыуекхэрэр нафэ къэшын; ◇ обнажíть голову палор щыхын, палор зыщыхын.

обнажíться сов. 1. (оголиться) зынцынын; 2. (лишиться по крови): лес обнажился мэзым пкшашэр пытэкъужыгъ; 3. перен. (обнаружиться) къычэшын (гүц. п. пцыр).

обнарðование с. зэльягъэшыныр, щыгъуазэхэ шыныр.

обнарðовать сов. что зэльягъэшэн, щыгъуазэхэ шын; обнарðовать укáз указыр зэльягъэшэн (цыфхэм).

обнарúживать несов. см. обнарúжиться.

обнарúжить сов. 1. что (показать) къэгъэлэгъон; къызыхъэшын (радость); 2. кого-что (найти) къэгъотыжын; обнарúжить пропáвшую книгу къодыгъэ тхылъэр къэгъотыжын; 3. что (заметить) къыхъэшын; обнарúжить ошйбу хэукульныгъэр къыхэгъэшын.

обнарúжиться сов. 1. (проявиться) къычэкын; у него обнарúжился интерес к музыке ар музыкэм фэшагъэу къычэкыгъ; 2. (найти—о прошлаже) къыкъокыжын; 3. (раскрыться) нафэ къэхъун; обна-

рúжились нóвые фáкты факты-кíэхэр наfэ къéхьугъéх.

обнестíй сов. 1. что чéм (огородить) къéшыкъан, къéшыхъакъын, къéшыкъын; 2. кого-что чéм (угостить всех) къехъакъын (нэгыре пэпчт екIуалэмэ ритыэз); 3. кого-что чéм (пропустить при угощении) льмыгъэлэсын, хэнын.

обнимáть несов. см. обнýться.

обнимáться несов. см. обнýться.

обнищáль прил. сэдекъехэдзы хъугъэ, тхъамыкъэ дэдэ хъугъэ.

обнищáние с. сэдекъехэдзы хъуныр, тхъамыкъэ дэдэ хъуныр.

обнищáть сов. сэдекъехэдзы хъун, тхъамыкъэ дэдэ хъун.

обновить сов. что 1. кíэмкъэ зэблэхъун; гъэлкéжын, гъэтэрэзыхъын, эзетгъэцожын (восстановить); обновить мéтоды

работы йошIэнным ишIакъэхэр кíэмкъэ зэблэхъун; 2. (впервые надеть): обновить плаties джанэр аперэ щылъегъоу щылъэн (е ўыщылъэн).

обновиться сов. къэлэрэхъын.

обновка ж. разг. къэшэфыгъакI, хап-щыпыкI.

обновлénie с. кíэмкъэ зэблэхъуныр (замена новым); гъэлкéжыныр, гъэтэрэзыхъыныр, эзетгъэцожыныр (починка, восстановление).

обновлýть несов. см. обновить.

обновлýться несов. см. обновиться.

обносítь несов. см. обнестíй.

обносítся сов. разг. 1. (износить одежду) лэжъен (щыгъыныр); 2. (обветшать от носки) түүрүсэх хъун, махэ хъун.

обнохáть сов. кого-что къэпмэхъан.

обнохáхивать несов. см. обнохáть.

обнýться сов. 1. кого-что йаплI ешкéын; обнýть ребёнка сабын йаплI ешкéын; 2. что,

перен. зэлъиштэн (машиом, жым, шIункIым e аш афэшхъаф горэм); плáмá обнило весь дом эзкэ унэр мэштотхуабээм зэлъиштагъэ; 3. что, перен. (понять) къызэлъубытын.

обнýться сов. ЙаплI зэрещекъын.

обо предлог см. о.

обобрáть сов. 1. что къыпичын, къыпичын; обобрáть яблоки с дёрева чыгым мызырысэхэр къыпичын; 2. кого-что (ограбить) хъункIэн.

обобщиáть несов. см. обобщить.

обобщéние с. 1. (действие) зэфэхыхыжыныр; 2. (общий вывод) зэу зэфэхыхыжыгъэр; сделать обобщение зэу зэфэхыхыжыгъэ шын.

обобществíть сов. что зэхэлъе зэдиряе шын.

обобществlёнie с. зэхэлъе зэдиряе шын.

обобществлять несов. см. обобщить.

обобщить сов. что зэфэхыхыжын, обобщить шын.

обобью, обовьёшь буд. вр. от обить.

обовьшíть сов. разг. цэ за-къэ хъун, цэ хэхъон.

обовью, обовьёшь буд. вр. от обить.

обогатить сов. 1. кого-что (сделать богатым) гъебаин, бай шын; 2. что, перен. бэ шын, хэгъэхъон; обогатить свой знáния уишIэнгъэхэм ахэбгъэхъон; 3. что, тех. нахышту шын (мыхъущыр хигъэлээ); обогатить руду гъучыхъэхъыр нахышту шын.

обогатиться сов. 1. (разбогатеть) бай хъун; 2. перен. бэ хъун; 3. тех. нахышту хъун (мыхъущыр хигъэлээ).

обогащáть несов. см. обогатить.

обогащáться несов. см. обогатиться.

обогащéние с. 1. (от обогатить) гъебаин, бай шын; бэ

шыныр, хэгъэхъоныр перен.; нахышту шыныр (напр. руды); 2. (от обогатиться) бай хъуныр; бэ хъуныр перен.; нахышту хъуныр (напр. руды).

обогнáть сов. кого-что ыпэ ишчын, ыпэ ишчыжын в разн. знач.; течьин (бееz).

обогнáуть сов. что (обойти, обхечать кругом) къэухъан, къышуухъан, хъураеу къэухъан; обогнáуть дом унэр къэухъан, унэр хъураеу къэухъан.

обоготворять несов. кого-что (считать божеством) гъэтхэн, тхъэ папкIэу лъытэн, тхъэ фэдэу лъытэн.

обогревáние с. гъэфэбэныр, гъэплыныр, зэклэгъэфэбэныр.

обогревáть несов. см. обогреть.

обогревáться несов. см. обогреться.

обогреть сов. кого-что гъэфэбэн, гъэплын, зэклэгъэфэбэн.

обогрёться сов. зыгъэфэбэн, зыгъэфэбжын, зэклэфэбэн.

оббод ж. күщэрэх лъэгу.

ободрáть сов. что 1. (содрат) кытхетхын; ободрáть кору с дёрева пхъаштъор чыгым кытхетхын; 2. разг. (оцарапать) тетхын; ободрáть палец лэхъумбээм тетхын (штэр).

ободрéние с. гъэгушхоныр, ыгу къэлэтын, къэгушхоныр.

ободрить сов. кого гъэгушхон, ыгу къэлэтын.

ободриться сов. къэгушхон, ыгу зыкылэтын.

ободрить несов. см. ободрить.

ободриться несов. см. ободриться.

ободрýющий 1. прич. от ободрять; 2. прил. зыгъэгушхор, ыгу зыкылэтын; ободрýющая весть зыгъэгушхорэ къэбар.

обожáние с. лъэшэу шу лъэгъуныр.

обожáть несов. кого-что лъэшэу шу лъэгъун.

обожгú, обожжёшь буд. вр. от обжечь.

обождáть сов. кого-что ежэн, пэллэн.

обожествлéние с. гъэтхэн, тхъэ папкIэу лъытэн, тхъэм фэдэу лъытэн.

обожествлáть несов. кого-что гъэтхэн, тхъэ папкIэу лъытэн, тхъэм фэдэу лъытэн.

обозbáть сов. кого-что кем-чем елон, еджэн; обозbáть дураком дэлэ елон, делэкIэ еджэн.

обозлýть сов. кого-что гъэгубжын, ыгу къызэлэгъэнэн.

обозлýться сов. на кого-что губжын, фэгубжын, ыгу къызэлэгъэнэн.

обознáться сов. ышэлжыгъэу шошызэхэз хэукбон.

обозначáть несов. 1. см. обознáчи; 2. къэтэлэгъэгъон; къикын; что обозначает эта цифра? мы цифрам кыгъэлэгъэрэ сыда?

обозначáться несов. см. обознáчи.

обозначéние с. 1. (действие) гъэунэфыныр, тамыгъэ тегъэу-ционы; 2. (знак) тамыгъэ; условные обозначения къызэлэхэр тамыгъэхэр.

обознáчить сов. что гъэунэфын, тамыгъэ тегъэу-ционы; обознáчить на карте границу гъунапкIэр картым щыгъэунэфын.

обознáчиться сов. къыхэцы хъун; вдай обознáчились вершины гор къушхъэ шыгхэр чыжэкIэ къыхэцы хъунгъэх.

обозревáтель м. къэллыхъакIу, обозреватель (политиком в литературэх эхылIэгээ йоғыгтохэр къызэлъубытуу, ар эзфыкысыгъэу къытесуцилээрэ журналист).

обозревáть несов. что (осматривать) къэллыхъакIу; обозревать окрестности йэгъо-благъохэр къэллыхъакIу.

обозрение с. 1. (осмотр) къэпльыхъаныр; 2. (очерк, сообщение) обзор (*хүрээмэшлэрэмэ къатегущылэрэ тхыгэ*); международное обозрение международные обзор.

обозреть сов. см. обозрёвáть. **обозримый** прил. нэм къыбытырэ, нэплэгтум къифэрэ; обозримое пространство нэм къыбытырэ шьоф.

обой только мн. дэпкъеулы тхылъыпI.

обойма ж. воен. обойм (*патронхэр лээдакъехэмкээ* выдагтээуцоу шхончым зэрэдалхъехэр).

обойти сов. 1. кого-что (вокруг) къэклюхъан; обойти город с юга къалэр къыблэмкээ къеклюхъан; 2. что (исходит) къызэлъыклюхъан, къызэпъыклюхъан; обойти всю деревню эзкээ чылэр къызэлъыклюхъан; 3. что (распространиться) зэлъышэн; новость обошла весь город къэбарыкIэр эзкээ къалэм зэлъишагъэ; 4. что, перен. (пропустить) зышхъегъхын, зи римылолэн; обойти молчанием зи римыуалIэр блэкъын.

обойтись сов. 1. с кем дэзеклон, фыщтын; плóхо обойтись с кём-либо зыгорэм дэеу дэзеклон; 2. (стоит) хыбын, къифеклон; костюм мне обошлся в пятьсот рублей къэкозэпльыхъар сомэ шытфкIэр къысфекIугъ; 3. без кого-чего фырикъун; обойтись без посторонней помощи зыгорэ дээлпымылIу фырикъун; 4. разг. зэшлокIын; всё обошлось благополучно эзкээ шлоу зэшлокIыгъэ; 5. кем-чем, разг. (удовлетвориться) зыфибгъэкъун; обойтись ста рублями сомишъэр зыфибгъэкъун.

обокрасть сов. кого-что етыгъон.

оболгáть сов. кого-что, разг. пцы теусэн, пцы телхъан.

оболочка ж. 1. напIэ, оболочки; 2. анат. къышу (*Іэпкъ-лъепкъым щыщым ыкIышу*).

обольстительный прил. узэзыгъехъопсэрэ, узэзыгъэнэцырэ, удэзыхъырырэ.

обольстить сов. кого-что зэгъехъопсэн, зэгъэнэцын, дэхъын; гъепцэн, гъеделэн.

обольститься сов. ехъопсэн, енэцын; зэгъэгъепцэн.

обольщать несов. см. обольстить.

обольщаться несов. см. обольститься.

оболью, обольёшь буд. вр. от облыть.

обомлёт сов. разг. къын, зэрымыры хъун; обомлёт от испуга Ѣтэнгъэм къыхэкIэр къын.

обомнú, обомнёшь буд. вр. от обмять.

обояние с. пэмэнгъ.

обоянть несов. что пэмэн.

обопрú, обопрёшь буд. вр. от опереть.

оборачиваемость ж. эк. зеклонгъ; къэклюханыгъ; оборачиваемость вагонов вагонхэм язеклоныгъ (*къызэракIухъэрэ пчагъэр*); оборачиваемость оборотных средств агъэзеклорэ ахъщахэм язеклоныгъ (*къызэракIухъэрэ пчагъэр*).

оборачивать несов. см. обернуть. **оборачиваться** несов. см. обернуться.

оборвáнец м. шьойцый, туснакъ (*цигъын цунтхъагъэ э лэжвагъэ зыщыгъ цыфыр*).

оборвáть сов. 1. что (сорвать) къыпчиын, къыпшъункылын; оборвáть сирéнь сирене къыпчиын; 2. что (разорвать, оторвать) зэпчиын, зэпхъын; оборвáть верёвку класэр зэпчиын; 3. что, перен. (прекратить) зэпчиын; оборвáть речь гушилэр зэпчиын; 4. кого, перен. (заставить замолчать) Іэпъон, гушилэр зэпчиын.

оборвáться сов. 1. (порваться, разорваться) зэпчиын, зэпхъын, зэпчиын; верёвка оборвалась класэр зэпчиын; 2. перен. (сразу прекратиться) зэпчиын; разговор оборвался гушилэр зэпчиын; 3. разг. (обноситься) шьойцые хъун, туснакъэ хъун.

оборка ж. йудэ зэтедэ, тедэ зэтедэ.

оборона ж. къэухъумэнгъ, зыкъэухъумэнгъ.

оборонительный прил. зыкъэухъумажжыныгъ.

оборонный прил. оборонэ, къэухъумэрэ; оборонная промышленность оборонэ промышленность.

обороноспособность ж. зыкъэухъумажжыштуныгъ, зыкъэухъумажжынымкээ къуачэ илэныгъ.

обороноспособный прил. зыкъэухъумажжыштуре, зыкъэухъумажжынымкээ къуачэ зилэ.

оборонять несов. кого-что къэухъумэн; оборонять крепость пытапIэр къэухъумэн.

обороняться несов. зыкъэухъумажжын.

оборот м. 1. (круг вращения) къечэрэгокIыгъу, къеклэрэхъюкIыгъу, къеклокIыгъу; 2. с.-х. лэхъанэ; оборот полевых культур губгъю лэжьыгъэм яльэхъан; 3. эк. (средств, капитала) зеклоныр, зэблэкныр; 4. (оборотная сторона) къы; написать на обороте ыкIыбыкIэр тетхэн; 5. (выражение) къэуакIэр; неправильный оборот речи гушилэр къэлокIэр мытэрэз.

оборотистый прил. разг. см. оборотливый.

оборотить сов. разг. см. обернуть 2.

оборотливый прил. разг. чан, фэкулай.

оборотный прил. 1. эк. агъэзеклорэ, оборотнэ; оборотные средства агъэзеклорэ ахъщхэр.

2.: оборотная сторона 1) (листа, ткани) ыкIыб лъэнкыу, избадж (тхылъыпIэр тхъяпэм, шэкIым); 2) перен. (дела и т. п.) илэяпI (гущ. п. Гофым).

оборудование с. 1. (действие) зэтегъэпсыхъаныр; оборудование школы еджапIэр зэтегъэпсыхъаныр; 2. оборудование (механизм, машин, станок фэдэхэр); новое оборудование оборудования никяякI.

оборудовать сов. и несов. что зэтегъэпсыхъан, оборудовать шыны; оборудовать физический кабинет физическэ кабинетыр зэтегъэпсыхъан.

обоснование с. 1. (действие) лъапсэ фэшыныр, къэгъэшьыпкъэныр; 2. (факт) къэгъэшьыпкъэныгъ, къэушыхъатныгъ; научные обоснования научнэ къэгъэшьыпкъэныгъхэр.

обоснованность ж. лъапсэ илэнгъ, шыпкъагъэ хэлъныгъ.

обоснованный прил. лъапсэ зилэ, шыпкъагъэ зыхэлэ; обоснованный вывод лъапсэ зилэ вывод.

обосновать сов. что лъапсэ фэшыныр, къэгъэшьыпкъэн.

обосноваться сов. лъапсэ шыны, псэупIэр шыны; обосноваться на новом месте чыпIакIэм лъапсэ щыщыны.

обосновывать несов. см. обосновать.

обосновываться несов. см. обосноваться.

обосбить сов. 1. кого-что (поставить в особое положение) шхъафы шыны; 2. что, грам. къхэгъэшхъэфыкIын; обосбить слово запятыми гушилэр запятойхэмкээ къхэгъэшхъэфыкIын.

обосбиться сов. къхэгъэшхъэфыкIын, шхъафы зышыны.

обосблéниe с. (от обосбить) шхъафы шыныр; (от обосбиться) къхэгъэшхъэфыкIыныр.

обосбленно нареч. шъхъафу, изакъю.

обосбленностъ ж. шъхъафыныгъ.

обосблленный прил. шъхъафы, къыхэшъхъафыкыгъе.

обосблять несов. см. обосблить.

обосбляться несов. см. обосблиться.

обострение с. 1. нахъ лъэши хъуныр; обострение противоречий зэмъзгъыныгъехэр нахъ лъэши хъуныр; 2. нахъ дэи хъуныр, нахъ пхъаше хъуныр; обострение болэни узыр нахъ дэи хъуныр.

обострённый прил. 1. (о чертах лица) къызыхэшырэ, къызыхэшыре; псыгъо хъугъе; 2. (повыщенно чувствительный) нахъ чан хъугъе, чан дэдэ хъугъе; обострённый слух нахъ чан хъугъе тхъактум; 3. (напряжённый) нахъ дэи хъугъе; обострённые отношения нахъ дэи хъугъе зэфыщтыкъехэр.

обострить сов. что 1. (сделать восприимчивее, острее) нахъ чан шын, нахъшыу шын; обострить слух тхъактумэр нахъ чан шын, тхъактумашо шын; обострить внимание гултыгъенгъэр нахъшыу шын; 2. нахъ дэи шын; обострить отношения зэфыщтыкъехэр нахъ дэи шын.

обостриться сов. 1. (о чертах лица) псыгъо хъун; лицо обострилось нэгур псыгъо хъугъе, нэгу псыгъо хъугъе; 2. (стать восприимчивее, острее) нахъ чан хъун; зрение обострилось нэр нахъ чан хъугъе; 3. (стать более напряжённым, тяжёлым) нахъ лъэши хъун, нахъ пхъаше хъун, нахъ дэи хъун, нахъ хылылэ хъун; болэни обострилась узыр нахъ хылылэ хъугъе; отношения обострились зэфыщтыкъехэр нахъ дэи хъугъех.

обострить несов. см. обострить. **обостряться несов.** см. обостриться.

обочина ж.: обочина дороги гъогум ыбгъу, гъогубгъу, гъогу напц.

обошёл, обошла прош. вр. от обойти.

обошью, обошёшь буд. вр. от обшить.

обоюдный прил. бгъуитгумэ, лъэныкъуитгум; по обоюдному соглашению бгъуитгумэ зэрээдаштагъэм тетэу.

обоюдоустрый прил. бгъуитгукэ чан, лъэныкъуитгумки чан; обоюдоустрый меч бгъуитгукэ чан чат.

обрабатывать несов. см. обрабатывать.

обрабатывающий прил. зылэжыре; обрабатывающая промышленность зылэжыре промышленность.

обработать сов. что 1. лэжын; обработать зэмлю чыгур лэжын; 2. зэгъэзэфэн; обработать статью статья зэгъэзэфэн.

обработка ж. 1. (земли и т. п.) лэжыныр; 2. (статьи и т. п.) зэгъэзэфныр.

обрáдовать сов. кого гъэгүшон. **обрáдоваться сов. кому-чemu** гүшон, щыгушукын.

образ I м. 1. (облик, наружность) теплъэ; 2. лит. образ; художественный образ; 3. (способ) псэукэ; образ жизни щылэкэ псэук; ◇ каким образом сидэущту; таким образом арэущту; главным образом анахъеу; обстоятельство образа действия грам. хъурэшлэрэр зэрэхтүре шылэкээр.

образ II м. церк. тхъэ сурэт, тхъэ нап.

образец м. 1. лъэпкъэгъу; образец бумағи тхылыныпэм илъепкъэгъехэр; 2. (пример) щысэ; образец мужества лыгъэм ишыс.

образно нареч. щэрью, дахэу.

образный прил. дахэ, щэрь; образная речь жбээ дах, гуцылэ дах.

образование I с. (от образоваться) гъэпсыныр, зэгъэпэшыныр; (от образоваться) гъэпсыныр, хъуныр; образование избирательных округов хэзыдээрэе округхэм ягэпсын; образование кургана йашхъем ихъук.

образование II с. 1. (просвещение) гъэсэнгъ; дать образование кому-либо зыгорэм гъэсэнгъе этин; 2. (система знаний) шэнэнгъ, гъэсэнгъ; среднее образование гурыт гъэсэнгъ; высшее образование ашигээрэе гъэсэнгъ.

образованность ж. гъэсэнгъэр зыдынэс.

образованный прил. гъэсэгъ, гъэсэнгъэшко зилэ, шэнэнгъэшко зилэ; образованный человек гъэсэгъ цыф, цыф гъэсаг.

образовать сов. и (в наст. вр.) несов. что 1. къешын; линия образует круг линией хурае къешын; 2. (создать) зэхэцэн, гъэнефэн, гъэпсын; образовать комиссию комиссии зэхэцэн.

образоваться сов. и (в наст. вр.) несов. хъун; в горах образовались трёхины зэгочыгъехэр къушхъэмэ афэхтүгъэх.

образовывать несов. см. образовать.

образовываться несов. см. образовать.

образумить сов. кого акыл къегъэгъотын, зэгъэшлэжын.

образумиться сов. акыл къегъотыжын, зыкэшлэжын.

образцово нареч. шлоу; образцово вести хозяйство хозяйстввэр шлоу гъэзекон (е зехъан).

образцовый прил. шапхъэу щыт, щысэтехыпэ; образцовое поведение щысэтехыпэ зекуак.

обрáзчик м. лъэпкъыгъо; обрásчики тканей шэкъяхэм яльепкъюхэр.

образмение с. (рамка) рам. **образмлять несов. что** (окайм-

лять) къэухъуреихъан, къешлэйин.

обрастать несов. см. обрасты. **обрасты сов. чем** 1. къиклэн; лужайка обросла кустарником гъэхъунэ цыклум куандэхэр къиклэгъэх; 2. (волосами) зэхэцыхъан; обрасты бородой жаклэр зэхэцыхъан; ◇ обрасты грязью зэхэшлэхъапэн.

обратить сов. 1. что на кого-что (повернуть) фэгъэзэн, фэгъэпсын; обратить орудия на неприятеля топхэр пым фэгъэзэн; 2. во что (превратить) шын, фэгъэклон; обратить воду в пар псыр пахъэ шын; ◇ обратить внимание на кого-либо гулььте зыгорэм фэшын, наэ зыгорэм тедзэн; обратить в шутку что-либо зыгорэ сэмэркъэ шын; обратить в бегство кого-либо зыгорэм къегъэлэн, зыгорэ ефыжъэн.

обратиться сов. 1. (повернуться) зыфгъэзэн; обратиться лицом к окну изгумки эшхъангъупчэй зыфгъэзэн; 2. к кому (адресоваться): обратиться с вопросом еупчын; 3. во что (превратиться) зэхвокын, зэхъокыгъэ хъун, хъун; вода обратилась в пар псыр пахъэ хъугъе; ◇ обратиться в слух тхъактумашо хъун, зыгорэм ишьыпкъэу едэун; обратиться в бегство къэлэжын, къэлхъужын.

обратно нареч.: получить дёньги обратно ахъцэр къайхыжын; пойти обратно къегъэзжын; билёт туда и обратно урыклони укырыкложынэу билет.

обратный прил. 1. къезгъэзжыре, къызэратаэзжыре; обратный путь къызэратаэзжыре гъогу; 2. (оборотный): обратная сторона листа тхъапэм ыкыб лъэнкъу; 3. (противоположный) нэмык, фэшхъафу щыт; обратный смысл нэмык мэхъан.

обраща́ть несов. см. обрати́ть.
обраща́ться несов. 1. см. обра-
титься; 2. (двигаться) къекло-
кын, зеклон, клон; кровь обра-
щается по кровеносным сосу-
дам лыры лынтифэхэм арэкло;
3. с кем-чем (обходиться) дэз-
клон, фыцтын; хорошо обра-
щаться с кём-либо зыгорэм
дэгью дэзеклон; 4. эк. зеклон
(гущ. п. ахъээр).

обраще́ние с. 1. (превращение)
зэхъоклыныр, нэмых къуныр,
шыныр; обраще́ние простой
дроби в десятичную дробь къы-
зэркльор десятична дробэу шы-
ныр; 2. (призыв) уяджэныр, обра-
щение; обраще́ние к народу
цыхыхэм уяджэныр; 3. с кем-чем
(отношение) зеклоныр, вёжли-
вое обраще́ние с пассажирами
лэдбыгээ хэльеу пассажирхэм
адзеклоныр; 4. дэзеклоныр;
неосторожное обраще́ние с огнём
фымысакъэу машлом дэзеклоныр;
5. эк. (оборот) зеклоныр; дэнж-
ное обраще́ние ахъэ зеклоныр;
изъять из обраще́ния мызекло-
жэу шын; 6. грам. гущылэу е
гущылэ зуалэу зыгорэм фэгъэ-
загъэу къялохэрэр.

обрéз м. 1. (кромка) нээ, цаклэ;
книга с золотым обрёзом дышье
нээ зиэ тхыль; 2. (оружие)
зыку пыхыклыгээ шонч, шонч
паку; ⚡ в обрёз разг. икъу
къодый.

обрéзать сов. 1. что пыупкын
(волосы, ногти); къыпыупкын
(напр. верёвку); кытегъечын
(мясо с костями); 2. что (пора-
нить) улэн; обрёзать палец лэ-
хуамбэр улэн; 3. кого, перен.
разг. (резко прервать) (гущылэ-
кль) жэхэн, (игущылэ) дысэу
зэпгээун.

обреза́ть несов. см. обрёзать.
обрёзаться сов. зуулжэныр; об-
рёзаться брýтвой чан шхъауп-
сыкль зуулжэныр.

обреза́ться несов. см. обрё-
заться.

обрéзок м. пыупклаф, гоуп-
клаф; обрёзки бумаги тхылъыпэ
пыупклафхэр.

обре́кать несов. см. обрёч.
обремени́тельный прил. хыл-
льэ, къин хъурэ.

обремени́ть сов. кого-что чем
къетэхъылъеклын, къин фэ-
шын.

обремени́ть несов. см. обреме-
нить.

обрестí сов. кого-что гъотын;
обрестí покой гупсэфыгъо гъо-
тын.

обре́тать несов. см. обрестí.
обречённый прил. зиклоды-
шыгъо къэсыгъэ.

обре́ч сов. кого-что на что
(шоклыпленчьеу) егъэзын, (кло-
дныгъэм) йугъеклын; обре́ч на
гийбл къодныгъэм йугъеклын.

обрисо́вать сов. 1. что (очер-
тить) къетэхъыхъан; 2. кого-что,
перен. (охарактеризо-
вать, описать) къэлон, къэлтэн,
къэлъэгъон.

обрисо́ваться сов. къэльэгъон,
къыхэцын; вдали обрисо́вались
горы къушхъэхэр чыжъеклы
къэлъэгъуагъэх.

обрисо́вывать несов. см. обрисо-
вáть.

обрисо́вываться несов. см. об-
рисо́ваться.

обрítь сов. кого-что упсын,
зиклэупсыхъан; обрítь голову
шхъэр упсын.

обрítься сов. зуупсын.

обро́к м. ист. оброк (крепост-
ной правэм илэхъанэ; помещи-
кым мэктумэцшилэмэ тын ахъ-
щэу е лэжьыгъэу, былымэу
егъээгъэклия къаилхыщтигъэр).

оброни́ть сов. что, разг. лэкль-
зын, лэпзын; оброни́ть ключ
лункыбзэлухыр лэкльзын; ⚡ обро-
ни́ть слово къылэлон.

оброси́, обросла́ прош. вр. от
обрати.

обро́чный прил. ист. оброк зы-
тырэ; обро́чный крестьянин об-
рок зытырэ мэктумэцшилэ.

обруба́ть несов. см. обруби́ть.
обруби́ть сов. что 1. къыпыуп-
кын; къыгоупкын (сучья); 2.
(подшибть) къэдэн; обруби́ть по-
лотёнце лэпльэклыр къэдэн.

обру́бок м. пхээ такыр.
обруга́ть сов. кого-что ехъо-
нын.

обруч м. ондрыхъу.
обручáть несов. см. обручи́ть.
обручáться несов. см. обру-
чи́ться.

обручи́ть сов. кого с кем нэчыхъэ
тхын, чылыс фэлэ-фэшлэнгъэ
къэзыщэрэмрэ къыщэрэмрэ афэ-
шлэн.

обручи́ться сов. с кем и без доп.
пээльхъоклы в къещэнкэ зэ-
джэжын (къэзыщэрэмрэ къы-
дыэлжэхъомрэ Iуагъэ зэдашлын).

обру́шивать несов. см. обру-
шить.

обру́шива́ться несов. см. обру-
шиться.

обру́шить сов. что (развалить)
зэхэгъэон, зэхэгъэтэкын, къе-
гъэхъын; обру́шить стéну дэп-
кыр зэхэгъэон.

обру́шиться сов. 1. (обвалить-
ся) къеохын, къетэхъохын, зэ-
хэон; потолок обру́шился кла-
шьор къеохыгь; 2. на кого-
что, перен. (напасть) теон, филын,
тезэрыгон; обру́шиться на врага пынм теон; 3. на кого-
что, перен. (неожиданно слу-
читься) мыхъун къыфыкъоун,
мыхъун къыфыкъохын.

обрýв м. 1. (место, где что-л.
оборвано) зэпчылы, зэптыхъы-
лы, зэпчутылэ; 2. (кругой от-
кос) зандэ, дэохылэ.

обрýвать несов. см. оборвáть.
обрýваться несов. см. обор-
вáться.

обрýвистый прил. зандэ; об-
рýвистый берег нэпкль занд.

обрýвок м. 1. пычаф, пытхыаф;
пызыклаф, гобзыклаф; обрýвок
верёвки къэлэс пычаф; обрýв-
ки бумаги тхылъыпэ пытхыаф-
хэр; 2. перен.: обрýвки воспо-

миáний имыкъурэ гукъеклы-
жыхэр.

обрызгáть сов. кого-что таут-
хэн, еутхын; обрызгáть водой
псы таутхэн.

обрызгáвать несов. см. обрыз-
гать.

обрызглый прил. см. обрызг-
ший.

обрызгнуть сов. пыны, бэгын,
пщэрьцэ хъун.

обрызгший прил. пыгъэ, бэ-
гыгъэ, пщэрьцэ хъугъэ.

обрайд м. зеклоклэшлык.

обрайдовы́й прил.: обрайдовы́е
песни зеклоклэшлыкэ орэхэр.

обсади́ть сов. что чем къегъэ-
тылэклын; обсади́ть дорогу дэ-
рёвьями чыгыхэр гъогум къегъэ-
тылэклын.

обса́живать несов. см. обсади́ть.
обса́сыва́ть несов. см. обсоса́ть.
обсéв м. с.-х. еутыныр (жъуа-
гэр).

обсеменя́ть сов. что, с.-х. чы-
лапхээ еутын.

обсеменя́ть несов. см. обсеме-
нить.

обсерватóрия ж. обсервато-
рие (астрономическа, метеоро-
логическая лыплэнгъэхэр зы-
щашырэ унэшхор ыкли, Гоф-
шлангер).

обсéка́ть сов. 1. что (вокруг,
кругом) къэльхъан (шыуу); 2.
кого-что (скача, обогнать) тэ-
чын, ишын (шыуу).

обслéдованиe с. упльэклыныр;
обслéдованиe школы еджаплэр
упльэклыныр.

обслéдовавшь сов. и несов. кого-
что упльэклын; обслéдовавшь ра-
боту месткома месткомым иоф-
шлагъэ упльэклын.

обслúживание с. 1. зыфаер
егъэгъотыныр, фэшлэнныр; об-
слúживание покупателей зыфаер
щэфаклохэмэ афэшлэнныр; 2.
(станков и т. п.) ыоф егъэ-
шлэнныр, гъэлэжъэныр.

обслúживать несов. 1. кого-что
зыфаер ебгъэгъотын, шоигъор

фэпшэн; 2. что (работать на чём-л.) йоф ебгъэшэн; обслу́живать комбайн комбайным йоф ебгъэшэн.

обслу́живающий прил. зыфаер языгъэгъотырэ, шлонгъор фэзышэрэ; обслу́живающий персонал зыфаер языгъэгъотырэ къулькъушэхэр.

обслужить сов. см. обслу́живать.

обсоса́ть сов. что къэшулъхан; обсоса́ть конфету конфетыр къэшулъхан.

обсо́хнуть сов. чъепхъын, гъушын.

обстáвить сов. 1. что чём (настavить вокруг) къеуцокын; 2. что (меблировать) унэм игъэуцен; 3. кого, разг. (обмануть) гъэцшэн.

обставлять несов. см. обстáвить.

обстановка ж. 1. (мебель) обстановк (унэм ит пхъэнтэкыу, стол, диван зыфэлющтхэр); 2. (положение) йофым изытет; международная обстановка дунэе йофым изытет.

обстóйтельный прил. иктоу щыт; обстóйтельный отвёт иктоу щыт джэуап.

обстóйственный прил. грам. обстóйственне; обстóйственное придаточное предложение обстóйственну придаточн гузышэухыгь.

обстóйство с. 1. йофыгъо; вáжное обстóйствомеханши хо зиэ йофыгъу; 2. (условия, обстановка): смотря по обстóйствам йофыхэр зытетым ельтыгъэу; 3. грам. обстóйствене; обстóйство времени уахътер къэзгъэльгъэрэ обстóйствене; обстóйство места чыпэр къэзгъэльгъэрэ обстóйствене; обстóйство образа дёйствия шыкэр къэзгъэльгъэрэ обстóйствене.

обстóйт несов.: всё обстóйт хорош эзкиери дэгъо щыт.

обстрéл м. (стрельба) еонгыг (топхэмкээ, шхончхэмкээ пса-гээм); попасть под обстрéл къаом хэфэн.

обстрéливать несов. см. обстрéлять.

обстрéлянный прил. (испытанный в боях) заохэм ашыгэгъэ, зэо йофыхэм ясэжыгъэ; бэу зынгу къэкыгъэ; обстрéлянный полк заохэм ашыгэгъэ полк; обстрéлянный солдат бэу зынгу къэкыгъэ солдат.

обстрéлять сов. кого-что еон, дэон; обстрéлять город къалэм дэон (топкээ).

обстригáть несов. см. острíч.

обстрíч сов. см. острíч.

обстрíчся сов. см. острíчся.

обстрогáть сов. что къэупсыхан, пыупсыхан; обстрогáть доску пхъэмбъур къэупсыхан.

обстрóйт сов. что дэшыхан (унхэр).

обстрóйтись сов. разг.: город обстрóился новыми домами унажэхэр къалэм дашыхагъэх.

обступáть несов. см. обступить.

обступíть сов. кого-что къэупсыхан, къеуцокын; дёти обступили старика кэлэцкылумэ лыжьыр къауцухагъэ.

обсуди́ть сов. что тегущыиэн, хэпэлэн.

обсужда́ть несов. см. обсуди́ть.

обсуждéние с. тегущыиэн, хэпэлэн; обсуждeние доклада докладом тегущыиэн.

обсúшивать несов. см. обсúшить.

обсúшиватьсья несов. см. обсúшиться.

обсúшить сов. что гъэгъушын, гъэчэпхын; обсúшить мокрое плáтье джэнэ цынэр гъэчэпхын.

обсúшиться сов. зыгъечэпхыжын, зыгъэгъушыжын.

обсчитáть сов. кого-что лые шлохын (терээзиджэ лытэнгъэм в хэукъонгъэм къыхкикээ).

обсчитáться сов. хэукъон (лыштэным).

обсчитывать несов. см. обсчитáть.

обсчитываться несов. см. обсчитáться.

обсыпáть сов. кого-что чём тэтэкъон, къетэкохын; обсыпáть мукой хаджыгэ тэтэкъон.

обсыпáть несов. см. обсыпáть.

обсыхáть несов. см. обсóхнуть.

обтáчивать несов. см. обточить.

обтáять сов. къеткүхын, ткүун.

обтекáемый прил. жыр нахь макэу къыпеу гъэпсыгъэ; автомобиль обтекáемой фóрмы жыр нахь макэу къыпеу гъэпсыгъэ формэ зиэ автомобиль.

обтекáть несов. что къычыхан.

обтерéТЬ сов. кого-что чём 1. (вытереть) лъэкын; обтерéТЬ губы лупшэхэр лъэкын; 2. (протереть) щыфэн; обтерéТЬ лицо одеколон напэм щыфэн.

обтерéться сов. 1. (вытереться) зылъэкын; 2. (сделать обтирание) юнчиэн.

обтесáть сов. что упсыхан, уучын, уучыхан; обтесáть бревно пкъэур. упсыхан (е уучыхан).

обтесáвать несов. см. обтесáть.

обтира́ние с. 1. (действие) лъэкыныр, тельэкыкыныр; юнчиныр; 2. юнчиныр; обтирание холодной водой псы чылэкээ юнчиныр (пкъышолыр).

обтира́ть несов. см. обтерéТЬ.

обтира́ться несов. см. обте-реться.

обточíть сов. что телъкын, шуанткло шын.

обтрéпанный прил. лэжэгъэ, зэхэшункээгъэ, зэхэцунхэгъэ, зэлъяхыгъэ (гүщ. п. джан).

обтрéпать сов. что, разг. лэжээн, цунхъэн, шункын.

зэлъяхын; обтрéпать брики гъончэджыр лэжээн.

обтрéпаться сов. разг. зэхэшункэн, зэлъяхын, цунхъэн.

обтáгивать несов. см. обтая-нуть.

обтáжка ж. (действие) пытэу къещэкыныр, къекъузэкыныр; къедэкыныр; обтáжка пùговиц чылхэм (шэк) къядэкыныр.

обтянáуть сов. что чём пытэу къещэкын, къекъузэкын; тебзэн; обтянáуть диван материа-лом диваным шэк тебзэн.

обувáть несов. см. обуть.

обувáться несов. см. обуться.

обувнóй прил. цуакъэ зыща-щэрэ; цокъешы; обувнóй магазин цуакъэ зыщащэрэ тучан; обувнóй фáбрика цокъеш фабрик.

обувь ж. цуакъэ.

обугли́вать несов. см. обуглить.

обугли́ваться несов. см. обуг-литься.

обуглить сов. что гъэлэцэн. обуглиться сов. лыцэн (ма-шлокээ).

обúза ж. шэн хыль, пшээрль къин.

обуздáть сов. 1. кого (лошадь) шхолу гулхлан; 2. кого-что, перен. лэжэн, къызэкэзубытэн, жэдэн; обуздáть себя зылэжэн.

обуздýвать несов. см. обуз-даться.

обузdить сов. что зажку шын, бгызэ шын; обузdить рукава гъуапхэр бгызэ шын.

обуслóвить сов. что 1. (оговорить) лъапсэу гъэуцун; обуслóвить что-либо в договоре зыгорэ лъапсэу договором игъэуцен; 2. (послужить причиной) къыхкын; прáвильная организáция трудá обуслóвила выполнение плана лэжэныр тэрээзэхэшагъэм къыхкыкээ планы гъэцкэлгээ хуугъэ.

обуслóвливать несов. см. обуслóвить.

обутýй прил. цуакъэ зыщыгъ.

обуть сов. 1. что (надеть) зыщылъэн; обуть сапоги щазмэхэр зыщылъэн; 2. кого-что зыщылъэн; обуть ребёнка сабыим щыльэн (чуакъэ).

обутся сов. во что зыщылъэн (чуакъэ).

обух м. тыку; обух топорá ощым тытуу; ♀ как обухом по голове ошэ-демышIеу къэбар дэй зэхихгъэм фэдэу.

обучать несов. см. обучить.

обучаться несов. см. обучиться.

обучение с. егъэджэнэр; забочное обучение заочнэу егъэджэнэр; всеобщее обязательное обучение эзкIе къызылъзыбуытырэ егъэджэнэр, шокI имыIеу зэклэри егъэджэнэр.

обучить сов. кого чему или с неопр. егъэджэн, егъешIэн, фэгъесэн; обучить русскому языку урысыбзэм егъэджэн; обучить грамоте тхэкIе-еджакIе егъешIэн.

обучиться сов. чему или с неопр. зэгъешIэн, зыфгъесэн; обучиться письму тхакIе зэгъешIэн.

обуйт сов. кого зэльиштэн; его обуйт страх штэм ар зэльиштагэ.

обхват м. ІэплIакIу; дуб в три обхвата ІэплIакIу и хуре чыгай.

обхватить сов. кого-что (обнять) ІэплI ещэкын, зекIеу бытэн.

обхватывать несов. см. обхватить.

обход м. 1. (действие) къэкIу-ханыр, къэплыханыр; къекIокIыныр; обход участка участка къэплыханыр; 2. (место обхода) къекIокIыпIе; ♀ в обход къыубгъухъеу.

обходительность ж. цыфыгъэ, Іэдэбыгъэ, шэнышуагъ.

обходительный прил. цыфыгъэ зыхэль, Іэдэбыгъэ зыхэль, шэнышуагъэ зыхэль.

обходить несов. см. обойти.

обходиться несов. см. обойти.

обходный прил. къызэрышакIуухъэрэ; обходный путь къызэрышакIуухъэрэ гъогу.

обходчик м. пльакIо, къэплыхакIу; путевой обходчик ж.-д. гъогу къэплыхакIу.

обхождение с. дэзекIуакIе; вёжливое обхождение цыфыгъэ дэзекIуакI.

обчистить сов. кого-что, разг. (очистить сверху) укъэбзын, тэукиэбзыкIын; обчистить побы шубы джэдигу ІэкIапэхэрукъэбзын.

обчиститься сов. разг. зыукъэбзыкын, зыгъэкъэбзэжын.

обчищать несов. см. обчистить.

обчищаться несов. см. обчиститься.

обшаривать несов. см. обшарить.

обшарить сов. что, разг. къэльбыхъан, къэльхъун; обшарить все закоулки къогъупэ пстэури къэльхъун.

обшивать несов. см. обшить.

обшивка ж. 1. (действие) къедэкIыныр, Іудэ фэшIын, къэдыханыр (по краю, кругом); къеулIакIыныр (досками); 2. (материал) къырадэкIырэр (из ткани); къыраулIакIырэр (из досок).

обширный прил. 1. хьюо-пщэо, ины; обширное поле губъю хьюо-пща; 2. перен. передаётся аффиксом -шко; обширные знания шIэнэгъэшхохэр.

обшить сов. 1. что чем (по краю, кругом) къедэкIын, Іудэ фэшIын, къэдыхан; обшить воротник тесёмкой пшапIэм шъагъэ къедэкIын; 2. что чем (обить досками) къеулIакIын;

3. кого-что (сшить для всех, многих) зэльыфэн; обшить всю семью эзкIе быныр зэльыфэн.

общлаг м. (гъопэ) теуплIакI.

общаться несов. с кем-чем хэхъан, хэтын, кыгъун; общаться с друзьями ныбджэгъумэ ахэхъан.

общегородской прил. къалэм-кIэ зэдьыре, къэлэ; общегородское собрание къэлэ зэлукI.

общегосударственный прил. къэралыгъомкIэ зэдьыре; общегосударственное дёло къэралыгъомкIэ зэдьыре тоф, къэралыгъомсай тоф.

общедоступный прил. 1. (дешёвый) пыут; 2. (популярный) гурыгъоштуу, зэхэшIыкIыгъоштуу; общедоступная лекция гурыгъоштуу.

общежитие с. 1. (помещение) общежитие (эз предпрятием тоф ѢызышиIахэрэ в эз еджа-пIэм Ѣеджэхэрэз зэрсхэр ун); 2. (общественный) быт цыф зэдэпсэуныгъ; соблюдать правила социалистического общежития цыфыхэм ясоциалистическое зэдэпсэуныгъ ихабэхэр гъэцэхэн.

общезвестный прил. пстэуми зэлъашIэрэ, пстэури зыщыгъозэ; общеизвестное правило пстэуми зэлъашIэрэ правил.

общенародный прил. цыф пстэуми зэдьыре; общенародное дёло цыф пстэуми зэдьыре тоф.

общенациональный прил. общенациональне.

общение с. зэрэшIэнэр, зэлъыгэсныр.

общеобразовательный прил. пстэумэ афэзыгъэнэосэрэ; общеобразовательная школа пстэумэ афэзыгъэнэосэрэ еджапI.

общеполезный прил. пстэумки федэ, пстэумки шIуагъэ зыхэль.

общепонятный прил. пстэуми къагурылорэ, пстэуми зэхашIыкIырэ, гурыгъоштуу, зэхэшIыгъоштуу.

общепризнанный прил. пстэуми зэдаштэгъэ; общепризнан-

ный талант пстэуми зэдаштэгъэ талант.

общепринятый прил.: общепринятый обычай пстэуми яхабз.

общереспубликанский прил. зэкIэ республикам; общереспубликанское совещание зэкIэ республикам изэлукI.

общесоюзный прил. общесоюз-э (зэкIэ Советска Союзыр къыз-льзыбуытэу щыт); общесоюзное значение общесоюз-э мэхъян зиль.

общественник м. общественник (пстэуми язэфэдэ тофыгъохэм шIоу ахэлэжэхэр цыф).

общественно - политический прил. общественно-политические науки общественно-политические науки наукэхэр.

общественность ж. собир. общественность, цыфыхэр; советская общественность советска цыфыхэр.

общественный прил. 1. общественне; общественная работа общественна тофшэн; общественное мнение цыфыхэм зэрэашIошIырэр; 2. (коллективный) зэкIэм зэдьыре, общественне; общественная собственность зэкIэм зэдьыре мыльку; общественное производство общественне производств; общественные отношения общественне зэфычытыкIахэр.

общество с. 1. общество (производствами производственна зэфычытыкIэнэгъэу зэфыяIахэм-кли азы историческая лэхханым зэдьышиIахэ цыфыхэр); коммунистическое общество коммунистическое общество; 2. (организация) общество; спортивное общество спортивне общество; 3. (среда, компания) куп, общество (эз мурад горэ зэдийшиIеу зэхэт цыф куп); в обществе друзей иныбджэгъу куп хэтэу.

общепотребительный прил. пстэуми агъэпсэолъэрэ, пстэуми

агъефедэрэ; общеупотребительное слово пстэуми агъепсөолъэрэ гүшын.

общечеловеческий прил.: общечеловеческая культура цыф пстэумэ ахэль культур.

общий прил. 1. (всегобщий) пстэумэ зэдьрые, пстэури кызызкылъэрэ; общее правило пстэумэ зэдьрые правил; общее собрание пстэури кызызкылъэрэ зэдьрэ; общее дело пстэумэ зэдьрые тоф; 2. (совместный с другими) зэхэлъеу, зэхэтэу, зэгчусэхэу; общими силами акгуачэ зэхэлъеу; 3. (целый, весь) зэкэ, зэу, пстэури; общая сумма зэкэ пчаггэу зэрэххурэр; в общей сложности зэу зэхэпльхажымэ; 4. (обобщающий): общие вопросы науки наукам ианаха тофын ляпсэхэр; объясняющий излагать в общих чертах нахь мэхъянэнхо зинхэр кылъеу къэлтэн; общем зэу; найдти общим языком без эзфебгютын, узэгурьон.

объединённый прил. зэгхэгээ, зэгот, объединённэ; объединённое заседание зэгхэгээ заседание; Организация Объединённых Наций Объединённэ Нацихэм я Организация.

объединительный прил. зэгозыщхэрэ, зэхэзыхгэххэрэ; объединительный съезд зэгозыщхэрэ съезд.

объединить сов. кого-что зэгогъехван, зэхэгъеххан, зэктоты шын, зы шын; объединить усилить куачхэрэ зы шын.

объединиться сов. зэтогъехван, зэхэххан, зэктоты зышын, зы зышын.

объединять несов. см. объединить.

объединяться несов. см. объединиться.

объёдки только мн. шахфэхэр, ныкъошхыхэр.

объёзд м. 1. (действие) къэухханыр, къэбгүхханыр, къеклокыныр (препятствия); къэзэлъикханыр (местности); ёхать в объёзд къэуххан, къэбгүххан, къеклокын; 2. (место обхода) къэуххаплэ, къэбгүххаплэ, къеклокынплэ.

объёздить сов. 1. что (посетить) къэзэлъикхан; объёздить всю страну зэкэ хэгтэгур къэзэлъикхан; 2. кого (привлечь к езде) гээсэн; объёздить молодого коня шы ныбжыкылъэр гээсэн.

объёздчик м. 1. (лесник) мэзпэс; 2. (лошадей) шыгъасэ.

объезжать несов. 1. см. объёздить; 2. см. объёхать.

объёзженный прил. гэсагъэ; объёзженная лошадь шы гэсагъ.

объект м. в разн. знач. объект; объект исследования улъякхам и объект; строительный объект ашыре объект.

объектив м. объектив (оптические приборы) ыпэкэ хэлв ачыр.

объективизм м. филос. объективизм (объективнэгээ нэпцээу, марксизм-ленинизм классовы елъыкылъэр дунаим фырилъэм къену ѹйт буржуазна идеалистическая идеология).

объективно нареч. объективнэу, зафэу; решить вопрос объективно тофыр зафэу зэшлхон.

объективность ж. объективнага, эзфэнхыг (вытметым тетэу фэштоша усаа етынхыг).

объективный прил. 1. объективнэ; объективные причины объективнэ причинхэр; 2. (праведливый) зэфэ; объективная оценка зэфэ елълык.

объём м. 1. иинагъ, клоцыферэр; объём куба кубым иинагъ; 2. перен. ибаг; объём работы тофшэнным ибагъ.

объёмистый прил. бэу зэрыфэрэ.

объесть сов. 1. что (обгладовать) къэшхыххан; 2. кого, разг. ишхыкын.

объестся сов. чем, чего зыгъэххакыщэн.

объехать сов. 1. кого-что (стороной) щыкхухан, къэкхухан, зышыдьыен; объехать яму машины щыкхухан; 2. кого-что, разг. (перегнаты) ыпэ ишьжын; 3. см. объёздить 1.

объявить сов. что, о чём макъэ егъэун, къэбар егъэшлэн; юн; объявить собрание закрытым зэлуклэр зэфэшыжыгъэу юн; объявить войнү зао зэрэришлэлэрмкэе макъэ егъэун.

объявление с. 1. (действие) макъэ егъэуныр, къэбар егъэшлэнры, ялоныр; феджэнэр (приговора); ешыллэнры (войны); 2. мэкъэгъэу; повесить объявление макъэгъэу елуйын.

объявлять несов. см. объявить.

объяснение с. 1. (действие) зэхэзыхыкыныр, гурыгъолныр; 2. зэхэзыхыкыныр, гурызгъэлор; письменное объяснение зэхэзыхыкынырхыг;

3. (причина) зыпкъ къикигъэр, къызыхэкыгъэр; найдти объяснение чему-либо зыгорэ къызыхэкыгъэр къэгъотын; 4. (разговор) елотэныр, фэлотэныр; объясняние в любви шу зерильгъурэр риботэныр, шу зэрээрэлъэгъухэрэр зэралотэныр.

объяснимый прил. гурыгъошыу, зэхэзыхыкыгъошыу, гурыгъошыу хъун, зэхэбгъэшыкы хъун; это объяснимое желание ар гурыгъошыу шоигъонгъыг.

объяснятельный прил. гурызгъэлор, зэхэзыхыкыгъэлор, щызыгъэгъозэр; объяснятельный записка щызыгъэгъозэр записк.

объяснять сов. что кому гурыгъэон, зэхэгъэшыкыны; объяснять задачу пишьрлыр гурыгъэон.

объясняться сов. 1. с кем зэдэгүшыэн, зэралотэн; 2. (стать ясным, понятным) нафэу хъун; всё объяснилось зэкэ нафэу хъугъэ; объясняться в любви шу зерильгъурэр риботэн, шу зэрээрэлъэгъухэрэр зэралотэн.

объяснять несов. см. объясняться.

объятие с. 1. (действие) заключить в объятия кого-либо зыгорэм лапл ишкыны.

обыватель м. 1. уст. (житель) чылэрсы (чылэр эм имыкылъ щыпсэурэр); 2. обыватель (общественность) ишкылъ-псэуклэм, аш ифедхэм афэмыбаны, ежь ишххэе нэмыкылъ ѿшылъофау, зизхэзыхыкылъ макъэ ѹйт буржуазии.

обывательский прил. 1. уст. (местный) чылэрсы; 2. обыватель; обывательские настроения; обыватель гуцытыкхэр.

обывательница ж. обывательница (общество) ифедхэм

шюмылофыныгъ, ахэм апымыльбынъгъ, общественна зэхэшилкыныгъ имыланыгъ).

обыграть сов. кого (в игре) гъэмартын, шлохын, теклон; обыграть в шахматы шахматклэ гъэмартын.

обыгрывать несов. см. обыграть. обиденный прил. кыззэрлык. обыкновение с. эзэргэх хабз, зэрещты хабзэ; по обыкновению (как всегда) зэрэхбэзу (сыд цыгчуу федэу).

обыкновенно нареч. зэрещты хабзэу, зэресагъэу, кыззэрлыку; как обыкновенно зэрещты хабзэу.

обыкновенный прил. 1. кыззэрлык; обыкновенный человек щыф кыззэрлык; 2. (обычный) зэрэхбэз тетэу, зэрашы хабзэ, кыззэрлык.

обиск мн.: произвести обыск къэлыхъун.

обискать сов. кого-что, в разн. знач. къэлыхъун; обыскать все карманы эзкэ джыбэхэр къэлыхъун.

обискивать несов. см. обыскать. обычай м. хабзэ; свадебные обычан джэгу хабзэхэр; по русскому обычай урыс хабзэкэ.

обычно нареч. зэрэхбэзу; нахыбэрэм, сыд щыгъуи; как обычно зэрэхбэзу.

обычный прил. зэрэхбэз тетэу, зэрашы хабзэ, кыззэрлык; в обычном порядке зэрэхбэз тетэу.

обюрократиться сов. разг. бюрократ хъун.

обязанность ж. шэны, пшээрыль; служебные обязанности къулыкьушэ пшээрыльхэр; лежать на чьей-либо обязанности зыгорэм пшээрылье иэн; вменить в обязанность пшээрыль фэпшын, ыпшэе иплыхъан.

обязанный прил. 1. с неопр. зипшээрыль; он обязан исправить свой ошибки ащ ихэукубоныгъхэр ыгъэтэрэзыжынэу ип-

шээрыль; 2. кому-чему чем хъакъ зытель; я вам обязан уиххакъ стель.

обязательно нареч. шлоц имылэу, гъэнэфагъэу; сегодня он придет обязательно непе ар шлоц имылэу къэколошт.

обязательный прил. шлоц зимиэ; обязательное обучение шлоц зимиэ егээджэнэгъ; в обязательном порядке шлоц пшэ имылэу.

обязательство с. пшээрыль, обязательств, гъэгүгъэнэгъ; взять на себя обязательство пшээрыль зыфэпшыжын; дать обязательство обязательстве птины.

обязать сов. кого-что с неопр. пшээрыль фэпшын, ыпшэе иплыхъан; обязать явиться къеклоню пшээрыль фэпшын, къеклоню ыпшэе иплыхъан.

обязаться сов. с неопр. пшээрыль зыфэпшыжын, пшээрыль пштэн, бгъэгүгъэн; обязаться выполнить работу достаточно йоффиэнэри пальзам кыпэу бгъэцкээнэу пшээрыль зыфэпшыжын.

обязывать несов. см. обязать.

обязываться несов. см. обязаться.

овал мн.: красивый овал лица нэгу хъурэе дах.

овация ж. Іэгу теоныр (зыгорэм шуфэс рапхэу лъяши дэдэу Іэгу теоныр).

овдоветь сов. шхэгъусэгъунчэ хъун; шузабэ хъун (о женщине); лыгъуабэ хъун (о мужчине).

овевать несов. см. овёять.

овёс м. зэнтхъ.

овёчий прил. мэлы; овёчья шерсть мэлыц; овёчий сыр мэл къуй.

овёять сов. кого-что чем (одеть) ыон, ыухъан; меня овёяло прохладой жын чынэтаагъ къыс-иуагъ.

овин и. с.-х. бганэхэр зыща-гъэгъушыре бгъагъ.

овладевать несов. см. овладеть.

овладение с. 1. (захват) штэныр, убытыныр; 2. (установление) зэгъэшэнэры, кызылэкэгъэханыр; овладение знаниями шэнынъехэр кызылэкэгъэханыр.

овладеть сов. 1. чем (захватить) штэн, убытын; 2. чем (установить) зэгъэшэн, кызылэкэгъэхан; овладеть знаниями шэнынъехэр кызылэкэгъэхан; 3. кем-чем, перен. (окхватить) зэлъыштэн; им овладела радость ар гушуагъом зэлъиштагъе.

овод м. гъуды.

овоощеводство с. хэтэрык шэныр.

овоощеханилище с. хэтэрык гъэтильын, хэтэрык ухуманыл.

овощи мн. (ед. овощ м.) хэтэрыкхэр.

овоощной прил. хэтэрык; овоощная лавка хэтэрыкхэр зыщащэрэ тучан, хэтэрык тучан.

овраг м. хъутат.

овражистый прил. хъотэль, овражистое место хъотэльчын.

овраг м. бот. хъауцы.

овсянка I ж. разг. зэнтхъ гугъ (крупа); зэнтхъ пласт (каша).

овсянка II ж. (птица) овсянк (хэгъээу фабэм бывыжыра бзыу цыл).
овсянка III ж. (птица) овсянка (хэгъээу фабэм бывыжыра бзыу цыл).

овсянка IV ж. зэнтхъ хъаджыгъ; овсянное поле зэнтхъ хъас.

овца ж. мэлы; курдючная овца кэлпэшо зиэ мэл; тонкорунная овца цы шэбэ мэл.

овцевод м. мэл зыхурэр.

овцеводство с. мэлхъун.

овцеводческий прил. мэл зыхурэр; овцеводческий совхоз мэл зыхурэр совхоз.

овцематка ж. мэл лъфер-пюор.

овчар м. мэлыхэм адэлэжье-ро йофиши.

овчарка ж. (собака) мэлэхъуахъ.

овчарня ж. мэлэш, чэт.

овчина ж. мэлышу, хъурышу.

овчийный прил. мэлышо, хъурышо; овчийный тулуп мэлышо джэдыгу.

огарок м. картоф остыгъе ныкост.

огибать несов. что къэухан, къеклокын; дорога огибает гору гъогум къушхъэр къеухэ.

оглавление с.: оглавление книги тхыхэдхэр.

огласить сов. что 1. (объявить) къафеджэн, къаэлхъян; огласить приговор приговором къафеджэн; 2. (наполнить звуками)

хиз шын; огласить лес криками куо макъэр мэзым хиз шын.

огласиться сов. хиз хъун; лес огласился криками куо макъэр мэзым хиз хъугъэ.

огласка ж. зэлъашэнэгъ; получить широкую огласку пестуми зэлъашэн; предать огласке зэлъягъешэн.

оглашать несов. см. огласить. оглашаться несов. см. огласиться.

оглашение с. къафеджэнэры, зэхахэу къэлоныр, къаэлхъян.

оглобля ж. шызэкъокум ику-пэгъу лъяныкъу.

оглобнуть сов. дэгү хъун. оглушать несов. см. оглушить.

оглушительный прил. узыдэгурэ, дэгү узышыре, тхъакумэнэусыр ыиутэу.

оглушительный прил. узыдэгурэ, дэгү узышыре, тхъакумэнэусыр ыиутэу.

оглушить сов. кого-что 1. тхъакумэр зэлгээон, удэгун; гром оглушил мений шыблэм стхакумэр зэлгээонагъ; 2. разг. (ударом) гъеутэрэбжэн, иакыл щыгъэон (утынк).
оглядеть сов. кого-что къэлхъян; оглядеть с ног до головы.

ыльакъо къышегъэжъагъеу
ышъхъэ нэс къэплыхъан.

оглядётся сов. 1. (посмотреть по сторонам) зыплыхъан; 2. перен. разг. (привыкнуть) есэн. оглайдка ж. разг.: бежать без оглайдки къызэмымпълэкъеу чъен. оглайдывать несов. см. оглядётся. оглайдываться несов. см. оглядётся 1 и оглянуться.

оглянуться сов. зэпплэкъын. огневая прил. 1.: огневая тóчка топ (e пулемёт, e миномёт) зыщыорэ чып; 2. см. огненный.

огнедышащий прил. машло къызчихъэр; огнедышащая гора машло къызчихъэр күшхъя. огнемёт м. воен. огнемёт, мешодз (машло зидзыре Iash).

огненный прил. мешо; огненные языки мешо быйхэр.

огнеопасный прил. псынкэу къызхэнэр; огнеопасные вещества псынкэу къызхэнэр пкыгъохэр.

огнестойкий прил. мыстырэ, машло зыпмымлъэшыр.

огнестрельное оружие агъэрэ Iash; огнестрельная рáна агъэрэ Iashэм мышыгъе улагъ.

огнетушитель м. мешлогохъекъас.

огнеупорный прил. машлом мыстырэ, машлом мымыгъеткъурэ; огнеупорный кирпич машлом мыстырэ чырыбыш.

огниво с. ештэуаль (штаукъим машло къызэрхырагзэдзыре щылыгъе мыжто такъыр).

огó! межд.ыхы!

оговáривать несов. см. оговарить.

оговáриваться несов. см. оговариться.

оговóр м. (клевета) нэпшы.

оговорить сов. 1. кого-что (оклеветать) бзэгу хын; пцы теусэн; 2. что (сделать оговорку) игугъу шын; щыгъэгъозэн; оговорить в предисловии игугъу гущыапэм

шышины; 3. что (заранее условиться) зэзэгъын; оговорить условия работы тофшэн унашохэмкэ зэзэгъын.

оговориться сов. 1. (сделать оговорку) игугъу шын; щыгъуа-зэ шын; 2. (ошибиться) къылэкъон, хэукъон (гущы/эгъум).

оговорка ж. 1. (условие) щы-зыгъэгъозэр гущы; 2. (обмолвка) къылэкълоныгъ, хэукъон (гущы/эгъум).

оголить сов. 1. кого-что (обнажить) пцланэ шын, тэлэкъын; 2. что уджешьун; вётер оголил дерёвья жыбыгъэм чыгыхэр ыуджешьуу; 3. что ухъумэкъончэу къэгъэнэн; оголить флангыр ухъумэкъончэу къэгъэнэн.

оголиться несов. 1. (обнажиться) пцланэ хын, тэлэкъын; 2. (о деревьях) джашо хын; 3. (о фронте и т. п.) ухъумэкъончэу хын.

оголтелый прил. разг. пцлэпэ

дэд, щыкыгъе дэд.

оголять несов. см. оголить.

оголяться несов. см. оголиться.

огонёк м. уменьш. от огньи нэфынэ цыкы, мешо цыкы; ◆ работать с огоньком угу

етсягъеу тофи пшиэн.

огонь м. 1. (пламя) машло; развестить огнь машло шын (e зэктэгъэнэн); 2. (свет) нэфын; огни фонарёй финар нэфынээр;

3. воен. (стрельба) машлу; артилерийский огонь артиллерийскэ машлу; открыть огнь машло егъэжъэн (топ, пулемёт, шхонч фэдээлэ оныр); ◆ между двух огней мешлуйтумз азыфагу; пройти огнь и воду машлу. пси къялыхъын (изгум бэу кэлэкъын); нет дыма без огня погов. машло щымызу лугъо урэп.

огорáживать несов. см. огородить.

огорáживаться несов. см. огородиться.

огорд м. хатэ.

огородить сов. что чем къэшыхъан, къешлэкъын.

огородиться сов. зыкъешыхъан, къызэшлэкъын.

огорбдник м. хэташэ.

огорбдничество с. с.-х. хатэшэнэ.

огорбдный прил. хэтэ; огорбдные культуры хэтэ лэжыгъэхэр.

огорбшить сов. кого, разг. ёшлэн мышлэжъеу шын; огорбшить новостью къэбарыкъэлэ ёшлэн мышлэжъеу шын.

огорчать несов. см. огорчить. огорчаться несов. см. огорчиться.

огорчение с. гукъау; причинить огорчение кому-либо зыгорэм гукъао ехын (e елон).

огорчить сов. кого гукъао ехын, гукъао елон.

огорчиться сов. гукъао щыхъун.

ограбить сов. кого-что хункъэн, техын.

ограбление с. хункъэн, техыны.

ограда ж. шыхъагъэ (плетень); къешлэкъыгъ (каменная); обнести оградой къышыхъан.

оградить сов. кого-что от чего къэхъумэн; оградить от нападок щымыхъанхэу къэхъумэн.

оградиться сов. зыкъэхъумэн.

ограждать несов. см. оградить.

ограждаться несов. см. оградиться.

ограничение с. 1. (действие) икую емыгъэгъотыныр; 2. зэкъэубытеныр; без ограничения зэкъэмыуутыбуу.

ограниченность ж. 1. (напр. средство, возможностей) мэк!еный; 2. перен. (ума) акылым имэлкагъ, акылым мыхъэтеный.

ограниченный прил. 1. мак!э; ограниченные возможности амал мак!эхэр; 2. перен. (с узким кругозором) зишлэнгъэ мак!э; ограниченный человек зишлэнгъэ мак!э цыф.

ограничивать несов. см. ограничить.

ограничиваться несов. см. ограничиться.

ограничительный прил. зыгъэмак!эр (икбу дэдэу къээзыгъэлэгъэхъэр).

ограничить сов. кого-что в чём или чем гъэмэк!эн; ограничить себя в расходах ахъщуу зыпьбгъэк!уадэрэргъэ бгъэмэк!эн.

ограничиться сов. чем блэмыкъын; ограничиться выговором выговоры блэмыкъын.

огрех м. с.-х. жъохъугъэ, къыдэнагъ.

огромный прил. ин дэд, шэджаш; огромная площадь площасть ин дэд; огромное дерево чыгъ шэджаш.

огрубелый прил. пхъашэ хуугъз; огрубелые руки пхъашэ хуугъэлэхэр.

огрубеть сов. 1. (о коже) пхъашэ хъун; 2. (о человеке) дысы хъун.

огрызаться несов. (о собаке) ецкъянкэ ыгъаштэу ехъакъун.

огрызнутся однокр. см. огрызаться.

огрызок м. уцэгъуафэ, уцэгъуугъз; огрызок сахара шьющыгъуу уцэгъуугъ.

огу́льно нареч. зэхэдзынчьеу, зэхэдз имызэу, пстэури зэдигъакъю.

огу́льный прил. зэхэдзынчье, зэхэдз имызэ, пстэури зэдэзгъэлкорэ.

огурец м. нэшебэгү.

огуречный прил. нэшебэгү; огуречный рассол нэшебэгү шлоугъэгъис.

ода ж. лит. од (историческая хуугъэлэгъэ горэм e лыхъуж горэм ехъыллажэеу тхыгъэ спи-хотворение).

одалживать несов. см. одолжить.

одарённость ж. акылышуагъ, талант иэнэгъ, үүшнэгъ.

одарённый прил. акынышо, талант зилэ, үүшүгъэ зыхэль.

одаривать несов. см. одарить.

одарить сов. кого-что чем 1. (подарками) етын; 2. перен. (наделить) күтэн; природа ёдоро одарыя его талантам природэр хъалэлэу таланткэ ашт ятагь.

одарить несов. см. одарить.

одевание с. (от одевать) фэпэныр, щыльянрыр; (от одеваться) зыфэпэныр, зыцыльянрыр.

одевать несов. 1. см. одеть; 2. кого фэпэн, щыгынышу щыгъэгын.

одеваться несов. 1. см. одеться; 2. (носить какую-л. одежду) зыфэпэн, шлоу зыфэпэн, щыгынышу ийн; одеваться по сезону игъом тетзу зыфэпэн.

одежда ж. щыгын; зымняя одёжда кымэфэ щыгын.

одеколон м. одеколон.

оделить сов. кого чём афэбогын; оделить детёй подарками кэлэцкылухэм тынхэр афэбогын.

оделить несов. см. оделить. **одергивать** несов. см. одернуть.

одеревенёлый прил. (утративший чувствительность) дыигъэ; одеревенёлые пальцы йэхъомбо дыигъэхэр.

одеревенеть сов. (утратить чувствительность, онеметь) дыни, утбажъэн.

одержать сов. что: одержать победу теклонгъэр кыдэхын; одержать верх над кём-либо зэгорэм утеклон.

одерживать несов. см. одержать.

одёрнуть сов. 1. что къещэхын, еукъудыхын; одёрнуть рубашку джанэр къещэхын; 2. кого, перен. разг. хэон (гуцылак).
одеть сов. кого во что фэпэн, щыльэн; одеть ребёнка сабыр фэпэн.

одётся сов. 1. зыфэпэн, зыщыльэн; теплó одётся фабэу зыфэпэн; 2. перен. пизы хъун;

дерёвья оделись листвой чыгыхэм тхъапэхэр апизы хъугъэ. одейло с. чыхыэн.

одейние с. уст. шъуаш (шыгъын шъуаш).

один м. 1. числ. зы; из пятёчесте один тфим зы кыхэхын; 2. в знач. прил. закъю; он живёт один ар изакью щыл; 3. в знач. мест. зы; один из присутствующих щылехэм ашыщэу зы; ◇ все как один эзкэри зым фэдэу; все до одного зи къэмынэ, эзкэри; ни один зыми; в один голос зы макъэу; один на один язакью; один за другим зыр зым кэлэлкылоу; один-единственный зызакъю; одинм словом вводн. сл. кэлкэу къэп-лоштэм.

одинаково нареч. зэфэдэу.

одинаковый прил. зэфэдэ, зэхьцыр; одинаковые взгляды зэфэдэ пльяк. эхэр; в одинаковой мэрэ зэфэду.

одинарный прил. закъю.

одиннадцатый числ. порядк. яшылкылузэнэрэ.

одиннадцать числ. пышылкылузы.

одинокий прил. в разн. знач. зизкэю, закъю; одинокий хүтор зизкэю кытлыр; одинокий человек зизкэю цыф (бын зими).

одиноко нареч. изакью.

одинчество с. зэкъоныр, закъю; жить в одиничестве изакью щылэн, изакью пэсун.

одиночка 1. м. и ж. закъю, бынынчъэ; 2. ж. разг. (туральная камера) одиночек, зы нэбгыр зэрысыр хэлэпэс камер; ◇ в одиночку изакью.

одиночный прил. 1. зэ, зизкэю, закъю; одиночные выстрелы зэогъухэр; 2. (отдельный) шъхьафы; одиночное хозяйство хозяйстве шъхьаф; ◇ одиночная тюральная камера зы нэбгыр зэрысыр хэлэпэс камер.

одичалый прил. йалы хъугъэ; одичалая кёшка йалы хъугъэ чэтту.

одичать сов. йалы хъун.

одна ж. см. один.

однажды нареч. 1. (один раз) зэ; только однажды я слышал об этом зэ ныэп ар зэрэзэхэс-хыгъэр; 2. (как-то) зэгорэм; однажды зимой зэгорэм кымафэу.

однако 1. союз противит. (всё же) ау; он очень торопился, однако опоздал ар лъэшэу гузажьштэгъэ, ау ўуж кынагы; 2. вводн. сл. адэ, ау щытми; как же, однако, вы дошли? адэ, сыдэущтэу шынэсыгъя?

одно с. см. один.

одноактный прил. зы акт хъурэ; одноактная пьеса зы акт хъурэ пьес.

однобокий прил. зыбгүкээ; зы лъэныкьокээ; однобокое суждение зы лъэныкьокэ тегуши-лэнгъэ.

однобортный прил. зыбгүу зэтедээ; однобортное пальто зыбгүу зэтедээ пальтэу.

одновременно нареч. зэу, зы уахътэм, зы лъэхъанэм.

одновременный прил. кызэдэхъухэрэ, зы уахътэ къэхъухэрэ.

одноглазый прил. нэзакъю, нэзакъю зилэ, нэлъэнкъю нэшьу.

одногодичный прил. зы илъэс, илъес; одногодичные курсы зы илъэс курс.

одногодок м. чай-или с кем, разг. иныбджэгъу, зы гъэм кызэдэхъугъэ, зы илъесым кызэдэхъугъэ; мы с ним одногодки арыга сэрыре зы гъэм тыкызэдэхъугъ, тито зы илъесым тыкызэдэхъугъ.

одногорбый прил. сидж зэкъю, зы сидж зилэ; одногорбый верблайд сидж зэкъю махьш.

однодневный прил. зы мэфэ, мэфэ; однодневный отдых зы мэфэ гъялсэфыгъу; однодневный срок мэфэ палъ.

однозвучный прил. азы макъэр зыпылкыр.

однозначный прил. 1. (с однаковым значением) ямэхъанэктэ зэфэдэ, зимэхъанэ зы; однозначные слова ямэхъанэктэ зэфэдэ гушылхэр; 2. (имеющий только одно значение) зы мэхъанэ (шэхъу зими); однозначное слово зы мэхъанэ (шэхъу зими); однозначное слово зы мэхъанэ (шэхъу зими);

гушки; 3. мат. зы тамыгъэкээ къагъэлэгъорэ, зы цифрэктэ къагъэлэгъорэ; однозначное число зы тамыгъэкээ къагъэлэгъорэ пчыагъ.

одномённый прил. зэцэгэгъу, зэцэдэжэгъу.

однокашник м. разг. иныбджэгъ (еджэнэмкээ, пачыгъэмкээ).

одноклассник м. классэгъу (классымкээ иныбджэгъу).

одноклеточный прил. биол. клетка зэкъю, зы клетке зилэ; одноклеточный организм клетке зэкъю организма.

одноколёный прил. ж.-д. зы гъогу хъурэ (гущ. п. мэшлоку гъогу).

однокбинный прил. шы зэкъю (зы шы зыкылээрэ); однокбинный плуг шы зэкъю пхэлаш.

однократный прил.: однократный глагол грам. зы хъугъэ къэзгъэлэгъорэ глагол.

однокурсник м. курсэгъу.

однолетний прил. бот. зы гъэмафе зыгъэшлэрэ, зы гъэ зыгъэшлэрэ; однолетнее растение зы гъэмафе зыгъэшлэрэ къэллэрэр.

однолёток м. см. одногодок. **однолощадный** прил. шы зэкъю, шы закъю нахь зими.

одноместный прил. зы чыпэ нахь зими, зы нэбгырэ нахь зэрымыфэрэ; одноместная каюта зы нэбгырэ нахь зэрымыфэрэ кают.

одномоторный прил. зы мотор, зы мотор зилэ; одномоторный самолёт зы мотор самолёт, зы мотор зилэ самолёт.

одноногий прил. разг. лъэкъо зэкъо.

однообразие с. зэшъхыныгъ, зэфдэныгъ.

однообразно нареч. зэфдэу, зэтэфэу, зэшъхъеу.

однообразный прил. зэфдэ, зэхыныгыры, зэтэфэрэ.

однополчанин м. зы полкым дыхэт.

однородность ж. зэлъепкъэгъуныгъ.

однородный прил. зэлъепкъэгъу,

зэшьщи, зым къыхкырэ;

◊ **однородные** члёны предложения грам. гущылэухыгъэм изэлъепкъэгъу членхэр, зэлъепкъэгъу членхэу гущылэухыгъэм хэтхэр.

однорукий прил. Іэ зэкъо, Іэшэ.

односельчанин м. чылэгъу, къоджэгъу.

односложно нареч. кіэкіэу; отвечать **односложно** кіэкіэу джэуап тын.

односложный прил. 1. грам. (состоящий из одного слога) зы пычыгъо, зы пычыгъо нахь мыхъурэ; **односложное** слово зы пычыгъо гущы!; 2. перен. (краткий, лаконичный) кіэкы; **односложный** отвёт джэуап кіэкі.

односпальный кровать нэбгырэ зэкъо піэкіор.

одностольный прил. зыкузи!; **одностольное** ружъ зыкузи! шонч.

односторчатый прил. зыбгъу; **односторчатая** дверь зыбгъупчъ.

односторонне нареч. лъэныкъорыгъазэу, мыкуу, имыкъоу; докладчик осветил вопрос односторонне докладчикыр Софим имыкъоу кытегущылагъ.

односторонний прил. 1. зы шүлп! зи!; **односторонняя** ткань зы шүлп! зи! шек!;

2. перен. лъэныкъорыгъээ, зы лъэныкъом феунэтыгъе, зы

лъэныкъом фэгъэзэгъе; **одностороннее** воспитание лъэныкъорыгъээ пуныр, зы лъэныкъом фэгъэзэгъе пуныр.

однотипный прил. зэфдэ, зэлъепкъэгъу; **однотипные** дома унз зэлъепкъэгъухэр.

однотомник м. зы том (зы томеу зэхэлэ).

однотомный прил. зы том хтэрэ; **однотомный** словарь зы том хтэрэ гущыалъ.

однофамилец м. лъэкъоцэгъу.

одноцветный прил. зэшьогъу, зы шьо зи!; **одноцветная** ткань зы шьо зи! шек!

одноэтажный прил. зы этаж; **одноэтажный** дом зы этаж ун.

одобрение с. хунеу лъэгъуныр, тэрэзэу лъытэныр; игуапэу штэныр; щытхъуныр; **выразить** одобрение тэрэзэу лътэн.

одобрительно нареч. ыгъэгушхоу, тыригъэгушхоу; игуапэу, юштэу.

одобрительный прил. гуапэ, хунеу зылъэгъурэ, тезыгъэгушхорэ; **одобрительный** бтзыв игуапэу риоллагъэр.

одобрить сов. кого-что хунеу лъэгъун, тэрэзэу лътэн, игуапэу штэн; **одобрить** решение унаштор хунеу лъгъун.

одобрять несов. см. одобрить.

одолевать несов. см. одолеть.

одолеть сов. 1. кого-что (победить) теклон; **одолеть** противника пым теклон; 2. кого, разг. (замучить) гъэл!эн, хъэзаб егъэцчын; его **одолел** кашель ар пскэм ыгъэллагъ; 3. что, перен. разг. шлоу зэгъэш!эн;

одолеть курс физики физикэм икурс шлоу зэгъэш!эн; 4. кого, перен. (о каком-л. состоянии): меня **одолел** сон чырем сыриклигъ.

одолжение с.: сде́лать **одолжение** гуапэ фэвш!эн.

одолжить сов. что кому чыфэптын.

одряхлебший прил. жбы дэдэ хъугъэ, хъыбы хъугъэ; **одряхлевший** старик жбы дэдэ хъугъэ лыжъ.

одряхлеть сов. жбы дэдэ хъун, хъыбы хъун.

одуванчик м. бот. къераб. одуматься сов. егуапшысэжын, акылы къэгъотыжын.

одурячивать несов. см. одурячить.

одурячить сов. кого, разг. гъэдэлен, гъэпц!эн.

одурманивать несов. см. одурманить.

одурманить сов. кого-что шхъэр гъэунэзэн.

одурье ж. разг. унэзеныгъ, делагъ; спорить до одури мэунэзэфэх ээнэкъокун.

одуряющий прил. (опьяняющий) гур къэзыгъэтхъамык!эрэ; **одуряющий** запах цветов гур къэзыгъэтхъамык!эрэ къэгъагъым.

одутловатый прил. пышгъэ фэдэ; одутловатое лицо пышгъэ фэдэ нэгү.

одухотворённый прил. къэгушхогъ, гурылыш!ум къэзыгъ!эрэ, къэчфыгъе; **одухотворённое** лицо къэгушхогъе нэгү.

одухотворить сов. кого-что 1. (воодушевить) гъэгушхон, къэгушхон, гур къээтын, фэгъэчфын; 2. (природу, животных) природэм ык!и псыушхъэхэм гуапшиш ахэлъеу лътэн.

одухотворять несов. см. одухотворить.

одушевить сов. кого-что 1. (воодушевить) гъэгушхон, къэгушхон, гур къээтын, фэгъэчфын; 2. (природу) псе хэлъеу лътэн.

одушевиться сов. къэгушхон, гур къээры!этын, гу къызылэпшыхъян, къэчфын.

одушевление с. 1. (воодушевление) гъэгушхон, къэгушхон, гу къээтын,

къэгъэчфын; 2. (природы) псе хэлъеу лътэн.

одушевлённый прил. 1. (исполненный одушевления) гушхоныгъэ зыхэль, гу къээтыныгъэ зыхэль, чэфыгъэ зыхэль, къызэк!эрээтэгъе; одушевлённый голос къызэк!эрээтэгъе макт; 2. грам. псауныгъэ зыхэль; одушевлённый предмет псауныгъэ зыхэль пкытыу.

одушевлять несов. см. одушевить.

одушевляться несов. см. одушевиться.

одышка ж. къызэлуихыныгъ.

ожеребиться сов. лъфэн (шыбзыр).

ожерелье с. щыгыжье зэблыгъ.

ожесточать несов. см. ожесточить.

ожесточаться несов. см. ожесточиться.

ожесточение с. (от ожесточиться) шхъасынчэ шыныр, шхъасыныгъэнчэ шыныр, гук!эгъунчэ шыныр, пхъашэ шыныр; (от ожесточиться) шхъасынчэ хъуныр, гук!эгъунчэ хъуныр, пхъашэ хъуныр.

ожесточённый прил. шхъасыныгъэнчэ, гук!эгъунчэ, пхъашэ, **ожесточенная** борьба бэнэзэнгъэ пхъаш.

ожесточить сов. кого-что шхъасынчэ шынын, шхъасыныгъэнчэ шынын, гук!эгъунчэ шынын, пхъашэ шыны.

ожесточиться сов. шхъасынчэ хъун, гук!эгъунчэ хъун, пхъашэ хъун.

ожечь сов. см. обжечь.

ожечься сов. см. обжечься.

оживать несов. см. ожить.

оживить сов. 1. кого-что къэгъэхъукин, къэгъэпсаужын; 2. кого-что, перен. зыкъегъээтыжын; къэгъэпсаужын; **оживить** работу кружка кружокым иофш!эн зыкъегъээтыжын;

радость оживила его гушуагъом ар къыгъэпсаужыгъ.

оживиться *сов.* зыкъэлэтыхын, зуужыкъын, къепсаужын.

оживление *с.* (*веселье, радость*) чэфыныгъ, чэфыгъо, гушуагъо; *внести оживление* чэфыныгъ эхъльхан.

оживлённо *нареч.* лъэшэу чэфэу, чэфыныгъ эхъльеу; *оживлённо разговаривать* лъэшэу чэфэу гүшыэн.

оживлённый *прил.* 1. (*бойкий*) лъэш; *оживлённая торговля* лъэшэу къорэ сатыу; 2. нэшю-гушу; *оживлённая улыбка* нэшю-гушу ташкыцык.

оживлять *несов.* см. оживить. оживляться *несов.* см. оживиться.

ожидание *с.* 1. ежныр, пэпплэныр; *в ожидании отвёта* джэуапым ежэу; 2. (*надежда, предположение*) зыпэпплэгъе, зышыгутгугъуз; *сверх ожидания* зышыгутгугъэм ехъю.

ожидать *несов.* 1. *кого-чего* ежэн, пэпплэн; 2. *чего (надеяться на что-л.)* щыгугъын.

ожирение *с.* пщэрьщэ хъуныр, бэскъеныр.

ожиреть *сов.* пщэр хъун, бэскъэн.

ожить *сов.* 1. къехъужын; 2. *перен.* (*набраться сил*) къепсаужын, зуужыкъын, къуачэгъотыжын; *ожить после отдыха зигзэпсэфыни* къуачэгъотыжын.

ожог *м.* 1. (*действие*) ыстыныр (*маштам, псыжъом, пшэсэним*); 2. (*обожжённое место*) стыгъэ чыпэ.

озабоченно *нареч.* гумэкъэу. озабоченный *прил.* гумэкъирэ, тофыбэ зиэ; *озабоченный вид гумэкъирэ* теплъэ зиэ.

озаглавить *сов.* что шъхъэ фэпшын (*тылтым, статьям*).

озаглавливать *несов.* см. озаглавить.

озадаченный *прил.* гуппы-сэгъу хъугъэ, гуппысэгъу хо-фэгъэ, нэшхъэй.

озадачивать *несов.* см. озада-чить.

озадачить *сов.* кого чем гуп-пысэгъу хэдээн, егэгупшишэн, шыэн ымышшэу шын.

озарить *сов.* *кого-что* 1. (*осве-тить*) къизэлъыгъэнэфын; лучи солнца озарилли верхушки де-ревьев тыгъэ нэбэйхэм чыг шъхъапэхэр къизэлъыгъэнэ-фыгъэх; 2. *перен.* чэфы шын, гъэгушон; улыбка озарила его лицо нэшю-гушом аш ынгу чэфы ышыгъ.

озариться *сов.* 1. (*осветиться*) зэлъынэфын; поля озарились солнцем тыгъэм губгъохэр зэлъи-гъэнэфыгъ; 2. *перен.*: его лицо озарилось улыбкой ар нэшю-гушо хъугъэ.

озарять *несов.* см. озарить. озаряться *несов.* см. озариться. озверёлый *прил.* хъакэ-къуакэ-къуакэ; *оверёлый враг* хъакэ-къуакэ. озверёлый *сов.* хъакэ-къуакэ фэдэу хъун.

озвучивать *несов.* см. озву-чить.

озвучить *сов.* что макъэ илэ шын; *озвучить фильм* фильмэй макъэ илэ шын.

оздоровительный *прил.* псау-нгъэр зэрагъэптиэрэ, къызэ-рагъэпсаужырэ; *оздоровите-льные мероприятия* псауныгъэр зэрагъэптиэрэ тофхъабэхэр.

оздоровить *сов.* что псау шын, узынчэ шын.

оздоровление *с.* псау шынныр, узынчэ шынныр.

оздоровлять *несов.* см. оздо-ровить.

озеленение *с.* къекыгъэ шхъантэкэ зэгъэпэшыныр.

озеленить *сов.* что къекыгъэ шхъантэкэ зэгъэпэшын, чыг гъэтэйсын; *озеленить го-*

роц къалэм чыгыхэр щыгъэ-тысын.

озеленять *несов.* см. озеленить.

бэзмь нареч. разг. чыгум; грохнуться бэзмь чыгум тифэн.

озёрный *прил.* хыкъум; озёр-ный край хыкъумабэ зэрйт чыпэ.

бэзеро *с.* хыкъум, псыхъурай.

озыймий *прил.* с.-х. 1. бжыхъэсэ (бжыхъэсэ ашлэрэ); озыймай пиш-ница бжыхъэсэ коц; 2. в знач. сущ. мн. озыймые бжыхъасэхэр.

озыймь ж. бжыхъасэ.

озираться *несов.* зыплъхъан. озлобить *сов.* *кого-что* ыгу гъэпплын, къэгъегубжын.

озлобиться *сов.* ыгу плъын, къэгубжын.

озлоблённый *прил.* ыгу плъы-гъэ, губжыгъэ.

озлоблённый *прил.* ыгу плъы-гъэ, губжыгъэ.

озлоблять *несов.* см. озлоб-иться.

ознакомить *сов.* *кого с чем* щыгъэгъозэн, фэгъэнэлосэн, щыгъуазэ шыпшын, нэйуасэ фэпшын.

ознакомиться *сов.* *с чем* щыгъэгъозэн, зыфбгъэнэлосэн, щыгъуазэ юшыпшын, нэйуасэ зыфшын.

ознакомление *с.* (*от ознакоми-ть*) щыгъэгъозыныр, фэгъэ-нэлосныр, щыгъуазэ шынныр, нэйуасэ фэшыныр; (*от ознакоми-ть*) юшыгъэгъозыныр, зы-фэгъэнэлосныр, щыгъуазэ юшынныр, фэнэйуасэ зыфшыныр.

ознакомлять *несов.* см. озна-комить.

ознакомляться *несов.* см. озна-комиться.

ознакомование *с.* хэгъэунэ-фыкыныр, гъэлъэпшыныр, гъэ-мэфэкыныр; *в ознакомование победы теклонгъэр гъэмэфэ-кыныгъэм* (паэ).

ознаменовать *сов.* 1. что шын; это произведение озnamеновало новую эпоху в литературе а произведением лъэхъаныкэ литературэм щишигъ; 2. что чем (торжественно отметить) хэгъэунэфыкын, гъэмэфэкын.

ознаменоваться *сов.* чем хэгъэунэфыкын хъун, гъэлъэ-плагъ хъун.

ознаменовывать *несов.* см. озnamеновать.

ознаменоваться.

означать *несов.* къэгъэнэфэн; къыкын; что это означает? ашкъыгъэнэфэр сыда?

озноб *м.* чылалэ, къэзэзы-ныр.

озолотить *сов.* *кого, разг.* (обог-атить) бай шын, тынышко фэпшын.

озон *м. хим.* озон (*газ, атоми-циду зэхээт кислород*).

озорник *м.* 1. (*шалун*) бзаджэ, шыкай (*Кэлэцыкгумэ нахь афэгъэхъигъээ ало*); 2. (*дебошир*) хыалэ-балкыныш, бырысырл (*чылф*).

озорничать *несов.* бзэджэн, шыкай.

озорной *прил.* бзаджэ, шыкай; *озорной мальчик* къэлэцыкай.

озорство *с.* 1. (*шалость*) бзэ-джэныр, шыкай; 2. (*дебо-ширство*) бзэджагъэ хэлъэу зек-лоныр, бзэджагъэ зехъэныр.

озябнуть *сов.* Пыкай, чылэ лэн.

ой! межд. ой!

оказать *сов.* что: оказать по-мощь Иэпшэн, дэлэпшэн, Иэ-пшэгъу фэхъун; оказать вни-мание гультья фэпшын; ока-зать влияние фэмэ-бжымэ тэб-гъэхъан; оказать услугу уишшагъэе бэггээкын; оказать сопро-тивление уенэкъокью *е* упэ-шүекъоу упэуцужын.

оказаться *сов.* *кем-чем или каким, в разн. знач.* къычэ-

кын; тревога оказалась ложной гумэкыгъор нэпцэу кычэ-кыгъ; оказалось, что они со-седи ахэр зэгунэгъухэу кычэ-кыгъ; его не оказалось дома ар яунэ имисэу кычэ-кыгъ.

оказывать *несов.* см. **оказать.**
оказываться *несов.* см. **ока-заться;** \diamond **оказывается** *вводн. сл.* зэрхүурэмкээ, кызыэрчэ-кырэмкээ; **оказывается**, он ушёл домой зэрхүурэмкээ, ар ядэжжюжыгъ.

окаймить *сов.* что чём къедэ-кын (*гущ. п. платыку нээым*).

окаймлять *несов.* 1. см. **окай-мить;** 2. что (*окружает*) хура-еу къекхуан, къэхүурэх-хан; дерёвья **окаймляют** бэ-ро чыгыхэм хыкъумэр къа-хурэхихъ.

окалина ж. хим., тех. текэ-пык (*гуччын ыкышио фэхху*).

окаменелый прил. 1. чынъэ, мыжъо хуужыгъ; 2. перен. (*неподвижный*) мыхънежыр.

окаменеть *сов.* 1. чынъ, мыжъо хуун; 2. перен. мыхъыен, мыхъые хуун.

окантовать *сов.* что йудэ фэп-шын, шагъэ къебдэкын, дадэ фэпшын, шагъэ дэбэн.

окантовывать *несов.* см. **окан-товать.**

оканчивать *несов.* см. **окончить.**
оканчиваться *несов.* 1. см. **окон-читься;** 2. чём, на что, грам. үүхын.

окапывать *несов.* см. **окопа-ть.**
окапываться *несов.* см. **око-паться.**

окатить *сов.* кого-что, разг. тенкэн, къекхын; **окатить** из ведр щалтэкэ тенкэн (*псыр*).

окачивать *несов.* см. **окатить.**
океан м. океан.

океанография ж. океаногра-фие (*геофизикэмэг географилемэг яотделэу, псыххохэм, хыкъумэхэм, хыхэм ыкыи океанхэм яэз-рецит эзэгъешээрэ наук*).

океанский прил. океан, океан-

скэ; **океанский** пароход океан къух.

окидывать *несов.* см. **окинуть.**
окинуть *сов.* что: **окинуть** вз-ром (*взглядом*) (нэкээ) къэплбэхъан.

окисление с. хим. окисленде, гъэшхъоныр.

окислить *сов.* что, хим. окисле-ние шын, гъэшхъон.

окислиться *сов.* хим. окисле-ние хуун.

окислять *несов.* см. **окислить.**
окисляться *несов.* см. **окислить-ся.**

оккупант м. оккупант (*Гашэ-кээ хымэ чыгу зыубытэу зы-лыгыэр*).

оккупационный прил. окку-пионнэ; **оккупационные вой-ска** оккупационнэ дээхэр.

оккупация ж. оккупация (*зээ-кыгычээ хымэ чыгу зыубытэнир*).

оккупированный прил. Гашэ-кээ штэгъэ, заокээ убытыгъэ, оккупированнэ; **оккупирован-ная территория** Гашэкээ штэгъэ чыгу.

оккупировать *сов.* и *несов.* что Гашэкээ штэн, заокээ убытын, оккупировать шын (*чыгур, чылбар*).

оклад м. (*зарплата*) лэжьап-кээ.

окладистый прил.: окладистая борода жэкээ йужуу шуумбэгъу.

оклеветать *сов.* кого-что бээгу хын, убын, пцы тельхъан, пцы тусэн.

оклёвать *несов.* см. **оклёить.**
оклёйти *сов.* что чём тещхэн, тещхыхъан.

оклёйка ж. 1. (*действие*) тещ-хэнэр, тещхыхъаныр; 2. тещхэн, кээлъярашхэрэр.

ёклик м. (*возглас*) джэ макъ.

окликать *несов.* см. **окликнуть.**
окликнуть *сов.* кого еджэн, лъы-джэн, макъэ ешын; **окликнуть** прохожего блэкырэм еджэн.

окно с. шхъянгъупчъ.

око с. уст. нэ; \diamond в мгновение ока нэгъэуплэгъум.

оковать *сов.* что чём къеул-лэкын; **оковать** сундук желё-зом пхуантэм тенэч къеулэ-кын.

оковы только мн. прям. и перен. йехъу-лэхъухэр.

оковывать *несов.* см. **оковать.**
околдовать *сов.* кого-что 1. ушхъухан; 2. перен. (*очаровать*) дэхъыхын.

околдёвывать *несов.* см. **окол-довать.**

околевать *несов.* см. **околётъ.**
околётъ *сов.* разг. лэн (*былы-ми, пэмыки*).

околица ж. обл. (*окрестность*) хэгъушацхъ, йэгъо-благъу.

около предлог с род. п. 1. (*возле, рядом*) передаётся послегом дэжэр; **около** дома унэм дэжэр; 2. (*почти*) передаётся послегом фэдиз или наречием хазэрэу; было около десяти часов сыхыатыр пшы фэдиз хуугъагъэ.

окольш м. пэйопкъ.

окольный прил. 1. къэзыухъ; **окольная** дорожка къэзыухъ гъюгъу; 2. перен. тхагъепцыгъэ-кээ; узнать что-либо окольным путём тхагъепцыгъэкээ зыгорэ къызэгъэшэн.

оконный прил. шхъянгъупчъ; **оконное** стекло шхъянгъупчъ апч.

окончание с. 1. (*завершение, конец*) кээух; **окончание** романа романн икээух; 2. грам. кээух (*гуччын икээух*).

окончательно нареч. шоки имыиэу, тэубытагъэу; он окончательно решил побхать на Кавказ Кавказын клонэу аш тыриу-бытэгъэр.

окончательный прил. шоки зимиэ, ухыгъэ.

окончить *сов.* что ухын; **окончить** работу тофшэнэры ухын; **окончить** институт инсти-тутиры ухын.

окончиться *сов.* ухыгъэ хуун; собрание окончилося поздно зэлукэр касэу ухыгъэ хуугъэ.

окоп м. окоп.

окопать *сов.* что къэтыхын; **окопать** дёрево чыгыр къэтыхын.

окопаться *сов.* 1. окоп зыф-тыжын; 2. перен. неодобр. зы-гъэблын, зычэгъэон.

окорок м. къо копкы гъэгъугъ.

окостеневать *несов.* см. **око-стенеть.**

окостенёлый прил. 1. (*отвер-девший*) купшхъэ хуугъэ, пы-тэ хуугъэ; 2. (*окоченелый*) шты-гъэ, дыкъыгъэ.

окостенеть *сов.* 1. (*отвердеть*) пытэ хуун; 2. (*окоченеть*) ды-кын, дын.

окот м. с.-х. лъфэныгъ (*чэты-ум, мэлэм фэдэхэм яхыллагэ*).

окотиться *сов.* (*о животных*) лъфэн (*чэтыур, мэлэр*).

окоченеть *сов.* дыкъын, дын; **окоченеть от холода** чыыэм ыгъэдькын.

окрайина ж. гъунэ; на окрайне аула къоджэ гъунэм.

окрасить *сов.* что гъэлэн, лэн.

окраситься *сов.* зыгъэлэн, лагъэ хуун.

окраска ж. 1. (*действие*) лэ-ныр, гъэльэныр; 2. (*цвет*) шьюу илэр.

окрашивать *несов.* см. **окра-сить.**
окрашиваться *несов.* см. **окра-ситься.**

окрепнуть *сов.* пытэ хуун.

окрёстность ж. хэгъушацхъ, йэгъо-благъу; **окрёстности** го-рода къалэм ийэгъо-благъохэр.

окрёстный прил. йэгъо-блэгъо; **окрёстные аулы** къоджэ йэгъо-благъохэр.

окриветь *сов.* разг. йонтлагъэ хуун.

окрин м. 1. (*возглас*) джэ макъ; 2. (*резкий, грубый возглас*) тэ-куоныр, тэклиеныр.

окркнут *сов.* кого-что екуон, еджэн, лъыджэн.

окровавить сов. кого-что льы заклэ шын.

окровавленный прил. льы заклэ хъульэ.

округ м. округ; избирательный округ хэдзыгээ округ; национальный округ национальнэ округ.

округлённое с. (от округлить) хъурае шыныр; (от округлиться) хъурае хуныр.

округлить сов. что 1. (сделать круглым) хъураешын; 2. перен.: округлить число пчагъэр уухъурэн.

округлиться сов. (стать круглым) хъурае хъун.

округлять несов. см. округлить.

округляться несов. см. округлиться.

окружать несов. 1. см. окружить; 2. (обступать) къэуцхуван; аул окружают сады садхэм къуаджэр къацуухъэ.

окружющий 1. прич. от окружать; 2. прил. зыхэт; 3. в знач. сущ. мн. окружющие зыхэт цыфхэр; 4. в знач. сущ. с. окружющее нэм ылъэгъухэр; всё окружющее рáдовало его нэм ылъэгъуэр птэуми ар агъэгушоштыгъэ.

окружение с. 1. къэдзыхъаныр, къэухъурэхъаныр, къэуцхъаныр; окружение противника пыир къацуухъаныр; 2. (окружающая среда) зыхэт цыфхэр.

окружить сов. кого-что 1. къэухъурэн, къэуцхъан, къэдзыхъан; окружить рассказчика къэбаргуатэр къэухъурэн; 2. чём перен.: окружить гостя вниманием хъаклэм феулэн.

окружной прил. окружной; окружная комиссия окружной комиссии.

окружность ж. мат. окружность (хъураегу къэтихъагъэр).

окрылый сов. кого гъэгушон, гу егъашын; успех окрылый его гъэхъагъэм ар ыгъэгушуагъ.

окрылать несов. см. окрылить.

октава ж. муз. октав (гаммам шяэрэ макъэр).

октябрь м. октябрь.

октябрьский прил. октябрь, октябрьскэ; Великая Октябрьская социалистическая революция Октябрьскэ социалистическая революциешхор.

окулист м. мед. окулист, нэ-лаэ (нэм елаээрэр).

окунуть несов. см. окунуть.

окунаться несов. см. окунуться.

окунуться сов. кого-что во что чэгъэон, чэгъэбын, хэгъэон (псым).

окунуться сов. 1. во что зычэгъэон, зычэгъэбын; 2. перен. зыритыпэн; с головой окунуться в работу юофшэнэм ышхъэкэ зыритыпэн.

бкуун м. тхыкъэц.

окупать несов. см. окупить.

окупаться несов. см. окупиться.

окупить сов. что къэхъяжын, къэбгъэхъяжын; окупить расходы текподагъэр къэхъяжын.

окупиться сов. къыхъяжын, къэхъяжыгъэ хъун; расходы окупились текподагъэр къыхъяжыгъэх.

окуривать несов. см. окурить.

окурить сов. что Гугъо кэгъэон; окурить деревня Гугъо чыгъхэм аклэгъэон.

окурок м. тутин шъуаф, тутин ныкъошь.

окутать сов. кого-что 1. къещыэкын, къещэкын; 2. перен. къуцхуван; туман окутал лес пчагъом мээзыр къуцхувагъ.

окутаться сов. 1. зэшшыэкын, зэшэкын; 2. перен. къуцхувагъэ хъун; река окуталась туманом пчагъом псыхъор къуцхувагъ.

окутывать несов. см. окутать.

окучивание с. ятэ егъэзыныр, ятэ етхъулэнныр; окучивание картофеля картофым ятэ егъэзыныр.

окучивать несов. см. окучить.

окучить сов. что ятэ егъэзын, ятэ етхъулэн; окучить картофель картофым ятэ етхъулэн.

окучник м. с.-х. шуанэ (ятэ эзэрыратхбулэрэ Иэм-псым).

оладья ж. тхъуржээ, тхъужъэут.

оледенёлый прил. 1. (покрытый льдом) щтыгъэ, тещтыгыгъ, мылы зытыришэгъэ; оледенёлая дорога гъогу щтыгъ, гъогу тещтыгыгъ; 2. (окоченевший) дыигъэ, дыкъыгъэ.

оледенение с. 1. мыл телы хъуныр, щтыныр; 2. (окоченение) дыниныр, дыкъыныр.

оледенеть сов. 1. (покрыться льдом) щтын, тещтыгын, мыл заклэ хъун; 2. (окоченеть) дынин, дыкъын.

оленевод м. шыхъэ зыхъурэр.

оленеводство с. шыхъэхъун.

оленеводческий прил. шыхъэ зыхъурэр; оленеводческий совхоз шыхъэ зыхъуре совхоз.

оленёнок м. шыхъх щыр.

олений прил. шыхъх; оленин рога шыхъх бжакъохэр.

оленина ж. шыхъхэл.

олень м. шыхъх.

олива ж. бот. олив (къబлем къыщыкырэ чыгъ).

оливковый прил. оливкэ; оливковое масло оливкэ дагъ.

олигархия ж. олигархие (монополистическая капитал иным илъыкло империалистэ купыжы-ем иполитическэ ыкли иэкономическэ тетыгы); финансовая олигархия финансовых олигархие.

олимпиада ж. 1. олимпиад (илъисиллэм ээ ѹылэрэ дунээ спортивнэ соревнованихэр, олимпийскэ джэгүүхэр); 2. спорт. олимпиад (зы Гоффбо горэм ехылзэгээ соревнование; конкурс, сплъныр).

олимпийский прил. олимпийскэ; олимпийские игры олимпийскэ джэгүүнгъэхэр (спортымкло занэксокскунгъэхэр).

олифа ж. олиф (краскам хальхъэрэ кэлэп дагъ).

олицетворение с. (воплощение) птэури зызызэфхэсэгъэр, птэури зызызээлхыжыр.

олицетворить сов. см. олицетворять.

олицетворять несов. что псэушхъэу кызышшохъэшын, нэгум къычэгъэуцон.

олово с. къэлай.

оловянный прил. къэлай; оловянная ложка къэлай джэмэши.

блух м. бран. делэ, шхъэнэклэ.

ольховый прил. еклэцэ; ольховые заросли еклэцэл, еклэцэлээ зэхэкъыхагъ.

ом м. физ. ом (электрическэ токыр зыпхырыкырэ пкыгъгэом пэшүүклонгъеу илэр эзрашырэ шапхъ).

омар м. зоол. омар (лъякъуипшилээ хы къалыркъэц).

омёга ж. омег (грек алфавитын шаужылкъэрэ букв).

омерзение с. гущыгыгъ, пцэлэнгыгъ, гутеенгыгъ; испытывать омерзение гущыгыгъо пхэхъун.

омерзительный прил. пцлап, гущыгыгъ, гуте; омерзительный человёк гущыгыгъо цыф.

омерзевый прил. пылыкыгъ, зэхашэ зимишэ.

омертвение с. пылыкыныр, зэхашэ имылжыныр.

омертвёт сов. 1. пылыкын, зэхашэ имылжы хъун; 2. (оцененект) кын.

омертвить сов. что зимишэжы шын, зэхашэ имылжыэ шын.

омлёт м. кэнкэжапхъ.

омолаживание с. къэгъэнбжыкъэхыныр, къэгъэнкэлэжыныр.

омолодить сов. кого-что къэгъэнбжыкъэхын, ныбжыкъло шыжын, къэгъэнкэлэжын, къэлаклэ шыжын.

•шагъэхэр тхыгъэкэ къэгъэльэгъоныр; описание местного говора чыпэ гущылакээр къэтхыныр; 2. (сочинение, изложение) тхыгъэр.

описать сов. 1. кого-что къэлотэн, къэлотэжын; красочно описать события хъугъэшагъэхэр дэхэ дэдэу къэлотэжын; 2. что къэтхын; описать местный говор чыпэ гущылакээр къэтхын; 3. что (сделать опис) къэтхын; описать имущество мылькур къэтхын; 4. что, мат. къэгъэтхыхан; описать окружность окружность къэгъэтхыхан.

описаться сов. тхэзэ хэукийон. описка ж. тхэзэ хэукийоныр. описывать несов. см. описать.

опись ж. 1. (действие) тхыныр, къэтхыныр; описание имущества мылькум икъэтхын; 2. (списк): составить описание птыхн.

опиум м. см. опий. оплакать сов. кого-что гъэн. оплакивание с. гъэныр.

оплакивать несов. см. оплакать.

оплата ж. 1. (действие) пкэстыйныр; оплата труда юшилагъэм пас пкэстыйныр; 2. пкэ, хъакъ; сдельная оплата къялэжыгъэм ельтыгъэу пкэ тыныр.

оплатить сов. кого-что пкэстыйн.

оплачивать несов. см. оплатить. оплевать сов. кого-что, разг. 1. таежкунтхэн; 2. перен. (оскорбить) ынапэ техын.

оплывывать несов. см. оплевать. оплеуха ж. разг. нэпэшъофау. оплодотворение с. биш. шыжыныр (птиц); лыххъожыныр (животных).

оплодотворить сов. кого-что гъэшыхын (птицу); гъэльыхъожын (животное).

оплодотворять несов. см. оплодотворить.

опломбировать сов. что (помещение и т. п.) пломб тедэн, пломб тегъэуцион.

оплёт м. пытапэ; оплёт мири мамырыгъэм ипятап.

оплошать сов. разг. хэукийон. оплошность ж. хэукийоныгъ; допустить оплошность хэукийгэ шын.

оплыватъ несов. см. оплить. оплыть сов. 1. (ожиреть, отечь) пщэр хүн, пщын; 2. (о свече) къетэлэхын.

оповестить сов. кого-что макъэ егъэйун, къэбар егъешшэн, фэйопцыныр.

оповещать несов. см. оповестить. оповещение с. макъэ егъэйун, къэбар егъешшэн, фэйопцыныр.

опоганить сов. что, разг. (загрязнить) ушлон, зэхушлоен, упцилпын, зэхэупцилпэн; опоганить ведро щалэр ушлон.

опоздание с. къэгужьоныр, къэклэсеныр, клаэ хъуныр; поезд пришёл с опозданием мэшюкур клаэу къэсыгъ (е къэклиагъ).

опоздать сов. къэгужьон, къэклэсэн, клаэ хъун; опоздать на почаса съхьатныкьюкэ къэгужьон; опоздать на поезд мэшюкур клаэу фэхьун.

опознавательный прил. къяэрэшлэжыр; опознавательный знак къяэрэшлэжырэ тамыгъ.

опознавать несов. см. опознать. опознать сов. кого-что шэжын, къэшлэжын.

опозбрить сов. кого-что напэр тепхын, хайнапэ пшын, емыкулэшэн.

опозбриться сов. хайнапэ зыпшыжын, хайнапэ хъун, емыкулэшэн.

опойтъ сов. кого (чрезмерно напоить) башэ регъэшьун, лые регъэшьун.

ополаскивать несов. см. ополоснуть.

оползать несов. см. оползти. оползень м. геол. чы етысэхыгъ, чы чэйтисысыгъ, чы езохъохыгъ.

оползти сов. (обвалиться) гоун, етысэхын; берега оползли непокыхэр гоугъэх.

ополоснуть сов. что игъэчыхан, къэгъэчын (псы); ополоснуть стакан стечанным игъэчыхан.

ополчаться несов. см. ополчиться.

ополчёнец м. ополченц.

ополчение с. ополчение (военна кгуулкүум хэмээт цыфхэр узшигъэху дээвэлэлэйнэх); народное ополчение народное ополчение.

ополчиться сов. на кого-что 1. тэзэрэгъэон, тэзэрэгон; ополчиться на врага пыым тэзэрэгъэон; 2. перен. филын, филэдэхьыкын.

опомниться сов. 1. (прийти в сознание) зыкээшлэжын; 2. (одуматься) егупшигъэжын, акыл къэгъотьон.

опор м.: скакать во весь опор эзкэ ыкыуачэ къяэрэхьэу чъэн, зэрилээлэу лъэшэу чъэн.

опора ж. прям. и перен. къэгъэхон, тэгъэхапэ, зытырагъяэр; зытырагъяэр; тóчка опоры тэгъэлпэ чыпэ; старший сын—опора семья къонахыжыр унагъом икэгъэхон.

опораживать несов. см. опорожнить.

опораживаться несов. см. опорожниться.

опорный прил. къэгъэхон, пытапэ, тельыпэ; опорная бáлка къэгъэхон бгыкъу, бгыкъу тельып; опорный пункт чыпэ пытап.

опорожнить сов. что унэхын, къэунэхын, нэхы шын; опорожнить мешок дээр унэхын.

опорожниться сов. нэхы хъун, нэхы зышын.

опорожнить несов. см. опорожнить.

опорожняться несов. см. опорожниться.

опорос м. къом ильфэн.

опроситься сов. къор лъфэн.

опробовать несов. см. опробовать.

опробочить сов. кого-что ынапэ тепхын, хайнапэ пшын.

опохмелиться сов. разг. шхъэузыкъыжырэ мафэм етланы тэлку ешшожын).

опохмелиться несов. см. опохмелиться.

опошлениe с. упцилпыныр, гъэпшутыныр.

опошлить сов. кого-что упцилпын, бгъэлпутын.

опошлять несов. см. опошлить.

опоясать сов. 1. кого-что (надеть пояс) теплхын, къэпхэн, ипльхын (бгырлых); 2. кого-что, уст. (оружием) гошшэн, голъхын; 3. что, перен. (окружить) къэххурэхын; река опоясала дерёвню псыхъом чылэр къыу-хурэхынагъ.

опоясаться сов. чем 1. (поясом) зыкэпхэн, зытеплхын; 2. уст. (оружием) зыгопшшэн, зыгопльхын.

опоясывать несов. см. опоясать. опоясываться несов. см. опоясаться.

оппозиционер м. оппозиционер (оппозицием хэтэр).

оппозиционный прил. оппозицион; оппозиционная группировка оппозицион.

оппозиция ж. 1. (противодействие) оппозиции (пэшүеклюныр, пэцүуныр, енэхбокъюу пэцүуныр); 2. полит. оппозиции (общества горожан, организации горожан ыкыцылкыз энэхүүбээм ыгорэм емыцоллэр, гомыцор, ацц пэцүүчжырэ күп цылкы). оппонент м. дэуаклу, оппонент (гээсагзэмэ яэнэжбокъуныгъ къынчигуущэлэр цылф); официальный

ный оппонент дэуаклоу агъенфагъэр, официальна оппонент.

оппортунизм м. полит. оппортунизм (рабоче движение буржуазии и классов интересам афээзэлоршиэнчээм иполитикэу щитык и буржуазией шагнтуурэу рабоче организаций актаций хэт).

оппортунист м. полит. оппортунист (оппортунизмом горыр).

оппортунистический прил. оппортунистически.

оппортунистский прил. оппортунистски.

оправа ж. рам цыклю; оправа для очков нэгүндэж апчыр зериль рам цыклю.

оправдание с. 1. (действие) ухыныр, хьеу хэгъеклыр; 2. (довоод) хыненыр къезумшыхъэтыр, къезыгъешынкъэрэ.

оправдательный прил. зуухыирэ, къезыгъешынкъэрэ; оправдательный приговор зуухыирэ приговор; оправдательный документ къезыгъешынкъэрэ тхыль.

оправдаться сов. 1. кого (признать невиновным) хьеу хэбгъеклын, ухын, хьеу пышын; оправдаться подсудимого зиоф алорэр хьеу хэбгъеклын; 2. кого-что чём фэбгъэгъун, мыбзеджагъяуу плытэн; оправдаться неразумный постутик мёлодостью кэллагъэм къыхэклэу ышыгъэе емыккур фэбгъэгъун; 3. что къэбгъешынкъэн; оправдаться довёрие народынааром къыниширы цыхъэр къэгъешынкъэн; 4. что (возместить затраченное): оправдаться расходы теклодагъэр къепхыхъян, хъарджеу хъугъэр къепхыхъян.

оправдаться сов. 1. (доказать свою правоту) зуухыижын, хьеу зипшижын; 2. (подтвердиться) шынкъэр къычэклын; 3. (окупиться) къыхыхъян; расходы оправдались хъарджеу хъугъэр къыхыхъян.

оправдывать несов. см. оправдаться.

оправдываться несов. см. оправдаться.

оправить I сов. что (привести в порядок) гъэтэрэзыжын; оправить пластье джанэр гъэтэрэзыжын.

оправить II сов. что (вставить в оправу) рам клоцым итэуцон.

оправиться сов. 1. (привести себя в порядок) зыбгъэтэрэзыжын, зызэтебгъэпсхъажын; 2. от чего и без доп. хъужын (после болезни); зыкъэпшлэжын, угы къихъажын (от испуга).

оправлять несов. см. оправить.

оправляться несов. см. оправиться.

опрашивать несов. см. опросить.

определение с. 1. (действие) къэгъэунфыныр, гъэнфеныр, къэгъотыныр; определение расстояния чыжыагъэр къэгъэунфыныр; определение срока палъэр гъэнфеныр; 2. (формулировка) определение, гъэнфеныр; научное определение научнэ гъэнфеныр; 3. юр.: определение суда судим зэрилэгъугъэр; 4. грам. къезыгъэнфэр.

определенено нареч. 1. гъэнфагъэу, нафэу; сказать определено гъэнфагъэу кълон; 2. разг. (безусловно) ехырэхъешынгъэ хэмэльэу, щеч хэмэльэу; к вёчеру определенно закончим работу щеч хэмэльэу зошлээн; пчыхъэм ехульэу туухьшт.

определененный прил. 1. (твёрдо установленный) гъэнфагъэ шынкъэр; пытэу гъэуцугъэ; встретиться в определенный час сыхат гъэнфагъэ шынкъэм тыээлукэн; иметь определенный зáработок пытэу фагъэуцугъэ лэжялкээ илэн; 2. (точный, ясный) гъэнфагъэ, зэхэшыкынгъюш, зэхэутигынгъюш; определенный ответ джэуап

гъэнфагъ; 3. (несомненный) ехырэхъышынгъэ зыхэмль, щеч зыхэмль; это определённый успех ар ехырэхъышынгъэ зыхэмль гъэхъагъ; ♀ в определённых случаях загъорэ, къеклунэу зыхъурэм.

определенительный прил. грам. къэзыгъэнфэр; определительное придаточное предложение къэзыгъэнфэр придаточн гуцылэухыгь.

определенить сов. 1. что (дать определение) гъэнфэн; 2. что (установить) бгъэунфын; къэпшлэн; определить болезнүузыр гъэунфын; определить расстояние чыжыагъэр къэпшлэн; 3. что (назначить) бгъэнфэн, бгъэуцун; определить срок палъэр бгъэуцун; 4. кого, уст. (устроить на службу, работу) хэбгъэхъан (къулукъум); йубгъэхъан (зошлээн, зонатлээн).

определениться сов. 1. (выясниться) нафэ хъун, зэхэфыгъэ хъун; 2. уст. (устроиться на службу, работу) хэхъан (кулукъум); йухъан (зошлээн, зонатлээн).

определенять несов. см. определить.

определеняться несов. см. определиться.

опробовать сов. что ушетын, зэрэштыр зэбгъэшлэн.

опровергать несов. см. опровергнуть.

опровергнуть сов. что зэрэмышынкъэр къэбгъэлэгъон, пцыр щыгъэзыен, пцыр тебгъэзын.

опровержение с. 1. (действие) зэрэмышынкъэр къэбгъэлэгъон, пцыр щыгъэзыен, пцыр тебгъэзын; 2. (заявление) опровержение (гүчилэшлэгээз) статьяузыгорэм и гүчээ зэрэмытэрээр къэзгъэлэгъорэр.

опрокидывать несов. см. опрокинуть.

опрокидываться несов. см. опрокинуться.

опрокинуть сов. кого-что 1. егъэбджын, иутын, гъэушьюрэкын, егъэукорэикын, бгъэукорэн (повалить); зэпрыбгъэзэн (перевернуть вверх дном); опрокинуть стул пхъэнтэлэкор егъэбджын; опрокинуть чашку тасыр зэпрыбгъэзэн; 2. воен. (заставить беспорядочно отступить) зэклэбдэн, йубдзын; опрокинуть противника пыир зэклэбдэн.

опрокинуться сов. ушъорэкын, еукорэикын (повалиться); зэпрызэн (перевернуться вверх дном); кыбкээ тэфэн (упасть на спину).

опрометчиво нареч. гупши-сэгъэнчэу, шхъэпсынкэлэ.

опрометчивость ж. гупши-сэнчэагъ, шхъэпсынкагъ.

опрометчивый прил. гупши-сэгъэнчэ, шхъэпсынкагъэ зыхэл; опрометчивый постулик шхъэпсынкээ зеклукэ.

опрометью нареч. разг. псынкээ дэдэу, гузажьюу, елбэтэу; опрометью броситься бежать псынкээ дэдэу кэлхүн.

опрос м. яупчиныр; всенародный опрос зэклэ цыфыхэм яупчиныр; произвести опрос яупчины.

опросить сов. кого-что яупчины; опросить свидетелей шыхъатхэм яупчины.

опротестовать сов. что фэмыдэн, емызгъын; опротестовать решение суда судим ышыгъэ унашьом емызгъэу кэлэожын.

опротестовывать несов. см. опротестовать.

опротиветь сов. кому гур щыкын, уджэгъун, зэгъэуджэгъун.

опрыскать сов. кого-что чём таутхэн, хэпкэн; опрыскать голову духами шхъэм дух таутхэн.

опрыскиватель м. таутхалъ.

опрыскивать несов. см. опрыскать.

опрыснуть однокр. см. опрыскать.

опрятно нареч. шынкIэу, ІэпкIэ-льапкIэу; къабзэу; **опрятно** одеваться къабззу запфээн.

опрятность ж. шынкIыгь, ІэпкIэ-льапкIагь; къебзэнэгь.

опрятный прил. шынкIы, ІэпкIэ-льэпкIэ; къебзэгъе; **опрятный** человек шыф шынкI.

оптика ж. физ. оптика (физикам иотделзу нэфинэм хабззу хэлхэр эзэгтэшIэрэр).

оптимизм м. оптимизм (шикIэ-псэукIэм, дунаим фэчэфу, кIэгушлоу, шу къэхбуным щыгугью щытынгь).

оптимист м. оптимист (оптимизмом горыр, оптимизмазэя зыхэлхыр).

оптимистический прил. оптимистически.

оптический прил. оптическэ; оптический прибор оптическэ прибор.

оптобый прил.: оптобая торговля зэхэлхэу (е зэдаклоу) пшэнэри.

оптом нареч. зэдаклоу, зэкIэ зэгүсэу, пстэури зэхэубытагъе.

опубликование с. къыдэгъекIыныр (гуц. п. тхылъ).

опубликовать сов. что къыдэгъекIын; идзэн; **опубликовать** статью в газёте статьяр газетым идзэн.

опубликобывать несов. см. опубликовать.

опускать несов. см. опустить. **опускаться** несов. см. опуститься.

опустёлый прил. иэкIы хъугъе, бгынжэйгъе; **опустёлый** дом иэкIы хъугъе ун.

опустёть сов. иэкIы хъун, бгынгъе хъун.

опустить сов. 1. кого-что егъе-уюхын, егъехын; тебгъеуон; **опустить** ребёнка на пол сабыр

джэхашъом тебгъеуон; 2. что во что идзэн, дэдзэн, ильхъан; опустить письмо в ящик письмер ящыкым идзэн; 3. что (откинуть, напр. воротник) къещэхын, къедзыхын, тегъекIэн; 4. что (пропустить, напр. при чтении) къыхэунэн, ушхъадзкIын; \diamond опустить голову шхъэр къеуфэхын; опустить занавес пэлухъор къетупшэхын; опустить руки гур къодын.

опуститься сов. 1. (сесть) тэтысхъан; етыхсэхын; опуститься на стул пхэентIэкум тэтысхъан; птица опустилась на дерево бзыур чыгым тэтысхъагь; 2. (о тумане) къельхын, къегъольхын; 3. перен. (морально разложиться) цыфыгъэнчэ хъун; \diamond занавес опустился пэлухъор къыратупшэхыгь; у него руки опустились ащ ыгу къодыгъе.

опустошать несов. см. опустошить.

опустошёние с. (действие) хъалэчи зэтхъухъаныр, хэкужы хъуныр; унэкIыныр, иэкIыныр.

опустошительный прил. зэхэзыктуэрэ, хъалэчи изыгъефэрэ, хэкужы зышырэ, зэтэзьгуенхъорэ.

опустошить сов. 1. что (разорить, уничтожить) хъалэчи игъэфэн, хэкужы шын, гъэунхъун; 2. что, разг. (упорожнить) уунэкIын, иэкIы пшын; 3. кого-что, перен. (правственно) цыфыгъэнчэ шын.

опутать сов. кого-что 1. къеутIэхъекIын, къещэкIын, лъехъэн; **опутать** колбочай проволокой гъучычы панэ къеутIэхъекIын; 2. перен. (обмануть) гъэпцэн, гъэшэхъун; **опутать** ложью пшыкIэ гъшэхъун.

опутывать несов. см. опутать. **опухание** с. къебзгыныр, къэнэхын.

опухать несов. см. опухнуть,

опухнуть сов. бэгын, пшын. опухоль ж. бэгыгъэ, пшыгъэ, адэ; злокачественная опухоль адэбзы.

опухший прил. бэгыгъэ, пшыгъэ.

опушка I ж. (меховая обшивка) къедэкIыгъэр, гудэу фэшIыгъэр, Гудагъэр.

опушка II ж. (лэса) мээ гъун, мээ Гушъу; домик на опушке мээ гъунэм Гут унэ цыкIу.

опыление с. 1. бот. шыжыныгь (къэххэрэм якъэгъагъэм яхыллаг); 2. с.-х. уцыпс таутхэнэры.

опылить сов. что 1. бот. гъэшшыжын; 2. с.-х. уцыпстеутхэн; **опылить** виноградник сэншэхъэ чыгыхэм уцыпс атеутхэн.

опылиться сов. бот. (къэгъагъэр) шыжын.

опылить несов. см. опылить.

опылиться несов. см. опылиться.

опыт м. 1. опыт, фэлээнэри (цифым шыкIэу, ГофзехъакIэу шыкIэ хбугтэр); жизненный опыт щылэнгъе опыт; 2. хим. опыт; поставить опыт опыт шын; 3. (проба) уштыныр; первый опыт писателя наперёд уштыныр.

опытность ж. фэлээнэгь, опыт илэнгъ.

опытный прил. 1. (обладающий опытом) фэлээ, опыт зиэ, шоу зышлэрэ; **опытный** врач фэлээ врач; 2. (относящийся к опытам) опытнэ; **опытная** станция опыта станции.

опьянение с. утэшьоныр.

опьянеть сов. утэшьон.

опьянить сов. кого-что, прям. и перен. гъэутэшьон.

опьянить несов. см. опьянить. **опять** нареч. джыри, икIэрыкIэу; **опять** он пришёл ар джыри къекIуагь.

орава ж. прост. отэр.

орангутанг м. орангутанг (циф плъшибо энгэ мамунэ ин).

оранжевый прил. гъожы-шэпль.

оранжерéя ж. оранжерей (къы-Іэм щыщынхэрэр къызыщагъэ-кIыре атэ хэгэгъэ фэбапI).

орáтор м. къэгущыIэрэр, оратор (зэлукIэм къыщыгыщыIэрэ цыфыр, къэгущыIэрэ цыфыр).

орáторский прил. къэгущыIэрэ, ораторскэ; ораторскэ талант ораторскэ.

орáть несов. разг. кIынин, куон.

орбита ж. 1. астр. орбит (планеты, жэдуагъюм игъогу); спутник вышел на орбиту спутники орбиты (е игъогу) тэхъагь;

2. (глазница) нэкурб, нэитыпI; глаза вышли из орбит нэхэр нэитыпIэм къикIотагъэх.

орган м. 1. **анат.**: органы слуха зэрэдахэрэр; органы зрения зэрэпльхэрэр; 2. (учреждение) зезыхэрэр, зыгэзекIорэр; местные органы власти властыр чын-пээм ашызыххэрэр; 3. (печатное издание) орган «Правда» — орган ЦК КПСС «Правдэр» — КПСС-ым и ЦК иорган.

оргáн м. муз. орган (автоматическая пицынэ лъэпкэ). **организатор** м. зэхэцакIо, гъэпсакIо, организатор. **организаторский** прил. зэхэцэкIо, гъэпсэкIо, организаторскэ; организаторский талант зэхэцэкIо.

организационный прил. зэхэцэкIо, гъэпсэкIо, организационэ; организационная работа зэхэцэкIо Йошибэн.

организация ж. 1. (действие) зэхэцэнэри; гъэпсэнэри; праильная организация труда лэжээнэри тэрээзу зэхэцэнэри; 2. (обединение) организация; партийная организация партийнэ организации; комсомольская организация. **организм** м. организм; крепкий организм; организмэ пыт.

организованно нареч. зэхэща-гъеу, гъэпсыгъеу, зэдэлужы-

хэу, зэдэлжыныгъэ ахэльэу, зедаштэу.

организованность ж. зэхэшнүүгь, гээпсныгь, зэдэлжыныгь, зэдештэнүүгь.

организованный прил. зэхэшгээ, гээпсыгъэ, зэдэлжыэр, зэдээштэр.

организовать сов. и несов. (в прош. вр. только сов.) 1. что (основать, создать) зэхэшэн; организовать технический кружок техническим кружок зэхэшэн; 2. что (наладить) гээпсын; организовать работу йошигын гээпсын; 3. кого-что (объединить) зэхэшэн; организовать массы цыф жүгъяшэр зэхэшэн.

организоваться сов. и несов. (в прош. вр. только сов.) 1. (объединиться, сплотиться) зэхэхян, зэгохян; 2. (возникнуть, образоваться) зэхэшага хүн.

организовывать несов. см. организовать.

организовываться несов. см. организоваться.

органический прил. органическэ; органические вещества органическэ пкыгъяшэр; органическая химия органическэ химие.

оргия ж. (вакханалия) блэкыщэу зэрэгтэжьот ешхэ-ешьу.

ордэ ж. 1. ист. ордэ (Чингисхан имонгольска къэралыгъэ эзүжсэгээм къынуж щыгэхбүгээ къэралыгъохи aic); Золотая ордэ Золотой ордэ; 2. ист. ордэ (Ижтыра. Русым тэтарыдээу къытештэгъяшэр); 3. перен. ордэ (цыф Iухжу зэхэт).

орден м. орден; наградить орденом Ленина Лениним иорденетын.

орденонбесец м. ордензехь, орденоносц.

орденонбесный прил. ордензехэе, орденоносн; орденонбесная Адыгэя ордензехэе Адыгэир.

брдер м. ордер (зы унашьо горэ зэртихгээ е эзгорэ къызэрратыре къээзышыхьатыре тхыл); брдер на квартиру фэтэрим-кээ ордер.

ординарец м. воен. ординарц (командирим илофтабэгу щыт къулькъушау дээм хэтэр).

ординатор м. ординатор (сымэдэжэцим в клиникэм шотделение испалатэ илэшхээтет врачыр).

ординатура ж. ординатур (ординаторим илэнтэ).

орёл м. бгъэжь.

оребл м.: в ореоле славы щытхъум инурэ хэт.

орéх м. 1. (плод) дэ, дэжъий (мелкий); дэшхо (грецкий); 2. (дерево) дэе чыг, дэжъье чыг; дэшхо чыг.

орéховый прил. дэ, дэжъье; дэшхо; **орéховая** скорлупа дэшьумамп.

орéшник м. дэе куаш (кустарник); дэялт (заросли).

оригинал м. 1. (подлинник) оригинал (илэрхит в текст шылыкъэр); оригинал портрета портретым иоригинал; 2. разг. (о человеке) цыф щхэн, нэмыкхэм афэмид; он большой оригинал ар льэшэу цыф щхэн.

оригинальность ж. (свойобразие) хэхгъяэ щытыныгь, нэмыкхэм афэмидэу щытыныгь.

оригинальный прил. 1. (не заимствованный, подлинный) зыми темыхыгъэ, зыми темыхыкыгъэ; 2. (свойобразный, особенный) зэмидзэкыгъэ; оригиналная книга зэмидзэкыгъэ тхылъ.

ориентация ж. 1. ориентация (цыгэу уздашыгээр бгъузунэфын; е къэшлэнэр); 2. перен. ориентация (сөгөтөзэнэр, гээзэнэр).

ориентир м. ориентир, зыгъягъузэр (цыгэлэм им пкыгъгуу зыгъягъузэр); выбрать правильный ориентир ориентир тэрэз къыхэпхын.

ориентировать сов. и несов. кого-что в чём бгъэгъозэн, фэуунэтын, гъогу тэрэз тепщэн, гурыгъыон.

ориентироваться сов. и несов.

1. гъозэн, уздашыгээр къэшлэшүн; ориентироваться в темноте уздашыгээр шункым къышыгэшүн; 2. перен. (освоиться) щыгъуазэ хүн, нэйуасэ хүн; ориентироваться в новой обстановке зэрыхъэгъэ чылгаклэм щыгъуазэ фэхъун, зэрыхъэгъэ чылгаклэм нэйуасэ фэхъун.

ориентировка ж. см. ориентация.

ориентировочно нареч. фэгъэшьущащая, еклоу.

оркестр м. оркестр (пицын эзфэшхъафхэм къязыгъэлорэ пицынэо кул зэхэт).

оркестровый прил. оркестрэ; оркестровая музика оркестре музыки.

орлёнок м. бгъэжь щыр.

орлыйный прил. бгъэжь; орлыйное крыло бгъэжь там; орлыйный взгляд перен. бгъэжь пльакл.

орнамент м. орнамент, тхылх (геометрическэ, къэкырэ в псэүшхээ лъялткъхэм язелмент зыхэль тхылх).

орнаментировать сов. и несов. что тхылхэхэр тешхылан; орнаментировать стены дэпкыхэм тхылхэхэр атешхылан.

оробёте сов. щтэн, щынэн, укытэн.

оросительный прил. псыкэгъэхьо, псыкэгъэльэдэ; оросительный канал псыкэгъэхьо канал; оросительная система псыкэгъэхьо гээпсык.

оросить сов. что 1. (смочить) гъэшокын, гъэушынэн; дождь оросил землю ошхым чыгур гыгъэшокыгъ; 2. псы къэгъэльэдэн, псы къэгъэхон; оросить кукурзные поля натрыф хьасэхэм псы акгэгъэльэдэн.

орошать несов. см. оросить.

орошёние с. псы къэгъэльэдэны, псы къэгъэхьон; система орошения псы къэгъэхьонным игъэпсык.

ору, орёшь наст. вр. от орать.

орудие с. 1. Иэмэ-псым; орудие производства производствэм илэмэ-псымэхэр; сельскохозяйственные орудия мэкью-мэш хозяйственэ Иэмэ-псымэхэр; 2. воен. топ; дальнобойное орудие чыжьэу орэ топ.

орудовать несов. разг. 1. чим йоф рышиэн; ловко орудовать пилой пхъэхым фэкулае йоф рышиэн; 2. перен. (действовать, распоряжаться) унашьо пшиын, бгъзорышэн.

оружейник м. Иашшэш.

оружейный прил. Иашшэшы, Иашэ зышырэ; оружейный завод Иашшэшы завод.

оружие с. прям. и перен. Иашэ; огнестрельное оружие агъэрэ Иаш; холдное оружие Иашэ чыбы (сэших, къамэ зыфэл/юштхэр); печать—могучее оружие печаты—Иашэ къарышуу; ♂ сложить оружие Иашэр гъэтэллын, зытын.

орографический прил. орографический; орографическая ошибка орографическая хэукьюнгы; орографический словарь орографический.

орография ж. орографии (тхаклэм, тхэнэгэлэм иправилэхэр).

орфоэпический прил. орфоэпическэ.

орфоэпия ж. лингв. орфоэпие (дэгэду дэдэу къэлоним ихабэхэр). оса ж. къэцыгъуан.

осада ж. къэтысахъаны, къэуухъаны, къэдэхъаны.

осадить I сов. что къэтэсахъан, къэуухъан, къэдэхъан; осадить крепость пытаплэр къэдэхъан.

осадить II сов. 1. кого-что (остановить) къызэтегъяуцон, къызэкгэгъяккон; осадить ло-

шадь шыр къызэтегъэуцон; 2. кого, перен. разг. (дать отпор, одёрнуть) ежедеон, фешюшэ джэуап етын.

осадка ж. 1. етысэхыныр; осадка стены дэпкыр етыхыныр; 2. мор. къухъэр пымз эзрекіотхырэ пчагъэр.

осадки только мн. ощх-осхэр, чым къытхехэрэр; атмосферные осадки атмосферым къыхе-кіэу чым къытхехэрэр.

осадный прил. къэзыдзыхъэр; къэущухъэныгъэ, къэтыхыхъен-ныгъэ; осадная артиллерия къэзыдзыхъэрэ артиллери; осадное положение къэущухъагъеу щытыныгъ.

осадок м. 1. етыхыгъэр; осадок в растительном масле къэ-кырэм хэшкылгыгъэ дагъэм етыхыгъэр; 2. перен. (не-приятное чувство) гум имыкы-жыры эдир.

осаждать несов. см. осадить; осаждать кого-либо просьбами зыгорэм бэрэ ельяун.

осаждаться несов. 1. (выде-ляться из жидкости) етыхын, чыбзэн; 2. (об атмосфер-ных осадках) къехын (осэп, чэп, пэмкіхэр).

осаживать несов. см. осадить 2, 3.

осанка ж.: гордая осанка пэгэ-пкы гъэспык.

осавивать несов. см. освобить. осавиваться несов. см. освобить-ся.

осведомитель м. щызгъэгъяз. осведомить сов. кого-что щы-гъэгъозэн, макъ егъелун.

осведомиться сов. о чём кэ-упчэн, зэгъешэн, щыгъуаз зышын; осведомиться о при-бытии побезда мэшлокур къэс-гъэмэ кэупчэн.

осведомление с. (от освёдо-мить) щыгъэгъозэн, макъ егъелун; (от осведомиться) кэупчэн, зэгъешэн, щы-гъуаз зышын.

осведомлённость ж. щыгъоз-ныгъ.

осведомлённый прил. щы-гъоз, бэу зышэрэ; осведом-лённый человéк бэу зышэрэ цыф.

осведомлять несов. см. освё-домить.

осведомляться несов. см. освё-домиться.

освежать несов. см. осве-жить.

освежаться несов. см. осве-житься.

освежить сов. 1. что къыгъе-чыыэтэн, жыигъеун; дождь освежил воздух ощхым жыр къыгъеучыгъетагъ; 2. кого-что (восстановить силы) куачэ еты-жын, къарыу егъегъотыжын; бтых освежил его зызэргицэп-сэфгъэм куачэ аш кыри-тыжыгъ; 3. что (восстановить в памяти) гум къэтъекъын.

освежиться сов. 1. къэучыгъе-тен, нахъ чыыэтагъе хъун; вóз-дух освежился жыр къэучы-гъетагъ; 2. (восстановить силы) куачэ гъотыжын; 3. (в па-мяти) гум къэкъын.

осветительный прил. къэзы-гъэнэфыр, зэрагъэнэфыр; осве-тильные приборы къэзыгъе-нэфыр приборхэр.

осветить сов. 1. кого-что къэ-гъэнэфын, гъэнэфын; лун осве-тила полыну мазэм гъхъунэр къыгъэнэфыгъ; 2. что, перен. къэгъельэгъон; осветить положение дел йофыр зытетыр къэ-гъельэгъон.

осветиться сов. къэнэфын, нэ-фын къэхъун.

освещать несов. см. осветить. освещаться несов. см. осве-титься.

освещение с. 1. (действие) гъэнэфыныр; 2. (свет) иэфын; электрическое освещение электрическы иэфын; 3. перен. къэ-гъельэгъон; освещение факт-тов фактхэр къэгъельэгъон.

освидетельствовать сов. кого-что къэушыхъатын, шыхъатэу фэуцун.

освистать сов. кого-что екленакіэу ешъун; освистать пло-хого актёра актёр дэим екленакіэу ешъун.

освободитель м. шъхъафит шыжъаку, шъхъафитыш.

освободительный прил. шъхъа-фитныгъэ; освободительное дви-жение шъхъафитныгъэ движе-ние.

освободить сов. 1. кого-что шъхъафит пшыжъын, туп-шыжъын; освободить из плёна гъэрэр шъхъафит шыжъын; 2. кого-что (избавить) тепхъжъын, ышшэ ихъжъын; освободить от дежурства дежурствэр ышшэ ихъжъын; 3. что къэунэкъын; освободить помещение унэр къэунэкъын; ◇ освободить от должности йэнатэйм йущын, йэнатэйм йүгъэкъын.

освободиться сов. 1. (стать свободным) шъхъафит хъун, шъхъафитныгъэ гъотын; гокъын, гокъыжъын (напр. от предрас-судков); 2. (быть незанятым) нэкъи хъужын; комната осво-бодилась унэр нэкъи хъугъэ; 3. тупын; я освободился на часы сыхыт закъокіэ сыхыт тупын.

освобождаться несов. см. освобо-дить.

освобождаться несов. см. осво-бодиться.

освобождение с. (от освобо-дить) шъхъафит шыжъыныр, тупын; техъжъыныр, ышшэ ихъжъыныр; къэунэкъы-ныр; (от освободиться) шъхъа-фит хъужыныр, шъхъафитны-гъэ гъотыныр; нэкъи хъужы-ныр; тупын.

освоение с. лэжъыныр; зэгъэ-шэнныр; освоение новых земель чыкіэхэр лэжъыныр; освоение новой техники техникакіэр зэгъешэнныр.

освобить сов. что лэжъын; зэ-гъешэн; освобить новые земли чыкіэхэр лэжъын; освобить но-вое производство производства-кіэр зэгъешэн.

освобиться сов. (привыкнуть) уесэн; освобиться в новой обста-новке чыпакіэм уесэн.

оседание с. етыхыныр.

оседать несов. см. осесть. оседлать сов. кого уанэ тепль-хъан; оседлать коня шым уанэ тепльхъан.

оседло нареч. зы чыпіэм исэу, чыпірсыу; жить оседло чыпірсыу псеун.

оседлость ж. зы чыпіэм ис-зэптыныгъ, чыпірсыныгъ.

оседлый прил. зы чыпіэм ис, чыпірсы.

осёл м. щыды. оселок м. (точильный камень) мыжуюпциэ.

осенить сов. 1. кого-что къэу-хъумэн; 2. кого гум кылъэдэн; мен ясеннила блестящая идя гуп-шишэ шагъо сыгу кылъэдагъ.

осенний прил. бжыхъэ; осен-ний день бжыхъэ маф.

осеню ж. бжыхъэ; поздняя осеню бжыхъэ клас.

осенять несов. см. осенить.

осесть сов. 1. (о постройке и т. п.) тысын; стёны осели дэптихъэр тысыгъэх; 2. етыхын; пыль осёл сапэр етыхыгъ; 3. (выделяться из раствора в виде осадка) етыхын; 4. (поселиться) чыпіэм итыхысан (чыпсэунэу).

осетинский прил. осетин, осе-тинск; осетинский язык осе-тиньы.

осетины мн. (ед. осетин м., осетинка ж.) осетинхэр.

осётр м. (рыба) осётр (куп-шъхъэ шъабэ зыхэль пцэжъые ин лэлкэп).

осетрина ж. осётрэл.

осечка ж.: ружьё дало осечку шхончыр къеугъэп.

осиливать *несов.* см. **осилить.**
осилить *сов. разг.* 1. *кого-что* (*победить*) *текон*, *пэлъэшын*; 2. *что* *зэгъяшэн*, *фэукъочын*; **осилить** *тёлстую книгу* *тхыль* *тужкум* *изэгъяшэн* *фэукъочын*. **осина** *ж.* *ныхы*, *ныхай* (*целый лбэктэ*).

осиновый *прил.* *ныхы*; **осиновые** *древья* *нихылхээр*; *◊* *дрожать как осиновый лист* *нихы* *тхалэм* *фэдэу* *кэзээзын*.

осиный *прил.* *къэцыгъоне*; *осиное* *гнездо* 1) *къэцыгъоне* *набгүү*; 2) *перен.* *бэдэжэшээ* *зэхээсын* (*е зэйуклан*).

осипнуть *сов. разг.* *макъэр* *икын*.

осипший *прил.* *мэксэ* *икыгъь*; *осиротёлый* *прил.* *ибэ* *хъугъэ*; *осиротёлые* *дэти* *ибэ* *хъугъэ* *кэлэцэйкүхэр*.

осиротёть *сов.* *ибэ* *хъун*.

оскал *м.* (*цэ*) *къыдэгъэшыныр*, (*цэ*) *түгээпсыныр*, (*цэ*) *түгээшыныр*.

оскаливать *несов.* см. **оскаливать.**

оскаливаться *несов.* см. **оскаливаться.**

оскалить *сов.:* *оскалить* *зубы* *цэхэр* *къытугъэпсын*, *цэхэр* *къытугъэшын*.

оскалиться *сов.* *цэхэр* *къытугъэпсын*, *цэхэр* *къытугъэшын*. **оскандалийться** *сов. разг.* *хайнапэ* *зыпшыжын*, *емыкү* *къэхпын*, *укытапэ* *уифэн*.

осквернить *сов.* *что* *хайнапэ* *пшын*, *бгэцэйкүн*, *емыкү* *епхын*, *урьджэгүн*.

осквернить *несов.* см. **осквернить.**

осклабиться *сов. разг.* (*цэхэр*) *къытшэу* *щыхыцын*, (*цэхэр*) *къытшэу* *щыхыцын*.

оскёлок *м.* *къутаф*; *оскёлок* *стекла* *апч* *къутаф*; *оскёлок* *снаряда* *топышэ* *къутаф*.

оскёлочный *прил.:* *оскёлочное* *ранение* *къутафэм* *ышыгъэ* *улагъ*.

оскёмина ж.: *набить* *оскёмину* 1) *цэр гъэшын*; 2) *перен.* *удже-* *гъун*, *еэшын*. **оскопить** *сов.* *кого* *сэкин*. **оскоплять** *несов.* см. **оскопить.** **оскорбительный** *прил.* *зы-* *шхъэкүре*, *мыскъарэ* *зышыре*; *оскорбительный* *тон* *зыушхъэ-күре* *гущылак*.

оскорбить *сов.* *кого-что* *ушь-хъэкүн*, *шхъакло* *епхын*.

оскорбиться *сов.* *шхъакло* *хъун*, *шхъакло* *шхъун*, *шо-шхъэклон*.

оскорбление *с.* 1. (*действие*) *ушхъэкүнтыр*, *шхъакло* *ехыныр*; 2. (*поступок, слова*) *гу-шыэ дыс*, *гущыэ* *дыдж*, *зыгъ-эцэйкүре* *гущы*, *зыгъэпшутырэ* *гущылак*.

оскорблать *несов.* см. **оскорбить.**

оскорблаться *несов.* см. **оскорблаться.**

оскудевать *несов.* см. **оскудеть.** **оскудение** *с.* *тхъамыкэ* *хъу-ныр*, *кулайцыз* *хъунтыр*.

оскудеть *сов.* *тхъамыкэ* *хъун*, *кулайцыз* *хъун*. **ослабевать** *несов.* см. **ослабеть.**

ослабеть *сов.* *къарыунчэ* *хъун*, *гъэретынчэ* *хъун*, *кючаджэ* *хъун*.

ослабить *сов.* 1. *что* (*умень-шиш силу чего-л.*) *гъэмэклен*, *макэ* *шын*; **ослабить** *внимание* *гулытэнгъэр* *гъэмэклен*; 2. *кого-что* (*сделать слабым*) *къа-рыунчэ* *шын*, *гъэретынчэ* *шын*, *кючаджэ* *шын*; *болэнь* *ослабила* *организм* *узым* *орга-низмэр* *кючаджэу* *ышыгъ*; 3. *что* *гъэлэнлэн*; **ослабить** *верёвку* *капсэр* *гъэлэнлэн*.

ослабление *с.* (*от ослабеть*) *къарыунчэ* *хъунтыр*, *гъэретынчэ* *хъунтыр*, *кючаджэ* *хъунтыр*; (*от ослабить*) *гъэмэкленыр*, *макэ* *шынтыр*; *къарыунчэ* *шынтыр*, *гъэретынчэ* *шынтыр*, *кючаджэ* *шынтыр*; *гъэлэнлэныр*.

ослаблять *несов.* см. **ослабить.**

ослабнуть *сов. разг.* см. **осла-беть.**

ославить *сов.* *кого-что*, *разг.* *шытхъунчэ* *шын*.

ослёнок *м.* *щыды щыр*. **ослепительно** *нареч.* (*очень*) *яркий* *нэр* *уигъяулыцэу*.

ослепительный *прил.* 1. (*очень яркий*) *нэр* *озыгъяулыцээр*; *ослепительный* *свет* *нэр* *озыгъя-упыцээр* *нэфын*; 2. *перен.* (*не-обычайный*) *дэхэ* *дэд*, *нэр* *Пэ-пизыхырэ*; *ослепительная* *кра-сота* *нэр* *Пэпизыхырэ* *дэхагъ*.

ослепить *сов.* *кого* 1. (*лишить зрения*) *нэшьу* *пшын*; 2. (*ярким светом*) *нэм* *ымыльэгъью* *пшын*; *ослепить* *светом* *прожектора* *проектором* *инефынэкэ* *нэм* *ымыльэгъью* *пшын*; 3. *перен.* (*поразить*) *гъэшэгъонышхо* *щыгъэхъун*, *дэхыхын*; *осле-пить* *красотой* *дэхагъэмкэ* *дэп-хыхын*.

ослепление *с.* 1. *нэшьу* *шынтыр*, *нэм* *ымыльэгъью* *шынтыр*; 2. *перен.* *гъэшэгъонышхо* *щыгъэхъунтыр*, *дэхыхынтыр*.

ослеплять *несов.* см. **осле-пить.**

ослепнуть *сов.* *нэшьу* *хъун*. **ослик** *м.* *щыды* *цыклю*.

ослённый *прил.* *щыды*; **ослённые** *уши* *щыды* *тхъакумхэр*.

ослышаца *ж.* *щыдызб* **осложнение** *с.* 1. (*препятствие*) *къины* *хъунгъ*, *зэхэльэшьогъэ-ныгъ*; 2. *мед.* *нахь* *дэй* *хъунгъ*, *нахь* *хъуль* *хъунгъ*; *хихыгъ* *уз* (*узым* *үүжискэ* *и пэмык* *Гээ уз* *ынэ-рэм* *къылкырыкэ* *Гээ уз* *хихыгъ*); *осложнение* *после* *гриппа* *грип-пым* *хихыгъ* *уз*.

осложнить *сов.* *что* *зэхэфы-гъуа* *шын*, *зэхэльэшьугъэ* *шын*, *къины* *шын*; *осложнить* *работу* *юфыр* *къины* *шын*.

осложниться *сов.* 1. *зэхэфы-гъуа* *шын*, *зэхэльэшьон*, *къины* *хъун*; *дело* *осложнилось* *юфыр* *къины* *хъугъэ*; 2. (*о болезни*) *нахь* *дэй* *хъун*, *нахь* *хъуль*.

хун, хихын; *грипп* *осложнился* *воспалением* *лёгких* *жээгъэу-зыр* *къыхахы* *гриппыр* *нахь* *хъуль* *хъугъэ*.

осложнить *несов.* см. **ослож-нить.**

осложниться *несов.* см. **ослож-ниться.**

ослушание *с. разг., уст.* *мыдэ-Ионыр*, *мыдьоныр*.

ослушаться *сов.* *кого-чего*, *разг.* *мыдэон*, *мыдьон*.

ослыться *сов.* *дэххун*, *кыгурмыон*, *зэхэмыхын*.

осматривать *несов.* см. **осмот-рять.**

осматриваться *несов.* см. **осмот-ряться.**

осмёвивать *несов.* см. **осмёйтъ.**

осмелеть *сов.* *къэгушхон*, *гу-ышын*.

осмёливаться *несов.* см. **осмё-литься.**

осмёлиться *сов.* *с неопр.* *еп-кун*, *тегушхон*, *гу-тешшын*; *он не осмёлился* *сказать* *это* *ар* *кылону* *ац* *гу* *тыришы-гээгъэ*.

осмёйтъ *сов.* *кого-что* *кээнэ-кээн*, *дэхъацхын*.

осмолить *сов.* *что* *мыстхуу* *тегъэлъэдэн*.

осмотр *м.* *еплыныр*, *къэплы-ханыр*; **осмотр** *больного* *сы-маджэм* *еплыныр*.

осмотреть *сов.* *кого-что* *еплын*, *къэплыхан*; **осмот-рять** *выставку* *выставкэр* *къэ-плыхан*.

осмотреться *сов.* 1. (*окинуть взглядом*) *зыплыхан*; **осмот-ряться**, *войдя* *в* *комнату* *унэ-кюцым* *узихъэкэ* *зыуплыхан*; 2. *перен.* (*привыкнуть*) *уесэн*, *нэуасэ* *уфэхъун*; **осмотреться** *в* *нёмном* *городе* *къэлакэм* *нэ-иуасэ* *уфэхъун*.

осмотрительно *нареч.* *сакъеу*; *действовать* *осмотрительно* *сакъеу* *зеклон*.

осмотрительность *ж.* *сакъы-нгър*.

осмотрительный прил. сакъ; осмотрительный человéк цыф сакъ.

осмысление с. егупшысэныр, зэхишыкыныр.

осмысленно нареч. егупшысэу, зэхишыкыеу.

осмысленный прил. зэгупши-сэгъэ, зэхэшыкы зыхэль; осмысленный взгляд зэхэшыкы зыхэль плъаки.

осмысливать несов. см. осмыс-лив.

осмысливать сов. что егупшысэн, зэхэшыкыныр; гурыон; осмыс-лив прочитанное зэджагъэр гу-рыон.

оснастить сов. что чём 1. (судно) зэгъэпшын, зэтегъэп-сихан; 2. уїашын, зэтегъэпсихан; оснастить народное хо-зяйство передовой тéхникой на-роднэ хозяйстввэр технике пэ-ртымкэ уїашын.

оснастка ж. 1. (действие) зэ-гъэпшын, зэтегъэпсиханыр; 2. (кухъэр) зэрээзырагъэпсы-хагъэр.

оснащать несов. см. оснастить. **оснащение** с. 1. (действие) уїашын, зэгъэпшын; осна-щение промышленности новей-шей тéхникой промышленностыр техникакэ дэдэмкэ уїашын; 2. (оборудование) зэрээзырагъэп-сиханхээрэр.

оснащённость ж. зэгъэпшы-ныгъ; уїашынгъ; зэтегъэпсы-ханыгъ (гүц. п. машинэхэм-кэ).

основа ж. 1. (остов) пкы; основа дома унэм ыпкъ; 2. перен. (базис, источник) лъапсэ; лечь в основу чего-либо зыгорэм лъапсэу фэхъун; положить в основу чего-либо зыгорэм лъапсэу фэпшын; 3. только мн. (главные положения) лъапсэ на-хыштыхъэр; основы марк-сизма-ленинизма марксизм-ленинизмэй ильпсэгъэуца-кохэр.

ылъэпсэ нахыштыхъэр; 4. текст. пкы; 5. грам. пкы; основа слова гушишыкъ.

основание с. 1. (действие) лъапсэ фэшыныр, гъэпсыныр, къегъэжъэныр, къегъэжъапэ; 2. (фундамент) лъапсэ; основание дома унэм ылъапсэ; 3. перен. (повор, причина) лъапсэ, къы-хэкы; без всякого основания зи лъапсэ имыхаэу; на каком основании? сидим къыхэкэу?

основатель м. лъэпсэши, гъэп-сакю, зэтегъэпсихакю, зэгъэ-пешакю.

основательно нареч. пытэу, шыту; основательно изучить хи-мию химиер шлоу зэгъэшын.

основательный прил. 1. (вес-кокыре) лъапсэ зиэ, пытэ; основательная причина лъапсэ зиэ причин, шыххаусыгъю лъапс; 2. разг. (дельный, положительный) шыпкъагэ зиэ; **основатель-ный** человéк шыпкъагэ зиэ цыф; 3. (прочный) пытэ.

основать сов. что 1. (учредить) лъапсэ фэпшын, бгъэпсын; ос-новать музéй музей бгъэпсын; 2. (обосновать) тегъэпсикыгъэу щытын; это ни на чём не осно-вано ар зыми тегъэпсикыгъэу щытын.

основаться сов. лъапсэ шын, псуулэ шын, итыхсхан (чи-пээ).

основной прил. анах мэхъан зиэ, анах лъапсэ зиэ, нахыштыхъе; основной вопрос анах мэхъан зиэ тофигъу.

основополагающий прил. лъап-сэ хъурэ, нахыштыхъе хъурэ; основополагающие труды по химии химиемкэ лъапсэ хъурэ тхыльхэр.

основоположник м. лъэпсэгъэу-цуакю; основоположники марк-сизма-ленинизма марксизм-ленинизмэй ильпсэгъэуца-кохэр.

основывать несов. см. осно-вать.

основываться несов. 1. см. основаться; 2. на чём лъапсэу илэн; основываться на фактах фактхэр лъапсэу илэн.

особа м. и ж. уст., ирон. цыфы (нахыштыхъэзилагэ, джы кіэнжалгэу раю).

особенно нареч. 1. (не как всегда) анахъу, сид щыгъуи фэмыдэу; сегодня особенно много народа непа анахъу цыфыр бэ; 2. (в особенности) пстэуми афэмыдэу, афэшхъафэу, анахъуэ; это особенно важно ар анахъуэ мэхъанэ илэу щыт; ◇ не особенно шэгъю дэдэп, хъэтэ дэдэп, лъэш дэдэп.

особенность ж. ишшан, зэрэ-гокыре шыкы, зэрэтекыре шыкы; особенности адыгейского литературубээм инэшанхэр; ◇ в особенности пстэуми афэмыдэу, афэшхъафэу, анахъуэ.

особенный прил. лъэш, ялы-гъэ, анахъу щыт, пстэуми афэ-мыдэ, зыми емышхъ; с особы-енным удовольствием лъэшэу игуа-пэу (е рирээз).

особий м. шхъафэу щыт ун. **особняком** нареч. шхъафэу; дом стоит особняком унэр шхъа-фэу щыт; держаться особняком шхъафэу ущтын.

особо нареч. 1. (особенно) ялыгъэу, анахъу; особо важ-ный анахъу мэхъан зиэ; 2. (отдельно) шхъафэу; рассмот-реть вопрос особо тофим шхъа-фэу хэпэлэн.

особый прил. 1. (особенный) ялыгъэ, анахъу щыт, пстэуми афэмыдэ; представлять особый интерес ялыгъэу пшогъэшэгъонин; 2. (отдельный) шхъа-фы; особое постановление унэ-шьо шхъаф.

особь ж. биол. шхъафэу щыз организм.

осознавать несов. см. осознать.

осознание с. зэхэшыкыныр, гурыон.

осознать сов. что зэхэшыкыныр, гурыон; осознать свою вину имысагыз зэхишыкыныр.

осока ж. бот. псыуц.

осокорь м. бот. осокорь (пхъэ-шэбэ чыые лъэпкэ).

осот м. бот. къэцыф.

оспа ж. мед. шьорэкли; при-вить бспу шьорэкли хэлхъян.

оспаривать несов. что 1. енэ-кьюкыун, мыдэн, емыцолиэн; оспаривать чье-либо мнение зы-горем ылорэм емыцолиэн; 2. фэнэкьюкыон, кіэдзун; оспарива-вать звáние чемпиона чемпи-оныцэм кіэдзун.

оспина ж. шьорэклиэ.

оспирить сов. см. оспаривать 1. осрамить сов. кого-что емыкы-епхын, хайнапэ пшын, напер тепхын.

осрамиться сов. емыкыу хъун, хайнапэ хъун.

оставаться несов. см. оставаться.

оставить сов. 1. кого-что къэб-гъэнэн, къышыунэн; къышы-гъуцшэн (позабыть); оставить детёй дома кіэлэшыкыхэр унэм къэбгъэнэн; оставить за-писку товáришу запискэ ныб-дэгъум къышыунэн; остави-вать книгу дома тхыльэр унэм къышыгъуцшэн; 2. что (сохра-нить, приберечь) пшын, къэ-бгъэнэн; оставить про запас гъэтильгъэ пшын; оставить за собой къышыгъэнэн; 3. что (сохранить в каком-л. положении) къэбгъэнэн; остави-вать окно открытым шхъа-нгъупчээр үхыгъэу къэбгъэнэн; оставить вопрос открытым тофим унэр зэриэу къэбгъэнэн; 4. кого-что (покинуть) убгынэн; чэбдзын; остави-вать семью унагъор убгынэн; остави-вать работу тофим энээр чэб-дзын; 5. что (прекратить) щы-гъэтэн; оставьте разговоры! гу-

щылэнэр щыжкугъэт!; ◇ оставить без внимания гум иунэжын; оставить в покое бгъетупсэфын; оставить далеко позади чыжэу къышыунэн.

оставлять несов. см. оставить. осталный прил. 1. адр., кънэгъе; взять оставальные книги адре тхыльхэр штэн; 2. в знач. сущ. мн. оставальные адрэхэр, кънэагъэхэр; где оставальные? адрэхэр тыда щылэха?; 3. в знач. сущ. с. оставное адрэр; всё оставное зэкэ адрэр.

останавливать несов. см. остановить.

останавливаться несов. см. остановиться.

останки только мн. хьадэ. остановить сов. 1. кого-что къэбгъеуцун; остановить лобшадь шыр къэбгъеуцун; остановить часы сыхатыр къэбгъеуцун; 2. кого-что (одержать, удержать) Пэжэн, къизетебгъеуцон, щебгъэгъетын; ◇ остановить выбор на чём-либо унаэз горэм тедзэн.

остановиться сов. 1. къышыуцун, уцун; остановиться на улице урамык къышыуцун; работа остановилась йофшлэнэр уцугъе; часы остановились сыхатыр уцугъе; 2. (временно поселиться) къышыуцун; остановиться в гостинице гостиницем къышыуцун; 3. на чём къитетущылэн, игугуу къяшын, къышыуцун; подробно остановиться на содержании произведениям произведением имехъян икьюо къитетущылэн.

остановка ж. 1. (от остановить) къэбгъеуцуныр; (от остановиться) къеуцуныр; остановка поезда мэшлокум икьюуцун; сдёлать остановку къеуцун; 2. къеуцун; автобусная остановка автобус къеуцун.

остаток м. в разн. знач. кънэжыгъэр; остаток сүммы ахьшэу къэнжыгъэр; остаток времени уахътэу къэнжыгъэр.

остаться сов. 1. кънэн; оставаться дома унэм кънэн; до отъезда осталось несколько дней ежъен-кэ мэфэ заулэ кънагъ; 2. къызэтэнэн (сохраняться); къкленын (после смерти владельца); у меня осталось десять рублей сомипши къыфэнэжыгъ; 3. (оказаться) кънэн; оставаться без дёла йоф имызу кънэн, йофынчэу кънэн; оставаться в живых псэю кънэн; 4. разг. (не перейти в следующий класс) къинжын; 5. безл. кому с неопр. къыфэнэн; ему осталось только согласиться езэгын закор ары аш къыфэнэжыгъэр; ◇ оставаться при своём мнении пирэм утемыкыжын; не оставаться в долгую хякъ къызтэмыгъэн; оставаться в дураках делзу укъэнэн, делу ухажухъан.

остеклить сов. что апч хэпльхъан; остеклить окно шхъянгъупчъем апч хэпльхъан.

остеклить несов. см. остеклить.

остепениться сов. шырыты хъун, нахъ Йасэ хъун.

остервенелый прил. зышэ икылэгъе, лъэшэу зэкэгубжыхъагъе; остервенелый враг зышэ икылэгъе пый.

остервенение с. ышэ икылэныр; зэкэгубжыхъэпэныр.

остервенье сов. ышэ икын, зэкэгубжыхъан.

остерегаться несов. кого-чего зышыухъумэн; остерегаться гриппом зышыухъумэн. остеречься сов. см. остерегаться.

остистый прил. хъацыпэ бэу зытет; остисты ржаной колос хъацыпэ бэу зытет хъамцыишъх.

бстов м. пкы; бстов дома унэм ыпкт; бстов корабль къухъэм ыпкь.

остолбенеть сов. кын, зэтедыкъэн, зэрмыры хъун.

осторожно нареч. 1. (осмотрительно) сакъэу, фэсакъэу; дей-

ствовать осторожно сакъэу зеклон; 2. (бережно) фэсакъэу, шхъасуу; осторожно обращаться с кём-чём-либо зыгорэм фэсакъэу дэзеклон (е удэзеклон); ◇ осторожно! фэсак!

осторожность ж. сакъыныгъ;

проявить осторожность сакъы-

ныгъе къзыхъэбгъэфэн.

осторожный прил. 1. (осмотрительный) сакъ, сакъыныгъе зыхэль; он человек очень осторожный ар лъэшэу цыф сакъ; 2. (бережный) шхъасы, сакъ; осторожное обращение с механизмами механизмам ашхъасу адзеклоныгъ.

остригать несов. см. остричь.

остригаться несов. см. остричься.

остриё с. 1. папцэ, пэ; цэ чан; остириё иголки мэсте папцэ; остириё штыкай чыпыджыны; остириё сабли сэхшом ыце чан; 2. перен. пкыгъо нахъшъх; остириё критики критикам икыгъо нахъшъх.

острять несов. (говорить остро-ты) гущылэнэр чан къеон, щэрыоу гущылэн.

остричъ сов. что упхъун; пыупкын; острить бороду жаклэр упхъун; острить ногти йэбжанхэр пыупкын.

остричься сов. зыупхъон.

остров м. хыгъэхъун, псыгъэхъун (чиыгъушоу бэту пытэумки пыкылэ козууухъагъэр).

островитянин м. хыгъэхъунэрыс.

острого м. уст. хъапс.

острого ж. пэгопч (пцэжъие зэршэхэрэ йэмэ-псымэу куахъом фэдэр); бить рыбу острогой пэгопчыкэлэ пцэжъием уеон.

остроглазый прил. разг. не чан зилэ (зэкэлэ зылбэгъурэ).

остроконечный прил. пэпциэ, пэкэ чан зилэ.

остронёбый прил. пэ папцэ, пэ псыгъу.

острота ж. гущылэнэр щэрыу, гущылэнэр маис.

острота ж. 1. (ножа и т. п.) чаныгъ, пэпциэныгъ; 2. (проницательность, восприимчивость) чаныгъ, губзыгъэныгъ; острота слуха тхыакумэм ичаныгъ; острота ума акылым ичаныгъ; 3. (напряжённость) гузэжъогъуныгъ; 4. (запаха, вкуса) кичлэныгъ, лъэшыныгъ; острота запаха мэм икочлэныгъ, мэм илъэшыныгъ.

остроугольный прил. къопэ пэпциэ; остроугольный треугольник къопэ пэпциэ щэнэбэ, къопэ папцэхэр зилэ щэнэбэ.

остроумие с. акылышылоныгъ, акылышыуагъ, акылычаныгъ, губзыгъэныгъ, губзыгъагъ.

остроумно нареч. акылышылоу, акылычанэу, губзыгъэу.

остроумный прил. акылышило, акылышыуагъе зыхэль, акылы чан зилэ; остроумный ответ акылышилоджэуап; остроумный человек акыл чан зилэ цыф.

острый прил. 1. (отточенный) чан; острый нож шэжъые чан; 2. (сужающийся к концу) папцэ; острые носки түфель цокъэ папцэхэр; 3. (проницательный, восприимчивый) чан; острый слух тхыакумэм чан; острый глаз э чан; 4. (напряжённый) лъэши; острая борьба бэнэныгъе лъэши; 5. (о запахе, вкусе) кичлэнэ; стыр; острый запах мэ кичлэн; острый пёрец щыбжык стыр;

6. (язвительный) Йасэ; острый язычок бээгу Йасэ; ◇ острая боль уз цакъ, кыхзлэнкырые уз; острый угол мат. къопэ папцэ.

остудить сов. что гъузучылын (гущ. п. псыр). оступать несов. см. оступить. оступаться несов. см. оступиться.

оступиться сов. лъэпэон, лъэпэрпэн; оступившись, растя-

нүйт сухожилье лъэпэоныш, фэхэр зэкіещын.

остыять несов. см. остыть.

остыть сов. 1. (стать холодным) учбыын; чай остыл щаир учбыыгъе; 2. перен. кіекіжын; гнев его остыл игубж аш кіекіжыгъ.

осудить сов. кого-что 1. юр. (приговорить) уусудын, суд тепшыхан, судкіз илоф плон, мысэу плытэн; 2. (выразить неодобрение) мысэу плытэн, емыкли фэпльегъун, угу ебгъен; осудить чей-либо плохой поступок зыгорэм изекіокі дэй емыкли фэпльегъун.

осуждаться несов. см. осудить.

осуждение с. 1. юр. (приговор) уусудыныр, суд тепшыханыр, судкіз илоф плоныр; 2. (порицание) бгъемысэныр, мысэу льтэтныр, емыкли фэпльегъуныр.

осунуться сов. швуагъо хъун, оды хъун.

осушаться несов. см. осушить.

осушение с. гъэгъушыныр; осушение болот орыжхэр гъэгъушыныр.

осушительный прил. гъэгъушыныгъе; осушительные работы гъэгъушыныгъе йофшіэнхэр.

осушить сов. что 1. гъэгъушыны; осушить болото орыжхэр гъэгъушыны; 2. (выпить до dna) итыр ишшун, ипхъуплікын; осушить стакан стечаным итыр ишшун.

осушка ж. см. осушение.

осуществимый прил. бгъецекіэн пльекішт.

осуществить сов. что бгъецекіэн; зепхан; къебгъешыпкъэн; осуществить план планыр бгъецекіэн; осуществить руководство пещэнгъе зепхан; осуществить что-либо на практике зыгор практикем къышыгъешыпкъэн.

осуществиться сов. гъэцекілагъе хъун, зэшлокын.

осуществление с. (от осуществлять) гъэцекіныр; зехъаныр, къэгъешыпкъеныр; (от осуществляться) гъэцекілагъе хъуныр, зэшлокыныр; осуществление плана планыр гъэцекіныр; осуществление мечты гухэлтыр гъэцекілагъе хъуныр.

осуществлять несов. см. осуществлять.

осуществляться несов. см. осуществляться.

оцчастливить сов. кого-что насыщено пышын.

осыпать сов. кого-что чем тетэкъон, къептэкъохын, теутэн; ⚡ осыпать упрёками ецэцін, лъэшэу техъупкіэн; осыпать по-целуями бэрэ ебен.

осыпать несов. см. осыпать.

осыпаться сов. 1. (обваливаться) къыгоун; насыпь осыпалась етээ зэтэктэкуагъэм къыгуогъ; 2. (опастно) къыпышшэшын, къыпшэшкъун, къетэкъохын; кізтэкъон (о зёрнах); листья осыпались пкшэхэр къыпышшэшыгъэх.

осыпаться несов. см. осыпать-ся.

ось ж. 1. (колеса) култэмыдж; 2. мат., физ. ось.

осыминог м. псыльхъу (хы псыушхъ).

осязаемый прил. (заметный) нэрвильегъу, нафэ; осязаемые результаты зэрэхъугъэр нафэ. осязание с. къэпшіэныр (пкшэшокіе).

осязать несов. кого-что къэпшиэн (пкшэшокіе).

от (ото) предлог с род. п. 1. при указании на исходный пункт движения, на расстояние передаётся послогом щегбъжагъеу; при указании на удаление от чего-либо передаётся конструкцией предложения; от деревни до районного центра двадцать километров къуаджэм щегъэжье-гъеу район пчэгум нэс километре

тюкі мэхъу; он отошёл от окна ар шхъянгъупчэм тукыы; он жил далеко от города ар къалэм пчыжъеу псеуштыгъе; 2. при указании на исходный пункт во времени передаётся деепричастной формой къыщегъэжагъеу; при указании даты передаётся конструкцией предложения; при врача от двух до пяти часов врачом йоф зишіэрэр сыхъатыр тіум къыщегъэжагъеу тым нэс; письмо от первого августа августын иапэрэ мафэм тхыгъе письмэ; 3. (при указании на лицо, от которого что-л. получено, стало известно и т. п.) передаётся послогом дэжь; письмо от брата ыш дэжь къекігъе (е къыкыгъе) письмэ; 4. (при указании на целое, которому принадлежит часть) передаётся глагольным префиксом къы=; отрезать от хлеба ломоть халыгъум бзыгъе къыгогъечын (е къыгобзыкын); отломить сучок от дерева къутамэр чыгыгым къыгокыкын; 5. (при указании на принадлежность) передаётся притяжательным местоимением и=; ключ от замка йункыбзекъэым ийункыбз; 6. (при указании причины) передаётся послогом къыхекіеу; петь от радости гушуагъом къыхекіеу орэд къэплон; 7. (при указании на то, что избегают, от чего желают избавиться, передаётся послогом пae; средство от гриппа гриппом пae іэзэгъу уц; 8. (при указании на разделение, противопоставление) передаётся глагольными префиксами зэ=, къа=, къы=; отличать добро от зла шумрэ емрэ зэхэмэгъэгъөн; отделить нужные книги от ненужных узыфэе тхыльхэр узыфэхэм къахэгъеушхъэфыкын; ⚡ дёнь от дня мафы къеси; время от времени пээлье-пальекіе; писать от рукой іекі птхын.

отава ж. с.-х. гъяуж уц (мякбулэр заупкіэ ужым икілеркіеу къекілжыгъигъе уц шхъунтілэр).

отапливать несов. см. отопить. отара ж. отэр, Іэхъогъу; отара овцэ мэл Іэхъогъу.

отбáвить сов. что, чего хэбгъекын, хэпхын; отбáвить молока ѿм хэпхын.

отбáвлять несов. см. отбáвить.

отбегать несов. см. отбежать. отбежать сов. от чего бгъодэчын, бгъодэлъетын.

отберу, отберёшь буд. вр. от отобрать.

отбиваться несов. см. отбить. отбиваться несов. см. отбиться.

отбирать несов. см. отбáвлять.

отбить сов. 1. что (отразить) йубдзын, зэкібдзэн; отбить мяч рукой іекі лэгуаор йубдзын; отбить атаку атакэр зэкібдзэн; 2. кого-что (отнять с боем) къытепхын, къытепхыжын; отбить город къалэр къытепхын; 3. что (отломить) гоутын, пыутын; отбить носик у чайника щайнычым быдыр пыутын; 4. что (косу) ууун; 5. что, перен. фэмычэфыжы пышын, игу шыгъэкын; отбить охоту к чему-либо зыгорэм фэмычэфыжы пышын.

отбиться сов. от кого-чего 1. (отразить нападение) къылэкілын, зыкылэкіэутын; зычыхъумэн; зэкілэзэжын; 2. (отстать) хэшхъарыукын, къыкылэрызин, үүж къинэн; отбиться от табуна шы Іэхъогъум үүж къинэн; 3. (отломиться) гоутын, гокыкын; носик чайника отбился щайнычым быдыр гоутыгъ; ⚡ отбиться от рук мыдало хъун, іекілэкин.

отблагодарить сов. кого тхъяуетэгэсэу рион; шүшпэ фэшэжын; отблагодарить за помощь йэпылэгъу зэрэфхъугъем пае тхъяуетэгэсэу рион.

· отблеск м. лыдныгъ; отблеск пламени мэшлөтхүубзэм ильдыныгъ.

отбой м. (сигнал) макъэ бгъэ-
луныгъ; отбой воздушной трево-
ги ошьогу щынагъо зэрэшы-
мызжымкээ макъэ бгъэуныгъ;
◊ отбоя нет бащэ, гүнэ ийэп.

отбор м. (действие) хэхыны,
хэшпыкыныр, хэшкыныр.
отборный прил. хэхыгъе, хэ-
шпыкыгъе, хэшкыгъе; от-
борные груши хэшкыгъе
къужыхэр, къужь хэшкык-
гъэхэр.

отборочный прил. хэхыхыр; от-
борочная комиссия хэхыхыр
комиссии.

отбрásывать несов. см. отбрó-
сить.

отбрóсить сов. 1. кого-что (в
сторону) йубдзын; 2. кого-что,
воен. эзкэбдзэн, йубдзын; от-
брóсить противника пыир эз-
кэбдзэн; 3. что, перен. щыргъэ-
зыен; отбрóсить сомнения ехъ-
рэхыхышныгъэхэр щыргъэзыен;
4. что, перен.: отбрóсить тень
жыва шын; отбрóсить свет нэфы-
на тедзэн.

отбрóсн мн. (ед. отбрóс м.)
хэккыхэр, шлоихэр.

отбóду, отбóдеш буд. вр. от
отбить.

отбывáние с. (повинности, на-
казания и т. п.) шэнныр, щэ-
чыныр.

отбывáть несов. см. отбить.
отбытие с. (отъезд) ежъеныр,
гъогу техъаныр.

отбýть сов. 1. (уехать) ежъэн,
гъогу техъан, клон; отбýть к
мёсту назначения зыдагъэнэ-
фэгъ чыплем ежъэн; 2. что
къэтын (пелэгъэнэфагъ чыплем
горэм щылан); отбýть срок нака-
зания тыралхагъэр епшыны-
фэкэ (е сухыфэкэ) къэтын.

отвáга ж. блэнагъ, лыхъу-
жъыгъ, лыхъужъыныгъ; награ-
дить за отвáгу иблэнагъе па-
тын етын.

отвáдить сов. кого от чего, раз-
щебгъэгэтын, чебгэдзын, щыб-
гъен; отвáдить от курения ту-
тын ешьонир щебгъэгэтын.

отвáживаться несов. см. отвá-
житься.

отвáжиться сов. на что или с
неопр. екун, тегушон; он не
отвáжился спросить еупчынэу
ащ рикугъэп.

отвáжно нареч. бланэу, лы-
хъужъау.

отвáжный прил. бланэ, лыгъэ
зыхэль, лыхъужъ.

отвáл м. (приспособление в
плуге) пхэлэшэ йэбгъу (жъо-
гъэ-бзыгъэр зэпрызыгъазэр); ◊
до отвáлу, до отвáла разг. къе-
лыкыфэ; наéться до отвáла
къелькыфэ шхэн.

отвáливать несов. см. отвалить.
отвáливаться несов. см. отва-
лияться.

отвáлийт сов. 1. что (камень
и т. п.) йубдзын, йубгъукю-
рикын; 2. (отчалийт) йукын;
парохд отвалийт от пристани
къухъэр уцуплем йукыгъ.

отвáлийтся сов. гозын, йузын,
йуукюрикын, шлозын; югол
карниза отвалился карниз къу-
апэр йузыгъ.

отвáр м. кэлжукыгъ (лэпсы,
пынджылс, натрыфылс, нэмик-
хэри).

отвáривать несов. см. отварить.
отварйт сов. что гъэжъон;

отварйт мясо лыр гъэжъон.

отварной прил. гъэжъогъе; от-
варной картбель картоф гъэ-
жъуагъ.

отвéдат сов. что, чего, разг.

1. хэлэн, ецкъэн, еплын, тэлкү
шихын; отвéдат пирога хяль-
жьюм хэлэн; 2. (испытать) нэ-
гум кэлкын, гъэунэфын, ушэ-
тын; отвéдат гбя къин нэгум
кэлкын.

отвéдывать несов. см. отвéдат.
отвестí сов. кого-что (достав-
ить) щэн, нэгъэсын; отвестí
на станцию станцием щэн.

отвергáть несов. см. отвérгнуть.
отвérгнуть сов. кого-что мыштэ
пшиын, щыбгъэзыен, умыдэн.

отвердевáть несов. см. отвер-
деть.

отвердéлый прил. пытэ хъугъэ.
отвердение с. пытэ хъуныр.
отвердéть сов. пытэ хъун;
опухоль отвердёла бэгыгъэр пытэ
хъугъэ.

отвёрженный прил. пыдзы
шыгъэ, дэдзыгъэ (капитали-
стическая обществом пыдзы шыгъ-
э цыфхэр).

отвернúть сов. что 1. (повер-
нуть в сторону) егъэзэкын; от-
вернúть линó нэйур егъэзэкын;
2. (отогнуть) ещэкын, дэшзен; отвернúть полú шубы джэдэгу
гупэр ещэкын; 3. (открыть)
къыгухын, гъэчэргэгүн; отвернúть
кран краныр къыгухын; 4. (отвинтить)
къыпгыгъэрэз-
зыкын, къыпгыгъэрэгъукын,
къышлоонтыкын; отвернúть
гайкэр къыпгыгъэрэзы-
кын.

отвернúться сов. 1. (повер-
нуться в сторону) зебгъэзэкын,
зызбгъэзэкын, къыбэр къэб-
гэзэн; 2. (отогнуться) ещэкыгъэ
хъун, дэшэягъэ хъун, кэлуп-
киагъэ хъун; 3. (открыться)
къыгухыгъэ хъун; кран отвернúлся
краныр къыгухыгъэ хъу-
гъэ; 4. (о гайке и т. п.) къып-
чэрэзыкын, къыпчыэрэгъукын,
къышлоонтыкын; 5. от кого-
чего, перен. Иэпшэгъэмышын,
Иэпшэгъэмышын.

отвérстие с. гъуан, зэфагу,
зэгокыгъэ, зэгочыгъэ; отвérстие
в стéне дэпкым гъуанэу ийэр.
отвертéть сов. см. отвернúть
3, 4.

отвертéться сов. от чего, прост.
(отделаться) къылэкэкын, зы-
пшэшугъэхын.

отвéртка ж. джамбрыгъяз
(джамбрыур зэрэхагъизэрэг-
торыкыи къызэрэхагъэчэрэгъукы-
жыры гэдэ-уад).

отвéртывать несов. см. отвер-
нуть.

отвéртываться несов. см. отвер-
нуться.

отвéс м. 1. тех. отвес (Iуданэ-
клиэшэгъэ та��ырэу зэндэ
зэнкагъэр зэрэгэунэфырэ);
2. (склон) зандэ; по отвéсу зан-
дэмкэ.

отвéсить сов. что, чего къэщэ-
чи, щэчын; ◊ отвéсить поклон
шхъяца ё фэшын.

отвéсно нареч. зандэу.

отвéсный прил. зандэ; отвéс-
ная стéна дэпкь занд.

отвést сов. 1. кого-что (до-
ставить куда-л.) пшэн, пшэ-
жын; отвестí детёй домбай кэ-
лэлцыкыгухэр ядэжь пшэжын;
2. кого-что (в сторону) Гупчиын,
епшэкын, дэпшэхын; отвестí
собесéдника к окнú гүшэгъэ-
шхъяланьупчэмкэ дэпшэхын;

3. что (направить в сторону)
Гупчиын, Гупчиын (напр. ру-
ку); темгъэфэн (удар); тепхын
(взгляд, глаза); зэкэпшэн (вой-
ска); 4. кого-что, перен. (откло-
нить) щыргъэзыен, хэгъэкын;
отвестí чьё-либо кандидатуру
зыгорэм икандидатуру щыргъэ-
зыен; отвестí обвинéние гъэ-
мысэнгъэр хэгъэкын; 5. что
(землю, помещение) ептын, фы-
хэпхын, фэбгъэнэфэн; отвестí
участок под огород хатэ ышэ-
нэу чыгу ептын, хатэ ышэнэу
чыгу йахь фэбгъэнэфэн; ◊ от-
вестí дўшу гур бгъэпсэфын.

отвéт м. в разн. знач. джэуап;
получить отвéт на письмо пись-
мэм иджэуап къылэхъян (е
къылэхъяжъян); дать от-
вéт джэуап ептын (е птыжын);
◊ призвать к отвéту ышэе дэб-
гъэкын, бгъэпшиэн.

ответвítся сов. гокын.

ответвлéние с. 1. (боковая
ветвь) къыгокыгъэ (гүш. п.
къутам); 2. гокыре; ответвлé-
ние желéзной дорожи мэшлоку
гъогум гокыре гъогу.

ответвлаться несов. см. **ответвиться**.

ответить сов. 1. джэуап ептын, джэуап ептыжын; къэпштэн, къэпштэжын; **ответить на вопрос** упчлэм джэуап ептын; **ответить урок** урокыр къэпштэн; 2. за что пшыныжын; **ответить за свой посту́пок** пшагъэр пшыныжын.

ответный прил. джэуап; **ответное** письмо джэуап тхыль, джэуап письме.

ответственность ж. пшъэриль, пшъедекъиж; **возложить на кого-либо ответственность** зыгорэм пшъэриль фэшын; привлечь кого-либо к ответственности зыгорэм пшъедекъижь ебъэхын.

ответственный прил. 1. пшъэриль зиэ, пшъедекъижь зыхыра, пшъедекъижь зыхэль; **ответственный работник** пшъэриль зиэ тофыш; **ответственный редактор** пшъедекъижь зыхыра, редактор; 2. (важный, серёзный) мэхъанэшко зиэ, пшъедекъижь зыхэль; **ответственное задание** мэхъанэшко зиэ гъэцклен.

ответчик м. юр. зэдаохэрэр (пшъедекъижь зыхыра, судкэ зэдаохэрэ цыиф).

отвечать несов. 1. см. **ответить**; 2. за что (быть ответственным) пшъедекъижь илэн; **отвечать** за порученное дело фагъэзэгэе тофымкэ пшъедекъижь илэн; 3. чему (соответствовать) тегъепсыхъэгъэн, фэджэуапын; **отвечать всем требованиям** зэкэ къагъэуухэрэм атгъепсыхъэгъэн, къагъэуучуре пштэуми афеджэуапын.

отвешивать несов. см. **отвесить**.

отвилывать несов. от чего, раз. зыщдызыен, зыщыгъэчэхъун, щыкхуан; **отвилывать от отвёта** джэуап тыным зыщдызыен.

отвильнуть сов. см. **отвильвать**.

отвинтить сов. что кыпыгъэчэрэзыкын, кыпыгъэчэрэгъукын, кыыштоонтыкын; **отвинтить гайку** гайкар кыпыгъэчэрэзыкын.

отвинтиться сов. кыпыгъэчэрэзыкын, кыпыгъэчэрэгъукын, кыыштоонтыкын.

отвийчивать несов. см. **отвинтить**.

отвийчиваться несов. см. **отвинтиться**.

отвисать несов. см. **отвиснуть**.

отвислый прил. разг. къелэлэхыгъэ, йулэл; **отвислые губы** йупшэ къелэлэхыгъэхэр.

отвиснуть сов. къелэлэхын; щёки **отвисли** нэкуштыхъэхэр къелэлэхыгъэх.

отвлека́ть несов. см. **отвлечь**.

отвлека́ться несов. см. **отвлечься**.

отвлечённо нареч. зэхэшикыгъуау, зыми емы phыгъэу, отвлечённэ.

отвлечённый прил. 1. отвлечённэ, зими емы phыгъэ; **отвлечённое понятие** отвлечённэ зэхэшикын; **отвлечённое число** отвлечённэ пчагъ, зими емы phыгъэ пчагъ; 2. щылэкэлэпсэукэлэм пчагъижь; **отвлечённые разговоры** щылэкэлэпсэукэлэм пчагъижь; **отвлечённые разговоры** щылэкэлэпсэукэлэм емы phыгъэ гущылэхэр.

отвлечь сов. кого-что от чего тегъешхэуукын, тегъешхъэрыукын, тегъэгупшысыкын; **отвлечь внимание** наэр тегъешхъуукын.

отвлечься сов. от чего тешхъуукын, тешхъэрыукын, тегупшысыкын.

отвóд м. 1. (действие) щэнэр, щэжыныр; 2. офиц. хэбгъэкын, хэмгъэхъан; дать отвóд кому́-либо зыгорэм хэмгъэхъан; ◊ для отвóда глаз разг. тегъешхъуукын пае.

отвикнуть сов. от кого-чего и с неопр. щысэхъуукын, щысэхъуукыжын; **отвикнуть от курения** тутишшоным щысэхъуукыжын.

отвóдок м. бот. пкъым щыщ пыупкыгъэу шыхъафэу гъэтыхъэхъэ къутам.

отвоевáть сов. 1. что (отобрать) къэузэужын, заокээ къытепхыжын; 2. разг. (кончить вовевать) заор уухын.

отвоевáться сов. разг. заор уухын.

отвоёвывать несов. см. **отвоевáть** 1.

отвозить несов. см. **отвезти**.

отворачи́вать несов. см. **отвернуть** 1, 2, 4.

отворачи́ваться несов. см. **отвернуться** 1, 2, 5.

отвори́ть сов. что йухын; **отвори́ть ворота** къелапчэр йухын.

отвори́ться сов. зэлукын, зэлухыгъэ хъун; дверь **отвори́лась** пчагъ зэлукыгъэ.

отворо́т м. бгъу тегъэлэгъ, тэуплэнкэлэгъ; пиджак с широкими отворотами бгъу тегъэлэгъэ шуамблохэр зиэ клаку.

отвори́ть несов. см. **отвори́ть**. **отвори́ться** несов. см. **отвори́ться**.

отврати́тельный прил. гушикыгъо, гуштэгъоджэ, йээ дэд; **отврати́тельный человек** гушикыгъо цыиф; **отврати́тельный запах** мэ йээ дэд.

отврати́ть сов. что къэмгъэхъун, егъэгъээн; **отврати́ть несчастье** насыпичагэ къэмгъэхъун.

отвра́ща́ть несов. см. **отвра́тить**.

отвра́щение с. гушикыгъоныгъо, гушикыгъу, гуштэгъоджэнгъо; испытывать **отвра́щение** к чему-либо гушикыгъоныгъэ зыгорэм фынлэн; с отвра́щением гушикыгъо фырилэу.

отвыка́ть несов. см. **отвыкнуть**.

отвикнуть сов. от кого-чего и с неопр. щысэхъуукын, щысэхъуукыжын; **отвикнуть от курения** тутишшоным щысэхъуукыжын.

отвяза́ть сов. кого-что къэйтэтыкын, къылытэтыкыны, кыкылэрятэтыкыны; **отвяза́ть верёвку** кларапэр къытэтыкыны; **отвяза́ть собаку** хъэр къялэрятэтыкыны.

отвяза́ться сов. 1. къэтэтэн, къэтэтэжын, зыкыкылэрятэтыкыны; верёвка **отвяза́лась** кларапэр къэтэтэжыгъ; собака **отвяза́лась** хъэм зыкыкылэрятэтыкыгъ; 2. от кого-чего, перен. разг. (оставить в покое) пыкыны, гъэгупсэфын; 3. от кого-чего, перен. разг. (отделяться) уауж ибгъэкпыхын.

отвя́зывать несов. см. **отвяза́ться**. **отвя́зываться** несов. см. **отвяза́ться**. **отгада́ть** сов. что къэшшэн; **отгада́ть загадку** къоджэхыр къэшшэн.

отгадка ж. къэшшэн. **отгады́вать** несов. см. **отгада́ть**. **отгиба́ть** несов. см. **отогни́уть**. **отгиба́ться** несов. см. **отогни́уться**.

отглаго́льный прил. грам. глаголым къытекырэ; **отглаго́льное имя** существительное глаголым къытекырэ пкыгъуац. **отглаго́дить** сов. что ут тебдзэн, бгъэплэн; **отглаго́дить пла́тье** джанэм ут тебдзэн.

отглаго́живать несов. см. **отглаго́дить**. **отговáривать** несов. см. **отговáрить**. **отговáрива́ться** несов. см. **отговáряться**.

отговáрить сов. кого от чего или с неопр. бгъэлэлон, гухэлтыр зэблебгъэхъун, ышюш пшын; **отговáрить кого-либо от поездки** емыжъэнэу (е мыклонэу) зыгор бгъэлэлон.

отговориться сов. чм шхъаусыгъу, ушхъаагъу пшын; зыщыгъэчхъун, зыщыгъэчэхъукын; **отговориться** нездоровьем мыпсуныгъэр шхъаусыгъо шын.

отговёрка ж. шхъаусыгъу, ушхъаагъу.

отголобок м. 1. мэкъэ Іэпп-цып; 2. перен. кынылукыгъэз; отголоски событий хуугъэ-шалгъэм кынылукыгъэхэр.

отгоню, отгонишь буд. вр. от отогнать.

отгонять несов. см. отогнать.

отгораживать несов. см. отгородить.

отгораживаться несов. см. отгородиться.

отгородить сов. что чм кын-пышыхъакын, кынпүтүн; отгородить сад забором садыр пхъэ-мбъу чуукъэ кынпышыхъакын.

отгородиться сов. от кого-чего 1. чм зыкыпыгъэушхъэфыкын; отгородиться плетнём чуукъэ зыкыпыгъэушхъэфыкын; 2. перен. цыфыхэм ахэмыхъажыу щытын.

отгребать несов. см. отгрести. **отгрэмёт** сов. 1. гъогъоныр уцун, гъогъоныр ухын; гром отгрэмёт шыблэ гъогъоныр уцугъэ; 2. перен. бялужын, уцужын; отгрэмёли бой заохэр уцужыгъэх.

отгрестий сов. 1. что Іутхуукын, Іубгъэзыкын; отгрестий снег от крыльца осыр унэ пчэ-Іупэм Іутхуукын; отгрестий солому граблями пхъэлбжъанэкъэ уарзэр Іубгъэзыкын; 2. (веслами) тхъуозз Іусыкын, тхъуозз Іукын; отгрестий от берега (къюббэшкъэ) тхъуозз нэпкын Іусыкын.

отгружать несов. см. отгрузить.

отгрузить сов. что ягъэшэн (ильтханыш, иштиханыш ягъэшэн); отгрузить юголь шомык ягъэшэн.

отгрузка ж. ягъэшэн. **отгрызать** несов. см. отгрызть. **отгрызть** сов. что пыгъукын, пышхыкын; гогъукын, гошхыкын; тегъукын, тешхыкын. **отдавать** 1. несов. см. отдать; 2. чм, разг. кыкылэрхын, пын; нож отдаёт рыбой пцэжъяям шъэжъяям пэу.

отдаватьсь несов. см. отдаваться.

отдавать сов. что пыптыкын, пышптыкын; отдавать ногу кому-либо зыгорэм ыльакъо пыптыкын.

отдаление с. (от отдалить) пчыхъжэ шыныр, пэльэ чыжъэ етыныр; (от отдалить) пчыхъжэ шыныр, пчыхъжэ хуныр; пэланчэ хуныр; ⌈ в отдалении чыжъэу.

отдалённый прил. 1. чыжъэ; отдалённый район чыжъ; 2. перен. (незначительный) тлэкъу дэд, шлагоу гомыхъэрэ; отдалённое сходство тлэкъу дэдэ зэхъышыныр.

отдалить сов. что (отсрочить) пчыхъжэ шын, пэльэ чыжъэ етын.

отдалиться сов. 1. от кого-чего пчыхъжэ шыныр, пчыхъжэ хуныр; отдалиться от берега нэпкын пчыхъжэ хуныр; 2. перен. пэланчэ зафэшын, пэланчэ хуныр; отдалиться от товарища ныбдэгъухэм апэланчэу зафэшын.

отдалить несов. см. отдалить. **отдалиться** несов. см. отдалиться.

отдать сов. 1. кого-что (возвратить) тыжын; отдать долг чыфэр тыжын; 2. что (посвятить) етын, епхылэн; отдать все силы науке пкыучэ наукам ептын; 3. кого-что (поместить куда-л. для обучения) чэбгъехан; отдать мальчика в школу кэлэцкылур еджа-пэм чэбгъехан; 4. (об оружии) кызэклэрножын; ружье отдало в плечо тамэр кыгъэззэу.

шхончыр кызэклэрножыгъ; ⌈ отдать приказ унашью пшын; отдать честь воен. чес епхын.

отдаться сов. 1. кому-чму (покориться) зыптын, зептын; 2. чму (посвятить себя) зептын; отдатьнауке наукам зептын; 3. перен. кынхэлыкын; боль отдалась в спине узур тхыцэм кынхэлыкын.

отдача ж. 1. (действие) етыныр, етыжыныр; 2. воен. (при стрельбе) зэклэрножыныр (шхончыр, топыр).

отдел м. отдел; книжный отдел магазина тучным итхыль отдел; отдел кадров кадрэм яотдел.

отдёлать сов. что 1. зэгъэпшын; отдёлать дом унэр зэгъэпшын; 2. (украсить) гъеклэрэклэн, гъэдэхэн; отдёлать платье кружевами джанэр хъагъэхэм-кэ гъеклэрэклэн.

отдёлаться сов. разг. 1. от кого-чего зыкылухан, щыкылухан, зыщыдзын; отдёлаться от скучной работы Іофшэн зэшыгъом зыкылухан; 2. чм: дёшево отдёлся шыклаеу хэклижыгъ.

отделение с. 1. (действие) хэгъэушхъэфыкыныр, хэхыныр, хэклиныр; 2. отделение; отделение милиции иницием иницием; хирургическое отделение больницы сымэджэцым ихиургическое отделение; 3. воен. (часть взвода) отделение (взводы щыщ нэбгээрэ күп); 4. (концерта и т. п.) отделение гүц. п. концерт).

отделить сов. 1. что пыхын, гохын, хэхын; 2. кого-что (обособить) зыхэбгъэкын, шхъафы пшын (лахь етыгъэу); 3. что (выделить часть) пыгъэушхъэфыкын, пытүн; отдельить часть комнаты перегородкой унэм щыщ пыгъэушхъэфыкын.

отделиться сов. от кого-чего 1. кынхэлыкын; от толпы отдался человек купым зы нэбгээрэ

кынхэлыгъ; 2. уст. (обособиться) хэклиныр; старший сын отдался кью нахыжыр хэклигъ.

отделка ж. 1. (действие) зэгъэпшыныр; гъеклэрэклэн, гъэдэхэн; 2. (украшение) гудзныгъ; кружевная. отделка зэрагэклэрэклэрэ хъагъе гудзныгъ.

отдёлывать несов. см. отдёлать. **отдёлываться** несов. см. отдёлаться.

отдёльно нареч. шхъафэу.

отдёльность ж.: в отдёльности шхъафзу, шхъаф-шхъафэу; обсудить каждый вопрос в отдёльности тэтхэнэрэ Йофими шхъафзу тегущыэн, сыдрэ Йофими шхъафэу тегущыэн.

отдёльный прил. шхъафы, зако; отдёльное помещение унэ шхъаф; отдёльное дерево чыгзако.

отделять несов. 1. см. отдёлить; 2. что от чего (служить границей) гынэнпкэн.

отделяться несов. см. отдёлиться.

отдёргивать несов. см. отдёрнуть.

отдёрнуть сов. что Іубдзын; Іубгъэклотын; кызылэрэутын; отдёрнуть руку Іэр Іубдзын; отдёрнуть занавеску шхъангъупчэ пэльхъю Іубгъэклотын.

отдеру, отдерёш буд. вр. от отодрать.

отдирайт несов. см. отодрайт. **отдохнёт** сов. зыбгэпсэфын. **отдуваться** несов. (тяжело дышать) хапашэн, хабаэн (пихыгъ).

отдӯшина ж. жын икып; отдушина в печи хъакум ижын икып. **бтых** м. зыгъэпсэфыгъо, зыгъэпсэфыпэ; день бтыха зыгъэпсэфыгъо маф; дом бтыха зыгъэпсэфыпэ ун.

отдыха́ть несов. см. отдохнёт. **отдыха́щий** м. зызгъэпсэфыр.

отдышаться сов. тэрээзу жыкъышу хъужьын.

отёк м. пычыныгъ; отёки под глазами начэхэр пычыныгъ.

отекать несов. см. отечь.

отёл м. с.-х. льфэнры (гүщ. п. чымыр).

отелиться сов. льфэн (гүщ. п. чымыр).

отепление с. гъефбэнры.

отеплить сов. что гъефбэн.

отеплить несов. см. отеплить.

отереть сов. что лъэкын, тельэйкын.

отесать сов. см. обтесать.

отесывать несов. см. обтесать.

отец м. ты.

отеческий прил. ты; отеческая любовь ты шуулъегуныгъ.

отечественный прил. отечественни; Великая Отечественная война Отечественнэ зэошуу.

отчество с. отечество (укызэрхухагъя хэгэбэгү).

отечь сов. къепшын; ноги

отекли лъакъохэр къепшыгъягъ.

отжать сов. что (выжать)

къефызыкын; **отжать** бельё

чэгэтычлэлхэм (псыр) акъефызыкын.

отживать несов. см. отжить.

отживший прил. (устаревший) зигъашэ зыухыгъ, зикъодыжыгъю, зимишэзыу же.

отживать несов. см. отжать.

отжать сов. 1. что (прожить, состариться) гъашэр ухын,

жыкъ хъун; **отжать** свой век

игъашэ ыухын; 2. (устареветь, исчезнуть) жыкъ хъун, къодыжын.

отзвук м. 1. мэкээ Иэпэ-цып,

къыпэджэжы макъ; **отзвуки**

взрывов къёоныгъехэм ямэктэ Иэпэ-цыпхэр; 2. **перен.** къыкъэнгъягъ; **отзвуки** прошлого

ижъыре зэманным къыкъэн-

гъехэр.

отзвуачь сов. (тео) макъэр

уцун, (тео) макъэр ээпыун.

отзову́, отзовёш буд. вр. от

отозвать.

отзы́в м. (мнение, суждение) къыриуаллэр, къызэрэшыхъур шыкъэр; **отзы́в** о кийге тхылтыр къызэрэшыхъур шыкъэр.

отзы́в м. къещэжыныр, къеджэжыныр.

отзы́вать несов. см. отзывать.

отзы́ваться несов. см. отзыва́ться.

отзы́чивый прил. гүлэгъул, гупсэ; **отзы́чивый** человéк цыф гүлэгъул.

отира́ть несов. см. отереть.

откáз м. мыдэн; получить откáз къифимыдэн; \diamond машина работает без откáза машинэм

къеуцуныгъэ имылэу Иоф ешлэ; до откáза гъунэм нэсэу, куаплэ имылэжкхэу къеуцуфе.

отказа́ть сов. 1. кому-чemu в чём фэмышлэн, мыгъэрээн, фэмыдэн; **отказа́ть** в просьбе лъзур фэмышлэн; 2. кому-чemu от него, уст. (уволить) Губгъэлэу.

3. разг. (о механизме) узун; мотор отказал моторыр узугъэ.

отказа́ться сов. от кого-чего или с неопр. мыдэн, емызэгъын, емыцполлэн; **отказа́ться** от поездки клонэу мыдэн; \diamond замок

отказался служить Гункыбээзкъэбэр хъужырэп.

откáзывать несов. см. отказа́ть.

откáзываться несов. см. отказа́ться.

отка́львать I несов. см. отколо́ть I.

отка́львать II несов. см. отколо́ть II.

отка́льваться I несов. см. отколо́ться I.

отка́льваться II несов. см. отколо́ться II.

отка́пывать несов. см. отко́пать.

отка́рмливать несов. см. отко́рмить.

откати́ть сов. что Губгъэчын; Губгъэлэйкын; откати́ть корабль откло́нился от взятого курса

зитетыгъэ гъогум къухэр текыгъ; 2. **перен.** тешхъэркуын; отклони́ться от темы темэ тешхъэркуын.

отклéиваться несов. см. отклéйтися.

кати́ть бревно пкъеур Губгъэу-къорэикын.

откати́ться сов. 1. Гучын, Иуукорэикын; колесо откати́лось в стбруну щэржкыр ыбгъу-кэ Гучынгъ; 2. **перен.** (оступи́ти) эзкіечъяжын, эзкілжын; неприятель откати́лся пыир эзкілжыгъе.

откáтич м. къычлэзышыр рабоч (шыагээ зылылзыу чым къычлаххэрээр къычлэзышыр рабоч); откатчик ўглы шомыкы къычлэзышыр рабоч.

откати́вать несов. см. откати́ть.

откати́ваться несов. см. откати́ться.

отка́чать сов. что къицын, къычлэзын (насоскэ); отка́чать воздух жыр къицын; отка́чать воду из подвала псыр чыунэм къычлэзын; \diamond отка́чать утопленника ныкъотхалэ псым ышыгъэм зыкъегъэшлэжын (е ышыгъэр къэгъэнхъэжын).

отка́чивать несов. см. отка́чать.

отка́шливаться несов. см. отка́шляться.

отка́шляться сов. хэпскуулыкын; отка́шляться пёред выступлением къэгушылэн ыпэлкэ Гэхэпскуулыкын.

отки́дывать несов. см. отки́нуть.

отки́дываться несов. см. отки́нуться.

отки́нуть сов. 1. кого-что (бросить) Губдэйн, тебэзын; 2. что (отогнуть) къевшэхын; отки́нуть воротник пальто пальтэу пшыаплэр къевшэхын; \diamond отки́нуть голову шхъэр эзкілжээн.

отки́нуться сов. зебгъэкын; отки́нуться на спинку стула пхъэнтээкли кыйбым зебгъэкын.

откла́дывать несов. см. отложи́ть.

откла́няться сов. уст. шхъашацшикын; отклони́ться от темы темэ тешхъэркуын.

отклéивать несов. см. отклéйтися.

отклéиваться несов. см. отклéйтися.

отклéйтися сов. что къыкырэрыгъэпкыкын; отклéйтися маркы маркыр къыкырэрыгъэпкыкын.

отклéйтися сов. къыкырэрыгъэпкыкын; маркы отклéилася маркы къыкырэрыгъэпкыкын.

отклик м. 1. риуаллэр; отклика на зов къызэрэджэрэм риуаллэр; 2. **перен.** (сочувствие) джэуап; не встретить отклика джэуап къылумыкылжын; 3. чаще мн. къызэрэшыхъур шыкыэр, къыриуаллэр; отклики печати печатым къызэрэшыхъур шыкыэр.

отклика́ться несов. см. отклика́нуться.

откли́кнуться сов. на что 1. джэуап птыжын; отклика́ться на зов къэдажгээм джэуап ептыжын; 2. къызэрэшыхъур бгъэнэфэн; отклика́ться на событие къэхъу-къэшлэгъэр къызэрэшыхъур бгъэнэфэн.

отклоне́ние с. 1. (в сторону) зыгъээныр; отклонение стрёлки копмаса къыблэмам истрелкэ изыгъээн; 2. мыдэн; отклонение предложния къагъэуулгээр (е къауагъэр) мыдэн; 3. (отступление от чего-л.) текыныр, тешхъэркуын; отклонение от нормы шаххэм текыныр.

отклони́ть сов. что 1. (в сторону) гъэзэн, Губгъэкотын; дэгъэхын, тегъэкын; 2. (отвергнуть) фэмышлэн, умыдэн; мыштэн; ѿыбгъэзын; отклони́ть предложение къауагъэр ѿыбгъэзын.

отклони́ться сов. 1. (в сторону) гъэзагъэ хъун, Губгъэкотыгъэ хъун; дэхын, текын; корабль отклони́лся от взятого курса зитетыгъэ гъогум къухэр текыгъ; 2. **перен.** тешхъэркуын; отклони́ться от темы темэ тешхъэркуын.

отклони́ть несов. см. отклони́ть.

отклоняться несов. см. отклоняться.

отключать несов. см. отключить.

отключить сов. что пылкын; отключить телефон телефонныр пылкын.

отколачивать несов. см. отколотить.

отколотить сов. разг. 1. что (отбить) кытеутын, кылэльрыутын; отколотить крышку юшка ящыкым ышхъе кытеутын; 2. кого (сильно избить) укылаeu укын, ушшъен.

отколоть I сов. что кыгоуутын; отколоть кусок саҳару шьюттыгыу такыр кыгоуутын.

отколоть II сов. что кыхэпхын; отколоть булавку бгъэхэйур кыхэпхын.

отколоться I сов. 1. (отпасть, раскололись) гозын, гоутын; 2. от кого, перен. (порвать связь) гокын; отколоться от товарищней ныбдэгүхэм агокын.

отколоться II сов. (о чём-л. приколотом) кыхэзын.

откомандировать сов. кого-что бгъэкложын; откомандировать в Майкоб Мыекъуапэ бгъэкложын.

откомандировывать несов. см. откомандировать.

откопать сов. кого-что 1. кычэттыкын, кыхэттыкын; 2. перен. разг. (найти) къебгъотын; откопать редкую книгу тхиль гъотыгъуаер къебгъотын.

откорм м. бгъэшхэн; откорм скота былымхер бгъэшхэн.

откормить сов. кого бгъэшхэн, гъэпшэрын; откормить индюшку тхъачетыр бгъэшхэн.

откос м. чап; откос холмá йошхъе чап; ф пустить поезд под откос мешокур чапэм егъечхэнин (е етупщэнин).

открепить сов. 1. что (отвязать) кылэрттыкын; открепить лодку куашьор кы-

кээрттыкын; 2. кого-что (снято с учёта) хэптыкынжын, хэбгъэктыхын.

открепиться сов. 1. (отвязаться) зыхкылэрттыкын; 2. (сняться с учёта) зыхагъэтыхынжын, укылэктыхын.

открепление с. 1. кээрттыкынжын; 2. (снятие с учёта) зыхагъэтыхынжын, хэкынжын.

откреплять несов. см. открепить.

открепляться несов. см. открепиться.

откровенно нареч. шхъаи-хыгъзу.

откровенность ж. шхъаи-хыгъэнгы (искренность); еуцолэжынгы, шхъаи-хыгъею Йофыгъор зэшомыхыгъею къэгъен; действовать в открытую нафэу пшлэн.

открыт сов. что 1. йупхын; открыть дверь пчъэр йупхын; 2. (найти) кыхэбгъэшын, къебгъотын; открыть залежи руды гъучыпций зычэлтыр кыхэбгъэшын; 3. (новое учреждение и т. п.) кызэйупхын; открыть театр театре кызэйупхын; 4. (начать) кызэйупхын; открыть собрание зэлукээр кыхэзэйупхын; 5. (обнаружить) кыхэбгъэшын; открыть заговор заговорыр кычэбгъэшын; ф открыть душу кому-либо гум ильир зыгорэм еютэн; открыть огни воен. онир ебгъежэн; открыть счёт счёт зэйупхын.

открыться сов. 1. зэлукын, кызэлукын; дверь открылась пчъэр кызэлукыгъ; 2. къээтэжын; рана открылась улагъэр къээтэжыгъ; 3. (стать видным) кыуцион, къэлэгъон; перед наим открылся красивый вид теплээ дахэ тапашхъэ кыуциагъ; 4. кому-чему (признаться) еуцолэжын; он во всём открыл ар зэкэми яуцолэжыгъ.

открывать несов. см. открыть. **открываться** несов. см. открыться.

открываться несов. см. открыться.

открытие с. 1. (действие) зэлухын, кызэлухын; открытие собрания зэлукээр кызэлухын; 2. кыхэхыгъэр, къэгъотыгъакээр; научное открытие научне кыхэхыгъэр.

открытка ж. открытк.

открыто нареч. шхъаи-хыгъею, нафэу, нэрылэгъоу; открыто сказать шхъаи-хыгъею плон. **открытый** прил. 1. (раскрытий) зэдэхыгъ; открытая книга

хыль зэдэхыгъ; 2. нэкл; открыта степь губгъэ нэкл; 3. зэлухыгъ; открытое партийное собрание зэлухыгъэ партийн зэлукл; 4. (прямой, явный) нафэ, нэрылэгъу; открытое голосование нафэ Иэтынгъ; ф с

открытым сердцем гупцланеу; открытое море хы шхъэшьо нэкл; открытая рана зэмпыцы-хыгъе (е мыкыжыгъ) улагъ; оставив вопрос о открытом Йофыгъор зэшомыхыгъею къэгъен; действовать в открытую нафэу пшлэн.

открыт сов. что 1. йупхын; открыть дверь пчъэр йупхын; 2. (найти) кыхэбгъэшын, къебгъотын; открыть залежи руды гъучыпций зычэлтыр кыхэбгъэшын; 3. (новое учреждение и т. п.) кызэйупхын; открыть театр театре кызэйупхын; 4. (начать) кызэйупхын; открыть собрание зэлукээр кыхэзэйупхын; 5. (обнаружить) кыхэбгъэшын; открыть заговор заговорыр кычэбгъэшын; ф открыть душу кому-либо гум ильир зыгорэм еютэн; открыть огни воен. онир ебгъежэн; открыть счёт счёт зэйупхын.

откусить сов. что, чего 1. пышхыкын, пышцэгъукын, кыгошихыкын, кыгоуцэкъукын; 2. тех. пылкын; откусить прополоку гъучычыр пышкын.

откусывать несов. см. откусить. отлагательство с.: дело не терпит отлагательства Йофым гээтиль иэл.

отломывать несов. см. отломить. **отломываться** несов. см. отломиться.

отлежать сов. что гъэутэжжээн; я отлежал себэ руку и ногу слэрэ слъакъорэ згъэутэжжэгъэх.

отлежаться сов. разг. 1. зыгъэпсэйн; я отлежалась зыгъэпсэйнгъ; 2. икунрэ щылын; яблоки должны отлежаться мылэрысэхэр икунрэ щылынхэфае.

отлеживать несов. см. отлежать.

отлёживаться несов. см. отлежаться.

отлепить сов. что, разг. кытегэктэпкын; отлепить марку от конвёрта маркыр конвертам кытегэктэпкын.

отлёт ж. быбыжынгы; время отлёта птиц на юг къолэбзыухэр

кыблэмкэ бывыжынхэм иуахът; \diamond жить на отлёте разг. печчыхъэу щыэн.

отлетать несов. см. отлететь.

отлететь сов. 1. (улететь) бывыжын; птицы отлетели къолэбзыухъэр бывыжыгъэх; 2. разг. (оторвается) къичын, къизын; пуговица отлетела чыур къизыгъ; 3. (отскочить) йулъетин; мяч отлетел далеко йегуар жыхъэу йулъетигъ.

отлечь сов. безл. рэхъатыжын, самбырыжын, гупсэфыжын; от сердца отлегло гур рэхъатыжыгъэ.

отлив м. 1. (действие) хэгъэчыныгъ, шъхъэштыгъэчыныгъ (гүц. п. псыр); 2. мор. зэкэлклюж (хыпсын охтэ-уахтэуу къыкIичыныгъ); 3. перен. (упадок) къыкIечыныгъ; приливы и отливы революционного движения революционнэ движением ихэхъоныгъэр икъыкIечыныгъэр.

отливать несов. 1. см. отливть; 2. (блестеть) жыун; отливать серебром тыжынным фэдэу жыну.

отливть сов. что 1. (вылить часть) шъхъэштыгъэчын, хэгъэчын, хэпкIутыкын; отливть не-много молокá щем тэкIу хэгъэчын; 2. тех. (изготовить литьём) гъечын; отливть статую гъечын.

отличать несов. см. отличить.

отличаться несов. 1. см. отличиться; 2. чем (выделяться) фэмдэн, къахэшын; отличаться друг от друга зыр зым фэмдэн; отличаться трудолюбием илэжьакIэхэу къахэшын.

отличие с. (различие) фэмидэныр; в отличие от чего-либо зыгорэм фэмидэу; \diamond знáки отличия къызэрепшиэшт тамыгъэхэр; диплом с отличием дэгъу дэдэу къызэриухыгъэм идиплом.

отличительный прил. къызэрехшыр, къызэрашлэр, къы-

зрагокIырэ; отличительная особенность къызэрехшыр нэшан.

отличить сов. кого-что 1. (различить) хэмгэкIокIэн, язэфэмыдэнгъэ гъэунэфын; 2. (наградить, отметить) шуухафтын фэбгээшшошэн, награда ептын.

отличиться сов. лыгъэ зепхъан; отличиться в бою лыгъэ заом шепхъан.

отличник м. отличник, дэгъу дэдэкIэ къахэшырэр; отличник производства производствэм дэгъу дэдэкIэ къышахэшырэр.

отлично 1. нареч. дэгъу дэдэу; учиться отлично дэгъу дэдэу уеджэн; 2. в знач. сущ. с. (отметка) отлично, дэгъу дэд; 3. частица разг. дэгъу; отлично, мы согласны дэгъу, тэтеуцалIэ.

отличный прил. дэгъу дэд, шы дэд, хъарзын; продукция отличного качества продукции дэгъу дэд.

отлогий прил. тешь; отлогий берег нэпк тешь.

отложение с. геол. пысчIэ къат (пысчIэм щизэтырихъэгтэ къат).

отложить сов. что 1. (в сторону) йубгэйтэйлъыкын; отложить нүжную книгу узыфэе тхылыр йубгэйтэйлъыкын; 2. (приберечь) бгэйтэйлъын; отложить дёныг на чтоб-либо зыгорэм пae ахьшэ бгэйтэйлъын; 3. (отсрочить) бгэйтэйлъын, палъэр лыбгэйтэйлъен; отложить собрание эзлукэр бгэйтэйлъын.

отложной прил.: отложной воротник пшээпэ тегъякI.

отломать сов. см. отломить.

отломаться сов. см. отломиться.

отломить сов. что кыпыкыкын, кыгокыкын, кыгочын; отломить вётку къутамэр кыгокыкын; отломить кусок хлеба хъалыгъу такъыр кыгочын.

отломиться сов. пыкыкын, гокыкын.

отлучать несов. см. отлучить. **отлучаться** несов. см. отлучаться.

отлучение с. гогъэкIыныр, гофиныр, игъэкIыныр; отлучение от церкви чылымын гогъэкIыныр, дынным игъэкIыныр.

отлучить сов. кого-что от него гогъэкIын, гофи, игъэкIын; отлучить от церкви чылымын гогъэкIын, дынным игъэкIын.

отлучиться сов. йукIыныгу, хэкIыныгу, къэтыныгу; отлучиться на час зы сыхваткэ йукIыныгу.

отлукча ж. йукIыныр, хэкIыныр, къэтыныр (пIэлэх кIэкIыкIэ).

отмалчиваться несов. см. отмолчаться.

отмахиваться несов. см. отмахнуться.

отмахнуть сов. что йэкIэ йупфын; отмахнуть мух бадзэхэр йэкIэ йупфын, зэбэдээзын.

отмахнуться сов. от кого-что 1. йэкIэ йупфын; отмахнуться от комара аргюир йэкIэ йупфын; 2. перен. разг. пымыльын; къэтьэнэн; отмахнуться от решения вопроса тофыр зэшшиухынным пымыльын.

отмáться сов. разг. гуеэжыныгъэр ухын.

отмежевать сов. что гунашкаэ фэпшиын, пыуутын; отмежевать земельный участок чыгу участке пыуутын.

отмежеваться сов. от кого-что (отделиться) кыбгэодкыжын.

отмежевывать несов. см. отмежевать.

отмежевываться несов. см. отмежеваться.

отмель ж. чэнджылIэ, ныджы; песчаная отмель пшэхъольэ ныдж (нэпкын щегээжьаэзэу).

отмена ж. айыкхын, тэхъижын, щымыгъэжыхын; отмена крепостного права ист. крепостной правэр айыкхын.

отменить сов. что куачIэ имылэжьеу плытэн, тепхыжын; щымыгъэлэн, бгээтIылъян; отменить приказание куачIэ имылэжьеу унашьор плытэн; отменить собрание эзлукэр бгээтIылъян.

отмени́й прил. ялыгъэ, дэгъу дэд, шогъэшхо зиэ.

отменять несов. см. отменить.

отмереть сов. 1. пыгъукын, гогъукын, тэгъукын; побеги отмерли къэтIемылэхэр пыгъукыгъэх; 2. перен. (исчезнуть) къодыжын; старые обычай отмерли хэбзэжыхэр къодыжыгъэх.

отмёрзнуть сов. пыщтыкын, пыдыхыкын, пыстыкын; пальцы отмёрзли йэхъуамбэхэр пыщтыкыгъэх.

отмё́рить несов. см. отмёрить.

отмё́рить сов. что къэпшиын, къыпкупкын; отмёриТЬ три метра ткани шэки метриш къыпупкын.

отмести́ сов. что 1. йупхъэнкыкын, къопхъэнкэн; отмести́ сор в угол хэкIыр къогъум къопхъэнкэн; 2. перен. щыгъэзын; отмести́ все возражения раполIэрэ пстэури щыгъэзын.

отмёстка ж.: в отмёстку фимъгэгью, егуауу.

отмета́ть несов. см. отмести.

отмети́ть сов. кого-что 1. (сделать пометку) тамыгъэ тэбгээцон, хэбгээунэфыкын, птхын; отметить нүжное место в книге узыфэе чыпIэр тхыльым щыхэбгээунэфыкын; отметить опоздявших къэгужуагъэхэр (е къэлэсагъэхэр) птхын; 2. (обратить внимание, подчеркнуть) гулыптен, бгээнэфэн; къэбгээльзьон; отметить недостатки в работе щыкIагъэхэу юшшэнным илэхэр къэбгээльзьон.

отмети́ться сов. зябгээхын.

отметка ж. 1. (знак) тамыгъэ, хэбгээунэфыкын; 2. (оцен-

ка) отметк (шІэнгізгер къези-
гбэлбэгъора оценк).

отмечáть несов. см. отмéти́ть.
отмечáться несов. см. отмé-
ти́ться.

отмира́ние с. 1. пыгъукЫныр,
гогъукЫныр, тегъукЫныр, пы-
лЫкЫныр, кЛодыжыныр; от-
мира́ние клéток клеткéм якло-
дыжын, клеткéхэр кЛодыжы-
ныр; 2. перен. (исчезновение)
кЛодыжыныр.

отмирáть несов. см. отмерéть.
отмолчáться сов. разг. зи мыон,
джэуап мытыжын.

отморáживать несов. см. отмо-
рзить.

отморóзить сов. что чылэм
пегъэстыкын, чылэм егъэстын,
пыгъэштыкын; отморóзить пá-
лец Іэхъумбер чылэм пегъэсты-
кын.

отмóю, отмóешь буд. вр. от
отмýть.

отмúчиться сов. разг. къини-
гъор уухын, хъазабыр птезын.

отмывáть несов. см. отмýть.
отмывáться несов. см. отмýть-
ся.

отмыка́ть несов. см. отомк-
нуть.

отмýть сов. кого-что пыт-
хакЫнын, тетхакЫнын; от-
мýть руки Іэхэр пытхакы-
нын; отмýть грязь шоир тет-
хакЫнын.

отмýться сов. хэтхакЫны-
жын, хэгыкЫныжын, хэкы-
жын.

отмýчка ж. ІункЫбэзкъэбыр
зэрэуахырэ Іэдэ-уад (ІункЫб-
зэм ылгэкІэ).

отниéкиваться несов. разг. мыш-
тэн, зыщгъэзын.

отнести́ сов. кого-что 1. (уне-
сти) хын; отнести́ лопáту в
сад къазгырыр садым хын; 2.
(течением, ветром) Іухын; текé-
ние отнесло лóдку от берега
псы чéрным къушьор нéпкым
Іухыгъ; 3. перен. (приписать,
причислить) фэхын, хэгъехъан,

хэльятэн, тельхъан; побесть
следует отнести́ ко второму пе-
риоду твóрчества писателя по-
вествыр писателым итворчествэ
иятлонэрэ лъэхъанэм фэхыгъян
фас.

отнести́сь сов. см. отнести́сь 1.
отнимáть несов. см. отни́ть.
отнимáться несов. см. отни́ть-
ся.

относи́тельно предлог с род.
п., передаётся послелогом ехы-
лагъэу; мы говори́ли относи́-
тельно вáшей поездки о уикIа-
кэ ехыллагъэу тэ түугээ.

относи́тельный прил. отно-
сительн; относи́тельный истин;
относи́тельное местоимéние грам.
относительн цэпакI.

относи́ть несов. см. отнести.
относи́ться несов. 1. уфытын;
хорошо относи́ться к то-
вáришу ныбдэгъум дэгьюу уфы-
тын; 2. (иметь отношение)
хэхъан, щыщи; это к дёлу
не относи́тся ар тофын хахъэрэп
(е щыщэп).

отношениé с. 1. фыщтыкIэ;
небрёжное отношениé к дёлу
тофын емыгуу фыщтыкI; 2.
мн. отношения (связь) эфыщтыкIэхъер,
зэфыщтыкIэнгъэхъер;
товарищеские отношения
ныбдэгъугъэ зэфыщтыкIэхъер;
производственне отношения
производственнэ зэфыщтыкIэхъер;
быть в хороших отношениях
с кём-либо зэфыщтыкIэхъер;
дэгъухэр зыгорэм фуилэн; 3.
(взаимная связь) зэпхыныгъ; зэ-
фыщтыкIэ; отношение междус
величинами пчагъэхэм язэ-
пхыныгъ; пчагъэхэр зэрээ-
фыщтыр; 4. (официальная бума-
га) отношение, тхыль; ⚡ по
отношению к комó-либо, в от-
ношениии когó-либо зыгорэм фэ-
хыгъэу; во всех отношениях
сыдрэ тофки; имéть отношение
к чемó-либо зыгорэм тоф ды-
уйэн.

отныне нареч. уст. джы щегъэ-
жъагъэу.

отни́сь нареч. сый фэдизкIи,
сыдки или передаётся аффик-
сом =ах=; отни́сь нет щылахэп.

отни́ть сов. 1. кого-что кытеп-
хын; отни́ть книгу тхылыр
кытепхын; 2. что хыхын;
поездка отняла недéлю гъогуа-
нэм тхамафе хыхыгъ; 3. что,
мед. пыхын; отни́ть руку Іэр
пыхын; 4. что, мат. хэпхын;
от десятий отни́ть пять пышым
тфы хэпхын; ⚡ отни́ть от груди
бэдзым пыгъягъукыжын (е
шыгъэсэхъукыжын).

отни́ться сов. 1. пыллыкын;
у него отнялась рукá ащ ўэ
пыллыкыгъ; 2. ыбытын; язык
отнился убэз ыбытыгъ.

ото предлог см. от.

отобéдати́ть сов. 1. (кончить обе-
дати) щеджэгъуашхэр ухын; 2.
уст. (пообедать у кого-л.) ще-
джэгъуашхэр щыши; отобé-
дати́ть у сосéда уигъунэтуу дэжь
щеджэгъуашхэр щыши.

отобра́жáть несов. см. отоб-
разить.

отобра́жáться несов. см. отоб-
разиться.

отобра́жениé с. 1. (действие)
къэгъэльзъоныр; 2. (то, что
отображено) къэгъэльзъэгъуа-
гъэр.

отобра́зить сов. кого-что къэ-
гъэльзъэгъон.

отобра́зиться сов. къышылзъ-
гъон.

отобра́ть сов. кого-что 1.
(взять обратно) къышыжын;
кытэхыжын; отобра́ть книгу
тхылыр къышыжын; 2.
(выбрать) къыхэпхын; отобра́ть
нýжные книги узыфэе тхыль-
хэр къыхэпхын.

отобýю, отобýешь буд. вр. от
отбýть.

отова́ривать несов. см. отова-
рити.

отова́рить сов. что товар ептын
(зэгүргыоныгъа горэм теткIэ).

отовсóду нареч. тыдэкIи; де-
путаты съехались отовсóду де-
путатхэр тыдэкIи къыкыгъэх.

отогнáть сов. 1. кого-что Іуп-
фын; 2. что, перен. зышхъяэшыб-
гъен; отогнáть грустные мысли
гупшиш нэшхъенхэр зышхъэ-
шыбгъэун.

отогнúть сов. что 1. (распра-
мить) узэнкIыжын, узэфын;
отогнúть странуу нэкубгъор
узэнкIыжын; 2. (напр. рукав)
чэуплэнкIэн, тауплэнкIэн,
дэшэн (гүц. п. гуапэр).

отогнúться сов. 1. (распра-
миться) занкIэ хъун, узэфыгъэ
хъун; 2. (напр. о рукаве) дэшэягъэ
хъун.

отогревáть несов. см. отогреть.
отогревáться несов. см. ото-
греться.

отогреть сов. кого-что гъэфэ-
бэжын; отогреть озбие ру-
ки Іэ пыкагъэхэр гъэфэбэ-
жын.

отогреться сов. зыгъэфэбэ-
жын; отогреться у пёчки хъакум
дэжь зыщгъэфбэжын.

отодвигáть несов. см. отодвий-
нуть.

отодвигáться несов. см. ото-
двийнуться.

отодвийнуть сов. 1. кого-что
Іугъэктойн; отодвийнуть скам-
ейку пхъэнтэкIур Іугъэктойн;
2. что, перен. разг. (от-
срочить) лыгъбэктойн, нахь
кыхъэ пышын (найтэр).

отодвийнуться сов. Іуккотын.
отодрать сов. 1. что (ото-
рвать) къыкIэрычын, къыкIэ-
рытхын; отодрать обби на
стенé ёшхылгагъэхэр дэпкым
къыкIэрытхын; 2. кого, разг.
(побить) утын епхын, уеон.

отождествíть сов. кого-что зэ-
фэдэу плъйтэн, зэфбэгъэдэн,
зэлъепкъэгъоу плъйтэн, зэб-
гъешхъын.

отождествлéние с. зэфэдэу
плъйтэн, зэлъепкъэгъоу плъ-
тэн, зэбгъешхъын.

отождествлять несов. см. **отождествить**.

отождествить сов. см. **отождествить**.

отождествление с. см. **отождествление**.

отождествлять несов. см. **отождествить**.

отожмуть, **отожмёшь** буд. вр. от **отжать**.

отозвать сов. кого 1. (в **сторону**) Гупцын, дэпщэхын; **отозвать** товáрища в **сторону** ныбдэгъур дэпщэхын; 2. офиц. къэпщэхын, укъеджэхын; **отозвать** послá лыктор къэпщэхын.

отозваться сов. 1. на что и без доп. (отклиknуться) джэуап тыжын; никто не **отозвался** зыми джэуап къытыжыгъеп; 2. о ком-чём (высказать мнение) игугушиын, утегущыиэн, зэрэшшырэр къэплон.

отойти сов. 1. къылуктын, къылукын; **отойти** от двéри пчэм къылуктын; 2. (отправиться) Иукын; поезд **отошёл** в час дня мафэм сыхыатыр зым мешлокур Иукыгъ; 3. (отступить) зэкэлкон; войскá **отошёл** на новые позиции дэхээр позиций къэхэм зэкэлгуагъях; 4. (отказаться, отстраниться) къэрлыкын, пыкын, хэклижын; **отойти** от дел Иофым хэклижын; 5. (остатать, отдельиться) къыкIэрызын, къыкIэрыкын; оббои **отошёл** от стены Ѣцхэклигъехэр дэлкым къыкIэрыкIыгъех; 6. (исчезнуть) хэклижын; пятно **отошло** бжигъгъэр хэклижыгъ; \diamond руки **отошли** от холода Іэхэр фэбэжкыгъех, чынэр Іэхэм ахэклижыгъ; от сердца **отошлó** гумзигъэпсэфийгъ; гур рэхьаты хъужыгъе.

отолью, **отольёшь** буд. вр. от **отйтъ**.

отомкнуть сов. что 1. (отне-

реть) Іухын (*еггэтыгъэр*); 2. къыпыхын, къышлохын (*пыхъя-пыхъагъэр*); **отомкнуть** штык пчыпдыжныр къыпыхын.

отомстить сов. кому-чemu ыль шээжын, фэмыгъэгъун.

отопительный прил.: отопи-тельный сезон гъэплыгъо земан, хъакур зыщагъэплыре земан.

отопить сов. что гъэплын, гъэфэбэн; **отопить** дом унэр гъэфэбэн.

отопление с. 1. (действие) гъэплыныр, гъэфэбэныр; 2. (система) гъэплыныр; паровое отопление пахъэклэ гъэплыныр.

отопрү, **отопрёшь** буд. вр. от **отпереть**.

отопю, **отопёшь** буд. вр. от **отпить**.

оторачивать несов. см. **оторобить**.

оторвать сов. 1. что къичын, къитхын; **оторвать** пүговицу чыур къичын; 2. что пытхын, пыутын; у него **оторвало** руку снарядом топыщэм ашигээ питхыгъ; 3. что, перен. къытепхын; **оторвать** глаза от книгы нэхэр тхылым къытепхын; 4. кого (отвлечь) къэрыщи, пыщи; **оторвать** от работы Иофышэнным къэрыщи; 5. кого (разлучить) пэлапчэушиын, ымыльэгъюушиын; **оторвать** от семьи быним пэлапчэушиын; \diamond глаз не **оторвёт** нэхэр тепхыштуцэл.

оторваться сов. 1. (отвлечь) къитхын, къичын; пүговица **оторвалась** чыур къитхыгъ; 2. от чего, перен. (отвлечься) пыкын, къэрлыкын; **оторваться** от работы Иофышэнным пыкын, Иофышэнныр гъэтлийн; 3. от чего зылэтийн, зытэтийкын; самолёт **оторвался** от земли самолётным чыгум зытыриэтийкыгъ; \diamond **оторваться** от масс цыфхэр Иэкыбшиши.

оторопеть сов. разг. зэрымыры хъун, къын; **оторопеть** от неожиданности ошээ-дэмышиэнэгъэм къыхэкыкээ зэрымыры ухъун.

оторобить сов. что губдэн, Іудэ фэпшиын; **оторобить** рукава мэхом гъуалэхэм хъурышьо альбдэн.

отослать сов. 1. что ябгъэхын; **отослать** письмо письмэр ябгъэхын; 2. кого (заставить уйти) бгъэкложын; **отослать** детей домой къэлэцыкхэр ядэжь бгъэкложын; 3. кого к кому бгъэгъозэн; **отослать** читателя к другому раздёлу книгы еджэрэд тхылым инэпэмкэ едзэгъо хэпэлэнэу бгъэгъозэн; 4. кого к кому (направить) бгъэклон; **отослать** посетителя в другой отдел къихагъэр пэмкэ отдел бгъэклон.

отоспаться сов. зыбгъэчье-къыжын; **отоспаться** после дорожь ужым зыбгъэчье-къыжын.

отошёл, **отошлá прош.** вр. от **отйтъ**.

отошать сов. разг. оды хъун, къочаджэ хъун, гъэрэтичэ хъун.

отпада́ть несов. см. **отпасть**.

отпаде́ние с. къыпзыныр, къы-

къэлэрызыныр, къыгозыныр.

отпа́иваться несов. см. **отпайтъ**.

отпа́рыва́ть несов. см. **отпороть**.

отпа́рыва́ться несов. см. **отпо-**

ряться.

отпа́сть сов. 1. (отделиться, оторваться) къыпзын, къыкэллырызын, къыгозын; 2. перен.

(утратить силу, исчезнуть) фэмыжеэгъэу хъун, хэзын, къодыжын; желание поехать в город отпало къэлэ къоным фэмыжеэгъэу хъугъе; этот вопрос отпал а Иофыр хэзыгъ.

отпая́ться сов. теткүлкыжын, готкүлкыжын.

отпере́ть сов. что Іухын, къы-
Иухын; **отпере́ть** чемодан чэ-

мэданыр Іухын; **отпере́ть** комнату пчэр къылухын.

отпере́ться сов. 1. зэлукын, зэлухыгъэ хъун; дверь **отперла́сь** пчэр Иукыгъ; 2. от чего, разг. (отказаться) смыцолэжын; **отпере́ться** от своих слов игушыиэмэ ямыцолэжын.

отпеча́тать сов. что хэутын; **отпеча́тать** весь тираж книги тхылым зэкээтираж хэутын; 2. (оставить след, отпечаток) тэгэон, уж къэбгээнэн, уж фэпшиын.

отпеча́таться сов. кытенэн, кытенагъэ хъун; на пескé **отпеча́тились** следы ног лъэкью ужыхэр пшахьом кытенагъэх.

отпеча́ток м. ужи; **отпеча́тки** пальцев Іэхьомбэ ужыхэр; \diamond **отпеча́ток** времени уахътэм илъэуж.

отпеча́тывать несов. см. **отпечатать**.

отпеча́тываться несов. см. **отпечататься**.

отпива́ть несов. см. **отпить**.

отпилыва́ть несов. см. **отпилить**.

отпилить сов. что пыхын, пыхыкын; **отпилить** конец бревна пкьэм ыпакэ пыхын.

отпи́рать несов. см. **отпереть**.

отпи́раться несов. см. **отпра-**

ться.

отпи́ться сов. чем, разг. сыдми джэуап тхыжын.

отпísка ж. мэхъэнэнчэ джэуап тхыгъ.

отпíть сов. что, чего тээклюешъон, шхъащышъукын.

отпихи́вать несов. см. **отпихнуть**.

отпихи́нуться несов. см. **отпихнуться**.

отпихнúть сов. кого-что, разг. Иубгъээзыкын, Иупфиын; **отпихнúть** лодку от берега къуашъор нэпкым Иубгъээзыкын.

отпихнúться сов. от кого-что, разг. зыгубдзын.

отплати́ть сов. кому-чemu чэм ипэгъэклэу фэпшижын, ипэ-

гъокіеу удэзекіожын; отплатить за добро добро шум ипэ-
гъокіеу шу фэшіәжын.

отплачивать несов. см. отплатить.

отплывати несов. см. отплыть.

отплытие с. Іусыкіеу ежъенры
(гүц. п. көххъэр).

отплыть сов. 1. Іусыкіын; юноша отплыл далеко от берега

кіалер чыжъеу непкым лусыкіыгь; 2. (отправляться в плавание—о судах) Іусыкіеу ежъен.

отповедь ж. фэпхъешеныгь,
еџіәціәнныгь.

отползать несов. см. отползти.

отползти сов. Іуцохъун, Іупшын, Іуціәнлын; отползти в сторону за лъенкіокіеу Іуцохъун.

отпор м.: дата отпора врагу
пышир эзкіәбдээжын.

отпороть сов. что кытегъе-
тІэпікіын, кычілэгъетІэпікіын,
кыпыгъетІэпікіын; от-
пороть рукава гъуапхъэр кыпыхъетІэпікіын.

отпороться сов. кытетІэпікіын,
кычілэгъетІэпікіын, кыпытІэпікіын.

отправитель м. зыгъехъэр,
езыгъажъэр; отправитель дё-
нег ахъщэ зыгъехъэр.

отправить сов. 1. что бгъехъин,
тіупщиын; отправить письмо
письмэр бгъехъин; 2. кого-что
ебгъажъэн, бгъекіон; отправить
детей в школу кіэләцикіухъэр
еджапіем бгъекіон.

отправиться сов. 1. ежъен,
кіон, клохъын; отправиться гу-
лять къекіухъако ежъен; 2.
(отбыть) Іукіын; поезд отправ-
ится через час сыхъаткіе мэ-
шокур Іукіышт.

отправка ж. см. отправление.
отправление с. 1. (от отпра-
вить) егъажъенры, гъекіоныр;
(от отправиться) ежъенры, кло-
хъыр; отправление поездов мэ-
шокур Іукіышт.

кухэр ежъенры; 2. (почтовое)
гъехъыныгь, тіупщиыныгь.

отправлять несов. см. отпра-
вить.

отправляться несов. см. отпра-
виться.

отправной прил.: отправной
пункт Іукіыпіе, ежъапіе.

отправдновать сов. что гъе-
мэфкіын.

отправшиваться несов. см. от-
проситься.

отпроситься сов. зыкъебгъеу-
тіупшиын, Іизын кызыпхын; от-
проситься домой шуаджэ укло-
жынэу зыкъебгъеутіупшиын.

отпрігивать несов. см. от-
прігнуть.

отпрігнуть сов. Іупкіын, Іуль-
тын.

отпрягать несов. см. отпріч.

отпрінуть сов. зыгъубдзын,
уцкіын.

отпріч сов. кого кіэтіупшиын,
кіэтіупшижын, кіэтіетыкіын,
кіэтіетыкіижын; отпріч ло-
шадь шыр кіэтіупшиын.

отпугивать несов. см. отпуг-
нуть.

отпугнүтъ сов. кого-что 1.
зыбыгъещэн, щыбгъещэн,
бгъещэн; отпугнүтъ птиц бзыу-
хэр бгъещэн; 2. перен. (оттолк-
нуть) кызыбыгъещэн; от-
пугнүтъ неприветливым видом

Іуплъе гомыкіеу кызыбыгъе-
щэн.

отпуск м. 1. (действие) тіуп-
щиыгь; отпуск товары товари-
ятіупшигь; 2. зыгъесфыгъу,
отпуск; очередной отпуск чезуу
зыгъесфыгъу; быть в отпуске

зыгъесфако ушын.

отпускать несов. см. отпустить.

отпукник м. зызыгъесфырэр.

отпукний прил. 1.: отпук-
ниое время зыгъесфыгъу, гъес-
фыгъу; 2. эк.: отпукные цены
на товары зэралтіупшире уас-
хэр.

отпустить сов. 1. кого-что
тіупшиын; отпустить детей по-

гулять кіэләцикіухэр джэгү-
нэу тіупшиын; 2. кого (на сво-
боду) къеутіупшижын, шъхва-
фит пшыжын; 3. что феу-
тіупшиын, ептын; отпустить срёд-
ства на стройтельство пеэолъе
шыным пэуихъан ахъщэ фу-
тіупшиын; 4. что (ослабить) гъэ-
лэнлэн (бгырхыр); 5. что (от-
растить) бгъекіын; отпустить
усы пакір бгъекіын.

отрабатывать несов. см. отра-
ботать.

отработать сов. 1. что и без доп.
(возместить трудом) Іоф фэ-
пшіэжын, уфлэжъэжын, блэ-
жыжын; 2. что (проработать
определенное время) улжъэн,
Іоф пшіэн; отработать восьмь
часов сыхъатые Іоф пшіэн.

отработка ж. (действие) лэ-
жыжын, фэлэжъэжын.

отрава ж. щынаут, щынаут
уц.

отравить сов. 1. кого-что бгъэ-
лэн (щынаут уцкіе); щынаут
хэплъхъан; 2. что, перен.
(вредно повлиять) зэбгъекіо-
кіын, шхъо епхын; отравить
сознание зэхшікіынгъэр
зэбгъекіокіын; 3. что, перен.
(испортить) зэйыбгъэхъан,
уукъон, бгъекіодын; отравить
настроение иштыкіе зэйыбгъэ-
хъан.

отравиться сов. чем и без доп.
(уцкіе) зыбгъелэн, (уцкіе)
сымаджэ зыпшын, шхъо зэхъ-
жын.

отравление с. (от отравить)
гъэліенры (щынаут уцкіе);
шхъо ехыныр, щынаут хэльхъа-
ныр; зэгъекіокіынр; (от от-
равиться) зытгъеліенры (уцкіе),
сымаджэ зыпшынр (уцкіе),
шхъо зэхъжыныр.

отравлять несов. см. отравить.

отравляться несов. см. отра-
виться.

отравляющий прил. зыгъ-
лэр; отравляющие вещества

згъеліенре уцкіе.

отрадный прил. гушіауагъо,
шыу, гуапэ; отрадная весть

кэбэр гушіауагъу.

отражать несов. см. отразить.

отражаться несов. см. отра-
зиться.

отражение с. 1. кызытемы-
гъэфенр (удара); кызыбгъо-
дэмгъэхъенр (нападения); зэ-
кіэдзинр, зэкіэдзэжынр,
Іудзыныр (атаки); кытепсы-
жыныр, кытенэфыкіыжыныр
(света); 2. къэгъельэгъюныр;
отражение жизни в искусстве
кышылакэр искусствам кышы-
гъельэгъюныр; 3. (изображение)
кыицыныр, кыридзэныр; уви-
деть свое отражение в зеркале
гъунджэм укызэрицир ил-
льэжыжын.

отразить сов. что 1. кызы-
темыгъэфен (удар); кызыбгъо-
дэмгъэхъан (нападение); зэ-
кіэбдзин, зэкіэбдэжын (ата-
ки); 2. кызытегъэпсыжын (свет);
кызытегъенэфыкіыжын (свет);
кыицын (о зеркале); 3. (по-
казатель) къэгъельэгъюн; отра-
зить в романе жизнь колхозного
аула колхоз квуаджэм ишыл-
кіе романам кышыгъельэгъон.

отразиться сов. 1. в чём кы-
ридзэн; в воде отразилась луна
мазэр псым кыридзагъ; 2. на
ком-чём, перен. (повлиять) иягъ-
еекіын, ишыуагъе екіын; напря-
жённая работа отразилась на
здоровье лъэшу Іоф зэришад-
гъэм иягъе псаунгъэм екіыгъ.

отрапортовать сов. кому о чём
рассказать ептын, щыгуазэ пшын.
отрасль ж. лъэлкыгъу; отрас-
ли народного хозяйства народнэ
хозяйствам ильэлкыгъохэр.

отрастать несов. см. отрасті.

отрасті сов. къекіын; къэ-
кыжын, кыкіэжын (вырасты-
вновь).

отрастить сов. что бгъэкын, къябгъэкын; отрастить усы пакэ къебгъэкын.

отрашивать несов. см. отрастить.

отрегулировать сов. что бгъэпсын, бгъэпсыжын (*тэрэзээ*).

отредактировать сов. что редактировать шын, редактирование шын; **отредактировать книгу** тхылтыр редактировать шын.

отрез м. (*кусок матери*) шэкпыупкынгь (гүц. п. костюмлх, джэнапх).

отрезать сов. 1. что, чего гобзыкын, пыупкын; отрезать кусок хлеба хъалыту такыр гобзыкын; 2. что (земельный участок) фыпштын (*чыгу Ѣыш*); отрезать землю под усадьбу хапэ Ѣышынэу чыгу фыпштын; 3. что пыубытыкын, эзпыбзын; отрезать путь к отступлению зэрэзкэлжожыщт гъогур пыубытыкын.

отрезать несов. см. отрезать.

отрезвёт сов. см. отрезвиться.

отрезвить сов. кого-что зебгъаштэжын, зыкъебгъаштэжын (гүц. п. ештуагъэм).

отрезвиться сов. зэштуагъэр къекыжын.

отрезвлять несов. см. отрезвить.

отрезвляться несов. см. отрезвиться.

отрезок м. 1. пыупкынгь та-кыр; Ѣыш; **отрезок** путь гъо-гум Ѣыш; **отрезок** времени уахъ-тэм Ѣыш; 2. чаше мн. **отрезки** ист. Чыгу пыутыгъехэр.

отрекаться несов. см. отречься.

отрекомендовать сов. кого-что 1. (*познакомить*) нэйуасэ фэп-шын; 2. (*отозваться о ком-л.*) итугуу къэпшын.

отрекомендоваться сов. нэйуасэ зафэпшын, зябгъаштэн.

отремонтировать сов. что ре-монт пшын, бгъэцкэлжын, бгъэтэрэзжын.

отречёние с. гокыжыныр; текыныр, текыжыныр.

отречься сов. от кого-чего 1. емыцоллэжын, гокыжын; отречься от своих слов игу-шылхэм ямыцоллэжын; отречься от старого друга ныдэжгүжым гокыжын (*е чэ-дээжын*); 2. (*отказаться от прав на что-л.*) уст. текын, текыжын; отречься от престола пачыханыгъэм текыжын.

отрицание с. 1. (*действие*) мыдэныр, Ѣыгъэзыныр; 2. грам. мыдэныгъ къэзыгъэльгъагъу; 3. филос. отрицание.

отрицательный прил. 1. (*заключающий отрицание*) гомыу; зымыдэр; **отрицательный отвёт** джэуап гомыу; **отрицательная частиста грам.** зымыдэр частиц; 2. (*плохой, дурной*) дэй; **отрицательный персонаж** персонаж дэй.

отрицать несов. что мыдэн, мыштан, емыцоллэн; **отрицать факты** фактхэм ямыцоллэн.

отроги мн.: отроги Карпат Карпат къушхъэ къихъэм хэклихэрээр.

отроду нареч. с отриц. разг. (*никогда*) егъаштэми, ныбжыи; къызэхъун; **отроду** не слыхал ничего подобного зыпари фэдэ горэ егъаштэми зэхихыгъээ.

отрок м. уст. шъэожый (илтэс 11–14 зынхбжэ клалэр).

отрос, отросла проши. вр. от отрастей.

отросток м. гуаклэ.

отроцкий прил. шъэожый-егъу; **отроцкие гёды** шъэожый-егъу ильсхэр.

отрочество с. шъэожый-егъу.

отрою, отробешь буд. вр. от открыть.

отрубать несов. см. отрубить.

отруби только мн. чэбэч, утхындзаф.

отрубить сов. что пыупкын, къыпыупкын; гоупкын; отру-бить сук куамэр гоупкын.

отрыв м.: он учится без отры-ва от производства производ-ствэм юф щишлээ, ар еджэ.

отрывать I несов. см. открыть.

отрывать II несов. см. отор-вать.

отрываться несов. см. отор-ваться.

отрывистый прил.: отрыви-стий звук зэпшурэ мэкье льэш. **отрывной прил.** зытырачырэ; отрывной календарь зытырачырэ календарь.

отрывок м. едзыгъу, пычыгъу; отрывок из романа романым Ѣыш едзыгъу.

отрывочный прил. Иэпэ-цыпэ; отрывочные свёдения къэбар Иэпэ-цыпэхэр.

отрыгивать несов. см. отрыг-нуть.

отрыгнутый сов. что къыдео-жын, къэжыжын.

отрыжка ж. къыдеоежыныр. **отрыть** сов. кого-что къычэ-тэйкыжын, къычэхыжын; отрыть пострадавших при гор-ном обвале къушхъэ къеохым чиубытагъэхэр къычэтийкы-жын.

отряд м. отряд; партизанский отряд партизан отряд; пионер-ский отряд пионер отряд.

отрядить сов. кого-что бгъэ-клон; отрядить бойцов в раз-ведку эзолхэр разведке бгъэ-клон.

отрядный прил. отряд; от-рядный сбор отряд зэрэугъоинры.

отряжать несов. см. отрядить.

отряхивать несов. см. отрях-нуть.

отряхиваться несов. см. отрях-нуться.

отряхнуть сов. что теутхы-пкыкын, утхыпкын, тэбгэ-тэкъун; отряхнуть снег с во-ротника осир пшьаплэм теут-хыпкыкын.

отряхнуться сов. зытеутхы-пкыкын, зытеутхыпкыхъан; зыутхыпкын, зытебгъэтекъун.

отсадить сов. 1. кого-что бгъо-дэгъэтэйсийкын, гогъэтэйсийкын, шъхбафу бгъэтэйсийн; отсадить шалунá кэлэцийкыу бзаджэр шъхбафу бгъэтэйсийн; 2. что (*растение*) хэдзыгъеу гъэтэйсийхъан, хэхыгъеу гъэтэйсийхъан.

отсаживать несов. см. отса-дить.

отсвет м. къытепсыжыре нэ-фиын, къытыридзыжыре нэфиин.

отсвечивать несов. къытепсы-жын, къытыридзыжын (*изфи-нэр*); телдыкын, къытэлыд-кын.

отсёв м. 1. (*то, что отсеялось, остатки*) къинэжыгъэр; 2. *перен.* чэккыжыгъэр, пызыжы-гъэр; отсёв учавшихся еджаклоу чэккыжыгъэхэр.

отсевять несов. см. отсёять.

отsekать несов. см. отсечь.

отсёст сов. бгъодэтэйсийкын.

отсечение с. пыупкын; къы-

пыупкын; ♀ голову даю на

отсечение сшхъэ пыозгъеуп-

кын.

отсечь сов. что пыупкын, къыпыупкын; пыгъэлхэтын, къыпыупгъэлхэтын; отсечь сухую ветку комэ гуггъэр пыупкын.

отсёять сов. 1. что (*отделить*) къыхэутхыдзыкын; отсёять от-рубой от муки чэбэчир хаджы-гъэм къыхэутхыдзыкын; 2. кого-что, перен. (*отобрать*) къыхэшыпкын, къыхэхын.

отсёяться сов. 1. (*отделиться при просеивании*) къыхэутхы-дзыкыгъэ хъун; 2. *перен.* (вы-быть из числа кого-л.) чэккы-жын; не успевавшие студенты отсёялись емыджэшшурэ студен-тхэр чэккыжыгъэх; 3. (*кон-чить сев*) лэжыгъэхэлхъаныр ухын; колхоз рано отсёялся колхозым лэжыгъэхэлхъаныр пасзу үүхыгъ.

отсидеть сов. 1. что гъэу-тэбжээн; отсидеть нобу лъакъор

гъэутэбжъэн; 2. разг. учэсын, удэсын; отсидеть год в тюрьме хапсым ильэсэ учэсын.

отсийивать несов. см. отсидеть.

отскабливать несов. см. отскоблить.

отскакивать несов. см. отскочить.

отскоблить сов. что кэлъырыццэнтхъукын, кытеццэнтхъукын; отскоблить крásку краскэр кэлъырыццэнтхъукын.

отскочить сов. 1. (отпрыгнуть) Йулъэтин, Йупкын, Йухушчутын; 2. (отлететь) кэлъэтэжын; шозын, шоути, гозын;

мяч отскочил от стены Іэгуаор дэлкын кыгъэллэтэжыгъ; 3. разг. (отворяться) кыичын, кызын; пуговица отскочила чыгур кыичыгъ.

отскребать несов. см. отскоблить.

отскрест сов. см. отскоблить. отслáиваться несов. см. отслойться.

отслойться сов. зэтеуплокын, кват-кватау хүн.

отслúживать несов. см. отслужить.

отслужить сов. 1. что кулыку пшэн, ухэтын; отслужить три гоба в армии дээм кулыку ильясишэ щыпшэн, дээм ильзинце иухэтын; 2. разг. (стать не-пригодным) жын хүн, ымыльекыжэу хүн.

отсовéтовать сов. кому с неопр. кэлъэгъожын.

отсортировать сов. что зэхэпшыпын, зэхэдзын (sort-sortez); отсортировать яблоки мыларысэхэр зэхэпшыпын.

отсохнуть сов. пыгъукын; вётика отсохла кытамэр пыгъукыгъ.

отсрочивать несов. см. отсрочить.

отсрочить сов. что палъэр лыагъекотэн, нахь пэльэр кыхъэ пшын.

отсрóбка ж. пэльэр лыагъекотэн, нахь пэльэр кыхъэ гъэуцуныр.

отставáние с. ауж кынэнныр; ликвидировать отставание ауж кыннынжэйу пшын.

отставáть несов. см. отстать.

отставíть сов. что йугъекотын, кэлъырыгъекотын; зэклэхэн; отставить скамейку от пёчки пхъентэхкур хъакум кэлъырыгъекотын; отстáвить ногу лъакор эзкэхэн; ◇ отстáвить! (команда) уцужь!

отстáвка ж.: выти в отстáвку кыхъэкыжын.

отставлять несов. см. отстáвить.

отставной прил. хэккыжыгъэ; отставной офицер (дээм) хэккыжыгъэ офицер.

отстáивать несов. см. отстóйтти.

отстáиваться несов. см. отстóйтти.

отстáльность ж. (изэхэшикынкэ) ауж кынэнныгъ, изэхэшикын имыктуныгъ.

отстáлый прил. (изэхэшикынкэ) ауж кыненгэ, изэхэшикын имыкуре; отстáлый человек (изэхэшикынкэ) ауж кыненгэ цыф.

отстáть сов. 1. от кого-чего кышинэн; отстáть от поезда мэшюкум кыщинэн; 2. от кого-чег в чём ыуж кынэн; отстáть в развитии хэхъоногъэмкэ ыуж кынэн; отстáть от жыни щылакэм ыуж кынэн; 3. (о часах) ыуж кынэн; часы отстáли на пять минут сыхбатыр такыкытфыкэ ыуж кынагъ; 4. от чего (отделиться, отвалиться) кыкырлыкын; обби отстáли от стены тешхагъэхэр дэлкын кыкырлыкыгъэ; 5. от кого (перестать надоедать) кыкырлын, ыуж икын; отстáнь от меня! скэрык!! сауж ик!!

отстайfий прил. и в знач. суц. м. ауж кынэрэ.

отстегáть сов. кого-что утын епхын; отстегáть лошадь кнутом шым кыамыцкэ утын епхын, шыр кыамышьо пшын.

отстéгивать несов. см. отстегнуть.

отстéгиваться несов. см. отстегнуться.

отстегнýуть сов. что къептээн, кыкырлытэтыкын, кыготтэтыкын; отстегнýуть воротник пшыпээр къептээн.

отстегнýуться сов. къептээн, кызэрэзын, кыкырлытэтыкын; пуговица отстегнýилась чыур къептээн.

отстирáть сов. что хэбгыкыкыжын, хэбгъекыжын.

отстирáться сов. хэгкыкыжын, хэккыжын.

отстирýвать несов. см. отстрирать.

отстирýваться несов. см. отстрираться.

отстóй м. етисэхыгъэр.

отстóйтти I сов. кого-что къэххүмэн, къэгъэгъунэн; отстóйтти крепость пытапээр къэххүмэн; отстóйтти дэло миры мамырныгъэм иоф къэгъэгъунэн.

отстóйтти II сов. что щытын; отстóйтти весь концерт на ногах зэкэ концертыр аухыф щытын. отстóйтти III несов. от кого-чего йудзыгъэу щытын, Йухгъэу щытын, пэчкыжъэу щытын; дом отстóйтти от деревни на два километра километритгукэ чылээм йудзыгъэу унэр щыты.

отстóйттися сов. (о жидкости) чыбзэн, хэлъыр етисэхын.

отстрайивать несов. см. отстроить.

отстрайиваться несов. см. отстроиться.

отстрайнение с. йугъекотын, щыгъэзменыр; йугъекынныр.

отстрайнить сов. кого-что 1. (отодвинуть) йугъекотын, щыгъэзменыр; 2. (уволить) йугъекын, отстрайнить от должности йэнатээм йугъекын; от-

странить от работы юфшэнным йугъекын.

отстраниться сов. 1. от кого-чего (отодвинуться) йукютын, кылукютын; 2. от чего (уклониться, отказаться) зыщыгъэзын.

отстранять несов. см. отстранить.

отстраниться несов. см. отстраниться.

отстрéливаться несов. от кого-чего уеэз йупфын.

отстрóбить сов. что шыныр ухын; отстрóбить дом унэ шыныр ухын.

отстрóбиться сов. псэольэ шыныр ухын.

отступ м. лыкютэнгъ (чили нэжээ сатырылем дэжээ каганэр); отступ в начале абзаца абзацым икъеублагъум лыкютэнгъ.

отступáть несов. см. отступить.

отступáться несов. см. отступиться.

отступíть сов. 1. кызэкээклон, кылукютын; отступить на шаг за лъэбэкъукэ кызэкээклон; 2. воен. эзкээклон; противник отступий пыир зэкээложыгъе; 3. перед чем, перен. кызэкээклон; отступить перед трудностями кынныгъохэм укызэкэагъээлон;

4. от чего текын, дэхын, темытжын; отступить от правила правил текын; 5. от чего (уклониться) щылкүхьян; отступить от темы темэм щылкүхьян.

отступíться сов. 1. от чего (отказаться) кильешжүжын, текыжын; отступиться от своего слова игушиэ кильешжүжын; 2. от кого (порвать отношения с кем-л.) гокын, дэмыгушыэжжын; все отступились от него зэкэри аш гокыгъэх.

отступлénie с. 1. эзкээлон; отступление противника пыим

изэкіекіон; 2. перед чем кыз-
зэкіекіоныр; 3. текіныр, те-
мытыныр; отсту́плéние от уста-
новившeйся традиции кыры-
кіогъе хабзэм темытыныр.

отсúтствие с. щымыләнгъ; в
отсúтствие когó-либо зыгорә щы-
мыләу.

отсúтствовать несов. щымылән,
хэмисын; отсúтствовать на соб-
рании зэлукіем щымылән.

отсúтствующий прил. и в знач.
сущ. м. щымылә; список отсúт-
ствующих щымыләхэм ясписк.

отсчитáть сов. что 1. хэп-
лътыкыны; отсчитáть сто руб-
лей сомишъ хэплътыкыны; 2.
(сосчитать) къепчыны, къеп-
лътытен; отсчитáть десять ша-
гов лъэубеккүипшI къеплътытен.

отсчитывать несов. см. отсчи-
тать.

отсыла́ть несов. см. отосла́ть.

отсы́лка ж. егъехыныр.

отсы́пать сов. что, чего хэп-
хын, шъхъэцьптэкъун, хэп-
тэкъун; отсы́пать стакан крупы
курпэ стечан хэптэкъун.

отсы́пать несов. см. отсы́пать.
отсы́паться несов. см. ото-
спаться.

отсыревáть несов. см. отсы-
реть.

отсырёлый прил. ушынгъе;
отсырёлая бумага ушынгъе
тхылыпI.

отсырё́ть сов. шынэ хъун, ушы-
нэн; комната отсырёла унэр
ушынгъе.

отсыхáть несов. см. отсохнуть.
отсюда нареч. 1. мыш щыуб-
лагъеу, мыш щегъежъагъеу;
отсюда до реки одиң киломётр
мыш щыублагъеу псхъюм нэс
зы километр; 2. (по этой при-
чине) ащ кыыхекіеу; отсюда
можно заключить, что... ащ
кыыхекіеу бгъенефын плъ-
кыщты...

отта́ивай несов. см. оттая́ть.

отта́лкивать несов. см. от-
толкнúть.

отта́лкиваться несов. см. от-
толкнúться.

отта́лкивающий прил. гущы-
кыгъо; отта́лкивающий вид
гущыкыгъо тепль.

отта́сывать несов. см. отта-
шить.

*отта́чивать несов. см. отто-
чить.

отта́шить сов. кого-что Іуп-
лъешшун; отта́шить мешок в
сторону дызор ыбгъукIе Іуп-
лъешшун.

отта́ять сов. жъужын; земля
отта́яла чыгур жъужыгъе.

отте́нить сов. что 1. (выде-
лить, наложить тень) нахъ
шыулашъо пшиын, нахъ ча-
пциэ пшиын; 2. перен. нахъ нафэу
пшиын, къыхэбгъэшын; отте́нить
основное значение мэхъэн на-
хъышхъэр нахъ нафэу пшиын.

отто́нок м. 1. шъо зэмымләу-
жыгъу; оттёнки красного цвета
пльыхымы шъо зэмымләужи-
гъохер; 2. перен. зэмымләужи-
гъу; оттёнки значения слова
гущыләм имэхъянэ илэ зэмым-
ләужигъохер.

отте́нить несов. см. оттенить.
оттепель ж. фэбагъ (къима-
фэм, гъэтхапэм осыр, мылыр
зыцьыжътурэ лъэхъан).

оттерéть сов. 1. что (отчис-
тить) тельекікыны, лъекыны;
2. что Йотын; оттерéть отмо-
роженные щёки нэкүшо тещ-
тыкыгъэхэр Йотын.

оттерéться сов. тельекікыны,
текыны.

оттеснýть сов. кого-что Іуг-
гъекіотын, Іудзын, зэкіедзэн,
зэкіефэн; оттеснýть противника
пир зэкіефэн.

оттеснýть несов. см. оттеснýть.
отти́рать несов. см. оттерéть.
отти́раться несов. см. отте-
реться.

отти́ск м. къитрадзэрэр (кор-
ректорэм пae).

отти́скивать несов. см. отти́с-
нуть.

отти́снуть сов. 1. кого-что,
разг. (оттеснить) Іугъекіотын,
Іудзын, зэкіедзэн, зэкіефэн; 2.
что, полигр. хэутын.

отто́гó нареч. къыхекіеу, къы-
хекікыл, пae; я заболéл, отто́гó
и не пришёл сымаджэ сызэр-
хтугъэм къыхекікыл сыкъе-
кlyагъеп; он не приехал отто́гó,
что не мог зэримыльекыгъэм
къыхекікыл ар къекуагъеп.

оттолкнúть сов. 1. кого-что
(толчком) Іубдзын; 2. кого (вну-
шить неприязнь) ыгу къызы-
шыгъекын, зыпбыгъекын.

оттомкнúться сов. от кого-
что зыкылбзын.

оттопы́ривать несов. см. от-
топы́рить.

оттопы́риваться несов. см. от-
топы́риться.

оттопы́рить сов. что къыго-
гъэубэрэпшын, къыгогъэпшын-
кыны; къыгъэпшынкыны; отто-
пы́рить кармáн джыбэр къы-
гогъэубэрэпшын; оттопы́рить
губы үушпэхэр къыгъэпшын-
кыны.

оттопы́риться сов. зэкіе-
кіэпшын, къыгыпшынкыны.

отторгнúть сов. кого-что къы-
тепхын, къыгоптхын.

отторжéние с. къытэхыны,
къыготхыны.

отточить сов. что пльын, бгъэ-
чанын; отточить кобу щэмэ-
джыр пльын.

оттúда нареч. адыкIе, ащи-
кIе.

оття́гивать несов. см. оттянúть.

оттянúть сов. 1. что Іуплъ-
шун, Іупхын; оттянúть канат
в сторону кіэпсэшхор ыбгъу-
кIе Іуплъшун; 2. кого-что,
воен. Іупхын; оттянúть полк
полкыр Іупхын (нэмымкIрэ чы-
пIэ пцэн); 3. что (во времени)

къыхъэ-лыхъэ пшиын, зебгъэу-
күдьин; оттянúть выполнение
решения унашьом иғъецкIэн

къыхъэ-лыхъэ пшиын; 4. что,
разг. (тяжестью) ыгъэузын;
оттянúть плéчи мешком дзыом
тамэхэр ыгъэузын.

отужинáть сов. 1. (кончить
ужинать) пчыхъэшхъашхэр
уухын; 2. уст. (поужинать у
кого-л.) пчыхъэшхъашхэр дэп-
шын.

отупéлый прил. акылынчэ
хуягъе.

отупéние с. акылынчэ хъу-
ны; до отупéния акылынчэ
хъуным нэсэу.

отупéть сов. акылынчэ
хъун.

отучáть несов. см. отучить.
отучáться несов. см. отучить-
ся.

отучíвать несов. см. отучить.
отучíваться несов. см. оту-
читься.

отучíться сов. кого от чего или
с неопр. щыгъэсэхъукыжын,
хэгъэнэжын; отучить курить
тутын ештоным щыгъэсэхъу-
кыжын.

отучíться сов. от чего или с
неопр. щысэхъукыжын, хэ-
нэжын.

отхárкать сов. что къуужын-
тхыжын.

отхárкаться сов. къуужын-
тхыжын.

отхárкывать несов. см. от-
хárкаться.

отхлебнúть однокр. что, чего,
разг. елубын, шъхъащышъун,
тэлкIу ишшун.

отхлебнúть несов. см. от-
хлебнúть.

отхлестáть сов. кого, разг.
утын епхын; отхлестáть лошадь
кнутом шым къамышкIе утын
епхын, шыр къамышшо
пшиын.

отхлбнуть сов. 1. Іуужын,
Іун, зэкіерюжын; волны от-
хлбнли от берега (псы) орхэр
нэпкъым Іуужыгъэх; 2. перен.

(отступить) йузэрэхын; толпа отхлынула (шыфы) купыр йузэрэхыгъ.

отход *м.* 1. (отправление) ежъенры, йукыныр; отход поезд да мэшлокур ежъенры; 2. (отступление) эзкіекіоныр; отход противника пым изэкіекіон; 3. только *мн.* отходы пыдафэхэр, къелыхыхэр; нефтяные отходы нефтым къелыхыхэрер.

отходить I *несов.* см. отойти.

отходить II *сов.* кого, разг. (уегугъузэ) бгъехъужын; отходит больного (уегугъузэ) сымаджэр бгъехъужын.

отходчивый *прил.* псынкіеу къэзыгъэзжыре, псынкіеу зыкіекіыхыре; он человéк отходчивый ар псынкіеу къэзыгъэзжыре цыф (гущ. *п.* зыгъжэз неужым).

отца *род.*, вин. *п.* от отец.

отвесті *сов.* 1. къэгъеънныр ухын; 2. перен. къэлэгъур икын.

ответасть *несов.* см. отвесті.

отцепіт *сов.* что къыгохын (напр. саблю); къыптытыкын (напр. паровоз).

отцепіться *сов.* гозын (напр. о сабле); пытлытыкын (напр. о паровозе).

отцепліт *несов.* см. отцепіт.

отцепліться *несов.* см. отцепіться.

отцб *прил.* разг. см. отцбский.

отцбский *прил.* ятэ; отцбский дом ятэ иун.

отцбство *с.* тынгъ.

отчайваться *несов.* см. отчайться.

отчаливать *несов.* см. отчалить.

отчалит *сов.* йукын; пароход отчалил къухъэр йукыгъ.

отчасти *нареч.* зыкіе, зылъеныхыкыкіе; отчасти он прав зылъеныхыкыкіе ар хые.

отчайние *с.* гукодыгъу, гу-

зежъогъу; прийт в отчайние

гукодыгъо хэфэн.

отчайно *нареч.* 1. (яростно) губжыгъеу, губжылагъеу, лъешеу; отчайно защищаться лъешеу зыхумэжын; 2. разг. (очень) инэу, лъешеу; отчайно врат инэу пцы усын.

отчайный *прил.* 1. (безрассудно смелый) шынагъе зими-лэх; отчайный человéк шынагъе зими-лэх цыф; 2. (безнадёжный) гукодыгъе, гүэжъогъу; отчайный взгляд гукодыгъе плъакI.

отчаяться *сов.* в чём или с неопр. гур кюдин, гүэе имы-лэхын; я отчаялся вас увидеть узльэтунэу сыгугъэжыштыгъэ.

отчего *нареч.* 1. вопр. сыда, сыд пае; отчего он не пришёл? сыда ар къызыкіэмкүагъэр; 2. отнож, передаётся конструкцией предложения: я не знаю, отчего он не пришёл ар къызыкіэмкүагъэр сиэрэп.

отчего-либо *нареч.* неопр. зыгорэм къыхэкіеу.

отчего-нибудь *нареч.* см. отчего-либо.

отчего-то *нареч.* неопр. зыгорэм къыхэкіеу, зыгорэм ыпкъ къикікілэ; отчего-то он не явился вовремя зыгорем ыпкъ къикікілэ игъом ар къэсыгъеп.

отчеканивать *несов.* см. отчеканить.

отчеканить *сов.* 1. что пыупкын, пшиын; отчеканить монету ахъщэ пыупкын; 2. что и без дол., перен. йукіеу къэплон; отчеканить каждое слово гүшүлэ пэпчэ йукіеу къэплон.

отчёркивать *несов.* см. отчеркнуть.

отчеркнуть *сов.* что къэтхыхан, къэгъэтхыхан, хэбгъэтхыхыкын; отчеркнуть карандашом нүжное место в книге тхыльым шыц чыпэе узыфаэр карандашкэ къэтхыхан.

отчеркнуть *сов.* что, чего, разг. чэбгъэбызэ къыхэпхын

(гущ. *п.* таск/э); отчерпнуть воды из ведра чэбгъэбызэ щалъэм псы къыхэпхын.

отчество *с.* ятэ ыц; имя и отчество ыцэрэ ятэ ыцэрэ.

отчёт *м.* отчёт; сдёлать отчёт отчёт пшиын; ♀ отдавать себе отчёт в чём-либо пшиэрэр зэхэпшыкын; не отдавая себе отчёта ышэрэм емыгулышсэу.

отчётиво *нареч.* зэхэугуфыкыгъеу, нафу; отчётиво видеть зэхэугуфыкыгъеу пльэгъун; отчётиво произносить слова зэхэугуфыкыгъеу гүшүлэхэр къэплон, гүшүлэхэр йупкіеу къэплон.

отчётивий *прил.* зэхэугуфыкыгъеу, йупкіе; отчётивое изображение зэхэугуфыкыгъеу къэгъэлэгъоныр; отчётивое произношение йупкіеу къэлоныр, зэхэугуфыкыгъеу къэлоныр.

отчёто-выборный *прил.* отчёти-хэдэн; отчёто-выборное собрание отчёти-хэдэн зэлук.

отчётиность *ж.* отчётиность; проверить отчётиность отчётиность улъэккун.

отчётный *прил.* отчёти; отчётий период отчёти лъэхъян; отчётие собрание отчёти зэлук.

отчизна *ж.* уихэгъэгу.

отчим *м.* тынэплю.

отчисление *с.* 1. (действие) хэгъэкын; 2. обычно мн. отчисления (отчисленная сумма) фэгъэзэгъэ ахъщэхэр, хэгъэкыгъэхэр.

отчислить *сов.* 1. что хэбгъэкын; отчислить тысячу рублей соме мин хэбгъэкын; 2. кого (исключить, уволить) йубгъэкын, чэбгъэкын (еджаплэм).

отчислять *несов.* см. отчислить.

отчистить *сов.* что хэбгъэкын, хэуукуэбзыкын (гущ. *п.* бжыгъетэр).

отчиститься *сов.* зыкуэбзыкын, хэкіыхын (гущ. *п.* ятэр).

отчитать *сов.* кого, разг. (сделать выговор) ыццэцэн, егын.

отчитаться *сов.* перед кем-чем отчёты тын, отчёты тыжын; отчитаться перед избирателями хэзэдэгъэмэ отчёта аритыжын (е тын).

отчитывать *несов.* см. отчитать.

отчитываться *несов.* см. отчитаться.

отчищать *несов.* см. отчищить.

отчищаться *несов.* см. отчищаться.

отчуждать *несов.* что, юр. йыхын (къэральгъом ифедэу); отчуждать земельный участок чыгу участкэр йыхын.

отчуждение *с.* 1. юр. йыхын, фимытыхы шыныр; 2. (от общества и т. п.) фэмышуужыныр; хымэ зэфхъужыныр.

отчуждённость *ж.* фэмышуужыгъь, хымэ зэфхъужыныгъь.

отшатнуться *сов.* от кого-чего 1. (резким движением) зыкы-йубдзын; 2. перен. разг. гокыкын, ныбджэгъугъэ фыумылэжын.

отшатнуться *несов.* см. отшатнуться.

отшырнуть *несов.* см. отшырнуть.

отшырнуться *сов.* кого-что йубдзын.

отшельник *м.* уст.: жить отшельником цыфхэм ахэмыхэу щылан.

отшиб *м.*: жить на отшибе пэйудэгъэу псеун.

отшибать *несов.* см. отшибить.

отшибить *сов.* что, разг. гоутын, къыгоутын; гокыкын, къыгокыкын (отломать); ♀ у него память отшибло ашыакыл щыуагъ, зэкэ щэгъупшэжы.

отшлётать сов. кого, разг. еон (*ІэгукІэ*); **отшлётать** мальчугана шъэожьем еон.

отшлифовать сов. что по пхъон, джашъо пишын (*ыкІышто шъуан-тклоу*, зэшто-зэцэу пишын).

отшлифовывать несов. см. отшлифовать.

отшутиться сов. сэмэркъеукіэ упэгъокын, сэмэркъеукіэ зышхъэрбгъехын.

отшучиваться несов. см. отшутиться.

отщепёнец м. пызы.

отщипнуть сов. что, чего кыгыочын; **отщипнуть** кусочек хлеба хыалыгъу такыр цыкыу кыгыочын.

отщипывать несов. см. отщипнуть.

отъедаться несов. см. отъесться.

отъезд м. ежъеныр, ежъэжыныр; в день отъезда ежъэжыгъо мафэм.

отъезжать несов. см. отъехать.

отъёстись сов. разг. пщэрь хъужын.

отъехать сов. Іукын (*гүц. п. машинекІэ*).

отъявленный прил.: отъявленный негодай бээджэ пцэплэ дэд.

отыграть сов. что (*вернуть проигранное*) къэхыхын, къышохыхын (*ыхыгээр*).

отыграться сов. см. отыграть.

отыгрывать несов. см. отыграть.

отыгрываться несов. см. отыграть.

отымённый прил. грам. пкыгъуаціэм в прилагательном кыткыгъе; **отымённый** глагол пкыгъуаціэм кыткыгъе глагол.

отыскать сов. кого-что кылыхъун, къэгъотын; **отыскать** пропавшую книгу къодыгъе тхылым кылыхъун.

отыскаться сов. къэгъотыжын, кыкъокыжын.

отыскивать несов. см. отыскать.

отыскиваться несов. см. отыскаться.

отяготить сов. кого-что къэхыхылъекын; это поручение его не отяготит мы пшъерлыры ац къэхыхылъекыщтэп.

отягощать несов. см. отяготить.

отяжелеть сов. 1. (*стать неповоротливым*) зыгъэзэгъуае хъун; 2. онтэгъу хъун; голова отяжелела шхъэр онтэгъу хъугъя.

отяжелить сов. кого-что хылъэ пшын, онтэгъу пшын.

офицер м. офицер.

офицерский прил. офицер, офицерскэ; офицерское звание офицерыц.

офицерство с. собир. офицерхэр.

официально нареч. 1. официальна (*къбулыкъу ІофыкІэ*); официально заявить официальна (*къэплон*); 2. (*содержанно*) ыгу эмтыгъе.

официальный прил.: 1. официальна, къбулыкъу Іоф пыль; официальный представитель къбулыкъу Іоф пыль лыкъу; 2. (*содержанный*) гуетынгъэ зыхэмъль, гуфэбагъэ зыхэмъль; официальный тон гуфэбагъэ зыхэмъль гущылак.

официант м. официант, шхынзех (*шхынхэр шхапІэм къацы-фэзэхъырэ хъульфыгъ*).

официантка ж. официантк, шхынзех (*бзылъфыгъ*).

оформить сов. 1. что бгъэпсын; бгъэлэрекіэн; **оформить** стенгазету дээлкэ газетыр бгъэпсын; **прáзднично** **оформить** здáти унэр мэфекі фэшлеу бгъэлэрекіэн; 2. что птхын; **оформить** договор договорыр птхын; 3. кого-что (*зачислить*) пштэн, Іубгъехан; **оформить** на работу Іофшіэнным Іубгъехан.

оформиться сов. 1. (*принять законченную форму*) зыпкы иуцион; 2. Іухъан; **оформиться** на работу Іофшіэнным Іухъан.

оформление с. 1. гъэпсыныр; гъэкіэрекіэнныр; 2. (*документов*) птхыныр; 3. (*на работу*) пштэныр, Іубгъехваныр; 4. (*внешний вид*) гъэкіэрекіагъя, зэгъэпшыгъя; **оформление** выставки было очень интересное выставкар лъэшэу гъэшІэгъонэу гъэкіэрекіэгъагъя.

оформлять несов. см. оформить.

оформляться несов. см. оформиться.

о жеjd. ох!

охапка ж. ІэплI; **охапка** сéна мэкву ІэплI; **взять в охапку** ІэплIкіэ кызэкІэбуытэн.

охарактеризовать сов. кого-что къбгъэлъэгъон, къэплон; **охарактеризовать положение** дел Іофыхэм язынет къэбгъэлъэгъон, Іофыхэм язэрещт къэплон.

охать несов. Ыыхыщыхын, къэлукын.

охват м. 1. (*включение, вовлечение во что-л.*) къыхэшнныр, къыхэгъэхъенныр; 2. *(воен. (окружение) къэбгъорхъенныр, къыкъыбырыхъенныр (ифлангкіэ пыр къзухъурэинныр)*.

охватить сов. кого-что 1. (*обхватить*) ІэплI ешэкын, зэкіэбуытэн; 2. (*о чувствах*) зэлъиштэн; всех охватила радость гушуагъом пстэури зэлъиштагъя; 3. *чем* къыхэшэн, къыхэгъэхъян; **охватить** молодёжь общественной работой къэлакІэхэр общественна Іофшіэнным къыхэшэн; 4. *воен. (окружить) къэухъурэин;* **пламя охватило** здание мэшшотхуабзэм унэр зэлъиштагъя.

охватывать несов. см. охватить.

охладевать несов. см. охладеть.

охладеть сов. к кому-чemu фэучыыжын, ыгу фимылъжын.

охладить сов. 1. что (*остудить*) бгъэучыын, чылэ пшын; 2. кого-что, перен. шомылофы пшын.

охладиться сов. учъыын, учъыыжын, чылэ хъун.

охлаждать несов. см. охладить.

охлаждаться несов. см. охладиться.

охлаждение с. 1. (*от охладить*) гъэучыыныр, чылэ шыныр; (*от охладиться*) учъыыныр, чылэ хъуныр; **охлаждение** воздуха жыр гъэучыыныр; жыр учъыыныр; 2. *перен. гучылэу фэхъуныгъ, шомылофы жыгъынгъ.*

охмелёте сов. утэшъон, утэшъуагъеу хъун.

охнуть однокр. см. охать.

охота I ж. шэклонгъ; ешэклонгъ; **охота** на болка тыгъужым ешэклонгъ.

охота II ж. (*желание*) шоигъонгъ, фэчэфынгъ; **охота** учиться еджэнры шоигъонгъ; дёлать что-либо с **охотой** пшоигъю зыгорэ пшіэн, уфэчэфу зыгорэ пшіэн.

охотиться несов. на кого-что, за кем-чём шэклон, ешэклон; **охотиться** на медведя мышэм ешэклон.

охотник I м. шакло.

охотник II м. (*желающий*) зылойгъор, фаер; 2. (*любитель*) шыу зылъэгъурэр; **охотник** до книг тхыль (*еджэн*) шыу зылъэгъурэр.

охотно нареч. шоигъю, фэчэфу, игуапэу; **охотно соглашаться** фэчэфу къезэгъын.

охрана ж. 1. (*действие*) къэухъумэнныр; 2. *ухъумаклохэр; в сопровождении охраны ухъумаклохэр* игъусэу.

охранение с. 1. (*действие*) къэухъумэнныр, къэгъэгъунэнныр; 2. *воен. къэухъумаклохэр*; сторожевое охранение къэухъумаклохэр.

охранять сов. см. охранять.

охранник м. къэрэгъул.

охранять несов. кого-что къэухъумэн, къэгъэгъунэн.

охрпнугут сов. макъэр икын.

охрометь сов. лъаше хъун. оцарапать сов. кого-что итхын, тетхын. оцарапаться сов. зыщунхъэжын.

оценёвывать несов. см. оценить. **оценить** сов. кого-что 1. уас фэпшын, пкэ фэбгъэуцун; оценить имущество мылькум уас фэпшын; 2. (дать оценку) фэшъуаш фэбгъэуцун; праильно оценить знания студента студентам шэнгъэу илэм ельтыгъэу фэшъуаш фэбгъэуцун.

оценка ж. 1. (действие) уас фэбгъэуцуныр; оценка имущества мылькум уас фэбгъэуцуныр; 2. уас; дать высокую оценку чём-либо осэхо зыгорэм фэпшын.

оцененение с. зэтекъэныгъ, зэрмырыныгъ; впасть в оценение зэтекъэныгъэм зэльиштэн.

оцененеть сов. зэтекъэн, зермыры хъун.

оценить сов. кого-что къэухъурэн.

оценлёнение с. 1. (действие) къзухъурэнин; 2. (отряд) къзыхъурэир (дээ куп).

оценлять несов. см. оценить. **оцинковать** сов. что цинк тэгъэлъэден; **оцинковать** крольевное желёзо тэнэчым цинк тэгъэлъэден.

оцинковывать несов. см. оцинковать.

очаг м. 1. джэнкью (у народа Кавказа); 2. перен. къежап!; очаг заболевания узым икъежап!; очаг пожара машом икъежап!; ⚡ домашний очаг унунашо, убын.

очарование с. дэхыхыныгъ; поддаться очарованию зыдебгъэхыхын.

очаровательный прил. гохы, гоу, удэхыхыхыр.

очаровать сов. кого-что дэпхыхын.

очаровывать несов. см. очаровать.

очевидец м. зинэрыльэгъу, зылъэгъугъэ; рассказ очевидца зылъэгъугъэм кыытэжыр.

очевидно вводн. сл. енэгүягъо; очевидно, он не придет енэгүягъо, ар къэмык!онкэ.

очевидный прил. нэрыльэгъу, нэрыльэгъоу щыт, узэмыхъэрэхыхъжын.

очень нареч. лъэшэу, а также передаётся послелогом дэд; очень тебе прошёу лъэшэу сьюльэу; очень хорошо дэгүю дэд.

очередной прил. зичэзыу; очередной вопрос зичэзыу йоф.

очередь ж. чэзыу; в порядке очереди чэзыу-чэзыоу; по очереди чэзыу-чэзыукэ; в первую очередь алэрэу, нахынэу.

очерк м. очерк (литературное произведение мын).

очеркист м. очерклист (журналистэу, писателэу очеркхэр эйхэрэй).

очертание с.: очертание берега моря хы нэпкым итепль.

бчи мн. (ед. бко с.) уст. поэт. нэхэр.

очинить сов. что пылсыкын; очинить карандаш карандашыр пылсыкын.

очистить сов. что 1. укъэбзын; бгъэкъэбэн; очистить двор щатур укъэбзын; 2. тех. (от промесей) укъэбзын, къабэе пшын; очистить воду пыр укъэбзын; 3. укъэбзын; очистить огурцы нэшбэгухэр укъэбзын (е упын); очистить рыбу пцэжьыр укъэбзын; 4. (освободить) унэкин; очистить помещение унэр унэкин.

очиститься сов. къабэе хъун; темыллыжы хъун; река очистилась от льда псыхъом мыл темыллыжье хъугъэ.

очистки только мн. упсафэхэр, укъэбзафэхэр; картофельные очистки картоф упсафэхэр (е укъэбзафэхэр).

очищать несов. см. очистить. **очищаться** несов. см. очиститься.

очищение с. укъэбзыныр, гъэкъэбэзныр.

очки только мн. нэгъундж; носить очки нэгъунджэ (унз) къэльян.

очки с. (в играх, в спорте) очко (гээмарты пчагъэр зэрлэтиэр).

очковтиратель м. разг. гъэпцилко.

очковтирательство с. разг. гъэпцилэнгъ, пцы.

очкивой прил.: очковая змей шынаут зыгультыбл.

очнүться сов. 1. (проснуться) къэущын; 2. (опомниться, прйти в себя) зыкъэшлэжын, къэинхъэжын.

очный прил.: очная ставка зэшэллэнэр (гуц. п. шыхьатхэр); очное обучение члэсэу еджэныр.

очутиться сов. щылэу хъун, ифэн; очутиться в незнакомом месте зыщымыгъозэ чылпэм щылэу хъун.

ошалеть сов. разг. зэклокын; ошалеть от радости гушуагъом къыхэкъыкэ зэклокын.

ошёйник м. шьо пшъэрыль; собачий ошёйник хъэм ишьо пшъэрыль.

ошеломительный прил. гъэшлэгъоньш, гъэшлэгъоньсер, хъеламэтиш.

ошеломить сов. кого-что лъэшэу гъэшлэгъонь щыбгъэхъун, лъэшэу ебгъэгъэшлэгъон, юон мышлэжьеу, пшын.

ошеломлять несов. см. ошеломить.

ошеломляющий прил. см. ошеломительный.

ошибаться несов. см. ошибиться.

ошибиться сов. в ком-чём и без доп. хэукийн.

ошибка ж. хэукийнгъ; по ошибке хэукийнгъэкэ; исправ-

ить ошибку хэукийнгъэр бгъэтэрэзыжын.

ошибочно нареч. хэукийнгъэкэ.

ошибочный прил. хэукийнгъэр зыхэль.

ошпаривать несов. см. ошпарить.

ошпариваться несов. см. ошпариться.

ошпарить сов. кого-что псыжом ебгъэстын, псыжом къэукийнгъэн.

ошпариться сов. псыжом къэукийнгъэн, укъээн, псыжом теклен.

оштрафовать сов. кого-что тазы теплхъан.

оштукатурийти сов. что штукуратурийти шын (дэлкыэр).

ощениться сов. щыр къылъфын, лъфэн (хъэр, баджэр, тыгъужыэр).

ощетиниться сов. зыгъеупэрэцын, цыр къэгъэпшын.

ощипать сов. что упшын (чытыр).

ощипывать несов. см. ощипать.

ощупать сов. кого-что къээбыхъан.

ощупывать несов. см. ощупать. **ощуп** ж.: найти опухоль на щупу улэб-лъабээ къэбэгыгъэр къэбгъотын.

ощупу нареч. йэпэ-лъапекэ, йэбэ-лъабээ (гээзэн); идти щупу в темноте йэпэ-лъапекэ (е йэбэ-лъабээ) шункын шыкын.

ощутыйный прил. см. ощутительный.

ощутительный прил. 1. зэхапшээр; ощутительная боль зэхапшээр уз; 2. перен. нэрильэгъу; лъэш; ощутительные успехи нэрильэгъу гъэхъагъэхэр; ощутительная потеря чынгъэхшү.

ощутить сов. что, прям. и перен. зэхэпшэн; ощутить холод чынэр зэхэпшэн; ощу-

тый радость гушуагъор зэхэпшэн.

ощущать несов. см. ощущаться.

ощущение с. 1. филос. ощущение; 2. (чувство) зэхэшлэйтъ.

ныгъ, зэхашлэ, кызэрэшыхъурэ шыкъ.

оягниться сов. шынэ кылъфын.

ойловеть сов. бгъэ хъун (гуш. п. чэмэр).

П

па с. нескл. (къэшьонимкъэ) лэкъю зэблэхъукъл, уцукъ.

павильон м. в разн. знач. павильон; цветочный павильон къэгъагъэр зыщащэрэ павильон; выставочный павильон выставочнэ павильон, гъэльэгъорэ пэ павильон.

павильон м. (птица) дышъячэт. павильон прил. дышъячэт; павильон хвост дышъячтым ыкъ.

пáводок м. псыуцугъэшху; весенний пáводок гъэтхэ псыуцугъэшху.

пáгубно нареч. узытекодэнэу, узытеунэхъонэу, зэрарыныгъэшхо илү, зэрарышху.

пáгубность ж. узытекодэныгъ, узытеунэхъоныгъ, зэрарыныгъ, зэрарыныгъэшхуагъ.

пáгубный прил. узытекодэн, узытеунэхъон, зэрарышхо зыпъль.

пáдаль ж. псэхал.

пáдатъ несов. 1. къефэхын, тэфэн, укъорэн; пáдатъ с лóшади шым къефэхын; пáдатъ на зéмлю чыгум тэфэн; 2. (выпадать—об осадках) къесын; снег пáдает ос къесы; 3. (падать—о листьях) къыпзын, къыптыкъун; 4. (дохнуть—о скоте) лéэн, зэтелéэн; 5. (выпадать) икъын, изын (о волосах); йузын (о зубах); 6. на кого-что (о свете, тени) тедзэн; тень пáдатъ на зéмлю жауар чыгум тыредзэ; 7. на кого-что, перен. фэшын; на него пáдатъ подозрение гуцафэ аш фашы; 8. на кого-что, перен. (выпадать

на чю-л. долю) тэфэн, фэгъэзагъэ хъун; все заботы пáдают на меня гумэкъыгъо пстэури къистефэ; 9. (понижаться) кичын, цыкъу хъун, еыхын, ефэхын, хэкъын; температура у большого пáдает сымаджэм итемпературэ цыкъу мэхъу; барометр пáдает барометр эфэхы; ◇ пáдатъ дўхом гур кло-дын; пáдатъ в обморох мэхъын.

падéж м. грам. падеж.

падéж м. лéэнэр, зэтелéэн.

падéние с. 1. (действие) ехыныр, тэфэнры, укъорэныр; падéние с лóшади шым къефэхыныр; 2. (понижение) кичыныр, цыкъу хууныр, еыхыныр, ефэхыныр, хэкъыныр; падéние уровня воды в реке псыхом кичыныр; 3. (правительства) едэхыгъэ хууныр, тедзгъэ хууныр, тещыгъэ хууныр; 4. (напр. крепости) зытыныр; 5. (моральное) цыфыгъэнчэ хууныр.

падкий прил. нэй-псы; быть падким на что-либо зыгорэм фэнэй-псыен.

паду, падёш буд. вр. от пасть I.

падúчая ж. разг. см. эпилéпсия.

падчерица ж. мыльфыхъу. паёк м. Гахъ.

паз м. 1. (щель, скважина) дэпцыкъыгъ, дэхыгъ; 2. тех. (желобок) лэдэх.

пáзуха ж. гужуакъэ; положить что-либо за пáзуху гужуакъэм зыгорэ дэлхъан.

пай м. Гахъ (кооперацием хахъэрэ цыфым Гахъу хилхъэрэ).

пайщик м. пайщик (пай зиэ цыф).

пакгáуз м. пакгауз (пкыгъохъэр, псэулэхъэр энчлагъэлтыра бгъагъ, къакъырышиху).

пакёт м. 1. (свёрток) пакет, щыхъагъэ; индивидуальный пакёт нэбгырэ пакет; 2. офиц. пакет (письмо, выездъ конверт); пришёл пакёт из министерства министерством пакет къикыгъ; 3. (кулек для продуктов) тхылтырэ дэзыожий.

пáкля ж. Кэплэхтхъой.

паковать несов. что зэктоцыльхан, зэктоцыльхан, зэктоцыльхэн.

пáкостить несов. разг. 1. что (грязнить) упцилпын; 2. кому и без доп. (причинять неприятности) Иягъэкъэ удээжён, зэрарын, бзэджагъэ ехын, мэхъун ешиэн.

пáкость ж. разг. 1. (о поступке) пцэлпагъ, бзэджагъ; дэлать пáкости пцэлпагъэхэр пшиэн; 2. (что-л. отвратительное) шоигъэ, Иягъэ; говорить пáкости шоигъэхэр плон.

пакт м. пакт; Пакт мýра Мамырьыгъэм и Пакт.

палáта ж. 1. (в больнице) унэ, палат; хирургическая палата зыщаупэхэрэ ун, хирургическая палат; 2. палат (апишэрэ законодательнэлошилан); Верховный Совет СССР состоит из двух палат СССР-м и Верховнэ Совет палаттило зэхэт; 3. уст. (во дворце) унэшхо гъэкээрэлгагъ; ◇ у него ума палата аш акъылышхо ил.

палáтка ж. 1. щэтыр, чэтэнгъэлгагъ; лáгерная палатка лагерэ щэтыр; 2. (ларёк) тучан цыкъу, палатк; хлебная палатка хыалыгъу зыщащэрэ тучан цыкъу.

палач м. шхъашлох.

пáлевый прил. гъожы кыф. палённый прил. гъэлыцэгъэ; палённая туша кабана къо укыгъэ гъэлыцэгъ.

палеонтолог м. палеонтолог. палеонтология ж. палеонтологии (джы дунаим темытыжь уц лъяникъыху, псэушхъехъу чы къатхэм къачлахъжырэхэм ялоф ээзыгъашлэрэ наукар).

пáлец м. Ихъуамбэ (на руке); лъяхъуамбэ (на ноге); большой палец Ихъомбэшху (рукой); лъяхъомбэшху (ногой); указательный палец Ихъомбэ пэрят; средний палец Ихъомбэ гурыт (рукой); лъяхъомбэ гурыт (ногой); безымянный палец Ихъомбэ цэрамыгу; ◇ знать как свой пять пальцев дэгъу дэдэу пшиэн, унэхъомбиф фэдуу пшиэн; смотреть сквозь пальцы пшиломыофын, емыктур умылэгъу фэдэу зыпшын; палец о палец не ударить зыгорэм пасзи умышлен; обвести вокруг пальца разг. гъэццэн.

палисадник м. палисадник (унэ пчэлпам дэж къэшыхъагъэхэр Иут сад цыкъу).

палитра ж. палитра (художником икрасэхэр зытырлхъэу, сурэт шыши хбумэ зыдишырэ пхээмбгъу цыкъу).

палийт I несов. 1. кого-что (битую птицу) бгъэлыгъон; палийт гуси къазыр бгъэлыгъон; 2. что (жечь—напр. дрова) бгъэстын; палийт дрова пхэхэр бгъэстын; 3. (обдавать жаром, зноем) къыстын, къыжъэн; солнце палийт тыгъэм къесты.

палийт II несов. разг. (стремлять) бгъэон, уон; палийт из пушек топхэр бгъэон.

пáлка ж. бэш; ◇ из-под палки бэш дэйгъэлэ (шлэн), къырафэкъээ (шлэн), егээзэгъэлэ (шлэн); вставлять палки в ко-лэса уиятъе ебгъэкъы; палка о двух концах бэшыр пэклиту

(дэгъоу хъункIи мэхъу, дэу хъун-
кIи мэхъу энфиIу).

паломник *м.* чабакIу, палом-
ник.

паломничество *с.* чабэм кло-
нгъ, паломничество.

пáлочка *ж.* уменьш. от пáлка
бэш цыкIу, бéшкы; бара-
бáные пáлочки шонтырылэ
бэш цыкIухэр.

пáлочный *прил.* бэш; пá-
лочные удáры бэш утынхэр;
◊ пáлочная дисциплина жа́лы-
магъэкIе гъэптигъэ дисциплин.

пáлуба *ж.* къухъе цыкIу.
пáльба *ж.* разг. оны (шонч-
кIе, топкIе).

пáльма *ж.* пальм (хэгъэгу
фабэм къышыкIирэ чыг лъэпк);
финиковая пáльма финик пальм;
◊ пáльма пéрвенства пéрвтын-
гъэр йыгъыныр.

пáльтó *с.* нескл. пальтэу,
пальтэу.

пáльчик *м.* уменьш. от пá-
лец Iэхъомбэ цыкIу.

пáляющий *прич. и прил.* лъэ-
шэу стыр; пáлящий зной лъэшэу
жъорък, стыр, тыгъэнэ стыр.

памфлét *м.* памфlet (зыгорэм
пэйгIукIоу пхашэу тхыгзэ
произведение).

пáмятка *ж.* гукъэгъкIыж.

пáмятник *м.* 1. (сооружение)
памятник; сын; пáмятник Лéр-
монтову Лермонтовым и памят-
ник; надгробный пáмятник къэ-
шхъе сын; 2. (литературы, ис-
кусства и т. п.) памятник ижъы-
рэ культурэм икъыгъу); архео-
логические памятники археоло-
гическé памятникхэр.

пáмятный *прил.* 1. (незабыва-
емый) (бэрэ) пычмыгъупшэжы-
рэ, гукъинэ; 2. (для напомина-
ния): памятная книжка гум къэ-
зыгъкIыжырэ тхыль цыкIу.

пáмять *ж.* память, гукIэ; хо-
рбáшая пáмять память дэгъу;
вýучить на пáмять гукIэ
зэбгъешIэн; прийтí на пáмять
гум къэкIыжын; подарить на

пáмять ыгу укъырыкIыжынэу
ептын, ушымыгъупшэнэу ептын;
◊ быть без пáмяти (быть без со-
знания) шъхъацыхын; любить без
пáмяти ашыкъ уфэхъун; чтить
пáмять лътэнэгъэ фэшпIын.

пáнамá *ж.* (шияла) гъэмэфэ
пай, орзэ пай.

пáнель *ж.* 1. (протуар) лъэ-
сы гъогу; 2. (на стенах) па-
нель.

панибрáтство *с.* разг. Iэдэб-
цызынгъ (фэмышъушэу дээ-
кIонир).

пáника *ж.* егъэляягъэу щэ-
нгъ, егъэляягъэу щынэнгъ.

паникёр *м.* штах, щынах (щэ-
нгъгээ зыгу шIэхэу къихъ-
эр).

панихíда *ж.* церк. джыназэ; ◊
граждáнская панихíда хъадэ
фэло-фашихэр.

панорáма *ж.* 1. (вид) теплэ;
панорáма города къалэм итеплэ;
2. (картина) сурэтышху.

панорáмный *прил.* панорамнэ;
панорáмный кинотеáтр панорамнэ
кинотеáтр.

пансион *м.* 1. (закрытое учеб-
ное заведение) пансион (зыфэны-
къохэр зыщагъотырэ еджапI); 2.
(гостиница) пансион, гости-
нице мын (зыгорэм шунхэр
фэтэрэу ытыхзу, щигдашхэхэмэ
ары); 3. (полное содержание)
пансион (зыфаэр зэкIэ разгъэгъ-
тэу унагтю щымыц горэ разгъэ-
сынэр).

панталóны только мн. 1. уст.
(брюки) гъончэдж; 2. (женские)
бзылъфыгъэ гъончэдж.

панталóк *м.*: сбить с панталó-
ку разг. зэрымыры пшын,
ыорэм тепфын.

пантéон *м.* пантеон (циф
цирлиома яхъадэхэр зыщагъ-
тэйлъэрэ унэшху).

пантéра *ж.* зоол. пантер (къэл-
тэн лъэпкбэу, четыу быним
щыи).

пантомíма ж. театр. пантом-
им (гүшцIэ зыхэмэлъэу къэгъэ-
лъэгъонэр).

пáнцирь *м.* 1. ист. (латы)
ашъоджан; 2. (у животных)
кышшо пыт (гүш. п. хъадэпчэ-
мыIум ыкIышху).

пáна I *м.* (отец) ты, тат.

пáна II *м.* церк. пап (католи-
ческэ чылсым иашыэрэ Iэш-
хэйтэтом).

пáнáха ж. хъурышьо пэло лъаг.
папиро́са *ж.* папиро́с (туты-
нубыж).

папиро́ска *ж.* разг. см. па-
пиро́са.

папиро́сный *прил.* папиро́с;
папиро́сная бумáга папиро́с тхы-
лъыпI.

папиро́с *м.* 1. бот. тропическэ
анджырэф; 2. ист. папиро́с
тхылъыпI.

пáпка *ж.* папк (тхылъыпIэхэр
зыдэлъэрэу картоным хэшIы-
кIыгээр).

пáпоротник *м.* бот. енэб, па-
поротник.

пáпье-машé *с.* нескл. папье-
машé (тхылъыпIэ зэхгээчы-
хъаэзэу пкъыгъо цыкIухэр зыха-
шыкIырэр).

пар I *м.* пахъ; водяной пар
псы пахъ; ◊ на всех парáх
етIупшыгъэу.

пар II *м.* с.-х. жъогъэж;
землй под пáром жъогъэжъеу
къагъэнэгъэ чыгу.

пáра *ж.* 1. тly; пáра яблок
мылэрситу; 2. (комплект) зэш-
тэгъу; пáра чулок лъэпэд зэш-
тэгъу; пáра сапог щазымэ зэш-
тэгъу, щазымиту; 3. (о людях)
зэгъуситу; зэшхъагъусэхэр,
зэл-зэшшуэхэр (о супругах); 4.
в знач. сказ. епсэгъ; он тебе
не пáра ар о къылопэсэгъэл.

парáграф *м.* 1. (знак) па-
раф (тхылъым дэтишхъэ пчаг-
гъэр зэтэзүүтырэ тамыгъ); 2.
(раздел) едзыгъо.

парáд *м.* парад; первомáйский
парáд мaim апэрэ мэфэ парад;

парáд физкульту́ников физкульту́-
никхэм япарад.

парáдное с. (унэ) ихыапI.

парáдный прил. 1. парадым
зыщальэрэ; парáдная фóрма па-
радым зыщальэрэ шъуш; 2.
(главный): парáдная дверь (унэ)
ихыэпIэпчэшху.

пара́до́кс *м.* парадокс (къыз-
рыкIоу щымыт шIошынгъ, цыфхэм аIорэм текIэу гүшцIэ-
нэгъ, цыфхэм афэмыдэу гүп-
шысэнгъ).

пара́до́ксальный прил. па-
радоксальнэ, парадоксэу щыт.

пара́зи́т *м.* 1. биол. пкъышъол-
ышх, паразит (зыгорэм ылкъы-
шылы щышхэрэ псэущхэе е
къэгъирэ лъэлж); 2. перен. презр.
лъешху, паразит (къымылэжы-
гээцIе щыIэр, гъэпшылакIо).

па́разити́ческий прил. 1. биол.
паразитическе; 2. перен. презр.
паразит, паразитическе (пэмы-
кын ыкIуачIэкIе псэурэр); па-
разити́ческий образ жыни па-
разит щылакIэу щыIэ.

па́рази́зованнý прил. ыбы-
тыгъэ, паразизованнэ.

па́рази́зовáть сов. и несов. кого-
что 1. безл. ыбытын, паразизо-
вать щын; у него паразизова-
на рукá ащы ыбытыгъ; его
паразизовало ар паразизовать
ышыгъ; 2. перен. зэкIэбытын,
зи жыгъешIэн; паразизовать
противника пыир зэкIэбытын.

па́ралитик *м.* паралитик (па-
ралит къыззэузырэр).

па́ралы́ч *м.* мед. пкъыбыты
уз, паралич.

па́раллели́зм *м.* 1. мат. па-
раллелизм (зэнэмысихзу а зыбэту
лъэнисомкIэ зэдэжIорэ линие
зэнкIимIу); 2. перен. зэфдэнэгъ; па-
раллелизм в работе тофшэ-
нным зэфдэнэгъэу илэр.

па́раллéль *ж.* 1. мат. па-
раллель (параллельнэ линие); 2.
геогр. параллель (евваторм па-
раллельнэу фыщыт линие); 3.
перен. (сравнение, сопоставле-

ние) зэгъепшэнэыгь, зэпэгъеуцуныгь.

параллельный прил. 1. мат. параллельнэ, зэнэмсырэ; параллельные линии параллельнэ линиехэр; 2. перен. зэгъусэу зэдэхорэ.

паранджá ж. нэгурыхъу, нэгурыхъу.

парапéт м. (ограда) парапет, бжээ; парапéт моста лъэмыджыбж.

паратíф м. мед. паратиф (тифм ильзэгчтүү уз).

парафин м. парафин (шэфым фэдэу, нефтын къыхахырэ ве-ществэ гъожьши).

парашю́т м. парашют; прыгать с парашютом парашютыкэ къеп-къэх.

парашю́тист м. парашютист.

парашю́тный прил. парашют, парашютнэ; парашю́тный де-сант парашют (е парашютнэ) десант.

пáрень м. къэлакэ, калэ.

парí с. нескл.: держать парí зэнэкъокъун (спор зэфхъун).

парíк м. шъыхъацлагъ, парик.

парикмахер м. жэкэлупс.

парикмахерская ж. жэкэлуп-сып.

парíровать сов. и несов. что 1. (в фехтовании) къызытемыгъэфэн; парíровать удар утынры къызытемыгъэфэн; 2. перен. пэгүүчийэжын, мыдэн.

паритéт м. (равенство) (ль-ныкъуитумки) зэфдэнэыгь.

паритéтный прил.: на парите-тиных началах зэфдэхэу.

парить I несов. 1. что пахъэ-кэ уушьбын, бгъэжъоп-хын, пахъэ къэбгъэун; парить белё шыгъынам пахъэ къэбгъэун; 2. безл. къэужъоркын; парит перед грозой уаем ыпекэ къэужъоркы.

парить II несов. с.-х. жъо-гъэжь шын; парить пáшню жъо-кluлэр жъогъэжь шын.

парить несов. хъэрэн; орёл

парйт высокó в небе бгъэжъир лъагэу ошьогум щэхъарз.

париться несов. 1. (в бане) пахъэ зыкэбгъон; 2. разг. (страдать от жары) фэбаем ыгъэпэн.

парк м. 1. парк, гъэпсэфыпI; парк культуры и отдыха культуры эрэг гъэпсэфныгъэрэ япарк; 2. воен. парк (эращэрэ склад); 3. чэтыпI, гъэтэрэззыжыпI; трамвайный парк трамвай чэтыпI, трамвай гъэтэрэззыжыпI.

паркéт м. паркет (шэлхээ гээ-нэфагъэм төмөу зэхэпцэгээ пхъэмбгүүжьехэу джэхаштом радэхээрээр).

паркéтный прил. паркет (зэ-рэль); паркéтный пол паркет зэрэль джэхашъу, паркет джэхашъу.

парламент м. парламент (хаб-зээр къыдээзэхэйэрэ ашигэрэ хэдээгээ зэлукIэу конституци-онна къэралыгъохэм ялэр).

парламентари́зм м. полит. парламентаризм (парламентыр зы-шхээ къэралыгъо гъэпсыкI).

парламентáрный прил. полит. парламентарнэ.

парламентéр м. парламен-тёр (ээлI лыкIу).

парламентский прил. полит. парламент, парламентскэ; парламентские выборы парламент хэдээныгь.

парни́к м. парник (апч зытэль хъээ цыкIу фэбапI).

парни́ковый прил. парник; парниковые огурцы парник нэшбэтухэр.

парни́шка м. разг. шъэожъый. парни́б прил.: парниб молоко щэ къещыгъакI.

парни́й прил. 1. (составляю-щий пару) зэлтэнкъогъу, зэ-гъусэ; 2. (расположенный па-рами) түрүтюу хүрэ, түрүтюу щыт.

паровóз м. паровоз.

паровóзный прил. паровоз; па-ровозное депо паровоз депо.

паровозоремонтный прил. па-ровоз гъэцкэлжы, паровозоре-монтнэ; паровозоремонтный за-вод паровоз гъэцкэлжы завод.

паровозостроительный прил. паровозышI, паровозостроитель-нэ; паровозостроительный завод паровозышI завод.

паровóй I прил. 1. пахъэкээ юф зышэрэ; паровóй двига-тель пахъэкээ юф зышэрэ двигатель; 2. кул. пэхъэстыркэ агъэжъэгъэ; паровые кот-лецы пэхъэстыркэ агъэжъэ котлетхэр.

паровóй II прил. с.-х. къэр-сэбэнэ; паровое поле къэрсэбэнэ хас.

пародия ж. лит. пародие (щэны е къэнэлэхэгээ зыхэлэ произведение).

пароль м. пароль (гуцылэ шъэф).

паром м. паром (псым зэры-зэпырадэхэрэ къоштоху).

паромщи́к м. паромтес, паром-щик.

парообráзный прил. пэхъэ гъэпсыкээ зиэ.

парообразовáние с. пахъэ хъу-ныр.

парохóд м. къухъэ.

парохóдный прил. къухъэ; па-рохóдный гудохъэ буы макь.

парохóдство с. 1. (пароход-ное сообщение) къухъэ зекло-ныгь; развитие пароходства къухъэ зеклоныгъэм ихэхъоныгь; 2. (предприятие) къухъэхэр зиэ ильыр.

парта ж. парт; сесть за парту 1) партын дэлхэхьан; 2) перен. (начать учиться) еджэн ублэн.

партакти́в м. (партийный ак-тив) партактив (партийнэ актив).

партбилет м. (партийный би-лёт) партбилет (партийнэ билет).

партбюро́ с. (партийное бюро) партбюро (партийнэ бюро).

партвзно́с м. (партийный взнос) партвзнос (партийнэ взнос).

партвзы́скáние с. (партийное взыскáние) партвзыскание (партийнэ взыскание).

партгру́ппа ж. (партийная гру́ппа) партгрупп (партийнэ групп).

партéр м. teatr. партер (театрэйчэгчээ этажэу тээсынээхэр зиэр).

партиец м. партием хэт.

партизán м. партизан.

партизáнить несов. разг. пар-тизанын.

партизáнский прил. партизан, партизанскэ; партизáнский от-ряд партизан (е партизанскэ) отряд.

партийность ж. 1. (принадлеж-ность к партии) партием хэты-ныгь; 2. партийнагь; партий-ность в работе партийнагэ юф шынэхэл хэлъыныгь.

партийный прил. партийнэ; партийный билёт партийнэ билёт; партийная конференция пар-тийнэ конференции; партий-ное собрание партийнэ зэлукI.

пáртия I ж. полит. партие; Коммунистическая пáртия Со-вётского Союза Советскэ Союзым и Коммунистическое партие; член пárтии партием хэт.

пáртия II ж. 1. (отряд, груп-па) куп; 2. (товара) къаумэ, отэр; 3. (в игре) ешлэгч; сыгратэ пárтию в шахматы шахмат ешлэгчу ешлэн.

парткабинéт м. парткабинет. партком м. (партийный коми-тэт) партком (партийнэ коми-тэт).

партконферéнция ж. (партий-ная конференция) партконфе-ренции (партийнэ конферен-ции).

партнéр м. гъусэ.

партóрг м. (партийный орга-низáтор) парторг (партийнэ эз-хэшакI).

парторганизáция ж. (партий-ная организáция) парторганиза-ции (партийнэ организа-ции).

паргработа ж. (партийная работа) партофшэн (партийное правоохранение).

партсобрание с. (партийное собрание) партэлук (партийное заседание).

партсъезд м. (партийный съезд) партсъезд (партийный съезд, партийный заседание).

партшкола ж. (партийная школа) партшкол (партийное образование).

парус м. чётены; поднять паруса (къухъе) чётенхэр бгъэлэн; на всех парусах етупши гъэу.

парусина ж. чётены.

парусиновая обувь чётен цуакъ.

парусник м. жыкъухъ.

парусный прил. чётэнгэлэгэе; парусная лодка чётэнгэлэгэе къушацъу.

парфюмерия ж. парфюмерие (мэ IашIухэр къзыпихыре е космическа IапIухэр къзыширые производство е сатыу).

парфюмерный прил. парфюмерия; парфюмерный магазин парфюмерия тучан.

парчá ж. парчэ (дышиэрэ тыжыныре зыхдэгээ дэнэ шэки Iужъу).

паршá ж. мед. шъхъэбэгу.

паршыйный прил. 1. (больной паршой) бэгу; 2. перен. разг. (гадкий) шои, пцап.

пас м. спорт. пас (футбол) ешIахэ зыхыкэе: узгүсэ футбольэр етпинир).

пасека ж. бжъяло.

пасечник м. бжъяхъо. пасквиль м. пасквиль (бзэгүхъагээ зыхэль тхыгъ).

паслён м. бот. паслён (картоф, помидор, тутын эвфэплющ къэлкыре лзэпкхэр къызэлэхубыты).

пáсмурный прил. 1. ошьопще; пасмурный день ошьопще маф; 2. перен. (невесёлый) нешхъэй.

пáспорт м. паспорт.

паспортизация ж. паспортизация.

пáспортный прил. паспортна; паспортный стол паспортна стол.

пассажир м. пассажир. пассажирский прил. пассажир, пассажирскэ; пассажирский поезд пассажир мэшлоку; пассажирский самолёт пассажир самолёт.

пассив м. бухг. пассив (приятием тель чыфэхэр, ишиэнхэр къозыгэлэгээзорэ пчъагъ).

пассивность ж. (бездейственность) гугъуемылшыныгъ, емыгугъуныгъ, мыгумэшыныгъ.

пассивный прил. 1. бухг. пассив; пассивный баланс пассив баланс; 2. (бездейственный) гугъуемылшыныгъ, емыгугъуныгъ, зыломыоф, мыгумэшыныгъ.

паста ж. паст; зубиáя паста цэлъэк прил. паст.

пастбище с. хъуплэ. пастель ж. эсив. пастель (зэмшигбогту карандашхэу сурэт зэрашихэрэр).

пастеризовать сов. и несов. что пастеризовать шын (микроб хэмийхтоним пас псышбоу бгъэжжон); пастеризовать молоко Ѣэр пастеризовать шын.

пастий несов. кого-что бгъэхъун; пастий лошадей шыхэр бгъэхъун.

пастилá ж. пастилэ (IашIу-ГашIу лзэпкэ).

пастись несов. хъун. пастор м. пастор, ефэнди (протестантскэ ефэнд).

пастúх м. Iахъо. пастúшеский прил. см. пастúший.

пастúший прил. Iахъо; пастúший рожок Iэхъо сырьи.

пасты́ I сов. 1. ист. (упасты) фэхын, тэфэн; 2. (погибнуть) къодын; пасты в бой заом хэклидэн; 3. (сдаться) зытын; гб-рол пал къалэм зитыгъ; 4. (быть свергнутым — о правительстве) едзыгъе хъун, тедзыгъе хъун,

тещыгъэ хъун; 5. (о скоте) лэн, взтелэн; 6. (в общественном мнении) пыты хъун.

пасты II ж. (зверя) хъакIэ-къуакIэм яж.

пастыбá ж. бгъэхъуныр (гүш. п. чэмэр).

пáсынок м. мытфыкъу.

патéнт м. 1. ист. патент (щэфэн-щэжжынным пылтынным фитэу зэрэштийр къозыушихытыре тхылбэу къыхихыгъэр зэрэшер къозыушихытыре); 2. (документ) патент (изобретателем ратыгъэ тхылбэу къыхихыгъэр зэрэшер къозыушихытыре); получить патент на изобретение къыхихыгъэмкэ (е къуугупшиыгъэмкэ) патент къратын.

патефон м. патефон.

пáто́ка ж. шъоуущгъупс (шъоуущгъу зыхахырэл).

патолóгия ж. мед. патология (узыхэр къозыхэкIыре зээзгээшIэра наук).

патриарх м. 1. ист. (глава рода) патриарх (родовой общественность Ѣицэдом шыхъ); 2. (глава церкви) патриарх (дином шыхъ).

патриархальный прил. 1. ист. патриархальне; патриархальный строй патриархальне гээпсикэ; 2. перен. пэсэрэ; патриархальные взгляды пэсэрэм зэрэлпыштыгъэхэр.

патриархат м. ист. патриархат (родовой общественностью игээпсикэу, хъулгыгъэр унагтом шыхъхуу зышитыр).

патриот м. патриот (зиродиная, зинарод шыу зылбэгбоу, шынхээгээши аш афызиIэр).

патриотизм м. патриотизм, патриотизмать (шылзэгтүнгүгъэ, шынхээгээши унагтом шыхъхуу зышитыр).

патриотический прил. патриотическо.

патрон м. 1. патрон; боевой патрон Ѣе зэрэл патрон; холостой патрон Ѣе зэрэмыл патрон; 2. тех. патрон (трубка нэкл).

патронтáш м. патронташ (шхончыщэхэр зэрэлт Iалъмэкъыжсый, Ѣалъмэкъыжсый, Ѣалъмэкъыжсый).

патрулировать несов. кого-что и без доп., воен. патрулировать шын, патрулэу къэлхуяан.

патруль м. воен. патруль (дээм е милицием Ѣицэу зыгорж льмлгээрэ вики къэзэу хтумэрэ куп).

пáузу ж. зэпыугъо; сделать пáузу зэпыгъеун.

пáук м. бэдж.

пautи́на ж. бэджхъ.

пáфос м. гушхоныгъ, гуетынгъ; говорить с пáфосом гуетынгъ фырилэу гушыэн.

пах м. анат. Ѣаҳе.

пáханый прил. жъуагъэ; пáханое боле губгъо жъуагъ.

пáхарь м. жъонакло.

пахать несов. что жъон.

пáхнуть несов. мэ пыун, мэ Ѣицун, мэ къипихын; пахнет сеном мэкъумэ Ѣеу.

пахнүйт сов.: пахнүло холодом чыламэ къеугъ.

пáхота ж. жъуагъэр, жъоныр.

пáхотный прил. ужъо хъун; пахотная земля ужъо хъун чыгу.

пáхтать несов. что тхуу уеон.

пахчуй прил. мэ къуачэ къызыпихыре; пахчуй цветок мэ къуачэ къозыпихыре къэгъагъ.

пациент м. зэлэээрэр.

пацифизм м. полит. пацифизм (сид илIауужыгъэрэ заохэри, национально-освободительна, революционна заохэри зэрэхтхэу, Ѣызыгъээзье буржуазна шхоришишынгээ политика).

пацифист м. полит. пацифист (нацифизмом готовы).

пáчка ж. пачк; пачка папирос пачк.

пáчкаты несов. кого-что (грязнить) ушлэпин, бъэушлон.

пáчкаться несов. (грязниться) Ѣицэлэн, зыупцэпин, зыушионин.

пáния ж. жъокуплэ.

паштёт м. паштет (*гулэшык*)
паштёт, паштет (*гулэшык*)
и *хам*, паштёт (*гулэшык*)
и *хам*.

пашу, пашешь наст. вр. от
пахать.

паясный прил.: паясная ик-
ра (пцижье) икрэ шуци.

пайльник м. зэрэзэпагъажьэрэ
Іэдэ-уад, зэрэзэпашхэрэ Іэдэ-уад.

пайльный прил. зэрэзэпагъа-
жъэрэ, зэрэзэпашхэрэ; пайль-

ная лампа зэрэзэпашхэрэ остыгь.

пайсничать несов. разг. нэштэ-
шүштэн.

пайт несов. что зэпгыгъэжэн,
зэпхыхэн (къэлайкэ *дэжжын*).

пайн м. 1. уст. ачээж (гээш-
хакло); 2. перен. цыф нэштэ-
шүшт.

певец м. ордын.

певица ж. (бзыльфыгъэ) орэ-
дын.

певучий прил. мэксэ дахэ.

певчий прил. орэд къэзыорэ;
певчие птицы орэд къэзыорэ
бзыухэр.

пегий прил. (о масти лошади)
къюлены; пегая лошадь шы къо-
лэн.

педагог м. къэлэгъадж, педаго-
гог.

педагогика ж. педагогика
(къэлайкэ *туным* эгъэ-
джэнгыгъэмэ хабээу апилхэрэ зэ-
зигъештэрэ наук).

педагогический прил. педаго-
гическэ; педагогическое учлище
педагогическэ еджап.

педаль ж. педаль, тацуапэ
(лъакъокэ *лоф* зэрэгзэштэрэ
рычагу машинэ зэфшихъафхэм
ахэтэр).

педант м. педант (мышто-мы-
лыгъэмэ ягъэцэктэн зидэзигъэ-
хыхырэ цыф).

педантизм м. педантизм (мы-
што-мылыгъэмэ ягъэцэктэн зы-
дегъэхыхынгь).

педантичный прил. педантич-
нэ.

педиатр м. педиатр (педиат-
риемкэ врач).

педиатрия ж. мед. педиатрие
(къэлайкэ *узыхэр*, ацма ягъэ-
хужжыкэ *узыхэр* зээзигъештэрэ на-
ук).

пейзаж м. 1. (вид) тепльэ;
2. жив. пейзаж (природэм ису-
рэт).

пейзажист м. пейзажист, пей-
зажыш (природэм итепльэхэр
сурэт зышиарэ сурэтыш).

пекарня ж. хъалыгъугъэжап.

пекаря ж. хъалыгъугъажъ.

пеклеваный прил. утхын-
дэгээ шъаб; пеклеванная мукэ
утхындэгээ шъаб хъаджыгъэ шъаб.

пекло с. разг. 1. (жара) тигъэ-
нэстыр; 2. перен. тоф пхъаш;
попасть в самое пекло тоф пхъе-
шэ дэдэ хэфэн.

пеку, печёшь наст. вр. от
печь I.

пелена ж. техъо.

пеленать несов. кого-что (техъом)
къоцыыхъан; пеленать ребёнка сабыр (техъом) къоцы-
ыхъан.

пелёнка ж. техъо, ешкэйн,
къэльян (сабым).

пеликан м. (птица) пеликан
(псым тесрэ бзыушхо пэкыхъя
лъялкэ).

пельмени только мн. лыхъалы-
жъожкий.

пёмза ж. пемз (псым есыре
мыжто псынкэ, цацэхэри шээ-
жынхэри ралжэкъях).

пёна ж. тхъурбэ; мыльная
пёна сабын тхъурб; покрытый
пёной (о лошади) пкъентэ тхъур-
бэ тыришагъ; \diamond с пёной у рта
губжыгау, лупс тхъурбэр
къуихэу.

пенал м. пенал, карандашыль.

пенёк м. уменьш. от пень
тэкъэжжый, тэкъе цыкъу, тэ-
къэльапс.

пение с. орэдьоныр.

пенистый прил. тхъурбэ зы-
хэль, тхъурбэ зытет; пенистое
пиво тхъурбэ зытет пиу.

пёниться несов. тхъурбэн,
тхъурбэ хъун.

пёнка ж. щашъхъэ, щатэ; мо-
локо с пёнками щатэ зытетыщ.
пеночка ж. (птица) орэд зы-
Иорэ бзыу цыкъу.

пенсионер м. пенсионер (пен-
сие къизэраторэр).

пенсионный прил. пенсионнэ;
пенсионная книжка пенсионнэ
тхыль.

пёnsия ж. пенсие.

пенсиé с. нескл. пежнэ (нэ-
гүүндэж лъялкэ).

пень м. такъэ.

пенька ж. къэп гъэтхыгъ,
къэп гъэлэнтхыгъ.

пеньковый прил. къэпым хэ-
шыкыгъ; пеньковый канат къэп-
ым хэшькыгъ къэпэ гъум.

пёня ж. тазыр (игъом зэрим-
гъэцэктэгъэм пацыфим в *лоф*-
шапэштэн тиральхъэрэр).

пенять несов. на кого-что
егыин, зэггижын.

пёпел м. яжъэ.

пепелище с. (пожарище) хэплэ
тестыкыгъ; \diamond вернувшись на
своё пепелище ихэпэжж къеку-
жын.

пёпельница ж. тутыншьофаль.

пёпельный прил. (о цвете)
ежашъо.

пёрвенец м. 1. (о ребёнке) щы-
пэльф; 2. перен. апэ ашыгъэ,
апэ аухыгъэ.

пёрвенство с. пэртынгыгъ; за-
воеовать пёрвенство пэртынгы-
гъэр къашопхын.

пёрвичность ж. филос. пер-
вичнагь, апэрнагь.

пёрвичный прил. 1. (первый)
ицубэлэ, къэжжэлэ; первичная
клетка пэубэ клеткэ; 2. пер-
вичнэ, ахэрэ; первичная парт-
организация первичнэ партор-
ганизации.

пёвый прил. пэсэрэ,
ижъырэ; первобытный человёк
пэсэрэ цыф.

пёвосточник м. первоисточ-
ник, апэрэ источник; изучать
марксизм-ленинизм по перво-
источникам апэрэ источникхэ-

мкэ марксизм-ленинизмэр
зэбгъэштэн; исследование по перво-
источникам апэрэ источникхэ-
мкэ зэхэфыныгъ.

первоклассник м. апэрэ клас-
сам чэс еджаку, апэрэ класс
чэс.

первоклассный прил. анахы-
шту дэдэ, ашьэрэ.

первокурсник м. апэрэ курс-
сам исыр.

первомайский прил. майм
иапэрэ мэфэ; Первомайская де-
монстрация Майм иапэрэ мэфэ
демонстрации.

первоначальный прил. 1. (пер-
вый) апэрэ; первоначальный про-
ект апэрэ проект; 2. (являю-
щийся началом) ублапэ, пэубэ;
первоначальные знания пэубэ
шэныгъэхэр.

первооснова ж. филос. анах
мэхъанэ зиэ ублап, апэрэ лъап-
сэу илэр.

первоочередной прил. апэрэ
(чэзы); первоочередная задача
апэрэ (чэзы) пшьэрэль.

первопричина ж. филос. апэ
дэдэ къызэхэйрэр, апэ дэдэ
зыпкэ къикыгъэр.

первопутик м. разг. апэрэ осы
гъогу.

первосортный прил. апэрэ сорт,
сортышту дэд, лъялкышишту дэд;
первосортный товэр апэрэ сорт
товар.

первостепенный прил. мэхъа-
нэшко зиэ.

первоцвёт м. бот. первоцвет
(гээхэлээ уц лъялкэ).

первый 1. числ. порядк. апэрэ;
первый том апэрэ том; пёрове
полугодие апэрэ ильэснынкуу;
первый этаж апэрэ этаж; на
первом плане апэрэ планы;

2. прил. апэрэ, апэлэ щыэ, а-
нахь блэгъэ; первый день сен-
тябрь сентябрэ иапэрэ маф;
3. прил. (лучший) апэрэ, пэрыт;
первый сорт апэрэ сорт; он пё-
вый ученик в классе ар классы
щеджэхэрэ еджаклохэм япэрят;

❖ **пे́рвым дёлом** апэрэу, апэрэлофэу; в **пे́рвый раз** апэрэу; **пе́рвое вре́мя**, на **пे́рвых порах** апэрэмкээ; с **пे́рвого взгляда** апэрэ епльгъом, апэрэ лъэгүгъом.

пергáмент *м.* (бумага) пергамент (былымшиго тхылтып).

пергáментный прил. пергамент, пергаментнэ; **пергáментная бумага** пергамент тхылтып.

пераадресо́вать *сов.* что кому-чemu адресыкээкэ бгъэхъжын.

пераадресо́вывать *несов.* см. **пераадресо́вать.**

переба́зированиe *с.* (от **переба́зировать**) нэмыкI чыпэ гъэклюжыныр, нэмыкI чыпэ щэжжыныр; (от **переба́зироваться**) нэмыкI чыпэ клюжыныр.

переба́зировать *сов.* что нэмыкI чыпэ бгъэклюжын, нэмыкI чыпэ пщэжжын; **переба́зировать** промышленность промышленностыр нэмыкI чыпэ пщэжжын.

переба́зироваться *сов.* нэмыкI чыпэ клюжын.

перебега́ть *несов.* см. **перебежа́ть.**

перебежа́ть *сов.* 1. что, через что зэпрыччын; иччын; **перебежа́ть** улицу урамыр зэпрыччын; 2. (на другое место) чээн; 3. к кому, перен. хэльдэжжын.

перебéжка *ж.* зэпрыччыныр. **перебéжчик** *м.* пым гольдэжжыгъэр, кумал.

переби́вать *несов.* см. **перебить.**

переби́ваться *несов.* разг. (кое-как содержать себя) тхамыкэу шылэн, гутгу-мыгту ерагыкэе псэун.

перебинто́вать *сов.* кого-что 1. (заново) икэрыкэу пхыжын, икэрыкэу бинт тепхэн; 2. (за-бинтовать) пхын, бинт тепхэн.

перебинто́вывать *несов.* см. **перебинто́вать.**

перебира́ть *несов.* см. **перебра́ть.**

перебира́ться *несов.* см. **перебра́ться.**

переби́ть *сов.* 1. кого (убить многих) зэтэууцэн; 2. что (разбить все, многое) зэтепкьютэн; 3. что (убить заново) икэрыкэу кээу епултажын; икэрыкэу кээрипултажын; 4. кого-что (прервать) Иэпыутын, пэрыон, Иэппыхын.

переби́ться *сов.* 1. (разбиться о многое) зэхэкьютэн, зэхэшхэшхээн; вся посуда перебилась зэкэ хяаку-шыкьюхэр зэхэкьютагъях; 2. разг. (выти из нужды) (кыниым) хэкыжын.

перебой *м.* 1. мед. (в пульсе, биении сердца) зэпүүэз, зышикээм темытызэ кьеоныгъ; 2. (держка) зэпүүнгъ, гужюнонгъ, перебой в работе йофшэныр зэпүүнгъ.

переболéть *сов.* чем 1. (многими болезнями) узыбэ щечны; 2. (перенести какую-л. болезнь) бэу сымэджэн, бэмэ узы ащечны.

перебóрка I *ж.* (сортировка) зэхэдзыныр, зэхэшылыкыныр; переборка семян чылаххэхэр зэхэшылыкыныр.

перебóрка II *ж.* (перегородка) унэ клоц дэпкъ.

переборóть *сов.* что (преодолеть) теклон; переборбть страх шынагыном теклон.

перебра́нка *ж.* зэшыханыр, зэцэцлэныр.

перебра́сывать *несов.* см. **перебросить.**

перебра́сываться *несов.* см. **переброситься.**

перебра́ть *сов.* 1. что (при сортировке) зэхэбзын, зэхэшылыкын, сорт-сортэу зэхэпхын; 2. кого-что, перен. (в памяти) бэрэ угупшисын, гупшисэкэ ултыхон; 3. что (разобрав, сложить вновь) зэпкырыпхыныш зэпкырыпхъяжын, зэхэпхыныш зэхэпхъяжын; пере-

брать сарай къакырыр зэпкырыпхыныш зэпкырыпхъяжын; 4. что разг. (взять лишнее) бацэ къыпшэн, бацэ къыпхын; 5. что, полигр. (набрать заново) икэрыкэу хэпхыжын (тексты).

перебра́ться *сов.* разг. 1. (через что-л.) икын, зэпрыкын; перебра́ться че́рез реку псыхъюм зэпрыкын; 2. (переселиться куда-л.) кошыжын, фэшхъяф чыпэ клон, нэмыкI чыпэ клюжын.

перебродíть *сов.* 1. (стать крепким) икьюн пытэ хъун (штонир); 2. (перекиснуть) шлоун, куячэлэ хъун, хафэхъун.

перебро́сáть *сов.* что зэкэ зэпрыбзын.

перебро́сить *сов.* 1. что через что зэпрыбзын; шхъэпрыбзын; перебросить камень че́рез реку мыжюр псыхъюм зэпрыбзын; перебросить мяч че́рез плетён Иэгуору чеум шхъэпрыбзын; 2. что (закинуть за что-л.) ебдээкын; перебросить мешок че́рез плечо дзыор тамэм ебдээкын; 3. что, разг. (дальше, чем следует) нахь чыжэ бдзын, бдзыщэн; 4. кого-что (перевести) бгъэктон, бгъэкошын.

перебро́ситься *сов.* 1. (распространиться) зыдзын, зыубгыун; огонь перебросился на соседний дом машлом гүнэгүу унэм зидээз; 2. чём, перен. зэфэбзын, зэдэгүшүйэн; переброситься нэсолькими словами гүшүэ заулэ зэфэбзын, гүшүэ заулэ зэлон.

перебро́ска *ж.* гъэкошын, гъэкошоныр; переброска товаров товархэр гъэкошын, переброска войск дээхэр гъэкошын.

перебудíть *сов.* кого-что зызэллыгъущын.

перевáл *м.* 1. (действие) шхъэдехыныр, шхъэдэкыныр; 2.

(на горной дороге) шхъэдехыныр, къушхъэтх (гъогу).

перевáливать *несов.* см. **перевалиТЬ.**

перевáлива́ться *несов.* см. **перевалиТЬ; переваливаться с боку на бок щэо-плэон (кло зхүкэ).**

перевали́ть *сов.* 1. что (переложить с места на место) нэмыкI чыпэ пхын, нэмыкI чыпэ пщэн, нэмыкI чыпэ бгъэтылын; 2. что (через горный хребет) шхъэдэпхын, зэпрыпхын; 3. беза. (о времени, возрасте) блэкын, шхъэпрыкын; перевалило за полночь чэнчиюм блэкыгъ.

перевали́ться *сов.* (через что-л.) шхъэпрыкын; переварить.

перевáриваться *несов.* см. **перевариться.**

переварíть *сов.* что 1. (заново сварить) икэрыкэу бгъэжжын; 2. (варить больше, чем нужно) бгъэжжэн; 3. (ожидку) гъэткун (шхыныр).

переварíться *сов.* 1. (вариться больше, чем нужно) жъоцэн; мясо переварилось лыр жъоцжащэ; 2. (усвоиться при пищевании) ткун (шхыныр).

перевезти *сов.* кого-что 1. (в другое место) фэшхъяф чыпэ пщэн; 2. через что зэпрыбзын, зэпрыбзын.

перевернúть *сов.* что 1. зэпрыбзыэн, утубын; перевернуть бочку вверх дном ычэ дэгъэзяягъеу шондырыр зэпрыбзыэн; перевернуть страницу нэкубгъор зэпрыбзыэн; 2. разг. (перелицевать) зэпрыбзыэн, зэбдээкыныр (щыгыныр).

перевернúться *сов.* 1. (опрокинуться) ушъоркын, зэпрызэн; лодка перевернулась куаштор ушъоркыгъэ; 2. (на другой бок) зыбгъэзэн.

перевёртывать *несов.* см. перевернуть.

перевёртываться *несов.* см. перевернуться.

перевес *м.* (*превосходство*) нахыбагъ, нахышиагъ, нахь лъэшыгъ, къарыкъ елъешакъны; перевес сил куачлэхэр нахыбагъ.

перевесить *I сов.* кого-что (*взвесить заново*) щачыжын, икэрыкъ изу щачын.

перевесить *II сов.* что (*посесть на другое место*) пэмыкъ чыпъ пыплъен.

перевеситься *сов.* через что зебгъэлэхын; перевеситься че-рез перила бармэкъым зебгъэлэхын.

перевесті *сов.* 1. кого-что (*чез чо-л.*) зэпырышын; перевести слепого чёрез улицу нэштур урамы зэпырышын; 2. что (*стрелку часов и т. п.*) бгъэктэн; перевесті стрелку часобъ сыхат стрелкэр бгъэктэн; 3. кого-что (*переместить*) бгъекошын; бгъэклон; перевесті учреждение в другое здание Иофшапъэр пэмыкъ унз бгъеклон; 4. кого бгъэклон, ибгъэхъан; перевесті в следующий класс кыкъэлъыкъорэ классым бгъэклон; 5. кого-что (*назначить*) йубгъэхъан; перевесті на новую должность Йенэтлакъэм йубгъэхъан; 6. что (*на другой язык*) зэбдээкъын (*тхылъыр*); 7. что (*переслать—о деньгах*) бгъэхъан, ябгъэхъан; перевесті дёйни кому-либо ахъщ зыгорэм фэбгъэхъан.

перевестісь *сов.* 1. (*с одной работы на другую*) нэмикъ чыпъ кложын, фэшъхаф Йенатэ йухъан; 2. разг. (*исчезнуть, кончиться*) клоуджын, ухын.

перевёживать *несов.* см. перевёсить.

перевёшиваться *несов.* см. перевёситься.

перевивать *несов.* см. перевить.

перевидать *сов.* кого-что, разг. бэу плъэгъун, бэу нэгум кэлкын. перевирайт *несов.* см. перевирайт.

перевійт *сов.* что (*переплести чём-л.*) хэблыхъан, хэбгъэшхъан; перевійт косы лентами шхъацым лентхэр хэбгъэшхъан.

перевійт *м.* 1. (*на другое место, в другой класс*) гъэклоны; 2. (*одного языка на другой*) зэдээкъын; 3. (*денежное почтовое или телеграфное отправление*) гъэхыны; (ахъщ).

переводить *несов.* см. перевесті.

переводиться *несов.* см. перевестісь.

переводной *прил.* 1. см. переводный; 2. переведные картины тырашлыкъыгъе сурэтжъяехэр.

переводный *прил.* 1. зэдээкъыгъе; переведная литература зэдээкъыгъе литература; 2. переведный бланк ахъщ зэрагъэхъре бланк.

переводчик *м.* зэдээкъакъу, зэздээкъыр, тэлмааш.

перевоз *м.* 1. (*чез чо-л.*) зэпырышын; 2. (*место перевоправы*) зэпырышын.

перевозить *несов.* см. перевесті.

перевозка *ж.* 1. (*в другое место*) нэмикъ чыпъ щэнин; 2. (*чез чо-л.*) зэпырышын, зэпырдынын.

перевозочный *прил.* зэрэзэпрышыр; перевозочные средства зэрэзэпрышыр (гүщ. п. куушто, паром сидхэр).

перевозчик *м.* зэпырышакъо. переволновать *сов.* кого бэрэ гъэгүэжжон, бэрэ гъэгумэкъын.

переволновать *сов.* гузэжжоцэн, гумэкъыцэн.

первооружать *несов.* см. перевооружить.

первооружаться *несов.* см. перевооружиться.

первооружение *с.* 1. воен. Йэ-

шакъэкъе улэшыжыныр; 2. перен. икэрыкъе улэшыныр, зэхъокъыныр (*техникэм илофкъе*).

первоооружить *сов.* 1. кого-что, воен. Йэшакъэкъе улэшын; 2. что, перен. икэрыкъе улэшын, зэхъокъын; техническое перевооружить сельское хозяйство мэкъу-мэш хозяйствөвр икэрыкъе техникэмкъе улэшын.

первоооружиться *сов.* 1. воен. Йэшакъэкъе зыгулэшын; 2. перен. икэрыкъе зыгулэшын.

переволотить *сов.* кого-что нэмикъеу къебгъэлэгъон, зэпхъокъын.

переволотиться *сов.* в кого-что нэмикъеу зыкъэшын, зызэпхъокъын.

перевоплощать *несов.* см. перевоплотить.

перевоплощаться *несов.* см. перевоплотиться.

перевоплощение *с.* (*от перевоплотить*) нэмикъеу къебгъэлэгъон, зэпхъокъыныр; (*от перевоплотиться*) нэмикъеу зыкъэшыныр, зызэпхъокъыныр.

переворачивать *несов.* см. перевернуть.

переворачиваться *несов.* см. перевернуться.

переворот *м.* 1. зэхъокъынгъе хэлхъаныгъ; переворот в науке наукам зэхъокъынгъе хэлхъаныгъ; 2. полит. зэпыртээзэнгъ, зэхъокъынгъ; революционный переворот революционе зэпыртээзэнгъ.

переворошить *сов.* что, разг. зэйтэхъан, зэпыртээзэн; переворошить сено мэкъур зэпыртээзэн.

перевоспитание *с.* икэрыкъе пүнүр, пүжыныр, икэрыкъеу бгъэснен.

перевоспитать *сов.* кого-что икэрыкъеу пүн, икэрыкъеу бгъэснен.

перевоспитаться *сов.* икэрыкъеу пүгъе хъун, икэрыкъеу гъэсэнгъе бгъотын.

перевоспитывать *несов.* см. перевоспитать.

перевоспитваться *несов.* см. перевоспитаться.

переворвать *сов.* что, разг. зэрэшмытэу пён, пцы уусын.

перевыбирать *несов.* см. перевыбрать.

перевыборный *прил.* хэзэдзыжыр, икэрыкъеу хэзэдзыр; перевыборное собрание икэрыкъеу хэзэдзыр ээлукъ.

перевыборы только мн. хэдзыжыныр.

перевыбрать *сов.* кого-что хэдзыжын.

перевыполнение *с.* къехъоу бгъэцэкъэн (гүщ. п. планы).

перевыполнить *сов.* что къехъоу бгъэцэкъэн, къебгъэхъун; перевыполнить план планым къехъоу бгъэцэкъэн, планым къебгъэхъун.

перевыполнить *несов.* см. перевыполнить.

перевыбчивать *несов.* см. перевыбочить.

перевыбочить *сов.* кого икэрыкъеу тэхэн, тэхэжжын.

перевязать *сов.* 1. кого-что (*наложить повязку*) пхын; перевязать раненого уагъэр пхын; 2. что (*обвязать кругом*) къепхэкъин; перевязать верёвой пакёт пакетым клапсэ къепхэкъин; 3. что (*заново связать*) икэрыкъеу пхын, зэктоцыпхэжжын; 4. что (*заново связать*) икэрыкъеу хъун, хъэжжын.

перевязка *ж.* пхыныр; сделять перевязку пхын.

перевязочный *прил.* зэрэпхыр; перевязочные материалы зэрэпхыр материалхэр.

перевязывать *несов.* см. перевязать.

перевязь *ж.* плэпс; рукá на перевязи плэпсыкъе йэр къепхагъеу.

перегиб *м.* 1. (*действие*) гъэшыныр, уфэныр, утлонкъэн; 2. (*линия сгиба*) гъэшыпэ, уфа-

пІэ, утлонкілә; 3. перен. (крайность) егъэлыеныгъ.

перегибать несов. см. перегнуть.

перегибаться несов. см. перегнуться.

перегладить сов. что 1. (выгладить заново) ут тебдээжын; 2. (выгладить всё, многое) бэмэ ут атебдэн.

переглаживать несов. см. перегладить 1.

переглянуться несов. см. переглянуться.

переглянуться сов. с кем-чем и без. доп. псынкіләу зэхэхэпльэн, псынкіләу зэхупльэн.

перегнать сов. 1. кого-что (передить) ылэ иштын, течтын, клокілә тектын; 2. кого-что (на другое место) пфын; перегнать коров на другое място чэмыхэр нэмькіл чылпэ пфын; 3. что, тех., хим. зэхэпфын; перегнать нефть нефтыр зэхэпфын.

перегнивать несов. см. перегнить.

перегнить сов. шүпэн. перегной м. чыыец (кбэкчыгъэ, псэушхъээ пкчыгъохъэу чыигум хэштхъажыгъехэр).

перегнүйт сов. 1. что (согнуть) ууфэн, зэтеутлонкілэн; 2. перен. бгъэлыещэн, блэпфын.

перегнүться сов. уфэн, зууфэн. переговариваться несов. с кем и без доп. зэдгүшүйэн.

переговорить сов. с кем и без доп. (поговорить) клекіләу зэдгүшүйэн.

переговорный прил. зышызедэгүшүйлэхэр; переговорный пункт зышызедэгүшүйлэхэр чылпэ.

переговоры только мн. зэдгүшүйэнры.

перегон м. 1. (скота) нэмькіл чылпэ фыныр; 2. ж.-д. (расстояние между станциями) зэильгүй (станциитум азыфагу).

перегонять несов. см. перегнать. перегораживать несов. см. перегородить.

перегорать несов. см. перегореть.

перегореть сов. 1. истыкын лампочка перегорела лампичка истыкыгъ; 2. с.-х. шуунай наявоз перегорел ебзыр шуунай гъэ.

перегородить сов. что зэпытуын, пышыхъакын; перегородить комнату унэр зэпытуын.

перегородка ж. зэрэзэптуын гъэр (гүц. п. дэлкыр).

перегороженный прил. пыттыгъэ, пышыхъакыгъэ; перегороженная комната пышыхъакыгъэ ун.

перегрэв м. тех. (от перегреть) бгъэфэбэщэнэр, бгъэплыщэнэр; (от перегреться) фэбэшэнэр, плыщэнэр.

перегревание с. см. перегрэв. перегревать несов. см. перегреть.

перегреваться несов. см. перегреться.

перегретый прил. фэбэгъаш, плыгъашэ.

перегреть сов. что бгъэфэбэщэн, бгъэплыщэн; перегреть моторыр бгъэплыщэн.

перегреться сов. зыбгъестыщэн, фэбэшэн, плыщэн; перегреться на солнце тигъэм зебгъестыщэн.

перегружать несов. см. перегрузить.

перегрузить сов. 1. кого-что (нагрузить сверх меры) хыльз бащэ ипльхан, ушъэшэн; 2. кого-что, перен. (работой и т.п.) пшъэрэль бащэ ептын; 3. что (переложить куда-л.) нэмькіл ипльхан, нэмькіл чылпэ бгъэтыхълын.

перегрузка ж. 1. (действие) нэмькіл ильханыр; 2. перен. (чрезмерная загруженность) пшъэрэль бащэ етыныр.

перегруппировать сов. кого-что иклэрикілэу куп-купэу бгошын.

перегруппироваться сов. куп-купэу зыгощыжын.

перегруппирбка ж. (от перегруппироваться) иклэрикілэу куп-купэу бгошын; (от перегруппироваться) куп-купэу зыгощыжын.

перегруппирбывать несов. см. перегруппировать.

перегруппирбваться несов. см. перегруппироваться.

перегрызать несов. см. перегрызть.

перегрызть сов. 1. что зэпышхыкын, зэпыцэгъукын; перегрызть нитку Гуданэр цэклэ зэзышхыкын; 2. кого-что (загрызть многих) зэхэшхыхан, зэхэуцэгъухан.

перегрызться сов. 1. (перекусить друг друга) зэрэшхын; 2. перен. разг. (переругаться) зэхъонын, зэцэлэн.

пёред (передо) предлог с твор.

п. 1. (переди, напротив кого-л., чего-л.) передаётся послелогами гуп, пашхъз; пёред дёмом разстёт, дёрево + унэм ыпашхъз чыгыр кыщэкли; 2. (за некоторое время до чего-л.) передаётся послелогом ыпеклэ; пёред твоим приходом о укъеклонным ыпеклэ; 3. (по отношению к кому-л., к чему-л.) передаётся послелогом орькілэ, шьорыкілэ; я пёред вами виноват шьорыкілэ сымыс; 4. (по сравнению с кем-л., с чем-л.) ельтыгъэмэ; библиотека институтаничто пёред городской къэле библиотекам ельтыгъэмэ, институтом ибибилютек зеу арэп.

перёд м. гуп; перёд пластья джэн гуп.

передавать несов. см. передать.

передаваться несов. см. передаваться.

передавить сов. кого-что зэхэптын, зэхэштэн.

передавчик м. радио передатчик (радиоволнахэр, электромагнитна волнахэр жыым хэзитутишхъэрэр).

передасть сов. 1. кого-что (вручить) ептыжын; передасть письмо адресату письмэр кызыфатхыгъэм ептыжын; 2. что (сказать, сообщить) Плотэжын, еплотэжын; передасть известию къбарыр еплотэжын; 3. что (по радио) птын; передасть концерт по радио радиомкэ концерт птын; 4. что (дать лишии) лые птын; он передал пять рублей при покупке эщафэм ащ сомитф лыеу тытыгъ.

передасться сов. кому-чему (о болезни) зэпыхын (узыр).

передача ж. 1. (вручение) етыныр; 2. (по радио) къэтныр, къатыр; слушать передачу по радио радиомкэ къатырэм едэйн; 3. принести передачу больному сымаджэм ратыжын кыфэхын.

передвигать несов. см. передвигнуть.

передвигаться несов. 1. см. передвигнуться; 2. (ходить) клон, зыгъэхъын, къэклухъан; с трудом передвигаться ерагъэу клон, ерагъэу зыгъэхъын.

передвижение с. клоны, къэклухъаны, клоныр; ♀ средства передвижения зэрызеклонхэр амалхэр, зэрызеклохэр транспорт.

передвижка ж. передвижки, къыращэклир; библиотека-передвижка, къыращэклир библиотек.

передвижной прил. къыращэклир; передвижная библиотека къыращэклир библиотек.

передвижнуть сов. 1. кого-что бгъэклотэн, лыбгъэклотэн; передвижнуть стол столыр бгъэклотэн; 2. что (продлить) лыбгъэклотэн; передвижнуть срок плаильэр лыбгъэклотэн.

передвижнуться сов. клоны.

передёд м. шыжыныр.

передёдатать сов. что 1. (сделать иначе) гъэтэрэзжын; шыжын; передёдатать платье

джанэр шыжын; 2. бэу пшэн; переделать много дел за день вы мафэм къыкыц! тофыбэ пшэн.

переделить сов. что броши жын.

переделка ж. гъэтэрэзжыныр; шыжыныр.

переделывать несов. см. переделать.

передёргивать несов. см. передернуть.

передержать сов. что пыгынщэн, бащэр пыгын, егъянягъеу пыгын; бащэр тегбъэтин.

передёрнуть сов. 1. что ужедён; передёрнуть вожжи вожимкэ ужедён; 2. что, перен. зэпрыбгъээн, зэпхъокын; передёрнуть факты фактхэр зэпхъокын; 3. безл. кого-что: его передёрнуло от отвращения гущыкыгъом къыхэкэу ар тхыхгъэ.

передёрнуться сов. тхыхын; передёрнуться от отвращения гущыкыгъом къыхэкэу тхыхын.

переднеязычный прил. лингв.: переднеязычные звуки бзегупэкэ къаэрэ макъехэр, бзегупэмакъехэр.

передний прил. ыпэрэ, пэрыт; переднее колесо ыпэрэ щэрхэ; передний край обороны оборонных ыпкэ щыэ гъун.

передник м. пэупхуу.

передняя ж. сенц (апэ узэрхъэрэ ун).

передо предлог см. перед; передо мной сапашхъэ.

передовая ж. (в газете, журнале) апэрэ статья, редакционная статья.

передоверить сов. что кому-чему уипшьэриль нэмыкын фэбгъэзжын.

передоверять несов. см. передоверить.

передовик м. пэрыт; передовики производства производ-

ствэм ипэрытхэр; передовики сельского хозяйства мэкъу-мэш хозяйствэм ипэрытхэр.

передовица ж. см. передовая.

передовой прил. пэрыт, апэрэ; передовой отряд отряд пэрыт; передовые позиции апэрэ позициихэр; ♦ передовая статья апэрэ статья, редакционная статья.

передок м. (экипажа, повозки) куплэ; сесть на передок куплэ удэтисхан.

передохнуть сов. эзтелэн, бэу эзтелэн.

передохнуться сов. тээку зыбъэпсэфын.

передразнивать несов. см. передразнить.

передразнить сов. кого-что зыпшыжын.

передраться сов. разг. зэээжын.

передумать сов. 1. что и без доп. (изменить мнение) кэгъожын; я передумал и завтра не поеду сыккэгъожыгъэш неуши сыккоттэп; 2. что, чего (обдумать многое) бэмэ ягушиысан; я много передумал за это время а уахтам къыкыцы бэмэ сягушысагь.

передумывать несов. см. передумать 1.

передушить сов. кого зэхетхыхын, зэкэ зэлъытхылан.

передышка ж. жыкъэшгъу, жыгъухъэгъу, гъэпсэфыгъо; без передышки гъэпсэфыгъо имыкэу; дать передышку гъэпсэфыгъо ептын.

переадать несов. см. перебесть.

переезд м. 1. (переселение) кощыжыныр; 2. (место) зэпрыкыпэ; железнодорожный переезд мэшюоку гъогу зэпрыкыпэ.

переезжать несов. см. переехать.

переесть сов. 1. чего (съесть лишинее) шхэшэн, бащэ шхын;

2. что (о ржавчине, кислотах и т. п.) зэпышхыкын.

переехать сов. 1. что, через что зэпрыкын; 2. кого-что, (задавите) пытлын; 3. (переселиться) кощын, клоожын, чэхъажын; переехать в новый дом унаклэм чэхъажын.

пережаренный прил. жъэгъашэ, гъэжъэгъашэ.

пережаривать несов. см. пережарить.

пережариваться несов. см. пережариться.

пережарить сов. что 1. (сделать жёстким, сухим) гъэжъещэн; пережарить котлы катлетхэр гъэжъэшэн; 2. (изжарить всё, многое) зэкэ бгъэжъэн, зэхэбгъэжъхан.

пережариться сов. жъэшэн; мясо пережарило лыр жъэгъашэ.

переждать сов. что уежэн; переждать грозу уаер тауфэкэ уежэн.

пережевать сов. что гъэунэшкун, зэхэгъэунэшкүхъан, гъонхэн.

пережёвывать несов. что 1. см. пережевать; 2. перен. (повторять) къыкэлэпотыкыжын; пережёвывать старые истини пистэумы ашлэрэ шыпкъэхэр къыкэлэпотыкыжын.

переженить сов. кого къызэльябгъэшэн, бэмэ къябгъэшэн.

пережениться сов. бэмэ къызэльяшшэн.

пережечь сов. что 1. (чрезмерно) гъэжъэшэн; пережечь кирпич чырбышыр гъэжъэшэн; 2. (кислотой, огнём) зэпебгъэстыкын; пережечь прёволоку гъучычыр зэпебгъэстыкын; 3. (всё, многое) зэтебгъэстыхан, зэлъыбгъэстын.

переживание с. щэчыныгъ, гум ихыкыныгъ; тяжёлые переживания хыльэ щэчыныгъ, кын щэчыныгъ.

переживать несов. что гум

кьеон, гум хэкын (горе); гушшыагъо илэн, гушшыагъо хэтын (радость).

пережигать несов. см. пережечь.

пережидать несов. см. переждать.

пережитб с. ўщечыгъэр, ынэту кээгъыгъэр.

пережиток м.: пережитки старины ижым кыкынэныгъэхэр.

пережить сов. 1. что (испытать) пщечын; пережить сильные огорчения гухэкынэшхор пщечын; 2. кого-что (прожить дальше другого) нахыбэ бгъэшэн.

перезабывать несов. см. перезабыть.

перезабыть сов. кого-что бэ пщечынэшжын.

перезаключать несов. см. перезаключить.

перезаключить сов. что икэрикылэу узэзгъын, икэрикылэу зэдэшын; перезаключить договор икэрикылэу зэдэшын.

перезарядить сов. что икэрикылэу узээндын; перезарядить ружьё шхончыр икэрикылэу узээндын.

перезаряжать несов. см. перезарядить.

перезвон м. (колоколов) зэпэжъэунэшын, жъгау макъехэр зэфэунэшын.

перезимовать сов. кымафэр щипхын, кымафэр щыбгъэкын.

перезнакомить сов. кого и кого с кем бэу илусэ зэфэшын; перезнакомиться сов. с кем и без доп. бэмэ илусэ зафэшын, илусэ зэфэхъун.

перезревать несов. см. перезреть.

перезрёлый прил. хъугъашэ; перезрёлый арбуз хъырбызд хъугъашэ.

перезреть сов. игъо хъущэн, тыргъошэн (гущ. п. мылэрысэр).

переиграть сов. что 1. (заново) икэрикылэу уешэн; переиграть

пáртию в шáхматы шахмат ѿшéгъу икíрыкIéу уешéэн; 2. (сыграть все, многое) къэбгъэльэгъон; переигráть все пýесы пье- ся пистури къэбгъэльэгъон.

перейгрывать несов. см. переигráть.

переизбирáть несов. см. переизбрáть.

переизбрáние с. хэудзыжыны.

переизбрáть сов. кого-что хэу- дзыжын.

переиздавáть несов. см. переиздáть.

переиздáние с. 1. (действие) кыдзgъэкIыжыныр; 2. (книга) кыдзgъэкIыжыгъэ (тхылг).

переиздáть сов. что кыдзgъэкIыжыныр; перемиздáть учёбникур кыдзgъэкIыжыныр.

переименовáние с. цэр зэхъо- кыныр, нэмькыцэ фэшыныр.

переименовáть сов. что цэр зэхъокIын.

переименовывать несов. см. переименовáть.

перениáчивать несов. см. переинáчить.

перениáчить сов. что зэхъо- кын, фэшъхъафылоу пшын.

перейтí сов. 1. что, через что зэпрыкIын, икIын; перейтí улицу урамы зэпрыкIын; перейтí чéрез мост лъэмиджым зэпрыкIын (е икIын); 2. (поме- нять место) клон; перейтí в другúю комната нэмькI унз клон; 3. к чему (начать что-л. другое) фежъэн; перейтí к другому во- просу нэмькI тофыгъо фежъэн; 4. (перевестись) клон, ихъан; он перешёл во второй класс ар ятлонзэ классым ихъагъ; 5. к кому-чemu (напр. о власти) ІэкIэхъан, убытын; 6. к кому-чemu (стать сторонником) го- хъан, гоуон (гущ. п. хыма горэм); Ⓛ перейтí (в наступле- ние ужэхэхъанэу уежъэн.

перекáл м. тех. гъэплъышэн- ныр.

перекáливать несов. см. пекалыт.

перекáливатся несов. см. пекалыт.

перекалыт сов. что гъэплъышэн; перекалыт желéзо гъу- чыр гъэплъышэн.

перекалытся сов. плъышэн; плитá перекалылась плитэр плъ- гашэ.

перекáливать несов. см. пеколоть.

перекáпывать несов. см. перекопать.

перекáрмливать несов. см. пекормить.

перекáт м (на реке) чэнджы- пэ (псыхъом чыпIэ чэндж шиумгъбу илэр).

перекатí-поле с. бот. тэтэр- кон (шыофым квекIэ, зыгъукIэ ылъанса кыдзgъэкIыкIыш, зыгъ- укIорээж эжым ехы).

перекатыт сов. (на другое место) пэмькI чыпIэ бгъу- киорэн, пэмькI чыпIэ бгъэ- чыэн (гущ. п. шондырыр).

перекатытся сов. (на другое место) укIорэн, чъэн, фэн (гущ. п. Іэгуаор).

перекáтывать несов. см. перекатыт.

перекáтываться несов. см. перекатыт.

перекачáть сов. что зым кып- щыныш адэм ибъэхъон; перекачáть воду насосом насос- кэлэ пыры зым кыпщыныш ад- эм ибъэхъон.

перекáчивать несов. см. перекачáть.

перекáшивать несов. см. пекосйт.

перекáшиваться несов. см. пекосйт.

переквалифицировать сов. и не- сов. кого сэнхъатыкIэ ебгъэгъо- тын.

переквалифицироваться сов. и несов. сэнхъатыкIэ бгъо-

тын, сэнхъатыкIэ зэбгъэгъо- тын.

перекидáть сов. см. перебро- сать.

перекиднóй прил.: перекид- ной мост пхъэзэкъо лъэмидж.

перекидыт несов. см. перебро- брить.

перекидытся несов. см. пе- ребробытесь.

перекийнуть сов. см. перебро- сить.

перекийнуться сов. см. перебро- ситься.

перекипать несов. см. переки- петь.

перекипéть сов. къэжъошэн.

перекисáть несов. см. перекис- нуть.

перекиснуть сов. шлоущэн; хэ-

фащэ хъун.

переклáдина ж. бгыкъу, тедээ.

переклáдывать несов. см. пе- реложить.

переклéнивать несов. см. пе- клéнть.

переклéнить сов. что 1. (на дру-

гое место) нэмькI чыпIэ теб- гъэпкIэн, нэмькI чыпIэ теп-

шхэн; 2. (заново) тебгъэпкIэ-

жын, тепшхэжын.

перекликáться несов. с кем- чём зээджэжын.

перекликчка ж. лытэжыныр,

перекличк; зэджехыныр; ўт-

ренняя перекликчка пчэдэжж

лытэжыныр; перекликчка горо- дэв по радио радиокIэ къалэ-

хэр зэджехыныр.

переключáть несов. см. пе-

ключить.

переключáться несов. см. пе-

ключиться.

переключить сов. 1. что, тех.

(электрический ток) нэмькI чыпIэкIэ птIупшын; 2. кого- чём, перен. тебгъэхъан, тебгъэ-

уон; переключить завод на

производство тра́кторов трактор

къышыным заводыр тебгъэу-

цион.

переключиться сов. 1. тех.

(об электрическом токе) нэмькI чыпIэкIэ түпшыгъэ хъун; 2.

перен. фэклон, гъогукIэ тэхъан.

перековáть сов. кого-что 1. (заково подковать) икIэрыкIэу нал кэлпльхъан, икIэрыкIэу нал кэлпуллэн; 2. (подковать всех, многих) нал акIэплльхъан, нал акIэплуллен.

перековка ж. икIэрыкIэу нал кэлпльхъаныр.

перековывать несов. см. пековáть.

переколоть сов. разг. 1. кого (всех избить) бэу зэхэукIэн, бэу утын-ужъгын шын; 2. что (разбить многое) бэу зэхэпкью- тэн.

переколоть сов. что 1. (приколо- ть иначе) икIэрыкIэу хэпПул- лэн, фэшъхафэу хэпПул- лэнжын (гущ. п. мастер); 2. (рас- колоть) пкъутэн, зэгоуутын; переколоть все дровá пхъэр зэ- кIэл пкъутэн.

перекопáть сов. что 1. (вско- пать заново) икIэрыкIэу птIын; 2. (вскопать все, многое) бэу птIын; 3. (выкопать поперёк) зэптыкIын (гущ. п. гэгур).

перекормить сов. кого бгъэшхэ- щэн.

перекоб м. къуащэ, бгъушэ.

перекосít 1. сов. 1. что (ис- кривить) къуащэ пшын, йашэ пшын; 2. чаше безл. кого-что: его перекосило от боли зэрэ- узым ашь ынэту кызэхигъэхъагъ.

перекосít II сов. что (вы- косить целиком) зэкIэ упкIэн, иупкIэтыкIын, зэкIэ пхын (гущ. п. коцыр).

перекосítся сов. 1. йашэ хъун, къуащэ хъун; дверь перекоси- лась пчээр къуащэ хъугъэ; 2.: у него лицо перекосилось от боли зэрэузым ашь ынэту зэхэхагъэ.

перекочевáть сов. кошыжын. перекочевывать несов. см. пекочевáть.

перекошненый прил.: с **перекошненым** от бόли лицом зэрэузырэм къыхэкэу нэйущэ хъугъя.

перекраивать несов. см. **перекройть**.

перекрасить сов. что 1. (покрасить заново) бгъелэжын; къебтъэлкынын; илэжын; 2. (покрасить все, многое) зэклэ бгъэлэн; зэклэ илэжын; **перекрасить** все двери зэклэ пчэхэр бгъэлэн.

перекрашивать несов. см. **перекрасить**.

перекрестный прил. 1. (пересекающийся) зэблэдзыгъэ (льянкъо зэфшихъафхэм къаруулзузы чылгэе); **перекрестный огонь** зэблэдзыгъэ машын; 2. **перен.**: **перекрестный допрос** нэгтырэ заулэ зэдеупчыныр.

перекресток м. гъогу зэпичыкын, гъогу зэлукап (зы гъогур адрэм зычиизпырыкын чылгэе).

перекричать сов. кого-что нахь мэкъя лъешкэе адрэр дэбгукэн.

перекройть сов. что (скроить заново) бзыжын; **перекройть** платье джанэр бзыжын.

перекрошить сов. что гъеушкъюин.

перекрошиться сов. ушкъюин, ушкъюигъэ хъун.

перекрутить сов. что 1. (слишком закрутить) шопонтэшэн, лъешщэу пытгъэчэрэзэн; 2. (скрутить заново) понтэжын, бгъечэрэзыхын.

перекручивать несов. см. **перекрутить**.

перекрыва́ть несов. см. **перекройть**.

перекрытие с. 1. (действие) тельхъажыныр; 2. (опора крыши) унашхъэр зытетыпк; 3. (рекорда, нормы) шхъэдэфыжыныр, текложыныр.

перекрыть сов. что 1. (покрыть заново) тельхъажын;

2. (превзойти) шхъэдэфыжын, текложын; **перекрыть** прежний рекорд нахынэрэ рекордым шхъэдэфыжын; 3. (закрыть доступ) бгъэптиэн, зэпбубытыкын; **перекрыть** рёку псыхъор зэпбубытыкын.

перекупати I несов. см. **перекупить**.

перекупати II сов. кого-что, (выкупать всех, многих) зэклэри бгъэспкын.

перекупить сов. кого-что (побить покупку у кого-л.) къышопцэфын.

перекупщик м. сатыш (щэфэн-щэжынным хэт чыиф).

перекусати сов. кого-что яцэкъин (бэмэ).

перекусить сов. 1. что зэпичыкын, зэклэ зэпичын; **перекусить** нитку гуданыр зэклэ зэпичын; 2. разг. (закусить) тэлку шхын, хэлэн; **перекусить** пёред дорожной гъогум тэхъян къыпэу тэлку шхын.

перекусывать несов. см. **перекусить**.

перелавливать несов. см. **переловить**.

перелагать несов. см. **переложить** 5.

переламывать несов. см. **переломить**.

переламываться несов. см. **переломиться**.

перелезать несов. см. **перелёст**.

перелёст сов. через что шхъапырышын, шхъапырышохун; **перелёст** чёрез забор заборым шхъапырышохун.

перелесок м. мэз пырыпцы. **перелёт** м. 1. (птиц) бзыжыныр; 2. (на самолёте) бзыжыныр; 3. (при стрельбе) шхъэдэзыхын, шхъэдэфыныр (зытгээсихъагээм).

перелетать несов. см. **перелёт**.

перелететь сов. 1. что, через что шхъэпрыбыкын, зэ-

прыбыкын; 2. (на другое место) нэмык чылгэ бзыжын; 3. (далее чем нужно) шхъэдэзыхын, шхъэпрылытэын (зынэсин фаем).

перелётный прил.: перелётные птицы бзыжыре къолбэзыухэр.

перелечь сов. 1. (лечь иначе) фэшхъафэу гъольын; 2. (лечь на другое место) пэмык чылгэ бъольын.

переливание с. нэмыкым икэныр, нэмык чылгэ икэныр; **переливание** кробы мед. лъы хэкэныр, лъы хэгъэлэдэныр (сымаджэм ылкъ).

переливать несов. 1. см. **перелить**; 2. (о красках) зэпэлдын, зэпэжыун; **переливать** всём цветами рэдуги лэгъупкьюпсым ышъо пстэхэмкээ зэпэлдын; **переливать** из пустого в порожнее мэхъянэнчээ тоон, мэхъянэнчээ тоон пшэн.

переливаться несов. 1. см. **перелиться**; 2. (блестеть, сверкать) зэклэлдэн, зэклэжыон, жыутэхын.

переливы мн. (ед. перелив м.) 1. (красок) зэпэлдыжынытэхэр, зэпэжыутэхыныгъэхэр; шьотехээ-шьотек чылгээхэр; 2. (звуков) дахэу зэдэлунхэр (матхэхэр).

перелистать сов. что 1. (перевернуть все листы) тхъапэхэр бгъэзэн, тхъапэхэр зэбдээкын; 2. (бегло просмотреть) (тхъалым) пынкэу ухэлпыхан. **перелистывать** несов. см. **перелистать**.

перелить сов. 1. что къигъэчэу (фэшхъафы) илкэн; **перелить** молоко в кувшин зэрытым къигъэчэу шэр къошынным илкэн; 2. что, чего (через край) къышхъэпрыбгъэфын, къышхъэшыбгъэчын (баша илкэу);

3. что, тех. (отлитъ заново) бгъечыжын; 4. мед. хэпкэн; **перелить** кровь лъы хэпкэн.

перелиться сов. 1. (через край) къышхъэшыкүтын, къышхъэшычын; 2. (в другой сосуд) пэмык илъэдэн.

перелицевать сов. что зэбдээкыжын, зэпрыбгъэзэжын; **перелицевать** пальто пальтэур зэпрыбгъэзэжын.

перелицовка ж. зэдээкыжыныр, зэпрыгъэзэжыныр.

перелицовывать несов. см. **перелицевать**.

переловать сов. кого-что пстэури къэубытын.

переложить сов. 1. кого-что (на другое место) нэмык чылгэ бгъэтэлъын; 2. что (сложить заново) бгъэтэлъыжын, зэтэлъхъажын; 3. что, чего (положить слишком много) башэ бгъэтэлъын, башэ илпхъан; 4. что чем хэлхъягъэу бгъэтэлъын; **переложить** посуду соломой шыкъухэр уарзэм хэлхъеу бгъэтэлъын; 5. что на кого, **перен.** (возложить на другого) нэмыкым ыпшээ илпхъан.

перелом м. 1. (напр. кости) зэпкыныр, зэпкыкыныр; 2. **перен.** къылээзыхыныр, къылэупыхыныр (узым); 3. **перен.** (резкое изменение) пынкэу зэхъокыныр.

переломать сов. что (всё, многое) бэу зэпкынын, бэу зэхэпкүтэн.

переломаться сов. см. **переломиться**.

переломить сов. 1. что (пополам) зэпкынын, зэпкыкынын (илгээ); 2. кого-что, **перен.** (напр. характер) зэпхъокынын (нахынгээл).

переломиться сов. зэпкынын, зэпкыкыгъэ хъун.

переломный прил. зэхъокыныгъо; **переломный момент** зэхъокыныгъо лъэхъан; **переломный период** зэхъокыныгъо лъэхъан.

перемазать сов. кого-что (непачкато) зэхэпцэлэн, ууп-

дээлэн, уушлоин, пстэуми ацы-
пфэн.

перема́заться сов. (перепа-
каться) зызэхэпциэлэжын, зы-
уупцэлэжын, зыушлоижын.
перема́львать несов. см. пере-
мольт.

перема́нивать несов. см. пере-
манить.

перема́нить сов. кого-что зэ-
пщэлэн, зыкъопщэн.

перема́тывать несов. см. пере-
мотать.

перема́хивать несов. см. пере-
махнуть.

перема́хнүтъ сов. через что,
разг. (перескочить) шыхээп-
рыкын, шыхээпрылын; пе-
рема́хнүтъ чéрёс плетéнь чéум
шыхээпрыкын.

перемежáть несов. что чем или
с чем заблэпхьюо пшиын; пере-
межáть работу с отыхом йоф-
шáнымэ зыгъэпсэфгъомэр ээ-
блэпхьюо пшиын.

перемежáться несов.: зной пе-
ремежался прохладой ээ жьор-
кы хъущтыгээ, ээ чылэтагьэ
хъущтыгээ.

перемéна ж. 1. (изменение) зэ-
хьокыныр; рéзкая перемéна тем-
пературы температурэм псын-
кéу изэхьокыныр; 2. (перерыв)
зэпнугъо, гъэпсэфгъо; 3. (за-
мена) зэблэхууныр; перемéна
одéжды щыгыным изэблэхуу-
ныр.

переменить сов. что зэблэпхуюн,
зэпхьюокын (жéыр кíэмкé).

перемениться сов. 1. (изме-
ниться) зызблэпхуюн, зызеп-
хьюокын; 2. к кому-чemu (из-
менить отношение) фышты-
кéу фууилэр зэблэпхуюн.

перемéнныи прил. в разн.
знач. зэблэхуурье, зэхьокы-
рые; перемéнныи вéтер зэхьо-
кырые жыбыгъ; перемéнныи ток
ял. зэхьокырые ток.

перемéничивый прил. бэрэ зэо-
кыре; перемéничивая погода
бэрэ зэокыре погод.

переменить несов. разг. см.
переменить.

перемерéть сов. разг. эзте-
лэн.

перемерзать несов. см. пере-
мёрзнутъ.

перемёрзнутъ сов. 1. (сильно
озябнуть) лъэшэу пыкын,
пыкылэшэн; 2. (погибнуть от мороза)
чылэм ыстын, чылэм
игъэлодын; все цветы пере-
мёрзли эзкээ къэгъагхэр чылэм
ыстыгъ.

перемéривать несов. см. пере-
мérить.

перемéрить сов. что 1. (из-
мерить заново) шыжын; егъэ-
пшэжын; 2. (примерить всё,
многое) пфэшумэ уялтын, эз-
кээ зэбгээшэн; перемéрить все
плáтты щыгын пстэуми пфэ-
шумэ уялтын.

переместить сов. кого-что бгъэ-
кошын, бгъэктээн.

переместиться сов. кошын, кло-
тэн.

переметáть I сов. что, с.-х. 1.
(сложить заново) зэтепльхажын,
зэтебдэжжын; переметáть
стог сёна мэку шэнджжыр зэтеп-
льхажын; 2. (сложить всё,
многое) (эзкээ) зэтепльхажын,
(эзкээ) зэтебдэжжын; переметáть
всё сёно эзкээ мэкур зэтепльхажын.

переметáть II сов. что, портн.
(заново) икэрыкэу пулэн; пе-
реметáть плáтты джанэр икэ-
рыкэу пулэн.

перемéтить сов. что 1. (заново)
икэрыкэу тамгъэ тэбдзэн,
икэрыкэу утхъабзын; 2. (всё,
многое) тамгъэ атебдзэн, бэ
утхъабзын.

переметнúться сов. разг. (изме-
нить) епцыжын, джэгьогъум
гохъэжын, пым гоуцожын.
перемéтный прил. зэпдээк;
перемéтная сúмка йальмэк зэ-
пдээк.

перемéтывать I несов. см. пе-
реметáть I.

перемéтывать II несов. см.
переметáть II.

перемечáть несов. см. пере-
мётить.

перемешáть сов. что 1. (сме-
шать вместе) зэхэгъэкхуан,
зэхэшэн; 2. (размешать) эзы-
шэн; перемешáть ўги в пéчке
хакум иль шомыкхэр эзы-
шэн; 3. (спутать) зэхэгъэгъо-
шэн, зэхэгъэкокиэн.

перемешáться сов. 1. (сме-
шаться) зэхэкхуан; 2. (пе-
репутаться) зэхэгъошэн, зэхэк-
кэн, зэхэкхуан; в голове
у менé всё перемешáлось сшыхээ
ильыр эзкээ сшүззэхэкхуагь.
перемéшивать несов. см. пере-
мешáть 2.

перемéшиваться несов. см. пе-
ремешáться.

перемешáть несов. см. переме-
стить.

перемещáться несов. см. пе-
реместиться.

перемещéние с. (от переме-
стить) бгъэкошыныр, бгъэктээн;
(от переместиться) кошы-
ныр, кло-тэныр.

перемигивание с. накээ зэфэ-
шыныр, зэнэкээожыныр.

перемигиваться несов. см. пе-
ремигнúться.

перемигнúться сов. с кем на-
кээ зэфэшын, зэнэкээон; пе-
ремигнúться с тóварищем ежы-
рыре иныбдэгтээр накээ зэфа-
шын.

переминáться несов.: переми-
нáться с ногí на ногу лъэу-
бабэу (чылэм) Ѣытын.

перемирие с. эшшуныгъ; заклю-
чить перемирие эшшунхэу зэ-
эгъын.

перемножáть несов. см. пе-
ремнóжить.

перемнóжить сов. что, мат.
зэгъэон (пчэгъэ заулэ).

перемогáть несов. что, разг.
(преодолевать) теклон; пе-
ремогáть боль узым теклон.

перемогáться несов. разг. кын-

зытэмыгъэкйон, зыремыгъэутын
(узым).

перемóкнуть сов. (сильно на-
мокнуть) (псым) ыгъэшыун, зэ-
хэуцынхан, зэхэшъухан, зэ-
кéшъухан.

перемолáчивать несов. см. пе-
ремолотить.

перемóлвиться сов. чём, разг.
зэпагъодзын, зэрэон, зэдгу-
шыэн; перемолвиться нéсколь-
кими словами с сосéдом ежыры-
ре игъунгъурэ гүшээ заулэ
зэпагъодзын.

перемолотить сов. что 1. (всё,
многое) (эзкээ) пложын (гүш. п.
коцыр); 2. (заново) икэрыкэу
план (гүш. п. коцыр).

перемолоть сов. что 1. (всё,
многое) эзкээри пхаджын; 2.
(заново) кэлхэдажыкыжын.

перемотáть сов. что 1. (на-
мотать заново) епщэкыжын,
пшыхажын; 2. (намотать на
что-л. другое) зым тельэр адырэм
тепшэн, епщэкын; 3. (всё, мно-
гое) эзкээ епщэкын, эзкээ пши-
хан.

перемочить сов. что 1. (слиш-
ком долго продержать в воде)
бгъэуцыншэн; перемочить лён
кэлпэри бгъэуцыншэн; 2. (на-
мочить всё) эзкээ бгъэуцы-
нын.

перемудрить сов. разг. зыб-
гъэушишэн, зыбгъэгубзыгъэ-
шэн, зыбгъэакылышоу угу-
шыэн.

перемучиться сов. бащэ кэ-
хэкын, хъэзаб Ѣэчын.

перемы́вать несов. см. пе-
ремыть.

перемы́ть сов. что 1. (заново)
тхакыжын; 2. (всё, многое)
зэхэтхакыэн, эзкээ тхакын;
перемы́ть всю посуду эзкээ
хакыу-шыкыр эзхэтхакыэн.

перемы́чка ж. псыззубыт
(псыр дэмхынам пае агъэу-
цирэ нэлкэ, псоялэ занэ).

перемя́ть сов. что (измять)
зэхэпциыцэн, зэхэуупышкын.

перенапрягáть **несов.** что блéкéу епхылIэн, епхылIэшэн; перенапрягáть силы блéкéу кIуачIэр епхылIэн.

перенапрягáться **несов.** (кIуачIэр) блéкéу ехылIэн, ехылIэшэн.

перенапряжéние **с.** 1. (утомление) ехылIэшэн, лъышыщэу ехылIэн, ыгъепшыщэн; перенапряжéние сил кIуачIэр ехылIэшэн; 2. *тех.* напряжение иныш.

перенapрáч **сов.** см. перенапрягáть.

перенapрáчся **сов.** см. перенапрягáться.

перенаселéние **с.** цыф башэ исыныр, цыф башэ игъэтIысханыр (*чыпIэм*).

перенаселéнность **ж.** цыф башэ исыныр.

перенаселéнный **прил.** цыф башэ зэрыс.

перенестí **сов.** 1. кого-что (на другое место) (пэмыкI чыпIэ) пхын; 2. кого-что через что (на другую сторону) зэпрыпхын; 3. что (отложит) нэмыкI пальэ пхын; перенестí заседáние зэукIэр нэмыкI пальэ пхын; 4. что, перен. (вынести) пщечын; перенестí тру́дности къинхэр пщечын; перенестí тяжёлую болéзнь уз хыльэ пщечын; 5. что (на другую строку) зэпрыпхын (пэмыкI сатырэм пхын).

перенестíсь **сов.** 1. зебгъэхын, псынкIэр уклон; 2. перен. ушыIэу къызышбогъэшын; мысленно перенестíсь кудá-либо зыгорэм ушыIэу гурышэкIэ къызышбогъэшын.

перенимáть **несов.** см. перенáть. перенóс **м.** 1. (действие) (пэмыкI чыпIэ) хыныр; 2. (знак) тамыгъэ.

переносít **несов.** см. перенестí.

переносítся **несов.** см. перенестí.

перенóсица ж. пэбгышхь (натIэмрэ пэмрэ азыфагурэ чыпI).

перенóсный **прил.** 1. зэрахъэрэ; перенóсная лампа зэрахъэрэ остыгъ; 2. (не буквальный) пэмыкI; чэгъычэль; перенóсное значение слова гущыэм измыкI мэхъан, гущыэм ичэгъычэль мэхъан.

перенóсчик **м.** зехъакIо; комár-перенóсчик малярин аргъоир-техъягу зехъакIу.

переночевáть **сов.** чэцым ушыIэн, чэцым ушычын, чэцым щыблэхъон; переночевáть в степи губгъом чэцым ушыIэн.

перенумеровáть **сов.** что икIэрыкIэр номер тептхэн, икIэрыкIэр номер тебдзэн, икIэрыкIэр номер тегбэуцон.

перенáть **сов.** что зэбгъэшIэн, къызыIэкIэбгъэхъан (*кIырлэту щыса тырихыэ*); перенáть полéзный óпыт оптышу къызыIэкIэбгъэхъан.

переоборúование **с.** оборудование кIэу гъэпсыныр, оборудование гъэпсыжыныр.

переоборúовать **сов.** и **несов.** что оборудование кIэу гъэпсын, оборудование гъэпсыжыныр; переоборúовать завод заводым оборудование кIэу гъэпсын.

переобувáть **несов.** см. переобуть.

переобувáться **несов.** см. переобуться.

переобуть **сов.** 1. кого зэблъэхпхун (зыр щыхыгъеу пэмыкI щыпIэн); 2. что (надеть другую обувь—о себе) нэмыкI зышипльэн, (икIэрыкIэр) зышипльэжын; переобуть сапоги щазмэхэр (икIэрыкIэр) зышипльэжын.

переобуться **сов.** цуакъэхэр зэблэхпхун.

переодевáние **с.** (от переодевáть) нэмыкI щыгъын щыльэн, нэмыкI щыльэн; (от переодевáться) щыгъын зэблъуныр.

переодевáть **несов.** см. переодéть.

переодевáться **несов.** см. переодéться.

переодéтый **прил.** зищыгъын зэблэхъугъэ.

переодéть **сов.** 1. кого-что пэмыкI щыгъын щыпIэн; переодéть мальчика щыэожъем измыкI щыгъын щыпIэн; 2. что зэблэхпхун; переодéть платье джанэр зэблэхпхун.

переодéться **сов.** 1. во что нэмыкI зышипльэн; переодéться в новое платье нэмыкI джанэ зышипльэн; 2. кем щыгъын зэблэхпхун.

переосвидéтельствование **с.** икIэрыкIэр уллыкIыжыныр, икIэрыкIэр уллыкIужыныр.

переосвидéтельствовать **сов.** и **несов.** кого-что икIэрыкIэр уллыкIыжыныр, икIэрыкIэр уллыкIужыныр.

переоцéнить **несов.** см. переоценить.

переоцéнить **сов.** 1. что (заново) икIэрыкIэр уасэ фэпшыжыныр, икIэрыкIэр уасэ фэбгъэуцүжыныр; переоцéнить товары товархэм икIэрыкIэр уасэ афэпшыжыныр; 2. кого-что (слишком высоко оценить) ушыгугъэшэн, егъэлэгъе уасэ фэпшыжыныр; переоцéнить свой силы пкIуачIэ ушыгугъэшэн.

переоцéнка **ж.** 1. (действие) икIэрыкIэр уасэ фэпшыжыныр; 2. (преувеличная оценка) егъэлэгъе уасэ фэпшыжыныр.

перепадáть **несов.** разг. 1. см. перепасть; 2. (об осадках) тэлкIу къещхын, макIэу къещхын; в этом году редко перепадали дождь мыгъэ зэгъорэ дэдэу ощухы тэлкIу къещхыщтыг.

перепáлка **ж.** разг. зэшхынагъ.

перепáсть **сов.** безл. кому-чему, разг. (достаться) къылзыIэсэн.

перепахáть **сов.** что, с.-х. 1. (заново) икIэрыкIэр жыон, кIэ-

жъукIыжын, жъожын; 2. (всё, многое) зэхэжъухан; перепахать всё поле хасэр зэкIе зэхэжъухан.

перепáхивание **с.** икIэрыкIэр жыон, кIэжъукIыжын, жъожын; зэхэжъуханыр.

перепáхивать **несов.** см. перепахать.

перепáчкаты **сов.** кого-что или в чём зыцIэлэн, бгъушлонин, уупцIэлэн; перепáчкать руки чернилами чернилэкIе йэхэр бгъушлонин.

перепáчкаться **сов.** чем или в чём зыцIэлэн, зуушлонин, зуупцIэлэн.

перепáшка **ж.** с.-х. икIэрыкIэр жыон, кIэжъукIыжын, жъожын.

перепéв **м.** къыкIэлотыкIыжын.

перепекáть **несов.** см. перепечь.

перепекáться **несов.** см. перепечься.

перепел **м.** ныбгъу.

перепеленáть **сов.** кого (заново) икIэрыкIэр ещэкIын фэпшыжыныр.

перепéлка **ж.** ныбгъу ан.

перепéрчить **сов.** что щыбжый башэ хэпльхан, стырышэшиныр.

перепéтэ **сов.** что (всё, многое) орэд пстэури къэплон.

перепечáтать **сов.** что икIэрыкIэр хэутын, хэутыжын; перепечáтать первое издание книги тхыльм и напэрэ тедзэгъу хэутыжын; перепечáтать рукопись йэпэрыхыр хэутыжын.

перепечáтывать **несов.** см. перепечáтать.

перепéч **сов.** что 1. бгъажъэшэн; 2. (всё, многое) пстэури бгъажъэн.

перепéчиться **сов.** жъэшэн.

перепíливáть **несов.** см. перепилить.

перепилíть **сов.** что 1. (надое) зэпрыпхын; перепилить.

столб пкъэр зэпыхын; 2. (всё, многое) зэкэ зэпыхын; **перепилить** все дрова пхъэр зэкэ зэпыхын.

переписать сов. 1. что (заново) птыхыжын, клэтхыкыжын, тептхыкыжын; 2. что (списать откуда-л.) кытептхыкын (пстэури); 3. кого-что (сделать список) птыхын, спискэ пшын; **переписать присутствующих** щыгэхэр птыхын (е список пшын).

переписка ж. 1. хэутыныгъ; **переписка на машинке** машинкэхэ зэхэхэн; 2. (обмен письмами) зэфэтхэнгъ; 3. **собир. (письма)** письмехэр, тхыгъэхэр. **переписчик** м. клэтхыкыжыаку.

переписывать несов. см. **переписать**.

переписываться несов. с кем-чем зэфэтхэн, письмехэр зэфагъэхын.

перепись ж.: **перепись наследия** цыф пчагъэр тхыны.

переплывть сов. что бгъэткун, бгъэткужын; **переплавить** желёзный лом гъуч куата гъэхэр бгъэткужын.

переплавка ж. гъэткүнны; **переплавка металлов** металлахэм ягъэткүнны.

переплавлять несов. см. **переплавить**.

перепланировать сов. что планы зэблэхъужын, планы гъэпсыжын; икIэрыкIэу зэтэутын; **перепланировать** земельный участок чыгу участкэр клэтхыкIэу зэтэутын.

перепланировка ж. планы изэхъокыны; **перепланировка города** къалэм иплан изэхъокыны.

переплатить сов. что и без доп. (заплатить лишнее) лые птын.

переплачивать несов. см. **переплатить**.

переплестий сов. что 1. зэдэшхэн, зэдэбдэн; **переплести**

книгу тхыллыр зэдэпшхэн; 2. (перевить чем-л.) хэпшэн, хэблэн; **переплести** косы лентами лентхэр шхъацым хэпшэн.

переплестись сов. 1. (сплестись) зэблын, зэблыгъэ хъун; 2. **перен.** шуэзэхкокIэжын, шуэзэхъажын (гүц. п. гушины сэхэр); **события переплелись** хъунгъэшагъэхэр шуэзэхкокIэжыгъэхъ.

переплёт м. 1. (действие) зэдэшхэн, зэдэдэн; 2. **отдать** книгу в переплёт тхыллыр зэдэшхэну птын; 3. (обложка) кышту (гүц. п. тхыль кышту); 3. (оконный) шхъантупчэлк; ⚡ попасть в переплёт разг. Иофугу ухэфэн, гузэжтогъу уифэн.

переплетать несов. см. **переплести**.

переплетаться несов. см. **переплести**.

переплетение с. 1. (действие) зэдэшхэн, зэдэдэн; 2. **перен.** зэхкокIэжынны.

переплётный прил. ращхэклир, тыральхъэр; **переплётная** бумага ращхэклире тхыллып.

переплётчик м. зэдэзышхэр, зэдэзыдэр, переплётчик.

переплыть несов. см. **переплыть**.

переплыть сов. что, через что зэпрысыкын; **переплыть** реку псыхьом зэпрысыкын.

переподготавливать несов. см. **переподготовить**.

переподготобить сов. кого-что икIэрыкIэу бгъэхъазырын; **переподготобить** шофферов шофферхэр бгъэхъазырыжын.

переподготобка ж. икIэрыкIэу гъэхъазырын; курсы по переподготобке икIэрыкIэу гъэхъазырынгъэмкэ курс.

переполаскивать несов. см. **переполоскать**.

переползать несов. см. **переползти**.

переползти сов. что, через что шхъэпрышын, зэпрышын, шхъэпрыцохъун, зэпрыцохъун.

переполнение с. (от переполнить) изыщэ шыныр, кышхъэшычъеу игъэхъоныр; (от переполниться) изыщэ хъуныр, кышхъэшычъеу хъуныр.

переполненный прил. изыщэ шыгъэ, изыщэ хъугъэ.

переполнить сов. что изыщэ шын, кышхъэшычъеу игъэхъон.

переполниться сов. чем изыщэ хъун, кышхъэшычъеу хъун.

переполнять несов. см. **переполнить**.

переполняться несов. см. **переполниться**.

переполоскать сов. что 1. (заново) псы пыгъэчыжын, псы кIэгъэчыжын; 2. (всё) зэкэмы псы апгъэчыжын, бэмэ псы акIэгъэчыжын.

переполоть сов. что 1. (заново) пкIэжын, кIэпкIыкIыжын, икIэрыкIэу пкIэн; **переполоть** грайду хъасэр кIэпкIыкIыжын; 2. (несколько участков, всё) зэкэ пкIэн, зэлъыпкIэн.

переполх м. брысырыху, хъалэ-балыкъ, гумэкIыгъоху; **произвести** переполх брысырыху пшын.

переполошить сов. кого-что, разг. бгъэбрысырын, брысыр пшын, хъалэ-балыкъ къэпэтын, гумэкIыгъо хэудзэн.

- **переполошиться** сов. разг. брысырын, гумэкIын.

перепонка ж.: барабанная перепонка анат. тхакIумнэус.

перепортизовать сов. кого-что зэхбгъэкIодээн, зэхбгъэкIодэн, зэхбгъэшхълан.

перепортиться сов. хъалэх хъун, къодын, шыун.

перепоручать несов. см. **перепоручить**.

перепоручить сов. что кому-

-чemu пэмыйким ыпшэ ипльхажын.

переправа ж. 1. (действие) зэпрыкIыныр (по воде); шхъэпрыкIыныр (через горы); 2. (место) зэпрыкIыпI.

переправить сов. 1. кого-что через что (перевезти) зэпрышын, зэпрыгъэкIын (через реку); шхъэпрышын (через горы); 2. что (переслать) фягъэхъажын, ИкIэгъэхъажын; **переправить** письмо адресату зыфатхыгъем письмэр фягъэхъажын; 3. что разг. (исправить) гъэтэрэзыжын, тэрэзэу шыжын.

переправиться сов. через что зэпрыкIын (через реку); шхъэпрыкIын (через горы).

переправлять несов. см. **переправить**.

переправляться несов. см. **переправиться**.

перепревать несов. см. **перепреть**.

перепрёлый прил. бгъэтгъэшэ, шъугъацэ.

перепрёть сов. 1. (сгнить) бгъэтгъэн, шъуцэн; 2. (от долгой варки) жъоцэн, укъян; мясо перепрёло лыр укъигъэ.

перепробовать сов. что бэмэ ахээн, бэмэ яплын.

перепродавать несов. см. **перепродать**.

переподаджа ж. щэжыныр.

перепродать сов. что щэжын.

перепроизводство с. эк. **перепроизводство** (бацца къэшийнэг, бацца къыдэгъэкIынэг, ацэфышищущий къэлъекIу къэттуциныг).

перепрыгивать несов. см. **перепрыгнуть**.

перепрыгнуть сов. что, через что шхъэпрышын, зэпрышын, шхъэпрыллын, зэпрыллын, епкIэн, елъэн; **перепрыгнуть** чёрез канаву кэнаму елъэн.

• **перепрягать** несов. см. **перепрячь**.

перепрять сов. кого-что кэпшлэжын.

перепүг м.: с перепүгу разг. щтэм кыхэкыкэ, щтэм кыхеклэу.

перепүганный прил. щтэгъэшэ, лъешэу щтагъэ, щтэгъеа.

перепугать сов. кого-что гъэшынэн, гъэштэн.

перепугаться сов. щынэн, щтэн.

перепутать сов. что 1. (запутать) зэйгэхъан, зэкъогъельдэн, зэрьгэльдэн; перепутать нийти Гуданхэр зэйгэхъан; 2. зэхэгъеклокиэн, зэхэгъэгъошэн; он перепутал их имена ахэм ацIэхэр ац зэхигъеклокаг.

перепутаться сов. 1. (запутаться) зэйхъан, зэкъольдэн, зерильдэн; 2. перен. (напр. о мыслях) зэхэклюэн, зэхэгъошэн.

перепутье с. гъогу зэхэхъап, гъогу зэхэкып; ф на перепутье зытыриубытэштыр ымышлэу.

перерабатывать несов. см. переработать.

переработать сов. что 1. тех. (в какой-л. продукт) пшын; переработать хлопок в пряжу бзыу-уцыфыр шагъэ пшын, бзыу-уцыфыр пшын; 2. (переделать) зэбгээзэфжын, кэлшыкыжын; переработать статый статыяр зэбгээзэфжын; 3. (сверх положенного времени) лыеу улэжъэн, лыеу йоф пшын.

переработка ж. 1. (в какой-л. продукт) хэшикыныр; 2. (переделка) зэгъээзэфжыныр, кэлшыкыжыныр; шыжыныр, гъэтэрэзжыныр; переработка рукоописи Исперыхъэр зэгъээзэфжыныр; 3. (время, проработанное сверх нормы) лыеу лэжээшныр, лыеу йоф шэн.

перераспределение с. (икIэрыкIэу) гошыжыныр; перераспределение доходов доходхэр (икIэрыкIэу) гошыжыныр.

перераспределить сов. что (икIэрыкIэу) гошыжыныр.

перераспределять несов. см. перераспределить.

перерастание с. фэклоны; перерастание буржуазно-демократической революции в революцию социалистическую буржуазно-демократическая революция социалистическую революцией фэклоны.

перерастать несов. см. перерастать.

перерасты сов. 1. кого-что (стать выше ростом) нахь инхъун, нахь лъагэ хъун; 2. кого-что и без доп. (стать старше) юныбжь хэклотэн, блэкын; для дётского сада ребёнок перерос кэлэцлыкыу садым клонкэ сабым юныбжь хэклотагь; 3. кого-что, перен. (обогнать в развитии) теклюжын, ыпэ ишыжын, шхъэдэхкыжын (гущ. п. ицIыфыгээкIэ); 4. во что, перен. фэклон.

перерасход м. расход лые шыныгь, хъардж лые шыныгь, бащэ гъэклодыныгь.

перерасходовать сов. и несов. что расход лые шыны, хъардж лые шыны, бащэ гъэклодын.

перерасчёт м. икIэрыкIэу пчынгыгь, икIэрыкIэу плътэнгыгь (икIэрыкIэу ашIыжыгь расчёты).

перервать сов. что (разорвать) зэпытхын, зэпычын (гущ. п. кIапсэр).

перерваться сов. (разорваться) зэпытхын, зэпычын, зэпытуны, зэптугэхъ хъун.

перерегистрация ж. икIэрыкIэу тхыхыныр, икIэрыкIэу регистрация шыжыныр.

перерегистрировать сов. и несов. кого-что икIэрыкIэу тхыхын, икIэрыкIэу регистрация шыжыныр.

перерезать сов. 1. что зэпыупкын; перерезать верёвку кIапсэр зэпыупкын; 2. кого (зарезать—всех, многих) шобзын (бэу); 3. что, перен. (прегра-

дить) зэпбыгъэын, зэпбубытыкын; перерезать путь неприятелю пыим игъогу зэпбыгъэын.

перерезать несов. см. перерезать I, 3.

перерисовать сов. что сурэт тешкыкыжын, икIэрыкIэу суэрт шыжыжын.

перерисовывать несов. см. перерисовать.

переродить сов. кого (в нравственном отношении) бгээкодын, зэбгээклюэн, зызэрбгэхъокын (гущ. п. ицIыфыгээкIэ).

переродиться сов. 1. (выродиться) клоны; 2. перен. (в нравственном отношении) зэхклюэн, зызэрхъокын, зэрэшымытыгъэхъ хъун.

перерождать несов. см. переродить.

перерождаться несов. см. переродиться.

перерождение с. зэхклюныр, нахьыкэ хъуныр.

переросток м. юныбжь блэкыгъэ, юныбжь хэклотэгъэ (кIал).

перерубать несов. см. перерубить.

перерубить сов. что 1. (на двое) зэпбукин; перерубить палку бэцэр зэпбукин; 2. (всё, многое) зэкэ зэпбукин. переругаться сов. разг. зэхъонин.

переругиваться несов. разг. зэцэцэн, зэхъонин.

перерыв м. зэптугъо, гъэсэфыгъо; объявить перерыв на десять минут тактикшил зэптугъо япон, тактикшил гъэсэфыгъо япон.

перерывать I несов. см. перервать.

перерывать II несов. см. перервать.

перерывать сов. что 1. птыхын (перекопать); зэхэптихъан (разрыть); 2. перен. (в поисках че-

го-л.) зэпрыбыгъээжын, зэйпшIэжын.

пересадить сов. 1. кого нэмыкI чыпIэ бгээтыхын; 2. что (растение) нэмыкI чыпIэ юныбжьэтыхын; 3. что, мед. пересадка пшын (пксышболым юнцкыхэхъэдэйра чыпIэм хэбгээтыхын, хэбгээкIыхын).

пересадка ж. 1. (растений) пэмыкI чыпIэ юныбжьэтыхын; 2. мед. пересадка; 3. (в пути) пэмыкI итыхынаныг (гущ. п. мэшокум).

пересаживать несов. см. пересадить.

пересаживаться несов. см. пересесть.

пересаливать несов. см. пересолить.

пересдавать несов. см. пересдать.

пересдатъ сов. что 1. карт. (сдать заново) къэбгоцжын, къэтыхын; 2. птыхын; пересдатъ экзамен экзамены птыхын.

переседлать сов. кого (заново) уанэр теплхъажын.

пересеивать несов. см. пересеять.

пересекать несов. см. пересечь.

переселенец м. кошыгэр, чыпIэрыкы.

переселение с. (от переселить) нэмыкI чыпIэ гээклюныр, гээкошыныр; (от переселиться) нэмыкI чыпIэ клоны, кошыжыныр, кложыныр, дэтыхынаныр.

переселить сов. кого-что нэмыкI чыпIэ бгээклюн, бгээкошын.

переселиться сов. нэмыкI чыпIэ клоны, кошыжыныр, кложыныр, дэтыхынаныр (шыпсэунау).

переселять несов. см. переселить.

переселяться несов. см. переселиться.

пересесть сов. 1. нэмэкі чыпълэ тысын; 2. (сделать пересадку в пути) нэмэкім итэххан (гүц. п. мэшлокум).

пересечённое с. 1. (действие) зэпытхуныр, зэпычыныр, зэпрыкыныр (зэгогум); 2. (место) зэпрыкыныр, зэблэжкыныр, зэххэххан (зэхкыныр).

пересечь сов. что 1. (перейти поперёк) зэпрыкыныр, зэпрытхуныр, зэпрычыныр; пересечь дорогу гэгэгум зэпрыкыныр; 2. что кому-чemu, перен. (преградить) зэпрыгэйын, зэпрыбытыкыныр, кыпэуцун, кыпэтгысын.

пересёять сов. что 1. (просесть заново) икэрыкіэу хэлхыхажын, икэрыкіэу еутыжын (чилалхээр); 2. (просесть заново) утхындзыжын.

пересидеть сов. 1. (просидеть дольше, чем следует) утсысын; ухээсэн; пересидеть на солнце тыгээм ухээсэн; 2. кого, разг. (просидеть дольше других) анахыбэ утсынын.

пересиживать несов. см. пересидеть.

пересиливать несов. см. пересильить.

пересильить сов. 1. кого уфырикъун, утеклон; 2. что, перен. пщечын; пересильить боль узыр пщечын.

переска́з м. къютэжжыныг. пересказать сов. 1. что (изложить своим словами) къэптолтэжжын; 2. что, чего къютэжжын; я столько видел, что всего не перескажешь слэггуугээ заулэр зэкэ къэсютэжжын слькыщэл.

пересказывать несов. см. пересказать.

переска́живать несов. см. перескочить.

переско́чить сов. 1. что, через что епкіэн, ельэн, зэпрыкыныр, зэпрылтын, шхъэпрыкыныр; 2. перен. (пропустить что-л.) щхъэпрычын, шхъэпры-

лъэтин (зы Ioфыр ымыхау адрам фежъэн).

пересласти́ть сов. что йашу-шэ пшын, бгъэштүшэн.

пересла́ть сов. что нэмэкі чыпълэ бгъэххын, нэмэкі чыпълэ бгъэххыжын; пересла́ть дёныги ахьщэхэр нэмэкі чыпълэ бгъэххыжын.

пересматрива́ть несов. см. пересмотреть.

пересмеива́ться несов. с кем (шъэфэу) зэфчиэплыхээ зэххахын (зыгорэм), зэлущхынцэн.

пересмёши́к м. разг. къэн-кайль зышырэр, дэхьэшхаку.

пересмотр м. еплыхыжыныр, хэплэхэжжыныр.

пересмотреть сов. что 1. (рас-смотреть заново) хэплэхэжжын, тегушылэжжын; 2. (осмотреть заново) еплыхыжын; 3. (пова-дить всё, многое) (зэкэм) ял-лыхыжын.

переснимáть несов. см. переснять.

переснимáться несов. см. пересняться.

пересня́ть сов. 1. кого-что (фотографию) (сурэт) тепхыхын; 2. что (план, копию и т. п.) тепхыкыныр, тепхын.

пересня́ться сов. (сурэт) зыты-рябгэххыжын.

пересоли́ть сов. 1. что (положить слишком много соли) пщы-уущэн, щыгъяащэ пшын; 2. перен. разг. блэктышэу плон, блэктышэу пшэн.

пересортиро́вать сов. что 1. (за-ново) зэхэпшыпкыжын, зэхэб-дзыжын (лъэпкъ-лъэпкъэу, сорт-сортэу); 2. (всё, многое) зэхэп-шыпкыжын (бэу), зэхэбдзы-жын (бэу).

пересортиро́вка ж. зэхэпшыпкыжыныр, зэхэбдзыжыныр (лъэпкъ-лъэпкъэу, сорт-сортэу).

пересортиро́вывать несов. см. пересортировать.

пересохнуть сов. 1. (стать су-хим) гъущэн, гъущаащэ хувун, гъупцэн, гъукіэн; земля пере-сохла от бездождя оох зэрэ-шымыэм кыххекыкэ чыгур гъуклагъэ; 2. (о ручье и т. п.) зэпрыгъукин, игъукын.

переспа́ть сов. (спать слиш-ком долго) чышещэн, бащэрэ чы-ен.

переспёлый прил. тыргъогъа-щэ, хъугъаащэ, зигъо блэкы-гъащ.

переспё́ть сов. тыргъошэн, хъущэн, игъо блэкыщэн; дыни переспёла нашэр тыргъогъа-щэ.

переспóри́ть сов. кого нэкъо-къонкэ утеклон; его не пере-спóриш нэкъо-къонкэ аш уте-клошущтэп.

переспра́шивать несов. см. пе-респросить.

переспроси́ть сов. кого 1. (спросить ещё раз) еупчыжын, къэупчлэжжын; 2. (всех, многоих) яупчын.

перессóри́ть сов. кого с кем зэщыбгэххан, зэбгъэццэн.

перессóри́ться сов. зэщыхахын, зэццэлэжжын.

перестава́ть несов. см. пе-рестать.

переста́вить сов. кого-что нэ-мыкі чыпълэ бгъеуун; пере-ста́вить стул пхээнтэлкүр нэ-мыкі чыпълэ бгъеуун.

переставля́ть несов. см. пе-реставить; ◇ он ёле ноги перестав-ляйт аш ылъакъохэр ерагъэу эзбхэдэ.

перестанáвливать несов. см. пе-реставить.

перестанóвка ж. зэблэгъеуцу-кыныр.

переста́раться сов. разг. егу-гъущэн, егъэлыещэн.

переста́ть сов. уцун, учу-жын, щыгъятын; дождь пере-стайл оохыр уцугъэ; он пере-стайл курить туутын ешъоныр аш щигъятыгъ.

перестёгивать несов. см. перестегнуть.

перестегнúть сов. что бгъэу-пкіэнкэжжын.

перестила́ть несов. см. пе-рестать.

перестира́ть сов. что 1. (за-ново) бгыкыжын; 2. (всё, многое) зэкэ бгыкын.

перестирыва́ть несов. см. пе-рестирать.

перестла́ть сов. что 1. пшы-жын; перестла́ть постель пэр пшыжын; 2. (доски) илпхъаж-жын; перестла́ть пол джэхаштэр илпхъажжын.

перестрада́ть сов. къиньбэ пщечын, къиньбэ пльэгъун, хъазбайбэ пщечын.

перестра́иваться несов. см. пе-рестройти.

перестраховáть сов. кого-что (икэрыкіэу) страхововать пшы-жын.

перестраховáться сов. 1. (за-ново) икэрыкіэу страхововать зябгъяшын; 2. перен. пшьэдэ-къяжжын зыцдызын, ышхъэ къязэриухъумэжжын пылыныр.

перестрахóвка ж. 1. (от перестраховать) икэрыкіэу страхововать шыныр; (от перестраховаться) икэрыкіэу страховывать зябгъяшын; 2. перен. пшьэдэ-къяжжын зыцдызын, ышхъэ къязэриухъумэжжын пылыныр.

перестрахóвщик м. перестра-ховщик.

перестрахóвывать несов. см. перестраховать.

перестрёли́ваться несов. зэп-лон, зэхсон (топкіз, шхончкіз).

перестрёлка ж. зэпэожжыныр, зэхсонир (гүц. п. шхончкіз).

перестреля́ть сов. 1. кого (всех, многих) эзтуукіэн; 2. что (из-расходовать стрельбой) бгэ-стын (бацэ), ухын; перестре-

лять все патроны щэ пистэури бгъэстын.

перестройте сов. 1. что (построить по-иному) (иклэркэу) пшыжын; 2. что (изменить, устроить иначе, реорганизовать) (иклэркэу) бгъэпсыжын; перестройте работу тофшиэнэр (иклэркэу) бгъэпсыжын; 3. что зэхъокын; перестройте предложение гущиэхъягэр зэхъокын; 4. кого-что (расположить по-иному) нэмикэу зэхъбгъеуцон; перестройте колонну колоннэр нэмикэу зэхъбгъеуцон.

перестройтесь сов. 1. (напр. в работе) нэпэмикэу зэхъокын; 2. пэмикэу зэхъетыкэу уцун; рота быстро перестройилась ротыр пэмикэу зэхъетыкэу псынкэу уцугъе.

перестройка ж. 1 (дома) (иклэркэу) пшыжын; 2. (напр. в работе) (иклэркэу) бгъэпсыжын (гущ. п. тофшиакээр).

переступать несов. 1. см. переступить; 2. (двигаться, ступая) зэблэдзэн; он ёле переступал ногами ац ерэгээ дэдэу ылъакъохэр зэблидзыштыгъэ; 3. : переступать с ноги на ногу лъеко тауцогъу-тауцогъу шын. переступить сов. 1. что, через что (перешагнуть) ебэкъон; 2. что, перен.: переступить границы прилияния емыклоу зеклон.

пересуды только мн. бзэгухъеныхъ, убыныгъ.

пересушивать несов. см. пересушить.

пересушить сов. что 1. (чесчур) бгъэгъущэн, бгъэгъушыщэн, бгъечэпхыщэн; 2. (многое, всё) зэкэ бгъэгъун, зэкэ бгъэгъушын, зэкэ бгъечэпхын.

пересчёт м. пчышын, льышын.

пересчитать сов. кого-что 1. (со-

считать) плытэн, упчын; пересчитать присутствующих щиэхэр плытэн; 2. (сосчитать заново) плытэжын, упчыжын.

пересчитывать несов. см. пересчитать.

пересылать несов. см. переслать.

пересыпать сов. 1. что иптэкъон (пэмикэу); пересыпать пшеницу в мешок коцыр дэзюм иптэкъон; 2. что, чего (сверху меры) бацэ иптэкъон; 3. что чём (обсыпать) тептэкъон, хептэкъон, таутэн; пересыпать одежду нафталайнем щыгынме нафталин атептэкъон.

пересыпать несов. см. пересыпать.

пересыхание с. 1. (земли) гүкленыр, гүщэнэр; 2. (источника) игъукын.

пересыхать несов. см. пересыхнуть.

перетапливать I несов. см. перетопить I.

перетапливать II несов. см. перетопить II.

перетаскать сов. что нэмикэйлээ плъешшун, (нэмикэйлээ) плъашшужын.

перетаскивать несов. см. перетащить.

перетащить сов. кого-что через что зэпырыплъешшун, зэпырыхын.

перетереть сов. что 1. (разорвать трением) зэпыхуукын; перетереть верёвку класэр зэпыхуукын; 2. (вытереть всё, многое) плъэкъин; перетереть посуду хакуу-шыкъухэр плъэкъин; 3. (растереть) пхаджын, уубын; плотын; перетереть зёрна в муку лжэхыгацэхэр пхаджын.

перетереться сов. (тиу) зэпыхуукын, зэпылажыкын.

перетерпеть сов. что бэу ыщиэн, бэу шьом дэхъин.

перетирать несов. см. перетирать.

перетираться несов. см. перетираться.

перетопить I сов. что бжьюжын; бгъэжъожын; перетопить масло тхүр бжьюжын.

перетопить II сов. что (истопить) бгъэплын (бэу); перетопить все пёчи хяку пистэури бгъэплын.

перетопить III сов. кого-что (утопить всех, многих) ебгъэтхалэн (бэу).

перетревожить сов. кого-что бгъэгумэкыщэн, лъэшэу бгъэгумэкын.

перетревожиться сов. гумэкыщэн, лъэшэу гумэкын.

перетруйстить сов. разг. щынэцэн.

перетрясти сов. что утхыпкын, зэлльутхыпкын; перетрясти всю одежду щыгын пистэури утхыпкын.

перетряхивать несов. см. перетрясти.

перетряхнуть сов. см. перетрясти.

перетягивать несов. см. перетянуть.

перетянуть сов. 1. кого-что ешэлэн, ельэшшулэн; перетянуть лодку к берегу куаштор ишпкым ельэшшулэн; 2. что (натянуть заново) теплъэшшожын, теплъхажын, укъудыжын; 3. кого-что, разг. (прилечь на свою сторону) зэппшэлэн, къзыгобгъэхъян; 4. что (туго затянуть) зэпыфызыкын, лъэшэу бгъэпсын; перетянуть талию побоям бгыр зэпыфызыкын; 5. (о весах) рищэхын (щечалъэм).

переубедить сов. кого ишшохъуныгъэ зэблебгъэхъун, ишшохъуныгъэ зэребгъэхъокын, кэбгъэгъожын.

переубеждать несов. см. переубедить.

переулов м. урам кэко цыкъу, урамжъый.

переусёрдствовать сов. егу-гъущэн, егъэлыещэн.

переустраивать несов. см. переустроить.

переустроить сов. что (иклэркэу) пшыжын, (иклэркэу) бгъэпсыжын, пэмикэу пшын.

переустройство с. (иклэркэу) щыжынныгъ, (иклэркэу) гъэпсыжынныгъ, пэмикэу щыныгъ.

переутомить сов. кого-что бгъэпшыщэн.

переутомиться сов. пшыщэн.

переутомление с. (от переутомить) бгъэпшыщэн; (от переутомиться) пшыщэн.

переутомлить несов. см. переутомить.

переутомлиться несов. см. переутомиться.

переучёт м. переучёт (учёт шыжынныгъ).

переучивать несов. см. переучить.

переучиваться несов. см. переучиться.

переучить сов. 1. кого (заново обучить) ебгъэджэжын, бгъэсэжын; 2. что (выучить снова) зэбгъэшэжын.

переучиться сов. еджехын.

перефразировать сов. и несов. что (зыгорэм игушиэхъэр) нэмикэу кээпложын.

перехваливать несов. см. перехвалить.

перехвалиТЬ сов. кого-что утхыщэн.

перехватить сов. 1. кого-что зыэкэлхъян, убытын; перехватить письмо письмэр зыэкэлхъян; 2. что (перевязать попрёк) зэпыхыкын; перехватить верёвкой класэр зэпыхыкын; 3. что, разг. (наскоро поесть) псынкэу хэлэн, псынкэу тээкү шхын.

перехватывать несов. см. перехватить.

перехитрить сов. кого тхагъэпцигъэкэ тэклон, ехъорышыркын.

переход м. 1. (действие)

шъхъэпрыкыныр (*через горы*); зэпрыкыныр (*через реку*); 2. (*в наступление*) ежъэнр; 3. шъхъэпрыкыныр (*перевал*); зэпрыкыныр, икыныр (*переправа*); 4. (*на другую работу*) клоныр; 5. (*постепенное изменение*) зэрэтехъажырер; переход *предгёрной равнины в степь* къушъхэ чэпэ зэнбыхыр шьюфым зэрэтехъажырер; 6. *перен.* (*в другое качество*) техъаныр, фэклоныр; *переход от социализма к коммунизму* социализм текеу коммунизм фэклоныр.

переходитъ несов. см. *перейти*. *переходный прил.*: *переходные экзамены* зэрикыре экзаменхэр; *переходный период* зыщфэклохэр лъехъан; \diamond *переходный глагол* грам. лъыесыре глагол.

переходящий 1. *прич. от переходить*; 2. *прил.* (*вручаемый победителю*) зэлэпахыр; *переходящее знамя зэлэпахыр* быракъ.

пёрец м. щыбжый.

перечень м. пчъагъ, список; перечень книг тхыльмэ ясписк. *перечёркивать* *несов.* см. *перечеркнуть*.

перечеркнуть *сов.* что екъоожын (*тхыгзэм*).

перечертить *сов.* что (*заново*) бгъэтхъажын.

перечёрчивать *несов.* см. *перечертить*.

перечесатъ *сов.* кого-что (*заново*) жыжын, икIерыкIеу жын.

перечестъ I *сов.* см. *перечинять*.

перечестъ II *сов.* см. *перечинять*.

перечесывать *несов.* см. *перечесать*.

перечинять *сов.* что (*починить*) бэу бдыжын.

перечисление с. 1. (*лиц, предметов*) къэплытэнр, къэпчыныр; 2. *фин.* (*денег*) ябгъе-

хыныр; 3. *фин.* (*перечисленная сумма*) ягъэхыгъ ахъщэр.

перечислить *сов.* 1. *кого-что* къэплытэн, къэпчын; 2. *что, фин.* хэбгъэхъан, хэпхэн; *перечислить дёныги на текущий счёт текущи счётым ахъщэр хэбгъэхъан*.

перечислять *несов.* см. *перечислить*.

перечистить *сов.* что (*всё, многое*) зэлъыукъэбзын.

перечитать *сов.* что 1. (*заново*) къэбджыкыжын, уеджэжын; 2. (*всё, многое*) бэу бджын, уаджэн.

перечитывать *несов.* см. *перечитать*.

перечувствовать *сов.* что и без доп. бэу щечын.

перешагивать *несов.* см. *перешагнуть*.

перешагнуть *сов.* что, через что ебэкъон, ельбэкъон, шъхъэпрыкын.

перешеек м. геогр. *перешейк* (*Чы штолъыр бгъузэу чынэлъиту зээтихырэр, чыналъэр хыгъэхъунэм езылхырэр*).

перешёптываться *несов.* с кем зэлүшъэшъэн, зэлүшъэшъэжын.

перешибать *несов.* см. *перешибить*.

перешибить *сов.* что, разг. зэптуын.

перешивать *несов.* см. *перешить*.

перешить *сов.* что (*икIерыкIеу*) бдыжын, зэбдээкыжын; *перешить пальто* пальтэр зэбдээкыжын, талтэур (*икIерыкIеу*) бдыжын.

перештопать *сов.* что (*всё, многое*) зэхбдыхыхъан, бэу бдыжын.

перещеголять *сов.* кого-что в чём, разг. блифын, текложын.

переэкзаменовка ж. экзамен йыхыжыныр.

перйла только мн. дэктяялэм къэшIэкыгъэр, балконым къэшIэкыгъэр; бжъе; *перйла моста* лъэмиджыбжъэхэр.

периметр м. мат. периметр.

перина ж. къазыц ошэкур, чатыц ошэкур.

период м. лъэхъан.

периодизація ж. лъэхъан-лъэхъанэу гошыныгъ.

периодически нареч. пэлъэ-Пальэкэ.

периодический прил. в разн. знач. пэлъэ-Пальэкэ, Пальэкэ, къыдэкырэ; *периодическое явление* пэлъэ-Пальэкэ хъэхъу-къаш; *периодический журнал* пэлъэкэ къыдэкырэ журнал; \diamond *периодическая дробь* мат. *периодическая система элементов* элементхэм япериодическая система.

перископ м. перископ (*занкIеу узыплъэкэ умылъэгъурэ пкъыгъохэр озыгъэлъэгъурэ оптическя прибор*).

перистый прил. къамзый зытет.

периферия ж. йудзыгъэ чыпI.

перл м. 1. *уст.* (*жемчужина*) налмэс-налкъут, налмэс-налкъутац; 2. *перен.* шэгъо дэд, шу дэд, дэгъу дэд.

перламутр м. чычыбжъ.

перламутровый прил. чычыбжъэ.

перловый прил. хъэгугъэ; *перловая* крупá хъэгугъэ курпэ.

перманент м. шъхъацы гэйтIыр-гъуагъ.

перманентный прил. зэпымырэ.

пернатый прил. 1. къамзый зытет, къолбзыу; *пернатое царство* къолбзыу бын, къамзый зытетхэр; 2. в знач. сущ. мн. *пернатые* къолбзыухъэр; *рассказы о жижи пернатых къолбзыухъем яшы*акэ ехылIэгъэ рассказхэр.

перо с. 1. (*у птиц*) къамзый; 2. (*для письма*) перо (*зарытхээр*); 3. (*зелень у лука, чеснока*) тхъап (*бжынын в бжыныфы тхъап*).

перочинный прил.: *перочинный нож* чан зэдэль.

перпендикуляр м. мат. *перпендикуляр*; *опустить перпендикуляр* *перпендикуляр* *стене*.

перпендикулярный прил. *перпендикуляр*.

перрон м. ж.-д. *перрон* (*пассажир* яплатформэу вокзальным иэр).

перронный прил. *перрон*, *перрон*; *перронный билет* *перрон* билет.

персидский прил. *перс*, *персидскэ*; *персидский язык* *персыз*, *персидскавз*.

персик м. къыцэ (*плод и дерево*); къыцэ чыг (*дерево*).

персиковый прил. къыцэ; *персиковое варенье* къыцэ варен.

персона ж. нэбгыре; обэд на дэёстай *персби* нэбгыриши афэшыгъе Ѣеджэгъуаш; \diamond *важная персона* ирон. лы лъэрыхъ, лы хъатэ.

персонаж м. лит. *персонаж*; *персонаж* пъесы пъесэм *персонаж*.

персонал м. собир. *персонал* (*учреждением иофышэхэр*).

персонально нареч. *передаётся послелогом* пэпчъ; *известить о собрании каждого персонально зэлүкэ зэрэшчиштиш* шъхъадж пэччийе елон.

персональный прил. *персонально*, ежъ шъхъэкэ; *персональное* *дело* *персонально* *иоф*; *персональная пёсия* ежъ шъхъэкэ къыратырэ пенсие.

перспектива ж. 1. *перспектив*; 2. къэльгагюрэм ыпэкэ къыпышыт чыпI (*дала*); *теплэ* (*вид, panorama*); 3. *чаще мн. перен.* (*планы, виды на будущее*) къэхъун-кэ хъуштхэр, гугъэхэр.

перспективный прил. перспективнэ; перспективный план перспективнэ план.

перст *м.* уст. Іэхъумб. перстен *м.* Іэльын.

персы *мн.* (ед. перс *м.*, персиянка *ж.*) персхэр (*ижъык/э иранцэхэм арзущтэу яджэштыг бэхх.*)

перхот *ж.* къампI, шъхъехадэ.

перчакти *мн.* (ед. перчакта *ж.*) Гальхэр, Габыцохэр.

перчить *несов.* что щыбжый тэтэкъон, щыбжый хэлхъан.

першить *несов.* безл. хъупдцын, лыджын, ритхъыкын; в горле першит чыир ретхъыкы. лёс *м.* хъэ.

песенка *ж.* уменьш. от пёсня оред цыкы; *ф* егб пёсенка спёта разг. ащ. ышэжьыштун щы-Іэп.

пёсенник *м.* (сборник пёсен) оредыль.

песец *м.* полярнэ бадж, песец (*животное*); полярнэ баджэм ихъурышы (*мех*).

пескарь *м.* (*рыба*) пескарь (*пцэжье цыкы/лъэпкб.*)

пёсня *ж.* оред; *ф* долгая пёсня Йоф кыых.

песок *м.* пшахъо; *ф* сахарный песок швоушигъу хяджыгъ.

песочница *ж.* пшэхъуаль.

песочный прил. (о цвете) пшэхъушто, пшэхъо пльышто зиэ.

пессимизм *м.* гуклодылхэнгъ, пессимизм (*гуклодыгбоу, Iаев пстэури шлошынгъ, дэигзэрэ михбуунра фэштхахф хэмийлэв щыхбуунгъ*).

пессимист *м.* гуклодыпх, пессимист.

пессимистический прил. гуклодыхгъ, пессимистическо.

пессимистичный прил. см. пессимистический.

пест *м.* убыль.

пестовать *несов.* кого-что 1. уст. (нянчить) сабыр Іыгын; 2. (любовно воспитывать) пүн.

пестрёть I *несов.* 1. (виднеться о пёстром) къэктблэнин, къолэнэу къыхэшын; в траве пестрёли цветы къэгъагъэхэр къолэнэу уцым къыхэшыцтыгъэх; 2. (быть пёстрым) къолэнэу щытын, пкыраплын щытын; луга пестрёют цветами къэгъагъэхэмкэ губгъэхэр пкыраплын щытых.

пестрёть II *несов.* (попадаться на глаза) нэм къыпэклэфэн; всюду пестрёли плакаты плакатхэр изхэм тыдкин къашыпэклэфэштыгъэх.

пестрить *несов.* 1. безл. гъэпшыпшын; в глазах пестрят от разноцветных огнёй мэшю зэмшьогъухэм нэхэр къагъепшыпшых; 2. чём, перен. (изобиловать) къебэкин, хизын; письмо пестрят ошибками хэукъо-ныгъэхэр письмэх хизых.

пёстрый прил. 1. къолэны, пкыраплын, зэмшьогъубау зэхэль; 2. перен. (*неоднородный*) зэммылэпкъэгъу.

песчаник *м.* геол. пшэхъуаль.

песчаний прил. пшэхъо, пшахъо зыхэль; песчаные холмы пшэхъо зэттирихъагъэхэр; песчаная почва пшахъо зыхэль чышишьхашь.

песчинка *ж.* пшэхъуац.

петйт *м.* полигр. петит (*тиографскэ шрифт жэгээй*).

петиция *ж.* лъэту тхыль, петиции (*нэгжырабээ* ялъэту тхыль).

петляца *ж.* 1. (на верхней одежде) чыун; 2. чайце *мн.* (*нашивки*) пшъеплэтэдэ, петлиц.

пётля *ж.* 1. лъэтэн; завязать пётлю лъэтэн ээкъобдээн, лъэтэн зэрыбдээн; 2. (на одежде) чыун; метать пётли на пальто чыунхэр пальтум хэуллыкын; 3. ав. петль (*лётчикым самолётэр чэрээзээ, ышхээ ычэгээ, зэпырыгъэзэгэй хбоу, кынригъэбэхынгъэр*); 4. халькь; дверь сосокочила с петель пчээр халькьым къышлопкыгъ.

петрушка *ж.* бот. къоны (шхын халхъэ къягырэ лъэпкб). петух *м.* атакъ.

петушинный прил. атакъ; петушинный грёбени атакъ сидж.

петушиться *несов.* разг. зыгъэ-утыкурэшын, зыгъзатжээн.

петь *несов.* 1. что и без доп. оред къёон; он хороший поёт аш оред дэгьюо къёо; 2. (о птицах) оред къёон; Йон (о петухе); где-то пел соловей соловием оред зыгорэм къышило-щыгъ.

пехота *ж.* лъэсэдз, пехот.

пехотинец *м.* зэолылъэс, пехотинец.

пехотный прил. лъэси; пехотные войска лъэсэдэхэр.

печёнить *несов.* кого-что гъэч-фынчээн, гъэнэхшээн; его что-то печёт ар зыгорэм егъэн-шхээн.

печёлиться *несов.* о ком-чём чэфынчээн, нэшхээн.

печаль *ж.* чэфынчагъ, нэшхээгъ, гукъау.

печально нареч. чэфынчэу, нэшхэзееу, ыгу къеоу.

печальный прил. 1. (проникнутый печалью) чэфынчэ, нэшхээн; печальный голос чэфынчэ макт; 2. (вызывающий печаль) гурзыгъэцыкырэ, узыгъэчэфынчээр; печальный слухай узыгъэчэфынчээр юфыгъу.

печатание *с.* хэутыныр; печатание газеты газетым ихэутыныр.

печатать *несов.* что 1. полигр. хэутын; печатать книгу тхыльыр хэутын; 2. дэбгъэхан; печатать статью в журнале статьяр журналым дэбгъэхан; 3. (на машинке) хэутын; 4. фото хэутын.

печататься *несов.* (печатать свои произведения) хябгъэутын, къядыбгъэгъэкын.

печатник *м.* хэзэутырэр.

печатный прил. 1. (служащий для печатания) хэзэутырэ; пе-

чатный станок хэзэутырэ станок; 2. (напечатанный) хэзутыгъ; печатный отзыв о книге тхыльым хэзутыгъу къырайолга-гъэр; 3. хэзутыгъ; печатные бўкви хэзутыгъ буквэхэр; 4. печатный лист полигр. печатэлист.

печатать *ж.* 1. печать, мыхур; сургучная печать сырьущ мыхур; 2. перен. (след, отпечаток) хэзутыгъэр, лъэужыр; 3. (пресса) печать; работники печати печатым иофшаклохэр; 4. (печатание) хэзутыныр, къядэхыныр; книга вышла из печати тхыльыр хаутыгъ, тхыльыр къядэхыгъ; 5. (шрифт) шрифт; крүпная печать шрифт ин.

печёние *с.* гъэжъеныр.

печёнка *ж.* шу.

печёный прил. гъэжъагъ; печёные яблоки мыхэрыс гъэжъагъэхэр.

печёнч *ж.* анат. тхамшигыу, шу (зээлтсыр къэзчишигъэр анахэлэз инзу бывалхэмэ, цыфхэми ахэлъыр).

печёные *с.* пычэн.

печка *ж.* хъаку.

печник *м.* хъакушэ.

печной прил. хъаку; печная труба хъаку турба.

печь I *несов.* 1. что гъэжъэн; печь пироги хъакухалыжъохъэр гъэжъэн; 2. кого-что и без доп. гъэлпэлын, къигъэжъукин; солнце печёт голову тыгъем шхъэр кыргэгъэжъуки.

печь II *ж.* хъаку; русская печь урыс хъаку; доменная печь домене хъаку.

печься I *несов.* страд. жэн; хлеб печётся хъалыгъур мажъэ.

печься II *несов.* о ком-чём (заботиться) фэгумэкын, ыужитын; печься о детях кээлкылум афэгумэкын.

пешебд *м.* лъэсэрыр.

пешебдный прил. лъэси; пешебдная дорожка лъэси тъогу цыкыу.

пёши́й прил. и в знач. сущ. ж. лъесы.

пёшка ж. 1. шахм. лъесы; 2. перен. мыхъатэ (зэшлоки зимиыгь).

пешкóм нареч. лъесэу; идти пешкóм лъесэу клон.

пещёра ж. гъочеэрг.

пианино с. нескл. пианин.

пианист м. пианист (пианинэм горэр).

пианистка ж. пианистк (бзылт-фыгь).

пíво с. пиу, пив.

пивоварáр м. пиош, пивэгъажь.

пивоварéние с. пио шыныр, пивэ гъэжъоныр.

пивоварéнный прил. пиош, пивэгъажь; пивоварéенный завод пиош завод.

пигалица ж. 1. зоол. пигалиц (чибискэе урысхэр заджэхэрэ бзыу цыкыгь); 2. перен. разг. тепльеджэ цыфь.

пигмент м. физиол. пигмент (организм эхэл веществау цыфым ышчуну ышхьаки къэзыгхэрэр).

пигментáция ж. физиол. пигментация (пигментхэр псуушхэям итканы хэгъетильхьагаау щыххуныгь).

пиджáк м. клахо, пиджак.

пижáма ж. пижам (шэки шхабаа хэшлэхээс кийгээзэлтээзүүнэм щащчыгэрэр).

пик м. геогр. пик (күшхэвшигыг папц).

пíка I ж. (род. копья) пчы; ♀ в пíку кому́-либо разе. зыгорэр эгуюу, зыгорэм ыгу зэпиклынэу, зыгорэм ыгу ритуунэу.

пíка II ж. см. пíки.

пикéт м. воен. пикет (къэзыгхумехэрэ отряд).

пíки мн. (ед. пíка ж.) карт. кьюапцэхэр.

пикýрование с. ав. фэузэнкыгъеу къехыныр.

пикýровать сов. и несов. ав фэузэнкыгъеу къехын.

пíковый прил. карт. къопцэ; пíковый туз къопцэ туз; ♀ пíковое положение хыльэ хэтынгь.

пилá ж. пхъэх.

пилéный прил. зэпыхыгъэ; пилéные дрова пхъэ зэпыхыгъэхэр; ♀ пилéный сахар шьоу-щыгъу такъир-такъир.

пилить несов. 1. что зэпыхын; 2. кого-что, перен. разг. ёшхъхэс ебгъуджэгъужын, бэлахаа тэбгээльян (гүцлигээгэ).

пíлка ж. 1. (действие) зэпыхыныр; пíлка и коблка дров пхъэ зэпыхынырэ къутэнэмрэ; 2. (маленькая пила) пхъэхжый, пхъэх цыкыгь, йэ пхъэх цыкыгь.

пилот м. пилот, лётчик.

пилотáж м. ав. пилотаж (самолётхэр зеэчнэм, гъэзеклоним ишигыгайшыгь).

пилотирование с. ав. самолётыр гъэзеклоныр, самолётыр зефэнэ.

пилотировать несов. что, ав. самолётыр бъэзеклон, самолётыр зефэн.

пилотка ж. пилотк (гъэмэфэ пэло лээлкб).

пильщик м. пхъэзэпых.

пилюля ж. уцы (лээгэтуу уц таакыр); пилюля от кашля пскэр зыгъеххуяжырэ уц; ♀ проглатить пилюлю къуялорэ гүхээлээр пыциэн.

пингви́н м. зоол. пингвин (тэмэ клахо зиэе поларниа бзыбуу, мыбышигыу, ау псым есырэр).

пинцéт м. пинцет (медицинсэе лээлкб).

пиона́р м. 1. пионер; 2. ист. (первый поселенец) аяа дээ чылэм итыххыагааэр; 3. перен. (новатор) къегъежыакло, къублакло.

пионервожáтая ж. пионервожат (бзылтфыгь).

пионервожáтый м. пионервожат (хүбуултфыгь).

пионёрка ж. пионерк.

пионёрский прил. пионер, пионерскэ; пионёрский отряд пионер отряд, пионерскэ отряд.

пипéтка ж. пиает.

пир м. ешхэ-ешу.

пирамида ж. в разн. знач. пирамид.

пирамидон м. фади. пирамидон.

пирáт м. хым тет хъункаклы.

пировáть несов. ешхэн-ешьон.

пирóжное с. пирожни.

пиршество с. ешхэ-ешьо зэтгээпсхыагь, ешхэ-ешьо игъэктотыгь.

писáние с. (действие) тхыныр.

писанина ж. разг. зэхэтхыагь (гээцлигыгынгэ, кийнекийнгэ хэлтэй).

писаный прил. тхыгъэ; ♀ писаная красавица сурэтным фэдэу бзыльфыгъэ дах, сурэтным фэдэу пшэшьшэ дах.

пíсьарь м. уст. тхакло

пíсьатель м. писатель.

пíсьательский прил. писатель, писательскэ; пíсьательский талант писательскэ талант.

пíсьять несов. 1. что и без доп. тхэн, тхын; пíсьять красиво дахэу тхэн; пíсьять отчёт отчёт тхын; пíсьять роман роман тхын; 2. что (рисовать) шын; пíсьять портрет портрет шын.

пíсьец м. уст. тхакло, кийтхыкыжыаклы.

пíск м. пцэу макъ, мэкъэ пысгъо цыкыгь (цыгъо макъэм фэд).

пíскли́вый прил. пцэу; пíскли́вый голос пцэу макъ.

пíскнуть однокр. хэпцэу-кын.

пистолéт м. кийрахъу, шхонч-кэл.

пистон м. (в патроне) пистон. писчебумáжный прил. 1. тхылъыпэш; писчебумáжная фáбрика тхылъыпэш фабрик; 2.

(для письма) атхырэ тхылъып.

пíсчий прил. атхырэ; пíсчая бума́га атхырэ тхылъып.

пíсчменнóсть ж. 1. филол. письменность; древнерусская письменность ижырэ урыс письменность; 2. (графические знаки) тхэкэ тамыгь; адигейская письменность адигэ тхэкэ тамыгь.

пíсчменный прил.: письменный стол зыщтхэхэрэ стол; письменная работа тхэкэ Гофшэн.

пíсчмо с. 1. письмэ (зэфагэхырэ тхылъ); заказное письмэ заказной письмэ; цéнное письмэ письмэ лялп; 2. (умение писать) тхакэ, тхэкэ кульяныгь; искусство письмá тхакэм фэлээныгь, тхакэм фэлээлэсэныгь; 3. (графические знаки) тхакэ, арабское письмό араб тхакэ.

пíсчмонóсц м. письмезхэ.

питáние с. гъомыл, шхыны; общество питáние общественное гъомыл; молочное питáние гъэшхэкэ шхын.

питáтельность ж. къеутат хэлхыныгь, къарыу къетыныгь.

питáтельный прил. 1. (пригодный для питания) къеутат хэлхээ, къарыу къэзят; питáтельные вещества къарыу къэзят шхыныгъохэр; 2. (сътный) зыгъэшхэкырэ; питáтельная пища зыгъэшхэкырэ шхын.

питáть несов. 1. кого (кормить) бгъэшхэн; 2. что (насыщать, снабжать) (ицыхээгэ пыкынхээр) лыбыгээсэн, ебгэгъотын;

питáть город электроэнергии бгъэгъотын; 3. что, перен. (испытывать): питáть довéрие цыхээ фэпшын; питáть надéжду гугъапэ фыуйэн.

питáться несов. чем шхын; питáться фруктами пхъэшхээ-мышхьэ шхын.

питóмец м. плур; питóмец университетом илур (ыгъэсагъэр).

питомник *м.* питомник, гъэ-кыпI (чыгыгъэкыпI е былым-хэр эзынхъэр); питомник фруктовых деревьев пхъэшхъэ-мышхъэ-чыгхэр кызызгъекъэр; лесной питомник мэз гъэ-кыпI.

пить несов. что и без доп. ешъон; мне хочется пить сеcью сшоигъу.

питьё с. 1. (действие) ешъоныр; 2. (напиток) шъоны.

питьевой прил. зашъохэрэ; питьевая вода зашъохэрэпс, псеу зашъохэрэр.

пиxать несов. см. пихнуть.

пихнуть однокр. кого-что, разг. (толкнуть) етЫргун, еуңкын.

пихта ж. бот. псеи.

пичкать несов. кого чем йукон, кюцЫкон, кудэн.

пичуга ж. разг. бзыужый. пичужка ж. разг. см. пичуга.

пишү, пишешь наст. вр. от писать.

пишущий 1. прич. от писать; 2. прил. хэзыутрэ; пишущая машинка хэзыутрэ машинк.

піышка ж. шхыны, гъомыл, гъолапхъ; лёгкая піыша шхын псынкI.

пишать несов. 1. (издавать) писк «Цыу-щыу» Йон; пцІен; 2. разг. гынагъеу гүшын.

пищеварение с. шхыныр ткү-ныгь, гъомылэр ткү-ныгь.

пищеварительный прил. гъомылэгъеткү; пищеварительный аппарат гъомылэгъеткү аппарат.

пищевод *м.* анат. шхыныр (кюцЫм) эзрыккорэр.

пищевой прил. шхыныш, гъомылэш; пищевая промышленность гъомылэш промышленность.

пиявка ж. дыо; медицинские пиявки эзрызээрэ дыохэр.

плывание с. 1. есныр; 2. (на судах) къухъекIе къекIу-хъыныр.

плывать несов. 1. есни; [он

хорошо плывает ар дэгью еси; 2. (на судах) къухъекIе къекIу-хъан.

плавильня ж. тех. гъэткү-пэ.

плавильщик *м.* зыгъэткүурэр, гъэткүакIо.

плавить несов. что, тех. бгъэткүун; плывти стекло арч бгъэткүун.

плавиться несов. тех. ткүун, зэхэткүухъан; свинец быстро плывится ищашир псынкIеу мэткүу.

плавка ж. 1. (действие) гъэткүуныр; плывка металлов металлы ягъэткүуныр; 2. (выплавленный за один производственный цикл металла) гъэткүугъо, зэгъэткүугъо; дёмна выдала первую плывку азэрэ гъэткүугъор домнэм кытыгь.

плавкий прил. ткүугъошы; плывкий металл метал ткүугъошы.

плавление с. (от плывить) гъэткүуныр; (от плывиться) ткүуныр; точка плавления физ. зынкыткүре точк.

плавленный прил. зэхэгъэткү-хъагэ; плывленный сыр зэхэгъэткүхъягэ къуай.

плывни только мн. темэн; Тщицкие плывни Щыкъ темэн.

плавник *м.* (у рыб) (пцэжные) там (пцэжтыр эзресихэрэр).

плывный прил. зэдээзыштэрэ, кырыуныгъе зыхемыль; плывный таңец зэдээзыштэрэ къэштуакI.

плывучий прил. псым чимыхъэр, псым къудихъыерэ.

плагиат *м.* плагиат (нэмийкIым штыхыгъэр оуцеу бгъэлэвгъоу къыдэбгъекIыныр).

плагиатор *м.* плагиатор (литературэ тыгъуакIу).

плагиаторство с. плагиаторство (литературэ произведение тыгъуныгъ).

плазма ж. биол. плазм (лъык е лимфэм щыщ).

плакат *м.* плакат.

плакатный прил. плакат, пла-катэ; плакатное перо плакатэ перо.

плакать несов. гын; горько плакать гүгъеуэу гын.

плакаться несов. кому на кого-что тхъусыхэн, гынэн; плакаться на свой судьбу зэрэнсыныччэмкIе тхъусыхэн.

плакса *м.* и ж. разг. гырын. плаксивый прил. гырынэ; плаксивый голос гырынэ макъ.

пламенётъ несов. къэуплыжнын, плывжыкъ къяхъун, къешэплъын; закат пламенёт къохъапIэр къешэплъы.

пламенный прил. 1. (сверкающий) шэтырэ, лыдырэ, жыуурэ; пламенный закат шэтырэ къохъапI; 2. перен. гутиныгъешо; пламенный привёт гутиныгъешо сэлам.

пламя с. мэштотхъуабз.

план *м.* 1. в разн. знач. план; семилетний план развития народного хозяйства народнэхъянонгъе иильэсбий план; план города къалэм иплан; план доклада докладным иплан; 2. (место, расположение в перспективе): передний план картын суртыйн иланэр гуп.

планёр *м.* ав. планёр (мото-рычэе самолётэу зэрэбыыхэрэр).

планеризм *м.* ав. планеризм (планерым иссуу бывынм фэлэзэнэгъ).

планерист *м.* ав. планерист.

планёрный прил. ав. планёрнэ.

планета ж. астр. планет (тыгъэр къээжкүхъеу, аш инэфынэрэ шфабэрэ къызызIекIехъэрэ ошбогу пкыыгъу).

планетарий *м.* планетарий (планетхэр зэрэхъехэрэр къэзигъэлэгъорэ прибор); 2. планетарий (планетхэр зэрэхъехэрэр къэзигъэлэгъорэ приборыр зыгIэт унэхор).

планиметрия ж. мат. плани-

метрие (геометрием щыцэу пло-щадь эзитхъязштом тешIыхъа-гээ фигурахэр зээгъашIэрэр).

планирование с. план гъеуцу-ныр, план зэхэлъхъэн; планирование народного хозяйства народнэ хозяйствэм иплан гъеу-циуныр.

планировать несов. что 1. (со-ставлять план) план гъеуцен, план зэхэлъхъян; планировать промышленность промышленностям иплан гъеуцен; 2. (распо-лагать по плану) планым тетэу гъэпсын.

планировщик *м.* план зыгъеу-циурэр, а Йофым пыльыр.

планка ж. пхъэмбгъужый.

плановик *м.* плановик, пла-ныши.

плановость ж. план хэлъы-ныгь.

плановый прил. плановэ, пла-ны тет; плановый отдел; планово отдел; плановое хозяйство планым тет хозяйств.

планомёрность ж. планым тетыныгь, планыгъе хэлъыныгь; планомёрность развития социалистического хозяйства социалистического хозяйствэм ихэхънонгъе планым тетыныгь.

планомёрный прил. планым тет.

плантация ж. плантация; чай-ные плантации щай плантаци-хэр.

планшет *м.* планшет (карти-хэр эзидэлтырэ Іэлъмэкк пIуакI).

пласт *м.* къат, бзыгъ, пцум (Чы къат, жьогъ бзыгъ); ◇ ле-жат пластом ушхугъеу щылъын.

пластинка ж. 1. уменьш. от пластине пластиин; 2. (патефон-ная) пластиин.

пластический прил. в разн. знач. пластическэ; пластические движениа пластическэ хъынены-гэхэр; пластическая операция пластическэ операции; ◇ пластич-ская масса см. пластмасса.

пластмасса ж. (пластическая

мáсса) пластмасс (пластическая масса); изде́лия из пластмáссы пластмáссым хéшыкыгъэхэр.

плáстырь м. мед. тепхэ, пла́стырь.

плáта ж. пкé; заработка плáта лéжапкé; плáта за про-фэд гьоупкé.

платáн м. бот. платан (чыгын ил лéпкó).

платéж м. 1. (действие) пкé тыныгь; 2. (уплачиваемая сумма) пкé.

платéжесспособный прил. тефе-рэр зытын зыльэкыре.

плáтина ж. платин (металл чыжык лéпап).

платить несов. что птын, лы-птын.

плáтный прил. пкé зыфаты-ре; плáтный спектáкль пкé зы-фатыре спектакль.

плáто с. нескл. геогр. бгы тешъу, бгы сэтх.

платóк м. платыку, шъхъэ-техъу (головной); платыкужъый, лéпльекицыжъый (носовой).

платформа ж. 1. ж.-д. (пло-щадка для погрузки, посадки в поезд) платформ (мэшлоку иттыксхап); 2. ж.-д. (полуста-новок) станции цыкыу; 3. ж.-д. (открытый вагон) вагон шъхъэй-хыгъ; 4. перен. зэрэзекштхэм ипрограмм, зыклидэухэр шо-шъхъуныгъэхэр.

плáтье с. 1. собир. (одежда) щыгын; вéрхнее плáтье кылу-тель щыгын; 2. (женское) джан.

плáтийный прил. щыгын; пла-тийный шкаф щыгын шкаф.

плац м. воен. плац (нэплош)-плацдáрм м. воен. плацдарм (стратегическая зоо операции щыцатхэхвазырэу ыкИи щыцау-блэрэ чылпIэр).

плацáрта ж. ж.-д. плацкарт (мэшлоку гьогу билетным голъыре квитанциеу, цыфыр вагонным зы-дэшысыщт чылпIэр зэрятхá-зэр).

плацáртный прил. плацкарт-нэ; плацáртный билёт плац-картнэ билет.

плач м. 1. гъыниакъ; 2. (обря-довая песня) гъыбз.

плачéвый прил. 1. (жалоб-ный) тхъемыкIэгъо, гъены, гурзыкéгъурэ; плачéвый вид тхъемыкIэгъо тепиль; 2. перен.: пла-чéвый результат мэхъэнэнчээ дэд.

плашмá нареч.: унасть плаш-мá бгъэкé тэфэн, кыбыкIэ тэфэн.

плащ м. плащ.

плащ-палáтка ж. плащ-палатк.

плебисцит м. полит. плебис-цит (цыф пстэури зыхэлжээрэ хэдээныгь, цыф пстэуухэм яупчыжынныгь).

плевáтельница ж. иужкунт-халь.

плевáть несов. 1. ужкунтхэн; 2. на кого-что, перен. прост. тэужуунтхэн, имыдзэн, шомы-лофын.

плевóк м. - къэужуунтхыгъе Iups Iужку.

плéвра ж. анат. плевр (тхъа-былхэм, бгъэкIоцIым къецикIы-гээу шоо пIуакI).

плеврít м. мед. плеврит.

плед м. цы шъхъэтехъюшо Iужку.

племеннóй прил. 1. ист. лъэпкъ; племеннóй быт лъэпкъым ишыакI; 2. (порофистый) лъэпкышыу; племеннóй скот былым лъэпкышыу.

племя с. 1. ист. лъэпкъ; ко-чевые племена коцырэпсэу лъэпкъхэр; 2. (поколение) зэ-ныбджгъу; комсомольское племя комсомол зэныбджэгъу.

племянник м. пхъорэльф (сын брата или сестры).

племянница ж. пхъорэльф (дочь брата или сестры).

плен м. гъэр; брат в плен гъэрэу къэубытын; сдаться в плен гъэрэу зыптын; быть в пле-ну гъэрь ушыэн.

пленáрный прил. зэкIэ зыхэс, пленарнэ; пленáрное заседа-ние пленарнэ ээlyukI, зэкIэ зыхэс ээlyukI.

пленéние с. ут. гъэры шы-ныр, гъэры хъуныр.

пленíтельный прил. удэзы-хыхырэ; пленíтельный красотá удэзыхыхырэ дэхарь.

пленíть сов. кого-что 1. уст. (взять в плен) гъэры пшын; 2. перен. (очаровать) дэхыхыхын; **пленíть своим красноречием** жэбээ дахэкIэ дэхыхыхын.

пленíться сов. кем-чем дихыхы-хын; пленíться чьéй-либо красотой зыгорэм идэхагээ дихыхы-хын.

пленка ж. 1. (кожица) шьо пIуакI, кышьо пIуакI; 2. фото, кино плéнк; проявить пленку плéнкэр хэутын; записать речь на пленку пеалъэр плéнкэм тэпхэн.

пленник м. гъэр, гъэры ашы-гъэр.

пленный прил. 1. гъэр; плен-ные солдаты гъэр сэлатхэр, сэ-лат гъэрхэр; 2. в знач. сущ. м. гъэр; захватить пленных гъэр-хэр къэубытын.

пленум м. пленум (партийнэ, общественна организацием хэт пстэури къэзэктIолIэрэ ээlyukI).

пленíть несов. см. пленíть.

пленíться несов. см. пленíться.

плéсень ж.: покрыва́ться плé-сенью бгъотэн.

плеск м. утхэ макъ; плеск воли псыор утхэ макъ.

плескáть несов. 1. утхэн; вóлны плéшут о берег псыорхэр нэпкым къеутхылIэх; 2. чем на кого-что тэутхэн; 3. что (лит., проливать) тэутхэн; плескáть воду на пол джохашьом псы тэутхэн.

плескáться несов. 1. (о жид-кости) утхэн; водá плéшется о берег псыр нэпкым къеут-хылIэх; 2. гъэутхэн; къыхэн;

рыба плéшется в рекé ццэжъым псыр къегъэутхэн, ццэжъым псыхъом къыхэн; 3. (обдавать друга брызгами, водой) зэтэ-утхэн.

плéсневеть несов. бгъотэн.

плести несов. что блэн, пхъэн; плести кружевá хъагъэхэр пхъэн; ◇ плести вздор мышто-мыл плон, делагъэ плон.

плести несов. разг. (мед-ленно идти) ерагъэу клон; ◇ плести в хвостé пстэуми къа-кэлэрызын, пстэуми аужы итын.

плетённый прил. благъэ; плетё-ная корзина мэтэ благъ.

плетёнь м. чэу.

плётка ж. къамыш къаку.

плеть ж. 1. (кнут) къамыш; 2. (стебель, ветка растения) къул; къутамэ; арбúзна плеть хъыр-быд къул.

плечевáй прил. тэмэ, блыпкъ; плечевáя кость тэмэ къупшьх.

плечистый прил. плéлубгъу.

плечó с. тамэ, блыпкъ; взвá-лить на плечó тамэм теплхъян; ◇ плечом к плечу пытэу зэкъо-тэу; не по плечу фэгъэцэкIэ-шүштэп.

плешíветь несов. шъхъацыр икIын, шъхъэджашьо хъун, къуй хъун.

плешíвый прил. шъхъэджа-шьу, къуй.

плешиня ж. 1. разг. см. плешь; 2. (на шерсти, мехе) цы зэримыт чыпI, цыр зэрүукъэикIыгъ-чыпI.

плешь ж. джашьо.

плéйда ж. куп; плéйда поэтов поэт куп.

плитá ж. 1. (отёсанный ка-мень): мраморная плитá мрамор упсыхагъ; 2. (печь) плитэ, хъа-ку.

плитка ж. 1. (облицовочная) плитк; 2. (шоколада и т. п.) плитк; плитка шоколáда шоко-лад плитк; 3. плитк, хъаку; по-стáвить чайник на плитку щай-нычыр плиткэм тэгъууци.

плиточный прил. плиточн., бзыгъ; **плиточный шоколад** плиточн. шоколад, шоколад бзыгъ; **◊ плиточный чай** щай хял, щай бзыгъ.

плов м. плов (*лы-пындж зэхэгъэжжагэ*).

пловец м. есыкІэ Іаз, шлоу есырэр.

плод м. 1. пхъэшхъэ-мышъхь, пкышихъэ-мышъхь; съедобные плоды ашхырэ пхъэшхъэ-мышъхъхэр; 2. биол. (зародыш) ридзагъэр, хидзагъэр; 3. перен. (*результат*) къыхыгъэр, къыхэкъыгъэр; плоды размышлённый гупшишсэнгъэм къыхыгъэр; **◊** **пожинать плоды** фешъушэм Іукіэжын.

плодить несов. кого-что бэу къельфын (*детей, животных*); гъэбэгъон (*животных*).

плодиться несов. (*размножаться*) лъфэн, бэгъон.

плодовитость ж. 1. (*способность плодиться*) лъфэренынгъ; 2. перен. бэу тхыныгъ, бэу гъэхъенгъ.

плодовитый прил. 1. лъферий (*о людях, животных*); 2. перен. бэу зытхырэ; **плодовитый учёный** бэу зытхырэ гъэсагъ.

плодоводство с. пхъэшхъэ-мышъхь гъэкъынгъ, икышихъэ-мышъхь гъэкъынгъ.

плодовый прил. пхъэшхъэ-мышъхь, пкышихъэ-мышъхь; **плодовые деревья** пкышихъэ-мышъхь чыгхэр.

плодоносить несов. къыпыкІэн пхъэшхъэ-мышъхъ.

плодоносный прил. (*о растениях*) къызыпыкІэрэ (*пхъэшхъэ-мышъхъ*).

плодоношение с. (*растений*) къызыпыкІэн.

плодородие с. чыгуши (*лэжьыгъэр шлоу къызыцыкыныр*).

плодородный прил. чыгуши, шлоу къызыцыкыры; **плодородная почва** шлоу къызыцыкыры чышихъаштуу.

плодотворность ж. бэгъоныгъ; **плодотворный прил.** шогъэшхо зыхэль; **плодотворная работа** шогъэшхо зыхэль Йофшэн.

пломба ж. 1. мед. (в зубе) пломб (*цэ грунэм разгъагыхъэрээр, ар ээрдыхыгъэрээр*); 2. (свинцовая печать) пломб (*пцишю печать*).

пломбировать несов. что 1. мед. бдыжын; **пломбировать** зуб цэр бдыжын; 2. (*помещение и т. п.*) пломб Іуплъхан, пломб тебгъэпкіэн.

плоский прил. 1. (гладкий, ровный) зэнйбжы, зэшизы; плоская крыша, унэшхъэ зэнйбжы; 2. перен. Иушыгъэнчэ; плоская шутка Иушыгъэнчэ сэмэркъеу.

плоскогорье с. геогр. бгы мыльэгэ тешү.

плоскогубцы только мн. Іад (*пэпIуакI*).

плоскодонный прил. чэ тешү, чэ зэнйбжы; плоскодонная лодка чэ тешью къуашь.

плоскость ж. 1. зэнйбжы, зэшизы; плоскость поверхности шхъэшь зэнйбжы; 2. мат. плоскость, тешью; линия на плоскости плоскостям тет линие; 3. ав. там; плоскости самолёта самолётным ытамэхэр; 4. перен. (*область, явление, точка зрения*) епльыкІэ; рассмотреть вопрос в другой плоскости пымыкІ епльыкІэу Йофым епльын.

плот м. плот (*пкъэу эзлхыгъэхэу псым къырагахы е лэжэндэж пакIэу псым тыралхъэ*).
плотвá ж. (рыба) плотвэ (*пцижъые цыкылу лъэпкэ*).
плотина ж. псышаш.

плотник м. пхъашшэ.

плотничать несов. пхъэшшэн.

плотничество с. пхъэшшэнгъ.

плотничий прил. пхъэшшэн; **плотничий инструмент** пхъэшшэн-їэдэ-уад.

плотно нареч. 1. пытэу; **плотно закрыть** дверь пчъэр пытэу фэпшын; **плотно сдвинуть** столы столхэр; **плотно** пытэу зэргъэуцоллэн; 2. разг. шлоу, пытэу; **плотно поесть** шлоу ушхэн.

плотность ж. 1. физ. плотность; 2. багъэ, йужьгу; **плотность населения** цыфхэм ябагъ, цыфэу исымэ ялжтуягъ.

плотный прил. 1. пытэ, йужьу; **плотная материя** шекІ йужьу; **плотный шёлк** дэнэ пыт; **плотная бумага** тхылыншэе йужьу; 2. разг. (*коренастый*) лъэкъымэ; **плотный мужчина** лы лъэкъым; 3. разг. (*сбитый*) кыпфэзэ шлэрэ; **плотный обед** кыпфэзэ шлэрэ щэджэгъуаш.

плотоядный прил. лышхи; **плотоядный зверь** лышхи хъакІ-къуакІ.

плоть ж. уст. (*тело*) пкъы, пкъышшол; **◊ войти в плоть** и кровь ыли ылты хэхъан.

плохо 1. нареч. дэеу; он плохо учится ар дэеу едже; 2. в знач. сказ. дэи; ему плохо ар сымэджэ дэй.

плохой прил. 1. дэи; **плохой табак** тутын дэй; 2. кратк. ф. дэи; **больной** очень плох сымэджэ джэр лъэшшу дэи.

площадка ж. 1. (*местности*) чыпшэ тешью, тешью чыпшэ; 2. площадк; спортивная площадка спортивнэ площадк; 3. (*нар. лестницы*) площадк.

площадь ж. 1. мат. площадь, илъэр; **площадь круга** хъураем иллэшшадь, хъураем илъэр; 2. (*в городе, селе*) площадь, нэплош; Красная площадь в Москве Красная площадь в Москве дэтыр; 3. (*пространство земли*) чыгу; посевная площадь лэжьыгъе ашшэрэ чыгур; 4. (*помещение*): жилая площадь псэуншэ.

плуг м. с.-х. пхъэшаш.

плут ж. гъэпцакІо, пытус, тхъагъэпци.

плутать несов. разг. гъощагъэу зеклон.

плутни мн. разг. гъэпцакІо мыхъо-мышшэхэр.

плутовать несов. разг. тхъагъэпци зеклон.

плутовство с. гъэпцэнгъ, тхъагъэпциныгъ, пытусыныгъ; **плутократ** (*ибагээ ихъатыркІэ лъэкІ зилэц* цыф).

плутократия ж. плутократие (*къяральто гъэпсыкІэу, байма хабээр эщацыгъэр*).

плыть несов. 1. есын; **плыть по реке** псыхъом щесын; **плыть против течения** псым песын; 2. (*на судне и т. п.*) рыкон; **плыть на пароходе** къухъэм рыхон; 3. перен. щызыклон; **лунा** плывёт по небу мазэр уашьом щэзекло.

плюгавый прил. разг. теплъэнчъэр, теплъэдже.

плюнить сов. ужъунтхэн.

плюс м. 1. мат. (*знак*) плюс, хэлъхъэ тамигъ; 2. перен. разг. (*преимущество*) хэхъоныгъ; **это большой плюс** ар хэхъоныгъэшху.

плюсна ж. анат. лъэгу, лъачэ.

плюш м. плюш (*цы е дэнэ къэтэбэ лъэпкэ*).

плюшевый прил. плюш; **плюшевое пальто** плюш пальтэу.

плющ м. бот. плющ (*бжээлэ лъэпкэ*).

плюю, плюешь наст. вр. от плевать.

пляж м. зыгъэпсыкІэу, тыгъэзегъэупл.

пляс м.: пуститься в пляс къэшону техъан, къэшону тельдэн.

плясать несов. что и без доп. къэшьон, къешшэн, уджын.

пляска ж. къашшо, къешшэ, уджы.

плясовый прил. къэшшо, къешшэ, уджы; **плясовая песня** къэшшо орэд.

плясун м. къэшъуако.
пия род. п. от пень.

по предлог 1. с дат. п. (по поверхности, вдоль поверхности чего-л.), передаётся глагольными префиксами ры=, дэ=, щы=, те=, а также конструкцией предложе-
ния; ехать по дороже гъогум
рыкён; подниматься по лестни-
це лъэоим дэклоен; стучать по
столу столом теон; идти по тропе
льягъомкэ рыкён; 2. с дат. п.
(в пределах чего-л., в чём-л.,
где-л.), передаётся глагольным
префиксом щы= или конструкци-
цией предложения; эта весть
быстро разнеслась по аулу
а къэбарыр псынкэу чылем
щызэбгырыкыгь (е щызэлъашагь); 3. с дат. п. (в области
чего-л.), передаётся послелож-
ным аффиксом =кэ; исслёдо-
вание по биологии биологиекэ
уплъэкуныгь; соревнования по
лыжам лыжкэ зэнныкьюкуныгь;
4. с дат. п. (в направле-
нии), передаётся глагольным пре-
фиксом ры=; идти по следам мед-
ведя мышэм ильэужы рыкён;
5. с дат. п. (вследствие чего-л.),
передаётся послелогом кыхэ-
кыкэ; он не явился на заня-
тия по болезни зэрэсымаджэм
кыхэкыкэ ар еджакло къэ-
къуагъэп; забыть по рассеян-
ности шхъэзихыныгъэм къы-
хэкыкэ щыгъупшэн; 6. с дат.
п. (посредством чего-л.), переда-
ётся послеложным аффиксом
-кэ; передать по радио радио-
кэ къэптын; послать по почте
почтэкэ бгъехын; ехать по
железной дороже мешоку гъо-
гукэ уклон; 7. с дат. п. (ука-
зывает на предмет или лицо,
а также на качество, свойство
кого-чего-л., характеризуемое
со стороны тех или иных при-
знаков), передаётся послеложным
аффиксом =кэ; по профессии
инженер исэнхъваткэ инженер;
по социальному положению ра-

бочий социальнэ йофымкэ рабоч;
8. с дат. и вин. п. (указывает
на количество—при распреде-
лении чего-л.), передаётся раз-
делительными числительными;
по десяти пшырыпши; дать
дётям по яблоку къэлацикыкүмэ
мылэрыса зырыз яптын; 9. с дат.
п. (согласно, в соответствии),
передаётся послелогом тетэу
или послеложным аффиксом =кэ;
работать по плану планым тетэу
юф пшлэн; поезд ходят
по расписанию расписаниемкэ
мешокухэр мэзекло; 10. с дат.
п. (на основании каких-л. при-
знаков), передаётся конструкцией
предложения или послеложным
аффиксом =кэ; старший по воз-
расту нахыжь; лучший по ка-
честву идэгъугъэкэ анахышиу;
11. с дат. п. (при указании бли-
зости, родства), передаётся по-
сложным аффиксом =кэ; то-
вáричи по работе йофшэним-
кэ зэнныбджэгъух; братья по
отцу тымкэ зэшых; 12. с дат. п.
(в течение какого-л. времени),
передаётся союзным аффиксом
=рэ; работать по почам чэцьрэ
юф пшлэн; 13. с дат. п. (когда-
что-л., по кому-чему-л.), переда-
ётся конструкцией предложе-
ния; стрелять по противнику
пым еон; 14. с вин. п. (вплоть
до), передаётся послелогами нэс,
къэс; по десятую главу япшэ-
нэршхъэм нэс; войти в воду
по пояс бгырыпхым къэс псым
хэхэн; 15. с предл. п. (после
чего-л.), передаётся послелогом
нэуж; по окончанию работы юф-
шэнры зиухырэм нэуж.

побагровёть сов. къызэкэп-
лъыхын; къызэкээнэн; къэш-
пльын; побагровёть от гнёва губ-
жым кыхэкэу къызэкэплъыхын;
небо побагровёло уашьор
къэшепльыгь.

побáиваться несов. кого-чего,
разг. маклю щынэн, тэклю щы-
щынэн.

побáливать несов. разг. сымэ-
джэн, гъийщэн.

побéг I м. (бегство) къэлэжы-
ныр, хэхъажыныр.

побéг II м. (росток) зэичы;
яблоня далá побéги мыем зэичы-
хэр къыгоклагъэх.

побéгать сов. къэчыхын.

побегушки мн.: быть на побе-
гушках разг. йофтабгэу уштын.
побéда ж. теклоныгь; одержа-
ть побéду теклоныгъэ къыдэ-
пхын; вернуться с побéдой текло-
ныгъэ илэу къэлжын.

победитель м. текуагъэр.

победить сов. кого-что уте-
клион; победить врага пым уте-
клион.

побéдный прил. теклоныгь;
побéдный гимн теклоныгъэ гимн.

победоносный прил. теклоны-
гъэ зезыхыэр.

побежа́ть сов. 1. къэлен, къэт-
хъун; все побежали вперёд зэ-
кээмэ упэкэ къатхъугь; 2. (об-
ратиться в бегство) къэлжын,
къэтхъужын (шынагтом къы-
хэкэлэу); противник побежал пым
къилэжыгь; 3. перен. (потеч,
политься) къечхэху фежэн; с гор побежали ручьи псышуашко-
хэр къушхъэм къечхэхыхэу фе-
жьагъэх.

побежда́ть несов. см. побе-
дить.

побеждённый прич. и прил. зы-
текуагъэх.

побелéть сов. фыжы хъун.
побелить сов. что гъэлэн, ин;

побелить дом унэр гъэлэн.

побéлка ж. гъэлэнры, инры.
поберёже с. Ишъю; морское
поберёже хы Ишъю.

поберё́ть сов. кого-что (от-
нестись бережно) наэ тегъэтин,
уфэсактын, ушхъасын; побе-
регий своё здоровье уипсауны-
гъэ унаэ тегъэт.

поберё́ться сов. унаэ зытеб-
гъэтыхын, зыухуумэжын.

побесéдовати сов. с кем дэ-
гущыэн, зэдэгущыэн.

побеспокóить сов. кого бгъэту-
мэкын.

побеспокóиться сов. гумэкын,
фэгумэкын.

побирáться несов. разг. уст-
льыон, къыхидзын (сэдакъо).

побýть сов. 1. кого-что (избит)
утын епхын, утын-ужгъын
пшын, уеон; 2. что (разбит)
пкъутэн; побить посуду хъаку-
шыкъухэр пкъутэн; 3. (о дожде,
граде) утын, гъэлодын; град по-
бил пшеницу ошум коцыр ыу-
тыгь; ♦ побить рекорд рекор-
дым ушхъэзырыкыжын.

побýться сов. къутэн, теуты-
гъэхэр фэххун; яблоки сильно
побились в дороже мылэрысэхэм
теутыгъэшхохэр гъогум щафэ-
ххун; ♦ побýться об заклад
зэфыральхъэу зэнэкъокъун.

поблагодарить сов. кого-что
тхъэуегзэпсэу еплон, шүушэ
фэпшын; поблагодарить хо-
зяина за гостеприимство уз-
рихъэлэгъэм пae тхъэуегзэпсэу
бсыым еплон.

поблажка ж. разг. фэгъэктэ-
ныгь; дать кому-либо по-
блажку зыгорэм фэгъэктэны-
гъэ фэпшын.

побледнéть сов. кыфы хъун,
ышъю пычын; он побледнёл от
боги узым кыхэкэу ар кыфы
хъугъэ.

поблёклый прил. гъонлагъэ;
ышъю теклоныгь, шъончэ хъу-
тээ; поблёклые цветы къэгъаг
гъонлагъэхэр.

поблёкнуть сов. гъонлан; ышъю
теклын; трава поблёкла уцыр
гъонлагъэ.

поблëскывать несов. жыутэ-
хын, лыдын.

поблзости нареч. йэгъо-бл-
гъом, пэгъунэгъоу, благъэу; по-
блзости от города къалэм пэ-
гъунэгъоу.

побóи только мн. утын.

побоище с. 1. уст. (сражение)
зэошху; 2. разг. (брока) зэзау.

поболтáть I сов. что, разг.

(взбалтывать некоторое время) **зьыпшэн**, бъяутэльэн.

поболтать II **сов.** разг. (поговорить) тэклю зэдэгүшэн.

побольше сравнил. ст. 1) от прил. большей нахь ин, нахь ины; 2) от нареч. много нахьыб, нахь бало.

по-большевистски нареч. большевики гэхэлъяу, большевик шыклюу.

поборник **м.** фэбанэрэ, иухумакло; поборники мэйра мамырныгээм фэбанэхэрэр.

поборять сов. 1. кого-что иутын, тедэн, теклон; 2. что, перен. (преодолеть) къимыгэхъян; поборять в себе чувство страха шыненыхъя угут къимыгэхъян.

побороться сов. с кем-чем зэбэнин, заулэрэ бэнэн.

поборы **мн.** уст. налог хыльзашу.

побочный прил. (второстепенный) гуадзэ; побочный вопрос Гофтхэбээ гуадз.

побойтесь сов. кого-чего или с неопр. щынэн, щынэн, темыгушон; побойтесь сказать всю правду зэкэ шыпкэр кылонкэ щынэн.

побратасться сов. с кем, разг. зэши эзэхжун, зэкъоши зэрэшын.

по-братьски нареч. зэшныгъя зэфыряеу, зэшыхэм фэдэу, къошныгъекло.

побрить сов. кого-что упсын; побрить бороду жаклэр упсын.

побриться сов. зупсын, зягъя-упсын.

побродить сов. (походить) къекухъян, тезэкхухъян, зыгъэжы-бгъюон.

побросать сов. кого-что чэбдэйн, зэбгырыбдэйн, иптэкхухъян.

побрязгать сов. кого-что, на кого-что и без доп. теутухэн.

побрякушка ж. разг. (кэлэ-щыклю) джегуаль.

побудить сов. кого к чему или с неопр. 1. (вызвать желание) кыфэгъяущын; 2. (заставить) фаеу шын; обстоятельства побудили меня уехать Иофымэ языти сежээн фаеу сишигъ.

побуждатъ несов. см. побудить.

побуждение с. шлоигъоныгъ, шыным фэенигъ.

побывать сов. 1. (посетить) къэтин, щынэн; он в прошлом году побывал в Москве ар гээрекло Москва щылагъ; 2. (зайти) дэхъян, ихъян; надо побывать дома и успеть на поезд унэм сихъажыни мэшлокум сифээжын фас.

побывка ж. разг.: приехать домой на побывку щынгоу ядэж къеклюжын.

побыть сов. къэтин, щынэн; побыть в аүле пять дней къуджэм мэфитфэ къэтин.

поядиться сов. с неопр., разг. есэн.

поядка ж. разг. зэсагъэр.

повалить сов. 1. кого-что (опрокинуть) бгъяуклорэн, ебгъэуклорэнкын, иутын; 2. разг. (оттоле) тезэрэтижон, тезэрэгъяхъян; нарбд повалил на улицу цыфыхэр урамын тезэрэгъяхъягъях; 3. (о снеге) кыритэкхуон, кыриупцэхын.

повалиться сов. уклорэн; къеокхын, къетэкхуон.

повальный прил. зэкэ къязэлъзыбытыре.

повар **м.** пшэрхъаклю (хъулфытъ).

поваренный прил.: поваренная соль шхынхэльхэ щыгъу.

по-вашему нареч. 1. (по вашему мнению) кызэрэшшюшюшырэмклэ; как по-вашему лучше сдёлать? кызэрэшшюшюшырэмклэ тауштэу шыгъэмэ нахьшуюа; 2. (по вашему желанию) зэрэшшюшюшгъоу; будь по-вашему зэрэшшюшюшгъоу орхъу.

поведать сов. что, уст. ептолэн; поведать кому-либо тайну шыфыр зыгорэм ептолэн.

поведение с. зеклюакло, зеклю-шыклю, щытыклю; хорошие поведение зеклюокло дэгъу.

повезти сов. 1. кого-что пшэн; 2. безл. кому-чему в чём, разг. насыпьмы къыхын; ему повезло ащ инасып къыхыгъ.

повелевать несов. уст. 1. кем-чем (управлять) зэхълан, бгъэзеклон; 2. кому-чему и с неопр. (приказывать) унашьшишл.

повеление с. уст. унашьшишл.

повелитель **м.** уст. унэшшюшишл.

повелительный прил. унашьшишл; говорить повелительным тоном унашьшишл ма-къэклэ гушишэн; ф повелительное наклонение грам. унэшшюшишлыгъя угут наклонение.

повергать несов. см. повёргнуть.

повёргнуть сов. кого во что (в печаль и т. п.) хэдзэн; эта весть повёргла его в отчаяние а къэбарым ар гузэжжоху хидзагъ.

повёрнутый **м.**: повёрнутый в делах Иофымэ афэцыхэшлэгъу.

поверить сов. 1. кому-чему шошь хъун; я поверил ему на слово ащ игушиш щошь хъугъе; 2. кому что (доверить) цыхъя фэлшын; поверить тайну другу ныбджэгъум цыхъэ фэшшэу шыфыр еплон.

повернуть сов. 1. кого-что плонтээн, бгъэзэн; повернуть кран самовара самовар быдзыр плонтээн; 2. куда (свернуть) бгъэзэн; повернуть направо джабгумклэ бгъэзэн; 3. что, перен. (дать иное направление) бгъэзеклон; повернуть дело в свою пользу Иофыр уифедэу бгъэзеклон.

повернуться сов. 1. зыгъя-зэн, зебгъэзэклэ; повернуться в сторону ыбгъуклю выбгъэзэн; 2. перен. зыкъызпыригъэзэн; 3. дело повернулось совсем иначе

юфым фэшхъяф шыпкъеу зыкъызпыригъэзагъ.

повёртывать несов. см. повернуть.

повёртываться несов. см. повернуться.

повёрх предлог с род. п. (сверху чего-л.), передаётся послелогомы или конструкцией предложения; надеть пиджака поверх рубашки джанэм ыкылуу клякор теплыхъан.

поверхности нареч. шхьэшшорыклоу, уемыгупшыссеу; судить о чём-либо поверхности шхьэшшорыклоу зыгорэм уеплышын.

поверхностный прил. 1. находящийся на поверхности) чышхъэшшохъя; поверхностное удобрение с.-х. чышхъэшшохъя хэльхэ; 2. перен. мыкуу, шхьэшшорыкло; поверхностные знания шхьэшшорыкло шлэнгъяхэр.

поверхность ж. шхьашшу, кылуу; поверхность земли чыгум шхьашшу.

поверху нареч. разг. шхьашшшюоклю, ыкылууклю.

поверять несов. см. повергнуть 2. повеса **м.** разг. армэу, шхьэшнэкл.

повеселить сов. нахь чэфы хъун, къэчфышшюжын.

повеселить сов. кого гэчфын; он любил повеселить друзей ныбджэгъухэр ыгъэчфынэр ащшу ылэгъущтыгъэ.

повеселиться сов. чэфы; сегодня мы вдоль повеселились непр никвоу тычфыгъ.

повесенному нареч. гъатхэм фэдэу; солнце грёт по-весеннему гъатхэм фэдэу тыгъэм къэгъяфабэ.

повесить сов. 1. что пылъэн; повесить пальто на вешалку пальтур пыльаплэм пылъэн; 2. кого (лишить жизни) пылъэн (шхъэпльгээм).

повеситься сов. зыпхъялэжын.

повествовáние с. 1. (действие) къёлтэн; 2. (рассказ) рассказ, йорыят.

повествовáтельный прил. къэзытэрэ, йорытэ; повествовáтельный предложéние грам. къэзытэрэ гуշылзухыг.

повествовáвать несов. о ком-чём къэпютэн, къэпютэжын.

повестí сов. 1. кого-что пщэн, епшэжын; повестí гостя в сад хъакэл садым епшэжын; 2. чем дэпшэн, гъэзэхон; повестí плечом тамэр дэпшэн; повестí бровами напцэхэр дэпшэн; ♦ повестí разговор гуши э къыхэбзэн, гуши э ебгъэжын.

повестíсь сов. разг.: уж как повелось джащтэу къырэкто.

повестка ж. в разн. знач. певеск, повестк; повестка в райвоенкомат райвоенкоматын къязеджэхэрэ певеск; повестка в суд судим къязеджэхэрэ повестк; ♦ повестка дня зытегуши лэштхэр.

повесть ж. лит. тхыдэ.

повétriec с. лъешэу зызыушьобгъугэ Йофыгьу.

повéшение с. пыльэнны, шхъэпыльэнны.

повéять сов. 1. къепщэ фежьэн; повéяло прохладой чылтагъэ къепщэ фежьагь; 2. чем, перен. гум къэкыжын; на менй вдруг повéяло дётством зэкэм къэлэгъур сыгу къэкыжыгь.

повздóрить сов. с кем эффубжын, эшыхъан.

повивáльный прил.: повивáльная бабка уст. мамыку.

повидáть сов. кого, разг. плъэгъун.

повидáться сов. с кем и без доп. разг. зэрэлэгбун.

по-вýдимому вводн. сл. (вероятно, должно быть) енэгүягь; весна, по-вýдимому, бывает ранняя енэгүягь, гъатхэр жьэу къэкёнкэ.

повидло с. повидл.

повинность ж. хъакъ (хъакъз), ышын фаеу тельэр); трудовая повинность лэжъэн хъакъ.

повинный прил. мысэ, лажъэ зил; он в этом не повинен ар ашкэ мысэ.

повиновáться несов. (в прош. вр. также сов.) кому-чему зэралоу зеклон, ядэун.

повиновéние с. зэралоу зеклонны, ядэунны, алорэр шынны, фэгорышынны; быть в повиновении у кого-либо зыгорэм юорэр ышыу щытын.

повисáть несов. см. повиснуть. **повисéть** сов. тээклурэ пыльэгъэн.

повиснúть сов. зыпышэн, зыкэрышэн; кэрышлагъэу укыыпинэн.

повлéч сов. что: повлéч за собой что-либо аш зыгорэ къыпкиын, аш зыгорэ къыкын.

повлиять сов. на кого-что бгэдэён.

пóвод I м. ушхъягъу, шхъэусыгъу; пóвод для разговоров гушиэнхэ пae ушхъягъу; дать пóвод к чему-либо зыгорэ ышынэу шхъэусыгъо ептын; по пóводу чегó-либо зыгорэ ишхъэусыгъо; без всякого пóвода шхъэусыгъо гори имыэу.

пóвод II м. (ремень узды) шхомлакэ; натянуть пóводья шхомлакэр пкуюдин, шхомлакэр бгэлэкон; вести лóшадь в пóводу шыр лэдэжъеу пщэн; ♦ быть на пóводу у кого-либо зыгорэм уборэм ублэмыкын.

пóводáть I несов. см. повест2.

пóводáть II сов. кого тээклу къепщэкын; пóводáть взмыленную лóшадь по двору шы пкэнтлагъэр тээклу щагум къышшэкын.

пóводóк м. (для собак) шьоклапс (хъэм ылшэ шилагъэу эрэрызераэр).

пóводыр м. зещакто, зезыщэр; пóводыр слепого нэшту зещаклу.

повозítся сов. с кем-чем еллылэн (гүш. п. йофыл).

повóзка ж. ку; конная повóзка шыку.

поволóч сов. кого-что плъэшүн.

поворáчивать несов. см. повернуть.

поворáчиваться несов. см. повернуться.

поворóт м. 1. (действие) зыгъэззны, гъэззны, къэгъэззны; 2. (место) гъэзаплэ, къэгъэззаплэ; 3. перен. (изменение) фэгъэззны; поворот клучшему нахыштум фэгъэззны.

поворóтный прил. (переломный) зыгъэззаплэ, иззхъокыныгъ; поворотный момент иззхъокыныгъ лэхълан.

поворóтный (переломный) зыгъэззаплэ, иззхъокыныгъ; поворотный момент иззхъокыныгъ лэхълан.

поворóтный (переломный) зыгъэззаплэ, иззхъокыныгъ; поворотный момент иззхъокыныгъ лэхълан.

поворóтный (переломный) зыгъэззаплэ, иззхъокыныгъ; поворотный момент иззхъокыныгъ лэхълан.

поворéждáть несов. см. повредить 3.

поворéждéние с. къутэны, фыкъоны.

поворемéнить сов. с чем или с неопр. зылэжэн, пэллэн, ежэн; повременить несколько дней мэфэ заулэ ежэн.

поседнéвно нареч. мафэ къэси.

поседнéвный прил. мафэ къэс; повседнёвная работа мафэ къэс йофшэн.

посемéстный прил. чылпэ пстэуми, тэдэки; повсемёстные дождй чылпэ пстэуми къашещхырэ ошхыхэр.

поскакáть сов. разг. къызылъэтин, къызыщыкын.

пovстáнец м. зыкъэзылэтыр, къэтэджыгъэр, восстанием хэтир.

пovстáнческий прил. зыкъэзылэтыгъэр, къэтэджыгъэр.

пovстречáть сов. кого, разг. йукэн.

пovстречáться сов. с кем, разг. зэлукэн, зэфэзэн, зыгулгэлэн. повсюду нареч. тэдэки.

повторéние с. 1. (действие) къэлжыныр, къэшыжыныр, гум къэгъэкыжыныр; повторение пройденного материала зэджгээ материалы гум къэгъэкыжыныр; 2. къызэкэлэрюжыныр, къыгъэзжыныр; повторение болэзни узры къызэкэлэрюжыныр; 3. къытегъэзжыныгъ; нужно избегать повторения къытегъэзжыныгъэм зыщдызье гъэр фае.

повторéти сов. что 1. (сказать вторично) къэлжын, ятюнэрэу къэлжон; 2. (сделать вторично) къэшыжын, ятюнэрэу къэшын; 3. (возобновить в памяти) гум къэгъэкыжыныр; повторить урок десэр гум къэгъэкыжыныр.

повторíться сов. (совершиться снова) къэхъужын, къытыргъэзжыныр.

повторóный прил.: повторное напоминание ятюнэрэу гум къэгъэкыжыныр.

повторáть несов. см. повторить.

повторáться несов. см. повторить.

повысíть сов. что 1. (поднять) дэпэлтэн, дэбгъэкое, нахь лягэ пшын; 2. (увеличить) нахь ины пшын, хэбгъэхъон; повысить зарплату лэжжакэр нахь ины пшын; 3. (улучшить, усовершенствовать) нахь дэгъу пшын; повысить качество продукции продукции нахь дэгъу пшын; ♦ повысить голос макъэр пэтын.

повысíться сов. 1. (подняться) хэхъон, дэгкое, нахь зиэтин; 2. (увеличиться) хэхъон, нахь ины хъун; 3. (улучшиться, улучшить) хэхъон, дэгкое, нахь зиэтин; 2. (увеличиться) хэхъон, нахь ины хъун; 3. (улучшиться, улучшить) хэхъон, дэгкое, нахь зиэтин;

вершенствоваться) нахь дэгъу хъун, нахьшту хъун; нахь тэрэзы хъун.

повышать несов. см. *повысить*.
повышаться несов. см. *повыситься*.

повышение с. 1. (поднятие) хэхъоныр, зыквилетыныр; *повышение уровня воды в реке* псыхъом икс хэхъоныр; 2. (*увеличение*) хэхъоныр; *повышение зарплаты лэжьапкэм хэхъоныр*; 3. (*улучшение, усовершенствование*) хэхъоныр, нахьшту шыныр; *повышение квалификации квалификацием* хэгъэхъоныр; 4. (*по службе*) дэклонеры. *повышенный* прил. лъагэ, йэтыгэ; *повышенная температура* температурэ лъаг.

повязать сов. что тепхъон, теплъхъан; *повязать* голову платком шхъяэм шхъэтехъо тепхъон!

повязаться сов. чем зытепхъон, зытеплъхъан; *повязаться* платком шхъэтехъо зытепхъон.

повязка ж. тепхэ; *наложить* повязку на рáну улгээм тепхэ фэпшины.

повязывать несов. см. *повязать*.

повязываться несов. см. *повязаться*.
погадать сов. джэнч ыдзын, карткэ кышын.

погáный прил. 1. (*загрязнённый*) шлон; *погáное ведро* щэлэшшой; 2. (*несъедобный*) амышхырэ; *погáный гриб* амышхырэ хуяу.

погасить сов. что 1. (*потушить*) бгъэклосэн; *погасить* лампу остыгъэр бгъэклосэн; 2. *перен.* птыжын; *погасить* долг чыфэр птыжын.

погаснуть сов. клюсан.

погашать несов. см. *погасить* 2.

погашение с. (*задолженности*) тыхыныр, хэлхажыныр.

погибать несов. см. *погибнуть*.

погибнуть сов. хэклодэн (*гуща, заом*).

поглáдить сов. 1. *кого-что по чemu* йэ щыпфэн; 2. *что (утюгом)* ут тебдзэн; *поглáдить* плáтье джанэм ут тебдзэн.

поглаживать многокр. *кого-что по чemu* йэ щыпфэн (*пэлээ-пэлээлээ*).

поглотить сов. 1. *что (впитать)* зыквилетэн, зыхэльшьон; 2. *кого-что, перен.* зылэпищэн; *эта работа поглотила его целиком* иофшээн ар зэрэпсаоу зылэпищаагь.

поглощать несов. см. *поглотить*.
поглуpеть сов. нахь деле хъун.
погляdеть сов. 1. *на кого-что, во что* уеплъын, ууплъэн; 2. *за кем-чем (присмотреть)* унаэ тебгъэтын, улыплъэн; *погляdеть* за ребёнком унаэ сабым тебгъэтын.

погляdеться сов. *во что* иплъэн; *погляdеться* в зёркало гъундэж иплъэн.

погляdывать несов. *на кого-что* уеплъэу пшины, улыплъэу пшины.

погнáться сов. *кого-что* ефыжын; *он погнáл лóшадь* во весь опор шым ээрильээкэу ащ рифыжагь.

погнáться сов. 1. *за кем-чем* лъежьэн, кэлъежьэн; 2. *за чем,* *перен.* пылъын; *погнáться* за слáвой щытхъум пылъын.

погнйт сов. зэтешхъан, шүпэн.

погнйт сов. *что* ууфэн, понтээн, бгъэшчи.

погнйтся сов. уфэн, гъэшыгъэ хъун, Гонтагъэ хъун.

поговáривать несов. *о ком-чём и с союзом «что»* Ион, тегузыэн; *поговáривают*, что он скоро приедёт ар шэхэу къэклонэу ало.

поговорить сов. *с кем о ком-чём* дэгүштиэн; тегузыэн; *поговорить* о делах иофхэм атегузы, Иэн.

поговóрка ж. гущылэж, гущылэшэрыу; *войти в поговóрку* гущылэжты хъун.

погода ж. погод (атмосферы изымет: ошиу, уае); *хорошая погода* ошиу; *дождливая погода* уае.

погодить сов. разг. ежэн, пэпплэн; *немного погоди* тээкуеж.

погóдок м. ильэскэ нахьыжь, ильэскэ нахьык (адырэ ышым е вышылхум нахьи).

погóжий прил. шу; *погожий день* мэфэшшу.

поголóвно нареч. зэкэ нахьызэллиубыту.

поголóвный прил. 1. япчагь; *поголóвный учёт скота* былымхэм япчагьэ лытэнтыр; 2. (*распространяющийся на всех*) зэкэ кызылэлзызыбытре; *поголóвная* перепись населения цыфыхэр зэкэ кызылэлзызыбытре перепись.

поголóвье с. шхъэ пчагь; *рост поголóвья* скота былымхэм шхъэ пчагьем ихэхъоныг.

погóн м. тэмэтель.
погонщик м. былымыф; шао (лошадей); цуао (быков).

погóня ж. 1. (*преследование*) лъежьэнтыг; *пуститься в погоню* ежэжыгъэм лъежьэн; 2. *собир.* (*преследователи*) лъежьагъэхэр, лъччэхэр; \diamond *в погоне за слáвой щытхъум* шужитэу.

погонять несов. *кого* пын, кынфэкын; *погонять* коня кнутом шыр къамыцэ пын.

погоневать сов. учэфынчэн, унэшхъян.

погорéлец м. стыгъэр.

погорéлый прил. машлом ыстыгъэ, лыгъэм ыхыгъэ; *погорéлый лес* машлом ыстыгъэ мэз.

погорéть сов. 1. (*гореть не которое время*) тээкуурэ блэн; лампа погорела и погасла остыгъэр тээкуурэ бли, етланэ клюсан, гъэр; 2. (*о лесе и т. п.*) машлом

ыстын; 3. (*лишиться крова из-за, вследствие пожара*) шостын, шухэстыхын; 4. с.-х. (*засохнуть от зноя*) огъумыхын; *овёс погорёл зэнтхыр огъумыхыгь*; 5. с.-х. (*сопреть*) зэхэлтихын, бгъотэн; *мокрое сено погорёло в стогу* мэккүу цынэр шэнджым щыбгъотагь.

погорячиться сов. псынкэшэн, кызылэлпльэн, къэгубжын.

погóст м. (*сельское кладбище*) кэхалъ.

погостить сов. хаклэу щылэн, хаклэн.

пограничник м. пограничник, гынэпкъя ухумакъу.

пограничный прил. пограничнэ; *пограничный район* пограничнэ район.

погреб м. чыун.

погребать несов. *кого-что* гъетылъын, чэлхъан.

погребение с. гъэтылъыныр, чэлхъаныр (*хадэр*).

погремушка ж. жъгуяа-сайзыпукырэ кэлэцыкыу джэгуаль.

погрест I сов. см. *погребать*.
погрест II сов. 1. *чем* (*вёслами*) пын (*квошто бэцхэмкээ*); 2. *что зэхэлтихон, уулагун; погрест* сено мэккүур зэхэлтихон.

погрэйт сов. *кого-что* тээкуурэ тээкуурэ бгъэфэн; *погрэйт руки* тээхэр тээкуурэ бгъэфэн.

погрэться сов. тээкуурэ зыбгъэфэн.

погрёшность ж. (*ошибка*) хэу-къоныг, мытэрэзыныг.

погрязить сов. кому *чем* уфхуушэн, утхуушэн.

погрóm м. (*разгром*) зэхэкью-тэныгь, зэтекьютэныгь.

погрубеть сов. нахь пхашэхъун.

погружать несов. см. *погрузить*.
погружаться несов. см. *погрузиться*.

погрузить сов. 1. *кого-что* на

что или во что ибгъэхъан, ибгъэ-

тысхан; ушъэн; погрузить скот в вагон быльмхэр вагонным ибгъехан; 2. кого-что во что чэбгъебын, чэбгъен; погрузить в веду псым чэгъен. погрузиться сов. 1. чэон, зычэгъен; погрузиться в веду псым чэон (е зычэгъен); 2. перен. хъун; город погрузился в темноту къалэр шункы хъугъе; 3. перен. (предаться чему-л.) зетыпэн; он погрузился в размышление аш гупшиым зыритыгъан.

погру́ка ж. ибгъеханыр, ибгъэтыханыр; ушъэнныр.

погрустить сов. чефынчъэн, нэшхъянин.

погрязать несов. см. погрязнуть.

погрязнуть сов. 1. хэтыхан, пхырыбын; колёса погрязли в глине щерххэр ятлэм хэтыхахъягъе; 2. перен.: погрязнуть в долгах чыфабэ тельы хъун.

погубить сов. кого-что бгъеу-нэххун, бгъекъодын.

погулять сов. 1. (совершить прогулку) утезэкъухан, къэйкъухан; 2. разг. (повеселиться) нэгум зебгъеужын, джэгум ухэтын.

под I м. (дно печи) хъакучэ, хъаку лъэгу.

под II (подо) предлог 1. с вин. п. (на вопрос «куда?»), передаётся послелогом чэгъ в сочетании с глагольным префиксом чэ=; поставь чемодан под кровать чэмданыр пэкъор чэгъым чэгъеуцу; 2. с твор. п. (на вопрос «где?»), передаётся послелогом чэгъ в сочетании с глагольным префиксом чэ=; лежать под дёревом чыг чэгъым чэльын; 3. с вин. п. (при указании на действие, которому кто-л. или кто-л. подвергается), передаётся глагольными префиксами хи=, пэ=; испасть под дождь ощхым хиу-бигъ; веять под стражу къэрэ-

гъулэ пэгъеуцон, хъапсым чэгъэ чысхан; 4. с твор. п. (при указании на действие, которому кто-л. или что-л. подвергается), передаётся глагольным префиксом чэ= или деепричастием хэтэу; находиться под стражей хъапсым чэсын; идти под дождём ощхым хэтэу клон; 5. с вин. п. (для), передаётся послелогом пае; отвести участок земли под садом пае чыгу участок бгъизфэн; 6. с твор. п. (для чего-л., занятый чем-л.), передаётся причастиями зычэль, зыгъ; сарай под сёном мэкъу зычэль къакъыр; большой участок земли под садом чыгу участок зыгъ; 7. с вин. п. (о времени), передаётся послелогами ехъулэу, дэжь; под утром он вернулся пчэдыхыпэм дэжь ар къэлжохыгъ; 8. с твор. п. (при помощи, благодаря), передаётся посложным суффиксом =къэ; под руководством когб-либо зыгорэм ипэцэнгъэкъэ; 9. с твор. и вин. п. (возле), передаётся послелогом пэгъунэгъу; станция под Москвой Москва пэгъунгъу станции; 10. с вин. п. (наподобие, в виде чего-л.), передаётся послелогом фэдэу; отделять под мрамор мрамор фэдэу пшын; шкаф под красное дерево пхы пльжым хэшы-кыгъэ фэдэ шкаф; 11. с вин. п. (указывает на какое-л. обеспечение), передаётся посложным суффиксом =къэ; под за-лог шэсныкъэ; дать дёны под расписку распискэкъэ ахъхэ ептын; 12. с вин. п. (в сопровождении чего-л.), передаётся глагольным префиксом дэ= или посложным суффиксом =къэ; петь под аккомпанемент рояля къэзыгъорэ роялем орэд къыдэ-плон; писать под диктовку диктовкэкъэ птын; 13. с твор. п. (следствие чего-л.), передаётся послелогом къхэкъыкъэ; под

действием солнечных лучей тыгъэ нурхэр къызэртыридэрэм къыхэкъыкъэ; 14. с твор. п. (указывает на какой-л. признак), передаётся послелогами зышхъэшт, зытет; корабль под советским флагом советскэ буракъ зышхъэшт къухъе.

подавать несов. см. подать; ⚡ подавать надежды гугъапэ птын, бгъэгугъэн.

подавать сов. 1. что тэун-къэн; 2. кого, разг. (задавить) пытлын; 3. что (прекратить, усмирить) зэхэпильтэн, зэхэп-кутэн, бгъэлэсэн; подавить восстание зэхэпильтэн; 4. что, перен. (преодолеть) утеклон; бгъэцыкъун; подавить страх щынагъом утеклон; подавить стон щэлур бгъэцыкъун, нахь маклэу ущэун.

подаваться сов. чем чым тенэн (Лулъхэр, псыр).

подавление с. пытлыныр.

подавленность ж. чефынчъенъгъ, нэшхъянинъгъ.

подавленный прил. 1. (заглушенный) цыкыу; подавленный стон щэлур (мэктэ) цыкыу; 2. (угнетённый, мрачный) гукъа зиэ, чефынчъе, нэшхъэй; у него подавленное настроение аш гука ил.

подавлять несов. см. подавить 3,4.

подавляющий прил. къебэ-къырэ; подавляющее большинство къебэкъырэ нахьыбэр.

подавно нареч. разг. бешлагъе; он соглашись, а я и подавно ар къезэгъы, сэры нэмылэмэ бешлагъе.

подагра ж. мед. подагр (Иэпкъ-лэпкъ, лыпце уз).

подальше нареч. нахь чыжы-лоу, нахь чыжьеу.

подарить сов. кого-что кому-чemu тыны фэпшиын; тыны ептын.

подарок м. тыны, шуухафтын.

податель м. офиц. езытырэр (тхылэ, письма зылукланхъэм). податливый прил. (уступчивый) псынкъэу къезэгъырэ; податливый человек псынкъэу къезэгъырэ цыф.

подать ж. ист. нэбгырэ пепчъ налог.

подать сов. 1. кого-что кому ептын; къыфэпштэн; къыфэбгъе-уун; подать книгу тхылъыр ептын; подать пальто пальтэур къыфэпштэн; подать стул пхъэн-тэкъур къыфэбгъеуун; 2. что (поставить на стол) фытебгъеуон; подать обед шэджэгъуашхэр фытебгъеуон; 3. что (для посадки) къылубгъе-хан; подать поезд на первый путь апэрэ гъюгум мэшлокур къылубгъе-хан; подать машину машинэр къылубгъе-хан; 4. что (подвинуть) бгъэктэн; подать патрон в канал ствола патроныр шхончыкум ибгъэ-къотэн; подать лошадь на-зад шыр ээкъэбгъэктэн; 5. что и без доп. (представить куда-л., заявить) птын, ептын; подать жалобу тхъаусых тхыль птын; подать в суд судим ептын; 6. что, спорт. фэбдзын; подать мяч Иэгуаор фэбдзын; 7. что, тех. бгъэктэн; подать в котёл пахъэр котёлом бгъэктэн; 8. что (в сочетании с существительным—сделать что-л.) фэхъун; птын; подать помощь Иэпэзгъу фэхъун, дээпэыэн; подать команду команде птын; ⚡ подать надежду гугъапэ птын, бгъэгугъэн; подать примёр щысэ къэбгъэльгъон; подать в отставку къулыкъум ухэкъы-жыын.

податься сов. (подвинуться) лыкъотэн.

подача ж. 1. (заявления, жалобы) тыныр; 2. спорт. фэбдзыныр; 3. тех. клоныр; подача пары в котёл пахъэр котёлом клоныр.

подайние с. уст. сядакъе.

подбáвить сов. что, чего тэклю хэбгъехъон. подбавлять несов. см. подбáвить.

подбáдривать несов. см. подбодрить.

подбегáть несов. см. подбежать.

подбежáть сов. кээлъырыльэдэн, кээрлыльэдэн, бгъодэльэдэн.

подбивáть несов. см. подбить.

подбирайтъ несов. см. подобрать.

подбирайтъся несов. см. подобраться.

подбить сов. 1. что (приколотить снизу) кээулэн; подбить каблукъ (шокъ) лэдакъхээр кээулэн; 2. что чем (подшипъ) кэбдэн, кээулэн, кээплъхан; подбить пальто мэхом хъурышо пальтэум кэбдэн; 3. что (ушшибъ) кэути; подбить глаз нацэр кэутын; 4. кого-что (подстрелить) кьеутэхын; подбить ястреба бгъашхъор кьеутэхын; подбить самолётъ кьеутэхын; 5. кого-что на что и с неопр., разг. бгъеуушын.

подбодрить сов. кого-что кээгъечын, ыгу кээлэти, ыгу кэдэшэн.

подбодрять несов. см. подбодрить.

подбóр ж. 1. (действие) къыхэхыныр; 2. (собрание, ассортимент) угъоиныр; интересный подбор книг тхыль угъоигъя гээшлэгъонхэр; \diamond как на подбор эзфэдэзаклэу, хэшыпыкыгъэм фэдэу.

подбордок ж. жэклэпэпкъ.

подбочениваться несов. см. подбочениться.

подбочениться сов. лэхэр пчанэм ибгъеуон.

подбрásывать несов. см. подбрóсить.

подбriвать несов. см. подбрить.

подбрить сов. что кээупыхан, кээусэн (гущ. п. пихтэтыксыр).

подбрóсить сов. 1. кого-что (вверх) дэбдзыен; высокоб подбрóсить мяч лэгугаор лъагэу дэбдзыен; 2. что, чего (прибáвить) ибдзэн, хэбдзэн, пэплъхан; подбрóсить дров в пёчку пхъэ хъакум хэбдзэн; 3. кого-что (тайком положить) кээклэбдзэн, кээклэпльхан; 4. кого-что, безл. дидзыен; нас сильно подбрóсило на ухáде мэшэ иутыгъэм лэшэу тыкъышыдзыагъ.

подвáл ж. 1. (помещение) чыун; 2. разг. (в газете) подвал (газет нэкигъом ычлэгъка къыхаутэр статья).

подвáльный прил.: подвáльное помещение чыун.

подведéние с. 1. (фундамента) гъэцууныр, шыныр (гущ. п. ун лъапсэр); 2. подведение итогов зэрхъурээр эзбгэшлэныр.

подвéдомственний прил. ыэ илъы, епхыгъе.

подвезти сов. 1. когд-что (дозвести попутно) зыдэпщэн; подвезти попутчика гъогогъур зыдэпщэн; 2. кого-что и чего (привезти) нэбгъесын; пшэн; подвезти овощи на рынок хэтэрыкхэр бэдээрим нэбгъесын.

подвергáть несов. см. подвérгнуть.

подвергáться несов. см. подvéргнуться.

подвérгнуть сов. кого-что чему: подвérгнуть накázанию фэшьашем губгээлэн; подвérгнуть вопрóс обсуждению Ioфыгъом тегушилэн.

подвérгнуться сов. чему: подвérгнуться обсуждению тегушилэнхэу хъун; подвérгнуться опасности щынэгъуаплэ ифэн.

подвернúть сов. что 1. (засучить) дэпщэн, дэбгъечэрэзыен; подвернúть рукава Гашхъэхэр дэпщэн; 2. (загнуть) кээупклен; подвернúть одейло под туфли хылэнныр ошкүрым кээупклен; 3. (подвинуть)

шопонтэлон, бгъэптыэлон; подвернúть гайку гайкэр шопонтэлон; 4. (повредить) зэрбгъэон, бгъэузын; подвернúть ногу лъактор зэрбгъэон.

подвернúться сов. 1. (загнуться) къышын, кээупклагъэ хъун; 2. утэрэбгъун; нога подвернúлась лъактор утэрэбгъуи узыгъэ; 3. разг. кынэлэфэн; подвернúлась занимательная книга тхыль гээшлэгон кынэлэфагъ.

подвёртывать несов. см. подвернúть.

подвёртываться несов. см. подвернúться.

подвésить сов. что кээришлэн, кээпшэн; подвésить лáмпу под потолком остыгъэр клашьом кээришлэн.

подвесной прил. кээришлэгъэ, пыльэгъэ, кээшлэгъэ; подвесная лáмпа пыльэгъэ остыгъ; подвесной мост кээшлэгъэ лъэмидж.

подвести сов. 1. кого епщэлэн; подвести ребёнка к матери сабир ян епщэлэн; 2. что куда (проложить) нэбгъесын, епщэлэн, икоу пшын; подвести дорогу к заводу гъогур заводым нэбгъесын; 3. что подо что чэлбгэуон; подвести фундамент под здание унэм лъапсэ чэлбгэуон; 4. кого-что, перен. разг. (поставить в затруднительное положение) Ioф хэдэн, кын хэдэн; он его подвёл аш ар Ioф хидзагъ; 5. что пшын; подвести итоги итогхэр пшын;

6. что бгъэлэн; подвести брови напцэхэр бгъэлэн; \diamond живёт подвёло ныбер рильэшьуагъ, ныбер кильэшьуагъ.

подвéтренный прил. жээгъоджэ, мыжыоплэ, жы кызшемыорэ; подвéтренная сторона жээгъоджэ лъэнхыкъ.

подвéшивать несов. см. подвésить.

подвижать несов. см. подвийтъ.

подвиг м. лыхъужыгъ.

подвигáть несов. см. подвийтъ.

подвигáться несов. см. подвийниться.

подвижной прил. 1. лыкъотэрэ; подвижной блок лыкъотэрэ блок; 2. (живой, энергичный) нэутх; подвижной ребёнок сабий нэутх; \diamond подвижной состав ж.-д. мэшлоку гъогум тет истэур.

подвижность ж. (лёгкость в движениях) нэутхагъ, пынкагъ.

подвижный прил. см. подвижной 2.

подвинтить сов. что пытэу пыбгъечэрээн, пытэу шопонтэлон; подвинтить гайку гайкэр пытэу пыбгъечэрээн.

подвийнить сов. 1. кого-что (приблизить) ебгээктэлэн, фэбгээктэтен; подвийнить стул пхэнтэлэкур ебгээктэлэн; 2. что, перен. (движут вперёд) ыпэкэ лыбгээктээн; подвийнить работу Ioфшэнры ыпэкэ лыбгээктээн.

подвийниться сов. 1. клоэн; подвийниться вперёд ыпэкэ клоэн; 2. перен. лыкъотэн; работа подвийнулась вперёд Ioфшэнры ыпэкэ лыкъотагъ.

подвийничивать несов. см. подвийтъ.

подвйт сов. что тэклю бгъэтыгъон; подвйт волосы шхъацы тэклю бгъэтыгъон.

подвластный прил. ыэмичэйль.

подвода ж. ку.

подводить несов. см. подвести.

подводник ж. 1. (моряк) подводник (псычлэгъ флотом иктулыкъуш); 2. (водолаз) псычлэгъ Ioфыши.

подвóдный прил. псычлэгъ; подводное растение псычлэгъ къэлгыгъ; подводная лодка псычлэгъ къуашъу.

подвóз ж. ёшлэнры; подвóз товаров товар ёшлэнры.

подвозить *несов.* см. подвезти.
подвзска *ж.* см. подвз.
подвой *м.* с.-х. чыгэу зы-
хагъыкыыхъэрэр.
подвротня *ж.* 1. (щель под
воротами) къелпчъечIэгъ; 2.
(доска) пхъембгоу аш Гульыр.
подвх *м.* разг. гъепцакIэ.
подвзять *сов.* что къерпы-
шэн, пышшэн, къепхэн; под-
взять колокольчик к дуге оды-
джын цыкIур дугум пышшэн;
подвзять большую руку Іэу
узырэр къепхэн.
подвзаться *сов.* чем зыкIеп-
хэн; подвзаться кушаком Іеп-
лэкл зыкIепхэн.
подвзя *ж.* (для чулок) лъэн-
кIэпс, лъепедыпх.
подвзывать *несов.* см. под-
взять.
подвзываться *несов.* см. под-
взяться.
подгибать *несов.* см. подо-
гнуть.
подгибаться *несов.* см. подо-
гнуться.
подглядеть *сов.* см. подсмот-
реть.
подглядывать *несов.* см. под-
смотреть.
подгнивать *несов.* см. под-
гнить.
подгнить *сов.* 1. (загнить счи-
зу) чэшукIын, ыльансэ шьун;
дерево подгнило чыгым ыльан-
сэ шьугъе; 2. (слегка загнить)
тэклу шьун; картофель под-
гнил картофыр тэклу шьугъе.
подговаривать *несов.* см. под-
говорить.
подговорить *сов.* кого на что
или с неопр. бгъэуушины.
подгонка *ж.* фэшыу пшыныр.
подгонять *несов.* см. подо-
гнать.
подгорать *несов.* см. подгореть.
подгорный *прил.* естылІэгъ;
подгорный хлеб естылІэгъ
халыгъу, халыгъу естылIагъ.
подгореть *сов.* естылІэн; хлеб
подгорел халыгъу естылIагъ.

подгёрный прил. къушхъеч-
пэ; подгёрный район къушхъ-
чэпэ район.

подгёрье с. къушхъэ чап.
подготавливать *несов.* см.
подготовить.
подготавливаться *несов.* см.
подготовиться.

подготовительный прил. пэ-
шорыгъэшы; подготовительные
работы пэшорыгъэш Йоф-
шшэнхэр.

подготовить *сов.* 1. что (при-
готовать) бгъехъазырын; под-
готовать доклад доклад бгъе-
хъазырын; подготовить книгу к
печати тхыльыр хаутынэу бгъе-
хъазырын; 2. кого-что (обучить)
фэбгъехъазырын; подготовить к
экзаменам экзаменхэм афэбгъе-
хъазырын; 3. кого (предвари-
тельный сообщением) фэбгъе-
хъазырын.

подготовиться *сов.* зыбгъехъа-
зырын, зыфэбгъехъазырын; хо-
рошо подготовиться к экзаме-
нам экзаменхэм дэгьюу заф-
бгъехъазырын.

подготовка *ж.* 1. (от под-
готовать) гъэсэныр, егъедже-
ныр, гъэхъазырыныр; (от под-
готовиться) зыфэгъэсэныр, зы-
фгъехъазырыныр; боевая под-
готовка зэуакIэм зыфэгъэс-
ныр; подготовка кадров Йофы-
шшэхэм ягъехъазырыныр; 2.
(подготовленность) шэнгъэ;
у него хорошая подготовка аш
шэнгъэ дэгьюу и, ар дэгьюу
фэгъесагъ.

подготовленность *ж.* хазыр-
ныгъ, фэхъазырныгъ, фэгъесэ-
ныгъ.

подготовлять *несов.* см. под-
готовать.

подготовляться *несов.* см. под-
готовиться.

подгребать *несов.* см. подгрестй.

подгрестй *сов.* 1. что етхъу-
лэн; подгрестй сено к стогу
мэкуру шэнджим етхъулэн; 2.
(гребя, приблизиться) ефылІэн,

есылІэн; подгрестй к бёрегу нэп-
кым ефылІэн.

подгрупна *ж.* купжъый.
поддавать *несов.* см. под-
датъ.

поддаваться *несов.* см. под-
датъ; ◇ это не поддаётся
описанию ар къэлпэлэжын
(е къэлпэлэн) пльэкIырэп.

поддакивать *несов.* кому-чemu
дебгъештэн; поддакивать рас-
скажику къэзыуатэрэм дебгъе-
штэн.

поддакнуть *сов.* см. поддаки-
вать.

подданный *м.* къэралыгъом
ицIыф.

подданство с. къэралыгъом
урицIыфыныр.

поддатъ *сов.* 1. что (подбро-
стить вверх) дэбдзыен; поддатъ
мяч ногой Іэгуар лъакъокIэ
дэбдзыен; 2. чего, разг. (усил-
ить) хэбгъехъон, бгъэльшын;
поддатъ пару пахъем хэбгъе-
хъон.

поддаться *сов.* чему, на что
ифэмэ-бжымэ учэфэн; под-
даться обману пцIым ифэмэ-
бжымэ учэфэн.

поддевать *несов.* см. поддеть.

подделять *сов.* что къэлдзэн,
фэдэу укIэтхэн; подделять под-
пись Іэпэ нэпцI къэлдзэн, икIэт-
хакIэ фэдэу укIэтхэн.

подделяться *сов.* 1. под кого-
что (сделать в подражание)
фэдэ зыпшын; 2. к кому, разг.
(снискать расположение) зыде-
бгъэкIун, ыгу кызэбгъэлун.

поддёлка *ж.* 1. (действие)
къэлзэныр (Іэпэ нэпцI); 2. (под-
деланная вещь) нэпцI.

поддёлывать *несов.* см. под-
дёлать.

поддёлываться *несов.* см. под-
дёлаться.

поддёлочный прил. нэпцIы;
поддёлочный документ тхыль
нэпцI.

поддёргивать *несов.* см. под-
дёрнуть.

поддержание с. ухъумэнры;
поддержание порядка хабзэр
ухъумэнры.

поддержать сов. 1. кого-что
убытын, дэлэн; 2. кого-что (ока-
зать помощь) дэлпэлэн, Іэпэ-
Іэгъу фэхъун, шуагъэ ебгъэ-
кын; поддержать друга в беде
тхыамыкIагъо хэфэгъэ ныбджэ-
гүум дэлпэлэн; 3. кого-что
(выступить в защиту) фэочы-
лын; 4. что (не дать прекрас-
титься, нарушиться) дебгъеш-
тэн; поддержать разговр гу-
шызэнным дебгъештэн; ◇ поддер-
жать своё здоровье испсауныгъэ
уухъумежын.

поддёрживать *несов.* 1. см.
поддержать; 2. что (не пре-
кращать) зэпымыгъэун; я под-
дёрживай переписку с товá-
рищем синьбджэгъурэ сэрыре
тызэфэтхэ зэпйт; 3. что (под-
пирать) къэгъекъонэу щытын,
ыгъын.

поддёржка *ж.* (помощь, со-
действие) ІэпэІэгъу; дружеская
поддёржка ныбджэгъуныгъэ Іэ-
пэлэгъу.

поддёрнуть сов. что дэлъешьо-
ен, къэдэлъешьоен.

поддеть сов. 1. что (надеть
подо что-л.) чэплхъан; 2. что
(зацепить чем-л.) къэлпэтын;
поддеть вилами ворох сёна
куахъокIэ мэкуу Іагу къэлпэ-
тын; 3. кого-что, перен. разг.
екIэнзкIэн; поддеть кого-либо
в разговре дэгүүши Іэзэ, зыго-
рэм екIэнзкIэн.

поддувало с. жыы къэп-
шапI.

поддувать *несов.* къэпшэн.

подействовать сов. на кого-что
и без доп. ишшуагъэ къэкIон;
лекарство хорошо подействова-
ло Іэзэгъу уцым ишшуагъэ дэ-
гьюу къэкIуагъ; мой слова на
него не подействовали еслогъэ
гущыІэхэм яшшуагъэ къэкIуа-
гъэп, еслогъэ гущыІэхэр аш зэуи
ридзагъэп.

поделать сов. что шэн; ф. ничего не могу с ним поделать ащзи есшэн слъэкыщтэп.

поделить сов. кого-что зэф-бгощын, афэбгощын.

поделиться сов. чем с кем-чем 1. (разделить между собой) зэф-бгощын; 2. перен. пётэн; поделиться радостью со своим товарищем гушуагъор уинь-бджэгъу епётэн; поделиться своим опытом йошшэкэшшоу уинэр епётэн.

поделом нареч. разг. фешьушэу.

подельвать несов. разг.: что вы подельваете? сыда шьушэхэр?

подённый прил. мэфапкэкэ; подённый рабочий мэфапкэкэ чырэр.

подёнщик м. мэфапкэкэ чырэр.

подёнщина ж. мэфапкэкэ лэжьэнры.

подёргать сов. что пкъудын, укырыун (заулэр).

подёргивание с. 1. къудыныр, кырыуныр; 2. (болезненное) хублэблэнры (гущ. п. напцэхэр).

подёргивать несов. (пэлъэ-пальэкэ) дэкъудыен, кырыун.

подёргаться несов. 1. см. подёрнуться; 2. (нервно) (пэлъэ-пальэу) хублэблэн (гущ. п. напцэхэр).

подёржанный прил. түурсы; подёржанное пальто пальтуу түурсы.

подержать сов. кого-что пыгын.

подёрнуть сов. что чем пыакэу тыришыхан; реку подёрнуло льдом псыхъом пыакэу мыл тыришыхагъ.

подёрнуться сов. чем пыакэу тыришагъеу хъун; река подёрнулась льдом пыакэу мыл тыришагъеу псыхъор хъугъе.

йошшэнхэр; подземный ход чычлэгъ гьюгу.

подзёркальник м. гүунджэ зытет стол цыкыу.

подзоль м. с.-х. щыгъунчъэ чышихъашшу (ежъешбо-фыжышишшу).

подзоблистой прил. с.-х. щыгъунчъэ чышихъашшо (ежъешбо-фыжышишшу).

подзбройный прил.: подзброня труба зэрэллэрэ трубэ.

подзвывать несов. см. подзвать.

подй разг. 1. повел. накл. от пойти; подй ко мне саджж къакю; подй прочь тук; зыгуегъях; 2. вводн. сл. (вероятно, пожалуй) енэгүягъо, щтын; ты, подй, всю работу уже сделал о, енэгүягъо, зэкэ йошшэнры пшэгъахэкэ, о зэкэ йошшэнры пшэгъахэштын.

подивиться сов. кому-чemu, на кого-что гэшшэгъон щыхъун, бгышшэгъон.

подирать несов.: морбэ по кобже подираёт уигъэшээзу щынагъо.

подкалывать несов. см. подколоть.

подкапывать несов. см. подкопать.

подкапываться несов. см. подкопаться.

подкарауливать несов. см. подкараулять.

подкараулять сов. кого-что екъэрэгъулэн, ешэн.

подкармливать несов. см. подкормить.

подкатить сов. 1. что егъэу-корэнлэн, егъэчэллэн; подкатить бочку к машине пхъэчаир машинам егъэу-корэнлэн; 2. разг. (быстро подъехате) тулъедэн, ечъэллэн; автомобиль подкатил к крыльцу автомобиля унэ гупэм тулъедагъ.

подкатиться сов. (прибли-зиться, катись) тулъедэн, ечъэллэн; мяч подкатился к воротам тэгуар къелачьем ечъэллагъ.

подкáтывать несов. см. подкатить.

подкáтываться несов. см. подкатиться.

подкачать сов. разг. (подвести, не сделать) бгъэццэн, умыгъэццэн.

подкашивать несов. см. подкосить.

подкашиваться несов. см. подкоситься.

подкидывать несов. см. подкинуть.

подкидыш м. къадзыгъ (сабый).

подкинуть сов. 1. что, чего ибдэн, хэбдэн; подкинуть дров в огни пхэ машом хэбдэн; 2. что (подбросить вверх) дэб дэзын; подкинуть мяч тэгуар дэбдзын.

подкладка ж. кабз.

подкладочный прил. кэбээ; подкладочный материал кэбзапх.

подкладывать несов. см. подложить.

подклéнивать несов. см. подклéить.

подклéнить сов. что кэбгъэпкээн, тэбгъэпкээн, тепшхэн (наклеить); кэпшхэн (при克莱йт).

подкова ж. нал.

подкованный прил. 1. нал зыкэль; подкованная лошадь нал зыкэльыш; 2. перен. разг. шэнгэгъэ икъу зиэ.

подковать сов. кого 1. нал кэпльхан; подковать лошадь шым нал кэпльхан; 2. перен. разг. (дать запас знаний) шэнгыгъэ ебгъэгъотын.

подковообразный прил. нал плышшу; подковообразный магнит нал плышшо гүучтыгъужь.

подкóжный прил. кышшо; подкóжное вспрыкивание кышшом хэкленыр.

подколёnnый прил. анат. лэгонджечлэгъы.

подколбдный прил.: змей подколбдная фольк. и бран. цыф щынагъом, цыф мэхъаджэм ехыллагь.

подколо́ть сов. что кыкы́л-пулы́н, ычы́гъ телу́лын.

подкомиссия ж. подкомиссие.

подконтрольный прил. подконтрольнэ, (зыгорэ) зыльтылтээрэ (зыгорэ иконтроль чыт).

подкóп м. 1. (действие) етэйныр, чыттыкыныр; 2. (ход под землëй) ычыгъ куапи; 3. перен. разг. (интрига) шыэфу кыкы́л-тыхъаныр, ыльапсэ къетыныр, зыгорэ ешыныр.

подкопать сов. что етэн, чыттыкыныр.

подкопаться сов. 1. подо что чыттыкыныр; 2. под кого-что, перен. разг. шыэфу укыкы́л-тыхъан, ыльапсэ къептыйн, зыгорэ ешлэн.

подкóрм м. 1. с.-х. (удобрениями) чыгум ешчыныр (чыгъешилук), 2. с.-х. (добавочный корм для скота) йус гуадз.

подкормить сов. 1. кого (улучшить питание) нахьышлоу бгъешхэн, шхыныр нахьышлоу пшын; подкормить больного ребёнка сабый сымаджэр нахьышлоу бгъешхэн; 2. что, с.-х. (удобрениями) чыгум уешчушиэн (чыгъешилук).

подкóрмка ж. см. подкóрм 1.
подкосить сов. 1. что (подрезать косой) кызупкыны, кызупкыны (гүц. п. щэмэджэл); 2. кого, перен. (свалить с ног) ыхын, рутын; пўля его подкосила ар щэм ыхыгъ, къеуи риутыгъ; 3. кого, перен. (лишить силы, бодрости) чэфынчэ шын, нэшхъэни шын; болéзнь подкосила его узым ар чэфынчэ шыгъ.

подкоситься сов. кызэзы хъун; от страха у него ноги подкосились щтэм кыхэкыны ащ ыльакъохэр кызэзы хъугъех.

подкрадываться несов. см. подкрадься.

подкрады́ти сов. что тэкы бгъэлэн, маклеу улэн.

подкрады́ться сов. разг. тэкы зыбъэлэн, маклеу зыбъэлэн.

подкрады́ться сов. 1. (тихо подойти) еклошъэн; подкрадыться на цыпочках лъэлпэцкыкыл эклошъэн; 2. перен. ошэ-дэмышлэу къэсын; ошэ-дэмышлэу къихъан; подкрадылась зима ошэ-дэмышлэу кымафэр къэсигъ.

подкрады́шивать несов. см. подкрайти.

подкрады́шиваться несов. см. подкрадься.

подкрепы́ти сов. 1. кого-что бгъэптыэн; подкрепы́ти силы перед дорожной гъогум утехьанным ыпэу шхэн, зыбъэпсэфын; 2. что, перен. къебгъешшыпкыэн; подкрепы́ти слово дёлом гуущылэр йофшагъекыл къебгъешшыпкыэн.

подкрепы́ться сов. разг. шлоу шхэн; подкрепы́ться перед дорожной гъогум техъанным ыпэу шхэн.

подкрепление с. 1. (действие) гъэптыэн; 2. воен. зыгъэптыэрэ кючэ гуадз.

подкрепы́тъя несов. см. подкрепить.

подкрепы́ться несов. см. подкрепься.

подкруты́ти сов. что нахь пытэу шлонгонтэн, нахь пытэу пыбъэчирээн (гайкэр).

подкручи́вать несов. см. подкрутить.

подкузьмитъ сов. кого, разг. укытапи ибдэн, чыпэ хылъэ ибгъэфэн.

подкуп м. къэщэфыныгъ, къядыхыныгъ (кыуалхъекыл).

подкупы́ти сов. кого 1. пшэфын, къядыхын (кыуалхъекыл); 2. перен. (расположить к себе)

къыдэпхыхын; подкупы́ти своей добротой цыфышилгъекыл къядыхын.

подкúленный прил. (къуалхъекыл) щэфыгъэ (гүц. п. къуалхъекуш).

подламы́вать несов. см. подломить.

подламы́ваться несов. см. подломиться.

подле предлог с род. п., передаётся глагольным префиксом збъодэ или послелогом дэж; он сидит подле меня ар збъодэс; стол стоит подле окна столыр шхъангъупчэем дэжь щыт.

подлежать несов. чему: не подлежит сомнению щэч хэлъэп; не подлежит оглашению плюатэхъщэтп, плюатэ мыхъун.

подлежащее с. грам. подлежащая.

подлежащий прич.: делá, подлежащие рассмотрению зыхэплээн фаеу щыт йофхэр, зыхэплээнт йофхэр.

подлеза́ти несов. см. подлезть.

подлезтъ сов. подо что чыпшыхъан, чыцохъон.

подлесок м. мэчэгъэ пырыптыцу.

подлета́ти несов. см. подлететь.

подлете́ти сов. 1. к кому-чему (прилететь) ебыбылэн; голубь подлетел к окну тхарьквор шхъангъупчэем ебыбылгаг; 2. (взлететь) дэльэтэн, дэбыбэн; мяя подлетел к самому потолку кышто шыпкээм нэсэу йэгугаор дэльэтэягъ; 3. к кому-чему, перен. разг. (подбежать) псынкыэу ечъелэн, бгъодэлъэдэн; он подлетел ко мне ар кызыбгъодэлъэдагъ.

подле́ц м. бран. нэпэнч, укытэнч, пцапи.

подлечи́вать несов. см. подлечить.

подлечи́ваться несов. см. подлечиться.

подлечи́ти сов. кого-что тэкы бгъэзэн, тэкы гъэхъужын.

подлечи́ться сов. тэкы збъгъэзэн, тэкы зыбъгъэхъужын; подлечиться на курорте курортном тэкы кышызэбгъэзэн.

подливка ж. см. подливка.

подливáть несов. см. подлить.

подливкa ж. кул. щыпсы; котлыты с подливкой щыпсы зыкыт котлетхэр.

подлизáться сов. см. подлизаться.

подлизы́ваться несов. к кому-чему, разг. зыфигъэнцылоу бузэн.

подлинник м. подлинник (апэ атхагъэр, апэ ашигъэ сурэтыр).

подлинный прил. 1. (являющийся оригиналом) шыпкэз; подлинный документ тхылъ шыпкэз; подлинная подпись илэпкэлээ шыпкэз; 2. (истинный) передаётся частичай дэд или словом шыпкэз в сочетании с частичай дэд; подлинный учёный с частичай дэд; подлинный учёный шыпкэз дэд.

подлить сов. что, чего хэгъэхъон, хэкэн.

подлóг м. нэпцильгъ, пцы хэлъханыгъ, нэпци; соверший подлóг изпц зехъан.

подложи́ти сов. 1. что (положить подо что-л.) чэлъхъан; 2. что, чего (приложить, добавить) дэльхъан, хэлъхъан, кильхъан; подложить документ к дэлу документы йофым дэльхъан; подложить хлеба в тарелку хъалыгъу лагъэм кильхъан; 3. что (положить тайком) кыкэлъхъан.

подложи́тельный прил. нэпци; подложные документы документ нэпцихъэр, нэпци документхэр.

подлокотник м. йэнтэгч тэгэхапи (щыхэ зыхтукэ, йэнтэгчур зытырагзаклэй пхэнтэгчум илэр).

подломить сов. что ныкъо-зэпыкы пшын, тіэкү зэлыпкын; подломить сук къутамэр ныкъозэпыкы пшын.

подломиться сов. къечэн, ныкъозэпыкы хъун; лёд подломился под ногами лъакъоэр зытеуцогъэ мыллыр къечагъ, зытхъегъэ мыллыр къечагъ.

подлость ж. пцІлгагъ, нэпичагъ, нэпетехынгъ; сдэлать подлость пцІлгагъ пшІэн.

подлый прил. пцІлгагъ, нэпиччъе, нэпетехынгъ.

подмазать сов. 1. что (немного смазать) тіэкү щыпфэн, ычІгъыкы къыцыпфэн; подмазать сковороду табэм тіэкү щыпфэн; 2. что (править, замазать) тіэкү уин, тейхъан; подмазать пёчку хъакур тіэкү уин.

подмазаться сов. разг. 1. (подкраситься) тіэкү зыцыпфэн, тіэкү зыбгъэлэн; 2. к кому, перен. зыкІерыцыптІэн, зыкІерышпшІэн.

подмазка ж. щыф; подмазка колёс Ѣэрхъым щыфеныр.

подмазывать несов. см. подмазать.

подмазываться несов. см. подмазаться.

подмандатный прил. полит. мандаткы алыгъ; подмандатная область мандаткы алыгъ хэку.

подманивать несов. см. подманить.

подманить сов. кого, разг. къызэцэлІэн (гъепцІагъекІэ).

подмасливать несов. см. подмаслить.

подмаслить сов. что (подложить масла) тхъу тіэкү хэплъхъан; подмаслить кашу пластиэм тхъу тіэкү хэплъхъан.

подмастерье м. мастерым илэпшІегъу (мастер хъунэу агъасэрэр).

подмачивать несов. см. подмочить.

подмёна ж. зэблэпхъуныгъ.

подменивать несов. см. подменить.

подменить сов. кого-что зэблэпхъун; подменить калоши ка-лошхэр зэблэпхъун.

подменять несов. см. подменить.

подмерзать несов. см. подмёрз-нуть.

подмёрзнуть сов. (покрыться тонким льдом) тещтыкын, тіэкү кытгъэштын.

подмесить сов. что хэпшэн; подмесить муки в тесто тхъацум хаджыгъэ хэпшэн.

подместий сов. что пхъэнкын; подместий пол джэхаштор пхъэнкын.

подметать несов. см. подместий.

подметить сов. что гу лъып-тен, хэплъгъон.

подметка ж. лъэгукIад; он ему в подметки не годится ар лъэгукIедапхъи ащ фэхъу-нэп, ар ащ илэтхъекІэн ыуасэп.

подмечать несов. см. подметить.

подмешать сов. что, чего зэхэшпшыхъаз хэбгъэхъон, зэйшишпшээ хэлтэкъон; подмешать пескү в цемент зэйшишпшээ пшахъо цементным хэлтэкъон.

подмешивать несов. см. под-мешать.

подмигивать несов. см. под-мигнүйт.

подмигнүйт сов. кому накIе фэпшын, енекІеон.

подминать несов. см. подмить.

подмога ж. разг. ИэпшІегъу; идти на подмогу ИэпшІегъу уфэхъун.

подмокать несов. см. подмок-нуть.

подмокнуть сов. тіэкү уцЫннын, чІэудынныкын; сахар подмок шьюущыгъур тіэкү уцЫнныгъэ.

подмораживать несов. см. под-морозить.

подорбозить сов. 1. что (дать подмёрзнут) чыIе егъеон;

2. безл. къызэкIэштыхъан; сего-дня подморбозило непэ къызэкIи-гъэштыхъагъ.

подмостки только мн. 1. (по-мост) пхъэмбгъухэкI лъэгапI; 2. (сцена) сцен.

подмочить сов. что тіэкү бгъэуцыннын; подмочить табак тутиныр тіэкү бгъэуцыннын.

подмывать несов. 1. см. подмить; 2. кого, безл., перен.: его подмывало что-то сказать зыгорэ къыло шоигъо ар гумэкIыштыгъэ.

подмывать сов. 1. кого-что чIеп-тхъакIыкын; 2. что тетхъакIыкын; подмывать пол джэхашьом тетхъакIыкын; 3. что (размыть снизу) чIихын, чIильэссыкын, чIиуутын; берег подмывало течением псычъэрым нэп-кыр чIихыгъ.

подмышка ж. блыгу; нестий подмышкой блыгум чIэлъеу хъын; взять под мышки иблыгухэмкээ кытэйн.

подмывать сов. кого-что зычI-ПыртІэн, чIэутыркон; медведь подмый под себя охотника мышьем шакIор зычIПыртІагъ.

поднадзорный прил. зыльы-пльэхъэрэ.

поднажать сов. на кого-что, разг. 1. (надавить) (лъэшэу) еунукын; 2. перен. (оказать давление) тэунукын.

поднебесье с. ошьогу лъаг; орёл взлетел в поднебесье ошьогу лъагэм бгъэжъыр дэбы-бэярь.

подневольный прил. 1. (за-висимый) шъхъафимыт, зышхъэ фимыт; подневольный человечек шъхъафимыт цыиф; 2. (при-нудительный) егъэзгъэ; под-невольный труд при капитализме капитализмэ илъехъанэ егъэзгъяу улжэхъаныр.

поднесение с. ехылІэнныр, етыныр.

поднести сов. 1. кого-что к кому-чему ехылІэн; поднести

письмо к свёту письмэр нэфынэм ехылІэн; поднести вёши к вагону ІапІэхэр вагоным ехылІэн; 2. что кому, разг. (угостили) етын, егъэшъон; поднести гостю стакан вина сэн стечан хъакIэм етын; 3. что кому (подарить) тын фэпшын, тын етын.

поднимать несов. см. поднять. подниматься несов. см. под-няться.

подновить сов. что нахь бгъэ-кIэжын, нахь бгъэкIэрэкIэжын.

подновлять несов. см. подно-вить.

подноготная ж. разг.: узнать всю подноготную зэкIэ шъэфыр къэшпшэн.

подножие с. 1. лъапэ, лъапсы; подножие горы къушхъэ лъап; 2. (пьедестал) зытешхъэгъэ, зытет.

подножка ж. 1. (висячая сту-пенька) теуцуапIэ, дэкIояпIэ; подножка трамвай трамвай дэ-кIояпI; 2. разг. лъэбгъу едзын; дать кому-либо подножку зыгорэм лъэбгъу едзын.

подножный прил.: подножный корм ахъурэ уц.

поднос м. поднос.

подносить несов. см. поднести.

подношение с. (подарок) тыны.

поднятие с. 1. Іетыныр, къэл-тэтыныр; гъэлэнныр; поднятие флаг-а биракъыр гъэлэнныр; 2. (по-вышение уровня) къыдекІоеныр (гүч, п. псыр); 3. перен. (уве-личение): поднятие производи-тельности труда къалэхъырэра нахьыбэу пшыныр.

поднять сов. 1. что (с земли, с полу) къэлэтэн, къэштэн, къэштэжын; 2. кого (помочь встать) укыкIелэн, къэбгъэ-тэджын, къэбгъэтэджыжын, къэбгъэуцун; 3. что пэтын, дэпшэтэн; бгъэлэн; поднять ру-ки Іэхэр пэтын; поднять гол-лову шъхъэр дэпшэтэн; под-

нять флаг быракыр бгъэлэн; 4. что (сделать более высоким) зыкъебгъэлтын, кыздэлтэтэн; хэбгъэхъон; поднять уровень воды псым хэбгъэхъон; 5. что, перен. (улучшить, повысить) къэлтэтин, зыкъебгъэлтын; поднять дисциплину дисциплинем зыкъебгъэлтын; 6. что, перен. (увеличить): поднять производительность труда нахьыбэ къалэжьиуши; 7. когда-что, перен. кынфэлтэтин, къэлтэтин, кынфэлгъэшьи; поднять народ народы кынфэлтэтин; ⌈ поднять вопрос йоғыго къэлтэтин; поднять целину чыкыр ужъон; поднять крик куохьау къэлтэтин; поднять с постёли (разбудить) къэбгъэшьи; къэбгъэтэджын; поднять на смех удэхъэшьи; укёнекъин; поднять якорь гъурзыр къыхпльешьужын (псым).

подняться сов. 1. (наверх) удэклон; подняться на гору куушхьем удэклон; 2. (взлететь) дэбыбен; орёл поднялся под облака ошьупшэхэм анэсэу бгъэжыр дэбыбягъ; 3. (переместиться выше) зылтын; самолёт поднялся самолётным зильтыгъ; 4. (встать) тэджин; подняться с места чылтэм итэджыкын; 5. (повыситься — об уровне чего-л.) кыздэклон, кылтын, нахьыбэ хъун; вода в реке поднялась псыхьор кындейдэйягъ; температура поднялась температурэм зыкылтыгъ; 6. перен. (увеличиться): поднялась производительность труда къалэжьиур нахьыбэ хуягъ; 7. къэтэджын; тесто поднялось тхяцур къэтэджыгъ; 8. (возникнуть) кылтын, къэжъен; поднялся сильный ветер жыбыгъэшко къежьагъ; ⌈ подняться с постёли 1) (проснуться) укъэущыжын, укъэтэджыжын; 2) (после болезни) тэджеожын.

подо предлог см. под II; подольдом мыл чэгъым.

подобать несов. тефэн, екун; тебе не подобает говорить это ар плонзу о кынтефэрэп; как подобает зэркүрэм тетэу.

подобающий прич. и прил. екүре; подобающим образом екүре шыкылкын.

подобие с. 1. ехьыр, фэд; жалкое подобие статуи статуим ехьыр къодын; 2. мат. зэхьырыныгъ, зэфэдэныгъ; подобие треугольников щэнэбзыхэм язэхьырыныгъ.

подобачный прил.: подобачная высь ошьупшэхэм анэсэре лэгэгъ.

подобно нареч. в знач. предлага с дат. п. (аш) ехьырэу, (аш) фэдэу.

подобный прил. 1. (сходный, похожий) фэдэ, ехьыр; подобный этому случай мыш фэдэ хуягъэ-шагъ; 2. мат. зэфэдэ; подобные треугольники щэнэбз эзэфэдэхэр, зэфэдэ щэнэбзхэр; ⌈ и тому подобное (и т. п.) ыкын аш фэдэхэри (а. ф.).

подобострастие с. дэубэдэшхэнгъ.

подобострастный прил. дэубэдэшхэ.

подобрать сов. 1. что (собрать, поднимая) къуягъоижын, къэштэжын; 2. что (оправить, напр. волосы) бгъэтэрэзыжын, зэбгъэзэфэжын (шъхцаир); 3. кого-что (выбрать) къыхпхын; подобрать книгу для чтения уеджэнэу тхылхэр къыхпхын; 4. что (составить) зэхэбгээцион, зэгубгъэлэн; подобрать коллекцию коллекции зэхэбгъээцион (е зэгубгъэлэн).

подобраться сов. 1. (образоваться, составиться) зэрэугъоин, зэлукыагъэ хъун; подобрались хорошие работники йоғшэлкло дэгүхэр зэрэугъоингъэх; 2. (подкраситься) еклюшэн,

подобреть сов. (стать добре) нахь хыалэл хъун.

подобру-поздорову нареч. разг. шыкылкын, дэхэ-дахэкын.

подогнать сов. 1. кого-что (пригнать) къепфылкын; подогнать скот к воротам быльмхэр къэлапчыэм къепфылкын; 2. кого-что, перен. (заставить поспешить): подогнать отстающих ауж кынэхэрэр акэбгъэхъажын; 3. что (приладить) фэшбу пышын.

подогнуть сов. что тэуплэнкын, чэутлонкын, къэуплэнкын; подогнуть брички гъончэдж ляппэр тэуплэнкын; подогнуть край листа тхылтынэ тхылтынэзыр чэутлонкын.

подогнуться сов. тэуплэнкын, лагъэ хъун, чэутлонкын, къэуплэнкын, къэуплэнкын хъун, уфэн; ноги (колени) подогнались ляжьохэр (лягуанджэхэр) уфагъях.

подогревание с. гъэфэбэныр, гъэфэбэжыныр.

подогревать несов. см. подогреть.

подогреваться несов. см. подогреться.

подогретый прич. и прил. гъэфэбэжыгъэ.

подогреть сов. что гъэфэбэжын, гъэстрыжын; подогреть суп лэпсыр гъэфэбэжын (е гъэстрыжын).

подогреться сов. фэбэжын, стрыжын.

пододвигать несов. см. пододвигнуть.

пододвигаться несов. см. пододвигнуться.

пододвинуть сов. кого-что ебгъэктэлэн, бгъэктэлэн; пододвинуть стул пхъентэлэн, ебгъэктэлэн.

пододвинуться сов. еклюшэн, къотылэн, къотэн.

пододейлик м. чылтэнкадэз.

подождать сов. кого-что, чего уежэн, упэллэн; подождать до весны гъатхэ нэс уежэн.

подозвать сов. кого зэпщэлэн.

подозревать несов. 1. кого-что в чём гуцафэ фэшын, уенегуен; 2. с союзом «что» (предполагать): я не подозревал, что он приехал ар къекуагъэу гуцафи шыгъэп, ар къекуагъезу сугу къихагъэп.

подозреваться несов. в чём гуцафэ къынфашиын, цыхъэ къынфамышын.

подозрение с. гуцафэ фэшын, цыхъэ фэмышыныр, енэгуйеныгъ.

подозрительно нареч. 1. (вызывая подозрение) гуцафэ фэшыэу, цыхъэшэгъунчэе; 2. (недоверчиво) цыхъэ фэмышыэу; относиться к кому-либо подозрительно цыхъэ фэмышыэу зыгорэм удэзекон.

подозрительность ж. (недоверчивость) цыхъэ мышыныгъ.

подозрительный прил. 1. (внушающий опасения, сомнительный) цыхъэшэгъунчэе; подозрительный человек цыхъэшэгъунчэе цыф; 2. (недоверчивый) цыхъэ фэмышыэу; подозрительное отношение к кому-либо цыхъэ фэмышыэу зыгорэм дэзеконыр.

подойти сов. кого къепшын; подойти коробу чэмэр къепшын.

подойник м. щаль.

подойти сов. 1. к кому-чему (приблизиться) еклюлэн, къэрыхъан; къыухъан; он подошёл к столу ар столим еклюлагъ; плэз подошёл к станици мэшлокур станцием къыухагъ; парохд подошёл к пристани къухэр уцуплэм къыухагъ; 2. к чему (принять за что-л.) фежъэн, пыхъан; вплотную подойти к вопросу йоғым фежъэн; 3. кому, для чего (быть годным) екун, тегъэпсхыагъян; он для этой работы не подойдёт ар мы йоғым къекуущтэп.

подоконник *м.* шъхъангъупчашъхъ.

подол *м.* джэнакI, джэнэIЭклан.

подолгу *нареч.* бэрэ; **подолгу** бесёдоват с кём-либо бэрэ зыгорэм дэгущыIэн.

подёнки *мн.* 1. (*остатки жидкости*) ычэ къинэрэр (*гущ. п. псуичIэ*); 2. *перен.* през. цыфыгъянчэ хъужыгъехэр.

подоплётка *ж.* чэгчIэль; узнать подоплётку чего-либо зыгогрэм ичэгчIэль зэбгъешIэн.

подопреть *сов.* бгъотэн; сёно подопрёло мэкьюр бгъотагъэ.

подопытный прил. аушетыре, уштын зэршыIлэрэ, опыт зэршыIлэрэ; **подопытное животное** аушетыре псуушыхъ.

подорвать *сов.* что 1. (*взорвать*) (лагымэкIэ) пкыутэн; подорвать мост лъемыджыр (*лагымэкIэ*) пкыутэн; 2. *перен.* зэшыгъекон; къыкIебгъечын; подорвать здоровье псауныгъэр зэшыгъекон; подорвать авторитет авторитетом къыкIебгъечын.

подорваться *сов.* 1. ыукиын; он подорвался на мийне ар мийн ыукиыгъ; 2. *перен.* зэшыкъон; здоровье подорвалось псауныгъэр зэшыкъуагъе.

подорожать *сов.* нахь лъапIэхъун, уасэм хэхъон.

подорожник *м.* 1. *бот.* хъабзэгупэ, шыгъечхъяп (*гэгүнапцэм къызыкIыра уц*); 2. (*птица*) подорожник.

подосиновик *м.* *бот.* хъалу лъепкъ.

подослать *сов.* кого мурад шъэф иIэу бгъекон.

подоспеть *сов.* игъом ыгъотын; помошь подоспела вóвремя игъом Iэпыгъэгъу ыгъотыгъ.

подостлать *сов.* что кIэдзэн, кIэутэн, кIадзэ фэшыIн; подостлать сёно мэкьюр кIэутэн.

подоткнуть *сов.* что кIэу-пкIэн.

подотчётный прил.: подотчётные сúммы бухг. игъом отчёт зыфатыжъре ахъщехэр.

подобнуть *сов.* (*о животных*) лэн.

подохóдный прил.: подохóдный налог доходым телъятгээ налог.

подошва ж. 1. (*часть обуви*) кIад (цокбэ); 2. (*нижняя часть ступни*) лъэгу; \diamond **подошва горы** йошхъэ лъапс, къушхъэ лъап.

подпада́ть *несов.* см. подпасть.

подпа́ливать *несов.* см. подпа́лить.

подпа́лить *сов.* что 1. см. поджечь; 2. (*опалить*) машю кIэбдзэн, кIэбгъэнэн; бгъелыгъон; подпа́лить усы папирошы папироскэ пакIэр бгъелыгъон.

подпа́рывать *несов.* см. подпороть.

подпáсок *м.* йахъогъус (*нахъя-бэмкIэ кIалэ*).

подпа́сть *сов.* подо что: подпасть под чье-либо влйние зыгорэм йорышIэ уфэхъун.

подпевала *м. и ж.* 1. дежь-уаку; 2. *перен.* през. дэубэдаш, дежьуаку.

подпевáть *несов.* кому и без доп. дежьуун; подпевáть бáсом мэкъе гъумкэ дежьуун.

подпереть *сов.* что чем кIэбгъекон; подпереть плетéнь кольями чэум пчэгъухэр кIэбгъекон; подпереть голову рукошьем Iэр кIэбгъекон.

подпилывать *несов.* см. подпи́лить.

подпилить *сов.* что 1. кIэхъкIын, хэлэн (*пхъэхкIэ*); подпилить дрёво чыгыым кIэхъкIын, чыгыым хэлэн (*пхъэхкIэ*); 2. (*укоротить*) пыхын (*пхъэхкIэ*).

подпилок *м.* гъучIахъу.

подпирать *несов.* см. подпереть.

подпи́сание *с.* укIэтхэжыныр;

подпи́сание договора унэшьо зэдэшыIгъэм укIэтхэжыныр.

подпи́сать *сов.* 1. (*поставить подпись*) кIэтхэн, кIэдзэн (*Iапэр*); 2. что (*заключить условие*) зэдэштэн, зэдэшын; подпи́сать договор унашьо зэдэшын; 3. что (*приписать*) пытхэн; 4. кого-что на что кIэтхэн (*гущ. п. газетым*).

подпи́саться *сов.* 1. под чем (*поставить подпись*) укIэтхэн, пльэкуацэ кIэудзэн; 2. на что кIэтхэн; подпи́саться на газету газетым кIэтхэн.

подпи́ска *ж.* 1. укIэтхэныр; подпи́ска на газёты и журналы газет, журналхэм уакIэтхэныр; 2. (*обязательство*) тхильь ытынгъ, подпи́ске.

подпи́счик *м.* кIэтхагъэр, къязыгъхырыр (*газет, журнал ыкIи нэмэky*).

подпи́сывать *несов.* см. подпи́саться.

подпи́сываться *несов.* см. подпи́саться.

подпи́сь *ж.* IэпэкIад; постáвить свою подпись пIапэ кIэбдзэн.

подпли́вать *несов.* см. подпли́тъ.

подпли́ть *сов.* уесылIэн; подпли́ть к берегу нэпкым уесылIэн.

подполза́ть *несов.* см. подползти.

подползти *сов.* 1. к кому-чему (*приближаться ползком*) ешохъулIэн; 2. подо что чэцохъон.

подполкóвник *м.* подполковник.

подполье *с.* 1. (*подвал*) чыун; 2. *полит.* шъэфзехъяныгъ; находиться в подполье шъэфзехъяным ухэтын.

подпольный прил. шъэфы; подпольная работа йофшэн шъэф.

подпольщик *м. полит.* шъэфзехъ, подпольщик.

подпóра *ж.* см. подпóрка.

подпóрка *ж.* кIэгъекон; поставить подпóрку к столбу пкъэум кIэгъекон фэшыIн.

подпороть *сов.* что бгъэтэ-пын; подпороть подкладку кла-бзэр бгъэтэ-пын.

подпóченный прил.: подпóч-венная вода чычIэгъыпс.

подпóять *сов.* кого-что бгы-рых илльхан, бгырых тепльхан.

подпóяться *сов.* чем и без доп. зыэкIэлхэн (*бгырыхкIэ*).

подпóсывать *несов.* см. под-поясать.

подпóсываться *несов.* см. подпоясаться.

подпáрив *сов.* что бгъэтэ-рээжкын, тэкIу бгъэтэрэзын.

подпáрлять *несов.* см. под-пáрвить.

подпáрга *ж.* ныбэх.

подпáргивать *несов.* см. под-пáргнуть.

подпáргнуть однокр. дэпкIэн, дэльэтээн; подпáргнуть от рáдости гушоу дэпкIэн.

подпáску *несов.* см. под-пáстить.

подпáстить *сов.* 1. кого к кому-чему (*къязыгъхыролIэн, ебгъ-къолIэн*); подпáстить звёра близко хъякIэ-куякIэр благъэу къязыгъхыролIэн; 2. кого к кому кIэбгъхъан; подпáстить телёнка к корове шкIэр чэмым кIэбгъхъэн.

подрабáтывать *несов.* см. под-работать.

подрабáтывать *сов.* что 1. (*под-готовить*) фэбгъхъазырын; под-работать вопрос к рассмотрению йофыр хэпплэнхэм фэбгъхъазырын; 2. разг. (*заработать до-полнительно*) къэблэжкын, къэбгъхъэн.

подравнивать *несов.* см. под-ровнять.

подражáние *с.* кому-чему 1. в чём зыфгъэдэныр, фэдэу зышиныр, кырыллыныр; 2. (*передразнивание*) зыпешлижкыныр.

подражáть *несов.* кому-чему 1. в чём (брать пример) кы-

рыпльын, щысэ тырихын; 2. (передразнивать, копировать) зыпешыжыны.

подраздёл *м.* едзыгъом щыщ.

подразделение *с. 1.* (действие) гошыныр; 2. *воен.* подразделение.

подразделить *сов.* кого-что бгошын.

подразделиться *сов.* см. подразделяться.

подразделять *несов.* см. подразделять.

подразделяться *несов.* гошыжыны, зетеутыжыны; глава подразделяется на параграфы шъхъэр параграф-параграфу зетеутыжыгъе.

подразумевать *несов.* къибгъекын; что ты подразумеваш под этими словами? мы гуши-Іэмэ сыда къарыбгъекыр?

подрастать *несов.* см. подрасти.

подрастайший *прич. и прил.*: подрастайще поколение къетдьыре ныбжыкІэхэр.

подрастай *сов.* хэхъон; къекын, кын (о животных, о растениях); мальчик очень подрос за это лёто мыгъэ калам лъешу хэхъуагъ; деревья за лёто подросли чыгхэр гъэм кыгъех.

подрасться *сов.* с кем зээсон.

подрезать *сов.* что 1. (резать) кычызупкын; 2. (укоротить) пыпкын; подрезать волосы шъхъацыр пыпкын.

подрезать *несов.* см. подрезать.

подремать *сов.* шъхъаукъэн, макэу чычен.

подробно *нареч.* зи къихэмэнэу, хэзыгъэнчъеу.

подробность *ж.:* рассказатель во всех подробностях зэкэ къи-зэльибытэу къеплотэжын; не вдаваться в подробности зыгоре къихэнэным упымыльын.

подробный *прил.* хэзыгъэнчъеу, хэзыгъе зими.

подровнять *сов.* что зэшьо-зэц шын, зэшыз шын, зэныбжы шыгъэн.

подросток *м.* Іэтахъу, зиххъогъу (илъес 12–16 зыныбжь).

подрубать *несов.* см. подрубить.

подрубить *сов.* что 1. (срубить) иупкын (оцкIе); 2. (подшибить) кэбдэн; подрубить носовой платок Іэплэкыжыер кэбдэн.

подруга *ж.* пшъешъегъу (бэылг-фыгъэ ныбджэгъу).

по-дрожески *нареч.* блэгъагъекIе, ныбджэгъугъякIе.

подружиться *сов.* с кем ныбджэгъуньгъэ зэфашын, зэблагъех хүн.

подруливать *несов.* см. подрулить.

подрулить *сов.* что и без доп., ав. (самолёты) чыгум щебгъекIолэн.

подрумянить *несов.* см. подрумянить.

подрумяниться *несов.* см. подрумяниться.

подрумянить *сов.* нэкIушхъапль шын; мороз подрумянил дётям щёки щтырыгъукым кэлэцкIухэр нэкIушхъапль шыгъех.

подрумяниться *сов.* 1. (румянами) зыгъэлэн; 2. кул. шэплъэу жъян; хлеб подрумянился хъалыгъур шэплъэу жъагъэ.

подручный *прил.* 1. зыфены-къо зэптире, ишкыІэгъэ зэптире; подручный инструмент зыфены-къо зэптире Іэдз-уад; 2. в знач. сущ. *м.* (помощник) ІэпIэгъу, гъусэ; подручный слесаря слесарям илэпIэгъу.

подрывать I *несов.* см. подрывать.

подрывать II *несов.* см. подрывать.

подрывник *м.* подрывник (лагымэ цэлхъаным фэгэсасагъэр).

подрывной *прил.* 1. къизэрга-вэр; подрывной материал

къизэрга-вэр материал; 2. *перен.*: подрывная деятельность фычIэтыхынаныр.

подрять *сов.* что чэйтыхын.

подряд I *м.* подряд (ылкIэкIе Йоф гээнэфагъэ ыгъэцэкIэнэу пишээрль зыфешыжыныр).

подряд II *нареч.* зэкэлль-коу.

подрядить *сов.* кого-что чырэу убытын; подрядить рабочих рабочхэр чырэу убытын (пэлээ кэлкIыкIе).

подрядиться *сов.* с неопр. учиренуу.

подрядчик *м.* подрядчик (подрядкIе Йоф зышиэрэр).

подряжать *несов.* см. подряжаться.

подряжаться *несов.* см. подряжаться.

подсадить *сов.* 1. кого (помочь сесть) тэгъэтыхынан, игъэтыхынан; 2. что, чего (растения) хэгъэтыхынажыны; подсадить не сколько кустов сирени сирень кошэ заулэ хэгъэтыхынажыны.

подсадка *ж.* (растений) хэгъэтыхынажыныр.

подсаживать *несов.* см. подсадить.

подсаживаться *несов.* см. подсадиться.

подсвёчиник *м.* картоф остыгъекIэн.

подсёв *м.* с.-х. 1. (действие) хэпхъэжыныр; 2. (добавочно посеянное) хэпхъэжь.

подсеваты *несов.* см. подсёять.

подсёсть *сов.* к кому-чему (есть рядом) готыхынан, кэлэригъэтыхынан; подсёсть к столу столым кэригъэтыхынан.

подсёять *сов.* что, чего хэпхъэжыны, еутыхыны.

подсживать *несов.* см. подсживить.

подсживить *сов.* что шхъантэ кэлбгъэчын, купраузыпс кэлбгъэчын; подсживить бельё щыгын чэгъчэльмэ купраузыпс акIэбгъэчын.

подсказать *сов.* что, кому-чему 1. елушэшъэн, елон; 2. *перен.* (навести на мысль) ыгу къэгэкын, гу лъегъэтэн.

подскáывать *несов.* см. подскáзать.

подскáкывать *несов.* см. подскóкить.

подскóкить *сов.* 1. (подпрыгнуть) зыщыльтын, лъэн; 2. (быстро подбежать) ечъелэн;

мáльчик подскóкил к окну кэлэцкIыкIур шхъангупчъэм ечъелагъ; 3. *перен.* разг. дэлкоеен, кыздоен, кылэтын; температура подскóчила температурэ кыдеоягъ.

подсластить *сов.* что нахь бгъэлэшун; подсластить чай цаира нахь бгъэлэшун.

подслáщивать *несов.* см. подслáстить.

подслéдственный *прил.* юр. зи-
Йоф айгъ, зиоф зэхайфыр.

подслеповáтый *прил.* набгъэ.

подслушáт *сов.* кого-что едэ-
юшъэн, кэлэдэлүн; подслу-
шать чéй-либо разговор зыго-
рэм игушыи кэлэдэлүн.

подслушáвать *несов.* см. под-
слушáть.

подсматривать *несов.* см. под-
смотреть.

подсмéваться *несов.* над ком-
-чем дэхъащын, кэлэнкIэн.

подсмотрéт *сов.* что и без
доп. уеплэкIон; подсмотрéт
в Ѣелку гөнэ цыкIумкIе уеп-
лэкIон.

подснéжник *м.* бот. гъэтхэпэ
кэгъэгъагъ.

подсобный *прил.* ІэпIэгъу;
подсобный рабочий ІэпIэгъу
рабоч; подсобное хозяйство Іэ-
пIэгъу хозяйст.

подсобывать *несов.* см. под-
сунуть.

подсознáтельнo *нареч.* гу лъи-
митапеу, зэхимышыкIыпэу.

подсознáтельный *прил.* гу
лъязымитапэрэ, зэхэзымыши-
кIыпэрэ.

подсолить *сов.* что нахъ пыщун; подсолить бульби лэпсы нахъ пыщун.

подсолничник *м.* тыгъэгъазэ, семчык.

подсолничный *прил.* тыгъэгъезэ, семчык; подсолничное масло семчык дагъ.

подсолных *м.* разг. 1. тыгъэгъазэ, семчык; 2. (семечко) тыгъэгъазац, семчыкци.

подсохнуть *сов.* (стать сущ.) гъушын, чъепхын; белъ подсохло гыкыгъэхр чъепхыгъэх; на ўлицах подсохло урамхэр гъушыгъэх.

подспорье *с.* разг. Іэпыгъу; служить подспорьем Іэпыгъу хъун.

подставить *сов.* что 1. чэгъеуцон; подставить ведро под водосточную трубу псы къечэхылэм щальэр чэгъеуцон; 2. (установить) кэгъэкъон; подставить подпорку к столбу кэгъэкъон пкъеум фешын; 3. (придвинуть) еусэн; подставить лестницу к стене лъэоир дэлкъым еусэн; 4. (заменить) ибгъеуцон; подставить цифры в формуле формулэм пчагъэхэр ибгъеуцон; \diamond подставить ножку лъэбгъу едзын.

подставка *ж.* 1. (подпорка) кэгъэкъон; 2. (приспособление, на которое что-л. ставят) тегъеуцап, зыттыр; подставка для цветочного горшок къэгъаг зэрят къошыныр зыттыр.

подставлять *несов.* см. подставить.

подставной *прил.* 1. рагъеуполлэр; подставной столик рагъеуполлэр стол цыкы; 2. (ложный) нэпци; подставной свидетель шыхат нэпци.

подстаканник *м.* стечаныр зэрытыр (къолс илэу).

подстанция *ж.* подстанции (станции иным иотделение).

подстёгивать *несов.* см. подстегнуть.

подстегнуть *сов.* кого 1. (хлестнуть) ечэпэон, еон; подстегнуть коня шым ечэпэон; 2. перен. разг. (подогнать) гъэгэзэжъюон, гъэпсынкээн, егъэлэкъюн; подстегнуть отстающих ауж къинэхэр гъэгэзэжъюон.

подстелить *сов.* разг. см. подостлать.

подстерегать *несов.* см. подстеречь.

подстеречь *сов.* кого-что упсын, уежэн, ешэклон; подстеречь звёря хъаклэ-къуаклэр къэхэгъэшыфэ упсын.

подстилать *несов.* см. подостлать.

подстилка *ж.* къадээ, къальхъэ, кэут.

подстрекатель *м.* зэшыхъуакло, зэшыгъэхъакло, зэфэгъэблакло.

подстрекательство *с.* зэшыхъоныгъ, зэфэгъэблыныгъ, зэшыгъэханыгъ.

подстрекать *несов.* см. подстрекнуть.

подстрекнуть *сов.* кого к чему (склонить к чему-л.) фэгъэблын, щыгъэхъан.

подстреливать *несов.* см. подстрелить.

подстрелить *сов.* кого-что укын, уэн; подстрелить зайца тхъаклумкыхъэр укын, тхъаклумкыхъэр уэн.

подстригать *несов.* см. подстричь.

подстригаться *несов.* см. подстричься.

подстричь *сов.* кого-что кэупхъухан, пыупкын; подстричь волосы шыхыцыр кэупхъухан (е пыупкын); подстричь ногти йэбжъанэхэр пыупкын.

подстричься *сов.* зыкягъэупхъухан.

подстрагать *сов.* что (пхъэпсыкэ) еупсэн; подстрагать доску пхъэмбгъум (пхъэпсыкэ) еупсэн.

подстрочник *м.* подстрочник (гүшүлээ пэпчэ зэтэфэу зэдээклигээр).

подстрочный *прил.* (дословный): подстрочный перевод гүшүлээ пэпчэ зэтэфэу зэдээклигээр.

подстругать *несов.* см. подстругать.

подступ *м.* чаще мн. (пути для подхода) екъоллап; на подступах к городу къалэм иекъоллап эхэм адэжь.

подступать *несов.* см. подступить.

подступаться *несов.* см. подступиться.

подступить *сов.* 1. (приблизиться) екъоллэн; войскá подступили к городу дээхэр къалэм екъоллагъэх; 2. перен. къэкъон, къечъэн; слёзы подступили к горлу ынэпсыхэр къилгуагъэх.

подступиться *сов.* разг. (льэиукэ) уекъоллэн; к нему не подступиться аш уекъоллэн пльэкиштэп.

подсудимый *м.* юр. судим зиофыгыры.

подсумок *м.* воен. щэгынъль.

подсунуть *сов.* что 1. (сунуть подо что-л.) чэльхъян, чэкон; 2. разг. (сунуть, положить неизвестно) кэкэлэльхъян; йэклэльхъян.

подсурмить *сов.* что сурмэклэ гъэлэн.

подсушивать *несов.* см. подсушить.

подсушить *сов.* что 1. (высушить немного) гъэгъушын, гъэчээпхын; подсушить белъ чэгъчэлхэр гъэгъушын; 2. кул. (сделать слишком сухим) гъэгъушэн, гъэгъушыщэн; подсушить пирог халыжэр гъэгъушэн.

подсушиться *сов.* 1. (стать сущ.) нахъ гъушэ хъун; 2. кул. (стать слишком сухим) гъэгъушыщэн, гъушэн.

подсчитать *сов.* кого-что къэлътыэн (зэрэхбүрэ).

подсчитывать *несов.* см. подсчитать.

подсыпать *несов.* см. подослать.

подсыпать *несов.* см. подсыпать.

подсыпать *несов.* см. подсыпать.

подсыхать *несов.* см. подсыпать.

подтаяивать *несов.* см. подтаяять.

подтаяливать *несов.* см. подтаятить.

подтасовать *несов.* см. подтасовать.

подтасовывать *несов.* см. подтасовать.

подтасовывать *несов.* см. подтасовать.

подтасовать *несов.* см. подтасовать.

подтасовать *несов.* 1. зэхэгъэкүхъан; подтасовать колоду карт карт колоды зэхэгъэкүхъан; 2. перен. (исказить) зэхэлъешъон; подтасовать факты фактхэр (ежь зэрэфаеу) зэхильшшон.

подтасовывать *несов.* см. подтасовать.

подтачивать *несов.* см. подточить.

подтащить *сов.* кого-что епльэшүллэн; подтащить мешок дээр епльэшүллэн.

подтаять *сов.* тээклю жүн; снег подтаял осыр тээклю жүгъэ.

подтвердить *сов.* что къэушыхъатын; къэгъешыпкъэн; подтвердить получение письма письмэр зэрэгкагъэр къэушыхъатын.

подтверждаться *сов.* къэушыхъатын; тетсу хъун; опасения подтверждились зэнэгуйягъэхэм тетсу (лофы) хъугъэ.

подтверждать *несов.* см. подтвердить.

подтверждаться *несов.* см. подтверждаться.

подтверждение *с.* къээзушыхъатыр, къэзгъешыпкъэр.

подтека́ть несов. см. подтечá.

подтеса́ть сов. что еууучын, еупсэн.

подтёсывать несов. см. подтеса́ть.

подтечá сов. подо что кэльдэн.

подтолкну́ть сов. кого-что кэлкэлункээн, фэбгэчэфын, еункын.

подтопи́ть сов. что (истопить немного) мешло тэкту шын, гэфэбэн.

подточíть сов. 1. что (сделать острее) нахь бгъечанын; подточíть нож шэжкыер нахь бгъечанын; 2. что (повредить, разъедая) хэлэн, ришихыкын, кэлхыхыкын; моль подточила сукно цяляхъэм хуунэ хэлагы; 3. что (размыть) чэутын; река подточила скалистый берег мыжью иепкыр псыхъом чиутыгы; 4. кого-что, перен. (ослабить) ухын, эзчикион; кочлэнчэ хуун; болéзнь подточила его узым үүхыг, узым зэщигъекуаг.

подтрóнивать несов. см. подтрунить.

подтрунить сов. над кем-чем дэхъацхын, есэмэркьеун.

подтыка́ть несов. см. подоткнуть.

подтáгивать несов. см. подтянуть.

подтáгиваться несов. см. подтянуться.

подтáжки только мн. гъончаджыг.

подтяну́ть сов. 1. что (затянуть потому) пкъузын, бгъэптиэн, эзкэлпфызэн; подтяну́ть подпрóгу ныбэпхыр бгъэптиэн;

2. кого-что (подтащить) дэлъашьоен, дэкбудыен, елъашьуллэн; подтяну́ть лóдку к берегу

куашьор непкынм ельшьуллэн; 3. кого-что (собрать в одно место) пэгъунэгъоу ёщэллэн; подтяну́ть войскá дээхэр пэгъунэгъоу ёщэллэн; 4. кого-что,

перен. разг. кэлгэхъажын; подтяну́ть отстайших ауж кинэхэрэр аклэгэхъажын; 5. что (запеть с другими) дэпкъудын, кыдапоу ублэн.

подтяну́ться сов. 1. (приблизиться) пэблагъэ хъун; суда подтяну́лись к берегу къухъэр непкынм пэблагъэхэ хуугъэ; 2. (собраться, сосредоточиться) аклэхъажын; 3. спорт. зыэтын; подтяну́ться на колышах хурдланхэмкэ зыэтын; 4. перен. разг. (об отстающих) нахь псынкэу юфшиэу бгъэжъян.

подумáть сов. 1. (некоторое время) тэкту эгупшиэн; я подумáю, потом отвéчу вам тэкту эсегупшиэншти, етианэ осложищти; 2. (вообразить) гум кынъехъан; я не могу даже подумáть об этом ар сыгу кызгъахъэрэпки; ♀ подумáешь! разг. (для выражения иронии, насмешки) епльэль!

подумáывать несов. о ком-чём или с неопр. егупшиэн; подумáывать об отъезде зэрежэжьыштым егупшиэн.

по-дурацки нареч. разг. дэлгээй.

подурачиться сов. разг. 1. (некоторое время) тэкту эдэлгээм хэтин; 2. над кем-чем (позабавиться) дэхъацхын.

подурнéть сов. нахь лае хуун. **подуть** сов. 1. (начать дуть) къепциэн; подуль вéтер жыбыгъэ къепциаг; 2. уепциэн; подуть на горячий чай щай стырим уепциэн.

подучи́вать несов. см. подучи́ть.

подучи́ваться несов. см. подучи́ться.

подучи́ть сов. 1. кого (обучить) фэгъэсэн; 2. что (выучить лучше) нахьшилоу зэбгэшшэн; подучи́ть стихотворение усэр зэбгэшшэн, стихо-

творениер зэбгэшшэн; 3. кого-что с неопр. (подговорить) бгъэшшэн.

подучи́ться сов. тэкту зэгъэшшэн.

подушíть сов. кого-что (духами) дух хэлкэн.

подушка ж. шъхант.

подушный прил.: подушный налóг ист. нэбгырэ пэччь налог.

подхалáм ж. дэубэдашх, йордегъашт.

подхалáмничать несов. см. подхалáмствовать.

подхалáмствовать с. дэубэдэшхэны.

подхалáмствовать несов. удэубэдэшхэн, йордегъаштэу узеклон.

подхвати́ть сов. 1. кого-что (на лету) пхъотэн, къеубытын; подхвати́ть мяч лэгугаор къеубытын; 2. что, перен. (поддержать) дэпштэн; подхвати́ть инициати́ву масс цыф жуугъэмэ янициативе адэпштэн; 3. что (песню) дэгъэштэн, дыргъэштэн, дежуын; один запéл, остальные подхватили зым орэдыр къыхидзаг, адрамэ дыраггэштаг; 4. что, перен. разг. пыхын, кыпыпкэн; подхвати́ть на́сморк пэтхуу-утхуу пыхын.

подхвáтывать несов. см. подхвати́ть.

подхлестнúть сов. кого-что 1. (хлестнуть) ечэпэон, ечэпэшьоон, еон; подхлестнúть коня шым ечэпэшьоон; 2. перен. разг. (поторопить) бгъэпсынкэн, бгъэшшэхын, бгъэгүэжъон; подхлестнúть отстайших аужи кинэхэрэр нахь бгъэпсынкэн.

подхлесты́рать несов. см. подхлестнúть.

подхóд мн. 1. (приближение) екюллэнры, бгъодэхъаныр; 2. (место) екюллэн, бгъодэхъа-

пэн; болотистый подхóд к реке орыжтылъе екюллэн псыхъом; 3. (совокупность приёмов) хэлъаклэ, дэзеклуаклэ; правильный подхóд к дёлу юфым хэлъаклэ тэрээзу иэр.

подходи́ть несов. см. подойти.

подходи́щий прил. (удобный) къеклурэ, зигъо; подходи́щий момент зигъо лъехъан.

подцепи́ть сов. что 1. разг. (прицепить) пышиэн; подцепить вагон к поезду вагоныр мэшлокум пышиэн; 2. (зацепить) къеубытын; подцепить бревно багром хъакъорэжкэлэ пкъэр къеубытын; 3. что, перен. разг. пыхын; подцепить грипп пэтхуу-утхуу пыхын.

подцепля́ть несов. см. подцепить.

подчáс нареч. загъорэ, къыхафэ мэхъу.

подчёрки́вать несов. см. подчеркнуть.

подчёркнúть сов. что 1. кэлгээтхын; подчёркнúть слово красным карандашом карандаш плыжыкэ гушиэр кэлгээтхын; 2. перен. (обратить внимание) ынаэ тыребгэдзэн; анах мэхъан зиэр къыхэбгэшн.

подчинéние с. 1. (действие) йэклэлхынры, йэмичэ чэлхынры; 2. (повинование) ыэ ильынцыг; быть в подчинении у кого-либо зыгорэм ыэ ильынцыг; 3. грам. епхынцыг.

подчинéнnyй мн. ыэ иль.

подчинéтный прил.: подчинительный союз грам. езыпхырэ союз.

подчини́ть сов. кого-что бгъэйорышэн, зыэклэубытэн; подчини́ть кого-либо своему влиянию зыгорэ зыэклэубытэн.

подчини́ться сов. кому-чему уфэйорышэн; подчини́ться приказу унашьом уфэйорышэн.

подчини́ть несов. см. подчинить.

подчиняться несов. 1. см. подчиняться; 2. кому-чemu (находиться в подчинении) ыІэ ильын.

подчистить сов. что 1. (вычистить) укъэбзын, плъэгын; 2. (соскоблить написанное) тебъзкын, тепціэтхъукын; подчистить ошибочно написанную цыфру тэрэзыджэу тхыгъэ цифрээр тебъзкын.

подчистую нареч. разг. зи къэмынэу, зэкіэ; съесть всё подчистую зи къэмынэу зэкіэ пшхын.

подчищать несов. см. подчищить.

подшерсток м. спец. цыкІэ (нахъцы Iухжум ыч/егы къыч/егээ цы шгабэр).

подшёфный прил. шеф зиІэ; подшёфный колхоз шеф зиІэ колхоз.

подшибать несов. см. подшибть. **подшибка** ж. 1. (действие) кіэдэнры (платья); зэдэдэнры (напр. газет); 2. зэдэдагъэхэр; газетная подшибка газет зэдэдагъэхэр.

подшибник м. подшибник; шарковый подшибник подшибник хурай.

подшибниковый прил. подшибник.

подшибть сов. что 1. портн. кіэбдэн; подшибть подкладку кілбээр кіэбдэн; 2. сапожн. кіэбдэн, кіэплъхан; подшибть сапоги щазмэм лъэгу акъеплъхан; 3. (скрепить) зэдэбдэн, зэдэпүлэн; подшибть газеты газетхэр зэдэпүлэн.

подшибники только мн. разг. гъончэдж чэгэгчэлъ.

подштобать сов. что бдыжын; подштобать чулкій лъэпэдхэр бдыжын.

подшутить сов. над кем-чем удэхъащын, уесэмэркъеун; подшутить над товáрищем ныбджэгъум уесэмэркъеун.

подшучивать несов. см. подшутить.

подъеда́ть несов. см. подъесть. **подъезд** м. 1. (действие) екло-лъэнры, Iухъэнры, ихъэнры; 2. (путь к чему-л.) екло-лъэн, IухъапI; подъезд к реке псыхъом иIухъапI, псыхъо IухъапI; 3. (вход) ихъапI; парадный подъезд унэшхо ихъапI.

подъезжать несов. см. подъеха́ть.

подъём м. 1. (действие) дэкло-нры, Iэтыныр, гъэлэнры, къыдэклоенры; подъём флаги буракыр гъэлэнры; подъём воды в реке псыр къыдэклоенры; 2. (на гору) дэклоенры; 3. (рост, развитие) къыдэтыныр; подъём народного хозяйства народного хозяйстввм икъэлтын; 4. перен. (воодушевление) ыгу етнгъгь; он говорил с подъёмом ыгу етнгъэу ар къэгүшыгагь.

подъёмник м. подъёмник (хылъэхэр къэзы/этэр механизм).

подъёмные только мн. (деньги) кошыкіэ ахъщэхэр; получить подъёмные кошыкіэ ахъщэхэр къайхын.

подъёмный прил. 1. (служащий для подъёма) къэзы/этэр подъёмный кран къэзы/этэр кран; 2. (такой, который поднимается) зэпахыре; подъёмный мост зэпахыре лъэмыдж.

подъесть сов. что 1. (разесть снизу) чэшхыкын; 2. разг. (съесть всё) зэкіэ пшхын.

подъеха́ть сов. к кому-чemu (приблизиться) екло-лэн (гүч. п. кукІэ, машинекІэ).

подымáть несов. разг. см. поднять.

подымáться несов. разг. см. подняться.

подыскáть сов. кого-что зэригъэгъотын; подыскáть дачу на лёто гъэмафэм зыщигъэпсэфынэу дачэ зэригъэгъотын.

подыскивать несов. см. подыскáть.

подытожи́вать несов. см. подытожи́ть.

подытожи́ть сов. что зэрэхъурэр къэплъйтэн; подытожи́ть расходы ыгъэкло-дагъэр зэрэхъурэр къэплъйтэн.

подыха́ть несов. см. подохнуть.

подыша́ть сов. жыы къэпшэн; подыша́ть чистым воздухом жыы къабээ къэпшэн.

поеда́ть несов. см. поесть 2.

поединок м. 1. уст. (дуэль): вызвать на поединок зээзонхэу еон; 2. (борьба) зэбэнныгь; поединок боксёров боксёрхэм язэбэнныгь; 3. перен. (спор, диспут) зэнэкъокъуныгь.

поезд м. мэшлоку; пассажирский поезд пассажирскэ мэшлоку; товарный поезд товарнэ мэшлоку; скорый поезд псынклиу кіорэ мэшлоку.

поездить сов. къэлухан; поездить по стране хэгъэгур къэлухан.

поездка ж. клоныгь; поездка на Кавказэ Кавказым клоныгь (мылъесэу).

поёмный прил. см. пойменный.

пое́сть сов. 1. чего (съесть немного) тэклю шхын; тэклю ешён; пое́сть супу лэпс тэклю ешён; 2. что (съесть без остатка) шхыжын.

поéхать сов. клон; поéхать в Ленинград Ленинграды клон; поéхать на пароходе къухъэкэ клон.

пожадничать сов. разг. нэй-жэин.

пожалéть сов. 1. кого-что угу егъун; 2. о ком-чём уфыкІэгъожын; пожалéть о потéрянном времени хяуалыеу кіодыгъэ уахътэм уфыкІэгъожын.

пожаловать сов. 1. к кому-чemu (прийти) еблэгъэн, хаякло уфеклон; пожалуйте в дом! шуяблагь унэм!; добро пожаловать! къеблагь!; 2. кому что, уст. (наградить) тын ептын, тын фэшын.

пожаловаться сов. на кого-что 1. тхваусхэн; пожаловаться на головную боль ышъхэ зэрэзырэ пае тхваусхэн; 2. (погдать жалобу) тхваусхэн, етхваусхылэн; пожаловаться в суд судом етхваусхылэн.

пожалуй вводн. сл. енэгүягъо; я, пожалуй, завтра придёт к вам неуши шуяадэжь сыкъеклон-кэ сенэгүе.

пожалуйста частица 1. (в знач. «прошу вас») сьюльэу, шъусэлэльзу; дайте мне, пожалуйста, воды сьюльэу, псы кысэт; пожалуйста, не шумите шту-салъэу, шъумыбырысыр; 2. (выражение согласия) бэу хъун; можно вас задержать на минуточку? — Пожалуйста такъикъ горекіэ укъэзгъеуцу хъушта? — Бэу хъун.

пожáр м. машло, лыгъэ; степной пожар губъэ лыгъ; тушить пожар лыгъэр бгъэклюсэн; ◇ пожар войной заом имашу.

пожарище с. машлом ристыкыгъэр, машлом рилыгъукыгъэр.

пожáрник м. мэшлогъэклюас; **пожáрный** прил. 1. мэшлогъэклюс; пожарная команда мэшлогъэклюсэ команда; 2. в знач. сущ. м. мэшлогъэклюас.

пожáтые с. фызыныр, убытыныр (Iэр).

пожáть I сов. что фызыныр, пытлын; пожать руку Iэр фызыныр; ◇ пожать плечами тамэхэр зэфэпшэн.

пожáтый II сов. 1. что (сжать) хын; пожать рожь хамцыир хын; 2. что, перен. (добыть, получить) бгъотыжын; пожать плоды своей работы улофшига-гъэ кыкылкорэ бгъотыжын; ◇ что посёешь, то и пожнёшь посл. пшлэрэм улкэжын.

пожевáть сов. что, чего (некоторое время) бгъэунешкүн.

пожелáние с.: пожелáние успéха шу кыдэхъумэ пшлон-

гъоныр, гъэхъагъэ ышымэ уигопэнъыр.

пожелать *сов.* чего: пожелать успеха шу кыдэхъумэ уигопэн.

пожелтеть *сов.* гъожы хъун; листья пожелтели тхъапэхэр гъожы хъугъэх, пкашъехэр гъожы хъугъэх.

поженить *сов.* кого къебгъещэн, къээрэбгъэшэн.

пожениться *сов.* къээрэцэн.

пожертвование *с.* (*дар*) тыны.

пожертвовать *сов.* 1. что тыны; 2. кем-чем: пожертвовать жизнью вися ыгъэтылын, ышхъэ ыгъэтылын.

поживать *несов.* щыэн, псэн; как поживаёт? сыдэущтэу шъущыла?

поживиться *сов.* чем, разг. федэ къыхэбгъэйн.

пожизненный *прил.*: пожизненная пенсия опсауфэкэра тыэр пенсие.

пожилой *прил.* зыныбжь хэклотэгъ; пожилой мужчина зыныбжь хэклотэгъ хъульфыг.

пожимать *несов.* см. пожать I.

пожинать *несов.* см. пожать II; ◇ пожинать лавры щытхъу къэлхын.

пожирать *несов.* кого-что 1. нэипсыеу ушхэн; лъешэу уеплъын, унэхэр тебгъэнэн; 2. (унижтождать—об огне и т. п.) зэлльистын; пламя пожирало дом машлом унер зэлльистыгъ; ◇ пожирать глазами нэклэ шхын, нэклэ дырын.

пожитки только мн. разг. тхъамыкэ хъап-щыпжъехэр.

пожить *сов.* ушыэн, упсун; он мало пожил ар маклэрэ щылагъ.

пожрать *сов.* см. пожирать.

пожурить *сов.* кого егын, еушъин; мат слегка пожурить ла сэна ныр ыкъо маклэу еушъынгъ.

поза *ж.* щытыкэ, щысыкэ; принять какую-либо позу щы-

тыкэ горэ унлэн, щысыкэ горэклэ тъысын.

позабавить *сов.* кого-что бгъэчэфын, бгъэджэгун.

позабавиться *сов.* зыгъечфын.

позаботиться *сов.* о ком-чём фэгумкын; позаботиться о подготовлении обёда щеджэгъуашхэм игъэхъэзырын фэгумкын.

позабывать *несов.* см. позабыть.

позабыть *сов.* 1. кого-что, о ком-чём щыгъупшэн, щыгъупшэжын; ты позабыл о своём обещании сызэрэбгъэгугъагъэр ишыгъупшэжыгъ; 2. что (оставить где-л.) къыщыгъупшэн; я где-то позабыл книгу тхылъыр зыгорэм къысщыгъупшагъ.

позавидовать *сов.* кому-чему ехъопсэн.

позавтракать *сов.* пчэдыжышхэ шын.

позавчерá нареч. тыгъоснахын.

позадí 1. предлог с род. п. (следом) ауж; он шёл позади всех ар пстэуми ауж итэу клоштыгъ; 2. предлог с род. п. (сзади) кыб; он сидёл позади меня ар сакыб дэссыгъ; 3. нареч. (сзади) кыб; он сидёл далеко позади ар чыжъэу акыб дэссыгъ; 4. нареч. (в прошлом): всё тяжёлое уже позади кын пстэури такыб хъужыгъахэ, кын пстэури тпэклэгыгах.

позаимствовать *сов.* что къыхэхын (слово); къыпхын (опыт).

познамáться *сов.* юф тэклэрэ шлэн, тэклурэ еджэн.

позапрóшлый прил.: позапрóшлый год гъэрекlopагъ.

позариться *сов.* на кого-что, разг. уенэцын.

позвать *сов.* кого-что укъеджэн, къепцэлэн; позвать гостей хъаклэхэм укъяджэн.

позволéние *с.* Гизын, фитыныгъ; с вा�шего позволéния уиизынкэ, фит сыпшымэ.

позволить *сов.* кому что 1. (разрешить) Гизын тын, фит шын; позвольте выйти сикыжыныэу фит сыш; 2. перен. (допустить): здорбье не позволило мне приехать списканыгъе сикынгъекуагъэп.

позволять *несов.* см. позволить.

позвонить *сов.* 1. (зазвенеть) одыджын теон, одыджын макээ кэлгун; позвонил телефон телевонным иодыджын макээ кэлгугъ, телефонир кытеуагъ; 2. кому и без доп. (по телефону) теон; я позвоню вам завтра неущ сикышыуфитеон.

позвонок *м.* анат. тхыкупшхъан, тхыкупкын, пшэуплан.

позвончик *м.* анат. тхыкупшхъ.

позднейший прил. анах кла-сэ, аужыре дэдэ.

поздний прил. 1. (о временах дня, года) ыкы, клас; поздний час сыхват клас; поздняя бсень бжыхъэ клас; 2. (задержавшийся, запоздалый) клас хъугъэ; поздний урожай клас хъугъэ лэжыгъ; ◇ до поздней ночи цэшыр хэклотэфэ нэс.

поздно нареч. 1. класэу; поздно вчёром пчыхъэм кла-сэу; 2. (с опозданием) бэ тэшлагъеу; ◇ лучше поздно, чем никогда погод. хэнэпэн нахын лэхомбыхи.

поздороваться *сов.* с кем шуфэс ехын, сэлам ехын; шуфэс эхын, сэлам эхын (взаимно).

поздоровёт *сов.* нахь узынчэ хъужын, хэхъон ишүгъо хъун (правиться); он поздоровел за лёто аш аш гъэм къыхэхъагъ.

поздоровиться *сов.* безл.: ему не поздоровится разг. аш фэгъунэп, аш иягъэ къекын.

поздравительный прил.: поздравительная телеграмма фэгушоу ыгъэхырэ телеграмм, зэрэфэгушорэ телеграмм.

поздрáвить *сов.* кого-что с чем уфэгушон; поздрáвить с працником мэфэкын уфэгушон.

поздравлéние *с.* фэгушоныгъ; поздравлять *несов.* см. поздрáвить.

позеленéти *сов.* в разн. знач. ушхъонтын; стёпи позеленели шьофхэр ушхъонтыгъях; его лицо позелено от злости зэрэгубжыгъэм къыхэкэу ашынэту ушхъонтыгъе, зэгубжымынэкэу къеушхъонтыгъ.

позём *м.* с.-х. чыр зэрагъешшурэ ебз, чыгъешу ебз.

поземельный прил.: поземельный налог чыгу налог.

позёр *м.* зышытэже, зышшошыж.

пóзже сравнил. ст. от прил. поздний и нареч. поздно ыужы; он пришёл позже меня ар саузы къекуагъ.

по-зимнему нареч. къымафэм тегъепыхъагъу; он одёт по-зимнему ар къымафэм тегъепыхъагъу фэпагъэ.

позировать *несов.* карт е сурагт птырахынэу ууцун, карт е сурэт птырахынэу утысын.

позиционный прил. позициониз; позиционная война позициониз зау.

позиция *ж.* 1. позиции; артиллерийская позиция воен. артиллерийскэ позиции; выгодная позиция федэ позиции, позиции ар передовых позициях арэ позициихэм, пэрят позициихэм; 2. перен. (точка зрения) позиции, ылорэр; отстáинать свою позицию ежь ылорэм тетын; 3. спорт. щытык.

познава́емость *ж.* филос. къэпшэн плъэкыныгъ.

познава́емый прил. къэпшэн плъэкыре; мир познава́ем дунаир къэпшэн ользкы.

познава́тельный прил. филос. шэнгыгъэ къыозытэр; познава́тельный процесс шэнгыгъэ къыозытэр процесс.

познава́ть *несов.* см. **позна́ть**.
познава́ться *несов.* зэлъашэн; зэршэн; дру́зья позна́ются в беде посл. ныбджэгъхэр тхам-кльгом щыэршэхэ.

познакоми́ть *сов.* кого-1. с кем нэйуасэ фэпшиын; 2. с чем щыб-гъэгъозн; познакомить с рабо-той йошиен щыбгъэгъозэн.

познакоми́ться *сов.* 1. с кем нэйуасэ фэхүн; 2. с чем (озна-комиться) јыцыбгъэгъозн.

позна́ние с. 1. филос. зэгъэ-шыныр, къэшыныр, къыгу-рыоныр; 2. чаще мн. (сово-куп-ность знаний) щыныгъэ; у него большие познания в физике ащ физикэмкэ шыныгъэшхэр иэх.

позна́ть *сов.* что 1. филос. зэбгъэшэн, зэхэвшыкын, къыбурыон; позна́ть законы природы природэм ихабзэхэр зэбгъэшэн; 2. (испытать): по-знать счастье унаасын къыхын.

позоло́та ж. дышье зытель, дышьэпс егъэштуаг; часы с позолотой дышье зытель сыхат.

позоло́ти́ть *сов.* что дышьэпс егъэшён, дышьэпс хэбгъэон. позбр м. цыфыгъэнч, хай-наш; покрыть позбром когоб-либо зыгорэ хайнапэ пышын. позори́ть *несов.* кого-что хай-наш пышын.

позори́ный *прил.* хайнэп; по-зорный посту́пок хайнэп зе-клюак.

позуме́т ж. дышье уагъ, дышье шыагъ, тыжын уагъ, тыжын шыагъ.

позывной *прил.*: позывные сигна́лы мэкэгъэу сигналхэр. поигра́ть *сов.* джэгун, ешиэн, еон; поигра́ть в шахматы шах-мат ешиэн; поигра́ть на пианино пианинэ еон.

пойлка ж. с.-х. хякьюашьо. поимёно *нареч.* ацэ къеп-лоу; вызвать всех поимёно постзумэ ацэ къеплон.

поймка ж. къэубытыныгъ.

по-иному *нареч.* пэмыкэу, фэшхъафэу.
поинте́ресова́ться *сов.* кем-чем уфэгумэкын, упыльын, зэбгъэшэн.

поиск м. воен. разведка благъ. поискать *сов.* кого-что, чего лъыххун, къэгъотын.

поиски мн. (ед. поиск м.) 1. лъыххуныр; поиски интересной книги тхиль гъэшгэгъон лъыххуныр; поиски нефти нефть лъыххуныр; отпривиться на поиски лъыххуакло ежъэн; 2. воен. см. поиск.

пойсти́не *нареч.* шыпкъэдэ-дэмкэ; **пойсти́не** тяжёлый слу-чай шыпкъэдэдэмкэ йофиgъо хыиль.

пойти *несов.* кого егъэшён; пойти лошадей шыхэр (псы) егъэшён; пойти телят шкэхэр (щэ) егъэшён; пойти гостей чаем хякэхэр щай егъэшён.

пойло с. къундырылс; коробье пойло чэмэр зэрагэшьорэ къундырылс.

пойма ж. псы тэуал, псы илъедал.

пойма́ть *сов.* кого-что, в разн. знач. къэубытын; пойма́ть мяч пырагур къэубытын; пойма́ть рыбу пыжевые къэубытын.

пойменный *прил.*: пойменные луга псы зытельэдэрэ хуплэхэр.

поймú, **поймёшь** буд. вр. от понять.

пойт *сов.* 1. ежъэжын, клон; он попрошался и пошёл хяр къирюжын ежъэжыгъ; 2. (по-теш) къичын; вода пошла из крана псыр краным къичэу фежьагъ; 3. (напр. о дыме) къи-кын (гүш. п. үүгээр); 4. къе-щыхын (о дожде); къесын (о снеге); къехын (о граде); 5. (о ме-ханизме) ежъэн, ежъэжын; часы пошли сыхатыр ежъэжыгъ; 6. (о спектакле и т. п.) клон, къэгъэлэгъон; 7. (о дороге) ихан; дорбга пошла стёпью гьюрг

хашьом ихагъ; 8. (поступить куда-л.) разг. чэхъан; он пошёл в медицинский институт ар медицинскэ институт чэхъагъ; 9. (израсходовать) ыхын, теклодэн; на платье пошло пять метров джанэм метритх ыхыгъ; 10. (оказаться к лицу) кылокун; это пальто пошло вам мы пальто кылокуныгъ.

покá 1. нареч. (в данный мо-мент, сейчас), передаётся после-ложным аффиксом -гу (=го); я покá посижу са сызысыныгъ; 2. нареч. (до сего времени, всё ецэ), передаётся аффиксом -фэ; покá письмá нет пысьмэ щымы-иэфэ; 3. в знач. союза (в течение того времени, как), передаётся аффиксом -зэ, куй желёзо, покá горячо погов. мыллыкъюзэз, гъучыр фытэ; 4. в знач. союза (до тех пор, как), передаётся аффиксом -фэ, -фэкэ; сидя здесь, покá я не вернусь сы-къекожыфэ, моу щыс.

покáз м. къэгъэлэгъоныр; покá нового фильма фильмаклэм икъэгъэлэгъон.

показáние с. 1. (на суде) кылорэ, кыгъэлэгъарэ; 2. (прибора) кыгъэлэгъарэ; по-казание барометра барометрэм кыгъэлэгъарэ.

показáтель м. 1. мат. къэзы-гъэлэгъарэ; показатель степени къэзыгъэлэгъарэ; 2. къэгъэлэгъуакло; средние показатели гурыт къэгъэлэгъуаклохэр.

показáтельный прил. 1. (ха-рактерный) гъэлэгъопхэ; показательный пример гъэлэгъопхэ щыс; 2. (образцовый) щысэтехыпэ; показательные полы щысэтехыпэ хасэхэр.

показáть *сов.* 1. кого-что, на кого-что гъэлэгъон; он мне показал свой книги ащ итхильхэр кыснгъэлэгъутгъ; 2. что (обнаружить) кыгъэлэгъон;

показáть хорошие знания щы-ныгъэ дэгъухэр иэу къыгъэ-льэгъон; 3. юр. (дать показа-ние) кылодэн; \diamond показáть при-мер щысэ ебгэлэгъун, щысэ уфэхъун.

показáться *сов.* 1. (почудить-ся) кышлочын; мне показáлось, что ктó-то постучал в дверь зыгорэ пчэм къитеуа-гъэу кысшылгыгъ; 2. (по-явиться) къэлэгъон; вдали по-казался прохжий чыжэу гъо-гурлыкор къэлэгъуагъ, гъогу-рыкор чыжэкэ къэлэгъуагъ.

показáй прил. 1. (образцов-ый) гъэлэгъопхэ; показый товар гъэлэгъопхэ товар; 2. (внешний, искусственный): по-казные съёзы гы нэпци.

показáывать *несов.* см. показáть; \diamond глаз не показáывать кудá-либо ыдэж умыкён, бэрэ зэммыгъэлэгъужын.

показáваться *несов.* см. по-казáться.

показáывать *несов.* безл. къы-хэузыкын, къыхэлыкын; у ме-ни показáывает в левом боку сисэмегубгу къыхэлыкы.

показáть *сов.* 1. чего (немного накапать) тегэткён; 2. (о до-жде) тэлкор къещхын, къыхи-дзын; дождь покáпал и пере-стал ощукм къыхидзи уцужы-гъэ.

покарáть *сов.* кого-что бгъэп-шиэн.

покатáть *сов.* кого на чём къе-щыхын, къыхэлыкын (шикэ, кукэ, ма-шинэкэ).

покатáться *сов.* на чём къы-рычыхын.

покатíть *сов.* 1. что гъэуко-рин, гъэчъэн; 2. разг. (быстро поехать) псынкэу клон, зегъехын.

покатáться *сов.* зыкъебгъэу-корэихын, зыкъебгъэчэрэзэхын, чэлъедэн; покатáться с горы кубарем къушхыэм учэрэзыэ зыкъебгъэуко-рихын; **мáчик**

покатился под стол йэгуаор стол чэгъым чэльедагъ; ◇ покатиться сб смеху узгоутзу ущхын, лъешэу ущхын.

покатость ж. егъээхыгъ.

покатый прил. егъээхыгъ.

покачать сов. 1. кого-что (некоторое время) бгъэхыеныгу; покачать ребёнка сабыр бгъэхыеныгу; 2. чем бгъэссын; покачать головой пшхъе бгъэссын; 3. что (насосом) къипын (насоскъе).

покачаться сов. зыбгъэхыен; покачаться на качелях хъэрэм уисэу зыбгъэхыен.

покачивать несов. 1. кого-что тэкъу бгъэхыен; 2. чем бгъэссын.

покачиваться несов. плІзо-щэн, ссын, кіэрөон; покачиваться при ходьбе уплІзо-щаозе укъон, укіо зыхукъе уплІзо-щэн.

покачинуть сов. что тэкъу бгъэссын.

покачинуться сов. тэкъу ссын.

покашливать несов. хэпскы-кын (эзигтээзэ).

покашлять сов. пскэн.

покайние с. кіэгъожыныгъ, мысагъэм еуцолІэжыныгъ.

покаяться сов. в чём кіэгъожын, мысагъэм еуцолІэжын.

поквитаться сов. с кем-чем, разг. 1. (расчитаться) (чы-фэр) тыжын; 2. перен. (возместить обиду) ехижын, фырикъужын; я с ним ещё поквитаюсь! аш ифэшъуаш джыри есхыжын!

покидать I сов. разг. см. побросать.

покидать II несов. см. покийнуть.

покийнуть сов. 1. что (уйти, уехать) икыжын, хэкыжын, дэкыжын; покийнуть город къалэм дэкыжын; 2. кого-что (прекратить совместную жизнь) бгынэн; бгъодэкыжын,

хэкыжын; покийнуть семью унагъор бгынэн.

покладистый прил. гъэльыльгъ; покладистый человéк цыф гъэльыльгъ.

поклажа ж. хылье; воз с поклажей хылье зерильыку.

поклевать сов. что 1. (склевать всё) ишъун; воробй поклевали все виши бзыум эз-кіе чэрэхэр рашуугъех; 2. (склевать немного) шылан (гүш. п. чэтжывер шылан).

поклён м. разг.: возвести поклон на когó-либо зыгорэм пцы теусэн.

поклон м. 1. (приество) сэлам, шъхъашэ; ответить на чéй-либо поклон зыгорэм сэлам епхыхын, зыгорэм шъхъашэ фэпшыжын; 2. (пожелание благополучия, привет) сэлам; послать поклон кому-либо зыгорэм сэлам фебгъэхын.

поклонение с. лытэнгъе фэпшыныгъ.

поклониться сов. кому-чему шъхъашэ фэпшын.

поклонник м. 1. (почитатель) зыгъашорэр, зыльтыэрэр; 2. (влюблённый) шу зыльэгъурэр.

поклоняться несов. кому-чему 1. (читить как божество) бгъэлэпэн, бгъэшон, плытэн, уасэ фэпшын; 2. перен. (чрезмерно почитать) бгъэшон; поклоняться таланту талантры бгъэшон.

покляться сов. в чём, с союзом «что» или с неопр. тхальанэ шын, тхарьло шын.

покой мн. уст. зыгъэспэфылэ ун.

покойиться несов. 1. на чём (опираться) тетын; дом покойится на каменном фундаменте унэр мыжъо лячлэм тет; 2. (быть похороненным) чэллын; здесь покойится прах героя лыхъужым ихъадэ мыш чэлъ.

покой м. 1. (тишина, спокой-

ствие) мамырныгъ, рэхьатныгъ, самбырныгъ; нарушить чéй-либо покой зыгорэм исамбырныгъ ээшыбгъэкъон; эта мысль не даёт мне покоя а гупшисым сгу ыгъэрхъатрап; 2. (неподвижность): быть в состоянии покоя мыссыу щытын, мыссыу щылынын;

◇ приёмный покой сымаджэр чагъэгъольхъаным ылэкъе унзу зыщайтырэр; вёчный покой ли зигъэспэфыжыгъ.

покойник м. хъадэр, лагъэр.

покойный прил. 1. (спокойный) рэхьат, самбыр; 2. (удобный) гупспэф; покойное кресло пхъэнтэкъущихъе гупспэф; 3. (умерший) лагъэр, щымылэжыр; 4. в знач. сущ. м. (покойник) хъадэр, лагъэр; ◇ покойной ночи уичэш шу.

покомебать сов. 1. кого-что бгъэссын; 2. что, перен. къэбгъэтэхъэн, къебгъэхъын, къышыбгъэхъен; поколебать чéй-либо авторитет зыгорэм иавторитет къэбгъэтэхъэн; 3. кого-что, перен. (заставить сомневаться) бгъэхъырхъышэн.

поколебаться сов. 1. (покачаться) ссын; майтник не-много поколебался и остановился маятники тэкъурэ сиси къеуугъ; 2. перен. (испытать нерешительность) еджэндэжышын, ехъырхъышын; он с ми-нуту поколебался ар минут фэдиз ехъэрхъышагъ; 3. перен. къэхъын; его авторитет поколебался иавторитет къэхъын, лытэнгъеу фашырэм къыкличыгъ.

поколение с.: подрастающее поколение къэтэджырэ ныбжы-кэхэр.

поколотить сов. разг. 1. кого-что (убить) утын епхын, ушшын; 2. что (разбить) пкъутэн, зэхэпкъутэн; поколомить посуду хъакъу-шыкъур пкъутэн.

поколоть I сов. кого-что (исколоть) зэхэпкъутэн, зэхэуухъян.

поколоть II сов. что, чего (расколоть) къутэн; я все дровá поколол пхъэхэр зэкъе скъутагъ.

покончить сов. 1. что, с чем (закончить) ухын, гъунэм нэгъэссын; 2. с кем-чем (уничижить) укъын, гъэкъодын; ◇ покончить с собой зыукъыжын.

покопать сов. что тэкъурэ тээн.

покопаться сов. разг. пэжэжъэн.

покорение с. къэузууныр, теклоныр.

покоритель м. къэузууакъу, заокъе зыштэрэр.

покорить сов. кого-что 1. (за-воевать) къэузэун, куачтэкъе штэн, утеклон; покорить природу природэм утеклон; 2. (внушить к себе симпатию, любовь и т. п.) ыгу зебгъэхын, шу зебгъэлэгъун.

покориться сов. 1. кому-чему (подчиниться) фэорышэн; 2. кому (примириться с чем-л.) еуплэн, езгъын; покориться судьбэ къехъулээрэм езгъын.

покормить сов. кого бгъэхъэн; ыус елтын; покормить ребёнка сабыр бгъэшхэн; покормить кур чатмэ ыус яптын.

покрно нареч. йорышэн.

покрность ж. йорышэнгъ.

покрочный прил. йорышэ.

покоробить сов. 1. что къятекъилыкъын; зидзын (пхъэм); 2. чаще безл. кого, перен. разг. къыхъен; его покоробило от этих слов а гущылэхэр ыгу къыхъуагъэх.

покоробиться сов. зыдзын, зыонтэн.

покорять несов. см. покорить.

покоряться несов. см. покоряться.

покос м. 1. (косьба) мэкъу-еоныр; 2. (время уборки сена)

мэкъуоныгъу; 3. (место косьбы) мэкъуплэ, мэкъуеапл, мэкъуул-
клапл; это колхозные покосы
мыхэр колхозым имэкъуупкл-
плэх.

покоситься *сов.* 1. (наклоняться набок) къуацэ хъун;
дверь покосилась пчъэр къуацэ
хъугъе; 2. на кого-что. (косо посмотреть) избгъунджыклэ еп-
льын, нэбзигъуклэ епльын.

покралать *сов.* (о дожде) къы-
хидын.

покралывать *несов.* см. покра-
пать.

покрасить *сов.* что бгъелэн;
покрасить крышу дома уна-
шхъэр бгъелэн.

покраска *ж.* гъэлэныр; по-
краска крьши дома заняла три
дня унашхъэм игъелэн мэфищ
ыхыгъ.

покраснеть *сов.* плъижы хъун;
вийши покраснели чэрэзыхэр
плъижы хъугъе; покраснеть
от стыда укытэм къыхэклэу
плъижы хъун.

покривить *сов.* что Йонтлэн,
үфэн; ♦ покривить душой ыгу
имылъ ылон.

покривиться *сов.* ебэн; зы-
Йонтлэн, Йонтлагъе хъун; забор
покривился пхъэмбгъу чэур
ебагъ.

покрививать *несов.* на кого
(бранити) текуон; покрививать
на детей къэлэцыкхэм ате-
куон.

покритиковать *сов.* кого-что
критикэм къэгъеклын, критика
шлын.

покроб *м.* акылурэ къат,
ашхъагъырэ къат; телъир;
снёжный покроб осзу телъир;
растительный покроб къите-
къэхэр; волосиной покроб цэу-
тетыр; ♦ под покробом ночи
чэш шункылым хэтэу.

покровитель *м.* къэзыгъэгъу-
нэр, къэзыухъумэр.

покровительственный *прил.*
покровительственный тон къы-

гъэгъунэу (е къуухъумеу) гу-
шылэныр.

покровительство *с.*: взять под
своё покровительство къэбгъэ-
гъунэн.

покровительствовать *несов.*
кому-чему къэбгъэгъунэн.

покроб *м.* ээрэдгыгъэр; мобный
покроб платья джанэр модэм
тетэу ээрэдгыгъэр.

покрошить *сов.* что, чего
бгъушкюнн.

покружить *сов.* кого-что бгъэ-
чэрэзын.

покрутить *сов.* кого-что бгъэ-
чэрэгъун, Понтлэн (кран); бгъэ-
шын (усы); бгъэссын (головой).

покрутиться *сов.* чэрэгъун
(заулэрэ).

покрываюло *с.* Пэтехъо Іужъу;

покрываю *несов.* см. покрыть;

покрываться *несов.* см. по-

крыться.

покрыть *сов.* 1. кого-что чем
(укрыть) тепхъон; покрыть ре-
бёнка одеялом сабым чхыэн
тепхъон; 2. что чем (обшить,
обить) теплъхъан; тельшашо
фэпшын, теубзэн; покрыть крь-
шу желёзом унашхъэм тенеч
теплъхъан; покрыть шубу сук-
ном джэдигум цияпхэ та-
бэн; 3. что чиухъумэн; снег
покрыл зёмлю осым чыгур чиу-
хъумагъ; 4. что чем (обрабо-
тать поверхность) бгъелэн; по-
крыть шкаф лаком лаккэ
шкафы бгъелэн; 5. что (опла-
тить, возместить) птыжын,
птыныжын; покрыть долгий
чифэхэр птыжын; 6. что
(расстояние) пкун покрыть
дистанцию в десять километров
за час азыфагу или гъогу кило-
метришырь сыхваткэл пкун; 7.
кого-что (слушать—о животных)
гъэлъыхъожын.

покрыться *сов.* 1. (закрыть
себя) зытепхъон; покрыться
одеялом чхыэн зытепхъон; 2.

зэлъыштэн, зэлъубытын, из
хъун; поле покрылось снёгом
осым губгъор зэлъубытыгъ,
осыр губгъом из хъугъэ; небо
покрылось тучами уашъор пшэ-
мэ зэлъубытыгъ.

покрышка *ж.* 1. разг. (крышка)
тэлубэ, тельхъэ; 2. (напр. авто-
мобильная) покрышк.

покупатель *м.* щэфакло.

покупательный *прил.*: поку-
пательная сила рубль сомэм
рышэфын пльэккытыр; по-
купательная способность насе-
ления цыфымэ къашэфын алээ-
кытыр.

покупать I *несов.* кого-что
щэфэн.

покупать II *сов.* кого (выйку-
пать) гъэспкын, гъэпкын.

покупаться I *несов.* страд.
щэфын.

покупаться II *сов.* (выйкупать-
ся) зыгъэспкын, зыгъэпкын.

покупка *ж.* 1. (действие)
щэфыныр; 2. (купленная вещь)
щэфыгъ (гүц. п. хап-щын).

покупной *прил.* (купленный)
щэфыгъ.

покурить *сов.* что и без доп.
тутин ешъон.

покусать *сов.* кого-что зэхэ-
цэкъыхъан, зэхэшхыхъан.

покуситься *сов.* см. покуша-
ться.

покушать *сов.* что, чего шхэн.

покушаться *несов.* на кого-что
тенэцыхъан (мыхъун шэнным).

покушение *с.*: покушение на
чы-либо жизнь ўкыны ихын-
салэу зыгорэм өонь.

пол I *м.* джэхашуу; деревян-
ный пол пхъэмбгъу джэхашуу;
настилать пол джэхашо ипль-
хан, джэхашо теплъхъан.

пол II *м.:* мужской пол хъу;
женский пол бзы.

пол, пол-первая часть слож-
ных слов (половина) ныкъо; пол-
века лэшэгъу ныкъу; пол-ли-
стя тхъэлэ ныкъу; уже повторо-
го тум ныкъоклэ ежьагъ, тум

ныкъоклэ хэхъагъ; я приду в
полвенадцатого пшыкытум
ныкъоклэ хэхъагъзу сыкъэкьощт.

пола *ж.* къэ; заткнуть полу
черкеса за пояс цыяккэр бгы-
рыхым дэупкэн.

полагать *несов.* что (думать,
считать) шлошын, лытэн,
енгэен.

полагаться *несов.* 1. на кого-
что щыгугъын, цыхъэ тельын;
полагаться на силу куачлэм
щыгугъын; я на тебя полага-
юсь о сышэгугъын; 2. безл.
с неопр.: так полагается арэу
щыттын фае; как полагается зэ-
рэштын фае; этого делать
не полагается ар пшэ хъущтэп.

поладить *сов.* с кем зээзэгъын,
зэгурлыон; не поладить с сосё-
дом игъунэгъу гурымыон.

полакомиться *сов.* чем: по-
лакомиться сладким йашу-
йашу пшыхын.

полати только мн. тельыплэ
(хъаку къогумэ ащашилэр).

полвека *м.* лэшэгъу ныкъу.
полгода *м.* ильэс ныкъу; чé-
рез полгода ильэс ныкъоклэ.

полдень *м.* щэджагъу.
полдничать *несов.* щэджэгъу-
шхэ пшыхын.

полдня *м.* мэфэ ныкъу.

полдороги *ж.* гъогу ныкъу.

полдюжины *ж.* хы (пчагъ).

поле *с.* 1. (пространство)
губгъу, шыоф; идти полем губ-
гъом рыхъон, губгъоклэ клон;
вэтер гулает по полю жыбыгъ-
гъэр губгъом щызэрхъэ; 2.
(обрабатываемая под посев зем-
ля) хъас; пшеничное поле коц
хъас; 3. перен. (фон): цветы
по голубому полю къэгъагъэхэр
шхъантлэм хэдыхыгъэх;

4. чаше мн. поля (на листе бу-
маги) нэзхэр (тхылтылэ); 5.
мн. поля (у шиллы) нэзхэр;
шлайпа с широкими полями нэз
шьомбгъо упкэ палы; 6. физ.
чылэ; электромагнитное поле
электромагнитэ чылэ.

полевоб м. чыпшэлэжь, полевод.

полеводство с. лэжыгъэ шэныгъ.

полеводческий прил. лэжыгъэш; полеводческие бригады лэжыгъэш бригадхэр.

полевой прил. 1. губгъэ, шьоф; полевые цветы шьоф къэгъагэхэр; полевые работы губгъэ Иофшэнхэр; 2. воен. (походный) полевой; полевая почта полевой поште; полевой госпиталь полевой госпиталь.

полегание с. с.-х.: полегание пшеницы коц гъольыныр.

полегать несов. см. полечь 1. полегонку нареч. разг. мэ-кэ-маклэу, чыкыу-чыклоу.

полежать сов. тээкү щылын; полежать после обеда щэдже-гъюшх ужым тээкү щылын; яблокам нүжно полежать мышрысхэр тээкү щылын фаех.

полёживать несов. разг. тээкүре щылын.

полезащитный прил. губгъор къэзыухумэр; полезащитная лесная полоса губгъор къэзыухумэр мэз шольын.

полезный прил. 1. (приносящий пользу) федэ къзыпыкырэ, федэ къэзыхъэр, зишшуагъэ къэклюр; полезные растения зишшуагъэ къэклюр къэклихэр; 2. бгъефедэн пльэкышт; полезная жилая плошадь бгъефедэн пльэкышт плошадь.

полёзть сов. разг. 1. на что (наверх) дэклюен, дэшшыен; мальчик полёз на дерево кэллэцкыр чыгым дэшшиягь; 2. во что дэлбэн; полёзть в портфель за карандашом карандаш къидыхыну портфелем дэлбэн; 3. (о волосах, шерсти) икын.

полемизировать несов. с кем уенэкьюн, уеден; полемизировать с докладчиком докладчиком уенэкьюн, докладчиком уеден.

полемика ж. зэнэкьюкъу; литературная полемика литературы зэнэкьюкъу.

полёмински нареч. Лениным федэу, Лениным зэриуагъэу.

полёница ж. (сложенные брова) пхъэ зэтельхъагь.

полено с. пхъэ такъыр, пхъэ пыхыгъ, пхъэ пыхху (пыххо).

полёт м. быбыныр; **полёт самолёта** самолётим ибыбыныр.

полетать сов. тээкүре быбын. полетёла бзыур быбыгъэ; 2. перен. (помчаться) етгүштыгъэу чьэн; 3. разг. (упасть) тэфэн, ебэджын, къефхын; полететь с лёстницы лъэоим къефхын.

по-лётному нареч. гъэмафэм федэу; солнце грёйт по-лётному гъэмафэм федэу тыгъэм къэгъэфабэ.

полечить сов. кого-что езээн; полечить желудок ныбэм езээн. полечиться сов. зээзэн, зээзэжын.

полечь сов. 1. (о растениях) гъольын; рожь полегла хамцыир гъольыгъэ; 2. (быть убитым в бою) щаукын, щыфхын, хэклиден (заом).

ползать несов. см. ползти 1,2. **ползком** нареч. цуахъозэ, пшээ; добраться ползком цуахъозз нэсын.

ползти несов. 1. (о пресмыкающихся, насекомых) цохъон, пшэн, цэнлъэн; 2. (о людях) цохъон, цэнлъэн; 3. перен. разг. (медленно передвигаться) ерагъэу клон; позезд ползт мешлокур ерагъэу макло; 4. перен. разг. (распространяться) къэлиун; ползут слухи къэбархэр къэгүх; 5. (осыпаться) къецхъохын, къыгоун; берег ползт нэпкыр къецхъохы.

ползучий прил. бот. зызыдзыре; ползучие растения зызыдзыре къэклихэрэр.

поливать несов. см. полить 1. **поливаться** несов. см. политься.

поливка ж. текшэнэр, кэгъэхъоныр, кэгъэлэдэныр.

поливной прил. псы зыкагъэлэдэрэ; псы кагъэлэдэу; поливные культуры псы зыкагъэлэдэрэ лэжыгъэхэр; поливное земледелие псы кагъэлэдэу чыгулэжыкы.

полигамия ж. полигамие (лыбэе шыузыбэ ишэнэр).

полигон м. воен. полигон (оным зыцфагъасахэр чылэр).

полиграфический прил. полиграфический; **полиграфическое производство** полиграфическое производств.

полиграфия ж. полиграфие (тхыль, журнал, газет зыфраптошхэр кыдээзэгэлэрэе про мышленности).

поликлиника ж. поликлиник, йэзаплэ (клохэрэм зыццазхэрэр).

полинять сов. 1. (о материи) пкын, пкыжын; ситец полиний басмэр пкыжыгъэ; 2. (о животных, о птицах) хупсыжын, цыр икын.

полип м. 1. зоол. полип (хым хэс мыхьеэр пээшшх); коралловый полип коралл полип; 2. мед. полип (бээгээ, пэ клохэрэм къиклерэр); полип в носу пэ клоц полип.

полировануть несов. что бгъэлэйдын; полировануть стул пхъэнтээкүре бгъэлэйдын.

полиробка ж. 1. (действие) гъэлэйдыныр; 2. (глянец) шьолдыгъ.

полиробщик м. зыгъэлэйдэр, полировщик.

политбюро с. нескл. политбюро.

политехнизация ж. политехнические, политехнические шыныр (производствэм ишфыгъю шыкылэхэм теориемки и практикемки нэгүасэ зыщафхэрэе егээджаклэ гээлсыныр); политехнизация школ еджаплэхэр политехнические шыныр.

политехникум м. политехническое (техническое Иэпэлэсэнэгъэ зафэшхэхэр къязытыра еджапл).

политехнический прил. политехническэ; политехническое обучение политехническэ етэдэжныр; политехнический институт политехническэ институт.

политика ж. политикэ.

политикан м. неодобр. политикан (политическая Иофшэнэр ежэй шфедэкээ мышбо-мыл Иофшылэр цыф).

политико-воспитательный прил. политикэ-Пуныгъэ; политико-воспитательная работа политикэ-Пуныгъэ Иофшэн.

политический прил. политический; политический деятель политической Иофшэлхи; политические права политическая фитыныгъэхэр; политическая борьба политической бэнэныгъ; политический строй политической гъэлэхык, политическая строй; политическая активность масс цыф жыгъэм яполитическая активнагь; ◇ политическая экономия см. политэкономия.

политичный прил. ыпэкээ плэрэ, йэдэб зыхэль, политичэ.

политкружок м. политкружок.

политотдел м. политотдел.

политработа ж. политофшэн.

политработник м. политофшакай.

политуправление с. политуправление.

политура ж. (лак) политур (полировка зэрэшлэрэ спирт лакаа мыстху зыхэлб).

политучёба ж. политечженыр. политшкёла ж. политшкол.

политить сов. 1. кого-что тепкээн; политить цветы къэгъагъэмэ псы атепкээн; 2. (начать лить) къещхэу үублэн; дождь полил как из ведра щалэм къырикылэхэрэе федэу ощх къещхэу үублагь; 3. (некоторое время) тээкүре къещхын; дождь по-

лайл немногого и перестал ощущать киагура киешхи уцужыгъэ.

политься сов. 1. (полить себя) зытепкэн; политься водой из ведра щальэмкэ псы зытепкэн; 2. (начать литься) киичьи ыублен.

политэкономия ж. (политическая экономия) политэкономия (политическое экономии).

политемигрант м. (политический эмигрант) политемигрант (политический эмигрант).

полицейский прил. 1. полицайскэ; **полицейский чиновник** полицайскэ забыт; 2. в знач. сущ. м. полицайскэр.

полиция ж. полиции.

поличное с.: поймать с поличным ытыгъугъэр еубытылэн, ытыгъу пэтэу таубытэн.

полк м. полк; командир полка полким икомандир.

полка I ж. 1. мэкай; книжная полка тхыль мэкай; 2. (в вагоне) тегъольхъапэ.

полка II ж. с.-х. пкэнныр; полка грядок хъасэ пкэнныр, хъасэхэм япкэн.

полковник м. полковник.

полково́дец м. полководец, дээпац.

полково́й прил. полк; полковое знамя полк быракъ, полким ибыракъ.

полнинуты ж. такникъ ныкъу. полнёт несов. пшэры хъун; полнёт к старости жыгъэм зыфигъазкэ пшэры хъун.

полнит несов. кого-что пшэры киэхъукын; это платье вас полният мы джанэм пшэры укэхъукы.

полно I нареч. иззю; слишком полно налийт стакан стечаным изыщэу ибъехъон.

полно II в знач. сказ. с неопр., разг. (довольно,хватит) икъун, хъун; полно плаќат! икъун узэрэгъыгъэр!

полновесный прил. зионтегъугъэ тэрэз, зионтегъугъэ

шиклагъэ зыфэмыхъугъэ, дэгүдэд; **полновесное зерно лэжыгъ** дэгүу дэд.

полновластный прил. хабзээ зэкэ зыл иль.

полноводный прил. псы зэрэз, псыбэ, кызыыххэхъогъэ.

полноводье с. пыкууныгъ пым икууныгъ.

полнокровие с. елыекіэу лыкэтыныгъ.

полнокровный прил. елыекіэу лызыкэт.

полнолуние с. мазэм иззю зыстыры.

полномочие с. фитыныгъ, зыфитыныгъ; **полномочия** депутаты депутатыр зыфитхэр; предстатья **полномочия** фитыныгъэтийн, фит шын.

полномочный прил. фитыныгъэ зилэ; **полномочный представитель** фитыныгъэ зилэ лыкую.

полноправие с. хэбзэ пстэури илэнгъ, фитыныгъэ пстэури илэнгъ.

полноправный прил. хэбзэ пстэури зилэ, фитыныгъэ пстэури зилэ; **полноправный гражданин** фитыныгъэ пстэури зилэ гражданин.

полностью нареч. зэкэ, иктоу; **полностью выполнить программу** программэр иктоу бъэцэкэн.

полнота ж. 1. (полная мера, обилие) из, изыбз, икъу; **полнота власти** власти икъуо (иленыр); 2. (тучность) пшэрынгъ, тужууныгъ; нездоровая полнота пшэрынгъ тэрэзэп; от полноты душой ыгукээ ишыяпкэу.

полноточный прил. 1. икъуо уасэ зилэ; **полнотенная валюта** икъуо уасэ зилэ ахъш; 2. **перен.** дэгъюу гъэцкээгъэ, икъуо гъэцкээгъэ, осэшо зилэ; **полнотённая работа** дэгъюу гъэцкээгъэ йофшэн, икъуо гъэцкээгъэ йофшэн.

полночь ж. чещынкъу; **около полуночи** чещынкъом дэж; **в полночь** чещынкъом; **за полночь** чещынкъю уж.

полный прил. 1. (наполненный, набитый) из, изыбз, зэрэз; **полный стакан** зэрэз стечан; 2. (весь, целый) зэкэ; в **полном составе** зэкэ зэхэтэу;

полное собрание сочинений зэкэ тхыгъэм иугъоингъ, тхыгъэ пстэум иугъоингъ; 3. (абсолютный) дэгүу дэд; **в полном порядке** дэгүу дэдэу гъэпсыгъэ; 4. (тучный) пшэры; **полный человёк** цыф пшээр.

полоба ж. фыркъу.

половик м. джэхэштөтэдз.

половина ж. ныкъю; **половина работы** закончена йофшэннымынкъо ухыгъэ.

половинчатый прил. 1. (состоящий из двух частей): **половинчатые двери** пчээ лъэнэкъуитхэр; 2. **перен.** (неопределенный) таубытагъэ зимиэ; **половинчатое решение** таубытагъэ зимиэ унашту.

половница ж. джэхэштөтэдз пхъэмбгүү; скринчие половицы кыргыс-сыргызыпкылхэр джэхэштөтэдз пхъэмбгүүхэр.

половобдье с. пым иквиуныгъ. **половой I прил.** джэхашту; **половая доска** джэхэштөтэдз пхъэмбгүү; **половая щётка** джэхэштю щётк.

половой II прил.: **половая зрелость** къещэгъу-дэктогуу (хъуныгъ).

полог м. щыбылыкъ (пэктори хууху); **ситцевый полог** басмэ щыбылыкъ.

пологий прил. тешю; **пологий берег** нэпкы тешуу; **пологий холм** йошхээ тешуу.

положение с. 1. (местонахождение) чылэ, щытыплэ; 2. (поза): он заснүл в сидячем положении ар щысцу чыягъэ; 3. (состояние) изытет; **международное положение** дунэе йофмэ изытет;

4. (социальное, общественное) зэрэштыр; социальное положение социальнэмкэ зэрэштыр; семейное положение ибын зэрэштыр; 5. офиц. (свод правил) хабзээ; **положение о выборах** хэдзинным ехылтэгъэ хабзэр; 6. (тезис) анах лъапсэу илэр; основные положения доклада доклады анах лъапсэу илэр; **она в положении разгар** ыпкъ фитэп, аш ышъю хэфагъ.

положенный прил.: в положенный час сыхват гъэнфагъэм тетзу; **положенная доля** тэфэрэ йахъэр.

положим вводн. сл.: положим, что вы правы кло пэрэр орэтэрэза.

положительно нареч. 1. (увердительно) тэрэзэу, шылпкъэ дэдэу, зыгъэрэзэр; отвёти положительно зыгъэрэзэр джэуапеян; 2. разг. (совсем) зи, зыгор, зыпари; он положительноничего не знает аш зи ышахаэрэп.

положительный прил. 1. (увердительный) тэрэзэу, шылпкъэ дэдэу, зыгъэрэзэр; положительный отвёти зыгъэрэзэр джэуапеян; 2. разг. (совсем) зи, зыгор, зыпари; он положительный человёк цыфышу.

положить нареч. 1. кого-что бгээтильын; теплхъан (на поверхность); чээплхъан (подо что-л.); голплхъан (рядом с чем-л.); **положить книгу на стол** тхыллыр столым теплхъан; 2. кого (поместить) чээблгээгъольхъан; хэбгээгъольхъан; положить больного в больницу сымаджэр сымаджэшым чээблгээгъольхъан; положить ребёнка в постель сабыр пээм хэбгээгъольхъан; 3. что, чего (подавить) хэплхъан, хэбгээхъон; положить в кашу масла пастэм тхуу хэплхъан; 4. что, разг. (приложить, употребить) еп-

хыллэн; положить все силы на служение родине родине кулыкы фэшленым эзке пкыуче епхыллэн; ◇ положить начально чему-либо зыгорем ублапе фэшпын; положить жизнь за кого-что либо зыгорем зыфбгъекодын.

положиться *сов.* на кого-что цыхэ фэшпын; вы можете на меня положиться цыхэ кыспышушы хъущт.

полоз *м.* жэльету.

поломать *сов.* что пкыутэн, зэпкын.

поломаться *сов.* кыутэн, зэпкын.

поломка *ж.* (*повреждение*) кытагэ.

полоса *ж.* 1. бзыгъе бгъуз; полоса жеёза гучи бзыгъе бгъуз; 2. (*район, зона*) шольыр; полоса лёса мэз шольыр; 3. *уст. (участок пахотной земли)* хас, чыгу Iах; 4. *перен. (период времени)*: сáмая счастливая полоса его жизни ац ыгызшагъэм нах тхэгъю лъехъянуу кыыхфагъэр; 5. *полигр.* полоса (*газеты, тхылым инэктубгуу*).

полосатый *прил.* кусэ; полосатое плáтье джэн кус.

полоска *ж.* кусэ, шольыр

псыгъу, шольыр бгъуз; ситец в полоску кусэ зиэ басым.

полосание *с.* 1. (*напр. белая*) псы кытэччыжыныр, псым хэгыкэжыныр; 2. (*рта, горла*) дэгъеччыжыныр; 3. (*лекарство*) (жем) дэгъеччыжыэр лэзэгъуу уц.

полосательница *ж.* шыкытухыакылъ, псыкэгъеччылъ.

полосать *несов.* что 1. псы кытэччыжыныр, псым хэгыкэжыныр; полосать рубашку джанэм псы кытэччыжыныр; 2. (*рот, горло*) дэгъеччыжылан.

полость *ж. анат.* клоц; *бóльшо́сть* рта жэ клоц.

полотёнце *с.* Iаплъэки, нэ-
Iаплъэки.

полотнище *с.* шэкI пыпхы чэтэн пыпхуушху; пárus в и полотнище чэтэн пыпхуушху ахшыкыгъэ чэтэнгъэгъагъ.

полотно *с. 1. (ткань)* чэтэн 2. *тех.* чэтэн; полотно конвейера конвейерем ичэтэн; железнодорожное полотно шоку гьогу; 4. (*картина художника*) суретшху; ◇ побледней как полотно шышо пызын.

полотняный *прил.* чэтэн; полотняное плáтье чэтэн джан полоть *несов.* что пкэн; полоть грядки хасаэр пкэн.

полоумный *прил.* разг. зиакыл кыкычыгъе, делэ-лулашибу; полуумный старик зиакыл кыкычыгъе лыжъ.

полпрéд *м.* (*полномочный представитель*) полпрéд (*фитнагъе зиэ лыкыу*).

полпрéдство *с.* (*полномочное представительство*) полпрéдство (*фитнагъе зиэ лыкыу иофшал*).

полпугут *м.* гьогуныкыу; вернуться с полпугут гьогуныкыом кызыгъэзэжын; ◇ на полпугут гьунэм нэмыгъесу.

полслобва *с.* гүшчэнныкыу; ◇ с полслобва (*с полслобва*) понимать кызыэрхидэу кыепшилэн.

полслотни *ж.* шъенныкыу.

полтора *м. и с.* (*полторы ж.*) (зыре) ныкьоре; полтора метра метрэрэ ныкьоре; полтора часы сыхватре ныкьоре.

полтораста *числ.* шъэрэ шъенныкьоре.

полубессознательный *прил.* ерагъеу зыкъязышлэжьыре.

полубольной *прил.* гьойщай.

полуботинки *мн.* (*ед. полуботинок м.*) ботинкэ шхыаку, ботинкэ шхыакохэр, цокэ шхыаку, цокэ шхыакохэр.

полубодие *с.* ильясныкыу.

полугодичный *прил.* ильясныкыу; полугодичные курсы ильясныкыу курс.

полугодовый *прил.* ильясны-

къо зыныбжь; полугодовáй ребёнок ильясныкъо зыныбжь сабый.

полугодово прил.: полугодовой отчёт ильясныкъо отчёт.

полуграмотный прил. ерагъеу еджэрэ ыкыи тхэрэ.

полуденный прил. щэджэгъо; полуденный зной щэджэгъо жъоркъ, щэджэгъо тыгъэнэстыр.

полудийкий прил. Ыалы хазыр; полуживой прил. ныкьуалэ, хъыйбы.

полузабыть с. акъылщыоныгъ.

полуколония ж. полуколоние.

полукрёбка ж. с.-х. (шы) лъэпкъ гурьт (хэкло лъэпкъышилмрэ шыбз лъэпкъ кызыэркъомрэ е шыбз лъэпкъышилмрэ хэкло лъэпкъ кызыэркъомрэ къахэклирэр).

полукрýг м. кругныкъу; хор расположился полукурýгом ордылохэр кругныкью уцуугъех.

полулагальный прил. нэфэ дэдэу щымытре, шхъэихыгъе дэдэу щымытре.

полулежать *несов.* къонцэу щылъын.

полумёра ж. шэгъэн фаемызыныкъу.

полумёртвый прил. ныкьуалэ.

полумёсяц м. мээз ныкъо.

полумрák м. мээхашьо; сидеть в полумрake мээхашьом хэсэн.

полуоборот м. ныкьогъазэ; сделать полуоборот направо джагъумкэ ныкьогъазэ пышын.

полуокружность ж. окружность ныкъу.

полуосвещённый прил. ныкьогъэнф; полуосвещённая комната ныкьогъэнф ун.

полуостров м. хыгъэхъунэныкъу.

полуутворённый прил. ныкьо-иух.

полуоткрытый прил. см. полуотворённый.

полуподвал м. имыкьуэр чыун.

полупроводник м. физ. полупроводник (дээу электричествоээр эзрык Горэ пкыыгъор, времена тыр).

полуразрушенный прил. ныкъо куутэ.

полусвёт м. мээхэ нэгъыф, нэфын дай; вечерний полусвёт пчыхъээ мээхэ нэгъыф.

полусмёрт ж.: избить до полусмёты ныкьоукыу уукын.

полусон м. чыые нэхъонажжу; быть в полусне чыые нэхъонажжу щытын.

полусонный прил. чыые нэхъонажжу; полусонное состояние чыые нэхъонажжу щытыныр.

полустанок м. къэуцупэ цыкыу, мэшюоку гьогу станции цыкыу.

полутёмный прил. мээхэшьо; полуёмный коридор мээхэшьо коридор.

полуторный прил. зыре ныкъоре.

полутымá ж. мээханьо.

полуфабрикат м. фабрикат ныкъоши.

получасовой прил. сыхатныкъо.

получатель м. зыкылэрэр, зыфагъэхырэр.

получать *несов.* см. получить.

получаться *несов.* см. получаться.

получение с. кылэхъаныр, кылэхъаныр, кылэхъаныр.

получить *сов. что* 1. кылэхъаныр, кылэхъаныр, кылэхъаныр, кылэхъаныр, кылэхъаныр, кылэхъаныр, кылэхъаныр, получить образование гъэсэнгъэ бгъотын; 2. (*добыть, произвести*) кылэхъаныр, кылэхъаныр, кылэхъаныр, кылэхъаныр, получить бензин из нефти нефтым бензин кылэхъаныр.

получиться *сов.* хъун, кылэхъаныр; получилось хорошо дэгъоу хъугъэ.

полушарие с. 1. геогр. шарыку; северное полушарие севернэ шарныку; 2. полушиарие головного мозга *анат.* шъхакуцым ыкІэлъеныку.

полушелковый прил. данэ зыхэль.

полушерстяной прил. цы зыхэль.

полушубок м. джэдигу клау; овчийный полушубок мэлышьо джэдигу клау.

полушутливый прил. сэмэр-къэушь.

полушутя нареч. сэмэркъеу-шьоу; сказать полушутя сэмэркъеушьоу къеплон.

полнены ж.: за полночи осэ ныкъокі; купить за полночи осэ ныкъокі пщэфын.

полнаса м. сыхатныку.

полнице с. 1. дээшко; 2. перен. разг.: полночи народу цыф жыгъ.

полшага м. лъэбэкью ныкъу; сдёлать полшага вправо лъэбэкью ныкъо джабгъумкі дзын.

поблый прил. 1. зыклоц ихыгъе, зыклоц нэкы, нэкы; поблый шар зыклоц ихыгъе шар; 2. поблая водá теогъепс, къиу-гъепс.

полинь ж. бот. хунэгъэлэуц, уц дыдж.

полный ж. мылкыупс.

полыхать несов. быбэтэн; огбий полыхал с невероятной силой мэштотхуабзэр лъэш дэдэу быбатэштыгъе.

польза ж. федэ, шуагъ; для пользы дёла юфым ифедэ пае; отдын пошёл емү на пользу зызэригъэпсэфыгъэм иштуагъ къекуагъ; \diamond это говорит в его пользу ар зэрэхыер ац къеушхаты.

пользование с. гъэфедэнры; право пользования гъэфедэнным уфитынгъ; находиться в общем пользовании пстэуми агъэфедэу щытын.

пользоваться несов. чем 1. рзыекон, гъэфедэн, гъэпсэолъэн; пользоваться трамваём трамваем рзыекон; пользоваться научным методом научн методы гъэфедэн; 2. (обладать чем-л.): пользоваться избирательными правами хэдзын фитныгъэхэр уйэн; пользоваться чым-либо доверием зыгорем цыхъэ къыфишын; пользоватьсяуважением лъэтынгъэ къынишын, шъхаклаф къынишын; пользоваться успехом уалъытэу уштын; пользоваться слукаем зыфишын, федэ зыфишын.

полька I ж. польк (польк бзылфыг).
полька II ж. (танец) польк (къэшюкілэ псынкі).
польский прил. поляк, польске; польский язык полякыз.
польстить сов. кому-чemu уенэцэу игуалэ плон, уеубзэн.
польститься сов. на что, чем иенцэн.

плюбить сов. кого-что шу пльгъун.
плюбоваться сов. кем-чем, на кого-что зыщишыкыжын.
плюбовный прил. зэфэрэзэ, егъэзигъе зыхэмиль; плюбование соглашение зэфэрэзэ зээзгъынгъ.

плюбопытствовать сов. зэбгъашэлэшигъон.
поляс м. 1. геогр. полюс; Северный полюс Севернэ полюс; Южный полюс Кыблэ полюс; 2. физ. полюс (магнитным и электромагнитным изынак).

поляки мн. (ед. поляк м., поляка ж.) полякхэр.
поляна ж. гъэхъунэ.
полярник м. полярник.

полярный прил. полярнэ; полярная ночь полярна чэц; полярный круг полярнэ круг; Полярная звезда Полярнэ жуагъу.

помада ж. щыфэ, помад; губная помада йупшэ щыф.

помазок м. сабынцыфаль.
помалкивать несов. разг. зуушыфын, зи мылон, мыгушылэн.
поманить сов. кого укъеджэн (шъхъэ фэлшызэ, Іанэ фэлшызэ).

помарка ж. цэллагъэ; писать без помарок цэллагъэ имылэу птхын, умыцгалэу птхын.

помахать сов. чем Іэ фэлшын, фэбгъесысын; помахать платком платыкур фэбгъесысын.

помахивать несов. чем Пэлъэ-пэлъэлэкілэ Іэ фэлшын, Пэлъэ-пэлъэлэкілэ фэбгъесысын.

помедлить сов. бгъэжъэжъэн, Пэлжэн.

поменять сов. кого-что пхъожын.

поменяться сов. кем-чем зэхъожын.

померанец м. бот. померанц (чыг лъэпкъ ыкыл къылыкілэрэр, апельсин дайдж).

помереть сов. прост. лэн.
померещиться сов. нэм къыпэшшошыхъан.

помёрзнуть сов. чылэм ыстын.
помериться сов. чем с кем зэнкъокъун, зэбэннын; помериться с силами куачлэкілэ зэнкъокъун.

померкнуть сов. клоэн, кло-дыхъын (гуц. п. жуагъор).
помертветь сов. дыхъын, зетедыхъэн.

поместительный прил. бэ зэрифэрэ; итэжэлтигъэ.
поместить сов. 1. кого-что (предоставить место, поселить) ипшэн, ебгъэблэгъян; поместить приэжих в гостилице къэктуагъэхэр хыакланэл эбгъэблэгъян;

2. кого-что (расположить) дэплъхан, шыгъэтэлъын; поместить книги в шкаф тхыльхэр шкафым дэплъхан; 3. что (опубликовать) ибдэн, ибгъэхъан; поместить статью в газете статья газетым ибгъэхъан.

поместиться сов. 1. (устроиться) итэхъсан, убытын; я поме-

щусь в самой маленькой комнате анах унэ цыклем ситысхъан, анах унэ цыкльур субытын; 2. (уместиться) ифэн.

поместье с. помещик чыгу.

помёт м. 1. (навоз) цуе; коровий помёт чэм цуй; 2. (приплод) ныдэлф; щенок одного помёта кызыздальфыгъэ хъажъу щырхэр.

помёта ж. тамыгъэ, тхабз.

помётить сов. что тамыгъэ тебдээн, тхабзэ тебдэн.

помётка ж. см. помёта.

помеха ж. пэриохъу, зэрар; устраний помехи в работе юфшын пэриохъу къыфхъухэр щыгъэззыен; служить помехой зэрар уфхъун.

помечать несов. см. помётить.

помечтать сов. о ком-чём и без доп. егувшысан.

помешанный прил. 1. (сумасшедший) зышэ икыгъэ, зышхъэ зээкокыгъэ, джынэуз хъугъэ, шэтаныуз хъугъэ; 2. в знач. сущ. м. зээкокыгъэ, джынэуз, шэтаныуз; 3. на ком-чём, перен. разг.: он помешан на театре ар театром делэ ехъуллагъ, театрэр ац ыгу итэхъагъ (е ѿшхъэ ихагъ).

помешательство с. ышэ икынгъ, ышхъэ зээкокынгъ, джынэуз хъуныгъ, шэтаныуз хъуныгъ.

помешать I сов. что чем (перемешать) зэйшэн, зэйгъэхъан, зэхъэлэхъан; помешать чай шаир зэйшэн.

помешать II сов. кому-чemu пэриохъу хъун, зэрар ехын, зэрар егъэкин, иягъэ екын; ты помешал мне работать юфшынмээ пэриохъу укысфэхъугъ; дождь помешал отлёту самолёта самолётыр бывыжынным пэриохъу ошхыр фэхъугъ, ошхым самолётыр ыгъэбыйжыгъэ.

помешаться сов. 1. (сойти с ума) ышэ икын, ышхъэ зэ-

кокын, джынэуз хъун, шэтаныуз хъун; 2. на чём, перен. разг. ыгу итысхын, фэлэн.

помешивать несов. см. помешать I.

помещать несов. см. поместить.

помещаться несов. 1. см. поместиться; 2. (находиться где-л.) щын, итын; библиотека помещается на первом этаже библиотека аэрэ этажам щын.

помещение с. 1. (действие) ильханыр; игъттысхын, егъэблэгъенр; 2. (здание, комната) унэ, бгъагъе; жилое помещение цыфхэр зычэс ун.

помёщик м. помещик.

помёщица ж. помещиц.

помёщичий прил. помещик.

помидор м. помидор.

помилование с. юр. фэгъэгъуныр; техныр.

помиловать сов. кого, юр. фэгъэгъун, тепхын, нахь фэгъэмэйн.

помимо предлог с род. п. 1. (кроме, сверх) пэмык, фэшхъаф; помимо меня присутствовало пять человек сэц фэшхъафу нэбгыртф щыагъ; 2. (без ведома, не считаясь) фэшхъафу; помимо его желания аш ёлонгъом фэшхъафу.

помин м.: о нём и помину нет разг. ар тумы хъужыгъе, аш игугу ашыжыреп; лёгок на помине зигугу пишыреп пчышхъацу тес.

помнить несов. см. помянуть.

помнинки только мн. хадэйс.

помнинто нареч. минут пэпч, такъкъ пэпч.

помирать несов. см. помереть; ♦ помирать сб смеху щыхынм зэгуигъетын, щыхынм ыгъелэн.

помирить сов. кого с кем егъэшхъын, зэгъэшхъын.

помириться сов. с кем-чем и без доп. зэшхъын.

помнить несов. кого-что, о ком-чём къэшэжын, щымыгъупшэн.

помниться несов. (вспоминаться) къэшэжын, щымыгъупшэн; насколько мне помнится къызэрэшэжырэмкэ; ♦ помнится в знач. вводн. сл. (как будто): помнится, это было вчера къызэрэшэжырэмкэ, ар пчыхэм хъугъагъе.

помногу нареч. разг. бэу.

помножать несов. см. помножить.

помножить сов. что на что пштэн, зэбгъэон; помножить пять на три тфыр щэу пштэн.

помогать несов. см. помочь.

по-моему нареч. зэрэшшошырэмкэ, сзыэреплъярэмкэ.

помои только мн. тхакырэп, тхакырэпсихэр.

помойка ж. тхакырэп икутып.

помойный прил.: помойная яма тхакырэп маш.

помол м. с.-х. 1. (действие) пхаджынныр; 2. (sort муки) хаджыгъэм ипхъешагъ, хаджыгъэм ишъешагъ.

помолвить сов. кого с кем, уст. псэльхъомрэ къэцэнныр ээрэззэгъыгъэхэр зэлъягъешэн.

помольвка ж. уст. псэльхъомрэ къэцэнныр ээрэззэгъыгъэхэр зэлъягъешэн.

помолодёть сов. нахь кэлаэ хъун, кэлашьо теоу хъужын.

помолотить сов. что 1. (закончить молотью) пложын; 2. (некоторое время) улон (тээкүрэ).

помолоть сов. что 1. (закончить помол) хаджыхэн, хаджэнх ухын; 2. (некоторое время) хаджэн (тээкүрэ).

помолчать сов. гущырээр зэпыгъеун, зи умыон.

помергать сов. нэхэр улэпэн

поморозить сов. кого-что чы-Иэм ебгъэстын.

поморщиться сов. зэгъэлъэн (гүц. п. намэр).

поморье с. хыушьу.

помост м. пхэмбгъум хэши-кынгэ лъегап.

помочи только мн. см. подтажки.

помочить сов. кого-что бгъэуцынын, бгъэшын.

помочь сов. кому-чему 1. дээпэйн, дээн; помочь в работе йофшэннымкэ дээпэйн; 2. от чего и без доп. (излечить—о враче, лекарстве) иштуагъ къэклон.

помощник м. йэпэйгъу; помощник в работе йофшэннымкэ йэпэйгъу; помощник директора директорын ийэпэйгъу.

помощница ж. йэпэйгъу (бэлгъэгъ).

помощь ж. йэпэйгъу; оказывать помочь кому-либо зыгорэм йэпэйгъу фэхъун; подать руку помочи йэпэйгъу фэхъун; медицинская помощь медицинскэ йэпэйгъу; ♦ скобрая помощь скоре помощь.

помрачнить сов. нэшхэй хъун, инэжгэ зэхэхъан.

помутить сов.: помутить рас-судок ышхъэ зэгъэлокын.

помутиться сов. 1. (помутнеть) ушлоркын, шлоркы хъун, утхъон; 2. перен. (помрачниться) зэшхъан; сознание помутилось акылыр зэшхъагъ; у него в голове помутилось ашышхъэ зэшхъагъ.

помутнение с. (сознания) зэшхъаныр (акылыр).

помутнеть сов. 1. шлоркы хъун, утхъон; 2. перен. (о сознании) зэшхъан.

помучить сов. кого-что кын егъэшчын, кын егъэлэгъун.

помучиться сов. кын пшечын, кын пльэгъун.

помчаться сов. кого-что псынкэу хъун, ехылэн.

помчаться сов. псынкэу дээду чын, лъычэн, лъежъэн; собаки помчались за зайцем хъехэр тхакыумкын элъежъагъэх.

помыкатъ несов. кем-чем, разг. едыргъын.

помыкнуть сов. что сабын щыфэн.

помысел м. чаще мн. гупши, гухэль, мурад.

помыслить сов. см. помышлять.

помыть сов. кого-что тхакын.

помышлять несов. о ком-чём егушисын, гухзял фэшын.

помянуть сов. кого-что игугъу пшын, утегущын.

помятый прил. цыцыгъе; помятое платье джэнэ цыцыгъ.

помять сов. что цыцын, убэн (траву); ♦ помять бокá кому-либо зыгорэ ушъэн.

помяться сов. 1. (измяться) цыцын, зэхэццыцыхъан, зэхэццыцэн, убагъ хъун (о траве); 2. разг. (помедлить с чем-л.): он немнго помялся, но потом согласился аш ылон ымышишэ тэлкүрэ щыти, етлане еушибагъ.

понадеяться сов. на кого-что или с неопр., разг. ушыгугъын; вы можете на него понадеяться о аш ушыгугъын пльэкын.

понадобиться сов. кому, для чего фэн, фэнкын, щыкэн; эта книга понадобится моему товаришу синьбджэгъу мы тхыльм фэшт.

понадеяться сов. разг. езэрэгъеколэн, кызэфесын.

понапрасну нареч. разг. хуалыекэ, пкэнчъеу.

по-настоящему нареч. шлоу, ишыпкыэу.

понатужиться сов. разг. киуачэ ехылэн.

по-нашему нареч. зэрэшшошырэмкэ.

поневоле нареч. фэмыхэу, егъэзыгъзу; согласиться поневоле фэмыхэу езэгъын.

понедельник м. блыпэ.

понёхиться сов. разг. зыгъэтхъэн, зыгъэтхъэжын.

понемногу нареч. 1. (небольшими порциями) тээку-тээкоу, мэклэ-маклэу, лах-лахьэу; 2. (постепенно) игъо-рыгъозэ, цык-цик-цикгуузэ.

понемножку нареч. разг. см. понемногу.

понести сов. 1. кого-что хын, рихыжъэжын; мать понесла ребёнка домой яна сабыр ядэжь рихыжъэжыгъ; 2. кого-что (некоторое время) хын, зехъан; чемодан тяжёлый, давай я понесу чэмданыр онтэгъу, къаштэ сэ схын; 3. что, перен. (потерпеть) пщечын; понести наказание кылтыралхъагъэр пщечын; 4. безл. чём, разг. (пахнүйт) кырыльесэн; из окна понесло холодом чылэр шхълан-гъупчээм кырильесагъ; из кухни понесло жареным луком бжын жъэгъамэ кухнэм кырильесыкыгъ; 5. лёшади понесли шымэ ракхыжъагъ.

понестись сов. чыэн, кэлэн; лёшади понеслись шымэ кла-лагъ.

пони м. нескл. пони (ши цыкгу лээпкэ).

понижать несов. см. понизить.

понижаться несов. см. понизиться.

понижение с. 1. (уменьшение) егъэыхыныр, нахь маклэ шыныр; 2. (ухудшение, ослабление) нахь дэй хъуныр; 3. (приглушение звучания) гъэццыкыныр, гъэльхъинченыр; 4. (по должностям) нахь йэнэтэ цыкгу этиныр.

пониженный прил. 1. (ниже нормального) къегъэыхыгъэ, къеыхыгъэ; пониженная температура къегъэыхыгъэ температур; 2. (ослабленный) кыз-

ышыкыгъэ, къызкычыгъэ; пониженное зрение нэу къызыкыгъэ; 3. перен.: пониженное настроение чэфынчэ хъугъэ.

понизить сов. 1. что (уменьшить, снизить) гъэццыкыну; щыгъэклэн; понизить давление в котле давлениер котёлым щыгъэццыкыну; понизить цёны на товары товармэ аусас щыгъэклэн; 2. что (ухудшить, ослабить): понизить тёмы работы йоффшэном къыкыгъэчын; 3. что (ослабить, сделать низким звучание) егъэыхын, нахь цыкгу пишын; понизить голос макъэр егъэыхын; 4. кого (в должностях) нахь йэнэтэ цыкгу ептын.

понизиться сов. в разн. знач. цыкгу хъун, нахь маклэ хъун; щыгъэин, къыкыгъэчын; температура у больного понизилась сымаджэм итемпературэ нахь маклэ хъугъэ; цёны понизились уасэм къащыкагъ, уасэм къыгъачыгъ.

понизу нареч.: дым стёлется понизу тугъор чыгум егъольэхы.

поникать несов. см. поникнуть.

поникнуть сов. ефхын; поникнуть головой шхъэр ефхын.

понимание с. 1. зэхэшыкыныр; 2. (точка зрения) кызырэриорэмкэ; в марксистском понимании марксизм кызырэриорэмкэ.

понимать несов. см. понять. по-новому нареч. кэу, пэмыкэу.

поноб м. ныбачь.

поносить I несов. кого-что (ругают) тебъэхъыкын.

поносить II сов. 1. кого-что (на руках) къелхъакын; поносить ребёнка сабыр къелхъакын; 2. что (одежду) пщечын; пальто можно поносить ещё год пальтэур джыри ильэрэ пщечын хъун.

понишенный прил. ашыгыгъэ, түрсэ; понишенное пальто пальтэу түрсэ.

понравиться сов. кому гур elun, гум ыхын; картина мне понравилась суртным сыгту elugъ.

понтон м. понтон (чэшээзилэу, лээмэджээ ачлагчээцэрэ кчуашу).

понтонный прил. понтон, понтонэ; понтонный мост понтон лээмэдж.

понудить сов. кого к чему или с неопр. ебгъэзын, ебгъэзгъын.

понуждать несов. см. понудить.

понуждение с. егъэзыныр.

понука́ть несов. кого-что 1. (погонять лошадь) ефыжъэн, еон, «но!» елон (шым); 2. перен. разг. (торопить) бгээпсынкээн.

понурить сов. что: понурить голову епэгъохын.

понуриться сов.: сидеть понурившись упэгъоху ушысын.

понурый прил. епэгъохырэ.

поныне нареч. уст. джы къыз-нэсыгъэми, джы нэси.

понюхать сов. что епэмын.

понятие с. зэхэшыкы.

понятливость ж. зэхэшыкын, зэхэшыкы.

понятливый прил. псынкэу зэхэзыхыкыре, псынкэу зыгурьорэ, гупкэ; понятливый ребёнок псынкэу зыгурьорэ сабай.

понятно 1. нареч. зэхашыкэу, зэхэуугуфыгъэу, агуру-рыгоу; говорить понятно агуру-рыгоу угушыэн; 2. в знач. сказ.: мне всё понятно пстэури зэхэшыкы.

понятный прил. 1. (доступный пониманию) гурьогочу, зэхэшыкыгъошу; понятный чертёж зэхэшыкыгъошу чертёж; 2. (имеющий оправдание): вполне понятное требование льласэ зий элон.

понятой м. офиц. шыхват.

понять сов. кого-что зэхэшыкын, гурылон; понять урок урокыр гурылон.

пообедать сов. щэджэгъуашхэ шын.

пообещать сов. кому что или с неопр., разг. гъэгугъэн; пообещать подарок тын фишыныу гыгэгугъэн.

подаль нареч. пэудзыгъэу, үхыгъэу, пэчыжъэу; сесть подаль пэудзыгъэу тынын.

поодиночеке нареч. зырээу.

поочерёдно нареч. чэзыу-чэзыу; подходить поочерёдно чэзыу-чэзыу уухын.

поочерёдный прил. чэзыу-чэзыуки.

поощрение с. (награда) тын фэгъэшшошэныр.

поощрительный прил. фэзыгъэчэфэрэ, кээзыгъэгушуэрэ.

поощрять сов. кого-что, кого к чему фэбгъэчэфын, кээбгъэгушуин.

поощрять несов. см. поощрить.

поп м. разг. поп.

попадание с. (напр. пули в цель) тэгъэфныр, тэфэныр.

попадать сов. (в большом количестве) къезэрэгъэфэхын; книги попадали с полки шкафа тхылхэр шкаф мэклайм къезэрэгъэфэхыгъэх.

попадать несов. см. попасть.

попадаться несов. см. попасться.

попадай ж. разг. попым ишъуз.

попарить сов. кого-что пахъэгъэокын, пахъэ кээбгъэон.

попариться сов. (в бане) пахъэзэгъэзокын.

попарно нареч. түрьтюу, түрьтюу зэготзу; ученикшили попарно еджаклохэр түрьтюу зэготзу клоштыгъэх.

попасть сов. 1. в кого-что тэгъэфэн; дэфэн; попасть в мишень псағэм тэгъэфэн; мяч попал в ворота йэгуар къелапчээм дэфагъ; 2. во что хеуон; попасть ногой в грязь псын-

жым лъякъокъа хэуцон; 3. (войти, пройти) клон; как мне попасть на вокзал? ташту вокзалим сыкъошта?; 4. (прийти) ифэжын; домой мы попали поздно вечером пчыхъэм клаеу таджэх тифэжыгъ; 5. кильхан, хэфэн; в сёти попало много рыбы пцэжъяб хытыум къихъаг; попасть в беду тхамлагъо хэфэн; попасть в плен гъеры хун; 6. разг. (быть принятим куда-либо) чэфэн; попасть в институт институтын чэфэн; 7. безл. кому-чemu, разг.: ему попало от матери янэ ащ техъушы хъаг.

попасться сов. 1. уифэн, шоффэн; попасться в капкан къепкъаным уифэн; попасться на ёдочку 1) пцэкъентым шоффен; 2) перен. зябъэгъэпцэн; 2. (оказаться уличённым) тыраутын, раутылэн; 3. кому-чemu, разг. (повстречаться) къиукиэн, ыпэ къирафэн; по дороже мне попался проходжий гъогуркло сап гъогум къыцифагъ; 4. къитефэн; книга попалась хорошая къитефгъэ тхылъэр дэгъоу къычэкъыгъ; ◊ попасться на глаза нэм пешоффэн, зыгорем ынаэ къызытыребгъэдзэн; поперёк 1. нареч. ишьомбгуагъекъ; распилить бревно поперёк пкъэр ишьомбгуагъекъ эзпыхын; 2. предлог с род. п., передаётся деепричастной формой эзпичэу; поперёк урамыр эзпичэу.

попеременно нареч. чэзыу-чэзыу.

поперечник м. шъомбгуагъ, диаметр.

поперечный прил.: поперечный разрез эзпыхыпэ.

поперхнуться сов. пскэуин, пскэн (чым менагъэм ыгъэпчэн).

попечение с. ынаэ тетыныр, къэгъэгъунныр; оставить на

чъё-либо попечение ынаэ тетынуу зыгорем къыфэгъэнэн, попечитель м. (олекун) ла-пэкун, попечитель.

попирать несов. что уукъон, бгъцыкъун; попирать права фитнгъэхэр уукъон.

попить сов. чего и без доп., разг. (утолить жажду) зыгъэшьокъын, ешъон; дай попить воды къаштэ псы сеглашь.

поплавок м. рыб. пцэкъентфкъеб.

поплакать сов. тэлкүур гъын. поплатиться сов. чем за что пынныжын, щэчыжын.

поплёвывать несов. разг. ужъунтхэн.

поплестись сов. разг. ерагъэу къожын, мыгумэкъэу клон; поплестишь домой ерагъэу ядэжь къожын.

поплыть сов. есэу фежъэн; лодка поплыла къуаштэр есэу фежъагъ.

пойбка ж. разг. ешхэ-ешъу.

пополам нареч. 1. (на две равные части) зэфэдитгоу; разрезать хлеб пополам хъалыгъур зэфэдитгоу зэгобзыкъын; 2. (наполовину) зэфэдитгоу зэхэт; молоко пополам с водой щэмрэ псымрэ зэфэдитгоу зэхэт.

попозновение с. икъоу мыгъээфгэ гухэль, гухэль шъэф.

поползти сов. пшэн, цохъон, цуахъоу фежъэн.

пополнение с. 1. (действие) хэбгъэхъоныр, нахыбэ пшыныр; пополнение библиотеки новыми книгами библиотекам тхылъыкъэхэр хэбгъэхъоныр; 2. воен. дээм хагъэхъорэ куп, пополнение.

пополнеть сов. нахь пшэр хъун, нахь штуашо хъун.

пополнить сов. что кем-чем хэбгъэхъон, нахыбэ пшыныр; пополнить свой знания уишнэгъэхъем ахбэгъэхъон.

пополниться сов. кем-чем къхъон; нахыбэ хъун; библио-

тёка пополнилась новыми книгами тхылъыкъэхэр библиотекам къыхэхъуагъэх.

пополнить несов. см. пополнить.

пополняться несов. см. пополниться.

пополоскать сов. что (псы) кэгъечын, (псы) кэгъечыжын; (псы) дэгъечыхан; пополоскать рот жэм (псы) дэгъечыхан.

пополудни нареч. щэджэгъуюжым; в два часа пополудни щэджэгъуюжым сыхъатыр тум.

пополуночи нареч. чэшникоужум; в два часа пополуночи чэшникоужум сыхъатыр тум.

попона ж. шытхэу.

попротить сов. что зэшыгъэкъон, бгъэкъодын.

попротиться сов. зэшыкъон; къутэн.

попротчевать сов. см. пётчевать.

поправимый прил. бгъэтэрэзжышшущ; поправимая ошибка бгъэтэрэзжышшущ хэукинонгъ.

поправить сов. 1. что (починить) бгъэцкэжын; пшыжын; поправить забор барыр бгъэцкэжын; 2. кого-что бгъэтэрэзжын; поправить произношение къиуакъэр бгъэтэрэзжын; поправить ученика кэлэееджакъор бгъэтэрэзжын; 3. что (улучшить) зэтебгъэуцожын, нахышу пшыны; поправить делё Йохыхэр нахышу пшыны.

поправиться сов. 1. (исправить свою ошибку) гъэтэрэзжышшагъэ хъун; 2. (выздороветь) хъужын; он совсем поправился после болезни узым нуж ар хъужыагъэ; 3. (поздороветь, пополнить) нахь пшэр хъун, нахь штуашо хъун; 4. (улучшиться) нахышу хъун, зэтебгъэуцожын.

поправка ж. 1. (исправление) гъэтэрэзжын; 2. (дополне-

ние) хэгъэхъоныр; я должен внести некоторые поправки гъэтэрэзжыныгъэ тэкли хэгъэхъон фае; 3. (выздоровление) зэтебгъэуцожын; пойти на поправку зэтебгъэуцожын фэкъон. поправлять несов. см. поправить.

поправляться несов. см. поправиться.

попрать сов. см. попирать.

по-прежнему нареч. зэрэштыгъэу, нахыпэрэм фэдэу; он по-прежнему здоров зэрэштыгъэу ар псау-тау.

попрекать несов. см. попрекнуть.

попрекнуть сов. кого кем-чем таушьогъожын, фэпээтыжын.

поприще с.: на научном поприще научнэ Йошиэн.

по-приятельски нареч. ныбдэгъугъэ хэлъэу.

попробовать сов. 1. что (на вкус) хэлэн, еплын; попробовать бульон лэпсэм хэлэн; 2. с неопр. (попытаться что-л. сделать) еплын, уштын.

попросить сов. см. просить.

попросту нареч. ау сыдми, къызэрхыкъоу.

попрошайка ж. и ж. 1. (нищий) сэдэкъэхэд; 2. разг. лъяул, лъяорый.

попрошайничать несов. 1. (нищенствовать) сэдакъэ хэбдзын; 2. разг. (просить) лъяон.

попрошаться сов. с кем-чем и без доп. Ыапэр убытижын; он попрощался с нами и ушёл тапэ къыубитыжы ар къожыгъэ.

попрыгать сов. пкээтэ-лъяэтэн (тэлкүур); попрыгать на одной ноге зы лъякъомкэ пкээтэ-лъэтэн.

попрятать сов. кого-что, разг. гъэбильын.

попрятаться сов. разг. гъэбильын.

порёзать *сов.* 1. что, чего (*парёзать*) убьи; порёзать хлеб хъялгъур убъи; 2. что (*поранить*) уйэн, уягъэ тепшэн; порёзать руку ижом шъяжыекъе пэ ууїен.

порёзаться *сов.* зууїен, зууїяжын.

порезвиться *сов.* къечъыхъан, джэгун.

порей *м. бот.* хъэбжын.

порекомендовать *сов.* 1. кому что или с неопр. (*посоветовать*) джэнджэшгъу фэхъун, тегъегушухъан; 2. кого (*напр. работника*) шу фэпин.

поречье *с. обл.* псыушъу.

пористый *прил.* гъонэ цыкъужъяб зиэ; **пористая** сталь гъонэ цыкъужъяб зиэ щылыч; **пористая** кёжа гъонэ цыкъубэ зиэ кышту.

порицание *с.* егиныр, гъэукийтэныр, гъэкъонцэнныр; **общественное** порицание общественное егиныр.

порицать *несов.* кого-что угын, бгъаукъитэн, бгъэкъонцэн.

порка I *ж.* (*распаривание*) гъэтэпиниры, тэпиниры (*цигъиныр*).

порка II *ж.* *разг.* (*наказание*) чышъо шыныр, шонтэпинирыгъэфенныр.

порнографический *прил.* порнографический.

порнография *ж.* порнографие (*хъульфыгъэмэр* бзыльфыгъэмэр язэгохъан Iээ дэдэу къэгэлгэгтониры).

поровну *нареч.* зэфедэу, зэфэдизэу; разделить поровну зэфедэу бгощын.

порог *м.* 1. пчэшхъайу, пчэшхъ; переступить порог дома унэ пчэшхъайум ебжын; 2. (*реки*) чэндкыпэ; днепровские пороги днепр чэндкыпэхэр;

◊ на порог не пускать пчэшхъайум къемыгъэбжын, унэм къимыгъэхъан; обиивать пороги

кё зэпытын, мыгъэгупсэфын (*егээлэз*).

порода *ж.* 1. лъяпкъ; лошадь хорошей породы шы лъяпкъ дэгъу; курдючная порода овец клагэ зиэ мэл лъяпкъ; 2. геол. чыкъат минерал.

породистость *ж.* лъяпкъшиагъ.

породистый *прил.* лъяпкъшиу; **породистая** лошадь шы лъяпкъшиу.

породить *сов.* 1. кого, *уст.* (*родить*) къэльфын; 2. что, перен. къяхэйин; **породить** недоразумение зэгурымыланыгъе къяхэйин.

породниться *сов.* с кем йахыл зэфэхъун, благъэ зэфэхъун.

порождатъ *несов.* см. **породить**.

порождение *с.* къяхэйин.

порожистый *прил.* чэндкылъэ; **порожистое** дно чэндкылъэ псыч.

порожний *прил.* разг. нэкли;

порожний ящик ящики нэкли.

порожник *м. ж.-д.* вагон нэкли,

мышьэгъэ вагон.

порожняком *нареч.* разг. нэклиу, зи имыльэу; грузовик идёт порожняком грузовики нэклиу макло.

порозин *нареч.* разг. зэпэзырызэу, зэфэшхъафэу; жить по-порозин зэфэшхъафэу псеун.

порозоветь *сов.* шэплы хъун.

порой *нареч.* загъорэ; порой он бывал молчалив загъорэ ашчи къымылахэу щытыгъ.

порок *м.* 1. (*недостаток*) дагъо, ныкъо-тыркъу, щыкъагъ; 2. (*разврат*) къахълагъ; ◊ **порок** сердца мед. гу уз.

поросёнок *м.* къо щыр.

пороситься *несов.* лъфэн.

поросль *ж.* (*побеги*) мэзыкъе, мэз ныбжыкъу, чыг дэчъ.

пороть I *несов.* что (*распарывать*) бгъэтэпиниры.

пороть II *несов.* кого, разг. (*сечь*) чышъо пшын, шонтэпиниры пшын.

порох *м.* гыны; **бездымный** порох йугъончэ гын; ◊ держать порох сухим зыкъеухъумэжыным уфэхъазыр зэпытын.

пороховница *ж.* гыныль.

пороховой прил. гыны; пороховой дым гын йугъу.

порочить *несов.* кого-что 1. (*осуждать*) утегүшыэн, мыхъунэу плытэн; порочить чыб-либо работу зыгорэм иофшагъэ мыхъунэу плытэн; 2. (*позорить*) емыкбу епхын, напэр тепхын; порочить чё-либо имя зыгорэм ынапэ тепхын.

порочность *ж.* 1. (*безнравственность*) цыфыгъэнчагъ; 2. (*неправильность*) мытэрэзынагъ, тэрэзыджагъ.

порочный *прил.* 1. (*безнравственность*) цыфыгъэнчэ; порочное поведение цыфыгъэнчэ зеклуак; 2. (*неправильный*) мытэрэз, тэрэзыдж; порочные методы работы тофшэклэ мытэрэхэр.

пороща *ж.* апэрэ ос, къесыгъэкэ ос; ёхать по первой пороше апэрэ къесыгъэкэ осым урыкон.

порошить *несов.* шъабэу къесын, къирипхъыхын (*осыр*).

порошок *м.* порошок; зубной порошок цэлъэкэ порошок; лекарство в порошках порошок эшти ѹзэгъу уц.

порю *нареч.* см. **порой**.

порт *м.* къухъяуцуул, бэгъяз, порт.

портал *м.* архит. ихъэпшху. **портативный** прил. цыкъу, йэп-лъэпс; портативная пишущая машинка зэрэхуутыре машинке цыкъу.

портвойн *м.* портвойн (*сэнэ лъэлэс*).

портик *м.* архит. портик (*колоннада* чэтхэу шыгээ галереев унешхом пытыр).

пёртить *несов.* кого-что зэшыгъэбжын, бгъаукъодын, дэй пшын.

пёртиться *несов.* 1. (*приходить в негодность*) зэшыкъон, къутэн, дэй хъун; 2. (*о продуктах*) мэ щыун, къодын, шыун; 3. (*ухудшаться* — о погоде, отношениях) нахь дэй хъун, зэшыхъан.

портомонé *с.* нескл. ахыцаль.

портниха *ж.* дакло (*хъульфыгъ*).

портной *м.* дакло (*хъульфыгъ*).

портняжный прил. дэн-бэзын;

портняжное дэло дэн-бэзын Иоф.

портовый прил. портым йут; порт зыут; портовые рабочие портым йут рабочэр; **портовый** город порт зыут къал.

портрэт *м.* портрет, сурэт.

портретист *м.* портретист (*портретыр зышырэ художник*).

портсигáр *м.* тутиныль, портсигар.

португáльский прил. португал, португальске; португальский язык португалыбз, португальскабз.

португáльцы мн. (ед. португáле м., португáлка ж.) португальцэхэр.

портупéя *ж.* портупей.

портфéль *м.* портфель.

портьéra *ж.* портьер (*чээзэ шахъанчэгүчээ йухто йухсуу*).

портýнка *ж.* лъэкъоющэки.

порубить *сов.* 1. что (*вырубить*) иупкын, иупкытэйкын; 2. кого (*изрубить* холодным оружием) упкээтэн, зэхэупкээтэн.

порубка *ж.* (мэз) упкынэ (*хэзэнчээкъи*).

поругáние с. емыкбу ехыныр, лые ехыныр.

пору́ганный прил. (*опореный*) емыкбу зэрхыхъэ, лые зэрхыхъэ, зынапэ тырахыхъэ.

поругáться *сов.* с кем и без доп., разг. (*поскориться*) зэшыхъан, зэцэцэн, зэхъонын.

пору́ка *ж.* шэси; взять на поруки шэсики къягъэтуп-

щын, шэсүкі́ ю къябгъетупщи-
жын.

поручатъ несов. см. поручить.
поручение с. гъэцкі́нен,
пшъэрлы.

поручень м. убытыпі.

поручик м. уст. поручик (па-
тыхъедзэм щылгъе офицерци).

поручитель м. шэсы фэхъурер,
тельхъе фэхъурэр.

поручительство с. шэсы фэ-
хуныгъ, тельхъе фэхуныгъ.

поручить сов. кому что или
с неопр. фэбгъээн, ыпшъе
иблъхан; поручить составле-
ние отчёта отчётым изэхэгъеу-
цион фэбгъээн.

поручиться сов. за кого-что
шэсэу ууцын, шэсэу тауцен,
тельхъе зыфшын, шыхъаты
фэхъун.

порхать несов. къэбыыхъан.
порцион м. Іахь, порцион;
порцион овса для лошадей шы-
хэм азве зэнхъе Іахь.

порция ж. Іахь, порции; две
порции котлет котлет Іахыті.

порча ж. зэцкыноыр, зэй-
ханыр, къодыныр.

порченый прил. разг. зэцкы-
кыогъ, зэйхъяэгъ; къодыгъ;
порченое яблоко мыёрысэ кло-
дыгъ.

поршень м. тех. поршень
(машинем хэлз пкъигзома
ащиц).

порыв м. 1. къильыныр; по-
рыв вётра жыбгъе къильыныр;
2. перен. (о чувствах и т. п.):
в порыве радости гушуагъю
зэллиштагъеу; в порыве гиёва
губжым хэтэу.

порыватъ несов. см. порвать 2.

порываться несов. 1. ильын;
порываться встать къэтэджынэу
ильын; 2. с неопр. (пытаться)
ильын; он порывался мне по-
мочь ар лэпылгъу къысфахъунэу
ильыгъ.

порывистый прил. 1. къи-
ллыре; порывистый вётер къи-
ллыре жыбгъ; 2. псынкі,

кіэкі; порывистый характер
шэн псынкі, шэн кіэкі.

порыжёлый прил. цэплы
хуугъе.

порыжеть сов. цэллы хуун
порыться сов. в чём хэлты-
хуухъан (в песке); ильыху-
хан (в кармане).

порядковый прил. зэкілты-
клоі, зэрэзэлтыклоі; по-
рядковый номер зэрэзэлтыкло-
клоі номер; порядковое чис-
лительное грам. зэкілтыкло-
клоі пчэгъац.

порядком нареч. разг. 1.
(весыма) бзу, лъешу; я порядком
устал бэу сипшыгъ; 2. (как
следует) икъун фэдизэу; я ни-
чего порядком не узнал икъун
фэдизэу зи къесшлагъэп.

порядок м. 1. гъэпсыкі, хаб-
зэ; навестий порядок гъэпсыкі э
хэпльхан; привести в порядок
все дела зэкіе Іофхэр гъэпсы-
кіе ильзэ зэбгъээфэн; 2. (последо-
вательность) зэкілтыкуюакі; алфавитный
порядок алфавит, зэкілтыкуюакі; 3.
(способ, метод): порядок проведения
конференции конференциер зэ-
рэкошт шыкіэр; в администри-
стративном порядке администра-
тивный шыкіэм тетэу; в по-
рядке обсуждения тегущыи-
хэм пae; 4. (построение, строй)
шикі, гъэпсыкі; в боевом
порядке зэо шыкіэм тетэу, зэо
гъэпсыкіэм тетэу; 5. (обычай,
обыкновение) хабзэ; по заведён-
ному порядку гъэуцугъэ хаб-
зэм тетэу; ◇ порядок дня зы-
тегущыи-штхэр; призвать к по-
рядку хабзэм тэбгъеуцен; в по-
рядке вещей зэрэхъу хабзэу,
зэршы хабзэу, зэрало хаб-
зэу.

порядочно нареч. 1. (много,
значительно) бэклай, бэ, бэрз;
идти ещё порядочно джыри-
тикун фаэр бэклай; 2. (честно)
цыфыгъе хэлзэу, зэфагъе хэ-
лзэу, шыпкъагъе хэлзэу.

порядочность ж. цыфыгъе зы-
хэлъ, зэфагъе зыхэлъ.

порядочный прил. 1. (доволь-
но большой) иныкай, ин хязыр,
бэклай; 2. (честный) цыфы-
гъе зыхэлъ, зэфагъе зыхэлъ,
шыпкъагъе зилэ; порядоч-
ный человéк цыфыгъе зыхэлъ
циф.

посадить сов. 1. что (расте-
ния) бгъэтпыхъан; посадить де-
ревья чыргыхэр бгъэтпыхъан; 2.
кого ибгъэтпыхъан; тэбгъэ-
тыхъан; посадить в поезд
мэшюкум ибгъэтпыхъан; поса-
дить ребёнка на стул сабыир
пхъэнтэклум тэбгъэтпыхъан;
посадить на лошадь шым тэб-
гъэтпыхъан; 3. кого (заключить
в тюрьму) чэбгъэтпыхъан,
чэбдзэн (хапсым); 4. что:
посадить пятно бжыгъе фэпшын,
тэбгъэтлон (гүч, п. дагъэ).

посадка ж. 1. (растений) гъэ-
тыхъаныр; посадка капусты
къебэскэ гъэтыхъаныр; 2.
(на поезд и т. п.) игъэтыхъаныр;
посадка начинается за час
до отправления поезда ежъэн-
кэ сыхват щылэу мэшюкум
игъэтыхъаныр аубз; 3. ав.
тыхъаныр; вынужденная посадка
егъезынгъэм къыхэкэу
тысыныр; 4. (манера держаться
в седле) (ши) тескыкіэ.

посадочный прил. ав. тыхы-
пл; посадочная площадка тыхы-
сплэ площадки.

посасывать несов. что кэ-
щын; посасывать трубку лулэм
кэшун.

посвятить сов. кого кому или
за кого гъэпэлтыхъон, фэпэ-
лыхъон.

посвежеть сов. 1. (похолодать)
нахь чылэ хуун, къэучьылэн;
2. (стать здоровее) нахь шуаш-
ло хуун; лицо её посвежело
ащ ынэгу нахь шуашло хуу-
гъэ.

посветить сов. кому-чему (осве-
тить путь, предмет) къэгъе-

нэфын; посвети фонарём фина-
римкіэ къэгъэнэф.

посветлеть сов. 1. (стать свет-
лее) нахь нэф хуун; нэбо по-
светлело уашьор нахь нэф
хтугъэ; 2. перен. (стать ра-
достнее) чэфы хуун, къэчэфы;
его лицо посветлело ащ ынэгу
къэчэфыгъ.

посвистывать несов. шуип-
цын.

посвятить сов. 1. кого во что
щыбгъэгъозэн, щыгъуазз пшын,
еплотэн; посвятить когó-либо в
свой плáны зыгорэ уипланхэм
ащыбгъэгъозэн; 2. кого-что ко-
му-чему (предназначить) зеп-
тын; посвятить себя науке нау-
кэм зептын.

посвящать несов. см. посвя-
тить.

посвящение с. 1. (действие)
щыбгъэгъозэн, щыгъуазз пшын,
еплотэн; 2. (над-
пись в начале произведения) зы-
фатхырэр къэзыгэлъгъорэ те-
тхагъ.

посёв м. 1. (действие) хэль-
ханыр, еутыныр; 2. (то, что
посеяно) хэлъхыагъэр, еутыгъэр;
оыймые посёвы бжыхъасхэр;
весёние посёвы гъэтхас-
хэр.

посевной прил.: посевная кам-
пания лэжыгъе хэлъхыагъ; по-
севная плóщадь лэжыгъе
шап.

поседеть сов. тхыон, шхъа-
цыф хуун; он рано поседел ар
пасу шхъацыф хуугъэ.

поселенец м. 1. тыхыгъакі,
итыхъэгъакі; 2. уст. (сослан-
ный на поселение) егъезыгъакі
агъэкыагъэр (нэмыкI чылз
шыпсэунэу).

поселение с. 1. (действие) гъэ-
клоныр, игъэтыхъаныр; 2. (на-
селённый пункт) къуадж, чылэ;
3. уст. (принудительное водворе-
ние на жительство) егъезы-
гъакі гъэктоныр, егъезыгъакі
игъэтыхъаныр.

поселить сов. кого чэгъэхан, чэгъэтыхан (*вселить*); игъэтыхан (*на новом месте*).

поселиться сов. чэхан, чэтыхан (*вселиться*); тысын (*на новом месте*); он поселился на окраине города аркээл гүунам щытысхыгь.

поселковый прил.: поселковый совет посёлка совет.

посёлок м. посёлок (*къалэм ишъялсык Iэ зилэ чыл*); рабочий посёлок рабоче посёлк.

поселять несов. см. поселять.

поселяться несов. см. поселяться.

посеребрить сов. тыжыныпсегъэшьон, тыжыны хэгъэльдэн.

посередине нареч. и предлог с род. п. гузгум, пчэгум; разбрать посередине ыгузгу щызэпупкын, ыгузгу дэж щызэпупкын; посередине комната унэ пчэгум, унэ гупчэм.

посереть сов. (*стать серым*) ушхонтын, шхуантэ хүн.

посетитель м. къакIорэр, къекуалэрэр; посетитель библиотеки къакIорэр.

посетить сов. кого-что: посетить музей музеям чэхан.

посетовать сов. на кого-что уст. тхъусыхэн.

посещаемость ж.: хорошая посещаемость студентов студентхэр дэгьюоу къекуаллэх.

посещать несов. см. посетить.

посещение с.: посещение больного сымэджаплэй клоны, сымажэм дэж ихбаны.

посеять сов. что хэплхан, хэпхъян, еутын; посеять пшеницу коцыр хэплхан; что посéешь, то и пожиёш посл. мыжью уапэкэ бдзырем улыкэжын.

посидеть сов. щысын (*mэклурэ*), къэрсын; посидеть за работой йошиэнным къэрсын.

посильный прил. фэльэкIырэ, фэукочырэ, куачэ зыфеху-

ре; посильная работа фэукочырэ йошиэн.

посинеть сов. ушхонтын, шхуантэ хүн; руки посили от холода чызэм кыхэкээлэу Iэхэр шхуантэ хъугъях. поскакать сов. 1. (*попрыгать*) лъэн, пкIэн (*mэклурэ*); 2. (*на лошади*) къэтхун, чын; он вскочил в седло и поскакал аш уанэм зыриди къитхугъ.

поскоблить сов. что тэкIу цэнтхун, тэкIу тэцэнтхуухан, тэкIу тэцэнтхуукын.

поскользнувшись сов. цэнлъэн.

поскольку союз, передаётся послогом пае; поскольку ты спешишь, поговорим завтра узвергужажорэм пае, неущ тызэдэгущыэн.

поскупиться сов. на что или с неопр. харамын, къехыльэкын (*наи-псияжээм къыхэкэу*).

посланик м. лыкло.

послание с. (тхыгъе) гъэхыныр.

посланник м. дипл. къэрал лыкло, посланик.

послать сов. 1. кого-что бгээклион, лыбгъэклион; послать кого-либо за доктором зыгоря докторым лыбгъэклион; 2. что (*отправить*) бгэхыхын; послать письмо письмэ бгэхыхын.

после 1. нареч. ыужкээ, ыужым; это можно сделать после мыр ыужым пшымы хъушт; 2. предлог с род. п. аужы; он пришёл после всех ар пштэуми аужы къакIугай.

последованный прил. зэоуж; последованный период зэоуж лъхъян.

последить сов. за кем-чем лыппльэн, ынаэ тыргъэтин; последить за детьми сабийхэм альыппльэн.

последний прил. 1. аужырэ, аужыпкъэрэ; последний день месяца мазэм наужыпкъэрэ маф; за последнее время мы аужырэ уахтэм; 2. (*самый но-*

вой) аужырэ, къэ дэд; последние новости аужырэ къэбархэр; 3. (*окончательный*) аужыпкъэрэ; это моё последнее слово мыр снаужыпкъэрэ гуши; 4. *перен. разг.* (*совсем плохой*) анах дэй; последняя спица в колеснице пренебр. Ѣэрхым инаах куцэдай; 5. *в знач. сущ. с.* аужырэр, къыфэнэжыгъэр; отдать последнее аужырэр ептын; \diamond в последний раз аужырэу, аужыпкъэрэу.

последователь м. зыгорэм обучение гот шыпкъэр.

последовательность ж. зэкэлъыкын.

последовательный прил. 1. (*следующий один за другим*) зэлъыкэрэ, зэкэлъыкIорэ, лыкэрэ; 2. (*логичный*) зыпкы ит, тэрээзу гъеунэфыгъе, логическая гъеунэфыгъе.

последовать сов. 1. *за кем-чем (пойти, поехать вслед)* лыкло, зэлъыклон; 2. (*произойти после чего-либо*): отвёта не последовало джэуап къыкэлъыкожыгъэрэ; 3. *кому-чemu* тепхын; последовать чьему-либо примеру зыгорэм щыс тепхын.

последствие с. къыхэкыгъэр; последствия болезни узым къыхэкыгъэхэр.

последующий прил. къыкэлъыкэрэ.

послезавтра нареч. неущмык.

последог м. грам. последог.

послеобеденный прил. Ѣэджэгъохгэй уж; послеобеденный сон Ѣэджэгъохгэй уж чынер.

послеродовой прил. лъфуужи. **послеслобие** с. гушилэуж (*авторын я тхылт тедзап Iэм игүүшээ тхылтам ыкIэм да-гээцээрээр*).

последвица ж. гушилэж.

послужить сов. 1. *чем:* послужить причиной ыпкъ къикын; 2. (*некоторое время*) тэкIурэ къулыкъу шэн.

послужной прил.: послужной список къулыкъу зехъянам ехылIэгъэ тхыль.

послушание с. дэлоныгъ, йорышэн.

послушать сов. 1. *кого-что уедэIун;* послушать доклад до-кладым уедэIун; 2. *кого-чего и без дол.* (*повиноваться*) уедэIун, уфэйорышэн.

послушаться сов. *кого-чего (повиноваться)* едэIун, фэйорышэн.

послушный прил. дэйорэ, Ѣэдэй зыхэль; **послушный ученик** дэйорэ къэлэджааку.

послыться сов. 1. (*раздаться*) къигун; послышался шёпот Ѣушъэшэе макъэ къэлугу; 2. (*потребиться*) зэхэпхыгъэу къыпшишын; это тебе послышалось ар зэхэпхыгъэу къыпшишын.

послюнить сов. что йупс за-кэ шын.

посматривать несов. на кого-что еплын, пэлтээ-пэлтээ эпльын, епльызэ ышын; **посматривать на часы** сыхъятым епльызэ ышын.

посмёвиться несов. Ѣущыпциын, йущыпцикын; **посмёвиться про себя** зыщыпцикыныжын.

посмённо нареч. сменэ-сменэу, чэзыу-чэзыу; работать посмённо чэзыу-чэзыу.

посмённый прил. чэзыу-чэзыу-кээ; **посмённая работа** чэзыу-чэзыу-кээ ашэрэ йоф.

посмёртный прил. 1. (*о произведениях*) авторын зэлэхээ нэуж къыдэкигъэ (гүщ. п. тхылт); 2. *посмёртная слава* зэлэхээ нэужым фагъэлгээ шытхъ.

посмёт сов. с неопр. екун; я не посмёл спросить сеупчиныкээ ескугъэп.

посмёшище с. къэнкял; он стал всеобщим посмёшищем ар зэкэмэ якъэнкялэу хъугъэ.

посмейтесь сов. 1. (некоторое время) тэклир шхын; 2. над кем-чем дэхьахын, кэнэкэн.

посмотреть сов. 1. что, на кого-что елтын; 2. за кем-чем (посмотреть) лыплъен, наэр тэтын.

посмотреться сов.: посмотреться в зеркало гунджеңкээ ээлъыхын.

пособие с. 1. (денежное) (ахьшэ) йэпыгэй; 2. (учебник, книга) тхыль, учебник.

пособник м. неодобр. йэпыгэй (юф дэй горэмкээ).

посоветовать сов. кому что или с неопр. елон, еджэнджешын, игью фэльгэйн.

посоветоваться сов. с кем или без доп. зеджэнджешыжын, игью эффэльгэйжын, эзхупчыхажын.

посодействовать сов. кому-чему в чём уэпыгэй, уишугэй багье-кын.

посол м. лыкло, посол.

посолить сов. что пыцун.

посольство с. 1. посольство (посолы зиэшхьет дипломатическое лыкло күп); 2. посольство (посольствэр зычэт ун).

пососать сов. что тэклир кэштүн.

по-соседски нареч. гүнэгүнгэй-кээ, гүнэгүнгэй хэльэу.

посох м. бэш (шхээгээциггэе шхээххуумыт).

посохнуть сов. (увянуть) гюнлэн, гүн, гүжын; цветы посохи къэгъагхэр гүжыгъях.

поспать сов. тэклир чывен; поспать после обеда щеджегэшхэ ужым тэклир чывен.

поспевать несов. см. поспеть.

поспеть сов. 1. (созреть) тыргыон; игю хүн; яблоко поспело мыэрысэр тыргыагэе; рожь поспела хамцын игю хүгъэ; 2. (свариться) жыон, хазыры хүн; обед поспел щеджегуашхэр хазыры хүгъэ; 3. разг.

(устрем) утефэн; поспеть на бэзд мэшокум утефэн.

поспешить сов. гула, пынклян, шлэхын.

поспешно нареч. гула, пынклян, шлэху; он поспешно ушёл домой ар шлэху ядэж клохыгъя.

поспешный прил. гула, пынклян; поспешный отъезд пынклян ежээжыныгъ.

поспелничать сов. тэклир бэзгухын, тэклир убэн.

поспирить сов. с кем-чем энэхьокун, нэхьокон; он любит поспирить ащ нэхьоконыр иклас, ащ нэхьоконыр шуельгэйн.

посрамить сов. кого-что напер тепхын, хайнаш пышын.

посрамление с. нэпэтехыныгъ, хайнашагъя.

посрамлить несов. см. посрамить.

посред нареч. и предлог с род. п. гузгум, пчагум; по крайней стояли тарёлки, а посередине кастрюля стол нэххэм лагъэхэр атетыгъэх-гузгум кастрюлы; посередине рекой пысхьо гузгум.

посредине см. посередине.

посредник м. 1. торг. лыкло; 2. (в споре) йэжакло, зэгъэшувьакло (йэжэгту хувэр).

посредничать несов. разг. 1. (в торговле) лыкло щытын; 2. (в споре) йэжаклон.

посредничество с. 1. торг. лыклоныр; 2. (в споре) йэжаклоныр.

посредственно нареч. хүнэу,

гуртыту, кызыэрклоу.

посредственность ж. 1. хүнгэ, гуртыныгъ; 2. перен. (о человеке) кызыэрклоу.

посредственный прил. гуртыт, кызыэрклоу.

посредство с.: при посредстве, чрез посредство ишугацкээ, иэпыгэйгукээ.

посредством предлог с род. п. ишугацкээ, иэпыгэйгукээ.

пособрить сов. кого с кем зэшыгъехан, зэфэгъегубжын, зэгъэцэлэн.

пособриться сов. с кем и без доп. зэшыхын, зэфэгубжын, зэцэлэн.

пост м. 1. (сторожевой) ёштылэ, пост; 2. (должность) йэнат; занять пост директора директор йэнатлэр убытын.

поставить сов. 1. кого-что багъя-уун; поставить столы пкъэхэр багъяуун; 2. кого-что (поместить куда-л.) чэбгъяуун; поставить машину в гараж машинээр гараж чэбгъяуун; 3. что теплохын; поставить компрессор компрессор теплохын; 4. что (написать) багъяуун; поставить точку точка багъяуун; 5. что (выдвинуть, предложить) багъяуун, къэлтийн; поставить вопрос на голосование голосование ашынэу юфыр багъяуун; 6. что (осуществить, сделать) пышын, багъяуун; поставить рекорд рекорд пышын; поставить диагноз диагноз багъяуун; поставить в известность къэбар багъяшэн.

поставка ж. тыныр, щэныр; поставка дров пхъэ щэныр.

поставлять несов. что птын, пшэн; поставлять зерно лэжыгъя птын.

поставщик м. зытырэр, зыщэр.

постамент м. архит. постамент (памятники, колонны, статуи) зытырагъяцорэр.

постановить сов. что и с неопр. багъяуун, уишто пышын; постановить большинством голосов нахыбээм зэриорэм тетэу уишто пышын.

постановка ж. 1. (установка, устройство) гъяууныр; постановка телеграфных столбов телеграф пкъэумэ ягъяуун; 2. театр. (спектакль) гъяууныр; постановка пьесы пьесэм игъяуун; 3. (организация чего-л.)

зэхэцэнэр; правильная постановка дела юфыр тэрээзу зэхэцэнэр; 4. (положение) йыгыныр; правильная постановка рук при игре на рояле рояльного зыххукээ йэхэр тэрээзу йыгыныр.

постановление с. уишто; постановление собрания зэлукээм уишто, зэлукээм уиштоу ышыгъяэр.

постановлять несов. см. постановить.

постановщик м. спектакльэр зыгъяуцурэр (пьесэр зыгъяуцурэр, режиссер).

постараться сов. с неопр. и без доп. пылъин, егугъун.

постареть сов. нахыжты хүн, жы хүн.

по-старому нареч. ижырэм тетэу, пэсэрэм тетэу; он не хотел жить по-старому ижырэм тетэу ѹйэнкээ ар фэягъээ.

постелить сов. разг. см. постлать.

постель ж. пээ; постлать постель пээр ѿшыжын.

постельный прил. пээ; постельные принадлежности пэхэзап-щишэр.

постепенно нареч. ижорыгъю, цыклю-циклю, мэклэ-маклэ.

постепенный прил. ижорыгъюэ, цыклю-циклюэ, мэклэ-маклээ, тэкли-тэклиэ; постепенное охлаждение тэкли-тэклиэ учыныр.

постереть сов. кого-что лыпльян, фэсакъын, къэухумэн.

постесняться сов. кого-чего или с неопр. укытэн, ѿукытэн.

постигать несов. см. постичь.

постигнуть несов. см. постичь.

постилать несов. см. постлать.

постилка ж. см. подстилка.

постираТЬ сов. что гыкэн, гыкын.

постиЧЬ сов. 1. что (понять) зэхэшыкын, кыбуруйон; постиЧЬ смысл чего-либо зыгорэм имехъян зэхэшыкын;

2. (случиться с кем-л.) къехъулэн, къыцшылын; его постыйло несчастье ащ насыпынчагъэ къехъулагъ.

постлать сов. что тепхъон, таубгъон (напр. скатерть); (Пэр) пшыжын (постель).

постный прил. 1. (о пище) лы зыхэмль; постный обед лы зыхэмль щеджэгъуаш; 2. разг. (не жирный) од, дайтэ зыкэмыль; 3. перен. разг. (скучный) нэшхэй, мынэжэ-туж; постное выражение лица мынэжэ-туж энгэ; \diamond постное масло семчики, семчикихъу.

постовой прил. 1. щытылэм щытрэ, постым үутрэ; постовой милиционёр постым үутрэ милиционер; 2. в знач. сущ. м. пост-тут; спросить у постового пост-тутым еупчын.

постой!, **постойте!** къэуцу!, шүукъэуцу!

посторожить сов. кого-что екъэргъулэн.

посторониться сов. дэхын, щыкъухан, зыцдызын.

посторонний прил. 1. (чужой) хымэ; посторонний человёк цыф хым, хымэ цыф; 2. в знач. сущ. м. хымэ; посторонним вход воспрещён хымхэр иханхэ фитхэп (в комнату); хымхэр дэхъанхэ фитхэп (во двор).

постоялец м. уст. фэтэрьыгь, фэтэрчээс.

постоялый прил.: **постоялый** двор уст. пэстэял щагу, еблэгъэлэ щагу.

постоянно нареч. зэпымыоу, ренэу; он **постоянно** поёт ащ ренэу оред къело.

постоянный прил. 1. (непрекращающийся) зэпымыурэ, зэпымыгъэурэ, шызымыгъэтэрэ, ренэу къепшэрэ; **постоянные** вётры ренэу къепшэрэ жыбыгъэхэр; 2. (всегдаший): он наш **постоянный** гость ар кытфако зэптырэ хыаки; 3. (неизменчивый) зэмыхъокыре, зыпкъ ит;

у него постойный характер зэмыхъокыре шэн ащ и.

постоянство с. 1. (неизменность) зыпкъ итыныгъ, зэмыхъокыныгъ; 2. (верность) шыпкъагъ, шыпкъеныгъ.

постоять сов. 1. (некоторое время) щытын; пришлось постоять в вагоне wagonen тэлкуре щытын фау хугъэ; 2. за кого-что (защитить) къэухумэн; постоять за Родину Родинэр къэухумэн.

пострадать сов. (потерпеть) къин лъэгъун, хэзаб щэчин, лые рихын; аүл пострадал от наводнения пыкъиугъэм лые чылэм рихыгъ.

постранствовать сов. къэкъухан (пэмылэрэ хэгэгъухэр).

пострелять сов. тэлкуре он; пострелять из ружьи шончым тэлкуре рыон.

постригать несов. см. постричь. **постригаться** несов. см. постричиться.

постричь сов. что пыупкын (ногти); упхён (волосы).

постричься сов. къыкъягъэупхъухан, зягъэупхъун.

построение с. 1. гъэпсыныр; построение коммунизма коммунизмэ гъэпсыныр; 2. мат., грам. гъэпсыкэ; **построение** предложения гущылэухыгъэм игъэпсыкэ; 3. (строй, расположение в строю) гъэпсыкэ.

постройте сов. 1. что (привести постройку) бгъэпсын, пшын; 2. что (создать, устроить) бгъэпсын; **постройте** коммунизм коммунизмэр бгъэпсын; 3. что (сформулировать) зэхэплхъан, зэхэгъэуцен; **постройте** предложение гущылэухыгъэ зэхэгъэуцен; 4. кого-что (поставить в строй) строим хэбгъэуцен.

постройтесь сов. 1. (построить дом) зыфэшын, зыфэшыжын; 2. (стать в строй) стройкэ уцун.

постройка ж. 1. (действие) шыныр; постройка дома уна шыныр; 2. (здание) псуауль, бгъагъя; деревянные постройки пхъэм хэшкыгъэ бгъагъэхэр.

постройка ж. пэстромк. постскриптум м. постскриптум (письмэ зыкъяжхээрэ зуужы патхэрэр, ар нахыбэмкэ PS букахэмкэ агъэнафа).

постукивать несов. тауон.

поступать несов. см. поступать.

поступить сов. 1. (совершить какой-л. поступок) щын, зеклон; поступать правильно тэрээзу щын; 2. (вступить, зачислиться) чэхъан; гухъан; поступить в школу еджаплэм чэхъан; поступить на работу йофшэнэм гухъан; 3. (прибыть — о товарах, посылке и т. п.) къэсын; къэщэн; къихъан; в продажу поступили новые книги ашэнхэу тхылъыкъэхэр къэсыгъэх; в сберкассы поступили большие суммы денег ахъщэ пчэгъэшко сберкассам къихъагъ.

поступиться сов. чем текын, лъэхэнэн; поступиться своими привычками зэсагъэхэм атэкин.

поступление с. 1. (вступление) чэхъаныр; гухъаныр; поступление в школу еджаплэм чэхъаныр; поступление на работу йофшэнэм гухъаныр; 2. (о товарах и т. п.) къэсыныр; къащэнныр; къихъаныр; 3. чаще мн. ахъщэ къихъэрэр; поступления в сберкассы возросли сберкассам ахъщэ къихъэрэр нахыбэ хуугъэ.

поступок м. зеклюаки; честный поступок зэфэ зеклюаки.

поступь ж. клюаки.

поступать сов. по чему, во что таон, тауон (гущ. п. пчээм).

постучаться сов. таон, тауон (гущ. п. пчээм).

постыдиться сов. кого бгъэукытэн, бгъэукытэжын, зебгъэшэжын.

постыдиться сов. кого укытэн, укытэжын.

постыдный прил. укытэгъо, хайнэпэ, емыкыу; постыдный посту́пок емыкыу зеклуаки.

постылый прил. зээшыгъэхэ, агу ўынкыгъэ.

посуда ж. собир. хъакъушыкъу.

посудить сов.: посуди сам ор-орэе егупши.

посудный прил. хъакъушыкъу; посудный шкаф хъакъушыкъу хэр зидэт шкаф; посудный магазин хъакъушыкъу зыщащэрэ тучан.

посудить сов. кого-что и с неопр., разг. бгъэгүгъэн.

посуточно нареч. чэц-зымафэ къэси.

посуточный прил. чэц-зымафэ.

посушить сов. что тэлкуре бгъэгъушын, тэлкуре бгъэчэхэхын.

посуточье тэлкуре зыгъэгъушын, тэлкуре зыгъечэхъын.

посчастливиться сов. кому, безл. насыпым къыхын.

посчитать сов. кого-что пчын, лытэн.

посылать несов. см. послать.

посылка ж. 1. гъэкъоныр, лъыгъэкъоныр; 2. (корреспонденции) гъэхъыныр; 3. (посланная вещь) посыл; \diamond быть на посылах у кого-либо зыгорэм уриофтагэу уштын.

посыльный м. йофтагэ.

посыпать сов. что чем тентээкоон, тепхъэн; къыптыкъун; посыпать дорожки песком пшахъ лъягъохэм атентэкоон.

посыпать несов. см. посыпать.

посыпаться сов. 1. къитэку фежъэн, къыптыкъун фежъэн; с деревьев посыпались листья пкашэхэр чыгыхэм къаптыкъун; 2. перен. къытыратэкоон; посыпались вопросы упчэхэр къытыратэкуагъэх.

посягательство с. зэццыгъэкьюныр, лые ехынам пыльныры.

посягать несов. см. посягнуть.

посягнуть сов. на кого-что зэццыгъэкьюныр упыльны, лые ехынам упыльны.

пот м. пкант, пкантэп; ◇ труда́ться в поте лица́ угу етыгъеу, уишыпкъеу, уегугъоу улэжъен.

потайной прил. шъэфы; потайной ход шъэф klyapl, klopé шъэф.

потака́ть несов. кому-чemu, разг. фэбдэн, къебгъэкун, уфэшъэбэн; потака́ть шалостям ре́бёнка кэлэццыкум ибзэджагъе фэбдэн.

потанцева́ть сов. что и без доп. тэккүрэ къешъон.

поташ м. хим. поташ (семчик щепкыстыгъе яжъем хэшикъигъэр).

потащи́ть сов. кого-что ельэшъожъен, лъешъун; потащи́ть мешок дзыор лъешъун.

потащи́ться сов. разг. жъажъеу клон, мэклэ-маклэу клон; потащи́ться в город мэклэ-маклэу къалэм клон.

потвёрство с. фэбдэныр, къебгъэкуныр, уфэшъэбэныр.

потвёрствовать несов. кому-чemu в чём фэбдэн, къебгъэкун, уфэшъэбэн.

потёмки только мн. (мрак) шункы; сидеть в потёмах шункым хэсын.

потемне́ние с. ушункыгъе, шупцагъе.

потемне́ть сов. 1. (стать тёмным) ушункын, шункы хъун; у меня в глазах потемнело синхээр къэушункыгъех; 2. безл. (о наступлении темноты) мэзахэ хъун; в къомнате потемнело унэм щымэзахэ хъугъе.

потенциа́л м. 1. физ. потенциа́л (Чыпэ гъэнэфагъэм ишилэ потенциа́лнэ къарыум ишиагъэ къээзгъэнэфэр физическо мэ-

хъан); 2. перен.: военный потенциа́л эзон къарыу.

потенциа́льный прил. потенциа́льнэ; потенциа́льная энэргия потенциа́льнэ къарыу.

потепле́ние с. къэфэбэныр, нахь фабэ къэхъуныр.

потепле́ть сов. къэфэбэн, нахь фабэ къэхъун.

потерéть сов. что 1. (растереть, натереть) тэккүрэ пытвын; 2. (друг о друга) тэккүрэ зэццыхон; потереть руки лэхэр тэккүрэ зэццыхон.

потерпéть сов. 1. (проявить терпение) тэккүрэ пытвын, тэккүрэ пытчиын; 2. что: потерпеть убыток зэрар къехульлэн; потерпеть поражение къытеклон.

потёртый прил. хъокыгъе, түрүс; потёртое пальто пальтэу хъокыгъе, пальто түрүс.

потёра ж. 1. (утраты) шо-клоныр; чэнэныр; чэнагы, кэзыгъ; потеря времени уахтэр (пкэнчъеу) шо-клоныр; потеря документов документхэр чэнэныр; убрать урожай без потерю кэзэгъэнчъеу (в чэнагы имылэу) лэжыгъэр уугъоижын; 2. только мн. потери чэнагыхэр; враг несет большие потерии пыним чэнагы бэу фэхъу; ◇ потеря трудоспособности йоф ымышэжьышу хъуныр.

потёрянныи прил. 1. къодыгъе; чэнэгъе; я нашёл потерянную книгу къодыгъе тхылтыр къэзгъотыгъыгъ; 2. (расстроенный) къодыгъе, чэфынчъе; 3. (смущённый, расстроенный) ылон ымышэйу хъугъе, ышэн ымышэйу хъугъе.

потерять сов. 1. что чэунэн, бгээкъодын, пшокъодын; потерять книгу тхылтыр чэунэн; 2. кого-что, перен.: потерять отца уяте лэн; ◇ потерять в вёсе онтэгъутъэм къыкычын; потерять голову зимишэжь хъун.

потеряться сов. 1. къодын; 2. (стать незаметным) хэкъодэн, хэкъокын; он потерялся в толпе ар цыф Гужум хэкъодагь.

потеснить сов. кого-что зэкэпфэн; потеснить противника пыир зэкэпфэн.

потесниться сов. нахь зэльыкъотэн, нахь зэльыкъотэон, нахь зэхэкъотэн, нахь зэхэкъотэон.

поте́ть несов. 1. пклентэн; поте́ть от жары фабмы ыгъэпкъентэн; 2. перен. разг. къин тырильэгъон; поте́ть над задачей хисап шынам къин тырильэгъон.

поте́ч сов. (проходиться) къыкычы хъун; къильадэ хъун; ведро потекло щальэм къыкычы хъугъе; лодка потекла къуштом къильадэ хъугъе.

потеша́ть несов. кого, разг. бгээджэгун, умыгъээзын, бгээшын; потеша́ть детёй кэлэцкыкүхэр бгээшын.

потеша́ться несов. разг. 1. (развлекаться) джэгун, зымгъээзын; 2. над кем-чем (насмехаться) дэхъащын, екэнэкын.

поте́шить сов. см. потеша́ть. **поте́шиться** сов. см. потеша́ться.

поте́шный прил. разг. (смешной) щхэны.

поти́рать несов. что, разг. зэццыхон, пытвын; поти́рать руки от удовольствия тхъэм къыхэкын тэхэр зэццыхон.

потихоньку нареч. разг. 1. (медленно) мэклэ-маклэу, цыкыку-цикылоу; ёхать потихоньку мэклэ-маклэу клон; 2. (незаметно) амышэу, гу лъамытэу, шэфэу; юйт потихоньку амышэу гукыжын (в ахэкыжын).

поти́рив прил. пкэнтэлэ. **поти́к** м. къадэ, шыкъадэ.

поти́н прил. в разн. знач. пкэнтэгъе; поти́н лоб нэтэ пкэнтэгъ, пкэнтэгъе нати; поти́нные стёкла ач пкэнтэгъэхэр.

по-това́рищески нареч. ныбдэгъу гъэкэ, ныбдэгъу ныбдэгъе къэлэу.

потогони́й прил. 1. мед. пкантэ къыхэзыфыр; потогони́е средство пкантэ къыхэзыфыр Иэзэгъууц; 2. перен. разг. (выматывающий силы) куячээр озыгъуухыр, къарыунчэ узышыр.

пото́к м. 1. псы чъэр; горный поток къушхъэпсы чъэр; 2. (система производства) поток; ◇ пото́к демонстра́тов демонстра́нтам яклон; пото́ки слёз нэпсы къечххэр, нэпсы къекутххэр.

потолкова́ть сов. с кем-чем, разг. зэдэгүчыэн, тегүчыэн; потолкова́ть о делах йофхэм яхыллагъеу зэдэгүчыэн, йофхэм атегүчыэн.

потоло́к м. 1. клашь; 2. ав. (пределная высота подъёма) анах лъгагь; ◇ взять что-либо с потолка разг. зыгорэ къэуупшинын, зыгорэ гум къихын.

потоло́чный прил. къэшьо; потолочная балка къэшьо бгыкъу.

потоло́ч сов. что, чего убын; потоло́ч пёрец щыбжый убын.

потолстеть сов. пшэр хъун, шуашло хъун.

пото́м нареч. етланэ, ынжыкэ; я придёт пото́м етланэ сыкъэ-къоцт.

пото́мок м. 1. къыхэкыгъэр, къытекыгъэр, къалтыгъэр; 2. только мн. пото́мки (будущее поколение) къэхъуштхэр.

пото́мственныи прил.: пото́мственный пролетарий къызыхэ-кыгъэр пролетарий дэд.

пото́мство с. собир. къалтыгъэр, бынэу къыкъэхъугъэр.

пото́му 1. нареч. ац къыхэ-кыкъе; мне некогда, и потому я не могу прийти идти си фэштэп, ац къыхэкыкъэ сыкъэлон слээкыштэп; 2. союз со словом «что»: потому что сыда плюмэ.

потонуть сов. ытхъалэн.
потоп м. псыкъиушу.

потопить сов. кого-что (употить) ебгъэтхъалэн, чебгъэльешъон; чебгъехъан; потопить неприятельский крэйсер пый крейсеры чебгъехъан.

потопление с. ебгъэтхъалэнныр, чебгъэльешъоныр; чебгъехъаныр.

потоплять несов. см. потопить.
потоптать сов. что ульегун, утен, иутыкын, иубыкын.

поторапливать несов. кого-что, разг. бгъэпсынкIэн, бгъэшIехъин, ебгъеужъырын.

поторопливаться несов. псынкIэн, шIехъин, еужъырын; поторапливайтесь, не отставайте шьуеужъыр, аужы шьукъимын.
поторопить сов. кого бгъэпсынкIэн, бгъэшIехъин, ебгъеужъырын.

поторопиться сов. псынкIэн, шIехъин, еужъырын.

поточить сов. что плъын, бгъечанын; поточить нож шъежъыер плъын.

поточный прил. поточнэ; поточный метод поточн шIыкI.

потрава ж. утэнныр, гъеко-дныр; не допускать потравы всходов скотом лэжыгъэ къхжэгъэр былымыхэм ямыгъэтен.

потравить сов. 1. что (произвести потраву) утэн, иутыкын, бгъеко-днын; 2. кого (истребить ядом) щынауткэ зэтебгъэлэн (гущ. п. цыгвохэр).

потратить сов. что тебгъеко-дэн, ебгъехъын; потратить все дёньги эзкэ ахъщэр тебгъеко-дэн; зря потратить время уахътэр хъаулыеу ебгъехъын.

потребитель м. 1. (покупатель) щефакто; 2. эк. зыгъефедэр.

потребительский прил. потребительскэ; потребительская кооперация потребительскэ ко-операции.

потребить сов. см. потреблять.

потребление с.: товары ширб-кого потребления зегъузшомб-гъугъэу агъефедэхэрэ товархэр.
потреблять несов. что 1. (использовать, расходовать) бгъе-федэн; 2. (в пищу) пшхын.

потребность ж. зыфаер, зыфэнкъор, зыфаер зыфэдизир; культурные потребности культурымкэ зыфэнкъохэр.

потребный прил. зыфэнкъо-хэрэ, зыщыкIэхэрэ; потребное число рабочих рабоче пчагъэу зыфэнкъохэр.

потребовать сов. 1. чего лъешэу кIэльэун; 2. кого-что (вызвать) квэджэн, къягъэщэн.
потребоваться сов. ищыкIэхъэн; чтобы выполнить эту работу, потребуется две недели мы юоф шIэнныр бгъэцкIэнным пае тхэ-мэфиту ищыкIэгъэцт.

потребожить сов. кого-что бгъегумэкIын.

потребожиться сов. гумэкIын.
потребанный прил. ашыгъыгъэ, зэйтхыгъэ, тIурыс, агъеф-дагъэх; потребанные книги агъефедэгъэхэ тхылхэр.

потребать сов. 1. кого (похлопать) тейлон; потребать по плечу ытамэ тейлон; 2. что (истрепать) хъапэ-сапэ игъефэн; потребать пальто пальцеур хъапэ-сапэ игъефэн.

потребаться сов. чэн, зэгоутын; руки от холода потребкались чыыэм къыхекIыкIэ Iэхэр чагъэх.

потребкивать несов. разг. кы-кыкI макэ кыпылукын; дровá, разгоряясь, потребкивают в печке пхъэмэ аланэ зыхукIэ, кы-кыкI макэ хъакум къаш-пэуки.

потребгать сов. что заулэр елэн.

потребх только мн. кIоцI, кIоцIхэр (гущ. п. четым ыкIоцI ашхэу къикIхэрэр).

потребшить несов. что ыкIоцI къихын; потрошить курицу чётм ыкIоцI къихын.

потребдиться сов. улажъен, юф пшIэн.

потребсять несов. 1. чем (для выражения угрозы) бжым пшын, IэутIэ пшын (кулаками); бгъесысын (оружием); 2. см. потрястя 2, 3.

потребсяющий прил.: потрясающий успех гъехъэгъэ шIэгъэшко дэд; потрясающее зрелище плэгъурэ гъешIгъюн дэд.

потребсение с.: душёвное потрясение щечигье гухэкIышху.

потребстя прил. 1. что (тряслут несколько раз) утхыпкын; потрястя ковёр алрэгур утхыпкын; 2. что (заставить дрожать, колебаться) гъесысын; потрястя дерево чыгыр гъесысын; гром потрясздание шыблэм унэр ыгъесысыгъ; 3. кого-что, перен. (возводить): его смерть потрясла всех ар зэрэлгэгээм зэкэ зэридзагъэх.

потребхивать несов. чем тIэ-кIурэ утхыпкын, тIэкIурэ бгъесысын.

потребить сов. что еуфэхын (голову); ездыхын (глаза).

потребиться сов. шъхъэр еуфэхын; потребиться от смущения укытэм къыхекIэу шъхъэр-еуфэхын.

потреблить несов. см. потребить.

потребкнеть сов. гъопчен, мыжыузы хъун.

потребхать несов. см. потребхнуть.

потребхнуть сов. кIосэпэн, ушIункыпэн.

потребхший прил. 1. кIосэгъэ; потребхий вулкан вулкан кIосагъ; 2. перен. ушIункыгъэ; потребхшие глаза нэ ушIункыгъэхэр.

потребшить сов. что бгъеко-сэн, бгъеушIункын; потребшить пожар машбор бгъеко-сэн; потребшить свет нэфынэр бгъеушIункын.

потребчевать несов. кого пхъакIэн, бгъэшхэн; потребчевать гостей хъакIэхэр бгъэшхэн.

потребгаться сов. с кем, разг. зэнэквокъун, зэфелъын, зепеон.

потребгивание с. зыукъудыныр.
потребгивать несов. что, разг. 1. (пить понемногу) тIэкIу-тIэкIурэ ушешон; 2. (неторопливо курить) умыгузажьюн пкъудын (тутын).

потребгиваться несов. зыпкъудын; потребгиваться спросбонк чые нэхъо-нажью зыпкъудын.

потребнуть сов. 1. кого за что къпкъудын; потребнуть за рукав гъуапэр къэпкъудын; 2. безл. къежъен, къехъен; потянул предраспятый ветерок нэфшэгъо жыбыгъэ цIакIур къежъагь; ◇ его потянуло домой ядэж клюкым шIонгьюу хъугъэ.

потребнуться сов. 1. (вытянуться) зыпкъудын, зышхун; 2. к кому-чему, за кем-чем зыщэн; потянуться за кийгой тхылым зыфщэн; 3. (один за другим) зэкIэлъыкён, зыр зым ыужитын.

потребжинать сов. пчыхъэшхахшэ пшын.

потребните сов. нахь Iуши хъун, нахь акылышио хъун.

потребгуря нареч. разг. изфшагъом; выехать из дома поутру изфшагъом ядэж къидэкIын.

потребнать несов. кого чему, разг. (наставлять) фэргъэсэн.

потребжение с. фэгъэсэнры.

потребгительный прил. 1. (полезный) шIагъэ зыхэлъ, шIагъэ къязынкIэрэ, федэ зыпиль; потребгительный рассказ шIагъэ зыхэлъ рассказ; 2. (назидательный) узыгъэсэрэ; потребгительный пример узыгъэсэрэ Ѣыс.

потребгить сов. что тIэкIу зэгъэшIэн; потребгить урохи урокхэр тIэкIу зэгъэшIэн.

потребживать несов. разг. кIон, ихъан; он и нам частенько похаживает ар тадэжь бэрэ къакIо.

потребжала ж. Ѣытхъу; заслужить похвалу Ѣытхъу къэпхын.

похвалить сов. кого-что щытхъун.

похвалиться сов. чем, разг. ёзыхтыхъужын.

похвальба ж. разг. шъхъаштыхъужыныр.

похвальный прил. (содержащий похвалу) щытхъу; похвальная грамота щытхъу тхыль.

похвалиться несов. чем, разг. ёзыхтыхъужын.

похвастать сов. разг. см. похвастаться.

похвастаться сов. чем ёзыхтыхъужын.

похититель м. тыгъуакло.

похитить сов. кого-что птыгъун, къэптыгъун.

похищать несов. см. похитить.

похищение с. тыгъуныр.

похлобка ж. стырыпс.

похлопать сов. 1. кого-что теулон; похлопать кого-либо по плечу зыгорэм ытамэ теулон; 2. (изолировать) йэгу теон.

похлопотать сов. 1. за кого, о ком чём ыуж итын, фэльэлон; 2. йэолъэон, йофы шыен; похлопотать по хозяйству унэгэю йофымкло йэолъэон.

поход м. 1. поход; выступить в поход походом ежэн; 2. перен. (борьба против чего-л.) ебэнныр; 3. разг. (илишек в весе) къехъу, къельеклы; три килограммичным къехъу.

походатайствовать сов. за кого-что, о ком чём фыкэлъэун.

походить I сов. (некоторое время) къэлхъан, тэклурэ къэлхъан.

походить II несов. на кого-что (быть похожим) фэдэн, ехъышын; походить на отца ятэ фэдэн.

походка ж. куакло.

походный прил. къыздырашэклэ, походнэ; походная күхня къыздырашэклэ пшерыхъап.

походя нареч. разг. уко пэтээ; походя решить вопрос йофыр уко пэтээ ээшлопхын.

похождение с. къыкхузазз къеъулэнныр, къыкхузазз къыштыныр.

похожий прил. 1. (имеющий сходство с кем-чем-л.) фэд, ехъышыр; это на тебя не похоже ар о пфэдэп; 2. кратк. ф. в знач. вводн. сл., разг. фэд, ехъышыр; он, похоже, не придёт ар къэмклоным фэд.

похолодание с. нахь чылэ къэхъуныр; ожидается значительное похолодание нахь чылэ къэхъунэу къэт.

похолодать сов. безл., разг. нахь къэучылын, нахь чылэ къэхъун; к вёчеру похолодало пчыхъэм ехъулэу къэучылыгъ.

похолодеть сов. 1. дынин, дыкыни; у него похолодели руки и ноги аш йэхэмэр ылъакъохэмэр дыкъыгъех; 2. перен. гъэкъын; он похолодел от ужаса щынагъом ар ыгъэкъыгъ.

похоронить сов. кого-что гъэйлын, чэльхъан (хъадэр).

похоронный прил. хъэдэ гъэйлынным пыль; похоронное бюрб хъэдэ гъэйлынным пыль бюро.

похороны только мн. хъэдэ дэхъыныр, хъэдэ гъэйлынныр.

по-хорошему нареч. дахэклэ, шүкэлэ.

похорошеть сов. нахь дэгъу хъун, нахь дахэ хъун.

похудеть сов. оды хъун, шъуагъо хъун, зэхэон.

поцарапать сов. кого-что иптхын, итхъыгъе фэпшиын.

поцеловать сов. кого-что ебэун, поцеловаться сов. с кем и без доп. зэбэун.

поцелуй м. бэоныр.

пochасовой прил. сыхъат телъятэ; почасовая оплата сыхъат телъятэ йофшап.

початок м. шъхъе; початок кукурузы натрыфышъхъ.

почаще сравним. ст. от прил. частый и нареч. часто нахь-

бэрэ, нахьбалорэ; приходяще нахьбалорэ къакло.

похва ж. чышхъашь; обработка почвы чышхъашьом илижын; ♂ на почве чегоблибо зыгорэм къыхэклиэ; подготовить почву лъапсэ пшын; обвинение не имеет под собой никакой почвы гъэмисэнгъэм лъапсэ гори илэп.

почвовед м. почвовед (чышхъаштор зэрээчтийр зээвигашшэрэр).

почвоведение с. почвоведение (чышхъаштор зээвигашшэрэр наук).

почём нареч. разг. тхъапша, ыуасэр тхъапша; почём метр сукин? щыпхъэ метрэм ыуасэр тхъапша?

почему нареч. сид пае; почему ты не согласен? сид пае умызгыэрэ?

почему-либо нареч. см. почему-нибудь.

почему-нибудь нареч. зыгорэм къыхэклиэ, зыгорэклэ, зыгорэм пае.

почему-то нареч. зыгорэм, зыгорэм къыхэклиэ; он почему-то не пришёл ар зыгорэм къыхэклиэ къэлхъагъэ.

похёрк м. тхакло, похёрк; разбровый похёрк зэхэугуфыкыгъэ тхакло.

похоренеть сов. ушлуциын, шуцэ хъун.

похорнить несов. см. похернить 2.

похернить сов. 1. что, чего, разг. къычэгъэбин, къыхэхын; похернить воды псы къыхэхын; 2. что, перен. къыхэхын; похернить свёдения из книги тхылым зыфаехэр къыхихын.

похерстветь сов. 1. (засохнуть) гъун, пхъашэ хъун (гүц. п. хъалыгъур); 2. перен. гуклэгъунэхъ хъун.

похесать сов. 1. кого-что етэхъун; похесать за ўхом тхаклоум лъапшэм етэхъун; 2. что

(очистить) жын; похесать коноплю до обёда Ѣджагъо нэс кэлэпир жын.

похесаться сов. ээтэхъун, зэтэхъужын.

похесь ж. лъытэнэгъ, шъхъакъэфэнэгъ.

похесьвать несов. кого-что, разг. загъорэ етэхъун.

похесьваться несов. разг. загъорэ зэтэхъужын.

похёт м. лъытэнэгъ, шъхъакъэфэнэгъ; окружить похётом лъытэнэгъ фэпшиын; быть в почёте шъхъакъэфэнэгъ уйлэн; орден «Знак похёта» «Знак похёта» орденыр.

похётный прил. 1. (пользующийся похётом) лъытэнэгъ эзилэ, шъхъакъафе зыфашыре; похётный гость лъытэнэгъ эзилэхъакло; 2. (являющийся честью): похётная обязанность ёзыхъу зыхэлль шшэрыль; похётный караул лъытэнэгъ зышыре къэрэгъул; 3. (избираваемый, вручаемый в знак похёта) похётнэ; похётный академик похётнэ академик; похётный президент похётнэ президент; похётная грамота похётнэ грамот.

похивать несов. уст. (спать) чыыен.

похин м. 1. (инициатива, начинание) ублагъэ, къехъыжагъ; замечательный похин ублэгъэ шагъу; по собственному похину ежж къырихъыжагъем тетэу; 2. разг. (начало) егъэжжапэ, ублапэ; для похина егъэжжапэ шынным пае.

похинить сов. что дыжын, гъэтэрэзижын, шыжын, гъэцэлэжжын.

похинка ж. дыжын, гъэтэрэзижын, шыжын, гъэцэлэжжын; отдать обувь в похинку цуакъэр адыхынэятин.

похинять несов. разг. см. похинить.

почистить *сов.* кого-что укъебын, гъэкъебэн.

почиститься *сов.* выукъебын, зыгъекъебэн.

почитание *с.* лътэныгъ, шъхъекъфагъ.

почитатель *м.* лътэныгъ фэзышырэ.

почитательница *ж.* лътэныгъ фэзышырэ (бзылъфыгъ).

почитать I *сов.* кого-что и без доп. тэкъурэ. уеджэн; почитать книгу тхыльмэ тэкъурэ уеджэн.

почитать II *несов.* кого-что (уважать) лътэныгъ фэпшын, шъхъекъфафэпшын.

почитывать *несов.* кого-что, разг. тэкъурэ еджэн (понемногу); загъорэ еджэн (иногда, временами).

почить *сов.* уст. (умереть) лэн; ⚡ почить на лаврах гъехъагъеу ышыгъэм къышыуцун, гъехъагъеу ышыгъэм ерехъатлэн.

почка I *ж. бот.*, *биол.* къэтэйшыпэ, гуль.

почка II *ж. анат.* жъэжъый.

почта *ж.* в разн. знач. почт; работники почты почтэм иофышэхэр; послать по почте почтэкъ бъгъехын; почта пришлá почтэр къесыгъ.

почтальон *м.* почтальон, письмезех.

почтамт *м.* почтамт (*къалэм анахъ почтэшхоу дэт Йофилан!*).

почтение *с.* лътэныгъ, шъхъекъфагъ; относиться к кому-либо с почтением лътэныгъ зыгорэм фэшын.

почтенный *прил.* 1. шъхъекъфафэ зиэ, лътэныгъ зыфашырэ; почтенный человек шъхъекъфафэ зиэ цыф; 2. *перен.*, разг. (значительный) хэктэгъе; почтенный возраст зыныбжж хэктотагъ, ныбжышу.

почти *нареч.* хъазырэ, тэкъурэ нахъ къемынэу, иэмсынэу; он почти закончил работу тэкъу.

нахъ къемынэу ащ йофиланыр ўухыгъ.

почтительно *нареч.* лътэныгъ фишишы, шъхъекъфафэ фиришы.

почтительность *ж.* лътэныгъ, шъхъекъфагъ.

почтительный *прил.* лътэныгъ зыхэль, шъхъекъфагъ зыхэль; почтительное отношение шъхъекъфагъ зыхэль зэфыщтыкъ; ⚡ на почтительном расстоянии чыжэ хъазырэу, чыжэ шъукъаеу.

почтить *сов.* кого-что чем: почтить память умершего щымыжэхым игугу шъукъ шыжын.

почтобный *прил.* почтэ; почтобная марка почтэ марк; почтобный ящик почтэ ящики.

почувствовать *сов.* что: почувствовать неприязнь к кому-либо зыгорэм угу емын; почувствовать себя плохо дэеу хъун, къесымэджэн.

почудиться *сов.* кому-чему, разг. къышлошин, къышыхъун.

почуя *сов.* кого-что къешэн.

пошаливать *несов.* разг. 1. (шалить) тэкъурэ бзэджэн, тэкъурэ шыкъен; 2. *перен.* (побаливать): сёрдце стало пошаливать гур загъорэ къеузы фэжвагъ.

пошалить *сов.* тэкъурэ бзэджэн, тэкъурэ шыкъен.

пошарить *сов.* разг. илэбэлъэхыхъан, ильыхъухан.

пошатнуться *сов.* что 1. егъебэн, гъэлъэныкъошэн; пошатнууть плетень чэур егъебэн; 2. *перен.* (поколебать) зэшыгъекъон, къегъелэнэн.

пошатнуться *сов.* 1. ебэн, лънкъуащэ хъун; 2. *перен.* зэшыкъон, къякъичин; здоровье его пошатнулось ащ ипсауныгъ эзшыкъуагъ.

пошатываться *несов.* разг. бэджыджэн, щэо-плэон; идти, пошатываясь бэджыджээз кён.

пошвырять *сов.* что, разг. зэбгырыдын.

пошевелить *сов.* что гъэхъыен, зыгъесын.

пошевелиться *сов.* зыгъэхъыен, зыгъесын.

пошевельнүт однокр. что, чем, разг. гъэхъыен, гъэссын (зэ).

пошевельнүться однокр. разг. зыгъэхъыен, зыгъесын (зэ).

пошептать *сов.* что и без доп. тушшэшэн.

пошептаться *сов.* зэшшэшэн.

поший *м.* дыны.

пошийка *ж. см.* поший.

пошийочный *прил.* дэпэ, зыщидэхэрэ; пошийочная мастерская дэпэ мастерской, зыщидэхэрэ мастерской.

пошить *сов.* что, разг. (сшить) дын; пошить пальто пальтурдын.

пошлина *ж.* пошлини (товара) зэхъэгум рацаххэрэмэ къиращихэрэмэ атыралхъэрэ къэралыгээ налог лъялж).

пошло *нареч.* пцаплэу, бзаджэу, губгъэнзу.

пошлость *ж.* пцаплагъ, губгъэн, бзэджагъ.

пошлый *прил.* пцапл, бзаджэ, губгъэн зышлэрэ.

пошлияк *м. разг.*, презр. губгъэнши, нэпэтех, нэпэнчэ.

поштучно *нареч.* зырызэу; покупать поштучно зырызэу пшэфын.

поштучный *прил.* зырыз.

пошуметь *сов.* брысырын, брысыр къээтын, хъалэ-балыкъ шын.

пошутить *сов.* сэмэркъеун.

пошада *ж.* гукъэгъу, шъхъас, фэгъэгъуныгъ; просить пошады гукъэгъу къыпшишынэу уельзигун.

пошадить *сов.* кого-что гукъэгъу фэшын, шъхъасын, фэгъэгъун.

пошектать *сов.* кого-что гъэлъджын.

пошёчина *ж.* нэкшшофау, нэпшшофау; дать пошёчину нэкшшофау ехын.

пошипать *сов.* что (выщипать) къичын, къицутхъыкын, ихъукийн; бвцы пошипали всю траву мэлымэ уцыр зэкэ рахтуягъ.

пошибывать *несов.* что, разг.: пошибывать усы пакшэхэм яэжын (заговорэ).

пошибупать *сов.* кого-что езэн; пошибупать матерю шэкым езэн.

поэзия *ж.* поэзии.

поэма *ж. лит.* поэм (стихий хэхээгээ къээзыжэрэ художественно произведение).

поэт *м.* усакло, поэт.

поэтесса *ж.* усакло, поэтесса (зывлъфыгъ).

поэтизировать *сов.* и *несов.* кого-что гъэлъэрэкъэн, поэтизировать шын.

поэтический *прил.* 1. поэтическое; поэтическое произведение; 2. *перен.*: поэтический вид тепльэдак.

поэтому *нареч.* ащ къыхэкъицэ; я спешил, поэтому не зашёл за тобой сыгужажьстыгъ, ащ къыхэкъицэ уадэжь сыкыпльхягъэ.

пою, поёшь *наст. вр.* от петь. пою, поиши *наст. вр.* от пойти.

появиться *сов.* 1. (показаться) къэлъэгъон; появилась луна маээр къэлъэгъуагъ; 2. (возникнуть) щыэ хъун, къежэн; появилось новое затруднение къиньгуякъ къежьагъ.

появление *с.* 1. къэлъэгъоныр; 2. (возникновение) щыэ хъуныр, къежъеныр.

появляться *несов. см.* появиться.

пояс *м.* 1. (часть одежды) бгырых; кожаный пояс шъо бгырых; 2. (талия) бгы, пчан; стоять по пояс в воде бгым къе-

сэу псым ухэтын; 3. геогр. шъольыр, пояс (*чыгу шъхьашъом щыщэу параллельме е меридианит* *түмэ азфагу илтээр*); жаркий пояс шъольыр фаб; умёренный пояс зыщмыфебэ-зыщымчыгэ шъольыр.

пояснение с. 1. (действие) гурыгъэоныр; 2. (поясняющее замечание) гурызгъялорэ; чертёж с пояснениями гурызгъялорэ зыкыгъу чертёж.

пояснительный прил. гурызгъялорэ; **пояснительный текст** гурызгъялорэ текст.

пояснить сов. что гурыгъэон, зэхгэшшыкын.

поясница ж. кіэнтійу; боль в пояснице кіэнтійум хэль уз.

пояснить несов. см. пояснить.

прабабка ж. см. прабабушка.

прабабушка ж. тэтэж ян, нэнж ян.

правда ж. 1. (истина) шыпкъе;

говорить правду шыпкъэр плон; 2. (правота) шыпкъеный, зэфеный; правда на вайшей сто-

роне шыпкъеныйр шы шуа-

лъеныху; 3. в знач. сказ. шыпкъе; правда, что ты завтра едешь в город?

шыпкъе неуш къалэм оклау? 4. в знач. вводн. сл. (действительно) шыпкъе, шыпкъе дэдэмкъе; правда, я его плохо

знаю шыпкъе, ар дэеу сэшэе;

5. в знач. уступ. союза (хотя) шыпкъе; сближе, прауда, ужэ взошлоб, но ёш ёхолдо тыгъэр, шыпкъе, къыкъокыгъах, ау джыри чыгъе.

правдиво нареч. шыпкъагье хэллэу.

правдивость ж. шыпкъагье, шыпкъеный.

правдивый прил. 1. шыпкъеныйгэ зыхэль, шыпкъагье зи-
и; правдивый рассказ шыпкъеныйгэ зыхэль рассказ; 2. шыпкъео; правдивый человек шыпкъео цыф, цыф шып-

правдоподобный прил. шыпкъеныйгэ зыхэль фэдэ, шыпкъем фэдэ; правдоподобный рассказ шыпкъеныйгэ зыхэль фэдэ рассказ.

правило с. 1. хабз; грамматическое правило грамматическэ хабз; 2. (принцип поведения) шыкъе, шэны; он человек строгих правил ар шыкъе пхъашэхэр зыхэль цыф, ар шэны пхъашэхэр зиэ цыф; 3. хабз; правила уличного движения урамым узэрэшызекоцтим ихабэхэр; правила внутреннего распорядка ыктоцкыгэ Ѣыкын фэе хабзэхэр.

правильно нареч. 1. тэрээз; он правильно решил задачу аш хисапыр тэрээз къышыгъ; 2. в знач. сказ. тэрэз; это правильно ар тэрэз.

правильность ж. тэрэзынгъ.

правильный прил. в разн. знач. тэрэз; правильный отвёт джуап тэрэз; правильные черты лица нэпкъ-цепкъ тэрэхэр.

правитель м. Ыашхъет, къэралыгъом ышхъ, къэралыгъор зезыщэрэр.

правительственный прил. правительственный; правительственная комиссия правительственный комиссии.

правительство с. правительств.

править I несов. 1. кем-чем (управлять) запцэн, пэшэнгъэ дызепхъан, бгэзеклон; править государством къэралыгъор запцэн; 2. кем-чем (направлять движение) бгэзеклон, бгээлорышэн; править машиной машинер бгэзеклон; править лошадьм шыхэр бгээлорышэн; править лодкой къуашьор бгээлорышэн.

править II несов. что 1. (исправлять) бгээтэрэзыхын; править корректурой корректурэр бгээтэрэзыхын; 2. (точить) бгэчанын, плынн, дэбдэн; править брэтишу шыхьаупсаныр бгэчанын.

правка ж. 1. (исправление) гъэтэрэзыхын; 2. (оттачивание) гъечанын, лъыныр, дэдзэныр.

правление с. 1. (действие) зещэныр, пэшэнгъэ зехванир, гъэзеклон; 2. (выборный орган) правление; правление колхозам иправление.

правнук м. къом ыкъом ыкъожь, къом ыпхъум ыкъожь (внук сына); пхъум ыкъом ыкъожь, пхъум ыпхъум ыкъожь (внук дочери).

правнучка ж. къом ыкъом ыпхъужь, къом ыпхъум ыпхъужь (внучка сына); пхъум ыкъом ыпхъужь, пхъум ыпхъум ыпхъужь (внучка дочери).

право I с. 1. юр. хабз, фитынгъ; 2. на что-л. фитынгъ; избирательное право хэдзьин фитынгъ; право на труд лэжэенным фитынгъ; право на отдых зыгъэпсэфийн фитынгъ; права и обязанности гражданин граждан зыфтихэмрэ яишъэрильхэмрэ; ◇ с полным правом фитынгъе икъу хэльзу.

право II вводн. сл. разг. шыпкъе, шыпкъе дэдэмкъе; право, не знаю, что делать шыпкъе, сшэштэр сшээреп.

правобережный прил. джабгъу нэпкъыншъо.

правомерный прил. хабзэм тет, шыпкъе тет.

правомочный прил. фитынгъэ зиэ; правомочный депутат фитынгъэ зиэ депутат; он вполне правомочен это сдэлать мыр шыпкъе аш фитынгъе икъу и.

правонарушение с. юр. хэбээукъо.

правонарушитель м. юр. хэбээукъо, хабзэр зыукъорэр, бэзджашэл.

правописание с. тхэкъе хабз, орографии; правописание слова гушигээм итхыкъе хабз.

православие с. православие (христиан дин лэпкыгыбу).

православный прил. 1. православнэ; 2. в знач. сущ. м. православие динам итыр.

правосудие с. хабзэм тетэу усудыныр, хабзэм тет суд, суд заф.

правота ж. тэрэзынгъ; хынгъ; доказать свою правоту уэрэрхыр къэбгъэшьпкъэн.

правый I прил. 1. джабгъу; правая нога джабгъу лъакъу; 2. полит. правэ; правые социалисты правэ социалистхэр.

правый II прил. 1. (не виновный) хые, мыкъуанчэ, зафэ; защищать правого хыер къэухуумэн; 2. (справедливый) зафэ, йофи зафэ; 3. кратк. ф. в знач. сказ.: ты совершино прав о плюэр шыпкъе, о плюэр тэрэз, о узэр.

правящий прил. тетыгъор зыгъыгъ; правящий класс тетыгъор зыгъыгъ класс.

правед м. 1. тэтэж ят, нэнж ят; 2. только мн. праведы (предки) атэпашхэхэр, тятэ плашхэхэр.

праведушка м. см. правед 1.

правднество с. мэфэшху, мэфэкъ.

правднник м. мэфэкъ; новогодний правдник илтэссыкъе мэфэкъ.

правдничный прил. мэфэкъ; правдничный день мэфэкъ маф.

правдно нареч. Йофицьеу; правдно проводить время Йофицьеу уаххэтэр гъэкъон.

правднование с. гъэмэфэкъыныр.

правдновать несов. что гъэмэфэкъын; правдновать день Перового мая Майя Апэрэ мафэр гъэмэфэкъын.

правдность ж. (безделье) Йофицьагъ.

правдношатющийся прил. и в знач. сущ. м., разг. презр. Йофицьеу къэзыцьэнльхъэрэр.

правдный прил. 1. (ничем не занятый, без дела) Йофицьеу

къэзыц!энлъыхъэр; пра́здный человéк йофиңчъеу къэзыц!енлъыхъэр цыф; 2. (бесцельный) мэхъэнэнчъе; пра́здная болтовый мэхъэнэнчъе йор-жъорныг.

пра́ктик *м.*: практик.

пра́ктика *ж.*: практике; сочёта́ть теорию с практикой теори́ем пра́тикамэр зэдэбгэпсөолъэн, теори́ем пра́тикамэр зэупхын; лётния пра́тика студéнтов студентхэм ягъэмэфэ практике.

пра́тикант *м.*: практикант, практикэр зыкүур; студéнты-пра́тикант практикэр зыкүуре студент.

пра́тикова́ть несов. что (применять на деле) бгъэфедэн, бгъэпсөолъэн; практико́вать и́овый ме́тод работы йошикаклак!эр бгъэфедэн.

пра́тико́ваться несов. 1. (применяться) гъэфедэн, гъэпсөолъэн; на заво́де практику́ются и́овые ме́тоды работы йошикаклак!эр заводым щагъэфед; 2. в чём (упражняться) зыгъэсэн; практико́ваться в плавании есынмкэ зыгъэсэн.

пра́ти́зм *м.*: эшшок! и́ный, эшшогъэк! хэльыныг, фэкульзеный.

пра́ти́ческий прил. практиче- скэ; практическая работа практиче- скэ йошикэн.

пра́ти́ческий прил. 1. (деловой) эшшогъэк! зилэ, фэкульз; практический человéк фэкульз цыф; 2. (экономный, легко применимый) бэ зытемык!одэрэ, гъэпсөолъэгъош; практическая ткаин гъэпсөолъэгъош шэк.

пра́порщик *м.*: пра́порщик (лачыххэ армием щигэзэ официерци).

прах *м.*: 1. (останки) хъадэ; 2. уст. поэт. (пыль) сап.

пра́чечная *ж.*: гыкаклэ.

пра́чка *ж.*: гыкакл (бзылъфыг); праща *ж.*: ист. мыжьодз (пэ- сэрэ Iаш).

пребыва́ние с. щылэн; ме́сто посто́йного пребыва́ния чылпэу рензу зыдэшылэр.

пребыва́ть несов. 1. офиц. (находиться где-л.) щылэн; пребыва́ть в горо́де къалэм щылэн; 2. (в каком-л. состояни) щытын; пребыва́ть в уныни чэфынчъеу (е нэшхъеу) щытын.

превали́ровать несов. над кем-чём нахь ебкын, нахь теклон.

превзойти сов. кого-что в чём или чём шхъэдэк!ыжын, теклюжын.

превозмога́ть несов. см. превозмочь.

превозмочь сов. что теклон, щечышын (гүц. п. узум, чылем).

превознестि сов. кого-что бгъэлъэпшэн, бгъэинищэн, уштыхъущэн.

превозносить несов. см. превознести.

превосходи́тельство с. превосходи́тельств.

превосходи́ть несов. см. превзойти.

превосхóдно нареч. шу дэдэу, дэгъу дэдэу.

превосхóдный прил. шу дэд, дэгъу дэд, шэгъо дэд; превосхóдный человéк цыфышу дэд;

◊ превосхóдная стéпень грам. ебкырэ степень, превосходнэ степень.

превосхóдство с. нахышшугъ (в качестве); нахыбагь (в количестве); показать своё превосхóдство унахышшугъ къэбгэлъэгъон; чи́сленное превосхóдство пчагъэмкэ нахыбагь.

преврати́ть сов. кого-что в кого-что пшын, фэбгэк!он, эзхъокын; преврати́ть воду в пар псыр пахъэ пшын.

преврати́ться сов. в кого-что хъун, фэк!он; водá преврати́лась в пар псыр пахъэ хъугъ.

преврати́тельный прил. 1. уст. (изменчивый) зызэзыхъокыл, зызыхъожырал; 2. (ложный) нэп-

ци, пци, тэрэзидж; преврати́ное представле́ние о чём-либо тэрэзиджэу зыгорэ гурылоныгъ.

превраща́ть несов. см. преврати́ть.

превраща́ться несов. см. преврати́ться.

превраще́ние с. (от преврати́ть) шыныр, фэк!оныр, зэхъокыныр; (от преврати́ться) хъуныр, фэк!оныр.

превы́сить сов. что 1. (превознести норму) ебгэххун; превы́сить план планым ебгэххун;

2. шхъэдэбгэк!ын, ебгэххун, ебгэльзен; превы́сить власть узыфитым шхъэдэбгэк!ын.

превы́шать несов. см. превы́сить.

превы́ше нареч.: превы́ше всего зэк!эмэ анахышшоу, зэк!эмэ анах лъаплэу.

превы́шение с. 1. (нормы) егъэххуныр; 2. (прав) шхъэдэбгэк!ыныр, егъэльзеныр; 3. (излишек против нормы) егъэльзеныгъ.

прегра́да ж. 1. гъогу зэпьгээгъ, къыпэуцу; 2. перен. (затруднение) пэриохъу; преодолеть все преграды пэриохъу пстэуми уашшокын.

прегради́ть сов. что кому (путь) зэпьгээгъын, зэпьгээгъын, упэуцу, гъогу емытын.

прегражда́ть несов. см. прегра́дить.

прегражде́ние с. зэпьгээгъын, зэпьгээгъын, пэуцуныр, гъогу римытыныр.

пред предлог см. пéред.

предава́ть несов. см. преда́ть.

предава́ться несов. см. преда́ться.

преда́ние I с. етыныр; преда́ние суду судым етыныр; ◊ преда́ние землэ чэлъханыр (хадэр).

преда́ние II с. (рассказ) таурыхъ, хвишь.

преда́нно нареч. фэшьыпкъеу, ыгурэ шхъэзэрек!э етыгъэу.

преда́нность ж. фэшьыпкъеу- ныгъ, ыгурэ шхъэзэрек!э етыгъэныгъ.

преда́нны 1. прич. гъэпц!а- гъэк!э атыгъэ; 2. прил. (верный, постоянный) фэшьыпкъе, шылыкъеные зилэ, ыгурэ шхъэзэрек!э етыгъэ; преда́нны друг шылыкъеные зилэ ныбдэгъу; ◊ ме́сто, преда́нное забвению ашыгъупшэжыгъе чылп!

преда́тель м. къумал, къэрарынч.

преда́тельский прил. къумалыныгъ; преда́тельское поведение къумалыныгъ зек!уак!

преда́тельство с. къумалыгъ, къэрарынчагъ.

преда́ть сов. кого-что 1. (изменнически выдать) гъэпц!а- гъэк!э птын; преда́ть дру́га ныбдэгъу гъэпц!а- гъэк!э птын; 2. чёму етын; преда́ть суду судым етын; ◊ преда́ть что-либо забвению зыгорэ зыбыгъэгъупшэжын; преда́ть землэ чэлъхан (хадэр).

преда́ться сов. чему зетын; преда́ться мечтам гупшиэмэ зятын.

предвари́тельно нареч. нахы- пэрапш!эу, пш!орыгъэшь.

предвари́тельный прил. нахы- пэрапш!э, пш!орыгъэшь; пред- варительные переговоры нахы- пэрапш!э зэдэгүшьи!энхэр; пред- варительная продажа билетов пш!орыгъэшьу билетхэр щеныр.

предвари́ть сов. кого-что 1. уст. (уведомить заранее) къэбар ебгэшшэн, щыгъуазэ пшын; 2. (сделать раньше чего-л.) ыпэ ныбгэшьын, ыпэ зибгэшьын.

предвари́ть несов. см. предва- рить.

предвëстник *м.*: къызэрэблагъэрэм инэшан; предвëстник весны гъатхэр къызэрэблагъэрэм инэшан.

предвëщать несов. что къэгъэлъэгъон; тучи предвëщали грозу

оешхо къызэрхъущыр ошъуапщэмэ къагъельга ѿштыгъэ.

предвзятый прил. пцым къыхэкъыре; предвзятое мнение пцым къыхэкъыре ишшошь.

предвидение с. къехъущ-къэшшэштыр къшлэнры; научное предвидение къехъущ-къэшшэштыр научнэу къэшшэныр.

предвидеть несов. что къехъущ-къэшшэштыр къэшшэн.

предвидеться несов.: ничего интересного там не предвидитсязи гъэшшэгъонзу ашкъышыхъуншыл.

предвкусить сов. см. предвкушать.

предвкушать несов. что Iашлу-лашлоу гум хэлъын; предвкушать удовольствие тхъяныр Iашлу-лашлоу гум хэлъын.

предвкушёние с. Iашлу-лашлоу гум хэлъын.

предводитель м. пац.

предводительство с. пещэнныр, зещэнныр, гъэзеклонныр; под предводительством ипэшынгэшкъэ, игъэзеклонгъэшкъэ.

предводительствовать несов. кем-чем пещэнгъэ дызепхъан, бгъэзеклон, зепшэн.

предвоенный прил. заом къыпэрэ; предвоенные гόды заом къыпэрэ илъесхэр.

предвосхдить сов. кого-что апэ къэшшэн; предвосхдить события къехъущ-къэшшэштыр апэ къэшшэн.

предвосхищать несов. см. предвосхдить.

предвыборный прил. хэдзыным къыпэрэ; предвыборная кампания хэдзыным къыпэрэ кампание.

предгбрный прил. къушхъэлъепрьыс; предгбрный аул къушхъэлъепрьыс къудаж.

предгбрье с. къушхъэ лъап. предгбрье с. (начало) егъэжкаплэ, ублаплэ.

предёл м. 1. (граница) гъунэ, гъунапкъ; за предёлами нашней

страны тихэгъэту игъунапкъэхэм акыбыкъэ; 2. перен. (промежуток времени): в предёлах гόда ильсын къыклоц; 3. (крайняя степень чего-л.): до предёла гъунэ нэсэу; ◇ положить предёл чему-либо зыгорэм гъунэ фэшшын, зыгорэм къэ фэшшын.

предельно нареч. гъунэ нэсэу.

предельный прил.: предельная скорость псынкагъэу ишшэштыр; предельный срок зыблэкы мыхъущ палъэр.

преднаменование с. къехъущ-къэшшэштыр къэзыгъэлъэгъорэ нэшан.

предислобие с. гуцылап; ◇ без всяких предислобий зи гуцылэ лые хэмьтэу.

предлагать несов. см. предложить.

предлог I м. (повород) ушхъагъу, шхъаусыгъу; под каким-либо предлогом зыгорэм иушхъагъоу.

предлог II м. грам. предлог (гуцылэхэр гуцылэухыгъэм эзрэцээфышишт шыкгэхэр къэзыгъэлъэгъорэ зэмыхъоклырэ гуцыл).

предложение I с. 1. (действие) еплоныр, къэпшэнныр; 2. Io-фыгъо; внести предложение Io-фыгъо къэпшэн; обсудить предложение Io-фыгъом тегущийэн; 3. эк. ацэнхэу товархэр къихъаныр (рынкэм); 4.: сделать предложение любимой женшине шу пльэгъурэ бзыльфыгъэм къыбдэклонену еплон.

предложение II с. грам. гуцылэухыгъ; главное предложение гуцылэухыгъэ шхъал; придаточное предложение придаточнэ гуцылэухыгъ; простое предложение гуцылэухыгъэ къызэрыклы; сложное предложение гуцылэухыгъэ зэхэл.

предложить сов. 1. кого-что и с неопр. къэплон, къэпшэн;

предложить новый проект проектыкъэ къэпшэн; 2. что (задато) ептын; предложить вопрос упчэ ептын, уеупчын; 3. с неопр. (предписать) унашь фэшшын; предложить закончить работу в ближайшее время Io-фыгъэнныр охтэ блэгъэ дэдэм къыклоц ыухынэу унашь фэшшын.

предложный прил.: предложный падеж грам. предложнэ падеж.

предмайский прил. майм къыпэрэ; предмайское социалистическое соревнование майм къыпэрэ социалистическое соревнование.

предмество с. къалэм къэлъры.

предмет м. 1. пкъыгъо, хъап-шып; предметы широкого потребления жъугъэу агъэфедэрэ пкъыгъохэр; предметы домашнего обихода унэгъю хъап-шыпхэр; 2. (тема) Io-фыгъу; предмет спора зыфызэнэкъохъэрэ Io-фыгъу; предмет изучения зэрагъэшэрэ Io-фыгъу; 3. предмет; сдать экзамены по всем предметам предмет пистэухэмки экзаменхэр птын.

предметный прил. пкъыгъо; предметный указатель пкъыгъохэр къэзыгъэлъагъорэ.

предназначать несов. см. предназначить.

предназначение с. (действие) фэгъэнэфыныр, фыхэхыныр.

предназначить сов. кого-что на что или для кого-чего фэгъэнэфэн, фыхэхын.

преднамеренно нареч.ышшээ.

преднамеренный прил.: преднамеренное действиеышшээ.

предо предлог см. пёред; предомной сапашхъ.

прéдок м. атэпашь, тятэпашь.

предоктабрский прил. октябрэм къыпэрэ; предоктабрское социалистическое соревнование

вание октябрэм къыпэрэ социалистическое соревнование.

предопределить сов. что ыпрапшшэу бгъзунэфын, пэшфорыгъэшшэу къэпшэн.

предопределить несов. см. определить.

предоставить кого-что кому-чemu, в разн. знач. ептын; предоставить кому-либо коминату зыгорэм унэ ептын; предоставить кому-либо слово зыгорэм гуцылэ ептын; предоставить возможность амал ептын.

предоставление с. етыныр; фиты шыныр.

предоставлять несов. см. предоставлять.

предостерегать несов. см. предостеречь.

предостережение с. щыухъумэн.

предостеречь сов. кого-что щыухъумэн, зыщыхъумэн.

предосторожность ж. фэсакыныгъ; меры предосторожности фэсакыныгъэ Io-фыгъохэр.

предосудительный прил. губгъэн зыхэл, емыгыу зыхэл; предосудительный посту́пок губгъэн зыхэл зекуаки.

предотвратить сов. что къэмыгъэхъун, щыухъумэн; предотвратить опасность щынагъо къэмыгъэхъун.

предотвращать несов. см. отвратить.

предотвращение с. къэмыгъэхъуныр, щыухъумэн.

предохранение с. щыухъумэн.

предохранитель м. щыухъумаку.

предохранительный прил. къэмыгъэхъумэрэ, щызыухъумэрэ.

предохранить сов. кого-что къэухъумэн, щыухъумэн.

предохранять несов. см. дохранять.

предписáние с. 1. (распоряжение) унашь; 2. (указание, наставление) къыпифигъэнэфэ-

ныр, къынфигъэпытэныр; предписáние врача врачам къынфи-
тьэптыгъэр.

предписáть сов. что или с не-
опр. 1. (отдать распоряжение)
унашь фэшЫн; 2. (назна-
чить) фэбгъэнэфэн, фэбгъэпы-
тэн; предписать диету диета
фэбгъэнэфэн.

предпíсывать несов. см. пред-
писáть.

предплéче с. анат. Галджан,
Гэбл.

предполагáть несов. 1. (иметь
намерение) ихысапын, игухэ-
льын; я предполагáю завтра вы-
ехать неуши сежье сихысан;
2. что (думать) гугъэн; я пред-
полагáю, что он сегодня при-
дёт ар непэ къэлонкэ сэгъугэ.

предполагáться несов. безл.:
собráние предполагáется уст-
ройти вéчером зэйукIэр пчыхъем
ашын яхысан.

предположéние с. (догадка)
шошЫныр; высказать предпо-
ложéние кызыэршошЫрээр къэ-
лон.

предположительный прил. эз-
нэгүехэрэ; предположительный
результат къеуху фэхъун фау
зинэгүехэрээр.

предположить сов. что гуши-
Иэм фэлон; предположим, что ты
прав гушиэм фао, о Порэр
терээз.

предполо́стить сов. что чёму:
предполо́стить предисло́вие книге
тхылым гушиапэ фэшЫн.

предполо́дний прил. аужырэм
ыпэрэ; предполо́дний нóмер
журнала журналом наужырэ
номерым ыпэрэр.

предпосылать несов. см. пред-
посылать.

предпосылка ж. лъэпсэ къе-
жыапI; создать предпосылки для
чегó-либо лъэпсэ къеҗыапIхэр
зыгорэм фэшЫн; он исходит
из прáвильных предпосылок ар
лъэпсэ къеҗыапI тэрэзхэмкэ
къекы,

предпочéсть сов. кого-что кому-
чemu или с неопр. нахъ къыхэ-
хын, нахъ къэштэн; я предпочéл
остаться дома унэм сыкъинэныр
нахъ къыхэсхыгъ.

предпочитáть несов. см. пред-
почéсть.

предпочтéние с. шъхъэкIафа
нахъ фэшЫныр, лътэнгъэ
нахъ фэшЫныр; оказáть пред-
почтéние кому-либо шъхъэкIафа
зыгорэм нахъ фэшЫн.

предпраздничный прил. мэфэ-
кым къыпэрэ; предпраздничная
торговля мэфэкым къыпэрэ са-
тыур.

предприимчивость ж. нэут-
хагъ, чаныгъ.

предприимчивый прил. нэутх,
чан.

предпринимáтель м. предприниматель
(предприятие зье капиталист).

предпринимáть несов. см. пред-
принять.

предпринять сов. что фежъэн,
ублан.

предприятие с. 1. предприятие;
работать на предприятии пред-
приятием Иоф щышэн; 2. (пред-
принятое дело) ехыжъэгъэ Иоф,
егъэжъэгъэ Иоф; интересное
предприятие Иоф егъэжъэгъэ
шлагу.

предрасположéние с. ыгукIэ
фэштэгъэн, фэштэгъэн.

предрассвéтный прил. нэф-
шъягъом къыпэрэ; предрассвéт-
ная мгла нэфшъягъом къыпэрэ
мэзах.

предрассúдок м. хэбзэжъ-шэ-
ныжъ; бороться с предрассúдка-
ми хэбзэжъ-шэныжъхэм уябэ-
ныи.

предрешáть несов. см. предре-
шить.

предрешítь сов. что (заранее
решить) пэшIоргъэшъеу зэшIопхын,
пэшIоргъэшъеу бгээнэфэн,
пэшIоргъэшъеу къэпшэн; пред-
решítь вопрос Иофыгъор пэ-
шIоргъэшъеу зэшIопхын.

председáтель м. тхаматэ;
Председáтель Совета Министров
Министрхэм я Советы и Тхамат;
председáтель колхоза колхозым
итхамат.

председáтельство с. тхъэмэ-
тагъо; под председáтельством
тхъэмэтагъо зэрихъэу, итхэм-
матэу.

председáтельствовать несов.
тхъэмэтагъо зепхан, утхъэмэ-
тэн, тхъаматэу уштын; пред-
седáтельствовать на собрании
зэйукIэм тхъэмэтагъо Ѣзыз-
хамат.

председáтельствующий прич. и
в знач. сущ. м. тхъэмэтагъо зе-
зыхъэрээр.

предсéрдие с. анат. гушхъэ;
правое предсéрдие джабгъу
гушхъх.

предсказáние с. 1. (действие)
къехъщтыр къэшэн, къехъщтыр
къэлоныр; предсказáние
погоды погодэу къехъщтыр
къэшэн; 2. узышыгугъу гугъэр,
пугъэр; твоё предсказáние сбы-
лось пугъэр шыпкэу хугъэ.

предсказáть сов. что къехъщтыр
къэшэн, къехъщтыр къэлон.

предскáзыывать несов. см. пред-
сказать.

предсмéртный прил. лэнным
ыпкIэ.

представáть несов. см. пред-
стать.

представýтель м. лыкIо; пред-
ставýтель учреждения Иоф-
шапIэм иллыкIу.

представýтельный прил. 1. по-
лит.: представýтельное собра-
ние лыкIо зэйукI; 2. разг. (по-
ченный, солидный) теплэшту
зиэ, лъэгъупхъэ, лъэгъупхъэ-
шу; представýтельный мужчина
теплэшту зиэ хульфыгъ.

представýтельство с. 1. (уч-
реждение) ИофшапIэ; торговé
представýтельство сатышы-
ным пыль ИофшапI; 2. (функции
представителя) (лыкIом).

ипшъэрлыхъэр гъэцэкIэныр, фи-
тыныгъэхэр лыкIом иэныр.

представýтельствовать несов.
лыкIоу Ѣызэн.

предстáвить сов. 1. кого-что
къещэн, къещэлэн; предстá-
вить свидетелей в суд шыхъатхэр
судым къещэлэн; 2. что, офиц.
(подать, предъявить) къепхы-
лэн; предстáвить проéкт проект
къепхылэн; 3. кого к чёму
(удостоить) бгъэлъэгъон, фэб-
гъэштэшэн; предстáвить к на-
граде наградэ къыратынэу бгъэ-
лъэгъон; 4. кого кому (познако-
мить) нэуасэ фэшЫн; 5. кого-
что (вообразить) къызышIогъэ-
шЫн; я не могу себе этого пред-
стáвить сэ ар къызышIогъэшЫн
слэйкIырэп; 6. кого-что (изо-
брázить) къэгъэлъэгъон; пред-
стáвить кого-либо в смешном
виде зыгорэ дэхъашхэнэу къэгъэ-
лъэгъон.

предстáвиться сов. 1. кому (на-
звать себя) зябгъэшэн, нэуасэ
зафшЫн; 2. кем-чем, разг.
(притвориться) зыпшЫн, зыб-
гъэлъэгъон; предстáвиться боль-
ным сымаджэ зыпшЫн; 3. кому,
разг. (в воображении) пшхъэ
къихъан, угу къихъан, къып-
шошЫн; это тебе только пред-
стáвилось ар о ауштэу къып-
шошЫгъы ныэп; 4. (возникнуть,
появиться) пашхъэм къиуон; пред-
стáвился удобный случай
къекIурэ Иофыгъо пашхъэм
къиууагъ.

предстáвление с. 1. чего, офиц.
(подача, предъявление) къехы-
лэн; представление доку-
ментов документхэр къехы-
лэн; 2. кого кому егъэшэн,
нэуасэ фэшЫн; 3. театр.
къэгъэлъэгъон; первое пред-
стáвление новой пьесы пьеса-
кIэм иапэрэ къэгъэлъэгъон; 4.
(понятие): не иметь ни малей-
шего представления о чём-либо
зыгорэми зи хэмшыкIыэн.

представлять несов. 1. см.

предстáвить; 2. **кого-что** (быть представителем) улýкыон, лыклоу уштын; 3.: это представляет для меня большой интерес сэркé ар гъэш!эгъонышко щыт.

представляться несов. см. предстáвиться.

предстáть сов. перед кем-чем ыпашхъе уиуцон, ыгашхъе уихъан; предстáть перед судом судым ыпашхъе уиуцон.

предстоíть несов. кому-чemu илъин; нам предстóйт интересная работа тэ тапэ йофшэн шлаго иль.

предстóящий прил. тапэ иль, къекшты, къихъашты; в предстóящем сезоне къихъашты лъехъаным.

предубеждение с. шошыныгъе нэпци.

предугадáть сов. что нахыпэ къэпшіэн.

предугáдывать несов. см. предугадáть.

предупредительный прил. 1. щызыухъумэрэ; предупредительные мёры щызыухъумэрэ йофыгъохэр; 2. (любезный) шъхъеклафэ зыхъель, лъятэнтигъе зыхъель; предупредительный человéк шъхъеклафэ зыхъель цыф.

предупредить сов. 1. **кого-что** о чём (заранее известить) къебар егъэш!эн, макъе егъэун; предупредить об опасности щынагъо зэрэшы!эмк!э макъе егъэун; 2. **что** (предотвратить) къемыгъехъун; предупредить пожар машто къемыгъехъун; 3. **кого-что** (передать) ыпэ ишъян.

предупреждáть несов. см. предупредить.

предупреждение с. 1. (предварительное уведомление) нахыпэ къебар егъэшын; нахыпэ макъе егъэун; 2. (предотвращение) къемыгъехъун.

предусматривать несов. см. предусмотреть.

предусмотрéть сов. что дэплъитэн, гу лъитэн; предусмот-

реть все возможности амал пистэури дэплъитэн.

предусмотрительно нареч. гу лъитэн.

предусмотрительность ж. дэлъитэнгъ, гулъитэнгъ; проявить предусмотрительность гулъитэнгъ къзыхъбгъефэн.

предусмотрительный прил. гулъитэн зилэ, ыпек!э плъэрэ.

предчúвствие с. гум къыш!энгъ; радостное предчúвствие гум къыш!эрэ къехъущт гушуа гъор.

предчúвствовать несов. что гум къыш!эн (къехъущт).

предшественник м. ыпэ щыга гъэр, ыпэ тетыгъэр.

предшествовать несов. кому-чemu ыпек!э; принятию решения предшествовало длительное обсуждение унашто ашынным ыпек!э бэрэ тегущыагъэх.

предъявитель м. офиц. къюзытырэр, къэзыштэрэр; предъявитель письма письмэр къюзытырэр.

предъявить сов. что, офиц. 1. (показать) ебгъэлъэгъун, къэпштэн; предъявить паспорт паспортыр ебгъэлъэгъун; 2. (заявить): предъявить обвинение бгъэмсэн; предъявить иск ук!эдэон.

предъявление с. 1. егъэлъэгъун; предъявление билета билетыр егъэлъэгъун; 2. (заявление) елоныр; предъявление требований ыгъэцк!эн фаехэр елоныр.

предъявлять несов. см. предъявить.

предыдущий прил. ыпэрэ; на предыдущей странице ыпэрэ нэк!убгъом.

прéмник м. къык!энгъэр, ычып!э ищуагъэр, ычып!э ихъагъэр (наследник); ыпек!э зыгъек!утэрэр (продолжатель).

прéжде 1. нареч. (раньше) нахыпэ; прéжде он хорошо играл в шахматы нахыпэ ар дэгъоу

шахмат еш!ештыгъе; 2. **нареч.** (сперва) ыпэрапш!э; прéжде подумай, потом скажи ыпэрапш!э егуши; еланэ писаль; 3. **прилог с род. п. апэу;** прéжде всех эзк!эм апэу, пистэуми апэу; ◇ прéжде всего пистэум апэу; прéжде чем союз ыпек!э.

прежdevрёменно нареч. игъо нэмисэу.

прежdevрёменный прил. игъо къэмисэз, игъо мыхъуз.

прéжний прил. нахыперэ.

президéнт м. 1. президент; президент Академии наук Наукжхэмк!э Академией президент; 2. (в некоторых странах—глава государства) президент, кэralыгъом ышъх.

президиум м. президиум; Президиум Верховного Совета СССР СССР и Верховные Советы и Президиум; почётный президент агъэш!орэ президиум.

презирáть несов. 1. **кого-что** зэмисэын, измыпль епхын; презирáть ложь пшыр зэмисэын; 2. **что** (пренебрегать чем-л., не бояться чего-л.) имыдзэн, щымыщынэн; презирáть опасность щынагъор имыдзэн.

презрéние с. зэмисэыныгъ, нэмипль ехыныгъ.

презрénный прил. нэмипль зэрхырэ, зэрэмисэырэ; презрénный трус нэмипль зэрхырэ къэрабгъ.

презрéть сов. уст. см. презирáть 2.

презрительно нареч. зэмисэы, нэмипль рихуэ.

презрительный прил. зэмисэыныгъ зыхъель, нэмипль зыхъель.

примúщественно нареч. нахыбэмк!э, нахыбэу, анахъзу.

примúщественный прил. нахыбэ илэн; преимúщественное право юр. нахыбэ илэн илэн.

примúщество с. 1. (превосходство) зэрэнахыш!ур, иш!угъэ-

к!э зэрэтек!ырэр, фэгъэк!уатэ; получить преимúщество фэгъэк!уатэ къыпфаши; 2. (привилегия) фэхъугъе; иметь преимúщество при поступлении в вуз вузом ичэхъагъум фэхъугъе уиэн.

преиспóдня ж. (ад) джэхънэм, хядрых.

преиспóдненный прил. чего блэк!еу зыхъель, шок!еу зыхъель, -шко зыхъель; преиспóдненный благодáрности рэзэнгъэшко зыхъель.

преисблóниться сов. чм или чего блэк!еу илэ хъун, шок!еу илэ хъун, -шко илэ хъун; преисблóниться радостью гушогъошко илэ хъун.

преисполни́ться несов. см. преисполниться.

прейскруант (товарищ ауасэ зэрэйт тхылъ).

преклонéние с. перед кем-чем лъятэнгъэшко фэшыныр.

преклонíйт сов. что: преклонить голову шъхъаша фэшын; преклонить колено лъэгоджэмшъхъек!э тъысын; преклонить знамёна бяракъышхохэр егъэшын, бяракъышхохэр гэштхъын.

преклонíйтся сов. см. преклониться.

преклони́ный прил. возраст ныбж хэктагъ, ныбж шъхъадэк!ыгъ.

преклонíять несов. см. преклонить.

преклони́ться несов. перед кем-чем зыфэгъэшхъын, зыфэгъэцк!ын (щытху хэлээу).

прекослóвие с. без прекослóвия пэгушы!эжыныгъ хэмилъэу, пэгушы!эжынчэу.

прекослóвить несов. кому пэгушы!эжын.

прекрасно 1. нареч. шу дэдэу, шэгъо дэдэу, дэгъу дэдэу; он прекрасно рисует аш сурэт шу дэдэу еши; 2. в знач. сказ. дэгъу дэд; всё это прекрасно а пистэури дэгъу дэд.

прекрасный прил. 1. (очень красивый) дэхэ дэд; прекрасный вид на море хын итепльэ дэхэ дэд; 2. (очень хороший) дэгъу дэд; прекрасный характер шэн дэгъу дэд.

прекратить сов. что или с неопр. щыбъетын, бгъеуцун; прекратить курить тутыншьюныр щыбъетын.

прекратиться сов. уцун, ууажын; дождь прекратился ощых уцугъе.

прекращать несов. см. прекратить.

прекращаться несов. см. прекратиться.

прекращение с. (от прекратить) щыгъетын, гъеуцуныр; (от прекратиться) уцун, ууажын.

прелестный прил. дэхэблэкын, шу дэд.

прелест ж. (обаяние) гоу дэд, гохы дэд, дэхэблэкын.

преломить сов. 1. физ. (напр. световой луч) дебгэонтэхын, зыбъукэ бгъекон (нэбзыир); 2. перен. (о восприятии) зэхпхокын, зэблэхкүн; он по-своему преломил всё сказанное кыаогъе пстэури ежь зэрэшонгъу зэблиххүгъе.

преломление с. 1. физ. (о световом луче) дэйонтэхыгъе хын, зыбъукэ клон (нэбзыир); 2. перен. зэхпхокын, зэблэхкүн.

преломление с. 1. физ. дэйонтэхыгъе хуныр, зыбъукэ клон; преломление света нэфынэр дэйонтэхыгъе хуныр; 2. перен. зэхпхокын, зэблэхкүн.

преломлять несов. см. преломить.

прелый прил. бгъотагъе (о табаке, листьях и т. п.); шуугъе (о фруктах, овощах).

прельстить сов. кого чём 1. (очаровать) кыдэххыхын; 2. (соглашнить) кызэгъэнцын.

прельститься сов. чём (соглашниться) енцын, зыдригъэхын.

прельщать несов. см. прельстить.

прельщаться несов. см. прельститься.

прелюдия ж. муз. къегъэжъапэ.

премиальный прил. 1. шуухафтын; премиальный фонд шуухафтын фонд; 2. в знач. сущ. мн. премиальные шуухафтынхэр.

премированье с. шуухафтын, фэшныр, шуухафтын етыныр; премированье передовиков производства производством ипэрытхэм шуухафтынхэр афэшыныр.

премирова́ть сов. и несов. кого-что чём шуухафтын фэшнын, шуухафтын ептын; премирова́ть передовиков сельского хозяйства мэксу-мэцым ипэрытхэм шуухафтынхэр афэшынын.

премия ж. шуухафтын.

премудро́сть ж. уст. акылышхуагъ.

премудрый прил. уст. акылышхо зиэ; премудрый старапц акылышхо зиэ лыжъ.

премье́р м. см. премье́р-министр.

премье́ра ж. театр. пьесэр апэрэу къегъэлэгъоныр.

премье́р-министр м. премьер-министр (правительством ишхъ, министром ясоветы итхамат).

пренебрега́ть несов. см. пренебречь.

пренебреже́ние с. пхъатэ пэмыхыныр, зэмымэсыныр, епэгэкын.

пренебрежите́льно нареч. пхъэтэпэмыхъеу, зэrimыпесэу, епэгэкэ.

пренебрежите́льный прил. пхъэтэпэмыхъ; зэзымыпесыре, епэгэкырэ; пренебрежите́льное отношение пхъэтэпэмыхъ фыщытыки.

пренебрёчь сов. 1. чём (не бояться) щымыщиэн; пренебрёчь опасностью щынагъом щымышиэн; 2. кем-чем (отнести без внимания) пхъэтэпэмыхъ щын; пренебрёчь дружеским советом ныджэгъу ушынир пхъэтэпэмыхъ щын.

прёния только мн. гушиэнхэр; открыть прёния по докладу докладым ехыллагъу гушиэнхэр ублэн.

преобразование с. къебэкыныр.

преобразлада́ть несов. къебэкын, нахыбэу щытын, нахыбэ щыиэн; на сёвере преобразладают хвойные леса темырым хвойне мэзхэр къышбэкыны.

преобразлада́ющий прил. нахыбэ хъурэ, зиб щылэрэ; преобразладающее мнение нахыбэ хъурэм эзэрашшырэр.

преобраза́ть несов. см. преобразить.

преобраза́ться несов. см. преобразиться.

преобрази́ть сов. кого-что зэхъокын, нахыши щын.

преобрази́ться сов. зызехъокын, нахыши щын, теплькацэ зыфэшын.

преобразование с. (действие) зэхъокыныр; преобразование природы природэр зэхъокыныр.

преобразова́тель м. зэхъокакло, зэхъокынгъэ зыширэр; Мичурин—преобразователь природы Мичуриныр природым изэхъекакло.

преобразова́ть сов. кого-что 1. (совершенно изменить) зэхъокыэн, иклэрыкэ щын, нахыши щын; 2. физ., мат. пэмыкы щын.

преобразы́вать несов. см. преобразовать.

преобразова́ть несов. см. преодолеть.

преодоле́ние с. теклоныр; преодоление трудностей кынигъохэм атеклоныр.

преодоле́ть сов. что теклон; преодоле́ть все трудности кынигъо пстэуми атеклон.

преодоли́мый прил. зыпиркырэ, узыпиркын пльэкыщт, зыпиркырэ.

препара́т м. 1. препарат (научно исследование ашинын эрээнхэз агэхъэззырыгэ веhestvo); 2. хим. препарат (лабораторикэ къызагзхъэззырыгэ химическо продукт).

препариро́вать сов. и несов. кого-что улэн, бзэн, зэлыхын.

препинáниe с.: знаки препинания грам. тхэхэ зыхукээ агъяуцхэрэ тамыгъэхэр (точк, запятой, точкиту, тире, пэмыкхэри).

препириáтельство с. зэнэкьюкыныр.

препириáться несов. с кем-чем, разг. зэнэкьюкын (нахыбэмкээ мышбо-мылым къиклэу).

преподава́ние с. егъеджэныр.

преподава́тель м. егъеджакло;

преподава́тель математики математик иегъеджакло.

преподава́тельский прил. егъеджакло;

преподава́тельский состав егъеджакло куп.

преподава́ть несов. что егъеджэн; преподава́ть историю историем егъеджэн.

преподне́ст сов. что (подать) ептын; преподне́ст книгу тхиль ептын.

преподно́сить несов. см. преподнести.

преподно́шение с. (дар) тыныр.

препору́чать несов. см. препоручить.

препору́чить сов. кого-что ыпшэе иллхан.

препроводи́тельный прил.: препроводительная записка офиц. агъэхъырэм кыгъурэ записк.

препроводи́ть сов. что, офиц. бгъэхъын; препроводить документы тхильхэр бгъэхъын.

препровожда́ть несов. см. проводить.

препятствие с. пэрыхъу, гъэхъу; чинить препятствия пэрыхъухэр шын; преодолеть все препятствия пэрыхъу пстэуми ашокын.

препятствовать несов. кому-чemu бгъэхъун, пэрыхъу уфхъун.

прервать сов. 1. что (прекратить) зэпыйгъеун; прервать работу Йошиэнэр зэпыйгъеун; 2. кого-что (перебить) зэпыйгъеун; прервать учителя вопрсом Кэлээгъаджэм игуцЫэ упчИкэ зэпыйгъеун.

прерваться сов. зэпуюн.

пререкание с. пэгущыэжыныр; вступить в пререкания пэгущыэжьеу ублэн, пэгущыэжыны.

пререкаться несов. с кем-чем, разг. зэпегущыэжынын, зэшюнажынын, зэнэкъоктун.

прерин мн. геогр. прерне (Север э Америкам щылэ шбонфышу).

прерывать несов. см. прервать. **прерываться** несов. см. прерваться.

прерывающийся прил. зэпур; прерывающийся голос зэпур макъ.

прерывисто нареч. зэпую, зэпигъеу.

прерывистый прил. зэпур; прерывистые звукы зэпур макъхэр.

пресекать несов. см. пресечь. **пресечь** сов. что зэтегъеуон, зэпигъеун, щегъгъетын.

преследование с. 1. (действие) ужыр фыныр; 2. (гонение, притеснение) кьефекыныр, мыгъэпсэуныр.

преследователь м. ужыф, ужызев.

преследовать несов. 1. кого-что (знатиться) ыуж фын, ульыкыон, ульычъен; преследовать звёра хъаклэ-къуаклэм ыуж фын; 2. кого-что (подвергать гонениям, притеснять) къин ебгъэхъун,

къин ебгъэлэгъун; 3. кого-что чем (донимать, мучить); преследовать насмешками кээнэкъалъе пишын; 4. кого-что (не оставлять в покое) ыуж имыкын, мыгъэгупсэфын; его преследуют воспоминания ащ къехъулагъэу ыгу къэкижыхэрэм агъэгупсэфырэп; 5. что (стремиться к чему-л.) ыуж итын, пылын; преследовать свой интересы ежь ифедэхэм ауж итын, ежь ифедэхэм алын.

пресловутый прил. ирон. ауджэгъугъэ.

пресмыкаться несов. перед кем-чем, презр. зыфэгъэцыкын, зыфэгъэшхъын.

пресмыкающиеся мн. зоол. цохъохэрэ, пшэхэрэ.

пресноводный прил.: пресноводные рыбы псыхъо пцэжъехэр.

пресный прил. мышыгъэ; пресная вода псы мышыгъу. **пресс** м. пресс (зыфызырэ механизм); гидравлический пресс гидравлический пресс.

пресса ж. прессэ (газетхэр, журнахэр); советская пресса советск прессэр.

пресс-конференция ж. пресс-конференции.

прессобанный прил. зэхэфызыхъгъэ; прессованное сено зэхэфызыхъгъэ мэкъу.

прессовать несов. что зэхэфызын, пресскээ фызын; прессовать сено мэкъур зэхэфызын. **пресс-папье** с. нескл. пресс-папье (тхыллынгэ зытелтэгээр).

престарёлый прил. жын дэд. **престиж** м. льтэнэгъ, шхъэлэфэнэгъ.

престол м. (tron) престол. **преступать** несов. см. преступить.

преступить сов. что шхъэдэн кын, укъон; преступить закохабзэр укъон.

преступление с. бзаджэ, бзэджагъ; соверший преступление бзаджэ пишэн.

преступник м. бзаджэ, бзэджашэ.

преступность ж. бзэджагъэ.

преступный прил. бзаджэ, бзэджагъэ.

пресытить сов. кого-что ебгъэзэн, къебгъэлжын (гүц. п. шхын).

пресытиться сов. чем и без доп. 1. зыгъэшхэкыщэн, зыгъэтихъэн; 2. перен. езэшын, къелыхъын.

пресыщать несов. см. пресытить. **пресыщаться** несов. см. пресытиться.

пресыщённое с. езэшыныр, къелыхъыныр.

претворять сов. что во что бгъэцкээн, пэмыкI теплэ фэшын; претворить проект в жизнь проекты бгъэцкээн.

претворяться сов. во что гъэцэкагъэ хъун; претворяться в жизнь щылэ-псэуклэм щыгъэцэкагъэ хъун.

претворять несов. см. претворить.

претворяться несов. см. претворяться.

претендент м. кэдаорэр, пылъыр.

претендовать несов. на кого-что кэдэон, пылын.

претензия ж. 1. дао, претензие; удовлетворить претензию идао фэшлэн, къызыкIэдаорэр фэбгъэцкээн; 2. 1. человек с претензиями претензии зиэ цыф.

претерпевать несов. см. претерпеть.

претерпеть сов. что 1. (вытерпеть) пыччиын, пышиэн; претерпеть лишения щыкагъэхэр пишчиын; 2. (подвергнуться чему-л.) хэшхъялан; план претерпел изменение зэхъохыгъэхэр планы хэшхъялагъэх.

претить несов. чаще без., кому-чemu гур щыкын, гум ымыхъын.

преткновение с.: камень преткновения пэрыхъу, зышланэр, йофымыгъакы.

преть несов. 1. (гнить) шыун, бгъотэн; солома прёт уарэр мэшшу; 2. (становиться влажным) ушинэн; 3. (вариться) кишун.

преувеличение с. 1. (действие) егъэлъеныр, егъэхъушныр; 2. егъэлягъэр, егъэхъушагъэр.

преувеличенный прил. егъэлъыегъэ, зэгъэхъугъэ, зырагъэхъугъэ.

преувеличивать несов. см. преувеличить.

преувеличить сов. что егъэлъыен, егъэхъун, хэгъэхъон; он любит преувеличить ащ хигъэхъоныр иклас.

преуменьшать несов. см. преуменышить.

преуменышить сов. что бгъэмэкэн, бгъэцкыкын; преуменышить трудности къинхъохэр бгъэмэкэн.

преуспевать несов. см. преуспеть.

преуспеть сов. в чём бгъэхъэн, гъэхъагъэ пишын.

преферанс м. преферанс (картишлак).

префикс м. грам. префикс (гүц. элэлансэм ылэкIэ щытыр).

префиксация ж. грам. префиксации, префикс къефеденныр.

преходящий прил. техъэ-текI; преходящее явление техъэ-текы хъугъэ-шагъэ.

прецедент м. прецедент (щысэ афхэхурэр).

при предлог с предл. п. 1. (около, возле, у чего-л.) передаётся послелогом дэжь; стоять при входе ихылэм дэжь щытын; 2. (во время) передаётся наречием игъом, существительным лъхъялан или конструкцией предложения; при советской власти илъхъяланэ; я расскажу обо всём при встрече сызыпуклэм пстэрүри

ослотэжьышт; 3. (в присутствии) передаётся деепричастием щытэу; сказать при свидетелях шыхатхэр щытхэу къэплон; 4. (указывает на наличие чего-либо) передаётся глагольным префиксом зыдэ= или конструкцией предложения; иметь при себе паспорт паспорты зыдэптыгын; при желании всего можно добиться уфаем зэкэ къыбэхъун; 5. (при обозначении обстоятельства действия) передаётся конструкцией предложения; при дневном свёте мэфэ нэфым; при помощи друзей ныбдэгэхухэр илэптигэйоу; 6. (при указании на подчинённость, принадлежность) передаётся конструкцией предложения; столовая при заводе заводом ишхап.

прибавить сов. 1. что, чего (добавить) хэбгэхъон; прибавить соли в суп лэпсым хэль щыгум хэбгэхъон; 2. что (увеличить размер, скорость) хэбгэхъон; прибавить зарплату лэжьапкэм хэбгэхъон; прибавить шагу лъэбэккум (е уико) хэбгэхъон; 3. что и без доп., разг. (стать тяжелее) хэбгэхъон, нахь онтэгүй пшын; прибавить три килограммиц хэбгэхъон.

прибавиться сов. къыхэхъон, нахьбэ хъун; день прибавился мафэм къыхэхъуагь.

прибавка ж. разг. 1. (действие) хэгъехъоныр; 2. къыхагъэхъуагъэр, къыхэхъуагъэр.

прибавление с. (от прибавить) хэгъехъоныр; (от прибавиться) хэхъоныр.

прибавлять несов. см. прибавить.

прибавляться несов. см. прибавиться.

прибавочный прил. прибавочнэ; прибавочная стоймость эк. прибавочнэ стоимость.

прибегать I несов. см. прибежать.

прибегать II несов. см. прибегнуть.

прибегнуть сов. к чему фэклион, фэклиожын; прибегнуть к чёмум либо содействию зыгорэ къылэпылэнным фэклиожын.

прибедниться несов. разг. зыгъэтхамыклен, зыгъэтхамыкэхъуагь.

прибежать сов. къечъен, къечълэн; прибежать первым апэ къечълэн.

прибёжище с. (место) ухъумаплэ.

приберегать несов. см. приберечь.

приберечь сов. что ушъхсанын, бгъэтлын.

прибивать несов. см. прибить 1, 2.

прибирать несов. см. прибрать.

прибить сов. 1. (гвоздями) къэрыллэн, епгуллын; прибить объявление к стене дэпкым мэкъэгэйур епгуллын; 2. чаще безл. къырифыллен; волной прибило к берегу лодку псыорым къуашьор нэпкым къырифылагъ; 3. кого, прост. (побить) еон, ушъэн.

приближать несов. см. приблизить.

приближаться несов. см. приблизиться; приближается праздник мэфэклир къэблагъэ.

приближение с. 1. къэгъэблэгъэныр, игъунэгъу шыныр, епхыллэныр; къэблэгъэныр; приближение поезда мэшлокур къэблэгъэныр; 2. (во времени) къэблэгъэныр; приближение весны гъятхэм икъэблэгъэныр

приближённый прил. 1. мат. пэблэгъэ, пэгъунэгъу; 2. в знач. сущ. ж., уст. цыххэшлэгъу, акылэгъу.

прилизательно нареч. 1. пэблагъэу, екъуллэу, техъэу, фэдэз хязырэу; подсчитать что-либо прилизательно зыгорэ пэблагъэу къэплытэн; 2. фэдэз; я истратил прилизательно

двёсти рублэй сомэ шытту фэдиз эгъэклиодыгъэ.

прилизительный прил. фэдиз хъазыр, пэблэгъэ хъазыр.

прилизить сов. 1. кого-что пэблэгъэгъэн, игъунэгъу пшын, епхыллэн; прилизить книгу к глазам тхыллыр нэм епхыллэн; 2. что (по времени) къэгъэблэгъэн, нахь къэклишын; прилизить день отъезда ежъэжыгъо мафэр къэгъэблэгъэн.

прилизиться сов. 1. к кому-чему екъоллэн; прилизиться к окну штыхангъупчээм екъоллэн; 2. (стать близким по времени) къэблэгъэн; прилизился день отъезда зежъэжыгъо мафэр къэблэгъагъ.

прибой м. хыор; морской прибой хыор къеуаллэр.

прибор м. прибор; измерительный прибор зэраширэ (е зэралийтэрэ) прибор.

прибрать сов. что и без доп. (принести в порядок) зэлэхын, зэгъэфэн; прибрать комнату унэр зэлэхын; ◇ прибрать к рукам кого-что зыэклэубытэн, зыэклэльхан.

прибрёжный прил. Иушуу; прибрежная морская полоса хыиушю шольтыр.

прибыва́ть несов. см. прибыть.

прибыль ж. 1. (доход) федэ, чар; чистая прибыль федэ шылыпкэ; приносить прибыль федэ къыхын; извлекать прибыль чарэ къыхэгъэкин; 2. (увеличение чего-л.) къыхэхъоныр; прибыль населения цыф пчагъэгъэм къыхэхъоныр.

прибыльный прил. федэ къызыксыйрэ, чарэ зыхэль.

прибытие с. къесыныр, къэклоныр; прибытие поезда мэшлокур икъесын; по прибытии къызэсэн үүж.

прибыть сов. 1. (прийти, приехать) къесын, къэклон; по прибытии езд прибыл мэшлокур къесыгъ;

2. (быть доставленным) къесын; прибыли новые товары товарыкэхэр къесыгъях; 3. разг. (увеличиться) хэхъон; водá в рекé прибыла псыхьом къыхэхъуагь.

привал м. 1. (остановка в пути) къеуцугъу, зыгъэспэфыгъу; 2. (место остановки) къеуцуплэ, зыгъэспэфыплэ.

приваливать несов. см. привалить.

приваливаться несов. см. привалиться.

привалить сов. 1. что к чему ебгъэлыллэн, ебгъэукорэиллэн; привалить камень к стene мыжъор дэпкым ебгъэлыллэн; 2. к чуму, мор. (пристать) екъоллэн, есыллэн (къухъэр псы Iушом).

привалиться сов. к кому-чему, разг. зегъэкъун, зегъэкъын.

приваривать несов. см. приварить.

приварить сов. что, тех. пыгъэжъэн.

приварок м. разг. стырьпс, шхын стыр.

привезти сов. кого-что къэшэн, къынэгъэсын; привезти дровы пхъэ къэшэн.

приверёдливый прил. разг. зэхэдзы зыширэ, зыгъэгусал.

приверёдничать несов. разг. зэхэдзы пшын, зыгъэгусэн.

привёрженец м. готыр, гусе.

привернуть сов. что, разг. 1. (вертя, прикрепить) пыгъэчэрэгъон; привернүйт гайку гайкор пыгъэчэрэзэн; 2. (вертя, уменьшить) егъэщэхын, гъэкэекон; привернүйт фитиль шыагъэр регъэшхын.

привёртывать несов. см. привернуть.

привесить сов. что пыпльэн, къэпшлэн; привесить лампу к потолку остыгъэр клашьом къэпшлэн.

привестий сов. 1. кого-что

къэпщэжын; привесті ребёнка домой сабыр унэм къэпщэжын; 2. кого-что къещлэн; дорога привелá нас к дому гъогум унэм тыкъыришлагъ; 3. кого-что, перен. (в какое-л. состояніе): привесті в движение ебгэжээн; привесті в смущение бгэу-кытэн, бгэуукытэжын; привесті в чубство къебгээнхъэжын; зыкъебгэшлэжын; 4. что (факты, данные) къэпхын, укъеджэн; привесті примёр щысэ къэпхын; привесті цитату цитатэм укъеджэн.

привестісь сов. безл., кому, разг. (случиться): в прошлом году мне привелось побывать в Москвэ гъореко Москва си-цизэнэу къыздэхъугъ.

привёт м. сэлам, шуфэс; по-слать привёт другу сэлам ныбдэгъум фэбгэхъын.

привётливость ж. нэшлэг-шуагъ.

привётливый прил. нэшлэг-шуагъ; привётливый хозяин нэшлэг-шуагъ бысым, бысым нэшлэг-шуагъ.

привётственный прил. шуфэс, хъохъу; привётственное слово шуфэс гүши.

привётствие с. сэлам, шуфэс; обратиться к кому-либо с привётствием зыгорэм шуфэс епхын.

привётствовать несов. (в прош. вр. также сов.) 1. кого-что сэлам епхын, шуфэс епхын; привётствовать гостей хъаклэмэ шуфэс япхын; привётствовать делегатов съёзда съездым къеклолагъхэм шуфэс япхын; 2. что (сочувственно относиться, одобрять) уигуалэу пштэн; привётствовать инициативу инициативэр уигуалэу пштэн.

привёшивать несов. см. привесить.

прививать несов. см. привить. прививаться несов. см. привиться.

прививка ж. 1. с.-х. хэгъэкы-ханыр, дэгъэкыханыр; 2. мед. хэлъханыр; прививка бспы шьорекы хэлъханыр.

привидение с. нэм къыпэшлэхъаныр, хъеджадо.

привидеться сов. разг. нэм къыпэшлэхъан.

привилегированный прил. фэхъуэ зиэр; привилегированный класс фэхъуэ зиэр класс.

привилегия ж. фэхъуэ.

привинтить сов. что пыгъечэрээн, пыгъизрэгъон.

привинчивать несов. см. привинтить.

привирать несов. см. привирать.

привйт сов. что 1. с.-х. хэгъэкыхан, дэгъэкыхан; 2. мед. хэлъхан; привйт бспу шьорекы хэлъхан; 3. перен.: привйт любовь к чтению еджэнэр икласу пшын, еджэным ебгээсэн.

привиться сов. 1. с.-х. хэгыхан, дэгъэкыхан; черенок привился къутэмэ цыккур хэгыхъагъ; 2. мед. къыхэкын; бспа привилашь шьорекыр къыхэкигъ; 3. перен. (войти в привычку) зегъесэн.

привкус м. йашлугъак, йашлунгъ, гуяамэ; привкус соды в тесте тхъацум сод гуяамэу хэурэр.

привлекательный прил. гохы, гоу; привлекательная дёвшушка пшъешэе гоу.

привлекать несов. см. привлечь. привлечь сов. 1. кого-что к чему (сделать участником) хэпщэн; привлечь к работе тофшэнхэм хэпщэн; 2. кого-что к чему епшлэн, ептын; привлечь к суду судым ептын; 3. кого чем, перен. (возбудить симпатию) ыгу зебгэхъын; 4. кого-что, перен.: шум привлек моё внимание куюхъаум гу лъистагъ, куюхъаур стхваклум къыридзагъ.

привод м. 1. ёшлэнгын; 2. тех. привод (механизм) пэ-

мык I чылгэм щыт машинэр къезифэкырэр).

приводить несов. см. привести.

приводиться несов. см. привестись.

приводной прил. тех. къезифэкырэр; приводной ремень къезишэкырэ хъашъу.

привоз м. къырашэллагъэр; большой привоз товáров товарэу къырашэллагъэр бэ.

привозить несов. см. привезти.

привозной прил. къащэгъэ, (зыгорэм) къырашыгъэ; привозной товар (зыгорэм) къырашыгъэ товар.

привой м. с.-х. хагъэкыхъэр, дагъэкыхъэр.

приволакивать несов. см. приволочь.

приволочить сов. см. приволочь.

приволочь сов. кого-что, прост. къэльшэшун, къэльшэшъужын.

приволье с. 1. (простор) хъоопща; степнобе приволье шьоф хъоопща; 2. перен. (свобода) фитынгъ, шъхвафитынгъ.

привольный прил.: привольное жить щылэкэ тхъагъу.

привораживать несов. см. приворожить.

приворожить сов. кого-что 1. уст. (привлечь ворожбой) ушхъухъан; 2. перен. разг. (прельстить) ыгу зыргэхъын.

привратник м. уст. къэлэпчээгут.

привратъ сов. что и без доп., разг. пцы тэлку хэусыхъан.

привставать несов. см. пристать.

привстать сов. къэтэджын, къызыщэтэджыкын, зыкъэлэтины.

привыкать несов. см. привыкнуть.

привыкнуть сов. 1. с неопр. есэн; привыкнуть рано вставать жъэу къэтэджэу есэн; 2. к кому-чему есэн; привыкнуть к товарищам ныбджэгъум ясэн.

привычка ж. есэнгъ; войти в привычку есэн; иметь привычку есагъэу щытын.

привычный прил. 1. (ставший привычкой) зэсэгъ; привычный образ жызни зэсэгъ щылак; 2. разг. (привыкший к чему-л.) зэсэгъ; он человéк привычный ар есэгъ цыф.

привязанность ж. 1. пышнагъ; иметь к кому-либо привязанность зыгорэм уышагъэу щытын (е уышытын); 2. (о человеке или предмете) зыышагъэр, зыфэшагъэр.

привязать сов. к кому-что к кому-чему 1. пышшэн, пыхэн, епхын; привязать верёвку к забору клапсэр заборым пышшэн; 2. перен. къызыпышэн; привязать к себе ребёнка сабыр къызыпышэн.

привязаться сов. к кому-чему 1. (привыкнуть) есэн, пышагъэ хъун; привязаться к товарищам ныбджэгъум ясэн; 2. разг. (пристать) пыпкэн; привязаться с вопросами упчэхэмкэ пыпклен.

привязчивый прил. разг. 1. шэхэу есэр; привязчивый ребёнок шэхэу есэр сабыр, есэрэлэ сабыр; 2. (надоедливый) пыпкэрэ, пыпкэлэ, узэзгээзшырэ.

привязывать несов. см. привязать.

привязываться несов. см. привязаться.

привязь ж.: держать собаку на привязи епхыгэу хъэр пышгын.

пригибасть несов. см. пригиуть.

пригладить сов. что йэ щыпфэн, тебгээплэхъан; пригладить волосы шхъацахэр тебгээплэхъан.

приглаживать несов. см. пригладить.

пригласительный прил. къэблэгъэ; пригласительный билет къегъблэгъэ билет.

пригласить *сов.* *кого-что* 1. *къегъблэгъэн*; *пригласить* *гостей* *хъакіхэр* *къегъблэгъэн*; 2. *(вызвать)* *къеджэн*; *пригласить* *врачá* *врачым* *къеджэн*.

приглашать *несов.* *см.* *приглашаться*.

приглашённое *с.* 1. *къегъблэгъэн*; 2. *(вызов)* *къеджэн*.

приглушать *несов.* *см.* *приглушаться*.

приглушить *сов.* *что* *бгъельхъэнчэн*, *тІэкіу* *нахъ* *макіэ* *пшын*; *приглушить* *звук* *макъэр* *тІэкіу* *нахъ* *макіэ* *пшын*.

приглядеть *сов.* *прост.* 1. *за* *кем-чем* *льыплъэн*; *приглядеть* *за* *детьми* *сабыйм* *альыплъэн*; 2. *кого-что* *къыхэпхын*; *приглядеть* *себé* *пальто* *пальту* *къызыфыхэпхын*.

приглядеться *сов.* *разг.* 1. *к чему* *(привыкнуть)* *нэр* *есэн*; *приглядеться* *к темноте* *шункы́м* *нэр* *есэн*; 2. *к кому* *(изучить, разглядеть)* *кырылтын*; *приглядеться* *к новым товáрищам* *ныбджэгъукіэм* *акырылтын*; 3. *кому* *(надоесть)* *гур* *щыкын*; *мне* *пригляделись* *этí картыны* *мы* *сурэтхэм* *сыгу аышкыгь*.

приглядывать *несов.* *см.* *приглядеть*.

приглядываться *несов.* *см.* *приглядеться*.

приглянувшись *сов.* *кому-чему*, *разг.* *енэцын*, *гум* *ыхын*.

пригнать *сов.* 1. *кого-что* *къэпфын*, *къэпфыжын*; *пригнать* *стадо* *домой* *Іэхъогъур* *шыудаёж* *къэпфын*; 2. *что* *(приладить)* *фешу* *пшын*; *пригнать* *оконную раму* *шхъангъупчэ* *рамэр* *фешу* *пшын*.

пригнуть *сов.* *кого-что* *къеуфэн*; *пригнуть* *вётку* *къутамэр* *къеуфэн*.

пригнуться *сов.* *зыуфэн*.

приговаривать *несов.* 1. *см.* *приговорить*; 2. *(говорить, что-либо делая)* *пчызыэ* *гущыІэн*.

приговорбр *м.* *приговор*; *сурбый приговор* *приговор* *пхъаш*; *вынести приговор* *приговор* *пшын*; *привести приговор* *в исполнение* *приговорыр* *бгъецкіэн*.

приговорить *сов.* *кого к чему* *теплъхан*; *приговорить* *к тюремному заключению* *хъапсэм* *чэсынэу* *теплъхан*.

пригодиться *сов.* *кому* *пшхъэпэн*, *пшхъэпэжын*, *үфэжын*, *ишУагэ* *окыжын*.

пригодность *ж.* *шУагъ*, *хъуньгъ*.

пригодный *прил.* *для чего* *хъушт*, *къекіушт*.

пригожий *прил.* *разг.* *пшхъап*, *льэгъупхъ*.

приголубить *сов.* *кого*, *поэт.* *бгъешІон*, *уедэхшэІэн*.

приголубливать *несов.* *см.* *приголубить*.

пригонять *несов.* *см.* *пригнать*.

пригороать *несов.* *см.* *пригородить*.

пригорелый *прил.* *естылІэгъэ*, *кіэрыстыхъэгъэ*.

пригорётъ *сов.* *естылІэн*, *кіэрыстыхъан*; *молокó* *пригорело* *щэр* *естылІагъ*.

пригород *м.* *къэлэшхом* *къыкіэлъырс* *чыл*.

пригородный *прил.* *къэлэгъун*; *пригородный* *поезд* *къэлэгъун* *мешлоку*.

пригроок *м.* *бгы цыкіу*, *юшхъэ цыкіу*.

пригёршия *ж.* *бжыб*, *Іэбжыб*; *пригёршия конфёт* *бжыб*.

пригорёниться *сов.* *разг.* *къэнэшхъян*, *нэшхъэн* *хъун*, *къэчэфынчъэн*, *чэфынчъэ* *хъун*; *сидеть пригорёнившись* *нэшхъеу* *щысын*.

приготавливать *несов.* *см.* *приготобить*.

приготавливаться *несов.* *см.* *приготобиться*.

приготобить *сов.* *что* *бгъехъзырын*; *приготобить* *обед* *щэджэгъуашхэр* *бгъехъазырын*; *при-*

готобить *уроки* *десэхэр* *бгъехъазырын*.

приготобиться *сов.* *к чему* *или* *с неопр.* *зыбгъехъазырын*; *приготобиться* *к лекции* *лекцием* *зыфбгъехъазырын*.

приготовление *с.* 1. *гъехъазырыныр*; *приготовление* *уроков* *десэхэм* *ягъехъазырын*; 2. *чаще мн.* *зыфгъехъазырыжыныр*; *приготовления* *к отъезду* *ежэжыным* *зыфгъехъазырыжыныр*.

приготовлять *несов.* *см.* *приготобить*.

приготовляться *несов.* *см.* *приготобиться*.

пригревать *несов.* *см.* *пригреть*.

пригрэзиться *сов.* *разг.* *къызышоғышын*, *къызышыгъэхъун*.

пригреть *сов.* *кого-что* 1. *къыгъэфбэн*, *къыгъэпплын*; *солнце* *пригрело* *зэмлю* *тыгъэм* *чыгур* *къыгъэфбагъ*; 2. *перен.* *разг.* *(приютить)* *къызэппшлІэжыныр*.

пригрозить *сов.* *кому* *чем* *бгъещтэн*, *бгъещынэн*.

пригубить *сов.* *что* *Иупэм* *нэгъэсын*, *зыгульхан*, *тІэкіу* *ешъон*.

придавать *несов.* *см.* *придатъ*.

придавать *сов.* *кого-что* *пышын*, *дэпшытІэн*.

придаливать *несов.* *см.* *придавить*.

придание *с.* *фэшыныр*, *етыныр*; *придание* *определенной* *формы* *тепльэ* *гъэнэфагъэ фэшыныр*.

придáное *с.* 1. *къэлъхыж*; 2. *(для новорождённого)* *фэшофаши* *(къэхъугъэкІэ сабым фагъехъазырыхэрэр)*.

придáточный прил.: *придáточное предложение* *грам.* *гущыІэухъэ* *гуазд*, *придаточнэ* *гущыІэухъыгъ*.

придáть *сов.* 1. *кого-что* *(дать дополнительно)* *гъусэ* *фэшынын*, *годзэн*; *придáть* *полкý артиллериер* *полкым* *годзэн*; 2. *чего кому-чему* *(усилить*,

прибавить) *хэбгъехъон*, *бгъельэшын*; *придáть* *энэргии* *икъару* *хэбгъехъон*; *придáть* *храбости* *лІэблэнагъэм* *хэбгъехъон*; 3. *что кому-чему* *(сообщить свойство, вид и т. п.)* *ышын*, *ритын*; *лак* *придáл* *блеск* *мёбели* *лакым* *мебели* *лыдэу* *ышыгъ*; 4. *что кому-чему (вложить какой-л. смысл)* *кыгъекын*, *етын*; *я не придáл* *этому никакого значения* *ащзы* *мэхъанэ* *гори* *къизгъекыгъэ*.

придáча ж.: *в придáчу разг. тельхъэу, тедзэу*.

придвигáть *несов.* *см.* *придвигнуть*.

придвигáться *несов.* *см.* *придвигнуться*.

придвигнуть *сов.* *что к кому-чему* *къегъекотылІэн*; *придвигнуть* *стул* *к столу* *пхъэнтІэклур* *столым* *къегъекотылІэн*.

придвигнуться *сов.* *к кому-чему* *къекотылІэн*; *придвигнуться* *к столу* *столым* *къекотылІэн*.

придéлать *сов.* *что к чему* *пышыхъан*, *гопышыхъан*; *придéлать* *ручку* *к корзине* *матэм* *къопс* *пышыхъан*.

придéлывать *несов.* *см.* *придэлать*.

придержáть *сов.* *кого-что*, *разг.* *(удержать)* *пшэжэн*; *зыэкіэубытэн*; *придержáть* *лошадь* *шир пшэжэн*.

придérживáть *несов.* *см.* *придержáться*.

придérживаться *несов.* 1. *за* *что* *пышын*; *придérживаться* *за* *перила* *лестницы* *дэктоляпэм* *ицэубытпэ* *пышын* *(мылзаплонным пae)*; 2. *чего* *(держаться ближе к кому-л.)* *зыфгъэзэн*; *придérживаться* *правой стороны* *джабгъу* *лъэнкъом* *зыфгъэзэн*; 3. *чего, перен.* *тетын*, *готын*, *зыфгъэзэн*, *пышын*; *он* *придérживается* *другого* *мнения* *ар* *нэзмэкІ* *шошыныгъэм* *тет*.

придирáться *несов.* *см.* *придраться*.

придирчивость ж. щыхъэрэйнагъ.

придирчивый прил. щыхъэрый. **придорожный прил.** гъогунэпцэ; придорожный куст гъогунэпцэ куанд.

придраться сов. к кому-чemu, разг. зыштобгъэнэн, щыхъэгъу пшын, ущыхан; придраться к пустяку мышьо-мылым зыштобгъэнэн.

придумать сов. что къегулышын, къэугулышын.

придумывать несов. см. придумат.

приурковатый прил. разг. дэлго-делашу.

приушить сов. кого тхалэн.

приедаться несов. см. приестися.

приезд м. икзаку.

приезжать несов. см. приехать.

приезжий в знач. сущ. м. къяуагъэр, къакторэр; **комуна** для приезжих къяуагъэхэм апае унэ.

приём м. 1. (получение) къылэхъяныр; приём почты почтэр къылэхъяныр; 2. (официальный) штэнэр, хэгъэхъяныр; приём в партию партием штэнэр, партием хэгъэхъяныр; приём в институт институтым штэнэр; 3. яплынэу ыдэжь ригъэхъяныр; приём больных яплынэу сымаджэхэр ыдэжь ригъэхъяныр; явиться на приём к врачу врачыр къязэбгъэплынэу уклон; 4. (лекарства) ешон, дырын, (иззегүүц); 5.: приёмы борьбы бэнаклэхэр; \diamond в два приёма тлоуцугуклэ, тлоештогъуклэ, тлоештогъюу; в один приём зеуцугуклэ, зеуштогъуклэ, зеуштогъюу.

приёмлемый прил.: это предложение вполне приёмлемо а къяуагъэр лъашэу къеку (е нгүү).

приёмник м. приёмник.

приёмный прил. 1. къызычагъэхъэр; приёмный день къызы-

чагъэхъэрэ маф (цыфыхэр); **приёмные часы** къызычагъэхъэрэ сыхватхэр; 2.: **приёмные экзамены** зэрштэрэ экзаменхэр; **приёмная комиссия** зыштэрэ комиссие; 3.: **приёмные родители** янэ-яте фэхъуягъэхэр, зыштобгъыре анэ-атэхэр; **приёмный сын** къоклэ зыштагъэр; **приёмная дочь** пхъуклэ зыштагъэр. **приёмочный прил.**: **приёмочный пункт** зыштэрэ пункт.

приёмщик м. зыштэрэр, приёмщик.

приестися сов. разг. кому узээшын, угу щыкын, ууджэгъүн.

приехать сов. къяклон; къяклюжын; **приехать на пароходе** къухъэклэ къяклон, къухъэм къырыкон; **приехать домой** ядэж къяклюжын.

прижать сов. 1. кого-что (придавить) егулын, ефызылэн; 2. кого, перен. разг. (притеснить) егээшн.

прижаться сов. к кому-чemu зегулын, зефызылэн.

прижечь сов. что тегъэстыкын, игъээстыкын.

приживаться несов. см. прижиться.

приживание с. мед. тегъэстыкын, игъээстыкын.

прижигать несов. см. прижечь.

прижимать несов. см. прижать.

прижиматься несов. см. прижаться.

прижиться сов. разг. есэн, къышыклэу хъун; **прижиться на новом месте** чыпаклэм есэн; эвкалиты прижились на Кавказе эвкалитхэр Кавказым къышыклэу хъугъэх.

приз м. приз (зызэнэнэхээ-къухъэклэ атэгъялэхээратырэр); взять первый приз апарэ призыр къэпхын.

призадуматься сов. разг. хэгүпшишыхан, егулышысан.

призадумываться несов. см. призадуматься.

призвание с. 1. (склонность) фэшэгъэныгъ; **призвание к живописи** живописым фэшэгъэныгъ; 2. (миссия, предназначение) къызыфхъуягъэр.

призвать сов. кого 1. (позвать) укъеджэн; **призвать на помощь** 1. эпсылэгъуклэ укъеджэн; 2. воен. хэпцын; **призвать на военную службу** дээ къулыкъум хэпцын; 3. к кому или с неопр.: **призвать к порядку** хабзэм къегъэуцоллэн.

призёистый прил. лъэкымэ цыкы.

приземление с. ав. къетысэхыныр (чыгум).

приземлиться сов. ав. къетысэхын; самолёт **приземлиться** са-молётэр къетысэхыгъ.

приземлиться несов. см. приземлиться.

призма ж. мат., физ. призм (бгүбүэ зилэ пкыыгьбу).

признавать несов. см. признать. **признаваться** несов. см. признаться.

признак м. нэшан; **признаки** весны гъатхэм инэшанхэр.

признание с. 1. штэнэр, лъэтэнэр; **заслужить всеобщее признание** эзкилэм зябгъэштэн; 2. эзуполагъэр, эзуполэжжыгъэр; **признание подсудимого** зиоф алорэр эзуполэжжыгъэр.

признанный прил. зэдаштэгъэ, зэлшаштэгъэ; **признанный авторитет** зэдаштэгъэ авторитет.

признательность ж. фэрээнигъ; **выразить кому-либо свою признательность** узэрэфэрээр зыгорэм еплон.

признательный прил. фэрээ; я вам очень признательен лъэшэу сыпферээр.

признать сов. 1. что за кем-чём плытэн; **признать за кем-либо право** фитныгээ зыгорэм илэу плытэн; 2. (осознать) еуцоллэжжын, шэжжын; **признать свой ошийки ихэуканонгъэхэм** яуцоллэжжын; 3. (счастье, сде-

лать заключение) плытэн; **признать необходимым** ишыклагъэу плытэн; 4. кого-что в ком-чём, разг. (узнать) къэпшлэжжын.

признаться сов. кому-чemu в чём еуцоллэжжын, еплон; **признаться в своих ошибках** ихэуканонгъэхэм яуцоллэжжын; **признаться девушке в любви** шу зэрэлэгъуярээр пшашшэм еплон; \diamond **признаться, я испугался тогдá шыпкъэр площтым**, ашыгъум сыштэгъягъ.

призор м.: без призора разг. лъялъэн зимылэ, зыгынын зимилэ.

призрак м. нэм къыпешшошыэрэр, нэм къыпешшошыхъэр, ныбжжыкъу.

призреть несов. см. призреть. **призреть** сов. кого, уст. зэпшлэжжын, 1. пыгыныу штэн.

призыв м. 1. едженыр; **призыв на помощь** къылэпилэнэу едженыр; 2. (обращение) зэряджэрэр; **призывы ЦК КПСС** и ЦК зэряджэрэр; 3. воен. хэшчныр, щэныр; **призыв на военную службу** дээ къулыкъум хэшчныр; 4. собир., воен. хащгъэхэр, къызэджагъэхэр; **призыв прошлого года** гъарекорэ илъэсмын къызэджагъэхэр.

призыва́ть несов. см. призвать. **призыва́ник** м. дзакло.

призыва́ной прил.: призыва́ний возраст воен. къызэджэрэ ныбж; **призыва́ный пункт** къызыщяджэрэ пункта.

призыва́ный прил.: призыва́ный клич зэзыщлэрэ макъ.

при́ск м. къычагъилэ (дышиэр, платинэр, зэмшигогту мыжжохэр къызыщчлахырэ чылл); **золотые при́ски** дышье къычагъилэхэр.

прийт сов. 1. къяклон, къяклюжын, къэсын; **прийт на работу** йошишэ къяклон; **пезд пришёл** мэшлокур къэсыгъ; 2. (наступить) къэсын, къихъан; **пришлá весна** гъатхэр къэсыгъ;

3. во что (оказаться в каком-л. состоянии): прийтій в ёрость къэгубжыпен; прийтій в чўвство къэнхъэжын, зыкъешлэжын; 4. к чему (достигнуть чего-л.) убытын; прийтій к власти властыр убытын; ⌂ прийтій в голову шхъэм къихъан.

прийтісь сов. 1. (подойти по размеру) фэшу хъун; ботінки пришлисъ мне впоро бэтинкэхэр сфершу дэдэ хъугъэх; 2. (сопасть с чем-л.) тифэн; десятое число пришлосъ на втобник яшиэнэрэ мафэр гъубджым тифагъ; 3. безл. кому с неопр. (в значении дополнствования) хъун; мне пришлосъ взять его в город ар къалэм зыдесщэнэу хъугъэ.

приказ м. унашъо, приказ; отдать приказ унашъо пшын.

приказание с. унашъо.

приказать сов. что кому с неопр. унашъо пшын, унашъо птын.

приказчик м. уст. тучантес.

приказывать несов. см. приказать.

прикальвать несов. см. приложить.

прикачнивать несов. см. приключить.

прикарманивать несов. см. прикармнить.

прикармнить сов. что, прост. зыеклэльхъан (гүщ. п. ахъцэр).

прикармливать несов. кого чем ебгъехъоу бгъешхэн, нахъ угегъоу бгъешхэн.

прикасаться несов. см. прикоснуться.

прикатить сов. 1. что къэгъеу-къорян, егъечъелэн; прикатить бочку шъондырыр къэгъеу-къорян; 2. разг. (приехать) къесын, къеклон (лъесэу, шыюу, куклэ, машинеклэ, пэмымкылкэ).

прикатывать несов. см. прикатить.

прикідывать несов. см. прикінуть.

прикідываться несов. см. прикінуться.

прикінуть сов. что и без доп., разг. (рассчитать, сообразить) къэлпъятэн, егуышсэн; прикінуть в умѣ гуклэ къэлпъятэн. прикінуться сов. кем, разг. зыпшын; прикінуться больным сымаджэу зыпшын.

приклад м. 1. (ружья) (шхонч) лъэб; 2. портн., сапожн. ищи-къагъэхэр (чылу, къабз, къадэ зыфэлощхэр).

прикладной прил.: прикладное искусство бгъефедэн плъекъырэ искусствэр.

прикладывать несов. см. приложить.

приклéиваться несов. см. приклéиться.

приклéить сов. что к чему егъепкын, къэллырыгъепкын, пыгъепкын.

приклéиться сов. к чему епкын, къэллырыпкын, пыпкын.

прилепасть сов. что лунэклэ пыгулэн, пыупышкын, пыуллэклен.

приклéпывать несов. см. при克莱ть.

приклонить сов.: ему нёгде голову приклонить разг. аш шхъеэгъезыпэ илэп, аш шхъэ зытырильхъан илэп.

приклонять несов. см. приклонить.

приключать несов. см. приключить.

приключаться несов. см. приключиться.

приключение с. къехъуллагъэр.

приключёнческий прил.: приключёнческий роман къехъуллагъэм ироман.

приключить сов. что, тех. пыбгъэнэн, пыгъехъан.

приключиться сов. разг. къехъуллен.

приковать сов. кого-что хэлү-

лэн, гъекъын; болэнь приковала его к постели узым ар плэм хиуллагъ; страх приковал его к мёсту Ѣтэм ар зыдэцтым шигъекъыгъ; ⌂ приковать чё-либо внимание зыгорэм ынаэ къызытебгъэнэн, зыгорэм ынаэ къызытебгъедыкъэн.

приковывать несов. см. приковать.

прикоячивать несов. см. прикотить.

приколотить сов. что егуллын; приколотить доску пхъэмбгур егуллын.

приколоть сов. 1. что (прикрепить) хэгулэн, хэгэпкын, егъеубытын (бгъехэлуклэ); 2. кого-что (добить) лын.

прикомандировать сов. кого-что йоф щишлэнгоу бгъеклон; прикомандировать к штабу штабым йоф щишлэнгоу бгъеклон.

прикомандирывать несов. см. прикомандировать.

прикончить сов. кого, разг. (умертвить) укыжыпэн; прикончить звёра хъеклэ-къуаклэр укыжыпэн.

прикорнуть сов. разг. зигъеклэн, хэчъыен; прикорнуть на диване дуианым зигъеклэн.

прикосновение с. тэлбэны, нэсыны.

прикоснуться сов. к кому-чему тэлбэн, нэсын, елэн.

прикрасить сов. что хэгъехъон, ляягэ хэлльхъан.

прикрашивать несов. см. прикрасить.

прикрепить сов. 1. что пыуллэн, хэгулэн, егуллын, къэригъэптын; прикрепить объявление к стене мэкъегъэур дэпкын егуллын; 2. кого-что епхын; прикрепить к поликлинике поликлиникам епхын.

прикрепиться сов. 1. пытэу епкын, къэриптыхъан; 2. (стать на учёт) зыхягъэтхэн.

прикрепление с. 1. пыуллэныр, хэгуллэныр, егуллныр,

къэригъэптыныр; 2. епхыныр; прикрепление к поликлинике поликлиникам епхыныр.

прикреплять несов. см. прикрепить.

прикрепляться несов. см. прикрепиться.

прикринуть сов. на кого-что текон.

прикрутить сов. 1. кого-что (привязать) пыхэн, къэрихэн; 2. что (уменьшить) ёщэхын, егъэшщэхын; прикрутить фитиль в лампе остыгъэ шыагъэр егъэшщэхын.

прикручивать несов. см. прикрутить.

прикрывать несов. см. прикрыть.

прикрываться несов. см. прикрыться.

прикрытие с. 1. • (защитный предмет) къоуцуаплэ, чэтыплэ; 2. воен. (защита, охрана) къэухъумаклэ; под прикрытием артиллерией артиллерием къуухъумэу.

прикрыть сов. кого-что 1. (накрыть, закрыть) техъон; къещэлэн, тэлубэн; прикрыть спящего одеялом чхылэныр чыреэрэм техъон; прикрыть дверь пчэр къещэлэн; 2. воен. (зашитить) къэухъумэн.

прикрыться сов. 1. (накрыться) зытепхъон, зытеубгъон, зычэуцухъан; прикрыться одеялом чхылэныр зытепхъон; 2. перен. (замаскироваться) зыкъобгъэблэхъан.

прикупать несов. см. прикупить.

прикупить сов. что, чего хэгъехъоу пшэфын, гуадзэу пшэфын.

прику́ривать несов. см. прику́рить.

прику́рить сов. что хэгъянэн (тутын).

прикусить сов. что ецкъэжын; прикусить язык. 1) ыуагъэмкээ къэгъожын; 2) перен. разг. (замолчать) щыгъетын (гүчилиэр).

прикусывать несов. см. **прикусить**.

прилáвок м. тельхъаплэ (*шэклир къзытыралхъау тучаным чэт стол кылхь*); \diamond **работники прилáвка** сатышшэнным иофышэхэр.

прилагáтельное с. грам; **прилагательнэр**, плъышъуацэр.

прилагáть несов. см. **приложить** 2, 3.

прилáдить сов. что к **чemu** фэшүу пшын, ебгъекун.

прилáживать несов. см. **приладить**.

приласкáть сов. кого бгъешон, уедхэшэн.

приласкáться сов. к кому бгъешон, уедхэшэн; **приласкáться** к матери уянэ уедхэшэн, бгъашшоу IаплI уянэ епщэкын.

прилегáть несов. 1. (об одежде) къещэкын, къекун; 2. (примыкат) голын, кырголын, бгъодэллын; ржаное поле **прилегáт** к лесу хамцый хласэр мээм гол.

прилежáние с. егугъуны; отличаться **прилежáнием** егугъуныгъэмкэ къахшын.

прилежáщий прил. мат. голын; **прилежáщая** сторона углa къупам голыгбгур.

прилéжно нареч. егугью; учиться **прилéжно** егугью еджэн. **прилéжный** прил. егугъур; **прилéжный** ученик егугъур къелэдажаку.

прилепíть сов. что тебгъепклен, къэрыгбъепклен; **прилепíть** марку на конверт маркыр конвертам тебгъепклен.

прилепíться сов. (пристать о чём-либо липком) епкын, тепклен, къэрыпклен.

прилеплáть несов. см. **прилеплить**.

прилеплáться несов. см. **прилеплиться**.

прилёт м. къэбыбыныгъ, къэбыбыжыныгъ; **прилёт** птиц бзыухэм якъэбыбыжын.

прилетáть несов. см. **прилететь**. **прилетéть** сов. къэбыбын, къэбыжын; самолёт **прилетéт** самолёты къэбыбыгъ; **прилетéли** ласточки пцашхъохэр къэбыжыгъях.

прилéч сов. 1. зегъекын; **прилéй** после обеда щеджкгъошхэ ужым зегъекын; 2. к **чemu** (прильнуть) еубытылэн; **прилéч** ўхом к земле тхаклумэр чыгум еубытылэн.

прилáв м. 1. къиуныр, къеклоныр, къыхэхъоныр, къеноныр (*псыр*; морской прилайв хы куау; 2. къеклоныр; **прилайв** к голове лыры шъхъэм къеклоныр; \diamond **прилайв** сил къуачшэм къыхэхъоныр.

приливатъ несов. см. **прилиять**. **прилизáть** сов. что, разг. тегъеплэн, тегъеплыхъан; **прилизáть** волосы шъхъацхэр тегъеплыхъан.

прилизывать несов. см. **прилизать**.

прилипáть несов. см. **прилипнуть**.

прилипнуть сов. к **чemu** епкын, пыккын.

прилийтъ сов. екун; кровь **прилила** к голове лыры шъхъэм екүгъ.

приличие с. Іэдэб; соблюдать **приличия** Іэдэб зыхэбгъэльын.

приличный прил. 1. (пристойный) Іэдэб зыхэлт; 2. разг. (довольно хороший) шуклай; пальто еще **приличное** пальтэур джыри шуклай.

приложение с. гуалхъэ, гудзз; журнал с **приложениями** гуалхъэхэр зиэ журнал.

приложíть сов. что к **чemu** 1. теплыхъан; **приложíть** руку к сердцу Іэр гум теплыхъан; 2. (присоединить) хэбгъэхъон, голпхъан; **приложíть** к заявлению документы тхылхъэр лъэту тхылхым голпхъан; 3. (применить) епхылэн; **приложíть** свой знания уишшэнгъэрэх

епхылэн; **приложíть** все силы к **чemu-либо** зэкэ къуачшэу унэр зыгорэм епхылэн.

прильнуть сов. зегъепкылэн, зычэбдзэн; **прильнуть** к груди матери ным ыгъэ зегъепкылэн.

примáнивать несов. см. **приманить**.

приманийтъ сов. кого-что, разг. къыззашлэн.

примáнка ж. пцэккэнтф пыльх; червяк—лучшая приманка для рыбы хъамлыур—пцэжъыемкэ анахь пцэккэнтф пыльхэ дэгъу.

применéние с. гъэфедэныр; применение новых методов труда лэжэенным илэ шыкаклэхэр гъэфедэныр.

применимый прил. (пригодный) бгъэфедэшшущт, бгъэфедэхуущт.

применítельно нареч. к **чemu**: действовать **применítельно** к обстановке йофыр зэрэштым ельтигъэу узеклон.

применить сов. что бгъэфедэн; применить новые методы работы йофшэкаклэхэр бгъэфедэн.

применítиться сов. к кому-чему зебгъэкун; примениться к обстоятельствам йофыхэр зэрэштым зебгъэкун.

применять несов. см. **применить**.

применítиться несов. см. **примениться**.

примéр м. 1. щысэ, шапхъ; по **примéру** ищысэ тепхэу; показать **примéр** щысэ къэбгъэлэгъон; брать **примéр** с кого-либо щысэ зыгорэм тепхын; следовать **чему-либо** **примéру** зыгорэм ищысэ урыгъозэн (в укырыллын); служить **примéром** щысэ фэххун; 2. мат. пример.

примерзáть несов. см. **примерзнуть**.

примéрзнутъ сов. к **чemu** ештылэн, къэрыштыхъан.

примéрить сов. что егъэшшэн; **примéрить** плáтье джанэр егъэшшэн.

примéрка ж. егъэшэн; **примéрка пиджакá** къакор егъэшшэн.

примéрно нареч. 1. (образцово) щысэтехылэн; **примéрно** учиться щысэтехылэн; 2. (приблизительно) фэдиз хъазырэу или передаётся послелогом дэжь; ушёл **примéрно** в шесть часов сыхытэр хым дэжь икыжыгъ.

примéрный прил. 1. (образцовый) щысэтехылэн, щысэ афэхъурэ; **примéрный ученик** щысэ афэхъурэ къэлэдажаку; 2. (приблизительный) фэдиз хъазыр.

примéрить несов. см. **примéритъ**.

примесь ж. хэгъэкухагъэр, щымыш.

примéта ж. нэшан, тамыгъэ.

примéтить сов. кого-что унаэ тедзэн, гу лыптен.

примéтный прил. хэпшикырэ.

примечáние с. къэзыгъэнаф.

примечáтельный прил. шагъу, гъэлэгъон; **примечáтельный факт** факт шагъу; **примечáтельное событие** хъугъэ-шэгъэ гъэшэгъон.

примечáть несов. 1. см. **примéтить**; 2. за кем-чем, прост. (наблюдать) лыпльнэн.

примешáть сов. что, чего хэбгъэкухан.

примéшивáть несов. см. **примешáть**.

приминáть несов. см. **примéтить**. **примирéние** с. (от **примирить**) зэгъэшүжыныр; (от **примириться**) зэшүжыныр.

примирéический прил. зэзыгъэзгэтырэ, зэзыгъэкүрэ.

примирéнчество с. езэгъынгъ, ешүуныгъ (класс пынм езэгъын, ешүуны, класс зэпыныгъэр къыхэмцишнэу зышын, езэгъын и зыуштэфын пылг политикэр).

примирить сов. кого-что (помирить) зэгъэшүжын.

примириться сов. с кем-чем. 1. (помириться) ешүжын, зэшүжын; 2. (смириться) еуцоллэн, езэтын.

примирять несов. см. примириться.

примиряться несов. см. примириться.

примитивный прил. 1. (простой) къязэркю дэд; 2. перен. (ограниченный—о человеке) айкэл макъэ зиэ.

примкнуть сов. к кому-чemu хэхъан, хэуцон, гохъан, гоуцон; примкнуть к группе экскурсантов экскурсант купым хэхъан; ◇ примкнуть штык воен. пчындыжынр шоплхъан (е шоплун).

примблкнуть сов. разг. зыгъэбаяун, щыгъэтин.

примёрский прил. хылушто; примёрский курорт хылушто курорт.

примбрье с. хылушьу, хылушьо чып.

примоститься сов. разг. пытыхъан, готыхъан; примоститься с краю ыгъунэкэ готыхъан.

примус м. примус.

примчаться сов. къечъэн, псынкэл ув къесын; примчаться на лобши шым тесэу псынкэл ув къесын.

примыкание с. грам. зэфыщтыныр, зэпхыныр.

примыкать несов. 1. см. примкнуть; 2. грам. фыщтын, епхыгъэн.

примять сов. что пцышын, уутэн (гүщ. п. уцыр).

примяться сов. пцышын, пцышыгъэ хъун, уутэн (гүщ. п. уцыр).

принадлежать несов. 1. кому-чemu ыэилын, иен; принадлежать народу народым иен; 2. к кому-чemu хэтын, щыщын; он принадлежит к выдающимся учёным своего времени иухтээ

щыэ гъэсэгъэ цэрылохэм ар ашыщ.

принадлежность ж. 1. (предмет) хял-щып, техъон-кэллын; канцелярские принадлежности канцеляр хял-щыпхэр; постельные принадлежности текъон-кэллынхэр; 2. (к какой-либо организации) щыщынгъ, хэтыныгъ; принадлежность к партии партием хэтыныгъ.

принадечь сов. разг. 1. на кого-то (навалиться) зытегъэон, зытегъэлэн; 2. на что (усердно приняться) уишыпкэу упыхъан; принадечь на учёбу еджэным уишыпкэу упыхъан.

принарядить сов. кого-что, разг. гъэклэреклэн, дахэу фэпэн. **принарядиться** сов. разг. зытегъэлэреклэн, дахэу зыфэпэн.

принаряжать несов. см. принарядить.

принаряжаться несов. см. принарядиться.

приневоливать несов. см. приневолить.

приневолить сов. кого к чему или с неопр., разг. егъэзын.

принести сов. 1. кого-что къэпхын; принести дров пхэе къэпхын; 2. кого (о животных—родить) къялъфын; 3. что (дать, доставить) къэхъын; принести поблизу федэ къэхъын; ◇ принести благодарность зэрэуулэр елон; принести клятву тхъярло шын, гущыэ пытэ тын.

принижать несов. см. принизить.

принижение с. гъэцликуныр, егъэльхыныр.

принизить сов. кого (унизить) гъэцликун, егъэльхын.

приникать несов. см. приникнуть.

приникнуть сов. к кому-чemu зыхэгъэлэн, зыхэубэн, зегъепкыллэн; приникнуть ўхом к земле тхъактумэклэ чыгум зегъепкыллэн.

принимать несов. см. принять.

приниматься несов. см. приняться.

приноравливать несов. см. приноровить.

приноравливаться несов. см. приноровиться.

приноровить сов. что, разг. гегъэфэн; приноровить свой отъезд к концу месяца клохыгъор мазэм ыкэм тегъэфэн.

приноровиться сов. к чёму, разг. зыдэшын, зегъэклун.

принести несов. см. принести.

принеоение с. тыны.

принудительный прил. егъэзыгъэ.

принудить сов. кого-что к чему или с неопр. егъэзын, егъэуцоллэн; принудить врага сдаться пымым егъэзыгъэ зыкъебгъэтин.

принуждать несов. см. принудить.

принуждение с. егъэзыныр; по принуждению егъэзыгъэ.

принуждённый прил. (неестественный) егъэзыгъэ.

принцип м. 1. принцип; 2. (убеждение, точка зрения) шольхъунтыгъ, еплъыкъ; это против мойх принципов ар сиеплъыкъэхэм айшлуекло; ◇ в принципе принципы тетэу площтымэ.

принципиально нареч. принципиальнэ.

принципиальность ж. принципиальнаг.

принципиальный прил. 1. (касающийся принципов) принципиальнэ, принципы тет; принципиальный вопрос принципиальнэ йофыгъу; 2. (придерживающийся твёрдых принципов) принципиальнэ, принцип пытэм тет, шольхъунтыгъ пытэм тет; принципиальный человек принципиальнэ цыф.

принятый прич., прил. 1. аштэгъэ; принятное решение аштэгъэ унашьор; 2. (обычный) хабзэ, зэрашы хабзэ.

принять сов. 1. что (взять, получить) пштэн, къылышын;

принять телеграмму телеграммэр къылышын; 2. кого пштэн, хэбгъэхъан, Губгъэхъан; принять в комсомол комсомолым пштэн; принять на работу Йошибэйн Губгъэхъан; 3. кого-что (посетителей) ыдэжь ригъэхъан;

принять делегацию делегациер ыдэжь ригъэхъан; 4. что (утвердить) пштэн; принять резолюцию резолюциер пштэн;

5. что (лекарство) ешъон (уцым); 6. что (приобрести какой-либо вид) зытегъэон;

7. кого-что за кого-что къышлыши, къышыхъун; принять за знакомого инэуасэу къышлыши;

◇ принять на себя обязанность ушшэ иплхъажын; принять чьё-либо сторону зыгорэм гоуцон, зыгорэм ылъэнэко зыгъэзэн; принять близко к сердцу зебгъэгэумэкли, къызышлобгъэлофын;

принять присягу Йошишин, гүшээ пытэ тын.

приняться сов. 1. за что и с неопр. (приступить к какому-либо делу) фежъэн, пыхъан; приняться за работу Йошибэйн фежъэн; 2. (привиться, пустить корни) ляпсэ шын; куст приняться куандэм ляпсэ шыгъын.

приободрить сов. кого-что ыгу къыдышцен, ыгу къыдэшэжын, ыгу къэлтижын.

приободрять несов. см. приободрить.

приободряться несов. см. приободриться.

приобрести сов. 1. кого-что (стать обладателем кого-чего-либо) зыеклэплхъан, зыеклэбгъэхъан, зэбгъэгъотын; приобрести книгу тхылъыр зэбтэгъотын; 2. что (получить) уилэу

ухъун; приобрести значение мэхъанэ уйлэу ухъун.

приобретать *несов.* см. *приобрести*.

приобретение с. 1. (действие) зылэкэлхъаныр, зылэкэгъэхъаныр, зэгъэгъотыныр; приобретение знаний шиэнгэхэр зэгъэгъотыныр; 2. (приобретённая вещь) зылэкэлхъагъэр, зылэкэгъэхъагъэр, зэгъэгъотыгъэр.

приобщать *несов.* см. *приобщить*.

приобщаться *несов.* см. *приобщиться*.

приобщение с. (от приобщить) хэшчныр; голъхъаныр; (от приобщиться) хэшагэхъуныр, зетыныр.

приобщить сов. 1. кого-что хэшчен; приобщить к культуре культурым хэшчен; 2. что, офиц. (приложить) голъхъан; приобщить к делу Юфим голъхъан.

приобщиться сов. к чему хэшагэхъуныр, зетын.

приодеть сов. кого, разг. шлоу пфэпэн, бэгъклэрэклэн, щыгынышлукэ пфэпэн.

приодеться сов. разг. шлоу зыпфэпэн, зыбгъекэлэрэклэн.

приоритет м. пэртыныгъ.

приосаниться сов. разг. зыгъепкышхон.

приостанавливать *несов.* см. *приостановить*.

приостановить *несов.* см. *приостановиться*.

приостановить сов. кого-что гъэуцуныгу, лэжэнгу, зэпгъэуныгу, зэтгээуцуныгу; приостановить кровотечение лыбр гъэуцуныгу; приостановить работу Юфшиэнры зэпгъэуныгу; приостановить наступление противника къэлорэ пыир зэтебгъэуцуныгу.

приостановиться сов. уцуныгу, зылэжэнгу, зэпууныгу, зэтсуюныгу.

приостановка ж. (от приоста-

новить) гъэуцуныгор, лэжэнгу, зэпгъэуныгор, зэтгээуцуныгор; (от приостановиться) уцуныгор, зылэжэнгу, зэпууныгор, зэтебгъэуцуныгор.

приотворить сов. что йущэн-лон, йущэнин; приотворить дверь пчэр йущэнлон.

приотворяться сов. йущингэхъун, зэлукын.

приотворять *несов.* см. *приотворить*.

приотворяться *несов.* см. *приотвориться*.

приоткрывать *несов.* см. *приоткрыть*.

приоткрываться *несов.* см. *приоткрыться*.

приоткрыть сов. что йупщэнин, къяэзтэлхын, къяэзкэлхын; приоткрыть дверь пчэр йупщэнин; приоткрыть глаза нэхэр къяэзтэлхын.

приоткрыться сов. зэйущэнин, зэлукын, къяэзтэхыгъэхъун, къяэзкэлхыгъэхъун; ворота приоткрылись къэлапчэр зэлүүгъэхъун.

приохотить сов. кого к чему, разг. фэгъэчэфын, егъэгушлун.

приохотиться сов. к чему, разг. фэчэфы хэун, къэгушлун.

припадать *несов.* 1. си. припасть; 2. разг. (хромать) ельэцэн; припадать на лёвую ногу лъякъо сэмэгумкэ ельэцэн.

припадок м. мэх уз; ♀ в припадке гиёва губжым хэтэу.

припадочный прил. и в знач. сущ. м. къэмэхырэ, къитефэрэ.

припаивать *несов.* см. *припасть*.

припасать *несов.* см. *припасти*.

припасти сов. что, чего, разг. гъэтлын, гъэтлыгъэшлун.

припасть сов. к кому-чему зэфызылэн, зегъэпкылэн; зыхэдэн, зыхэуубэн (к земле).

припасы мн. (ед. припас м.) (провизия) гъомылэ гъэтлын, гъэтгэхэр; ♀ боевые припасы щэгынхэр, топыщхэр.

припахивать *несов.* чем разг. мэ тэлкүү щыун.

припаять сов. что къэрыбгъэжъэн, пыбгъэжъэн.

припёв м. жыы (орэд).

припеваючи нареч.: жить припеваючи разг. ишлүгью щылэн, тхъэжээ щылэн.

припёх II м. (увеличение хлеба в весе) хахъо.

приплекать *несов.* разг. (о солнце) къытэстын, къыгъэжъэн, къыгъэпплын.

припереть сов. 1. что къэбгъэхъон; припереть дверь доской пхъэмбгур пчэр къэбгъэхъон; 2. кого-что, разг. ефызылэн, егулэн; ♀ припереть к стене кого-либо ыон ымышлэжээ ўыгорэ пшын.

припечь сов. см. *приплекать*.

приприраты *несов.* см. *припререть*.

приписать сов. 1. что (написать дополнительно) пыпхэн, хэпхэжъын; 2. кого-что, офиц. (причислить) хэпхэн, хэбгъэхъян; 3. что (отнести за счёт кого-чего-л.) тепльхан, пыпхэн; я приписал это его рассяянности аш инемыгупшысээныгъар тесльхъагъ.

приписка ж. (дополнение) пытхэныр, хэтхэжъыныр.

приписывать *несов.* см. *приписать*.

приплатить сов. что хэбгъэхъон, тепльхъэ фэпшын.

приплачивать *несов.* см. *приплатить*.

приплести сов. кого-что, разг. (влутить) хэпшэн, хэблэн, хэпхълан.

приплести сов. разг. (с трудом притянуть) ерагъэу къэктон, ерагъэу къэсын.

приплетать *несов.* см. *приплести*.

приплод м. къыкэлхъоныгь (быльным).

приплывать *несов.* см. *приплыть*.

приплыть сов. къесылэн; приплыть к берегу нэпкым къесылэн.

приплоснутый прил.: приплоснутый нос пэ хэупышкылагъ, пэ шуамбгъу.

приплыивать *несов.* разг. къыдашью зишины, дэуджэу зишины.

приподнимать *несов.* см. *приподнять*.

приподниматься *несов.* см. *приподниться*.

приподнитый 1. прич. от *приподнять*; 2. прил.: в приподнятом настроении чэфэу, чэхэлзээу.

приподнять сов. кого-что къэлэтын, дэпэлэтэн, теплэтын; приподнять занавес пэлхэльор къэлэтын; приподнять ребёнка сабыр къэлэтын; приподнять голову шхъэр къэлэтын.

приподниться сов. зыкытэлэтын, зыкытэлэтын.

приподымать *несов.* разг. см. *приподнять*.

приподыматься *несов.* разг. см. *приподниться*.

приползать *несов.* см. *приползти*.

приползти сов. къэпшэн, къэцхон, къепшылэн, къецхуулэн.

припомнить *несов.* см. *припомнить*.

припомниться *несов.* см. *припомниться*.

припомнить сов. 1. кого-что гум къэгъэлхъын, къэшлэжъын; не могу припомнить его лицо аш ынэгу къэшлэжъын сльэклэрэп; 2. что кому-чему, разг. ыгу къэгъэлхъын, къэгъэшлэжъын; я это тебе припомню! ар угу къэгъэлхъын!

припомниться сов. кому гум къэгъэлхъын, къэшлэжъын; мне припомнились чый-то стихи зыгору истиххэр сыгу къэгъэлхъын, зыгъэхъэр.

припорошить сов. кого-что телхъэпхъэн, къытырилхъэн; зёмлю припорошило снегжком чыгум осыр къытырилхъагъ.

приправа ж. кулин. шхын халъх (лук, чеснок, перец и пр.); цыпсы (соус).

приправить сов. что хэплъхан; приправить борщ сметаной щат борщым хэплъхан.

приправлять несов. см. приправить.

припрятать сов. что, разг. гъэбыльын, гъэтэльын.

припрятывать несов. см. припрятать.

припугивать несов. см. припугнуть.

припугнуть сов. кого чем, разг. бгъэшынэн, бтъэштэн.

припудривать несов. см. припудрить.

припудриваться несов. см. припудриться.

припудрить сов. что пудрэ тЭкIу щыфэн.

припудриться сов. пудрэ тЭкIу щыфэн.

припускать несов. см. припустить.

припустить сов. 1. кого-что, разг. епфыжъэн, кебгъэтхъун, ребгъэтупшын; припустить коиня шым ребгъэтупшын; 2. что (сделать шире, длинее) бгъэшьомбъон, бгъэкIыхан, къэутупшын; ♦ дождь припустил прост. ощым къыритупшыгъ.

припухать несов. см. припухнуть.

припухость ж. къэбэгыгъ, къэпшыгъ; припухость губ үупшэхэр къэпшыгъэх.

припухлый прил. къэбэгыгъ, къэпшыгъэх.

припухнуть сов. къэбэгын, къэпшын; щека припухла нэ-кIушхъэр къэпшыгъ.

прирабатывать несов. см. приработать.

приработатать сов. что, чего къыдэгъэхъэн, къыдэлэжынын.

приработок м. къыдэгъэхъагъэр, къыдэлэжыгъэр.

приравнивать несов. см. приравнять.

приравнять сов. кого-что к кому-чemu егъэпшэн, фэгъэдэн.

прирастать несов. см. прирастить.

прирастить сов. 1. к чему (расстись) хэкIыхан, пыкIэн, гокIэн; 2. (увеличиться в количестве) хэхъон, нахыбэ хъун.

приращение с. 1. хэкIыханыр, пыкIеныр, гокIеныр; 2. (увеличение) хэхъоныр, нахыбэ хъуныр.

приревнововать сов. кого к кому течу шьогъон.

прирезать сов. кого-что, разг. (зарезать) шлобзын, шлобзыжын; прирезать овцу мэлыр шлобзыжын.

прирезать несов. см. прирезать.

природа ж. 1. природ; явления природы природэм щыххурэшышихэр; 2. (сущность, характер): он по природе добрый человёк ар цыф хъалэлү къэхъугъ.

природный прил. 1. (естественный) природнэ; природные богатства природнэ байныгъэхэр; 2. (врождённый) къыдэххувгъэ; природный талант къыдэххувгъэ талант.

природённый прил. 1. къыдэххувгъэ, ныдэльф; 2. перен. (настоящий) шылыкъэ; он природённый охотник ар шэкю шылыкъ.

прирост м. къыххэхъоныр; прирост поголбья скота былым пчыагъэм къыххэхъоныр, былымышхъэ пчыагъэм къыххэхъоныр.

приручать несов. см. приучить.

приручить сов. кого-что егъэсэн, гъэсэн (хъэкI-къуцIэр).

присаживать несов. см. присесть 2.

присаливать несов. см. присолить.

присасываться несов. см. присосаться.

присваивать несов. см. присвоить.

присвоение с. 1. зыЭкIэльханыр, зыЭкIэбулыгиныр; присвоение чужой собственности хымэ мылькур (е зым иер) зыЭкIэльханыр; 2. офиц. цIэ фэшыныр, цIэ фэусыныр; присвоение звания Героя Социалистического Труда Социалистическому ЛэжьэнмыкI и ПыххуяжыцIэр фэшыныр.

присвоить сов. 1. что (завладеть) зыЭкIэпльхан, зыЭкIэбулыгион; 2. что кому-чemu, офиц. цIэ фэшыныр, цIэ фэусын; присвоить звание Героя Советского Союза Советскому Союзм и ПыххуяжыцIэр фэшыныр.

приседание с. етысэхыныр.

приседать несов. етысэхын.

присест м.: в один присест раз, зэтгысигъу.

присесть сов. 1. (опуститься, согнув колени) етысэхын; 2. (сесть) тэссын; присесть на скамейку пхэнтэкIукихъэм тэтгысхай.

присказка ж. пишсэ къегъэжвакI.

прискакать сов. 1. къечъэн, къечэллэн; 2. (на лошади) шыу къечэллэн, шыу къэсын.

прискробие с.: с глубоким прискорбием гухэкIыныгъэшко (тиIэй).

прискорбный прил. гухэкI; прискорбная весть къэбар гухэкI.

прискучить сов. кому, разг. езэшын, уджэгъун; мне прискучили один и те же песни а зы орэхэм сязэшыгъ.

прислать сов. 1. что (доставить) егъэхын, къегъэхын; 2. кого-что къылтыгъэкIон; прислать машину за кём-либо зыгорэм машинэр къылтыгъэкIон.

прислонить сов. что к чему бгъэкIун, къэлтыгъэбъэуцон.

прислониться сов. к чему зегъэкIун, къэрүуцон, къэлтыгъуцон;

прислониться к стене дэлкым зегъэкIун.

прислонять несов. см. прислонить.

прислоняться несов. см. прислониться.

прислуга ж. 1. уст. (служанка) унэ хызымтыш (бзылфыгъ); 2. собир. уст. (дворня) унэутхэр; 3. воен. прислуг (зы топым Iут зэолI куп).

прислуживать несов. кому уфэхэгъэрэин (из любезности); укыдечькIын, добэдашхэу ущтын (желая выслушаться).

прислуживаться несов. укыдечькIын, добэдашхэу ущтын.

прислужник м. 1. уст. (слуга) унэут; 2. презр. убзакIо, зицIыфгъэ зышлокIодыгъэр.

прислушаться сов. к чему 1. кIэдэйун, къэдэйун; прислушаться к шороху макъехэм акIэдэйун; 2. перен. едэйун; прислушаться к мнению товáришей ныбджэгъухэм агорэм едэйун.

прислушиваться несов. см. прислушаться.

присматривать несов. см. присмотреть.

присматриваться несов. см. присмотреться.

присмиреть сов. быяун, зэгъэн, зышшэфын, рэхъатын.

присмотр м. лыпплэйн, на-Иэр тегъэтэныр; оставить без присмотра лыпплэн щымыIэу къэгъэнэн.

присмотреть сов. 1. за кем-чем лыпплэн, ынаэ тыргъэтын; 2. кого-что, разг. (подыскать, наметить) къэгъотын.

присмотреться сов. 1. к кому-чemu (вглядеться) епльыпэн, хэплъхылан; 2. к чему (освоиться) зыфэнэбгъэлосэн, нэгуа-се зыфэншын, зышыгъэгъо-

зэн; присмотреться к работе Йоффынъем зыфэнэбгэлосен; 3. к чему (привыкнуть) нэр есэн; присмотреться к темноте изр шүнкъым есэн.

присниться сов. пкыыхыап Э плъэгъун.

присоединение с. (от присоединить) хэгъехъаныр, гогъехъаныр; (от присоединиться) хэхъаныр, гохъаныр.

присоединительный прил.: присоединительный союз грам. гушилэхэр ыкй гушилэухыгъэхэр зээзыхырэр.

присоединить сов. кого-что к кому-чему хэгъехъан, гогъехъан, гохъуон.

присоединяться сов. к кому-чему, в разн. знач. хэхъан, гохъан, гохъуон; присоединяться к экскурсии экскурсие клохэрэм ахэхъан; присоединяться к общему мнению зэклемэ алорэм гохъуон.

присоединять несов. см. присоединить.

присоединяться несов. см. присоединяться.

присолить сов. что, разг. тэклу пшыун, щыгъу тэклу хэбдээн.

присосаться сов. к чему зыхъялэпкын.

присоседиться сов. к кому-чему, разг. гүнэгъу зыфэншын, бгъодэтныхъан.

присохнуть сов. к чему тегъухъан, епкылэн, егуулэн; повязка присохла к ране тепхэр улагъэм тегъухъагь.

приспешник м. къотэгъу бай-кол.

приспособливать несов. см. приспособить.

приспособливаться несов. см. приспособиться.

приспособить сов. кого-что ебгъекын, бгъэфедэн, фытебгъэ-псыхъан; приспособить здание под школу унэр еджаплэу хуу-ным фытебгъэпсыхъан.

приспособиться сов. к чему зебгъекын; приспособиться к обстоятельствам Йоффынъем зэрэ-щытым зебгъекын.

приспособление с. (от приспособить) егъекынныр, гъэ-федэныр, тегъэпсыхъаныр; (от приспособиться) зегъекынныр.

приспособлять несов. см. приспособить.

приспособляться несов. см. приспособиться.

приспускать несов. см. приспустить.

приспустить сов. что къегъэ-хыын, тэклу къетупщэхын; приспустить флаг быракыр къегъэхыын.

приставать несов. см. пристать.

приставить сов. 1. что (в плотную приложит) кэлльярыгъэ-уон, гобгъэуон, пыбгъэуон, ебгъэуолэн; приставить лестницу к стене лъэоир дэлкъым кэлльярыгъэуон; 2. кого-что к кому-чему, разг. (для надзора) лъыбгъэплъэн, кэлльяргъэлъэн.

приставка ж. грам. приставк, префикс.

приставлять несов. см. приставить.

приставочный прил. грам. приставочна.

приставной прил. пагъэуцорэ, гугаэуцорэ; приставной стул гугаэуцорэ пхъентэклу.

пристально нареч. гуфаплъэу, нэр тегъэдыхъагъэу; пристально смотреть гуфаплъэу еплъын.

пристальный прил. гуфаплъ, нэтегъэдыхъагъ.

пристанище с. шхъяэгъэзып.

пристань ж. уцуул (къухъэ). пристать сов. 1. к кому-чему (прилипнуть) епкын, кэрып-кын, тепкын; к одёжде пристала грязь шыгынным псынжыр епкыгъ; 2. к кому-чему (присоединиться) хэхъан, гохъан; 3. к чему йууон, еуцоллен; лодка пристала к берегу

куашъор нэпкъым еуцоллагъ; 4. к кому-чему, разг. (надо-есть) пынкын, къангъэ шын; пристать с вопросами упчэхэм-кэ къаигъэ шын; ◇ не пристало вам так говорить ауштэу плоныр кынтефэрэп.

пристегивать несов. см. пристегнуть.

пристегнуть сов. что пыгъэуп-кэлкын, егъэубытын; пристегнуть манжетку к рукаву манжеткэр гуапам пыгъэупкэлкын.

пристыйный прил. екүре, къеззгырэ, емыкыу зыхэмэль.

пристраивать несов. см. пристройти.

пристрастие с. 1. (влечение) фэшэнэгъ, зылэпищэнэгъ; пристрастие к театру театрэм зылэпищэнэгъ; 2. (несправедливое отношение) зэфэнчэнэгъ; относиться с пристрастием зэфэнчэу дэзеклон.

пристраститься сов. к кому-чему зыдегъэхъыщэн, фэшэгъашэ хъун; пристраститься к чтению еджэным фэшэгъашэ хъун.

пристрастно нареч. зэфэнчэу.

пристрастный прил. зэфэнчэ, зэфагъэ зыхэмэль.

пристреливать I несов. см. пристрелить.

пристреливать II несов. см. пристрелять.

пристрелить сов. кого укын (шхончык).

пристрелить сов. что, воен. тегъэпсыхъан (оным); пристрелять орудие топыр (оным) тегъэпсыхъан.

пристрелиться сов. воен. зытегъэпсыхъан (оным).

пристроить сов. 1. что к кому (дополнительно построить) пышыхъан, гошыхъан; 2. кого, разг. (устроить) йугъэхъан, штэн (лоф ышланэу).

пристройка ж. 1. (действие)

пышыхъаныр, гошыхъаныр; 2. (здание) пышыхъагъэр, гошыхъагъэр.

пристрүнить сов. кого-что, разг. фэхъэшэн, фэхъушлэн.

приступ м. 1. воен. теонги; пойти на приступ тонхи калэр аштэн; 2. къытехъаныгъ; приступ малярий техъагъур къытехъаныгъ.

приступать несов. см. приступить.

приступить сов. к чему (приняться за дело) фежъэн, пыхъан. пристыдить сов. кого гъэукытэжъын.

пристяжная ж. гошлагъэр.

присудить сов. 1. кого к чему и что кому (о суде) теплъхъан; 2. что кому фэгъэшьошэн, етын; присудить первую премию аэрэ шуухафтыныр фэгъэшьошэн.

присуждать несов. см. присудить.

присуждение с. 1. (по суду) теплъхъаныр; 2. (награды) фэгъэшьошныр, етыныр.

присутствие с. щытыныр, хэтыныр, щылэнныр; в присутствии всех зэкэ щылэу; ◇ присутствие духа гур мыкодыныр, мышыненныр, мыштэныр.

присутствовать несов. хэтын, щылэн, щытын; присутствовать на собрании зэлуклэм хэтын.

присутствуующий 1. прич. щылэр, къекуаллэр; 2. в знач. сущ. мн. щылэхэр, къекуаллэхэр.

присущий прил. хэлъым тет; с присущим ему добродушием гупцэнагъэу хэлъым тетэу.

присылать несов. см. прислать.

присылка ж. къэгъэхъыныр.

присыпать сов. что чем (посыпать) тэтэкъон, хэтэкъон; присыпать пурдой пурдэ тэтэкъон.

присыпать несов. см. присыпать.

присыхать несов. см. присыхнуть.

присяга ж. Йуагъэ шыныгъ, гуշыэ пытэ тыныгъ, присяг; привест к присяге присягэ ебгъашын.

присягнуть несов. см. присягнуть.

присягнуть сов. кому-чemu Йуагъэ шын, гушиэ пытэ тын.

притайтесь сов. (укрыться) зыушъефын, зыкъогъэбылъхан.

притаптывать несов. см. притоптать.

притаскивать несов. см. притащить.

притащить сов. что къэлъешъун.

притащиться сов. разг. ерагъэу къэлъон.

притворить сов. что (тэкъу) ешэлэн, тэкъу фэшын; притворить дверь пчъэр (тэкъу) ешэлэн.

притвориться сов. кем зытегъен, зышын; притвориться больным сымэджашъо зытегъен.

притврый прил. нэпцы, зытегъэр, зышыэр; притврные слёзы нэпцы нэпцхэр.

притврство с. зытегъоныр, зышыныр.

притворять несов. см. притврять.

притворяться несов. см. притвориться.

притерпеться сов. к чemu, разг. есжын; притерпеться к били узым есжын.

притеснение с. фызыныр, егуллыныр.

притеснитель м. фызакло, егулакло.

притеснить сов. см. притеснить.

притеснить несов. кого-что нэпч ифэн, егъэзын.

притихнуть несов. см. притихнуть.

притихнуть сов. самбырын, йэсэн, рехъатын.

приток м. 1. (действие) къххъоныр, къихъаныр; приток в комнату свежего воздуха жы

къабзэр унэм къихъаныр; 2. геогр. (псы) хэлъад; **Лаба**—приток Кубани Лабэ Пышэ хэлъеджы.

притолока ж. пчъашхъэ.

притом союз аш ифэшхъафэу, аш дыкыгъоу, етани.

притон м. бзэджэ зэлуклэнэ ун.

притопнуть однокр. тепклен.

притоптать сов. что ульэгун, утэн, убыкын; притоптать траву уцыр ульэгун.

притопывать несов. см. притопнуть.

приторный прил. (слишком сладкий) йэшущ.

притрагиваться несов. см. притронуться.

притронуться сов. 1. к кому-чemu (прикоснуться) нэсын, елэн; 2. к чemu (попробовать, отведать) хэлэн, зыгулъхан; он не притронулся к завтраку ар пчэдыхышихэм хэлгъэп.

притупить сов. что 1. (затупить) гъэуцэкун; 2. перен. (ослабить) щыгъеклен, къыкелгъэчын; притупить память акылым щыгъеклен.

притупиться сов. 1. (затупиться) уцэкун, цако хъун; 2. перен. (ослабеть) къыщыклен, къыкичын; зрение притупилось нэхэм къащылагъ.

притупление с. (памяти, зрения и т. п.) къыщыкленыр, къыкичыныр.

притуплять несов. см. притупить.

притупляться несов. см. притупиться.

притушить сов. что тэкъу гъэкъосэн, тэкъу гъэушункын.

притягательный прил. узы-йэпзыщэр, уззыщалэрэ.

притягивать несов. см. притянуть.

притягательный прил.: притягательное местоимение грам. зыер къэзыгъэльгъорэ цэ-папкы.

притяжение с. зэрищэллэныр, зэрикъудыилэныр; закби земного притяжения чыгум зэрэзэрищалэрэм ихабз.

притязание с. Кэлдэуныр.

притязать несов. на кого-что кэлдэун.

притянууть однокр. тепклен.

притоптать сов. что ульэгун, утэн, убыкын; притоптать траву уцыр ульэгун.

притопывать несов. см. притопнуть.

приторный прил. (слишком сладкий) йэшущ.

притрагиваться несов. см. притронуться.

притумненьшать несов. см. притумнешьить.

притумнешьить сов. что тэкъу гъэмэклен, тэкъу гъэцыкун; притумнешьить опасность щынагъор тэкъу гъэцыкун.

приумножать несов. см. притумножить.

приумножение с. хэгъэхъоныр, гъэбэгъоныр.

приумножить сов. что хэгъэхъон, гъэбэгъон, нахыбэ шын.

приумолкать несов. см. притумлкнуть.

приумлкнуть сов. быяужын, щыгъэтыхын (гүшылэр).

приунять сов. (буд. вр. не употр.) разг. къэншхъин, эшхъин хъун, къэчэфынъэн, чэфынъэн хъун.

приурочивать несов. см. притурочить.

приурочить сов. что к чemu егъхылэн, тэгъэфэн.

приусадебный прил. шагу; притусадебный участок шагу чыгур.

приутихать несов. см. притихнуть.

приутихнуть сов. нахь быяун, нахь йэсэн.

приучать несов. см. приучить.

приучаться несов. см. приучиться.

приучить сов. кого к чemu или с неопр. зегъэсэн, егъэсэн.

приучиться сов. к чemu или с неопр. зебгъэсэн; приучиться рано вставать жыэу укъэтэджэу зебгъэсэн.

прихвáрывать несов. разг. гъо-ишэн, гъоищае хъун.

прихватнуть сов. разг. тэкъу зыщыхъужын.

прихватить сов. разг. 1. кого-что (взять с собой) зыдэштэн; прихватить зонт щамсыир зыдэштэн; 2. что (морозом) елэн, еон (гүш. п. чылэр).

прихватывать несов. см. прихватить.

прихвоннуть сов. разг. гъои-шэн, гъоищае хъун.

прихвостень м. презр. дэубэдаш.

прихлебатель м. презр. дэубэдаш.

прихлебнуть однокр. ехъум-пын, еубын.

прихлебывать несов. что, разг. ехъумплен, еубэн.

прихлобннуть сов. разг. 1. что къедзилэн, къеутэклэн; прихлобннуть дверь пчъэр къеутэклэн; 2. кого-что (прищемить) дегээптылэн, дегъэфызэн, дегъэбутэн.

прихлобывать несов. см. прихлобннуть.

приходб м. 1. (прибытие) къэ-клоныр, къэсыныр; приходб поезд да мэшокум къэклоныр; 2. перен. (к власти) йэкхэхъаныр; 3. фин. хахъор.

приходить несов. см. прийт.

приходить несов. 1. см. прийтись; 2. он мне приходится дядей ар сяташ, ар сянаш.

приходовать несов. что, фин. хахъом хэлтхэн.

прихбожая ж. сенц.

прихорашиваться несов. разг. нахь зыгъэклерклен, нахь зыгъэдэхэн.

прихотливый прил. 1. (капризный) зыгъэгусал; прихотли-

ый человéк цыф зыгъегусал; 2. (затейливый) хырахъиш; прихотливая вышивка хэдькыгъэ хырахъиш.

прихоть ж. шъхъеубэтэ шоингъонгъ; исполнить чый-либо прихоти зыгорэм ишхъеубэтгъэ шоингъонгъэхэр фэбгъеце-клен.

прихрámывать несов. елъе-щён; он шёл прихрámывая ар елъещаозэ клоцтыгъэ.

прицél м. 1. (приспособление) зэртырагъэпсихъэр, прицел; 2. (прицеливание) тегъэпсихъа-ныр; брат кого-что-либо на прицél зыгорэм тегъэпсихъан.

прицéливаться несов. см. при-цéлиться.

прицéлиться сов. в кого-что тегъэпсихъан.

приценéвиться несов. см. при-цениться.

прицениться сов. к чему, разг. ыласэ зэгъэшэн.

прицéп м. пышлэ (машина) пашлэрэр; трактор с прицéпом пышлэ зилэ трактор.

прицепить сов. что к чему пышлэн, пыгъузон.

прицепиться сов. к чему пып-клен, зышуигъэнэн, зыпышлэн.

прицеплять несов. см. прице-пить.

прицепляться несов. см. при-цепиться.

прицепной прил. пашлэрэ.

причáл 1. м. (место) къухъэ уцуpI, къошто уцуpI.

причáливать несов. см. при-чáлить.

причáлить сов. 1. что (привя-зать) епхын; причáлить лодку къушацье епхын; 2. (пристать) къеклолэн; пароход причáлил к пристани къухъэр къухъэ уцуpIм къеклолагъ.

причáстие с. грам. причастие, глаголом къитецкыре пкыгъу-ацI.

причáстность ж. к чему хэты-нгъ (лоф горэм).

причáстный I прил. грам. при-частие; причáстный оборот при-частии къеуакI.

причáстный II прил.: быть причáстным к чему-либо зыго-рэм хэцгэгъэн, зыгорэм хэтын.

причéм союз ац дыкыгъую, ац нэмэкIэу, етлан.

причесáть сов. кого-что жын; причесáть волосы шъхъацыр жын.

причесáться сов. шъхъацыр бжын.

причéска ж. 1. (действие) бжыныр; 2. шъхъац зэйхыкI, нэклап.

причёсывать несов. см. при-чесать.

причёсываться несов. см. при-чесаться.

причина ж. къзыыххэкIырэр, зы-техъухъэр, зыпкъ къикIырэр.

причинить сов. что кому-чему егъэшлэн; причинить убытки зэрхэр егъэшлэн; причинить беспокойство гъэгумэкIын.

причинять несов. см. причи-нить.

причýслить сов. 1. что (при-бавить) хэгъэхъон, хэлъхъан, хэпчъэн; 2. кого-что (отнести) хэлъйтэн.

причислить несов. см. причи-слить.

причитáние с. пчъээ гъыныр.

причитáть несов. пчъээ гъээн. причитáться несов. кому-чему, с кого-чего тэфэн; за работу ему причитáется тыйсяча рублёй лоффагъэм пае ац сомэ мин тэфэ.

причýда ж. хыалэмэт, хырахъиш.

причýдливый прил. (затейли-вый) хыалэмэт, хырахъиш.

пришвартовáть сов. что, мор. Йугъэхъан, Йугъузон.

пришвартовáться сов. мор. Йухъан, Йууцон.

пришвартовывáть несов. см. пришвартовáть.

пришвартовываться несов. см. пришвартовáться.

пришéлец м. хымэ цыф.

пришивáть несов. см. пришить.

пришивной прил. пыдэ, тедэгъэ; пришивной воротник тедэгъэ пшъапI.

пришить сов. что пыдэн, тедэн. пришлый прил. хэхэс (къэко-щыгъэ, къэклогъэ цыф).

пришиplи́вать несов. см. при-шиplить.

пришиplить сов. что хэп-шэн, егъэубытын; пришиplить бант шъхъацахшáэр хэпшэн (гүц. п. бгэхэхэлукIэ).

пришибóривать несов. см. при-шибóрить.

пришибóрить сов. кого ельэдэ-къён; пришибóрить лошадь шым ельэдэкъён.

прищемéйт сов. что дэлштэн, дэфызэн, дэкъузэн, дэгъэубытэн (гүц. п. Гэхчумабэр).

прищемлáть несов. см. при-щемлить.

прищýривать несов. см. при-щýрить.

прищýриваться несов. см. при-щýриться.

прищýрить сов. что уцыр-гүун, зэфэшэн (нэр).

прищýриться сов. уцыргүун, уцыргүун, зэфэшэн (нэр).

прийт m. (пристанице) шъхъэ-гъээзынI; удобный прийт для путников гьюгуркихээм ате-гъэпсихъэгъэ шъхъэгъэзынI.

приютить сов. кого шъхъэгъэ-зынI егъэгъотын.

приютиться сов. шъхъэгъэзынI эзэгъетын.

приятель m. ныбджэгъу, благъэ.

приятельский прил. ныбджэ-гъуныгъэ; приятельские отно-шения ныбджэгъуныгъэ зэфы-щытыкIэхэр.

приятный прил. 1. (достав-ляющий удовольствие) йашу; гохы; приятный занах мэ йашу; приятная новость къэбар гохь; 2. (привлекательный) голу, гохы, узылэпзыщэр; приятная

виéшность тепльэ голу; прият-ный человéк цыф гохь.

про предлог с вин. п., передаёт-ся конструкцией предложения или послогом гугъу, или гла-гольным префиксом те-; он рассказал про свою поездку в Москву Москва зэрэклогъагъэр ац къытэжыгъыг; говорить про друзей ныбджэгъухэм ягугъу пшын, ныбджэгъухэм уатегу-шылын; ♂ думать про себя ежь-ежырэу егушисын; читать про себя ежь-ежырэу еджэн, мэкъэ-ничэу еджэн.

проанализировать сов. что зэ-хэфын, анализ шын.

прóба ж. 1. (роверка, испы-тание) упльэкIуныр, ушэты-ныр; взять на прóбу упльэкIу-нуу пштэн; 2. (образчик) упльэ-кIуныр, проб; прóба металла из плавильной печи зыщагъэт-кIурэ хъакум иль металлический шыщэу аулпльэкIуунэу къырахы-гъэр; 3. (на золоте, серебре): золото низкой прóбы дышэе макэ зыхэль.

пробéг m. 1. спорт. (состяза-ние) къызэпчэныр; автомо-бильный пробéг автомобильхэр къызэпчэныр; 2. ж.-д. ыкы-гъэр; пробéг паровоза парово-зым ыкыгъэр.

пробéгать сов. разг. къечы-хан; пробéгать весь день по городу мафэм ренэу къалэр къечыхъан.

пробегáть несов. см. пробе-жать.

пробежáть сов. 1. что, через что, мимо кого-чего блэчын, егбъучын, зэпрычын; 2. что ычын; автомобиль пробежал в час сёмьдесят километров ав-томобилем зы сыхытым ки-лометрэ Токиондрэ пшыре-чыгъыгъ; 3. что, перен. (бегло прочесть) нэкээричээн.

пробéл m. 1. (незаполненное место) чылпэ нэкI; 2. перен. (недостаток) дагъо, щыкIагъ;

пробéл в знáниях шéныгъэмэ щыкIагъэу яIэхэр.

пробивáть несов. см. пробить.

пробивáться несов. см. пробиться.

пробиráть несов. см. пробрать.

пробиráться несов. см. пробраться.

пробирка ж. пробирк.

пробíть сов. 1. что (сделать отверстие) угъонын, пхырыутын; пробить стéну дэпкыр угъонын; 2. что (путь, дорогу) пхырыутын, пхырыщын; 3. (о часах) кытеон (сихатыр).

пробиться сов. 1. (проложить себе путь) пхырытхъун, пхырыкын; я едвá пробился сквозь толпú ерагъэу цыфхэм сапхырыкыгъ; 2. (о растительности) кыхэкын, къэльгъон; 3. над чем, с чем, перен. разг. (проводиться) пылын; я пробился цéлый день над задачей мэфэ реным хыисапым сыпьльгъ.

прóбка ж. 1. (для закупорки) йуко, пропк; 2. перен. разг. (скопление) зэрихылIагъ, зэтырихагъ; у входа образовáлась пробка ихбáм цыфыбэ щызэрихылIагъ.

проблема ж. проблем (зэхэфыгъэн фэе Ioф).

проблеск м. 1. (света) кыхэцIукиныгъ; 2. чаще мн. проблески перен.: изредка у большого появлялись проблески соznания загьорэ сымаджэм зыкъишлэжьыщтыгъ.

прóбный прил. упльэкIун; пробная работа упльэкIун IoфшIэн.

прóбовать несов. 1. что (испытывать) упльэкIун, ушетын, гъэунэфын; пробовать свой силы пкIуачIе уупльэкIун; 2. что

(отведывать) еплын, хэIэн; пробовать кушанье шыхын хэIэн; 3. с неопр. (пытаться)

еплын; пробовать пройти блéкIышьумэ еплын.

прободéние с. мед. пхырыутын, пхырыкульбыныр, угъоныныр.

пробобина ж. пхырыутыпIэ, пхырыутыгъэр, гъуанэр.

проболéть сов. 1. сымэджэн; он проболé всю беcнь ар бжыхъэм ренэу сымэджагъ; 2. узын; рáненая рукá проболйт недолго Iэ Улагъэр бэрэ узыщтэп.

проболтáть сов. разг. (некоторое время) гъэушхольян.

проболтáться I сов. разг. (без дела) къецIельхъян, кIэрэорэн, джэрион.

проболтáться II сов. разг. (проговориться) IэкIэлон, кынIэлон.

пробóр м. зэгохыпIэ; носить вóлсы на прямой пробóр зэгохыпIэ занкэ иIэу шъхъацыр щытын.

пробормотáть сов. что гъумыгъун, гъумытмын, Гупчэ-пчэн.

проборонить сов. что 1. улъешьюн, лъашшо еон; 2. (какое-л. время) тIэкIурэ улъешьюн, тIэкIурэ лъашшо еон.

пробрать сов. кого, разг. 1. хэхъан; хлод пробрал меня чыэр кысхэхъагъ; 2. перен. (сделать выговор) егиин, ецIэн.

пробраться сов. 1. (с трудом пройти) ерагъэу пхырышин, ерагъэу пхырыкын; 2. (незаметно проникнуть) кымышIэу илшэн, кымышIэу ихъан, кымышIэу дэхъан.

пробудить сов. 1. кого (разбудить) къэгъеуши, къэгъеушижын; 2. что, перен. (возбудить) шIу егъэлъэгъун, егъэгушIун, фэгъэчэфын; пробудить любовь к чтению тхыльым еджэныр шIу егъэлъэгъун.

пробудиться сов. 1. (проснуться) къэуши, къэушижын; 2. перен. (возникнуть) хъун; у него пробудилось желание петь орэд кыломэ ащ шIоигъюхъугъэ.

пробуждáть несов. см. пробудить.

пробуждáться несов. см. пробудиться.

пробуждéние с. къэушиныр, къэушижыныр.

пробура́вить сов. что пхырыубырыкын.

пробура́вливать несов. см. пробура́вить.

пробить сов. щыэн, къэтын, итын, хэтын; он пробил все лёто в деревне гъэмфэм ренэу ар къуаджэм щыагъ.

провáл м. 1. (яма) машэ; 2. перен. (неудача) (Ioф) къимыкыныр, къидэмыхъуныр.

проводáливать несов. см. проводить.

проводáливаться несов. см. проводиться.

проводить сов. 1. что (обрушить) пхырыбгъэзын, пхырыппкыкын; 2. что, перен. разг. зэшыбгъэкъон, къидэмыхъэхъун, пхырымыгъэкъин; проводить работу IoфшIэнр зэшыбгъэкъон; 3. кого, перен. разг. (на экзамене) емыгъэтин, хэгъэйистхан (экзаменер).

проводить сов. 1. (упаст) ифэн, ефхын, пхырызын; проводиться в яму машэм ифэн; 2. (обрушиться) къеохын; крываша провалилась (уна) шъхъэр къеохыгъ; 3. перен. разг. (потерпеть неудачу) къидэмыхъун; 4. перен. разг. (на экзамене) фэмытын.

проводиться сов. разг. укюреу щылын; Ioфынчъэу щылын.

проводáнский прил.: провáнский масло прованская дагъ.

проводáривать несов. см. проводить.

проводáриваться несов. см. проводиться.

проводáрить сов. что гъэжъопэн. проводáриться сов. жъопэн.

проводéдать сов. разг. 1. кого-что (навестить) зэгъэлъэгъун, лъы-

кён; 2. что, о ком-чём (узнать) зэгъэшIэн.

проводéние с. 1. (осуществление) гъцэкIэнры, зэшохыныр; проведение выборов хэдзинхэм ягъэцкIэн; 2. (прокладка, построение) шыныр, гъэнсыныр, щэныр; проведение шоссéйных дорог шоссéйнэ гъогухэр шыныр (е рыщныр).

проводéывать несов. см. проводить.

проводéти сов. кого-что щэн; проводéти на санях жэкIэ щэн; проводéти по улице урамым рищэн; проводéти чéрез лес мэым пхырыщиныр; проводéти мimo дома унэм блéщиныр.

проводéвай несов. см. проводéть.

проводéнный прил. упльэклугъэ, ушетыгъэ.

проводéрить сов. кого-что упльэклун, зэгъэшIэн.

проводéрка ж. упльэклуныр.

проводéрнуть сов. что 1. (прозворлить) убырыун; 2. перен. разг. (быстро сделать) псынкIэу зэшохыкын, псынкIэу зэшохын.

проводéртывать несов. см. проводить.

проводéрять несов. см. проводить.

проводéти сов. 1. кого-что пхырыщиныр, блéщиныр, хэщиныр; проводéти отряд чéрез болото отряды орижым пхырыщиныр; 2. что (линию) хэгъэунэфыкын, рищэн; 3. что (проложить, построить) щэн, гъэнсын; проводéти электрýчество в кóмнату электричества унэм ищэн; проводéти желéзную дорогу мэшоку гъогу щэн; 4. что (выполнить, произвести) зэшохын; проводéти посевнýю кампáнию лэжыгъэхэхъланыр зэшохын; 5. что (время) щыгъэкIон; он провёл свой отпуск в Москвë аш иотпуск Москва щигзэкIуагъ; 6. кого, перен. разг. (обмануть) гъэнциэн.

проводéтривать несов. см. проводить.

проводиться *несов.* см. прове́титься.

проводить *сов.* что жы игъэхъан, жы игъэхъан; прове́тить комната унэм жы игъэхъан.

проводиться *сов.* жы иухъан, жы ихъан; комната прове́тилась унэм жы ихъагъ.

проводить *сов.* что утхындзын, зэпэдзын; прове́тить зерно лэжьгээр утхындзын.

проводант *м.* гъомыл, гъомылапхъ.

проводизация *ж.* гъомылапхъ. провиниться *сов.* мысэ хүн, провинность *ж.* разг. мысагъ, бзэджагъ, мыхуныгъ.

провинциальный *прил.* провинциальне.

провинция *ж.* провинции. провисать *несов.* см. провиснуть.

провиснуть *сов.* кьеыхын; потолок провис клашор кьеыхыгъ.

провод *м.* гъучыч; телеграфный провод телеграф (е телеграфи) гъучыч.

проводимость *ж.* физ. пхырыкыныр, рыкыныр (электрическэ токыр).

проводить I *несов.* 1. см. провест; 2. что, физ. рыкын; металл хорошо проводит электричество электричествэр металл дэгью рэко.

проводить II *сов.* кого-что (напр. гостя) гъекотэхын.

проводка *ж.* 1. (действие) щэнэр (гъучычыр); 2. (лошадей) цыкыу-цыкылуу къещэкыныр (гүщ. п. шы пкэентгэгээр).

проводник *м.* 1. (проводящий) гъуазэр, гъогур языгъэлъэгъур; 2. ж.-д. проводник (мэшигоку гъогур къулыкъуш); 3. физ. электричество дэгью зэрыкюре пкыгъу.

проводы только мн. дэкотэныр, егъэжкыныр.

проводжатый *м.* дэктуатэрэр, зыгъэкотэжкырэр.

проводжать *несов.* см. проводить II.

проводоз *м.* щэнир.

проводгласить *сов.* что зэлъягъэун; ⚡ провозгласить тост бжээр къылтын.

проводглашать *несов.* см. провозгласить.

проводглашение *с.* зэлъягъэуныр.

проводозить *несов.* см. провозест.

проводозиться *сов.* с кем-чем пылын.

проводокатор *м.* 1. провокатор (проводактэшэфэу Йоф зышээр агент); 2. разг. (подстрекатель) зэкэлгэблаку, зэшчихуаку, зэлгэхъаку.

проводокационный *прил.* провокационне.

проводокация *ж.* 1. провокации (пролетариатым иреволюционна организация зэхикбутэнам е къыгъэтэшхэнам пае политическая полицием иаенхээу революционна организацием шээфэу хэхъагъэхэм ашиэрэ); 2. (подстрекательство) зэшчихыныр, зэгъэблыныр, зэлгэхъаныр.

проводолока *ж.* гъучыч; мёдная проволока гъоплье гъучыч.

проводолочка *ж.* разг. гъэгужьоныр, гъэкыыхъэ-лыхъаныр.

проводбрно нареч. псынкээ, чанэу, чанэу.

проводбрный *прил.* псынкээ, чан. проводбрство *с.* псынкээныгъ, чаныгъ.

проводцировать *сов.* и *несов.* кого-что на что 1. провокации шын, провоцировать шын; 2. (подстрекать) фэгъблын.

прогадать *сов.* разг. хэукюон, хэдэлхъан.

прогалина *ж.* разг. чыпэ нэки (мээмын).

прогиб *м.* 1. (действие и состояние) иуфагъ, уфэнгыгъ; 2. (место) уфаплэ; прогиб в балке бгыкъум иуфапл.

прогибаться *несов.* см. прогнуть. прогибаться *несов.* см. прогнуться.

прогладить *сов.* что (протуюжит) ут тедзэн; прогладить сорочку джанэм ут тедзэн.

проглаживать *несов.* см. прогладить.

проглатывать *несов.* см. проглотить.

проглотить *сов.* кого-что дырын.

проглядеть *сов.* 1. что (нанесено ознакомиться) хэплыхъан; 2. кого-что (не заметить) гулымытэн.

проглядывать *несов.* 1. см. проглянути; 2. см. проглядеть.

проглянути *сов.* (показаться) къельгэйон, къыхырлыптын, солнце проглянуло из-за туч тигъэр пшэхэм къапхырлыптын (е къактолтыгъ).

прогнать *сов.* 1. кого-что (заставить уйти) ифын, Иуфын, зэбгырыфын; 2. что, перен. разг. Игъектыжын, тэгээун, шхъэрлыгъэун; прогнать скуку зэшчир шхъэрлыгъэун; 3. кого-что дэфын; прогнать короб в поле чэмыхэр губгюом дэфын.

прогнёваться *сов.* кого-что, уст. бгъэгубжын.

прогнёваться *сов.* на кого-что, уст. фэгубжын.

прогнивать *несов.* см. прогнить. прогнить *сов.* пхырышъукын, хэшшукын.

прогноз *м.* къэхъущтыр къэшэйнэ; прогноз погоды ыпекээ погодэу къэхъущтыр къэшиэнэ, къяхъущ погодэр къэшэнэ.

прогнуть *сов.* что къэуфэн.

прогнуться *сов.* къэуфэн; полка прогнусь мэктээр къэуфагъ.

проговариваться *несов.* см. проговориться.

проговорить *сов.* 1. что (сказать) кылон, гущыэн; 2. (некоторое время) тэклурэ гущыэн.

проговориться *сов.* къылекэйон; проговориться о своих намерениях игухэльхэр къылекэйон.

проголодаться *сов.* мэлакэлэн.

проголосовать *сов.* за кого-что, что Иштын.

прогон *м.* 1. (расстояние между двумя станциями) станцийтум азыфагу; 2. (скота) фыныр (былым).

прогонять *несов.* см. прогнать. прогорать *несов.* см. прогореть.

прогореть *сов.* 1. (стяпн) пхырыстыкын; 2. (какое-л. время) блэн, хэгъэнэгъэн, лампа прогорела всю ночь остыгъэр чэц реням хэгъэнэгъяз; 3. перен. разг. (не состояться, не удастся) унэхъун, эи къыфэмынэжын.

прогорклый *прил.* дыджы хъугъэ; прогорклое масло дыджы хъугъэ дагъ.

прогоркнуть *сов.* дыджы хъун.

программа *ж.* в разн. знач. программ; программа и устав КПСС КПСС-м и программы и программы и программы концерта концертом и программы.

прогревать *несов.* см. прогреть. прогреваться *несов.* см. прогреться.

программёт *сов.* 1. гъогъон; прогрэмёт гром шыблэр гъогъуагъэ; 2. перен. зэлъашлэн; слава о них прогрэмёла на весь мир ахэм яштыху зэкээд дунаим Ѣзызэлъашагъ.

прогресс *м.* прогресс, хэхъоныгъ, ыпекээ лъыкотэныгъ.

прогрессивный *прил.* 1. (постепенно возрастающий) мэктээ-мактээр зыхэхъор; 2. (передовой) прогрессивнэ, хэхъоныгъэм фэбэнэр; прогрессивное человечество прогрессивнэ цыфлэгъ.

прогрессировать *несов.* 1. (усиливаться — о болезни) нахь дэй

хъун; 2. (совершенствоваться) хэгъехъон, нахыншту шын.

прогрессия ж. мат. прогрессие.

прогреть сов. что гээлхъин.

прогреться сов. плъни.

прогрызать несов. см. прогрызть.

прогрызть сов. что пхырышхыкын, угъонын.

прогудеть сов. къэбыун; паровоз прогудёл паровозыр къэбуугъ.

прогул м. щыкIухханыгъ, зыщцыдзыеныгъ (*ЮфишIэнэм*).

прогуливать несов. 1. см. прогуляйт 2, 3; 2. кого тегъезекуухац; прогуливать лошадь шыр тегъезекуухан.

прогуливаться несов. см. прогуляться.

прогулка ж. къэкIухханыр, зыгъэжыбъэнь.

прогульщик м. емыкIуалIэрэр, щызыкIуххэрэр (*ЮфишIэнэм*).

прогуляйт сов. 1. (некоторое время) къэпкIуххан, зыбъэжыбъэон; 2. что (пропустить) блэгъэкын, блэтIупын; он прогуляйт обед щеджэгъуашхэр ац блигъэкIыгъ; 3. что (сделать прогул) мыкён (*ЮфишIэ*).

прогуляться сов. зыгъэжыбъэон, къэкIуххан; прогуляться по набережной псыхъо Iушъом зыщыгъэжыбъэон.

продавать несов. см. продать.

продаваться несов. см. продаться.

продавец м. щако.

продавить сов. что пхырыпкIыкIын, упышкIун, хэуфэн; продавить стеклоб апчыр пхырыпкIыкIын.

продавливать несов. см. продавить.

продавщица ж. щако (бзылъфыга).

продажа ж. щэнэ; в продажу поступило стеклоб ацэнэу ач къытэрлхъагъ; предварительная продажа пешорыгъэш щэ-

ныр; быть в продаже ацэнэу щытын; поступить в продажу ацэнэу тыралхъан.

продажность ж. зыщэнэгъ, зыщжэжынныгъ.

продажный прил. 1. (продавящийся) ацэрэ; 2. перен. презр. (о человеке) зицЫфыгъэ зыщэрэ, зызыщэрэ, зызыщжыре.

продажливать несов. см. продолбить.

продажать сов. кого-что, прям. и перен. щэн.

продажаться сов. кому, презр. зыщэн.

продажигать несов. см. продвийнуть.

продажигаться несов. см. продвийнуться.

продажение с. 1. (от продвийнуть) гээкIотэныр, лъыгъэкIотэныр; (от продвийнуться) клотэныр, лъыкIотэныр; 2. (по службе) дэкIоеныр, хэгъэхъоныр.

продажинуть сов. 1. что блэгъэктэн, ибгъэктэн, ыпекIэ лъыгъэктэн; 2. кого-что, перен. блэгъэпсынкIэн (ускорить); уишIуагъэ ебгъэкIын (способствовать успеху чего-л.); дэгъэктэн (по службе и т. п.).

продажинуться сов. 1. лъыкIотэн, ыпекIэ клон; войскай продвийнулся вперед дээхэр ыпекIэ лъыкIотагъех; 2. перен. дэкIоен, хэгъэхъон; продвийнуться по службе къулыкIумкIэ дэкIоен.

продевать несов. см. продеть.

продекламировать сов. что IупкIезу къеджэн; продекламировать стихотворение стихотворением IупкIезу къеджэн.

проделать сов. что 1. (пробить) хэпхын, хэутын; проделать дверь в стене дэлжым пчэ хэпхын; 2. (выполнить, сделать) гээцэкIэн; проделать большую работу Юфишко блэгъэцэкIэн.

проделка ж. мыхъун, бээджагъ; проделывать несов. см. проделать.

продемонстрировать сов. что къэгъэльэгъон.

продёргивать несов. см. продеть.

продержать сов. кого-что пыгын.

продержаться сов.: мальчик продержался несколько минут на поверхности воды тактикъ заулэ кэлэццыкIур псы кылум тельгыг; отряд продержался до прибытия подкрепления Ипылэгъу къэсыфэ нэс отрядыр тушишугъ (заоду).

продёрнуть сов. разг. см. продеть.

продеть сов. что иун, ицын; продеть нйтку в игблку Iуданэр мастиэм иун.

продешевить сов. что, разг. бгъэптыщэн, пытыщэу ищэн.

продуктовать сов. что 1. епIозэ ебгъэтхын; продиктовать письмо письмэр епIозэ ебгъэтхын; 2. перен. фэбгъэптыэн; продиктовать свой условия узыфаэр фэбгъэптыэн.

продирать несов. см. продрать.

продираться несов. см. продраться.

продлевать несов. см. продлить.

продление с. хэгъэхъоныр, нахь къыхъэ шыныр; продление командировки командировкам хэгъэхъоныр.

продлить сов. что хэгъэхъон, нахь къыхъэ шын, нахь къыхъэ шын.

продовольственный прил. гъомылапхъ ющацэрэ; продовольственный магазин гъомылапхъ ющацэрэ тучан, гъомылэпхъ тучан.

продовольствие с. гъомылапхъ, гъомыл.

продолбить сов. что иуучыкIын, пхырууIын, пхыруутын.

продолговатый прил. ГукIыхъ.

продолжатель м. ыпекIэ лъыгъэкIуатэрэр, хэзыгъахъорэр.

продолжать несов. см. продолжить.

продолжаться несов. джыри клон; продолжается подпись на газеты и журналы газетхэмэ журналхэмэ якIэтхэн джыри макIо; молчание продолжалось недолго тэлкIурэ зи ыуагъэп.

продолжение с. 1: продолжение слеует джыри къыкIэльыкIошт; 2. (во времени) ренэу, къыкIоцы; в продолжение нескольких дней мэфэ заулэм ренэу.

продолжительный прил. бэрэ; продолжительное время охътэр бэрэ.

продолжить сов. что лъыгъэктэн, нахь къыхъэ пшын, хэгъэхъон.

продольный прил. икIыхъагъэкIэ; продольный разрез икIыхъагъэкIэ зэрэзэгоупкIыгъэр (е зэрэзэгобзыкIыгъэр).

продратить сов. что, разг. (прорвать) лэжъэн, зэлэтхын; ♦ продратить глаза прост. нэхэр къызкIэхъин (е къэущын).

продратиться сов. разг. (раздреяться) пхырытхын, зэлэтхын.

продрогнуть сов. хэпIыкIыхъан; продрогнуть на холоде чылэм хэпIыкIыхъан.

продувать несов. см. продуть 1. продукт м. 1. (производства, сельского хозяйства) продукт (цЫиф кIуачIэм къыпыкIыгъэ, къыхъыгъэ, къышIыгъэ ткъыгъу, хан-щы); продукты сельского хозяйства мэкью-мэш хозяйствизм продуктхэр; 2. только мн. продукты гъомылэхэр, гъомылапхъхэр; мясо-молочные продукты лыгъэцхэкI гъомылэхэр; продукты питания гъомылэхэр, гъомылапхъхэр.

продуктивно нареч. шIуагъэ къытэу.

продуктивность ж. шIуагъэ къытныгъ.

продуктивный прил. 1. (производительный) шIуагъэ къэзы-

тыре; продуктивный труд шуа-
гъэ къэзытыре Йошшэн; 2. с.-х.
лыре гъэшыре къэзытыре; про-
дуктивное животноводство лыре
гъэшыре къэзытыре былым-
хъун.

продуктовый прил. гъомылап-
хъэ зыщащэрэ, гъомылэпхъэ;
продуктовый магазин гъомылап-
хъэ зыщащэрэ тучан, гъомылэп-
хъэ тучан.

продукция ж. продукция.

продумать сов. что (обдума-
ть) егупшисан; продумать
план работы Йошшеным иплан
егупшисан.

продумывать несов. см. про-
думать.

продуть сов. 1. что къэпшэн;
уипшээ уукъэбзын; продуть са-
мовар сэмаурым къэпшэн; 2.
без.., кого-что: меняя продуло на
сквозняк жызэпене къисэго-
уга.

продырять сов. что, разг.
пхырыгъонкин, угъонин,
гъуанэ фэшшын.

продыряться сов. разг. гъуа-
нэ хъун.

продырятьивать несов. см. про-
дырять.

продырятьиться несов. см.
продырятьиться.

проесть несов. см. прёесть.

проезд м. 1. (действие) зэ-
пырыгъонир, зэпытхъунир; плá-
та за проезд зэпырыгъонир; 2.
(место проезда) зэпыры-
гъонир, ўзкий проезд зэпыры-
гъонир зажъу; проезд нет! зэ-
пырыгъонир илэн!; 3. (улица,
переулок) урам зажъу цыкы.

проездить сов. 1. (провести
время в езде) къэгъухан; 2. что,
разг. (истратить время на по-
ездку) тегъэгъодэн.

проездной прил. узэрэгъоцт;
проездной билет узэрэгъоцт би-
лет.

проездом нареч. блэки пэтээ,
гъогурыгъо-дырекъоцкэ; по-
бывать проездом в Москвэ гъо-

гурькю-дырекъоцкэ Москва
дэхъан.

просижать несов. см. проёхать.
прёэжий прил. 1. гъогурыкю,
блэкирэ; 2. в знач. сущ. ж. м.
гъогурыкю.

проект м. 1. проект; проект
новой гидроэлектростанции гид-
роэлектростанциякээм ипроект;
проект договора зээгъыныгъэм
импроект; 2. перен. (замысел) гу-
къэк, гухэль.

проектирование с. проект шыныр,
проект гъэуцуныр.

проектировать I несов. 1. что
(разрабатывать проект) проект
гъэуцуун, проект шыныр, проект
ихъухъан; 2. что и с неор., пе-
рен. (предполагать) гухэль
шыныр.

проектировать II несов. что
1. мат. (чертить проект) гъэтхъин; 2. (на экране) сурэт-
хэр наах инэу къэгъэлъэгъон.

проектировщик м. проект зы-
шырыэр.

проектный прил. проектнэ;
проектная организацяя проектнэ
организацяя.

проекция ж. мат. проекции
(сурэтхэр тешжом зэрэтираши-
хъэрэ геометрическэ шык).

прёесть сов. что 1. (прогрызть)
пхырыцэгъун, пхырышхы-
кын; мыши прёели пол цыгъомэ
джэхашъор пхырауцэгъугъ; 2.
разг. (истратить на еду)
шхын, гъэгъодын; прёесть все
дэныги зэкэ ахъщэр гъэгъодын.

прёхать сов. что 1. (мино-
вать, проследовать по какому-л.
пути) къэгъухан; прёхать всю
Сибирь зэкэ Сыбыр къэгъухан; 2.
(не остановиться, где следует)
блэкин, ебгъукон; прёхать
остановку учули эм блэкин.

прёхаться сов. разг. зеклон,
рыклон; прёхаться на пароходе
къухэкэ зеклон; ♦ прёхаться
на чай-либо счёт зыгорэм укэ-
некэн, зыгорэ къэнгъалэ-
шинын.

прожаривать несов. см. про-
жарить.

прожариваться несов. см. про-
жариться.

прожарить сов. что гъэжъэн;

прожарить мясо лыр гъэжъэн.

прожариться сов. жъэн, гъэ-
жъагъэу хъун.

прождатъ сов. кого-что, чего
ежэн; он зря прождал весь день
мэфэ реным хуаулье ар ежагъ.

прожевать сов. что унэшкүн,
гъэунэшкүн.

прожёвывать несов. см. про-
жевать.

прожектор м. прожектор (лъэ-
нээу къэзыгъэнэфырэ прибор).

прожечь сов. что хэгъэстыкын,
пхырыгъэстыкын; прожечь
ткань кислотой кислотакэ шэ-
кын хэгъэстыкын.

проживатъ несов. 1. см. про-
житъ; 2. (жить) пэзун, дэсын;
он проживает в нашем городе
давно ар тикъалэ бэ шагъэу
дос.

прожигать несов. см. прожечь;
♦ прожигать жизнь жъокъум
хэтэу, илэр ришъужъэу щыэн.

прожилка ж. шъолтыр псыгъу;
сийне прожилки в камне мы-
жжом хэль шъолтыр псыгъу
шхъуантэхэр.

прожиточный прил.: прожи-
точный мнимум анах макэр.

прожитъ сов. 1. щыэн, гъэ-
шэн; прожитъ сто лет илээ-
шиэгъэн; 2. что, разг.
(истратить) ухын, гъэгъодын,
шхыжын; прожитъ все дэныги
ахъщэр зэкэ ухын.

прожорливость ж. бэшхынгъ,
ныберыагъ.

прожорливый прил. бэшхы,
ныберы.

прожужжать сов. ны-нын йон.
проза ж. проза (стихкэ мыт-
хыгъэр).

прозаик м. прозаик (прозакэ
тхэрэ писатель).

прозайческий прил. прозэкэ
тхыгъэ; прозайческое произве-

дение прозэкэ тхыгъэ произве-
дение.

прозвание с. цэ лые; по про-
званию цэ лыекэ.

прозвать сов. кого-что цэ
фэусын, цэ фэшшын.

прозвенеть сов. жъгау макъэ
пыхулын; прозвенёт колоколь-
чик одыжжын цыккүм жъгау
макъэ пыхулыгъ.

прозвище с. цэ лые, цэу
тырагъэнагъэр (сэмэркъэукэ
къэнгъалээкэ раюээ цэу цы-
фым тырагъэнагъэр).

прозвонить сов. кытеон; про-
звонил звонок одыжжыным кы-
теуагъ.

прозвучать сов. 1. макъэ
къэун; прозвучал звонок оды-
джжын макъэ къэугъ; 2. перен.
(проявиться) кыхэлъукын, кы-
хэшын; в его словах прозвучала
радость аш игушылэхэм гушуа-
гъю къахэлъукын.

прозевать сов. кого-что, разг.
иэлэкын (гу лжимитэу).

прозимовать сов. кымафэр щы-
рихын, кымафэм щыэн.

прозорливость ж. йушыгъэ дэд.

прозорливый прил. йуш дэд;

прозорливый человечек цыф йуш

дэд.

прозрачный прил. узыпхыры-
пльыэр; прозрачное стекло узып-
хырыпльыэр апч.

прозревать несов. см. прозреть.

прозреть сов. 1. (стать зря-
чим) къэллэжжын; слепой про-
зрел ишшур къэллэжжыгъ; 2.
перен. къэущын, иэр къэллэ-
жжын, зуужыжжын.

прозывать несов. см. прозвать.
прозабыть несов. пкэнчэу
щыэн.

прозябнуть сов. разг. пыккэн,
лъэшшуу щыэн ллэн.

прогрэйтъ сов. разг. къэгъоцт;
он прогрэйтъ мне пárтию в шахматы
зээшлэгъу къышосхыгъ, шах-
мат зээшлэгъу къышосхыгъ ар згъемар-
тыгъэ; 2. что (исполнить, сы-

ерату) еон, къыригъэон (гуц. п. пицинэм).

пройгрывать несов. см. **играть**.

пробигрыш м. 1.: оставаться в пробигрыше пшыахын; 2. (сумма) пшыахыгъэр (ахьц.).

произведение с. 1.: избранные произведения М. Ю. Лермонтова М. Ю. Лермонтовым ытхыгъэм ахшылыкыгъэр; 2. мат. пштэмэ къыкылкырэ пчъагъэр, ззбгаомэ къыкылкырэ пчъагъэр.

произвесті сов. 1. что (делать, провести) шын; произвести опыт опыта шын; 2. что (вызвать) щыгъэхъун; произвести впечатление на кого-либо

зыгорэм зыгорзу зыбыгъэхъун (е зышыгъэшын); 3. кого (присвоить звание, чин) шын; пропасть в офицеры офицер шын.

производитель м. 1. зышырэр, къэззэлжырэр; производитель работ йоф языгъашэр; 2. с.-х. хъу (лъялкыр зытекшыу хакло, быгъу зыфэллощхэр).

производительность ж.: производительность труда лэжьевым къыкылкыныг.

производительный прил. производительне; производительные силы общества общественное производительне къуачхэр, общественное илэжьевэн къуачхэр.

производить несов. 1. см. производстви; 2. что (вырабатывать, изготавлять) шын; завод производит станк станокхэр заводом еши.

производный прил. нэмых къыткыгъэ, пэмых къыхэкыгъэ; производное слово нэмых гущылэм къыткыгъэ гущы.

производственник м. производствем иофыши, производствэм иофшаку.

производственный прил. производственне; производственный план производственне план; производственные отношения

эк. производственнэ зэфыцытыкыгъэр.

производство с. 1. (действие) шынныр; шынныр; производство работ йофыхэр шынныр; производство опытов ушэтыхэр шынныр; 2. лэжъяныр, производство; социалистический способ производства эк. лэжъяным (е производствем) исоциалистический шык; орудия производства эк. лэжъяным илэмэ-псымхэр, лэжъяко илэмэ-псымхэр; 3. (предприятие) производств; работать на производстве производствэм йоф щышэн.

производвл м. жъалымагь, хэбзэнчагь; ⚡ оставить на производвл судьбы гум инэн.

производвльный прил. 1. (необоснованный) лъяспэнчъ; производвльный вывод лъяспэнчъ вывод; 2. (ничем не стесняемый) шъхартупц, шъхрафит, зыми къымыбуытыре; производвльные движения шъхартупц хъыенхэр.

произнесение с. къэлоныр.

произнести сов. что 1. (выговорить) къэлон; правильно произнести слово гущылэр тэрээзу къэлон; 2. (сказать) къэшын; произнести речь пасаль къэшын.

произносить несов. см. производнсти.

произношение с. къэлуакэ.

произойти сов. (случиться) хъун, къыхэкын; произошло недоразумение зэрэмшшэхэу хъугъ, зэрэмшшэхэм къыхэкыгъ.

произрастание с. къэкыныр. **произрастать** несов. къэкын, къышкын.

произрасті сов. см. производстать.

произтекаѣ несов. из чего, от чего къыхэкын.

произстечь сов. см. производстекаѣ.

произходить несов. 1. см. производйт; 2. от кого-чего, из чего къыхэкын, къихъухан; про-

исходить из рабочей семьи рабоча унагъом къихъухан.

происхождение с. 1. къызыхэ-кыгъэр; социальное происхождение лъялкыкыл, къызыхэ-кыгъэр, къызыхэкыгъэ лъялкыр; 2. (возникновение) къэхъукэ; происхождение жизни на земле щылкыл-псэуклэр чыгум къызэртехъугъэр.

произшествие с. хъугъэр; произшествие на улице урамым щыхъугъэр.

пройдоха м. и ж. прост. тхъагъепшыжъ.

пройма ж. гъопэ пыдапл.

пройті сов. 1. что и без доп. рыхон, екюлэн, пкун; пройти по мосту лъямыджым рыхон;

пройти к выходу икылэн екюлэн; пройти за час пять километров зы сыхъаткэ километриф пкун, зы сыхъатым километриф пкун;

2. что, мимо чего блэкын, къыззэнекын; мы прошли школу еджаплэр къызэтинкыгъ; 3. (о времени) блэкын, тешэн, клон; прошёл год ильэс блэкыгъ;

4. перен. (распространиться—о слухах и т. п.) зэлтшашэн (гуц. п. къэбар); 5. (выпасть—о дожде) къещхын; 6. во что, сквозь что, через что (просочиться) пхырыкын;

7. (прекратиться) уцун, щытэти, хэжкукыжын, таужын; боль в ноге прошла узыр лъякъом хэжкукыжыгъ; дождь прошёл оцхыр таужыгъ;

8. что, разг. (изучить) бджын, зэргэшшэн; 9. (быть утверждённым—о революции и т. п.) штэн, пхырыкын; 10. что пкун, ухын, щылэн; пройти военную службу дээ къулкъур пкун.

пройтись сов. 1. (прогуляться) къэлхуан, зыгъэжыгъэон;

2. что, разг. (сплясать) къэшшонэу тэхъан.

прок ж. разг. федэ хэлъ, шуагъэ пыль; что в этом проку?, ка-

кой в этом прок федэ аш хэлъыр сыда?, шуагъэу аш пылъыр сыда?

прокажённый м. сэраджэ, шуадже.

прокáза I ж. мед. сэраджэ, шуадже.

прокáза II ж. (шалость) шыкэяягъ, бээджагъ; детские проказы кэлэцшыкыл шыкэяяхъэр, кэлэцшыкыл бээджагъэхэр.

прокázить несов. см. **прокázничать**.

прокázник м. разг. шыкай, бзаджэ.

прокázничать несов. шыкайен, бзаджэн.

прокáливать несов. см. **прокалить**.

прокалить сов. что тъяллын, лъяшэу гъэлтлын.

прокалýться сов. псыхъан, псыхъажын.

прокáливать несов. см. **прокалить**.

прокáпывать несов. см. **прокопать**.

прокáрмливать несов. см. **прокормить**.

прокáт I м. тех. фытэнгъ; прокат металла металлическим ифытэнгъ.

прокáт II м. бэдженд; отдать в прокат бэджендэу птын.

прокатить сов. кого къещэкын, прокатиться сов. (проехаться) къечыхъан; прокатиться верхом шыу къечыхъан.

прокáтный прил. тех. фытэ, прокатнэ; прокатный стан фытэ станокшху.

прокáтчик м. фытако.

прокáшляться сов. къэпскэн, упскэн, хэпскыкын.

прокипéть сов. 1. (какое-л. время) жын; 2. (всплыть) къэжын.

прокипятить сов. что къэгъэжын; прокипятить суп лэпсыр къэгъэжын.

прокисать несов. см. **прокиснуть**.

прокіснуть сов. шІоун.
прокісший прил. шІоугъз;
прокісшее молокó щэ шІоугъз.
прокладка ж. 1. (действие) тельханыр; прокладка рельс рельсхэм ятельхан; 2. дадза, дальхэз; резиновая прокладка хъэшо дадз.

прокладывать несов. см. проложить.

прокламація ж. прокламаціе (политическая махбанэ зэрйт тхъэз хэутыгъ и тхыгъз).

проклеивать несов. см. проклеить.

проклеить сов. 1. что (пропитать слоем клея) тещэн; 2. что и без доп. (какое-л. времія) тепшхэу упльын.

проклинаят несов. см. проклясть.

проклясть сов. кого-что ебын, нэлэт ехын.

проклятие с. бгыбзэ, нэлат. проклятый прич. зэбгыгъе (цыф).

проклятый прил. зэбгыхэрэ, алъэгъу мыхъурэ.

проковылять сов. разг. ель-шаозэ цлон.

прокол м. 1. (действие) угъоныныр, пхырыгъекыныр, пхырыфиныр, пхырыкульхыныр; прокол шйны шынэр угъоныныр; 2. (отверстие) гъуан.

проколоть сов. 1. что угъонын, пхырыгъекын, пхырыфи, пхырыкульхын; проколоть нарывы шынныр угъонын; 2. кого-что (ко-лющим оружием) хэпиджэн.

прокомпостіровать сов. что компостировать шын.

проконопатить сов. что кудэн; проконопатить лодку къушашъо гъуанэ и йэр кудэн.

проконопачивать несов. см. проконопатить.

проконспектіровать сов. что конспект шын, конспектировать шын.

проконтроліровать сов. кого-что упльекун.

прокопать сов. что тын; прокопать канаву кенау тын.
прокопаться сов. разг. (зашкаться) пэжжажъэн, пэжжажъеу пылын.

прокоптить сов. кого-что (подвергнуть копчению) (Угъоки) гъэфэлэн, (Угъоки) гъэгъун.

прокормить сов. кого-что гъэшхэн, йыгъын.

прокормиться сов. зыгъыжын.

прокорректировать сов. что гъэтэрэзыжын.

прокосить сов. что (какое-л. времія) упкэн, хын; прокосить до вечера пчыххэ нэс упкэн.

прокрадываться несов. см. прокрасться.

прокрасить сов. 1. что гъелэн; прокрасить под джэхашъор гъэлэн; 2. что и без доп. (какое-либо времія) бгъалэу упльын.

прокрасться сов. еклошъэн, иклошъэн (в помещение); дэклошъэн (во двор).

прокричать сов. что (выкрикнуть) куон, кыин.

прокуратура ж. прокуратур.

прокурор м. прокурор.

прокусить сов. что пхырыцэкыкын, пхырышхыкын.

прокусывать несов. см. прокусить.

пролагать несов. см. проложить 1.

проламывать несов. см. проломить.

пролегать несов. рыкён, пхырыкын; дорога пролегает в горах гъогур къушхъэм пхырэки.

пролежать сов. хэлъын, чэлъын; щылъын; пролежать до обеда в постели щэджагъо нэс пээм хэлъын.

пролезать несов. см. пролезть.

пролезть сов. 1. (через что-л., куда-л.) ипшыхъан, ипохъон (напр. в комнату); дэпшыхъан, дэцохъон (напр. через щель, какое-либо отверстие); 2. пе-

рен. (проникнуть обманом) гъэпцагъэкэ хэпшыхъан.

пролепетать сов. что гурыло-гъуаеу къэлпон.

пролёт м. 1. (часть моста) лъэмидж пкъеутумэ азыфагу; 2. ж.-д. разг. (перегон) станций-тумэ азыфагу.

пролетариат м. пролетариат; диктатура пролетариата пролетариатом идиктатур.

пролетарий м. пролетарий; пролетарь всех стран, соединяйтесь! хэгъегу пстэухэм япролетариехэр, эз шүххъу!

пролетарский прил. пролетарскэ; победа пролетарской революции пролетарскэ революцием иткёнонгъ.

пролетать несов. см. пролететь.

пролететь сов. 1. что, мимо чего блэбыбыкын; шхъапырыбыбыкын (над головой, над крышей); самолёт пролетел над городом самолёты калэм шхъапырыбыбыкыгъ; 2. что быбын, блэчын, блэхъушшутын; самолёт пролетел пять тысяч километров самолётным километром минуты быбыгъ; 3. что, перен. (о времени) псынкэу икын; зима пролетела кымамфэр псынкэу икыгъ.

пролечиться сов. къышызэбгъээзэн; пролечиться два месяца в санатории санаторием мэзи-тэо къышызэбгъээзэн.

пролив м. геогр. хыдэкыпI (хитгумэе хыгтэхтунэмрэ материковы азыфагу илэ дэкыпI эзэжту).

проливать несов. см. пролить.

проливаться несов. см. пролиться.

проливной прил.: проливной дождь оцхышху.

пролитие с.: гъэчъеныр; пролитие кроби лын гъэчъеныр.

пролить сов. что икытын, текэн.

пролиться сов. икытын, текэн, чын.

пролог м. лит. пэубл, ублапэ (литературэ произведением игузыгэ пэубл).

проложить сов. что 1. фэпшын, пхырыщи; проложить дорогу чéрез лес гъогур мэзым пхырыщи; 2. (вложить что-л. между чём-л.) азыфагу дэпльхан; проложить яблоки соломой мылэрысэхэм азыфагу уарзэ дэпльхан; ♦ проложить себе дорогу гъогту зыфыупхын.

пролом м. пхырыутыгъэр, зэгоутыгъэр; пролом в стене дэпкын пхырыутыгъэр.

проломать сов. см. проломить.

проломить сов. что пхырыутын, угъонын.

проломиться сов. пхырыутын, пхырыкыкын; лёд проломился мылым пхырыутыгъ.

промазать сов. 1. что щыфэн; промазать щёли замазкой ча-гъэхэм зэмаскэ ацыфэн; 2. перен. разг. (промахнуться) темыгъэфэн, блэун.

промазывать несов. см. промазать.

промах м. 1. (напр. при стрельбе) блэуныр, темыгъэфэн; без промаху (промаха) блэмьюу; 2. перен. (ошибка) хэукъоныгъ, щыоныгъ.

промахиваться несов. см. промахнуться.

промахнуться сов. 1. (напр. из ружья) блэун, темыгъэфэн; 2. перен. разг. (ошибиться) хэукъоныгъ, щыоныгъ.

промачивать несов. см. промочить.

промбэнк м. (промышенный банк) промбанк (промышленнэ банк).

промедление с. гъэгужъон; без промедления умыгъэгужъоу.

промедлить сов. гъэгужъон, зыгъэгужъон.

промежуток *м.* 1. (пространство) азыфагу; 2. (во времени) азыфагу илъыр.

промежуточный *прил.* азыфагу. **промелькнуть** *сов.* 1. блэчын, блэлъетын; промелькнуть перед глазами нэрэ Тэрэ азыфагу блэчын; 2. *перен.* псынкэу блэкын, псынкэу икын; промелькнуло лёто гъэмэфэр псынкэу блекыгъ.

променивать *несов.* см. променять.

променять *сов.* кого-что на кого-что хъожын; \diamond променять кукушку на ястреба погов. дэир нахь дэйкэ хъожын.

промёр *м.* 1. (действие) къэшыныр; промёр глубини реки псыхом икууагъэ къэшыныр; 2. (ошибка при измерении) пышээ ухэукъоныр.

промерзать *несов.* см. промёрзнуть.

промёрзлый *прил.* щтыгъэ. **промёрзнутый** *сов.* 1. щтын; пруд промёрз до самого дна псыутээр ўчээс нэсэу щтыгъэ; 2. (сильно озябнуть) пыкэн, дыкын.

промеривать *несов.* см. промерить.

промерить *сов.* что (измерить что-л.) шын; промерить глубину икууагъэ шын.

промерять *несов.* см. промерить.

промкооперация *ж.* (промысловая кооперация) промкооперацые (промыслове кооперации).

промокательный *прил.*: промокательная бумага тегъэо тхылъып, промокашк.

промокать I *несов.* 1. см. промокнуть; 2. (пропускать влагу) пхырыкын, уцынын; сапоги промокают щазымэхэр мэуцыных.

промокать II *несов.* см. промокнуть.

промокнуть *сов.* уцынын, шъун; промокнуть под дождём оцхым ыгъешшун.

промокнуть *сов.* что тегъэпкээн (гущ. п. промокашкэ).

промолвить *сов.* что къылон, жэм къыдэкын; за весь вёчер он слова не промолвил пчыхэреным гуши эш ашь ўажэ къыдэкыгъэп.

промолчать *сов.* 1. (некоторое время) зи мыон, мыгушыэн; он весь вёчер промолчал пчыхэреным аш зи ўагъэп; 2. (не ответить) джэуап къымын.

проморозить *сов.* кого-что 1. (дать замёрзнутъ) гъэштын; 2. разг. (продержать на морозе) гъэптыкээн.

промотать *сов.* что, разг. бгъэклодын (пкIэнчээу); промотать все дёниги ахъэш пстэури бгъэклодын (пкIэнчээу).

промочить *сов.* что гъэуцынын; промочить сапоги щазымэхэр гъэуцынын.

промтоварный *прил.* промтовар; **промтоварный** магазин промтовар, тучан.

промтовары только *мн.* (промышленные товары) промтовархэр (промышлене товаровхэр).

промчуться *сов.* гугуу ехын, хъазаб хэтын, бэлахь тельян.

промчаться *сов.* 1. блэхууштути, зыблыригъэхын, блэчын; 2. *перен.* (миновать) псынкэу клон; быстро промчались канюкулы каникулэр псынкэу клугъэ.

промывание *с.* 1. *мед.* къитхыакыныр, тхыакыныр (гущ. п. ўагъэр); 2. (напр. золота) къыхэльэссыкыныр (гущ. п. дышээр).

промывать *несов.* см. промыть. **промывка** *ж.* см. промывание 2.

промысел *м.* 1. (занятие): кузинчный промысел гъукээн; охотничий промысел шэклон; 2. *чаще мн.* промыслы (предприятие) промыслэхэр; нефтяные промыслы нефть промыслэхэр.

промысловый *прил.* промысловэ; **промысловая** кооперация промысловэ кооперации.

промыть *сов.* что 1. *мед.* къитхыакыныр, тхыакыныр; промыть рा�ну ўагъэр тхыакыныр; 2. *хим., тех.* къыхэльэссыкыныр; промыть золото дышээр къыхэльэссыкыныр.

промышленник *м.* промышленник.

промышленность *ж.* промышленность; тяжёлая промышленность промышленность онтэгъу; лёгкая промышленность промышленность псынкэл; добывающая промышленность къычээшхыре промышленность; обрабатывающая промышленность зылэжэхжыре промышленность.

промышленный *прил.* промышленнэ.

промышлять *несов.* чем, кого-что пылын; промышлять охотой шэклон пылын; промышлять мэдэвя мышэм ёшэклон.

промылить *сов.* что и без доп., разг. ерагъэу къэлон, зэхэшыкыгъяау къэлон.

пронести *сов.* 1. кого-что (некоторое время) заулэрэ хын; 2. кого-что (неся, пройти мимо кого-чего-л.) блэхын; по улице пронесли плакаты плакатхэр урамыкэ блахыгъэх; 3. через что рагван; чёрез дверь пронесли стол пчъэмкэ столыр рагхъэх.

пронестись *сов.* 1. мимо кого-чего (промчаться) блэхууштути, блэчын; 2. *перен.* (распространиться) зэлльыун, зэлльашэн; пронёсся слух къэбэрээр зэлльыгъэ; 3. *перен.* (о времени) блэкын.

пронзать *несов.* см. пронзить. **пронзительно** *нареч.* уиудэгоу, пхыакумэнэусүн.

пронзительный *прил.* (о звуке) узындуурэ, тхыакумэнэусүр Гузынтуурэ (макт); \diamond пронз-

тельный взгляд нэр тегъэнэгъэ плъакл.

пронзить *сов.* кого-что хэпун; ухэпэджэн, пхырыфын (гущ. п. къамэр); \diamond пронзить взглядом псынкэу жэхэплъэн.

пронизать *сов.* кого-что хэхъан; хболодом пронизало всё тело чыэр эзкэ ыпкэ хэхъагъ.

пронизывать *несов.* см. пронизать.

пронизывающий *прил.* пхырызылырэ; пронизывающий вётер пхырызылырэ жыыбгъ.

проникать *несов.* см. проникнуть.

проникаться *несов.* см. проникнуться.

прониковение *с.* 1. иханыр, дэханыр, чэлъэдэныр (воды, человека); ридээныр, пхырыдыныр, пхырыкыныр (света); 2. *перен.* (распространение) ахханыр, алтынэсныр.

прониковенно нареч. ишлонь шыпкэу, гум ригъэтыхъэу.

прониковённость *ж.* ишлонь шыпкэвагъ.

прониковённый *прил.* гуэтныгъэ зыхэль, шыпкээнгыгъэ зыхэль; прониковённая речь шыпкээнгыгъэ зыхэль пасль.

проникнуть *сов.* 1. ихан, дэхан, чэлъэдэн (о воде, о человеке); дидзэн, пхырыдын, пхырыкын (о свете); онй проникил в дом ахэр унэм (шъэфэу) иханьгъэх; 2. *перен.* (распространиться) аххан, алтынэсны, алтынэсны.

проникнуться *сов.* чем фыуйи ўхъун; проникнуться уважением к кому-либо зыгорэм лытэнгыгъэ фыуйи ўхъун.

проницаемый *прил.* зыхырыкырэ (для воды и электричества); зыхыридырэ (для света).

проницательно нареч. губзыгъэу, Гушэу.

проницательность *ж.* губзыгъагъ, Гушыгъ.

проницательный прил. губыгъ, йуш, чан; проницательный ум акыл губыгъ; проницательные глаза нэ чанхэр.

проносить I несов. см. пронести.

проносить II сов. что 1. щигын; проносить шубу три года джедыгур ильесище щигыны; 2. (износить) гъэлжъян; проносить подметки лъегукладэхэр гъэлжъян.

проноситься I несов. см. пронестись.

проноситься II сов. 1. (определённое время—об одежде и т. п.) щигын, фэхъун; пальто проносилось три года пальтэур ильесище щигыгъ; 2. (износиться) лэжъян; проносились рукава пиджака клаом ыгъуапхэр лэжьагъях.

пронумеровать сов. что номерахэр атегъеуцон.

пронумеровывать несов. см. пронумеровать.

проныра ж. и ж. разг. хъоршэр.

пронюхать сов. что, о чём, разг. къэшшэн.

пронюхивать несов. см. пронюхать.

пронять сов. кого-что, разг. гъэгумэкын; его ничем не проймёш ар сыдлык фэгъэгумэкынштэп.

пропаганда ж. пропаганд. пропагандировать несов. что зэлъягъешшэн, пропагандэ шын. пропагандист м. пропагандист.

пропагандистский прил. пропагандистсэ.

пропадать несов. см. пропасть. пропада ж. 1. (исчезновение) клоныр; 2. разг. (пропавший предмет) клоныгъэр (гүц. п. хъап-щын).

пропалывать несов. см. прополоть.

пропасть ж. 1. (обрыв) токле куу; горная дорога над пропа-

пастью токле куум рекоклыре къушхъэ гъогу; 2. перен. (глубокое расхождение) эзфэмэйэнгъэ ин, зэгурмылоныгъэ ин; 3. перен. разг. (множество) баша, бэ хъурэ; у меня пропасть дел Иоф башэ си.

пропасть сов. 1. (затеряться) клоны; у меня пропала книга сихтых клоныгъэ; 2. (исчезнуть) бзэхын, икъэбар амышлэхъэу хъун; 3. (утратиться): у меня пропала желание ехать съикло сшоигъожьи; у него пропал голос ащымакъэ икыгъ; 4. разг. (погибнуть) клоны; яблони пропали от мороза мылэрысэ чыгхэр чынэ ыгъэклоныгъэх; 5. (пройти бесполезно) клон, клоны; два часа пропали даром съхьатиту пкленчъэу клоныгъэ.

пропахать сов. что и без доп. жъон.

пропахнуть сов. чем мэ щыун, мэ пыу хъун; шуба пропахла нафталином джэдигум нафталиным пыу хъугъэ.

пропашка ж. с.-х. жъоныр; глубокая пропашка куу жъоныр.

пропашник м. с.-х. зэрэдажукир (сатырхэм азыфагу-зэрэдажукирэ Иэмэ-псым).

пропашной прил. с.-х. 1. (служащий для пропашки) зэрэдажукирэ; пропашные орудия зэрэдажукирэ Иэмэ-псымэхэр; 2. (требующий пропашки) зизфагу дажукирэ, апкээрэ; пропашные сельскохозяйственные культуры апкээрэ мэкъу-мэш лэжьыгъэхэр (е культурэхэр).

пропащий прил. разг. 1. (бездейственный) узыщмыгугыжын, зи къязэрымыкыжын; пропащее дёло узыщмыгугыжын Иоф; 2. (неисправимый) клоныгъэ; пропащий человек цыф клоныгъ.

пропекать несов. см. пропечь. пропекаться несов. см. пропечься.

пропеллер м. пропеллер. пропеть сов. 1. что орэд къэлон; 2. лон; петух пропели атакъэхэр гуагъэх.

пропечь сов. что шоу гъэжъэн; пропечь хлеб хъалыгъур шоу гъэжъэн.

пропечься сов. шоу жъэн, икъоу жъэн; хлеб не пропечся хъалыгъур икъоу жъагъэп.

пропиваться несов. см. пропить.

прописать сов. 1. кого-что дэтхэн, чэлхэн; прописать паспорт паспорты дягъэтхэн; 2. что (назначить) фитыхыны, фэлтхыны; прописать больному лекарство сымаджэм Иэзэгъууц фэлтхын; 3. что и без доп. тхэн; он всю ночь прописал ар чешреням тхагъэ.

прописаться сов. зыдягъэтхэн.

прописка ж. зыдягъэтхэн.

прописной прил.: прописная

буква буквэ ин, буквашху.

прописывать несов. см. прописать 1, 2.

прописываться несов. см. прописаться.

пропись ж.: написать число прописью гуцылэкэ пчагъэр тхын.

пропитание с. уст. шхыны, гъомылапхъ.

пропитать сов. что чем (увлажнить насквозь) хэргэхъан, бгээшынэн, бгээшьокын, пхырыбгээхъан; пропитать тряпку маслом хъэдэнным дагъэр хэргэхъан.

пропитаться сов. чем (увлажниться насквозь) уцинын, ушинын; помещение пропиталось сыростью унэ клоныр зэлъуучыныгъэ, унэ клоныр цынагъэм зэлъиштагъ.

пропитывать несов. см. пропитать.

пропитываться несов. см. пропитаться.

пропить сов. что ишъун (ахъщэр, мылъкур).

пропихнуть несов. см. пропихнуть.

пропихнуть сов. кого-что, разг. хэкон, дэкон, дэгон.

пропищать сов. 1. (о мыши, крысе и т. п.) шуин; 2. разг. (о человеке) кыин.

проплакать сов. заулэрэ гъын, гъын.

проплыть несов. см. проплыть.

проплыть сов. 1. есын; проплыть до середины реки псыхъо гузэгум нэс есын; 2. что, мимо кого-чего блэсцынын; проплыть бстром хыгъехъунэм блэсцынын.

проплясать сов. 1. что къэшшон; 2. что и без доп. (какое-л время) заулэрэ къэшшон.

проповедник м. Цыфхэм ахэзильхъ (шыныгъэхэр, идейхэр зыфэллоштхэр).

проповедовать несов. что ахэлхъан (шыныгъэ горэ цыфхэм зэлъягъешшэн).

проповедь ж. 1. рел. уарз; 2. перен. ахэлхъаныр (шыныгъэ горэ цыфхэм зэлъягъешшэн).

пропойца м. разг. ешьоклюж.

прополаскивать несов. см. прополоскать.

проползать несов. см. проползти.

проползти сов. 1. пшэн, чохъон, цэнлээн; проползти по земле чыгум щышхъон; 2. (вползти, заползти) ишхъан, ишхъон, ицэнлээн.

прополка ж. с.-х. пкленыр; прополка кукурзы натрыф пкленыр.

прополоскать сов. что 1. (псы) кэгъечын; прополоскать ру霸王у джанэм (псы) кэгъечын; 2. (псы) дэгъечыхъан; прополоскать рот жэм (псы) дэгъечыхъан.

прополоть сов. что пклен, пкленыр ухын; прополоть пшеницу коцыр пклен.

пропорционально нареч. зэдиштэу, зэкюу.

пропорциональность ж. (сопротивление) зэдэштэнгъ, зэкүнгъ.

пропорциональный прил. 1. (сопротивление) зэдэшиштэрэ, зэклирэ; 2. мат. пропорциональные.

пропорция ж. 1. (сопротивление) пропорции, зэрээфыщы; 2. мат. пропорции; геометрическая пропорция геометрические пропорции; арифметическая пропорция арифметические пропорции.

пропотеять сов. лъешэу пкIэнтээн.

пробуск м. 1. (впуск) дэгъехьаныр, чэгъехьаныр; 2. (мн. пропуска) (документ) пропуск, тхыл; предъявить пропуск пропускыр кэштэн; 3. (мн. пропуски) (непосещение) блэгъекыныр, блэтIупшиныр; 4. (мн. пропуски) (напр. в тексте) кыхенэныр.

пропускатъ несов. см. пропустить.

пропускной прил.: пропускная способность ыутIупшишьурэр зыфдизыр.

пропустить сов. 1. кого-что (дать проникнуть) ибгъехьан; чэбгъехьан; дэбгъехьан; пропустить в дом унэм ибгъехьан; пропустить в кино кинэум чэбгъехьан; пропустить машину во двор машинэхэр щагун дэбгъехьан; 2. кого-что (уступить дорогу) блэгъекыны, гъогуятын; пропустить жёншину с ребёнком сабий зыыгъ бзылфыгъэр блэгъекыны; 3. что через что дэбгъекыны; пропустить мясо чёрез мясорубку лыр луулклатэм дэбгъекыны; 4. что (не заметить) ушыпльэхъукыны, гулльмытэн, блэптIупшины; 5. что (не посетить) блэгъекыны (гущ. п. урокир); 6. что (сделать ошибку и т. п.) кыхэнэн; он пропустил в слове однуй бўкув.

ащ гущыиэм зы буквэ кыхинагъ; 7. кого, перен. (обслужить): столовая за месяц пропустила десять тысяч человéк зы мазэм кыкюоцI шхапиэм нэбгырэ мишиш щышхагъ.

пропылиться сов. сэпэ закиэ хъун, сапэр екIун.

прораб м. (производитель работы) йоффягашI.

прорабатывать несов. см. проработать 2.

проработать сов. 1. (некоторое время) йофф щышшэн; я проработал на заводе четыре года заводым ильэсиплэ йофф щышшагъ; 2. что (изучить) зэгъешэн, зыгъегъозэн; проработать первую главу книги тхылым иапэрэшхэе зэгъешэн.

прорастание с. къекысыныр, къекысыныр, къекысыныр.

прорастать несов. см. прорасты.

прорасты сов. 1. (дать ростки) къекысыэн; семена проросли чылапхъехэр къекысыагэх; 2. (сквозь что-л.) къычэкыны, къылхырыкыны; сквозь песок и щебень проросла трава пшахъомэр мыжкуакIехэмэр уцыр къапхырыкыгъ.

прорвать сов. что 1. (продырявить) пхырытхын, пхырыгъонкыны; 2. (напр. напором воды) Гутхын, Гуутын; водя прорвала плотину псым ГуутIэр Гутхыгъ; 3. воен. пхырытхун, пхырыутын; прорвать фронт пхырытхун.

прорваться сов. 1. (продырявиться) пхырытхын, гъуанэхъун; рукава прорвались гъуапэхэр гъуанэ хъугъэх; 2. (напр. под напором воды) Гутхын, Гуутын; 3. (лопнуть—напр. о нарыве) къикыны, къиун (гущ. п. щыныр); 4. воен. укыыэкекыжын; прорваться из вражеского окружения пыеу укэззыуцхъагъем укыыэкекыжын.

проредить сов. что, с-х. нахъ пIуакIеу пшыны; проредить по-

сёвы лэжыгъэхэр нахъ пIуакIеу пшыны.

прорёживать несов. см. проредить.

прорёз м. (прорезанное место) хэбзыкыплэ.

прорёзать сов. что 1. пхырыбзыкыны; прорёзать подошву кадэм пхырыбзыкыны; 2. гъуанэ фэшпшыны, пхырыупкыны, хэубзыкыны; прорёзать отверстие в двери пчъэм гъуанэ фэшпшыны.

прорезатъ несов. см. прорёзать.

прорезаться сов. (о зубах) къыхэкыны; у ребёнка прорезались зубы сабым ыцхэр къыхэкыгъэх.

прорезаться несов. см. прорезаться.

проректор м. проректор (ректором помощник).

прорёха ж. (дыра) итхыгъ, гъуан.

прорецензировать сов. что рецензие шыны, рецензия этины.

проржаветь сов. пхырыульынын, пхырыульыкыны; крыша проржавела унашхъэр пхырыульыигъ.

пророк м. рел. пегъэмбар.

проронйтъ сов. что къыон, къыжедэкыны, ыжэ къыджэзын; он за весь вечер не проронил ни слова пчыхэе ренем зы гущыиэм ащ къыуагъэп (е ыжэ къидэзыгъэп).

пророческий прил.: пророческие слова шылыкъеу къычэкыгъэ гущыиэх, шылыкъеу хъугъэ гущыиэх.

пророчить несов. что еолIэн.

прорубать несов. см. прорубить.

прорубить сов. что пхырыупкыны, пхырыутын.

прорубъ ж. пхырыупкыгъ, пхырыутыгъ (мылом).

прорыв м. 1. Гутхыныр, Гуутыныр; прорыв плотины плотинэр Гутхыныр; 2. (место, где проравано) Гутхыплэ, пхырытхуплэ, зыпхырытхугъэ чылпэр; заде-

лат прорыв в плотине плотинэм ипхырытхуплэ пкудэжьин;

3. воен. пхырытхуныр, пхырытуныр; прорыв фронта фронтным пхырытхуныр; 4. перен.: выйти из прорыва щыклагээз фэхъугъэхэр дэгъэзыжын.

прорывать I несов. см. прорвать.

прорывать II несов. см. прорвать.

прорываться несов. см. прорваться.

прорыть сов. что пхырытхыкыны, дэтыкыны.

просаливать I несов. см. просолить.

просаливать II несов. см. просолиться.

просаливаться II несов. см. просолиться.

просалить сов. что дагъэм зээликун, дагъэ хэхъан.

просачиваться несов. см. просочиться.

просверливать несов. см. просверлить.

просверлить сов. что убырыун; просверлить отверстие гъуанэ убырыун.

просвет м. 1. иэфынэ шольыр; просвет между деревьями чыгыхэм азыагу илэ иэфынэ шольыр; 2. (окна) иильыплэ, дэллэйлэ; 3. перен. (облегчение, улучшение) къыфэпсынкээнныр, нахышшу хъуныр; без просвета гушIогъончэ, гугъеплэнчэ.

просветитель м. шэныгъэзехъ; просветительный прил. шэныгъэзехъ; просветительная рабоча шэныгъэзехъ йоффIэн.

просветить I сов. что, мед. упхырыллын; просветить больного рентгеновскими лучами рентген нэбэйхэмкээ сымаджэм упхырыллын.

просветить II сов. кого-что шэныгъэ шыны.

просветиться I сов. см. просвечиваться.

просветиться II сов. см. просвещаться.

просветление с. 1. нахь нэфынэ хъунын, нахь къэнэфыныр; 2. перен. (ясность сознания) нэгушо хъуныгъ, чэфы хъуныгъ.

просветлеть сов. 1. (стать светлее) нахь нэфынэ хъун, нахь къэнэфын; 2. перен. нэгушо хъун, чэфы хъун.

просвёчивание с. мед. пхырыплыныр (рентгенкэ).

просвёчивать несов. 1. см. просветить I; 2. (виднеться сквозь что-л.) пхырыпсын; свет просвёчивает чéрэс занавески окна шхъянгъупчэ пэйхъом нэфынэ пхырэпсы; 3. (о ткани и т. п.) къыпхырышын.

просвёчиваться несов. разг. эзъэпльын (рентгенкэ).

просвещать несов. см. просветить I.

просвещаться несов. шэнныгъ эзъэгъотын.

просвещение с. шэнныгъ егъетыныр.

просвещённость ж. гэсэггээгъ, шэнныгъ иэнныгъ.

просвещённый прил. гэсаггээ, шэнныгъ зилэ; просвещённый человек шэнныгъ зил цыф.

просвистеть сов. 1. что шуюн, шуунпцын; просвистеть марш ушуюе марш къэлён, марш къэушуун; 2. без доп. блэшьюникын; просвистели пули щэхэр блэшьюникыгъ.

просевать несов. см. просеять. просед ж. тхъугъ; волосы с прядью тхъогъ шхъац.

просеивать несов. см. просеять. просека ж. теупкыгъ шьюлъыр (мэзим).

просёлок ж. кугъогу.

просёлочный прил.: просёлочная дорожка кугъогу.

просеять сов. что зэпыдзын, утхындзын; просеять муку хяджыгъер утхындзын.

просидеть сов. 1. (некоторое время) щысын; просидеть весь вечер за книгами пчыхъэ реныхъялхэм апэсын; 2. что, разг. (протереть) гъэлэжъян, гъэхъокын; просидеть брёки гъончэджыр гъэлэжъян.

просиживать несов. см. просидеть; просиживать часами бэрэ щысын.

проситель м. уст. лъэуакло.

просить несов. 1. кого-что, чего у кого, кого о чём или с неопр. ельёун; 2. за кого, о ком (хлопотать) фэльёлон, кэльёун, ыуж фитын; 3. кого (приглашать) егъэблэгъэн; просить гостей к столу хъакиэхэр Ганэм егъэблэгъэн.

проситься несов. куда или с неопр. лъэлон, кэльёун.

просийти сов. 1. (о солнце) къэнэфын, изфынэ къэхъун; 2. перен. (стать радостным) къэгушон, къэчэфын; его лицо просияло ынгу къэчэфыгъ.

проскакать сов. (мимо) блэчъын; проскакал верховой шыур блэчъыгъ.

проскакивать несов. см. проскочить.

проскользывать несов. см. проскользнуть.

просквозить сов. безл. кого-что, разг. чылэр еокын, жыбгъэр еокын; меня просквозило в пёзде чылэр мэшлокум къышиэсокыгъ.

просклонять сов. что, грам. зэхъокын (ладежхэмкэ), склонять шын.

проскользнуть сов. 1. (пробратиться незаметно) шэфэу ипшыхъан (напр. в дом); шэфэу дэпшыхъан (напр. во двор); шэфэу чэпшыхъан (напр. в подвал); 2. перен.: в его словах проскользнул упрек игухэй ахэшикыиэу гүшэхэр ащ күшшигъях.

проскочить сов. 1. (пробежать) блэчъын, блэхъушутын; зайд

проскочил перед машиной тхаклумкыыхъэр машинэ пашхъэм блэчъыгъ; 2. (упасты) дэфэн; монэта проскочила в щель ахъщэ жыгъэир тлуаклэм дэфагъ; 3. разг. (об ошибке) Иэклэкын, шублэкын (хэукъоныгъэр).

прославить сов. кого-что щытхъун, щытхъу кыыфэхъын, цээрэшын.

прославиться сов. чем щытхъу кыыхъын, цээрэло хъун.

прославление с. щытхъуныр, щытхъу кыыфэхъыныр, цээрэшыныр.

прославленный прил. щытхъушко зил, цээрэло хъугъэ.

прославлять несов. см. прославить.

прославляться несов. см. прославиться.

проследить сов. 1. кого-что (выследить) улъыпльеу кыхэбгъэшын; 2. что (исследовать, изучить) улъыпльэн; проследить развитие растения кэклирэм ихэхъоньэгъ улъыпльэн.

проследовать сов. клон.

прослезиться сов. ынэпс къехын, ынэпс къэклон.

прослойка ж. 1. (тонкий слой) шхъашшы; 2. перен. (группа) куп, цыф зэрэлыгъ.

прослужить сов. 1. кулыкъум Гутын, кулыкъу шэн; он прослужил в армии два года ащ кулыкъу ильэситээ дээм щишлагъ; 2.: пальто прослужит ещё сезон пальтоум джыри зыгъэрихышт.

прослушать кого-что 1. (выслушать) едэун; прослушать лекцию лекцием едэун; 2. мед. едэун; прослушать лёгкие жыгъэхэм ядэун; 3. разг. (не услышать) дэлохъун, зэхэмхын.

прослушивать несов. см. прослушать.

прослышать сов. кем-чем или за кого-что цээрэло хъун, зэлжашэн.

прослышать сов. что или о ком-чём, разг. зэхэмхын; прослушать об успехах колхоза колхозым игъэхъягъэхэр зэхэмхын.

просматривать несов. см. просмотреть I.

просмолить сов. что мыстхуу щыпфэн; просмолить лодку мыстхуу къуашьом щыпфэн.

просмотр м. еплыныр; просмотр нового фильма фильмакээм еплыныр.

просмотреть сов. 1. что хэпльэн, еплын; просмотреть книгу тхылым хэпльэн; просмотреть газету газетым хэпльэн; 2. кого-что (пропустить) мыльэгъун, гу лъымытэн, блэтуущын, плъехъун; просмотреть ошибку хэукъоныгъэр мыльэгъун.

проснуться сов. 1. къеуши; 2. перен. кызэлльыущын; город проснулся къалэр кызэлльыущыгъ.

пробо с. мэши, гъажъо.

просовывать несов. см. проснуть.

прособываться несов. см. проснуться.

просолить сов. что щыун (гүц. п. лыр).

просолиться сов. щыгъур хэхъан, щыгъэхъе хъун; рыбá просолилась пцэжтыер щыгъэхъе хъугъэ.

просохнуть сов. чэпхъын, гъушын, чэпхъыпэн, гъушыпэн.

просочиться сов. во что, сквозь что чэлээдэн, пхырыкын; водá просочилась в подвал псыр чынэм чэлээдагъ.

проспать сов. 1. чыен; спокойно проспать всю ночь рэхъатэу чэш реныхъялхэм чыен; 2. что, разг. (пропустить) хэччыягъеу блэгъэкын; проспать станцию хэччыягъеу станциер блэгъэкын.

проспект I м. (широкая улица) проспект (урам шигамбэгъоу къалэм иэр).

проспект II м. проспект, программэм иплан.

проспóрить сов. 1. (какое-л. время) узэнэкъокью уахтэр бгъэкъон; 2. что, разг. (играт) пшыуахъын.

проспягáть сов. что, грам. зэхъокъын (шэхъэхэмкIэ), спрягать шын.

просрóчивать несов. см. просрочить.

просрочить сов. что палъэр блэбгъэкъын, палъэм шлобгъэкъын; просрочить платёж зыщытыжъын фэе палъэр блэбгъэкъын.

просрóчка ж. палъэм блэгъэкъыныгъ, палъэм шлогъэкъыныгъ.

простáвить сов. что тетхэн, ихэн, тегъеуцен, хэтхэн, хэгъеуцен; простáвить дату на письме датэр письмэм тетхэн.

проставлять несов. см. простáвить.

простáивать несов. см. простоять.

простáк м. разг. къызэркъу, мышьорышI (тхагъэпцIыгъэ зымыIэрэ цыф).

простегáть сов. что дытэн; простегáть одéйло чхылэнры дытэн.

простёгивать несов. см. простегáть.

простёнок м. пчэе зэфагу дэпкъ, шхъянгъупчэе зэфагу дэпкъ.

простерéть сов. что фэпщэн; простерéть руки Iэхэр фэпщэн. простерéться сов. см. прости́ться.

прости́рать I несов. см. прости́реть.

прости́рать II сов. что, разг. (выстирать) бгыкъын.

прости́раться несов. зэльиубытын, зыубгъун, зыкуудын; леса на севере прости́раются на тýсячи киломётров темырым щыIэ мэзхэм километрэ мин пчагъэ зэлъауты.

простíрвать несов. см. прости́рать II.

проститутка ж. проститутка, проституцием пыль бзыльфыгъ.

проституция ж. проституции. прости́ть сов. кого-что, что кому фэгъегъун.

проститу́ться сов. с кем-чем ыапэ убытыжъын.

просто 1. нареч. (обыкновенно) къызэркъоу, ау сыдми; 2. в знач. сказ. (легко) зэуи арэп, зыкъи къинэп; опровергнуть его доводы очень просто ащ зыфиорэр щыбгъэзыеныр зыкъи къинэп; 3. частца *усил.*, разг. (действительно, на самом деле) шыыпкъэ, дэд; это просто безобразие! ар мыхъо-мыши э шыыпкъ!

простоватый прил. разг. делаю, делэхъазыр, акыл шлагъо зымыIэ; простоватый пárень акыл шлагъо зымыIэ кълэхъу.

простоду́шие с. гупцэнагъ, хъалэлыныгъ.

простоду́шный прил. гупцэнагъэ зыхэль, хъалэлыныгъэ зыхэль; простоду́шный человéк гупцэнагъэ зыхэль цыф; простоду́шный отвéт хъалэлыныгъэ зыхэль джэуап.

простой I прил. 1. (несложный, лёгкий) псынкIэ; простая работа йофшэн псынкIэ; простая задача хисап псынкIэ; 2. (грубый) пхъашэ, дэи; сапоги простой кóжи шьо дэим хэшкылгъэ щазымэх; 3. (обыкновенный) къызэркъу; мышьорышI; простой смéртный цыф къызэркъу; простой человéк цыф мышьорышI; 4. простым глáзом мышыгъээнэмкIэ, нэу мыуIэ шыгъэмкIэ.

пространнý прил. 1. бэ; пространное владение чыгуб, чыгушху; 2. (подробный, многословный): пространное письмо письмэ кыых.

пространство с. 1. (промежуток) азыфагу; пространство между окном и дверью шхъянгъупчээрмр пчээрмр азыфагу; 2. шьоф; огромные пространства шьофшохэр; 3. шьоф, чыпIэ; безвоздушное пространство жызырымт шьоф, жынчэе чыпI.

простона́л сымаджэр щэгъэ; 2. (некоторое время) щэгун, щэгу горэ рихын; раненый простона́л всю ночь угагъэр чэш реным щэгъэ.

простóр м. 1. (пространство) хъоопщау; степные просторы шьоф хъоопщаохэр; 2. (свобода, раздолье): отдохнуть на просторе зымыгъэгумэкIэ зигъэ-псэфын.

просторéние с. цыф къызэркъо къэуакI.

просторéный прил. цыф къызэркъо; просторéное слово цыф къызэркъо гущы.

просторно нареч. хъоопщау, Iэхъульэхъу.

просторный прил. хъоопщау, Iэхъульэхъу, быхъу; просторная комната унэ хъоопщау; просторное плáтье джэнэ Iэхъульэхъу (е быхъу).

простосердечный прил. гупцлан, хъалэл.

простота ж. 1. (скромность) зыгъэцыкуныгъ, къызэркъоныгъ; 2. (прямодушие) хъалэлыныгъ, гупцэнагъ; 3. (безыскусственность) шьорышынчагъ.

простофиля м. и ж. разг. делэ-гулашту.

просто́йт сов. в разн. знач. уштын; поезд просто́йт час мэшлокур сыхватэ штытышт; этот дом просто́йт ещё двадцать лет мы унэр джыри ильэс тлокэ штытышт.

пространный прил. 1. бэ; пространное владение чыгуб, чыгушху; 2. (подробный, многословный): просто́йт чыпIэ хъун, чыпIэр къегоон.

просунуть сов. что дэкон, дэгун, дэгъэзыхъан.

просунуться сов. рицэн, ихъан; в дверь просунулась голова юшхъэ пчээмр рицэягъ.

просушивать несов. см. просушить.

просушиваться несов. см. просушиться.

прострáчивать несов. см. простроить.

прострéл м. разг. (в поясннице и т. п.) къыхэйкыныр, къыхэцэкъыкыныр.

прострéливать несов. 1. см. прострелить; 2. что, воен. къызэльиубытэу еон; прострёливать позиции противника пыым ипозициехэр къызэльиубытэу еон.

прострелить сов. кого-что щэхырыгъэкъын; прострелить руку Iэм щэхырыгъэкъын.

прострочить сов. что дын. проструда ж. чыпIалэ, чыпIэр къегооныгъ.

простудить сов. кого-что бгъэчылээн, чыпIалэ бгъэхъун, чыпIэр къебгъэгоон.

простудиться сов. чыпIалэ хъун, чыпIэр къегоон.

простужáть несов. см. простудить.

простужáться несов. см. простудиться.

проступáть несов. см. проступить.

проступáть сов.: пот проступил у него на лицé ащ ынэгу къипкIэнлагъ; румянец проступил на ёё щеках ащ ынэклишхъэхэр шэпллы къехъугъэх.

проступок м. мышапхъ, емыкуныгъ.

просты́вать несов. см. простыть.

простынж ж. пэтехъу, шашыф. просты́ть сов. разг. 1. (остыть, охладиться) учынын, учыныжын; суп простыл лэпсыр учыныжыгъэ; 2. (простудиться) чыпIалэ хъун, чыпIэр къегоон.

просу́нуть сов. что дэкон, дэгун, дэгъэзыхъан.

просу́нуться сов. рицэн, ихъан; в дверь просунулась голова юшхъэ пчээмр рицэягъ.

просу́шивать несов. см. просушить.

просу́шиваться несов. см. просушиться.

просушить сов. что (высушить) гъэгъушын, гъччэпхын; просушить одёжу щытыныр гъэгъушын.

просушиться со. гъушын, чэпхын.

просуществовать сов. щыэн. просчёт м. (ошибка при счёте) хэукъонгъ, щыонгъ.

просчитать сов. что пчын, лытэн, лытэжын; просчитать дёньги ахьщэр лытэжын.

просчитаться сов. 1. (ошибиться в счёте) хэукъон, хэпчэктон, дэгъэклон; 2. перен. (ошибиться в расчётах) хэукъон.

просчитывать несов. см. просчитать.

просчитываться несов. см. просчитаться.

пробын м.: без пробыпу разг. къемыущыхэу, къыхэмущи-къыхэу; спать без пробыпу къыхэмущи-къыхэу чыен.

просыпать сов. что ИэкИэтэ-къун, шутетэкъон.

просыпать I несов. см. просыпать.

просыпать II несов. см. просыпать.

просыпаться сов. къэтэкъун, къитэкъун; из мешка просыпалась кукурӯа дзыом натрыфыр къитэкъуг.

просыпаться несов. см. проснуться.

просыхать несов. гъушын, чэпхын.

просьба ж. лъэу, лъэуныгъ; обращаться с просьбой ельэу.

проталина ж. жъужыгъэ чыпI, осыр зытежукъыгъэ чыпI; весение проталины гъатхэм осыр зытежукъыгъэ чыпIэхэр.

проталкивать несов. см. протолкнуть.

проталкиваться несов. см. протолкаться 1.

протанцевать сов. что и без доп. къэшён, къешэн.

протапливать несов. что гъэп-лъын; регулярно протапливать печь хъакур ренэу гъэпльын.

протапливаться несов. см. пропотиться.

протаптывать несов. см. пропоттать.

протаскивать см. протащить. **протащить** сов. кого-что (пронести куда-л.) пльэшьун, дэпльэшьун.

протез м. протез (Иэлк-хэп-къэу цыфым пымтыжым ышыл ИэкIэ пагъяуцорэр е хагъяуцорэр).

протезный прил. протез; протезный завод протез зышыре завод.

протекать несов. 1. речъэкын; мимо дома протекает река псыхъор унэм речъэкы; 2. (просачиваться) къихъан, къильдэн; вода протекает в лодку псыр къуашьом къельадэ; 3. (пропускать воду) къыкIещхын, пхырыкъын; крыша дома протекает унашхъэм къыкIещхы (е пхырэ-кы).

протекторат м. протекторат (империалистическая колониальная гъэптил Иэл Иэу хэгээгүү клочаджэм щызэрихъэр).

протекция ж. протекции (зыгорэ Иэнатэл ИухханымкIэ, зыгорэ еджап Иэн чIехханымкIэ ушигъяа екIинир).

протереть сов. что 1. (продрять) угъонын, гъуанэ фэпшын, бгъэхъокын; протереть бумагу резинкой тхылын Иэр хъашъокIэ угъонын; 2. (вытереть) пльэкын, укъэбзын; протереть окно тряпкой шхъан-гъупчээр хъэдэнкIэ пльэкын; 3. протереть глаза къушыжын, нэр къызэтхын, зыкъэпшэ-жын.

протереться сов. хъокын, лэжъэн, гъуанэ фэхъун; брёки пропрёлись гъончеджыр хъо-кыгъэ.

протест м. мыдэныгъ, зэrimыдэр (рилоныгъ), зэрэфэмье (рилоныгъ); заявить протест зэrimыдэр рилон, зэrimыдэр рильтын.

протестовать несов. против чего фэмыдэн.

протечь сов. см. протекать 2, 3.

против предлог с род. п. 1. (на-против) пэчынат, къыпэут; остановиться против школы еджаплэм пэчынатэу къеуцун; 2. (настрему) передаётся аффиксом пе-, идти против ветра жыбытъем пеклон; 3. (враждебно по отношению к кому-чему-л.) передаётся конструкцией предложения; он настроен против тебя ар дэеу о къыфыщт; 4. (по сравнению) передаётся послеложным словом ельтытыгъ-мэ; рост производства против прошлого года гъореклорэ иль-сым ельтытыгъэмэ производством ихэхъонгъ; 5. (для борьбы с кем-чем-л.) передаётся послеложным словом зыгъэхъужырэ; лекарство против гриппа гриппыр зыгъэхъужырэ Иэзэргъ уц; 6. в знач. сказ. мырзэнир, мыдэнир; кто против? хэта зымыдэрр? яничёг и имёю против ар сымыдэу щытыхэп.

противень м. тенеч жъапхъ.

противительный прил.: противительный союз грам. пэ-цуучу же гуцыгээх.

противиться несов. чему пэуцужын, къаигъэ фэхъужын, мыдэн.

противник м. 1. пыи; быть противником чего-либо зыгорэм пыые уфыцтын; 2. (оперник) нэкъокъогъу; победить противника в состязании нэкъокъогъум состязанием уштиеклон; 3. собир. (вражеское войско) пыир; разбить противника пыир зэхэпкүйтэн.

противно нареч. (неприятно) гуцыкыгъоу, гутееу.

противный I прил. (неприятный) гуцыкыгъоу, гае, гохыдж;

противный запах мэ гуцыкыгъу.

противный II прил. зэнэкъо-къурэ; противные стороны зэнэкъо-къурэ лъэныкъохэр; ♦ в противном случае мыхъухэ зыхбулэ.

противовес м.: в противовес пеэу.

противовоздушный прил.: противовоздушная оборона ошъогум къихъэрэ пым зыцыхъумыгъ.

противогаз м. противогаз.

противодействие с. пэуцужын, пэшүеукложын, пэрыхъу фэхъун; оказывать противодействие пэуцужын.

противодействовать несов. кому-чему пэуцужын, пэшүеукложын, пэрыхъу фэхъун.

противоестественный прил. зэрэццэтихъэм пеклорэ, зэрэццэтихъэм пеклорэ.

противозаконный прил. хэзэнч.

противолежащий прил. пэчыллы, пэчынэтэ; противолежащий угол мат. пэчынэтэ къуапэр.

противопожарный прил. мэштогъклюс; противопожарные средства мэштогъклюс амалхэр.

противопоказание с. мед. зэрэлээз мыхъущыр.

противопоказанный прил. мед. зэрэлээз мыхъущыр.

противоположность ж. зэфэмыдэныгъ, зэтемыхъэнэгъ; в противоположность чему-либо зыгорэм темыхъзу.

противоположный прил. 1. (расположенный напротив) къыпэулъ, къыпэчынэтэ, къыпэут; противоположный берег къыпэулъ нэпкъ; 2. (несходный) темыхъэхэрэ; противоположное мнение темыхъэхэрэ шошыныгъ.

противопоставить сов. кому-чему (сравнить) зэбгээшэн, узэпяплын.

противопоставлённое с. (сравнение) зэгъэшэнэры, зэпяплыныр.

противопоставлять несов. см. противопоставить.

противоречивость ж. зэмийзэгъынгъ, зэтеклыныгъ, зэтемыхъенгъ, зэтемыфэнэгъ, зэфэмидэньги.

противоречивый прил. зэмийзэгъыре, зэтеклыре, зэтемыхъэрэ, зэтемыфэрэ, зэфэмидэ; **противоречивые мнёния** зэтемыхъэрэ шлошыныгъехэр.

противоречие с. зэмийзэгъынгъ, зэтеклыныгъ, зэтемыхъаныгъ, зэтемыфэныгъ, зэфэмидэнгъ; **классовые противоречия** класс зэмийзэгъынгъехэр; **находиться в противоречии с чём-либо** зыгодэрэм уэмийзэгъу уштын.

противоречить несов. 1. кому (возражать) емийзэгъын, пэуцужын, пэгүчүшэжкын, дэмьштэн; 2. чemu (не соответствовать) темыфэн, теклын, фэмидэн.

противостоять несов. кому-чemu пэутийн, пыштийн, пэуцун.

противоядие с. щынаутыгъеклод.

протирать несов. см. претреть.

протискаться сов. разг. пхырыпши, хэцэнлтын, дэклын, дэпши; **протискаться к выходу** икылээмкэ пхырыпши.

протискивать несов. см. притиснуть.

протискиваться несов. см. притискаться.

протиснуть сов. кого-что игъэзыхъан, дэгъэзыхъан.

протиснуться сов. см. притискаться.

проткнуть сов. кого-что пхырыкулын, пхырыфын, пхырыгъеклын, пхырыгын.

проток м. псыльакъо, къос (псыхуту зээхихэр).

протокол м. протокол; **составить протокол** протокол тешлы-

хан; **внести в протокол** протоколым хэптхэн.

протоколировать сов. и несов. что протокол шын, протоколым итхэн.

протолкаться сов. разг. 1. (протиснуться) пхырыпши, хэцэнлтын, дэклын, дэпши; 2. (пройти без цели) хъеклозеклон.

протолкнуть сов. 1. кого-что игъэзыхъан, икон; 2. что, перен. разг. (ускорить) пхырыгъеклын, пхырыфын.

протон м. физ. протон.

протопить сов. что гъеплтын; **протопить печь** хъакур гъеплтын.

протопиться сов. плъын.

протоплазма ж. биол. протоплазм (псэүчхэе клеткэми къэклырэ клеткэми алтансу ѹыт).

протоптать сов. что убэн, ульэгун, хэулъэбкын; **протоптать тропинку** лъагъор убэн.

проторённый прил. убэгъе;

проторённая дорога гъогу убагъ.

проторить сов. что фэшын, убэн; **проторить дорогу** гъогу фэшын, гъогу убэн.

прототип м. лит. прототип (апэрэ, апэу шыгъэр, литература образыр зытехыгъэр).

проточный прил. чъэрэ, (псы) зыхечырэ; **проточная вода** чъэрэпс; **проточный пруд** (псы) зыхечырэ псытл.

протрава ж. уцы (шдор зерагжтэджырэ химическа уц е хъязэ-плацлер лэжжыгээм емыбэнным фэши хаклэрэ уц).

протравить сов. что 1. (выжечь кислотой) хэгъэстыклын, хэгъэжкылын; **протравить рисунок на мёди** сурэт гъуаплъэм хэгъэстыклын; 2. тех. (обрабатывать протравой) гъэтэджын;

протравить кожу шъор гъэтэджын; 3. с.-х. (обеззаразить) хэклен; **протравить семена** чылапхэм уц хэклен.

протравливать несов. см. претравить.

протравлять несов. см. претравить.

протрезвётъ сов. зэшьуагъэр къэклыжын, иакъыл къыгъотыжын.

протрезвить сов. кого зэшьуагъэр къэклыжын, иакъыл къыгъотыжын.

протрезвиться сов. зэшьуагъэр къэклыжын, иакъыл къыгъотыжын.

протрезвлять несов. см. претрезвить.

протрезвляться несов. см. претрезвиться.

протрубить сов. что трубэм епщэн.

протухать несов. см. претухнуть.

протухнуть сов. шъун, мэ щыун, шъум щыун (гуц. п. лым).

протухший прил. шъугъэ; **протухшее яйцо** къэнкэ шъугъ.

протыкать несов. см. проткнуть.

протыгивать несов. см. претянуть.

протыгиваться несов. см. претянуться.

протяжение с. 1. (расстояние) икыхъаг, ишъомбгуагъ, ильгагъ; 2. (промежуток времени) къыклоцы; **на протяжении** трёх веков лэштэгъуцикы къыклоцы.

протяжённость ж. къыхъаг; **протяжённость** желёзных дорог мэшлоку гъогухэм якыхъаг.

протяжный прил. къэгъэццылкы, къыхъэ; **протяжный крик** къэгъэццылкы куо макъ; **протяжный стон** щэу мэкъэ къыхъ.

протянуть сов. что 1. (натянуть) пшэн, къудын; **протянуть телефонную линию** телефон линии пшэн; 2. пшэин; **протянуть обе руки** Итиури пшэн; 3. перен. (продлить какой-л. рок) хэгъэхъон; **протянуть время** уахътэм хэгъэхъон.

протянуться сов. 1. (в пространстве) клон; **дорога протянулась на десятки километров** гъогур километрэ пши пчагъэ макъо; 2. (продлиться) нахь къыхъхубун; 3. разг. (вытянуться) зыукъудын; **протянуться на диване** диванным зиукъудиен. **проулок м.** разг. урам зэжъу цыкы.

проучить сов. 1. кого (наказать) ифэшьушаэ плъэгъун, зебгъэшэжкын; 2. что (какое-л. время) еджэн, пэсын; **проучить уроки** два часы урокмэ сыхъатил апсын.

проучиться сов. еджэн; он проучился десять лет ар ильсипшэ еджагъ.

профактив м. (профсоюзный актив) профактив (профсоюзный актив).

профайн м. хъакъ-мэкъ, зи зымышэрэр (зы Йофигэго горэмкээ).

проффилёт м. (профсоюзный билет) проффилёт (профсоюзный билет).

профессионал м. профессионал; **профессионал-фотограф** сурэт техники зисэнхъат (Цыф).

профессиональный прил. профессиональные; **профессиональное заболевание** профессиональные; **профессиональный союз** профессиональные союз.

профессионасия ж. сэнхъат; он по профессии инженер ар исэнхъатклэ инженер.

профессор м. профессор.

профессура ж. собир. профессорхэр.

профилактика ж. 1. мед. профилактика (сымаджэ мыхъун фэши эзрахъэрэ Йофтхабэ); 2. тех. профилактика (мылэжьэн, жыбы мыхъун фэши эзрахъэрэ Йофтхабэ).

профилактический прил. профилактическэ; **профилактический ремонт машины** машинэр профилактическэ гъэцэлжкыныр.

профиль *м.* 1. (лица) икайубгъу; 2. *перен.* (специальность) сэнхъат; профиль инженера-электрика инженер-электриким исенхъат.

профильтровать *сов.* что зын (фильтрэй); профильтровать воду псыр зын.

профком *м.* (профсоюзный комитет) профком (профсоюзный комитет).

профорг *м.* (профсоюзный организатор) профорг (профсоюзная азхэцакы).

проформа *ж.* разг.: соблюстить проформу теплэ кьодыем пасшын.

профсоюз *м.* (профессиональный союз) профсоюз (профессиональный союз).

профсоюзный *прил.* профсоюз, профсоюзный; профсоюзная организация профсоюз организацие.

прохаживаться *несов.* къекуухан, зыгъэжыбгъэон.

прокватить *сов.* кого-что чызыекынын (о морозе, ветре).

прокхватывать *несов.* см. прокватить.

прохорвать *сов.* угъойщэн.

проквост *м.* бран. бзеджэ-надж.

прохлада *ж.* чызэтагъ; лётная утренняя прохлада гъэмэфэ пчэдыхыпэ чызэтагъ.

прохладиться *сов.* разг. зыгъэччызыэтэн, зыгъэжыбгъэон. прохладный *прил.* чызэтагъ; прохладный день мэфэ чызэтагъ.

прохладжаться *несов.* разг. 1. см. прохладиться; 2. *перен.* (бездельничать) йофшэнным емыгугъун.

проход *м.* 1. (действие) икайныр, ихъаныр, дэхъаныр, дэкайныр, зэпырыкыныр; 2. (место) икайпэ, ихъапэ, дэхъапэ, дэкайпэ, зэпырыкыпэ; проход чёрез мост закрыт лъэмидж икайпэр зэфешыгъ; горный проход къушхъэ зэпырыкыпэ;

◊ не давать прохода киапэ емытын.

проходимец *м.* презр. пшап (цайф).

проходимый *прил.* (доступный для прохода) узыпхырыкышьущт; узызэпхырыкышьущт; проходимое болото узыпхырыкышьущт орыжъ.

проходить *1. сов.* къыри-күк-риккүкыжын, къекуухан; он проходит цэлый день по городу мэфэ реням къалэр къыкухъагъ.

проходной *прил.* 1.: проходной двор зызэпхырыкыхэр щагу, зэпачырэ щагу; проходная комната зэпачырэ ун; 2. в знач. сущ. проходной ж. проходной.

проходжий *м.* гъогурыкыу; спросить у проходжего гъогурыком упчын.

процветание *с.* къыххэхъоныр, зыкъэлтыныр.

процветать *несов.* къыххэхъон, зыкъэлтын.

процедить *сов.* что зын.

процедура *ж.* 1. (порядок выполнения) зэрэбгъэуцущ шыкыэр, зэрэбгъэпсыц шыкыэр, зэрэпшишт шыкыэр; 2. мед. езэзак, процедура (компресс, ванн, ащ апэмыхыкыэр).

присёживать *несов.* см. приседить.

процент *м.* процент; выполнить план на сто процентов; планы процентишиштэу бгъэцкыэн.

процентный *прил.* процентный.

процесс *м.* 1. (ход, развитие) зэрэктэр; процесс работы йофшэнныр зэрэктэр; 2. мед. щыххурэр; процесс в лёгких тхабылым щыххурэр; 3. юр. (судебное дело) процесс, суд; выступать на процессе судьм къышыгушыиэн.

процессия *ж.* процессие (цыфыбэ мэфэйлым е шыгытоху зэхэтэу кёнхэр).

прочитировать *сов.* кого-что цитаты къэхын, цитатэ къэгъэлъэгъон.

прочёркивать *несов.* см. прочеркнуть.

прочеркнуть *сов.* что къэгъэтхын; прочеркнуть графу в анкете анкеты графы къэгъэтхын.

прочесть *сов.* см. прочитать.

прочный *прил.* нэмыхырэ, эзмыкырэ; ◊ между прочим ащ къыгъоу, ащ даюу; помимо всего прочего нэмыхырэ пстэум фэшхъафуу; и прочее нэмыхырэ, пэмыхыкыери.

прочистить *сов.* что къиукъэбзыкын.

прочитать *сов.* что еджэн.

прочитывать *несов.* см. прочитать.

прочищать *несов.* см. прочистить.

прочно нареч. пытэу.

прочность *ж.* пытагъ, пытэныгъ.

прочный *прил.* в разн. знач. пытэ; прочная ткань шэкэ пыт; прочный мир мамырныгъ пыт.

прочтение *с.* еджэнныр; по прочтению зеджэ ыуж.

прочувствовать *сов.* что пкырыхъан, къыгурылон, зэхишикынын.

прочь *1. нареч.* (в сторону): он быстро пошёл прочь от меня ар псынкыэу збгъодэкыгъ; 2. межд. (вон!) йук!!; прочь отсюда! мыш дэжымыкык!!; прочь с дороги! гъогум йук!!; гъогум тек!!; ◊ руки прочь! йэхэр йух!!; не прочь в знач. сказ. фэмыеу щытэп.

прошёдший *прил.* (прошлый, минувший) блэкыгъэ; прошёдший зимой блэкыгъэ кымафэм; ◊ прошёдшее время грам. блэкыгъэ уаххэтэр.

прошёние *с.* уст. лъэлу, лъэту тхылъ.

прошептать *сов.* что йушъэшъэн.

прошествие *с.*: по прошествии года ильес зытешэй.

прошибать *несов.* см. прошибить.

прошибить *сов.* что (пробито) пхырыутын, пхырыкутыкын.

прошибавать *несов.* см. прошибить.

прошибить *сов.* что зэпхырыдыкын.

прошлогодний *прил.* гъэрекорэ; прошлогоднее сено гъэрекорэ мэкью.

прошлый *прил.* 1. блэкыгъэ; на прошлой неделе блэкыгъэ тхъэмэф; 2. в знач. сущ. прошлое с. блэкыгъэр.

прошай, прошайте хъяркыэ; прошай, завтра опять увидимся хъяркыэ, неущ джыри тызэрлэгъун.

прошальная *прил.*: прошальная речь ежэжыгъо псалъ.

прошать *несов.* см. простить. прошаться *несов.* см. проститься.

прощение *с.* фэгъэгъуныгъ; прости прощёния кыфигъэгъунэу ельзун.

прощупать *сов.* 1. что къыхэгъэцын, къэгъотын; прощупать бпухоль бэгыгъэр къэбгъотын; 2. кого-что, перен. укэкэлупчыхъан, зэбгъэшэн.

прощупывать *см.* прощупать.

проказменовать *сов.* кого экзамен йыхын, экзаменовать шыын.

проявитель *м.* фото пльэгъоу зышырэр, хэпшыкыэу зышырэр.

проявить *сов.* что 1. (обнаружить) зепхъан, къызыхэбгъэфэн, къэбгъэлъэгъон; проявить храбрость лыгъэ зепхъан; 2. *фото* пльэгъоу пшын, хэпшыкыэу пшын; проявить снимок сурэт техгъэр пльэгъоу пшын.

проявиться *сов.* 1. (обнаружиться) кычэкын, къэнфэн, зыкъэгъэлъэгъон; 2. *фото*

пльэгъюу хъун, хэпшыкIэу хъун.

проявлéние с. 1. зыкъегъельзгъоныр; проявленie изобретательности кIэ къузупшысынмыкIэ зыкъегъельзгъоныр; проявленie заботы уфэгумкыныр; 2. фото пльэгъюу шыныр, хэпшыкIэу шыныр.

проявлять несов. см. проявить. проявляться несов. см. проявиться.

прояснение с. 1. (погоды) къязэихыхжыныр, къязэхихыхжыныр; 2. перен. (мыслей) къэнэфэн, нафэ къяхуныр. проясниться сов. (о погоде) зыкъязихыхжыныр, зызэхихыхжыныр; небо прояснилось уашьом зызэхихыхжыныр.

проясниться сов. 1. см. проясниться; 2. перен. къэнэфэн, нафэ къяхун, шу хъун (напр. о лице). мысли прояснились гупшысэхэр къэнэфагъэх (е нафэ къехъугъэх).

проясниться несов. см. проясниться.

пруд м. псыутI. пружина ж. пружин, бзэ; часовья пружина сыхат пружин.

пружинить несов. пружинить шын; рессоры хорошо пружинят рессорхэм дэгъюу пружинить ашы.

пружинный прил. пружиннэ; пружинный матрац пружиннэ ошэкур.

прут м. (мн. прутья) 1. (ветка) чы; 2. (кусок проволоки) гъучыч.

прыйгать несов. 1. пкIэн, лъэн; 2. перен. разг. лъэтэн; сёрдце прыйгает от радости гушуагъом гур егъельтэ.

прыйгнуть сов. епкIэн, елъэн; прыйгнуть через плетень чуум елъэн.

прыйгун м. спорт. лъакю. прыйжок м. пкIэнгъ, лъэнгъ, пкIэгъу, лъэгъу; прыйжок с шестом бэцкыхъ юыгъэу пкIэнгъ.

прыйскать несов. см. прыйснуть. прыйснуть сов. разг. 1. чед (брзынут) теутхэн, текIэн, къиутхын; 2. перен. (рассмеяться) къышиуутын, къышиуутын (щхыныр).

прыйткий прил. разг. псынкIечан, изутх.

прыйткость ж. разг. псынкIагъ чаныгъ, изутхагъ.

прить ж. разг. 1. (быстро в беге) псынкIагъ, ээрильзкIэ; бежать во всю прить зэрильзкIэу чъен; 2. (подвижность, проворство) чаныгъ, изутхагъ.

прыш м. къыхечтыгъ, къыхиутыгъ (кIишбом).

прыйшавый прил. разг. къыхечтыгъэ, къыхиутыгъэ.

прядение с. джыныр.

прядильный прил. зераджырэ, зиджырэ, зыщаджырэ; прядильная машина зераджырэ машин; прядильное производство зыщаджырэ производств.

прядильня ж. уст. джыпIэ (зыщаджырэ фабрик е мастерской).

прядильщик м. зиджырэ (IoftakIy).

прядильщица ж. зиджырэ (бзылъфыгъэу Ioftysh).

прядь ж. IапI, куаш; прядь волос шыхац IапI.

пряжа ж. (нитки) джыгъэ, шыгъэ; шерстяная пряжа цы джыгъэ.

пряжка ж. бгырыпхышх; застегнүйт пряжку бгырыпхышхээр гъэупкIэпкIэн.

прялка ж. хъэцыкоефкI.

прямо нареч. 1. в разн. знач. занкIэу; ёхать прямо занкIэу клон; держаться прямо занкIэу щытын; я приеду прямо к вам занкIэу шуудажыс сыкъекIощт; угодить прямо в воду занкIэу; псым хэгъэфэн; сказать обо всём прямо зэкIэри занкIэу къэлон; 2. (действительно, совершиенно) шыыпкэ, дэд; он прямо герой ар лэблэнэ дэд.

прямодуше с. гупцIенагъ, гукъэбээныгъ, харамыгъэнчъ.

прямодуший прил. гупцIэн, гукъэбээ, харамыгъэнчъ; прямодуший человек цыф гупцIан.

прямой прил. 1. (ровный) занкIэ; прямая дорога гъогу занкI; 2. (без остановок) занкIэ, къэмуюцу; поезд прямого сообщения занкIэу кIорэ мэшлоку, къэмуюцу кIорэ мэшлоку; 3. (непосредственный) занкIэ; прямые выборы занкIэ хэдзынхэр;

4. (правдивый) шыыпкъэнгъэ зыхэль; прямой человек шыыпкъэнгъэ зыхэль цыф; ◇ прямая речь грам. псыль занкI; прямой угол мат. къопэ занд.

примонинейный прил. 1. зэнкIэбээ; 2. перен. шыыпкъэнгъэ зыхэль, харамыгъэнчъ; прямонинейный человек шыыпкъэнгъэ зыхэль цыф, харамыгъэнчъ цыф.

примота ж. зэнкIагъ, харамыгъэнчъагъ, шыыпкъэнгъ.

примоугольник м. мат. къопэ занд.

примоугольный прил. мат. къопээнде; примоугольный треугольник къопээнде Ѣенэб.

пряник м. праныч.

пряный прил. Iашу; пряный аромат цветка мэ Iашу къэгъагъ.

прясть I несов. что джын, гъэшын.

прясть II несов.: прясть ушами птъакIумэхэр бгъэссыны.

прятать несов. кого-что бгъэбэлын.

прятаться несов. зыгъэбэлын.

прятки только мн. къан-къан-гъэбыль; играть в прятки къан-къан-гъэбыль ешIэн.

псария ж. хъещ.

псевдонаучный прил. научнэ нэпци, зызыгъэнаучнэр.

псевдоним м. цэлый, зыфиусыжыгъацI.

психиáтр м. психиатр (зышхъя эзкIокIыгъэмэ яIэзэрэ врач).

психиатрический прил. психиатрическэ; психиатрическая лечебница психиатрическэ лэзапI.

психиатрия ж. психиатрие (эзкIокIыгъэмэ узэрэ Iэззиц шыкIэмэ апыль науко).

психика ж. психик.

психический прил. психическе, зышхъя эзкIокIыгъэ; психический больной зышхъя эзкIокIыгъэ сымадж.

психолог м. 1. (учёный) психолог (психологиямэ гъэсэгээ цыф); 2. психолог (цыфым психология шлоу зэхээши-кIырэ).

психологический прил. психологическе.

психология ж. (наука) психологие (психическе процессхэр зээзыгъэшIэрэ наук).

птишка ж. бзыуцIыкIу, бзыуйжъ.

птенец м. бзыу щыр.

птица ж. бзыу, къолэбзыу; домашние птицы щагу бзыухэр (четы, тхвачэт, къаз зыфиуIу). птицевод м. чэтахъу, щагучэтхэр зыхуэр.

птицеводство с. щагучэтхэр хууныгъ.

птицеводческий прил. чэтэхъо, щагучэтхэр зыхууре; птицеводческий совхоз зыхууре совхоз.

птицелов м. бзыуубыт.

птицефёрма ж. чэтыхуу ферм, щагучэтхэр зыхууре ферм.

птичий прил. бзыу; птичье гнездо бзыу набгъу.

птичка ж. уменыш. от птица бзыуцIыкIу, бзыужъ.

птичник м. 1. (птичий двор) щагу бзыющ; 2. (работник, ухаживающий за птицей) щагу бзыухэр зыхууре.

птичица ж. щагу бзыухэр зыхууре (бзылъфыгъ).

публика ж. собир. цыф, куп. публикация ж. (действие) идээ.

ныр, хөгжүүтыныр; публикация в газёте газетын идээныр (е хөгжүүтыныр).

публиковать несов. что идээн, хөгжүүтын; публиковать статью в журнале статьяр журналын идээн.

публицист м. публицист (цыфхэм ягъэлсыкIэ, яполитическая Гофхэм квагтугычIэрэ писатель).

публицистика ж. публицистика (общественно-политическая Гофхэм ягъыгъа литература).

публицистический прил. публицистически.

публичный прил. в разн. знач. публичн, пстэумэ азэе; публичная лекция пстэумэ азэе лекции; публичная библиотека публичн библиотек.

пугало с. хэтэпий (хатхэм, садхэм адэт лэжьыгхэхэм бзыхэр ямыкIунэу цыкIыгъэштэнхэу адагъэуцорэр).

пуганый прил. щтэгъэ, агъэштэгъэ, щынэгъэ, агъэшынэгъэ; ♦ пуганая ворона и куста бойтася посл. щтэгъэ къолэжьыр куандами щэнши.

пугать несов. кого-что гъэшынэн, гъэштэн.

пугаться несов. щынэн, щтэн. пугливый прил. щтапх, щынапх.

пугнуть однокр. кого, разг. гъэштэуцун.

пуговица ж. чыгу.

пуд м. пуд.

пудра ж. пудр.

пурденица ж. пурдраль.

пурдить несов. кого-что пудре щыфэн.

пурдиться несов. пудрэ Ѣыфэн.

пузырёк м. 1. уменьш. от пузырь 1 псыбыг цыкIу; на поверхности воды появился пузырький псыбыг цыкIухэр псы кыгум къытырихъагъях (е къытыриштагъях); 2. уменьш. от пузырь 2

(от ожога) учэрэлщиgыгэ цыкIу, Ѣэрэб цыкIу; 3. (бутылочка) башэрб цыкIу.

пузыртесья несов.: тёсто пузыртесья тхъацур къэвшапшэ. пузырь м. 1. псыбыг; 2. (от ожога) учэрэлщиgыг, Ѣэрэб; 3. анат. Ѣэрэб; жёлчный пузырь зээ Ѣэрэб; мочевой пузырь гъутхэльээ Ѣэрэб.

пук м. IапI, IаплI; пук соломы орээ IапI.

пулевой прил. ѢакIе; пулевое ранение ѢакIе улагъэ.

пулемёт м. пулемёт; ручной пулемёт Із пулемёт.

пулемётный прил. пулемёт, пулемётнэ; пулемётная лента пулемётн лент.

пулемётчик м. пулемётчик, пулемётыр зыгъаорэр.

пульверизатор м. таутхаль.

пульс м. пульс (лъинтфэ къеу); Ѣуштуп пульс пульсым тээн; биение пульса пульсыр къитеоныр.

пуйя ж. Ѣэ; револьвёрная пулья къэрхъуаш.

пункт м. 1. (центр, место) чыпIе, пункт; сбронный пункт зэйкIепIе чыпI, зэйкIапIе, угъоипIе чыпI, угъоипIе; перевязочный пункт зышапхыре чыпI, пхыпIе; призывающий пункт воен. хэцьпIе чыпI, хэцьпI; наблюдательный пункт зышапхыре чыпI, гъозерыплъ, плъапIе; населённый пункт зышапхыре чыпI, пэзупIе; 2. уцугъю; договор состоит из трёх пунктов унашью зэдшыгъэр уцугъуицэу зэхэты; 3. (момент в развитии чего-л.) чыпIе; исходный пункт къызыщежэвэр чыпI, къежапIе; кульминацийный пункт жъобгыгъо, жъобгыпIе.

пунктир м. пунктир (хэгжэтхыгээ къэлээзэльхэлхэр).

пунктирный прил. пунктирнэ; пунктирная линия пунктирнэ гъэтхъыгъ.

пунктуальность ж. тэрэзыгъ, Ѣыпкъагь.

пунктуальный прил. Ѣыпкъэ зиэ; пунктуальный человек шыпкъэ зиэ цыф.

пунктуация ж. грам. пунктуация (тамыгхэхэр гъэцүүгээзэныр).

пункцовый прил. плъыжы дэд, плъыжышэ; пункцовые губы гупшэ плъыжы дэдхээр.

пуп м. ныбыдж.

пургэж. осыхьот; пургэ в степи шъофым Ѣызэрихъэрэ осы хьот.

пурпурный прил. 1. (тёмно-красный) плъыжы чапцI; 2. (ярко-красный) плъыжы дэд, плъыжышэ.

пурпурный прил. см. пурпурный.

пуск м. тупшыныгъ; пуск электростанции электростанцием итупшыныгъ.

пускатъ несов. см. пустить.

пускатъся несов. см. пуститься.

пустеть несов. ѢакIы хүн.

пустить сов. 1. кого-что (выпустить) тупшын, дэутупшын; пустить птицу на волю бзыур шъхьафитэу тупшын; 2. кого-

-что (впустить) итъэхъан (гущ. п. унэм); 3. кого куда или с неопр. (позволить) тупшын; пустить детёй погулять къэлэцIыгIухэр джэгунхэу тупшын; 4. что (привести в действие) тупшын; пустить новый завод заводыкIэр тупшын; ♦ пустить до дну чибгъэхъан, чибгъэлэшъон;

пустить по миру разг. бгъунэхъун.

пуститься сов. 1. (отправиться) ежэн, техъан; пуститься в путь гъогум техъан; 2. (побежжать): пуститься вдогбонку лъежъэн, къэлъежъэн, ыуж ильдэн, къэлъичъэн; ♦ пуститься в пляс къэшшонэу къытельдэн;

пуститься на хйтосту тхъагъэпцигъям фэкжыкын, тхъагъэпцигъям еусэжын; пуститься в

подробности зэрэшыт пстэури къыIутау фежъэн.

пустосто нареч. ѢакIы.

пустовать несов. ѢакIын, ѢакIэу Ѣыттын; комната пустует унэр ѢакIы, унэр ѢакIэу Ѣыт.

пустой прил. 1. ѢакIы; пустой чемодан чэмдан ѢакI; 2. (бесодержательный) мэхъянэнчээ; пустые слова мэхъянэнчээ гуцыIэхэр; 3. (легкомысленный) шъхъянэнкI, шъхъачэт; пустой человек цыф шъхъянэнкI.

пустомёя м. и ж. разг. шъхъарыгущы, шъхъэубат. пустословие с. гущыIэ пкIэнчъэр шыныгъ.

пустословить несов. гущыIэ пкIэнчъэр шыныгъ.

пустота ж. 1. ѢакIыгъ; 2. (бесодержательность) мэхъянэнчъагъ.

пустотош ж. чыпIэ ѢакI, бгынэтэе чыпI.

пустынный прил. ѢакIы.

пустыня ж. шъоф ѢакI. пустырь м. чыпIэ зэхъкIыхъагъ, чыпIэ бгынагъ.

пустыча частица с глаголом, означает приказание, долженствование, согласие, передаётся префиксом глагола повел. чакл. орэ или словом еблэмэ; пусты ёдёт, если хочет фаем орэкло, еблэмэ орэкло.

пустяк м. мышьо-мыл; сердиться из-за пустяков мышьо-мылхэм апае губжын.

пустяковый прил. мышьо-мыл; пустяковое дэло тоф мышьо-мыл.

пустячный прил. см. пустяковый.

пұтаник м. разг. зэйгъэхъакло, зэхълъешъуакло.

пұтаница ж. зэйхъагъе, зэхълъешъуагъе.

пұтаний прил. зэхълъешъогъе, зэйхъэгъе; пұтаное объясне-ние зэхълъешъогъе еолIагъ, зэхълъешъогъе гурыгъеоныгъ.

пұтаты несов. 1. что зэйгъэхъан, зэрыгъэлъедэн; пұтать

нýтки Іуданхэр зэлгэхъян; 2. кого-что с кем-чем (смешивать) зэхгъэкілэн; 3. кого (сбивать с толку) гъэшэхъун, хэгъэу-къон, щыгъон; 4. кого во что, разг. (вовлекать) хэльшэхъон; не путай меня в это дело мы тофмы сыхэмьлашь; 5. кого (надевать пугты) лъехъэн; путать лошадей шхэр лъехъэн.

путаться несов. 1. (приходить в беспорядок—о нитках, волоках и т. п.) зэлгэхъян; 2. зэхгъэкілэн; мысли путаются гу-илхэр шүзэхэклюакілэн; 3. (сбивчиво говорить) зэшонэн; 4. во что, разг. (вмешиваться): путаться не в свое дело иофыхэмьлым хэхъян.

путёвка ж. путёвк, гъогутхыль, зэрагъэкілэр тхыль; путёвка в санаторий санаторием зэрагъэкілэр тхыль.

путеводитель м. уцзызыгъэгъозэр тхыль; путеводитель по музею музей уцзызыгъэгъозэр тхыль.

путеводный прил. узыгъэгъозэр; путеводная звезда узыгъэгъозэр жъуагъу.

путевой прил. гъогу; путевой строж гъогу къэрэгъул.

путём I нареч. разг. (толково, разумно) тэрээзу, зэхшыкыгъошоу; расскажи путём тэрээзу къеуат, зэхшыкыгъошоу къеуат.

путём II предлог с род. п. (посредством): узнать путём опроса укілупчілээ зэбгъэшлен, уяупчылээ зэбгъэшлен.

путешественник м. зекло, гъогуонекіу.

путешествие с. зекло, гъогуонекіуныр.

путешествовать несов. зеклон, гъогууанэ күн.

путинка ж. пцжъышэгъу.

путник м. гъогурикыу.

путный прил. разг.: из этого ничего путного не выйдетзи хъун ащ къикыщэп.

путч м. полит. путч (къэралыгом и Гизхъэтхэр тэздэйн зихисапыгъэ авантюрист куп цыкыу).

путы только мн. лъахъ.

путь м. 1. (дорога) гъогу; проложить путь гъогу пщэн; 2. (сообщение, способ передвижения) гъогу; вбдный путь псы гъогу; 3. ж.-д. гъогу; поставить поезд на запасный путь мэшлокур гъогу хэшгъэм тэбгъеуон; 4. (путешествие, поездка) гъогу, гъогуан; во время пути гъогум тетэу; 5. перен. (направление) гъогу; социалистический путь развития хэхъонгъэм исоциалистическое гъогу; Ⓛ Млечный Путь астр. Шыф Лъагъу.

пух м. цы (щагчэтхэм къатекілэр); Ⓛ разбить в пух и прах хъяне-сане игъэфэн, хъалеч-псэлэч шын.

пухлый прил. пщэр; пухлые руки іэ пщэрхэр; пухлые губы йупшэшхэр.

пукнуть несов. бэгын, пщын. пуховик м. (перина) къазыц ошкур, къазыц медэр.

пуховка ж. пудрэшыфал.

пуховый прил. цы шъэбэ; пуховый платок цы шъэбэ платыку.

пучеглазие с. мед. нэкчиш, нэкчики (узы горем къыхэкіэу).

пучеглазый прил. нэкчиш, нэкчики.

пучина ж. 1. (водоворот) (псы) архуун; 2. (морская бедна) куу дэд.

пучить несов. къэпщи; живёт пучит ныбэр къэпши.

пучок м. іап; пучок волос шхъац іап; пучок трав уц іап.

пушечный прил. топ; пушечный выстрел топ омакъ.

пушинка ж. цы шъэбэ цыкыу-жый, цы нэль цыкыу.

пушистый прил. 1. цы шъабэ (зитет); пушистый кот цы шъабэ (зитет) чэтуу; 2. (очень мягкий) шъабэ; пушистые волосы шхъац шъаб.

пульный прил. сэпэ зэклэ, сэпэльэ; пульная дорога сэпэ зэклэ гъогу.

пурей м. бот. зэфи.

пытать несов. кого хъэзаб егэещэчын, утын ехын, жъалымагэх ехын.

пытаться несов. с неопр. пыльын; пытаться оправдаться зиухижынным пыльын.

пытка ж. прям., перен. хъэзаб, бэлах; подвергнуть пытке хъэзаб хэбдэн, бэлах тепльхъан.

пытливый прил.: пытливый юноша зэклэ зышлэмэ зышлонгью кіл, кілээ нэггүр.

пыхтеть несов. 1. (тяжело дышать) хъапшэн; 2. над чем, перен. разг. еллылэн.

пышка ж. (булочка) хъалыгы шъэбэ хъурай.

пышный прил. 1. утысэх; пышные волосы шхъац утысэххэр; 2. (роскошный, великолепный) кілэркіл, зэггэпэшыгь.

пьедестал м. пьедестал (сурят гъячыгъэр, статуер, памятники, зытет мыжжо лъапсэр); мраморный пьедестал мраморым хэшикыгъэз пьедестал.

пъеса ж. пъес.

пъю, пъешь наст. вр. от пить.

пьянеть несов. утэшён.

пьянить несов. кого гъеутэшён; вино пьянит санэм егъеуташъо.

пьяница м. и ж. ешьюакло. пьянство с. ешьоныгь.

пьянствовать несов. ешён.

пъяный прил. утэшъуагъе.

пюре с. щытлагъе; картофельное пюре картоф щытлагъ.

пядь ж. щэрэч, бжиз; Ⓛ ни пяди зы щэрэчи.

пятая ж. лъедакъ; Ⓛ с головой пят шхъэ къыщегъэжагъеу лъедакъе нэс; под пятой гъэпшыллыпэм (имэу).

пятак м. разг. битакъ, чапычтф.

пятёрка ж. 1. (цифра) тфы; 2. (группа из пяти человек) нэбгыртф; 3. школьн. (отметка) тфы.

пятерня ж. разг. Іэгу зэкІэхъгъ.

пятеро числ. тфы; пятеро ребят шъэожъыитф.

пятидесятилетие с. (срок и годовщина) ильэс шъэныкъу; пятидесятилетие со дня рождени къзызхъугъэр ильэс шъэныкъо хъугъе.

пятидесятилетний прил. ильэс шъэныкъо; пятидесятилетний мужчина ильэс шъэныкъо зынбжъ хульфыгъ.

пятидесятый числ. порядк. яшъыкъутфэнэрэ.

пятнадцать числ. пшыкъутфы.

пятнадцатый прил. къолэн.

пятница ж. бэрэскшху.

пятно с. прям., перен. бжыгъ; масляное пятно дэгъе бжыгъ.

пяток м. разг. тфы; пяток яйц кіэнкітф.

пятый числ. порядк. ятфэнэрэ.

пять числ. тфы.

пятьдесят числ. шъэныкъо.

пятьсот числ. шъитф.

пятью нареч. тфэу, тфыкъе; пятью пять—двадцать пять тфыр тфэу пштэмэ-тлокъирэ тфыре.

P

раб м. пшылЫ.

рабовладелец м. гъэпшылакло.

рабовладельческий прил. зыщагъэпшылЫрэ, гъэпшылакло;

рабовладельческое общество зыщагъэпшылЫрэ обществ.

рабовладение с. пшылЫхъэр илэнэгъ.

раболепление с. см. раболепство.

раболепный прил. зыфэзгъэпшылЫрэ.

раболепство с. зыфэгъэпшылЫнгъ.

раболепствовать несов. зыфэбгъэпшылЫн, зыбгъэцшылукун.

работа ж. 1. в разн. знач. Йофшэн; физическая работа клочло Йофшэн; умственная ра-

бота числ. порядк. яшъитфэнэрэ.

пятиться несов. зэкІеклон, зекІеклотэн.

птигуольник м. мат. къопитфнэбз.

пятка ж. лъэдакъе; пятка чулка лъэпэд лъэдакт; ♀ только пятки засверкали разг. лъэш дэдэу кийэн; у него душа в пятки ушлА разг. аш ыгучэ изыгъ.

пятнадцатый числ. порядк. япшыкъутфэнэрэ.

пятнадцать числ. пшыкъутфы.

пятнадцатый прил. къолэн.

пятница ж. бэрэскшху.

пятно с. прям., перен. бжыгъ; масляное пятно дэгъе бжыгъ.

пяток м. разг. тфы; пяток яйц кіэнкітф.

пятый числ. порядк. ятфэнэрэ.

пять числ. тфы.

пятьдесят числ. шъэныкъо.

пятьсот числ. шъитф.

пятью нареч. тфэу, тфыкъе; пятью пять—двадцать пять тфыр тфэу пштэмэ-тлокъирэ тфыре.

ботает телефоном Йофшэнэрэ; работать над новой конструкцией чего-либо зыгорэм иконструкциякэ Йоф дэшэн; ком он работает? сыд Йофа аш йышэрэ?, сыда аш изнатэр?

работник м. Йофшакло, Йофшэ, лэжакло; в семье два работника Йофшаклоу унаугом ис; научный работник научнэ Йофшэ.

работница ж. Йофшэ, лэжакло (бзыльфыгъ); домашняя работница унэ клоц Йофшэ (бзыльфыгъ).

работоспособность ж. Йофшэн ылэкыныгъ; большая работоспособность лъэшэу Йофшэн ылэкыныгъ.

работоспособный прил. (трудоспособный) Йоф зышэн зылъекыре.

работящий прил. разг. егучью Йоф зышэрэ, егучью лэжээрэ; работящий парень егучью лэжээрэ клал.

рабоче-крестьянский прил.: рабоче-крестьянская власть рабоч-мэккүмэцшэлэ власть.

рабочий I м. рабоч; рабочие фабрик и заводов фабрикхэмэ завоххэмэ ачлэт рабочхэр.

рабочий II прил. 1. рабоч; рабочий класс рабоче класс; рабочее движение рабоче движение; 2. (трудовой) лэжэгъу, Йофшэгъу; рабочий день лэжэгъу маф; рабочее время Йофшэгъу уахьт; 3. (служащий для работы) Йоф зышшишэрэ; рабочее место Йоф зышшишэрэ чыпI; 4. (производящий полезную работу) зэрэлэжээрэ; рабочая лошадь зэрэлэжээрэш; ♀ рабочие руки рабочхэр; рабочая сила 1) (труд) рабоче клоучI; 2) (рабочие) рабочхэр.

рабский прил. 1. пшылЫ; рабский труд пшылЫ лэжээнэр; 2. перен. (покорный) гъэцшылукуныгъ зызгъэцшылукуре;

рабское повинование зыбгъэцшылую уорышэнэр.

рабство с. 1. (общественный строй) пшылЫгъо, рабство; 2. (положение раба) пшылЫпшэ.

рабыня ж. пшылЫ (бзыльфыгъ).

равенство с. 1. в разн. знач. зэфэдэнэгъ; равенство граjdан в Советском Союзе Советскэ Союзим ис гражданхэм зэфэдэнэгъу ялэр; равенство сил клаучемэ язэфэдэнэгъ; 2. мат. мэхъу; знак равенства мэхъу тамыгъ, зэрэзфодизым итамыгъ.

равнение с. в разн. знач. дебгъэштэнэр; равнение налево сэмэгумкэ дебгъэштэнэр; равнение направо джабгъумкэ дебгъэштэнэр; равнение на передовиков производства производствэм ипэрытмэ адебгъэштэнэр.

равнйна ж. (чы) зэнбжъ, (чы) зэшхъэ-зашь, (чы) тешь.

равнйный прил. (чы) зэнбжъ, (чы) зэшхъэ-зашь, (чы) тешь; равнйнная мэстность (чы) зэнбжъ чыпI, (чы) зэшхъэ-зашь чыпI.

равнб 1. в знач. сказ. мат. мэхъу; зыфэдизы хъурэр, зэрэхъурэр; пять плюс три равнб восьмь тфым щы хахъом э мэхъу; 2. в знач. союза джац фэдэу; фруктовые деревья равнб и прочие растения пкышхъэ-мышхъэ чыгъхэр, джац фэдэу нэмийкээу къэкхъэрэри; ♀ всё равнб 1) (безразлично) тури зы; 2) (несмотря ни на что) сыд фэдэкI; всё равнб он придёт сыд фэдэкI ар къэкхъор.

равнобедренный прил. мат. зэфэдиз бгъуйтI (зиэ); равнобедренный треугольник зэфэдиз бгъуйтI (зиэ) шэнэб.

равновесие с. 1. зэпэшчыныгъ, лъэшыкъуумкИ зэфэдэнэгъ; сохранять равновесие зэпэшчыныгъ зызгъэцшылукуре; потерять равновесие зэпэшчыныгъ имыжы хъун; 2. перен.: ду-

шёвное равновесие гурэхьатынгъ, гупсэфыныгъ; вывести когд либо из равновесия зыгорэ ўштэ ифын, зыгорэ зэшыпфын.

равнодействие с. астр. чэш-мэфэ зэфэдизыгъу; весеннее равнодействие гъэтхэ чэш-мэфэ зэфэдизыгъу; осенне равнодействие бжыххэ чэш-мэфэ зэфэдизыгъу.

равнодущие с. гугъуемылЫынгъ, мыгумэкыныгъ.

равнодушно нареч. гугъуемылэу, фэмыгумэкэу; равнодушно смотреть гугъуемылэу еплын.

равнодущий прил. 1. (без участий, безразличный) гугъуемыл, фэмыгумэк; равнодущный человéк цыф гугъуемыл, гугъуемыл цыф; равнодущный взгляд гугъуемыл плъакI; 2. (не имеющий склонности, интереса) фэшагъяу щымыт; он равнодушен к сладостям ар Iашу-Иашухэм афэшагъяу щытэп, ар Iашу-Иашухэм Шагъо апыльяэп.

равнозначный прил. зэфэдиз; равнозначные числа зэфэдиз пчагъяехэр.

равномерно нареч. зэфэдиз, зыпкт итэу, зэфэдэу. равномерный прил. зэфэдиз, зэфэдэ; равномерное развитие зэфэдэ хэхъоныгъ.

равноправие с. зэфэдэнгъ, зэфэдэ фитныгъяхэр ялэнгъ.

равноправный прил. зэфэдэ, фитныгъе зиI, зэфэдэнгъе зиI; все гра́ждане СССР равноправны СССР-м зэкэе игражданхэм яфитныгъяхэр зэфэдэу ялэх.

равносильный прил. 1. (одинаковой силы) зыкIуачэ зэфэдиз, зэфэдиз клаучэ зиI; 2. (равнозначный) зыгорэм фэдэ.

равносторонний прил. мат. зибгүхэр зэфэдиз; равносторонний треугольник зибгүхэр зэфэдиз щэнэбз.

равноугольный прил. мат. зиккуапхэр зэфэдиз; равно-

угольный многоугольник зиккуапхэр зэфэдиз къопаб.

равноцениный прил. 1. (одинаковый по цене) зыусэ зэфэдэ, зэфэдэ уасэ зиI; равноценные товары зыусэ зэфэдэ товархэр; 2. (одинаковый по ценности) яшIуагъякэ зэфэдэ; равноценные работники яшIуагъякэ зэфэдэ йофишIэхэр.

равный прил. 1. (одинаковый) зэфэдэ, зэфэдиз; равные силы зэфэдиз клаучэхэр; 2. (равняющийся) фэдиз хъурэ; расстояние, равное десяти километрам километриши фэдиз хъурэ гъюгуан; 3.: относиться к кому-либо, как к равному пфэдэу плъытэу зыгорэм уфытын, зыгорэ зыфэбгъэдэн.

равняться несов. кого-что 1. (уравнивать) зэфэдизэу пшын; 2. с кем-чем, разг. (сравнивать) зэфэбгъэдэн.

равняться несов. 1. по кому-чему дебгъэштэн; равняться по правофланговому джагбъумкэ щытым дебгъэштэн; 2. на кого-что, по кому-чему зыфэбгъэдэн; равняться на передовиков пэрыхэм зафэбгъэдэн; 3. чему (быть равным): дважды три равняется шестой т'ур щэу пштэмэ хы мэхъу.

рад в знач. сказ., кому-чему, с неопр. или с союзом «что» мэгушо; мать рада, что сын вернулся домой ыкто къизэрэ-клохыгъем пае, янэ мэгушо.

ради предлог с род. п., передаётся послелогом пае; ради семьи быним пае; ради дружбы ныбджегуныгъем пае.

радиатор м. тех. радиатор. радиация ж. физ. радиация (пкынгэто горэм иктыхэнэбзыи-кыныгъ).

радий м. хим. радий (химический элемент).

радикал м. полит. радикал (сэмгүй буржуазна политическая партия аготыр).

радикализм м. полит. радикализм (радикалхэмэ политическая зекIуакIэу ялэр).

радикальный прил. (коренной, решительный) лъапсэм нэсэу; радикальное изменение лъапсэм нэсэу зэхъокыныгъ (е зэхъокыныгъ).

радио с. радио; передавать по радио радиомкэ къетын; слышать радио радиом едэлун.

радиоактивность ж. хим., физ. радиоактивная (химическая элемент зырыхэм ядроу ялэм нэбыйхэр ежы-ежыреу къахэкыныгъ).

радиоактивный прил. хим., физ. радиоактивная зыхэлъ.

радиовещание с. радиовещание.

радиовещательный прил. радиовещательнэ; радиовещательная станция радиовещательнэ станции.

радиоволна ж. радиоволн. радиограмма ж. радиограмм (радиокэ къатыгъа къэбар).

радиокомментатор м. радиокомментатор.

радиобла ж. радиол (радиоприёмники, электропатефоны, репродукторы зыхэт аппарат).

радиолампа ж. радиоламп (радиоаппараты пас электрическое остигэ).

радиолокация ж. радиолокации (ошибогум ит пкынгэхэр радиоволнкэ къизэрэгтотыре, шыкI).

радиолюбитель м. радиом пыштээр, радиопыштагъ.

радиопередачник м. радиопередатчик.

радиопередача ж. радиокэ къатырэр; слышать радиопередачи радиокэ къатырэм едэлун.

радиоприёмник м. радиоприёмник.

радиосвязь ж. радиокэ зэдэгүчыэнгъ, радиокэ зэпхягъэнгъ.

радиосеть ж. радиосеть.

радиослушатель м. радиом едэлурэр, радиоедэлу.

радиостанция ж. радиостанции.

радиотелеграф м. радиотелеграф.

радиотехник м. радиотехник. радиотехника ж. радиотехники (электротехникэ щыщ отдельзу радиом итехники иззэгъишэн пыльэр).

радиотрансляционный прил. радиотрансляционнэ.

радиоузел м. радиоузел.

радиостанция ж. радиостанций (радиоаппарат зэхэхэр).

радиофикация ж. радиофикации.

радиофицировать сов. и несов. что радио ипшэн, радио илэу пышын.

радиривать сов. и несов. что радиокэ макэ бгъяун.

радист м. радиист (радиомкэ къэбархэр ытынным ыкIи къыу-бытынным фэлэлэясэр).

радиус м. 1. мат. радиус (итхыгээ занкIэу гупчэр окружностям е хъураем ышхъашто исыдэрэ чылги языхъэр); 2. перен. къызэльнибытыре чылгэр.

радовать несов. кого-что бгъяун.

радоваться несов. кому-чему бгъяун.

радостно нареч. гушIуагъо.

радостный прил. чэф, гушIо-гъо; радостный день мэфэ гушIуагъу; радостное лицо гушIо-гъо нэгү.

радость ж. гушIуагъо; вне себя от радости гушIуагъом къыхкэе зишЭжырэй.

радуга ж. лэгъункынс.

радужный прил. 1. (о цвете) лэгъункынс зиI; 2. перен. шу, гохы, насыпгъе; радужные надежды гугъэлэшIухэр.

радужие с. гухъалэлныгъ, гушIубзыуныгъ.

раду́шно нареч. гухъалэлэу, гушбузыу.

раду́шный прил. гухъалэл, гушбузы; раду́шный хозяин бысым гухъалэл.

раз I м. 1. эз; одын раз зэзакъо, зызакъо; два раза тлоунае; нэско́лько раз заулэрэ; в другой (следующий) раз етланэ, зэгогрэм; в послёдний раз аужыпкээрэу; семь раз отмэрэ, одын раз отрёжь посл. блэ шыри эз пыупкI, егупышыпли кI фэш; 2. (при счёте) зы; раз, два, три зы, тлу, щи; ⌈ раз и навсегда ащ щыпушкIыгъэу; всякий (каждый) раз къеси; не раз мизэумтылу; в сáмый раз разг. 1) (время) игю дэдэм; он пришёл в сáмый раз ар игю дэдэм къекуагь; 2) (впору) къабз; салогий мие в сáмый раз щырыкъухэр сфершIу къабз.

раз II нареч. (однажды) зэгогрэм, эз; раз поздно вёчером зэгорэм пчыхэм класэу.

раз III союз условн. разг. (если), передаётся аффиксами -м, -кI; раз он не пришёл, пусть пнейт на себя ар къемыкIуагъэмэ, ежь зытырерэльхъаж (е зергъэмсэж).

разбáвить сов. что чем нахь плуакIе пшын, хэбгъекIухъан, зэклэутын; разбáвить молоко водой псыкIе щэр нахь плуакIе пшын.

разбáвлять сов. см. разбáвить. разбáзаривание с. ипхъыхэйтэку шыныр.

разбазáривать сов. см. разбазáрить.

разбазáрить сов. что, разг. ипхъыхэйтэку шын; разбазáрить имущество мылькур ипхъыхэйтэку шын.

разбáльтывать I сов. см. разбóлтать I.

разбáльтывать II сов. см. разбóлтать II.

разбéг ж.: с разбéга (разбéгу) илъгъом, къачъээ.

разбегáться несов. см. разбежáться.

разбежáться сов. 1. китхъун; мальчик разбежался и перескочил канаву кIэлэцкIум китхъун, кэнам зэпрыльетыгь; 2. (разные стороны) зэбгырыхъушутын, зэбгырычын; дёти разбежались кто куда кIэлэцкIухэр шхъадж зэрифешлоу зэбгырычыгъэх; ⌈ у него глаза разбежались зэпльщыр ымышлэжьеу ар хъугъэ, ащ ынхэр зэблэчьеу хъугъэ.

разбередíть сов. что бгъетэн; разбередíть рану 1) улагъэр бгъетэн; 2) перен. къэбгъебырысырын (гур).

разбивáть несов. см. разбить. разбивáться несов. см. разбиться.

разбýвка ж. 1. (разделение) зэтеутынр, гоощынр; разбýвка на участки хъэсэхъасэу зэтеутынр; 2. гъэтысынр; разбýвка сáда садыр гъэтысынр; 3. (напр. шатра, палатки) гъэтуциунр.

разбинтовáть сов. что бинтыр тепхын; разбинтовáть руку Iэм бинтыр тепхын.

разбинтовáться сов. бинтыр зытепхын.

разбинтóвывать несов. см. разбинтовáться.

разбирайтъ несов. 1. см. разбрать; 2. что и без доп. зэхэдз шын; братъ всё, не разбирайа зэхэдз умышлэу зэкI пштэн.

разбирайтъ несов. 1. см. разбраться; 2. (быть разборным) зэпкырыхъан пльэкIеу щытын, зэхэпхъан пльэкIеу щытын.

разбýтый прил. 1. кутагъэ, убэтагъэ; разбýтая тарёлка лэгъэ кутагъэ; 2. перен. (усталый) къарыунчъэ, пшыгъэ, уцогъэ; чүвствовать себя разбýтым къарыунчъеу зыпшлышжын.

разбýть сов. 1. что (расколоть) пкытэн; разбýть тарёлку лагъэр пкытэн; 2. что (поранить) улэн, зэгоутын; разбýть голову шхъэр зэгоутын; 3. что (разделить) зэтеутын, бгоощын; разбýть поле на участки губъэр хъэсэхъасэу зэтеутын; 4. что бгъетысын; разбýть сад сад бгъетысын; 5. что (устрипти) бгъэлэн, бгъэуциун, бгъэпсын; разбýть шатёр щытырэп бгъэлэн; 6. кого, разг. хъун; его разбýл паралич ар паралич хъугъэ; 7. кого-что (сокрушить, победить) зэхэлкытэн; разбýть проптника в бой пыир зоам щызэхэпкытэн.

разбýться сов. 1. (расколоться) къутэн, убэтэн; тарёлка разбýлась лагъэр кутагъэ; 2. (разделиться) зэьтеутын, зуугоощын; экспедиция разбýлась на две пárтии экспедицием купитлоу зуугоощыгь; 3. (шибиться) тыркъо тещагъэ хъун, пкымэ ащыщ фыкъуагъэ хъун.

разбогатéться сов. бай хъун, фэнгъэхъэ хъун.

разбóй м. хъункIэнныгь.

разбóйник м. хъункIако.

разбóйничать несов. хъункIэн. разбóйничий прил. хъункIако; разбóйничья шайка хъункIако куп.

разболéться сов. 1. (о ком-л.) сымаджэхъупэн, лъэшу сымаджэн, бэрэ сымаджэн; он совсём разболéлся ар сымаджэхъупагъэ; 2. (о чём-л.) узны; голова разболéлась шхъэр мэузы.

разболтáть I сов. что, разг. (размешать) зэйгъэхъан, хэгъекIухъан; разболтáть муку в воде хъаджыгъэр псым хэгъекIухъан.

разболтáть II сов. что, разг. (разгласить) ыотэн; разболтáть секрét шыэфир ыотэн.

разболтáться I сов. разг. 1. (размешаться) зэйхъан, хэкIухъан; 2. (ослабеть, расшататься)

къэлэнлэн; гайки разболтáлись гайкэхэр къэлэнлагъэх.

разболтáться II сов. разг. (разговориться) Йор-жьорын, шхъашыкIеу гушилэн.

разбомбít сов. что убэмбын, бомбкIэ зэхэпкытэн.

разбóр м. 1. (анализ) зэхэфыныгь; разбóр художественного произведения художественное произведением иззэхэфыныгь; 2. (расследование) зэхэфыныгь, улъякIуныгь; разбóр дёла йофим иззэхэфыныгь; ⌈ братъ без разбóру (разбóра) зэхэдз уимишлэу пштэн.

разбóрка ж. 1. (письем, товаров и т. п.) зэхэдзыныгь; 2. (машины и т. п.) зэпкырыхъныгь, зэхэхъныгь.

разбóрный прил. зэхэпхъын пльэкIырэ, зэпкырыхъын пльэкIырэ.

разбóрчиво нареч. (чётко) зэхэуугуфыкIыгъэу, зэхэшыкIыгъошюу, къихыгъошюу; писать разбóрчиво зэхэуугуфыкIыгъэу тхэн.

разбóрчивый прил. 1. (чёткий) къихыгъошюу, зэхэшыкIыгъошюу, зэхэуугуфыкIыгъэ; разбóрчивый побереж зэхэшыкIыгъошюу тхакI; 2. (привередливый) зэхэдз зиэл, зэхэдз зышлыре, хэплъхарь.

разбрáсывать несов. см. разбросать.

разбрéдаться несов. см. разбрестись.

разбрéстись сов. зэбгырыхъын, зэхэкIын; стáдо разбрелось Гэхъогъур зэбгырыхъыгь.

разбрóд м. (разлад) зэмидэ-Иуныгь, зэдэмыштэнныгь.

разбрóсанный прил. (отдалённый, разобицненный) итэхъульхэгъэ, зэбгырыдзыгъэ; разбрóсанные сёла къоджэ зэбгырыдзыгъэхэр.

разбрóсать сов. что в разн. знач. итэхъульхан; разбрóсать сёно мэкъур итэхъульхан; раз-

броса́ть бума́ги тхылъыпIэхэр итэкху́хан.

разбрыва́ть сов. что тоутхэн, икту́н; разбрыва́ть всю воду зе́ужэу псыр икту́н.

разбрыва́ть несов. см. разбрыва́ть.

разбуди́ть сов. кого къэгэ-у́чын.

разбуха́ть несов. см. разбухнуть.

разбухну́ть сов. 1. бэгын; дверь разбухла пчээр бэгыгъз; 2. перен. (непомерно увеличить-ся) бащэ хъун, инышэ хъун; штаты разбухли штатхэр бащэ хъугъэх.

разбушевáться сов. 1. лъэши хъун, къильын; выбога разбушевалась хъот-борэныр къильгъ; 2. перен. разг. (о человеке) бырысырын.

развáл и. (расстройство, разруха) зэхэтэкъоныг, зэшкъоныг.

развáливать несов. см. разва-лить.

развáливаться несов. см. раз-вались.

развáлина ж. 1. къутафе; развáлины крёости пытапIэм иккутафэхэр; 2. перен. (о че-ловеке) хъыйбэй; он превратился в развáлину ар хъыйбэй хъугъэ. развáлить сов. что 1. зэшкъутийн, итэкху́хан; развáлить дровá пхээ зетельыр зэшкъутийн; 2. перен. зэшкъбгэкъон, ип-хъехъэ-итэку пшын, бгъеко-дьин; развáлить хозяйство хозяй-ствэр зэшкъбгэкъон.

развалíться сов. 1. зэхэфэн, къеон, зэхэтэкъон; стенá раз-валилась дэлкыр зэхэтэкъуагъ; 2. перен. (прийти в упадок) зэ-шкъон; 3. (в кресле и т. п.) къонцэу тесин; развáлиться на стуле пхъентIэхум къонцэу тесин.

развáривать несов. см. раз-варить.

развáриваться несов. см. раз-вариться.

развари́ть сов. что бгъэжъопэн, бгъэжъощэн; развари́ть мясо лыр бгъэжъопэн.

развари́ться сов. жъопэн, жъо-щэн; говядина развари́лась бы-лымылыр жъогъалэ.

развари́й прил. жъопегъе, жъогъэшэ; развари́й картóфель картоф жъогъаш.

разве 1. частица вонр. арэп, адэ; разве это случилось в прошлом году? арэп ар зыху-гъэр гъорекуа; 2. частица разг. (в знач. «может быть»), передаётся конструкцией предложе-ния; пойтэ разве туда? аш сэрэкгуа; 3. союз (в знач. «если только не») разг., передаётся конструкцией предложения; не-пременно приду, разве что за-болёо сымаджэ сымыхумэ, сыкээшоцт шынкъ.

разве́вать несов. гъэбыбэтэн, зэрихын; ветер разве́вает флаги быракхэр жыбыгъэм егъэбя-батэ.

разве́ваться несов. быбэтэн; разве́ваются знамёна быракхэр мэбятэх.

разве́дать сов. 1. о ком-чём, разг. (узнать) зэбгъешэн; 2. что, воен. зэбгъешэн, развед-ка шын; разве́дать расположе-ние сил противника пым идэхэр зыдышыэхэр зэбгъешэн; 3. что, геол. зэбгъешэн, упльэкун.

разведе́ние с. 1. шыныр, зэ-кIэгъенэныр; разведе́ние огня машо шыныр; 2. зэпыхыныр; разведе́ние моста лъмыдхым изэпыхыныр; 3. гъэбэгъоныр (рас-тений); хуныр (животных).

разведка ж. 1. геол. зэгъе-шэнгъ, упльэкуныгъ; раз-ведка на нефть нефть чэтмэ зэгъешэнгъ; 2. воен. разведка; отпрáвиться в разведку раз-ведка клон; 3. (орган государ-ственной безопасности) разведка (къяралыгто ухумянын пылз орган).

развéдчик м. воен. разведчик; кóнные разведчики шы развед-чикхэр.

развéдывательный прил. 1. геол. зыупльэкурз, зэзыгъешэр; развéдывательная экспеди-ция зыупльэкурз экспедиции; 2. воен. разведка зышыре, зу-пльэкурз; развéдывательные чащи разведка зышыре част-хэр.

развéдывать несов. см. раз-вёдаться.

развéстí сов. 1. кого-что афэ-щэжын, зэбгырышыжын; раз-вестí посылки посылхэр афэ-щэжын; 2. безл. разг. куаджэ шын; дорого от дождя развезло ошхым гъогур куаджэ шышыгъ.

развéвать несов. см. развё-ять.

развéваться несов. см. раз-вёяться.

развéчнáть сов. кого-что шхъэ-кIафэ фамишыжъеу пшын.

развéчнáть несов. см. раз-вечнáть.

развéрнутый прил. 1. гъэ-гъэ, убгъугъ; развёрнутое знамя бырак угбъугъе; 2. воен. зегъе-шомбгъугъ; развёрнутое на-ступление зегъеушомбгъугъэ жэхэхъаныгъ; 3. (подробный) зегъеушомбгъугъэ, бэу зэлъы-зыбутырэ; развёрнутая ре-золюция зегъеушомбгъугъэ ре-золюции.

развернúть сов. что 1. (рас-крыть) убгъун; зэкюцIыхын; развернúть ковёр алгрэгур уб-гъун; развернúть пакёт пакетыр зэкюцIыхын; 2. (раскрыть-кини-ту и т. п.) зэгопхын; 3. воен. зеб-гъеушомбгъун; развернúть ко-лонну колонным зебгъеушом-бгъун; 4. перен. (развить) зе-гъеушомбгъун; 5. развернúть стройтельство псэолъешынным зегъеушомбгъун; 6. (повер-нуть) зегъэгъээн; развернúть самолёт самолётным зегъэгъээн.

развернúться сов. 1. (рас-крыться) зэкюцIыхын, зэкю-

цыхыгъэхъун; свёрток развер-нулся зэкюцIыхагъэр зэкю-цыхыгъ; 2. воен. зырипхыхын; строй развернулся строем зыри-пхыхыагъ; 3. перен. (развиться) зыушбогъун; широкое развер-нулось строительство псэолъэ-шиным лъэшэу зиушбогъугъ.

развертывать несов. см. раз-вернуть.

развертываться несов. см. раз-вернуться.

развеселить сов. кого-что бгъэ-чэфын.

развеселиться сов. чэфы хъун, къэчэфын.

развесистый прил. къобэ-бжъаб; развесистый дуб чыгэе къобэ-бжъаб.

развеси́ть I сов. что (на весах) пшечын; развеси́ть хлеб хъа-лыгъур пшечын.

развеси́ть II сов. см. раз-вешать.

развести сов. 1. кого-что пшэ-жын, зэбгырышыжын, зэбгы-рышын; развести детёй по до-мам кэлэцIыхын ядэжь пшечын; 2. кого (расторгнуть брак) зэгобгъэкIыхын, зэбъо-дэбгъэкIыхын; 3. что (в раз-ные стороны) зэпыхын; развести мост лъэмдхыр зэпыхын; 4. что (расторгнуть) зэхэшыхын; развести водой известье етэфыр пыкээ зэхэшыхын; 5. что (разжечь); развести огонь ма-шило пшын; 6. кого (вырас-тить) къэбгъэкIыхын (растения); бгъэбэгъон (животных); 7. разве-сти рукамиышэн ымышеу зе-тенэн.

развестí сов. 1. с кем и без доп. (о супругах) зэбгъодэкы-жын, зээлпыхыжын (зэлI-зэ-шүэхэр); 2. (расплодиться) бэ-хъун, бэгъон; развелось много-мух бадзэхэр бэхъугъ.

развестви́ться сов. 1. (расте-ниях) зэгокын, къутамэхэр къи-нокIэн; 2. перен. зэхэкIын; ручей

разветвился псышкуашкор зэхэ-
кыгъ.

разветвление с. (место) зэхэ-
кыпэ; разветвление шоссé шос-
сем изэхэкыпэ.

разветвляться несов. см. раз-
ветвиться.

развешать сов. что пыльэн;
развешать картины сурэтхэр
пыльэн.

развешивать несов. см. раз-
вешать.

развёять сов. что 1. (рассеять,
разогнать) итэхъяхан, зэбры-
фын; вётер развёял облака
жыбыгъэм ошвуапщэхэр зэбры-
рифыгъ; 2. перен. гъекодын,
тэгъеун; развёять опасения щы-
нагъохэр гъекодын; развёять
гёре гукъаор тегъузун.

развёться сов. 1. (ветром)
утэсэн, зэбрыфын; пыль раз-
вёлась сапэр утэсагъэ; 2. перен.
кодын, теун, текиын; все
опасения развёлись эзкэ щы-
нагъохэр кодыгъэх, эзкэ щы-
нагъохэр текиыгъэх.

развивать несов. см. развить.
развиваться несов. см. раз-
виться.

развилана ж. 1. (дерева) комэ
тларкуу; 2. зэхэкI, зэхэкыпэ;
развилана дорбги гъогу зэ-
хэкI.

развилка ж. см. развилана.
развитий сов. что бгъелэн-
лэц, зэхэбтэчэрэгтукын, зэ-
хэхпхын, зэпкырыпхын; разви-
тий замок Iункыбээ къебир
зэпкырыпхын.

развититься сов. 1. къелэн-
лэн; 2. перен. разг. Ѣэгъэнчээ
хъун, Іэдэбиччээ хъун.

развивчивать несов. см. раз-
вивтий.

развивчиваться несов. см. раз-
вивтийся.

развить с. в разн. знач. хэхъо-
нгъ; развитие промышленно-
сти промышленностям ихэхъо-
нгъ; законы общественного
развития общественне хэхъо-

нгъэм ихабзэхэр; умственное
развитие акыл хэхъонгъ.

развитой прил. 1. хэхъонгъэ-
шко зышигъэ; развитая про-
мышленность хэхъонгъэшко
зышигъэ промышленность; 2.
гъесагъэ; развитой человек цыф-
гъесагъ.

развить сов. что 1. (раскру-
тить, расплести) эзкюцыхын,
зэтгэчэрэгтукын, зэтгэч-
рээзкын; развить верёвку крап-
сэр зэтгэчэрэгтукын; 2. (укре-
пить) пытэ пшиын; развить мус-
кулатуру лыпцэхэр пытэ пшиын;
3. (широко развернуть) зебгъэу-
шьомбгъун, хэбгъэхъон; развить
сельское хозяйство мэкү-мэц
хозяйствам зебгъэушьомбгъун;
◊ развить скрость ипсынкагъэ
хэбгъэхъон; развить чьё-либо
мысль зыгорэм ытуагъэм хэб-
гъэхъон.

развиться сов. 1. (раскрутить-
ся, расплестись) зэхэткыон;
волосы развились шъхцацыр
зэхэткыуагъэ; 2. (окрепнуть)
хэхъон; ребёнок очень развился
сабым лъешэу хэхъуагъ; 3. (ум-
ственно) хэхъон; 4. (широко
развернуться) зуушьомбгъун.

развлекать несов. см. раз-
влечь.

развлекаться несов. см. раз-
влечься.

развлечение с. чэфыныгъ, зэц
тэгъуныгъ.

развлечь сов. кого гъечефын,
зэцыр тэгъеун.

развлечься сов. зыбгъечефын,
зэц зытебгъузун.

развод м. 1. (расторжение
браха) зэбгъодэкыжыныр, зэ-
хэкыжыныр, тупцыхыныр;
получить развод укъитупчы-
жын; 2. воен.: развод караулов
къэрэгтүлхэр зэбрырычыныр
(ячыпIэхэм).

разводить несов. см. развес-
ти.

разводиться несов. см. раз-
вестись.

разводы только мн. 1. (узоры)
хэдыхыгъэ сурэтхэр, скатерть
с разводами хэдыхыгъэ сурэт-
хэр зиэ столтехъу; 2. (пятна)
бжыгъэхэр.

разводящий м. воен. разводящий
(часовойхэр зытуын фаем зы-
гъеуцура дээ къулыкьуши).

развóз м. зэбрырычыныр,
афэцжэжыныр.

развозить несов. см. развезти.

разволновать сов. кого-что
льешэу ыгъегумэкын.

разволноваться сов. лъешэу
гумэкын.

разворачивать несов. см. раз-
вернуть.

разворачиваться несов. см.
развернуться.

разворовать сов. что зэхты-
гъухан, зэхэтыгъухъажын.

разворбывать несов. см. раз-
воровать.

разврát м. (проституция)
псэжьыгъ, къахьпагъ.

развратить сов. кого-что 1.
хэтакло пшиын; 2. (морально раз-
ложист) цыфыгъэнчэ пшиын.

развратиться сов. 1. пээжь
хъун, къахьпэ хъун, хэтакло
хъун; 2. (морально разложить-
ся) цыфыгъэнчэ хъун, пциалпэ
хъун.

развратник м. хэтакло.

развратничать несов. разг. хэ-
тэклон.

развратный прил. хэтэкло.

развраща́ть несов. см. развра-
тить.

развраща́ться несов. см. раз-
вратиться.

развращённость ж. хэтэкло-
нгъ.

развращённый прил. хэтакло
хъугъэ.

развязать сов. кого-что птэ-
тэн; развязать узел зэкъодза-
гъэр птэтэн; развязать руки
кому-либо 1) зыгорэм ыэхэр
птэтэн; 2) перен. шъхьартуп-
чишиныр, шъхъафитишиныр;

◊ развязать войну зао къегъэ-
нгъ.

жъэн; развязать язык ыбээ къы-
тээтэн, ыбээ къыутгупчи.

развяза́ться сов. 1. зыкъэтэ-
тэн, къэтээтэн; узел развяза́лся
зэкъодзагъэр къэтээтагъ; 2. с
кем-чем, перен. разг. (освободить-
ся) къыхэкын, къыпкын; я
развяза́лся с этим делом а Йо-
фым сыкъыхыгъ.

развязка ж. развязк (художе-
ственне произведением икIэхү
ыкIи Йоф хылтээ захялъэшту-
гээм фэххүрээ кIэхү); дело идёт
к развязке Йофы ыкIэ фэкло.

развязно нареч. Іэдэбиччэу,
шъхъэпау; развязно вестий (дер-
жать) себя Іэдэбиччэу узе-
кцион.

развязность ж. Іэдэбиччэ-
ныгъ, шъхъэпенныгъ, Іэдэбиччэ
зекионыгъ.

развязный прил. Іэдэбиччэ,
шъхъэпэе, ыощтым къогъанэ
фэзымышире; развязное пове-
дение Іэдэбиччэ зекионыгъ.

развязывать несов. см. развяз-
ать.

развязываться несов. см. раз-
вязаться.

разгада́ть сов. что, в разн.
знач. къэпшиэн; разгада́ть за-
гайду хырыхыхъэр къэпшиэн;
разгада́ть намёрения имурад
къэпшиэн.

разгадка ж. къэшIэнныгъ.
разгады́вать несов. см. разгада-
ть.

разгáр м. жъобгыпI, жъоб-
гыу; разгáр полевых работ
губъю Йофшэнхэм яжъобгыпI;
в самом разгáре чего-либо зыго-
рэм ижъобгыпIэм.

разгибáть несов. см. разогнúть;
работать, не разгибáя спины
упэмкылхуу Йоф пшиэн, зы-
къэмшэйтэу Йоф пшиэн, пшхъэ
къэмшэйтэу Йоф пшиэн.

разгиба́ться несов. см. разог-
нúться.

разгильдáй м. гъэпсыкай.
разгильдáйство с. гъэпсыкэе-
нгъ.

разглагольствовать несов. разг. мэхъянинчэе бащэ пён, лые бащэ пён.

разгладить сов. что 1. (утюгом) ут тебдэн; 2. (расправить) ээшизы пишын, ээшьо-ээши пишын.

разглайдиться сов. 1. ээшизы хъун, хэкіодыкыжын; моршйны разглайдились ээльягъэхэр ээшизы хъужыгъях; 2. (стать гладким) ээшьо-ээши хъун, ээшизы хъун.

разглаживать несов. см. разгладить.

разглаживаться несов. см. разгладиться.

разгласить сов. что зэльябгъашэн; разгласить тайну шъэфыр зэльябгъашэн.

разглашать несов. см. разгласить.

разглашение с. зэльягъашэн.

разглядеть сов. кого-что еплын, хильэгён; разглядеть в бинокль нерипльэкэ еплын.

разглядывать несов. кого-что еплын, эзэплыхан.

разгнёвать сов. кого лъэшэу гъэгубжин.

разгнёваться сов. лъэшэу губжин.

разговаривать несов. с кем-чем, о ком-чём и без доп. гущыэн, зэдэгущыэн; он с ним давно не разговаривает ар ац зыдэмыйгүшыэжырэр бэ шагъэ.

разговор м. гущыэн; вестий разговор гущыэн; вступить в разговор гущыенном фежъэн.

разговориться сов. 1. с кем (вступить в разговор) гущыенном фежъэн, гущыенном хэблыхан; они разговорились ахэр гущыенном хэблыхагъях; 2. разг. (увлечься разговором) гущыенном зыпишэн, гущыенном дихыхын; гущыенном хэблыхан.

разговбрный прил.: разговбрный язых жабээ.

разговбрчивый прил. гущыен; разговбрчивый человек гу-

шыэрье цыф, цыф гущыен.

разгён м. 1. (от разогнать) ээбырыфиныр; 2. (от разогнаться) спорт. етупщицгъэу къечъэн; ильыныр; прыжок с разгона етупщицгъэу къачъэзельэн.

разгонять несов. см. разогнать.

разгоняться несов. см. разогнаться.

разгораживать несов. см. разгородить.

разгоражаться несов. см. разгореться.

разгореться сов. 1. зэкіэн; дрова разгорелись пхъэхэр зэкіэнагъях; 2. перен. плыжы хъун, зэкіеплыхан; щеки разгорелись ынегушхъэхэр плыжы хъугъях; 3. перен.: спор разгорелся зэнекъокъур лъэшэу къаэтыгъ.

разгородить сов. что зэпыутын, зэтутын; разгородить комнату унэр зэпыутын.

разгорячить сов. кого зэкіэгъэплыхан; разгорячить коня шыр зэкіэгъэплыхан.

разгорячиться сов. прям. и перен. зэкіэплыхан; разгорячиться от быстрой ходьбы псынкэу зэрэгкорэм кыхекэу зэкіэплыхан.

разгребать сов. что ээбгырыхын, эзхэтыгъухан, хъункіэн.

разграничеие с. 1. (размежевание) гощыныр, зэтутыныр; 2. эзтефыныр, эзхэфыныр, эзфешхъяфы шыныр; разграничение обязанностей пшъэрылхэр эзтефыныр.

разграничивать несов. см. разграничить.

разграничит сов. что 1. (размежевать) гощын, зэтутын; разграничит зёмили чыгухэр зэтутын; 2. (точно определить) эзтефын, эзхэфын, эзфешхъяфы пишын; разграничит обязанности пшъэрылхэр эзхэфын.

разграфить сов. что графхэр хэгъэтхын.

разграфлять несов. см. разграфить.

разгребать несов. см. разгрести.

разгрестий сов. что йутхъун, йугъэзыкын, йудзын.

разгром м. 1. (поражение) зэхкъутэнгъ; 2. (разорение, опустошение) хэкужы хъунгы; картина полного разгрома хэкужы хъугъэ шыпкъэм исурэт; 3. разг. (беспорядок) зэхтэкъонгъ; в комнате разгром унэм ильыр зэхтэкъуагъэ.

разгромить сов. кого-что пыртын, зэхэпкъутэн; разгромить вражеские войска пымидэхэр зэхэпкъутэн.

разгружать несов. см. разгрузить.

разгружаться несов. см. разгрузиться.

разгрузить сов. 1. кого-что унекын; разгрузить вагон вагоны унекын; 2. кого, перен. (от работы) кыышыгъэкіэн, нахь макэ шын; разгрузить работника йофышэм илшъэрылхэм кыашыгъэкіэн.

разгрузиться сов. 1. унекыгъэхъун; пароход разгрузился къухэр унекыгъэхъун; 2. перен. (от работы) зытырагицхэхын.

разгрузка ж. (от разгрузить) унекыныр; (от разгрузиться) зытехыныр, зытырихыныр.

разгрызать несов. см. разгрызть.

разгрызть сов. что цэкиэ пкъутэн, зэпышихыкын, цэггүн; разгрызть орех дэжьыр цэкиэ пкъутэн.

разгул м. 1. (кутёж) егъэллягъэу ештоныгъ; 2. перен. ритупщицыныгъ, ильыныгъ; разгүл реакции реакции ритупщицыныгъ.

разгуливать несов. разг. зыгъэжыгъяэон, теззкъухан, къекъухан; разгуливать по парку паркым кыышыкъухан.

разгуливаться несов. см. разгуляться.

разгуляться сов. разг. 1. джетуным етупщи; дети разгулялись и не спят джетуным ратупщиць къэлэцыкъухэр чье-жыхэрэп; 2. (усилиться) кильын; метель разгулялась фыртыныр кильыгъ; 3. (проясниться): погода разгулялась погодэр къыззихыжыгъ, ошы къэхъуягъ.

раздавать несов. см. раздать.

раздаваться несов. см. раздаться.

раздавать сов. кого-что пыртын; раздавать ногой лъакъо-кэ пыртын; раздавать клубнику цумпэр пыртын; раздавать кого-либо зыгорэ хэптиртыхан (в толпе).

раздаться сов. кого-что бгощын, птын; раздаться подарки тынхэр бгощын.

раздаться I сов. (прозвучать) къэгун; раздаётся голос макъэ къэгүгъ.

раздаться II сов. (расступиться) зэбгырыкъотын, зэхэкъотын; толпа раздалася цыф жъугъэр зэбгырыкъотын.

раздача ж. гошыныр, тыныр.

раздвойивать несов. см. раздвойт.

раздвойваться несов. см. раздвойтесь.

раздвигать несов. см. раздвигнуть.

раздвигаться несов. 1. см. раздвигнуться; 2. (быть раздвижным) зэкіэкъотын; стол раздвигается столыр зэкіэкъоты.

раздвижной прил. зэкіэкъотырэ; раздвижной стол зэкіэкъотырэ стол.

раздвижнуть сов. что зэгүгъэкъотын, зэгощэн, зэгхокын; зэкіэгъэкъотын; раздвижнуть стулья пхъэнтэкъухэр зэгүгъэкъотын; раздвижнуть ветки кутамэхэр зэгощэн; раздвижнуть ноги

льякъохэр зэгохин; раздвнуту стол столыр зэхэгъекотын.

раздвнутусь сов. 1. зэлукын; занавес раздвнулся пэххор зэлукыгъе; 2. (расступиться) зэхэгъотын; толпа раздвнулась цыф жигуяэр зэхэгъотыгъе.

раздвоение с. тлоу гошыныр, зэфэдиту шыныр.

раздвойт сов. что тлоу гошын, зэфэдиту шын.

раздвойтусь сов. тлоу гошын, тлоу зэхэкын, тлоу гошыгъе хъун; ручей раздвойтась псышкуашкор тлоу зэхэкыгъе.

раздевалка ж. см. раздевальня.

раздевальня ж. разг. зытэклип.

раздевать несов. см. раздеть.

раздеваться несов. см. раздеться.

раздёл м. 1. (действие) гошыныр, тегощыныр; 2. (часть текста) едзгъю; раздёлы книги тхыльым дэт едзыгъохэр.

раздёлать сов. что 1. (тушу) зэлыхын, зэпкырыхын (зуш. п. мэлээр); 2. (обрабатывать) дэлэжъэн; раздёлать участок участком дэлэжъэн.

раздёлаться сов. разг. 1. с чем (покончить с чем-л.) кэ фэшын, шухын; раздёлаться с поручениями ишшэрильхэр ыухын; 2. с кем, перен. (свести счёты) кызыэрэдзекуагъяу дэзекложын, кыришигагъэр ришэжъын.

разделение с. гошынгъ; разделение труда кючэдэкым игошынгъ.

разделительный прил.: разделительный союз грам. зыгышырэ гушилээзпх.

разделяйт сов. что 1. бгошын, тебгощэн; разделяйт имущество мылхур бгошын; 2. мат. бгошын; разделить сто на четыре шъэр плэу бгошын; 3. перен. дэгушон; разделить с кём-либо радость зыгорэм дэгушон;

4. (мнение и т. п.) дегэштэн.

разделйтусь сов. 1. зыгышын, зэхэкын; 2. перен. зэтекын; мнёния разделйтись яшшошхэр зэтекыгъэх.

разделывать несов. см. разделять.

разделываться несов. см. разделяться.

раздёльно нареч. 1. (отдельно) зэфэшхъафэу, шхъафэу; 2. (чётко) зэхэфыгъэу, Гупкэу.

раздёльный прил. 1. (отдельный) зэфэшхъафы, шхъафы; 2. (чёткий) Гупкэ, зэхэфыгъэ; раздёльное произношение Гупкэу къэлоныгъ.

разделять несов. см. разделять.

разделяться несов. 1. см. разделяться; 2. гошыгъэу хъун; звукги разделяются на глásные и согласные макъэхэр мэктэзешэхэу ыкы мэкъэзэрэшэхэу гошыгъэхэу мэхъух.

раздёргивать несов. см. раздёргнуть.

раздёргнуть сов. что, разг. Иупхын, Гупщэн; раздёргнуть занавески шхълангъупчэ Гупхъохэр Гупщэн.

раздёть сов. кого птэкын, щыпхын; раздёть ребёнка сабыр птэкын.

раздёться сов. зытэкын, зышыпхын.

раздирать несов. 1. см. разодрать; 2. что, перен.: тоска раздирает сердце зэшынгъэм гор егъанэ.

раздирающий прил. кыи; раздирающие крики кыи макъэхэр.

раздобреть сов. разг. (пополнить) нахь пщэры хъун, нахь гъумы хъун, шьюашо хъун.

раздобывать несов. см. раздобыть.

раздобыть сов. кого-что, разг. къэбгъотын, зэбгъэгъотын; раздобыть нүжную книгу узыфэхтылъыр къэбгъотын.

раздолье с. 1. (простор) хъоопидау, иушшокъуагъ; раздолье колхозных полей колхоз губгъо иушшокъуагъэхэр; 2. перен. разг. (свобода) шхъафитныгъ; ему тепер дома раздолье джы ар ядэжь щышхъафит.

раздольный прил. хъоопицэо, иушшокъогъэ; раздольная жизнь хоопицэо щылаки.

раздрор м. зэмызэгыныгъ, зэшыхъаныгъ; сэйтъ раздрор (цифхэр) зэшыгъэхъян.

раздосадовать сов. кого ыгу хэкын, гукъа фэхъун.

раздражать несов. кого (сердить) бгэгубжын; раздражать неуместными вопросами къемыкүрэ упчэхэмкэ бгэгубжын.

раздражаться несов. 1. (сердиться) къэгубжын; 2. физиол. къэхъуцын, къэйтэн.

раздражение с. 1. хъупцынныр; раздражение кожи шпор хъупцынныр; 2. губжынгъ; прийт в раздражение угубжын; скажать с раздражением угубжыгъеу къэлпон.

раздражённый прил. губжыгъэ; раздражённый тон губжыгъе Гуаки.

раздражительность ж. псынкэу губжынгъ, губжыгъошуныгъ.

раздражительный прил. губжыгъошу; раздражительный характер губжыгъошу. шэн.

раздражйт сов. см. раздражать.

раздражйтиться сов. см. раздражаться.

раздразнить сов. кого (щыхъагъу пшынышь) бгэгубжын; раздразнить собаку хъэр (щыхъагъу пшынышь) бгэгубжын; <> раздразнить аппетит шхэныр ыгу къэбгэкын, ылups къебгъэчэн.

раздробйт сов. что 1. (разбить) зэхэпкъутэн, зэхэбгъэшъян, бгэгушкъон, ужгъян; раздробйт камень мы-

жбор ужгъян; 2. (разделить) бгошын; 3. мат. (преобразовать) пшын, зэпхъокын; раздробить метры в сантиметры метрэхэр сантиметрэхэу пшын, метрэхэр сантиметрэхэкэ зэпхъокын.

раздробйтса сов. (разбиться) зэхэкъутэн, шъэшъэн.

раздробление с. 1. (разбивание) къутэнныр, шъэшъэнныр, ушкъоинныр, ужгъээнныр; 2. (разделение) гошынныр; 3. мат. (преобразование) шыныр, зэхъокыныр.

раздробленность ж. ужгъэйнгъ, ушкъоинныр.

раздробленный прил. 1. (разбитый, повреждённый) ужгъэйнгъэ, зэхэкъутэгъэ; раздробленная рука: 1. эзхэкъутагъ; 2. (разъединённый) гъэзужгъэйнгъэ, зэфшхъаф хъугъэ.

раздробляйт несов. см. раздробить.

раздробляйтусь несов. см. раздробиться.

раздувать несов. см. раздууть.

раздуваться несов. см. раздуться.

раздумывать сов. с неопр. кэгъожын; раздумывать идти в гости хъакэу къоным фыкэгъожын.

раздумывать несов. 1. о чём (думать) хэгупшиыхъан, егушишсан; 2. (колебаться) ехъярэхъышэн, еджэндэжышэн.

раздумье с. 1. (задумчивость) хэгупшиыхъаныгъ, гупшизынгъ; глубокое раздумье куоу гупшизынгъ; 2. (колебание) ехъярэхъышныгъ, еджэндэжышныгъ.

раздутый прил. 1. (распухший) пшыгъэ; раздутая щека нэкльшхэ пшыгъэ, пшыгъэ нэкльшхэ; 2. перен. (неоправданно большой) егъэльягъаш; раздутые цифры егъэльягъэшэ цифрэхэр; раздутый штат егъэльягъэшэ штат, штат баш.

раздууть сов. что 1. (разжеч) зэкигъэнэн, зэхэгъэнэн; раздууть

огонь маштор зэкигъянэн; 2. безл. гъэцын, пшын; щёку раздую нэкүшхэр пшыгъ; 3. перен. (непомерно увеличить) егъэльгъящеу пшын, бащэ пшын; раздуть штаты штатыр бащэ пшын.

раздуться сов. 1. (надуться) пшын; 2. (распухнуть) пшын, бэгын; щека раздулась нэкүшхэр пшыгъ, нэкүшхэр бэгыгъ; 3. перен. разг. (чрезмерно увеличиться) бащэ хъун, егъэльгъящеу хъун; штаты раздулись штатхэр бащэ хъугъях.

разевать несов. разг. см. разинуть.

разжалобить сов. кого гукгэгъу ебгъэшын, ыгу ебгъэгъун.

разжалобиться сов. гукгэгъу ышын, ыгу егъун.

разжаловать сов. кого егъэхын (и/энтэй нахь гээцыкын); разжаловать офицера в солдаты офицеры сэлэтэу егъэхын.

разжать сов. что зэкихын, зетехын; разжать кулак Иэбжымыр зэкихын.

разжаться сов. зэкихыгъе хъун, зетехыгъе хъун.

разжевать сов. что зэхэгъяунэшкын.

разжевывание с. зэхэгъяунэшкын.

разжевывать несов. см. разжевать.

разжечь сов. что 1. зэкигъянэн, зэхэгъянэн; разжечь огонь маштор зэхэгъянэн; 2. перен. (усилить) зэкигъяблэн, гъэльэшын; разжечь ненависть гухье-гужыр зэкигъяблэн.

разжечься сов. 1. (разгореться) зэкинэн, зэхэнэн, лъешу стын; дровя разожглис яхъэр зэкинэяа; 2. перен. (усилить-ся) нахь лъешын, нахь лъешу хъун.

разжигать несов. см. разжечь. разжигаться несов. см. разжечься.

разжимать несов. см. разжать.

разжиматься несов. см. разжаться.

разжиреть сов. разг. пшэрэшэхъун, нахь пшэрэхъун.

разинуть сов. что, разг. зэкихын, укын; разинуть рот жэр зэкихын.

разиня м. и ж. разг. жэуук.

разительное сходство зэфэдэ къабз, зэфэд дэд.

разить I несов. кого (наносить поражение) еон, утын ехын; разить врага пыим утын ехын.

разить II несов. прост. (сильно пахнуть) мэ пыун, мэ пихын.

разлагать несов. см. разложить.

разлагаться несов. см. разложить.

разлад м. (отсутствие порядка) тутбутагэх хэмэлтийнгъ, зэдэштэнгъэ хэмэлтийнгъ; разлад в работе йоффэнным зэдэштэнгъэ хэмэлтийнгъ; 2. (раздор, недады) зэшыхъяныгъ, зэмызэгъяныгъ, зэгурмылоныгъ; разлад в семье унагъор зэгурмылоныгъ.

разладить сов. что 1. (испортить) зэшыгъяэхъон; разладить машину машинэр зэшыгъяэхъон;

2. разг. (какое-л. дело) зэйбгъяхъан.

разладиться сов. 1. (испортиться) зэшыгъяэхъон; станок разладился станокыр зэшыгъяугъе; 2. разг. (о каком-л. деле) зэйхъан.

разлаживать несов. см. разладить.

разлаживаться несов. см. разладиться.

разламывать несов. см. разломать и разломить.

разламываться несов. см. разломаться и разломиться.

разлезаться несов. см. разлезться.

разлезтесься сов. разг. зэйцэнльын, зэпкырызын, зэйзын; платье разлезлось джанэр зэйзыгъ.

разленйтися сов. разг. шхъха-хынэ дэдэх хъун.

разлетаться несов. см. разлететься.

разлететься сов. 1. (улететь) зэбрэгыбыкын; птицы разле-тесься къолэбзүхэр зэбрэгыбыкыгъ; 2. разг. (разбить-ся) зэхэшхъяшхъэн; тарёлка разлетется вдребезги лагъэр зэхэшхъяшхъягъе.

разлечься сов. игъольхъан, хэгольхъан.

разлив м. 1. къиуныр, къидэ-къиуныр; разлив рекий псыхъор къиуныр; 2. (вины и т. п.) итъ-хъиуныр.

разливательный прил.: разли-вательная ложка зэрэргэхъорэ джемыш.

разливать несов. см. разлить.

разливаться несов. см. разлить-ся.

разливной прил.: разливное вино къыраггэчырэ сан.

разлиновать сов. что хэгъ-тхъын, гъэтхъыгъэхэр фэшын; разлиновать лист бумаги тхъ-лъынэ тхъапэм гъэтхъыгъэхэр фэшын.

разлиновывать несов. см. разлиновать.

разлить сов. что 1. (налить) ибгъэхъон, ипкэн; разлить суп по тарёлкам лэпсыр лагъэхэм арыггэхъон; 2. (пролить) ип-күүтэн; разлить воду псыр ип-күүтэн; ⚡ их водой не разольешь ахэр зыкын зэгобгъяэхын пльэ-кынштэп (ныбдэггүнэхээмехыллаг).

разлиться сов. 1. (пролиться) иккүүтэн; молоко разлилось щэр иккүүтэгъ; 2. (выти из берегов) къиун, къидэхын; река разли-лася псыхъор къиугъ.

различать несов. см. различить.

различаться несов. зэфэмыдэн.

различие с. зэфэмыдэнгъ; су-щественное различие зэфэмыдэнгъяшху; без различия изэфэ-дэнгъ, зэхэдэ мышыныгъ.

различительный прил. зэфэ-зымыгъэдэрэ, зэфэмыдэу зы-шыэрэ; различительный знак зэ-фэзэмыгъэдэрэ тамыгъ, къэозы-гъэшлэрэ тамыгъ.

различить сов. кого-что 1. (рас-познать) къэпшэн, къэпшэ-жын; различить в темноте шункын къыышыпшэжын; 2. (установить различие) зэрэз-текиырэ бгъяунэфын, зэрэзэф-мыдэр бгъяунэфын; различить ткани по цвету шэкхэр ашъоке зэрэзэфэмыдэхэр бгъяунэфын.

различный прил. зэфэшхъа-фы, зэфэмыдэ, зэмлэужыгъо.

разложение с. 1. (на составные части) зэхэхын, зэхэфын, гоощын; разложение воды на кислород и водород кислородре водородрэкэ псыр зэхэфын; 2. (знижение) шунын, зэыхын-ныр.

разложить сов. 1. что (выло-жить, положить) тельхъан, гъэтхъын, зэхэгъэтхъын; разложить на столе книги тхъ-лъхъэр столым Ѣзыгхэгъэтхъы-лъхъын; 2. что (разостлать) убгъун; разложить костёр пхъ-машто пшын; 4. что (распреде-лить) бгоощын, тебгоощын; разло-жить расходы на всех харджыр зэкиэм атебгоощэн; 5. что (на составные части) зэхэхын, зетуутын, зэхэпфын; разложить воду на кислород и водород псыр кислородре водородрэкэ зэхэ-пфын; 6. кого-что, перен. (демо-рализовать) зэйбгъяхъан, зэ-шыгъяэхъон; разложить армию немийтеля пым идээ зэйбгъэхъан.

разложитьсься сов. 1. (на составные части) зэхэхыгъэу хъун, зэхэфыгъэу хъун, гоощыгъзу хъун; 2. (сгнить) шун; зэйхъан; 3. перен. (деморализовать-ся) зэйхъан, зэшыкъон.

разлом м. 1. (действие) зэхэ-

къутэныр, зэпыкылыныр; 2. (место разлома) зэпыкылэ, зэхэкүтэлэ.

разломатъ сов. что 1. зэпыкылын; разломатъ палку бэшыр зэпыкылын; 2. (разрушить) эхэлкүтэн.

разломатъся сов. къутэн, зэпылын.

разломитъ сов. что зэпыкылын, зэгопчын; разломитъ хлеб хъялыгъур зэгопчын.

разломитъся сов. зэпыкылын, зэтогчын.

разлукъ ж. зэпэлэпчъэнгъ.

разлучать несов. см. разлучить.

разлучатъся несов. см. разлучиться.

разлучить сов. кого зэгопчын, зэпэлэпчье пышын.

разлучитъся сов. зэгокын, зэпэлапчъ хъун.

разлюбить сов. кого-что и с неопр. шу ымыльгъужьэу хъун, имылсэжын хъун.

размагнитить сов. что магнитыгъэр хэбгъекын.

размагнитывать несов. см. размагнитить.

размазать сов. что зэхэцэлэн, щыфэн.

размазаться сов. зыпцэлэжын.

размазий м. и ж. пренебр. (о человеке) фэмыф.

размазывать несов. см. размазать.

размазываться несов. см. размазаться.

размальвать несов. см. размальотъ.

разматьвать несов. см. размовать.

разматьваться несов. см. размотаться.

размах м. 1. (сила взмаха): с размаху (размаха) зэрэфельзэлэу; 2. перен. зиушхуныр; широкий размах работ Йофшэнхэм лъешу заушхуныр.

размахивать несов. чим Іэо-

-лъен; размахивать руками (Іэхэмкэ) Іэо-лъен.

размахиваться несов. см. размахнуться.

размакнувшись сов. кызэхьялын.

размачивать несов. см. размочить.

размашистый прил. зэкіэхыгъе; размашистый побчерк зэкіэхыгъе тхак!

размежевание с. 1. (разделение межами) гошыныр, гъунапкъэр гъэнэфэн; 2. перен. (разграничение) зэфэшхъаф хъуныр.

размежевать сов. что (разделить межами) гошын, гъунапкъэр гъэнэфэн; размежевать земли чыгур гошын.

размежеваться сов. 1. (разделяться межами) гошыгъе хъун; 2. перен. (разграничиваться) зэфэшхъаф хъун.

размежевывать несов. см. размежевать.

размежевываться несов. см. размежеваться.

размельчать несов. см. размельчить.

размельчаться несов. см. размельчиться.

размельчить сов. что гъеужьгъян, гъеушкъон.

размельчиться сов. ужъгъян, ушкъон.

размён м. ужъгъенир, укъон; размён дёнег ахъщэр ужъгъенир.

разменивать несов. см. размениять.

размений прил.: размениная монета ахъщэ жъгъэй.

разменять сов. что ужъгъян, уукъон; разменять сто рублеи сомишэе ужъгъян, сомишэе уукъон.

размер м. 1. (величина, масштаб) инаагъ; размер кёмнаты унэм инаагъ; размер обуви цуактэй инаагъ; 2. (относительная величина): в десятикратном размере федипшыкэ; 3. лит.

шапхъ; размер стиха стихым ишапхъ.

размеренно нареч. мыгузажью, мытхъытхъэу; размеренно говорить мыгузажью гуцылэн.

размеренный прил. мытхътыре, мыгулэрэ, мыгузажьюр; размеренная походка мытхътыре куак!

размерить сов. что шын, гъэнэфэн; размерить место для постройки дома унэр зыщишигъэшт чыпэлэр гъэнэфэн.

размерять несов. см. размерить.

разместить сов. что тепхъынкылын, йутхъун; разместить дорожку лъагтэйр пхъянкын; разместить снег осыр йутхъун.

разместить сов. 1. что (расставить) дэбгъэфэн, дэпльхъан, иппльхъан; чэбгъэуцон (мебель); разместить книги в шкафу тхыхъэр шкафы дэбгъэфэн; 2. кого (людей) тъысылэ ябгъэгъотын, чэбгъэтлъысхъан; разместить пассажиров пассажирхэм тъысылэ ябгъэгъотын; 3. что (напр. капитал) атебгощэн.

разместиться сов. чыпэлэр убытын, уйтлъысхъан, уифэн.

разметать I несов. см. разместить.

разметать II сов. что (раскладать) иптэкъухъан; ветер разметал бумаги по комната жыбъэм тхылъылэхэр унэм щыритэкъухъаг.

разметаться сов. (раскинуться) зыушхун; разметаться на постели пэм зышишхун.

разметить сов. что тамыгъэхэр тегээуцон, хэгъэунэфыкылын; разметить шрифты в рукописи для набора зэрэхахыщтым пae шрифтхэр Іэпэрыхым хэгъэунэфыкылын.

размечать несов. см. разметить. размечататься сов. разг. гушишэм зептын.

размешать сов. что зэйшлэн, зэхэбгэлэхъан; размешать сáхар в чай швоущыбу щаир зэйшлэн.

размешаться сов. зэйшлагъэхъун, зэхэкхуан.

размешивать несов. см. размешать.

размешиваться несов. см. размешаться.

размещать несов. см. разместить.

размещаться несов. см. разместиться.

размещение с. 1. (от разместить) дэбгъэфэн, дэлхъаныр, ильхъаныр; чэгъэуцоныр (мебели); тъысылэ къафэбгъотыныр, чэбгъэтлъысхъаныр; (от разместиться) чыпэлэр убытын, уйтлъысхъаныр (людей); 2. (напр. капитала) атегощэн.

разминать несов. см. размять. разминаться несов. см. размятиться.

разминировать сов. что минэр кыцэхын, минэр кыыхэхын.

разминуться сов. с кем-чем разг. 1. (не встретиться) зэумыкылэн, зэумыкылэу зэблэкын; мы с ним разминулись в пути эш гъогум тышылкулагъэл; 2. (при встрече) зэблэкын; дорожка ўзенькая, трудно разминуться лъагтэйр зэрэбгүзэм пae ўзызблэкылгъуй.

размножать несов. см. размножить.

размножаться несов. см. размножиться.

размножение с. 1. (от размножить) нахыбэ шыныр, гъэбэгъоныр, хэгъэхъоныр; 2. (от размножиться) нахыбэ хъуныр, бэгъоныр, хэхъоныр.

размножить сов. что нахыбэ шыныр, бэгъэхъон, хэгъэхъон.

размножиться сов. нахыбэ хъун, бэгъон, хэхъон; кроблики быстро размножились тхактумыкылэасэхэр псынкылэу бэгъугаагъэх.

размозжить сов. что, разг. зэгуютн.

размокать несов. см. размокнуть.

размокнуть сов. уцыныпэн.
размоль 1. (действие) хъаджыныр; 2. (сорт муки) хъаджыгъэ (пхъаша, штабэ); мука мёлкого размоля хъаджыгъэ штаб.

размолька ж. зэупхъоныгъ, зеццэлэнэгъ.

размолоть сов. что пхъаджын; размолоть пшеницу коцыр пхъаджын.

разморить сов. кого разг. къаруунчэ шын, кючаджэ шын; его разморило на солнце ар тыгъэм къаруунчэышыгъ.

размотать сов. что тепхын, зетпышын, зэклоцыгъэрэзыкъын, зэклоцыныхын.

размотаться сов. зэклоцыхыгъэ хъун, зэклоцыхэрэзыкъын, зэтешыгъэ хъун.

размочить сов. что бгъеуцынын.

размыв м. 1. (действие) гохыныр, чэхыныр, йухыныр; 2. (место) (псым) рихыгъэ чыпн.

размывать несов. см. размывать.

размыть сов. что гохын, чэхын, йухын; река размыла берег псыхъом непкыр гуихыгъ.

размышление с. гупшицынгъ, гупши; после долгих размышлений бэрэ зугушихээ ишүж; погрузиться в размышление гупшицын зётын.

размышлять несов. о ком-чём егушицын.

размягчать несов. см. размягчить.

размягчаться несов. см. размягчиться.

размягчить сов. кого-что, прям. и перен. бгъешьбэн, бгъеушьбэн; размягчить кожу штюр бгъешьбэн.

размягчиться сов. штабэ хъун, штъэбын; кожа размягчилась штюр штабэ хъугъэ.

размять сов. что 1. плотын, бгъеушьбэн; размять кожу штюр плотын; 2. перен. разг.

тезекүхъан; размять ноги лъакъохэм уатезекүхъан.

размяться сов. 1. (стать мягким) йотыгъэ хъун, ушъэбын; 2. перен. разг. пкыр нахь псынкэ хъун; пройтись по комнате, чтобы размяться пкыр нахь псынкэ хъуным пае унэм щитеzekүхъан.

разнашивать несов. см. разносить.

разнести сов. 1. кого-что (доставить на место) афэхьыжын; разнести письма письмэхэр афэхьыжын; 2. что (распространить) бгъеуун, хизшины; разнести слухи къебархэр бгъеуун; 3. что (разогнать, рассеять) зэбгырыфын; вётер разнёт тучи жыбыгъем пшэхэр зэбгырыгъгъ; 4. кого-что, разг. (разругать) еццэлэн, егын; разнести нерадивого ученика смыгугъурэ къэлэеджаком егын.

разнестися сов. 1. (раздаться—о звуках) йун, зэлъыун; разнёсся звон одыджын макъэр зэлъыгъэ; 2. (о слухах, известиах) зэлъыун, зэльашэн.

разнимать несов. см. разнить.

разница ж. зэрэзэфымыдэр, зэрэзэтекырэр; разница в цене уасэр зэрэзэтекырэр, оситум эазыфагу илъыр; с той разницей, что... зэрэзэтекырэр за-

къор...

разнобой м. зэтемыхъаныгъ, зэблэуныгъ, зэфымыденыгъ; устраний разнобой в правописании тхакиэм зэфымыденыгъен иэр дэгъэзын.

разновидность ж. зэмылзэужыгъ, разновидности пшеницы коц зэмылзэужыгъохэр.

разногласие с. 1. (отсутствие согласия) зэдэмыштэнэгъ, зэтемыфэнэгъ; 2. (противоречие) зэтелотыкыныгъ, зэмызгъыныгъ разногласия в показаниях свидетелей шыхъатхэм къалорэм зэтелотыкыгъэ хэтхэр.

разноголбый прил. (нестройный—о пении) зэблэурэ, зэдэмыштэ (макъэм ехылзагъэу).

разнокалиберный прил. 1. тех., воен. калибр зэфэшхъаф зиэ; калибр зэмылзэужыгъ; разнокалиберное оружие калибр зэфэшхъаф зиэ йаш; 2. перен. разг. (разнородный) зэфэшхъаф, зэфымыдэ; разнокалиберная мебель зэфэшхъаф.

разномастный прил. што зэфэшхъаф; разномастные лошади што зэфэшхъафышихэр.

разнообразие с. зэфэшхъафынгъ, зэфымыденыгъ, зэмылзэужыгъоныгъ; для разнообразия зэфэшхъафынигъем пае.

разнообразить сов. что зэфэшхъафы пшын, зэтепфын.

разнообразно нареч. зэфэшхъафэу, зэфымыдэу, зэмылзэужыгъо.

разнообразный прил. зэфэшхъафы, зэфымыдэ, зэмылзэужыгъ.

разноплемённый прил. лъэпкэ зэфэшхъаф.

разноречивый прил. зэтемыхъэрэ, зэтемыфэрэ, зэтекырэр; разноречивые мнения зэтемыхъэрэ шошхэр.

разнородный прил. зэмылзэужыгъ, зэмылзэужыгъу; разнородные вещества зэмылзэукъэту пкыгъохэр (е веществахэр).

разносить I сов. что (обувь) зэйыфын; разносить ботинки бэтикхэр зэйыфын.

разносить II несов. см. разнести.

разноситься I сов. (об обуви) зэйыкыжын; туфли разноситься цуакхэр зэйыкыжыгъэх.

разноситься II несов. см. разнести.

разносторонний прил. 1. мат. бгъу зэфымыдиз, бгъу зэфымыдэ; разносторонний треугольник

бгъу зэфымыдиз щэнэбз; 2. перен. зэфэшхъаф, зэмылзэужыгъ; разносторонние знания зэфэшхъаф шэныгъэхэр.

разность ж. мат. къанэр (пчагъэм хэпхымэ къэнэжыэр). разнобсчик м. зезыхъэрэр; разносчик книг тхыль зех.

разноцветный прил. што зэфэшхъаф зиэ; разноцветная ткань што зэфэшхъаф зиэ шэк.

разношёрстный прил. 1. (о животных) цы зэмышьогъу зитет; 2. перен. разнообразный, смешанный) зэфэшхъаф, зэфымыдэ; разношёрстная публика цыф зэфэшхъаф куп.

разноязычный прил. бзэ зэфэшхъаф зыгуль, бзэ зэфымыдэ зыгуль; разноязычная толпа бзэ зэфымыдэ зыгуль куп.

разнозданность ж. Ѣыкынгъэ.

разнозданный прил. Ѣыкынгъэ.

разноздань къыдэпхын.

разнозданься сов. шхолур ыжэ къыдигъэзын.

разноздыватъ несов. см. разнудять.

разноздываться несов. см. разнудваться.

разный прил. в разн. знач. зэмлэужыгъ, зэфэшхъафы; букец из разных цветов къэгъэгъэ зэмлэужыгъо зэхэт йэрэм; онй разные люди ахэр цыф зэфэшхъафы; онй живут в разных комнатах ахэр унэ зэфэшхъафхэм арысах.

разнóхать сов. что, разг. (разузнать) шьефу къызэбгъэшэн.

разнóхивать несов. см. разнóхать.

разнýять сов. 1. что (разведнить) зэрэгъэутупшины, зэрыхын, зэкхэхын; разнýять руки йэрхэр зэрэгъэутупшины; 2. кого зэпышыжын; разнýять дерущихся зэзаохэрэр зэпышыжын.

разоблачáть несов. см. разоблачáть.

разоблачéние с. кычIэгъециныр.

разоблачíть сов. кого-что кычIэгъецины.

разобрáть сов. 1. что (на составные части) зэхэпхын; зэпкырылхын; разобрáть механизм механизэр зэхэпхын; разобрáть дом унэр зэпкырылхын; 2. кого-что (раскáтать) зэбгырылхын; разобрáть лопáты къазгырхэр зэбгырылхын; покупáтели разобрáли товáр щэфаклохэм товайдыр зэбгырахгъэ; 3. что (появляется) гурылон; къыхын; не разобрал, что он говорит аць ылоэр гурыуагъэп; я плохо разбирайо его почерк аць итхаклэ дзеу къисхы; 4. что (привести в порядок) зэлыхын; разобрáть кийги в шкафу тхыльхэр шкафым Ѣзызлыхын; 5. что (выяснить) зэхэпфын; разобрáть дёло Йофыр зэхэпфын; 6. что, грам. зэхэпфын; разобрáть предложение гушизухыгъэр зэхэпфын.

разобрáться сов. 1. в ком-чём (понять) зэхэшыкын, къыбурылон; разобрáться в вопросе Йофыр зэхэшыкын; 2. (привести в порядок) зэлыхын.

разобáщáть несов. см. разобáщáть.

разобáщáться несов. см. разобáщáться.

разобóщенно нареч. зэкIэрычыгъэ, зэпзапчъэ, зэфешхыафэу; жить разобóщенно зэкIэрычыгъэу псэун.

разобóщенностъ ж. зэкIэрычынгъ, зэпзапчъенгъ, зэфешхыафынгъ.

разобóщенный прил. зэкIэрычыгъэ, зэпзапчъэ, зэфешхыаф.

разобáщить сов. кого-что зэкIэрычын, зэгопщи.

разобáщиться сов. зэкIэрычын, зэлымызыхе хъун, зэхэмыхэхе хъун.

разóвый прил. зэкIогъу, зэ-

шыгъу, зэштэгъу, зэчIэхъэгъу; разóвый билёт зэкIогъу билет; разóвый пропуск зэкIогъу пропуск, зэчIэхъэгъу пропуск.

разогнáть сов. 1. кого-что (прогнать) зэбгырыфын; 2. что, прям. и перен. (рассеять) тифын, зэбгырыфын; зытегъеун; вётер разогнáл облака жыбгъэм ошуюапшэхэр тырифыгъ; разогнáть скýку зэншыгъэр зытегъеун; 3. кого-что (развить скорость) регъеутлупын; разогнáть лóшадь шым регъеутлупын.

разогнáться сов. етлупын.

разогнúть сов. что узэнкын; разогнúть гвоздь гуучылын; разогнúть спину бгыр узэнкын.

разогнúться сов. зуузэнкын.

разогревáть несов. см. разогревáть.

разогревáться несов. см. разогревáться.

разогрéть сов. что бгъеплъын, бгъестырын; разогрэть мотор моторыр бгъеплъын; разогрэть обед ѡдэжэгъуашхэр бгъестырын.

разогрéться сов. плъын, фэбэжын, стырыжын; суп разогрэлся лэпсыр стырыжыгъэ.

разодéтый прил. разг. зыгъэклэрэгъэ.

разодéть сов. кого-что, разг. бгъеклэрэклэн.

разодéться сов. разг. зыгъэклэрэклэн.

разодрáть сов. см. разорвáть 1.

разодráться сов. разг. см. разорváться 1.

разозлítить сов. кого бгъегубжын.

разозлítиться сов. губжын.

разойтíсь сов. 1. (уйти) зэбгырыкыжын; гости разошлись хъаклэхэр зэбгырыкыжыгъех; 2. (распространиться) зэллыгъун, зэлльашлэн; слухи разошлись по городу къэбархэр къалэм Ѣзызлъыгульгъех; 3. (рассеяться) зэбгырыкыжын; тү-

чи разошлись пшэхэр зэбгырыкыжыгъех; 4. в чём (раствориться) ткун; сáхар разошёлся в воде шьющыгъор псым хэткүхъагъ; 5. с кем (расторгнуть брак) зэбгъодэкыжын (зэлI-зэштузхэр); 6. (развединиться) зэхэкын; за аулом дороги разошлись къоджэ кыбым гъогъхэр Ѣзызхэкыгъех; 7. (не встретиться) зэблэкын; наши письма разошлись типисмэхэр зэблэкыгъех; 8. (напр. во взглядах) зэтекын; мнéния разошлись шошыхэр зэтекыгъех; 9. (быть распроданным) зэбгырыкын, тукын; книга разошлась тхыльыр зэбгырыкыгъех; 10. (израсходоваться) ухын; дёньги разошлись ахъщэхэр аухыгъ.

разом нареч. разг. 1. (одновременно) эзу, а также передаётся глагольным префиксом зэдээ; все закричали разом зэкIэ зэдкууагъех; 2. (в один приём): прочесть всё разом зэкIэ зэджуу бджын, зэкIэ зэджеэгъум бджын; 3. (сразу) псынкэу, шэхэу; разом покончить дёло псынкэу Йофыр зэшопхын.

разомкинуть сов. что зэкIэзгэкын, зэгощэн, зэлупцэн, зэпгъэзун.

разомкинúться сов. зэкIэкын, зэлупцэгъэ хъун, зэгощэнгъэхъун, зэпгъун.

разомлéть сов. разг. бэлэрэгъын; разомлэти от жары фабэм унгъэбэлэрэгъын.

разорвáть сов. что 1. зэйтхын, зэпгъын; разорвáть бумагу тхылъын; 2. безл. къэон; котёл разорвáло цыуаныр къэуагъ; 3. что, перен. (прекратить) пыкын, лымыклюжы хъун, зэпгъэун.

разорváться сов. 1. зэлыхын, зэпгъын; шуба разорвалась джэдигур зэлыхыгъ; 2. (взорваться) къэон; снаряд разорвался то-пышэр къэуагъ.

разорéние с. 1. (потеря состояния) унэхъуныр, хэкужъхъуныр, тхъамыкэ хъуныр; 2. (опустошение, разрушение) хэкужъ шыныр, зэхэкъутэн.

разорительный прил. узыгъеунэхъур, зэрар къэзыхыре.

разорйтíть сов. 1. кого-что (довести до нищеты) бгъеунэхъун, тхъамыкэ пшын; 2. что (опустошить, разрушить) хэкужъ пшын, зэхэпкутэн; разорить птичье гнездо бзыу набгъор зэхэпкутэн.

разорйтíться сов. унэхъун, хэкужъ хъун, тхъамыкэ хъун.

разоружáть несов. см. разоружáть.

разоружáться несов. см. разоружáться.

разоружéние с. (от разоружить) Йашэнчэ шыныр, Гашэр егъегъэтылыныр; (от разоружиться) Йашэнчэ зышыныр, Гашэр гъэтылыныр.

разоружíть сов. кого-что 1. Йашэнчэ пшын, Гашэр ебгъегъэтылыныр; разоружить противника пыир Йашэнчэ пшын, пыим Гашэр ебгъегъэтылыныр; 2. перен. амалынчэ пшын.

разоружíться сов. 1. Йашэнчэ зышыныр, Гашэр гъэтылыныр; 2. перен. амалынчэ зышын.

разорйтíть несов. см. разорйтíть.

разорйтíться несов. см. разорйтíться.

разослáть сов. 1. кого-что (отослать в разные места) бгъехын; бгъэлкон (людей); разослать письма письмэхэр бгъехын; 2. кого (отослать всех) зэбгырыгъын.

разостлáть сов. что убгъун, тепхъон; разостлать ковёр ал-рэгъур убгъун.

разотрú, разотрёшь буд. вр. от растереть.

разочаровáние с. кIэгъожынгъ, гушикыныгъ.

разочарованный прил. кIэгъожыгъэ, зыгу Ѣыкыгъэ.

разочаровáть сов. кого кіэ-
бгъэгжын, ыгу щыбъэ-
кын.

разочаровáться сов. в ком-чём
укіегъожын, угу щыкын.

разочарóвывать несов. см. раз-
очаровать.

разочарóваться несов. см.
разочаровать.

разрабáтывать несов. см. раз-
работать.

разработáть сов. что 1. (зе-
млю) блэжын; 2. (подготовить)
бгъэхъазырны, зэхэпфын; раз-
работать вопрос Йоғыгъор бгъэ-
хъазырны, Йоғыгъор зэхэпфын.

разработка ж. 1. (земли) лэ-
жыныр; 2. (вопроса и т. п.)
гъэхъазырны, зэхэфыныр.

разравнивать несов. см. раз-
ровнять.

разражáться несов. см. раз-
разиться.

разразиться сов. 1. кылъын;
разразилась гроза оешкор кылъыгъ;
2. чём, перен.: разра-
зиться смéхом лъешу щыхын,
кыщиутэу щыхын.

разрастáться несов. см. раз-
растись.

разрастись сов. 1. зэлъыкын,
зэхэкыльян; рόща разрослась
мэжжыер зэлъыкыгъе; кусты
разрослис куандэхэр зэ-
хэкыльхагъях; 2. перен. хэхтон;
город разбосся кылам хэ-
хуагъ.

разревéться сов. разг. гъогын,
лъешу гъын.

разредíть сов. что 1. с.-х. нахь
плюакэ пшын; разредить ку-
курóу натрыфыр нахь плюа-
кэ пшын; 2. нахь макэ пшын,
нахь зэлыгъэкын; разредить
воздух жыр нахь макэ пшын.

разредíться сов. 1. с.-х. нахь
плюакэ хъун; 2. нахь зэлыкын;
туман разредился пщагъор нахь
зэлыкыгъ.

разрежáться несов. см. разредить.

разрежáться несов. см. разре-
диться.

разрежéнny прил. нахь ма-
кэ хъугъэ; разрежéнny вóздух
нахь макэ хъугъэж.

разрéз м. 1. (действие) зэгоу-
пкыныр, зэгогъэчыныр; 2. (ме-
сто) зэгоупкын, зэгогъэчын;
разрэз плáття джанам изэгоу-
пкын.

разрéзать сов. что 1. зэго-
бгъэчын, зэхэбгъэчын, зэгоу-
пкын, гоупкын; разрэзать мясо
лыр зэгобгъэчын; 2. (скрыть)
зэгогъэчын; разрэзать нарын
щыхын зэгобгъэчын.

разрэзать несов. см. разрэзать.

разрешáть несов. см. разре-
шить.

разрешáться несов. 1. см. раз-
решиться; 2. безл.: здесь курить
не разрешается мыш тутын уще-
шьоныр адэрэп.

разрешíть сов. 1. что или с
неопр. (позволить) йизын ептын,
фит пшын; 2. что (найти пра-
вильное решение) зэшопхын;
разрешить слóжный вопрос
Йоғыгъохор зэшопхын; 3. что
(устранить) зэшопхын, зы-
пэклэгъэкын; разрешить за-
труднение кынныгъор зэшоп-
хын; ♦ разрешите? йизын кы-
сэота?, фит сюшта?

разрешíться сов. 1. (стать
решёенным) зэшопхын, зэшопхы-
гъэ хъун; вопрос разрешился
Йоғыгъор зэшопхыгъэ хъугъэ; 2.
(завершиться) зэхэфыгъэ хъун;
♦ разрешиться от брёмени льфэн,
калэ кыфэхъун.

разрисовáть сов. что (укра-
сить рисунками) уусуретын, су-
рэтхэмкэ бгъэклэркэн, сурэт-
кэ бгъэдэхэн.

разрисовывать несов. см. раз-
рисовать.

разровнýть сов. что зэныбжь
пшын, зэцис пшын; разров-
нить садовые дорожки сад лъа-
гъохэр зэныбжь пшын.

разрözненный прил. 1. имы-
кыупэу зэхэпхъэгъэ; разрözнен-
ный комплéкт газет имыкыупэу

зэхэпхъэгъэ газет комплект; 2.
(несогласованный) зыкыныгъэ
зыхэмьль, зэпэзырыз; разрöz-
ненные действия зыкыныгъэ
зыхэмьль шыкэхэр.

разрözнивать несов. см. раз-
рözнить.

разрözнить сов. что зэпэзыры-
зы пшын, зэфэшхъафы пшын.
разрубáть несов. см. разру-
бить.

разрубáть сов. что зэпэупкын.
разрутáть сов. кого-что ехъо-
нын.

разрумýнить сов. кого-что,
разг. нэкүшхъаплы шын; мороз разрумýнил щёки детей
кэлэцыкүхэр щыргыгъуым
нэкүшхъаплы юшыгъ.

разрумýниться сов. нэкү-
шхъаплы хъун; лицо разрумý-
нилось от мороза щыргыгъуым
кыхэкэй нэкүшхъаплы хъу-
гъе.

разрúхá ж. зэцыкъоныгъ, зэтэ-
зыныгъ.

разрушáть несов. см. разрú-
шить.

разрушáться несов. см. раз-
рушиться.

разрушéние с. (от разрушить)
зэхэкутэныр, зэцыкъоныр, зэтэ-
зыныр; (от разрушиться) зэ-
хэкутаягъэ хъуныр, зэцыкуга-
гъэ хъуныр, зэтэзыгъэ хъуныр.

разрушительный прил. зэхэзы-
кутэр, зэцызыгъэкъор, зэтэ-
зыгъэзыр; разрушительный ураг-
ан зэхэзыкутэр жыуай.

разрушíть сов. что 1. зэхэ-
пкыутэн; разрушить мост лъемы-
джыр зэхэпкыутэн; 2. перен.
(помешать осуществлению; рас-
строить) зэцыбгъэкъон; раз-
рушить замыслы врага пыим
рихъуягъехэр зэцыбгъэктон;
разрушить здорбые псауныгъэр
зэцыбгъэктон.

разрушíться сов. что зэхэку-
тэн; старый дом раз-
рушился унжжыр зэхэкутагъэ;
2. перен. (окончательно рас-

строиться—о здоровье) зэцы-
къон; 3. перен. (не осуществить-
ся, не оправдаться) укъон.

разрýв м. 1. зэпчыныр (напр.
провод); къеноныр (напр. сна-
ряда); 2. перен. зэпчуныр, зэ-
цыкъоныр; разрýв дипломати-
ческих отношений дипломати-
ческэ зэфыштыкэхэр зэпчуныр;
3. (разорванное место) зэ-
пчуныр, зэпчыныр; разрýв прóвода гъучыч зэпчыныр;
4. перен. (отсутствие связи,
согласованности) зэтемхъаныгъ.

разрывáть I несов. см. разор-
вáть.

разрывáть II несов. см. раз-
рить.

разрывáться несов. см. разор-
вáться.

разрывиб прил. воен. къэ-
жыр; разрывная пуля къэ-
жырэц.

разрыдáться сов. гъогэу гъын,
гъогын.

разрýть сов. что зэхэтихъан.
разрýхлénie с. гъушэбныр.
разрýхлить сов. что гъушэ-
бын; разрýхлить почву чыш-
хъашор гъушэбныр.

разрýхлить несов. см. разрýх-
лить.

разрýд I м. 1. (группа) куп; раз-
рýд растёний къэкыр (льпэкы)
куп; 2. (степень) разрýд; тó-
карь трéтего разрýда ящэнэрэ
разрýд зиэ токарь.

разрýд II эл. токыр хэгъэ-
кынэр, токыр хэкыжыныр.

разрýдить I сов. что 1. (ору-
жие) щэр кыдэхыжын; разрýд-
ить винтовку винтовкам щэр
кыдэхыжын; 2. эл. токыр хэб-
гъэкынэр; разрýдить бата-
рёу батареим токыр хэбгъэкы-
жын; ♦ разрýдить атмосферу
зэшонэнгъэр нахь къэгъэлэн-
лэн.

разрýдить II сов. кого-что,
разрýдит (нарядить) бгъэклэркэн.
разрýдиться I сов. 1. (об ору-
жию) нэкы хъун, щэ дэмьлы-

жы хъун; 2. эл. токыр хэкыжын; ♂ атмосфера разрядилась зэшоненгыгъэр. нахь къелэнлагъ.

разрядиться II сов. разг. (надиться) зыбгъекIэрэкIэн.

разрядка ж. полигр.: набрать слово разрядкой гуцыгъэр зэгогхыгъеу хэхын.

разряжать I несов. см. разрядить I.

разряжать II несов. см. разрядить II.

разряжаться I несов. см. разрядиться I.

разряжаться II несов. см. разрядиться II.

разубедить сов. кого в чём ишшошхуныгъэ зэблебгъеххун.

разубедиться сов. в чём ишшошхуныгъэ зэблепхъун.

разубеждайт несов. см. разубедить.

разубеждаться несов. см. разубедиться.

разувать несов. см. разуть.

разуваться несов. см. разуться.

разувёрити сов. кого в чём ишшошхуныгъэ тепщиин.

разувёрити сов. в чём ишшошхуныгъэ утекиин.

разуверять несов. см. разуверить.

разуверяться несов. см. разувериться.

разузинавать несов. см. разузинать.

разузинать сов. что къизэгъешин.

разукрасить сов. что бгъекIэрэкIэн.

разукраситься сов. зыгъекIэрэкIэн.

разукрашивати несов. см. разукрасить.

разукраситься.

разукрупнение с. нахь цыкIу шыныр, нахь цыкIухэу зэтутыныр.

разукрупнить сов. что нахь

цыкIу шыныр, нахь цыкIухэу зэтутыныр.

разукрупниться сов. нахь цыкIу шыныр, нахь цыкIухэу зэтутыныр, нахь цыкIу хъун.

разукрупнить несов. см. разукрупниться.

разум м. акъыл.

разумеется вводн. сл. гъэнфагъэ; разумеется, он придёт гъэнфагъэ ар къекIощт, ар къизэрэкIощт, гъэнфагъэ.

разуметь несов. (подразумевать) къигъекIин; что вы разумеете под этим словом? сида мы гуцыгъэм къижбугъекIыэр?

разуметься несов. (подразумеваться) къикIин; под этими словами разумеется следующее мы гуцыгъэм къарыкIыэр мыш фэд.

разумно нареч. 1. (осмысленно) акъыл хэлъеу, ишшу, губзыгъэу; 2. (правильно) тэрээз.

разумный прил. 1. (обладающий разумом) акъыл зиле; человёк-существо разумное цыфыр-акъыл зиле пэсушхъ; 2. (умный, рассудительный) акъылыши, ишшу, губзыгъ; он разумный человёк ар цыф губзыгъ; 3. (логичный) тэрэз; разумный отвёт джэуп тэрэз.

разутый прил. ульяпцигъэ, цуакъэхэр зыщыхыгъэ.

разуть сов. кого-что ульяпциин, цуакъэхэр щыхын.

разутуси сов. зыульяпциин, ляпциэ зыщын, цуакъэхэр зыщыхын.

разучивание с. зэгъешэн.

разучивать несов. см. разучить.

разучиваться несов. см. разучиться.

разучить сов. что (выучить) зэбгъешэн; разучить пёсню орёдэр зэбгъешэн.

разучиться сов. с неопр. умышэжыи ухъун, ущысехъуки.

жын, ишыкIе пшыгъупшэжын.

разъедать несов. см. разъесть.

разъединение с. (от разъединить) зэпыхыныр, зэпIапчэ шыныр; (от разъединить) зэпыхыгъэр хъуныр, зэпIапчэ хъуныр.

разъединить сов. кого-что зэпыхын, зэпIапчэ пшын;

разъединить провода гъучычхэр зэпыхын; жизнь их разъединила щыакIэм ахэр зэпIапчэ юшыгъэх.

разъединиться сов. зэпыхыгъэ хъун, зэпIапчэ хъун; провода разъединились гъучычхэр зэпыхыгъэ хъугъэх.

разъединить несов. см. разъединить.

разъединяться несов. см. разъединиться.

разъезд м. 1. (отъезд) зэбгырыкъжыныр, ежъжыныр; разъезд гостей хъакIэхэм язэбгырыкъж; 2. чаще мн. къекIухыныр, зеклоныр; он всё время в разъездах ар къекIухынам хэт зэпйт, ар зеко щыгэ зэпйт; 3. воен. разъезд (шыг разведка куп); 4. ж.-д. мэшлоку зэблэкIып.

разъезжайт несов. зеклон, къекIухын (чылIахэр).

разъезжаться несов. см. разъезжаться.

разъест с. что гъэукъян, юстын, лыцынэ шын; руки разъеди карболкэй карболкэм Iахэр лыцынэ юшыгъ.

разъехаться сов. 1. (уехать) зэбгырыкъжын; гости разъехались хъакIэхэр зэбгырыкъжыгъэх; 2. с кем-чем и без доп. (не столкнуться) зэбгыкIон, зэблэкIын; тэлэг с трудом разъехались кухэр ерагъеу зэбгыкIуагъэх; 3. с кем или без доп. (разминуться) зэблэкIын (зэгумыкIахэр); мы с ним разъехались в путь сэрыре арыгэ гъогум тыщызблэкIыгъ; 4.

с кем и без доп. (уехать друг от друга) зэбгъодэкIыжын (зэлI-эзшүүзхэр); 5. разг. (расползти от ветхости) зэхэзын; 6. разг. (при скольжении) зэгокIын; лыжи разъехались лыжэр зэгокIыгъях.

разъярённый прил. юшыгъэ икIыгъэ.

разъярить сов. кого юшыгъэ ибгъкын.

разъяряться сов. юшыгъэ икIын; лев разъярился аслынэр юшыгъэ икIыгъ.

разъярять несов. см. разъярить.

разъяснил прил. гурыгъэлон; разъяснительный прил. гурыгъэлон; разъяснительная работа гурыгъэлон Иофшэн.

разъяснять сов. что гурыгъэлон, зэхебгъешыкIын.

разъясняться сов. гурыгъон, зэхишыкIын.

разъяснять несов. см. разъяснять.

разъясняться несов. см. разъясняться.

разыграть сов. 1. что (использовать) къэгъэльэгъон; разыграть пыесү пыесэр къэгъэльэгъон; 2. что (в лотерю, по жребию) пхээдэ идзэн; 3. кого, разг. (подшутить) уесэмэркъеун, уесэмэркъеузэ уекIэнкIэн.

разыграться сов. 1. (увеличиться игрой) джэгуным узыпэшиэн, джэгуным ухэблыхан; дэти разыгрались къэлэцкIуагъэр джэгуным хэблыхагъях; 2. кильын; буря разыгралась жыбгъешко кильыгъ.

разыгрывать несов. см. разыграть.

разыгрываться несов. см. разыгрываться.

разыскать сов. кого-что къэгъотыжын.

разыскаться сов. къэгъотыжын, къыкъокIыжын; про-

пáвши вéщи разыскáлись кло-
дыгъэ хъап-шыпхэр агъоты-
жыгъех.

разыскивать несов. см. разыскáть.

разыскиваться несов. см. разыскáться.

рай м. 1. (в религиозно-мисти-
ческих представлениях) джэнэт;
2. перен. дэгъу дэд, чыпэ гохь,
чыпэ дах, чыпэ тхъагъу.

райисполком м. (районный
исполнительный комитет) рай-
исполком (районнэ исполните-
льный комитет).

райкóм м. (районный комитет)
райком (районнэ комитет).

район м. 1. (административ-
ный) район; 2. (местность) чы-
пэ; угольный район мыжю
шомыкI чыпI, шомыкI чыпI.

районирование с. 1. (деление
на районы) район-районэу эзте-
утыныр, район-районэу гошы-
ныр; 2. (размещение по районам)
районнэ атогощныр.

районировать сов. и несов. что
1. (делить на районы) район-
районэу эзтеутын, район-райо-
нэу бгошын; 2. (размещать по
районам) районнэ атебгошэн.

районный прил. районнэ, район;
районный комитет районнэ ко-
митет, район комитет; районный
совет районнэ совет, район совет.

райской прил. джэнэт.

райсовéт м. (районный совет)
райсовет (районнэ совет).

рак I м. зоол. къялышкъэш.
рак II м. мед. рак (уз лъялк).
ракета ж. ракет; ракета-носи-
тель ракетэдэхый.

ракéтка ж. спорт. ракетк
(ракет цыклou теннис эзре-
шIэхэрэр).

ракéтный прил. ракетнэ; рак-
етный снаряд ракетнэ тоопыш.

раковина ж. 1. чычыбжь, хъам-
лэшкIо шуумпI; 2. (водопро-
водная) раковин; ♂ ушнáя ра-
ковина тхъакумэ шуакI.

ракушка ж. хъамлашкIу.

рама ж. в разн. знач. рам; рама
для картин суретым пэе рам; оконная рама шхъянгъупчъэ
рам.

рамка ж. 1. рамк (картихэр
зыдашыуцорэр); 2. только мн.
перен. рамки: выйти за рамки
тёмы темэм утекли; выйти из
рамок ушыкли; держать себя
в рамках ушымыкли, тэрээзү
узеклон.

рана ж. улагъэ,

ранг м. ранг (цIэу дээм хэт
къулукъушIэхэм е дипломатием
хэтхэм афаусырэр, аратырэр);
капитан второго ранга ятю-
нэрэ ранг зиэ капитан.

ранее нареч. см. раньше.

ранение с. 1. (действие) ул-
ныр, улагъэ хъуныр, улагъэ
шыныр; 2. (рана) улагъэ; тя-
жёлое ранение улагъэ хъиль;
получить ранение улагъэ ухъун.

раненый прил. 1. улагъэ, ула-
гъэ зытель; раненые солдаты
сзлат улагъэхэр; 2. в знач. сущ.
м. улагъэр; стбны раненых ула-
гъэхэм ящэу макъехэр.

ранец м. кыб Галъемк
(кыбым едээжIыгъэу зэрхээ).
ранить сов. и несов. кого-что
уэн.

ранний прил. 1. жыы; раннее
утро пчедыхым жьеу; ранняя
весна гээтхээ; 2. (рано соз-
ревший) пэс; ранние бвоши пэсэ
хэтэрыкI пасхэр; пасуу къекли-
гъэ хэтэрыкIхэр; 3. (о начальном
периоде): раннее дётство къэлэ-
цикIугъэр.

рано 1. нареч. жьеу; рано
утром жьеу пчедыхым; 2. нареч.
ызрапшIэу, жышэу (прежде-
временно); пешхоргъешьеу, нахь
пасэу (заблаговременно); прийти
слишком рано жышэу къэлцион;

выйти рано, чтобы не опозд-
даться мыгужьюным нае, нахь
пасэу къеъжыен; 3. безл. в знач.
сказ. жышэ; ещё рано джыри
жышэ; ♂ рано или поздно
бо шэн, макIе шэн.

раньше нареч. 1. сравнил.
ст. от нареч. рано нахыпэу,
уапэ; я пришёл раньше, чем
ты уапэ сыкъэкIуагъ; 2. нареч.
(до какого-л. срока) къыпэу;
раньше времени уахътэм къыпэу;
3. (сначала) нахыпэ; раньше
выслушай нахыпэ къедзу; 4.
(прежде) нахыпэ; раньше
здесь не было города нахыпэм
мыш дэжым къял щытыгъэп.

рапорт м. рапорт.

рапортовать сов. и несов. о чём
рапорт птын; рапортовать ко-
мандиру полка полким икоман-
дирю рапорт ептын.

ráса ж. рас (историческéз
къызэдгэгогурыкIозэ, зэхээт хъу-
гээ цыф лъялк кун; расэхэр
ашъокIэ, шхъацым шыгокIэ,
шхъэм игъэпсыкIэзэ зэтекIых,
аузы расэр адьэрэм зэрэтекIырэ
шыкIэр итеплээ къодый нылэп).

расизм м. расизм (расэхэр
яшIуагъэкIэзэ фэмэдэхэу зы-
лышэу, «нахышхъэрэ» «нахы-
кIэрэу» ахэр эзгэшэу, ылэрэм
тетыгъор ылгыбын фауу – эз-
гээцүцэ буржуазнэ реакционнэ
теори).

расист м. расист (расизмээ го-
тыр).

расистский прил. расист, ра-
систскэ.

раскабалить сов. кого-что пшы-
лышпэм ипшыжын.

раскабалить несов. см. рас-
кабалить.

раскáиваться несов. см. рас-
кáяться.

раскалённый прич. и прил.
плыгъэ; раскалённый песок
пшэхъо плыгъэ.

раскалить сов. что бгъэплын.

раскалиться сов. плын.

раскáывать несов. см. рас-
кáять.

раскачиваться несов. см. рас-
качаться.

раскáшляться сов. лъяшэу

пшэн.

раскáпывать несов. см. рас-
копать.

раскат м. чаще мн.: раскаты
грома шыблэ гъобго макъехэр;
раскаты смéха узетечу ущхи-
ныр.

раскатать сов. что 1. (раз-
вернуть скатанное) эзкIоцIы-
пхын, эзкIоцIыбгъэчэрэгъукIын;
раскатать ковёр алэргъур зэ-
кIоцIыбгъэчэрэгъукIын; 2. пфын;
зэнбжыкI пшын; раскатать тесто
тхъацур пфын.

раскатисто нареч.: раскатисто
смейтесь зэтечу щыхн.

раскатистый прил.: раскат-
истый голос бэрэ Гурэ мэкъ
гъум.

раскатить сов. что 1. (увели-
чить скорость) лъяшэу бгъэчын;
раскатить колесо щэрхъыр лъя-
шэу бгъэчын; 2. (в разные
стороны) зэхэбгъэуукIорэикIын,
зэхэбгъэчын; раскатить брёвна
пкъэухэр зэхэбгъэуукIорэикIын.

раскатиться сов. 1. (приобрести
скорость) лъяшэу чын; колесо
раскатилось щэрхъыр лъяшэу
чыагъэ; 2. (в разные стороны)
зэхэбгъэуукIорэикIын, зэхэчын;
брёвна раскатились пкъэухэр зэхэ-
бгъэикIыгъэх.

раскатывать несов. см. рас-
катать.

раскатываться несов. см. рас-
каться.

раскачáться сов. 1. кого-что лъя-
шэу бгъэхъын; раскачáться качé-
ли хъэреныр лъяшэу бгъэхъын;
2. что (расшатать) бгъэссын;

раскачáть зуб цэр бгъэссын.

раскачáться сов. 1. (на каче-
ллях) лъяшэу хъын; 2. (расша-
таться) сысын; столб раска-
чался пкъэр сысыгъэ.

раскачивать несов. см. рас-
качать.

раскачиваться несов. см. рас-
качаться.

раскáшляться сов. лъяшэу

пшэн.

раскáяние с. кэгъожыныгъ.

раскáяться сов. в чём кíэгъо-
жын, зэрэмтэрэзым еуцолэ-
жын.

расквартироvать сов. кого-что
фэтэрхэм арыгбъехан; расквар-
тироvать полк полкыр фэтэр-
хэм арыгбъехан.

расквартироvывать несов. см.
расквартироvать.

расквитáться сов. с кем, разг.
1. (расплатиться) тыжын (чы-
фэр); 2. перен. (отплатить ко-
му-л.) кырышиагъэршишэжын.

раскидáть сов. кого-что иптэ-
къухан, зэбгырштэкъун.

раскайдистый прил. къобэ-
бжаб; раскайдистый дуб чытгэ-
къобэ-бжаб.

раскайдывать несов. 1. см. рас-
кидáть; 2. см. раскинуть.

раскинуть сов. что 1. убгъун;
раскинуть руки Іэхэр убгъун;
2. хэбдэн; раскинуть сёти хын-
тухэр хэбдэн; 3. убгъун; раски-
нуть ковёр алрэгъур убгъун; 4.
бгъэлэн; раскинуть палатку ща-
тырэг бгъэлэн.

раскинуться сов. 1. разг. (лечь)
зыушхун; 2. (расположиться)
епхъэкъыгъеу тысын, еты-
силэн; деревушка раскинулась
вдоль реки пыхъомо епхъэкъыгъеу
чылэ цыккур тысыгъе.

расклáдка ж. зэхгээтыльы-
жыны.

раскладной прил. зэклахырэ,
вэпкырахырэ; раскладной стол
зэклахырэ стол.

раскладывать несов. см. разло-
жить.

расклáниваться несов. см. рас-
клáняться.

расклáняться сов. с кем и без
дол. шхъашэ зэфэшын.

расклéивать несов. см. рас-
клéить.

расклéиваться несов. см. рас-
клéиться.

расклéить сов. что (наклеить
повсюду) тыдэки ебгъепкын;
расклéить объявление мэкъэ-
гъэлхэр тыдэки ебгъепкын.

расклéиться сов. 1. (отклеить-
ся) зэклекын; 2. перен. разг.
зэйхан; дэло расклéилось юфыр
зэйхагъ; 3. перен. разг.
(быть нездоровым) кырыунчэ
хүн.

расковáть сов. кого-что 1. на-
лыр кíэпхыхын; расковáть ло-
шадéй шыхэм нахэр аклэп-
хыхын; 2. (снять оковы) Іэхъу-
льххуэр тепхыхын.

расковáться сов. (о лошади)
налыр чэзыжын, налыр чэзын.

раскóбывать несов. см. рас-
ковáть.

раскóбываться несов. см. рас-
ковáться.

расковыривать несов. см. раско-
вырять.

расковырять сов. что зэхэу-
гъонхын; (ыкышь) тепхыхын.
раскóл м. полит. эзокы-
ныгъ.

расколóть сов. 1. что зэгоутын,
зэтеутын, пкыутэн; расколо-
лить полено пхъэцалэр зэгоутын;
2. кого-что, перен. (внести
раскол, разногласия) зэгогъэ-
кын, зэмыгъэзэгъын.

расколóться сов. 1. зэгоутын,
зэтеутын, кыутэн; полено рас-
колобоp пхъэцалэр зэгоутыгъ;
2. перен. (распасться) зэгокын,
зэбгырзин.

раскольник м. зэшыгъакъу,
зэшыгъахъ, раскольник (органи-
зация горэм зэмыгъэзбынгэз-
хээзлхъэрэр).

раскольнический прил. зэшы-
гъэкъэрэ, зэшызыгъэхъэрэ,
раскольническе.

раскопáть сов. что 1. (разрыт)
зэхэйтыхан; 2. (копая найти)
кычэйтыхын.

раскопки мн.: раскопки ве-
дутся второй мёсяц зытэхэрэр
яглонэрэ мазэм хэхъагъ.

раскóсый прил. назэ, нащэ;
у него раскóсые глаза ашын-
хэр назэх.

раскошéливаться несов. см.
раскошéлиться.

раскошéлиться сов. что 1. бзын;

2. разг. ушъ-
хамысэу тебгъэкодэн, ушъхамысэу
фэбгъэкодын.

раскрайвать несов. см. рас-
крыть.

раскáсить сов. кого-что бгъэ-
лэн (краска зэфэшхаххэм-
кэлэ).

раскáска ж. 1. (действие)
гъэлэн; 2. (расцветка) шьо;
пёсткая раскáска материи шэ-
кылышь къолэн.

раскраснéться сов. плъжыжы-
хүн, нэкүшххаплы хүн; раскраснe-
ться на морозе чылээм
нэкүшххаплы щыххун.

раскáстъ сов. см. разворовать.
раскáшивать несов. см. рас-
крыть.

раскрепостить сов. кого-что 1.
ист. пшылыгъэр тепхыхын,
пшылыгъэм кыпчишыхын; 2.
перен. шхъафиты пшын; рас-
крепостить жёнину бзыльфы-
гъэр шхъафиты пшын.

раскрепоститься сов. 1. ист.
пшылыгъэм икыжын; 2. перен.
шхъафиты хъужын.

раскрепощáть несов. см. рас-
крепостить.

раскрепощáться несов. см.
раскрепоститься.

раскрепошéние с. 1. ист. (от
раскрепостить) пшылыгъэр теп-
хыхыныр, пшылыгъэм кын-
пчишыхыныр; (от раскрепо-
ститься) пшылыгъэм икыжы-
ныр; 2. перен. (от раскрепо-
стить) шхъафиты шынныр; (от
раскрепоститься) шхъафиты
хъужхыныр.

раскритиковáть сов. кого-что
критикэ пхъашэм кыгъэкын,
пхъашзу тегущын.

раскричáться сов. 1. кыеу фे-
жъэн, кую-хъау кыгъэтын; ре-
бёнок раскричался сабыр кыеу
фежъагъ; 2. на кого и без
дол. (наброситься с криком,
руганью) текыен, текуон.

раскроить сов. что 1. бзын;
раскроить материю на рубашку

шэкэлжэнапхъэр бзын; 2. разг.
(рассечь) зэтоупкын.

раскрошить сов. что бгъеш-
кьюин, бгъэтэкъон.

раскрошиться сов. ушкьюин,
тэкъон; хлеб раскрошился халы-
гъур тэкъуагъэ.

раскрути́ться сов. что зэкюшы-
бгъэчэрэзыкын, зэкюцыбгъэ-
чэрэгъукын; раскрутить верёвку
капэр зэкюцыбгъэчэрэзы-
кын.

раскрути́ться сов. зэкюшы-
чэрэзыкын, зэкюцычэрэгъу-
кын; верёвка раскрутилась кап-
эр зэкюцычэрэзыкыгъэ.

раскручива́ть несов. см. рас-
крутить.

раскручи́ваться несов. см. рас-
крутиться.

раскры́вать несов. см. рас-
крыть.

раскры́ваться несов. см. рас-
крыться.

раскры́ть 1. что зэтепхын,
зэлупхын; раскрыть ящик ящи-
кыр зэтепхын; 2. что зэлупхын,
зэлубгъукын; раскрыть окно
шхъантупчэр зэлупхын; 3.
что (развернуть) бгъэлэн; зэ-
гопхын; раскрыть зонт щамсыр
бгъэлэн, щэтырэр бгъэлэн; рас-
крыть книгу тхылъэр зэгопхын;

4. что къэбгъэлъэн, зэтепхын,
зэлэпхын; раскрыть глаза 1) нэ-
хэр къэгъэлъэн, напэхэр зэт-
епхын; 2) перен. къэбгъэлъэ-
жын (ынэхэр); раскрыть рот
1) жэр зэтепхын, жэр зэкэп-
хын; 2) перен. бгъэшэгъетон;

5. кого-что (обнажить) тээтэн;
раскрыть ребёнка сабыр тээтэн;
6. что (сообщить) пшотэн; рас-
крыть тайну шьэфыр пшотэн; 7.
кого-что (разоблачить) кычэ-
бгъещын; раскрыть заговор за-
говорыр кычэбгъещын; раскрыть
кызызбгъещын; раскрыть свой кар-
ты уигухэлъхэр нафа къэпшын.

раскры́ться сов. 1. кызэтэ-
кын, кызэгъукын; чемодан рас-
крылся чэмданыр кызэтэ-

кыгъ; 2. (распахнуться) зэлукын, зыпгээтэн; окно раскрылось шхъянгъупчэр эзгукыгъ; 3. (развернуться) кылэн; зонт раскрылся щэтырэр кыэлагъ; 4. (о глазах, рте) кылпъэн, зетекын; 5. (быть разоблачённым) кычэшын; преступление раскрылось бээджэшагъэр кычэшыгъ.

раскулачивание с. раскулачить шыныр.

раскулачивать несов. см. раскулачить.

раскулачить сов. кого раскулачить шын.

раскулать несов. см. раскупить.

раскупить сов. что зэкэ мэклэ-макэу пщэфын, зэкэ тэклу-тэклу пщэфын.

раскүпоривать несов. см. раскүпорить.

раскүпориваться несов. см. раскүпориться.

раскүпорить сов. что Іупхын; раскүпорить бутылку бэшэрэйм Іупхын.

раскүпориться сов. Іухыгъе хъун.

раскүривать несов. см. раскуриТЬ.

раскуриТЬ сов. что тутынм хэбгъэнэн, тутынм кэбгъэнэн.

раскусить сов. 1. что зэтэутын, пкэутэн (цэклэ); 2. кого-что, перен. разг. (понять) зэбгъэшлэн, дэгъюу кыбгурыон; раскусить в чём дэло Йофыр зытетыр зэбгъшлэн.

раскусывать несов. см. раскусить.

раскутать сов. кого-что ешэ-кыгъэм кыкыцыхын, ешэ-кыгъэр тепхын; раскутать ребёнка сабыр ешэкыгъэм кыкыцыхын.

раскутывать несов. см. раскутать.

расовий прил. расэ; расовая дискриминация расэ дискриминация.

распáд м. 1. (на части) зэбгырызыныр, зэхэтэкъуныр; 2. перен. (падок) кыкынчыныр. распадаться несов. см. распасться.

распáвать несов. см. распáть. распáвиться несов. см. распáться.

распаковáть сов. что зэккоцыхын, зэтепхын, зэтепчын, птээтэн; распаковáть вёщи хъап-шылхэр зэккоцыхын.

распаковáться сов. разг. зэккоцыхыгъе хъун, зэтехыгъе хъун, зэтечыгъе хъун.

распакóвывать несов. см. распаковать.

распакóвываться несов. см. распаковаться.

распáривать несов. см. распáрить.

распáриваться несов. см. распáриться.

распáрить сов. что (размягчить пáром) пахъэкэ бгъэущэбын, пахъэкэ шъабэ пшын; распáрить кóжу шъор пахъэкэ шъабэ пшын.

распáриться сов. 1. (размягчиться от пара) пахъэкэ ушъэбын, пахъэкэ шъабэ хъун; 2. разг. (разогреться до пота) пкэлэнэн.

распáрывать несов. см. распóрить.

распáрываться несов. см. распóриться.

распáсться сов. 1. (развалиться) зэхэтэкъун, зэхэон; 2. физ., хим. (на составные части) шхъяф-шхъяфу зэхэтэкъун, зэбгырытэкъун; 3. перен. (прекратить существование) щымы-эжы хъун, клоджын.

распахáть сов. что бжъон; распахáть целину чыкээр бжъон. распáхивать I несов. см. распахáть.

распáхивать II несов. см. распахнúть.

распáхиваться несов. см. распахнúться.

распахнúть сов. что 1. Іуубгукын; распахнúть окно шхъянгъупчэр Іуубгукын; 2. (одежду) птээтэн.

распахнúться сов. 1. (об окне, двери) зэлүүбгукыгъе хъун, зэлүүшингъе хъун; 2. (об одежде) зэлүүбгукыгъе хъун, тээтагъе хъун.

распáшка ж. 1. (действие) жьоныр; 2. (распаханная земля) чыгу жьуагъ.

распашонка ж. сабый джан (чыгу зэрэмыт).

распáть сов. что тегъэткүкын, зэптигъэткүкын.

распáйтися сов. теткүкын, зэптигъэткүкын.

распéвáть несов. что орэд кълон.

распеленáть сов. кого-что кэлльныр кэлхын; распеленáть ребёнка сабым кэлльныр кэлхын.

распеленýвать несов. см. распеленáть.

распéчáтати сов. что зэтепхын, зэтептхын, зэтепчын; распéчáтати пакетыр зэтепхын.

распéчáтати сов. зэтехыгъе хъун, зэтхыхыгъе хъун, зэтечыгъе хъун.

распéчáтывать несов. см. распéчáтати.

распéчáтываться несов. см. распéчáтати.

распíвáть несов. см. распíть.

распíливáть несов. см. распíлить.

распíлить сов. что зэптигъи.

распíсáние с. расписание; распíсáние движéния поездов изшлокхэм язклоныгъе ирасписание; распíсáние уроков урокхэм ярасписание.

распíсáть несов. что 1. (записать) тептхэн, птхын; распíсáть словá по карточкам гушигэхэр карточкэхэм атептхэн; 2. (разрисовать красками) сурэт тепшыхъян; распíсáть по-

толок кашью сурэт тепшыхъян.

распíсáться сов. 1. (подписаться) кэлхэжын; распíсáться в получении зарплаты лэжапкээр кызыраихыгъэмкэ кэлхэжын; 2. разг. (зарегистрировать брак) зыгяябгъэтхэн, зызэгяябгъэтхэн.

распíска ж. (документ) распíск; получить под распíску распíскэкэ кыбыхын.

распíснйой прил. краскэхэмкэ гэлэгъе, сурэт зытешыхъэгъе; распíснйе стéны сурэт зытешыхъэгъе дэпкыхэр.

распíсывать несов. см. распíсать.

распíсываться несов. см. распíсаться.

распíт сов. что, разг. зэдипшын; распíть бутылку винá сэнэ бэшэрэйр зэдипшүн.

распíхáть сов. разг. 1. что (рассовать) зэбгырыгъэтайлыкын; 2. кого-что (растолкать) зэлэгъэзыкын, зэлүүгъэкотын.

распíхивáть несов. см. распíхать.

распíлáвить сов. что бгъэткүн.

распíлáвиться сов. ткун.

распíлавлáть несов. см. распíлить.

распíлавлáться несов. см. распíлиться.

распíлáкаться сов. лъешеу кэлхын.

распíланíровать сов. что план ипхуухъян, план бгъеуун, планэу бгошын; распíланíровать свое время унуахътэ планэу бгошын.

распíластáть сов. 1. кого-что къят-къятаэу зэтепфын; зэгоупкын (рыбу); 2. что ушхун, убгүн; распíластáть крýлья тамэхэр убгүн.

распíластáться сов. зытебгъюн, зыхэубгъюн, зышыубгъун; распíластáться по земле чыгум зытебгъюн.

распластывать несов. см. **распластать**.

распластываться несов. см. **распластаться**.

расплатыж ж. 1. (платёж) ептыжныр; 2. перен. (возмездие) ифшэшүашэм үубгъеклэжыныр.

расплатиться сов. с кем и без дол. 1. (уплатить) птыжын, ептыжын; расплатиться с долгами чыфхэр птыжын; 2. перен. (отомстить) фэшшуашэм үубгъеклэжын, кыришлагъэр ришилэжын.

расплачиваться несов. см. **расплатиться**.

расплескать сов. что шыхащылкутын, шыхащыутхын, иутхын; расплескать воду из ведра щальэм пээу итыр шыхащыутхын.

расплескаться сов. шыхащылкутын, шыхащыутхын, иутхын.

расплескивать несов. см. **расплескать**.

расплескаться несов. см. **расплескаться**.

расплест сов. что птээтэн, зэтебгъещылын, зэтебгъэчэрэзылын; расплест верёвку класэр зэтебгъещылын; расплест косу шыхац благъэр птээтэн.

расплести сов. тээтэн, зэтебгъещылын, зэтечэрэзылын; коса расплелась шыхац благъэр тээтагъэр.

расплетать несов. см. **расплести**.

расплетаться несов. см. **расплести**.

расплодить сов. кого-что бгъэбэгъон, нахыбэ пшын.

расплодиться сов. бэгъон, нахыбэу хүн.

расплываются несов. см. **расплыться**.

расплывчатый прил. 1. (о красках и т. п.) эзхэшшылыгъое, гурынгъое; 2. (об описании, стиле и т. п.) мыгъэнэфгъэ, туй-

бытагъэ зимиэ; **расплывчатый** отёт туйбытагъэ зимиэ джэуап. **расплыться** сов. (растечься) эзбгыркын, эзбгырчын; чернила расплылись на бумаге тхылыплем чернилэ щызэбгыркыгъ.

расплюснуть сов. см. **расплощить**.

расплюснутся сов. см. **расплощиться**.

расплощивать несов. см. **расплощить**.

расплощиваться несов. см. **расплощиться**.

расплощить сов. что уплэпплын, упышкун, пыртын; расплощить шляпку гвоздя гүчүнушахъэр уплэпплын.

расплощиться сов. уплэпплын, уплэпплыгъэ хүн, упышкун, упышкыгъэ хүн, пыртын, пыртыгъэ хүн; гвоздь расплощился гүчүнушаэр уплэпплыгъэ.

распознавать несов. см. **распознать**.

распознать сов. кого-что къэшэн, бгъэунэфын; распознать болээнь узыр къэшэн.

располагай I несов. см. **расположить** I.

располагай II несов. (иметь в своём распоряжении) илэн, илээ ильян; **располагай** временем уахъэтэ илэн.

располагаться несов. см. **расположиться**.

расползаться несов. см. **расползти**.

расползти сов. 1. (в разные стороны) эзбгырпышын, эзбгырьохъун, эзбгырьиэнлъин; 2. раз. (разорваться) зэйтуутын, зэйтхын, зэйчиын; брикки совершенно расползлись гъончэджыр зэйтхынгъагъ.

расположение с. 1. (размещение) эзрэдэгшэгээ шыклер; расположение рисунков в книге сурэтхэр тхыльым зэрэдэготщэгээ шыклер, сурэтхэр тхы-

льым зэрэдэхэр; 2. (местоположение) щытыкээ, зэхэтыкээ; расположение комнат унэхэм язэхтык; 3. (симпатия) гуфэшныгъ, гуфэшныгъ; чувствовать расположение к кому-либо зыгорэм гуфабэ фушиэн; 4. (наклонность) фэшшеныгъэр; 5. (настроение): быть в хорошем расположении духа угу шун.

расположить сов. 1. кого-что (разместить) бгъэтэлъын, зыдэшылъыхъэм ебгъэкун, дэбгъэгольхъан; расположить отряд в деревне отряды чылэм дэбгъэгольхъан; 2. кого (вызвать симпатию): расположить к себе ту гуфэхын.

расположиться сов. чылээ убытын, гутысхан, үугольхъан; расположиться на опушке леса мээ үүшмөн чылээ шыбытын.

расправить сов. что бгъэтэлпын, зэгобгъэтэлпакын; расправить рубашку джанэр бгъэтэлпын.

расправориться сов. тэлпакын, зэготэлпакын.

расправоритель м. унэшьши. **расправорительность** ж. унэшьши шыбынуныгъ.

расправорительный прил. унэшьши шыбыншурэ; расправорительный человек унэшьши шыбыншурэ цыф.

расправоряться сов. 1. (приказать) унэшьши птицы, унэшьши пшины; 2. чем (употребить, найти применение): расправоряться отпущенными суммами ахьщэу къатуущыгъэр бгъэзеклон.

расправордок м. хэбээ гъэуцуугъ.

расправоржаться несов. 1. см. расположиться; 2. (управлять, хозяйствничать) зехъан, үэшхъэтэтыгъо зехъан; кто здесь расправоржается? хэта мыш үэшхъэтэтыгъор шызезыхъэр?

расправоржение с. 1. (действие) унэшьши шыныр; 2. (приказ) унэшьши; отдать расправоржение

унэшьши тин; до особого распоряжения унэшьши гъэнэфагъэ ашыфэки; ♂ быть в распоряжении кого-либо зыгорэм шыэ уильян; иметь в своём распоряжении пээ ильян.

распоясаться сов. 1. (снять с себя пояс) бгырхыр ипхын; 2. перен. разг. щыкын, шыом икын.

распоясываться несов. см. **распоясаться**.

расправа ж.: учинить расправу ифшэшүашэ ебгъэгъотын, ифшэшүашэ ебгъэлэгъун.

расправить сов. что 1. узэнкын (распрямить); хэбгъэклоклэжын (складки, морщины); бгъэтэрэзын (править, привести в порядок); 2. убгъун, ушхун; расправить крылья тамэхэр убгъун.

расправиться I сов. 1. зуузникын (распрямиться); хэклоклэжын (о морщинах, складках); 2. (о крыльях) зуубгъун.

расправиться II сов. с кем-чем (учинить расправу) ифшэшүашэ ебгъэлэгъун.

расправлять несов. см. **расправить**.

расправляться I несов. см. **расправиться**.

расправляться II несов. см. **расправиться**.

распределение с. гоощынр.

распределитель м. тех. зыгощыр (паххэр, гъозыр зезигээклэр прибор).

распределить сов. бгоощын, тэбгощэн; распределить продукты гъомылапхъэхэр атебгощэн; распределить время уахъэтэр атебгощэн; распределить роли рольхэр атебгощэн.

распределиться сов. зыгощын.

распределить несов. см. **распределиться**.

распределиться несов. см. **распределиться**.

распродажа ж. зэкэ щажыныр.

распродать сов. что зэкэ щажыныр.

распростёртый прил.: встретить с распростраными объятиями Гапп! рищеку пэгъокын.

распроститься сов. с кем-чём зэфшухэу зэбгэодекыжын.

распространение с. (от распространить) нахыбэ кызэльибытэу шыныр; зэлъягъашэнры, зэкэри шыгъуазз шыныр; гэлүнры; алтынгээсыныр; (от распространяться) нахыбэмэ алтынгээсу хуныр.

распространить сов. что 1. (расширить круг действия) нахыбэ кызэльибытэу шыныр; распространить своё влияние уифэмэ-бжымэ нахыбэ кызэльибытэу шыныр; 2. (сделать доступным) зэлъягъашэн, зэкэри шыгъуазз шыныр; распространить опыт передовиков на все колхозы пэртхэм яопыт колхоз пстэуми зэлъягъашэн; 3. (сообщить) бгэлүн; распространить слух кэбар бгэлүн; 4. (печатные издания) алтынгээсыныр; распространить книгу тхылтыр алтынгээсыныр.

распространиться сов. 1. (расширить круг своего действия) нахыбэмэ алтынгээсу хуун; 2. (стать известным) зэлъашэн, дизы хуун, хизы хуун; слухи быстро распространились по городу кэбархэр псынкэу къалэм щыззашагь.

распространять несов. см. распространять.

распространяться несов. см. распространяться.

распрощаться сов. см. рас проститься.

распра ж. зэцыханыгъ, зэмызэгъыныгъ.

распрашать несов. см. распрачье.

распрямить сов. что узэнкын; распраимть проболоку гъучын-

чыр узэнкын; распраимть спину бгыр узэнкын.

распраимться сов. зуузэнкын, зуушун; проболока распраимлась гъучычым зиузэнкынгъ; спина распраимлась бгым зиузэнкынгъ.

распраимлять несов. см. распраимть.

распраимляться несов. см. распраимться.

распрачье сов. кого кэлтупщиин; распрачье волёв цухэр кэлтупщиин.

распугасть сов. кого-что бгэштэн, зэбгырыпфын, зэбгырыгъэхъузын; распугасть птиц бзыхэр зэбгырыпфын.

распугивать несов. см. распугасть.

распустить несов. см. распустить.

распуститься несов. см. распуститься.

распустить сов. 1. кого-что (отпустить) птупщиин; распустить учеников на каникулы еджаклохэр каникулам птупщиин; 2. кого-что (расформировать) зэхэбгээжын, зэбгырытупшижын; распустить комиссию комиссии зэхэбгээжын; 3. что (ослабить) бгэлэнлэн; распустить бягьрыпхыр бгэлэнлэн; 4. что (волоны) къептупщэхын, птэтэн; 5. кого-что, перен. (ослабить дисциплину) Иэдэбцыз шыныр, бгэсэххуджэн; 6. что (растворить) бгэлтиун; распустить сахар в воде швоузыгъур псым хэбгэлтихан; 7. что, разг. (распространить) птупщиин, бгэлтиун; распустить слух кэбар птупшиин.

распуститься сов. 1. (о цветах) зызэхуын, зыкызэхуын; 2. къэтэтэн (о волосах); къээнлэн (о поясе); 3. перен. (стать недисциплинированным) Иэдэбцыз хуун, сэххуджэн; 4. (раствориться) тклюн.

распуть сов. 1. что (размотать) зэхэхыхын, зэкьюпхын; распуть нитки йуданэр зэкьюпхын; 2. кого-что (освободить от пут) лъахъэр тепыхын; распуть лошадь лъахъэр шым тепыхын; 3. что, перен. (привести в ясность) зэхэфын, нафа шыныр.

распуться сов. 1. къэтэтэжын, зэкьюхыхын; узел распутился зэкьюдагъэр къэтэтэжыгъ; 2. (освободиться от пут) лъахъэр зытегъэйн; 3. перен. разг. (стать ясным) зэхэфыгъэ хуун, нафа хуун.

распутьца ж. куадж.

распутьник м. хэтакло.

распутьный прил. хэтакло.

распутьство с. хэтэклонгыгъ.

распутьвать несов. см. распуть.

распутьваться несов. см. распутьться.

распутье с. (перекрёсток дорог) гъогу зэхэкынп, гъогу зэхэхъянп; ♂ быть на распутье шиэштыр умышлэн.

распухать несов. см. распухнуть.

распухнуть сов. къэпшиин, къэбэгын.

распущенность ж. 1. (недисциплинированность) мыдэйонгыгъ, Иэдэбцызагъ, гъэсэххуджэн; 2. (безнравственность) цыфыгъэнчъэ.

распущенный прил. 1. (недисциплинированный) мыдэйорэ, Иэдэбцызагъ, гъэсэххуджэгъэ; 2. (безнравственный) цыфыгъэнчъэ.

распыление с. ипхыханыр.

распылённость ж. ипхыханыгъ.

распылить сов. что 1. тех. ипхыханыр (твёрдые тела); бгэутхэн (жидкость); распылить нефть нефтыр бгэутхэн; 2. перен. ипхыханыр, иптэкхыханыр; распылить силы куачэхэр ипхыханы.

распылиться сов. 1. тех. ипхыхагъэ хуун (о твёрдых телах); утхэн, зэбгырыкын (о жидкости); 2. перен. ипхыхагъэ хуун; силы распылились куачэхэр ипхыхагъэ хуугъэх.

распылить несов. см. распылиться.

рассада ж. с.-х. рассад.

рассадить сов. 1. кого (усадить) бгэйтисын; рассадить гостей хъакэхэр бгэйтисын;

2. кого (посадить отдельно) зэфшэхъафу бгэйтисын; 3. что (растения) зэфшэхъафу бгэйтисын, зэхэбгэйтисын.

рассадник ж. 1. с.-х. (питомник) рассада гъекынп; 2. перен. къекуаплэ, хэкынп.

рассаживать несов. см. рассадить.

рассаживаться несов. см. рассесться.

рассасываться несов. см. рассосаться.

рассветий сов. см. рассветать.

рассвет м. нэфшъагъу; встать на рассвете нэфшъагъом къэтэджын.

рассветасть несов. безл. нэфшъагъо хуун, нэфшъын; рассветасть нэфшъагъ.

рассвирапеть сов. шынэ икынэн, лъэшэу губжыпэн.

расседлать сов. кого уанэ тепыхын; расседлать лошадь шым уанэр тепыхын.

расседливать несов. см. расседлать.

рассёживать несов. см. рассеяться.

рассекать несов. см. рассечь.

расселение с. (от расселить) чынпэ зэфшэхъафхэм арыгъэтисынханы; зэхэгъэтисынханы;

кыныр; (от расселиться) чыпээ зэфэшхъафхэм арыттысханыр; зэхэттысыкыныр.

рассе́лина ж. (кушхъэ тысыгъэ) зэгочы́э куу.

рассе́ли́ть сов. кого-что 1. (по разным местам) чыпээ зэфэшхъафхэм арыбгээттысхан; 2. (отдельно) зэхэбгээттысыкыны.

рассе́ли́ться сов. 1. (по разным местам) чыпээ зэфэшхъафхэм арыттысхан; 2. (отдельно) зэхэттысыкыны.

рассе́ля́ть несов. см. рассе́лить.

рассе́ля́ться несов. см. рассе́литься.

рассе́рдит́ь сов. кого бгъэгубжын.

рассе́рдит́ься сов. губжын.

рассе́сться сов. 1. (разместиться) шхъадж иттысыпэ тысын; 2. разг. (развалиться) хъоо-пшаоу тысын.

рассе́чч сов. что 1. (разрубить) зэгоупкын, зэгоутын, зэпыупкын; 2. (поранить) лъэшэу улэн, зэгоутын; рассе́чч губууцээр лъэшэу улэн.

рассе́я́нино нареч. хэмгупшыхъэсүй, емыгупшысэүй; емыгу-гью.

рассе́я́ниность ж. (невниматель-ность) хэмгупшыхъэнгь, емыгупшысэнгь; емыгу-гью.

рассе́янный прил. 1. (невнимательный) хэмгупшыхъэрэ, емыгупшысэрэ; емыгугуур; рассе́янный человéк хэмгупшыхъэрэ цыф; 2. рассе́янный свет физ. зэбгырыкырэ нэфын.

рассе́ять сов. 1. что (семена) итэкъун, сутын, хэлхъан, хэпхъэн; 2. кого-что (разогнать, развеять) зэбгырыфын; вéтер рассеял тучи жыбгээм пщэхэр зэбгырифыгъэ; 3. что, перен. (устранить) щыбгээзын, бгъэ-кодын; рассея́ть сомнения джэнджэшхэр щыбгээзын.

рассе́яться сов. 1. зэбгыры-

кыжын; туман рассеялся пща-гъор зэбгырыкыжыгъэ; 2. перен. (исчезнуть) кюдыхын; сомнения рассеялись джэн-джэшхэр кюдыхыгэх.

рассказ м. 1. чыпэотэжырэр, къэбар; рассказ очевидца зыльзгүгъэм чыпэотэжырэр; 2. (повествовательное произведение) рассказ.

рассказа́ть сов. что, о чём къэптиэн.

рассказчи́к м. къэлотакто, къэзыгуатэрэр.

рассказы́вать несов. см. рас-сказать.

рассла́бить сов. кого-что къару-унчэ шын, кючаджэ шын.

рассла́бленность ж. къаруун-чъеныгь, кючэдженгь.

рассла́бленный прил. къаруун-чъэ, кючэдже; рассла́бленный организм пкышшол кючадж; рассла́бленный голос мэкээ къаруунч.

рассла́бля́ть несов. см. рас-слабить.

рассла́ивать несов. см. рас-слойт.

рассла́иваться несов. см. рас-слойтесь.

рассле́дованиe с. зэхэфынр, ыуж зефэныр; вестий рассле́дованиe ыуж зепфэн.

рассле́довать сов. и несов. что зэхэфын, бгъэунфын.

расслое́ние с. зэтэфынр, зэтекынр; классовое расслое́ние крестья́нства при капитали́зме капитализмэм игъом мэкүум-щышэхэр класс-классу зэтекынр.

расслои́ть сов. 1. что (разде-лить на слои) зэтебгээкын къат-къатэу; 2. кого-что, перен. зэтэуутын, зэтепфын.

расслои́ться сов. 1. (разделить-ся на слои) зэтекын къат-къатэу; 2. перен. зэтэуутын, зэтепфын.

расслы́шать сов. что дэгьюо зэхэпхын.

рассматрива́ть несов. 1. см. рассмотреть; 2. что (считать) плытэн, уплын.

рассматрива́ться несов. (счи-таться) лъытэн.

рассмеши́ть сов. кого бгъэшхын.

рассме́яться сов. лъэшэу щыхын.

рассмотре́ние с. хэпплэныр; передать на рассмотрение хэп-лъэнэу ептын; ♂ при ближайшем рассмотрении тэрэз дэдэу уеплымэ, тэрэз дэдэу ухаплымэ.

рассмотре́ть сов. 1. кого-что (разглядеть) хэлэгъон, къэл-лъыхан; рассмотреть в тем-ноте его лицо было трудно ашынэу мэзахэм хэлэгъогъуа-еу щытыгь; 2. что (обсудить, изучить) хэплэн, тегущийэн; суд рассмотрел дело судыр тофын хэпльягь.

рассовáть сов. что, разг. ип-кон; рассовáть по карманам джыбэхэм арыпкон.

рассóвывать несов. см. рас-совать.

рассо́л м. щыгыу-щыпс.

рассольник м. кул. рассольник (нэшэбгуу шыгуу зыхаупкы-тээгээ лэпс).

рассóрить сов. кого зэфэгъэ-губжын, зэшыгъэхан.

рассóриться сов. зэфэгубжын, зэшыхан.

рассортова́ть сов. что зэхэб-дзын, сорт-сортэу зэтепфын.

рассортова́ть несов. см. рассортова́ть.

рассоса́ться сов. хэхажын, тысыжын; бпухоль рассоса-лась бэгыгъэр хэхажыгыгь.

рассохну́ться сов. гъупцэн, гъуклэн; ббочка рассохлась пхъ-чаир гъуклагъэ.

расспра́шивать несов. см. рас-спросить.

расспро́сить сов. кого еупчын, Иуучыхан.

расспро́бы мн. (ед. распрос-м.) яупчыныр, агуупчыханыр, ахэупчыханыр.

распределóчива́ть несов. см. распределóчить.

распределóчить сов. кого-что ипхыхыхан; расспределóчить ко-лониу колониэр ипхыхыхан.

рассрóчка ж.: продать в рас-срочку ыласэр пэлээ-пэлээу къатыжынэу пщэн; купить в рассрочку ыласэр пэлээ-пэлээу птыжынэу пщэфын.

расставáние с. зэгокыжынры. расставáться несов. см. рас-статься.

расставíти́ть сов. 1. (по местам) бгъэуцун, хэгбэуцун; рас-стави́ть мебель мебелир бгъэу-цун; расстави́ть сёти хытыу хэр хэгбэуцун; расстави́ть часо-вых къэрэгъулхэр бгъэуцун; 2. (раздвинуть) зэгопциин, зэ-гопхын; расстави́ть ноги лъва-къохэр зэгопциин; 3. кого-что (разместить) теплхъян, теб-гъэуцун; расстави́ть книги на полке тхылхэр мэкайам тебгъэу-цион.

расставля́ть несов. см. рас-стави́ть.

расстанóвка ж. 1. (действие) бгъэуцуныр; расстанóвка мебель мебелир гъэуцуныр; 2. (порядок, последовательность): правильная расстанóвка слов в предложении гушиэхэр тэрэ-зэу зэкэлтыклохуу гушиэ-ухыгъэм хэтыныр; ♂ говорить с расстанóвкой зэпбгэуээз угу-щыыэн, мыхыжьеу гушиэйн.

расстáться сов. с кем-чем и без доп. зэгокыжын.

расстéгивать несов. см. рас-стегнúться.

расстегнúться сов. что птээтэн; расстегнúться ворот рубашки джэ-ни пшъаплэр птээтэн.

расстегнúться сов. тээтэн; ворот расстегнúлся пшъаплэр тээ-тагъэ.

расстелíть сов. см. разост-лат.

расстилáть несов. см. разостлáть.

расстилáться несов. 1. къегользыхын; туман расстилается по земле пшагъор чыгуум къегользехы; 2. (простираяться) иушъокъон; перед наими расстилалась степь тапашъхэ шьофы иушъокъогъагъ.

расстóйние с. чыгууанэ; на расстоянии двух километров километриту хууре чыгууанэм; на некотором расстоянии чыгууанэ горекэ печчажъеу.

расстрайивать несов. см. расстроить.

расстрайиваться несов. см. расстроиться.

расстрéл м. укы.

расстrelливать несов. см. расстрелять.

расстрелять сов. 1. кого (убить) укын; 2. что (израсходовать при стрельбе) щэр ухын (оз).

расстрóенный прил. 1. (о делах) эзыхъкъогъе, эзыхъхэгъе; 2. (огорчённый) иешыхъхэгъе; 3. (о здоровье) эзыхъкъогъе.

расстрóить сов. 1. кого-что (нарушитьстрой) эзыхъбгъэкъон, эзыхъбгъехъан; расстроить ряды противника пым исатырхэр эзыхъбгъэкъон; 2. что эзыхъбгъэкъон; эзыхъбгъехъан; расстроить дела Юфхэр эзыхъбгъэкъон; расстроить здоровье псауныгъэр эзыхъбгъэкъон; 3. кого (огорчить) ыгу хебгъекын, бгъенэхъин.

расстрóиться сов. 1. (нарушиться — о строе) эзыхъхан; ряды противника расстроились пым исатырхэр эзыхъбгъехъ; 2. эзыхъкъон, эзыхъхан; желудок расстроился ныбр эзыхъкуагъе; 3. (огорчиться) ыгу хекын, иешхъин.

расстрóйство с. 1. (беспорядок) эзыхъаныгъ, эзыхъбгъехъныгъ; внести расстройство в ряды противника пым исатырхэр эзыхъбгъехъан; 2. (неблагопо-

лучие) эзыхъконыгъ; дела пришли в расстройство Юфхэр эзыхъкуагъе; 3. (заболевание) эзыхъконыр, эзыхъханыр; расстройство желудка ныбр эзыхъханыр.

расступáться несов. см. расступиться.

расступáться сов. эзукотын; толпа расступилась цыфту жъур эзукотыгъе.

рассудíтельно нареч. акыл хэльэу, губзыгъэу.

рассудíтельность ж. акылыгъ, губзыгъагъ.

рассудíтельный прил. акыл зиэ, губзыгъагъе зыхэль.

рассудíть сов. 1. кого-что (разрешить спор) эзхэпфын; 2. (обдумать) уегупшишсан, акылыгъ зепхан.

рассúдок м. акыл; потерять рассудок, лишиться рассудка уиакыл уимыжэзы хъун.

рассуждáть несов. 1. (мыслить) угушишсан; научиться логично рассуждать логикэ хэльэу угупшишэн зебгъесэн; 2. (разговаривать, обсуждать) утегущыэн.

рассуждéние с. 1. (умозаключение): правильное рассуждение тэрэзэу плоныр; 2. (высказывание, обсуждение) утегущыэн; без рассуждений утегущыэн.

рассчитáть сов. 1. что (высчитать) плытэн; рассчитать стоимость чего-либо зыгорэм ыуаса плытэн; 2. что (учесть) кыздэллытэн; не рассчитать своих сил ыкыачэ кыкыщыр кыдимыллытэн; 3. кого-что (уволить) йугъекын.

рассчитáться сов. 1. с кем-чем (расплатиться), тэфэрэр ептын; 2. с кем-чем, разг. (повинтиться) кыришлагъэр ришээжын; 3. (в строю) лытэн (эзкэлъякЮу).

рассчитáвать несов. 1. см. рассчитать; 2. на кого (надеяться) ушыгутын.

рассчитáться несов. см. рассчитаться.

рассыпáть несов. см. разослать.

рассыпка с. гъэхыныр.

рассыпный м. Юфтабгэ.

рассыпать сов. что 1. (просыпать) итэкъун, тэтэкъон; всю муку рассыпать на пол зэкэ хаджыгъэр джэлашьом тыритэкъон; 2. (насыпать) иптэкъон; рассыпать крупу по мешкам курпэр дзыохэм арыттэкъон.

рассыпать несов. см. рассыпать.

рассыпаться сов. 1. (просыпаться) итэкъун, тэтэкъон; крупу рассыпалась курпэр итэкъугъ; 2. (развалиться) зэбгырызын, эзхэтэкъун; бочка рассыпалась пхэчайран гъуки эзхэтэкъугъ; 3. (разойтись, разбежаться) зэбгырыхушутын, эзпэлдзыгъеу уцун.

рассыпаться несов. см. рассыпаться.

рассыпчатый прил. зэбгырэтекъур, пхэлпхэрэ, пхэлпхэ; рассыпчатое печёные пычен пхъапхъ.

рассыхáться несов. см. рассохнуться.

растáлкивать несов. см. растолкать.

растáпливать несов. см. растопить.

растáпливаться несов. см. растопиться.

растáптывать несов. см. растоптать.

растаскáть сов. что 1. (унести по частям) эзбгырыхын; 2. разг. (разворовать) эзхэптыгъухан;

растаскáвать несов. см. растаскать и растащить 2.

расташíть сов. 1. см. растаскать; 2. кого (разнять) эзпышыжын; расташить дерүүящихся эззаохэрэр эзпышыжын.

растáять сов. жъун, ткун; снег растаял осыр жуугъэ.

раствóр м. эзхэшыхъагъе; известковый раствор етэф эзхэшыхъагъ.

раствóримость ж. ткуныгъ растворимый прил. ткүре.

раствóрить I сов. что (раскрыть) зэуубгъукын; растворить окно шхъангъупчээр зэуубгъукын.

раствóрить II сов. что хэбгэтикъухан; растворить медь в серной кислоте гъупальэр сернэ кислотам хэбгэтикъухан.

раствóриться I сов. (раскрыться) кызызукын, кызызубгъукын.

раствóриться II сов. хэткүхан; соль растворилась в воде щыгъур псым хэткүхагъ.

раствóрять I несов. см. растворить I.

раствóрять II несов. см. растворить II.

раствóряться I несов. см. раствориться I.

раствóряться II несов. см. раствориться II.

растекáться несов. см. растечься.

растéниe с. къэкирэ.

растениеводство с. къэхыхэрээр.

растерéть сов. что 1. (измельчить) бгъешукъон, убыкын; растереть в порошок хаджыгъээм фэду бгъешукъон; 2. (сделать массаж) плотын; растереть большое место узыре чыпээр плотын; 3. (размазать) шыпфэн, щыпцээлын; растереть грязь по лицу нэклум шоир шыпфэн.

растерéться сов. 1. (обратиться в порошок) ушкьюигъ хъун, ушкьюон; 2. чем зыпльекын; растереться полотенцем йапльекымкэ зыпльекын.

растерéзать сов. кого-что зэпкырыхын; волки растерзали овцү тыгъужхэм мэлэр зэпкыратхыгъ.

растерéянно нареч. зэрымырэу.

растёрянность ж. зэрымырынгъ.

растёрянnyй прил. зэрымыр;

растёрянnyй вид зэрымыр тепль.

растерять сов. кого-что, прям.

и перен. шлокодын; **растерять**

все вёщи зэкэ халп-шылхэр шлокодын; **растерять** друзей ныдажгэхүхэр шлокодын.

растеряться сов. 1. (*пропасть*) клюдын; 2. (*смутиться*) укытэн, зэрымыры хүун.

растечься сов. зэхчэын, зэбгырчын.

растй 1. хэхьон (*о детях, о животных*); къэкын (*о расщепахах*); 2. (*увеличиваться, разливаться*) хэхьон; **растёт** на-

родный дохд народн доходым хахьо; **город растёт** къалэм хахьо; 3. **перен.** (*крепнуть, усиливаться*) хэхьон; **растёт** по-

литическая активность масс цыф жуугъэм яполитическэ активнагэ хахьо; 4. (*произрастать*) къыцкын; пальма

растёт в жарких странах пальмар хэгъэгу фабэхэм къацэкы.

растираине с. 1. (*размельчение*) ушкьюинир, ушъебыныр, убыныр; 2. (*массаж*) йотыныр.

растирать несов. см. **растереть**.

растираться несов. см. **растереться**.

растительность ж. 1. къэкыре; 2. (*волосы*) шхьацы (*на голове*); цы (*на теле*).

растительный прил. къэкыре; **растительное масло** къэкырэм хашыкыре дагъ; **растительная пыща** къэкырэм хашыкыре шхын; **растительный мир** къэкыхэрэр.

растить несов. 1. **кого** (*воспитывать*) пун; **растить** детёй сабийхэр пун; **растить** кадры йошишхэр пун; 2. **что** (*воспроизводить*) къэбгэекын, блэжын; **растить** цветы къэгъягъехэр къэбгэекын.

растлевать несов. см. **растлить**. **растлить** несов. 1. **кого** (*изнасиловать*) иштэшшэжьем емыкыу дызехъан; 2. **кого-что**, **перен.** (*морально развертить*) цыфыгъянчэ пшын.

растолкать сов. **кого** 1. зэубгъэкотын, зэбгырбгъэзыкын; **растолкать** толбу цыф тужжур зэубгъэкотын, 2. **разг.** (*разбудить*) къэбгэеуын (*устыргугээ*).

растолковать сов. что кому зэхбгъэшкын, гурыбгэон. **растолковывать** несов. см. **растолковать**.

растолобь сов. что убын, убыкын; **растолобь** пёрец щыбжыир убын.

растолстеть сов. пшэры хүун. **растопить I** сов. что (*разжечь*) бгээплын; **растопить** печь хакур бгээплын.

растопить II сов. что (*жир и т. п.*) бгээжжожын, бгээткүн.

растопиться I сов. пшын; **растопилась** хакур пшыгъэ. **растониться II** сов. (*ожир и т. п.*) жъожын, ткүн.

растопка ж. 1. (*действие*) гъэплын; **растопка** пёчи хакумигъэллын; 2. **собир.** (*щепки и т. п.*) пхъэцалэ, къэгъэстын.

растоплять несов. см. **растопить I**.

растопляться несов. см. **растопиться I**.

растоптать сов. **кого-что** ульэгун.

растопыривать несов. см. **растопырить**.

растопырить сов. что, разг. ыгээллийн; **растопырить** пальцы йэхъумбэхэр ыгээллийн.

расторграть несов. см. **расторгнуть**.

расторгнуть сов. что укъожын, итхыкыжын; **расторгнуть** договорыр укъожын; **расторгнуть** брак нэчхээр итхыкыжын.

расторжёне с. укъожыныр, итхыкыжыныр; **расторжение** договорыр укъожыныр; **расторжение** брака нэчхээр итхыкыжыныр.

расторопность ж. зэштогъэклэнэгъ, чаныгъ.

расторопный прил. зэштогъэклэнэ, чан.

расточат несов. что 1. (*бездурно тратить*) ипхыхээтикьеу пшын, цхъасынчэу бгээкодын; 2. (*проявлять излишнюю щедрость в чём-л.*) егъэльщэн, хвалэлышэн; **расточат** похвалы егъэльгэцаэу щырхүн.

расточитъльно нареч. ипхыхээтикью, шхъасынчэу.

расточительность ж. ипхыхээтикьюныгъ, шхъасынчэу бгээкодыныгъ.

расточительный прил. ипхыхээтикью зыширэ, шхъасынчэу зыгъэкодырэ.

расточить сов. см. **расточат**.

растравить сов. 1. что (*вызвать раздражение*) къэгъэтэжын; **растравить** рану улагъэр къэгъэтэжын; 2. **кого-что**, **перен.** бгээбрысырыжын, къэбгээкыжын; **растравить** сердце гур бгээбрысырыжын, ыгу къэбгээкыжын.

растравлять несов. см. **растравить**.

растраты ж. ышхыныгъ, къышкленыгъ; совершить **растрату** ышхын.

растратить сов. что 1. (*истратить*) бгээкодын; 2. (*истратить с корыстной целью*) пшхын;

он **растратил** чужие деньги ацзыгорэм иахьшэ ышхын; 3. **перен.** къыхээн; **растратить** здоровье псаунгъэм къыхээн.

растратчик м. ышхытэр (ахъшэр е мылткур).

растрачивать несов. см. **растратить**.

растревожить сов. **кого-что** лъэшэу бгээбрысырын, лъэшэу бгэгумэкын.

растревожиться сов. лъэшэу бырысырын, лъэшэу гумэкын.

растрапанный прил. зэхэшунктээзэ, зэхэшунхтээзэ; зэйгъэхэзэ, зэхэшунхтээзэ; **растрапанная книга** тхыл эзхэшунхтээзэ; **растрапанные волосы** шхъац зэйгъэхэзэхэр.

растрапат сов. что зэхэшунктэн, зэхэшунхтээн (*книгу и т. п.*); зэйгъэхъан (*волосы*).

растрапаться сов. зэхэшунхтээзэ хүун, зэхэшунхтээзэ хүун (*о книге и т. п.*); зэйхъан (*о волосах*).

растресяться сов. чэн, зэгочин.

растресякваться несов. см. **растресяться**.

растрабгани нареч. ыгу егъоу, фэгумэклэу.

растрабганий прил. фэгумэклэу, зыгу егъурэ.

растрабгать сов. **кого-что** ыгу фэгбэгъэгъун, ыгу егъэгъун, бгэзгумэкын; **растрабгать** до слёз ынгис къехынам нэсэу ыгу фэгбэгъэгъун.

растрабгаться сов. ыгу фэгъун, ыгу егъун, гумэкын.

растряст сов. 1. что ипхыхээтикьюхъан; **растряст** сено для сушки мэктур бгээчэхъинзу ипхыхээтикьюхъан; 2. **безл.** **кого** гъэтэйгүргун, зэридзэн; мен ястяял в дорбоге гъогум сышызэридзагъ.

растягивать несов. см. **растягнуть**.

растягиваться несов. см. **растянутся**.

растяжёне с.: **растяжёне** сухий мед фэхэр узыныр.

растяжимый прил.: **растяжимое** понятие зэхэшыкыгъуйай.

растянут сов. что 1. (*увеличить в размере*) зэпышын, зэхэшын; 2. (*удлинить*) къыхээ пшхын; **растянут** фронт къыхээ пшхын; 3. (*повредить*) бгээфыкъон; **растянут**

сухожи́лия фэхэр бгъэфыкъон; 4. перен. ригъэкъудын; расти́нуть доклáд на два часá до-кладым сыхатиту ригъэкъудын.

растяни́утся сов. 1. (увеличить-ся в размере) зэпышын, зэхэшын; кóжа растяни́лась шьор зэхэ-щыгъэ; 2. (удлиниться) кíыхэ хъун; резина растяни́лась хъа-шьор кíыхэ хъугъэ; фронт растяни́лся фронт кíыхэ хъугъэ; 3. перен. (по времени) кíыхэ-лыхэ хъун, йофи хъун; работа растяни́лась на недéлю йофиэнэр тхъэмэфэ йофи хъу-гъэ; 4. разг. (лечь) ушхугъэу гъольын; 5. разг. (упасть) те-фэн; он споткнúлся и растя-ни́лся на земlé ар лъэпауи, чыгум тefагь.

расформировáние с. зэбгыры-тупышыныр, зэбгырыгъэкы-жыныр.

расформировáть сов. что зэб-гырытупышынын, зэбгырыб-гъэкыжын; расформировáть полк полкыр зэбгырытупышынын.

расформировáвать несов. см. расформировáть.

расхáживáть несов. риклыкын-кырыклыкыжын, кыклы-хан; расхáживáть по кóмнате унэм риклыкырыклыкыжы-итын.

расхвáливáть несов. см. расхва-ливáть.

расхвáлийтъ сов. кого-что лъэ-шэ щытхъун.

расхвáрыва́ться несов. см. расхвора́ться.

расхвáстаться сов. разг. егъэ-лыгъэу зыщтыхъужын.

расхватáться сов. что, разг. зеп-хъон.

расхвáтывать несов. см. рас-хватáть.

расхвора́ться сов. разг. лъэ-шэу сымэджэн.

расхитíтель м. зепхъуакло, тгъуакло.

расхítить сов. что зепхъон, зэхэтыгъухъан.

расхищáть несов. см. расхíти-ть.

расхищéние с. зепхъоныр, зэ-хэтыгъухъаныр.

расхlyбанистъ ж. Іэдэбын-чагъ, тэубытэйэнчагъ.

расхlyбанный прил. 1. плэо-шэо; расхlyбанный похóдка плэо-шэо зекlyакл; 2. перен. Іэдэбынчагъ, тэубытагъэ зимыэ; расхlyбанибэ поведéние Іэдэбынчагъ зекlyакл.

расхóд м. 1. (затраты, издерж-ки) хъардж; расходы производ-ства производством ихъардкы-хэр; 2. (потребление) текодагъэр; расход тóплаива гъэстынып-хъэу текодагъэр.

расходйтъ сов. 1. см. раз-зойтис; 2. с чем (не соответст-вовать) зэтекын, зэтемыхын, зэшхыащикин; у него словá не расхóдятся с дёлом аш йорэмрэ ышыэрэмрэ зэтекыхэрэп, аш иорэ ышыэрэ зэтекыэрэ.

расхóдоватъ несов. что хъардж пшын, бгъеклодын.

расхождéние с. зэтекыныр, зэтемыхыныр; расхождéние в убе-ждениях шошхъуныгъэу ялэм-кээ зэтекыныр.

расхóтеть сов. с неопр., разг. шомыгъожы хъун, фэмежкы хъун, шомыгъожын, фэмеж-жын; расхóтеть есть шхэн шомыгъожы хъун.

расхóтеться сов. безл., разг. уфэмежкы ухъун, пшиомыгъожы ухъун, уфэмежкын, пшиомыгъожын; мне расхóтelo спать чыненям сый-фэмежкы сыхъугъ.

расхохотáться сов. лъэшэу щыхын.

расхрабрýться сов. разг. гу-тыришыхъан, лыххужыны-гъэ кызыгъэфэн.

расцарапáть сов. что ипхъын.

расцарапáывать несов. см. рас-царапáть.

расцвéстий сов. 1. (о цветах) кызыэуихын; 2. перен. (похоро-шеть) дахэ хъун, дэгүу хъун; 3. перен. (птицы в состояние подъёма) зыкээтын, хэхъон, ыпкы иуцон.

расцвéт м. 1. (цветение) кызыэуихыныр; 2. перен. (подъём) зыкызыилэтыр, зыхахъорэр, ыпкы зынчицорэр; в расцвёте сил куачэхэм захэхъорэ лъэхъан.

расцвéтать несов. см. расцвес-ти.

расцвéтка ж. шьо; яркая рас-цвётка шьо джыл.

расцеловáть сов. кого-что ебэ-ун; расцеловáть в обе щеки нэкүшхъитуми уябэун.

расцеловáться сов. с кем уз-бун.

расцéнивать несов. 1. см. расценить; 2. кого-что, перен. хэллъэн, еплын; как вы рас-цениваете его поведение? аш изеклиакл сыдеущтэу шьо шьу-плиура?

расцéнить сов. что уасэ фэп-шын, уасэ фэбгъеуун; расце-нить товáр товарым уасэ фэ-пшын.

расцéнка ж. 1. (действие) уасэ фэпшыныр; 2. (цена) уасэ.

расцепíть сов. что зэпгъэп-кын; расцепíть вагоны вагонхэр зэпгъэпкын.

расцепля́ть несов. см. расце-пить.

расчесáть сов. что 1. (греб-нем) бжын; расчесáть волосы шхъацаыр-бжын; 2. (расца-рапáть) ипхъын; расчесáть кóжу кышьор ипхъын.

расчесáться сов. (гребнем) зы-бжын.

расчёска ж. (гребёнка) шхъа-мажь, мажь, расчёск.

расчёсывать несов. см. расче-сать.

расчёсывáться несов. см. рас-чесаться.

расчёт м. 1. плътэнрыр,

ошйбка в расчётах ыльытээ хэукъоныг; производить рас-чёт плътэн; 2. (платы) пкээ; 3. (уволнение) кылэжыгъэр ептынышь Губъэкыныр; дать расчёт тэфэрэ ептынышь Губъэкын; взять расчёт къэблэжыгъэр къайыхыныш улы-кын; 4. перен. (предположение) сил куачэхэм захэхъорэ лъэхъан.

расчётиливо нареч. 1. (эконом-но) кэзугъоякло; 2. (осмот-рительно) сакъэу.

расчётильность ж. 1. (эконом-ность) кэзугъояклоныг; 2. (осмот-рительность) сакъыныг.

расчётильный прил. 1. (эконом-ний) кэзугъоякло, кэзугъоэрэ; 2. (осмотрительный) сакъ.

расчистíть сов. что укъэбзын; расчистíть дорогу гъогур укъэ-бзын.

расчистка ж. укъэбзыныр.

расчищáть несов. см. расчи-стить.

расчленéние с. гошыныр, зэтэ-утыныр.

расчленíть сов. что бгошын, зэтэутын.

расчленáться несов. см. расчле-нить.

расчýвствоваться сов. разг. угу егъун.

расшатáть сов. что 1. бгъэсы-сын, бгъэлэнэн; расшатáть зуб цэр бгъэсысын; 2. перен. кык-кебгъэчын, кыхэбгъээн; рас-шатáть здоровье псаунгыэм кыхэбгъээн.

расшатáться сов. 1. сысын, лэнэн; 2. перен. кыкличын,

кыхэІэн; здорбые расшаталось псаунгъэм кыхэлагъ. расшатывать несов. см. расшатать.

расшатываться несов. см. расшататься.

расшыривать несов. см. расшырять.

расшырять сов. кого-что, разг. илткъухъан, зэбгырыбдзын; расшырять веши по комнате Іаплэхэр унэм щилтэкъухъан.

расшевеливать несов. см. расшевелить.

расшевелить сов. кого-что кыфэбгъеуцын, (Юфым) кыфэпэтын; его трудно расшевелить ар (Юфым) кыфээтгъуай.

расшибать несов. см. расшибить. расшибаться несов. см. расшибаться.

расшибить сов. кого-что, разг. (ушибить) бгъузын.

расшибиться сов. разг. (ушибиться) бгъузыжын (утефниншт).

расшибать несов. см. расшибть.

расширение с. (от расширить) нахь ины шыныр, нахь зэгэушишомбъуныр, нахь йухъо шыныр (напр. отверстия); хэгъехъоныр (напр. посевных площадей); (от расшириться) нахь шуамбъо хъуныр, нахь ины хъуныр, нахь йухъо хъуныр (напр. отверстия); хэхъоныр (в числе, в количестве).

расширить сов. что 1. нахь ины пшын, нахь зебгъеушомбъун, нахь йухъо пшын; расширить отвёрстие гъуанэр нахь ины пшын; 2. (увеличить число, количество) нахьыбэ пшын, хэбгъехъон; расширить посевную площадь лэжынгъэ ашлэрэ чыгур нахьыбэ пшын; 3. перен. хэбгъехъон; расширить кругозор шэныгъэм хэбгъехъон.

расшириться сов. 1. нахь шуамбъо хъун, нахь ины хъун,

нахь йухъо хъун; отвёрстие расширилось гъуанэр нахь шуамбъо хъугъэ; 2. (увеличиться в числе, количестве) нахьыбэ хъун, хэхъон; 3. перен. хэхъон; кругозор расширился шэныгъэм хэхъуагъ.

расширять несов. см. расширить.

расширяться несов. см. расширяться.

расширить сов. что (вышишь) хэбдыхын; расширить рубашку цветными нитками джанэм йудэнэ зэмышьогъухэмкэ хэбдыхын.

расшифровать сов. что шифрэклэхъэр зэхэпфын; расшифровать телеграмму шифрэклэхъэр телеграммэр зэхэпфын.

расшифровывать несов. см. расшифровать.

расшируовать сов. что (цоккэ) лэпсыр птэлэн.

расшируовать несов. см. расшируовать.

расщепина ж. 1. (ущелье) күвшхъэ түацл; 2. (щель) чагъэ, дэллъыпэ.

расщепить сов. что 1. зэгоутын, зэгобгъэлэнхъын; расщепить палку бэццыр зэгобгъэлэнхъын; 2. физ., хим. зэхэхын, зэтеутын, зэхэфын; расщепить ядро атомы атомы иядро зэхэфын.

расщепиться сов. 1. зэгоутын, зэголэнхъын; 2. физ., хим. зэхэхын, зэтеутын, зэхэфын.

расщепление с. (от расщепить) зэгоутыныр, зэгогъэлэнхъыныр, зэхэхыныр, зэтеутыныр; зэхэфыныр физ., хим.; (от расщепиться) зэгоутыныр, зэголэнхъыныр; расщепление атомы атомы зэхэфыныр.

расщеплять несов. см. расщепить.

расщепляться несов. см. расщепиться.

ратификация ж. полит. ратификации (къэралыгъом иллэйко пэмик) къэралыгъо лыкло го-

рэм дишыгъэ унашбор хэгъэгум иштиэрэ юфи Іаплэыштэнэр).

ратифицировать сов. и несов. что, полит. ратифицировать шын, ратификации шын; ратифицировать мыйный договорыр ратифицировать шын.

рат эж. уст. (войско) дээ.

рафинад м. шьюущыгъу къутагъ.

рафинированный прил. укъэзгъэ; рафинированное масло укъэзгъэ дагъ (е тхъу).

рахит м. мед. рахит (клинический).

рахитик м. рахит кызээзуэр. рахитичный прил. рахит кызээзуэр.

рациби м. гъомылэпхъэ йахь, былым йус йахь.

рационализатор м. рационализатор.

рационализаторский прил. рационализатор; рационализаторское предложение рационализатор къягутшысыгъ.

рационализация ж. рационализации (производствем ехыхъэ юфи Іэнхэр нахьышы йуышыз, ашкэй къыдигъэлжырэ продукциежыуаса нахь пүтүү къэзьышырэ Юфи гъэгъу).

рационализировать сов. и несов. что рационализировать шын, рационализации шын.

рационализм м. филос. рационализм (къэйзэнгъээм икье-къяланыр эшэтныгъэр армыреу, акъял закъор арэу зылтыэрэ идеалистическая философскэ направление).

рациональный прил. (разумный) мэхъян зилэ, федэ зыпыль, нахь тэрэз; рациональное использование машины машинэр нахь тэрэзэ гъэфедэнры.

рация ж. рация (радиостанции).

рашпиль м. тех. гъучахъу. ращу, растишь наст. вр. отрастить.

рава род. п. от ров.

равнуть сов. 1. кого-что лэшшэу укырыун; равнуть кого-либо за руку зыгорэм ыэ уубытыныш лэшшэу укырыун; 2. (напр. о лошадях) лэшшэу кырыун, ильын, кэбгъульын.

равнуться сов. лэшшэу кырыун, ильын, кэбгъульын; лошади равнулись вперед шахэр апэкэ илъыгъэх.

равный прил. зэйтхъыгъэ; равные ботинки щырыкыу зэйтхъыгъэхэр; ♀ равная рана улэгэ зэхэцунтхъагъ.

рвать I несов. что 1. (выдергивать) йучын, йутхын, кыхэхтхын; рвать зубы цэхэр йучын; 2. (срывать) кычиын, кыпытхын; рвать цветы къягъагъэр кыпытхын; 3. (разрывать) зэпшытхын, зэйлтхын, зэхэпхын; рвать на части цыпэцэлэцэ зэйлтхын, пкырылкээ зэхэпхын; 4. (взрывать) къягъэон; рвать динамитом скалу күвшхъэ изпкыр лагымэклэ къягъэон; 5. перен. (прекращать) зэпшыгъун; рвать отношения зэфыцтыкэхэр зэпшыгъэун; ♀ рвать на себе волосы разг. пшхъяц илцуунтхыкыжын (гукъяом къыхэклэу); рвать и метать разг. инэу губжын.

рвать II несов. кого, безл. къэжын; его сильно рвало ар лэшшэу къяжыщтыгъ.

рваться сов. 1. зэпшычын, зэпшытхын (разрываться); зэйтхын (изнашиваться); 2. (взрываться) къэон.

рвение с. гутиныгъ, егугъуньгъ, фэблэныгъ.

рвота ж. къэжынгъ.

реабилитация ж. укъэзгъыжыныр, реабилитации.

реабилитировать сов. и несов. кого-что укъэзгъыжыныр, реабилитировать шын, реабилитации шын.

реагировать несов. на что, прям. и перен. зэхэшлэн; зри-

тельный нерв реагирует на свет зрителен нервом нейроном зажечь; он никак не реагировал на мой слова сигуны! яхэр аш зеу зэхишиштыгъен.

реактивный прил. реактивен; реактивный самолёт реактивен самолёт.

реакционер м. реакционер (реакционна политика готыр).

реакционный прил. реакционен.

реакция I ж. хим. реакции (химической зэхъокыгъа веештавахэр зэрээфэхъухэр).

реакция II ж. полит. реакции (зигъаша залуухыре е революциер залткогъа гээпцилжко класса, ехс яфитыншахэр ыкчи яполитическая тетыгъо къаухуяйным в азгуцужжынным пылъхээ, революционна движениемра сайд фэдэрэ общественна прогрессымра зэхакутынам пае зэрхахэр политикэр).

реализация ж. 1. (осуществление, проведение в жизнь) зэшшохыныр, гэцекиеныр, пхырыгъекиеныр; 2. (обращение в деньги) щэнэр, түгъекиеныр.

реализм м. лит., исх. реализм (ежь итилиссеке нэшанхэмкэ шылыкъаага хэлбэу объективна действительностыр къыгъэлъгъоныр зимурадэу, литературам ыкчи искусствам анахь мэххан Ѣзыгъэ лэзэнкүу).

реализовать сов. и несов. что 1. (осуществить, провести в жизнь) зэшшохын, гэцекиен, пхырыгъекиен; реализовать планы планхэр гэцекиен; 2. (обратить в деньги) пшэн, түгъекиен; реализовать товары товары пшэн.

реалист м. реалист (реализм готыр); русские классики—реалисты урсы классик—реалистхэр.

реалистический прил. реалистическое; реалистический роман реалистическое роман.

реально нареч. шылыкъеу, тэрээзу.

реальность ж. 1. (существенность) бгъецекиен плъэкыныгъ, зэшшопхын плъэкынэу щыныгъ; реальность предложения къауагъэр бгъецекиен зэрэплъекыщыр; 2. (действительность) щыэр, шылыкъеныйгъ, тэрээныйгъ; объективная реальность объективна щыэр.

реальный прил. 1. (существенный) бгъецекиен плъэкыщыр, зэшшопхын плъэкыщыр; реальный проект зэшшопхын плъэкыщыр проект; 2. (действительный) щыэр, шылыкъеу, тэрэз; ♦ реальная заработка плата реальная лэжакпкэм осэ шылыкъеу илэр.

ребёнок м. сабый. ребрё с. 1. анат. цэгэналь; 2. (край, бок) бгъу, цаки; постать кирпич ребром чырыбышыр ыцаклекиэ бгъеуцун.

ребус м. ребус (зилъххухэр гуцыгъэр буквэ е тамыгъа зэхэхъагъехэмкэ къызэртготыр).

ребята 1. мн. от ребёнок; 2. только мн., разг. (молодые люди) кіэлаклекиэхэр, ныбжыкъиэхэр.

ребяческий прил. кіэлэццикъуяа; ребяческий поступок кіэлэццикъуяа зеклуаки.

ребячество с. кіэлагъ, кіэлэццикъуяа.

рёв м. 1. (животного) быуныр, гъохъоныр, гъогыныр; рёв льва аслъаныр гъогыныр; 2. быу макъ; рёв ветра жыбыгъэм ибыу макъ; рёв мотров мотором ябыу макъ; 3. разг. (громкий плач) гыы мэкъэшху.

реванш м. реванш, къитехъуагъэм текложыныр.

реваншист м. реваншист.

реваншистский прил. реваншист, реваншистскэ.

реветь несов. 1. (о животных) быун, гъохъон, гъогын; 2. (напр.

о буре, моторе) быун; 3. разг. (громко плакать) лъэшэу гъын.

ревизионизм м. полит. ревизионизм (революционна марксизм и политический, и философския и изокомическая лъапса ревизие залуухыре, ахэр реакциониау мынаучнэу залуухыре ыкчи, капитализм и федэ ышлээ, пролетариатын идиктатуярэ социалистическая революция залуухыре, марксизм ешира идейно-политический течение).

ревизионист с. полит. ревизионист (ревизионизм готыр).

ревизионный прил. ревизионен; ревизионная комиссия ревизионнэ комиссии.

ревизия ж. 1. (обследование) ревизие, улъэкүнүр; 2. (пересмотр) хэллэхжыныр.

ревизовать сов. и несов. что (обследовать) ревизовать шын, ревизие шын, улъэкүн.

ревизор м. ревизор.

ревком м. (революционный комитет) ист. ревком (революционнэ комитет).

ревматизм м. ревматизм.

ревниво нареч. ештугьюо.

ревнивый прил. ештугьюре.

ревновать несов. кого к кому-чему ештугуюн.

ревностный прил. лъэшэу егугъурэ, лъэшэу фээф.

ревность ж. ештугьюнгъ.

револьвер м. кіэрхуу.

револьверный прил. кіэрхъо; револьверный выстрел кіэрхъо омакъ.

революционер м. революционер.

революционировать сов. и несов. 1. кого-что полит. революционировать шын, революционныгъэ хэлъын шын; революционизировать массы цыфхэм революционныгъэ ахэлъеу шын; 2. что (корне изменить) зэхъокыпэн; революционизировать промышленность промышленности промышленности зэхъокыпэн.

революционно нареч. революционэу.

революционно-демократический прил. революционна-демократический.

революционность ж. революционнэгъ.

революционный прил. революционна, революционна щыт; революционное движение революционнэ движение.

революция ж. 1. революции; Великая Октябрьская социалистическая революция Октябрьска социалистическая революция; 2. перен. зэхъокын гээшху; революция в технике техникэ зэхъокын гээшхохэр.

регистратура ж. регистратур (зиньцэлхэр унэу Гофиша-пээм илэр).

регистрация ж. 1. (внесение в книгу, в список) дэтхэн, тхын; регистрация документов документхэр дэтхэн; регистрация делегатов делегатхэр тхын; 2. зэгүягъэтхэн; регистрация брака зэдаклохэрээр зэгүягъэтхэн.

регистрировать несов. кого-что 1. (вносить в книгу, в список, отмечать) дэтхэн, тхын; регистрировать документы документхэр дэтхэн; регистрировать делегатов делегатхэр тхын; 2. (брак) гуягъэтхэн.

регистрироваться несов. 1. (отмечаться) зидэпхэн, зыпхын; 2. (оформлять брак) зыгуйагъэтхэн.

регламент м. регламент (Гофиша-зэрэгшт шыкхэр зэрэгштцүүр).

регламентация ж. регламентация (хэбээ гээнэфагъэм тетээу Гофиша-зэрэгшт шыкхэр зэрэгштцүүр).

регламентировать сов. и несов. что регламент бгъеуцун.

регресс м. къельхыныр, къэзкэлжыныр (ихэхтоньгъэклэх).

регрессировать *несов.* къеыын, къызэкіекожын (*ихехъоныгъекіэ*).

регулирование *с.* тэрээзу бгъэзеконыр, тэрээзу бгъэпсыныр. регулировать *несов.* что тэрээзу бгъэпсын, тэрээзу бгъэзекон; регулировать цены уасэхэр тэрээзу бгъэзекон; регулировать *уличное движение* урамым тэрээзу щыгъэзекон.

регулировщик *м.* регулировка ёшырыр.

регулярно *нареч.* ренэу, зэпмыюу, зыпкь итэу.

регулярный *прил.* 1. зыпкь ит, рены, зэпчуу зимыи; регулярная доставка газетхэр ренэу къэхыныр; 2. *воен.* ренэу къулыкьу ёшырэ, регулярнэ; регулярные войскá ренэу къулыкьу ёшырэдэхэр.

регулятор *м. тех.* регулятор (*механизм зыпкь итэу, тэрээзу Йоф езгъешІэрэ прибор*).

редактировать *несов.* что 1. (*подвергать редактированию*) редактировать ёшын; редактировать статью редактировать ёшын; 2. (*руководить изданием*) (зыгорэм) икъыдэгъэкын пэшэнгъэ дызехъан; редактировать журнál журнальным икъыдэгъэкын пэшэнгъэ дызехъан.

редактор *м.* редактор. редакторский *прил.* редактор, редакторсэ.

редакционный *прил.* редакционэ; редакционная статья редакционэ статья; редакционный совет редакционэ совет.

редакция *ж.* 1. (*редактирование*) редактировать ёшыныр, редакции; под редакцией иредакции; 2. (*учреждение, отдел*) редакции.

редеть *несов.* 1. (*становиться редким*) плюакіэ хъун; юрхы хъун; лес редеть мээйр плюакіэ мэхъу; волосы редеют шхъяцыр плюакіэ мэхъу; 2.

(*уменьшаться в числе*) макіэ хъун.

редис *м.* мээбэлдыдж. редиска *ж.* см. редис. редкий *прил.* 1. (*не густой*) плюокіэ; редкий лес мээ плюакі; редкие волосы шхъяц плюакі; 2. (*не плотный*) зэпахъ; редкие зубы цэ зэпахъхэр; 3. (*редко встречающийся*) гъотыгъое; редкая книга тхыль гъотыгъуай.

редко *нареч.* 1. (*не густо*) зэпчыжъэу; деревья посажены редко чыгъхэр зэпчыжъэу гъэттысыгъэх; 2. (*не часто*) макіэу; редко писать письма письмэхэр макіэу птыхын; ♦ редко да мётко погов. макіэу, ау ўщроюу.

редколлегия *ж.* (*редакционная коллегия*) редколлегии (*редакционные коллегии*).

редкость *ж.* 1. (*редкое явление*) зырыз, бэрэ къэмыхъур; 2. (*редкая вещь*) гъотыгъуай; коллекция редкостей гъотыгъуаэм яколлекции; ♦ на редкость лъашеу.

рёлка *ж.* бэлдыдж. реестр *м.* спискэ гъеуцуныр. рёже сравнил. *ст.* 1. от нареч. редко нахь макіэу; мы стаили рёже встречаться нахь макіэу тызэлукіэу тыхъугъ; 2. от прил. редкий плюакіэ; волосы стаили рёже шхъяцыр нахь плюакіэ хъугъе.

режим *м.* 1. (*государственный строй*) режим, къэралыгъо гъэпсык; демократический режим демократическэ режим; 2. (*установленный порядок*) хэбээ гъеуцуугъ; режим питания шхэнным ехылІэгээ хэбээ гъеуцуугъ.

режиссёр *м.* режиссёр. режиссёрский *прил.* режиссёр, режиссёрсэ.

режу, рёжесть наст. *вр.* от рёзать.

рёзать *несов.* 1. что зэгогъечын, бзын, упкіэтэн; рёзать сыр къуаер бзын; 2. кого-что

(убивать) ёшоубзын, уукын; рёзать скот былымыр уукын; 3. что (*вырезать*) хэубзыкын; рёзать по дёреву пхъэм хэубзыкын; 4. что (*причинять боль*) тыристыкын; тырилъыкын; къузыр; 5. вётер рёжет лицо жыгъэм нэклур тыристыкы; рёмень рёжет плечо шыом тамэр тырелькын; рёжет в животе ныбэр къузыр; 6. что кыкіэлыджэн; свет рёжет глаза нэфынэр нэмэ къакіэлыджэн.

рёзаться *несов.* (о зубах) къыхэкын; у ребёнка рёкутся зубы сабым ыцэхэр къыхэкын.

рёзаться *несов.* джэгун, чэфын.

рёзвость *ж.* джэгуныгъ, чэфынгъ.

рёзывый *прил.* 1. (*живой, сплавливый*) псынкіэ, чэф; рёзывый ребёнок кэлэцыкылу псынкі; 2. (*о лошади*) чыэр, псынкіэ.

резеда *ж.* резед (*къэкіыре лъэлэс*).

резёрв *м.* 1. резерв, гъэлыгъэ; резёрвы производства производством ирезервхэр; иметь в резёрве гъэлыгъэу уйэн; 2. *воен.* резерв (*дээм щынчы, фаг хъумэ ыгэбэфэду начальникам къыфагъанэрэр*).

резёрвный *прил.* *воен.* резерв, резервнэ.

резервүүр *м.* резервуар (*псышхээр ыкыл гбоозхэр зышадыгыр*).

резéц *м.* 1. (*инструмент*) пызыулкырэ йэдэ-уад; 2. (*передний зуб*) цэпшүган.

резидент *м.* 1. резидент (*дипломатическэ лыкыл*); 2. резидент (*зы хэгъэгү горэм щыщ цыфэрэ, ренэу нэмэкі къэралыгъо исыр*); 3. резидент (*Иэкійб хэгъэгүм ичылІэ горэм щылІэ разведкэм илээц шъэф*).

резидентенция *ж.* резиденции (*правительством в къэралым ышхъээ зыдэцьлээ чылыл, зычили сууре чылыл*).

резина *ж.* хъашъо.

резинка *ж.* 1. хъашъотегъекі; чернила хъашъотегъекі; 2. (*тесёмка*) хъашъо зыхэль шъагъ.

резиновый *прил.* хъашъо, хъашъо къэзышыр; резиновый мяч хъашъо пырагу; резиновая промышленность хъашъо къэзышырэ промышленность.

рёзкий *прил.* 1. (*острый, пронизывающий*) лъэш, къуачіэ; рёзкий вётер жыбыгъе лъэш;

рёзкая боль уз лъэш; 2. (*внезапный*) зэкіэм, ошэ-дэмьышіэ, псынкіэу зызэблэзыхъурэ; рёзкая перемена погоды псынкіэу зызэблэзыхъурэ погод; 3. (*неприятно действующий*) лъэш, къуачіэ; рёзкие звукы мэкъэ лъэшхэр; рёзкий свет нэфынэ лъэш (*е къуачі*); рёзкий залых мэ къуачі; 4. (*грубый, дерзкий*) дысы, пхъашэ; рёзкий ответ джэуап дыс; рёзкая критика критик пхъаш.

рёзко *нареч.* 1. (*внезапно*) ошэ-дэмьышіэу, зэкіэм; погода рёзко изменилась погоды ошэ-дэмьышіэу зызэрихъокыгъ; 2. (*неприятно*) пхъашэу; его голос прозвучал рёзко ац ымакъэ пхъашэу къэлугъ; 3. (*грубо*) дысы, пхъашэу; рёзко ответить пхъашэу джэуап етыхъын.

рёзкость *ж.* (грубость) дысынгъ, пхъэшагъ.

рёзня *ж.* зэхэукіэнэгъ, шозээрэбзынгъ, зэрзупкіэтэнэгъ.

резолюция *ж.* 1. (*решение, постановление*) резолюции, унашь; принять резолюцию резолюции; принять резолюцию резолюции; 2. (*письменное заключение*) резолюции; наложить резолюцию резолюции тебдээн.

резонанс *м.* 1. физ. резонанс; 2. (*хорошая слышимость*) ёшо зэхэпхынгъ; в этом зале хороший резонанс мы залым ёшо щызэхзохи.

резонатор *м.* физ. резонатор (*макъэр зыгъэлчэшырэ прибор*).

резонёр *м.* бэу зыгорэр, (зыгорэ) ытэсэжынам пылъыр, гушыэрый.

резонёрствовать *несов.* бэу йон, (зыгорэ) гэсэжынам пылъын, гушыэренын.

резонироват *несов.* физ. резонанс кытын.

резинный *прил.* зэфагъэ зыхэль, акылыгъэ зыхэль; резинный вопрос акылыгъэ зыхэль упч.

результат *м.* кыхэкIыгъэр, кыкIекIуагъэр, кIеухэу иIэр; результаты работы тофшэнам кыкIекIуагъехэр; в результате ащ кыхэкIеу.

рэзчик *м.* (мастер) хэзыупкIыэр, хэзыбыкIыэр.

рэз *ж.* рионтыкIыныгъ, кыхэпиджэнгъ (узум кыхэкIау); рэз в животе ныбэ клоцым кыхэпиджэнгъ, ныбэ клоцЫр рионтыкIыныгъ.

рэзьба *ж.* 1. (действие) хэупкIыныгъ, хэзыбыкIыныгъ; рэзьба по дереву пхъем хэупкIыныгъ; 2. (рисунок) хэупкIыгъэ сурэт, хэзыбыкIыгъэ сурэт; красивая рэзьба дахэу хэупкIыгъэ сурэт.

рэзюмэ *с.* неска. кIекIеу кыкIыэрэр, кIекIеу кыхорэр.

рэзюмировать *сов.* и *несов.* что кIеух фэншиин, зэфэхысыжын.

рейд I *м.* мор. рейд (псы шолъярэу къухъя уцупIекIеу къекIоу щитыр).

рейд II *м.* 1. воен. рейд (шудэр, танхэр в пэмикIыдэхэр пым ичигу ихьанхэр); 2. рейд (тофшэн горя ошIэ-дэмышиIеу ууплъекIуным пае, общественна организацехэм эзхажцэрэр).

рейс *м.* кIогту; автобус совершил два рейса автобусын кIогууту ышыгъ.

река *ж.* псыхъу; ♫ рекой (потоком, большой массой) бэу зэхэтэу; лить слёзы рекой зэпы-мью нэпсыр епкIыхын.

реквизировать *сов.* и *несов.* кого-что лыгъекIе кыхыхын, егъэзыгъекIе лыпхын, реквизировать шын, реквизицне шын (къэралыгъом ишыкIагъяхэм апае).

реквизиция *ж.* егъэзыгъекIе лыхын, лыгъекIе кыхыхын, реквизицне (къэралыгъом ишыкIагъяхэм апае).

реклама *ж.* реклам, къебарягъаш.

рекламировать *сов.* и *несов.* 1. что (объявлять) рекламиш ўштуаз пшын, рекламиш ябгэшшэн; 2. кого-что (расхваливать) уштихъущэн.

рекогносцировка *ж.* ыпэрапшэу упплъекIуныр.

рекомендация *ж.* (отзыв) рекомендации, уштихъую бгэльэгъон; дать рекомендацию рекомендации ептын, уштихъую бгэльэгъон.

рекомендовать *сов.* и *несов.* 1. кого-что (аптестовать) рекомендовать шын, уштихъую бгэльэгъон; 2. что (советовать) игъо фэлъэгъун; рекомендую прочесть эту книгу мы тхылым еджэнэу игъо фэслэгъу.

реконструировать *сов.* и *несов.* что икIерыкIе шыпкъеу гээпсыжын.

реконструкция *ж.* икIерыкIе шыпкъу бгээпсыжын; реконструкция завода заводыкIе икIерыкIе шыпкъеу бгээпсыжын.

рекорд *м.* гэххэгъэ гэунапкь; поставить новый рекорд гэххэгъэ гэунепкъакIе бгэуцун; побить рекорд гэххэгъэ гэунапкъем шхъадэпфи.

рекордный *прил.*: рекордный срок анах пэлъэ кIекI дэд.

рекордсмен *м.* рекордсмен, рекордыши.

рекрут *м.* ист. рекрут (пчтыхъэгъо Россиям: дээ кбулыкъум ашгэгъакIеу щит солдатыр).

рёктор *м.* ректор (университетын иштэхъает); рёктор университета университетын иректор.

религиозность *ж.* динигъ.

религиозный *прил.* дин, динам пылъ, динир зылэжыре; религиозный человёк динам пыльцыф.

религия *ж.* дин.

рельеф *м.* гээпсыкIе, рельеф; горный рельеф күшхъэ гээпсыкIе.

рельефно *нареч.* 1. (выпукло) кытепшэу, кыншэу; 2. перен. (отчёмливо, выразительно) зэхэфтигъэу, гурыгъошоу.

рельефный *прил.* 1. (выпуклый) кытепшырэ, кыншырэ; рельефные бўквы кытепшырэ хъарыфхэр; 2. перен. (отчёмливы, выразительный) зэхэфтигъэу, гурыгъошоу.

рельс *м.* рельс; поезд сошёл с рельсов мешокур рельсмэ къатекIыгъ.

рельсовый *прил.* рельс; рельсовый путь рельс гъоту.

рельсопрокатный *прил.* рельсфытэ, рельсопрокатнэ; рельсопрокатный завод рельсфытэ завод.

ремарка *ж.* театр. ремарк, ушызыгъэгъуаз.

ремень *м.* што кIапс; бгырых (поясной); подпоясаться ремнём бгырых убг ишхан.

ремесленник *м.* Ишлагъэ зиэр, ремесленник (сэнххат горя зыхээуу ежь ишээ-псымехэм-кIацкъыгъохэр зышиэр); мэлкие ремесленники ремесленник жъгъэйхэр.

ремесленный *прил.* ремесленнэ; ремесленное училище ремесленнэ училищ.

ремесло *с.* Ишлагъ; сабжное ремесло цокъешэ Ишлагъ; столярное ремесло пхъешэ Ишлагъ.

ремилитаризация *ж.* ремилитаризация (демилитаризацием

ыужкIе икIерыкIеу армиер, военна промышленностыр зэтэгээсхъажыныр).

ремонт *м.* гээцэкIэжыныр; ремонт тракторов тракторхэр бгээцэкIэжыныр.

ремонтировать *сов.* и *несов.* что бгээцэкIэжын.

ремонтный *прил.* зыагъэцэкIэжырэ, зыгъэцэкIэжырэ; ремонтные мастерские зыагъэцэкIэжырэ мастерскойхэр.

ренегат *м.* епцыжъакIо, күмалам.

ренегатство *с.* епцыжыныгъ, күмаламынгъ.

рента *ж.* эк. рент (капиталистическая общество: ежь ымылэжээу капиталим, мылкум е чыгум кыхэкIеу капиталистэм кыIекIяхъэр федэр).

рентабельность *ж.* федэ кызыыхэкIырэр, федэ къэзтырэр.

рентабельный *прил.* федэ кызыыхэкIырэ, федэ къэзыхырэ; рентабельное предприятие федэ кызыыхэкIырэ (федэ къэзыхырэ) предприятие.

рентген *м.* 1. (рентгеновы лучи) рентген нэбэйхэр; 2. (просвещение) рентген.

рентгёнов прил.: рентгёновы луч рентген нэбэйхэр.

рентгёновский *прил.* рентген; рентгёновский кабинэт рентген кабинет; рентгёновский снимок рентген техыгъ.

реорганизация *ж.* икIерыкIеу гээпсыжыныр, фэшхъафэу гээпсыжыныр.

реорганизовать *сов.* и *несов.* что икIерыкIеу гээпсыжыныр, фэшхъафэу гээпсыжыныр.

реорганизовывать *несов.* см. реорганизовать.

реостат *м.* физ. реостат (токым ыкIачIыкIи ащ инапряжение зыкъс итэу тоф сэгээшэр прибор).

репа *ж.* чырыкIу.

репарационный *прил.* репарационн.

репарáции мн. (репарáция ж.) полит. репарациихэр (хэгээгүй төкIагзээ зам зэрэрүү хишигхъагзээр зытэктIогзэ хэгээгүм къыригзэтийнжыныр).

репатриант м. полит. репатриант.

репатриáция ж. полит. репатриация (гээры шIыгзэхэр, икIыгзыгзэхэр, кошигзэхэр, гъэкоцигзэхэр яхэгзэгу гъэклижыныр).

репатрийровать сов. и несов. кого-что репатриировать шын, репатриацIе гъэкIожын (яхэгзэгу).

репатрийроваться сов. и несов. репатриацIе зягзэгзэко-жын.

репéй м. см. репéйник.

репéйник м. шхъу.

репéйный прил. шхъу; шхъум хэшьыкIыгзэ; репéйное масло шхъум хэшьыкIыгзэ дагь.

репертуár м. репертуар (*театрээм къынгээлэгтэрэ пьесэхэр*). **репетíровать несов.** что репетировать шын, репетиции шын, зыфэгзэхзырын; **репетíровать пьесу** пьесэр репетировать шын.

репетíция ж. репетиции, зыфэгзэхзырын; **генеральная репетíция** генеральне репетиции.

рéплика ж. Іэпионары, гущыIэ фидзыныр.

репортаж м. (*сообщение, информацIия*) репортаж (*чыпIэ хъугзэ-шIагзэхэм яхылIэгзэ къэбар*).

репортер м. репортер (*газетным илофышIэу, чыпIэ хъугзэ-шIагзэхэм яхылIэгзэ къэбархэр эзээзэгзэуцу газетым лъзыгзэ-Іэсирэр*).

репрессиýный прил. репрессив; **репрессиýные мéры** репрессивы *лофтхъабзэхэр*.

репрессиýовать сов. и несов. кого репрессировать шын, репрессие шын.

репрессия ж. репрессии (гээтийнэнры).

репродуктор м. репродуктор. **репродукция ж.** сурэт шыгъахэм техжыгзээр.

репутáция ж. репутация (зыгорэм шIушигзэу хэлтымра ѢыкIагзэу илэхэмэр яхылIагзэу ѢыIэ хъугзэ шIошигхэр).

респинца ж. нэбзыц.

республика ж. республик; соvтская социалистическая республика советске социалистических республик.

республикáнский прил. республикансэ; **республикáнский съезд** республикансэ съезд.

рессóра ж. рессор, бзэ.

реставráция ж. 1. (*действие*) зэрэцтыгзэу гъэпсыжыныр, зэрэцтыгзэу шыжыныр; **реставráция картин** сурэтэр зэрэцтыгзэу шыжыныр; 2. (*реставрированное произведение*) зэрэцтыгзээм фэдэу гъэуцжыгзээр; 3. *полит.* гъэуцжыныр, реставрации (*революцием тыридзыгзэ строир гъэуцжыныр*).

реставрийровать сов. и несов. что зэрэцтыгзэу бгъэпсыжын.

ресторáн м. ресторан, шхапIэ. **ресурс м.** чаще мн. хэкIыпIэ; мэстные ресурсы чыпIэ хэкIыпIэхэр.

ретíвый прил. разг. 1. (*усердный*) хъулхъ, егугзурэ; **ретíвый работник** тофышIэ хъулхъ; 2. (*бойкий, живой*) чан, хватэрят; **ретíвый конь** шы хватэрят.

реферáт м. 1. (*доклад*) реферат; 2. (*краткое изложение*) къэкIэу къэлотэнры. **реферéндум м.** полит. референдум (*къэралыгзю тофышшо дэдэ горэм изэшигхон пae зэкIэ народым чуупчIыныр*).

реферéнт м. референт (*тофгэнэфагзэхэмIэ докладчикэу ѢыIи консультантэу Ѣыт чыфыр*).

реферéнт м. референт (*тофгэнэфагзэхэмIэ докладчикэу ѢыIи консультантэу Ѣыт чыфыр*).

рефлéкс м. физiol. рефлекс.

рефлéктор м. 1. рефлектор (телескоп лъзепкъэу гъундэж икурбагзэ зиIэр); 2. рефлектор (нэбзычхэр зыфаам зэрэгзээрэ гъундэж курб).

рефлекtorий прил. рефлекtorий; рефлекtrийные движéния рефлекtorий хъыенры.

рефóрма ж. реформ (*нахышIу шIыным пae зэхъокIыныгзэхэр зыгорэм хэшIыхынныр*).

реформизм м. полит. реформизм (революционнэ, классовэ, политическе бэнэнгээр зымыдэу, реформэ чыкIу-шIокIухэм аттээ, капитализэр къэгзэнэжынным ѢыIи буржуазиим дэпсүнэнэм фэгээхыгзээ политикээр зэзыхъу рабочэ движением хэль оппортунистическэ течениеу марксизм эипыр).

реформироваться сов. и несов. что зэхъокIын, зэблэхъун, реформэ пшын.

реформист м. реформист (*реформизм хотыр*).

рефрén м. лит. рефрен (*стихий в строфам ыуж жьмоу къышаIорэр*).

рецензéнт ж. рецензент (*рецензие зытхырэр, рецензие зышигэр*).

рецензиýровать несов. что рецензировать шын, рецензие шын.

рецензия ж. рецензие (*тхылым, спектаклем, концертым, научнэ в литературнэ тофшигзэем ехылIагзэу критикэ этынэр*).

рецéпт м. (*врача*) рецепт; выписать рецепт рецепт къитхыкIын; получить лекарство по рецепту рецепткэ Iэзэгзэу уцкъайхын.

рецептúрный прил. рецептур; **рецептúрный отдел** рецептурэ отдел.

рецидíй м. (*болезни*) къытегзээжыныр.

рецидивист м. рецидивист (*мызэу-мытIоу бзэджагзэ зышIэгзэ чыф*).

речевой прил. гущыIэ; речевые навыки гущыIэ къулаини-гъэхэр.

речистый прил. красноречий; дахэу гущыIэрэ, жабээ зыгуль.

рéчка ж. псххуу.

речной прил. псххуо; речной песок псххуо пшахху; речное судоходство псххом къуххэ ѢызекIоныр.

речь ж. 1. (*способность говорить*) псалт; дар речи (*красноречие*) жэбзагзэ; 2. (*выступление*) гущыI; псаль; произнести речь къэгущыIэн, псаль э къашын; 3. (*язык*) бзэ; речь ребёнка сабым ыбз; Ѣустная речь жэрыIу; 4. (*разговор*) тегущыI; завести речь о чём-либо зыгорэм утегущыIэнэу уфэжьэн; об этом не может быть речи ащ урыгущыIэжынэу ѢыкIагзэп.

решáть несов. см. решить.

решáться несов. см. решиться.

решáющий прил. (*важный, основной*) мэхъанэшхо зыIэ; решáющий момент мэхъанэшхо зыIэ уаххт; \diamond решáющий голос хидзын фитынгъ.

решéние с. 1. (*задачи*) къэшыныр; 2. (*постановление*) унашьо; по решению собрания зэлжукIэм иунашьокIэ; вынести решение унашьо шын; принять решение унашьо шын; 3. (*выход*) зэфэхысыжыныгъ; прийти к решению зэфэхысыжыныгъ.

решéтка ж. гъучI хъагъ; оконная решётка шхъангъупчэ гъучI хъагъ.

решéтко с. Ѣыбзэ нэхъу; \diamond посить воду решётом логов. ѢыбзэкIэ псххэ къуагзэм фэд. **решéтчатый прил.** см. решётчатый.

решётчатый прил. гъучI хъэгъэ, хъэгъе; решётчатый забор чеу хъагъ.

решимость ж. теубытагъ.

решительно 1. нареч. (смело, твёрдо) теубытагъ хэльэу; действовать решительно теубытагъ хэльэу зекон; 2. нареч. (категорически) ишьыпкъэу; я решительно возражают против этого сэ ащ сишиыпкъэу сыспеуцужы; 3. нареч. (совсем, вовсе) передаётся конструкцией предложения: я решительно ничего не понимаю сэ зыгори кызыгурууахэрэп; 4. частица усил. (без исключения) зи къэмнэу; в этом участвуют решительно все зи къэмнэу зэкэри мышхэлажье.

решительность ж. теубытагъ, пытагъ.

решительный прил. 1. (смелый) лыблан, чан; пытэ, теубытагъ (о характере); 2. (непреклонный, твёрдый) пхээшэ, лъеш; принять решительные меры Йофхъэбээ пхъашэхэр зепхъан; 3. (решающий) зэшлозыхыщт; решительный момент зэшлозыхыщт лъэхъан; 4. (окончательный) аужыр, ухыгъе; решительный ответ джэуал ухыгъ.

решить сов. 1. что къепшын; решить задачу хисапыр къепшын; 2. что или с неопр. (вынести постановление) унашто шын; суд решил дело в моё пользу судом сэрыкэ федэу унашто ышыгъе, судом сэрыкэ федэу Йофыр үухыгъе; 3. с неопр. (принять решение) теубытэн, илхъухъан; я решил поехать к родителям сэтийнэ адэжь сиыкёнэ исхъухъагъ.

решиться сов. 1. (разрешиться) зэшлозыхыгъэ хъун; дело решилось в его пользу ежыркэ федэу Йофыр зэшлозыхыгъэ хъугъе; 2. на что или с неопр. тыриубытэн; решиться на отъезд дэкэйнэу тыриубытэн.

рёять несов. 1. (парить) хъарзэн; 2. (развеиваться) быбэтэн; рёют знамёна быракхэр мэбыбатэх.

ржаветь несов. улъыин.

ржавина ж. улъыигъэр.

ржавый прил. улъыигъэр; ржавый ключ Іункыбээ улъыигъ.

ржание с. щыщыныр; ржание лошади шир щыщыныр.

ржаной прил. хъамцый; ржаной хлеб хъамцый хъалыгъу.

ржать несов. щыщын.

ржи род., дат., предл. п. от рожь.

ріга ж. къакырхам.

різа ж. церк. абэ.

рикошёт м.: пўля попала в него рикошётом щэр къэлъэтэжьи ащ тефагъ.

ринг м. ринг (бокс зыщызедешэхэрэ чылгI).

рінуться сов. илъын, хэльэдэн; рінуться в бой заом хэльэдэн.

рис м. пындж.

риск м. тегушхоныгъ, екуныгъ;

пойтэ на риск утегушон; ♀ на

свой страх и риск Йофым къхэкъырэр зэкээ пштэн.

рискнуть сов. утегушон, епкун;

я рискнүү спросить его об

этом а Йофымкэ ащ сеупчынэу ескугъ.

рискованный прил. (опасный)

щынэгъо щынагъо щыт.

рисковать несов. кем-чем и с

неопр. екун, тегушхон, зэмьблэжын; рисковать жынью ылсыз

емыблэжын; он рискует опоздеть къэгужьонэу ащ рикугъ.

рисовальный прил. сурэт зэршырэ; рисовальный карандаш

сурэт зэршырэ карандаш

рисование с. сурэт щыныр;

уроки рисования сурэт щыным-

кэ урокхэр.

рисовать несов. кого-что 1.

сурэт пшын; 2. перен. (описывать, изображать) къэптолтэн, къэргэльэтъон; писатель

рисует в романе передовых лю-

дёй нашего времени писателем тиуахътэ щыпэрт цыфхэр романым кыштегъэльягъо.

рисоваться несов. 1. (виднеться)

къэлъэгъон; вдалы рисуются

горы күшхъэхэр чыжэу къышшэльягъо; 2. (представляться,

казаться) къышшошын, къышыхъун; жизнь рисуется

ему прекрасной щылаклэр ащ

дээту дээзу къышшошын; 3. (красоваться) зыпшын, зыбгэльэгъон.

рисовка ж. зыпшын, зыбгэльэгъоныр.

рисовый прил. пындж; рисовые

полы пындж щэлээ губгъохэр;

рисовая каша пындж пласт.

рисунок м. сурэт.

ритм м. ритм, зыпкъ итыныр,

зы хабзэм тетыныр; ритм стиха

стихим ирим; ритм работы

Йофшын, зыпкъ итыныр.

ритмика ж. ритмик (ритмем

исистем, щылакI; ритмем ехым-41эгъэ щэлэныр).

ритмический прил. см. ритмичный.

ритмичный прил. ритмем тет,

ритмичеу щыт, зыпкъ ит, зы

хабзэм тет; ритмичные движение

зыпкъ ит хыненыгъэхэр; ритмичная работа зыпкъ ит Йофшэн.

риторика ж. риторик (гуцы-Іян искусствем итеорие).

риторический прил. риторик.

ритуал м. щылакI, хабзэм.

риф м. риф (псы чылгын чыт

е хы кылум щиз къушхъэ цаклэхъэр).

рифма ж. рифм (стихотворе-

ние сатырэм якIэух макъэхэр

затефзынэр).

рифмовать несов. что, лит.

рифмэ хэльэу пшын.

робёть несов. щтэн, укытэн,

гу тыримышыхъешъун.

робкий прил. къэрбгъэ, зытэ-

щынныхъажырэ; робкий человек

циф къэррагъ; робкий взгляд

къэрбгъэ пльакл.

робко нареч. тещинахъэу, къэрбгъэу.

робость ж. къэрбгъагъ, тещиныхъаныгъ.

ров м. канаву, чы дэтикыгъэ

куу; противотанковый ров тэнкэ

мыгъээчо чы дэтикыгъэ куу.

ровесник м. илэгъу; он мой

ровесник ар сэ силэгъу.

ровесница ж. илэгъу (бзылб-фыгъ).

ровно нареч. 1. (гладко) зэньбжъэу;

дорога шла ровно гъогур зэньбжъэу къощтыгъэ;

2. (точно, как раз) тыригъафу,

ар дэдэм, тэрээзэу; он пришёл

ровно в два часа сыхытыр түм

тыригъафу ар къэкүауягъ;

3. разг. (совсем) зи; он ровно

ничего не понял ащ зи гурыга-

гъээп; 4. (равномерно) зыпкъ

итэу; сердце бьется ровно гур

зыпкъ итэу къитео.

ровный прил. 1. (о поверхности)

зэньбжъ, зэцэз, зэшхъэзэшьо;

ровная дорога гъогу зэньбжъ;

2. (прямой) зэнкI;

ровная линия итхъэгъэ занкI;

3. (равномерный) зыпкъ ит;

ровное дыхание зыпкъ итэу жын

къэцэныр;

4. перен. (уравновешенный) тынч, щырыт, зыпкъ ит;

ровный характер шэн щырыт;

◊ ровным счётом ничего зыпари,

зыгри; для ровного счёта зэтэфным пае, зэфэдиз

хъуным пае.

ровня м. и ж. цыфу зыгро-

эмкэ адьрэм фэдер.

ровнить несов. что зэцэз

пшын, зэшхъэзашьо пшын;

ровнить дорогу гъогур зэцэз

пшын.

рог м. 1. бжээ, бжъакъо; олэ-

нии рога щыхъэбжъэхэр;

2. сырны; охочищий рог шэкIо

сырны; ◊ как из рога изобилия

хъоеу; брать бык за рога умыгъ

гъужуухъо анах мэхъан зиэм

уухан.

рогатка ж. 1. (на дороге)

пчэгъу зэхэцагъ; 2. чаще мн.

перен. (препятствие) пэрыохъу; 3. (для стрельбы) прац, мыжъодз; стрелять из рогатки пращым (е мыжъодзым) рyon.

рогатый прил.: крупный рогатый скот былым пашь; мелкий рогатый скот былым жъгъй, былым йэжъ-гужъ.

роговица ж. анат. нэапч.

рогожка ж. аргудажэ.

рогожный прил. аргоджэ; рогожный мешок аргоджэ дзыу.

род м. 1. ист. (в первобытном обществе) лакъу; старейшина рода лакъом ышъхъ; 2. (поколение) лакъу; из рода в род зы лакъом кызыкъимэ адыре лакъом йэкъахъээ; 3. (в научной классификации) род; 4. (вид, разновидность) лъепкъ, лъепкъыгъу; род занятый сэнхъята лъепкъыгъу; род войск дээ лъепкъ; 5. грам. род; существительное мужского рода хульфыгъе род пкыгъац; \diamond от рода кызырхъу; десяти лет от рода кызырхъу; откуда он родом? артыда кыздыкъэр?

родильный прил. зыщыльфехэр; родильный дом зыщыльфехэр ун.

родимый прил. кызырхъухъэгъе; родимый край кызырхъухъэгъе чып; \diamond родимое пятно ныдэльф лыши.

родина ж. 1. (отечество) родин; защита родины родинэм икъухъумэн; 2. (место рождения) кызырхъухъагъэр; вернувшись на родину кызырыхъухъагъэм кыгъэзжын.

родинка ж. лыпци.

родители только мн. ятэ-янэхэр, ты-ныхэр.

родительный прил.: родительный падеж грам. родительный падеж.

родительский прил. ты-ны; родительский дом ты-ныхэм яун; родительское собрание ты-ныхэм яэзукъ.

родить сов. и несов. 1. кого къэльфын; родить сына калэ къэльфын; 2. что (давать урожай) кытекъэн, кытын.

родиться сов. и несов. 1. къальфын, къехъун; у неё родился сын ащ калэ кыфэхъугъ; 2. перен. (появиться, возникнуть) къехъун, къыхэхъухъан, къихъан; у меня родилась мысль спъхъэ гупшиэ къихъагъ; 3. (давать урожай) къэлын; пшеница здесь рождается хорошо коцыр дэгъю мыш къышекъы.

родник ж. псынекъечъ.

родниковый прил. псынекъечъ; родниковая вода псынекъечыл.

роднить несов. кого-что с кем-чем эзэблагъэ пшын, зэкъюш пшын.

родниться несов. эзэблагъэ хъун, зэкъюш хъун.

родничок I ж. уменьш. от родник псынекъечъ цыкъу.

родничок II ж. анат. псын-папъэу сабый къехъугъакъим ышъхъэ иэр.

роднй прил. 1. янэ къыльфыгъе; родная сестра янэ къыльфыгъе ышыпхъу; родной брат янэ къыльфыгъе ыш; родная мать къэзыльфыгъэр, нэу кызырыхъекъыэр; родной отец къызыльфыгъэр, тэу кызырыхъекъыэр; 2. кызырхъухъагъэгъе, кызырыхъухъагъэ, кызырыхъухъагъэ; родной город кызырхъухъагъэгъе къал; 3. (свой) кызырыхъухъагъэ; родной дом кызырыхъухъагъе ун; родной язык анабз, ныдэльфыз; 4. в знач. сущ. только мн. родные (родственники) йахъылхэр; у него много родных ащ йахъылбэ и.

родня ж. 1. собир. йахъылхэр; дальняя родня йахъыл чыжъхэр; 2. (родственник или родственница) разе. йахъыл; он мне родня ар си йахъыл.

родовой I прил. 1. ист. лэкъо, род, родовой; родовой строй лэкъо гэпсыкъ; родовой

был лэкъо щылэкъ-псэукъ; 2. грам. родовой; родовые окончания родовой къэухъхэр.

родовой II прил. мед. лъфэным къыхъкъыре.

родонаучальник м. 1. (предок) лакъор зытекъыгъэр; 2. перен. (основоположник) лъансэ фэзышыгъэр, лъепсэгъеуцу.

родственник м. йахъыл; близкий родственник йахъыл благъ.

родственница ж. йахъыл (бзылфыгъ).

родственный прил. 1. йахъыл; родственные отношения йахъыл эзэфынтыкъэхэр; 2. (по происхождению, содержанию) зэлъепкъэгъу; родственные языки зэлъепкъэгъубзэхэр, бээ зэлъепкъэгъухэр.

родство с. 1. йахъылыныгъ; 2. перен. (близость, общность) зэфедэнэгъ, зэпблэгъэнэгъ, зэлъепкъэгъуныгъ; родство языков бээхэм язэлъепкъэгъуныгъ.

роды только мн. лъфэныр, къехъуныр.

робжа I ж. прост. (лицо) нэгу, напэ.

робжа II ж. мед. кышъо уз.

рожать несов. разг. см. родить.

рождаемость ж. къехъуныгъ.

рождаться несов. см. родиться.

рождение с. къехъуныр; год рождения кызырыхъагъэ ильэс.

роженица ж. шбуз лъфэгъакъ.

рожок м. 1. (мн. рожжи) уменьш. от рог бжъэкъо цыкъу;

2. (мн. рожкий) сырны цыкъу; пастуший рожок йэхъо сырны цыкъу.

рожон м.: лезть на рожон разг. щынагъо зыхэль йоф горэм пыхъан.

рожу, родишь буд. вр. от родить.

рожж ж. хъамцый.

роза ж. роз.

розга ж. 1. (ветка, прут) чы;

2. только мн. розги чыхэр; на-казать когб-либо розгами зыгорэ

чышъо шын, зыгорэм чао тэльхъан.

робница ж.: в розницу (промыш-ливать, покупать) зырызэу, тэкъу-тэкълоу (пицэн, пищевын).

робничный прил. зырызышэ, тэкъу-тэкълоу; розничная тор-говля зырызышэ саты.

рознь ж. 1. (вражда) зэджэгъогъуныгъ, зэпныныгъ; сеять рознь зэджэгъогъуныгъ ахэлхъан; 2. в знач. сказ.: человёк человёку рознь зы цыфыр адыре цыфым фэдэп.

розовёт несов. шэплы хъун; щёки розовеют от морбза чылэм нэгушхъаплы ешых.

розовый прил. 1. розэ; розовый куст розэ куаш; 2. (о цвете) шэплы; розовое платье джэнэ шэпиль; \diamond видеть все в розовом свёте зэкээ ылъэгъурэр шодэхэн, зэкээ ылъэгъурэр шодэгъун.

розыгрыш м. (займа, лотереи) идзэнэр; \diamond розыгрыш кубок илъэу джигуныр.

розвыск м. (поиски) ульыхъуныр; \diamond уголовный розвыск уголовнэ розвыск.

ройться несов. 1. (образоватьвой рой-о пчёлах) пчын; 2. (летать роем) бжъэпчэу быбын; 3. перен. бэ дээ шхъэм къихъан; мысли роятся в голове шхъэм гупшиэ бэ дээ къехъэ.

рой м. 1. бэ дээ зэхэт; рой комаров бэ дээ зэхэт аргъохэр; 2. (пчелиный) бжъэцы, бжъэпчы; \diamond рой воспоминаний бэ дээ хью гум кээлжыхъэрэр.

рок м. цыфым ынэ илъыр, цыфым къехъулэштыр.

роковий прил. тхъамыкъэгъо, нэшхъэигъо; роковая ошибка тхъамыкъэгъо хэукъоныгъ.

рокот м. ольэ макъ; гъугуу макъ; рокот моря хы ольэ макъ; рокот мотобра мотором игъугуу макъ.

рокотасть несов. ольэ макъо пыукын.

ролик м. 1. (колёсико) щэрхъ цыкы; 2. (для проводов) ролик (электричества) шнурэр зыагзэлтихъарэр); 3. только мн. ролики спорта. роликхэр (щэрхъ цыкыхэр зык/эт лъэрч); кататься на роликах роликовэм арчэн.

роль ж. 1. театр. роль; выучить роль ролыр зэбгъашэн; 2. (значение) мэхъанэ; руководящая роль пэшэнгэе мэхъан; играть большую роль мэхъанэшко уйэн.

роман м. в разн. знач. роман. **романист** м. (писатель) романист, романытх, романытырэр. **романс** м. муз. роман.

романтизм м. ист., лит. 1. романтизм (я XIX-рэ лэшэгтум ишэрэ планам литературамэрэ искусствамэрэ ахэлъягъа направлениеу, блэктыгъэр ишыягъа зыгъедахъа, Ѣиэнгъэм гок/эу Ѣитгъэр); 2. романтизм (литературэрэмэ искусствамэрэ ахэлъя направлениеу, оптимизмагъа зыхэлъир ык/и цыфым мэхъанышху и/эр образ дахэхэмкэ кээзыгъблэгъонэу пылъир).

романтик ж. 1. (последователь романтизма) романтик (романтизмом горыр); 2. (мечтатель) романтик (щи/ак/эр егээлъягъа дахьу кээзыгъялгъагорэр).

романтика ж. романтике. **романтический** прил. в разн. знач. романтическ; романтическая поэма романтическ поэм; романтическое настроение романтическ Ѣитыр (е гъэпсыгъэр).

романтичный прил. см. романтический.

ромашка ж. (цветок) ромашка. **ромб** м. ромб.

ронять несов. 1. кого-что лэклизын, лэпзын; ронять из рук чтоб-либо зыгорэ пэклизын; 2. что кыпзын, кыптыкъун; дерёвья роняют листья чы-

гыхэм тхапэхэр къапэтэкъух; 3. кого-что, перен. (унижать) бгъэпшутын, бгъэццыкын; ронять себя, ронять своё достоинство уишушлагъе бгъэццыкын, пшхъэ бгъэпшутыжын.

ропот м. 1. (недовольство) гъумы-тыйныр; 2. перен. поэт. гумэкл макъ; ропот волн хыорым игумэкл макъ, хыор макъ.

роптать несов. на кого-что и без доп. гъумы-тыйныр, зэрыфым разэр къылон.

рос, **росла** прош. вр. от раст. роса ж. осэпс.

росинка ж. осэпсыц.

росистый прил. осэпс, осэпс зытхэгъэ; росистая трава осэпс зытхэгъа уц.

роскошно нареч. къэрак/эу, фэшыгъэу, тегъэпсыхъагъу.

роскошный прил. 1. къэрак/и, фэшыгъ, тегъэпсыхъагъ; роскошное платье джэнэ къэрак/; 2. разг. (замечательный) дэгъу дэд, шу дэд, роскошные волосы шхъац дэгъу дэд.

роскошь ж. къэрэлэнгъ, фэшыгъэу Ѣитынгъ, тегъэпсыхъагъэу Ѣитынгъ.

рослый прил. ини, лъагэ; рослый человек цыф ин.

роспись ж. собир. (стенная живопись) дэпкын тешхъагъэ сурэтхэр.

роспуск м. уутупшыныр, зэбгыупшыжыныр; роспуск учящихся на каникулы еджа-къохэр каникулум уутупшыныр.

российский прил. российск.

россыпи мн. (ед. россыпь ж.) геол., горн. чыкъатхэр (уас зилэ металхэр зыхэлъир); алмазные россыпи алмаз зыхэль чыкъатхэр.

рост м. 1. (процесс) хэхъоныгь; период роста хэхъоныгъэм ильэхъан; 2. перен. (увеличение, развитие) хэхъоныгь; рост производства производства ихэхъоныгь; рост поголовья скота былымышхъэ пчагъэм ихэхъоныгь.

ныгъ; 3. лъэгагъ, иныгъ; в человеческий рост цыфым иниагъэ фэдизэу; быть ростом с кого-либо зыгорэм (ильэгагъ) уфэдизын; построиться по росту ялъэгагъэ зэкэлъыкыу уцун. **ростовщик** м. ростовщик.

ростовщичество с. ростовщичество.

росток м. 1. къыдэчыныр, ыбгъук/э къышихыныр; дать (пустить) ростки къыдэчын; 2. чаще мн., перен. къежэгъаклэр, к/эу къехъугъэр; ростки новогодние къехъугъэр.

рот м. ж.: ◇ разжевать и в рот положить разг. гурыгъошоу къэпштэн, ыжэ дэплъхан; не сметь рта раскрыть разг. зи къылон фимытын, жэр зэтэрихын фимытын; зажать рот кому-либо разг. къэмыгъэгүшэн, ыжэ пкудэн; не брать в рот чего-либо зи зыгумыльхан; он как воды в рот набрал ащ ыжэ псы дэтэхъугъэгъэм фэд.

рота ж. воен. рот.

ротационный прил. полигр. ротационнэ; ротационная машина ротационнэ машин (типографские машины тхылб, газет, нэмэгдэхэр тиражыбэу хээсүүтээр).

ротный прил. и в знач. сущ. м. рот; ротный командир рот командир.

ротозей м. разг. жэукъ..

ротозейство с. разг. жэукъныр.

роща ж. мэжъям, мэццикы; берёзовая роща пчэн мэццикы; дубовая роща чыгэе мэццикы.

робо, **робешь** наст. вр. от рить.

рояль м. рояль; играться на рояле роялем орэд къебгъэон.

рта род. п. от рот.

РТС (ремонтно-техническая станция) РТС (ремонтно-техническая станция).

ртутный прил. чынасыу; ртутный термометр чынасыу термометр.

ртуть ж. чынасыу.

рубанок м. пхъэпс.

рубаха ж. см. рубашка.

рубашка ж. джан; жёнская рубашка бзыльфыгъэ джан; мужская рубашка хъульфыгъэ джан.

рубеж м. 1. (граница) гъунапкэ; въдный рубеж псыхъо гъунапкэ; охранять рубеж гъунапкэхэр къэухъумэн; за рубежом лэклиб къэралым; 2. чып/э; оборонительный рубеж воен. къызыщаухъумэрэ чып/и; 3. перен. (предел, грань) азыфагу; на рубеже двух эпох эпохитумэ азыфагу.

рубец I м. 1. (шов) ээгодап/э, дыл/э; 2. (след от раны) у/эгъэ уж, тыркъу.

рубец II м. (часть желудка жвачных животных) ныбашху. **рубильник** м. тех., рубильник (электричества ток лэшхэм апае гъэл/осалб).

рубин м. мин. мэрджан.

рубиновый прил. мэрджэнэ; рубиновые серги мэрджэнэ тхыак/умэпылхъэхэр.

рубить несов. 1. что зэпупкын; рубить дрова пхъэр зэпупкын; 2. что (капусту, мясо) упкэлтэн; рубить капусту къебаскъэр упкэлтэн; 3. кого-что (салей) пыупкын.

рубище с. Ѣыгъыныж.

рубка I ж. (действие) зэпупкын; упкэлтэн; теупкын; рубка лёса мэзэр теупкын.

рубка II ж. мор. рубк (къухъэзэфэр зэртум энэ цыкыр).

рубленый прил. зэпупкын; упкэлтэгъэ; рубленое мясо лы упкэлтагъ.

рубль м. сом.

рубрика ж. (заголовок) рубрик (газетхэм, журналхэм, нэпэмэхэм едэгэхэр шхъэу ялэр).

рубчатый прил. кусэ; рубчатая ткань шэк/ кус. **ругай** ж. хъонагъо.

ругательство с. хъонагъо.
ругать несов. кого-что 1. (браниво) ехъонын; 2. (порицать) егын.

ругаться несов. 1. (браниться) хъонэн, цэцэн; 2. с кем (ссориться) зэфэгубжын.

рудж. пцый, гъчихэл, рудэ; железнaya руда гъчуй пцый; добывать руду пцый къычэхын.

рудник м. рудник (*шIугээ зиIэу чIым чIэлхэр къзычи-чахырэ чIылI*); мёдные рудники гъоплье рудникхэр.

рудниковый прил. см. рудничный.

рудничный прил. рудник; рудничный газ рудник гъоз.

рудный прил. пцый; рудные месторождения пцый къычэхылэхэр.

рудокоп м. рудокоп (*рудникам Iоф цызышIэрэр*).

ружейный прил. шхонч; ружейный мастер шхончыши; ружейный выстрел шхонч омакъ.

ружеё с. шхонч; охётничье ружё шэкло шхонч; стрелять из ружьё шхончкэ он, шхончым рыон.

руйны мн. (ед. руйна ж.) зэхэккутагхээр, зэхэшхэшхэгхээр.

рукá ж. 1. Іэ; прáвая рукá Іэджабту; лéвая рукá Іэ сэмегу; поднýять руку Іэр Iатын; взять на руки платын; братъ под руку, ыблыкъ убытын; вести за руку ыІэ пыгъеу пшэн; переписать от руки Іэкэ къэтхыкыжын; 2. (почерк) тхакэ; не-разборчивая рукá зэхэшыкыгъяуе тхыгъе; это не мой рукá ар сэ ситхаклэп; ⚡ рука об руку зэкъотхеу, алэ зэкъедзагъеу; под рукой пэгъунэгъу дэдэу, пэблэгъе дэдэу; передасть из рук в руки ежь шыпкъем ептын; золотые руки ыІэ дышьэр пэзы, бэмэ афэлаз; рабочие руки лэжэкIоIэхэр; на скóрую руку псынкэу; на все руки

мастер пстэуми афэлэпэлэс; это дёло его рук ар аш Иэшлагъ; на руку кому-чemu, разг. зыфаер; это мне на руку ардэдэр ары сзыфаер; из рук вон плохо дэй дэд; всё в наших руках пстэури та тлахэль; руки коротки разг. аш фырикунэп, пэхэхэр тлахох; как рукой сняло разг. къодыжыпагъэ, щымыгъахэм фэдэу хъугъе; не покладая рук зэпимыгъэоу, гъэпсэф имыгъэу; рукой подасть разг. блэгъэ дэд; с пустыми руками Іэникеу; братъ гольмы руками къин пфэмыхью зэшлопхын; братъ себя в руки зылэкIэубытэн; быть связанным по рукам и ногам зими фимытын; валиться из рук ыІэ емыкүжын (*гукъю иІэ зыхъукIэ*); взять власть в свой руки хабэр пІэ къигъехын; выдать на руки ежь шыпкъем ептын; выпустить из рук зылэкIэбгъэкын; держать в руках пытуу пыгъын; ломать руки лэшшэу гумекъын, гукъэошко иІэн; машинуть рукой на когб-чтоб-либо чэбдэжыын, ынж икъыжын; набить руку есэн, фэлээ хъун; отйтись от рук IакIэкын (*фымыIорышиIэжыын*); развязать кому-либо руки зыгорэ фитпшын; сбыть с рук разг. зыпбгъэкын; сидеть сложа руки Іэхэр зэтедзагъеу ушысын (*зи умшIэу*); умыть руки улооф хэпхыжын; рука руку мбет погов. зэфагэгъужы; чужими руками жар загребать улооф къин зыгорэм ебгъешIэн.

рукав м. 1. (одежды) Іэгъуап, гъуп; длиинные рукава Іэгъонэ къых; 2. (реки) къос; рукав Волги Волгэ къос; 3. тех. трубэ; хъашьо; пожарный рукав мэшIогъекIосэ хъашьо; ⚡ спускай рукава гугуу емыллэу.

рукавица ж. Іаль.

руководитель м. 1. (вождь) паш, Іэшхэхэтер шхъэ; рук-

ководители пárтии и правительства партии эправительствээр ящащэхэр; 2. (учреждения и т. п.) шхъэ, Іэшхэхэтер, зещэ; классный руководитель класс зещ.

руководить несов. кем-чем 1. (быть во главе, направлять) пшэнныгъэ дызехын, гъэзеклон; руководить рабочим движением рабоче движением пшэнныгъэ дызехын; 2. (управлять, заведовать) зехын, пшэнныгъэ дызехын; руководить заводом заводом пшэнныгъэ дызехын.

руководство с. 1. (действие) пшэнныгъэ (зехынны), гъэзеклонны; под руководством коммунистической партии коммунистическая партия ипшэнныгъэ; 2. собир. пашэхэр.

руководствоваться несов. чем рыгъозн, тетын.

руководящий прил. пшэнныгъэ зезыхэр; руководящие органы пшэнныгъэ зезыхэр IофшIаплэхэр.

рукоделие с. Іэшлагъ; заниматься рукоделием Іэшлагъем упылын.

рукодельница ж. Іэшлагъем пыль бзыльфыгъ, бзыльфыгъ Іэпэлэс.

рукодельничать несов. Іэшлагъем упылын.

рукомойник м. зытхаклэпI.

рукопашный прил.: рукопашный бой Іэпшъэрызау, Іэшэ чыIэкэ узэзенныр.

рукописный прил. 1. Іэпэрых; рукописный отдел музея музеем иотделу Іэпэрыххэр зычэллыр; 2. (написанный от руки) Іэпэрых; рукописный текст Іэпэрых текст.

рукопись ж. Іэпэрых.

рукоплескания мн. (аплодисменты) Іэгу тэонхэр.

рукоплескать несов. кому-чemu и без доп. Іэгу уфытеон.

рукопожатие с. Іэпэ зэрэгъеубытын; обменяться руко-

пожатиями Іапхэр зэрэгъеубытын.

рукойтка ж. кэ; рукойтка молотка отакэ; рукойтка ножа шъэжыякI.

рукойтка ж. см. рукойтка. рулевои прил. 1. рул; рулевое колесо рул Ѣэрэх; 2. в знач. сущ. м. рулыр зыгъэорышиIэрэр. рулон м. шхъагъ (*тхылъыпIэе шэкI шхъагъ*).

руль м. руль; стоять у руля рулыр пыгъын.

румынский прил. румын, румынскэ; румынский язык румынъз.

румыны мн. (ед. румын м., румынка ж.) румынхэр.

румъна только мн. нэкIушыф.

румънец м. нэкIушхъалъ.

румънить несов. кого-что нэкIушхъаллы пшын; морбэ румънит щеки чыIэм нэкIушхъэхэр егъэшплъ.

румъниться несов. 1. (окрываться румънцем) нэкIушхъаллы хъун; 2. (краситься) зыбгъэн.

румъный прил. шхъаллы; румъные щеки нэкIушхъаллы.

рупор м. мэктэгъэльш.

русак м. (заяц) тхъаклумкы-хэе шхъуантI.

русалка ж. миф. псыхъогуаца.

ру́сло с. 1. (реки) къуладжэ, псычаплэ; 2. перен. (направление, путь) гъогу, лэнэнкъо; жизнь пошла по новому руслу щылакIер гъогукэм тетэу ежагъ.

ру́сские мн. (ед. русский м., русская ж.) урысхэр.

ру́сский прил. 1. урыс; русский народ урыс народ; русский язык урысыз; 2. в знач. сущ. м. урыс.

ру́сый прил. шхъацыф, сырыф.

ру́тина ж. шэнэжъ (шэнэ афхъужсэжъ) консервативна ха-

базар *метод* зыхэль *юшилак*, щыгэ хүгээ щытыкэм, шапхэм эи хими *юхбэу* фэйорши *изнайр*.

рухлядь ж. собир. разг. хята-къуртыжь, хап-шыпижь.

рухнуть сов. 1. (обвалиться) къеохын, къефэхын, къызэхон; мост рухнуул лъэмиджыр къызэхуагъ; 2. перен. къутэн, зэхэкъутэн; все планы рухнули планхэр зэкэ къутагъех.

ручательство с. шэсы хъуныгь, тельхэе хъуныгь.

ручаться несов. за кого-что шэсы фэхъун, тельхэе фэхъун; ручаться за качество товара товары зэрэдэгъумкэ тельхэе фэхъун.

ручей м. псышкуашку; ♂ лить слёзы ручём нэпсыр къегъечхын.

ручка ж. 1. уменьш. *иццыкы*; дётские ручки къэлэццыкы *иццыкы* *юхэр*; 2. кы, *ицбутил* *иц*, къопс; ручка чайника шайныч къопс; ручка двери пчэ къопс; ручка чемодана чэмдан къопс; 3. (для письма) ручк.

ручной прил. 1. *ицшэ*, *иэм* тэгээлсихъетгээ; ручные часы *ицшэ* сихъат; 2. (изготовленный ручным способом) *ицкэ*; ручная вышивка *ицкэ* хэдыкыгъэр; 3. ручная швейная машина *иэ* машин; 4. (прирученный) гъесэгъе; ручной медведь мышэ гъесагь.

рүшить несов. что къутэн, гъэпэтэн, гъэтэкъон; бгун; рүшить стёны дэлкъыхэр гъэпэтэн.

рүшиться сов. и несов. 1. (обваливаться) зэхэпэтэн, зэхэтэкъон, зэхон; 2. перен. зэхэкъутэн; все мой надежды рүшились зэкэ сигугъапэхэр зэхэкъутагъех.

рыба ж. пцэжкий; морская рыба хы пцэжкий; ♂ ни рыба ни мясо погов, шьоп, лэп; биться как рыба об лёд погов. пкэнчэу зыбгъэулэужын,

рыбак м. пцэжъяиш.

рыбалка ж. разг. пцэжъыешэнры.

рыбакий прил. пцэжъяеш; рыбакий колхоз пцэжъяеш колхоз.

рыбачий прил. см. рыбакий. рыбачить несов. пцэжъыешэн.

рыбий прил. пцэжъые; рыбий жир пцэжъые дагь.

рыбный прил. 1. пцэжъые; рыбная промышленность пцэжъые промышленность; рыбная ловля пцэжъые убытыныр (е ешэнныр); 2. (из рыбы) пцэжъые; рыбные консервы пцэжъые консерв; 3. разг. (изобилующий рыбой) пцэжъые зыщыхъой; рыбные места пцэжъые зыщыхъой чыпэхъ.

рыболов м. пцэжъяиш.

рыболовецкий прил. пцэжъяеш; рыболовецкий совхоз пцэжъяеш совхоз.

рыболовный прил. пцэжъяеш; рыболовные снасти пцэжъяеш *иэм*-псымэхэр; рыболовное судно пцэжъяеш къухь.

рыболовство с. пцэжъяешныр.

рыбок м. 1. ильныр, кырыныр; рыбок впередынэ ильныр; двигаться рыбкамы кырынэ къотэн (е хыен); 2. спорт. кырынныр; рыбок двумя руками *иттих* кырынныр.

рыгать несов. см. *ригнүйт*.

рыгнүйт однокр. къэин.

ридаание с. пыхыаныр.

ридать несов. пыхыан.

рижеть несов. наах гъожы хыун, цэпллы хыун.

рижий прил. цэпллы, гъо; рижая борода жэклагъо; рижая лошадь шыгъо.

рижик м. (гриб) хыалу.

рик м. гъохъоныгь; лъвийный рик аслан гъохъоныгь.

рило с. (у свини) къуапэ.

рынок м. 1. бэдзэр; колхозный рынок колхоз бэдзэр; 2. эк.

(сфера товарооборота) рынок; внутренний рынок къэрал къоцы рынок; внешний рынок *ицкы* къэрал рынок.

рыночный прил. бэдзэр; рыночная цена бэдзэр уас.

рысак м. лъэхъуш.

рысистый прил. лъэхъуре; рысистая лошадь лъэхъуш.

рыскать несов. кызыэлтычыхан, къечыхан.

рысцой нареч. лъэхъукэ; лошадь бежит рысцой шыр мэльхъу.

рысь I ж. зоол. мэзкъатыхъу, четыту шумыш.

рысь II ж. (аллюр) лъэхъу; крупная рысь лъэхъушху.

рысью нареч. лъэхъукэ, лъэхъу; пустить лошадь рысью шыр лъэхъукэ бэгчээн.

рытвина ж. иутыгь (*цэрэхъымкэ*).

рыть несов. что тын; рыть яму машэ тын.

рытвье с. тыныр; рытвье колодца псынэ тыныр.

рытвист несов. в чём 1. тын, хэтыхъан; хэупхъухъан; куры роются в песке чэтхэр пшахъом-хэупхъухъех; 2. перен. лъыхъон; ритвист в карманах джыбэхэм арлыыхъухъан.

рыхление с. гъэштэбыныр.

рыхлитель м. с.-х. зэрагэшьбаэр, гъэштэбальз.

рыхлить несов. что гъэштэбэн; рыхлить зэмлю чыгур гъэштэбэн.

рыхлость ж. 1. шэбэнгь; 2. перен. (дряблость) хыбэй.

рыхлый прил. 1. шэбэр, зэбгырытэхъуре; рыхлая земля чыгу шыаб; 2. перен. (дряблый) хыбэй; рыхлый человек цыф хыбэй.

рыцарский прил. 1. рыцарь, рыцарскэ; рыцарские доспехи рыцарь *ицца*-шишацхээр; 2. перен. зэмыблэжьыре, зэфэ; рыцарский посту́пок зэмыблэжьеу зеклоныр, зафэу зеклоныр.

рыцарство с. 1. рыцарств (феодализмээ илбэхъанэ Западнэ Европэм щыгээ зэокло-дворянска сословиер); 2. перен. зэмыблэжьынгь, зафэу зеклоныгь.

рыцарь м. 1. ист. рыцарь (Западнэ Европэм: зэокло-дворянска сословиер щыгээ цыфыр); 2. перен. цыф зэмыблэжь, зафэу зеклонэр.

рычаг м. пхээщэпс, бэмб; поднять рычагом бэмбикэ къепэтын.

рычание с. быуныр, гъогыныр, гъохъоныр.

рычать несов. быун, гъохъон, гъогын.

рышу, рыщешь наст. вр. отрыскать.

рыночно нареч. лъэшэу егугьюо. рыйный прил. лъэшэу егугьюр.

рюкзак м. кыбалъмэкь.

рюмка ж. рюмк.

рябина I ж. бот. зэрыдж. рябина II ж. (от ослы) шьорэкэ уж; лицо с рябинами от ослы шьорэкынап.

рябить несов. 1. что гъэштэбэн, гъэштэльэн; ветерок рябить воду жыыбгэ шыбээм пыртээшыны; 2. безл. къэут-къолэн; в глазах рябит нэхэр къэуткъолкы.

рябой прил. 1. (от ослы) шьорэкынап; 2. (о животных) къолэн; рябая корова чэм къолэн.

рябчик м. рябчик (мэз бзыу).

ряб ж. 1. (на воде) пшыныш, талъ; 2. къэуткъолкы; в глазах рябя нэхэр къэуткъолкы.

ряд м. 1. (шеренга, строй) сатыр; ряд стульев пхъэнтэхъу сатырэхэр; строиться в ряды сатырэу уцун; сомкнуты ряды сатырэхэр зэгъэуцолэн; 2. только мн. ряды (состав, среда) сатырэхэр; вступить в ряды армии армием исатырэхэм ахэхъан; быть в первых рядах аперэ сатырэхэр.

рэхэм уахэтын; 3. заул; ряд векбэл лэшлэгтэй заул; \diamond в ряде слу́чаев бэрэ, заулзэрэ; из ряда вон выходящий адырэмэ афэмэ- дахэу щыт.

рядить несов. кого во что (на- ряжать) гъэкIэрэкIэн, фэпэн. рядиться несов. во что, кем (наряжаться) зыгъэкIэрэкIэн, зыфэпэн.

рядовой прил. 1. кызыэркIу; рядовой член организации ор- ганизацием щыщ кызыэркIу;

2. в знач. сущ. м. рядовой; 3. с.-х. сатыр-сатырэ; рядовой посёв сатыр-сатырэу хэль- ханыгь.

рядом нареч. зэготзу, зэгъу- нэгъюу; мы сэли рядом тэ тызэ- готысыгагь; он живёт рядом с наими ар тэ тигүнэгъюу щыс, ар тэ кыдгос; \diamond сплошь да рядом разг. бэрэ.

рыйжный прил. маскарад костюмом щыгъ, ашыкIэ гъэкIе- рэкIэгъ.

C

с (со) предлог 1. с род. п. (при обозначении предмета или места, от которого отходит, отделяется, удаляется кто-что-либо) передаётся префиксами те-, кыи-, кье-; убрать посуду со стола хакьу-шыкхуэр столовым тепхын; упасть с лёстницы лъэоим кьефхын; прийти с работы Йофышэ квикхын; 2. с род. п. (при обозначении лица, предмета, явления, с которого начинается, возникает что-л.) передаётся посложным аффиксом =кIэ, послегом дэж или глагольными префиксами щи-, ще-; с улицы слышен шум урамымкIэ бырысыр макъэ кьеукы; начнём с вас оркIэ кьедгэжээн; скоба начаётся с пустяков эзфэгубжыныр Йофмышо-мылхэмкIэ къежагъ; 3. с род. п. (при обозначении начального момента какого-л. действия или события) передаётся деепричастиями ще-гэжьагъеу, щыублагъеу, послегом фэдизрэ или наречием неп-неушэу; с дётства сицы-кIугъом ще-гэжьагъеу; с самого утра пчэдыжым щынблагъеу; с утра до ночи пчэдыжым ще-гэжьагъеу чёцым нэсфэкIэ; сондай на день неп-неушэу; с

первого сентября сентябрём напэрэ мафэ щегъэжьагъеу; 4. с род. п. (при обозначении места нахождения предмета или лица, производящего действие) передаётся префиксами щы-, и-, кыи-, а также посложным аффиксом =кIэ или конструкцией предложения; говорить речь с трибуны трибунал кызыгу- Ѣэн; напасть на врага с тыла ёкыбыкIэ пыим кытеон; с правой стороны ижьабгыу лъэ- ныкъокIэ; 5. с род. п. (при обозначении лица или предмета, который подвергается чему-л., от которого отнимается что-л., который служит единицей счёта) передаётся глагольными префиксами кыи-, кье-; получить дёньги с когб-либо зыгорэм ахьщэ кыыпхын; сдача с рубля сомэм кьелжыгъяэр, сомэм кыышхяцигъяжыгъяэр; урожай с гектара гектарым кы- ражырэ лэжьыгъэр; 6. с род. п. (при обозначении предмета, являющегся оригиналом, образцом) передаётся глагольной формой тепхын, тепшыкыын; брат примёр с когб-либо зыгорэм щыс тепхын; рисовать портрэт с натурой сураты натурэм тепшыкыын; снимать мэрку с когб-

-либо зыгорэм шапхыэ тепхын; перевод с адигейского языка адигэ- газэм тэхыхъэу зэдээкIыгъэр; 7. с род. п. (на основании чего-л., следуя чему-л.) передаётся послегом хэлъеу; с ведома начальника начальником ишIэ хэлъеу; с виша соглашения шьо шьуишIэ хэлъеу; 8. с род. п. (по причине чего-л.) передаётся деепричастием кыхэкIеу; покраснеть со стыда укытэм кыхэкIеу плыжыы ухувун; с горя гукъаом кыхэкIеу; с перепугу щтэм кыхэкIеу; 9. с род. п. (при обозначении средства, способа совершения действия) передаётся суффиксом =кIэ или глагольными префиксами зыде-, ды-; послать письмо с курьером курьером письмэр зыдебгэхын; уехать со скорым поездом псынкIеу кирэ мэшлокум уды- лукын; писать с большой буквы буквешхокIэ къэублагъяу птхын; взять с боязни пштэн; 10. с вид. п. (приблизительно, почти) передаётся наречием фэдизэу, фэдизкIэ; величиной с дом инагъякIэ унэм фэдизэу; про- жить в деревне с месиц мазэ фэдизкIэ къуаджэм ушыпсэун; 11. с твор. п. (при указании на совместность действия, связь, сопутствование кому-чemu-л. или наличие, присутствие чего-л. в чём-л.) передаётся конструкцией предложения; идти с кём-либо зыгорэм удэкён; разго- варивать с кём-либо зыгорэм удэгүчээн; взять с собой зыдэпштэн; найти с трудом ера- гъяу къэбгэйти; с удовольст- вием угуупау; с улыбкой щы- пшэу; человек с талантом талант зиэ цыф; старик с бородой лыжьеу жакIэ зытетр; хлеб с маслом хвалигъум тхуу щы- фагъеу; \diamond с птичьего полёта икьюу хэмыгушысыхъеу.

сабельный прил. сэшхо; сабельный удар сэшхо огъу.

сабля ж. сэшхо.

саботаж м. саботаж (гүхэ- гүхэгээхээкIэ Йофишэнэр зэ- щигээхээхоныр).

саботажник м. саботажник. саботировать сов. и несов. что саботаж шын.

саван м. 1. уст. (одеяние для покойников) чэфын; 2. перен.: снёжный саван покрыл зёмлю ос фыжым чыгур ыгъебы- лыгъ.

саврасый прил. (о масти ло- шадей) тхьо; саврасая лошадь шытхьо.

сагитировать сов. кого къэб- гъэдён, тебгэгушхон.

сад м. сад; ботанический сад; ботанический сад; зоологический сад; пысушхэхэр зыщаыгь сад; \diamond детский сад кэлэцэнкIу сад.

садить несов. см. сажать 1.

садиться несов. см. сесть.

садовник м. садэж.

садовод м. садыш. садоводство с. 1. (разведение садов) сад лэжыныр; 2. (садовое хозяйство) сад хозяйства.

садоводческий прил. садлэж, сад лэжыным пыль.

садовый прил. 1. сад; садовая калитка сад къэлэпчэжжий; 2. (растущий в саду) садым кызы- кыре; садовая малина садым кызыкыре маткIу.

сажа ж. пкIэгъуас.

сажать несов. 1. что (расте- ния) хэлхьан, гъэтэын; сажать огурцы нэшэбэгүхэр хэлхьан; 2. кого-что гъэтэын; сажать за стол салом пэбгэ- тысхан; сажать в вагон вагонным ибгэгэтысхан; 3. кого за что (заставить что-л. делать) пэбгэгэтысхан; сажать за ра- боту Йофым пэбгэгэтысхан; 4.

кого-что (помещать) чэбгэ- тысхан; сажать в тюрьму хялсым чэбгэгэтысхан; \diamond сажать хлеб в печь халыгъур хакум игъеуон; сажать собаку на цепь хэр пшэххукIэеупхын;

сажа́ть ку́рицу на я́йца че́тыр бъя́гъольхын.

саже́нец м. с.-х. гъэтЫсыжъ (гүц. п. чың).

саже́нь ж. уст. сажын.

сажу́, сади́шь наст. вр. от сади́ть.

са́зан м. (рыба) паго.

са́йка ж. халыгъу хъурэе мыкы́-мыши.

са́квойж м. шьоджуздан.

са́кса́ул м. бот. саксаул (*пкаш* эзымыт среднеазиатскэ чыг лъялкъ).

са́ксофон м. муз. саксофон (*гугултээм хэшТыкТыгъу* орд къяэрэгъэлорэ *Тэмэ-псым*).

са́ла́зки только мн. 1. Іәжэ цыкIу; 2. тех. сала́зк (*Іәжэ цыкIум итеплээкIа ихвацыру* машинэ зырызхэм ахэлт пкыгъор).

са́ла́мандра ж. зоол. сала́мандр (*кIешхо зыптыт псеушхээ зырызхэм ацI*).

са́лат м. 1. (растение) сала́т; 2. (кушанье) сала́т (*хэтирыкI, кIэнкI, лыкIи ацI анзыкIхэр мэкI-макIу зэхэуп-кIетагъу щыт шхыныгъу*).

са́ло с. 1. (живое отложение) ш; 2. (продукт) дагъя.

са́лон м. салон (*выставкам пнае унз*).

са́лфетка ж. салфетк (*зышхэхэрэ нэүж Iупэр зэралт-кыжысырэ платыку цыкIу*).

са́льдо с. нескл. бух. сальдо (*кыпIекIехаагъэмэ бъялкIодыгъэмэ зэрэзжихъацыкIырэр*).

са́льный прил. 1. дэгъэ; са́льное пятно дэгъэ бжыгъ; са́льная свечá дэгъэ остыгъ; 2. перен. (непристойный) укытагъо зыхэлъ; са́льный анекдот укытагъо зыхэлъ анекдот.

са́лют м. салют; артиллерийский салют артиллериискэ салют; пионерский салют пионерски салют.

са́люто́вать сов. и несов. кому-чemu салют птын.

са́м мест. опред. м. 1. (лично) ышъхъекI, ежы; он сам ви́дел ац ышъхъекI ылъэгъуль; 2. (своими силами, без помощи) ежы; он сам спра́вится с рабо́той тофыр ежы зэшүихышщут; 3. (именно он) ежы; сам директор отдал это распоряжение а унашьор ежы директором ышыгъ; ◇ сам не свой зимышIежъю; сам по себе ежы-ежъру.

са́ма мест. опред. ж. см. сам. са́ман м. етэ чырбыш, сэман. са́манный прил. етэ чырбыш, сэман; са́мнная постройка етэ чырбышым хэшТыкТыгъу псэуаль. са́мая мест. опред. ж. см. са́мый.

са́мёц м. хъу.

са́мка ж. бзы, анэ, анакI. са́м мест. опред. с. см. сам. са́мочеве́ние с. зыумысыжыныр.

са́мобы́тность ж. зыми фэмыдэныгъ, самобы́тность.

са́мобы́тный прил. шъхвафу гъэпсыгъ, зими фэмыдэ, ямышьогъ; са́мобы́тный талант ямышьогъу талант.

са́мовár м. сэмаур; постáвить самовár сэмаурыр тегъуцон.

са́мовárный прил. сэмаур; са́мовárная трубá сэмаур ондэжэкъ.

са́мовáстие с. уст. шхъэзэ-къо власть.

са́мовнúшение с. пшюшь бгъэхъужыныр.

са́мовлие с. пшюигъор пшэныр, зэрэшюигъор узекIоныр.

са́мовольни́чать несов. разг. пшюигъор пшэн, зэрэшюигъор узекIон.

са́мовольно нареч. зэрэшюигъор.

са́мовольный прил. (совершае-мый без разрешения) ежь-ежырэу, йизын имызу зекIорэ, зэрэшюигъор узекIорэ; са́мовольный уход с работы ежь-ежырэу тофшIэним Iукыжыныр.

са́могóн м. ежь-ежырэу ашыгъе аркъ.

са́могóнка ж. см. самогóн.

са́модéльный прил. ІэрышI; са́модéльный радиоприёмник ІэрышI радиоприёмник.

са́модержáвие с. ист. са́модержавие (монархия гүнэ зимиэ хабзэр зыщиыгъ къэралыгъго гъэпсыкI); царское са́модержавие пачхъэ са́модержавие.

са́модержáвный прил. ист. са́модержавие; са́модержáвная власть са́модержавие власть.

са́модéтельность ж. 1. (проявление личного почина) ор-орзу къебгъэжъэныгъ; 2. (художественная) са́модейственность; кружок са́модейственности са́модейственностьюкIе кружок; вчера был концерт художественной са́модейственности тыгуасэ художественное са́модейственством кътыгъе концерт щылагъ.

са́модéтельный прил. ежь-ежырэу зэхэхъягъ; са́модéтельный кружок ежь-ежырэу зэхэхъягъ кружок.

са́модовольно нареч. зыфэрэзжэй.

са́модовольный прил. зыфэрэзжэй; са́модовольный человéк зыфэрэзжэй цыф.

са́модовольство с. зыфэрэзжэй.

са́модур м. неодобр. делэ бгъакъ.

са́модурство с. неодобр. делэ бгъакъягъ, зими емыдIуныгъ. -самое мест. опред. см. са́мый.

са́мозабе́вение с. зымышIэжыныр; работать до самозабе́вения зымышIэжъю тоф пшэн.

са́мозаряди́йный прил. автома-тическэу зызыузэндыжыре (гүц. п. винтовк).

са́мозашта ж. зыкъеухъумэжыныр.

са́моза́вáнец м. зыгорэм ыцIэ зыфэзыусыжырэ, зыгорэ зы-фэзыIожырэ.

са́мокáтный прил. күшхъэфэ-чъя.

са́мокритика ж. са́мокритик.

са́мокрити́ческий прил. см. са-мокрити́ческий.

са́мокрити́чно нареч. са́мокри-тичнэу.

са́мокрити́чный прил. са́мок-рити́ческий.

са́молёт м. самолёт; реактивный самолёт; самолётостроение с. самолёт шыныр.

са́молётостройтельный прил. самолётшI.

са́молюбивый прил. зызы-шIоин; са́молюбивый человéк зы-зышIоин цыф.

са́молюбие с. зызышIоиныр. са́момнéние с. зышIошIыжыныр.

са́монадея́нность ж. зызы-гугъужыныгъ.

са́монадея́нный прил. зызы-гугъужыры.

са́мооблада́ние с. зышиынгъ; потерять самооблада́ние зымы-шиэжышIун; са́монадея́нность са́моблада́ние зыпшиэн.

са́мообмáн м. зыгъэпIэжынгъ.

са́мообольщéние с. гугъэ нэпцI. са́мооборбна ж. зыкъеухъу-мэжыныр.

са́мообразова́ние с. ор-орзу шIэнгъэ зэбгъэгъотыныр.

са́мообслу́живание с. пшхъэ фэпшIэжыныр.

са́моопределéние с. полит.са-моопределение (национальна-ыкIи къэралыгъто тофхэмкIа наро-дым ежы зыфэе шIыкIир ыгъэп-сыныр); право наций на само-определение самоопределением кIа нациехэм яфитыныгъ.

са́моотвéрженно нареч. земы-блэжъяэ, зышхъамысыжъяэ.

са́моотвéрженность ж. земы-блэжъяныгъ, зышхъамысы-жыныгъ.

са́моотвéрженный прил. земы-блэжъярэ, зышхъамысыжъярэ.

самоотвóд *м.* ежь-ежырэу зы-
хигтэйкыжыныгъ.

самопи́шущий прил. ежь-ежырэу зытхырэ, ежь-ежырэу тхэ-
рэ; самопи́шущее перо ежь-ежы-
рэу тхэрэ перо.

самопожéртование *с.* пшхъя
хэпльханыр.

самопроизвóльно *нареч.* ежь-
ежырэу.

самопроизвóльный прил. ежь-
ежырэу (*хүрэ*).

самореклáма *ж.* зыщтыхъу-
жыныгъ.

саморóдный прил. 1. (*о ме-
талле*) ежь-ежырэу хъугъе;
саморóдное золото ежь-ежырэу
хъугъе дышь; 2. *перен.* ежь-
ежырэу хъугъе (*емиджэу*);
саморóдный талант ежь-ежырэу
хъугъе талант.

саморóдок *м.* 1. (*о металле*)
щымыц зыхэмьлыр (*чым кын-
чахырэ пкыгыу*); золотой са-
мородок щымыц зыхэмьлы дышь;
2. *перен.* ежь-ежырэу хъу-
гъе (*емиджэу*); писатель-са-
мородок ежь-ежырэу хъугъе пи-
сатель.

самосвáл *м. тех.* самосвал.
самосознáние *с.* зэхэшыкы-
ныгъ; **классовое самосознáние**
классове зэхэшыкыныгъ.

самосохранéние *с.* зуухумэ-
ныр, зыкъэгэнэжыныр.

самостоýтельno нареч. зыми
емыпхыгъеу, ежь-ежырэу; дей-
ствовать самостоýтельно зыми
уемыпхыгъеу узеклон.

самостоýтельность ж. 1. (*не-
зависимость*) зыми емыпхы-
ныгъ; **самостоýтельность госу-
дарства** къэралыгъор зыми емы-
пхыныгъ; 2. шхъяфитыныгъ,
теубытагъэ хэлъяныгъ, шхъя-
фитэу щытыныгъ; **самостоýтель-
ность суждений** йофим
еполлэштим теубытагъэ хэлъ-
ныгъ.

самостоýтельный прил. 1. (*не-
зависимый*) зыми емыпхыгъе;
самостоýтельное государство зы-

ми емыпхыгъе къэралыгъу; 2.
знакылкэ псэурэ, ежь-ежы-
рэу ыштэгъе; **самостоятельная
работа** ежь-ежырэу ыштэгъе
лоф; \diamond **самостоятельное пред-
ложение грам.** гуцылэухыгъе
шхъяф.

самострéл *м. ист.* ижьырэ
шабз.

самосúд *м.* хэбзэнчъеу (зыгорэм)
ифштэушэ егъэгъотыныгъ.

самотéк *м.* (*стихийность,
неорганизованность*) къыэрэда-
хью йофир зеклонир.

самотéком *нареч.* (*стихийно,
неорганизованно*) къыэрэдахью
Йофир зеклону.

самоубийство *с.* зыукыжы-
ныгъ.

самоубийца *м. и ж.* зызыу-
кыжыгъэр.

самоувéренно нареч. зыщыгу-
гъужъеу, ицихъэ зытэльжъеу.
самоувéренностъ ж. зыщыгу-
гъужъяныгъ, ицихъэ зытэль-
жыныгъ.

самоувéренный прил. зыщы-
гугъужъеу, зицыхъэ зытэльжъэ;
самоувéренный юноша
зыщыгугъужъеу къэлак.

самоуправлéние *с. полит.* иоф
ежь-ежырэу зэрихъажыныр.

самоупráвство *с. хабзэр уукъо-
ныгъ,* зэрэпшиштэу узекло-
ныгъ.

самоусpокóение *с. см. само-
успокиенность.*

самоусpокиенность ж. зыбгъэ-
бэлэргъяныгъ (*лоф горэм изэ-
шлхон па*).

самоустранíться *сов.* уиоф
упымылъжын.

самоустранíться несов. см. са-
моустранíться.

самоучíтель *м.* ежь-ежырэу
зэрэджхэрэ тхыль.

самоúчка *м. и ж. разг.* ежь-
ежырэу шэнэгъе горэ зээз-
гъэгъотыгъэр.

самохáльство *с. разг.* зыщты-
хъужыныгъ, шхъяштыхъу-
жыныгъ.

самохóдный прил. ежь-ежырэу
клоz; **самохóдная артиллéрия**
ежь-ежырэу клоz артиллери;

самохóдный комбайн ежь-ежы-
рэу клоz комбайн.

самоцвéт *м. (мыжъ)* лыд, (мы-
жъ) жыу; уральские самоцвé-
ты урал мыжъо жыуухэр.

самоцvéтный прил. лыдырэ,
жыуурэ; самоцvéтные камни лы-
дырэ мыжъохэр.

самоцéль *ж.* шхъэлоф мурад.
самочинно нареч. хэбзэнчъеу,
Изынынчъеу.

самочинный прил. хэбзэнчъе,
Изынынчъеу.

самочúвствие *с.* изытет, из-
рэшт; **самочúвствие больного**
сымаджэм изытет; как вáше са-
мочúвствие? сыдэу уষтыа?

самшít *м. бот.* хэштэй.

самшítовый прил. хэштэе; сам-
шитовая рóща хэштэе мэжъий.

сáмый мест. опред. 1. (*имен-
но*) дээ, аршыпкэ; **этот сáмый**
человéк а цыф дэдэр; тот сáмый
ар дэдэр; 2. (*прямо, как
раз*) дээ, шыпкъэм; пóля по-
пáла в сáмое сéрдце щэр ыгу

шыпкъэм тefагь; с сáмого
утра пчедыжь шыпкъэм кы-
штэгъэжьагъеу; с сáмого начáла

апэ дээ къызыщнублагъэм ще-
гъэжьагъеу; 3. (*сам по себе*)
ежь, ежь-ежырэу; **сáмый факт**
появлéния книги обрадовал чи-
тателей ежь тхыльыр щылэу

зэрэхъугъэм тхыльеджхэр ыгъэ-
туштэуагь; 4. *с прил. образует*
превосх. ст. дээ; **тováр сáмого**
лучшего качества анахь товар
дэгъу дэдэхэм ашыц; \diamond **в сáмом**
дёле (действительно) шыпкъэм
дэдэмкэ; на сáмом дёле шып-
къэмкэ, шыпкъэ дэдэмкэ; в сáмый раз
(втору) игъо шыпкъэу, ичээзу шыпкъэу.

санатóрий *м.* санаторий.

санатóбрый прил. санаторнэ;
санатóбрый режíм санаторнэ

сангвíник *м. цыф* псынкI,
жызыкIэт цыф.

сандалии *мн.* (ед. сандáлия
ж.) цокъэ благъэхэр, сэндалхэр.

сáни *только мн. ж.* ёхать
в санях (на санях) жэм уисэу
уикон.

санитáр *м.* санитар.

санитáрий *ж.* санитарие.

санитáрка *ж.* санитарк.

санитáрный прил. санитарнэ;
санитáрный врач санитарнэ
врач.

сáнки *только мн. ж.* цыкIу;
кататься на сáнках жэ цыкIум-
кэ джэгун.

санкционирóвать *сов. и несов.*
что тэрээзу плъэгъун, пштэн;
санкционирóвать решение суда
судьм инаштю тэрээзу плъэ-
гъун.

сáнкция *ж.* (*утверждение*) фит
шыныр; сáнкция дирéктора ди-
ректорым фит ышыныр.

сáнний прил. жэ; сáнний путь
жэ гъогъ.

сановник *м. уст.* сановник
(революцием ыпэкIэ къэралыгъом
гэнэтгэ ин Ѣзылыгъытгээ
цыф).

санскрít *м. филол.* санскрит
(ижъирэ индуским яээзэя лите-
ратурабз).

сантиméтр *м.* сантиметр.

санчáсть *ж.* (санитáрная часть)
санчасть (санитарнэ часть).

сан *м. вет.* сэкъяа.

санpér *м. воен.* санpér.

санpérный прил. санpérнэ, са-
пér; санpérный батальон санpér-
нэ батальон; санpérная лопáта
санpér къазгъыр.

санpог *м.* щазмэ, щырыкъу;
кóжаные санpоги шьо щазмэхэр;
 \diamond два санpога пáра щылгагъеу
ахэлымкэ зэфээ нэбгыриту.

санpожник *м.* щазмашэ, щы-
рыкъуш.

санpожничать *несов.* щазмэ шы-
ным упылъин, щырыкъу шы-
ним упылъин.

санpожный прил. щазмешэ,

щырыкъушэ; щазмэльэкI; щазмэшыфэ; сапожная мастерская щазмэшэ мастерской; щырыкушэ мастерской; сапожная щётка щазмэльэкI щётк; сапожный крем щазмэшыфэ крем.

сарай м. къакъыр.

саранчá ж. зоол. мацI.

сарафáн м. сарафан (*Иэгъуа-на* зыпымыт бзылфыгъэ джан). саркáзм м. сарказм (*КиэнакI* эхъашхыны).

саркомá ж. мед. адэбзы (узлэпкэ).

сателлítт м. (приспешник) къо-тэгъу.

сатин м. текст. сатин (*шэклэпкэ*).

сатиновый прил. сатинэ; са-тиновая рубашка сатинэ джан.

сати́ра ж. лит. сатир (*ци-Иэнэгъэм* мыхъунэу къыхафхэрэр киэнакI элгэгэхээ хэлтэу къээгэг-лэгэхорэ произведение).

сати́рик м. сатирик (*сатира зытхыэр*).

сатирический прил. сатирическэ.

сатрап m. 1. ист. сатрап (*ижъирэ Персием тетыгъор цы-зыгъыгъэр*); 2. перен. (деспот, самодур) тетыгъор зыгъыгъэр жъялым.

сафáйн м. лъахъстэн.

сафáйновый прил. лъахъстэн; книга в сафáйновом переплётё лъахъстэн къышю зиэ тхыль. сáхар м. шьоуущыгъу; кусковой сáхар шьоуущыгъу къутагь.

сахарин м. сахарин.

сáхарница ж. шьоуущыгъуль. сáхарный прил. 1. шьоуущыгъуль; сáхарный завод шьоуущыгъуш завод; сáхарный песок шьоуущыгъуль хаджыгъ; сáхарная свёкла шьоуущыгъуль чыпль; 2. перен. (листивий) убзэ; сáхарные речи убзэ гүштэхэр; Ⓛ сáхарная болéзнь см. диабёт.

сахароварение с. шьоуущыгъуль.

сачок м. сачок (*кы зыпым*

хъэгээ цыклоу пцэжъыхэр е хэцI-э-пIацIехэр къиззраубытырэр).

сбáвить сов. 1. что, чего къы-щыгъекIэн, нахь макэ шын; хэргээкын; сбáвить половину цены уасэм ыныкъо къыщыгъекIэн; 2. в чём: сбáвить в вёсе пынкээ ухъун, оды ухъун. сбáвлять несов. см. сбáвить.

сбéгать сов. за кем-чем, разг. учъэн; сбéгать за хлебом в мага-зин халыгъухъэ тучаным учъэн. сбéгать несов. см. сбежать. сбéгаться несов. см. сбежаться. сбежать сов. 1. с чего (бегом спуститься вниз) укъечъехын; сбежать с горы йуашхъэм укъечъехын; 2. (убежать) къептхъужын, къептхъужын.

сбежаться сов. зэхэлъэдэн, ечээлэн, къечъэлэн; сбежаться на крик куо макъэм къечъэлэн.

сберегáтельный прил. сбере-гательнэ, (ахъщэ) зэральхъэр, (ахъщэ) зыщаухъумэрэ; сбере-гательная кáсса сберегательнэ касс, (ахъщэ) зыщаухъумэрэ касс; сбере-гательная книжка сбе-регательнэ книжк.

сберегáть несов. см. сбérечь.

сбerezéние с. 1. (действие) ухъумэныр; сбerezéние средств мылькур ухъумэныр; 2. чаще мн. сбerezéния гъэтIылтыгъехэр, зэлгээгэлгэхэр (гүщ. п. ахъщэ).

сбérечь сов. 1. кого-что (со-хранить) уухъумэн; сбérечь кни-ги тхыльхэр уухъумэн; 2. что (скопить) зэлгээгэлгэхэр.

сбérкасса ж. (сбере-гательная кáсса) сбérкасс (сбере-гательнэ касс).

сбérкижка ж. (сбере-гатель-ная книжка) сбérкижк (сбере-гательнэ книжк).

сбивáть несов. см. сбить.

сбивáться несов. см. сбиться. сбíчivo нарец. зэхэлъэшьу-гээу, зэкIэлъыкIоныгъэ хэмь-лээу.

сбíчivый прил. зэхэлъэшьо-

гъэ, зэкIэлъыкIоныгъэ зыхэ-мыль; сбíчivый ответ джэуап зэхэлъэшьуагь.

сбить сов. 1. кого-что къыпу-тын; сбить яблоко с дерева чыгым мыэрысэ къыпутын; 2. кого-что (подстрелить) къеутэхын; сбить самолёт самолётыр къеутэхын; 3. кого-что (пова-лит) къэутын, иутын, ипкын; сбить человёка цыфыр иутын; сбить с ног ылъакъо (къэутын; 4. что (сколотить) зэхэгэуллэн; сбить ящик ящикир зэхэгэуллэн; 5. что (стоптать, скри-вить) къэблэжыкын, лъэбы-ще пышын; сбить каблук цокъэ лъядакъэхэр къэблэжыкын; 6. что он, къэфын; сбить масло тхуу он; 7. кого-что, перен. (запутать) тепшын, хэбгэу-къон, бъэгъоцэн; сбить с пра-вильного пути гъогу тэрэзым тепшын; сбить с толку бъэгъо-цэн; 8. что, перен. разг. (умень-шишт) къыкIебгээчын; сбить ёну ыуасэ къыкIебгээчын; Ⓛ сбить спесь зылшошыжыныр хебгээн.

сбиться сов. 1. (сдвинуться с места) уикошыкын, уикотэ-кын; шлайпа сбилась набок шля-пэр лъяныкьокэ екIотэкыгъ; 2. (стоптаться) къэблэжыкын, къэутын; каблук сбился шы-рыкъу лъядакъэхэр къэутыгъэх; 3. (сгуститься) йуажу хъун, ды-ин; масло сбился тхуур дыигъэ; 4. перен. (запутаться) хэукцион; сбиться с тактым хэукцион; 5. (заблудиться) гъоцэн; сбить-ся с дороги гъогум тегъощыкын; 6. (скучиться) бзу зэхэхъян, зэрихыллэн; сбиться в кучу самэу зэрихыллэн; Ⓛ сбиться с ног разг. бэрэ къызэричыхъагъэм къыхэкIэу лъэшэу пышын.

сближáть несов. см. сближить. сближáться несов. см. сблизи-зиться.

сближéние с. (от сближить) зэшэллэныр, зэпэгъунэгъу шы-

ныр, зэблагъэ шыныр; (от сбли-зиться) зэкIотыллэныр, зэсэ-ныр, зэпэблагъэ хъуныр.

сблизить сов. кого-что 1. (при-близить взаимно) зэпшэллэн, зэ-пэгъунэгъу пышын, зэпэблагъэ пышын; 2. перен. зэпэблагъэ пышын; общая работа сблизила их тофу зэдрялэм ахэр зэпэблагъэ шыгъях.

сблизиться сов. 1. узэктоты-лэн; противники сблизились зэпнихэр зэкIотыллагъэх; 2. перен. (сдружиться) уззэн, зэ-пэблагъэ ухъун; мы сблизились очень скоро тэ шэхэу тызэсагь.

сбóку нарец. ыбгъукэ; стáньте сбóку ыбгъукэ шууцу.

сболнуть сов. что и без доп., разг. къыпIэллэн.

сбор м. 1. угъоиныр; сбор урожáя лжыгъэ угъоиныр; сбор пбдиней Иэпэ къэдзагъэхэр угъоиныр; сбор члёнских взносов членске взносхэр угъоиныр; 2. (налог) хъакулахх, угъоингъэ ахъщ; почтовый сбор почтэм угъоингъэ ахъщ; 3. (собран-ные деньги) угъоингъэ ахъщ; 4. угъоиныр, зэлукIэныр, зэфэ-хысыныр; сбор демонстрантов демонстрантхэр зэлукIэныр; ме-сто сбora зыщыззукIэныр; ме-сто сбora зыщыззукIэныр; чы-пэр; 5. воен. сбор, угъоиныр; лагерный сбор лагернэ сбор; 6. только мн. сбóры (приго-тования) зыфгээхъазырыныр; сбóры в дорогу гъогум зыфгээхъазырыныр; Ⓛ пионёрский сбор пионер сбор; все в сбore зэкIэ-къызэрэугъоингъэх.

сбóрище с. разг. зэлукIэшху.

сбóрка ж. 1. зэхэлъхъажы-ныр, зэпкырылъхъажыныр, зэ-хэгээуцожыныр; сбóрка ма-шини машинэр зэхэлъхъажы-ныр; 2. (на одежде) зэтедзагъэ; пласть со сбóрками зэтедзагъэ шыгъэ бзылфыгъэ джан.

сбóрник м. тхыль, сборник (документ, литература и на-мынкI произведение зэфэшхъаф-

хэр зыдэт тхылъ); сббрник стиххэр зыдэт тхылъ.

сборный прил. 1. (предназначенный для сбора) зыщызэрэ-угъоихэрэ; сббрный пункт зыщызэрэугъоихэрэ чылп; 2. (составной) зэхэгэуцогъя, зэхэльхэргэе; сббрный дом зэхэгэуцогъя ун; 3. (разный по составу) зэхэпхъэгэе, зэшьмыщэу зэхээт; сббрная футбольная команда зэхэпхъэгэе футбольные команды.

сборочный прил. зэпкъырызыльхээрэ, зыщыззахгэуцожырэ, зыщызепкъыралхээрэ; сбброчный цех зыщызэхагэуцожырэ цех.

сборщик м. 1. (лицо, производящее сбор чего-л.) зыугъоирэр; сббрщик винограда сэнашхъэ зыугъоирэр; 2. (лицо, производящее сборку чего-л.) зэпкъырызыльхээрэ, зэхэзгэуцожырэ; сббрщик двигателей двигательхэр зэпкъырызыльхээрэ.

сбрасывать несов. см. сбробить. **сбрасываться несов.** см. сбробиться.

сбриватъ несов. см. сбрить. **сбрить сов.** что уупсын; сбрить бороду жаклэр уупсын.

сброд м. презр. бэждэшэ куп. **сбрбить сов.** 1. кого-что (вниз) къелтэкъохын, къебдзыхын; сбрбить снег с крьши унашхъэм осыр къелтэкъохын; 2. что (снято) зыщыбдзын; сбрбить с себя шубу джедыр зыщыбдзын; 3. кого-что, перен. (свергнут) тебдзын; сбрбить иго самодержавия самодержавием ихъазаб зытебдзын; 4. что (листву): дерёвя ужे сбрбили листвч чыгыхэм тхъапэхэр къаптыкъужыхгах; \diamond сбрбить со счетов хэммыльтэн, хэбдзын.

сбрбиться сов. зыкъебдзыхын. **сбрбя ж.** собир. шыку Гапл, онэ Гапл.

сбрбзгивать несов. см. сбрбзнуть.

сбрбзнуть сов. что еутхин, тетухэн.

сбыватъ несов. см. сбыть. **сбываться несов.** см. сбиться. **сбыт м.** торг., эк. Иугъекъиньг; сбыт товáров товархэм яиугъекъиньг; рынки сбыта Иугъекъинпэ рынкэхэр.

сбыть сов. 1. что (продать) Иугъекъин; сбыть пárтию товáров товар куп Иугъекъин; 2. кого-что, разг. (избавиться от кого-чего-л.) зылкэунтупчины, зылкэобгэекъин; сбыты что-либо с рук зыгорэ зылкэобгэекъин.

сбъиться сов. къыдэхъун; надежды мой сбылись сэ сигугъапхээр къыздэхъугъ.

свадебный прил. нысэще; свадебные пёсни нысэще ордэхэр.

свадьба ж. нысэще джэту.

сваливать несов. см. свалить. **сваливаться I несов.** см. свалиться.

сваливаться II несов. см. свалиться.

свалить сов. 1. кого-что илкыкъин; свалить дерево чыгыр илкыкъин; 2. кого-что (в одно место) илтэксон; свалить мусор в яму хэкыр машэм илтэксон; 3. на кого-что, перен. разг. теплъхан, тебгэекъин; свалить вину на другого мысагъэр нэмык (горэм) тебгэекъин.

свалиться сов. 1. (упасть) укефэхын; 2. перен. разг. (заболеть) сымаджэ ухъун, укъыриутын, ухикъин.

свалка ж. 1. (мусорная яма)

хэк илтэкъул, тхъаклэпс икүти; 2. разг. (драта) зээзоныгъ.

свалить сов. что бгъепцэн; свалить вáленки упкэ цуакъэхэр бгъепцэн.

свалиться сов. пцэн, зэхэпцихъан; шерсть свалилась цыр пцагъэ.

свáны мн. (ед. сван м., сванка ж.) сванхэр.

сваривать несов. см. сварить 2.

свариваться несов. см. свариться 2.

сварить сов. что 1. бгъэжъон; сварить суп хантхъупс бгъэжъон; сварить клей-клей бгъэжъон; 2. тех. зэпьбгэжъэн, зэпьгэчъхъан; сварить рельсы рельсы такыриту зэпьбгэжъэн.

свариться сов. 1. жъон; суп сварился хантхъупсир жъуагъэ; 2. тех. зэпьжъэн.

сварка ж. тех. зэпьгэжъэн, зэпьгэчъхъаныр.

сварливый прил. цэцэлэ; сварливый старик лыжъ цэцэлэ.

сварочный прил. зэпьзыгэжъэрэ, зыщызэпагъэжъэрэ; сварочный цех зыщызэпагъэжъэрэ цех.

сварщик м. сварщик (металлхэр зэпьзыгэжъэрэр).

сват м. (при сватовстве) лыжко.

свáтать несов. кого фэллыкён, фэпсэльхъон.

свáтаться несов. к кому, за кого епсэльхъон.

сватовство с. (от сватать) фэллыкён, фэпсэльхъоныр; (от свататься) епсэльхъоныр.

свáха ж. (бзыллыгъэ) лыжко. **свáя ж.** пкъэу хэтлагъ; мост на сваях пкъэу хэтлагъэхэм атет лъэмидж.

свéдение с. 1. (знание, ознакомление) зэхэшыкыныр, зэлбашэнэйр, алтыгэлэсныр; принять к сведению зэхэшыкыныр; довести до всеобщего сведения зэкэми зэлъябгэшэн; 2. чаще мн. сведения (известия) къэбархэр; по сведениям печатын кътыре къэбархэмкэ; 3.

чаше мн. сведения (познания) шэнэгъэхэр; 4. офиц. (отчёт) тофхэр зытетыр; представить сведения тофхэр зытетыр ягъэхъян. **свéдущий прил.** шэнэгъэшхози, бээмэ ацыгъоз; сведущий человек шэнэгъэшхози цыф.

свежевáть несов. кого-что зэйхын; свежевáть тушу медведя мышэр зэйхын.

свежеиспечённый прил. 1. гъэжъэгъэкъэ; свежеиспечённый хлеб халыгъу гъэжъэгъак; 2. перен. разг. шыгъакъэ, йэнатээм йухэгъак.

свёжест ж. 1. кэу щытынгъ, къэбзагъ; свёжест лица нэкүм икъэбзагъ; 2. (прохлада) чылэтагъ; \diamond не первой свёжести 1) (лежальный) бэрэ щылъгъэ; 2) (немолодой) калэу щымыт, кэу щымыт.

свежётъ несов. 1. (становиться прохладней) нахь чылэтагъэ хун, нахь чылъэ хун; вётэр свежеет жыбгэр нахь чылъэ мэхъу; свежеет безл. къэучыны; 2. (становиться здоровей) нахь шылгъо хун.

свёжий прил. 1. (о продуктах) кэ; свёжее мясо лыкэ; свёжие фрукты пхъэшхэ-мышхъэ пычыгъакъэхэр; 2. (прохладный) чылэтагъ; свежий воздух жычылэтагъ; 3. (чистый) къэбзэ; свёжее белль чэгъ-чэлэль къабзэ; 4. (здоровый) зишугъо, шуаину; свежий цвет лица нэгу шуаину; 5. (недавний, новый) къыдэгъэгъэ; свежий номер къыдэгъэгъак; \diamond на свежем воздухе жыкъабзэм хэтэу.

свэтий сов. кого-что 1. (доставить) пцэн, епшэлэн, нэбгэзсан; свэтий в город калэм пцэн; 2. (везя спустить вниз) епшэхын; свэтий с горы бгым епшэхын.

свёклка ж. гыныплъ, чыпль. свекловица ж. шьоуцгъу зыхашыкыре чыпль.

свекловичный прил. 1. (состоящий из свекловицы) гыныплъ, чыпль; свекловичные посевы гыныплъ шагъэхэр, чыпль э шагъэхэр; 2. (обрабатывающий свекловицу) чыпль э шьоуцгъу хэзышыкыре (машин).

свекловобд м. чыпльышы (чыпль шиенм пылтыр).

свекловбдство с. чыпль шиен, чыпль лэжыныр.

свекловбдческий прил. чыпльишы; свекловбдческий район чыпльышы район.

свеклоуборочный прил. чыпль-
иухыж, чыпльубоукоиж; свеклоуборочные машины чыпль-
иухыж машинехэр.

свёкор м. шуупш.

свекровь ж. шугуаш.

свергать несов. см. свёргнуть.

свёргнуть сов. кого-что теб-
дзын; свёргнуть самодержавие са-
модержавиер тебдзын.

свержение с. тедзыныр.

свёрить сов. что с чем ебъэ-
пшэн, рууплъэкIун (зыгорэм уде-
плъзз ууллъэкIужын); свёрить
рукопись с оригиналом 1эперы-
тихыр оригиналом рууплъе-
кIун.

свёриться сов. с чем (прове-
рить) уплъэкIун; свёриться со
словарём гущыалъэмкэ уплъе-
кIун.

свёра ж. ебъэпшэныр, рууп-
лъэкIуныр.

сверкание с. къэшшетыныр,
къэльдыныр, къэжкынуныр.

сверкать несов. 1. къэшшетын,
къэльдын, къэжкын; звёзды
сверкают жуагъохэр къэльдын;
2. (о глазах) жыун, лыдын;
къыкIехын; глаза сверкают гиё-
вом губжыныгъэр ынхэм къа-
кхехы.

сверкнуть однокр. 1. къышы-
лыдын, къыхэльдыкын, къы-
хэжкыукин; сверкнула моль-
ния пыкылэр къыхэльдыкыгъ;
2. перен. къихын; уменя сверк-
нула мысль сё спыхы гупшысэ
къихыгъ.

сверление с. убыруныр.

сверлить несов. что 1. убыры-
ун; сверлить отвёрстие в доске
пхэмбгъум хэубырукин; 2.
перен. (не давать покоя) мыгъэ-
зэгъэн, гъэгумэкIын; эта мысль

сверлить мой мозг а гупшысэм
сегъэгумэкIы.

сверлò с. тех. быры.

свернуть сов. 1. что (скатать)
зэкIоцIыпщыхыан, зэкIоцIыб-
гъэчэрээн, зэкIоцIыбгъэчэрэ-
гъон; свернуть ковёр алрэгтур
зэкIоцIыгъэчэрээн; 2. (повер-
нуть в сторону) еплонтIэкIын,
бгъэзэн; свернуть за угол къуа-
пэмкэ бгъэзэн; 3. что (о рассте-
ниях) зыщыхыан; цветок свер-
нул лепестки къэгъаагь лепесток-
хэм защыхыагь; 4. что, перен.
(сократить) нахь макIеу пшын;
свернуть производство произ-
водствем нахь макIе къыдигъэ-
кIеу пшын; 5. что (вертia,
испортить) йонтагъэ пшын;
свернуть ключ йункыбэр йон-
тагъэ пшын.

свернуться сов. 1. (о расстени-
ях) зыщыхыан; лепестки свер-
нулись лепестокхэм защыхыагь;
2. (сгуститься—о жидкости)
пцIэн; 3. (лечь согнувшись) зы-
зэкIоцIыщыхыан; свернуться
клубочком зэкIоцIыщыхыагъеу
гъюхур; 4. перен. (сократиться)
кIэкихын; нахь макIе хъун;
производство свернулось произ-
водствем къыдигъэкIеэр нахь
макIе хъугъе.

сверстать сов. что, полигр.
зэхэгъеуон; сверстать газету
газетыр зэхэгъеуон.

свёрстник м. илэгъу.

свёрстница ж. илэгъу (бзылъ-
фыгъ).

свёрток м. щыхыагъэ.

свёртывание с. 1. (скручива-
ние) гъээрэзыныр, зэкIоцIыщы-
ханыр; 2. (сгущение) пцIэнныр;
свёртывание кроби лъыр пцIэн-
ныр; 3. перен. (сокращение) гъэ-
кIэкихын; нахь макIе шыныр.

свёртывать несов. см. свер-
нуть.

свёртываться несов. см. свер-
нуться.

сверх предлог с род. п. 1.
(проверь чего-л.) передаётся по-

слелогами ыкIыу, ыкIыукIе и
глагольным префиксом тэ=; надеть
пальто сверх жакета пальтеур
жакетым ыкIыу тельхан; 2.
(с превышением) ехъоу, шо-
кIэу; сверх плана планым шо-
кIэу; 3. (вопреки чему-л.) шо-
кIэу; сверх ожидания зэрыгугъа-
гъем шоокIэу.

сверхмбдный прил. кючIешхо
дээ зиэ; сверхмбдный паро-
возд кючIешхо дээ зиэ паровоз.

сверхплáновый прил. планым
къехуре, планым шоокIэу; сверхплáновые накопления пла-
нным къехуре гъэтIылыныгъ-
эхэр.

сверхприбыль ж. эк. сверхпри-
быль (капиталистическая обще-
ственность: гурут прибыль нормэм
ехъурэр).

сверхскоростной прил. сверх-
скоростнэ, псынкIэм нахь псын-
кIэж (гүц. п. самолёт).

сверхсрочный прил. пальэм
ехъуре; сверхсрочная служба
пальэм ехъоу къулыку шиен-
ныр.

свёруху нареч. ыкIыукIе; по-
ложить свёруху ыкIыукIе теп-
лъхан; вторая строка свёруху
ыкIыукIе ятлонэрэ сатырэр;
свёруху донизу ыкIыукIе къы-
щегъэжкыагъеу ичэгъ нэс; смо-
треть свёруху вниз ыкIыукIе
укеуплыхын.

сверхурочный прил. йофшэгъу,
уахьтэм къехуре; сверхуроч-
ная работа йофшэгъу уахьтэм
къехуре йоф шиэн.

сверхъестественный прил. 1.
мий. ин дээ, лэш дээ, гъэшэгъ-
гъон дээ; сверхъестественные
силы кючIе ин дээхэр; 2. разг.
(исключительный) фэдэ къэмь-
хъугъэ.

сверчок м. чыбзыу.

свершаться несов. см. свер-
шиться.

свершиться сов. хъун, зэшок-
кын.

сверять несов. см. свёрить.

сверяться несов. см. свёряться.
свёсить сов. что къебгъэлэлэ-
хын; свёсить ноги лъакъохэр
къебгъэлэлэхын.

свёситься сов. зебгъэлэлэхын.

свести сов. 1. кого-что (вниз)
епщэхын; свести с лёстницы
лъэйном епщэхын; 2. кого-что
(в сторону) тепщиын; свести ло-
шадь с дороги шир гъогум теп-
щиын; 3. кого-что (отвести) пщэн;
свести детёв в кинб кэлэцы-
кIухэр кинзум пщэн; 4. кого-что
(заставить встретиться) зэ-
фэпщэн, зэпщэлэн, зэгубгъ-
кIэн; случай нас свёл тэ хъугъэ-
шагъэм тыэфишагъ; 5. что
(дружбу, знакомство) иэуасэ
зэфэпшын; 6. что (ограничить,
сократить) нэгъэсын; свести
расходы к мийимуму хъардххэр
анахь макIэм нэбгъэсын; 7. что
(уничтожить) хэбгъэлэжкыын;
свести пятно бжыгъагъ хэбгъэ-
кыкыжкын; 8. что, чаще безл.
зэфишэн; субдорогой свёл ногу
фэшым лъакъор зэфишагъ; ◇
свести концы с концами тхам-
ыкIэм дээду ущыэн; свести на-
нет мэкIе дээдэм нэбгъэсын; све-
сти в могилу бгъэлэн; свести
счёты с кём-либо зыгорэм фэмы-
гъэгъун; свести с умдэлэ пшын.

свет I м. 1. нэф, нэфын; сбл-
ничный свет тыгъэ нэф; лунный
свет мээ нэф; электрический
свет электричесэ нэф; 2. (ис-
точник освещения) нэф; зажечь
свет къэбгъэнэфын, хэбгъэнэн
(остыгъэр); погасить свет бгъ-
ушункIын, бгъэлосэн (остыгъ-
эр); загородить свет нэфынэм
уууон (е гупхъон); 3. перен.
нэфын; учёные—свет, а не учёные—
тыма еджэнэгъэр—нэфын, емэ-
дэжэнэгъэр—шIункIы; ◇ в свёте
чегъ-либо зыгорэм къыэрэри-
рэм тектIе; ни свет ни заря
нэфыльыр къымыштээз; (бросать)
пролить свет на чё-либо зыгорэ
агурыгъэлон; мой свет (в обра-
щении) синэфын, синэф.

свёт II *м.* 1. (мир, вселенная) дунай; путешествие вокруг света дунаир хуураеу къэнкүхбайны; по всему свету дунаир эзкэ; 2. *уст.* (общество) куп; ⚡ белый свет дунея нэф; на краю света дунаим игъунэ; ни за что на свете разг. дунаи мылькуй; выпустить в свет книгу тхыллыр кыдэбгээкын; увидеть свет 1) (побывать во многих местах, повидать многое) бэу плъэгъун, бэу къэнкүхъан; 2) (быть напечатанным) кыдакын; появиться на свет 1) (родиться) къехъун; 2) (возникнуть) къыхъон.

светять *несов.* безл. нэф шыны; светает нэф мешьы, кызакецы.

светило *с.* 1. къэзыгъэнэфырэр, нэфынэ къэзытырэр; небесное светило дунаир къэзыгъэнэфырэр; 2. *перен.* цэрыу; светило науки наукам ицыф цэрыу.

светить *несов.* 1. (излучать свет) къепсын; солнце светит тыгъэр къепсы; 2. кому-чemu бгъэнэфын; светить фонарём финаркэ бгъэнэфын.

светиться *несов.* 1. (излучать свет) къепсын; в окнах светились огни шхълангъульчээмэ нэфынэр къарыпсытыгъе; 2. *перен.* лыдин; в её глазах светилась радость ашынэмэ гушуагъор къаклэлдыкыщтыгъе.

светлеет *несов.* 1. нэфынэ хъун, къэнэфын; небо светлеет уаштар къэнэфы; 2. чаще безл. (светить) нэф шыны, на дворе светлеет щагум нэф щэшты, щагум кышизакецы; 3. *перен.* (проясняться) къэнэфын; взгляд светлеет нэплъэгъур къэнэфы.

светлеться *несов.* (виднеться) къэнэфын, къэлэгъон.

светло 1. нареч. нэфынэу; лампа светло горит остыгъэр нэфынэу маблэ; 2. в знач. каз. безл. нэфын; здесь достаточно светло мыш икунуу щынэфын.

светлый *прил.* 1. нэфы, нэфынэ; светлый день мэфэ нэф;

светлая комната унэ нэфын; 2. (чистый, прозрачный) къергъо, къэбзэ; светлый ручеек псыхъо къергъо цыкыу; 3. (о цвете) кыф; светлая краска краскэ кыф; 4. *перен.* (приятный, радостный) нэфы, гушуогъо; светлое будущее щыэкэ нэфэу къехъущыр; 5. *перен.* (проницательный) нэф, зэхэшыкы зилэ; светлый ум акыл нэф; 6. *полигр.* кызыэркю; светлый шрифт шрифт кызыэркю.

светляк *м.* зоол. мэшюхъ.

светлячок *м.* см. светляк.

световой *прил.* физ. нэфынэ; световые волны изфынэ орхэр.

светолечение *с.* мед. нэфынекэ йэзэныр, тыгъэнэбзийкэ йэзэныр.

светолюбивый *прил.* нэфынэр зикэсэ, нэфынэр шу зылъэгъур; светолюбивые растения къекыре лъэпкъхэу нэфынэр зиклэсэр.

светомаскировка *ж.* нэфынэр къамыльэгъунэу шыныр.

светонепроницаемый *прил.* нэфынэ зылхыримызыре.

светофор *м.* светофор (што зэфэшхъафхэр зилэ апчэр зыхъэгъ сигналынэ электрическэ финар).

светочувствительный *прил.* фот. нэфынэр зэхэзышэр.

светский *прил.* 1. (не церковный) светскэ; светская власть светскэ власть; 2. *уст.* светскэ; светская жизнь светскэ щылак.

свеч *ж.* 1. шиф остыгъ, картоф остыгъ; 2. эл. (единица измерения силы света) свеч; электрическая лампочка в сорок пять свечей свеч тюкитүрэ тфыре хуурэ электрическэ ламп.

свечение *с.* физ. нэфынэ хъуныр, къэнэфын.

свеча *ж.* см. свеч 1.

свечной *прил.* картоф остыгъе, шиф остыгъе; свечной завод шиф остыгъхэр къэзышыре завод; свечной огáрок картоф остыгъе стаф.

свешать *сов.* кого-что, разг. (взвесить) щэчын.

свешаться *несов.* разг. (взвеситься) ѿшыщечын.

свешивать *несов.* см. свесить.

свешиваться *несов.* см. свеситься.

свивать *несов.* см. свить.

свидание *с.* зэлукэныр, зэрэлэгъуныр; деловье свидание тоф эздяялу зэлукэныр; ⚡ до свидания хъяркэ.

свидетель *м.* шыхъат.

свидетельница *ж.* (бэйлъфыгъэ) шыхъат.

свидетельский *прил.* шыхъат; свидетельские показания шыхъатым къыгъельэгъуагъэхэр.

свидетельство *с.* 1. (показание свидетеля) шыхъатым къыгъельэгъорэр; 2. (подтверждение) къушыхъатыныр; свидетельство мэши СССР СССР-ым къарьоу илэр къэзышыхъатырэр; 3. (удостоверение) къэзышыхъатырэ тхыль; метрическое свидетельство метрическэу къэзышыхъатырэ тхыль.

свидетельствовать *несов.* 1. что, юр. шыхъатэу уфхъун; 2. о чём (подтверждать) къэзышыхъатын; свидетельствовать о расцвете культуры культуры зыкызыэриатырэр къэзышыхъатын; 3. кого-что (осматривать) упльян, упльэкун; свидетельствовать больного сымаджэм упльян.

свидеться *сов.* разг. узэрэлэгъун.

свиарка *ж.* къойыгъ бзылъфыгъ, къохъо бзылъфыгъ.

свиарник *м.* къоц.

свиарня *ж.* см. свиарник.

свинец *м.* пцашо.

свинина *ж.* къолы.

свиновод *м.* къо хъуным фэгъэсагъэр.

свиноводство *с.* къохъуныр.

свиноводческий *прил.* къохъо; свиноводческий совхоз къохъо совхоз.

свиной прил. къо; свиная кожа къуашъо; свиное сало къо дагъэ.

свиноматка *ж.* къо лъфэр-Пор. свинопас *м.* къуахъо.

свинофёрма *ж.* (свиноводческая ферма) къохъо ферм, къохъор зыщахъуре ферм.

свининский прил. разг. (подовый) шой, пцап; свининский посту-пок пцэллагъэ зепхъяныр.

свинство *с.* разг. (низкий поступок) шойгъ, пцэллагъ.

свинцовый прил. 1. пцэшо; свинцовая руда пцэшо хэк; свинцовая пулья пцэшуащ; 2. *перен.* (цвете) шуцэ; свинцовые тучи ошьопцэ шуцэхэр;

3. *перен.* (тяжёлый, гнетущий) хылыэ, онтэгъу; свинцовая тяжесть в голове шхъэр онтэгъу.

свинин ж. 1. къо; 2. *перен.* разг. (подлец) шой, пцап; ⚡ подложить свинину кому-либо разг. зыгорэм уешхъухъашэн.

свириэль ж. сырьи, къамыл (пцина лълткэ).

свирипеть *несов.* губжыпэн.

свирипо нареч. губжыпагъэу.

свирипствовать *несов.* 1. лъшэу губжыпэн; 2. *перен.* лъшэу губжыпэшэн; зима свирипствует кымафэр лъшэу къэлхъаш; 3. *перен.* лъшэу зыушъомбгъун; свирипствует эпидемия гриппа пэтхъу-тутхъу эпидемией лъшэу зеушъомбгъу.

свирипый прил. етэ, губжыпэгъэ.

свисать *несов.* къелэлхын, къещэхын, къынышын.

свиснуть *сов.* см. свисать.

свист *м.* шъуй макъ.

свистать *несов.* см. свистеть.

свистеть *несов.* шуун; паровоз свистит паровозы мэшьюн (е мэбуу); ветер свистит в ушах тхыакумэхэм жыбыгъэр къащэшьу.

свистнуть однокр. шуунпциын.

свисток *м.* 1. сырьи; свистеть в свисток сырьиэмкэ шуунин;

2. (сигнал) шъуй макъ; свисток паровоза паровозом ишьуй (е ибыу) макъ.

свистулька ж. разг. джэгольэ срынэ цыкы.

свистун л. разг. шъуйл.

свистя ж. (сопровождающие лица) свист (глазахъ горем ишусу) кыбидек/лок/хэрэр.

свитель м. свитер (джэнэ хъэгээ йүхсү).

свиток м. тхыльынэ зэкопыгъечэрэзагъ.

свить сов. что 1. гъещын; свить верёвку каласэр гъещын; 2. шын; свить гнездо набгю шын.

свихну́ться сов. разг. 1. (сойти с ума) деле хъун, эзкокын; 2. (сбиться с правильного жизненного пути) удэхын, утекын.

свищ м. 1. (изъян в виде отверстия) купк нэшьу; свищ в орехе дэжье купк нэшьу; 2. мед. (глубокая язва) щын зэрт егъкуу.

свобода ж. 1. шхъафтыныгъ, уфитыныгъ; свобода слова пюним уфитыныгъ; свобода печати печаты уфитыныгъ; 2. (отсутствие стеснений) фитыныгъ; пользоваться полной свободой фитыныгъ икъу уйен; свобода действий пшэштим уфитыныгъ; 3. (воля) шхъафтыныгъ; очутиться на свободе шхъафтиу ухъун; \diamond на свободе (на досуге) зытэпсэфгъом.

свободно нареч. 1. (независимо, без стеснения) шхъафтиу, мукыттуу; свободно держаться на сцене мукыттуу сценэм тетин; 2. (без затруднений) кын фэмыхъуу; свободно читать кын фэмыхъуу еджен.

свободный прил. 1. шхъафти; свободный народ народ шхъафти; свободный труд шхъафти лэжъэн, лэжъэн шхъафти; 2. (беспредпятственный) зи зэрар кыфэмыхъуу, фитиу; свободный проезд фитиу дэхъа-

ныр; свободное дыхание уфитиу жын къэпшэннир; 3. (не занятый делом) йоф зыщимишиэрэ; свободное время йоф зыщимишиэрэ уаҳст; 4. (никем не занятый) нэкы; свободное место чыпээ нэкэ; 5. разг. (находящийся без употребления) амьгыфедэрэ, лыж; свободные дёныги ахыщэ лыхехэр; 6. (просторный) быхъу; свободное пальто пальтиу быхъу; \diamond свободная профессия шхъафти сэнхъат (кыулукъум хэмитиу зисэнхъаткэ псуурэр).

свободолюбивый прил. шхъафтыныгъэр шы зылэгъуэр.

свободолюбие с. шхъафтыныгъэр шы пльэгъуныр.

свободомыслие с. шхъафти гупшизынэгъ.

свободомыслияний прил. шхъафтиу гупшизыре.

свод I м. (собрание текстов, материалов, законов): свод законов хэбээ зэфхъысыгъэхэр зидэтэйр.

свод II м. архит. зэхэгъээгээ; каменный свод мыжь зэхэгъээгээ; \diamond небесный свод ошто зэхэгъээгээ.

сводить I сов. кого-что куда пщэн; сводить в театр театром пщэн.

сводить II несов. см. свести; не сводить глаз с кого-либо зыгорэм унэхэр темыхын (в тебгээдэктэн).

сводка ж. (зыгорэм) изытетиу къатырэр; сводка погоды погодэм изытетиу къатырэр.

свободный прил. 1. (составленный из частей) зэхэцгээ; свободный батальон зэхэцгээ батальон; 2. (о родственной связи) ныкээ зы, тыкээ түү е тыкээ зы, ныкээ түү; свободные братья янекээ ўын е яткээ ўын.

свободчатый прил. гээгээгээ ўын; свободчатый потолок гээгээгээ ўын клашьу.

свое мест. притяж. с. 1. см. свой 1, 2; 2. в знач. сущ. с. ежь;

\diamond в своё время ежь игъом; поставить на своём ежь ыборэм темыкын.

своевбление с. шонгъор шэныр.

своевольный прил. шонгъор зышэрэ; своевольный человек шонгъор зышэрэ шыф.

своевременно нареч. игъоу, ичээзоу.

своевременный прил. игъоу, ичээзыу; своевременная уборка урожая лэжыгъэр игъом йухыжыны.

своенравный прил. гурмыкь.

своебразные с. ямышикы.

своебразный прил. ямышикэ; своебразный человек цыфхэм ямышикы.

свозить I несов. см. свезти.

свозить II сов. кого-что, разг. (отвезти и привезти обратно) пщэн-къэпщэжын.

свой мест. притяж. мн. ч. 1. см. свой 1, 2; 2. в знач. сущ. (близкие родственники) яхылхэр.

свой мест. притяж. м. 1. и; у всякого свой вкус шхъадж ежь иеплыкы; 2. (собственный) ежь иунай; у него свой велосипед ил; 3. в знач. сущ. м. (близкий, родственник) яхыл; \diamond сам не свой зишэжырэп; быть не в своём уме уиакыл уфимытыжын; закричать не своим голосом зимишэжьэу куон.

свойственный прил. ишэн, хэль, ихэбээ; со свойственным ему оптимизмом ашт оптимизмэ шыкээ хэлым.

свойство с. нэшан, шыкээ, щытыкы; обладать каким-либо свойством зы нэшанэ горэ пхэллын.

свобра ж. 1. (собак) хээпшээрыл; 2. перен. (банда, шайка) бээджэшээ куп.

сворачивать несов. 1. см. свернуть; 2. см. своротить.

сворачиваться несов. см. свернуться.

своровать сов. разг. птыгъун. своротить сов. разг. 1. (сдвигнуть) йугъэкотын, йугъэкорэикын; своротить камень мыжъор йугъэкотын; 2. (свернуть в сторону) дэхын; своротить с дороги гъогум дэхын.

своя мест. притяж. ж. 1. см. свой 1, 2; 2. в знач. сущ. ж. (близкая, родственница) яхыл (бзылфыгъэм ехыллагээ); \diamond идти своей дорогой уигъогу урыкён; умереть своей смертью уиаджалкэ улэн.

свой м. мэхульягъу.

свойченица ж. шыузым ышыппхуу.

свыкаться несов. см. свыкнуться.

свыкнуться сов. скем-чем уесэн, уезэгъын; свыкнуться с мыслью о чём-либо зыгорэм ехыллагээ укауагъэм уезэгъын.

свисок нареч. уепэгэкээ, зэмпэсэу; смотреть на кого-либо свисок зыгорэм уепэгэкээ уелтэйн.

свыше предлог с род. п., передаётся наречными формами нахьэбээ, ехъоу, шоккэу; свыше ста шыме ехъоу.

связанный 1. прил. пхыгъэ, зэтепхэгъэ; со связанными руками ээ зэтепхагъэхэмкэ; 2. прил. кратк. ф., в знач. сказ. ехыгъэ; отъэд связанны со всячими затруднениями ежэжыныр кынгыло йеджими яихыгъ; 3. прил. перен. (стеснённый) зэкээулагыгъэ, шхъэфимыт; связанные движение шхъэфимыт зекуакэхэр.

связывать сов. 1. кого-что зекоцыпхэн, пхын, зэтепхэн, зэкодзэн; связывать вёщи яапхээр зекоцыпхэн; 2. кого-что, перен. (тесно соединить) еупхын; зэгогъэхъян; связывать свою судьбу с кем-либо уинасып зыгорэм еупхын; 3. кого-что, перен. (стеснить) ўышхъэ фимыт пшын; связывать кого-либо по рукам

и ногам зыгоре ѿшхъэ фимы-
ту пышын; 4. что, перен. (объе-
динить) еупхын; связать один
вопрос с другим зы тофыгъор
пэмыкылым еупхын; 5. что (из-
готовить вязкой) хъэн; связать
чулки лъэпэд хъэн.

связаться сов. с кем-чем (ус-
тановить связь) лъытэсын; свя-
заться по телефону телефонке
улъытэсын (е удэгүштын).

связист м. связист.

связка ж. 1. эзкюцыпхагъ;
зэхэпхагъ, благъ; связка книг
тхыль эзкюцыпхагъ; связка ба-
ранок хъалыжъе благъ; 2. анат.
связк; голосовые связки мэктэз
связкэхэр; 3. грам. зэзыпхы-
рэр.

связно нареч. зэклюу; связно
говорить зэклюу угушын.

связной м. воен. связной (за-
ор зыщикилор эзхэханым ишгу-
нэгъу частхэм ялхигъэним пae
агъэлор цыф).

связный прил. зэклиу, зэклиль-
тиу зэнхыгъе; связный рас-
скáз рассказ зэклиу.

связующий прил. зэзыпхыр; свя-
зывающее звенё зэзыпхыр зве-
но.

связывать несов. см. связать
1—4.

связываться несов. см. свя-
заться.

связ ж. 1. (взаимная зависи-
мость) зэпхыгъныгъ; связь
явленный хъугъэ-шагъэхэм яз-
пхыныгъ; связь теории и прák-
тики теориемэ практикемэ яз-
пхыныгъ; 2. (тесное общение,
единение) зэпхыныгъ, зэкъоты-
ныгъ, зэфыщтыныгъ; связь пар-
тии с массами партиемэ цыф
жъугъэмэр язпхыныгъ; дру-
жеские связи ныбджэгъу зэ-
фыщтыкылехэр; 3. связь, зэ-
лъытэсыныгъ; телефонная связь
телефонке узелтытэсыныгъ; воз-
душная связь оштуогу гъоту зэ-
лъытэсыныгъ; ◇ в связи с чём-
либо зыгорем кыыхэкылэ.

свято нареч. лъытэнгъэ фэ-
пшэу; свято хранить лъытэны-
гъэ фэпшэу къэухумэн.

святой прил. 1. лъаплэ; свя-
той долг пшъэрэль лъаплэ; 2.
и в знач. сущ. м. рел. шыхх.

святый ж. шу дээ алтэгъу-
рэр, лъытэнгъэ зыфаширэр;
беречь как святому шу дээ
плъэгъурэм фэбгъадэу къэуху-
мен.

священник м. дин паш.

священный прил. лъаплэ, лъы-
тэнгъэ зыфаширэр; священ-
ная обязанность пшъэрэль
лъаплэ.

сгиб м. уфаплэ; сгиб лобкя лэн-
тэгъу уфаплэ; на сгибе уфаплэ.

сгибать несов. см. согнуть.

сгибаться несов. см. согнуть-
ся.

сгнуть сов. разг. кодын.

сгладить сов. что 1. (неровно-
сти) зээцизы пышын, зэнубжы
пышын; сгладить морщины
зэлъягъэхэр зээцизы пышын;

2. перен. (смягчить) хэгъэкыл-
киэн, гъэшьэбэн, нахъ пынкэ
пышын; сгладить противоречия
зэмэзэгынгъэхэр гэшьэбэн.

сгладиться сов. 1. (неровнос-
ти) зээцизы хъужын, зэнубжы
хъужын, хэклюлэжын; 2. перен.
хэклюлэн, шэбэн, нахъ пынкэ
хъун; неприятное впечатле-
ние сгладилось гомылоу зэры-
хъущтыгъэр хэклюлэжыгъ.

сглаживать несов. см. сгладить.

сглаживаться несов. см. сглайди-

ться.

сгнить сов. шун.

сгнить сов. 1. что (испортировать)
гъэштун; 2. кого, перен. (в
тиорье) чэгъэлтихъан, чэгъэштхъан.

сговариваться несов. см. сго-
вориться.

сговор м. (соглашение) зээ-
гыныгъ, зэдэштэнгъ, зэгур-
лонгъ.

сговориться сов. с кем-чем 1.
(условиться) зэдэштэн; сгово-

риться о встрече узэлукылэн
зэдэштэн; 2. (достичнуть согла-
шения) зэдэштэн, узээгъын,
узэгурлын.

сговорчивый прил. гъэдэло-
гъошын.

сгойб, сгойишь буд. вр. от
согнать.

сгойб несов. см. согнать.

сгорание с. стыныгъ.

сгорасть несов. см. гореть.

сграбить сов. что уфэн; сграб-
ить спину бгыр уфэн.

сграбиться сов. быты зыпшын,
зыуфэн.

сграбленный прил. быты.

сгореть сов. 1. стын; дом сго-
рэй унэр стыгъе; свечь сгорела
картоф остыгъэр стыгъе; 2. с.-х.

(сгнить-о зерне, сене) шун,
бгъотэн; ◇ сгореть со (от) сты-
да укытэм уистын, шхъаком
уистын.

сгорячая нареч. зэрэгубжыгъэу,
губжым дыхэтэу.

сгребать несов. см. сгрести.

сгрести сов. что 1. (в одно
место) зэклигъоен, зэхэугъоен;

сгрести сено мэкъур зэклигъоен;
2. (бросить) къептэкъохын,

къебдзыхын, къептхъуухын; сгрес-
ти снег с крьши унашхъэм
осыр къептэкъохын, унашхъэм
осыр къептхъуухын.

сгрудиться сов. зэхэзэрэгон; зэ-
рихылэн; сгрудиться у дре-
рей пчэлум дэжь Ѣзэхэзэрэ-
гон (цыф Гужсур).

сгружать несов. см. сгрузить.

сгрузить сов. что унэкын.

сгруппировать сов. кого-что
куп-купэу зэхэпшэн.

сгруппироваться сов. куп-купэу
зэхэхъан.

сгрызть сов. что пцэгъун.

сгустить сов. Гужуу пышын;

◇ сгустить краски ебгээлэн;
сгуститься сов. Гужуу хъун;
туман сгустился пшагъор Гужуу
хъугъе.

сгусток м. пцлагъ; сгусток
кроби лъы пцлагъ.

сгущать несов. см. сгустить.
сгущаться несов. см. сгустить-
ся.

сгущение с. 1. (действие) Иу-
жку шыныр; 2. (состояние)
Гужуу зэхэт (цыф куп).

сгущённый прил. Гужуу шы-
гъз; сгущённое молоко Гужуу
шыгъещ.

сдавать несов. см. сдать.

сдаваться несов. см. сдаться.

сдавать сов. кого-что пырт-
ын, фызын, къузын.

сдавленный 1. прич. от сда-
вать; 2. прил. (о голосе) мэкьеа.

сдавливать несов. см. сдавать.

сдатчик м. зытырэр (цыфзү);
сдатчик зерна лэжыгъэр зы-
тырэр.

сдать сов. 1. кого-что (переда-
вать) птын; сдать вёши на
хранение Гаплэхэр ыхухумэнэу
ептын; сдать дела в архив Иоф-
хэр архивным ептыжын; 2. что
(отдать внаём) птын; сдать
в аренду аренду птын; 3. что
(уступить неприятелю) птын;
сдать крепость пытаплэр птын;

сдать в аренду аренду птын; 4.
что (уступить неприятелю) птын;

сдать крепость пытаплэр птын;
сдать оружие Гашэр птын; 5.
что (выдержать испытание) птын;
сдать сдача птын; сдать экза-
мен экзамен птын; 6. разг. кы-
шыкылэн, зэклилон; после бол-
езни он очень сдал узы ужым
ар зэклилон; мотёр стала сда-
вать моторым кышыкылэн фе-
жыгъэр; сдать темпы темпым кы-
шыкылэн.

сдаться сов. 1. зыптын; не
сдаться врагу пыим земтын;

2. (уступить) кытенэн, уде-
лон; сдаться на уговоры уагъэ-
дэлон.

сдача ж. 1. (передача) епты-
ныр; сдача хлеба государству
къэралыгъом лэжыгъэр епты-
ныр; 2. (денеги) кышхъэшыб-
гъэкыныр; ◇ дать сдачи разг.

кызыэрэпгъокыгъэм фэдэу упэгъокыгъын.

сдвáивать *несов.* см. сдвойтъ.
сдвáиваться *несов.* см. сдвойтъся.

сдvig *м.* 1. зэхъокыныгъэ фэхъуныгъ; сдvig в работе Йофишэнным зэхъокыныгъэ фэхъуныгъ; 2. геол. лыгъэкъотныгъ, гъкошыныгъ.

сдvigáть *несов.* см. сдвйнуть.
сдvigáться *несов.* см. сдвийтъся.

сдвйнуть *сов.* 1. кого-что (с места) йугъекъотын, лыгъекъотэн, гъекъотэн; сдвйнуть сундук пхъуантэр йугъекъотын; сдвийнуть шапку на затылок пайор шыхалхэтъкумкэ ебгъекъотын; 2. что (сблизить, соединить вместе) зэгъуцоллэн, зэгъекъотыллэн, зэшэллэн, зэфэшэн; сдвийнуть столы столхэр зэгъеуцоллэн; сдвийнуть брёви напцхэр зэфэшэн; ♦ сдвийнуть с места разг. егъэжэн, гъекъотэн.

сдвйнуться *сов.* 1. (сместиться) йукъотын, лыкъотэн, къотэн; 2. (сблизиться, соединиться вместе) зэкъотыллэн, зэуцоллэн.

сдвойтъ *сов.* что тлоу зэтебгъэшэн; сдвойтъ дратву цокъэн-дыхъер тлоу зэтебгъэшэн.

сдвойтъся *сов.* тлоу зэтебгъэшэн. сдёлать *сов.* 1. что пшын; сдёлать по-своему зэрфэшэй пшын; сдёлать ошибку хукуно-ныгъэ пшын; сдёлать движение рукой йутгээ пшын; сдёлать модель самолёта самолётным имодель пшын; колесо сдёлало два оборота щэрхым тлогъээгъуышыгъ (тло зигъэзаг); 2. кого-что пшын; сдёлать кого-либо своим помощником зыгора йэпэйтъюу зыфепшын; ♦ сдёлать предупреждение фэбгъэпшын, пэшорыгъэшъяу еплон.

сдёлаться *сов.* кем-чем (стать) зыпшын, ухъун; сдёлаться писателем писатель ухъун; сдё-

латься задумчивым гупшисале ухъун.

сдёлка *ж.* (соглашение) зээгъыныгъ; заключить сдёлку узэзгъын.

сдёльно нареч. пшэрэм елтыгъэу, сдельнэу.

сдёльный прил. пшэрэм елтыгъэу, сдельнэ; сдёльная работа сдельнэ Йофишэн; сдёльная оплата пшэрэм елтыгъэу лэжъапкэ.

сдёльщина *ж.* разг. сдельнэ Йофишэн.

сдёргивать *несов.* см. сдёрнуть.

сдёрганный прил. зызылжэрэ, щылагъэ зыхэль; сдёрганный человёк зызылжэрэ цыф; сдёрганный отвёт джэуап шаб, джэуап сакъ.

сдержать *сов.* 1. кого-что (остановить) зэтэлжэн, зэтегъуон; сдержать лошадей шыхэр зэтэлжэн; 2. что, перен. зэтэлжэн; сдержать смех щыхынр зэтэлжэн; 3. что (выполнитъ) къебгъэшыпкъэжын; сдержать слово гущыэр къебгъэшыпкъэжын.

сдержаться *сов.* зыпшылэн, зыпэлжэн.

сдёргивать *несов.* см. сдержать.

сдёргиваться *несов.* см. сдержаться.

сдёрнуть *сов.* что къышыпхын, къытеплэшьун, къытепхын.

сдирать *несов.* см. содрать.

сдобра *ж.* (шхын) халхъэ (шхыныр, анахъэу тхъацур йашыл шыгъзэнным фэши тхъоу халхъэрэр).

сдбный прил. щэрэ тхъуреки пшэгъэ.

сдбровать *сов.*: ему не сдбровать разг. ар шу йукъэштэн, аш ыпэ шу ильэп.

сдбхнуть *сов.* прост. (о животных) лэн (былымыр).

сдружить *сов.* кого благъэ зэфэшын, ныбджэгъу зэфэшын; нас сдружила учёба еджэнным тэ благъэ тызэфишыгъ.

сдружйтъся *сов.* с кем благъэ узэфэхъун, ныбджэгъу зэфэхъун.

сдувать *несов.* см. сдуть.

сдунуть однокр. см. сдуть.
сдуть *сов.* что тыребгъэльэсыкын; сдуть пыль со стола столым сапэр тыребгъэльэсыкын.

сдыха́ть *несов.* см. сдохнуть.

сдыха́ти *м.* сеанс; пойти в кино на первый сеанс кинэум напэрэ сеанс уклон; сеанс одновременной игры в шахматы шахмат зэдешлэгъум исеанс.

себé I мест. возвр. дат. и предл. п. от себя; поставить себе цель мурад зыфэбгъэуцужын; рассказать о себе ежь ехыллагъяу къытотжын; выбрать работу по себе пфэлъэклишт йофишэн къыхэхпын; остановить по себе хорошую память игугъу rashыжынэу къызыклигъэн; ♦ не по себе разг. емыкыу; ему не по себе ашыкэ емыкыу; сам по себе ежь-ежыреу; себе на уме разг. зэктоцышэфагъ, зэктоцыль, тхъагъэпцилэр.

себé II частица разг. передаётся конструкцией предложения; спит себе и ничего не слышит зи зэхимыхху, ежь мэчьеши щылъ; ♦ ничего себе хуушт; таク себе уезгъышт.

себестоимость *ж.* эк. (уасэу) къызэрэфекүрэр, къызэрэфыдэ-кырэр.

себя мест. возвр. род. и вин. п., передаётся местоимением ежь или глагольным префиксом зы-; взять на себя обязательство пшэрырлы зыфэбгъэуцужын; он себя не обидит ежь къызышигъэклиштэн; ♦ вне себя зимышэжъэу; про себя (читать) угукэ (уеджэн); прийти в себя къенхъэжын, зыкъэшэжын.

себялюбие *с.* шу зыпльэгъу-жыныгъ.

себялюбивый прил. шу зыпльэгъу-жыныгъ.

сев *м.* лэжыгъэ хэлхъаныр, лэжыгъэ шэныр.

сéвер *м.* темыр, север; жить на севере темырм ушыпсэун; уехать на север темырм уклон; к северу от города къалэм итемыр лъэныкъоклэ.

сéверный прил. темыр, севернэ; Северный полюс Севернэ полюс; северный ветер темыр жыгър.

сéверо-востóк *м.* темыр-къоклэ.

сéверо-восточный прил. темыр-къоклэ.

сéверо-запад *м.* темыр-къохыллэ.

сéверо-западный прил. темыр-къохыллэ.

северянин *м.* темырм щыпсэурэ цыф.

севооборот *м.* с.-х. севооборот. севрюга *ж.* (рыба) севрюг (пцэжыые лъэлкэ).

сего мест. указ. род. п. от сей, сиё и вин. п. от сей; до сего времени джы нэсыфэ.

сего́дня 1. нареч. непэ; мы; сегодня я поеду в город непэ къалэм сыкьощт; сегодня утром мы пчэднжы; сегодня вечером мы пчэднжы; 2. нареч. (теперь) джы; 3. в знач. сущ. с. нескл. непэклэ; *на сегодня довольно непэклэ икъун; ♦ не сегодня-завтра мы непэм-неуш.

сего́дняшний прил. 1. непэрэ; с сегодняшнего дня непэрэ мафэм щегъэжъагъэу; на сегодняшний день непэрэ мафэм; 2. (перешний) джырэ.

седалище *с.* анат. пхэкI.

седёлка *ж.* онэгушхъант.

седельный прил. онэ; седельная лукá онэ къуап.

седеть *несов.* тхъун, фыжь хидээз.

сединá *ж.* тхъугъэ; сединá в волосах шхъацым тхъу хидээз.

седдаты *несов.* кого уанэ тельхъан.

седло с. уан.

седловина ж. 1. (у животного) бғы уан; 2. геогр. күштхъэтх иуагъ.

седоборбый прил. жэкі тхъугъ.

седовласый прил. шъхъац тхъугъ.

седоволосый прил. см. седовласый.

седой прил. къераб, тхъо; седые волосы шъхъац тхъугъ; седой старик лыжъ къераб.

седок м. (всадник) шыу.

седьмой числ. порядк. яблэнэрэ.

сезон м. 1. (время года) лъэхъан; лётний сезон гъэмэфэ лъэхъан; 2. лъэхъан, сезон, чэзы; отопительный сезон гъэлпъргъо лъэхъан; лётний спортивный сезон гъэмэфэ спортивне сезон.

сезонник м. разг. зичэзыу йофышы.

сезонный прил. зичэзыу; сезона работа зичэзыу йофышын. сей I 1. мест. указ. м., уст. мы, джы; на сей раз мызыгъетгум; 2. род., дат., твор. и предл. п. от сия.

сей II, сейте повел. накл. от сечать.

сейм м. сейм (къэралыгъо зээтигъа алем яларламентмэ, законодательн органхам ацI).

сейф м. сейф (машIом ымыстырз шкафыу е ящыкыу уасэзиэ пкъыгъохъэр зыщаигъырэ).

сейчас нареч. 1. (теперь, в настоящем время) джы, джы дэдэм, мы уахътэм; я сейчас занят джы дэдэм сэ йофси; 2. (очень скоро, немедленно) псынкIеу, шIэхъуз; я сейчас приду сэ псынкIеу съекшоцт; 3. (только что) джы дэдэм; он сейчас только ушёл ар джы дэдэм йукIыжыгъы ныIэп.

секира ж. ист. майтэ.

секрет м. 1. (тайна) шъефы; держать в секрете шъефу пыгъыр; сообщить под секретом шъефу пIон; 2. (причина) зы-

пкы къикIырэр, къызыхэкIырэр; секрет успеха гъэхъагъэр къызыхэкIырэр; 3. воен. секрет (шъефу агъауцугъа пост).

секретариат м. собир. секретариат (секретарыгъор зезыхъузы вы йофшианIэ горэм чIес куп).

секретарь м. 1. секретарь; секретарь обкома КПСС КПСС-и обком исекретарь; генеральный секретарь генеральнэ секретарь; учёный секретарь учёнэ секретарь; 2. (делопроизводитель) тхакко.

секретный прил. шъефы.

секретия ж. физиол. секреция (организмэ шыкIэгъэ веchestвахэр железхэм къатыны); жёлезы внутренней секреции внутренне секрецием ижелезхэр.

секта ж. 1. рел. сект (тетыгъор зылыгъын гокIыгъэр); 2. перен. неодобр. сект (чIыфэбэм агокIи, ежь ифедэ пae зызыгъэ шъяфыгъэ куп).

сектант м. прям. и перен. сектант (сект горэм хот чIыфыр).

сектантство с. 1. сектантство (сектым готыны); 2. перен. неодобр. сектантство (йофым еплъякIэ фыриIэр куоу шымитзу, ежь зыхэт купым ифедэ нээмийкI къыдээзымылтыэрээр).

сектор м. в разн. знач. сектор. сектунда ж. секунд; ♀ сиб сектунду моу джы дэдэм.

секундный прил. секунднэ, секунд; секундная стрёлка часов съыхатым исекундыч.

секундомер м. секундомер (секундым зылышианэм нээсу къэзыгъэльгэгорэ съыхат).

секция ж. в разн. знач. секции. селёдка ж. разг. селёдк (пцэжье лъэпкэ).

селеценка ж. анат. чэ.

селецены м. псычэтхуу.

селекционёр м. селекционер (селекциемкIэ гъэсэнгъэ эиIэр).

селекционный прил. селекционе; селекционная станция селекционнэ станции.

селекция ж. с.-х. селекции (къэклиярэм, псуушхъяхэм алээтикъ искусственна отборыкIэ нахышыу шыныр).

селение с. къуадж, чылэ.

селитра ж. хим. селитр. селитъ несов. кого чIэгъехъан, игъэтIысхъан.

селиться несов. чIэгъехъан, итIысхъан.

село с. къуадж.

сельдь ж. сельдь (пцэжье лъэпкэ); ♀ как сельди в бочке чылэ купышко зыгорэм шыззэхэугауэ иты зыхъукIэ.

селькор м. (сельский корреспондент) селькор (къоджэ корреспондент).

сельмаг м. (сельский магазин) сельмаг (къоджэ тучан).

сельский прил. къоджэ; мэкку-мэш; сельский совет къоджэ совет; сельский житель къуаджем шысэурэ чылэ, къоджэдэс; сельское хозяйство мэкку-мэш хозяйств.

сельскохозяйственный прил. мэкку-мэш хозяйственни, мэкку-мэш хозяйствэ; сельскохозяйственные машын мэкку-мэш хозяйственни машинхэр; сельскохозяйственный техникум мэкку-мэш хозяйствэ техникум.

сельсовет м. (сельский совет) сельсовет (къоджэ совет).

семантика ж. лингв. 1. см. семасиология; 2. (значение слова, выражения) гуышыэм имэхъан, выражением имэхъан.

семантический прил. лингв. семантическ; семантический анализа слоба гуышыэм исемантическэ зэхэфынгъ.

семасиология ж. лингв. семасиология (гуышыэм мэхъанэу яIэм ехымгъэгъэ учение).

семафор м. ж.-д. семафор (мэшикIу гюгур йухыгъэмэ е фэшигъэмэ машинистым зэрэг гээшIэрэ сигнал).

сёмга ж. (рыба) сёмг (пцэжье лъэпкэ).

семейный прил. 1. унэгъо, бын-унэгъо; семейная жизнь бын-унэгъо шыакI; 2. (имеющий семью) унагто зиIэ; бын зиIэ; семейный человéк бын зиIэ цыф.

семейственность ж. 1. (любовь к семейной жизни) бын-унагто шы лъэгъуныгъ; 2. неодобр. (йофхэр) йахылыгъ-блэгъагъэ хэлэу гъэзеклонигъ.

семейственный прил. 1. (любящий семью) зибын шу зылъэгъурэ; семейственный человéк зибын шу зылъэгъурэ чылэ; 2. перен. неодобр. йахылыгъ-блэгъагъэ зыхэль; семейственные отношения йахылыгъ-блэгъагъэ зыхэль зэфыщтыкIэхэр.

семейство с. 1. (семья) унагъо, бын; 2. биол. семейств (у зэлъэпкэгъэ куп, былым зэлъэпкэгъэ куп).

семена мн. от сёма.

семенить несов. къэклиорыкIын. семенной прил. чылэхъэ; семенной фонд чылэхъэ гъэтильгъы; семенная пшеница коц чылапхъ.

семеновод м. чылэхъэгъэкI, чылэхъэ гъэкиным пыль чылэ.

семеноводство с. чылэхъэ лэжыныр, чылэхъэ къэгъэкI.

семеноводческий прил. чылэхъэлэж, чылэхъэ къэгъэкI; семеноводческий совхоз чылэхъэлэж совхоз.

семёрка ж. (цифра) блы.

семёро числ. собир. блы; семёро ребят къилибл; семёро одного не ждут посл. блыр зым ежэрэп (нэбгыриблыр зы нэбгырэм ежэрэп).

семёстр м. семестр (апшэрэдэж ыкIи техникимхэм яилъэс ныкъо еджэгъу).

сёмочки только мн. разг. семчи; грызть сёмочки семчи уцэгун.

сёмечко с. кIэ; яблочное сёмечко мылэрисакI.

семидесятилётне с. ильяс тло-
кицырэ пшыре зэрхувгъэр:
семидесятилётний прил. ильяс
тлокицицырэ пшыре зыныбж;
семидесятилётний старик ильяс
клокицицырэ пшыре зыныбж
лыйж.

семидесятый числ. порядк.
ялокицицырэ пшынэрэ.

семидневный прил. мэфибл.

семилётка ж. семилетк, ильяс-
сибл.

семилётний прил. в разн. знач.
ильясибл; семилётний мальчик
ильясибл зыныбж кэлэццыкч;
семилётний план развития на-
родного хозяйства народнэ хо-
зяйствэм ихэхъоньгъэ иильяс-
сибл план.

семимесячный прил. мэзибл;
семимесячный ребёнок мэзибл
зыныбж сабий.

семинар м. в разн. знач. семи-
нар.

семинария ж. семинарие (гурт
еджэлэ гээнэфэгээ зырыжам
ац).

семинарский прил. семинар,
семинарск; семинарские заня-
тия семинарск занятихэр.

семисотый числ. порядк. яшьи-
блэнэрэ.

семитический прил. см. семит-
ский.

семитский прил. семит, семит-
ске; семитские языки семиты-
блэхэр, семитскаблэхэр.

семиты мн. (ед. семит м., се-
митка ж.) семитхэр (кыблэ-
-кьюхэлэ Азиемэр темэр Афри-
кэмэр арыс народхэу зыбз нэша-
нэхэмкээ зээблагхэхэр).

семичасовой прил. 1. сыхы-
тибл; семичасовой рабочий день
сыхытибл Гофшэгъу маф; 2.
(назначенный на семь часов) сы-
хытыр бlym; семичасовой поб-
езд сыхытыр бlym кэсыре мэ-
шюку.

семнадцатый числ. порядк. яп-
шикцублэнэрэ.

семнадцать числ. пшыкцублы.

сему мест. указ. дат. п. от
сей и сие.

семь числ. блы; ♀ семь раз
отмёрь, один раз отрёжь погов.
блэши, зэ пыупкI.

сёмдесят числ. тлокицицырэ
пшыре.

семьсот числ. шъибл.

семь ж. бын, унагъо; член
семь быным щыщ; братская
семья советских народов совет-
скэ народхэм язакъош бын.

семянин м. бынимкэ дэгъур,
зыбын шуу зылъегъур.

сёма с. 1. бот. кз; 2. только
мн. семенá (для посева) чылапхъ,
чылапхъэхэр.

сенат м. 1. ист. сенат (начы-
хэгүу Россием апишээр судебнэ-
административнэ Гофшлангэу
илагхээр); 2. сенат (выпшээрэ
законодательнэ палатэу США-м,
Францием ыкчи иэмыхкI кээр-
лыгхэхэм яэр).

сенатор м. сенатор (сенатым
ичен).

сёни только мн. хяйт, сенц.
сено с. мэкъу.

сеноval м. мэкъош.

сеноzagotovki мн. (ед. сено-
заготовка ж.) мэкъу гэхъазы-
рыныр.

сеноkopnитель м. с.-х. мэкъу-
зэтельхээ машин.

сеноокос м. 1. (косьба) мэкъу
оныр, мэкъу упкIэныр; 2. (вре-
мя косьбы) мэкъуоньгъу; 3. (ме-
сто косьбы) мэкъуплэ.

сенокосылка ж. с.-х. мэкъу-
уплэ машин.

сенокошёние с. мэкъу упкIэныр.

сеноуборка ж. мэкъу угъои-
жыныр.

сеноуборочный прил. мэкъуу-
гъо; сеноуборочная машйна мэ-
къуугъо машин.

сенсацийный прил. сенсаци-
оннэ, гэшшэгъон дэд; сенсаци-
оннай новость кэбар гэшшэгъон
дэд.

сенсация ж. сенсации (цы-
фхэм агъэшшэгъорэ хуучээ-шагх).

сентиментализм м. 1. лит. сен-
тиментализм (литературнэ на-
правление цыфхэр ыкчи при-
родэр идеализированнэу кээзыгэх-
лъагхоу я XVIII-рэ лэшшэгъум
икэухум ыкчи я XIX-рэ лэш-
шэгъум икъихагхум Ѣылагхээр);
2. (излишняя чувствительность)
блэфыгъэу зэхэшшэнэгъ.

сентиментальный прил. 1. лит.
сентиментальнэ; сентименталь-
ный роман сентиментальнэ роман;
2. (чувствительный) блэ-
фыгъэу зэхэшшэнэгъ.

сентябрь м. сентябрь.

сентябрьский прил. сентябрэ.
сепаратизм м. сепаратизм
(шхъафы зылъынм пылъынгъ).

сепаратный прил. сепаратн,
шхъафу щыт, адирэхэм ахэ-
мыхъэу щыт; сепаратный мир
сепаратн зэшшуньгъ.

сепаратор м. тех., с.-х. сепа-
ратор.

сера ж. тхъомзашхъо.

сербы мн. (ед. серб м., сёрбка
ж.) сёрбхэр.

сервиз м. хякъу-шыкъу зэ-
штэгъу; столовый сервиз зэры-
шхэхэр хякъу-шыкъу зэш-
тэгъу; чайный сервиз щай зэре-
шьохэр хякъу-шыкъу зэш-
тэгъу.

сервирова́ть сов. и несов. что
Ган шын, Ганэр зэгъэпэшн;
сервирова́ть стол Ганэ шын.

сердечно нареч. гуфбэнэгъэ
хэльз; сердечно привётство-
вать кого-либо гуфбэнэгъэ хэ-
льз; сэлам зыгорэм епхын; я
сердечно рад инзу сиугапэ, лээ-
шэу сэгушо.

сердечная ж. гупцэнагъ,
гуфбагъ, гухъэлэлэгъ.

сердечный прил. 1. гу; сер-
дечные болéни гу узхэр; 2.
(тёплый, искренний) гупцэн-
нэу щыт, гуфбэнэгъэ зыхэл,
гухъэлэлэгъэ зыхэл; сердеч-
ный приём гуфбэнэгъэ зыхэл
пэгъокынгъ; сердечный при-
вёт гуфбэнэгъэ зыхэл сэлам.

сердito нареч. губжыгъэу, гу-
бжыхэу.

сердитый прил. губжых.

сердить несов. кого бгэгуб-
жын.

сердиться несов. губжын.

сердобольный прил. гукэгъул.
сердце с. 1. анат. гу; сердце

бёётся гур кытео; 2. перен.
(центр) гу; Москвá—сердце на-
шей Родины Москва—ти Родинэ

ыгу; ♀ доброе сердце гу шъаб,
гу хялэл; золотое сердце гу

хялэл; каменное сердце мы-
жъогу, гу пыт; всем сердцем,

от всегдя сердца ыгукэ разеу;
с сердцем (сказать, сделать) ыгу

хэкэу, гухэкэ щыхъу; скрепя
сердце ыгукэ фэмьеу; сердце
бёёт разг. егъегумэки,

гум ечъе; принять что-либо
блэзко к сердцу зыгорэ угукэ
зэхэшшэн; отлегло от сердца
гупсэфыжыгъэ, ыгу жы дэкы-
жыгъ; положа руку на сердце
шыпкъу, пыгы хэмьлэу.

сердцеиение с. мед. гур тео-
ныгъ.

сердцевина ж. купкы; серд-
цевина яблока мыэрьсэм
ыкупкI.

серебристый прил. 1. (о цвете)
тыжынышьо, тыжынышьо зи-
лэ; серебристый ландыш тыжы-
нышьо зилэ ландыш; 2. перен.

(о звуке): серебристый звон ко-
локольчика одыджынм ижъгау
мэктэ дах.

серебрить несов. что тыжы-
ныпс егъешон.

серебриться несов. 1. (блестеть)
жынун, лыдан; снег серебрить-
ся на солнце осыр тыжъэм пэ-
жын.

серебро с. 1. (метал) тыжын-
ы; 2. собир. (монеты) тыжын
ахыц; 3. собир. (изделия) ты-
жынным хэшшыкыгъэ (гущ. п.
хякъу-шыкъу).

серебряный прил. тыжын;
тыжынным хэшшыкыгъэ (из се-

ребра); серебряные ложки тыжын джэмышхыхэр.

середина ж. гузгү, зэфэдиттү; в середине путь гъогум изэфэдиттүм; середина дня мафэм изэфэдиттүм; в середине рассказа къэбар гузгүм.

середник м. мэкъумәштыш гурыт.

середничий прил. мэкъумәштыш гурыт; середничное хо-зяйство мэкъумәштыш гурыт хозяйств.

серёжка ж. разг. (серьга) тхыакумпыльх.

серенада ж. муз. серенад (ижбы-ра) Италии ыкыл Испанием: шыу алъэгүрэм къыфаюштыгъэ орэд).

сереть несов. 1. (становиться серым) ежашъо хъун; 2. (вид-неться—о чём-л. сером) ежашъо къэлъэгъон, ежашъо къыхещын.

сержант м. воен. сержант.

серийный прил. зэлтэлкъэгүбэу къыдакырэ, зэлтэлжүгүбэу къыдакырэ; серийное про-извóдство машин машин зэлтэлкъэгүбэхэр къыдэгъакыныр.

сéрия ж. серие (зэлтэлкъэгүбэу къыдакырэ, зэлтэлжүгүбэу къыдакырэ).

сéрный прил. сериз, тхъомзэшхъо; сérная кислота сернэ кис-лот.

сероводород м. хим. сероводо-род (газ).

сероуглерод м. хим. сероугле-род.

серп м. гъупч; жать серпом гъупчээмкээ пхын; серп и мό-лот—эмблéма труда гъупчээ-уатэр лэжъэним итамыгъ; ◇ серп луны мэззинкъор.

серповище с. гъупчээк.

сéрый прил. 1. (о цвете) ежашъо, шхъо; сéрый зáян тхыакумкыыхын ежашъу; 2. перен. (несолнечный) нэгъыф; сéрый день мэфэ нэгъыф; 3. перен. (бес-цветный, неинтересный) мэгъэ-

шэгъон; сéрое произведéние про-извédение мэгъэшэгъон.

серыгж ж. тхыакумпыльх.

серёзно нареч. 1. (вдумчи-во) иштыкъэу, егуышысэу; серёз-но взяться за работу иштыкъэу йофишэним уфежъэн; 2. (сосре-доточено) лъэшэу, иштыкъэу; серёзно посмотреть лъэшэу еп-лын; 3. (не шутя) иштыкъэу; я говорю вполнé серёзно сэсиштыкъэу къэсэло; 4. (опас-но) лъэшэу; серёзно заболеть лъэшэу сымаджэ хъун; 5. в знач. вводн. сл. шылыкъэ; нет, серёз-но, вы действительно так ду-маете? хъау, шылыкъэу, ащ фэ-де дэдэу шьо шюшта?

серёзный прил. 1. (вдумчи-вой) гулъытэ зиэ; серёзные люди гулъытэ зиэ цыфхэр; 2. (о выражении лица, глаз) гуп-шысэ; чэфынчъя; серёзный взгляд чэфынчъя пльак; 3. (опас-ный) гузэжжогтгээ зыхэль, щынагау; серёзная болéзнь уз щынагау; 4. (важный, существен-ный) мэхъанэ зиэ; серёзная книга мэхъанэ зиэ тхыль; при-нять серёзное решение мэхъанэ зиэ унашъо пштэн.

сéссия ж. сессии; сессия Вер-ховного Совета СССР СССР-м и Верховнэ Совет иссесии; экзаменационная сессия экзамен-хэр зыщатыр сессии.

сестрá ж. шыпху; родная сестрá ны къылъфыгъэ шыпху; старшая сестрá шыпху нахыжъ; младшая сестрá шыпху нахыжъ; ◇ медицинская сестрá медицинск сестрэ.

сестрица ж. уменьш.-ласк. от сестрэ шыпху цыкы.

сесть сов. 1. утýсын; сесть на стул пхъэнтэким утеты-схан; сесть за стол столым утятысахан; 2. утятысахан; сесть в поезд мэшлокум утяты-сахан; 3. (о птицах) тетысахан; птица села на дерево бзыур чыгым тетысахагъ; 4. (о солнце)

къохъан, тýсын; 5. (опустить-ся с высоты) етýсыхын, къе-тýсыхын; самолёт сел на аэро-дром самолёты аэродромным къетысахыгъ (е къытетысахагъ); 6. (принять что-л. де-лать) пэттысахан; сесть за ра-боту йофишэним пэттысахан; 7. зэхэттысахан; дом сел унэр зэхэ-ттысахагъ; 8. (о матери) он; ◇ сесть в лóжу укытапэ уифэн, зыгорэ кыбдэмыхъун; сесть кому́-либо на шёю разг. зыгорэм кылжэжирэмкээ ущылан.

сётка ж. хъы, сетка.

сётовать несов. уст. тхыаусхэн. сетчатка ж. анат. сетчатка.

сеть ж. 1. (рыболовная) хъы-туы; 2. (система путей, линий) сеть; сеть желёзных дорож мэшлоку гъогхум ясеть; электри-ческая сеть электрическая сеть; 3. (совокупность однородных учреждений) сеть; школьная сеть еджэпэ сеть.

сечениe с 1. (действие) упкэ-тэнэры, зэхэупкэтэнэ; 2. (ме-сто) нупкыпэ.

сечь несов. кого-что 1. (рубить) упкээтэн, зэхэупкээтэн; сечь мечом чатэкэ упкээтэн; 2. (биты) уеон, ѿшьо ипшын, ѿшьо иутын; сечь розгами чыкэ уеон.

сéю, сéешь наст. вр. от се-ять.

сéялка ж. с.-х. сеялк, чылэп-хъэйт машин.

сéяльщик м. пхъакло, еутакло. сéдиц м. с.-х. чылапхээкэ къягъакыльэр.

сéяние с. хэлхъаныр, пхыныр, еутын.

сéять несов. что 1. хэлхъан, еутын, пхыныр; сéять рожь хъам-ций улхын; 2. (просеивать) утхындын; сéять муку хъаджыгъэр утхындын; 3. перен. (рас-пространять) зегъэшшомбгүн, ахэлхъан; сéять знания шэгъэхэр ахэлхъан.

сжáиться сов. над кем-чим гур, егъун, гукэгъу фэшын. скáто нареч. (кратко) кэлкэу. скáтость ж. (краткость) кэлкыныгъ.

скáтый I прил. 1. (находя-щийся в скжатом состоянии) зэхэфызэгъ; 2. (краткий) кэлко, кэлкы; скáтый рассказ къэбар къаку; в скжатые сроки пэлээ кэлкэхэм.

скáтый II прил. хыгъэ; скжá-тая рожь хъамций хыгъ.

скжать I сов. 1. кого-что (сода-вить, стиснуть) зэкэлпкъузэн, зэхэфызэн, пфызын; скжать чыо-либо рóку зыгорэм пээ пфызын; скжать кулаки Габжымхэр зэ-кэлпкъузэн; скжать кого-либо в объятиях зыгорэ зэкэлпкъузэн; скжать воздух жыр зэхэфызэн; 2. что зэтепкъузэн; скжать губы йупшэхэр зэтепкъузэн; 3. что, перен. (сократить) бгъекэ-кын; скжать сроки пальхэр бгъекэкын.

скжать II сов. что, с.-х. пхын. скжáться сов. 1. (стиснуться) зэхэгъезыхыгъэ хъун, фызыгъэ хъун, зэкэлкъузагъэ хъун; кулаки скжáлись Габжымхэр зэкэлкъузагъ; сéрдце скжáлось перен. гур фызыгъэ хъугъэ; 2. (съё-житься) зыпшыхан, зыттын, зызекоцыгъэпшыхан.

сжевáть сов. что бгъеунэш-кын.

сжечь кого-что бгъестын. сжива-ть несов. см. скжить. сжива-ться несов. см. скжиться. сжигáть несов. см. скжечь.

сжимáть несов. см. скжать I. сжимáться несов. см. скжаться. сжинáть несов. см. скжать II. скжить сов. кого, разг. темыгъэтин; скжить со свёта кого-либо зыгорэ дунаим темыгъэтин.

скжиться сов. разг. 1. с кем (сдружиться) агу зэклоу хъун, ныбдэгъу фахъун; 2. с чем, перен. (привыкнуть к чему-л.) уесэн, уесэжын.

сзайди 1. нареч. ыкыбыкі; он встал сзайди ар ыкыбыкі кыда-ууагъ; 2. предлог с род. п., передаётся послелогом кыб; встать сзайди кого-либо зыгорэм ыкыб удэуон.

сзывать несов. см. созвать.

сибирский прил. сыйыр; си- бирские леса сыйыр мээхэр.

сибирик м. Сыйыр щыпсөуре цыф.

сивый прил. (о масти лошади) пкэгъуал.

сигара ж. сигар.

сигарета ж. сигарет.

сигнал м. 1. (условный знак)

сигнал; по сигналу сигналы-кі; дать сигнал сигнал птын;

2. перен. (предупреждение) пешшорыгъештэу эплоныр.

сигнализатор м. сигнализатор (сигнал зэрэгчилээ прибор).

сигнализация ж. сигнализация, сигнал тыныр.

сигнализировать сов. и несов.

1. кому-чему чем сигнал етын; сигнализировать гудкәми быу макъекі сигнал етын; 2. о чём, перен. (предостерегать, предупреждать) пешшорыгъештэу эплон.

сигнализить несов. см. сигнали-зировать 1.

сигнальный прил. сигнал; сиг- нальный пост сигнал пост.

сигнальщик м. сигнал зытырэр.

сиденье с. 1. (действие) щы- сыныр; 2. см. сиденье.

сиденье с. теттыхьапі; сиденье стула пхъентікі теттыхьапі; мяткое сиденье теттыхьапі шъаб.

сидеть несов. 1. ушысын, уте- сын; сидеть на стуле пхъентікі утесын; сидеть за столом столом укірсын; сидеть вер- хом на лошади щым утесын; 2.

(находиться) уисын; сидеть до- ма уиунә уисын; сидеть взапер- ти уишыхъагъэу уисын; 3. (на- ходиться в каком-л. состоянии) ушысын; сидеть без дёла тоф

умышшэу ушысын; сидеть за работой тофшэнным укірсын; 4. разг. (об одежде) фэшүн.

сидячий прил. 1. щыс; заснүть в сидячем положении щысую чычен; 2. (предназначенный для сидения) зытесьрэ; сидячие ме- ста в вагоне вагонным иэ тетты- схьапіхэр; 3. перен. (малопод- вижный) чыпшэм бэрэ имы- кыр.

сизый прил. шхъонтіе чапц.

сійла ж. 1. кіуачі, къарыу, лъэккы; обладать большой си- лой кіоучашко уилен; лишиться сил къарыунчэе ухъун; восста- новить силы кіуачіхэр зэбтэ- гъотыжын; собраться с силами кіуачіхэр угъоин; выбиться из сил къарыунчэе ухъун; изо всех сил зэрфэлъекізу; в расцвете сил ыкіуачі изэу; через силу къехылыкъекізу; не под силу фы- мылъекізу; 2. физ., тех. кіуа- чі; сійла тока токым ыкіуачі; центробежная сійла центро- бежнэ кіуачі; лошадиная сійла шы кіуачі; 3. кіуачі; сійла воли пытгъэм ыкіуачі; сійла привычки есэнгъэм ыкіуачі; 4.

чаще мн. кіуачіхэр; силы мýра мамырныгъэм ыкіуачіхэр; движущие силы революции рево- люционер зезыгъэкіор кіуачіхэр; производительные силы эк. къэ- зышырэ кіуачіхэр; 5. только мн. силы кіуачіхэр; вооружён- ные силы улэшыгъэ кіуачіхэр; ◆ силы природы природы ыкіуа- чіхэр; от силы анахыбэ- ми; ему от силы тридцать лет анахыбэми ащ илъэс щэки юныбж; потерять силу кіуа- чіэ уимылэжы ухъун; войти в силу разг. кіуачі бгъотын.

силач м. кіоучашку, бланэ.

силиться несов. с неопр., разг. пылын, пыхъан; он силился улыбнуться ар ыщыхыцыкы- нау пылыгъ.

силой нареч. кіуачікі, къа- руукі.

силок м. бзыуубыт.

силомёр м. кіоучіш (кіуачіш зэрашырэ прибор).

сійлос' м. с.-х. силос, ыс щыугъ.

сійлосный прил. силос, ыс щыугъ; сійлосная яма силос маш.

силосование с. с.-х. силос зэ- хэльханыр.

силосовать сов. и несов. что с.-х. силос зэхэльхан.

силосорéзка ж. силосупкіат, силос зэраупкіэтэр машин.

силуэт м. в разн. знач. тхы- шьо; силуэты дерёвьев чыгыхэм ятхышьохэр.

сильно нареч. 1. (с силой)

лъешэу, инэу; сильно ударить кулаком по столу столым іэб- жымкіэ лъешэу утөн; 2. (убедительно, основательно) пшошь ыгъэхью, лъешэу; сильно скá- зано пшошь ыгъэхью къэтуагъ; 3. (очень), лъешэу, инэу; это известие сильно меня обрадовало а къэбарым лъешэу сигъэгу- шуагъ; сильно устать лъешэу упшын.

сильнодействующий прил. лъеш- эу фезыгъэшэр; сильно-действующее лекарство лъешэу фезыгъэшэр іэзэггүү уц.

сильный прил. 1. лъэши, силь- ный человéк цыф лъэш; 2. (могущественный) къарышу, кіоучашку; сильное государство къэралыгъо кіоучашку; 3. (значи- тельный по величине, степени и т. п.) ины, лъэши, а также передаётся суффиксом -шо; сильный ветер жыбыгъашу; сильная боль уз лъэш, узышу.

сим мест. 1. твор. п. от сей и сиё; 2. дат. п. от сий.

символ м. инэшан; голубь—символ мýра тхъаркъор—мамырныгъэм инэшан.

символизировать сов. и несов. что къэгъэлэгъон, символизировать Шын.

символизм м. лит., иск. сим- волизм (империализм илъ- ханэ литературамэрэ искусст-

вэмэрэ ахэль антиобщественне направление, илъягъэу инди- дуализмэр, мистицизмэр зыхэльхэр).

символист м. лит., иск. сим- волист (символизмээ готыр).

символический прил. символи- ческэ; символическое изображе-ние символическу къэгъэлэгъоныр.

символичный прил. см. сим- волический.

симметричный прил. зэклюу щыт, зэдиштэу щыт.

симметрия ж. зэклюуныр, зэди- штэныр.

симпатизировать несов. кому- чему гум рихын, гур еун.

симпатичный прил. зэклюж, гохы.

симпатия ж. гум рихынныр; чувствовать симпатию к кому- либо зыгорэ угу рихын.

симптом м. мед. нэшан (гүц. п. уз).

симуляровать сов. и несов. ко- го-что армэн, тофшэнным (уш- хягъаукиэ) щыкхуан.

симулянт м. армэу.

симулация ж. армэуныгъ.

симфонический прил. симфони- ческэ; симфонический оркестр симфоническэ оркестр.

симфония ж. симфоние (ор- кестрэм пae тхызэ музыкальна произведениеишу).

синдикализм м. полит. синди- кализм (марксизм ипьеу рабоча движением хэт мелкобур- жуазия течение, политическэ бэнэнэгъэр, пролетариаты иди- ктатурэ ыкыи рабочэ классым ипартие илэцээнэгъэ мэхъанэ зы- мыдуу ыкыи профессиональна со- юзхэмкіэ экономическэ бэнэнэгъэр зэшлопхын фаеу зылтымэр).

синдикалист м. полит. синди- калист (синдикализмээ готыр).

синдикат м. эк. синдикат (товар иугъэлэгъон Iэ рынкэхэм төтгөйр ацаубуутын ыкыи прибыль гэгэ-

лыагтээ къахынам пае предпринимательхэм зэхацэрэ монополистическое эзгоханыг.

синевá ж. шхъонтагь.

синеглázый прил. нашхъо, не шхъантл.

синéт несов. 1. (становиться синим) шхъантлээ хъун, ушхъонтын; руки синеют от холода чызыэм тэхэр егъеушхъонтын; 2. (виднеется—о синем) шхъантлээ къэльэгъон, къыххъонтыкын, шхъантлээ къыхын.

сíний прил. шхъонтлээ; синее море хы шхъантл; синее небо ошьогу шхъантл, ошьогу къашхъу.

синить несов. что (белей) купрауз кэгъячын.

синица ж. (птица) синец, джэнэт бзыу.

синóним м. лингв. синоним (якъэйуаклээ зэфэмдэу, ямэхъанкээ зэу е зэпэблагтэу ют гүцлихэр).

синонимический прил. синоним; синонимические слова синоним гүцлихэр.

синонимичный прил. см. синонимический.

сíнтаксис м. лингв. синтаксис.

сíнтаксиcкий прил. синтаксическая, синтаксис; синтаксическая ошибка синтаксической хэукионтыг.

сíнтез м. 1. синтез (анализм-кээ къыхагзэцэгээ пкъыгъохэр зэхэлхъажыныр); 2. хим. синтез (химическое реакциикээ зэхэлхъэгээ таихъэхэм химическое соединение къахгээклыныр).

сíнтиcтический прил. в разн. знач. синтетическая; синтетический метод синтетических метод; синтетический каучук синтетический каучук; синтетические языки лингв. синтетическая бзэхэр.

сíнус м. мат. синус.

сíнька ж. (для подсививания) купрауз.

синяк м. хэушуцыкыгъ, ушуцыгъэ.

сипéть несов. мэкъаеу щытын, сийлый прил. мэкъае.

сирéна ж. (сигнальный гудок) сирен.

сирéневый прил. сирень; сирéневый куст сирень куаш; плáтье сирéневого цвета сиренышь зи-лэ джан.

сирéнь ж. сирень.

сирийцы мн. (ед. сириец м., сирийка ж.) сирийцэхэр.

сиrop м. сироп (пхъэмхъэмышхъэм къаклэжсукыгъэпсэу штоуцыгъту зыхэлхъир).

сиротá м. и ж. ибэ; үргүлый сиротá ибэ хъурай.

сиротлýвый прил. ибэшьо; сиротлýвый вид ибэшьо тепль.

сиротский прил. ибэ; ◇ сиротская зимá разг. кымэфэ фаб.

сиротство с. ибэу щытынгъ.

системá ж. 1. (определённый порядок) гъэпсыкээ, хабээ; система в работе йофишэнэм игъэпсыкээ, йофишэнэм хабээу хэлхыр; привести чтó-либо в систему зыгорэм хабээ хэплъхэн;

2. (форма организации чего-л.) гъэпсыкээ, систем; избирательная система хэдзин гъэпсыкээ, дёнежная система ахьцэ систем; 3. (общественный строй) гъэпсыкээ; социалистическая система социалистической гъэпсыкээ;

4. (устройство, структура) система; нервная система нервнэ систем; солнечная система тигъэ система; 5. (сеть однотипных учреждений) система; система на-

родного образования народнэ образованием исистем; 6. (техническое устройство) система, зэхэлхъыкээ; машына новой систéмы системакээ зилэ машин.

систематициá ж. система хэлхынныр, хэбээ гъэнэфагъэ хэлхынныр, гъэпсыкээ гъэнэфагъэ хэлхынныр.

систематизировать сов. и несов. что системэ хэлъэу пшын, хэбээ гъэнэфагъэ хэлъэу пшын, гъэпсыкээ гъэнэфагъэ хэлъэу пшын.

систематически нареч. зэпымьюю, рензу.

систематиcкий прил. 1. (последовательный) эзкээлъыкю; систематическое изложение фактов эзкээлъыкю фактхэр къэлтэйныр; 2. (постоянный) рензу хъурэ, зэпымьюу кюре (е хъурэ, е щыэрэ); систематические занятия зэпымьюу кюре занятихэр.

систематичность ж. эзкээлъыкнонтыгъэ хэлъынгъ, эзкээлъыкнонтыгъ.

систематиcкий прил. см. систематический.

ситец м. басмэ.

сито с. щызы.

ситуáция ж. йоф щытык, йоф зэхэлхъык; благоприятная ситуация къеклурэ йоф щытык.

сítцевый прил. басмэ; басмэ къэзьышырэ; сítцевое плáтье басмэ джан; сítцевая фáбрика басмэ къэзьышырэ фáбрик.

сíфилис м. сифилис.

сих мест. указ. род., вин., предл. п. от сий; до сих пор мыш нэс (о месте); джы нэс (о времени).

сий мест. указ. вин. п. от сий; сий мину́ту джы дэдэм.

сий мест. указ. ж. от сий.

сийние с. шэтиныгъ; сийние огнёй машохэм яшэтиныгъ; ◇ северное сийние темир шэтиры.

сийять несов. 1. шэтины; сближе сийяет тигъэр къешэти; 2. перен. гушлон, чэфын; глаза сийют ынэхэр къегушуукын; сийять от радости гушуягъом къыгъэчэфын.

скabréйный прил. емыкю, емыкюныгъ зыхэль.

сказáние с. таурыхъ.

сказать сов. что йон; скажите мне правду шыыпкээр къысаиу; что вы хотите этим сказать? ашыкээ къаштюомэ шъушлоигъор сида? ◇ легко сказать йогъошу; трудно сказать йогъа; так сказать вводн. сл. Пощтымэ; ничего сказать! къэплон щыэп!, еполтэн щыэп!; сказано—сделано ыуагь—ыгъэцэкэжыгъ.

сказаться сов. 1. (обнаружиться, проявиться) къэнэфэн, къыхын, зыгъэлхэгъон; на нём

сказалось долгое недосыпание бэрэ зэрэмычыягъэр аш къыхэшыгъ; 2. разг. (предупредить) рион; уйт, не сказавшись римлю клюжын; 3. кем, разг. гъэгүн; сказаться больным сымаджэу гъэгүн.

сказитель м. орэд-таурыхъят.

сказка ж. 1. пши; народные сказки народнэ пшияшхэр; 2. (выдумка, ложь) пци, къэугупшишыгъ.

сказочник м. пшияшыят.

сказочный прил. 1. пшияш; сказочный богатырь пшияш ба-тыр; 2. перен. (необычайный) пшияшэм къышауатэрэм фэд; сказочная красота пшияшэм къышауатэрэм фэдэ дэхагъ.

сказуемое с. грам. сказать.

сказываться несов. см. сказаться.

скакать несов. 1. (прятать) пкэн, лъэн; скакать на один ногэ зы лъакъокэ упкэн; 2. (ехать быстро, вскач) псынкээ чыэн.

скаковой прил. шыгъячээ; скаковая лошадь шыгъячэш.

скакун м. (о лошади) шы чээр.

скалá ж. къушхъэ цаки.

скайлýстый прил. къушхъэ цэкээ; скайлýстый берег къушхъэ цэкээ нэпкъ.

скáлить несов. что: скáлить зубы цэхэр къыгъубгъяшын.

скáлывать несов. см. сколоть.

скамейка ж. см. скамьи.
скамьи ж. пхъэнтэйку кыыхъ;
◊ со школьной скамьи еджа-
пэр қызызриухыгъэм тетэу; по-
насть на скамью подсудимых
судим улоф Иэкэхъян.

скандал м. брысыр, хъалэ-
балыкъ; устроить скандал хъалэ-
балыкъ пишын.

скандалист м. брысырышъ,
хъалэ-балыкъ къэзызтырэр.

скандалит несов. брысыр
пишын, хъалэ-балыкъ пишын.

скандалный прил. 1. (позоря-
щий) емыкъу зыхэль; скандалъ-
ное поведение емыкъу зыхэль зе-
клиакI; 2. разг. (лобящий скан-
далить) брысырыныр зикIэсэ;
скандалный человеч брысырыныр
зикIэсэ цыф.

скандировать несов. что Іуп-
клиу къыхбэгъэшын.

скапливать несов. см. скопить.
скапливаться несов. см. скоп-
иться.

скарб м. разг. хъап-щыпхэр,
хъат-къуртхэр.

скардный прил. разг. хъарам,
тхъацэ.

скарлатина ж. мед. скарлатин
(зэпахырэ уз, анахъэу кIэлэ-
цыкIухэм къялузы).

скарлатинный прил. скарла-
тинэ; скарлатинный больной
скарлатине къызэузырэр.

скармливать несов. см. скор-
мить.

скат I м. (крыши) чэпэкIэгъэ-
зыкI; скат крыши унешхъе чэ-
пекIэгъэзыкI.

скат II м. (рыба) скат (хы-
пцэжышиху).

скатать сов. что (свернуть
в трубку) ээкIоцIыгъэчэрэгъон,
ээкIоцIыгъэчэрэзэн; скатать ши-
нейль шынелыр ээкIоцIыгъэчэ-
рэзэн.

скататься сов. 1. (в трубку)
ээкIоцIыгъэчэрэгъон, ээкIоцIыгъэ-
рэзэн; 2. (свалиться) пцIэн;
шерстя скаталась цыр пцIагъэ.

скатель ж. столхъу,

скатить сов. кого-что къегъэ-
чъехын, чIэгъэукIорэн.

скатиться сов. 1. (сверху) къе-
хын, къеукIорехын; 2. перен.
презр. хъехъан, хэпкIэн.

скатывать I несов. см. скат-
тать.

скатывать II несов. см. скат-
тить.

скатываться I несов. см. скат-
таться.

скатываться II несов. см. скат-
титься.

скафандр м. скафандр (псы
чIэгъым Iоф щашIэнэм паэ, зы-
щалъэр костюм).

скачка ж. (eutPущыгъэу) чъэ-
ныр.

скакчи мн. спорт. шыгъачэ.

скаккообразный прил. зыпкъ
имыт; скаккообразное развитие
зыпкъ имыт хэхъонгъб.

скачок м. 1. (прыжок) лъгъу;
2. перен. псынкIэу зыхъожыныр;
скачок температуры тем-
пературэм псынкIэу зыхъожыныр.

сканивать I несов. см. скон-
тить I.

сканивать II несов. см. скон-
тить II.

скважина ж. 1. IухыпI; гъонэ
цыкIу; замочная скважина Iун-
кIыбзэ IухыпI; 2. тех. сква-
жин; нефтяная скважина нефть
къызэрычашырэ скважин.

сквер м. сквер (къэлэ сад
цыкIу).

сквирно нареч. дэеу, мыхъатэу;
он сквирно играет в шахматы
ар дэеу шахмат ешIэ; сквирно
себя чувствовать мыхъатэу зы-
щыхъужын.

сквернословить несов. гушыIэ
мыхъунхэр плон.

сквирный прил. дэй, мыхъэтэ;
сквирный человеч цыф дэй;
сквирная погода погодэ дэй.

сквозить несов. 1. безл. жыр,
зэпеон; здесь сквозит мыш жыр
зызэпео; 2. (виднеться—о свете)
дэпсын; чёрез щёли ставен скво-

зйт свет шъхъангъупчъя къеэбэкъ
тIуакIэхэм нэфынэр къадэпсы;
3. перен. (чувствоваться) къы-
хэшын; в его словах сквозит
ирбния аштигушыIэхэм кIэнэ-
кIэлтэгъэр къахэшын.

сквозной прил. 1. (проходя-
щий насквозь) кIоцIырыкIырэ,
пхырыкIырэ; сквозной вёттер
кIоцIырыкIырэ жыбыгъ; сквоз-
ная рана зыпхырыкIыгъе улагъ
(гуц. п. щэр); 2. (прямого сооб-
щения) занкIэу кIорэ, къемы-
уюдо кIорэ; сквозной поезд зан-
кIэу кIорэ мэшлоку.

сквозник м. жыззепеу.

сквозь предлог с вин. п., пере-
даётся глагольным префиксом
пхыры= и конструкцией пред-
ложения; смотреть сквозь стекло
апчым пхырыплын; сквозь слé-
зы гъынным хэтэу; говорить сквозь
зубы ерагъэу йупшыкIэу къы-
лон; ◊ смотреть сквозь пальцы
Iэлэдэлэл пишын.

скворец м. пчэндэхъу.

скворечник м. пчэндэхъу
нагбъу.

скелёт м. 1. анат. скелет;
2. перен. (основа, каркас) пкыы;
скелёт здания унэпкыы.

скептик м. (человек во всём
сомневающийся) цыхъэмшI, зи
зышошт мыхъурэр.

скептицизм м. 1. филос. скеп-
тицизм (объективиз дунаир зэ-
бгэшIэн умылъэкIынэу зылорэ
идеалистическэ философскэ на-
правление); 2. (критически-недо-
верчивое отношение) цыхъэ
фэмшIынгъ, пшошт мыхъу-
нгъ.

скептически нареч. цыхъэ мы-
шIэу, пшошт мыхъу.

скептический прил. (критиче-
ски-недоверчивый) цыхъэ зымы-
шIырэ, зышошт мыхъурэр.

скидка ж. кIегъэч; продажа то-
варов со скидкой кIегъэч фэп-
шIыэр товархэр пшонэр.

скидывать несов. см. скинуть.
скинуть сов. 1. см.бросить

1, 2; 2. что, разг. (сбавить це-
ну) къыщыбъэкIэн, кыкIебгъэ-
чын.

скипидар м. скипидар.

скирд м. с.-х. хъандзу.

скирдэ ж. см. скирд.

скирдоват несов. что, с.-х.
хъандзо шын.

скиснуть несов. см. скис-
нуть.

скиснуть сов. 1. (о молоке)
шоуун; молоко скисло щэр шо-
Iугъэ; 2. перен. разг. нэшхъэн
хъун, чаныгъэ хэмэлтыжь хъун;
он совсём скис ар нэшхъэн хъупа-
гъэ.

скиталец м. къеклокIырэр (зи-
чылIэ зыхъожь зэптырэр).

скитание с. къеклокIыныр.
скитаться несов. къеклокIэу
хътын.

скайфы мн. (ед. скиф м.) ист.
скифхэр (ижъыре кошырэпсэу
иранскэ цыф лэлтэхъ, хы Шу-
цIэм итемир чылIэхэм аицы-
сүүштэгъэр).

склад I м. 1. гъэтIылыпIэ;
древяной склад пхъэ гъэтIылы-
пIэ; 2. (строй, характер чего-л.)
щытыкIэ, зэхэлъыкIэ.

склад II м.: читать по складам
пхыгъо-пхыгъо уеджэн.

складка ж. 1. зэгъэльгъ; зэ-
тедзагъ; платье со складками
джэнэ зэгъэльгъ; 2. (морщина)
зэлтэгъ; складки на лбу на-
тээм зэлтэгъэу илэхэр; 3. геол.
чы къат.

складно нареч. зэгъэфагъэу;
говорить складно зэгъэфагъэу
угуучыэн.

складной прил. зэдальхъэжь-
ырэ, зэдаубэжырэ; складной
нох зэдальхъэжырэ чан.

складный прил. 1. разг. (строй-
ный, статный) зэкIужь, бжы-
шIо; складная фигура пкы зэ-
кIужь; 2. (плани) зэкIурэ,
зэкIоу щыт; складная речь зэ-
кIоу щыт псалъ.

складчатый прил. геол. чы
къатхэм къахэкIыгъэу хъугъэ.

складчина ж. зэхэльхьаныр (ахъщэ); в складчину зэхэльхьа-тьэу.

складывать несов. см. сложить. складываться несов. см. сло-житься.

склевать сов. что, разг. уун, шыпын; күры склевали корм чэтхэм Иусыр ашыпсыгъ.

склевывать несов. см. скле-ваться.

склеивать несов. см. склеить. склеиваться несов. см. скле-иться.

склеить сов. что зэтегъепкэн, зэтешхэн; склеить листы тхапе-хэр зэтегъепкэн.

склеиться сов. зэтешхэн, зете-пкэн.

склеп м. чычлэгъ къэун.

склепать сов. что, тех. зэпы-Иуллэн, зэтеллэн (гэччи-тлур).

склёнка ж. тех. 1. (действие) зэпыллэнэры, зэтеллэнэры; 2. (место) зэтеллаплэ, зэпыллаплэ.

склёпывать несов. см. склепать. склероз м. мед. склероз (уз лъялкб).

скло́ка ж. разг. зэшыхьаныр, зэфэмшыныр, зэмзызтыныр.

склон м. чапэ, егъезыхыгъу; склон горы къушхъэ чап; ⚡ на склоне лет ижышхъэм.

склонение с. грам. зэхъокын-ныр, склонение.

склонить сов. 1. что (наклонить) евфэхын, тепшэн; дэбгээ-гъезыхын; склонить голову шхъэр евфэхын; 2. кого-что (уговорить) дэбгээхын; склонить на свою сторону уалъеныхъко къядэбгэхын.

склониться сов. 1. (наклониться) зеуфэхын, зытещэн; дигъэ-зыхын; склониться над колы-бэлю кушхэм зытещэн; соли-це склонилось к заладу тыгъэм це къюхъаплэмкэ дигъезыхыгъ; 2. (согласиться) уезгъын, уеуцо-ллэн.

склонность ж. фэшагъ; у не-го склонность к мўзыке ар му-зыкам фэшагъ.

склонять несов. 1. см. скло-нить; 2. что, грам. зэхъокын, склонять шын.

склоняться несов. 1. см. скло-ниться; 2. грам. зэхъокын, склонять хъун.

склончик м. разг. зэшыхъуа-кло, зэшыхъакло.

склоночный прил. разг. зэшыхъо-кло, зэшыхъэхъэакло.

склянка ж. 1. апч, бэшэрэб; 2. чаще мн., мор. склянк (на-хыпэм къухахэм артыгъэ ши-хто сыхбат).

скоба ж. 1. (ручка) къопс, убытыгъ; дверная скоба пчэ-къопс; 2. тех. скобэ (гэччи Ионтигъэу пхъэхэр зэрэзехагъя-пыхыхарэр).

скобка ж. грам., мат. скобк; круглые скобки скобэ хъу-рахэр; квадратные скобки скоб-э плэмыхэр; заключить в скобки скобкэм дэбгэуцон.

скоблить несов. что таупсы-Кын, таецентхукын.

скобяной прил.: скобяные из-делия гэччи псынкэм хэшы-кыгъэхэр.

скобянность ж. зэкиллэулагъэу уштыныгъ, фимытыныгъ.

скобянный прил. зэкиллэула-гъэу щыт, фимыт.

сковать сов. 1. что (выко-вать) къыхэфтыкын; 2. что (соединить ковкой) зэпгээжъэн; зэпгэфтыэн; 3. кого-что (зако-вать) Ихху-лъэху теплъхам.

4. кого-что, перен. (лишить сво-боды действия, стеснить) фи-тынчээ шын; Иекзэутын; ско-вать инициативу инициативэ Иекзэутын; 5. что, перен. (по-крыть льдом) зэкигъэшхъам мороз сковал рею щыргыу-кын псыхъор зэкигъэшхъам ар ыгъэкыгъ.

сковородá ж. табэ.

сковородка ж. разг. см. сково-родка.

сковывать несов. см. сковать. сковыривать несов. см. сково-вирнуть.

сковырнуть сов. что тепчын, тепхъын.

скок м.: на всём скаку еутуп-шыгъэу.

сколачивать несов. см. сколо-тить.

сколотить сов. что 1. (сбить вместе) зэйуллэн, зэхэпгуллэн; сколотить доски пхъембгүхэр зэхэпгуллэн; 2. (сделать) зэхэ-гуллэн; сколотить ящик яшкик зэхэгуллэн; 3. перен. (органи-зовать) зэхэпшэн; сколотить крепкий коллектив коллектив пытэ зэхэпшэн; 4. перен. разг. (накопить) зэуггээкэн, угъоин.

сколоть сов. что 1. (отделить ударом) теупкын, теутын; сколо-тъ лёд с тротуара тротуарым мылым таутын; 2. (соединить) зэхэгуллэн, тауллэн, зэхебгээ-убытэн; сколоть ленты лентхэр зэхебгээубытэн.

скользение с. цэнлээ-ныр.

скользить сов. 1.. цэнлээн; ноги скользят по льду лъакъохэр мылым щэцанлэх; 2. перен. урычэн; скользить глазами по строчкам нэхэмкэ сатырхэм уарычэн.

скользкий прил. 1. цэнлээ-гъо; скользкий паркёт паркет цэнлэгэу; 2. перен. (не-устойчивый, ненадёжный) щы-лан, щыланчээ; вступить на скользкий путь гэтугы щынагъо щылан; 3. перен. (двусмыслен-ный) склонять зиэ; скользкая инициатива зиэ тем.

скользко бэл. в знач. сказ. юнитэ; здесь скользко мыш-хэлтэгъ.

скользко нареч. вопр. и относ. гуманн, сэд фэдээ; скользко стоп-тигъаш мус; скользко угбди-во сид фэдээ уфаами; ⚡ сколь-

ко лет, сколько зим! сидэу бэ дэ-дэ шлагъа!

скользко-нибудь нареч. неопр. сид фэдизми, тхапшими.

скомандовать сов. что и без доп. команде птын воен.; унашьо пшын (приказать).

скомбинировать сов. что зэхэ-пльхан, зэхэгъэуцон.

скомкать сов. что 1. пцы-Цын; скомкать бумагу тхылты-пэр пцыцын; 2. перен. зэй-бгэхъян (ыгъэжэкИэжIи); скомкать доклады зэйбгэхъян.

скомпрометировать сов. кого-что бгээпштын, емыкыу пшын.

сконструировать сов. что зэхэ-бгээуцон, пшын.

сконфузить сов. кого укытап-ПЭ ибдэн, бгээукытэн.

сконфузиться сов. укытап-Э уифэн, укытэн.

сконцентрировать сов. кого-что щызгъоин, щызгъэуцон.

скончаться сов. (умереть) ллэн.

скопировать сов. что копие теп-хын, копие тепшыкын.

скопить сов. что (накопить) зэуггээкэн, угъоин.

скопниться сов. зэтыхъин, зэ-рэуцон.

скопище с. пренебр. цыф-Иужу зэхэт.

скопление с. 1. (действие) зэ-тырихъаныр, зэрэуцоин; 2. (множество) цыф-Иужу зэ-хэт.

скоплять несов. см. скопить. скопляться несов. см. скопить-ся.

скорбеть несов. о ком-чём ыгу-хэкын, гукъао илэн, нэшхъин. скорбно нареч. гукъау, гухэ-кэу, нэшхъэй.

скорбный прил. гукъэо, гухэк, нэшхъэй; скорбный взгляд нэшхъэй пльакл.

скорбь ж. гухэкI, гукъау.

скорее 1. сравнил. ст. от на-

реч. скбро и прил. скбрый нахъ псынкІэу, псынкІалоу, нахъ шІэхэу, шІэхылоу; чэм скорее, тем лучше нахъ псынкІэ къес, нахъшылу; 2. нареч. (предпочитительнее): он скорее умрёт, чем сдастся ац зитыным ылэ зингэлэн; 3. нареч. (вернее, больше) нахъ, нахъри нахъ; он скорее похож на отца, чем на мать ар янэ нахъри ятэ нахъ фэд; ◇ скорее всего разг. нахъ тэрзыр, нахъшылу.

скорлупа ж. шъумамп, кышишь; скорлупа яйца кіэнкІэ шъумамп; скорлупа ореха дэжье шъумамп.

скормить сов. что кому ебгъешыхан (зэклэ, еухыфэ).

скорник м. шъом хъурышьо хэзышыкырыр.

скро нареч. 1. (быстро) псынкІэу; идти очень скро лъяшэу псынкІэу уклон; 2. (вскоре) шІэхэу; я скро приду сэ шІэхэу сыкъеклощ; скро весна шІэхэу гъатхэр къесыщ.

скроговёрка ж. йур-иупч; говорить скроговёркой йур-иупч; угушишын.

скропись ж. псынкІэрых.

скропртящийс прил. псынкІэу кіодыре; скропртящиеся продукты псынкІэу кіодыре гъомылапхъехэр

скропостийно нареч. эзозапсэу, игъонэмису; скропостийно скончаться эзозапсэу улэн.

скропостийный прил. эзозапсэ, игъонэмис; скропостийная смерть эзозапсэ лэнгь.

скроспелый прил. 1. с.-х. пасэу зигъо хъуре; скроспелые яблоки пасэу зигъо хъуре мыэрысэхэр; 2. перен. (необдуманный) икъоу зэмыгупшысэгъэ; скроспелый вывод икъоу зэмыгупшысэгъэ вывод.

скропстник м. скропстник; токарь-скропстник токарь-скропстник.

скропстной прил. псынкІэ; скропстной самолёт псынкІэ бы-

бырэ самолёт; скропстной метод стройтельства псыолъэшыным иметод псынкI.

скропстрельный прил. воен. псынкІэу орэ; скропстрельное оружие псынкІэу орэ Гаш.

скрость ж. псынкIагъ; развивать скрость псынкIагъем хэбгъэхъон; ёхать с большой скростью псынкIэгъэшко хэлтэу зеклон.

скропшиватель м. тхылыпылэхэр зыдаулэрэ папк.

скротать сов. что, разг. бгъеклон; скротать время уахтэр бгъеклон.

скропби м. скропион (щынаут зыхэл бэдж лъялкб).

скрочить сов. что, разг. вышьо зытебгъэон.

скрочиться сов. разг. зыпонтиэн, зызэфэпшэн; скрочиться от боли узым кыыхэкІэу зызэфэпшэн.

скробы прил. 1. (обладающий большой скростью, быстрый) псынкІэу кіорэ, псынкІэ; идти скробым шагом лъябэхъу псынкІэу уклон; скробым поезд псынкІэу кіорэ мэшлоку; 2. (по времени) охтэ кіекл, шІэх; в скром времени охтэ кіеклкыкІэ; ◇ до скробыго свидания! шІэхзу тызэрэлтэгъуфэ нэс!, тызэлойкІэ!; на скробыую руку псынкIашчу, емыгугугоу.

скосить I сов. что упкэн; скосить траву уцыр упкэн.

скосить II сов. что: скосить глаза нэ бгъузыкІэ уллэн.

скот м. былымхэр; мёлкий рогатый скот былым жгъэхэр; крупный рогатый скот былым пашэхэр.

скотина ж. собир. хайлан. скотник м. былымыгъ.

скотница ж. былымыгъ (бзылъфыгъ).

скотный прил. былым; скотный двор былым Гаш, Гаш.

скотоббия ж. былым укып, скотовб м. былымахъу.

скотовбство с. былымхъун. скотовбический прил. былымхъо; скотовбический район былымхъунский район.

скотский прил. (грубый, низкий) дысы, нэпэнчэз; скотское обращение нэпэнчэз дэзеклоныр.

скотство с. (грубость, низость) дысыныгъ, нэпэнчэгъ.

скрасить сов. что гохы пышын, кыхэмэгъяшын; скрасить одиночество эзкюныгъэр кызыыхэмэгъяшын.

скрашивать несов. см. скрапить.

скребнца ж. шыцлентхъу.

скребок м. цэнтхбуаль.

скрёжет м. зэрэгъяхъ макъ; зубовный скрёжет цэ зэрэгъяхъ макъ.

скрежетать несов. зэрэбгъэшхын; скрежетать зубами цэхэр зэрэбгъэшхын.

скрепер м. тех. скрепер.

скрепить сов. что чём 1. (соединить) зэпыулэн, зэтепуллен; 2. (подпись, печатью) ушыхватын, бгъэштыпкъен; ◇ скрепя сердце фэмычэфу.

скрепка ж. тхылыпылэ дэгъан.

скрепление с. 1. (соединение) зэпыулэн, зэтепулэн; 2. (подпись, печатью) ушыхватын, гъэштыпкъен.

скреплять несов. см. скрепить.

скрести несов. 1. (царапать) епэстхъун; мыши скребут цыгъохэр кэпэстхъих; 2. кого-что цэнтхъун; скрести лошадь скребицей шыцлентхъумкІэ шыр цэнтхъун; ◇ на сердце скребёт гум кыхэо.

скрестись несов. къепэстхъун; собака скребётся за дверью хъэр пчъэм кэпэстхъы.

скрестить сов. 1. что зэблэдзын; скрестить руки на груди Гэхэр бгъэм шызэблэдзын; 2. кого-что, биол. зэхэгэлкыхъан (растения); зэхэгэхъан (животных).

скреститься сов. 1. зэхэкыынн дороги скрестились гъогухэр зэхэкыыгъэх; 2. перен. (столкнуться—напр. об интересах) зэщиыхъан; 3. биол. зэхэкыыхъан (растениях); зэхэхъан (о животных).

скрещение с. 1. см. скрещивание; 2. (место скрещения) зэхэкыыпэ; на скрещении дорог гъогу зэхэкыыпэм дэжь.

скрещивание с. биол. (от скрещивающего) зэхэгэлкыхъаныр (растений); зэхэгэхъаныр (животных); (от скрещивающейся) зэхэкыыхъаныр (растений); зэхэхъаныр (животных).

скрещивать несов. см. скрести.

скрещиваться несов. см. скрести.

скривить сов. что, разг. Понтиэн; скривить рот жэр Понтиэн.

скривиться сов. разг. зыпонтиэн.

скрип м. кыргъ-сыргъ макъ; скрип двери пчъэм икыргъ-сыргъ макъ; сапоги со скрипом кыргъ-сыргъ макъ зыпыулэн, щазмэхэр.

скрипач м. скрипач (шыкэтицинау).

скрипение с. см. скрип; скрипение колес щэрэхтэм якыргъ-сыргъ макъ.

скрипеть несов. кыргъ-сыргъ кыыон; дверь скрипит пчъэм кыргъ-сыргъ къею; снег скрипит под ногами лъэту чэгъым осым кыргъ-сыргъ къищею; сапоги скрипят щазмэхэм кыргъ-сыргъ къаю.

скрипка ж. скрипк (шыкэтицинау лъялкб); играть на скрипке скрипкэм уеон.

скрипнуть однокр. см. скрипеть.

скрипучий прил. кыргъ-сыргъ къэзылорэ; скрипучие сапоги кыргъ-сыргъ къэзылорэ щазмэхэр.

скроить сов. что убзын (*щыгын*).

скромник м. разг. шырыт.

скромница ж. разг. (бзыльфыгъэ) шырыт.

скромничать несов. разг. уштын.

скромно нареч. шырытэу; кызэркылу; скромно держать себя шырытэу уштын; скромно одеваться кызэркылу зыфэпэн.

скромность ж. шырытыныгъ.

скромный прил. 1. шырыт; скромный человёк цыф шырыт; 2. (простой) кызэркылу; скромная одёжда щыгын кызэркылу; 3. перен. (умеренный, не-большой) мыбэ, емыгъельеғъе; скромный заработок емыгъельеғъе ләжъапкі.

скрю, скрёшь буд. вр. от скрыть.

скрутить сов. 1. что бгъещын, бгъечэрегъун; скрутить верёвку класэр бгъещын; 2. кого-что (связать) зэтепхэн, зэпхын; скрутить руки кому-либо зыгорэм ызхээр зэтепхэн; 3. что пышхын; скрутить папиросу папиросы пышхын.

скрутиться сов. гъещыгъе хүн.

скрүчивать несов. см. скрутить.

скрүчиваться несов. см. скрутиться.

скрывать несов. см. скрыть.

скрыва́ться несов. 1. см. скрыва́ться; 2. (прятаться) зыбъэбильын; партизаны скрыва́лись в лесах партизанхэм мэзыхэм защагъэбильыштыгъе.

скрыва́тичать несов. разг. шъефэу уштын.

скрыва́тность ж. зэктоцылушъефагъ, зэктоцыльынгъ.

скрыва́тичный прил. зэктоцылушъефагъ, зэктоцыль; скрыва́тичный человёк цыф зэктоцыль.

скрыва́тий 1. прич. от скрыти; 2. прил. (незаметный, тайный) шъефи, гу зылъамытэр; скры-

ты смысл слов гущыгэхэм яшъеф мэхъан.

скрыть сов. 1. кого-что (спрятать) бгъебылъын; 2. что (утаить) ушъефи; скрыть свой на-мерения уигухэльхэр ушшэфи.

скрыться сов. 1. (спрятаться) зыхэбъэбильхан, хэхъажын;

скрыться в толпе цыф үүжүм зыхэбъэбильхан; 2. (исчез-нуть из поля зрения) къохъан, нэппэлэгъум уикын; месяц скрылся за тучами мазэр ошшуапшэмэ ажъохъагъ; скрыться из глаз нэппэлэгъум уикын.

скрючивать несов. см. скрю-чить.

скрючиваться несов. см. скрю-читься.

скрючить сов. кого-что, разг. къэпонтэн, зэфэпшэн; судо-рой скрючило пальцы фэцым ынэхэр кызэфишагъ; его скрючило от боли ар узым кызэфишагъ.

скрючиться сов. разг. зыпон-тэн, зызэфэпшэн.

скряга м. и ж. разг. тхъацэ.

скрүдний прил. имыкүрэ, ма-кэ, тхъамыкэ; скрүдные сред-ства мыльку тхъамыкі.

скрука ж. зэшыныгъ.

скулаж ж. нэпкъ-пэпкъ.

скуластый прил.: скуластое лицо нэпкъ-пэпкъышу.

скуйлит несов. 1. (о собаке) цылэн; 2. перен. разг. (пла-каться, кнут) гын, гынгэгэн, тхъаусхэн.

скульптор м. скульптор.

скульптура ж. скульптур.

скульптурный прил. скульп-турнэ; скульптурная мастерская скульптурнэ мастерской.

скупать несов. см. скупить.

скупить сов. кого-что къэпшэ-фи.

скупиться несов. на что или с неопр. хырамыгъе кыпхэфэн, ушхъасын; не скупиться ушхъасын.

скупка ж. къэшэфиныр.

скупо нареч. 1. шъхъасеу; ску-по расхбодовать дэньги ушхъа-сэу ахъщэр бгъэзеклон; 2. (не-достаточно) маклэу; свет скупо льётся нэфынэр маклэу къедзы (е къепсы).

скупой прим. 1. хъарам; ску-пой человёк цыф хъарам; 2. (недостаточный) имыкүрэ, мэ-кэ; скупой свет лампы остыгъем инэфынэ макл; 3. кратк. ф., на что: он скуп на похвали аштыхъуым аш зыфелажэ; он скуп на слова ар гущыгэгъуй.

скупость ж. хъарамыгъ.

скупщик м. щэф-щэжым пы-ллыр.

скучать несов. 1. (испытывать скуку) узэшын; 2. по ком-чём, по кому-чemu (тосковать) уфэ-зэшын; скучать по друзьям ны-бдэгъум уафээшын.

скученность ж. үүжүгъ, зэ-хэгоныгъ.

скученный прил. үүжъу, зэхэ-гогэ; скученное население население үүжъу.

скучивать несов. см. скучить.

скучиваться несов. см. ску-читься.

скучить сов. разг. зэхэбон.

скучиться сов. разг. зэхэгон,

зэхэугацэу щытын.

скучно 1. нареч. зэшыгъоу; вечер прошёл скучно пчыхъэр зэшыгъоу къуагъе; 2. безл. в знач. сказ. зэшы; мне скучно зэшыгъу.

скучный прил. 1. (испытыва-ющий скуку) зэшыгъо, зэшы-гъоу щыт; он сегодня скучный ар нэп зэшыгъо, аш непэ ичэ-фыгъоп; 2. (наводящий скуку) зэшыгъо; скучная книга тхылъ зэшыгъу.

скучать сов. кого-что, разг. пшхын.

слабеть несов. хыбэеу хүн, къочаджэ хүн (о человеке); нахь маклэ хүн, нахь шабэ хүн, нахь цыкылу хүн (о вет-ре); къышыклен (о памяти).

слабительное с. ныбэчэе уц; принять слабительное ныбэчэе уц уешъон.

слабить несов. кого-что, безл. ныбачьеу хъун, ныбэчэн.

слабо нареч. 1. (не туро) лан-лэу; верёвка завязана слабо кла-пэр ланлэу пхыгъэ; 2. (плохо) дээу; он учится слабо ар дээу еджэ.

слабоволие с. пытэнчагъ.

слабовольный прил. пытагъ эзыхэмыр (зимурад ыклем нэ-зымыгъэссышурэ).

слабосильный прил. къарун-чэе, къочаджэ.

слабость ж. 1. мэклигъ; слабость вётра жыбгъэм имэ-клигъ; 2. къарунчагъ; почув-ствовать слабость къарунчагъэр зэхэшилэн; 3. перен. (склонность, влече-ние) дэхыхыныгъ; питать слабость к чему-либо зыгорэм удыхыхын.

слабоумие с. акылынчагъ.

слабоумный прил. акылын-чэе, акылыр зимэклэ.

слабохарактерность ж. шэн тейбытагъэ имынгынгъ.

слабохарактерный прил. шэн тейбытагъэ зимиэ.

слабый прил. 1. (недостаточ-но сильный) цыкылу, мэклэ; слабый вётер жыбгъэр макл; слабый свет нэфынэ макл; слабое тече-ние маклэу чэнэр; слабый голос мэклэ цыкылу; слабая вол-ля лъэкл макл; слабый пульс маклэу кытеорэ пульс; 2. (бо-лезненый, нездоровы) хыбэй, маклэ; дээн; слабый ребёнок са-бы хыбэй; слабые глаза дээу зы-лъэгъурэнхэр; 3. (незначитель-ный) мэклэ; слабая надежда гу-гъэлэ макл; слабое утешение гупсэфыгъо макл; 4. (плохой) дээн; слабая работа тофшэн дэй; слабая дисциплина дисциплине дэй; 5. (не крепкий, не насыщен-ный) мэклэ; слабая память гу-гъэлэ макл; 6. (не туро)

лэнлэ, мыпты; слабая струна струнэ ланл.

слáва ж. 1. (известность) щытхъушху; всемирная слáва дунэе щытхъушху; 2. (репутация) цэ; дурная слáва йаек! ѿцэ раоньгъ; хорошая слáва дэгъук! ѿцэ раоньгъ; пользоваться слáвой хорошего оратора оратор дэгъук! ѿцэ йун; 3. (при вскициации): слáва советским лётчикам! советскэ лётчикхэм щытхътур адэжy; ◇ на слáву дэгъу дэдэу.

слáвить несов. кого-что ущытхъун; слáвить героя лэбланэм ущытхъун.

слáвиться несов. ищтыхъу йун; слáвиться на весь мир ищтыхъу зэк! дунайм ѿцун.

слáвный прил. 1. щытхъушхо зыпиль; слáвные подвиги щытхъушхо зыпиль гъэхъагъэхэр; 2. разг. (хороший) шыу, шэгъю; слáвный человéк ѿцф ѿгъу; слáвное лицо нэгушу.

славяне мн. (ед. славянин м., славянка ж.) славянхэр.

славяноведение (славянхэм, аиц яисторие, абзэхэм, яилтературэхэм, якультурэ яхъылгээ наукахэр).

славянский прил. славян; славянские языки славяныбэхэр.

слагаемое с. мат. хальхъэрэр. слагать несов. см. сложить 2, 6, 7.

слагаться несов. см. сложиться.

слад м.: с ним сладу нет аиц угурьон пльзк!ырэп.

слáдить сов. с кем-чес, разг. (справиться) фызэшлокын, фызэшлокын; бгъэдэйон.

слáдкий прил. 1. йашу; слáдкие яблоки мыэрье йашухэр; слáдкий чай ѿцай йашу; 2. перен. (приятный) шэгъю, йашу, гохьы; слáдкие мечты гухэл ша гохъэр; слáдкий сон чые йашу;

3. перен. (льстивый) нэпци; слáдкие речи псэль нэпцихэр;

4. в знач. сущ. с. йашур; подать слáдкое йашур къэпшэн.

слáдко нареч. 1. йашлоу; слышком слáдко йашуу; 2. перен. шлагъоу, йашлоу, гохъэу.

сладкозвучный прил. мэкъягохъэр зыпыукыре.

слáдостный прил. гохы, шэгъю; слáдостные мечты гухэль шлагъохэр.

слáдость ж. 1. йашугъ; 2. только мн. слáдости йашу-йашухэр; адыгэйские слáдости адигэ шыхы йашу-йашухэр.

слáженность ж. зэдэштэнгъ; зэгурыонгъ; слáженность в работе йошилэнмк! зэгурыонгъ.

слáженный прил. зэгурыорэ, зэдэштэрэ; слáженный коллектив.

слáзить сов. разг. ехын, къехын, чэхъан (вниз); дэк!оен (вверх); слáзить в погреб чызунэм чэхъан; слáзить на чердак къашьом дэк!оен.

слáлом м. спорт. слалом (лыже рычэ зэнэбокъук!).

слáнец м. геол. сланец (къушхэ порода лъзикъ).

слáнцевый прил. сланце; слáнцевая порода сланце пород.

слáсти только мн. йашу-йашухэр.

слать несов. что, разг. бгъэхъын; слать письма письмэхэр бгъэхъын.

слáщáвый прил. нэпци; слáщáвый улыбка нэпци щыхык!.

слéва нареч. сэмэгумк!; слéва от дороги гъогум исэмэгук!.

слеккá нареч. 1. (не сильно) мак!оу, цык!оу; слеккá удáрить цык!оу уеон; 2. (немного) мак!оу, тэк!оу; он слеккá усмехнулся ар мак!оу йашхыпцик!ыгъ.

след м. 1. (отпечаток) ужи, лъзуж; следы зайдца тхак!ум-къыхъе ужхэр; идти по чым-либо следам! зыгорэм илъзуж-

хэм уарык!он; 2) перен. зыгорэм Ѹкырылъын, зыгорэм ѿцэ тепхын; 2. перен. (признак) ужи; следы пожара мэшто ужхэр; его и след простыл аш ыльзужи къодыкыгъе.

следить несов. 1. за кем-чес (взглядом) ульыплэн; 2. за кем-чес, перен. ушыгвозэн, ульыплэн; следить за успехами науки науки игъэхъагъэхэм ульыплэн; 3. за кем-чес (выслеживать) уж лъзыны, гъунэ лъзыны; 4. (заботиться) унаэ тэбгъэтин; следить за воспитанием детей къэлэнц!ык!ухэм яп!ун унаэ тэбгъэтин; 5. чем и без доп., разг. (оставлять следы) ужхэр къэбгъэнэн.

слéдованиe с. 1. зэрык!орэ; на путы слéдованиe побэза мэшлокур зэрык!орэ гъогум; побэз дальном слéдованиe чыжъяу клоэ мэшлоку; 2. уедэуныр; слéдованиe чым-либо советам зыгорэм къык!орэм уедэуныр.

слéдователь м. юр. следователь.

слéдовательно союз ау зыхъук!э, арэу зыхъук!э.

слéдователь несов. 1. за кем-чес (идти следом) уж уйтэу ук!он, ук!элъык!он; 2. за чес (быть следующим) къэлъык!он; одно событие слéдует за другим зыхъугъэ-шагъэр адырэм къэлъек!о; 3. (отправляться) клоэ; побэз слéдует до Майкона мэшлокур Майкобуапе нэс мак!о; 4. кому-чесму (руководствоваться) зыдэпшын; слéдователь модэм зыдэпшын; 5. кому-чесму безл. (должно, необходимо) фае; слéдует работе доводить до конца йофы гъунэм нэгъэсын фае;

6. (быть следствием) къык!ын; отсюда слéдуют важные выводы аш мханэшхо зиэ выводхэр къык!ын; 7. кому, с кого-чес безл. (прочитаться) къытефэн, къытефжын; склько вам слéдует за работу? Йоф-

шэнным пае тхапша къытеп-фэрэ? ◇ как слéдует зэрыштын фаеу.

слéдом нареч. ыуж итэу, къэлъык!оу; идти слéдом ыуж итэу ук!он.

слéдопыт м. ужи.

слéдственный прил. юр. следственнэ; слéдственные материалы следственнэ материалы.

слéдствие с. 1. (результат) къык!ырэр, зэрэхъуэр; 2. юр. зэхэпфын фэе йоф, следствие; судебное слéдствие судк!э зэхэпфын фэе йоф; вестий слéдствие следствие пшын.

слéдумый прил. 1. (прочитавшийся) къытефэрэ, къык!эжын фэе; слéдуемая мне сúмма къыстефэрэ ахъщэ пчагъэр; 2.

в знач. сущ. с. къытефэрэ, тэфэрэр, ытын фаер; получить слéдуемое къытефэрэ къаихын.

слéдующий прил. 1. къык!элъык!орэ, ыужыре; в слéдующий раз ыужыре зэхэпк!эгъум; на слéдующий день къык!элъык!орэ мафэм; 2. (ближайший, очередной) зичзыу; подходите скóрее, кто слéдующий? пысынкалоу шъукъек!уал!, хэта зичээзыур?

3. в знач. мест. мы къык!элъык!орэ, мырэущтэу, мыш фэдэ; пришлá телеграмма слéдующего содержания мыш фэдэ мханэ илэу телеграмме къэк!уагъ; мы это слéдаем слéдующим образом тэ ар мырэцтуу тшыщт; 4. в знач. сущ. с. мы къык!элъык!орэр; они решили слéдующее мы къык!элъык!орэр ахэм зэдагъэрэ.

слéжаться сов. плэн, зэхэтихъян; сено слéжалось мэк!ур плагъэр.

слéживаться несов. см. слéжаться.

слéжка ж. лъзлэнныр, ыуж зефэныр.

слеза ж. 1. (слезинка) нэпс тк!он; по щеке покатилась слеза нэпс тк!онсыр нэк!ушхъэм

къечъэхыгъ; 2. только мн. слёзы нэпсыхэр; обливаться слезами нэпсыр ыгъачьэу гын; проливать слёзы нэпсыр бъэчъэн; смеяться до слёз нэпсыр кыклэцкьюф ушхын; довестि до слёз гынным нэбгъэсын; говорить сквозь слёзы угызэ угушын; \diamond крокодиловы слёзы нэпс нэпцI.

слезать несов. см. слезть.

слезиться несов. нэпс кыкылчын; глаза слезятся нэмэ нэпсыхэр къаклэчы.

слезли́вый прил. 1. гынынэ; 2. (жалобный) гынэгъэ; слезли́вый голос гынэгъэ макъ.

слёзно нареч. разг. (жалобно) гынагъэу; слёзно просить гынагъэу лъён.

слёзный прил. 1. анат. нэпсы, нэпс къэзышырэ; слёзные жёлезы нэпсы къэзышырэ железахэр; 2. разг. (жалобный) гынэгъэ; слёзная просьба гынэгъэ лъя.

слезоточи́вый прил. нэпсыр кыкылэзыхэйкырэ, нэпсыр кыкылэзыхырэ; слезоточи́вый газ нэпсыр кыкылэзыхырэ гъоз.

слезть сов. 1. укъехын; укъин; укъепыхын; слезть с дерева чыгым укъехын; слезть с побода мэшюком укъин; слезть с лошади шым укъепыхын; 2. текын, текиэпкын; кока слезла шыор текын; краска слезла краскар текиэпкын.

слезящийся прил. нэпс кызылчырэ; слезящиеся глаза нэпс кызылчырэчырынхэр.

слей, слейте повел. накл. от слить.

слепе́нь м. зоол. шъоф бэдээхху.

слепе́ц м. 1. (слепой) нэшту; 2. перен. зи зымышэр, зи зымылэгъурэр (зэхээмышикыр).

слепи́ть I несов. кого-что (ослеплять) кымыгъэпльэн; солнце

слепит глаза тыгъэм нэр кыгъапльэрэп.

слепи́ть II сов. что (вылепить) хэшкын, хэупэлкын; слепить что-либо из глины ятэм зыгорэ хэшкын.

слепи́ться сб. зэтепкын; марки слепились маркхэр зэтепкыгъэх.

слепи́ться несов. см. слепи́ться.

слепи́нуть несов. нэшту хүн: слéпо нареч. 1. (не рассуждая) емыгупшицы, емыгупшицыжэу; слéпо вéрить емыгупшицыжэу ышлош тхун; 2. (неотчётиво) зэхээмышикырэ.

слепо́й прил. 1. (не зрячий) нэшту; слепо́й старик лыж нэшту; слепо́й от рожде́ния нэштоу къехъугъ; 2. в знач. сущ. м. нэшту; 3. перен. (безрассудный) зэхээмышикырэ, акылынчэ, делгъэ; слепáя любовь шулыгъуныгъя делагъ; 4. (неотчётиво) зэхээмышикырэ; слепáя печать зэхээмышикырэ; \diamond слепáя кишкá анат. кэлтый нэшту; слепо́й полёт ав. шункын (е пщагъом) щыбыныр.

слéпок м. кытешкын; слéпок со статуи статуем кытешкын.

слепота́ ж. 1. нэштоу щытыныгъ; 2. перен. зэхээмышикынныгъ, гу льымытэнныгъ; \diamond курина слепота́ мед. пщапэ зызэхао-ки эн умыльгъузыныгъ.

слесáрная ж. слесарнэ.

слесáрничать несов. разг. слесарнэ йофшиэн.

слесáрный прил. слесарнэ; слесáрна работа слесарнэ йофшиэн; слесáрные инструменты слесарнэ Иэда-удажэр.

слесарь м. слесарь.

слёт м. слёт; слёт пионеров пионерхэм яслёт.

слета́ть I сов. 1. быбин; слета́ть на самолёте в Ленинград самолётымкэ Ленинграды бы-

бин; 2. перен. разг. (сбегать) учъэн, учъажын; слета́ть до-мой ядэж чэжжын.

слета́ть II несов. см. слете́ть.

слета́ться несов. см. слете́ться.

слетéть сов. 1. (вниз) кыпызын, къефхын; кыбэйхын (о птицах); лист слетел с дерева тхапэр чыгым кыпызыгъ; 2. (улететь) тебыкын; бабочка слетела с цветка хампирашур къэгъагъэм тебыкыгъ; 3. разг. (упаст) укъефхын, кышхъа-щызын; слетéть с лестницы лъэ-оим укъефхын; шапка слетела с головы пайор кышхъа-щызыгъ; \diamond слово слетело с языка гущиэр юж кыдээзы.

слетéться сов. щызэхэбыэн, щызэхэбылэн; воробый слетéлся на крышу бзыухэр унашхъэм щызэхэбылгагъ.

слечь сов. разг. (заболеть) гольын (сымаджэ хүнчнэш).

слива ж. кыпцэ (плод и дерево); кыпцэ чыг (дерево).

слива́ть несов. см. сливь.

сливать́ться несов. см. сливаться.

сливки́ только мн. щашхъэ, щатэ.

сливи́й прил. 1. (смешанный) зэхэкIэгъэ; сливное молоко щэ зэхэкIагъ; 2. молочный сливи́й пункт щэр зыщатырэ пункт.

сливово́й прил. кыпцэ; сливово́е дерево кыпцэ чыг.

сливочни́й прил.: сливочное масло тхуу цын, тхуу уагъ.

слиза́ть сов. что тебэзикын. слизистый прил. цанлъэ; слизи-стистая оболочка анат. цанлъэу ыкыну тельэр.

слизи́нуть сов. см. слизи́ть.

слизыва́ть несов. см. слизи-зать.

слизь ж. цанлъэ.

слингать сов. 1. разг. (поблёнуть) пкыжын; пятые слизи-нило джанэр пкыжыгъ; 2. (о животных, птицах) хъупсы-жын.

слипáться несов. 1. см. слизи-нуться; 2. зэпкын; глаза сли-паются нэхэр зэпкы.

слипнуться сов. зэкIэрыпкын, зэпкын; листы бумаги слизились тхалыпIэ тхапехэр зэкIэрыпкагъях.

слитно нареч. зэптыту; сливно писать зэптыту птхын, зэптып-тхэн.

слитный прил. зэпты; сливное написание зэпты тхыкI.

слиток м. чыгъэ такыр; сливок золота дышье чыгъэ та-кыр.

слить сов. что 1. икIутын, икIэн; сливь воду в ведро щальэм пэр икIэн; 2. (отделить) тэхын; сливь сливки с молока щэм щатэр тэхын; 3. (смешать) зэхэкIэн, зэхэгъэхъон; 4. перен. (соединить в целое) зэхэгъэхъа-жын; сливь два учреждения Йофшиэнтюр зэхэгъэхъажын.

слиться сов. 1. зэхэлъэдэн, зэхэлъэдэжын, зэхэхъажын; два ручьи слились в речку псыхъожыйтюр зи псыхъоу зэхэлъэдэжыгъ; 2. перен. зэхэхъажын, зэхэхъуухан; голоса слились в общий гул макъэхэр зэхэкIухъажы, мэктэшко ма-куу хъульгъ; два учреждения слились в одно Йофшиэнтюр зи зэхэхъажыгъ; краски слились в один цвет краскэхэр зэхэкIухъахи зи шъо хъужыгъ.

сличать несов. см. сличить.

сличить сов. что с чем зэгъэ-пшэн, зэпялъын; сличить копию с подлинником тыратхыкыгъэмрэ зэгъэцэн.

слишком нареч., передаётся суффиксом -шэ или наречием егъэлъягъ; не слишком утомляйте глаза нэхэр егъэлъягъ; шумыгъэпшых; слишком много башэ; это уж слишком разг. ар егъэлъягъаш.

слияние с. 1. (действие) зэхэлъэдэн, зэхэлъэдэжыныр, зэ-

хэхъажыныр; **слийние** рек псыхъохэр зэхэлъэдэжыныр; **слийние организаций** перен. организаціиехэр зэу зэхэхъажыныр; 2. (место) зэхэхъажылы; зэхэлъэдэжылы; у сlijиния двух рек псыхъуитгумэ язэхэльэдэжылы дэжь.

слобода ж. уст. слобод (чылэ ин).

словаки мн. (ед. словак м., словачка ж.) словакхэр.

словарный прил. (относящийся к лексике) словарнэ; **словарный состав языка** бзэм исловарнэ зэхэт.

словарь м. 1. гуշылаль; русско-адыгейский словарь урыс-адыгэ гуашылаль; 2. (запас слов) гуашылэ пчагъ.

словаккий прил. словак, словацэ.

словесно нарец. гуашылэкэ, жэрылокэ; передать словесно гуашылэкэ епложын, жэрылокэ епложын.

словесный прил. 1. (выраженный в словах) гуашылэкэ; словесное общение гуашылэкэ зэлты-лэсныр; 2. (устный) жэрыло, жэрылокэ; **словесный приказ** жэрыло унашту, жэрылокэ квагъээ приказ.

словарник м. словник (алфавитным тетэу гуашылаль эм пae зэхэгъэуцогъэ гуашылэхэр).

слово союз в разн. знач. фэд; он словно ребёнок ар кэлэлцы-күм фэд; **слово он не понял** аш кыгурмыгацэгъэм фэд.

слово с. 1. гуашыл; **словарь иностранных слов** лэкыб хэгъэгу гуашылэхэм ягушылаль; **порядок слов в предложении** гуашылэхэм гуашылэухыгъэм зэкэлты-клюаклэу щырялэп; романс на словах Пушкина Пушкиним игуашылэхэм атхыгъэ роман; 2. (что-л. сказанное, разговор) гуашыл; **ласковое слово** гъэшлобзэ гуашыл; в немногих словах гуашыл заулекэ; в двух словах

гуашылтилукэ; **понять** друг друга без слов гуашыл хэмийлэу уззгурыон; не сказать ни слова гуашыл умылон; 3. (речь, выступление) гуашыл, пасль; приветственное слово шүүфэс гуашыл; заключительное слово кэлэх гуашыл; 4. (право говорить публично): свободы слова плющым уфитынгъ; взять слово гуашыл айпхын; предоставить слово кому-либо зыгорэм гуашыл ептын; лишить слова кого-либо зыгорэм гуашыл емытын; 5. (обещание) гуашыл; дать слово кому-либо зыгорэм гуашыл ептын; взять слово с кого-либо зыгорэм гуашыл йыхын; брать свой слово обратно уигуашыл зэклэхъажын; нарушить слово, не сдержать слова гуашыл птыгъэр умыгъэцэлэн, птуагъэр умыгъэцэлэн; 6. на словах гуашылэкэ; дар слова (красноречие) жабз; наббр слов гуашыл зэхэгъэуцогъэ къодий; одним словом зы гуашылэкэ; слово в слово эз хэмизэу; честное слово гуашыл пыт; крылатые, словесные гуашыл ўшерохэр; другими (иными) словами нэпэмык гуашылэкэ; своими словами ежь игуашылэкэ; не находить слов къызэрыон гуашыл умыгъотын; передать на словах гуашылэкэ епйтэжын; бросать слова на ветер хяуалыу угушылэн; по последнему слову науки (техники) наукэм (техникэм) иаужырэ гъэхъягъэм тетэу.

словоизменение с. лингв. гуашыл эзхэхъакыныр.

словом вводн. сл. зэрхъуэрмэкэ, кэлэлэу плонэу хтумэ, арышы; словом, всё обошлось благополично кэлэлэу плонэу хтумэ, зэктэ дэгъоу ухыгъэ хъугъэ.

словообразование с. лингв. гуашыл кэххъукэ.

словообразательный прил. лингв. гуашыл кэххъукэ; **слово-**

образовательный суффикс гуашыл кэххъукэ суффикс.

словоохотливый прил. гуашылэнных зиклэсэ.

словосочетание с. лингв. гуашыл эзхэхъакыныр.

словоупотребление с. гуашыл гъэфедэнры.

словцо с. разг. гуашыл; 7. для красного словца разг. гуашыл щэрьом пae.

слог м. 1. лингв. пычгын; слово делается на слоги гуашыл Ихэр пычгын-пычгынгоо гошигъэх; 2. (стиль) тхакэ; писать хорошим слогом тхэкэ дэгъукэ утхэн.

сложение с. 1. мат. зэхэльханыр; сложение двух чисел пчэгъиту зэхэльханыр; 2. (телосложение) зэхэльхакэ, зэхэль (пкыштэл); крепкого сложения пытэу зэхэль.

сложить сов. что 1. зэхэльхан (положить вместе); зэхэльхан (друг на друга); сложить книги тхильхэр зэтепльхан; 2. (уложить) дэпльхан; сложить вёщи в чемодан Iаплэхэр чэмэданы дэпльхан; 3. зэтеплэнкэн, зэтепльхан; сложить лист пополам тхапэр зэфедитоу зэтеплэнкэн; сложить руки на груди Ихэр бгээм щызэтепльхан; 4. (составить из частей) зэхэбгъэуцон, ахэшлакын; сложить домик из кубиков кубикхэм унэ цыкыу ахэшлакын; 5. мат. зэхэльхан; сложить два и три түмрэ шымрэ зэхэльхан; 6. (снять) бгээлэль, тепльхан; сложить вёщи с машиной на зёмлю машинем къипхынышь Iаплэхэр цыгум тепльхан; 7. (сочинить) зэхэльхан, усын; сложить пёсню орёд усын; 8. перен. тепхи; сложить с собой ответственность пшээдэлкыжыр зытепхи; 9. сложить голову шхъэр бгээлэль; сложить оружие Iашэр бгээлэль; си-

деять сложа руки Ихэр зэтедзагъэу ушысын (зи умышилэу).

сложиться сов. 1. (образоваться) хун, шылэ хун, гъэпсыгъэ хун; 2. хун; обстоятельства сложились неблагоприятно Iофиштыкэхэр къемыкхэу хъугъэ; 3. (сформироваться) зыкъ иуцен; у него ещё не сложился характер ашишэн джыри зыкъ иуцуагъэп; 4. (устроить складчину) зэхэплхан.

сложно в знач. сказ. кын, зэхэшлакыгъуай; это слишком сложно ар кынныц.

сложноподчинённый прил. грам. зэхэгъэ-зэхэль; сложноподчинённое предложение гуашыл Ихыгъэ зэхэгъэ-зэхэль.

сложносочинённый прил. грам. зэхэгъэ-зэхэль; сложносочинённое предложение гуашыл Ихыгъэ зэхэгъэ-зэхэль.

сложность ж. кынныгъ; 7. в общности сложности зэктэ зэхэбгъэхъымэ.

сложный прил. 1. (составной) зэхэль; сложное вещество хим. пыкыгъэ зэхэль; сложное слово грам. гуашыл зэхэль; сложное предложение грам. гуашыл Ихыгъэ зэхэбгъэхъымэ; 2. (по устройству) зэхэшлакыагъ; сложная машина машина зэхэшлакыагъ; 3. (трудный) кын; сложный вопрос Ифыгъо (е упчэ) кын.

сложистый прил. къат-къатэу зэхэт, къат-къатэу зэтель; сложистая почва къат-къатэу зэтель чышхъаша; сложистые облака къат-къатэу зэтельтишэхэр.

слой м. 1. къат; вёрхний слой чернозёма цыпцээм ыкылайурэ къатхэр; 2. перен. зэтэфыгъэ; широкие слой населений цыф зэтэфыгъэбэхэр.

слом м. (действие) къутэнры, Иукылакыныр; дом предназначен для слома унэр акъутэнэу агъэнэфагъ.

сломать сов. что 1. (переломить) зэпылакын; сломать ка-

рандаш карандашыр эзпыкын; сломать ногу лякъор эзпыкын; 2. (разрушить) пкъутэн, йулкыкын; сломать дом унэр пкъутэн; сломать забор заборыр йулкыкын; ◇ сломать себе шею на чём-л. пшыхъе ощ ипльхъажын.

сломаться сов. къутэн, эзпыкын.

сломить сов. что 1. зэшлокын, иккыкын; буря сломила дёрево чыгыр жыбыгъэшхом риккыкыгы; 2. перен. утеклон, эзхэпкъутэн; сломить сопротивление пэриохуныгъэр эзхэпкъутэн.

слон^{м.} пыл; ◇ дёлать из мухи слонá зэрымытым Іэтишъе ибгъэуцон.

слонёнок м. пыл щыр.

слониха ж. пылыз.

слоновый прил. пыл; слоновая кость пыл къупшыхъ.

слоняться несов. разг. къекуахан (*лофынчэй*); слоняться без дёла *лофынчэй* къекуахан.

слугá м. 1. уст. унэут; 2. перен. *лофыш*; депутат—слугá наарба депутатыр—народым илофыш.

служанка ж. уст. (бзыльфыгъ) унэут.

служащий м. къулыкьуш!; советские служащие советскэ къулыкьуш!эхэр.

служба ж. 1. къулыкьу; военная служба зэо къулыкьу; действительная служба къулыкьу шыпкы; 2. (работа, должность) Іэнат!; поступить на службу Іэнатэм ухуахан; 3. (место работы) къулыкьушап!; позвонить на службу къулыкьушап!эм телефонкэ угущыэн; ◇ сослужить службу уишугаагъе ебгъекын, ушхъапэн; не в службу, а в дружбу погов. къулыкъугъекэ армыреу, ныбджэгъугъекэ.

служебный прил. 1. къулыкъуш!эхъ, къулыкьуш!эп!

къулыкьу; в служебное время къулыкьуш!эхъу уахтэм; 2. грам. (вспомогательный) эзпыкыгъ, служебн; служебные слова Ызыкыгъ; ◇ сломать себе шею на чём-л. пшыхъе ощ ипльхъажын.

служение с. *лоф* фэш!эн; слушение науки наукэм *лоф* фэш!эн.

служитель м. 1. уст. (слуга) *лофтагб*; 2. перен. *лофыш*; служитель науки наукэм илофыш.

служить несов. 1. кому-чemu *лоф* фэш!эн, уфэлэжъэн, къулыкьу фэш!эн; служить дёлу мира мамырныгъэм илоф къулыкьу фэш!эн; служить Родине Родинэм уфэлэжъэн; 2. (состоять на службе) къулыкьу щыпш!эн; служить в армии армии къулыкьу щыпш!эн; 3. (являться чем-л.) щытын, хъун; служить примёром щысэ хъун; служить доказательством шыхыату хъун; служить причиной Іэубытыш!эу хъун; 4. (быть пригодным) щытын, хъун; наш двор служит спортивной площадкой тищагу спорт площадкэ щыт.

слух м. 1. зэхэхынгъ; ухорган слуха тхъак!умэр—зэрэззахырэ орган; 2. муз.: хороший слух тхъак!умашу; у него нет слуха ар тхъак!умашоп; 3. перен. (молва) къебар; по слухам къебареу щы!эмкэ; о нём долго не было слуха ащ икъебар бэ ш!агъе къызымы угъэр; ◇ ни слуху ни духу макъялъякы; играть на слух зэрэззахырэм тетэу еон; обратиться в слух зыгорэм дэгъоу уедэйн.

звуковой прил. зэрэззахырэ; слуховые органы зэрэззахырэ органхэр.

случаем вводн. сл. прост. см. случай 2.

случай м. 1. (происшествие) хъугъе-ш!агъ; странный случай хъугъе-ш!эгъе ямышик!; 2. (подходящее обстоятельство, время) игъу, къеклу, къекура

уахт; упустить случай къекура уахтэр блэбгъекын; 3. (случайность) ош!э-дэмыш!эн; купить по слуху ош!э-дэмыш!эу къэпшэфын (ащэ горэм утефэншэб); ◇ в случае (чего-л.) хъумэ; в случае болезни сымаджэ хъумэ; по слуху (чего-л.) ехыллагъеу, фэгъэхыгъеу; по слуху годовщины годовщинэм ехыллагъеу; во всяком случае сидя щытыми; на всякий случай сид фэдэ хъуми; в таком случае арэу щытымэ; в отдельных случаях загъорз; ни в коем случае хъухэштэп; в крайнем случае мыхъужы хъумэ.

случайно нареч. 1. (непредвиденно) ош!э-дэмыш!эу, юмышахэу, юмыжэхахэу; случайно встретиться ош!э-дэмыш!эу узэйк!эн; 2. в знач. вводн. сл. (можду прочим, кстати) зыгорэк!э; у вас, случайно, нет этой книги? шъо, зыгорэк!э, мы тхыльэр шушиэн?; ◇ не случайно ош!э-дэмыш!эп, ау сидми хъугъэп.

случайность ж. ош!э-дэмыш!эн.

случайный прил. 1. (не преднамеренный) юмыш!ээ хъугъэ; ош!э-дэмыш!э; случайная ош!бка юмыш!ээ хъугъэ хэукъоныгъ; случайная встреча ош!э-дэмыш!э зэйк!эн; 2. (не постоянный) зэмыхэгъе; случайный заработок зэмыхэгъе лэжъапк!.

случать несов. см. случить.

слушаться I несов. см. случиться I.

слушаться II несов. см. случиться II.

слушить сов. кого (животных) гъэльхъожын.

слушиться I сов. 1. (произойти) къехъун; что случилось? сида къехъугъэр?; 2. безл. кому-чemu, разг. къыхекын, къыокун; случилось мне ночевать в лесу мээым чэшыр щисхэу къыхекыгъ.

слушаться II сов. (о животных) лыхъожын.

случка ж. (животных) лыхъожыныр.

слушание с. 1. едэуныр; слушание лекций лекциихэм ядэуныр; 2. юр. едэуныр, хэлэлэныр (*лофым*); слушание процесса процессым едэуныр.

слушатель м. 1. едэурэр; внимательный слушатель егугъоу едэурэр; 2. (учащийся) еджэрэр; слушатель вечёрних курсов пчыхъэшхъэ курсхэм ащеджэрэр.

слушать несов. 1. кого-что уедэун; слушать музыку музыкэм уедэун; я вас слушаю сиодэу; 2. что, юр. уедэун, ухэлэлэн; слушать дёло в суде *лофым* судым ущедэун; 3. что (проходит курс) уедэун; слушать лекции лекциихэм уядэйн.

слушаться несов. 1. кого-чего дэйн; ребёнок слушается родителей сабыр ятэ-янхэм ядэйн; 2. страд. юр. щедэун, едэйн; дёло слушается в суде *лофым* судым щедэух.

слиять несов. кем-чем или за кого-что ыцэ йун; он сливёт храбрецом ар лыхъужьеу ыцэ мэу.

слыхать несов. 1. см. слышать; 2. безл. в знач. сказ. къэйн; о нём давно не слыхать бэ ш!агъе ащ икъебар къызымыурэр.

слышать несов. кого-что и без доп., а также о ком-чём или с союзом «что» зэхэхын; я плохо вас слышу дэеу узхэсэхы; не слышать (быть глуховатым) зэхэмыхын; я слышал о нём совсём другое аш пае сэ зэхэхыгъэр нэпэмык! дэд.

слышаться несов. 1. къэйн, къыридын; из окна слышится музыка шъхъангъульчээ пшынэ макъя къыредзы; 2. (чувствоваться) зэхэпш!эн; в его словах слышится радость

ащ и гушилэхэм гушуагъор зэхуагъаш.

слышимость ж. зэхэхыныг; хороша слышимость дэгъо зэхэхыныг.

слышно 1. безл. в знач. сказ. зэхэохи; отсюда хорошо слышно мыш дэжьым дэгъо щызэхэохи; 2. о ком-чём что къеу; о нём давнó ничего не слышно ащ ехыллагъэу бэ шагъэу зи къеурэп; 3. в знач. вводн. сл. (как говорят) эзэрорэмкээ; как слышно, он давнó уехал из города эзэрорэмкээ, ар бэ шагъэу къалэм дэкижыгъ.

слышный прил. 1. (различимый слухом) зэхэпхыре, зэхэпшикыре; ёле слышний голос ерагъэу зэхэпхыре макь; 2. кратк. ф. къеу, зэхэохи; вдай слышны вистрелы о макъэхэр чыжьеу къышу.

слюда ж. слюда (узыпхыры-плээр минерал лээнк).

слюна ж. йупсы.

слюнить несов. что, разг. йупсы закэ пшиын, йупсыкэ бгъеу-цинын; слюнить пальцы йехуамбэхэр йупсы закэ пшиын.

слонинный прил. йупсы, йупсыр къызыхэкыре; слонные жёлезы йупсыр къызыхэкыре железахэр.

слоняный прил. разг. йупсы-йучь, йупсы-йутэц.

слигу, сляжешь буд. вр. от склечь.

сликоть ж. от I-псынти.

смазать сов. 1. кого-что щипфэн, блэн; смазать рану юдом улагъем йод щипфэн; 2. что, перен. разг. тепцэлэн, зэхэппльшён; смазать вопрос йофы-гъор тепцэлэн.

смазка ж. 1. (действие) щифныр, гъелныр; смазка дверей птьхэр гъелныр; 2. (вещество) щифе; смазка для лыж лыжэхэм апае щифе.

смазливый прил. разг. лъэгъу-пхъе, дэхэ цыкыу.

смазочный прил. щифе; смазочный материал щифе материа.

смазчик м. щифакю, щизыфэр.

смазывание с. щифеныр, гъелныр.

смазывать несов. см. смазать.

смалец м. къо дагъ.

смалывать несов. см. смолоть.

сманивать несов. см. сманиТЬ.

сманиТЬ сов. кого-что, разг. кыдэхыхын, егъэнцын, фэгъэчэфын.

смастерить сов. что, разг. пшиын (ИэкIэ).

сматывать несов. см. смотать.

смахивать несов. 1. см. смахнуть; 2. на кого-что, разг. (быть похожим) ехышын.

смахнуть сов. кого-что тельэ-кыкын, тепхъэнкыкын; смахнуть пиль сапэр тельэкыкын.

смаху нареч. разг. (наотмашь) къызэрихъакIэу; ударить смаху къызэрихъакынышь еон.

смачивать несов. см. смочить.

смачный прил. разг. йашугъэ зыкэль.

смежать несов. см. смежить.

смежить сов. что зэтельхан; сон смежий вёки чыъем напэхэр зэтэригъэлхъагь; смежить глаза нэхэр зэтепльхан.

смежный прил. 1. (соседний) эзгот, эзкэриль, зэголь; смежные участки зэголь участкэхэр;

2. перен. зэпблэгъэ, зэлъеп-къэгъу; литературоведение и языковедение—смежные дисциплины литературашыныгъэмрэ бэшилэгъэмрэ зэпблэгъэ дисциплинэх; смежные предприятия зэлъепкъэгъу предприятияхэр.

смекалистый прил. разг. гультытэ зиэ (Цыф).

смекалка ж. разг. гультытэныгъ, губзыгъагь.

смекать несов. см. смекнуть.

смекнүйт однокр. что и без доп., разг. гу лыптэн.

смелеть несов. утегушон.

смело нареч. 1. (решительно) уемхырэхъышу, укъэмьштэу, угушоу; действовать смело уемхырэхъышу узекон; 2. (легко, без натяжки) тынчэу; здесь смело разместится десять человéк мыштычну нэбгыриш ифэцт.

смёлость ж. 1. гушхоныгъ; смёлость решения таубытагъэм игушоныгъ; 2. (решимость) гушхагъ, чаныгъ; у него не хватило смёлости ащ игушуагъэ икъугъэ; смёлость города берёт посл. гушхуагъэм къалэхэр ештэ (тегушхоныгъэр къаруу лээши).

смёлый прил. чан, бланэ, гушхо; смёлый человéк цыф гушху.

смелчак м. разг. цыф гушху.

смелю, смёлешь буд. вр. от смолоть.

смёна ж. 1. (действие) зэблэхъуныр, зэхъокыныр; смёна караула къэрэгтүлхэм язблэхъуныр; 2. (комплект) штэгъу; две смёны белъя чэгъ-чэль штэгъуиту; 3. (рабочее время) смэн, лэжэгъу уахт; работать в утреннюю смёну пчдыжь сменэм йоф щыпшэн; 4. (группа людей) смене; пришла вечёрня смёна пчыхъэ сменэр къэктуагъ; 5. (подрастающее поколение) чыплем къихъаштыр; молодёжь—наша смёна ныбжыкэхэр—тэ тачыпэ къихъаштыр ары; Ⓛ на смёну чыпшэн.

сменить сов. 1. кого-что (заменить) зэблэхъун, зэхъокыныр; смениТЬ белъя чэгъ-чэльхэр зэблэхъун; смениТЬ дежурного дежурнэр зэблэхъун; 2. что, перен. зэхъокыгъэ хүн, зэблэхъугъэ хүн; прохлада сменила этойаэр жъоркыкээ зэхъокыгъэ хүгъэ.

смениться сов. 1. йукын, зэблэхъугъэ хүн; смениТЬся с дежурства дежурствэм йукын; 2. перен. (замениться чем-л.) зэхъокыныр, зэблэхъун; дневной

жар сменился прохладой ночи

чэц чылэтахъэмкээ мэфэ жъоркыр зэблэхъугъэ; печаль сменилась весёльем нэшхъэгъор гушуагъокээ зэхъокыгъэ.

смёенный прил. смени; лэжэгъу охтэ; смённая норма лэжэгъу охтэ норм; смёенный мастер смени мастер.

сменять I несов. см. сменить.

сменять II сов. кого-что (привести обмен) зэхъожын.

сменяться I несов. см. смениться.

сменяться II сов. чем, разг. зэхъожын.

смерзаться несов. см. смёрзнутся.

смёрзнутся сов. зэхэштыхъан; куски льда смёрзлись мыл такырхэр зэхэштыхъагъэх.

смёрить сов. кого-что, разг. шын; Ⓛ смёрить кого-либо взгляном зыгорэм успэгэлэу усплын.

смеркаться несов. безл. см. смёркнуться; смеркается къэмэзах.

смёркнуться сов. безл. къэмэзэхэн; уже смёрклось мэзахэ хъугъах.

смертельна нареч. 1. аджалэу, зэрылкыныэу, зыгъэлэнэу; 2. перен. (очень сильно) лъэшэу; смертельно устать лъэшэу пшиын.

смертельный прил. 1. аджал фэхъущт, зэрылкыныщт, зыгъэлэшт; смертельная рана зэрылкыныщт уагъ; 2. перен. пхъашэ, лъэши; смертельная борьба бэнэнгъэ пхъаш; 3. перен. лъэши; смертельная тоска лъэшэу зэшыгъошу; смертельная обида лъэшэу шэхъэлкюшо.

смертина м. разг. укызытырахъагъэр.

смертность ж. лэнгъигъ.

смертный прил. 1. лэнгъигъ, лэгъигъ, знажал къесигъэ; смёртный час лэгъигъ сыхат, аджал сыхат; 2. в знач. сущ. м. къы-

зэрхыг; простой смёртный цыф кызыэрхыг; 3. укы; смёртная казнь шхьашох ук; 4. перен. (очень сильный) лъэшэу, а также передаётся суффиксом -ши; смёртная тоска эзьгылоху.

смертоносный прил. лэнгъэе къэзыхыре, аджалыр къэзыхыре; смертоносное оружие аджалыр къэзыхыре йаш.

смерть ж. лэнгъэ, аджал; быть (находиться) при смерти псехэкигъу; до смерти разг. псехэхеу; бояться до смерти аджалым федеу щыцынэн; не на жизнь, а на смерть ыпсэ емыблэжьеу.

смерч ж. жыххарэшху.

смести сов. 1. что (смахнуть) теплъэкылын, тепхъэнкылын; смести крошки со стола столым шкьюхэр теплъэкылын; 2. (в одно место) зэхэплъэкын, зэхэупхъэнкын; смести сор в угол хэгыр къогум къоупхъэнкын; до смести с лица земли чыгум щыцы пышын.

смести сов. 1. кого (отстранить от должности) тепшын, тебгъэкын; 2. что (сдвинуть, переместить) лыбгъэкытэн.

сместились сов. икоцылын, чыплем икын, текиын.

смес ж. зэхэгъекуягъ, зэхэпхъагъ, зэхэль; горючая смесь горюче зэхэль.

смета ж. смет (Гофшаплем ахыцэ пчагъэу кылэкжецтымрэ ыгъэклодыщтымрэ къэлтыгъэу); составить смёту смета зэхэгъэуцон.

сметана ж. щатэ.

сметать I. несов. см. смести. сметать II. сов. что (смить крупными стежками) Гулэн.

сметать III. сов. что, с-х. зэтеплъхан; сметать стог сена мэкку шэндж зэтеплъхан.

смётка ж. разг. см. смёти-вость.

смётивость ж. гультыэнгъ. смётивый прил. гультыэнгъ.

смётывать несов. см. сметать II. сметь сов. с неопр. рикун, лъэкын, фитын; как он смеет так поступать? аштэу зеклоныр сидэущтэу рикура?; не сметь вйтой уихан уфимытын.

смех м. щыныр; взрыв смёха щыхы мэкъэшху; разразиться смёхом лъэшэу щыхын; до смёха ради дэхъащхын пае; подняться на смех удэхъащхын; покатиться со смеху щыхын пае ныбэшьоуз хүун.

смехотворный прил. щхэнэу щыт, щхэнэу зэхэль.

смешанный прил. (разнородный) зэцымыщ, зэмыльэпкъэгъу, зэхэгъекуягъэ.

смешать сов. 1. что (сделать смесь) зэйшпшэн, зэхэбгъекуягъан; смешать кашу с маслом пластиэр тхъумрэ зэхэбгъекуягъан; 2. что (привести в беспорядок) зэйбгъэхъан; смешать карты картхэр зэйбгъэхъан; 3. кого-что (перепутать) зэхэбгъэ, клоокын; смешать фамилии лэкуюцацэхэр зэхэбгъекоокын.

смешаться сов. 1. зэхэкуюягъан; крачки смешались краскзхэр зэхэкуюягъэх; 2. (перепутаться) зэхэкуюягъэн; всё смешалось в голове шхьэм зэкэ щызэхэкуюягъ; 3. с кем-чем, перен. хэкюодэн; смешаться с толпой цыф Гужкум хэкюодэн; 4. (смутиться) укытэн.

смешение с. (от смешать) зэйшпшэн, зэхэгъекуягъаныр; (от смешаться) зэхэкуюягъаныр.

смешивать несов. см. смешать. смешиваться несов. см. смешаться 1, 2, 3.

смешить несов. кого бгъэшхын. смешливый прил. щхырын.

смешни 1. нареч. щхэнэу; он смешно рассказывает аш щхэнэу кьеуатэ; 2. безл. в знач. сказ., кому шоощхэн; ему смешно аш щоощхэн.

смешний прил. щхэны; смешной рассказ рассказ щхэн; ни-

чего смешного нет зи щхэн хэлъэп; до смешного щхэным нэсэу; выставлять в смешном виде дэхъащхэн пышын.

смешать несов. см. смешать. смешаться несов. см. смешаться.

смешение с. (от смешаться) тещиныр, тегъэкыныр; лынгъэкликтэнныр; (от смешаться) икоцылыныр, чыплем икыныр.

смешаться несов. 1. щхын; смеяться до слёз нэпсыр кыкылэтекуяфэкэ щхын; 2. над кем-чем (насмехаться) дэхъащхэн; смеяться над глупостью делагъэм дэхъащхэн; 3. над кем-чем, перен. (пренебрегать) кыримыдзэн; смеяться над опасностью щынагэр кыримыдзэн.

смирене с. пэчэнэжынчагъ, пэшомынжынчагъ.

смиренно нареч. пэчэнэжынчагъ, пэшомынжэйэу.

смирить сов. кого-что егъэцолын, егъэзэгъын, гъэлэсан.

смириться сов. с чем еуцолын, езэгъын, лас хүун.

смирно нареч. самбэрэу, рэхьатэу; сидеть смиро рэхьатэу ушысын.

смириный прил. Горыш, рэхьат, лас; смириный человек цыф Горыш; смириная лошадь шы лас.

смирить несов. см. смирить. смириться несов. см. смириться.

смоля ж. мыстхъу.

смолачивать несов. см. смолить.

смолёный прил. мыстхъу зыщыфэгъэ; смолёная лодка мыстхъу зыщыфэгъэ къуашь.

смолистый прил. мыстхъу зыхэль; смолистое дерево мыстхъу зыхэль чыгъ.

смолить несов. что мыстхъу щыпфэн.

смолкать несов. см. смолкнуть.

смолкнуть сов. щыгъэтын, быяун, макэ мыгъэлэн,

смолоду нареч. икэлэгъум щегъэжьагъэу, ныбжыкызээ.

смолокур м. мыстхъукэф (мыстхъур кэзыфырэ цыф).

смолокурение с. мыстхъу кэфыныр.

смолокуренный прил. мыстхъукэф; смолокуренный завод мыстхъукэф завод.

смолокурния ж. мыстхъукэф (предприятие).

смолотить сов. что Пон, утын.

смолоть сов. что пхаджын.

смолчать сов. разг. зыушээфын, зи умыон.

смоль ж.: чёрный как смоль шуцэд дэд.

смоляной прил. мыстхъу; смоляной запах мыстхъумэ.

смонтировать сов. что зэхэгъэуцон, зэхэльхъан.

сморгнуты сов.: глазом не смотрить разг. ынэ мышэкон.

смократься несов. пэр лэкын.

сморкнуться однокр. см. сморкаться.

смородина ж. (ягоды и кустарник) смородин.

смородинный прил. смородина; смородинный куст смородинэ куаш.

смородиновый прил. см. смородинный.

смёрщенный прил. зэлэгъэ; смёрщенное лицо нэгу зэлэгъ.

смёрщить сов. что зэгъэлъэн; смёрщить нос пэр зэгъэлъэн.

смёрщиться сов. зэлъэн.

смотать сов. что пщыхъан, тепщэн; смотать нитки в клубок Гуданэр хулагэу пщыхъан;

до смотать ёдочки разг. псынкызэу уикыжын (е уикыжын).

смотр м. уеплъыныр; смотр войскам дэхэм язынет уеплъыныр; смотр художественной самодеятельности художественнэ самодеятельностям изынет уеплъыныр.

смотреть несов. 1. на кого-что и без доп. уиплъын, уиплъэн,

удэллын; смотреть в окно шхъянгъупчъем уиплъен; смотреть на небо уашьом удэллын; 2. что (фильм, спектакль) уеплъын; смотреть пъесу пъесэм уеплъын; 3. кого-что (производить осмотр) уеплъын, кыплыхъан; смотреть большого сымаджэя уеплъын; 4. за кем-чем (следить, заботиться) ултылъен; смотреть за детям къелзыкъухэм уалтылъен; 5. на кого-что, перен. (расценивать) уеплъын; как вы на это смотрите? сыдэштэу шьо мыш шъуеплъяра? 6. (оказываться откуда-л.) къыкъоплын; солнце смотрит из-за туч тыгъэр пщехэм къакъоплын; 7. кем-чем, разг. (иметь вид) шьо уиэн; смотреть гербом лыхъужышью уиэн; 8. перен. (быть обращённым куда-л.) фэгъэзэн; ёкна смотрят на улицу шхъянгъупчъехэр урамы фэгъэзагъях; ♦ смотреть в оба разг. усакъын; смотреть сквозь пальцы пымылъын, гу лъымытэ фэдэ шын; смотреть в лицо смерти аджалымынтуу тутэу узекон; смотреть чьими-либо глазами юфым ухэмыгушысыхъеу зыгорэм ыгуагъэм тутэу узекон; смотреть неудач! фэсак, зытемгъаф!

смотреться несов. 1. (смотреть на себя) уэллыжын; смотреться в зеркало гунджэмкэ уэллыжын; 2. страд. уеплъын; пъеса смотрится с интересом пъесэм уидыхъхъеу (в бгъешла-гъю) уеплъын.

смотритель м. уст. плъакю; станционный смотритель станции плъакю.

смысловый прил. дэллъыпэ, иллыпэ; смотровая щель гюнэ дэллъыпэ.

смочить сов. что бгъеуцинын, бгъэлэбн.

смочь сов. с neopr. плъакын, фыэшлокын; я не смогу этого сделать сэ ар фыэшлокыщэп.

смюю, смёбешь буд. вр. от смыть.

смрад м. мэ йай.

смрадный прил. мэ йае къызыпыурэ, мэ йае къызыпихыре.

смуглолицый прил. къопцэ нэгуф.

смуглый прил. къупцэ.

смугта ж. зыкъэйтыныгъ, зэмзэгъыныгъ, халэ-балыкъ, бырысырыгъ.

смутить сов. кого-что 1. (привести в смущение) бгъеукытэн; 2. (взволновать) гумэкыгъо хэбдзэн, бгъэгумэкын; смыть чёй-либо покой зыгорэ гумэкыгъо хэбдзэн.

смутиться сов. укытэн. смытое нареч. мынафэу, зэхэмыфыгъеу; смытое помнить мынафэу къепшэжьын.

смутный прил. 1. (неясный) мынэфэ, зэхэфыгъеу щымыт; смытое воспоминание мынафэу щыт гукъекыжы; 2. (тревожный, мятежный) гумэкыгъо, бырысыр; смытое время лъхъэн гумэкыгъу.

смутян м. разг. зэлгъэхъакю, зэлышакю.

смушка ж. хуруышу.

смущать несов. см. смыть.

смущаться несов. см. смыться.

смущение с. укытэныгъ.

смущенный прил. укытгъэ.

смывать несов. см. смыть.

смываться несов. см. смыться.

смыкать несов. см. сомкнуть.

смыкаться несов. см. сомкнуться.

смущение с. укытэныгъ.

смущенный прил. укытгъэ.

смывать несов. см. смыть.

смываться несов. см. смыться.

смыкать несов. см. сомкнуть.

смыкаться несов. см. сомкнуться.

смысл м. 1. мэхъанэ; уловить

смысл фразы фразем имэхъанэ

къубытын; 2. (разум) акыл;

иметь здравый смысл акыл эхэшлык уиэн; 3. (цель, разумное основание) мэхъанэ; смысл жизни щынэнгъэм имэхъан.

смыслить несов. в чём, разг.

къигурыон, хэпшикын; он

ничего не смыслит в музыке ащ

музыкам зи хишлыкырэп.

смысловый прил. мэхъэнэ; смысловые оттенки слова гушиэм имэхъэн оттенкээр.

смыть сов. что 1. (мытьём) тептхакыкын, хэбгыкыкын, хэптхакыкын; смыть грязь шоир тептхакыкын; 2. (унести течением) тельесыкын, ыльсын, ыхын (псыхом ылэсигъ, ыхыгъ); 3. перен. (искусить что-л.) зытехин; смыть с себя позор эмыкыр зытехин.

смыться сов. текын, хэкын; пятно смылось бжыгъэр хэкыгъ.

смычка ж. 1. тех. зэрэглийн, зэпнууцаалэ; смычка свободы зыцзызхэгъягъэр; 2. перен. (союз) зэгъусыныр, зэготыныр, зэкъотыныр; смычка города с деревней квалэмрэ къуаджэмрэ зэкъотыныр.

смычок м. муз. пшиэнлакъу; провести смычком по струнам пшиэнлакъур струнам арыщэн.

смышленный прил. зэхэзшилкырэ, зэхэшлык зиэ.

смаягчать несов. см. смягчить.

смягчаться несов. см. смягчиться.

смягчайший прич. от смягчать; смягчайшие вину обстоятельства мысагъэр нахь цыкыл къэзшилкырэ юфыгъохэр.

смягчить сов. 1. что нахь шъабэ пшиян, бгъэшшэбэн; смягчить кояжьыдэлкой шьор птицы бгъэшшэбэн; 2. перен. (ослабить, умерить) гээпсынхэн, нахь макэ пшиян, нахь цыкыл пшиян; смягчить удар утыныр нахь макэ пшиян; смягчить приговоры тиралъхъягъэр нахь макэ пшиян; смягчить боль узэр нахь захимышшээн пшиян; 3. кого, перен. бгъэшсэн; смягчить чёй-либо сердце зыгорэм ыгу бгъэшсэн.

смягчиться сов. 1. (стать мягkim) штабэ хуун (зүч. п. штоб); 2. перен. (стать слабее) нахь

иэсэн; боль смягчилась узыр нахь 1эсагъэ; 3. перен. (сжалиться) гукэгъу кыххэфэн.

смятение с. 1. (смущение, замешательство) укытэжыныгъ; 2. (паника) зэлльгъэштэнэгъ; щэнэры хэлхъаныгъ; вызвать смятение в рядах противника пыним исатырэхэм щэнэры ахэлхъан.

смять сов. 1. что (измять) зэхэццэлэн, зэхэупышкыон; смыть платье джанэр зэхэццэлэн; 2. кого-что, перен. епфыжъен; смыть противника пыир епфыжъян.

сна род. п. от сон.

снабдить сов. 1. кого-что чем Икэбгъэхъан, ебгъэгъотын; 2. что чем (добавить) дэбгъэхъан; снабдить книгу таблицами тхылым таблицээр дэбгъэхъан.

снабжать несов. см. снабдить. снабжаться несов. кыпэлэхъан, бгъотын.

снабжение с. 1. (действие) егъэгъотыныгъ; снабжение водой псы егъэгъотыныгъ; 2. егъэгъотыныгъ; продовольственное снабжение гъомлапхэ егъэгъотыныгъ.

снайпер м. воен., спорт. снайпер.

снайперский прил. снайпер; снайперская винтовка снайпер винтовки.

снаряджи нареч. ыкыбыкэ, ыкыбыкэ; запереть дверь снаряджи пчээр икыбыкэ къебгъэтны.

снаряд м. 1. воен. топыр; 2. (прибор, инструмент) Иэмэ-псым; гимнастический снаряд гимнастическое Иэмэ-псым.

снарядить сов. кого-что гъэхъазырын, зэгъэпшын; снарядить экспедицию экспедицией гъэхъазырын; снарядить в дорогу коры-либо зыгорэ гъогум фэгъэхъазырын.

снарядиться сов. зыгъэхъазырын, зыфэгъэхъазырын,

снаряжать несов. см. снаря-
дить.

снаряжаться несов. см. сна-
рядиться.

снаряжение с. 1. (действие) фэгъехъязыныр, зэгъэпшы-
ныр; снаряжение экспедиции экс-
педицер фэгъехъязыныр; сна-
ряжение в путь гэгум фэгъеха-
зыныр; 2. (предметы) шуаш;
войинское снаряжение зэол
шуаш.

сначала нареч. 1. (прежде, спер-
ва) ыэррапшэу, апэ; сначала
подумай, потом говори ыэррап-
шэу егушыси, яганэ къао; 2.
(снова) икэрыкэу; начать
сначала икэрыкэу ебъэжъ-
жын.

снашивать несов. см. сносить II.
снег м. осы; идёт снег ос къе-
сы; вёчные снега егъешэрэ
осхэр; ♦ как снег на голову
ушамон къизыгээм фэдэу.

снегирь м. (птица) снегирь.
снеговий прил. осы; снеговая
вода осысы; снеговые горы
осыр зытемыкэу зытель зэпыт
кушхъэхэр.

снегозадрание с. с.-х. ос
убытыныр.

снегочиститель м. осутхуу
(машин).

снегочистительный прил. ос-
тутхуу; снегочистительная ма-
шиня осутхуу машин.

снегопад м. ос бзу къесыныр.
снеготаяние с. ос жууныр.

снежинка ж. осы.

снежный прил. осы; снёж-
ний сурроб ос сай; снёжная
зима осыбэ къызыщесэрэ кымаф.
снегок м. 1. (небольшой снег)
ос тэклиу; 2. (ком снега) ос
лашкы; дёти играют в снежки кэ-
лэцкыухэр ос лашкыкэу мэ-
джэгух.

снести сов. 1. кого-что (от-
нести) епхыхын, чэпхын,
пхыхын, пхыхын; снести пись-
мо на почту письмэр почтэм
пхыхын; снести вёщи вниз ла-

пэхэр епхыхын; снести книгу
в библиотеку тхылъыр библио-
текэм пхыхын; 2. что (раз-
рушить) Гупхын, пкүтэн; снес-
ти дом унэр Гупхын; 3. кого-что
(сорвать, унести) тептхын, теп-
чын; буря снесла крышу жыши-
хом унашхъэр тыртхыгыр; 4.
что (о птицах) кыкыкэын; 5.
что, перен. (вынести, стер-
петь) пшылан, пшычын; снести
обиду шхыактор пшылан.

снести I сов. с кем-чем уз-
рэшлан.

снести II сов. (о птицах) кэ-
лэцын.

снижать несов. см. снизить.

снижаться несов. см. снизиться.

снижение с. 1. къельхъэнч-
хыныр, лхъанча хууныр; сни-
жение самолёта самолёты къе-
льхъэнчхыныр; идти на сни-
жение ав. зыкъегъэльхъэнчхын;
2. (уменьшение) къыңыгъэ-
кленыр, кыкыкъэчыныр, къе-
гъэйхыныр; снижение цен уас-
хэм къащыгъэкленыр.

снизить сов. 1. кого-что (спу-
стить ниже) къегъэльхъэнч-
хын; 2. что (уменьшить, сба-
вить) нахь макэ пшын, кыкы-
къегъэчын, къышыгъэклен; снизить
цены уасхэм къащыгъэ-
клен; 3. кого, перен. къегъэ-
хыныр, нахь цыклиу пшын;
снизить в должности илэнатэ-
кэ къегъэхыныр.

снизиться сов. 1. (спуститься
ниже) зыкъегъэльхъэнчхын,
лхъанче зыкъепшын; самолёт
снизился самолётным зыкъигъэ-
льхъэнчхыгыр; 2. (уменьшить-
ся) кыкыкын, къышыклен; нахь
макэ хуун; цены снизились
уасхэм къакычыгыр.

снизу нареч. 1. (с нижней сто-
роны) ычэгъыкэ; снизу дүёт
ычэгъыкэ жыы къыдехы; снизу
вверх ычэгъыкэ кыкыкэу
ыкылыклоу; 2. перен. (со стороны
широких масс) цыф жыгъэхэм-
кэ; критика снизу цыф жыгъэ-

хэм якритикэкэ; ♦ снизу до-
верху ыхэ къыщегъэжъэу ып-
шээ нэсэу.

снимать несов. см. снять.

сниматься несов. см. сняться.

сниму, снимешь буд. вр. от
снять.

снимать сов. что, книжн. къыз-
фебъэшын; снимать уважение
лъэтэнгэе къызфебъэшын.

снисходитель нареч. 1. (не-
взыскательно) шъэбагъэ хэлъу,
мыхъашу; 2. (покровитель-
ственно) пагэу.

снисходительный прил. 1. (не-
взыскательный) шъэбагъэ зы-
хэль, мыхъаш; 2. (покровитель-
ственно-высокомерный) зызыгъэ-
пэгэре.

снисхождение с. фэгъэгъуныр;
заслуживающий снисхождения
фэгъэгъуныр зытэфэр.

сниться несов. кому пкыыхапэ
пльэгъун; мне снится сон сэ
пкыыхапэ слъэтугъэ.

сно́ва нареч. 1. (опять) икэ-
рыкэу, джыри; сно́ва пошёл
дождь ощым джыри къыригъэ-
жъэжъыгыр; 2. (сначала) икэры-
кэу.

сношать несов. фраз. рыхомэ-
къырыклоу тетын; лодки
сновали по реке къуашхэр
пыхыкъом рыхомэ-къырыкло-
жъхэу тетыгъэх.

сновидение с. пкыыхапэ лъэ-
гъуныр.

сногшибательный прил. разг.
гэшлэгъон дэд; сногшибатель-
ные новости къэбарыкэ гээ-
шлэгъон дэдэхэр.

сноп м. бранз, пхыр; вязать
снопы бранзхэр упхын.

сноповязалка ж. с.-х. бгэнэх
машин (къэзыхырэ ыкылыклоу
зыхыжъырэ машин).

сноровка ж. разг. Иэпээснэгыг,
кулайнгыг; приобрести сноров-
ку Иэпээснэгыг эзбгэгэтонын.

снос I м. къутэныр, Гухыныр;
дом предназначенный на снос унэр
Гухыныр агъэнэфагъ.

снос II м.: сносу нет (чему-л.)
разг. мылэжэжбыну пытэ.

сносить I несов. см. снести 1, 2,
3, 5.

сносить II сов. что, разг.
(износить) бгъэлэжъэн.

сноситься I несов. см. снести 1.
сноситься II несов. разг. (из-
носиться) лэжъэн.

сноска ж. сноск, ехыхынгыг
(нэклубгом ычэгъыкэ, ахжы-
ре сатырэ чэгъым кэлэтхагъэу,
гущылэгэе горэм имхэханэ къизы-
готыкырэр); сделать сноску
сноскэ пшын.

сносно нареч. разг. (удовлет-
ворительно) узэзэгъэу, узэзэгъын
пльэкэу.

сносный прил. разг. (удовле-
творительный) узэзэгъыре, уз-
эзэгъын пльэкыщт.

снотвёрный прил. узыгъэчы-
ере, чые къызыгъэкүре; снотвёрный
порошок.

снохá ж. нысэ.

сношёние с. чаще мн. зэпхы-
гъэе щитыныр, зэллыгысыныр;
деловые сношёния Гофхэмкэ
зэпхыгъэу щитыныр.

снятой прил.: снятёе молоко
щэлэгфыг, щэпсы.

снять сов. 1. кого-что тепхын,
кэрыпхын, пыхын, кэлэхын;

снять скатерть со стола стол-
тэхэр столы тепхын; снять
сливки с молоком щэм щатэр теп-
хын;

снять очки нэгъундэжэр
кэлэхын; снять картину со сте-
ны сурэтэр дэпкын кэрыпхын;

2. что (одежду, обувь) щыпхын;
снять ёбу джэдэгур щыпхын;

снять ёбу палор щыпхын;
снять сапоги щазмэхэр щыпхын;

3. что, с.-х. Гупхыжын, угъо-
ижын; снять рожь хъамцыир
Гупхыжын (е угъоижын);

снять урожай лэжъгъэр Гуп-
хыжын; 4. кого-что, перен.
хэпхыжын; Гупхыжын, Гугъэ-
кын, тещын; снять с учёта

хэпхыжын; снять учётым хэпхыжын;

с работы Йоффшэнным Йущын; 5. кого-что, воен. Йущын; снять караул къэрэгъулыр Йущын; снять охрану пэсакор Йущын; 6. кого (убить) уукын; снять часовобого къэрэгъулыр уукын; 7. что, перен. (отменить) зэклэпхажын, хэбгээкын; тепхажын; снять свой предложение уигуши эзклэпхажын; снять вопрос с повестки дня зытегуши эштхэм зы Йоффыю горе ахбэгъекын; снять выговор выговорыр тепхажын; 8. кого-что. (сфотографировать) карт техин; 9. что (переснять) тепхын; снять копию с документа документом копие тепхын; 10. что (нанять) убытын; снять квартиру фэтэр убытын; Ⓛ снять с себя ответственность пшэдэклижыр зытепхын; как рукой сняло раз. щымы эгъахэм фэдэу, къемузыгъахэм фэдэу (узыр).

сниться сов. 1. (отделяться) къытекын, къылкуйын; крышка легко снялась шхьатеубэр псынкэй къытекыгыг; 2. (пронуться) ежъян; сниться с якоря мор. гүурзэр къылтыжыныш ежъян; 3. (сфотографироваться) карт зытряягъехин.

со предлог см. с.

соавтор м. дээзтхыгъэр.

соавторство с. зэдэтхыныр,

зэтхыгъзу щитыныр.

собака ж. хээ; охотничья собака шэклуах; Ⓛ вот где собака зарыта раз. джары Йоффыр зэхэлгагъэр.

собаководство с. хээ хууныр. собачий прил. хээ; собачий лай хээ хвакуу макь; Ⓛ собачий хлод. разг. лъешэу чынышху.

соберу, соберёшь буд. вр. от собрать.

собес м. (социальное обеспечение) собес (социальне обеспечение).

собеседник м. гуши эгъгуу; он интересный собеседник ар гуши эгъгуу гъэштэгъон.

собеседование с. зэдэгүштэныр.

собиратель м. угъоякло; собиратель скэзок пшишэ угъоякло.

собирательный прил. грам. зэфэзыхысырэ; собирательные имена существительные зэфэзыхысырэ пкыгъуацэхэр.

собирать несов. см. собрать. собираться несов. см. собраться.

соблазн м. удэзыхых, хъопсагъо.

соблазнитель м. удэзыхыхыр, хъопсагъо щытыр.

соблазнительно нареч. удэзыхыхэу, хъопсагъо.

соблазнительный прил. удэзыхыхырэ, хъопсэгъо.

соблазнить сов. кого чем дебгэхыхын, ебгэххольсон; соблазнить обещанием гъэгугъенным дебгэхыхын.

соблазниться сов. чем дихыхын, ехтольсон.

соблазнить несов. см. соблазнить.

соблазниться несов. см. соблазниться.

соблюдать несов. что бгэцэклэн; соблюдать дисциплину дисциплинэр бгэцэклэн; соблюдать тишину зыбгэсамбырын, самбэрэу щитыныр.

соблюдение с. гъэцэклэнэр; соблюдение дисциплины дисциплинэр гъэцэклэнэр.

соблюстий сов. см. соблюдать.

собой мест. возвр. твор. п. от себя; он очень доволен собой ар лъешэу зыфрэзэж; Ⓛ сама собой разумеется ежъ-ежыреуна нафэ; девушка хороша собой пшишэ эзклюже.

соболезнование с. тхъаусхын; выразить соболезнование уфэтхъаусхэн.

соболезновать несов. кому-чemu уфэтхъаусхэн.

соболь м. (зверь) соболь (хъакло); ашь ѿшь (мех).

соббр м. (церковь) чылышхъай, чылысышху.

собрание с. 1. зэлукэ; общее собрание зэклэри зыхэлжээр зэлукэ; открыть собрание зэлукэр къыззупхын; закрыть собрание зэлукээр зэфэшпшыжын; 2. (выборный орган) зэлукэ; законодательное собрание хэбзэгъеуцу зэлукэ; 3. (коллекция) угъиньгы; собрание книг тхыль угъиньгы; 4. зэфэхысыгъ; собрание сочинений сочинение зэфэхысыгъ.

собрать сов. 1. кого-что ештэлэн, зэлугъэкээн, зэхэугъоец; собрать людей на совещание совещанием цыфхэр ештэлэн; 2. что угъоин; собрать ягоды цумпэ угъоин; собрать урожай лэжыгъэр угъоин; 3. что (сложить вместе) зэхэгъоен, зэтэлхъан, зэхэлхъан; собрать бумаги тхылын пшэхэр зэхэугъоен; 4. что (смонтировать) зэхэлхъан, зэхэлхъажын; собрать машину машинэр зэхэлхъажын; 5. что (приобрести, получить) угъоин; къыдэхын; собрать цифровые данные уищыкэгээ пчагъэхэр угъоин; собрать подпись йэлэжэдзагъэхэр угъоин; собрать большинство голосов голосов голос нахыбэр угъоин (е къыдэхын); 6. кого-что (снарядить в путь и т. п.) фэбгэхъаэрын, зэгэпшын; собрать детей в дорогу тхогум кэлэцэйхүхэр фэбгэхъаэрын; Ⓛ собрать все силы зэклэ пкыуачэ ехпхылэн.

собраться сов. 1. (сойтис, прийти) зэлукээн, зэфэсын, зэхэхэн; собраться в саду садым щыззупхын; 2. (скопиться) зэтырихъан; собралось много пыли сэлабэ зэтырихъагъ; 3. (приготовиться) зыгъэхъаэрын, зыфэгъэхъаэрын; собраться в гости хъялакло укёнэу зыгъэхъаэрын; 4. с неопр. (решить) мурад шын; он собрался

поступить на курсы механизаторов механизатор курсым чэхъяна эш ашь мурад ѿшыгъ; Ⓛ собраться с духом гу пшын, гутепшыхъан; собраться с мыслями (зыгорэ) къэлпонэу узышыгугыжын; собраться с силами (зыгорэ) пшэшшунэу (е бгэхъенэу) узышыгугыжын.

собственник м. мыльку унае зилэр.

собственно вводн. сл. (в сущности): собственно говоря зытетыр плон хъумэ; он, собственно говоря, прав зытетыр плон хъумэ, ар зафэ.

собственоручно нареч. ежь ыэклэ, ежь ыэшхъитукэ; собственнооручно подписаться ежь ыэклэ кэлтхэжын.

собственоручный прил. ежь ыэклэ, ежь ыэшхъитукэ, ежь ыэлэ; собственнооручная подпись ежь ыэлэ кэлдзак (е кэлтхэжык).

собственность ж. 1. (имущество) мыльку унай; социалистическая собственность социалистическое мыльку унай; государственная собственность кэрализмо мыльку унай; частная собственность шхэзэкью мыльку унай; 2. (принадлежность кому-чemu-л.) унай; приобрести в собственность унае зэбгэгъотын.

собственный прил. 1. (принадлежащий кому-чemu-л.) иунэе, унае щыт, ежь ие; собственный дом ежь иун; 2. (свой, личный) ежь; собственными глазами ежь ынэхэмкэ; собственными средствами ежь имылькукэ; по собственному желанию ежь зэрэфаеу; чувство собственного достоинства ежь ышхъэ зэрилътэжырэр; 3. (буквальный) имэхъэнэ дэдэклэ, зытет шыпкэмкэ; в собственном смысле слова гуши эм имхъэнэ дэдэклэ; 4. (свойственный кому-чemu-л.) ежь; собственный вес

ежь ионтэгъуагъ; \diamond ймя собственное грам. цэ унаэр.

событие с. хъугъ-шлагъ; международные события дунэе хъугъ-шлагъэхэр.

собью, собьёшь буд. вр. от сбить.

совá ж. (птица) тыгъурыгу. совáть несов. кого-что, разг. Иэкээн, дэкон; совáть вёщи в чемодан Iаплэхэр чэмэданы дэкон; совáть руки в кармáны лэхэр джыбэхэм арыкон; совáть книгу в руки тхыльыр Иэклээн; \diamond совáть всюду свой нос эзкэми ула ахэпсэн.

совáться несов. разг. зыхэун, зыхэсэн; он во всё сүётся аш эзкэми захэу.

совершать несов. см. совер-

шать.

совершаться несов. см. совер-

шиться.

совершенно нареч. Ю хэмэльзэу, а также передаётся частицей дэд и суффиксами -пэ-, -ах; совершенно спёлое яблоко зигъо хуулэгэе мылэры; он с дёлом совершенно не знаком ар Юфим фэнэосахэп; совершенно вёрио шылыкье дэд; совершенно случайно ошэ-дэмышиэ дэдэу.

совершенолéтие с. ныбжыр икъуныгъ; достигнуть совершенолéтия ныбжыр икъун.

совершенолéтний прил. зынбжь икъугъэ.

совершённый I прил. 1. (превосходный) шу дэд, дэгүү дэд, шэгээ дэд, блэклигъ; совершённая красота дэхэ блэклигъ; 2. (полный, несомненный) щэч зыхэмэль, шылыкье; совершённая слепота нэшту шылыкье; совершённая правда щэч зыхэмэль шылыктьагъ.

совершённый II прил.: совершённый вид грам. совершен-э вид.

совершёнство с. шу дэд, щылагъэ зимиэжь; достигнуть

совершёнства щылагъэ умылэзышын; владеть чём-либо в совершёнстве зыгорэ шу дэдэу пшэн.

совершёнствование с. (от совершёнствовать) нахышу шыныр; (от совершёнствоваться) нахышу зышыныр; совершёнствование методов обучения егэджаклэхэр нахышу шыныр.

совершёнствовать несов. кого-что нахышу шын.

совершёнствоваться несов. в чём нахышу зышын.

совершить сов. что пшын, зепхан; совершить подвиг лыхуульгэе зепхан; совершить ошибку хэукъоныгъэ пшын; совершить путешествие къепкүхян.

совершиться сов. хъун.

совестить несов. кого, разг. (стыдить) гъукытэн.

совеститься несов. кого-чего и с неопр., разг. (стыдиться) укытэн.

совестливый прил. укытэ зи-иэ, цыфыгъэ зыхэль; совестливый человéк цыфыгъэ зыхэль цыф.

совестно в знач. сказ. кому-чему, с неопр. или союзом «что» укытэ; как вам не совестно! сядэу умыкытэра!

совесть ж. цыфыгъ; чистая совесть цыфыгъэ шылык; не иметь ни стыда ни совести укыти цыфыгъи умылэн; не за страх, а за совесть щинэм паеп, цыфыгъэм пае нахр.

совёт I м. 1. (орган государственной власти в СССР, административный орган) совет; Совёты депутатов трудящихся Лэжьяклохэм ядепутатхэм я Советхэр; Верховный Совет СССР СССР и Верховнэ Совет; Совет Союза Союзмкэ Совет; Совет Национальностей Национальностхэмкэ Совет; Совет Министров Министрхэм я Со-

вет; совет народного хозяйства народнэ хозяйстввэм исовет; 2. (совещание) совет; зэхэгүүщилэжь; военный совет воениэ совет; семейный совет унэгъю зэхэгүүщилэжь.

совёт II м. (наставление) упчэжыныгъ, джэнджэшныгъ; дать совет джэнджэш птын; обратиться за советом упчэжын, упчэжай айыхын.

советник м. 1. см. советчик; 2. (название должностного лица) советник; советник посольства посольствэм исоветник.

советовать несов. кому с неопр. джэнджэш ептын.

советоваться несов. с кем зеджэнджэшын, зэхэупчыхъажын.

советский прил. совет, советскэ; Союз Советских Социалистических Республик Советскэ Социалистическэ Республиkkэм я Союз; советская власть совет хабз; советский народ советскэ народ; Советская Армия Советскэ Армия.

советчик м. упчэжэгъ, акынлэгъ, джэнджэшэгъ.

совещание с. совещание, хас; производственное совещание производственэ совещание.

совещательный прил. совещательнэ; совещательный голос совещательнэ голос.

совещаться несов. с кем и без доп. зэхэгүүщилэжын, зэдеусэжын.

Совинформбюро с. (Советское информационное бюро) Совинформбюро (Советскэ информационэ бюро).

совинный прил. тыгъурыгъу; совиное гнездо тыгъурыгъу набгъу.

совладать сов. с кем-чем, разг. пшэн, зыфэгъэорышэн.

совлекать несов. см. совлечь.

совлечь сов. кого-что тепщиын;

совлечь с правильного пути

гъогу тэрэзэм тепщиын.

совместный прил. зэзегъыре,

зэгурылорэ, зэктурэ; совместные понятия зэктурэ зэхэшыкыныгъэхэр.

совместительство с. зэдэгъэцкээныгъ, зэдэшлэнныгъ, кулыкыуиту зэдэхыныгъ; работать по совместительству кулыкыуиту зэдэхызыэ Йофшиэн.

совместить сов. что зэгъэлун, егъэлун, зэхыллэн; совместить одно с другим зыр адырэм егъэлун.

совместиться сов. (совпасты) зэдэхэльын.

совместно нареч. узэкыгъоу, зэгъусуу; решить совместно узэкыгъоу пштэн, зэгъусуу пштэн.

совместный прил. зэкыгъуу, зэгъусу; совместное обучение зэкыгъоу зэдэгъэджэныр; совместная жизнь зэгъусуу, зэдэпсүүнгъ.

совмещать несов. 1. см. совместить; 2. (различные должности) зэдэхын, зэдэгъэцкээн, зэдэшлэн.

совмещаться несов. см. совместиться.

совмещение с. 1. зэгъэлуныр, зэхыллэныр; 2. (различных должностей) зэдэхыныр, зэдэгъэцкээн, зэдэшлэн.

совнарком м. (совет народных комиссаров) ист. совнарком (народнэ комиссархэм ясовет).

совнархоз м. (совет народного хозяйства) совнархоз (народнэ хозяйстввэм исовет).

совок м. хэлаль.

совокупность ж. зэфэхысыгъ; совокупность фактов факт зэфэхысыгъэхэр.

совокупный прил. зэфэхысыгъ.

совпадать несов. см. совпасты.

совпадение с. зэтэфэнэр, зэрихыллэнэр; зэфэдиз хъуныр; совпадение двух треугольников щэнэзитур зэтэфэнэр.

совпáсть сов. 1. с чем (*произошло в одно время*) зэтэфэн, зэрихылзэн; это событие совпало с его приездом а хьугъэ-шагъэр мрэ ащ иквэсыгъорэ зэтэфагъэх (*и зэрихылзагъэ*); 2. (*оказаться общим*) зэтэфэн; наши мнения совпали тишлэхэр зэтэфагъэх;

3. мат. зэфэдиз хүн, зэтэфэн.

сопрати́ть сов. кого-что тешцын, бгъэпцэн, щыбгъэон.

сопрать сов. что и без доп., разг. пцы уусын.

сопрашáть несов. см. совратить.

совремéнник м. изэман щылагъэр, ильхъян щылагъэр; современники Пушкина Пушкиным изэман щылагъэхэр.

совремéнность ж. джырэ земан, джырэ лъехъан; отразить современность в литературе литературэм джырэ лъехъаныр къышыбгъэльзгъон.

совремéнныи прил. 1. кому-чemu изэман щылагъэр, ильхъян щылагъэр; современные Пушкину поэты Пушкиным изэман щылагъэ поэтхэр; 2. джырэ; современная литература джырэ литератуэр; современная техника джырэ техникэр.

совсéм нареч. 1. (*совершенно, вполне*) дэдэу, шынкъэу; совсeм новый кэ шынкъэ; я совсeм готов сыхазыр дэд; 2. (*вовсе*) передаётся суффиксом «ах»; я совсeм его не знаю сэ ар силяхэрэп; 3. (*окончательно*) передаётся суффиксом «па»; он уехал совсeм ар клохынагъэр.

совхоз м. совхоз; зерновой совхоз фыгъю лэжкыгъэхэр зышиэр совхоз; животноводческий совхоз былымхъю совхоз.

совхóзный прил. совхоз; совхозные полы совхоз губъюхэр.

согласие с. 1. (*разрешение*) узэгъыныгъ, дэпштэнныгъ; дать согласие узэгъыгъ, дэпштэн; 2. (*единомыслие*) зэдэштэнныгъ, зэзэгъыныгъ; выразить свое со-

глásие с докладчиком докладчиком зэрэдапштэр эрепон; прийти к согласию узэзгъын; 3. (*единодушие*) зэдэштэнныгъ, зэгурьионыгъ; в их семье царит полное согласие ащ яунагьо зэдэштэнныгъ икъу иль.

согласиться сов. на что, с кем-чем и с неопр. узэгъын, уеуползэн; согласиться на предложение предложением узэгъын; согласиться с чым-либо мнением зыгорэм ишлэх узэгъын; согласиться поехать уклону уеуползэн.

согласно 1. нареч. (*дружно, единодушно*) зэдапштэу, узэгурьиожъеу; жить согласно узэгурьиожъеу ушыэн; 2. предлог с дат. п. или в сочетании с предлогом «с» тетэу, елтыгъзу; поступать согласно закону хабзэм тетэу узеклон; согласно с решением унашьом елтыгъзу.

соглашáйный I прил. 1. на что, с кем-чем и с неопр., чаще в краткой форме рэзз, дэгъашэрэ, зээгъырэ; я согласен на все условия сэ Иоф щытыкэ пстэумки сыраз; я с тобой не согласен сэ къыбдэгъаштэрэп; 2. (*соппадающий с чем-л.*) чаще в краткой форме тефэ, фээ; и копия согласна с подлинником тырахыгъэр зытырахыгъэм тефэ; 3. (*дружный, единодушный*) зэгурьиорэ, зэдэштэн; согласная семья зэгурьиорэ бын.

соглашáйный II прил. грам. 1.: согласный звук мэкъээрэц; 2. в знач. сущ. м. мэкъээрэц.

согласование с. 1. (*действие*) зэтегъэфныр, зэгъэкъуныр, зэфэдэ шыныр; зэдэштныр; согласование проектов проектхэр зэтегъэфныр; 2. грам. зэпхыныгъ.

согласовáть сов. 1. что (*привести в соответствие*) зэтебгъэфэн, зэбгъэкъуныр, зэфэдэ шыныр; зэдэштэн; согласовать проекты

проектхэр зэбгъэкъуныр; 2. что с кем-чем къыздебгъэштэн; согласовать вопрос с правлением колхоза колхоз правлением Иофыр къыздебгъэштэн; 3. что с чем, грам. зэупхын (*гүшэхэр*).

согласовáться несов. с чем 1. (*быть в соответствии с чем-л.*) фэдэн, тэфэн; 2. грам. зэпхыгъэу щытын.

согласовывать несов. см. согласовать.

согласовываться несов. см. согласоваться.

соглашáтель м. полит. соглашатель (*оппортунист*, рабочий классы ишлэхоногхэхэм азэшигкюй, реакционн буржуавием дэгъаштэрэр).

соглашáтельский прил. соглашательскэ; соглашательская политика соглашательскэ политики.

соглашáтельство с. полит. соглашательств.

соглашáться несов. см. согласиться.

соглашéние с. 1. (*взаимное согласие*) зэзэгъыныгъ, зэгурьионыгъ; прийти к согласию узэзгъын; 2. (*договор*) зэзэгъыныгъ; заключить соглашение зэзэгъыныгъ зэдэштэн.

согнáть сов. кого-что 1. (*прогнать*) ипфын, Гупфын, Губгээзыкын; согнать с места чыплем ипфын; 2. (*в одно место*) вэхэбгъээхъан.

согнáуть сов. 1. что уфэн, понтэн; согннуть проболоку гъүччырыр понтэн; 2. кого-что (*сгорбить*) уфэн; гёды согнүли его ильсэбэхэм ар ауфагь; 3. кого-что, перен. разг. (*сломить силу, стойкость*) гъэштэн; гёре не согнуйо его тхамыкайтом ар къыгъэштагъян.

согнáутся сов. 1. зыуфэн; 2. (*напр. от старости*) быты хувин, уфагъю хувин.

согревáние с. гъэфэбныр. согревательный прил. зыгъэ-

фэбэрэ; согревательный компресс зыгъэфэбэрэ компресс. согревать несов. см. согреть. согреваться несов. см. согреться.

согрéть сов. кого-что 1. бгъэфэн, бгъэстырын; согреть руки Іэхэр бгъэфэн; 2. перен. разг. ыгу кыдэпшэн; согреть ласкай гүшэхэр дахэкээ ыгу кыдэпшэн.

согреться сов. 1. (*нагреться*) фэбэн, стырын; чай согрелся щаир стырыгъе; вода согрелась псыр фэбагъэ; 2. (*обогреться*) зыгъэфэн; мы согрелись чаём щаикэ тэ зыдъэфэбжэгъы.

сóда ж. сод. содействие с. Іэпынэнэр, шыагъэгъягъын; при содействии кого-либо зыгорэм иэпилыгъука; оказать содействие кому-либо зыгорэм уиштуагъэ бгъэкъын.

содéйствовáть сов. и несов. кому-чemu удэлэпэн, уиштуагъэ бгъэкъын.

содержáние с. 1. (*действие*) Ыгынэнэр, зехъянэр; содержание дома в чистоте унэр къабзэу Ыгынэнэр, унэр къабзэу зехъянэр; 2. (*книги и т. п.*) мэхъян; содержание доклада до кладым имхъян; 3. (*оглавление*) дэтхэр; 4. (*довольствие, деньги*) лэжкапкэ; 5. (*количество чего-л.*) хэлъэр; содержание сахара в свёкле гынылтым шьющыгъю хэлъэр.

содержáтель м. уст. зыэильэр, зыыгъыр; содержатель гостиницы зыэильэр.

содержáтельный прил. мэхъэн куу зиэ; содержательная статья мэхъэн куу зиэ статья.

содержáть несов. 1. кого-что (*давать средства к жизни*) пыгын; содержать семью унагъор пыгын; 2. кого-что (*в каком-л. помещении*) щыпгын; 3. что пыгын, зепхъян; содержать

дом в чистоте унэр къэбзэлла-
бзэу пыгын; 4. что (заключать
в себе) хүн, хэлъын; килограмм
содерхйт тыйччу граммов кило-
граммий грамм мин мэхъу.

содержаться несов. 1. (наход-
диться, помещаться) уисын, уи-
тын, уильын; кролики содер-
жатся в клетках тхъялумкы-
хъэ ласэхэр клеткэхэм арысах;
2. (заключаться в чём-л.) хэлъын;
в лимоне содерхится много ви-
тамиинов лимоным витамиинам
хэль; 3. (быть на обеспечении)
щылан; учющиеся стипендияты
содерхятся за счёт государства
стипендият-кэлэеджаклохэр
къэралыгъом къаритрэмкэ щы-
лэх.

содержимое с. дэлтир, илтир,
итыр, хэлтир; содержимое че-
модана чэмдэнам дэлтир.

содовый прил. сод, содыш; содовая вода содыс.

содоклад м. содоклад, доклад
гуадз.

содокладчик м. содокладчик
(доклад зышиларем ишгудз, содо-
кладыр къэзышиларэр).

содом м. разг. бирсыр, кую-
хьау.

содрать сов. что, разг. 1.
тепхын, тептхын, теплэшчун;
содрать шкүру с убитого мед-
ведя мышэе укыгъэм мышьо теп-
хын; 2. перен. (взять высокую
цену) лъаплэу ўщэн, ўшьо ты-
рихын.

содрогаться несов. см. содро-
гнуться.

содрогнуться сов. ўкызэкэл-
щэн.

содружество с. зэблэгъеныгъ,
зэгъусынгъ.

собевый прил. 1. сой; собевые
листья сой тхъялэхэр; 2. (сде-
ланний из сой) сой; собевое
масло сой дагъ.

соединение с. 1. (действие)
зэхпсыныр, зэнэгъесыныр, зэ-
пышлэныр; соединение прово-
дёв гъучычхэр зэпышлэныр;

2. воен. соединение (дээу ди-
визионе в корпус нахь мымаклэ-
хъурэр); танковое соединение;
танк соединение; 3. хим. соедине-
ние; химическое соединение
химическэ соединение; 4. (место,
где что-л. соединено) зэлхылэ,
зэпышлаплэ, зэнэгэссылэ.

соединённый прил. (объеди-
ненный) зэкъот, зэхэт, зэхыллэ-
гъэ; соединёнными усилиями
кючэ зэхыллагъэхэмлэ.

соединительный прил. зэзы-
пхыре; соединительный союз
грам. зэзыпхыре гущылээзех.

соединить сов. 1. кого-что (объе-
динить) зы пышын, зэбгээз-
хун; соединить смыл куячэхэр
зы пышын; 2. что зэпышлэн,
зэпыхухэн, зэнэгбэссын; соедин-
ить концы проводов гъучыч
паклэхэр зэнэгбэссын; 3. что
хим. зэхэгъэхъян; 4. кого-что
(установить связь) еупхын, зэ-
льыбгэлээссын; соедините меня
с городом! къалэм сепхэль!; со-
единить по телефону телефон-
кэ зэдэгущылэнэу зэпухын.

соединиться сов. 1. (объеди-
ниться) зэгохын, зыкы за-
шын, зэхэхъян; 2. (соприкос-
нуться) зэнэссын; проводы соедини-
лись гъучычхэр зэнэссыгъех;
3. (установить связь) зепухын,
епхгээхъ хүн; соединиться с
кем-либо по телефону телефон-
кэ зыгорэм зепухын.

соединять несов. см. соединить.
соединяться несов. см. соедини-
ться.

сожаление с. 1. (печаль, до-
сада) гукъау, гухэкл; без со-
жаления гукъао щымыхью; 2.
(жалость, сострадание) гу-
кэлэгъу; из сожаления гукэл-
гъум къыхэлэу; ⚡ к сожалению
вводн. сл. гукъао нахь мышлэми.

сожалеть несов. угу къеон,
кэлэгъожын, гукэлэгъу фэп-
шин.

сожжение с. гъестыныр.
сожитель м. псеогъу.

сожительница ж. (бзыльфыгъэ)
псеогъу.

сожительство с. (совместная
жизнь) зэпсэогъуныр, зэдэпсэу-
ныр.

сожительствовать несов. с кем
зэпсэогъуныр, зэдэпсэун.

сожрать сов. кого-что, прост.
нэе-псмеу ушхэн.

созваниваться несов. см. созво-
ниться.

созвать сов. кого-что 1. (при-
гласить, собрать) зэфэцэссын,
зэлубгэлэхэн; созвать гостей
хъаклэхэр зэфэцэссын; 2. зэ-
хэпшэн; созвать совещание со-
вещание зэхэпшэн.

созвездие с. астр. жъогъо бын.
созвониться сов. разг. телефон-
кэ узэдэгущылэн.

созвучие с. муз. мэктэ зэдишт,
мэктэ зэкъу.

созвучный прил. 1. муз. зэ-
клиурэ, зэдиштэрэ (амаклэхэн); 2.
перен. зэфэдэ, зэдиштэрэ.

создавать несов. см. создать.

создаваться несов. см. создать-
ся.

создание с. 1. (действие) гъэп-
сыныр, зэхэшэныр, шыныр; 2.
(произведение) тхыль; 3. разг.
(существо) цыфы.

создатель м. зэхэшакло, гъэ-
пакло.

создать сов. бгъэпсын, зэхэп-
шэн; создать теорию теории
бгъэпсын; создать комиссию
комиссии зэхэпшэн; создать все
условия для работы йошилэн
пае ишыкэлэе пстэури бгъэ-
псын.

создаться сов. (возникнуть)
къэхъун; зэхэшагъэ хүн, гъэп-
сыгъэ хүн; ⚡ создалось впечат-
ление къыпщыхъуг.

созерцание с. еплыныр, лы-
пльэныр.

созерцать несов. кого-что уе-
ллын, ухэпльэн; созерцать при-
роду природы ухэпльэн.

созидание с. гъэпсыныр, зэ-
хэшэныр.

созидатель м. гъэпсакло, зэ-
хэшакло.

созидательный прил. гъэпсы-
гъэ, зэхэшэгъэ.

созидать несов. что бгъэпсын,
зэхэпшэн.

созиавать несов. что 1. (при-
знавать) зыдэпшэжъын; созиав-
ать свою ошибку ухэуконо-
гъэ зыдэпшэжъын; 2. (пони-
мать) зэхэпшыкын, къыбу-
рылон; он сам не созиав, что
дёлает ежими зэхишыкырэп
ышлэрэр.

созиаваться несов. см. созиав-
ся.

созиавие с. 1. (знание, понима-
ние) къыбурылон, зэхэшы-
кыныр; созиавие своего долга
уипшэрыль зэхэпшыкыныр;

2. филос. зэхэшыкыныр; об-
щественное бытие определяет
созиавие общественна щылэ-
псуклем зэхэшыкыныгъэр зы-
дынэссыр къегъэльгъяо; 3. (при-
знание) зыдэпшэжъыныр; со-
зиавие в своей вине уимсагъэ
зыдэпшэжъыныр; 4. зэхэшыкы-
акыл; потерять созиавие
уикаль ущыон.

созиательно нареч. 1. зэхэпшы-
кылэ, къыбурылу; созиатель-
но относиться к своим обязан-
ностям зэхэпшыкылэ уипшэ-
рыльхэм уялъин; 2. (намерен-
но) ышэ тетзэ, ышэ пэтзэ; он
созиательно не явился в
школу ышэ тетзэ ар еджаплэм
къэгъягъеп.

созиательность ж. зэхэшы-
кыныгъ.

созиательный прил. 1. зэхэ-
шыкылэ, зэхэшыкыныгъэ
зыхэль; он человек созиатель-
ный ар зэхэшыкылэ зиэ цыф; 2.
(преднамеренный) ышэзэ,
ышэ пэтзэ; созиательный об-
ман ышэзэ ыгъэпцэнры.

созиавать сов. см. созиавать 1.
созиаваться сов. в чём еуцоллэ-
жын.

созреваение с. игъо хуныр,

созревать несов. см. **созреть**.
созреть сов. 1. игъю хъун; виши созрели чэрэхэм ягъю хъугъе; 2. перен. ыпкъ иуон, ичэзыу кыридзэн; у меня созрёл план спилан ичэзыу кыридзагъ.

созыв м. зэйукъегъу, зэхэхъегъу; Верховный Совет СССР четвёртого созыва СССР-м и Верховнэ Совет ияплэнэрэ зэйукъегъу.

созывать несов. см. **созвать**.
созыволить сов. с неопр., уст. чаще ирон. зыфэбгъэшьошэн, игъю зыфэпльэгъун.

соизмеримый прил. 1. зы шапхъекъэ пышн плъэкъирэ; **соизмеримые величины** зы шапхъекъэ пышн плъэкъирэ величинэхэр; 2. перен. (сравнимый) зэбгъэшэн плъэкъирэ; **соизмеримые понятия** зэбгъэшэн плъэкъирэ зэхэшьыкъыныгъэхэр.

соискание с. зэгъэгъотыныгъ; **работа на соискание** учёной степени учёного зэгъэгъотыныгъем пае йошшэн.

сойти сов. 1. с чего (вниз) уехын, уктхеян, укъикъын; **сойти** с лёстницы лъзоим укъехын; **сойти** с побэза мэшлокум укъикъын; 2. с чего (посторониться) удэхын; **сойти** с дорого гъогум удэхын; 3. с чего (соскользнуть) дэчъехын; побэз сошёл с рельсов мэшлокур дэчъехыгъ; 4. с чего (исчезнуть с поверхности) текъижын, текъодыкъижын; снег сошёл с поверхности земли осыр чышхаштом текъижыгъ; загар сошёл с лица тыгъэм ыстыгъэр нэкіум текъижыгъ; 5. за кого-что, разг. фэдэн; он сойдёт за молодого ар ныжыкъэм фэд; **сойти** в монгилу ллэн; **сойти** со сцены мэхъанэ уимылжын ухъун; **сойдёт** и так джау щытми хъущт; всё сошёл хорошо зэкэри дэгъую күугъэ; не сходя с места чыпэ имыкъэу.

сойтись сов. 1. (встретиться) узэйукъин; 2. (собраться вместе) узэрэугъюон, узэйукъин; 3. с кем (подружиться) узэгуройон; мы с ним познакомились и скоро сошлись арырэ сэрырэ изуасэ тазэфхъугъ ыкъи шэхэу тазэгуройуагъ; 4. (составить) зэтэфэн; **сойтись во мнениях** яшшоихэрэзтефэн; 5. (соприкоснуться концами) къеклокъын, зэнэсийн; пояс не сошёлся в талии бгырыхыр бгым къеклокъыгъэп.

сок м. псы; гъюпсы; **виноградный сок** сэнешхъэпс; **◊ выжать** все соки из кого-либо зыгорэм псы къыкъепфын (цыфым ехыллагъ); **вариться** в собственном соку пышхэ ифедэ нэпэмыхи зи умыльэгъун.

соколинный прил. бгъэ, бгъэшхъо; **соколиная охота** бгъэ гъэсагъекъэ шэкъоны.

сократить сов. 1. что (сделать короче) бгъекъекъын, нахь макъэ пышн; **сократить** статью статьяр бгъекъекъын; 2. что (уменьшить срок) бгъекъекъын, макъэ пышн; **сократить** время выполнения работы йошшэнээр зэрэгэцэлэцэд уахътэр бгъекъекъын; 3. что (уменьшить количество, размеры) макъэ пышн, цыкъу пышн; **сократить** расходы хъардххэр макъэ пышн; 4. кого (уволить) йубгъекъын; 5. что, мат. бгъекъыкъун, нахь цыкъу пышн; **сократить** дробь бгъэцьыкъун.

сократиться сов. 1. (во времени) кяко хъун, къэблагъэн; дни сократились мафэхэр кяко хъугъэх; 2. (в размерах, по количеству) къекъы хъун, макъэ хъун, цыкъу хъун; **расстояние** сократилось гъогуанэр макъэ хъугъэ.

сокращать несов. см. **сократить**.
сокращаться несов. см. **сократиться**.

сокращение с. 1. (действие) гъэмэкъэнэр, гъекъекъынэр;

каращение расхбдов хъардххэр гъэмэкъэнэр; **сокращение рабочего дня** лэжэгъу мафэр гъекъекъынэр; 2. мат. гъэцьыкъунэр; **сокращение дроби** дробы гъэцьыкъунэр.

сокращенно нареч. гъекъекъыгъэу, гъэмэкъагъэу; **сокращенно изложить** содержание книги тхыллыр кызынгэгушыгъэрэр гъекъекъыгъэу къэплюэн.

сокращённый прил. гъекъекъыгъэу; курс истории в сокращённом виде историим икурс гъекъекъыгъэу.

сокровенный прил. шъэфы; сокровенные мысли гухэль шэфхэр.

сокрёвище с. чаще мн. прям. и перен. лъапи; **◊ ни за какие сокрёвища** сид фэдэ мылькуки.

сокрёвищница ж. 1. йыгъыпэ, Ѣылъыпэ (осэхшо зиэ мылькухэр, ахъцэхэр зыщагъэйлэр); 2. перен. мэхъанэхшо зиээр, осэхшо дэдэ зиээр.

сокрушать несов. см. **сокрушить**.

сокрушаться несов. о ком-чём (печалиться, тосковать) чэфынчъэн, нэшхъэин, зэшын.

сокрушительный прил. зэхэзыгъэткээр, зэхэзыкъутэрэ; **сокрушительный удар** зэхэзыкъутэрэ утын.

сокрушить сов. 1. кого-что (уничтожить) зэхэгъэткэон, зэхэкүтэн, күтэн; 2. кого (упечалить) гъэчэфынчъэн, гъэнишхъэин.

сокрэтие с. ушъэфынэр.

сограть сов. что кому и без доп. псы усын, псы фэусын (эхорам).

согдат м. сэлат, солдат.

согдатский прил. сэлат, солдат; **согдатская дружба** солдат зэкьюшны.

солевар м. щыгъухэх (рабоч).
солеварение с. щыгъу хэхыныр, щыгъу хэжкукъыныр.

солевария ж. щыгъу хэхыным пуль (предприятие).

соление с. 1. (действие) щыгъу; гъэшшоуныр; **соление помидор** гъэшшоуныр; 2. чаще мн., разг. (продукт) гъэшшоуныр.

солёный прил. 1. (содержащий соль) щыгъу; **солёная морская вода** хыпс щыгъу; 2. (засоленный впрок) гъэшшоуугъу; **солёные огурцы** нэшэбэту гъэшшоуугъээр.

солидаризироваться сов. и несов. с кем-чем дэшшэн, угурьон.

солидарность ж. зэдэштэнэгъ, зэгурионгъ; международная солидарность трудящихся лэжаклохэм ядунаэ зэдэштэнэгъ; из солидарности зэдэштэнэгъэм кыхэкъэу.

солидарный прил. дэзыштэрэ, игъусэ; я с вами солидарен сэ о кыбдэсштэг.

солидно нареч. 1. (прочно) пытэу; 2. (серъёзно, степенно) бжышшоу, зымгъэцьыкълоу; **солидно вести себя** зымгъэцьыкълоу зеклон.

солидность ж. 1. (прочность) пытэнэгъ; 2. (серъёзность, степенност) бжышшоныгъ, зымгъэцьыкъуныгъ.

солидный прил. 1. (прочный) пытэ; солидная постройка пысолье пыт; 2. (серъёзный, степенный) бжышшо, зызымыгъэцьыкъурэ; **солидный вид** теплэ бжышшу; 3. (значительный, большой) бэ дэдэ, корт; **солидная сумма** дэнег ахъшэ бэ дэд, ахъшэ корт.

солист м. солист (эзакъоу программэм изы номер горээ зыгъэцэлээр артист).

солитёр м. (гллист) марко.

солить несов. что 1. пытун; солить суп хантхъунсыр пытун; 2. (впрок) бгъэшшоу; **солить помидоры** помидорхэр бгъэшшоу.

солка ж. гъэшшоуныр.

солнечный прил. 1. тыгъэ; солнечное затмение тыгъэ убытыныр; 2. тыгъэпсы, ошыу; солнечный день тыгъэпс маф; \diamond солнечный удар мед. тыгъэ куачи.

солнце с. тыгъэ; солнце взошло тыгъэр кыкъокыгъ; солнце зашло тыгъэр къохъагъ; солнце садится тыгъэр мэтысы.

солнцепёк м. тыгъеап.

соль с. 1. неска. муз. соло (музыкальное произведение в ащ иахъэузы инструментальным ви макъем тегъэпсихъагъэр); 2. нареч. изакью, зи имыгъусэу; петь соло орэд изакью къэлон.

соловей м. соловей (орэд къэзыгорэ бзыу).

соловийный прил. соловей; соловийные трёли соловей штой макъехэр.

солод м. кытэ.

солома ж. уарзэ.

соломенный прил. орзэ; соломенная крыша орзашъх.

соломинка ж. орзэзан.

соломорёзка ж. с.-х. орзэуп-клат.

солонина ж. лы щыугъ.

солонка ж. щыгъуль.

солено в знач. сказ. разг. щыгъэ; во рту солено сыже клоц щыгъэ; \diamond не солено хлебавши погов. щыгъутгъыштыгъэр кыи-иэклэмыхъагъэу.

солончак м. гъошьу (щыгъу щыгъэлэ чыгуу).

солончаковый прил. гъошьу; солончаковые почвы гъошьу чы-шъхашъохэр.

соль ж. 1. щыгъу; морская соль хы щыгъу; поваренная соль ашхырэ щыгъу, щыгъу жъо-жъыгъ; 2. перен. разг. купки, анах мэхъланэ зиэлэр.

солью, сольёшь буд. вр. от слить.

соляной прил. щыгъу; соляной раствор щыгъупс; \diamond соляная кислота солянэ кислотэ.

сом м. (рыба) джае.

сёмкнутый прил. зэпыт, зэикі, зэхэгъекотэгъэ; сёмкнутая колонна зэхэгъекотэгъэ колонн.

сомкнуть сов. что 1. зэхэгъекотэн, зэикіэу гъеуцун, зэ-пгъеуцон; сомкнуть ряды са-тырэхэр зэхэгъекотэн; 2. (за-крыть—глаза) зэтельхъан; не сомкнуть глаз унаплехэр зэтельхъан.

сомкнуться сов. 1. зэхэгъекотэн, зэпыуцон, зэикіэу зэхэуцон; 2. (закрыться—о глазах) зэтельхъан.

сомневаться несов. в ком-чём или с союзом «что» ехырэхъи-шэнгъ; это не подлежит сомнению ащ ехырэхъи-шэнгъ щы-теп; взять под сомнение ухырэхъи-шэн; 2. (недоумение) цыхъэ темылъынгъ, еджэндже-шынгъ; \diamond без сомнения вводн. сл. щэц хэмьльэу.

сомнительно в знач. сказ. (ма-ловероятно) енэгүегъо; сомнительно, придёт ли он енэгүегъо, ар къэлонкіэ.

сомнительный прил. 1. (вызывающий сомнение) ехырэхъи-шэнгъ щыхэль; сомнительный успех ехырэхъи-шэнгъ щыхэль гъэхъагъ; 2. (не внушающий доверия) цыхъэшэгъудж; сомнительная личность цыф цыхъэ-шэгъудж.

сомну, сомнешь буд. вр. от смыть.

сон м. 1. чые; крепкий сон чые пыт; во сне чьеи ухэтэу; видеть во сне чьеи ухэтэу плэгъун; меняя клонит ко сну чьеи къисекиу, чьеи сзыфешэ; 2. (сновидение) пкыялп.

сонливый прил. разг. чыенхэ.

сонный прил. (находящийся в сонном состоянии) чыеи нэхъо-нажку; \diamond сонный вид чыеи нэгъу.

соня м. и ж. разг. чыялп.

соображать несов. 1. (размышлять) егушисын, гу лытэн; 2. (понимать) зэхэшыкыны, кыгурьон; он хорошо соображает ащ дэгъо зэхешыкы.

соображение с. 1. (понимание) гултызныгъ, зэхшыкыныгъ;

2. (мысль, предположение) гүпши, (юфым) зэреплэйрэ шыкы; у меня свой соображения сэ (юфым) сызэреплэйрэ шыкыэр.

сообразительность ж. гултызныгъ, губзыгъагъ, гукыагъ.

сообразительный прил. гултыз-тэ эйэ, губзыгъэ, гукыэ.

сообразить сов. что и без доп.

(понять) гу лытэн, кыгурьон, зэхшыкыны; сообразить в чём дёло юфир зытетым гу лытэн.

сообразно нареч. тегъэпсихъя-гъу, тетэу, кыяэрилоу, ельытыгъэу; поступать сообразно с законом хабзэм кызэрилоу узекон.

сообразный прил. ельытыгъэ, екльурэ, тегъэпсихъя-гъэ.

сообразовать сов. и несов. что с чем зэплытын; сообразовать расходы с доходами харьджым-ре федээрэ зэплытын.

сообразывать несов. см. сооб-разовать.

сообща нареч. узэгъусэу, узэхэтэу; работать сообща узэгъусэу узэдэлжээн.

сообщать несов. см. сооб-щить.

сообщаться несов. 1. с кем-чим (иметь сообщение между собой) узэллыэсын; 2. с кем-чим (находиться в общении) узэллыэ, уикъэбар зэрэшэн; \diamond как уже сообщалось макъэ кызэратэгъагъэмкіэ.

сообщение с. 1. (известие) къэ-бар; официальное сообщение официалнэ къэбар; 2. (связь)

зэрээллэйэсхэрэ, зэрээрэшэхэрэ; воздушное сообщение зэрээллэйэсхэрэ оштогу гъогу; железнодорожное сообщение зэрээллэйэсхэрэ мэшлоку гъогу;

пут сообщения зэрээллэйэсхэрэ гъогухэр.

общество с. (объединение, группа) зэхэт (нахыбэмкіэ бээджагъэм пылхэр); \diamond в сообществе с кем-либо зыгорэм уригъу-сэу.

сообщить сов. 1. что, о чём макъэ ебгъэун, къэбар ебгъэшэн; 2. что кому-чemu (придать) хэплхъан; сообщить же-лэзу магнитные свойства магнит нэшанхэр гъучым хэплхъан.

общник м. (бээджашэм) игъус.

общница ж. (бээджашэм) игъуса (бзыльфыгъ).

соорудить сов. что бгъэуцу, пшиын; соорудить памятник мы-жтосын бгъэуцу.

сооружать несов. см. соорудить.

сооружение с. 1. (действие) гъэуцуны, шыныр; соору-жение плотины плотинэ шыныр; 2. (постройка) псэуаль, сооружение; железобетонное сооружение гъучи бетонным хэшыкыгъэ псэуаль.

соответственно нареч. и пред-лог с дат. п. ельытыгъэу, тетэу, тегъэпсихъя-гъэу; действовать соответственно приказу уна-шьом ельытыгъэу узекон.

соответственный прил. см. со-ответствующий 2.

соответствие с. фэдэныгъ, зэхынцырынгъ, тетынгъ; в со-ответствии с требованиями зэрэцтын фаем тетэу.

соответствовать несов. кому-чим тэфэн, дэхун, дебгъэшэн; одино показание не соответствует другому зым кыгъэлъэгъуагъэр адэрэм тэфэрэн; соот-вествовать действительности (юфир) зытетым диштэу щытын.

соответствующий 1. приц. от соответствовать; 2. прил. (под-ходящий, пригодный) къеклурэ; найти для лаборатории соот-вествующее помещение лабора-

торием пae къекIурэ унэ къэгьютын; соотвётствующим образом кызызрекIурэм тетэү.

соотечественник м. зы хэгье-гум зэдьышыц.

соотношение с. зэфыштыкIэ; соотношение сил кIуачIехэм язэ-фыштыкI.

сопение с. 1. (действие) пырхъяныр; 2. (звуки) пырхъя-макъ.

сопёрник м. нэкъокьогъу, кы-нейорэр.

сопёрница ж. нэкъокьогъу, кынейорэр (бзылъфыгъ).

сопёрничать **несов.** с кем-чем в чём уэнэкъокъун, упеон.

сопёрничество с. зэнэкъокъу-ныгъ, зэпёнигъ.

сопёти **несов.** пырхъэн.

сопка ж. бжъапэ, бгылэ, сопк (вулкан цыкIу).

соплемённик м. уст. зы цыф лъэпкъым щыц.

сопли мн. (ед. сопля ж.) разг. пещынхэр.

сопливый прил. разг. пещы-ныцI.

соподчинение с. грам. зэдеп-хыныгъ.

соподчинённый прил. грам. зэдепхыгъе; соподчинённые при-даточные предложения зэдеп-хыгъе придаточнэ гуцылэухы-гъэхэр.

сопоставимый прил. зэбгээп-шэн плъэкIыре, зэпэбгээуцун плъэкIыре.

сопоставить **несов.** кого-что с кем-чем зэбгээпшэн, зэпэбгээуцун; сопоставить факты фактхэр зэ-пэбгээуцун.

сопоставление с. зэпэгээуцуныр, зэгъэпшэн; сопоставле-ние фактов фактхэр зэпэгээуцуныр.

сопоставлять **несов.** см. сопо-стavить.

сопрано с. нескл. муз. сопран (бзылъфыгъэ анах мэксэ лээш; аиц фэдэ макъэ зиIэ бзылъфыгъэ орэдыIу).

сопреть **сов.** бгъотэн; сёно со-прело мэктур бгъотагъэ.

соприкасаться **несов.** с кем-чим 1. (дотрагиваться) узэнэсын; концы провода соприкаса-ются гъучIыч цыпэхэр зэнэсых; 2. перен. улукIэн, улылэсын; соприкасаться с различными людьми цыф зэфэшхъафхэм улукIэн.

соприкосновение с. 1. зэнэсыныр; 2. зэлукIэн, льылэсыныр, пэблагъэу зышиныр; войти в соприкосновение с про-тивником пыим пэблагъэу зы-шиныр.

соприкоснуться **сов.** см. со-прикасаться.

сопроводительный прил. офиц. кIыгъоу арагэхъырэ; сопрово-дительное письмо кIыгъоу ара-гэхъырэ письмэр.

сопроводить **сов.** что с чем зэбгээпшэн, зэтебгээфэн; сопраз-мерить смысла кIуачIехэр зэбгээ-пшэн.

сопроводить **нареч.** зэгъэпша-гъэу, зэтегъэфагъэу.

сопразмерять **несов.** см. сопраз-мерить.

сопротивник м. соратник.

сорванец м. и ж. разг. бза-джэ, шхъэпай.

сорвать **сов.** что 1. кыпып-чын, кыпыпхын; сорвать цвет-ток къягъагэр кыпыпчын; 2.

(ветром, бурей) тетхын, течын; вётром сорвало крышу жыбы-гъэм унашхъэр тыритхыгъ; 3. перен. разг. (провалить) уукъюн, зэцьбгээктон; сорвать выполнение плана планын игъэ-цэкIэн уукъюн; сорвать заня-тия занятой уукъюн; 4. на ком-чём, перен. тепкъутэн, тег-гъэпщэхэн; сорвать зло на ком-либо уигухъэ-гужь зыгорэм теп-къутэн, уигухъэ-гужь зыгорэм тегбээпщэхэн.

сопротивление с. пэуцужы-ныр, пэрыхъу; встретить со-противление пэрыхъу кыпэф-хъун; оказывать сопротивление кызызрежын; сломить сопро-тивление пэуцужыныгъэр зэхэп-къутэн

сопротивляемость ж. тех. пэ-рыхъуныгъ; пэуцужыныгъ; сорваться с обрыва нэпкь зан-дэм укефэхын; 3. (о слове) кыжэдэзын; 4. перен. разг. (закончиться неудачей) кыдэ-мыхъун, къемыхъулэн.

соревнование с. 1. зэнэкъокъу-ныгъ, зэнэкъокъу; социалистическое соревнование социалистическое зэнэкъокъуныгъ; виз-вать на соревнование уэнэкъо-къунэу уеджэн; 2. спорт. зэнэ-къокъу; спортивные соревнова-ния спорт зэнэкъокъухэр.

соревноваться **несов.** с кем-чим в чём уэнэкъокъун.

соринка ж. шлой IапакI, шлой цып.

сорить **несов.** чем и без доп. ушлон; сорить окурками тузын шъугэхэмкIэ ушлон; ◇ со-рить деньгами ахъщэр интэ-кухъан (пкIэнчээу).

сборный прил.: сборная трава уц шлой.

сорняк м. уц шлой.

сборок числ. тлокиту.

сборка ж. къандж.

срокалётное с. 1. (промежуток времени) ильэс тлокиту; истёк-шее сорокалётное блокIыгъэ ильэс тлокиту; 2. (годовщина) ильэс тлокиту зыхъугъэр; сорокалётие научной деятельности науки Иофшагъэр ильэс тлокиту зыхъугъэр.

срокалётний прил. 1. (о времени) ильэс тлокиту; сорока-лётный период ильэс тлокиту кыкылоцI; 2. (о возрасте) ильэс тлокиту зынбж.

сроковой числ. порядк. ятлок-китонэрэ.

сроковый прил. къандж; сорочьи яйца къандж кIэнкIехэр.

сорочка ж. джан (нахыбэм-кIэ джэнэ чIэгэчIэлб).

сорт м. сорт, лъэпкь; ценные сорта пшеницы коц лъэпкьы-шхъэр; высший сорт ашшэрэ сорт.

сортировать *несов.* что зэпы-
дзын (*зерно*); зэхэбдын (*това-
ры*).

сортировка *ж.* 1. (*действие*)
зэхэдзыныр (*товаров*); зэпы-
дзыныр (*зерна*); 2. (*машина*)
зэпызыдзыр машин, зэтезыфыр
машин.

сортиrovочный прил. зэхэзы-
дзыре; зэпызыдзыре; сортиро-
вочнэ; **сортиrovочная машина**
зэпызыдзыре машин; **сортиро-
вочная станция** *ж.-д.* сортиро-
вочнэ станции.

сортиrovщик *м.* сортировщик,
зэтезыфырэр, зэпызыдзырэр.

сортовой прил. лъэпкышу;
сортовье зернö лэжыгъе лъэп-
кышу.

сортобновление *с. с.-х.* чылэп-
хъэ зэблэхъуныр.

сосать *несов.* что укшэшүн;
◇ **сосать** кровь ёль ишшун
(*квинышо дээд егбэлэгэгүн*).

сосватать *сов.* см. **сватать**.

соседка *ж.* бзыльфыгъе гъу-
нэгъу.

соседний прил. гъунэгъу; со-
седний дом гъунэгъу ун.

соседский прил. гъунэгъу; со-
седские дёти гъунэгъу кэлэ-
цыхъухэр.

соседство *с.* зэгъунэгъу; жить
по **соседству** зэгъунэгъухэу псе-
ных.

соска *ж.* бжэшту.

соскаливать *несов.* см. **сокоб-
лить**.

соскачивать *несов.* см. **со-
скочить**.

соскальзывать *несов.* см. **со-
скользнуть**.

сокоблить *сов.* что тепцэн-
тхъукын, кэрынцэнтхъукын;
сокоблить кра́ску со стены
краскэр дэпкым тепцэнтхъу-
кин.

сокользну́ть *сов.* къецэнлъэ-
хын, тэцэнлъэн, ецэнлъэ-
кин.

сокочить *сов.* 1. (*спрыгнуть*)

укъепкэхын; укъипкын; со-
скочить с трамвай трамваем
укъипкын; **сокочить** с коня
шым укъепкэхын; 2. (*свалить-
ся, оторваться*) къышозын, къе-
фэхын; дверь соскочила с пётель
пчэр хъалькым къышозыгъ.

сокребать *несов.* см. **сокоб-
лить**.

сокрест *сов.* см. **сокоблить**.
соксучиться *сов.* 1. узэшын;
соксучиться в одинаковом зэкью-
нгъем уигъээшын; 2. по ком-
чам, разг. (*стосковаться*) уф-
зэшын; **соксучиться** по детям
кэлэцыхъухэм уафээшын.

сослагательный прил.: **сосла-
гательное наклонение** *грам.* со-
слагательнэ наклонение.

сослать *сов.* кого ишшун, йуп-
шын.

сослаться *сов.* на кого-что тэ-
бъэкэн, тэгъэкапэ шын, тельхъ
шын; **сослаться** на авторитет авторитетыр тельхъ
шын; **сослаться** на чый-либо
словá зыгорэм ишшүэхэр тэ-
гъэкапэ шын.

сословие *с. ист.* сословие,
лъэпкы; дворянское **сословие**
оркы лъэпкы.

сослуживец *м.* къулыкъу-
шэгъу.

сослужить *сов.* что: **сослужить**
службу (зыгорэм) ильгу фэгъэ-
цэхэн.

сосна *ж.* сэнэй.

сосновый прил. сэнэй; **сос-
новый лес** сэнэй мэз.

соснүйт *сов.* разг. хэпээн,
тээкү хэччен.

соснжк *м.* сэнэй мэз.

сосон *м.* быдзып.

сосредоточение *с.* (*от сосре-
доточить*) зэугъоилэнры, зэгъэ-
уунры, зэлгээхэнры; ехы-
лэнры; (*от сосредоточиться*)
щыэрэгъоинры, зэугъоилагъэ
хуунры; ехылэнры.

сосредоточено нареч. зэугъо-
илагъэу, зэгъэуугъэу, щыэр-
эгъоигъэу.

сосредоточенность *ж.* (*вдум-
чивость*) куоу гупшишынгъ.

сосредоточенный прил. 1. *воен.*
щыэрэгъоигъэу, зэугъоилагъэу,
зы чыпээм фэгъээгъэ; **сосредо-
точенный артиллерийский огнь**
зы чыпээм фэгъээгъэ арти-
ллериисэ машу; 2. (*напряжён-
ный*) куу гупшишы; **сосредото-
ченный взгляд** куу гупшишы
еплыки.

сосредоточивать *несов.* см. **со-
редоточить**.

сосредоточиваться *несов.* см.
сосредоточиться.

сосредоточить *сов.* 1. *кого-что*
(*собрать в одном месте*) зэугъо-
илэн, зэгъэуун, зэлгээхэн;
сосредоточить войск дээхэр щы-
зэгъэуун; 2. *что, перен.* (*вни-
мание, мысли*) епхылэн.

сосредоточиться *сов.* 1. (*соб-
раться в одном месте*) щыэрэ-
угъоин, зэугъоилагъэ хуун; 2.
на ком-чам, перен. епхылэн.

состав *м.* 1. зэрээхэт, зэрээ-
хэлъ, зэхэт; **состав** воды псыр
зэрээхэт; **словарный состав**
языка бээм ишшүэхэн эзхэт;

2. (*вещество, соединение*) зэрээ-
хэхэлъ, зэхэлхъагъэ; **лекарствен-
ные составы** уц ѡэзэгъэ зэхэлхъагъэхэр;

3. (*о коллективе лю-
дей*) куп; **командный состав** коман-
дер зэхэхэр куп; 4. *ж.-д.*
состав, зэхэт, зэпти; ◇ *в составе*
хэтхэм; **в составе** пятнадцати человéк
нэбгырит хуоу.

составитель *м.* зэхэзигъеуца-
гъэр; **составитель словаря** гу-
шылалъэр зэхэзигъеуца-гъэр.

составить I *сов.* что 1. (*поста-
вить рядом, обединить*) зэпбы-
гъеуон, зэгобгъеуон, зэхэ-
бгъеуон; **составить столы** стол-
хэр зэгобгъеуон; 2. (*создать*)
зэхэбгъеуон; угъоин; шын; **со-
ставить коллекцию** коллекции
угъоин; **составить проект** про-
ект зэхэбгъеуон; **составить спи-
сок** список шын; **составить** словарь
гушылалъэр зэхэбгъеу-

он; 3. (*организовать*) зэхэпшэн;
составить хор хор зэхэпшэн; 4.
(*из частей целое*) зэхэпшыхъан,
зэхэбгъеуихъан; зэхэгъеуон;

составить лекарство ѡэзэгъу уц
зэхэпшыхъан; **составить пред-
ложение гушишыхъагъ** зэхэгъе-
уон; ◇ **составить мнение** о
кому-либо зыгорэм ехылагъэу
шю горекэ ебгъэплын; это не
составит труда ар кын хъущ-
тэл.

составить II *сов.* что ебгъе-
уохын; **составить посуду** со
стола столы хъакъу-шикъухэр
ебгъеуохын.

составиться *сов.* 1. (*образо-
ваться*) зэхэгъеуца-гъэ хуун;
зэхэцагъэ хуун, гъэпсыгъэ хуун,
зэхэлхъагъэ хуун; **составилась**
большая библиотека библиотек-
шю гъэпсыгъэ хуугъэ; 2. (*ор-
ганизовать*) зэхэхъан; **соста-
вилась комиссия** комиссии зэхэ-
хъагъэ; 3. (*скопиться, собрать-
ся*) икъун, хуун; **составилась**
большая сумма дёнег ахъщабэ
икъугъ; ◇ *у него составилось*
определённое мнение ац еплы-
ки эгъэнфагъэ иль хуугъэ.

составление *с.* зэхэгъеуохын,
угъоин; шын; зэхэцэн; зэхэпшыхъаны,
зэхэгъеуихъаны; **составле-
ние учёбника** учёбники зэхэгъеуохын;
составление протокола протоколы зэх-
гъеуохын.

составлять I *несов.* см. **соста-
вить I**.

составлять II *несов.* см. **со-
ставить II**.

составляться *несов.* см. **со-
ставиться**.

составной прил. 1. (*состав-
ленный из частей*) зэхэгъеуох-
гъэ, зэхэлхъагъэ, зэхэпшыхъэ-
гъэ; 2. (*входящий в состав че-
го-л.*) щын, Гах.

состарить *сов.* кого жын шын,
бгъэжъын.

состариться *сов.* жын хуун,
ужын.

состояние с. 1. щытыкіэ, изэршыт, изытет; состояние здоровья псауныгъэм изытет; состояние погоды погодэм изытет; 2. (самочувствие, настроение) изытет; большой в тяжёлом состоянии смаджым изытет хылъэ; 3. (имущество) мыльку; Ⓛ быть в состоянии; (что-л. сделать) лъэкі уиён, фызшокын; прйти в негóдное состояние пкіэ имылжы хъун.

состо́йтъельность ж. 1. (обеспеченность) мыльку илэнгъ; 2. (обоснованность) лъапсэ илэнгъ.

состо́йтъельный прил. 1. (обеспеченный) мыльку зиэ, бай; 2. (обоснованный) лъапсэ зиэ. **состо́ять** несов. 1. из кого-чего зэхэтын; сборник состоит из нескольких рассказов сборников рассказ заулэу зэхэт; 2. (быть, находиться) щытын, хэтын; состоять в партии партием хэтын; 3. в чём (заключаться) сид фэдэн; в чём состоит мой обязанности? сипшъерильхэр сид фэдэхэ?

состо́ться сов. щылэн, хъун; заседание не состоялось заседание щыагъэл.

сострágиватъ несов. см. сострогоять.

сострада́ние с. гукэгъу.

сострада́тельный прил. гукэгъу зиэ, гукэгъу зыхэль.

состригатъ несов. см. состричь. **сострить** сов. гушил щерью къеплон, губзыгъагэ хэльэу угушыэн.

состричь сов. что упхьон; состричь волосы шхъацаыр упхьон. **сострогатъ** сов. что теупсыкын.

состроплатъ сов. что 1. бгъэхъазырын; состроплатъ обéд щэджэгъуашхэ бгъэхъазырын; 2. перен. разг. зэхэльэшьон.

состяза́ние с. зэнекъокуныр; состяза́ние в бёге чъэнымкэ зэнекъокуныр.

состяза́ться несов. с кем в чём узэнекъокуун; состяза́ться в бёге чъэнымкэ зэнекъокуун. **сосуд** м. 1. пышъохэр зэра-ыгъ апи; 2. биол., анат. лынтиф; кровеносные сосуды лъыр зэрыкор лынтифэхэр.

сосулька ж. пхэшъэхкіэ мыл. **сосун** м. быдашьу.

сосунок м. уменьш.-ласк. см. сосун.

существование с. зэдэпсэуныр.

существовать несов. узэдэпсэун.

сосчита́ть сов. кого-что къеплытэн.

створе́ние с. гъэпсыныр, шыныр; миф о створении ми́ра дунаир гъэпсыгъэ зэрэхъугъэм ехыллэгэ таурых.

створи́ть сов. что, книжн. (сделать) бгъэпсын, пшын.

сотка́ть сов. что щэн. **сотня** ж. 1. (сто штуку) щэ; сотня яйц кіэнкиш; 2. (сто рублей) сомиш; 3. чаще мн. (множество) бэ дэдэ; сотни овёц пасутся на склонах гор къуштхэ чапэм мэлыбэ дэдэ щэхъу; 4. ист. (войсковое подразделение) дээ подразделение (нэбгыришээ хъурэ).

сотовый прил.: сотовый мёд шьюо хъакы.

сотрú, **сотрёшь** буд. вр. от стереть.

сотрудник м. Йофшэгъу, Йофшиэ; научный сотрудник научи Йофши.

сотрудница ж. бзыльфыгъэ Йофшэгъу, бзыльфыгъэ Йофши.

сотрудничать несов. Йоф дашшэн, Йоф щылшэн; сотрудничать в газете газетым Йоф щылшэн.

сотрудничество с. 1. Йоф щылшэн; сотрудничество в газете газетым Йоф щылшэн; 2. (совместная работа) Йоф зэдэ-

шылшэн; в сотрудничестве с кем-либо зыгорэм Йоф дашшэн.

сопряса́ть несов. что бгъэкээззын, бгъэсмын, бгъэхъын.

сопряса́ться несов. кіэззын, ссын, хъын.

сопряса́ние с. кіэззыныр, ссыныр, хъыныр; сопрясение мозга мед. шхъакуцыр ссыныр.

сопрясти сов. см. сопрясать.

собы только мн. шако, шакохэр.

сóты числ. порядк. яшъэнэрэ. **собус** м. соус, щыпсы.

соучастие с. хэлэжъэныр, зэдыхэтыныр, дэшшэн.

соучастник м. гъусэ хъугъэр, дэзышагъэр, дыхэтагъэр.

соучастница ж. бзыльфыгъэу гъусэ хъугъэр, бзыльфыгъэу дыхэтагъэр, бзыльфыгъэу дыхэтагъэр.

сохá ж. с.-х. уст. пхээ пхээшаш.

сóхнуть несов. 1. (становиться сухим) гъун, игъукын, гъушын, гъукэн; бельё сóхнет чэгэ-чэлъхэр мэчэпхых.

2. (януть) гъонлэн, гъун; трава сóхнет уцыр мэгъуанэ; 3. перен. разг. (ахнууть) гъун; сóхнуть от болезни узым къыхэгъэу гъун.

сохране́ние с. ухъумэн; сохранение ми́ра мамырныгъэр ухъумэн; взять на сохранение къэхъумэн.

сохранять сов. 1. кого-что (уберечь) ухъумэн; сохранять государственное имущество къяралыжо мылькур ухъумэн; сохранять мир мамырныгъэр ухъумэн;

сохранять здоровье псауныгъэр ухъумэн; сохранять вёренность шыпкыагъэр ухъумэн; сохранять воспоминание гукээхъыжыр ухъумэн; 2. что (оставить в силе) къягъэнэн, зыэхъыжъэкин; сохранять за собой право фитныгъэр зыэхъыжъэкин.

сохраняться сов. 1. (сберечься) ухъумажэ хъун, къызэтенэн, зы-

ухъумэн; дом хорошо сохранился унэр дэгъоу къызэтенагъ;

2. (не утратиться) щымыгъупшэн, гум ильын, мыкодыжын; память о Ленине сохраняется в веках Лениныр лэшшэгъу пчагъэхэм агу ильын (в азыгъупшэн); 3. (не потерять молодости) къызэтенэн; она хорошо сохранилась для своих лет вынбжь елъытыгъэмэ, ар дэгъоу къызэтенагъ.

сохрани́тельность ж. зи хэмзыныгъ, зи хэмкыодыкыныгъ, ухъума-гъэ хъуныгъ; быть в полной сохранности зи хэмкыодыкы-хъу (зи хэмзэу) щытын.

сохраня́ть несов. 1. см. сохранять; 2. (хранить в каком-л. месте) щыххъумэн.

сохраня́ться несов. см. сохраняться.

социа́льное с. бот. къэгъэгъэ къызэхъыпI.

соцдоговор м. (договор о социалистическом соревновании) соцдоговор (социалистическая зэнкъокуунгъэмкэ договор).

социа́л-демократ м. полит. социал-демократ (социал-демократическая партия).

социа́л-демократи́ческий прил. полит. социал-демократический; социал-демократическая партия; социал-демократическая партия.

социа́л-демократия ж. полит. социал-демократия (бунжэ рабочя движением и политическими направлениями, буржуазие жэгээй оппортунистическое течение хъужыгъзу ыкыл протягим иреволюционные движения эшигээ капитализм и гээубытилэ шхъагъэу щыт).

социа́лизм ж. полит. социализм.

социа́лист ж. полит. социалист (социалистическая партия ичен).

социа́листиче́ский прил. социалистический; Союз Советских

Социалистических Республик Советскэ Социалистическэ Республикахэм я Союз; социалистическая революция социалистической революции.

социально-бытовой прил. социальна-щыкэлэ-псэуки.

социально-политический прил. социальна-политическе.

социально-экономический прил. социальна-экономическе.

социальный прил. социальна; социальные науки социальна наукахэр; социальное происхождение социальна-кэлэ кызыыхэкыгъэ.

соцсоревнование с. (социалистическое соревнование) соцзэ-нэкъокыу (социалистическэ зэ-нэкъокуныгъ).

соцстрах м. (социальное страхование) соцстрах (социальна страхование).

сочетание с. зэпхыныр, зэгъэ-кыуныр; сочетание теории с практикой теориемэр практикэмэр зэпхыныр; красивое сочетание красок дахэу зэгъэлгүйэ краскэхэр; сочетание слов гуши-лэхэм язэпхыныр.

сочетать сов. и несов. что с чем зэупхын, зэбгэлкун.

сочетаться сов. и несов. 1. (соглашаться) зэпхын, зэкун; 2. (соответствовать, гармонировать) зэтэфэн, зэтемыкын; у него слова сочетаются с делом и/or ишлэрэ зэтекырэл.

сочинение с. в разн. знач. сочинение; собрание сочинений сочинениехэр угъоигъэу зыдэт (тхылъ); классное сочинение классе сочинение.

сочинительный прил.: сочинительный союз грам. гуши-лэзэпх, гуши-лэхуихыгъэ зэпх.

сочинить сов. что 1. зэхэлльхан, птхын, уусын; сочинить стихотворение стихотворение зэхэлльхан; 2. (выдумать) пцы зэхэлльхан, пцы уусын.

сочинять несов. см. сочинить.

сочиться несов. кыпыткун, кыкткун, кыкын; кровь сочится из раны улгээм лыр кьеэкы.

сочленение с. анат. куулшхээ зэртыл.

сочность ж. псы зыкизыгъ; сочность арбуза псы зыклиз хырыды.

сочный прил. 1. псы бэ зыкэт; очное яблоко псыбэ зыкэт мы-лэрыс; 2. перен. (о речи) щерью; очное выражение псэль щерью.

сочувственно нареч. угу фэгъоу, гукэгъу фэпшиэу; сочувственно относиться к кому-либо зыгорэм гукэгъу фэпшиэу уфыщтын.

сочувственный прил. гур фэгъу, гукэгъу зыхэль; сочувственно отношение гукэгъу зыхэль фыштыл.

сочувствие с. 1. (сострадание) гур фэгъуныр, гукэгъу фэшыныр; выразить свое сочувствие гукэгъу зэрэфэпшиэрэг бэгъэшэн; 2. (одобрение) игъо лъэгъуныр; предложение встретило всеобщее сочувствие предложения икэлэми игъо алъэгъугь.

сочувствовать несов. кому-чemu 1. (проявлять сострадание) гукэгъу фэпшиын, угу фэгъун; 2. (относиться одобрительно) игъо плэгъуун, пштэн.

сошёл, сошла прош. вр. от сойти.

сошью, сошёшь буд. вр. от сшить.

сошник м. с.-х. шлобзы.

сощурить сов. что: сощурить глаза нэхэр уцыргъун.

сощуриться сов. нэхэр уцыргъун.

союз I м. 1. (единение) зэгъусэнгъ, зэготынгъ; зэквотынгъ; союз рабочих и крестьян рабочемэр мэкъумэшшилэхэмэр язэкъотынгъ; 2. (государственное объединение) союз; Советский Союз Советскэ Союз;

3. (организация, общественное объединение) союз; профессиональный союз профессиональна союз; 4. (соглашение) зээгъяныгъ; заключить союз зээгъяныгъ эзэпшиын, узээгъын. союз II м. грам. союз, гуши-лэзэпх.

союзник м. 1. гуусэ, союзник; 2. (единомышленник) акынлагэгъу, яеплэхэлэгээр зэтэфэныр. союзно-республиканский прил. союзно-республиканско.

союзный прил. в разн. знач. союзне; союзная республика союзне республиканской.

соя ж. бот. соя.

спад м. макэ хъуныр, кье-хыныр.

спадать несов. см. спаст.

спазма ж. спазм, фэш уз.

спаивать I несов. см. спойти.

спаивать II несов. см. спаять.

спайка ж. 1. тех. (действие) зэпигъэлжэныр, зэпигъэчхыхэныр, зэпышхэныр; 2. (место) зэпигъэлжэлэ, зэпигъэчхыхэлэ, зэпышхапэ; 3. перен. (дружба, единение) ныбдэгъуныгъ, зэкъотынгъ, зыкыныгъ.

спалить сов. что бэгъстын.

спальный прил. зыщычхыхэрэ, чынепэ; спальный вагон зыщычхыхэрэ вагон.

спалыж ж. зыщычхыхэрэ ун.

спаривать несов. см. спарить.

спариваться несов. см. спа-риться.

спарить сов. кого-что 1. (сое-дицить в пару) тур зэгобдэн; 2. (животных) гэлэхъюжийн.

спариться сов. 1. (соединиться в пару) тур зэгодзэгъэн; 2. (о животных) лыхъюжийн.

спартакиада ж. спорт. спартакиад; спартакиада народов СССР-и народхэм яспартакиад.

спарывать несов. см. спорить.

спасательный прил. къэзэгэ-чыхан; 2. кого-что, перен. (сплотить) эзкъогъузон; зыкыныгъ; их спаяла крепкая дру-ж-

спасать несов. см. спаст.

спасаться несов. см. спастись.

спасение с. 1. къэгъэнэжыныр;

спасение утопающего псым

ытхъалэрэ къэгъэнэжыныр;

2. (избавление от опасности) щыххумэныр.

спасибо частица 1. тхъаугъе-псэу, опсэу; спасибо вам тхъа-шьугъэлэпсэу; 2. в знач. сущ. с. тхъаугъэлэпсэу; он ему и спасибо не сказал аш тхъаугъэлэпсэуриложыгъэн.

спаситель м. къэзэгъэнэжы-рэр.

спасовать сов. разг. (отсту-пить, струсить) къэзэлэхон, къэштэн.

спастि сов. кого-что къэбгэ-нэжын, къыххэхыхын; спаси-ти утопающего псым ытхъалэ-эр къыххэхыхын; спаси-ти положение йофим хэклилэ къы-фэбгэтын.

спастись сов. зыкъэбгэнэ-жын, зыкъэуххумэжын.

спастъ сов. (уменьшиться) къы-кличин, къэмэклэн, нах макэ хъу; йыстыжын (об опухоли); водя спала псым къичыгъ; жара спала фабэм къыкличыгъ; опу-холь спала бэгъгъэр йыстыжы-гъ.

спать несов. чылен; мне хо-чется спать с сычье сшойгъу; ложиться спать чылену гользы-жын.

спаться несов.: мне не спится сычье сльэклирэп, сичье къакирэп.

спаянность ж. (сплошённость) зэкъотынгъ, зыкыныгъ.

спаянний 1. прич. от спа-ть; 2. прил. перен. (спло-чённый) зэдэзыштэрэ, зэкъот, зы-кыныгъ эзхэль; спаянний кол-лектив. зэкъот кол-лектив.

спаять сов. 1. что, тех. зэ-пигъэжъэн, зэпышхэн, зэпигъэ-чыхан; 2. кого-что, перен.

(сплотить) эзкъогъузон; зыкыныгъ; их спаяла крепкая дру-ж-

ба ныбджэгүүнгээ пытэм ахэр зэкъуигээуцуагъэх.

спайтесь сов. 1. *тех.* зэпхъян, зэпчыхъян, зэпщхэн; 2. *перен.* (сплотиться) зэкъотын, зыкы хъун.

спеваться *несов.* см. спеться.
спектакль *м.* спектакль.

спектр *м.* физ. спектр (изфынэ нэбзыр ач призмэй зипхырыкыкэ, къытыра штолгырэу што зэфштхлафхэр зилэр).

спектральный прил. физ. спектральне; спектральный анализ спектральне анализ.

спекулировать *несов.* 1. чём, на чём и без доп. (заниматься спекуляцией) щэф-щэжым упылышын; 2. на чём, перен. зыфбэгъефедэн (зы *лоф* горэм пае).

спекулянт *м.* щэф-щэжым упылышыр.

спекулятивный прил. щэф-щэж.

спекуляция ж. 1. щэф-щэж; 2. *перен.* зыфбэгъефедэн (зы *лоф* горэм пае).

спеланять сов. кого-что хэупхэн, къоцыпшыхъян (сабыр).

спёлый прил. зигъо хъугъэ; тъыргъо; спёлое яблоко мы-Иэрсэ тъыргъуагь.

спервá нареч. разг. ыпэрапшэу, апэрэмкээ; **спервá подумай,** потом говори ыпэрапшэу егушиси, етганэ *ло.*

спéреди 1. нареч. нэйумкээ, ыпеклэ, ыгупеклэ; вид спéреди ыгуплеклэ итепль; 2. предлог с род. п., передаётся послегодом гупе; сесть спéреди когб-либо зыгорэм ыгуплеклэ тъысын.

спéртый прил. голгэгъу, хыльэ, онтэгъу; спéртый воздух жын хыль.

спесивость ж. пэгагь.
спесивый прил. пэгэ, зызышошыжырыр.

спесь ж. пэгагь, зызышошыжыныгь, зыгъениныгь.

спеть I сов. что (пропеть) орэд къэПон.

спеть II *несов.* (созревать) итго къехъун.

спеться сов. 1. (о хоре) зэдашту орэд къялон; 2. *перен.* разг. зэгуройон, зэдэштэн.

спех *м.*: это не к спеху ар пынкээ *лофэн*, ар гузэжъоб.

специализация ж. 1. (обучение специальности) сэнэхъат зэгъетыныр; 2. (подчинение специальному назначению) *лофыгъо* горэм фэгъэшлыгъу щытыныр.

специализировать сов. и *несов.* 1. кого (обучать специальности) сэнэхъат ёгъетыныр фэгъэджен (е фэгъесэн); 2. что (дать специальное назначение) *лофыгъо* горэм фэгъэшлыгъу пышын.

специализироваться сов. и *несов.* 1. сэнэхъат (горэ) зэбгэгъетын, сэнэхъат (горэ) зэбгэшлэн; специализироваться в области техники техникам ылъяныкыкэ сэнэхъат зэбгэгъетын; 2. (*лофыгъо* горэм) тэгээпшыхъян; наш район специализируется по животноводству тирайон бывымхъуным тырагъепшыхъэ.

специалист *м.* сэнэхъат зыхэль, Иэнэсэнгыгэ зыхэль, фэгъесагь.

специально нареч. (с целью, нарочно) джащ пае, джащ фэшы, пэмэки *лоф* имыэу; я пришёл специально для встречи с вами пэмэки *лоф* симыэу што шъуслукэным пае сыкъекуагь.
специальность ж. сэнэхъат, Иэнэсэнгыг.

специальный прил. 1. (предназначенный для чего-л.) фэшэу шыгъэ, фэшэу гъэпсигъэ; (аш) пае; специальнэ; специальный выпуск (напр. газеты) (аш) пае кыдэгъекыныр (гүц. п. газет); специальный корреспондент; 2. (относящийся к отдельной отрасли) гъэнэфэгъэ, специальнэ; специальное образование шэнгъэ гъэнэфагь.

специфика ж. щытыкээ штхлаф.

специфический прил. штхъафу ежь илэ, ахэзымыгъэкоклээр; специфический запах йода йодын мэ штхъафу ежь илэр.

специфичный прил. см. специфический.

спецодёжда ж. разг. см. спецодежда.

спецодежда ж. (специальная одёжда) спецодежд (*лофшэн* тэгээпшыхъэ щыгын).

спешиваться *несов.* см. спешиться.

спешить *несов.* кого къеэпшыхъин.

спешить *несов.* 1. (торопить-ся) гузэжъон, гулен; он всегда спешит ар мэгүэжъо зэпти; 2. (о часах) пынкящеу клон.

спешиться сов. упсыхын.

спешка ж. гузэжъогъу; в спешке гузэжъогъум хэтэу.

спешно нареч. гузэжъогъукээ, гуленкээ; спешно выехать гузэжъогъукэ ежьэн.

спешный прил. гузэжъогъу; спешное дело гузэжъогъу *лоф.*

спиваться *несов.* см. спиться.

спидометр *м.* тех. спидометр (автомобильхэм, нэпэмэки) механическ экипажхэм ахэт приборэу, аш пынкягэшэу ялэмэр, аклагээ гэгэгүүнэмэр къээгээлгэгээр.

спиливать *несов.* см. спилить.

спиливать сов. что пыхын, кынхынын (пхээжкээ).

спинá ж. кыб, тхы, тхыцэ; выпрямить спину тхыр занкээ пышын; лежать на спине тхыцэкээ ушылышын; стоять спиной (к кому-чemu-л.) уакыб фэгъезагъэу уштын; ♂ за спиной (в отсутствие) уакыб хбумэ; гнуть спину (унижаться) зыгъэцыкун; испытать на собственной спине пшхъэкээ ушэтын.

спинка ж. 1. уменьш. от спинá тхыжий, тхы цыкыу; 2. (у мебели) зегъэкып; спинка дивана диваным изегъэкып.

спинной прил. тхы; спинной мозг тхы күц.

спираль ж. спираль.

спирт *м.* спирт.

спиртной прил. 1. спирт, спирт къээшырэ; спиртной завод спирт къээшырэ завод; 2. (содержащий спирт) спирт зыхэт; спиртные напитки спирт зыхэт шонхэр.

спиртовать *несов.* что спирткэ бгьеэшьокын, спиртыр пкырыгбэхъян, спирткэ бгьеэцын.

спиртовка ж. спиртовк, спирт остыгъ.

спиртовой прил. спирт.

списать сов. 1. что и что с него (переписать) тетхыкын; списать с доски условие задачи задачем и условие доскам тетхыкын; 2. что у кого тетхыкыжын; списать задачу у тварища уиньбджэгъу задачэр тетхыкыжын; 3. что, бухг. хэпхыкын, хэбгээжыжын; списать со счёта счётым хэпхыкын.

списаться сов. с кем-чем зэфэтхэн, (письмэ) зэфэтхын.

список *м.* список; список книг тхылхэм яписк; список избирателей избирательхэм яписк; внести в список списокэм хэпхэн; составить список списокэм зэхбэгъуон.

списывать *несов.* см. списать.

списываться *несов.* см. списаться.

спиться сов. разг. ешьюакю хъун.

спихнуть *несов.* см. спихнуть.

спихнуть сов. кого-что, разг. (столкнуть) къебдзыхын, бдзыхын, ибдэн.

спица ж. 1. (для вязания) хэгъэ масть, лъэпэд масть; 2. (кофесэ) күц.

спичечный прил. сырничиши, спичечная фабрика

сырнычыши фабрик; спичечная коробка сырныч щыхъуалъ.

спичка ж. сырныч; зажечь спичку сырнычир хэбгъэнэн.

сплав I м. тех. зэхэгъэткүхъагъ, зэхэгъэчыхъагъ.

сплав II м. (лесосплав) егъесыхыныр; сплав лёса пхъэр егъесыхыныр.

сплавить I сов. что, тех. зэпигэжтэн, зэхэгъэткүхъан, зэхэгъэчыхъан.

сплавить II сов. 1. что (лес) псым егъесыхын, псым ребгъесыхын; 2. кого-что, перен. разг. (отделаться) Гүгъэктин.

сплавлять I несов. см. сплавить I.

сплавлять II несов. см. сплавить II.

сплавщик м. (леса) пхъэхэр псым езигъесыхъэр.

спланироватъ I сов. что (составит план) план ипхъухъан, план бъеуцун.

спланироватъ II сов. ав. зыкъебгъэлхъэнчехын.

сплачивать несов. см. сплотить. сплачиваться несов. см. сплотиться.

сплёвывать несов. см. сплюнуть.

сплести сов. что 1. хъэн; сплести сеть хътыур пхъен; 2. (соединить) зэпуйблэн; сплести две лёйти лентитур зэпуйблэн; 3. перен. разг. (выдуматъ) зэхэплъхъан, къеугушысын.

сплестишь сов. (переплестишь) зэхэхъытэн; вёти сплелишь чыг шхъапхъэр зэхэхъытагъэх.

сплетать несов. см. сплести. сплетаться несов. см. сплестишь.

сплетение с. 1. анат. зэхэхъаныр, зэхэльхъэныр; нервное сплетение нерв зэхэльхъэныр; 2. перен. зэхэхъаныр, зэйхъаныр; сплетение обстоятельств Йофыр зэйхъаныр.

сплётник м. бзэтухъ, зэщыгъэхъакло.

сплётница ж. бзыльфыгъэ бзэгухъ, бзыльфыгъэ зэщыхъуакло. сплётничать несов. бзэтухъын, зэщыхъон.

сплётня ж. бзэту, пцы.

сплотить сов. кого-что зэкъогъуцон; сплотить коллектив коллективир зэкъобгъуцон.

сплотиться сов. зэкъотын.

сплоховать сов. разг. ущыон, ухэукюон.

сплочение с. (от сплотить) зэкъоуцоныр; (от сплотиться) зэкъотыныр.

сплочённость ж. (пытэу) зэкъотынгъ.

сплочённый прил. зэкъот.

сплошной прил. 1. (непрерывный) зэпымыужыр, зэпымыурэ, зэикл; сплошные дождь зэпымыужырэ ошхыхэр; сплошные леса мэз зэиклэр; 2. (полный, всеобщий) зэкъэ, зэикл; сплошная грамотность зэкъэми еджэклиэ-тхаклэ ашынгъ; сплошная коллективизация зэкъэ колхозын хэтынр; 3. (цельный) закл; сплошная масса гранита гранит закл.

сплошь нареч. 1. (беспрерывно) ренеу, зэпымыую; сплошь всё лёто шли дождь гъэмэфэ реным къещ зэптыгъ; 2. разг. (без исключения) зэиклэу, зэкъэ къэзэллиубытэу; в аүле все сплошь грамотные къаджэм дэсхэр зэиклэу еджэклиэ-тхаклэ зышлэрэ закл; 3. сплошь и рядом сидильокли, зэрхабзэу.

сплутовать сов. разг. тхагъэпцыгъэ зепхъан, пцы уусын. сплю, спишь наст. вр. от спать.

сплюнуть сов. что и без доп. уужкунтхэн.

сплюснуть сов. см. сплющить. сплюснуться сов. см. сплющиться.

сплющивать несов. см. сплющить.

сплющиваться несов. см. сплющиться.

сплющить сов. что уупышкүун, плуаклэ пшын.

сплющиться сов. уупышкүун, плуаклэ хъун.

сплясать сов. разг. укъешъон. сподвижник м. игусэгъу, иофшэгъу.

сноваранку нареч. разг. пчедыжым жъэу; встать спозаранку пчедыжым жъэу укъетэджын.

спойтъ сов. кого ешыном эбгээн, ешыуакло пшын.

спокойно нареч. самбырэу, мамырэу, рэхъатэу, гупсэфэу; сидеть спокойно рэхъатэу ущысын; вестий себя спокойно рэхъатэу узеклон.

спокойный прил. 1. (тихий) самбыр, мамыр, рэхъат, гупсэф; спокойное море хы рэхъат; 2. (лишённый тревог) рэхъат, мамыр; спокойная жизнь мамыр щылакл; 3. (уравновешенный) гъэйлъыгъэ; у него спокойный характер аш шэн гъэйлъыгъэ ил; 4. (выражающий спокойствие) шъабэ; спокойный голос мэкэ шъаб; 5. разг. (удобный) гупсэф; спокойная обувь цокъэ гупсэф; 6. я за него спокойен сэ ашыклэ сыгумэкырэп; спокойной ночи! уичэш шыу охъу!

спокойствие с. 1. (тишина, покой) самбырыгъ, мамырныгъ, рэхъатныгъ, гупсэфныгъ; в доме царил спокойствие унэм щырэхъатыгъ; 2. (отсутствие тревог) рэхъатныгъ, мамырныгъ; это нужно для бывшего спокойствия ар о урэхъатын пада уицкылагъ; 3. (уравновешенность) гъэйлъыгъэ, рэхъатныгъ; сохранять спокойствие рэхъатныгъэр ухъумэн.

спокони: спокон вёку (веков) разг. бэ дэдэ шагъэу.

споласкивать несов. см. сполоснуть.

сползать несов. см. сползти.

сползти сов. ецхобхын; къытезын; платок сполз с головы платыкур шхъэм къытезыгъ.

сполнá нареч. зэклэ, икьюо; заплатить долг сполнá чыфэр икьюо птыжын.

сполоснүйтъ сов. что ибгъэчтыхъан, пыгъэчтыхъан, дэбгъэчтыхъан.

спор м. эзэнкъокъуныгъ, дао; вестий спбры узэнкъокъун; спбру нет разг. узэнкъокъунэу ишыклэгъэжъэп, йо хэлъэп.

спорадический прил. книжн. тутыгатээ зимылэ, пэльэ гъэ-нэфагъэ зимылэ.

спорить несов. с кем-чем о ком-чём узэнкъокъун, узэдэон; спорить о пустяках мышьо-мылхэм апаа узэнкъокъун.

спориться несов. разг. кыдэхъун; дэло спорится йофыр кыдэхъу.

спорный прил. зэнкъокъузыхъль; спорный вопрос зэнкъокъузыхъль йоф.

спорить сов. что бгъэтэпшын, тебгъэтэпшын.

спорт м. спорт; заниматься спортом спортым упшлын.

спортивный прил. спорт; спортивная площадка спорт площадка.

спортсмен м. спортсмен.

спортсменка ж. спортсменка.

спорхнүйтъ сов. тэбыйкын.

спорщик м. разг. нэкъокъон зиклээр, спорыр зиклээр.

спорый прил. разг. дэгъоу кирэ; спорая работа дэгъоу кирэ йофшэн.

способ м. шыклэ, амал; способ производства производствэм ишыкыл; каким способом? сид шыкыл тетэу?

способность ж. 1. чаще мн. (одарённость) акылышуагъ, гупкылагъ; 2.: пропускная способность үүтүпчишүурээр зыфэдизыр; покупательная способность эк. къыхышурээр зыфэдизыр, къыхышурээр зыфэдизыр.

способный прил. 1. (одарённый) губыгъ, гупкл; способный ученик кілэдэжкэо гупк; 2. (мощный) кілэдэжкэо гупк.

гущий что-л. делать) лъэкынын-
гъэ зиэ, зыльэкі, зышокі зиэ; он способен не спать всю ночь
чеч ренем мычыен зыльекы-
нэу ар щыт.

способствовать несов. чему
уишыагэ ебгъекын, удеіепы-
їэн.

споткнуться сов. 1. обо что
улъепzon; 2. разг. уеутекын,
улъепzon, ушонэн; споткнуться
при чётном уеджээ ушонэн.

спотыкаться несов. см. спо-
ткинуться.

спохватиться сов. къэпшіэжын,
къэупышыжын.

спохватываться несов. см. спо-
хватиться.

справа нареч. жъабгъумкіэ;
справа от меня сижабгъукіэ.

справедливо нареч. зафу, зэ-
фагъекіэ, зефагъэ хэльэу.

справедливость ж. зефагъ; по-
ступать по справедливости за-
фу узекон.

справедливый прил. 1. (бес-
пространственный) зефагъэ зыхэль,
заф; 2. (правильный) заф, тэ-
рэз; справедливое трёбование
кэдэуныгъэ заф.

справить сов. что, разг. бгъэ-
мэфэкын, бгъэунфын; спра-
вить юбилей юбилеир бгъэун-
фын.

справиться сов. 1. с чем бгъэ-
цкіэн, зепхашьун, зышопхын;
я спрavлюсь с работой сэ Йо-
фыр зесхашьущт; 2. с кем-чем
(одолеть в борьбе) утекон; спрavиться с противником пым
утекон; 3. о ком-чём (навести
справки) зэбгъешіэн, ууплъэ-
күн; спрavиться о здоровье ип-
саунгъэ зэбгъешіэн; спрavиться
в словаре гушыалъэмкіэ ууп-
лъэкүн.

справка ж. 1. (сведение) зэ-
гъешіэн, къэшіэн; наве-
стист спрavки (Йофыр) зыттыр зэ-
гъешіэн; 2. (документ) спрavк.

справлять несов. см. спрavить.

справляться несов. см. спра-
виться.

спрavочник м. спрavочник (ло-
фыгъбу узыфаmekіэ джэуап зы-
дэбэгъетшт тхылб).

спрavочный прил. спрavочнэ;
спрavочное бюро спрavочнэ бю-
ро.

спрavшивать несов. см. спро-
сить.

спрavшиваться несов. см. спро-
ситься.

спрaváдить сов. кого-что, разг.
Губгъекіжын, Гупфыжын, иб-
гъекіжын.

спрaváживать несов. см. спро-
вадить.

спрavoцировать сов. кого-что
на что фэбгъэблын.

спроецировать сов. что про-
ект ипхъухан, проект бгъэу-
цун.

спрос м. эк. зыкіэупчіэхэрер;
на этот товар нет спроса мы
товарын зи къыкіэупчіэрэп; ф
без спроса (спроса) мыупчіэу,
Гизынынчэу.

спросить сов. 1. кого о чём
(обратиться с вопросом) уеу-
чын, укіэупчіэн; спросите у
кого-нибудь, как пройти к театру
театрэм узэрыкіштымкіэ
зыгорэм шүуеупчі; 2. что, чего
у кого (попросить) уеупчыжын,
Гизын Тыпхын; спросить совета
уеупчыжын; спросить раз-
решения Гизын Тыпхын; 3.
с кого-чего (взыскать) пшэдэ-
кыжьебгъэхын; с него спросят
ащ пшэдэкыжь рагъэхыщт;
4. (вызвать) укъеджэн; вас спра-
шивают што къышъоджэх.

спроситься сов. кого или у кого
(спросить разрешения) разг. ууп-
чэжын, фит зыкъебгъешын,
Гизын Тыпхын.

спросонок нареч. разг. чье нэ-
хьо-нахъоу.

спросоня нареч. разг. см.
спросонок.

спрыгивать несов. см. спрый-
нуть.

спрыгнуть сов. с чего уепкіэ-
хын, укъепкіэхын; спрыгнуть
с лошади шым укъепкіэхын.

спрыскивать несов. см. спрыс-
нуть.

спрыснуть сов. что, разг. тэ-
утхэн; спрыснуть цветы къэгъа-
гъэхэм атеутхэн (псы).

спрягать несов. что, грам.
шъхъехэмкіэ зэпхъокын, спря-
гать шын.

спрягаться несов. грам. шъхъех-
эмкіэ зэхъокын, шъхъехэмкіэ
зэхъокыгъэ хъун, спрягать хъун.

спряжённе с. грам. шъхъех-
эмкіэ зэхъокын, спряжение;
спряжение глаголов глаголхэр
шъхъехэмкіэ зэхъокын.

спрятать сов. кого-что бгъэ-
быллын.

спрятаться сов. зыгъэбыллын.
спугивать несов. см. спугнуть.
спугнүт сов. кого-что бгъэ-
щтэн, зэкіэбгъэштэжын.

спуд м.: под спудом 1) тъэ-
быллыгъэу (зыгъэльхын); 2) пе-
рен. мыгъэхъягъэу, мыгъэфе-
дагъэу (зыгъэльхын); достать
из-под спуда гъэбыллыгъэр къы-
чэлэжыжын.

спуск м. 1. (действие) егъэы-
хын, етпышхахын; спуск
флэга быракъыр егъэыхын; 2.
(откос) егъэзыхып, кіэгъэ-
зыхып; спуск с горы къушхэ-
еъзыхып; 3. (в оружии) гъэ-
тырэ; ф не давать спуску фэмы-
гъэгъун.

спускать несов. см. спустить.
спускаться несов. см. спуститься.

спустить сов. 1. кого-что (пе-
реместить вниз) къебгъэыхын;
етпышхахын; спустить флаг
быракъыр къебгъэыхын; 2. что
(на воду) хэлъхан, хэтпышх-
хан, хэгъэуцон; спустить на
воду шлопку шлопкэр пым
хэлъхан; 3. что (дать выпечь)
дэбгъэчын, къигъэчын, къе-
гъэутпышын; спустить воду из
пруда псыутїэм псыр дэбгъэчын;

4. кого-что (с привязи) утуп-
шын, къэутїупшын; спустить
собаку с цепи хээр къэутїуп-
шын; 5. что, разг. (промотать)
гъэкіодын; 6. что (выпустить
из себя воздух) къытпышын;
шина спустыла хъашъом къы-
тпышы (жыр); 7. кому (про-
стить) фэгъэгъун; я ему не
спущу этого ар аш фэгъэгъунэп;
ф спустить курбк гъэтырэм укъы-
кээн; спустить с лестницы
разг. лъзиом къебдыхын; спу-
стить шкўру (с кого-л.) ышъю ип-
шын; спустя рукава йэпэдэлэл-
лэу.

спуститься сов. 1. (вниз) укъе-
хын, ухыхын; спуститься с горы
кушхээм укъехын; 2. къе-
тисхэхын, къебыхын (о само-
лете); зыкъетпышхахын (о па-
рашютисте); 3. (вниз по ре-
ке) зыкъыртъэхыхын; 4. пе-
рен. къегъольхэхын; туман спу-
стился на землю пшагъор чы-
гум къегъольхэхыгъ.

спустя предлог с вин. п. блэ-
кыгъэу, зыблэкын, иэужым,
зытештэ иэуж; спустя год ильэс
блэкыгъэу (е тешшагъор).

спутать сов. 1. что (нитки
и т. п.) зэйбгъэхъан, зэкіэб-
гъэлъэдэн; 2. кого-что с кем-
чем зэхэбгъэкіокын, зэхэбгъэ-
кликхан; я спутал его со своим
товарищем ар синьбдэгъу хэз-
гъэкіокыгъ; 3. кого (лошадь
и т. п.) хэбгъэкіокын.

спутаться сов. 1. (о нитках
и т. п.) зэкъольхэдэн, зэрыль-
дэн, зэйхъан; 2. (о мыслях и
т. п.) зэхэкіокын, зэхэкликхан;
3. (ошибиться) хэзкыон, щыон;
4. разг. (связаться) пышагъэ-
хъун.

спутник м. 1. гъогогъу;
2. перен. гъусэгъу; гъогогъу; 3.
астэр спутник (планеты хураеу
къэзыхыгъэрэ ошго пкъигъу);
искусственный спутник Земли
Чыгум и искусственный спутник.
спутница ж. бзыльфыгъэ гъо-
гогъу.

спутывать несов. см. спутать.
спячка ж. чты; змия спячка медведя мышьем икыымэфэ утшшуюгъэу.

спящий ж. чты; змия спячка медведя мышьем икыымэфэ чты.

спящий прил. 1. чтыер, чты; спящий ребёнок чтыер сабый; притвориться спящим чтыерем (е чты) фэдэ зыпшын; 2. в знач. сущ. м. чтыерэр.

срабатываться несов. см. срабататься.

срабататься сов. разг. 1. с кем и без доп. (достигнуть согласованности в работе) зэдэштэн, уззурлыон; 2. (прийти в негодное состояние) хъокын, лэжъен.

сравниение с. 1. (действие) егъэшэнэры, елъытыныр; вне всяского сравнения егъэшэнэгъэ гори хэмэту; 2. лит. фэгъэдныгъ, сравнение; удачное сравнение тифэу фэгъэдныгъ; ◇ ступени сравнения грам. зэгъэшэнэгъэм истепенхэр; по сравнению (с кем-чем-л.) егъэшагъэм, елъытыгъэм.

сравнивать I несов. см. сравнивать.

сравнивать II несов. см. сравнивать.

сравниваться несов. см. сравниваться.

сравнительно нареч. 1. (по сравнению с кем-чем-л.) егъэшагъэу, елъытыгъэу; сравнительно с прошлым годом успеваемость повысилась икыгъэ ильэсем елъытыгъэм, еджэнэм и.оф наахзыкинтыгъ; 2. (более или менее) наах уеззгынену, блэгыгъэм ялъытыгъэм; сравнительно небольшой срок блэгыгъэм ялъытыгъэм, пэльэ ин дэдэп.

сравнить сов. кого-что с кем-чем зэбгъэшэн, зэплытын, зэфбгъэдэн.

сравниться сов. с кем-чем в чём зэфэдэ хъун, фэдиз хъун, егъэшагъэ хъун.

сравнить сов. кого-что с кем-чем (сделать равным) зэфэдэ пшын.

сравниться сов. с кем-чем в чём (стать равным, одинаковым) зэфэдэ хъун.

сражаться несов. см. сразить.

сражаться несов. с кем-чем 1. уззон, убэнэн; сражаться с врачом пым уззон; 2. см. сразиться ся 2.

сражение с. зао; дать сражение зао пшын; выиграть сражение заом уштиеклон.

сразить сов. 1. кого (убить) уукын, хэбгъэфэн, ыхын; его сразила пүля щэм ар хигъэфагь (е ыхыгъ); 2. перен. (крайне поразить) инэу гъэнэшхъян; эта весть сразила его а кэбарам ар инэу ыгъэнэшхъеигъ.

сразиться сов. с кем-чем 1. зон, бэнэн; 2. разг. (сыграть во что-л.) ешэн (гүц. п. шахмат).

сразу нареч. 1. (сейчас же) асыхьатым, ардэдэм; он сразу всё понял ац асыхьатым зэклэри кыгурлыагъ; 2. (одновременно) зэггуэзу, зэу; оий сразу вошли в комнату ахэр унэм зэггуэхузу кызэдихъагъэх.

срам м. (позор) емыкыу. срамить несов. кого-что емыкыу къебгъэхын, емыкыу ебгъэшэн.

срастание с. зэпкыкэжыныр, пыкэныр; срастание костей къупшхъэхэр зэпкыкэжыныр.

срастаться несов. см. срастись. срастись сов. зэпкыкэжын, пыкэн; переломленная кость срослась къупшхъэ зэлпуутыгъэр зэпкыкэжыгъ.

срастить сов. что зэпкыкэжын, пыгъэкэн.

сращение с. зэпкыкэжыгъэр, пыгъэкъэр.

срашивать несов. см. спросить.

среда I ж. (окружение) къэзычуухъарэр, зыхэтыр; из ра-

бочай среды рабочем; в нашей среде тэ тызэхэтым.

среда II ж. (день недели) бэрэскэжый.

среди предлог с род. п. 1. (посередине) гузэгу; среди уйинцы урам гузэгум; среди ибчи чэш гузэгум; 2. (в числе других предметов, лиц) передаётся конструкцией предложения; среди книг попадались и журналы тхылхэм журнальные къахафэцтыхъэх; быть среди друзей ныбджгэхъум уахэтын.

средне нареч. разг. мыдэгъум-мыдэеу, гуртэу.

средневековые с. лэшшэгъу гуртхэр.

средний прил. 1. гузэгу, гурт, агуэр; мын-мыцыкыу; среднее течение реки псыхом икыхъагъэлэ ыгузэту; средний пэлец Ихъомбэ гурт; человек среднего роста цыф мын-мыцыкыу; 2. (по старшинству) гурт; средний сын кью гурт; 3. (взятый в среднем) гурт, гуртымкэ; средний уход гуртымкэ шзу къыкхахгъэр; средняя скрость гурт псынкагъ; 4. (посредственный) гурт, мыдэгъум-мыдэй; ◇ средний род грам. агуэр род; среднее образование гурт гэсээнигъ; средняя школа гурт еджап; в среднем гуртымкэ.

средство с. 1. (способ действия) амал, шыккэ; средства защиты зыкэуухумэн иамалхэр; пустить в ход все средства амал пистури кызыфэбгъэфедэн; 2. средства; средства производства производством исредствэхэр; 3. амал; транспортные средства транспорт амалхэр; 4. (лекарство) Иэзэгъу уц; 5. только мн. средства ахъщ, мыльку; отпустить средства на строительство пэзользшын пас ахъщ фэтилши; средства к существованию шынэнгъэ амалхэр (ахъщ, мыльку).

срочно нареч. гузэжъогъу, псынкэ дэдэу, елбэтэу.

срочность ж. гузэжъогъу, елбэтныгъ.

срочный прил. 1. (спешный) гузэжъогъу, псынкэ, елбэт; срочная работа гузэжъогъу иофшэн; 2. (на определённый срок) пэльэ зиэ; срочный вклад пэльэ зиэ вклад.

сруб м. пхъэ зэхэцагъ. срубать несов. см. срубить.

средь предлог см. средй; ◇ средь бёла дня мэфэ Ѣэджагъом. через м. (место) пыупкын. срэзать сов. что пыупкын, пыубзыкын.

срезать несов. см. срэзать. срисовать сов. кого-что тепшикын (сурэтым).

срисовывать несов. см. срисовать.

сровняться сов. что эшээш пшын, эшшхъэ-зафэ пшын; ◇ сровнять с землёй чыгум щыщ пшын.

сровняться сов. с чем щиз хъун, эшшхъэ-зафэ хъун.

сродний нареч. кому, разг. упышхъягъэу, уриахылэу; быть сродний кому-либо зыгорэм упышхъягъэу уштын.

сроднить сов. кого-что с кем-чем (ближить) зэблагъэ шын; их сроднило общее дело ахэр зэдярьофым зэблагъэ шынгъэх.

сродниться сов. с кем-чем (ближиться) зэблагъэ хъун, зэньбджэхъу хъун.

сробу нареч. разг. ныбжыи, егъашин.

срок м. пэльэ; на короткий срок пэльэ кээкыкэ; в кратчайший срок пэльэ кээкэ дэдэм; выполнить заказ в срок пэльэм ехъулэу. зыфаугъэр бгъэцэкэн; срока на пять дней мэфитф ипальэу; продлить срок пэльэ хэбъэхъон; ◇ дайте срок кысаж, пэльэ кысэйт.

срасся, срослась проши. вр. от срастись.

срочно нареч. гузэжъогъу, псынкэ дэдэу, елбэтэу.

срочность ж. гузэжъогъу, елбэтныгъ.

срочный прил. 1. (спешный) гузэжъогъу, псынкэ, елбэт; срочная работа гузэжъогъу иофшэн; 2. (на определённый срок) пэльэ зиэ; срочный вклад пэльэ зиэ вклад.

сруб м. пхъэ зэхэцагъ. срубать несов. см. срубить.

срубить сов. что 1. иупкын; срубить дёрево чыгыр иупкын; 2. (построить из брёвен) пхъэ зэхэупцон; срубить избү пхъэ зэхэпцэгъе унэ шышын.

срыв м. зэшыкъоныгъ, зэпынныгъ; сривов в работе не было. Софшэнэм зэшыкъоныгъэхэлъыгъэп.

срывать I несов. см. сорвать. срывать II несов. см. срить. срываться несов. см. сорваться.

срывщик м. зэшыгъэкъуакло. срить сов. что тентыкын, илтикын; срить холм бгыр тентыкын.

ссадина ж. теутыгъэ чыпI, тетхыгъэ чыпI.

ссадыт сов. къебгъэхын, къегъэсыхын (с лошади); къигъэтысыкын, къигъэкъын (с автомашиной).

ссаживать несов. см. ссадыт. ссобра ж. зэшыхыныр, зэшонэнэр, зэмызгъыныр; быть в ссобре с кём-либо зэгорэм умезэгъэу ущтын.

ссбрить несов. кого с кем зэшыгъэхан, зэмыгъэзгъын.

ссбриться несов. с кем и без доп. щыхын, шонэн, емызгъын. ссбхнуться сов. 1. (покоробить-ся) гъукэн; 2. (затвердеть) гъун, гъушын.

СССР (Союз Советских Социалистических Республик) СССР (Советскэ Социалистическэ Республиктэ я Союз).

ссуда ж. чыфэ, ссуд; долгосрочная ссуда пэльэ кыхээзил чыф.

ссудить сов. кого-что чем или кому-чemu что ссуде ептын, чыфэ ептын.

ссудный прил. ссудэ зытырэ, чыфэ зытырэ; ссудная касса ссудэ зытырэ касс.

ссужать несов. см. ссудить. ссучивать несов. см. ссучить. ссучить сов. что зетебгъэцэн.

ссылать несов. см. сослать. ссылаться несов. см. сослаться.

ссылка I ж. (изгнание) ишнныр, йущыныр, ссылк.

ссылка II ж. (указание, сноска) къзызхэхыгъэр къгъэлъэгъоныр (гыц. п. цитатэр).

ссыльный прил. и в знач. сущ. м. рашигъэр, йущыгъэр.

ссыпать сов. что итэкъон. ссыпать несов. см. ссыпать.

ссыпка ж. (действие) итэкъоныр; ссыпка зернá лэжыгъэр итэкъоныр.

ссыпной прил. зыщаахырэ, зыцратэхырэ; ссыпной пункт зыцратэхырэ пункт.

ссыхаться несов. см. ссбхнуться.

стабилизатор м. тех. стабилизатор (прибор эзэгорэм стабилизацие, пытагъэ зэрэратырэр).

стабилизация ж. зыпкь игъэуцоныр, зыпкь итыныр; стабилизация цен уасэхэр зыпкь игъэуцоныр.

стабилизировать сов. и несов. что зыпкь итыныр гъэптын.

стабилизироваться сов. и несов. зыпкь итыныр пытэ хъун.

стабилизоватъ сов. и несов. см. стабилизировать.

стабилизоваться сов. и несов. см. стабилизироваться.

стабильность ж. зыпкь итыныр пытэнгъ.

стабильный прил. зыпкь ит, зэмыхокырэ, стабильнэ; стабильные учёники зыпкь ит учебникхэр; стабильные цёны зыпкь ит уасэхэр.

стáвень м. см. стáвня.

стáвить несов. 1. кого-что (помещать) бгъэуцун, ибгъэуцон, тэбгъэуцон, йубэуцон, тельхъан; ставить книги на полку мэкиам тхыльхэр тельхъан; ставить цветы в вазу вазэм къэгъагъэхэр ибгъэуцон; 2. что, мед. тедбээн; чэпльхъан; ставить банки большому сымаджэм банкэ тедбээн;

стáвить термомéтр термометрэ чэпльхъан; 3. что, театр. бгъэуцун, къэбгъэлъэгъон; стáвить новый спектáкль спектаклыкэ бгъэуцун; 4. что (сооружать, устанавливать) бгъэуцун, пшын; ставить памятник памятник бгъэуцун; ставить телефон бгъэуцун; 5. что (выдвигать, предлагать) бгъэуцун; ставить перед собой задачу пшъэрлыль зыфэбгъэуцун; ставить себе цель мурад зыфэбгъэуцун; 6. что (писать) бгъэуцун; ставить точку точке бгъэуцун; 7. что (делать, осуществлять) пшын; бгъэуцун; ставить опыты опытырэ пшын; ставить рекорд рекорд бгъэуцун; 8. кого (назначать) йубгъэхан, йугъэуцон; ставить на ответственную работу пшъэдэкъыж зыхэль йофым йубгъэхан; ◇ ставить в вину бгъэмысэн; ставить в известность ябгъэшэн, зэлъябгъэшэн; ставить за правило хабзэу бгъэуцун; ставить в пример щысэу бгъэлъэгъон; ставить в неловкое положение ѡмыкыу чыпилэ ибдэн; ставить самовар сэмауры бгъэжьон; ставить часы сыхатыр тэбгъэуцон; ставить тесто тхыцур бгъэуцун (къэтэджынэу).

стáвка ж. 1. (в игре) ахъщуяралхъэрэр; 2. (размер заработной платы) лэжьапкэ; 3. перен. (ориентация на кого-л.) ѿгурукъулыр; 4. юр.: очная ставка зэдэгүүшэнхуу зэщэлэнхэр; 5. воен. ставк (военачальникир зыдэцилэ чыпилэр).

стáвленник м. йэнатэ йугагъэхъагъэр (зэгорэм ишигагъэкэ). ставия ж. щыхынгъупчэ къэбэк, къэбэк.

стадиальный прил. стадиальнэ; стадиальное развитие стадиальнэ хэхъоныгъ.

стадийный прил. см. стадиальный.

стадион м. стадион. стадия ж. стадион (зэгорэм ихэжбоньгъэ щыц лээхбан).

стадо с. йэхъогъу.

стаж м. стаж; трудовой стаж йофшэгъэ стаж; испытательный стаж улзэкүүнгъэ (е пыкырыллыныгъэ) стаж.

стажёр м. стажёр (сэнэхьатым зыфэзгъасэрэр).

стажироватъ несов. сэнэхьатым зыфэбгъэсэн.

стажировка ж. стажировк, сэнэхьатым зыфгъэснэры.

стáйвать несов. см. стáять.

стакан м. стечан.

сталебетон м. тех. щылыч бетон.

сталевар м. щылычгъэткү.

сталеварение с. щылыч гъэткүнэры.

сталелитейный прил. щылычгъэт; сталелитейный завод щылычгъэт завод.

сталеплавильный прил. щылычгъэткү; сталеплавильный цех щылычгъэткү цех.

сталеплавильщик м. см. сталевар.

сталепрокатный прил. щылыч прокати; сталепрокатный цех щылыч прокатнэ цех.

стáлкивать несов. см. стolкнуть.

стáлкиваться несов. см. столкнуться.

стáло быть вводн. сл. разг. зэрэхъурэмкэ; стáло быть, ты не согласан? зэрэхъурэмкэ, о уразэп?

сталь ж. щылыч; иержавёшая сталь мыулъыирэ щылыч.

стальной прил. (из стали) щылыч; стальной нож щылыч щыэжъый; ◇ стальной воля щылыч пытагъэ зыхэль.

стамеска ж. пцы.

стан I м. пшы; полевой

колхозный стан колхоз губгъэ пшы.

стан III *m. tech.* стан; **прокатный стан** прокатнэ стан.
стандарт *m. I. (образец)* стандарт; изготавлять по стандарту стандартым тетэу бъэхъазырын; *2. перен.* стандарт, зы шапхъэм тетыныгъ.

стандартизация *ж.* стандартизация (*производствэм къытIупицээр пкыгъо зэфэшхъафыбэхэр стандарт пчагъэ аметыныр*).

стандартизировать *сов. и несов.* что стандартизировать шын, стандартизация шын.

стандартизовать *сов. и несов.* см. стандартизировать.

стандартный *прил.* 1. стандартным тет, стандартным тетэу шыгъэ; стандартная мебель стандартным тетэу шыгъэ мебель; 2. *перен.* (*шаблонный*) зы шапхъэм тет, зы шапхъэ зилэ.

станица *ж.* станица.

станичный *прил.* станица.

станковый *прил.*: **станковый пулемёт** *воен.* станоком тегъэптыхъэгъэ пулемёт.

станкоинструментальный *прил.* станкоинструментальна.

станкостроение *c.* станок шыныр.

станкостроительный *прил.* станокыш; **станкостроительный завод** станокыш завод.

становиться *см. статья I 1, 2, 3.*
становице *c.* уцуулэ; лётное становище рыбаков пцэжъяяшэм ягъэмэфэ уцуулэ.

станок *I m. tech.* станок; **токарный станок** токарнэ станок.

станок II *m. 1. (приспособление при ковке лошадей)* станок; *2. (стойло)* дэтыпэ (*шиям, чэмым апае*).

станочник *m. станочник* (*станоком Iоф цызышIэрэр*).

станционарный *прил.* станционнэ, станцием чээт, станцием хэт, станцием ехыллэгъэ; **станционный** буфёт станцием чээт буфет.

станция *ж. в разн. знач.* станции; **узловая станция** гъогубэ зыцыэхэкырэ станции; телефонная станция телефон станции; опытная сельскохозяйственная станция опытна мэккуумэххозяйственная станции.

стаптывать *несов.* см. стоптать.

старание *c.* угугуныр; работать с большим старанием лъэшу угугьюю Ioш пиЛэн.

старатально нареч. егугуо.

старательность *ж.* егугуныгъ.

старателльный *прил.* егугурэ; **старателльный ученик** егугурэ кэлээджакы.

стараться *несов. с неопр.* угугуун; **стараться изо всех сил** зэрэпфэлэхкырэ угугуун.

стареть *несов. 1. (становиться старым)* жы хъун; *2. (устаревать)* къемыкужын, жы хъун.

старец *m. лыжы.*

старик *m. лыжы.*

стариковский *прил.* лыжы; **стариковские привычки** лыжъ нэшанэхэр.

старина *1. ж. (эпоха, время)* зэмнэжъ, ижырэ лъэхъан; *в старину* зэмнэжъим игъом, ижыкэ; *2. ж. (старинные вещи, обычаи)* бэ зытешIагъэр, бэ шIагъэ щыагъэр, ижырэ шэн; любитель старини ижырэ шэнхэр зикласэр; *3. м. разг. (в обращении)* лыжъ; послушай, старина! къедау, лыжъ!

старинка *ж.:* по старинке хэбэжъим тетэу, ижырэ тетэу.

старинный *прил.* 1. (*древний*) ижырэ, пэсэрэ, жы; **старинный обычай** шэнхъжъ; *2. (данный)* жы; **старинный друг** ныбджэгъужъ.

старить *несов.* кого жы шын, гъэжъын, жыши тегъэон; бороды его **старит** жакын ацжыши тыргъао.

стариться *несов.* жы хъун, жыгъэм исын.

старичок *m. уменьш.-ласк. от старик* лыжъ цыкы.

старожил *m. зы чыпPэм бэрэ щыпсэуэр.*

старозаветный *прил.* шэнжъхэм апыль, жы хъугъэ еплъыкэхэм апыль.

старомодный *прил.* ижырэ модэм тетэу шыгъэ.

старообразный *прил.* жыши зытээр, жын эхышир.

староста *m. в разн. знач.* старост; **староста класса** классым истарост.

старость *ж.* жыныгъ.

старт *m. спорт.* старт.

стартер *m. 1. спорт.* стартер (*къызэлчэхэхэр* в нэмыкхэр рагбэжээнэу сигнал зытырэ цыф); *2. тех.* стартер (*автомобильна* цыкы *авиационна* двигательхэр зэрэг *лупицээр*).

стартовать *сов. и несов. спорт., ав.* ежэн, егъэжэн; **самолёт** стартовал на север самолёты темыркэ ежьагь.

старуха *ж.* ныожъ, ны; глубокая старуха ныожъ дэд.

старушка *ж.* уменьш.-ласк. от старуха ныожъ (е ны) цыкы.

старческий *прил.* жы, жыгъгэ (нэшан); **старческий голос** жы макь.

старый *прил.* 1. (*по возрасту*) нахыхъ; **старший брат** шынахыхъ; 2. (*по положению*) старшэ; **старший инженер** старшэ инженер; **старший лейтенант** старшэ лейтенант; 3. (*высшей ступени*) ышшэрэ; **перейти в старший класс** ышшэрэ классым уихъан; 4. *в знач. сущ. мн.* **старшие нахыхъхэр.**

старшина *m. воен. мор.* старшинэ.

старшинство *c. 1. (по возрасту)* нахыхъжыгъор; *2. (по положению)* илэнатлэкэ нахь иныгъ.

старый *прил.* 1. (*достигший старости*) жы, жы хъугъэ; **старый человек** жы хъугъэ цыф; *2. (ветхий; подержанный)*

жы; **старый дом** унэжъ; **старое пальто** пальтэужъ; *3. (давний)* жы; **старые друзья** ныбджэгъужъхэр; *4. (не новый) жы;* **старые книги** тхылыжъхэр; *5. (недействительный) жы;* **старый билёт** билетыжъ; *6. (устаревший) жы,* жы хъугъэ; **старая тёхника** техникэжъ; *7. (бывший, прежний) жы,* *а также передаётся суффиксом -щыгъ;* **старый начальник** начальникижыр, начальникиштыгъэр; *8. в знач. сущ.* **старое с. жыр;** борыбайбэгъэр; *◊ по старой памяти* шэнжъеу фэхъуяа зэрэг; **старё** *c. собир.* разг. жы хъугъэр, хъажъ-быжъ.

стаскивать *несов.* см. стащить.

статистика *ж. 1. (отдел теоретической механики)* статик (*теоретическая механика* отдел); *2. (состояние покоя)* рэхъатыныгъ.

статист *m. театр.* статист (*къэмэгүүчиIаа театрэм исценэ ролю гудзээ цызэзыхъэр цыф.*)

статистик *m. статистик* (*статистикэм кээгэсагъэр*).

статистика *ж. 1. (наука)* статистикэ (*обществаыкИи народэхэйзтвийн яххжоныгээ пчагъэхэгъэр* зэхжокIынгъэр афэхъурэр зээгээшиIаа наук); *2. (учёт)* статистикэ (*сид фэдерэ хъугъээшиIагъэу жыгъэу квэхъурэм япончагъа учёт шыныр*).

статистический *прил.* статистический.

статьность *ж.* бжышуяа, ишыгъ.

стальной *прил.* бжышшо, зэкижъ, ишыгъэ; **стальная фигура** пкы ишыгъ (*е зэккүжъ*).

статут *m. офиц.* статут (*зыгорэм ехыллэгъэ устав, положение*).

статутка *ж.* статутк, статуй цыкы.

стятуя *ж.* статуй (*цифым е хайланым исурэтэу скульптурэмкээ шыгъэр*).

стать I сов. 1. (встать) утеуцоп, ууцун; утэджын; стать на пол джэхашъом утеуцон; стать на цыпочки лъэпэцьиу ууцун; 2. (остановиться) къеушун, ууцун; часы стали сыхватыр уугъэ; лошадь стала шир къеушун, шир уугъэ; река стала псыхъор штыгъэ; 3. (поместиться) къоуцон, къоен; шкаф станиет в этот угол шкафы мы къогум къоуцощ; 4. (расположиться, сделать остановку) къеушун; загээпсэфынэу къеушун; стань сюдя моу къеушу; 5. (присутствовать к чему-л.) къеруцон, фежъэн; стать за станок становым къеруцон; 6. кем-чем, разг. хъун; он стал инженером ар инженер хъугъэ; 7. разг. (совершиться, сделаться) хъун, къехъулэн, къышыши; что с ним стало? съда аш къехъулагъэр; на дворе стало темно щагур шунк хъугъэ; мне стало стыдно съ сукыятэжыгъ; 8. в знач. вспомогательного глагола фежъэн, ригъэжъэн; он стал работать ар Гошынэм фежъагь (е лухагь).

стать II ж. (телосложение) пкызы эхэльык, пкызы; под стать кому-либо зыгорэм фэдэн; с какой стати? съд па?

статься сов. чаще безл., разг. къехъулэн, къышыши; что с ним станется? съд аш къехъуллэштыр?

стать ж. в разн. знач. статья; передовая статья пэрт статья; приходная статья бухг. приходна статья.

стационар м. стационар (мыкощэу, зы чылпэ им учреждение).

стационарный прил. (лечащийся в больнице) сымэджэшым чэлэйу щызэлээжыре; стационарный больной сымэджэшым чэлэйу щызэлээжыре сымадж.

стачечник м. стачечник, стачкам хэлажъэр.

стачечный прил. стачечна; стачечный комитет стачечна комитет.

стачивать несов. см. сточить. стачка ж. стачка; политическая стачка политическэ стачка.

сташить сов. разг. 1. кого-что (переместить волоком) щыльэшьун, щызэлэшьулэн, щызэфэхысын; сташить вёщи в один мёсто хъап-щылхэр зы чыпэ щызэлэшьулэн (е щызэфэхысын); 2. что (снять, сдёрнуть) щыбдзын, щылхынын, тепльэшьун, щыпльэшьун; сташить с ноги сапог щазмэр щыпльэшьун; 3. кого-что (украсть) птыгун.

стаяж. отэр, куп; стая птиц бзыу отэр; стая рыб пцэжые отэр.

стаять сов. жуужын, ткуужын; снег уже стаял осыр жуужыгъэ.

ствол м. 1. (дерева) чыгыпк; 2. (ружья, орудия) шхончыку, топыку.

ствёрдка ж. бгъуитиуэхум языэр (пчэм, шхангтучээ къэбэж, къэлапчэм).

ствёрдчатый прил. бгъуитиуэх; ствёрдчатые двёри пчээ бгъуитиуэхэр.

стеарин м. стеарин (дагъэхэм къахахэр веcтсээ фыжъэу, картоф остыгъэр зыхашыкырэр).

стеариновый прил. стеаринэ; стеаринэм хэшыкыгъэ; стеариновые свёчи стеаринэм хэшыкыгъэ картоф остыгъэр; стеариновый завод стеаринэ завод.

стёбель м. (растения) щепк, пкты.

стёганый прил. дытэгъэ; стёганое одёжло чхыэн дытагъэ.

стегать I несов. кого-что по чему (хлестать) къепфэлэкын; стегать кнутом къамышыр къепфэлэкын.

стегать II несов. что (одеяло и т. п.) бдытэн.

стежок м.: шить мёлкими стежками шьабэу бдын (мэстэ хээцынтийн азыфагу).

стек, стекла прош. вр. от стечь.

стекать несов. см. стечь. стекаться несов. 1. (стекая, соединяться) зэхэлэдэн, зэхэхъян; ручий стекались в реку псыхъохэхэр псыхъоу зэхэлэдэжых; 2. (о людях) зэрэгтэй, зэлукэн; огромные массы народа стекались на площадь цыфыбэ дэдэ плогоадым щызэрэугоштыгъэ.

стекло с. апч, пынджыр; ламповое стекло остыгъэ апч; оконное стекло шхангтучээ пынджыр.

стекловар м. апчгээч. стекловарение с. апч гъэчныныр.

стеклограф м. стеклограф (апчым светочувствительна псышбор тыракээзэ, оттиск къызэртэрээрэ прибор).

стеклография ж. стеклографие (стеклографикээ хэзүүтныр).

стеклодув м. епциэз апч пкынгъохэр къезышире рабоч.

стеклозавод м. апчыш завод.

стеклоплавильный прил. апчгээч, апч зыщагъэчырэ; стеклоплавильный цех апч зыщагъэчырэ цех.

стеклянный прил. 1. апч; стеклянная посуда апч хъакбушикыу; 2. (неподвижный—о глазах) дынгъэ (нэм ехыллагэ).

стеклярус м. стеклярус (апч трубка зэмшишгэу чылкыуэхум Иуданэм паблэхуэ, дэхагъэлэгээгэфедэхэрэр).

стекольный прил. апч, апчыш; стекольный завод апчыш завод.

стекольщик м. апчхалхъх.

стелить несов. см. стлать.

стеллаж м. (ряд полок) мэклий зэтэт.

стелька ж. лъэгурыд, стельк. стельная прил. лъфэн; стельная корбва чэм лъфэн.

стелю, стёлешь наст. вр. от стлать.

стемнеть сов. безл. мэзэхэн, къеушынкын; уже стемнело къеушынкыах.

стена ж. 1. дэнкы; стена дома унэ дэпк; 2. перен. (сплошная масса) гужу; стена тумана пшэгью гужу; ♂ в стенах (чего-л.) клоцым; в стенах института институты, институт клоцым; в четырёх стенах (сидеть, жить) дэпкыилым уяплэу ушысын (цыфхэм аххъаныр зымкласэр); между ними выросла стена зэргийн шыпкэ хуугъэх; как об стену горбх хъаулый, пкэ зымы.

стенгазета ж. дэпк газет.

стенд м. 1. тех. стенд (машина хъазырхэр щауплээкуным пас заводын зызэтырагжэхъэрэ чылэр); 2. стенд (аргээльгэгүүним пас пкынгэхэр зытыгэзүүцорэ чылэр).

стёнка ж. 1. уменьш. от стена дэпк чылкыу; 2. (боковая сторона) бгъу; стёники ящика языкомын багуухэр.

стенной прил. дэнкы; стенные часы дэнкь сыхыт.

стенограмма ж. стенограмм (стенографическая тхыг).

стенографировать сов. и несов. что стенографировать пшын.

стенографистка ж. стенографистка.

стенография ж. стенографии (гүчлийу къашыхэрэр псынкыу зэрхатхэрэ тхакл).

стенокардиа ж. мед. стенокардие (гу уз).

степенно нареч. штырытэу.

степенный прил. 1. (рассудительный, сердечный) штырыт; 2. (немолодой) ныбжэ зиэ, хэклиотэгъэ.

степень ж. 1. (мера, сравнительная величина) хэллыр зыфдизыр, зыдныссырэр; степень мастерства. Иешагъэу хэллыр зыфдизыр, иешагъэу зыдныссырэр; 2. (звание) степень; учё-

ная стéпень учёна степень; 3. мат., грам. степень; показатель стéпени степеней къэзыгъэльга-гъэр; возвестí в стéпени степе-ней штэн; стéпени сравнения эз-гээшнэгъэм истепенхэр; ⚡ в высшей стéпени лъэш дэдэу; в значительной стéпени лъэши-къаеу, иныкъаеу; в равной стé-пени фэдэу, эзфэдэу; ни в какой (ни в малейшей) стéпени зыкъи; до такой стéпени ащ фэдизэу.

степной прил. шьоф; степная полоса шьоф шыолъыр.

степ ж. шьоф.

стерьятник м. (птица) бгъэжъ (псахал/эхэр эшихъэр).

стереомéтрия ж. мат. стереометрие (геометрием иотделеу за плоскостям имыль фигурхэр эзэгъаш/ээр).

стереть сов. что 1. теплъекъы-къын, тэукъэбзыкъын, тэбъэ-къын; стереть пыль со стола столым сапэр теплъекъыкъын; стереть пот с лицá пкантэр нэгум теплъекъыкъын; стереть написанное тхыгъэр тэбъэкъын; 2. перен. (уничтожить, изгладить) хэгъэкъокъэн, зээцэз шын; время стёрло в памяти прошлое блакыгъэхэр уахътэм хигъэкъокъэшыгъ; 3. (повредить) тэутын; стереть ногу ылъва-къо тэутын; ⚡ стереть в поро-шбк (кого-л.) иоф пшэн, зэхэ-пкъутын; стереть с лицá земли чыгум щыщ пшын.

стереться сов. 1. (исчезнуть с поверхности) текъын; надпись стёрлась тэтхагъэр текъыгъ; 2. перен. (о воспоминаниях и т. п.) къодын; 3. (от долгого употребления) хъокъын; монета стёр-лась ахъщэр хъокъыгъ.

стеречь несов. кого-что 1. (охранять) къэухъумэн, къэбъэ-гъунэн; стеречь стадо 1эхъо-гъур къэбъэгъунэн; 2. (подстегать) улъыплъэн, уфесакъын; стеречь медвёда мышьэм уфесакъын.

стéржень м. тех. гургъ, цкъы. стерилизатор м. стерилизатор (стерилизация зэршиэр аппарата).

стерилизáция ж. стерилизация (дезинфекциек/э микроорганизмэхэр зыгорэм хэгъэкъодыкъын); стерилизáция бинтов бинтхэр стерилизация шыныр.

стерилизовать сов. и несов. что стерилизовать шын, микроорганизмэхэр хэбъэкъодыкъын.

стéрильный прил. (обеззараженный) стерилизация шыгъэ, микроорганизмэхэр зыхэгъэкъодыкъыгъ.

стéрлинг м.: фунт стéрлингов фунт стерлинг.

стéрлядь ж. (рыба) стерлядь (пцэжтые лъэпкъ).

стериж ж. с.-х. хыпкъэ.

стериж ж. см. стериж.

стерпеть сов. что пшыэн, пшэчын; стерпеть обиду шхъякъор пшыэн.

стéртый прил. (от долгого употребления) хъокъыгъ; стéртая монета ахъщэр хъокъыгъ.

стеса́ть сов. что уеупсэн.

стеснение с. 1. (затруднён-ность дыхания) жын къэщэнры къин къышыхъуныр; 2. (застен-чивость) укыт, укытэлхагъ; без всяского стеснения укытэ гори хэмыльэу.

стеснительность ж. (застен-чивость) укытэнгъ, укытэлхагъ.

стеснительный прил. 1. (застенчивый) укытапх, укытэ зы-хэль; стеснительный юноша къэлэ укытапх; 2. (затруднительный) къин зышырэ, къин къэ-ышырэ.

стеснить сов. кого-что 1. фызын, зэппызыл/эн, дэпкъузэн; 2. (оставить неудобства) бгъэ-гумэкъын; 3. (ограничить) бгъэ-мэкъэн, бгъэц/ыкъын, къэбъэ-Иыхъин; стеснить в средствах ахъщэр ибгъэмэкъэн.

стеснить несов. см. стеснить.

стесниться несов. кого-чего укытэн; стесниться незнакомых имын/уасэхэм ащуук/ытэн.

стесывать несов. см. стеса́ть. стетоскоп м. мед. стетоскоп (гумэр тхъабылхэмэр иоф зэршиэр зередэлухэр врачебных трубок).

стече́ние с. зэрэугъоныр; при большом стечении на гда цы-фыбэ зыщыэрэугъоныр; ⚡ стече-ние обстоятельств иоф изы-тет.

стечь сов. зэхэлъэдэн, ечъехын. стечься сов. см. стека́ться.

стилизáция ж. стилизация (зы-горэм истиль ишыкъ/хэр хэлъэу тхыгъэр).

стилистка ж. стилистик (сти-лым ехъыл/эгъэ шынгъэр).

стиль м. 1. стиль (литератур-на произведением, писателем, жанром икъи литературна на-правлением инешанзу щыт бэз амал); 2. стиль (юфиш/эн горэм ехъыл/эгъэ метод); 3. (от поэти-слении) ильэс лъытак; по новому стилю ильэс лъытак/экъемкъэ.

стимул м. езыгъэгушурэр, те-зыгъэгушхорэр.

стимулировать сов. и несов. кого-что ебъэгушуун, ебгъэ-гушхон.

стипендиат м. стипендият (сти-пендие зэрэтырэр).

стипендиа́ция ж. стипендия (еджап/эм иэс еджак/лохэм аратырэ ахъщэр).

стиральный прил. зэргыгъэ-хэрэ; стиральная машина зэры-гыкъэхэрэ машин.

стиранный прил. 1. (чистый) къабээ; 2. (подвергавшийся стир-ке) гыкъыгъэ.

стирать I несов. см. стереть.

стирать II несов. что (белёй) бгыкъын.

стираться несов. см. стереться.

стирка ж. гыкъынр; отдать белёй в стирку чэгъ-чэлхэр агыкъынхэу яптын.

стискивать несов. см. стиснуть.

стиснуть сов. кого-что 1. (са-дить) фызын, пкъузын, дэу-Пырт/эн; стиснуть руку 1эр дэ-улырт/эн, зэупырт/эн, зэтилкъузэн; стиснуть зубы цэхэр зэтепкъузэн.

стих м. стих; стихий Пушкина Пушкиным истиххэр.

стихийный прил. 1: стихий-ное бедствие стихийэ тхъамы-клагыу; 2. перен. (неорганизован-ный) стихийэ (зэхэцагъэу щы-мым, зымы зэримышэрэ); стихий-ное движение стихийэ хъыненгъ.

стихия ж. 1. (явление природы) стихии; 2. перен. къэзыуцуухъэ-рэр, зыхэтыр.

стихнуть сов. Иэсэн, самбырын, быяун; вёттер стих жыбъэр бы-яугъэ.

стихосложе́ние с. стих зэхэ-лъыки.

стихотворе́ние с. стихотворе-ние.

стихотворе́ц м. уст. поэт, стих зэхэлъхаку.

стихотвóрный прил. стихк/э тхыгъэ; стихотвóрное произве-дение стихк/э тхыгъэ произве-дение.

стать несов. что убгъун; стать ковёр на пол алрэгъур джэхашьом таубгъон.

сто числ. шъэ.

стог м. шэндж, хъандзу. стогомета́тель м. с.-х. шэн-джышы машин, хъандзу зышы-ре машин.

стоимость ж. 1. эк. стоимость; прибавочная стоимость приба-вочнэ стоимость; 2. (цена) уасэ, пкэ; стоимость перевозки къэ-шапкэ.

стóить несов. 1. что, чего и с нареч. (иметь цену, стоимость) юсэн, уасэ иэн; кийга стóит пять рублей тхъльым сомитф ыус; 2. чего (заслуживать) ифэ-шьшэн; он не стóит жалости аш гук/эгъу фэпшиныр ифэ-шьшашп; 3. безл. с неопр. (надо,

следует) фае, хъушт; об этом слу́чае стбйт рассказа́ть а хъугъэшлагъэм ехыллагъэр ялотгъэн фае (е ялотгъэм хъушт).

стбйище с. кошрепсэухэм япщыпI.

стбйка ж. 1. тех. (подпорка) кзгъэкюон (пкбэу); 2. спорт. Ихэмкэ уцун, Ихэмкэ щытын (ылжакъохэр дэгтээзягъэу).

стбйкий прил. 1. пытэ, куачэ; стбйкий зáпах мэ куач; 2. перен. (непоколебимый) кызылкэмкэлорз, пытагъэ зыхэль; стбйкий характер пытагъэ зыхэль шэн.

стбйко нареч. 1. пытэу; 2. перен. (непоколебимо) кызылкэмкэлорз.

стбйкость ж. 1. пытагъ; 2. перен. (непоколебимость) кызылкэмкэлорз.

стбйло ж. дэтыпI (шым е чэмым пае зэпышихъакыгъэу шэщым е къасырым иэр).

стбймай нареч. зандеу; постáвить стбймай зандеу бгъеуциун.

сток м. 1. (действие) зэхэлъэдэныр; 2. (канава, жёлоб) псы еччэхыпI, псы рчыапI.

стол м. 1. стол; круглый стол стол хъурай; обеденный стол зыщихъэхэр стол; сидеть за столом столом укэрьын; накрять на стол танэ пшын; убрать со стола столом телхъжын; 2. (отдел учреждения) стол; адресный стол адреснэ стол; паспортный стол паспортнэ стол.

столб м. пкъэу; телеграфный столб телеграфинэ пкъэу; ⌂ позиционный столб анат. тхы къупшхь; стоять столбом чыгъэм фэдэу уштын (умыссысэу).

столбец м. сатырэ кзкхэу,

зым зыр чэтэу щытыр.

столбик м. мед. столбняк (зэпахырэ уз).

столётие с. 1. (срок) ильэсишь; 2. (годовщина) ильэсишь

зэрэхъугъэм ехыллагъэр годовщина.

столётний прил. ильэсишь; столётний старик ильэсишь зыныбж лыжь; столётния годовщина ильэсишь зэрэхъугъэм ехыллагъэр годовщина.

столица ж. столиц, къэлэшху; Москвá—столица Советского Союза Москва—Советскэ Союзны столиц.

столичный прил. столиц, къэлэшху; столичный город столице къал.

столковение с. 1. (катастрофа) эзутэкыныр; столковение поездов мэшокухэр зэзутэкыныр; 2. перен. зэтэфэнры; столковение интересов яшбогъонигъэхэр зэтэфэнры; 3. (схватка, стычка) зэгуулэныр, зэжжэлэныр; вооружённое столковение узшыгъэ зэгуулэныр.

столкнуться сов. кого-что 1. ездыхын, гъекощын; хэргэлъэдэн; столкнуть лодку в воду куашшор псым хэргэлъэдэн; 2. (заставить удариться) зэхгээутэкын.

столкнуться сов. с кем-чем 1. (удариться) узэгуулээн, уеолэн, уеутэкын; столкнуться в дверях пчээм ушцызэгуулээн; 2. перен. (встретиться) ууклэн; столкнуться с трудностями къиньхъохэм уалуклэн; 3. и без доп., перен. (вступить в противоречие) зэпэуциун; их интересы столкнулись ахэм яшбогъонигъэхэр зэпэуцугъэх.

столковаться сов. с кем и без доп. зэдэпштэн, узэгүрион.

столковаться сов. ушысхэн; где вы столкнётесь? тыдэ о ушыхъэр?

столбовая ж. в разн. знач. шхапI.

столбовый прил.: столбовая ложка джэмых; столбовая соль ашхырэ щыгъу.

столп м.: столпы науки наука иллы цэрыхэр.

столпиться сов. узэрэуугъон;

столпиться у выхода икылпэм дэжэ ушызэрэуугъон.

столпотворение с. мэхъанэнчье бырысыр.

столь нареч. уст. аш фэдэу, аш фэдизэу; это не столь важно аш фэдизэу Йофеу щытэп.

столько 1. нареч. (так много, в таком количестве) аш фэдизэу, фэдизэу; я знаю столько же, сколько и ты о пшэрэм фэдиз къабээ сэри сэшээ; 2. мест. указ. мыш фэдиз, аш фэдиз; где ты был столько времени? мыш фэдиз ухьтэм тыдэ ушыагъа?

столяр м. пхъашI, столяр.

столярничать несов. пхъэшэн.

столярный прил. пхъашI; столярное дело пхъашI Йоф; столярная мастерская пхъашI мастерской.

стон м. щэту макъ; стоны раненых уагъэхэм ящэту макъхэр.

стонаять несов. щэун.

стоп в знач. повел. накл. уцу, къеуцу, къязтеуцу.

стопа ж. 1. анат. лъэгу; 2. лит. стопэ (стихий щыщэу, пычгычтуму е нахыбэ хъоу, къыкIаотыкIыжэвэр); 3. (куча предметов) зэтель; стопа тетрадей тетрадь зэтельхэр; ⌂ идти по чым-либо стопам зыгорэм игьогу урыкён (щыса тепхын).

стопка ж. 1. уменьш. от стопа 3 мыбэ дэдэу зэтель; стопка письм мыбэ дэдэу зэтель письмэхэр; 2. (маленький стаканчик) стечан цыкы.

стопроцентный прил. 1. процентиль; 2. зэкэ; стопроцентная явка зэкэ къеколлаг.

стоптать сов. что лъэбгүнцу пшын, лъэбыш пшын; стоптать сапоги щазмэхэр лъэбгүнцу пшын.

стоптаться сов. лъэбгүнцу хъун, лъэбыш хъун.

сторговатьсь сов. разг. уасмкэ узээзгын.

сторож м. къэрэгъул.

сторожевый прил. къэрэгъулэ; сторожевая вышка къэрэгъулэ пльланI.

сторожить несов. кого-что къэбгээгъунэн, къэухъумэн; сторожить сад садыр къэбгээгъунэн.

сторожка ж. къэрэгъулэ ун.

сторонá 1. (направление) лъэньюкъо; бгъу; подъехать с левой стороной сэмэг лъэньюкъомкэ укъеколлан; со всех сторон бгъу пстзумки; смотреть по сторонам бгъу пстзумки упльзън; разойтись в разные стороны лъэньюкъо зэфэшхъафхэмкэ узэбгырыкын; окна выходят на южную сторону къылган лъэньюкъомкэ шхъангъупчэхэр гъезагъах; на той стороне реки псыхъом надырагбгъукэ; 2. (страна, местность) хэгъэту; родная сторона хэгъэту гups; 3. (поверхность предмета) лъэньюкъо; бгъу; лицевая сторона материи шкылым ишту лъэньюкъу; 4. перен. (точка зрения) бгъу; обсудить вопрос со всех сторон бгъу пстзумки Йофыгъор зэхэфын; 5. перен. (свойство, качество) лъэньюкъо; положительная сторона дела Йофым инахышту лъэньюкъу; показанная сторона гъэлэгъю лъэньюкъу; покаяться с хоршей стороны лъэньюкъо дэгур гъэлэгъюн; 6. (человек, группа лиц, противопоставляемые другим) лъэньюкъу; договаривающиеся стороны зээзгырэ лъэньюкъохэр; противная сторона къылгыщт лъэньюкъор; привлечь на свою сторону уалъэньюкъокэ къыдэпшэхын; 7. мат. бгъу; ⌂ разузнать стороной нэпэмкIхэмкэ къэпшэн; стоять в стороне уилоф хэммыльхан; отложить в сторону щыблгэзын; отпустить на все четыре стороны бгъуиплымки утгуцын (шхъафит пшын); с одной стороны зы бгъумкэ, зы лъэньюкъомкэ; с другой сторо-

ны адырэбгүмкіә, адырэ лъенкъомкіә; с мой стороной се сальенынкъоңкіә; со стороны кого-либо зыгорэм къикіәу; шұтки в сторону сәмәркәу хәмыләу (лофим).

сторониться несов. 1. (отходить в сторону) ыбыукіә ыукіотын, ыбыукіә дәхын; 2. кого-чего, перен. (чуждаться) зыбгъыхымэн, щыпкұхсан.

сторонник м. готыр, гъусә; сторонники миңа мамырныгъэм готыхэр.

сторублёвый прил. сомишъэ зэрт, сомишъэ зыос.

стосвечовый прил. разг. свечишъэ қуачіә зиң (электрическа лампем ехылғагь).

стосковаться сов. по ком-чём, о ком-чём уфэзэшын.

сточить сов. что голльыкіын, голупкіын.

сточиться сов. псыгъо хъун, п्लуакіә хъун (зэрэгуалыкіыгъэм е зэрэгуалыкіыгъэм къыхекіәу).

сточный прил.: сточная вода чъэрпсыр; сточная канава псы зэрччыэр кәнау.

стощинт сов. безл. кого укъежын.

стоя нареч. ущтыту; читать стоя ущтыту уеджэн.

стоянка ж. 1. (остановка) къеуцуп!; 2. (место) уцуප!, щытып!; 3. археол. ижъире چىپىر.

стоять несов. 1. ущтын, утетын (на поверхности чего-л.); учъетын (внутри, под чем-л.); стоять под деревом чыгъ чәгъым учъетын; 2. (оставаться неподвижным) умыхъыен, ущтын; лбашдь не стоит на месте шырызы чып! щытырәп; 3. (не двигаться, бездействовать) ущтын; машина стояла два часа машинер сыхъатито щытыгъ; часы стоят сыхъатыр щыт; 4. (находиться, быть расположен-

ным) щыт, йут; дом стоит на берегу реки псы нәпкъым унэр йут; шкаф стоит у окна шыхъантүпчъем дәжь шкафыр щыт; 5. перен. ильын, щытын; перед нами стоит большая задача тә шиъэрлышик талә иль; 6. (о погоде) ильын; стоит хорошая погода мафэр ошыу щыт, мәфэ ошыу; 7.. перен. (быть, находиться) ущтын, уутын; стоять на посту постым уутын; 8. перен. (защищать) къеухъумэн; стоять за дело миңа мамырныгъэм илоф къеухъумэн; 9. перен. хемыхъон, лъымыкъотын, зэттеуцион; работа стоит һофшәнным хахъорәп; ◇ стоять у власти башэр пә ильын; стоять на своём п'уагъем утемыкъын; стоять над душой (у кого-л.) умыгъезэгъян, зэгобгъетын; стоять на чём-либо пути зыгорэм илоф къымыгъекъын (мурад горэм ишәецәкіә); стоя! (стойте!) къеуцу! (шүкъеуцу!).

стойчий прил. 1. занде; гъэкъыгъ; в стоячем положении зандеу щытезу; стоячий воротник пшып! гъэкъыгъ; 2. (не проточный) мычъэр, ущугъе; стоячая вода псы ущугъ.

стбящий прил. разг. (заслуживающий внимания) унаә зытебъетыпхъ.

стравить сов. кого-что, разг. зэшыгъехъан, зэутүпшын; стравить собак хъехэр зэутүпшын.

стравливать несов. см. стравить.

страда ж. с.-х. гъэмэфә һофшәнның жыопхып! (хыныгъо, йоныгъо, ләжъыгъе угъоижъыгъо лъехъан).

страдаляец м. къинибә зышечыгъэр, къинибә зышечырәр.

страдальческий прил. къин зышечыгъә, къин зышечыре; страдальческий вид къин зышечыгъә тепль.

страдание с. къин щечиниң, къин лъэгъуның.

страдательный прил.: страдательный залог грам. страдательнә залог.

страдать несов. 1. от чего, чем и без доп. къин лъэгъун, къин щечин, хъазаб щечин; страдать от головной боли шыхъаузым къин уигъельгъун; 2. от чего (терпеть ущерб) лые къипшишын.

страж м. ухъумак!.

стража ж. къэрэгъул узшыгъ.

страна ж. хэгъэгу; Страна Советов Советхэм я Хэгъэгу; родная страна хэгъэгу гупс; страны народной демократии народнә демократиим ихэгъэхүхэр; ◇ страны света дунаим ильяныкъуил (темырыр, къыблэр, тыгъэ къок! йур, тыгъэ къохап! йур).

странница ж. иккүбгъу.

странно 1. нареч. гъеш! эгъонэу, гуры! огъуаеу; он странно ведёт себя аш гъеш! эгъонену зешы; 2. в знач. сказ. гъеш! эгъоны, гуры! огъуае; странно, что никто не знает об этом гъеш! эгъонба аш икъбар зыми зеримыш! йэрэр.

странность ж. гъеш! эгъоныгъ, гуры! огъуаеу щытыныгъ; человек со странностями гуры! огъуае щыт цыф.

странный прил. гъеш! эгъон, гуры! огъое; странный человек цыф гуры! огъуай.

странствование с. къепк! ухъаны.

странствовать несов. къепк! ухъан (зы чып! йем ук! йымә, адьра чып! йем ук! йоза).

страстно нареч. шыонгъоныгъе ин хэлъеу, лъешеу фәшагъеу.

страстный прил. шыонгъоныгъе ин зыхэль, лъешеу фәшагъе; страстное желание лъешеу шыонгъоныгъешху.

страст ж. 1. (сильное чувство) лъешеу фәшагъоныгъ; 2. мн. страсти разг. (ужасы) щына-

гъохэр; рассказывать страсти щынагъохэр къэп! отэн.

стратег м. стратег (дээ паш, стратегиер дэгъюу зыши! йэрэр).

стратегический прил. стратегическа; стратегический пункт стратегическа пункт; стратегический план стратегическа план.

стратегия ж. 1. воен. стратегие (зэо гъэзек! оным ехыл! йэгъэ наука, зэо гъэзек! оным хэль искусствэр); 2. перен. стратегие (общественна, политическая бэниэгъэм пэциэнтиэ дыжхъагъэным хэль искусствэр).

стратостат м. стратостат (стратосферэм бывынхэм пае аэростат). стратосфера ж. стратосфера (атмосферэм шак! йурэ къатай, тропосферэм шыхъагъ щы! йэр).

страус м. страус (псынк! эзечъэр бзыушхуу хэгъэгу фабэхэм арысыр).

страпад м. щынагъо, щэ; побледнеть от страха щынагъом къыхэк! ўу кыфы ухъун; под страхом (чего-л.) щынагък! є; держать кого-либо в страхе зыгор щынагъек! є пыгъын; ◇ у страха глаза велики погов. щынэрэм ынэ зэтеплъы, кърабгъэр ыныбжыкъу щэчиңэжы.

страхасса ж. (касса социального страхования) страхасс (социалнэ страхованием икасс).

страхование с. страхование, страховать шыныр; страхование имущества мылькур страховать шыныр; государственное страхование къэралыгъо страхование.

страховать несов. кого-что 1. страховать шынын, страхование шыны; 2. перен. (предохранять) щынагъумэн.

страховаться несов. страховать зышын.

страховой прил. страховой; страховой агент страховой агент.

страшить несов. кого бъэцын, бъэштэн.

страшиться **несов.** кого-чего щыныэн, щыщтэн.

страшно 1. нареч. разг. (очень сильно) лъшшу; я **страшно устáл** сэ лъшшу сыршыгъ; 2. безл. в знач. сказ. щынагъ; мне стáло **страшно** сырьщынагъ; **страшно подумать** об этом ащ угупшиныр щынагъ.

страшный прил. 1. щынэгъ; **страшный** сон пкыыхапэ щынагъ; 2. разг. (очень сильный) лъяны, а также передаётся суффиксом =шхо; **страшный** шум брысырышху;

стремоза ж. пкай.

стрекот м. см. **стрекотание.** **стрекотание** с. чечныр (сороки); цырыуныр (кузничиков).

стрекотать **несов.** чечн (о сороке); цырыун (о кузничиках).

стрекотня ж. разг. см. **стрекотание.**

стрелá ж. 1. щебзаш; 2. тех. стрелэ (подъёмна краным зеклорэ пкъетью хэлтыр).

стрéлка ж. 1. стрелк; часовáя стрёлка сыхтат стрелк; 2. ж.-д. стрел (мэшлокур зы мэшлоку гэгум тыращма, адирэ гэгум ээртиграххээрэ механизм); перевести стрёлку стрелкэр нэпемыкI чыпэ пцэн.

стрелковый прил. стрелковэ; **стрелковый** полк стрелковэ полк.

стрелóк м. 1. шхончу; 2. воен. стрелок (стрелковэдээм щыц къулыкъуш).

стрёлочник м. ж.-д. стрелочник.

стрельбá ж. оныр; о макь; открыть стрельбú оныр ебгъэжээн.

стрéльбище с. зыщюхэрэ чыпI (лашэкI).

стрёляный прил. 1. (убитый выстрелом) укыгъ; 2. разг. (бывший в боях) заом хэтыгъ; он **стрёляный** солдат ар заом хэтыгъ солдат; 3. (использованный для выстрела): **стрёляные** гильзы гильзы нэкхэр; ◇

стрёляный воробéй бэ зыльгъу-гъэр, бэу зынегу кIэкIыгъэр.

стрелять **несов.** 1. в кого-что, по кому-чему, из чего и без доп. уон; стрелять в цель псаагъэм уеон; стрелять из ружъя шхончыкэ уон; стрелять ўток псы-этхэм уон; 2. безл. разг. (о боли) къыхэузыкын, къыхэцкыкын; у него стреляет в ѿе ащ ытхакумэ къыхэузыкын.

стреляться **несов.** 1. (кончать жизнь самоубийством) зыкыжын; 2. уст. (на дуэли) йашкIэ узээсон (гущ. п. дуэлим).

стремглáв нареч. псынкIэ дэдэу; он **стремглáв** брсился бежать ащ псынкIэ дэдэу чъенеу кIайагъ.

стремительнo нареч. псынкIэ дэдэу.

стремительный прил. псынкIэ дэдэу.

стремиться **несов.** к чему или с неопр. уфэблэн; **стремиться** к знаниям шиенгъэхэм уафблэн.

стремлéние с. фэблэнгъ.

стремнина ж. 1. (место в реке) псыхом анахь ичъерыпI; псыорыпI; 2. (обрыв) нэпкь занд.

стремя с. лъярыгъ.

стремянка ж. лъяой псынкIэ цыкIу, лъяойжый.

стреноживать **несов.** см. **стреможить.**

стреможить сов. кого щэльхэе теплхълан.

стрепет м. стрепет (шбоф бзыу лъялко).

стригун м. къунан.

стригунó м. см. **стригун.**

стригúщий прил.: **стригúщий** лишай мэд. цэмыг уз.

стриж м. (птица) стриж (пцла-ихъом ехъыцр бзыу мын).

стриженый прил. упхъогъ.

стрижка ж. упхъоныр (волбс); пыупкыныр (волбс, ногтей); пыупхъуханыр (кустарника, деревьев).

стричь **несов.** кого-что упхъон (волосы); пыупкын (волосы, ногти); пыупхъухан (кустарник, деревья).

стричъ **несов.** ябгъэупхъон. **строгáльный** прил. зырүупсэхэрэ, зыцыупсэхэрэ; **строгáльный** станок зырүупсэхэрэ станок.

строгáть **несов.** что пхээпсы-мкIэ уеупсэн, пхээпс еон.

стрóгий прил. 1. (взыскательный) пхъешэ, ябгэ; **стрóгий** учитель кэлэеgeгъеджэ пхъаш; 2. (суровый) пхъешэ, строг; **стрóгая** дисциплина дисциплина пхъаш; **стрóгий** выговор строг выговор; 3. (точный, определённый) пхъешэ; гъэнэфгъэ; **стрóгий** приказ пхъаш; 4. (правильный) пхъешэ, тэрэз; **стрóгий** профиль йуплэ пхъаш; ◇ под стрóгим скрётом ушьэ-фыагъэу.

стрóго нареч. 1. (взыскательно) пхъашэу, ябгэу; **стрóго** воспитывать пхъашэу упун; 2. (сурово) пхъашэу; **стрóго** наказать пхъашэу дээжлон; 3. (точно) тэрэзэу; **стрóго** рассчитать тэрэзэу тэбгъэфэн; 4. (скромно) шырытызу, емгъэляягъэу; **стрóго** одеваться емгъэляягъэу зыфэпэн; ◇ **стрóго-настного** пхъешэ дэдэу.

стрóгость ж. 1. пхъешагъ, ебгагъ; 2. чаще мн. (строгие меры) пхъашэ.

строевý I прил. воен. строевой; строевой устáв строевой устáв.

строевý II прил. псэольэпхэ; строевой лес псэользапхэ къзылахадырэ мэз.

строение с. 1. (структура) зэхэлъыкI; строение клéтки клеткэ зэхэлъыкI; 2. (постройка, здание) псуаль.

строите м. 1. псэольэшI; инженёр-строитель инженер-псэольэшI; 2. (создатель) гъэпсан-кло, зэхэцакло.

строительный прил. псэольэпхэ, псэольэшI; строительные материалы псэользапхэхэр; строительный рабочий псэольэшI рабоч.

строительство с. 1. псэольэшыныр, шыныр; строительство школ еджацIэхэр шыныр; 2. (создание) гъэпсыныр; строительство социализма социализмэр гъяныныр.

строить **несов.** 1. что пшын; строить дома унэхэр пшын; 2. что (создать) бгъэпсын; строить коммунизм коммунизмэ бгъэпсын; строить планы планхэр бгъэпсын; 3. что, мат. пшын, бгъэтхын; строить треугольник щэнэбэз бгъэтхын; 4. кого-что (ставить в строй) бгъэуцун; строить полк полкыр бгъэуцун; 5. что (формулировать) зэбгъэфэн, бгъэпсын; правильно строить предложение гущыэухыгъэр тэрэзэу бгъэпсын.

строиться **несов.** 1. (строить себе что-л.) бгъэпсын, пшын; строиться за городом къэлэ гъүйн унэ щыпшын; 2. (стать в строй) строим ухэуцон.

строй м. 1. (система общественного устройства) гъэпсыкI; государственный строй къэлэгъэльгэ гъэпсыкI; 2. строй; поставить в строй строим хэбгъэуцон; стоять в строй строим ухэтын; становиться в строй строим ухэуцон; 3. гъэпсыкI, зэхэлъыкI; грамматический строй языка, базм и грамматический гъэпсыкI; ◇ ввести в строй (предприятие) лъэкI илэ пшын, тофшэн горз зэшүүхин ылъээхэйным тэбгъэпсыхан; вывести из строя (сделать негодным, неработоспособным) лъэкI имыэжы пшын, зыми рымбыльмыжы пшын; выйти из строя (стать негодным, неработоспособным) лъэкI имыэжы хүн, тофшэн темгъэпсыхагъэу хүн.

стройка ж. 1. (действие) псео-
льшыныр; приступить к строй-
ке псеолъешыным уфежъен; 2.
(строительство) псеуалъе зы-
щаширэр; работать на строй-
ке псеуалъе зыщаширэм йоф-
шишылэн.

стройно нареч. 1. зэкүжьеу;
зэдиштэу; стройно идти зэди-
штэу кён; 2. (гармонично) зэ-
клоу, еклоу; стройно петь
еклоу оред къэплон.

стройность ж. 1. (статность)
пкышыаг, бжышыагь, ишыгъ; 2. (последовательность)
зэкэлъыклоныгъ; стройность
мыслей гупшисэхэм язэкэлъы-
клоныгъ; 3. (гармоничность) зэ-
клоныгъ.

стройный прил. 1. (статный)
пкышыо, бжышыо, ишыгъ, зэкүж; стройная дёвшушка пшыэ-
шэе пкышыу; 2. (правильно
расположенный) тэрээу зэхэ-
гъэуцогъ, дахэу зэхэгъэуцогъ; стройные ряды дахэу зэхэгъэу-
цогъ сатырэхэр; 3. (гармонич-
ный) зэкүур, еклюр; стройное
пение зэкю оред къэлони.

строка ж. сатыр; ♦ читать
междуд строк тхыгъэм къыхэнэ-
гъя имэхъене шъеф къыбуры-
лон.

стронуть сов. кого-что, разг.
бгъэкошын, ибгъэкошыкын;
стронуть с места чыплем ибгъэ-
кошыкын.

стронуться сов. разг. кошын,
икошыкын; стронуться с места
чыплем икошыкын.

строп м. ав., мор. кіапсэ, ка-
нат (подъёмна краным хылызхэр
пашын фэш агтэфедэрэр).

стропило с. пхъэцу.
строптывость ж. квайгъагъ.
строптый прил. квайгъагъ.
строфа ж. лит. строфа (сти-
хотворна произведением щыцэу,
ритмэу иэмки имэхъанаки эз-
хэхъэгъа стих зауд).

строчить несов. что 1. (шить)
дүн; 2. перен. разг. (писать)

псынкэу утхэн; 3. перен. разг.
(стрелять) уби.

стробка I ж. (шов) дыпэ;
мелкая стробка дыпэ жъгъэй.

стробка II ж. (строка) сатыр.
строчной прил.: строчные буквы
буква цыкхээр.

стругать несов. см. строгать.
стружка ж. упсаф.

стругаться несов. 1. (теч
струйками) утхэн, цырен; кытырикэн; по лицу стругается пот
нэгум пкантэр кытырецэ; 2. поэт.
(распространяться) зэлъыкун, зэлъыштэн; в воздухе
стругается аромат цветов жыр
къягъэгэе мэ Гашум зэлъикү-
гъя.

структуря ж. зэхэлъыкэ, гъе-
псыкэ, шыкэ.

струна ж. бээпсы (музыкаль-
на) Гэмэ-псымэхэм арыль ггу-
чычыр.

струнный прил. бээпсы, струн-
нэ; струнный оркестр струнэ
оркестр.

струн м. ятэе (улагэу кы-
жырын ыкыду тэхтогтэ штом-
пэ гуггээр).

струсиц сов. укъещынэн, укъе-
щтэн.

стручок м. хъалыжуап.

струя ж. утхэ, цыре; дожде-
вая струя охч утх; струя
кроби лымн иутх.

стрипать несов. что и без доп.
(готовить пищу) упшерхан,
шхын бгъэхъазырын, шхын
пшын.

стрипуха ж. разг. (бзылъфи-
гъэ) пшрхахаку.

стристи сов. что бгъэлъельэн,
бгъесынын, кыпыбгъэтэкүн;
стристи яблоки с дерева чыгым
мыэрысэхэр кыпыбгъэтэкүн.

стристись сов. разг. къехъу-
лэн; с ним стряслась беда аш
тхамыкагъо къехъулагъ.

стрихивать несов. см. стрях-
нуть.

стрихнуть сов. что уутхып-
кын, тутхыпкын.

студент м. студент.

студентка ж. студентка.

студенческий прил. студент;
студенческое общежитие студен-
т общежитие.

студенчество с. 1. собир. stu-
dentxэр, 2. (пребывание в качес-
тве студента) studentыгъо; в го́ды
студенчества studentыгъо ильэс-
хэм.

студенческий прил. разг. чылэ-
дэд; студенческая вода псы чылэ
дэд.

студить несов. что, разг. бгъэ-
учыын, нахь чылэ пшын;
студить молоко щэр бгъэучы-
лын.

студия ж. 1. (мастерская)
студие (художникам, скульпто-
рам иофшиен мастерской); 2. (школа)
студие (живописцы-
ки, музыкемки, балетмы-
ки э школе класс); 3. студие
(театральная коллектизу искус-
ствам иншинацэхэр практи-
ческэу зээгъашаэр ыкни кадре
нубжыкэхэр зээгъэхъазырырэр).

стужа ж. щыргыкI, гъуркI;
зимняя стужа кымэфэ щыргы-
кыкI.

стук м. тео макъ, туйло макъ;
стук в дверь пчэе тео макъ.

стукнуть несов. см. стукнуть

1, 2.
стукнуть сов. 1. кого-что, чем
и без доп. (ударить) утөон;
стукнуть кулаком по столу бжы-
мкэ столым утөон; 2. чем и без
доп. (постучать) утөон; кто-
то стукнул в дверь зыгорэ пчэем
кытэуагъ; 3. безл. кому, разг.
(исполниться—о летах) нэсын,
икун; ему стукнуло сорок лет
ар ильэс тлокитлум нэсын.

стукнуться сов. еуткын.
стул м. пхъэнтэкхуущхъ,

стула ж. убалъ; ♦ толбч вбоду
в ступе ногов. йоф мышьо-мы-
лым пыльын.

ступать несов. см. ступить;
♦ ступай! зегъехы!

ступень ж. 1. (лестница) лээ-
он; подняться на две ступени
льзионитукэ удэктөн; 2. (ста-
дия, этап) зынэсырэр, зыфди-
зыр; ступень развития (чего-л.)
хэхъоныгъэр зынэсырэр.

ступить сов. уельбээкбон, уте-
уон; ступить на зэмлю чы-
гум утеуон; он шагу ступить
не может без своего товарища
иньджигъу имыгъусу аш зы-
льэбэккү ыдзын ыльэктээр.
ступица ж. кутакъэ.

ступка ж. см. ступа.
ступня ж. лээгу.

стучать несов. 1. во что, по
чему утөон, утөуон; стучать
в дверь пчэем утөон; 2. (биться)
кытэон; сердце стучит гор кы-
тео; ♦ стучать зубами цэхэр
зэтөон (чылэм кыхэхэлэу).

стучаться несов. во что төон,
төуон; стучаться в окно шхъа-
нгъяуучьем утөон.

стучеваться сов. разг. 1. (не-
заметно исчезнуть) зыгъэбэхын,
зыгъэбыльын; 2. (оровать, сму-
титься) укытэн.

стыд м. укыт; потерять
стыд укытэр чэунэн; скрять
от стыда укытэм кыхэкэу
устын.

стыдить несов. кого-что бгъэ-
улытэн.

стыдливо нареч. укытапхэу.

стыдливость ж. укытэпхагъ.

стыдливый прил. укытапх.
стыдливо в знач. сказ. кому или
с неопр.; мне стыдно за вас
о сыфэукитэ; как тебе не
стыдно! сидэу умыкуйтэра!

стык м. зэолапэ, зэукланэ,
зэнэсынэ.

стынуть несов. учыын; чай
стынет щайр мэучыын.

стыть несов. см. стынуть.

стычка ж. 1. (бой) зэхэоныр;
2. разг. (ссора, перебранка) зэ-
хъяланыр, зэхъоныныр.
стяг м. быракъ.

стягивать несов. см. стянуть 1—3.

стянуть сов. что 1. (того перевязать) пытая упхын, зэкоцьупхэн; 2. (собрать в одно место) щызэфэшсын, щызэгъолэн, щызэхэугъоен; стянуть войскा к перепрёре икылэм дэжэр щызэфэшсын; 3. (стягнуть, снять) тепльешъун, тепхын; стянуть скатерть со стола столым столхээр тепхын; 4. разг. (украсть) къэптыгъун, пытгъун.

стянуться сов. 1. разг. (того подпоястся) пытая зылкуюзин; 2. (собраться в одно место) щызэфэшсын, щызэрэугъоин.

суббота ж. шэмбэт.

субботник м. субботник.

субсидировать сов. и несов. кого-то ахъэкіе удэлэпьиэн. субсидия ж. ахъэш юпьиэгъу. субтропики только мн. геогр. субтропикэр (тропикхэм къаклэрил темир ыклю къыблэ чыпьиэху тропическое штолбрым икламат пэблагъэхэр).

субтропический прил. геогр. субтропическа.

субъект м. 1. филос. субъект (логикэм: ютегущыиэхэрэр); 2. разг. цыфы; 3. грам. подлежащэр.

субъективизм м. филос. субъективизм (идеалистическая философска направление, материальна дунаир ютегущыиэхэрэр). субъективист м. филос. субъективист (идеалистическая философска направление, материальна дунаир ютегущыиэхэрэр).

субъективный прил. 1. (при-сущий данному лицу) ежьышхээ юф, ежьышхээгъя; 2. (при-страстный) зафу щымыт, мытэрэз; субъективное мнение шошибыныгъэ мытэрэз.

сувенир м. сувенир (угу къэзыгъэжысыра тын е хъал-щып).

сувениритэт м. полит. сувениритэт (къэралыгъо клоц I юфхэмклю I юклю б къэрал политикэр зехъэнмыклю къэралыгъор зимиемыпхыгъэ шылыкбэу щытыныр).

суверенный прил. полит. суверен; суверенное государство сувренне къэралыгъу.

суворовец м. суворовец. суворовский прил. суворовскэ; суворовское училище суворовскэ училищ.

сулгынистый прил. етэ-пшэхъо зэхэлъе щыт; сулгынистая почва етэ-пшэхъо зэхэлъе щыт чышхъашь.

сулгынок м. ятээр къызэбекъыр чышхъашь.

сугроб м. ос-хьот зэтхэгъагь. суд м. суд; народн суд; отдать под суд, предать суду, привлечь к суду судын; представить перед судом судын Уэклэхъан.

суда мн. от судно.

судак м. (рыба) судак (пчажье лъялкэ).

судебный прил. суд; судебное дело суд юф; судебный приговор судын юпьиэгъэр.

судимость ж. юр. судим тырилхэгъэр; снять судимость судын тырилхэгъэр техъжын.

судить несов. 1. кого юф плон; судить преступника бэзджашил юф плон, бэзджашим суд тепшихъан; 2. о ком-чём утегущыиэн, уишюшл юплюлэн; судить объективно о чём-либо зыгорэм объективнэу утегущыиэн; судя по всему зэклиэмки узегушысэклэ; 3. что и без доп., спорт. судить щын; судить состязание по футболу футбол зэрээдеш юхэрэр судить щын; не сужден къядэхъунэу щыт, къядэхъулэнэу щыт.

судиться несов. с кем-чем судкэ узэдэон, судкэ уедэон.

судно с. къухъэ.

судовёрфы ж. къухъэверфы.

судовождение с. къухъэ зефеныр.

судовой прил. къухъэ; судовой механик къухъэ механик.

судомойка ж. хъакъу-шыкъу тъваки.

судопроизводство с. судопроизводств (хэбээ гээцуцгээм тээму суд юфхэр зэхэфыныр).

судоремонтный прил. къухъэ гээцэлэж; судоремонтные мастерские къухъэ гээцэлэж мастерскойхэр.

судорога ж. фэц.

судорожно нареч. фэц зыхэльзу, фэц зыхэльным фэдуу.

судорожный прил. фэц зыхэль, фэц зыхэльным фэдэ.

судостроение с. къухъэ щыныр.

судостроительный прил. къухъэш; къухъэ щынырмызырыгъаджэхэр; судостроительная верфь къухъэш верфь; судостроительный техникум къухъэ щынырмызырыгъаджэхэр техникум.

судоходный прил. къухъэ зыщызеклоу щыт, къухъэ зыщызеклонкэ хъунэу щыт; судоходная река къухъэ зыщызеклоу щыт псыхъу.

судоходство с. къухъэ зеклонныр; речное судоходство псыхъо къухъэ зеклонныр.

судьба ж. 1. (участь, доля) насып; 2. (будущность) къехульэштыр, зэрэхүштыр; \diamond какими судьбами? судьм укынхыгъа; на произвол судьбы (бросить, оставить) гум инэжын.

судья м. и ж. судья; народный судья народн судья; \diamond в этом деле я не судьи а юфымки сэ съджуапэл.

суеверие с. суеверие (культурэм ылжынкъоклю ауж къинэгъэ цыфхэм яхыллагъ: дунаим щыхъу-щышихэрэр, тапэклю къэхүштийр тхээ юфхэм язылхырэр).

суеверный прил. суеверни.

суета ж. (беготня, спешка) йэчъэльэчъэнгъ, гүлэнгъ.

суетиться несов. йэчъэльэчъэн, гүлэн, гузажъозэ зеклон.

суетливость ж. йэчъэльэчъенгъ, гүлэнгъ, гузажъоныгъ.

суетливый прил. йэчъэльэчъапх, гүлалэ, гузажъопх.

суждение с. (мнение) щошибыныр.

сужение с. (от сужить) зэжъу щыныр, бгүээ щыныр; (от сужиться) зэжъу хъуныр, бгүээ хъуныр.

суживать несов. см. сужить.

суживаться несов. см. сужиться. сужиться сов. что зэжъу щыныр, бгүээ щыныр.

сужиться сов. зэжъу хъун, бгүээ хъун.

сум м. куамэ.

сұка ж. хъабзы.

сүкін с. цыялхъ, щуухъ. суковатый прил. комабэ зыгот, комабэ зытет; суковатая пайка комабэ зытет бэц.

сүконка ж. цыенхъэ йабгъу, щуухъэ йабгъу.

сүкбинный прил. цыенхъэ, щуухъэ; щуухъэш; сукбинное пальто цыенхъэ пальту; сукбинная фабрика щуухъэш фабрик.

сүлтэй несов. что кому, разг. бгүэгүгъэн.

султан м. (титул) султан (восточн хэгэгэу зырэхэм япончыхъэхэм зэрэджэхэрэр).

сумма ж. Гальмэкъ.

сумасбрд м. акылынч.

сумасбрдный прил. акылынч.

сумасбрдство с. акылынч.

сумасшдший прил. и в знач. сущ. м. зеклонкынгъ.

сумасшество с. зеклонкынгъ.

суматоха ж. хъалэ-балыкъ, бырысыр, йэчъэльэчъэнгъ.

сумбур м. зэхэльшюнагъэу щытынгъ.

сумбурный прил. зэхэльшюнагъэ.

сумеречный прил. пщэпэ зэхэгъу.

сумерки только мн. пщэпэ зэхэгъу, пщэпэ зэхэгъухэр.

суметь *сов.* с *неопр.* плъэкын, фыэшокын; суметь выполнить работу в срок. *лофшэнэр пальм* ехъулэу бгъэцкэн плъэкын.

сумка *ж.* сумк (для денег); *лаљмекъ* (вещевая); чымат (плетёная); тхылъыль (ученическая); *кыб лаљмекъ* (полевая).

сумма *ж.* 1. *мат.* (число) пчагъ; сумма двух слагаемых зехалъхъеритум япчагъ; 2. (общее количество) зэкіз зехэубатъяу, зэкіе зэфэхъысыгъяу; сумма знаний ышлэрэ зэкіз зехэубатъяу; 3. (количество денег) ахъщэ пчагъэр.

суммарный *прил.* кыкіекынгъэ, зэрэхъугъэ. суммировать *несов.* что (обобщать) зэфэхъысын.

сұмрак *м.* шүнкішь. сумрачный *прил.* 1. шүнкішьо, изгыф; сумрачный день мэфэ нэгыф; 2. *перен.* (угрюмый, жрачный) нэшхъэй, нэхаеу щыт, чәфынчыу щыт.

сундук *м.* пхъант. сунуть *сов.* что, разг. дэпун, илпун, дэпкон, іэклепкон; сунуть руку в карман Иэр джыбэм илпун.

суп *м.* лэпсы, хантхупс; мясной суп лы лэпс; картофельный суп картоф лэпс.

суперфосфат *м. хим.* суперфосфат (фосфор зыхэлт *Чыгъэши*).

сүпесок *м.* пшахъор кыззебекъре чышхъашь.

супесчаный *прил.* пшхъуабэ зыхэль; супесчаный почва пшхъуабэ зыхэль чышхъашь.

сүпесь *ж. см.* сүпесок.

суповой *прил.* хантхупс, лэпсы; суповая ложка хантхупс джэмыш; суповая миска лэпсы зерагъехъор эпс.

супоросая *прил.*: супоросая свинья къо лъфэн.

супоросная *прил.* см. супоросая.

супруг *м. 1. илI; 2. мн.* супруги зэлI-зэшъузхэр.

супруга *ж.* ишъуз. супружеский *прил.* зэлI-зэшъуз.

супружество *с.* зэлI-зэшъузыныгъ.

сургуч *м.* цыргъущ. сурдикна *ж.:* под сурдикну разг. шъэфэу, къамышеу.

сурепица *ж. см.* сурепка.

сурепка *ж.* сурепк (*къэлкырэ лэвткэу зичилапхъэ дагъэ хашыкырэр*).

сурбый *прил.* 1. (холодный) чылэ; сурбый климат климат чыл; 2. *перен.* (угрюмый, сумрачный) изхэе; сурбый человек цыф нэхай; сурбый вид теплэ нэхай; 3. *перен.* (трудный, тяжёлый) къин, къиныго; сурбая юность къелэгъу къиньгъу; 4. *перен.* (жестокий) пхъэшэ; сурбоее наказание пшъэдэкыж пхъаш; 5. (грубый, необработанный) пхъэшэ; сурбая ткань шэкI пхъаш.

сурок *м.* елэн. сурьма *ж.* сурьмэ (*химический элемент*).

сурьмить *несов.* что сурьмэклэ бгъэлэн; сурьмить брёви напцэхэр сурьмэклэ бгъэлэн.

сүслик *м.* журмэн. сустав *м.* къупшхъэ зэрытыл.

суставной *прил.* къупшхъэ зэрытыл; суставной ревматизм къупшхъэ зэрытыл ревматизм.

сүтка только *мн.* чэц-зымаф. сүтолока *ж.* бырысыр, зэхээрэгук.

сүточный *прил.* 1.: суточные изменения погоды чэц-зымафэм погодэр зэрэзхвокырэр; 2. *в знач. сущ. мн.* суточные чэц-зымафхэр.

сүтулить *несов.* что: сутулил спину кыбыр къигъепши.

сүтулиться *несов.* кыбыр къигъепши.

сүтүлый *прил.* быты; сутүлый человек цыф быт.

суть *ж.* анахь мэхъянэ зиэу хэлъыр, анахь мэхъянэ зиэу щытыр; суть дёла *лофым* анахь мэхъянэ зиэу хэлъыр; *◊ по* ётүи дёла *лофыр* зытет шыныкъэмкэ.

сүфлёр *м.* сүфлёр (*театрэм шлофшиэу, актэрхэм къагъэлхагбо зыхыкырэр, яроль гузылхэр язылжынхырэр*).

сүфлировать *несов.* что кому сүфлировать шыны.

сүффикс *м. лингв.* суффикс.

сухарь *м.* сухарь.

сухо *1. нареч.* (неотзычиво, холодно) фэмычэфэу, чылэу; сухо разговаривать с кём-либо уфэмычэфэу зыгорэм удэгүшчэн; 2. *безд. в знач. сказ.* гъушь; на дворе сухо щагур гъушь; в горле сухо чыир игъушынгъ.

суховей *м.* тыгъэжы, огыужь стыр.

сухожилье *с. анат. фз.*

сухой *прил.* 1. (лишённый влаги) гъушь, чэлхъыгъэ; сухое полотение нэлапльекI гъушь; сухие доски пхъэмбгу гъушьхэр; 2. (засохший) гъужыгъэ, гъугъэ; сухой хлеб халыгъу гъужыгъ; 3. (сущёный) гъэгъугъэ; сухие фрукты пкышихъэ-мышхъэ гъэгъугъэхэр;

4. (не жидкий) псы зыкэмьт, гъушь; сухая еда псы зыкэмьт шхын, шхын гъушь; 5. *разг.* (худощавый) оды; 6. *перен.* (непасковый, холодный) гуфэбагъэ зыхэмьль, чылэ; сухой приём гуфэбагъэ зыхэмьль пэгъокыныгъ; 7. *перен.* (неинтересный, небразовый) мыгъэшлэгъон, зэшыгъо щыт; сухой рассказ зэшыгъо щыт рассказ; *◊* сухой кашель пскэ гъушь; выйти сухим из воды *лоф* мыхъо-мышъэм зи химхэу хэкъижын.

сухопарый *прил.* гъур; сухопарый старик лыжъ гъур.

сухопутный *прил.* чыльэ; сухопутный транспорт чыльэ транспорт.

сухостой *м. собир.* чыг гъугъ. сухость *ж.* гъушьагъ; сухость климата климатым игъушьагъ. сухощавый *прил.* см. сухопарый.

сучить *несов.* что зэтебгээшэн; сучить нытки *туданхэр* зэтебгээшэн.

сучковатый *прил.* комэ закI, къобэ-бжъаб; сучковатая палка бещ къобэ-бжъаб.

сучок *м. уменьш.* от сук ко-м цыкыу; *◊* без сучка, без задоринки шу дэдэу, дэдэу дэдэу.

суша *ж.* чыгу, чыль; на сүше и на море чыгуми хими.

сүше сравнил. ст. от прил. сухой и нареч. сухо нах гъушь, нах чэлхъыгъэ.

сушёный *прил.* гъэгъугъэ; гъэгъугъыгъ; сушёные фрукты пкышихъэ-мышхъэ гъэгъугъэхэр.

сушилка *ж. 1.* (аппарат) зэрэгчлэхэр аппарат, зэрэгчлэхэр аппарат; 2. (помещение) гъэгъуплэ, гъэгъушылпэ, гъэгъэчэхъылпэ.

сушильный *прил.* зэрэгчлэхэр, зэрэгчлэхэр; сушильный барабан зэрэгчлэхэр барабан.

сушильня *ж.* гъэгъуплэ, гъэгъушылпэ, гъэгъэчэхъылпэ.

сушить *несов.* 1. что бгъегъун, бгъэгъушын, бгъэгъэхъын; сушить траву уцыр бгъегъун; сушить бельё чэгъ-чэлхъэр бгъэгъэхъын; 2. кого, перен. бгъегъун; горе сушит человека гукаюм цыфыр егъегъу.

сушиться *несов.* 1. (обсыхать) зыбгъэчэхъын, зыбгъэгъушын; сушиться у костра мэшшопашхъэм зыбыгъэгъушын; 2. (сохнуть) гъушын, чэлхъын.

сушка *ж. 1.* (действие) гъуны, гъушыныр, чэлхъыныр;

2. (тонкая сухая баранка) хвальжные гъугъэ цыкы.

сушь ж. разг. (засушиловая по-
рь) огъу лъэхъан.

существенный прил. анах мэ-
хъан зиэ, анах лъапсэу щыт;
существенный вопрос анах мэ-
хъан зиэ йофыгу.

существительное с. грам. пкы-
гъуацэ.

существо с. 1. (сущность) мэ-
хъан; существство дэла йофы
имехъан; говорить по существу
вопроса йофыгом ехылгагъэу
угущыэн; 2. (живой организм)
организм (цифры, псаундх, ац-
нэмыхи).

существование с. 1. (жизнь,
бытие) щыныгъ, псаунныгъ;
средства к существованию щы-
ныгъэ амалхэр (ахыц, мылку);
2. щылэр; я не знал о сущес-
твовании этой книги и тхыллыр
зэрэшылэр сэ шылгагъэп.

существовать несов. 1. (жить)
ущиэн, упсун; существовать
своим трудом къблэжырэмкэ
ущиэн; 2. (быть, иметься)
щылэн.

сущий прил. (подлинный): это
сущая правда ар шынкэ дэд.
сущность ж. мэхъан, мэхъан-
нэу илэр; \diamond в сущности говоря
водн. сл. мэхъаннэу илэм утегу-
щиэн хъуме.

субъ, сүёшь наст. вр. от со-
вать.

сүйгная прил.: сүйгная овца
мэл лъфэн.

сфабриковать сов. что (подде-
лать) хэбээнчэе пшэн, зэхэл-
лэшьон, ишцэу эзкъобдэн.

сфера ж. 1. (пределы распро-
странения чего-л.) иинагь; сфера
влияния фэм-бжымэм иинагь;
сфера деятельности йофеу зэ-
рихъэрэм чыпэу юбытырэм
иинагь; 3. (среда, общественное
окружение) къзыууухъарэр, зы-
хэтэр.

сформировать сов. см. форми-
ровать.

сформироваться сов. см. фор-
мироваться.

сформулировать сов. что кэ-
кэу зэхэлльхан, кэкэу кэ-
лон.

сфотографировать сов. кого-
что карт телхын.

сфотографироваться сов. карт
зытырябгэхын.

схватить сов. 1. кого-что, за
что уетхъон, зыкэуубытын, убытын;
схватить палку башым уетхъон; схватить за руку
Иэр убытын, Иэм уетхъон; 2. что,
разг. (болезнь, простуду) къеп-
шэн; схватить насморк пэтхту-
тутхъур къепшэн; 3. что, перен.
разг. (усвоить) къыбуруйон, зэхэшыкын; быстро схватить
прочитанное узеджагъэр псын-
кэу къыбуруйон.

схватиться сов. 1. за кого-что
уетхъон, убытын; схватиться за
саблю сэшхом уетхъон; 2. с кем,
разг. (вступить в драку) уз-
жэхэбэнэн.

схватка ж. 1. (стычка) зэл-
уплэнни (лашэкээ); 2. мн. схавт-
ки (боя) къыхэлъэдэнхэр (узым
ехылгагъэ).

схватывать несов. см. схватить.
схватываться несов. см. схва-
титься.

схема ж. схема (зэрэзэхэлт
шыкы); схема радиоприёмника
радиоприёмником исхем.

схематизм м. схематизм.

схематический прил. 1. (пред-
ставленный в виде схемы) схема-
тическ, схемэу щыт; 2. схема-
тическ; схематическое изложе-
ние схематическа къэлтэнгъ.

схематичный прил. см. схема-
тический 2.

схитрить сов. тхъагъепцэу
узекйон, тхъагъепцыгъэ зеп-
хъан.

схлынуть сов. 1. (о воде) зэ-
кэчэжын, зэкэкложын (псым
ехылгагъэ); 2. (о толпе) зэбгы-
рыкызэ нахь макэ хъун (циф-
купышхор).

сход м. 1. (действие) къехы-
ныр, ехыныр; 2. (место) ехы-
нэ, къехынэ; кругой сход къе-
хынэ занд; 3. уст. (собрание)
зэукээ.

сходить I сов. (побывать где-
либо) уклон; сходить в библио-
теку библиотеком уклон.

сходиться II несов. см. сойтись.

схожда ж. уст. (собрание) зэ-
укээ.

сходим мн. (ед. сходня ж.)
льэмидж цыкы (къухъэм къы-
зикхъяхкээ ныджым къызэрыйте-
хъяхэрэр).

схождный прил. 1. (похожий)
зэфэдэ, зэхыщыр; сходные по
значению слова мэхъанэу ялэм-
кээ зэфэдэ гүшэхэрэр; 2. разг.
(о целе) къекүшт.

схождство с. зэфэдэнгъ, зэхыщ-
ырныгъ.

схожий прил. разг. см. сход-
ный 1.

схождистика ж. 1. филос. схола-
стик (агурэ лэшгэлжухэмэ ялъэ-
ханэ щылгээ идеалистическая
философия, наукам ишьеу, зи-
философская система чылсым
идогматхэм аттэзу зыгээзы-
щыгъэр); 2. щылэнгъэм къэ-
рычыгъэ шынгъ.

схождистический прил. схола-
стическ; схоластический спор
схождистическа зэнэжъокбуныр.

схожонить сов. кого-что, разг.
бгээлъын.

сцена ж. 1. театр. сцен;
выйти на сцену сценам укы-
техъан; 2. (часть действия) къэ-
шыгъгу (пьесы); 3. перен. (со-
ора) зэшхъаныгъ.

сценарий м. сценарий (кино-
фильмэм къыубытырэмэ ар къы-
зэрбэлжэгъоцт - шыкгээрэмэ
къатгызшылэрэр).

сценарист м. сценарист (кино-
фильмэм, сценарием автор).

сценический прил.: сцениче-
ская деятельность сценам тегъэ-
(гүц. п. агуагъэр); быть на хо-
рошем счету дэгъукээ уалътэн;

сценичный прил. сценам къе-
күрэ, сценам тегъэпсыхъэгъ;
пъеса не сценична пъесэр сценам
къекүрэп.

сцеп м. 1. (приспособление)
зэрызашаэрэр; 2. работать
на комбайновом сцеце комбайн-
ниту зэпышлагъэхэмкээ йо-
вшшэн.

сцепить сов. что пышшэн, зэ-
пышшэн; сцепить вагоны вагон-
хэр зэпышшэн.

сцепиться сов. 1. (зацепиться)
друг за друга) зэпышлагъэ хъун,
зэшлонэн; 2. перен. разг. зэзэн,
зэшлонэн.

сцепление с. (от сцепить) пы-
шшэн, зэпышшэн; (от сце-
питься) зэпышшлагъэ хъуныр.

сцеплять несов. см. сцепить.
сцепляться несов. см. сцепить-
ся.

сцепщик м. сцепщик (мэшлоку
гэгэум ирабочау, вагонхэр зэп-
ышшэхэрэр).

счастливец м. насыпшы.

счастливый прил. насыпшо;
счастливая жизнь щылкээ на-
сыпшы; \diamond счастливого путя!

счастье с. 1. насып, насып-
шуягъ; пожелать счастья на-
сыпшо хъунэу уфэхъохъон;
2. (удача) насыпшы, насып;
на моё счастье сэ синасыпкээ;
 \diamond к счастью инасыпти.

счёт м. 1. (подсчёт) счёт,
льятэнгъ; 2. (документ) счёт;
уплатить по счёту счётым къы-
гэлжэгъорэм тетэу үүлас птын;
3. бухг. счёт; лицевый счёт ли-
цевой счёт; \diamond в два счёта псын-
кээ дэдзу, нэпээ зэтедзэгъукээ;
без счёту пчэгъэнчэу; в конеч-
ном (последнем) счёте мыхъужы
хъумэ; в счёту (за счёт) чего-
либо зыгорэм щыщ (гүц. п.
мэзапкээм); это не идёт в счёт
ар йофым щыщэп; принять на
свой счёт ежь зыфхыжын
(гүц. п. агуагъэр); быть на хо-
рошем счету дэгъукээ уалътэн;

свестій счёты с кём-либо зыгорэм къуишагъэр ешІэжын; сбрбсить со счетов емыдэужын, ақылләгъу мышыжын, мымләтэжын.

счётный прил. счётнэ; зэралъытэр; счётный работник счётнэ йоғыш; счётная машина зэралъытэр машин.

счетовод м. счетовод.

счётчик м. 1. (человек) зылъытэрэр; 2. (прибор) счётчик, кызыралъытэрэр; электрический счётчик электрическ счётчик.

счёты только мн. счёт; счи-тать на счётах счётымкэ плытэн.

счыстить сов. что къептху-хын, къептэкъохын; таукъебы-кын, тепхын (напр. кожур); счыстить снег с крыши унашхьем осыр къептху-хын (е къептэкъо-хын).

считать несов. 1. кого-что, кого-что кем-чем, в разн. знач. плытэн; считать до десяти плытим нэс плытэн; все считают его хорошим человёком зэ-кэми ар цыиф дэгъо алъыт; считать своим долгом улофуя плытэн; 2. (полагают) пыш-шын, угугъэн; я считаю, что он прав се ащ ыборэр тэрэзэу къысшоши.

считаться несов. 1. с кем-чем уедүн, плытэн, кыбдэн; они с кем не считаются ащ зи къыридзэрэп; 2. кем-чем алъытэн; считаться хорошим инженёром инженер дэгъо алъытэн.

счищать несов. см. счищить. сшибать несов. см. сшибить. сшибить сов. кого-что, разг. Губдэн; иутын; сшибить с ног иутын.

сшивать несов. см. сшить. 2. сшить сов. что 1. бдын; сшить костюм кэкоэзэпиль бдын; 2. (соединить шитьём) зэгобдэн, зэпбыдэн; сшить два куска материи шэкі ыабгъуитур зэгобдэн.

съедать несов. см. сесть. съедобный прил. ашхыре пшхы хъущт; съедобный гриб пшхы хъущт (е ашхыре) хъыу. съживаться несов. см. съе-житься.

съежиться сов. 1. (о живом существе) зыущерхын, зыутын, зыэктоцыпыхын; 2. (о вещи—покоробиться) уфэн, йонтэн.

съезд м. 1. съезд; съезд пárтии партием исъезд; 2. (прибытие) къызэфесыныр, къэсыныр; съезд гостей хъакіэхэр къызэфесыныр.

съездить сов. клон; съездить в город къалэм клон.

съезжать несов. см. съехать. съезжаться несов. см. съе-хаться.

съёмка ж. 1. (уборка) угъои-жыныр; съёмка яблок мырсы-се угъоижыныр; 2. фото, кино техныр; съёмка фильма филь-мэ техныр; 3. (плана и т. п.) топографическая съёмка топографическая съёмка техныр; 4. (аренда) кылыхыныр, убытыныр (ылкіжіе).

съёмщик м. фэтэрубыт. съестной прил. гъомләпхъэ, гъомылэ; съестные припасы гъомләпхъэ гъетылъыгъэхэр.

съесть сов. что пшхын; ⚡ со-баку съесть на чём-либо узы-пылы ыофы дэгъу дэдуу пэ къин-хын.

съехать сов. 1. (спуститься вниз) укъехын; съехать с горы къушхъэм укъехын; 2. разг. (переселиться) укложын; съе-хать из квартиры нээмыйк фэтэр укложын; 3. разг. (сдвинуться сползти) укъектотхын, уико-щыкын, укъотэн; шапка съе-хала набок пайор ыбгъукэ къек-къотхыгъ.

съезжаться сов. щызэлукіэн, щызэрүгъоин.

сыворотка ж. 1. (молочная) къоепсы; 2. мед. сыворотк; про-тиводифтерийная сыворотка ди-

фтеритым (е дифтерием) щызы-ухъумэрэ сыворотк.

сыграть сов. 1. что, во что уешэн, уджегун; сыграть пárтию в шахматы шахмат ешІэгъу уешэн; 2. что, на чём уеон; сыграть на скрипке скрипкам уеон; ⚡ сыграть свадьбу разг. джегу пшын; сыграть шутку с кём-либо зыгорэм удэсэмэркъеун. сизнива нареч. разг. икіры-күэу.

сын м. къо.

сыновний прил. къо; сыновния люббь ыкъо шы зэрильгъо.

сыновый мн. от сын.

сыпать несов. что интэкъон; сыпать муку в мешок хъаджы-гъэр дэзэн интэкъон.

сыпаться несов. къитэкъун, къетэкъохын.

сыпной прил.: сыпной тиф сыпной тиф.

сыпучий прил. тэкъорэ, пхъап-хъэрэ; сыпучие пески пшэхъо пхъапхъэхэр.

сыпь ж. къытырихъэрэ (узым къыхэкіеу къыштом къы-тырихъэрэ).

сыр м. къуае; овёчий сыр мэл къуай; ⚡ он как сыр в масле катается ар ишүу гъоу мэпсэу, имыжъо къуаеу ар мэпсэу.

сырёта несов. цынахъун, нахъ цынэхъун, упсепсэн.

сырэц м. мышыгъ, мыгъэ-жъагъ, мыгъэжъуагъ; кирпич-сырэц чырбыц мыгъажъ; шёлк-сырэц шылэ.

сырный прил. къое; сырный захар къоямэ.

сыровар м. къоеих, къоеш. сыроварение с. къое шыныр.

сыровáрный прил. къоеш, къуае къэышырэ; сыроварный завбд къоеш завод.

сыровáрня ж. къуае зыашырэ предприятие.

сыродéльный прил. см. сыр-варный.

сырой прил. 1. (влажный) цынэ, упсепсэгъе; сырье доски пхъэмбгъу цынэхэр; сырой кли-мат климат цын; 2. (не варёный, не кипячёный) цынэ, мыжъуагъе, мыжъо; сырое мясо лы цын; сырья вода псы цын; 3. (недопёкшийся) цынэ; сырой хлеб хъалыгъу цын; 4. перен. (недоработанный) мыухыпгъе.

сытный прил. фаше зиэ; сытный обед фаше зиэ ёд-джегъуаш.

сытый прил. 1. гъешхэкігъе; я сыт сыгъэшхэкігъе; 2. (от-кормленный) гъешхэгъе, гъэп-щэргъе; сырый скот былым гъэпщэргъе.

сыч м. (птица) кукумяу.

сычуг м. анат. джэнэжъ (екбур зэрэлтър).

сыщик м. сыщик (полицием агент шээф).

сэконо́мить сов. что на чём къебгъэлэн, ушхъасын.

сюда! нареч. моу, мыдэ; иди сюда! мыдэ къакло!

сюжёт м. лит. сюжет (дей-ствие, хүгээ-шIэгээ зэфхэйы-гээу художественное произведени-е имхъанэ къизэрэгээнэфэрэр).

сюорпрыз м. 1. (неожидан-ность) ошэ-дэмшIэнэгъ, уэ-мыжгъе къэбарык; 2. (подарок) шуухафтын.

сяду, сядешь буд. вр. от сесть.

та мест. указ. ж. см. тот.

табак м. тутиын; курительный табак зэшьюхэрэ тутиын; нико-табаковство с. тутиын шэ-ныр, тутиын лэжыныр.

табакёрка ж. тутиынль.

табаковод м. тутиыншI.

табачный прил. в разн. знач. тутын; табачный дым тутын. Иугъу; табачный цвет тутынышъу.

табель м. 1. (доска учёта) табель (рабочая ыкIи къулукъушилэхэр IoшилЭм къызылыкIoхэрэм эзицкIижыхэрэмэ зрауплээкIур доска гъэнэфагъ); 2. (жестон) табель (IoшилЭхэр IoшилЭм къызылыкIoхэкIе къапахъу, къожынхэ хъумз палхъажъяу щыт номер цыкIу).

табельщик м. табельщик.

табельщица ж. табельщиц.

таблётка ж. таблетка.

таблица ж. таблиц; таблица умножения штённым итаблиц.

табор м. 1. пыпылэ; 2. (цыганский) табор.

табун м. шэхъогъу.

табунщик м. шахъо.

табурёт м. см. табурётка.

табурётка ж. пхэнтлэкIу шъяку.

таврить несов. кого-что тамыгъе теплъхан, тамыгъе тебдзэн; таврить скот былымхэм тамыгъе атебдзэн.

таврò с. тамыгъе.

тавтоло́гия ж. лит. нэпэмькIи гүшүлэхэмкIе къыкIепотыкIыжыныр, тавтологие.

тага́н м. шыуанльакъу.

таджик мн. (ед. таджик м., таджичка ж.) таджикэр.

таджикский прил. таджик, таджиксэ; таджикский язык таджикиз.

тажённый прил. тайгэ; тажённый зверь тайгэ хъакIэ-къуакI.

таз I м. лэджэн; мёдный таз гъопльэ лэджэн.

таз II м. анат. шхужъ, кIэнтый.

тазобедренный прил.: тазобедренный сустав анат. пхэкI шхужъ къупшхэ зэхэт.

тазовый прил. анат. шхужъ, кIэнтый; тазовые кости кIэнтый къупшхэхэр.

тайнистvenno нареч. зи зыщи-мыгъуазэ, зыфэхын умышIэу. тайнистvenность ж. зи щымыгъозэныгъ, зыфэхын умышIэныгъ.

тайнистvenный прил. 1. (загадочный, непонятный) зи зыщи-мыгъозэ, зыфэхын умышIэре, тайнистvenные звуки зыфэхын умышIэре макъэхэр; 2. (скрывающий что-л.) зыушъэфыре; с тайнистvenным видом шъэфышто тетэу, шъэфышто теоу.

тайти несов. что уушъэфын, шъэфэу пыгын; тайти злобу против кого-либо зыгорэм фэгъэхыгъе гухъэ-гужъыр шъэфэу зыдэптыгын; ♦ тайти в себе зыкIоцIыушъэфэн, шъэфэу пыгын.

тайтесь несов. 1. разг. (прятаться) зыбгъэбылтын; 2. (заключаться) хэлъын; в этом тайтся какая-то загадка ашк къэшэгъуае горэ хэль; 3. разг. (скрывать что-либо) уушъэфын; говори не тайсь умышIэфэу къало.

тайна ж. шъэфы; тайны природы природэм ишъэфхэр; государственная тайна къэралыгъо шъэф, къэралыгъом ишъэф; держать в тайне уушъэфын, шъэфэу пыгын.

тайно нареч. шъэфэу.

тайный прил. 1. шъэфы; тайное голосование шъэф голосование; 2. (скрытый) шъэфы, ушъэфыгъе; тайная надежда гугъе шъэф.

тайфун м. тайфун (нахыбэмкIэ Тихэ океаным иштэхэхэхэлээ лъэнхэвокIэ къыщыхгурэ жъышху).

так 1. нареч. (именно таким образом, не иначе) мыш фэд, аш фэд, джащ фэд; дёло обстоит так Ioфи изэрэцьт мыш фэд; писать надо так мыш фэд узэрэтхэн фэр; 2. нареч. (до такой степени, настолько) джащ фэдизым нэсэу, аш фэдизэу; я так много ходил, что устал

сэ аш фэдиз къызэрэскIухъагъэм пае сыпшыгъ; 3. нареч. (без изменения) аш фэдэу; это дёло так оставляй нельзя мы Ioфи аш фэдэу къэбгъанэ хъущтэр; 4. нареч. (без особого намерения) ау сыдми; я сказал это просто так ар ау сыдми къес-Гуагъ; 5. частица разг. (ничего особенного) аш фэдизэу хъугъэ щылэп; что с тобой? — Так сыда къыохула Гагъэр? — Аш фэдизэу хъугъэ щылэп; 6. союз (тогда, в таком случае) щытмэ, а также передаётся суффиксом =мэ; он не поедет, так я поеду ар мыклощтмэ, сэ сыклощт; 7. союз (следовательно, значит), передаётся повторением глагола: так мы идём? тэ тэкли-тэмыкIуа?

8. частица утвер. (да, действительно) шылыкъэ; так, вы не ошиблись шылыкъэ, шьо шьухъукъуагъэп; 9. частица усил., разг. горэкIэ; лет так двадцать тому назад ильэс токI горэкIэ узэлээжэжымэ; ♦ и так далее (и т. д.) аш аштэу щыта?; так вот арышь; так вот, слушайте, что было дальше арышь, шьукъэдау, аш ёшукъэхъукъуагъэм; так и быть хъун, джарэущтэу Ѣэрет; так как союз сыда пломэ; так что союз ау зыхукъкIэ.

также 1. нареч. (вместе с тем, одновременно) джащ фэдэу, аш фэдэу, а также передаётся союзным суффиксом =и; он, а также пойдёт в кино ари кинэум клощт; 2. союз присоед., передаётся союзным суффиксом =и; он, а также я, выступим на конференции ари сэри конференцием тыкыщыгү-щылэшт.

таки частица противит. (тем не менее, всё же, однако) ау щытми; он таки пришёл ау щытми ар къэли-Гуагъ.

таков мест. в знач. сказ. джащ фэд; таково мое мнение джащ фэд сээрэпльэрэр.

таковоый мест. указ. джащ фэд; таковые сведения имеются джащ фэдэ сведенияхэр щылэх.

такой мест. 1. указ. (именно этот) аш фэд; такой работник нам нужен аш фэд IoфишIэ тэтищкIагъ; 2. опред. (для усиления качества) джащ фэдизу, джащ фэду; он такой красивый джащ фэдизэу ар дахэшь; ♦ в таком случае аштэу щытмэ, ашыгъум; таким образом джащ тетэу; до такой степени аш фэдизэу; кто такой? хэт щыща?; что такой? сид щыща?, сид лэуяжгъуа?

такой-то мест. неопр. горэ.

такса I ж. (расценка) осе гъэуцгъ; продавать по таксе осе гъэуцгъэм тетэу пыэн.

такса II ж. (порода собак) такс (уну клоцIым щаыгъыра е шэкIохъэ лъялкъ).

такси с. нескл. такси.

таксомотор м. таксомотор, такси.

такт I ж. муз. такт (пынзэлэ псалтым метрическая единица илэр); сбиться с такта таким утекын.

такт II м. (чувство меры) тэрээзу зеклоныгъ; соблюдать такт тэрээзу узеклон.

тактик м. тактик (тактикэр дэгэту шылыкъэу зышиэрэр).

тактика ж. 1. воен. тактика (ээзээжIоным ехылIэгээ шIеныхгъ); 2. перен. тактика (общественная, политическая бэнэгъыгъэм ехылIэгээ амал ыкIи шыкIэ эзэхэхысыжыгъэхэр).

тактический прил. 1. воен. тактическé; тактические занятия тактических занятияхэр; 2. перен. тактическé; тактическое руководство тактическé пынзэныгъ.

тактичность ж. тэрээзу узеклоныгъ; проявить тактичность тэрээзу узеклон.

тактичный прил. тэрээзу зекIорэ; тактичный человек тэрээзу зекIорэ цыф.

тák-to нареч. разг. ара; тák-to ты слушаешь меня! ара оукъызы-рэсэдзурэр!

талáнт м. 1. (дарование) талант, акылышуагъ; 2. (одарённый человек) талант зыхэль, акылышу; у нас растут молодые таланты ныбжыкы! акылышохэр тэ кытфэхху.

талáнтиво нареч. талант илэу, талант хэлльеу.

талáнтивость ж. талант илэныгъ, талант хэлльыныгъ.

талáнтивый прил. талант зыхэль; талант зыхэль; талантливый певец талант зыхэль ордды.

талиsmán м. щыс тхыль.

талия ж. пчан, бгы; тонкая талия пчан псыгъу.

талón м. талон.
тálый прил. жыугъе, ткугъе; тáлая земля чыгу жыгъ; тáлая вода осыпс.

талиник м. бот. пцел куаш.
там нареч. 1. (в том месте, не здесь) ащ, адэ, модэ; я буду там завтра сэ ащ неущ сыщи-иэшт; 2. разг. (потом) етланэ, ыужкы! там видно будет, что делать пшэн фаретланэ плъэгъун.

тамадá м. (распорядитель пира) тамада.

тámбур м. ж.-д. тамбур (мэшикү вагоном пыутыгъеу илэр).

таможенный прил. таможен-нэ; таможенные пошлины таможенни пошлинихэр.

таможня ж. таможни (Лэклиб къэралхэм къаращыра товархэмэ аращырэмэ гүнэ алтызы-фыра ыкыли поилинэр алызыхыра тошилан).

тáмошний прил. разг.: тáмош-ний житель ащ щыпсэурэр, а чыплем щыпсэурэр.

тамплó м. мед. мышы.

тáнец м. къашь; народные танцы народнэ къашьохэр.

танк м. танк.

тáнкер м. мор. танкер (псышо-хыльхэр зэрэзерацэрэ къухху).

танкéтка ж. воен. танкетка (танк цыкы).

танкíст м. танкист.

тáнковый прил. танк, танковэ; танковас дивизия танк дивизие, танковэ дивизие.

танкостроение с. танк шыныр. танкостроительный прил. танкышы.

танцевальный прил. къешъо, къызышьохэр; танцевальный вечер къызышьохэрэ пчыхэ-зэхах.

танцевáть несов. что и без доп. укъешъон.

танцовщик м. балетым иартист.

танцовщица ж. балетым иартист.

таницбр м. къешъуакю.

тáпочки мн. (ед. тáпочка ж.) тапочекхэр, цокъе птуакиэхэр.

тараин м. тар.

таракáн м. шуцэжъ.

тараин м. 1. ист. манджакъ (птытэлэ дэпкэхэр зэрэзехакъ-тэцтэгэе ихэвчирэ таш); 2. ав. таран (ежь самолёткы! е танк-кы! пыим исамолёт е итанк-еоныр).

тараинить несов. что таран пшын.

тараинтул м. зоол. тарантул (чыгум хэсирэ бэджишхуу щынаут эзгулъыр).

тараин ж. (рыба) тарань (хыцэжъые лъялкъ).

таратóрить несов. разг. псын-кы! угущыиэн, зэпымью угу-щыиэн.

тарахтéтъ несов. разг. тырку-щыркъ макъе пыгыкын.

таращить несов. что: таращить глаза разг. нэхэр квибгээкын, нэхэр квибгээкотын.

тарéлка ж. лагъэ; глубокая тарéлка лагъэ куу; мёлкая тарéлка лагъэ тешъу.

тариф м. тариф (зыгорэм уа-сэу фагээцурэр); железнодорожный тариф мешюку гъогу тариф.

тарифный прил. тариф; тарифный отдэй тариф отдел.

таскáть несов. 1. кого-что (но-сить) пльэшьун, пхын; таскáть мешки дэзохэр пхын; 2. кого, разг. пкъудын; таскáть за уши ытхыакум пкъудын.

тасовáть несов. что зэйбгэхъян; тасовáть карты картхэр зэйбгэхъян.

ТАСС (Телеграфное агентство Советского Союза) ТАСС (Советскэ Союзым и Телеграфнэ агентств).

татáрник м. бот. удпан.

татáрский прил. тэтар, татар-скэ; татарский язык тэтарыз.

татáры мн. (ед. татарин м., татарка ж.) тэтархэр.

татуýровать сов. и несов. кого-что мастикы! ухэулоэ кышьом сурэт тепшыхъян.

татуирóвка ж. 1. (действие) мастикы! ухэулоэ кышьом сурэт тепшыхъяныр; 2. (узоры) ащ фэдэ шыкыкы! кышьом тепшыхъагэ сурэтыр.

таftá ж. (ткань) тафт (дэнэ шеки! плюкэ! лъялкъ).

тахтá ж. тахътэ.

тачáнка ж. тэчанк; пулемётная тачáнка пулемёт зэрыт тэчанк.

тачка ж. тачк.

тащить несов. 1. кого-что (не-сти, тянуту) пльэшьун, пхын;

тащить мешок дэзор пхын; тащить бревно пкъэур пльэшун;

2. кого, разг. (вести) пшэн; тащить за руку ыэ пыгыеу пшэн; 3. что (извлекать) кы-хэпчын, къыхэпхын; тащить гвоздь из стены дэпкын гъучи-гунэр къыхэпчын; 4. что, разг. (красить) птыгыун.

тащиться несов. разг. (меди-ленно передвигаться) ерагъэу уклон.

таяние с. ткуныр, жуныр.

таять несов. 1. ткуун, жуун; снег ужэ тает осыр мэжүужы; 2. бээл. Иужкукын; сегодня

тает непэ къыгыгээжъукы! 3. перен. (постепенно исчезать) хэ-кын; силы его тают ащ ыкъуаччэ хэкы; 4. перен. (худеть, чахнуть) ткуун, оды хъун; таять как свечя картоф остыгъэм фэдэу ткуун.

твар ж. 1. уст. (живое существо) псе зыптыр; 2. бран. (о человеке) сэраджэ.

твердеть несов. пытэ хъун, пытэн.

твердить несов. что, о чём, разг. (говорить одно и то же) а зыр по зэптын.

твёрдо нареч. в разн. знач. пытэу; твёрдо решить пытэу таубытэн; твёрдо запомнить пытэу угу иубытэн; твёрдо держаться на ногах пытэу пльэутетын.

твёрдость ж. пытагъ.

твёрдый прил. 1. (в веществе) пытэ; твёрдые тела пкыгыгэ пытэхэр; 2. перен. (непоколебимый) пытэ, пкыье, кызэккэмырэ; твёрдое решение таубытэгъэ пыт; 3. перен. (прочный) пытэ; твёрдые знания шэнныгэ пытэхэр.

твёрдина ж. (оплот) пытапэ; Советский Союз—твёрдина мэрия и дружбы народов Советскэ Союзы—мамырныгъэрэ народхэм язэкъоныгъэрэ япытапэ.

твой мест. притяж. с. см. твой.

твой мест. притяж. 2 л. ед. ч. м. 1. оуй, уи=; это твой дом мыр о уиун; твой книга уитхыл; 2. в знач. сущ. твой с. оуипер; я знаю ялучше твоего оиш нахын нахышоу сэшэ; ♦ по-твому 1) (как ты хочешь) о уэрэфай, о зэрэшойгыу; 2) (как тебе кажется) о уэрэггүз, о кызэрэшошэ.

творéние с. (произведение) то-шагъэ, гъэпсынгъ; великие творения Пушкина Пушкиным иофшэгъэшхэр.

творéц м. гъэпсакю; советский народ—творец социалистическо-

го строя советскому народу — социалистическое гээпсыклем и гээпсаклу.

творительный прил.: твори-
тельный падеж грам. творитель-
ны (е Іэдэ-одэ, е Іэмэ-псым) па-
деж.

творить несов. что 1. (созда-
вать) пшын; 2. (свершать,
осуществлять) бгъэпсын.

твориться несов. хүн; что
тут творится? сыда мыш щыхъу-
рэр?

твёрдог м. кьое гээушкьюнг.

твёрдеский прил. творческэ;
творческий путь творческэ
гэгэу; творческий вечер поэта
поэтым итврческэ пчыхъэз-
хах.

творчество с. творчеств; на-
родное творчество народнэ твор-
честв.

твой мест. притяж. см. твой.
те мест. указ. мн. (тот м.,
та ж., то с.) а, ахэр, мохэр.

т. е. (то есть) нэпэмкүэу
къэлпон хъумэ.

театр м. 1. театр; драматиче-
ский театр драматическе театр;
2. перен. чыпэ; театр военных
действий заор зыщыкюрэ чыпэ.

театрал м. театрэри зиклас, те-
атрэри шы зыльгэгүрэр.

театральный прил. театрэ, те-
атральни, театральное искусство
театральни искусств.

тебё мест. личн. дат. и предл.
п. от ты; тебе нужно зайти
в институт о институтым укён
фас; к тебе пришли товарищи
удажы ныбджэгүрхэр къэкую-
гэх.

тебя мест. личн. род. и вин. п.
от ты; тебя давно не видно
у нас бэ шыагэ о талъэнкю
узыщтымыльэгүрэр.

тезис м. тезис (анах мэхъэнэ
лъансу зыгорэм илэр).

тёзка м. и ж. цэдэгэгью, зэцэ-
дэгэгью.

тейзм м. филос. тейзм (диним
ехылзэгээ философскэ шынгэгээ

зэфэхъысыжъыгъэу дунаир тхъэм
къыгъехъугъэу ыклю ыгъэгэоры-
шээу къээзэйорэр).

тёк, текла прош. вр. от течь.
текст м. текст.

текстый м. собир. шэкхэр.
текстильный прил. шэкы, шэ-
кыши; текстильная фабрика
шэкыши фабрик.

текстильщик м. текстильщик
(шэкI промышленностын цыла-
жээрэй тофыши).

текстуальный прил. (дослов-
ный, буквальный) зэритэм тет
дэду.

текучесть ж. 1. (способность
течь) чыныгъ, къичыныгъ
(псышбор); 2. перен. (непостоян-
ство) зыпкь имытыныгъ, бэрэ
зызблэхъуныгъ; текучесть ра-
бочей силы рабочэ куачээр
зыпкь имытыныгъ.

текущий прил. 1. (способный
течь) чыэрэ, къичырыэ (псы-
шбор); 2. перен. (непостоянный)
бэрэ зызблэхъуэрэ, зыпкь имы-
тырыз.

текущий прил. 1. (теперешний)
тызэрт, клоэрэ, мы; в текучем
году клоэрэ ильэсэм; 2. (обыч-
ный, повседневный) зэраш хаб-
ззу щыт, клоэрэ, къызэркүу; тек-
ущие делэ клоэрэ тофхэр; тек-
ущий ремонт ремонт къыз-
эркүу.

телевидение с. телевидение.

телевизионный прил. телеви-
зионнэ; телевизионный центр телеви-
зионнэ центр.

телефизор м. телевизор.

телефизорный прил. телевизор-
нэ; телевизорный приёмник телевизорнэ
приёмник.

тёлэга ж. ку.

телеграмма ж. телеграмм.

телефраф м. 1. (аппарат) телег-
раф; 2. (устройство) телеграф
(тофшанлэг).

телеграфировать сов. и несов.
что, о чём телеграфировать
ши, телеграфкэ макъэ бгээ-
лон.

телерафист м. телеграфист.
телерафный прил. телеграф;
телерафные столбы телеграф
пкъэухэр.

тёлэжка ж. ку цыклю.

телехемаханика ж. телемеханик.
тёлөн м. шкээ.

телепередача ж. телепередач.

телескоп м. астр. телескоп
(ошыгу пкъыгъохам зэралынгъэх-
хэр оптическэ прибор).

тёлэсный прил. пкъышвол;
тёлэсные повреждения пкъышвол
зэшыкъоныгъэхэр.

телефон м. телефон; между-
городный телефон междугороднэ
телефон; звонить по телефону
телефонымкэ макъэ бгъэун;
говорить по телефону телефонымкэ
макъэ угущыэн.

телефонировать сов. и несов.
что, о чём телефонкэ угущыэн.

телефонист м. телефонист.

телефонистка ж. телефонистк.

телефонный прил. телефон;
телефонная трубка телефон
трубк; телефонная станция тел-
фон станции.

телефонограмма ж. телефоно-
грамм.

телецент м. (телевизионный
центр) телекентр (телевизионнэ
центр).

темнеться несов. лъфэн (чымыр).

тёло с. 1. физ., мат. пкъыгъо;
твёрдое тёло пкъыгъо лыт;
геометрические тела геометри-
ческэ пкъыгъохэр; 2. (человека)
пкъышвол; части тела пкъышво-
лом щыщхэр.

тёлогрейка ж. кофтэ фаб.

тёлодвижение с. пкъышвол
хыненыгъ.

толосложение с. пкъышэх-
лъык.

телохранитель м. цыфухъум
(лъэкI эиэ цыиф горэм ишыгээ-
нэгээ къээзүхъумэрэ, кыгъурэ
зэол).

тёлэтина ж. шкээлы.

тёлэтиник м. (хлеб для тёлэти)
шкээш.

тёлэтица ж. шкээхъо (бзыль-
фыгъ), шкээлыгъ (бзыльфыгъ).

тёлэтич прил. шкээ; тёлэти
ножки шкээ лъакъохэр.

тёлэти I мест. указ. 1. твор. п.
от тот и то; я знаком с тем чело-
веком а цыфым сэ сыринэ-
Iас; 2. дат. п. от те; дёти
шли по направлению к тем
домам кэлэцыкүхэр а унэхэм
альянкьюкэ клоощтыгъэх.

тёлэти II союз со сравни. ст.
нах; чем ночь темней, тем ярче
звезды чещыр нах мэзахэ къэс,
жтуягъохэр нах лыдых.

тёма ж. тем; тёма рассказа
рассказым итем.

тёматика ж. тематик (зытегу-
щыгэцт тофхэр, тофыгъоу щы-
гэхэр).

тёматический прил. тематичес-
кэ; тематический план темати-
ческэ план.

тёлэбр м. тембр; приятный
тембр голоса макъэм итембр
гох.

тёменной прил. шьхашыгу;
тёменная кость шьхашыгу
купшых.

тёми мест. указ. твор. п. от
те; я писал тёми карандаши
а карандаш шыпкъэхэмкэ сы-
тхагъ.

тёминётся несов. 1. (становиться
тёмным) ушшын, шыцэхъун;
серебро тёминёт тыжыныр муз-
шуцы; 2. безл. (наступление
тёмноты) ушшункын, мэзахэ
хъун; зимой рано тёминёт кы-
мамэф жыэу шынкэ мэхъу;
3. (виднеться) шыцагээ къэ-
лъэгъон; вдали что-то тёминёт
чыжэкэ шыцагээ горэ къэ-
лъагъо.

тёминица ж. хъанс.

тёмини нареч. и в знач. сказ.
шынкы, мэзахэ; на дворе уже
тёмини щагур шынкэ хъугъах.

тёминоволбый прил. шьхаша
шыц.

тёмин-гнедый прил. (о масти
лошади) пцэгъопль чапц.

темнокожий прил. кышью шуці.

тёмно-красный прил. плыжк чапці.

тёмно-синий прил. шхонтіз чапці.

темнота ж. 1. (мрак) шункы, шункыгъ, мэзахэ; ночные темнота чечш шункі; в темноте мэзахэм; вернувшись домой до темноты мэзахэ къемыхъуз унэм укожын; 2. перен. разг. (невежество) мыгъесныгъ.

тёмный прил. 1. (лишённый света) шункы, мэзахэ; тёмная комната уншункі; 2. (о цвете) шуціз; тёмные волосы шхъяц шуці; 3. перен. (неясный) нафэ шымыт, зэхэфыгъое; тёмный смысл нафэ шымыт мэхъан; 4. перен. (сомнительный, подозрительный) цыхъшэгъудж; тёмная личность цыф цыхъшэгъудж; 5. перен. (невежественный) мыгъасэ; тёмные люди цыф мыгъасэхэр.

тепм м. 1. муз. темп (псын-кагъеу музыкальна производственер къызэршрагъалорэр); 2. перен. псынкагъ; рост темпов развития промышленности промышленносты ихъюныгъ ипсынкагъэхэм зыкъизэрлайтэр.

темперамент м. темперамент (цифим хэль психические нэнээ зэфхъысыжыгъехэр).

темпераментный прил. псынкагъэ зыхэль; темпераментный актёр псынкагъэ зыхэль актёр.

температура ж. температур; повышенная температура дэктогъе температур.

температуриТЬ несов. температурешко иен (сымаджэм ехыллаз).

тёма с. шхъашыгу.

тенденциозный прил. (предвзятый, пристрастный) тенденциознэ; тенденциозный подход к делу тенденциознэу Иофим уеколіэн.

тенденция ж. 1. (основная идея) идея шхъялэр; основная тенденция книги тхылым идея шхъялэу илэр; 2. (склонность, направление развития) пылыныр, тенденции; тенденция к росту хэхъоньгъэм пылыныр.

тэндер м. ж.-д. тендер (шюмык I илъеу, псы итэу паровозынышэгъэ вагоныр).

теневой прил. жъауп; теневая сторона дома унэм ижъауплэ лъянькъу.

тенелюбивый прил. жъаур шу зылъегъур; тенелюбивые растения жъаур шу зылъегъур къекъыр лъянькъэр.

тенистый прил. жъаубэ зиэ; тенистый сад жъаубэ зиэ сад.

теннис м. спорт. теннис.

тенисист м. спорт. тенисист (тенис ешилэрэр).

тенисный прил. тениснэ; тенисная площадка тениснэ площадки.

тenor м. 1. (голос) тенор (хъульфыгъэ макъэ лаг); 2. (певец) тенор (ац фэдэ макъэ зиэ орэдэйлор).

тень ж. 1. жъау; сидеть в тени жъаум учэсын; 2. (человека, предмета) жъау, ныбжыкъу; тень от дерева чыгым ижъау; бросать тень на кого-либо зыгорэм фэмышьуаше шэфэу фэбгъэлун; от него осталась одна тень күпшхъэмре шъомэр зэцэгъыгъэ хъугъе, ар лъяшэу оды хъугъе.

теология ж. теология (дин горэм идомматхэм яхыллаз) шиэнгъ.

теорéма ж. мат. теорем; доказать теорему теоремэр къэбгъэшыпкъэн.

теорéтик м. теоретик (теоретическая Иофим азэлжъэрэ цыф).

теоретически нареч. теоретическая; доказать теоретически теоретическую къэушыхъатын, теоретическую къэбгъэшыпкъэн.

теоретический прил. теоретиче-

скэ; теоретический вывод теоретический вывод.

теория ж. теории; марксистско-ленинская теория марксистско-ленинская теории.

тепрёшний прил. разг. джыре. тепрёш нареч. джы; тепрёш он чувствует себя лучше джы ащ изыт нахышту хъугъе; сдэлай это тепрёш же джы дэдэм ар шы.

теплéть несов. нахь фабэ хъун, къэфэбэн; на дворе теплeт щагур нахь фабэ мэхъу.

теплить несов. (гореть слабым пламенем) маклэу блэн, маклэу стын.

теплíца ж. фэбаплэ, теплица.

теплíчный прил. фэбэплэ; тепличные цветы фэбаплэм къынгъакъырэ къэгъагъхэр.

теплó I с. 1. фабэ; сегодня пять градусов теплó непр градусиф фабэу щы; 2. физ. (тепловая энергия) фабэ къэзытырэ энергии.

теплó II нареч. фабэу; одеться теплó фабэу зыпфэпэн; 2. нареч. перен. (сердечно) гуфэбагъэ фуылэу; тепло отзываешься о ком-либо зыгорэм гуфэбагъэ фуылэу утегущыэн; 3. в знач. сказ. фабэ; сегодня тепло непр фабэ; мне тепло сыйфа бэ.

тепловóз м. ж.-д. тепловоз.

тепловой прил.: тепловой двигатель тепловой двигатель.

теплóмкость ж. физ. фэбагъ (пкызгъор 1°-м илэу бгъэфэбэнэ па фабэу щыкагъэр).

теплопроводность ж. физ. фабэхэтлупшыхъаныгъ.

теплопроводный прил. физ. фэбагъэр зыпхырызыгъырэ.

теплотá ж. 1. физ. фэбагъ; теплотá тела пкызшъолым ифэбагъ; 2. перен. (приятливость, сердечность) гуфэбагъ, гушэбагъ; говорить с теплотой о ком-либо гуфэбагъэ хэльзу зыгорэм утегущыэн.

теплотéхника ж. теплотехника (техникэм щыщ отделуу гээстынылхъэмрэ пахъэмрэ тэрээу гээфедэнхэл апымыр).

теплофизика ж. тех. теплофизика (агъэфедэгээ пэхъэ стырыр гээплэлни Иофимкэ бгъэфэдэжыныр).

теплоход м. теплоход.

теплóушка ж. ж.-д. теплушка (агъэфэбэрэ товарэ вагонэ цыфхэр зэрээппэх щагуцтыр).

тёплый прил. 1. фабэ; тёплая комната унэ фаб; тёплое молоко щы фаб; 2. перен. (приятливый, сердечный) гуфэбагъэ зыхэль; тёплая встреча гуфэбагъэ зыхэль зэлукэныгъ.

тёплынж. разг. мэфэ фаб.

терапéвт. м. терапевт (клицидэхэмкээзээрэ врач).

терапевтический прил. терапевтическэ.

терапия ж. терапие (клицидэхэм мыхиургическая улээзэхэр):

теребить несов. 1. что (дёргать) ухээлжээжыхъан; теребить вбосы шхъацым ухээлжээжыхъан; 2. что, с.-х. къыхэпчын (клипыр); 3. кого, перен. (проставлять) къыпшыхъан, уимыгъзэгъэн.

терем м. терем (унашхъэм тырашылхъэштыгъэе башина пкызшъо зиэ унэхэу ижээрэ Руслан, итээхэрэ).

тереть несов. что 1. пытын; укэйтыхъан (только глаза); 2. (измельчать) бгъэушкъоин; тереть табак тутиныр бгъэушкъоин; 3. (принять боль) тырильжэйкылын, ыгъэузын; сапог трёт ногу Ѣазмэм лъакъор тырельжэйкылы.

терéться несов. (обо что-л.) зыщыхъон.

терзание с. (мучение) хязаб Ѣеччиныгъ, кын Ѣеччиныгъ.

терзать несов. кого-что 1. (рвать на части) зэпкырытхъын; 2. перен. (мучить) хязаб

ебгъэлъэгъун, кын ебгъэлъэгъун.

терзаться *несов.* (мучиться) хъазаб щечын, кын щечын.

тёрка *ж.* зэрагъэушъоир гүчI щыбз.

термин *м.* термин; технические тे́рмины техническэ терминхэр.

терминологический прил. терминологический; терминологический словарь терминологический гуцыалъ.

терминология *ж.* терминологии (зы *Ioфыгъо горэм ехылIэгъэз терминибзүз эзфэхэссыгъэр).*

термит I *м.* зоол. термит (*Цыфым зэрар къыфэзыхъыре хъэцIэ-пIэцIэ лээпкъеу хэгъэгу фабэхэм арысир).*

термит II *м. хим., тех.* термит (сты *зыхъукIэ, температура ин дэдэ къэзятыра вещества*).

термитный прил. хим., тех. термит, термитиз; термитная бомба термит бомб.

термометр *м.* термометр (*тепературэр эзрашыре прибор*).

тё́рмос *м.* термос (*ибгъэхъуа-гъэр в илгъэхъагъэр температура гъэнфагъэм тетэу зыцаигъы-рэр*).

термоядерный прил. термоядерный.

тё́рн *м.* пырэжъий. тернистый прил. *уст.* пэнабэ зыпти; *◊* тернистый пудь гъогу хыль, гъогу кын.

тернибник *м.* бот. пырэжъи-яль, пырэжъые куанд, пырэжъые пан.

терпели́вый прил. щылагъэ зы-хэль, щылагъэ зиэг.

терпение с. щылагъэ.

терпеть *несов.* 1. что (безро-потно переносить) пыцыэн; тер-петь боль узыр пыцыэн; 2. кого-что (мириться с кем-чем-л.) бдэн, уеэгъын; он не терпит возражений упэгущынэжъыныр аш ыдэрэп; 3. что (испытывать что-л. неприятное, тяжёлое)

пыцэчын; терпеть нужду фэн-къуагъэр пыцэчын; *◊* время не терпит уахтэр кыуажэрэп.

терпимость *ж.* зыщыэнэгъ, уззэгъын плъэкыныгъ; про-являть терпимость зыщыэн.

терпимый прил. 1. (*сниходи-тельный*) пыцыэн плъэкыщт, уззэгъын плъэкыщт; 2. (*до-пустимый—о явлениях и т. п.*) пыцыэн плъэкыщт.

терпкий прил. мыджыр.

терраса *ж.* 1. блынкэ, террас (*унэм пашыхъэрэ жъаупл*); 2. геогр. террас (*горизонтальнуу щыт чыпIэ охыр, плошадк*).

территориальный прил.: тер-риториальные вóды къэралыгъом ипсыхэр (хым щыцэу къэралыгъом кыубытырэпсихэр).

территóрия *ж.* чыпIэ, чы-наль.

террбр *м.* террор (*политическе пыир укыныр*).

терроризировать *сов. и несов.* кого-что терроркэ бгъэтэн. терроризовать *сов. и несов. см.* терроризировать.

террорист *м.* террорист (*тер-ором хэлажъэрэ в ац хотыр*).

террористический прил. тер-рористический; террористический акт террористический укI.

терять *несов.* 1. что бгъеко-дын; 2. кого-что, перен. (*ли-шатся*) пылокодын; терять на-дежду гугъапэр пылокодын;

3. что, в чём (*убавляться*) нахь макэ хъун; терять в вёсе ионтэгъуагъэ нахь макэ хъун; 4. что, перен. (*тратить попу-сту*) хъаулыеу бгъекон; тер-ять время уахтэр хъаулыеу бгъекон; *◊* терять из виду пыгъуушжъын; терять силу куачэр чэунэн; терять голову уиакын уимыежын; терять сознание уиакын ущыон.

теряться *несов.* 1. (*о вещах*) кыдын, хэкодэн, хэкоклэн; 2. перен. (*становиться незамет-ным*) хэкоджын, хэкодэн;

рекá теряется вдалý пысхор чыжьагъэм хэкоджын; 3. (*ут-рачиваться, становиться слабее*) хэкоджын, нахь макэ хъун; 4. перен. (*лишаться самообла-дания*) ыгу кыдын, зызэкэ-мыубытшун; не теряться в беде тхъамыкагъом ыгу ымыгъэко-дын.

тес *м. собир.* пхъэмбгъу уп-сыгъ.

теса́к *м.* пхъэшIе отыч.

теса́ть *несов.* что ууучын, уупсын; теса́ть доски пхъэм-бгъухэр уупсын.

тесёмка *ж. см. тесьма.*

тесни́ма *ж.* токэ зэжъу (*күштхъэтхыхэм, күштхъэхэм яIэр*).

теснить *несов.* 1. кого-что (*сжимать*) пызын, дэпкъуузэн; теснить людёй цыфхэр пызын; 2. кого-что (*заставлять отсту-пать*) зэкIэпфэн; теснить про-тивника пыир зэкIэпфэн; 3. безл. перен. узын, кызыфицэн; у ме-ни теснить в груди сыбгээ мэузы.

тесниться *несов.* 1. (*толпить-ся*) Иужьюу узэхэти, зэхэгъ-кагъуу зэхэти; 2. (*ютиться*) зэхэгъуагъеу щытын, зэхэгъэ-зыхъагъуу щытын; 3. перен. (*о чувствах, мыслях*) узэлшишэн (*бушишэм*).

тесно 1. нареч. (*близко друг к другу*) Иужьюу, пэгъунэгъую, зэпэблагъяу; тесно сидеть зэпэ-благъяу ууцисын; 2. перен. зэпэ-гъунэгъую, зэпэблагъяу; эти вопросы тесно связанны друг с другом а *Ioфыгъоэр зэпэгъу-нэгъую зэхъигъях*; 3. в знач. сказ. щызэхгүкагъ, щызэхфы-загъ; в вагоне было тесно ваго-ным щызэхгүкагъ.

теснота *ж.* Иэзэжку-лъэзэжку-ныгъ.

тесный прил. 1. (*не простор-ный*) Иэзэжку-лъэзэжку; зэжку; тесная комната унэ Иэзэжку-лъэзэжку; тесный проход дэкин-пэ зэжку; 2. (*расположенный*

плотно) Иужьюу зэхэт; тесные ряды демонстрантов де-монстрантхэм ясатырэ Иужхэр; 3. перен. (*близкий*) зэфблэгъэ, зэпэблэгъэ; тесная дружба зэ-блэгъэ ныбджэгъуныгъ.

тесовый прил. пхъэмбгъу упсыгъ; тесовые ворота пхъэмбгъу упсыгъе къелачь.

тесто с. тхъацу; прёсное тесто тхъацу мышы; сдобное тесто тхъацу йашу.

тесть *м. шупш (шузым ят).* тесьма *ж. шыагъе, уагъе.*

тётерев *м.* мэзчэт.

тетёрка *ж.* мэзчэт анакI.

тети́ва *ж. (у лука) бээпс (шазэм или кIапсэр).*

тётка *ж.* 1. атэшыхуу (*по отцу*); анэшыхуу (*по матери*); 2. прост. (*в обращении*) тян (*бээлфыгъэ хэкIотагъэр*).

тетрдака *ж. разг. см. тетрадь.* тетрдай *ж. тетрадь; общая тетрадь тетрадь Иужуу.*

тётя *ж. см. тётка 1.*

техни́мум *м.* (*технический мнимум*) техминимум (*техни-ческий минимум*).

техни́к *м.* техник; зубной тэх-ник цашэ.

техника *ж.* 1. техник; пере-довая советская тёхника совет-ске техникэ пертыр; 2. собир. (*машин*) машинэхэр: 3. (*при-ёмы, применяемые в каком-л. деле*) 1эпэлэсагъ; тёхника игры на скрипке шыкIэпшиынэм зэрорэ 1эпэлэсагъ.

техникум *м.* техникум; строй-тельный тёхникум *псөолъешI техникум.*

технический прил. техническэ; техническое оборудование техническое оборудование; технические культуры техническэ культу-турэхэр; технический редактор техническэ редактор.

техни́лог *м.* технолог (*техно-логиэмкэ IэпэIас*).

техноло́гический прил. тех-нологический; технологический

институт технологическэ институт.

техноло́гия ж. технологиe ткъытъхэм яхэшыкын e ягъехъазырын ехылIэгъэ Гофшэн зэфхэхъытъхъэр.

технорук м. (технический руководитель) технорук (техническэ руководитель).

техрёд м. (технический редактор) техред (техническэ редактор).

течение с. 1. зеклоныгъ; тече-ние событий хъугъэ-шагъехэм язеклоныгъ; 2. (струя, поток) чъэнэгъ; морскe тече-ние хым ичъ; вниз по тече-нию реки псыр зыдэчэрэ ыхэр лъэны къомкэ; против тече-ния псыршиэмкэ; 3. перен. (направле-ние) течение; литерату́рное тече-ние литерату́рнэ течение; ◇ в тече-ние... ац къазыфагу...; с тече-нием врёмен уахътэ тешэ къэс.

тёчка ж. биол. лъыхъожыгъу (щэрилIу псаушихъхэр лъыхъожымэ ашигъбуу зыщихъхэрэ лъэхъаныр).

течь I несов. 1. чъэн (псыр); река течёт на север псыхъор темырымкэ мачъэ; 2. (протекать) къыхырыкын, къыкIечын, къыкIечхын; крыша течёт уна-шхъем, къыкIечхы; 3. перен. Кон, блэкын; время течёт быстро уахътэр псынкэу макъе.

течь II ж. 1. ильедэн, къы-кIечын, кIечын; корабль дал течь къухъем псы ильедапIэ илэ хъугъэ; 2. (отверстие) къы-кIечтыпIэ, къыдэччыпIэ, ильедапIэ; заделать течь къыдэччыпIэр бъэпътэн.

тешить несов. кого-что (раз-влечать, забавлять) бгъечефын, бгъеджэгун.

тешиться несов. чем (развле-кататься, забавляться) чефын, джэ-гун.

тёща ж. шигуаш (шбузым ян). тир м. къэплъан.

тигровый прил. къэплъан; тиг-ровая шкура къэплъанышу.

тигрёнок м. къэплъан щыр. тигрица ж. къэплъаныбз.

тикаты несов. разг. (о часах) теон (сыхъатын икло макъ); мэрно тикают часы сыхъатыр зыкъ итуу къитео.

тина ж. псыуц зэхэшъухъагь. тийнистый прил. псыуц зэхэшъухъагь; тийнистый пруд псыуц зэхэшъухъагь зыхэлт псыутI.

тип м. 1. (образец) шыкIэ, лэужыгъу; новый тип автомобиля автомобиль лэужыгъуакI; 2. лит. тип, гъэпсыкIэ; тип рабочего в советской литературе советскэ литерату́рэм рабоч гъэпсыкIэр къызэргиэ-лъагъор; 3. биол. тип, лъэпкэ; типы животных псаушъхэ лъэпкъхэр.

типаж м. лит. типаж (тип горя къэзэгъэлэгъорэ нэшэнэ зэфхэхъытъхъэр).

типи́зация ж. (воплощение в характерных формах) типизация (хэпшэнэр, пкъырхынайр).

типи́зировать сов. и несов. что (воплощать в характерных формах) типизировать шын, типизация шын.

типи́чный прил. типичнэ; типи́чный случай типично хъугъэ-шагъ.

типовой прил. шапхъеу щыт, щысэу аубытыгъэ; типовой до-говор шапхъеу щыт договор.

ти́пография ж. типографие.

ти́пографский прил. типограф; типографская краска типограф краски.

ти́р м. тир (псагъэм зыщехэрэ ун).

ти́рада ж. тирад (фразэ къы-хъэу e псалъэм щыц пычыгъбуу макъэр Iэтыгъэу къаюорэр).

ти́раж м. 1. тираж; ти́раж выигрышней къэзыхыре обли-гациехэм ятираж; ти́раж займа зайлам этираж; 2. тираж (тхы-

лъэу къыдэкIыгъэм иэкземпляр пыагъ); ти́раж книги десять ты-сяч тхылым итираж минишл мэхъу.

ти́ран м. 1. ист. тиран (Ижы-ре Грецием лыгъэкIэ тетыгъор Ѣзыуубитыгъэ Iэшхъэтет жъа-лы); 2. (деспот) жъалымэ; гъэ-пшылакло.

ти́рани́ть несов. кого-что (при-теснять, мучить) жъалымагъэ епхын.

ти́рания ж. тиранье (жъалы-мажъэмэ гэгээзэгъэмэ атет ха-бзэр).

ти́рэ с. нескл. тире.

ти́скать несов. 1. кого-что, разг. (сжимать) пфызын, зэхэпфызэн; 2. что, полигр. (делать оттиски) къытебдэн.

ти́ски только мн. 1. тех-дэкъац; 2. перен. (енёт) дэквациэм дэлъыныр (хъазаб пычыныр).

ти́снение с. 1. (выдавливание узоров) тхыпхъэ тедзэныр; про-изводить тиснение по коже шюм тхыпхъэ тедзэныр; 2. (узор) тхыпхъ; красивое тиснение тхы-пхъ дах.

ти́тан I м. цыфышко; титаны науки наукам иццыфышхохэр.

ти́тан II м. (кипятильник) ти-тан (псыр зэрэгбажжэорэр).

ти́танический прил. ин дэд; титаническая сила къочэ ин дэд.

ти́тул м. 1. титул (феодальна, буржуазна обществохэм лъытэ-ныгъацIу яIэр, аицафаIырэр); 2. долигр. титул (тхылым юцIэ зытхэхъэ аяэрэ нэжIубгэу).

ти́тульный прил. титульнэ; ти-тульный лист полигр. титульнэ тхълан.

ти́ф м. мед. тиф.

ти́фобный прил. тиф къызэу-зыре; тифобный больной тиф къызэузыре сымадж.

ти́хий прил. 1. (негромкий) шыбэ, макъэ; говорить тихим голосом макъэ шыбэкэе угур-

шылэн; 2. (спокойный, сминый) тынч, рэхъат, самбыр; тихий ребёнок сабый самбыр; 3. (без-молвный) рэхъат, мамыр; тихий вечер пчыхэ мамыр; 4. (медленный) жъажъ, мысынкI; тихий ход жъежъ куакI.

ти́хо нареч. 1. (негромко) ма-кIэу, шыбэбу; кто-то тихо по-стучал в дверь зыгорэ макъэу чичэм къытевагъ; 2. (спокойно, смино) самбырэу, тынчу, рэхъатэу; дети вели себя тихо сабыйхэр рэхъатэу щытыгъэх; 3. (безмолвно) мамырэу, рэхъатэу, къым-сымэу; в лесу было тихо мэзэр къым-сымэу щытыгъ; 4. (медленно) жъажъеу, макъэу, макъэ-макъэу; поезд пошёл тихо мэшлокур макъэ-макъэу ежьагъ; 5. безл. в знач. сказ. къэкIым-сымыгъ, къэрхъатыгъ; в ком-нате стало тихо унэр къэкIым-сымыгъ.

ти́хия м. и ж. разг. цыф Iас, цыф самбыр, цыф рэхъат.

ти́ше 1. сравнил. ст. от прил. тихий и нареч. тихо нахь ма-кIэу, нахь цыкIоу; говорить тише нахь цыкIоу къаю; 2. в знач. повел. нахь. самбыр, быяу; тише, дайт послушать! шыу-самбыр, сежьугъедэу!

ти́шиня ж. мамырныгъ, къым-сымыгъ, рэхъатныгъ; соблю-дать тишину рэхъатныгъэр умукъон; нарушить тишину къым-сымыгъэр уукъон.

ти́шиш с. см. тишиня; в лесной тиши мэз къым-сымым.

ти́кань ж. 1. (материя) шэкIы; шёлковая ткань дэн шзкI; 2. биол. ткань (организмэ иклетка-хэр); мышечная ткань лыпце ткань; 3. перен. (основа, содер-жание чего-л.) лъапсэ, къызы-тегүшүлэр; ткань рассказа-рассказылъапсэ.

ти́кать несов. что 1. (материю) пшыян; 2. (плести) хъэн; паук ткёт паутину бэджым бэджы-хъыр ехъе.

тка́цкий прил. шэ́кі зэрашъэрэ, тка́цкэ; тка́цкий стано́к шэ́кі зэрашъэрэ станок.

ткач м. ткач, шыако (шэ́кі зиши́эрэ хъульфыгь).

тка́чество с. шэ́кі шьэнныр.

тка́чиха ж. ткачих, шыако (шэ́кі зиши́эрэ бзыльфыгь).

тку, ткёшь наст. вр. отткать.

тле́ние с. 1. (гниение) шьуныр; 2. (слабое горение) ерагъеу стыныр.

тлетвёрный прил. (вредный, разлагающий) зэрар къэзыхыре, зэхэзыгъэзыре.

тлеть несов. 1. (гнить) шьун; навоз тлёт ебзыр мешью; 2. (гореть слабым огнём) маклэу стын, ерагъеу стын; 3. перен. маклэу къыцыблэн; в сérдце тлёла слáбая надéжда гугъене тлэклур гум маклэу къыцыблещтыгъе.

тмин м. бот. тмин (уц лъэпкъ). то I союз 1. (тогда, в таком случае) ашыгъум; раз так, то я приду арэущтэу щытымэ, ашыгъум сэ сыкъекштэу; 2. (по временам) эз; огнь то разгорался, то затухал машлор эз къызакланштыгъе, эз къосэжыштыгъе; 3. эз; то одиин, то другой эз эз, эз адырэр; ♀ и то разг. ари.

то II несов. указ. с. см. тот. то то частица I. уса, адэ; где-то он сейчас? адэ ар тыде джы щыла?; 2. неопр. зыгор; кто-то зыгорэм; что-то зыгоре; где-то зыгорэм; кудá-то зыгорэм; откуда-то зыгорем.

тобóй, тобóю мест. личн. твор. п. от ты; тобóю все очень довольны орыкэ зэкэри лъэшэу раззх.

товар м. товар, хъал-щып.

товарищ м. ныбджэгъу, товарищ.

товарищеский прил. ныбджэгъу зыхэль, ныбджэгъу.

товарищество с. 1. (товарищеские отношения) ныбджэгъу гэ.

зэфыштыкI; 2. (объединение) товариществ, зэгохъаныгъ.

товари́ность ж. товарность (рынкэм ишцикIэгээ продукцие къыдэгъекIын амалыр уиIэн).

товари́ный прил. в разн. знач. товари́нэ, товар; товари́ный склад товари́хэ зычэлээр склад; товари́ный поезд товари́шэ мэшюку; товари́ный хлеб товари́нэ лэжыгъ.

товари́вэд м. товаровед (товароведением фэгээсагжэр).

товари́вэдение с. товароведение (товар Iофим ехылIэгээ шэгээ зэхэхысыжыгь).

товари́обмён м. эк. товари́зэхъю.

товари́ооборот м. эк. товари́зблэгъекI.

тогдá 1. нареч. (в то время, не теперь) ашыгъум; тогдá он был мбод ашыгъум ар ныбжыкIэу щытыгъ; 2. нареч. (в таком случае) армэ, ашыгъум; устал? Тогдá отдохнй уштыгъя? Ашыгъум зыгъэпсэф; 3. союз (непосредственно после чего-л.) етIан, а также передаётся глагольным суффиксом -м; он ушёл, тогдá я сел читать ар зэкложым, сэ седжэнэу сытысыгъ; 4. союз нэуж, а также передаётся глагольным суффиксом -м; когда он отказался, тогдá я решил ехать один ар зыкIэгъожым, сэ сизакью сыкIонзу теснубытагь.

тогдáшний прил. разг. ашыгъум щыгэгъ.

то есть союз 1. (а именно) нэмыкIэу къэплон хъумэ; я был там во втбрник, то есть вчера аш сэ гъубджым, нэмыкIэу къэплон хъумэ, тыгъуас сыцыIагъ; 2. (вернее, говоря более точно) нахь тэрээзу къэпштэмэ; он рассмейлся, то есть не рассмеялся, а улыбнулся ар шыгъэ, нахь тэрээзу къэпштэмэ щыхгъэп, гүщхыцIыкIыгъэ нахь.

тождественный прил. зэхыштыр, зэтфэрэ, зэфэдэ.

тождество с. 1. (полное сходство) зэхыштырныгъ, зэтфенныгъ, зэфэдэныгъ; 2. мат. зэфэдэныгъ.

тоже нареч. (также) ари; он тоже уехал ари клюкыгъ.

тождественный прил. см. тождественный.

тождество с. см. тождество.

той мест. указ. род., дат., твор. и предл. п. от та; с той жеиницой я ёхала в одном автобусе а бзыльфыгъэм зы автобусын сыйдису сыкIоштыгъ; подойти к той картине ближе же а суртам нахь благъеу екIуал.

ток I м. ток; электрический ток электрическ ток.

ток II м. с.-х. (площадка для молотьбы) хъамэ.

токáрный прил. токарнэ; токарный стано́к токарнэ станок. токарь м. токарь.

толк м. 1. (смысл) акылыгъэ зыхэль, гурыIошьоу щыт; рассуждать с толком акылыгъэ хэльеу тегушиIэн; 2. (польза) федэ, шуагъ, без толку федэ хэмэльеу, пкIэнчизу; не добиться толку ухваулен.

толкаться несов. см. толкнуть.

толкаться несов. 1. йункIэн, тыргон; 2. разг. (слоняться без дела) йофиштэу къэпкIухъан.

толки мн. (слуши) къэбархэр; пустые толки къэбар пкIэнчэхэр.

толкнуть сов. 1. кого-что уеункIын, уетIыргун; 2. кого-что на то, перен. (побудить) тебгъэгушон; толкнуть на преступление бэздагъэ ѿшIэнным тебгъэгушон; 3. что, спорт. (бросить) бдзын; толкнуть ядро ядрор бдзын.

толкование с. 1. (действие) агурыгъэлоныр; толкование закона хабэр агурыгъэлоныр; 2. (объяснение) зэхэфыныр.

толковать несов. 1. что (давать чему-л. объяснение) гурыгъэлон; 2. с кем, разг. (разговаривать) тегушиIэн; толковать о делах йохэм уатегушиIэн.

толкóвый прил. 1. (разумный, понятливый) йуш, акылышыу; толкóвый человéц цыф йуш; 2. (понятный, ясный) гурыIошьоу, зэхэфыгъэ, нафэ; толкóвый отвёт джэуап зэхэфыгъ; 2. (содержащий объяснение) зэхэзыфыре; толкóвый словáр зэхэзыфыре гүшиIаль.

толком нареч. разг. зэхэугуфыгъыгъеу; скажи толком, что тебе нужно узыфаер зэхэугуфыгъыгъеу къяло.

толкотия ж. разг. хъалэ-балькъ, зэхээрэгукI.

томач м. уст. тэлмащ.

толокно с. зэнтхъ гугъ.

толочь несов. что уубыкIын, уушэзбын, бгун.

толпа ж. (циф) купышку, цыф йужку.

толпиться несов. уээрэугъоин, купышкоу уэхэтын.

толпой нареч. купышкоу зэхэтуу, йужкоу зэхэтуу, бэу зэгъусэу; стоять толпой купышкоу уэхэтуу уштын.

толпю прил. см. толпой.

толстеть несов. пшэры хъун. толстокожий прил. 1. (с толстой кожей) шьо йужку; толстокожий лимон шьо йужку лимон; 2. перен. разг. (неотвязчивый, грубый) гукIагъу зимыIэ; толстокожий человек гукIагъу зимыIэ цыф.

толстый прил. 1. (полный, упитанный) пшэры, йужку; 2. (о предметах) йужку; гъумы (напр. о дереве); толстая книга тхыль йужку.

толстяк м. разг. хъульфыгъэ пшэр.

толчёный прил. убыкIыгъэ; толчёный сáхар шьоуущыгъу убыкIыгъ.

толчок м. 1. етIыргуныгъ, етIыкIыныгъ; 2. спорт. кырыгыныгъ; 3. перен. (побуждение) етIыргуныгъ, фэгъэчэфыныгъ.

тольца ж. Іужъугъе; тольца земной коры чышъхашьом илужъугъ.

толщинá ж. 1. (полнота, упинность) пщергъ; 2. (предметов) гъумыгъ; Іужъугъ.

толь м. толь (мыстхъ зыцыфэгъ тхылып) Іужъогу унашъхъэм атыралхъанымкъ агъефедэрэр).

только 1. нареч. нылэп; только он может решить этот вопрос ары нылэп а Іофыгъор зешлозыхъннын зылъекъыштыр; кийга стойт только три рубля тхыльым сомиш нылэп ыусаср; 2. нареч. къодыеу; это только начало ар егъэжъэп І къодый; работа только начинается Іофыгъор зиенр рагъежъе къодый; 3. союз (в соединении со словами «как», «лишь», «едва») тетэу, лъыптау; как только скажешь, я приду къизэрэсэпуйагъем тетэу, сэ сыкъицошт; 4. союз противит. ау; я согласен ехать, но только не сейчас сэ сыкъонену сираз, ау джы дээп; 5. частица (с частицей «бы» выражает желание), передаётся глагольным суффиксом =м; только бы успеть в театре театрэм сынэсигъе гущэм; 6. частица (для усиления выражения), передаётся суффиксом =гъахъ, зачём ты только это сделал? сида о ар зыкъэп шиегъахъэр; ◇ не только я, но и он не знали о приезде матери сэ сизакъон ныла, аши ышшыттыгъеп тянэ къизэркъожыгъэр; только что нареч. къодый, нылэп; он только что приехал ар къесигъе къодый; только-только раз. (совсем недавно) моу бэ мышъеу; учитель только-только вышел къелегъаджэр моу бэ мышъеу къедкыгъ.

том I м. том; первый том сочинений А. С. Пушкина А. С. Пушкиным ытхыгъехъм яапэр том. том II мест. указ. предл. п. от

тот и то II; о том случае все давни забыли а хъугъэ-Шагъэр эзкЭми бэ шагъэу ацыгъупшижъыгъ.

томат м. бот. томат.

томатный прил. томат; томатный сок томатыпс.

томительный прил. узыгъэпшишыре, къин озыгъэльгъуре, гугуу уезыгъэхыре; томительное ожидание узыгъэпшишыре ежэнъ.

томить несов. кого (мучить) къин ебгъельгъун; его томила жажда псыфалэм аш къин ригъельгъущтыгъ.

томиться несов. (мучиться) къин ылъэгъун, хъазаб ыщечын.

тому мест. указ. дат. п. от тот и то II; к тому человёку подошёл малярчик а цыфым калэр къерхъягъ.

тон м. 1. физ., муз. (звук определённой высоты) макъэ; низкий тон мэкъэ лъхъанч; высокий тон мэкъэ йэтыгъ; 2. перен. (оттенок цвета) теплье; светлые тона теплье джэфхэр; 3. перен. (о речи) макъэ; говорить спокойным тоном мэкъэ рэхъаткъ угушыэн, гупсфэу угушыэн; ◇ задавать тон бгъэдэон, зепщэн (гущ. п. купыр).

тонкий прил. 1. псыгъо; пыакъэ; тонкая нйтка Іудэн псыгъу; тонкая книга тхыль пыакъ; 2. (о звуках) псыгъо; тонкий голос мэкъэ псыгъу; 3. (художественный) псыгъо, оды; 4. перен. (проницательный, острый) Іуш, зэхэшыкъ зиэ; тонкий критик критик Іуш; тонкий ум акылыши.

тонко нареч. 1. псыгъо; пыакъэ; тонко нарэзать хлеб хъалыгъур пыакъеу убзын; 2. перен. дэгъоу, Іушуу; он тонко разбирается в этом вопросе а Іофым аш дэгъоу (е Іушуу) хешшыкъы.

тонкору́нныи прил. цы шъабэ зытет; тонкору́нныи овцы цы шъабэ зытет мэлхэр.

тонкосуконный прил. щуухъэ плокъ.

тонкошёрстный прил. цы шъабэ зытет.

тонкошёрстый прил. см. тонкошёрстный.

тонни ж. тонн.

тоннаж м. тоннаж (къухъэм, вагонам, машинам тонн пчагъау зирицн ылъекъыштыр).

тоннель м. см. туннель.

тонут несов. 1. (псым) ытхэлэн, (псым) чихъан, (псым) чилъешъон; дерево в воде не тонет чыгыр псым чихъэрэп; 2. (погружаться во что-л. зыбое, мягкое) ухырыбын; тонуть в снегу осым ухырыбын; 3. перен. (быть незаметным) къыхэмьши; дом тонут в зелени унэхэр шихъонтагъэм къыхэшьхэрэп.

тоньше сравнил. ст. от прил. тонкий и нареч. тонко нахь пыакъ, нахь псыгъу.

топаз м. мин. топаз (мыжъо лъялэ лъялэ).

топать несов. утепкъэн, утеон; топать ногами лъякъокъ э утепкъэн.

топить I несов. что (разводить огонь) гъэлъын, машо ишыхъан; топить печь хъакур гъэлъын, хъакум машо ишыхъан.

топить II несов. что (плавить) бгъэткъун; топить воск шакор бгъэткъун; ◇ топить молоко Ѣгер бгъэпштэн.

топить III несов. кого-что (утопить) ебгъэтхъалэн, чебгъэхъан.

топиться I несов. (о печи) зеклэн, плъын.

топиться II несов. (плавиться) ткъун; воск топится шакор мэткъу.

топиться III несов. (о человеке) зебгъэтхъалжын (псым).

тёрка ж. 1. (действие) гъэлъын, машо ишыхъаныр;

2. (часть печи, котла) хъаку клоц; подбросить в топку дров хъаку клоцым пхъэ ибдээн.

топкий прил. орыжъыль.

топленый прил. жъожыгъе; гъэжъугъ; топленое масло тхъу жъожыгъ; топленое молоко Ѣгъэжъугъ.

топливный прил. гъэстыныхъ; топливные ресурсы гъэстыныхъ эхэкылэхэр.

топливо с. гъэстыныхъ.

топограф м. топограф (топографией фээсэгээ цыф).

топографический прил. топографический; топографическая съёмка топографическая техники.

топография ж. 1. топографии (геодезией) шотделзу чышхъашьом ишиныр ар планхэм ыкли картхэм къацыгъэлэхъожыным-рэ апылтыр); 2. топографии (чышхъашьомра чылгээм ишункт зырэзхэмээр зэрээфыщыт шыгэхэр).

топор м. отыч, обзэгъу.

топорище с. (рукоятка топора) отычкъ, обзэгъукъ.

топорный прил. (грубый, неуклюжий) дэеу шыгъэ, йэпэлэсагъ зыхэмьиль; топорная работа йэпэлэсагъ зыхэмьиль Іофшагъ.

топорщик несов. бгъэлъин. топорщик несов. пыин; усы топорщикатся пакъэр мэпъин.

топот м. лъэмакъ; конский топот шы лъэмакъ.

топтать несов. кого-что ульгүн.

топтаться несов. ульэубээн; ◇ топтаться на месте зэрэти чылгээм имыкъын, ыпэкъэ лъымылтэн.

топчан м. тэпчан.

топъ ж. орыжъыль.

тёрба ж. дорб; ◇ носиться как (дурак) с писаной тёрбой мэхъан зимыэ Іоф горэм пыль зэптын.

торговать несов. 1. кем-чем

и с кем-чем (вести торговлю) сатыу шынын, пшэн; **торговатъ** хлебом халыгъу пшэн; 2. (быть открытым для торговли) сатыу (помеха, препятствие) зэрарынъы.

тормозить несов. что 1. къэбгъузун, кулъешъу, тормоз; автоматический тормоз автоматическэ тормоз; 2. (мн. тормозы) перен. (помеха, препятствие) зэрарынъы.

торговаться несов. с кем (свариваться о цене) уасэмкіэ эзден, уасэмкіэ едәон (щафа эзхүкіэ).

торговец м. сатыш.

торговля ж. сатыу, сатыу шыныр; государственная торговля къэралыгъо сатыу шыныр.

торговый прил. сатыу; торговая сеть сатыу сеть.

торгпред м. (торговый представитель) торгряд (сатыу Йофымкіэ СССР-м иліккүй нәпэмкі къэралыгъо щылар).

торгпредство с. (торговое представительство) торгрядств (сатыу Йофымкіэ СССР-м иліккю купеу нәпэмкі къэралыгъо щылар).

торжественный прил. 1. (праздничный) мәфекіы, торжественна; торжественное собрание мәфекі зэлукі; 2. (нерушимый) мыукъожын, пытаюсь выхолить; торжественная власть Йогъе мыукъожын, Йогъешху.

торжество с. 1. (празднование) мәфекіынъы; 2. (победа) текілінъы; 3. (радость в связи с успехом) гушуагъо.

торжествовать несов. 1. что (праздновать) гъэмәфекіын; торжествовать победу текіонынъэр гъэмәфекіын; 2. над кем-чем и без доп. (иметь успех, быть победителем) гъехъагъе уйән, утекіон.

торжествующий прил. гушшо-гошо, гушшошо зыхэль; торжествующий взгляд гушшошо пльакі.

торможение с. кульешъу шыныр.

тормоз м. 1. (мн. тормозы)

тех. кульешъу, тормоз; автоматический тормоз автоматический тормоз; 2. (мн. тормозы) перен. (помеха, препятствие) зэрарынъы.

тормозить несов. что 1. къэбгъузун, кульешъу, пшын, тормоз пшын; тормозить машину машинер къэбгъузун; 2. перен. (препятствовать, мешать) зэрар уфехъун, уиягъе ебгъекын.

тормошить несов. 1. кого-что (теребить) уетыргун, бъегумэкын; 2. кого, перен. (надоедать) ебгъезшын.

тёрный прил. убэгъе, зээциз; ◇ пойти по тёрной дороге (дорожка) ипсынкіагъом рыхон.

торопить несов. кого бъегузежъон, бъегузи.

торопиться несов. гузажъон, гүән; торопиться на вокзал вокзальным клонзу гузажъон; говорить не торопясь мыгузажью гүщын.

торопливый прил. гузажъопх, гүәлэ.

торб м. мыл зэтешсэягъ.

торпеда ж. воен. торпед.

торпедировать сов. и несов. что, воен. торпедкіе уеон.

торт м. торт (кондитерска пирог Іашы).

торф м. торф, орыжь тезэч.

торфоразработки мн. торфкызыңчайырэ чыпі.

торфяник м. 1. (торфяное болото) торфылъ, орыжь тезэч зыхэль чыпі; 2. (рабочий) торфяник (торф хәхыләм Йофызышылэр рабочую, ащ фәгтэсагъэр).

торфиной прил. торф; торфяное болото торф орыжь.

торчать несов. 1. (высовываться, выдаваться) кыыхэпішын; 2. разг. (постоянно находиться где-л.) ебгъезшхэу бэр уышын.

тоска ж. зэцыгъонынъ, нэшхэеgeонъ; наводить тоску зещныгъэр тебгъен.

тоскливый прил. 1. (полный тоски) нэшхъилэ, нэшхъэй; тоскливый взгляд нэшхъэй пльакі; 2. (вызывающий тоску) узыгъезшыре, зэшыгъо; тоскливая погода погодэ зэшыгъу.

тосковать несов. по ком-чему, по кому-чему уфээшын; тосковать по друзьям шъеогъухэм уафээшын.

тост м. хъохъу; провозгласить тост ухъохъон.

тот мест. указ. м. мо, мор, а, ар; тот дом а унэр.

тотальный прил. зэкі кызэлъыбытыре, тотальне.

тó-то частица разг. 1. (именно) ардэд, аршыпкъ; вот тó-то и есть ардэд зэрэштыр; 2. (вот почему) ары ашыгъум, ары; тó-то вы бойтесь с ним встретиться ары ашыгъум ащ шүүлкіэнкі шүүзкішынэр; 3. (угроза) арышы; тó-то же, смотрят! арышы, зыфесакъыжы!; ◇ тó-то было радости! ар зэу гушуагъо щытыгъыш!

тотчас нареч. (сейчас же, сразу) джы дэдээм, асихъатым; я тотчас приду асихъатым сыкъэкоцт.

точёный прил. 1. (наточенный, острый) гъэчаныгъе, лъыгъ; 2. (выточенный) лъэрүгүкіе упсыгъе; 3. перен. (изящный) пкышишо, зэкүуж.

точило с. мыжъоль щэрэхъ, мыжъоль.

точильный прил. зэрагъечанре, зэралыыре; точильный камень зэрагъечанре мыжъу, мыжъоль.

точильщик м. лъакіо.

точить несов. 1. что (заострять) бъэчанын, плын; точить нож шэжъыр бъэчанын; 2. что (вытачивать) кыыхъечын, кыыхъыкын, кыыхъышыкын; 3. что (портить) бъэклодын, ышыхын; ржавчина точит желёзо уллыгъэм гъучыр егъеклоды; 4. кого-что, перен.

(мучить, изводить) ухын, бгъэлэн (кын ригъелбэгъун); болезнь его точит ар узым сухы, ар узым егъалэ (кын регъелбэгъу).

точка I ж. 1. (место, пункт) чыпі; торговая точка сатыу шынып; огневая точка йашэ щытып (топ, пулёмёт, миномёт щытып); 2. (знак препинания) точк; поставить точку точке бгъеуун; 3. (предел) гъунапкъ, точк; точка кипения физ. кызылъжъорэ точкар.

точка II ж. (действие) гъэчаныны, лыныр; точка ножей шэжъырхэр лыныр.

точно 1. нареч. (аккуратно, пунктуально) тегъэфэгъэ дэдэу; прийти точно в три часа съхатыр щым тегъэфэгъэ дэдэу укён; 2. нареч. (полне, совершенно) фэдэ къабз, ащ фэдэ; точно такая же книга ащ фэдэ тхыль; 3. союз сравнил. (как будто, словно) фэдэу; он торопится, точно опаздывает гуҗъорэм фэдэу ар мгузажью.

точность ж. 1. (аккуратность, пунктуальность) тегъэфэгъэ дэдэу щытынынъ; 2. (полное соответствие чему-л.) фэдэ къబэзьнъгъ, тэрэзныгъ; точность перевода, эздээкыгъэм итэрэзныгъ.

точный прил. 1. (аккуратный, пунктуальный) тегъэфэгъэ дэдэу щыт; 2. (истинный, верный) тэрэз, шылпкъэ дэд; точные весы щечэльэ тэрэз; точное время охтэ тэрэз.

точь-в-точь нареч. разг. фэдэ шылпкъ; пересказать что-либо точь-в-точь как было зыгорэ зэрэштыгъэм фэдэ шылпкъэу къепотэжын.

тошнить несов. кого, безл. гур зэыхъан, гур жен; меня тошнит сыгу кызэлахъ.

тошно в знач. сказ. безл., разг. 1. (тяжело, тоскливо) зэшыгъо, гопэгъу, кыныгъу; 2. с неопр.

(противно, отвратительно) гу-
щыкыгъу, гум темыфу.

тошнота ж. гуженоныгъ, гузэ-
Иыханыгъ.

тошнотворный прил. гур кыы-
зэйзыгъехъэрэ, гур къезгъэ-
жээрэ.

тощий прил. 1. (исхудавший)
оды; 2. (пустой) нэкы; на-
тощий желудок ныбэ нэкIэу;
3. с.-х. (скудный) укъепыгъ;
тощая почва чышхъешо укъе-
пигъ.

трава ж. уцы; лекарственные
травы йээргъу уцхэр; много-
лётные травы ильесыбрэ къе-
кырэ уцхэр; сорная трава лэ-
жыгъэр вышшире уцхэр.

травить несов. 1. кого-что
(отправлять) бгэлэн (уцыкIэ);
2. что (обрабатывать хими-
ческим путём) хэгъэкIын
(бжыгъэр); 3. кого, охот. кье-
пфекIын, зепфэн (хьакIэ-къуа-
кIэхэр); 4. кого, перен. (пресле-
довать, мучить) ыуж зепфэн, гу-
зэжкуапэ ибдэн; 5. что (де-
лать поправу чего-л.) утэн;
травить посёвы лэжыгъехэр
утэн.

травление с. (обработка хи-
мическим путём) хэгъэкIыны
(бжыгъэр).

травля ж. 1. охот. кьефекIы-
ны, зефеныр (шакIон тофим
ехылIагэ); 2. травля зайцев тхы-
акIумкIыхъехэр кьефекIыныр; 2.
перен. (преследование) ыуж зе-
феныр, гуззжкуапэ идээныр.

травма ж. мед. травм (пкы-
штол тканхэм язэцисбоныг).
травополье с. с.-х. травополье
(Чышхъашхэр бгэлэгъэж-
жыннын пас уцхэр ѢшигIыныр).

травопольный прил. с.-х. тра-
вопольнэ; травопольный сево-
оборот травопольнэ лэжыгъэ-
шIакI.

травосéние с. с.-х. уц пхы-
ныр (тус ашигIырэ уцхэр шIыныр).

травоидный прил. уцышх
(къекIырэ лэпкъхэр зиJусыр);

травоидные животные уцышх
псэушхъехэр.

трагедия ж. 1. лит. (драма-
тическое произведение) трагедие;
2. перен. (потрясающее событие,
катастрофа) хъугъэ-шIэгъэ
тхъамыкIагъу, гугъэуз.

трагизм м. 1. лит. трагизм
(драматическое произведение гу-
къэо-гухэгI чылIэу къыхафэрэр);
2. перен. (трагичность) гу-
гъэуз, гухэгI, щынагъо.

трагик м. 1. (актёр) трагик
(трагическая роль зыгъэцкIэрэ
актёр); 2. (автор трагедии) тра-
гик (трагедии зытхырэр).

трагикомедия ж. 1. лит. тра-
гикомедие (драматическое про-
изведение трагедиемэ коме-
диемэ язлементхэр зыхэлтэр);
2. перен. трагикомедию (гукауо
ыкIи аиц дыкIыгъбоу Ѣхэнэу Ѣйт
хъугъэ-шIагъ).

трагический прил. 1. (свой-
ственный трагедии) трагический;
трагическое произведение тра-
гического произведения; 2. (играю-
щий в трагедии) трагический;
трагический актёр трагического
актёр; 3. перен. (потрясающий,
ужасный) гугъэуз, гухэгI, щы-
нагъо; трагическое событие
хъугъэ-шIэгъэ гугъэуз.

трагичность ж. гугъэуз, гу-
хэгI, щынагъо.

трагичный прил. гугъэуз, гу-
хэгI, щынагъо.

традиционный прил. шэны
афэхъугъэ, хабээ афэхъугъэ,
традицион; традиционный
праздник хабээ афэхъугъэ мэ-
фэкI.

традиция ж. шэны афэхъу-
гъэр, ахэллы хъугъэр, хабээ
афэхъугъэр, традиции; по тра-
диции шэны зэрэфэхъугъэм тет-
тэу, хабээ зэрэфэхъугъэм теттэу.

траектория ж. 1. мат., физ.
траекторие (пкыгъо е точэ
горэ зэрэкIорэ гъогу); 2. воен.
траекторие (топыщэр е Ѣцэр
зэрэкIорэ линие тоонтIагъэр).

тракт м. гъогушху; ♦ же-
лудочно-кишечный тракт анат.
нэйз-кIэлIэйхэм яэ зекIуапI.

трактат м. (научное сочинение)
трактат (научное сочинение).

трактовать несов. что (давать
толкование) зэхэпфын.

трактова ж. (толкование)
зэхэфыныгъ.

трактор м. трактор.

тракторист м. тракторист.

трактористка ж. трактористк.

тракторный прил. трактор,
тракторыш; тракторный завод
тракторыш завод; тракторный
шуг трактор пхэлаш.

тракторостроение с. трактор
шыныр.

трап м. 1. (сеть) трап (къу-
хъэмкIэ пцэжъые къызэр-
бытырэ хъытыр); 2. воен. мор.
трап (псычIэгэ лагтымэхэр
къызэрхахырэ йэмэ-псым); 3.
мор. (для исследования дна) трап
(псычIэгэгыр зэрауплъэкIурэ
прибор).

трапить несов. что 1. рыб.
траплIэ къэуытын, траплIэ къы-
хэдзын (пцэжъые); 2. воен.
мор. траплIэ къыххын (псычIэгэгэ
лагтымэхэр).

траплищик м. тралщик (пцэ-
жъые къызэррауытырэ е военна
къухьэу траплIэр зиIэр).

трамбовать несов. что убэн,
зэнбижж пшын.

трамбовка ж. 1. (действие)
убэнры, зэнбижж пшыныр; 2.
(орудие) зэраубэрэр, зэнбижж
зэрашырэр.

трамбовочный прил. зэраубэ-
эр, зэнбижж зэрашырэр; трам-
бовочная машина зэраубэр ма-
шин.

трамвай м. трамвай.

трамвайный прил. трамвай;
трамвайная линия трамвай
гъогу; трамвайная остановка
трамвай къеуун.

трамплин м. спорт. трамплин
(чыжэу пкIэнхэ зыхъукIэ зыз-
щагъэлбатэрэр).

транжирить несов. что, разг.
илтэкъухын; транжирить дэн-
ги ахъщэхэр илтэкъухын.

транзит м. транзит (товархэр
е пассажирхэр зы хэгъэгум е зы
хэхум ращыхэу адырэм ащэхэ
зыхъукIэ, илтум азифагу илг
ящэнэрэ хэгъэгуме хэхум эзпыра-
шыныр).

транзитный прил. транзитнэ;
транзитные грузы транзитнэ
хыльзхэр.

транскрибиовать сов. и не-
сов. что, лингв. транскрибио-
вать шын, транскрипции шын.

транскрипция ж. лингв. тран-
скрипции (псалъэм хэт макбэ-
хэр къызэрлорэм тет дэдэу
тхыныр).

транслировать сов. и несов.
что птyn; транслировать кон-
церт по радио концерт радио-
кэ птyn.

транслитерация ж. трансли-
терации (зы алфавитым ибу-
вэхэр адырэ алфавитым ибувэ-
хэмкIэ къэгээлбэхын).

трансляционный прил. тран-
сляционнэ; трансляционный
узел трансляционнэ узел.

трансляция ж. 1. (транслиро-
вание) къэтыныр (радиокIэ); 2.
къатырэр (радиокIэ); слушать
трансляцию из Москвы Москва
къутырэм уедэун.

трансмиссия ж. тех. транс-
миссие (хашьор (шор) зыши-
дээгээ валзу машинэ къезиф-
кIэр).

транспарант м. 1. транспарант
(занкIэу рыхэнхэм пас линие
зимыIэ тхылтын пIэм ычIэгэ къы-
чалхэхэр тхыланзу линие шу-
цIэхэр зиIэхэр); 2. (для письма)
транспарант (рамын ешэкIы-
гээ шакIэу тешIыхыгъэр зи-
Iэхэр).

транспорт м. (перевозочные
средства) транспорт, зэрэзэр-
шэр; железнодорожный транс-
порт мэшюку гъогу транспорт;
водный транспорт псы тран-

порт; городской транспорт къэлэ транспорт.

транспортёр м. транспортёр. транспортир м. транспортиру (чертёж зёрашира прибор).

транспортировать сов. и несов. что пщэн, ибгъекошыкын; транспортировать грузы хылъэхэр пщэн.

транспортировка ж. щэнры, ибгъекошыкыныр (нэпэмүкчилэх).

транспортник м. транспортник, транспортным ифыш.

транспортный прил. транспорт; транспортные рабочие транспортным тоф шызышира рабоч-хэр, транспорт рабочхэр.

трансформатор ж. эл. трансформатор (электрическое пре-менне током индукции нахь лъэш е нахь макэ зёрашира аппарат).

трансформация ж. эл. трансформация (электрическое пре-менне током нахь макэ е нахь лъэш шыныр).

трансформировать сов. и несов. что, эл. трансформировать шыны.

траншэя ж. чытыры. трап м. мор. трап (къухъэм чызэрхъэрэ лъэй).

трапеция ж. 1. мат. трапецие (плэнэбэу зыбгүштия параллельнуу, абыртлур мыпараллельнуу щытыр); 2. спорт. трапеция (гимнастическая къэшынхэм апае спортивнэ лэмэ-псым).

трасса ж. 1. (направление) трасс; трасса нового канала каналыкэм итрас; 2. (путь, дорога) гъогу; воздушная трасса ошьогу гъогу.

трассирующий прил. уж къэзышира; трассирующая пулла уж къэзышира.

трапта ж. гъекидыныр, лекиденры, тегъекиденры; гъекидонры (времени).

тратить несов. что бгъекидын, лекидэн, тегъекидэн; бгъэ-

клон (время); тратить дёньги ахъщэр бгъекидын; тратить время уахътэр бгъеклон, уахътэр зыекидбгъеклын.

трапур м. 1. шыгъю; быть в трапуре ушыгъон; 2. (трапурная одежда) шыгъюшэ джан, шыгъю щыгъын; носить трапур шыгъюшэ джан щыгъын.

трапурный прил. шыгъю; трапурная одёжда шыгъюшэ джан, шыгъю щыгъын.

трафарёт м. (модель, образец) трафарет (сурэтэр зыхэбзыгчээ пластинка пыак).

трафарётный прил. 1. трафаретиз; трафарётный рисунок трафаретэ сурэт; 2. перен. неодобр. зекэми зэлзаширэ (къялжыкыгчээ); трафарётные фразы зекэми зэлзаширэ фразэхэр.

тракхэ ж. анат. тракхэ (чынж жыы къэшапчуу илэр).

тракхома ж. мед. нае (зэпахыра нэуз лъэпкъ).

требование с. 1. къеджэныр, къецллэныр; илокэ; по требованию суда судым илокэ; 2. (обязательное правило) агъе-уцуугъэ хабз; отвечать требованиям агъеуцуугъэ хабзэхэм атетэу узеклон; 3. офиц. (документ) требование (зыгора къыратынным фэшл атхыра тхылъ, документ); писать требование требования птхын.

требовательность ж. пхъэшэныг, мытэгъуныг, мытэгъэгъо щытыныг.

требовательный прил. 1. (строгий) пхъашэ, зымыгэгъур; требовательный начальник начальник пхъаш; 2. (разборчивый) зэхэдэ зиэ; требовательный читатель зэхэдэ зиэ тхылъедж.

требовать несов. 1. чего укэдэун; 2. чего (нуждаться в чём-л.) фэн, ишыкИэгъэн; этот вопрос требует разрешения мы иофигъор зэхэфгъэн фаеу щыт; 3. кого (вызывать) укъеджэн, къе-

пцэллэн; требовать в суд судим къецллэн.

требоваться несов. (быть нужным, необходимым) ишыкИэгъэн, фэн; для этого требуются специальные знания аш пае шэнэгъэ гъэнэфагъэхэр ишыкИагъэх.

требуха ж. ныбе гуэ-шуюэ зэхэлхэр (аукыгчээ балымым иклоц илхэр).

тревбога ж. 1. (беспокойство) гумэкыгъу, щынагъю; быть в тревбоге гумэкыгъом ухэтын; 2. (сигнал опасности) тревог; воздушная тревбога ошьогу тревог; пожарная тревбога пожарна тревог.

тревбожить несов. 1. кого-что (внушать беспокойство) бгъегумэкын; 2. кого-что (нарушать покой, мешать) гумэкын хэдзэн, зэрар ебгъекын; мен я тревбожит его отсутствие ар зэрэшмын сэ сэгэгумэкы; 3. кого-что (беспокоить, раздражать) бгъегумэкын, бгъебрысырын; шум тревбожит большого брысыр макъэм сымаджэр егъегумэкы; 4. что (трагог, расстраивать) бгъетэн, бгъебрысырын; ◇ тревбожить старую рा�ну къэбгъебрысырыжын, къэбгъехъемжын (Ло-фэу блэкИагъэр).

тревбожиться несов. 1. за кого-что (беспокоиться) гумэкын, фэгумэкын; тревбожиться за детёй сабыйм афэгумэкын; 2. (затрудняться себя) гумэкын; например вы тревбожитесь, я всё сделаю сам хваулеу шю шо гумэкын, сэр-сэрэу зекэри сишишт.

тревбожный прил. 1. (полный тревоги) гумэк; тревбожный голос гумэк макъ; 2. (сообщающий о тревоге) узыгэгумэкырэ, гумэким ухээзыдэрэ; тревбожный гудок узыгэгумэкырэ быу макъ.

треволниение с. чаще мн., раз. ирон. (беспокойство, волнение) гумэкынныг.

тревзенник м. разг. емышьорэр (гущ. п. аркб).

тревзо нареч. (здраво) акылыгъэ хэльэу.

трезвон м. (звон колоколов) чылсы одыджынхэр зэдтеоныгъ.

трезвонить несов. 1. (звонить во все колокола) чылсы одыджынхэм уазэдтеон; 2. перен. разг. хэутупщыхан, хиз пшын.

трезвость ж. 1. (воздержание от спиртных напитков) емышьоныгъ (аркб); 2. перен. акылыгъэ хэльынныгъ; трезвость суджений акылыгъэ хэльеу (юфым) тегущынныгъ.

трезвый прил. 1. (не пьяный) мутшэшьогъэ; 2. (не пьющий) емышьорэр; 3. перен. (здравый) акылышьо, акылыгъэ зыхэлт; трезвый взгляд акылыгъэ зыхэль пльяк.

тренер м. спорт. тренер (тренировка языгчэшыра цыиф).

тренение с. 1. щыхъоныр; 2. мн. трения перен. (враждебные отношения, разногласия) зэфэблынхэр, зэшоненныгъхэр, зэмыкуныгъхэр.

тренировать несов. 1. кого-что фэбгъэсэн, бгъэсэн; тренировать футболистов футболистхэр бгъэсэн; 2. что (упражнять) ебгъэсэн.

тренироваться несов. зыбгъэсэн, зыфбгъэхъазырын; тренироваться в бёге чынным зыфбгъэсэн.

тренировка ж. (от тренироваться) фэгъэсныр, гъэсныр; (от тренироваться) зыгъэсныр, тренировки; пойти на тренировку тренировкам укон.

тренировочный прил. зыз-рагъэсэрэ; зызагхъазыры; тренировочный самолёт зыз-рагъэсэрэ самолёт.

тренёга ж. см. треножник.

треножить несов. кого-что щэльхэ теплыхан

треножник *м.* лъэкъуищ зыкъэт стол цыкыу, йанэ, тегъэу-цуаплэ.

трепальный прил. зэрагъэт-хыре; **трепальная машина** *тех.* зэрагъэтхыре машин.

трепанация *ж.* мед. трепанацию (къупшхъэр убырыуээ, операцию шыныгъ).

трепанировать *сов.* и *несов.* кого-что, мед. трепанировать шын, трепанацию шын.

трепать несов. 1. что (приводить в беспорядок) зэлыбгэхъян; вётер треплет волосы жын-блъэм шъхъацыр зэлгэхъяэ; 2. кого: трепать когб-либо по плечу зыгорем ытамэ утөен; 3. что, с.-х. бгъэтхын; трепать коноплий къэпир бгъэтхын.

трепаться несов. разг. (развеваться) зэрихъян, быбэтэн.

трепет *м.* гъэцтэныгъ, гъэ-тхытхынгъ, гъэкъэзэзынгъ; привести когб-либо в трепет зыгорэ бгъэкъэзэзын.

трепетать несов. 1. (колебаться, дрожать) хъыен, сысын, къэзэзын; 2. перед кем-чем (испытывать страх) Ѣынэн, къэзэзын.

трепетный прил. (полный волнения) гумекъым зэльшиштэгъе.

треск *м.* макъе, къэчэ макъ, о макъ; **треск мотора** моторын макъ.

треска *ж.* (рыба) трескэ (*темырым* Ѣылхыхэм ахэс пцэжье лъэлкэ).

трескаться несов. чэн, зэгочын.

тресковый прил. трескэ; **тресковый жир** трескэ дагъ.

трескотня *ж.* 1. (*треск*) макъе, къэчэ макъ, о макъ; **трескотня пулемётов** пулемётхэм яо макъ; 2. *перен.* разг. (*шумная болтовня*) Йор-жъор мэкъэшху.

трескучий прил. (*выскокорарный*) пкъэнчъэ. (*гуцылэмэ, псалтэм яхыллагь*); **трескучие фразы** гу-цилэ пкъэнчъехэр; \diamond **трескучий мороз** Ѣыргъукэ ин дэд.

треснуть *сов.* 1. (*издать треск*) чэ макъе пылукъын; 2. (*lopнутъ, дать трецину*) зэгочын, зэготхын, чэн; стакан треснул стечаныр чагъэ (е зэгочыгъ).

трест *м.* 1. трест (*Советская Союзом: зэлъялтэгэгүү предпрятие зауле зы централизованное управление ялэу зэгохъаны*); 2. трест (*капиталистическая общество: запроизводственное ыкчи зикоммерческая операцэхэр централизованнэ Ѣыт капиталистическая предприятиехэм ямонополистическая зэгохъаклэхэм Ѣыкли аацы*).

третий числ. порядк. ящэнэрэ; третий день ящэнэрэ маф.

третировать *несов.* кого-что пхъэтэпмых шын.

треть *ж.* Ѣанэ; две трети Ѣиниту.

треугольник *м.* мат. Ѣэнэбзы; равносторонний треугольник зильянкъохэр зэфэдиз Ѣэнэбзы; равнобедренный треугольник зигбъуйту зэфэдиз Ѣэнэбзы.

треугольный прил. Ѣэнэбзы, Ѣэнэбзэ Ѣыт.

трёхактный прил. (*о пьесе*) къэшыгъуищ хъуре.

трёхгбдичный прил. ильэсищ, ильэсищ зиплэлэ; **трёхгодичное обучение** ильэсищ зиплэлэ еджэнэй.

трёхгодовалый прил. ильэсищ зыныбжь.

трёхгранный прил. цэкиищ зи-иэ.

трёхдиевный прил. мэфищ; **трёхдиевный срок** мэфищ паль.

трёхзначный прил. знакищ хъуре; **трёхзначное число** мат. знакищ хъуре пульгъ.

трёхколесный прил. Ѣэрэхъищ, Ѣэрэхъищ зыкъэт; **трёхколесный велосипед** Ѣэрэхъищ зыкъэт кушхъяфачь.

трёхлётний прил. ильэсищ.

трёхместный прил. тъысылищ зиэ.

трёхмесячный прил. 1. мэзищ зыныбжь; **трёхмесячный ребёнок** мэзищ зыныбжь сабый; 2. (*о сроке*) мэзищ зиплэлэ.

трёхмоточный прил. моторищ, моторищ зиэ; **трёхмоторный самолёт** моторищ зиэ самолёт.

трёхпроцентный прил. процентаиши; **трёхпроцентный заем** процентаиши заем.

трёхсотлетие *с.* (*годовщина*) ильэс Ѣытищ.

трёхсотлетний прил. ильэс Ѣытищ зыныбжь.

трёхсотый числ. порядк. яшнищэнэрэ.

трёхсторонний прил. 1. (*с трёмя сторонами*) бгъуищ, бгъуищ зиэ; 2. (*с участием трёх сторон*) бгъуищ зыхэлжъэрэ, лъэныкъуищ зыхэлжъэрэ; **трёхсторонний договор** бгъуищ зыхэлжъэрэ зэдэштэнэгъ.

трёхцветный прил. Ѣуищэу зэхэль, Ѣуищ зиэ; **трёхцветный карандаш** Ѣуищ зиэ карандаш.

трёхчасовой прил. сыхьатищ.

трёхэтажный прил.: **трёхэтажный дом** уница зэтет.

трещать *несов.* 1. (*издавать треск*) зэгочын; лёд трещит мыллыр зэгочы; 2. *перен.* разг. (*говорить без умолку*) Йор-жъорын; \diamond **голова трещит** разг. шхъэр зэтэзы.

трёщина *ж.* чагъэ, зэгочыгъэ; в стене образовалась трёщина дэпкын чагъэ фэхъугь.

три числ. Ѣы.

трибун *м.* трибун (*общественный Гофши-оратор ыкчи публичист ин дэд*); **трибун революции** революцием итрибун.

трибуна *ж.* 1. трибунэ (*ораторыр къызыгыгызэрэ хэлэтырлыгъэр, кафедр*); 2. (*напр. на стадионе*) трибунэ.

трибунал *м.* трибунал; **военный трибунал** военнэ трибунал.

тригонометрический прил. мат. тригонометрическэ; **тригонометрические функции** тригонометрическэ функцияхэр.

тригонометрия ж. мат. тригонометрие.

тридцатилетие *с.* 1. (*срок в тридцать лет*) ильэс Ѣэки зиплэлэ; 2. (*годовщина*) ильэс Ѣэки зыхыгъэр.

тридцатилетний прил. 1. (*в возрасте*) ильэс Ѣэки, ильэс Ѣэки зыныбжь; 2. (*о сроке*) ильэс Ѣэки зиплэлэ; **тридцатилетняя служба** ильэс Ѣэки зиплэлэ къулыкъу.

тридцатый числ. порядк. ящэкиэнэрэ; **ему пошёл тридцатый год** ар ящэкиэнэрэ ильэсым ихьагь.

тридцать числ. Ѣекы.

триер *и. с.-х.* ээпидэзэжо машин (*лэжыгъээр зэрээзэлдээрэ ыкчи эзраулбээзыра машин*).

триеровать *несов.* что, с.-х. ээпидзын (*гүц. п. коцыр*).

трижды нареч. Ѣэу; **трижды три-девять** Ѣыр Ѣэу штэмэ-бгъу.

трико *с. нескл.* 1. (*шерстяная ткань*) трико; 2. **трикотаж** къэкэзэпль (*цирким чэлхэм, спортым пылхэм апа*); 3. трико (*бэлэхыгъээр трикотажсан гъончэдэж*).

трикотаж *м.* 1. трикотаж (*машина* къэхэгэ шижл); 2. **собир. трикотаж** (*а хээгээ шэклым хэшилжыгъэр*).

трикотажный прил. 1. трикотаж; **трикотажные фабрика** трикотажнэ фабрик; 2. (*сделанный из трикотажа*) трикотаж, трикотажным хэшилжыгъэр.

трилийстник *м.* бот. уц тхьапиц.

триллион *м.* триллион (*миллиард мин*).

трилогия ж. лит. трилогие (*зы авторым ытхыгъээр произведенияцэу, а зы мэхъанэм зэри*

пхыххэу ыкIи а зы сюжетым тетхэу гъэлсыгтэхэр).

трина́дцатый числ. порядк. яшЫкIуцэнэр.

трина́дцать числ. пшЫкIущы. трио с. нескл. муз. 1. трио (зэфэшхэб инструментицилиз е мэксциымэ атгэлсыхэгээ музыкальне произведение); 2. трио (ац афэдэ произведенияхэр къезигтэхэр музыкант е ордэйло нэбгыришицы).

триста числ. шыщ.

триумф м. текIоныгъэшху.

триумфальний прил. текIоныгъэшхо; триумфальная арка текIоныгъэшко чЭкIыпI; триумфальное шэштвие текIоныгъэшхом ехылIэгэе къэкIуханыр.

трогательность ж. гугъэузынгь.

трогательный прил. гугъэуз; гуапэ; трогательный рассказ рассказ гугъэуз; он проявил трогательную заботу ар зэрэфегу мэкIыгъэр гуапэ щыхуугь.

трогать несов. 1. см. тронуть 1; 2. разг. (отправляться в путь) уежъэн, гъогум утхехан; ну, трогай! кло, ежь!

трогаться несов. см. тронуться.

трое числ. щы; троё братьев зэшиш.

троекратный прил. щэ уцугъу; троекратное напоминание щэ уцугъо елоныгь.

тройка ж. 1. (цифра) щы; 2. разг. (отметка) щы; он получил тройку по истории ац историием-кэ щы къыхыгь; 3. (лошадей) щиш зыкIэгъэку.

тройной прил. 1. (второе больший) фэдицкэ нахыб; в тройном размэр фэдицкэ нахыбэу; 2. (составий из трёх частей) щэу зэкIоцыт; тройные окбинные рамы щэу зэкIоцыт рам-хэр.

тройня ж. щазэ (къизедалт-фыгъэ сабыщ).

троллейбус м. троллейбус.

троллэйбусный прил. троллейбус; троллэйбусная остановка троллейбус къэуцупI.

трон м. пачыххэ тахът.

тронуть сов. 1. кого-что (прикоснуться) утэбэн, унесын; 2. кого-что, перен. (растрогать) гур гъэузын; его рассказ тронул меня до слёз ац къытагъэм сэгъынмэ нэсэу сэгу гъэузыгь; 3. что, разг. (попортить) хэзэн, еон; мороз тронул дерёвя чыгхэм чызыэр ахэлгээ, чыгхэм чызыэр яуагь; 4. см. трогать 2.

тронуться сов. 1. (сдвигнуться с места) ежъэн; поезд тронулся мэшлокур ежъагь; лёд тронулся мылэр ежъагь; 2. (растрогаться) къэгумхэн, гумэклэн; 3. перен. разг. (сойти с ума) эзкокын.

тропа ж. лъагту; лесная тропа мэз лъагту.

тропик м. геогр. тропик (экваториум бгүлтэу дакIоу ыкIи ац итемыр е исхыблэ лъэнхэхэ 23,5°-рэкIэ 1удзгъэу алты-терэр ары).

тропинка ж. лъэгъо цыкIу, лъэгъожий.

тропический прил. тропическэ; тропический пояс геогр. тропическая шольтыр; тропическая малияя тропическомэ тэхагъу.

тропка ж. разг. см. тропинка.

трос м. тех., мор. трос (кIэлсэе гъучыч канат).

тростинка ж. анджырэф щэпк, къамыл щэпкъ.

тростник м. анджырэф; сахарный тростник шьющыгъу зыхашкырэ анджырэф.

трость ж. къамыл бэш.

тротуár м. тротуар (урамы-бгүлтумэ лъэс гэгэогу ялэр).

трофей м. къонтхы, трофей. трофеинный прил. къонтхы, трофеин.

тройкий прил. шыкIиш зиэ, тепльиш зиэ, мэхьаниш зиэ.

тру, трёшь наст. вр. от тереть.

труба ж. 1. турбэ, онджэкъ; водосточная труба псы зэрычээр турб; самоварная труба сэмаур онджэкъ; 2. муз. труба; 3. анат. труба (органхэр зээцэлэрэ каналэу организмэй илэр).

трубач м. (музыкант) трубаш.

трубить несов. 1. что и во что епшэн; трубить в трубу трубэм епшэн; трубить сбор зэгүгээ-кээнхэм пае трубэм епшэн; 2. (звукать) макъэ гыгэун; трубы трубить трубэхэм макъэ агыбу.

трубка ж. 1. уменьш. труб; 2. (курительная) лул; 3. труб; телефонная трубка телефон трубки.

трубный прил. труб; трубный звук трубэ макъ.

трубопровод м. тех. трубопровод.

трубопрокатный прил. трубэгээч; трубопрокатный завод трубэгээч заво.

трубочист м. онджекильэк, трубузкьеэбэз.

трубчатый прил. (имеющий форму трубки) трубэ плъышью зиэ.

труд м. 1. лэжъеныр, труд; физический труд къуачэкэ лэжъеныр; юмственный труд акылыкэ лэжъеныр; производительность труда лэжъенным къыкIэоныгь; разделение труда трудым игошынгь; охрона труда трудым икъэхумэнныгь; 2. (усилие) къиньгу; без особого труда къиньгу шагьо хэмыльэу; 3. (произведение) Иофшагь, труд; научный труд наука Иофшагь; ◊ с большим трудом ерагъэу; напрасный труд Иофшагь пкээнч.

трудиться несов. 1. (работать) Иофшиэн, улэжъен; 2. над чем (стараться, прилагать усилия) зылегъун, Иоф дэпшэн; тру-

диться над задачей хисапым уегугъун.

трудно 1. нареч. къинэу, хыльэу; 2. безл. в знач. сказ. къин, хыльэ; ему было трудно подниматься в гору күшхъэм дэкIоенир ац къин фэхүщтыгь; это трудно понять ар кыбугурыонкэ къин.

труднодоступный прил. зынэсгыгье, зыдэкIоегьое; труднодоступные районы зынэсгыгье районхэр.

труднопроходимый прил. зыпхырыкIыгьое, зыхэкIыгьое.

трудность ж. къиньгу; преодолеть все трудности къиньгио пстэухэри зэпыпчи.

трудный прил. къин, хыльэ; трудный вопрос Иофшагь къин; попасть в трудное положение Чыпэ къин уифэн.

трудовой прил. 1. къочэрыпсэу; трудовое крестьянство къочэрыпсэу мэкъумэшшихэр; 2. лэжъенным ехылIэгъэ, Иофшагъэ, лэжъэкю; трудовая дисциплина, лэжъенным ехылIэгъэ дисциплин; трудовой стаж Иофшагъэ стаж; трудовая книжка лэжъекю тхылт.

трудодень м. трудодень; он заработал семьсот трудодней ац трудодень шыбл къылэжыгь.

трудоёмкий прил. къочабэ зытекIодэрэ Иофшагэн. трудолюбивый прил. Иофшагэн шыу зылъэгъур; трудолюбивый человек Иофшагэн шыу зылъэгъур цыф.

трудолюбие с. Иофшагэн шыу лъэгъуныгь.

трудоспособность ж. Иофшагэн къекIуныгь; потеря трудоспособности Иофшагэн къемыкIужыныгь.

трудоспособный прил. Иофшагэн къекIуурэ, Иоф зышэн зылъэкIырэ.

трудящийся 1. прил. лэжъекю; трудящиеся массы лэжъекю

жъугъэхэр; 2. сущ. чаще мн. лэжъаклохэр; трудящиеся города и деревни къалэмрэ къудажэмрэ адэс лэжъаклохэр.

тройник м. Йофышэ, лэжъакло; тройники сельского хозяйства мэкву-мэцхэ хозяйством илэжъаклохэр.

трунить несов. над кем-чем, разг. удэсмэркъеун.

труп м. хъадэ.

труппа ж. труппа (цирким, театрээр коллектив).

трус м. къэрабгь.

трусики только мн. трусики.

трусишь несов. перед кем-чем, кого-чего и без доп. щэн, щынэн; трусишь на экзамене экзаменам щынэн.

трусишь I несов. что, разг. (вытряхивать) утхыпкын, къеутхыпкын.

трусишь II несов. разг. (бежать рисцой) ушын, лъехъун; лошадь трусила по дороге шир гъогум лъехъузэ рычъэштыгэ. трусливость ж. щынепхагь, къэрэбгъагь, щтэпхагь.

трусливый прил. щынепхэ, къэрэбгъэ, щтэпхэ; трусливый взгляд къэрэбгъэ пльяк.

трусьость ж. щынепхагь, къэрэбгъагь, щтэпхагь.

трусы только мн. см. трусики. трут м. штамылэ, бзыуцыфжъожьыгь, хайу гъэтугъ (штакыкылэ машо хагъан).

трутень м. 1. (самец пчелы) бжъашложь; 2. перен. (бездельник, лентяй) шъхахын, ерүаджэ.

трухá ж. шэшаф; сениá трухá мэкью шэшаф.

трухлявый прил. шэшафе хъубгэ.

трущоба ж. 1. (заросшее, труднопроходимое место) зэхэкыыхагьэ, цунз; лесные трущобы мэз зэхэкыыхагьэхэр, мэз цунхээр; 2. (захолустье) чыпэ пхырдзигь; 3. (бедная, грязная окраина) трущоб (капиталистическая

къалэм ыгъунэу тхъамыкгэхэр зыщицэухэрэр).

трюк м. 1. (искусный приём) къулэе шыкI; 2. перен. (ловкая проделка, каверза) тхъагъэцэгэ зекIуакI, тхъагъэцэгэ зэкъодзакI.

трюм м. мор. трюм (механизм эхэр, хылыгъэхэр зыщагъэуцүрэ чыпIэу къухъэм иIэр).

трюмб с. неска. гъунджэшху.

тряпка ж. 1. хъедэн, хъеденыхъж; 2. перен. разг. (о безвольном человеке) туйбытагъэ зимыIэр.

тряпъё с. собир. хъеденыхъхэр.

трясина ж. сай.

тряский прил. зезидэрэ, зэклиэзгээссыре; тряская телэга зезидэрэку.

трясогузка ж. (птица) трясогузк (бзыу цыкIу лъэпкэ).

трястый несов. 1. кого-что бгъэссын; трястый дёрево чыгыр бгъэссын; трястый рука Iэр бгъэссын; 2. чем бгъэссын; трястый головой шъхъэр гъэссын; 3. что (вытряхивать) утхыпкын; трястый ковры алрэгъухэр утхыпкын; 4. кого, безл. узэридзэн; в машине трясёт машинэм узредзэ; 5. кого, безл. (вызвывать дрожь) гъэкIэзэзын; меня трясёт от холода чылэм сегъэлэззы.

трястись несов. 1. (дрожать, колебаться) къэзэзын, ссын; трястись от страха щынагъом къыхэкIеу къэзэзын; 2. разг. зэридзэн; трястись на телёте кум зэридзэу исын; 3. над кем-чем, перен. разг. (боиться утратить) къэзэзын.

тряхнуть однокр. см. трястый. ту мест. указ. вин. п. от та; ту жёншину я знаю а бзыльфыгъэр сэ сэшIе.

туалёт м. 1. (наряд) шъуаш (нахыбэмкIэ бзылгыгъэм пae); 2. (столик с зеркалом) гъунджэ зытет стол чыкIу (ашхъя ажьы хбумэ, зафапэ хбумэ Iууцохэу).

туалётный прил.: туалётное мыло сабын тхъаклаф.

туберкулез м. мед. жъэгъэуз.

туберкулёзный прил. жъэгъэуз; туберкулёзный больной жъэгъэуз симадж; туберкулёзный процесс.

тувийский прил. тувин, тувинска, тувийский язык тувиньз.

тувиныи ан. (ед. тувинец м., тувинка ж.) тувинцэхэр.

тувун 1. нареч. пытэу, зэкIэкомжээ, гъэпсыгъеу; түгэ зааныт пытэу зэкъобдзэн; 2.

нареч. (плотно, крепко) пытэу, зэкIэкомжээ, түгэ набить мечом пытэу ушъэн; 3. нареч.

(подвижно) жъажъеу, ерагъеу; кээлээ проводится түгэ йофир ерагъбу лъэкIуат; 4. в знач.

сказ, песня къеэхылъэкIзу, кин къыфхозу; ему пришлось түгэши къин къыфхозу.

тувун прил. 1. (крепко натянутый, упругий) пытэ, гъэпсыгъе, зэкIэквузэгъе; тугаа струна бзэнгэ гъэпсыгъе; 2. (плотно набитый) пытэу ушъэгъе; түгэ мешок пытэу ушъэгъа дзыу.

тупоплавкий прил. тех. ткIутгье, гъэткIутгье; тупоплавкий металл металл ткIутгуй.

туда нареч. модыкIе, адыкIе; идите туда модыкIе шъукIу; билёт туда и обратно рыхлонэу ыкИи къырыкIожынэу билет; ни туда ни сюда мокИи мыкИи мыкую; туда ему и дорога разг. джары ашт ифэшъушаэр.

туда-сюда нареч. разг. мыдыкIе-модыкIе.

түже сравнил. ст. 1) от прил. түгэ нахь пытэ, нахь гъэпсыгъе, нахь зэкIэквузэгъе; 2) от нареч. түгэ нахь пытэу, нахь гъалсыгъеу, нахь зэкIэквузэгъеу.

тужить несов. по ком-чём, о ком-чём, разг. нэшхъян, кэллыгъужын; тужить о молодости кэлэгъур зэрэблэкIыгъэм кэлэгъужын.

тужурка ж. пальтоу клау. туловище с. пкы.

тулуп м. джэдигушху.

туман м. пшагъу; густой туман пшэгъю Iужъу; ◇ напустить туману разг. зэхэшЫкIыгъуае пшын; у меня в голове туман сишуэхэкIоклагь.

туманить несов. что 1. (застопорить туманом) шынкI шын; 2. перен. лъэгъугъуае шын; слезы туманят глаза из-псым нээр кыгъаплъэрэп.

туманность ж. 1. (скопление тумана) пшэгъю корен, пшэ Iужъу; 2. перен. (неясность) зэхэшЫкIыгъуай.

туманный прил. 1. пшэгъю; туманное утро пчэдэжь пшагъу; 2. перен. (тусклый) нэшхъэй; туманный взгляд нэшхъэй пльякI; 3. перен. (неясный) зэхэмыгъе; туманное объяснение зэхэмыгъеу къэлотэныр.

тумба ж. 1. (уличная) гъогубу пкьеу цыкIу; 2. (подставка, подножие) тегъуцуапI. тумбочка ж. тумбочк.

тундра ж. тундр (мэзынчбэу, мыжгуулэу, чыгIэу щыт, кэллыгъэр зыщымкIэ дээдэ чыпI). тунейдец м. гъотырышы.

тунейство с. гъотырышы. туннель м. туннель (чи чэгъым чиэкIыпIэу фашIырэр).

тупеть несов. 1. (о ноже и т. п.) цако хъун; 2. перен. акылым къыщыкIэн.

тупик м. 1. (улица) урам пыдзыгъ; 2. ж.-д. къогъу (мэшлоку гэгэгум хэкIэу чыжъэу мыкIорэр); 3. перен. (безвыходное положение) хэкIыпIэ зимиIэр, шонэнгъ; зайти в тупик шонэн; поставить кого-либо в тупик хэкIыпIэ имыIэр (е йон мышыIеу) зыгорэ пшын.

тупить несов. что гъэуцэкун (гүц. п. отычир).

тупиться несов. цако хъун (гүц. п. отычир).

тупица *м* и *ж.* разг. кыргъе, акъыл макъ зилэр.

тупой прил. 1. (не острый) цако; тупой нож шэжье цаку; 2. (закругляющийся, широкий) пако; тупой нос лобки къуашъом ыпэкъе паку; 3. перен. (невыразительный) эзхэфыгъое; тупой взгляд эзхэфыгъое плъак; 4. перен. (ограниченный) кыргъе, акъыл макъ зилэ; тупой человек цыф кыргъ; 5. перен. (о бояли) инэу узымыгъэгъэмкъирэ, хэужынныхъэжыгъе (уз.).

тупоконечный прил. цыпэ паку, пэкъе паку.

тупонёсый прил. пакъ; тупонёсый сапог щазмэ пакъ.

тупость *ж.* 1. цэкуагъ (гүц. п. отычир); 2. перен. (невыразительность) эзхэфыгъоеныгъ; 3. перен. (ограниченность) кыргъагъ, гултынэнчагъ.

тупоумие с. акылынч.

тупоумный прил. акъыл макъ зилэ, зытурыгъое.

тур I *м.* 1. (один круг танца) зэ къекокыгъу (къашлом); 2. (часть состязания) тур; второй тур шахматного турнира шахмат турнирных ияланэр тур.

тур II *м.* зоол. къушхъэ пчэн.

турбина *ж.* тех. турбин.

турбинный прил. турбиннэ; турбинная установка турбиннэ установки.

турбогенератор *м.* тех. турбогенератор.

турбореактивный прил. турбореактивнэ; турбореактивный самолёт турбореактивнэ самолёт.

турецкий прил. тырку; турецкий язык тыркуз.

туризм *м.* туризм (шыныгъе мурадхэри дышилэу зыбгъеп сэвийнэу къеклухъаныр).

турист *м.* турист.

туристический прил. турист, туристическая; туристический поход турист зеку.

туристский прил. турист; туриста база турист баз.

түрки мн. (ед. түрок *м.*, турчанка *ж.*) тыркухэр.

туркменский прил. туркмен, туркменскэ; туркменский язык туркменыгъ; туркменские ковры туркмен алрэгъухэр.

туркмёны мн. (ед. туркмён *м.*, туркмёнка *ж.*) туркмэнхэр.

турнэ с. неска. 1. турне (*хүнрауэ къеклухъаныр*); 2. турне (артистхэр гастролим *клиныр*).

турнибэс *м.* бот. турнепс (былым) *Лус ашилэрэ лээспэрыкI лээпкэ*.

турник *м.* спорт. турник.

турнир *м.* турнир, зэнэкъокъу; шахматный турнир шахматнэ турнир (е зэнэкъокъу).

түсклый прил. 1. (мутный) шункышьу; түсклое стеклó ачч шункышьу; 2. (матовый, не блестящий) мыльдырэ, мыжыуэрэ; түсклый лак мыльдырэ лак.

тускнёта *несов.* 1. (становиться тусклым) мыльдыжы хъун, мыжынужы хъун; 2. перен. (меркнуть) клюсэн, ушункын.

түскнуть *несов.* разг. см. тускнёта.

тут нареч. 1. (о месте) мы дэжым, мыш дэжь; 2. (о времени) джыдэд; тут же возвращайся джыдэд эзхэзжэй; ◇ тут как тут моу щытыгъем фэдэу.

түтовник *м.* бот. мэркю чыг.

түтовый прил. мэркю; түтовое дерево мэркю чыг; түтовый шелкопряд щилэ хъамлыгъ.

туф *м.* мин. туф (*псөолъапхъэлэ агъэфедэрэ къушхъээ род*).

туфли мн. (ед. туфля *ж.*) туфлэхэр.

туфля *ж.* туфл.

тухлый прил. шыугъе; тухлое яйцо къянкъэ шыугъ.

тухнуть I *несов.* (гаснуть) клюсэн; костёр тухнет пхэ машил мэклиасэ.

тухнуть II *несов.* (портиться, загнивать) шыун.

тучаж *ж.* 1. ошбуапщэ; 2. перен. (множество) ошбуапщэм фэду, бэ дэду.

тучнечь *несов.* пщэрэ хъун. тучность *ж.* 1. (полнота) пщэрэныгъ; 2. (плодородность) щыэгъоныгъ; 3. (сочность) Гужуныгъ.

тучный прил. 1. (полный) пщэрэ; тучный человéк цыф пщэр; 2. (о земле) пщэр, лэжыгъэр зынчыбгъорэ (*Чыгуунхэхэлгэг*); тучный чернозём лэжыгъэр зынчыбгъорэ чынци; 3. (сочный, густой) Гужуу; тучные луга мэкуупэ Гужуухэр.

туш *м.* муз. туш (*музыкальна хъохуу къекл*).

туша *ж.* зэйхыгъе (былым); коробья туша чэм зэйхыгъ.

тушёный прил. ышхъэ улбагъэ улбагъэ тушёное мясо ышхъэ улбагъэ улбагъэ гээжъэгэл.

тушить I *несов.* что (гасить) бгъэктосэн; тушить лампу остыгъэр бгъэктосэн.

тушить II *несов.* что, кул. ышхъэ улбагъэу бгъэжъэн; тушить баранину мэлжирэ ышхъэ улбагъэу бгъэжъэн.

тушиться *несов.* ышхъэ улбагъэу жъэн.

тушь *ж.* тушь.

тщательно нареч. егугъоу, фэсакынэ.

тщательность *ж.* егугъуныгъ, фэсакынэныгъ.

тщательный прил. егугъурэ, фэсакынэрэ.

тщедущие с. гээретынч.

тщедущий прил. гээретынчээ.

тщеславие с. шхъаштыхъужыныгъ, щытхъу зиклас.

тщеславный прил. шхъаштыхъуж, щытхъу зиклээ; тщеславный человек цыф шхъаштыхъуж.

тщётность *ж.* пкэнчагъ.

тщётный прил. пкэ зимыэ; тщётная надежда пкэ зимыэ гүгъап.

ты мест. личн. 2 л. ед. ч. о, оры; что ты тут делаешь? сыда мыш о щыпшэрэр?

тыкать *несов.* разг. 1. чем во что хэплун, хэпсан; тыкать палкой в землю чыгум бэшыр хэплун; 2. чем в кого-что, на кого-что (оказывать) бгъэлэгъон (гүц. п. *Иэ пишыэ*); тыкать пальцем *Иапэкъэ* бгъэлэгъон. тыква *ж.* къэбы.

тыквенный прил. къэбы; тыквенные сёмочки къэбыкъехэр.

тыл *м.* воен. тыл, кыб; в тылу врага пыим итыл, пыим ыкыб.

тыловый прил. тылым щылэ; тыловой госпиталь тылым щылэ госпиталь.

тыльный прил. кыб, тыку, кылу; тыльная сторона ладони *Иэ кыб лъэнхээр*, *Иэ кыбу лъэнхээр*.

тысяча *ж.* числ. мин.

тысячелетие с. 1. (период времени в тысячу лет) ильэс минным кыбубытырэ уахт; 2. (годовщина) ильэс мин (зынхыурэ) мэфэл.

тысячелетний прил. ильэс мин (зынхыурэ).

тысячный числ. порядк. яминаэрэ.

тычинка *ж.* бот. тычинк.

тыма I *ж.* 1. (мрак) мэзахэ, шункы; 2. перен. (невежество) шункыныгъ, емиджэнгъэ-мыгъэсныгъ.

тыма II *ж.* разг. (множество) бэ дэд; тыма народу цыф бэ дэд. тюбетейка *ж.* тюбетейк.

тюбик *м.* тюбик (цифхэр, краскэхэр, пцантхээ ыкыл пэмыкхэр зэрэм трубка *Цыкыу*).

тюк *м.* пхыгъе; тюк материн шэки пхыгъ.

тюлевый прил. хъэгъе; тюлевые занавески хъэгъе шхъан-гүпчээ пэхухъу.

тюлён прил. тюлен; тюлён жир тюлен дагъ.

тюлён м. 1. тюлен (хыпсушхэр); 2. перен. разг. (не-загнавший).

уклюжий человек (цЫиф) жъажъ; (цЫиф) хыль, (цЫиф) зыгъээзгъуй.

туль м. туль.

тульпан м. бот. тульпан (уцкъэгъэзэ лъэнкъ).

турёмный прил. хъапс; турёмное заключение хъапсэ чэсыныр.

турёмщик м. хъапсэ къэрэгъул.

турки мн. тюркхэр.

туркский прил. тюрк, тюрк-сэ; тюркские языки тюркыбэзхэр.

турьмá ж. хъапс.

тюфяк м. (матрац) ошэкур. тывкать несов. разг. (о собаке) хъакъун.

тýга ж. 1. **тех.** зыкъудыйрэр, зыщэрер; электрическая тýга электричествэкъэ зыщэрэр; 2. (в печи и т. п.) жырырыкъоныр, жырыыштын; в печи нет тýги хъакум жырырыкъорэп, хъакум жырыышэрп; 3. ж.-д. тяг (мэшиокухэр зезыщэр машин, электровозхэр, паровозхэр ыкъи пэмыкъихэр); 4. к кому-чему, перен. (влечение, стремление) фэблэныгъ, фэщэнныгъ; тýга к знаниям шэныгъэхэм афэблэныгъ.

тягáться несов. с кому-чему, разг. (соперничать, соревноваться) уенэкъокъун, упеон; с ним трудно тягáться ащ уенэкъокъун.

тягач м. **тех.** тягач (хъылъэ зээрлыкъухэр зыапашгэрэ автомобилыр, тракторыр).

тýгостный прил. 1. (трудный, обременительный) къин, хыль; тýгостная обязанность пшъэриль къин; 2. (неприятный, мучительный) гурымыхъ, хъылъэ.

тýгость ж. 1. (брехня, глупость) хъыльагъ, гугуихъэнныгъ; быть в тýгость кому-либо зыгорэм хъылъэу уфэхъун; 2. разг. (усталость) пшытыгъэ; чүвствоовать тýгость в тёле узэрэпшыгъэр упкъыкъэ зэхэншын.

тяготéние с. 1. **физ.** (притяжение) зэшэллэнныгъ, зыфэщэнныгъ; земнебе тяготéние чыгум иззшэллэнныгъ; 2. **перен.** (влечение, стремление) фэблэу щытынныгъ, фэщагъэу щытынныгъ; тяготéние кауке наукау наукау фэщагъэу щытынныгъ.

тяготéть несов. 1. к кому-чему (иметь влечение) фэщагъэу щытын, фэблэн, ыгу етигъэу щытын; 2. над ком-чем (угнетать, подавлять) бгъэпшылъин, лые епхын.

тяготíть несов. кого-что къин хэбдэн, къебгъэххыльэкъин.

тяготíться несов. ком-чем къин щычын, къехыльэкъин; тяготíться одиночеством зэкъонныгъэм икъин пшечын.

тягучесть ж. 1. (способность растягиваться) зэхэкъиныгъ, зэйкъиныгъ; 2. (клейкость) зэптилъиныгъ.

тягúчий прил. 1. (способный растягиваться) зэйкъын пльэкъирэ, зэйкъырэ, зэхэкъирэ; тягучий металл зэхэкъирэ металл; 2. (густой, клейкий) зэптилъирэ, ыжъу.

тýжба ж. **уст.** (судебное дело) зэдэоныгъ, суд юф.

тýжелéть несов. (становиться тяжёлым) нахь онтэгъу хъун, нахь хъылъэ хъун.

тýжелó 1. нареч. хъылъэу, онтэгъу; тяжело нагруженный автомобиль хъылъэу ушъэгъэ автомобиль; 2. нареч. (грузно) онтэгъу; тяжело ступать онтэгъу тууцон; 3. нареч. (опасно) хъыльзу, дээу; он тяжело болен ар сымэджэ дэй, ар сымэджэ хъыль; 4. безл. в знач. сказ. (трудно) къин къыщыхъу, къехыльэкъу; ему тяжело подниматься по лестнице лъэон дэклоеныр ащ къин къыщехъу, лъэон дэклоеныр ащ къехыльэкъы; 5. у меня на душё тяжело сыгу хэкли, сыгу къео, сыгу мэузы.

тýжеловéс м. **спорт.** бэнэкт онтэгъу.

тýжеловéсный прил. 1. (с тяжёлым грузом) хылылъэшко зэрыт; тяжеловесный поезд ж.-д. хылылъэшко зэрыль мэшшоку; 2. перен. гурийгъое, зэхшынгъюе.

тýжеловóз м. хылылъэшеш шышу.

тýжелодум м. гупшиысэгъуай (жэхэгъуай гупшиысэгъуай цЫиф).

тýжéлый прил. 1. (по весу) онтэгъу; тяжёлый чемодан чэмэдан онтэгъу; 2. (грозный) хыль, онтэгъу; тяжёлые шаги лъзубуки онтэгъуэр; 3. (трудный) къин, хыль; тяжёлая задача пшэриль къин; 4. (опасный) дэй, хыль; тяжёлое заболевание сымэджэ дэй; 5. перен. (бездадостный, горестный) нэшхэй; 6. перен. онтэгъу; тяжёлый характер пшэн онтэгъу; 7. перен. (суроный) хыль; 8. тяжёлая промышленность промышленность онтэгъу.

тýжест ж. 1. **физ.** хыльагъ; центр тяжести хыльагъэм ыпчэту; 2. (тяжёлый предмет, груз) хыльагъ, онтэгъу; 3. (суроность) хыльагъ; смягчить тяжест наказания тыральхьянгъэм ихыльагъэ нахь макъин.

тýжкий прил. хыль, къин; тяжкая вина мысгээ хыль.

тýнúть несов. 1. кого-что (воловить, тащить) пльэшшун, пкъуудын, пшэн; тянууть сеть хыы-

тыур пльэшшун; 2. (обладать тягой) пшэн (жыир); пёчка хорошо тянет хъакум дэгьюо еще;

3. что (натягивать) рыпшэн; тянут телефон линиер рыпшэн; 4. что, тех. (изготавливать волочением) хэпшыкъин, къыхэпшын; тянут прబолоку гъучычыр къыхэпшын (металлический); 5. что, с ком-чем, перен. (медлить) къыхэлыхъэ пшын, бгъэгужъон;

тянут с отвётом джэуапыр къыхэлыхъэ пшын; 6. безл. чем (о струе воздуха, о запахе) къыхэлыхъэн; от пруда тянет сыростью псынгээм шынгээм къыхехи; 7. разг. (весить) щечын, ионтэгъогъен; тюк тянет двадцать килограммов тюким килограммами токи онтэгъуагъ.

тýнúться несов. 1. (растягиваться) зэйкъын, зэхэкъын; 2. (потягиваться) зыпкъудын; 3. (простираяться) иушшокъон, зэлтыыбытын, зэлъыкъун; за аулом тянутся леса къудажэй ыкъыбикъэ мэзхэр иушшокъуагъях; 4. (продолжаться) ыкукуудын; 5. (о времени) къыхэлыхъэ хъун; время тянется долго уахтэр къыхэлыхъэшко мэхху; 6. прям. и перен. (стремиться к кому-чему-л.) фэблэн, фэщагъэу щытын; тянутся к знаниям шэныгъэхэм афэцагъэу щытын; 7. (двигаться один за другим) зэлтыкъон, зэклэлтыкъон (зырзым ыуж ишэу).

тýпка ж. шуанэ.

у предлог с род. п. 1. (возле, около) передаётся послегодом дэжь или префиксами кэры, къы-, бгъодээ; поставить стул у окна пхэнтээлкүр шхъянгъупчэем дэжь бгъэуцун; стоять у окна шхъянгъупчэем кэры-

шю=, шю=; спросить у товарища ныбджэгъум уеупчын; выиграть у товарища партию в шахматы ныбджэгъум шахмат зээшэгъу кышшохын; 4. (при обозначении принадлежности) передаётся глаголом иэн и префиксом и=; у нас сегодня гость тэ непр хякээтил; у него три дочери аш пшьешшил и=; у меня нет свободного времени сэ охтэлые сиэл.

убавить сов. 1. что, чего (уменьшить) нахь маклэ пшын, бгъэклын; кыштыбъэклэн; кыкльебгъечын; убавить на сантиметр сантиметрэлэ нахь маклэ пшын; убавить шаг лъяубкъум кыштыбгъэклэн, клоным кыштыблгъэклэн; 2. в чём, разг. (уменьшиться) кышкличин, кыштыклэн; убавить в вёсе ющечырэм кыштыклэн.

убавиться сов. нахь маклэ хъун, кыштыклэн, клао хъун, кышкличин; дни убавились мафэхэр клао хъугъех, мафэхэм кашыклагь.

убавлять несов. см. убавить. убавляться несов. см. убавиться.

убаюкать сов. кого-что 1. (укачивать ребёнка) хэбгъечыен (бгъэхъязэ); 2. перен. (нагнать дремоту) чые кьеэгъукун, чые кыштегъеон; его голос меня убаюкал аш ымакэ чые кышсигэклугъ; ◇ убаюкать наяджой гугъаплэклэ бгъэрэхъатын.

убаюкивать несов. см. убаюкать.

убегать несов. см. убежать.

убедительно нареч. 1. пшюшьыгъэхъоу; он говорит убедительно пшюшьыгъэхъоу ар къэгүшьэ; 2. (настойчиво, настоятельно) лъяшэу, инеу; убедительно прошуй лъяшэу сьюлъэу.

убедительность ж. шюшьхуныгъэ хэлъяныгъ.

убедительный прил. 1. (оказательный) пшюшьыгъэхъурэ; убедительный примэр пшюшьыгъэхъурэ щыс; 2. (настойчивый, настоятельный) лъяш дэд, ин дэд; убедительная просьба лъялу ин дэд.

убедить сов. кого-что 1. в чём (заставить поверить) юшюшь бгъэхъун; убедить в своей правоте узэризафэр юшюшь бгъэхъун; 2. с неопр. (заставить сделать что-л.) кыштебгъэнэн, тебгъэгушон; я убедил его поехать в Москву с ар Москва клонэу тезгъэгушухуагъ.

убедиться сов. в чём пшюшь хъун; я убедился в егоискренности аш игухъалэлыгъ юшюшь хъугъэ.

убежать сов. 1. клаэлэн, клаэпхъун; 2. (тайком уйти, скрыться, спастись бегством) ухэхъажын; убежать из плена гъэрыпэм юнкэу ухэхъажын; 3. разг. кышкын; молокобежало щэр кышкын.

убеждаться несов. см. убедить. убеждаться несов. см. убедиться.

убеждение с. 1. (действие) юшюшь гъэхъуныр; 2. юшюшьхуныгъ; политические убеждения политическэ шюшьхуныгъэхэр.

убеждённо нареч. шюшьхуныгъэ хэлъэу, шюшьхуныгъэ фырилэу; он говорит убеждённо ар шюшьхуныгъэ фырилэу къэгүшь.

убеждённость ж. шюшьхуныгъ.

убеждённый прил. и прич. шюшьхуныгъэ зилэ, шюшьхуныгъэ фызиэ; я в этом совершение убеждён сэ аш шюшьхуныгъэ икью фыси.

убежище с. 1. (укрытое место) къэгүлэ, гъэбыльылэ; 2. воен. гъэбыльылэ (щэхэм, узыгъэлэрэ вееществэхэм защищуменным пае шыгъэлэл).

убелённый прич.: убелённый седицами шхъац ныкъотху хъугъэ.

уберечь сов. кого-что от чего юшухъумэн, уухъумэн; уберечь вёши от моли Гаплэхэр хувнэм юшухъумэн.

уберечься сов. от чего юшухъумэн, юшухъумэн; уберечься от простуды чыналэм (е чынэузым) юшухъумэн.

убивать несов. см. убить.

убиваться несов. о ком-чём, разг. (сильно горевать) инеу гукъао юшухъун, лъяшэу юнешхъин.

убийственный прил. 1. (смертоносный, вредный) ючыгъое; убийственный климат климат ючыгъую; 2. перен. разг. (ужасный) дэй дэд, юнэгъо дэд, йэе дэд; убийственное настроение ичэянчэгъо дэй дэд.

убийство с. юкыныгъ.

убийца м. и ж. юкакло.

убирать несов. см. убрать.

убираться несов. 1. см. убраться; 2. повел. накл. разг.: убрайся вон! юуугъэх адэ!

убитый 1. прич. юкыгъэ, аукыгъэ; 2. прил. перен. (огорчённый) югу хагъэклыгъэ, гукъао зилэ; убитый вид гукъао зилэ тепль; ходить как убитый гукъао зэрифэрэм фэдэу зеклон; 3. в знач. сущ. м. юкыгъэ.

убить сов. 1. кого (умертвить) юкын; 2. что, перен. (уничижить) бгъэклодын; убить наяджу гугъаплэр бгъэклодын; 3. кого, перен. (злобуко огорчить) лъяшэу югу хэбгъэклын, гукъэошко епхын; 4. что, перен. разг. (потратить) (пкээнчэу) бгэклон; убить время уахътэр (пкээнчэу) бгъэклон.

ублажать несов. см. ублажить.

ублажить сов. кого-что, разг. бгъэрээн. убогий прил. 1. (крайне бедный) тхамылэ дэд, юйчы цые дэд, дэй дэд: убогое жилище

унэ дэй дэд; 2. (в умственном отношении) балыд, акъылыр зыфэмэлэ; 3. также в знач. сущ. м. (калека) сэкъат.

убогость ж. см. убожество.

убожество с. 1. (бедность, скучность) тхамылагъ, юйчыцаягъ; 2. перен. (умственное) балыдынгъ, акъылфэмэлэныгъ; 3. (физическое) сэкъатныгъ.

убой м. юкыныр; откормить на убой юкын пае бгъэшхэн (е бгъэпшэрын).

убойный прил. юкын; убойный скот былым юкын.

убор м. юкыгын, юкыаш; ◇ головной убор пао.

убористо нареч. йужью; убористо писать йужью утхэн.

убористый прил. йужью зэхэт, йужью тхыгъэ; убористый почерк йужью зэхэт тахаи.

уборка ж. 1. с.-х. юхыхыныр, угюйжыныр; уборка кукурузы нарыфыр юхыхыныр; 2. (приведение в порядок) зэйхыныр; уборка помещения унэр зэйхыныр.

уборная ж. 1. театр. зызыща фээрэ ун; артистическая уборная артистэхэм зызыщафээрэ; 2. псыун.

уборочный прил. с.-х. лэжыгъэлюхыж; лэжыгъэ юхыхыж; уборочная машиня лэжыгъэлюхыж машин; уборочная кампания лэжыгъэ юхыхыж уахът.

уборщица ж. пхъэнкакло, уборщиц.

убранство с. зэрээзыхыгъэр, зэрээгъэклугъэр.

убрать сов. 1. кого-что (унести, принять) йупхын, тепхыхыж; убрать посуду со столом шхъакъу-шыкъухэр столом тепхыхыж; 2. что (урожай) йупхыжын, уугъоижын; убрать хлеб с полей губгъом или коцыр йупхыжын; 3. что (привести в порядок) зэйхын; убрать комнату унэр зэйхын; 4. кого-

-что (украсить) бгъэкІэркІэн, бгъэдэхэн; убрать зал цветами залыр къэгъаэхэмкэ бгъэкІэркІэн; 5. что (поместить, спрятать куда-л.) дэплъхан, дэбъэуцон, чэплъхан, чэбъэуцон; убрать книги в шкаф тхыльхэр шкафым дэплъхан.

убраться сов. 1. разг. (привести в порядок) зэйхын; убраться во всех комнатах унэ пстэури зэйхын; 2. прост. (уйти) уукын.

убывать несов. см. убыть.

убыль ж. хэкыныр, нахь макэ хууныр, кичыныр; водá пошлá на убыль псым кичуу ригъэжъагь.

убыток м. зэрар, чэнагъ; терпеть (нести) убытки чэнагъэхэр пшын.

убыточность ж. зэрарныгъ, чэнагъ.

убыточный прил. зэрар, чэнагъ.

убыть сов. (уменьшилось) хэкын, нахь макэ хуун, кичын; водá убыла псым кичыгъ.

уважаемый прил. алтыэр, лътэнэгъэ зыфашыре, агъэльпэр; уважаемый человек лътэнэгъэ зыфашыре цыф.

уважать несов. кого-что плътэн, бгъэльпэн, лътэнэгъэ фэпшын; уважать старших нахыжхэм лътэнэгъэ афешын.

уважение с. лътэнэгъ; окáзывать уважение кому-либо зыгорэм лътэнэгъэ фэпшын; относиться с уважением к кому-либо зыгорэ плътэн; достойный уважения человек лътэнэгъэр зифешош цыф.

уважительный прил.: уважительная причина шхээусыгъ хууштыр.

уважить сов. разг. 1. что (принять во внимание) фэпшэн; уважить просьбу товарища ныбджэгүм ильеу фэпшэн; 2. кого (оказать кому-л. уважение) плътэн.

увалень м. онтэгъу, жажъ, хыгъегуай (цифры ехылыгъ). уваривать несов. см. уварить. увариваться несов. см. увариться.

уварить сов. что (сварить) бгъэжъопэн; уварить мясо лыр бгъэжъопэн.

увариться сов. (свариться) жъопэн; мясо уварилось лыр жъопагъе.

уведомитель м. мэкъэгъеу, къэбар языгъашээр.

уведомить сов. кого-что макъэ бгъэун, къэбар ебгъэшээн; уведомить о времени приезда кызылгоцт уахъэмкэ макъэ бгъэун.

уведомление с. 1. (действие) макъэ егъэуныр, къэбар егъэшээн; 2. (письменное извещение) уведомление; ему прислали уведомление ащ уведомление кыфагъэхыгъ.

уведомлять несов. см. уведомить.

увезти сов. кого-что пшэн, зыдэпшэн; йупцын, зыдыупцын; увезти детей в деревню калэхэр къуаджэм пшэн.

увековечение с. мыкодыжынэу шыныр.

увековечивать несов. см. увековечить.

увековечить сов. кого-что мыкодыжынэу пшын (еггашлэм цыфмэ ацимыгъупишэжынэу пшын).

увеличение с. (от увеличить) нахьбэ шыныр, хэгъэхъоныр, зегъэушъобгуныр; нахь ин шыныр; (от увеличиться) нахьбэ хууныр, хэхъоныр, зиушъобгуныр; нахь ин хууныр.

увеличивать несов. см. увеличить.

увеличиваться несов. см. увеличиться.

увеличительный прил. нахь ин къэзышыре, нахь инзу озыгъэлэгъур; увеличительное

стекло нахь инзу озыгъэлэгъур; ач.

увеличить сов. что 1. (расширить) нахьбэ пшын, хэбгъэхъон; зебгъэушъобгун; увеличить площадь посёва лэжыгъэ шаплэм хэбгъэхъон; 2. (делать больше) нахь ин пшын; увеличить портрет портретыр нахь ин пшын; 3. (количество) нахьбэ пшын, хэбгъэхъон; увеличить выпуск товаров товархэм якыдэгъкын нахьбэ пшын, товархэр нахьбэу къэпшын.

увеличиться сов. 1. (расширяться) нахьбэ хуун, хэхъон; зиушъобгун; площадь посёва увеличилась вдвое лэжыгъэ шаплэр фэдитлукэ нахьбэ хуугъэ; 2. (возрасти количество) нахьбэ хуун, хэхъон; число учавшихся увеличилось еджаклоэм япчагъэ нахьбэ хуугъэ; 3. (стать больше) нахь ин хуун; опухоль увеличилась бэгыгъэр нахь ин хуугъэ.

увенчать сов. что чем (успешно завершить) гъэхъагъе илэу ухыгъэ.

увенчаться сов. чем гъэхъагъе илэу ухыгъэ хуун; дело увенчалось успехом тофир гъэхъагъе илэу ухыгъэ хуугъэ.

уверение с. шылош гъэхъуныр, шылош шыныр.

уверенность ж. 1. (твёрдость, решительность) теубытагъэ хэллыныр, пытагъэ хэллыныгъ; 2. (вера в кого-л., во что-л.) уицыхэ тельяныгъ; быть в полной уверенности уицыхэ тель шыпкъэу уштын.

уверенный прил. 1. (твёрдый, решительный) теубытагъэ зыхэл, пытагъэ зыхэл; уверенный ответ теубытагъэ зыхэл джэуп; 2. кратк. ф. в знач. сказ. (убеждённый в чём-л.) ицихъэ тель; я уверен, что он затра приедет ар неущ къэзэрэзклощтым сицыхъэ тель.

уверить сов. кого в чём шылош бгъэхъун.

увериться сов. в чём шылош хуун.

увернуться сов. от чего (уклониться) зышибгъэзын, зышибдзын; увернуться от удара утынным зышибдзын.

увёровать сов. в кого-что шылош бгъэхъун.

увёртка ж. тхъагъэцыгъ, телъэшьаг; говорить прямо, без уверток тхъагъэцыгъ хэмыльэу, занкэу къэпон.

увёртливый прил. 1. (ловкий) фэлээз, фэлээз щыт, фэкулээ, фэкулаеу щыт; 2. (хитрый) тхъагъэцы, тхъагъэцы щыт, хылагъэ зыхэль.

увёртываться несов. см. увернуться.

увертюра ж. муз. 1. увертюр (оперэм, опереттэм, балетэм пзублэу ялэр); 2. увертюр (оркестрэм пae музыкальнэ произведение цыклу).

уверять несов. см. уверить.

увеселение с. 1. (действие) гъэчэфыныр; 2. (зрелище) чэфыгъю; массовые увеселения цыфыбэхэм ячэфыгъу.

увеселительный прил. чэфыгъю зыхэль; увеселительная прогулка чэфыгъю зыхэль къэклуханыр.

увеселять несов. кого-что бгэчэфын, зебгъэужын.

увесистый прил. 1. (тяжёлый) хылыэ дэд, онтэгъу дэд; 2. перен. разг. (сильный) лэши, ини; увесистый удар утын лъэш, утын ин.

увестий сов. кого 1. йупцын, зыдэпшэжын; увествий детей домой сабыхэр унэм пшэжын; 2. разг. (украсть скот) птыгъун.

увечить несов. кого тыркъо тепшэн, сэкъат пшын.

увечиться несов. тыркъо зытепшэн, сэкъат ухуун.

увéчье с. фыкъуагъе, улагъе; получить увéчье улагъе птэлы хъун.

увéшать сов. кого-что чём пыпльэн, пыпшэн; увéшать стéны картíнами дэпкъыхэм сурэтхэр апылъэн.

увéшивати несов. см. увёшать. увёщание с. гъэдэоныр, кытэгъэнныр.

увещáть несов. кого бгъэдэон, кытебгъэнэн.

увивáть несов. см. увить. увивáться несов. за кем, разг. (ухаживать) успелъхъон.

увидáть сов. см. увидеть. увидáться несов. см. увидеться.

увидеть сов. 1. кого-что плъегъун; он увидел его издалека ар чыжъкъе ащ ылъегъугъ; 2. что (понять, осознать) кыбгурьон, зэхэпшыкын; он увидел, что опоздал кызырыгъуагъэр ащ кызгурьуагъ.

увидеться сов. с кем и без доп. узэрэльгъун, плъегъун; завтра я с ним увижу неущ ар слэгъущт, неущ арыр сэрыре тызэрэльгъущт.

увильвать несов. см. увильнуть.

увильну́ть сов. от кого-чего, разг. зыщыбзыен, уэккын.

увйт сов. что (обвязать, обмотать) кыпцэкын, кыупхэкын, дэккыен; стéны увity виноградом дэпкъыхэм сэнашхъэр адэккыягъ.

увлажнить сов. что бгъэулэбин, бгъушынан.

увлажниться сов. улзын, шынэн; почва увлажнилась чыгушъхъшор кыешынагъ.

увлажнить несов. см. увлажнить.

увлажниться несов. см. увлажниться.

увлекáтельный прил. удэзыхъыхъре, узыпзышэр; увлекáтельный рассказ узыпзышэр рассказ.

увлекáть несов. см. увлечь. увлекáться несов. см. увлечься. увлекающийся прил. 1. (целиком отдающийся чему-л.) зезытыэрэ; увлекающийся человéк зезытыэрэ цыф; 2. (влюбчи-вый) шульэгъупхэ.

увлечéние с. 1. (пыл, одушевление) фэблэнгъ; гутыныгъ; с увлечением рассказывать уфа-блузу къылтэн; 2. (привязанность к чему-л.) зыфэшагъэр, зыпшагъэр; 3. (влюблённость) шульэгъуныгъ.

увлечь сов. 1. кого-что (увести) зыдэпшэн, зылтыпшэн; 2. кого, перен. (заинтересовать, захватить) дихыхын, зыпшэн; его увлекла раббота ар йофшэнным зыпшагъ; 3. кого, перен. (восхитить) шлгъэшэгъоньон; игра актёра увлекла всех зрителей еплыгъе пстэуми актёром зыкызэришыгъэр ашлгъэшэгъоньон; 4. кого (влюбить в себя) кыдэпхыхын; увлечё дёвшушку пшышашэр кыдэпхыхын.

увлечься сов. 1. чём (целиком отдаваться чему-л.) ухэблыхын, зептын, пышагъе ухъун; увлечься чётением еджэным ухэблыхын; увлечься работой йофшэнным зептын; 2. кем (влечься) шу пльгъун.

уводить несов. см. увестий. увозить несов. см. увестий.

уволить сов. кого 1. тэбгъекын, йубгъекын; хэбгъекыжын; уволить с работы йофшэнным йубгъекын; уволить в отставку воен. (дээ) кыулыкъум хэбгъекыжын; 2. уст. (избавить) щыххъумэн; увольте меня от этого ащ сышышуухъум.

уволиться сов. утекын, уу-кын; уволиться с работы йофшэнным уукин.

увольнение с. йугъекыныр, тэгъекыныр; гъэкложыныр; увольнение с работы йофым йугъекыныр; увольнение в запас воен. запасым гъэкложыныр.

увольнительный прил. фит зышыре, зэртлупшыре; увольнительное свидетельство фит зышыре тхылъ.

увольнить несов. см. уволить. увольниться несов. см. увóлиться.

увы межд. ео-ой; увы! надёжды нет ео-ой! гутапэ щылэн. увидáние с. (растений) гъонленыр.

увидáть несов. см. увáнуть. увáдший прил. 1. (от цветущий) гъонлэгъе, гъонлэжыгъе; увáдший цветок къэгъэгъе гъонлэжыгъ; 2. перен. жышишь зытеогъе.

увязáть I сов. что 1. (связать) зэккын; увязáть вёщи йаплэхэр зэккын; 2. перен. (согласовать) зэбгъекун, зэупхын.

увязáть II несов. см. увáзнути. увязáться сов. разг. 1. с кем, за кем (пойти за кем-л., с кем-л.) удэктон, укэлыхыкон; за наим увязлась собака хъэр тэкыдэккыагъ; 2. (уложитьсь) зэккын.

увáзка ж. 1. разг. (связывание) зэккын; 2. перен. (согласованность) зэгъекун, зэпхын.

увáзнути сов. в чём 1. (застрять в грязи и т. п.) хэнэн; лошадь увязла в снегу шир осым хэнэн; 2. перен. разг. (запутаться) зэхэлкэн.

увáзывать несов. см. увязáть I. увáзываться несов. см. увáзаться.

увáзнути сов. 1. гъонлэн; цветы увáли. къэгъагъэхэр гъонлагъэх; 2. перен. (о человеке) жышишь тен.

угадáть сов. что къэншэн, гу-льшэн.

утáдывать несов. см. угадáть. угár м. 1. (удушливый газ) мэшюж; 2. перен. (бездержавное проявление чувств) ехыжыагъ, шульэгъуныгъ куач.

угáрный прил. 1. мэшюж; угáрный газ мэшюж гъоз; 2. перен. (бездержавный) ехыжыагъ.

угасáние с. прям., перен. кло-сэнры.

угасáть несов. см. угаснуть. угаснуть сов. прям. и перен. клюсэн; костёр угас пхэ машор клюсагъе; любовь угасла шульэгъуныгъ клюсагъе.

угáй род. п. от угол. углевóд м. хим. углевод (углерод, кислород, водород зыхэл органическое вещество).

углеводорóд м. хим. углеводород (углеводы водороды яхимическая эхэт).

угледобыча ж. мыжью шомыкы кычычэхныр.

углекислота ж. хим. углекислота (углекисла газ зыхэтэр).

углекислый прил. хим. углекисле; углекислый газ углекислэ гъоз.

углекóп м. уст. шомыкы кычэх.

углерóд м. хим. углерод (органическое вещество пстэуми анахь мэхъэнэхшо эйэ лэхъеу ахэл химический элемент).

углеродистый прил. хим. углерод зыхэль щылын.

угловáтый прил. (неуклюжий) мышо-мыш, зэмыхууж; угловатые движение клюкэ мышо-мышэхэр; угловатый человек цыф мышо-мыш.

угловой прил. 1. (находящийся на углу, в углу) кьюпэ; угловой дом (урам) кьюпэм тет ун; 2. физ., мат. кьюпэ; угловой градус кьюпэ градус.

угломéр м. 1. тех. угломер, кьюпэш (куупэхэр зэршире прибор); 2. воен. угломер (амылэгътур псағээм зэрэтирагъэ-псхъэрэ прибор).

углубlить сов. что 1. (сделать глубже) нахь куу пшын; углубить яму машэр нахь куу пшын;

2. **перен.** хэбгъэхъон; углубить свой знания уишэнгъэхэм ахэбгъэхъон.

углубиться сов. 1. (стать глубже) нахь куу хъун; 2. (зайти далеко) чыжъеу ухэхъан; углубиться в лес мэзым чыжъеу ухэхъан; 3. **перен.** хэхъон; его знания углубились аш ишэнэгъэхэм ахэхъуагъ; 4. **перен.** (погрузиться) зэлъаштэн; углубиться в воспоминания гукъэкыжыхэм зэлъаштэн.

углубление с. 1. нахь куу шыныр; углубление дна реки псыхъуачэр нахь куу шыныр; 2. **перен.** хэгъэхъоныр; углубление знаний чёним тхыль едженсымкэ шлэнгъэхэм ахэгъэхъоныр; 3. **перен.** (обострение) нахь лэш хъуныр, зиуштамбгъуныр; 4. (впадина) охылэ.

углублённо нареч. (основательно, серъёзно) куоу.

углублённый прил. (основательный, серъёзный) куу, куоу; углублённое изучение литературы литературэр куоу зэгъэшлэнныр.

углублять несов. см. углубить. **углубляться** несов. см. углубиться.

угля род. п. от **уголь**.

глядеть сов. за кем-чем, разг. фэсакын, унаэ тебгъэтин, лынпльэн; онá неглядела за ребёнком ар сабым фэсакыгъэп (е лынпльагъэп).

угнать сов. кого-что 1. Йупфын, дэпфын, пфын; пастух угнали овец в горы мэлахъохэм мэлхэр күштхэм афыгъ; 2. разг. (украсть скот) птыгъун.

угнаться сов. за кем-чем 1. (догнать) укэхъан, укэльжээн; 2. **перен.** чаще с отрицанием (сравняться) укэхъан; за тобой никому не угнаться о зи кынкэхъанэн.

угнетатель м. гъэпщилакю.

угнетательский прил. гъэпщилакю.

угнетать несов. кого-что 1. (притеснять) бгъэпщилын; 2. (удручать) кын ебгэлэгъу; его угнетали мрачные мысли гупшиш эзхэлэшьуагъэхэм ашкын рагвэлэгъущыгъэ.

угнетение с. (действие) гъэпщилыныр.

угнетенный прил. 1. (поработленный) агъэпщилыре; 2. (подавленный, удрученный) егъэзыгъе, зыфт шымылэ.

уговаривать несов. см. уговорить.

уговариваться несов. см. уговориться.

уговорбр м. 1. (убеждение) гъэдэлоныгъ, къегъэзгъыныгъ, къитетгъэнэныгъ; на него не действуют никакий уговорбр ар бгъэдэлон пльэкыщтеп; 2. (взаимное соглашение) зээзгъыныгъ, зэгурьоныгъ; действовать по уговорбу зэрэззэгъыгъэхэм тетэу узеклон.

уговорить сов. кого и с неопр. бгъэдэлон, къебгъэзгъын, къитетгъэнэн; он уговорил меня поехать за город къэлэ гуунэм сыклонеу аш сыкытыргъенагъ.

уговориться сов. с кем-чем о чём или с неопр. узгурьон, узэзгъын; мы уговорились пойти в театр тэ театрэм тыэдэклонеу тыэзэгъыгъ.

угода ж.: в угобу кому-либо, чему-либо зыгорэм игуапэу, зыгорэм зэрэштойгъю.

угодить сов. 1. кому-чему, на кого-что (удовлетворить) шойнгъор фэпштэн, бгъэрэзэн, фэбгъэктэн; 2. во что, разг. (понести куда-л.) дэфэн, хэфэн, ифэн, еолэн; лиса угодила в капкан баджэр къэпкъаным дэфагъ; 3. в кого-что, разг. (бросая, понести) тегъэфэн; угодить камнем в стекло апчым мыжъор тегъэфэн.

угодливый прил. тэого-благу, убэрэ, дэзгъэштэр; угодли-

вая улыбка дэзгъэштэр щыхыпцикы.

угодно 1. в знач. сказ. кому: что вам угодно? сид шьо шызыфаэр?; 2. частица: кто угодно хотим узыфаэр; как угодно узэрэфай; сколько угодно узыфаэм фэдиз; как вам будет угодно шьо шызыэрэфай.

угодный прил. кому-чему къезгыэр, шоигъо.

угодье с. с.-х.: земельные угодья лэжьыгъе шлапэхэр; лесные угодья мэз зэрэйт чылпэхэр.

угождать несов. см. угодить 1.

угождение с. шлоигъор фэштэныр, гъэрэзэнныр.

угол м. 1. къуачэ, къогъу; къуапэ; угол комната унэ къуачи; угол стола стол къуап; 2. мат. къуапэ; прямой угол; къоэ занк; 3. (приют, пристанище) къогъу; из-за угла шэфэу; ходить из угла в угол къырикык-рикыкыжъеу итын (зэцим, гумэким) е гупшишем къэхэк/эу.

уголовный прил. уголовнэ; уголовный кодекс уголовнэ кодекс; уголовное преступление уголовнэ бзэджэшлагъ.

уголок м. къогъу цыкыу, къуапэ; во всех уголках страны хэгъэгум икьопэ (е ичыпэ) ичтэухэм; из красный уголок краснэ уголок, къогъу плъяж.

уголь м. шомыкы; древесный уголь шомыкы; каменный уголь шомыкы; бе-угольныи псы къарыу, псы как на углах гумэк/эу, къарыу.

угольник м. угольник (щэгэлэх линейк).

угорь прил. шомыкы; избыточность шомыкы; избыточность.

угорь м. угловой. угровый прил. шомыкы; шахтэр шомыкыэр.

угомонить сов. кого, разг. бгъэсамбырын, бгъэбяяун; **угомонить** детёй къэлэцык/ухэр бгъэсамбырын.

угомоняться сов. разг. самбырын, бяяун; все, наконец, уgomонились зэклэри, ыужым, бяяужыгъях.

угон м. дэфыныр, йуфыныр, фыныр.

угонять несов. см. угнать.

угорать несов. см. угореть.

угореть сов. (отправиться угаром) мэшложым пшьхэ ыубытын.

угорь м. 1. (рыба) угорь (пцэжээль лъялкъ); 2. фыкъуад; лицо в угрях нэгу фыкъуадэхэр.

угостить сов. кого чем пхъаклэн.

угощать несов. см. угостить.

угощение с. 1. (действие) хякынныр; 2. (кушанья) зэрхээцэлэхэр.

угрожать несов. кому-чему бгъэшынэн, бгъэштэн; ему угрожает опасность аш щынагъо кыпышль.

угрожающий прил. щынэгъо; угрожающее положение чынгэ щынагъу.

угроza ж. 1. гъэшынэныгъ, гъэштэныгъ; 2. (опасность) щынагъо; угроза войной заом ишынагъу.

угрызение с.: угрывзения собысти имысагъо руукытэжынагъ.

угрёмый прил. 1. (суровый, неприветливый—о человеке) изахай; угрёмый старик лыжь нэхай; 2. **перен.** шункы; угрёмый лес мэз шункы.

угрэй род. п. от **угорь**.

уда м. зоол. удав (блэ лъялкъ).

удаваться несов. см. удасться.

удавить сов. кого пхъяланэн.

удавиться сов. зыпхъяланжын.

удавленник м. разг. зыпзыльэжьыгъэр, зызытхъяланжыгъэр, тхъялангъэр.

удаление с. 1. (отдаление) кірічыныр, дэгъекіныр, пәлапчэ шыныр; удаление от города къалэм кірічыныр; 2. иғъекіныр; удаление ученика из класса кізледжаккорд классом иғъекіныр; 3. (вырывание) йучыныр; удаление зұба цэр йучыныр; 4. (ничтожение, выведение) хәгъекіодыкіныр, хәгъекіныр; удаление пятен бжыгъеңдер хәгъекіныр.

удалить сов. 1. что (отдалить) кірічыныр, дэбъекіныр, пәлапчэ шыныр; 2. кого (заставитъ уйти) иғъекіныр; удалить детей из комнаты кіләцікіхэр унэм ыбыгъекіныр; 3. что (вырвать) йупчын; удалить зуб цэр йупчын; 4. что (ничтожить, вывести) хәгъекіодыкіныр, хәгъекіныр; удалить пятно бжыгъеңдер хәгъекіныр.

удалиться сов. 1. (отдалиться) уйуктын, улыкін, уձакын; пәлапчэ запшын; удалиться от дома унэм уйуктын; 2. (уединиться) уахекін, уизакъо запшын, шыхъафы запшын; удалиться от людей цыфхэм уахекін; 3. (уйти) укложын, улыкіжын, уихъажын; удалиться к себѣ в комнату уиуңа уихъажын.

удалой прил. лыблэнэ.
удалый прил. см. удалой.
удаль ж. лыблэнагъ.
удальство с. см. удаль.
удалить несов. см. удалить.
удалиться несов. см. удалиться.

удар м. 1. утын, оғуу; удар кулаком іэбжым утын; нанести удар утын епхын; 2. (звук, стук) макъэ, тео макъэ; удар грома шыблз омакъ; раздалис удары топором обзегуу макъехэр къыгульгъе; 3. (потрясение) гукъошху, гухекішху; 4. воен. утын; сокрушительный удар зехээзыгъеткөрэ утын; 5. мед. (кровоизлияние в мозг) шыхъаку-

цилм лырекіуныр; ♂ он сегодня в ударе аш ичэфыгъу непе.

ударение с. лингв. ударение; ударение падает на последний слог ударениер аужырэ пычыгъом төфз; поставить ударение ударение тебгъеңдон.

ударить сов. 1. кого-что, во что, по чему уеон, утеон; ударить палкой бәшкіз уеон; ударить в барабан барабанным утеон; ударил гром шыблз еуагъ; ударили барабаны барабанхэр тегъең; 2. на кого-что, по кому-чему утын епхын; ударить по врагу пыним утын епхын; 3. во что, по чему еутекіин, төфэн; пүля ударила в стёну щер дэпкым төфагъ; ♂ ударили морозы општэдэмыши эчкылешко хуугъе; виню ударило в голову санер шыхъэм къеугъ.

удариться сов. 1. обо что, чем ушибиться) уеутекіин; он ударился головой ар шыхъекіз еутекігъ; 2. перен. разг.: удариться в крайность блифышэн.

ударник м. 1. ударник; ударники колхозных полей колхоз губъехэм яударникхэр; 2. воен. ударник (лашем из автор щыщэу, патроном икансуль зыкъутэу, щер къезыгъаорэр).

ударный прил. 1. пэрят, пәнщэ, ударне; ударная бригада бригада пэрят; 2. (срочный, важный) псынкіе зэшлопхын фэе, мэхъане зиэ; ударное задание псынкіе зэшлопхын фэе тофшиэн; 3. (о войсках) пэрят; ударная войсковая группа мэхъанешко зиэ пшъерыльхэр зыгъецкіирэ дээ куп пэрят; 4. муз.: ударные инструменты зытохэрэ (музыкальне) іэмэ-псым (гүщ. п. барабан).

ударять несов. см. ударить 1, 3.
ударяться несов. см. удариться.
удаться сов. 1. (завершиться успешно) дэгъоу ухыгъе хъун; операция удалась операциер дэгъоу ухыгъе хъугъе; 2. безл.

кому с неопр. (посчастлививться) инасып къыхын, къыдэхъун; ему не удалось поехать кёнэу къыдэхъульэп.

удача ж. къыдэхъугъе, гъэхъагъе; большая удача гъэхъэгъе ин.

удачливый прил. насыпшыу.

удачник м. насыпшыу.

удачно нареч. 1. (успешно) дэгъоу зэшлхыгъеу; 2. (хорошо) дэгъоу; удачно подобранный цитата дэгъоу төфэу къыхэхъгъе цитатэр.

удачный прил. 1. (успешный) дэгъоу зэшлхыгъе, (дэгъоу) тэтэрээгъэ; удачная охота (дэгъоу) тэтэрээгъэ шэккынгъ; 2. (хороший) дэгъу; удачный портрет портрет дэгъу.

удавывать несов. см. удвобить.
удавываться несов. см. удвобиться.

удвоение с. (от удвобить) фэдитукіе нахыбэ шыныр; (от удвобиться) фэдитукіе нахыбэ хуныр.

удвобить сов. что 1. фэдитукіе нахыбэ шыныр; 2. перен. нахъ хэбгъехъон; удвобить внимание гулъытэм нахъ хэбгъехъон.

удвобиться сов. 1. фэдитукіе нахыбэ хъун; 2. перен. хэхъон.

удел м. 1. (судьба) къехъулэштыр; таков был егб удел джащ фэд аш къехъулагъэр; 2. ист. удел (Ижтыра Русым: пычым-феодалым ызэ илтэгээ хэкур).

уделить сов. что кому-чему тегъэтин, тегъекіоден; уделить внимание унаэ тегъэтин; уделить полчаса сыхватынко тегъекіоден.

удельный прил. 1. физ. удельнэ; уделльный вес 1) физ. удельнэ вес; 2) перен. мэхъане; удельный вес угольной промышленности в народном хозяйстве шломык промышленностям народнэ хозяйствэм мэхъанеу щыриэр; 2. ист. пыцы, пачыхъэ;

удельные земли пыцы чыгухэр, пачыхъэ чыгухэр.

уделять несов. см. уделить.

удерж ж. без удержу нареч. зыфемыши эу, зыфемыбытыжъу.

удержание с. 1. (действие) хәубытыкіныр, хәгъекіныр; удержанье налога хыакуулыхъэр хәгъекіныр; 2. (удержанная сумма) хәубытыкігъэ пчагъэр.

удержать сов. 1. кого-что (не выпустить) пыгын, зылекіемыгъекін, имыгъекін; 2. что (одержать, подавить) зыпциэн, епфыхъжын (гүщ. п. къеплонэу къепхъижыагъэр); 3. кого-что (остановить, придержать) къебгъеңден, къызэтебгъеңден; удержать лошадей шыхэр къызэтеплэжэн; 4. что (вычесть при выплате) хәгъекін, хәубытыкін; удержать налоги хыакуулыхъэр хәгъекін.

удержаться сов. 1. (устоять, не упасть) зытемыгъеңэн, уатын; удержаться на ногах лъякъохэм уатын; 2. (одержаться, подавить) зыпциэн, епфыхъжын.

удерживать несов. см. удержаться.

удерживаться несов. см. удержаться.

удесятерить сов. что, прям., перен. фэдипші хэгъехъон, фэдипшыкіе нахыбэ шыныр, фэдипшыкіе гъэльэшын.

удесятериться сов. фэдипші хэхъон, фэдипшыкіе нахыбэ хъун.

удесятерять несов. см. удесятерить.

удесятеряться несов. см. удесятеряться.

удешевить сов. что нахъ пыут шыныр, нахъ гъэпшутын.

удешевление с. нахъ пыут шыныр, нахъ гъэпшутын.

удешевлять несов. см. удешевить.

удивительно 1. нареч. (поразительно, странно) гъэшІэгъонэу; 2. нареч. (очень) лъэшэу, инэу; он удивительно изменился аш лъэшэу зихъожыгъ; 3. безл. в знач. сказ.: это не удивительно ар гъэшІэгъонэп.

удивительный прил. 1. (поразительный, странный) гъэшІэгъонэ; в этом нет ничего удивительного аш зи гъэшІэгъон хэлъп; 2. (хороший, превосходный) дэгүү дэд, шуу; удивительное здоровье псаунгээ дэгүү дэд.

удивить сов. кого гъэшІэгъон щыгътъхъун, шогъешІэгъонын; меня́ удивил его вопрос аш иупчіэ шогъешІэгъоныгъ.

удивиться сов. гъэшІэгъон щыгъун, шогъешІэгъонын.

удивление с. гъэшІэгъон щыгъунгъ, шогъешІэгъонынгъ.

удивлять несов. см. удивить.

удивляться несов. см. удивиться.

удила мн. шхоу; ♂ закусить удила (не знать удержу) зыфэмүбытыжын, зыфэмыІэжэжын.

удилице с. пцэкъентфык.

удирать несов. см. удраТЬ.

удирать несов. что пцэкъентфкэ пцэжъые уешэн.

удлинение с. (действие) нахь кыыхъ шыныр, гъэкъыхъаныр.

удлиниять сов. что нахь кыыхъ шыныр, бъэкъыхъан; удлиниТЬ рука瓦 плаТЬя джэн гъуапэр нахь кыыхъ шыныр.

удлинияться сов. кыыхъ хбун.

удлиниТЬ несов. см. удлиниТЬ.

удлиниТЬся несов. см. удлиниТЬся.

удмуртский прил. удмурт, удмуртскэ; юмуртский язык удмуртызы.

удмурты мн. (ед. удмурт м., удмуртка ж.) удмуртхэр.

удобно 1. нареч. гупсэфэу, тынчэу; удобно усёстся гупсэфэу утлысын; 2. безл. в знач.

сказ. шлогупсэф, шотынч; мне и здесь удобно мыри сшлогупсэф; 3. безл. в знач. сказ., кому что или с неопр. (подходит) къекly; мне удобно поехать в отпуск в августе августа отпуск сыклоныр сэркіэ къекly.

удобный прил. 1. гупсэф, тынч; удобная кровать Пэкльор гупсэф; 2. (подходящий) къекlyre; выбрать удобное время къекlyre уахътэ кыхъэпхын.

удобоваримый прил. гъэткүу, гъэжъогъошыу; удобоваримая пища шхын гъэткүу гъошыу.

удобочитаемый прил. еджэгъошыу.

удобрение с. с.-х. 1. (действие) гъэшуныр, чыгъашу хэлъханыр; удобрение почвы чыгъашханьор гъэшуныр; 2. (внешство) чыгъашу; минеральные удобрения минерал чыгъашухэр, минераль э чыгъашухэр.

удобрить сов. что, с.-х. бъэшун, чыгъашу хэлъхан; удобрить почву навозом ебзыкэ чыгур бъэшун.

удобрять несов. см. удобрить. **удобство** с. гупсэфыгъу; квартира со всеми удобствами гупсэфыгъо пистэри зиэ фэтэр.

удовлетворение с. 1. (действие) гъэрэзэныр, разэ шыныр, игъекъуныр; удовлетворение растущих потребностей советского народа советскэ народы зыфау кызыкІэупчіэу зыхахъорэр игъекъуныр; 2. (чувство) уигъэрэзэныр; с большим удовлетворением лъэшу уигъэрэззу.

удовлетворённый прил. (довольный) гъэрэзэгъэ, разэ хъугъ.

удовлетворительно нареч. хъунэу, узээгъынэу; работа выполнена удовлетворительно йофшэнэу уезэгъынэу гъэцкіагъэ.

удовлетворительный прил. хъущут, узээгъынэу щыт; удо-

влетворительный отвёт узээгъынэу щыт джэуап.

удовлетворить сов. кого-что 1. йэкІэбгъэхъан, ебгъэгъотын, ибгъэкъун; удовлетворить потребности населения цыфхэр зыфау кызыкІэупчіэхэрэр ябгъэгъотын; 2. (исполнить желания, требование) ебгъэгъотын, бъэрээн; удовлетворить запросы читателей тхылъеджэхэр кызыкІэупчіэхэрэр (е зыфаехэр) ябгъэгъотын.

удовлетвориться сов. чем разэн, рирээн, разэ рыхъун; удовлетвориться отвётом джэуапым рирээн.

удовлетворять несов. 1. см. удовлетворить; 2. чему (соответствовать, отвечать) екун, фэшъуашу щытын; удовлетворять предъявляемым требованиям кыфагъэуцуру йофыгъохэр фэшъуашу щытын.

удовлетворяться несов. см. удовлетвориться.

удовольствие с. 1. (чувство радости) гуапэ, гухахъу; доставлять удовольствие гуапэ чыгъэхъун; с удовольствием ситуапэу; 2. (развлечение) емыгъээшын.

удоб мн. (птица) удод (бзыгъэлткэ).

удой мн. с.-х. 1. (количество молока) щэу кыкыкІэгъэр, щэу кыкыкІахыгъэр (гуц, п. чжмы); 2. (доение) щыныр (гуц, п. чжмы); молоко утреннего удобя пчэдыжыщ (пчэдыжым кыкыкІахыгъээр).

удобность ж. с.-х. щэу кыкыкІахыр э зыфдизыр, щэу кыкыкІахыр э зыфдизыр.

удорожать несов. см. удорожить.

удорожить сов. что бъэлэйпэн, нахь лъапэ шыныр (уасэр), уасэм хэбгъэхъон.

удостаивать несов. см. удостоить.

удостаиваться несов. см. удостоиться.

удостоверение с. 1. (действие) къэшъыпкъэнэр; удостоверение подпись йэпэкІадэр къэшъыпкъэнэр; 2. (документ) удостоверение, шыхъат тхыль.

удостоверить сов. что къэбгъэшъыпкъэн; удостоверить подпись йэпэкІадэр къэбгъэшъыпкъэн.

удостовериться сов. в чём пшлошь хъун, зэбгъэшІэн; удостовериться в правильности сообщения къэбарзу къагъэуугъэр тэрэмэ зэбгъэшІэн.

удостоверять несов. см. удостоверить.

удостоверяться несов. см. удостовериться.

удостоиться сов. кого-что 1. чего (наградить, признав достойным) фэбгъэшъошэн, еупсын; удостоить награды награда фэбгъэшъошэн; удостоить учёной степени доктора докторынымкэ учёна степени доктора фэбгъэшъошэн; 2. чем, ирон. (оказать внимание) еупсын; удостоить ласковым словом гүшүэ дахэ еупсын.

удостоиться сов. чего (заслужить) кыпфагъэшъошэн, кыуапсын; удостоиться правительства награды правительственные награды кыпфагъэшъошэн.

удосуживаться несов. см. удосужиться.

удосужиться сов. с неопр., разг. уахътэ кыхъэбгъэшын, уахътэ фэбгъотын; он не удосужился зайти к нам вчера артыгъуасэ тадэжь кыхъанэу уахътэ фигъотыгъэп.

удочерять сов. кого пхъукІэштэн.

удочеряться несов. см. удочерять.

удочка ж. пцэкъентф; ♂ закинуть удочку шъэфэу укІэупчыкъээ, ыпэрапшэу зэбгъэшІэн.

удраТЬ сов. разг. ухэхъажын, кіеплэжын.

удржать сов. кому, разг. уштагъе бегъекын, удэлпын-Іэн.

удрчать несов. см. удрчить. удрчный прил. (крайне огорчённый) нэшхъей, нэшхъеу щыт, гукъе ин зиі; удрчный взгляд нэшхъей плъакі.

удрчить сов. кого инеу ыгу хэбъекын, лъешу бгъеншхъин; это извѣстие его крайне удрично а къебарым ар лъешу ыгъеншхъиң.

удшить сов. кого-что птхьа-лен.

удшливый прил. 1. (душный) гопэгъу; 2. (отравляющий дыхательные пути) узытъелэрэ, узытхъелэр; удшливые газы узытхъелэр гъозхэр.

удшье с. жыы умыгъотыныгъ. уединеніе с. 1. (одиночество) зэкъоныгъ; он лобит уединеніе ащ зэкъоныгъер иклас; 2. (уединенное место) цыфхэм ахедзыгъеныр, изэкъоныр; он жил в уединеніи ар цыфхэм ахедзыгъеу псэущтыгъе.

уединеній прил. 1. (одинокий) зизакто, зизакто щыт; 2. (отдаленый от людей) цыфхэм ахедзыгъ, зизакто.

уединиться сов. цыфхэм уахэдзыгъеу упсэун, закъоу ыпшын.

уединиться несов. см. уеди-ниться.

уезд м. ист. уезд (Ижъирэ Русын: кталем къыпэблэгъе округ е волости куп).

уезжать несов. см. уехать. уехать сов. уклохъын, уклон, уежъэжъын; уехать в Москву Москва уклон; он уехал побездом ар мэшлокукын куагъе.

уж I м. зоол. блэхадж (щынаут зимыябл); извиваться ужом еубзэн (ышхъе ифедэкл).

уж II нареч. см. уж.

ужаленный прич. и прил. зэогъе, ужаленный змей блэ зэогъе; как ужаленный цынкын дэдэу, блэ зэуагъем фэдэу.

ужалить сов. кого-что еон, ецкъэн.

ужас м. 1. (сильный страх) щынэгъошху; его охватил ужас ар щынэгъошхом зэлъиштагъе; привест в ужас лъешу бгъеншхъин; 2. чаше мн. (предмет страха) тхъамыкагъу; ужасы войны заом ихъамыкагъохэр; 3. в знач. нареч., разг. Иау, а также передаётся усиительной частичкой дэд; ужас как дако чыжъе Іай; ужас как жарко фэбэ Іай.

ужасать несов. см. ужас-нуть.

ужасаться несов. см. ужас-нуться.

ужасающий прил. 1. (вызывающий ужас) узыгъэшынэр, узыгъэштэр, щынагъоу щыт; 2. разг. (отвратительный) гущыкыгъо, Іэе дэд, щынэгъо.

ужасно 1. нареч. (очень плохо) Иау, дэеу; он ужасно вьглядит ащ итеплье Іае; 2. в знач. каз. Іае, дэй; это ужасно ар дэй; 3. нареч. разг. (очень, крайне) лъешу, инеу; я ужасно рад вас видеть устьэгъуныр лъешу сигуапэ.

ужаснуть сов. кого бгъещын, бгъещтэн.

ужаснуться сов. щынэн, щтэн.

ужасный прил. 1. (страшный) щынэгъо; ужасный крик куо мэкъе щынагъу; 2. (очень плохой) дэй дэд, Іэе дэд; ужасная погода погодэ Іэе дэд; 3. разг. (очень сильный) лъеш дэд; ужасная боль уз лъеш дэд.

уже сравнил. ст. от прил. узкий и нареч. узко нахь зэжъу, нахь бгъуз; дорога стала уже гьогур нахь бгъуз хувъе.

уже нареч.: он уже уехал ар клохъяхъе; он уже не маленький ар цыкыкүжъеп.

уживаться несов. см. ужить-ся.

уживчивость ж. ахэзэгъеныгъ, зягъекуныгъ.

уживчивый прил. ахэзэгъэр, зязыгъекур; уживчивый человечек зязыгъекур цыф.

ужимка ж. узэрэшымытэу зышиныр.

ужин м. пчыхъешхъаш.

ужинат несов. пчыхъешхъашхэ пшын.

ужиться сов. с кем-чем уадэп-сэушун, захэбъэзэгъэн.

ужу, удишь наст. вр. от удить.

узаконить сов. что хабэу бгъе-уучун, хабээм тетэу пшын.

узаконять несов. см. узако-нить.

узбеки мн. (ед. узбек м., узбечка ж.) узбекхэр.

узбекский прил. узбек, узбек-скэ; узбекский язык узбекыз.

узда ж. шхо; надёть на ло-шадь узду шым шхор теплъхъан; держать в узде шхо теплъхъан (бгъэлорышын).

уздечка ж. шхо.

уздцы только мн.: держать лошадь под уздцы шхогур пыгын.

узел I м. 1. (на верёвке и т. п.) зэкъодзап; завязать узлом зэкъодзэн; развязать узел зэкъодзагъэр эзкъопхыхын; 2. (сверток) зэкъоципхагъэр; связать вёщи в узел хап-щыпхэр зэкъоципхүн; 3. перен. узел, зэхэкын; железодорожный узел мэшлоку гьогу зэхэкын; почтово-телеграфный узел почтэ-телефраф узел.

узел II м. мор. узел (къухъем ыкырэм пынкагъеу илэр къы-зэралтыэрэр).

узкий прил. 1. (не широкий) зэжъу, бгъуз; узкая улица урам зэжъу; узкая доска пхъэмбгыу бгъуз; 2. (тесный) зэжъу; узкая рубашка джэн зэжъу; 3. перен. (ограниченный) мэкъ, цыкы; в узком кругу друзей узэнбиджэгъу куп цыкыум; узкая специальность Іэпэлсэгъа мак.

узкогрый прил. (о посуде)

у зэжъу; узкогрый кувшины-къошиныу зэжъу.

узкоколейка ж. ж.-д. разг. мэшлоку гьогу бгъуз.

узкоколейный прил. ж.-д. мэшлоку гьогу бгъуз.

узколый прил. нэту псыгъу. узколобый прил. 1. нэтэ псыгъу; 2. перен. разг. (односторонний, ограниченный) зизхэшыкы мэкъ, зиакыл мэкъ.

узла род. п. от узел I и II.

узловой прил. 1. ж.-д. (мэшлоку гьогу) зэхэкын; узловая станция (мэшлоку гьогу) зэхэкын; 2. перен. (основной) анах мэхъан зиэ; узловой воирбс анах мэхъан зиэ. Иофыгъор.

узнавать несов. см. узнай. узнать соф. 1. кого-что (принять) къэпшэн, къэпшэжын; я узнал его по голосу ымакъекъ; 2. что о ком-чём (получить сведения) зэхэхын, зэгъэшэн; узнать новости по радио къебарыкъэхэр радиомкъэ зэхэхын; узнайте, дома ли он ар унэм исимэ кызыжъугъаш; 3. кого-что (ознакомиться) зэгъэшэн; нэуаса зыфшын; узнать чёй-либо характер зыгорэм ишэн зэгъэшэн.

үзиник ж. уст. хыапсечэн.] узбр м. тхыхъэ.

узброчный прил. см. узброчный. узброчный прил. тхыхъэ зиэ; узброчная ткань тхыхъэ зиэ шэки.

үзость ж. (ограниченность, односторонность) мэкъаг; үзость взглядов еплыкъэхэм ямкъаг.

үзреть сов. кого-что плъэгъун. узурпатор м. узурпатор (хэбзэнчэу тетыгъор зыубытыгъэ цыф).

узурпация ж. узурпация (зыгорэ хбэзэнчэу зыбытыгъир).

узурпировать сов. и несов. что узурпация шын.

узы только мн. 1. уст. (окончание) 1. эхъу-льхъу; 2. перен. зэпблэгъягъэр; узы дружбы ныбдэжгуныгъэ зэпблэгъягъэр.

уйгурский прил. уйгур, уйгурскэ; уйгурский язык уйгурыйз.

уйгуръ мн. (ед. уйгур м., уйгурка ж.) уйгурхэр.

уйма ж. разг. бэ дэд, хъущ; хъон; он рассказал уйму новостям аш къэбарыкэ бэ дэдэ къытогъ; уйма народу цыф бэ дэд.

уймү, уймёшь буд. вр. от унйти.

уйти сов. 1. (пойти, отправиться) укён, уукын, уикын, утехъан, ежэн; уйтидомой ядэж клюжын; уйтит в лес мэзым укён; поезд ушёл мэшлокур уукыгъ; уйтит в отпуск отпуск укён; уйтит в море хым утехъан; 2. (скряться, спастись) зыбгъебильжын, уэклэкын; уйтит от опасности щынагъюм уэклэкын; 3. (покинуть) уукын, ухэкъижын; уйтит со слухами къулыхум ухэкъижын; 4. перен. (пройти — о времени) клон блэкын, икын; время ещё не ушло уахътер джыри блэкыгъэн; 5. перен. зептын, узэлъиштэн, пышхэ хэгъэнэгъян (еджэнэм); с головой уйтит в работу тофшэнным щыктагъеу илэхэр ебгъэлэгъун; 3. (установить, определить) бгъэнэфэн, бгъеуун; указать срок палъэр бгъэнэфэн.

указка ж. (палочка) указ; ◇ действовать по чьей-либо укázке зыгорэм къирэмкэ узеклон.

указывать несов. см. указать; укатать сов. что зээзис пышын; укатать дорого гъогур зээзис пышын.

укатить сов. разг. (уехать)

унашъо; дать соответствующие указания ищыкэгъэ унашъохэр фэпшиын.

указанный прил. къагъэлэгъэр, къагъэуцурэ, зыфалогъ; в указанное время, в указанный срок къагъэлэгъэр уахътэм,

указатель м. 1. (надпись, стрелка и т. п.) къэзыгъэльгъарэр; указатель дороги гъогур къэзыгъэльгъарэр; 2. (справочник) узыгъэгъозэр тхыль; библиографический указатель узыгъэгъозэр библиографических тхыль.

указательный прил. 1. (служащий для указания) къэзыгъэльгъэрэ (гүц, п. стрелка); 2. грам. пкыгъор къэзыгъэльгъор; указательное местоимение (пкыгъор) къэзыгъэльгъорэ местоимение; ◇ указательный палец Ихъомбэ изрыт.

указать сов. 1. кого-что, на кого-что (показать) ебгъэлэгъун; указать пальцем иапекэе бгъэлэгъун; 2. что, на что (разъяснить, обратить внимание) зэхебгъешыкын, гурыбгъэон; указать на недостатки в работе тофшэнным щыктагъеу илэхэр ебгъэлэгъун; 3. (установить, определить) бгъэнэфэн, бгъеуун; указать срок палъэр бгъэнэфэн.

указка ж. (палочка) указ; ◇ действовать по чьей-либо укázке зыгорэм къирэмкэ узеклон.

указывать несов. см. указать; укатать сов. что зээзис пышын; укатать дорого гъогур зээзис пышын.

укатить сов. разг. (уехать) укён, уклюжын; вчера он указал в деревню ар тыгъуасэ къуаджэм куагъэ.

укатывать несов. см. указать; укачать сов. кого-что 1. (усыпить) бгъечын; ребёнка быстро укачали сабыр псынкэу агъечыягъ; 2. безл. (измучить

качкой) узеридаэн; меня на пароходе укачало къухъэм сэ сывэридзагъ.

укачивать несов. см. укачать.

уклад м. щытыкэ, хабзэ; общественно-экономический уклад общественно-экономической щытыки.

укладка ж. тельханыр; дэльханыр, зэгъэфныр, зэтельханыр; укладка рельсов рельсэхэр тельханыр.

укладывать несов. см. уложить.

укладываться несов. 1. см. уложитьться; 2. см. улечься 1.

уклон м. 1. сабагъ, лъэнкъуашэ хъуныгъ; егъэзыхыгъ, чапэ (дороги); поезд идёт под уклон мэшлокур егъэзыхыгъом къехы; 2. перен. (направление) фэцгъэныгъ; технический уклон техникам фэцгъэныгъ; 3. перен. полиг. уклон; правый уклон праве уклон.

уклонение с. 1. (от прямого пути и т. п.) дэхныр; 2. (от темы и т. п.) текыныр; 3. (от обязанностей и т. п.) дэдыхын.

уклониться сов. 1. (отстрихнуться) зыщыбгъэзын, зыщыбдзын; уклониться от удара утынным зыщыбдзын; 2. (отойти в сторону) удэхын, бгъэзэн; дорога уклонилась вправо гъогум жьбагъумкэ ыгъэзагъ; 3. от чего, перен. (отвлечься) утечын; докладчик уклонился от темы докладчиком темэм тэклигъ; 4. от чего, перен. (избежать) зыщебгъыхын, зыщыбдзын; уклониться от прямого ответа джэуаш шъхэшыгунхыгъэм зыщебгъыхын.

уклончивый прил. зыщезыгъэхыре, зыщызыдзыер.

уклониться несов. см. уклониться.

укол м. 1. (действие) кэлуныр; укол иглкой мастер хэлуныр; 2. мед. (вспрыкивание) укол;

назначить больному уколы сымажэм уколхэр фэбгъэнэфэн.

уколоТЬ сов. 1. кого-что хэплиун; уколоТЬ руку иглой лэм мастер хэплиун; 2. кого, перен. (обидеть, уязвить) ыгу хэбгъэкын, ушхъаклиун.

уколоТЬся сов. (наколоться) зыхэплиужын, къыпхэон.

укомплектование с. икью зэгъэпшыныр.

укомплектовать сов. что икью зэбгъэпшын.

укомплектоваться сов. икью зэгъэпшыгъэ хъун.

укомплектовывать несов. см. укомплектовать.

укомплектовываться несов. см. укомплектоваться.

укором гы; смотреть с укором гые пльякэу уеплын.

уко́рачива́ть несов. см. уко́ротить.

уко́рачива́ться несов. см. уко́ротиться.

уко́рене́ние с. хэгъэханыр.

уко́ренить сов. что хэбгъэхан.

уко́реня́ться сов. хэхъан.

уко́реня́ть несов. см. уко́ренить.

уко́реня́ться несов. см. уко́рениться.

уко́рязна ж. гы; говорить с укоризной гые гущылакэу угущылэн.

уко́рязненno нареч. гыеу.

уко́рязненны прил. гые; уко́рязненный взгляд гые пльякэ.

уко́рить сов. см. уко́рять.

уко́ротить сов. что бгъэклэкон, бгъэклэкын.

уко́ротиться сов. клахо хъун.

уко́ротить несов. кого в чём бгъэммысан.

уко́с м. с.-х. мэкъу упкагъ; большой уко́с мэкъу упкагъаб.

уко́рдкой нареч. гъэбылъгъэкэ, шэфэу; он пробрался уко́рдкой в сад ар гъэбылъгъэкэ садым дэхъагъ.

уко́рдкой прил. украин,

украинскэ; украинский язык

украинабз.

українцы мн. (ед. украинец м., украинка ж.) украинців; український, кого-что чим бгъэдхэн, бгъекІэрекІен.

українським чим дахэ хъун, кізакІе хъун; дома́ українись флагами унэхэр биракхъэм-кіе гъекІэрекІагъех.

українською кого-что къеты-гъун.

українською несов. см. український; українською несов. см. український.

українським с. 1. (действие) гъэдхэныр, гъекІэрекІеныр; українським ёлки ёлкэр гъекІэрекІеныр; 2. (предмет) зэр-гъедахэр, зэрагъекІэрекІэр; ёлочные українським ёлкэр зэр-гъедахэр (пкыгъохэр).

укрепитъ сов. что 1. прям., перен. бгъэптын, пытэ пшын; укрепитъ плотину плотинэр бгъэптын; укрепитъ лагерь мири мамирынгъэм илагерь бгъэптын; укрепитъ здоровье псауныгъэр бгъэптын; 2. (прикрепить) кіэрбгъэптыхъан; укрепитъ лодку у берега къушъор нэпкым кіэрбгъэптыхъан.

укрепитъся сов. прям., перен. пытэ хъун, пытэн; батальон укрепилъся около моста воен. батальоном лъемыджым дэжь зыуигъэптыхъагъ; здоровье укрепилось псауныгъэр пытъ хъугъэ; дружба укрепилась ныбджэ-гъуныгъэр пытагъэ.

укрепление с. 1. (действие) прям., перен. гъэптын; укрепление плотины плотинэр гъэптын; укрепление трудовой дисциплины лэжъян дисциплинэр гъэптын; укрепление здоровья псауныгъэр гъэптын; 2. воен. пытапІе; береговые укрепления псы Гушъом (е псы нэпкым) щашыгъэ пытапІэхэр.

укреплять несов. см. укрепить. **укрепляться** несов. см. укрепиться.

* **укрімний** прил. къогъупІе, укрімное mestечко къогъупІе.

укропъ м. къантхъурей (уи лъякъс).

укротитель м. хъакІе-къуакІе-хэр зыгъасэр.

укротить сов. 1. кого (застать повиноваться) бгъэдэон, бгъэсэн, бгъэлесэн; укротить звёря хъакІе-къуакІе-хэр бгъэлесэн; 2. что (умерить) бгъэлесэн, бгъэсамбырын, бгъэбъяун; укротить гнев губжыр бгъэлесэн; укрошасть несов. см. укротить.

укрошащіе с. гъэдэоныр, гъэлесэн.

укрупненіе с. хэгъэхъоныр ины шыныр, зегъузшъобгу-ныр; зэхэгъэхъажыныр; укрупненіе колхозов колхозэр зэхэгъэхъажыныр.

укрупненный прил. зыхэхъо-гъэ, ины хъугъэ, зызыушшъобгу-гъэ; зэхэхъажыгъэ; укрупненный колхоз зэхэхъажыгъэ колхоз.

укрупнить сов. что хэгъэхъон ины пшын, зебгъэушшъобгу-нэхэбтэхъажын; укрупнить производственный комбинат производственным комбинатом зебгъэушшъобгу-н.

укрупниться сов. ины хъун, зуушшъобгу-н, зэхэхъажын.

укрупнить несов. см. укрупниться.

укриватель м. юр. гъэбылько, ушъэфакіо, чіэухъумакіо; **укривательство** с. юр. гъэбыльныр, ушъэфыныр, чіэухъумныр.

укривать несов. см. укрывать. **укриваться** несов. см. укрываться.

укривтие с. 1. (действие) чіэухъумныр; гъэбыльныр, ушъэфыныр; 2. воен. (убежище) юр. чіэухъумапІе, ухъумапІе, зыгъэбыльныр.

укріти сов. кого-что 1. (покрыть) чіэухъумэн; **укріти** больного одеялом сымаджэр чхы-ізным чіэухъумэн; 2. (скрыть, спрятать) чіэухъумэн; бгъэбъялын, ушъэфын.

укрітися сов. 1. чем (покрыться) зычіэухъумэн; 2. (скрыться, спрятаться) зыгъэбыльын, зычіэухъумэн; 3. (остаться незамеченным) гу къылпамытэн; къымыбуытын; ничто не укрылось от его взгляда аш инэплъэгъу къымыбуытыгъэ ахэтэн.

укусъ м. укус.

укусній прил. укус; укуснія эссенция укус эссенции.

укусъ м. цэкъапІе; **укусъ** собаки хъе цэкъапІ; **укусъ** пчелы бжъэ цэкъапІ.

укусить сов. кого-что уецэкъен.

укутатъ сов. кого-что во что клоцишьхан, къепцэкъын.

укутатися сов. во что зыклоцишьхан, къызэпцэкъын.

укутывать несов. см. укутать. **укутываться** несов. см. укутаться.

улавливать несов. см. уловить.

уладитъ сов. что зэгурыйгъэ-лон, зэшІопхын; **уладитъ** делá Іофхэр зэгурыйгъэ-лон; **уладитъ** спорный вопрос зыфызэнекъо-кухэрэ Іофыгъэр зэшІопхын.

уладитъся сов. зэгурыйон, зэшІохыгъэ хъун; дэло уладилось Іофхэр зэшІохыгъэ хъугъэ.

уладживать несов. см. уладить.

уладживаться несов. см. уладиться.

уломатъ несов. см. уломать.

улететь несов. см. улететь.

улетіт 1. убыбыжын, улетійт улетійт на се-

мейн; самолётыр бы-
туете, улетійт бзы-
туете; 2. перен.

улетіт время улетіт
у шуагъэ.

улетіт несов. см. уле-

утеться сов. физ., хим. (испариться) игъукын; спирт улетучился спиртыр игъукыгъ.

улечься сов. 1. (лечь) зебгъэ-кын; улечься спать учылену зебгъэкын; 2. -(осесть) тысын, тысыкын; пыль улеглась сапэр тысыкыгъэ; 3. перен. (утихнуть) рэхъатыжын, уцун, быяун; ветер улёгся жыр уцуғъэ.

улизнүтъ сов. разг. зыбгъэ-бзэхын, уукюдикын, уикюшын; улизнүт из комнаты унэм уикюшын.

уликъя ж. мысагъэр къэзыгъэ-льягъэр.

улытка ж. зоол. хамлашкы.

улица ж. 1. урам; улицы в нашем городе прямые тикъэлэ урамхэр занкіх; 2. разг. (место вне жилого помещения) шагу; на улице жарә шагум Ѣыфаб.

уличить несов. см. уличить.

уличить сов. кого-что в чём къычэбгъэшын; уличить кого-либо во лжи зыгорэм ипц къычэбгъэшын.

уличный прил. урам; правила уличного движения урамым узэрышызекіон фэе хабзэхэр.

улобъ м.: улобъ рыбьи пцжэхъеу къыхадзыгъэ пчъягъэр.

уловить сов. что 1. (поймать) къеубытын; уловить звуковую волну мэктэ орыр къеубытын; 2. перен. (воспринять) къеубытын, кыбгурыон, гу лъыптэн; уловить скрытый смысл слов гуцылэхэм ячіэгъ-чіэл мэхъана къыбгурыон; 3. перен. разг. (использовать) къыхэпхын; уловить удобный момент къекіуре уахът къыхэпхын.

улобка ж. амал, тхагъэпцигъ, хъор-шэргъ; прибегать ко всем возможным улобкам сыд фэдэ хъор-шэргъэхэри запхын.

уложение с. юр. хэбзэ зэфэхъысыгъ.

уложить *сов.* 1. *кого-что бгъэгъольын, бгъэгъольыжын; мать уложила детёй спать ным сабыйхэр чыежыхынхэу ыгъэгъольыжыгъях; 2. что (сложить, уложить) дэплъхан, иплъхан; уложить вёщи в чемодан чэмэданым IapIэхэр дэплъхан; 3. что *(покрыть, положить)* упкIэн; зэбгъэфэн, теплъхан; уложить дорогу камнем гъогур мыжъокэ упкIэн; 4. что (*сложить в определённом порядке*) зэтеплъхан, зэбгъэфэн; уложить дровя в штабели пхъэхэр штабельхэу зэтеплъхан; 5. *ко-го, разг. (убить) уукын, чыпэ иунэн.**

уложитьться *сов.* 1. *(поместиться) дэфэн; все вёщи уложились в чемодан эзкэ IapIэхэр чэмэданым дэфагъях; 2. разг. (*уложить вещи*) IapIэхэр зэбгъэфэн; 3. *перен. разг. (не выйти из установленных пределов) ушомыкын, емыгъехъун; уложитьться в смету сметэм емыгъехъун.**

уломать *сов. кого, разг. (убедить, уговорить) ышлошь бгъэхъун, бгъэдэон.*

улучать *несов. см. улучить.*
улучить *сов. что, разг. къыхэбгъэкын, къэбгъотын; улучить время для разговора узэдэгүшчээним пae уахтэ къыхэбгъэкын.*

улучшать *несов. см. улучшить.*

улучшаться *несов. см. улучшиться.*

улучшение *с.* 1. *(от улучшить) нахышу шыныр, нахь дэгъу шыныр; (от улучшиться) нахышу хъуныр, нахь дэгъу хъуныр; улучшение качества продукации продукцием икачество продукации продукцием икачество нахышу шыныр; улучшение погоды погодэр нахышу хъуныр; 2. *(усовершенствование) хэгъэхъоныр (гүц. п. IapIэсэнэгъям); внести коренные улучшения в производство про-**

изводствэр нахышу дэдэу бгъэпсыжын.

улучшить *сов. что нахышу пшын, нахь дэгъу пшын; улучшить качество продукации продукцием икачество нахышу пшын.*

улучшиться *сов. нахышу хъун, нахь дэгъу хъун; его здоровье улучшилось ащ искауныгъэ нахышу хъугъя; погода улучшилась погодэр нахышу хъугъя.*

улыбаться *несов. 1. щыхыцЫын, Ыугушыкын; весело улыбаться чэфэу Ыугушыкын; 2. кому, перен. разг. (правиться) гум ри, хын; это мне не улыбается мэр сэ сыгу рихырэп; 3. кому, перен. (сулить удачу): жизнь ему улыбасас ащ инасын къаклоштыгъя.*

улыбка *ж. щыхыцЫын, Ыугушыкын.*

улыбнуться *сов. см. улыбаться 1; ♀ счастье ему улыбнулось ащ инасын къаклоштыгъя.*

ультимативный *прил. ультимативн.*

ультиматум *м. офиц. ультиматум (зыгIэдээрэр къызыфишиIэкIэ, пхъашу дээжжончу ыгъячинызз фигъэптиэнэр); предъявить ультиматум ультиматум фэбгъэуцун.*

ультрафиолетовый *прил. ультрафиолетов; ультрафиолетовые лучи ультрафиолетовэ нэбзийхэр.*

улья *род. п. от улей.*
ум *м. 1. акыл; здрáвый ум акыл губзыгъ; человек с умом акыл зиэ цыф; 2. перен. (мыслитель) акылышшу, гупшысакы; лúчшие умы человечества цыф лъэпкым ианахь акылышшохэр; ♀ быть без ума от кого-либо (от чего-либо) зимышэжыхынным фэдизэу зыгорэм дихыхын, зимышэжыхынным фэдизэу зыгорэ шыгъешэгъонын; сходить с ума ышъэ икын;*

в своём уме разг. иакыл иунаеу; выжить из ума иакыл щихын; свести с ума кого-либо зыгорэ зэбгъэкокын; ума не приложу акылым къымубытын; считать в уме угуке плътиэн; ум хорошо, а два лучше посл. зы акыл нахь акылиту.

умаление *с. (действие) гъэццыкын, къебгъэыхын; умаление заслуг шушлагъэхэр гъэццыкын.*

умалить *сов. что бгъэццыкын, къебгъэыхын; умалить чей-либо авторитет зыгорэм извторитет къебгъэыхын.*

умалишнин м. *(сумасшедший) акылынч, дэлж.*

умалчивать *несов. см. умолчать.*

умалчиваться *несов. безл. зыушыэфын, игугъу умышын; об этом умалчивается ащ игугъу ашырэп.*

умалить *несов. см. умалить.*

умасливать *несов. см. умасливить.*

умасливить *сов. кого-что, разг. уеджэшэн, уеубзэн.*

умелец *м. (мастер) IapIэсэнэгъэ зиэр, IapIэсэнэгъэ зиэр.*

умёло нареч. фэлэпэласэу, феккулаеу, фэлазэу.

умёлый *прил. IapIэсэнэ, феккулай, фэлэзэз.*

умение *с. къулайныгъ, IapIэсэнэгъ.*

уменшаемое *с. мат. зыхахыр.*

уменшать *несов. см. уменьшить.*

уменшаться *несов. см. уменьшиться.*

уменшёние *с. (от уменьшить) макэ шыныр, гъэццыкын; (от уменьшиться) макэ хъун.*

уменшительный *прил. зыгъэццыкыр, цыкIоу озыгъэльэгъур; уменшительный сүффикс грам. зыгъэццыкыр сүффикс.*

умёншить *сов. что макэ пшын, бгъэццыкын.*

умёншиться *сов. макэ хъун.*

умёрленность *ж. зыпкъ итыныгъ; умёрленность климата климатыр зыпкъ итыныгъ.*

умеренный прил. зыпкъ ит, гурыт; умеренный климат зыпкъ ит климат.

умереть *сов. 1. лээн, упсэ бгъэльлын; умереть смертью героя лыхуухъ лакэу лээн; умереть за Родину уи Родинэ пае упсэ бгъэльлын; 2. перен.*

(исчезнуть) къодын; правое дело не умрёт эзфагъэ зыхэль Юфыр къодыцтэп.

умерить *сов. что бгъэмэкээн, зыпкъ ибгъэуцон, бгъэбыяун; умерить пыл гузэкэнагъэр бгъэбыяун.*

умертвтв *сов. кого-что бгъэлэн, уукын.*

умерший м. *Лагъэр.*

умерщвление *с. гъэлэнэ, укын.*

умерщвлять *несов. см. умертвтв.*

умерять *несов. см. умерить.*

уместить *сов. что тэбгъэфэн, зыгъэфэн; уместить зыгъэфэн; уместить все книги на полку эзкэ тхылхэр мэклиам тэбгъэфэн.*

уместиться *сов. тэфэн, дэфэн, ифэн.*

уместно нареч. къекIоу, игъоу; здесь уместно сказать... мышкъышылоныр игъоу щыт...

уместный прил. къекIоу, зигъоу щыт; уместный вопрос зигъоу щыт упчI.

уметь *несов. пльэкIын, пфэшэн, пфызэшокын; я сдёлал, как умел сэ зэрэсфэлъэкIеу сиыгъэ; он умеет играть в шахматы ар шахмат ешэн ельэкIы.*

умещать *несов. см. уместить.*

умещаться *несов. см. уместиться.*

умёючи нареч. разг. уфэлазэу; делать что-либо умёючи зыгорэ уфэлазэу пшын.

умилéние с. гушыныр; слéзы умилéние гушо нéпсыхэр; прийт в умилéние уигъэгушон.

умилéтельный прил. узээгъэгушон, узыфэзыщэр; умилéтельный ребёнок узээгъэгушон рэ сабый.

умилýть сов. кого бгъэгушон.

умилýться сов. угушон.

умилостивить сов. кого къэбгъэгумéкын.

умилýть несов. см. умилýть.

умилýться несов. см. умилýться.

умирáние с. лэнгъ.

умирáть несов. см. умерéть;

◊ умирáть сб смеху ушхыэ ныбашьюзы ухъун.

умирáющий 1. прич., прил. и в знач. сущ. м. лэ пэтрэ, лэутель; 2. прил. перен. зигъашэ зуухыре, зикодыжыгъо къэсгъе, къодыжыре; умирáющий капитализм зигъашэ зуухыре капитализмэр.

умиротворéние с. (от умиротворить) зэгъэшуныр, гъэзэн, гъэмамырыныр; (от умиротвориться) зэшуныр, лэсэн, мамырыныр.

умиротворить сов. кого-что зэгъэшун, бгъэлэсэн, бгъэмамырын.

умиротвориться сов. зэшун, лэсэн, мамырын.

умиротворить несов. см. умиротворить.

умиротвориться несов. см. умиротвориться.

умиротворить несов. Гуш хъун.

умник м. 1. (о мальчике) Гуш; 2. ирон. зыбыгъэакылышионэр.

умница 1. ж. (о девочке) Гуш (пшэшбэжье); 2. м. и ж. разг. (умный человек): он большой умница ар губзыгъэшху.

умничать несов. разг. ирон. зыбыгъэгубзыгъэн, зыбыгъэакылышион.

умно́ нареч. Гушэу, акылыгъэ хэльэу; он поступил умно ар Гушэу зекуягъэ.

умножать несов. см. умножить. умножаться несов. см. умножиться.

умножéние с. 1. мат. штэныр, зэгъэоныр; таблица умножения штэным итаблиц; 2. (увеличение) хэгъэхъоныр, нахыбэ шыныр.

умножить сов. что 1. мат. штэн, зэгъэон; 2. (увеличить) хэгъэхъон, нахыбэ шыныр; умножить ряды передовиков производства производствем ипритхэм ялчагъэ хэгъэхъон.

умножиться сов. 1. мат. штэн, егъэон; 2. (увеличиться) хэхъон, нахыбэ хъун; число посетителей библиотеки умножилось библиотеком кызылахъэрэм ялчагъэ нахыбэ хъугъэ. умный прил. Гуш; умный человек юр Гуш.

умозаключéние с. гупшицы зэфхысыж; сделать умозаключение гупшицы зэфхысыж шыныр.

умолить сов. кого с неопр. уелъэун.

умолк м.: без умолку разг. зэлымыю, щимыгъетыхъэ.

умолкáть несов. см. умолнить.

умолкнуть сов. зэпьбгъэун, щимыгъетын; голоса умблкли ма-къэхэр зэпьгъэх.

умолот м. с.-х. аложыгъэ лэжьыгъэр.

умолчáние с. ушъэфыныр, къэмыйотэн.

умолчáть сов. о чём ушъэфын, къэмыйотэн.

умолять несов. кого лъешэу уелъэун, лъешэу уеубээн.

умопомешáтельство с. шхъэ эзкокыныр.

уморítельный прил. разг. шхэн; уморítельный вид теплээ шхэн.

уморить сов. кого, разг. 1. (погубить) бгъэлэн, уукын; уморить голодом гъаблем ебгъэгъэлэн; 2. перен. (утомить) бгъэуон, гъэшын; поездка его уморила кызэрикүхъагъэм ар гыгъэшыгъ.

умориться сов. разг. (устать) шынын, укыгъэ хъун, уон.

умрú, умрёш буд. вр. от умереть.

умственный прил. акыл; умственная деятельность акылкэло Иоф шэнгыгъ.

умствовать несов. неодобр. зигъэакылышон, зигъэшын.

умудрённый прил. Гуш хъугъэ, Гуш шыгъэ; умудрённый опытом оптым Гуш шыгъэ.

умудрить сов. кого-что Гуш шынын; быт умудрить его ар опытом Гуш шыгъэ.

умудриться сов. с неопр., разг. пльэкин, амал фэбгъотын; он умудрился опоздать на поезд мэшюкум зыкыширигъэнэн ашыльэкин.

умудрить несов. см. умудрить.

умудриться несов. см. умудриться.

умчáть сов. кого-что псынкэлеу теплын, псынкэзу Гуплын, псынкэзу Гупхын, псынкэзу Гупхын; ветер умчал облака жыгъэм ошъуапшэхэр псынкэзу тырифыгъ.

умчáться сов. 1. (быстро убежать, уехать) кэлтхъун; всадники умчались шымэ кратхъу; 2. перен. псынкэзу блэкын; псынкэзу икын; юность умчалась кэлгъур псынкэзу икын.

умывáльник м. зытхъакылыэ.

умывáние с. зытхъакыныр.

умывать несов. см. умýть.

умываться несов. см. умýться.

умыкáние с. ист. (бзыльфыгъэ) хъыныр.

умыкáть несов. кого ист.

(бзыльфыгъэ) къэхын.

умысел м. гухэль, мурад; без всякого умысла гухэль

гори имылэу; с умыслом мурад илэу, имурадэу; злой умысел гухэль бзадж.

умыть сов. кого-что птхакын; умыть ребёнка сабыр птхакын; ◊ умыть руки йофым ухээл.

умыться сов. зытхъакын.

умышленно нареч. шэло Иоф хэльэу, шылэу, гухэль илэу.

умышленный прил. шэло Иоф зыхэль, гухэль зыфри; умышленное убийство шэло Иоф зыхэль укынгыгъ.

умýть сов. что 1. (уложить) примина) бгъэлэн; умýть сено мэккүр бгъэлэн; 2. (размять) уутэн; пыцын; умýть глину ятэр уутэн.

умýться сов. 1. (примяться) пльэн; 2. (размяться) утэн; цыцын.

унавóживать несов. см. унавóзить.

унавóзить сов. что, с.-х. ебз хэпльхан (чыгум).

унаслéдовать сов. что кээн кызыфэнэн, кээн зэпхылэжын.

унестí сов. что пхын, Гупхын; он унёс мой книгу аш ситхыль хыгъэм тхылъипэр хыгъигъ.

унестí 1. (быстро убежать, уехать) учъэн, кэлтхъун; 2. перен. блэчын; икын; гобы унеслисъ илъесхэр блэчыгъях; 3. перен. (мысленно) хэхъан (чыгъэу гупшисэклэ).

универmáг м. (универсальный магазин) универмаг (универсальный тучан).

универсáльный прил. универсальне; шэнгыгъабэ зилэ, Иэпэ-Иэсэнгъабэ зилэ; универсáльный станок универсальная станок; универсáльный магазин см. универмаг.

университет м. университет.

унижáть несов. см. унизить.

унижáться несов. см. унизиться.

унижеñие с. 1. (от унизить) зытхъакыныр, гъэлпүтиныр.

гъэцыкуныр; (от уни́зиться) зыуштьхаку́жыныр, зыгъэцыкую́жыныр, зыгъэптыту́жыныр; дойт до уни́жения перед кём-либо зыгорем ыпа́шхъе зыщыбгъэцыкуным. Иофыр избгъесин; 2. (оскорбление, умаление достоинства) шхъакю; терпеть уни́жения шхъакю; пщызен.

уни́женный прил. гъэптыту́гъе, гъэцыкую́гъе, ушхъаку́гъе.

уни́зительный прил. узыушт-жэкую́, узыгъэцыкую́, узыгъэптыре; уни́зительная просьба узыгъэцыкую́ лъэйу.

уни́зить сов. кого-что ушхъакун, бъэптыун, бъэцыкун.

уни́зиться сов. зыушхъе-кужын, зыбгъэцыкую́жын, зыбгъэптыту́жын.

уни́кальный прил. зыфедэ щымы́э; уни́кальная вещь зыфедэ щымы́э хяп-щип.

уникум м. зыфедэ щымы́э пкы́гъу.

уни́мать несов. см. уни́ять. уни́маться несов. см. уни́ться.

уни́фикация ж. зы шыким тетэу гъэпсынур, уни́фикации.

уни́фицировать сов. и несов. что зы шыким тетэу бъэпсын.

уни́чтожа́ть несов. см. уни́чтожи́ть.

уни́чтожа́ющий прил. 1. (уби́тельный) лъэпсекюдэу зыгъэкодыре, зэхэзыкую́тэр; уни́чтожа́ющий огнь артиллерием имашлоу лъэпсекюдэу зыгъэкодыре; 2. перен. (прези́тельный) зи къезымыгъэлыре, зэхэзыгъэтэктюре.

уни́чтоже́ние с. лъэпсекюдэу гъэкодынур, зэхэкую́тэнур; гъэкодынур.

уни́чтожи́ть сов. 1. кого-что (истребить) лъэпсекюду бъэкодын, зэхэпкую́тэн; 2. что (упра́зднить) бъэкодын.

уно́сить несов. см. уни́стить.

уно́ситься несов. см. уни́ститься. уны́вать несов. чаще с отриц. угу кюдэн, унэшхъеин, ужу́жын; он никогда не уны́вает аш ыгу ныбжы кюдэрэ.

уны́лый прил. ишхъе́й, зыгу кюдагъ, гужье́гъе; уны́лый челове́к цыф ишхъе́й.

уны́ние с. ишхъе́инур, гукодынур, гужье́нур; наводить уны́ние бъэгужын; власть в уны́ние угу кюдэн.

уны́ть сов. 1. кого (успокои́ть) бъэбыяун; бъэрхатын, бъэсамбырын; унити́ть детёй кэлэцыкую́хэр бъэбыяун; 2. что, разг. (прекрати́ть) бъэуцун, бъэбыяун; хэбгъэжку́кын; унити́ть кровотече́ние лы кичыныр бъэуцун; унить боль узыр хэбгъэжку́кын.

уны́ться сов. 1. (успокои́ться) быяун, самбырын, рэхатын; 2. разг. (прекрати́ться) уцуун, быяун; хэжку́кын; боль унити́ться узыр хэжку́кын.

у́пад: до у́паду зэхэфэфэ нес; сме́яться до у́паду зэхэфэфэ нес щыхн.

у́падок м. (состоя́ние разва-ла, разложе́ния) зэшыкынгъ; прийт в у́падок узэшыкью.

у́падочниче́ство с. угу ефэхынгъ.

у́падочни́й прил. зыгу ефэхынгъ, гукодыгъ; у́падочное настро́ение гукодыгъ щытыкі.

у́паковáть сов. что эзкэкэлэпхэн, эзкюцылхъан, дэплхъан.

у́паковáться сов. зыбгъэхазырын; он ужé упаковáлся аш зигбъэхазырыах.

у́пакóвка ж. 1. (действие) эзкюцылхэнур, эзкюцылхъанур, дэлхъанур; 2. (упаковочный ма́териа́л) зыкюцылхъагъэр, зыкюцылхагъэр.

у́паковáвать несов. см. у́паковáться.

у́паковáваться несов. см. у́паковáться.

у́пасть сов. 1. уефэхын, укье-фэхын; у́пасть с лошади шым укьефэхын; 2. (снизи́ться) кье-ыхын; температу́ра у́пала тем-пературэр кьеыхыгъ; цёны у́па-ли уасэхэр кьеыхыгъ; ◇ у́пасть в обморок мэхын; у́пасть ду́хом угу кюдэн.

у́перéть сов. что во что кэ-бъэкьюн, ебгъэкьюн.

у́перéться сов. 1. во что зы-тебгъэкэн, зебгъэкын, зебгъэ-күн; он мэдленино поднялся и упёрся руками в стол мэкэ-макэзу ар къэтэджыгъ икхи из-хэмкээ аш столом зытыргъэ-кагъ; 2. перен. разг. (заупря-миться) зибгъэнэн, зышобгъ-нэн.

у́пи́рать несов. 1. см. у́перéть; 2. на что, перен. разг. (насто-тельно указывать, подчёрки-вать) хэбгъэунэфыкын.

у́пи́раться несов. см. у́перéться.

у́пíттанность ж. фэигью щы-тыныгъ, пшэрэу щытыныгъ.

у́пíттани́й прил. фэигью, пшэр. у́пíтта ж. тыныр; у́пíтта членских взносов членскэ взнос-хэр тыныр.

у́плати́ть сов. что птын; у́плати́ть членский взнос членске взноссыр птын.

у́пла́чивать несов. см. у́плати́ть. у́плотне́ние с. 1. нахь Iужьу шыныр, нахь зэхэгъэзыхынур; 2. перен. (дополнительное за-селение) чэсым хэгъэхонур, исым хэгъэхонур; 3. перен. (заполнение) икью гъэфедэныр; у́плотне́ние рабочего дня Iофшэгъу мафэр икью гъэфедэныр.

у́плотнённый прил. 1. нахь Iужьу шыгъэ, нахь зэхэгъэзы-хэгъэ; 2. перен. (заполненный целиком) икью гъэфедэгъ.

у́плотнить сов. 1. что (сде-лать более плотным) нахь Iужьу пшын, нахь зэхэбгъэзы-хан; 2. кого-что, перен. (засе-

лит дополнительно) чэсым хэ-бъэхон, нахьбэ чэс пшын; у́плотнить квартиру фэтэрым чэ-сым хэбгъэхон; 3. что, перен. (заполнить целиком) икью бгъэфедэн; у́плотнить рабочий день Iофшэгъу мафэр икью бгъэфедэн.

у́плотниться сов. 1. (стать более плотным) нахь Iужьу хъун, нахь зэхэгъэзыхагъе хъун; 2. перен. (заселиться) чэсым хэхон, нахьбэ хъун; 3. перен. (заполниться целиком) икью гъэфедагъе хъун.

у́плотнить несов. см. у́плот-ниться.

у́пливáть несов. см. у́пльть.

у́пльть сов. 1. йусыкын, йу-кын; 2. перен. разг. (пройти, миновать) блэкын, блон; гёды у́пльти ильэсхэр блэкыгъех, ильэсхэр куагъэх.

у́повать несов. на кого-что, уст. (надеяться) у́щыгугын, гугья-пэ у́йэн.

у́подоби́ть сов. кого-что кому-чemu фэдэ пшын, фэбгъэдэн.

у́подоби́ться сов. кому-чemu фэдэ хъун, фэдэн.

у́подобле́ние с. (от у́подоби́ть) фэдэ шыныр, фэгъэдэныр; (от у́подоби́ться) фэдэ хъунры.

у́подобля́ти несов. см. у́под-оби́ть.

у́подобля́ться несов. см. у́под-оби́ться.

у́по́ение с. угу кыбдеэнур, угу кээлыгъэрээнур (е у́гыт-хъэнур); работать с у́поением угу кыбдеэн Iоф пшын.

у́пойтeliй прил. угу къэзы-Иэтэре, угу кээлыгъэрээнур.

у́пелзáть несов. см. у́ползти.

у́ползти сов. йупшин, йупши-жын, йуцохъун.

у́полномочи́нный прич. и в знач. сущ. м. у́полномочен; у́полномоченный представитель у́полномочен лыкыу.

уполномочивать несов. см. **уполномочить**.

уполномочить сов. кого-что на что или с неопр. пытшэ ипльхан.

упоминание с. (действие) игугуу шыныр, ыцэ къеоныр.

упоминать несов. см. **упомянуть**.

упоминаться несов. игугуу ашын, ыцэ къыраон.

упомнить сов. что, разг. угу иубытэн; всего не **упомнишь** эзкэри угу иубытэн плъекъщтэп.

упомянутый прил. зигугуу ашыгъз, ыцэ къыраогъэ.

упомянуть сов. кого-что, о ком-чём и с союзом «что» игугуу пышын, ыцэ къеон.

упор м. (действие) кіэгъекъоныр, зытгъекъеныр, зегъекъуныр; ◇ **выстрелить в упор** псағым благъау епхыллэныш уеон (шхончыкІэ).

упорный прил. (настойчивый) къызэкІэмкіорэ, пытагъэ зыхэль, теубытэгъэ пытэ зиэ.

упорство с. 1. (настойчивость) пытагъ, теубытэгъэ пыт; 2. (упрямство) къаигъагъ.

упорствоват несов, в чём укъызэкІэмкіон, пытагъэ къызыхэбъефэн.

упорхнуть сов. 1. (улететь) йубыбыкыжын; 2. перен. (убеждать) йухуштужын.

упорядочение с. зэгъэзэфеныр, зэгъэфеныр, зэгъэпэшныр.

упорядоченный прил. зэгъэзэфэгъэ, зэгъэфэгъэ, зэгъэпэшыгъэ.

упорядочивать несов. см. **упорядочить**.

упорядочиваться несов. см. **упорядочиться**.

упорядочить сов. что зэбгэзэфэн, зэбгэфэн, зэбгэпэшын.

упорядочиться сов. зэгъэзэфагъэ хъун, зэгъэфагъэ хъун, зэгъэпэшыгъэ хъун.

употребительность ж. гъэфедэныгъ, гъэпсөолъэныгъ.

употребительный прил. агъэфедэрэ, агъэпсөолъэрэ; это слово широко **употребительно** мыр лъэшэу агъэфедэрэ гүши.

употребить сов. что бгъэфедэн, бгъэпсөолъэн; **употребить в дёло** йофымкэ бгъэфедэн.

употребление с. гъэфеденыр, гъэпсөолъэныр; **войти в употребление** бгъэфедэу хъун; **выйти из употребления** умыгъэфедэжы хъун.

употреблять несов. см. **употребить**.

управа ж. 1. разг. амал, дээекуакІэ; **найти управу на кого-либо** зыгорэм дэзекІуакІэ къифэбгъотын; 2. ист. (учреждение) управ; городская управа къэле управ.

управдом м. (управляющий домом) управдом (унэр зыэ илъыр).

управляться сов. разг. 1. с чем (кончить работу, одолеть) бгъэцэкІэн, зэшлопхын; **управляться с хозяйством** хозяйствем иоф зэшлопхын; 2. с кем (одолеть) упырикъун, утекІон; с ним никак не **управляться** аш зыкли упырикъунэп.

управление с. 1. (действие) гъэйорышлэныр, гъэзекъоныр, зехъаныр; **управление самолётом** самолётэйр гъэйорышлэныр; 2. (учреждение) къулукъушлапI, управление.

управлять несов. кем-чем бгъэйорышлэн, бгъэзекъон, зепхъан; **управлять автомобилем** автомобилем бгъэйорышлэн; **управлять государством** къэралыгъор зепхъан.

управляться несов. см. **управляться**.

управляющий прич. в знач. сущ. м. зезыхъэрэр, зезыгъаклорэр, зыгъэйорышлэрэр, управляющ; **управляющий делами** тохыэр зезыхъэрэр.

упражнение с. 1. (действие) зегъэсэныр; **упражнение лёвой**

рукой Іэ сэмэгур егъэсэныр; 2. (задание) йофшІэн; **сборник упражнений по правописанию правописанием** йофшІэнхэр зидэт сборник.

упражнить сов. что бгъэсэн; **упражнить глаз** нэхэр бгъэсэн.

упражняться несов. зебгъэсэн, уесэн; **упражняться в игре** в шахматы шахмат ешлэнхэр зебгъэсэн.

упразднение с. щымылэжы шыныр, гъэклодыныр.

упразднить сов. что щымылэжы пышын, бгъэклодын; **упразднить лишнюю должность** лэнэтэ лыер щымылэжы пышын.

упразднить несов. см. **упразднить**.

упрощивать несов. см. **упростить**.

упрекать несов. см. **упреть**. **упрек** ж. гые, гукъан, гъэмэсэнгъ; **осыпать кого-либо** упрёками зыгорэм гые гүшилэхэр тептэкъон.

упрекать несов. кого в чём угын, бгъэмисэн.

упрекнути однокр. см. **упрекать**.

упреть сов. (о пище) мэклэ-маклэу жыон.

упросить сов. кого бгъэдэйон, кытебгээнэн; её с трудом упросили спеть что-либо орэд горэ къылонэу ар ерагъэлэ къытэрагъэнагъ.

упростить сов. нахь псынкэ пышын, зэхэшлакыгъошу хъун, нахь къызэркыло пышын; **упростить задачу** задачэр нахь къызэркыло пышын.

упроститься сов. нахь псынкэ хъун, нахь зэхэшлакыгъошу хъун, нахь къызэркыло хъун; **задача упростилаась** задачэр нахь псынкэ хъугъэ.

упрочение с. гъэптынэры, нахь пытэ шыныр.

упрочивать несов. см. **упрочить**. **упрочиваться** несов. см. **упрочиться**.

упрочить сов. что бгъэптын, нахь пытэ пышын; **упрочить мир мамырныгъэр** бгъэптын.

упрочиться сов. 1. щыптын; **упрочиться на новых позициях** позициякІэмэ ашыптын; 2. (стать более прочным) пытэн, нахь пытэ хъун; 3. **закем-чем, перен.** ыцэ йун; **заним** упрочилась репутация прекрасного оратора оратор дэгүү дэдэу аш ыцэ Гугъэ.

упрощать несов. см. **упростить**. **упрощаться** несов. см. **упроститься**.

упрощение с. 1. (действие) нахь псынкэ шыныр, нахь зэхэшлакыгъошу шыныр, нахь къызэркыло шыныр; **упрощение задачи** задачэр нахь псынкэ шыныр; 2. зэхъокыныгъ; **внести упрощение в устройство самолёта** самолётээр зэрэхэлэльм зэхъокыныгъэ фэшлэн.

упрыйгий прил. уфэупц; **упрыйгие** реассоры реассор уфэупцэхэр.

упрыйгость ж. уфэупцэхъ.

упрыйжка ж. 1. (запряжённые лошади) зэдэкІешлэгъэ шы заул; 2. см. **упряжь**.

упрыйжной прил. (идущий в упряжке) клашлэрэ; **упрыйжной конь** клашлэрэш.

упряжь ж. хамот йапI.

упрыймец м. разг. къаигъэ.

упрыймиться несов. укъаигъэн.

упрыймство с. къаигъагъ.

упрыймый прил. къаигъэ; **упрыймый человек** цыф къаигъ.

упрыйтать сов. кого-что, разг. бгъэбильын.

упускать несов. см. **упустить**.

упустить сов. 1. **кого-что (выпустить, потерять)** пэпзын, пэклээзын; **упустить конёц ветровки** кэлэсэ паклэр пэпзын; 2. что, перен. (не использовать) блэбгъэлын, зылэклэбгъэлын, блэутупцын; **упу-**

стить врёмя уахътэр блэбгъэ-
кын; упустить удобный момент
къекүре уахътэр блэбгъэкын;
◊ упустить из виду пши-
гъушэн, угу къемкийжын.

упущение с. хэукъоныгъ; не-
простительное упущенное фэб-
гъэгъу мыхъухэн хэукъоныгъ.

урá 1. межд. ура; 2. в знач.
сущ. с. нескл. ура; гранило ура
ура мэкъешко къеугъ.

уравнение с. 1. (действие)
зэфдэ шыныр, зэфдиз шы-
ныр; уравнение в правах яфи-
тыныгъэхэмкэ зэфдэ шыныр;
2. мат. уравнение.

уравнивать I несов. см. урав-
нить.

уравнивать II несов. см. уров-
нять.

уравновесить сов. что 1. эз-
пебгъэшчын; уравновесить чашки
весов щэчэлэ лагъэхэр зепе-
бгъэшчын; 2. перен. зепебгээ-
лэн; уравновесить силы куа-
чэхэр зепебгъэлэн.

уравновешенность ж. (о харак-
тере человека) шэн гъэльтыгъ.
уравновешенный прил. шэн
гъэльтыгъ зиэ; уравновешен-
ный человек шэн гъэльтыгъ
зиэ цыф.

уравновешивать несов. см.
уравновесить.

уравнять сов. кого-что зэфдэ
пшины, зэфдиз шыны; уравнять
в правах яфитыныгъ зэфдэ
пшины.

ураган м. жыбыгъэшко дэд.
ураганный прил. жыбыгъэшко
дэдэу щыт; ◊ ураганный огонь
воен. зэпымыужыре шхонч
омак (пулемётный); зэпымы-
жыре топ омак (орудий-
ный).

уразуметь сов. что кыбыгур-
лон.

урáн м. хим. уран (радиоак-
тивная зыхэл химическое эле-
мент).

урáновый прил. хим. уран;
урáновая руда уран пци.

урвать сов. что, прост.
1. неодобр. (получить) кы-
пэкэхъян, бгъотын; 2. (найти)
къэбъотын; урвать минутку для
разговоров узэдэгүшүээн пае
минут горэ къэбъотын.

урегулирование с. гъэтэрэзы-
ныр, зэгъэфеныр, зэгъэкүныр.

урегулировать сов. что бгъэт-
рэзын, зэбгъэфэн, зэбгъэкүн.

урегулироваться сов. тэрэзын,
зэфэн, зэгъэкүгэ хъун.

урéзать сов. что, разг. 1. (уко-
ротить) пыупкын, къэкын
пшины; 2. перен. (уменьшить)
нахь макэ пшины, къебгъэчын;
урéзать штаты штатхэр нахь
макэ пшины.

урезать несов. см. урэзать.
урезинвать несов. см. урезин-
ить.

урезинить сов. кого, разг. бгъэ-
дэйон.

урéзывать несов. см. урэзать.
урна ж. 1. (избирательная)
урн (депутатхэр хадзы зыху-
кээ, бюллетенхэр зэрэдэр);
2. (для мусора) хэкайдзап;
3. урн (вазэм фэдэу шыгээ со-
судзу, хадэр загбэстыкэ къэнэ-
жыре яжъэр зыщаильгыэр).

урóвень м. 1. зынэсырэр; на
урóвне шестого этажа яхэнэрэ
этажым илъэгагэ нэсэу; 2. перен.
(степень) зыфедизыр, зынэ-
сырэр, уровень; культурный уро-
вень народа народы икультурэ
зынэсырэр.

урóвнять сов. что зээлиз
пшины, зэшхъээ-зашьо пшины;
уровнять дорогу гъогур зээлиз
пшины.

урóд м. 1. (человек с физиче-
ским недостатком) сэкъат;
2. разг. (бездобразный человек)
нэджэ-Иудж, суретыдж, теп-
лъаджэ.

урóдить сов. что, прост.
кыпыкээн, кытын.

урóдиться сов. 1. (вырасти,
созреть) къэкын; пшиенца хо-
рошо уродилась коцы дэгью

къэкэгыгъ; 2. в кого, разг. (ро-
диться похожим на кого-л.);
уродиться в отца ятэ фэдэ
хъун.

урóдливый прил. 1. (с физи-
ческим недостатком) сэкъат;
2. разг. (бездобразный) нэджэ-
Иудж, теплъадж, суретыджэ;
3. перен. (ненормальный, неле-
пий) дэй, лае; урóдливое воспи-
тание дэеу пшиныр.

урóдовать несов. 1. кого-что
(калечить) сэкъаты пшины;
2. кого-что (делать некрасивым,
бездобразить) нэджэ-Иудж пшины,
теплъаджэ пшины, суретыджэ
пшины; бсса уродует лицо
шьорэкым нэгур теплъаджэ
шы; 3. что, перен. (искажать)
мытэрэзэу къэбгъэлэгъон, бгъэ-
кодын.

урóдство с. 1. (физический не-
достаток) нэджэ-Иуджагъ; 2.
(бездобразная внешность) теп-
лъаджагъ, суретыджагъ.

урожай м. лэжыгъэ, йуахы-
жыгъэ лэжыгъэм ибагъ; убрать
урожай лэжыгъэр Гуп-
хыжын.

урожайность ж. лэжыгъэ
бэгъуга.

урожайный прил. лэжыгъэ
бэгъогъ, гъэбэжжу; ийнэний
год был урожайный мы ильэ-
сыр лэжыгъэр зыбгъогъ ильэс,
мы ильэсыр ильэс гъэбэжжу-
тгъэ.

урожéнец м. кыышыхъу; урожéнец
Москвы Москва кы-
ышыхъу.

урóк м. 1. (задание) урок;
приготовить уроки урокхэр
бгъэхъазырын; 2. (учебный час)
урок; урок адагэйского языка
адыгабзэмкэ урок.

урóлог м. уролог (урологи-
фэгъэсагээр).

уроло́гия ж. мед. урологие
(мочеполовой органхэм язхэм
яхылгээ наука, шэнгэг).

урóн м. чэнагъ, зэрар; войскá
противника понесли большой

урон пним идэхэмэ чэнэгъэшхо
ашыгъ.

уронить сов. кого-что чэнунэн,
пэпзын; уронить книгу тхы-
льыр пэпзын.

урóчный прил. в разн. знач.
гъэнэфэгъэ; работать в урóчное
врёмя охтэ гъэнэфагъэм тетэу
Юф пшиэн; урóчный час настáл
гъэнэфэгъэ сыхатыр къэсигъ.

урчание с. (собаки) пци-
мэнзы.

урчать несов. (о собаке) пци-
мэнэн.

урывáть несов. см. урвать.

урывками нареч. хэо-хапкэу,
загъорэ.

урюк м. бот. урюк (къери
зэрэхэлэу гъэгүгээ къыц).

ус м. см. ус.

усáдебный прил. хэпэ.

усады́ть сов. 1. кого бгъэ-
тысын, егъэтысылэн; пэбгъэ-
тысыхан; къэрибгъэтысыхан;
усады́ть детей къэлэцыкүхэр
бгъэтысын; усады́ть за книгу
тхылым пэбгъэтысыхан; 2. что
чем хэбгъэтысыхан, дэбгъэты-
сыхан; усады́ть двор дэрэвя-
ми щагум чыгхэр дэбгъэты-
сыхан.

усáдьба ж. хаплэ.

усáживать несов. см. усады́ть.
усáживаться несов. см. усéсть-
ся.

усáтый прил. пэкэшко зытет.
усáч м. 1. разг. (о человеке)
пэкэшко зытет; 2. зоол. (рыба)
пэкэш.

усвáивание с. см. усвóение.

усвáивать несов. см. усвóить.

усвóение с. 1. (владение) зэ-
гъэшэнэры, къызыгургыгъэ-
ноны; глубокое усвóение изучáе-
мого материала узэджэрэ мате-
риалыр куоу зэгъэшэнэры; 2.
(пиши и т. п.) пкырыхъа-
ныр.

усвóить сов. что 1. (сделать
привычным) зебгъэсэн; усвóить
новый обычай хэбзакэм зебгъэ-
сэн; 2. (владеть) зэгъэшэн,

къызыгурыйгэйон; он хорошо усвёйил урок ащ урокыр дэгьюу зэригтэшлагээ; усвёйт ийвые методы работы йоффшэлакэхэм яметодхэр зэбгэшшэн; 3. (пиши и т. п.) пкырыхан; усвойомост ж. 1. гурьоныгъ; 2. (пиши) пкырыханыгъ.

усеивать несов. см. усéять.

усёрдие с. егугуныр; работать с усёдием уегугьюо йошиэн.

усёрдно нареч. уегугьюо.

усёрдный прил. егугүре; усёрдный ученик егугүре кэлэеджакы.

усёрдствовать несов. уегугьюн. усёстся сов. 1. (сесть) утысын, уттысхан, уиттысхан, уеттысхин; 2. (приняться за что-л.) упяттысхан, упыхан; усёстся за чтение уеджэнэу упяттысхан.

усечённый прил. пыупкыгъэ, зыпыупкыгъэ, шхъэко; усечённый конус конус шхъаку.

усéять сов. что иптэксон, ипухъен; звёзды усéли и небо жъуагъохэр уашом ипхъагъэх.

усидéть сов. изэттэн, щысышын; от нетерпения он не мог усидéть на месте щылагээ зэримыэм къыхэкэй, ар зы чыпэ исины ылъекиэрэп.

усидчично нареч. щылагэе уиIэу, уегугьюо, уемызышцу.

усидчивость ж. щылагэе иэньгъ, егугүнныгъ, емызшынныгъ.

усидчивый прил. щылагэе зиэ, егугүре, емызшыр; усидчивый ученик егугүре кэлэеджакы.

усики мн. (ед. усик м.) (маленькие усы) пекэ цыкхэр.

усиление с. (от усилить) гъэлльешыныр, ыкыучэ хэгъэхъоныр; (от усилиться) лъэшшныр; ыкыучэ хэхъоныр.

усиливать несов. см. усилить. усливаться несов. см. усилиться.

усильие с. пкыуачэ епхыллэныр, уильэки епхыллэныр.

усилитель м. 1. тех. (прибор) усилитель (электрическэ тохыр зэрагтэлэшширэ прибор); 2. хим. усилитель, зэрагтэлэшширэ (зыгорэ зэрагтэлэшширэ, зэрагтэлэшширэ пкыыгъу).

усилительный прил. зыгъэлэшширэ; усилительный прибор зыгъэлэшширэ прибор.

усилить сов. что бгъэлъешын, ыкыучэ хэбгэхъон.

усилиться сов. лъэшын, ыкыучэ хэхъон; вёттер усилился жыбыгъэр лъэшыгъэ.

ускаáть сов. кэлткхун, ууухъуштуын, ууучын.

ускользать несов. см. ускользнуть.

ускользнутъ сов. 1. (вырваться) пэхэццэнлын; риба ускользнула из рук пцэжьеяр лэкцэнцынлыгъ; 2. перен. (скрыться) зыбгэбэлын, зыбгэкэодын; он кудá-то ускользнул ащ зыгорэм зыщигэбэлыгъ; 3. от кого-чего, перен. (остаться незамеченным) блэкын, лэкцэнын; это ускользнуло от моего внимания ар сэ сшублэкыгъ.

ускорение с. (действие) нахь гъэпсынкынныр; ускорение тёмпов стройтельства псэольшиныр нахь гъэпсынкынныр.

ускорить сов. что 1. (сделать более быстрым) нахь бгъэпсынкэн; ускорить шаги лъэубэхъэр нахь бгъэпсынкэн;

2. (прилизить во времени) бгъэкэкын; ускорить сроки выполнения плана планым игъэцэктэнкэн палъехэр бгъэкэкын.

ускориться сов. 1. (сделаться более быстрым) нахь псынкэн хүн; 2. (прилизиться во времени) къэблэгъэн; его отъезд ускорился ащ икложын къэблэгъагъ.

ускорить несов. см. ускорить.

ускоряться несов. см. уско-риться.

услáливаться несов. см. усло-виться.

услáда ж. поэт. тхъагъо, гухахъу.

услáть сов. кого-что бгъэкэон, бгъэжжэн.

уследить сов. 1. за кем уфэ-сакын, къэухъумэн, улъы-плээн, унаэ тэбгэтын; 2. что, за чем, перен. улъыплээн, унаэ тэбгэтын; уследить за происходящим хъурэшлэрэм улъыплээн.

условие с. 1. условие, щытыкэ, хъумэ; создать условия для работы йоффшэнэн ишыкэгъэ условияхэр щыэ пшын; при условии аштэу хъумэ; 2. (уговор, соглашение) зээзгыныгъ.

условиться сов. с кем о чём или с неопр. узэзгын, зэдэпштэн; мы условились встретиться вчера в тэ пчыхашхъэ тыэзукэнэу тыэзэгъыгъ.

условно нареч. гъэуцугъэу, условиу.

условность ж. гъэуцугъэу щытыныгъ, условнагь.

условный прил. 1. условнэ, гъэуцугъэ; условные знаки условнэ тамыгъэхэр; 2. грам. условнэ; условное наклонение условнэ наклонение; ◇ условный при-говор юр. ымыцхиынго при-говор; условный рефлэкс физиол. условнэ рефлэкс.

усложнéние с. (от усложнить) нахь къин шыныр, нахь зэхэшшыкыгъуае шыныр; (от усложниться) нахь къин хъуныр, нахь зэхэшшыкыгъуае хъуныр.

усложнить сов. что нахь къин пшын, нахь зэхэшшыкыгъуае пшын; усложнить проеќт проекти нахь къин пшын.

усложниться сов. нахь къин хъун, нахь зэхэшшыкыгъуае хъун.

усложннить несов. см. усложнить.

усложниться несов. см. услож-ниться.

услуга ж. улэу, дээзынныр; оказать услугу уфэулэун; дру-жеская услуга ныбджэгъу улэу.

услужение с. уст. къулыкъу фэшэнныр, фэло-фашиэ Фэшэнныр; в услужении у когб-либо зыгорэм ифэло-фашиэхэр фэшэнныр.

услужить сов. кому-чему уфэулэун, удээзын.

услужливый прил. улэул; услужливый человек цыф улэул.

услыхáти сов. разг. см. услы-шать.

услыхáти сов. кого-что, о чём зэхэхын; я услыхал об этом вчера ащ икъэбар тыгъуас эзхэхыгъэ.

усматривать несов. см. усмот-реть.

усмехáти сов. см. усмех-нуться.

усмехнуться сов. ующыцы-кын.

усмёшка ж. Иущыцы-кыныгъ.

усмирение с. 1. (укрощение) гъэдэоныр, гъэлэсэнныр; 2. (по-давление) пытлыныр.

усмирить сов. 1. кого-что (укротить) гъэдэон, гъэлэсэн; 2. (подавить) пытлын.

усмириться сов. Гэсэн, дэйон, рэхьатын, быун.

усмирять несов. см. усми-рить.

усмотрение с. зэреплээр, зэрилээр, зэрэшшыр; действовать по своему усмот-рению еже зэрэшшыр зеклон.

усмотреть сов. 1. за кем-чём (уследить) улъыплээн, гъунэ лытгын; 2. что (установить, признать) къэблэгъотын, бгъэуцугъэу.

уснуть сов. 1. (заснуть) учты-ен, ухечыен; ребёнок уснүл сабыр хэччыягъ; 2. (умереть—

о рыбे) лэн; ♦ уснүйт навёки лэн.

усобица ж. ист. лэкъо зау. усовершёнствование с. 1. (действие) нахьышу шыныр, нахь дэгъу шыныр; усовершёнствование конструкции самолёта самолётным иконструкции нахьышу шыныр; 2. (изменение к лучшему) зэхъокыныр; внести технические усовершёнствования техническе зэхъокыныгъэхэр фэшын.

усовершёнствовать сов. что нахьышу шыныр, нахь дэгъу шыныр.

усовершёнствоваться сов. в чём нахьышу хъун, нахь дэгъу хъун.

усовестить сов. кого бгъэу-кытэн.

усовещивать несов. см. усб-вестить.

усомниться сов. в ком-чём ухъирэхъышэн, уеджэнджэши.

усохнуть сов. хэгъон; зерб убохло лэжыгъацэм хэгъуагь.

успеваемость ж. успеваемость; успеваемость учáющихся еджа-клохэм я успеваемость.

успевать несов. 1. см. успеть; 2. в чём, разг. (успешно зани-маться) дэгъо уеджэн; кы-клемыгъэзу уеджэн; успевать по адыгейскому языку адыгаб-зэмкэ дэгъо уеджэн.

успевавший прич. и прил. дэгъо уеджэрэ, кыкыримыгъэ-чуу уеджэрэ.

успеть сов. (прибыть во-время) уехъулэн, игъо уифэн; я вóвремя успел на пбезд мешко-кум сехъулагь.

успéх м. 1. (удача) гъэхъагъэ; полный успéх гъэхъэгъэ икъу; как вáши успéхи? сид гъэхъагъэу уилэхэр?, сыда уиофхэр зыте-тыр?; 2. мн. (в учёбе) гъэхъагъэхэр; ученик сдёлал больши́е успéхи кэлэеджаком гъэхъэгъэш-хэхэр шыныр; 3. (общее при-знание) уалытэныр, лытэныгъэ

кынфашыныр; пользоваться успéхом уалытэн; не иметь успéха лытэныгъэ кынфашыныр; ♦ с успéхом кынфашынкэу, кын кынфашыныгъо.

успéшный прил. гъэхъагъэ зий; успéшний ход работы гъэхъагъэ иэу Гофыр клоныр.

успокáивать несов. см. успо-кбить.

успокáиваться несов. см. успо-кбиться; не успокáиваться на достигнутом кынфашыгъэ гъэхъагъэм земыгъэгупсэ-фылэн.

успокоéние с. (от успокбить) гъэсэныр, гъэрхъатыныр, гъэсамбырыныр, гъэбыяуныр; (от успокбиться) Иэсэныр, рэхъатыныр, самбырыныр, быяуныр.

успокойтельный прил. узы-гъэрхъатыре, узыгъэсамбырыре, узыгъэбыяуре, узыгъэсэр; успокойтельные извёстия узы-гъэрхъатыре къбархэр.

успокбить сов. 1. кого-что.

(сделать спокойным) бгъэрхъатын, бгъэсамбырын, бгъэбыяун, бгъэисэн; успокбить ребёнка сабыр бгъэисэн; 2. что

(умерить, смягчить) гъэбыяун,

гъэуун, хигъэжъукын; ле-

карство успокбило боль Иэзэгъу

уцым узыр ыгъэуцугь.

успокбиться сов. 1. (стать спокойным) рэхъатын, самбырын, быяун, Иэсэн; море успо-кбилось хыр самбырыжыгъэ;

2. (тихнууть, смягчиться) быя-ун, уцун, хэжъукын; боль

успокбилась узыр уцуугъэ.

уста тóлько мн., уст. поэт. жэ, Иупэ; ♦ из уст в устах зым кынкэлэкимэ, адырэм Иэкайхээз; у всех на устах зэкэми а зыр къяло, зэкэми а зыр къяло отыкыжы.

устáв м. устав; Устáв Коммунистической партии Советского Союза Советским и Ком-

мунистической партии и Устав; устав сельскохозяйственной артели мэкбумэшхозяйствене артельн мустав.

уставáть несов. см. устáть.

уставíть сов. (уместить, раз-местить) тэбгэуцон, тэбгэ-фэн, ибъэфэн, дэбгэфэн; устá-вить все книги на полку зэкэ-тхыхълхэр мэкбум атбэгэфэн; ♦ устáвить глаза на когó-либо зыгорэм унэхэр тэбгэдыхъян.

уставíться сов. 1. (разме-ститься) теуцон, тэфэн, ифэн, дэфэн; 2. на кого-что, разг. (пристально смотреть) тэдь-кыэн; он устáвился на меня ащ ынэхэр кынстиригъядыхъягъ.

уставля́ть несов. см. устáвить.

уставля́ться несов. см. устá-виться.

устáло нареч. пшыгъэу.

устáлость ж. пшыныгъ; почув-ствовать устáлость узэрэпшы-гъэр зэхэпшлэн.

устáлый прил. пшыгъэу; устá-лый вид пшыгъэу тепль; говори-ТЬ устáлым голосом мэкъэ пшыгъэкэ къэлпон.

устáла ж.: без устали разг. мы-пшыгъэу; не знать устали разг. пшыгъэу зыфайорэр ымы-шлэн.

устанáливать несов. см. устá-вить.

устанáливаться несов. см. устá-виться.

устанóвить сов. что 1. (постав-ить) бгъэуцон; установить телефон телефон бгъэуцон; 2. (определить) бгъэнэфэн; устáновить срок пшаль бгъэнэ-фэн; 3. (осуществить, наладить) бгъэуцон; установить по-рядок хабэз бгъэуцон; 4. (кон-статировать, отметить) хэб-гъэуэнфыкын.

устанóвиться сов. 1. хъун; установилась тёплая погода погодэ фабэ къэхъугъ; установ-илась тишиня кым-сым хъугъэ; 2. (сложиться, оформиться)

зыпкъ иуцон; его взгляды не установились ащ иеплъыкэхэр зыпкъ иуцонагъэхэр.

устанóвка ж. 1. (действие) гъэуцуныр; установка телефона телефон гъэуцуныр; 2. тех. (устройство) установка; котель-ная установка котёл установки; 3. (указание, директива) унашь, директив.

устанóвление с. (действие) гъэуцуныр; къэгъэнэфыныр; уста-новление факта факты къэ-гъэнэфыныр.

устанóвленный прич. и прил. гъэуцугъэ, гъэунэфыгъэ; уста-новленный факт гъэунэфыгъэ факт; в установленный час гъэу-нэфыгэ сыхватым.

устанóвщик м. зыгъэуцурэр. устарéвать несов. см. устарéть. устарéлый прил. жын хъугъэ; устарéльные взгляды жын хъу-гъэ елъыкэхэр.

устарéть сов. жын хъун; этот учёбник устарéлы мы ученикыр жын хъугъэ.

устáть сов. ушын; я устáл от ходьбы къэкхуаным сигъэп-шыгъ.

устелýть сов. разг. см. устáлать. устерéчь сов. кого-что от чего- разг. щыухъумэн, уухъумэн; устерéчь ребёнка от простуды сабыр чынэузым щыухъумэн.

устилáть несов. см. устáлать.

устилáть сов. что чём таубгъон, иубгъон, убгъун; устилáть пол ковраами джэхашьом алрэгъ-хэр таубгъон.

устино нареч. жэрыкэ. устиный прил. жэрыю; устиное народное творчество.

устой м. 1. тех. (опора моста) чыгъэуцон, пкъзу; 2. мн. устой перен. (основы) лъапсэхэр; устой общества обществом ылъапсэхэр.

устойчивость ж. пытагъ, зыпкъ итыныгъ; устойчивость цен уасхэр зыпкъ итыныгъ.

устойчивый прил. 1. пыт; устойчивая лôдка къошьо пыт; 2. перен. зыпкъ ит; устойчивая погода зыпкъ ит погод; устойчивая валбôта эк. зыпкъ ит валют.

устойть сов. 1. (удержаться на ногах) щытын, зэшитын, ылья-къомъ атетын; 2. перен. (остаться стойким) зыдемгъехы-хын.

устойться сов. (о жидкости) чъэбзэн, чъэгъон.

устраивать несов. см. устро-ить.

устраиваться несов. см. устро-иться.

устранение с. (от устраниТЬ) щыгъэзыныр; дэгъэзыныр, тэгъэкыныр, Іугъэкыныр; (от устраниТЬся) Іукыныр, тэ-кыныр, зыщыдзыныр; устра-ниение недостатков щыклагъэхэр дэгъэзыныр.

устранить сов. 1. что (убрать в сторону) щыгъэзыен; устрапнить преграду с путы гъогумкъэ пэриохур щыгъэзыен; 2. что (уничтожить) дэгъэзын; устрапнить недостатки щыклагъэхэр дэгъэзын; 3. кого-что от чего, офиц. (отстранить) тэгъэкыныр, Іубгъэкыныр; устрапнить от ра-боты Іофшэнным Іубгъэкыныр.

устраниться сов. от чего уу-кыныр, утекын, зыщыдзыен; устрапниться от дел Іофхэм защибдзыен.

устранять несов. см. устрапнить.

устраняться несов. см. устрапниться.

устрашать несов. см. устрапнить.

устрашаться несов. см. устрапниться.

устрашение с. гъещыненыр, гъещтеныр; для устрашения гъещтеным пае.

устрашить сов. кого-что бгъэштын, бгъештэн; трўдно-сти экспедиции егô не устра-шили экспедицием икъинигъо-хэм ар къагъештагъэн.

устрашиться сов. кого-чего щы-нэн, щтэн; устрашиться опасно-сти щынагъом щыщтэн.

устремить сов. что 1. (стреми-тельно двинуть) фэуэнкыныр, еутупыныр, фэбръэзэн, фэучын-нэтыныр; устремить конницу на врага пым шыудэр еутупыныр; 2. перен. (направить) тебдзэн; устремить внимание на что-либо зыгорэм унаэ тебдзэн; устремить взгляд на вошёдшего къихъагъэм уинеплъэгъу тебдзэн.

устремиться сов. 1. (стреми-тельно двинуться) фэучыннэтыныр, псынкыэу ежъэн; танки устремились на врага танкэм пым фраучыннэтыгъу; 2. перен. (о взгляде) тебдзэн.

устремление с. 1. (действие) фэучыннэтыныр, псынкыэу ежъенныр; 2. (цель, намерение) гухэль, мурад.

устремлять несов. см. устремить.

устремляться несов. см. устремиться.

устройтель м. зэхэшакъю, зы-гъэпсыр; устройтель концерта концертым изэхэшакъу.

устроить сов. 1. что (наладить) зэгъэпшын, бгъэпсын; устроить свой делá уиофхэр зэгъэпшын; 2. что (организовать) зэхэшакъу; устроить концерт зэхэшакъу; 3. что (учинить) къэпшын; устроить шум брысыр къэпшын; 4. кого-что (поместить, определить) ябгъештэн, Іубгъэхъан; устроить на работу Іофшэнным Іубгъэхъан; \diamond это менй не устроит сэ ащ сигъэрээштэн.

устроиться сов. 1. (налади-ться) гъэпсыгъэ хъун; все устроилось хорошо эзкэ дэгъюо гъэпсыгъэ хъугъэ; 2. (посту-пить куда-л.) бгъотын, ухъан (чылъэ).

устройство с. 1. (действие) зэ-гъэпшынныр, гъэпсынныр; зэхэшэ-

ныр; ягъештэнныр, Іугъэхъаныр; он занят устроиством квартиры ар фэтэр зэгъэпшынныр пыль; 2. (строй) гъэпсыкъю; государ-ственное устроиство къералыгъо гъэпсыкъю; 3. (конструкция) зэхэлъыкъю; устроиство машины машинэм изэхэлъыкъю.

уступ м. ихыгъ.

уступать несов. см. уступить. **уступительный** прил.: усту-пительный союз грам. уступи-тельне союз, фэгъэкъотэ гущы-Іээпх.

уступить сов. 1. кого-что кому-чemu ептын, фэгъэкъотэн; уступить место тэссыпэр ептын; уступить дорогу гъогур ептын; 2. кому в чём (согласить-ся) еуцоллэн; 3. кому в чём (оказаться хуже в каком-л. отно-шении) къыкыгъечын; он никому не уступит в храбости лыхъужыныгъэмкъю ащ зыми къыкыгъиргъечынэп; 4. что кому (продать дешевле) къыкыгъечын; уступить в цене уасэм къыкыгъечын.

уступка ж. 1. езгъыныр, фэгъэкъотэнныр; взаймные усту-пки узэзгъыныр; пойти на усту-пки фэгъэкъотэнныгъэм езз-гъын; 2. (в цене) къыкыгъечынныр.

уступчивый прил. псынкыэу къеззгъыре; усту-пчивый челов-ек псынкыэу къеззгъыре цыф.

устыдить сов. кого-что бгъэу-къытэн, бгъэукъытэжъын.

устыдиться сов. кого-чего укытэжъын, укытэн.

устье с. (место впадения реки) (псы) пэ, (псы) хэлъэдэжъын; устье Лабы Лабэ ып, Лэбап.

усугубить сов. что ебгъэхъун, бгъэлъэшын, хэбгъэхъон; усу-губить опасность щынагъом хэбгъэхъон.

усугублять несов. см. усугуб-ить.

усышка ж. хэгъоныр, хэгъу-кыныр.

усы мн. (ед. ус м.) пакъэхъэр.

усылать несов. см. услать. **усыновить** сов. кого къокъю штэн; усыновить ребёнка са-быир къокъю штэн.

усыновление с. къокъю штэнныр. **усыновлённый** прич. къокъю штэгъэ.

усыновлять несов. см. усыно-вить.

усыпальница ж. уст. (гроб-ница) къэун.

усыпать сов. что чем 1. (густо посыпать) телтэкъон; усыпать дорогу песком гъогум пашахъо телтэкъон; 2. перен. (усеять, покрыть) ипхъэн; небо усыпано звёздами ошьогум жуягъохэр ипхъагъ.

усыпать несов. см. усыпать.

усыпить сов. 1. кого (заста-вить уснуть) бгъэчын; 2. что, перен. (ослабить) бгъэлэнэн, бгъэшъээн; усыпить бдитель-ность сакыныгъэр бгъэлэн-лен.

усыпление с. гъэчынныр. **усыпить** несов. см. усыпить. **усыхать** несов. см. усбхнуть. **утайивать** несов. см. утайт. **утайт** сов. что (скрыть) уушэ-фын; утайт правду шыпкъэр уушшэфын.

утайка ж. разг. ушъэфынгъ; сказать правду без утайки ушъэфынгъэ хэмэльэу шып-къэр къэпхон.

уталтывать несов. см. утоп-тать.

утащить сов. что, разг. 1. (уволоч) Іуплъэшүн, Іуп-хын; 2. (украсть) къэптыгъун.

утварь ж. собир. (унэгъю) хап-щып, хъакъу-шыкъу.

утвердительно нареч. къыу-шхатэу, теубтагъэ хэлээу; отвѣтить утвердительно теубтагъэ хэлээу джэуап къэптын.

утвердительный прил. къэ-зышхатыре, разг зэрэхъурэ, теубтагъэ зыхэль; утвер-дительный отвѣт къзышхатыре джэуап.

утвердить сов. 1. кого-что пштэн; утвердить план планыр пштэн; 2. что (укрепить) бгъэ-пштэн.

утвердиться сов. 1. (укрепить-ся) пштэн, пштэ хъун; 2. в чём (убедиться) юшошь хъун.

утверждать несов. 1. см. утвердить; 2. что (настойчиво доказывать) къэбгъэшьпкъэн, къэушыхъатын.

утверждаться несов. см. утвер-диться.

утверждение с. 1. (действие) штэн; утверждение плана работ йошлэнмкэ планыр штэн; 2. (мнение, мысль) юшошь, епшлыкэ; его утверждения совершиенно правильны ащ юшошьхэр тэрэз шыпкъях.

утекать несов. см. утечка.

утенок м. псычт щыр.

утепление с. гъэфэбэн.

утеплить сов. что нахь фабэ пшын, бгъэфэбэн; утеплить свинярник къоцыр нахь фабэ пшын.

утеплять несов. см. утеп-лить.

утереть сов. кого-что тепльэ-къын, плъэкъын, къэплъэ-къын; утереть слёзы нэп-сихэр къэплъэкъын.

утереться сов. чём, разг. (вы-тереться) ўыпльэкъын.

утерпеть сов. ўыпшиэн; он не утерпел, чтобы не возразить пэмуюжжынам ащ ўыфици-Іаштугъэп.

утерять сов. что бгъэкодын, чэунэн; утерять книгу тхылъыр бгъэкодын.

утеряться сов. кюдин.

утёс м. къушхъэ дыс, бгы дыс; гранитные утёсы гранит къушхъэ дысхэр.

утёха ж. гухахъу, гуфаши.

утёчка ж. хэкъыгъэр, къэчыгъэр; утёчка газа газеу хэкъыгъэр.

утёчка сов. 1. (о жидкости) ичын; водá утекла псыр ичыгъ;

2. перен. (о времени) хэкын, блэкын.

утешать несов. 1. см. утешить; 2. кого-что (радовать) бгъэгу-шон.

утешаться несов. см. утешиться.

утешение с. (от утешить) гъэсамбырын, гъэбыяун, гъэрэхъатын, тэгэуныр; (от утешиться) самбырын, быяу-ныр, рэхъатын, теуныр.

утешитель м. зыгъэсамбыры-рэр, гъэрэхъэтаку, гукваор тезыгъэр.

утешительный прил. зыгъэ-самбырыре, гъэрэхъэтаку, гукваор тезыгъэр; утешитель-ное извёстие гукваор тезыгъэр къэбар.

утешить сов. кого бгъэсамбы-рын, бгъэбыяун, бгъэрэхъатын, тегъузун.

утешиться сов. чём и без доп. самбырын, быяун, рэхъатын, теун.

утилизировать сов. и несов. что гъэфедэн; утилизировать от-ходы производства производ-ством ипзы-нэзхэр бгъэфедэн.

утилитаризм м. филос. утили-таризм (цииф нахьбээм яфедэ илоузнгээ классов общестьям изэмэзгъыныгъэхэр хэзэгжэккэ-кээ буржуазэ этическэ шэ-ныгэ).

утилитарный прил. (приклад-ной, практический) утилитарнэ.

утиль м. пыз-нэз, хважь-быжь.

утильсырьё с. см. утиль.

утийный прил. псычт; утийное яйцо псычт кэнки.

утира́ть несов. см. утереть.

утира́ться несов. см. утереться.

утихáть несов. см. утихнуть.

утихнуть сов. йэсэн, самбырын, рэхъатын, быяун; вётер утих жыбыгъэр быяугъе; ребёнок утих сабыир йэсагъэ.

утихоми́ривать несов. см. ути-хомирить.

утихоми́риваться несов. см. утихомириться.

утихоми́рить сов. кого, разг. (успокоить) бгъэрэхъатын, бгъэ-самбырын, бгъэбыяун, бгъэ-эсэн.

утихоми́риться сов. разг. (успокоиться) рэхъатын, сам-бырын, быяун, йэсэн.

утка I ж. псычэт.

утка II ж. (ложный слух) пцы, нэпцы; извёстие оказалось уткой къэбарыр пцэу кычэ-кыгъ.

уткнуть сов. что разг. хэуу-бэн, илпъешьон, ибгъэбыль-хъан.

уткнуться сов. разг. зыхэуу-бэн, илпъешьон, зибгъэбыль-хъан; уткнуться лицом в подушку шхъантэм нэгукээ зыхэуу-бэн; ♂ уткнуться в книгу тхылъым ухэжьюшэн (е. ухэблы-хъан).

утолить сов. что 1. гъэкодын; утолить жажду псы фалэр бгъэкодын; 2. перен. (осла-бить) бгъэбыяун; лекарство утолило боль йэзэтую уцым узыр гыгъяяугъ.

утолстить сов. что нахь гъумы пшын; нахь йужьу пшын.

утолститься сов. нахь гъумы хъун; нахь йужьу хъун.

утолщать несов. см. утолстить. **утолщаться** несов. см. утол-ститься.

утолщение с. нахь гъумыр; нахь йужьур.

утолять несов. см. утолить.

утоми́тельно 1. нареч. узыгъэ-пшыэр; 2. в знач. сказ. уегъэ-пшы; это утомительно ащ уегъэ-пшы.

утоми́тельный прил. узыгъэ-пшыэр; утомительная дорожа узыгъэпшыре гъогу.

утоми́ть сов. кого-что бгъэ-пшын; утомить глаза нэхэр бгъэпшын.

утоми́ться сов. пшын.

утомле́ние с. пшыныр; по-чувствовать утомление узэрэ-пшыгъэр зэхэпшын; крайнее

утомле́ние лъэшэу ушшы-ныр.

утомлённый прил. пшыгъэр;

утомлённое лицо пшыгъэр нэту.

утоми́ть несов. см. утомить.

утоми́ться несов. см. утомить-ся.

утону́ть сов. (псым) ѿхъалэн, (псым) чихъан.

утончать несов. см. утончить.

утончаться несов. см. утон-читься.

утончить сов. что (сделать более тонким) нахь псыгъо-шын.

утончиться сов. (сделаться более тонким) нахь псыгъо хъун.

упада́ть несов. в чём хэко-дэн; дом упадёт в зелени унэр шхъонтагъэм хэккүадэ.

упопи́зм м. (несбыточность, несуществимость) утопизм (ци-мыгаэ, къэмыхбуг, къэхъун-ки амал зими йофиагу).

упопи́ст м. 1. (фантазёр, бес-плодный мечтатель) утопист (къэмыхбуг йохжам ягупши-сыр); 2. утопист (утопическо-социализм готыр).

упопи́ть сов. 1. кого-что (псым) єбгъэтхъалэн, (псым) чибгъэ-хъан; 2. кого, перен. разг. (по-губить) бгъэкодын.

упопи́ться сов. (псым) чи-хъан, (псым) ѿхъалэн.

утопи́ческий прил. утопическо-; утопический социализм утопи-ческо социализм.

утопи́я ж. утопие (бгъэцэктэн умылтэжчиц, Ѣынкээ мыхъунэ ѡшт йоф горэм къытегу-цигээрэ къэбар нэпц).

утопи́ленник м. псым ѿхъэ-лагъэр.

утопи́тать сов. что уубэн.

уточне́ние с. 1. (действие) нахь гъэтэрэзныр; 2. (подроб-ность) зэхэфынгъэр; внести уточнение в резолюцию резо-люцием зэхэфынгъэр фэпшын.

уточни́ть сов. что нахь бгъэ-тицын.

уточниться сов. нахъ тэрэзы хъун.

уточнить несов. см. уточнить.
уточниться несов. см. уточниться.

утрा�ивать несов. см. утройти.
утрёвиваться несов. см. утройти-ся.

утрамбовать сов. что убэн, ээзиц шын.

утрамбывать несов. см. утрамбовать.

утрата ж. 1. (действие) чэнэныр, гъэкодыныр; куачэ имыгэж хъуныр; 2. (утяжное) чэнагъэр, шокодыгъэр.

утратить сов. что чэнунэн, бгъекодын; куачэ имыгэж хъун; постановление утратило смыу унашом куачэ имыгэжы хъугъэр.

утрёвивать несов. см. утрайти.

утренний прил. пчэдыжь; утренняя роса пчэдыжь осэпс.

утренник м. 1. утренник, спектакль; 2. (утренний мороз) пчэдыжь чын.

утрировать сов. и несов. что ебъехъун.

утро с. пчэдыжь.

утройти сов. что федиш ебъехъун, федиш хэбгъехъон.

утройтись сов. федиш хъун, федиш хэбхъон; смыу утройлись куачэхэр федиш хъугъэр.

утром нареч. пчэдыжым.

утруждати несов. кого чем бгъэгумэкын, кын ебъэль-гъун; утруждати просьбой лъэукэ бгъэгумэкын.

утру́ска ж. торг. хэкыныр, кээтэкыныр.

утря́стиче несов. см. утрястиче.

утрястиче сов. что ушшэн, убэн; утрястиче мукү в мешке хаджыгъэр дзюм иубэн.

утрястиче сов. 1. (уменьшит-ся в обёме) нахъ макэ хъун;

2. перен. разг. (уладиться) зэшокын, зэтеуцожын.

утыкати сов. что чем, разг. бэу хэпун.

утыкати несов. см. утыкати.
утюг м. уты; электрический утюг электрическ ут.

утюжить несов. что ут тедзэн.
утюжка ж. ут тедзэныр.

утятина ж. разг. псычетыл.
уф межд. ух; уф, устал! ух, сыштыгъ!

ух межд. о-уи-у; ух, какоб больший! о-уи-у сидэу ины!

уха ж. пчэжные лэпс.

ухаб м. гъогу иутыгъ, машэ.
ухабистый прил. мэшабэ зинэ;

ухабистая дорожка мэшабэ зинэ гъогу.

ухаживать несов. 1. за кем-чим (заботиться, оказывать помощь) фэгумэкын, дээлэн, унаэ тэбгээтин; 2. за кем (за женщиной) епсэльхъон.

ухват м. мэшопэлаб.

ухватить сов. кого-что (взять) ухтхон, убытын.

ухватиться сов. за кого-что (взяться) етхон, ыбытын, зыхигъэнэн; ребёнок ухватился за платье матери сабым янэ иджан зыхигъэнагь.

ухватка ж. разг. 1. (манера) шыкэ, зеклюакэ; 2. (ловкость) чаныгъ, кульдайныгъ; ухватка в работе Юфим кульдайныгъэу фырилэр.

ухватывать несов. см. ухватить.

ухитриться сов. с неопр., разг. (суметь) пхээшокын, амал квэбгъотышун, пльэукын; он ухитрится пройти незаметно аш зыхаримыгъашэу блэукын ылъэкыгъ.

ухитриться сов. см. ухитриться.

ухищреение с. тхагъэпцигъ, тхагъэпцигъэу зеклоныгъ, хэор-шэрыгъэ зехъаныгъ; прибегать к различным ухищреениям тхагъэпцигъэ зэфэшхъафхэм уячэн (е уяшэн).

ухищряться несов. тхагъэпцигъэ зепхъан, хэор-шэрыгъэ зепхъан.

ухмыльнуться сов. см. ухмыльться.

ухмыльться несов. разг. пэгээх пшын.

ухо с. тхакум; наружное ухо тхакумэ кын; внутреннее ухо тхакумэ киоц; \triangle говорить кому-либо на ухо зыгорэм уеушшэшэн; быть тугим на ухо тхакумэ жаажьеу щитын; в одно ухо вошлоб, в другое вышло разг. зы тхакумэмкэх ихын, адирэмкэ имыгъжы; слышать краем уха ыгу етыгъэу емыдэун; пропустить мимо ушёй разг. птхакумэ имыгъхъан; он и ухом не ведёт зыкли пылъыхэп; ёши вянут фызэхъыр; навострить уши птхакумэмхэр бгъэчанын; влюбиться по уши лъеш дэдэу шу плэгъун.

ухоб м. 1. йукыныр, дэклыныр, ежэныр; перед самым уходом зыщежэн дэдэм; уход с работы Юфшэнным йукыныр; 2. за кем-чим (забота, помощь) лъыпльэнэр, дээлэнэр, зехъаныр; уход за больным сымаджэр зехъаныр.

уходить несов. 1. см. уйтти; 2. (простираясь) екун, еколо-лэн; дорога уходит в лес гъогур мээым еку.

ухудшать несов. см. ухудшить.
ухудшаться несов. см. ухудшиться.

ухудшение с. (от ухудшить) нахъ дэи шыныр; (от ухудшиться) нахъ дэи хъуныр.

ухудшить сов. что нахъ дэи пшын.

ухудшиться сов. нахъ дэи хъун; состояние его здоровья ухудшилось аш ипсаунгъэ изыт нахъ дэи хъугъэр.

учелётъ сов. (остаться невредимым) псаоу къенэжын; зи къыщымышэу къенэжын; он

чудом уцелёл ар псаоу къызэ-рэнжыгъэр гъэшлэгъон дэд.

уценённый прил. къызыщагъэ-кэгъэ, зуасэ нахъ макэ ашыгъэ; уценённые товары къызыщагъэгъэ товархэр.

уценивать несов. см. уценить.

уценить сов. что, торг. къыщи-бгъэлэн, ыласэ нахъ макэ пшын.

уцепиться сов. за кого-что (крепко ухватиться) зыхэбгэ-нэн, убытын.

участвовать несов. в чём ухэтын, ухэлэжъэн; участвовать в спектакле спектаклем ухэлэжъэн.

участие с. 1. (соучастие, сотрудничество) хэтин, хэлэжъэн; зэдхэтин, зэдхэлэжъэн; принять участие в работе Юфшэнным ухэлэжъэн; 2. (сочувствие) гукэгъу, зыхэшэнэр; принимать участие в ком-либо зыгорэм гукэгъу фэшын.

участить сов. что 1. (сделать более частым) нахыбэ пшын, ебъехъун; 2. (ускорить) бгъэ-псынкэн; участвовать темп темп бгъэпсынкэн.

участься сов. 1. (стать чаще) нахыбэ хъун, ехъун; удары грома участились шыблэ омакъэхэр нахыбэ хъугъэр; 2. (ускориться) нахъ псынкэн; обороты станка участились становки къызэрекокыр нахъ псынкагъэ.

участковый прил. 1. участковэ; участковая избирательная комиссия участковэ хэдээжээ комиссии; 2. в знач. сущ. м. разг. (милиционер) участковыр.

участливый прил. Иэпыгэгъу хъуным фэхъазыр; участливый человэк Иэпыгэгъу хъуным фэхъазыр цыф.

участник м. хэтгэхъэр, хэтыр, хэлажэхэр; участник спектакля спектаклем хэтыр; участник со-стязания зэнэкьюкъум хэтыр.

участок *м.* 1. (часть земли) чыгу йаҳъ, хаплэ; 2. участок; избирательный участок хэдзын участк.

участь *ж.* насып, ышхъэ къырыклощтыр; разделить чёй-либо участь зыгорэм ышхъэ къырыклощтыр дэпшечын.

учаща́ть *несов.* см. участить.
учаща́ться *несов.* см. участить-ся.

учáщийся *прил.* 1. еджэрэ; учáящаяся молодёжь еджэрэ ныбжыклохэр; 2. в знач. сущ. *м.* еджакло; учáщиеся пятого класса ятфэнэрэ классым иеджаклохэр.

учёба *ж.* еджэнэр; взяться за учёбу еджэным уфежъян.

учёбник *м.* учебник; учёбник адыгейского языка адыгабзэм-кэ учёбник.

учебный *прил.* 1. (связанный с обучением) зердэжхэрэ, зыщеджхэрэ, еджегъу; учёбное время еджегъу уахът; 2. *всен.* учебна, зыэррагъэсэр; учёбные патроны зыэррагъэсэр патронхэр.

учéние *с.* 1. еджэнэр; 2. (напука) учение, шыныгъэ; учение об обществе обществом ехыллэгэ шыныгъэ.

ученик *м.* 1. (учащийся) кэлэеджакло; 2. (последователь) ученик, игъогу тет.

ученический *прил.* ученическ; ученическая тетрадь ученическ тетрадь.

ученичество *с.* еджаклохэр; гоёды ученичества еджакло вышытыгъэ ильэсхэр.

учёный *прил.* 1. (много знающий) еджгэшху, гъесгэгъэшху; учёные люди цыф гъесгэгъэшхохэр; 2. (научный) учёна; учёный совет учёна совет; 3. в знач. сущ. *м.* учён, гъесгэгъэшху.

учёстъ *сов.* 1. кого-что (подсчитать) упчын, плытэн; учёстъ лошадей шыхэр плытэн;

2. что (принять во внимание) дэпльытэн, уделпльын.

учёт *м.* 1. (действие) пчыныр, льтэнэр, учёт шыныр; учёт товаров товархэр учёт шыныр; 2. (регистрация) учёт, список шыныр; стать на учёт учётным ухэуон.

учётный *прил.* учётнэ; учётная карточка учётнэ карточк.

учётчик *м.* учётчик.

училище *с.* училищ; ремесленное училище ремеслене училищ.

учинить *сов.* что зэхэпшэн, къэпшэн; учинить скандал барысыр къэпшэн.

учинять *несов.* см. учинить.

учитель *м.* 1. (мн. учителя) кэлэегъадж; учитель русского языка урсыбзэмкэ кэлэегъадж; 2. (мн. учители) учитель.

учительница *ж.* кэлэегъадж (бэлгэфыг).

учительский *прил.* 1. учительск; кэлэегъадж; учительский институт учительск институт; 2. в знач. сущ. ж. учительская (комната) учитель ун.

учительство *с.* собир. кэлэегъаджхэр.

учительствовать *несов.* кэлэегъадж эу ўщтын; учительствовать в средней школе гурьт еджаплэм ўщтын кэлэегъадж эу ўщтын.

учитывать *несов.* см. учёстъ.

учить *несов.* 1. кого ебгээджэн; учить русскому языку урсыбзэм ебгээджэн; 2. что (изучать) зэбгэшэн; учить урок урокыр зэбгэшэн; учить наизустъ езбыреу зэбгэшэн; 3. кого (поучать) бгэсэн; история учит, что народ побеждаёт в борьбе за свободу народы шыхафтыгъэм фебанэм, теклоныгъэ къызэрэдэпхыщтым историим тыфегъасэ.

учиться *несов.* где, чему или с неопр. уеджэн; учиться в пе-

дагогическом институте педагогической институтым ущеджэн; учиться немецкому языку нэмыцыбзэм уеджэн.

учредительный *прил.* учредительнэ; учредительное собрание учредителнэ зэлүук.

учредить *сов.* что зэхэпшэн, бгээпшэн; учредить комиссию комиссии зэхэпшэн.

учреждайтъ *несов.* см. учредить.

учреждение *с.* 1. (действие) зэхэпшэн, гъэпшэн; 2. учреждение, кулыккүшапл, Гофшапл; государственные учреждения къэралыгъю Гофшаплэхэр.

учтыво *нареч.* плытэу, шыха-клафэ фэпшэу.

учтывость *ж.* льтэныгъ, шыхэкэфагъ.

учтывый *прил.* льтэныгъэ, шыхэкэфагъэ; учтывый в обрашении шыхэкэфагъэ хэлъеу дэзекло.

учтү, **учтёшь** *буд.* *вр.* от учёстъ.

учуять *сов.* что, разг. зэхэпшэн, зэхэпшэн, къыон; собака учуяла дичь хъэм бзыу Иэлымэ къеугъ.

ушат *м.* пхъечэе мын шыхаку (IаубытыпIумIузиIэр).

ushi *мн.* от ўхо.

ушыб *м.* утын, гъезузыныр, гъезутикыныр; синик от ушиба утынам къыхэкэу хузшунцыкыгъ.

ушиба́ть *несов.* см. ушибить.

ушиба́ться *несов.* см. ушибиться.

ушиби́ть *сов.* кого-что бгэузын, тэутын, ебгээтуэкын; ушибить ногу лъакъор бгэузын.

ушиби́ться *сов.* тэутын, узын, еутэкын.

ушивáть *несов.* см. ушибить.
ушить *сов.* что пыбыдкын, зэжку пшын.

ушко, **ушкó** *I с.* уменьш. от ухо тхъакумэ цыкыу.

ушкó II с. (у иглы) нэ (гущ. п. мэстанэ).

ушний *прил.* тхъакумэ; ушные болэзни тхъакумэ узыхэр.

ушелье *с.* тшуакл; горное ушелье къушхъэ тшуакл.

ушемйтъ *сов.* 1. что (зацепить) дэпшыртэн; ушемйтъ палец Иэхъумбер дэупшыртэн; 2. кого-что, перен. (ограничить, стеснить) бгээмкэн, къыцыбгэкэн; ушемйтъ в правах ифитныгъэхэм къацыбгэкэн.

ушемлénie *с.* 1. (заселение) дэпшыртэн; 2. перен. (ограничение, стеснение) гъэмкэн, къыцыбгэкэн.

ушемлýть *несов.* см. ушемйтъ.
ушёэрб *м.* (убыток, урон) чэнага, зэрар; наносить ушёэрб зэрар ебгэшын.

ущипнúть *сов.* кого-что уеплес-кун.

уйот *м.* гупсэфыпI, рэхъатыпI.
уйотный *прил.* гупсэфыпI, рэхъатыпI; уйотное общежитие гупсэфыпI.

уязвýмый *прил.* тэсхээпI, угу узыщхэуон; уязвýмое место угу узыщхэуон чылп.

уязвýть *сов.* кого-что ухэуон, ыгу хэбгэкын.

уязвýлýть *несов.* см. уязвýть.

уяснéние *с.* зэхэпшыкыныр, зэхэфыныр, зыгурыгъэоныр.

уяснýть *сов.* что зэхэпшыкын, зэхэпшыкын, зыгурыгъэон; уяснить себе суть дела Гофмэхъанэ илэр зыгурыгъэон.

уяснýть *несов.* см. уяснить.

Ф

фабзавком *м.* (фабрично-заводской комитет) фабзавком (фабрично- заводской комитет).

фабзáвч *м.* (фабрично-заводское ученичество) фабзавч (фабрично- заводской предпринятие).

хэм апае ныбжыкъэхэр зыща-
гъээрэ еджаплэх зыфиу).

фабком м. (фабричный коми-
тэт) фабком (фабричный комитет).

фабрика ж. фабрик; бума́жная
фабрика тхылыпшэл фабрик;

швейная фабрика дэлэл фабрик.

фабрикант м. фабрикант (кали-

талистэй фабрикэр зынер).

фабрикат м. фабрикат (фабри-

кам къыдигъэлгээ продуктэ

хъазыр).

фабрикация ж. 1. (производство,
выделка) фабрикам ыгэхъазыры;
2. перен. неодобр. (измышление,
выдумка) фабрикации, пцы

зэхэльхъаны.

фабриковать несов. что неодобр.
(измышлять) зэхэллхъан,
бгъэйун, утупши; фабрико-
вать слухи къэбарыпцI утуп-
ши.

фабричный прил. фабричн; фабричный
корпус фабричн корпус; товáры фабричного
производства фабрикам къиди-
гъэлгээрэ товархэр.

фабула ж. лит. фабул (лите-
ратурн производениер къызы-
тегицилэрэхъугээшагээм имэ-
хъан).

фаворит м. уст. (любимец)
ыгъашорэр, анахышу ылъэ-
гүэр.

фагот м. муз. пхээ сырин.

фáза ж. 1. фаз, лъехъан;
социалíзм—первая фáза ком-
муни́зма социализм—комму-
низмэм иапэр лъехъан; 2.
физ., тех. фаз (генераторым
иомоток куп шхъаф); 3. астр.
фаз (лъехъану планет горэм
иеплээ зэхъокынгээ зыщи фэ-
хъурэр).

фазайн м. (птица) мээчэт.

фáзис м. см. фáза 1.

фáкел м. факел (мысихъукI э-
гээшбокIыгээ кIэлгээнтхъоир
зиIэпакI э пылээу гээнэфыгээнным
феш агъефедэрэ бэц кIэкI).

факт м. факт, тэрэз, шылыкъэ,
хъугээшагь; исторический

факт историческэл шылыкъэ;
общеизвестный факт зэкими
зэлжашэрэ хъугээшагь; дос-
товёрный факт къэгъешылыкъэ
гээ хъугээшагь.

фактический прил. 1. факти-
ческэ, зэрэцьт шылыкъэр, зы-
тет дээр; фактическое положе-
ние дел. Иофыхэм язытет дээр;
2. (основанный на фактах) къэ-
гъешылыкъэгъэ.

фактор м. фактор, Иофыхъу.
фактурá ж. торг. фактур (то-
варэу аягчээм кIыгьу тхылэу
үүасэ зэртхагтэр).

факультативный прил. фа-
культативн.

факультéт м. факультет; ис-
торический факультэт истори-
ческэ факультет.

фалáнга ж. 1. анат. Іэхъом-
бэллъехъомбэ къупшхъ; 2. зоол.
фалант (бэджым ехъыцырэу Ѣы-
наут зыхэлт хьацIэ-пIацI).

фальсификáтор м. фальсифи-
катор (Иофыхъо нэпцIыхэр зезы-
хъэрэ цIыф); фальсификáторы
истóрии историем ифальсифи-
каторхэр.

фальсификáция ж. зэхъокын-
ны, нэпцIы шыныр, мытэрээу
гъэлъэгъоныр, фальсификации.

фальсифицировать сов. и несов.
что зэхъокын, нэпцIы пишын,
мытэрээу бгъэлъэгъон, фаль-
сифицировать шын.

фальцевáльный прил. зэтэзу-
пллэнкэрэ; фальцевáльная ма-
шина зэтэзууллэнкэрэ ма-
шин.

фальцевáть несов. что, полигр.
зэтэуллэнкэн; фальцевáть га-
зету газетыр зэтэуллэнкэн.

фальцéт м. муз. мээкэ псыгью
Иэтыгь.

фальцóвка ж. полигр. зэтэул-
лэнкэн.

фальцóвщик м. полигр. фаль-
цовщик (рабочу тхылтырI э
зэтэуллэнкэнным пылтыр).

фальшивить несов. 1. разг.
(лицемерить) пцы уусын, нэ-

пэнчэу узеклон; 2. (в пении,
игре) зыхэтмэ адыримыгъаш-
тэу оред кыылон е инструментын
еон.

фальшивка ж. разг. тхыль
нэпцI.

фальшивомонéтчик м. ахъщэ
мыклохэр зышырэр.

фальшивый прил. 1. нэпцIы
(о документах); зэрэцьмит;
тэрэзыдж (о драгоценностях
и т. п.); 2. (неискренний)
шылыкъягъэ зимыэ, нэпцIы;
фальшивая улыбка шылыцI
нэпцI; 3. (о пении, игре)
зыхэтхэм адыримыгъаштэу
оред кыэзылорэ е инструментын
еорэ.

фальшь ж. 1. (лицемерие) нэ-
пэнч, икъэрарынч; 2. (обман)
шылокэ зызышырэр, нэпцIы.

фамилия ж. 1. лэккуацI;
2. уст. (семья) быны.

фамильный прил. лэккоцIэ.

фамильярничать несов. с кем,
разг. иллягъэу узеклон, кье-
мыкоу узеклон.

фамильярно нареч. иллягъэу
зеклоу, къемыкоу зеклоу.

фамильярность ж. иллягъэу
зеклоныгь.

фамильярный прил. иллягъэу
зеклоэр.

фанатíзм м. фанатизм (фа-
натикэм игушиысакI ыкIи изе-
кIуакI).

фанатик м. 1. рел. фанатик
(иллягъэу диним зезытыгъэу
пылтыр); 2. перен. фанатик (зы
идее горэм зезытыгъэу цIыф).

фанатический прил. фанатиче-
ске.

фанатичный прил. см. фа-
натический.

фанéра ж. фанер.

фанéрный прил. фанер, фане-
рыш; фанéрный завод фанер
 завод, фанерыш завод; фанéр-
ный ящик фанерэ ящи.

фáнзá ж. фанз (китай мэ-
кумэцшилэ ун).

Фантазéр м. фантазиим пылтыр.

фантазировать несов. щымыэ
ыкIи къэмхъугъэ горэхэр
къэугупшысын (е зэхэллхъан).

фантáзия ж. 1. (теорческое во-
ображение) фантазие (творческэ
шюшынгэ); 2. (выдумка)
къэугупшысыгъ, пцIы, шылыкъэ
зыхэмьлы; 3. (мечта) гүгээ нэпцI.

фантáстика ж. фантастик (къэ-
мхъугъэ, щымыэ горэ къэугуп-
шысынгъ).

фантáстичный прил. 1.
(причудливий) фантастическэ,
гъэшэгъоны, щхэнэу гъэспыгъэ;
2. перен. (несбыточный, не-
вероятный) зыфэдэ щымыэ,
къэмхъурэ.

фанфáра ж. 1. (сигнал) сиг-
нал мэкэе кIаку; 2. (труба)
накыр (ац фэдэ макэр зэра-
тыэр).

фанфáрб m. разг. пренебр.
шхъащытхъужь, гъяк.

фанфáрнство с. разг. пренебр.
штъащытхъужыныгъ.

фáра ж. фар (автомобилм,
мэшлокум аякIэ гэгэргэ ква-
фээгээнэфырэ фэнэрэ ахэтыр).

фарáон м. ист. ферхъаун
(ижъыре египетскэ пачыхээм
зэрэжэцьтэгъэр).

фарáвáтер м. мор. куу чыпI
(сыдгыгу къухъэхэмкэ эчэз-
клон пялэкIынэу Ѣытыр).

фармаколог м. фармаколог
(фармакологиямкэ энэхьат зы-
хэлэ).

фармаколóгия ж. фармаколо-
гие (Иээгъу уцыр организмэм
зэрэцхъбурэр зээгээшээрэ шIэ-
нэгъг).

фармацеvт m. фармацевт (апте-
кам иофишилэ фармацевтиче-
скэ гъэсэнгээ зиIэр).

фармацеvтика ж. фармацевтик
(Иээгъу уцыхэм язхэлхъякIэ,
яыгъын ыкIи ятын пылг
практическэ шIэнэгъ).

фармацеvтический прил. фар-
мацевтическэ.

фáртуm м. пэлупх; кóжаный
фáртуk шъо пэлупх.

фарфор м. 1. фарфор (*емэлэ* фынж дэгэү дэдэм хэхигээ минчрал эхэлэл); 2. **собир.** (*изделия, посуда*) фарфором хэштэйкыгъэ хъакьу-шыкъу.

фарфоровый прил. фарфор; **фарфоровый чайник** фарфор шайныч.

фарш м. шъабэу упкээтагъэ (*гүц. п. лы.*).

фаршированный прил. шъабэу упкээтагъэ; фаршированная рыба шъабэу упкээтагъэ зыклоцыль пцэжий.

фаршировать несов. что шъабэу упкээтагъэ кюцыпльхан (*гүц. п. пцэжийсем*).

фасад м. гупэ; **фасад** здания унэм ыгуп.

фасовать несов. что Іэхэ-Іахэу гошыгъэр зыгорэм кюцыпльхан; **фасовать** мэсо Іэхэ-Іахэу гошыгъэлэр зыгорэм кюцыпльхан.

фасоль ж. (*растение и плоды*) джэнчы.

фасон м. фасон, шыкы; костюм мёдного фасона шыкы; кюкээм тетэу шыгъэ кэкоэзынь.

фатá ж. чэсэй шъхъэтекъу, хъэгэ шъхъэтекъу, дэн шъхъэтекъу (*шъхъэмэр* пкын ышъхъагыры озмыгъэльэгэу тыхархорэр).

фатализм м. фатализм (*дунаим зэктэй кэвчихуутыр ухыгъахау ыкы цыфым ащ эн эхтэйкынагъэ хиштэйхан ымылъэкынэу зыгорэ штоштыгыгъ*).

фаталист м. фаталист (*кэххуут-кэши эштийр ухыгъахау кэвчихуутыгъ* цыф).

фатум м. фатум (*кэвчигъахын умлъэкын* тхамыкыгъу, насынычагэ).

фауна ж. псэушхъэхэр; морская фауна хы псэушхъэхэр. **фашизм** м. фашизм.

фашист м. фашист (*фашизмээ готов*).

фашистский прил. фашист, фашистскэ.

фаэтон м. уст. (*экипаж*) файтон.

файанс м. 1. фаянс (*гипс ыкы нэмийкырэ* пкыгъхээр зыхэгъэткүхьэгэе *емэлэ* лээндэлэгээ тхыкъу керамическая пкыгъхээр зыхаштэйкырэ); 2. **собир.** (*изделия, посуда*) фаянсом хэштэйкыгъэ хъакьу-шыкъу.

файновый прил. фаянс; **файновая посуда** фаянс хъакьу-шыкъу.

февраль м. февраль.

февральский прил. февраль, февральскэ; Февральская буржуазно-демократическая революция Февральскэ буржуазнэ-демократическая революция.

федерализм м. полит. 1. (*государственный строй*) федерализм (*кээралыгъо гээпсыкI*, федерацаем ипринципиэ атет гээпсыкI); 2. (*текущее*) федерализм (ащ фэдэ кээралыгъо строй зыгээпсынным пыль политическая течение).

федеральный прил. полит. федеральэн; федеральное государство федеральэн къэралыгъу.

федеративный прил. федеративнэ; федеративная республика федеративнэ республик.

федерация ж. 1. (*государство*) федерации (*кээралыгъо штхъафит штхъафхэу зээхогхэгээу зэхээт зы кээралыгъу*); 2. (*союз, общество*) федерации (*обществ, организации штхъафмэ ясоз*); Всемирная федерация демократической молодёжи Демократическая ныбжыкыкээм я Дунэе федерации.

фейерверк м. фейерверк.

фельдмаршал м. воен. фельдмаршал (*урис пачхыхэе армии ыкы буржуазнэ армие зырызхэм яапшээрэ военнэ чин*).

фельдфебель м. воен. уст. фельдфебель (*унтер-офицер нахынххэ*). **фельдшер** м. фельдшер (*гурит*

медицинска гээсэнгээ зилэ цыиф, врачам илээгээтуу).

фельдшерийца ж. фельдшериц (бэзльфыгэ).

фельетон м. фельетон (зигъо шылыкъу щыт темэм ехылгаагэу, акын зынгээ хэлтэу тхыгъэ газетнэ статья).

фельетонист м. фельетонист (фельетон зытхырэр).

феодал м. ист. феодал (*феодализм илтэжэланы Ѣыгээ гээпшылгаакуу*).

феодализм м. ист. феодализм (*капитализмээ ылжкI э Ѣыгээ общественэ гээпсыкI*, средстээ производствэхэр феодализм янаугу ыкы крепостной мэжкуз мэцшишгэхэр ямынгээ дэдэу зыщиштыгъэу, тэтыгхэр феодал-мэ зыщаыгъэу, тэтыгхэр феодал-мэ зыщаыгъэу).

феодальный прил. феодальэн; феодальное государство феодальэн гээпсыкI.

ферзь ж. шахм. ферзь (*шахмат ештэнэмкI э анах киу-чээ зилэ фигуэр*).

ферма I ж. с.-х. 1. ферм (*мэжкуз мэцхээ хэзэгээгээ шхъуант*); 2. ферм (*капиталистический хэгээгүхэм: ежэ шунаугу е арендэу ыгыгь ыгыгум тэт частнэ мэжкумэцхээзийнээ предприятиер*).

ферма II ж. тех. пхъэцу, ферм; железобетонная ферма гүуч бетон пхъэцу.

фермент м. биол., хим. фермент (*клеткэ псэухэм квашгэу ыкы организмээ шыххүрэе реакцием Илээгэгэу фэхбүрэе организческэ веществ*).

фёрмер м. фермер (*фермэр арендуу зыгыгь е зын мэжкумэцхээши*).

ферросплав м. тех. ферросплав (*гүучийн пкыгъо горээ хэгтээнхынайр*).

фёсса ж. фэслай.

фестиваль м. фестиваль (*гээмэ-*

фэкын, гээлбэгжон, елжын культурэм, искуствэм яхылгаагэ); Всемирный фестиваль молодёжи Ныбжыкыкээм я Дунэе фестиваль.

фетиш м. 1. фетиш (*первобытнэ цыфхэм тхьэу алтынтуу щыт пкыгъуу*); 2. перен. фетиш, щыт зыхэмэллыр, узьте-мыгушыгэжынэу щытыр; наука не признаёт фетиш наука фетишхэр ыштэхэрэл.

фетишизм ж. ист. фетишизм (*фетишэм динамикээ уаффэгээжэныр, шхъаща аффешыныр*).

фетр м. фетр (*упкIэ пытэ пгыакIэу шляххэм, ботхэм афшигээфедэрэр*).

фётрочный прил. фетрэ; фётровая шлайя фетрэ.

фехтование с. спортом фехтование (*спортивнэ мурад илээ шпагхэмкI, рапирэхэмкI, эспадронхэмкI эзээжныр*).

фехтовать несов. фехтовать шын.

фиала ж. бот. фиалк (*гээтихээ кэвчигээгээ шхъуант*).

фиаско с. неска. къыдэмхуныр, гээхъагэ имынныр; потерпеть фиаско къыдэмхуун.

фибра ж. 1. анат. фибр (*льянтфэ цыкIу, тканхэм ахэль гудэнэ пластишо волокно*); 2. тех. фибр (*үүреупцIу ыкы пытэ гээпсыгээ тхылтынгаагэу чэмэданхэмэрэ кэролкэхэмэрэ зыхаштэйкырэр*); ◇ ненавидеть всеми фибрами душай зыкин пфэмыльгэхүүн.

фиброчный прил. фибрэ; фиброчный чемодан фибрэ чэмэдан.

фиброма ж. мед. адэхьу (*лымынбэдэжэ бэгэгэй*).

фига ж. бот. фиг (*кылыкIээрээр ыкы чыгыгыр*).

фигура ж. 1. (*телосложение*) пкын, теплээ; у негэ хорбшая фигура ащ пкын дэгэу и; стройная фигура пкын ишгэй;

2. мат. фигура; геометрические фигуры геометрического фигура; 3. шахм. фигура; 4. иск. (скульптурное изображение) пкыгъю; гипсовая фигура гипсом хэшыкыгъэ пкыгъор; 5. (в танце) квашорем ыпкъ кызыришырэ шыкъэр; 6. перен. разг. (человек) цыфы.

фигурировать несов. 1. (принимать участие) ухэтын, ушыэн; ухэлэжьен; 2. (быть предметом обсуждения) зытегущийхээрэ уштын.

фигуррист м. спорт. фигурист (спортивный фигурист кын эзэшхяафхэр зышихэрээр).

фигурный прил. фигурист; фигурованный коньки фигурист лъэрэхэр.

физик м. физик (физикэмкээ Иэнэсэнэгээ зиэр).

физика ж. физика.

физико-математический прил. физико-математический.

физиолог м. физиолог (физиолог фэгээсагъэр).

физиологический прил. физиологический.

физиология ж. физиология (организм эзэшхяафхэрээр). физиология человека цыфым ифизиологии.

физиономия ж. (лицо) физиономия (нэптэ-пэпкээ зажэлъык).

физиотерапия ж. мед. физиотерапия (физическая методика); нэфнэнкээ, фабэмкээ, электричествэкээ, псыкээ улзээныр).

физический прил. 1. (относящийся к физике) физический; физический кабинет физический кабинет; 2. (относящийся к деятельности мышц) большая физическая сила кючэшху; физический труд кюачэкээ Гофшэнры.

физкультура ж. (физическая культура) физкультура (физическая культура).

физкультурник м. физкультурник (физкультурэр, спортивный альбум цыф).

фиксировать несов. что 1. (отмечать, записывать) хэбгъенэ-фыкын, птхын; фиксировать события хүргэшлагъэр птхын; 2. (сосредоточивать, направлять) тэбгъетын; фиксировать внимание унаэ тэбгъетын.

фiktivnyy прил. нэпци, зэхэхүйтгээ; фиктивные права фитынгыэ нэпцихэр.

фикус м. бот. фикус (ренэу шихонтээ зэлтээ, тхапэшихэрээр зынтэдекоративна чыгээ унэмэ артырэр).

фикция ж. (выдумка, вымысел) нэпци, зэхэхүхытаг.

филантроп м. филантроп (филантропич пыль цыф).

филантропия ж. филантропие (тхамык Iан Iэм ифагээмэ адээ Iээ фэдэу зишIэу, буржуазией лэжэкээло-псэуаклохэр зэргээцээ шык).

филармония ж. филармония (музыкальное общество, учреждение музыкального искусства иконцертхэр зэхэшэнэр ыкни пропагандировать шынэр пшээрилъэу зыфээзгээцүжхээрэр).

фиш с. несл. 1. (мясо) лышу хэшкыгъ; 2. (рыба) күпшхэрээр зыхагъэ пцэжьыел.

фишал м. филиал (учреждение в организации иным подразделением); филиал Академии наук СССР СССР-м. научкхэмкээ и Академия ифилиал.

фильм м. тыгырыгъу.

филолог м. филолог (филологиэмкээ гээсагъэр).

филологический прил. филологический.

филология ж. филология (народы и культуры бээмэр литературээрэкээ зээзгээшээрэ наука).

философ м. философ (философиэмкээ гээсагъэр).

философия ж. философия (природээ, цыф обществом ыкни акылыгүпшисэм яхэхбонгээ анахь мэхьланэ зиэх хабээу хэлхэр зээзгээшээрэ наука).

философствовать несов. 1. философствовать шын (философски Гофхэм альбум); 2. перен. разг. зышгогубзыгъэн.

фильм м. фильм; художественный фильм художественный фильм; научно-популярный фильм научно-популярный фильм.

фильтр м. фильтр (псышхээр зэрэгкээбээрэ прибор).

фильтрация ж. фильтрации, зынныр (фильтрам кээзэгээшээрэ).

фильтровальный прил. зэрэзырэ, фильтровальня; фильтровальная бумага зэрэзырэ тхыллын.

фильтрованный прил. фильдрэм кээзэгээшээрэ, зыгъэ; фильтрованная вода фильтрэм кээзэгээшээрэ, зыгъэпс.

фильтровать несов. что фильтрэм кээбгээшэин, фильтрэклэ узын; фильтровать воду псыр фильтрэм кээбгээшэин, псыр фильтрэклэ узын.

фимиам м. фимиам (ма IашIу зынырэ пкыгыгъ); ◇ курить фимиам комулибо ыгу имылъэу зыгорэм щытхун.

финал м. 1. (завершение) ухынгы; 2. муз., театр. финал (музыкальное и драматическое произведение икIэхү); 3. спорт. финал (спортивное командное якоревнование иаужырэ кээхү).

финансирование с. ахьщэ фэутгупшыныр; финансирование народного хозяйства народного хозяйства ахьщэ фэутгупшыныр.

финансировать сов. и несов. кого-что ахьщэ фэутгупшын.

финансист м. 1. финансист (финансов операциихэмкээ, ахьщэ Гофхэм ягээзэжонкээ специалист); 2. (банкир) финансист (ахьщэшхо зиэ цыф).

финансовый прил. финансовый; финансовый отдел финансового капитала эк. финансового капитала.

финансы только мн. финансахэр; государственные финансовые кээралыгъо финансахэр.

финик м. (плод) къурмэ.

финиковый прил. къурмэ; финансовая пальма къурмэ пальм.

фининспектор м. (финансовый инспектор); финанситетор (финансовый инспектор).

финиш м. спорт. финиш; первым прийти к финишу аэрэу финишным укынэсни.

финишировать сов. и несов. кызээпчээнэр уухын.

финика I ж. финик (бзылъфыгъ).

финика II ж. разг. (нож) финик (шээжье лэлэк).

финны мн. (ед. финин мн., финика ж.) финхэр.

финотдел м. (финансовый отдел) финотдел (финансовый отдел).

финский прил. финскэ, фин; финский язык финибз.

фиолетовый прил. шхуантээ; фиолетовые чернила мэрчэп шхуантээ.

фибрд м. хытэлэ зэжьу (чымжээхээрэхэрэр).

фирма ж. фирм (капиталистическая компания в промышленности предприятия).

фисташка ж. бот. чыдэжый.

фистулá I ж. муз. см. фальцэт.

фистулá II ж. (свиц) юнан кынкын.

фитиль м. 1. шыагъэ; ламповый фитиль остыгъэ шыагъ; 2. воен. фитиль (Гээшэ узэндэгъэр кээзэргэгээрэ стырэ шыагъ).

флаг м. бярак; государственный флаг кээралыгъо бярак; поднять флаг бяракыр бгээлэн.

флагман м. воен. мор., ав. 1. флагман (эскадрэй икомандующий); 2. флагман (күхүээ соединением, эскадрэй, флотом икомандующим зэрэсир).

флágманский прил. флагман, флагманскэ; флагманский корабль флагман къухь.

флагштóк м. флагшток (гъучи хураеу е пхъякъыхъеу, биракъыр дащэнным паг зандау гъяуцугъэр).

флажбóк м. уменьш. от флаг быракъ цыкъу, биракъжъй.

флакóн м. бэшэрэб цыкъу.

фланг м. воен. фланг (фронты, дзэм исемэгу е ижъабгу лэйнкъу); открытый фланг фланг эзүхъгъ.

фланéлевый прил. фанилэ. фланéль ж. текст. фанилэ (шэкл лъэпкэ).

флегматíк м. цыф гъылыльгъ, эзкэ зизэфдэр.

флегматíчный прил. гъэйлыгъе, пстэури зизэфдэд; флемматíчный человéк цыф гъылыгъ.

флéйта ж. юхъэм хэшыкыгъе квамыл.

флéксия ж. лингв. флексии, къэух (склония зышикъе в спрягать зышикъе гушикъе зэххокъе къяу къяухъе илэр).

флýгель м. флигель (унэ зэхэтэйм ыбгыукъе къягошыкъе зэхэтэйнэр в шъхъафу а Ѣщагу дэшикъе зэхэтэйнэр).

флокс м. бот. флокс (илэрэй бэрэ къякъирэ ўц лъэпкэ).

флóра ж. къэкъирэхэр.

флот м. флот (хэгэгум илэ военна ыкли сатышикъе къухъэхэр е хы шъхъаф горэм тет къухъэ куп); военино-морской флот военна-хы флот.

флотíлия ж. 1. воен. флотилие (псым тет военна къухъэ куп); 2. флотилие (къухъэ отряд); китобойная флотилия кит уки флотилие.

флóгер м. флюгер (жыэр зидепцэрэ лъэнхъэхэр къэзыгъэлъагъорэр).

флюс м. мед. флюс (ци узым къыхъэлэр Ѣщнау накъишхъэр къэзыгъэбээзэрэр).

флягъа ж. псыль, фляг, фляжк.

фляжка ж. см. фляга. фойé с. нескл. фойе (гъэпсэфы-гэхом ялъехъан цыфхъэр зыщитеэзкIхъехъу театром илэ залыр).

фокстрóт м. фокстрот (къашу).

фóкус I м. 1. физ. фокус (нэфынэ е фэбэ нэбэйхэр зыщизблэкIхъэр чыпIэр); 2. фото-

фокус (карт зытырахъэр пкъигъор нахь зэхэуцгыфкIхъеу къызыщикIшт чыпIэр).

фóкус II м. фокус; показать фокус фокус къебгъельгъон.

фокусник м. фокусыш (артистэу фокусхэр къэзыгъэлтагъорэр).

фóкусничать несов. разг. 1. тхъагъэцыгъе зепхъан; 2. перен. разг. (капризничать) зыбгъэгусэн.

фольга ж. фольг (гъучи лист илокъе дэдэу гъундже шынымкъе, переплётнэ тофынкъе азэфедэрэр); золотая фольга дэшия фольг.

фольклóр м. фольклор, жэрыо народнэ творчеств.

фольклóрист м. фольклорист.

фон м. шьо (сурьтыр зытырашыкъэрэм анахь мэхъанэ зиэшьтоу илэр); красный фон плывыжьи.

фонárik м. уменьш. от фонár.

фонáрный прил. фэнар; фонáрный столб фэнарыр зышикъе пкъэу.

фонár м. 1. фэнар; уличный фонár урам фэнар; 2. архит. унэшхъэ апч.

фонд м. 1. (денежные средства) ахьш гъэйлыгъ; 2. (запасы) гъэйлыгъ; семений фонд чылхъэ гъэйлыгъ; 3. основной словарный фонд гушикъе лъэпсэ фонд.

фонéма ж. лингв. фонем (бзэм Ѣщни маќс).

фонéтика ж. лингв. 1. фонетик (бзэшлэнгэгэм Ѣщниу бзэм маќсэ хэтхэр зээзыгашIэрэр); 2. фонетик (бзэм маќсэу хэтхэр),

фонетíческий прил. лингв. фонетическа; фонетическая транскрипция фонетическа транскрипции.

фонóграф м. фонограф (макъэхэр зэратахъэр прибор).

фонтáн м. фонтан (трубэм е гуанэ горэм лъэшэу къыриутхырэпсыр, псыштор); нефтяной фонтан нефть фонтан; быть фонтаном фонтану къичын.

форéль ж. (рыба) форель (пцэжье лъэпкэ).

форéзац м. полигр. форзац (тхылыпIэ къэбээ тхапиту зэготзузы лъэнхъомкъе тхылт къильшом ыкIоцIкъе тегэпкIагъеу, адьре лъэнхъомкъор тэмгэгэлкIагъеу къанэрэр).

фóрма ж. 1. (внешний вид) тепльэ; Землй имёт форму шара Чыгум шар тепльэ и; 2. (устройство, определённый порядок) гъэпсыкъе, шыкъе;

фóрма правления гъэзекIокъе гъэпсыкъе; 3. (одежда) Ѣыгын, шуаш; воинская форма военна шуаш; 4. тех.: форма для отлики зэрагчээчье тхыхъе;

5. форм; дать свёдения по форме № 1 формэу № 1-мкъе тофын изытет птицн; 6. полигр. форм; печатная форма хэутыгъе форм;

7. (видимость, формальность) тепльэ къодий; 8. лингв. тепльэ; формы слова гушикъем итепльэхэр.

формалíзм м. 1. филос., иск., лит. формализм (идейнэ пльшишор мэхъанэм къярызычэу, теориер практикэм гозыхду, пльшишо закътом мэхъанэ зээтыре идеалистическа направлени и у искусствам, литературэм ыкли пэмыкI наукахъэм ачызекIорэр); 2. формализм (емыгүгью тофын пылъыныгъ).

формалíн м. формалич (иэкIуачIэ зиэу дезинфекции зэршире амал).

формалист м. 1. формалист (формализмэй готыр); 2. (че-

ловек, проявляющий формальное отношение к чему-л.) тофын емыгүгүрэ (чиф).

формалистíческий прил. нэпци, шыпкъэнгъэ зыхэмьлъ, формалистическа.

формáльно нареч. нэпци, шыпкъэнгъэ зыхэмьлъе, формальную.

формáльность ж. шыокъэ зыхынгъ, формальная.

формáльный прил. 1. (относящийся к форме) пльышшу; 2. (основанный на принципах формализма) формальни;

3. (деланный по форме): все формальные препятствия устранены эзкэ формальни пэрихъухэр Ѣыгээзягъэх; 4. (проникнутый формализмом) емыгүгью пылъ, имышыпкъэу пылъ; формальное отношение к дёлу тофын емыгүгью пылъыныр.

формáт м. полигр. формат (хэхэгъэхэе полосын ыкIохъагъ, илъягъагъ, сатырхэм якIохъагъ). формáция ж. 1. формацие, гъэпсыкъе (обществизм ихэхъонигъэ иступень гъэнэфагъ; аш фэдэу производствэм ишшикъе ыкли производственэ зэфиштыкIэхэм янешанэм къагъэнафау а ступенным ихэхъонигъэ ехэгъэхэе обществизм ишээлкI); общество-экономические формации общественэ-экономическэ формации; 2. перен. (система взглядов) зэрплъыре шыкъе, еплъыкъе; люди новой формации еплъыкъеакъэр зиэшыфхэр.

формéнny прил. 1. шьошэ гъэнэфагъ; форменная одёжда шьошэ гъэнэфагъ Ѣыгъин; 2. перен. разг. (сущий) шыпкъе; форменный плут тхагъэпц шыпкъ.

формировáние с. 1. (от формировать) 1) зэхэшэнэр, гъэпсын, зэгъэпэшын; 2. (от формировать) 1) гъэнэфагъ иэхъуныр; зыпкъ

иуцоныр; 2. (от формировать) 2) гъэпсыкэ гъэнэфагъэ етынър, шыкэ гъэнэфагъэ етынър; (от формироваться) 2) хэхъоныр; 3. воен. кэу зэхэшгъэдэр.

формировать несов. что 1. (создавать) зэхэпшэн, бъэпсын, эзбъэпшэн; формировать правительство правительства зэхэпшэн; 2. (напр. характер) гъэпсыкэ гъэнэфагъэ ептын, шыкэ гъэнэфагъэ ептын.

формироваться несов. 1. (складываться, создаваться) гъэпсыкэ гъэнэфагъэ илэхъун; зыпкъ иуцон; 2. (физически развиваться) хэхъон; дёвшка ещё формируется пшашъэм джыри хахъо.

формовать несов. что, тех. (придавать форму) хъупкъэ фэшын; формовать глину ятлэм хъупкъэ фэшын.

формовка ж. тех. хъупкъэ фэшын; формовка кирпича чырыщым хъупкъэ фэшынър.

формовкой прил. 1. тех. хъупкъэ; формовая глина хъупкъэ ятл; 2. формэкэ; формовой къеб формэкэ гъэжъэгъэ хъалыгъу.

формула ж. 1. (краткое определение) формул (кэлэй, тэрэззү зыттыр кэлоныг); 2. мат. формул (условие тамигхээмкэ гъэгэлэгэгэгэ математическа пчэгэе куп); 3. хим. формул; формула кислорода кислородным иформул.

формулировать сов. и несов. что кэлэй зэхэплъхан, кэлэй кэлэй кэлон.

формулировка ж. 1. (действие) формул кэлэй кэлонгъэ гупши; 2. (сформулированная мысль) формулорв; предложить нююю формулировку формулорвакэ етын.

формуляр м. формуляр (библиотечна карточка).

форпост м. воен. форпост, пытаплэ.

форсировать сов. и несов. что 1. (ускорить) бгъэпсынкээн; форсировать строительство псэольэшынър бгъэпсынкэн; 2. воен. узаозз узэпрыкын; форсировать рэку узаозз пычхом узэпрыкын.

форт м. воен. форт (охътабэрэ щыт зээл пытапл).

фортечно с. нескл. фортечни; играть на фортечно фортечни эм уен.

фортификационный прил. воен. фортификационнэ; фортификационные сооружения фортификационнэ пытаплэхэр.

фортификация ж. воен. 1. (наука) фортификации (щызсанхэм фэшлэгээр гээлэгэгэхэй хэхъялэгээхэй военна-инженернэ наук); 2. (сооружения) фортификации (военна-инженернэ пытапл).

форточка ж. форточк, шъхан-гъупчэжъий.

фосфат м. хим. фосфат (чыгур зэргээшлүрэ щыгъу).

фосфор м. хим. фосфор (псынкэу кэвээжлануу ыклю шынкылым щынэфу щыт химическа элемент).

фото с. нескл. разг. фото (карт).

фотоаппарат м. фотоаппарат (фотографический аппарат).

фотограф м. карттех.

фотографирование с. карттехни.

фотографировать несов. кого-что карт тепхын.

фотографироваться несов. карт зытрягхэхын.

фотография ж. 1. (снимок) карт, карт техыг; 2. (учреждение) карт техып.

фотолюбитель м. карт техын пылыр.

фотомонтаж м. фотомонтаж (зыгорэм хэхъялэгээ карт техыгээ зэфэхъысыг).

фоторепортёр м. фоторепортёр (прессэм кэхихутынын пас карт тээзыхэрэр).

фрагмент м. (текстым) щыщ пычыгу; фрагмент романа романны щыщ пычыгу.

фраза ж. (предложение) гущы-Иэухыг; длинная фраза гущы-Иэухыгэ кыых.

фразеологический прил. фразеологическа; фразеологический словарь фразеологическая гущы-Галай.

фразеология ж. лингв. фразеология (ежь базм анах къеклоу паслээ зэхэлхээкээ лъэшэу щытыр).

фразэр м. неодобр. гущыэрый, шъхъэубат.

фрак м. фрак (кэлэко лъэпкъ, ыгупэ хъурае гээчхыхагээу, ыкыбыкээ кыыхэу зэгохыгэу щыт).

фракционер м. полит. фракционер (фракции горэм хэтэр).

фракционный прил. полит. фракционнэ; фракционная борьба фракционнэ бэнэнгъ.

фракция ж. полит. 1. фракции (политическая партии щынхху, парламенты в пэммыгээ правительства учреждение горэм хэтхэу, япартие иполитики пхырыгээхын пас зэхээгээ куп шыхыф); 2. (группировка) фракции (партии юклю куп шыхыфу щыхъгээхэр).

франт м. шъорыш.

франтий несов. в чём и без

дол разг. ушъорышын.

французский прил. французски, француз; французский языки французыбы.

французы мн. (ед. француз м., француженка ж.) французэр.

фрахт м. мор., торг. 1. (плата за перевозку груза) фрахт (псы гээгэхээм ацызэрэцхээрэм-кээ пклю атырэр); 2. (груз) фрахт (ыпкэлээ аубытыгээ кэххээм зэрищэрэ хылъэр).

фрахтовать несов. что, мор., торг. фрахтовать шын.

фрагат м. воен., мор., ист. фрагат (мачтищ зытет военна къухьеу крейсерска ыклю разведывательна йофхэр зээхъэрэр).

фреза ж. тех. 1. (инструмент) фрез (пхъэмэрэ гүчлүмэр эзүүлээрэ йэдэ-уад); 2. (машина) фрез (чынхъяшхэр зэрагзэшхээрэ, торф зэрэзэпаукыре машин).

фрезер ж. см. фреза.

фрезерный прил. фрезернэ; фрезерный станок фрезернэ станок.

фрезеровать сов. и несов. что фрезеровать шын.

фрезеровщик м. фрезеровщик (фрезернэ станок йоф рызышлээр рабоч).

френч м. френч (щыгын лъэпкъ).

фрёска ж. исх. фреск (штука-туркэ шыгъакээм пыклю зэхашхээрэ краскэхэмкээ тырашилэгээ тхылхээр).

фронт м. 1. (воинский строй) фронт; выстроить во фронт фронтэу зэгобгээуон; 2. (расположение войск) фронт; отправка войск на фронт дээхэр фронтных бгъэлён; 3. (объединение войск) фронт; северный фронт темыр фронт; 4. перен. фронт, зэкъотныг; фронт мэри мамырныгэм ифрон; народный фронт народ зэкъотныг; единный фронт зыкээ зэкъотныг; идеологический фронт идеологический фронт.

фронтальный прил. воен. фронтовый фэшээзгээ; фронтальный огнь фронтным щыфэхъугээ ныбджээ.

фруктовый прил. пхъэмэрэ-мышхээ; фруктовый сад пхъэмэрэ-мышхээ сад.

фрукты мн. (ед. фрукт м.) пхъэмэрэ-мышхээ-мышхээр.

фтор м. хим. фтор (химическое элемент, мэ күгүчэ көзылык) газ што зими/э газ).

фу межд. фу; фу, какая жар! фу, сидяж жъорк!

фуганок м. пхъэпс кых.

фугас м. воен. фугас (лагтымэ-к/э узэндигэе заряду, чы чизгым чалхъэу, зытеуцхэк/э кваэр).

фугасный прил. воен. фугаснэ; фугасная бомба фугаснэ бомб.

фундамент м. 1. (основание, опора) лъач/э, фундамент; заложить фундамент фундамент бъэтлын; 2. перен. (база) лъапсэу и/эр; тяжёлая промышленность—фундамент социалистической экономики социалистически экономикэм лъапсэу и/эр промышленность онтгъуары.

фундаментальный прил. 1. (большой, прочный) пыт, ины; фундаментальная постройка псыөлэ пыт; 2. перен. (основательный) зимхъанэк/э шу дэд; фундаментальное исследование зимхъанэк/э шу дэд улъэкнуныг; 3. (основной, главный) анах мэхъанэ зи/эр; фундаментальная библиотека анах мэхъанэ зи/эр библиотек.

функциональный прил. функциональна.

функционирование с. гъэпсыгъэу щы/энныр, йоф ыш/эу щы/энныр.

функционировать несов. (действовать) гъэпсыгъэу щы/эн, йоф ыш/эу щы/эн.

функционирать несов. (действовать) гъэпсыгъэу щы/эн, йоф ыш/эу щы/эн.

функция ж. 1. (обязанность)

штъэрьл, шлэн; 2. мат. функцие (пчагъэу измык/э пчагъэм зехъок/ынгъэу зыфхъук/э, зехъок/ынгъэу хъурэр); 3. физиол.,

биол. функцие, ыгъэцак/эр, зыфгъэзагъэр.

фунт м. уст. (единица веса) фунт.

фураж м. былым Гус.

фуражка ж. фуражк.

фуражный прил. былым Гус; фуражный фонд колхозов колхозхэм былым Гус гъэйлынгъэу я/эр.

фургон м. кушхъэихъуагъ.

фурия ж. бзыльфыгъэ цэцэл, бзыльфыгъэ ябр.

фурёр м. чэфгъю жъотышху.

фурункул м. мед. щыны.

футбол м. спорт. футбол.

футболист м. спорт. футболист.

футбольный прил. футбол, футбольнэ; футбольная команда футбол команд.

футляр м.: футляр для очков нэгъунджалъ.

футуризм м. лит., иск. футуризм (реализмэр зымайду, лите-

ратурэмэр искусствоэмэр нахынэм я/эгээ традициихэр зыгъэлодырэ тхэк/ак/эхэр, гъэпсык/ак/эхэр литературэм, искусствем ахэзылхъан зимурад буржуазн формалистическа направление).

футурист м. лит., иск. футурист (футуризмэр хотыр).

фуфайка ж. фуфайк (джэнэ хъэгээ фаб).

фыркать несов. 1. пырхъэн;

фыркают коны шыхэр мэпырхъэх;

2. перен. разг. (смеяться) щыхн; 3. перен. разг. (сердиться) губжин.

фыркнуть однокр. см. фыркать.

фюзеляж м. ав. фюзеляж (самолётным ылб).

X

хакасский прил. хакас, хакас- скэ; хакасский язы́к хакасы́з.

хакасы мн. (ед. хакас м., хакаска ж.) хакасхэр.

халат м. халат; узбекский халат узбек халат; больничный халат сымэджэш халат.

халатно нареч. емыгугьюо, шомылофэу; халатно относится к работе тошшэнным емыгугьюо фыщтын.

халатность ж. неодобр. емыгугуныгъ, шомылофыныгъ.

халатный прил. емыгугуурэ, шомылоф; халатное отношение к делу Юфым емыгугую фыщтыны.

халвá ж. халао.

халиф м. ист. халиф (я 13-ра лэши/эгэхүм нэс арабхэм якъэралыгъохэм атишэрэ/эштхэ этетэу я/агъэхэм ээрэджештгъэр).

халтúра ж. разг. неодобр. 1. (плохая работа) уфэрэтыгъ; 2. (побочный, лёгкий заработка) бедхъяа (къин хэмэлэу къа/эх/ахъэр ахъц).

халтúрить сов. неодобр. уфэрэтын.

халтúрщик м. неодобр. уфэрэтаку.

хам м. бран. цыфыгъэ зими/эр, нэпэнчъэ.

хамелён м. 1. зоол. шьотехъэ-текI (пшэрэ псыушхъэу, чыл/эу къэзүүцхъэрэм ышшо зэрээрихъок/ырэм фэдэу ышшо зехъожжы); 2. перен. (о человеке) шьотехъэ-текI (ежж къызэрек/ынным тетэү зигүүш/эхэр зыхъожжырэр).

хамить несов. разг. презр. цыфыгъэнчъэ зепхъан.

хамса ж. хамсэ (хы пүэжье мышн).

хамский прил. разг. презр. цыфыгъэ зими/эр, нэпэнчъэ.

хамство с. разг. презр. нэпэнчъагъ, цыфыгъэ хэмилэу зеклоныгъ.

хан м. ист. хъян.

хандра ж. зэшыгъу; власт в хандру узэшцын.

хандрить несов. узэшцын.

ханжá м. и ж. икъэрарынчъэ цыф, нэпэнчъэ.

ханжеский прил. икъэрарынчъэ, нэпэнчъэ.

ханжество с. ист. (владения хана) хъангуу (хъанымы/э или чын/эр).

хабс м. (Беспорядок) зэйхъагъ, зэхэлэшшьагъ.

хаотический прил. зэйхъэгъэ, зэхэлэшшьогъ; хаотическое изложение зэхэлэшшьогъэ тхыгъэу къюлотэнгъ.

хаотичность ж. зэйхъаныгъ, зэхэлэшшьоныгъ.

хаотичный прил. см. хаотический.

характер м. 1. шэн; твёрдый характер шэн пыт; 2. (свойство) изэрэшьт; характер мэстности чыл/эм изэрэшьт.

характеризовать сов. и несов. кого-что зэрэшьтэр къэплон, изытэт къэплон.

характеристика ж. характеристика (зыгорэм изытэт); лать характеристику характеристику

ептын.

характерно в знач. сказ. безл.

шык/э шхъафэу, шэн шхъафэу; это для него характерно ар ац ишык/э шхъаф.

характерный прил. шэн шхъаф, шык/э шхъаф.

хárкать несов. разг. ужъунтхэн; хárкать кробыю лы кы-ужъунтхын.

хáртия ж. полит. хартие (нахъ общественна-политическая мэхъанэ зи/э документхэм ашынхэм ац).

хáта ж. унэ (мэкъумеши/э чышиф ун).

хáть несов. кого-что, разг. хъонэн, цэцэн.

хвалá ж. щытхъу.

хвалéбный прил. щытхъу; хвалебная песнь щытхъу орэд.

хвалéнny прил. разг. ирон. щытхъу гъэшэ.

хвалийт несов. кого-что щытхъун.

хвали́ться несов. кем-чем, разг. узыщтыхъжын.

хвáстать несов. см. хвáстаться.

хвáстаться несов. кем-чем пшыхъэ узыщтыхъжын, узыщи тхъужын; хвáстаться успéхами гъэхъагъэхэмкэ узыщтыхъжын; скажу, не хвáстаясь сзыщымытхъужьёу къэсон.

хвастли́вость ж. шъхъэцтыхъужыныгъ.

хвастли́вый прил. ышыхъэ цытхъужыныр зикэсэ, шъхъэцтыхъужь; **хвастли́вый человéк** цыф шъхъэцтыхъужь.

хвастовство с. иллыгъёу зыщтыхъужыныр.

хвастун м. шъхъэцтыхъужь. **хватáть I** несов. кого-что (брать) уетхъон; къэпхъотэн; **хватáть кого-либо за руку** зыгорэм ыэ уетхъон.

хватáть II несов. см. хватáть I.

хватáться несов. 1. за кого-что уетхъожын; **хватáться за голову** 1) пшыхъэ уетхъожын; 2) перен. разг. (спохватываться) уфыкэгъожын; 2. за что, разг. ульбынэн; **хватáться за всё** зэкэзм уальбынэн.

хватáть I сов. кого-чего (быть достаточным) икъун, къыхын; у него **хватило мýжества ац** иллыгъэ къыхыгъ.

хватáть II сов. разг. 1. кого чем или по чemu (ударить) утеон; **хватáть кулаком** по столу! лэбжымкэ столым утеон; 2. чего (испытать, перенести) пшэчын, пльэтгун; **хватáть горя** тхъамахагъо пшэчын; **хватáть стрáху** щынагъо пльэтгун; 3. кого-что (поразить) зэккиллэн; ыстын; его **хватил удар** ар утынам зэккиллагъ; **◊хватит!** икъун!; **хватáть чéрез край** ебгъэлыен.

хватáться сов. кого-чего, разг. уетхъожын.

хвáтка ж. убытык; цéпкая хвáтка пытэ убытык.

хвойный прил. хвой, хвойнэ; хвойный лес хвой мэз.

хвóрать несов. разг. (болеть) гъёл-щэн, сымэджэн.

хвóрост м. собир. чы, къутэм гъугъэ псыту; собира́ть хвóрост къутэм гъугъэ псыгъохэр уугъоин.

хвóростына ж. чы кыхъ.

хвóрый прил. прост. узыгъэл, сымадж; хвóрый человéк цыф узыгъэл.

хвóрь ж. прост. узы.

хвост м. 1. кэ; конский хвост шыкэ; вертеть хвостом кээр гъэсыны; поджáть хвост кээр дэупклен; 2. (конец) кэ, ыуж ит; в хвосте поезда мэшлокум ыкээм; 3. разг. (очередь) ыуж ит; **◊ быть (плестись) в хвосте** ауж къинэн.

хвостызм м. полит. хвостизм (оппортунизм) изы лэпкэу, зэхэшикэл макэ зиэ элемент-хэу, стихийнэ движением хэтхэм алгыкжонгу, революционнэ зеклонгъэр, пролетарскэ партием ишээнэгъэ амыдэу, буржуазием пеклоу пролетариатыр зэрбээнрэмкэ пэцэнчэу къэзыгъанэр.

хвостовой прил. кэ; хвостовые перья у птиц бзыум ыкэ къамзыхэр.

хвóбя ж. собир. хвой (ель, остигъэл энфэлжоцхэм аптыт тхъээ псыгъо папц); сосновая хвóбя сэнсэй хвой.

хибáра ж. см. хибáрка.

хибáрка ж. разг. унэжж цыкы.

хíжина ж. унэжж цыкы.

хíлый прил. узыгъэл, хъыйый; хíлый ребёнок сабый узыгъэл.

химизáция ж. химизация (химич ишбэхъагъэхэмрэ химической методхэмрэ народнэ хозяйствствам изэтэгъээ пстэуми лэшэу ацыгъэфедэгъэнэр).

химик м. химик (химиш дэгэу зышилэр, химиемкэ шиэнигъэ зиэр; химическо про-

мышленностым цылажжэвэр цыф).

химикалии только ми. химикальхэр (химическо препаратор, химическая шыгъэхэр).

химикáт м. химикат.

химíческий прил. химическая; химíческая лаборатория химической лаборатории; химíческая реакция химической реакции; химíческая промышленность химической промышленности; **◊ химíческий карандáш** химической карандаш.

хíмия ж. химие; органическая химия органическэ химие; неорганическая химия неорганическэ химие.

хíна ж. разг. см. хинин.

хинин м. хин, техъагъу уц. **хинный** прил. хиннэ; техъагъу уц; хинное мыло хиннэ сабын.

хирéть несов. 1. хыбэй хъун, узыгъэлы хъун, къаруунчэ хъун, гъун; дэрево хирéет чыгыгър мэгъу; 2. перен. дэи хъун, къосэн; талант хирéет талантыр мэгкүас.

хирúрг м. хирург.

хирúргический прил. хирургический, хирург; хирургическая клиника хирург клиник.

хирúргия ж. хирургие (медицин шотделэу, операцие шынымкэ Газэрэр).

хитрéц м. разг. тхъагъэпци. **хитрый** несов. тхъагъэпци. **хитрый** несов. тхъагъэпци.

хитро прил. 1. тхъагъэпци; 2. (замысловато) акыл хэлэу; **хитро** придумано акыл хэлэу къэгупшигъ.

хитрость ж. тхъагъэпци; пуститься на хитрость тхъагъэпци. **хитро** уеусэн.

хитроумие с. тхъагъэпци. **хитроумный** прил. тхъагъэпци.

хитрый прил. 1. тхъагъэпци, хъор-шэр; **хитрый** человéк

циф тхъагъэпци; 2. (не простой, замысловатый) акыл зыхэль; хитрое устройство акыл зыхэльзу гъэпсыгъя.

хихíкать несов. разг. кэ-нэкээн, дэхъацхын.

хихíкнуть однокр. см. хихíкать.

хищéние с. тыгъуныр.

хищник м. 1. (зверь) хыакэ-къуак; 2. перен. техакло.

хищнически нареч. хыакэ-къоцлагъяу.

хищнический прил. 1. хыакэ-къоцлагъя; хищнические по-вадки хыакэ-къоцлагъя нэшнэхэр; 2. перен. техакло.

хищно нареч. 1. хыакэ-къуакэу, цунтхъаклоу; 2. перен. техаклоу.

хищный прил. 1. хыакэ-къоцлагъя, цунтхъакло; хищные птицы бзыу цунтхъаклохэр; 2. перен. техаклоу.

хладнокрвие с. рэхъатныгъ, гъэлыгъ.

хладнокрвный прил. рэхъат, гъэлыгъ; хладнокрвный человéк цыф гъэлыгъ.

хлам м. собир. хъажь-быжь.

хлеб м. 1. хъалыгъу; белый хлеб хъалыгъу фыж; чёрный хлеб хъалыгъу шуц; домашний хлеб унэм щагъжэгъе хъалыгъу; 2. (зерне, в поле) коцы; озимые хлеба бжыхэе коцхэр; яровые хлеба гъэтхэсэ коцхэр; хлеб на корню амулкэгъе коц; хлеба обещают быть хорб-шихи коцхэр бэгъонэу ятеплъэ-кэ щыт; заготовка хлеба лэжыгъе гъэхъазырын; **◊ за-рабатывать** себе на хлеб хъалыгъу уасэ къэблэжьын; лишить кого-либо куска хлеба зыгорэм ихъалыгъу бзыгъе къыгъубгъэзын; хлеб-соль щыгъу-пласт.

хлебáть несов. что, разг. 1. уешъон; хлебáть щи лэпсэм уешъон; 2. (пить больши-ми глотками) хъумпшэхшохэр

пшын; \diamond уйтый несёлоно хлеба́вши узышыгугыгъэр кыыпіләкәмыхъэу уукыжын.

хлебец м. халыгъу цыкы.

хлебница ж. халыгъуль.

хлебнүтъ однокр. чего, разг. уешон (къашыкълә).

хлебный прил. 1. халыгъу, халыгъу зыщащэр; коцы; хлебный магазин халыгъу зыщащэр тучан; хлебный амбар коцы хамбар; 2. (урожайный) гъэбэжъу; хлебный год гъэбэжъу илъэс.

хлебозавод м. халыгъу завод, халыгъу зыщащэр завод.

хлебозаготовительный прил. лэжэгъэ гъэхъазырын; хлебозаготовительная кампания лэжыгъэ гъэхъазырын кампание.

хлебозаготовки мн. (ед. хлебозаготовка ж.) лэжыгъэ гъэхъазырынхэр.

хлебопашество с. уст. чыгу лэжыныр, лэжыгъэ шәнныр хлебопашец м. уст. чыгу лэжыным пылъыр, лэжыгъэ шәнным пылъыр.

хлебопекарня ж. халыгъу гъэжъап.

хлебопече́ние с. халыгъу гъэжъеный.

хлебопоставка ж. см. хлебосдача.

хлебопродукты мн. (ед. хлебопродукт м.) коцым хәшкыгъэ гъомылапхъэхэр.

хлебопроизводящий прил. коц шәнным пылъ; хлебопроизводящие районы коц шәнным пылъ районхэр.

хлебордный прил. лэжыгъэр зыщыбэгъор, лэжыгъэр зыщыбэгъогъ; хлебордный год лэжыгъэр зыщыбэгъогъ ильэс; хлебордный край лэжыгъэр зыщыбэгъор чып.

хлебосдаточный прил. лэжыгъэ тып, лэжыгъэ зыщатыр; хлебосдаточный пункт лэжыгъэ тып пункт, лэжыгъэ зыщатыр чып.

хлебосдача ж. лэжыгъэ тып (коцыр, пәмык I лэжыгъэхэр къэралыгъом, общественная организацияхәм ятыныр).

хлебосол м. щыгъу-пластикэ халэл.

хлебосольный прил. щыгъу-пластикэ халэл.

хлеботорговля ж. лэжыгъэ саты.

хлебоуборка ж. лэжыгъэ Гухыжыныр, лэжыгъэ угъонжыныр; период хлебоуборки лэжыгъэ Гухыжыгъо лъэхъан.

хлебоуборочный прил. лэжыгъэ угъонжыгъо; лэжыгъэ угъонжык; хлебоуборочная кампания лэжыгъэ угъонжыгъо кампание; хлебоуборочные машины лэжыгъэ угъонжык машинэхэр.

хлев м. былымәш, Іәш.

хлестать несов. 1. кого-что по чему (бить, стегать) уеон, ышъо ипшын; 2. разг. (листья сильно, с шумом) къиутхын, къиркытхын, къиркылхын; дождь так и хлещет ощхыр аштетэу къиркылхы; кровь хлещет из раны лъыр үагъэм къиреутхы.

хлестнуть однокр. см. хлестать 1.

хlop разг. 1. в знач. сказ. теоныр; хlop кулаком по столу Іәбжымкэ столым теоныр; 2. жежд. кланч.

хлопанье с. 1. теоныр; хлопанье в ладоби Иэгу теоныр; 2. (шум, звуки) макъэ.

хлопать несов. 1. кого по чему (ударять) утеон, утеуїэн, уеон; хлопать рукой по плечу ытэ машхъы Иәкіэ утеуїэн; 2. чем еуткын, ебуллын;

хлопать дверьми пчъэхэр еутекын; 3. кому-чему или без доп., разг. (аплодировать) Иэгу утеон, уеон; \diamond хлопать глазами разг.

къыбгурымылуу уеллъын. хлопковод м. бзыуцифлэжь.

хлопководство с. бзыуцифлэжыныр.

хлопководческий прил. бзыуцифлэж; хлопководческий колхоз бзыуцифлэж колхоз.

хлопковый прил. бзыуциф; хлопковые поля бзыуциф губгъохэр.

хлопкоочистительный прил. бзыуциф укъэбз.

хлопкороб м. бзыуциф шәнным пылъыр.

хлопкосеющий прил. бзыуцифыш!

хлопкоуборка ж. бзыуциф Гухыжыныр, бзыуциф угъонжыныр.

хлопкоуборочный прил. бзыуциф Гухыжык, бзыуциф Гухыжыгъо; хлопкоуборочная машина бзыуциф Гухыжык машин; хлопкоуборочная кампания бзыуциф Гухыжыгъо кампание.

хлопнуть однокр. см. хлопать 1, 2.

хлопок м. бзыуциф.

хлопок м. Іәгүтсе макъ, тео макъ.

хлопотать несов. 1. (заниматься с усердием) егугъун, гумәкын; 2. о чём фэльзон, кізләзүн; 3. о ком, за кого фэтгумәкын, фызэшІогъэкын.

хлопотливый прил. 1. (затруднительный) кын зыпылъ, бэу къызыпкырэ; хлопотливое дело бэу къызыпкырэ Йоф; 2. (суетливый) гумәкылэ, гумызгъэ; хлопотливый человек гумәкылэ цыф.

хлопотун м. разг. (циф) гумәкыл, зыгорэм үүж ит зэпти.

хлопоты только мн. гумәкыныгъэхэр, бэу къызыпкырэ Йофхэр.

хлопушка ж. 1. (для мух) бэдзау (шо бзыхтафэу кілапсәк I бэцым пыпхасъэу бадзэхэр эзраукынхэр); 2. (игрушка) кілэцыкыу джэгуаль.

хлопчатник м. бот. хлопчатник.

хлопчатобумажный прил.: хлопчатобумажная промышленность бзыуцифым шәкі хэзышыкырэ промышленность.

хлопья только мн.: снег идёт хлопьями осыр нюжъ үульхъэу къеси.

хлор м. хим. хлор (химический элемент).

хлористый прил. хим. хлорист, хлор зыхэл; хлористая известь хлор зыхэл мыжъоф.

хлорный прил. хим. хлорнэ; хлорная кислота хлорнэ кислотэ. хлорофилл м. бот. хлорофилл (къэкIыхэрэм вещества шхъантIэу акIэтыр).

хлороформ м. мед. хлороформ (ма Іашу зыпью, шо зимыIэу, хлор зыхэл псышту).

хлороформировать сов. и несов. кого-что, мед. хлороформэмкэ гъэчтыен.

хлынуть сов. 1. къырикIутын, къырикыкъләхын; къыкIэтэкъун; дождь хлынул как из ведра щалъэк I къыракIыхэрэм фэдэу, ошхым къыриутупшыгъ; слёзы хлынули из глаз нэпсыхэр нэхэм къакIэтэкъугъ; болни хлынули на берег орхэр нэпкын къызырикIагъах; 2. перен., разг. (устремиться о толпе) къызэтэзэрэгон, къыкъоун.

хлыст м. чы уфэ-упц; ударить лошадь хлыстом чы уфэ-упцэк I шым уеон.

хлыщ м. презр. кіэрек I шхъэнек I (кізлак I эмэ ялтылгагъ).

хлястик м. бгытед (шинель е палтэу кыбым тедағ).

хмелеть несов. ешъуагъе хъун, утшъюн.

хмель I м. бот. хмель.

хмель II м. (опьянение) утешъюн; во хмелю разг. утешъуагъэу.

хмельной прил. разг. 1. (нетрезвый) ешъогъэ, утешъогъэ; 2. (опьяняющий) узыгъеутэник.

шьоре; хмельные напитки узыгъяутешьорэ шъонхэр; 3. в знач. сущ. хмельное с. узыгъяутешьорэр.

хмурить несов. что зэйгъяхан, зэригъялъен; хмурить лобнатэр зэригъялъен; хмурить брови напцхэр зэйгъяхан.

хмуриться несов. 1. (о человеке) ынэжгъ зэйгъяхан; 2. перен. (о погоде) зэхуушьопщэн; небо хмурится уаштор зэхуушьупощ.

хмурый прил. 1. нэжгъ зэхэгъяхэгъ; хмурый взгляд нэжгъ зэхэгъяхэгъ плъак; 2. перен. (пасмурный) зэхуушьопщэн; хмурое утро пчедыхъ зэхуушьопщаг.

хна ж. бот. пкынэ.

хныкать несов. разг. 1. гынэгъян; 2. перен. (жаловаться) тхъаусхэн.

хбот м. пылып.

хботбок м. (у насекомых) хъац-цэ-пэцап (гүц. п. аргъоип).

ход м. 1. (движение) клоныр, зеклоныр; ход поезда мэшлокум иклон; полный ход етуушигъяу (е куачэу илэмкэ) клоныр; тыйхий ход тынчэу клоныр; дать задний ход зэкгээклон; весенний ход рыбы пцежьыхээм гъатхэм якъеклон; два часа ходу сыхатиту гъогу (е узэртетытыр); 2. (работа, совершающаяся механизмом) зеклоныр, йоф ышэнныр; ход боршия поршием изеклон; плывной ход мотора моторым запкын итэу йоф ышэнныр; ход часоб сыхатым иклю; 3. перен. (развитие, течение) зэреклер, йоф зэришлер, зеклуак; в ходе борьбы бэнэнгъэм изеклуак хэтэу; ход событий хугъяшлагъяхэм язеклуак; ход мыслей аквыльм йоф зэришлер; ход болезни узым изеклуак; ход войны заор зэреклер; 4. (обращение, рождение) зеклоныр, тупицыныр; быть в

ходу зеклон; пустить в ход тупицын; 5. (в игре) клогу, кошыгъу; ваш ход о уикошыгъу; \diamond подземный ход чычэгъ гъогу; пустить все средства в ход амал пстэухэр къызыфебгэфедэн; не давать ходу кому-либо клуаплэ зыгорэм емытын. ходатай м. фэльялорэр, фыклэльэлурэр.

ходатайство с. фэльэлоныр, фыклэльуныр; удовлетворить ходатайство зыкэлэлэуугъэр фэбгэцэкэн.

ходатайствовать несов.

перед кем-чем о ком-чём, за кого-что

фэльэлон, кэлэльон; ходатайствовать перед судом судим ельэун.

ходить несов. 1. уклон; ходить назад и вперёд үүжкын ыпэкли уклон; 2. куда (посещать) уклон; ходить в театр театром уклон; ходить в школу еджаплэм уклон; 3. (о транспорте) клон; поезд ходят по расписанию мэшлокухэр расписанию и ма-клох; 4. в чём (носить одежду) къепкүхан; ходить в сапогах пазэм пшигъяэу къепкүхан; 5. за кем-чем (ухаживать) пэсын, лылпльэн, лыкклон; ходить за больным сымаджэм лылпльэн; 6. (о часах) клон; 7. (в игре) клошын; 8. (колыхаться) сысын; пол ходит под ногами джэхашьор мэссын; 9. за кем-чем, на кого-что (охотиться) уешеклон; ходить на медведя мышьем уешеклон; \diamond ходить вокруг да около разг. илэгъо-благъохэм къашыкүхан; ходят слухи, что... ...къэбарэу хэль...

хдкий прил. разг. 1. (о товаре) нахь ыкыре, нахь ащэфыре; хдкий товар нахь ащэфыре товар; 2. (о слове, выражении) нахь агъефдерэ; 3. (быстроходный) клошы зыхэль, псынкэу зеклер; хдкое судно псынкэу зеклер къух; хдкий конь клошы зыхэльыш.

ходовой прил. 1. зеклуак; зэрэзеклер; ходовые качества автомобилей автомобилы зэрэзеклером идеэгүгъэхэр; 2. псынкэу ыкыре, нахь ащэфыре; ходовой товар нахь ащэфыре товар; 3. (обычный, частый) алоу хабзэу щыт; ходовое выражение алоу хабзэу щыт къэлуак.

ходбок м. 1. (пешеход) лъэсырыкы; хороший ходбок лъэсырыкло дэгъу; 2. уст. (выборный от краев) лъяко (зыгорэм кэлэлэуун пас мэжүүмэшилээм зыхадзи, зыгорэм азэклэгэлъэр).

ходьба ж. клоныр, къэпкүханыр; я устал от ходьбы къэкүханым сигъэпшыгъ; ходьба взад и вперёд үүжкын ыпэкли уклоныр.

ходячий прил. 1. лъэртет, зеклон зылэкыре; ходячий больной лъэртет сымадж; 2. (распространённый, употребительный) нахь агъефдерэ; ходячее выражение нахь агъефдерэ къэлуак; \diamond ходячая энциклопедия бэ дэде зышэрэ (цыиф).

хождение с. зеклоныр, тезэкүханыр, къэкүханыр, къызыкүханыр.

хожу, ходишь наст. вр. от ходить.

хозрасчёт м. (хозяйственный расчёт) хозрасчёт (хозяйственные расчёты); перевести предприятие на хозрасчёт предприятие хозрасчётым тебгъэхлан.

хозрасчётыный прил. хозрасчётымкэ йоф зышэрэ; хозрасчётыное предприятие хозрасчётымкэ йоф зышэрэ предприятие.

хозайн м. 1. (владелец) зыер, зиунаер; хозяин книги тхылзыр зыер; хозяин квартиры фэтэрыр зиунаер; 2. (человек, ведущий хозяйство) мылькур зыер; 3. (глава дома, семьи) унагьом ышхь; 4. (частный нанимател) зекъорыпсэу горэ зыбытырэр.

хозяйка ж. бысымгуац. хозяйничанье с. унашто шыныр.

хозяйничать несов. 1. (вести хозяйство) хозяйствэр зехван, унэгъю йофыр зебгъэклон; 2. перен. (распоряжаться) унашто пшын; хозяйничать в чужом доме хымэ унэм унашто щыпшиын.

хозяйский прил.: в деле нужен; хозяйствский глаз йофым уем фэдэу уеплын фае.

хозяйственник м. хозяйственник (хозяйствэр зылэклэлъыр, зыгъялъорэр).

хозяйственность ж. хозяйствэр гъээзклоныгъ, хозяйствэр зеханыгъ.

хозяйственный прил. 1. хозяйственне; хозяйственне за-дача хозяйственне пшэрыльхэр; 2. (расчётивый) кэзэугъоэр; хозяйственный человек кэзыгъоэр цыиф; 3. (нужный для ведения хозяйства) унагьом ишцыкэгэ; хозяйственный инвен-тарь унагьом ишцыкэгэ йэмэ-псымэхэр; хозяйственный мага-зин унагьом ишцыкэгэзэр зы-щащэрэ тучан; \diamond хозяйственное мэлло зэргыкэхэрэ сабын.

хозяйство с. в разн. знач. хозяйств; народное хозяйство; сельское хо-зяйство мэкъу-мэш хозяйств; об-завестись хозяйством хозяйствэв бгээпсын, унагьом пшэн; зани-маться хозяйством хозяйствям упильын, унэгъю йофхэм уапыльын.

хоккеист м. спорт. хоккеист (хоккеим ешлерэр).

хоккей м. спорт. хоккей (мыл кылум лъэрчэхэм атетэу джэгунхэр).

хоккейный прил. спорт. хок-кей; хоккейная команда хоккей команда.

холера ж. мед. хэлер, емын. холить несов. кого-что бгээ-клон, дэгъоу ульыпльэн, къа-

бзэу пыгын; холить лошадь шыр къабзэу пыгын.

холка ж. пшъе; лошадь на била холку шым ыпшъе тыриутыгъ.

холм м. йашхъ; могильный холм хадэ зычэль йашхъ. холмик м. уменыш. от холм йашхъ цыкы.

холмистый прил. йашхъэль; холмистая местность йашхъэль чыпI.

холод м. 1. чылэ; дрожать от холода чылэм уигъеклээзын; 2. перен. (равнодушие) чылэ, гу чыл; от него веет холодом ащ чыламэр кыпехи; 3. мн. холода чылэ; наступили холода чылэр къесыгъ.

холодатъ несов. безл., разг. чылэ хъун; начинает холодатъ чылэ къеху фекъягъ.

холодеть несов. 1. (становится холодным) пыкыэн, дынин, чылэ хъун; руки холедют йэхэр мэптыкэх; 2. перен. удыкын; холедут от южаса тхамыкагом къыхэкэу удыкын.

холодец м. кулин. зэхэгъэцлагъ, холодец (лы е пцэжье гээжъогъа зэхэгъэдягъ).

холодильник м. 1. газуучыны пшэ (зыгорэ зыагзгэечыны) ырэун, чылэу зэрэзэршэр; 2. тех. (прибор) зерагзгэечыны ырэ, зерагзгэштыр.

холодитъ несов. кого-что чылэ пшын, бгэуучыны.

холодно 1. нареч. (равнодушно, бессстрастно) чылэу, фэмычэфу; холодно встретить кого-либо зыгорэм уфэчылыу упэгъокын; холодно отнести к кому-либо зыгорэм уфэчылыу упэгъокын; 2. безл. в знач. сказ. кому-чему чылэ; мне холодно чылэ сэлэ; 3. безл. в знач. сказ. (о холодной погоде) чылэ; сегодня холодно непэ чылэ.

холодноватый прил. чылало. холдный прил. 1. чылэ; холдная вода псы чыл; 2. перен.

фэмычэф; холдный взгляд фэмычэф плъакI; окажать кому-либо холдный приём зыгорэм уфэмычэфу упэгъокын; ♦ холдная обработка металлов умыгъэллеу гъучым хэпшыкыныр; холдное оружие йэш чыл; холдная война йэшэнчэ зау, эзо чыл; холдное пальто узымыгъэфээр пальтэу, пальтэу плъакI.

холдок м. 1. разг. уменыш. от холд жау, чылэтагъ; утренний холдок пчэдэжынэ чылэтагъ; сидеть в холдке жауум учэснин; 2. перен. (отчуждённость, равнодушие) гучылагъ; в их отношениях чувствуется холдок ахэм язэфыши тыкэ гучылагъ эхолъагъ.

холоп м. 1. ист. пшыллы; 2. перен. презр. чылф евуз.

холостить несов. кого сэклини; холостить жеребца хаклор сэклини.

холостой прил. 1. (неженатый) зикъемыш; холостой человёк чылф зикъемыш; 2. тех. пкээнчэ; холостой ход машины машинэр пкээнчэу зеклоныр; 3. воен. нэклы; холостые патроны патрон нэклхэр.

холостяк м. зикъемыш, къезмыш.

холостякий прил. зикъемыш. холощение с. сэклини. холощёный прил. сэклигъэ; холощёный конь шы сэклигъэ. холст м. 1. (ткань) чэтэн пхъаш; 2. жив. сурэт (дагээ зыхэт краскэлэ шыгъэ сурэт).

холстина ж. чэтэн пхъаш; мешок из холстины чэтэн пхъаш шэм хэшыкыгъэ дзыу.

холуй м. презр. нэпэнч.

холщёвый прил. чэтэн пхъаш шэм хэшыкыгъэ; холщёвый мешок чэтэн пхъаш шэм хэшыкыгъэ дзыу.

хомут м. 1. хамот; снять с лошади хомут шым хамотыр

тепхын; 2. перен., разг. (обуза) къин; надеть на себя хомут къин ыпшъе рилхажын.

хомик м. зоол. жумэрэн.

хор м. хор (оркестр куп е коллектив); мужской хор хульфыгъэ хор.

хорда ж. мат. хорд (линия Гонтигээл и точка Иу зээзынхырэ хъяххэ занкI).

хорей м. лит. хорей (пичигыгытту хъбурэ стихотворна стопу ударением апэрэ пычигытом зыщитефэрэр).

хорёк м. зоол. чылхажу. хореографический прил. хореографическэ; хореографическое искусство хореографическэ искусства.

хореография ж. хореографие (къешуаклэм искусство).

хорист м. хорист (хорын хэт артист).

хористка ж. хористка.

хормейстер м. хормейстер, хорпаш.

хоровод м. хоровод (урис народ дэгэгү; орэд къаизэ ыкыд къаштохээ хъураеу къаклухээ).

хоровой прил. хоровой, (орэд) къызэдэло; хоровое пение орэд къызэдэлоныр.

хоронить несов. кого-что 1. чэлпльхан, бгээлын; 2. перен. (предавать забвению) ачыгыппшэжын.

хорощеный прил. дэгъу цыкыу, дэхэ цыкыу.

хорошено ко нареч. разг. дэгъу, икью, лъыкхахэу, зэрифэшшуащэу; я ещё и сама не знаю хорошено сэри икью джыри сшэрэн.

хорошошть несов. нахь дахэ хъун, нахь дэгъу хъун; она хорошеет с каждым днём ар мафэ къэс нахь дахэ мэхъу.

хороший прил. 1. дэгъу; хороший работник йофышэ дэгъу; 2. (красивый) дахэ; она хороша собой ар дахэу зэклужы; ♦ желаю вам всего

хорошего шлоу щылэр къышью-хульэнэу къышшосэлуалэ.

хорошо 1. нареч. дэгъу, шлоу; он хорошо работает аш дэгъу йоф ешлэ; хорошо себя чувствовать дэгъу уислаунгъэлэ уштын; хорошо учиться дэгъу уеджэн; 2. безл. в знач.

сказ. дэгъу; мне хорошо здесь мы сэркэ дэгъу; 3. безл. в знач. сказ. с союзами «что», «как» и др. дэгъу; хорошо, что он придет сегодня дэгъу ар непэ къээрэлштыр; 4. частица утверждит. (да, согласен) ары; ты придёшь?—Хорошо, придёт о укъэлшты?—Ары, сыкъэ-къошт; 5. частица разг. (угроза) дэгъу; хорошо, я этого не забуду! дэгъу, ар сэ ешигыппшэнэп.

хорь м. см. хорёк.

хотеть несов. чего шоигъон, фэн; я хочу спать сэ сырные шоигъонгу; я хочу его видеть сэ ар слээгъу шоигъонгу; как хотите! штузэрэфай!

хотеться несов. безл. кому чего или с неопр. шоигъон; мне хочется спать сырные шоигъону; ему хотелось бы побывать в Москве ар Москва кло шоигъуагъ.

хоть 1. союз уступ. (несмотря на то, что, даже если) шххье; ары шххьэлэ; он хоть и стар, но бодр ар жы шххье, джыри чан; 2. союз уступ. (до такой степени, что) (джаш) фэдизэу; темно, хоть глаз выколи нам къэлэлабэрэ умылзэгъуным фэдизэу шункы; 3. союз уступ. (или) е; приходи хоть сейчас, хоть завтра къакло е джыдээ, е неущ; 4. частица усил. (да же) передаётся суффиксом -и; придёт хоть сейчас джыдээ сыкъэ-къонба; 5. частица усил. (по крайней мере) нэмылэми; скажите хоть одно слово зыгушы нэмылэми къашшую;

6. частица разг. (к примеру, например) щысэ; взять хоть

этот слу́чай а хъугъэ-шагъэр щысэу штэмэ; 7. с относ. мест. (любой) передаётся суффикса-ми =и; ми; хоть кто хэтми; хоть что сидми; ⚡ хоть бы передаётся суффиксом =ит; хоть бы он пришёл ар къекуагъэйт.

хотя сооз 1. устн. нахь мышэми; он хотя и согласился, но остался недоволен ар къеуцоллагъэ нахь мышэми, мыраэу щыт; 2. противит. (однако, но) нэмызми, ау; он учился хорошо, хотя часто ленился бэрэ армзущтыгъэ нэмызми, ар дэгъоу еджэцтыгъэ; ⚡ хотя бы см. хоты бы.

хобъл м. якъэ (у человека); шъяшыгу къамзый отэр (у птиц).

хочот м. щхы мэкъэшху.

хочу, хочешь наст. вр. от хотёте.

храбрец м. лыхъужъ.

храбриться несов. зыбгъэллыхъужъын, лыхъужъышо зытебгъэон.

храбрость ж. лыхъужъынгъ, лэблэнаг; ⚡ набраться храбро-сти лыгъэ къзыыхэбгъэфэн.

храбрый прил. лыхъужъ, лэблан.

храм м. 1. (церковь) чылыс, тхэльэуцэ унэшху; 2. перен. унэ; храм науки наукэм иун.

хранение с. ухумэнэ; камера хранения хъап-шып ухумап; сдать на хранение аухумэнэу яптын.

хранящие с. зыщаыгъыре чып, йыгъыл; хранящие старинных книг ижыре тхильхэр зыщаыгъыре чып.

хранитель м. 1. ухумакло, зуухъумэрэр, къезыгъэгъунэрэр; 2. офиц. къезыхумэрэр; хранитель музея музей къезыхумэрэр.

хранить несов. 1. что (сохра-нять, беречь) ухумэн, пыгъын; хранить продукты в прохлад-ном месте гъомлапхъехэр чы-

пэ чыыэтагъом щуухъумэн; хранить дёныги в сберегательной кассе ахъцэр сберегательная кассы щыптын; 2. что (соблюдать, выполнять) къэбгъэгъунэн, пыгъын; хранить обычай хабээр къэбгъэгъунэн; хранить тайну шъэфыр пыгъын; 3. кого-что (оберегать) къэхъумэн, уфэсакын; хранить как зеницу ёка нэкум фэдэу къэхъумэн; ⚡ хранить в памяти зышимыгъэгъупшэн; хранить молчание зи умылон.

храниться несов. (находиться) щылэн, ильян, щылъын (чылгэ горэм).

храп м. 1. см. храпение; 2. (звук) пырхъэ макъ, чые пырхъ.

храпение с. пырхъеныр.

храпеть несов. чые пырхъ еон, пырхъэн.

хребет м. 1. анат. (позво-ночник) тхыкыпшхь; 2. (гор-ная цепь) къушхъэтх.

хрестоматия ж. хрестоматие (зареджэхэр тхылъ, произведе-ние нахьышуухэр е ахэм ацищ пычигдохэр щызэфхэысыгъэу дэхэу).

хрип м. 1. (хрипение) хъырхъырхъ; 2. чаще мн. хрипы мед. хъырхъырхъ макъэхэр.

хрипло нареч. мэкъау, мэкъэ икыгъэкъэ; хрипло говорить мэкъэ икыгъэкъэ угушын.

хриплый прил. мэкъай, икыгъ; хриплый голос мэкъэ икыгъ.

христианин м. христианин.

христианский прил. христиан; христианская религия христиан-дин.

христианство с. христианство. хром I м. 1. хим. хром (хи-мическэ элемент); 2. (краска) хром (краскэ гъожь лъэкъ).

хром II м. (сорт кожи) хром (изамэ аширэ што шэбэя пыгакл).

хромать несов. 1. лъэцэн; хромать на лёвую ногу лъэкъ

сэмэгумкэ лъэцэн; 2. перен. разг. (иметь недостатки) щы-клагъэ илэн, хэукон; у него хромает офтография офтографиумкэ щыклагъэ ил, офтографиум хэуко.

хромирование с. тех. (действие) хромкэ улэнры.

хромировать сов. и несов. что, тех. хромкэ улэн.

хромистый прил. хим., тех. хром зыхэл; хромистая сталь хром зыхэл щылыч.

хромовый прил. (о коже) хром; хромовые сапоги хром щазымхэр.

хромой прил. и в знач. сущ. м. лъашэ.

хроник м. уз хэужъыныхъагъэ зилэр, узыжь зилэр.

хроника ж. 1. хроникэ (хро-ногически эзкэлэлкыгаклэ илэу хъугъэ-шагъэхэр тхыгъэныр); 2. лит. хроникэ (политическа, общественная, бын-унээго хъугъэ-шагъэхэр зыдээт литературэ произведенияхэм зэрэджехэр); 3. хроникэ (газетный иотдел); 4. (кинофильм) хроникэ (дэжээр общественна щызкэлэ-псэүдээм щыщхуу тэхигээ су-рэтхэр зыхэт фильм).

хроникальный прил. хроникаль-ни.

хроникёр м. хроникёр (газеты и ошилду хроникэм фэши ма-териалхэр къезыгъеуаллэрэр).

хронический прил. хронически, уз хэужъыныхъэгъэ зилэ; хро-нический больной уз хэужъыныхъэгъэ зилэ сымадж; хроническое заболевание хроническая уз.

хронологический прил. хроноло-гически; хронологические таблицы хронологических таблицхэр.

хронология ж. 1. хронологии (уахтэмкэ эзрээжкэлэлкыгаклэхэрэм ехыллагъэу хъугъэ-шагъэхэм якъэлтэнэг); 2. хроноло-гии (зыгора къызыхъуээ пыг-лээм ехыллагъэу уахтэр икыгакл).

хронометр ж. хронометр (тэ-рэз шылыкъэу клоэр сыхьат).

хронометраж ж. хронометраж (секундычтымкэ трудовой про-цессхэм, операции зэфэшхъаф-хэм аукъудыирэр зэгээн эгээн).

хрупкий прил. 1. (ломкий, непрочный) махэ, ухъо, пхъашэ; хрупкий лёд мыл мах; 2. перен. (нежный, слабый) дэй, махэ; хрупкое здоровье псауныгъэ дэй.

хрупкость ж. 1. (ломкость, непрочность) мэхагъ, ухъуагъ, пхъэшагъ; 2. перен. (нежность, слабость) дэигъ, мэхагъ.

хrust ж. ч макъ, цышхъ-сышхъ макъ.

хрусталик м. анат. нэпшашь. хрусталь м. 1. (стекло) хру-сталь (апч къబээ дэд); 2. (по-суда) хрусталь (хрустальным хэши-лкыгъэхэр хъакъу-шыкъу).

хрустальный прил. 1. хру-сталиш; хрустальный завод хрусталиш заво; 2: хрустальным хэшилкыгъэ; хрустальная база хрустальным хэшилкыгъэ баз; 3. перен. (прозрачный) къэргъо; хрустальная вода псы къаргъу, псы чъэбзагъ.

хрустеть несов. цышхъ-сышхъ макъ бгъэлун.

хрюканье с. дыргыныр.

хрюкать несов. дыргын.

хрюкнуть однокр. см. дыргын (зэ).

хрящ м. къупшхъэ шъаб.

худенький прил. од цыкыу; худенький ребёнок сабый од цыкыу.

худеть несов. од хъун. худо I с. дэй; отец тебе худа не пожелает уятэ дзи къьюхъулэнры шоигъонэп; ⚡ нет худа без добра посл. ер зымышлэрэм шуури ышлэрэн.

худо II 1. нареч. дэеу; это может кончиться худо ар дэеу ухыгъэу хъункэ мэхъу; 2. в знач. сказ. дэй; большому худо сымаджэр дэй.

художественность ж. художественная га.

художественный прил. в разн. знач. художественное; художественная литература художественное литература; художественный совет художественный совет.

художник м. 1. (живописец) художник, сургутин; 2. (работник искусства) художник (искусством и/or искусством); художник слова гушиэм ихудожник. худой прил. 1. (тощий) оды; худой человек цыф од; 2. (плохой) дэн; худая слава щыхту дэй; худой мир лучше доброй сбры посл. зэфугубжныгъэ дэгум нахын мамырныгъэ дэй нахышү; 3. разг. (дырявый) гуанэ (хуугъэ), лае хуугъэ, лежьагъэ; худые сапоги щазмэ лежьагъэхэр; худое ведро щельгъуан; ф на худой конец разг. нахы дэн хууми; не говоря худого слова разг. гушиэм дэй умылоу.

худощавость ж. кьюгоу (щытыныгъ).

худощавый прил. кьюгоу; худощавый человек цыф кьюгоу. худший прил. 1. сравнил. ст. от плохой дэн; 2. перевосх. ст. от плохой дэн дэд; самое худшее анах дэн дэд.

хуже сравнил. ст. от плохой и плохо.

хула ж. убэнэр. хулиган м. бзаджэ, хулиган (бзэджагъэ зезыхъэрэ).

хулиганить несов. бзэджагъэ зепхан, убзэджэн.

хулиганский прил. бзэджагъэ; хулиганский посту́пок бзэджагъэ зекуаки.

хулиганство с. бзэджагъэ, хулинаныгъ.

хулить несов. кого-что уубын. хурма ж. 1. (плод и дерево) хурмэ; 2. (дерево) хурмэ чыгъ.

хутор м. куутыр. хоторской прил. куутыр.

Ц

цапать несов. см. цапнуть. цапка ж. с.-х. шуанэ. цапля ж. зоол. пысехонешту. цапнуть однокр. кого-что, прост. ухтхон, ухтхон, кьеупхютэн.

царапать несов. 1. кого-что илтхын, уеплэстхын; 2. перен. разг. (плохо писать) йаеу тхэн. царпаться несов. 1. (наносить царпины) пэстхъэн; кёшка царпается четыр мэпластхъэн; 2. (крестись) пэстхъэн; мышь царпается под полом цыгъор джэхшю чэгтим щэнластхъэн.

царапина ж. итхыгъ.

царапнуть однокр. кого-что илтхын, уеплэстхын.

царевич м. пачыхъэкъу.

царевна ж. пачыхъепхъу.

цареубийство с. пачыхъэ укыныр.

цареубийца м. пачыхъэр зыукъигъэр.

царизм м. царизм, пачыхъэгъо пэскуи.

царить несов. 1. уст. пачыхъэу щытын, пачыхъэн; 2. перен.: в лесу царит тишина мэзым щыкысым.

царица ж. 1. бзыльфыгъэ пачыхъ; 2. (жена царя) пачыхъэм ишьуз.

царский прил. пачыхъэ; царское правительство пачыхъэ правительство.

царственный прил. (величественный) ины, гушко.

царство с. 1. см. царствование; 2. ист. (государство) пачыхъэгъу, кьэралыгъу; 3. перен.

зышиб, зыщибэгъуагъ; животное царство пэсушхъэ зышиб; растительное царство къэкирэр зышибэгъуагъ.

царствование с. пачыхъагъур зехъаныр, пачыхъагъу лъехъан.

царствовать несов. 1. пачыхъэу уштын, упачыхъан; 2. перен. см. царить 2.

царь м. 1. пачыхъ; 2. перен. пычи; царь зверей хыаки-къуакиэхэм япи.

цветистый несов. 1. къэгъагъэ хун; яблоня цветёт мыэрыса чыгыр къэгъагъэ мэхъу; 2. перен. (процветать) дэгьюу хэхъон, зищубогъун; 3. (покрываться плесенью) тебгъотыкын, бгъотэн.

цвет м. 1. (окраска) шьо; красный цвет шьо плъяж; 2. перен. нахьышур; цвет науки наукем нахьышур; ф во цвете лет анах зышишугъом; в полном цвету иккукэ зышибхъуагъям.

цветение с. бот. къэгъагъэ хуныр.

цветистый прил. 1. (яркий, пёстрый) кырапкын, къолэн; цветистый ковёр алрэгъу къолэн; 2. перен. егъэллягъу гъэкиэрэклигъэ; цветистое изложение егъэллягъу гъэкиэрэклигъэ къэлотныгъ.

цветник м. къэгъагъэлан.

цветной прил. шьо зиэ; гъэкиэрэклигъэ; цветное платье шьо зиэ джан; цветной фильм гъэкиэрэклигъэ фильм; ф цветные металлы металл лыдхэр.

цветовод м. къэгъагъэгъэки.

цветоводство с. цветоводство (къэгъагъэ гъэкиным пылъынэр).

цветок м. къэгъагъ; полевые цветы губгъэ къэгъагъэхэр; садовые цветы сад къэгъагъэхэр.

цветонесный прил. бот. къэгъагъэхэр зиэ, къэгъагъэхэр къызыпыкыэр.

цветочница ж. къэгъагъэшэ бзыльфыгъ, къэгъагъэшэ бзыльфыгъ.

цветочный прил. 1. къэгъагъ; цветочный стебель къэгъагъ щепк; 2. (для цветов) къэгъагъэр зэргатэуцор; цветочный горшок къэгъагъэр зэргатэуцор къоши; 3. (из цветов) къэгъагъэм хэшикыгъэ; цветочный одеколон къэгъагъэм хэшикыгъэ одеколон.

цветущий 1. прич. къэгъагъ; цветущий сад къэгъагъэ сад; 2. прил. перен. шагуу, зишигъу, зыххъор; цветущее здоровье псаунгъэ шагуу; цветущая девушка пышшэшэ зишугъу; цветущий край зыххъорэ край.

цедить несов. что узян; цедить молоко щэр узян; ф цедить слова сквозь зубы гудышэхэр ыцэ кыдиукижын.

цежу, цедиши наст. вр. от цедить.

целебный прил. йээгъу; целебные травы уц йээгъухэр.

целевой прил. мурад; целевая установка работы йофшэнэр зыфгъэхъыгъэ мурадыр.

целесообразность ж. мэхъанэ илэнгъ, шуагъэ илэнгъ.

целесообразный прил. мэхъанэ зиэ, шуагъэ зиэ; целесообразная работа мэхъанэ зиэ йофшэн.

целеустремлённость ж. мурад гъэнфагъэм фэлонгъ.

целеустремлённый прил. мурад гъэнфагъэ зиэ.

целиком нареч. 1. (в целом виде) зэрэштизу, зэрэпсау; проглотить целиком зэрэпсау бдырын; 2. перен. (без ограничений, полностью) зэрэштизу, зэрэпсау, а также передаётся суффиксом -п-; целиком отдать с чему-либо зыгорэм зептыэн; целиком и полностью зэрэштизу ыкы икью.

целина́ ж. 1. (непаханная земля) чыкі́э; подня́ть целину́ чыкі́эр къеплэтын; 2. (нетронутая поверхность чего-л.) зынзысыгъэхэхэ; снёжная целина́ зынэмьсыгъэхэхэ ос.

цели́нный прил. чыкі́э; цели́нные земли чыкі́э чыгухэр. цели́тельный прил. см. целебный.

цели́т несов. в кого-что тебгъэпсыхъан (исагъэм).

цели́ться несов. см. цели́т. целлофáн м. целлофан (целлюзом хашыкыгъэ плёнка *nIyakIey*, ушызеберилтъяу, пси запхырымкыр, гомылатхъэхэм арашыкы, полиграфилем шагъефеде).

целлулоид м. целлулойд (целлюзом хашыкыгъэ плёнка пыткыи чычыбжъэм фэду зэлдэй, кинематографическая лентхэр, фотографическая пластиинкхэр хашыкы).

целовáть несов. кого-что убэн, убзун.

целовáться несов. с кем или без доп. узбэун.

целомúдренность ж. Іэдэбыгъэхшо хэльыныгъ.

целомúдренный прил. Іэдэбыгъэхшо зыхэль.

цéлость ж. зэрэпсауныгъ, зэрэштыныгъ.

цéлый прил. 1. чаще кратк. форма (неповреждённый) псау, зи зыхэмькодыкыгъэ, зи зыхэмьгэгъэ; чашка цела чашкэр псау; 2. (полный, весь) псау, из; целый стакан вина сэнэ стечан псау; 3. ины, бэ; целый ряд вопросов упчлаб; 4. в знач. сущ. с. мат. пчэгъэ псау; \diamond в цéлом зэужэ зэфэхысыгъыгъэ.

цель ж. 1. (мишень) псау; попасть в цель псағъэм тебгээфэн; 2. перен. мурад; ставить себе чтоб-либо целью мурад горэ зыфэгъэуцужын; \diamond с целью, в целях пас.

цельность ж. шэнышоныгъ.

цéльный прил. 1. псау, мынны къугъэ; постамéнт из цéльного гранита постаментыр зыхэшикыгъэр гранит псау; 2. перен. (о человеке, характере и т. п.) зи шэнным тет, шэнышу; 3. (не разбавленный) зэхэмьгэкүхъягъэ, къэбзэ шылык; цéльное молоко щэ къэбзэ шылык.

цемéнт м. цемент.

цементíровать сов. и несов. что,

тех. цементкыр бгээчын. цемéнтиный прил. 1. цемент; цемéнтиный завод цемент завод; 2. (сделанный из цемента) цементым хашыкыгъэ, цемент; цемéнтиный раствор цемент зэхэшихъягъ.

цéна ж. 1. уасэ; по своéй цене ежым ыласкыи; 2. перен. (роль, значение) мэхъян, уасэ; цена дружбы ныбджэгъум имэхъян; \diamond любой ценой сыдеу хъуштми (е кысфыдэкытшми); ценю жéзни ишылыкъэ рихыллэныр.

ценз м. ценз (унашбуу пыттыр, гүүчиэм пас хэдэн 100ым).

цензúра ж. цензор (кээралыгъбо органын печатым лъялгээр). цензúрный прил. цензур.

ценитель м. уасэ фэзышыр, уасэ фэзыгъэшүр; ценитель искусства искусством уасэ фэзышыр.

ценить несов. кого-что 1. (определять стоимость) уасэ фэпшын, уасэ фэбгээзүн; 2. перен. (определять или называть ценность) уасэ фэпшын, плытэн; ценить хорбшего работника 1офишээ дэгъур плытэн.

цéнность ж. 1. (стоимость, цена) уасэ; вещь высокой ценности осэшко зиэ хъап-шып; посылка с объявленной ценностью ыуасэ зытхэгъэ посылк; 2. (ценный предмет) пкыгъо лъап; хранение ценныхостей пкыгъо лъапхээр ухумэнэр; 3. перен. (важ-

ность, значение) мэхъян эзлэр; его работа представляет большую ценность ашкынэшко ил; 4. перен. мыльку; материальные и культурные ценности материальне ыки и культурнэ мылькухэр.

цéнний прил. 1. осэшко зиэ; ценные вещи осэшко зиэ хъап-шыпэр; 2. перен. (важный, нужный) шыгъешко зиэ, мэхъянэшко зиэ; цéнний работник шыгъешко зиэ 1офишаку; цéнное открытие мэхъянэшко зиэ къэгупшысынгъ.

цéнтинер м. центнер (килограмми 100).

центр м. 1. гузэгу, пчэгу; центр окружности окружностям гузэгү; 2. (середина) гузэгу, пчэгу; жить в центре города къалэм иччегу ушыспсун; 3. перен.: быть в центре внимания ачах гүун лъафын, анала нахь тырагъэтин; 4. (важный пункт чего-л.) нахьышхъ; научный центр наукмкэ нахьышхъ; 5. (высший, руководящий орган) ашпээрэ орган; директивы из центра ашпээрэ органын къыкыгъэ директивхэр.

централизáция ж. централизация, зи центрэм епхыныр; зыкы шыныр.

централíзм м. централизм (центральное управление систем); демократический централíзм демократическое централизм.

централизовать сов. и несов. что централизовать шын, централизации шын, зи центрэм шызэуубгъекиэн, зи центрэм еупхын.

центрáльный прил. 1. (находящийся в центре) шыхаээ, пчэгу; центральная улица урам шыхы; 2. перен. (основной) ачах мэхъян зиэ; центральная мысль кийги ачах мэхъян зиэ гупшишэу тхылъым илэр. центробéжный прил. центро-

бежнэ (гупчэм икIеу чылгэхэм якIурэр).

центростремительный прил. физ., тех. центростремительнэ (чылгэхэм арикIеу гупчэм якIурэр).

цеп м. с.-х. бэцкIеурау.

цепенеть несов. узтекъэн; цепенеть от страха Ѣщэм къыхэ-кыу узтекъэн.

цéпкий прил. пытэу зыбытырэ, пытэу зыхэзыгъанэрэ.

цепляться несов. за кого-что (крепко держать) пытэу пыгын.

цепной прил. 1. пшъяхъу; цепной мост пшъяхъу лъэмидж; 2. епхыгъэ; цепная собака хъе епхыгъ; \diamond цепная реакция физ. цепной реакции.

цепóчка ж. 1. пшъяхъу псыгъо цыкыу, пшъяхъужый, блэрыпс; цепочка для часов сыхыт блэрыпс, сыхытапс; 2. (группа людей) эзкээзэужитхэу кирэ дээкло куп.

цепéль ж. 1. пшъяхъу; собака на ценихъэр пшъяхъукэ епхыгъ; 2. перен. эзпхыгъэ заул; цепь событий хъугъэшэгъэ эзпхыгъэ заул; 3. физ. цепь; электрическая цепь электрическая цепь; 4. только мн. цепи (оковы) лъэхъу; заковать в цепи лъэхъу теплъхъан; цепи рабства пшылъынгъэм илъэхъухэр; 5. (ряд гор) къушхъэ зэлэптихэр.

церемони́ться несов. 1. (стесняться) укытэн; прошуй не церемониться умыкытэнэу сьюльзэу; 2. с кем-чем и без доп. шыбагъэкыи удзэекион; нечего с ним церемониться шыбагъэкыи ашкынэшко илъэптихэр.

церемони́я ж. церемоние, фэофэшээ зэхахь.

церемони́йный прил. церемониен, фэофэшээ зэхэхээ.

церковнослужитель м. чылыс къулкыууш.

цéрковь ж. (храм) чылыс.

цех м. 1. (на фабрике, на заводе) цех; 2. ист. цех (зы

Іашлагъэм пылъ ремесленникхэм ягословнэ организацэе).

цеховий прил. цех, цеховой, цеховой комитет цех комитет.

цивилизация ж. цивилизации (общественна-политическая форма горэм тэгээсныхъэ об ществамэрэ материальнэ куль турам хэхъоньгэу ашигъэм иступенярэ).

цигейка ж. хъурышь.

ЦИК (Центральный Исполнительный Комитет) ист. ЦИК (Центральнэ Исполнительнэ Комитет).

цикл м. 1. цикл (охтэ гээнэ фагъэм къыкыцI зэшлохыгъэу хъурэ хъугъэшлагъ, Iсыгъу); производственный цикл производственнэ цикл; 2. къаум, куп; цикл лекций лекции куп.

циклон м. метеор. циклон (жыбызъе ин дэд, оешху, ос хэтэу).

цилиндр м. 1. мат. цилиндр; 2. тех. цилиндр (машинэм юнц пкъеэчоу поршинэр эзынчэрэгчурэр); 3. уст. (шляпа) цилиндр (шляпэ лъэпкъ).

цилиндрический прил. цилиндрическэ; цилиндрическэ котёл.

цингá ж. мед. цел уз.

цини́зм м. укытэнчъагъ, нэпэнчъагъ.

циник м. цыф мыкуйт, цыф нэпэнч.

цини́чный прил. укытэ зыхэмъль, нэпинчъе; цини́чный человёк укытэ зыхэмъль цыф.

цинк м. гъофы.

ци́нковый прил. 1. (содержащий цинк) гъофы; цинковые белила гъоф крэскэ фыжь; 2. (сделанный из цинка) гъофы; цинковое ведро гъоф щаль.

цинкография ж. цинкографии (типографическая печаты пae фотографическэ шыгылэм тетэу гъофым хэшлыкыгъэ клишехэр гъехэзарыныр).

циновка ж. пырабл.

цирк м. цирк.
цирка́ч м. разг. циркач (циркым чээт артист).

цирковой прил. цирк.

циркулировать несов. (совершать круговое движение) хъураеу къекокын; кровь циркулирует по сосудам цыфым ильынтыфхэм лыэр ареко.

циркуль м. циркуль.

циркуляр м. офиц. циркуляр (приказ, унашто итуу къепхыгъээ йошигылэм афагъехъырэ тхылъыр).

циркуляция ж. хъураеу къекокынты.

цирольник м. уст. жэктэун.

цистёрна ж. 1. цистерн (нефтыр, дагъэр, фэтагыныр зэралыгъыр, зэрээрэзэхъэрэ гүччI шынодырышху); 2. цистерн (нефтыр ыкылхэрэ зэрээрэзэхъэрэ вагон е автомобиль).

цитадель ж. 1. (городская крепость) къелэкын пытапI; 2. перен. (твердыня, оплот) пытапI.

цитата ж. цитат (зэрэхъыгъэ дэдээ фэдэу текстым къыхыхъгъэр).

цитирование с. цитате къэпхыныр; цитате къеджэнты.

цитировать несов. кого-что цитировать шын; цитате къыхыхъхын.

цитру́совыe мн. бот. цитрусхэр (апельсин, лимон е пымыкIхэр къэзылыкIэрэ чыгъхэр).

циферблáт м. циферблат; часовыи циферблáт сыхъатын ициферблат (сыхъат пчагъэр зытметхъгъэ пластинк).

цифра ж. цифр; арабские цифры араб цифрэхэр; рымские цифры римскэ цифрэхэр; контрольные цифры контрольнэ цифрэхэр.

цифровой прил. цифрэ; цифровые данные къатыгъэ цифрэхэр.

ЦК (Центральный Комитет) ЦК (Центральнэ Комитет); ЦК КПСС (Центральный Комитет Коммунистической партии Совет-

ского Союза) КПСС-м и ЦК (Советскэ Союзым и Коммунистическэ партие и Центральнэ Комитет).

цоканье с.: цоканье копыт шыльэ макъэ.

цокать несов. макъэ гъэйун.

цоколь м. 1. стр. унэ лъэпсэ мыжъо гъечыгъ; 2. тех. цоколь (патронным игъэчэрэгжонным пae электрическэ лампым иIэ металлическэ частыр).

цыгáне мн. (ед. цыгáн м., цыгáнка ж.) цыджанхэр, цыхъанхэр. цыгáнский прил. цыджэнэ, цыхъэнэ; цыгáнский язык цыджаныбз.

цыкать несов. на кого, прост. текуон.

цыкнуть однокр. см. цыкать.

цыплёнок м. чэтжый.

цыпочки только мн.: ходить на

цыпочках лъэпэцыйкэ укцион.

циц! межд. разг. цыш!

Ч

чабáн м. мэлахъо.

чавкать несов. гъошхэ макъэ бгъэйун.

чад м. йугуум, стырым, жээрим; ⚡ он как в чаду стырымэ ышъхъе ыгъэунэзагъэм фэдэу.

чады́ть несов. стырымэ гъэун, йугуумэ къыпихын.

чадный прил. йугъо зэрэти, стырымэ зэрэти; чадная кухня стырымэ зэрэти пшэрыхъапI.

чадо с. уст. къэлэцыкъу, сабый.

чадра ж. икылхын.

чаево́дство с. шайц бъэкыныр

чаепи́тие с. щай ешъоныр.

чай м. 1. щай, щайдуц; грузинский чай грузинскэ щайдуц; стакан чай щай стечан; 2. (чаепитие) щай ешъоныр.

чайка ж. (птица) хыбзыу.

чайная ж. щай ешъуапI.

чайник м. щайнч.

чайница ж. щайцылъ.

чайный прил. шайц; чайные плантации шайц шлэпIэ плантациихъэр; чайная ложка шай джэмых; ⚡ чёрез час по чайной ложке тээкы-тээкюу, ергъэу.

чалма ж. сарыкъ.

чалый прил. брул (шым ыштыу).

чан м. пхъэчайшху.

чарка ж. бжъэ.

чарова́ть сов. кого-что (пле-нать) дэхъыхын; она чарует своим голосом ащ ымакъэкэ удехъыхы.

чародéй м. 1. уст. (волшебник, колдун) усэрэжь; 2. перен. цыфу удэзыхъыхырэр.

чарую́щий прил. удэзыхъыхырэр; чарую́щая ульбка удэзыхъыхырэр щыхыцI.

час м. 1. (отрезок времени) сыхъат; полтора часа сыхъатыре ныкэрэ; опоздáть на час сыхъаткэ укъэгужон; 2. (время по часам) сыхъат; двенадцать часов сыхъат пшыкытту; котóрый час? сыхъатыр тхъапша?

3. (время, предназначено для чего-л.): час обеда шхэгъу; часы занятий еджэгъу сыхъатхэр; 4 (пора, время): вечёрний час пчыхъашхъ; ⚡ с часу на час сыхъат пэччэу; в добрый час сыхъатмаф.

часовой I прил. в разн. знач. сыхъат; часовой механизм сыхъатыку; часовая стрёлка сыхъат стрелк, сыхъатыпч; часовыи магазин сыхъатхэр зыщаэрэ тучан; часовыи перерыв зыпууль сыхъат; часовая оплата сыхъат лэжжапкI.

часовой II м. часовыи; постá-

вить часовы́х часовы́х бгъеу-
цун.

часовщик м. сыхатыш.

часты́ца ж. 1. (небольшая
часть чего-л.) Іехъэ цыкыу,
Іехъэ мэкіэ дэд; 2. грам., гуши-
Іэгъус.

часты́чно нареч. хъазырэу;
работа ужे часты́чно выполнена
Юфшэнэр хъазырэу эзкиэт-
къуагъя.

часты́чный прил. хъазыр.

часты́ник м. уст. разг. унэе
сатыш.

часты́ное с. мат. къыкіэкы-
рэр, зэрхъурэр (зы пчъагъэр
адырэ пчъагъэмкіэ зыбогицкіэ
зэрхъурэ пчъагъэр).

часты́нокапиталистичкий прил.
часты́нокапиталистическе.

часты́ность ж. (подробность):
часты́ность слу́чая зэгъорэ дэдэ
къэхъурэ Іоф; < в часты́ности
вудн. сл. аш фэдэу.

часты́ный 1. (не типичный,
случайный) зэгъо дэдэрэ хъу
хабзэу щыт; часты́ный слу́чай
зэгъо дэдэрэ хъу хабзэу щыт
Іофыгъу; 2. (личный, не обще-
ственныи) шъхъэзэкъо; часты́-
ная собственность шъхъэзэкъо
мыльку.

часто нареч. 1. (нередко)
бэрэ; часто быва́ть в театре
театрэм бэрэ укён; 2. (усто,
плотно) Іужъю; дерёвья по-
сажены часто чыгхэр Іужъю
гъэтысыгъях; 3. (быстро)
псынкіэу; сердце бывает часто
гур псынкіэу къитео.

частокол м. пчэгүй чэу.

частота ж. гъэжыныгъ; час-
тота тока токым игъэжыныгъ.

частушка ж. частушка (жэры) о-

народнэ поэзиям и прои́зведение).

часты́й прил. 1. (не редкий)
бэрэ къэлорэ, зэпымыурэ;
часты́й гость бэрэ къэлорэ
хъакі; 2. (устой, плотный)
Іужъю, зэхэгогъя; часты́й лес

мэз Іужъю; 3. (быстрый) псын-
кіэ; часты́й пульс псынкіэу
къитеорэ пульс; частое ды-
хание псынкіэу жык къэш-
ныгъ.

часты́й ж. 1. (доли) щыщ
Іахъ; большая часть Іахъ
нахыбэр; 2. (составной эле-
мент) щыщ; части машины ма-
шинэм щыщхэр; 3. (отдел)
часть; учёбная часть учебни-
часть; 4. воен. часть; воинская
часть дээ часть; < часты́й речи
грам. бээм хэт гушикіэхэр;
части свёта дунаим ичыналь-
хэр; по большей части, большей
частью нахыбэрэмкіэ.

часты́ только мн. сыхат;
стенные часы дэпкь сыхат;
чахлы́ прил. 1. (о распи-
тельности) гъонлэн; 2. (о
человеке) узыгъэл, хъыбэй
хъугъя.

чахнуть несов. 1. (о распи-
тельности) гъонлэн; 2. (о
человеке) узыгъэл, хъыбэй
хъун.

чахотка ж. разг. жъэгъэуз.
чаша ж. шъоныбж; < у них
дом полная чаша ахэм яхъий;
чаша терпения переполнилась
гукъаор пфэмыщчыжынным нэ-
сыгъ.

чашечка ж. 1. уменьш. от
чашка чашкэ цыкыу; 2. бот.
(у цветка) чашечка (къызызыз-
Іухырэ лбэханэм къэгэгэхээр
къэзүхүмэу къышю хъураеу
иэр); 3. колённая чашечка
анат. лъэгонджетес хамдыр.

чашка ж. 1. чашк; выпить
чашку чаю щай чашкэ иштүн;
2. (весов) щечэлэй лагъ.

чаша ж. цунэ; лесная чаша
мэз цун.

чаше сравнил. ст. от нареч.
часто и прил. часты́й 1.
нахыбэр; 2. (ближе, теснее)
нах Іужъю, нах зэхэгугаъ; лес
стал чаше мэзир нах Іужъю
хъугъя; 3. (быстрее) нах псын-
кіэу.

чаяние с. гутъапіэ, ежэнгъ.
чаять несов.: душай не чаять
в ком-либо зыгорэ инэу шу
пльгъун.

чвани́ться несов. разг. зигъэ-
пэгэн, зышлошыжын.

чванли́вость ж. см. чвани́ство.

чванли́вый прил. см. чвани́й.

чвани́й прил. разг. зызыгъэ-
гэрэ, зышлошыжыжырэ.

чвани́ство с. пэгэнгыгъ, зышло-

шыжынгыгъ.

чего I мест. вопр. и относ.

род. п. от что.

чего II нареч. вопр. прост.

сыда; чего ты так долго ёзди?

сыда аш фэдизэу бэрэ узыкы-

тетыгъэр?

чего мест. м. (ж. чья, с. чё,
мн. чы) 1. вопр. и относ. зыер;
чья это книга? хэта мы тхыльыр
зыер?; 2. относ. (который)
передаётся конструкцией пред-
ложения; писатель, чёй имя из-
вестно всем писателю зыцэ
пстэуми зэлъашэрэр.

чек м. 1. (в банке) чек (бан-
кэм ахъщэ къызырыхырэ доку-
менты); заплатить деньги по
чеку чекымкіэ ахъщэ ептын;
2. (талон из кассы) чек (щэфа-
клиом ахъщэ зэрэхыгъэмкіэ
кассэм аш къыритырэ талон,
квитанции).

чека ж. тех. купэун.

чеканить несов. что 1. пыуп-
кыны, бгъечыны; чеканить мон-
ету ахъщэ бгъечыны; 2. перен.
(напр. слова) 1упкіэу гуши-
Іэн; 3. с.-х. пыупхукины, пы-
упкыны.

чеканка ж. 1. (действие) пыуп-
кыны, гъечыны; 2. (изобра-
жение, узор) тхылхъэ; 3. с.-х.
пыупхукины, пыупкыны; чеканка
винограда сэнэшхъэ тхапхэр пыупкыны.

чеканнý прил. 1. (изгото-
ленный чеканкой) пыупкынгъэ,
гъечынгъэ; 2. перен. (ясный,
отчётливый) 1упкіэ, зэхэши-
кыгъошыу, гуриошыу, дэ-

гью гъэпсыгъэ; чеканнý стих
дэгью гъэпсыгъэ стих.

чековый прил. чек; чековая
книжка чек тхыль.

чёлка ж. нэкіанз.

чёлни м. къуашьо (зы чыг хэ-
шык Іык Іыгъу).

челнóй I м. (лодка) къошьо
цикыу.

челнóк II м. (в ткацком стан-
ке) щэцыку.

челоб с. уст., поэт. нэтэл лъяг.

человéк м. цыфи; < молодой
человéк! (обращение) нэлэ!

человеколюбивый прил. цы-
фыр шу зыльэгъура.

человеколюбие с. цыфыр шу
льэгъуныгъ.

человеконенавистнический
прил. цыф зыльэгъуру мыхъурэ.

человекообразный прил. цы-
фым ехыщыр; человекообразная
обезьяна цыфым ехыщыр ма-
мун.

человеческий прил. 1. цы-
фы; 2. (гуманный, человеческий)
цыфыгъэ зыхэль; человеческое
отношение цыфыгъэ зыхэль
зэфыщтык.

человечество с. цыф лъэпкь.

человечность ж. цыфыгъ.

человечный прил. цыфыгъэ
зыхэль.

чёлость ж. жэпкы.

чём I союз 1. (нежели) нахын;
в этом году урожай богаче, чем
в прошлом гъэрекло нахын, мы
ильэсэм лэжыгъэр нахын;
2. (насколько, в какой степени)
къес; чем больше, тем лучше
нахыбэ къес нахыншыу; 3. (вме-
сто того, чтобы) нахын; чем то-
ропиться, выйдем лучше раны-
ше тыгузэжъожын нахын, нахь
насэу тежээм нахыншыу.

чём II мест. вопр. и относ.
твояр. п. от что; чем вы завтра
будете заниматься? сыда неущ
шыузылыштыр (е шүшэгъ-
штыр)?

чёмбүр м. (длинный повод)
шхомлакіэ.

чемодан м. чэмэдан.

чемпион м. спорт. чемпион (спортныкіз алэрэ чыпір зуубытыгъэр); чемпион міра по плаванию есынымкіз дунаймичемпион.

чемпионат м. спорт. чемпионат (чемпионыціэм фәші зэнекъокъуныг).

чепуха ж. разг. 1. (вздор) мышьо-мыл, мэхъяненчъ; 2. (пустяк) пкіенчъ, эи къязерымыкі.

чёрвийвать несов. хъамлыу хидзэн, нешъу хъун; яблоки червийвают мыларысехэр нешъу мэхъух.

чёрвийый прил. хъамлыу зыхэс, нешъу; чёрвийое мясо хъамлыу зыхэсы.

червонец м. червонц, сомипш. червонный прил.: червонное золото дышъе дэгъу дэдэ плъжышъу.

чертвоточина ж. хъамлыум үугъоньгъэр.

черь м. хъамлыу; шелковичный черь дэнэ хъамлыу.

черьк м. см. черь.

черьдак м. кашъу.

черьдовование с. (от черьдовать) чэзыу-чэзыу зэблэхъуныр; (от черьдоваться) чэзыу-кіз зэблэхъугъе хъуныр; черьдовование звуков грам. мактэхэр чэзыуки зэблэхъугъе хъуныр.

черьдововать несов. что, что с чем чэзыу-чэзыу зэблэхъуныр.

черьдоваться несов. с чем или без доп. чэзыуки зэблэхъугъе хъун.

чёрез предлог 1. (попрёк чего-л.) передаётся префиксом зэпыры; передйт чёрез улицу урамым зэпырыкын; 2. (поверх чего-л.) передаётся глагольными префиксами е=, шъхъе=, пыры=; прыгнуть чёрез канаву канавум ельэн; 3. (сквозь, минуя) передаётся посложным аффиксом -кіз; бхать чёрез город къалэмкіз кіон; 4. (посредством, бла-

годаря) передаётся посложным аффиксом -кіз; оповестить черь газету газетымкіз къебар ять шіэн; 5. (по прошествии спустя некоторое время) передаётся посложным аффиксом -кіз и глаголами условного наклонения; приду чёрез час эи сыхъаткіз сыкъекшошт.

черьенок м. 1. (руковатка) кіз; черьенок косы щэмэджыкіз; 2. бот. (ноожка, стебелёк) кіз; черьенок листа тхъапэм кізэу пытыр; 3. с.-х. черьенок (чымыгъим хагъекізным фәши пауп-кыгъе къутам).

чёрен м. шъхъекъупшъх.

черьепаха ж. хъадэпчымыу.

черьепашый прил. хъадэпчымыу; ⚡ идти черьепашым шагом хъадэпчымыу къуакіз уклон.

черьепица ж. гуржъ.

черьепичный прил. гуржъ;

черьепичная крыва гуржъ-шъхъе.

черьепок м. хъакъу-шыкъу къутаф.

черьеседельник м. онэжъиепс.

черьесчур нареч. разг. ильегъашу; он черьесчур много говорил ильегъашу бэ ащ къытуагъ.

черьешня ж. черьешн (черьешнэ чыгъ, ащ къылыкізэр).

черьеска ж. цый.

черьесский прил. чэркэс, адыгэ.

черьесы м. (ед. черьес м., черьешенка ж.) чэркэсхэр, адигэхэр.

черькнутъ однокр. разг. птхын; черькните нам нэсколько слов гушыкіз заулэ къытфшъут.

черьённый прил. шыуціз шыгъэ, гъеушыуціз шыгъэ; черьёная

сталь шыуціз шыгъэ шылыч.

черьнеть несов. 1. (становиться чёрым) шыуціз хъун, нахъ ушыуциын; 2. (виднеться—о чёром, тёмном) къыхэу-шыуциын.

черьника ж. черьник (мэркіз лээпкъ).

шыуціз дэд; чёроное пластье джэ-нэ шыуці; 2. перен. (мрачный): чёроные мысли гүхэль гаехэр, гүпшисэ гаехэр; 3. перен. (преступный, злой) гае, бзажэ; 4. в знач. сущ. с. чёроное шыуціэр; ходить в чёроном шыуціэр пынгъэу къэпкүхъан; ⚡ чёроный ход ихъэпэ шыф; чёроные металлы металы шыуціэхэр; чёроным по бэлому написано зэхэугуфыкыгъэу тхыгээ.

черь ж. (серебро) тыжын шыуцашу.

черьпак м. 1. къашыкъ, хэйалъ; 2. тех. етхъуаль; черьпак экскаваторым иетхъуаль.

черьпать несов. что 1. къычэбгъэбин, къипхын; 2. перен. къыхэхын, къэгъотын; черьпать смын къуачіз къэбгъотын; черьпать знания шынгъэхэр зэбгъэгъотын.

черьстветь несов. 1. пхъаше хъун; хлеб быстро черьствеет хъалыгъур пынкіеу пхъаше мэхъу; 2. перен. гукізгъунчэ хъун.

черьственный прил. 1. (о хлебе) пхъаше, пытэ; 2. перен. гукізгъунчэ; черьственный человек цыф гукізгъунч.

черт м. шэйтэн; ⚡ черт возмий! разг. гъешигъонбай; чем черт не шүйт разг. мыхъурэ шыга; сам черт ногу сломит погов. Соф зэхэлъешъугъ.

чертá ж. 1. (линия) хъахъ, итхъагъ; 2. (граница, предел) гъунапкъ; в чертé города къялэм игъунапкъ; 3. перен. (особенность, признак) гъэпсыкіз, нэшан; отличительная чертá къызэрхэшырэ (е зэрэтекійре) нэшан; ⚡ черты лица нэкүү-пэпкъ; в общих чертых земынгъэушомбъю (анах мэхъаня зиэзм укъызыуцун).

чертёж м. чертёж.

чертёжник м. чертёжыши (чертением фэгъесагъэр).

чертёжница ж. чертёжыши (бзилбъыгъ).

чертёжный прил. чертёж, чертёж выщашыр; чертёжная доска чертёж выщашыр пхъэмбъу.

чертить несов. что 1. бгъэтхын, тепшыхъан; чертить линию линие бгъэтхын; 2. (изготовлять чертёж) пшын; чертить план план пшын.

чертог м. поэт. унэ дэхэ дэд, дворец.

чертополох м. бот. уц пан.

чёрточка ж. 1. уменьш. от чертёж; 2. (дефис) дефис.

черчение с. черчение; урок черчения черчением иурок.

чеса́льный прил. зэражыр, зэраукъэбзыр; чеса́льная машина зэражыр машин.

чеса́ть несов. что 1. етэхъун; чеса́ть спи́ну ыкыбы етэхъун; 2. (причёсывать) бжын; чеса́ть волосы шхъацыр бжын;

3. укъэбзын, тебгъэтхын, бжын; чеса́ть хлобок бзыуци фыр укъэбзын; чеса́ть лэн лебныр тебгъэтхын; \diamond чеса́ть язы́к разг. кы́по пшойгъон.

чеса́ться несов. 1. этэхъужын; собака чешется хэр этэхъужы; 2. (причёсываться) зыхын; 3. (будет) хупуцын.

чеснок м. бжыныр.

честование с. уфэгушын, гэунэфын; честование юбилияра юбилиярым уфэгушын.

честовать несов. кого бгъэунэфи, уфэгушон; честовать юбилияра юбилиярым уфэгушон.

честно нареч. шыпкъагээ хэлъеу; поступать честно шыпкъагээ хэлъеу узекон.

честность ж. шыпкъагээ. честный прил. шыпкъагээ зыхэл; честный человёк шыпкъагээ зыхэл цыф; \diamond дать честное слово гүшэе ептын; держаться на честном слове ерагээу ыгын.

честолюбивый прил. шхъэ-

гъешожы, шхъэшулъегъу- жы; честолюбивый парень шхъэгэшожы кл.

честолюбие с. шхъэгэшожыныгъ, шхъэшулъегъужыныгъ.

честь ж. 1.: задеть чью-либо часть зыгорэм шхъакло епхын; берегий часть смолоду погов. укалээз пцэ умыгъэпүт; 2. (почёт, уважение) лытынгъ, щытхъугъ; это большая часть для меня сэркэл ар лытэнгъе икъу, сэркэл ар зери-мыку Ѣылэп; оказывать часть лытэнгъе фэпшын; \diamond в честь кого-либо зыгорэм ехылгээу; к его чести надо сказать аш уштыхъун хъумэ пён фое; с честью выйти из положения щытхъу хэлъеу Йофир зэшлопхын; отдать честь воен. час епхын.

чесучá ж. чесучэ (дэнэ шэк/пым).

четá ж. зэлI-зэшьуз, зэгъус; супружеская чета зэлI-зэшьуз-хэр, зэшхъагъусэхэр; \diamond он тебе не чета ар б къюпсэгъэп, ар о шхъагъусэ пфэхъунэп.

четвёрг м. мэфэку.

четверёники мн. разг.: стать на четверёники хэлъекъунплыкэ уцун.

четвёрка ж. 1. (цифра) плы; 2. (отметка) плы; 3. (группа из четырёх человек) нэгрыипил хъуре куп; 4. спорт. (лодка) къошибциплыкэ афырэ къуашу; 5. (упряжка) шипл зыкэшгээку.

четверо числ. собир. плы; их было четверо ахэр плы хъущыгъэ.

четвероногий прил. 1. лэекуипл зыкэл; четвероногое животное лэекуипл зыкэл хайуан; 2. в знач. сущ. мн. лэекуипл зыкэл хохэрээр.

четверостишие с. сатырипл хъуре стихотворение, сатырипл хъуре строф.

четвёртый числ. порядк. яп-лэнэр; четвёртый номер яп-лэнэр номер.

четверть ж. 1. план (пасум ызыпллан); четверть года иль-сым ипллан; четверть часа сыхыт план; 2. (четвёртая часть учебного года) четверть; первая четверть аэрэ четверть.

чётки только мн. нэмазшыгъ.

чёtkий прил. 1. (отчётиливо) зэхэугуфыкыгъэ, нэфэ; 2. (разборчивый) зэхэугуфыкыгъэ, зэхшыкыгъошу, гурыгогъошу; чёткий почерк зэхэугуфыкыгъэ тхакл; 3. (ясный, точный) йупкэ, дэгъу; чёткая организа-ция работы дэгъоу зэхэцгээ Йофшэн.

чёtkо нареч. 1. (отчётиливо) зэхэугуфыкыгъэу; 2. (разборчи-во) зэхшыкыгъошу, гурыгогъошу; 3. (ясно, точно) йупкэу, дэгъоу.

чёtkость ж. 1. (отчётильство) зэхэугуфыкынгъ, нэфэнгъ; 2. (разборчивость) зэхэугуфыкынгъ, зэхшыкыгъошу, гурыгогъошу; 3. (ясность, точность) йупкагъ; чёткость изложения йупкагъэ хэлъеу къэлтэнгъ.

чёtnый прил. чётнэ, турыгош; чётное число турыгош пчагъ. чётные числ. плы.

чётырежды нареч. плэу штэ-мэ; чётырежды семья—двадцать восемь блыр плэу штэмэ—тю-кырэ ирэ.

чётыреста числ. шипл. чётырёхклассный прил. клас-сипл, классипл хъуре.

чётырёхлётний прил. 1. (о возрасте) илээсипл зыныжь; четырёхлётний ребёнок илээсипл зыныжь сабыг; 2. (о сроке) илээсипл.

чётырёхместный прил. чы-пипл зиэ.

чётырёхмоторный прил. мото-рипл.

чётырёхсотлеéие с. (годовщина) ильэс шыипл зыщыхъугъэр. чётырёхстóтый числ. порядк. яштипллэнэр.

чётырёхстóпный прил. лит. стопил хъуре; четырёхстóпный стих стопил хъуре стих.

чётырёхсторонний прил. лъэ ныквипл, бгъупл.

чётырёхугольник м. мат. плэнэбзы.

чётырёхугольный прил. плэ-нэбэ.

чётырёхэтáжный прил. унипл зэтет.

чётырнадцатый числ. порядк. яшыкыупллэнэр.

чётырнадцать числ. пшыкыупл.

чехардá ж. чехардэ (зыр зым елээз зэрэджэгүхэрэ джэгук). чехи мн. (ед. чех м., чешка ж.) чехыхэр.

чехоль м. тельашуу.

чехословáцкий прил. чехословак, чехословакэ.

чечевица ж. бот. гуузыджэнч, чечевиц (джэнч хъуре пшакл).

чечеви́чный прил. гуузыджэнч, чечевице; чечеви́чна каша гуузыджэнч пласт.

чечёнцы мн. (ед. чечёнец м., чечёнка ж.) чечэнхэр.

чёшский прил. чех, чешкэ; чёшский язык чехыз.

чешуйка ж. пэ.

чешуйчатый прил. пэ зытель. чешуй ж. пэ; рыбя чешуй пцэжъяпл.

чйбис м. (птица) темэн псы-эт цыкыу.

чиж м. (птица) чиж (орэд къэ-зылээ мэз бзыу мын).

чин м. чин, тетыгъу; повыше-ние в чине итетыгъо хэгъэхъо-ны; офицерский чин офицер чин.

чинара ж. бот. чинар.

чинить I несов. что 1. бгъэ-цэкэжын, пшыжын; бды-жын; чинить замки йункыбээ хъебхэр бгъэцэкэжын; чи-ниять обувь цуакъэр бдыжын;

2. (заострять) пыупсыкын; чинить карандаш карандашыр пыупсыкын.

чинить II несов. что (устраивать, создавать) пышын, уфхун; чинить препятствия перьюху уфхун.

чиновник м. 1. забыт; 2. (бюрократ) бюрократ.

чиновнический прил. (бюрократический) бюрократ.

чирей м. щины.

чириканье с. пчъепчъеныр.

чирикать несов. пчъепчъэн.

чиракть несов. чим щыпхъон; чиракть спичками сырнычыр щыпхъон.

чиракнуть однокр. см. чиракть.

чирабк м. (птица) псычэт лъепкъ.

численный прил. пчъагъэмкэ; численное превосходство пчъагъэмкэ текыныгъ.

числитель м. мат. аужъгъэр.

числительное с. грам.: имя числительное пчъегъац; количественное числительное пчъагъэр къэзыгъэльгъорэ (е къэзырыкъэр) пчъегъац; порядковое числительное эзкэлъыкъуакъэр къэзыгъэльгъорэ пчъегъац.

числить несов. кого-что, офиц. плытэн, хэтхэгъэн; числить в отпуске отпуском щылеу плытэн.

числиться несов. офиц. хэтын, щытын, хэтхэгъэн; числиться большим сымаджэу щытын; числиться в списке списком хэтын.

число с. 1. мат. пчъагъ; целое число пчъегъе псай; дробное число гъэужжъэигъе пчъагъ; 2. (дата): какое сегодня число? непэ мазэм итхъапша?; в первых числах октября октябрём напэрэ мафэхэм; 3. (количества) пчъагъ; число книг в библиотеке возрастло библиотекам итхъильхэм япчъагъе хэхъуагъ; 4. грам. пчъагъ; единственное

число зы пчъагъ; множественное число бэ пчъагъ; ◇ в том числе а пчъагъэм щыщу.

числовой прил. пчъегъе; числовое соотношение пчъегъе зе, фыщытыкI.

чистильщик м. лъэкъакъо лъэкъ; чистильщик сапог щазы лъэкъ.

чистить несов. 1. кого-что укъэбзын, пльэкъын; чистить зубы цэхэр пльэкъын; 2. что (освобождать от кожуры, чешуи и т. п.) укъэбзын; чистить рыбу пцэжьыер укъэбзын; чистить грибы хъауухэр укъэбзын.

чиститься несов. зыукъэбзын, зыпльэкъын.

чистка ж. (действие) укъэбзыныр, лъэкъыныр.

чисто нареч. къабзэу.

чистовик м. къабзэ.

чистовой прил. къабзэ; чистовой экземпляр рукоописи Иэпрыхым изкземпляр къабз.

чистоган м. прост. ахъщэ Иэрыльхъ.

чистокровный прил. лъепкъ къабз; чистокровная лошадь шы лъепкъ къабз.

чистописание с. къэбзэтхэныр; урок чистописания къэбзэтхэным и урок.

чистоплотность ж. 1. къэбзэ-лъэбзагъ; 2. перен. гукъэбзагъ.

чистоплотный прил. 1. къэбзэ-лъэбзэ; 2. перен. гукъэбзэ.

чистосердечно нареч. зи химушафзу, хъалэлэу; чистосердечно признаться зи химушафзу еуцоллэжьын.

чистосердечность ж. гукъэбзэ-ныгъ, хъалэлныгъ.

чистосердечный прил. зыгу къэбзэ, хъалэл, зи химушафзу; чистосердечное признание хъалэлэу еуцоллэжьыныр.

чистота ж. къэбзэнныгъ, къэбзагъе; соблюдать чистоту зыбъэбзэн.

чистошерстяной прил. цы къэбзэ, цы шыпкъе.

чистый прил. 1. (опрятный) къэбзэ-лъэбзэ; чистая одёжда щыгын къэбзэ-лъабз; 2. перен. къабзэ, хъалэл; чистая совесть гу къабз; 3. (без примеси) щымыш зыхэмиль, къабзэ; чистая вода псы къабз; 4. (очётливый, ясный) зэхэшыкыгъошыу, къабзэ; 5. (самый настоящий) передаётся частичей дэд; чистая правда шыпкъе дэд.

читальный прил. зыщеджэхэрэ; читальный зал зыщеджэхэрэ зал.

читальня ж. зыщеджэхэрэ (газетма, журналхэмэ зыщдажэхэрэр).

читатель м. тхыльедж.

читать несов. 1. что и без доп. къеджэн, еджэн; читать вслух юмакъю ею еджэн; читать про себя ыгукъэ еджэн; читать газету газет еджэн; 2. что и без доп. къеджэн; читать лекцию лекцием къеджэн; 3. что: читать наставления уеуштын, бъэсэн.

читка ж. еджэныр; читка газет газет еджэныр.

чиханье с. псыныр.

чихать несов. псын.

чихнууть однокр. см. чихать.

чище сравнил. ст. от прил. чистый и нареч. чисто.

чищеный прил. укъэбзыгъе; чищеный картофель картофукъэбзыгъ.

чищу, чистишь наст. вр. от чистить.

член м. 1. (организации, общества и т. п.) член, хэт, щыщ; член КПСС КПСС-м ичен;

член профсоюза профсоюзым хэт; член колхоза колхозым щыщ; 2. (часть тела) Иэпкъэ-лъепкъым щыщ, пкым щыщ; ◇ член предложения грам. гущызуйхъгъем ичен.

членить несов. что бгощын, зэлкъырыхын.

членораздельно нареч. зэхэу-гүфыкыгъэу.

членораздельный прил. зэхэу-гүфыкыгъэ; членораздельная речь зэхэу-гүфыкыгъэ псаляр.

членский прил. член, членскэ; членский билёт член билет; членские взносы членскэ взносахэр.

членство с. члензу хэтыныгъ, члензу щытыныгъ.

чмокать несов. Йупшэмэ «шувак» ягъеон.

чокаться несов. зэбгъеутэкъын. чокнуться однокр. ебгъеутэкъын (зэ).

чопорность ж. Йэдэбныгъэм фэкъаигъэнныгъ.

чопорный прил. Йэдэбныгъэм фэкъаигъэ.

чреватый прил.: чреватый последствиями зыгорэ къызыхэ-къышт, зыгорэ къызэркъышт.

чрево с. уст. ныбэ.

чревоугодие с. ныбэриягъ.

чрез предлог см. чрез.

чрезвычайно нареч. блэкъи гъэу, еху ин дэдэу, мэхъанз-хъо зиэ; чрезвычайно важный вопрос мэхъанзхо зиэ Йофиагъу.

чрезвычайный прил. 1. (исключительный) ин дэдэ, -шхо; чрезвычайный успех гъэхжэгъэшо; 2. (специально для чего-либо) назначенный чрезвычайнэ; чрезвычайная комиссия чрезвычайнэ комиссие.

чрезмерно нареч. иллягъэу, блэкъыщэу.

чрезмерный прил. иллягъэу щыт, блэкъыщэрэ, иллягъэ; чрезмерные расходы блэкъыщэрэ хъардххэр.

чтение с. еджэнэр; книга для чтения реджэнхэу тхыль.

четец м. къеджэрэр.

чтить несов. кого-что (уважать) плытэн, бгъэлъэн. что I мест. 1. вопр. сыда;

что с тобой? съда уилажээр?; что случилось? съда къюхъулагъэр?; 2. относ. (который) передаётся конструкцией предложения; книги, что лежат на столе, мой тхыльхэу столом тельхэр ссыех; 3. вопр. (почему, зачем, по какой причине) съда; что ты так кричши? съда аш фэдиззэу узыкэкуорэр?; 4. вонр. и относ. (сколько) съд, тхьапш; что стоит эта книга? мы тхыльхэр съуасэр съд (е тхьапш)?; 5. неопр. (что-нибудь) зыгорэ; если что узнаешь, скажи зыгорэ зэбгашшэмэ къисалу; ♦ что толку в этом съд имехан аш; что пользы съд федэу иэр (е пылъыр), съд ифедагъэр.

что II союз 1. присоед.: мне досадно, что ты опоздал укъяэрьгужуагъэр съгу къео; 2. (с частицей «ни» и без неё) передаётся послелогом къес; что ни год, растут новые города ильес къес къэлакшэхэр къахъо; 3. (с повторением—указывает на безразличие, равнодушие в отношении чего-л.) передаётся конструкцией предложения; мне безразлично, что ты приедешь, что он о укъялонри ар къэлакшонри сэркэштури зы.

чтоб союз см. чтобы.

чтобы союз шъяхакшэ, пае, фэш или передаётся конструкцией предложения; тороплюсь, чтобы успеть в институт институтом сынесыным пае сгузажъо; я хочу, чтобы он принял ар къакшом сшоигъу.

чтоб-либо мест. неопр. см. чтоб-нибудь.

чтоб-нибудь мест. неопр. зыгорэ; вам нужно было чтоб-нибудь сказать? зыгорэ о къэплон фэягъе?

что-то I мест. неопр. зыгорэ; ты что-то сказал? о зыгорэ къэпшагъа?

что-то II нареч. разг. 1. (в не-

которой степени) зыгорэ; мне что-то нездоровится зыгорэ къысэузы; 2. (почему-то, неясно почему) зыгорэ; что-то никто не идёт зыгори къакшорэр.

чуб м. иэкшап.

чубук м. 1. (для курения) лулэ къых; 2. с.-х. агъэтысыщ сэнэшхэх къутам.

чувáши мн. (ед. чуваш м., чувашка ж.) чувашхэр.

чувáшский прил. чуваш, чувашка; чувáшский язык чувашыз.

чувствительность ж. зэхэшшэнэгъ.

чувствительный прил. псынкэу зэхэзышэр; он был человек чувствительный ар псынкэу зэхэзышэр цыфыгъ.

чувство с. 1. зэхэшшэнэгъ; органы чувств къызэршшэр органхэр; 2. (сознание): привести в чувство къэбгээнхэжъын, акыл егъэгъотожъын; 3. (ощущение, восприятие) зэхэшшыкыныгъ; чувство жалости гуегууныгъэр зэхэшшыкыныгъ; чувство ответственности пшэдэкшыкыныгъэр зэхэшшыкыныгъ; 4. разг. (любовь к комилибо) шу пльэгъууныгъ, шульэгъууныгъ фуунэныгъ.

чувствовать несов. что 1. (ощущать) зэхэшшэн; чувствовать голов мэлэкшалшэр зэхэшшэн; чувствовать на себе чёй-либо взгляд зыгорэм инспльэгъу зэхэшшэн; 2. (понимать) зэхэшшыкыныгъ; чувствовать музыку музыкэр зэхэшшыкыныгъ; ♦ чувствовать себя хорошо нахышлоу зыщыхуужъын.

чуваки мн. цуакшэ.

чугун м. 1. (металл) чугун, щыуаныжъ; выплавка чугуна чугунэу къыгъечырэр; 2. (горшок) щыуан, чугун.

чугунный прил. чугун, щыуаныжъ; чугунная пёчка щыуаныжъ хъаку.

чугунолитейный прил.: чугу-

нолитейный завод чугунгъэч завод.

чугуноплавильный прил. см. чугунолитейный.

чудак м. цыф гъешшэгъон.

чудеса мн. от чудо.

чудесно нареч. (прекрасно) дэхэ дээ, гъешшэгъону.

чудесный прил. 1. (волшебный) гъешшэгъоны, хъалэмэт, шлагу; 2. (прекрасный) дэхэ дээ, гъешшэгъоны; чудесный дом унэ дэхэ дээ.

чудиться несов. кому, разг. къыпшошын.

чудно нареч. см. чудесно.

чудно нареч. разг. гъешшэгъоны, афэмыдэ.

чудной прил. разг. гъешшэгъоны, афэмыдэ.

чудный прил. см. чудесный 2.

чудо с. (мн. чудеса) в разн. знач. гъешшэгъоны, хъалэмэт; совершить чудо хъалэмэт пшшэн; чудеса геройства лыблэнэгъэ гъешшэгъонхэр.

чудовище с. 1. (в сказках) нэджэ-туджэж; 2. перен. (жестокий человек) жъалым.

чудодейственный прил. гъешшэгъон дэдэхэр зышшэр.

чужак м. разг. хымэ.

чужбина ж. имыхэгъэту, хымэ цыф.

чуждаться несов. кого-чего зыщыбзыен; он чуждется друзьям аш ныбджэгъум защищды.

чуждый прил. 1. (чужой) хымэ, пын; чуждая идеология пын идеология; 2. перен. (комму-чему-л.) зыхэмэль; человек, чуждый зависти шыугъоныгъэ зыхэмэль цыф.

чужеземец м. хымэ, хымэ цыф.

чужеземный прил. хымэ.

чужой прил. 1. хымэ; чужой дом хымэ ун; 2. (посторонний) хымэ; 3. (чуждый) зэджэгъоу;

они чужие друг другу ахэр агу-

кэ зэджэгъоу; 4. в знач. сущ. чужое с. умыер.

чубом м. лъэпэд.

чубочный прил. лъэпэд, лъэпэдыш; чубочная фабрика лъэпэдыш фабрик.

чумá ж. мед. емын (псынкэу зэппарх эпидемическое уз).

чумáзый прил. разг. йашой-лъэшой.

чумибый прил. емын; чумибый микроб емын эмикроб.

чурбáн м. пхэ такыр.

чурка ж. такыр (пхэ такыр, гуучл такыр).

чүткий прил. 1. сакъ, чан; чүткое ухо тхъакшумэ чан; чүткая собака хъэ сакъ; 2. перен. (отзывающий) гултытэ псынкэу зиэ; гултытэ фуунэу; чүткий человек гултытэ псынкэу зиэ цыф; чүткое отношение к кому-либо гултытэ фуунэу зыгорэм удэзекшоны.

чүткость ж. 1. (слух) чаныгъ; 2. перен. (отзывачивость) гултытэ псынкэу хэлхэныгъ; гултытэ псынкэу хэлхэныгъ; гултытэ фуунэныгъ.

чуть 1. нареч. тээкли дээ, мэкшэ дээ, къодий; чуть тёплый фэбс къодий; чуть живой ыпсэ хэт къодий; 2. союз (как только, сейчас же) передаётся конструкцией предложения; чуть кто войдёт, я услышу зыгорэ къызэрихэу зэхэсахы; ♦ чуть было не... пытый; чуть-чуть пытый, тээкли дээ.

чутьё с. 1. (у животных) сакъынагъ, къышшэнагъ; собака с тонким чутьём хъэ сакъ дээ; 2. перен. гултытэнагъ, зэхэшшыкынагъ; художественное чутьё художественное зэхэшшыкынагъ.

чучело с. 1. (животного, птицы) псыушхъэм ышъо зыгорэ икуагъэу шыгъэр; 2. (пугало) хэтэпий.

чушь ж. разг. шхъяэбэтагъ; говорить чушь шхъяэбэтагъе пыон.

чүять **несов.** что (чувствовать, ощущать) къешэн; собака чүйт дичь хэм къолэбзыур къешэ.

Ш

шаблон **м.** тех. (образец) шапхъ, бзыпхъ.

шаблонный прил. (сделанный по шаблону) шапхъ, бзыпхъ.

шаг **м.** 1. лъэубэкву; сдёлать шаг вперед уапэкэ лъэубэкву бдзын; замедлить шаг лъэубэккуум щыгъяклен, клоным щыгъяклен; прибавить шагу лъэубэккуум хэбгэхъон, клоным хэбгэхъон; 2. перен. (действие, поступок): сдёлать решительный шаг утегушоу зыгорэм уфежъэн; ⚡ на каждого шагу лъэубэккуу пэпчьеу; первые шаги аперэ лъэубэккуухэр; дёлать первые шаги аперэ лъэубэккуухэр пшын; в двух шагах отсюда лъэубэккуитукэ тпэчыжъеу; шаг за шагом игъорыгъоу, мэктэ-маклэу; не отходить ни на шаг от кого-либо из лъэубэккуки укіерымыкын.

шагать **несов.** 1. (идти размеченым шагом) лъэубэккоон; 2. через кого-что (переступать) сельэбэккоон; шагать через пороги лъэубэккоон.

шагающий прил.: шагающий экскаватор ежъ-ежыреу кирэ экскаватор.

шагнуть однокр. лъэубэкву бдзын, улъзубэккоон; ⚡ далеко шагнуть чыжъеу уклон.

шагом нареч. лъэубэккуикэ; идти шагом лъэубэккуикэ уклон.

шагрёневый прил. лъэхъстан; шагрёневая кожа лъэхъстанышъу.

шагрёнъ ж. лъэхъстан.

шайба ж. 1. тех. шайб (гайка ч/эгъимэ ач/алхъэрэ гүчүл плочи хъурай); 2. спорт. шайб.

чё с. см. чей.
чии мн. см. чей.
чья ж. см. чей.

шар **м.** шар, хъурай; земний шар чыгу хъурай.

шараён **м.** шарабан (шизакъо зыкалшэу, щэрехъитлу ку цыклу).

шарада ж. шарад.

шарахнуться **несов.** см. шарахнуться.

шарахнуться сов. разг. зыдэдзыхын; лошади шарахнулись в сторону шымэ ыбгъукэ зыдэдзыхыгъ.

шарж **м.** шарж (карикатура шыклэ илеу зыгорэ къэгэлэгъоныр).

шарик **м.** 1. уменьш. от шар шар цыклу, хъуреэ цыклу;

2. мн. шарники физиол. хъуреэ цыклухэр; красные кровянные шарники лыптыжь хъуреэ цыклухэр; белые кровянные шарники лыптыжь хъуреэ цыклухэр.

шарикоподшипник **м.** тех. шарикоподшипник.

шарикоподшипниковый прил. шарикоподшипник, шарикоподшипниковый завод шарикоподшипник завод.

шарить **несов.** къэлптыхъун, уилльыхъухан; шарить в карманах джыбэхэм уарылыхъухан.

шаркать **несов.** щыпхъон, зэбгъэтэкын; шаркать ногами лъякъохэр зэбгъэтэкын.

шарлатан **м.** шарлатан, пцыус, тхъягъепцилы (ымышэрэр ышшэу зыгъэйлерэр).

шарлатанство **с.** шарлатанство, тхъягъепциныгъ.

шарнир **м.** тех. шарнир.

шаровáры только мн. гъон-

чэдж быхъу.

шаровидный прил. шарым фэд, шар плъышъу, хъуреяшъу.

шаровой прил. шар, хъурай; шаровая поверхность шар кышъу.

шарообразный прил. см. шаровидный.

шарф **м.** шарф.

шасси **с.** нескл. тех. шасси (автомобилем прямую эзкэ ме-ханизмэхэр зытетхэр).

шатание с. 1. (качание) гъэхъынныр, гъэсысыныр; 2. разг. (ходьба без цели) къэцэнлъыханыр; 3. перен. (колебание) еджэнджэшыныр, ехырэхъышыныр.

шатать **несов.** кого-что гъэсынын, гъэхъын.

шататься **несов.** 1. (качаться) хъын, смын; зуб шатается цэр мэссын; 2. разг. (бродить без цели, слоняться) къэцэнлъыханын.

шатён **м.** шатен (шхъац шхъомчишто зытет цыф).

шатёр **м.** (палатка) щыбылыкъ, щэтыр.

шаткий прил. 1. (неустойчивый) ссыре, хъыерз; шаткий стол ссыре стол; 2. перен. (ненадёжный) мыхъэтэ, гугъепэнчье; шаткое положение мыхъэтэ Иоф.

шатун **м.** тех. шатун.

шрафан **м.** 1. бот. шафран (уц лъэпкэ); 2. (сорт яблок) шафран (мыларыса лъэпса).

шах I **м.** (титул) шах (Иран, пэмыкI муслымэн къэралыгъ зырызхэм ялачыхъацI).

шах II **м.** шахм. шах (шахмат ешлэхэ зыхъукэ, пыир къеон цылэ пыцэр зифэрэр ары).

шахматист **м.** шахматист, шахматашаку.

шахматный прил. шахмат; шахматный турнир шахмат турнир; ⚡ в шахматном порядке шахмат пхъэмбгъум иэрэштэ фэдэу.

шахматы только мн. шахмат; играть в шахматы шахмат уешлэн.

шахта ж. шахт; каменноугольная шахта мыжъо. шомыкI шахт.

шахтёр **м.** шахтёр (шахтэм Иоф щызышиэрэр).

шахтёрский прил. шахтёр; шахтёрская лампа шахтёр ламп. шáшечный прил. пхъэклен; шáшечная доска пхъэклен пхъэмбэту.

шáшка I ж. (в игре) пхъэклен. шáшка II ж. (оружие) сэшко. шашлык м. шашлык, лы цэцэрыжь.

шашлычная ж. шашлычн. шва род. п. от шов. шведский прил. швед, шведскэ; швédский язык шведыбз.

швéды мн. (ед. швед м., швéдка ж.) шведхэр.

швéйный прил. зеридэхэрэ; дэпэ; швéйная машина зеридэхэрэ машин; швéйная мастерская дэпэ мастерской.

швейцáр м. швейцар (унэ ихаагзупчээмэ алутэр къэрэгзул).

швейцáрский прил. (относящийся к Швейцарии) швейцарскэ.

швейцáрцы мн. (ед. швейцáрец м., швейцáрка ж.) швейцарцэхэр.

швей ж. бзыльфыгэе даку. швырнуть однокр. что, разг. Губдзын.

швырять несов. разг. 1. что (бросать) Губдзын; 2. что, чем, перен. (зря тратить) иптэкьюхан; швырять деньгами ахъщэхэр иптэкьюхан.

швыряться несов. разг. 1. чем (бросать) Губдзын; 2. чем, перен. (зря тратить) иптэкьюхан.

шевелить несов. что, чем гъесысын, гъехъыен; вётер шевелит листья тхъапэхэр жыбыгъем егъесысы; шевелить губами Гупшэхэр бгъыхыен.

шевелиться несов. хыен, си-сын; листья шевелится тхъапэхэр мэссыых; не шевелись! зымыгъэхъый!

шевельнуть однокр. см. шевелить; ♫ пальцем не шевельнуть зыгори умышиэн.

шевельнуться однокр. см. шевелиться.

шевро с. нескл. шевро.

шедéвр м. шедевр, дэгъу дэд шéйный прил. пшъэ; шéйный позонок пшъэ тхыупки.

шéл, шла прош. вр. от идти. шéлест м. шы-шыш макъ; шéлест листьев тхъапэхэм яши-шыш макъ.

шелестеть несов. макъе гъеун.

шéлк м. 1. (ткань) данэ; 2. (нитки) дэнэ Гудан.

шелковистый прил. данэм ехызыр, дэнашь.

шелковица ж. мэркю чыг.

шелковичный прил.: шелковичный червь щылэ хъамлыу.

шелковобд м. щылэ хъамлыу хъурэр.

шелковобдство с. щылэ хъамлыу хъуныр.

шелковобдческий прил. щылэ-хъамлыу зыщахъурэ; шелковобдческий район щылэ хъамлыу зыщахъурэ район.

шёлковый прил. дэнэ; шёлковое плáтье дэнэ джан.

шёлкообра́бывающий прил. дэнэш; шёлкообра́бывающая промышленность дэнэш про-мышленность.

шелкопрýд м. зоол. щылэ хъамлыу.

шёлкопрýдение с. дэнэ шъеныр.

шёлкопрýдильный прил. дэнэ, дэнэш; шёлкопрýдильная фáбрика дэнэш фабрик.

шёлкоткацкий прил. данэ зыщахъэрэ, данэ зыщахъэрэ; шёлкоткацкая фáбрика данэ зыщахъэрэ фабрик.

шелохи́нуться сов. зыгъехъыен, зыгъесысын.

шелуди́вый прил. прост. бэгу, бэгу хъугъ.

шелухá ж. шъумпí; подсоб-ничная шелухá тыгъэгъээш шъумпí.

шелушéние с. (от шелушить) упкéлкыныр, ышъо тегъэ-

кыныр; (от шелушиться) текéлкыныр, тукъоикыныр; шелушение кóжи шьор текéлкыныр.

шелушить несов. что уупкéлкыныр, ышъо тегъэлкыныр.

шелушиться несов. текéлкыныр, тукъоикыныр; кóжа на лице шелушится нэгум шьор текéлкыныр.

шепелéвить несов. бзэгурэцион.

шепелéвый прил. бзэгурату.

шепну́ть однокр. что ешшэ-шён.

шёпот м. Іушъэшъэныр.

шёпотом нареч. Іушъашьэу; говорить шёпотом Іушъэшъэн.

шептáть несов. что Іушъэшъэн.

шептаться несов. с кем и без доп. зэшшэшъэшъэн.

шерéнга ж. воен. шеренг, сатыр; в две шерéнги сатыртлоу.

шероховáость ж. 1. пыркыу-сыркыу, зэмыныбжыгыгы; 2. перен. Ѣыкылагээ зиэ; шероховáть речь Ѣыкылагээ зиэ пасал.

шерстопрýдильный прил. 1. пыркыу-сыркыу, зэмыныбжы; шероховáть под джэхэшшо зэмыныбжы; 2. перен. Ѣыкылагээ зиэ; шероховáть речь Ѣыкылагээ зиэ мафэм.

шестнáдцатый числ. пыркыу-сыркыу, зэмыныбжы.

шестисóтый числ. порядк. Ѣыкыхэнэрэ.

шестнáдцатый числ. порядк. Ѣыкыхэнэрэ; на шестнáдцатый день Ѣыкыхэнэрэ мафэм.

шестнáдцать числ. пыркыу-сыркыу.

шестой числ. порядк. яхэнэрэ.

шесть числ. чык.

шестьдесят числ. чык.

шeф м. 1. (начальник, глава) Гэшхээтэ; 2. (организация, принявшая шефство) шеф (эмогорэм дэлэпыГэнэу пшээрэлт зыфээшиГэнэу).

шéфский прил. шеф, шефскэ; шéфская работа шеф Гоффшэн.

шéфство с. шефств (зы организацием айрэ организацием политическэ, культурнэ Гоффшэнкэ дэлэпыГэнэу пшээрэлт

шершáвый прил. пыркыу-сыркыу, пхъэшэ; шершáвая бумага тхылыпэ пыркыу-сыркыу.

шéршень м. зоол. къэцыгъо-нэшху.

шeш м. къорэгъ, бэц къых. шéштие с. (циф купышхо эхэтэу) клоныр.

шéштovовать несов. клон; вáжно шéштovовать зышшэшъэжъэу клон.

шестéрка ж. 1. (цифра) хы; 2. (группа) хырыхэу зэхэт, хы хъурэ; эскадрилья летэла ше-стéрками эскадрилэр хырыхэу зэхэтэу быбыштыгъэ.

шестернй ж. тех. цабэ зыут шэрэхъ.

шéшtero числ. хы; шéшtero человéк нэбгырих.

шестидесятиле́тие с. 1. (срок) ильэс токищ; 2. (годовщина) ильэс токищ зыхъугъэр.

шестидесятиле́тний прил. ильэс токищ зыныбжь. шестидесятый числ. порядк. ятокищэнэрэ.

шестимéсячный прил. мэзих зыныбжь.

шестисóтый числ. порядк. Ѣыкыхэнэрэ.

шестнáдцатый числ. порядк. Ѣыкыхэнэрэ; на шестнáдцатый день Ѣыкыхэнэрэ мафэм.

шестнáдцать числ. пыркыу-сыркыу.

шестой числ. порядк. яхэнэрэ.

шесть числ. чык.

шестьдесят числ. чык.

шeф м. 1. (начальник, глава) Гэшхээтэ; 2. (организация, принявшая шефство) шеф (эмогорэм дэлэпыГэнэу пшээрэлт зыфээшиГэнэу).

шéфский прил. шеф, шефскэ; шéфская работа шеф Гоффшэн.

шéфство с. шефств (зы организацием айрэ организацием политическэ, культурнэ Гоффшэнкэ дэлэпыГэнэу пшээрэлт

шли II. шлите повел. накл. от слать.

шлифовальный прил. зыхъорэ, зуупсыхъэрэ; шлифовальный станок зыхъорэ станок.

шлифовальщик м. зыхъорэ, зуупсыхъэрэ.

шлифовать несов. что пхъон, уупсыхъан.

шлифовка ж. пхъоныр; шлифовка драгоценных камней мыжъо лъаплэхэр пхъоныр.

шлю, шлёшь наст. вр. от слать.

шлюз м. шлюз (псыхъом е каналын псеу дэтим икууагъэ зэфымыдизэ, къухъехэр разъеклонхэм пас, псыр къызыра Гэтырэ гъэспысгъэр); открыть шлюз шлюз къылупхын.

шлюзоватъ сов. и несов. что 1. (сооружать шлюзы) шлюз пшын; 2. (пропускать через шлюз) (шлюзымкэ) дэутлупщын, дэбгъеклын; шлюзоватъ суда къухъехэр (шлюзымкэ) дэутлупщын.

шлобка ж. къушо; спасательная шлобка псым къызырыхъырые къушу.

шляпа ж. 1. шляп; упкэ палу (шерстяная); орээ палу (соломенная); носить шляпу шляп пышгъын; снять шляпу шляпын зышыхъын; 2. перен. разг. (растяпа) фэмыф, шхъехъын.

шляпка ж. 1. шляпк (пшъэшвэжэе е бзыльфыгъэ пай); 2. (верхняя часть чего-л.) шхъэ; шляпка гвоздя гъучыгъунашъхь.

шляться несов. прост. къэцэнльхъан.

шмелъ м. чыбжъэ.

шмыгать несов. разг. псынкэу гъэзеклон; ♦ шмыгать носом жышко пэклэ дилъешьоен.

шмыгнутъ однокр. разг. ильдэн, дэльтэтэн, чэльтэтэн; шмыгнутъ в дверь пчым ильдэн.

шницель м. шницель (убийца гъэе е упкээтэгъэ котлет).

шинур м. 1. шъагъэ, кэлэсжъый; 2. (электрический провод) шнур.

шинуровать несов. что ипшын; шинуровать ботинки ботинкэхэм шнурэ арыпшын.

шинурок м. лъэпс; шнурк для ботинок ботинкэ лъэпсхэр.

шинырять несов. разг. ахэлъедэн.

шов м. 1. (при шитье) дылэ, эзгодаплэ; разгладить швы дылээм ут тебдзэн; 2. наложить швы мед. эзгобдэжын; ♦ трещать по всем швам зэхэктэйон, зэбгырызын; вытянуть руки по швам пээ ебдзыхын.

шовинизм м. полит. шовинизм (нэмыкэ) народхэр гъэпцилэгъэн, зыксямыгъэлэгъэн, национальный зэпийнгээр къызэлкээзгъэнным пылгэраянион.

шовинист м. полит. шовинист (шовинизмом готовыр).

шовинистический прил. шовинистически.

шоколад м. шоколад.

шоколадный прил. 1. шоколад, шоколадыш, шоколад къэзышырые; шоколадные конфеты шоколад конфетхэр; шоколадная фабрика шоколад къэзышырые фабрик; 2. (о цвете) шоколадышъу.

шомпол м. шомпол, щефых.

шёрник ж. шъуашъэ.

шёрный прил. шьюшэ; шёрная мастерская шьюшэ мастерской.

шорох м. мэкъе дэгү.

шоры только мн. нэкүурыхъу. шоссé с. нескл. шоссé (мыжъо гъогу).

шоссейный прил. шоссейн; шоссейная дорога шоссейнэ гъогу.

шотландский прил. шотланд, шотландск.

шотландцы мн. (ед. шотландец м., шотландка ж.) шотландцэхэр,

шофёр м. шофёр.

шофёрский прил. шофёр; шофёрские правы шофёр тхылъ.

шпага ж. шпаг.

шлагат м. шлагат.

шпаклевать несов. что шпаклевать шын (лэнэн ылэкжээгэхэм замазкэ шхъяф горэ адэпцэлэн).

шпаклёвка ж. 1. (действие) шпаклевать шыныр; 2. (замазка) замазк.

шпала мн. (ед. шпала ж.) шпалхэр.

шпат м. мин. шпат (силикатная ацищ минерал).

шпик I м. (свиное сало) къолы.

шпик II м. разг. шпик, шпион.

шпиль м. архит. шпиль (унешхомэ папцэу лъагзу атетыр).

шпилька ж. (для волос) шхъэхэйу.

шпинат м. бот. шпинат.

шпингалёт м. (задвижка) шхъянгъупчэе егъеубыт, пчэе егъеубыт.

шпион м. шпион.

шпионаж м. шпионаж (шпионским мыхъун Гофэу ышлэхэрээр).

шпионить несов. шпионить шын.

шпионский прил. шпион, шпионскэ.

шпиц м. (собака) хъалэнный.

шпора ж. 1. шпор; дать шпоры коню шым ельдэкъэон (шпоркээ); 2. (на ногах у птицы) лъдэкъэца.

шприц м. шприц, уцхэкъалъ.

шпулька ж. щэцыку.

шрам м. тыркью; у него шрам на лбу ашынаты тыркью тель.

шрапнель ж. воен. шрапнель (щэ хуурахэр зэрылгээ топыц).

шифт м. полигр. шифт; курсивный шифт Гэпрытх шифт; крупный шифт шифт ин; мелкий шифт шифт жъгъэй (е цыкыг).

штаб м. штаб (дээ зещэнымкэ командование иорган); штаб армии армии штаб; генеральный штаб генеральнэ штаб.

штабель м. зэгъэкшугъэ зэтэльхъагъэр; штабель дров пхээ зэгъэкшугъэ зэтэльхъагъэхэр.

штаб-квартира ж. воен. штаб-квартир, унэу штабы зычэтыр, чынгуу штабы зыдэцэйэр.

штабной прил. штаб; штабной офицер штаб офицер.

штами м. 1. тех. штамп (металлический хэшлэхээ форм); 2. (печать) штамп (учреждением ыцээ төмөр тхылэхээлээ тхыгээмя ясамэгу къуалэ тыргъэццэр); поставить штами штамп тегъеуон; 3. перен. шыкээ гор, щытыкээ гор.

штамповальный прил. тех. штамповальне, штамп; штамповальный пресс штамп пресс. штампованный прил. тех. штампы шыгъэ; штампованные изделия штампы шыгъэ пкыгъохэр.

штамповаться несов. что 1. тех. штампы шын; штамповаться детали детальхэр штампы шын; 2. (накладывать штамп) штамп тегъеуон.

штамповщик м. штамповщик (штамп пкыгъохэр зыширэ рабоч).

штанга ж. штанг (зикшуулээ шары в дисковый фэдэу онтэгжоу зыпильгээ түчээ пысгээ кылх, спортымкэ агъефед); поднять штангу штангыр къэлэтын.

штангист м. спорт. штангист, штангым пыль (спортивен).

штаняна ж. разг. гъончэдж лъэнныкъу.

штаны только мн. гъончэдж. штапель м. (ткань) штапель (шэгэлэхээ).

штапельный прил. штапель; штапельные ткань штапель шэгэлхэр.

штат I м. штат (американска къэралыгбо зырызхэмээр Австралием яхэгъэгу клоц гоцкыл).

штат II м. штат (учреждение горэм и/офиши/хэм ялчээгээ гъэнэфагэ); быть в штате штатын хэтийн; включить в штат штатын хэгъеуцон.

штатив м. штатив, тегъеуциап!; штатив микроскопа микроскопом итгэеуциап!.

штатный прил. штатым хэт, штатым щыц; штатный работник штатым щыц Иофыш!.

штатский прил. 1. штатске (мываеннэу щыц); штатский костюм штатске къекозэпиль; 2. в знач. сущ. м. штатск (зэолэу щымыт, дээ къулыкуюм хэмыт).

штемпелевать несов. что штемпель тегъеуцон.

штёмпель м. штемпель (*тамыгъ*); почтовый штёмпель почтовэ штемпель.

штёпсель м. штепсель (зэрхээр аппаратхэр—остыгхэр, радиоприёмники ыклю ащ нэпэмжээр электрическа сетим ээрэпаш/эрэр).

штёпсельный прил. штепсель; штёпсельная вилка штепсель паклэр.

шибилеты мн. (ед. шибилета ж.) щыблэтхэр (хульфыгъ щырыку).

шиль м. мор. штиль (*псыр рэхьят* щылыкью ёзыххүрэр).

шифт м. тех. штифт (*винт* цыклю, щыхъэммы/эгъучы/уун).

штолня ж. горн. штолнь.

штольниный прил. зэрыдэжырэ;

штольниальная игла зэрыдэжырэ масти.

штопаний прил. дыжыгъе; штопаные чулкий лъэпэд дыжыгъехэр.

штопать несов. что бдыжын; штопать чулкий лъэпэдхэр бдыжын.

штопка ж. 1. (действие) дыжынныр; 2. (нитки) зэрыдэжыхэрэ йудэн гъум; 3. разг. (заштопанное место) дыжыгъ щып!.

штобор м. 1. (для бутылы шхъэльх); 2. ав. штобор (*апшээрэ* пилотажим ифигур), войти в штобор штобор чын пэ уихъан.

штора ж. шхъянгъупчээхъу.

шторм м. мор. хыуай; поднялся шторм хыуаем ёкынэтыгъ.

штормовой прил. хыое; штормовой ветер хыое жыбгъ.

штраф м. тазыр; наложить штраф тазыр теплъхъан.

штрафной прил. в разн. знач. тазыр; штрафные дёньги тазыр ахъщээр; штрафной удар тазыркэ еожыныр.

штрафовать несов. кого-что тазыр теплъхъан.

штрек м. горн. штрек.

штрих м. 1. (черта, линия) штрих, итхъэгъе псыгъо дэд; 2. перен. (характерная черта) щэны.

штриховать несов. что штрих шын, итхъэгъе псыгъо шын.

штриховка ж. 1. (действие) штрих шынныр, итхъэгъе псыгъо шынныр; 2. (штрихи) итхъэгъе псыгъу.

штудиривать несов. что дэгъу дэдэу зэгъешэн, егугъуэ еджэн.

штукка ж. 1. (отдельный предмет) в переводе опускается: пять штук яйц къэнкитт!

2. разг. (выходка, проделка) зэхэшыхъагъ, юшлагъ.

штукатур м. штукатур, штукатур зышир.

штукатурийт несов. что штукатур пшын; штукатурийт стени дэпкъыр штукатур пшын.

штукатурка ж. 1. (действие) штукатур шынныр; 2. (материал) штукатурк.

штукатурный прил. штукатур; штукатурные работы штукатур Иофшэнхэр.

штурвал м. штурвал (*руль* щээрэхъ хъураеу къухъор).

самолётыр, комбайнэр ёнфырэм зэригъэ/ориш/эрэр); стоять у штурвала штурвалынуклэртын (е улытын).

штурвальный прил. 1. штурвальнэ; штурвальное колесо штурвальни щэрхъ; 2. в знач. сущ. м. штурвальн (*штурвальным* үтүр).

штурм м. воен. штурм (*пыта-пэм*, гъээптыгээ позицием пхбаашау хъункэлэе екунгыб, тононгыб).

штурман м. 1. мор., ав. штурман (*къухъяшхохэм*, военне къухъяхэм ыклю быбыре аппарат лъэпкъыхэм язэфэнкээ специалист); 2. мор. штурман (*къухъяцыкүм* икапитан гудээ).

штурмовать несов. что штурм пшын; штурмовать крепость пытаплэр штурм шын.

штурмовик м. воен., ав. штурмовик.

штурмовой прил. штурм зышире; штурмовая авиация штурм зышире авиациер.

штучный прил. зырызэу ашээрэ (*пшыжынэу* в *пицчыжынэу* щымытыр); штучный товар зырызэу ашэрэ товар.

штык м. пчыпыджын; идти в штыки пчыпыджыныкээ узсон; ◇ встретить в штыки пфэмльгэйтуй упэгъокын.

штыковой прил. пчыпыджын; штыковой бой пчыпыджын зау.

шуба ж. джэдэгүү; лисья шуба бэджэшьо джэдэгүү.

шуллер м. тхъягъэпци-пцыус.

шум м. 1. макъе; шум шагов лъэубэкүү макъехэр;

2. перен. (оживлённое обсуждение) бэзу тээрэгъэгүүшүнэйр; книга вызвала шум тхъильм бээ тээрэгъэгүүшүнэйх; ◇ много шума из ничегози къизэрэмыкырэ гүшүээ пкэнччаб; поднять шум бырысыр къээтын.

шуметь несов. макъе бгъеун; бырысырын; лес шумйт мээм макъе хэлүкы; дэти шумйт са-

быххэр мэбырысырых; ◇ в голове шумйт жъужуу макъе шхъэм ит; в ушах шумйт жъужуу макъе тхъакумхэм арят.

шумиха ж. разг. бырысыр.

шумливый прил. бырысырыл.

шумно 1. нареч. бырысыреу; шумно обсуждать что-либо бырысыреу зыгорэм утегушыэн; 2. безл. в знач. сказ. бырысыр; здесь очень шумно мыш лъэшэу щыбырысыр.

шумный прил. 1. бырысыр; шумный человёк цыф бырысыр; 2. перен. ины, а также передаётся суффиксом «шхо»; шумный успех гъэхъэгъэшху.

шумбека ж. къашыкъгуан. **шумок м.:** под шумок разг. Гушъашэу, зэхамыхзу.

шурин м. (брать жены) шувызым ыш.

шуруп м. тех. шуруп, винт гъучыгын.

шурф м. горн. шурф (*чыл* шыгъээ зи/эу чэлхээр зэрэгчээшэн пас, зандеу атлыра мэшэ мын).

шуршать несов. шы-шиш макъе бгъеун, цышхъэн; шуршат камыш къамылмэ шышиш ало; песоб шуршит под ногами лъэгүү чэгъым пшахъор щэцшхъэ.

шустрий прил. псынкээ, чаңэу зекорэ; шустрий мальчик кэлээ псынк.

шут м. уст. зызышытэжырэ цыф, джэгугакю.

шутить несов. 1. с кем и без дол. сэмэркъеу пшын, имышынкъеу гүшүеэн; шутить с детьми кэлэццэлкүүм уадэсэмэркъеун; вы шутите! о осэмэркъеуя; 2. над кем-чем (насмехаться) дэхашхын, къэнкээн; ◇ шутить с огнём машом риджегүн (е рысэмэркъеун).

шутка ж. сэмэркъеу; злая шутка гүхэкиныгъэ зыхэль сэмэркъеу; в шутку сэмэркъеу;

кІэ; емү не до шұтқа сәмәркъеүнам аш илоф тетеп; сыграты шұтқа с кем-либо зыгорәм сәмәркъеү дәшін; обратить в шұтқа что-либо зыгорә сәмәркъеу шын; ◇ с ним шұтқи плохи аш сәмәркъеу дәшілізу шытеп; не на шұтқа мысәмәркъеу, сәмәркъеу хәмйләу; он не на шұтқа рассердился ар сәмәркъеу хәмйләу губжығе; кроме шұтқа сәмәркъеунчьеу, сәмәркъеу хәмйләу.

шұтлый прил. сәмәркъеушын, сәмәркъеузыхель; **шұтлый разговор** сәмәркъеузыхель зедегущыныгъ.

Ш

шавёлевый прил. шығъешілу; **шавёлевые щи** шығъешілу зыхель щи.

шавель м. шығъешілу.

щадить несов. кого-что 1. (давать пощаду) шыхасын; не щадить врагов пыным уашхымасын; 2. (беречь) көзхұмэн, фәсакын; щадить свое здоровье уипсауынғе уфәсакын; не щадить своих сил пікіуачыншыхымасын.

щебень м. мыжъакі (мыжъауышкбогъ).

щебет м. цырып-щыр макъ.

щебетание с. см. щебет.

щебетать несов. 1. (о птицах) оред кылон, чечэн; 2. **перен.** псынкі (е зэпымысу) гүшілән.

щегол м. щегол (оред кәзәй-Іорә бзыу көблән цыкілу).

щеголеватый прил. кіәракі (фәпгъе, гәекіләркіләгъе). **щеголиха ж.** зызыгъешіләгъожыре бзыльфығы, зызыгъекіләркіләркіләркіләр.

щёголь м. зызыгъекіләркіләр.

щеголинуть однокр. чем и без доп. зыбгъекіләркілән, кіәракіләу зыпфәпен.

шутник м. сәмәркъеушыл, сәмәркъеү шыныр зикілас.

шуточный прил. сәмәркъеоу зәхәлъхъегъе; **шуточная песня** сәмәркъеоу зәхәлъхъегъе оред.

шутка нареч. (легко, без труда) джазз, кын шымыхъоу; ◇ не шутя сәмәркъеу хәмйләу.

шушуканье с. разг. 1. шыншын, бзегухыныр, шыф Іоныр.

шушукаться несов. с кем или без доп., разг. зәлушшын, бзегухыныр, шыф Іон.

шұхұна ж. мор. шхун (пхъэм-бгъумхәшикіләгъе ксұхъемын).

шью, шёшь наст. вр. от шить.

щегольский прил. кіәракі, дәгуу дәд, шу дәд; **щегольской костюм** костюм кіәракі.

щегольство с. гәекіләркіләнгъем фәбләнгъигъ.

щеголять несов. 1. чем, в чём кіәракізу зыфәпен, шыгъын дәгуу дәд зыщылән; щеголять в новом платье джакіләмкі зытъекіләркілән; 2. чем зыригъешігъон, зырышошыжын, зыргицелъегъон; щеголять знаниями шыншыхъемкі зышошыжын.

щедро нареч. 1. (не скучая) хыалелү, шыхъамысузу; 2. (охотно) игуапеу, фәчәфәу; щедро обещать фәчәфәу гүшіләттын.

щедрость ж. хыалелыгъ, тау-чэлүгъ.

щедрый прил. 1. (не скучай) хыалел, таучел; щедрый человек цыф хыалел; 2. (ценный, обильный) осәшхозил; бэгъогъе.

щедрые подарки осәшхозил; тынхэр; щедрый урожай ләжын; гъе бэгъуагъ; 3. таучел; щедрый на обещания гъегүгъенном фетаучен.

щедрый род. п. от щи.

щека ж. нәгушъу; ◇ есть (уписывать) за бб щеки фаблеу шхэн, ие-псыу шхэн.

щеколда ж. пчәдадзэ.

щекотать несов. 1. кого бгъелдыжын; 2. безл. бгъехұпциын; у мен я в горле щекочет счый кхөхұпциыны.

щекотка ж. разг. лыджыныгъ; бояться щекотки лыджыным шынын.

щекотливый прил. 1. лыджыпх; 2. **перен.** зәхәзд зышын, зекіокі гъенәфагъе зыттәрә, зешшохыгъуай; щекотливый вопрос Іоф зешшохыгъуай.

щекотно безл. в знач. сказ., кому-чему лыджы; мне щекотно сэ сэлдыжы.

щелистый прил. зәгочыгъабезиз, чагъабэ зиле, иазыбэ зиле; щелистый пол чагъабэ зиле (пхъэмбгъу) джәхашыу.

щёлка ж. зәз цыкілу, зэгочыгъе цыкілу, чагъе цыкілу.

щелкать несов. 1. кого по чему (давать щелки) уеон; 2. чем кыкъ къебгъеон (пальцами); шкуау ебгъеон (кнутом); шуаркъ ебгъеон (языком); 3. что (разгрывать) зэтетутын; щелкать орехи дәжъеңхер зэтетутын; 4. (петь—о словах) чәчин, оред кылон.

щелкнуть однокр. см щелкать.

щёлок м. хим. щёлок, ежъеп.

щелочной прил. 1. (от щёлок) щёлок зыхель; щелочная вода щёлок зыхельыпс; 2. (от щёлок) щелочной; щелочной раствор щёлокыпс.

щёлочь ж. хим. щёлочь (химическое соединение).

щелобок м. іәхъуамбекілеоныр.

щель ж. 1. чагъе, нэз, зэгочыгъ; дүйт изо всех щелей зэгочыгъе пстэум жыр къадехы; смотрю щель (в танке) ипльып; 2. воен. (убежище) гъебылыппе.

щемить бжыбыжын, узын; у мен сёрдце щемит сыгу мәузын.

щениться несов. лъфэн (хъэр, тығызжысыр, баджэр).

щенок м. хъажыу щыр (собаки); тыгъужы щыр (волка); бәдже щыр (лиси).

щепа ж. пхъешкіаф.

щепать несов. что уцэлын, (пұякіләу) гоутын; щепать лучину пхъецалә гоутын.

щепетильный прил. пхъаш, сакъ; щепетильный человек цыф сакъ.

щепка ж. пхъешкіаф.

щепотка ж. щепотка табаку іәпицкілә къештегъе тутиын.

щепоть ж. см. щепотка.

щербатый прил. 1. пыркіу-сырку, тыргу-сырку; щербатый пол джәхэншы тыргу-сырку; 2. (рябой): щербатое лицо шъоркі нап.

щетина ж. (къо) ы, цы пхъаш; свиня щетина къоцы.

щетиниться несов. (поднимать шерсть—о животных) ытыңкілә къыгъепынин.

щётка ж. 1. щётк; зубная щётка цэлъекі щётк; 2. спец. (у лошади) лъедекъец.

щи только мн. щи (ләпс піякі); кислые щи къебескъе шынугъе зыхель щи.

щиковатка ж. лъккіен.

щипать несов. 1. кого-что успәскіун; 2. что, за что (вызвать боль) пыстыкын, ецэкъен; мороз щиплет за уши тыргыбу-кыл тхактумэр пестыкын; 3. (траву) къичын, къыхечын; 4. кого-что (ощипывать) упәлүн; щипать күрицу чатыр упәлүн.

щипаться несов. разг. упәл-кіон, зәзскіужын.

щипнуть однокр. упәлскіун. **щипцы только мн.** Гад; щипцы для сахара шыуышыгъу Гад.

щит ж. 1. ист. мәу, чэтэ-пэудз; 2. (для ограждения) пхъэмбгъу чеу; щит от снеговых заносов ос саим пэуагъеуцоре

пхъэмбгъу чэу; 3. тех. псы-
пэут.

шүка ж. лэнд.

шүпальце с. зэрэлабэрэ.

шүпать несов. кого-что ез-
бын, езэн; шүпать пульс пуль-
сум езэн.

щүплый прил. къогъу, од;
щүплый человёк цыф къогъу;
цыф од.

шүрить несов. что: щурить
глаза см. щуриться.

шүриться несов. зэффины, зе-
фещэн, цыргъун.

Э

э межд. э!, ей!, эу!; э, да это
ты! ей, ар ора!

эбонит м. тех. эbonit.

эвакопункт м. (эвакуацион-
ный пункт) эвакопункт (эва-
куационэ пункт).

эвакуационный прил. эвакуа-
ционэ; эвакуационный пункт
эвакуационэ пункт.

эвакуация ж. эвакуацию (щи-
нагом щыхуямын пае, зи
чылэ илчилихэш юмыкI
чылэ цылхэр, заводхэр, фаб-
рикхэр пицэнхэр).

эвакуировать сов. и несов. кого-
что эвакуировать шын, эва-
куацию шын.

эвакуироваться сов. и несов.
эвакуировать хүн.

евенки мн. (ед. евёнк м.,
евенкайка ж.) евенкхэр.

евёны мн. (ед. евён м., эвёнка
ж.) евенхэр.

евкалипт м. бот. эвкалипт
(кыблэ фабэм къышыкIырэ
чыг шээджэш юзэлкб).

еволюционный прил. эволю-
цион, эволюционная теория
эволюционэ теории.

еволюция ж. филос. эволюции
(тIэкIу-тIэкIоу зэпымью ю ют
количество хэхоньг).

эгоизм м. эгоизм (ши зылъэ-
гүхжиньг, пишхээ лофхэр обще-
ственэ лофхэм аз ибгээшь-
ниг).

эгоист м. эгоист (зышхээ
зышлоф, зышхээзи пээмыши).

эй межд. ей!; эй, кто там? ей,
хэт ар?

экватор м. геогр., астр. эква-
тор (Чыгу шарым хъураеу
кекIокIеу алъитэрэ линеу,
төмөр ыкI кыблэ шар ныкъо-
хэмкIэ Чыгу тIоу зыгощы-
рэр).

экваториальный прил. эква-
ториальнэ; экваториальные стрá-
ны экваториальнэ хэгъетхэр.

эквивалент м. 1. фэдиз, фэд;
2. эк. эквивалент (товарыу
нэмэкI товарым уасуу иIэр
кызызрагзэлтэгээрэр).

эквивалентный прил. фэдиз,
фэдэ; эквивалентные величини
зэфдиз пчагъэхэр.

экзамен м. экзамен, улъэкIу-
ныг; держать экзамены в вуз
вузым учэхъаным пае экзамен-
хэр птын.

экзаменатор м. экзаменых.
экзаменационный прил. эк-
заменационэ; экзаменационная
комиссия экзаменационэ ко-
миссие; экзаменационный билёт
экзаменационэ билет.

экзаменовать несов. кого эк-
замен. йыхын.

экзаменоваться несов. экзамен
ptyн.

экзёма ж. мед. экзём, шъошх
(чифым ылкъышыол псыцэ-
рэб чиIукIухэр къытыритакбоу
къыхэкIырэ уз).

экземпляр м. в разн. знан.
экземпляр; перепечатать руко-
пись в двух экземплярах Iэпэрт-
хыр экземпляритIоу хэути-
жын; редкий экземпляр книги
тхылт гъотыгьое экземпляр.

экзотика ж. амыльэгъугь,
амышI.

экзотический прил. амыльэ-
гъугъэ, амышIэрэ.

экипаж м. 1. (паровоза) эки-
паж (ку псынкI); 2. мор., ав.
(команда) экипаж; экипаж ко-
рабля къухъем иэкипаж; эки-
паж самолёта самолётим иэки-
паж.

экклезијм м. экклезијм (зэмы-
гъугъэ зэлхэгжигыбго елты-
клиэр принцип хэмжээу меха-
ническую зэупхыныг).

экклезтика ж. см. экклезијм.

экономизм м. полит. эконо-
мијм (я 19-рэ лэшIэгжум икIы-
гжомрэ я 20-рэ лэшIэгжум
икIххэгжумрэ ѢыIэгжэ урыс
социал-демократхэм ялпорту-
нистическая течениеу, рабочхэр
ејж яэкономическэ лофхэр нахы-
шиу ашIынам пае бэнэнхэ фае
нах, самодержавиер тырадзы-
ным, политическ фитынгъэ-
хэм алыгынхэфаензыIоцтыгъэр
ыкI пролетарскэ партием ипэ-
щэнгъэ мэхъан юзыгъэзьец-
тыгъэр).

экономика ж. 1. экономик; успéхи социалистической эко-
номики социалистическе эко-
номикэм игъехъягъэр; 2. (на-
ука) экономикэр (хозийственэ
щыIэнэгээм икIхгьо горэ зээз-
гэшиIэрэ дисциплин); экономи-
ка сельского хозяйства мэкъу-
-мэцхээзээжээхэм иэкономик.

экономист м. -экономист (эко-
номическэ шыIэнэгээхэм афэгээ-
саг); инженер-экономист инже-
нер-экономист.

экономить несов. что шъхы-
сын, къэгъюен; экономить го-
рючее горючэм шъхысын.

экономический прил. эконо-
мическ; экономическое раз-
витие страны хэгъегум иэко-
номическ хэхъоньг; экономи-
ческий кризис экономическ
кризис.

экономичный прил. пыз-нэз

фэзымышиыре, ляягъэ зымы-
гъэкIодырэ, федэ къезыхыре,
федэ.

экономия ж. 1. (бережли-
вость) фэсакыныр, шъхысы-
ныр, къэгъюенр; экономия
государственных средств къэ-
ралыгъэ мылькур къэгъюе-
ныр; 2.: экономия во времени
уахътэм зэрэшгъэлгэгъэр; ◆
политическая экономия полити-
ческ экономии.

экономию нареч. уфэсакъэу,
ушъхыасеу, къэгъуяау; эко-
номно расхдовать горючее го-
рючэр ушъхыасеу бгъэкIодын.
экономный прил. 1. (береж-
ливый) шъхысырэ, къэгъюекло,
ляягъэ зымыгъэкIодырэ; 2. (спо-
собствующий спрежению) пыз-
нэз фэмышиу; экономный спо-
соб коркы бубви пыз-нэз фэ-
мышиу цуакъэр убзыныр.

экран м. 1. (щит) пэлудз,
щывыхъум; 2. (в кино) экран
(кино ктагзэлтэгээ зыхъукIэ, ар
зытыридээрэ шэкI фыжсыр).

екранизировать сов. и несов.
что экранизировать шын.

экскаvátor м. экскаватор
(чиIугэр зэрэлIырэ ыкIи ятIа
къызызрахырэ машин); шагаю-
щий экскаватор еж-ежырэу
кIорэ экскаватор.

экскаváторщик м. экскаватор-
щик.

экскурсант м. экскурсант
(экскурсием хэтыр).

экскурсионный прил. экскур-
сионэ; экскурсионное бюро
экскурсионэ бюро.

экскурсия ж. 1. экскурсие; экс-
курсия за город къэлэ кыбым
экскурсие укыныр; 2. (группа
участников) куп.

экскурсовод м. экскурсовод.
эксансийно нареч. зыфмы-
яжу.

эксансийность ж. зыфмы-
яжээньг.

эксансийный прил. зызыф-
мышэжэрэ.

экспансионистский прил. экспансионистскэ; экспансионистская политика экспансионистскэ политикэ.

экспансия ж. экспансие (заклэ къэралыгъом иштунакъехэм ахигъехъоныр, джащ фэдэу ац иполитическе ыкыи иэкономическая фэмэ-бжымэ нэпэмыйк къэралыгъохэм атыригъехъаныр).

экспедитор м. экспедитор.

экспедиция ж. 1. (отправка) ягъещэныр, гъехъыныр; 2. (отдел рассылки) ягъещэным ыкыи гъехъынм пыль отдел; 3. (путешествие) экспедиции; научная экспедиция научн экспедиции; 4. (группа лиц) (экспедиции) клоэр куп.

эксперимент м. (научный опыт) эксперимент, научн гъеуцу-гъе опыт.

экспериментальный прил. экспериментальн; экспериментальная медицина экспериментальна медицин.

экспериментатор м. экспериментатор, экспериментышырэр.

экспериментировать несов. над кем-чем, с кем-чем эксперимент шын, экспериментировать шын.

эксперт м. эксперт (зы лоф горэм зэрэхэлбэгъэм елътыгъеу ишшил къезылолэр спекциалист).

экспертиза ж. экспертиза (яшюшхэр къайоным пae экспертиэр лоф горэм хэлбээнхэр); медицинская экспертиза медицинскэ экспертиз.

экспертный прил. экспертн; экспертина комиссия экспертина комиссие.

эксплуататор м. гъепшылакло.

эксплуататорский прил. гъепшылакло; эксплуататорские классы гъепшылакло классхэр.

эксплуатация ж. 1. (присвоение чужого труда) гъепшылаклыныгъэ эксплуатации; 2. туп-

шыныр, гъэфедэнр, эксплуатация; эксплуатация силы ветра, жыл ыкыуачэ гъэфедэнр; эксплуатация машин машинэр түпшыныр; сдать предприятие в эксплуатацию предприятие эксплуатации тын.

эксплуатировать несов. 1. когда-что (присваивать чужой труд) бгъэпшылын; 2. что (использовать) къызфэбгъэфедэн.

экспозиция ж. 1. лит., муз. экспозиции (литературн в музыкальн произведени илэубл); 2. (расстановка, выставка) экспозиции (еплъинхэм пae пкыгъохэр зэгээшыгъеу гъэуцунхэр, гъэтэйлъинхэр, пылээнхэр).

экспонат м. экспонат (музей в выставкам чагъеуцогъэ пкыгъу); музейные экспонаты музей экспонатхэр.

экспонировать сов. и несов. когда-что (на выставке) выставкам къыщыгъэлэгъон.

экспорт м. экпорт, пэмыйк хэгъэгу щэныр.

экспортёр м. экспортёр, пэмыйк хэгъэгу (зыгорэ) зыщэрэр.

экспортывать сов. и несов. что, эк. ишчи, экспортовать шын.

экспортный прил. экспорт, экспортн; экспортная торговля экспортн сатышыныр; экспортный товар экспорт товар.

экспресс м. экспресс (мэшюку, къухъеу, автомобиль эу анахь пынкэлэу зигтогу ыкылэрэр).

экспрессивный прил. экспрессии зыхэль, үүлкээ.

экспромт м. экспромт (зыфамыгъехъазырэу къайорэ, атхырэ стихотворение, музыкальное произведение).

экспромтом нареч. зэклэм, зыфамыгъехъазырьгъеу.

экспроприатор м. егъэзыгъэкли къайезыхырэр.

экспроприация ж. егъэзыгъэкли къайехъыныр.

элегантность ж. шыклашоу щытыныгъ, зэкүжыныгъ.

элегантный прил. шыклашоу шыгъэ, зэкүжэу щыт; элегантный костюм шыклашоу шыгъэ костюм.

элегия ж. лит. элегие (лирическое стихотворение на ихахэ-инигъэ зыхэлтыр).

электризация ж. 1. физ. электризация (пкыгъо горэм электричество пкыгъохъа-нир); 2. мед. электричество кэлээзэн.

электризователь сов. и несов. 1. что, физ. электризовать шын, электризование шын (пкыгъо горэм электрическая за-ряд хэбгэхван); 2. кого-что, мед. электричество кэлээзэн.

электрик м. электрик.

электрификация ж. электрификации, электрификация шыныр (хозяйственныи постэу-мэ ыкыи унэгъо клоцым электричествоэр ацагъэфеду гъэп-сыгъын); электрификация колхозов колхозхэр электрификации шыныр.

электрифицировать сов. и несов. что электрифицировать шын, электрификации шын; электрифицировать промышленность промышленностыр электрификации шын.

электрический прил. электрическ; электрическая лампочка электрическая лампочк.

электричество с. электричество. электровоз м. тех. электровоз.

электрод м. физ. электрод (псыгъом, гъозым электрические токсы зэрэхашэрэ пластин-ка-проводник).

электродвигатель м. тех. электродвигатель.

электродойка ж. электриче-ствэкли чэм зэрацырэр.

электродбика ж. электриче-ствэкли чэм щыныр.

электроизмерительный прил.

электричествэр зэрашыр; электризмийтэйные приборы электричествэр зэрашыр приборхэр.

электрокардиограмма ж. мед. электрокардиограмм.

электролампа ж. электрическя ламп.

электроламповый прил. электрическя остыггэ; электроламповый завод электрическя лампхэр къэшьшыр завод.

электролечебный прил. электричествеки зыщишэхэр; электролечебный кабинэт электричествеки зыщишэхэр кабинет.

электролечение с. мед. электричествеки шээнэр.

электромагнетизм м. физ. электромагнетизм (электрическя токым къышылхэр магнитнэ явленияхэр).

электромагнит м. физ. электромагнит (электрическя токым къышылхэр индукциер къышэргэбэлтийн аппарат).

электромагнитный прил. физ. электромагнитнэ.

электромеханик м. электромеханик.

электромеханика ж. электромеханик (электромеханикэм иотдел, электрическя машина-м яшыкыг ягъефедэн).

электромеханический прил. электромеханическя; электромеханический цех электромеханическя цех.

электромонтер м. электромонтер.

электромотор м. тех. электромотор.

электрон м. 1. физ. электрон (отрицательная электрическя заряд маки зыхэль частий); 2. тех. электрон (магнит зыхэль сплав пынк, быйрыз аппаратын ишынки агъефедэ).

электроника ж. физ. электроник (вакуумм, газхэм якын полу-

проводникхэм ацыххурэ зелектроннэ процессхэм яхылгээс наук).

электронный прил. физ. зелектроннэ; электронная теория зелектроннэ теории.

электрооборудование с. электрооборудование.

электропахота ж. электротехники.

электропередача ж. тех. цыпил горем электричествэр гъэклионыр.

электропечь ж. тех. электрическя хъаку.

электроплуг м. электропахота.

электропоезд м. электропоезд, электрическя мэшюку.

электроприбор м. электроприбор.

электропровод м. электропровод.

электропроводность ж. физ. электричествэр пхырыкын ылъэклиныг.

электросварка ж. тех. электросварка (электрическя токки мэталхэр зэпэгъэжъенэр).

электросварщик м. электросварщик (электрическя токки мэталхэр зэпэгъэжъенэр).

электростанция ж. электростанции, электрическя станции.

электротехник м. электротехник (электротехникэм фэгъесэгъэр).

электротехника ж. эмансипация (электричествэр практикээс гээпэолъэгъенным ехигээ процессхэм яхылгээс наук).

электротехнический прил. электротехническя; электротехническая промышленность электротехническя промышленность.

электрохимия ж. хим., физ. электрохимия (электрическя токым къышылхэр химическая процессхэр зээгъашаирэ, физическая химия иотдел).

электроэнэргия ж. электрическя куучи, электрическя къарыу.

элемент м. 1. (составная часть сложного целого) элемент, ынхищ; основные элементы произведения аяхъ мэхъанэ зилэу произведением щысхэр; 2. хим. элемент (химическа шынкэ къодыгкэ пхыыгыу зэпкъырыхын умылзэкшынтыр); 3. физ. элемент (электрическя ток къызэрэзэлгэхъэрэ прибор); 4. цыфы, нэбгырэ; прогрессивные элементы общества обществэм и прогрессивнэ цыфхэр.

элементарный прил. 1. (начальный) пзублэ, егъэжкаплэ; элементарная математика математикэм пзубл; 2. перен. (простейший) къызэрэкю дэд; элементарный способ решения задачи хъисалым ишыкэ аяхъ къызэрэкю дэд.

эмликсир м. эликсир, цэдэгъечыхъх.

эмалевый прил. эмаль, эмалевэ; эмалевые краски эмаль краскэхэр.

эмалированный прил. эмаль зытель; эмалированная посуда эмаль зытель хъакуу-шыкку.

эмалировать несов. что эмаль щыфэн.

эмаль ж. 1. эмаль (узлыхырымылтэу аччым фэдэу цыурэ массэу, металлым хэшикыгтэхъэр зэрэгтэлэрэр); покрыть эмалью эмаль щыфэн; 2. (на зубах) цэ кылур.

эмансипация ж. эмансипации (пышылгылэм, дээдэхылгылэм къипчишигийн адьрэмэ афэбэгэвэныр).

эмбарго с. несл. эк. эмбарго (лэкылб къэрэл товархэр ращынхэр е ац къырацэнхэр щыгъэтынэр).

эмблёма ж. тамгъэ, ишшан. эмбриология ж. эмбриологие (биологии иотделэу пхынхэхъэхэм, ац цыфыр зэрэхэтэу, якъэхъукэ зээгъашаирэр).

эмбриональный прил. (зачаточный, начальный) эмбриональнэ.

эмигрант м. эмигрант (ихэгээгү икъыжыи нээмькэ хэгэгэгү куагээр).

эмиграция ж. эмиграции (къызышхүүгэ хэгэгэгум икъынишь нээмькэ хэгэгэгү клоныр).

эмигрировать сов. и несов. эмигрировать шын, нээмькэ хэгъегу клохын.

эмиссия ж. фин. эмиссии (тхылтыпэ ахъщэхэр, нээмькээз банк уасэ зилэ тхылтыпэхэр къодэгээкшынтыр).

эмоциональность ж. гум хэхэньг, зэхэшшэнг, пынкээзэнг.

эмоциональный прил. гум хэхээрэ, зэхэшшэнгэ зыхэль, пынкээзэнгэ; эмоциональная речь гум хэхээрэ пысаль; эмоциональный человёк пынкээзэнгэ цыф.

эмоция ж. эмоции, зэхэшшэнг.

эмпиризм м. филос. эмпиризм (опытыр, ушитынэр къашшэнгээм икъэклоплэ закоу зылъэтэрэ ыкын научнэ эзэххысынгээм, абстракцием мэхъанэ езыгытыхэрэ философскэ направление).

эмпириокритицизм м. филос. эмпириокритицизм (материализм ильеу щыт реакционэ философскэ течениеу, дунаим обективнэ щылгылээрэ ыкын ар ощущение зэхэлтэу зылъэтэрэр).

эмульсия ж. хим. 1. эмульсие (пхыыгытту зызэхагъахъукэ, зым щыццу мыткыгову къанэрэ ве ществэ жэгъэххэр); 2. эмульсие (фототехникэм щагъяфедэу нэфынэр пынкээзэнгэ зэхэшшэнг щыт).

энергетик м. энергетик.

энергетика ж. 1. физ. энергетикэ (физикэм щыццу энергийн хэлхэрэ зээгъашаирэр); 2. тех. энергетикэ (техникэм иотраслыу, энергием илтэшшэнг).

зэфэшхъафхэмэ ягъефедакIэ зэзыгашIэрэр).

энергетический прил. энергетический; энергетический институт энергетическо институт.

энергично нареч. чанэу, лъешэу, жызыкээтэу.

энергичный прил. чан, лъеш, жызыкээт; энергичный человек цыф чан; энергичные мёры Йофыгью лъешхэр.

энэргия ж. 1. физ., тех. куачI, къарыу, энергие (материем анах мэхъанэ зиIэ нэшанэу хэлтээр, Йоф ышIэн зэригээIырэр); атомная энэргия атом куачI; электрическая энэргия электрическ куачI; тепловая энэргия фэбэ куачI; 2. (решительность, настойчивость) таубытагье хэлъяныгь, лъешыгь, чаныгье хэлъяныгь; взяться с энэргией за работу чаныгье хэлъеу Йофым фежъян.

энтузиазм м. энтузиазм, гүкъэ-Иэтыныгь, гуетыныгь; работать с энтузиазмом гуетынгэ хэлъеу Йоф пшIэн.

энтузиаст м. энтузиаст, гуетыныгь зыхэлъыр.

энциклопедический прил. энциклопедическо; энциклопедийский словарь энциклопедический гушиаль.

энциклопедия ж. энциклопедие.

эпиграмма ж. эпиграмм (сатирическа стихотворение кIэкI). эпиграф м. эпиграф (произведение анах лъэлсе идееу иIэр къэзэгэлъэгээр читата кIэкI).

эпидемиология ж. эпидемиология (эпидемием ехылIэгъэ шIэнгэв).

эпидемический прил. эпидемический; эпидемическая болезнь эпидемическо уз.

эпидемия ж. мед. эпидемии (эпахыра узым зиушъомбгуныр); эпидемия гриппа гриппом зиушъомбгуныр.

эпизод м. 1. (происшествие,

случай) хъугъэ-шIагъ; этот эпизод удивил меня а хъугъэ-шIагъ сэ сшIогъэшIэгэон хъугъэ; 2. лит. эпизод (литератур произведением щыщэу ухыгээ щиты пычыгъу).

эпизодический прил. (случайный) ошIэ-дэмьишIэу хъурэамышIэу хъурэ, емыгуши сэхэу къэххурэ; эпизодический случай амышишIэу хъурэ хъугъэ-шIагъ.

эпизодичный прил. см. эпизодический.

эпилепсия ж. мед. эпилепсие, къитефэрэ уз.

эпилептик м. эпилептик, къитефэрэ уз къыззузырэр.

эпилог м. эпилог (художественное произведением икIэху).

эпитет м. лит. эпитет.

эпический прил. эпическое; эпическая поэзия эпическое поэзие.

эполёты мн. (ед. эполёт м.) уст. къутасхэр зиIэ тэмэтель хъурай.

эпопея ж. 1. лит. эпопей (эпическая поэзия ин; мэхъанэ ин зиIэ историческое хъугъэ-шIагъэм къытегушиIэрэ произведение ин); эпопея Льва Толстого «Война и мир» Лев Толстоим иэпопею «Заомрэ мамырныгъэм, рэ»; 2. перен. эпопей, хъугъэ-шIагъин заул; эпопея Великой Отечественной войной Отечественны зэошхом иэпопей.

эпос м. лит. 1. эпос (литературэ гээпсыкI); 2. эпос (зэфэдэ темэжIэ зэпхыгъэ произведение заул).

эпоха ж. лъэхъанэ, зэман (мэхъанэшхо зиIэхъугъэ-шIагъэ горькъызыхэфэрэ лъэхъан).

эра ж. 1. эр (лъэхъанэу илья лъытэнэм икъегъэжьал); в первом вёке до нашей эры тиэрэпэкIэ аэрэ лъэшIэгъум; 2. (промежуток времени, эпоха) лъэхъанэ, зэман.

эритроциты мн. (ед. эритроцит) ж. физиол. эритроциты (лъы плъыж клетки).

эрудированный прил. эрудированны (наукэхэм аицци горэм-клишIэнгэшшо куу зиIэ).

эрудит м. эрудит (эрудиции зыIэкIэлъ цыф).

эрудиция ж. эрудиции (наукэ горэм-клишIэнгэш куухэр иIэшнэй).

эскадра ж. мор., ав. эскадр (военна-хы е ошьогу флотым икъухэ купышху).

эскадрилья ж. ав. эскадриль (авиация иподразделение).

эскадрон м. воен. эскадрон (шыудээм иподразделение).

эскадронный прил. эскадрон, эскадроннэ; эскадронный командр.

эскалатор м. эскалатор (гэж-гэжыруу кIорэ лъзоой).

эскиз м. исх. эскиз (сурэтишихор зыфэдэштэм фэдэу апэрал-шIэу ашIырэр).

эскимосский прил. эскимос, эскимоскэ; эскимосский язык эскимосыбз.

эскимосы мн. (ед. эскимос м., эскимоска ж.) эскимосхэр.

эсминец м. (эскадренный миноносец) воен., мор. эсминец (эскадренн миноносц).

эстафета ж. 1. уст. эстафет (шыукIэ зэIэпахызэ, псынкIэу къэбарыр нэгэзсмыр); отправить донесение эстафетой донесенир эстафетIэ ягъэхын; 2. спорт. эстафет (бэц цыкIухэр зэIэпахызэ, зэнжэктокхуухээ, къызэдэчъэнхэр); лыжная эстафета лыжнэ эстафет.

эстетика ж. 1. филос. эстетик (искусствэм-клишIэнгэ философския наук); 2. эстетик (искусствэм епльыкIэу иIэма ясистем).

эстетический прил. эстетическо; эстетические взгляды эстетической епльыкIехэр.

эстетичный прил. (изящный, красивый) дахэ, зэкIужж.

эстонский прил. эстон, эстонскэ; эстонский язык эстоньыбз.

эстонцы мн. (ед. эстонец м., эстонка ж.) эстонцхэр.

эстрада ж. 1. эстрад (тэуциопIэ, дэкIоенIэ хэIэтыкIыгъ); выйти на эстраду эстрадэм утхан; 2. театр. эстрада (концерт къэгээлъэгбонир); искусство эстрады эстрадэм искусство.

эстрадный прил. эстраднэ; эстрадный оркестр эстраднэ оркестр.

эта мест. указ. ж. см. этот.

этаж и. дом в десять этажей унишцээ зэтет.

этажёрка ж. тхыльтельхъапI.

этак вводн. сл. разг. (примерно) фэдиз хъазыр; километров, этак, двести километрэ шынтибу фэдиз хъазыр.

этакий мест. указ. разг.: эта-кая неудача! джац фэдэ къыдэ-мыхъуныг!

этап и. (стадия) этап (процесс горэм ихэхбонигээ истадие, изэман); ◇ по этапу или этапом исти къэрэгүлхэр кыгъоу афыны.

эти мест. указ. мн. от этот, это.

этника ж. 1. филос. этик (цыфылм изекIуакIэ, ишэн зэрээчтын фаем тегушиIэрэ шIэнгэв); 2. (нормы поведения, мораль) этик (зекIокIэ-шIыкIыгъ, шалхъэу цыфхэм ахэлъыр).

этикёт м. этикет (зекIокIэ-шIыкIэ гээцуугъ).

этикётка ж. этикет (товархэр зындашIыгъэ фабрикыр къэзыгэлъагтоу ац атегзэлъиIагъэр).

этил м. хим. этил (углерод ыкIи водород атомхэр зыхэхьэрэ куп).

этилён м. хим. этилен (нэфырэ гээзэм хахъэхэрэм аицци, эзIашIу къызашихэу стыре гээз).

этимологический прил. этимологическо; этимологический словарь этимологическо гушиаль.

этимология ж. лингв. этимологи (бзэшIэнгэш эшшэу гуши-

Іэмэ якъежвакІэ, ац фэдэу гу-
щыІэ зырызхэр къзыыхэкІыгъэ-
хэр зээгъашІэрэр).

этнический прил. этническэ,
зекіокІэ.

этнический прил. этническэ
(зы народ горэм, ац икультурэ
ехылІагъэр).

этнограф м. этнограф (этногра-
фием фэгъесагъэр).

этнографический прил. этно-
графический; этнографическая экс-
педиция этнографическая экспе-
диции.

этнография ж. этнографие
(наука, цыф лъэпкхэм яхаб-
зэхэм ящытыкІэхэр, яматери-
альне, духовне культура къыры-
кІуагъэр зээгъашІэрэр).

это I мест. указ. с. 1. см. этот;
2. в знач. сущ. ар; я этого не
знаю ар сшіэреп; никто ётому
не поверит ар зыми ышлошь
хъуштэп.

это II частица разг.: кто ёто
пришёл? хэта а къэкІуагъэр?
где это вы пропадали? тыйдэ
шъущыкодыгъа? как это так?
таущту хумэ?

это мест. указ. мы, мо, а;
кто ётот человек? хэт мы цыфыр?
на ётом берегу а нэпкым.

этюд м. 1. жив. (набросок)
этюд (суретым шапэрэхъышъоу

ихдухъагъэр); 2. муз. это
(музыкальна пьеса цыкІу).

эфир м. хим. эфир (спир-
лъэпк); ◇ передавать в эфи-
ро радио радиокэ птын.
эфирный прил. эфир, эфирнэ
эфирные масла эфир дагъе-
хэр.

эфирект м. (результат) шуагъ-
зэхшіенныгъ; лекарство не дал
эффекта іэзэту уцым ишшуа-
гъэ къэкІуагъэр.

эффективность ж. шуагъ-
мэхъанэ илэныгъ.

эффективный прил. зишшуа-
гъэ къэкІорэ, мэхъанэ къэз-
ркырэ; эффективный способ
мэхъанэ къызэркырэ шыны
эффектный прил. гъешІэгъон
гъешІэгъону щыт.

ех межд. эх!, ах!, ой!; эх
такую рыбу упустил! ах!, си-
фэдэ пцэжкий зылэпыбгъэкъ-
жыгъэр!

эхо с. джэрпэджэж; эхо про-
катилось по лёсу джэрпэджэ-
жыр мэзым рычагъ.

эшафот м. эшафот (циф-
хэлэтикІыгъэу е пхэмбгуу-
хэшикІыгъэ площацай цыф-
хэр зыццалээрэр).

эшелэн м. эшелон (цифыб-
зэрищэнэм тегээсныхъэгээ мэ-
шлоку).

Ю

юбилей м. 1. юбилей (циф-
горэм е учреждение горэм шилтэс
пчээгээ Гофшлагъ); 2. юбилей
(ац ехылІагъэу гъэмэфэкІы-
ныр).

юбилейный прил. юбилейнэ;
юбилейная сессия юбилейнэ
сессии.

юбиляр м. юбиляр (цифэу е
учреждение зилюбилей хагъэу-
нэфыкІырэр).

юбка ж. кіэпхын; шерстяная
юбка цы кіэпхын.

ювелир м. ювелир (тыжны
дыштээ Гэшлагъэхэр зиширыэ Г-
пэлас е ахэр зыщэрэр).

ювелирный прил. 1. ювелирн-
ювелирный магазин ювелирн-
тучан; ювелирные изделия
ювелирн Гэшлагъэхэр; 2. пере-
Гэпэлэсэгъэшхо зыхэлт; ю-
лирная работа Гэпэлэсэгъэш-
зыхэль Гофшлагъ.

юг м. къыблэ; окна вы-
дят на юг къыблэмкэ шхъа-
гъупчъэхэр гъэзагъэр.

юго-восток м. къыблэ-къокып.
юго-восточный прил. къыблэ-
-къокып; юго-восточный ве-
тер къыблэ-къокыпэ жыбыгъ.

юго-запад м. къыблэ-къохъап.
юго-западный прил. къыблэ-
-къохъэп; юго-западное направ-
ление къыблэ-къохъэпэ лъэ-
ныкъу.

югославский прил. югославскэ.
югославы мн. (югослав м.,
югославка ж.) югославхэр.

южанин м. къыблэм къызы-
хуыгъ цыф, къыблэм щысэу-
ре цыф.
южный прил. къыблэ; Южный
полюс Къыблэ полюс.

юла ж. 1. (игрушка) чын;
пустить юлу чынэр гъэчэрэзын;
2. перен. разг. (непоседа) псын-
кіэ, гумэкіял.

юльить несов. разг. (вертеться)
чэрэзын, чэрэгъун.

юмор м. 1. юмор, сэмэркъяу,
кіэнкіэныгъ, губж зыхэмэль
щыхэн гүшүү; говорить с юмором
кіэнкіэныгъэ хэлээу угүшыІэн;
2. лит. юмор зыхэлъ литерату-
турэ произведение.

юморист м. лит. юморист
(юмористическая произведенияхэр
зыхэрэр).

юмористический прил. юмо-
ристическая; юмористический рас-
сказ юмористическая рассказ.

юнга м. мор. юнг (матрос
хэхүүн зыфээзгъэхъазырырэ ныб-
жылыкъ).

юнкер м. 1. уст. воен. юнкер
(пачхыагъу Россиим: военна
училищим щеджэштыгъэр); 2.
юнкер (помещик инэу Пруссиим
исхэм ац!).

юниат м. (юный натуралист)
юннат (природэм изэгъешІен
пылъ кружокым хэт ныбжылыкъ).

юность ж. кіэлэгъу.
юноша м. кіэлакіэ.

юношеский прил. кіэлэкІэ.
юношество с. 1. (молодёжь)

кіэлэгъуалэхэр, ныбжыкІэхэр;
2. (юность) кіэлэгъу.

юный прил. 1. (молодой) ныб-
жыкі; юные пионёры пионер
ныбжыкІэхэр; 2. (свойственный
молодости) ныбжыкІағъэ; юный
задбр ныбжыкІэгъэ джэджэр.

юридический прил. юридиче-
скэ; юридический институт
юридическая институт.

юрисдикция ж. (право произ-
водить суд) юрисдикции (уусу-
дын уфитынэр).

юрисконсульт м. юрисконсульт
(юфшапІэм правовэ юфыгъо-
хэр щызэхэзыфырэр ыкИ щызе-
зыхъэрэр).

юриспруденция ж. юриспру-
денции (юридическая наукахэр).

юрист м. юрист (юрист юф-
хэмкІэ, юридическая наукахэмкІэ
гъэсагъэр).

юркий прил. псынкіэ, къулай.
юркнуть однокр. псынкіэу зы-
гъэбыльын, псынкіэу ипкіэн,
псынкіэу дэпкіэн; юркнуть в
щель нэзым псынкіэу дэпкіэн.
юродивый прил. делэо-де-
лашту.

юрта ж. юрт (коцырэпсэухэр
зычІэсэры упкІэ ун).

юстиция ж. юстиции; ми-
нистэрство юстиции юстицием-
кІэ министерств.

ютиться несов. узэхэгогъэн.
юфть ж. юфть (шбо шэбэ-
лъэпк).

Я

я мест. личн. 1. л. ед. ч. сэ;
сегодня я был в театре сэ непэ
театрэм сыщиагъ.

ябеда м. и ж. разг. см. ябедник.
ябедник м. бзэгүх.

ябедничать несов. бзэгүх пхын.

яблоко с. мы́эрыс; \diamond глазное яблоко **анат.** нэку; яблоко раздобра ер кызыэркырэр кынкэ занэ; яблоку нэгде упасть мы́эрысэр зытефэн чыпэ илэп.

яблоневый прил. мы́эрыс; яблоневый сад мы́эрыс сад.

яблоня ж. мы́эрыс чыг.

яблочный прил. мы́эрыс; яблочное варёные мы́эрыс варен.

явиться сов. 1. (прибыть, прийти) унэсын, уеколыэн; явиться вовремя игъом унэсын; 2. (возникнуть) квэхун, щыэ хъун; явилась новая мысль гупышакэ квэхугъ; 3. (оказаться, стать) хъун, кычэкын; это явилось неожиданностью для всех эзпстумки ар ошэ-дэмышлэу хъугъе.

явшка ж. 1. (действие) еклюнэр; 2. (место конспиративных встреч) зэйукапэ.

явление с. 1. кыщыхъэр, кытхэвэр; явления природы природэм кыщыхъухъэр; явления общественной жизни общественна щылакэм кыщыхъухъэр; 2. театр. (часть акта) акты щыщ (зыкъээшияра цыф пчагъэр зыкъээбламыхъэр Iахъ).

являться несов. 1. см. явиться; 2. кем-чем (быть) щытын; являться авторитетом авторитету щытын.

явно нареч. нафэу, нэрылъэгъо.

явный прил. 1. (не скрывающийся) мышьэфыгъэ, шхъаинхыгъэ; явная вражда шхъаинхыгъэ пыныгъ; 2. (очевидный) нафэ, нэрылъэгъу; явная ложь пцы нэрылъэгъу.

явор м. бот. лэнчэ фыж.

явочный прил. зэйукэпэ; явочная квартира зэйукэпэ фэтэр; \diamond явочным порядком ыпэрашлэу зэдэмыгушыягъэу (клон).

явственно нареч. дэгьюу зэхэфэу, дэгьюу кыбгурлыгуу. явственный прил. дэгьюу зэхэфыр, дэгьюу кыбгурлыгэр; явственный звук дэгьюу кыбгурлыорэ макъ.

явлствовать несов. из чес (ыпкэ) кыкын, кыгъельэгъон из этого явствует следующий ащ кыкырэр мары.

явл ж. нэрылъэгъу; мечтается явью гухэльхэр нэрилъэгъу хъугъех.

ягнёнок м. шынэ. ягниться несов. льфэн (мэлэр).

ягнитник м. (птица) куушьхъэхуу бгъэжь (шынэр зыхыре бгъэжь).

ягода ж. маткю.

ягодница ж. анат. пхэкэ.

ягодный прил. мэткю; ягодный сок мэткюопс.

ягуар м. зоол. ягуар (американска хъэклэ-кбяк).

яд м. щынаут; смертельный яд узыгъэлэшт щынаут.

ядерный прил. физ. ядерна ядерная физика ядерна физика; ядерная энергия ядерна куач (е кварты).

ядовитый прил. 1. щынаут; ядовитая змей щынаутыбл; 2. перен. бзажэ, Гупчай.

ядрёный прил. 1. (с полным ядром) купкэ зэрэз; ядрёный орэх купкэ зэрэз дэжкий; 2. перен. пытэ, ини, шхо, дэгьюу ядрёный воздух жыбгъешху.

ядрица ж. гугъэ пхъаш.

ядро с. 1. (плод) купкэ; ядро ореха дэжкыем ыкупкэ; 2. (центральная часть) ядро, ку.

ядро древесины пхъэм ыкуу; 3. физ., хим. ядро; ядро атома атомым иядро; 4. перен. (основная, главная часть) анахь мэхъя нэ зиэ; руководящее ядро, организаций анахь мэхъян зиэ пашэу организацием хэтыр.

5. уст. (снаряд) ижъырэ то-пыш; 6. спорт. ядро.

язва ж. 1. мед. щыны, ягъэ, язв; 2. перен. огъурцылыгъэ зыхэль, бзэджэшэнэмы пыль.

язывительный прил. пыгъэ, кынкэлэнгъэ.

язвить несов. ыгу хэгъэкын. язык м. 1. анат. бзэгү; 2. бзэ; родной язык ныдэл-фыбз, анабз; литературный язык литературабз; 3. воен. (пленный) бзэгу (гээрэу пылм идээхэм ялоф изытмет кырагзэ-лонэу къаубыгыгъэр); \diamond у него отнялся язык ащ ыбээ ыбузыгъ; прикусить язык ыбээту цээкъэжын; длинный язык бзэгу кыхь (е тэаркы); злыё языки бзэту ыаэхэр; найдёт общий язык бзэгу кыфгъотын, узурьон; держать язык за зубами убээту пыгъын (умылон умылон); быть у всех на языке эзкэми ажэ уделын; у меня язык не повернётся сказать кысфэшошунэп; сорваться с языка кынкэлон; что на уме, то и на языке гум ильыр жэм къело.

языковед м. языковед (бзэшилэнгъэмэлэгъэсэгээр).

языковая система бзэ система (е зэхэлъык).

языковый прил. бзэгу; языковая колбаса бзэгум хэшькыгъэ нэкуль.

языкознание с. бзэшэнгыгъ (бзэхэр зээзыгъэшлэрэ наука).

языческий прил. мэджусый. язычество с. мэджусый дин.

язычник м. мэджусый динир зыгъыр.

язычок м. бзэгужый, бзэгу цыкы.

язь м. (рыба) язь (цижье лээлкб).

яичник м. анат. яичник.

яичница ж. кынкэлэнгъэхъ.

яичный прил. кынкэ; яичная скорлупа кынкэ шыуамп; яичный порошок кынкэ хяджыгъ (е порошок).

яйцевидный прил. кынкэ теплээ зиэ.

яйцеклётка ж. биол. яйцеклетка.

яйцо с. кынкэ; клетка яйца кынкэ.

як м. зоол. як (былым илээлкб).

якобы 1. союз уст. фэдэу; говорят, якобы он уехал ар кынкэгэ фэдэу ало; 2. частица (как будто) фэд; он якобы сам приехал ар ежь изакью кынкэуагъэ фэд.

якорный прил. гуурз; якорная цепь гуурз пшъэхъу.

якорь м. гуурз; бросить (отдать) якорь гуурзэр едзыхын; сняться с якоря гуурзэр кынкэтыжыныш ежэжын.

якутский прил. якут, якутск; якутский язык якутыз.

якуты мн. (ед. якут м., якутка ж.) якутхэр.

ялик м. къошьо цыкы.

яловая прил.: яловая короба чымыгъ.

яловеть несов. бгъэн.

яловость ж. с.-х. бгъэу щытыныгъ (былымхэмэ яхыланга).

яма ж. в разн. знач. машэ; вырьт яму машэ тын; сийосная яма силос маш.

ямб м. лит. ямб (тээзэхэлэстихтоворнэ стопау зиятлонэрэ пычигъго ударение зыттыр).

ямка ж. уменьш. от яма машэ цыкы.

ямочка ж. см. ямка; \diamond ямочки на щеках нэкүшхъэхэм атет курбы цыкыхэр.

ямщик м. уст. шыкуау.

январский прил. январ; январские морозы январ маэфа чынхэр.

январь м. январь.

янтарь м. янтарь (мыстхуу лээлкбэу щыт пкыгъго гюжээ пыт).

японский прил. япон, японск; японский язык японыз.

японцы мн. (ед. японец м., японка ж.) японцэхэр.

я́ркий прил. 1. нэфынэ лъэш, лыды, цыу, жьыу; я́ркий свет нэфынэ лъэш; я́ркий огонь мэшло жьыу; 2. (о цвете) жьыу; я́ркая окра́ска теплъ жьыу зиэ; 3. перен. (выдающийся) къах-нэфыкырэ, къахэцырэ, шагъу, дэгъу; я́ркий талант талант шагъу.

я́рко нареч. 1. нэфэу, лыдэу, ш!этэу; солице светит я́рко тыгъэр ш!этэу къепсы; 2. перен. нафэу (гүц. п. къэгъэлъэгъон).

ярлык м.: ярлык на бутылке башэрбым тегъэнк!эгъэ тхыльы-п!эр.

я́рмарка ж. ермэлыкъ; осенняя я́рмарка бжыхъ эрмэлыкъ.

я́рмарочный прил. ермэлыкъ; я́рмарочная торговля ермэлыкъ сатыу.

я́рмо с. 1. бжы; 2. перен. (иго) бжы, пышл!ыныгъ.

я́ровиза́ция ж. с.-х. яровизация (чылатхъэр хэллхъбаным ылэк!э бгъэк!ысэнры).

я́ровизировать сов. и несов. что, с.-х. яровизировать шын, яровизация шын.

я́ровой прил. с.-х. 1. (о зла-ках) гъэтхас; яровая пшеница гъэтхэс коц; 2. в знач. сущ. мн. яровые (злаки) гъэтхасэхэр; уборка яровых гъэтхасэхэр йухызыныр.

я́ростный прил. (полный яро-сти, гнева) пхъашэ, губжыгъэ.

я́рость ж. губжи ин, пхъэш-ныгъэ лъэш; прийт! в я́рость лъэшэу губжин, инэу губжин.

я́рус м. 1. театр. ярус; ложа второго яруса ятлонэрэ ярусым илохэ; 2. геол. чы кват зэтель.

я́рче сравнил. ст. от прил. я́ркий и нареч. я́рко 1. нахъ лъэшэу; костёр разгорелся я́рче маш!ор нахъ лъэшэу зэк!энагъэ; 2. (о цвете) нахъ жьыю, нахъ лыдэу.

я́рый прил. 1. шыхъахъ; я́рый враг пый шыхъахъ; 2. (страстно преданный чему-либо) дихыхыпэгъэ, зызытыпэгъэ; я́рый поклонник театра театром дихыхыпэгъэ цыф.

я́сень м. бот. кай.

я́сли только мн. 1. я́сли детские я́сли к!элэц!ыкыу я́слихъэр; 2. (кормушка для скота) шхынълъ.

я́сно 1. нареч. (я́рко) ш!этэу; я́сно светит солице тыгъэр ш!этэу къепсы; 2. нареч. (отчётливо) йупк!эу, зэхэуугуфыкыгъэу; я́сно слышать йупк!эу зэхэхын; я́сно видеть зэхэуугуфыкыгъэу пльэгъун; 3. безл. в знач. сказ. (понятно) зэхэфыгъэ, гъэнэфагъэ; я́сно без слов то хэмэльтыжъэу гъэнзфагъэ.

4. безл. в знач. сказ. (о погоде) ош!у; сегодня я́сно непо ош!у; я́сность ж. 1. (чистота, яркость) зэхэш!ыкыгъош!уныгъ, гурыгъош!уныгъ, йупк!эу щытынъгъ; 2. (чёткость, отчётливость) зэхэуугуфыкынъгъ, зэхэфынъгъ; ви-стий я́сность во чём-либо зыго-рэм зэхэфынъгъэ хэлъхан.

я́сный прил. 1. ш!эты; къаргъо, къабээ, ош!у; я́сное солице тыгъэр ш!эт; я́сное небо ош!о къаргъу; 2. (чёткий, отчётливый) зэхэш!ыкыгъош!у, нафэ.

я́стреб м. бгъашхъо.

яхонт м. уст. мэрджанэ.

яхта ж. яхт (парусык!э зек!орэ къошъо ин псынк!).

ячёка ж. 1. хъаклом и!э гъуанэр; 2. ячейк (обществен-на организацие пэубл).

ячмённый прил. хъэ; ячмённый хлеб хъэ хъалыгъу.

ячмён I м. (хлебный злак) хъэ; ячмён II м. мед. нэк!эбыдэ.

я́щерица ж. хъамплъыжъ.

я́щик м. ящики; почтовый я́щик

почтэ ящики.

я́щур м. вет. йие (былым уз).

ГЕОГРАФИЧЕСКИЕ НАЗВАНИЯ ГЕОГРАФИЧЕСКАЦИЭХЭР

Абакан г. Абакан къ.

Абхазская Автономная Совётская Социалистическая Республика Абхазкэ Автономнэ Советскэ Социалистическэ Республика

Австралийский Союз Австралийскэ Союз

Австралия Австралие

Австрия Австрие

Агуй (аул) Агуй (къуадж)

Адамий (аул) Адэмий (къуадж)

Аддис-Абеба г. Аддис-Абеб

Аддис-Абеба къ.

Аджарская Автономная Совётская Социалистическая Республика Аджарскэ Автономнэ Советскэ Социалистическэ Республика

Адлер г. Адлер къ.

Адыгейская автономная об-

ласть Адыгэ автономнэ хэку

Адыл-Су р. Адыл-Су пс.

Азербайджан Азербайджан

Азербайджанская Совётская

Социалистическая Республика

Азербайджанскэ Советскэ Со-

циалистическэ Республика

Азия Азие

Азовское море Азовскэх

Аккра г. Аккрап къ.

Албания Албание

Алеутские острова Алеутскэ

хъгъэхъунэхэр

Алжир Алжир

Алма-Ата г. Алма-Ата къ.

Алтайские горы Алтайскэ

къушхъехэр

Алтайский край Алтайскэ край

Альпы (горы) Альпхэр (къу-шхъехэр)

Аляска (полуостров) Аляск (хъгъэхъунэхынкы)

Амазонка р. Амазонк пс.

Америка Америк

Амман г. Амман къ.

Амстердам г. Амстердам къ.

Аму-Дарья р. Аму-Дарэ пс.

Амур р. Амур пс.

Анапа г. Анап къ.

Ангарा р. Ангаре пс.

Англия Англие; уст. Банджы-лиз

Анды (горы) Андхэр (къушхъехэр)

Анкарэ г. Анкарэ къ.

Антарктида Антарктид

Антарктика Антарктик

Антверпен г. Антверпен къ.

Апенинский полуостров Апен-нинскэ хъгъэхъунэхынкы

Апенинны (горы) Апенинхэр (къушхъехэр)

Аральское море Аральскэх

Аарат (гора) Аарат (къушхъехэр)

Аргентина Аргентин

Арктика Арктик

Армавир г. Армавир, уст.

Ермэлхъабл къ.

Армения Армение

Арманская Совётская Социалистическая Республика Армянскэ Советскэ Социалистическэ Республика

Архангельск г. Архангельск къ.

Ассоколай (аул) Асъэлай (къуадж)

Астрахань г. Астрахань къ.
 Атлантический океан Атлантическэ океан
 Афганистан Афганистан
 Афины г. Афин къ.
 Афиопс р. Афиопс нс.
 Афиопсип (аул) Афиопсып (къудж)
 Африка Африк
 Ашэ р. Ашэ нс.
 Ашхабад г. Ашхабад къ.
 Багдад г. Багдад къ.
 Байкал (озеро) Байкал (хыкъум)
 Баксан р. Бахъсан нс.
 Баксанское ущелье Бахъсан тУакI
 Баку г. Баку къ.
 Балканский полуостров Балканскэ хыгъехъунэнкъу
 Балканы (горы) Балканхэр (къушхъех)
 Балтийское море Балтикэх,
 Балтийскэх
 Бангкок г. Бангкок къ.
 Бандунг г. Бандунг къ.
 Баренцово море Баренцэх
 Барнаул г. Барнаул къ.
 Батуми г. Батум къ.
 Башкирская Автономная Соцветская Социалистическая Республика Башкирскэ Автономнэ Советскэ Социалистическэ Республик
 Бейрут г. Бейрут къ.
 Белая р. Шыльгауашэ нс.
 Белград г. Белград къ.
 Белгэс (Белореченская гидроэлектростанция) Белгэс (Белореченскэ гидроэлектростанции)
 Белое море Хы фыж
 Беломорско-Балтийский канал имени Сталина Сталинным ыцЭкI щыт Беломорскэ-Балтийскэ канал
 Белореченск г. Белореченск, уст. Шытьялэ къ.
 Белоруссия Белоруссие
 Белорусская Советская Социалистическая Республика Белорусскэ Советскэ Социалистическэ Республика

Бельгия Бельгие
 Берингово море Берингэх
 Берингов пролив Беринг хыдэкIыпI
 Берлин г. Берлин къ.
 Берн г. Берн къ.
 Бирма Бирм
 Биробиджан г. Биробиджан къ.
 Блечепсий (аул) Лэшэпсын (къудж)
 Ближний Восток Ближнэ Восток
 Болгария Болгарие
 Боливия Боливие
 Бомбей г. Бомбей къ.
 Бонн г. Бонн къ.
 Борнео (остров) Борнео (хыгъэхъун)
 Босфор (пролив) Босфор (хыдэкIыпI)
 Бразилия Бразилие
 Брюссель г. Брюссель къ.
 Будапешт г. Будапешт къ.
 Бурятская Автономная Соцветская Социалистическая Республика Бурятскэ Автономнэ Советскэ Социалистическэ Республика
 Бухарест г. Бухарест къ.
 Буэнос-Айрес г. Буэнос-Айрес къ.
 Варшава г. Варшав къ.
 Вашингтон г. Вашингтон къ.
 Великобритания Великобритания
 Вена г. Вен къ.
 Венгерская Народная Республика Венгерскэ Народнэ Республика
 Венгрия Венгрие
 Венесуэла Венесуэл
 Вильнюс г. Вильнюс къ.
 Владивосток г. Владивосток къ.
 Волга р. Волг, уст. Индыйл нс.
 Болго-Донской канал имени Ленина Ленинным ыцЭкI щыт Волгэ-Дон канал, Ленинным ыцЭкI щыт Волгэ-Донской канал
 Веноубат р. Онэубат нс.

Вочепший (аул) Озепший (къудж)	Вьетнам Вьетнам	Дарданэллы (пролив) Дарданэллэхэр (хыдэкIыпI)
Гаага г. Гааг къ.	Гавана г. Гавана къ.	Дэли г. Дели къ.
Гамбург г. Гамбург къ.	Гана Ган	Демократическая Республика Вьетнам Демократическэ Республика Вьетнам
Гватемала Гватемал	Гвинейская Республика Гвинейскэ Республика	Дербент г. Дербент къ.
Германия Германие	Германские Демократическая Республика (ГДР) Германскэ Демократическэ Республика (ГДР)	Джакарта г. Джакарт къ.
Гиагинская (станица) Джаджэ (станиц)	Гиагинский район Джаджэ район	Джамбечий (аул) Джамбечий (къудж)
Гибралтарский пролив Гибралтар псыдэкIыпI	Головинка (посёлок) Щэхапэ (къудж)	Джеджехабль (аул) Джеджэхъабль (къудж)
Гондурас Гондурас	Горно-Алтайск г. Горнэ-Алтайск къ.	Диши р. Диши нс.
Горно-Алтайская автономная область Горнэ-Алтайскэ автономнэ хэку	Горно-Бадахшанская автономная область Горнэ-Бадахшанскэ автономнэ хэку	Днепр р. Днепр нс.
Горный г. Горный къ.	Горный г. Горный къ.	Днестр р. Днестр нс.
Гренландия Гренландия	Греция Греце; уст. Урым	Дон р. Дон, уст. Тен нс.
Греция Греце; уст. Урым	Грозный г. Грозный къ.	Донбасс Донбасс
Грузинская Советская Социалистическая Республика Грузинскэ Советскэ Социалистическэ Республика	Грузия Грузие	Дрезден г. Дрезден къ.
Дагестанская Автономная Соцветская Социалистическая Республика Дагестанскэ Автономнэ Советскэ Социалистическэ Республика	Дальний Восток Дальнэ Восток	Дублин г. Дублин къ.
Дамаск г. Дамаск къ.	Дания Дания	Дунай р. Дунай нс.

Еврейская автономная область Еврейскэ автономнэ хэку
 Европа Европ
 Египет Египет; уст. Мысыр
 Енисей р. Енисей нс.
 Ереван г. Ереван къ.
 Женева г. Женев къ.
 Зеландия (остров) Зеландие (хыгъэхъун)
 Иерусалим г. Иерусалим къ.
 Ижевск г. Ижевск къ.
 Израиль Израиль
 Индийский океан Индийскэ океан
 Индия Индие
 Индокитай Индокитай
 Индонезия Индонезие
 Иордания Иордание
 Ирак Ирак
 Иран Иран
 Ирландия Ирландие
 Иртыш р. Иртыш нс.
 Исландия Исландие
 Испания Испания
 Италия Италие
 Йемен Йемен
 Йошкар-Ола г. Йошкар-Ола къ.

Кабардино-Балкарская Автономная Советская Социалистическая Республика Къэбэртээ-Балкъар Автономия Советской Социалистической Республики
Кабул г. Кабул къ.
Кавказ Кавказ; уст. Йодышь Кавказские горы Кавказ къушхъяхэр; уст. Йодышь къушхъяхэр
Казань г. Казань къ.
Казахская Советская Социалистическая Республика Казахская Советская Социалистическая Республика
Казахстан Казахстан
Казбек (гора) Казбек (къушхъя)
Кайр г. Каир къ.
Калининград г. Калининград къ.
Калмыцкая Автономная Советская Социалистическая Республика Калмыцкая Автономия Советской Социалистической Республики
Кама р. Кам пс.
Камбоджа Камбодж
Камчатка (полуостров) Камчатка (хыгъэхъунэнсыкъу)
Канада Канад
Канберра г. Канберра къ.
Кара-Калпакская Автономная Советская Социалистическая Республика Карэ-Калпакская Автономия Советской Социалистической Республики
Кара-Кум Кара-Кум
Карачево-Черкесская автономная область Къэреще-Чэркес автономия хэку
Карачаевск г. Карачаевск къ.
Карачи г. Карачи къ.
Карельская Автономная Советская Социалистическая Республика Карельская Автономия Советской Социалистической Республики
Карельский перешеек Карельская перешейк
Карпаты (горы) Карпатхэр (къушхъях)

Карское море Карскэх
Каспийское море Каспийскэх
Киев г. Киев къ.
Кипр (остров) Кипр (хыгъэхъунэнсыкъу)
Киргизия Киргизие
Киргизская Советская Социалистическая Республика Киргизская Советская Социалистическая Республика
Кисловодск г. Кисловодск, уст. Нартсан къ.
Китай Китай
Китайская Народная Республика (КНР) Китайская Народная Республика (КНР)
Кишинёв г. Кишинёв къ.
Колумбия Колумбие
Кольский полуостров Кольский хыгъэхъунэнсыкъу
Коми Автономная Советская Социалистическая Республика Коми Автономия Советской Социалистической Республики
Копенгаген г. Копенгаген къ.
Корейская Народно-Демократическая Республика (КНДР) Корейская Народно-Демократическая Республика (КНДР)
Корея Корея
Коста-Рика Коста-Рика
Кошхъябл (аул) Кошхъябл (къудаж)
Кошхъяблский район Кошхъяблэ район
Красногвардейский район Красногвардейский район
Краснодар г. Краснодар къ.
Краснодарский край Краснодарский край
Красное море Краснэх
Красноярск г. Красноярск къ.
Красноярский край Красноярский край
Кронштадт г. Кронштадт къ.
Кропоткин г. Кропоткин къ.
Крым Къырым
Крымский полуостров Къырым хыгъэхъунэнсыкъу
Куба Куб
Кубань р. Пшыз пс.

Кузбасс Кузбасс
Куйбышев г. Куйбышев къ.
Куря r. Куря пс.
Курильские острова Курильские хыгъэхъунэнэр
Кызыл г. Кызыл къ.
Лаба r. Лаб пс.
Лабинск г. Лабинск къ.
Ладожское озеро Ладожское хыгъкум
Лазаревский (посёлок) Псышхарапе (къудаж)
Лакшукай (аул) Лахъщыкъуай (къудаж)
Лаос Лаос
Лаптевых море Лаптевмэ ях
Латвийская Советская Социалистическая Республика Латвийская Советская Социалистическая Республика
Латвия Латвие
Лёна r. Лен пс.
Ленинград г. Ленинград къ.
Либерия Либерие
Ливан Ливан
Ливия Ливие
Лиссабон г. Лиссабон къ.
Литва Литвэ
Литовская Советская Социалистическая Республика Литовская Советская Социалистическая Республика
Лондон г. Лондон къ.
Лотарингия Лотарингие
Лыгъотх (долина) Лыгъотх (lyaklэ)
Люксембург Люксембург
Люксембург г. Люксембург къ.
Мадрид г. Мадрид къ.
Майэс (Майкопская гидроэлектростанция) Майэс (Мыекъопэ гидроэлектростанции)
Майкó г. Мыекъуапэ къ.
Майкопский район Мыекъопэ район
Малайя Малай
Малая Азия Малэ Азие
Манила г. Манил къ.
Марийская Автономная Советская Социалистическая Республика

публика Марийская Автономная Советская Социалистическая Республика
Марокко Марокко
Мартá r. Мартэ пс.
Махачкалá г. Махачкала къ.
Мéксика Мексик
Мельбурн г. Мельбурн къ.
Мéхико г. Мехико къ.
Минск г. Минск къ.
Миссисипи r. Миссисип пс.
Молдавия Молдавие
Молдавская Советская Социалистическая Республика Молдавская Советская Социалистическая Республика
Монблáн (гора) Монблан (къушхъя)
Монголия Монголие
Монгольская Народная Республика (МНР) Монгольская Народная Республика (МНР)
Монтевидео г. Монтевидео къ.
Мордовская Автономная Советская Социалистическая Республика Мордовская Автономия Советской Социалистической Республики
Москá г. Москва, уст. Мэску къ.
Москá r. Москва пс.
Мраморное море Мраморнэх
Мурманск г. Мурманск къ.
Мюнхен г. Мюнхен къ.
Нагорно-Карабахская автономная область Нагорнэ-Карабахская автономия хэку
Нальчик г. Нальчик къ.
Народная Республика Албания Народная Республика Албания
Народная Республика Болгария Народная Республика Болгария
Нахичевáнская Автономная Советская Социалистическая Республика Нахичеванская Автономия Советской Социалистической Республики
Нахичевáнь г. Нахичевань къ.
Невá r. Невэ пс.

Непál Непал
Нигéрия Нигерие
Нидерлáнды Нидерланды
Никарагуá Никарагуэ
Николáевское (село) Николаевскэ (къудаж)
Нил р. Нил пс.
Нóвая Гвинéя (остров) Новэ Гвиней (хыгъехъун)
Нóвая Зелáндия (острова) Новэ Зеландие (хыгъехъунэхэр)
Нóвая Землý (остров) Новэ Земль (хыгъехъун)
Новороссийск г. Новороссийск, уст. ЦЭмэз къ.
Новосибирск г. Новосибирск къ.
Нóвый Бжегокáй (аул) БжыхъэхъоякI (къудаж)
Нóвый Кошхэбáль (аул) КошхэблакI (къудаж)
Норвéгия Норвегие
Нукúс г. Нукус къ.
Нью-Йóрк г. Нью-Йорк къ.
Нюрнберг г. Нюрнберг къ.
Объединённая Арабская Респúблика (ОАР) Объединённэ Арабскэ Республики (ОАР)
Обь р. Обь пс.
Одесса г. Одесс къ.
Окá р. Окэ пс.
Октябрьский (аул) Октябрэ (къудаж)
Октябрьский район Октябрьскэ район
Оман
Омск г. Омск къ.
Онéжское о́зеро Онежскэ хыкъум
Орджоникидзе г. Орджоникидзе къ.
Осло г. Осло къ.
Оттáва г. Оттав къ.
Охотское мóре Охотскэх
Оштéн (гора) Оштэн (къу-шъхъе)

Пакистáн Пакистан
Палестíна Палестин
Памíр Памир
Панáма Пацам

Панáмский канáл Панамскэ канал
Панахéс (аул) Пэнэхэс (къудаж)
Парагвáй Парагвай
Парíж г. Париж къ.
Пекín г. Пекин къ.
Перу Перу
Петрозавóдск г. Петрозаводск къ.
Пиренéи (горы) Пиреней (къушъхъе)
Пиренéйский полуостров Пиренейскэ хыгъехъунэнъыку
Пнон-Пéнь г. Пном-Пень къ.
Польская Нарóдная Респúблика Польскэ Народнэ Республика
Польша Польш
Понежкáй (аул) Пэнэжкы-къуай (къудаж)
Порт-Артур г. Порт-Артур къ.
Португалия Португалие
Пráга г. Праг къ.
Примóрский край Приморскэ край
Псекúпс р. Псэкъупс пс.
Пуэрто-Рíко Пуэрто-Рик
Пхеньян г. Пхеньян къ.
Пчаш р. ПкIашь пс.
Пчегатлукáй (аул) Пчыхъэльы-къуай (къудаж)
Пшиш р. Пищыш пс.
Пятигорск г. Пятигорск къ.
Рангúн г. Рангун къ.
Рейкьявíк г. Рейкьявик къ.
Респúблика Индия Республикау Индие
Респúблика Индонéзия Республикау Индонезие
Ри́га г. Риг къ.
Рим г. Рим къ.
Рио-де-Жанéйро г. Рио-де-Жанейр къ.
Российская Совéтская Феде-ратíвная Социалистíческая Респúблика Российскэ Советскэ Федеративнэ Социалистическэ Республики
Россия Россия; уст. Урысый
Ростóв-на-Донú г. Ростов-Дон къ.

Румыния Румыниe
Румынскá Нарóдная Респúблика Румынскэ Народнэ Республик
Сальвадóр Сальвадор
Сарáнск г. Саранск къ.
Саудовская Аráвия Саудовскэ Аравие
Сахалíн (остров) Сахалин (хыгъехъун)
Сахáра (пустыня) Сахар (пшэ-хъолъе губгээ нэкл)
Свердловск г. Свердловск къ.
Севастóполь г. Севастополь къ.
Севáн (озеро) Севан (хыкъум)
Северная Амéрика Севернэ Америк
Северная Двина р. Севернэ Двинэ пс.
Северное мóре Севернэх
Северный Ледовитый океан
Севернэ Ледовитэ океан
Северо-Осетинская Автоном-ная Совéтская Социалистíческая Респúблика Северо-Осетинскэ Автономнэ Советскэ Социалистическэ Республика
Сеул г. Сеул къ.
Сибирь Сыбыр
Сидней г. Сидней къ.
Сирия Сирие; уст. Шам
Сицилия (остров) Сицилие (хыгъехъун)
Скандинáвия Скандинавие
Скандинáвский полуостров Скандинавскэ хыгъехъунэнъыку
Соединённые Штáты Амéрики (США) Америкэм и Соединённэ Штатхэр (США)
Софíя г. Софие къ.
Сóчи г. Соч къ.
Союз Совéтских Социалистíческих Респúблика (СССР) Советскэ Социалистическэ Республихэм я Союз (СССР)
Средизéмное мóре Средиземнэх
Срédний Востóк Среднэ Восток
Стáврополь г. Ставрополь къ.
Стáвропольский край Ставро-польскэ край.

Сталинабáд г. Сталинабад къ.
Сталинgrád г. Сталинград къ.
Стáрая крéость (аул) Къэ-лэжъ (къудаж)
Стокгóльм г. Стокгольм къ.
Судáн Судан
Сулавéси (остров) Сулавес (хыгъехъун)
Сумáтра (остров) Суматр (хыгъехъун)
Сухóми г. Сухум къ.
Суэцкий канáл Суэц канал, Суэцкэ канал
Сыктывkáр г. Сыктывкар къ.
Сыр-Дарýя р. Сыр-Дарэ пс.
Таджикистáн Таджикистан
Таджíкская Совéтская Со-циалистíческая Респúблика Та-джикскэ Советскэ Социалист-ческэ Республика
Тайлáнд Таиланд
Тайвáнь (остров) Тайвань (хыгъехъун)
Тáллин г. Таллин къ.
Татárская Автономная Со-вётская Социалистíческая Респúблика Татарскэ Автономнэ Советскэ Социалистическэ Республика
Ташкéнт г. Ташкент къ.
Тбилиси г. Тбилиси къ.
Тегерáн г. Тегеран къ.
Темрýк г. Темрыйку къ.
Тéрек р. Терч пс.
Теучéжский район Теучожь-район
Теучежхáбль (аул) Теучожь-хабль (къудаж)
Тибéт Тибет
Тирана г. Тиран къ.
Тихий океан Тихэ океан
Тóкио г. Токио къ.
Триест г. Триест къ.
Туапé г. Туапс къ.
Тубá Тубэ
Тувинская автономная об-ласть Тувинскэ автономнэ хэку
Тунис Тунис
Туркмéния Туркмение
Туркмénская Совéтская Со-циалистíческая Респúблика

Туркменскэ Советскэ Социалистическе Республика
Түрция Турция; уст. Тыркуй
Тщыйское водохранилище
Шыкъ псыыгъып!

Тянь-Шань (горы) Тянь-Шань
(къушъхъэх)

Удмуртская Автономная Советская Социалистическая Республика Удмуртскэ Автономнэ Советскэ Социалистическе Республика

Узбекистан Узбекистан
Узбекская Советская Социалистическая Республика Узбекскэ Советскэ Социалистическая Республика

Украина Украина
Украинская Советская Социалистическая Республика Украинскэ Советскэ Социалистическая Республика

Улайн-Батор г. Улан-Батор

Улайн-Удэ г. Улан-Удэ къ.
Ульяновск г. Ульяновск къ.
Уляп (аул) Улап (къуджэ)
Урал (горы) Урал (къушъхъэх)

Уральские горы Уральскэ къушъхъэхэр
Ургвай Ургвай
Уфа г. Уфа къ.

Фарз р. Фарз пс.
Федеративная Народная Республика Югославия (ФНРЮ)
Федеративнэ Народнэ Республика Югославие (ФНРЮ)

Федеративная Республика Германия (ФРГ) Федеративнэ Республика Германие (ФРГ)
Филиппины Филиппин
Финляндия Финляндие
Финский залив Финскэ хытъуал

Фильт (гора) Фильт (къушъхъэ)
Франция Франции
Фрунзе г. Фрунзе къ.

Хабаровск г. Хабаровск къ.

Хабаровский край Хабаровскэ край
Хакасская автономная область Хакасскэ автономнэ хэку

Ханой г. Ханой къ.
Хартум г. Хартум къ.
Харьков г. Харьков къ.
Хатажукай (аул) Хатажукай (къуджэ)
Хаткуай (аул) Хаткуай (къуджэ)
Хельсинки г. Хельсинк къ.
Ходзь р. Фэдз пс.
Ходзь (аул) Фэдз (къуджэ)
Хорог г. Хорог къ.

Цейлон (остров) Цейлон (хыгъехъун)

Чебоксары г. Чебоксар къ.
Черкесск г. Черкесск къ.
Черкесский перевал Абдэхэ къушъхъэх

Чёрное море Хы шыц
Чехословакия Чехословакие
Чехословакская Республика
Чехословакцэ Республика
Чехрэх р. Щэхураджэ пс.
Чечено-Ингушская Автономная Советская Социалистическая Республика Чечен-Ингушскэ Автономнэ Советскэ Социалистическая Республика

Чикаго г. Чикаго къ.

Чили Чили
Чувашская Автономная Советская Социалистическая Республика Чувашскэ Автономнэ Советскэ Социалистическая Республика

Чукотский полуостров Чукотскэ хыгъехъунэнныкъу
Чукотское море Чукотскэ

Шанхай г. Шанхай къ.
Шапсугское водохранилище
Шапсыгъэ псыыгъып!
Швейцария Швейцарие
Швеция Швеции
Шенджий (аул) Шенджий (къуджэ)

Шовгёновский район Шэуджэнхъабл (къуджэ)

Шотландия Шотландие

Эверест (гора) Эверест (къушъхъэ)

Эдепсукай (аул) Едэпсукай (къуджэ)

Эдинбург г. Эдинбург къ.

Эквадор Эквадор

Элиста г. Элиста къ.

Эльба р. Эльб пс.

Эльбрюс (гора) Эльбрус; уст.

Юшхъэмэф (къушъхъэ)

Эльзас Эльзас

Эстония Эстоние

Эстонская Советская Социалистическая Республика Эстонскэ Советскэ Социалистическая Республика

Ява (остров) Яв (хыгъехъун)

Якутск г. Якутск къ.

Якутская Автономная Советская Социалистическая Республика Якутскэ Автономнэ Советскэ Социалистическая Республика

Ялта г. Ялт къ.

Япония Японие

Японские острова Японскэ хыгъехъунэхэр

Японское море Японскэ

З. И. КЕРАЩЕВА

**КРАТКИЙ ГРАММАТИЧЕСКИЙ ОЧЕРК
АДЫГЕЙСКОГО ЯЗЫКА**

ВВЕДЕНИЕ

Адыгейский язык вместе с близким ему кабардинским языком входит в абхазо-адыгскую группу иберийско-кавказской семьи языков.

Слово «адыгэ» является самоназванием народа, известного другим народам под названием черкесов.

В настоящее время на адыгейском языке говорит население Адыгейской автономной области, жители аула Урупского Успенского района и шапсугских аулов Лазаревского и Туапсинского районов Краснодарского края.

За пределами нашей Родины на адыгейском языке говорят адыгейцы, живущие в Сирии, в Турции, в Иордании, в Ираке.

Различают четыре диалекта адыгейского языка: абадзехский, бжедугский, темиргойский, шапсугский.

До революции адыгейский язык не имел письменности. Предположение о том, что тамги адыгов являются остатками древнейшей письменности, остается пока гипотезой.

Прогрессивные адыги и ученые, собиравшие адыгейский фольклор и изучавшие адыгские языки, пытались создать письменность, но ни один из предложенных ими алфавитов не получил широкого распространения среди народа. Только после Великой Октябрьской социалистической революции адыги получили письменность. Вначале был создан алфавит на арабской основе. В 1927 году он был заменен латинизированным алфавитом, а затем, в 1938 году,—алфавитом на русской основе.

Литературный язык, в основе которого лежит темиргойский диалект, опираясь на традиции устного народного творчества, продолжая и развивая их, прошел за годы Советской власти большой путь. На нем сейчас издаются газеты, журналы, произведения писателей и поэтов Адыгеи. На адыгейский язык переведены произведения классиков марксизма-ленинизма, лучшие творения классиков русской и мировой литературы. Лучшие произведения адыгейской литературы переводятся на русский язык и языки стран народной демократии: китайский, чешский и другие.

Все вышеназванные работы, зафиксировавшие образцы адыгейской речи XVIII—XIX вв., имеют ряд недостатков и относятся к начальному периоду изучения иберийско-кавказских языков.

Огромные изменения, произшедшие в жизни народа после Великой Октябрьской социалистической революции, вызвали расцвет и развитие адыгейского языка. Адыгейский язык становится предметом изучения в средних и высших учебных заведениях Области.

В связи с созданием учебников, разработкой программ, переводом книг на адыгейский язык вопросами адыгейского языка начинает заниматься широкий круг адыгейской интеллигенции. Из среды адыгейского народа вышел первый ученый-лингвист Д. А. Ашхамаф. Он работал над созданием учебников для адыгейских школ и разрабатывал орфографию молодого литературного языка. Наряду с переводческой и педагогической деятельностью Д. А. Ашхамаф занимался и вопросами адыгейской диалектологии¹, историей создания письменности². Первые грамматики, освещавшие фонетический и морфологический строй адыгейского языка, были созданы при непосредственном участии Д. А. Ашхамафа, сыгравшего большую роль в деле развития адыгейской социалистической культуры³.

У Н. Ф. Яковлева, кроме грамматики адыгейского языка, написанной в соавторстве с Д. А. Ашхамафом, имеются работы, посвященные диалектам адыгейских языков, алфавитам горских языков, классификации кавказских языков и их диалектов⁴.

Все эти работы дали возможность широкой научной общественности ознакомиться с новыми материалами по адыгейскому языку. Отмечая положительные стороны этих работ, необходимо указать, что они, особенно первые грамматики, созданные Н. Ф. Яковлевым и Д. А. Ашхамафом, имели ряд существенных недостатков, так как базировались на вульгарно-материалистическом учении Н. Я. Марра о языке.

Наличие классных экспонентов, система спряжения адыгейского многоголосного глагола, склонение имен в адыгейском языке, этимология отдельных слов, звуковые соответствия адыгских языков и ряд других проблем и вопросов поставлен и разрешен в работах Г. В. Рогава. Нужно отметить, что все рассматриваемые вопросы впервые разработаны сравнительно-историческим методом и что эти работы положили начало действительно глубокому научному изучению адыгейского и кабардинского языков.

Труд Г. В. Рогава «К вопросу о структуре именных основ и категориях грамматических классов в адыгских (черкесских) языках» (Тбилиси, 1956) дает сравнительно-исторический анализ именных основ, выявляет в именных основах старые классные показатели, сохранившиеся в окаменевшей форме, и показывает как на морфологической основе этих показателей в адыгских языках возникают

¹ Д. А. Ашхамаф, Краткий обзор адыгейских диалектов, Адыгнаиздат, Майкоп, 1939.

² Д. А. Ашхамаф, История черкесских алфавитов, «Записки Северо-Кавказского краевого горского НИИ», т. I, Ростов н/Д, 1929.

³ Н. Ф. Яковлев, Д. А. Ашхамаф, Краткая грамматика адыгейского (кяхского) языка для школы и самообразования, Краснодар, 1930.

⁴ Н. Ф. Яковлев, Д. А. Ашхамаф, Грамматика адыгейского литературного языка, М.—Л., 1941.

ИСТОРИЯ ИЗУЧЕНИЯ АДЫГЕЙСКОГО ЯЗЫКА

Исследование адыгейского языка, как и других иберийско-кавказских языков, имеет большое теоретическое и практическое значение. Первые шаги по изучению бесписьменных кавказских языков были сделаны русским академиком И. А. Гюльденштедтом и адъюнктом Российской Академии наук Г. Ю. Клапротом. Во время своих путешествий по Кавказу они записали образцы адыгейской речи XVIII—XIX веков.

Большое значение для изучения адыгских языков имеют труды первых адыгских ученых Б. Ногмова и У. Берссея.

Непосредственному изучению лексики адыгейского языка посвящен «Словарь русско-черкесский» Л. Люлье, изданный в 1846 году в г. Одессе. Л. Люлье хорошо знал адыгейский язык практически, но он, по словам П. К. Услара, «не подготовлен был к отчетливым лингвистическим исследованиям»¹. Словарь имеет ряд недостатков²: многие слова искажены, так как некоторые звуки не были восприняты исследователем-неадыгейцем, а в некоторых случаях один и тот же звук воспринимался как несколько звуков и графически изображался разными знаками. Ряд специфических слов, отражающих бытовые особенности жизни адыгов, Л. Люлье не включил в словарь, но наряду с этим в словарь вошло много искусственных слов, являющихся плодом импровизации опрошенных Л. Люлье лиц.

П. К. Услар оставил лишь черновые заметки и небольшие статьи, содержащие адыгейскую лексику и характеристику звуков адыгейского языка.

Некоторые заметки и диалектологические тексты имеются у Л. Г. Лопатинского, занимавшегося, главным образом, вопросами кабардинского языка. Вместе с ним работал П. Тамбиев, опубликовавший адыгские тексты в «Сборнике материалов по описанию племен и местностей Кавказа».

В книге Р. Ф. Фон Эркера «Die Sprachen des Kaukasischen Stammes» (Вена, 1895) один раздел отводится адыгским языкам. Материал по кавказским языкам был получен автором от административных и военных должностных лиц.

¹ П. К. Услар. Абхазский язык, сб. «Этнография Кавказа». Языкознание, Тифлис, 1887, стр. 83.

² См. З. Керашева, Особенности шапсугского диалекта адыгейского языка, Майкоп, 1957.

категории падежа, числа, лица. Развитие и становление каждой грамматической категории показывается на основе анализа родственных иберийско-кавказских языков. Так, например, автор устанавливает, как личное спряжение в адыгских языках возникло из классного, сохранившегося в дагестанских языках.

В другой работе того же автора, посвященной системе спряжения адыгейского глагола¹, устанавливается строгая зависимость личных показателей от переходности глагола, последовательно рассматриваются личные показатели одноличных, двухличных и т. д. глаголов.

Г. В. Рогава принадлежат также отдельные главы Грамматики кабардинского языка², посвященные переходным, статическим и динамическим глаголам и финитным образованиям глагола.

ФОНЕТИКА

ОБЩАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА ЗВУКОВОЙ СИСТЕМЫ АДЫГЕЙСКОГО ЯЗЫКА

Звуковая система адыгейского языка характеризуется обилием согласных при сравнительно небольшом количестве гласных. Исследователи адыгейского языка давно уже отмечали сложность звуковой системы адыгейского языка. По обилию согласных, учитывая звуки, имеющиеся в диалектах, адыгейский язык вряд ли уступит какому-либо другому языку на Кавказе. В литературном адыгейском языке насчитывается 55 согласных фонем, вместе с полугласными — 57. Авторы грамматики адыгейского литературного языка Н. Ф. Яковлев и Д. А. Ашхамаф отмечают, что эта система в 55 согласных фонем была взята из темиргойского диалекта, одного из наиболее простых в фонетическом отношении диалектов адыгейского языка, и положена в основу адыгейского алфавита. 55 согласных в темиргойском диалекте представляют собой результат позднейшего упрощения фонетической системы языка³.

Как и для остальных иберийско-кавказских языков, для фонетической системы адыгейского языка является характерной троичная система согласных, в которой одному звонкому соответствует два глухих. Спецификой троичной системы являются абруптивы, т. е. звуки, в образовании которых принимает участие только тот воздух, который находится в полости рта. В литературном языке, кроме абруптивных, отмечается один полуабруптивный звук: къ (и его лабиализованный вариант къу). Полуабруптивные звуки имеют минимальную придыхательность. В отличие от ряда других иберийско-кавказских языков, троичная система в адыгейском языке наблюдается не только у смычных согласных, но и у спирантов. Аффрикаты в литературном языке также представлены троичной системой.

¹ Г. В. Рогава, Полиперсонализм в глаголах нижне-адыгейского языка «Известия ИЯИМК», т. XII, Тбилиси, 1942.

² Грамматика кабардино-черкесского литературного языка, Издательство АН СССР, М., 1957.

³ См. Н. Ф. Яковлев, Д. А. Ашхамаф, Грамматика адыгейского литературного языка, М.—Л., 1941, стр. 425.

Характерной особенностью адыгейского языка, как и некоторых других иберийско-кавказских языков, является наличие лабиализованных согласных.

СИСТЕМА ГЛАСНЫХ ЗВУКОВ

В адыгейском языке три простых гласных: а, э, ы. Все эти гласные в литературном языке являются чистыми, в бжедугском и шапсугском диалектах отмечается наличие носовых а, э, ы.

Гласный а—звук нижнего подъема, открытый. При его произнесении язык чуть-чуть отодвигается назад.

Гласный э—звук среднего подъема, более закрытый, чем а. Язык при его произнесении занимает индифферентное положение.

Гласный ы—звук верхнего подъема, более закрытый, чем а и э. Кроме этих гласных, в адыгейском языке имеются дифтонги, в образовании которых участвуют простые гласные а, э, ы и полугласные у, ы:

$$\begin{array}{ll} \text{е} = \text{й} + \text{э} & \text{у} = \text{у} + \text{ы} \\ \text{и} = \text{й} + \text{ы} & \text{ю} = \text{й} + \text{у} \\ \text{o} = \text{у} + \text{э} & \text{я} = \text{й} + \text{а} \end{array}$$

СИСТЕМА СОГЛАСНЫХ ЗВУКОВ

В адыгейском языке 55 согласных фонем.

Почти все звуковые ряды смычных согласных и аффрикат являются троичными, т. е. каждый ряд имеет один звонкий и два глухих, например: б, п, пI (б—звонкий, п—глухой придыхательный, пI—глухой абруптив);

губно-губные:	б, п, пI
зубные:	д, т, тI
	ձ, չ, ՛՛
альвеолярные:	ձ, ՛, կI

[դյ]¹ չъ, ՛՛

Аффрикаты могут быть и шипящими и свистящими. К шипящим относятся ձ, ՛, կI, չъ, ՛՛, կI, և свистящим—ձ, չ, ՛՛. Они являются неустойчивыми и часто переходят в другие звуки², например: չъ (в шапсугском диалекте) → շы (в темиргойском диалекте).

Шипящие аффрикаты различаются по мягкости. Звуки ձ, ՛, կI являются мягкими, [դյ]³, չъ, ՛՛—твердыми.

Шипящие аффрикаты в адыгейском языке образовались из палатализованных заднеязычных согласных. В зависимости от времени образования они делятся на первичные аффрикаты и вторичные. К первичным аффрикатам относятся звуки, аффрикатизация которых уже завершена во всех диалектах адыгейского языка. Вторичные аффрикаты образовались сравнительно недавно. Процесс аффри-

¹ В скобки взяты звуки литературного языка, не имеющие самостоятельного обозначения.

² См. Г. В. Рогава, Шипящие аффрикаты в нижне-адыгейском языке «Известия ИЯИМК», т. XII, Тбилиси, 1942.

³ Твердый ձь в литературном языке встречается очень редко, всего в нескольких словах, поэтому он не имеет в алфавите особого обозначения.

категории вторичных аффрикат в диалектах адыгейских языков еще не закончен, например: *гъанэ*—в шапсугском диалекте, *джанэ*—в темиргойском.

Из фарингальных в литературном языке сохранился только один звук: полуабruptив *къ*. Придыхательный фарингальный сохранился в диалектах адыгейского языка.

Ларингальный ряд смычных представлен лишь одним абруптивным звуком *I* и его лабиализованной разновидностью *ly*.

Губно-зубной ряд представлен двумя звуками: глухим придыхательным *ф* и звонким *в*, который употребляется в словах, заимствованных из русского языка, например: *совет*.

Альвеолярный ряд спирантов представлен шипящими и свистящими-шипящими звуками. Шипящие спиранты, так же как и шипящие аффрикаты, различаются по твердости и по мягкости:

твёрдые: *ж*, *ш*
мягкие: *жь*, *шь*

Свистяще-шипящий ряд представлен тремя звуками: *жъ*, *шъ*, *шI*. Данный звуковой ряд составляет специфическую особенность адыгейского языка. Троичность спирантов—вторичное явление. Свистяще-шипящий абруптивный спирант *шI* [ʃ] получена в результате спирантизации свистяще-шипящей аффрикаты¹. Свистяще-шипящие аффрикаты в современном языке не сохранились (исключение представляет *джъ* в слове *псынджъ* 'грязь'). В адыгских языках они дали спиранты *жъ*, *шъ*, *шI*.

Звуки *г*, *х* и лабиализованная форма *х—ху* являются специфичными для адыгских языков, они не встречаются в других иберийско-кавказских языках. Из двух ларингальных спирантов, звонкого и глухого, специальное обозначение в алфавите получил только один глухой *хъ*, звонкий спирант в современном литературном языке встречается редко, в основном, в словах, заимствованных из арабского языка, например, в слове *мехъанэ* 'значение'.

В адыгском языке, так же как и в некоторых других иберийско-кавказских языках, в частности, в дагестанских, имеются латеральные согласные. Они представлены тремя звуками: *л*—звукой *лъ*—придыхательный глухой, *лI*—абруптив.

В системе согласных звуков особое место занимают лабиализованные согласные. Лабиализованные параллели имеют: 1) смычные звуки: *ձձ*[ձ], *՛՛*[՛՛]; *կկ*[կկ], *լլ*[լլ]; 2) спиранты: *ժ*[ժ], *շ*[շ], *շ՛*[շ՛], *շI*[շI]; *գ*[գ], *խ*[խ], *խ՛*[խ՛].

Заднеязычные смычные сохранились только в лабиализованном виде: *գւ*, *կւ*, *կլ*. Заднеязычный абруптив *կլ* и глухой *կ* в литературном языке в нелабиализованном виде встречается в некоторых звуковых комплексах: *շկէ* 'тленок', *լսքն* 'кашлять'.

ФОНЕТИЧЕСКИЕ ПРОЦЕССЫ

Ассимиляция. Глухие *с*, *п*, *т*, *шъу* и т. д. при встрече со звонкими согласными основы озвончаются и переходят соответственно в *з*, *б*, *д*, *жъу*, при встрече с абруптивными согласными переходят в *չ*, *վ*, *դ*.

¹ См. К. Ломтадзе, К генезису одного ряда троичных спирантов в адыгских языках, «Доклады и сообщения института языкоизучания АН СССР», IV, М., 1953.

СОГЛАСНЫЕ АДЫГЕЙСКОГО ЛИТЕРАТУРНОГО ЯЗЫКА

Способ образования	смычные				спиранты				сонорные	
	простые	абруптивные	аффрикаты	придыхательные	абруптивные	аффрикаты	придыхательные	абруптивные	носовые	вибранты
Место образования	звонкие	абруптивные	аффрикаты	абруптивные	звонкие	аффрикаты	абруптивные	аффрикаты	носовые	вибранты
губно-зубные	<i>բ</i>	<i>پ</i>	<i>پI</i>		<i>Ծ</i>	<i>ԾU</i>	<i>Ծ</i>	<i>Ծ</i>	<i>Ֆ</i>	<i>Մ</i>
зубные	нелабиализов. лабиализов.	д	թ	թI	ց	ցU	ց	ց	շ	հ
мягкие	нелабиализов. лабиализов.				ճ	ճI	ճ	ճ	շ	ր
твердые	нелабиализов. лабиализов.				[ճ]	չ	չ	չ		
свистяще-шипящие	нелабиализов. лабиализов.								շ՛	ա
латеральные	нелабиализов. лабиализов.								շU	ա
среднеязычные	нелабиализов. лабиализов.								լ	լ
заднеязычные	нелабиализов. лабиализов.								գ	հ
фарингальные	нелабиализов. лабиализов.								ի	ի
ларингальные	нелабиализов. лабиализов.								բ	բ

¹ Твердый *ճ* и звонкий ларингальный спирант *հ* не имеют графического изображения.

² Звуки *կ* и *կI* встречаются очень редко.

³ Звук впервые только в словах, заимствованных из русского языка.

дят в абруптивы **пI, тI, шIу**, например: *здыгъэ 'я сшил'* (из *с-дыгъэ*); *пIэтыгъэ 'ты поднял'* (из *б-Іэтыгъэ*) и т. д.

Субституция. Большой частью субституция наблюдается в заимствованных словах, особенно в словах, заимствованных в дореволюционное время. В звуковой системе адыгейского языка отсутствует целый ряд звуков, имеющихся в русском и других языках. При заимствовании они обычно заменяются звуками адыгейского языка, например: *х→къ: 'хутор'→къутыр.*

УДАРЕНИЕ

В адыгейском языке отмечают наличие неинтенсивного динамического ударения. Ударение может стоять на последнем и предпоследнем слоге основы.

МОРФОЛОГИЯ

В грамматике адыгейского языка ведущая роль принадлежит морфологии. Слово по своему составу почти равнозначно простому предложению: так, например, в глаголе может быть выражено лицо субъекта и объекта, место, время и образ действия.

В адыгейском языке выделяют следующие части речи: имена существительные, имена прилагательные, числительные, местоимения, глагол, причастие, деепричастие, наречие, послелоги, частицы, союзы.

Имена прилагательные и числительные в адыгейском языке выделяются по семантическим признакам. Причастие представляет собой отдельную часть речи, поскольку его нельзя отнести ни к глаголам (изменяется по падежам и числам), ни к существительным (изменяется по лицам и временем).

Своеобразием морфологии адыгейского языка является наличие особых грамматических категорий у отдельных частей речи, например, категории версии, союзности, финитности и инфинитности у глагола, эргативного падежа имен и т. п.

ИМЕНА СУЩЕСТВИТЕЛЬНЫЕ

СЕМАСИОЛОГИЧЕСКИЕ КЛАССЫ ИМЕН СУЩЕСТВИТЕЛЬНЫХ

Имена существительные группируются в два семасиологических класса: класс человека и класс вещей. Ко всем словам, входящим в класс человека, можно задать вопрос *хэт?* или *хэта?* 'кто?'. Все остальные слова, отвечающие на вопрос *сыд?* или *сыда?* 'что?', относятся ко второму семасиологическому классу—классу вещей.

В первый класс—класс человека—входят имена существительные, называющие людей, а также имена, фамилии, названия профессий, например: *гъукIэ 'кузнец', тхъаматэ 'председатель', Пакъимя* собственное.

Во второй класс—класс вещей—входят названия вещей, животных, насекомых и т. п., то есть все имена, за исключением людей, например: *псы 'вода', шы 'лошадь', чэмы 'корова'* и т. д.

СОБСТВЕННЫЕ И НАРИЦАТЕЛЬНЫЕ ИМЕНА СУЩЕСТВИТЕЛЬНЫЕ

К собственным именам относятся имена и фамилии людей, географические и административные названия, названия художествен-

ных произведений и т. п., например: *Ахынэ ибг 'гора Ахун', Мые-куапэ 'Майкоп'.*

Нарцательные имена обозначают названия однородных предметов, лиц, живых существ, например: *псынэ 'колодец', жъуагъо 'звезда', Мыхъужъ 'герой', шы 'лошадь'* и т. д.

КАТЕГОРИЯ ОПРЕДЕЛЕННОСТИ

Имена существительные в адыгейском языке могут иметь определенную и неопределенную форму. Аффиксами определенности являются форманты **р, м.** Например: *тхыль 'книга'*—неопределенная форма, *тхылъыр, тхылъым*—определенная форма. Данные аффиксы в настоящее время одновременно выполняют роль падежных аффиксов.

КАТЕГОРИЯ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

В адыгейском языке существуют притяжательные аффиксы: **си, ти, уи** и **др.**, которые выражают категорию принадлежности имен.

Притяжательные аффиксы делятся на две группы: аффиксы органической и аффиксы имущественной принадлежности:

А ф ф и к с органической принадлежности	А ф ф и к с имущественной принадлежности
---	--

Единственное число

1 л. сы с	си
2 л. у п пI	уи
3 л. ы	и

Множественное число

1 л. ты т тI	ти
2 л. шъу(ы) шъу	шъуи
3 л. а	я

Аффиксы органической принадлежности выражают принадлежность неотъемлемых частей предмета всему предмету, а также служат для обозначения кровного родства, например: *ыш 'его брат', ыл 'его глаз', ыгу 'его сердце', ымакъ 'его голос', ыбз 'его язык'*.

Аффиксы имущественной принадлежности выражают принадлежность предметов собственности их владельцу, например: *иунэ 'его дом', инасып 'его счастье', инзыгас 'его знакомый', ишэн 'его характер', иджанэ 'его рубашка'*.

Полная форма аффиксов органической принадлежности употребляется перед основами, начинающимися на звонкий согласный, например: *сыблэ 'мое предплечье'*.

КАТЕГОРИЯ ЧИСЛА

Имена существительные имеют два числа: единственное и множественное. Показателем формы множественного числа является аффикс **хэ**, который присоединяется к основе имен существительных, большей частью в определенной форме. Аффикс **хэ** ставится между основой и формантой определенности, напр.: *унэхэр 'дома'*.

Большинство имен существительных в адыгейском языке имеют как форму единственного, так и форму множественного числа.

1 См. Н. Ф. Яковлев, Д. А. Ашхамаф, Грамматика адыгейского литературного языка, М.—Л., 1941, стр. 292.

Но имеется ряд существительных, которые употребляются или только в единственном числе (например: щэ 'молоко') или только во множественном (например: зэнъыбджэгъухэр 'друзья').

КАТЕГОРИЯ ПАДЕЖА

В адыгейском языке имеется четыре падежа: именительный, эргативный, творительный и превратительный.

Склоняются только имена в определенной форме:

Единственное число

Им. <i>псычэтыр</i> 'утка'	<i>Ганэр</i> 'круглый столик' (на трех ножках)
----------------------------	---

Эрг. <i>псычэтым</i>	<i>Ганэм</i>
Твор. <i>псычэтымкэ</i>	<i>Ганэмкэ</i>

Превр. <i>псычэтэу</i>	<i>Ганэу</i>
------------------------	--------------

Множественное число

Им. <i>псычэтхэр</i>	<i>Ганэхэр</i>
Эрг. <i>псычэтхэм(э)</i>	<i>Ганэхэм(э)</i>
Твор. <i>псычэтхэмкэ</i>	<i>Ганэхэмкэ</i>

Превр. <i>псычэтхэу</i>	<i>Ганэхэу</i>
-------------------------	----------------

Имена собственные в именительном и эргативном падежах не имеют падежных окончаний. Исключение составляет большинство фамилий и псевдонимов, например: *Аулэр*, *Пушкинэр*.

Показателем именительного падежа является суффикс -р, который одновременно выполняет роль форманта определенности. Именительный падеж является падежом субъекта при непереходных глаголах и падежом прямого объекта при переходных, например: *кIэлэеджакIор* *еджапIэм макIо* 'ученик идет в школу', *тхакIом тхылтыр* *етхы* 'писатель пишет книгу'.

Показателем эргативного падежа является суффикс -м, одновременно выполняющий роль форманта определенности. Эргативный падеж является падежом субъекта при переходных глаголах и падежом косвенного объекта при переходных и непереходных глаголах, например, *кIэлэеджакIом* *тхылтыр ыджыгъ* 'ученик прочитал книгу', *кIэлэцIыкIор* *сурэтым епъыштыгъ* 'мальчик смотрел на картину'. Эргативный падеж употребляется и с обстоятельственным значением, например: *къалэм кIугэ* '(он) поехал в город'.

Показателем творительного падежа является суффикс -кэ. Творительный падеж имеет два основных значения: 1) выражает орудие и средство действия, например: *ахэм пхъэр пхъехымкэ* *зэпахыгъ* 'они распилили дрова пилой'; 2) имеет обстоятельственные значения: времени, места и т. п., например: *зы мафэкIэ къэкIожьышт* 'она вернется через день', *унэмкэ* *еҗыагъ* 'он направился к дому'.

Превратительный падеж образуется при помощи суффикса -эу. Превратительный падеж выполняет выделительную и уподобительную функцию, например: *щагоу зыдехъагъэр гоIугъэ* 'двор, в который он зашел, был приятным', *ынэхэр тыгъэу мэшIаты* 'глаза, как солнце, блестят'.

СЛОВООБРАЗОВАНИЕ ИМЕН СУЩЕСТВИТЕЛЬНЫХ

Образование новых слов посредством сложения основ является одним из продуктивных способов образования имен существительных.

Сложные имена существительные могут быть образованы:

1) из двух и более именных основ: *мэзчэт* 'фазан' (*мэз* 'лес', *чэт* 'курица'), *пкъышъол* 'тело' (*пкъы* 'остов', *шъол* 'костяк', *шъо* 'кожа', *шъо* 'мясо');

2) соединением глагольных и именных основ: *кIэлэегъадж* 'учитель' (*кIалэ* 'юноша', *егъадж* 'учи'), *лофшIэн* 'упражнение' (*лоф* 'работа', *шIэн* 'делать');

3) интонационным объединением близких или противоположных по значению слов в одну группу: *щыгъу-пIаст* 'соль-каша' (в русском — 'хлеб-соль'), *псэокIо-лэжъакIу* 'трудящийся', *тушъо-льашъо* 'берега', *пшы-оркъыхэр* 'феодалы' (букв. 'князья-дворяне'). При объединении близких по значению слов усиливается значение каждого слова: *хъункIэкIо-техакIу* 'грабитель' (*хъункIакIо* и *техакIу* синонимичны). При соединении близких или противоположных по значению слов создаются слова с более абстрактным значением: *ятэ-янэхэр* 'родители' (букв. 'их матери-их отцы'), *зычещ-ымафэ* 'сутки' (букв. 'одна ночь-один день').

Ряд сложных слов образован посредством прибавления одного общего компонента к обеим основам, входящим в состав сложного слова, например: *егъэзыпIз-гукIодыпIз* 'затруднительное положение' (*егъэзыпIз* 'принуждай', *гу* 'сердце', *кIод* 'пропадать', *пIз* 'место').

Среди сложных слов необходимо выделить группу слов, образованных посредством соединения именной и глагольной основ (*пхъашэ* 'возка дров' (*пхъэ* 'древа', *ашэ* 'вези'; букв. 'древа-вези'). Такие сложные слова не изменяются по числам и падежам. Они называют действие, которое осуществляется субъектом, например: *хъашэ кIугэ* '(он) поехал за дровами', *шакIо кIугэ* '(он) пошел лотиться', '(он) пошел на охоту'. Слова этой группы могут выступать и в роли действующего лица, при этом они оформляются суффиксом -р, например: *шакIор* *къэкIожьыгъ* 'охотник вернулся'.

Целый ряд словообразующих глагольных основ является промежуточным между самостоятельными основами и суффиксами, например: *мэзпэс* 'лесник' (от *мэз* 'лес', *пэс* 'сидящий'; букв. 'сидящий у леса'), *мэцпэс* 'охраняющий просо' (от *мэц* 'просо', *пэс* 'сидящий'; букв. 'сидящий у проса'), *пхъашIэ* 'столяр' (от *пхъаш* 'дерево', *ашIэ* 'делай'; букв. 'дерево делать'). Некоторые новообразовательные форманты, еще не полностью утерявшие свое конкретное значение, присоединяются, как правило, к глагольным основам, например: *дакIо* 'портной', *шакIо* 'охотник'.

Имена могут быть образованы и при помощи суффиксов:
— образует имена, означающие место, предмет, служащий для вмещения, для расположения чего-либо: *тхылтыль* 'сумка для книг';

— *-пх* — указывает на то, что свойство, качество, выраженное основой имени, является одной из характерных особенностей называемого лица: *гумэкIыл* 'беспокойный' (от *гумэкI* 'беспокойство'), *гүцыIал* 'разговорчивый' (от *гүцыI* 'слово'), *чыялых* 'соня' (от чье 'спи'), *губжых* 'вспыльчивый' (от *губжы* 'рассердись');

— *ш* — указывает на род занятий: *пцэжъяш* 'рыбак' (от *пцэжъ* 'рыба'), *цызаш* 'охотник за белками' (от *цызэ* 'белка');

— *и(э)* — указывает на профессию: *хъакушI* 'печник' (от *хъаку* 'печь'),

- пхъашI* 'столяр' (от *пхъэ* 'дерево'), *сурэтышI* 'художник' (от *сурэт* 'картина'), *сатыушI* 'торговец' (от *сатыу* 'торговля');
- пI(э)*—образует имена, обозначающие место, характеризующееся определенными свойствами, признаками, или же место, специально предназначено для чего-либо: *фэбапI* 'место, где тепло' (от *фаб* 'тепло'), *джэгупI* 'место для игры' (от *джэгу* 'играй'), *тегъэуцуцапI* 'место, где можно поставить что-либо' (от *тегъэуц* 'поставь'), *щытыпI* 'стоянка', 'место для стоянки' (от *щыт* 'стоит');
- пхъ(э)*—обозначает материал, назначение которого выражено основой слова: *унапхъ* 'материал, предназначенный для строительства дома' (от *унэ* 'дом'), *джэнапхъ* 'материал для платья, рубашки' (от *джанэ* 'платье', 'рубашка');
- щ*—указывает на помещение, предназначенное для хранения определенных предметов, содержания животных или жилое помещение для кого-либо: *чэтщ* 'курятник' (от *чэты* 'курица'), *шщ* 'конюшня' (от *ши* 'лошадь'), *хъакIэщ* 'гостевая' (от *хъакIэ* 'гость');
- кIу*—указывает на род занятий: *лэжъакIу* 'трудящийся' (от *лэжъэ* 'работай');
- хъу*—обозначает лицо, занимающееся разведением домашних животных или же лицо, присматривающее за ними: *чэмахъо* 'пастух коров' (от *чэмы* 'корова'), *мэлахъо* 'чабан' (от *мэлы* 'овца');
- гъу*—обозначает: 1) время, период, в течение которого происходит определенное 'действие': *лэжъэгъу* 'время работы' (от *лэжъэ* 'работай'), *еджэгъу* 'время учебы' (от *едже* 'учись'), *нэ-пльгъу* 'миг' (от *нэ* 'глаз' и *пль* 'смотри'; букв. 'время одного взгляда'); 2) совместно действующее лицо: *гъогогъу* 'спутник' (от *гъог* 'дорога'), *нубджэгъу* 'товарищ' (от *нубж* 'возраст'), *пшэшгъэгъу* 'подруга девушки' (от *пшэш* 'девушка');
- гъэ*—образует имена со значением абстрактности, отвлеченности: *адыгаgъэ* 'совокупность положительных качеств адыгейских народных обычаем: человечность, чуткость, гостеприимство, скромность' (от *адыга* 'адыгеец'), *цифыгъэ* 'человечность' (от *циф* 'человек');
- (н)чъэ, -дж(э)*—указывают на отсутствие свойств и признаков, выраженных основой слова: *шынычъэ* 'бесхарактерный' (от *шыны* 'характер'), *чэфынчъэ* 'невеселый' (от *чэфы* 'веселый'), *кIо-чIадж* 'бессильный' (от *кIо* 'сила', *чIадж* 'неправильный' (от *чIэрэз* 'правильный');
- щэ*—указывает на наличие какого-либо недостатка: *лъашэ* 'хромой' (от *лъа* 'нога'), *нащэ* 'косой' (от *нэ* 'глаз');
- кIэ*—означает способ, манеру действия: *кIуакIэ* 'походка', *изе-кIуакIэ* 'поступок', 'поведение' (от *кIо* 'иди').

ИМЕНА ПРИЛАГАТЕЛЬНЫЕ

Имена прилагательные, как и числительные, в адыгейском языке выделяются по семантическому признаку. Имена, обозначающие названия качеств и признаков, по своим морфологическим свойствам

совпадают с именами существительными: они склоняются и изменяются по числам, как имена существительные:

Единственное число	Множественное число
Им. <i>плъжъыр</i> 'красный'	<i>плъжъыхэр</i>
Эрг. <i>плъжъым</i>	<i>плъжъыхэм</i>
Твор. <i>плъжъымкIэ</i>	<i>плъжъыхэмкIэ</i>
Превр. <i>плъжъеу</i>	<i>плъжъыхеу</i>

Единственное число	Множественное число
Им. <i>плъжъыр</i> 'красный'	<i>плъжъыхэр</i>
Эрг. <i>плъжъым</i>	<i>плъжъыхэм</i>
Твор. <i>плъжъымкIэ</i>	<i>плъжъыхэмкIэ</i>
Превр. <i>плъжъеу</i>	<i>плъжъыхеу</i>

Роль относительных прилагательных выполняют имена существительные, например: *пхъэ* 'дерево' и 'деревянный', *гъучы* 'железо' и 'железный'.

Качественные прилагательные в роли определения ставятся после определяемого слова, относительные прилагательные—перед определяемым словом, все реляционные аффиксы присоединяются к определяемому слову, само определение остается без изменений: *брак* *плъжъ* 'красное знамя', *пхъэ* *унэр* 'деревянный дом', *пхъэ* *унхэр* 'деревянные дома' и т. д.

Качественные прилагательные имеют положительную и сравнительную степень, образуемую описательным способом: *плъжъы* 'красный'—*нахъ* *плъжъ* 'более красный', *шIу* 'хороший'—*нахъшишIу* 'лучше'.

ЧИСЛИТЕЛЬНЫЕ

В адыгейском языке выделяют количественные, кратные, порядковые, разделительные, приблизительные, собирательные и дробные числительные. Особое место среди числительных занимают слова-нумеративы.

По составу числительные делятся на простые, сложные, составные.

Простые числительные состоят из одной основы, например: *щэ* 'три раза'.

Сложные числительные образуются соединением двух простых числительных с помощью соединительного слога *кIу*, например: *пшIыкIуплIы* 'четыриадцать'.

Составные числительные образуются из двух или нескольких простых или сложных числительных посредством союза *рэ*, присоединяемого ко всем компонентам составного числительного, например: *тIокIырэ зэрэ* 'двадцать один'.

КОЛИЧЕСТВЕННЫЕ ЧИСЛИТЕЛЬНЫЕ

Количественные числительные отвечают на вопрос *тхвапш?*, *сыд фэдиз?* 'сколько?'. Количественные числительные, начиная от одного до десяти, числительные 'сто', 'тысяча' являются простыми. Числительные от одиннадцати до двадцати являются сложными.

зы	'один'	блы	'семь'
<i>тIу</i>	'два'	йы	'восемь'
щи	'три'	блъу	'девять'
<i>плIы</i>	'четыре'	пшIы	'десять'
тфы	'пять'	пшIыкIузы	'одиннадцать'
хы	'шесть'	пшIыкIумIу	'двенадцать' и т. д.

<i>mIokIы</i>	'двадцать'	<i>шъиц</i>	'триста'
<i>щэкIы</i>	'тридцать'	<i>шъиплI</i>	'четыреста'
<i>mIokIимIу</i>	'сорок'	<i>шъитф</i>	'пятьсот'
<i>шъэнъкъо</i>	'пятьдесят'	<i>шъих</i>	'шестьсот'
<i>mIokIиц</i>	'шестьдесят'	<i>шъибл</i>	'семьсот'
<i>mIokIицрэ пишIырэ</i>	'семьдесят'	<i>шъий</i>	'восемьсот'
<i>mIokIиплI</i>	'восемьдесят'	<i>шъигбгъу</i>	'девятьсот'
<i>mIokIиплIырэ пишIырэ</i>	'девяносто'	<i>мин</i>	'тысяча'
<i>шъя</i>	'сто'	<i>минитIу</i>	'две тысячи'
<i>шъитIу</i>	'двести'	<i>миниш</i>	'три тысячи'
			и т. д.

Адыгейский язык, в основном, придерживается двадцатеричной системы счета: 20—*mIokIы*, 40—*mIokIимIу* (т. е. два раза двадцать), 60—*mIokIиц* (т. е. три раза двадцать). Исключение представляют числительные 30—*щэкIы* и 50—*шъэнъкъо*.

Количественные числительные при употреблении с именем ставятся после него, за исключением числительного *зы* 'один', которое всегда находится перед именем: *зы щыг* 'одно дерево'; ср. *щыгитф* 'пять деревьев'.

Количественные числительные склоняются:

Им. <i>щыр</i> 'три'
Эрг. <i>щым</i>
Твор. <i>щымкIэ</i>
Превр. <i>щуу</i>

КРАТНЫЕ ЧИСЛИТЕЛЬНЫЕ

Кратные числительные образуются от количественных. Числительные, начиная от *зы* 'один' до *пишIыкIубгъу* 'девятнадцать' включительно образуются флексией основы: конечный гласный порядковых числительных *ы* заменяется *э*: *щы* 'три'—*щэ* 'три раза'.

Кратные числительные, начиная от двадцати и далее образуются при помощи суффикса *-рэ*: *mIokIы* 'двадцать'—*mIokIырэ* 'двадцать раз'. В составных числительных суффикс *-рэ* присоединяется к обоим компонентам, например: *mIokIырэ зырэ* 'двадцать один раз'.

Наряду с указанной формой существует еще одна группа кратных числительных, образованных от основной формы кратных числительных с помощью префикса *я-*, например: *тиу* 'два'—*mIo* 'два раза'—*яtiо* 'второй раз'; *щы* 'три'—*щэ* 'три раза'—*ящэ* 'третий раз', *mIokIырэ зырэ* 'двадцать один'—*mIokIырэ зырэ* 'двадцать один раз'—*mIokIырэ язырэ* 'двадцать первый раз'.

Кратные числительные могут употребляться в сочетании со словом *гъогогъу*, например: *mIоггогогъу кIугаgъэ* '(он) дважды ходил'.

ПОРЯДКОВЫЕ ЧИСЛИТЕЛЬНЫЕ

Порядковые числительные отвечают на вопрос *ятхъапишэнэрэ?* 'который?' и образуются при помощи префикса *я-* и сложного суффикса *-нэ-рэ*. Исключение представляет только числительное *апэрэ*

'первый', не имеющее общих основ с числительным *зы* и образованное от слова *апэ* 'впереди':

<i>апэ</i> 'впереди' — <i>апэрэр</i> 'первый'
<i>тиу</i> 'два' — <i>ятионэрэр</i> 'второй'
<i>щы</i> 'три' — <i>ящэнэрэр</i> 'третий'
<i>пишIыкIузэ</i> 'одиннадцать' — <i>япишIыкIузэнэрэр</i> 'одиннадцатый'
<i>mIokIы</i> 'двадцать' — <i>яtmIokIэнэрэр</i> 'двадцатый'
<i>шъя</i> 'сто' — <i>яшъэнэрэр</i> 'сотый' и т. д.

От составных числительных порядковые числительные образуются с помощью словообразовательных аффиксов, присоединяемых к числительному, стоящему на последнем месте, например: *mIокIицрэ ящэнэрэр* 'двадцать третий'.

Порядковые числительные склоняются так же, как и остальные имена:

Им. <i>ящэнэрэр</i> 'третий'
Эрг. <i>ящэнэрэрэм</i>
Твор. <i>ящэнэрэмкIэ</i>
Превр. <i>ящэнэрэрэу</i>

РАЗДЕЛИТЕЛЬНЫЕ ЧИСЛИТЕЛЬНЫЕ

Разделительные числительные от одного до десяти образуются повторением основы, причем между повторяющимися основами вставляется аффикс *ры*, например: *щырыщ* 'по три', *пишIырныш* 'по четыре'. Разделительные числительные от одиннадцати до двадцати и от 'тысяча' образуются простым повторением числительного: *пишIыкIуз-пишIыкIуз* 'по одиннадцать', *mIokI-mIokI* 'по двадцать' и т. д.

От разделительных числительных могут быть образованы кратно-разделительные числительные с помощью форманта *э*, например: *щырыщэ* 'по три раза', *пишIыкIуз-пишIыкIузэ* 'по одиннадцать раз'.

Наиболее употребительными являются разделительные числительные до двадцати.

ПРИБЛИЗИТЕЛЬНЫЕ ЧИСЛИТЕЛЬНЫЕ

Приблизительные числительные указывают на приблизительное количество, например: *зыщи-зыплI* 'около трех-четырех'. Приблизительные числительные образуются соединением основ двух числительных с повторяющимся числительным *зы* 'один': *зытиу-зыщ* 'около двух-трех', *зыты-зыых* 'около пяти-шести' и т. д.

Приблизительные числительные могут быть образованы также простым соединением основ: *зыциплI* 'около трех-четырех'.

Числительные первого и второго типа по своей семантике почти равнозначны, но приблизительные числительные типа *зытиу*, *зыциплI* более точно называют число, чем числительные типа *зытиу-зыщ*.

Реже употребляются приблизительные числительные, образованные сочетанием двух числительных со словом *горэ*. При этом на первом месте находится числительное *зы* 'один', на втором—числительное, к которому приближается счет, например: *зы-тфы горэ* 'около пяти', *зыщ горэ* 'около трех'.

Приблизительные числительные обычно употребляются со словами: *фэдиз* 'около', *Іэпэ-цилэ* 'приблизительно', *горэ* 'какой-то', например: *зыты-зыллI горэ* 'около двух-трех' (или 'несколько'), *зыты-зыллI горэ* 'около трех-четырех' (или 'несколько').

Иногда приблизительный характер числа выражается только при помощи слов *горэ*, *фэдиз*, *Іэпэ-цилэ*, например: *пишыкIутф горэ*, *пишыкIутф фэдиз*, *пишыкIутф Іэпэ-цилэ* 'около пятнадцати'.

СОБИРАТЕЛЬНЫЕ ЧИСЛИТЕЛЬНЫЕ

Собирательные числительные образуются путем присоединения различных аффиксов:

1) притяжательных аффиксов первого и второго лица во множественном числе, присоединяющихся к неопределенной форме кратного числительного, например: *титило* 'мы вдвое', *тици* 'мы втроем'.

2) аффикса *и*, присоединяемого к определенной форме количественного числительного, например: *тфыри* 'все пятеро'.

ДРОБНЫЕ ЧИСЛИТЕЛЬНЫЕ

Дробные числительные образуются от кратной формы числительного при помощи суффикса *-иэ* (за исключением $\frac{1}{2}$ —*ныкъо*, т. е. 'половина'):

$\frac{1}{2}$ — <i>ныкъо</i>	$\frac{1}{7}$ — <i>бланэ</i>
$\frac{1}{3}$ — <i>щанэ</i>	$\frac{1}{8}$ — <i>айанэ</i>
$\frac{1}{4}$ — <i>плIанэ</i>	$\frac{1}{9}$ — <i>бгъуанэ</i>
$\frac{1}{5}$ — <i>тфанэ</i>	$\frac{1}{10}$ — <i>пишIанэ</i>
$\frac{1}{6}$ — <i>ханэ</i>	

НУМЕРАТИВЫ

В адыгейском языке ряд слов, еще полностью не утративших своего семантического значения, используется при счете со значением числа: *шъхъэ* 'голова', *цэ* 'зубец', *шъхъэ* 'штука', например: *натрыфышъхъ* 'один початок кукурузы', *натрыф шъхъитф* 'пять початков кукурузы', *натрыф цитф* 'пять кукурузных зерен', *фыгуца заул* 'несколько просянных зерен' и т. д.

МЕСТОИМЕНИЯ

Местоимения делятся на следующие разряды: личные, указательные, вопросительные, определительные и неопределенные.

ЛИЧНЫЕ МЕСТОИМЕНИЯ

В адыгейском языке представлены личные местоимения только первых двух лиц единственного и множественного числа: *сэ* 'я', *о* 'ты', *тэ* 'мы', *шъо* 'вы'. Для выражения третьего лица используются указательные местоимения: *ар*, *мыр*, *мор* 'он' ('она', 'ono'), *ахэр*, *мыхэр*, *мохэр* 'они' (об употреблении этих местоимений и их склонений см. на стр. 1077).

В адыгейском языке личные местоимения имеют только формы творительного и превратительного падежей:

Твор. *сэркIэ оркIэ тэркIэ шъоркIэ*
Превр. *сэрэу орэу тэрэу шъорэу*

УКАЗАТЕЛЬНЫЕ МЕСТОИМЕНИЯ

В адыгейском языке существуют указательные местоимения, обозначающие три степени удаленности предмета: *мыр* и *мы* ('этот') указывают на предмет близкий и видимый, *мор* и *мо* ('тот')—на предмет далекий, но видимый, *ар* и *а* ('тот')—на далекий и невидимый предмет.

Указательные местоимения склоняются, как имена существительные, но в эргативном падеже единственного числа вместо окончания *-м* имеют окончание *-щ*:

Единственное число

Им. *мыр мор ар*
Эрг. *мыщ мощ ащ*
Твор. *мыщкIэ мощкIэ ащкIэ*
Превр. *мырэу морэу орэу*

Множественное число

мыхэр мохэр ахэр
мыхэм мохэм ахэм
мыхэмкIэ мохэмкIэ ахэмкIэ
мыхэрэу мохэрэу ахэрэу

ВОПРОСИТЕЛЬНЫЕ МЕСТОИМЕНИЯ

К вопросительным местоимениям относятся следующие: *хэт?* 'кто?', *сыд?* 'что?', *тхъапш?* 'сколько?', *сыдигъу?* 'когда?', *тары?* 'какой?', *тыдэ?* 'куда?', *таущтэу?* 'как' и др.

Вопросительное местоимение *хэт?* 'кто?' употребляется, когда речь идет о классе людей. Местоимение *сыд?* 'что?' может относиться и к предметам, и к живым существам, исключая людей, то есть ко всем словам, которые не входят в класс человека.

Вопросительные местоимения склоняются, как личные местоимения, т. е. имеют формы только творительного и превратительного падежей:

Твор. *хэткIэ сыдкIэ тхъапшкIэ сыдигъокIэ тарыкIэ тыдэкIэ*
Превр. *хэтэу сыдэу тхъапшэу сыдигъоу тарэу тыдэу*

Вопросительные местоимения более употребительны в единственном числе.

К вопросительным местоимениям может присоединяться вопросительная частица *а*, не изменяя семантику этих местоимений: *хэтэ?* 'кто?', *сыда?* 'что?', *тхъапша?* 'сколько?', *сыдигъу?* 'когда?', *тара?* 'какой?' и т. д.

ОПРЕДЕЛИТЕЛЬНЫЕ МЕСТОИМЕНИЯ

К определительным местоимениям относятся местоимения: *ежъ* 'он сам', *зэкI* 'весь', 'всё', *хэтра* 'всякий', 'каждый', 'любой' (о людях), *сыдрэ* 'всякий', 'каждый', 'любой' (обо всем, что не относится к семасиологическому классу человека).

Определительные местоимения обычно не имеют падежных окончаний в именительном и эргативном падежах. Местоимение *ежъ* в превратительном падеже имеет форму *ежъ-ежъырэу*.

НЕОПРЕДЕЛЕННЫЕ МЕСТОИМЕНИЯ

Неопределенные местоимения представлены местоимениями: *зыго* 'кто-то', 'что-то' и *горэ* 'кто-нибудь', 'что-нибудь'. Неопределенные местоимения склоняются и изменяются по числам, как и имена

существительные, но в именительном падеже единственного числа не имеют падежного окончания:

<i>Единственное число</i>	<i>Множественное число</i>
Им. зыгорэ	зыгорэхэр
Эрг. зыгорэм	зыгорэхэм
Твор. зыгорэмкIэ	зыгорэхэмкIэ
Превр. зыгорэу	зыгорэхэу

Местоимения типа сэсый 'мой', оуый 'твой', тэтый 'наш', шъошъуй 'ваш' (например: мы тхылъыр сэсый 'эта книга моя') относят к притяжательным местоимениям. На самом деле эти формы являются статическими глаголами: сэсый 'мой есть', сэсиягъ 'был моим'. Формы же сэсыеу, оуиеу являются причастиями и склоняются как причастия.

ПОСЛЕЛОГИ

В адыгейском языке нет предлогов, их функции частично выполняются послелогами.

Послелоги адыгейского языка еще не абстрагировались до степени полной потери конкретного значения. Большинство из них еще не утратило связи с именами, от которых они произошли, а многие из них могут и выполнять функцию послелогов, и выступать в роли имен.

Основной функцией послелогов является выражение пространственных и временных отношений.

Пространственные послелоги: дэжъ, дэжъкIэ 'около', 'для', 'к', 'в сторону'; пацъхъэ 'перед', ыкIоцI 'внутри', ыкIыб 'позади', например: унэм дэжъ 'около дома'; апэ дэдэ пшъэш тхакIом ыкIыбкIэ дэпкым плакаты къолзныбэу егъэлкIыгъэмэ ынаIэ атыри-дзагъ 'с самого начала он обратил внимание на множество пестрых плакатов, приkleенных к стене за девушкой'.

Временные послелоги: къэс, нэс, нэсыфэкIэ 'до', ыкIоцIыкIэ 'в течение', например: тхаматэр арэмэ, ар пчыхъэ нэс бгъотыхъэнэп: къечъыхъэ колхозым хэтыщт 'председателя тоже до вечера не найдешь: бегает, наверное, в колхозе' (Т. Керашев).

ГЛАГОЛ

Глагол адыгейского языка характеризуется целым рядом морфологических категорий: переходности и непереходности, статичности и динамики, финитности и инфинитности, лица, числа, времени, наклонения, каузатива, версии, возвратности, союзности, взаимности, потенциалиса, совместности.

ПЕРЕХОДНЫЕ И НЕПЕРЕХОДНЫЕ ГЛАГОЛЫ¹

Для переходных глаголов адыгейского языка, как и для остальных иберийско-кавказских языков, характерна эргативная конструкция², то есть при переходном глаголе субъект стоит в эргативном падеже, а прямой объект — в именительном падеже, например:

¹ О переходных и непереходных, динамических и статических глаголах, финитных и инфинитных формах глагола см. у Г. В. Рогава в «Грамматике карбадино-черкесского литературного языка», Москва, 1957.

² А. С. Чикобава, Несколько замечаний об эргативной конструкции (к постановке проблемы), сб. «Эргативная конструкция предложения» (под ред. Е. А. Бокарева), Москва, 1950.

к'алэмэ машехэр атIых, чыгыхэр агъэтIысих 'юноши копают ямы, сажают деревья' (субъект к'алэмэ 'юноши' стоит в эргативном падеже, прямое дополнение машехэр 'ямы' и чыгыхэр 'деревья' — в именительном падеже).

Для непереходных глаголов характерна номинативная конструкция, то есть субъект при непереходных глаголах стоит в именительном (номинативном) падеже, например: шыблэр мэгъуагъо 'гром гремит'. Прямое дополнение при непереходных глаголах отсутствует, объект имеет форму косвенного падежа, например: еджакIор тхылъым еджэ 'учащийся читает книгу'.

Основным морфологическим признаком переходности является наличие показателя третьего лица единственного числа ы|и, например: ыбыгъ 'сшил что-то', ыIугаg 'сказал что-то', риIугаg 'сказал ему что-то'. В непереходных глаголах, как правило, показатель третьего лица отсутствует, например: даgзэ 'шил', пIагаg 'смотрел туда'.

Порядок личных аффиксов в переходных глаголах противопоставлен последовательности этих аффиксов в непереходных глаголах. В переходных глаголах на первом месте от корня находится показатель субъекта, на втором — показатель прямого объекта; в трехличных переходных глаголах на первом месте от корня находится показатель субъекта, на втором — показатель косвенного объекта, на третьем — показатель прямого объекта. При непереходных же глаголах, наоборот: на первом месте от корня находится показатель косвенного объекта, на втором — показатель субъекта, например: переходный глагол у-е-сэ-ты 'я тебя отдаю ему' (сэ-личный показатель субъекта, находящегося в первом лице, е-личный показатель косвенного объекта, находящегося в третьем лице, у-личный показатель прямого объекта, находящегося во втором лице); непереходный глагол сы-о-плъ 'я смотрю на тебя' (о-личный показатель косвенного объекта, находящегося во втором лице, сы-личный показатель субъекта, находящегося в первом лице).

ДИНАМИЧЕСКИЕ И СТАТИЧЕСКИЕ ГЛАГОЛЫ

В адыгейском языке, как и в остальных иберийско-кавказских языках, глаголы различаются по динамичности и статичности. Динамические глаголы выражают процесс действия, статические — состояние, результат, например:

динамические глаголы

мачъэ 'бежит'
маплъэ 'смотрит'

статические глаголы

щылъ 'лежит'
щыс 'сидит'

Статические глаголы делятся на две группы: 1) глагольные (например: щыт 'стоит') и 2) отмыенные (например: утракторист 'ты (есть) тракторист', утрактористагъ 'ты был трактористом'). От некоторых глагольных основ при помощи флексий основы могут быть образованы и динамические, и статические глаголы, например: щэлъы и щылъ '(он) лежит', щыс и щыс '(он) сидит'.

ФИНИТНЫЕ И ИНФИНИТНЫЕ ОБРАЗОВАНИЯ

Глагольные образования адыгейского языка делятся на две большие группы: финитные и инфинитные. Финитная форма является основной, независимой и обозначает действие законченное, например: *мэфэ зытIу нахьыбэ темышIу*, Умар колхоз тхъаматэу хадынгъ 'не более как через два дня Умара выбрали председателем'.

Инфинитная форма выражает добавочное к финитному глаголу действие. Одни инфинитные образования не могут выразить законченное действие, предложение с инфинитными образованиями требует продолжения повествования, например: *ар чыц нысом жъэтэджели колхоз садым к йоштыгъ*'он в полночь вставал и отправлялся в колхозный сад'. Глагол *жъэтэджели* является инфинитным, он требует продолжения повествования.

Однако в финитных и инфинитных формах имеется различное образование. Аффикс отрицания и место аффикса определяется финитностью глагола; аффикс и выражает отрицание в финитных образованиях и стоит после основы, например: *күагээн* 'он не пошел', *күоштэн* 'он не пойдет'; аффикс мы выражает отрицание в инфинитных глаголах и ставится перед корнем: *мыклооз* 'не пойдя', *емилъэц* 'не посмотрев'.

К инфинитным образованиям относятся следующие:

- 1) глаголы условного наклонения с суффиксами **-мә**, **-м**, **-кІә**, например: *кіомә* 'если он пойдет';
 - 2) глаголы повелительного наклонения, например: *кіол* 'иди!', *умыкій!* 'не ходи!';
 - 3) деепричастия с суффиксами: **-эу**, **-зә**, например: *сыкіозә*, *сыкіоу* 'идя';
 - 4) причастия, например: *ар зыдемтхәм* 'когда он вписал что-то', *ар зеткым* 'когда он написал';
 - 5) неопределенная форма глагола, например: *кіон* 'идти';
 - 6) незаконченные глагольные формы с союзовыми частицами **ти**, **шъ**, например: *кіоти* 'так как он шел'.

КАТЕГОРИЯ ЛИЦА И ЧИСЛА¹

Глагол в адыгейском языке является многогиличным, так как он одновременно может выражать два-три лица. В глаголе может быть выражено одновременно и лицо субъекта, и лицо объекта.

‘Большинство’ личных показателей является общим для переходных и непереходных глаголов, за исключением аффикса 3-го лица: ма—для непереходных глаголов (в настоящем времени) и ы— для переходных глаголов (в остальных временах).

Личные аффиксы, в зависимости от позиции, занимаемой ими в глаголе, от переходности и формы глагольной основы фонетически видоизменяются: они могут быть представлены с гласным полного образования (*сэчъэ* 'я бегу') или с редуцированным гласным (*сыкъуагъ* 'я пошел'). Личный аффикс 3-го лица *е* при встрече с гласными переходит в *р*, например: *реты* (*из вееты*) 'он дает ему'.

¹ См. Г. В. Рогава, Полиперсонализм в глаголах нижне-адыгейского языка, «Известия ИЯИМК», т. XII, Тбилиси, 1942.

Субъектные и объектные показатели в глаголе представлены, основном, одними и теми же показателями. Различаются они только местом. Место личного показателя субъекта и объекта зависит от переходности глагола, поэтому личные показатели необходимо рассматривать отдельно для переходных и непереходных глаголов.

ПОКАЗАТЕЛИ ЛИЦ НЕПЕРЕХОДНОГО ГЛАГОЛА

Показатели лиц одноличного непереходного глагола

В одноличных непереходных глаголах выражено одно лицо—лично субъекта.

По личным показателям субъекта одноличные непереходные глаголы в настоящем времени делятся на две группы:

Первая группа

Вторая группа

Единственное число

- | | |
|-------------------|-------------------------------|
| сэ-чъэ 'я бегу' | сы-дэплъы 'я смотрю сквозь' |
| о-чъэ 'ты бежишь' | у-дэплъы 'ты смотришь сквозь' |
| ма-чъэ 'он бежит' | дэплъы 'он смотрит сквозь' |

Множественное число

- | | |
|-----------------------------|---------------------------------------|
| <i>тэ-чээ</i> 'мы бежим' | <i>ты-дэллээ</i> 'мы смотрим сквозь' |
| <i>шэ-чээ</i> 'вы бежите' | <i>шы-дэллээ</i> 'вы смотрите сквозь' |
| <i>ма-чээ-х</i> 'они бегут' | <i>дэллээ-х</i> 'они смотрят сквозь' |

В остальных временах одноличные непереходные глаголы имеют одинаковые показатели. Они совпадают с личными показателями 2-й группы.

Показатели лиц двухличного непереходного глагола

В двухличном непереходном глаголе выражено лицо субъекта и лицо косвенного объекта. Первое место перед корнем занимает показатель косвенного объекта, например: *у-къы-сэ-плъь* 'ты смотришь на меня'. Перед личным показателем объекта ставится показатель субъекта, например: *с-о-плъь* 'я смотрю на тебя'. Если двухличный непереходный глагол имеет еще какой-либо аффикс, то последний ставится между показателями субъекта и объекта, например: *шбу-къы-тэ-плъьгъ* 'вы на нас там посмотрели'.

Личные показатели субъекта двухличного непереходного глагола во всех временах представлены без огласовки или с редуцированным гласным, совпадая с показателями второй группы одноличных глаголов.

Единственное число

- с-е-плы 'я смотрю на него'
 у-е-плы 'ты смотришь на него'
 е-плы '(он) смотрит на него'

сы-къы-п-теплъагъ 'я взглянул на тебя'
 у-къы-с-теплъагъ 'ты взглянул на меня'
 къы-п-теплъаго '(он) взглянул на тебя'

Множественное число

т-е-плъы 'мы смотрим на него'
шъу-е-плъы 'вы смотрите на него'
е-плъы-х 'они смотрят на него'

ты-къы-шъу-теплъагъ 'мы взглянули на вас'
шъу-къы-т-теплъагъ 'вы взглянули на нас'
къы-теплъагъ-х 'они взглянули (на него)'

Двухличные непереходные глаголы по показателям лица объекта делятся на две группы. Первая группа в 3-м лице имеет аффикс *е*, например: *eупчыгъ* '(он) спросил у него'. Во второй группе аффикс *е* отсутствует, например: *госыгъ* '(он) сидел рядом с ним'. Вторая группа личных показателей объекта представлена без огласовки, в результате чего они обычно ассимилируются с последующими звуками.

Первая группа

Единственное число объекта

къы-сэ-плъы '(он) на меня смотрит'
къы-о-плъы '(он) на тебя смотрит'
е-плъы '(он) на него смотрит'

Множественное число объекта

къы-тэ-плъы '(он) на нас смотрит'
къы-шъо-плъы '(он) на вас смотрит'
я-плъы '(он) на них смотрит'

Вторая группа

Единственное число объекта

къы-з-гоуцугъ '(он) стал рядом со мной'
къы-б-гоуцугъ '(он) стал рядом с тобой'
гоуцугъ '(он) стал (рядом с ним)'
къы-с-теплъагъ '(он) взглянул на меня'
къы-п-теплъагъ '(он) взглянул на тебя'
теплъагъ '(он) взглянул (на него)'

Множественное число объекта

къы-д-гоуцугъ '(он) стал рядом с нами'
къы-жъу-гоуцугъ '(он) стал рядом с вами'
а-гоуцугъ '(он) стал рядом с ними'
къы-т-теплъагъ '(он) взглянул на нас'
къы-шъу-теплъагъ '(он) взглянул на вас'
а-теплъагъ '(он) взглянул на них'

Множественное число субъекта в 3-м лице выражается посредством суффикса-*(х)*, например: *ахэр къыоплъагъэх* 'они посмотрели на тебя'; множественное число объекта выражается посредством префикса *а*, который при встрече с личным показателем *е* дает дифтонг *я*, например: *ар яплъагъ* 'он посмотрел на них'.

Показатели лиц трехличного непереходного глагола

Трехличные непереходные глаголы в адыгейском языке обычно бывают производными. Они образуются посредством префикса объектной версии или префикса совместности. Категория версий и совместности увеличивает число лиц глагола на одно лицо, превращая двухличные глаголы в трехличные и не изменяя переходности глагола.

В трехличном непереходном глаголе последовательность аффиксов такова: на первом месте от корня находится показатель лица косвенного объекта, перед ним аффикс версии или совместности, затем показатель второго косвенного объекта и показатель субъекта, например:

у-къы-с-ф-е-плъагъ 'ты посмотрел (что-то) для меня'
сы-къы-п-ф-е-плъагъ 'я посмотрел (что-то) для тебя'
ты-къы-шъу-ф-е-плъагъ 'мы посмотрели (что-то) для вас'
шъу-къы-т-ф-е-плъагъ 'вы посмотрели (что-то) для нас'
а-ф-е-плъагъэх 'они посмотрели (что-то) для нас'
у-къы-з-д-е-плъагъ 'ты посмотрел (что-то) вместе со мной'
сы-къы-б-д-е-плъагъ 'я посмотрел (что-то) вместе с тобой' и т. д.

ПОКАЗАТЕЛИ ЛИЦ ПЕРЕХОДНОГО ГЛАГОЛА

В переходных глаголах последовательность личных показателей противоположна их последовательности в непереходных глаголах.

Показатели лиц двухличного переходного глагола

В двухличном переходном глаголе выражается лицо субъекта и лицо прямого объекта. На первом месте от корня стоит показатель субъекта, а показатель прямого объекта следует за ним.

Показатели субъекта в настоящем времени употребляются с огласовкой, в остальных временах—без огласовки:

Настоящее время

у-сэ-лъэгъу 'я тебя вижу'
ты-о-лъэгъу 'ты нас видишь'
сы-о-лъэгъу 'ты меня видишь'
шъу-сэ-лъэгъу 'я вас вижу'
о-лъэгъу 'ты (его) видишь'
сэ-лъэгъу-х 'я их вижу'

Прощедшее время

с-лъэгъугъ 'я увидел (его)'
т-лъэгъугъ 'мы увидели (его)'
п-лъэгъугъ 'ты увидел (его)'
шъу-лъэгъугъ 'вы увидели (его)'
ы-лъэгъугъ 'он увидел (его)'
а-лъэгъугъ 'они увидели (его)'

Во всех временах, кроме настоящего, личные аффиксы субъекта могут ассимилироваться с последующими согласными, например: *сэды* 'я шью', но *здыгъэ* 'я сшил'.

Третье лицо субъекта переходного глагола выражается при помощи аффикса *ы||и*.

Первое и второе лица прямого объекта двухличного переходного глагола выражаются показателями с огласовкой *ы* или с усечённой огласовкой, например:

сы-о-хъы 'ты несешь меня'
сы-э-хъы 'он несет меня'
у-сэ-хъы 'я несу тебя'
у-е-хъы 'он несет тебя'

ты-шбо-хы 'вы несете нас' *т-е-хы* 'он несет нас'
шбу-тэ-хы 'мы несем вас' *шбу-е-хы* 'он несет вас'

Показатель прямого объекта в 3-м лице выражается нулевой морфемой:

сэ-льэгъу 'я вижу (что-то)'
о-льэгъу 'ты видишь (что-то)'
е-льэгъу 'он (она, оно) видит (что-то)'
тэ-льэгъу 'мы видим (что-то)'
шбо-льэгъу 'вы видите (что-то)'
а-льэгъу 'они видят (что-то)'

Аффиксы, указывающие на место действия, направление, обычно находятся между личными показателями субъекта и объекта: *у-щ-и-убытыгъ* 'тебя *там* он поймал', *у-къ-и-убытыгъ* 'тебя он поймал'.

Показатели лиц трехличного переходного глагола

Трехличные переходные глаголы могут быть производными и непроизводными (основными).

Производные трехличные глаголы в адыгейском языке очень употребительны. Они образуются посредством аффикса каузатива *гъэ* или аффикса союзности *дэ*, например: *ыбыгъ* 'он сшил (что-то)' — *ригъэдыгъ* 'он побудил (попросил, заставил) его сшить (что-то)'; *еплъы* 'он смотрит на него' — *ригъэплъыгъ* 'он побудил (заставил) его посмотреть на него'; *ытхыгъ* 'он написал' — *дитхыгъ* 'он написал с ним вместе что-то'.

Число основных трехличных глаголов в адыгейском языке невелико. Самые употребительные из них глаголы *етын* 'давать (что-то) кому-то' и *елон* 'говорить (что-то) кому-то'.

Последовательность личных показателей в трехличных переходных глаголах следующая: на первом месте находится показатель прямого объекта, на втором — показатель косвенного объекта, на третьем — показатель субъекта, например: *у-къы-с-е-ты* 'он тебе мне дает'.

Кроме трехличных переходных глаголов в адыгейском языке имеются и четырех и пятиличные глаголы. Они менее употребительны, чем остальные. Четырехличный глагол может быть образован от основного трехличного глагола посредством аффиксов *гъэ*, *фэ*, *дэ*, или же от двухличного переходного глагола посредством сочетания аффиксов каузатива и союзности или версии и союзности. Например, от трехличного глагола *р-и-тыгъ* 'он дал ему (что-то)' могут быть образованы следующие четырехличные глаголы:

р-и-гъэ-тыгъ 'он побудил его дать (ему что-то)'
фы-р-и-тыгъ 'он дал (для него) ему (что-то)'
ды-р-и-тыгъ 'он дал (вместе с ним) ему (что-то)'
ды-р-и-гъэ-тыгъ 'он побудил его (вместе с ним) написать (что-то)'
фы-р-и-гъэ-тыгъ 'он побудил его написать (ему что-то)'

Во всех этих четырехличных глаголах прямой и косвенный объекты в третьем лице выражены нулевой морфемой.

Пятиличные глаголы типа *с-а-ф-ы-ды-р-и-гъэ-щагъ* 'он побудил его отвести меня к ним вместе с ним' в живой речи очень редки.

ПРЕВЕРБЫ

В адыгейском языке имеются так называемые превербы, выражающие направление действия. Преверб *къ(э)* — выражает приближение действия к говорящему или к собеседнику, преверб *нэ*-указывает на отдаление действия, например: *къэсыгъ* 'прибыл сюда', *къэплъагъ* 'он посмотрел сюда (в сторону действующего или говорящего лица)'; *сиссынфэкъю* 'я иду к тебе', *нэсыгъ* '(он) дошел', 'доехал (туда)'.

Преверб *нэ*-употребляется редко. Его роль обычно выполняет нулевая морфема, например: *еплъыгъ* 'он посмотрел на него'.

Кроме этих превербов, в адыгейском языке существует особая группа превербов, употребление которых зависит от имен, с которыми связано действие.

Имена существительные в адыгейском языке делятся на определенные группы. Каждая группа имен, выступающая в предложении в роли обстоятельства места, требует наличия в глаголе определенного форманта:

Первая группа имен требует форманта *и*

Вторая группа имен требует форманта *д(э)*

Третья группа имен требует форманта *х(э)*

Например: *унэм и-плъагъ* 'заглянул в комнату'; *пхъунтэм д-идзагъ* 'бросил в сундук'; *пым х-идзагъ* 'бросил в воду'.

Сами по себе данные превербы не выражают направление действия, ср., например: *унэм иплъагъ* 'заглянул в комнату' и *унэм иплъыгъ* 'выглянула из комнаты'. Они лишь показывают, что глагол связан с именем той или иной группы, например, в приведенном примере преверб и показывает, что действие связано с именем первой группы. Направление действия выражается флексией основы, например: *пым хидзагъ* 'бросил в воду', но *пым хидзыгъ* 'бросил из воды'.

К первой группе имен относятся:

1) имена, обозначающие предметы, строения, имеющие вход или отверстие сверху: *псын* 'колодец', *пхъячай* 'бочка', *джыбэ* 'карман' и т. д., например: *машэм иплъагъ* 'посмотрел в яму', *машэм иплъыгъ* 'посмотрел из ямы'.

2) названия материков, государств, краев, областей: *хэгъэгъ* 'страна', *къэральгъу* 'государство', *хэку* 'область', *край* 'край', *губерние* 'губерния', *Россие* 'Россия' и т. д., например: *Россием ис* 'живет в России', *Кавказым ис* 'живет на Кавказе'.

Ко второй группе имен относятся:

1) имена, обозначающие огороженное, ограниченное со всех сторон в пространстве место: *къалэ* 'город', *чылэ*, *къуаджэ* 'аул', *хатэ* 'огород', например: *къалэм дэс* 'он живет в городе'.

2) имена, обозначающие пространство, ограниченное с двух сторон какой-либо межой, линиями, границами, например: *стол* *Пэжор эзфагум дэуцугъагъ* 'села посередине между столом и кроватью'.

К третьей группе имен относятся:

1) имена и явления, не ограниченные определенными линиями, не имеющие определенных форм: *Лугъо* 'дым', *шынкъ* 'темнота', *гъоз* 'пар', например: *шынхари цыфхэри гын гъозым* 'къыхэцыхъыхэрэп' 'и люди и кони уже не видны в пороховом дыму';

Множественное число

т-е-плъы 'мы смотрим на него'
шъу-е-плъы 'вы смотрите на него'
е-плъы-х 'они смотрят на него'

ты-къы-шъу-теплъагъ 'мы взглянули на вас'
шъу-къы-т-теплъагъ 'вы взглянули на нас'
къы-теплъагъ-х 'они взглянули (на него)'

Двухличные непереходные глаголы по показателям лица объекта делятся на две группы. Первая группа в 3-м лице имеет аффикс *е*, например: *еупчыгъ* '(он) спросил у него'. Во второй группе аффикс *е* отсутствует, например: *госъгъ* '(он) сидел рядом с ним'. Вторая группа личных показателей объекта представлена без огласовки, в результате чего они обычно ассимилируются с последующими звуками.

Первая группа

Единственное число объекта

къы-сэ-плъы '(он) на меня смотрит'
къы-о-плъы '(он) на тебя смотрит'
е-плъы '(он) на него смотрит'

Множественное число объекта

къы-тэ-плъы '(он) на нас смотрит'
къы-шъо-плъы '(он) на вас смотрит'
я-плъы '(он) на них смотрит'

Вторая группа

Единственное число объекта

къы-з-гоуцуагъ '(он) стал рядом со мной'
къы-б-гоуцуагъ '(он) стал рядом с тобой'
гоуцуагъ '(он) стал (рядом с ним)'
къы-с-теплъагъ '(он) взглянул на меня'
къы-п-теплъагъ '(он) взглянул на тебя'
теплъагъ '(он) взглянул (на него)'

Множественное число объекта

къы-д-гоуцуагъ '(он) стал рядом с нами'
къы-жъу-гоуцуагъ '(он) стал рядом с вами'
а-гоуцуагъ '(он) стал рядом с ними'
къы-т-теплъагъ '(он) взглянул на нас'
къы-шъу-теплъагъ '(он) взглянул на вас'
а-теплъагъ '(он) взглянул на них'

Множественное число субъекта в 3-м лице выражается посредством суффикса-*х(э)*, например: *ахэр къыоплъагъэх* 'они посмотрели на тебя'; множественное число объекта выражается посредством префикса *а*, который при встрече с личным показателем *е* дает дифтонг *я*, например: *ар яплъагъ* 'он посмотрел на них'.

Показатели лиц трехличного непереходного глагола

Трехличные непереходные глаголы в адыгейском языке обычно бывают производными. Они образуются посредством префикса объектной версии или префикса совместности. Категория версии и совместности увеличивает число лиц глагола на одно лицо, превращая двухличные глаголы в трехличные и не изменяя переходности глагола.

В трехличном непереходном глаголе последовательность аффиксов такова: на первом месте от корня находится показатель лица косвенного объекта, перед ним аффикс версии или совместности, затем показатель второго косвенного объекта и показатель субъекта, например:

у-къы-с-ф-е-плъагъ 'ты посмотрел (что-то) для меня'
сы-къы-п-ф-е-плъагъ 'я посмотрел (что-то) для тебя'
ты-къы-шъу-ф-е-плъагъ 'мы посмотрели (что-то) для вас'
шъу-къы-т-ф-е-плъагъ 'вы посмотрели (что-то) для нас'
а-ф-е-плъагъэх 'они посмотрели (что-то) для нас'
у-къы-з-д-е-плъагъ 'ты посмотрел (что-то) вместе со мной'
сы-къы-б-д-е-плъагъ 'я посмотрел (что-то) вместе с тобой' и т. д.

ПОКАЗАТЕЛИ ЛИЦ ПЕРЕХОДНОГО ГЛАГОЛА

В переходных глаголах последовательность личных показателей противоположна их последовательности в непереходных глаголах.

Показатели лиц двухличного переходного глагола

В двухличном переходном глаголе выражается лицо субъекта и лицо прямого объекта. На первом месте от корня стоит показатель субъекта, а показатель прямого объекта следует за ним.

Показатели субъекта в настоящем времени употребляются с огласовкой, в остальных временах—без огласовки:

Настоящее время

у-сэ-лъэгъу 'я тебя вижу' *ты-о-лъэгъу* 'ты нас видишь'
сы-о-лъэгъу 'ты меня видишь' *шъу-сэ-лъэгъу* 'я вас вижу'
о-лъэгъу 'ты (его) видишь' *сэ-лъэгъу-х* 'я их вижу'

Прошедшее время

с-лъэгъугъэ 'я увидел (его)' *т-лъэгъугъэ* 'мы увидели (его)'
п-лъэгъугъэ 'ты увидел (его)' *шъу-лъэгъугъэ* 'вы увидели (его)'
ы-лъэгъугъэ 'он увидел (его)' *а-лъэгъугъ* 'они увидели (его)'

Во всех временах, кроме настоящего, личные аффиксы субъекта могут ассимилироваться с последующими согласными, например: *сэды* 'я шью', но *зэдыгъэ* 'я сшил'.

Третье лицо субъекта переходного глагола выражается при помощи аффикса *ы*и.

Первое и второе лица прямого объекта двухличного переходного глагола выражаются показателями с огласовкой *ы* или с усеченной огласовкой, например:

сы-о-хъы 'ты несешь меня' *с-е-хъы* 'он несет меня'
у-сэ-хъы 'я несу тебя' *у-е-хъы* 'он несет тебя'

ты-шъо-хы 'вы несете нас' т-е-хы 'он несет нас'
шъу-тэ-хы 'мы несем вас' шъу-е-хы 'он несет вас'

Показатель прямого объекта в 3-м лице выражается нулевой морфемой:

сэ-лъэгъу 'я вижу (что-то)'
о-лъэгъу 'ты видишь (что-то)'
е-лъэгъу 'он (она, оно) видит (что-то)'
тэ-лъэгъу 'мы видим (что-то)'
шъо-лъэгъу 'вы видите (что-то)'
а-лъэгъу 'они видят (что-то)'

Аффиксы, указывающие на место действия, направление, обычно находятся между личными показателями субъекта и объекта: *у-щ-и-убытыгъ* 'тебя там он поймал', *у-къ-и-убытыгъ* 'тебя он поймал'.

Показатели лиц трехличного переходного глагола

Трехличные переходные глаголы могут быть производными и непроизводными (основными).

Производные трехличные глаголы в адыгейском языке очень употребительны. Они образуются посредством аффикса каузатива гъэ или аффикса союзности дэ, например: *ыдыгъ* 'он сшил (что-то)' – *ригъэдъгъ* 'он побудил (попросил, заставил) его сшить (что-то)'; *еплъы* 'он смотрит на него' – *ригъэплъгъ* 'он побудил (заставил) его посмотреть на него'; *ытхыгъ* 'он написал' – *дитхыгъ* 'он написал с ним вместе что-то'.

Число основных трехличных глаголов в адыгейском языке невелико. Самые употребительные из них глаголы *етын* 'давать (что-то) кому-то' и *елон* 'говорить (что-то) кому-то'.

Последовательность личных показателей в трехличных переходных глаголах следующая: на первом месте находится показатель прямого объекта, на втором – показатель косвенного объекта, на третьем – показатель субъекта, например: *у-къ-с-е-ты* 'он тебе мне дает'.

Кроме трехличных переходных глаголов в адыгейском языке имеются и четырех и пятиличные глаголы. Они менее употребительны, чем остальные. Четырехличный глагол может быть образован от основного трехличного глагола посредством аффиксов гъэ, фэ, дэ, или же от двухличного переходного глагола посредством сочетания аффиксов каузатива и союзности или версии и союзности. Например, от трехличного глагола *р-и-тыгъ* 'он дал ему (что-то)' могут быть образованы следующие четырехличные глаголы:

р-и-гъэ-тыгъ 'он побудил его дать (ему что-то)'
фы-р-и-тыгъ 'он дал (для него) ему (что-то)'
ды-р-и-тыгъ 'он дал (вместе с ним) ему (что-то)'
ды-р-и-гъэ-тхыгъ 'он побудил его (вместе с ним) написать (что-то)'
фы-р-и-гъэ-тхыгъ 'он побудил его написать (ему что-то)'

Во всех этих четырехличных глаголах прямой и косвенный объекты в третьем лице выражены нулевой морфемой.

Пятиличные глаголы типа *с-а-ф-ы-ды-р-и-гъэ-щагъ* 'он побудил его отвести меня к ним' в живой речи очень редки.

ПРЕВЕРБЫ

В адыгейском языке имеются так называемые превербы, выражающие направление действия. Преверб *къ(э)* – выражает приближение действия к говорящему или к собеседнику, преверб *иэ*-указывает на отдаление действия, например: *къэсигъ* 'прибыл сюда', *къэпльагъ* 'он посмотрел сюда (в сторону действующего или говорящего лица)'; *иэксыпфэкъ* 'я иду к тебе', *иэсигъ* '(он) дошел', 'доехал (туда)'.

Преверб *иэ*-употребляется редко. Его роль обычно выполняет нулевая морфема, например: *еплъгъ* 'он посмотрел на него'.

Кроме этих превербов, в адыгейском языке существует особая группа превербов, употребление которых зависит от имен, с которыми связано действие.

Имена существительные в адыгейском языке делятся на определенные группы. Каждая группа имен, выступающая в предложении в роли обстоятельства места, требует наличия в глаголе определенного форманта:

Первая группа имен требует форманта *и*

Вторая группа имен требует форманта *д(э)*

Третья группа имен требует форманта *х(э)*

Например: *унэм и-плъагъ* 'заглянул в комнату'; *пхъунтэм д-идзагъ* 'бросил в сундук'; *псым х-идзагъ* 'бросил в воду'.

Сами по себе данные превербы не выражают направление действия, ср., например: *учам иплъагъ* 'заглянул в комнату' и *унэм иплъыгъ* 'выглянул из комнаты'. Они лишь показывают, что глагол связан с именем той или иной группы, например, в приведенном примере преверб и показывает, что действие связано с именем первой группы. Направление действия выражается флексией основы, например: *псым хидзагъ* 'бросил в воду', но *псым хидзыгъ* 'бросил из воды'.

К первой группе имен относятся:

1) имена, обозначающие предметы, строения, имеющие вход или отверстие сверху: *псынэ* 'колодец', *пхъэчай* 'бочка', *джыбэ* 'карман' и т. д., например: *машэм иплъагъ* 'посмотрел в яму', *машэм иплъыгъ* 'посмотрел из ямы'.

2) названия материков, государств, краев, областей: *хэгъэгу* 'страна', *къэралыгъу* 'государство', *хэку* 'область', *край* 'рай', *губерніе* 'губерния', *Россие* 'Россия' и т. д., например: *Россием ис живет в России*, *Кавказым ис живет на Кавказе*.

Ко второй группе имен относятся:

1) имена, обозначающие огороженное, ограниченное со всех сторон в пространстве место: *къалэ* 'город', *чылэ*, *къуаджэ* 'аул', *хатэ* 'город', например: *къалэм дэс* 'он живет в городе'.

2) имена, обозначающие пространство, ограниченное с двух сторон какой-либо межой, линиями, границами, например: *стол пIэкъор эзфагум дэуцугъагъ* 'сёла посередине между столом и криватью'.

К третьей группе имен относятся:

1) имена и явления, не ограниченные определенными линиями, не имеющие определенных форм: *Лугъо* 'дым', *шункI* 'темнота', *гъоз* 'пар', например: *шыхэри цыфхэри гын гъозым къыхэцьжыхэрэп* 'и люди и кони уже не видны в пороховом дыму'.

2) имена, обозначающие вещества: *дышэ* 'золото', *щэ* 'молоко', *пса* 'вода', *чыгу* 'земля', *пшахъ* 'песок', например: *псым хидзагъ* 'бросил в воду'.

Кроме аффиксов *и*, *дэ*, *хэ*, указывающих на соотнесенность действия с предметом в целом, в адыгейском языке имеется еще большая группа аффиксов, указывающих на то, что действие глагола относится не ко всему предмету, а только к его определенной части, например, к боковой части или к поверхности, кончику и т. д. Употребление этих аффиксов зависит не от имени, с которым связано действие, а от того, к какой части предмета направлено действие: те указывает на поверхность, го—на боковую сторону, чэ обозначает, что действие происходит под предметом или связано с низом, с местом, которое находится под предметом, шхэ указывает на то, что действие связано с головой, крышей, верхней частью предмета, кюцы указывает на то, что действие связано с внутренней частью предмета, йэ обозначает действие, связанное с рукой, йыпь означает, что действие связано с пальцами и т. д., например: *тысыгъэ* 'сел'—*тэтихъагъ* 'сел сверху', *готысхъагъ* 'сел рядом, сбоку'; *столым тыризагъ* 'бросил на стол (на поверхность стола)', *столым кыргъагъ* 'бросил со стола (с поверхности стола)', *пинкъыгъ* 'отрезал кончик, конец чего-либо', *пигъепкъагъ* 'приклеил к концу, кончику чего-либо'.

Обычно рассмотренные аффиксы увеличивают число лиц глагола как переходного, так и непереходного на одно лицо. Одноличные глаголы становятся двухличными, двухличные—трехличными и т. д., например: *сы-щыт* 'я стою'—*сы-б-гот* 'я стою рядом с тобой', *ы-дыгъ* 'он бросил (что-то)'—*кты-п-те-з-дзагъ* 'я бросил на тебя (что-то)'¹.

КОРНЕ-СУФФИКСЫ

Как уже было сказано, флексия основы в глаголах, имеющих так называемые превербы, указывает на направление: *иплъагъ* 'заглянул', *посмотрел внутрь*—*иплъигъ* 'выглянул', *посмотрел из*.

Роль флексии основы выполняют иногда корне-суффиксы *кы*, *хы*, *хэ* и др. Данные корне-суффиксы некогда были самостоятельными основами со своим семантическим значением. В современном адыгейском языке они выполняют и роль корней, и роль суффиксов. В соединении с превербами они выступают в качестве корней, например: *блэ-кы* 'проходит мимо чего-то', *дэ-кы* 'вышел (со, из)', *те-кы* 'сошел (с чего-то)', *хэ-кы* 'выходит (из)' и т. д.

Кы, *хы*, *хэ* могут выступать и в роли суффиксов: *блэ-плъ-кы* 'смотрит мимо', *дэ-плъ-кы* 'смотрит из', *те-плъ-кы* 'смотрит поверх', *хэ-плъ-кы* 'выглядывает из'.

Кы и *х* указывают, что действие исходит, отдается от пространства, обозначенного превербами, *хэ* указывает на направление действия к пространству, обозначенному превербами, напри-

¹ См. З. Кераева, Проблема превербов в адыгских языках, «Ученые записки Адыгейского государственного педагогического института», т. I, Майкоп, 1957.

мер: *дэ-плъ-кы* 'смотрит из, сквозь', *ди-щэ-хы-гъ* 'отвел в' 'сторону', *дэ-плъ-хы-гъ* 'заглянул в, внутрь'.

Кы является суффиксом непереходных глаголов, *х*—суффиксом переходных глаголов, *хъ* используется как переходными, так и непереходными глаголами.

ВРЕМЕНА

Адыгейский глагол в изъявительном наклонении имеет одно настоящее, два будущих, три прошедших времена.

Настоящее время как статических, так и динамических глаголов не имеет специальных аффиксов для выражения времени. Личные показатели глагола в настоящем времени иные, чем во всех остальных временах (см. Категория лица и числа, стр. 1080).

Будущее первое образуется от основы глагола присоединением к ней суффикса *-щт*: *сыклощт* 'я пойду', *сыщтыщт* 'я буду стоять' и т. д.

Будущее второе образуется от основы глагола присоединением суффикса *-и*: *сыклон* 'я пойду', *сыдэн* 'я буду шить' и т. д.

Прошедшее совершенное образуется присоединением к глагольной основе суффикса *-гъ(э)*: *кIугъэ* 'он пошел', *щытыгъ* '(он) стоял', *ытхыгъ* '(он) написал' и т. д.

Давнопрошедшее совершенное образуется от основы глагола с помощью сложного суффикса *-гъа-гъэ*: *кIогъагъэ* 'давно ходил', *щытыгъагъ* 'стоял (давно, раньше)', *трактористыгъ* 'когда-то был трактористом' и т. д.

Прошедшее несовершенное образуется при помощи сложного суффикса *-щты-гъэ*: *сыклощтыгъэ* 'я ходил', *сыдэнщтыгъэ* 'я шил', *сыщтыщтыгъэ* 'я стоял' и т. д.

НАКЛОНЕНИЯ

В адыгейском языке выделяют изъявительное, повелительное, сослагательное, условное и желательное наклонения.

Изъявительное наклонение

Изъявительное наклонение обозначает действие реальное: оно устанавливает наличие действия в настоящем, прошедшем или будущем временах. Изъявительное наклонение имеет положительную и отрицательную, утвердительную, вопросительную и вопросительно-утвердительную формы:

	положит.	отрицат.	утвердит.	вопросит.	вопр.-утверд.
	форма	форма	форма	форма	форма
наст.	<i>макло</i>	<i>кIорэн</i>	<i>маклоба</i>	<i>маклуа?</i>	<i>кIорэба?</i>
	'идет'	'не идет'	'ведь идет'	'идет?'	'идет же?'
прош.	<i>етхи</i>	<i>ытхырэн</i>	<i>етхыба</i>	<i>етха?</i>	<i>ытхырэба?</i>
	'пишет'	'не пишет'	'ведь пишет'	'пишет?'	'пишет же?'
	<i>кIугъэ</i>	<i>кIугъеп</i>	<i>кIугъеба</i>	<i>кIугъа?</i>	<i>кIугъеба?</i>
	'пошел'	'не пошел'	'ведь пошел'	'пошел?'	'пошел же?'

Повелительное наклонение

Положительная форма повелительного наклонения в единственном числе не имеет личных показателей: *кло!* 'иди!', *дэ!* 'шай!'. Множественное число выражается с помощью личного показателя второго лица множественного числа *шъу*, например: *шъукIy!* 'идите!', *жъуды!* 'шайте!'.

Отрицательная форма имеет личные показатели в единственном и во множественном числе, например: *умыкIy!* 'не ходи!' и *шъумыкIy!* 'не ходите!'; *умыды!* 'не шай!' и *шъумыды!* 'не шайте!'.

Существует еще одна—описательная форма повелительного наклонения. Она образуется при помощи аффикса *рэ* и употребляется во всех лицах: *сэрэкIy* 'пусть я пойду', *орэкIy* 'пусть ты пойдешь', *орзкIy* 'пусть он пойдет' и т. д.

Сослагательное наклонение

Сослагательное наклонение выражает действие предполагаемое, возможное или желательное.

В сослагательном наклонении выделяют четыре времени:

- 1) сослагательное первое, например: *клощтыгъэ* 'пошел бы, если бы...';
- 2) сослагательное второе, например: *клощтвагъэ* 'пошел бы' (в давнопрошедшем времени);
- 3) сослагательное третье, например: *клонгъэ* 'наверное, пошел бы',
- 4) сослагательное четвертое, например: *клонгъагъэ* 'наверное, пошел бы' (в давнопрошедшем времени).

Отрицательные формы сослагательного наклонения образуются при помощи суффикса *-п*, например: *сыклонгъэп* 'я бы не пошел'.

Сослагательное наклонение имеет положительные, отрицательные, утвердительные, вопросительные и утвердительно-вопросительные формы.

Условное наклонение

Условное наклонение образуется при помощи суффиксов *-ма* и *-къэ*, например: *плъэм* 'если он посмотрит'.

Глаголы условного наклонения изменяются по временам (*макIомэ* 'если он идет', *кIуагъэмэ* 'если он пошел', *клощтмэ* 'если он пойдет' и т. д.) и лицам (*сыкIомэ* 'если я пойду', *укIомэ* 'если ты пойдешь' и т. д.).

Отрицательные формы условного наклонения образуются при помощи аффикса *-м*, например: *мыкIомэ* 'если он не пойдет'.

Условное наклонение может иметь усиительные формы, образованные присоединением союза *и*, например: *кIуагъами* 'если даже он пошел'.

Глаголы условного наклонения относятся к инфинитным образованиям.

Желательное наклонение

Для выражения желательности существуют формы, образованные посредством сложного суффикса *-гъо-т* (диалектально *-гъэ-т*): *сыкIуагъот* 'хотя бы я пошел', *укIуагъот* 'хотя бы ты пошел' и т. д.

Суффикс *-гъо-т* может присоединяться и к глаголам прошедшего времени, например: *клощтагъот* 'хотя бы он пошел' (в прошедшем времени).

Отрицательные формы желательного наклонения образуются посредством аффикса *-м*, например: *мыкIуагъот* 'хотя бы он не пошел'.

Категория каузатива

Категория каузатива обозначает побуждение одного лица другим к осуществлению какого-нибудь действия. В каузативных формах глагола имеется как бы два субъекта: первый побуждает, принуждает, заставляет совершить действие; второй субъект—это лицо, которое само непосредственно осуществляет действие, например: *ытхъагъ* 'он написал'—*сыгъэтхъагъ* 'он побудил меня написать (что-то)'. Грамматически второй субъект является косвенным дополнением, хотя фактически он осуществляет действие.

Каузатив образуется при помощи аффикса *гъэ||гъа*. Аффикс каузатива стоит непосредственно перед корнем глагола: *ри-гъэ-тхъагъ* 'он побудил его написать', *къы-ри-гъэ-жъагъ* 'он отправил его сюда'.

Каузативные глаголы являются переходными. Непереходный глагол в каузативной форме становится переходным глаголом, например: *ар тхагъэ* 'он писал'—*ац ар ыгъэтхъагъ* 'он заставил его писать'.

Аффикс каузатива одновременно выполняет две функции: грамматическую и словообразовательную, например: *кIуагъэ* 'пошел'—*ыгъэкIуагъ* 'поспал'; *къэнэфы* 'светится'—*къыгъэнэфыгъ* 'осветил'.

При образовании каузатива количество лиц глагола увеличивается на одно лицо. Одноличный глагол становится двухличным, двухличный—трехличным и т. д., например: *кIуагъэ* '(он) пошел'—одноличный глагол, *у-и-гъэ-кIуагъ* 'он послал тебя'—двухличный; *ы-тхъагъ* 'он написал (что-то)'—двухличный глагол, *у-и-гъэтхъагъ* 'он побудил тебя написать (что-то)'—трехличный глагол.

Категория версий

Версия выражает, для кого предназначено действие: для субъекта (субъектная версия) или для косвенного объекта (объектная версия).

В глаголах субъектной версии действие направлено на субъект. Субъектная версия имеет значение возвратности с той разницей, что она не изменяет переходность глагола, например: *ытхъакIыгъ* 'он помыл его' и *зитхъакIыгъ* 'он помылся' (т. е. 'помыл себя'), *ыгъэлскIыгъ* 'он выкупал его' и *зигъэлскIыгъ* 'он выкупался'.

Более распространенной формой является объектная версия, которая образуется посредством префиксов *ф-* и *шо-*.

Префикс *ф-* выражает действие, направленное в сторону косвенного объекта или производимое в его пользу, например: *фидыгъ* 'она сшила для него', *фэтхагъ* 'он написал ему'.

Префикс *шо-* выражает действие, направленное против косвенного объекта или производимое вопреки его желанию, например: *кIуагъэ* 'он пошел'—*шIокIуагъ* 'он пошел против его воли'.

Аффикс *шо-* может выполнять одновременно и роль словообразовательного аффикса, например: *ыбзыгъ* 'резал'—*шIуйбыгъ* 'зарезал'.

Версия так же, как и категория каузатива, увеличивает количество лиц глагола на одно лицо, например: *ыдыгъ* 'он сшил (что-то)'—*фидыгъ* 'он сшил для него (что-то)', *шIуйдыгъ* 'он сшил наперекор ему (что-то)'.

КАТЕГОРИЯ СОЮЗНОСТИ

Категория союзности указывает на выполнение, осуществление действия одним лицом в союзе с другим. Категория союзности образуется при помощи аффикса дэ. Союзная форма глагола может быть образована от переходных и непереходных глаголов. Переходность глагола остается без изменения, а количество лиц глагола увеличивается на одно, так как прибавляется лицо, помогающее осуществлять действие, например: *с-тхыгъэ* 'я написал что-то'—*къы-б-дэ-с-тхыгъэ* 'я написал вместе с тобой что-то'.

КАТЕГОРИЯ СОВМЕСТНОСТИ

Категория совместности показывает: 1) что действие, выраженное глаголом, совершается совместно, одновременно несколькими лицами, например: *зэдатхыгъэ* 'они вместе написали (что-то)'; ср. *атхыгъэ* 'они написали (что-то)'; 2) что действие одновременно распространяется на несколько предметов, лиц, явлений: *шишIур зэдыхыгъэ* 'он запряг двух лошадей', *лофитIури зэдиухыгъэ* 'он закончил два дела (одновременно)'.

Совместные глаголы образуются при помощи форманта зэд(э) например: *зэдатхыгъэ* 'они вместе написали (что-то)', ср. *ытхыгъэ* 'он написал (что-то)'.

Действие совместных глаголов осуществляется одновременноическими лицами, но морфологически в глаголе может быть выражено только одно лицо. Глаголы совместности употребляются сличными аффиксами только множественного числа, так как действие совершается не одним, а несколькими лицами.

Если в осуществлении действия принимает участие первое лицо (совместно со вторым или третьим лицом), то в глаголе совместности употребляется личный показатель I-го лица множественного числа: *оррэ сэррэ тызэдэлэжъагъэ* 'ты и я вместе работали', *аррэ сэррэ тызэдэлэжъагъэ* 'он и я вместе работали' и т. д. Наличие же в глаголе совместности личного показателя шъу исключает участие первого лица и указывает на то, что в качестве субъекта действия выступает второе и третье лицо единственного или множественного числа, например: *оррэ аррэ шъузэдэлэжъагъэ* 'ты и он вместе поработали'. Если действие осуществляется совместно двумя или несколькими лицами, находящимися в третьем лице, то лицо субъекта выражается нулевой морфемой, например: *аррэ ахэмэрэ зэдэлэжъагъэх* 'он и она вместе поработали'.

КАТЕГОРИЯ ВЗАИМНОСТИ

Категория взаимности выражает взаимонаправленное действие двух или нескольких лиц, обойдность действия, например: *зэбэнэх* 'они борются друг с другом'. Каждое действующее лицо одновременно является субъектом и объектом одного и того же действия, например: *нэбыйритIур зэплтыжъагъэх* 'два человека посмотрели друг на друга'.

Категория взаимности выражается префиксом зэ-, например: *зэфэгушиох* 'они радуются друг другу'.

Взаимные глаголы употребляются только во множественном числе: *оррэ сэррэ тызэлтыжъагъэх* 'я и ты посмотрели друг на друга'.

оррэ аррэ шъузэлтыжъагъэх 'ты и он посмотрели друг на друга',
оррэ ахэмэрэ зэплтыжъагъэх 'он и они посмотрели друг на друга'.

КАТЕГОРИЯ ПОТЕНЦИАЛИСА

Категория потенциалиса обозначает возможность осуществления того или иного действия. Различают префиксальный и суффиксальный потенциалис, в зависимости от его морфологического выражения: с помощью префикса ф- или суффикса -шъу.

Потенциалис более употребителен в отрицательной форме, например: *стхыштүрэп*, *сфэтхырэп* 'я не могу написать'.

СЛОВООБРАЗОВАНИЕ ГЛАГОЛА

Словообразовательными аффиксами глаголов являются следующие превербы:

- т-: *те-кIугагъ* 'победил'
- п-: *п-ехы* 'отпиливает'
- х-: *х-ехы* 'отбирает'
- го-: *го-ехы* 'берет сбоку'
- Іэкл-: *Іэкл-ехы* 'берет у него из рук'

Словообразовательными суффиксами являются -щ(э) и -ly||-lo.

Суффикс -щ(э) в отыменных статических глаголах обозначает, что данного качества или признака в глаголе слишком много, гораздо больше, чем это необходимо: *кIэлацэ* 'слишком молод', *дэхацэ* 'чересчур красивый', *дэгүүцэ* 'чересчур, слишком хороший'. В динамических глаголах изъявительного наклонения суффикс -щ(э) указывает на то, что действие глагола проявилось гораздо больше, чем это было необходимо: *плыгъэ* 'накалился'—*плыгъаца* 'чересчур накалился'.

Суффикс -ly||-lo в отыменных статических глаголах показывает, что данного качества, признака немного больше, чем нужно: *фыжыло* 'беловат', *кIэлало* 'немного молод'. В динамических глаголах изъявительного наклонения суффикс -ly||-lo обозначает, что данное действие проявилось немного больше, чем это было необходимо: *плыгъло* 'накалился немного больше, чем было нужно'.

Ряд формантов, выражающих определенные грамматические категории, например, аффиксы каузатива, версии и др., одновременно являются и словообразовательными: *макло* 'идет'—*егъакло* 'посыпает', *дахэ* 'красивый'—*ыгъэдэхагэ* 'сделал красивым', *къабээ* 'чистый'—*егъэжабээ* 'очищает' и т. д.

МАСДАР

Масдар образуется при помощи суффикса -и: *щыт* 'стоит'—*щытын* 'стоять', *еджэ* 'учится', *читает*—*еджэн* 'учиться', 'читать'.

Масдар в адыгейском языке сочетает в себе признаки имени и глагола. Он может изменяться и по падежам, и по лицам:

клон 'идти'	тхэн 'писать'
Им. клоныр	тхэныр
Эрг. клоным	тхэным
Твор. клонымкIэ	тхэнымкIэ
Превр. клонэн	тхэнэн

<i>Единственное число</i>	<i>Множественное число</i>
1 л. <i>сы-клон</i>	<i>ты-клон</i>
2 л. <i>у-клон</i>	<i>шъу-клон</i>
3 л. <i>клон</i>	<i>клон</i>

В предложении масдар может выступать в роли: 1) подлежащего, например: *дэным ыгъэшишъыгъ* 'шитье ее утомило'; 2) дополнения, например: *тхэныр ригъэжъагъ* 'он начал писать' (букв.: 'начал писание').

Масдар, как и глагол, может иметь, кроме личных показателей, и другие форманты: версии, союзности, каузатива и т. д., например: *зи згъэсэжъынэу сэ сыфаен, ау тэрээйджэу хэт ыломи дэссынштэныр, еслюныр силишэрэлъышъ...* 'я никого не собираюсь учить, но мой долг сказать и не согласиться с тем, кто бы он ни был, кто говорит неправильно...' (Д. Костанов).

От неопределенной формы глагола образуются отглагольные существительные посредством суффикса -гъ(э): *теклон* 'победить' – *теклоныгъ* 'победа'.

ПРИЧАСТИЕ

Причастие настоящего времени динамических глаголов образуется посредством суффикса -рэ, например: *кIорэр* 'идущий'. В остальных временах причастия образуются присоединением падежных окончаний, например: *кIугъэр* 'ушедший', *кIощтыр* 'тот, кто пойдет' и т. д.

Причастие имеет признаки как глагола, так и имени. Оно, как и глагол, характеризуется категорией лица, числа и времени, например:

- кIорэр* 'идущий (туда)'
- кIугъэр* 'ушедший (туда)'
- кIогъагъэр* 'ходивший (туда) давно'
- кIощтыгъэр* 'шедший (туда) давно'
- кIощтыр* 'тот кто пойдет (туда)'
- стхырэр* 'то, что пишется мной'
- ттхырэр* 'то, что пишется нами'

Отрицательные формы причастий образуются посредством префикса *мы-*, например: *мыкIорэр* 'не идущий'.

Как и имя, причастия изменяются по падежам:

Единственное число

Им.	<i>кIорэр</i>	<i>кIощтыр</i>	<i>стхырэр</i>
Эрг.	<i>кIорэм</i>	<i>кIощтым</i>	<i>стхырэм</i>
Твор.	<i>кIорэмкIэ</i>	<i>кIощтымкIэ</i>	<i>стхырэмкIэ</i>
Превр.	<i>кIоу</i>	<i>кIощтэу</i>	<i>стхэу</i>

Множественное число

Им.	<i>кIохэрэр</i>	<i>кIощтхэр</i>	<i>стхыхэр</i>
Эрг.	<i>кIохэрэм</i>	<i>кIощтхэм</i>	<i>стхыхэм</i>
Твор.	<i>кIохэрэмкIэ</i>	<i>кIощтхэмкIэ</i>	<i>стхыхэмкIэ</i>
Превр.	<i>кIохэу</i>	<i>кIощтхэу</i>	<i>стхыхэу</i>

В зависимости от личных аффиксов, наличных в причастии, в адыгейском языке различают нейтральные, субъектные и объектные причастия.

Нейтральные причастия образуются от одноличных глаголов. Они не имеют личных показателей ни субъекта, ни объекта, например: *кIорэр* 'идущий'.

Субъектные причастия изменяются по лицам субъекта:

Единственное число

1 л.	<i>с-тхырэр</i>	'то, что я пишу'
2 л.	<i>п-тхырэр</i>	'то, что ты пишешь'
3 л.	<i>ы-тхырэр</i>	'то, что он пишет'

Множественное число

1 л.	<i>т-тхырэр</i>	'то, что мы пишем'
2 л.	<i>шъу-тхырэр</i>	'то, что вы пишите'
3 л.	<i>а-тхырэр</i>	'то, что они пишут'

Объектные причастия изменяются по лицу объекта:

Единственное число

1 л.	<i>сы-зыхырэр</i>	'записывающий меня'
2 л.	<i>у-зыхырэр</i>	'записывающий тебя'
3 л.	<i>зыхырэр</i>	'записывающий его'

Множественное число

1 л.	<i>ты-зыхырэр</i>	'записывающий нас'
2 л.	<i>шъу-зыхырэр</i>	'записывающий вас'
3 л.	<i>зыхырэр</i>	'записывающий их'

ДЕЕПРИЧАСТИЕ

Деепричастие обозначает добавочное второстепенное действие. Деепричастие образуется от соответствующих глаголов изъявительного наклонения при помощи суффиксов -эу, -зэ, например: *риуфхэу*, *риуфхээ* 'наклоняя'.

Деепричастие, образованное от одноличного глагола, может изменяться по лицу субъекта (глагол *чъэн* 'бежать'):

Единственное число

1 л.	<i>сы-чъэу</i>	<i>сы-чъэээ</i>
2 л.	<i>у-чъэу</i>	<i>у-чъэээ</i>
3 л.	<i>чъэу</i>	<i>чъэээ</i>

Множественное число

1 л.	<i>ты-чъэу</i>	<i>ты-чъэээ</i>
2 л.	<i>шъу-чъэу</i>	<i>шъу-чъэээ</i>
3 л.	<i>чъэхэу</i>	<i>чъэхэээ</i>

Деепричастие, образованное от двухличных и трехличных глаголов, может изменяться по лицам субъекта и по лицам объектов, т. е. сохраняет все лица глагола, от которого оно образовано, например, от трехличного глагола *къы-с-и-тыгъ* 'он мне что-то дал' образуются деепричастия, имеющие лицо субъекта, лицо прямого и косвенного объектов: *къы-с-и-тыгъэу*, *къы-у-и-тыгъэу* и т. д.

Деепричастие может изменяться и по временам, например: *чъэу*—настоящее время, *чагъэу*—прошедшее время, *чъэгъагъэу*—давнопрошедшее время.

Отрицательные формы деепричастия образуются посредством префикса *мы-*, например: *клоу*, *клоэ-мыклоу*, *мыклоэз*.

НАРЕЧИЕ

Наречия подразделяются на обстоятельственные и определительные.

Обстоятельственные наречия выражают временные и пространственные отношения: *непэ* 'сегодня', *пчэдыхъ* 'утром', *тыгъусас* 'вчера', *гъорекло* 'в прошлом году', *тыгъоснахыпэ* 'позавчера', *щэджаслом* 'в обед', *ыджы* 'сейчас', *ацыгъум* 'тогда', *эзгорэм* 'когда-то', *мыда* 'здесь', *мода* 'там', *мыдыкъэ* 'сюда', *модэкъэ* 'туда' и т. д.

Определительные наречия примыкают к глаголам и прилагательным, определяя признак действия или признак признака, например: *тыдэкъи* *урам* *къуалэ* *пэчъ* *цыфыхэр* *куп-купэу* *щыэрэугъоих* 'повсюду на перекрестках улиц люди собираются группами', *тункыбэр* *ерагъэу* *фэши* *хъугъэ* 'ключ едва подошел (к двери)'.

ЧАСТИЦЫ

Частицы делятся на две группы. Частицы первой группы имеют несамостоятельное употребление, частицы второй группы употребляются самостоятельно.

К первой группе относится вопросительная частица *а* и подтвердительно-вопросительная частица *ба*.

Частица *а* может присоединяться к любому члену предложения, в зависимости от того, что спрашивает говорящий и что он желает логически подчеркнуть: *Сасэ* *тхылъыр* *ептыгъа?* 'дал ли ты Сасе книгу?', *Сасэ* *тхылъыр* *зэптыгъэр?* 'Сасе ты дал книгу?', *тхылъа* *Сасэ* *ептыгъэр?* 'книгу ты дал Сасе?'.

Частица *ба*, так же как и частица *а* может присоединяться к любому члену предложения: *Сасэба* *тхылъыр* *зэптыгъэр?* 'ведь Сасе ты дал книгу?', *тхылъба* *Сасэ* *ептыгъэр?* 'книгу же ты дал Сасе?' и т. д.

Ко второй группе относятся:

1) отрицательная частица *хъау* 'нет', например: *тхылъыр* *Сасэ* *къыфэлхыгъа?*—*Хъау*, *къыфэхыгъэп* 'принес ты книгу Сасэ?—Нет, не принес';

2) утвердительные частицы *дээ* и *шылыкъэ*, например: *ар* *дээ* *къытэп* *иуагъэр* 'именно это ты сказал нам';

3) ограничительно-выделительные частицы *къодый*, *закъо* и *ныІэп*, например: *ары* *ныІэп* *къылъэзбугъэр* 'только это он увидел';

4) частица *адэ*, служащая для выражения побуждения и удивления, например: *адэ*, *уклуагъэба?* 'как, ты еще не пошел?', *адэ* *клоэ* 'ну, иди!'.

СОЮЗЫ

Роль союзов в адыгейском языке выполняют, с одной стороны, самостоятельные слова, и с другой—союзы-аффиксы.

Одиночный союз *ыкъи* может соединять однородные члены предложения и однородные предложения. Одиночные союзы *е* и *хъаумо*

соединяют однородные члены предложения. Кроме соединительных союзов, имеются еще разделительные союзы: *е... е* 'или...', *или*', *то ли...*, *то ли*', *зэ... зэ*'то...', *то'* и противительный союз *ау* 'но', *а*'.

Аффиксы, выступающие в роли союзов, являются повторяющимися: *оррэ* *сэррэ* 'ты и я' (букв. 'и ты, и я'), *тхыльи* *тхылъып* *и* 'книгу и бумагу'. Повторяющиеся союзные аффиксы—соединительные. Они служат для связи однородных членов предложения.

НЕКОТОРЫЕ СВЕДЕНИЯ ПО СИНТАКСИСУ

Одна из особенностей адыгейского языка заключается в том, что многие синтаксические категории других языков, в частности, индоевропейских, могут выражаться в нем особыми глагольными аффиксами.

ПРОСТОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ

К главным членам предложения в адыгейском языке относятся: **сказуемое**, **подлежащее** и **дополнение**. Сказуемое является организующим ядром в системе простого предложения. Субъект и объект находятся в определенной зависимости от предиката. От сказуемого зависит падеж субъекта и объекта. В зависимости от переходности глагола и падежа субъекта и объекта в адыгейском языке выделяется эргативная и номинативная конструкция.

Эргативная конструкция состоит из переходного глагола и связанных с ним субъекта и объекта действия, причем реальный прямой объект ставится всегда в именительном падеже, а реальный субъект—в специфическом падеже—эргативном, например: *еджакIом* *тхылъыр* *ыджыгъ* 'ученик прочитал книгу' (*еджакIом*—субъект действия в эргативном падеже, *тхылъыр*—прямой объект в именительном падеже).

Косвенный объект при переходных глаголах, как и при непереходных, стоит в эргативном падеже, например: *ац* *пшэшэжъилем* *тхылъыр* *ритыгъ* 'он дал девочке книгу'.

Если сказуемое выражено непереходным глаголом, то субъект ставится в именительном падеже, косвенный объект—в эргативном, например: *ар* *ац* *ежэ* 'он ждет его' (*ар*—субъект в именительном падеже, *ац*—косвенный объект в эргативном падеже). Такая конструкция называется номинативной.

Сказуемое согласуется с субъектом и объектами в числе: *сымэджэр* *псынкIэу* *хъужыгъэ* 'больной быстро выздоровел' и *сымаджэхэр* *псынкIэу* *хъужыгъэх* 'больные быстро выздоровели' (сказуемое согласуется в числе с субъектом); *ац* *тхылъыр* *ыджыгъ* 'он прочитал книгу' и *ац* *тхылъхэр* *ыджыгъэх* 'он прочитал книги' (сказуемое согласуется в числе с прямым объектом); *ац* *еджакIом* *тхылъыр* *ритыгъ* 'он учащимся дал книгу' и *ац* *еджакIохэм* *тхылъыр* *аритыгъ* 'он учащимся дал книгу' (сказуемое согласуется в числе с косвенным объектом).

Согласование в числе сказуемого с подлежащим и дополнением, находящимися в именительном падеже, является факультативным, например: *сымаджэхэр* *хъужыгъэ* и *сымаджэхэр* *хъужыгъэх* 'больные выздоровели', *ац* *тхылъхэр* *ыджыгъ* и *ац* *тхылъхэр* *ыджыгъэх*

'он прочитал книги'. Согласование в числе сказуемого с подлежащим, находящимся в эргативном падеже, является обязательным, например: *къалэм ыIагъ* 'юноша сказал' и *къалэмэ аIагъ* 'юноши сказали'.

Синтаксическая структура предложения зависит от морфологической структуры глагола: при одноличном глаголе, кроме обстоятельственных слов, может быть только субъект, при двухличном—субъект и объект, при трехличном—субъект и два объекта и т. д., например: *дакъор мадэ* 'портниха шьет', *дакъом джанэр еды* 'портниха шьет платье', *дакъом о джанэр пфеды* 'портниха для тебя шьет платье'. Со своей стороны, субъект и объект управляют сказуемым, требуя тех или иных личных показателей в глаголе.

Сказуемое может быть синтаксически связано не только с подлежащим и дополнениями, но и с обстоятельственными словами, которые управляют сказуемым, например: *ац ылъэгъуб* 'он увидел' и *а чыпIэм щилъэгъуг* 'в том месте он его увидел'. И в первом и во втором предложении субъект—'он', сказуемое—'увидел', но во втором предложении имеется обстоятельство места *чыпIэм*, наличие обстоятельства места изменяет и морфологическую структуру глагола: в нем появляется формант щ, указывающий на место действия.

Сказуемое может быть выражено динамическим глаголом: *шIахъу сыхчъягъ* 'я быстро заснул', *орэдым сэ сыхъигъяузыгъ* 'песня меня разбудила'. В роли сказуемого может выступать статический глагол: *ялэ большевикъ* 'его отец был большевиком'.

Подлежащее и дополнение могут быть выражены именем существительным, числительным, местоимением, причастием, например: *къалэм пцэжъуу къыхидыгъэхэр уцым къыхихыжыгъэх* 'юноша взял из травы рыбу, которую он наудил' (*къалэм*—подлежащее, выраженное существительным); *аэз зыкъээшиIажъыгъэр* *Бат ары* 'первым опомнился Бат', т. е. букв. 'первым опомнившимся был Бат' (*зыкъээшиIажъыгъэр*—подлежащее, выраженное причастием); *зы нэупIепIегъукIи дэмыхъу Рэджэбы оташхор азыкъым итэу къыреу тIупщыхъ, зэкъехъажъы, азы круг гъэнэфагъэм итэу оташхъэр къекъокIи* 'Раджеб каждый миг равномерно опускает молот и поднимает его, молот ходит по определенному кругу' (Д. Костанов) (*оташхор* и *оташхъэр*—прямые дополнения, выраженные существительными).

Определение может находиться и перед определяемым и после определяемого слова, например: *пшъашъ цыкъу* 'маленькая девочка', *унэ дах* 'красивый дом', *чырбыщ ун* 'кирпичный дом', *пхъэ пъэкъор* 'деревянная кровать'.

Если в функции определения употребляются прилагательные, то определение ставится после определяемого слова, например: *быракъ пълыжъ* 'красное знамя'. Существительные в роли определения ставятся перед определяемым словом, например: *мыжъо ун* 'каменный дом'.

Сочетание имен: определяемое + определение или определение+ определяемое оформляется как одно целое и имеет одно ударение, например: *быракъ пълыжъ* 'красное знамя', *быракъ пълыжъхъэр* 'красные знамена', *быракъ пълыжъхъэмкъи* 'красными знаменами'; *чырбыщ унбр* 'кирпичный дом', *чырбыщ унэхъэр* 'кирпичные дома'.

Обстоятельства. Различают обстоятельства образа действия, места, цели,

Обстоятельство образа действия выражается обычно прилагательным в превратительном падеже: *ац псынкIау пчъэр къифишигъ* 'он быстро закрыл за собой дверь'.

Обстоятельство места выражается наречием места или именем в эргативном и творительном падежах, например: *мадэ къакъо!* 'иди сюда!', *мадэ тырилъхъагъэн фае* 'наверное, туда положил', *мадэ плае!* 'посмотри туда!'

Имя существительное, выступающее в предложении в роли обстоятельства места, управляет сказуемым, например: *а чыпIэм ар щилъэгъугъ* 'в том месте он увидел'. В то же время сказуемое согласуется с именем в числе, например: *а чыпIэхъэм ацилъэгъугъагъ* 'в тех местах когда-то он увидел их'.

Обстоятельство цели выражается особой формой инфинитного глагола с окончанием *-нэу*: *ар къышэфынэу къуагъэ* 'он пошел купить что-то'.

ОДНОРОДНЫЕ ЧЛЕНЫ ПРЕДЛОЖЕНИЯ

Предложение может иметь однородные подлежащие, сказуемые, дополнения и т. д., например: *Бат гуIэээ пцэкъэнтфхэр зетригъээ псыхъагъ*, *фэсакъылуу лъбакъозэ лсы къэгбээзгъум рекъокыгъ*, *чыгъ къогъу зишигъ* 'Бат с трудом наладил удочки, старательно обошел поворот реки, стал за дерево'.

Однородные подлежащие и дополнения могут быть соединены повторяющимися союзами *рэ*, и или интонационно: *Рэджэби, Ступины, Аюби* *игъусэхуу Сэфэр къыIухъэжыгъ* 'Сэфэр вернулся с Раджебом, Ступином и Аюбом'; *Рэджэбрэ Аюбрэ къызэдээ къожыгъэх* 'Раджеб и Аюб вернулись вместе' (Д. Костанов).

ТИПЫ СЛОЖНЫХ ПРЕДЛОЖЕНИЙ

СЛОЖНОСОЧИНЕННЫЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ

Сложносочиненные предложения могут быть соединены посредством союзов или интонацией: *ошъуапшэхэр лъханчэу къегъолъэхъетъэх, оохъ жъетъэй тIэкъизу къецихъ* 'туча опустилась низко, идет мелкий дождь'; *бэрэ сыхъэджеагъ, ау зыми зи къыIуагъэп* 'я долго звал, но никто не откликнулся'.

СЛОЖНОПОДЧИНЕННЫЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ

Роль придаточных предложений в адыгейском языке выполняют инфинитные формы глагола, причастие, деепричастие и т. д., например: *а чыпIэм нэсыфэ ышIабэ шIещыгъэ* 'ему не терпелось, когда он достигнет того места' (функцию придаточного предложения времени выполняет инфинитная форма *нэсыфэ* с относящимися к ней словами); *ар здигъэылыгъэм, щиготэжыгъэп* 'он не нашел его там, где положил' (функцию придаточного места выполняет инфинитная форма *здигъэылыгъэм* с обстоятельственной частицей *зд*) и т. д.

Особое место среди инфинитных образований, выполняющих функцию придаточных предложений, занимают инфинитные формы на *мэ*, имеющие условное значение, например: *къакъомэ ыльягъун* 'если (он) придет, то увидит'.

СПИСОК
ИСПОЛЬЗОВАННОЙ ЛИТЕРАТУРЫ

1. П. К. Услар, Абхазский язык, сб. «Этнография Кавказа». Языкоzнание, Тифлис, 1887.
2. Д. А. Ашхамаф, Краткий обзор адыгейских диалектов, Адыгнацэдат, Майкоп, 1939.
3. Д. А. Ашхамаф, Из истории черкесских алфавитов и изучения черкесского языка, «Революция и горец», № 11—12, Ростов н/Д., 1929.
4. Д. А. Ашхамаф, История черкесских алфавитов, «Записки Северо-Кавказского краевого горского НИИ», т. I, Ростов н/Д., 1929.
5. Н. Ф. Яковлев, Д. А. Ашхамаф, Краткая грамматика адыгейского (кяжского) языка для школы и самообразования, Краснодар, 1930.
6. Н. Ф. Яковлев, Д. А. Ашхамаф, Грамматика адыгейского литературного языка, М.—Л., 1941.
7. Г. В. Рогава, Полиперсонализм в глаголах нижне-адыгейского языка, «Известия ИЯИМК», т. XII, Тбилиси, 1942.
8. Г. В. Рогава, К истории абруптивного смычного р (пл) в адыгских языках, «Иберийско-кавказское языкоzнание», т. VII, Тбилиси, 1955.
9. Г. В. Рогава, Спирантизация шипящих аффрикат в адыгских языках, «Сообщения АН Грузинской ССР», т. V, № 4, Тбилиси, 1944.
10. Г. В. Рогава, Шипящие аффрикаты в нижне-адыгейском языке, «Известия ИЯИМК», т. XII, Тбилиси, 1942.
11. А. С. Чикобава, Несколько замечаний об эргативной конструкции (к постановке проблемы), сб. «Эргативная конструкция предложения» (под ред. Е. А. Бокарева), М., 1950.
12. К. Ломтадзе, К генезису одного ряда троичных спирантов в адыгских языках, «Доклады и сообщения института языкоzнания АН СССР», т. IV, М., 1953.
13. Грамматика кабардино-черкесского литературного языка, Издательство АН СССР, М., 1957.
14. З. И. Керашевая, Проблема превербов в адыгских языках, «Ученые записки Адыгейского государственного педагогического института», т. I, Майкоп, 1957.

ДЛЯ ЗАМЕТОК

БИБЛИОТЕКА
Ин-та Востоковедения
АН СССР